

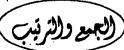
#### قال الله تبارك وتعالىٰ وَمَا اللهُ كُوالرَّسُولُ فَخُدُومُومَا نَهَدُو كَانتَهُوْاً

# تقرير بخارى شريف اردو

﴿ حصداول ﴾



العلامة المحدث الكبير بركة العصر ريحانة الهند صاحب الفضيلة الشيخ مولانا محمد زكريا الكاندهلوي تحمال المائنة المستخ الحديث بالجامعة مظاهر العلوم سهار نفور الهند



فضيلة الشيخ مولانا محمدشاهد السهارنفوري حفظه الله



مكتبة الشيخ ٤٤٥/٣بهادر آباد كراتشي ٥ 0213-4935493 0321-2277910

## جمله حقوق كمپوزنگ و ژيزا كننگ بحق مكتبة الشيخ محفوظ ہيں

esturdubooks.wordpress.

نام كتاب : تقرير بخارى شريف اردو (حصه اول)

افادات : حضرت شيخ الحديث مولا نامحمرز كرياصاحب مهاجرمد في رحمة الأعان المعادات

جمع وترتيب حضرت مولا نامحد شابدسهار نيورى مظله العالى

ناشر : مكتبة الشيخ ٣/٥٢٥/٣ بهاورآ بادكرا چي ٥

اساكسك

### مکتبہ خلیلیہ کتبہ ارکیٹ بنوری ٹاؤن کراچی کھ

مکتبه نورهمه آرام باغ کراچی دارالاشاعت اردوبازار کراچی مکتبه انعامیداردوبازار کراچی کتب خاند اشر فیداردوبازار کراچی کتب خانده ظهری مکشن اقبال کراچی مکتبه الایمان مجدصدیق اکبررادلپنڈی مکتبه تقانیماتان مکتبه حقانیماتان مکتبه القاسم نوشهرو، اکوژه خنگ قدیمی کتب خاند آرام باغ کراچی ادارة الانور بنوری تا دُن کراچی مکتبه ندوه اردو بازار کراچی زمزم پیلشرزار دو بازار کراچی اسلامی کتب خانه بنوری تا دُن کراچی مکتبه العلوم بنوری تا دُن کراچی اداره تالیفات اشرفیه ملتان مکتبه الحرمین اردو بازار لا مور مکتبه قاسمید لا مور

**منروری و ضاحت**: کتاب ہٰذا کی کمپوزنگ تقییج کا خوب اہتمام کیا گیا ہے کیکن پھر بھی غلطی ہے مبر اہونے کا کون دعویٰ کرسکتا ہے؟اسا تذہ کرام وطلبہ جس غلطی پر بھی مطلع ہوں از راہ عنایت اطلاع فرمائیں یے بین نوازش ہوگی۔ا**دارہ** 

دوسری وجه تسمیه

## تربهاری شریب اردد صدادل فهر ست و مضامین حصداول

مغنبر	مضاجين	مغنبر	مضاجن
٣٣	حدیث و خبر کے درمیان فرق	١٦	كلمات دعائية (از حفرت شيخ الحديث زهر الطاع فهزال
٣٣	بحث خامس مولف کے بارے میں	14	كلمات طيبات (از حفرت في الحديث زهم الأم منال)
٣٢	عهد نبوی میں کتابت حدیث	۲٠	مقدمهازمولا ناتقى الدين صاخب
٣٢	علم حدیث تاریخی حیثیت سے	74	مقدمه تقرير بخاري
٣٢	حضرت عمر بن عبدالعزيز اور مدوين حديث	44.	مارے اکابر کاطریق مدریس مدیث
40	عهد صحابه میں عدم تدوین کی وجوہ	۲۸	ابتداء درس کی پیس اہم ابحاث
70	كتابت مديث كمتعلق تين نداهب	۲۸	مقدمة العلم وغيره
4.1	مدون اول وطبقات ومدونين	44	بحث اول حديث كي تعريف مين علماء كي اقوال نيز منشاء اختلاف
٣٦	الفيه سيوطى اوراس كے حفظ كا اجتمام	44	بحث ثانى حديث پاك كاموضوع
٣<	دنیائے مدیث پرمافظ کے احسانات	٣.	بحث ثالث غرض وغايت
٣4	بحث سادس اجناس کے بارے میں	٣.	يېلى غرض
٣٨	بحث سالع مرحبهٔ حدیث	٣١	دومری غرض
٣٨	بحث ثامن قسمة وتبويب اورحديث كے ابواب ثمانيہ	٣١	تيىرىغوض
٣٨	بحث ناسع حکم شرعی	۳۱	میری اپن ذاتی آراء کے بارے میں ایک اصطلاح
44	مقدمة الكتاب	۳۱	ایک جانل پیر کے دووا تع
44	بحث اول مقصود بخارى	۳۱	يحلى اندلسى كاشوق علم
49	امام بخاری کاایک خواب	٣٢	مدیث کی فرض و عایت کے بارے میں حضرت کی رائے عالی
49	فقه البخاري في تراجمه	٣٢	بحث رابع وجبسميه
٣٩	بخاری شریف کے فضائل	٣٢	بحث را بع وجبشمیه پهلاتول
49	بحث ثانی سمه	۳۲	فقەدر حقیقت قرآن وحدیث کی شرح ہے
۲.	بحث ثالث مولف كتاب احوال امام بخارى رحمه الله	٣٣	فقہ در حقیقت قرآن وحدیث کی شرح ہے دوسری وجیسمیہ

	ار دو حصه اول	نقرر بخاری شریف	
مغنبر	مضاجن	مغنبر	مضامین
4	مند	41	محدث داخلی کی مجلس اورامام بخاری رحمه الله
٥٠	معجم	71	سفرحجازاورامام بخارى بمخيزالملغ كي بعض تصانيف
٥٠	اطراف	44	امام بخاری تخویمالله کی قوت یا دراشت
٥.	علل .	44	مسئلة خلق قرآن
٥٠	متدرك	۲۳	واقعهٔ امیر خالداورحادثهٔ فاجعه
٥٠	متخرج	۲۳	امام بخاری بخون کالین کوابوحف کبیر کاایک پیغام
٥٠	اربعينه	77	تاریخ و فات اور تدفین
۵۱	اجزاءورسائل	44	تمنائے موت
۵۱ -	مشيخه	44	ندا هب ارباب صحاح سته
۵۱	رّاجم	77	زمان تاليف
۵١	افراد وغرائب	77	سب تاليف
۵۲	تخارتنج	77	جامع صحيح كى تاليف مين امام بخارى مختلفان كاابتمام
۵۲	تعالیق	۲۷	تعدا دروايات امام بخاري
۵۲	زوا کد	. 84	تخرتج روایات میں شیخین کی شرائط
۵۲	<sup>ا</sup> بحث فامس مرتبه کتب حدیث	74	ا یک ضروری تنبیه
۵۲	حضرت گنگوہی کی مدت مذریس حدیث	۲۸	مدیث کے ملی شرط ابنجاری ہونے کا مطلب
۵۲	اغراض مصنفين صحاح سته	71	ا الا ثيات بخاري
٥٣	صحاح سته کی تر تبیب باعتبار تعلیم	77	فقہ خنی ثنائی ہے
٥٣	صحاح ستدکی تر تبیب با عتبار صحت	۲۸	امام اعظم تحقیلان کا تا لعی ہونا
٥٣	بخاری ومسلم کی متکلم فیدا حادیث	۲۸	بخاری کی بائیس الا ثیات میں بیس کے اساتذہ خفی ہیں
٥٢	صحاح سته کامصداق اورسادس سته کاتعین	71	بحث رابع انواع كتب مديث
۵۵	. بحث سادس قسمة وتبويب	79	
۵۵	بحث سالع حكم شرى	79	ٔ جامع سنن

مغنبر	مضاجن	صغنبر	مضاجين
71	سلسله اسنا دا در حضرت شاه صاحب	۵۵	بحث ثامن وجها ختلاف وتعدد تنخ
٦٢	بحث حادى عشرآ داب طالب	۵۵	بخاری کے چندمشہور کننے
٦٢	مير ب والدصاحب كا درس حديث ميس الهتمام	۵۵	فر بری کے حالات زندگی
٦٢	میرادر س حدیث میں اہتمام	۵٦	فربری کے نسخوں میں اختلاف کی وجوہ
74	ائمہ فقد کی شان میں بادبی سے احتر از ضروری ہے	76	حضرت سہار نپوری کاسنت سے عشق
٦٣	احناف پر حدیث سے بیگا گل کا الزام	87	بحث تاسع مراتب كتب مديث
75	ایک اہم تعبیہ	84	پېلاطبقه، دومراطبقه
75	مراتب محدثين	04	تيسراطيقه، چوتفاطيقه
75	امام ابودا ؤ د کی احادیث نتخبه	٥٨	بإنجوال طبقه
78	باب كيف كان بدء الوحي	۵۸	بحث عاشر سند
78	بسمله برنحوی شخقیق	۵۸	امت اسلامیه کا ایک خصوصی امتیاز
٦٥	ترک خطبه کی باره وجو ہات	۵۸	ميراا بتداكي دور
77	ایک مبارک خواب	۵۹	پېلى سند
77	باب	۵۹	נ <i>רית</i> ט سند
77	لفظ بنا ب کی صرفی تحقیق	۵۹	والدصاحب كاحادثة انقال
74	کیف کان	۵۹	بذل کی تالیف کا آغاز
7<	ترجمة الباب كي غرض مين مشائخ وشراح كي آراء	89	مظاہر میں تقرر
74	بدء	٦.	تيسرى سند
٦٨	وی کی تعریف اوراس کی اقسام	٦.	تذكره مولانا عنايت البي
79	الى رسول الله لله	٦.	میراچهاه تک مدرسه قدیم سے باہر نه نکلنا
74	اصل کتاب میں اصلاح خلاف اصول ہے	٦.	علمى انبهاك
۷٠	محدثین کی احتیاط	٠٦.	مولا نااحم على صاحب كاواقعه
۷٠	قول الله عزوجل انا اوحينا اليك	71	نقشه اسانید ثلا نه ( حاشیه میں )

بخارى شريف اردوحصداول	تغرب

idhless.com

700			نقر ریبخاری شرا مده	
منختبر	مضائين	_	صختبر	مضاجن
۷٩	صلصلة الجرس كتحقيق ميس علماء كاتوال		۷٠	ترجمة الباب سے آیت کی وجوہ مناسبت
٨٠.	حفاظت رعد کی دعا واورا یک لطیفه		۷٠	آبت شريف مي بطور فاص معز تدري عليه الساله كالأكراد ال كي يندوجو بات
۸٠	فرشته کادهیه کلبی کی شکل میں آنا		<b>۷۲</b>	حدثنا ، اخبونا ،انبانااوران مين بالهمى فرق
۸١	مدیث کی ہاب سے مناسبت		<b>۲۲</b>	سندحديث ميں ايك نكته كي طرف اشاره
۸۱	ایک اشکال بابت رؤیائے صالحاوراس کاجواب		۲۳	قال حدثنا سفيان
۸۲	ثم حبب اليه الخلاء		<b>۲۳</b>	سنداول میں تحدیث کے طرق اربعہ
٨٢	صو فید کا ارشاد		<٣	بخاری کی میلی حدیث اوراس کی وجه غرابت
۸٣	کیا چارکشی شریعت کے ظلاف ہے؟		44	صلوة وسلام اورترضى كافرق اوراس ميس ائمه كااختلاف
۸٣	شيخين كى انفليت		۲۲	على المنبر
۸۳	اہل تبلیغ کے تین چلوں کا ماخذ		4٢	انما الاعمال بالنيا ت
۸٣	اعطاء نبوت سے پہلے کی عبادت		۲۲	حديث بالاسے احناف وشوافع كااستدلال
۸۲	فقال افراء جبآب المالكام عضاة قرأت كاعكم كيون ديا كيا؟		40	ایک اشکال اوراس کاحل
۸۲	غطات ثلاثه کے متعلق علمائے باطن کی رائے		<b>4٦</b>	فمن كانت هجرة الى دنيا الخ
۸۲	نبت كى اقسام اربعه	i	<b>4٦</b>	اختصارروایت کے بارے میں حضرت مولانا بدرعالم تحقیقالمان
۸۵	خواجه باق بالله اوراك طباخ كاقصه			كالكياشكال ادراس كاجواب
۸٦	خلافت بلافصل كى حكمتيں	į	۷٦	اخلاص کی قدراوراس پردودا نعے
۸٦	خلافت ثلاثہ کے متعلق حضرت اقدس کی رائے		44	حديث پاک کاشان ورود حديث پاک وتر جمه ميں وجو
۸٦٠	اول مانزل كامصداق			ومطابقت
٨٤	علم وقلم میں با ہمی جوڑ		4۸	سندكاا كيلطيفه
٨٧	فرجع بها الخ		49	از واج مطہرات کے ام المومنین ہونے کی تحقیق وتو منیح
۸۸	تعددازواج كي مصلحت		49	كيف ياتيك الوحى الخ
۸۸	التعارض بين قوله زملوني زملوني وبين قوله		۷٩	وٹی کی دوقسموں کے ذکر پراکتفاء
	وان جبينه ليتفصد عرقا	İ	49	حدیث کی ترجمة الباب سے مطابقت

	ist con		
(Kandulph)	- اردو حصداول	تقرير بخاري شريد	7
مغنبر	مضابين	منخبر	مضاجين
94	والرجز فاهجر اوراس پرایک اثکال وجواب	۸٩	لقد خشيت على نفسي
95	تابعه عبدالله بن يوسف	۸۹	وجوه خشية
95	متابعت كي قسميل اوراس كافائده	٨٩	مايخزيك الله ابدا
95	وقال يونس ومعمر بوادره	٨٩	انك لتصل الرحم
95	حدیث کی باب سے مطابقت	٨٩	وتحمل الكل
98	لا تحرك به لسانك اورحديث كى باب سيمناسبت	٩.	وتكسب المعدوم
90	يعالج من التنزيل شدة	٩.	تعين على نوائب الحق
90	عظمت وحی کا انداز ہ	٩.	ورقه بن نوفل
90	وكان مما يحرك شفتيه	٩.	فيكتب من الانجيل بالعبرانيه واحتلاف نسخ
90	قال ابن عباس فانا احركهما	91	اسمع من ابن اخيك
. 90	ان علینا بیانداوراس مین تفییری اختلاف	91	نزل الله على موسى كتب اويين آپ الماية
90	حاءتحويل ميں علماء بے مختلف اقوال		کا وصاف کا ند کور ہونا
47	ومعمر نحوه	91	ياليتنى فيها جذعا
97	حضور مالياتهم كافقروفاقه غايت درجه خاوت كي وجهس تفا	91	او مخرجی هم
97	حضرت بلال توفق لله في النافة كي طويل صديث =	94	لم ياتي رجل قط بمثل ماجئت به الاعودي
	حضور المطاقاتم كالمعيشت معلوم مونا	97	ا يمان ورقه
94	فيدارسه القرآن	97	اصابه کی ترتیب انقال ورقه بن نوفل
94	ری مرسلہ کے ساتھ تشبیہ	94	مدت فترة واوراس كي حكمتين
٩٨	ترجمه کے ساتھ وجوہ مناسبت	94	ممین قل وی کا حساس کیوں نہیں ہوتا
٩٨	حدثنا ابوا ليمان، مديث برقل	94	صوفياء كاايك معمول
9.4	كى زندگى كے مصائب وآلام	94	قال ابن شهاب
99	صلح حديب بياورنزول سوره فنتح	94	وهويحدث
99	كتوبات نبوى كي ابتداء	98	فرعبت

8 - المناول شريف اردو حصداول

c tur	منخمر	مضامين	منختبر	مضابين
hest	111	كتاب لايمان سابتداءكرني جدور كتاب الوثى كي نفتريم كاسب	١	ہرقل اور ملک فارس کی ہا ہمی منازعت
	111	تحقيق الايمان	١	دعابتر جمانه
	117	ایمان کے بارے میں الل سنت کا اختلاف صرف لفظی ہے	1.1	قیصر کے دی سوالات
	115	امام بخاری رحماللہ کے بیز اجم احناف پر ددکرنے کے لئے نہیں ہیں	1.1	لفظ قَطُّ كاستعال
	114	مرجیہ پر توت سے تقید کرنے کی دجہ	1.1	جوابات كاغير مرتب مونا
	114	باب قول النبي المُ الله بني الاسلام على خمس الخ	1.4	نوان سوال اوراس كاجواب
	115	فیمه کے ساتھ تشبیہ اور وجہ شبہ	1.4	جوترتی ضعفاء سے شروع ہوکر اقویا کی طرف جاتی ہے وہی معتبر ہے
	115	اجزاء ترجمه	1.4	حضرت ٹانوتوی تنظیمٔللئی کاایک ملفوظ (حاشیہ میں )
	۱۱۳	الل مديث كالتجالل	1.0	کتوب سلیمانی پرایک اشکال اوراس کے دوجواب
	111	مختلف آیات قرآنیہ۔استدلال	۱۰۵	در بار برقل میں مکتوب نبوی المراقبیم
	111	امام بخاری رحمه الله کی ایک عادت	1.7	كافرول كوسلام كرنے كاطريقه
	115	ایک بزرگ کی حکایت	1.7	موافقات عمر
	110	وكتب عمر بن عبدالعزيز رحمه الله	1.7	وجدار تدادعبدالله بن سعد بن البي سرح
	110	ولكن ليطمئن قلبي	1.4	لقد امر امر ابن ابی کبشه
	110	آیت کریمه کوستقل ذکر کرنے کی وجہ	1.4	ابن ابی کبشہ ہے تعبیر کرنے کی وجوہات
	110	وقال معاذاجلس بناالخ	۱۰۸	ایکاشکال اور چکی کا پاٹ
:	. 117	اوحيناك يامحمد و اياه الخ	1.9	ضغاطر كامشرف بااسلام هونا
	117	ایک اشکال اور حافظ کی طرف سے اس کا جواب	1.9	فكان ذلك اخر شان هرقل
	117	آیتین کے درمیان رفع تنازع	1.9	اسلام ہرقل
	114	ودعائكم ايمانكم اورانتلاف ننخ	11.	براعة اختتام
	114	باب امور الايمان	11.	حدیث کی ترجمة الباب سے مناسبت
	114	اغراض ترجمه	111	كتاب الإيما ن
	114	آیت کریمہ سے استدلال	111	غيرمحل ميس بسسم الله كاندكور بونا

		ntess.com			
		اردو حصداول	ريني	تغرمه بخارى شر	9
Sturdi	مغنبر	مضاجين		صخيمر	مضائين
Dez.	۱۲۳	معيارمجت		118	بضع وستون شعبة اوراختلاف روايات
	۱۲۳	باب علامة الايمان حب الانصار		11%	وادناهااماطة الاذي
	۱۲۳	انصاری محبت پرتحریض		114	اذ کی کی تفسیر
	۱۲۲	باب(بلاترجمه)		114	الحياء شعبة من الايمان
	١٢٢	باب بلاتر جمه ک مختلف توجیهات		119	حیاء کاتعلق شعبهایمانیہ سے
	170	مرجنه وخوارج پرردحفرت شاه ولى الله زيدة الله بنت الى كافرمان		119	حیاء جزءایمان کس طرح ہے
	170	نضائل شرکاء بدر		119.	باب المسلم من سلم المسلمون
	170	وهواحدالنقباء الخ		119	اجزاء حدیث کی تشریح
	170	ہجرت سے بل کی ایک عادت مبار کہ		١٢.	باب اى الاسلام افضل
	170	ایام تج میں آپ ما اللہ کا قبائل پراسلام پیش فرمانا		١٢٠	كتاب الايمان مين اسلام، دين كوذ كركرنے كى وجه
	۱۲٦	عقبهُ اولی اورعقبهُ ثانیه		۱۲۰	ا بمان اسلام کے لغوی معنی
	١٢٦	مدیث کی باب سے مناسبت		171	باب اطعام الطعام
	177	بايعوني علىٰ ان لاتشركوا الخ		171	باب من الايمان ان يحب لاخيه الخ
:	١٢٦	مدیث سے بیعت السلوك كا ثبوت		171	حدیث پاک اور وعائے سلیمانی کے درمیان تعارض
	174	ولاتاتو اببهتان الخ		١٢١	عن الحسين المعلم الخ
	174	اس جملهٔ حدیث کے متعددمطالب		141	سند پراشکال اوراس کا جواب
	174	فهوكفارةله		١٢٢	باب حب رسول الله مَلَىٰ (فَعَلَيْدَ اللَّهِ
	174	حدود و کفاره بین یانهیس اس میں علماء کا اختلاف		١٢٢	محبت کے اقسام
	۱۲۷	احناف کے نز دیک اوفق بالقر آن کارا جج ہونا اوراس		177	ميرے والدصاحب كاارشاد
		سلسلے میں دیگرائمہ کے مسالک		177	تقديم والدكي وجويات
	۱۲۸	باب من الدين الفرار من الفتن		١٢٣	باب حلاوة الايمان
	.147	دین،اسلام،ایمان متیوں معنامتحد میں		١٢٣	ٹراح کی دائے
	149	باب قول النبي مَلَىٰ لِفَغِلِيَكِ لَمْ انا اعلمكم		١٢٣	مير ب والدصاحب كاارشاد

10 تقريم بخاري شريف اردوحصه اول

16,	مغتبر	مضامين	صغخبر	مضابين
bestu.	180	تر جمد کا ثبوت	179	باب کی کتاب انعلم سے مناسبت اور شارعین کے فتلف اقوال
	١٣٦	ولا يكفر صاحبهااور خوارج پررد	179	معرفت بغل قلب ہے مقصد باب
	١٣٦	ذهبت لانصر هذا الرجل	۱۳۰	باب من كره ان يعود الخ
	١٣٦	القاتل والمقتول في النا ر	۱۳۰	كتابالا يمان سے مناسبت
	١٣٦	زېدا بود روستي لاينې تاليغه	۱۳۰	باب تفاضل اهل الايمان في الاعما ل
	144	انک امر ء فیک جاهلیة	۱۳۰	حنفیه کی تائید
	144	با ب ظلم دون ظلم	181	مرجنه وخوارج پررد
	144	غرض الباب	۱۳۱	باب الحياء من الايمان
	۱۳۷	اينا لم يظلم	۱۳۱	باب فان تابو االخ
	١٣٨	باب علامة المنافق	۱۳۱	غرض ترجمه مين شراح ومشائخ كيمختلف اقوال
	١٣٨	آية المنافق ثلث اورايك اشكال وجواب	١٣٢	باب من قال ان الايما ن
	149	باب قيام ليلة القدر	144	تكرارتر جمه
	149	غرض ترجمه	١٣٢	باب اذا لم يكن الاسلام الخ
	144	باب الجهاد ومن الايمان	١٣٢	ايمان واسلام كالتحاداور دفع تعارض
	۱۳۰	ثم احیٰ ثم اقتل	177	جمله مديث الانصاف من نفسك كى شرح
	14.	باب تطوع قيام رمضان	144	انصاف نبوی کی ایک مثال
	۱۲۰	باب صوم رمضان	١٣٢	والانفاق من الاقتار
	۱۲۰	ا خساب کا مطلب اوراس کی اہمیت	١٣٢	سخاوت صديقي
	14.	باب الدين يسر	١٣٢	با ب كفران العشير
	14.	خوارج کی تنگ نظری	١٣٢	باب کی مناسبت کتاب الایمان سے
	14.	لمت حنفيه كامصداق	140	اكثر اهلها النساءاوروفع تعارض
	141	ولن يشاد الدين احد الخ	170	انبیاءادراولیاء کے کشوف کا فرق اوراس کی وجہ
	121	باب الصلو ة من ا الايمان	170	باب المعاصي من امر الجاهلية

	.05	, com			
	is wordpro	اردوههاول	ىت	تقرم <sub>ه</sub> بخاری شر	
besturdubor	مونبر	مضائين		مغنبر	مضایین
	184	مستله خلافیه		171	تحویل قبله پریمود کااعتراض
	١٣٨	والله لا زيد على هذا يرايك اثكال اوراس كاجواب		١٣٢	يدت ننخ قبله
	۱۲۸	ماری نماز وں کی حالت ماری نماز وں کی حالت		124	تحویل قبله کهان جوااور کب جوا؟
	189	باب اتباع الجنائز من الايمان		184	مولا نامحمة حسن كلى كالتعارف
	144	شعب ایمانیکوا تباع جنائز پرختم کرنے کی حکمت		١٣٣	فدارواكماهم
•	140	باب خوف المومن ان يحبط عمله		122	خبروا حدن يتحويل قبله مونا
	189	فرقداحباطيه پردد		177	باب حسن اسلام المرء
	189	حضرت حنظله رضى الله تعالى عنه كانفاق سے خوف		122	مقصودامام بخاري رحمه الله
	189	مامنهم احد يقول		177	حالت كفر كے اعمال حسنہ
	10.	ايماني كايمان جبرئيل كامفهوم ومطلب		144	باب احب الدين الى الله
	10.	اصرارعلی المعاصی گفرتک پہنچادیتا ہے		150	باب زيادة الايمان
	10.	شاه عبدالعزيز كافرمان		170	تحرارباب
	10.	بالهمى رنجش كانتيجه		۱۲۵	اليوم اكملت لكم
	161	باب سوال جبرئيل الخ		170	اكمالكامطلب
,	161	مقصودا مام بخاري رحمه اللدكي وضاحت		150	قدعرفنا ذالك اليوم
	101	ان تعبدالله كانك تراه اوراس كى شرح		187	سوال وجواب میں تطبیق
	101	اذا ولد ت الامة ربتها		147	باب الزكوة من الاسلام
	101	باب (بلاترجمه)		١٢٦	مقصودباب
	101	باب فضل من استبرء لدينه		147	نسمع دوی صوته
	154	غرض ترجمه		147	دوی کے معنی وتشر تح
	100	ضربات ذ کراوراس کی حکمتیں		184	هل على غير هاقال :"لا"
	104	باب اداء الخمس		184	احناف پرایک انځال اوراس کا جواب
	104	ابو جمره كاخواب		184	الاان تطوع

المرية خاري شريف اردوحصه اول المستعمل ا

A.			
صختبر	مضامين	صخيبر	مضامين
171	باب من رفع صوته بالعلم	100	وفادة عبدالقيس دومرتبه ہے
171	باب کی اغراض	100	غير حزايا ولا ندامي
171	باب قول المحدث حدثنا واخبرنا	100	فامرهم باربع اشكال وجواب
١٦٢	غرض ترجمه	107	باب ماجاء ان الاعمال الخ
177	ان من الشجرشجرة	107	غرض ترجمه
177	وجوه تشبيه	187	مدیث ہے شوافع کا ایک استدلال اوراس کا جواب
174.	باب طرح الأمام المسئلة	104	باب قول النبى مَلَىٰ(لِيُعْلِيُرَكِكُمُ الدين النصيحة
174	باب القراءة والعرض	104	حدیث پاک کے بارے میں امام نووی رحمہ اللہ کی رائے
١٦٣	ترجمه کی غرض	104	بیعت صوفیہ پراعتراض جہالت ہے
175	قراء ت على المحدث	104	مرید کے احوال کے مطابق بیعت
175	عرط على المحدث	101	براعة اختيام
175	بین ظهرانیهم	101	معروضات
170	باب مايذكرفي المناولة	109	كتاب العلم
177	جع قرآن پاک	109	ماقبل ہے مناسبت
177	مکتوبات <sup>ن</sup> بوی	109	باب فضل العلم
177	سری کے لئے بددعا اور اس کی ہلاکت	109	آیات قرآنی سے استدلال کی دجوہ
177	اتخاذ خاتم	17.	باب من سئل علما
174	باب من قعدحیث ینتهی	17.	ایک مئلہ
174	باب قول النبي مَا يُلفِيَّةُ لِيَكِيِّكُمُ رِب مبلغ	17.	ترجمة الباب كي اغراض
174	ترجمة الباب كي دوغرضين	17.	جائه اعرابي
174	علم سیکھنا ضروری ہے شامی کاایک مسئلہ سم علمی کاایک واقعہ	17.	ترجمة الباب كى اغراض جائد اعرابي محدثين كاكمال احتياط كيف اضاعتها امانت كيضائع ہونے كامفہوم
17%	شامی کا ایک مسئله	171	كيف اضاعتها
179	تم علمي كاايك واقعه	171	امانت کےضائع ہونے کامفہوم

	, ss. c	pu.		
-0 <sup>1/5</sup>	Mordpre	اردو حساول	تقرم بخاری شریف	
besturduboe	مغنبر	مضامين	مغنبر	مضامین
	140	ابن عباس کی ذبانت ِ	14.	حدیث ذکرنه کرنے کی وجہ
	147	باب متى يصح سماع الصغير	14.	باب ماكان النبي مَكُولُهُ لِيُرْسِكُم
	147	باب الخروج في طلب العلم	14.	غرض باب
	147	غرض باب	14.	باب من جعل لاهل العلم
	144	باب فضل من علم وعلم	14.	غرض باب
	144	جمع اضداداورتر جمه کی غرض	14.	ایصال ثواب کے لیے عیس اوقات
	144	مثل ما بعثني الله به من الهدى	141	حدیث موقوف سے استدلال
	144	حدیث پاکی شرح	141	باب من يردالله به الخ
·	١٤٨	باب رفع العلم وظهورالجهل	141	غرض باب
	144	غرض ترجمه	141	باب الفهم في العلم
	1<Ÿ	اضاعت نفس کے پانچ مطلب	141	غرض ترجمه
	149	وتكثر النساء	141	باب الاغتباط في العلم
	149	باب فضل العلم	141	حسدا ورغبطه كافرق
	149	غرض ترجمه	141	غرض مصنف
	149	فضل کے دومعنی	144	وقال عمر تفقهوا قبل ان تسودوا
	۱۸۰	باب الفتيا وهوواقف	144	على غير ماحدثناه الزهرى
	۱۸۰	اغراض ترجمه	144	باب ماذكر في ذهاب موسى بَمَّانِيُالْكِلْالُونَ
, ,	١٨١	ماعلمك بهذا الرجل اوراس جمله ميس مختلف اقوال	144	آية كريمه اورترجمة الباب مين تعارض
	۱۸۲	باب تحريض النبي مَلَىٰ اللهُ الْمُرْيَرِ عَلَىٰ اللهُ الْمُرْيَرِ عَلَىٰ اللهُ الْمُرْيَرِ عَلَىٰ اللهُ	144	اغراض ترجمه
	١٨٢	باب کی غرض	145	انه تماري هو والحربن قيس
	۱۸۲	تبليغي جماعت برايك الزام ادراس كاجواب	148	روایات کے اختلاف پرایک تنبیہ
	١٨٣	باب الرحلة في المسئلة النازلة	140	باب قول النبي مَكُنْ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ عَلَمه الكتاب
	۱۸۳	غرض باب	140	اغراض ترجمه

تقرير بخارى شريف اردوحصه اول 10,0 مغنبر منختبر مضامين مضامين غرض ترجمه شهادة مرضعه واحده مين ائمه كااختلاف ١٨٣ 119 باب التناؤب في العلم باب من سمع شيئا فلم يفهمه 19. ۱۸۳ ترجمة الهاب كماغرض فقال قدحدث امرعظيم ۱۸۳ 19. امرعظيم كانفصيل باب ليبلغ الشاهد الغائب 191 ١٨٣ باب الغضب في المواعظة 191 ۱۸۲ حرم میں حدود وقصاص کا قائم کرنا ترجمه كي غرض 191 ۱۸۲ اونٹ کی خصوصیت باب اثم من كذب الخ 110 194 باب من برک علی رکبتیه 194 110 غرض باب احاديث باب ميس ترتيب 194 110 باب من اعادالحديث تسموا باسمى الخ 194 110 ممانعت کی وجہ 194 110 ائمہ کے نداہب باب تعليم الرجل امته الخ 194 111 تشريح حديث ان الشيطان لايتمثل يراكب اشكال اوراس كاجواب 194 111 ثلاثة لهم اجران باب كتابة العلم 195 111 دو هرااجر<u>ملنے</u> کی تفصیل اوراس کی وجوہ كتابت مديث 117 194 195 114

مدارس کی کثرت اورعلم کی ناقدری قلت لعلى هل عندكم كتاب روافض کی بوانحبیاں باب عظة الامام النساء 114 195 الاوانهالم تحل لاحدلها 114 190 مدارس کے چندہ کا ماخذ خيرالنظرين كامطلب 190 114 فجاء رجل من اهل اليمن باب الحرص على الحديث ۱۸۸ 197 كيااحكامات مين آپ كواختيار تها؟ باب كيف يقبض العلم ۱۸۸ 197 قبض علم كى كيفيت اوراس كى صورتنى فانه كان يكتب ولااكتب 197 ۱۸۸ مرويات الى بريره توقي الأنتبت الأبعث 114 باب هل يجعل للنساء يوم 194

	31855.CC				
, <sub>2</sub> C	Merido,	اردو حصه اول	تقریر بخاری شریف اردوحصداول		
besturdub	مغنبر	مضامين	صفخنبر	مضاجين	
	7.7	مئلة لم غيب	194	اثتونى بكتاب اكتب لكم	
	7.0	عالم امروعالم خلق	۱۹۸	حضرت عمرفاروق توفقاللة فت الأبعثة ك انكارك	
	7.0	باب من ترك بعض الاختيار		وجو ہات	
	Y.0	غرض ترجمه	199	باب العلم والعظة بالليل	
	7.7	باب من خص بالعلم قوما	١٩٩	باب السمر في العلم	
	7.7	غرض ترجمه	199	غرض ترجمه	
	7.7	د دنو ں تر جموں میں فرق	۲٠.	خواجه رتن مندي	
	۲٠۷	باب الحياء في العلم	۲.,	بت في بيت خالتي ميمونة	
	۲٠۷	غرض ترجمه	۲	باب حفظ العلم	
	7.4	احتلام مرأة اورفلاسفه كےاقوال	۲	غرض باب	
	۲٠4	۔ اولاد کا ماں باپ کے مشابہ ہونا	7.1	حضرت ابو هريره وهي الله بقب الأبعية كاشوق علم	
	۲۰۸	باب من استحيى فامرغيره	7.1	فمانسيت شيئا بعد الخ	
	۲٠۸	غرض ترجمه	7.7	دعا ئىي اوران كامصداق	
	7.0	اختلاف روايات	۲۰۳	باب الانصات للعالم الخ	
	۲٠۸	باب ذكرالعلم	7.4	غرض ترجمه	
	۲٠۸	مقدرباب	۲۰۲	باب من سال وهوقائم	
	۲۰۸	باب من اجاب باكثر مماسأله	7.7	غرض ترجمه	
	۲٠٨	غرض باب	7.7	باب السوال والفتياء	
	7.9	براعة اختيام	7.7	غرض ترجمه میں مختلف اقوال	
	•		7.7	باب قول الله تعالىٰ ومااوتيتم	
			۲.۲	مقعدترجمه	

## كلمات دعائيه

نحمده ونصلي على رسوله الكريم

اس ناکارہ کی بخاری شریف کی تقریرکا حصہ اول عزیز شاہر سلمہ نے دوسال قبل طبع کیا تھا۔ جس کی تفصیل میں اس کی تمہید میں لکھ چکا ہوں۔ اس وقت مدینہ منورہ میں معلوم ہوا کہ میر مے خلص دوست مولا ناالحاج محمد کی صاحب مدنی (مدیر مسکتلبة المشیخ جہادر آباد کرا جی پاکستان) اس کو دوبارہ طبع کرار ہے ہیں۔ اور مجھ سے چند کلمات دعائیہ لکھوانے کی فرمائش کی ہے۔ یہ ناکارہ اپنی نااہلیت کے باوجود بالخصوص حدیث پاک کی خدمت کو تو بہت اہم سمجھتا ہے۔ اللہ تعالی شانہ اپنے فضل وکرم سے موصوف کوان کی مساعی جیلہ کا دونوں جہاں میں بہترین بدلہ عطافر مائے اور کتاب کے فوائد سے لوگوں کوزائد سے زائد متمتع فرمائے اور جو خطاء ولغزش اس سیکار سے یا ناقلین سے ہوئی اس کوائے شان سے معاف فرمائے اور لوگوں کواس سے محفوظ فرمائے۔ فقط۔

(حضرت شيخ الحديث مولا ناالحاج) محمد ذكر بل ترقم الله المتال

مدیند متوره ۸ شوال المکرّم ۳ <u>۱۳۹ ه</u>

#### 17

#### ككمات طيبات

از حضرت اقدس بقية السلف جمة الخلف مولا ناالحاج محمد زكرياصا حب قدس سره شيخ الحديث مدرسه مظاهر علوم سهار نپورثم مهاجرمدنی

نحمده ونصلي على رسوله الكريم

ہُوا جن کو لکنے نہ دیتی تھی بلبل وہی گل ہوائے خزاں کھارہے ہیں

سے ناکارہ کا کھیے میں دوسری مرتبہ اپ حضرت مرشدی ومرشد عالم مولا ناخلیل احمد صاحب مہاجر مدنی نوراللہ مرقدہ کی ہمرکا بی میں تجاز مقدس حاضر ہوا تھا اور شروع کی ہیں وہاں سے واپسی ہوئی تھی۔ اس کے بعد سے حقیقا تو اپنی گندگیوں اور بدا ممالیوں کی وجہ سے اور ظاہر أمدرسہ کے تدریسی وانتظامی مشاغل کے علاوہ اپ تالیفی مشاغل کی وجہ سے (جس کا چہکہ بذل المجہود کی تالیف کے سلسلہ میں پڑگیا تھا) حاضری میسر نہ ہوئی۔ میرے مخدوم ، مخدوم العالم شخ الاسلام مدنی نوراللہ مرقدہ نے بھی دومر تبہ بہت ہی شدید اصراراس نابکار کی ہمرکا بی پر کیا۔ اور قدوۃ التواضع والمراح حضرت مولا ناالحاج الشاہ عبدالقادر صاحب نے اپ آخری سفر میں اس سیکار کی ہمرکا بی پر بہت ہی اصرار فر مایا۔ بلکہ حضرت رائے پوری قدس سرہ کا بیآخری سفر اس سیکار کے گئے آخری سفر اس سیکار کی جہاز کی جو ان قالور اس وقت پر اپنی سرحد سے پر واز کرنے کی ممافت کردی اور یہ نابکار اپنی جوائی جہاز سے جانے کی تھی جس کو محورت مصرفے عین وقت پر اپنی سرحد سے پر واز کرنے کی ممافت کردی اور یہ نابکار اپنی جوائی میں بھی لیعن کم می جب کہ میر ایپلاسفر جج ہوا تھا اور اس وقت میری عر ۲۲، ۲۲ سال کی تھی بحری جہاز کی ہواؤں اور بد بوؤں کا تحل نے کرسکا تھا کہ ہروقت در ران سرکی وجہسے پڑار ہتا تھا۔

اس کے اس موقعہ پرہمرکانی ہمت نہ کرسکا۔اور چونکہ حضرت رائے پوری کے عزم وارادہ کی وجہ سے بہت سے خدام نے اپنے جج فرض کا ارادہ کرلیا تھا۔اس کئے حضرت اقدس نے فرمایا کہ اگر میں ارادہ ملتوی کرتا ہوں تو ان سب کا جج فرض ملتوی ہوجائے گا۔اس کئے باوجود ضعف و پہری کے حضرت نے بحری جہاز سے سفر فرمایا اور یہ محروم محروم می رہا۔ لیکن ۱۸ ھے میں عزیز کرای قدرومزلت قرق العین وفلذ قالکبدمولا نامجمہ یوسف صاحب رحمہ اللہ نے اپی ہمرکانی میں ہوائی جہاز سے لے جانے پرا تنا شدید اصرار کیا کہ میراکوئی عذر قبول نہیں کیا۔اس کی تفصیل بھی غالبا میں آپ بیتی میں سفر جج کے سلسلہ میں کھوا چکا ہوں۔مرحوم اپنی غایت محبت کی وجہ سے اہل ججاز اور اہل مطہرہ سے یہ وعدہ ہمی کرآئے کہ ہمرتیسر سے سال میں بھی آؤں گا اور شخ الحد یث کو بھی ساتھ لایا کروں گا۔وہ مرحوم تو وعدہ کر کے دارالبقاء تشریف لے گئا اور ان کے دراثر سے اس سے کار کے سفر جانو کا راست کھل گیا۔

اس کے بعد کئی مرتبہ حاضری ہوئی اور بعض مرتبہ طویل قیام کی بھی نوبت آئی جس کی تفصیل اگر مقدر میں ہوئی اور آپ بیتی کا کوئی حصہ بعد میں لکھا گیا تو اس میں آجائے گی۔ کہ یہاں تو مضمون دوسراہے۔ وہ یہ کہ میں اپنے طویل قیام میں اس کتب خانہ کی کنجی جس کو میں نے اپنی زندگی اور حیات میں کسی کو بھی نہیں دی بلکہ اپنی فییبت میں اپنے کتب خانہ میں کسی کا قدم رکھنا بھی گور انہیں کیا کہ وہاں میری عمر بھی خطوط ، اکا بر کے خطوط کا ذخیرہ پلندوں میں بندھا ہوار کھا ہے۔ میری فیبت میں کہ وہاں میری عمر بھی خطوط ، اکا بر کے خطوط کا ذخیرہ پلندوں میں بندھا ہوار کھا ہے۔ میری فیبت میں میرے اس فیر حیات فائدہ اٹھا کر کہ بارش وغیرہ میں کمرے کود کھتے رہیو، میرے دامادوں بالخصوص میرے نواسہ عزیز شاہد سلمہ نے بہت بری طرح اس پر قبضہ کیا میں حجاز میں بھی سنتار ہا اور واپسی پر بھی معلوم ہوا کہ میرے اہم خطوط اور علمی خز انے عزیز شاہد نے سارے ہی چھان ڈالے۔

میں نے جازے قیام میں عزیز شاہد کو لکھا کہ بیساری چیزیں غیر مر بوط سودے ہیں۔ات اس پرکسی معتمد کی نظر خانی نہ ہو
ہرگر طبع نہ کرائیں۔اور میں اب اس قابل نہیں رہا کہ ان پر نظر خانی کر سکوں۔اورغور کرسکوں۔لہذا جب تک مفتی محمود صاحب گنگوہی
عزیز ان مولوی عاقل ومولوی سلمان میں سے کوئی غور سے نظر خانی نہ کرے اسے کوئی چیز طبع نہ کی جائے مگر عزیز موصوف کی نوعمری کا
زور اور میر بے بعض دوستوں کا حسن ظن کہ انہوں نے بغیر نظر خانی کی ضرورت کے اس کو طبع کرنے کی اجازت دیدی جس کا جھے قلق
ہمگر چونکہ کئی چیزوں کی کتابت بھی ہوچکی۔اور اختلاف الائمہ کا ایک نہایت مختصر اور ابتدائی حصوط بھی ہوچکا جس کے متعلق
میرے دوستوں نے کہا کہ جتنا بھی ہوچکی۔اور اختلاف الائمہ کا ایک نہایت مختصر اور ابتدائی حصوط بھی ہوچکا جس کے متعلق
میرے دوستوں نے کہا کہ جتنا بھی ہوجائے بہت کا را تد ہے طبع کر الیاجائے میر نے تجب کی انہاء ندر ہی۔ جب لندن ،افریقہ ، حجاز
مہندوپا کہ سے اس نقص حصہ کے بہت زیادہ مفید ہونے کے میرے پاس خطوط پنچے اور ہندوپا کی ہر کتاب کے طبع کرنے کی
موصوف کو دارین طب ہے۔ مگر عزیز شاہد نے چونکہ اس کو طبع کرایا ہے۔ اس لئے ضابط کی اجازت اس سے لیس۔اللہ تعالی عزیز
موصوف کو دارین میں بہت ہی جزائے خیر عطافر مائے کہ اس نے اجازت دینے میں کس کو بخل سے کا منہیں لیا۔

 اشتہار میں شائع کردیں۔ آں عزیز کویفین تھا کہ جب میں اصرار کروں گا تو وہ رذہیں کرے گا اور پی خیال صحیح بھی تھالیکن امراض کی کثرت، ضعف د ماغ ،اورمعذوری کی وجہ سے میں نے اپنے سننے سے تو معذوری ظاہر کر دی لیکن بیضروری سمجھا کہ اس منتخب مجموعہ کوعزیزم مولوی یونس سلمہ ضرور ملاحظہ کر کے اس کی تصبح کردیں۔مولا ناموصوف نے اس کو قبول بھی فرمالیا لیکن وہ اپنے امراض کی کثرت کی وجدسے نیز مدرسہ کے اسباق کی وجدسے بہت ہی تاخیر سے نظر ثانی فرماسکے حتی کہ دوسال میں اتنا بھی نہ ہوسکا کہ اس کوتقریر کا حصہ اول قرار دیا جائے۔ادھرعزیز شاہد کے قبل از دفت اشتہار دیدینے کی وجہ سے مجھ پراورخو داس پرفر ماکشوں کی بھر مار شروع ہوگئی۔ اس لئے اب میں نے بہ تجویز کیا کہ جتنا بھی ہو چکا گومختصر ہے اسے حصہ اول قر اردے کر شائع کردیا جائے ۔اوراس کے بعدحصہ ثانی سے مولوی محمد پونس صاحب اپنی دونوں تقریروں پرنظر ثانی فرما کرحذف واضا فیہ کے ساتھ عزیز شاہدے حوالہ کرتے رہیں تا کہ آں عزیز اس کواصل قرار دے اور اگر مولوی احسان الحق صاحب یا عزیز مولوی سلیمان کی تقریر میں کوئی اضافہ ملے تو اس کا حاشیہ میں اضافہ کردیا جائے اور ان حواثی کی نظر ثانی عزیز ان مولوی اظہار الحسن کا ندھلوی مدرس حديث مدرسه كاشف العلوم دبلي اورعزيز م مولوي محمه عاقل سلمه صدرالمدرسين مظا برعلوم اورعزيز مولوي سليمان سلمه مدرس مدرسه میں ہے کوئی کرتار ہے تا کہ سب تقریروں پرنظر ٹانی کا انتساب مولوی پینس صاحب کی طرف نہ ہواور تاخیر بھی نہ ہو۔اس لئے آئندہ جلد ٹانی سے یہی ترتیب تجویز ہوگی جوکھی گئی۔اللہ تعالی عزیز شاہرسلمہ کی مساعی جیلہ کومشمر شمرات بنائے۔اوراس کوان مساعی جمیلہ کا دونوں جہان میں بہتر سے بہتر بدلہ عطافر مائے کہ بہت مبارک جذبہ ہے اگر چے عجلت میں ناتجر بہکاری مورہی ہے۔ الله تعالی میری اور میرے ان سب معاونین اور دوستوں کی اور عزیز شاہد سلمہ کی لغزشوں سے درگز رفر ماکر ان سب دوستوں کو ان کی مساعی کادونوں جہان میں بہترین بدلہ عطافر مائے اور اینے نضل وکرم سے ان دوستوں کو جو مجھ نایاک سے ما لک کی ستاری کی وجہ سے حسن ظن ہے اس کی لاج رکھتے ہوئے ارشادعالی اناعند فظن عبدی ہی کےمطابق ان سب کے ساتھ ان کے حسن ظن کے موافق معاملہ فر مائے۔

والله الموفق لمايحب ويرضى واخر دعوانا ان الحمدلله رب العالمين (حفرت مولاناالحاج)محمدزكر يانوراللهمرقده ١٨ صفر ٢ ٢<u>٩٩ ه</u> HE SHELL IN

#### مقدمه ازمولا ناتقی الدین صاحب ندوی مظاہری شیخ الحدیث ( سابق ) فلاح دارین مجرات

علم صدیث در حقیقت نی کریم کی مبارک زندگی کی نہایت متند و معتد تاریخ ہے۔ مسلمانوں کو اپنے پینیبر بھنانا النظافی النظافی کا ذات گرامی سے جوعشق و محبت کا تعلق ہے۔ ویکر امتوں میں اس کی نظیر نہیں مل سمتی۔ اس لئے انہوں نے آپ ملطقاتا کی زندگی کے ہر کوستہ اللہ ہر خدو خال کو کمال دیانت واحتیاط سے محفوظ رکھنے کی کوشش کی ہے آج اگر کوئی شخص نی کریم بطاقاتا کی پوری تصویر اور کامل زندگی کا نقشہ دیکھنا جا ہتا ہے تو اس کے لئے احادیث کی کتابیں کافی ہیں۔ اپنے اس غیر معمولی تعلق کی بناء پر مسلمانوں نے الہامی طور پر علم حدیث کی حفاظت حصانت کے لئے جو محیر العقول کا رنا ہے انجام دیئے ہیں وہ تاریخ کے اور اق میں شبت ہیں۔ انہوں نے اس علم کی حفاظت وقت و ترجیح و تیں و ترجیح و ترج

الله تعالی کی حکمت بالغداوراس کی عنایت خاصہ جواس علم کی حفاظت وصیانت کے ساتھ رہی ہے اس کود کھے کراندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ بیسب ایک غیبی نظام کے تحت چل رہا ہے۔ اس امت میں ایسے غیر معمولی ذکی و ذہین افراد کا ایک سیلاب نظر آتا ہے جواس علم کی خدمت کے لئے اٹھ کھڑا ہوا۔ اس کی طلب میں براعظموں وسمندروں کو پار کر لینا، مصائب کو برواشت کر لینا اور دشوار گر ارراستوں کو طحر لیناان کے نزدیک ایک معمولی بات بن گئی۔ انہوں نے علم کی خدمت واشاعت کا ایساعظیم الشان کا رنامہ انجام دیا کہ گرشتہ امتوں اور سابق تاریخ میں اس کی نظیر ہیں۔ وہ اپ شغف اور عشق و بلند ہمتی اور ضدمت علم اور اپنے ایثار و قربانی میں بے نظیر ہیں۔

یکے ایک براسبق اورانسانی تاریخ کی میشانی پرامعجزه اور ظاہر بین ماده پرست انسانوں کے لئے ایک براسبق اورانسانی تاریخ کی پیشانی پر ایک روشن علامت استفہام ہے کہ ایسا کیونکر ہوا؟ درحقیقت اسرارالہی بیں سے ایک سراور ایک روشن دلیل ہے کہ بیرسالت آخری ہے۔ اوراس شریعت کے تا قیامت بقاءودوام کا فیصلہ ہے۔

یمی غیبی انتظام اس امت کے لئے علم حدیث کی حفاظت اور مسائل کے استنباط وانتخر اج اور تمام علوم اسلامیہ اور اس کے متعلقات کی تدوین اور تالیف وتصنیف اور قیام مدارس کا سبب بنا۔ تمام بلاد اسلامیہ جہاں جہاں مسلمان فاتحین ومجاہدین ،صوفیا و مبلغین ،اساتذہ ومدرسین ،فقہاءاورمحدثین کے قدم پہنچے وہ اپنے ساتھ اپنے قرآن اور علم حدیث اور دیگر علوم کو لے گئے اور ان کی نشروا شاعت کی۔

اسلام کی کرنیں سرز مین ہند میں قرن اول میں پہنچ چکی تھیں ان میں صحابہ کرام میں تعلقہ نتا ہمیں و تبع تا بعین و تبع تا بعین و تبع تا بعین میں تاریخ میں خصوصیت سے رہتے بن سیج سعدی بھری ہندگاللہ کا اسم گرامی ملتا ہے جو تبع تا بعی بھی ہیں جواس ملک میں تشریف لائے جن کے بارے علامہ چلی کشف الظنون میں لکھتے ہیں۔ ہو اول من صنف فی الاسلام اسلام کے پہلے صفین میں ان کا شار ہے سمجرات کے ضلع بہروچ کے مقام بہاڑ بھوت میں ان کا انقال ہوا اور و ہیں مدفون ہوئے۔

اگرچہ پہلی صدیوں میں اس ملک میں علم حدیث کا چرچانہیں ہواتھا جو بندر تے بعد کی صدیوں میں ترقی کرے آگے بردھتار ہا مگر اس کا یہ مطلب ہرگز نہیں ہے کہ یہ ملک محدثین کے وجود اور ان کے صلقبائے درس سے خالی تھا۔ تفصیل کے لئے ملاحظہ ہوراقم کا سلسلہ

مضامین'' ہندوستان میں علم حدیث'۔

خصوصت کے ساتھ نویں ودسویں صدی میں خاصی تعداداس ملک میں محد ثین کرام کی واردہوئی۔اورشاہان مجرات کی علم کی قدر دانی کی بناء پراکٹر کا قیام احمد آبا میں رہااور وہیں مدفون ہوئے۔اللہ کی توفیق سے بہت سے علم عرمین شریفین اس کے مرکز میں سفر کر کے حاضر ہوئے اور علم حدیث کو حاصل کیا۔ان میں سب سے زیادہ مشہور شخ حسام الدین علی متفی صاحب کنز العمال م کے کہ جاوران کے مامور شاگر دعلامہ محمد بن طاہر پنی صاحب مجمع بحار الانوارم ۲ مراہ جو ہیں۔ان حفرات کے بعد شخ عبدالحق محدث وہلوی م ۷ کی یہ ھکا دور آیا۔انہوں نے علماء جاز سے اس علم کو حاصل کیا اور ہندوستان میں دلی کو اس کی نشروا شاعت کا مرکز بنایا۔انہوں نے اوران کے تلاندہ اوراولا دواحفاد نے تعلیم و تدریعی شرح وقعیق کے ذریعہ ایسا عظیم کا رنامہ انجام دیا گیاس ملک میں اس علم کا عام چرچا ہو گیا۔
اوران کے تلاندہ اوراولا دواحفاد نے تعلیم و تدریعی شرح وقعیق کے ذریعہ ایسا عظیم کا رنامہ انجام دیا گیاں سے جازمقدس کا سفر کیا اور وہاں کے ایس کے بعدم مند الہند حضرت شاہ ولی اللہ صاحب م ۲ کا کہ کا محاور آیا۔انہوں نے یہاں سے جازمقدس کا سفر کیا اور وہاں کے شیو خ بالحصوص شیخ ابوطا ہرمدنی کی خدمت میں چودہ میسنے قیام کر کے اس علم کو حاصل کیا۔

واپسی پر ہمتن علم حدیث کی نشر واشاعت میں مشغول ہو گئے اوران کے بعداس علم میں ہندوستان کو وہ مقام حاصل ہوا کہ کوئی
دوسرااسلامی ملک اس کی ہمسری نہیں کرسکتا اوراس ملک میں صحاح ستر کی تدریس اور دورہ حدیث کا رواج ہوا حضرت شاہ صاحب کے
تلافدہ میں آپ کے فرزندا کبر حضرت شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی م ۲۳۹ ھے درس میں اللہ تعالی نے الی بر کت عطافر مائی کہ ایک
بری جماعت ان سے فیضیا ب ہوئی ان میں سے سب سے زیادہ مشہور و ممتاز حضرت شاہ مجداسحاق مہا جرکی م ۲۲۲ و ھی ذات بابر کت
ہو جوآپ کے نواسے بھی ہیں جن کی ذات گرامی اپنے دور میں علم حدیث کا سب سے برا مرکز تھی ۔ روئے زمین کے اطراف واکناف
سے تشنگان علم ان کے در پر حاضر ہوتے اور فیضیا ب ہوتے اللہ تعالی نے ان کو وہ مقبولیت عطافر مائی تھی کہ ند صرف ہندوستان بلکہ عالم
اسلام میں بھی ان کی نظیراس دور میں شاید ندیل سے۔

ان کے متاز تلافہ ہیں جن کے اسائے گرامی سرفہرست لکھے جاسکتے ہیں حضرت شاہ عبدالغی صاحب مجددی م 7 27 ہے۔ مہاجر مدنی ہیں۔ ان کے درس حدیث سے ہندوستان اور حرمین شریفین کے علاء کی ایک بوی جماعت تیار ہوئی۔ ان میں ایسے لوگ پیدا ہوئے جنہوں نے اپنی پوری زندگی کو اس کی خدمت کے لئے وقف کردیا ان مخلصین کے درس وقد رئیس تصنیف و تالیف کی برکت سے ہندوستان اس علم کاسب سے بردامرکز بن گیا۔

ان کے ارشد تلا نہ ہیں جمۃ الاسلام قاسم العلوم مولا نامجہ قاسم صاحب نانوتوی م > ۲۸ ھاور قطب الارشاد حضرت مولا نارشید احمد صاحب کنگوہی م ۲۳۲ ھی ذات گرای ہے۔ حضرت کنگوہی نوراللہ مرقدہ نے اپنے وطن گنگوہ کو تربیت واصلاح اور درس و تدریس واقع کا ۲۳۳ ھی تیں جن کے سبب سے وقد رئیس واقع کا مرکز بنایا حضرت قطب الارشاد کے محبوب شاگر دحضرت مولا نامجہ کی صاحب متوفی ۲۳۳ ھے اور اپنے درس میں ضبط حضرت کے آخری دور کے دورہ حدیث کی بہارد نیانے دیکھی حضرت اقدس تن تنہا صحاح ستہ کا درس دیتے تھے اور اپنے درس میں ضبط واقعان اور نادر تحقیقات کے موتی بھیرتے تھے حضرت مولا نامجہ کی صاحب نے حضرت کے درس کے افادات کو عربی زبان میں قلمبند فرمایا تھا۔ جو درحقیقت حضرت کے میں ووسیع مطالعہ اور طویل عرصہ کے درس کا خلاصہ اور نجوڑ ہیں۔

حضرت مولا نامحمة يحى صاحب مرشدنا واستاذنا حضرت شخ الحديث مولانا محمد زكريا صاحب مدفيضهم العاليه ك والدبزر كواريس

حفرت شیخ نے مشکو ہ شریف اور صحاح ستہ (سوائے ابن ماجہ کے )ان سب کتابوں کواپنے والدصاحب سے بحث و تحقیق سے بر مان نیز حضرت والدصاحب کےعلاوہ حضرت شیخ نے اسپے استاذ ومرشد شیخ العرب واقعجم حضرت مولا ناخلیل احمد صاحب سہار نپوری م<mark>۲۳۳ ک</mark>ے ص سے دوبارہ ان سب کتابوں کوسوائے ابن ماجہ کے کہ اس کا ابتدائی حصہ پڑھ کرا جازت لی تھی ) پورے انہاک اور غیر معمولی دلچیں ہے ر عا۔اس کےعلاوہ حضرت سہار نیوری کی معرکة الاراءشرح 'نسذل المسجهود فی حل ابی داود' میں شر یک رہے اور حضرت کے دست راست کی حیثیت سے کام کیا حضرت سہار نپوری کو اپنے لائق وسعید شاگرد پر غیر معمولی اعتاد تھا۔مقدمہ بذل المجبو دیس حضرت سہار نپوری نے قرۃ عینی قلبی کے لقب سے سرفراز فرمایا ہے۔ بلکہ حضرت نے مسودہ میں میجی تحریر فرمایا تھا۔ " ہو جدیر بان یئسب ھذا التعليق المسه" كمناسب يه ب كاستعلى كانبت ان بى كى جانب كى جائ مرحسرت في فرمات يقط كماس عبارت كواد بالمس في حذف كرديابه

حفزت شیخ ای طرح این والد بزرگوار اورحفزت اقدس سہار نپوری ان دونوں بزرگوں کے علوم و کمالات اور روحانیت کے سیج وارث وجالشين ميں حضرت سيخ کى جس نورانی ودیی ماحول میں تعلیم وتربیت ہوئی اور جس روحانی وعملی نضامیں شعور کی آنکھیں کھولیں اور اس کے بعد آپ نے درس و تدریس اور تصنیف و تالیف کا آغاز فر مایا جس کی تفصیل خودنوشت سوائح '' آپ بیتی'' سے معلوم ہوسکتی ہے حضرت کے حالات زندگی شہادت دیتے ہیں کہآپ کوحل تعالی شانہ نے اس دور میں امت اسلامیہ کی رہنمائی ،اصلاح وتربیت اورعلوم دیدیہ بالخصوص علم حدیث کی عظیم انشان خدمت واشاعت کے لئے پیدا فرمایا ہے۔

حق تعالی کی توفیق وعنایت خاصہ جوآپ کے ساتھ ہے اس کی بنا پر جوعلمی کارنا ہے آپ نے انجام دیے اور تا ہنوز اس کا سلسلدروز افزوں ہے بلامبالغہ کہا جاسکتا ہے کہ قرون متاخرہ میں اس کی بہت ہی شاذ ونا در مثالیں ملیں گی۔ بالحضوص علم حدیث کی جوبیش بہا محد ثانیہ ومحققا نذخدمت انجام دیں وہ اہل علم واہل نظر کے سامنے ہے جس کا شاراس دور کے نوادر میں سے ہے قطع نظران مخطوطات کے جوامھی تک منصئة شهود برنبيس آسكے۔ كتب فضائل كے علاوہ جو كتابيں مطبوع مو چى بيں ان ميں مؤطا مالك كي صحبيم شرح ''او جزالمسالك'' اور مقدمه لامع الدراري اور لامع اور الكوكب الدري (١) كي حواشي اور جزء ججة الوداع ، الابواب والتراجم اور حاشيه بذل المحجود ، بيده كتابين بين جواسلامي . ۔ م کتب خانہ کی زینت اوراہل علم دیدرسین کے لئے زادراہ ہیں۔

<sup>(</sup>١) حفرت اقدس تحقیکانی نے ایک مرتبدارشادفر مایا مجمعے مولا نامناظراحسن کیلانی کی زیارت مجمی نہیں ہوئی تھی۔ محران کا اسم کرای کثرت سے سنتار ہااوران کے علی اور تالی حالات بھی مجھے معلوم ہوتے رہے وہ دارالعلوم دیوبند کے ممبر تھے۔ اورمجلس شوری میں ہمیشہ تشریف لاتے تھے ، ایک مرتبہ حضرت مولا ناعبداللطیف صاحب (سابق ناظم مدرسدمظامرعلوم ) کامیرے یاس آدمی پہنیا کہمولا نامناظر احسن کیلائی تشریف لائے ہوئے ہیں اوروہ تھے ہے ملنا چاہتے ہیں میں ان کا نام س کربہت مرعوب ہوا۔ لا قات کو بالکل تی نبیں جا ہتا تھا۔ اس لئے کہ میں بڑے آ دمیوں سے لما قات کرتے ہوئے میش مجبرا تار بارلیکن چونکہ بیام تھا کہ تھے سے ملئے آئے میں اس لئے فورا حاضر ہوا۔ مولانا مرحوم نے بڑے تیاک ہے اٹھ کرمصافحہ ومعافقة کیااور فرمایا کہ آپ سے ملنے کا کئی سال ہے بہت ہی اشتیاق تھا۔ اس لئے کہ میری جسمانی ملاقات اگر چہ نہیں ہوئی مرروحانی ملاقات روزاندایک محنشہ بمیشدرہتی ہے۔ جب سے الکوکب الدری طبع ہوئی ہے ترندی پر حانے کے لئے ایک محنشداس کا مطالعہ بہت اہتمام سے کرنا ہوں کویا آپ کی مجلس میں رہتا ہوں یہ کتاب طالب علموں سے زیادہ مرسین کے لئے مفید ہے تر فدی پڑھانے کے لئے اس کے بغیر جارہ نہیں۔انتھی بلفظہ جہاں تك ياد ب ايك دو كمنش بعد جائد وغيره سے فارغ موكر 35: 1 بج آئے تھے چھ بجد يو بند تشريف لے گئے۔

ہمارے اس ملک کے تقریبا تمام اعلی مدارس میں دورہ حدیث کے پڑھانے کارواج ہے جبکہ مصروشام کے بڑے بڑے جامعات میں مدیث کے صرف متخبات پر حائے جاتے ہیں۔حضرت اقدی مدفوضهم العالیہ نے تقریبا پینینیس سال تک مدرسه مظاہر علوم میں ابوداؤ وشریف کادرس دیا ہے اور بخاری شریف تقریبا نصف صدی تک حضرت والا کے زیردرس رہی۔ان تمام خصوصیات کی بناء برحضرت اقدس کا درس اس دور کاممتاز ترین درس تھا۔افسوس آنکھوں میں نزول ماء کی شکایت کی بناپر ۸۸۳۸ ھے سے بیسلسلمنقطع ہو گیا۔ محرتصنیف وتالیف کاسلسلہ برستور جاری ہے۔ بہت سے وہ حضرات جنہیں حضرت اقدس کے درس حدیث میں شرکت کا موقع نہیں ملاوہ کف افسوس ملتے ہیں اور آرز ومند ہیں کہ کاش! حضرت کے درس بخاری کی تقریر طبع ہو جاتی تو شایداس سے تسکین کا موقعہ ملتا بہت سے علما ووفضلاً واور اہل تعلق کا شدیداصرارونقاضهاس کی طباعت پرتھا۔عزیز گرامی مولوی محمرشاہد سلم علمی علقے کی طرف ہے شکریے کے مستحق ہیں جنہیں حضرت اقدس کی كابول كي نشروا شاعت سے عشق ہے۔ انہوں نے اس پر متعقل محنت شروع كرر كھي ہے اور بخاري شريف كي متعدد تقارير بالخصوص برادرمحترم مولا نامحمد يونس صاحب مد فيوضهم اورعزيز گرامي مولانا سلمان صاحب سلمه مدرس مدرسه مظاهر علوم اور برادرمحترم مولانا احسان الحق لاموري مد فیضهم ان تینوں حضرات نے حضرت کی تقاریر کومبسوط قلم بند کیا تھا۔اس لئے ان سب کوسامنے رکھ کروہ تر تیب دے رہے ہیں۔اورمسودہ برمحترم مولانا محمد بونس صاحب نظر ثاني فرمار ہے ہیں۔ اس طرح یہ مجموعہ تقاریر ہرطرح قابل اعتاد ہو کیا۔حضرت اقدی جس انہاک، دلسوزی، نشاط دسرگری، تیاری و پابندی سے درس ویت تھے اب اس کی صحیح تصویر کشی مشکل ہے ایک مرتبہ موسلاد معاربارش ہورہی تھی ساری سڑک پر گھٹنوں گھٹنوں پانی بھرر ہاتھا۔ بینا کارہ مدرسہ قدیم میں کتاب لئے ہوئے منتظرتھا کہ بارش کم ہوتو سبق میں حاضر ہوں مگر بارش اسی زور وشور سے ہور ہی تھی۔حضرت مولانا اسعداللہ مدظلہ (ناظم مدرسہ مظاہرعلوم) اس وقت مدرسہ قدیم میں تشریف رکھتے تھے میں نے ان سے دریافت کیا کہ حضرت اقدس آج بھی درس میں تشریف لے گئے ہوں کے انہوں نے فرمایا کہ بظاہرتو مشکل معلوم ہوتا ہے با ہرمعلوم کرلومیں مدرسہ کے دروازہ پر آیا وہاں فروٹ بیچنے والے سائبان میں بیٹھے ہوئے تھان سے جب میں نے دریافت کیا تو ان لوگوں نے ہتایا کہ حضرت تو دیر ہوئی تشریف لے گئے یہ بے بضاعت جلدی جلدی دارالحدیث میں حاضر ہوا و ہاں بحلی بھی غائب تھی دارالحدیث میں اندھیرا مجھایا ہوا تھا گردرس شروع ہو چکا تھابینا کارہ چیکے سے جاکر بیٹے گیا کہ مبادانظرنہ پڑے۔ گرحفرت نے دیکھ لیافر مایا جانتے ہو کیے آیا ہوں؟ اپنے مکان ے چلاتوایک ہاتھ میں بخاری شریف کا پارہ اور دوسرے ہاتھ میں چھتری تھی جوتے ہاتھ میں نہیں لے سکتا تھانصف راستہ تک آیا توایک رکشہ والامل كياس في اصرار سے جھے بھايا اور يهال الكرمير سے بيرول كواوريا تجامد كے ينچكا حصد دهويا اور دارالحديث بينجا كيا -بينا كاره بين کر پانی پانی ہوگیا۔حضرت اقدس کا درس گرمی،سردی، صحت ، بیاری ان تمام حالات میں اس نشاط وتازگی ،سرگرمی و پابندی سے موتا تھا۔ حضرت کے دارالحدیث میں قدم رکھتے ہی پورا دارالحدیث عطر کی خوشبو سے معطر ہوجا تا۔ادب ووقار وسکینت کی ایک کیفیت پیدا ہوتی کہ ایسا معلوم ہوتا کہ بی کریم مٹالیکلم مجلس میں تشریف رکھتے ہیں جو بھی تھوڑی در کے لئے مجلس میں بیٹھ جاتا وہ محسوس کرتا ہے

> باد صبا آج بہت مشکبار ہے شاید ہوا کے رخ پر کھلی زلف یار ہے

اب میں مختصرا حضرت اقدس کے درس بخاری کی چندخصوصیات کی طرف مختصرا اشارہ کرتا ہوں ناظرین کرام اس تقریر کے مطالعہ کرنے سے بیشتر ان باتوں کو پیش نظر رکھیں:

(۱) حضرت اقدس کا درس عشق نبوی وحب رسول مثلیّتها کانمونه ہوتا تھا جس کیف وسوز وگداز سے پڑھاتے تھے وہ نا قابل

سنت بیان ہے۔

زبان پہ بار خدا یا یہ کس کانام آیا کہ میرے نطق نے بو سے میری زباں کے لئے کہ میرے نطق نے بو سے میری زباں کے لئے اس کا اثر پورے جمع پرغیر عمولی ہوتا تھا۔ کبھیت پیدا ہوجاتی تھی جیسا کہ کسی نے اس طرح تصویر شی کی ہے۔ پھر پرسش جراحت دل کو چلا ہے عشق سامان صد ہزار نمکدال کئے ہوئے ہوئے

خصوصا مرض الوفات کی حدیث جس وقت پڑھتے تھے تو تھوڑی دیر کے لئے ایسامحسوس ہوتا کہ آج ہی سانحۂ ارتحال پیش آیا ہے۔ حضرت اقدس پر بےاختیار گریہ طاری ہوجاتا عبارت پڑھنی مشکل ہوجاتی اور طلبہ وسامعین پرآ ہو دِکا کاعالم ہوتا تھا۔

الٰہی دردوغم کی سرزمین کا حال کیا ہوتا محبت گر ہماری چیثم تر سے بینہ نہ برساتی

(۲) حضرت اقدس کے درس ہیں جملہ انکہ سلف اور انکہ مجتبدین ومحدثین کرام کے ساتھ انتہائی اوب وعظمت کا معاملہ بہتا تھا۔ شخ الاسلام حافظ ابن جم عسقلانی سے بہت سے مواقع پر اختلاف فر ماتے اور حافظ صاحب کے بارے ہیں یہ بھی فر ماتے کہ انہوں نے حنفیہ کونظر انداز کردیا ہے اور حنفیہ کی دلیل سے آنکھ بچا کر اس طرح نکل جاتے ہیں گویا آئیس اس کی پچھ خبر ہی نہیں۔ حالانکہ کتاب میں بسااوقات اس راوی یا روایت کو اپنے نہ ہب کی تا سُد ہیں دوسری جگہ ذکر فر مایا ہے گراس کے باوجود حافظ صاحب کا ہم حدیث کے پڑھئے پڑھانے والوں پر جتنا احسان ہے اور کسی کا نہیں۔ امام بخاری کا جہاں حنفیہ سے اختلاف ہوا ہے وہاں حداعتدال کو قائم رکھنا بہت سے اہل علم سے دشوار ہوجا تا ہے گر حضرت اقدس اس موقع پر عام طور سے امام بخاری کے اعتر اض کا مدل جواب دینے کے بعدان کے اسم گرامی کے ساتھ رضی اللہ عنفر ماتے سے کہ ان کی عظمت شان وجلالت قدر میں کی طرح کی واقعی نہ ہو نصوصا کشاب المحیل و کتاب الا تکو اہ میں حضرت اقدس کے درس کا منظر آنکھوں کے سامنے ہے۔

(٣) بعض عربی الفاظ کااردو میں ترجمہ دشوار ہے۔اردوز ہان کا دامن عربی کے بتقابلے میں ننگ ہے اس لئے ترجمہ میں دشواری ہوتی ہے حضرت اقدس ان الفاظ کاخصوصیت سے اردو میں ایسا ترجمہ فرماتے کہ اس سے بہتر اردوز بان میں تعبیر ممکن نہیں۔

(۲) نفس حدیث میں اگر کہیں مطلب میں د شواری ہوئی ہے اور شراح بخاری نے بھی اس کوواضح نہیں فرمایا ہے بلکہ ان کی توجیہ وتشریح کے بعد بھی ابحصن باتی ہے تو اس کوخصوصیت سے دور فرماتے تھے ان تمام تحقیقات کو اگر جمع کیا جائے تو مستقل ایک کتاب بن جائے گی۔ مثال کے طور پر باب القسامہ بخاری جلد ثانی صفحہ ۱۰۱۸ میں فیقسو نت یدہ بیدہ میں ضمیر کے مرجع اور اس کلام کے مطلب میں تمام شراح بلکہ حافظ ابن حجر عسقلانی تک سے وہم واقع ہوا ہے حضرت اقدس اپنے درس میں ان اوہام کو تفصیل سے بیان فرماتے اور ضمیر کا مرجع وعبارت کا مطلب ایسابیان فرماتے کہ ہر طرح تشفی ہوجاتی تفصیل کے لئے ملاحظہ ہو۔ لامع اللدرادی ۳۹۱/۳

(۵) اگر کتاب میں مولف سے یا کسی راوی سے کوئی وہم واقع ہواہے یا کسی راوی پر کسی نوع کا کلام ہے تو اس پرضرور متنب فرماتے سے اور اس راوی وروایت کی اصل حیثیت کوواضح فرماتے تھے حافظ ابن حجرعسقلانی کی معرکة الآراء کتاب "تھ فدیب التھ فدیب" پر حضرت اقدس کامبسوط ذیل ہے کاش وہ طبع ہوجاتا تو علمی دنیا بالخصوص احناف پراحسان عظیم ہوتا۔

(٦) ائمہ کے خداہب کی تحقیق اوران کے دلائل خصوصاا حناف کے مسلک کے دلائل کو تغصیل سے بیان فرماتے اگر روایت حنفیہ مسلک کے بظاہر خلاف نظر آئی تو اس کی توجیہات اس طرح نقل فرماتے کہ مسلک حنفیہ حدیث سے اقرب نظر آنے لگا۔

(>) اکثر اہم مسائل بطور خلاصہ کے بیان فر مادیتے کہ اس میں ۵ یا کیا ۱۰ ابحاث ہیں اور ان کی قدرتے نفصیل فرماتے ان میں سے جن مسائل سے امام بخاری تعرض فرماتے ان کی مزید تشرق کو فرماتے تھے۔ رفع یدین ، آمین بالجبر ، کسوف وغیر و میں اس کودیکھا جاسکتا ہے۔

(۸) شراح حدیث اورمحدثین کرام کے کلام کوبطور خلاصہ کے نہایت دلنشین انداز میں بیان فرماتے۔ پوری تقریر مغزبی مغزبوتی تقی۔اگر کوئی شخص اصل کتاب سے حضرت کی تقریر کو ملا کردیکھے گا تو وہ محسوس کرے گا کہ ایک صفحہ کی بحث ایک سطر میں آگئی ہے۔اور بعض مواقع میں دواس کوبھی جانے گا کہ دریا کوکوز ومیں بند کر دیا ہے۔

(۹) درمیان سبق میں خصوصا سہ ماہی امتحان تک اپنے اکابر کے داقعات بھی بھی موقع کی مناسبت سے سناتے تھے بیدواقعات اصلاح وتربیت کے لئے بہت موثر ہوتے تا کہ طالب اپنے مقام کو پہچان کراس کتاب عظیم کو پڑھے۔

کہاں ہم ادر کہاں یہ عکبت گل سیم صبح تیری مہربانی

(۱۰) حضرت امام بخاری کے تراجم ابواب ہردور میں مشکل ترسمجے کے ہیں۔علامہ ابن فلدون لکھتے ہیں کہ بخاری شریف کی شرح اس است پر قرض ہے لیکن حافظ ہناوی نے المصو ء الملامع میں لکھا ہے کہ میر ہے فیچ الاسلام حافظ ابن قرع عسقلانی نے فتح الباری لکھر است سے اس قرض کوادا فرما دیا۔ گر حضرت شیخ البند نو رائلہ مرقد ہ فرمایت سے ذیے ہا بھی بخاری کے تراجم ابواب کی شرح کا قرض است سے ذی بدرہ باق ہے۔ چنا نچہ حضرت نے تراجم ابواب پرایک مختصر سارسالہ لکھنا شروع فرمایا تھا گر افسوں کھمل نہ ہوسکا۔اس رسالہ میں حضرت نے پندرہ اصول تراجم بیان فرمائے ہیں ای طرح مند البند حضرت شاہ ولی اللہ صاحب میں حضرت اقدس مدفوض کی اس موضوع پر ایک مختصر سارسالہ ہیں۔ حضرت اقدس مدفوض میں اس موضوع پر ایک مختصر سارسالہ ہے جس مصرت شاہ صاحب نے چودہ اصول تراجم بیان فرمائے ہیں۔ حضرت اقدس مدفوض میں نے ان دونوں رسالوں کوادر شراح بخاری کی آراء اور حضرت گنگو ہی نو رائلہ مرقدہ کے تراجم بیان فرمائی ۔ ان سب کو یکجا جمع فرمایا ہے بخورد فکر کرک اپنی ذاتی محقیق و تقیع کے بعد ان اصول کی تحداد الابواب و النسو اجسے للہ خاری ہیں سرت کے بیان فرمائی ۔ اور ان اصول کی دوشن ہیں پوری کتاب کے تراجم ابواب کی باہم مناسبت اور ابواب و کتب کے مابین مناسبت کو تفصیل سے تحریفر نوایا ہے اس طرح تراجم ابواب کی شرح کا قرض اس است سے ادافر مادیا۔

حفرت اقد س این درس بخاری میں بھی خصوصیت سے تر اجم کی شرح اور بخاری کی غرض کو تفصیل سے بیان فرماتے تھے۔ بعض تر اجم کی شرح اور بخاری کی غرض کو تفصیل سے بیان فرماتے تھے۔ بعض تر اجم کی شرحہ دفت نظر وہار یک بنی سے خالی نہیں مثلا امام موصوف کا کوئی تر جمہ دفت نظر وہار یک بنی سے خالی نہیں مثلا امام موصوف کا ترجمہ ہے بساب الصلوة الی العربه، سیبال سارے شراح ساکت بیس گر حضرت اقدس کی نگاہ دوررس نے یہاں بھی بخاری کی شایان شان ایک دقیق بات نکال کی اور اس لطیف تو جمہ کوحضرت گنگوہی کے حوالہ سے نقل فرمایا ہے جس کی تفصیل و تحقیق لامع اور اس کے حاشیہ میں موجود ہے وہ ہی کہ چونکہ ذمانہ جا المیت میں متصیاروں واوز ارول کی پرستش ہوتی تھی۔ اس لئے اس ترجمہ سے امام موصوف دفع وہم فرمار ہے ہیں کہ نیز وکوستر ہ بنانا جائز ہے۔

۔ یا اکم امام کی رائے کو پندفر مایا۔ یا پی رائے میں منفرد ہیں تو اس کومع امام بخاری نے کسی امام کے مسلک کوتر جیج دی ہے۔ یا انتمدار بعد محبور کے علاوہ کسی امام کی رائے کو پندفر مایا۔ یا پی رائے میں منفرد ہیں تو اس کومع امام بخاری کے استدلال کے بیان فرماتے اور اس کے بعد جمہور

کی طرف سے روایت کا مطلب بیان فرمائے اور امام موصوف کے اعتراض کا مال جواب دیتے تھے۔

(۱۲) بخاری کے بعض تراجم بظاہر مکررمعلوم ہوتے ہیں اگر چہاتنی بوی کتاب میں یہ عین ممکن ہے مگرامام موصوف کی دفت نظراس کی متقاضی ہے کہ بہ تکرار کسی دقیق اور باریک نکتہ کے پیش نظر ہے چنانچہ حضرت اقدس اس پر طلبہ کوخصوصیت سے تنبیہ فرماتے اور ایسی دلنشین تقریر کرتے کددونوں اپنی اپن جگہ پرضروری معلوم ہوتے اور تکرار مرتفع ہوجا تا مثلاصفی چھپن (۵۶) پرجلداول پردوباب،باب من لم یتم السهجود وباب يبدي ضبعيه ويجافي جنبيه بيدونول ترجے دوباره صفحه گياره سوتيره (١١١٣) يرانبيس الغاظ كے ساتھ آرہے ہيں مگر ان کے تکرارکواس طرح دفع فرمایا ہے کہ دونوں جگہوں پربیتر اجم ضروری معلوم ہوتے ہیں۔

تفصیل کے لئے ملاحظہ ولامع الدراری۔

ڈ التا ہے تو ہرمر تبداس کوایک نئی کیفیت محسوں ہوتی ہے امام موصوف کا بھی یہی حال ہے بسااوقات ایک ہی حدیث سے متعدد مسائل کا استنباط فرماتے ہیں۔مثلاحضرت بریرہ ویندنین وجینا کی حدیث کو مختلف مقاصد کے لئے ہیں مرتبہ سے زائداور حضرت مویٰ بَتَلِینکالیَدُ لَافِرَا وحضرت خضر بَمُلَيْكَالْيَلَالِالْا كَ واقعه كودس مرتبہ سے زائدا پی كتاب میں بیان فر مایا ہے اور ہرمرتبہ اس ہے كوئی نئ بات مستنبط فرمائی ہے۔اس برحضرت خصوصیت سے طلبہ کومتوجہ فر ماتے تھے۔

(۱۲) مدیث پاک کے بعض الفاظ اوربعض ایسے جملے ہیں کہ ان کا مطلب لب دلہجہ اورصورت واقعہ کی مثالی صورت بنائے بغیر سمجھ میں نہیں آسکتا۔اس لئے بھی فن کوکسی ماہرفن استاذ ہے پڑھناضروری ہے حضرت ان الفاظ وجمل کواس طرح پڑھ کرسناتے اور جہاں مثالی صورت کی ضرورت ہوتی وہاں اس کی عملی صورت بھی عمل کر کے دکھاتے مثلا بخاری جلداول صفحہ انہتر (۹۹) پر و و صبع خدہ الایمن علی ظهر كفه اليسرى وشبك بين اصابعه بغيرصورت مثال بتائ بو ي محض الفاظ يهمطلب ذبن مين بيس آسكاراس وخصوصيت ہے مل کر کے طلبہ کو دکھاتے تھے۔

(۱۵) تاریخی واقعات کےسلسلہ میں بعض جگہوں برروایات کے اختلاف واضطراب کی بناء برنظیق میں بہت دشواری معلوم ہوتی ے۔حضرت اقدس اس اختلاف واضطراب کواس طرح دفع فرماتے تھے کہ ہر طرح تشفی ہوجاتی ۔ملاحظہ ہو۔ لامع حلد ثانی ص ۸۸ یہ میں نے حضرت اقدس کے درس بخاری کی چند خصوصیات بیان فر مائی ہیں۔اس کی تفصیل لامسع السدر اری اور الابسو اب والتواجم للبحارى اورز رطبع اردوتقر يربخاري مين ديلسي جاعتى ہے۔

حق تعالیٰ شانہ ہے دعاہے کہ اس کے سلسلۂ اشاعت کی تعمیل فرمائے اور مرتب ومعاونین کو بہترین جزائے خیر عطافر مائے اورحدیث یا ک باخضوش بخاری شریف کی عظمت اورا تباع سنت ہے قارئین کومرفرا زفر مائے اور حضرت اقدس مدفیوضهم کے سایہ عاطفت کو صحت دعافیت کے ساتحہ تا دیرامت کے سریر باقی و قائم ر کھے۔اور قدر دانی وفیضیاب ہونے کی توفیق عطافر مائے۔آمین

أنقى الدين ندوى مظاهري مقيم حال مدرسه مظاهرعلوم سهار نپور (يوم جمعه ۱۸ زيقعده ۱ ۲۹ ( ه)

### مقدمه تقرير بخاري

#### نحمده ونصلي على رسوله الكريم

الله رب العالمين مورة الحمد كاندرار شاوفر مات بي الحمدالله رب العالمين. رب كمعنى يرورش كرف والا، يالخ والا ہے۔اورتم اس آیت کو بار بارروزانہ پڑھتے ہو۔اور پرورش کسی کی میہوتی ہے کہاس کی ساری ضروریات کی کفالت کی جائے۔جیسے ماں بیجے کی پرورش کرتی ہے، کھانا پینا،سونا،اٹھنا بیٹھنا،صحت ومرض کےاسباب غرض کہ ہر چیز کا خیال رکھتی ہےتو جب کہاس اونیٰ درجہ کے مربی کا حال مدہے تو جوسارے عالم کامربی اوررب الارباب ہے اس کی شان تربیت کیسی مجھ ہوگی؟ من جملہ اس شان تربیت کے سے بھی ہے کہ جیسا جیساز ماندآ تا گیاای قتم کے اسباب مہیا فرماتے رہے انہیں میں سے یہ ہے کہ پہلے یہ مروجہ طریق تعلیم نہیں تھا، بلکہ شخ محدث احادیث بیان کرتاتھا اورطلبداس کو یاد کرلیا کرتے تھے اس کے بعد جب قوی کچھ کمزور ہو گئے اور ان کے اندرضعف آگیا تو اللہ تعالی نے بیسیل پیدا فرمائی کہ بیعلوم کتابی شکل میں آ گئے۔اللہ نے متعدد کتب اور ان کی شروح پیدا فرمائیں۔ ہمارے زمانے بعنی ٢ ١٣٣٢ هي جب كهيس نے دوره يرها بي عديث ياك كواسط تين كفظ تصاول ميس ترندى اس كے اختام كے بعد بخارى شریف اور دوسرے میں ابوداؤر پھرمسلم شریف پھرنسائی ہواکرتی تھی اور ابن ماجہ ششاہی امتحان کے بعد صبح کوہوتی تھی۔اس کے بعد جب انحطاط شروع ہوا تو حدیث شریف کے لئے چار تھنٹے کردیئے گئے ۔لیکن جب یو ما فیو ما انحطاط بڑھتا ہیں ہا تواب پورے چیر تھنٹے دور ہ حدیث کے اسباق کے لئے کردیئے مکتے نیز ہارے زمانے میں دورہ کے صرف دواستاذ تھے۔ ہراستاذ کے پاس کی کئی اسباق ہوتے تھے۔ جب ایک استاذ ایک مسئلہ پرکسی کتاب میں بحث کر لیتا تو بھر دوسری جگداس پر کلام نہیں کرتا تھا۔ چونکہ میرے پاس بخاری شریف اور ابودا و دشریف دونوں ہوتی تھیں تو اگر بخاری کے اندر کوئی مسلہ گزرجاتا تو پھراس مسلہ پرابودا و د میں کلام کرنے کو جی نہیں چا ہتا تھا۔اس کے بعدمیری تجویز اوراصرار پرتین مدرس ستفل ہو مجئے تا کہ ہرضمون مررہوتارہے۔میرے پیارے بچو!الله تعالیٰ نے تمہارے لئے یہ آسانی کی صورتیں ہم پہنچائی ہیں۔اگرتم قدرنہ کرو کے تو ناشکری ہوگی اوراگراس کی قدر کرو مے تو شکر ہوگا۔اور بہتم کو بھی معلوم ہے کشکر کا اللہ کے یہاں کیا مرتبہ ہے اللہ تعالی فرماتے ہیں: لَینُ شَکَوْتُمُ لَا ذِیدَنْکُمُ وَلِینُ کَفَرْتُمُ إِنَّ عَدَابِی لَشَدِیْدٌ تقريراسباق مين اكابركاعمل:

میرے اکابر کے یہاں ہمیشہ یہ دستور رہا اور یہ بہت مبارک ہوہ یہ کہ ان حضرات کے یہاں کمی چوڑی تقریروں کارواج نہیں تھا اور نہ وہ لوگ اس کو پند فرمات تھے۔ میرے والد صاحب تحقیقاً لذی خضرت شخ البند تحقیقاً لذی حضرت مدنی تحقیقاً لذی وغیرہ کے یہاں بھی بہی دستور تھا۔ آخر میں حضرت مدنی نوراللہ مرقدہ نے بھی لمبی چوڑی تقریریں شروع فرمادی تھیں لیکن حضرت کو اس میں بڑی کلفت ہوتی تھی۔ اس سے قبل ہمیشہ ان حضرات کے یہاں نہایت مختصر کیکن نہایت جامع اور پر مغز تقریریں ہواکرتی تھیں حقیقت یہ ہے کہ یہی تقاریر مفیداور کارآ مربھی ہیں، کمی تقریر کا صبط کرنا ہی بہت مشکل ہے۔ کمی چوڑی تقریروں کی ابتداء حضرت مولا ناسیدانور شاہ صاحب سے ہوئی اس سے پہلے یہ کی کامعمول نہیں تھا میں بہت مشکل ہے۔ لئی کی متعدد تقریریں جوچھی ہیں دیکھیں تو ان میں بہت سے غلطیاں ہوئی اس سے پہلے یہ کی کامعمول نہیں تھا میں نے حضرت اقدس مدنی کی متعدد تقریریں جوچھی ہیں دیکھیں تو ان میں بہت سے غلطیاں

28

تعما تبول کی طرف سے پائی گئیں۔لہٰذاا گرتقر برمختصرہ جامع ہوتو بہت کارآ مداور نافع ہو۔ ممار مراط جمل میں ہے۔ رعلم ہ

اكابركا طرزعمل اورمقدمه علم:

کتابوں کے شروع میں میرے اکابر ہمیشہ صرف تین ہی باتیں مخضر بتایا کرتے تھے ایک اس علم کا موضوع دوسرے اس علم کی تعریف تیں ہی باتیں مخضر بتایا کرتے تھے ایک اس علم کا موضوع دوسرے اس علم کی تعریف تیرے مصنف کے خضر حالات ۔ وجہ اس اختصار کی میتھی کہ پہلے جواستاذ بیان کرتے تھے اس سے کہیں زیادہ طلبہ اپنے ذہن میں اس کے ضرور ہم محفوظ رکھتے تھے ۔ مگر چونکہ اب تو انی وتسائل بہت بڑھ گیا ہے اور جو باتیں اساتذہ بتاتے ہیں وہ بھی ذہن میں نہیں رہتیں اس لیے ضرور ہمیں جند کا اوراضا فہ کرنا بڑا۔

چنانچ میں نے بھی ابتداء میں چندا ہوائ بیان کرنی شروع کردی ہیں۔اور سہیل حفظ اور ذہن میں محفوظ رکھنے کے واسطے ان
مام ابحاث کو بیان کرنے ہے آبل بیا ہما البتا دیا کرتا ہوں کہ تجھے کیا کیا کہنا ہے؟ بیصورے اوقع فی انفس بھی ہوتی ہا اور منبر بھی بہر حال
یہاں پر ہیں ابحاث ہیں۔ان میں سے نو تو علم کے متعلق ہیں اور سات کتاب کے متعلق اور چار متفرقات میں سے ہیں۔اب ان کی تفسیل
سنوعلم کے متعلق جو نو ابحاث ہیں وہ یہ ہیں :اول علم کی تعریف، دوم موضوع ، سوم غرض وغایت ، چہارم سمۃ (وجہ سید) ، جبح مو كف ، ششم
سنوعلم کے متعلق حریب ، ہفتم قسمۃ و تبویب ، بیہ تھو امور تو ہر علم سے متعلق ہو سکتے ہیں اور انہیں کانام مناطقہ و تکھا ہے کیاں رووں ٹرانیا ہے
اجناس ، ہفتم مرتب ، شقم قسمۃ و تبویب ، بیہ تھو امور تو ہر علم سے متعلق ہو سکتے ہیں اور انہیں کانام مناطقہ و تکھا ہے کے بیباں رووں ٹرانیہ ہو تا ہوں کو اسلام کے کیاں ایک اور ہے وہ بیک کانام کی کانام مناطقہ و تکھا ہو کیا ہم حرجہ ، آبان اسلام ہو کیا ہم البخار ہو ہوں کہ ہیں ان کا تعلق جس طرح علم سے ہاتی طرح کتاب سے بھی لہذا ہے امور کل کانی اور
بیسوں کا ذخیر و ہاں چار در بیان کرتا ہوں بڑے کام کے ہیں ہی مت سوچنا کہ شروحات میں سے تلاش کرلیں گے۔ بیٹو مدتوں کی کمائی اور
برسوں کا ذخیر و ہاں چار میں سے ایک اختال ف نے ہیں میں میں میں ہور ہیں۔ بخاری کے بھی بہت سے نئے ہیں۔
مورانی ارشے ہے کیونکہ کی اور کی کمائی اور کے میں میں کیا گیا کہ اس کے سولہ انتھا میں میں انگا سام میں کے لئے ایک مامیات نیس کی گیں کہوں اب سیتما میا کے لئے ایک مامیات کو تو ایک کو اور میں کو تو تھی ان المام کے لئے ایک مامیات کی تعربی کیا کہا کہ جمود اب بیتمام ابحاث تفصیل سے سور میں بیدوں کو خواہ آداب طالب علم کاعواں دیو یا خصوصیات مدرس مجھولو یا آداب علم محمود اب بیتمام ابحاث تفصیل سے سنو۔
میں بیدوں کی حدیث کی تعربی ہیں ۔

پہلے زمانے میں محدثین کاطریقہ وستوریے تھا کہ احادیث محیف مسات قق اور بلاکی خاص ترتیب کے کلھا کرتے تھے بہت سے بہت سے بہت یہ کرلیا کرتے تھے کہ اگر کوئی لفظ محتاج تفییر وقابل تشریح ہوتا تو اس کو حاشیہ پرتح میر کردیا کرتے تھے اس کے بعد جب متاخرین کا دور دورہ ہوا تو انہوں نے اس کومہذب بنایا۔ رواۃ کی چھان بین فرمائی ضعیف رواۃ کو ثقہ رواۃ سے ممتاز فرمایا اس وجہ سے علم حدیث کی تعریف میں فرق واختلاف ہوگیا۔ چنا نچہ متقد مین میں سے بعض نے کہا کہ علم حدیث ان قوانین کا نام ہے جن سے جناب نبی کریم ملے تھا ہے اتوال وا وال وا فعال کی صحت و تقم معلوم ہو لیکن یہ تعریف اب مطلق علم حدیث کی نہیں رہی بلکہ اب یہ تعریف بھی ایک مستقل علم کی

تعریف ہوگئ اور ایک متقل اصطلاح بن عن جن کا نام اصول حدیث ہے۔ دوسری تعریف یدی عن کمام حدیث وہ فن ہے جس سے روایت کا درجہ معلوم ہوجائے لیکن اب بیتعریف بھی علم حدیث کی تعریف نہیں کہلائے گی بلکہ بیا یک ستفل فن ہے جس کوعلم علل حدیث کہاجاتا ہے۔ تیسری تعریف ید کی محکم حدیث وہ علم ہے جس سے جناب نبی کریم مطابق کے اقوال وافعال واحوال کی شرح معلوم ہوجائے کیکن اب بیتعریف درایت حدیث کی کہلاتی ہے مطلق حدیث کی نہیں۔ چونکہ فن حدیث کی ساٹھ انواع ہو چکی ہیں اس لئے ہرا یک کی تعریف الگ الگ ہوگی ۔ روایت حدیث اور ہے درایت حدیث اور ، ای طرح اصول حدیث اور ہے ملل حدیث اور ، ای طرح اس کےعلاوہ بھی ،اور بیجوتم پڑھو گے وہ علم حدیث کی ساری انواع نہیں ہیں بلکہ بیصرف علم روایت الحدیث ہے۔جس کی تعریف می**ی گئ**ی ہے کہ بیدہ علم ہے جس سے حضورا کرم ملاکی آخر کے اقوال ،افعال ،احوال معلوم ہو جائیں۔ابشہیں یہاں بیاعتراض کرنا چاہئے کہ اقوال وافعال صحابه وتابعين يرجمي توعلم حديث كالطلاق موتاب چنانچيمصنف ابن الې شيبهاورمصنف عبدالرزاق ميں سارے صحابه وتابعين ہي کے اقوال وافعال وغیرہ ہیں احادیث مرفوعہ تو بس شاذ و نادر ہی ہیں باوجوداس کے ان کتب کوبھی احادیث کے ذخیرہ ہیں شامل کیا جاتا ہے بعض محدثین نے اس کا جواب بیدیا کہ صحابہ وتا بعین کے اقوال وآ ثار دو حال سے خالی نہیں یا تو وہ مدرک بالقیاس ہوں مے یا غیر مدرک بالقیاس - اگر غیر مدرک بالقیاس ہیں تو وہ احادیث مرفوعہ کے ہی تھم میں ہیں ۔ اور جوحیثیت اور جومر تبہ آپ مل المقام کے اقوال کو ہے وہی ان کوبھی ہوگا۔اورا گروہ مدرک بالقیاس ہوں تو ان کوا حادیث مرفو عہاورا قو ال شریفہ پر پر کھاجائے گا۔اوربعض حضرات نے اس اعتراض کا جواب بیدیا ہے کہ صحابہ وتابعین کے جواقوال وغیرہ احادیث کے موجودہ ذخائر میں یائے جاتے ہیں وہ صرف اس وجہ سے ملتے ہیں کہ و وحضور پاک و الفقائم کے ملیل القدر صحابی میں تو محویا حضور علی تلم کے صحابی ہونے کی وجہ سے بیعا ان کے اقوال فیکور میں ہاں جن کتابوں میں احادیث مرفوعہ کم میں اور زیادہ ترصحابہ مختلفہ نہ ان مجارے اتوال وافعال شامل ہیں تو اس کا نام علم حدیث ہے ہی نہیں بلکہ اس کا نام محدثین کے نز دیکے علم الا ثار ہے۔اوربعض لوگوں نے اس اشکال سے بیچنے کے لئے سرے سے تعریف ہی بدل دی اوراس طرح تعریف کی کھلم حدیث وہ علم ہے جس سے حضور پارک پر المبلائم کے اقوال وافعال واحوال اورصحابیو تابعین کے اقوال ،افعال واحوال معلوم ہوں۔ بحث الى "موضوع":

عام طور پرتمام علانے حدیث کا موضوع آپ مٹھ آتھ کی ذات پاک کو کھا ہے کو نکہ آپ مٹھ آتھ کی ذات بابر کت سے ہی اس فن میں بحث کی جاتی ہے کہ آپ کا افعان بیٹھنا، سونا جاگنا، کھانا پینا بیسب امور کسے اور کس طریقے سے ہوتے تھے ،کیان ایک جلیل القدر محق علامہ می الدین کا فیجی کا اس پر یہ اعتراض ہے کہ آدی کی ذات تو علم طب کا موضوع ہے لہذا حدیث کے موضوع کے ساتھ طب کا موضوع کے ساتھ طب کا موضوع کے ساتھ طب کا موضوع کے سے خلط ہوگیا؟ یہ اعتراض آگر چہ بچھا ہمیت نہیں رکھتا لیکن علاء نے اس کا جواب بید یا کہ یہاں حیثیت کی قید محذوف ہے ۔ یعنی رسول اللہ مٹھ اللہ کے دونوں علوم مٹھ آتھ کی ذات پاک علم حدیث کا موضوع ہے اس حیثیت سے کہ جناب نبی کریم مٹھ آتھ اللہ کے درسول ہیں۔ اس تو جیہ سے دونوں علوم کے موضوع میں تمایز ہوگیا۔ اس مقام پر ایک دوسر ااعتراض یہ کیا جاتا ہے کہ جس طرح حدیث کی تعریف میں صحابہ موقع کے اندر بھی بیاتوال وافعال شامل ہونے چاہئیں۔ بعض محدثین نے سے اتوال وافعال شامل ہونے چاہئیں۔ بعض محدثین نے سے اس اعتراض کی وجہ سے صحابہ کرام مؤتلا نہ آتھ کی جاتوال وافعال کرایا اور بعض دوسرے محدثین نے سے اس اعتراض کی وجہ سے صحابہ کرام مؤتلا نہ آتھ کی خاتوال وافعال کرایا اور بعض دوسرے محدثین نے سے اس اعتراض کی وجہ سے صحابہ کرام مؤتلا نہ آتھ کی خاتوال وافعال کو بھی موضوع میں شامل کرایا اور بعض دوسرے محدثین نے سے اس اعتراض کی وجہ سے صحابہ کرام مؤتلا نہ کہ کا توال وافعال کو بھی موضوع میں شامل کرایا اور بعض دوسرے محدثین نے سے اس اعتراض کی وجہ سے صحابہ کرام مؤتلا نہ کو بھی اس موضوع میں شامل کرایا اور بعض دوسرے محدثین نے دیں۔

جواب دیا ہے کہ صحابہ کرام موٹین کا فیٹن کے اقوال وافعال سے جو بحث کی جاتی ہے وہ صرف آنخضرت ماٹی کیٹن کے صحابی ہونے کی نسبت میں جاتی ہونے کی نسبت کے جاتی ہونے کی نسبت کے جاتی ہونے کی نسبت کے جاتی ہے کہ جاتی ہے کہ جاتی ہے کہ جاتی ہے کہ جو کئے سائن کی سے ہوگئے ۔ اس فتم کا اعتراض کہلی بحث میں تعریف پر بھی آچکا ہے بس اتنا فرق ہے کہ جو محدثین موضوع کی تبدیلی کے قائل ہیں ان کی تعداد کم ہے اور وہاں جن محدثین نے اعتراض سے بچنے کے لئے تعریف میں ردو بدل کر دیاان کی جمعیت ذیادہ ہے۔

#### بحث ثالث ' مغرض وغايت'':

غرض کہتے ہیں اس قصداور نتیجہ کو کہ جس کے حاصل کرنے کے لئے کوئی فعل کیا جائے مثلا بازار جاکر کوئی چیز خرید نااور غایت وہ نتیجہ ہے جواس پر مرتب ہوالہذا بازار کسی شے کے خرید نے کے لئے جانا تو غرض ہے اور اس شے کاخرید ناغایت ہے تو غرض وغایت دونوں مصدا ت کے اعتبار سے ایک ہیں۔ صرف ابتداء اور انتہاء کا فرق ہے۔ چنا نچے عقلاء اور بجھدار لوگوں کے نزدیک غرض وغایت ایک ہی ہے کیونکہ ان کے یہاں اکثر غرض پر غایت مرتب ہوہی جاتی ہے۔ مثلا اشیش جانا ہے تمہاری غرض ہو تا گرتم ہوشیار ہوتو اس سڑک سے جاؤ گے جواشیش کو جاتی ہے۔ اس صورت میں یقینا پہنچ جاؤ گے اور اگر بیوتو فی کی وجہ سے بجائے آشیشن کی سڑک اختیار کرنے کے قبرستان حاجی شاہ (۱۱) کی طرف نکل پڑے تو غرض (یعنی اشیشن جانا) تو موجود ہے۔ لیکن راستہ انجان اختیار کرنے کی وجہ سے غایت مرتب نہ ہوگی۔

#### ىپلىغرض:

اب علم حدیث کی غرض وغایت کیا ہے؟ علاء اہل فن فرماتے ہیں کہ علم حدیث کی غرض وہ دعا کیں اور فضیلت عاصل کرنا ہے جواحادیث پڑھنے پڑھانے والوں کے لئے احادیث میں وارد ہوئی ہیں مثلا حضور پاک ہاتھ آتھ کا ارشاد ہے: نصصر الله امسرا سمع مقالتی فوعاها و احداها او کھمافال صلی الله علیه و سلم استم کی اور سینکر وں دعا کیں نمرور ہاہے کہ یہ جملہ دعا کیہ ہے ہے پہریا کوئی بھی ہودونوں ایک سے ایک بڑھ کر ہیں اگر دعا کیہ ہے تو پھر آپ مالیہ الله علیه و سلم کیا ہو چھنا ہر تا پانچر ہے۔ اور گر جملہ خریہ ہے تو اس پراشکال ہوگا کہ ہم بہت سے لوگوں کود کھتے ہیں کہ وہ حدیث پاک کی خدمت میں کیا ہو چھنا ہر تا پانچر ہے۔ اور گر جملہ خریہ ہے تو اس پراشکال ہوگا کہ ہم بہت سے لوگوں کود کھتے ہیں کہ وہ حدیث پاک کی خدمت میں مشغول ہیں تاس کے باوجود وہ ہیشہ پڑ مردہ اور غزدہ رہتے ہیں البند این خبر ان پرکہاں صادق آئی ؟ اس کا جواب یہ ہے کہ جولوگ کا ہم بہت ہے کہ جولوگ کا سبب ہے کین فقروفاقہ حقیقت میں بربادی اللہ ہم او جسم حلفائی قبل و من خلفائی عارسول الله المانے میں ورن اح ادیشی او کھا قال بھنگالے لالے اس حدیث پاک بھی علم حدیث ہے شخف رکھنے والوں کو اپنا اس اور طلفہ قبل اور اس کے علاوہ اور بہت کی اور است کے علاوہ اور بہت کی ابواب العلم کے برباں تو سیدالکونین ماٹھ ہی کی خواف ت کی طلفت کی کھی مان وربوتا ہے اور کوئی ہوں بہت کی ابواب العلم کے بہاں تو سیدالکونین ماٹھ ہی ہوا وربہت کی ابواب العلم کے بیاں تو سیدالکونین ماٹھ ہی ہم کو طلفت کی علاوہ اور بہت کی ابواب العلم کے بیاں تو سیدالکونین ماٹھ ہی ہوا وربہت کی ابواب العلم کے بیاں تو سیدالکونین ماٹھ ہی کھی ہوا وربہت کی ابواب العلم کے بیاں تو سیدالکونین میں بڑھ کے ہواور بہت کی ابواب العلم کے بیاں تو سیدالکونین ماٹھ ہی ہوا وربہت کی ابواب العلم کے بیاں تو سیدالکونین ماٹھ ہی کوئی اس کی میاں تو سید کی بیاں تو سید کے بیاں تو سید کی بھی ہوا کی بیاں تو سید کوئی ہو کی بیاں تو سید 
<sup>(</sup>۱) شہر سہار نپور کا ایک مشہور تبرستان جو مدرسہ مظاہر علوم سے بجانب شہال تین فرلا تگ پر واقع ہے اور چونکہ حاجی کمال شاہ نامی بزرگ یہاں مدفون ہیں اس لئے تبرستان' حاجی شاہ'' کے نام سے مشہور ومعروف ہے۔

اندرائے مقام پرآ کیں گی جس کوامام بخاری باب فصل العلم اور باب فصل فلاں وغیرہ کے ذیل میں بیان کریں گے۔

#### دومری غرض:

علاء نے علم حدیث کی بیربیان فرمائی کردین کا مدارعلم حدیث پر ہے کیونکہ اصل دین یعنی قرآن پاک تو مجمل ہے اس کی تبیین اور
توضیح کی ضرورت ہے اور وہ احادیث ہی ہے ہوسکتی ہے قرآن پاک میں نماز ، زکو قاکاذکر تو ہے لیکن ان کی رکعات اور تعداد وغیرہ کچھ
مذکورنہیں بیسب احادیث سے ثابت ہیں اس لئے بیغرض بھی سب سے اہم ہے کیونکہ قرآن پاک اصل دین اور مدار شریعت ہے اور اس
کی شرح حدیث پاک ہے تو بغیر شرح کے متن کیسے سمجھا جا سکتا ہے؟ اس اعتبار سے حدیث کا پڑھنا اہم ہوگیا۔

#### تيسرى غرض:

میرے بزدیک علم حدیث کی ایک جداگانہ غرض ہے اس سے پہلے کہ میں اپنی غرض بتلا کن ایک بات جملہ معتر ضہ کے طور پر من لو وہ یہ کہ میں کہیں بسااوقات درس بخاری میں بڑے زورسے یہ کہوں گا کہ یہاں ایک چکی کا پاٹ ہے۔تشریح اس کی ہیہے کہ جو بات میں نے نہ تواپنے بڑوں سے منی ہواور نہ ہی کسی کتاب میں دیکھی ہو بلکہ اپنی ذاتی رائے ہواس کو میں چکی کا پاٹ سے تعبیر کرتا ہوں۔

#### میری این داتی آراء کے بارے میں ایک اصطلاح:

اور دراصل بیا یک قصد کی طرف اشارہ ہے وہ یہ کہ ایک جاہل آ دمی کو چندلوگوں نے اپنا پیر بنالیا اور ہر بات اس سے دریافت کرتے اور بوضی کیا کرتے اور بوضی کیا جی جی کے دن کا واقعہ ہے کہ لوگ ان کے پاس بھڑوں کا ایک بڑاسا چھتے کہ حضرت یہ کیا چیز ہے؟ ایک دن کا واقعہ ہے کہ لوگ ان کے پاس بھڑوں کیا ہے؟ انہوں نے بہت غور وفکر کے بعد فرمایا! اوہ وسمجھ میں آگئی بات ۔ چاند کوایک مرتبہ کھن لگ گیا تھا تو صاف کر کے اس کو کھنک دیا ہے وہ

دوسراقصہ ای شمن میں بیرن لوکہ عرب میں ہاتھی نہیں ہوتا اورا گر کہیں ہے آبھی جاتا ہے تو ایک تماشہ بن جاتا ہے تی کہ ایک مرتبہ بدوا تعدیثی آیا کہ حضرت اہام ہالک کے سبق میں دوسوشا گر سے ان کوعلم ہوا کہ شہر میں کہیں ہے ہاتھی آگیا تو سب لوگ سبق چوڑ کر ہاتھی دیکھنے چلے گئے سوائے بھی اندلی کے کہ وہ تنہا رہ گئے اسے میں اہام ہالک درس کے لئے تشریف لے آئے اور درسگاہ خالی دیکھی کو کہاں چلے گئے ۔ بھی اندلی نے کہا ہاتھی دیکھنے گئے ہیں اس پراہام مالک نے فرمایا تم کیوں نہیں گئے؟ یکی نے جواب دیا کہ میں اندلس سے ہاتھی دیکھنے کے لئے نہیں آیا بلکہ ہیں تو آپ کی زیارت کرنے آیا ہوں۔ اس پراہام مالک نے فرمایاانت اعقل الاندلس بید دوسراقصہ تو میں نے اپنے مضمون کی مناسبت سے سنادیا۔ ہیں ہے کہ درہا تھا کہ عرب میں ہاتھی نہیں ہوتا ایک مرتبہ کہیں ہے آگیا اور کی جنگل دوسراقصہ تو میں نے اپنے مسلمون کی مناسبت سے سنادیا۔ ہیں ہے کہ درہا تھا کہ عرب میں ہاتھی نہیں ہوتا ایک مرتبہ کہیں ہے آگیا اور کی جنگل میں دیت پر گئی کرونے ہاں تا تا دوعرض کیا حضرت ایک چیز ہاں کو جنا و بھی ہے۔ انہوں نے پہلے تو جائے عذر کیا گرم میدوں کے اصرار پر جل دیے ۔ وہاں بینی کرخوب خور سے اس کو دیکھا۔ اس کے بعد پہلے تو روئے گھر ہنے۔ ان وگوں نے کہا کہ حضرت پہلے تو روئے گئی دین باتیں قابل اشکال ہیں اول ہے کہ آپ بنے کیوں دوسرے ہے کہ پھر

روئے کیوں؟ تیسرے یہ کہ یہ کیا چیز ہے؟ انہوں نے جواب دیا کہ رونا مجھے اس پر آیا کہ ابھی تو میں تہارے درمیان موجود ہوں جب مرجاؤں گا تو ان اہم اشیاء کا پیدتم کوکون دیگا؟ میرے بعد تو کوئی ایسا ہے نہیں ، اور ہنسااس پر کہ مجھے خود بھی اس کاعلم نہیں ۔ ان لوگوں نے کہا کہ آپ اتی تو اضع نے فر مایا! اب میری سجھ میں آئیا یہ چکی کا پائ ہے اور واقعہ اس کا یہ جوا ہوگا کہ کوئی عورت چکی کا پائ ہوا رواقعہ اس کا یہ ہوا ہوگا کہ کوئی عورت چکی کا پائ بھول کی ہوگی وہ یہاں پڑا تھا ایک ہمرن ادھر سے بھا گا ہوا گزرااس کا پیراس میں بچھنس گیا وہ اس کو لے کر بھا گا جس کے یہ سب نشانات ہیں ۔ بہر حال جہاں میں یہ کہوں کہ یہاں چکی کا پائ ہے تھا کہ باپ تھا میں ہی ہوں کہ یہاں چکی کا پائ ہے تھا کہ باپ تھا میں بیا ہوں کہ یہاں چکی کا پائ ہے تھا کہ باپ تھا مدمیر سے والد صاحب فر مایا کرتے تھے ایک باپ تھا علامہ میر سے والد صاحب فر مایا کرتے تھے ایک باپ تھا علامہ میر سے جیسا اور ایک لونڈ اتھا نالائق تیر ہے جیسا۔

ال فن کا بام صدیث ہے اور اس کی وجہ تسمید میں دوتول ہیں: اول یہ کہ صدیث صادث کے معنی میں ہے اور اس معنی کے لحاظ ہے اس علم کو صدیث اس وجہ سے کہتے ہیں کہ علم کی دوہی قسمیں ہیں ایک قدیم وہ تو قرآن ہے اور اللہ کا کلام ہے جو اس کی صفت ہے اور جب ذات باری قدیم ہوتو اس کے کہ حضور باک اللہ یہ حادث ہوگا اس لئے کہ حضور باک مطاقع کا کلام خود حضور کی صفت ہے اور آپ ملی قلیم حادث ہوگی ان کے ماسوا اور کوئی علم ہے ہی نہیں۔ ملیم کو اشکال ہور ہا ہوگا کہ حنفیہ کے بہاں تو فقہ کو بہت او نچا سمجھا جاتا ہے جو بظاہر ان دونوں علوم ( لیمی قرآن و صدیث ) سے بالکل الگ تصلک ہے تو سنو میں کر حنفی ہوں جیسے کہ حافظ ابن جر کر شافعی ہیں فقہ قرآن و صدیث سے الگ کوئی چیز نہیں بلکہ یہ در ایت الحدیث ہے کہ ہرایک مجتمد نے مختلف احادیث کے مجموعہ میں سے کوئی صدیث لے کر اس کی سند حذف کر کے یہ کھی دیا کہ یہ معمول بہا ہونا چا ہے دوسر سے مجتمد نے دوسری صدیث کوئی الگ الگ چیز نہیں ہوئی۔ جولوگ احناف مجتمد نے دوسری صدیث کوئی الگ الگ چیز نہیں ہوئی۔ جولوگ احناف مجتمد نے دوسری صدیث کوئی الگ الگ چیز نہیں ہوئی۔ جولوگ احناف براعتراض کرتے ہیں وہ یا تو لاعلمی کی وجہ سے کرتے ہیں یا تبائل عارفانہ برتے ہیں میری رائے کا خلاصہ یہ ہے کہ علم فقد قرآن و صدیث سے کہ میں خور سے کہ علم فقد قرآن و صدیث کوئی الگ الگ جیز نہیں ہوئی۔ کوئی ان وحدیث کر سے جولی کی خور سے کہ علم فقد قرآن و صدیث کوئی الگ الگ جیز نہیں ہوئی۔ جولوگ احداث وحدیث کرتے ہیں وہ یا تو لاعلم کی وجہ سے کرتے ہیں یا تبائل عارفانہ برتے ہیں میری رائے کا خلاصہ یہ ہے کہ علم فقد قرآن و صدیث

کے معارض ومنافی نہیں بلکہ علم نقدان دونوں کا خلاصہ ہے کہ فقہاء نے غور وفکر کر کے قرآن وحدیث کے مسائل کوآسانی کے واسطے ایک جگہ تھ جمع کر دیا جس کا نام' 'علم فقہ'' ہوگیا اور فقہاء نے بیسب کچھاس وجہ سے کیا کہ ایک عالم کوتو حدیث سے مسئل جائے گا مگر عامی مخفس کوئیس ملے گا جیسے حدیث میں بحالت صیام اپنی بیوی کا بوسہ لینے گی اجازت بھی ہے اور ممانعت بھی۔ یہاں عامی کیا کرسکتا ہے اس کے سامنے تو مسائل کی شکل وہ ہونا چاہئے جس پر وقمل کر سکے۔ چنانچہ جم تبدین نے غور وفکر کر کے بتلایا کہ حدیث نہی جوان کے لئے ہے اور حدیث ابا حت بوڑھے کے لئے کیونکہ جوان بے قابو ہوسکتا ہے مگر بوڑھانہیں ہوگا۔ (۱)

یمی حال علم تغییر کا ہے کہ وہ بھی صرف قرآن پاک کی شرح ہے۔ای طرح اصول نقد مستقل کوئی فن نہیں بلکہاس کے اندر فقہ کے دلائل اور مسائل مزبورہ فی کتب الفقہ فہکور ہیں و اللہ اعلم۔

دوسری وجہ سمیدیہ بتلائی گئی ہے کہ صدیث کے معنی بات کے ہیں اور چونکہ یہ جناب نبی کریم ملطقائم کی با تیں ہیں اس لئے ان کو صدیث کہاجا تا ہے۔ اس پراشکال یہ ہے کہ احادیث میں صرف حضور ملطقائم کی با تیں کبال ہیں بلکہ آپ ملطقائم کے افعال اور احوال محمد خدکور ہیں اس کا جواب یہ ہے کہ آپ ملطقائم کے احوال وافعال کو تعلیباً احادیث کہاجا تا ہے۔

#### مديث دخبر:

اب یہاں پرایک علمی گفتگو ہے وہ یہ کہ حدیث کے معنی کلام اور بات کے ہیں اور خبر کے معنی بھی بات کے ہیں تو آیا اب اس علم حدیث کے معنی کلام اور بات کے ہیں اور خبر کے معنی بھی بات کے ہیں تو آیا اب اس علم حدیث کو علم الا خبار کہا جا سکتا ہے جیسے کہ علم الحدیث بھی اس کا نام ہے۔ اب سوال یہ ہے کہ خبر وحدیث ہیں کیا نبیت ہے کہ وہوں مطلق کے خبر وحدیث ہیں کیا نبیت ہے کہ وہوں مطلق کی نبیت ہے کہ وہوں کے ساتھ خاص ہے اور خبر کا اطلاق آپ ملے ہیں اور دوسرے اخبار ملوک پر بھی ہوتا ہے چنا نچھا خبار ملوک کو اخبار ہی کہ سکتے ہیں حدیث نہیں کہ سکتے۔

اورخبر کے عموم ہی کی وجہ سے بیا خبارات جوشائع ہوتے ہیں ان کواخبار کہاجا تا ہے اس پر بیاشکال کیا گیا کہ اگر حضور میلی ہم کے اصادیث کو احدیث پر لفظ خبر کے اطلاق کا ما خذاس کا معنی لغوی ہے ( یعنی وہ بات کے معنی میں ہے ) تو کلام بھی تو بات کے معنی میں ہے لہٰذا صدیث کو کلام بھی تو بات کے معنی میں ہے لہٰذا صدیث کلام کون نہیں کہتے؟ جوابا ہم کہیں گے کے کلام تو خبر وحدیث دونوں سے عام ہے گرچونکہ عرف نے لفظ کلام کوایک خاص فن وعلم یعنی عقائد کے ساتھ خاص کردیا ہے اس لئے کلام کا اطلاق بخوف التباس صدیث پرنہیں کیا جاتا ہے۔ یہی میر سے نزدیک بھی رائے ہے کہ ان دونوں میں عام وخاص کی نبیت ہے۔

#### بحث خامس' مؤلف کے بارے میں'':

مؤلف دوہوتے ہیں: ایک مؤلف فن دوسرے مؤلف کتاب۔ یہاں مؤلف فن اوراس کے موجداور بانی کوذکر کرتا ہے اس لئے کہ یہ مقدمة العلم ہے اور مؤلف کتاب کاذکر آگے آر ہاہے عام طور سے مشہور ہے کہ صدیث کی تدوین حضور مالی آئی ہم کے انقال کے ایک سو برس بعد ہوئی ہے لیکن اس کا مطلب مینہیں کہ صدیث کی تالیف اس زمانے میں ہوئی بلکہ اس کی تالیف اور یا دواشت وغیرہ تو خود حضرات صحابہ کرام میں تعلق فنا آئی میں اور کا ایک مجموعہ تعلق جو سے ایک مطلب میں تعلق کے زمانے میں تھی۔ چنا نچہ سمرہ بن جندب مون الله فیال ایک میں احادیث کا ایک مجموعہ تعلق جو سے ایک مطلب میں تعلق کے زمانے میں تھی۔ جنا نچہ سمرہ بن جندب مون الله بھی اور آئی میں اور کا ایک مجموعہ تعلق اور اس کے میں جند ب

<sup>( 1 )</sup> هكذا في التقريرين وقد وقع تصريح الشيخ والشاب في نفس الحديث \_كماهو في ابي داؤد وغيره

انہوں نے اپنے بیٹے کے نام اکھا تھا۔ اس مجموعہ کی چھا حادیث حضرت امام ابوداؤد تحقیقات نے اپنی سنن میں روایت کی ہیں اور جہاں کہیں بھی اس مجموعے کی کوئی حدیث ابوداؤد میں آتی ہے اس کے ابتداء میں سیالفاظ ہوتے ہیں اما بعد فان رسول الله صلی الله علیه وسلم یااما بعد قال وغیرہ کے الفاظ ہوتے ہیں۔ اوراس مجموعے کسو کے قریب احاد یہ مند ہزار میں ہیں۔ اس کے علاوہ بہت سے السے مجموع سے جوخود حضرات صحابہ کرام مختلف آن بیان نے اپنے اپنے طور پر قلمبند کرر کھے سے ایسے بی آپ ملا آتا ہم کے مجموعے خطوط کی شکل میں دوسرے صحابہ کرام مختلف میں اور تھنے ہوئے موجود ہیں۔ لہذا حدیث کی کتابت اور جمع تو صحابہ کرام مختلف میں اور تھنے میں اور تھنے میں اور تھنے میں البتہ با ہم جا کراس کی شخت ضرورت پڑے گی ۔ کیونکہ عام طور سے فرق سے محرحتاء زبانہ نے اس کو ہتم بالشان بنادیا اور تم کو یہاں تو نہیں البتہ با ہم جا کراس کی شخت ضرورت پڑے گی ۔ کیونکہ عام طور سے فرق تی اور آنے اور قارہ تم کے روثن خیال حضرات خاص طور سے بیا چھالتے ہیں کہ بھلا ایسی حدیث کا کیا اعتبار جوالیک سو ہرس بعد کھی گئی کین سے قرآنے اور قبل کروس کے بین ورٹ میں او پر بتلا ہی چکا ہوں کہ جمع و کتابت حضور ماتے قبل کے درائے سے شروع ہو چکی تھی البتہ تھنیف و تبویب بعد میں ہوئی۔

#### علم حدیث تاریخی حیثیت سے:

یہ ایک تاریخی اور سلم مسئلہ ہے کہ حضرت عمر بن عبدالعزیز تحقیما لفائی جو خلفائے راشدین بیں شار ہوتے ہیں اور کہلی صدی کے عبد دہیں انہوں نے امرائے اجناد و کلھا کہ بیل مدیث کے اندراس اور ذہا ہے ہم کا خوف کرتا ہوں البذا اپ اپنے بالا دکے علا ہو کھم کریں کہ جو حضور پاک مطاقیق کی احادیث ہیں ان کوجع کریں ۔ حضرت عمر بن عبدالعزیز تحقیمالی کی مختصری تاریخ ہیں ہو ہو اسلمان بن عبدالملک ) کا انقال ہو اس کے باشین کی عربیں مدینہ منورہ کے حاکم ( گورز) ہوئے اس کے بعد و و حض خلیفہ وقت (سلیمان بن عبدالملک ) کا انقال مواسل ہے جائیں کی حیثیت سے عمر بن عبدالعزیز تحقیمالی تعلیمان میں عبدالعزیز تحقیمالی کا انقال فرمایا گویا کل مدت خلافت پر محمول ہو ہو جس انقال فرمایا گویا کل مدت خلافت و دوسال ہے۔ یہی مدت کم رہیں انقال فرمایا گویا کل مدت خلافت کی بھی ہے چالیس سال کی عمر میں انقال فرمایا اگر چہمور خین تو تو بین و کو انتیان کو میں انقال فرمایا اگر چہمور خین تو تو بین موجود ہو ہو تھی ہو گائی ہو

<sup>(1)</sup> مسلم شريف كالفاظريين: عن ابنى مسعيد المحدرى قال كنا قعودا نكتب ما نسمع من النبى صلى الله عليه وسلم فحرج علينا فقال ماهذا يكتبون؟ فقلنا مإنسسم منك. فقال اكتباب مع كتباب الله المحضوا كتاب الله والحلصوه قال فجمعنا ماكتبناه في صعيد واحد ثم احرقناه. (مسلم ) شابر عفرله

تو چونکہاس حدیث ہےممانعت ٹابت ہورہی ہےاس لئے علاء سلف میں کتابت حدیث کے متعلق تین ندا ہب ہو گئے ۔ایک جماعت یوں کہتی ہے کہ جب اباحت اور ممانعت میں تعارض ہوجائے تو ممانعت کوتر جیج دی جائے گی۔ دوسری جماعت یوں کہتی ہے کہ چونکہ بعض دوسری ا حادیث سے کتابت کا ثبوت ملتا ہے اس وجہ ہے حدیث کا لکھنا لکھانا جائز ہے۔مثلا حجۃ الوداع کےموقع پر ایک صحالی حضرت الوشاه يمنى والمنطقة النافة في في المنطقة عن عرض كياكه بإرسول الله! يدخطبه مجهيكه واديجة آب منطقة م في الابسى شساہ <sup>(۱)</sup>اس خطبہ کےاندر کیا تھا؟ا حادیث ہی تو تھیں۔اسی *طرح حضرت عبد*اللہ بن عمر ت**رفین کا فی نیز الی عینم**ا ( کمافی ابن ابی شیبہ ) فرماتے ہیں کہ میری عادت میتھی کہ حضور ملطقاتم کی تمام با تیں حتی کہ حرکات وسکنات لکھ لیا کرتا تھا۔لوگوں نے منع کیا کہ حضور ملطقاتم بشر ہیں اور بشریت کے مقتضی کی بناء پربعض مرتبه غلط بات یا غیر مناسب جملہ بھی آپ ملطی آج کی زبان مبارک سے نکل سکتا ہے البذا ہر بات مت ارشاد فرمایا کداس زبان <sup>(۲)</sup>سے عصد میں یا خوشی میں حق کے سوا کچھنہیں لکتا۔ اگر میں یوں کہوں کہ حضور م<del>لیکتام نے</del> اس حدیث میں کتابت کا تھم دیا ہے تو بے جانہ ہوگا ورنہ کم از کم اجازت تو ضرور ہے ایسے ہی ایک مرتبہ (۳) حضرت علی کرم الله وجہہ ہے بعض حضرات نے پوچھا کہآ پ کے پاس کچھا حکامات ہیں جوحضورا کرم مالی آتا نے لکھ کردیئے ہیں؟ انہوں نے فرمایا کہ میرے پاس اس صحیفہ کے علاوہ اوراس فہم کےعلاوہ جواللہ تعالیٰ نے عطافر مائی ہےاورکوئی شےنہیں۔اوراس محیفہ میں حضور ملط قالم نے زکو ۃ ، دیات ،قصاص ،امان وغیرہ کے احکامات کھے تھے۔اس کے علاوہ بہت ی احادیث اس قتم کی ہیں جن سے ثابت ہوتا ہے کہ آپ ملظ الم نے کتابت حدیث کی اجازت دی ہے۔ای طرح حضرت ابو ہریرہ مرخی الی تعدیم کے مختلف شاگردوں نے صحائف ککھے انہی میں سے ایک محیفہ ہمام ابن مدید ہے جس سے حضرت امام سلم بخو کلفتا اپنی کتاب وصح مسلم ، میں هذا ماجد شناه ابو هويوه كر كروايت نقل فرماتے ہيں۔ انبى نہ کورہ احادیث ہے اس دوسری جماعت نے اس پر استدلال کیا ہے کہ حدیث کی کتابت جائز ہے۔ تیسری جماعت نے دونوں قتم کی روایات کوجمع کرنے کے لئے ایک تیسرا ندجب بیربیان کیا کہ یاد کرنے کے لئے لکھ لےاور جب یاد ہوجائے تو مٹادے لیکن اب جمہور سلف اورخلف کا جماعی اور منفق علیہ فیصلہ ہے کہ صدیث یاک کا لکھنا جائز ہے۔ چنا نچی خودا ام بخاری تحقیٰلانی باب کتابة العلم کے ذیل میں کتابت کا جواز ثابت فرما کیں گے۔تیسرا جواب یہ ہے کہ ان حضرات کے یہاں روایات کے محفوظ رکھنے کا اہتمام بہت زیادہ تھا کھنے کا اہتمام اتنانہیں تھا۔ان لوگوں کے حافظے نہایت قوی تھے۔ہزاروں لاکھوں حدیثیں وہ لوگ اپنے ذہن میں محفوظ رکھتے تھے۔امام

<sup>(</sup>١) يدايك طويل مديث بجس كوامام بخارى ترخ وكلفي في باب كتابة العلم كوفيل من مان فرمايا ب-

<sup>(</sup>٢) مديث ك يرك الفاظ يرين: عن عبدالله بن عمر على المنت الكنب كل شي اسمعه من رسول الله صلى الشعليه وسلم اريد حفظه فنهتني قريش وقالوا تكتب كل شي تسمعه ورسول الله صلى الله عليه وسلم بشر يتكلم في الغضب والرضاء فامسكت عن الكتاب فلذكرت ذلك الى رسول الله صلى الله عليه وسلم فاومي باصبعه الى فيه فقال اكتب فوالذي نفسي بيده ما يخرج الآحق. اخرجه ابوداؤد في كتابة العلم.

<sup>(</sup>٣) بخارى شريف (باب كتابة العلم) من بيرصريث المرح ذكور ب:عن ابى جحيفة قال قلت لعلى هل عندكم كتاب قال لا الا كتاب الله او فهم اعطيه رجل مسلم او مافى هذه الصحيفة قال قلت وما فى هذه الصحيفة قال العقل وفكاك الاسير ولايقتل مسلم بكافر (مرتب)

تر ذری کا واقعہ تم نے سناہوگا کہ جنگل میں تشریف لے جارہے تھے ایک جگہ پر خود ہی جھک مکئے ۔شاگردوں نے عرض کیا حضورا کیوں جھکے؟ امام صاحب نے فرمایا کہ یہاں کوئی کیکر کا درخت نہیں ہے؟ تلامذہ نے عرض کیا کہ کہیں نہیں ہے۔امام صاحب نے فر مایا کہ اگر میرا حافظ اتنا کمزور ہے تو میراا حادیث نقل کرنا ہی ٹھیک نہیں ہے لیکن جب تحقیق کی گئی تو گاؤں کے بزے بوڑھوں نے بتلایا کہ یہاں بہت مت پہلے ایک کیر کا درخت تھا جواب نہیں رہا۔ امام تر فدی اخیرز مانے میں نابینا ہو گئے تھے۔ بینا کی کے زمانہ میں مجھی اس جنگل میں کیکر کے درخت کے نیچے کو ہوکر گزرے ہوں گے جوان کواب تک یا در ہا۔ تو جب اللہ نے ان کواتنے زبر دست حافظے دیے تے۔تو ان کوجع کر کے تصنیف و تالیف کرنے سے کیا فائدہ ہوتا؟ بلکہ ان کا سینہ خود ایک علم کا کھر تھا۔ اب ہم اصل مضمون کی طرف عود کرتے ہیں وہ یہ کہ سب سے پہلے کس نے اس فن کو مدون اور مبوب کیا۔عامہ محدثین اور مؤرخین کا اس پراتفاق ہے کہ سب سے پہلے حدیث کے مدون امام ابن شہاب زہری تھ الله میں جن کی وفات و کی ہے میں ہوئی ہے اور بعض محدثین و محققین کی رائے یہ ہے کہ سب سے پہلے مدون محمد بن ابی برحزم تحقیلان میں اوران کی وفات را دھیں ہے۔جولوگ ان کور جے ویے میں اس کی وجہ سے کہ حضرت امام بخاری نے باب کیف یقبض العلم کے ذیل میں جوحضرت عمر بن عبدالعزیز بخطکالفت کا خطفتل کیا ہے ان میں انہی کا نام ندکور ہے۔اورمؤ طاامام مالک بروایة محمد میں بیہ ہے کہ ان کو حکم فرمایا گیا۔لیکن میرے نز دیک ان دونوں کے اندرکوئی تعارض نہیں میں مہلے بتلاچکا ہوں کہ حضرت عمر بن عبدالعزیز سَحَقِهُ للذائر نے امرائے اجناد کو خط لکھ کرجمع حدیث کا حکم فرمایا تھا تو بہت ممکن ہے کہ ایک امیر نے ابو بكر بن حزم تحقیلان كواوردوسرے نے ابن شہاب زہری تحقیلان كوسم دیا ہوز ماندونوں كا تقریباليك بى ہے۔ بہر حال بدونوں نام توعلی العموم ملتے ہیں لیکن تاریخ میں اس کے علاوہ اور بھی دوسرے حضرات کے متعلق بیلکھا ہوا ہے کہ بیاول مدون ہیں۔مثلا حضرت امام ما لك معمر، ابن جرج ، ابن المبارك بهشيم عضافة بناكا وغيره ان سب كتراجم مين تم كوبهي ملے كا كه بيلوگ اول مدون بين اس كي ايك وجدتویہ ہے کہ اس زمانے میں تار برتی ، ڈاک وغیرہ کا پرسلسلہ تو تھانہیں جواب ہے ایسے ہی ندریل تھی ند موائی جہاز ، ندموٹریں وغیرہ بلکہ دستورية قاكداً كركسي كوايي كسى عزيز كاكوئي حال معلوم كرنا موتا ياسلام وخيريت كهلاني موتى توجوقا فلدكسي غرض ياساس طرف جاتا ياكوئي ملنے کے واسطے آیا ہوتا اور وہ واپس جاتا یا جج کر کے لوگ واپس جاتے تو ان کے ہاتھ ایک پر چددیدیا کرتے جب بھی وہ اس مقام پر پہنچتا تو تلاش كركراكرديدياكرتا۔اس ميں بسااوقات ايك دوسال بھي لگ جاياكرتے تھے غرض كدايك كواپنے ہے دوررہنے والے كا حال چونك ' بالکل معلوم نہ آموتا تھااس لئے جب بھی کوئی کتاب کسی طرح دوسری جگہ صدیث کی پہنچی تو وہ سیھتے تھے کہ یہ پیخض اول مدون ہوگا اس لئے محمان کواس کی خبر ہی نہیں ہوا کرتی تھی کہ اس سے پہلے بھی ایک کتاب اورتصنیف کی جاچکی ہے۔ دوسری وجہ یہ ہے کہ ان دونو ل حضرات نے تو کتابی منتقل میں جمع کیا اور پھر جوں جوں زمانہ گزرا تہذیب و تنقیع وتبویب ہوتی چلی کئی اور اس فن کے اندر جلا پیدا ہوتا کیا۔اور دوسرے محدثین نے ہرباب کی احادیث الگ الگ جمع کردیں مثلا زکو ہ کی کتاب الزکوہ میں اور نماز کے متعلق روایات کتاب الصلوة میں وغیرہ وغیرہ ۔علامہ سیوطی تنظیمُلنیٰ نے ایک الفیہ لکھا ہے جوالفیہ سیوطی کے نام ہےمشہور ہے اور ایک الفیہ حافظ ابن حجر کے استاذ حافظ عراقی کا ہے جوالفیہ عراقی کے ساتھ مشہور ہے بہت سخت ہے اور بہت مشکل۔ بدالفیہ میرے والدصاحب کے زمانہ میں واخل ورس تھا جس کووہ حفظ سنا کرتے تھے۔ بید دنوں حدیث کے اندر ہیں اور ایک تیسری الفیہ نحو کے اندر ہے جوابن مالک کی ہے۔ انکوالفیہ اس وجہ ہے کہتے ہیں کہ ہرایک کے اندرایک ایک ہزاراشعار ہیں۔ بہرحال علامہ سیوطی تھی الله کی نے جوالفیہ لکھا ہے اس کے اندران حضرات

کے اسائے گرامی بیان فرمائے ہیں جن کواول مدون کہا گیا ہے۔اور چونکہ امام بخاری پیخٹیکلڈٹن کوبھی اول جامع کہا جاتا ہے اس وجہ سے ان کانام بھی نہ کور ہے وہ اشعاریہ ہیں ہے

> ابسن شهساب آمسرلسه عسمسر جسمساعة فسى المعصسر ذو اقتسراب ومسعسمسر وولسد السمبسارك عسلسى المصحيح فقط البخسارى على الصحيح في الصحيح افضل

اول جسامع المحديث والاثر واول السجسامسع للابسواب كسابسن جريم وهشيم مسالك واول السجسامسع بساقتسسار ومسلسم بسعسده والاول

عمر ہے مرادعم بن العزیز بھی الفت ہیں۔ ان اشعار میں سیوطی بھی الفت الله دون ابن شہاب کو ہلا یا ہے۔ اب چونکہ یہ اعتراض رہ جاتا ہے کہ زہری بھی الفتی کے علاوہ امام ما لک بھی الفتی فیرہ کو بھی تو اول مدون کہا گیا ہے تو علامہ ان دونوں میں جمع کر تے ہوں المجامع اللہ یعن امام ما لک وغیرہ پر جواول جائے کا اطلاق کیا گیا ہے وہ اس حیثیت ہے کہ ان معزات نے سب سے پہلے ابواب پر احادیث کو مرتب کیا۔ جمہور کا بھی بھی جواب ہے۔ اس کے بعد فرماتے ہیں واول المجامع اللہ یعن امام ما لک وغیرہ پر جواول جائے کا اطلاق ہے اس لئے سیوطی تھی آلفتی فرماتے ہیں کہ امام علی الصحیح فقط المبخاری چونکہ ام بخاری تھی آلفتی پر بھی اول جائے کا اطلاق ہے اس لئے سیوطی تھی آلفتی فرماتے ہیں کہ امام پر اول مدون کا اطلاق اس کے سیوطی تھی آلفتی فرماتے ہیں کہ امام پر اول مدون کا اطلاق اس حیصے فقط المبخاری چونکہ ام بخاری تھی آلفتی پر بھی اول جائے کا اطلاق ہے ہیں کو اول کے اس تعارض کی حافظ ابن مجر کہ اول کہ اول کہ اول کہ متعدل میں آجائے تو اس کے سیدے کہ اگر کوئی رادی حضور کے حافظ ابن مجر کی ساری تجر بھی نہیں ہوتی ای بیاء پر احتاف ان سے ناراض ہیں گر کے تھی کہ متعدل میں آجا تا ہو کو گائی اس طرح خاموش چلے جاتے ہیں کی ساری تجر بھی نہیں ہوتی ای بناء پر احتاف ان سے ناراض ہیں گر کے تھی کا می کہ بیاد وہ کہ کام کور دکر نے میں بول کی جوین ہوتی ہوتی ہو ہو اس کے خام کور دکر نے میں بول کی جھین ہوتی ہو ہو اس کے خالفت ہو کہ کام کور دکر نے میں بول کی جھین ہوتی ہے۔ بہر صال وجر سے جہال کوئی حافظ کی بیات آجاتی ہیں عاموں ہو گھی ان کے کلام کور دکر نے میں بول جو بی ہوتی ہے۔ بہر صال کے تھی الفتان بھی عرفی ناموش ہوجا تا ہول اولی ہوتی کی میں مرک بھی آلفتی ہم میں راشد تھی آلفتی سب سے اول احادیث کو کرنے والے ہیں۔

### بحث سادی اجناس کے بارے میں':

اس میں کلام مختصر ہے علوم کی اجناس مقرر ہیں اور مقرر ہونے کا مطلب یہ ہے کہ علم کی تقسیم مختلف حیثیات واحوال کے ساتھ کی گئی ہے مثلا ایک تقسیم علم کی باعتبار عقلیات و نقلیات کے ہے کہ آیا یہ عقلی ہے جیسے منطل ایک تقسیم علم کی باعتبار عقلیات و نقلیات کے ہے کہ آیا یہ عقلیہ و نقلیہ ہونے کے ۔ چنانچ علم حدیث نقلی ہے۔ ایک تقسیم باعتبار فرعیات سے علم حدیث کی جنس کی تقسیم الگ الگ ہے ایک باعتبار علوم عقلیہ و نقلیہ ہونے کے ۔ چنانچ علم حدیث نقلی ہے۔ ایک تقسیم باعتبار فرعیات

واصلیات کے ہےاس معنی کے اعتبار سے علم حدیث کی جنس اصلی ہے۔ایک تقسیم علم حدیث کی شری وغیر شری ہونے کے اعتبار سے سیجے اس نوعیت سے علم حدیث کی جنس شری ہوئی تو اب خلاصہ بیڈکلا کی علم حدیث کی جنس اصلی نقل شری ہوئی۔

علاء نے اس سلسلہ میں متعدد کتابیں لکھی ہیں۔ مثلا کشف الظنون اس میں اصل تذکر ہ تو کتابوں کا ہے مگر مبعا اجناس پر بھی بحث کی گئی ہے اور جیسے نواب صدیق حسن خاں امام اہل حدیث کی ابجدالعلوم اور مولا نا مجمد اعلیٰ صاحب تھا نوی محدث کی کتاب 'کشاف اصطلاحات الفنون وغیرہ' اس فن میں سے زیادہ جامع یہی کشاف ہے۔ او جز کے مقدمہ کے اندر میں نے اس سے بہت مدد کی ہے۔ یہ کتاب حضرت تھا نوی سَحِوَلَاللَّمَ کے کتب خانہ میں تھی جب مجھے ضرورت پڑتی میں وہیں جاکر دکھ آتا۔ یہاں اس وجہ سے نہیں لاسکتا تھا کہ خود حضرت کو بھی اس کی ضرورت رہتی تھی ۔ تقسیم پاکتان کے بعد جب حضرت کا کتب خانہ پاکتان نتھی ہوا تو یہ کتاب بھی جلی گئی۔ کیش مالع و دم مرحبہ حدید کی تسان میں اس کی خود حس مدید کی سالع دو مرحبہ حدید کی اس کی خود حس مالع دو مرحبہ حدید کی گئی۔

علم حدیث کامرتبددواعتبار سے ہے۔ ایک باعتبار نضیلت کے،دوسراباعتبار تعلیم کے۔فضیلت کے اعتبار سے توبیدوسر نے نمبر پر ہے کیونکداول نمبر پرقرآن پاک اورتعلیمی حیثیت سے اس کامرتبہ سب علوم سے آخر میں ہے جیسا کتم بھی دیجھے ہوکہ ہردرس نظامی میں دورہ حدیث شریف کو جملہ کتب کے آخر میں رکھا گیا ہے سب سے پہلے صرف بخواوردوسر سے علوم کی تعلیم دی جاتی ہے۔ کیونکہ بیسب علوم آلیہ ہیں اور آلہ مقدم ہوا کرتا ہے اور اصل مقصد مؤخر۔

### بحث ثامن وقسمت وتبويب":

جس طرح کتابوں کے اند تقسیم و تبویب ہوتی ہے جیسے کہ آئندہ مقدمۃ الکتاب میں آرہا ہے ایسے ہی علم کی بھی تقسیم و تبویب ہوتی ہے چنا نچے مدیث پاک کے آٹھ ابواب ہیں بیٹی ہر مدیث کے لئے ضروری ہے کہ وہ ان آٹھ وں ابواب میں سے کسی ایک میں داخل ہووہ آٹھ یہ بیں۔ قتلے یہ بین عقائد ، تاریخ ، رقاق ، آداب ، مناقب ، فتن ۔ جو کتاب ان آٹھ ابواب کو مجتمع و شمتل ہواس کو جامع کہتے ہیں۔ بخاری شریف جامع ہے نیز ان اقسام ثمانیہ کے اندر مستقل الگ تصانیف بھی ہیں مثلا امام بیبی کی کتاب ''الاساء والصفات'' اس میں بیبی نے احادیث عقائد کو جمع کیا ہے وغیرہ و غیرہ ۔ تر ذری کے اندر اختلاف ہے کہ وہ کونی قسم میں داخل ہے اس کے اندراگر چہ ابواب مثانیہ موجود تو ہیں گراس کی ترتیب فقہی انداز پر ہے بہی وجہ ہے کہ اس کو کتاب الطہارۃ سے شروع فر مایا نہ کہ کتاب الا بمان سے ۔ جن لوگوں نے یدد کی کرکہ اس کی تالیف برطر این سنن ہاس کو ''سنن تر ذری'' بتلا ا۔

# بحث تاسع' دهکم شرع'':

علم حدیث کا شرع تھم یہ ہے کہ جس مقام پر صرف ایک مسلمان ہو وہاں حدیث کا پڑھنا فرض عین ہے اور اگر بہت ہے مسلمان ہوں تو پھر فرض کفا یہ ہے بہی تھم علم فقہ کا ہے کیونکہ اصادیث کی تفصیل تبیین فقہ پر ،ی موتوف ہے۔ یہ نوبحثیں توختم ہوئیں جن کا عنوان تھا'' مقدمۃ العلم''۔

# مقدمة الكتاب

# ( اس میں گیارہ بحثیں ہیں )

#### بحثاول :

جبیها کنام حدیث کی ایک غرض وغایت ہوتی ہےا ہیے ہی کتاب کی بھی ایک غرض وغایت ہوتی ہے جوخصوصیات مصنف میں شار ہوتی ہیں۔ چنانچہ امام بخاری کی بھی ایک غرض اس کتاب سے ہوہ یہ کہ حضرت امام بخاری علیہ الرحمة نے ایک خواب بچپین میں ویکھا کہ جناب نبی کریم ملطق کے جسم اطہر پر کھیاں بیٹھی ہوئی ہیں اور میں ان کواڑ ارہا ہوں۔انہوں نے اپنایہ خواب اپنے استاذ اسحاق بن راہوریکوسنایا۔انہوں نے بیتجیردی کہ انت تذب الکذب عن احادیث رسول اللہ صلی اللہ علیه وسلم یعن تم کی وقت میں انشاء الله حضور اكرم والمقلم كاحاديث ك ذخيره سان حديثول كو كالوكع جوضعيف ياموضوع بين اس كے بعد ايك مرتبدان كے استادنے امام صاحب سے فرمایا کہتم ایک کتاب تکھوجس میں صحیح احادیث ہوں ان کوبھی ولولہ اور شوق ہوا تو حدیث کے اقسام ثمانیہ کو انتقاء کر کے احادیث صیحہ بخاری کے اندر جمع فرمائیں۔ بیتو غرض اصلی ہے اور اولین داعیہ۔اس کے علاوہ سب سے بردی خصوصیت جو امام بخاری کی ساری کمائی قرار دی جاسکتی ہے وہ ان کے تراجم ہیں۔ یعنی احادیث سے مسائل کا استنباط کرنا ورنفس احادیث توتم مشکلوۃ میں پڑھ چکے ہو۔ای وجہ سے حضرات علماء نے با قاعدہ اس میں تقنیفات فرمائی ہیں۔حضرت شاہ ولی الله صاحب نے بھی "تراجم بخاری''کنام سے ایک کتاب کھی ہےا ہے ہی ایک رسالہ اردومیں حضرت شیخ الہندنے الابواب والمتراجم کے نام سے لکھا ہے۔ ایسے ہی میرے اساتذہ اور مشائنے کے یہاں بھی اس بات کا اہتمام رہا کہ اصل مقصد ترجمۃ الباب ہے۔علاء نے بخاری شریف کی بہت سی فضیلتیں اینے تجربات کے بعد کھی ہیں مثلا یہ کہ جس جہاز میں بخاری شریف کا کوئی نسخہ ہووہ جہاز سمندر میں نہیں ڈو بے گااور مثلا یہ کہ کسی مشکل کے واسطے بخاری شریف کاختم بہت بحرب ہے۔ کسی مریض کے لئے اس کاپڑ ھنابہت نافع ہے۔ بارہاہم نے تجربہ کیا ہے کہ مریض کے واسطہ بخاری شریف کاختم ہوا تو وہ شفایاب ہوگیا۔ایسے ہی ایک مرتبہ ابوزید مروزی (ایک بڑے فقیہ) نے خواب میں دیکھا کہ حضورا کرم ملط الآتا ہے نے ارشا وفر مارہے ہیں کہ شافعی کی کتابیں کب تک و کیھتے رہو گے میری کتاب کیوں نہیں و کیھتے؟ انہوں نے عرض کیا یارسول الله! آپ کی کونسی كتاب يد فرمايا بخارى شريف.

#### بحث ٹائی سمہ :

میں داخل ہوجا کمیں۔اور ایامه سے مرادوہ وقائع اور حالات ہیں جوحضورا کرم ملط الم کے مقدس زمانے میں پیش آئے۔ بہت ی احادیث امام نے الیں ذکر فرمائی ہیں جو نہ تو تولی ہیں نہ فعلی اور نہ تقریری ۔وہاں بہت سے شراح کواشکال ہور ہاہے بعض جگہ میں وہ اشکالات بتلابھی دوں گالیکن اگروہ لوگ بخاری شریف کا پورانام ذہن میں رکھتے تو ان کو بیاشکال نہ پیش آتا۔

#### بحث الث مؤلف كتاب:

میں پہلے بٹلا چکا ہوں کہ ایک فن کامؤلف ہوتا ہے دوسرے کتاب کامؤلف۔اول کاذکرتو آچکا،اب مؤلف کتاب کا تذکرہ سنو۔اس کتاب کے متذکرہ سنو۔اس کتاب کے مؤلف امیر المونین فی الحدیث امام بخاری ہیں۔ان کا سلسلۂ نسب محمد بن اسلعیل بن ابراہیم بن مغیرہ بن بردز بہانجھی ابخاری۔ جعنی نسبت ہے جعن کی طرف اور عرب کے ایک قبیلہ کا نام ہے۔

بردزبه باء مفتوحة بعده رائم دال مکسوره بعده ها بیفاری کی لغت ہاورفاری بھی ملک بخارا کی۔ بردزبان اس خارات کے سام رادے مغیرہ ہیں بیمسلمان ہیں اور زبان میں کا شکارکو کہتے ہیں بیکسی کرتے سے اور بحوی سے حالت کفر میں ہی انقال ہوا۔ ان کے صاحبزادے مغیرہ ہیں بیمسلمان ہیں اور یمان بھی جواس وقت کا بل و بخار اور سرقند کے حاکم اور عرب کے باشندے سے بیان کے ہاتھ پر اسلام لائے۔ بیتمام علاقے حضرت عمر موقی الله میں الله میں موقع ہو چکے سے عرب کے اندرجس طرح موالات اسلام کی بھی نبیت ہوتی ہے ای اعتبار سے ان کو مغیرہ بھی کہتے ہیں۔ ولاء معاقدہ اور ولاء موالات کی نبیت ہوتی ہے ای طرح موالات اسلام کی بھی نبیت ہوتی ہے ای اعتبار سے ان کو مغیرہ بھی ہوں کہ جس چیز ارائیم ، حافظ ابن جمر سے گلافی فرماتے ہیں کہ ان کا حال معلوم نہیں ہو سکا اور یا در کھو ہیں تو خاص طور سے ان لوگوں میں ہوں کہ جس چیز میں میں ہی کہت تا ہم ہی حضرت امام بخاری کے والد ماجد ہیں اور امام مالک کے تلائدہ میں سے ہیں ان کا ذکر کتب تو ارت ورجال میں مالک کے تلائدہ میں سے ہیں ان کا ذکر کتب تو ارت خور میں میں مالک کے تلائدہ میں سے ہیں ان کا ذکر کتب تو ارت خور میں میں میں مالا ہے۔

# احوال امام بخاری:

حضرت امام بخاری تعقالا فی بنائی تیره شوال ۱۹۰۷ ہو کو بعد نماز جمعہ پیدا ہوئے یہی قول مشہور ہے۔اور بعض حضرات کا کہنا ہے کہشب جمعہ میں پیدا ہوئے مگر رائے اول ہی ہے۔امام بخاری کی بصارت بجین ہی میں جاتی رہی تھی۔ان کی والدہ نے خوب دعا کمیں کیس،خواب میں حضرت ابراہیم بگلینا آیا آئی نیارہ ہوئی ،فر مایا:اللہ نے تیرے بچ کی آنکھیں درست کردیں۔ بیدار ہوئیں قو دیکھا کہ حضرت امام بخاری بالکل تندرست ہیں۔امام بخاری نے بمقام خرشک جوسم دقد کے مضافات میں ایک گاؤں ہے،شنبہ کی رات میں جو کہ عیدالفطر کی بھی شب تھی۔ ۲۵۲ ہو میں انتقال فر مایا۔ تنگ آ کر رمضان شریف میں دعا کی اللہ تعالیٰ نے قبول فر مائی کل عمر باسٹھ میں جو کہ عیدالفطر کی بھی شب تھی۔ 10 کی میں تشریف لائے اور شنبہ کی رات میں انتقال ہوگیا بید نیا کی کل مدت ہے جس میں باسٹھ سال کی عمر آگئی ، یہ بنچ کے کان میں ولا دت کے بعد جواذان ہوتی ہا ادان ہوتی ہے ملاء نے کھا ہے کہ وہ اذان اس سال کی عمر آگئی ، یہ بنچ کے کان میں ولا دت کے بعد جواذان ہوتی ہا ادان سے لے کرنماز تک ہے۔غنیمت مجھواور جو کچھ کرنا ہواس میں کرلو۔

# محدث داخلی کی مجلس اور امام بخاری:

حضرت امام بخاری کے والد ماجد (اساعیل) کا انقال ای وقت ہو چکا تھا جب کہ حضرت امام بخاری تنظیمالللہ بالکل بیجے متعے والدنے انقال کے وقت فرمایا تھا کہ میرے مال میں ایک پیسے بھی مشتبہیں ہے۔ای مال سے امام بخاری تحقیلان کی پرورش اور تربیت مولی اور با قاعدہ جیما کہ شرفاء کا دستور ہوتا ہے حضرت امام کو کمتب میں پڑھنے کے لئے بھیجا گیا۔ چنا نچدامام بخاری تحقیلان کمتب میں جانے لکے اور امام داخلی محدث کی ' مجلس تحدیث' جواس وقت ہوا کرتی تھی اس میں بھی شرکت کرنے گئے۔ میجلس خوب وسیع ہوتی تھی بڑے بڑے علاءاس میں شرکت کرتے تھے۔ یہ بیچار ہے بھی ایک کونے میں بیٹے جاتے۔ رفتہ رفتہ ایک شوق اور ولولہ پیدا ہوا۔ ایک بات بطور جمله معترضہ کے سنووہ بیک امام اعظم ابوحنیفہ سَخِیَلان کی مجلس درس میں شریک ہونے کے لئے ایک شرط حافظ ہونا بھی تھی ایک مرتبہ امام محمد تحظیّلانی کوجلس درس سے اس وجہ سے نکال دیا تھا کہ وہ حافظ (قرآن ) نہیں تھے، بہر حال ایک مرتبہ کا واقعہ ہے کہ حضرت استاد دافلًى تَحْفَلُنْ فَيُ كَن صديث كى سنداس طرح پڑھى عن سفيان عن ابى الزبيو عن ابواھيم الن امام بخارى تَحْفَلُنْ دوراكيكونے مِن بين موسة عقوين سفر ماياعن ابى الزبير ميخ نبيل بدافلي تنظر الله في حدريافت كيا" بي كيافلطي مولى؟" عظرت امام في تحظیمانی فرمایا کدابوز بیرکالقاء ( ملاقات ) ابراہیم سے ثابت نہیں بلکہ بدز بیر بن عدی ہیں۔ بیس کرمحدث داخلی تحظیمانی مکان میں تشریف لے مجئے۔ کتاب دیکھی توفی الحقیقت اس میں عن ابی الزبیر کے بجائے عن الزبیر تھا۔استاد نے فرمایاتم نے سیح کہااور پھر ای دن سے امام بخاری ترفیکانی اپنے استاد (واخلی ترفیکانین ) کی نظر میں مقبول اور وقیع بن گئے۔ پچھ دنوں کے بعد ایک واقعہ اور پیش آیا وہ یہ کہ امام بخاری ایک دوسری مجلس میں بھی جایا کرتے تھے۔ وہاں دوسرے علما وبھی احادیث قلم بند کیا کرتے تھے مگر امام صاحب نہیں لکھتے تھے۔لوگوں نے کہا کہتم خالی ہاتھ آ کر بیٹھ جاتے ہواس بیار بیٹھنے اور وقت ضائع کرنے سے کیا فائدہ؟ اول اول تو بخاری خاموش ربيكين جب لوكول نے خوب برا بھلاكہنا شروع كيا اور تنك كرنے ككے تو حضرت امام بحظة للفيّ نے فرمايا كه اچھاتم اپني احاديث لا وان کوامام بخاری نے ایک طرف سے سنانا شروع کیا۔ جن کی تعداد ۰۰۰ ۸ پندرہ ہزارتھی ، یہن کرسب منہ دیکھتے رہ مجئے۔

### سغرحجاز:

الا میں جب کہ امام بخاری کے کاندن کی عمر سولہ برس کی ہوئی تو اپنے والد ماجد کی پاک کمائی سے اپنی والدہ اور بڑے ہمائی احمد کے ہمراہ فی کوتشریف لے کئے۔ حافظ ابن تجر کے کان کی عمر سولہ برس کی تھی اور اساتذہ تجاز سے حدیث کے حاصل کرنے میں تاخیر واقع ہوئی۔ جج کرنے کے بعد ان کی والدہ محر مہ اور بڑے ہمائی مساحب تو واپس آگے۔ اور حضرت امام کے کان بخرص تعلیم وہیں رہ گئے۔ اس قیام کی مدت بقول بخاری چھسال ہے۔ لیکن بیضروری مسلس کہ مدت قیام اتن ہی ہو ممکن ہے ایک دوسال کی اور جگہ تشریف لے گئے ہوں۔ جس وقت امام بخاری کے کالمذی اٹھارہ سال کے متعمول کی مدت قیام اتن ہی ہو ممکن ہے ایک دوسال کی اور جگہ تشریف لے گئے ہوں۔ جس وقت امام بخاری کے کالمذی اٹھارہ سال کے متعمول کی مدت تھے تو ایک کتاب ' تضایا صحابہ وتا بعین' کے نام سے مدینہ پاک میں کسی۔ یہ کتاب اب کبین نہیں ملتی۔ امام بخاری کے کالمذی خود فرماتے ہیں کہ مجھے اس وقت عبد اللہ بن مبارک جوامام ابو صفیفہ کے کالمذی کے شاگر دہیں اور وکیج کی تمام کتا ہیں حفظ یا دہوگئی تھیں۔ اس کے بعد امام بخاری کے کالمذی نے تاریخ کبیر کسی۔ یہ ان کی دوسری تالیف ہے فرماتے ہیں کہ اس زمانے میں روثنی وغیرہ کا تو انظام تھائیں اس لئے بخاری کے کہائی گئی کے بی کہ اس زمانے میں روثنی وغیرہ کا تو انظام تھائیں اس لئے میں نے اس کتاب کو چاند کی روثنی میں کھا ہے۔ یہ سارے واقعات اٹھارہ سال کی عمر کے لگ بھگ اور کر کر کے دھے تربیب کے ہیں۔

42

تاریخ کبیر حافظ این تجر سیخیلائد کی نظر سے نہیں گزری البتہ کافی مدت ہوئی حیدرآ بادمرحوم میں طبع ہوچکی۔ میں نے مرحوم اس وجہ سے کہا کداب حیدرآ بادیہلے جیسا حیدرآ باذہیں رہا۔

# امام بخاری تخفیللهٔ کی قوت یا دواشت:

# مسئله خلق قرآن اورامام بخارى تحفظالله:

جس طرح آج کل ہم اوگوں سے کس معاصر کی رفعت نہیں سی جاتی اس طرح پہلے زمانے میں بھی بہی دستورتھا چنا نچہ امام بخاری کے معاصرین کو بھی امام صاحب بھی نگر اللہ سے حسد پیدا ہوا اور جہاں جہاں ان کا شاندار استقبال ہوتا و ہیں کچھ حاسدین اس کاروعمل بھی کرتے چنا نچہ بہت کی جگہ سے مار پیٹ کرنکا لے گئے۔ بہت سے لوگوں نے گالیاں دیں۔ اس زمانہ میں ایک مسئلہ خلق قرآن کریم کا بہت زور شور سے چل رہا تھا اور ہرخواص وعوام کی زبانوں پر جاری وساری تھا۔ حضرت امام احمہ بن صنبل تھے کا لیاں کی خواکہ اور بھی بہت دونوں ایک مرتبہ جیل میں گئے اور بھی بہت سے علاء نے اس مسئلہ میں کو اس مسئلہ میں بڑی مصیبتوں کا سامنا کرنا پڑا۔ بہت می مرتبہ جیل میں گئے اور بھی بہت سے علاء نے اس مسئلہ میں کو اس مسئلہ میں گرجے رہے۔

اب چکی کاپاٹ یہ ہے کہ بہت سے جاہل یہ بچھتے ہیں کہ امام احمد تحقیّلاندی اور امام بخاری بحقیّلاندی کی ایذاءرسانی اور تکلیفوں کا بنی ایک ہی تھا حالانکہ ایسانہیں دراصل بات یہ ہے کہ حضرت امام احمد بن صنبل تحقیّلاندی جونکہ امام بخاری تحقیّلاندی کے استاد ہیں اس لئے ان 

### واتعدامير فالداور حادثة فاحد:

اس وقت وہاں کا امیر فالدنا می ایک فیض قا۔ وہاں پہنچ کر ایک واقعہ یہ پیش آیا کہ بعض لوگوں نے ایک مسئلہ دریا ہت کیا کہ اگر کری کا دودہ دو ہے پی لیس تو ان میں رضاعت فابت ہوجائے گی یانہیں؟ اہام صاحب بھی للفت نے فرمایا کہ ہاں رضاعت فابت ہوجائے گی یانہیں؟ اہام صاحب بھی للفت نے فرمایا کہ ہاں رضاعت فابت ہوجائے گی۔ بعض صاحد ہو اس کے ابعد وہاں کے امیر فالد نے فقہ اوراس کے مسائل ہم لوگوں کے لئے رہنے دو ہم صرف اپنے حدیث کے مشغلے میں منہمک رہو۔ اس کے بعد وہاں کے امیر فالد نے فقہ اوراس کے مسائل ہم لوگوں کے لئے رہنے دو ہم صرف اپنے حدیث کے مشغلے میں منہمک رہو۔ اس کے بعد وہاں کے امیر فالد نے امام صاحب بھی للفت نے وابا کہ ہلا بھیجا کہ مجھے حدیث پاک کو ڈیل نہیں کرنا جے پر حمنا چاہتے ہیں کی وقت آکران کو پڑھادیا گیجے۔ امام صاحب بھی للفت نے ہم ابار ابھی بھی کہ مراہ ضرور صاضر ہوں گا لیکن شرط یہ ہے کہ اس وقت دوسر ہوگ وہاں تعلیم کے لئے موجود نہ ہوں صرف میر ہو لا کے تعلیم حاصل کے ہمراہ ضرور صاضر ہوں گا لیکن شرط یہ ہے کہ اس وقت دوسر ہوگ وہاں تعلیم کے لئے موجود نہ ہوں صرف میر ہوگا وہ کہا کہ جس بچل حاصل کریں گے۔ حضرت امام صاحب بھی کلفت نے اس کو بھی منظور نہیں فرمایا اور کہا ہو تعلیم عاصل کے مراہ صاحب بھی کلفت نے اس کو بھی منظور نہیں فرمایا اور کہا صاحب بھی کا دو تکا ہو ہوت و عاکی کہ آگیا اور اس میں جو کہا اور تھا وہ کہا ہو کہا کہ اس مور کہا اور تھا ہوت کہ اس کے کہاں سے نکال دے۔ چنا نچہا کہ میں جاری کو جارہ میں جاری کو جارہ میں جو کہا تھا میں جو کہا اور تھا ہو کہا کہ کہاں منہ کہاں کی قبلان کی آمدی وجہ سے وہاں تیا مام ماحل کی تعد در ماس کے کہاں سے مرفذ کا قصد فرمایا۔ راستہ میں خرنگ مقام پر بچھرشتہ دار تھے۔ رمضان کی آمدی وجہ سے وہاں تیا مام ماحل کی آخر کی اس سے سمرفذ کا قصد فرمایا۔ راستہ میں خرنگ مقام پر بچھرشتہ دار تھے۔ رمضان کی آمدی وجہ سے وہاں تیا گا میں کو جو سے وہاں تیا مام ماحل کی تعد سے وہاں تیا ہو کہاں میں جو کہاں میں کو کہاں میں کو کہاں میں کہاں سے کہاں کی تعد سے وہاں تیا ہو کہاں میں کہاں کے کہاں کہ کہاں میں کو کہاں کو کہاں کو کہاں میں کو کہاں کو ک

فر مایا۔ای دوران سرقند سے اطلاع آئی کہ یہاں فضاتمہار سے موافق نہیں ہے۔حضرت امام صاحب سَخَوَلَائِیںؑ نے جب بیسنا تو بہت رہج وغم ہوااور بید عافر مائی السلھم صافت علی الارض فعار حبت فاقبضنی الیک بید عا آپ نے اخیر عشرہ میں فر مائی اور بیقول ہوگئ چنانچے عید کی رات میں وفات ہوئی اور عید الفطر یوم شنبہ ۲۵۲ ھے بعد نماز ظہر اس جسمہ نورکواس مقام فرنگ میں فن کردیا کیا وفن کے بعد سنا ہے کہ مدتوں آپ کی قبر مبارک سے نہایت زور دارخوشبوم کئی رہی۔

اباشکال یہ ہوگا کہ حضرت امام تحقیّلان نے اپنی موت کی تمنا کیوں فرمائی جب کہ صدیث شریف میں اس کی ممانعت ہے۔ اس کا پہلا جواب تو یہ ہے کہ اپنے دین پرفتند کے خوف سے دعا فرمائی اور چکی کا پاٹ یہ ہے کہ اپنے اوپڑنیس بلکہ حاسدین پردم کھاتے ہوئے فرمائی ، کیونکہ وہاں جاکراگرلوگ تنگ کرتے تو ان حاسدین کا پیڑاغرق ہوجاتا تو گویا امت پردم کھاتے ہوئے آپ نے موت کی دعا فرمائی۔ رضی اللہ عنه وجعل الجنة منواہ.

امام بخاری بھی کارخ پیدائش اور تاریخ وفات یا در کھنے کے لئے میرے نزدیک آسان طریقہ یہ ہے کہ یہ جملہ یاد کرلیا جائے صدق حسمید نور یہ مادہ تو پہلے سے موجود تھا گراس کو جملہ کی شکل میں نے دیدی اور لفظی ترجمہاس کا یہ ہے کہ بچ کہا حمید نے کہ وہ نور تھے یعنی جسمہ نور تھے۔ان تین لفظوں میں سے اول کے بحساب ابجدا کیک سوچورا نوے نمبر جو نکلتے ہیں وہ توسن پیدائش ہے اور دوسرے لفظ کے جو باسٹھ نمبر نکلتے ہیں وہ ان کی کل عمر ہے اور نور کے کل نمبرات دوسوچھین ہیں یہ حضرت امام کاس وفات ہے۔

#### نداهب ائمهسته:

یہاں ایک مسئلہ یہ ہے کہ اہل حدیث اور ایکہ محدثین مقلد سے یا غیر مقلد ؟ پھر مقلد ہونے کی صورت میں کسی تقلید کرتے سے؟

اس کے اندرعلاء کا اختلاف ہے۔ اور بات یہ ہے کہ جوآ دی بڑا ہوتا ہے اس کو ہرخض چاہتا ہے کہ ہماری پارٹی میں شامل ہوجائے کیونکہ
اس میں شجاذ ب اور کشش بہت ہوتی ہے اور ہرایک اپنی طرف کھنچتا ہے چنا نچہ ام بخاری کے متعلق غیر مقلد بن تو کہتے ہیں کہ وہ غیر مقلد سے تھے اور مقلد بن ان کو مقلد مانے ہیں۔ اس طرح بہت سے شوافع نے اپنے طبقات میں ان کو شافعی تحریکیا ہے چک کا پاٹ یہ ہے کہ امام بخاری پختہ طور پر جمہد تھے۔ اگر چہ فقہائے شافعیہ نے ان کو طبقات شافعیہ میں اور غیر مقلدین نے اپنا کہا ہے لیکن چونکہ امام بخاری بختہ طور پر جمہد تھے۔ اگر چہ فقہائے شافعیہ نے ان کو طبقات شافعیہ میں حالانکہ امام بخاری جتنے احمان سے ناراض ہیں اس لئے نمایاں طور پر یہ معلوم ہوتا ہے کہ آپ شافعی ہیں حالانکہ امام بخاری جتنے احمان سے سے کھڑیا یہ دھ شافعیہ کے خلاف ہیں۔

چنانچہ وضو من القبلة اور قنوت فجو کاباب انہوں نے اپنی کتاب میں نہیں باندھااور یہ بھی نہیں کہا جاسکا کہ امام بخاری کے پاس روایت موجود نہیں بلکہ تنوت فجر اور درودشریف کی احادیث موجود ہیں۔ ایسے ہی تلتین اور درودشریف کا بھی بابنیں باندھا حالانکہ درود فی الصلوۃ شافعیہ کے یہاں واجب ہے اس کے علاوہ اور بھی بہت سے مسائل ہیں۔ اور اگرامام صاحب بحقی للفی کومقلد مان ہی لیاجائے تویہ ہمارے جیسے مقلد نہیں کہلائے جائیں گے کہ بس جوامام نے کہد یاای پڑل کرلیا بلکہ چونکہ ان کے پاس ایسے ذرائع سے جن سے وہ اقوال ائمہ کودلاکل کی روشن میں پر کھ سکتے تھے تو انہوں نے مقابلہ کر کے امام کے قول کو جہاں احادیث کے خلاف پایا ترک کردیا۔ خود امام اعظم ابو حنیف تحقی للفی سے بھی بھی منقول ہے کہ جب تک تم کو یہ نہ معلوم ہوجائے کہ میں نے کہاں سے بیان کیا ہے اس

وقت تک میری بات قبول نہ کرو۔ یہی وجہ ہے کہ حضرت امام ابو یوسف اورامام محمد رَحَمَهُ کَالدَّدُ نے بہت می جگہ ہمارے امام صاحب کی تخالفت کی ہے لیکن ہم جوتقلید کو ضروری کہتے ہیں اس کی وجہ سے ہے کہ ہمارے پاس وہ ذرائع نہیں ہیں جوان او گول کے پاس سے ۔اب رہ گئے حضرت امام مسلم کی گھڑ گھٹن ان کو بعض شافعی اورا کشرین نے مالئی قرار دیا ہے امام ابوداؤد کے متعلق میری رائے ہے ہے کہ وہ بہت کی جو نابلہ نے ان کو طبقات حنابلہ ہیں شار بھی کیا ہے اس کے ساتھ سے بھی ہے کہ امام ابوداؤد کر کھڑ گلفت نے اپنی کتاب ہیں البول قسائلہ نے ان کو طبقات حنابلہ ہیں شار بھی کیا ہے اس کے ساتھ سے بھی ہے کہ امام ابوداؤد کر کھڑ گلفت نے اپنی کتاب ہیں محتورت عائشہ صحدیقت عاکشہ صحدیقت عاکشہ صحدیقت عاکشہ صحدیقت عاکشہ صحدیقت عاکشہ صحدیقت عاکشہ میں ہو کہ کھڑ اس باب کوذکر کیا ہے اور آ میں کر المست المناد سے وضور کر کیا ہے اور آ میں کہ المنا المام ابوداؤد کر کیا ہے اور آ میں کہ کہ سے کہ کہ خالی کہ کہ دوان سے مزیدتا کیدفر مائی ہے ۔اور وہ صدیث کو مقدم کر کے پھراس باب کوذکر کیا ہے اور آ میں کر المنسف سے کہ دوان سے مزیدتا کیدفر مائی ہے ۔اور وہ صدیث جس میں سے کہ حضور مطابقات نے اخریل میں میں مامست المناد سے وضوکور کی کردیا تھا اس کی تاویل امام ابوداؤد کو کھڑ گلفت نے نے فرمائی الم طاوی کی گھڑ گلفت کے حضور مطابقات ہیں۔۔

جس میں سے کہ حضور مطابقات نے نیس میں صاحب میں اور امام تر فری کے متعلق علاء کی رائے ہیں ہورہ شافع ہیں اور میری بھی یہی رائے ہیں۔ البت امام طوادی کھڑ گلفت کے حضوں ہیں۔۔



# كتاب بخارى شريف

#### من تاليف

بخاری شریف کے متعلق مؤرمین کی رائے یہ ہے کہ اس کوسولہ سال میں لکھا گیا۔ خود امام صاحب بخولالفہ ہے بھی بہی مدت نقل کی گئی ہے۔ اب یہ کہ بخاری شریف کب تصنیف فرمائی اور کہ فتم ہوئی ، اس کے متعلق مجھے تاریخ کی کسی کتاب میں نہیں ملا۔ چکی کا پاٹ یہ ہے کہ دھز سے امام بخاری بخولالفہ کی عمر تینتیں سال کی تھی اور ۲۳۳ ھے میں اس کی تام بخاری بخولالفہ کی عمر تینتیں سال کی تھی اور ۲۳۳ ھے میں اس کی تام بخاری بخولالفہ کی عمر تینتیں سال کی تھی اور ۲۳۳ ھے میں اس کتاب کو تام بخاری بخولالفہ نے خودایک جگر ترفر مایا ہے کہ میں نے اس کتاب کو لیے سے فارغ ہوئے۔ یہ میراا پنا استغباط ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ امام بخاری بخولالفہ نے خودایک جگر ترفر مایا ہے کہ میں نے اس کتاب کو لیے اس تذہ کے سامت چیش کیا اور ان اساتذہ میں امام احمد بن صنبل بخولالفہ کی برن المدین میں تو کیلفہ کی برن المدین میں اور بھی بن المدین کی تو یقینا کے لاہ کہ سے اور امام احمد بن صنبل بخولالفہ کی کردی ہوگی اس حسال میں کئی تو یقینا کے لاہ کہ کا کہ کو بیا کہ کا تو یقینا کے لاہ میں کئی تو یقینا کے لاہ میں کہ برن المدین شروع کردی ہوگی اس حسال سے سولہ سال پورے ہوئے جیں واللہ اعلم میں گئی تو یقینا کے لاہ کی میں میں کئی تو یقینا کے لاہ میں گئی تو یقینا کے لاہ کہ کہ کہ کی میں اور کی اس حسال پورے ہوں واللہ اعلم میں کئی تو یقینا کے لاہ کیا کہ کہ کہ کی کئی تو یقینا کے لائے کا کہ کو کا تو کے کہ کا تو بیا کی کئی تو یقینا کے لیے کہ کہ کو کا تو کے کئی کہ کو کئی کئی تو یقینا کے لیے کہ کئی کئی تو یقینا کے لیے کہ کئی تو یقینا کے لیے کہ کئی تو یقینا کے لیے کئی کئی تو یقینا کے لیے کہ کئی تو یقینا کے لیے کئی تو یقینا کے لیکھ کئی تو یقینا کے لیے کئی تو یوں کئی کئی تو یقینا کے لیے کئی تو یقینا کے لیے کئی تو یوں کئی

### سبب تاليف:

بخاری شریف کی تالیف کی وجد میں پہلے بتلا چکا ہوں کہ حضرت امام بخاری بھی تخلفت نے ایک خواب دیکھا تھا کہ میں حضورا کرم ملکھ کم استاد ابواساق بن را ہویہ نے استاد ابواساق بناری ہے دخیرہ سے ان حدیثوں کو علیحدہ کرد کے جوضعیف یا موضوع بیں چنا نچہ اس خواب کے بعد امام بخاری نے اپنی یہ کتاب بخاری شریف تالیف فرمائی۔

# الى تالف بسام بخارى كاامتمام:

ایک بڑی وجہ معلوم ہوجائے گی کہ بیہ جوننخوں میں اختلاف ملتاہے کہ نہیں باب ہے لیکن روایت نہیں اوراس کے شراح متعد وجوابات میں سے ایک جواب بید دیتے ہیں کہ روایت شرط کے مطابق نہیں ملی ۔اس جواب سے اس کی تائید ہوتی ہے کہ تر اجم سارے کے سارے ایک مرتبہ لکھے پھر روایات تلاش کر کے تکھیں۔

#### تعدادروایات بخاری:

امام بخاری تخطیفی نے چھ لاکھ احادیث سے انتخاب کر کے بخاری کھی۔ اب ان روایات کی تعداد میں اختلاف ہے جن کا انتخاب کیا گیا ہے۔ امام نووی تخطیفی فرماتے ہیں کہ کل احادیث کررات کو شار کر کے ساڑھے سات ہزار ہیں اور بغیر کررات کے ساڑھے تین ہزار ہیں اور بخر کر انت کے ساڑھے تین ہزار ہیں اور کررات کو حذف کر کے صرف ڈھائی ہزار کا اقتاب ہوا۔ لیکن یا در کھو کہ بخاری کی احادیث کے سے موف ڈھائی ہزار کا استخاب ہوا۔ لیکن یا در کھو کہ بخاری کی احادیث کے سے موف ڈھائی ہزار کا استخاب ہوا۔ لیکن یا در کھو کہ بخاری کی احادیث کے جل کر بھی کروں گا۔ البتہ بھی ہوا حادیث ہیں جواحادیث ہیں وہ غلط ہیں بلکہ وہ بھی صحیح ہونے اور بخاری شریف میں ہونے کے لئے بیضروری نہیں کہ وہ حدیث تعارض سے سالم بھی ہو۔ چنا نچے بخاری شریف میں ہے کہ چودہ دن قیام فرمایا تو ظاہر ہے کہ مطابق للواقع ایک ہی حدیث ہوگی کین سے جا کہ چودہ دن قیام فرمایا تو ظاہر ہے کہ مطابق للواقع ایک ہی حدیث ہوگی کین سے جا کہ چودہ دن قیام فرمایا تو ظاہر ہے کہ مطابق للواقع ایک ہی حدیث ہوگی کین سے جا کہ چودہ دن قیام فرمایا تو ظاہر ہے کہ مطابق مقام پر آئے گیا۔

# اخذروايات من شيخين كي شرائط:

تم اکثر جگہ سنتے ہو گے کہ فلال صدیت بخاری کی شرط کے مطابق ہے اور فلال صدیث نہیں۔ان شراکط کیا مطلب ہے؟ اورہ کیا شراکط ہیں؟ خود ائتہ صدیث اور صنفین حضرات نے اپنی کمابوں کے کوئی شرط ذکر نہیں فر مائی بلکہ ان کے بعد کے علاء نے ان کی کتب کا مطالعہ کیا اور تنتیج و طاش کے بعد اس کی شراکط انہی کی کتابوں سے بیان فر مائی ہیں اور اس کے اندر مستقل تصانف کی گئی ہیں۔ آج کل دور سالے ملتے ہیں ایک حازی کا جو بہت مشہور ہے دو سرار سالہ ایک اور ہے۔ام بخاری نے جن شراکط کا اعتبار کیا ہے وہ مسلم کی شراکط دور سالے ملتے ہیں کیونکہ ہر روایت کے در میان دو چیزیں ہواکرتی ہیں ایک رادی کی اپنی حیثیت اور اس کا ذاتی جو ہر لیخی اس کا عادل ہونا افتہ ہونا وغیرہ اور دوسری چیز ہے کہ اس کا استاد سے ہوتو حضرت امام بخاری تیخی کلائٹ کے نزدیک دونوں شرطیں ہیں۔ لیخی وہ رادی عادل ،حافظ ہونا میں مواور اس کے ساتھ سنر و حضر میں رہا ہو در نے کا دار کی معزمی تو ماز کی مسلم ہو کی کہ جو آ دمی سنر و حضر کا ساتھی ہوگا اس سے غلطی کا امکان بہت کم ہے لیکن امام سلم ہو کی کہ کہ میں میں میکی شرط میں تو امام بخاری ہونی تقاء ان کے بہاں ضروری نہیں بلکہ صرف کہ کہ کی تاری ہو کی مطابق ہوں البتہ دوسری شرط میں تو امام بخاری ہو کی کہ ہو کہ ساتھ ہیں لیش عادل اور ثقہ ہونا البتہ دوسری شرط میں تو امام بخاری ہو کی کہ کہ کو کہ ان کی ہو کہ کی تاری ہو کی کو کہ کی کہ کہ کہ کا امکان بہت کم ہوگا کہ گئی ہوگا اس کے کہاں تھ جی لیک کی ساتھ ہیں لیکن کی امکان بہت کم ہو کی لقاء ان کے بہاں ضروری نہیں بلکہ صرف امکان تا کہ کی گئی ہو کی ہو کہ کہ کو کہ کی کو کہ کو کو کو کہ کو کہ کو کہ کو کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کو کہ کو کو کر کو کہ کو کو کہ کو کر کو کہ کو کو کہ کو

### ایک ضروری تعبیه:

اکثر مصنفین وحدثین حضرات جابجاید کہتے ہیں کہ فلاں حدیث بخاری کی شرط کے مطابق ہے اور وہ لوگ اس کے لئے یہ کافی

سبجھتے ہیں کہ اس صدیث کے روا ق بخاری کے روا ق ہیں مثلا کوئی صدیث اس سند کے ساتھ بیان کی جائے عن المحمیدی عن مسد دہن استہملے ہیں کہ اس صدیث کا علی شرط ابخاری ہوتا اس وقت ہوگا جب کہ بخاری شن بھی کوئی روایت اس سند کے ساتھ نہ کور ہو مقصد کہنے کا یہ ہے کہ اگر وہ دونوں راوی کس صدیث کی ایک بی سند بی ہیں تو وہ علی شو ط البخاری ہوگی ، کیونکہ دونوں روا ق کے کیجا ہونے سے معلوم ہوگیا کہ دونوں راوی اقتہ ہیں اور اقاع بھی ایک دوسرے سے ثابت ہے دونوں کروہ دونوں روا ق بھی ایک دونوں روا ق بے کیا ہوئے سے معلوم ہوگیا کہ دونوں راوی اقتہ ہیں اور دوسرا کی اور حدیث کی سند ہیں ہوتو یہ کافی نہ ہوگا کیونکہ اس صورت میں دونوں کا لقاء ثابت نہیں ہوگا ۔ ہاں البتہ دونوں کی صرف شرط دونوں کا لقاء ثابت نہیں ہوگا ۔ ہاں البتہ دونوں کا قتہ ہونا ثابت ہوجائے گا اب رہام ابودا و داور زنائی دونوں امام بخاری کی صرف شرط ثانی میں شرکے ہیں اور شرط اول (لیعنی عادل ہونا) کا ان دونوں کے یہاں کوئی اعتبار نہیں ۔ صالا نکہ اصل شرط بی ہے کہ اس لئے یہ دونوں مصلے ہیں بنچ ہیں اور تر نہ کی شریف میں دونوں شرطیس مفقود ہیں اس لئے وہ ان دونوں سے بھی بنچ ہے اور این ماجہ میں جو تکہ احاد یث مسلم سے بنچ ہیں اور تر نہ کی شریف میں دونوں شرطیس مفقود ہیں اس لئے وہ ای ادوں میں بنچ ہیں اور تر نہ کی شریف میں دونوں شرطیس مفقود ہیں اس لئے وہ ان دونوں سے بھی بنچ ہے اور این ماجہ میں جو تکہ احاد یث مسلم سے بنچ ہیں اور تر نہ کی شریف میں دونوں شرطیس مفقود ہیں اس لئے وہ ایچاری سب سے آخری درجہ کی ہے۔

### الأثيات بخارى :

### بحث رابع "انواع كتب مديث":

علم کی اجناس ہوتی ہیں اور کتاب کی انواع بیان کی جاتی ہیں۔اب اس کانمبر ہے۔انواع کتب مدیث کامطلب یہ ہے کہ

محد ثین کرام نے نہایت جانفشانی سے اپنی کتابوں کے لکھنے میں جوایک خاص اسلوب اور جدت اختیار کی ہے اور طرح طرح کی گلکاریاں

کی ہیں اور مختلف طریقوں سے احادیث جمع کی ہیں وہ کس طرح سے ہیں اور کیسی ہیں اس کے متعلق میرے اکابر محکلام فرمایا کرتے تھے
اور کل تین قسمیں بیان فرمایا کرتے تھے۔ جامع ،سنن ،مندیبی تم حضرت گنگوہی ہم ختیالائن کے اور دوسرے اکابر کے کلام میں پاؤ کے لیکن مند الکل حضرت شاہ عبدالعزیز صاحب ہم ختیالائن نے اپنی کتاب بجالہ نافعہ میں چوشمیس بیان فرمائی ہیں جس میں انہوں نے جوامع اور سنن کوایک شار فرما کر اس طرح تقیم فرمائی ہے جوامع ،مسانید ، جم ، اجزاء رسائل ،اربعینات ، جب میں نے ابتدائے تدریس حدیث اور سنن کوایک شار فرما کر اس طرح تقیم فرمائی ہے جوامع ،مسانید ، جم ، اجزاء رسائل ،اربعینات ، جب میں نے ابتدائے تدریس حدیث کے وقت مشکلوۃ شریف پڑھائی تو تلاش و تتبع شدید کے بعد معلوم ہوا کہ بارہ کے قریب ہیں۔ اس کے بعد مزید تلاش کرنے سے پندرہ سولہ معلوم ہو کیس ایس میں مشہور مشہور انواع کوشار کراتا ہوں سولہ معلوم ہو کیس لیس مشہور مشہور انواع کوشار کراتا ہوں وہ یہ ہیں : جامع ،سنن ، مند ، جم ،اطراف ،علل ، متدرک ، متخرج ، اربعینہ ، اجزاء ،مشیح ، تراجم ،غرائب، تخاریح ،تعالیت زواکد ، چونکہ تم لوگوں کو حاشیہ وشروحات میں اس کی ضرورت محسوس ہوگی اس لئے ان کی تشریح بھی کے دیتا ہوں ۔

#### حامع

ال کتاب کو کہتے ہیں جوعلم حدیث کے ابواب ثمانیہ کو جامع ہولینی عقائد، احکام ہفیر، تاریخ ،آ داب، رقاق، مناقب، فتن،
بخاری اور تر ندی جامع ہیں۔ کیونکہ اس میں بیآ ٹھوں ابواب موجود ہیں لیکن تر ندی شریف کوسنن تر ندی بھی کہہ سکتے ہیں کیونکہ وہ ابواب
فقہیہ کی تر تیب پر ہے۔ البتہ سلم شریف میں اختلاف ہے کہ آیاوہ جامع ہے یانہیں کیونکہ باب النفیراس میں بہت مختصر ہے جن لوگر س نے
اس کو بھی جامع کہا ہے تو وہ صرف اس بنا پر کہ مختصر اتفییر کا باب موجود تو ہے اور دوسر بے لوگوں نے مختصر ہونے کی وجہ سے اس کا اعتبار
منہیں کیا۔ میر بے زد یک سلم شریف جامع ہے کیونکہ باب تفییر گوختصر ہے لیکن موجود تو ہے۔
سنیں کیا۔ میر بے زد یک سلم شریف جامع ہے کیونکہ باب تفییر گوختصر ہے لیکن موجود تو ہے۔

اس کتاب کو کہتے ہیں جس کے ابواب فقہی طریقے سے ہوں یعنی جیسے فقہ کی کتابوں میں ابواب فقہیہ ہوتے ہیں ایسے ہی اس میں بھی ہوں جیسے سنن نسائی ،تر ندی کو بعض لوگوں نے سنن میں داخل کیا ہے کیونکہ اس میں ابواب فقہیہ کا خاص لحاظ اور اس کواصل قرار دیا گیا ہے۔ مہن

پہلے ذمانے میں مسانید کلھنے کابہت دستورتھا اوراکٹر اکابر نے مسانید کھی ہیں۔ منداس کتاب کو کہتے ہیں جس میں صحاب وہ کا لائٹ ہوئی میں اور ہرصحانی کی ہرروایت کو ایک جگہ ذکر کیا جائے خواہ وہ کمی مسئلہ سے متعلق ہولیکن اس کی تر تیب مختلف طرح سے ہوتی ہے۔ بعض تو افضل کو مقدم کرتے ہیں۔ اس صورت میں اولا حضرت ابو بر موفی کا گھنٹھ کی مرویات ہوں گی اور بعض حروف ہجی کے اعتبار سے ذکر کرتے ہیں اس صورت میں حضرت عمر توفی کا گھنٹھ حرف العین میں آئیں گے اور حضرت انس توفی کا کہ خواہ کہ جمع کرتے ہیں لیعنی جو متقدم فی الاسلام ہواس کی مرویات کو ایک جگہ جمع کرتے ہیں لیعنی جو متقدم فی الاسلام ہواس کی مرویات کو ایک جگہ جمع کرتے ہیں تعنی جو متقدم فی الاسلام ہواس کی مرویات کو ایک جگہ جمع کرتے ہیں خواہ وہ مرتبہ میں کم ہویا زیادہ۔ مرمند کی ہے میں الشر مقصود ہے اور بعض محدثین نے مراتب صحابہ عقد کھنے تا ہو ہے کہ الوں ہیں سب سے پہلے حضرات خلفاء راشدین عضافہ فی العرب کے بعد الل بدر پھر بیعت الرضوان کے شرکاء اس کے بعد وقتح کہ والوں

کے نام سے احادیث بیان کیں۔حضرت امام بخاری تنظیمالیٰن کے اکثر اسا تذہ نے مسانید تکھیں ہیں جیسے مندامام احمد بن صنبل ہمندائی داود طیالسی ہمندا بن ابی شینبہ وغیرہ۔ ہمارے یہاں دومندیں ملتی ہیں ایک مندامام احمد بن صنبل تنظیمالیٰن جومراتب صحابہ مختلطانی شام میں کے اعتبار سے ہے اور دوسری مندابودا وُدطیالسی بیابھی کچھدن پہلے طبع ہوئی ہے۔ معرف ۱۱۱

' وہ کتاب ہے جس میں شیوخ کی ترتیب پر روایات کوذکر کیا جائے اور میرے نز دیک مجم وہ ہے جس میں حروف بہی کے اعتبار سے روایات ندکور ہوں خواہ علی ترتیب الصحابہ ہوں یاعلی ترتیب الشیوخ ان میں ہمارے یہاں مجم طبرانی ہے۔

#### اطراف :

اس کتاب کو کہتے ہیں جس میں احادیث کا ایک ظرافہ کر کے اس کی وہ تمام سندیں جو کتابوں میں مروی ہیں جمع کردی جا تھیں۔ مثلا انہوں نے عنوان باندھاانہ مساالا عہمال بالنیات (المحدیث) اب بیحدیث جتنے طرق سے مروی ہے سب کوجمع کردیا جائے اس کا فاکدہ بیہ ہے کہ حدیث تلاش کرنے میں بڑی آسانی ہوتی ہے کہ کہاں کہاں ہے اور غلطی بھی جلدی معلوم ہوجاتی ہے۔ علل

یہ بہت مشکل فن ہے۔اس کے اندر بیریان کیا جاتا ہے کہ فلال حدیث میں بیعلت ہے۔علل اوراطراف میں تھوڑا سافر ق ہے وہ یہ کہاطراف میں تو حدیث کی ساری اسانید کو یکجا کر دیا جاتا ہے خواہ وہ ضعیف ہوں یا تیجے اورعلل میں اسانید ضعیفہ کو ایک جگہ جمع کر کے ان کے نقائص پر تنبید کی جاتی ہے۔

#### متندرک :

ہیکی کتاب کوسا منے رکھ کرکھی جاتی ہے۔ مثلا بخاری شریف کوسا منے رکھ کراس پرایک کتاب متدرک کھی جائے۔متدرک کہتے ہیں کہ کسی کتاب کے مطابق کوئی روایت ہو۔ اوراس کواس کتاب کے مصنف نے ذکر نہ کیا ہوخواہ عمدایا سہوا۔ جیسے متدرک حاکم یہ بخاری اور مسلم دونوں پر ہے اور جیسے مشکو ہ شریف کہ یہ علامہ بغوی کی مصابح پرتخ رج ہے اور فصل ٹالث اس پراستدراک ہے اس کے بالقابل ایک نوع اور ہے وہ ہے متخرج یعنی کسی کتاب کی احادیث کواپی سند کے ساتھ بیان کرنا بشر طیکہ مصنف اصل حاکل نہ ہو۔

اور فائدہ اس کا تقویت ہے کیونکہ جوحدیث کس سند کے ساتھ اصل کتاب میں ہے تومتخرج والا اپنی متخرج میں وہ حدیث دوسری سند سے ذکر کرےگا۔ جیسے متخرج ابوعوانہ میسلم شریف پر ہے۔

#### اربعینہ :

جس کو ہمارے یہاں''چہل مدیث' کہتے ہیں۔اس کے متعلق علاء نے ایک مدیث بیان کی ہے کہ حضور اکرم مطاقاتم

(1) وفي تقرير اخر للشيخ والمعجم ما جمعت الروايات فيه على ترتيب حروف التهجى وله ثلاثة اقسام فبعضهم يرتبه على ترتيب الاساتذة مشلا يقدم رواية اكبابر مشائخه على صغارهم وبعضهم يرتب على ترتيب الصحابة باعتبار التهجي. والثالث معجم الاحاديث وهو الذي جمعت الاحاديث فيه على ترتيب حروف التهجي في أوائل الاحاديث كالجامع الصغير للسيوطي.

کاارشاد ہے جو خص میری امت کے لئے چالیس حدیثوں کو مخفوظ کر لے وہ قیامت کے دن علماء کے زمرے میں ہوگا۔ یہ حدیث آگر چہ ضعیف ہے لیکن علمائے حدیث قاطبۃ کہتے ہیں کہ کوئی محدث الیانہیں جس نے چالیس احادیث نہ کھی ہوں۔ ہمارے حضرت شاہ ولی اللہ صاحب ہے تکالانٹی نے بھی ایک چہل حدیث کھی ہے جو بہت مختصر ہے اور میرے والدصاحب کے یہاں وہ مفید الطالبین کی بجائے داخل درس تھی اس کی خصوصیت یہ ہے کہ ہر حدیث دوجملوں پر مشتل ہے حافظ ابن حجر کھی گئی نے بھی ایک چہل حدیث کھی ہے اور اس میں یہ حدت پیدا کی ہے کہ تمام احادیث مسلم شریف کی اس طرح ذکر فرمائی ہیں کہ امام مسلم سے تعلیق کی سند میں امام بخاری سے تعلیق سے اور بی کہ مثل امام مسلم سے تعلیق اور حضور اقدس مل اور کھی ہے درمیان چار واسطے (استاد) ہیں اور امام بخاری سے تعلیق اور نہی کریم مثل امام مسلم بھی کا سے ہیں۔ اور نہی کریم مثل ایان کے واسطے ہیں۔

#### اجزاءورسائل:

اجزاءتو وہ ہیں جن میں کسی خاص استادی مرویات ذکر کردی جائیں جیسے کسی نے جزءام مالک لکھ دیا۔اوررسائل وہ ہیں جن میں کسی خاص مسئلہ پردوایات کوجمع کردیا گیا ہو۔ان (اجزاء ورسائل) کوحضرت شاہ عبدالعزیز صاحب ہو گاؤٹ نے الگ الگ دوشمیں شار کی ہیں گرمیر سے نزدیک دونوں ایک ہیں متقد میں جس چیز کو اجزاء سے تعبیر کرتے تھے متاخرین نے اس کورسائل سے تعبیر کردیا۔ چنا نچہ علامہ سیوطی ہو گاؤٹ کی گرشت اجزاء پردسالہ کااطلاق کرتے ہیں اور میرے اس قول کی تائیداس سے ہوتی ہے کہ امام بخاری ہو گاؤٹ کا گزور فع الیدین مشہور ہے۔ حالا نکہ وہ ایک مسئلے سے متعلق ہے لیکن شاہ صاحب کے قول کے موافق اس کورسالہ کہنا حیا ہے۔

#### مشيخه:

کسی استادیا شیخ کی روایات کو تیجا جمع کردینا خواه کسی بھی مسکلہ سے متعلق ہو۔

### تراجم:

بيب كدكس خاص سندكو كراس سندكى روايات مروبيكوجمع كرديا جائے جيسے شافعى عن مالك عن نافع عن ابن عمر ويكون الله عن ابن عمر ويكون الله عليه وسلم.

### افرادوغرائب :

ید دونوں ایک ہی ہیں بعض لوگوں نے فرق بھی کیا ہے، غریب اس صدیث کو کہتے ہیں جس میں کسی جگہ پر رواۃ میں صرف ایک راوی رہ جائے۔ بعض علاء کی رائے ہے ہے کہ امام بخار کی تنظیلاً ٹی کاشرائط میں ہے بات ہے کہ حدیث کی سندغریب نہ ہو بلکہ عزیز ہو کیک محققین محد ثین نے اس دعوے کی تر دید فرمائی ہے اس لئے کہ بخاری کی پہلی ہی روایت اس کی تغلیط کرتی ہے کیونکہ اس میں حضرت عمر تعقیلاً فی کا کا کوئی عمر تعقیلاً فی کا متابعات و کرکرتے ہیں ان کا کوئی اعتبار نہیں۔ اعتبار نہیں۔ لہذا جب تم ہدایہ میں جا بجا بلکہ ہر حدیث کے پنچ پر کھا ہوا دیکھو اعتبار نہیں۔ لیا کہ ہر حدیث کے پنچ پر کھا ہوا دیکھو قبلت نے ریب تو اس سے بہنہ محد لینا کہ بیحد بٹ استدلال کے قابل نہیں اور اللہ کے فضل سے بخاری شریف کی پہلی ہی حدیث

52

انماالاعمال بالنيات اورآخرى حديث كلمتان حبيبتان وونول غريب إير

#### شخارتنج :

اس کااطلاق ان کتابوں پرکیاجا تاہے جس میں کئی کتاب کی ان احادیث کی تخریج کی گئی ہوجواصل کتاب میں بلاسند کے ذکور ہوں۔ تعالیق:

مید متقد مین کے یہاں بہت کم پائی جاتی ہےاوراس کی صورت ہے ہے کدروایات کو سند کے ساتھ ذکر کیا جائے خواہ صحابی ندکور ہویا ندہو۔ زوا کد:

بیمتدرک کے ہی قریب ہےاوراس کی صورت یہ ہے کہ کی کتاب کی روایات پرزوا کدروایات کا اضافہ کردیا جائے جواس پہلی کتاب میں نہوں جیسے زواند ابن حبان علی الصحیحین حافظ مغلطا یہ کی تصنیف۔

### بحث خامس"مرتبه كتب حديث":

کتب حدیث کامر تبددو حیثیت سے ہا یک فضیلت کے اعتبار سے دوسر نے علیم کے اعتبار سے بھلی اعتبار سے جودرجہ ہوہ میرا خودگھڑا ہوا ہے لیکن اب اس دور میں وہ باتی نہیں رہا ۔ کیونکہ پہلے ہمار سے اکابر کے یہاں دورہ عام طور سے ایک ہی استاد کے یہاں ہوتا تھا لیکن آج صحاح کی ہر کتاب الگ استاد کے پاس ہوتی ہے حالا نکہ حضرت گنگوہی ہی ہی گلاف نے استاد حضرت میں ہو الیکن آج میں استاد حضرت شاہ عبدالغی ہی گلاف اوران کے بھی استاد حضرت شاہ عبدالغی ہی گلاف اوران کے بھی استاد حضرت شاہ عبدالغی ہی گلاف اوران کے بھی استاد حضرت مولا ناشاہ اسیاق ہی گلاف نے دورہ کی تمام کتب تن تنہا پڑھا کیں ہیں۔ اس لیے ان حضرات کے یہاں ایک تر تیب تھی وہ اس طرح کہ سب مولا ناشاہ اسیاق کی جرابوداؤد پھر بخاری شریف پھر سلم اس کے بعد نسائی اور پھر ابن باجہ۔ اس تر تیب کا بنی ان کتابوں کی تصنیف کے اغراض پر کھتا ہے۔ گرچہ وہ اپنی تصنیف کے اندر اور بہت سے امور کا لحاظ ہے کیونکہ ہر مصنف کا تالیف وتصنیف کے وقت لیک خاص مطمح نظر ہوتا ہے۔ اگر چہ وہ اپنی تصنیف کے اندر اور بہت سے امور کا لحاظ ہے۔ گرخاص منشا ایک ہی ہوا کرتا ہے۔

# اغراض مصنفین محاح سنه:

چنانچامام ترندی بختی افتی کے بیش نظر اختلاف انکہ کو بتلانا ہے اس لئے وہ ہرباب میں انکہ کا اختلاف نقل کرتے ہیں اور امام ابودا کو دیکھ کا فظیفہ متدلات انکہ کو بتلانا ہے چنانچہ جتے متدلات ابودا کو دمیں ملتے ہیں استے کسی اور کتاب میں نہیں۔ اسی وجہ علاء نے کہا ہے کہ اگر کوئی قرآن مجیداور ابودا کو دفظ کرلے گاتو مجتد ہوجائے گا۔ اور امام بخاری بختی کا مقصداور غرض تالیف استنباط ہوتے ہیں اور مسلم شریف کا وظیفہ تھے احادیث کا جمع کرتا ہے اسی وجہ سے اسلم سلم ایک باب میں متعدد احادیث کا جمع کرتا ہے اسی وجہ سے امام سلم ایک باب میں متعدد احادیث کا تحقیدت کی حدیث سے مسلم مستبط کرے تو اس کی دلیل کی تقویت کی حدیث سے موجائے۔ بخلاف امام ابودا کو بختی کا فی دلیل کی تقویت کی حدیث سے مسلم مستبط کرتے ہیں۔ چنانچ انہوں نے اپنے اس خط میں ہوجائے۔ بخلاف امام ابودا کو بختی کا فی میں صرف ایک حدیث و کرکرتے ہیں۔ چنانچ انہوں نے اپنے اس خط میں دوحدیث سے جو اہل کہ کو کت ہوتا ہے۔ 'اور امام نسائی تحقیلاً کھی کا مقصد ہے کہ دوہ احادیث کی ملل خفیہ پر ھندا خسط کہ کر متنب

کریں۔اورابن ماجہ کے اندرتمام احادیث گذافہ ہیں کہ آ دمی صحح اور قیم کااس ہے انتخاب کرے۔ جب تم کوان چھ کتابوں کے اغراض کی می معلوم ہوگئ تواب سنو کہ ہر حدیث پڑھنے والے کوسب سے پہلے اس بات کی ضرورت ہے کہ وہ بیمعلوم کرے کہ اس حدیث کے متعلق ائمه کیا کہتے ہیں اوران کا ند ب کیا ہے یہ بات تر ندی سے معلوم ہوگی اس کے بعد جب ند ہب معلوم ہوگیا تو اب ضرورت ہے کہ اس کی دلیل معلوم ہووہ وظیفہ ابوداود کا ہے اس کے بعد اس کی ضرورت ہوتی ہے کہ بیدستلہ کیسے ستنبط ہوا۔ بیدوظیفہ بخاری کا ہے کہ وہ استباط مسائل کاطریقه د کھلاتے اور بتلاتے ہیں اس کے بعد جب احادیث ہے مسائل مستنبط ہو سے اور دلائل سامنے آ مے توان دلائل کی تقویت کے لئے اس مضمون کی دوسری حدیث بھی ضروری ہوتی ہے۔ یہ کی امام مسلم تحظیماللہ پوری کرتے ہیں۔اب آ دمی مولوی ہوجا تا ہے اب اس کے بعد اس کو عقل بنے کی ضرورت ہوتی ہے تا کہ بیمعلوم کرے کہ بیصدیث جومتدل بن رہی ہے اس کے اندرکوئی علت تونہیں اس کا تعلق نسائی ہے ہے۔اس کے بعد آ دمی کوایک مستقل بھیرت حاصل ہوجاتی ہے اب اس کو جاہیے کہ وہ احادیث برغور كرے اور خود ديكھے كداس مديث كے اندركوئي علت تونبيس كيونكدنسائي شريف كے اندرتو خود امام نسائي تحقيظاني ساتھ دے رہے تتھاور بتلاتے جاتے تھے کداس حدیث میں بیعلت ہے لیکن اب ضرورت اس بات کی ہے کہ بغیر کسی کے مطلع کئے ہوئے خودا حادیث کو برکھے ادر علل کو تلاش کرے اس کے اندر معین ابن ماجہ ہے کیونکہ اس میں احادیث گڈیٹہ ہیں اور کسی کے متعلق پنہیں بتلایا گیا ہے کہ اس حدیث کا درجہ کیا ہے؟ انہی اغراض کے پیش نظر ہمارے اگابرنے نہ کورہ بالا ترتیب قائم فرما کی تھی۔ اب رہ گئی صحیحین میں فضیلت کے اعتبار سے ترتیب تو بیرتیب علاء سے منقول ہے جمہور کامسلک یہ ہے کہ سب سے مقدم بخاری ہے بلکہ تقریبا سارے ہی مسلمانوں کااس برا تفاق ہے۔البت مغارباس کے اندراختلاف کرتے ہیں وہ لوگ کہتے ہیں کہ سلم شریف سب سے اصح ہے، افضل ہے لیکن چونکہ یہ قول شاذ ہے اس لئے علاء نے اس کی تاویل میرکی کہان کے افضل اور اصح کہنے کا مطلب ریہ ہے کہ وہ تر تیب کی جودت اور حسن سلیقہ کے لحاظ سے اُقُدُ م ہاں صورت میں کوئی اشکال نہیں کیونکہ بخاری کے اندراس کالحاظ نہیں رکھا گیا یہی وجہ ہے کدایک مدیث بخاری کے اندراگر تلاش کرنا جا بیں تواہے موقع بڑیں ملے گی الا فیلیلا ۔ بخلاف مسلم کے کداس میں ایک مضمون کی احادیث ایک ہی جگہ جمع کردیں جس کی وجہ سے تلاش کرنے میں آسانی ہوگئ۔ باتی اس کےعلاوہ بخاری ہراعتبارے بالخصوص صحت کے اعتبارے مسلم برفائق ہے دلیل اس کی سہے کہ جواحادیث بخاری وسلم میں پیکلم فیہ ہیںان کے اندر بخاری کی روایات تو تم ہیں کیکن مسلم کی زیادہ ہیں چنانچہ بخاری کی اطهتر احادیث اور مسلم کی سواحادیث متکلم فیہ ہیں اور بتیں احادیث ایسی ہیں جس میں بخاری ومسلم دونوں مشترک ہیں۔تو خلاصہ بیز لکلا کہ بخاری کی کل احادیث متکلم فیه ایک سودس (۱۱۰) ہیں اور سلم کی کل ایک سوبتیس (۱۳۲) ہیں۔ بیاعداد کایا در کھنا بڑا مشکل معلوم ہوتا ہے اس لئے کسی نے ان کوانبجذ کے لیاظ سے شعر کے اندرجمع کردیا پہلے تو میں سیجھتا تھا کہ بیشعرعلامہ سیوطی سیجھلائی کا ہے مگر لامع کامقدمہ لکھتے وقت جوتلاش کیا تو ملانہیں ممکن ہے کہ میری نظر چوک گئی ہووہ شعربیہ ہے

فدعدلجعفى وقاف لمسلم

وبىل لهمافاحفظ وقيت من الروي

اس کے اندر فدعد میں فاتوز اکد ہے اور باقی جوحروف ہیں ان کے عددالبحر (۸۸) ہیں اور عظی سے مرادامام بخاری تحقیقات

ہیں اور قاف کے سونمبر ہیں اور دوسرے مصرعے میں لفظ ہے۔ دونوں کے لئے ہے جس کے عدد ۳۲ ہیں فرماتے ہیں کہ ان کو یا دکر ہے ہلاکت سے نی جائے گا۔ اب یہاں ایک اشکال ہے ہے کہ حضرت امام شافعی تنظیم لفٹ سے مروی ہے مساتحت ادیم السماء اصب من المسمؤط اللہ اس سے معلوم ہوا کہ مؤطا امام مالک بخاری سے بھی اصح ہے اور اگر اصح وافضل نہیں تو کم از کم اس کے در ہے میں ہے۔ اس کا جواب ہے ہے کہ حضرت امام شافعی کا بی فرمان بخاری شریف کی تصنیف سے پہلے پہلے کا ہے اور اس میں کوئی شک نہیں کہ بخاری کی تصنیف سے قبل سب سے اصح مؤطا امام مالک تھی۔

#### صحاح سته كامصداق:

علاء کے نزدیک پانچ کتابیں اجماعی طور سے صحاح میں داخل ہیں یعنی بخاری وسلم ، تر ذری ، ابوداؤد اور نسائی لیکن چھٹی کتاب میں اختلاف ہور ہاہے کہ وہ کوئی ہے۔ صاحب جامع الاصول اور ابوالبر کات شیخ الاسلام ابن ہمہ کے داواکی رائے یہ ہے کہ وہ مؤطا امام مالک ہے۔ گویا یہ حضرات جب الاصول المسته یا مہات المسته وغیرہ کہیں تو چھٹی کتاب مؤطا ہوگی لیکن بعض حضرات نے مؤطا کا اعتبار سے سب صحیح ہیں اور بعض اعتبار نہیں کیا کیونکہ مؤطا کے اندرا حادیث کم ہیں آٹار صحابہ و مقتلا نہ تا اور بعض کی رائے یہ ہے کہ وہ سنن ابن ماجہ ہے اور اب یہی سادی ستہ بنی ہوئی ہے۔ اور یہی مرادلی جاتی ہے۔

55

### بحث سادس "قسمة وتبويب":

علم کی تقسیم و تبویب تو بہت طویل ہے اس کا ذکر مقدمۃ العلم میں گزر چکا ہے اور کتاب کی تقسیم وہ فہرست ہے جو کتابوں کے شروع یا آخر میں لگادیتے ہیں کہ فلال مضمون فلال صفحہ پر ہے اور یہ باب فلال ورق پر ہے۔

# بحث سالع ( حكم شرى):

اس علم کی دونو عیتیں ہیں ایک پڑھنے پڑھانے کے اعتبار سے دوسرے اس کی احادیث پر عمل کرنے کے اعتبار سے ۔ پڑھنے پڑھانے کی حیثیت سے تو اس کا علم میہ ہے کہ بصورت تفر دواجب ہے اور بصورت تعدد واجب علی الکفایہ ہے یعنی اگر کتب احادیث میں سے صرف بخاری شریف پائی جائے تو اس کا پڑھنا واجب العین ہے اور اگر بہت ہی کتب حدیث ہوں تو اس کا پڑھنا واجب علی الکفایۃ ہے کیونکہ مقصود دین حاصل کرنا ہے اور دوسری نوع کے اعتبار سے علم یہ ہے کہ اس کی احادیث پڑھل کرنا واجب ہے بشرطیکہ کوئی معارض موجود نہ ہومثلا کوئی آیت کر بمہ معارض ہویا اور کوئی حدیث پھر جب تعارض ہوگا تو ہم غور کریں گے۔

يهال تك سوله بحثين ختم مو چكيس اب جار بحثين اورسنوجوتمام ترميري كمرى موني بير \_

### بحث عامن وجها ختلاف وتعدولنخ":

پہلے زمانے میں مطابع اور پریس کی بیموجودہ مہولتیں تھیں نہیں کہ ہزاروں نئے مصر، عرب، ہندوستان ہے نکل رہے ہیں بلکہ استادا پی یادہ یا دستے با پی اصل کتاب ہے اور شاگردا پی یاداور نقل ہے کام کرتا تھا اور بھیشہ یہی دستور ہے کہ تقریر جب عام طور ہے ہرسال کی پڑھے آتے۔ استاد سنا تا اور تقریر کرتا شاگر دسنتے رہے اور کھتے رہے اور چونکہ یہ عام دستور ہے کہ تقریر جب عام طور ہے ہرسال کی جائے تھ بھی نہی انفاظ وغیرہ کے اندر ہوری جا تا ہے مثلا کی جگہ مفصل بیان کردیا آئندہ اس مقام کو مجملا کہد یا اور چونکہ احادیث کو تقریر کردیا تا بالمعنی روایت کرنا جائز ہے اس وجہ ہے اس وقت کے اس تذہ بھی انسا کرلیا کرتے تھے جیسے ایک سال ایک حدیث کو توب تفصیل ہے بیان کیا دوسر سے سال ایک حدیث کو توب تفصیل ہے بیان کیا دوسر سے سال انتصار کردیا ای باپرشاگر دول کے کھٹے میں بھی اختلاف ہوتار ہتا تھا چانچے مافظ این ججرا ورقسطلانی وغیرہ نے جوائی سندی ایک نئی کا دوسر سے بزدوی تیسر سے علامہ وغیرہ نے بانچوان نوعالی کا اور ہے ہوئتلف نیہ ہے کہ آیا اس کی حیثیت مستقل انک نے ہوائی نوعالی کا اور ہے ہوئتلف نیہ ہے کہ آیا اس کی حیثیت مستقل ایک نوج کو ان نوعالی کا اور ہے ہوئتلف نیہ ہے کہ آیا اس کی حیثیت مستقل انک کر تو ہوئی نے بانچوان نوعالی کا اور ہے ہوئتلف نیہ ہے کہ مافظ این جراس کا انکار کرتے ہوئے فرمانی میں مور ہائے اس پردد کرنے میں تال ہوا ہوتا ہے اگر تقدم (زمانی) کودیکھ جائی بلداس کی نقول کرمانے ہی ہوں۔ میں بہال خود دو بڑے برے محد ثین میں اختلاف ہور ہائے اگر تقدم (زمانی) کودیکھا جائے تو علامہ کرمائی بات کونے بانیا پڑے گا بہر حال ہماری کے بہاں ان چاروں یا پانچوں نئوں میں اب ایک نخد مات کہ کہلاتا ہے۔ کو بہر کی کا بہر حال ہماری کا کہلاتا ہے۔ گور بان پڑے گا بہر حال ہماری کا کہلاتا ہے۔ گور بردی کا کہلاتا ہے۔ گور بی کہلا کی نے کہا ہماری کور کھا جائے تو ان کور کھا ہو اے تو ان کی بات کور کھا ہو ان کور کھا ہو اے تو ان کور کھا ہو اے تو ان کی سندی کور کھا ہو کہا کہا تا ہو کہا ہو کہا کہا تا ہے۔ کہا ہو کہا کہا تا ہو کہا ہو کہا کہا

ان کانا م محمد بن پوسف بن مطر بن صالح فربری ہے۔فربر بکسرالفاء وفتح الراء وسکون الباء ایک گاؤں ہے جو بخارا ہے ۲۵،۲۰

میل کے فاصلے پرواقع ہے۔ یہ ۲۳٪ ہیں پیدا ہوئے اور ۲۰ شوال ۲۳٪ ہیں انتقال فرمایا۔ کل عمر نوے سال ہے۔ حضرت امام بخاری کے انتقال کے وقت ان کی عمر چیبیں سال تھی گو یا چونسٹھ سال بعد تک زندہ رہے۔ تو چونکہ بعد میں اتنی مدت تک پڑھایا اور ہر سال شاگر دول نے پڑھا اور لکھا اس لئے یہی نسخہ زیادہ متداول ومتعارف ہے۔ دوسری وجہ یہ بھی ہے کہ فربری نے بخاری سے دوبار بخاری شریف پڑھی۔ اول مرتبہ ۱۹۲۸ ہے میں۔ دوسری مرتبہ ۲۵۲ ہیں۔ پھر ۲۵۲ ہیں امام بخاری انتقال ہی فرما گئے۔ اور بعض علماء نے کلھا ہے کہ تین مرتبہ پڑھی۔ واللہ اعلم

فربری فرماتے ہیں کہ امام بخاری سے صحیح بخاری نوے ہزارا شخاص نے تی لیکن ان سے روایت کرنے والا میرے علاوہ اس وقت کوئی باتی نہیں رہا مگراس پراشکال یہ ہے کہ بزدوی ان کے بعد تک باتی رہے۔ فربری کے اس کلام کی توجیہ یہ ہو عتی ہے کہ انہوں نے یہ اسپنام کے اعتبار سے فرمادیا۔ فربری سے بخاری شریف کے نقل کرنے والے بارہ شاگر دہیں ان میں سے نو کا ذکر حافظ ابن حجرنے کیا اور امام نووی وعلامہ کرمانی نے ایک اور شاگر دوں کا اور تذکرہ کیا ہے اور حضرت شاہ ولی اللہ صاحب نے ایک اور شاگر دکا ذکر کیا ہے لائع کے مقدمہ میں میں نے ایک نقشہ میں اس کی تفصیل کھودی ہے وہاں دکھے لینا۔

# فربرى كنفول مين اختلاف كي وجوبات:

یہاں ایک اشکال یہ ہے کہ اگراہام بخاری کے شاگردوں کے نتخوں میں اختلاف ہوتو وہ برگل ہے کیونکہ جب مصنف نظر ٹانی

کرتا ہے تو ضرور کو وا ثبات کرتا ہے کیکن فربری ہے پڑھنے والوں کے نتخوں میں اختلاف کی کیا وجہ؟ اس کے دو جواب ہیں ایک معقول
دوسراغیر معقول ۔ غیر معقول ہی زیادہ توی ہے وہ یہ کہ پہلے زمانہ کے اندر جیسا کہ میں بیان کر چکا ہوں کہ استادا ملاء کراتا تھا اور شاگرد کھنے
سے گرچوں میں و کہتے ہوکہ محن ایک حرف بولتا ہے پھر بھی کھنے میں تغیر ہوجاتا ہے ۔ ایک دوسری وجہ جومعقول ہے (اور جواتی توی بھی نہیں)
وہ یہ ہے کہ فربری نے اپنے استاد کے ساتھ عایت محبت کی بنا پر دونوں نتخوں کی روایات لے لیں اگر چران کو یہ معلوم تھا کہ آخری نسخہ کہ حضور
ہے اور دوسرانے آخری نہیں ۔ جیسے کہ میر سے حضرت نوراللہ مرقدہ جب حضرت ابن مسعود و تو اللہ فی کی اس روایت پر پہنچ کہ حضور
اگرم ما ٹھا تھا دو ، دوسور تیں ملاکرایک ایک رکعت میں پڑھتے تھے تو میر سے حضرت نے عایت محبت کی بنا پر فرمایا'' زکر یا جھے بھی آگر پر چہ پر
پر تیب کھی کردینا آج تہد میں اس طرح پڑھیں گے۔'' تو باوجود کیدوہ قرآن اور اس کی ترتیب مصحف عثمانی کے خلاف ہے کیکن عابت تعلق کی بنا پر حضرت نے اس کو پڑھا۔

تعلق کی بنا پر حضرت نے اس کو پڑھا۔

# بحث تاسع "مراتب كتب مديث":

شروع میں جہاں اجمالی خاکہ ان ابحاث کا بیان کیا تھا اس کے اندر میں نے یہ کہا کہ ایک تو مرتبہ مقدمۃ الکتاب سے متعلق ہے اور دوسرا مرتبہ کتب حدیث کا مطلب یہ ہے کہ اس کے اندروہ کتا بیں۔ مراتب کتب حدیث کا مطلب یہ ہے کہ اس کے اندروہ کتا بیں نہ کور ہیں جن کے متعلق اجنبی کے واسطے یہ امتیاز کرنامشکل ہے کہ ان میں سے ہم کن کتابوں کی احادیث پراعتاد کریں اور کن پر کتابیں اس لئے اب اس کی بڑی ضرورت ہے کہ کتب حدیث کے طبقات بھی ذکر کر دیئے جائیں اس لئے غور سے سنو کہ حضرت شاہ میں اس لئے عور سے سنو کہ حضرت شاہ عبد العزیز صاحب نے اتباع میں بیان فرمائی

ہیں۔ گرخودشاہ عبدالعزیز نے اپنی دوسری کتاب "مایجب حفظہ للناظر" میں پانچ قسمیں بیان کردیں۔ یہ بظاہرا یک بواتعارض ہے۔
لیکن حقیقت میں یہ کئی تعارض نہیں کیونکہ بجائہ تافعہ میں جوشیر ہادوصحت ہردو کے اعتبارے ہے اور مایجب حفظہ للناظر میں
جو تفصیل ہے وہ صرف صحت کے اعتبار سے ہے کیونکہ بہت کی کتب ایک ہیں جوشیح تو خوب ہیں گر درجہ شہرت کوئیں پنچیں جیسے میں این خزیمہ،
صحیح ابن حبان منتمی الجارودوغیرہ اور بعض کتابیں ایس ہیں جوزیادہ صحیح تو نہیں ہیں کین شہرت ان کی خوب ہے جیسے ابن ماجہ وغیرہ۔ بہر حال
حضرت شاہ عبدالعزیز نے اپنے رسالہ مایہ جب حفظہ للناظر میں کتب حدیث کے پانچ طبقات بیان فرمائے ہیں۔

#### يهلاطبقه:

پہلاطبقہ وہ ہے جس کے اندرایس کماییں وافل ہیں جن کی احادیث کے متعلق ہم آنکہ بندکر کے بیکہ سکتے ہیں ھلاا صحیح اور اگر کوئی اس کے خلاف کہتو اس سے دلیل طلب کی جائیگی اس کے اندر سمجے بخاری میجے مسلم ہموّ طاامام مالک میجے ابن حبان ،مندابوعوانہ، متدرک حاکم وغیرہ داخل ہیں۔

متدرک حاکم کے بارے میں بیاعتراض کیا گیا ہے کہ حافظ ذہبی نے اس کی بہت می روایات پرنقد واستدراک کیا ہے۔اس کا جواب بیہ کہ جن احادیث پر ذہبی نے سکوت کیا ہے اس کے متعلق بی تھم ہے اور جس پر کلام کردیا وہ طبقہ ٹالشہ میں داخل ہے جوآ کے آربی ہے اس کئے کہ حاکم نے متدرک میں صحاح کے ساتھ ساتھ ضعاف پر بھی صحت کا تھم لگا دیا ہے۔

#### دوسراطبقه:

وہ ہے کہ ان کتابوں میں جوا حادیث مذکور ہیں ان کوہم سیح تو نہیں کہ سکتے البتہ یہ کہہ سکتے ہیں کہ وہ صالح للاحتجاج ہے بینی اس سے استدلال کیا جاسکتا ہے اس طبقہ میں ابوداؤد سے استدلال کیا جاسکتا ہے اس طبقہ میں ابوداؤد شریف، نسائی، ترندی وغیرہ داخل ہیں۔ چک کا پاٹ یہ ہے کہ ابوداؤد، نسائی، توبالیقین داخل ہیں مگر ترندی کے داخل ہونے میں کلام ہے اس لئے کہ اس کی بہت میں دوایات مستکلم فیہ ہیں۔ البتہ میرے نزدیک طحادی اس طبقہ میں واخل ہے کیونکہ ساف میں سے بعض نے طحادی کو ابوداؤد شریف کے درجہ میں رکھا ہے۔ حضرت شاہ صاحب نے اس طبقہ میں منداح یہ بن طبل کو بھی شار کیا ہے۔

#### تيسراطبقه:

### جوتفاطبقه:

وہ ہے جو پہلے کے بالکل برعکس ہےاس کے متعلق ہم آئھ بند کر کے یہ کہدیکتے ہیں کہ بیسب ضعیف ہیں۔ اس طبقہ میں دیلمی کی مند فردوس اور عکیم تر فدی کی نوادر الاصول اور کتب تفاسیر کی تمام روایات داخل ہیں۔ یہ دونوں وعظ کی کتابیں ہیں ان میں کثرت سے روایات ضعیفہ شامل ہیں۔

#### يانجوال طبقه:

وہ ہے کہ اس کے اندر وہ تمام کتب داخل ہیں جن میں احادیث موضوعہ جن کردی گئ ہیں۔ حضوراکرم ہل ہو ہے کا ارشاد ہے:

خیرُ الْلَّهُ رُونِ قَرْنِی نُمُ الَّذِینَ بَلُونَهُم فُمُ الَّذِینَ بَلُونَهُم فُمُ الْمَائِنَ بَلُونَهُم فُمُ الْمَائِنَ بَلُونَهُم فُمُ الْمَائِقُم فَا الْمَائِمُ الْمَائِمُ اللَّهِ الْمَائِمُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ الل

# بحث عاشر "سند":

سلسلة سندامت محدييلى صاحبها الصلوة والتحية كاطرة امتياز ہاور بياسلام كے علاوه كى اوردين كے اندرنہيں پاياجا تا خواہ وہ اديان ساوى ہوں يا غير ساوى كر وہ بالا سناد المتصل كى بات كوذكركرتے ہوں \_ بخلاف امت محديد كداس كے يہاں رسول الله طاقاتا كى ہر بات بالا سناد منقول ہے ـ محدثين عملا به بنان اور مشارخ كرام كاطريقہ بيہ جارى دہاكہ وہ اپنى اسانيد كتاب وہاں تك بيان كرتے تھے جہاں تك وہ معروف ومطبوع نہ ہو ـ مير سے اكابر كے زمانے ميں حضرت شاہ ولى الله صاحب تك ہمارے اسا تذہ سند بيان كرتے سے اس سے آ گے نہيں كونكداس سے آ گے مطبوعہ ہے خود حضرت شاہ صاحب نے رسالہ الار شاد المي مهمات الاسناد كاندرا پئى سند بيان فرمائى ہے اور اس كے اندراسانيد كاجال بجھايا ہے اس طرح حضرت شاہ عبدالغنى صاحب كى اسانيد الميانع المجنى في اسانيد الشيخ عبدالغنى كام سے عرب و مجم كے اندر مشہور ہيں اور اب ميرى سند ہى چونكہ او جز اور لامع كے مقدمہ ميں طبع ہوگئى ہے اس الشيخ عبدالغنى كي ضرورت نہيں ہے گر چونكہ ميرے اكابر كادستور ہے كہ وہ حضرت شاہ صاحب تك سلسله سند بيان فرماتے ہيں اس لئے ہيں جى اتبانى سند بيان كرتا ہوں ۔

### ميراابتدائي دور:

میں رجب المرجب ۸ ۲۳۸ ہے میں اپنے وطن کا ندھلہ سے یہاں آیا تھا اور تحومیر پڑھنی شروع کی تھی۔ پھراس کے بعد بقیہ کتابیں پڑھیں۔ ۲۳ ہے میں پورے سال منطق کی تمام کتابیں پڑھیں۔اس کے بعد شوال ۳۳ ہے میں دورہ حدیث تمام کا تمام اپنے والد صاحب سے پڑھااگر چہ بہت کی کتابیں دورہ کی حضرت سہار نپوری کے یہاں بھی ہوتی تھیں لیکن میرے حضرت اور حضرت شخ البندا پی ایک تحریک بر لمبسفر کے لئے مطے اس لئے ان کے یاس کوئی سبق نہ ہوسکا۔

بہر حال میرے والد ماجد حفرت مولا نامحد کی صاحب کی طرف سے سلسلہ سندیہ ہے کہ انہوں نے مدیث کی ساری کتب قطب الارشاديث المشائخ حضرت مولا نارشيد احمرصاحب كنگوي سے برهيس ۔اورانهوں نے شاہ عبدالغی المجد دی النقشبندی سے اورانهوں نے ا ہے والد ما جد حضرت شاہ ابوسعید صاحب اور حضرت شاہ اسحاق صاحب سے اور ان دونوں نے استاد الکل حضرت شاہ عبد العزيز صاحب ے اور انہوں نے المحد ث المكرّ م الا مام المعظم حضرت شاہ ولى الله صاحب سختی الله اسے برجی۔

### دوسری سند :

٠ ١ ذيقعده ٣٢ هـ مير بي والدصاحب كانقال مواتو مير عصرت اس ونت بمبئي مين تق والدصاحب ك انقال کا تار وہیں پہنچا سفر سے واپس تشریف لاکرخود ہی حضرت نے مجھ سے فرمایا: ' بخاری اور ترمذی تم اس سال میرے سے یر هنا"\_چنانچهاس سال دوباره پرهی\_

مر چونکہ والدصاحب کے انقال کے بعد محبت پدری کی وجہ ہے وہ غلبختم ہو کیا تھااس لئے میں متعدد شروح اور حواثی فتح الباری وتسطلانی وحواثی حضرت گنگوی د مکه کراورلکه کرلے جاتا تھا محض بیسوچ کر که'' حضرت بیفر مادیں که مختبے اب پڑھنے کی ضرورت نہیں مگر تین جار ماہ اس طرح سے گزر گئے ۔اس دوران میں بعض جگہ حضرت میرے اشکالات کے جوابات بھی ندوے سکے مگر الحمد ملتہ! میرے دل میں اس کا واہم بھی نہیں آیا کہ حضرت نے جواب نہیں دیا۔ بلکہ میں بیسو چناتھا کہتو رات بھر کتابیں شولتا ہے اگر حضرت نے جواب نہیں دیا تو کیا ہوا بھلا وہ کوئی ہندی کی چندی کرنے کے لئے بیٹھے ہیں۔اسی دوران میں ایک دن میں حضرت کے ساتھ آر ما تھا۔فر مایا ''مولوی زکریا بہتِ دن سے ارادہ تھا کہ ابوداؤد پر پچھ ککھوں ،ککھنا شروع بھی کیا اس وقت تک میرے حضرت گنگوہی زندہ تھے مگران کے انقال کے بعدطبیعت بچھ گئ پھرسوچا مولوی محمد کی موجود ہیں ان سے بحث ومباحثہ کرلیا کریں مے مگران کے انقال برطبیعت بالکل ہی بچھ کی اورارادہ ہی نکال دیا تھا مگراہ تم کود کیھ کرخیال ہوتا ہے کہ اگرتم ساتھ دوتو ہوسکتی ہے۔''

میں نے کہا حضرت ضروراور بیمیری دعا کا اثر ہے۔حضرت میری طرف مڑے اور فرمایا اس کا کیا مطلب؟ میں نے عرض کیا کہ جب میرے والدصاحب نے مشکلو قشروع کرائی توعشل کر کے دورکعت نماز پڑھ کر ابتداء کرائی تھی اور پھر قبلہ رو موکر نہ جانے کیا کیا دعا کی ہوگی مگر میں نے بیدعا ماتلی کداے اللہ! حدیث کاسلسلہ بہت دنوں میں شروع ہواہے اب میمرے ساتھ ہی رہے اس لئے میں بذل کھوں گا اوراس میں دس بارہ سال لگ ہی جائیں گے اس وقت تک حدیث خودمیرے یہاں بھی آ جائے گی۔ چنا نچہ 62 ہے میں بذل ختم ہوئی اور جم سے کا ندر ہی حدیث یاک کے اسباق میرے یہاں آ محے تھے۔

بہرحال اس کے بعد 8 میں بینا کارہ مدرس ہوگیا۔ بوھوک میں ہمیشہ سے رہاہوں اس لئے میں نے عرض کیا کہ اس سال ابوداؤرآپ کے پاس ہوگی۔فرمایا کیوں؟ میں نے عرض کیا کہ ترفدی کے اندر دو گھنٹے لگتے ہیں جس کی وجہ سے بذل لکھنے کا حرج ہوتا ہے اس لئے اگر ابوداؤد شام کے تھنے میں کردی جائے تو آپ کا فائدہ یہ ہوگا کہ مج کے چار تھنے نیج جائیں مے جوآپ کی تصنیف میں کام آجا کیں گے۔اورمیرافا کدہ یہ ہوگا کہ میں بھی ساعت کرلوں گا۔حضرت نے اسے منظور فرمالیا۔ چنانچای سال مدری کے ساتھ ساتھ میں نے حضرت سے ابودا وَ ربھی پڑھی پھرا گلے سال میں نے عرض کیا کہ میری مسلم باقی رہ گئی ہے اس کوبھی پڑھادیں۔ چنانچے دوسرے

49

سال حفرت نے مسلم شریف پڑھائی۔ میرے حفرت کی سندیہ ہے کہ میں نے حضرت اقدس آقائی مولا ناظیل احمصاحب سے اورانہوں نے مولا نالشاہ محمد طلب سے اورانہوں نے مولا نالشاہ محمد طلب مائوں علی معلوک علی صاحب سے اور انہوں نے معفرت شاہ عبدالعزیز صاحب سے اور صاحب سے اور انہوں نے حضرت شاہ عبدالعزیز صاحب سے اور انہوں نے حضرت اقدس مند ہندشاہ ولی اللہ صاحب نوراللہ مرقدہ سے کتب احادیث پڑھیں۔

#### تىسرى سند:

میری اجازت کی ہے۔ میں بیسند بیان کرنے سے پہلے ایک مختصری بات ہتلاؤں۔ وہ یہ کہ ہمارے مدرسہ میں ایک مدرس حضرت مولانا عنایت الی صاحب بھی تھےوہ یہاں کے ابتدائی طالب علم تھے۔ یہیں سے فارغ ہوکرمعین مدرس ہو گئے اس کے بعدر تی کرتے كرت مدرس دوم بن مك اور چونكه بهارے مدرسه ميں بہت سے ملازم ركھنے كا دستورنييں تھااس لئے يمولا نا عنايت الى مدرس دوم بھى تھے بحرراومہتم بھی تھےاور جتنی عدالتی کاروائیاں ہوتی تھیں ان سب کے گران بھی تھے۔ بڑے پرہیز گاراور مقی تھے ان کی پرہیز گاری كايد حال تهاك ابنا قلم ،كاغذ ، دوات الگ ركھتے تھے اگر كھركوئى پرچەلكھنا ہوتا تو ذاتى قلمدان سے لكھتے تھے مدرسد كے كاغذ برنبيس لكھتے تھے۔ جھے سے بڑی محبت کرتے تھے اور میں بھی ان سے بڑا بے تکلف تھا میں نے کہدر کھا تھا کہ اگر دیر سویر ہو جایا کرے تو میرے یہاں سے کھاٹا منگوالیا کریں۔ ایک بارغایت محبت کی بنا پر مجھ سے فرمانے کے کہ مولوی زکریا جس قدراستعدادیں فوت ہورہی ہیں اور ناقص ہوتی جارہی ہیں ای قدرسندوں کے اندرزینت برهتی جارہی ہے میں تنہیں اپنی سندد کھلاؤں گا ایک منیا لے کاغذیر ہے جس سے پنساری بھی سودانہ باندھے میں نے کہا''جی بہت اچھا! ضرور دیکھوں گا۔''ایک بات تھی آئی گئی ہوگئی۔ان کا مکان محلّہ قاضی میں تھا۔مدرسہ سے نکلنا میرے لئے مشکل تھاحتی کدایک بارمیرا جوت کسی نے مدرسہ (قدیم) سے اٹھالیا تو چونکہ بیت الخلاء مدرسہ کے اندرہی ہے اور مدرسہ ہے متصل مسجد ہے۔اس زمانے میں تعلیم بھی یہیں ہوا کرتی تھی اور والدصاحب کے ساتھ میرا بھی کھانا آ جا تا تھا اس لئے پورے چھماہ تک با ہر نکلنے کی ضرورت ہی نہیں پڑی۔ای طرح جب میں مدیند منورہ بذل کے اختیام کے سال گیا تو لوگ تو وہاں جا کرمشاہ متبر کہ کو د یکھنے لگ جاتے تھے کیکن میں کہیں نہیں جاتا تھا بس لیٹا ہوا کتاب ہی دیکھتار ہتا تھا۔میرا اور حضرت کا قیام مولا نا سیداحمد صاحب جو کہ حضرت مدنی کے بڑے بھائی تھے کے یہاں رہتا تھا وہاں کے علماء آ کرمولا ناسے کہتے کہ بیہ ہندی لوگ دونین دن کے لئے آتے ہیں اور سب کھے دیچے لیتے ہیں مگریہ کیسا ہندی ہے کہ ہیں جاتا ہی نہیں بس کتاب ہی دیکھتا ہے۔ بہر حال ایک مرتبہ مولا ناعنایت الہی صاحب بیار ہوئے میں کسی ضرورت سے محلّہ قاضی گیا۔ سوچا کہ مولا نا ہے بھی ملتا جاؤں۔ بیسوچ کر حاضر ہوا دروازے پر دستک دی حضرت اندر سے تشریف لائے میں نے کہلوایا بھی کرتشریف ندلائیں دنت ہوگی لیکن تشریف لے آئے اور خیریت دریا فٹ فرمائی چرفرمایا کممولوی ز کریا! وہ سندتم نے دیکھنے کو کہاتھا میں نے عرض کیا پھر بھی دیکھلوں گا فرمایانہیں ابھی دیکھتے جاؤ۔ جمیے مجبورار کناپڑااندرتشریف لے مھتے اوراکی شیالا کاغذ لائے جس برحضرت مولا نامحد مظہر صاحب کے دستخط اور مولا نااحد علی صاحب کی مہرتھی۔اس براکھا ہوا تھا۔

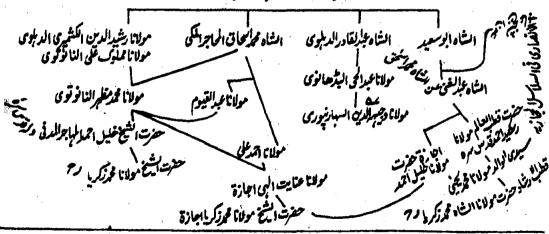
''عنایت الٰہی طالب علم مدرسہ نے ہم سے پڑھااوراچھا پڑھا۔'' بس یہ آدھی سطر کی سند ہے لیکن اب تمہاری سندول پر العلامہ الفلال بن فلال لکھا جاتا ہے لیکن پہلے سند ایسی ہوا کرتی تھی ۔مولانا وہ سند مجھ کودینے گئے کہ اس تیرک کوتم لے جاؤ۔ میں نے کہا کہ''اجی میں کیا کروں گا البتہ اگر آپ اس پر مجھے اجازت (حدیث) لکھ کردیدیں تو میرے لئے بھی کارآ مدہے۔'' چنانچہ انہوں نے اس پر مجھے اجازت لکھ کردی جواب تک میرے پاس محفوظ ہے۔الحاصل جھے اجازت حاصل ہے۔حضرت مولا نا عنایت الی صاحب سابق مہتم مدرسہ ہذا ہے اور انہوں نے پڑھا حضرت مولا نا جمعلی کے مظہر صاحب صدر مدرس مدرسہ ہذا اور حضرت اقدس مولا نا الثاہ احمعلی صاحب محدث وقتی بخاری و بانی مدرسہ ہذا ہے اور مولا نا احمعلی نے پڑھا حضرت ثاہ سے مدث وقتی بخاری و بانی مدرسہ ہذا ہور صاحب سے اور انہوں نے پڑھا حضرت ثاہ عبد العزیز صاحب سے اور انہوں نے پڑھا اپنے والد ماجد مند ہند حضرت مولا نا شاہ و لی اللہ صاحب نور اللہ مرقد ہم دہلوی سے اس سند میں مولا نا احمالی صاحب کا نام نامی آیا ہے یہ پہلے کوتر بازی کیا کرتے تھے اور بکٹرت کوتر پالا کرتے تھے۔ایک بار کوتر بازی کی غرض میں مولا نا احمالی صاحب کا نام نامی آیا ہے یہ پہلے کوتر بازی کیا کرتے تھے اور بکٹرت کوتر پالا کرتے تھے۔ایک بار کوتر بازی کی غرض سے میر ٹھر تشریف لے جب ان کی باری آئی تو کسی نے یہ کہ دیا کہ دیکھویہ آئے ہیں علی خاندان سے تعلق رکھے والے۔'' یہ بات ان کے دل کوئی سب چھوڑ چھاڑ کرعلم صاصل کیا اور صدیف تک پنچے۔اول مرتب حدیث مولا نا وجیدالدین صاحب سے پڑھی۔ جن کا حال مجھ معلوم نہیں۔ پھر تجاز جا کر حضرت مولا نا شاہ اسے اق صاحب سے پڑھی اور پڑھنے کی صورت یہ ہوتی تھی کہ تے جن کا حال مجھور تھی دوئے تھے۔ ان کا خط بہت عمدہ اور پا گیزہ تھا جیسے موتی بذل انجم و دکے اندر جمال کہیں اندو تھا جیسے موتی بذل انجم و دکے اندر جمال کہیں اندو تھا ہے۔ ان کا خط بہت عمدہ اور پا گیزہ تھا جیسے موتی بذل انجم و دکے اندر جمال کہیں اندو تھے۔ ان کا خط بہت عمدہ اور پا گیزہ تھا جیسے موتی بذل انجم و دکے اندر جمال کہیں اندو تھا۔ ان کا دکر ہے اس سے مرادا نہی کی ابودا کو دے۔ یہ تو سند کے متعلق بحث تھی جوئتم ہوئی اس کولائع کے مقد مداور او جز کے اندر میں کھور ہے۔ ان کا در 
سلسلة اسناداور حضرت شاه صاحب:

ہندوستان کے اندرکوئی حدیث پڑھنے پڑھانے والاحضرت شاہ ولی الله صاحب سے نکل کرنہیں جاسکتا۔ میں نے اپنی جوانی کے

(١) ان تمام ذكوره سندول كوسب ذيل نقية من بآساني سمجها جاسكا ب:

عسه ان تمام ذكوره مسندون كوصب ذيل نقت بين بآمان سمياجا مسكّا ہے .

حفرت اسشاه عبدالعزيزالدبلوي



عده وهوالاخ الكبيرانشيخ بطف الله ولا احتكى الحدث الشهيرانسها منورى كما فى ارواح ثلثه من منقول ازمقد مه و لا مع الدرارى صلار

ز ماند میں بری تحقیق کی۔قادیا نیوں اور بدعتوں اور اس طرح اہل حدیث کوخطوط لکھے کہ وہ اپنا سلسلۂ سندلکھ کرجیجیں۔جس کے پاس ہے بھی جواب آیااس میں منتہائے سندحضرت شاہ صاحب ہی تھے۔ ہاں بیددوسری بات ہے کہ باہر جا کرعرب وغیرہ میں سند حاصل کر کے جیسے میرے حضرت کی پانچ سندیں ہیں۔ تین سندیں ہندی ہیں۔ جن کی اصل حضرت شاہ ولی اللہ تک پہنچتی ہے اور دوسندیں حجازی۔ ایک كم معظمه كے مفتی شافعید كی جانب سے دوسرے مدینہ منورہ كے مفتی حنفیہ سے۔ (۱)

بحث مادى عشر" آداب طالب":

یہ میراایک نہایت اہم عنوان اور مبحث ہےاور پہلے میں ہمیشہ اس کونہایت اہمیت کے ساتھ بیان کیا کرتا تھااوراس بڑمل بھی خوب كراياكرتا تعاليكن اب مم اس قابل نهيس ر إس لئے بيان كرنے كوبھى جي نہيں چا ہتا۔ اگر چديد بہت كمي بحث ہے مكر ميں نهايت مختصر طور پراب بھی بیان کرتا ہوں۔ان میں سب سے پہلے اخلاص نیت ہے اس کے بعد درس کی پابندی ہے۔ میرے والدصاحب فر مایا کرتے تھے کہ میری کوئی حدیث نہیں چھٹی ۔ یا تو میں نے پڑھی یا میرے ساتھی نے ۔والدصاحب کے درس میں تو یہی بات میں بھی کہ سکتا ہوں اور بہت زور کے ساتھ کہدسکتا ہول لیکن اپنے حضرت کے یہاں کچھ عوارض کی بنا پرایک دوحدیثیں رہ گئی ہوں گی۔ میں نے اپنے والد صاحب کے یہاں اس کا بھی اہتمام کررکھاتھا کہ کوئی حدیث بلاوضونہ پڑھی جائے۔میراایک دوست تھاحس احدمحلہ کھالہ پارکار بنے والا تھااس قدر نیک تھا کہ بھی کوئی فخش بات میں نے اس کی زبان سے نہیں بنی۔ ہم دونوں نے بیالتزام کررکھاتھا کہ جب کوئی ہم میں سے وضو کے لئے اٹھے تو دوسرے کو کہنی ماردے تا کہ دوسرا ساتھی اپنے استاد کو کسی اعتراض میں مشغول کردے تا کہ حدیث ندرہ جائے۔ایک دومرتبہتو والدصاحب نے اس کود کیصالیکن جب چند باراس کی نوبت آئی توسمجھ مکئے۔اسی درمیان میں میراوہ ساتھی وضو کے لئے اٹھا میں نے فورا کہددیا کہ 'ابن ہمام نے فتح القدیر کے اندرید ککھا ہے اوراس پریداعتراض ہے۔' میرے والدصاحب نے فرمایا کہ ہم تمہارے ابن ہام سے کہال اڑتے پھریں مے جب تک تمہاراساتھی آئے ہم سے ایک قصد من اور اس کے بعد میرے والدصاحب کامعمول ہو گیا کہ جب بھی ہم میں سے کسی کواٹھتا دیکھتے تو حدیث روک کرقصہ سنانا شروع کر دیتے مگر میرے حضرت کے یہاں چونکہ یہ بات نہیں تھی اس کے ایک دوحدیثیں چھوٹ بھی گئیں۔ تیسری چیزصف بندی ہے سبق میں انتشار کے ساتھ نہ بیٹھے۔ چوتھی چیزیہ ہے کہ درس میں نہ سوئے۔اگرمیرے یہاں کوئی سوتا تھا تو اس کی عزت افزائ ہاتھ سے کیا کرتا تھااوراس کے پاس پینچ کراییارسید کرتا کہ چار پانچ روز تک تو اس کو نیندنیآتی تھی اور خواص کے بچوں اور عزیز وں کی خبر زیادہ لیا کرتا تھا کیونکہ دوسر بےلوگ تو احتر اماان کو پچھنیس کہتے تتھے اور میں خوب مارتا تھا۔میرے حضرت نوراللد مرقدہ کا ایک عزیز تھا سبق میں سویا کرتا تھا میں نے اس کو تنبیہ کی اور مارا حضرت نوراللد مرقدہ کی اہلیہ محتر مہ نے حضرت سے شکایت کی کداس کوانہی کے سبق میں نیندآتی ہے۔حضرت نے فرمایا اگر کو کی مخص طالب علم کی رعایت کر کے اس کو مارے اوراس کوتنجبیکرے تو کیا اس کوروکا اور منع کیا جائے گا؟ ظاہر ہے کہ جب ان کے درس میں سوتا ہے تو دوسرے اساتذہ کے یہال بھی سُوتا ہوگا۔ یا تجویں چیزیہ ہے کہ کتاب پرفیک ندلگائے بالخصوص بخاری شریف جوکہ اصب السکتب بعد کتاب اللّٰہ ہے۔ چھٹی چیزیہ ہے کہ غیر حاضری نہ کرے کیونکہ بیمیرے یہاں ایک علین جرم ہے۔ سالویں بیکداس کا بھی خیال رکھنا کہ میں ہمیشہ صدیث پاک میں اگر کوئی گالی کالفظ آئے تواس کا صاف وہی ترجمہ کرتا ہوں تورینہیں کرتا لہٰذااس کے ترجمہ کونہایت وقار کے ساتھ سنا کرواس پر ہنسا یہ اس کااستہزاء شار ہوگااس سے ہمیشہ بچو۔ اگر ہنمی ضبط نہ ہوتو مجبوری ومعذوی ہے نیچے منہ کرکے ہنسا کرو۔ آٹھویں یہ کہ حضرات انکہ اربعہ

<sup>(1)</sup> تغصیل کے لئے حضرت اقدس کی سوانح حیات تذکرہ الکیل مطبوعہ کتب خاندا شاعت العلوم سہار نپور ملاحظہ ہو۔

مجہدین بیائمہ مدیث سے پہلے ہیں اور ائمہ اربعہ کاز باندائمہ مدیث کے زبانہ سے کافی قبل کا ہے البغدا اگر کوئی مدیث پاکسی امام کے خلاف خلاف نکل آئے اور تم کواس پر مطلع کردیا جائے تواس سے اس امام کی شان میں کسی تم کی ہے اوئی نہ کرنایا کوئی جملہ ان کی شان کے خلاف ہرگز زبان سے نہ نکالنا بلکہ دل میں ہرایک کی غزت برابر ہونی چاہئے ۔ تویں چیزیہ کہ اسما تذہ کا اوب کر سے ایسے ہی کتب مدیث کا کیونکہ وہ رسول کریم علیہ السلام کا کلام ہے۔ وسویں بیر کہ بعض عالی مقلدین کی طرح ائمہ صدیث پرکوئی اعتراض نہ کرے۔ فتلک عشو ہ کاملة چند ضرور کی ہائیں:

(۱) دیکھواصل دین قرآن وسنت ہاور اس ۔ آج کل عام طور ہے مبالند کیا جاتا ہے اور کہا جاتا ہے کہ علم فقد کو احتاف وغیرہ نے احادیث وقرآن کا مدمقابل شہرار کھا ہے۔ یہ جہالت ہے یا جہال ۔ دراصل علم فقد کو کی حیثیت نہیں بلک علم فقد کے بائی امام صاحب، امام مائونی ، امام احمد وغیرہ عضوا محدوث کی بھی آخضرت مائی ہیں اسے محدوث کا بجسنا اور اس میں بصیرت حاصل کرنا موقوف ہے علم فقد پرجس طرح حضرات قرآن کا بجسنا موقوف ہے احادیث پرایے ہی علم حدیث کا بجسند اور اس میں بصیرت حاصل کرنا موقوف ہے علم فقد پرجس طرح حضرات محدثین نے دن دات ایک کر کے احادیث پرایے ہی جبلدین اور فتہاء ) حضرات نے بائی پوری کوشش اور دن دات اس پرلگایا اور احادیث محملہ کی توضیح کی ۔ اختلاف روایات اور آئی کے تعارض کوئم کیا اور تمام احادیث کا فلاصہ پکا پکیا ہمار سے سے رکھ دیا۔ مثلا اور احادیث محملہ کی توضیح کی ۔ اختلاف روایات اور آئی کے باس ایک خفس آیا اس نے عرض کیا کہ حضرت! میں آگر روز ہے میں اپنی بوی کا بوسہ لے لوں؟ آپ مائی ہم نے کہ آخضرت مائی آئی آپ کا بوسہ لے لوں؟ آپ مائی ہم نے کہ آخضرت میں اور آغازہ اور امادی بھی ہم ہم کی اجازت میں توسیق اور آغازہ اس کے بعد ایک دوسر احض اور آغازہ اور اس نے بھی بوسہ کی اجازت میں تعارض ہو گیا اور ہمادی بھی ہم میں تبیس آیا کہ اور اجازت نہیں دی کیونکہ وہ جوش کی وجہ سے تعبیل سے آ می بھی قدم ہو حاسک تھا۔ بخلاف دوسر شے تھی کے بعد میں اجازت طلب کرنے آیا تھاوہ شن اور بوڑ ھاتھا اور اس کو احین او پراطمینان تھا ، اب اس طریقہ سے تعبیل دوسر شے تھی کے جو بعد میں اجازت طلب کرنے آیا تھاوہ شن اور بوڑ ھاتھا اور اس کو اچنے او پراطمینان تھا ، اب اس طریقہ سے تعبیل دوسر شی تعمل سے تعبیل سے آ می بھی قدم ہو حاسک تھا۔

(۲) حضرت امام ابوصنیفدگی وفات بی ده میں ہوتو گویا حضرت امام اعظم کا انقال امام بخاری ہے چوالیس (۲۴) سال قبل ہوگیا تھا۔ لہذا اب اگر امام بخاری کے زمانے میں کوئی روایت رواۃ کے ضعف کی بنا پرضعیف ہوجائے تو اس سے بدلازم نہیں آتا کہ حضرت امام عظم کے زمانہ میں بھی وہ روایت ضعیف رہی ہو کیونکہ درمیان میں چالیس سال سے بھی زیادہ کا عرصہ ہے ممکن ہے کہ اس درمیان میں کوئی راوی ضعیف نکل آیا ہو۔ نیز امام عظم احزاف کی تحقیق کے مطابق تا بھی ہیں۔ ایسی صورت میں تو امام صاحب کی سی بھی روایت سی کا منہیں کیا جاسکتا۔ کیونکہ آپ نے جو بھی روایت می ہوگی وہ صحابی سے نی ہوگی اور المصحب ابدہ کہلہ م عدول کے تحت ہر روایت صحیح ہوارا گرامام اعظم کو دوسر سے علاء کی تحقیق کے مطابق تیج تا بعی فرض کرلیا جائے تب بھی امام اعظم کی روایات پراعتراض نہیں ۔ روایت صحیح ہوسکتا کیونکہ اس صورت میں حضور ملط ہوئے میں دوواسطے ہوئے پہلا واسط صحابی کا اور اس کے عادل ہونے میں کسی کوشک نہیں۔ اب روایت کی طرف سے ایک کلیدگی شکل میں ہے کہ میں اپنا استاد کو اسروں یاتم ؟ بقینا جو بعد میں پیدا ہوا ہو وہ کس طرح سے اپنے استاد کو زیادہ جانتا ہوں یاتم ؟ بقینا جو بعد میں پیدا ہوا ہو وہ کس طرح سے اپنے سے پہلے کو بچھ سکتا ہے لہذا امام ابوصنیف کی ہر صدید صحیح ہواور کی ان کی مرویات کو ضعیف کہنا غلط ہے۔ اس مختصری بات سے بہت سے اشکالات انشاء اللہ مندف عموما تمیں گے۔ تفصیل اپنے مقام کا ان کی مرویات کو ضعیف کہنا غلط ہو ۔ اس مختصری بات سے بہت سے اشکالات انشاء اللہ مندف عموما تمیں گے۔ تفصیل اپنے مقام کا ان کی مرویات کو ضعیف کہنا غلط ہو۔ اس مختصری بات سے بہت سے اشکالات انشاء اللہ مندف عموما تمیں گے۔ تفصیل اپنے مقام

يرآئے کی۔

(٣) میں پہلے بتلا چکا ہوں کہ امام بخاری نے تھیں (٢٣) سال تک بخاری شریف پڑھائی (یہاں پہنچ کر حضرت نے بطولا تحدیث بالعمۃ کے فرمایا کہ میں نے امام بخاری سے زیادہ پڑھائی ہے ) اس مت میں ان کے نوے ہزار نسخے ہونے چاہئیں حالانکہ نسخ چند ہی ہیں، اس کا جواب ہیہ کہ ہر مخص تعلیم و تعلم سے فراغت کے بعد پڑھانے میں نہیں لگتا بلکہ اس میں تو وہی لگتا ہے جو کہ غریب ہویا انتہائی مخلص۔ یہاں ایک تجربہ کی بات سنووہ یہ کہ کس ناظم مدرسہ کو ہر کر نہیں چاہئے کہ دہ کسی مدرس کو بلاتخواہ رکھے اس کی وجہ یہ کہ اب وہ اخلاص تو رہانہیں جوسلف کے اندر تھا کیونکہ وہ تعلیم کوسب چیزوں پر مقدم رکھتے تھے۔ہم نے بہتوں کو بغیر تخواہ کے معین یہ کہ اب وہ اخلاص تو رہانہیں جوسلف کے اندر تھا کیونکہ وہ تعلیم کوسب چیزوں پر مقدم رکھتے تھے۔ہم نے بہتوں کو بغیر تخواہ کے معین مدرس رکھا لیکن وہ معاش کی طرف متوجہ ہوگئے اور اسباق میں حرج ہونے لگا آج یہاں جارہے ہیں اور کل وہاں۔ بالآخران کو جواب دینا

(3) محدثین کے پانچ مرتبے ہیں،اول وہ مبتدی ہے جو خلوص نیت کے ساتھ حدیث پاک پڑھے یہ پہلا درجہ ہے اس کے بعد محدث یا شخ الحدیث کا درجہ ہے اس کی تعریف بڑ ھائے اور بعض محدث یا شخ الحدیث کا درجہ ہے اس کی تعریف بین اختلاف ہے اکثرین کی رائے یہ ہے کہ جو مسند درس پر بیٹے کر حدیث پڑ ھائے اور بعض محققین کی رائے یہ ہے کہ محدث یا شخ الحدیث اس وقت تک ہوئی نہیں سکتا جب تک کداس کو ہیں ہزارا حادیث متنا وسند آیا دنہ ہوں۔اس کے بعد ججہ ہے کہ بعد حاکظ یا حافظ کا درجہ ہے، حافظ وہ محض کہلاتا ہے جس کو آیک لا کھا حادیث سند اور متن کے ساتھ یا د ہوں۔اس کے بعد ججہ ہے محدثین کی اصطلاح میں ججہ وہ محض کہلاتا ہے جس کو تین لا کھا حادیث سند آومتنا یا د ہوں۔اس کے بعد حاکم وہ محض کہلاتا ہے جس کو تمام احادیث متنا وسند اجر حادثعد یا یا د ہوں۔

(٥) امام ابوداؤد فرماتے ہیں کہ میں نے چارلا کھا حادیث سے ابوداؤد کے لئے احادیث کا انتخاب کیا تھا۔اور پھر چار حدیثیں پوری ابوداؤد سے منتخب کیں ہیں اور وہ یہ ہیں:

- (1) انما الاعمال بالنيات الخ
- (٢) لايؤمن احدكم حتى يحب لاخيه مايحب لنفسه
  - (٣) من حسن اسلام المرء تركه مالايعنيه
- (٤) الحلال بين والحرام بين وبينهما امور مشتبهات فمن اتقى الشبهات استبرء لدينه وعرضه اوكما قال صلى الله علية وسلم.

امام ابوداؤد کی پیدائش ۲۷ کے دیس ہے اورامام بخاری نے پانچ لاکھ اور دوسر نے ول کی بنا پر چھلاکھ احادیث سے بخاری کے لئے تین ہزار دوسو پچھڑ احادیث کا انتخاب کیا۔ بعض علاء نے لکھا ہے کہ امام بخاری کو تین لاکھ تیم احدیث کا انتخاب کیا۔ بعض علاء نے لکھا ہے کہ امام بخاری کو تین لاکھ تیم اور نے کا انتخاب کیا۔ بعض اللہ جل شانہ کے فضل سے المحد للہ! آج مور نے ۸۷ ذی افجہ ۱۹۰۰ کو مقدمہ تقریر بخاری کی ترتیب وعناوین سے محض اللہ جل شانہ کے فضل سے فراغت حاصل کی حق تعالی شانہ اپنے لطف وکرم سے اور اپنے حبیب پاک حضرت محمد مرافی تا میں اس کو قبول فرمائیں۔ آئین فراغت حاصل کی حق تعالی شانہ اپنے لطف وکرم سے اور اپنے حبیب پاک حضرت محمد مرافی کھی اس کو قبول فرمائیں۔ آئین دراغت حاصل کی دی اور کا کھی دراغت حاصل کی دی افزان کا کھی دراغت حاصل کی دی اور کا کھی دراغت حاصل کی دی اور کا کھی دراغت حاصل کی دی دو کہ دراغت حاصل کی دی دی اور کھی دراغت حاصل کی دی دو کھی دراغت حاصل کی دی دو کہ دو کہ دو کہ دراغت حاصل کی دی دو کہ دو کہ دی دو کہ دراغت حاصل کی دو کہ دراغت حاصل کی دی دو کھی دو کہ 
بنده محمد شابد غفرله سهار نپوری ۲۸ زی الحجه ۲۹۰ ه

#### 福福斯

باب كيف كان بدء الوحى الى رسول الله صلى الله عليه وسلم

بسے اللہ پرتم کافیہ الب سنے جا آئے ہو تھرایہاں بھی من اور کوئین کے زوگیہ یہاں ابتدنی مقدر ہے لین ابتدائی مقدر ہے لین ابتدائی بسم اللہ الرحمن الوحیم اور بھر بین کے زو یک ابتدائی مقدر ہے لین ابتدائی بسم اللہ الرحمن الوحیم اور بھر بین کے زو یک ابتدائی مقدر ہانا ہے کہ جملہ اسمیدوام پروالات کرتا ہے۔علامہ نیم مقدر مانا ہے کہ جملہ اسمیدوام پروالات کرتا ہے۔علامہ زشری نے اس کا متعلق لفظ اقوء مقدر مانا ہے لین بسسم اللہ الموحیم الوحیم اقوء اور ان لوگوں نے جولفظ اَبَعَدِ ء یا اِبْسِدَ اَبْی وَرُحْم کے دونری نے اس کا متعلق لفظ اقوء مقدر مانا ہے لیم بسسم اللہ الموحیم الموحیم اقوء اور ان لوگوں نے جولفظ اَبْعَدِ ء یا اِبْسِدَ اَبْی کو دونری نے این اللہ کا مام وہ میں ہوگی بلکہ خود تہارے اللہ کا مام وہ میں ہوگی بلکہ خود تہار اللہ تعالی اللہ تعالی ایک نام پوری قرائ ہے کہ اللہ تعالی حال رہے گا دونرے یہ کہ ابتدا اللہ تعالی کے کلام وہ میں ہوگی۔ یہاں ایک بہت برااشکال یہ کیاجا تا ہے کہ حضرت امام بخاری نے بخاری شریف کو خطبہ کے ساتھ شروع نہیں فرمایا اور بسملہ کے بعدا حادیث شروع فرمادیں۔ حالانکہ حدیث شریف میں ہے کہ امو ذی بال لیم یہ دے سحمد اللہ فہو ابتو ۔لہذا اس حدیث کے تت ان کو حملہ کے ذرکر نا چا ہے اس کے متعدد جوابات تم کافیہ میں بھی پڑھ بھی جو کیونکہ وہاں بھی مصنف کافیہ نے اپنی کتاب کو بغیر حمد لہ کے شروع فرمایا ہے ابتہ تعدد جوابات جو یہاں کے متعدد جوابات جو یہاں کے متعدد جوابات تم کافیہ میں اس کے متعدد جوابات جو یہاں کو مناسب ہیں ان کوسو۔

**جواب فمبرا:** جس حدیث کے اندرحمد لہ کا ذکر ہے وہ حدیث چونکہ امام بخاری کے شرا کط کے مطابق نہیں۔اس وجہ سے مصنف نے اس حدیث بڑعمل نہیں کیا۔

جواب نمبرا: چونکہ بخاری شریف کے اندر باریکیاں بے انتہا ہیں تو یہاں بھی مصنف نے ایک باریکی پیدا کی ہے وہ یہ کہ حمد است مقصود اللہ تعالیٰ کے اوصاف کمالیہ کا ظہار کرنا ہے اور یہ مقصود خود بسم اللہ الرحمٰن الرحیم سے پورا ہوگیا لہذا یہ حمد لہ کی جگہ کافی ہے۔ یہ جواب میرے والدصاحب کا ہے۔

جواب فمبرس: علامه عینی فرماتے ہیں کہ میں نے بعض اساتذہ کبارے ساہے کہ اس کے بعض نسنوں میں حمدلہ ہے۔امام بخاری نے ابتدائے کتاب میں حمد لکھی تھی جس طرح کداپی دوسری تصنیفات میں لکھی ہے لیکن اس جواب کو حافظ ابن حجرنے ردکر دیاوہ فرماتے ہیں کہ حدیث کی کتابیں مؤطاوغیرہ بسملہ سے شروع ہیں ان میں حمد لنہیں ہے اگر کہیں ہوگی تو وہ الحاقی ہے۔

جواب فمبریم: بیہے کہ تأسی بالقرآن کی ہے اس لئے کہ سب سے پہلی آیت افسوء بساسم ربک اورسب سے پہلی سورت سورہ کہ مر مرثر صرف بسسم اللہ سے شروع ہوئی ہے۔اس وجہ سے مؤطا، ترندی، ابودا وُدوغیرہ سب بغیر خطبہ کے شروع کی گئی ہیں۔

**جواب نمبرہ:** شان نزول وغیرہ سے معلوم ہوا کہ حدثیث کسل احسر ذی بال النے خطب وغیرہ کے بارے میں وارد ہوئی ہے اس کئے کہاس زمانے میں خطبہ وغیرہ کا افتتاح اشعار سے کرنے کارواج تھا۔

جواب فمبر لا: یہ ہے کہ مصنف نے اپنی کتاب کو کتاب ہی نہیں سمجھا (جس کی بناپر بسملہ وغیرہ لکھتے) گراس پراشکال بیہ ہے کہ بخاری جواضح الکتب ہے اور جس کے اندر ہر حدیث وضوکر کے کسی گئی ہے اس کو بھی ذی بال (مہتم بالثان) نہیں سمجھا جواب اس کا بیہ ہے کہ اس حیثیت سے کہ خودیہ صنف کی تصنیف ہے تو اپنی طرف نبیت کو حقیر سمجھتے ہوئے حمد لہ وغیرہ سے تعرض نہیں کیا۔

بخواب نمبرے: حدیث بالا میں جوحمد لہ کا حکم مذکور ہے تو اس سے مقصود ابتداء بالحمد ہے۔ کتابت حمر مقصود نہیں اور تصنیف و تالیف کا کام بسملہ وحمدلہ سے شروع ہوتا ہی ہے تو یقیینا مصنف امام نے بسم اللہ پڑھ کر کتاب شروع فرمائی ہوگی۔

جواب نمبره: الله تعالى نے تسقدہ بين يدى الله ورسوله سے مع فرمايا چنانچ ارشاد ہے: يَسَانَلِهَسَالَلِائِنَ امَنُوا لَا تُقَدِّمُوا بَيْنَ يَدَي اللهِ وَرَسُولِهِ الرّمصنف حمدذ كرفرماتِ توب تقدم على الله والرسول بوجا تا ہے اس لئے اپن طرف سے پھی سی کھا۔ جواب فمبرہ: بيہ كه حديث ابتداء منسوخ ہے۔

جواب نمبراا: حضرت مولانا محمہ یوسف صاحب کے خت اصرار پرینا کارہ ۲۸۲۸ ھ میں جج وزیارت کے لئے حمیا تھا وہاں مدینہ منورہ میں ایک خواب دیکھا کہ بینا کارہ محبد نبوی میں بخاری شریف پڑھانے پر مامور ہوا۔ جمعے بہت ہی فکرسہم اوراپی نا قابلیت کا سخضار بار بارعذر معذرت پر میں نے کہا میں کتابیں وغیرہ ساتھ نہیں لایا کہ بوقت ضرورت مراجعت کرسکوں امام بخاری ہے خطار نا کہ میں باس بیشار ہا کروں گا اور مدودیتار ہا کروں گا۔ سبق شروع ہیں خطبہ نہ ہونے کے متعلق جوتو جبہات ہم کی مالیا کہ میں بات میں شروع کیں حضرت امام بخاری پاس شھے انہوں نے فرمایا کہ اصل بات سے ہے کہ اس کی تالیف کتابی صورت میں نہیں ہوئی بلکہ الگ کرے اس کے داجزاء) کتاب العلم، کتاب الطہارہ وغیرہ تالیف ہوتے رہے بعد میں ان کومرتب کرلیا حمیاس لئے خطبہ کی نوبت نہیں آئی۔

#### ىاب :

اصل میں ہو بتھا وا کو الف سے بدل دیاباب ہوگیا ہے اجوف واوی ہے کیونکہ اس کی جمع ابواب آتی ہے۔ لفظ باب میں علاء کے تین اقوال ہیں اول یہ کہ بیاضا فت کے ساتھ پڑھا جائے گا۔ دومر ہے یہ کہتوین کے ساتھ پڑھا جائے گا۔ قبر سے یہ دوقف کے ساتھ پڑھا جائے گا اسائے معدودہ میں وہاں ہوتا ہے جہاں پران کے درمیان فصل پڑھا جائے گا اسائے معدودہ کے درمیان فصل ہیں۔ یہ آخری توجیہ علامہ کرمانی کی ہے۔ اگر تنوین کے ساتھ ہوتو کوئی اشکال نہیں لیکن اگر اضافت کے ساتھ ہوتو اشکال ہیں ہوگا کہ کیف صدارت کلام کو چاہتا ہے اور وہ یہاں پڑھیں ہے کیونکہ کیف باب کے تحت واقع ہور ہا ہے۔ البنداء میں واقع ہونا ہے جس کولفظ کیف سے مور ہا ہے۔ البنداء میں واقع ہونا ہے جس کولفظ کیف سے شروع کیا جار ہا ہے اور پہرسارا جملہ باب کا مضاف الیہ بنادیا گیا۔

حافظ ابن مجرفر ماتے ہیں کہ بخاری کے دوسر نے تنوں میں اس مقام پر لفظ باب موجود نہیں ہے۔ اشکال یہ ہے کہ مصنف علیہ الرحمہ نے اس کو باب سے تعبیر فر مایا کتاب سے کیوں تعبیر فر مایا۔ باوجود یکہ آئندہ بہت سے تراجم کو کتاب سے تعبیر فر مادیں گے۔ جواب اس کا ہیہ کہ کتاب سے اس وجہ سے تعبیر فر مایا تا کہ آئندہ آنے والی کتاب اس کی شم نہ ہے کہ وی کہ وی مقسم ہے اور باقی تمام ابواب آئید خواہ عبادات سے متعلق ہوں یا معاملات سے سب کی سب قسمیں ہیں وی کی۔ لہذا اگر تمام کو کتاب کے عنوان سے تعبیر فر مات یہ اس کے مقام نے کہ وہ مضامین کو باب سے اور باقی کو کتاب سے تعبیر فر مادیا یہاں پر بعض شخوں میں باب کالفظ نہیں جیسا کہ حافظ نے نقل کیا ہے مصنفین کا قاعدہ ہے کہ وہ مضامین مختلفہ کو کتاب سے اور ایک نوع کے مضامین کو باب سے اور ایک جزئی

#### كيف كان:

یہاں سے امام بخاری بے بٹار ہے ہیں کہ وہی کی ابتدا کیوکر ہوئی تو گویا بیا کے سوال ہے کیفیت کے متعلق لیکن میں نے متعدد بار خود بخاری ہے بتار کیا ہے تو پہلی جلد میں ہیں ابوا ب اور جلد ثانی میں دس باب ایسے ہیں جن کے اندراصالۃ لفظ کیف کان واقع ہوا ہے اور اصالۃ کا مطلب بیہ کہیں پر امام بخاری نے باب وتر جمہ ذکر کرنے کے بعد کیف وغیرہ کہد یا مگر وہاں کیفیت وغیرہ کچھ بھی مقصود نہیں۔ بخلاف ان میں بابوں کے شراح نے ہر جگہ کیفیت بیان کرنے کے واسطے مختلف توجیہات بیان کی ہیں جن کو میں اپنے مواقع پر بیان کروں گا۔ مثال کے طور پرتم ای باب کے اندرد کھ لوکہ پہلی حدیث اندما الاعمال بالنیات ذکر فرمائی ہے اور اس کے اندر وکھی کے کہیں وہی کے کہیں۔ کا قطعا بھی ذکر نہیں۔

چک کاپاٹ (۱) انسارے ابواب کے اندر یول ہے کہ امام بخاری تھ کاللہ کامقصود ان ابواب سے جن کو کیف کسان سے شروع فرماتے ہیں۔کیفیت کو بیان کرنانہیں بلکہ میں توغور وفکر کے بعداس نتیجے پر پہنچا ہوں کہ جہاں کہیں اختلاف روایات ہویا علاء کا اختلاف ہویا احوال کے اندراختلاف ہوتو امام بخاری اس اختلاف پرمتنبر کرنے کے لئے کیف کان سے باب باندھے ہیں۔ابرہ گیادہ اختلاف وہ تم کس اور جگہ تلاش کرلواس کا امام بخاری نے ٹھیکنہیں لیا۔مثلا احوال کے اندراختلاف کے اصطلب بیہ ہے کہ ایک حال دحی کامثل صلصلہ الحوس ہےاورایک حال خواب وغیرہ کا ہے تو امام بخاری نے تنبیفر مادی کہ بیمت مجھو کہ وحی کی حالت ایک ہی ہے بلکه احوال مختلف ہیں۔ اور حضرت شیخ الہند تھ کھالٹائی کی رائے جیسا کہ انہوں نے اپنے تراجم کے اندر بسط کے ساتھ بیان فرمائی ہے ہی ہے کہ امام بخاری کے اصول موضوعہ میں سے ایک اصل میھی ہے کہ امام بخاری بسااوقات کوئی ترجمۃ الباب باندھتے ہیں مکراس سے اس ے طاہر معنی مراد نہیں ہوتے بلکہ پھھاور مراد ہواکرتا ہے ایے ہی یہاں بھی کیف کان سے کیف بیان کرنامقصود نہیں بلک عظمت وقی کو بتلار ہے ہیں کہ دی جیسی عظیم الشان چیز کی ابتدا کیسے ہوئی تو آنے والی روایات نے بتلا دیا کہ ان اخلاق عالیہ پر ہوئی \_میرے کہنے اور حفرت شیخ الہند کے فرمان کا مطلب تقریبا ایک ہی ہے فرق صرف یہ ہے کہ حضرت نے اس کوصرف ای باب کے ساتھ مخصوص فرمادیا اور میں نے پورے میں ابواب کے اندراس کو جاری کردیا۔ اورعلام عینی رحمة الله علیه کی رائے یوں ہے کہ بسااوقات امام بخاری ایک مرکب باب باندھے ہیں اب بیضروری نہیں کر جمد کاہر ہر جزروایت سے ثابت ہوجائے بلکداگرکوئی ساجز بھی کسی روایت سے ثابت موجائے تو یمی کافی ہے چنانچہ یہاں پر دحی کا ثبوت ہور ہاہے اور حضرت گنگوہی نوراللہ مرقدہ کی رائے مبارک یہ ہے کہ ہرحدیث فدکور فی الباب ے الگ الگ ترجمہ کا ثابت کرنا ضروری نہیں بلکہ کی ایک روایت ہے اگر ترجمہ ثابت ہوجائے تو کافی ہے۔ فرق حضرت کنگوی اور علامه مینی کے درمیان بدہ کہ علامہ فدکور کے نزد یک تو کسی ترجمہ کے جز کا ثابت ہوجانا کافی ہے اور حضرت گنگوہی کے نزد یک ترجمہ کا ثابت ہو جانا کافی ہےخواہ وہ کسی روایت ہے ہو۔

بدؤ:

یے لفظ بخاری کے مشہور نسخوں میں با کے فتحہ اور دال کے سکون اور ہمزہ کے ساتھ لقل کیا گیا ہے جس کے معنی ابتدا کے ہیں اور علامہ

<sup>(</sup>١) يد حفرت في تحقيلند كا في ايك اصطلاح بيجس كوبم مقدم تقرير بخارى مين ذكركر يكي بير - (شامد)

عینی نے بعض شراح سے بُسسدُو ہضم الاول والثانی وتشدیدالواؤنقل کیا ہے جس کے معنی اظہاراورظہور کے آتے ہیں۔ حافظ ابن مجرکی رائے یہ ہے کہ یہ ہمزہ کے ساتھ بسدؤ ہے کوئکہ بعض شخوں میں ابتدا کالفظ وار ہوا ہے جواس بات کی دلیل ہے کہ یہ بسدہ بمعنی الابتداء ہے نہ کہ بسدو ہمعنی الظہور ساور اوراگر کسی نخہ میں بسد و جمعنی الظہور موجود ہوتو اس صورت میں حضرت شیخ البند کے ارشاد کی اشار تا تائید ہوئتی ہے کہ ارہے! وقی کاظہور کہاں سے ہوگیا؟ روایات نے بتلا دیا کہ اوصاف حمیدہ پرنز ول ہوا۔ اب ایک بات مقابلہ کے طور پر جملہ معترضہ کی صورت میں یہ من لوکہ بخاری کی جلد ٹائی کے ص ۲۲ کی پرایک باب آر ہا ہے" بناب کیف نول الو حی" اس کے متعلق شراح نے کہ ماہ ہے کہا ہے کہاں باب اور باب کیف نول الو حی "اس کے متعلق شراح کے کہا ہے کہا ہے کہاں باب اور باب کیف کان بدو الو حی میں عموم وخصوص مطلق کی نسبت ہے لیکن میرے نزدیک عموم وخصوص من وجہ کی نسبت ہے۔ باقی تفصیل اسی مقام پر آئے گی۔

#### الوحى :

البخاري ص ١٠٣٥ في كتاب التعبير.مرتب

لغت بین اس کے معنی الاعلام فی حفاء کہ تے ہیں اور اصطلاح میں وی المکلام المعنول من اللہ تعالیٰ علی انبیاء کو کہتے ہیں۔ اب یہ کہ وی کئی شمیں ہیں اس میں اختلاف ہے۔ امام کیمی نے چھیالیس قسمیں بیان فرمائی ہیں اس تقسیم کا بنی اور اس کا ماخذ وہ روایت ہے جس کے اندر آتا ہے خواب نبوت کا چھیالیہ واں حصہ ہے (۱) تو گویا وی کی چھیالیس قسموں میں سے ایک شم نبی کا خواب ہے ہیں کی سات تسمیں بیان فرمائی ہیں اور یہی عامة الشراح کی رائے ہے۔ اول خواب سیم تفقیم سکلہ ہے کہ انبیاء علیم السلام کا خواب وی ہواکر تا ہے اس واسطے حضرت ابراہیم غلیل اللہ علی نبینا وعلیہ الصلام نے بیٹے کو ذرئے کر دیا تھا اور اس وجہ سے بعض علی نبیا میں اور کی مورد ہوتو وہ وی ہوگی اور اگر حضور اقدس کے کسی امتی ولی کے قلب پر بچھ وارد ہوتو اس کو اہل فن القلب ہے لین اگر قلب پر بچھ وارد ہوتو اس کو اہل فن القلب ہے لین اگر قلب پر بچھ وارد ہوتو اس کو اہل فن اصطلاح کے اندر کشف سے تبیر کرتے ہیں۔ بس فرق وی اور کشف کے اندر یہ ہے کہ انبیاء کرام کا وارد وی ہوتا ہے اور ہمیشہ صواب اور خطا کے درمیان ہوتا ہے۔

تیسرےاللہ تعالی کا من وراء الحجاب کلام فرمانا چنانچاللہ تعالی ارشادفرماتے ہیں اَوْ مِن وُرَاء حِجَابِ حضرت موی بَلِنَا اَ اِلَا اِلَّهِ اِلَّهِ عَلَى اَلْمَ عَلَى اَلَى اَلَّهِ اِللَّهِ اَلَى اَلَّهِ اِللَّهِ اَلَى اَلَّ آکرکلام کرے۔

(۱) الله تعالی کا کلام من وراء حبجاب سنناجیسے حضرت موی بھنینا ایندالی اللہ نے طور پراور آنخضرت ملی آئی نے شب معراج میں سناتھا۔ سناتھا۔

(۲) تلقی بالقلب جبیها کرمدیث میں ہے ان روح البقدس نفث فی روعی اس کوہ اربے صوفیاء کی اصطلاح میں کشف۔

<sup>(</sup>١) صديث كالفاظ بيرين عن ابسي هـريـر-ة ان رسـول الله صـلـى الله عـليه وسلم قال رويا المومن جزء من ستة واربعين جزأمن النبوة. رواه

القاء تيبيركرتے ہيں۔الله

(۳)خوار

(۳) وه وی جوفرشته کے واسطے سے ہو۔ اور جن علاء نے وی کی سات قسمیں بیان فرمائی ہیں وه اس (۳) والی قسم کے اندر کی شقیں نکالتے ہیں مثلا یہ کہ جرئیل بھائیلائے لائل وی لائیں یا اسرافیل بھائیلائے لائل انٹیں اور جرئیل بھائیلائے لائل کی آمد کی دوشکلیں یا تو وہ اپنی صورت میں آئیں کی صورت میں۔ میں آئیں کی صورت میں۔ میں آئیں کے سرزد کیا یہ میں اسلام ایک ہی نوع میں وافل ہیں لہذا ان کو ستفل طور پر اقسام میں شار کرنا ضروری نہیں۔ اللہ صلی الله علیه و سلم:

رسول اورنی اللہ تعالیٰ کی طرف سے پیامبراور واسطہ وتے ہیں اور فرق ان دونوں میں یہ ہے کہ نبی صاحب شریعت نہیں ہوتا اور رسول صاحب شریعت ہوتا ہے۔رسول اللہ بیعام لفظ ہے اللہ کے ہررسول کو شامل ہے مگر اضافت بھی جمعہ مضار جی کی بھی ہواکرتی ہے جیسا کہ تم نمو کے اندر پڑھ بچے ہو یہاں اضافت عہد خارجی ہے اس لئے اس سے ہمارے رسول اللہ مل بھی ہم مراد ہیں۔

#### صلى الله عليه وسلم:

علاء نے لکھاہے کہ جہاں کس صحابی کا ذکر آئے وہاں رضی اللہ تعالی عنہ کہنا جا ہے خواہ کتاب کے اندر لکھا ہوا ہویا نہ ہو۔ای طرح جہاں حضورا کرم ملط ایک کانام نامی آوے وہاں ملط کی آئے ہے کتاب ٹیس نہ ہو۔اب یہاں ایک بات اور سنووہ یہ کہنش درود پڑھنے کا کیا حکم ہے؟

علامہ کرخی کی رائے یہ ہے کہ ایک بار عمر میں پڑھنا واجب ہے پھراس کے بعد مستحب ہے اور علامہ طحاوی کی رائے ( مذہب ) میہ ہے کہ جتنی مرتبہ آپ مل آیکا ہم کا نام آئے ہر بار پڑھنا واجب ہے۔

یافتلاف دراصل ایک اورافتلاف پرٹی ہوہ یہ کہ اللہ تعالی شانہ کا قرآن پاک میں ارشاد ہے اِنَّ اللہ وَ مَلْ اِنْ اَللہ وَ اَسْلِیْ اَللہ وَ اَسْلِیْ اِنْ اللہ وَ الله وَ

<sup>(</sup>۱)وفي تقرير اخر للشيخ والمعجم ما جمعت الروايات فيه على ترتيب حروف التهجى وله ثلاثة اقسام فبعضهم يرتبه على ترتيب الاساتلة مشلا يقدم رواية اكابر مشائخه على صغارهم وبعضهم ترتب على ترتيب الصحابة باعتبار التهجى. والثالث معجم الاحاديث وهوالذي جمعت الاحاديث فيه على ترتيب حروف التهجى في اوائل الاحاديث كالجامع الصغير للسيوطي

سنت سے یہ معلوم ہوئی کہ تھم سلام کا اقتال اَلسّلامُ عَلَیْکَ اَیُّهَا النَّبِیُّ وَرَحْمَهُ اللهِ وَبَرَ کَاتُهُ ہے ہوا جونماز کے اندر ہے ایک بات حضور پاک مٹھنگام پر درود کا اقتال نماز کے درود بیل ہوا کیونکہ فلا ہر ہے کہ حضور ہا ہیں ہیں کا وکہ حد شین کا قاعدہ یہ ہے کہ اگر کتاب کودرست نہ کیا جائے بلکہ وہاں سرح حرف ہے اسک یہ ال کہ تعاب ھے کہ اوراس طرح پڑھے کی وجہ یہ ہے کہ اگر اپنی طرف سے میچ کر کے پڑھاتو پوری کتاب نہیں پڑھی الکت اب ھے کہ اوراس طرح پڑھے نہوں کا وجہ یہ ہے کہ اگر اپنی طرف سے میچ کر کے پڑھاتو پوری کتاب نہیں پڑھی الکت اس لئے کہ مصنف نے جو کھا ہے وہ تم نے پڑھائی ہوگی وجہ یہ ہے کہ اگر اپنی طرف سے میچ کر کے پڑھاتو پوری کتاب نہیں پڑھی اس لئے کہ مصنف نے جو کھا ہے وہ تم نے کہ وہ تعلق کے وہ اوراس طرح پڑھے تھا ہے ابنداوہی صورت افتیار کرے جو ابھی بتلائی گئی ہے ۔ کتاب کے اندرزیاد تی ہرگز نہ کرے جھے بڑا فلی تی ہوگئی ہے ۔ کتاب کے اندرزیاد تی ہرگز نہ کرے جھے بڑا فلی تو انہوں ہے اوراس میں جھے تو بڑا تی ہہ ہہ ہے۔ میں تہمیں ایک قصد ساؤں میرے حضرت نو واللہ مرقدہ نے این تعلیم میں ترفدی کے اندرائی جائی تھا ہے اوراس میں بھے تو بڑا تی بہاں غلطی ہوئی سے جب حصرت کی نہیں ۔ کین ما حب علیہ اس اتی تو بہاں آئی تو میں نے حضرت کی اس پر بیکھودیا کہ ' نظا ہرام امر نہ کی کیا ہے جسم معلوم ہوتی ہے اور حضرت کی نہیں ۔ کین وجہ ہے کہ محد ثین کرام اگر کی جگر صرف راوی کا نام اپنی اس میں تو بہاں علی ان کی تو بہ کہ میں تو بہاں میں تو بہاں حضور میں گئی ہے وہاں مٹھیکھ پڑھے کہ اس میں تو بہاں موج تی کہ میں تیں کہ اس اور تو بہاں مٹھیکھ کیا تھی تھیں اور یہ گئی کیا ہے جہاں حضور مٹھیکھ کانام نامی آ کے وہاں مٹھیکھ کیا تھی تو بہاں حضور مٹھیکھ کیا تام نامی آ کے وہاں مٹھیکھ کیا تا ہو اس مٹھیکھ کیا جہاں نام آ کے وہاں مٹھیکھ کیا تھیاں تام آ کے وہاں مٹھیکھ کہاں تام ان میں آ کے وہاں مٹھیکھ کہنا چا ہے۔

### وقول الله عزوجل:

یا الاضافۃ بول بالرفع اور بالجر دونوں طرح پڑھا گیا ہے بالرفع ہونے کی صورت میں باب پرعطف ہوگا خواہ وہ بالتوین ہو یا بالاضافۃ ہواور جرکی صورت میں باب پرعطف ہوگا۔ یہاں یہ بات غور سے سنو کہ حضرت ہوا ور جرکی صورت میں باب کے تحت میں ہوگا اور باب مضاف ہوگا اور کیف کے ان پرعطف ہوگا۔ یہاں یہ بات غور سے سنو کہ حضرت امام بخاری ہوں گے۔ یا تو یہ جز تر جمہ ہوگا اس صورت میں شبت بفتح الباء ہوگا یا ادنی ما ابست کی وجہ سے ذکر فرمادیں گے اور اس کا مطلب یہ ہے کہ آیت کریمہ کو ترجمۃ الباب کے ساتھ اونی مناسبت ہوگی خواہ کی جمی مناسبت ہوا ور بعض جگہ حضرت امام بخاری آثار بھی اونی مناسبت سے ذکر کرتے ہیں۔

### انا اوحينااليك:

یہاں بیسوال ہے کہ اس آیت کو ترجمۃ الباب سے کیا مناسبت ہے اس لئے کہ اس میں کیفیۃ بدوالوی کا کوئی تذکرہ نہیں اگر چنفس وی کا ذکر ہے ان لوگوں پرتو کوئی اشکال نہیں جو یہ کہتے ہیں کہ امام بخاری کی غرض کیفیت بیان کرنانہیں ہے جیسے حضرت شخ الہنداور میرے والدصاحب نوراللہ مرقدہ البتہ جولوگ ہے کہتے ہیں کہ مقصود کیفیت دحی کو بیان کرنا ہے ان پرضروراشکال ہے اس کے متعدد جواب ہیں والدصاحب نور اللہ مرقدہ البتہ جولوگ ہے کہتے ہیں کہ مقصود کیفیت دحی کو بیان کرنا ہے ان پرضروراشکال ہے اس کے متعدد جواب ہیں والدصاحب نور اللہ میں حضور یاک ملطق کم اس کی وحی کو تشبید دی گئی ہے حضرت نوح اور دیگر انبیاء کی وحی کے ساتھ اور ظاہر ہے کہ ان کی وحی کی

(۱) آیت میں حضور پاک میں چھاتی کی وگی کونشبیہ دی گئی ہے حضرت کوح اور دیکرانبیاء کی وی کے ساتھ اور طاہر ہے کہ ان کی وی ک ابتدا بھی ہوگی اور اس کی کیفیت یہی ہوگی للہٰ ذااس سے کیفیت ابتداء وحی خود ثابت ہوگئی۔

(۲) وجی مے مختلف معانی آتے ہیں اصل معنی تو اس کے کلام خفی کے ہیں اور گاہے وجی کے معنی مطلقا الہام اور القاء کے آتے

ہیں۔ای معنی کے لحاظ سے قرآن کریم میں و اَوْ حسیٰ رَائیک اِلی النَّحٰلِ وارد ہوا ہے قو حضرت امام بخاری اس آیت کوذکر فرما کراشارہ فرماتے ہیں کہ حضور مطاققام کی طرف جس وی کی ابتدا ہوئی ہے وہ وی رسالت ہے نہ کہ وی الی الحیوانات جس کا تعلق امور تکویدیہ سے ہے لہذا اس سے خود کیفیت وجی معلوم ہوگئی کہ وجی وجی ارسال تھی۔

(س)مقصود صرف ابتداء وی میں تشبید ینانہیں بلکہ حضور اکرم مطابقائم کی دمی کومخلف انبیاعلیم السلام کی مخلف انواع وی سے تشبید دین ہے جوان پر مختلف طور سے بھیجی جاتی رہیں لہٰذااس میں اشارہ ہوگا کہ آپ کی دمی جملہ انواع دمی کی جامع ہوگی لیعن ہے تشبید دین ہے جوان پر مختلف طور سے بھیجی جاتی رہیں لہٰذااس میں دارند تو تنہا داری

اورطا ہرہے کدان انواع کی کوئی ابتدائھی ہوگی اور کیفیت بھی۔

( ) اس آیت سے تنبید کرنا ہے اس بات پر کہ وی کے لئے تین چیزیں لازم ہیں مرسل، وہ تو اللہ کی ذات ہے اور مرسل الیہ، وہ انبیاء ہیں اور حضور پاک فرائی آئے اور واسطہ مقصود آیت وی کے جملہ لوا زمات کو بیان کرنا ہے اور ان ہی میں سے ابتدا ہے جومرسل سے مرسل الیہ کی طرف واسطہ کے ذریعہ ہوتی ہے۔

دوسرااشکال بیہ کہ آیت کریمہ میں حضرت نوح بھانگالیلائ کاذکر بطور خاص کیوں فرمایا جب کہ ان سے قبل اور بھی انہیاء گزرے ہیں ادران پر بھی دی آئی ہے۔اس کا پہلا جواب بیہ کہ حضرت نوح بھانگالیلائی سب سے پہلے نبی مرسل ہیں اوراحکام تکلیفیہ سب سے پہلے خاص طور سے انہی کے زمانہ میں نازل ہوئے چنا نچہ حدیث حشر میں اول مرسل حضرت نوح بھانٹالیلائل کوئی بتلایا گیا ہے اس وجہ سے انہی کانام بطور خاص ذکر کر دیا۔ دومرا جواب بیہ کہ حضرت نوح بھانٹالیلائل کوان کی قوم نے بہت ستایا اور انہوں نے صبر کیا تو اس سے اشارہ کر دیا کہتم کو بھی تکلیف ہوگی مگر صبر کرنا۔

تیسرا جواب سے ہے کہ حضرت نوح بنگانیالیالا شیوع کفر میں مبعوث ہوئے ان سے پہلے کفر کاشیوع نہیں ہوا تھا تو اس سے اشارہ کردیا کہ آپ مالیائیلم بھی شیوع کفر میں مبعوث ہوئے ہیں۔ چوتھا جواب سے ہے کہ طوفان نوح کی دجہ سے تمام انسان ہلاک ہو گئے تھے سوائے حضرت نوح بنگانیالیالا اور ان کے تبعین کے تو سے موجودہ نسل انہی سے چلی ہے اس بناپر ان کوآ دم ثانی کہا جا تا ہے تو آیت کریمہ میں باپ کی دحی کے ساتھ تشہید یدی۔

پانچواں جواب یہ ہے کہ علاء نے لکھا ہے کہ حضرت آ دم بھکنالیدلان کا زمانہ طفولیت کا ہے۔ احکام تکلیفیہ ان کے زمانے میں بہت کم تھے۔معاش وغیرہ کی تعلیم ان کے زمانہ میں زیادہ تھی اور حضرت ثیث بھکنالیدلان کو کم زراعت اور حضرت ادریس بھکنالیدلان کو کو مناعت عطافر مایا گیا۔ احکام تکلیفیہ کی ابتدا حضرت نوح بھکنالیدلان کے دور سے ہوئی تو خاص طور سے حضرت نوح بھکنالیدلان کو ذکر فرما کر تعبیہ کرنا ہے کہ آپ کی وجی احکامات تکلیفیہ کی جس سے ہے۔

چمٹا جواب حضرت گنگوہی نے دیا ہے کہ ایک چیز کے ساتھ تشبیہ دینے سے دوسری چیز کی نفی نہیں ہوتی جیسے اگر کسی کوکوے کے ساتھ تشبیہ دی جائے تو اس سے کوکلہ کی سیاہی سے مشابہت کی نفی نہیں ہوتی ۔

ساتواں جواب سے ہے کہ حضرت نوح بنگلیکالیکالیکا انبیاء اولوالعزم میں ہیں۔حضرت نوح بنگلیکالیکالیکا کی شخصیص سے اشارہ

240

فر مایا گیا که آپ مالی آنم بھی اولوالعزم انبیاء میں ہیں۔

# والنبيين من بعده:

اس سے بیمعلوم ہوا کہ انبیاء کی جملہ انواع وحی حضور پاک مٹھ ایکھ کی طرف تازل فرمائی گئی ہیں۔

#### حدثنا:

سيحدثين كى ايك اصطلاح باوراس كے ساتھ دولفظ اور بيں ۔ايك احبو فادوسر ے انبافا بخارى وسلم ميں كثرت سے حدثنا اورنسائي مين بكثرت اخبر فااورمصنف ابن الى شيبهاورمصنف عبدالرزاق مين انبافا مطح الباس مين اختلاف ہے كه يه تينون ايك مين یاان میں فرق ہے بعنی ایک کودوسر ہے کی جگہ استعال کر سکتے ہیں یانہیں علاء سلف جس میں امام بخاری بھی شامل ہیں فرماتے ہیں کہ ان کے درمیان کوئی فرق نہیں سب ایک ہیں۔ چنانچدامام بخاری آئندہ ایک باب باندھ کراس کو ثابت فرمائیں مے کدان کے درمیان کوئی فرق نہیں کیکن متاخرین جن میں مشارقہ اورامام نسائی داخل ہیں فرماتے ہیں کدلغت اور معنی کے اعتبار سے تو کوئی فرق نہیں کیکن استعال كاعتبارے فرق ہوگا وہ اس طرح پر كما گراستاذ پڑھے اور شاگر دسنیں تو اس كو حسد شاسا سے تعبير كريں مجے اور اگر استاذ سے اور شاگرو پڑھیں تواس کو احسو ناتے تعیر کریں گے اور جہال نداستاذ قر اُت کرے اور ندشا گرد بلکے صرف استاذاینی کتاب شا گردکودے کریا اواکل پڑھوا کراجازت دیدے تواس کوانسانا سے تعبیر کیا جائے گاتحدیث کے معنی آتے ہیں صدیث بیان کرنااورا خباراورا نباء دونوں ہم معنی ہیں یغی خبردینا۔ایک قاعدہ محدثین کے یہاں یہ ہے کہ ابتداء میں توحد نے جلی قلم سے لکھتے ہیں اوراس کے بعد جب دوبارہ لکھتے ہیں تو باریک کلھاکرتے ہیں تاکسند حدیث کے اندرابتدااورغیرابتدا کا انتیاز موجائے۔ای طرح ایک قاعدہ بیمی ہے کہ دوسری مرتبہ حدثنایا احسونا تحريكرنے سے يہلے قال كوكابة حذف كردية بين اگر چدو قرأ أباقى رہتا ہے كويا تقديرى عبارت قال حدث قال اخبونا ہوتی ہے۔ای طرح حضرات محدثین حدثنا کے بچائے صرف ثنااور اخبو نا کے بچائے صرف اناتحریر کرتے ہیں اور بھی دنا ت تعبير كرتے ہيں اور انبا نا كونبات تعبير كرتے ہيں۔متقديين كى كتابوں ميں يہ چيز بكثرت ملتى ہے يہاں پرايك اختلاف يجى ہےك استاد کاپڑھنا اور شاگرد کاسننا اولی ہے یا برعکس بہتر ہے۔حضرات محدثین کے یہاں استاد کاپڑھنا اور شاگرد کاسننا اولی ہے اور فقہاء عن الله المعنان کے یہاں استاد کاسنزا اور شاگر د کا پڑھنا اولی ہے محدثین اپنی دلیل یہ بیان فرماتے ہیں کہ جب شاگر د پڑھے گا توبسا اوقات وہ غلط پڑھے گا اورممکن ہے استاذ غافل ہوجائے تو سارے تلامذہ غلط ہی پڑھیں گے اور غلط ہی نقل کریں گے اور جب استاذ پڑھے گا تو مسجح یڑھے گالہٰذااس میں اعتبار اور اعتاد زیادہ ہے یہی رائے قد ماء حضرات کی بھی ہے لیکن فقہاء بیفر ماتے ہیں کے فلطی ہر جگہ تو ہوتی نہیں۔ تهیں کہیں ہوتی ہےلہٰذااگراستاد پڑھتا چلا جائے گا تو شاگردوں کو پیۃ بھی نہیں چلے گا کہ بیجگہ مزلیۃ اقدام ہےلہٰذا جب شاگرد پڑھے گا اور استاداس کفلطی ہتلائے گا تو تمام طلباءاس کوسنیں گےاور صبط کرلیں گےلہٰذاصحت کےاعتبار سے یہی اولی ہے۔ چنانچیامام مالک اپنے فقیہ مونے کی وجہ سے شاگر دول سے پر معوایا کرتے تھے۔

#### الحميدي:

علاء نے بیان فرمایا ہے کہ حضرت امام نے اپنی کتاب میں جہاں بہت می باریکیاں رکھی ہیں۔ان میں مناسبت کے طور پرایک

بار کی بیہ ہے کہ سب سے پہلی حدیث جمیدی اور سفیان کی ذکر فر مائی جو کی ہیں اور دوسری حدیث امام مالک کی ذکر فر مائی جو مدنی ہیں تو اس سے اشارہ کیا کہ وجی کی ابتدا کمہ سے ہوئی ہے اور اس کا پھیلا کہ بینہ یاک میں ہوا۔

#### تقال حدثنا سفيان

محدثین کے یہاں جونام بغیر کسی کی طرف نبست کے آئے تو وہ اعرف پر محمول کیاجا تاہے لیکن بعض مرتبداس میں اشتہاہ ہوجاتا ہے کیونکدان کے یہاں اعرف ہمارے یہاں غیراعرف ہوتا ہے اور اس کی وجدیہ ہے کہ وہ لوگ اپنے وسعت مطالعہ اور علمی معلومات کثیرہ کی بنا پرائ کو پہچانے ہیں لیکن ہم ان سے کم واقف ہوتے ہیں اب اس حدیث کے اندر سفیان کاذکر ہے اور سفیان دو ہیں اور دونوں مشہور ہیں۔

ایک سفیان بن عید، دوسر سفیان توری اب ان کو پہچانے کی صورت یہ ہے کہ جہاں او نچے طبقے ہیں نام آتا ہے تواس سفیان توری مراد ہوتے ہیں کونکہ دواد نچے طبقے کے ہیں۔ اورا گرسند ہیں نیچ کے درجہ ہیں سفیان آسی تیں تواس سے سفیان بن عید نہر مراد ہیں۔ اس مقام پرشراح پرتح برکرتے ہیں کہ امام بخاری نے سنداول کے اندرتحدیث کے چواروں متداول طریقے درج کرد کے ہیں ۔ لیکن تحدیث، افہار، ساع ،عنونہ ۔ گر مجھے اس سند ہیں عنونہ نہیں ملا اس لئے ہیں یوں چواروں متداول کے اندرتحدیث کے جواکش صیغے ہیں ان کوجع فرمادیا اور چونکہ عنونہ تینوں کو عام اور شامل ہے کہا کرتا ہوں کہ امام بخاری نے سنداول کے اندرتحدیث کے جواکش صیغے ہیں ان کوجع فرمادیا اور چونکہ عنونہ تینوں کو عام اور شامل ہے اس لئے وہ بھی اس میں آگیا۔ ہاں البت شراح کی پردائے عافظ ابن ججرکے نسخے پرصادق آسی ہے کیونکہ ان کے نسخے میں عین یہ حدسیٰ بن سعید الانصادی ہے۔

#### الانصاري:

محدثین کے یہاں ایک اصطلاح ہے جونووالوں کی اصطلاح کے خلاف ہے وہ یہ کہ چند نا موں کے بعد جوکوئی صفت واقع ہوتو وہ نوک قاعدہ کے موافق اقرب نام کی صفت ہوتی ہے اور محدثین کے یہاں وہ اول نام کی صفت ہوگی جیسے مضاف اور مضاف الیہ کے بعد آنے والی صفت نحاق کے یہاں مضاف الیہ کی ہوگی کیکن محدثین کے یہاں مضاف کی ہوگی اور اس کی وجہ یہ ہے کہ محدثین کے یہاں استاذ مقصود ہوتا ہے اور اس کے لئے وہ باقی سند کی کڑی ذکر کرتے ہیں تو اس سند کے بعد جوصفت آئے گی تو اس کا موصوف وہ ہوگا جو شکلم کامقصود ہوتا ہے اور اس کے اساء تو تا بع ہیں اور نحو والوں کے یہاں اعراب مقصود ہوتا ہے اور قاعدہ یہ ہے کہ جب نحو اور صدیث کے قاعدہ میں تعارض ہوجائے تو حدیث کی کتب میں صدیث کے قاعدہ کو ترجیح ہوگی۔

بعض علاء نے لکھا ہے کہ بخاری کی شرائط میں سے ریجی ہے کہ روایت عزیز ہولیعن اس کے ہر طبقے کے اندر کم از کم دوراوی ضرور موجود ہوں جیسا کہ تم نخبۃ میں پڑھ بچے ہو۔لیکن بخاری کی یہ پہلی روایت ہی اس کے خلاف ہے کیونکہ بچی بن سعید کے بیچے تو یہ روایت مشہور کیا بلکہ متواتر ہے کیونکہ بچی سے نقل کرنے والوں کی تعداد میں مختلف قول ہیں بعض نے دوسوبعض نے ڈھائی سواور بعض نے سات سوتک شار کرائے ہیں کین ان سے او پرمحمہ بن ابراہیم تھی اور علقہ اور حصرت عمر ہوئی لائن نترا کی بھی ہیں سے جونکہ تنہا ہیں اس لئے اس اعتبار سے عریب ہے حافظ اس حجرروا ق کی اس تعداد کے متعلق بیفر ماتے ہیں کہ جھے کواشے نہیں سلے ۔ حافظ اگر چہ حافظ ہیں مگر انہوں نے اعتبار سے غریب ہے حافظ اگر چہ حافظ ہیں مگر انہوں نے

ساری کتب احادیث کااحاطرتو کیانہیں ممکن ہے کہ ان کونہ ملے ہوں کیونکہ حافظ سے پہلے بہت ی کتابیں ضائع بھی تو ہوئی ہیں۔ بہر حال یخی ابن سعید الانصاری تک تو بیر دوایت غریب ہے ہر راوی ایک دوسرے سے متفرد ہے حتی کہ بعض لوگوں نے تو یہاں تک لکھا ہے کہ حضرت عمر روی کا لائٹ فیڈ حضوریاک ملے بھی ہے سننے میں متفرد ہیں۔

#### عمر ﷺ:

یہاں یہ بات غور سے سنو کہ بین چیزیں ہیں ایک صَلوٰہ وسلام دوس سے توضی ( ایک کہنا ) تیسرے رَحْمَهُ اللهِ علیه اس میں اختلاف ہے کہ ان کا استعال ہرایک پر جائز ہے یا نہیں۔ امام احمد بن طبل کے نزدیک ہرایک پر ان جملوں کو استعال کر سکتے ہیں باتی ائمہ ثلاث ہے کہ ان کا استعال حضور اقد میں ماٹھ ہے کہ ساتھ خاص ہے کیونکہ بعض دعا میں اگر چہ لغت کے اعتبار سے عام ہوتی ہیں لیکن عرف میں وہ خاص ہوجاتی ہیں۔ اس قاعدہ کے تحت علماء کی دائے یہ ہے کہ صلوۃ وسلام حضور پاک ماٹھ آئم کے ساتھ اور ہیں لیکن عرف میں دہ خاص ہوجاتی ہیں۔ اس قاعدہ کے تحت علماء کی دائے یہ ہے کہ صلوۃ وسلام حضور پاک ماٹھ آئم کے ساتھ اور گئی کا کہنا ورحمۃ الله علیہ عرصی ہے۔ البت رحمۃ الله علیہ کو صحابہ وغیرہ پر محمول کرنے ہیں زیادہ اشکال نہیں البتہ ہے ادبی میں شار ہوگا۔

#### على المنبر:

حضوراتدس ما القائم کے ابتدائی زمانہ میں منبر نہیں تھا بلکہ ہے یا سے میں بناہے جبیبا کہ آگے آوے گا اور حضرت عمر تو کاللہ فیٹ اللہ عند نے اس صدیث کو جومنبر پر پڑھا ہے وہ اہمیت کی وجہ سے پڑھا ہے۔

#### انماالاعمال بالنيات:

بیصد بثانی ظاہر پرکی کے یہاں بھی نہیں اس لئے کہ اس کے معنی تو یہ ہیں کہ اعمال کا وجود نیت ہے ہوتا ہے حالا تکہ یہ غلط ہے کیونکہ جبت پر سے گرنے والاگرنے کی نیت نہیں کرتا۔ ایسے ہی ٹھوکر کھانے والاٹھوکر کھانے کی نیت نہیں کرتا۔ البند اتقدیری عبارت ما ننا ضروری ہے چنانچہ امام شافعی تحقیق لفتی جسٹے اور استعمال مقدر مانتے ہیں اور حضرات احناف فیوَ آب الانحمال مقدر مانتے ہیں اس شم کی تقدیریں اجتہا و سے نکالی جاتی ہیں اور اسمد کے یہاں احادیث سے جو تھم خابت ہوتا ہے اس کا بنی اور مناط متعین کرنے کے اندر اختلاف ہوائی کرتا ہے۔ حنفیہ یہ کہتے ہیں کہ طہارت من الانجاس میں نیت شرطنیس ہے۔ اگر کپڑے پر پیشاب لگ جائے اور سمندر میں پڑجائے اور بغیر نیت طہارت کے نکال لیا جائے ویا کہ ہوجائے گا۔

شافعیہ نے الزام دیا کہ پھرتیم میں کیوں نیت شرط قرار دیتے ہو؟ حفیہ نے اس کا بیجواب دیتے ہیں کہ لفظ تیم خودنیت کی طرف اشارہ کرتا ہے اس لئے کہ یم کے معنی لفت میں قصد کرنا ہے اور نیز تیم طہارت کے اندراصل نہیں ہے بلکہ خلیفہ اور تا بعے ہے اس لئے نیت کرنی پڑے گی سبب ورود حدیث بھی ای پر دلالت کرتا ہے جو حنفیہ کہتے ہیں کہ تو ابعل نیت پر موقوف ہے نہ کہ صحت عمل یہاں حدیث بریہ کہ میں تو اب مراد ہے کیونکہ مصنف کا مقصوداس جگہ بیصدیث بیان کرنے سے نیک نیتی پر متنبہ کرنا ہے۔ دوسرا کلام اس حدیث پریہ ہے کہ مقابلة الجمع بالجمع ہے اور قاعدہ یہ ہے کہ مقابلة الجمع بالجمع ہے اور قاعدہ یہ ہے کہ مقابلة الجمع بالحمد القسام آ حاد کی الله حاد کومتقاضی ہوتا ہے۔

ایک جماعت کی رائے ہے کہ مطلب اس جملہ کا ہے کہ ہر ہر کمل کے واسط الگ الگ ایک نیت ہوگی یعنی ایک عمل کے ساتھ ایک نیت ہوگ ۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ مقصد ہے کہ ایک عمل کے ساتھ مختلف نیات متعلق ہو عمق ہیں مثالا کوئی فخص مجد میں جاتا ہے اس نیت سے کہ نماز پڑھے۔ تو اگر کسی صالے فخص سے ملنے کی نیت کرے اور کسی کی مدوکر نے کی نیت کرے تو ہرایک نیت کا تو اب الگ الگ ملے گا۔ اس معنی ٹانی کے اندر وافوات ہے۔ تیسر اکلام انسما لکل امو آی مانوی پر ہے کہ ہملہ جملہ کا ولی ہی کا کید ہے یا تا ہے اس کے اندر دونوں تول ہیں اکثر حضرات کی رائے ہے کہ جملہ اول ہی کی تاکید ہے یعنی جو پہلے جملہ کا مطلب ہے وہی اس تاسیس ہاں کے اندر دونوں تول ہیں اکثر حضرات کی رائے ہے ہے کہ جملہ اول ہی کی تاکید ہے لین جب کہ تاکید پر کلام کو اس وقت حمل کرتے ہیں جب کہ تاسیس ممکن نہ ہوئی میں بہاں تاسیس پر کلام کو حمل کرتے ہیں جب کہ تاسیس ممکن نہ ہوئی میں بہاں تاسیس پر کلام کو حمل مور قب ہوں اس طرح کہ پہلے جملہ (انسما الاعسمال بالنیات) کے اندر تو شارع بھائیا لینولائل نے بہتا دیا کھل کا وجود شرق منیت کی ہو۔ مثالا کوئی مخص مجد میں پر موقو ف ہے اور اس جملہ سے یہ بتلار ہے ہیں کہ جو کا م کرے گائی بیت کی اس نے نیت کی ہو۔ مثالا کوئی مخص مجد میں جاتا ہے کی غرض فاسد یا کسی دوست سے ملنے کی وجہ سے تو اس کا مجد میں جاتا ہے کسی غرض فاسد یا کسی دوست سے ملنے کی وجہ سے تو اس کا مجد میں جاتا سے کسی غرض فاسد یا کسی دوست سے ملنے کی وجہ سے تو اس کا مجد میں جاتا سب عذا ب ہوگا۔

رقم بسوئے معجد بینم جمال یار دستش دراز کردہ دعارا بہانہ ساخت

چک کا پاٹ یہاں یہ ہے کہ اگر کلام کو تاسیس پر جمل کرنا ہے تو جو معنی اس جملہ ٹانی کے بیان کئے ہیں وہ تو پہلے ہی جملہ ہے معلوم ہوگیا کہ اگراس نے نیت ہوگئے کیونکہ جب پہلے جملے سے یہ معلوم ہوگیا کہ اعمال کا وجود شرعی نیت پر موقوف ہے تو اس سے یہ بھی معلوم ہوگیا کہ اگراس نے نیت فاسدہ کی ہے تو اس کا وجود بھی فاسد مرتب ہوگا لہذا میری رائے یہ ہے کہ اس جملہ ٹانیہ سے تعدد منوی کی طرف اشارہ فرمادیا کہ ایک عمل کے ساتھ مختلف نیات متعلق ہو بھی ہیں، صاحب مظاہر حق نے اس کی ایک لمبی چوڑی مثال دی ہے کہ اگر کوئی معجد جار ہا ہوراستہ میں کسی برزگ کے پاس بیضنے کی نیت کرے اور کسی کی مدد کی نیت کرے ایس بی برزگ کے پاس بیضنے کی نیت کرے اور کسی کی مدد کی نیت کرے ایسے ہی کسی مریض کی عیادت کی نیت کرے وغیرہ ذالک تو ان سب پر الگ انگ ثواب ملے گا۔

یہاں اس جملہ پر ایک اشکال بیہ وتا ہے کہ اس سے بظاہر بیمعلوم ہوتا ہے کہ جو خض جونیت کرے گاوہ ہی مرتب ہوگا حالانکہ فقہاء فرماتے ہیں کہ اگر کوئی رمضان میں نظلی روز ہے کی نیت کرے تو نظل نہیں واقع ہوگا بلکہ فرض واقع ہوگا۔ تو یہاں پر مانوی مرتب نہ ہوا۔ اس کا جواب بیہ ہے کہ رمضان چونکہ فٹل کا کل نہیں ہے لہٰ ذااس کی نیت نظل لغوہ وجائے گی اور بی بھی کہا جاسکتا ہے کہ فرض کے اندر نظل خود داخل ہے گویا فرض عبادت نافلہ مع شین زائد ہے تو اس صورت میں مانوی مرتب ہوائیکن مع شین زائد۔

یدروایت بخاری شریف میں سات جگہ فدکور ہے ایک جگہ نیسسات جمع کا صیغہ فدکور ہے باتی چھ (۱) مقامات پرمفر د کا صیغہ ہے جہاں جمع کا صیغہ ہے وہاں پرتو تعدد منوی کا لحاظ فر مایا گیا اور جہاں مفرد کا صیغہ لائے ہیں وہ اس وجہ سے کہ نیت فعل قلب ہے اور قلب ایک ہی ہے اس لئے وہاں پرمفرد کا صیغہ ذکر کر دیا۔

<sup>(</sup>۱) بقيه جدمواقع بخارى كان صفحات مين طاش سيج ص ١٠٠٨، ٩٩، ٥٩، ٥٥١، ١٣، ٣٢٣،٥٥١ شاهد غفرله.

# فمن كانت هجرته الى دنيا يصيبها:

امام بخاری نے یہاں پر پوری حدیث ذکرنہیں فرمائی۔اب سوال یہ ہے کہ بیر حدیث جو مختفری ہے وہ کس نے کی ہے بعض کہتے بیں امام بخاری نے کی ہے اور بعض کہتے ہیں ان کے اساتذہ نے کی ہے۔ بہر حال کی نے بھی اختصار کیا ہو بیر حدیث پوری نہیں ہے۔ بلکہ پوری حدیث بیہے:انما الاعمال بالنیات و انما لکل امر أ مانوی فمن کانت هجرته الی الله و رسوله فهجرته الی الله ورسوله و من کانت هجرته الی دنیا یصیبها او الی امر أة ينكحها فهجرته الی ماها جر اليه .

یہاں پرام بخاری نے جملہ فسمن کانت هجوته الی الله ورسوله فهجوته الی الله ورسوله کوچھوڑ دیا۔ شراح نے تو اس سے کوئی تعرض نہیں کیا لیکن اب سے تیسرے سال پہلے جب مدینہ پاک حاضری ہوئی تو وہاں حضرت مولا ٹابدرعالم صاحب نے مجھ سے بو چھا کہ اس کی کیا دجہ ہے کہ ہرجگہ تو پوری حدیث فرکور ہے سوائے یہاں کے کہ یہاں پوری حدیث ذکر نہیں فر مائی تو میں نے اس کی دجہ بتال کی کہ جلب منفعت سے دفع مضرت اولی ہے اور جملہ و مین کانت هے جو ته الی دنیا کے اندر فع مضرت کی جارہی ہے اور میں مصنف کا مقصود بھی یہی ہے کہ لوگوں کے اندر نیک نیتی ہونی چاہئے بینہ سو بچ کہ پڑھ کردنیا کماؤں گا۔

میرے پیارہ! بیعلم اس لئے نہیں کہ اس سے دنیا کمائی جائے اگرتم دنیا سے مندموڑ لوتو پیخود تمہار ہے قدموں میں آپڑے گی کیونکہ اللہ کے یہاں اخلاص کی قدر ہے۔

ایک قصہ سنو وہ یہ کہ ایک مسافرتھا کی دن کا بھوکا۔ وہ ایک جنگل میں مبجد میں پہنچا وہاں دیکھا کہ تین کونوں میں ایک ایک آدی کر دن جھکائے بیٹھے ہیں اس کوڈ ھارس ہوئی۔ یہ بھی ایک کونے میں جا بیٹھا۔ استے میں ایک نو جوان خوبصورت لڑکی خوان لے کرآئی۔ یہ اس کودیکھنے گا۔ اولا وہ ان تینوں میں سے ایک کے پاس آئی اور کہا کہ حضرت کھانا حاضر ہے۔ گی دفعہ کہنے کے بعد انہوں نے سراٹھایا اس نے نورا ایک خوانی میں سے ایک خالی طشتری اور تھوڑا ساپائی نکال کر ان کے ہاتھ دھلائے اور دسترخوان بچھا کرعمہ مریائی کی ایک بڑی بلیٹ رکھ دی۔ انہوں نے اس میں سے بچھ کھا کر باقی چھوڑ دیا۔ کھانے کے درمیان جب کوئی ہڑی نگتی تو وہ آدی اس کے منہ پر مارتے۔ پی قصہ دوسرے اور تیسرے آدی کے سامنے بھی بیش آیا۔ اور یہی صورت وہاں بھی ہوئی۔ اس کے بعد اس لڑکی نے مینوں رکا بیوں کے بہوئے کو ایک جگہ کیا اور اس کے پاس لائی۔ یہ تو منظر ہی تھا کھانا شروع کر دیا اور جب اس کے بہاں بھی ہڑی نگلی تو یہ سوج کر شاید یہاں کا یہی دستور ہے کہ ہڑی منہ پر مارتے ہیں اس نے بھی ماردی۔ اس عورت نے ایک تھیٹر مارا اور کہا اگر کھانا ہوتو کھانے ورنہ جھوڑ دے۔ اس آدی نے کہا بھی تو ان لوگوں نے یوں ہی ہڑی ماری تھی میں یہ بھی کہ یہاں کا یہی دستور ہے۔ اس عورت نے کہا تو نہیں جھوڑ دے۔ اس آدی نے کہا ابھی تو ان لوگوں نے یوں ہی ہڑی ماری تھی میں یہ بھی کہ یہاں کا یہی دستور ہے۔ اس عورت نے کہا تو نہیں جو خور دے۔ اس آدی نے کہا بھی تو ان لوگوں نے یوں ہی ہڑی ماری تھی میں یہ بھی کہ یہاں کا یہی دستور ہے۔ اس عورت نے کہا تو نہیں جون عیں دیا ہوں اور تو ہو کہور کی دیا تو نہیں وں ؟ میں دیا ہوں اور روز ہو تھورکر دیا تور دیا تھور

تو پیارو!اگرد نیا کوچھوڑ دیا جائے تو اللہ تعالی ضرور دے گا۔اللہ تعالی پرتو کل کروگرتو کل کے بیہ مین نہیں کہ دل میں تو مجھ ہواور بظاہرتو کل ہو بلکہ واقعی تو کل کرد پھرد کھو۔

ایک آدمی کہیں گاؤں میں ایک متجد میں پہنچاوہاں کے امام نے شام کو کھانے پر بلایا۔اس نے بوچھا کیا چیز ہے؟ مساجد کے امام سخت مزاج تو ہوتے ہی ہیں کہنے لگا یہ ہے وہ ہے فلال فلال چیز ہے مختلف قتم کی روٹیوں اور ترکاریوں کا نام لیا۔اس آدمی نے کہا بس تم کھاؤیہ سب میرے مطلب کانہیں میں تو مرغ پلاؤ کھا تا ہوں۔امام کو غسہ آیا اور اس نے خوب طعن وشنیج کی۔ جب متجد کا دروازہ بند کرے اہام سوگیا یہ آدی بھی ایک طرف لیٹ گیا ہارہ ہے دروازہ کھٹکھٹانے کی آواز آئی۔ اہام کو بڑا غصہ آیا کہ کوئی تعویذوالا یا جھاڑ پھونک والا ہوگا۔ اٹھ کردیکھا تو ایک عورت طباق میں پلاؤ لئے کھڑی تھی۔ اور بڑی منت سے کہدری تھی کہ ملاجی یہ مرغ پلاؤ ہے اسے لےلومیرا بچہ چھے ماہ سے کھویا ہوا تھا میں نے نذر مانی تھی کہ اگر آگیا تو مسجد میں مرغ پلاؤ بھیجوں گی وہ آج دو پہرکو آگیا میں پکانانہیں جانی تھی پہلے مرغ تلاش کیا پھر فلاں سے پکوایا اس لئے در ہوگئی۔ اہام صاحب بیس کر سششدررہ گئے۔ اہام صاحب نے طباق کے کر دروازہ بندکیا اور اس آدی کے پاس آئے۔ ادھراس فضی نے خرائے ہر نے شروع کر دیئے۔ اہام نے بڑی در میں اس کو جگایا کہ تیری غذا آگئی۔ اس آدی کہا تم بھی آجاؤ۔ اہام نے کہا کہ میں سارا تو کھانے کانہیں آدی کہا تم بھی آجاؤ۔ اہام نے کہا کہ میں کس منہ سے آؤں ابھی تو میں نے تم کو ملامت کی تھی۔ اس نے کہا کہ میں سارا تو کھانے کانہیں اور کل کے لئے بچا کرر کھنے کانہیں تم کو ہای کھانی بوگ (اچھا یہ ہے) کہ ابھی کھالو۔ بہر حال اللہ تعالیٰ پرتوکل کیا جائے تو یہ دنیا خود بخود آتی

## اوالي امرأة ينكحها:

یہاں پر امو اُہ ینگ حھا تخصیص بعدائعمیم ہے کیونکہ ورت بہت زیادہ کل فتنہ ہے اس لئے اس کتخصیص فرمادی کیونکہ انسان زنا وغیرہ کے اندرای کی وجہ سے بہتلا ہوتا ہے۔ ایک بات اس حدیث کے تعلق بیسنو کہ جیسے آیات کا شان نزول ہوتا ہے ایسے ہی احادیث کا بھی شان ورودہ والدیث میں ماتا ہے لیکن وہ صحاح کتابوں میں نہیں ماتا بلکہ طبرانی وغیرہ میں ماتا ہے کہ ایک آدمی نے ام قیس نامی عورت سے نکاح کا پیغا م بھیجا۔ انہوں نے کہلا بھیجا کہ اس شرط پر نکاح کر سکتی ہوں کہم ہجرت کرلو چنا نچھانہوں نے اس بنا پر ہجرت کی ۔ اس وجہ سے ان کومہا جرام قیس کہنے گئے۔ شراح فرماتے ہیں کہ ان صحافی کا نام معلوم نہیں ہو سکا مگر میری رائے یہ ہے کہ قصد اُان کا نام طاہر نہیں کیا تا کہ ایک صحافی اس خاص بات کے ساتھ بالعیین مشہور نہ ہوں البتدان صحافی کوصر ف مہا جرام قیس کہا جا تا ہے۔

# فهجرته الى ماهاجر اليه:

ہجرت جس طرح یہ ہے کہ ایک وطن کو چھوڑ کر دوسراوطن اختیار کیا جائے ای طرح ہجرت یہ بھی ہے کہ اللہ تعالی کی معاصی سے
اجتناب کیا جائے ای کو حدیث پاک میں الم مھاجر من ھے جر مانھی اللہ عندہ ورسول ہ کے ساتھ ذکر کیا گیا ہے۔ میں پہلے
ہٹلا چکا ہوں کہ یہ حدیث امام ابودا کر کے مختارات اربعہ میں سے ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ میں نے پانچ لاکھا حادیث سے اپنی کتاب منتخب
کی ہے اور پھران میں سے چار حدیثیں انتخاب کی ہیں۔ ایک انما الاعمال بالنیات دوسری لایؤ من احد کم حتی یحب لاخیہ
مایحب لنفسہ اور تیسری من حسن اسلام المرء ترکہ مالا یعنیہ اور چھی الحلال بین و الحرام بین ،

سی چاروں احادیث اصول دین میں سے ہیں۔ بعینہ یہی چاراحادیث امام ابوحنیفہ کی وصایا میں ان کے مخارات سے کمعی ہوئی ہیں۔البتداس کے علاوہ ایک حدیث اورامام صاحب نے اختیار کی ہے یعنی السمسلم من سلم المسلمون من لسانہ ویدہ چونکہ اس حدیث کامضمون لایدؤ من احد کمم حتی یحب لا خیہ مایحب لنفسہ میں آگیااس لئے امام ابوداؤرنے اس کوچھوڑ دیا گر حضرت امام صاحب نے غایت اہتمام کی وجہ سے اسے بھی شارفر مالیا۔ کیونکہ عالم کے اندر آج کل جو آئے دن اور ائیاں رہتی ہیں اس ک وجہ یہی ہے کہ کوئی کسی کواپنے ہاتھ اور زبان سے محفوظ نہیں رکھتا۔ اگر ہم لوگ تعرض کرنا ہی چھوڑ دیں تو پچھ بھی چیش نہ آئے۔

اب سوال یہ ہے کہ بیچارا حادیث اصول دین میں سے کوئر ہیں؟ اس کی وجد حضرت شاہ عبدالعزیز صاحب نے بیخر یفر مائی ہے

کہ انسما الاحسال بالنیات میں تھے عبادات داعمال آگئے۔ اور صدیث ٹانی لا یو من النے میں حقوق العباد آگئے اور صدیث ٹانی لا یو من النے میں حقوق العباد آگئے اور صدیث ٹانی ہیں۔
حسن اسلام المعرء کے اندراو قات کا تحفظ آگیا اور چوتی صدیث المحلال بین میں تقوی (۱) آگیا اور یہی سارے اصول دین ہیں۔

اب یہ کہ اس صدیث پاک کورجمۃ الباب سے کیا مناسبت ہے؟ کیونکہ اس کے اندر نہ تو وی کا ذکر ہے اور نہ بدأت وی کا۔ اس کے علاء نے چند جوابات دیئے ہیں۔ پہلا جواب یہ ہے کہ یہ صدیث امام صاحب نے بمنزلہ خطبہ کے ذکر فرمائی ہے۔خطبہ کے اندروہ مضامین ذکر کئے جاتے ہیں جومضامین کتاب کی طرف مشیر ہوں اور چونکہ یہ صدیث جوامع احادیث میں سے ہاس لئے اس کو بمنزلہ خطبہ قرار دیا یا اس وجہ سے کہ حضرت می موجون النہ ہی ہے اس کے اس کو اس کے اس کے اس کو بمنزلہ کو میں ہوں اور پھی ہے اور بعض کی دائے ہیں کے اندر ہوں ہوں ہوں ہوں جواب اس میاری نے اس صدیث کی طرف اشارہ کردیا۔ اور کتاب اضام سے کھا ہو اور ہوتا تو باب سے کہا ذکر فرمائے یہ ہو درست کریں مگر ان تیوں جوابوں پراعم اض ہوں میں سے اگر کوئی آیک ہوں میں سے اگر کوئی آیک ہو مدا ہو گئی کہ دور ہوتا تو باب سے پہلے ذکر فرمائے ۔ اس اعتر اض سے بھی کہ ایندا ہوگئی۔

ای نوع کا ایک جواب بیمی ہے جسیا کہ ماقبل میں گزر چکا ہے کہ اس صدیث کے پہلے رادی یعنی حمیدی اور ان کے استاذ سفیان بن عیدنہ کی ہیں اور دوسری سند کے رادی امام مالک مدنی ہیں تو مصنف نے اس سے اشارہ فرمادیا کہ ابتداء مکہ محرمہ سے ہوئی اور انتہاء مدید منورہ میں ہوئی لہٰذااس سے ابتدائے نزول وج معلوم ہوگیا اور علامہ عنی نے قاعدہ کلید بیان فرمایا تھا کہ حدیث کا باب کے کسی جز سے منطبق ہوجانا کافی ہے اور یہاں وجی سے انطباق ہور ہا ہے کیونکہ یہا حادیث وجی ہیں۔

جولوگ یہ کہتے ہیں کہ بدؤ کی اضافت وحی کی طرف بیانی ہے اور مقصود ابتداء امر جو کہ وہ وحی ہے یعنی ابتدائے وین کو بیان کرنا ہے ایکے نز دیکے بھی کوئی اشکال نہیں ہوسکتا ہے اس لئے کہ بیرحدیث بھی وحی کی اقسام میں سے ہے اور وحی کو ہی بیان کرنامقصود ہے۔

حضرت اقدس فی الهندید بیان فرماتی بین که اصول تراجم مین سے ایک اصول یہ ہے کہ امام بخاری جوتر جمہ باندھتے ہیں گاہے اس کا مدلول مطابقی مقصود نہیں ہوتا بلکہ معنی التزامی اور ثابت بالالتزام مقصود ہوتا ہے تو یہاں نہ ابتدا مقصود ہے اور نہ وی مقصود ہے بلکہ بدلالت التزامیدوی کی عظمت بیان کرنا ہے کہ انسااو حین الین ہم نے وی بیجی ہے کی معمولی ذات نے وی نہیں بیجی کے عظمت وتقدی میں کی قصور ہوتو یہاں امام بخاری نے بیحدیث لاکراشارہ فرمایا کہ آئی عظیم الشان وی کا نزول جوہوا ہے وہ اعلی درجہ کی حسن نیت پر ہوا ہے۔ حداثنا عبد الله بن یو سف قال اخبر نا مالک:

میں پہلے بتلا چکاہوں کے حمید فق کی میں اور مالک مدنی میں اس ترتیب سے دونوں روایتیں ذکر فرما کراشارہ کر دیا کہ وی کی ابتدا مکہ

<sup>(</sup>١) يعنى جبال كمى مسلمين ائمه مين اختلاف ووقو جانب احوط اعتماركر ...

میں ہوئی اوراس کا پھیلا ؤمدینہ میں ہوا۔

# عن عائشة ام المؤمنين رضى الله عنها:

تمام از واج مطہرات آیت قرآنی و اَزواجہ امھاتھم کی بناء پرامہات المونین ہیں کین یہاں پہلااشکال یہ ہے کہ جب یہ امہات المونین ہیں تو ان سے پردہ کیوں ہے؟ دوسرااشکال یہ ہے کہ ان کی اولا دسے دوسرے مونین کو نکاح کرنا کیے جائز ہے؟ پہلے اشکال کا جواب یہ ہے کہ بہت کہ بہت المونین ہیں کیکن ان سے جو پردہ کیا جاتا ہے وہ مجی نص قرآنی قسا سُسفَ کُو فُسنَّ مِن وُرآاءِ اشکال کا جواب یہ ہے کہ بہت کے اسکن کے ان سے تعلق او چونکہ یہ امہات کے میں ہیں حقیقی امہات نہیں ہیں بلکہ باعتبار تعظیم وقو قیر کے ہیں اس لئے ان سے نکاح کرنا جائز ہیں۔

# كيف ياتيك الوحى:

یہاں پردواشکال ہیں ایک تو بیجیسا کہ میں نے پہلے بیان کردیا کہ وجی کے مشہور طریقے سات ہیں اگر چہ میرے نزدیک چارہی ہیں کین صدیث کے اندردو ہی کوذکر فرمایا۔دوسرااشکال بیہ کہ صدیث کے اندراتیان وجی کاذکر ہے اور بید بدوالوجی سے اعم ٹابت ہوا؟ اول کا جواب بیہ ہے کہ چونکہ میں دوطریقے کثیر الوقوع ہیں اس لئے اعم واغلب کے بیان پراکتفا کرلیا نہ بیکہ انہی کے اندراخصار طرق وجی ہے اورووسرے اشکال کا جواب بیہ ہے کہ جب اعم اغلب طرق وجی دو ہیں تو انہی میں سے کسی ایک میں بدأت بھی ہوتی ہوگی۔

### مثل صلصلة الجرس:

 مکان وغیرہ میں کھڑے ہوکریہ آیت پڑھے گا تو وہ بھی بلی کی زدے محفوظ رہے گا۔میری پگی (۱) جواس وقت صاحب زوج ہو چکی سے جب وہ تین سال کی تھی تو درواز ہ پر کھڑی تھی کہ ایک دم بجلی کڑ کی مولوی نصیرالدین درواز ہ پر تنصاس نے پوچھا کہ مولوی صاحب اس وقت کونی دعا پڑھتے ہیں۔وہ مندد کیھنے لگے۔اس نے کہامیں نے تواس لئے پوچھاتھا کہتم جلدی سے بتلا دو کے اچھااب میں تم کو بتلاؤں وه دعاييب وَيُسَبِّحُ الرَّعُدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ

چوتھا قول یہ ہے کہ حضرت جرئیل بھائنا الدلائ کے آنے کی یہ آواز ہوتی جیسے کدریل کے آنے کی آواز دورہے بی معلوم ہوجاتی ہے۔ یا نجواں قول میہ ہے کہ جبرئیل بنگانیکا لیواؤل کے پروں کی آواز ہوا کرتی تھی علاءاس کواضح الاقوال بتلاتے ہیں اوراس کی وجہ یہ ہے كرزنرى كاكروايت من عرك اذا قصى الله في السماء امرا ضوبت الملائكة باجنحتها خضعانا لقوله كانها سلسلة على صفوان.

چھٹا قول حضرت شخ المشائخ شاہ ولی اللہ صاحب نوراللہ مرقدہ کا ہے کہ حضوریاک ملی کی تام کے حواس مبار کہ وہ کے وقت اس عالم کی اشیاء سے معطل موکر دوسرے عالم کی طرف منتقل موجایا کرتے تھے اور اس تنظل کے بعد حواس میں جوایک کیفیت پیدا موتی تھی بیاس ک تعبیر ہے جیسے تم کا نول کوخوب بند کر لوتو تم کوایک آواز سائی دے گی کیونکہ تم ہا ہرکی آواز سے بالکل منقطع ہو چکے ہواور جب بیا نقطاع ختم ہوجائے گااورانگلی ہٹا ؤ کے تو پھروہ آواز بھی ختم ہوجائے گ\_ان تمام اقوال میں میرے (۲) نزدیک اول تول سیح ہے۔

### وهواشده علي:

زیادہ شدید ہونے کی دووجہ ہیں اول یہ کفظل کی وجہ سے آپ دائلکم کو تکلیف ہوتی تھی دوسری وجہ یہ ہے کہ اگر جرئیل اپن اصل شکل میں آ کر کلام فرمائیں تو اس آواز سے قر آن کا خذ کرنا برامشکل ہے بنسبت اس کے کہ حضرت جرئیل شکل انسانی میں آئر کلام فر ما كيس -ان دونول وجد سے حضور ملط الله كوبهت زياده شدت معلوم موتى تھى -

#### فيفصم عني:

بیلفظ تین طرح سے صبط کیا گیا ہے باب افعال سے علی بناءالفاعل۔ دوسرے مجرد سے بھی علی بناءالفاعل۔ تیسرے علی بناء المفعول - باب ضرب يضرب سے يہاں اس سے مراد بثانا اور از الدكرنا ہے۔

### واحيانا يتمثل لي الملك رجلا:

یر جسلا روایات کے اندرنصب ہی کے ساتھ آتا ہے۔ مگروج نصب کیا ہے؟ اس کے اندر چندا قوال ہیں۔ بعض حضرات کہتے ہیں کہ پیمفعول مطلق ہےاور تقدیری عبارت ہے یہ مشل لی الملک تمثل رجل مضاف کوحذف کر کے مضاف الیہ کواس کا عراب وے كرمضاف كے قائم مقام بناديا۔ اور بعض حضرات كہتے ہيں كديم نصوب بنزع الخافض ہے يعنى يسمشل لمى المملك بوجل اور بعض حفرات کہتے ہیں کہ بیال ہے اور تقزیری عبارت بیہ بیت مشل لی الملک حال کو نه رجلا. علاء نے لکھا ہے کہ جرئیل

<sup>(</sup>۱) یادر ہے کدوہ پی راقم سطور (مرتب) ہی کی والدہ ماجدہ ہیں۔شاہر

الرح) اس لئے کہ باری تعالیٰ کاصوت نے تکلم کرناروایات میں مصرح ہام بخاری کا میلان بھی کتاب التوحید میں ای طرف ہے۔

ﷺ المُنْ الْمُرْحَفِرت دهيه كل الله عنها : قالت عائشة رضى الله عنها :

یہاں سے حضرت عائشہ وہ این اور ای مٹھ آئے کے ارشادو ہو اشدہ علی کی توضیح اور تبیین فر مار ہی ہیں کہ دہ نوع اول حضور ملک آئے ہم اس کے حضور علی کے اس مدیث کو باب اول حضور ملک کا تبریک کے حضور ملک کے حضور ملک کے حضور ملک کے اس مدیث کو باب سے مناسبت سے کہ یہاں پروی کے دوطریقے فرکور ہیں ان میں سے ایک طریق ابتداء وی کا ضرور ہوگا۔ جیسا کہ ابھی گزرگیا۔ اور علامہ بینی کے زود یک تو مناسبت بالکل خلا ہر سے کیونکہ اس کے اندروی کا ذکر ہے۔

# حدثنا يحي بن بكر:

یکی ایک حدیث الی ہے جس کو ابتداء وق سے بظاہر مناسبت ہے اور کیفیت مذکورہے ور نہ بقیدا حادیث ہاب کے اندرتر جمہ سے مناسبت تکلف سے کرنی پڑتی ہے۔

## عَن عائشة رضى الله عنها:

#### الرؤياالصالحة:

میں بتلاچکاہوں کہ وی کی چھیالیس قسمیں ہیں ان میں سے ایک رویاء صالحہ بھی ہے اس پر اعتراض یہ ہوتا ہے کہ اس کو وق میں شار کرنا سیج نہیں کیونکہ نبوت اور وی کاسلسلہ تو غار حراسے شروع ہوا ہے۔ اور خوابوں کاسلسلہ نبوت سے چھاہ قبل ہی شروع ہوگیا تھا۔ اس کا جواب یہ ہے کہ چونکہ نصوص سے ثابت ہے کہ نبیاء کرا علیہم السلام کے خواب وی میں داخل ہیں لہذا یہ کہا جائے گا کہ یہ نوع اول ہے جو پہلے سے شروع ہوگئ تھی اور دوسری نوع وی کی غار حراسے شروع ہوئی۔ یا یوں کہا جائے گا کہ رویا وصالحہ کی چیشیت مقدمہ کی ہی ہے اور حقیقی وی وہ ہے جس کا سلسلہ غار حراسے شروع ہوا۔

## الاجاء ت مثل فلق الصبح:

<sup>(</sup>۱) بعض نقاریریں یہاں بیاضافہ ہے کتم باقبل میں پڑھ سیکے ہوکہ وی کی سات قسمیں ہیں لیکن ای حدیث کے اندران میں سے صرف دو ذکور ہیں ایک نوع عنل صلصلة المجو می دوسری نوع و احیانا یتمثل لی المملک ان دو پراکتفا کرنے کی دجہ یہ کہ اول نوع اشداور بخت اور اعلی نوع ہے اور نوع ثانی بکثرت واقع ہوتی تھی تو آول کو اہمیت کی دجہ سے اور دوسری کو کثرت وقوع کی دجہ سے ذکر کردیا۔

82

۔ یعنی جیسے خواب دیکھتے تھے ویبا ہی پیش آتا تھا چونکہ ان رویائے صالحہ کی وجہ سے ایک جلاء باطنی اور ایک نور پیدا ہو گیا تھا اس لئے دنیا کی کدورتوں سے طبیعت متنفر ہوگئ تھی کھر کیا تھا وہ ہوا جوآگے آر ہا ہے کہ خلوت سے محبت ہوگئی۔

### ثم حبب اليه الخلا:

صوفیاءکاکہناہےکہ جب ذکرے آٹارشروع ہوتے ہیں تو آدمی کو ضلوت بہت پند ہوتی ہے اس کا ماخذ صدیث پاک کا یہی جملہ ہے۔ فیتحنث فیہ:

تخت تفعل کے وزن پرحث سے مشتق ہے حث کے معنی گناہ کے آتے ہیں لیکن چونکہ باب تفعل کے جہاں اور خواص ہیں ایک خاصیت سلب ما خذ ہے تو جب حث کو باب تفعل میں لائے تو اس کا ما خذیعنی خاصیت سلب ما خذ ہے تو جب حث کو باب تفعل میں لائے تو اس کا ما خذیعنی حث کے معنی جو گناہ کے تنے وہ مسلوب ہو گئے۔ ابسلب الحدث کے لئے تعبد ضروری ہوگیا۔ تو تحث کی تفییر تعبد کے ساتھ تفییر باللازم کے طور پرکردی ہوا بیان شہاب زہری کی طرف سے ادراج ہے کہ وہ تحث کی تفییر کردے ہیں۔

چونکہ حضرت شاہ صاحب کوخلاف طبع تقلید پرمجور کیا گیا ہے اس وجہ ہے کہیں کہیں ان کی زبان سے خلاف تقلید بات نکل جاتی ہے

<sup>(</sup>١) عن السقدام بن شريح عن ابيه قال سالت عائشة عن البداوة فقالت كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يبدو لى هذه الطلاع وانه اراد البداوية مرة فارسل الى ناقة محرمة من ابل الصدقة فقال ياعائشة لرفقى فان الرفق لم يكن في شيئ قط الازانه ولانزع من شي قط الاشانه إلم الأورد بذل ٣/٢ ٣/٢ ١

حضورا کرم مٹی آیا کے عبادت پریاشکال ہوتا ہے کہ جب ابھی تک نبوت ہی نہیں ملی تو عبادت کس چیز کی کیا کرتے تھے؟ اس کا جواب عام طور پرید دیا جاتا ہے کہ ملت ابرا ہیں کے پھی تاراس وقت باتی تھے اوراس کو اختیار فرمار کھا تھا اور شعائر ابرا ہیں کے مطابق ہی عبادت کیا کرتے تھے۔ اس کا موید یہ ہے کہ بعض روایات میں بت حسنت بالثاء المثلثہ کے بجائے بت حسف بالفاء واقع ہوا ہے جس کا مطلب یہ ہے کہ دین حقیقی لیعنی ملت ابرا ہیں کے مطابق عبادت کیا کرتے تھے اور دوسرا جواب یہ ہے کہ حضورا کرم مٹائی آئم کو خواب کے اندر طریقہ عبادت تعلیم کیا گیا تھا۔ تیسرا جواب یہ ہے کہ عبادت سے مقصود اللہ کا ذکر اور اس کے ساتھ تعلق کا پیدا کرنا ہے۔

ہر فطرت سلیمہ اس کا تقاضا کرتی ہے کہ اللہ کوایک مانا جائے ادراس کی عبادت کی جائے ادر بھلاحضور مان کی آئی ہے بڑھ کر کون سلیم الفطرت ہوسکتا ہے جب حضورا کرم مان کی آئی ہے کہ اللہ کو ایک ہوسکتا ہے جب حضورا کرم مان کی آئی ہوسکتا ہے جس کے اللہ کا معرف کریں گے۔اس وجہ سے امام ابوصنیفہ کا ارشاد ہہ ہے کہ اگر چہ کس کے پاس دعوت نہ پنجی ہولیکن پھر بھی اس کے لئے وحدانیت کا اعتراف ضروری ہے۔

قبل ان ينزع على اهله:

بعض روایات میں ہے کہ بھی بھارا یک ماہ <sup>(۱)</sup> تک نہیں او نتے تھے۔

<sup>(</sup>١)جاورت بحراء شهراً.مسلم شريف

فقال اقرأ:

یہاں اشکال یہ ہے کہ جب فرشتے کو یہ معلوم تھا کہ حضوراکرم مل اللہ اللہ اور پڑھے لکھے نہیں تو فرشتے نے قرات کا تھم کیے دیدیا؟ یہ تکلیف مالا بطاق نہیں تو اور کیا ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کہ یہ تکلیف مالا بطاق نہیں بلکہ پڑھانے کی ابتدا ہے جیے کوئی استاذکی چھوٹے نیچ کوئیا طب کر کے کہتا ہے کہ منا! بسب الله المو حسن الوحیم پڑھ لے۔ پیارے! ہم اللہ کہہ لے تو یہاں بھی معفرت جرئیل نے قرات کا تھم نہیں دیا بلک تعلیم قرات کا تھم دیا ہے لیکن حضور مل تا تھی ہے نے طاہرالفاظ سے یہ جھاکہ جھے قرات کا تھم کیا جارہا ہے۔ اس وجہ سے جوابا ما انا بقاری فرمایا۔

# حتى بلغ منى الجهد:

المجهد دال کے رفع اورنصب دونوں کے ساتھ پڑھا گیا ہے کین مطلب الگ الگ ہوگا۔ رفع کی صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ مشقت میرے لئے اپنی حدکو پہنچ گئی یعنی مجھ کو انتہائی تکلیف ہوئی۔ کیونکہ وہ فرشتے تھے اور حضور ملط القام بشر۔ اورنصب کی صورت میں ترجمہ یہ ہوگا کہ جبرئیل میری طرف سے مشقت کو پہنچ گئے لین انہوں نے جھے اس زور سے بھینچا کہ خود پسینہ ہو گئے۔

اس پراشكال يه ب كد حفرت جرئيل بَقَائِلاَ الله جب ايك آن مين قوم لوط كابستى كوالث دين توجب وه اپنى مشقت كو پنجيس كادر حضور ماليله كود با ئيس گية حضور ماليله لازه كيدر بين كي جواب اس كايه به كد حفرت جرئيل بقائيل الله لازه اس وقت آدى كى شكل مين شهاور تاعده يه به كد آدى كى فرى اختيار كرتا به تواس كار ات بهى اس مين آجات بين تواب حفرت جرئيل مين صرف منكل مين شهاور تاعده يه به كد آدى كى كى زى اختيار كرتا به تواس كار ات بهى اس مين آجات بين تواب حفرت جرئيل مين ماركرة كله كانكال دينا بهد انسانى طاقت باقى ره كن تهي الدون عند موى بقائيل الله لازه كاحفرت عزرائيل بقائيل الله لازه كي مين ماركرة كله كانكال دينا بهد فغطنى الشالشة :

اس مدیث کے اندر بیلفظ تین جگد آیا ہے اس سے علاء ظاہر نے اس پراستدلال کیا کداستاذ کو تمین مرتبہ شاگر دکومتنبہ کرنے کا حق ہے کیونکداس وقت جرئیل بھائیل الیلالی معلم تھے اور حضورا کرم ملیل ہم تھے۔ بیو علاء ظاہر فرماتے ہیں اب اشکال بیہ کہ دھزت جرئیل بھائیل الیلالی جناب فخر الرسلین ملیلہ ہم کے استاذ کیے بن گے؟ اس کا جواب بیہ کدان کا پڑھانا نبوت ہے قبل کا تھا۔ اور پڑھے جنور ملیلہ ہم کا مرتبہ بلندہوگیا۔ اور بیعام طور سے ہوتا ہے کہ شاگر داپنے استاذ پر بعض مرتبہ فوقیت لے جاتا ہے۔ انفطات ملائد کے متعلق علاء باطن یفرماتے ہیں کہ غطہ اولی اس واسطے تھا کہ دھزت جرئیل علی دینا وعلیہ العمل نے سرکار دوجہاں ملیلہ ہم اسلام نے دیکھا کہ وائن بشریت مانع ہور ہے ہیں اس واسطے اس سے فارغ کرنے کے لئے ایک مرتبہ جسٹی اور دو بارہ افر آکہا اس پر بھی حضورا کرم ملیلہ ہم نے دیارہ جسٹی اور پھر افسر آکہا تو حضورا کرم ملیلہ ہم نے دوبارہ جسٹی اور پھر افسر آکہا تو حضورا کرم ملیلہ ہم نے دوبارہ جسٹی اور پھر افسر آکہا تو حضورا کرم ملیلہ ہم نے دوبارہ جسٹی اور پھر افسر آکہا تو حضورا کرم ملیلہ ہم نے انہائی تھائیلہ کے اور پھر افسر آکہا تھائیلہ نے انہائی تو اضعے کے ماتھ پھر مساانیا بھاری فرمادیا۔ اس پر حضرت جرئیل بھائیلہ کے انہائی تو اضاف میں دے دوبارہ جسٹی اسلام بھی ہیں۔

اتحاد بالملكية كامطلب يد ب كد حفرت شاه عبدالعزيز صاحب نے اپن تغيير ميں بيد ذكر فرمايا ب كدمشائخ مريدين يرجو توجه

ڈالتے ہیں اس کی چارفتمیں ہیں سب سے پہلی فتم نبت انعکاس ہے جوسب سے ضعیف ہے اور اس کی صورت یہ ہوتی ہے کہ فی نفسہ مرید میں بچھ ہوتانہیں لیکن شخ کے پاس بیٹھنے سے شخ کا تکس اس کے قلب پر پڑتا ہے۔

مجاہدہ اور حضرات مشائخ کی صحبت سے قلب کے اندرا کیک صفائی پیدا ہوجاتی ہے جس سے وہ شل آئینہ کے ہوجاتا ہے اوراس کے اندراشیاء منعکس ہونے لگتی ہیں اوراس کے دل کے اندراشر پڑتا ہے بینبت سب سے ادنی درجہ کی ہے کیونکہ اس کی بقاء صرف اس وقت تک ہے جب تک شخ کی جلس میں رہے اور جب وہاں سے دور ہوگا وہ نبیت ختم ہوجائے گی۔ جیسے آئینہ کہ جب تک سامنے ہاں کے اندر عکس موجود درہے گا اور جب سامنے سے ہٹ جائے گا تو عکس بھی ختم ہوجائے گا۔ اس سے معلوم ہوا کہ وہ نبیت پڑتی ہوتی۔ اس کے اندر عکس موجود درہے گا اور جب سامنے سے ہٹ جائے گا تو عکس بھی ختم ہوجائے گا۔ اس سے معلوم ہوا کہ وہ نبیس ہوتی۔ اس ان کو دھوکا ہوجاتا ہے اور وہ لوگ یہ بھی کر کہ یہ اس کا اپنا اثر ہے اس کو خلافت دید ہے ہیں ، اور بعد میں اس کا نقص خاا ہم ہوتا ہے۔ تو شخ کو اعلان کرنا پڑتا ہے کہ فلاں سے بیحرکات صادر ہوئی ہیں اس وجہ سے ان کی اجازت واپس کی جاتی ہے۔ حالانکہ وہ حقیقت میں اجازت ہی نہیں تھی جو واپس کی جاتی اس لئے کہ اجازت تو نبیت پر موقوف ہے اور وہ اس سے خالی تھا۔ اس نبیت کی مثال ایس ہے جیسے کوئی کی عطر فروش کے پاس رہتا ہوتو جب تک وہ اس کے پاس رہاں کا دماغ عطر سے معطر ہوتار ہے گا اور جب وہاں سے سے اٹھے گا تو اس کے پاس کے جاتے گو تو اس کے پاس کے جاتے گا تو اس کے پاس کے جاتے گا تو اس کے پاس کے جیسے کوئی کی عطر خروش کے پاس رہتا ہوتو جب تک وہ اس کے پاس رہاں کا دماغ عطر سے معطر ہوتار ہے گا اور جب وہاں سے سے اس کی تو اس کے پاس کی گورٹوں کی پر سے معلم ہوتار ہے گا اور جب وہاں سے اس کی تو اس کے پاس کی گورٹوں کی پورٹوں کی گیس ہوگا۔

دوسری نسبت جواس سے اونچی ہے اس کانا م القائی ہے کیونکہ یہاں شخ اپنی نسبت کوسرید کی طرف القا کرتا ہے اور اپنے انوار
باطنیہ اور قوت روحانیہ سے بیمعلوم کر لیتا ہے کہ اب مرید ہیں مجھ صلاحیت پیدا ہوگئی۔ بید رجہ اول سے قو کی ہے گر ہے یہ بھی ضعیف۔ اس
کی مثال ایس ہے جیسے چراغ کہ جب تک اس میں تیل رہے گا اور سخت ہوا سے محفوظ رہے گا جلزار ہے گا ورنہ بجھ جائے گا۔ اس طرح شخ
اپنے قلب سے انوار کا تیل اس کے چراغ میں ڈالٹ ہے اور اپنی قوت نور انیہ سے اس کوروش کرویتا ہے اب مرید کا کام یہ ہے کہ اس کی
حفاظت کرے اور معاصی کی ہوا ہے اس کی حفاظت رکھے بالخصوص نظر بدسے کہ وہ ہم قاتل ہے۔

تیسری نسبت اصلاحی کہلاتی ہے یہ اول دو ہے بہت توی ہے اس کے اندر مرید اپنے قلب کوریا ضات اور مجاہدوں ہے بالکل صاف کر لیتا ہے اور گئی مثال ایس ہے جیسے کوئی مخت سے مساف کر لیتا ہے۔ اس کی مثال ایس ہے جیسے کوئی مخت سے بعد نہر کھود ہے اور اس کو بالکل صاف کرے اور اس کا دہانہ دریا ہے ملاد ہے جس کی وجہ سے اس کی نہر میں بھی پانی آ جائے۔ اب اگر اس نہر میں کوئی خس و خاشاک اور مٹی و غیر ہ آئے گئو پانی کے دباؤسے خود بخود بہتی جلی جائے گی۔

چکی کاپاٹ بیہے کہ بہی وہ مقام ہے جس کے متعلق حضور طابقاتم کا ارشاد ہے مسن قسال لاالسہ الااللہ د حسل السجنہ اس پر حضرت ابوذر میں کالمناقت الحاجة نے فرمایاوان ذنی وان سرق تو آپ میں کھاتھ نے جوابا ارشاد فرمایا وان ذنی وان سرق۔

اور چوتھی نسبت نسبت اتحادی ہے کہ شخ کے ساتھ طبیعت اتنی متحد ہوجائے کہ جواس کے قلب میں آئے وہی مرید کے قلب میں بھی آئے۔

حضرت شاہ صاحب نے اس کی مثال حضرت خواجہ باقی باللہ کے ایک باور چی کے ساتھ جوواقعہ پیش آیا تھاوہ لکھا ہے کہ ایک مرتبہ حضرت کے یہاں چھے مہمان آئے۔ ان بزرگوں کا قاعدہ بیر ہا ہے کہ اپنی ذات کے لئے آنے والے ہدایا سے اسے خوش ہوتے جتنے اس سے خوش ہوتے ہیں کہ ان کے مہمان کے لئے کوئی ہدیدلاوے۔ حضرت خواجہ صاحب کے یہاں فاقہ تھا۔ ان کومہمانوں کی مہمان

نوازی کی فکر ہوئی۔اس باور چی کومعلوم ہوا تو یہ ایک بڑاسا خوان کھانے کالایا۔حضرت خواجہ صاحب بہت خوش ہوئے اور فرمایا ما تکھی کیا ما نگتا ہے؟اس نے کہا'' اپنے جیسا بنادو'' حضرت ایک دم ٹھٹک گئے اور فرمایا'' کچھاور ما نگ لے'' کیکن وہ نہیں مانا حضرت نے دوبارہ احرار کیا۔ پھراس کے اصرار پراس کواپنے مجرہ میں لے گئے۔اب حضرت نے حجرہ میں کیا کیاس کوتو کسی نے ذکر نہیں کیا گر ہمیں اس حدیث نے بتلادیا کہ جینچا ہوگا۔ بہر حال تھوڑی دیر کے بعد دونوں حضرات باہرتشریف لائے تو صورت تک ایک ہو چی تھی صرف اتنا فرق تھا کہ حضرت کے تو ہوش دحواس درست تھے مگروہ ہے ہوش تھا۔اور تین دن بعد انتقال کر گیا۔

یکی وجہ ہے کہ ہمارے مشائخ مرید کوآ ہستہ آ ہستہ ترقی دیتے ہیں لیکن بعض مشائخ اس کے خلاف کرتے ہیں کہ ذکر لسانی کے پچھے ہی دن بعد ذکر قلبی اور دوسرے اور اوشروع کر ادیتے ہیں جونقصان دہ ہوتا ہے۔

بہر حال حضرت شاہ صاحب فرماتے ہیں کہ حضرت جرئیل بنگنا القلاظ نے جو یہاں تین مرتب بھینجاوہ اسی نبست اتحادی کے پیدا كرنے كے لئے كيا تھا۔ چكى كاپاٹ يہ ہے كه حضرت ابو بكرصديق و في الدفت النافيذ كوحضور اكرم ملط الله كي ماتھ جونسبت عاصل تقى وہ نسبت اتحادی تھی۔ یہی وجہ ہے کہ جوآپ مٹھ آیا ہے صادر ہوا وہی ابو بمرصدیق مون لائف الناف ہے بھی واقع ہوا۔مثلا اساری بدر کے بارے میں حضور ملیجی آغم اور حضرت ابو بکر صدیق تو تو تالا بقت کا فیصلہ یہ تھا کہ سب کو فدیہ لے کر چھوڑ دیا جائے کیکن حضرت عمر ترفین لائف کے اس کی مخالفت کی اور فرمایا کہ سب کی گردنیں اڑادی جا ئیں اس طرح جب صلح حدید بیدوا قع ہوئی تو حضرت عمر تطی الله بقت ال عنه غصب مسر به و عصور ملی الله کی خدمت میں تشریف لائے اور عرض کیا کہ یارسول الله ! آپ اللہ کے سیج نی نہیں ہیں؟ کیا بید ین حق نہیں ہے، کیا ہم حق پرنہیں؟ حضور پاک مال اہم نے انتہائی نرمی سے جواب دیا کہ ہاں میں اللہ کاسچا نبی ہون اور ہمارا دین برق ب اورتم حق پر ہو۔حضرت عمر تو قاللہ بقت الی غیر نے فرمایا پھر ایسا کیوں ہوا؟ آپ مالی تاہم نے ارشادفر مایا کہ 'ایسا ہی مناسب ے' حضرت عمر و و الله فت الله في يهال سے الله كرسيد معے حضرت ابو بكر صديق و و الله فيت الله في ياس پنچ اورو وي بات كهي جو حضرت رسالت بناه والمقالم كدر باريس كهركرآئ شفاور حضرت الوبرصديق والالفاق الفاجة في الفظ بلفظ واي جواب ديا جوحضور والمقالم دے چکے تھے۔ای اتحاد کی وجہ سے حضرت ابو بمرصدیق توخی الانف کا الغیر خلیفۃ بلاصل ہوئے۔اگر اس وقت خدانخو استہ حضرت عمر ر من المناف الناف الماقة با اوركوكي خليفه بن جاتا تو كهرام مج جاتا-اس لئے كه ايك طرف تو حضورا قدس ملي تا كا ي وفات كاصدمه بوتا اور دوسرى طرف چونکہ وہ اتحاد حضرت ابو برصدیق رفتی النافیز کے علاوہ ادر کی کوحاصل نہیں تھا تو بقینا کچھ نہ کچھ کام خلاف بھی صادر موجاتے۔اس کے حضرت ابو برصدین توی الدہ مال تعندلید بنائے گئے۔ پھر جب وفات نبوی کاغم کچھ باکا ہوگیا اور انظامات درست مو كئة تو حضرت عمر توقيّ للانف النافيثر كوبناليا كميا كيونكه اب ضرورت انهي كي تقى يهال فوج بهيج و بال بهيج ، بيرا تظام وه انتظام ـ اس كي سرکوبی اس کی تادیب سیب حضرت عمر ترفیق اللهٔ قبرالی فینم بی کرسکتے تھے، چکی کا پاٹ میہ ہے کہ حضور ملط تیام نے قبل الوحی جو چھے ماہ ریاضت اورمجاہدہ میں گزارے جس کے اندرمنامات اور رویاءصالحہ کاخوب ورود ہوا تو اس وقت آپ میں کی قلب مبارک صاف ہو چکا تھا اس کے بعد حضرت جرئیل ﷺ لیکا ایک اللاظ نے آپ ماٹھ این سات کی تو نسبت انعکاس پیدا ہوئی۔ اس کے بعد غطر اولی سے نسبت القائی اورغطہ ثانیہ سے نسبت اصلاحی اورغطہ ٹالنہ سے نسبت اتحادی پیدا ہوئی اور پھراس کے بعد تیرہ سال قبل البجر ۃ جومعارج اورمنازل طے فرمائے وہ بعد کی تر قیات ہیں۔

# اقرأ باسم ربك الذي خلق:

یباں پر چند باتوں کا جانناضروری ہے اول یہ کہ سب سے پہلے قرآن پاک کا کونسا حصہ نازل ہو؟ کیونکہ اس حدیث سے معلوم

ہوتا ہے کہ سب سے پہلے اقند راکی اولین پانچ آیات نازل ہوئیں۔اوردوسری مدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ سورہ فاتحہ نازل ہوئی۔اوردوسری مدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ سورہ فاتحہ نازل ہوئی۔ان تنیوں کے درمیان علماء نے جمع کی بیصورت اختیار فرمائی ہے کہ اولیت هیقة ان پانچ آیات افر اکو حاصل ہے کیونکہ اس مدیث سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ بہی سب سے پہلے نازل ہوئی اور پوری سورہ جوسب سے پہلے نازل ہوئی اور چونکہ پہلے ختم ہوئی وہ سورہ فاتحہ ہے تو گویاس کی اولیت اس حیثیت سے ہے کہ سب سے پہلے کامل سورت سورۃ الحمد ہی نازل ہوئی اور چونکہ اقسوا کی ان آیات کے نول کے بعد فترۃ الوحی واقع ہوگئ تھی جیسا کہ آگے آرہا ہے کہ بعض روایات کے مطابق تین سال مدت فترۃ ہے اس کے بعد سورہ مدثر نازل ہوئی تواس حیثیت سے سورہ مدثر اول مانزل ہے۔

خلاصہ بینکلا کہ جہات تینوں کے اندر مختلف ہیں۔اس لئے ہر قول اول مانزل ہونے کے اعتبار سے مجمع ہے۔

دوسری بات جس کا جاننا ضروری ہے وہ یہ ہے کہ میں بخاری شریف کی ابتداء میں بتلا چکا ہوں کہ علامہ دمحشری نے ہم اللہ کا متعلق اقوا مانا ہے جو ہم اللہ کا جو ہم اللہ کا علامہ وکیا۔ اس کا اقوا مانا ہے جو ہم اللہ سے مؤخر ہے۔ لیکن یہاں اعتراض ہے ہے کہ قرآن پاک میں اقوا کو مقدم فرمادیا جو اسم رہ سے مقدم ہوگیا۔ اس کا بہلا جو اب یہ ہے کہ اقوا باسم رہ بحث میں جو اقوا ہے اس کا متعلق محذوف ہے اور تقذیری عبارت ہے۔ اقوا باسم رہ بح اللہ اللہ اقوا اور دوسرا جواب یہ ہے کہ جب حضرت جرکیل بنگا اللہ اللہ کی طرف سے اسم بالقراءت اور حضور ملے بھا تھا کی طرف سے مسلسل انکار ہوا تو اس بسب سے اس میں ایمیت پیدا ہوگئی اس لئے اقوا کو مقدم فرمادیا۔

88

اي بالآيات والنبوة.

# فدخل على خديجة بنت خويلد:

حضورا کرم میلی آم فی احراء سے چل کر جوسید سے حضرت خدیجہ جھونہ نہاں کی چیا اس کی وجہ یہ ہے کہ وہ آپ میلی آم کا اپنا گھر تھا اور مصیبت میں آدمی اپنے گھر ہی جاتا ہے دوسرے یہ کہ حضرت خدیجہ جھونہ نہاں جینا آپ میلی آم کی بیوی تھیں اور جب کوئی پریشانی کی بات ہوتی ہے تو آدمی بیوی ہی ہے کہتا ہے۔

# فقال زملوني زملوني:

پہلی بات بہاں پروہی ہے جوہیں نے کہی تھی کہ لینفصد عوقا پر زملونی زملونی سے اشکال ہوتا ہے اس لئے کہ عرق کا تقاضا ہے ہے کہ حضورا کرم طوائی تلم کوگری حسوں ہوتی تھی اور زملونی زملونی کا تقاضا ہے ہے کہ حضورا کرم طوائی تلم کوگری عین نزول وجی کے وقت معلوم ہوتی تھی جیسا کہ روایات کے اندر آتا ہے کہ حضورا قدس مطوق تازل ہورہی تھی اور پیند پیٹائی مبارک سے فیک رہا تھا اس کے بعد جب آثار تم ہوگئ تو آپ مطابق نے پیندسا ان کیا اس کے بعد جو سردی گئی تھی اس کی وجہ ہے کہ پیند آنے کے بعد جب ہواگتی ہے تو مردی بھی محسوس ہوتی ہے۔ اس کے بعد جوروایت وجی کے ذکر میں آتی ہیں اوران میں پینداور کری کا ذکر ہے اور چا دروغیرہ کے اور حفے کو کرنیس اس کی وجہ ہے کہ پیند آت نیادہ معلوم ہوتے تھے پھر کا ذکر نہیں اس کی وجہ ہے کہ حضورا قدس مطابق کی اس کی وجہ ہے کہ حضورا قدس مطابق کی اس کی وجہ ہے کہ حضورا قدس مطابق کی اس کی وجہ ہے کہ حضورا تو سے دوسرا جو اب اصل اشکال کا یہ بھی دیا گیا ہے کہ آدی کو جب خون ہوتا ہے تو چا دراوڑ ھنے کی ضرورت نہیں رہی۔ دوسرا جو اب اصل اشکال کا یہ بھی دیا گیا ہے کہ آدی کو جب خون ہوتا ہوتا ہے تو چا دراوڑ ھنے کی ضرورت نہیں رہی۔ دوسرا جو اب اصل اشکال کا یہ بھی دیا گیا ہے کہ آدی کو جب خون ہوتا ہے تو چا دراوڑ ھتا ہی ہے کہ آدی کو جب خون

دوسرافكال يهال يدب كمحضوراكرم والمالكم فالمكام في كول فرمايا زمليني فرمانا جائه تقا-

اس کا پہلا جواب یہ ہے کہا یہے مواقع ( یعنی مواقع خدمت ) پرمحاورات میں تذکیروتا نیٹ کے اعتبار سے کوئی فرق نہیں کرتے۔ چنانچہ گھر جا کرعام طور سے بیوی سے کہاجا تا ہے کہ کھانالاؤ۔ یہی جواب میر بے نزدیک رائج ہے۔اور دوسرا جواب بعض شراح نے بیدیا کہ حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا کے غلام بھی تھے اور باندیاں بھی تھیں اور اس وقت چونکہ پردہ کا دستور نہیں تھا اس لئے حضور ملی تھی تے

# لقدخشيت على نفسى:

حضوراکرم و القائم کواپی جان کاخوف کیوں ہوااس کی بارہ دجو ہات میں نے حاشیدلامع الدراری میں لکے دی ہیں دیکے لینا۔ بعض ان میں سے ضعیف بھی ہیں دہاں ان کے وہن کی طرف اشارہ بھی کردیا ممیا ہے۔ چندا قوال یہاں بھی من لو۔

(۱) حضرت كُنگوى تحقيلالله فرماتے بين كرآپ والله كوفوف اس وجه سے پيش آيا كدند معلوم اهما و نبوت كاتمل موسكے يا ال-

(۲) بعض لوگوں کا کہنا ہے کہ حضور طافقہ اس خیال سے ڈر کئے کہ یہ کوئی جن یا شیطان تونیس ہے۔ مگریہ جواب بالکل فلط ہے اس کا مطلب تو یہ ہوا کہ حضور طافقہ کو پی نبوت کے اندر ہی شک تھا حالا نکہ ہرنی کو اپنی نبوت پرا یہے ہی ایمان لا نا ضروری ہے۔ اس کی امت کو اس پرایمان لا ناضروری ہے۔

(٣) علامد سندهی بختلفی فرماتے ہیں کہ حضور مطابقہ نے یہ جملہ حضرت خدیجہ مطابق کی اقدید کو اپنی طرف ماکل کرنے کے لئے فرمایا کیونکد اگر حضرت مطابقہ ابتدای میں بیفر مادیے کہ میرے اوپر فرشتہ وی لے کر آتا ہے تو بہت مکن ہے کہ ان کو یقین نہ آتا۔ کیونکہ قاعدہ بیہ کہ جب کوئی آدی برائی کی بات کرتا ہے تو دوسروں کو ناگواری ہوتی ہے۔ اوراگر تو اضع اور عاجزی کے ساتھ بات کرے تو طبیعت خود بخود بخود بھی ہوتی ہے۔ اس لئے حضرت خدیجہ معطور تا ہے میں کو اولا مالوس کرنے کے لئے بیطر بقد اختیار فرمایا کہا ہے ہی خوف کا اقرار کرلیا اور جب حضرت خدیجہ معطور تا تھی میں انہ مالی کا بیکسر دیکھا تو فورا آپ مطابقہ کے اوصاف جمیلہ شارفر ماکر آپ مطابقہ کی ڈھارس بندھادی۔

(۲) چکی کاپاٹ یہ ہے کہ چونکہ حضرت جرئیل بگانٹالیلائ نے خوب دبوجا تھا اس لئے آپ ملکلم کواپی موت کا خوف ہونے لگا کیونکہ حضور مالیکلم کو بیٹ کو نہیں موت واقع نہ موجائے۔

# مايخزيك الله ابدا:

میراخیال یہ ہے کہ حضرت خدیجہ معادی اوجوا کے اس جملہ سے حضرت انگوری مختلف کے قول کی تا تید ہوتی ہے کہ آپ طاقانم کاریساراخوف اس وجہ سے تھا کہ شاید آپ طاقائم اعبائے نبوت کا تمل ند کرسکیں۔

## انك لتصل الرحم:

حضرت فدیجہ معدد ان میں اوصاف میں سب سے پہلے صدری کا ذکر کیا۔ کیونکہ غیر کے ساتھ حسن سلوک کی واکد شکل نہیں۔ اس لئے کہ اگر کسی کی حالت کری ہوئی دیکھی اس کے ساتھ احسان کردیا۔ گرچونکہ قرابت داروں کے ساتھ ہروقت سابقہ پڑتا ہے اوران کی زم گرم سنی پڑتی ہے اس لئے ان کے ساتھ اگراحیان کرنا بھی چاہتے وہ مختیاں اور بے منوانیاں یادآ کر طبیعت رک جائے گی تو حصرت خدیجہ طاق اور ان کی خدا آپ کو ضائع کردے گا۔ یہاں یہ ضابط س لوکہ جوقص جتنازیادہ صدری کی خدا آپ کو ضائع کردے گا۔ یہاں یہ ضابط س لوکہ جوقص جتنازیادہ صدری کرے گا وہ اتنا ہی غیر کے ساتھ احسان اور حسن سلوک کرنے والا ہوگا۔

# وتحمل الكل:

90

لین آپ بوجھ برداشت کرتے ہیں کل یعن بوجھجس سے حس اور معنوی دونوں مراوہو سکتے ہیں۔

## وتكسب المعدوم:

یہ باب افعال اور مجرد دونوں ہے آتا ہے۔ مجرد کی صورت میں لازم اور متعدی دونوں طرح سے استعال کیا جاتا ہے۔ اگر متعدی موتو ترجمہ یہ ہوگا کہ آپ فقیر کو کمواتے ہیں بعنی دوسرے سے کہہ کراس کی مددکراتے ہیں اور اگر لازم ہوتو مطلب یہ ہوگا کہ آپ فقیر کو کماتے ہیں بعنی اس کو مال عطافر ماتے ہیں۔

#### وتقرى الضيف:

لینی مہمان داری کرتے ہیں اور حضور میلیاتھ کی مہمان داری کا کیا ہو چھنا۔

### وتعين على نوائب الحق:

علاء نے کھا ہے کہ ت کی قیدنگا کر باطل سے احتر از کرلیا گیا یعنی اگر کوئی حق کام در پیش ہوتو اس میں تو مد فرماتے ہیں لیکن اگر کوئی حق کام در پیش ہوتو اس میں تو مد فرماتے ہیں لیکن اگر کوئی حق کام مثلا کوئی زنا کرنے جار ہا ہوتو اس میں اعانت نہیں فرماتے ۔ اور بعض علماء کی رائے بیہ کوئو ایب حق سے مراد آفات ساویہ ہیں جسے کثرت باراں کے سبب سبب مکانات منہدم ہوجانا وغیرہ اور آفات ساویہ کی تخصیص اس وجہ سے فرمائی کہ جب کوئی آسانی آفت آتی ہے تھے کثرت باراں کے سبب صفور میں اللہ کی جانب سے ہاس میں بشر کوچارہ کارنہیں لیکن جب صفور میں آفات ساویہ غیرا فقیار سے میں بھی مدوفر ما سے جی تو آفات ساویہ غیرا فقیار سے میں بھی جب کے۔

### ورقه بن نوفل:

یدورقہ بن نوفل اور زید بن نفیل وغیر وان لوگوں میں ہیں جو ابتداءً مشرک سے پھر بتقاضائے فطرت سلیمہ شرک ہے تا ئب ہوکر وحدانیت باری تعالیٰ کے قائل ہوئے جتی کہ زید بن نفیل تو بتوں کی ہذمت بیان کرنے میں بہت آگے سے کہا کرتے ہے کہان کی پہتش کرتے ہوجن کواپن ہاتھ سے بناتے ہواور جو تہہاری کوئی مدد بھی نہیں کرسکتے ۔ بیزید جب شرک سے بیزار ہوئے قاطائے بہود کے پاس گئے اوران لوگوں سے بہودی ہونے کی درخواست کی ۔ انہوں نے کہا شوق سے ہوجا و مگراس فد جب ہی محصد خضب اللی کا بھی ملے گا ۔ ان کے پر نصار کی کے پاس جا کر نفرانیت تبول کرنے کی خواہش ظاہر کی ان لوگوں نے کہا ہوجا و مگر کسی قدر حصد مثلات کا بھی ملے گا۔ ان کے پر خصار کی نے دین ابرا ہیں تبول کرنے کامشور و دیا۔ جس پر انہوں نے ملت ابرا ہیں کو اختیار کیا اور ذمانہ نبوت سے پہلے ہی انتقال کر گئے ۔ اور ان کے دوسرے ساتھی ورقہ بن نوفل نے نفرانیت اختیار کی اور بعد میں نفرانیت کے بہت بوے عالم ہوئے کہ انجیل کو عبرانی زبان سے عربی نی سے بی میں مشقل کیا کرتے ہے۔

### فيكتب من الانجيل بالعبرانية:

تورات عبرانی زبان میں تھی اور انجیل سریانی زبان میں تھی۔ورقہ چونکہ لھرانی تھاس لئے انجیل کا ترجمہ سریانی زبان سے عبرانی زبان میں کر کے اپنے یہاں کے لوگوں کو دیتے تھے۔اور طاہریہ ہے کہ بیعبرانیة کے بجائے عربیہ ہے کیونکہ خودورقہ کی زبان عربی تھی جیسا کہ حاشیہ کے اندرالعد بیہ ہی واقع ہوا ہے اور یہی کتاب النفیر میں بھی آرہا ہے لیکن علماء نے دونوں میں اس طرح جمع کیا ہے کہ (ورقه ) دونوں زبانوں میں ماہر تھے۔ عربی کے بھی کیونکہ بیان کی مادری زبان تھی ادرعبرانی کے بھی ۔ لہذا الجیل کوسریانی زبان سے عبرانی زبان میں منتقل کیا کرتے تھے۔ اس لئے کہ عرب میں یہود مجی رہتے تھے جوعرانی زبان جائے تھے۔ یونکہ تورات مجی ای زبان میں نازل ہوئی ہے تو بھض کوعبرانی زبان میں اور بعض کوعربی زبان میں تر جمہ کر کے ویا کرتے تھے۔

## اسمع من ابن اخیک:

ورقد بن نوفل حضور ما المائة كر جي نبيس تقريم حونكه الل عرب بربوے و جيا اور برجمو في كو بعيب ابطور تعظيم وشفقت كے كتے بي اس لئے حضرت خدیجہ طاعة تمان جنانے بھی ابن اخ كهدديا۔

### هذالناموس:

ناموس كمعنى صاحب السركے بيں بيوزن اورمعنى ميں مثل جاسوس كے ہے۔اوربعض كيتے بيں كمناموس و وخص كملاتا ہے جو سرخیر کامتلاشی ہواور جاسوں وہ ہے جوشر کا تجس کرتا ہو۔اور یہاں ناموس سے مراد فرشتہ ہے۔

# نزل الله على موسى:

یہاں بداشکال ہوتا ہے کدورقہ نے حضرت عیلی کانام کول نہیں لیا جب کدورقد نصرانی تھے۔علاء نے اس کے چند جوابات دے ہیں۔ پہلا بیکدوہاں بنسبت نصرانیوں کے بہودی زیادہ تھاس لئے حصرت مولی بھانالمولائ کی شہرت زیادہ متی اس لئے انہی كانام ذكرفر مايابه

دوسرا جواب یہ ہے کہ حضرت موی بنگانیالولال کوبھی ان کی قوم کی طرف سے شدت اور بختی میں مبتلا کیا ممیا تھا تو وواس بات میں حضور دافی ایم کے شریک تھاس وجہ سے ان کوذ کرفر مادیا۔

تيرا بواب يه ب ك حضرت موى بكانكاليالان ك نوت فيسمسا بين اليهود والمنصسارى مسلم في اس لي حضرت موى بَنَلْهِ الْالْالِيَلِالْإِلَى كَاذِ كُرِفُرِ ما يا بِخلاف حضرت عيسى بَنْلِينَا لِيَلَالِينَ كَ كَدان كوصرف نصاري مانع تقف ﴿

چوتھا جواب سے سے کہ حضرت عیسیٰ بنگانیٰلاہٰلا پر جو دمی اتری تھی وہ امثال وعبر اور رافت ورحمت پرمشمل ہوتی تھی بخلاف حضرت مویٰ ﷺ للالالان کی دی کے کداس میں اوا مرونواہی تنے اور جہادوقال کا تھم تھا تو ورقہ نے اس طرف اشارہ کردیا کہ حضوراقدس مطاققامیر جودی آئے گی اس میں ادامر ونواہی موں کے اس پر اشکال یہ ہے کہ ورقہ کو یہ کیسے معلوم موا کہ حضور مالکا پر آنے والی وی اس شم کی ہوگی؟ جواب بیہ ہے کہ درقہ کتب ساویہ کے عالم تنے ادرا نہی کتابوں میں حضورا قدس م<del>ا این</del>ے کے او**صاف وغیرہ ندکور تنے۔** 

ياليتني فيها جذعا:

أي قوياشابا . جذعه اصل مين توى اون كوكت بين اورمطلب يدب كهكاش مين ايام دعوت واسلام مين توى موتاتا كالدان كا مقابلہ کرتا جس وقت و ولوگ آپ مٹھیقلم کوشہرسے نکالیں گے۔

اومخرجي هم:

چونکدانل عرب می عصبیت بهت ہوتی ہاوردہ اپنال قربت کی حمایت کرتے ہیں خواہ حق پر ہوں یانا حق پر اس لئے آپ علیکم کو خبر اخراج پر تنجب ہوا۔ نیز حضور اکرم ملیکی نے چالیس سالہ زندگی بہت محبوبانہ گزری تھی۔ امین وصادت کے لقب ہے آپ علیکم مشہور شے تو حضور اکرم ملیکی نے بات بہت بجیب معلوم ہوئی کہ آپ علیکم کو آپ علیکم کی قوم ملک سے نکال دیگی۔ چنانچہ آپ علیکم کو اس پراستجاب ہوا تو حضرت ورقہ نے اس کی وجہ بیان فرمائی۔

# لم يات رجل قط بمثل ماجئت به الاعودى:

ورقد نے کہایے ٹی نی بات نہیں بلکہ یہ تو ہوتا چلا آیا ہے کہ آپ جیسی چیز (نبوت) جوکوئی بھی لے کر آیا اس کوستایا اور اس سے دشمنی کی گئی۔

# وان يدركني يومك انصرك نصرا مؤزرا:

یہاں حضرت ورقہ حضور ملی آئی مدد کا وعدہ کررہے ہیں۔ اب ایک بات غور سے سنو وہ یہ کہ جب ورقہ آپ ملی آئی کی مدد کرنے کو کہدرہے ہیں تو مدد کا وعدہ کررہے ہیں۔ اب اگران کو مسلمان مان کرنے کو کہدرہے ہیں تو فلا ہرہے کہ حضور ملی آئی ہم رابا کے ہوں کے جب ہی تو مدد کا وعدہ کررہے ہیں۔ اب اگران کو مسلمان مان کیا جائے تو اب اول المونین ورقہ ہوئے اور حضرت صدیق اکبر تو تا کا کھٹے ہے مقدم ہوئے۔ چنا نچہ حافظ این جمر نے اصابہ کے اندر صحابہ تو تا کہ تو تا کہ تو اس کا تذکرہ فرمایا ہے۔ قسم اول کا مطلب ہے کہ حروف تھی کے اعتبارے حافظ نے اصابہ کے اندر صحابہ تو تا کہ نظافت ان جمل کا تذکرہ کیا ہے اور ہر حرف کے چار در ہے تعین کئے ہیں۔ مثل الف قسم اول الف تسم وائی الف قسم وائی میں ان اور قسم وائی میں ان مواصل ہے اور الف قسم مال کے اور میں کہار صحابہ تو تا کہ فراتے ہیں اور قسم وائی میں ان صفار صحابہ تو تا کہ فرائے ہیں۔

خضرم: وہ کہااتا ہے جس کوحضور علی آئے کا زمانہ طاہو لیکن حضورا کرم علی آئے گی زیارت نہ کرسکا ہو۔ اور شم رائع جس ان لوگوں کا تذکرہ کرتے ہیں جن کی صحبت کے وہ خود مشکر ہیں۔ اگر چہ کی اور نے ان کوصحائی لکھ دیا ہو۔ ورقد کی صحبت کا بعض حضرات نے انکار کیا ہے لیکن حافظ ابن جمر نے ان کوشم اول میں شار کیا ہے اب آیا یہ حضرت صدیق اکبر تو مختلف الی تفقیق الیاں لئے کہ انتخاب کی محب کہ موں اور ابو کر تو مختلف الی تفقیق ایمان کے ابتداء وی کا واقعہ ہے کمن ہے حضور حل افرائی کر تو مختلف الی تفقیق اول مین امن اس وجہ سے ہیں کہ بالتصری اشھ دان لاالمله الاالمله کہ والوں میں سب سے پہلے ہیں اور حضرت ورقد آگر چہ مقدم ہیں گر بالتھری کل کہ گونیس کی ونکہ ان کا ایمان ان کے اقوال سے مستفاد ہوتا ہے۔

# ثم لم ينشب ورقة ان توفى:

ورقہ بن نوفل ملک شام چلے سے وہاں جا کرمعلوم ہوا کہ مکہ کے لوگ حضورا قدس ما القام کے دشمن بن مکتے ہیں تو بیاعانت کے لئے وہاں سے چل دیئے مگر راہ میں کسی نے قل کردیا۔ لیکن صحیح قول میہ ہے کہ مکہ میں بی مجھ دنوں بعدانقال فرمایا۔

وفترالوحي:

بیفترت مسلس بین سال تک دی اب یہ کہاں کی عمت کیاتھی ؟ حقیق عمت تو اللہ تعالیٰ شانہ ہی جانے ہیں گر بعض علاء نے کما ہے کہ فتر ت اس لیے واقع ہوئی تا کہ آپ طابقہ آیات منزلہ بین فور وگر کریں اور تدبر وظر کریں اور بعض علاء نے یہ جواب دیا کہ وی جونکہ ایک وزئی چیز تھی جیسے کے آن مجید بیں ہے اِٹ سند کہ فی کا کیے گئی کے فو لا تفقیلا تو ہجے دؤوں کے لئے اس کوروک دیا گیا تا کہ طبیعت مبارکہ اس بوجھ کی فرگر ہوجائے اور تھی ہوتا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ ہم فور وگر ہی ہیں کرتے اور اس کے تعالیٰ تو ہیں جھے ورنہ اکا بر کہ ہوتا ہوتا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ ہم فور وگر ہی ہیں کرتے اور اس کے تعالیٰ تو ہی میں ہوتے ورنہ اکا بر کے متعلق مشہور ہے کہ قرآن پڑھے تھے اور دہاؤیں مار مارکر روتے تھے۔ یا گھر اس وجہ سے کہ اللہ تعالیٰ نے ہم پر دم فرمار کھا ہے اور اس کے متعالیٰ میں مگلے ورنہ اور ورنہ تھے۔ یا گھر اس وجہ سے کہ اللہ تعالیٰ نے ہم پر دم فرمار کھا ہے اور اس کے فتا کی فتر قال کو خفت اس کو تعالیٰ میں مگلے میں فرمار کھا ہے اور اس کے خصیل انس کے لئے ہوئی۔ کیونکہ آگر ہے ور ہے اس امر لئیل کا نزول ہوتا تو بہت ممکن تھا کہ طبیعت مبارکہ بیل فلرت اور وحشت ہیں ہوجاتی جیسا کہ باربار کی بین سے بسا اوقات وحشت ہونے گئی ہے۔ یا اس جواب کو ہوئی جیسا کہ باربار کی بین سے بسا اوقات وحشت ہونے گئی ہے۔ یا اس جواب کو ہوئی جیسا کہ باربار کی بین ہو بیا گھر کے لئے مہلت دیدی گئی۔

یہاں ایک توجیہ فترت کے بارے میں یہ بھی کی جائتی ہے کہ صوفیاء کے یہاں معمول ہے کہ جب کسی کوتلقین وغیرہ کی اجازت دیتے ہیں تو اس کواپنے سے کچھ دنوں کے لئے دور کردیتے ہیں تا کہ اس کاعلم ہوجائے کہ جونسیت مرید کو حاصل ہے وہ نسبت انعکاسی تو نہیں ۔ یہی حضورا قدس ملط بھٹا نے کے ساتھ بھی چیش آیا تا کہ صوفیاء کے لئے مشعل راہ ہو۔

### قال ابن شهاب:

تعلی نہیں ہے جیسا کہ بعض لوگوں کو وہم ہوگیا چونکہ ابتداء صدیث سے لے کریہاں تک کے حالات حضرت عائشہ علائفہ ان جن کی روایت سے بواسطہ عروہ ندکور تھے مگر قصہ ابھی پورانہیں ہواتھا اس لئے امام زہری فتر ہ وجی کے واقعہ کو دوسرے واسطے سے بیان فرمار ہے ہیں اور وہ واقعہ حضرت جابر تو تا کا کہ فیٹر کی روایت میں بواسطہ ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن موجود ہے۔

#### وهويحدث:

هو کی شمیر حضور اکرم ملطقانم اور حضرت جابر تا این این الفائد دونوں کی طرف اوٹ سکتی ہے۔ (۱۱)

#### فرعبت:

اس لئے کہ جب بدد یکھا کرایک معلق کری پرفرشتہ بیٹھا ہے تو بیجیب بات دیکھ کرخوف زدہ ہو گئے۔

# والرجز فاهجر:

ر جز کے معنی یا توامور قبیحہ کے ہیں یا عبادة الاوثان کے ہیں۔اس پراشکال بیہ کہ آپ میل الم اللہ الم المال اللہ عبادت نہیں

<sup>(</sup>۱) دوسرى تقارييس هو كاخير صرف حضور دا فيقط كى طرف راقع كى كى بداوريكى جارى حضرت كنزد كيدان عبد كسما هو فسى صلاكود فى هاسش اللامع

فر مائی چرکونکراس کے ترک کا تھم دیاجار ہاہے جواب یہ ہے کہ بساادقات کی شے سے جوئع کیاجاتا ہے وہ اس کی غایت قباحت کے پیش نظر منع کیاجاتا ہے گوناطب نے اس کاارتکاب نہ کیا ہو۔ جیسے بیعت میں شیخ ﴿ يُسَايِعُ مَن کَا عَلَى أَن لَا يُشُو كُنَ بِاللَّهِ ضَيْناً وَلَا يَسُوِ فَنَ وَلَا يَزُنِيْنَ ﴾ کے الفاظ کہلواتا ہے مالائکہ ہرآ دمی زانی اور چوز بیس ہوتا۔

# تابعه عبدالله بن يوسف:

متابعة كى دوسميں ہيں: متابعة تامد متابعة ناقصة متابعة تامد يہ بككوكى فض ابتدائى سے استاد ميں راوى مديث كاشريك بن جائے اور متابعة ناقصد يہ بك كداو پرسند ميں كوكى آ دى مديث كے راوى كى متابعت كرے متابعت كافائدہ يہ ہوتا ہے كداس سے روايت اور راوك كوتقويت ملتى ہے۔

## وقال يونس ومعمر بوادره:

یبال سے امام بخاری اختلاف روایات کی طرف اشارہ فرمارہ ہیں کہ زہری کے شاگر وقتیل نے توف وادہ کہااور بونس و معمر نے بوادرہ کہا ہے۔ بوادرہ کی بادرۃ کی بادرۃ کی بادرۃ گرون اورمونڈ ھے کے درمیانی حصر کو بولئے ہیں۔خوف کی شدت ہیں جس طرح دل کا نیتا ہے ای کا مطابق ہے اور چونکہ حضرت شخطی الشان اور فخر الرسل اس کو الہند کے زدیک ترجمہ کا مقصد عظمت وی کو بتلانا ہے اس طرح موافقت ہوجائے گی کہ حضرت مطابق ہے عظیم الشان اور فخر الرسل اس کو الہند کے زدیک ترجمہ کی خرض ان اوصاف جیلہ کو بیان کرنا ہے جن پروی نازل ہوتی ہے تو بی بھی ای روایت نے ہتلادیا کہ وہ اوصاف صلد حی وغیرہ کرنا ہے۔

## لاتحرك به لسانك:

ال روایت کوابتداء وی کے ساتھ ال طرح مناسبت ہے کہ بیدوا قعد ابتداء وی کا ہے اوراس کے اندر بیدیان فرمایا ہے کہ ابتدائے وی جس بیکیفیت ہوتی تھی للبذا کیفیۃ بدوالوی ثابت ہوگئی۔ بیآیت سور ہ قیامہ میں نہ کور ہے۔ اوراس آیت ہے کہ اس کا قیامت سے قیامت میں میں بیک اس آیت پراشکال بیہ کہ اس کا قیامت سے قیامت کیا جوڑ ہے؟ اس کا جواب (۱) بیہ کہ قرآن پاک کے ذریعہ سے تربیت پیدا کرنی مقصود ہے تو جیسے مربی درمیان کلام میں کوئی بات غیر متعلق کہد دیتا ہے۔ مثلا باپ اپ آیک چھوٹے سے نیچ کو کھانا کھلا رہا ہواور ساتھ ساتھ خوب پندونصائے اور تربیت کے لئے ایک قیم کی متعلق کہد دیتا ہے۔ مثلا باپ اپ آئی مناسب جگہ ہاتھ ڈال دی تو باپ درمیان گفتگوی میں اس کومنع کر دیتا ہے کہ ایسامت کرو، اس میں ہاتھ مت ڈالو۔ اوراتنا کہ کر پھر پہلی بات شروع کر دیتا ہے تو ای طرح سے بیآیت کریمہ ہے کہ اللہ تعالی حضرت جرئیل بخلینا ایک لا ایسامت کرو، اس کے بعد پھر سابقہ کلام شروع فرمادیا۔

کر واسط سے حضور پاک ما تھا تھی کو کر آن پاک سکھار ہے تھے اور حضور میں تھی کی مسرب بھول نہ جاؤں اپنی زبان سے اس کو بار بار دہراتے تھے تو درمیان کلام میں بی تعبیہ کردی کہ ایسامت کرو۔ اس کے بعد پھر سابقہ کلام شروع فرمادیا۔

<sup>(</sup>١) اس اشكال كام فخرالدين رازى في تغير كبير من اوراى طرح حافظ ابن جرعسقلانى في چندجوابات ويئ بي جن من ايك جواب يديكى ب كمعلام جلال الدين كلى فريات بي المناصبة بين هذه الأية وماقبلها ان تلك تضمنه الاعراض عن ايات الله تعالى وهذه تضمنت المبادرة اليها بحفظها.

### يعالج من التنزيل شدة:

اس جملہ سے عظمت دی کا انداز ہ ہوتا ہے کیونکہ حضور پاک میں اس عظمت کی وجہ سے جلدی جلدی پڑھنے میں مشغول ہوجاتے سے اور کیبیں سے حضرت شیخ الہندر حمد اللہ علیہ کے اس ارشاد کی بھی تا ئید ہوتی ہے کہ اس ترجمۃ الباب کا مقصد عظمت وی کو بیان کرنا ہے۔ و کان ممایحو ک شفتیة:

یہاں ایک اشکال یہ ہے کہ سارے حروف شفوی نہیں ہیں البذا مطلقا بحرک شفتید کہنا کیے سے ہوادی ہی وجہ ہے کہ اللہ تعالی نے اللہ تعالی ایک اسلامی ہے اس کے اللہ تعالی کے اللہ تعالی کے اللہ تعالی کے اللہ تعالی کے اس کو بیان کردیا۔ ذکر نہیں فرمایا بخلاف حصرت باری تعالی کے اور شفتین ہمارے سامنے ہوتے ہیں ان کی حرکت ہم کونظر آتی ہے اس لئے اس کو بیان کردیا۔ قال ابن عباس رضی اللہ عنه مافانا احر کھما:

یبال حفرت سعید بن المسیب نے کے مار ایت ابن عباس یعور کھمافر مایا ہے کین حفرت ابن عباس و الله علیہ و سلم یعور کھمافر مایا اس کی وجہ یہ ہے کہ سعید بن سینب نے حضرت ابن عباس و فی الله بھتا کہ تھے تھا کہ تھے اس کو کھا تھا اور حضرت ابن عباس و فی الله بھتا کی جہنا ہی ابھی نہیں ہوئے سے د بایہ وال کہ ابن عباس و فی الله بھتا کہ تھے اللہ بھتا ہی ابھی نہیں ہوئے سے د بایہ وال کہ ابن عباس و فی الله بھتا کی جہنا کہ جہنا ہی ابھی نہیں ہوئے سے د بایہ وال کہ ابن عباس و فی الله بھتا ہے کہ یا تو براہ راست حضرت رسالت کو کھر کیے معلوم ہوگیا کہ رسول کر یم طاق اللہ میں اور صحافی ہے اگر محالی سے موگا ہے اس کھیل سے موگا ہے موگا ہے اس کھیل سے موگا ہے موگا

#### ان علينا بيانه:

عامة المفسرين في اس جمله كي تفسير ان عليف توصيح مشكدات وتبيين مبه مساته سي باورابن عباس معند المفرين من المرابي المرا

#### حدثنا عبدان:

یہاں پرسند میں حواقع ہوئی ہے۔اس کے اندراختلاف ہے (۲) کہ بیا عام مجملہ ہے یا خام مجمد۔ جولوگ خام مجمد قرار دیتے ہیں وہ اس کے اندر دواتو ال بیان کرتے ہیں اول بیکہ پیخفف ہے المسنح کا بینی کوئی مضمون طویل ہویا کوئی آیت یا حدیث ہواور لکھنے والا اس کو پورائبیں لکھتا تو تخفیف کی طرف اشارہ کرنے کے لئے المنح لکھودیتا ہے اور معنی اس کے المی آ عور الکلام کے ہیں۔ دوسرا قول بیہے کہ پیخفف ہے اساد احر کا لیکن دوسری جماعت کثیرہ کی رائے بیہے کہ بیا مجملہ ہے اس جماعت کے اندر چارفریق ہیں ایک فریق

<sup>(</sup>۱) مریدوضاحت کے لئے لامع اوراس کا حاشید کی طرف مراجعت فرما کیں۔

<sup>(</sup>٢) ان اقوال كى مزيتنعيل كے لئے مقدمه او جزالمها لكص الحكى مراجعت كى جائے۔

کررائے ہے کہ یہ المحدیث کا مخفف ہے البذایہ ال کافئے کر المحدیث پڑھنا چاہے۔دوسرا قول ہے کہ یرففف ہے صبح کا۔اور مطلب اس کا ہے ہے کہ جہال کہیں کی تحریش کو لی تر دوہو جاتا ہے قو قاعدہ ہے ہی کہ اس تحریب چھوٹا سامسے بنادیے ہیں ہاس بات کی علامت ہے کہ عبارت میں شک وشبرند کرویہ عبارت میج ہے۔ اس صورت میں اس کو پڑھائیں جائے گا۔ مرف تعبیہ کے لئے ہوتا ہے۔ تیرا قول ہے ہے کہ المحافل کا مخفف ہے۔ حافل کے معنی آڑ کے ہیں۔ اس لئے کہ پیسنداول اور سند والی کے درمیان صائل ہور ہی ہے اس کو پڑھائیں جائے گا۔ چوتھا قول ہے ہے کہ پیتو بل کا مخفف ہے ای قصوبل من سند الی سند احر علامہ نووی فرماتے ہیں کہ

اب ان اقوال کے بعداس کی حقیقت من او۔ جب کس حدیث کی دوسندیں ہوں اور اوپر کا حصہ دونوں کا ایک ہواور نیچ سے دونوں سندیں الگ الگ ہول تو اس منادیتے ہیں۔ دونوں سندیں کو دکرکر کے جب اتحاد شروع ہوتا ہے تو وہاں مینادیتے ہیں۔ و معمو نحو ہ:

اس صدیث کے لئے امام بخاری نے دوسندیں ذکر فرمائی ہیں پہلی سند ہیں عبدان نقل کرتے ہیں۔ عبداللہ سے اور وہ ہیس سے اور بینس زہری سے تو گویا عبدان کی سند میں زہری سے نقل کرنے والے صرف ہوئے۔ اور دوسری سند کے اندر بشر بن محرنقل کرتے ہیں انہی عبداللہ سے اور یہ بینس اور معمر سے نقل کرتے ہیں اور بینس و معمرامام زہری سے نقل کرتے ہیں تو اشکال بیہ ہے کہ امام بخاری نے معمر کے بعد نحوہ کیوں بڑھایا سیدھی طرح ہینس و معمرعن الزہری کہدیے ؟

اس کا جوابتم شرح نخبی پڑھ بچے ہواور طحادی شریف یس بھی اس کا جواب آچکا ہے۔ کیونکہ امام طحاوی روایات ذکر کرنے کے بعد سرداسانید کرتے ہوئی کہ نہ سے ایس و معمر کے بعد سرداسانید کرتے ہوئے کہ لفظ کھڑت سے استعال کرتے ہیں وہ بیا کہ نسحوہ بڑھا کراشارہ کردیا کہ اگر چہز ہری سے ایس و معمر دونوں نقل کرتے ہیں۔ معینہ الفاظ نیس بیان کرتے۔ کان رسول اللہ صلی اللہ علیہ و مسلم اجو دالناس:

حضورا کرم علیم کی اگرتم نے سرت پڑھی ہوگی تو تم کو معلوم ہوگا کہ حضور ملیکہ واقعی ایے بی تھے۔ گریہاں افکال بیہوتا ہے کہ روایات میں آتا ہے کہ آپ علیم کے مردوایات میں آتا ہے کہ آپ علیم کے مردوایات میں آتا ہے کہ آپ علیم کے مردوایات آپ علیم کے مردوایات آپ علیم کے جود کے خلاف ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ آپ علیم کے بود کے خلاف ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ آپ علیم کا یہ خواور آپ علیم کی یہ خاص کی یہ خاص کے خبر وفاقہ کے خالف نہیں کیونکہ حضور علیم کا کی ختر وفاقہ اس جواب یہ ہے کہ آپ علیم کا یہ خواور آپ علیم کا یہ خاص کی اس خواص کے جب تک کہ وہ ساراتھ می نہ ہوگیا۔ البذاجس کا یہ حال ہوگا اس کے پاس کیار ہے گا۔ اور اس بر نہیں آگر اپنے پاس کی مذہوتا تو کی دوسرے سے لے کردیا کرتے تھے چنا نچے حضرت بال خوال ہوگا اس کے پاس کیار ہے گا۔ اور اس بر نہیں آگر اپنے پاس کی مذہوتا تو کی دوسرے سے لے کردیا کہ جو خضرت بال بال خوال کو کہ رکھا تھا کہ وہ قرض لے کردے ویا کریں اور پھر بعد میں ہم اس کو ادا کردیں گے۔ چنا نچے حضرت بال بال خوال کو کہ کہ رکھا تھا کہ وہ قرض لے کردے ویا کریں اور پھر بعد میں ہم اس کو ادا کردیں گے۔ چنا نچے حضرت بال کو تا کہ خوال کو کا کہ کر کا حضرت بال کو تا گونگہ کیا کہ کا کے حسال کو کا کہ کو کہ کہ رکھا تھا کہ وہ قرض لے کردے ویا کریں اور پھر بعد میں ہم اس کو ادا کردیں گے۔ چنا نچے حضرت بال کو تا گونگہ کیا گائی کے کہ کر کے اس کو کہ کہ کہ کہ کو کہ کر کیا کہ کا کہ کو کہ کہ کہ کہ کہ کو کہ کر کو کہ کر کے اس کو کہ کر کے تھے۔

ایک مرتبدایک یہودی نے کہا کہ بلال! تم روزانہ قرض ما تکتے ہو۔لوگوں سے لینے کی ضرورت نہیں بس مجھ سے لے لیا کرواور

جب تہارے پاس کہیں سے آجائے تو اداکر دیا کرو۔حضرت بلال تو تو تا گاہ نے کواس کی بزی خوثی ہوئی اوراس سے قرض لیناشروع کردیا۔ان خبیث کا فرون کا دکان وغیرہ سب فروخت ہوسکتا ہے تو آکر تقاضا شروع کردیا۔ان خبیث کا فرون کا دستوریہ ہے کہ جب سے بچھے لیتے ہیں کہ اب مقروض کا مکان وغیرہ سب فروخت ہوسکتا ہے تو آکر تقاضا شروع کردیتے ہیں۔ چنا نچیوہ یہودی بھی اس کا منتظر تفا۔ ایک دن حضرت بلال تو تا لائے تا کی اندرسارا بلال تو تا لائے تھی اس کے اس نے کہا اس مہینے کے کتنے دن باتی رہ گئے؟ فرمایا چاردن ۔ کہنے لگایا تو چاردن کے اندرسارا قرض اداکر وورنہ غلام بنالوں گا اور پھراس طرح بحریاں چراتا پھرے گا۔

حضرت بلال و فقالا 
بہرحال اس حدیث کے اندر حضور ملطقائم کے تین جو دکاذکر ہے۔ پہلاجو دتواجو دالناس سے معلوم ہوااوردوسرااجو دما یکون فی رمضان سے معلوم ہوائتی کہ ماہ رمضان میں قرض لے کربھی لوگوں کو کھلایا کرتے تھے کیونکہ قاعدہ یہ ہے کہ جب سرت ہوتی ہے تو آدی خوب خرج کرتا ہے حضور ملطقائم کورمضان میں زیادہ خوشی وسرت ہوتی تھی۔

# حين يلقاه جبرئيل:

تیسرا جسود اس جملہ سے معلوم ہوا کہ رمضان میں جب آپ علی الم کی حضرت جرئیل بھانا الم اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ ال وقت کے جود کا حال نہ پوچھواس وقت صفت جوزاور بڑھ جاتی ہے۔

# فيدارسه القرآن:

یسسدارس تعلی مضارع کاصیغہ ہے دارسہ سے جوباب مفاعلہ کامصدر ہے اس کے معنی دور کرنے کے ہیں ۔ حضوراقد س مٹائیلہ حضرت جبرئیل بھائیلائیلائ کے ساتھ دور فرمایا کرتے تھے اور یہی ان حفاظ کی دلیل ہے جورمضان شریف میں دور کرتے ہیں۔

<sup>(1)</sup> إجرجه ابوداؤد مفصلًا في باب الامام يقبل هداياالمشركين

یہاںالیقسوان کالفظاینے ظاہری معنی کے لحاظ سے بیچاہتا ہے کہ ہررمضان میں پورے قر آن کا دور فرماتے تھے۔اوریہی ایک جماعت کی رائے ہے کہ رمضان میں تو حضرت جبرئیل ﷺ لائے لائے کے ساتھ پورے قرآن کا دور ہوتا تھاا در رمضان کے شریف کے علاوہ بقیہ ایا م میں آیات وسورعلی حسب الضرورة اترتی رہتی تھیں ۔ مرحققین کی رائے یہ ہے کہ قرآن سے مراد مسانزل ہے اس لئے کہ اگر بورے قرآن كادور فرماتے توبية قصدا فك مين اتني پريشاني كيون برداشت كرنى پرتى كيونكدوا قعدا فك من الم يك اندر بيتو اگر چيسال تك دوركيا تھا توساری بات کویا پہلے ہی سے معلوم تھی پھراتی پریشانی کیوں ہوئی؟ ایسے ہی پیسٹ لمونک عن السروح میں سکوت ندفر ماتے۔ پید دونوں باتیں دلیل میں اس بات پر کمرف اس کا دور ہوتا تھا جس قدر کدوی میں نازل ہو چکا تھا اور میری بھی میں رائے ہے۔

# فلرسول الله صلى الله عليه وسلم اجو دبالخير من الريح المرسله:

چونکہ ہوابادل کولاتی ہے اور اس سے پانی برستاہے جوان کثیر نعمتوں کے پیدا ہونے کاسب ہے اس لئے اس کثرت فیرکوری مرسلہ سے تشبید بدی۔ یعنی ہوا جو کہ اتی خیرات کثیرہ کا سبب ہوتی ہے حضور اقدس مالی آنام اس سے بھی زیادہ خیر کے ساوت کرنے والے تھے یہاں پہنچ کرروایت پرتو کلام ہو چکا ہےاب یہاں اس کی ترجمہ کے ساتھ مطابقت ٹابت کرنی ہے۔

بعض حضرات کی رائے بیے کہ و اجو د مایکون فی رمضان میں لفظ رمضان سے ترجمہ ثابت ہاس لئے کہتم نورالانوار میں پڑھ چکے ہو کہ قرآن پاکساء دنیا پر رمضان میں نازل ہوا۔ تو اس لفظ رمضان میں کیفیت بدؤوجی کی طرف اشارہ ہے اس لئے کہ سب سے پہلے جووجی کی بدائت کی کیفیت ہے وہ یہ ہے کہ رمضان میں پورالوح محفوظ سے ساء دنیا پر نازل ہوا۔ یعنی بدء زمانی کی طرف

بعض حضرات کی رائے یہ ہے کہ ترجمہ یلقاہ سے ثابت ہوتا ہے کیونکہ لقاء اپنے عموم کی وجہ سے لقاء بوقت ابتداءوی کو بھی شامل ہے۔ اورحضرت شیخ البندرحمة الله عليه كے يهال باب كامقصورعظمت وحى كوبيان كرنا بالبذاحضرت فرماتے بي كماس حديث كوباب ے مناسبت یہ ہے کہ وحی ( قرآن ) کی عظمت یہ ہلائی کہ اس کا دور حضرت جرئیل بھانگالی لالی آنخضرت منطقاتم کے ساتھ کرتے تھے۔ بس بدمدارستہ ی عظمت کے لئے کافی ہے۔

اور چوتھا قول میں بنقل کیا کرتا ہوں کہ باب کی غرض ان اوصاف جلیلہ عالیہ کوذکر کرتا ہے جونزول وحی کا سبب ہیں۔ صدیث پاک میں تین مرا تب جو دے بیان فرمائے گئے ہیں جیسا کہ گزر چکا تو مقصد یہ ہے کہ وہ صفات عالیہ ہیں جس پرنزول وحی مرتب ہو گی۔ ادر جن شراح کے نزد یک ترجمہ کی غرض صرف وحی کو ثابت کرنا ہے ان کے یہاں حدیث کی مناسبت ترجمہ سے ظاہر ہے۔ اور حضرت گنگوہی تنظیمالنیں کی رائے پربھی کوئی اشکال نہیں کیونکہ مقصود مجموعہ روایات ہے مجموعہ ترجمہ کو ثابت کرنا ہے نہ کہ ہر ہرروایت ہے۔اور جن كنزديك ترجمه كي غرض بدءامريعن امردين كى ابتداء بيان كرنى بان كى رائع بريمى كوئى اشكال نبيس اس لئے كماس روايت ميں ابتداءامر کا تذکره موجود ہے۔

#### حدثنا ابو اليمان:

اس حدیث کوحدیث برقل سے تعبیر کرتے ہیں نبی اکرم مواقع کا جوز ماند کی زندگی کا گزراہے وہ تیرہ برس ہے اور نہایت شدت

وی اور بہت ہی اذیوں کا زمانہ ہاں کے بعد بجرت کا حکم ہوا صحابہ کرام علی کا خیابا اور خود مرور کا کنات میں انہا ہم ہم سے داخل میں اور پھر اُذِنَ لِسلَّةِ بِنُ یُسْفَا تَلُونَ بِاَنْہُمْ ظُلِمُوا الابنک وربعہ ہے مدافعانہ جہاد کی اجازت نازل ہوئی۔ بدر، احد، احزاب، خند ق وغیرہ بہتم م جہادای وقت ہوئے۔ حضورا قدس میں المجاہم ہے کا ندر خواب ویکھا کہ ہم مکہ میں عمرہ کی غرض سے داخل ہوئے چونکہ انبیاء بیہم الصلاق والسلام کا خواب وی ہواکر تا ہے۔ اس لئے صحابہ علی تعلیم المحالی ہوئی کو بری خوشی ہوئی کہ اب چل کر اپنے کھروں کو دیکھیں گئی ہوئی کہ اس کا خواب وی ہواکر تا ہے۔ اس لئے صحابہ علی تعلیم کو بری خوشی ہوئی کہ اب چل کر اپنے محد سے اس لئے حد بیہ یہ بہتی کو بری خوشی ہوئی کہ اب چل کر اپنے محدور کی بیا سے حدید میں داخل ہونے ہے منع کر دیا اور تمام دیہا ت وغیرہ سے آ دی لانے کے لئے بلا لئے میں داخل ہونے سے موجورہ سے آ دی لانے رہے ہو کہودن کے ادر کہا کہ ہم امسال عمرہ نہ کرنے دیں گے حضور ملے آتھ نے ارشاو فر مایا کہ ہم بھی لاتے رہے ہیں اور تم بھی لاتے رہے ہو کہودن کے واسطے لاؤ صلح ہی کرلیں ۔ چنانچ دس سال کی مدت پر صلح فر مالی ۔ اب سے کہ شرا اکو سلم کی آتھیں وہ اپنی جگہ پر آ جا کیں گی ۔ واسطے لاؤ صلح ہی کرلیں ۔ چنانچ دس سال کی مدت پر صلح فر مالی ۔ اب سے کہ شرا اکو سلم کی تھیں وہ اپنی جگہ پر آ جا کیں گی ۔ واسطے لاؤ صلح ہی کرلیں ۔ چنانچ دس سال کی مدت پر صلح فر مالی ۔ اب سے کہ شرا اکوار تکی گئیس وہ اپنی جگہ پر آ جا کیں گی ۔

بیدواقعہ ماہ ذی قعد میں جے کا ہے۔ اس کے بعد حضور اقد س مطاقاتم کو اہل مکہ سے جب امن ملاتو آپ مطاقاتم دوسروں کی طرف متوجہ ہوئے۔ سب ہے پہلے ان یہودکو نکالا جنہوں نے حضور مطاقاتم کے خلاف غزوہ بدرواحزاب میں کفار کی مدد کی تھی اور طرح کی متوجہ ہوئے۔ سب ہے پہلے ان یہودکو نکالا جنہوں نے حضور مطاقاتم کے خلاف غزوہ بدروا تع ہوا۔ اس زمان مان ہے میں آپ مطاقات اور میں مختلف بادشا ہوں کے باس تبلیغی والا نامہ جات بھیج انہی میں ایک والا نامہ قیصر روم کے نام تھا جس کو حضور اقد س مطاقاتم نے حضرت دحیہ کلی معرفت اخرزی الحجہ میں بھیجاتھا جس کو حضرت دحیہ مطافیات اندرای

خط کا تذکرہ ہے۔ ہرقل روم کابادشاہ تھا اور یہ نصرانی اہل کتاب ہیں سے تھا۔ ان کی لڑائی ملک فارس کے بادشاہوں سے ہوئی تھی۔ وہ ایک مرتبہ غالب آگئے۔ اور اہل روم مغلوب ہوگئے۔ اس کا ذکر قرآن پاک میں السم غیلبَتِ الوُّوُمُ فِی اُڈنَی الاُرُوسِ میں ہے۔ بہر حال قرآن پاک کے وعدہ کے مطابق اس کے بعد اہل فارس مغلوب ہوئے اور روی غالب آگئے تو اس کے شکرانہ میں ہرقل شاہ روم بیت المقدس آیا ہوا تھا کہ آنخضرت صلی اللہ علیہ وعلی آلہ وصحبہ وسلم کا والا نامہ وہاں پہنچا۔ چونکہ قریش حضوراکرم بیل تھا تھے کے ساتھ لڑائیوں میں گھرے رہتے تھے اور کہیں سفر وغیرہ نہیں کر سکتے تھے۔ جب سلح حدیبیہ ہوگئی تو وہ بھی سفر کے لئے نگلے ان میں ابوسفیان کا قافلہ انہی ایا میں جب کہ قیصر وہاں موجود تھا بخرض تجارت شام پہنچا ہوا تھا جب والا نامہ ہرقل کو ملا تو اس نے ان لوگوں کو اپنے سامنے بلایا اور ابوسفیان کو آگے باقی اس کے ساتھیوں کو ان کے پیچھے بٹھا دیا اور وہ نہروار جواب دیتے رہے۔

### هرقل:

یہ بہسرالہاء وفتح الراء وسکون القاف وبکسرالہاء وسکون الراء و کسر القاف دونوں طرح منبط کیا گیا ہے۔ بیروم کے بادشاہ کا نام ہاور دہاں کے بادشاہوں کالقب قیصر ہوا کرتا ہے۔ جیسے فارس کے بادشاہ کالقب کسریٰ ہوتا ہے۔لہذا ان روایتوں کے درمیان کوئی تعارض نہیں ہوگا جن میں بعض میں تو قیصر کالفظ ہے اور بعض میں ہول کالفظ ہے۔ (۱)

بیصدیث ای مناسبت سے حدیث ہرقل کہلاتی ہے۔ اس کوامام بخاری نے تیرہ جگہذ کرفر مایا ہے تین جگہ فصل اور دس جگہ اختصار کے ساتھ کچھ کچھ کھڑے۔ تفصیل کے ساتھ ایک تو یہاں تبہارے سامنے موجود ہے اور دوسرے صفحہ ۲۱۲ پراور تیسرے صفحہ ۲۵۳ پرآئے گی۔ فاقعہ میں

لینی ابوسفیان اوراس کے ساتھی قیصر کے پاس آئے ، یا قیصر کے فرستادے ابوسفیان کے پاس آئے۔

### وهم بايليا:

اس هم كاندر بهى دونون احمال (ندكور) بين يا تو قيصراوراس كه اتباع مراد بين يا پجرابوسفيان اوراس كرمانهي و ٢٠) و حوله عظماء الووم:

أي من عمائدالسلطنة واراكين الدولة ومن الاساقفة والرهابنة.

#### دعا بترجمانه:

اورتر جمان اس لئے بلایا کہ ابوسفیان وغیر وعربی تھان کی زبان بھی عربی تھی اور قیصر وغیر و کی زبان بونانی افرنجی تھی۔

<sup>(</sup>۱) بعض تقاریر میں مندرجہذیل مضمون کا بھی اضافہ ہے۔ فلیفتش اگر چہ بعض محدثین نے اس پرصل کیا ہے کہ نامہ مبارک ایک قو ہرقل کے پاس بھیجا کیا اور ایک قیصر کے پاس دوانہ کیا گیا کہ محتقین کی رائے ہیں ہے کہ ایک بی والا نامہ تھا جو ہرقل کے پاس بھیجا کیا اور جواس بادشاہ کا نام بھی ہے اور لقب بھی۔

<sup>(</sup>٢)وجزم الشيخ تَحَكَّمُ لَمُنَّى في تراجمه بالاحتمال الاول ولم يذكر الثاني.

# ایکم اقرب نسبا:

اقرب النب کواس لئے پوچھا کہ قریب کا آدی جس قدر حالات ہے مطلع ہوگا دوسرا (اس قدر) نہیں ہوسکتا اس لئے کہ قریبی آدمی کا ہروقت رہنا سہنا معاملہ وغیرہ ہوتا ہے۔

# فقال ابوسفيان قلت انا اقربهم نسبا:

اوریاس کے کہا کہ ابوسفیان اورحضور اقدس میں بھٹے کے دادا پانچویں بشت ہیں ایک ہوجاتے ہیں۔ تو گویا پانچویں بشت ہیں آکر ابوسفیان حضور اقدس میں بھٹے کہا کہ ابوسفیان ہوجا تا ہے ابوسفیان کا سلسلہ نسب اس طرح ہے۔ ابوسفیان بن حرب بن امیہ بن عبد شمس بن عبد مناف کے چار عبد مناف کے چار کے بدمناف کے جارکے ہوئے۔ اور حضور اقدس میں عبد شمس اور نوفل عبد شمس سے ابوسفیان تھا اور بنو ہاشم کی اولا دسے حضور اقدس میں تاہم تھے۔

### فاجعلوهم عندظهره:

ای ظہر اہی سفیان ابوسفیان کی پشت پراس کئے کردیا کی مکن ہے ابوسفیان کوئی بچ بات کہنا جا ہے تو ریاوگ سامنے ہونے کی وجہ سے اشارہ وغیرہ سے منع کردیں۔اور بعض لوگوں نے کہاہے کہ اس نے پیچھے کردیا کہ اگر سامنے ہوتے اور وہ کوئی بات معلوم کرنا جا ہتا تو ممکن ہے کہ سامنے ہونے کے سبب جاب اظہار حق سے مانع ہوتا۔

# فوالله لولاالحياء من ان ياثروا:

لیعنی اگر جھے بیخوف ندہوتا کداگر میں نے جھوٹ بول دیا تو وہ پر دہ راز میں نہیں رہےگا۔ بلکدافشا ہوکر رہے گااور مجھے اس کا بھی خوف ندہوتا کہ محمد مطاقیق کم کا تو کچھنیں ہوگااور میں رسوا ہو جاؤں گااور ندمعلوم میرے جھوٹ پر کتنے قصائد کھے جائیں گے تو میں جھوٹ بولدیتا۔

# ثم كان اول ماسألني:

قیصرنے دس چیزوں کے متعلق سوال کیا جوآرہی ہیں۔

### ذونسب:

وہ تو بردے شریف نسب والے ہیں۔

# هذا القول منكم احد قبله قط:

بیدوسراسوال ہے یہاں اشکال میہ کے لفظ قط کلام تنفی کے اندرتا کید کے لئے ہوتا ہے اور یہاں کلام مثبت ہے۔اس کا جواب میہ ہے کہ بیقاعدہ اکثر ہے ہے۔

# قال فاشراف الناس اتبعوه ام ضعفائهم:

یہ چوتھا سوال ہے۔ یہاں ہرقل نے جو بیسوال کیا کہ شرفاء نے حضور اکرم ملٹیکٹلم کا اتباع کیا ہے یاضعفاء نے؟ تو اس سے شرافت نسبی مراذنہیں بلکہ شرافت فسی اعین الناس مراد ہے۔ورنہ تو حضرت ابو بکر حضرت عمر حضرت علی می تعادیف کا حین

سارے قریش تھے۔

### قلت بل ضعفائهم:

اس پراشکال بیہ ہے کہاس وقت حضرت عمر توخی الدین الی بعثہ وحضرت امیر حمزہ توخی الدین کی بیٹے حضرات ا کابر سے ان کوضعفاء میں کیسے ثار کیا۔ پہلا جواب بیہ ہے کہ غالب کے اعتبار سے کہد یا دوسرا جواب بیہ ہے کہ صنعف انھیم کامقابل ان کے نز دیک وہ لوگ ہیں جن کی ناک بہت او کچی ہوتی ہے اور اپنے آپ کوخود بھی ہڑا سیجھتے ہیں اور بیر حضرات ان میں سے نہیں تھے۔

ایزیدون ام ینقصون؟

بیسوال خامس ہے۔

# قال فهل يرتد احد منهم سخطة لدينه:

یہ سوال سادس ہے بینی کیا ان میں ہے کوئی ان کے دین سے بیزار ہوکر مرتد ہوتا ہے اور پھر اپنا آبائی دین افتیار کر لیتا ہے؟ یہ سوال اس نے اس وجہ سے کیا کہ کی دین کے چھوڑ نے کے مختلف اسباب ہوتے ہیں مثلا کوئی مالدار کی کویہ کہد دے کہ اگر تو اپنا دین چھوڑ دے تو تجھے مال ودولت دوں گا۔ یا کوئی کی عورت پراس کے عشق کی وجہ سے اس کا دین افتیار کر ہے اور ایبا تو بہت ہوتا ہے کہ عورت سے شادی کرنے کے واسطے مسلمان سے کا فراور کا فر سے مسلمان ہوجاتے ہیں لہذا اس نے بیروال کیا کہ دین سے بیزار ہوکر تو کوئی اس کو نہیں چھوڑ تا۔ کیونکہ اگر دین کے اندرخامی پاکر مرتد ہوجائے تو یہ اس دین کے نقصان کی دلیل ہوگی۔ ابوسفیان نے جواب دیا کہ ایبانہیں ہوتا۔ اس پراشکال یہ ہے کہ چند مسلمان ایسے تھے جو بعد میں مرتد ہوگئے تھے مثلا عبیداللہ بن جمش وغیر ہے۔ لہذا ان کا انکار کرنا کیسے سے جو اس میں سے حطة لدینہ کہا تھا یعنی اپنے دین سے نا راض ہوکر مرتد ہوا ہو۔ اور ایبا کوئی نہیں بلکہ یہ اس کا جواب یہ ہے کہ اس نے اپنے سوال میں سے حطة لدینہ کہا تھا یعنی اپنے دین سے نا راض ہوکر مرتد ہوا ہو۔ اور ایبا کوئی نہیں بلکہ یہ لوگ کی اور وجہ سے مرتد ہوئے ہیں۔

## فهل كنتم تتهمونه بالكذب:

یہ ساتوال سوال ہے ایک تو ہوا کرتا ہے کسی کا کا ذب ہونا مثلا کوئی جھوٹ بولنے کے اندرمشہور ہو۔اورلوگ جانے ہوں کہ یہ جھوٹ بولتا ہے۔ دوسرے یہ کہ جھوٹ بولتا تھے۔ دوسرے یہ کہ جھوٹ بولتا تو خابت نہ ہوگر لوگ اس کوکسی وجہ تہم بالکذب کرتے ہوں۔ یہ مرتبہ پہلے مرتبے سے ادون ہے تو جب حضور اقدس مطابقہ متہم بالکذب نہ تھے تو کا ذب تو بدرجہ اولی نہ ہوں گے اس لئے ان سے نوعیت سوال یہ اختیار کی گئی۔ ابوسفیان نے کہا کہ نہیں ہم ان کومتہم بالکذب نہیں سمجھتے۔

### قال فهل يغدر:

یہ تھواں سوال ہےاور مطلب ہیہ کہ جوعہد معاہدہ ان کے اور تمہارے درمیان ہوتا ہے تو کیا حضور ملے ایک انسانہ کے بد عہدی کرتے ہیں۔ابوسفیان نے اسکی بھی نفی کردی۔

# قال ولم تمكني كلمة ادخل فيهاشيئا غير هذه الكلمة:

ابوسفیان بیکہتا ہے کہ میرا توبس میہ جی جا ہتا تھا کہ بالکل حضور مٹائیلم کے خلاف کہوں اور خوب جھوٹ تر اشوں مگر کیا کروں موقعہ

بی نہیں ملا کہ میں پھی کہتا اس لئے کہ وہ سارے بیسے بیٹے بیٹے ہوئے تھے۔اگر میں پھی کہہ دیتا توبیہ جا کرلوگوں سے کہہ دیتے کہ اس نے توشاہ روم کے سامنے جھوٹ بولا تھا اس ڈر سے بھی کوموقعہ بی نہیں ملا مگر ہاں اتنی بات کا موقعہ ل گیا کہ جب ہرقل نے پوچھا کہ جمہ غدر کر سکتے ہیں؟ تومیس نے کہہ دیا کہ نہیں لیکن نہ معلوم اس مدت میں کیا کرگز ریں گے اور اس مدت سے مراد وہی صلح حدیدیا والی مدت ہے بھراس کا بیکہنا بھی غلط ہے کی مکن ہے اس مدت میں چھے کردیں۔اسکے کہ جس نے اب تک تو کیا نہیں وہ اب کیا کرے گا اور بالحضوص حضورا قدس مطابق خودان کی دسیسہ کاری تھی۔

### قال فهل قاتلتموه:

بينوان سوال ہے۔

### الحرب بيننا وبينهم سجال:

شراح کی رائے ہے ہے کہ عرب کے اندر بڑے بڑے ول ہوتے ہیں۔ ایک ہی آدمی اس کو برابرنہیں کھنچے سکتا۔ اس لئے نوبت بوبت کھنچتے ہیں ، ایک نے اس مرتبہ کھنچا دوسرے نے دوسری مرتبہ ای طرح باری باری ہوتی ہے اور مطلب ہے ہے کہ بھی ان کوغلبہ ہوتا ہے اور بھی ہمیں غلبہ ہوتا ہے۔ چکی کا پاٹ ہے ہے کہ پہلے ہے دستورتھا کہ کنویں کے اوپر چر خدہ ہوتا تھا جس پر ایک رسی بندھی ہوتی تھی اور دونوں جانب بڑے بڑے ول گئے ہوتے تھے جب ایک طرف سے خالی ڈول کنویں میں جھکا دیا جاتا تو دوسری طرف سے خود بخو دمجرا ہوا اوپر آجا تا۔ اور اس میں آسانی ہوتی تھی اس لئے کہ اوپر کھنچنا مشکل ہوتا ہے بنست نیچ لڑکا نے کے تو مطلب ہے ہے کہ بھی وہ اوپر اور بھی ہم ۔ بہر حال مطلب دونوں کا ایک ہے گرمیرے نزدیک ہے اولی ہے اس لئے کہ اس صورت میں ایک کا دوسرے پر کیے بعد دیگر سے غلبہ وضاحت کے ساتھ ڈول کے اوپر نیچے ہونے سے بچھ میں آجا تا ہے۔

علامہ بلقینی فرماتے ہیں کہ یہاں ابوسفیان نے دسیسہ کاری کی۔ کیونکہ ایسا بھی نہیں ہوا کہ سلمانوں پر کفار غالب ہوئے ہوں۔ حافظ ابن حجر وغیرہ شراح فرماتے ہیں کہ ابوسفیان نے صحیح کہاہے اور ایسا ہواہے کہ مسلمان بھی مغلوب ہوجا کیں جیسا کہ غزوہ احد میں۔ اور بھی غالب جیسے کہ غزوہ بدراور بھی دونوں برابررہے جیسے غزوہ احزاب کے اندر۔

#### ينال منا وننال منه:

يتقرح إسمفهوم كى جوالحوب بيننا وبينهم سجال عمرادب

# ماذا يامركم:

بدوسوال سوال ہے۔

### فقال للترجمان:

اب یہاں ہرقل ان سوالوں کے متعلق جواس نے ابوسفیان سے کئے تھے اپنا عندیہ ظاہر کرتا ہے کہ جوسوالات میں نے کئے اوران کے جوجوا بات تم نے دیئے ہیں وہ نبی کے اوصاف ہوا کرتے ہیں یہاں یہ یا در کھو کہ اس سوال کی جوتر تیب ہے ہرقل نے ان سوالوں کے متعلق جب اپناعندیہ ظاہر کیا تو وہ تر تبیب نہیں باتی رہی بلکہ ایک دوجگہ تغیر بھی ہوگیا۔ اور دوسری بات یہ ہے کہ یہاں ہرقل کے ویں سوالات ادران کے جوابات ابوسفیان کی طرف سے دیئے ہوئے ذکر کیے مگئے ہیں ادر پھر ہرقل نے اپنے ہرسوال کی وجہ بیان کی۔ان میں سے نویں سوال کی وجہ اس حدیث میں ذکر نہیں کی گئی۔ بلکہ صرف نوسوالوں کی وجہ ندکور ہے۔علاء نے بیان فرمایا ہے کہ بیکسی راوی کاتصرف ہے یا اس کونسیان ہوگیا۔ورندص ۲۱۲ پر بیصدیث دوبارہ آرہی ہے وہاں نویں سوال کی وجہ ذکور ہے۔

### فكذالك الرسل:

یعنی اس طرح انبیا علیم السلام اپن قوم کے اعلی خاندان میں مبعوث ہوا کرتے ہیں۔ بیاول سوال کے متعلق ہے۔

# قلت رجل يطلب ملك ابيه:

بیاس کئے کہ ملک بغیراعوان وانصار کے تو حاصل نہیں ہوسکتا بہت ممکن ہے کہ مددگار پیدا کرنے کے واسطے میصورت اختیار کی ہو۔ ( کہ نبوت کا دعوی کیا)

# وسالتک هل كنتم تتهمونه بالكذب:

مهضمون سوالات کی ترتیب میں ساتویں نمبر پرتھااور یہاں چو تھے نمبر پرآگیا۔

# وسالتك اشراف الناس:

بیسوالات کی ترتیب میں چو تھے نمبر پرتھا۔ یہاں یانچویں نمبر پرآ گیا۔ یا در کھو کہ جوتر تی ضعفاء سے شروع ہوکر اقویا ء کی طرف جاتی ہے دہ توی ہواکرتی ہے اس لئے کہ وہ محض اللہ کی طرف سے ہوتی ہے اور جوشہرت اغنیاء کی طرف سے ہوتی ہے دہ ممزور ہوتی ہے کیونکہ وہ محض ان کے پرو پیگنڈے سے ہوتی ہے۔(۱)

### وكذالك الايمان حين تحالط:

(1) اوراس کے مناسب حضرت اقدس جمۃ الاسلام مولانا نانوتوی تحقیقالنیں کا پیلفوظ ہے کہ تبول عام کی دوصور تیں ہیں ایک وہ تبول جوخواص سے شروع ہو کرعوام تک ینچے اور دوسرا وہ جوعوام ہے شروع ہوا دراس کا اڑ خواص تک بھی پہنچ جائے۔ پہلا قبول علامت مقبولیت ہے نہ کہ دوسرا کیونکہ حدیث میں جومضمون علامت مقبولیت آیا ہے وہ یہ ہے کداول بندہ سے حق تعالی محبت کرتے ہیں مجروہ ملائے اعلی کومجت کا تھکم دیتے ہیں اور ملائے اعلی اپنے سے نیچے دالوں کو یمبال تک کہ وہ تھم اہل دنیا تک آتا ہے اور جو تر تیب ملائے اعلی میں تھی ای تر تیب ہے اس کی محبت دنیا میں چھیلت ہے کہ پہلے اس ہے اچھے لوگوں کومبت ہوتی ہے اس کے بعد دوسر وں کوبس جومقبولیت اس کے برعکس ہوگی وہ دلیل متبولیت نہ ہوگی۔اس کے بعد فرمایا کہ دیکھو جب جناب نبی کریم ملطقاتم نے اپنی رسالت کا اعلان فرمایا ہے تو اول و ولوگ معتقد ہوئے جواس زیانے میں سب ے اچھے تھے اس کے بعد وہ لوگ جوان ہے کم تھے۔اورا خیر میں اچھے اور برے سب زیرا اثر آ گئے ۔ حتی کہآ پ مٹھائیلم کے ماننے والے بچھے منافقین مجھی تھے اور اس بناء برجو بجرت سے مبلے مسلمان ہو میلے تنے وہ سب سے افضل ہیں ادران کے بعدوہ جوبدر سے مبلے مسلمان ہوئے اوران کے بعدوہ جواحد سے مبلے مسلمان ہوئے مجروہ جو خند آ سے پہلے مسلمان ہوئے۔ پھروہ جوسلم حدیبیے پہلے مسلمان ہوئے پھروہ جو فتح کمہ سے پہلے مسلمان ہوئے۔ اور فتح کمہ کے بعد توسب ہی مطیع ہو مکئے اور 

# وكذالك الرسل لاتغدر:

ہرقل نے ابوسفیان کی اس دسیسہ کاری کی طرف کوئی التفات نہیں کیا جوان سے کتھی اس لئے بیوہم محض تھا۔

ولم اكن اظن انه منكم:

لینی مجھ کویی تو یقین تھا کہ بی آخرالز ماں پیدا ہو نکے گریہ خیال نہیں تھا کہ وہتم میں سے پیدا ہو نکے بلکہ میرایہ خیال تھا کہ کی حافظ تورا ۃیا حافظ انجیل کے یہاں ہوں گے۔

اني اخلص اليه:

يعني بآساني بينج سكنااوركوئي مانع نه بيش آتا\_

لتجشمت لقائه:

تومیں ان کی ملاقات کے لئے مشقت برداشت کرتا۔

لغسلت قدميه:

لعنی ایکے قدم مبارک دھوکر پیتا۔

ثم دعابكتاب رسول الله صلى الله عليه وسلم:

حضوراقدس ولیقام نے بیدوالا نامداخیر ذی الحجہ ہے میں ارسال فر مایا جومحرم بے پیس پہنچا۔ کیونکہ اس وقت ہوا کی جہاز وغیرہ تو تیے نیس اونٹوں پرسفر ہوتا تھا اوراب تو عشاء کی نماز جمبئ میں پڑھواور جہاز پرسوار ہو کر فجر کی نماز جدہ میں پڑھو۔

بسم الله الرحمن الرحيم من محمد عبدالله ورسوله:

اوردوسراجواب بیہ اِنسهٔ مِن سُلَیْمَان قرآن پاک کاندرحضرت سلیمان علیه السلام کے خطاکاعنوان نہیں بلکہ خطاتو فقط

بِسُمِ الله الرَّحُمٰنِ الرَّحِیْم اَنُ لاتَعُلُوا عَلَیَّ وَأَ تُونِی مُسْلِمِیْن ہے اور جملہ اِنَّهُ مِنُ سُلَیْمَان کامطلب بیہ کہ حضرت

سلیمان بھائیلائیلائل کی طرف سے خطاکا مضمون بی تقااور یہی حقیقی جواب ہے۔ جب بِسُمِ اللهِ الرَّحُمٰنِ الرَّحِیْمِ مِنُ مُحَمَّدٍ عَبُدِ اللهِ
وَرَسُولِه تَک برقل کے یہاں پڑھا جا چکا تو اس کا بھائی بہت خفا ہوا کہ یکون ہے اوب ہے جس نے اپنانام باوشاہ کے نام سے پہلے
کھا۔ برقل نے اس کو خاموش کردیا کہ چپ ہوجاؤ۔ اگریدوہی خض ہے تو اس کوابیا ہی کھنا چاہئے۔

# الى هرقل عظيم الروم:

اس لفظ پربھی اس کا بھائی بہت غصہ ہوا مگر ہرقل نے اس کو خاموش کردیا کہ اگروہ ابیا ہی ہے تو اس کواپیا ہی لکھنا چاہئے۔

## سلام على من اتبع الهدى:

یادر کھوا گرکوئی کا فرسلام کرے اوراس کا جواب دینا ہوتو یہی جواب دے یعنی سلام علمی من اتبع المهدی کیے اس طرح اگر کسی کا فرکوسلام لکھنا ہوتو یہی لکھے۔

## ادعوك بدعاية الاسلام:

دعاینة مصدر ہے۔ دعوۃ اور دعایة دونوں ایک ہیں۔ بمعنی بلانا

### اسلم تسلم:

علاءنے اس جملہ کو جوامع الکلم میں شار کیا ہے کہ ایک لفظ کے اندرسب بچھ فرما دیا۔

## يوتك الله اجرك مرتين:

تم روایات میں پڑھ چکے ہواورآ گے بخاری میں بھی آ رہا ہے کہ تین آ دمی ایسے ہیں جن کودو ہراا جر ملے گااس میں ایک وہ بھی ہے جواپنے نبی پرایمان لایااور پھرمیری تقیدیق کر کے مجھ پرایمان لایا۔اس پرمزید وہاں کلام ہوجائے گا جہاں روایت آئے گی۔

# فان عليك اثم اليريسيين:

یباں پردو ننے ہیں ایک ریسین یا کے ساتھ دوسرے اریسین الف کے ساتھ اول بریس اور ٹانی اریس کی جمع ہے جس کے معنی اکار کے ہیں یعنی کا شکار کیے والا چونکہ اکثر اہل روم کا شکار تھے اس لئے صرف انہی کوذکر فرما یا اور مراداس سے روئی ہیں۔ اور ان لاگوں کا گناہ بادشاہ پراس لئے ہوگا کہ لوگ اپنے بادشاہوں کی اقتداء کرتے ہیں۔ اب اگر وہ ایمان لاتا تو اس کی تمام لوگ اقتداء کرتے ہیں۔ اب اگر وہ ایمان لاتا تو وہ جس کی اقتداء میں ایمان نہ لائیں گے۔ وَ مَنْ سَنَّ سُنَّةُ سَیَّنَةً فَعَلَیْهِ وِ ذُرُ هَا وَ وِ ذُرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا

## يااهل الكتاب تعالوا الى كلمة سواء بيننا الاية:

اس کے اندراختلاف ہے کہ یہ آیت کر بہراس وقت تک نازل ہو چکی تھی یا نہیں یعی حضوراقد س والحقائم نے خود تحریفر مائی اور پھر بعد میں نازل ہوئی یا یہ کہ پہلے نازل ہو چکی تھی بعد میں آپ مطاقاتم نے تحریر کروائی۔ ایک جماعت کی رائے ہے کہ یہ آیت قرآن میں پہلے نازل ہو چکی تھی بعد میں آپ مطاقاتم نے اس کا ظہار نہیں کیا البت کتاب الجہاد میں انہوں نے اس کا ظہار نہیں کیا البت کتاب الجہاد میں انہوں نے اس مضمون کے تحت کہ قرآن کا ارض عدو میں لے جانا جائز ہے یا نہیں؟ یہ روایت ذکر فر مائی ہے۔ اورایک جماعت کی رائے یہ ہے کہ اس وقت تک یہ آیت نازل نہ ہوئی تھی بلکہ حضور پاک مطاقاتم کی غایت فصاحت ہے کہ جو کھا وہی نازل ہوا بھی حضور پاک مطاقاتم کی غایت فصاحت ہے کہ جو کھا وہی نازل ہوا بھی حضور باک مطاقاتم کی غایت فصاحت ہے کہ جو کھا وہ بی نازل ہوا بھی حضور پاک مطاقاتم کی تحریر کرانے سے قبل ہی کہدویا تھا فَتَ اَنْ کُوسَ اللّٰ الْحَالِقِين خودان کے تق میں تو باعث شکر ہوائیکن عبداللّٰد اللّٰ کا سکتا ہے تو آپ مطاقاتم کی زبان سے بدرجہ اولیٰ نکل سکتا ہے تو آپ میں تو باعث شکر ہوائیکن عبداللّٰد اللّٰ کا سکتا ہے تو آپ میں تو بالکہ تو آپ کہ کر مرتد ہوگیا کہ بی بی زبان سے جو بھی انچھا کلمہ نکلا بس کہدویا کہ ای کو کھو لو۔ اس آیت پر سعد بن ابی سر سی آپ سر سی کہ کر مرتد ہوگیا کہ بس جی جس کی زبان سے جو بھی انچھا کلمہ نکلا بس کہدویا کہ ای کو کھو لو۔ اس آیت پر سعد بن ابی سر سی کی بی زبان سے جو بھی انچھا کی نکل بی کہدویا کہ ای کو کھو لو۔ اس آیت پر

<sup>(1)</sup> لما حظه والامع الدراري ٧٢/٣

مزیدا شکال میہ ہے کہ بیقر آن پاک کی آیت ہے لہذا نا پاک اور جنبی کو کیوں لکھ دی گئی؟ پہلا جواب میہ ہے کہ بیآ یت شریفہ نہیں بلکہ خود حضورا کرم مطاقیق کا کلام ہے اور تو ارد کے قبیل سے ہے۔ دوسرا جواب میہ ہے کہ بیم تقدار قلیل ہے اور ایک دوآیت کی مخوائش ہے۔

### كثر عنده الصخب:

جبان لوگوں نے دیکھا کہ ہرقل تو ساری ہاتوں کی تصدیق کرر ہاہے اور یہ کہدر ہاہے سیسملک موقع قدمی ہاتین تووہ شور کرنے لگے کہ بیکیا ہوا۔

#### واخرجنا:

اس خوف سے کہ ہم پرکوئی حملہ ندکردے۔

## لقدامرامر ابن ابى كبشة:

یعنی ابن انی کبشہ کا کام تو بہت بلیم ہوگیا کہ روم کابادشاہ تک خوف کرنے لگا اوراس سے مراد حضور پاک مطابق ہیں کہ آپ ملے المبائغ کا کام نہایت تیز اور بلند ہور ہا ہے اور آپ کو ابن الی کبشہ سے تعبیر یا تو اس وجہ سے کیا کہ ابو کبشہ ایک مخص تھا جس نے عہاد ہ او خان ترک کر کے تو حیدا ختیار کی تھی تو آپ مطابق کو یہی تو حیدا ختیار کرنے کی مناسبت سے اس کی طرف منسوب کر دیا گیا کہ آپ مطابق کم میں اس کی تقلید کرتے ہیں جسے کہ بیٹا اپنے باپ کی کرتا ہے۔ اور بعض علاء کی رائے یہ ہے کہ ابو کبشہ حضرت حلیمہ سعدیہ حضور اکرم مطابق کی مرضعہ کے فاوند کی کنیت ہے اور بعضوں نے کہا ہے کہ حضور اگر میں مطابق کی کرنے ہیں کہ حضور مطابق کی رضاعی والدہ کے داوا کی کئیت ہے۔ اور بعض میہ کہتے ہیں کہ حضور مطابق کی رضاعی والدہ کے داوا کی کئیت ابو کبشہ تھی اس کی طرف نسبت ہے۔ غیر معروف کی طرف نسبت تحقیر واستہزاء کے لئے گائی۔

# انه ليخافه ملك بني الاصفر:

ارے! ابو کبونہ کے بیٹے کا کام تو اتنا پاہے کہ ہرقل یہاں ہیٹھا ہوا باوجوداتن بڑی سلطنت کے ڈرر ہا ہے اور ہم اب تک اس سے لڑر ہے ہیں۔

## فمازلت موقنا انه سيظهر:

یعنی بدد کھ کرکہ برقل بھی باوجوداتی بری سلطنت بونے کے ڈرتا ہے تو مجھ کو یقین موگیا کہ حضورا کرم مال اللہ کا کوغلبہ موگا۔

### وكان ابن الناطور:

بیامام زہری کامقولہ ہے جس کوامام صاحب بھیل قصہ کے داسطے بیان فرمار ہے ہیں۔ابن الناطور بہت بڑاعالم تھااور کمی جگہ کا گورنرتھا۔ بیقصہ ابوسفیان <sup>(۲)</sup> کے گزشتہ واقعہ سے پہلے پیش آیا۔

<sup>(</sup>۱) اس میں قدر تے جوزافتیار کیا گیا ہے اس لئے کہ یکنیت بعض نے طیر معدیے باپ کے پچا کی ذکر کی ہے۔ قبال المنووی نقلا عن ابن ماکولا قبل کیشة عم والد حلیمة مرضعته ظافیت انتهی ۔

<sup>(</sup>٢)واليه يميل مولانا الگنگوهي .لامع١٠/١

صاحب ايلياء وهرقل:

ہرقل کاعطف ایلیاء پر ہے اور ایلیاء کی طرف مضاف کرنے کی صورت میں صاحب کے معنی گورز کے ہوں مے اور ہرقل کی طرف نسبت کرنے کی صورت میں صاحب کے معنی ہوں گے۔ بطریق عموم مشترک یاعموم مجاز کے۔ ایلیاء میسریانی لفظ ہے علاء نے اس کے معنی بیت کے ہیں جبرئیل دغیرہ کے اخیر میں جوایل ہے اس کے معنی بیت کے ہیں جبرئیل دغیرہ کے اخیر میں جوایل ہے اس کے معنی بھی اللہ اور یاء کے میں جبرئیل دغیرہ کے ہیں۔

### سقف على نصارى الشام:

لینی اسقف بنادیا گیاشام کے نصاری پر۔اسقف ہمارے بہاں پوپ کو کہتے ہیں تو گویا بہت بڑا پوپ اور پا دری تھا۔ یہ لفظ تین طرح پڑھا گیا ہے۔اسقف رفع کے ساتھ اس صورت میں خبر ہوگی مبتدا محذوف کی۔دوسرے سقف بحالت نصب اس وقت خبر ہوگی کان ابن الناطور کی اور تیسرے سقف علی بناء المفعول ۔ یعنی ان پر پوپ مقررتھا ،سب کا باواتھا۔

حين قدم ايلياء:

مرقل اس ونت بيت المقدس بغرض ادائي شكر آيا هواتها.

فقال بعض بطارقته:

بطارقہ بطریق کی جمع ہے جس کے معنی اخص الخواص کے آتے ہیں۔

حزاء:

يعنى ہرقل نجومی تھا۔

ملك الختان:

سے مرادوہ لوگ ہیں جو ختنہ کرتے ہیں۔

اني رايت الليلة حين نظرت في النجوم ان ملك الختان قد ظهر:

یبال ایک اشکال ہے وہ یہ کہ اگر ہرقل کو ملک الختان کاظہور دیکھنا تھا تو وہ حضور پاک مالیکی کم ولا دت مبار کہ کے وقت دیکھتا یا جب آب مالیک افران ہو گئے ہوئے تیرہ سال ہو گئے جب آب مالیک افران ہو گئے اور سے میں سلح حدید بھی واقع ہوگی اور آپ مالیک ہوئے والا ناہے روانہ اور حضور مالیکی ہوئے اور سے میں سلح حدید بھی واقع ہوگی اور آپ مالیک ہوئے والا ناہے روانہ فرمانے شروع کئے تو اتن مدت کے بعد ملک المنتان قد ظہر کا کیا مطلب ہے۔ چکی کا پاٹ یہ ہو کہ ظہور سے مراد بعث نہیں بلکہ اس سے غلبہ مراد ہے کونکہ ای سال سلے حدیدیہ واپس پر آیت کریمہ إنافة تُحنالک فَتُحا مُبِيناً نازل ہوئی تھی تو سلح حدیدیہ مقدمة الفتح بن اور مقدمة الشی شین کے حکم میں ہواکرتا ہے۔

ليس يختتن الااليهود:

یہاں صرف یہودکو ذکر کردیا کیونکہ اہل عرب ان کے یہاں کچھ شار ہی نہیں ہوتے تھے اور جو پچھان کو حاصل ہوا وہ سب حضور مٹھیکٹم کی بدولت حاصل ہوا۔

فلايهمنک شانهم:

لینی یہود سے گھبرانے کی کوئی ضرورت نہیں وہ کون سے شان وشوکت والے ہیں۔ان کے خم کرنے کی صورت صرف بیہ ہے کہ اسکتب المی مدائن ملکہ لین این ملک کے شہروں میں ایک تھم کھے کر بھیجد و کہوہ ان سب کوئل کر دیں۔ مدائن مدینہ کی جمع ہے جس کے معنی شہر کے ہیں۔

ثم كتب هرقل الى صاحب له بروميه:

ان صاحب کا نام صفاطر ہے جب ہرقل کا خط ان کے نام پہنچا تو بیاس کو پڑھ کرمشرف باسلام ہو گئے لیکن ان کی قوم نے ان کو وہیں قبل کر دیا۔

حتى اتاه كتاب من صاحبه يوافق رأى هرقل:

منفاطر کے پاس جب ہرقل نے خط کھا تو اس نے ہرقل کو کھا اور جو اس کی رائے تھی کہوہ نبی ہیں سب کی تقدیق کی اور مسلمان ہوگیا۔اس کی قوم نے اس کو تل کردیا۔

دسکره:

ليعنى بزامحل اور قصر

فغلقت الابواب:

دروازے بند کردیئے گئے اور کنجیاں (تالیاں) اپنے پاس رکھ لیں اوراونچی جگہ پر چڑھا بیٹھاتھا شم اطلع مجروہاں سے ان ک طرف جھا نکا اور قوم سے خطاب کر کے کہنے لگا۔ ہل لسکم فسی الفلاح لین اگرتم دنیاوآ خرت کی فلاح چاہتے ہوتو نبی ماہیتانے کی اقتدا کرو۔اگرتم نے ان کی اقتدانہ کی تو ملک تو ہاتھ سے جاوے گاہی آخرت کا بھی ناس ہوجائے گا۔

فوجدوهاقدغلقت:

اور تخیال لمی نہیں اس لئے کہ ہرقل نے اپنے پاس رکھ لی تھیں اور خوداو پر محفوظ جگہ میں بیٹے گیا تھا۔ اگر کہیں نیچ ہوتا تو پیس ڈالتے۔ فکان ذالک، آخو شان ہو قل:

ہرقل کے ابتدائی کلام سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ مسلمان ہوگیا تھالین اس کے آخری مقولہ اختب ربھا شدت کم علی دینکم نے تمام کلام پر پائی پھیردیا۔اب اس کے اندراختلاف ہوگیا کہ وہ مسلمان تھایا نہیں فکان ذالک سے امام بخاری نے تنبی فرمادی کہ تم خود فیصلہ کرلو کیونکہ اس کا یہ کہنا کہ اگر جس پہنی سک ہوگا وغیرہ وغیرہ دیئے ہاتی اس پر دلالت کرتی جی کہ وہ مسلمان ہوگیا تھا۔ اوراس کے بالمقابل اس کا یہ کہنا کہ جی تو تمہاری شدت علی الدین دیکے رہا تھا اور باوجود اظہار دین پر قادر ہونے کے اس کوظا ہر نہ کیا اور دیا کو آخرت پرترجج دی بیسب با تیں جا ہی ہوہ کا فرہو۔ جہت اولی کو دیکے کر بعض علی دینکم بیا پی علاء جیسے حافظ ابن عبد البرصاحب استیعاب کی رائے بیہ کہو ہملمان تھا اور اس نے جو یہ کہا اختب ربھا شدتکم علی دینکم بیا پی جان بچانے کے واسطے کہا تھا۔ اوراکٹرین کی رائے جہت ثانیہ کود کھے ہوئے یہ ہے کہ وہ مسلمان نہیں تھا اگر چاس نے اسلام کی تمنا کے اس خوص میں ہوتی ہے کہ وہ مسلمان نہیں تھا اگر جاس نے اسلام کی تمنا کی لیکن محت کے وہ سلے کہا تھا۔ اس کی تاکیداس سے بھی ہوتی ہے کہ اس نے حضور اکرم مطابقہ کے مقابلہ میں جنگ موت آجے میں ایک لیکر جب دیکھا کہ الکر بھیجا تھا اور بعض ضعیف روایات میں ہے کہ جنگ تبوک میں بھی اس نے حضور مطابقہ کے مقابلہ میں ایک شکر جب دیکھا کہ اس کے حضور مطابقہ کے مقابلہ میں ایک شکر جب دیکھا کہ دیک کہ دیکھا کہ میں ایک شکر جب دیکھا کہ کہ اس کے حضور مطابقہ کے مقابلہ میں ایک شکر جب دیکھا کہ

مراب بہاں ایک بات سنو! حافظ ابن تجر رحمۃ اللہ علیہ نے فتح الباری کی تیرہویں جلد کے آخر بیں تحریفر مایا ہے کہ جس طرح بخاری شریف کے اندر مختلف باریکیاں اوردقائق ہیں مجملہ ان کے یہ بھی ہے کہ ہر کتاب کے ختم پر امام بخاری ایبالفظ کہتے ہیں جس سے کتاب کے ختم پر اشارہ ہو چنا نچہ حافظ نے ساری بخاری جوان ماری اور ہر کتاب کی طرف اشارہ کر دیا۔ بیس نے لامع کے مقدمہ بیس کی طرف اشارہ ہو۔ جیسے یہاں ف کسان ذلک احبو شان ہو قل ہے آخر کتاب کی طرف اشارہ کر دیا۔ بیس نے لامع کے مقدمہ بیس حافظ کی اس رائے کو ہر باب کے آخر میں لکھ کر اپنی رائے بھی کسی ہے کہ میر سے زد کی امام بخاری کا مقصود کتاب کے ختم کی طرف اشارہ کر نائیس بلکتم لوگوں کے اختیام کی طرف است کی اعظ مشان کر نائیس بلکتم لوگوں کے اختیام کی طرف است کے یا دوز ختم بھی اپنے انجام کو سوچواور اپنی شان آخر ہے کا مناسبت ہے؟ اس کے ہو قبل النے سے متنب کر دیا کہ اس کا انجام تو یہ ہوا کہ یا جنت ہے یا دوز ختم ہوگئ ۔ اب رہا ہے کہ اس کو باب سے کیا مناسبت ہے؟ اس کے کو یا دکرو کہ وہ آئے والی ہے۔ لہٰ ذاخیرات اختیار کرو۔ مدیث پاک تو ختم ہوگئ ۔ اب رہا ہے کہ اس کو باب سے کیا مناسبت ہے؟ اس کے جو باب سنو داخل کے دو اللہ بھی است کیا مناسبت ہے؟ اس کے دوباب سنو:

(۱) بعض حضرات فرماتے ہیں کدامام بخاری نے کیف کسان بدؤ الوحی کا ترجمہ منعقد فرمایا ہے اوراس روایت میں موتی الیہ ملط کی تذکرہ ہے لہذا بطور تکملہ کے اس کوذکر فرمایا۔

(۲) بعض حضرات کہتے ہیں کہ چونکہ یہ بھی وحی کے ابتدائی زمانوں میں پیش آیا اس لئے اس واقعہ کو بدؤالوحی کے ساتھ نسبت وتعلق ہے۔(۱)

تیسراجواب یہ ہے کہاس حدیث کے اندرآپ طابھ کے اوصاف حمیدہ کا ذکر ہرقل کے سوالات کے جوابات میں آیا ہے اور ابتدائے وتی اخلاق حمیدہ پر ہوئی تھی اس مناسبت ہے اس باب کے اندر بیصدیٹ ذکر کر دی گئی۔

<sup>(</sup>۱)اس جواب کی توضیح بیہ کدامام بخاری کامتصدوتی کے ابتدائی احوال کو بیان کرنا ہے کدوتی ابتدائی امر میں کن کن منازل ہے گزری ہے اور کیا کیا حالات بیش آئے بیس ۔ اب اس صورت میں احوال ابتدائی میں داخل ہوجائے گی۔ کو نکہ بیوا قند بھی ابتداء احوال میں پیش آیا جیسے کہتے ہیں کہ اسلام ابتداء امر میں غریب تھا اس کوکوئی قبول نہیں کرتا تھا اور جوکوئی قبول کرتا تو اس کی مخالفت ہوتی تھی یہاں تک کر صحابہ موہ تلاف ختال میں بھی کوان کے اوطان سے نکال ویا گیا، حاصل بیہ ہے کہ ابتداء ہوتی موادیس بلکہ ابتداء زبانی متدمراد ہے۔

# السيالية كتاب الإيمان

تمام بخاری شریف میں بھی کتاب ہے بل اور بھی کتاب کے بعد ہم اللہ آئے گی جیسا کہ یہاں باب کے بعد ہے اوراس ہے بل باب سے پہلے تھی۔ اور بعض جگہ بالکل بے جو زہمی ہم اللہ آئے گی۔ حالا نکہ نہ وہاں باب شروع ہوگا اور کوئی دوسراعلیحہ ہ مضمون ۔اس کی وجہ تو اس مقام پر بیان کی جائے گی جہاں وہ بے جوڑ آئے گی لیکن جس جگہ باب سے قبل اور باب کے بعد ہم اللہ آئی ہے اس کی وجہ ہمار ہے زدیک اختلاف سے ہے کہ کی نسخہ میں باب سے پہلے ہے اور کسی دوسر نسخہ میں باب کے بعد ہے۔

اب یہاں یہ سنو! کہ اصحاب جوامع لیمن کو شین اپنی کتاب کے اندر صدیث کے ابواب ثمانیے کوذکر کرتے ہیں ان کا طریقہ یہ کہ جامع کو کتاب الا یمان سے شروع کرتے ہیں مثلامشکوۃ شریف اور مسلم شریف وغیرہ اور خود حضرت امام بخاری بھی اصحاب جوامع ہیں سے ہیں چنا نچے انہوں نے بخاری شریف کو کتاب الا یمان سے آگر چہ شروع فر مایا ہے گر ایک جدت یہ پیدا فر مائی کہ کتاب الا یمان پر دی کے باب کو مقدم کردیا۔ اس کی وجامام بخاری کی دخت نظر ہے وہ اپنی دخت نظر کے وہ اپنی دخت نظری سے قاری ان ایمان پر اس چز کی کتاب میں کثر ہے ہیں جوان کی دخت نظر ہے وہ اپنی دخت نظری سے اللہ یمان پر اس چز کی کتاب میں کثر ہے ہیں حقار ما ذیا کہ ایمانیات کے اندر معتبر وہ ہے جو بواسطہ وہی کے ہو۔ ایمان باب افعال کا مصدر ہے جس کے مخل فخت میں تعدیق کے ہیں۔ قال اللہ تعالی و مَسَانَت بِمُومِن لَّنا وَ لَوْ کُتا صَادِ قِیْنَ اور اس کا مادہ امن ہے۔ تو گویا کہ موم مؤمن بہو بتالہ وہتا کہ بیاں نام ہے کہ وہ اس کی تقدیق کرے۔ اور اصطلاح شوجت میں ایمان نام ہے کہ اس کی تکذیب کہ لو۔ اور اصطلاح شوجت میں ایمان نام ہے کہ اس کی تکذیب کہ لو۔ اور اصطلاح شوجت میں ایمان نام ہے کہ ایمان اسیط ہے یامرک اس میں چار خہب مشہور ہیں۔ تصدیق الرسول می تاکہ اس کے علاوہ اور بھی بہت سے خدا ہمار کرائے ہیں۔

سب سے پہلا فدہب مرجد کا ہے وہ کہتے ہیں کہ ایمان بسیط ہے اور نام ہے تصدیق قبی کا۔اب چونکہ ان کے نزدیک ایمان بسیط ہے اور نام ہے تصدیق قبی کا۔اب چونکہ ان کے ندروہ حقیقت بسیط ہے اس لئے وہ لوگ یہ کہتے ہیں کہ جو بشارتیں مؤمن کے واسطے نازل ہوئی ہیں وہ ان کا ستی ہاں لئے کہ اس کے کہار کے اندروہ حقیقت بسیط موجود ہے اور اعمال صالحہ کی اب کوئی ضرورت نہیں ہے اور نہ ہی افعال سید مفر ہیں۔ان کی دلیل حضورا قدس مطاق ہم کا ارشاد و ان زندی و ان سرق النے ہے۔دوسرا فد ہب ان کے برخلاف خوارج اور بعض معز لہ کا ہے کہ ایمان مرکب ہے تصدیق قبلی اور اقرار باللمان اور عمل بالجوارح سے۔لہذا اگر کوئی محض اعمال کوچھوڑ دی تو وہ کا فرہوگا۔ای طرح ان کا عقیدہ یہ بھی ہے کہ مرتکب بمیرہ کا فرخارج عن الاسلام ہے ان کی دلیل حضور مطاق کا ارشاد لایونی الزانی حین یونی و ھو مو من ہے۔

تیسراندہب اکثریین معتزلہ کا ہے وہ کہتے ہیں کہ ایمان مرکب ہے تقد بین اور اقرار واعمال ہے۔ مگر مرتکب کبیرہ حداسلام سے تو خارج ہے لیکن کفر کے اندر داخل نہیں ہوگا بیلوگ اسلام سے تو اس لئے خارج مانتے ہیں کہ اعمال ایمان کے اجزاء ہیں اور کفر میں اس لئے داخل نہیں کرتے کہ تو حید موجود ہے۔ چوتھا ندہب اہل سنت والجماعت کا ہے۔ پھران میں بھی دوفریق ہیں اس لئے میں نے پہلے یہ کہاتھا کہ چاہے یہ کہ لوکہ مشہور کے بیں۔ گرچونکہ ان دونوں میں فی الواقع کوئی اختلاف نہیں ہے بلکہ صرف تعییر کا اختلاف ہے اس لیے اولا میں نے یہ بھی کہاتھا کہ چار فدہب مشہور ہیں۔ بہر حال اول فریق تو حضرت امام ابوحنیفہ اوران کے اتباع رحمہم اللہ کا ہے۔ یہ حضرات کہتے ہیں کہ ایمان بسیط ہے تھمد یق قبلی کا نام ہے اور اقرار شرط ہے۔ بہی روایت رائے ہے اس کے بالمقابل ایک مرجوح روایت بھی ہے کہ اقرار (بجائے شرط کے رکن ہے ) مگر دائے یہ ہے کہ شرط ہے اور خارج ہے حقیقت ایمان سے۔ اور باتی اعمال کمل ایمان ہیں اس کے اجزا انہیں چونکہ حضرت امام ابوحنیفہ ایمان کو بسیط مانتے ہیں اس لئے بعض حضرات نے امام صاحب کومر جیہ کے اندر شار کیا ہے مگر یہ شار خلط ہے جسیا کہ ہیں آ مے چل کر بٹلا دوں گا۔

دوسرافریق محدثین کرام اور حضرات شافعید وغیره کا ہے۔ یہ حضرات کتے ہیں کہ ایمان مرکب ہے تصدیق قابی ، اقرار باللمان اور والمحال اور حضرات کے ہیں کہ ایمان مرکب ہے کہ اہل سنت کے درمیان جو بسیط اعمال جوارح سے۔ بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ ان دونوں فریقوں میں بالکل تضاد ہے کین حقیقت یہ ہے کہ اہل سنت کے درمیان جو بسیط و مرکب ہونے میں اختلاف ہے یہ صرف الله اور جمرات کا فرق ہے۔ وہ حضرات کتے ہیں کہ ایمان اس وجہ سے مرکب ہے کہ حضور اقد من مطابق کا ارشاد ہے بنی الاسلام علی حصر الله اور الاہمان بضع و ثلاثون شبعة الله وغیره وغیره وغیره اور حضرت امام ابوحنیفه فرماتے ہیں کہ یہ سب ایمان کے مکملات ہیں۔ اختلاف لفظی ہونے کا جن یہ ہے کہ احناف پنہیں کتے کہ تارک اعمال سیرها جنت میں جائے گا۔ پھراس کے بعداس کو نجات ملے گی۔ اور حضرات محدثین وشافعیہ وغیرہ کا حقیدہ ہے کہ تارک اعمال جہنم میں جائے گا دروں کے قول کا آل ایک ہی لکا کہ تارک اعمال جہنم میں جائے گا اور وہ صرف اپنے ایمان کی وجہ سے جنت میں جائے گا۔ بس بی فرق ہام صاحب اور مرجیہ کے ذریب میں ۔ اس لیے امام صاحب کومرجیہ صرف اپنے ایمان کی وجہ سے جنت میں جائے گا۔ بس بی فرق ہام صاحب اور مرجیہ کے ذریب میں ۔ اس لیے امام صاحب کومرجیہ میں شار کرنا غلط ہے۔

حضرت شاہ ولی الشماحب نورالشمرقدہ فرماتے ہیں کہ نہ معلوم محدثین کے نزدیک اعمال کے کس طرح اجزاء ہیں؟ پھرخودی جواباار شاد فرماتے ہیں کہ محدثین کے نزدیک اعمال کو اجزاء ثار کرنے کی مثال ایس ہے جیسا کہ ہاتھ پیراورانگلیاں، ناک ، کان وغیرہ سب انسان کے اجزاء ہیں کہ انسان ان ان سارے اجزاء کے باقی ہوتے ہوئے بھی انسان ہی کہلائے گا اورا گرہاتھ، پیریا تاک ، کان وغیرہ کاٹ لئے جائیں جب بھی وہ انسان ہی ہوگا۔ فرق صرف یہ ہے کہ پہلی صورت میں وہ کائل انسان ہوگا اور ثانی صورت میں ناقص انسان ۔ بالکل ای طرح ایمان اعمال کے ساتھ کائل ہے اور ان کے بغیر ناقص ہے۔ یہی احداف کا بھی مسلک ہے کہ اعمال ایمان کے لئے کھمل ہیں۔ ای وجہ ہے جن مقامات میں ایمان کی زیادتی وکی وغیرہ کی احادیث مروی ہیں وہاں احداف یہ کہتے ہیں کہ یہ کمال ایمان پرچمول ہے ورندا گرا عمال کو ایمان کا حقیقی جزومان لیا جائے تو پھرا عمال نہ ہونے کی صورت میں ایمان ہی نہوں نے ایمان کے ذوا چر اءاور زیادۃ ونقصان جزانفائے کل کو مستلزم ہوتا ہے۔ حضرت امام بخاری چونکہ محدثین میں سے ہیں اس لئے انہوں نے ایمان کے ذوا چر اءاور زیادۃ ونقصان کے قبول کرنے پرباب منعقد فرمائے ہیں اور قرآنی آیات اور دوسرے دلائل کے ذریعہ مجیداورخوارج پردوکیا ہے اور جولوگ یہ کہتے ہیں کے قبول کرنے پرباب منعقد فرمائے ہیں اور قرآنی آیات اور دوسرے دلائل کے ذریعہ مجیداورخوارج پردوکیا ہے اور جولوگ یہ کہتے ہیں کے قبول کرنے پرباب منعقد فرمائے ہیں اور قرآنی آیات اور دوسرے دلائل کے ذریعہ مجیداورخوارج پردوکیا ہے اور جولوگ یہ کہتے ہیں

کہ احناف پر دوکرنا امام کامقصد ہے بیغلط ہے۔ کسی شارح نے خواہ وہ شافعی ہو یا مالی یاصبلی بینہیں کہا کہ امام بخاری ان ابواب سے احناف پر دوفر ماتے ہیں بلکہ وہ مرجیہ پر دوکرتے ہیں اورخوب زور سے تر دیدکرتے ہیں۔ یہی نووی ،کر مانی ،حافظ ابن حجر ،علامہ عینی علامة سطلانی تصلافی خیرہ بھی فرماتے ہیں البتہ کہیں کہیں معتزلہ پر بھی روفر مایا ہے۔ آج کل کے اہل حدیث بیہ کہتے ہیں کہ حضرت امام بخاری احناف پر ان ابواب کے ذریعہ سے دوکرتے ہیں ، بیلوگ یا تو جاہل ہیں یا تجاہل برستے ہیں جیسا کہ میں بیان کروں گا۔

اب بیکہ امام بخاری نے مرجیہ پر کیوں اتنا زور باندھا اور معتزلہ پر کہیں کہیں روفر مایا حالانکہ دونوں فرق باطلہ کے اندر داخل ہیں۔ اس کی وجہ بعض علاء نے یہ بیان کی ہے کہ معتزلہ کے ند جب میں یہاں (دنیاوی حیثیت ہے) کوئی نقصان نہیں آخرت میں جو بھی انجام ہو۔ کیونکہ ان کے نزدیک تارک اعمال ایمان سے خارج ہوجائے گا۔ لہذا معتزلی تو اعمال کوچھوڑ ہی نہیں سکتا اس ڈر سے کہ کہیں ایمان سے ننگل جاؤں اور مرجیہ کے یہاں اعمال کی کوئی حقیقت نہیں اس لئے ان پر شدت سے روفر مایا۔

# باب الايمان وقول النبي المُنْ الله الاسلام على خمس

امام بخاری نے ایمان کے ذواجز اءاور قابل زیاد قونقصان ہونے کو ثابت کرنا شروع کردیا فرماتے ہیں کہ بنی الاسلام علی خصص النے جب ایمان پائے چیزوں پرٹن ہے تو ظاہر ہے کہ ذواجز اء ہوگااب جہاں وہ اجزاء پورے ہوں گے وہاں کمال ایمان ہوگااور جہاں وہ اجزاء پورے نہوں گے وہاں نقصان ہوگا لبندازیا دتی اور نقصان ثابت ہوگئی۔ اب یہاں بسنی الاسلام علی خصص المصدیث پرایک اشکال کیا جاتا ہے وہ یہ جب اسلام پائے چیزوں پرٹن ہے توبیاسلام ٹن ہوگا اور اشیاء خمید بی اور قاعدہ یہ ہوگا اور اشیاء خمید بی اور قاعدہ یہ ہوگا وراشیاء خمید بی ہوگا ور چیز ہوں پرٹن ہے توبیاسلام کوئی اور چیز ہے اور بیاشیاء خمیداس کے مفائر ہیں۔ حالا تکہ ایمائیس ہے جواب یہ کہ کوکا قاعدہ ہے کہ توفی ہوگا وراشیاء خمید کے ساتھ توبید بیل ہوجاتے ہیں تو یہاں عسلی ، من کے معن میں ہے توبین بسنی کہ خوکا قاعدہ ہے کہ توفی ہوا ور چیز ہوا کہ مقام استعمال ہوجاتے ہیں تو یہاں عسلی ، من کے معن میں ہے تین بسنی الاسلام من خصص ، اس حدیث میں جوار توبیل کا میں ہوا ور چار کنارے ، شہادت تو بمز لے عمود کے اور یہ چاروں ستون بمز لہ اطناب کے ہیں آگر کہ جس میں ایک ستون درمیان میں ہوا ور چار کنارے کنارے ، شہادت تو خیر ہی باتی ندر ہے گا۔ ای طرح آگر شہادت ندر ہی تو ایمان ہی سے کوئی ندر ہے گا تو وہ جگہ ہاتھ رہے گا فرار گرعود گرجائے تو خیمہ ہی باتی ندر ہے گا۔ ای طرح آگر شہادت ندر ہی تو ایمان ہیں رہا۔

#### وهو قول وفعل:

جب ایمان قول و فعل کے مجموعے کانام ہے تو مرکب ہوااس لئے کہ قول ایک جزء ہے فعل دوسراجزء ہے۔

### ويزيد وينقص:

امام بخاری نے ترجمہ کوتین چیز وں سے مرکب فرمایا ہے اول بنی الاسلام علی خمس دوسرے قول و فعل تیسرے یزید و سنقص سے درحقیقت بیتینوں ایک دوسرے کی تائید وتقویت اور توضیح وتیمین کرتے ہیں۔ اس لئے کہ بناء علی خمس برکیب پردلالت کرتا ہے اور قول وفعل کا مجموعہ مونا بھی ترکیب ہی ہے اور زیادہ ونقصان بھی مرکب ہی میں ہوا کرتا ہے۔

موجودہ زمانے کے اہل مدیث یہ کہتے ہیں کہ حضرت امام بخاری نے اس جملہ سے حفیہ پردد کیا ہے اس لئے کہ احناف بساطة

ایمان کے قائل ہیں اورامام بخاری ایمان کو ذواجزاء ثابت فرمارہ ہیں جب ہی تو زیادہ ونقصان کو قبول کرے گا گریہ کہنا غلط ہے کہ حضرت امام بخاری حنفیہ پر دفر مارہ ہیں کیونکہ حضرت امام ابو حنیفہ فرماتے ہیں کہ ایمان کے لئے اذعان قبی صروری ہے بغیراس کے مؤمن ہو ہی نہیں سکتا۔ اگر کمی کو اذعان نہ ہو بلکہ اس میں نقصان ہو مثلا شک ہوتو وہ کس کے یہاں بھی مسلمان نہیں ہو سکتا۔ ہاں یقین کے در جات مختلف ہیں مثلا اس بات کا یقین کہ کلکت ایک شہر ہے ایک مخص کو بھی ہے جس نے اس کودیکھا نہیں اوراس کو بھی ہے جس نے دیکھا ہوتی ہوتی ہوتی ہے جس نے دیکھا ہے گر دونوں کے یقین کے اندر فرق ہے اس طرح ایمان ہے کہ وہ تو نفس تقعد بین کا نام ہے لیکن اس میں مکملات کے ذریعہ ذیادتی ہوتی رہتی ہے بخلاف مرجبہ کے کہ وہ بالکل کی تیم کی زیادتی کے قائل نہیں لبذا ان پر ددہوا۔ اور حنفیہ پر تو کسی حال میں بھی ردئیں ہوسکتا کیونکہ وہ بھی اس کے لئے اجزاء ثابت کرتے ہیں وہ ان کو اجزائے خلیقیے نہیں مانے۔

قال اللہ تعالیٰ لیّز کہ اکھ وُ ا اِیْمَاناً:

اب یہاں سے حضرت امام بخاری نے ایمان کے ذواجزءاور قابل زیادۃ ونقصان ہونے کو ثابت کرنے کے لئے دس آیات ذکر فرمائی ہیں آٹھ آیات تو ایک جگہ مصلا بیان فرمادیں اور دواس کے بعد آرہی ہیں جب ان آیات سے زیادۃ ایمان ثابت ہوگی تو نقصان بھی ثابت ہوگا اس لئے کہ زیادۃ متلزم ہے نقصان کو، زیادتی اس شے میں ہو سکتی ہے جس کے اندرنقصان بھی ہوسکتا ہو۔

# وَزِدُنَاهُمُ هُدًى:

مرئ بےمرادایمان ہے جب ایمان میں زیادتی ٹابت ہوگئ تو نقصان بھی ٹابت ہوگیا۔

# أَيُّكُمُ زَادَتُهُ هَلْهِ الْيُمَانًا:

جب قرآن پاک کی آیات نازل ہوتی تھیں تو کفار مومنین سے بوچھا کرتے تھے کہ اس آیت نے تم میں سے کس کا ایمان زیادہ کیا۔معلوم ہوا کہ ایمان میں زیادتی ہو عتی ہے۔

# والحب في الله والبغض في الله:

جب مجبت فی الله اورعداوت فی الله ایمان سے ہیں اور اس کے اندر مراتب ہیں تو ایمان کا قابل زیادة ونقصان ہونا ابت ہو کیا۔

#### و كتب عمرين العزيز:

یدوہی عمر بن عبدالعزیز میں جن کا انتقال ن رہے میں ہوا۔ ورجوعمر ثانی کہلائے ان کی مدت خلافت دوسال کے قریب رہی۔ جہاں انہوں نے بہت سے احکامات نافذ فرمائے تھے۔ان میں ایک یہ بھی تھا جوعدی بن عدی کے پاس کھھاتھا کہ ان للایمان فرانض الصلوة والصوم والشرائع اي عقائد وحدودا اي المنهيات وسننا اي المندوبات فمن استكملها استكمل الايمان.

جب ایمان کے اندراتی چیزیں ہیں تو ایمان کا ذواجزا ہوتا اور قابل زیادت ونقصان ہونا ثابت ہوگیا۔ ترکیب تو اس لئے کہ انہوں نے چار چیزیں شار کرائیں اور زیادتی اور نقصان کا قبول کرنااس طرح سے ثابت ہو گیا کہان میں سے جتنے اجزاء پائے جائیں گے ا تنابی ایمان کامل ہوگا اور جتنے میا جزاء کم ہوں کے اتنابی ایمان ناقص ہوگا۔

آ مے چل کرفر مایافمن استحملها النے یہ بین دلیل ہے کہ امام بخاری کامقصود حنفیہ پردد کرنائیس کیونکہ احناف اعمال کومکملات ایمان میں سے قرار دیتے ہیں اور خوداس سے بھی معلوم ہوگیا کہ ان صدووشرائع کے اختیار کرنے سے ایمان کے اندر کمال پیدا ہوتا ہے۔ اب ر هایبال پریه سوال کرنا که سنن مو گدات اورغیرمو کدات دونو سکوشامل میں یانہیں؟ تواس کی بحث و ہاں موگی جہال ایمان کی تغییر بھی داخل ہیں یانہیں۔اگر ہیں توموکدات یاغیرموکدات یہاں تو ساری مراد ہیں فسمین استسکیملھا استکمل الایمان کی وجہ سے اس لئے کا تکمال ایمان سب ہی کے اندر ہے۔

#### ولكن ليطمئن قلبي:

یہ بھی دلیل ہےایمان کی ترکیب کی کہ حضرت ابراہیم ﷺ نیٹا ایکٹلان نے احیائے موتی کے متعلق سوال کیا اگر چہ بیٹلم اورا یمان تھا کہ اللہ تعالی احیاء پرقادر ہیں جیسا کہ آیت کریمہ اَوَلَمُ تُوْمِنُ فَالَ بَلیٰ سے ظاہرے کین اپناس ایمان ویقین کا درزیادتی پیدا کرنے کے کے سوال فرمایا۔اس سے بعد چلا کہ ایمان کے اندرزیادتی ہوتی ہے۔علاء فرماتے ہیں کہ چونکہ حضرت ابراہیم بھانیکا آیکا لال کواللہ تعالی اوراس كى صفات برايمان تفاطما نيت قلب اورزيادة فى اليقين كواسط احيائ اموات كاسوال فرمايا تفااى لئے سوال كاندر رَبّ أدينى كَيْفَ تُحى الْمَوْتي فرماياتعن كيفيت احياء كم تعلق سوال فرمايا فنس احياء كم تعلق سوال نبيس كيا اورينبيس كهارَب أولي الاحهاء

اب يهال اشكال موتا ہے كەمصنف نے اس كو ماقبل كى آيات ميں كيون ذكر نہيں فرمايا عليحدہ كيون ذكر كيا؟ اس كا جواب ميہ ہے كمہ ان آیات ثمانیے کے اندر صراحة زیادتی کاذکر ہے اور اس کے اندرزیادتی کی تفریح نہیں بلکہ استنباطی طور پرزیاوتی معلوم ہوتی ہے۔ اور یہ جوبعض حضرات نے جواب دیا ہے کہ اس آیت کر يمه کوآ فار كے ذیل ميں اس الفيد کرفر مايا كه حضرت ابراميم بنانا الديلال كا قول ہے يہ درست بيس اس لئے كه نى تو چرنى بيں اگريمى وجيھى توان كے قول كوآ ثار پر مقدم كرنا جا ہے تھا۔

## وقال معاذ رَفِي للهُ بِمَالي عِنهُ اجلس بنانؤ من ساعة:

اس سے بھی زیادتی ایمان ٹابت فرمار ہے ہیں کیونکہ حضرت معاذ پہلے سے مسلمان تھے پھران کے نسومس سساعة کہنے کا کیا

مطلب ہوگا۔ یہی تو کہ ذرا بیٹھواللہ کا ذکر کریں جس کا شمرہ میہوگا کہ ہمارے ایمان میں زیادتی ہوگ ۔

## وقال ابن مسعود رَوْيَ اللهُ تِعَالَىٰ عَبْ اليقين الايمان كله:

امام بخاری نے اس سے بھی ترکیب ایمان پراستدلال کرلیا دوطریق سے ،اول بیکہ یمہاں ایمان کی تاکیدلفظ کل کے ذریعہ سے لائی گئی ہے اور تاکید ہلفظ کل ذواجز اءشے کی لائی جاتی ہے۔معلوم ہوا کہ ایمان ذواجز اویعنی مرکب ہے۔دوسرے بیک اس جملہ کے اندر یقین کوایمان کہا گیا ہے اور مراتب یقین مختلف ہیں۔اس سے بھی ترکیب ثابت ہوگئی۔لیکن بید حنفیہ پروارڈہیں ہوتا اس لئے کہ وہ تو خود کہتے ہیں کہ ایمان کامل ہی نہیں ہوتا مگران سارے اعمال کے ادا کئے بغیر جو ما مور بہا ہیں۔

## وقال ابن عمر وَيُرُالُهُ مِنَ الْحِيْهُ الْايبلغ العبد حقيقة التقوى:

حضرت ابن عمر نوخی اللهٔ بقت الی حینها فرماتے ہیں کہ بندہ حقیقت تقویٰ کو پہنچ ہی نہیں سکتا جب تک کدان شبہات کو نہ چھوڑ دیے جودل میں کھنکتے ہوں۔ یہ قول ماخوذ ہے حضورا قدس ملے آئی ہے۔ ارشاد دع مایس یب ک السی مالا یو یب سے تقوی سے مرادایمان ہے۔ ابن عمر نوٹی الله فیر کا بیار شاد بھی ترکیب ایمان پردلالت کرتا ہے اس کے کہاس سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ بعض لوگ تقوی کی حقیقت اور اس کی کہ تک پہنچ جاتے ہیں اور بعض وہاں تک نہیں پہنچے۔

# وقال مجاهد شَرَعَ لَكُمُ مِنَ الدِّيُنِ مَاوَضَّى بِهِ نُوحًا:

حفزت مجاہد یہاں سے شسوع لسکم الابن کی تفیر فر مارہ ہیں کہ ہم نے اے محمد! آپ کواور حفزت نوح کو ایک ہی دین کی وصیت کی ہے۔ حالانکہ اس سے قبل کے ادیان اور اس دین کے اندر جزئیات میں بڑا فرق ہے۔ پھر بھی ایک دین فر مارہے ہیں معلوم ہوا کہ ایمان مرکب شئے ہے۔

## اوصيناك يامحمد واياه:

یه مصنف نے ماوصی به نوحا کی تغییر فر مائی ہے بعض شراح حدیث کی رائے یہ ہے کہ یہاں پر و ایاہ صحیح نہیں بلکہ یکا تب کی غلطی ہے اور سیح انبیائه ہے اس لئے کہ آیت کر یمہ میں اور نبیاء کا بھی تذکرہ ہے۔ حافظ نے اس کا یہ جواب دیا کہ یہاں آیت کے است بی کلا ہے کی تفسیر کرنی مقصود ہے لہٰذا خمیر حضرت نوح بنگانی اللہٰ 
## وقال ابن عباس شِرُعَةُ وَّمِنُهَاجًا:

بعض علاء نے قال مجاهد ہے لے کر سبیلا و سنة تک ایک استدلال شارکیا ہے یعنی ان دونوں آیتوں کے ملانے ہے ایمان کی ترکیب ثابت ہوگی کہ تمام انبیاء کا بیان اور دین اصولی اعتبار سے ایک ہرکیٹ ہوگی اعتبار سے وہ مختلف طریقوں اور شعبوں سے مرکب ہاور اللہ تعالی نے ہرایک کے لئے مختلف طریقے پیدا فرمائے ہیں اس سے ترکیب ثابت ہوگی لیکن چکی کا پاٹ ہے کہ ان آیات کے درمیان طبیق دینا ہے کہ اول آیت مصرت امام کامقصودان دونوں آیات کے درمیان طبیق دینا ہے کہ اول آیت معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالی نے سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالی نے سے معلوم ہوتا ہے کہ اللہ تعالی نے

جرایک کے لئے دین، طریقے ، راستے الگ الگ بنائے تو دونوں آیات کے اندرتعارض معلوم ہوتا ہے۔ اس کوامام بخاری دفع فرمار ہے ہیں کہ اول آیت سے جودین کا اتحاد معلوم ہوتا ہے وہ اصولی اعتبار سے ہادرفر وقی اعتبار سے اتحاد نہیں بلکہ اختلاف ہے کہ بعض احکام میں کسی کے یہاں تن کے یہاں زمی ۔ اور بعض علاء نے شرعہ و منھا جا کوامت محمد یعلی صاحبہ الصلاۃ والسلام والتحبۃ کے متعلق کہا ہے کہ تمہار سے لئے علیم وہ میں سے کہا ہے کہ تمہار سے لئے علیم وہ میں سے کہ اس کے میں مسافر کے لئے اور مقیم کے لئے اور شیح کے لئے علیم وہ میں سوال ہے کہ صرف حضرت نوح بھانیا الیہ لالے کی شریعت اور ان کے بعد آنے والے انبیاء علیم السلام کی شریعت کو ذکر آیت کریمہ میں کیوں نہیں ہے حالا نکہ حضرت نوح بھانیا الیہ لالے اللہ اللہ کا نہیاء علیم السلام گزرے ہیں اس کے بہت سے جوابات تو میں ابتداء کہ اب میں دے چکا ہوں البتہ یہاں کے زیادہ مناسب جواب یہ ہے کہ اس بات کی طرف اشارہ فرمادیا کہ آپ کواحکام تکلیفیہ دیے جائیں گے جسے حضرت نوح بھانیا لیے لالے کواحکام تکلیفیہ دیے جائیں گے جسے حضرت نوح بھانیا لیے لالے کواحکام تکلیفیہ دیے جائیں گے جسے حضرت نوح بھانیا لیے لالے کے گئے۔

## و دعاؤ كم ايمانكم:

اس سے بھی حفزت امام بخاری وہی ثابت فرمارہ ہیں جوابتدائے باب سے اب تک ثابت کرتے آئے ہیں۔ اس جملہ سے سور افر قان کی آیت قُلُ مَا یَعُبَاُ بِکُمُ رَبِّی لَوْ لَا دُعَانُکُمُ کی طرف اشارہ ہے اور دعا کی تغییر ایمان سے کی ہے اور دعا کے اندر کی زیاد تی ہوتی ہے لہٰذا ایمان میں بھی کی زیادتی ہوگی جومر کب کا خاصہ ہے۔ نیزیہ بھی کہا جا سکتا ہے کہ انمال ایمان میں داخل ہیں اس لئے کہ اس تغییر کی بناء پردعا کا اطلاق ایمان پرکیا گیا ہے اور دعا ایک کل ہے۔

ال مقام ربعض شخول میں بساب دعاء کم وایمانکم ہے۔ گراس شنخ کا حقین شراح مثلا حافظ ابن حجر، علامہ عینی ، علامہ کر مانی حمم اللہ نے انکار فر مایا ہے اور اس کی دووجہ ہیں ، اول یہ کہ اس باب کے سلیم کرنے سے یہ لازم آئے گا کہ باب سابق بلادوایت ہی کے رہ جائے۔ اور دوسری وجہ یہ ہے کہ جوروایت اس کے بعد نہ کور ہے وہ اس کے مطابق نہیں بلکہ سابق کے موافق ہے کیونکہ باب کے اندر صدیث بنی الاسلام علی خمس ہی کی ہے۔ اس روایت پر میں باب کے شروع میں کلام کر چکا ہوں۔

# باب امور الايمان

یہاں سے حضرت مصنف علیہ الرحمۃ ان امور ایمانیہ اور اجزاء مختلفہ وانواع متفرقہ کاذکر شروع کرتے ہیں جن کی بناء پر مصنف نے ترکیب ایمان کا دعوی کرتے ہوئے یہ تابت کیا تھا کہ وہ ذواجزاء اور ذوشعب ہے۔ اب یہاں ایک بات غور سے سنو! وہ یہ کہ ان سارے ابواب میں جوآئندہ آرہے ہیں تین با تیں ہر جگہ چلیں گی۔ پہلی بات تو شراح کی ہے کہ حضرت امام بخاری جب کی شئے کے اثبات پر اتر آتے ہیں تو اس کو خلاح طور پر قابت فرماتے ہیں۔ اب چونکہ حضرت امام بخاری کو ترکیب ایمان قابت کرنی ہے اس لئے اس کو طرح طرح سے قابت فرماد ہے ہیں۔ دوسری بات میرے والدصاحب کی ہے جوانہوں نے اپنے سبق میں دوران تقریر فرمائی تھی معلوم نہیں کہ لامع میں بھی یہ رائے موجود ہے یا نہیں ؟ وہ یہ کہ ایمان کی ترکیب تو پہلے باب میں قابت فرما چھاب یہاں سے حضرت امام بخاری ان امور کو ذکر فرمار ہے ہیں۔ تیسری بات میری اپنی بخاری ان امور کو ذکر فرمار ہے ہیں۔ تیسری بات میری اپنی کہ بخاری ان امور کو ذکر فرمار ہے ہیں۔ تیسری بات میری ایک میں کہ بنائی کو دفع فرمار ہے ہیں۔ تیسری بات میری اپنی کہ بخاری ان امور کو ذکر فرمار ہے ہیں۔ تیسری بات میری اپنی کہ بنائی کو دیں کہ بنائی سے حصر فی المحمس ہوتا تھا اس کو دفع فرمار ہے ہیں کہ بنائی کو میں سے جوانہوں کو عاصل کرتا ہے ہے۔ گویا امور ایمانیہ بی کہ بنائی اسلام علی خمس سے جوانہوں کا ایہام حصر فی المحمس ہوتا تھا اس کو دفع فرمار ہے ہیں کہ بنائی کو تو کی المور کی ایمان میں جو کہ بنائی کو دفع فرمار ہے ہیں۔ کی میں سے جوانہوں کو اس کے کہ بنائی کے دیا مور دیث بستی الاسلام علی خمس سے جوانہوں کا تیہام حصر فی المحمس ہوتا تھا اس کو دفع فرمار ہے ہیں۔

ا نهى پائچ كاندرانهارئيس به بلكاس كادريهى اجزاء بير - ﴿ لَيُسَ الْبِرُّ أَن تُولُّوا وُجُوهَكُمُ قِبَلَ الْمَشُوقِ وَالْمَغُوبِ
وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنْ آمَنَ بِاللّهِ وَالْيَوْمِ الآخِو وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكِتَابِ وَالنَّبِيِّيْنَ وَآتَى الْمَالَ عَلَى حُبَّهِ ذَوِى الْقُرْبَى وَالْيَتَامَى وَالْمَعَلَاقَ وَالْمَالِيُ وَالْيَتَامَى وَالْمَعَلَاقَ وَآتَى الْمَالَ عَلَى حُبَّهِ ذَوِى الْقُرْبَى وَالْيَتَامَى وَالْمَعَلَاقَ وَالْمَالِيَ وَالْمَالِيَ وَالْمَعَلَاقَ وَالْمَوْلُونَ بِعَهُدِهِمُ إِذَا عَاهَدُوا وَالْمَسَاكِيلُ وَالْمُولُونَ بِعَهُدِهِمُ إِذَا عَاهَدُوا وَالْمَابِرِيْنَ فِى الْبَاسِ وَالسَّالِيلَ وَالْمَالِقَ وَاللّهِ اللهِ تَعَالَىٰ قَدْ وَالسَّالِيلُولُ وَاللّهِ اللهِ تَعَالَىٰ قَدُ اللّهُ وَاللّهِ اللهِ تَعَالَىٰ اللهِ تَعَالَىٰ قَدْ اللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهِ اللّهُ تَعَالَىٰ قَدْ اللّهُ وَاللّهُ وَالْمُولُولُولُ وَاللّهُ وَلَى اللّهُ وَاللّهُ وَاللّ

ان دونوں آیات کوذکر فرما کرامام بخاری نے ایمان کے اجزاء کو ثابت فرمایا اورامور مرغوب فیہا کوذکر فرمایا ہے پھر حصر فی المحمس کے ایہام کو دفع کردیا۔

# قَدُ أَفُلَحَ الْمُؤْمِنُونَ:

شراح کی رائے یہ ہے کہ امام بخاری آیت کریمہ فَلدَ أَفْلَحَ الْمُؤُمِنُونَ سے المعتقون کی تغییر فرمارہ ہیں جوآیت سابقہ میں ہے گرمیر سے زویک امام بخاری نے اس آیت کوبھی استدلال کے طور پر ذکر فرمایا ہے کہ جس طرح مکملا سا ایمانیاس سے پہلی آیت کے اندر نذکور ہیں۔ایسے بی اس آیت میں بھی ان بہت کی اشیاء کا ذکر ہے جوآیت اولی کے اندر نہیں ہیں۔

#### بضع وستون شعبة:

ال مدیث پاک میں بضع و سنون شعبة کا ذکر آیا ہے۔ بسضع کا ایک سے لے کرنو تک پراطلاق ہوتا ہے۔ ایک دوسری روایت میں بضع و سبعون آیا ہے۔ دن دونوں میں جمع کرنے کے لئے بعض تویہ جواب دیا کہ منہوم عدد کا عتباری نہیں ہوتا اور بعض دوسرے لوگوں نے یہ جواب دیا کہ چونکہ نی کریم مل الم الم الم الم اللہ وتی تھی تو بعد میں اضافہ ہوتا رہااس لئے بعد میں سنون سے مسبعون تک پنچے ہوں گے۔ یہ مدیث اس بات پر دلالت کرتی ہے کہ ایمان مرکب ہے قول اول والوں کی رائے پر اور میرے والم صاحب کی رائے کی بنا پر اس صدیث سے یہ معلوم صاحب کی رائے کی بنا پر مومن کو جائے کہ وہ ان شعب کو تلاش کر کے ان پڑھل کرے اور میری رائے کی بنا پر اس صدیث سے یہ معلوم ہوگیا کہ اسلام امور خمسہ ہی میں مخصر نہیں ہے۔ اس صدیث کے بعض طرق میں افسنسلها قبول لاالم الاالملہ و ادنا ھا اماطلہ الاذی سے مراد عن المطویق وارد ہوا ہے حضرات صوفیا فرماتے ہیں کہ ادنی سے مراد دی نہیں ہے بلکہ ادنی اقر ب کے معنی میں ہواور اذی سے مراد نفس اور اس کی شہوات ہیں اور مطلب یہ ہے کہ طریق ترکید سے نفس کو ہٹانا اقر ب ایمان ہے۔

#### والحياء شعبة من الايمان:

ال پردوطرے سے کلام کرنا ہے اول تو یہ کہ آخر حیاء کوان ہصنع و ستون شعب کے اندرائی کیا خصوصیت ہے جوال کو ستقل ذکر فرمایا۔ اس کا پہلا جواب یہ ہے کہ چونکہ حیاء ایک ایسا شعبہ ہے جس پر بہت سے شعبے مرتب ہوتے ہیں بلکہ یہ حیاء ان کے وجود کا سبب بنتی ہے اس کئے اس کو خصوصیت کے ساتھ ذکر فرمایا۔ چنانچہ کہتے ہیں بے حیابات ہر چہ خوابی کن تو چونکہ حیا کذب سے بھی بچاتی ہے اس لئے کہ حیاء ہوگی تو یہ سوچ گا کہ اگر کل جھوٹ نابت ہوگیا تو کیا ہوگا؟ اس وجہ سے پھر جھوٹ نیس ہولے گا۔ اس طرح زنا، چوری وغیرہ غرض کہ ہر تھے بات کے کرنے سے بھی جائے گا۔

ودمراکلام یہ کے شعب (۱) ایمانیہ سارے کے سارے مکتبات کے قبیلے سے ہیں یعنی از قبیل اعمال ہیں اور حیاء ایک طبعی چیز ہے پھراس کوشعب ایمانیہ میں کوئٹر شارفر مایا۔ اس کے تین جواب ہیں۔ پہلا جواب تو شراح کا ہے کہ حیاء کی دوشمیں ہیں ایک طبعی دوسرے عقل جس حیاء کو ایمان کے شعب میں ایک طبعی دوسرے عقل جس حیاء کو ایمان کے شعب میں شارکیا گیاہے وہ عقل ہے اور وہ مکتب ہے۔ مطلب بیہ ہوا کہ ایک تو غریز و طبع ہے جو اللہ تعالیٰ کی طرف سے عطاکیا گیاہے وہ وہ بی ہے اور انہاء کہ اس حیاء کہ کا وہ حیاء جو کام کیا جائے گاوہ حیاء عقلی ہوگا۔ دوسرا جو اب سے کہ حیاء بیرا ہو تو نظری ہوتی ہے اور انہاء کسی ہوجاتی ہے۔ تیسرا جو اب جو کہ چکی کا پاٹ ہے وہ یہ کہ یہاں حیاء سے مراد اس کے شرات وہ تاکج ہیں اور وہ نتاکج ہیں اور وہ نتاکج ہیں۔ پہلے اور اس تیسرے جو اب کا حاصل ایک ہی ہے فرق صرف یہ ہے کہ انہوں نے حیاء کی دوشمیں ذکر کر دیں اور میں نے یہ کہ دیا کہ ایک تو حیاء ہوتی ہے وہ تو شعب ایمان ہے نہیں بلکہ شعب ایمان اس کے شمرات ونتائج ہیں۔

# باب المسلم من سلم المسلمون من لسانه ويده

اس باب بین بھی وہی تینوں با تیں جاری ہوں گی جو میں نے ابھی ہتلائی ہیں۔ وہ یہ کہ شراح کے زدیک ترکیب ایمان ابت فرمارہ ہیں کیونکہ مسلمان وہ ہوا جس کے ہاتھ اور زبان کے شرسے دوسرے مسلمان محفوظ رہیں تو معلوم ہوا کہ یہ ایمان کا جز ہے کیونکہ اس کے علاوہ بھی اجزاء تابت ہو بچکے ہیں لہذا ترکیب تابت ہوگئی۔ اور میرے والدصاحب کے زددیک ہے ہے کہ ایمان کی ترکیب تو پہلے ہی باب سے تابت فرما بچکے جہاں پردس آیات اور آثار واحادیث ذکر فرمائی تھیں۔ اب باب امو رالایمان سے کت اب العلم تک ان امور کوذکر فرمارہ ہیں جومومن کے اندر ہونی جائیس اور جن کو حاصل کرنا جا ہے۔ اور میرے زد یک حدیث بندی الاسلام علی خمس سے جوایہام انعصاد فی المحمس ہوتا ہے اس کو دفع فرمارہ ہیں یہ تینوں امور آخر تک چلیں گے۔ ان کو یا در کھو۔ من لسانہ ویدہ:

سے حدیث ان احادیث خسد میں سے ہے جس کو حفرت امام ابو حنیفہ نے پانچ کا کھا حادیث سے انتخاب فرمایا ہے۔ یہاں اس حدیث میں دوبا تیں قابل ذکر ہیں اول ہے کہ من لسانہ کیوں فرمایا من کلاملہ کیوں نہیں فرمایا دوسر ہے ہے کہ لسان کو وید پر کیوں مقدم فرمایا؟ حالانکہ ہاتھ وغیرہ سے زیادہ تکلیف ہوتی ہے زبان سے تو زائد گالی بن دے سکتا ہے لیکن ہاتھ سے تو قتل بھی کیا جاسکت ہے کہ من لسانہ فرمایامن کلاملہ نہیں کیا جاسکت ہے کہ من لسانہ فرمایامن کلاملہ نہیں فرمایا۔ کیونکہ اگر من کلامہ فرماتے تو زبان سے جواور ایذا کی بغیر کلام کے ہوئے پنجی ہیں وہ شامل نہوتیں۔ مثلا کی کوزبان سے اشارہ کرنا جس کو چڑانا کہتے ہیں تو چونکہ لسان اعم ہے بنسبت کلام کے کہ بعض مرتبہ بغیر کلام کے بھی صرف زبان سے بی ایذاء پہنچائی جاتی ہے کرنا جس کو چڑانا کہتے ہیں تو چونکہ لسان اعم ہے بنسبت کلام کے کہ بعض مرتبہ بغیر کلام کے بھی صرف زبان سے بی ایڈاء پہنچائی جاتی ہیں پڑھ کچے ہو اس لئے لسانہ فرمایا۔ اور دوسر سے سوال کا جواب یہ ہے کہ زبان کا زخم زیادہ دیر تک باتی رہتا ہے جیسا کہ م شرح جامی میں پڑھ کچے ہو اس لئے لسانہ فرمایا۔ اور دوسر سے سوال کا جواب یہ ہے کہ زبان کا زخم زیادہ دیر تک باتی رہتا ہے جیسا کہ م شرح جامی میں پڑھ کچے ہو اس سے التب سے التب سے میں ایک میں ایک میں بیال کھیں التب سے التب سے التب سے میں ایک میں بیال میں بیال کے سیانہ کو بیال کو بیال کے سیانہ کو بیال کی میں بیال کے سیانہ کی بیال کے سیانہ کی بیال کا خواب یہ ہے کہ زبان کا زخم زیادہ دیر تک باتی رہا کے سیا کہ میں میں بیال کی میں بیال کی 
ولايسلتسكام مسساجسسرح السلسسان

<sup>(</sup>۱) ہارے حضرت اقدس کی ایک دوسری تقریر میں اس اشکال کو ذرا کھلے انداز میں اس طرح ذکر کیا گیا ہے کہ 'حیا ایک نظری شے ہے اور ایمان کسبی شے ہے لبذا حیاء ایمان کا جز کیے بن گئی' ۔ شاهد

دوسراجواب یہ ہے کہلوگ زبان کی ایذ اوُں کوزیادہ اہمیت نہیں دیتے چنانچہ جب کوئی آ دمی کسی کے پچھے کہنے سننے سے ناراض ہوتا ہے تو کہنے والا یہی کہتا ہے کہ کیا تختے میں نے ماراتھا؟ صرف ایک بات ہی تو کہی تھی ۔ تو اس کے اہتمام کی طرف اشارہ کرنے کے لئے مقدم فرمایا۔

## والمهاجرمن هجرمانهي الله عنه:

یوں فرماتے ہیں کہ جمرت ایک تو یہ ہے کہ اپ گھر بار کو ایمان کے لئے چھوڑ دے لیکن حقیقی مہا جروہی ہے جواللہ کی منہیات کو چھوڑ دے شراح حدیث نے اس حدیث کی دوغرضیں بیان فرمائی ہیں۔ اول میر کہ بنبداور تنبیہ کرنا ہے مہا جرین کو کہ صرف ان کا جمرت کر لینا کافی نہیں کہ اس کے بعد کسی شے کی چھر ضرورت ہی نہیں بلکہ ہجرت کے بعد آ دمی گنا ہوں سے بچے ۔ تب اس کی ہجرت کا اصل فائدہ مرتب ہوگا دوسری غرض یہ بیان کی گئی کہ لیا دین مقصود ہان لوگوں کو جو کسی وجہ سے ہجرت نہیں بلکہ اصل ہجرت یہ ہے کہ لوگوں کو جو کسی وجہ سے ہجرت نہیں کر سکتے کہ تم لوگ اگر چہ اس کے ثو اب سے محروم ہولیکن اصل ہجرت بینیں بلکہ اصل ہجرت یہ ہے کہ آ دمی گناہ اور ہرتم کے منہیات کو ترک کر دے اور بیتم لوگ اب بھی کر سکتے ہولہٰذا کر واور ثو اب کماؤیکی اعلی درجہ ہے۔

#### حدثنا داود عن عامر:

یام وہی فعلی ہیں جو پہلی سند میں گزرے ہیں گرچوں کہ اس میں عن الشعب عن عبداللّٰہ بن عمو روایت روایت معند ہے اس کے تنبیہ کرنے کے واسطے یہ سند ذکر کردی کہ فعلی الله بن عمر کوئی لائون کی اس کے تنبیہ کرنے کے واسطے یہ سند ذکر کردی کہ فعلی نے اسکوعبداللہ بن عبداللہ عن النبی ما فیکھ کی اس سند کواس لیے ذکر فر مایا کہ جب عبداللہ عن النبی ما فیکھ کی اس سند کواس لیے ذکر فر مایا کہ جب عبداللہ عن النبی ماد ہوتے ہیں اور یہاں بھی مطلق ہے تو وہم ہوسکتا تھا کہ یہی مراد ہوں کے اس لیے تنبیہ فر مادی کہ بیعبداللہ بن عمر وہ تو ہی لائع کی اللہ عن اللہ بن مسعود تو ہی لائع کی اللہ عن اللہ عن اللہ عن اللہ بن مسعود تو ہی لائع کی اللہ عن اللہ

# باب اى الاسلام افضل

یہاں بھی وہی تینوں باتیں چلیں گی جن کے متعلق میں اوپر بیان کر چکا۔ ان کو یا در کھو میں ہرجگہ بیان نہیں کروں گا۔ علم محوکا قاعدہ ہے کہ ای جب کسی چیز پر داخل ہوتا ہے تو اس سے مقصوداس شے کے افراد کے متعلق سوال کرنا ہوتا ہے تو یہاں باب کا مطلب ہے ای افسر اد الاسلام افضل اور مطلب یہ ہوگا کہ افراد اسلام میں سے یہ چیزیں حاصل کرنے کی ہیں ان کو حاصل کرنا چاہیے یہاں ایک بات سنو وہ یہ کہ امام بخاری نے کتاب تو منعقد فرمائی ہے ایمان کی لیکن اس میں انہوں نے ایمان ، اسلام ، دین تینوں کوذکر فرمادیا ہے اس کا جواب یہ ہے کہ مفہوم لغوی ان مینوں کا جو چاہ ہوگر چونکہ ہرایک کے اندر تلازم ہے اس لئے سب کو جمع فرمادیا۔ یہی وجہ ہے کہ ایمان وہی معتبر ہے جوالمان کے ساتھ ہو کیونکہ اگر وہ اسلام بدون ایمان کے ماتھ ہو کیونکہ ایمان تھ ہوگا اور کفر ہوگا۔ اسلام بدون ایمان کے وہ کا قر وہ اسلام بیک ساتھ ہوگا اور کفر ہوگا۔ اسلام بدون ایمان کے وہ کو ایمان اورام ہلام کے ساتھ ہو۔

121

# باب اطعام الطعام من الاسلام

اطعام کے اندرصرف مسلم کی قیرنہیں ہے بلکہ کا فر کیا جانوروں تک کے کھلانے کا اجروثواب ہے البتہ مسلمان کو کھلانے کا ثواب اوروں کے کھلانے سے زیادہ ہے۔

# وتطعم الطعام:

چونکہ قاعدہ بیہ کر گر جان طلی مضا کقہ نیست وزر طلی تن دریں است اس لئے اہتمام ہے اس کوذ کر فرمایا۔

# وتقرء السلام على من عرفت الع:

لینی اسلامی سلام وہ ہے جو تعلقات کی بناء پر نہ ہو بلکہ تحض مسلمان ہونے کی وجہ سے اس کوسلام کیا جائے۔ یہاں حضور ملط بی آئم نے وتسسلم المسلام نہیں فرمایا اس کی وجہ رہے کہ لفظ تسقری عام ہے اور کتابت کو بھی شامل ہے کیونکہ آگر آ دمی خط میں کسی کوسلام لکھے تو وہ بھی قر اُت میں داخل ہے لیکن لفظ تسلم کی صورت میں بیافا کہ ہ حاصل نہ ہوتا۔

# باب من الايمان ان يحب لاخيه

اس باب میں امام بخاری نے حدیث ذکر فرمائی ہے لا بو من احد کم حتی یحب لا حید مایحب لنفسه بی حدیث ان پانچ احادیث میں سے ہے جس کا حضرت امام ابوطنیفہ ترقم لائی ہمتائی نے استخاب فرمایا ہے اور یہی روایت ان چار میں سے ہے جس کوامام ابوداؤد نے استخاب فرمایا ہے اور بھائی ہے بھی یہی بات کہ کمال ایمان اس سے حاصل ہوتا ہے یہ جتنے فسادات دنیا میں ہوتے ہیں اگر صرف اس حدیث پڑل کرلیا جائے تو سب کی جڑکٹ جاوے۔ اس لئے کہ جب کوئی خص کسی کے ساتھ کوئی معاملہ کرنا چاہتا ہوں اگر صرف میں سوچ لے کہ اگر میں اس کی جگہ ہوتا تو کیا اس چیز کو پند کر لیتا جو میں اس کے ساتھ کرنا چاہتا ہوں اگر صرف یہی سوچ لے تو ساراف اور ہوجائے۔

اس مدیث پریاشکال ہوتا ہے کہ اس میں فر مایا گیا ہے حتی یحب لاخیمہ مایہ حب لنفسه حالا نکہ حضرت سلیمان بھینی اور پی وعامیں یوفر مایا تھا رب ھب لی ملک الابند علی لاحد من بعدی الایة۔اس کے دوجواب ہیں اول بیکہ حضرت سلیمان بھائیا ایولائ کا دعا کرنا جواز کی دلیل ہے یا اہتمام کے قصد سے دعا کی تھی اور پیکی کا پاٹ یہ ہے کہ حضرت سلیمان بھائیا ایولائ کا دعا کرنا امور طبعیہ کے قبیل سے ہے اور آنخضرت ملی ارشاد ان امور شنیعہ کے بارے میں ہے جن کوکوئی پند منہیں کرسکا۔

# وعن الحسين المعلم قال ثناقتادة عن انس عنى النبي صلى الله عليه وسلم:

مصنف پر بیاشکال ہوتا ہے کہ اس کو قتادہ عن انسس عن اللبی مطاقیظ سنداول میں ذرنیس کر ناج بنے تھا کیونکہ سندانی میں بعیند یہی آرہاہے۔ شراح نے اس کار جواب دیا ہے کہ امام بخاری نے اپنے استاذ ہے اس طرح سناتھا کین میں کہتا ہوں کہ تصنیف میں ہر مصنف کی شان جدا گانہ ہوتی ہے۔ مصنف اس تم کے امور کا اہتمام نہیں فرماتے بلکہ یہ امام ابودا و درحمہ اللہ علیہ کا وظیفہ ہے۔ م

# باب حب الرسول المن الإيمان

حضوراقد س ما طاقتها سے محبت ایمان کا جزب آگر کی کوآپ ما طاقتها سے محبت نہ ہوتو وہ مسلمان ہی نہیں۔ گریہاں اشکال یہ پیش آتا ہے کہ ہم بسااوقات یہ محسوس کرتے ہیں کہ ہم کو حضورا کرم میلی آلے واب قو شراح نے دیا ہے کہ مجبت کی دوسمیں ہیں ایک طبعی ، دوسری احد کیم حتی اکون احب الیه وار دہوا ہے۔ اس اشکال کا ایک جواب قو شراح نے دیا ہے کہ مجبت کی دوسمیں ہیں ایک طبعی ، دوسری عقلی۔ یہاں مقصود ومطلوب محبت عقلی ہے نہ کہ مجبت طبعی ہی ہے عقلی۔ یہاں مقصود ومطلوب محبت عقلی ہے نہ کہ مجبت طبعی ہی ہے مطابقہ ہے ہی ہوگی۔ اور دوسرا جواب میرے والدمحتر مرحمة الله علیہ کا ہے فرماتے ہیں کہ یہاں مطلوب جومجبت ہے وہ محبت طبعی ہی ہے لیکن یہ جو بسااوقات شبہ ہوتا ہے کہ اولا دوغیرہ کی محبت حضورا قدس مطلقہ ہے ذاکد معلوم ہوتی ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ رسول کر یم مطابقہ ہم کی محبت کے مواقع کے ۔ چنا نچیا گر دونوں میں تصادم ہوجائے تو کی محبت کے مواقع کے ۔ چنا نچیا گر دونوں میں تصادم ہوجائے تو کی محبت ہی موجائے تو کہ محبت ہی رائے ہوگی مطابقہ کی محبت ہی رائے ہوگی۔ مثل کی بیوی حضورا قدس مطابقہ کم کونٹ دے گو دور ہی سے ڈاختا ہوا دوڑ ہے گا اور اگر کوئی ایسا نہ کر بے تو وہ مسلمان ہی نہیں۔ مسلمان ہی نہیں۔ مسلمان ہی نہیں۔

اس باب کی اہمیت کود کیکھتے ہوئے اس باب کو دوسرے ابواب پرمقدم ہونا چاہئے تھا تگر چونکہ حقوق العباد مقدم ہیں اورمعنرت کو دفع کرنا زیادہ بہتر ہے اس لئے دوسرے ابواب کومقدم فرمادیا۔

### لايومن احد حتى اكون احب اليه من والده وولده:

یہاں یہائی ہوتا ہے کہ حضور ملے آتا ہے والد کو پہلے ذکر فر مایا حالا نکہ آدی کو برنسبت اپنے باپ کے بیٹے سے زیادہ محبت ہوتی ہے اور یہاں مقصود بھی سب سے زائد محبوب شے کو بیان کرتا ہے لہذا پہلے و لمدہ فر مانا چاہے تھا اس کا پہلا جواب یہ ہے کہ جس طرح اعلی سے ادنی کی طرف ترقی ہوجاتی ہے یہاں پرادنی سے ترقی ہے جو والدی محبت ہے اعلی کی طرف ترقی ہوجاتی ہے یہاں پرادنی سے ترقی ہے جو والدی محبت ہے اعلی کی طرف جو و لمد کی محبت ہے۔ دوسرا جواب یہ ہے کہ والدے احترام کی وجہ سے اس کو مقدم فر مادیا تیسرا جواب یہ ہے کہ والمد کے اور کے والمد کے اور کی ہوتا ہوا ہے یہ کہ والمد کے اور کی اور میں مرادی ہے۔ مقدم فر کا دیا محبت اعتقادی و تعظیمی مراد ہے۔

دوسراشکال بیہ کمان روایات میں حضور مل قرائم کی محبت کو حب و المداور ولد سے مقدم رکھا گیا ہے کین اپنفس سے محبت کے تقدم وعدم تقدم کا کوئی ذکر نہیں؟ اس کی علاء نے تین وجہیں بیان فر مائی بیں اول بیک بعض روایات میں من نفسه کا لفظ بھی موجود ہے دوسری وجہ یہ ہے کہ یہاں ذکر باعتبار ظہور کے ہے اور اپنے نفس سے محبت کا ظہور نہیں ہوتا۔

تيسرى وجديد ہے كہ لڑكے كى محبت اپنى ذات سے زيادہ ہواكرتى ہے۔

#### والناس اجمعين:

دوسری روایت کواس جملہ کی زیادتی کی وجہ سے ذکر فر مایا ہے اور اس کے عموم میں نفس رجل بھی داخل ہو گیا۔

# باب حلاوة الايمان

شراح فرماتے ہیں کہ حلاوت سے مراد حلاوت تلبیہ ہے یعنی استلذاذ اورلذت کا حاصل ہونالیکن میں کہتا ہوں کہ اگر ہم اللہ کے احکام کی اسی طرح سے پابندی کریں۔ جیسے کہ ہمیں عظم فرمایا ہے تو یقینا حلاوت ایمان ہمیں حاصل ہوگی۔ میں نے اپنے مشائخ کودیکھا ہے کہ ان کوذکر کے وقت نہایت ہی حلاوت حاصل ہوتی تھی۔

شراح کی میجورائے ہے کہ حضرت امام بخاری ان ابواب سے ایمان میں کی اور زیادتی کو ٹابت فرمارہے ہیں۔ وہ اس باب سے
بالکل واضح ہے اس لئے کہ جتنی شیرینی ڈالی جاتی ہی مشاس پیدا ہوتی ہے۔ اس طرح جتنی پختگی کے ساتھ سے خصال ہوں گی اتنی
بی ایمان میں زیادتی ہوگی اور جس قدر کی ہوگی اتناہی نقصان ہوگا اور میرے والدصاحب کے ارشاد کے مطابق مطلب سے ہے کہ ہرموئن
کو حلاوت ایمان پیدا کرنے کے لئے ان خصائل کو اختیار کرنا چاہئے جوا حادیث میں فرکور ہیں اور میری رائے سے کہ اس سے اشار ہ
کردیا کہ ایمان پانچ بی چیزوں میں مخصر نہیں بلکہ یہ بھی اس کی تحیل کے لئے ایک مستقل شعبہ ہے۔

#### وجدحلاوة الايمان:

شراح کے نزدیک حلاوۃ معنوبیاورمیرے نزدیک حلاوۃ حبیہ وظاہریہ مرادہے۔

## وان يحب المرء لايحبه الالله:

یہ ہمعیار مجت اس لئے کہ اگر کسی ہے دنیا کے واسطے مجت کرتا ہوتو جب بیمعلوم ہوگا کہ بیتو بڑا بخیل ہے تو پھراس ہے نفرت ہوجائے گی۔اورا گرشہوت کی وجہ ہے کسی محبت کرلے اور وہ منہ پھیر لے تو دو تین مرتبہ کے بعد بیکھی کہدا تھے گا کہ مار کم بخت کولیکن اگر اللہ کے لئے محبت کرے گا اس لئے کہ وہ ذات اگر اللہ کے لئے محبت کرے گا اس لئے کہ وہ ذات جس کے لئے میجت کرتا ہے وہ تو اس طرح باتی ہے۔

## ان يكره ان يعود في الكفر كما يكره ان يقذف في النار:

یہ بات اس وقت ہوگی جبکہ ایمان دل کی جڑمیں پیوست ہوجائے اور بیا بیان کے اندر پچٹٹی لاالد الااللہ کی کثرت سے پیدا ہوتی ہے اور اس میں ذکر بالجبر ضروری نہیں بلکہ زبان ہے آ ہتہ آ ہتہ بھی کافی ہے۔

# باب علامة الايمان حب الانصار

انصار سے محبت کرنا اجزاء ایمان سے تو نہیں ہے لیکن چونکہ امام بخاری نے ایمان کے ابواب ذکر فرمائے ہیں تو ایمان کے بعض مناسب امور کا بھی ذکر فرماویا۔

## آية الايمان الخ:

حضورا کرم ملی آخرے انصاری محبت پرتحریض فر مائی ہے کیونکہ انہوں نے دین کی مدد کی۔ لہذا ظاہر ہے کہ اگر کوئی ان سے اس وجہ سے محبت کرتا ہے کہ انہوں نے دین کی مدد کی ہے اور حضورا کرم ملی آئی آئی کے اعانت کی ہے تو تھیتتا بیدین ہی سے محبت ہوگی۔ اس لئے اس

کوعلامت ایمان فرمایا گیا ہے۔اب ظاہر ہے کہا گرکوئی آ دمی حفرات انصار سے اس علت کی بناء پرعداوت رکھتا ہے تو اس کے دل میں ایمان نہ ہوگا کیونکہ اس کی چشنی اس نصرت و مدد کی بناء پر ہوئی ہے اس لئے انصار سے عدادت دبغض کونفاق کی علامت فرمایا گیا ہے۔

#### باب

یہ باب بلاتر جمہ ہے اور شراح حضرات باب بلاتر جمہ ہونے کی مختلف تو جیہات تحریفرماتے ہیں اس کی چھوجوہات ہیں مقدمہ لا مع میں بیان کر چکا ہوں ،کیکن وہ سب ایک جگہ نہیں بلکہ متفرق طور پر مختلف اصول کے تحت ذکور ہیں لینی اصل ۲۹۵۹ و ۲۵ و ۵۵ کے تحت میں جہاں جہاں حافظ کے کلام میں ملیس وہاں ان کے کلام سے اور جہاں شاہ صاحب کے کلام میں ملیس وہاں ان کے کلام سے ماخوذ ہیں تاہم ان وجوہات میں سے ایک وجہ بہت مشہور اور شائع ہے۔ وہ یہ کہ حضرت امام بخاری باب بلاتر جمہ وہاں لاتے ہیں جہاں اس باب کو باب سابق سے فی الجملہ مناسبت ہواور فی الجملہ تفارق ہو۔ چنا نچہ اس باب بلاتر جمہ میں جوحدیث آربی ہے اس کا تعلق فی الجملہ تو پہلے باب سے یہ کہ جسے وہاں انصار کا ذکر ہے ایسے ہی اس حدیث میں ہی ہے کہ انصار کے کچھ حالات بیان کر دیے لیکن فی الجملہ مناسبت نہیں ۔ کیونکہ پہلے باب میں انصار کی محبت کا ذکر ہے لیکن اس باب میں حب الانصار من علامہ الایمان کا بچھوذکر نہیں۔

چک کا پاٹ ہے ہے کہ قاعدہ کلیتو وہی ہے کہ باب بلاتر جمہ کو باب سابق سے فی الجملہ مناسبت ہوتی ہے اور فی الجملہ تفارق مگروہ مناسبت جو ابھی بیان کی گئی ہے وہ وہ سر سے شراح کے نزد یک ہا است ہے ہیں کی وجہ سے انصار کی مجبت ایمان کی علامت ہے اب اس پر تنبیہ کرنے کے واسطے کہ آخروہ کیا بات ہے جس کی وجہ سے انصار کی مجبت کو ایمان کی علامت اور دیا گیا ہے باب بلاتر جمہ باندہ کر تناویا کہ انسار سے مجبت ایمان کی علامت اس وجہ سے ہے کہ انہوں نے حضور الدس علامت فرادہ یا گیا ہے کی ابتداء اسلام میں مدوفر مائی اور اس کی اشاعت کی اور آپ مطابقہ کے ساتھ موافقت کی۔ اور قاعدہ ہے کہ جوآ دمی مصیبت کے دوت کا م آتا ہے اس کوزیادہ خصوصیت صاصل ہوتی ہے بہ نبست اوروں کے دھرات مہاجہ مین نے گومدد کی محراجما کی طور پر انصار ہی نے اندا کی ۔ میری اس تو جیدے باب سابق میں جو حب الانصار کو علامت ایمان قرار دیا گیا تھا۔ اس کی وجہ خود بخو دمعلوم ہوگئی۔ ہمار سے حضرت شخ الہند رحمہ الله علیہ ارشاد فرماتے ہیں کہا م بخاری بھی بھی باب بلاتر جمہ شحید اذبان کے واسطے لایا کرتے ہیں جیسا کہ میں خود کہیں کہیں کہیں مہیں ہیں باب بلاتر جمہ ذکر فرماد سے ہیں اور مناظر کو متوجہ کرتے ہیں کہوں تا پی کہا گیا اس منعقد کرے بالکل ای کہیں میں باب بلاتر جمہ ذکر فرماد سے ہیں اور مناظر کو متوجہ کرتے ہیں کہوں تا پر حمال کے واسطے لایا کہ میں مناول دیتے ہیں کہ اس بات خور کی کرکوئی ترجمہ اس وال دیتے ہیں کہ اس باب کا ترجمہ کو دور نے بیان کے اب ہم سوال دیتے ہیں کہ اس باب کا ترجمہ کو در خوری نو خواس کے ہم نے بیان کے اب ہم سوال دیتے ہیں کہ اس باب کا ترجمہ کو در خوری کو کہا ترجمہ کوئی ترجمہ من الا یعمان ہو سکی کوئی ترجمہ من الا یعمان ہو سکی کوئی ترجمہ میں فراد کے بی منازی بھی کہ کوئی ترجمہ میں الا یعمان ہو سکی کوئی ترجمہ میں نو الا یعمان ہو سکی کوئی ترجمہ میں فرمات نو باب بلاتر جمہ منعقد فرماد سے تو دونی رہا ۔ اب جب کہ کوئی ترجمہ ہی میں فرمان قرار اس کوئی ترجمہ ہی کوئی ترجمہ میں فرمان قرار نوائی کوئی ترجمہ میں فرمان قرار کوئی ترجمہ میں فرمان نوائی کوئی ترجمہ میں فرمان نوائی کوئی ترجمہ میں فرمان نے بی کہائی ہو کہ کوئی ترجمہ باب اجتناب الکمان کوئی ترجمہ میں کوئی ترجمہ باب احتناب الکمان کوئی ترجمہ میں کوئی ترجمہ کوئی تر

دیکھتے گا اورخوبغور دفکر کرکے جومناسب سمجھے گا وہی ترجمہ وضع کرے گا جیسا کہ ابھی تشحیذ الا ذہان کے ذیل میں باب اجتناب المعاصى وغيره گزر ڪيے۔

ایک دوسری بات یہاں میبھی من لوکہ حضرت امام بخاری نے سابقد ابواب کے اندر مرجد پر ردفر مایا ہے کیکن اس باب سے مرجد اورخوارج دونوں پررد ہے تو تمایز کے لئے باب بلاتر جمدے ذکر فرمادیا۔خوارج پردوتو انشاء عف عند سے کیا کہوہ کا فرمیں موتا بلکہ معانی ہوسکتی ہے اور مرجعہ پرردانشاء عاقبہ ہے فرمادیا کہ اعمال نہ کرنے کی صورت میں عذاب دے سکتے ہیں۔

حضرت شاہ ولی اللہ صاحب نے باب بلاتر جمہ کو حات تو یل کے معنی میں بھی تکھا ہے لیکن مجھے ساری بخاری میں سوائے ایک جگہ کے کوئی باب حام بچویل کے معنی میں نہیں ملاجس کوشاہ صاحب نے خود ذکر کیا ہے اور حافظ وغیرہ کے لئے میں وہاں لفظ باب ہی نہیں۔اور بعض شراح کی رائے ہیے کہ گاہے باب بلاتر جماحلاف طرق کے واسطے بھی پیش فرمادیتے ہیں۔ میں کہتا ہوں کہ گاہے امام بخاری باب بلاتر جمدرجوع الى الاصل كے لئے ذكر فرماتے ہيں۔اس كى صورت(١) يہ ہے كدامام بخارى نے ايك باب قائم كر كے اور پھراس کے بعد دوسرا باب اس کے مناسب ذکر فرمادیا پھرکوئی روایت اس کے بعد الیی ذکر فرمائی جوباب متصلہ کے مناسب نہیں ہے لہذا باب بلاتر جمہ ذکر فرما کراشارہ کرتے ہیں کہ اب ہم اس باب کی طرف رجوع کرتے ہیں جو پہلے گز رچکا۔

#### و كان شهدبدر ا:

یہ بطور منقبت کے ذکر فرمایا چونکہ بدر میں حاضر ہونے والوں کے بڑے فضائل ہیں حتی کہ حضور اقدس ملط اللہ اس بدر کے بارے میں مروی ہے لعل الله اطلع علی اهل بدر فقال لهم افعلوا ماشنتم فقد غفرت لکم - جب صاحب حق ہی کی کو معاف کردے تو کیا کہنا۔مثلا الله تعالی کسی روسیاہ سے فرمائیں کہ تو اس قابل تو نہ تھا کہ تھے چھوڑ دیا جائے مگر ہم نے محض اپنے فضل سے تحقی بخش دیا تو کس کودم مارنے کی مجال ہے۔اس خصوصیت کی بناء پر کہیں کہیں کان شہد بدر ا بالبدری وغیرہ لکھ دیتے ہیں۔ وهواحدالنقباء ليلة العقبة:

حضوراكرم والمنظيم كا قاعده اجرت سے پہلے بیتھا كەقبائل پراسلام پیش فرمایا كرتے تھے مكر بجائے اس كے كدوہ حضور اكرم على بات مانة ايذائيس بهنچات تصداى طرح حضوراقدس الطيقة كا قاعده ينهاكدايام فج مين منى اورعرفات مين جاكراوكون کودین کی دعوت دیتے تھے ایک بارحضور ولی بھی اللہ نوی میں انصار کے چھ آدمیوں سے ملاقات کی اوران کو اسلام کی دعوت

<sup>(1)</sup> مثلا حضرت الم بخارى في ترجم منعقد فرمايا ب بساب مايقول الامام ومن حلفه اذا رفع داسه من المركوع اوراس مس مضرت ابو بريره ووقائلة بق الخافة كى بيصريث كان النبي المتلقظ فال سمع الله لمن حمده قال اللهم ربنا ولك الحمد وكرفر بالى اوراس كبعد بساب فضل اللهم ربنا لك الحمد ذكر قربايا اوراس مين حفرت الام بريره والمنطقة بمن المنافع المن المنام المن على المنابع الملاتكة غفوله ماتقدم من ذنبه وكرفرمائى باوراس كابعد كجرباب بلاترجه قائم فرماكرتين روايات اليى وكرفرمائى بين جن بين سي كى ايك سي بحى اللهم وبنا ولك الحمد كيفضيك ثابت نبين موتى بيكين مباييقيول الامام ومن حلفه ثابت موتا بيء طافظا بن مجرفرمات مين كهيه باب بلاتر جمياك باب يعني مبايقول الامام النع كي يحيل كے لئے ہے تو یہ باب مافظ كاس بيان پر جوع الى الاصل ہوا۔ محمديونس مدظله العالى شيخ الحديث بمدرسه مظاهر العلوم

------دی۔انہوں نے کہا کہ یارسول اللہ! ہمیں کوئی وقت رات کا کسی خاص مقام میں دیا جائے تا کہ ہم آپ سے پچھ بات کریں حضور اقد ک علیکتانے ناکیے گھاٹی مقرر فرمادی۔ رات کواس میں آپ اور وہ چھ آدمی حاضر ہو گئے۔ان میں ہے ایک اسعد بن زرارہ بھی تھے حضور المنظم نے ان کواسلام کی دعوت دی وہ مسلمان ہو محتے منح کوشور مج حمیا کہ بیاوگ صابی ہو محتے عمر چونکہ بید چندآ دی تھے بات پھیل نہ سکی اورانہوں نے اس کی شدومد سے تغلیط کردی۔اس کے بعد ۲۲ نبوی میں بارہ آ دمی حاضر خدمت ہوئے اوراس کھاٹی میں اس طرح بات چیت ہوئی اور پھر بیلوگ بھی مسلمان ہو گئے اس کے بعد سل نبوی میں ستر (۵۰) آدمی حاضر خدمت ہوئے اوراس کھاٹی میں اسلام لائے۔اس لیلتہ العقبۃ الثالثہ میں جہال اور باتیں ہوئیں وہال یہ بات بھی ہوئی کدان حضرات نے حضورا کرم میں جہال اور باتیں ہوئیں وہال یہ بات بھی ہوئی کدان حضرات نے حضورا کرم میں جہال اور باتیں ہوئیں وہال یہ بات بھی ہوئی کدان حضرات نے حضورا کرم کہ حضور آپ ) مدینہ طیبہ ہمارے یہاں تشریف لے جائیں ہم لوگ حضور کی ہر طرح مددکریں مے۔بس بیآغاز اور سبب ہے جمرت کا۔ اس مجلس میں حضرت عباس مون الله فیز بھی تھے جواس وقت تک مسلمان نہ ہوئے تھے جب مدینه طیبہ لے جانے کی باتیں ہورہی تھیں تو انہوں نے ایک تقریر کی اور کہا کہ لوگ مجمد مٹاہلیکم کی بات کونہیں مانتے اور آپ سب کی نظروں میں معتوب ہیں لہذاتم اس شرط پر لے جاؤ کہ کہ کمی قتم کی تکلیف نہ ہو۔ بڑے عبو دومواثیق ہونے کے بعد بید حضرات رخصت ہوئے ۔نقباہے مراد وہی لوگ ہوتے ہیں جوموسم جج میں پوشیدہ طور پراس گھاٹی میں اسلام لائے اورلیلۃ العقبہ وہ رات کہلاتی ہے جس میں وہ سب لوگ اس گھاٹی میں جمع ہوئے نقباء میں شار کیا ہے اور اس لئے حشی نے بین السطور الاولی او الثانیة لکھ دیا ہے مرمشہوریس ہے کدوہ نقباء ثانید میں سے بیں۔اس تمام واتعدے حب انصار کا پتہ چاتا ہے کہ ان لوگوں کو آپ سے کتنی محبت تھی جس کی بنا پران لوگوں نے اپنے پاس حضرت علی آتم کو بلایا۔اس صورت مين اس مديث ياك وحب الانصار علامة الايمان ي خوب مناسبت موجائ كى كرجيت يرحفرات آب ع مجت كرت تھا یسے ہی بیخود بھی اس لائق ہیں کدان سے محبت کی جائے۔

بايعوني على ان لاتشركوا بالله شيئا:

اس سے بظاہر بیمعلوم ہوتا ہے کہ بیہ بیعت عقبہ لینی بیعت اسلام ہے لیکن اس سے بل جو جملہ وارد ہوا ہے لینی و حسو اسد عصابة من اصحابه اس ہے معلوم ہوتا ہے کہ بیہ بیعت اسلام نہیں کیونکہ اس بیعت کے وقت صحابہ علاقت الم میں موجود نہ تھے۔ایک دو تھ لہذا حافظ کی رائے نیاد ہوئے کہ بین تحق مکہ کے بعد کا واقعہ ہے۔

غورے سنوبعض جائل اعتراض کرتے ہیں کہ بیعت صوفیہ بدعت ہے گریداعتراض جہالت ہے اور غلط ہے حضورا کرم مٹائلہ اسے بیعت الاملام ، بیعت الجہاد ، بیعت السلوک سب ثابت ہیں ، یہاں وہ حضرات اس روایت پریداعتراض کر سکتے ہیں کہ یہ بیعت توالد اللہ اسلوک بھی ثابت ہے کہ حضور پاک مٹائلہ نے اللہ اسلوک بھی ثابت ہے کہ حضور پاک مٹائلہ نے ارشاد فر مایابایعو نی ارشاد فر مایابایعو نی ارشاد فر مایابایعو نی ارشاد فر مایابایعو نی اسلوک کے تھے اوراس وقت کہیں جہاد کا ارادہ بھی نہیں تھا تو پھریہ بیعت سوائے بیعت السلوک کے اور کیا تھی ؟ یہ روایت جب کہ وہ بیعت سوائے بیعت السلوک کے اور کیا تھی ؟ یہ روایت جب آئے گی تو میں اس پر تنبیہ کروں گا۔

## والاتاتونه ببهتان تفترونه بين ايديكم:

بہتان ہے ہے کہ کہ آدی پروہ عیب لگایا جائے جواس میں نہ ہو۔ (۱) ایک آدی نے حضورا کرم مطابقہ ہے یہ کہا کہ اگر کہی آدی میں نہ ہو
کوئی عیب ہواور میں اسے ظاہر کردوں؟ آپ مطابقہ نے فرمایا کرتو نے اس کی غیبت کی اس نے کہا کہ اگر ایک بات کہوں جواس میں نہ ہو
تو آپ مطابقہ نے فرمایا پھر تو تو نے اس پر بہتان با ندھا۔ اس کے معنی میں علاء کے چندا تو ال ہیں اول ہے کہ بیت اید دیکم و او جلکم
سے مرادمند درمنداور آسنے سامنے ہے اورمطلب ہے ہے کہ کی کو آسنے سامنے بہتان نہ با ندھو۔ کیونکہ اول تو بہتان فی نفسہ فیج ہے گرکی
کے سامنے بیکہنا کہ دات تو نے کیا گیا۔ کہاں گیا تھا۔ بیزیادہ فیج ہے اس سے اس کوزیادہ شرم آئے گی۔ دومرامطلب ہے کہ بیت
اید دیکم و او جلکم سے مرادفرن ہے اورمطلب ہے ہے کہ کی کوفرن کا بہتان نہ لگاؤ کیونکہ ہے بہت فیج ہے تیمرامطلب ہے ہے کہ بیت
اید دیکم و او جلکم سے مرادفل ہے کونکہ وہ سینے کے درمیان بھی ہے۔ اور یدین ورجلین کے درمیان بھی ہے۔ چوتھا مطلب ہے ہے کہ زنا کر کے اپنے شوہر پر بہتان
کہ کی کوفی و لد کے سلسلہ میں بہتان مت با ندھو یعنی ہے مت ہوکہ وہ حرامی ہے۔ پانچواں مطلب ہے ہے کہ زنا کر کے اپنے شوہر پر بہتان
مت با ندھو کہ بدفعلی عرب میں عام تھی اور کسی ہے زنا کر الیا اور جو بچہ پیدا ہوتا اس کو اپنے شوہر کی طرف منسوب کرتی تھیں۔ بس یہی بہتان
ہے اور داری سے مع کیا گیا ہے۔

## ولاتعصوا في معروف:

ای لاتعصونی فی معروف اگر چرآ تخضرت علی الله جتے بھی ادامرفر ماکیں دہ سب معردف ہیں لیکن آپ علی الله نے اپنے کام میں بہتر تعلیم المحال اللہ میں بہتر تعلیم امت کے لئے لگائی ہے کہ لاطاعة لمحلوق فی معصیة المحالق.

#### فهو كفارة له:

اس پر کلام تو مجھے کتاب الحدود میں کرنا چاہے گرہم وہاں تک ماہ رجب میں پنچیں گے اس لئے یہیں من لو کہ اس سے ایک مسئلہ خلافیہ مسئلہ خلافیہ مستنبط ہوتا ہے وہ یہ کہ حدود کفارہ ہیں یا نہیں حضرات شافعیہ کے زدیک حدود کفارہ ہیں اور حدود کے بعد اور حضرات حنفیہ کی رائے ہے ہے کہ حدود کفارہ نہیں ہیں صرف زواجر کے درجہ میں ہیں اس مسئلہ میں امام بخاری شوافع کے ساتھ ہیں اور وجدا فسئل ف وجہ ترج کا افسئلاف ہے نصین متعارضین کے درمیان ترج کے طریقے تقریبا سوسے زائد ہیں ۔ لیکن واضح رہے کہ حضرت اقدی گنگوبی نوراللہ مرقدہ کا مشہور مقولہ ہے کہ حدیث کوجتنی سرسری نظر سے دیکھا جائے گاوہ اتن ہی حضرات حنفیہ کے خطرت اور جتنا حدیث پاک میں توغل کیا جائے تو معلوم ہوگا کہ وہ تمام حدیث حنفیہ کے بالکل موافق ہے نیز احناف کے یہاں ایک قاعدہ ہے کہ سب سے پہلے قرآن پرنظر کی جائے اور جوحدیث اوفق بالقرآن ہواس پڑل درآ مدکیا جائے کیونکہ اکثر اصادیث روایت بالمعنی ہیں اور الفاظ قرآئی قطعی ہیں مثلا حدیث کے اندر رفع اور عدم رفع دونوں وار دہوئے ہیں لیکن قرآن میں فور کرنے ہے معلوم ہوا کہ وقو موا الله قانتین کے موافق عدم رفع ہے ایسے ہی احدیث میں آمین بالبسر دنوں وار دہوئے ہیں لیکن آمین بالسر قو مُو الله قانتین کے موافق عدم رفع ہے ایسے ہی احدیث میں آمین بالبسر دنوں وار دہوئے ہیں لیکن آمین بالسر قو مُو الله قانتین کے موافق عدم رفع ہے ایسے ہی احدیث میں آمین بالبسر دنوں وار دہوئے ہیں لیکن آمین بالسر قو مُو الله قانتین کے موافق عدم رفع ہے ایسے ہی احدیث میں آمین بالبسر دنوں وار دہوئے ہیں گئی آمین بالسر قو مُو الله قانتین کے موافق عدم رفع ہے ایسے ہی احداث میں احداث میں الکی واللہ قانتین کے موافق عدم رفع ہے ایسے ہی اس میں احداث میں ا

<sup>(1)</sup> ال صديث كالفاظرين: أن رسول الله طَلِيَهُمُ قبال الدرون من نغيبة قالوا الله اعلم ورسوله اعلم قال ذكرك اخاك بما يكره قبل إله أيت أن كان في اخي ما قول قال أن كان في اخي ما قول قال أن كان في اخي ما قول قال أن كان في اخيم ما قول قال أن كان في اخيم ما قول قال أن كان في اخيم ما قول قال أن كان في المريره المريدة 
کے زیادہ موافق ہے۔ایسے بی بعض احادیث سے جلسہ استراحت کا ثبوت اور بعض سے عدم ثبوت کا پیۃ چاتا ہے لیکن غور کرنے سے معلوم ہوا کہ جلسہ استراحت میں دوحر کتیں ہوتی ہیں اور عدم جلسہ میں ایک حرکت ہوتی ہے لہٰذا یہ بھی ای آیت کریمہ کے موافق ہوا۔اس کے علاوہ اور بھی بہت می مثالیں ہیں جواس قاعدہ مسلمہ بر مرتب ہوں گی ای تتم کے اصول دوسرے ائمہ کے یہاں بھی ہیں چنانچے امام مالک کے مرجمات توبیمیں سے بیہے کہ وہ سب سے پہلے مل اہل مدینہ کودیکھتے ہیں جوحدیث بھی ممل اہل مدینہ کے موافق ہوگی وہ ہی ان کے نزدیک راجج ہوگی۔جس نے مؤطاا مام مالک کو بغور پڑھا ہوگا اس پر بی حقیقت روز روثن کی طرح واضح ہوگی۔ و لکل و جہۃ ھو مولیها حضرات احناف اوفق بالفاظ القرآن كواس لئے راجح قرار دیتے ہیں كرقرآن الله كا كلام ہے اوراس كے الفاظ منزل من الله ہيں لہذا جوحدیث اس کے موافق ہوگی وہ زیادہ اقرب الی الصواب ہوگی کیونکہ چندا حادیث ہی روایت باللفظ ہیں جن میں سے ایک مین کذب على متعمدا فليتبوء مقعده من النار بباق سبروايت بالمعنى بى بين اورحضرت امام ما لك فرمات بين كماسلام مدينه مين آيا اور يبيس ر بالبذا جينے الل مديندوا قف مول كے اوركوئي واقف نبيس موكا اور شافعيد كے يهاں اسم اصول ميس احد بسرواية الاو ثق ب اور حنابله كي اصل أعظم الحسذ برواية النقه ب خواه اختلاف هي كيول نه هو جب بياصول معلوم هو محية تواب سنو! حنفيه كزر ديك توبه کفارہ بن سکتی ہے۔ محض حدود کفارہ نہیں بنیں گے کیونکہ قرآن پاک پر جونظر ڈالی توبیآ بت سامنے آئی والسارق والسارقة فاقطعوا ايمديهما جزاء بما كسبا نكالا من الله والله عزيز حكيم. اس آيت مين جو چوركى مز اقطع يرذ كرفر ما كي مي وه توبيان موچكي -اب آ گے ارشاوفر ماتے ہیں فمن تاب من بعد ظلمه و اصلح فان الله يتوب عليه ان الله غفو ررحيم الايه تو جميں يو چمنا بي ہے کہ جب حدثتم ہو چکی اور حدود کفارات میں اور کفار ہ سیر ہو چکا تواب ف ان تساب کا کیا مطلب ہے؟ اوراس میں فا تعقیب کے لانے کی وجہ کیا ہے؟ سوائے اس کے کہ بیکہا جائے کہ حدود کفارہ نہیں ہیں بلکہ تو بہ کی بھی ضرورت ہوتی ہے اور بید کہ حدود ساتر اثم ہیں رافع اثم تہیں۔ایے بی ایک دوسری جگدار شادے و السَّذَانَ یَـاُتِیَانِهَا مِنْکُمْ فَاذُو هُمَا فَانُ تَابَا وَاصْلَحَا الاباق جَبَ كمایذاء دی اور رجم كرنا كفاره مو چكا تو پھر فان تابا كا كيا مطلب؟

ای طرح سے قافین کے بارے میں ارشاد ہے ﴿ وَالَّذِیْنَ یَوْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمُ یَاتُوا بِاَرْبَعَةِ شُهَدَاءً فَاجُلِدُوهُمُ فَمَانِیُنَ جَلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَداً وَأُولَئِکَ هُمُ الْفَاسِقُونَ إِلَّا الَّذِیْنَ تَابُوا ﴾ الابة توجب حدقت ف ای (۸۰) کوڑے ماریکے اور جدود کفارات ذنوب ہیں تو پھر إِلَّا الَّذِیْنَ تَابُوا کا کیامطلب؟ اور بیا استثناء کی وجہ فرمایا گیا ہے اور جوروایات میں فہو کفارة له وارد ہواہاں کا مطلب وہ ہے جودوسری احادیث سے ثابت ہوتا ہے کہ جب کی بندہ کوکوئی مصیبت پہنچی ہو وہ اس کے لئے کفارہ بنتی ہے حتی الشوکة بشاکھا جیسا کہ شکوۃ بیاب یاتی المویض ٹو اب الموض میں تم لوگ پہنچتی ہے تو وہ اس کے لئے کفارہ بنتی ہے کہ اس نے حدی مشقت اور مصیبت برداشت کی تو اس کو جواجر ملے گا اس کو کفارہ سے تعیم کردیا اور یہی مراد کفارۃ لہ سے ہے۔

# باب من الدين الفرار من الفتن

چونکہ پہلے ان امورکوذکرفر مایا تھا جن کو حاصل کرنا جا ہے اب یہاں سے ان امورکوذکرفر ماتے ہیں جن سے بچنا جا ہے کیونکہ قاعدہ ہے و بسط کھاتنہیں الاشیاءامام بخاری نے یہاں لفظ دین استعال کیا ہے اور اس سے پہلے بعض ابواب پرایمان اور بعض پر اسلام کااطلاق کر کے اس طرف اشارہ کیا ہے کہ یہ تینوں ایک ہیں اور مشترک ہیں فی معنی واحد۔

# حدثنا عبدالله بن مسلمة:

اس صدیث میں حضورا قدس ملطیقائم نے پیشین گوئی فرمائی ہے کہ عفریب وہ زمانیآ نے والا ہے کہ شہر میں رہناوشوار ہوجائے گا اور اینے دین کی حفاظت کی خاطر لوگ شہر سے بھاگ کر جنگلات کومسکن بنا کیں گے۔

# باب قول النبي صلى الله عليه وسلم انااعلمكم

یہاں امام بخاری پر بیاعتراض کیا جاتا ہے کہ اس باب کو کتاب العلم میں ذکر کرنا چاہے تھا۔ کتاب الایمان میں کیوں ذکر فر مایا۔
اس اعتراض کود کھے کر بعض شراح نے بیکہ دیا کہ حقیقت میں یہ باب کتاب العلم میں تھا گرکا تب کی خلطی کی وجہ سے یہاں لکھ دیا گیا۔ لیکن بیاعتراض غلا ہے محض اعتراض کی وجہ سے بنہیں کہا جاسکتا کہ یہ کتاب العلم کا باب تھا اور سہو کا تب سے یہاں لکھ دیا گیا۔ اب جب کہ یہ واب صحیح نہیں ہے تو پھر اس کا کیا مطلب ہے؟ بعض شراح کی تو رائے یہ ہے کہ یہاں روایات مختلف ہیں۔ بعض روایات میں بجائے انااعلم کم باللہ کے انااعر فکم باللہ ہے۔ چنا نچہ عاشیہ کے نیخ میں انا اعر فکم باللہ ہی ہے اور ظاہریہ ہوگا ہم بخاری نے علم سے معرفت مراد کی ہے اور اس کی تائید حضرت امام بخاری کے تول و ان المعرف فد فعل المقلب سے ہوتی ہے اور معرفت بھی ایمان میں می داخل ہے المام بخاری تیاب الایمان سے مناسبت ہوگئی۔ اس باب سے امام بخاری قیاس فظیر کے ذریعہ یہ ثابت فرماتے ہیں کہ ایمان میں میں دیا دی ہوتی ہوتی ہے۔ لہذا وہ مرکب ہے اور ثابت اس طرح کیا کہا قبلی شے ہے اور یہاں حضور مطابقتا نے اعلم اسم نفضیل کے ساتھ ارشاد فرمایا ہے جوزیا دتی کو چاہتا ہے اس سے معلوم ہوا کو لبی اشیاء میں کی وزیادتی ہوتی ہے۔

اور میرے اساتذہ ومشائ کی بیرائے ہے کہ حضوراقد سل الفہ آلم نے اساع کم فرمایا ہے معلوم ہوا کہ حضور پاک ملفہ اسے میں اس اوروں کی بنست زیادہ علم تھا اوراس علم سے مراد معرفت ہے (جیسا کہ میں ابھی بتلا چکا) اور معرفت نعل قلب ہے اورقلبی اشیاء میں کی زیادتی ہوتی ہوتی ہوتی ہے اور ایمان بھی قلبی ہے لہٰذا اس کے اندر بھی کی زیادتی کی شان پائی جائے گی۔ اب بد کہ معرفت نعل قلب کیوں ہے؟ حضرت امام بخاری فرماتے ہیں وَ لَمْ کِنُ یُو اَحِدُ کُمُ بِمَا کُسَبَتُ قُلُو بُکُمُ ، اگر معرفت نعل قلب نہیں ہے تو پھر مواخذہ کے کیا معنی ؟ مقصداس باب سے ان لوگوں کی تر دید نہیں ہو عتی اس لئے کہ معنی ؟ مقصداس باب سے ان لوگوں کی تر دید کرنی ہے جو ایمان کے بسیط ہونے کے قائل ہیں کین بید حذید کی تر دید نہیں ہو عتی اس لئے کہ وہ تو خود ہی ایمان وابقان کی زیادتی کے قائل ہیں۔

# اذا امرهم امرهم من الاعمال بمايطيقون:

یباں پر بیروایت مخضر ہے واقعہ یہ ہوا<sup>(۱)</sup> کہ ایک بارتین صحابہ مختلفہ نمانی میں از واج مطہرات مختلفہ نمانی کے پاس آئے اور حضورا کرم طاقیقہ کی عباوات کے متعلق استفسار کیا جب انہیں خبروی گئی تو انہوں نے کہا کہ ہم رسول اللہ طاقیقہ کا مقابلہ کہاں کر سکتے ہیں کہ قد غفر اللہ ماتقدم من ذنبہ و ماتا حر

ا کیا سے آبی نے کہا کہ بیں ساری رات نماز پڑھا کروں گا۔ دوسرے سحانی نے عہد کیا کہ بیں سارے دن روزہ رکھا کروں گا۔ ادر

<sup>(1)</sup> يد يورادانعد بخارى شريف كتاب الكاح، كص > ٥ > يرندكور ب-شابد غفرلد

تیسرے نے عہد کیا کہ میں اپنی بیوی کے پائنہیں جاؤں گا۔حضور اقدس ہا پھٹام کو جب اس کی خبر ہوئی تو آپ ہا پھٹام نے ان سے مطالبہ کیا اور فرمایا که میں تو سوتا بھی ہوں، جماع بھی کرتا ہوں،افطار بھی کرتا ہوں انہوں نے عرض کیا کہ ہم آپ جیسے بیں آپ کے توا مجلے پچھلے سب گناه معاف ہیں۔اس پرحضوراقدس ملی آئیلم کوغصہ آگیااور فرمایا کہ میں اللہ کوئم سے زیادہ جانتا ہوں اوراس ہے زیادہ ڈرنے والا ہوں۔ فيغضب حتى يعرف الغضب:

نی کریم مٹائیآ آئے کے چبرہ انور پرغصہ کا اورخوشی مسرت کا بہت زیادہ اثر ہوتا تھا کیونکہ قاعدہ یہ ہے کہ جو جتناحسین ہوگا اس کا چبرہ ا تناہی زیادہ ان اشیاء کے اثر ات کامظہر ہوگا اور آنخضرت میں پہلے تا ہو سب سے زیادہ حسین تھے۔

# باب من كره ان يعود في الكفر كمايكره ان يلقى في النار من الايمان

يد من الايسمان يعود بإيلقى كم تعلق نبيل بكدية برب اوراس كامتعلق محذوف بريبال اشكال بيب كداس بابكو كتاب الايمان سے كيامناسبت ہے؟ بعض شراح كى رائے يہ ہے كدامام بخارى مرجكداضدادكوذكر فرماتے ہيں أكر علم كاذكر آ سے كاتواس کے ساتھ جہل کوضرور ذکر فرمائیں سے اوراگرا بیان کاذکر فرمائیں کے تو اس کے ساتھ کفر کوبھی ذکر فرمائیں سے کیونکہ قاعدہ ہے وبسضدها تتبين الاشياء. للمذاال عادت مباركه كي وجدت يه باب يهال ذكركر ديا\_ دومراجواب بيب كداس سے يملح باب ميں فواد من الفتن كودين سے قرار دياتھا تواب يہال سے فواد من المحفو كم تعلق فرماتے ہيں كديجى دين ميں سے بے لبذا جس طرح مرفض فواد من النادك كوشش كرتا ہے ايسے ہى فواد من الكفوك بھى كوشش كرے۔ تيسراجواب بيہ كہ جب كرابت كفراس قدر ہے کہ جہم میں تو جانا گوارا ہے لیکن کفرکوا ختیار کرنا گوارانہیں تو بیتو عین ایمان ہے اور چوتھا جواب یہ ہے کہ اس سے کراہت فی الکفر کی انتہاء بيان كرنا حاسة بين كرجنم مين توجانا كواراكر لي مركفرا فتياركرنا مشكل مور حديث ياك بركلام ماب حلاوة الايمان مين موچكا

# باب تفاضل اهل الايمان وفي الاعمال

غور ہے سنو! جھنرت امام بخاری یہاں وہی فر مارہے ہیں جو حنفیہ کا ند ہب ماقبل میں بتلایا گیاہے کہ ایمان اذعان قلبی کا نام ہے اور نفس ایمان میں کمی زیالاتی نہیں ہوتی وہ کیساں رہتاہے بلکہ کمی زیادتی اعمال کے اعتبار سے ہوتی ہے الہذا یہاں یہ بات واضح ہوگئی کہ جوحضرات سے کہتے ہیں کدامام بخاری مرجداورخوارج پر دفر مارہے ہیں اوراصل تر دیدمر جد کی کرنی ہے کیونکدوہ اوگ اعمال کو بالکل ہی ہے فائدہ کہتے ہیں اوراس کے بعدردکرنا ہے خوارج پر گران پراتناشدیدر ذہیس کیونکہ وہ فرقہ بھی اگر چیضال ومضل ہے مگراعمال کے مسئلہ میں ان کے یہاں کوتا ہی نہیں ہے کیونکہ وہ لوگ تا رک عمل کو کا فر کہتے ہیں تو وہ بے چارہ اس ڈرے کہمیں کا فرنہ ہوجائے خوب عمل کرے گا۔ حدثنا اسماعيل:

اس حدیث میں آ گے چل کر دار د ہواہے کہ اللہ تعالی جب مسلمانوں کوجہنم سے سزا دینے کے بعد نکال دینے کا حکم فرمائیں مے تو اس کے بعداعلان ہوگا حرجوا من کان فی قلبہ حبة من حودل من الایمان یعنی جس کے دل میں ایک رائی کے دانہ کے برابر بھی کوئی عمل خیر ہوتو اس کونکال لاؤ، یہاں ایمان سے مرادعمل خیر ہے جبیبا کہ دوسری روایت میں صراحة بحسر دل مین بحیسر وار دہوا ہے

جس كامطلب يه ب كدا كرا عمال خير ذرا ي بهي مول كي تو بهي مغفرت فرمادي كيـ

اس حدیث میں رد ہے مرجہ اورخوارج دونوں پر۔مرجہ پراس لئے کہ ان کاعقیدہ یہ ہے کہ اعمال کا کوئی اثر نہیں البذا ان پر رد اس طرح ہوگا کہ جب اعمال میں کوئی اثر ہے ہی نہیں تو وہ پھرجہنم میں کیوں گیا؟ اورخوارج پراس لئے کہ وہ مرتکب کمبائر کو کا فرمانتے ہیں تو اگروہ کا فرہوگیا تھا تو اس کوجہنم سے نکالا کیوں گیا؟

#### قد اسود:

یعنی جل کرکوئلوں کی طرح سیاہ ہو گئے ہوں سے۔

## فيلقون في نهر الحياء اوالحياة:

راوی کوشک ہوگیا کہ حیافر مایاجس کے معنی پانی کے بیں یا حیاة فر مایا۔

#### قال وهيب حدثنا عمرو الحياة:

اس سندکوذ کرکر کے تعبیفر مادی کد حیااور حیا قامیں جوشک ہوا ہے و عمر و بن کی کے دوسرے شاگر د مالک کو ہوا ہے۔

#### وقال خردل من خير:

اس كوذكركرك اشاره فرمادياكه من الايمان عمراداعمال يس-

#### قال الدين:

دین سے مرادیہاں ایمان تو ہونیں سکتا کیونکہ ایمان میں جواذعان ہے اگر اس میں کی ہوجائے تو وہ شک ہوگا ایمان نہیں ہوگا للبذا دین سے مرادا عمال ہیں اور مطلب روایت کا یہ ہے کہ لوگوں کے اعمال میں فرق ہے بعض کے اعمال کی مثال ایسی ہے جیسے قیص کہ بس سینہ تک ہی پہنچ پاتی ہے اور بعض حضرات کے ہاں اعمال کی مثال ایسی قیص کی ہے جواتی بوی ہے کہ زمین پڑھسٹتی چلتی ہے اور آ فارقدم اس کی وجہ سے مفتے چلے جاتے ہیں بیر حضرت عمر رہوی اللہ فیکر کا عمال کی مثال ہے۔

# باب الحياء من الايمان

اس حیاء کاذکراگر چه اقبل میں صدیث السحیاء شعبة من الایمان کے ذیل میں ہو چکالیکن وہاں ضمنا آیا تھا اور وہیں پر میں کلام بھی کر چکا ہوں اگر وہاں نہ کیا ہوتا تو یہاں کر دیتا۔اس باب سے حیاء کومستقلا بیان فر مارہ ہیں اہمیت کی وجہ سے۔

## وهويعظ اخاه في الحياء:

اووہ نصیحت بیتھی کہ بہت زائد حیانہیں کرنی چاہیے کہ اس سے نقصان ہوتا ہے بیٹی ترک حیاء کی نصیحت ہے۔

# باب فان تابوا واقاموا الصلوة إلخ

شراح کی رائے یہ ہے کہ امام کی غرض اس باب سے قرآن پاک کی آیت کی تغییر بیان کرنا ہے اور میرے اساتذہ کی رائے ہے کہ ایمان کی ترکیب ثابت کرنی ہے اس طرح پر کہ جہنم سے نجات ایمان ہی کی بدولت ملے گی اور یہاں تسحیل سے سبیل کو تو ب الشوك اوراقامة الصلوة وايتاء الزكوة يرمرتب فرمايا بمعلوم مواكمايمان ان سب چيزول سے مركب ہے۔ الابحق الاسلام:

مثلا كس فخص في كونل كرديا يا محصن تفاليكن زنا كرليا .

# باب من قال ان الايمان هوالعمل

شروع كتاب ميس مفترت امام بخارى في فرمايا تهاباب قول النبى الم في المع وهو قول و فعل اس لتے بظاہرا شكال موتا ہے کہ بیر جمہ کررہوگیا۔و هو قول و فعل میں عمل خود آگیا بعض حضرات نے اس کا بیجواب دیا کہ غایت اہتمام کی بناپر ستفل باب دوبارہ منعقد فرمایا ہے۔اوربعض حضرات بہ کہتے ہیں کہ اگر ترجمہ کے الفاظ نہ بدلیں اورغرض بدل جائے تو ترجمہ کمرنہیں کہلاتا۔لہذا یہاں پرجھی ینیں کہاجائے گا کدیر جمد مرر ہوگیا کیونکہ غرض دوسری ہوگی اور وہ یہ ہے کہ جیسے ایمان عمل وقول کا نام ہےا ہے ہی قول وعمل کا نام ایمان بيعن الازم دونون طرف سے ہاوريم صفون آ كے چل كرآيت كريم وقيلك البحنة الَّتِي أوْرِ ثُعُمُو هَا بِمَا كُنتُمُ تَعْمَلُونَ ے ثابت فرمار ہے ہیں اور یہ بات واضح ہے کہ کوئی عمل بغیرایمان کے معترنہیں ۔لہذا جنت کی وراثت اس عمل کی وجہ سے جولا زم ہے ايمان كواورايمان لازم إسمل كو ايسى دوسرى آيت كريمه فور بتك لَنسْنَلَتْهُمُ أَجْمَعِيْنَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ بـ يمال بھی عمل سے مراد لاالمه الاالمله یعنی ایمان مراد ہے۔ میری رائے یہ ہے کہ بیتر جمدشار حدہے یعنی اس ترجمد سے امام بخاری کی غرض ان آیات وغیره کی شرح کرناہے جس میں نجات کو مل پر مرتب کیا ہے۔

#### حدثنا احمد بن يونس:

اس صديث ميس فرمايا كياب اى العمل افضل اورجواب ميس ايمان بالله ورسوله فرمايا توايمان رعمل كااطلاق كيا كياب لبذا تلازم ثابت مو گیا کمکی جگه ایمان پیمل کا طلاق اور کی جگیمل پرایمان کا طلاق مواہے۔

# باب اذالم يكن الاسلام على الحقيقة

قرآن پاك مين فرمايا كياب قالَتِ الأعُوابُ آمَنًا قُل لَمْ تُوُمِنُوا وَلَكِنُ قُولُوا اَسْلَمُنَا الآية اس معلوم موتاب كه ایمان اور شے ہے اسلام اور شے۔ حالا نکہ حضرت امام بخاری اب تک کسی جگہ اسلام اور کسی جگہ دین سے تعبیر کر کے اشارہ فرماتے جلے آ یے ہیں کہ یہ تینوں ایک ہیں ۔اب آیت شریفہ اورا مام بخاری کے قول میں تعارض پیدا ہو گیا تو اس باب کے ذریعہ اس تعارض کا جواب دیتے ہیں کہ ہمارے کہنے میں اور آیت کریمہ کی مراد میں تعارض نہیں بلکہ چونکہ ایمان ایک قلبی شے ہے خود بخو دوہ ظام نہیں ہوسکتا بلکہ اس کا ظہار ہوتا ہے۔ اور اس اظہار کا نام اسلام ہے تو ایک کا تعلق قلب سے اور دوسرے کا ظاہر سے ہوا تو یہاں آیت میں نفی اس ایمان کی ہے جودل سے نہ ہوصرف ظاہر ہے ہواورا گردل سے ایمان ہوتو وہی اسلام اور دین بھی ہے۔

## حدثنا ابو اليمان:

اس مدیث میں حضرت سعد کے سوال اداہ مومنا پرحضور ما التہانے ارشاد فرمایا او مسلمالیعنی تم نے جوشم کھا کراس کے

مسلمان ہونے کو بیان کیا ہے بیفلط ہے۔ کیا پتہ کہ وہ دل سے ایمان نہ لا یا ہو صرف ظاہرامسلمان ہو۔ کیونکہ ایمان اذ عان قلبی کا نام ہے اوراس کا تعلق قلب سے ہے اور قلب کی حالت کسی کو معلوم نہیں کہ بیانقیاد جو ہے بیانقیاد حقیق ہے یا ظاہری۔ بہر حال تیسری مرتبہ حضور ملک تاریخ ہوئے جو اب دیا کہ میں بعض مرتبہ ایسے محض کو مال نہیں دیتا جو مجھے محبوب ہو بلکہ اس کے غیر کودے دیتا ہوں بیسوچ کر کہ'' مجھ ہے جس کو محبت ہے اگر میں اس کو نہ دوں تو کوئی مضا کھنے ہیں وہ مجھے بچھ نہیں کے گا۔ کیکن دوسر مے خض کو آگر نہ دوں تو وہ مجھے برا بھلا کہ گا تو اس کا نقصان ہوگا اور کہیں بطور سز ا کے جہنم میں نہ بھینک دیا جائے۔''

اب ان دجسل کے بارے میں شراح ومشائ کے درمیان بیا ختلا ف ہور ہا ہے کہ آیا یہ ہم اول میں سے تھے یعنی جولوگ اسلام حقیق رکھتے ہیں یا تھی میں اس جملہ او مسلما کی بنا حقیق رکھتے ہیں یا تھی میں سے ہیں یعنی جوسر فسالم طاہری رکھتے ہیں۔شراح حدیث حضور ملط آلئے ہے کہ یہ مسومنا کہنے پر نکیر فرمائی گرمیر سے پر کہتے ہیں کہ یہ مائی میں سے تھے اس لئے کہ حضور ملط آلئے ہے نے بیاد شاد فرمایا کہ انسی لا عسطسی المسر جل وغیرہ احب مشاکح کی رائے بیہ کہ یہ خص تم اول میں سے تھے کیونکہ حضور ملط آلئے ہے نہ ارشاد فرمایا کہ انسی لا عسطسی المسر جل وغیرہ احب المی منه ان کو احبین کی فہرست میں داخل فرمایا ہے اور ظاہر ہے کہ احب وہی ہوگا جو انقیاد ظاہری دباطنی دونوں کے ساتھ متحقی ہو۔

باب افشاء السلام من الاسلام:

ریمی منجمله شعب ایمانیہ کے ہاور بضع وستون شعب جس کاذکر پہلے آچکا ہے انہی میں سے ایک بیمی ہے۔ الانصاف من نفسک:

اس کے علاء نے کئی مطالب بتلائے ہیں۔ اول یہ کہ اپ نفس سے اللہ کے لئے انصاف کرو۔ اور اللہ کے لئے انصاف کا مطلب یہ ہے کہ جس طرح تم ہی یہ دیکھو کہ آیا مالک یہ ہے کہ جس طرح تم پیش آئیں ای طرح تم بھی یہ دیکھو کہ آیا مالک الملوک کے ساتھوان کے پاس واحترام میں تمہارا کیا مرتبہ ہے جس طرح تم اپنے چھوٹوں سے ادب کے طالب ہو۔ اس طرح تم بھی پاس مرالہی کرواور اس کا ادب کرو۔

حضرت گنگوہی سے منقول ہے کہ اپنفس سے انصاف لینے کا مطلب یہ ہے کہ اگرتم نے کسی کو تکلیف پہنچائی ہے تو تم اپنے آپ
کواس پر پیش کر دوتا کہ وہ تم سے بدلہ لے لیے امعاف کر دے تا کہ آخرت کی گرفت سے محفوظ رہ سکو۔ چنا نچے ہر ورکا کنات مٹاہلہ نے
اپنے مرض الوفات میں یہ اعلان فر مایا تھا کہ جس کو میں نے کوئی تکلیف پہنچائی ہو وہ جھے سے بدلہ لے لے۔ ایک صحابی توخی لائن تم الائخ نہ نے عرض کیا کہ آپ نے جھے کو ایک مرتبہ چھڑی ماری تھی۔ حضور اقدس مٹاہلہ نے ارشاد فر مایا کہ بدلہ لے لو۔ ان صحابی توخی لائن تم الائخ نہ نے اور مضابی موجود ایس اس وقت نگا تھا۔ حضور علی اتارہ کی۔ وہ صحابی توخی لائن آلیا تھنہ فور احضابی مٹاہلہ سے لیٹ گئے اور مسلم رہ جا ہا لے لیا۔

کی عرض کیا حضور ایس اس وقت نگا تھا۔ حضور علی ایک تھا جس طرح جا ہا لے لیا۔

کی عرض کیا دھر بوسہ دیتے اور بھی ادھر بوسہ دیتے۔ ان کو تو بدلہ لینا تھا جس طرح جا ہا لے لیا۔

اوربعض مشائخ کی رائے میہ کہ میں جملہ حضور مٹھ آتھ کے ارشاد لا یو من احد کے معنی یحب لاحیہ مایحب لنفسہ کے ہم معنی ہے اور این اسلام عنی ہے اور این کی اسلام کے ایم معنی ہے اور اور جو کے ہم معنی ہے افساف لینے کا مطلب میں ہے کہ جوابنے لئے پند کرو۔ اور جو دوسروں کے لئے بھی پند کرو۔ اور بعض علاء نے اس کا مطلب یہ بیان کیا کہ جوابنے اوپر واجب ہواس کو

ادا کرے خواہ دو دھتو ق اللہ میں سے ہویاحقوق العباد سے متعلق ہو۔ان تمام اقوال میں مشہور پہلے دو ہیں۔

## وبذل السلام للعالم:

يرب مقصود ماوريك السلام على من عوفت ومن لم تعوف.

#### و الانفاق من الاقتار:

يعني تكى كودت خرچ كرنا\_ چنانچ حق تعالى قرآن پاك مين فرمات مين:

وَيُونْ مُونْ وُنَ عَلَى أَنْفُسِهِمُ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ يہے محمود کہ آدمی پر عمرت اور تنگی ہو گر پھر بھی خرج کرے اوراس کی وجہ یہ کہ اگر مالدار ہواور مثلا ایک ہزارروپ میں سے بچاس روپ خرج کرے تو گویا بیسواں حصہ ہی خرج کیا بخلاف اس کے کہ جس کے پاس سوہی روپے ہوں وہ اگر بچاس روپ خرج کردے تو اس نے تو اپنانصف خرج کردیا۔

# باب كفران العشير وكفردون كفر

یہاں تک پانچ باب ہوئے ہیں جس سے امام بخاری نے یہ ثابت فر مایا ہے کہ ایمان ایک حقیقت بسیط ہے اور اس میں جو تفاضل وغیرہ ہے وہ اعمال کے اعتبار سے ہے۔ اور چونکہ قاعدہ وہ مصد ھا تتبین الاشیاء اس لئے حضرت امام بخاری کفر کے بھی مراتب ثابت فرمار ہے ہیں اور جب کفر کے مراتب ہیں تو اس کے مقابل (اسلام) کے بھی مراتب ہوں کے لیکن سیسارے مراتب حقیقی نہیں کہ حلود فی الناد کا سبب بن جاویں۔

# حدثنا عبدالله بن مسلمة:

حضوراكرم في المثلية كارشاد ب اريست المناد فاذا اكشو اهلها النساء صحابرام والمنطفة الاعلان في المحفون

بالله. حضوراقد سل ملا الله نظر الما المعشيو معلوم ہوا كه فرحقيق جو كفر بالله ہو و كل مراتب نہيں ہے جب ايبا ہے تواى طرح ايمان كے سارے مراتب حقيقت ايمان ميں داخل نہ ہوں گے بلكه اس كى حقيقت توايك ہو گی اور يہ چيزيں اس كى مكملات ہول گی۔اس صديث ميں ذكر كيا گيا ہے كہ حضوراقد س ملا المجائل فرماتے ہيں كہ ميں نے جہنم ميں بكثرت ورتوں كود يكھا ہے اس سے معلوم ہوا ہوا كہ ورتيں زيادہ ہوں گی اور اس كے بالمقابل دوسرى حديث ميں ہے كہ جنت ميں كم از كم برخض كودويوياں مليس كی اس سے معلوم ہوا كہ جنت ميں مردول سے زيادہ ورتيں ہوں گی لين كم از كم دو گی تو ہوں گی۔اس كا تقاضا بہ ہے كہ جب و ہاں ورتيں زيادہ ہيں تو مرد كم ہوك اور جہنم كے اندر مرد زيادہ ہونے چاہئيں۔اور ورتيں كم ۔ حالانكہ اس حدیث سے دہاں كی كثرت معلوم ہوتی ہے اس كا ايك جواب ہو كے اور جہنم كی پيداوار كثرت سے ہے اس كے دونوں جگہ ہی زيادہ ہوں گی۔دوسرا جواب یہ ہے كہ چونكہ وہ ورتيں كے فو ان عشيو تو يہ ہو گی وجہ ہے ہم ميں گئ ہيں اور كھوران عشيو كی وجہ ہم ميں گئ ہيں اور كھوران عشيو ميں ان كور ہو تا ہم اور گھر دہاں سے كی وجہ ہم ميں گئ ہيں اور كھوران عشيو ، كفو دون كفو ہے تو ابتداء مرا ہوگئتے كے لئے وہ جہنم ميں جائيں گی اور پھر دہاں سے جنت ميں آئيں گو گويا ابتداء جہنم كے اندر كثر ت اور پھرانتها ، جنت ميں كثرت ہوگئے۔

اس کے اندرعلاء کا اختلاف ہے کہ حضور اقد س علی آتی ہے کہ حضور اقد س علی آتی ہے کہ جو کشرت دھلائی گئی۔ بعض علاء تو کہتے ہیں کہ حضور پاک ملی آتا ہے کہ جب کوئی مرجاتا ہے آگروہ بیں کہ حضور پاک ملی آتا ہے کہ جب کوئی مرجاتا ہے آگروہ نیک ہوتا ہے تو اس کی قبر کو وسیح کردیا جاتا ہے اور جنت کی کھڑکی وہاں کھول دی جاتی ہوتا ہے تو اس کی قبر کو ہیں جہ نم کی کھڑکی کھول دی جاتی ہے تو حضوریاک ملی ایک ملی کھڑ بیان فرمادیا۔

اوردوسرا تول یہ ہے کہ حضوراً قدس ملط اللہ کو بطور کشف آئندہ ہونے والی بات بتلائی گئی ہے جیسے ہمارے زمانے میں اولیاء اللہ کو بعض آئندہ ہونے والی بات بتلائی گئی ہے جیسے ہمارے زمانے میں اولیاء اللہ کو بعض آئندہ ہونے والی باتوں کے متعلق انکشاف ہوجا تا ہے گر انبیاء اور اولیاء کے انکشافات میں فرق یہ ہے کہ انبیاء کرام کے انکشافات میں خلطی کا احتمال ہوتا تا ہم بھی تعیین میں اشتباہ ہوجا تا ہے جیسا کہ عمرہ حدید بیسی ہوا مگر خلطی نہیں ہو سکتی بخلاف کشف اولیاء کے کہ وہاں احتمال وقوع خلطی کا ہے کیونکہ وہ معصوم نہیں ہیں۔

## ويكفرن الاحسان:

احسان کا کفر کیسے کرتی ہیں؟ یوں کرتی ہیں کہ ان کے ساتھ احسان کرتے رہو۔ اور جب کسی وقت کوئی بات ہوجائے تو کہہ دیں'' تیرے یہاں مجھےکوئی راحت ملی؟ ہمیشہ ہی مجھےاس گھر میں تکلیف پنچی۔''

# باب المعاصى من امر الجاهلية

بیدوسراباب ہے اس سے بھی وہی ثابت کرنا ہے یعنی کفو دون کفو یہاں پر کفرکوجا ہلیت سے تعبیر کیا کیونکہ اس زمانے میں کفر
ہی کفر تھا۔ میں پہلے بھی بتلاچکا ہوں کہ ام بخاری جب کسی چیز کے اثبات پراتر آتے ہیں تو اس کو مختلف عنوانات سے ثابت فرماتے ہیں۔
اب یہاں فرماتے ہیں کہ معاصی امر جاہلیت سے ہے اور جاہلیت کی چیزیں کفر ہیں حضور اقدس علی ہی خضرت
ابوذر تو تی کلا تھی کفر مایا تھا انک امر و فیک جاھلیة تو اگر معصیت کفر حقیق تھی تو یہاں حضورا کرم علی تھی تو تا کہ کامرکیوں نہیں فرمایا ؟ معلوم ہوا کہ معصیت کفر حقیق نہیں ہے بلکہ کفر دون کفر ہے جیسے طاعت ایمان دون ایمان ہے میں ایمان

136

نہیں۔آگے فرماتے ہیں۔

#### ولايكفر صاحبها بارتكابها:

یعن اگرکوئی معاصی کاارتکاب کرلے تو وہ کافرنہیں ہوگا اس باب سے امام بخاری نے خوارج پردفر مایا ہے کہ اگر کہاڑے ارتکاب سے آدی کافر ہوجا تا ہے تو پھر حضور اقدس طابقائم نے تجدید ایمان کاامر کیوں نہیں فرمایا۔ اور اس سے پہلے باب میں مرجہ اور خوارج دونوں پردفر مایا ہے مرجہ کا تواس لئے کہ اگر معاصی معزبیں تو پھر جہنم میں جانے کا کیا مطلب؟ اور خوارج پراس طرح کہ اگروہ عورتیں کا فرہو گئیں تھیں تو پھر حضورا کرم طابقائم نے ایسکے فون باللہ کے جواب میں یہ کے فون العشیر کیوں فرمایا ای طرح اللہ تعالی فرماتے ہیں اِنَّ اللہ کا یَ بُعُفِرُ اَنْ یُسُورَک بِهِ وَ یَغُفِرُ مَادُونَ ذَلِکَ لِمَنْ یَشَاءُ اس آیت سے پت چاک کہ مادون الشوک کوئی اور چیز ہے جواضیارالی میں ہے خواہ معاف کردیں یا اس پرسزادیں ہاں مشرک کو معاف نہیں کریں گے۔ ای طرح ارشاد ہے وَانْ طَائِنَهُ مَا اُنْ مِنْ اَلْمُ فَوْرَاتِ کُونَاتِ کُونِی کُونِاتِ کُونَاتِ کُونِی کُونِی کُونِاتِ کُونَاتِ کُونَاتِ کُونَاتِ کُونِاتِ کُونِاتِ کُونَاتِ کُونِاتِ کُونِی کُونِی کُونِاتِ کُونِاتِ کُونِی کُونِاتِ کُونِاتِ کُونِی کُونِی کُونِی کُونِی کُونِاتِ کُونِی کُونِی کُونِی کُونِی کُونِاتِ کُونِی کُ

اب یہاں جو بیفر مارہ ہیں وان طائفتان الن تواگر قبال مؤمن کفر هیتی تھا تو پھرمؤمن کیے کہد یالبذااس سے معلوم ہواکہ مومن ہیں اور کفرے کفو دون کفو مراد ہے مین کفر مراد نہیں ورند آیت اور حدیث میں تعارض ہوجائے گا۔

#### قال ذهبت لانصر هذا الرجل:

## فقلت يارسول الله هذاالقاتل:

یہ مبتدا ہے اوراس کی خبر محذوف ہے جس کا مطلب میہ ہے کہ بیر قاتل تو اپنے قتل کی وجہ سے جہنم میں گیا۔لیکن مقول نے کیا قصور کیا؟ تو رسول اللہ مٹھ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ تلوار تو وہ بھی لے کر گیا تھا قتل ہی کے واسطے اگر موقع پاتا تو قتل کرویتا مگر موت دوسرے ک تھی وہ ہی مارا گیا۔

#### لقيت اباذربالربذه:

به حضرت ابوذر ومن لائق الأخير سيدالز بإداورامام الزابدين مين ان كاحال بيقها كه جهال كسي كواحيها كير ابيت ويمهما أورية بلاك

vesturi

اس میں بیوندنیں اور یہ بھی معلوم ہوگیا کہ یہ مالدار ہے تو اکھی اٹھاتے اور پہنچ کر کہتے۔ در ہے کسی من المناد و در ہمان کیان من المنداد حضرت عثان شہید تو تو الله فت الله فت میں جب فتو حات کا ذور ہور ہا تھا اور درا ہم وونا نیر کھر کے کونوں میں بھر بے المنسن کے دم خرت عثان تو تو الله فت الله فتح الله ف

#### و عليه حلته:

حلة کتے ہیں از اراور رواء کو جوایک ہی نوع کی ہوں۔ اب جب کہ وہ حلة پہنے ہوئے تصاور ان کا غلام بھی صلة پہنے ہوئے تھا تو پھراس کے متعلق سوال کا کیا مطلب؟ اکثر شراح کی رائے یہ ہے کہ ایک رنگ کا ایک کپڑا دونوں کے پاس تھا جس کو صلة سے مجاز اتعبیر کردیا یعنی یہ تم نے کیا کرکھا ہے اگر تم غلام کواپنی چاور دے کردوسری عمدہ چاور لے لوجو کہ آپ کے لباس میں رنگ میں شریک ہے تو آپ کا تمام لباس ایک رنگ کا موجائے گا اور غلام کا دوسرے رنگ کا۔ اس پر انہوں نے فرمایا:

#### انی ساببت رجلا:

آ گے حضور اکرم ملی آلیم کے ارشاد کا خلاصہ یہ ہے کہ بھائی تمبار نے پاس بیاوگ دوسری جگہ سے تمبار نے فلام اور ماتحت بن کر آ گے حضور اکرم ملی آلیم کے ارشاد کا خلاصہ یہ ہے کہ بھائی تمبار نے بیا اور جوخود کھاؤوہ ان کو کھلاؤاور ان کی مدد کرو۔اس واقعہ سے حضرت ابوذر بوتی لائی نے الیا کہ حضور پاک ملی ایک میں ارشاد کی بنا ، پر بیس نے بھی اپنے غلام سے یہی معاملہ کیا کہ میں نے بوراسوٹ نہیں بہنا بلکہ ایک جا در میں نے لی اور دوسری اس کودئ۔

# باب ظلم دون ظلم

امام بخاری کے اصول میں سے یہ بھی ہے کہ جب کوئی ہات منعقد فرماتے بیں تو اس کے بعد دوسرے باب سے اس کی توضیح و کیمل فرمادیا کرتے ہیں۔ یہ باب بھی ای قبیل سے جا اس کی توضیح و کیمل فرمادیا کرتے ہیں۔ یہ باب بھی ای قبیل سے جا ب اور باب سابق میں جوضمون ٹابت کیا ہے ای کو پھر یہاں سے ٹابت فرماد ہے ہیں۔ الگیڈیٹن امنٹو او کہ کہ بندو اور بھر میں الکہ میں۔ اس بنا پھر اس کے باب کہ جب کرہ تحت انفی واقع ہوتا ہے توعموم کا فاکدہ ویتا ہے۔ اس بنا پھر آپ سے کہ جب کرہ تحت انفی واقع ہوتا ہے توعموم کا فاکدہ ویتا ہے۔ اس بنا پھر آپ سے کون ایسا ہے جس سے تلم نہ ہواور کھی نہ بھوکی ہو۔ اس پر آپ سے میں سے تلم نہ ہواور کھی نہ بھوکی ہو۔ اس پر آپ سے میں سے تلم نہ ہواور کھی نہ بھوکی ہو۔ اس پر آپ سے میں سے تلم نہ ہوا کہ بھوٹی ہوگی ہو۔ اس پر آپ سے کہ بھوٹی ہو ۔ اس پر آپ سے کہ بھوٹی ہو کہ بھوٹی ہو ۔ اس پر آپ سے کہ بھوٹی ہو کہ ہو کہ بھوٹی ہو کہ ہو کہ بھوٹی ہو کہ ہو کہ ہو کہ بھوٹی ہو کہ ہو کہ بھوٹی ہو کہ ہو کہ بھوٹی ہو کہ بھوٹی ہو

شریف نازل ہوئی۔ ان النسر ک لظلم عظیم اس سے پتہ چلا کہ جب شرک عظیم ہے تواس سے چھوٹاظلم یقینا کوئی نہ کوئی ہوگا۔ جب بی توعظیم کامقابل مجھ میں آئے گا۔ اس تقریر سے ظلم دون ظلم ثابت ہوگیا۔

# باب علامة المنافق

اس سے قبل امام بخاری نے جوابواب منعقد فرمائے ہیں وہ علامۃ الایمان سے متعلق ہیں۔ اب چونکہ کفر کاباب چل رہا ہے تو جوعلامات کفر ہیں ان کو بیان کرتے ہیں۔ اور اس کے تعلق امام بخاری نے یہاں سے بساب قیام لیلة القدر من الایمان تک پانچ ابواب ذکر فرمائے ہیں۔ انہی علامات میں سے ایک نفاق ہے۔

#### آية المنافق ثلاث:

اس پراشکال ہے کہ بیعلا مات مسلمانوں میں بھی یائی جاتی ہیں للمذالمنافق کوخاص کرنے کی وجی کیا ہے؟

مجھے حضرت امام بخاری کی طرف سے جواب دینے کی ضرورت نہیں میں اس کا جواب ترجمہ میں دے چکا ہوں کہ امام کی غرض کفر دون کفر کو ثابت کرنا ہے۔ اور بیعلامات حقیق کفر کی علامتیں نہیں۔ لہذا مسلمانوں کے اندر بھی پایا جاناممکن ہے۔ اذا و عدا خلف:

وعدہ خلافی کا بیمطلب نہیں کہ دعدہ کرتے دفت اس کو پورا کرنے کا پختہ ارادہ ہولیکن معذوری کی وجہ سے پورا نہ کرسکے بلکہ وعدہ خلافی کا مطلب یہ ہے کہ دعدہ کرتے دفت ہی اس کا پختہ ارادہ یہ ہو کہ میں اس کو پورانہیں کروں گا۔

#### حدثنا قسصة:

اس کے اندرمنافقوں کی چارعلامتوں کا ذکر ہے اور اس سے پہلی حدیث میں جواسی باب میں ندکور ہے صرف تین علامتوں کا ذکر ہے علاء سے اس کے اندرمنافقوں کی چارعلامتوں کا ذکر ہے علاء سے اس کے چند جوابات دیے میں اول ہی کہ آپ مطلوم تھا اس لئے اس پراکتفافر مالیا اس کے بعد جب اللہ تعالیٰ نے مزید علامتیں بتا کی بعد جب اللہ تعالیٰ معلوم تھا اس کے مزید علامتیں بتایاں کے مزید علامتیں بتایاں کو متنب کردیا۔

#### كان منافقاخالصا:

خالص منافق ہونے کا بیہ مطلب نہیں کہ وہ کا فر ہوگیا بلکہ کمال نفاق کا مرتبہ اس کو حاصل ہوگیا جس کی بناپر کفرحقیقی کے قریب قریب ہوگیا۔

#### حتى يدعها:

مطلب یہ ہے کہ اس میں نفاق کی میر تصالتیں جب تک رہیں گی وہ منافق رہے گا اور جب اس خصلت کوچھوڑ دے گا نفاق بھی ختم ہو جائے گا اور تجدید ایمان کی ضرورت نہ ہوگی۔ ماقبل میں چونکہ ایمان کا بیان تھا اور زیادتی وضاحت کے لئے درمیان میں پانچے ابواب وبسط السلام النسياء كاعد عرمطابق ذكر فرمائ تصاب بعرائي اصلى طرف رجوع كرك أيمان كاذكر شروع فرماديا چنانچ فرمات ين ـ

# باب قيام ليلة القدر من الايمان

حافظ ابن مجررتمة الله عليه نوصرف اتنافر مایا ہے کہ بیاب دجوع السی الاصل کے لئے ہے۔ اور باریکیاں پیدا کرنے والوں نے بیباری پیاری نی بتائی کہ امام بخاری نے باب افشاء السلام کے بعد قیام لیلة القدر کاباب منعقد فرما کر آیت کریمہ سلام هی حتی مطلع الفحر کی طرف اشارہ کیا ہے اور سلام سے مرادشب قدر ہے تو گویا کہ اس آیت کی مناسبت سے شب قدر کوافشاء سلام کے بعد ذکر کردیا۔ کی شارح نے بینیں بتالیا کہ افشاء سلام اور قیام لیلة القدر میں پانچ بابوں کافسل کیوں کردیا گیا؟ چکی کا پاٹ بیہ کہ امام بخاری نے بیطریقہ افتدار کی وہ فضیلت جوا حادیث میں وارد ہوئی ہے وہ کی خاص بخاری نے بیطریقہ افتدار کی وہ فضیلت جوا حادیث میں وارد ہوئی ہے وہ کی خاص آن کے ساتھ خاص نہیں بلکہ اس میں امتداد ہے بینیں کہ بس ہوئی اور خم ہوگئ۔

#### ايمانا واحتسابا:

یہاں پرایمان کی قید تو داضح ہے لیکن احساب کاذکر بھی کافی اہمیت رکھتا ہے اور مطلب سے ہے کہ اگر کام ثواب کی نیت سے کیا جائے تو اس کے نیت سے کیا جائے تو اس پر تو اب ملے گاور نہ ثواب سے محرومی رہے گی تو محویاس جملہ سے نیک نیتی پر تنبیہ کرنا ہے۔

# باب الجهاد من الايمان

اس سے پہلے امام بخاری لیلة القدر کا باب باندھ چکے ہیں اب یہ باب الجہاد منعقد فرمایا ہے اس کے بعد تطوع قیام رمضان ذکر فرمائیں گے سوال یہ ہے کہ تطوع قیام رمضان میں تولیلة القدر ہوتی ہے پھران دونوں کے درمیان باب الجہاد سے کیوں فصل کر دیا حافظ ابن حجر رحمة الله علیہ فرماتے ہیں کہ اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ لیلة القدر مشقت ادر مجاہدہ سے حاصل ہوگی۔

#### ايمان بي او تصديق برسلي:

یہ اوشک کے لئے بھی ہوسکتا ہے اس لئے کہ ایمان باللہ وہی معتبر ہے جوتھدیق بالرسول کے ساتھ ہو۔اور تقدیق بالرسول ایمان باللہ کوسٹزم ہے اور تنویع کے لئے بھی ہوسکتا ہے علمی سبیل مسانعة المنحلو محدثین کا قاعدہ یہ کہ وہ او کے بعد لفظ قبال پڑھوایا کرتے ہیں لیکن میری عادت یہ ہے کہ میں اس کو تنویع پرحمل کر کے قال نہیں پڑھوایا کرتا۔

#### من اجر اوغنيمة:

یہاں پر او مانعة الخلو کے لئے ہے۔

#### لولاان اشق على امتى:

یعن اگرمشقت کاخوف نہ ہوتا تو میں ہر جہاد میں جا تالیکن چونکہ میرے جانے کی وجہ سے مخص چلنے کو جا ہے گا تو اس خوف سے

۔ کہ سوار پول کی قلت ہے میرے جانے کی صورت میں ہر مخص جانے کی کوشش کرے گا اور سواری نہ ہونے کی وجہ سے مشقت بر داشت کرنی پڑے گی۔

#### ثم احيى ثم اقتل:

یہ ہے عشق کی بات کہ آ دمی محبوب کے راستہ میں قتل ہونا چاہتا ہے۔ جہاں یہ نصیلت ہے کہ محبوب کے راستے میں قتل ہوتا ہے وہیں شہرت عشق بھی حاصل ہوتی ہے۔ یہ یا در کھو کہ شہرت عشق اور چیز ہے شہرت ریا اور چیز وہ اچھی چیز ہے اور یہ ذموم

او بصحرا رفت ومادر کو چهار سوا شدیم

ما و مجنون مهم سبق بوديم در ابوان عشق

# باب تطوع قيام رمضان من الايمان

ہم لوگ ایمان کی بساطت کے قائل ہیں اس کے لئے اجزائے ترکیبیٹ ہیں مانتے لیکن جولوگ یہ کہتے ہیں کہ ایمان مرکب ہے ان میں اختلاف ہے کہ آیا جواعمال کہ جزءایمان ہیں ان کے اندرنوافل بھی داخل ہیں یانہیں۔ایک جماعت کی رائے ہے کہ صرف فرائض جز ہیں نوافل نہیں۔اورا یک جماعت کی رائے ہے کہ یہ بھی نوافل ہیں یہ میلان امام بخاری کا بھی معلوم ہوتا ہے اس لئے تطوع قیام رمضان کی قید لگائی۔

# باب صوم رمضان احتسابا

اختساب کی قید ہرعبادت میں معتبر ہے اور صوم رمضان میں خاص طور سے اس قید کا ظہار الفاظ روایت کے پیش نظر کیا گیا ہے اختساب کے معنی اللہ تعالی شانہ سے ثواب کی تمنا کرنا ہے مصنف نے احتسسا ہافر ماکراس بات کی طرف اشارہ کردیا کہ بیاشیاء ایمان میں اس وقت شار ہوں گی جب کہ مع الاختساب ہوں۔

## باب الدين يسر

بعض علاء کی رائے ہے ہے کہ اس باب سے امام بخاری خوارج پر ردفر مارہ ہیں اس لئے کہ انہوں نے دین کو اتنا سخت بنادیا کہ اگرایک وقت کی نماز چھوٹ گئ تو کا فرہو گیا ذرائ لغزش ہوئی تو کا فربن گیا لہذا حضرت امام بخاری فرماتے ہیں کہ دین اتنا سخت نہیں جتنا اس کو بنار کھا ہے بلکہ دین آسان ہے اور حافظ ابن جحرکی رائے ہے ہے کہ ابھی باب الجباد گزرا ہے اور اس سے پہلے باب میں بیگر رچکا کہ لیاتہ القدر کا قیام مجاہدہ سے ہوتا ہے تو اب بتلا ناچا ہے ہیں کہ اگر چہ ان چیزوں کے حاصل کرنے کے لئے مجاہدہ ضروری ہے اور وہ سرآ کھوں پرلیکن میسب جب ہے جبکہ تل بھی موورنہ لایہ کلف اللہ نفسا الاوسعها تو کو یا یہ بتلا نامقصود ہے کہ تمل کے بقدر مشقت کا مطالبہ ہے۔

# احب الدين الى الله الحنيفية السمحة:

حنيفيه عرادملة ابراسيميه حنيفيه بالله تعالى فرمات بي واتبع مِلَّة إبُواهيم حَنِيْفًا ـ اس عنه بخفي مرازبيس كيونكه بيد

تو ڈیڑھ سوسال بعدی پیداوارہے ہاں البتہ تفاول کے طور پر میں یہ کہ سکتا ہوں کہ ذہب حنفی زیادہ قابل اتباع ہے غور سے سنواور پھر سے سنو میری طرف سے بیمت نقل کردینا کہ انہوں نے بتلایا ہے کہ اس سے ند جب حنفیہ مراد ہے البتہ تفاول ہے السمحد بمعنی آسان۔ ولن یشاداللدین احد:

دین کے اندرشدت اختیار کرنے کامطلب یہ ہے کہ عذر کی حالت میں جورخصت اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں کے واسطے مشروع فرمائی ہے ان کو اختیار نہ کرنا مثلا مریض کے لئے اللہ نے اجازت دی ہے کہ وہ بیٹھ کرنماز پڑھے لیکن شیطان کی چالبازیوں میں آ کراس رخصت پڑمل نہیں کرتا، ای طرح شریعت نے تھم دیا ہے کہ عذر کی حالت میں تیم کرلولیکن تم اس وقت بھی بجائے تیم کے وضو کرتے ہو تو ایسی صورت میں اور زیادہ پیار ہوجاؤگے ذات الجب کا مرض ہوجائے گا اور یہی اس کے غالب ہوجانے کے معنی میں ہے کہ اس مختی سے تم کو پریشانی ہوگی۔

#### فسددوا:

تھیک تھیک دین کاراستداختیار کرو۔ وقاربوا اورآپس میں ایک دوسرے سے ل کررہو باہم اختلاف نہ کرو۔

#### وابشروا:

اورایک دوسرے کوخوشخبری سناؤ۔

شی من الدلجة کامطلب ہےاندھیری رات کاتھوڑ اسا حصد۔ بھائی! نیق علم ہی بلارات کو جا گے آتا ہےاور نہ ہی طریقت۔ دونوں کے لئے راتوں کو جا گئے کی ضرورت ہوتی ہے۔ومن طلب العلمی سھر اللیالی

# باب الصلوة من الايمان

بعض علاء فرماتے ہیں کہ امام بخاری کامقصوداس باب کومنعقد فرما کرباب سابق میں جوایک جملہ واستعینوا بالغدوة آیا ہے اس کی تغییر کرنا ہے کہ اس سے مراد نماز ہے۔ اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ امام بخاری کی غرض ایمان کی ترکیب اوراعمال کا جزء ایمان مونا ثابت کرنا ہے کیونکہ سارے محدثین کا اس پر اتفاق ہے کہ یہاں آیة کریمہ ومان کسان اللّه لیضیع ایمان کے میں ایمان سے مراو نماز ہے اورشان نزول بھی اس پر دلالت کرتا ہے۔ تو نماز پر ایمان کا اطلاق الحل علی الجزء ہے البنداجز سیت ثابت ہوگئ۔

بعض شراح بخاری فرماتے ہیں کہ یہ عندالبیت غلط ہے المی غیر البیت ہے کی کا تب سے بین طلی ہوگئ اوراس کی وجہ یہ بیان فرماتے ہیں کہ چونکہ ابتداء اسلام میں نماز بیت المقدس کی طرف رخ کر کے پڑھی جاتی تھی لیکن جب ہجرت کے سولہ سترہ ماہ بعد آیت کریمہ فول و جُھک شطو الْمَسْجِدِ الْمُحَوّام نازل ہوئی اور جب تحویل قبلہ ہواتو اس پر یہودو غیرہ نے بیاع الس کیا کہ اب تک تہارے آبا وَاجداد نے جونمازیں بیت المقدس کی طرف منہ کر کے پڑھی ہیں ان میں یا تو وہ حق پر سے یا اب تم غلطی پر ہواس پر سے آیت شریفہ وَ مَاکَانَ اللهُ اِلْمُ حَیْمِ اِنْ مُنْ اللهُ اِلْمُ جَمِّمُ نازل ہوئی جس میں بتایا گیا ہے کہ اللہ تعالیٰ تہاری نمازوں کو ضائع نہیں فرما کیں گے۔

اس کے کہ جونمازیں بیت المقدس کی طرف منہ کر کے پڑھی گئیں وہ بھی بھکم الہی تھیں اوراب بھی اس کے کم سے قبلہ بیت اللہ بنا ہے و آب کہنا ہیہ ہے کہ جدب بیت اللہ بولا جاتا ہے تو اس سے کعبہ ہی مراد ہوتا ہے حالا نکہ اس وقت کعبہ کی طرف آپ مرافظ من نمازوں میں رخ نہیں فر مایا کرتے تھے بلکہ بیت المقدس کی طرف رخ ہوا کرتا تھا لہذا یہاں پرضح المی غیر المبیت ہے ۔لیکن حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ سارے نسخ اس لفظ پرشفق ہیں لہذا ایک معنی کو میچ کرنے کے لئے سار نے بخوں کو فلط نہیں قرار دینا چاہئے اس کے بعد حافظ نے اس کی تو جیہ یہ کہ عسف دالمبیت سے مراد وہ نماز ہے جو مکہ میں حضورا کرم مرافظ اور صحابہ کرام میں معنوں کی طرف منہ کرکے ہے کہ عسف دالمبیت سے مراد وہ نماز ہے جو مکہ میں حضورا کرم مرافظ ہو اور صحابہ کرام میں معنوں سے بے کہ عسف دالمبیت سے مراد وہ نماز ہے جو مکہ میں حضورا کرم مرافظ ہو اس کی صورت ہے۔

توحضور پاک مالظافم جب تک کمه میں رہاں طور پر نماز پڑھتے رہے کہ بھین سامنے ہوتے تھے۔ یعنی کعبہ کے جنوب میں کھڑے ہوتے تھے لیکن جب آپ مالظافم جرت کے بعد مدین طیبہ تشریف لائے تو اب صرف بیت المقدی کی طرف رخ فر ماتے تھے کیونکہ مدینہ سے کعبہ کی جانب جنوب میں ہے اور بیت المقدی جانب شال میں تو اس کے متعلق فر مایا کہ آپ نے جونمازی تحویل قبلہ سے قبل بیت اللہ کی دیوار کے نیچے کھڑے ہوکر بیت المقدی کی طرف رخ کر کے پڑھی ہیں ہم ان کو ضائع نہیں کریں مے بلکہ قبول سے قبل بیت اللہ کا در جب عندالبیت والی نماز وں کوہم نے قبول کرلیا تو جونمازیں عندالبیت نہیں پڑھی گئیں بلکہ مدینہ وہ کہ بیت بول کر فانہ کعبہ بوگا۔ جیسا کہ متبادر یہی ہے کہ بیت بول کر فانہ کعبہ موگا۔ جیسا کہ متبادر یہی ہے کہ بیت بول کر فانہ کعبہ مرادلیا جاتا ہے۔

## نزل على اجداده اوقال على اخوانه:

یہ اوشک کے لئے ہےاوران دونوں میں کوئی تعارض نہیں بلکہ اجداد سے مراد اجداد من قبل الام یعنی نانہال مراد ہے تووہ احوال ہی ہوا۔

### ستة عشر شهرا او سبعة عشر شهرا:

یہاں سے مدیند منورہ میں بیت المقدس کی طرف نماز پڑھنے کی مدت بتلارہے ہیں۔حضورا کرم ملط ہونے ہے الاول میں ہجرت فرمائی اورا گلے سال ماہ رجب میں قبلہ بدل گیا۔ اب یہاں اختلاف یہ ہے کہ آپ ملط ہونے نے کئے ماہ بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھی اس میں تین طرح کی روایات ہیں ایک میں سولہ ماہ نہ کور ہے دوسری روایت میں سترہ ماہ اور تیسری روایت میں اٹھارہ ماہ نہ کور ہیں تعارض ان روایات میں کی قتم کا نہیں اصل حقیقت یہ ہے کہ چونکہ ماہ رہنے الاول کے پچھے صے کے گزرجانے کے بعد ہجرت کی تی تھی اور جب کے آخر میں تو بل ہوئی تو بعض نے کر کر وشار نہ کرکے پورے سولہ ماہ ذکر کر دیئے اور بعض نے دونوں مہینوں کے ناتھی ہونے کی وجہ سے ان کوایک ہی ماہ شار کرکے سترہ ماہ بتلا دیئے ۔ تم ابوداؤد میں پڑھو کے ۔ کہ نماز میں تین طرح کا تغیر موااور روزوں میں بھی تین طرح سے تغیر و تبدل ہوا اس کے بعد امام ابوداؤد نے نماز

کے تغیرات میں بیٹار کرایا ہے کہ سلمانوں نے تیرہ ماہ بیت المقدس کی طرف منہ کر کے نماز پڑھی۔ بیہ تیرہ ماہ والی روایت بالکل غلط ہے اور کسی طرح بھی صحیح نہیں۔

# وكان يعجبه ان تكون قبلته عليه السلام:

كونكه كعبه حفرت ابراتيم بَقَلْيُكَالِيَالِيَ كا قبله تقااور حضوراكرم والهَيَّالِم كوحفرت ابرائيم بَقَلَيْكَالِيَلَانِ كَ ملت كاتباع كالحكم آيت كريمه وَاتَّبِعُ مِلَّهَ إِبْوَاهِيْمَ حَنِيْفُايْن ديا كيا تقااس لئے حضور پاك واليَّقِم اپن قبله كي طرف لوٹنا چا ہے تھے۔

## وانه صلى اول صلوة صلاها صلوة العصر:

خوب فورسے سنو!اس میں اختاف ہے کہ تو بل تبلہ کہاں ہوااور کب ہواا کے قول تو یہ ہے کہ مجد نبوی علمی صاحبہا الصلاة والسلام میں ہوائو وروسرا قول میں حاشیہ والمع میں فرکر چکا ہوں۔ لامع ہے متن میں دائے یہ بتا یا گیا ہے کہ ظہر کی نماز میں تحویل ہوئی مگر عمر کی نماز میں ہوئی چار قول میں حاشیہ والمع میں فرکر چکا ہوں۔ لامع ہے متن میں دائے یہ بتا یا گیا ہے کہ ظہر کی نماز میں تحویل ہوئی مگر یواں اور یہی میر ہے نزد کیے دائے ہیں کہ میں میرے والدصاحب کے نزد کی دائے یہ ہے کہ ظہر کی نماز کے درمیان مجد نبوی میں ظہر وعمر کے درمیان ہوئی مگر مولا نامجر حسن صاحب کی کی ( صبط کردہ ) تقریر میں لامع کے خلاف کہ جولوگ اس کے قائل ہیں کہ ظہر کی نماز میں تحویل ہوئی میں فول ہے بلہ ظہر وعمر کے ماہین ہوئی نیز اگر اس کو مان بھی لیا جائے کہ ظہر کی نماز میں تحویل ہوئی تو اس صورت میں بولا نم آتھ کہ جرت کہ مجد نبوی بھی ذوبلیسیں ہوحالا تکہ ایسا نہیں۔ یہ مولا نامجر حسن صاحب کی حضرت گنگوئی کے تیا نہ ہیں میں والا تی تھے کہ جرت کو گئے دیا ہوں بہر کیف اگر یہ مان لیا جائے کہ ظہر وعمر کی نماز کے درمیان تحویل ہوئی تو یہ اس صورت میں بخاری کی روایت بھی تھیکہ ہوجائے گی وہ اس طرح کر تحویل ظہر کی نماز کے بعد عصر سے پہلے ہوئی حضورات میں جائی تھر کے نماز بیت اللہ کی طرف میں کہ درمیان اس کے معرف نماز بھی تو بل تبدی نماز بھی تھر کے بھر اس مورت میں بخاری کی روایت بھی تھیکہ فرمائی ایک قبیلہ بنوسالم میں گز رااس نے ان کو خبر ہوئی بنوسلم میں ای دن عصر کی نماز میں تحویل قبلہ کی خبراس وجہ سے بیاتی تی کہ وہ مدید قبائی نماز نجر میں دوسر سے تعالیہ خوالاتھ باہر ہے۔

## فداروا كماهم:

 دوسراا شکال یہاں یہ ہے کہ توجہ الی القبله قطعی الثبوت ہے لہٰذاخبر واحد کی بناء پر جو کہٰظنی بھی ہے بیاوگ کیسے پھر مکئے اس کا جواب سے کہ چونکہ حضور ماہم آتم کی بیخواہش تھی کہ نماز خانہ کعبہ کی طرف منہ کر کے بڑھی جائے جس کا ذکر آیت شریف قسد نسر ای تفالب وَجُهِكَ فِي السَّمَاءِ مِن إورصاب والعظافة العيد وصور المائيل كانوابش معلوم في اس لئ اس فرير يرخف بالقرائن بونى ك وجداعا وكرك صحابه والتلفض الميلان كعبركا استقبال كرليار

#### فلم ندر مايقول فيهم:

شراح اس کا مطلب بیبتاتے ہیں کہ ہم بنہیں جانے تھے کہ آیا ہمارے آبا وواجداد کی وہ نمازیں جوانہوں نے بیت المقدس کی طرف مندكركے يزهيں سحيح بيں يانبيں۔

اورمير ، والدصاحب اس كامطلب يبتلات بي كحضوراقدس منطقة كوكعبدى طرف نماز يرصف كابهت اشتياق تها اورظا مر ہے کہ حضور ما القام جس چیز کے مشاق ہول گے اس کے کرنے میں زیادہ تو اب ہوگا تو کو یاصحابہ و الفضافات العیم کو پیشبہ ہوا کہ اکمل تو اب مم بي ياوه مار الاابا دواجداد

### باب حسن اسلام المرء

امام بخاری کامقصوداس باب سے بھی میں ثابت کرنا ہے کہ ایمان میں کی زیادتی موتی ہے کیونکہ آ دمی جب اسلام میں تحسین پیدا كرتاج تو كر حسندين سات سوكنا اضافه شروع موتا ب اور بهر و الله يُصناعِف لِمَن يَشاءُ تواس تضعيف سے اسلام ك كمال مين بھى

#### أذا أسلم العبد:

یعنی اخلاص کے ساتھ مسلمان ہوا نفاق وغیرہ نہیں برتا تو اس کے ساتھ اللہ تعالیٰ شانہ بیہ معاملہ فرما کیں گے کہ اس کے سارے گناہ معاف كردي مي كركباركهمى اورصغائركوبهى لان الاسلام يهدم مساكسان قسله بدستك تنق عليه بياك يهال ايك اورمستلهين اختلاف ہے وہ بیکدا گرکوئی آ دی مسلمان ہو گیا تو آیا اسلام لانے کی وجہ ہے اس کے ان اعمال صالحہ پر جوز ماند کفر میں سے ہیں تو اب ہوگا یا تہیں اس میں علاء کا اختلاف ہے و کان بعد ذلک القصاص ای المقاصه تینی اس کے بعد جزاوسزا کا معالمہ ہوگا۔

## باب احب الدين الى الله ادومه

يهال دين عراداعال بي بدلالة حديث الباب اورمطلب بوااحب الاعمال الى الله ادومهاى بابيلام بخاری نے جوحدیث ذکر فر مائی ہے اس کا مطلب یہ ہے کہ آدی اگردین کی اشیاء پر مداومت کرے تو زیادہ مجبوب ہے اللہ کو بنسبت اس کے کدر اومت تو نہ ہوسکے اور بغیر کل کے ان اشیاء کو اختیار کرے۔

145

#### قالت فلأنة:

اس فلانة كامعداق حولاء بيس يد فلانة غير مصرف باسك كديكناي علم عمديكم ترجب

لايمل الله حتى تملوا:

مطلب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ ثواب دینے سے عاج نہیں ہو کیتے کیونکہ ان کے خزانہ قدرت میں تو بہت کچھ بلکہ سب پچھ ہے۔ ہاں تم عمل سے عاجز ہوجا ؤکھے تو ثواب بھی رک جائے گا۔

### باب زيادة الايمان الغ

یہ باب ایک مرتبرتو کتاب الا بمان کے شروع میں بنی الا سلام علی خمس کا ندر آیا تھا اس کے بعد دوسری مرتبر میں ہوب بساب تسف احسال احسال احسان فی الاعسان فی الاعسان میں آیا اور تیسری مرتبہ یہاں آیا ہے فرق صرف اتنا ہے کہ پہلی جگہ فعل کا لفظ تھا اور یہاں مصدر ہے اور اصول موضوعہ میں سے یہ ہے کہ لفظ بدل جانے سے جبکہ مقصود میں کوئی فرق ظاہر نہ ہوختم نہیں ہوتا چنا نچہ یہاں الفاظ اگر چہ بدل مجھ مگر مقصدو ہی اثبات زیادت و نقصان ہے لہذا ترجمہ میں بحرار ہے بعض حضرات نے آئی توجیہ یہ فرائی ہے کہ کتاب الا بمان کے شروع میں جوزیادتی و نقصان کو ثابت کیا گیا ہے۔ وہ باعتبار اجزاء ایمان سے ہوئی کا نتی تھا تا ہے اور الا بمان کے شروع میں جوزیادتی و نقصان کو باعتبار اجزاء ایمان کے نقصان کو باعتبار اجزاء اور کیت کے بتلا نا ہے اور کی ترکیب کو ثابت کرنا ہے اور کی اس بھی اس کی میر ہے ترد کے سرائے ہے گر بعض مشائخ کی دائے جس کو لامع میں بھی افتیار کیا گیا اور حضرت شی الہند نے اپنی کرنا مقصود ہے اور یہی میر ہے ترد و کی رائے ہے گر بعض مشائخ کی دائے جس کو لامع میں بھی افتیار کیا گیا اور حضرت شی الہند نے اپنی کرنا مقصود ہے اور یہی میر ہوئے دیں ہی بھی بار اجزاء اعمال کے تھی یعنی اعمال اجزاء کیر ہو میں بھی اور حضرت شی الہند نے اپنی کرنا مقصود ہے کہ و کا اور جو ان میں ہے کہ کرے گا ای کے یہاں نقصان ہوگا اور یہاں میو میں بھی کی وزیادہ کو ایمان کرنا مقصود ہے کہ وکہ اس میں ہوئے ہیں تہ ہوئے ہیں مثل منے کی وزیادہ کی وزیادہ کی وزیادہ کی فریات نازل ہوئی و جس جی طرح ادکا مات نازل ہوئے دہے مو میں بھیں زیادہ تی ہوئی رہی ۔
کے بعدد گیر دوسر نے فرائش کی فرضیت نازل ہوئی تو جس جس طرح ادکا مات نازل ہوئے دہے مو میں بھیں زیادہ تی ہوئی رہی ۔

### اليوم اكملت لكم دينكم الآية:

یہاں اکمال سے مراد زیادتی ہے اور جب دین کی کسی بات کوترک کردیا جائے تو اس میں نقص پیدا ہوگا کہا جا تا ہے کہ آیت کے بعد شریعت میں بذریعہ وکی زیادتی نہیں ہوئی اور یہ زاچے کا واقعہ ہے۔

### لاتخذنا ذلك اليوم عيدا: ٠

اس لئے کہ جس دن اتن بڑی بشارت سنائی جائے کہ ہم نے تم پردین کوکائل کردیا اور اتمام نعت فرمایا اور پھرسب سے بڑی بات سے کہ اس دین والوں سے راضی بھی ہیں لہذا ایسامبارک روزجس میں اتنی بشار تیں ہوں وہ اس قابل ہے کہ اس کوعید بنالیا جائے۔ قال عمر روزی لائر قرب الی تحدیث قلد عرفنا ذلک الیوم:

یہاں اشکال یہ ہے کہ حضرت عمر نوی الدور کا ایک کا یہ قول اس یہودی کی بات کا جواب بھی ہو گیا یانہیں؟ بظاہر تو ہوانہیں اس

## باب الزكوة من الاسلام

زکوۃ چونکہ اعمال اسلام میں سے ہے اس لئے اس کوذ کر فر مایا۔ اور مقصود اس سے ایمان کی ترکیب کوٹا بت کرنا ہے بیر حنفا حنیف کی جمع ہے جس کے معنی مائل ہونے والے کے ہیں یعنی مائلین عن الزیغ.

#### و ذلك دين القيمة:

دین القیم اور دین القیمه دونوں طرح ہے روایات میں آتا ہے اور دونوں بی قرائتیں ہیں جیسا کہ آگے آئے گایہاں پرسب کو دین قیم قرار دیا گیا ہے اور دین ایمان ایک ہی ہے لہٰ ذاز کو قابھی ایمان کے اعمال میں ہے ہوئی۔

#### ثائر الرس:

الجھے ہوئے بالوں والا۔ یہ بدوی لوگ تہذیب وتدن تو کچھ رکھتے نہیں اپنا، ایسے ہی رہتے ہیں لہذا ای شکل میں آ گئے لیکن علماء فرماتے ہیں کہ چونکہ وہ معلم اور سائل ہوکر آیا تھا اس لئے بیتعلیم دے گیا کہ طالب علم کو بناؤ سنگھار نہیں کرنا چاہئے بلکہ ایک دھن ہواور کسی چزکی خبر نہ ہو۔

#### نسمع دوی صوته:

دوی کہتے ہیں صوت خفی کو یعنی اس آواز کو جو سنائی دیے لیکن معن سمجھ میں نہ آئیں اور عرف عام میں صوت منحل شہد کی کھی کی آواز سے تشبید دیتے ہیں جس کی تفسیر بھنبھنا ہٹ سے کی جاتی ہے۔ یہاں پرشراح قاطبتہ اس کا مطلب یہ بیان فرماتے ہیں کہ وہ چونکہ دیہاتی تھا تمدن سے عاری اس نے دور ہی سے زور زور سے پکارنا شروع کر دیا مگر دور ہونے کی وجہ سے پچھسنائی نہیں دے رہا تھا جب قریب آیا تو بات معلوم ہوئی۔ میرے والدصاحب نے اپ شخ قد سرہ سے نقل کیا ہے کہ انہوں نے شراح کے اس مطلب کو غلاقر ار دیا ہے اس لئے کہ دوی کہتے ہیں صوت خفی کولہذا ہے کہنا کہ وہ زور زور سے پکارتا ہوا آر ہاتھا کیے صحیح ہوسکتا ہے؟ بلکہ قاعدہ یہ ہے کہ جب کوئی آدمی کسی بڑے کے پاس جاتا ہے اور کوئی بات اس سے کرنا چاہتا ہے تو اس پر ایک فتم کا خوف اور سہم سوار ہوجاتا ہے اس بناء پر وہ ان باتوں کورٹنا ہے اور آ ہستہ آہستہ یا دکرتا جاتا ہے۔ تا کہ مقام پر چہنی کر بلاتکلف کہد دے اور سوچتار ہتا ہے کہ یہ پوچھوں گا اور بیہ بات دریا فت کروں گاوغیرہ وغیرہ۔

#### حمس صلوات في اليوم والليلة:

اس مدیث میں حضورا کرم میں اسلام کے اہم ارکان بتلائے ہیں احناف پراس مدیث سے استدلال کر کے ایک اشکال کی جاتا ہے اس معلوم ہوا کہ ان پانچ کیا جاتا ہے وہ یہ کہ در فرض نہیں کیونکہ حضور میں آئے نمازیں بتلاکرآ گے فرمادیا لاالا ان تصلوع اس سے معلوم ہوا کہ ان پانچ وقت کے علاوہ جونماز پڑھی جائے گی وہ فرائض میں واض نہیں ہوگی ۔علاء احناف اس کے کئی جوابات دیتے ہیں اول یہ کہ وتر ابتداء سنت سے پھر بعد میں واجب کئے گئے اور اس کی دلیل حضور اقدس میں ہوگئے کا بیار شاد ہے۔

### ان الله امدكم صلواة الا وهي الوتر:

یہاں پرجس نماز کی زیادتی کو بتلایا گیا ہے وہ وتر ہی ہیں دوسر اجواب یہ ہے کہ نماز کے تابع ہے مستقل کوئی نماز نہیں لہذا عشاء کی نماز میں یہ خود شامل ہیں اوراس تابع ہونے کی بناء پر ہمیشہ وتر عشاء کے بعد پڑھے جاتے ہیں پہلے پڑھنا جا ترنہیں اس وجہ ہے آگر عشا کی نماز دہرانی پڑجائے تو وتر بھی دوبارہ پڑھے جاتے ہیں۔ تیسرا جواب یہ ہے کہ یہاں تو فرائض کو بتلا نامقصود ہے اور وتر احناف کے یہاں فرض نہیں صرف واجب ہیں اور فرض وواجب ہیں وہی فرق ہے جو آسان زمین ہیں ہے میں کہتا ہوں کہ نماز جنازہ بھی تو فرض ہے اور صلوق الکسوف بعض فلا ہریہ کے یہاں واجب ہے اس طرح عیدین کی نماز بعض ائمہ کے یہاں فرض ہے جو جواب یہ سب حضرات دیں گے ہم احتاف بھی وہی جواب دیں گے۔

#### لاالا ان تطوع:

ہوتا ہے استثناء بھی منفصل ہوجائے گا۔ یہاں ایک بات یہ بھی س لو کہ فرائض کا پڑھنا واجب مؤکد ہے اور نوافل ہاعث اجرو تو اب ہیں اور ان کے ترک پر چھے عقاب وعذا بنہیں لہٰذا اگر کو کی فخص پورے فرائض کا پڑھنا وا کرے اور نوافل نہ پڑھے تو وونا جی ہوگالیکن میں یہ بھی کہہ دیتا ہوں کہ کو کئی خوافل کہ کہ دیتا ہوں کہ کو کئی خوافل کہ دیتا ہوں کہ کو کئی کو نوافل کو نہ چھوڑ دے کیونکہ حدیث پاک میں آتا ہے کہ قیامت کے دوز فرائفن کی کمی کونوافل سے پورا کیا جائے گا۔ اب کیا ہماری نمازیں ایس ہیں کہ ان پر پورااور کا مل تو اب ملے ہاں صحابہ مختلف نمازی ہیں۔ ان کے صرف فرائفن ان کے لئے ناجی ہیں۔

### وذكرله رسول الله المُثَلِيِّلُم:

اس ذکر کامطلب یہ ہے کہ اس سے پہلے صوم وصلوۃ میں تو حضور علی اللہ کے الفاظ یاد تھے لیکن یہاں یہ یاد نہیں رہا کہ حضور علی اللہ نے کیا فرمایا اس لیے دکتو لے سے تعبیر فرمادیا ہے یہ حضرات محدثین کی غایۃ احتیاط ہے الا ان تسطوع یہ استثناء سب کے خود کیے منطق ہے اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ ددیک منفصل ہے اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ واقعہ وائے ہیں کہ وائے ہیں کہ واقعہ وائے ہیں کہ واقعہ وائے ہیں کہ وائے

### والله لاازيد على هذا و لاانقص:

یہاں اشکال ہے کہ ان صحابی مون کلاف آن خون نقصان نہ کرنے پرتم کھالی ہوت قرین قیاس ہاور نھیک ہے گریہ جو انہوں نے زیادتی نہ کرنے پر بھی تم کھالی اور اس پر حضورا کرم مل بھی تھے افلح الموجل ان صد ق فر ماکر اس پر فلاح مرتب فرمادی ہے کس طرح صحح ہے کیونکہ یہاں پر بقیہ فرائض جح وغیرہ نہ کو رہیں ۔ اس کے عاماء نے چند جو ابات دیئے ہیں اول ہے کہ جج اس وقت تک فرض ہی منیں ہوا تھا۔ دو سرا جو اب ہے کہ یہاں پر بید وایت میں ف خبرہ فلی تھے اس انسان مرائی موجود ہا لہذا اس کے اندر ماری شریعت آگئی ، تیسرا جو اب ہے کہ بیاں پر بید وایس انسان کی مارٹ کالی نہذ ہے اور وافد سے تو انہوں نے اس بات کی تم کھائی مرائی کا ان دعام کو اپنے قبیلے تک پہنچانے میں کی زیادتی نہیں کروں گالیک پھراٹ کال بیہو جائے گا کہ یہی صدیم مونے کا کہ یہی صدیم مونے گا کہ یہی صدیم مونے گا اور میں نقلیں پڑھوں گا اور نہیں کہ ان محال اور عبورہ کی اس کے کہ اگر فرائن کو ان کے پورے آداب کے ساتھ اوا کر نے اور درمیان میں اور اور کی اور ان نوافل کو در میں نواف کو در میں نوافل کو در کھا جائے گا اور ان نوافل کے ذریعہ سے اور یہ جوروایات میں آتا ہے کہ بندہ کے فرائن کو در کھا جائے گا آگر کم ہوں گرتو نوافل کو در کھا جائے گا اور ان نوافل کے ذریعہ سے اور یہ جوروایات میں آتا ہے کہ بندہ کے فرائن کو در کھا جائے گا آگر کم ہوں گرتو نوافل کو در کھا جائے گا اور ان نوافل کے ذریعہ سے اور یہ جوروایات میں آتا ہے کہ بندہ کے فرائن کو در کھا جائے گا آگر کم ہوں گرتو نوافل کو در کھا جائے گا اور ان نوافل کے ذریعہ سے عرورہ میں ذھیں تو بھی بہت کا تی ہے۔ ہیں کہ عبوں کے تو نوافل کو در کھا جائے گا توں اور صحابہ کرام چی تعدید کی عبورت میں تو میں دورہ ایا کی نوری کی جائے گی تو یہ ہم جیسوں کے لئے ہے جن کی عبار دور نے تو نوافل کو در کھا جائے گا ور ان نوافل کو در ہے۔ ہماری نماز میں آگر وہاں مند پر مارکر نہ تھینگی جائیل میں تو بھی بہت کا تی ہے۔

#### افلح ان صدق:

يه ان شرطيه ميرها كيا بادر ان نصب كساته بهي يعن لان صدق.

<sup>(1)</sup> اخرجه البخاري في كتاب الصوم صفحه ٢٥٤ مرتب

## باب اتباع الجنائز من الايمان

حافظ فرماتے ہیں کدامام بخاری نے شعب ایمانیہ کو اتباع البخائز کے باب پرختم فرمایا ہے کیونکہ جنازہ کا نمبر بھی شریعت میں سب ہے آخر میں ہے۔اور تقتیم غنائم چونکہ موت کے بعد ہوتی ہے اس لئے اس کومؤخر فرمادیا ہے۔

#### باب خوف المومن ان يحبط عمله:

یعی مومن کو ہروقت ڈرتے رہنا چاہئے کہ زبان ہے کوئی کلمہ کفروغیرہ کا ایسانہ نکل جائے جس سے اعمال حسنہ ضائع ہوجا کیں۔
بعض محد ثین فرماتے ہیں کہ امام بخاری اس باب سے فرقہ احباطیہ کی طرف پہنچ گئے کیونکہ اس جماعت کا ندہب یہ ہے کہ جو شخص کوئی گناہ
کرتا ہے تو اس کے پہلے اعمال حسنہ ضائع ہوجاتے ہیں لیکن یہ بالکل غلط ہے لہذا مطلب یہ ہے کہ مومن کو ڈرتے رہنا چاہئے کہ کوئی ایسا
عمل نہ کرے کہ شدہ شدہ کفر کی نوبت آجائے۔ ترجمۃ الباب کی اصل غرض مرجیہ پردد کرنا ہے جو یہ کہتے ہیں کہ لاید نفع طاعة و لایضر
معصیة اس لئے اگر معصیت معزبیں تو جو عمل کے کیا معنی ؟

#### وهولايشعر:

یوں کہتے ہیں کہ حضرت امام بخاری نے و هو لایشعر بڑھا کرایک اختلاف کی طرف اشارہ فرمایا اوروہ اختلاف بیہ کہ آگر کوئی لاعلمی میں الفاظ کفریہ کہتار ہے تو کیاوہ کا فرہوجائے گایا نہیں؟ علامہ نووی نے لکھا ہے کہ کلمات کفر جب قصد کے ساتھ کے جائیں تو کفر ہیں اورا گرقصد کے ساتھ نہ کے جائیں تو وہ کفر نہیں ۔ علامہ کر مانی نے نووی پر دکیا اور فرمایا کلمات کفر کے کہنے ہے کا فرہوجا تا ہے خواہ قصد و خبر کے ساتھ کے یا بغیر قصد و خبر کے کہے بہی جمہور کی رائے ہے۔ امام بخاری نے اس قول (ٹانی) کی تائید فرمائی و ھو لایشعر بڑھا کر کہ آدی کوڈرتے رہنا جا ہے کہیں لاعلمی میں ایسائمل نہ ہوجائے جس سے اعمال حبط ہوجائیں۔

#### وقال ابراهيم التيمي:

یدابراہیم بہت بڑے واعظ تھے جب وعظ کہتے تھے تو یدد یکھا کرتے تھے کہ میں جو کچھ کہدر ہاہوں اس پرخود میراعمل بھی ہے یا نہیں ،کہیں ایسانہ ہو کہ میں کہدر ہاہوں کچھ ،اور عمل اس کے خلاف ہو۔

#### كلهم يخاف على نفسه:

چنانچ حضرت حظلہ اور حضرت ابو بکررضی الله عنها کا قصہ مشہور ہے کہ حضرت حظلہ بو کالله فِت الله عنه نے حضرت ابو بکر الله عنها کا قصہ مشہور ہے کہ حضرت حظلہ بو کالله فِت الله عنها کا قصہ مشہور ہے کہ حضرت دونے سب ہمارے سامنے ہے اور جب ہم بوقی کالله فیت الله فیت کی اس میں ایسے ہوتے ہیں گویا جنت دون خسب ہمارے سامنے ہے اور جب ہم الله فیت کی مون کو آتے ہیں تو بیوی بچوں میں لگ جاتے ہیں جھے کو تو ڈر ہوگیا کہ کہیں میں منافق تو نہیں ،حضرت ابو بکر بوقی لله فیت الله فیت الله فیت کے مقال الله میں ماضر ہوئے اور معالمہ عرض کیا۔حضور فرمایا میں میں ماضر ہوئے اور معالمہ عرض کیا۔حضور اقدس میں جاتھ کے خدمت میں حاضر ہوئے اور معالمہ عرض کیا۔ حضور اقدس میں جاتھ کے مقول نقل فر مایا۔

#### مامنهم احد يقول:

بعض مشائخ درس میں فرماتے ہیں کہ یہاں سے امام بخاری امام اعظم پر ردفر مارہے ہیں کیونکہ حضرت امام صاحب سے مشہور

ہے کہ انہوں نے فرمایا تھا ایدمانی کایدمان جبونیل کی سے اشکال غلط ہے۔ الامع میں حضرت نے اس کے چہ جوابات دیئے ہیں۔ کین میرے زد کید چونکہ بیا عراض ہی نہیں البذا جواب کی بھی ضرورت نہیں اوراعتراض اس وجہ سے غلط ہے کہ ان لوگوں نے حضرت اما مصاحب کے کلام کوغور سے دیکھا ہی نہیں کہا کہ امام البوضیفہ پردد ہے۔ اورا گرامام بخاری نے خدانخواستہ امام صاحب پردوفر مایا ہے تو حضرت امام بخاری نے امام صاحب کی سنہیں کہا کہ امام البوضیفہ پردد ہے۔ اورا گرامام بخاری نے خدانخواستہ امام صاحب پردوفر مایا ہے تو حضرت امام بخاری نے امام صاحب کو لا اقول مثل ایدمان جبوئیل کے کہ امام صاحب پردواس وجہوئیل کو امام صاحب کا مقولہ جو ہے وہ ایدماندی کے ایدماندی جبوئیل و لا اقول مثل ایدمان جبوئیل کی فی فرمائی ہے اور المام صاحب کے کہائی مصاحب کے ایدماندی کہاں کے ایدماندی کے ایدماندی کے ایدماندی کی کہاں کہاں کہاں کہاں کے ایدماندی کے ایدماندی کو ایدماندی کی ایدماندی کے ایدماندی کے ایدماندی کو ایدماندی کو ایدماندی کو ایدماندی کو ایدماندی کو ایدماندی کو کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہا کہاں کو کہاں کو کہاں کہا کہاں کو کہا کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہا کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہاں کو کہا کہاں کو کہاں

#### ومايحذرمن الاصرار على التقاتل:

یعطف ہے حوف المحومن ان یحبط عمله پراور مطلب یہ ہے کہ نفاق وعصیان سے بچنا چاہئے کیونکہ اصرار علی المعاصی کفرتک منجر ہوتا ہے حضرت شاہ عبدالعزیز صاحب اس کی صورت یہ بیان فرماتے ہیں کہ من تھاون بالنو افل تھاون بالسنن و من تھاون بالسن و من تھاون بالفر ائص سلب المعرفة و من سلب المعرفة يقع فی الکفر يہاں جوصد يث ذكر كی گئے ہاں كاا يك جملہ و قت الله كفر ہے۔ اس سے مرجہ پردد ہے كيونكہ ان لوگوں كنزد يك صرف لاالمه الاالله مصحمد دسول الله كفر ہے كرتار ہے تو معلوم ہوا كہ يفرق حضور طل الله كفر كرتا ہے البذا محمد و مرجہ كر متعلق سوال كيا تھا اس كا جواب بھی مفہوم ہوگيا كہ يہ ايك ايبا فرقہ ہے جوحضور طل الله كول كے خلاف كرتا ہے۔

#### وانه تلاحي فلان وفلان فرفعت:

چونکہ باب کے اندر اصر ار علی التقاتل وغیرہ سے نیخ کا امرتھا تواب یہاں سے نقاتل کی فرانی اوراس کا بیجہ بتلاتے ہیں کہ اتن بری شے ہے کہ لیانہ القدر جیسی رفیع الثنان چیز دوآ دمیوں کے جھڑنے کی وجہ سے نبی کریم مٹائی ہم کے دل سے اٹھالی گئی اگر چہان دونوں کو علم بھی نہیں تھا پھر بھی ان کے تنازع کی وجہ سے ایسی اہم چیز اٹھالی گئی لہذا اگر علم بھی نہ ہو پھر بھی گناہ سے اٹھال حسنہ ضائع ہو سکتے ہیں۔ بعض حضرات کہتے ہیں کہ فو فعت سے مرادشب قدر ہے کہ دواٹھالی گئی۔اس حدیث پرمزید کام میں آگے چل کر کروں گا۔

## باب سوال جبرئيل النبي الثَّيَلِمُ

امام بخاری کامقصوداس باب سے بھی ایمان کی ترکیب کو ثابت کرنا ہے کہ ایمان کے بیسب اجزابیں احسان علم ساعة وغیرہ جن
کے متعلق سوال کیا گیا تھا۔ آگے امام بخاری ایک جملہ لائے بیں و مسابیس النبی مٹھیلی اسے بھی ترکیب ثابت کردی کہ آپ مٹھیلی سے وفد عبدالقیس نے چنداشیاء کا سوال کیا تھا تو آپ مٹھیلی نے ان کوچار چیزوں کا تھا ورچار باتوں سے روکا تھا اس سے بھی معلوم ہوتا ہے کہ ہوگیا کہ ایمان کے بہت سے اجزابیں۔ نیز حضرت جرکیل بھانی لائل کے سوال کرنے سے ہرایک متعلق الگ الگ بیں معلوم ہوتا ہے کہ اسلام، ایمان ، دین الگ الگ بیں مالا نکہ ایمان ہیں بلکہ ھیقة سب ایک بیں اور ایک کا اطلاق دوسرے پر ہوتا ہے صرف اعتباری فرق ہے کہ فلا ہرا جوشے ہو وہ اسلام ہے اور وہی شے اگر قلب میں ہے تو ایمان ہے اور یہی دین ہے جسے و من یتبع غیر الا سلام دینا اس سے بھی معلوم ہوا کہ دین واسلام ایک ہی مرکب شے ہو دونوں الگ الگ نہیں۔

#### ماالايمان:

ایمان کاتعلق چونکہ قلب سے ہاس لئے ماالایمان کے جواب میں ان امور کو بتلادیا جوقلب سے تعلق رکھتے ہیں اور اسلام کا تعلق جوارح سے ہاس لئے الی چیزیں بتلادیں جو جوارح سے متعلق ہیں۔

### ان تعبدالله كانك تراه:

### اذا ولدت الامة ربتها:

اس کی دوتو جیہیں مشہور ہیں اول یہ کہ اولا دکی نافر مانی کی طرف اشارہ ہے کہ اتنی نافر مانی ہوگی کہ والدین اولا د کے تابع ہوجا کمیں گے۔ دوسری توجید فقہاء کرام نے کی ہے کہ ام ولد کی کثرت بچے کی طرف اشارہ ہے کہ وہ ام ولداتن کثرت سے ایک دوسرے کے ہاتھ فروخت ہوگی کہ چکر لگاتے اگ کے گھر پہنچ جائے گی جہاں ہے وہ ام ولدین کرنگلی تھی اور اس کاثمر ہ جہالت ہے آگے چل کر فر ما یاا ذا تطاول رعاۃ الابل آج کل تم خوب د کیھر ہے ہو کہ ان چماروں کے مکانات زیاد ہ او نچے او نچے ہیں۔

#### باب

یہ باب بلاتر جمہ ہے اور بالکل مصداق ہے اس شعر کا دو گونہ رنج وعذاب است جان مجنون را

ووگوند رنج وعذاب است جان مجنون را بلاے محبت کیا ورقت کیا کے ویک الباب کی روایت سے مناسبت کرنی مشکل ہے اور پھر جبکہ سرے سے جہر جہدی نہ ہواور سے معیبت ہے کہ کہنا کیا چاہتے ہیں۔ اس جگر حضرت شخ البند کی رائے ہے ہے کہ اس سے پہلے ایک باب گزراہے ہاب خوف المحومن ان یعبط عمله اور اس باب میں ہرال کی صدیت کا وہ گلااذ کر کرتے ہیں، جس کے اندر ہے کہ ایمان کی بیشا تھیں ہوجاتی ہے اور ایمان تام ہوجاتا ہے تو اس باب سے یہ بتلایا گیا کہ احباط کمل کا خوف اس وقت نہیں رہتا جب ایمان کی بخیل ہوجاتی ہے اور ایمان تام ہوجاتا ہے تو اس باب سے یہ بتلایا گیا کہ احباط کمل کا خوف اس وقت نہیں رہتا جب ایمان بیشات تالوب میں کہا ہے گر جھے کو اس باب سے یہ بتلایا گیا کہ احباط کمل کا خوف اس وقت نہیں رہتا جب ایمان بیشات تالوب میں میں ہوجاتی ہے کہ بحکے صد المحبوب نوائل ہوئی اس باب ہوں ان میں سے ہرائیک اپنے او پر نفاق کا خوف رکھتا تھا اور میں ایمان ابی ملیکہ کا بیول گول فر مایا ہے کہ میں میں صحابہ خوالا نوائل ہوئی اس باب کہ میں میں میں ہواتھا لہذا اور میں ایمان ان کے بیا شت قلوب سے خالا نہیں ہواتھا لہذا میں ایمان ان کے بیا شت قلوب سے خالا نہیں ہواتھا لہذا میں میں میار انتخال ہیہ ہوتی تھی تو اب ساباتی میں جو صدیث جرئیل گزری ہاس میں حضرت جرئیل بھی تلاخ الیا ہی کہ سے اس باب سے ان دونوں میں اتحاد خابت فرمارہ ہیں میار نہیں بیان اشکال ہوں کہ باب ساباتی میں جو صدیث جرئیل گزری ہاس میں حضرت جرئیل بھی تلاخ کار کو اس کی میاں اشکال ہوں کہ باب سابان میں مور دیاں میاں میں طازم ہے اب بیاں اشکال ہوں کہ بیاں اس میاں میں عادر میار میاں میان میان میان میں عادر میں میان میں عادر میں کہا ہوں کہ بیاں اور خول سے بیاں کو اور سے بیں لہذا مراس صحابہ یا موقو فات صحابہ کو تول سے بیاں اور دھرت اس میار دیکہ جت ہیں۔

## باب فضل من استبرأ لدينه

اس سے مرادتقوی ہے کہ آدی اپنے دین کے لئے پاکی حاصل کر بے تو مصنف کا مقصود یہ ہے کہ تقوی وورع بھی اجزاء ایمانیہ میں سے ہیں۔اور میرا خیال یہ ہے کہ اس سے پہلے ایک باب گزراہے ہاب حوف المعمومین الناس میں مومن کواحباط مل سے ڈرایا ہے اب امام بخاری اس باب سے ایسا طریقہ اور راستہ بتلانا چا ہے ہیں کہ اس کے اختیار کرنے ہے آدمی حیط ممل سے بچ جائے اور وہ راستہ ہے اپنے دین کے لئے استبراء کرنا اور شہات سے بچتے رہنا۔استبراء کا مطلب یہ ہے کہ جواسی دین سے براءت یعنی تقوی حاصل کرے گاوہ کفر سے بھی بی جائے گاجو کہ حابط مل ہے جیسے جانور حمی سے بچار ہے قدمی میں واضل ہونے سے بھی بچار ہے گاورا گرحمی کی رہنا تو حمی میں واضل ہونے سے بھی بچار ہے گاورا گرحمیٰ کے قریب ہوگیا تو حمی میں حلے جانے کا اندیشہ ہے۔

فمن اتقى الشبهات استبر ألدينه:

یدروایت کتاب البیوع میں آئے گی مفصل کلام تو وہاں پر کروں گا کتاب البیوع میں اس لئے اس صدیث کو ذکر کرتے ہیں کہ بیوع میں شبہات زیادہ پیش آتے ہیں امام بخاری کا مقصداس روایت سے بیہ کہ جو مخص بیرچا ہتا ہے کہ مقل ہوجائے تواسے شبہات سے بچنا چاہئے۔

یعلم اللہ راہ خدا از دو قدم بیش نیست کدم برنس خودنہ دیگرے برکوئے دوست
الاوان فی المحسد مضغة اذا صلحت صلح المحسد کله یعنی یسباس دقت عاصل ہوتا ہے جبکدل کی اصلاح
ہوجائے ادرصوفیاء کی ضربیں بھی ای قلب کے زنگ کے زائل کرنے کے لیے ہوتی ہیں کیونکہ قلب کابیز تگ کوئی فاہری شے تونہیں کہ اس
کودھویا جائے بلکہ دہ تو ایک عرض ہے جیسا کہ صدیث میں ہے کہ اگر کوئی معصیت کرتا ہے تو اس کے قلب پرایک سیاہ نقط لگ جاتا ہے اگر و بر لیتا ہے تو دھل جاتا ہے اگر تو بنہیں کرتا تو باتی رہتا ہے ادر پھر دوسرا گناہ کرنے پردوسرا نقط لگ جاتا ہے اگر تو بہر لیتا ہے تو دھل
جاتا ہے اوراگر تو بنہیں کرتا تو باتی رہتا ہے اور پھر دوسرا گناہ کرنے پردوسرا نقط لگ جاتا ہے اس طرح ہرگناہ سے نقط لگار ہتا ہے یہاں
جاتا ہے اوراگر تو بنہیں کرتا تو باتی رہتا ہے اور پھر دوسرا گناہ کرنے پردوسرا نقط لگ و باتا ہے اس طرح ہرگناہ سے نقط لگار ہتا ہے یہاں
تک کہ اس کے قلب کو گھیر لیتا ہے ۔ یہی وہ دان ہے جس کو اللہ نے گلا بلگ رکان علی فلو بھیم ما گائو ایک گیل کھا حاد یہ سے انتخاب کیا ہے۔
اس باب کی بیعد یہ امام ابوداؤد کی ان چارا حادیث میں سے ایک حدیث ہے جس کا انہوں نے پانچ لا کھا حاد یہ سے انتخاب کیا ہے۔

## باب اداء الخمس من الايمان

امام بخاری شعب ایمانیہ کوذکر فرمار ہے تھے بیسب سے آخری شعبہ ہے جس کوامام بخاری نے ذکر کیا۔ اس باب کو باب اتباع البخائز کے بعداس وجہ سے لائے کہ عام طور سے شہید ہوجانے کے بعد ہی خس وغیر تقسیم ہوتا ہے۔

### عن ابي جمرة قال كنت اقعد:

ہور ہاہوگا کہ جب حضوراقد س مٹھ بھتے ہے قران کا احرام باندھاتھا تو حضرت عمر وعثان توخ کلائی بھتا اس کو کیوں منع کرتے تھے اس کا جواب اپی جگہ پر کتاب الجے میں آجادے گا۔ بہر حال حضرت عمر وعثان توخ کلائی بھتا کی آپ ناپ زمانے میں طوطی بول رہی تھی ان کے حکم کے خلاف اگر کوئی قران کا احرام باندھ لیتا تو اس پر نقرے کے جایا کرتے تھے حضرت ابوجمرہ توخی کلائی بھتا کا کھنے نے قران کا احرام باندھالوگوں نے نقرے کے محرود باندھالوگوں نے نقرے کے مگر دہ اپنا احرام پر رہاں دوران انہوں نے خواب میں دیکھا کہ کوئی فخص کہدر ہاہے کہ حسب میسرود و عصر قد متقبلة ان کو بڑی خوشی ہوئی اور اپنا بیخواب حضرت ابن عباس بھی کلائی تھی کو جاکر سنایا ان کو بھی بہت خوشی ہوئی اور ابوجمرہ نوجی کلائی تھی کو جاکر سنایا ان کو بھی بہت خوشی ہوئی اور ابوجمرہ نوجی کلائی تھی کرتے تھے اور وظیفہ مقر دفر مار کھاتھا دراصل قاعدہ سے نوجی کلائی تھی کہ جب کسی پرصلاح کے آٹار ظاہر ہوتے ہیں تو اس سے لوگوں کو عقیدت ہو بی جاتی ہو اور احترام کیا بی جاتا ہو اس بناء پر میرا خیال سے کہ دن کا احترام اس بزرگ کی وجہ سے ہوتا ہوگا ور دیمش تر جمانی ایسی بات نہیں کہ جس کی وجہ سے اتنا احترام ہو۔

#### ان وفد عبدالقيس:

### لما اتوالنبي صلى الله عليه وسلم:

یہاں بین السطور تمہار ہے میں نے عام الفتح کھور کھا ہے عام الفتح مربے کو کہاجا تا ہے۔ لیکن میر بے زود یک بیواقعہ جو کا ہے کے ونکہ اس میں کفار مفتر کے پریشان کرنا اور لوٹ مار جھے میں ہی ہو عتی ہے آگراس جھے کے قول کو نہ مان جائے تو پھر فنبیلہ مفتر کی بیش شکایت کرنا غلط ہوگا کہ یہاں اس حدیث میں اشہر حرم کالفظ آیا ہے جواہل مکہ کے یہاں بین الاقوامی مہینے تھے اس میں کوئی آدمی کئی کوئی ترسن چھیڑ سکتا تھا۔ تی کہ باپ کے قاتل ہے بھی کوئی تعرض نہیں ہوتا تھا۔ اشہر حرم سے مراد ذی قعدہ اور ذی المحجہ

محرم اورر جب ہے۔

#### غير خزايا ولاندامي:

رسوائی تو اس وجہ سے نہیں ہوئی کہتم لوگ خود بخو دا گئے قید کر کے لانے کی نوبت ہی نہیں آئی اور ندامت اس بنا پڑئیں ہے کہتم سے ہماری کوئی لڑائی نہیں ہوئی جس میں تہارے اور ہمارے آدی تل ہوتے تو آج مندد کھانامشکل ہوتا اور باپ کا قاتل بیٹے کے سامنے آتا تو شرمندگی اور ندامت ہوتی بلکہ تم سبال چیزوں سے محفوظ ہو سالوہ عن الاشو بعد اس وفد نے حضور پاک ملطقاتم سے اس فیصل دریافت کیا تو آپ ملطقاتم نے چار چیزوں سے منع فر مایا اور چارچیزوں کے کرنے کا تھم دیا چونکدان کے یہاں شراب کا بہت زور تھا اور مدید میں شراب کی حرمت مشہور ہو چکی تھی اس لئے اس کے متعلق ان لوگوں نے خاص طور سے آپ ملکتا تم سوال کیا۔

#### فامرهم باربع ونها هم عن اربع:

يهال ايك اشكال بيه بحد جن چيزوں كا امر فرمايا گيا ہے وہ اجمال ميں تو جار بتلائی بيں ليكن تفصيل ميں يانچ ذكر كي تمنى بير \_ شهادة ، اقامة صلوة ، ايتاء زكوة ، صيام رمضان ، اعطاء حمس تواجمال وتفصيل بين مطابقت نبيس ري اس كاايك جواب جيسا كرتم مظكوة مين بهي يزه عيد مويد به كريها جاريعن شهادة وحدانية ورسالة اورا قامة صلوة ،ايتا وزكوة اورصيام رمضان سيسب شاركاعتبارساكي بين اورتفيرب الايسمان بالله وحده كى اوردوسراغنيمت ميس في اداكرتا باور بقيددكوراوى في اختسارا یاسہوا چھوڑ دیا۔ دوسرا جواب بیے ہے کہ حضوریاک مطاقاتا کا اصل مقصدان جارہی کو بیان کرنا تھا ادریا نچویں چیز ان کو خاص طور سے بغیر ان کے سوال کئے ہوئے بتلا دی مین خس کا اداکر نا اور اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ جنگجواور بہا دوشم کے لوگ تھے اور ان کے آس یاس کفارر ہا كرتے تھاس كئے مال غنيمت ملنے كى اميد برونت رہاكرتى تقى تواس كوحضور مالى الله الله الله الله مال غنيمت كہيں سے ل جائے تواس كانس اداكردينا يمى وجهب كداس يانجوي حم كاسلوب بدل ديا،اور وان تعطوا من المغنم الحمس كالفاظ سوذكركياليكناس جواب برایک اشکال ہے وہ یہ کہ خود بخاری میں صفحه ایک سواٹھاس پر یہی روایت چھر آرہی ہے وہاں شھادة ان الاالمه الاالله وان منحمدا رسول الله وعقد واحدة واردموا باور پر ايتاء الزكوة ، اقامة الصلوة ، اعطاء حمس ال تين كاذكر بجس ے پت چلا کہ اعطاء حمس خودان جاریس سے ایک ہائداس صدیث کی بناءیر اعطاء حمس کورزا کدہ اورامرخار جی محمد غلط موكا - نيزاس صورت يس مصنف يراعتراض موكاك جب اصل مقصوداول جارتهاور اعطاء حمس خارجى امر اواس يرباب اداء المحسس من الايمان كاترجمكيدورست بوالبذااب يبلاى جواب دياجائ كايبال صرف دوامر ذكور بي بقيدوامورداوى نے اختصارایاسہوا چھوڑ دیئے۔ دوسرااشکال اس حدیث پریہ ہے کہ اس میں جج کوذکر نہیں کیا محیاتو فرائض میں سے ہے اس کا ایک جواب بیے کہ بعض دوسری روایات میں ج کابھی ذکر ہے گروہ روایات صحاح کی نہیں ہیں۔ دوسرا جواب بیے ہے کہ جے سب لوگوں پر فرض نہیں ہوتااس لئے اس کوشارنہیں فرمایا بعض لوگوں نے تیسرا جواب ید یا کہ جج اس وقت تک فرض ہی نہیں ہوا تھا، یہاں تک تو وہ چار با تیس تھیں۔جن کے کرنے کا حکم ہادرآ کے جن اشیاءار بعد سے منع کیا گیاان میں سے ایک حسم ہے جسم کہتے ہیں مظک کو گر چونکہ عام طور سے شرابیں سبر منکوں ٹر ہنتی ہیں اس لئے سبر منکے ہی کے ساتھ اس کا ترجمہ کیا جاتا ہے۔ جیسے بوتل عام ہے چاہے کس **بھی چیز کی ہو** 

لیکن جب یوں کہیں کہ ذراایک بوتل دکان سے لادینا تو اس سے مراد سوڈے کی بوتل ہوتی ہے عرف کی وجہ سے ای طرح یہاں بھی۔
دوسرابرتن دباء ہے یہآل کدوکابرتن ہوتا ہے اس کوخشک کر لیتے ہیں اور اندر سے نیج وغیرہ صاف کر کے برتن سابنا لیتے ہیں بھی ہیٹھے کدو
کا بھی بتایا جا تا ہے۔ تیرنے والے اس کو بغل میں لے کر تیرتے ہیں۔ تیسرابرتن ہے نیقید ، نقید تو ہرمنقور لیمن کھدی ہوئی چیز کو کہتے ہیں
لیکن یہاں اس سے مرادوہ چیز ہے جو کھور کی جڑ میں کھود کر برتن سابنا لیتے ہیں اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ بعض لکڑیاں خاص فتم کی
ہوتی ہیں جن کے اندر سے کھود کرصاف کرلیا جا تا ہے والمد فیت و دہما قال النقیویہ چوتھابرتن ہے مزفت اور نقیر رال ملے ہوئے
برتن کو کہا جا تا ہے معنی دونوں کے ایک ہی ہیں ان برتنوں کے استعال سے آپ ملائے ہوئے اس لئے منع فرمایا کہ بیتمام برتن شراب کے لئے
تھا ورشراب کے اثر سے بہت جلد متاثر ہو جاتے ہیں اگر تازہ تازہ نبیذ بھی ڈالی جائے تو وہ بھی بہت جلد فراب ہو جائے گی اس لئے خاص
طور سے ان چار برتنوں کے استعال سے منع فرمایا۔

### باب ماجاء ان الاعمال بالنية والحسبة

یبان امام بخاری اس چیز کوتا بت کررہ ہیں کہ اللہ کا نیت کر کے اگر نماز پڑھے گا تو مقبول ہوگی ور نہیں ایے ہی ہم کل ہیں اگر نیت خالص ہے تو مقبول ہے ور نہ مردوداورای کی تا کید کے فرماتے ہیں قُل کُل یُعْمَلُ عَلیٰ شَا کِلَیّه لیعنی جیسا کرتا ویا بھرنا امام بخاری نے ترجمہ میں حسبة لاکر بتلادیا کہ اس سے بحردارادہ مع الا ظلاص مراد ہے یعنی اعمال صرف نیت اور حسبة وثواب کی امید پر کئے جاتے ہیں اور ثواب کی امید اس باب میں امام بخاری نے جو صدیم بیان کی ہے اس پر میں ابتداء کی امید الد ہوں اس باب میں امام بخاری نے جو صدیم بیان کی ہے اس پر میں ابتداء کی امید اس بی کا مواب وروہاں میں نے دختے وقت فیسے کے درمیان جو اختلاف ہاں کو کھی بتلادیا تھا کہ ہمار سے نزد کی انسما الاعمال بالنیات کا مطلب ہے صحة الاعمال نزد کی انسما الاعمال بالنیات کا مطلب ہے صحة الاعمال بالنیات میں امام بخاری کو زبردی اپنی طرف کی نے کرلا نائیں چا بتاوہ مستقل جہد ہیں کین اس ترجمہ کود کھی کرمیری رائے ہے کہ امام بخاری حذید کے ساتھ ہیں۔ اس لئے کہ نیت کی تفسیر انہوں نے حسبة سے کی اور حبسة و احتساب کہتے ہیں ثواب طلب کرنے کو تو معلوم ہوا کہ امام بخاری کے زبرد کی انسما الاعمال بالنیات کا مطلب انسما شواب الاعمال بالنیات ہے اور یہی حذیہ ہی کہتے ہیں قواب الاعمال بالنیات کا مطلب انسما شواب الاعمال بالنیات ہی اخلاص محفوم ہوا کہ امام کی ڈریا خون کی وجہ سے ایمان ندالے۔

#### اذا انفق الرجل على اهله:

بیروایت ترجمہ بیں مختر تھی یہاں تفصیل کے ساتھ ہے۔ میرے پیارو! دین کتنا آسان ہے کون نہیں جانتا کہ بیوی بچوں کاخرج ، شوہر کے ذمہ ہے مگر اللہ تعالی نے ہمارے لئے کتنی آسانی فرمادی کہ اگر کوئی اپنی بیوی کو پچھ کھلاوے پلاوے تو اس پر بھی ثواب ماتا ہے مگر ان سب چیزوں ہیں اصل شرط اخلاص ہے اللہ کے لئے ہوور نہ اگر دنیا کے لئے ہوگا تو وبال بنے گا۔ یہاں ایک بات یہ بھی سن لو کہ حنفیہ کے مزد یک عدم نیت سے تھم تو ٹابت ہوجائے گا۔ لیکن ثواب حاصل نہ ہوگا لہٰذا اگر کوئی اللہ کے لئے نفقہ نہ دے بلکہ ریایا کسی خوف وڈر کی وجہ سے دیے تو نفقہ تو ادا ہوجائے گا یعنی عدم نیت کی صورت میں تھم تو ٹابت ہے لیکن ثواب نہیں۔ نیز احناف کے یہاں مقاصد میں نیت

مستنظم شرط ہوتی ہے وسائل میں نیت شرط نہیں۔

# باب قول النبي صلى الله عليه وسلم الدين النصيحة

نسصحت کے معنی اظلام کے ہیں۔ متاخرین کی ایک جماعت جس میں ام نودی وغیرہ شامل ہیں کی رائے ہے کہ سار کے دین کا ظلامہ مرف بیحد ہے کیونکہ نفیوت کے معنی اظلام کے ہیں اور بھی اظلام تصوف کی جان ہے کیونکہ نفیوف کہتے ہیں نیت کے خالص ہونے کو گھرا خلاص ونفیوت کی بہت می صور تیں ہیں نصیحہ اللہ بیہ کہ اللہ کے خالق ، مالک ، رب ہونے پر ایمان لاوے اس کے احکام مانے عبدیت کا اقراراوراپنے کو غلام اور اس کو آتا ہے کے کو کوشش کر تار ہے اور نصیحہ للر سول بیہ کہ کہ رسول کلائے ہوئے اعمال اور اس کے اسوہ پر عمل کر اور ارور ورشریف کا اجتمام رکھے۔ نصیصحہ لانسمہ جسے جوگی روثی کھانا وغیرہ ان کو دل سے پند کر اور ان پر عمل کی خواہش رکھے ، اور درور ورشریف کا اجتمام رکھے۔ نصیصحہ لانسمہ جسے کہ ورفی کھانا وغیرہ ان کو دل سے پند کر سے اور ان کی پندگر سے اور ان کی پائدی کر سے اور ان کی معاونت کرتار ہے اگر وہ خلاف شرع کا مرفیل سے کہ ہرا یک کے لئے وہ کرنے گئیں تو ان کوشش کر سے اور ان کی معاونت کرتار ہے اگر وہ خلاف شرع کی کوشش کر سے اور نصیحہ لعامہ المسلمین ہے کہ ہرا یک کے لئے وہ پند کر سے جس کی گئی سے جس کی گئی ان مد ہے ما یحب لنفسہ میں گئی کی سے سے سے میں میں اور ات آگئی اور رسول کے ساتھ اظلام میں محبت کی ہوئی اور ات آگئی اور رسول کے ساتھ اظلام میں تمام معاونات آگئی اور رسول کے ساتھ اظلام میں تمام میا وات آگئی اور رسول کے ساتھ اظلام میں تمام معاونات آگئی اور رسول کے ساتھ اظلام میں تمام معاونات آگئی اور رسول کے ساتھ اظلام میں تمام معاشرت آگئی۔

### بايعت رسول الله صلى الله عليه وسلم:

میں نے پہلے حضرت عبادة بن الصامت تو کی کا گفتہ گی روایت میں بیعت اسلام، بیعت جہاد، بیعت احسان مینوں کو بتلا یا تعاوہاں میں نے پہلے حضرت عبادة بن الصامت تو کی کا کہ بیعت صوفیہ پراعتراض کرتے ہیں وہ یا تو جابل ہیں یا متجابل خود نبی کر یم میں ہی ہیا ہیں ہیں جہاں بیصوفیہ بیعت کی الفاظ مشاکے کے بیہاں حسب موقع اور حسب مکان ہوتے ہیں جہاں بیصوفیہ بیعت کرتے ہیں وہیں ان کے قواعد میں سے بیمی ہے کہ جب کی کے اندرکوئی خاص چیز ہوتی ہے تو اس پر خاص طور سے بیعت لیتے ہیں مثلا بعض سے بیعت لیتے ہیں کہ تجب کی کے اندرکوئی خاص چیز ہوتی ہے تو اس پر خاص طور سے بیعت لیتے ہیں کہ تو اس کے اور اللہ بیس کرے گا وہ نہیں کرے گا وہ نہیں کرے گا وہ نہیں کرے گا وہ نہیں کے مطابق اور دوسر کے بعض صحابہ خوی کا فی تعرف میں بیعت مشال ان کے احوال کے مطابق بیعت لی گئی ہے۔ تو جس طرح نفس بیعت مشال افاظ عامہ کے سے ماخوذ ہے ای طرح پر طریقہ بھی حضرت رسالت بناہ میلی آتے ہیں گیا ہے چنا نی حضور پاک میلی آتی طرح بیاں حضرت جریر ساتھ ساتھ الفاظ خاصہ سے بھی بیعت لی ہے بعض عورتوں سے اس پر بیعت لی کہ وہ نو حذ نہیں کریں گی اس طرح بیہاں حضرت جریر ساتھ ساتھ الفاظ خاصہ سے بھی بیعت لی ہیعت لی ، کیونکہ آپ میلی آتی کے اندراس کی تو تد بیسی کی اس طرح بیاں حضرت جریر ساتھ ساتھ الفاظ خاصہ سے بھی بیعت لی ہیعت لی ، کیونکہ آپ میلی گئی ہے نان کے اندراس کی تو تدریک میں گئی ہی کہ میں ہیں کہ بیعت کی ، کیونکہ آپ میلی گئی ہے نان کے اندراس کی تو تدریک کی گئی ہیں۔

#### مات المغيرة بن شعبة:

حضرت مغیرہ بن شعبہ و کاللائف اللغنہ حضرت معاویہ و کاللائف اللغنہ کی طرف سے کوفہ کے کورنر تھے حضرت مغیرہ و کاللائف اللغنہ کے انقال کا وقت جب قریب آگیا تو انہوں نے حضرت جریر بن عبداللہ البجلی کواپنا قائم مقام بنادیا اور یہ فر مایا کہ جب

تک کوئی دور اامیر حضرت معادیہ نوی الله فرآ لیا فرقہ کی طرف سے نہ آجائے آم امت کے فرائض انجام دینا اس لئے کہ امارت کا معاملہ طے کرایا گیا تھا۔

ہرشی سے مقدم ہوتا ہے بشرطیکہ حکومت اسلامی ہو بہی وجہ ہے کہ نبی کریم دائے تھا ہے دفن سے پہلے ہی امارت کا معاملہ طے کرایا گیا تھا۔
چنا نچہان کی وفات کے بعد حضرت جریر ہوئی اللہ فیا گیا فیشر نے تعزیت کے لئے جلسہ کیا اور اس میں تقریر فرمائی اور ان کو وقار اور سکینہ کی تعلیم دی کہ بیارو! تمہیں تو چاہئے تھا کہ نہایت وقار سے رہے گرتم ہوکہ شور وشغب کررہے ہو۔ حسمی یا تیسکم امیر یعنی دار الخلاف سے کوئی امیر شعین ہوکر آجائے گا۔

سے کوئی امیر شعین ہوکر آجائے۔ ف انعا باتیکم الآن میرے نزدیک اس کا مطلب یہ ہے کہ عنقریب دومر اامیر مقرر ہوکر آجائے گا۔

بعض شراح کی رائے یہ ہے کہ امیر سے مرادان کی اپنی ذات ہے۔ یہ میرے نزدیک شیخ تو ہے لیکن بعید ہے۔ استعفور و الامیر کم لینی حضرت مغیرہ بن شعبہ نوی کا گئی تھا گئی انتقال ہو چکا ہے۔

#### ثم استغفر ونزل:

یہاں میرااور حافظ کامعرکہ ہے حافظ کے زدیک امام بخاری کتاب کے آخر میں کتاب کے ختم کی طرف اشارہ فرماتے ہیں تو گویا ثم استغفی سے براعة اختمام کے طور پر کتاب کے ختم کی طرف اشارہ فرمادیا کہ جب منبر سے اتر آئے تو جو کھے کہدر ہے تھے وہ ختم ہوا۔ اور میرے نزدیک کتاب کے اختمام کی طرف اشارہ نہیں بلکہ تیرے اختمام اور موت کی طرف اشارہ ہے جیسا کہ میں پہلے بھی ایک جگہ فکذلک آخو شان ہو قل کے تحت اس کو بیان کرآیا ہوں۔

# كتاب العلم

ایمان کے بغیر کسی چیز کا عتبار نہیں کیونکہ ایمان ہی اصل بنیادی شے ہے اس لئے سب سے پہلے اس کوذ کر فر مایا اور ایمان کا مبدء وق ہے اس لئے بالکل شروع میں وق کاباب منعقد فر مایا تھا۔ ایمان کے بعد سب سے اہم درجہ صلوق کا ہے لہٰذا اس کوذکر کرنا چاہتے تھا لیکن ان تمام کامختاج الیہ علم ہے اس لئے اب علم کو بیان فر ماتے ہیں۔

باب فضل العلم

میں نے پہلے بھی حفرت شیخ الہند کے حوالہ سے یہ بات نقل کی ہے کہ حضرت امام بخاری تراجم میں اللہ تعالی کے اقوال کو بطور تبرک واستشہاد کے پیش فرماتے ہیں چنانچے اس باب کے اندر بھی دوآیات ذکر فرمائی ہیں پہلی آیت وَ الَّذِیُنَ اُو تُوا الْعِلُمَ دَرَ جَاتِ اس سے واضح طور پراہل علم کا درجہ اوران کی فضیلت معلوم ہوگئ کہ اللہ تعالی اہل علم کے درجات بلند فرمائیں۔ گے۔دوسری آیت ہے قُلُ رُّب زِ دُنِی عِلْمًا اس سے بھی علم کی فضیلت معلوم ہوئی اس لئے کہ رسول اللہ مل اللہ علی البشر، افضل الا نہیا وفخر دوعالم اور بعد از ضدا بررگ توئی قصہ مختصر ہونے کے زیادہ علم کے سوال کا امرفر مایا گیا تو معلوم ہوا کہ علم بہت ہی مہتم بالثان اور ذی فضل شے ہے۔

دوآ بیتیں تو بیر کتاب کے بعد کی ہیں کیونکہ امام بخاری کی عادت یہ ہے کہ وہ کتاب کے بعد آیات ذکر فرماتے ہیں۔گرمیری رائے پینہیں ہے کیونکہ فضیلت تو ابتداء ہی میں بیان کی جاتی ہے اور جیسا کہ میں پہلے بھی بتلا چکا ہوں کہ اگر ترجمہ کے الفاظ بدل جائیں اور مقصودا یک ہی ہوتو وہ ترجمہ کمررکہلائے گا۔

جیے کہ کتاب الایمان میں ایک جگہ یزید وینقض فر مادیا اوردوسری جگہ زیادہ الایمان و نقصانه فر مایا حالا نکہ مقعددونوں جگہ ایک بی ہوں کین غرض جدا جدا ہوجائے تو وہ تکرار جہ الفائل اگر ترجہ کے الفاظ ایک ہوں کین غرض جدا جدا ہوجائے تو وہ تکرار نہیں کہلاتا تو اس لئے تو جیہ کی خراص جہ یہ ہما ہے کہ اس ترجمہ سے قطم کی فضیلت بیان کرنا مقصود ہے اور صفحہ اٹھارہ پر جوفضل آر ہا ہے اس سے فضل بمعنی الباقی و الفضیلة کو بیان کرنا ہے۔ اس تو جیہ کی بناء پر دونوں بابوں کی غرض الگ الگ ہوگئ لہذا تکر ارنہیں رہا۔ بعض شراح اس مقام پرایک خاص جواب اور بھی دیتے ہیں وہ سے کہ یہاں صرف استدلال مقصود ہے اور استدلال بالقرآن سے بوی چیز کونی ہے اس لئے قرآن سے استدلال کرنے پر قناعت کرلی۔

### باب من سئل علما

اگرکوئی شخص بات میں مشغول ہے اوراس سے کوئی سوال کرلیا جائے اور وہ مشغول آدی اپنی بات پوری کر کے بھر سائل کو جواب دے تو یہ جائز ہے۔ بعض علما وفر ماتے ہیں کہ اس باب سے امام بخاری نے یہی مسئلہ بیان فر مایا ہے۔ اور بعض حضرات ترجمۃ الباب کی غرض یہ بیان فر ماتے ہیں کہ اس سے سعلم کا ادب بتلار ہے ہیں کہ اس کے آداب میں سے یہ بھی ہے کہ اگر کوئی اس سے سوال کر ہے تو وہ اپنی بات پوری کر کے پھر جواب دیدے اور بعض حضرات کی رائے ہے کہ متعلم کا ادب بتلار ہے ہیں کہ اگر کوئی شخص بات کر رہا ہوتو اس سے اس وقت کوئی سوال نہ کیا جائے جب تک وہ اپنی بات سے فارغ نہ ہوجائے۔ اور حضرت اقدس شاہ ولی اللہ صاحب فر ماتے ہیں کہ سائل کو جواب دینے میں اتنی در کرنا کہ پہلے اپنی بات پوری کر لے یہ کتمان علم میں داخل نہیں۔ حضرت شخ الہندر حمداللہ فر ماتے ہیں کہ سائل کو جواب دینے میں اتنی در کرنا کہ پہلے اپنی بات پوری کر لے یہ کتمان علم میں داخل نہیں۔ حضرت شخ الہندر حمداللہ فر ماتے ہیں کہ اس سے یہ مسئلہ بھی مستبط ہوتا ہے کہ مسئلہ کا جواب فوراد ینا ضروری نہیں۔

#### جاء اعرابي:

ایک اعرائی حضور پاک ملیقائے کے پاس آئے اور انہوں نے آتے ہی سوال کردیا کہ قیامت کب آئے گی؟ یہیں ویکھا کہ پہلے سے حضور پاک ملیقائم ایک بات فرمارہ ہیں اس کوشم ہونے دیا جائے ،اس کی وجہ یہ ہے کہ اعراب آ داب سے واقف نہیں ہوتے اس لئے انہوں نے اپنے سید ھے پن میں آکر سوالات کر نے شروع کردیئے۔فقال بعض المقوم چونکہ آپ ملیقائم ان کی طرف متوجہ نہیں ہوئے سے بلکہ اس طرح سے اپنے کلام مبارک میں مصروف رہے تو صحابہ علا مطابع میں چہ میگوئیاں شروع ہوئیں بحض نے کہا کہ حضور اقدی ملیقائم نے سابی نہیں کو وکہ سے جواب نہیں دیا اور بعض نے کہا کہ بیس بلکہ حضور ملیقائم نے سابی نہیں کیونکہ حضور ملیقائم نے سابی نہیں کرتے ہیں اگرین لیا ہوتا تو کم از کم بیضر ورفر مادیتے کہ ' ذرائھ ہر جاؤ''۔

#### قال اين اراه السائل:

بیلفظ"اداه" راوی نے ابی طرف سے برهایا ہے کیونکہ اس کواپنے استاذ کے الفاظ یا زنبیں رہے تھے۔ بیتومتیقن تھا کہ استاذ

نے این فرمایا ہے مراس کے بعد کیا فرمایا ہیں الذی یسال عن الساعة فرمایا یا اور پھھ کہا تھا ای شک کی بناء پر "او اہ" بو ھادیا۔ یہ ان حضرات محدثین کی کمال احتیاط ہے کہ اگر استاذ کے الفاظ میں شک ہوگیا تو اس کوشک ہی ہے ساتھ ذکر فرمادیا۔ اس طرح ہے اگر استاذ نے صرف کی رادی کا تام لیا اور اس کا نسب ذکر نہیں کیا تو یہ حضرات بعنی ابن فلاں کے ساتھ اس کو ذکر فرماتے ہیں تا کہ استاذ اور شاگر د کے الفاظ تمیز رہیں۔ قبال کیف اصاعتها قال اذا و سد الا مو الی غیر اہلہ جب امارت ناال کے ہاتھوں میں آ جائے تو قیامت کا انظار کرو، اور اس کے افراد میں ہے یہ می ہے کہ کوئی اللہ اللہ کہنے والا زمین پر باقی ندر ہے اور ہے بھی بہی ہے کہ کوئی اللہ اللہ کہنے والا زمین پر باقی ندر ہے اور ہے بھی بہی بات کہ جب نااہل کے ذمہ گھر آ تا ہے تو وہ بربا دہوتا ہے ، دکان وہ برباد، مدر سہوہ برباد، غرض کہ ہر چیز برباد ہوتی ہے۔ خلاصہ اس حدیث کا یہ ہے کہ نااہلیت لا علمی ہے بیدا ہوتی ہے اور دنیا کا نظام علم پر موقوف ہے اگر نا اہلوں کے پاس انتظام چلا جائے گا تو سب نظام درجم برجم ہوجائے گا اس سے علم کی فضیلت خود بخود بخود بخود بخود بخود برباد ہوگئی۔

باب من رفع صوته بالعلم

بعض حفرات فرماتے ہیں کہ چونکہ قرآن پاک میں آتا ہوا اغیصہ ضین صور نیک ان آئے۔ والاضوات لمصوف المنحمیر یہاں پر حفرت القمان نے اپنے بیٹے کو آہتہ ہولئے کا فیصت کی اور چیخ کر ہولئے کو جار کا فاصہ بتا یا تو اس سے ایہام ہوتا تھا کہ رفع الصوت بالعلم بھی کہیں اس میں داخل نہ ہواس لئے امام بخاری نے اس باب کو باندھ کر عبیہ فرمادی کہ علم اس سے مستفی ہے ، اس کے اندر آواز کو بلند کیا جاسکتا ہے۔ اور بعض کی رائے یہ ہے کہ چونکہ حضورات ترس ملائی ہے۔ اور بعض کی رائے یہ ہے کہ چونکہ حضورات میں ہے کہ فنادی باعلی صوته جوعادت مبار کہ کے خلاف ہواتو دلا سواق یعنی آپ علی تھا ہے گئے گئے گئے کہ نہیں ہولئے سے اور یہاں صدیث میں ہے کہ فنادی باعلی صوته جوعادت مبار کہ کے خلاف ہواتو حضرت امام بخاری نے میں گئے میں کہ اس سے اس کو کو کہ اور بعض فرمانے ہیں کہ امام بخاری اساتہ وادر سکھلارہ ہیں کہ معلم کو چاہئے کہ کھی بات کونہایت ڈٹ کراورز وروشورسے کے۔

عن عبدالله بن عمر وقال تخلف لنا النبي صلى الله عليه وسلم:

اس مدیث میں جوقصہ بیان کیا گیاوہ یہ ہے کہ محابہ تھی تھی کہ کرام حضورا کرم میں تھی ہے ساتھ ایک سفر میں جارہ ہے تھے نماز کودیر ہورہی تھی صحابہ تھی تھی تھی ہے۔ عام طور سے جلدی کرنے میں ایسا ہوتا ہے کہ پاؤں وغیرہ خشک رہ جاتے ہیں چنا نچان لوگوں کی ایر بیاں خشک رہ گئیں اس پر حضور میں تھی نے دورہی سے پکار کرفر مایا و بسل کسلاع قساب من المناد اعقاب سے صاحب اعقاب مراوی بی بینی ان ایر بیوں والوں کو جہنم میں ڈالا جائے گا۔

فجعلنا نمسح على ارجلنا:

یہاں پر حقیق مسم مراز نہیں بلکھنسل ہی مراد ہے۔قلت ماءاور تغیل کی وجہ سے اس کوسم سے تعبیر کردیا۔

## باب قول المحدث حدثنا واخبرنا

ميسكد چونكه كتاب العلم كاب اس لئے امام بخارى اس كو يہاں ذكر فرماتے ہيں۔سب سے پہلى بار جہاں بخارى ميں لفظ حدثنا آيا

ہے میں وہاں متنبر کرچکاہوں کہ اس میں قد ماء ومتاخرین کا اختلاف ہے کہ ان الفاظ میں کوئی فرق ہے یا نہیں۔قد ماء کی رائے ہے کہ کوئی فرق نہیں حدثنا کی جگہ اخبر ناور اخبر ناکی جگہ انبانا ستعال کر سکتے ہیں اور یہی رائے حضرات انکہ اللہ ابوضیفہ،اما ما لک اور امام احمد میں افرائی ہے،حضرت امام بخاری بھی انہیں کے ساتھ ہیں، چنا نچا مام بخاری اس باب سے اس چیز کو تابت فرمار ہے ہیں کہ حضور ملط اللہ استعال فرمایا ہے البذا معلوم ہوا کہ حضور ملط اللہ خدوونی ایسے، محد شنا ،اخبر ناکوایک دوسرے کی جگہ استعال فرمایا ہے البذا معلوم ہوا کہ ان میں آپس میں کوئی فرق نہیں۔ اور علاء متاخرین جن میں مشارقہ اور امام شافعی، امام نسائی و محد شنا تو اس وقت کہیں کے جب کہ استاذ پڑھے اور شاگر دسنے اور اخبر نااس وقت کہیں گے جب کہ شاگر در پڑھے اور امام شافعی، امام نسائی وقت کہیں گے جب کہ شاگر در پڑھے اور استاذ سنے اور اخبر نا اور اخبر نا میں اختلاف سب سے پہلے استاذ سنے اور اخبر نا اور اخبر نا میں اختلاف سب سے پہلے استاذ سنے اور اخبر نا یا تھا مشارقہ نے ان کی تائید کردی۔

#### وقال الحميدي:

حضرت امام بخاری اپنے استاذ حمیدی ہے اپنے استاذ الاستاذ سفیان بن عینہ کا مذہب نقل کرتے ہیں کدان کے نزدیک یہ سارے الفاظ برابر تھے۔امام بخاری نے ترجمۃ الباب میں چند مخضرا حادیث بیان فرمائی ہیں جومفصلا اپنے اپنے مقامات پرآوی گی،ان میں کہیں حدثنا ہے ادر کہیں عن ہے اور جہال حضور ملی آج اپنے رب ذوالعلی نے قل فرماتے ہیں وہاں یسروی عن ربع کہا ہے جس کو صدیث قدی کہتے ہیں کئ فرق نہیں کیا۔

#### ان من الشجرشجرة:

بجائے اخبرونی وارد ہوا ہے اور بعض روایات میں انسنونی وارد ہوا ہے تو دیکھواس ایک ہی حدیث میں کہیں اخبرونی ہے اور کہیں حدثونی انبؤنی معلوم ہوا کہ ان سب میں معانی کے اعتبار سے اتحاد ہے کوئی فرق نہیں۔

ابایک بات اس صدیث کے متعلق یہ بھی سنوکہ یہاں حضور ہا لیکھ نے جو کہانی ہوجھی ہے کہ ایسادر خت بتا و جوش اہمسلم ہوتو یہ تشبیداں چیز میں ہے کہ جس طرح مسلمان اپ جیج اجزاء کے ساتھ نافع ہے حتی المنحو اُہ اس طرح مجود کا درخت بھی جمیج اجزاء نافع اور کارآ مد ہے اور بعض لوگوں کی رائے یہ ہے کہ یہ تشبیداں چیز میں ہے کہ نخلۃ بقیہ طینت آ دم سے پیدا ہوا ہے اس واسطے اطباء اس کو مفید بتلاتے ہیں اور بعض لوگوں کا کہنا ہے کہ اگر انسان کے کسی عضو کو کا طرح دیا جائے تو اس کا بقاء ہوسکتا ہے اور وہ کارآ مد ہے لیکن اگر اس کا سر کا سند یا جائے تو وہ ہے کار ہوجا تا ہے، بس بی حال اس درخت کا بھی ہے کہ اگر اس کی کوئی ٹہنی کو کہ ٹہنی کا طرح ہے اور چوہ کی اور جوہ پھل اور کی کار ہوجا تا ہے، بس بی حال اس درخت کا بھی ہے کہ اگر اس کی کوئی ٹہنی ہوگا اور بعض شراح پینی آگر ہم بھی آدی اگر تمام پانی میں ڈو و ہو بلکہ اس کا سراور کوئی عضو پانی سے کھلار ہے تو وہ اس پانی میں زندہ رہ سکتا ہے لیکن آگر سر بھی ڈوب جائے تو آدمی مر جائے تو تو ہو ہوں گا لیسے بی مجود کے درخت کا بھی حال ہے کہ اگر اس کے اور پر کے سرے تک پانی نہ پنچے تو اس کی حیات باتی رہتی ہے کہ تو تو ہوں گا ہے ہوں اس بی میں درخت بھی وہی طریقہ اپنا تا ہے جی کہ مجود کے درخت خوج آدمی کے سرحت کی بات میں یہ درخت بھی وہی طریقہ اپنا تا ہے جی کہ مجود کے دو مادہ میں جفتی نہ ہوتا بھی نہیں بیدا ہوتا۔ خود مواد میں جفتی نہ ہوتا بھی نہیں بیدا ہوتا۔ خود دور دور دور دور میں جفتی نہ ہوتا بھی نہیں بیدا ہوتا۔

# باب طرح الامام المسألة

اس باب کی غرض میں علاء کے چندا قوال ہیں:

اول یہ کہ اس سے بہ ثابت کرنا چاہئے ہیں کہ استاذ کو چاہتے ہیں کہ وہ شاگر دوں کا امتحان لیتارہے اور ان سے پوچھتارہے روایت وہی نخلہ والی ہے میں نے پہلے بھی کہاتھا کہ امام بخاری اس حدیث کو دسیوں جگہ ذکر فرمائیں گے۔ دوسرے یہ کہ استاذ اگر تشخیذ اذہان کے طور پر کوئی مسلط طلبہ کے سامنے پیش کرنا چاہتے تو کرسکتاہے اس میں کوئی مضا نقتہ ہیں، تیسرا قول یہ ہے کہ ابودا وُ دشریف کی ایک حدیث ہونا تھا کہ بطور اختبار کے استاذ تلافہ ہے سوال نہ کرے صدیث ہونا تھا کہ بطور اختبار کے استاذ تلافہ ہے سوال نہ کرے اس لئے امام بخاری نے اس کا جواز ثابت فرمایا۔ اب رہا یہ کہ حدیث ابودا وُ دیس جواغلوط کی ممانعت ہے اس سے مرادیہ ہے کہ اگر کوئی مسئلہ مفتی سے دریا فت کرنا ہوتو تو زمروز کر غلط کر کے بوجھے بیالبت نا جائز ہے۔

## باب القراءة والعرض على المحدث

یہاں سے امام بخاری قر اُت شاگر د کا اثبات کرنا چاہتے ہیں تہہیں ماقبل میں معلوم ہو چکا کہ محدثین کے نزدیک شاگر د کا سننا اور استاذ کا پڑھنا افضل ہے اور فقہاء کے نزدیک اس کاعکس افضل ہے امام بخاری نے باب کے اندر دو چیزیں ذکر فر مائی ہیں ایک قسر اء ت علی المحدث جس کا مطلب یہ ہے کہ شاگر د پڑھے اور استاذ ساعت کرے۔ یہ تو وہی ہے جوا حبو ناکے اندر ہے گراس کو خاص طور پر مستقل باب میں اس واسطے ذکر فر مایا کہ سلف کی ایک جماعت کی رائے یہ ہے کہ ایسا کرنا جائز نہیں کہ شاگر د پڑھے اور استاذ سے تو اس باب سے ان لوگوں پر دفر مایا۔ جمہور کی طرف سے ان کے استدلال کا جواب سے ہے کہ وہاں چونکہ شاگر دول کو ان کاعلم نہیں ہوتا تھا اس لئے آپ خود بی سنایا کرتے تھے لہٰذا اس سے استدلال مشکل ہے۔ دوسری چیز عرض علی المحدث اگرتم نخبہ پڑھ چکہ ہوگے واس میں تم نے عرض علی المحدث اگر تم نخبہ پڑھ چکہ ہوگے واس میں تم نے عرض علی المحدث میں عموم وضوص میں تم نے عرض علی المحدث میں عموم وضوص کرلے۔ حافظ ابن جحر نوٹی لا فی مائے ہے کہ قوراء ت علی المحدث اور عرض علی المحدث میں عموم وضوص مطلق کی نبست ہے کہ اول عام ہے چا ہے اپنی کا برب ہویا غیر کی مطبوعہ ہویا غیر مطبوعہ اور عرض کے لئے ضروری ہے کہ وہ کہ اب اپنی ہو مطلق کی نبست نہیں بلکہ سے مطلق کی نبست نہیں بلکہ سے الب ہاتھ سے کھی ہوئی ہو یہ تو حافظ کی رائے ہے مگر میری رائے ہے کہ ان دونوں کے درمیان عموم وضوص مطلق کی نبست نہیں بلکہ یہ دونوں چیز میں الگ الگ بیں لہٰذاعرض سے مرادعرض اصطلاحی نہیں بلکہ استاذ کے سامنے ایک تو پڑھنا ہو وہ تو ہے قسو ات عسلسی المحدث اور وہ جو سنتے ہیں وہ کیا ہے ہمیر برے نزدیک امام بخاری نے بتلادیا کہ وہ عرض علی المحدث ہے واحت ج بعضهم المحدث اور وہ جو سنتے ہیں وہ کیا ہے ہمیر برے نزدیک امام بخاری نے بتالادیا کہ وہ وہ اس مالی اس طرح ہے کہ حضرت منام میں تعلق میں القد اور عمل المال اس طرح ہے کہ حضرت منام میں تعلق میں تعلق ملی المحدث اور وہ حضوراقد می خلیلہ میاں کر اس میں تعلق میں المحدث المرک بھذا کہتے جاتے تھا ورضوراقد می خلیلہ میں تعلق میں ت

#### واحتج مالك بالصك:

امام بخاری اس کوبھی بطور دلیل کے پیش فرماتے ہیں کہ دستاویز پرایک محف کا بیان لکھاجاتا ہے اور اس پر بہت ہے لوگ دستخط
کردیتے ہیں اور کہتے ہیں اشھ بدنا فلان ایسے ہی اگر کوئی کس سے قرآن شریف پڑھے تو وہ کہتا ہے اقسر آنی فلان لیمن فلان محف نے
مجھ کو قرآن پڑھایا ہے حالانکہ اس محف نے نہیں پڑھایا بلکہ تو نے خود پڑھا ہے کیان جیسے وہاں نسبت استاذ کی طرف ہوتی ہے باوجودشاگرو
کے پڑھنے کے ایسے ہی حدیث میں بھی جا کڑے کہ استاذ کی طرف نسبت کر کے شاگر د پڑھے۔ دحسل رجسل بیرجل صام بن تعلیہ
تو تا کا بھتی ہیں جیسا کہ آگے آرہا ہے۔

#### ثم قال لهم ايكم محمد:

اس نے حضورا کرم مٹلیکٹے کو پیچانانہیں اس لئے کہ آپ مٹلیکٹے اپنے اصحاب سے ل کر بیٹھتے تھے۔کوئی امتیاز نہیں فر ماتے تھے، کہی ہمارے مشاکخ کاطریقہ تھا اس زمانہ کی طرح نہیں کہ متازجگہ پر بیٹھیں۔رہایہ کہاس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ حضورا قدس مٹلیکٹے تکیہ لگائے بیٹھے تھے۔تو ممکن ہے کہ کسی عذر کی وجہ سے لگایا ہواور پھر تکیہ لگانے سے کوئی امتیاز بھی تونہیں ہوتا بالحضوص جب کہ آ دمی ل کر بیٹھا ہوا ہو۔ بیٹھا ہوا ہو۔

### بين ظهرانيهم:

شراح کرام اس لفظ کے متعلق لکھتے ہیں ھا امقحم لینی پیلفظ ذاکدہے کین میرے والدصاحب نورالله مرقده کی رائے ہے کہ اس لفظ کوزاکد قرروینے کی ضرورت نہیں بلکہ یہ بہت بامعنی ہے کیونکہ جب ایک آ دمی درمیان میں ہوتا ہے اور چاروں طرف لوگ حلقہ بنائے ہوئے بیٹھے ہوں تو اس حلقہ کی ایک توسطح ظاہری ان بنائے ہوئے بیٹھے ہوں تو اس حلقہ کی ایک توسطح ظاہری ان

لوگوں کی پشتیں ہیں تو بین ظهر انبہم سے اس طقہ کی سطح ظاہری کی طرف اشارہ ہے کہ ہم لوگ حلقہ بنائے ہوئے بیٹے تھے۔ یا ابن عبد المطلب:

اس آنے والے آدمی نے مسااس عبدالمطلب سے حضور پاک طافیقا کو خطاب کیا بعض روایات میں ہے کہاس نے مامحمد کہا جو اور یامحمد کہاممکن ہے کہ اولا یامحمد کہا جواور پھر یا ابن عبدالمطلب کہا جواور چونکہ عرب میں عام طور پر واواکی طرف نسبت ہوتی ہے اس لئے اس میں کوئی استعجاب بھی نہیں۔

#### قداجيتك:

سائل کے سوال کے جواب میں حضوراقد میں بھائی نے فرمایا میں تھے کو جواب دے چکا ہوں تو اب اعتراض ہے ہے کہ حضور پاک

طرفی نے نے بھی جواب کہاں دیا ابھی تو اس نے نام ہی سے پکارا ہے؟ اس اشکال کے تین جواب تو شراح کے ہیں اورا لیک میرا ہے۔شراح

میز دیک یہاں اجبت، مسمعت کے معنی میں ہے یا اجابت سے مراد انشاء اجابت ہے بعض شراح یہ بھی کہتے ہیں کہ اس نے آداب
مجلس اختیار نمیں کئے تھے اور بجائے یار سول اللہ کے بسا ابن عبد المطلب کہا آپ نے بھی ای طرح جواب دیدیا۔ اور میری رائے یہ

مجلس اختیار نمیں کئے تھے اور بجائے یار سول اللہ کے بسا ابن عبد المطلب کہا آپ نے بھی ای طرح جواب دیدیا۔ اور میری رائے یہ

ہواں اختیار کی کہر (مطابق کے ایک مصحمد کہا تو حضور پاک مطابق نے فرمایا ''کیا ہے؟'' اور ساتھ ہی ساتھ صحابہ مقتلاف تا الی بھی جواب

ہواں کو گوا اس نے ایک مصحمد کہا تو حضور پاک مطابق نے فرمایا ''کیا ہے؟'' اور ساتھ ہی ساتھ صحابہ میں تھی ہواب کو پہلے ہی جواب

دے چکا ہوں تو گویا اس صورت میں پیکھ تبنی ہیں ہو بانا نہا ہے اس سے مراد آیت کریمہ کو تی انسٹ گوا عن انشیاء یان تُبد لکھ نے

ساور کھول کھول کر پوچھوں گا ناراض مت ہوجانا نہیں ان عبد المقر آن اس سے مراد آیت کریمہ کا تسسنہ گوا آپ نے بہنے کہ واسط

دوانے فرمائی ہیں اس کی وجہ یہ ہے کہ دوایات میں کہیں اختصار ہوتا ہے کہیں ذیاد تی اور ایسا ہونا قرین قیاس بھی ہے اس لئے امام بخاری نے درمری روایت میں کس کے کہ دوایات میں کبھی افاظ ایسے ہیں جو پہلی روایت میں نہیں ہی ہے اس لئے امام بخاری نے درمری روایت میں کس کے کہ دوایات میں بعض الفاظ ایسے ہیں جو پہلی روایت میں نہیں ہے۔

دومری روایت میں کے کے ذکر فرمائی کی کہ اس میں بعض الفاظ ایسے ہیں جو پہلی روایت میں نہیں ہے۔

### باب مايذكر في المناولة

مساولة كمعنى بين كماستاذا بي كتاب شاكردكوديد اوراس سے كهدد كديم كاس كتاب سے جھوكروايت كرنے كى اجازت ہے۔ يصورت جائز ہاور چونكماس كقريب قريب "كتاب اهل العلم بالعلم الى البلدان" بھى ہاس لئے ايك بى باب ميں دونوں كوذكركردياس كى صورت يہ ہے كہ شخ كسى كي باس ابنى مرويات كاھ كر بھيج اس صورت ميں روايت كرنا جائز ہے حضرات محد ثين كے يہاں ان دونوں ميں ہولت ہے ليكن حضرت امام الوضيفہ كنزدكي كتاب اهل العلم الن ميں تنكى ہامام صاحب كا مسلك اس ميں وہى ہے جو كتاب القاضى الى القاضى ميں ہوتا ہے يعنی دوگوا ہوں كاساتھ ہونا ضرورى ہے كہ وہ اس بات كى گواى مسلك اس ميں وہى ہے جو كتاب القاضى الى القاضى ميں ہوتا ہے يعنی دوگوا ہوں كاساتھ ہونا ضرورى ہے كہ وہ اس بات كى گواى دي كہ يہاں كا خط ہاور ہمار ہے ساس نے لكھا ہاور يہ شرطيں اس وجہ سے ہيں كہ المخط يشبه المخط انہى شرائط كى بنا پر امام صاحب كى دوايات كم بيں كيونكہ يہ شرطيں اور محد ثين كی شرائط كے اعتبار سے خت بيں ۔ و نسم عشمان المصاحف قرآن ياك تين

مرتبہ جمع کیا گیا۔اولاحضور اکرم ملی آبائی کے زمانہ میں، پھر حضرات ابو بکر اور عمر ت**رفئی لائی آبائی بنائے کے زمانہ میں امام بخاری اس سے** کتساب اہل المعلم بالعلم کے معتبر ہونے پراستدلال کرتے ہیں کیونکہ حضرت عثمان ترفی **کانیف کانیف نے حضرت حضصہ جمان نومی کانیف کانیف کانیف کے منابل کانیف ک** 

### حيث كتب لامير السرية:

امام بخاری پھر کتاب اھل العلم بالعلم کو ثابت فرمارے ہیں۔اوراس کامعتبر ہونا بتلاتے ہیں۔اس سریکا واقعہ یہ ہواتھا کہ جب کے اندر حضرت عبداللہ بن جحش بون لائو کی الفائق الفائق کو حضور پاک ما لیکنٹے کے اندر حضرت عبداللہ بن جحش بون لائو کی جاعت کو سنادینا اس خط میں یہ تحریر تھا کہ ایک مقام جس کا نام طن خلہ ہو وہاں تم مدینہ سے دومنزل دور ہو جا و تو اس خط کو کھول کر اپنی جماعت کو سنادینا اس خط میں یہ تحریر تھا کہ ایک مقام جس کا نام طن خلہ ہو وہاں تم لوگ چلے جا وَ اور قریش کی خبر کی تھیں کر کے لاؤ۔'اس خط کو حضور پاک ما فیل ہو جا تا تو منافقین بطن نخلہ جا کر اس سریہ کی آمد کی اندر جاسوں ومنافقین بہت کثر ت سے تھے اگر خط کا مضمون مدینہ پاک ہی میں معلوم ہو جا تا تو منافقین بطن نخلہ جا کر اس سریہ کی آمد کی اطلاع پہلے ہی کر دیتے ۔ حالا نکہ ان حضرات کو اطلاع پہلے ہی کر دیتے کہ تمہاری تلاش میں سریہ آرہا ہے ، اور وہ لوگ چو کنا ہوکر مقابلہ کی تیاری شروع کر دیتے ۔ حالا نکہ ان حضرات کو صرف تحقیق کرنی مقصود تھی لا نامقصود نہیں تھا۔ الغرض عبداللہ بن جحش ہو تھی لائو ہو کی نا اور اس کا اعتبار کیا اس سے پیتہ چلا کہ کتاب اہل انعلم بانعلم سے اور معتبر ہے۔

### وامره ان يدفعه الى عظيم البحرين:

جس طرح دهنوراکرم طائقیلم نے صلح حدیبہ کے بعد قیصر کے پاس والا نامہ ارسال فرمایا تھا اس طرح اور باوشاہوں کو بھی خطوط کسے تھے، ایک خط کسری (۱) کے پاس بھی روانہ کیا گیا تھا، ہرایک نے حضورا قدس طاؤیقیم کے والا نامہ کے ساتھ الگ الگ معاملہ کیا۔
بعض تو فورامسلمان ہو گئے اور بعض نے نہایت احر ام کیا۔ جیسے ہرقل کہ اس نے والا نامہ کو چاندی کی تکل میں بند کر کے ہاتھی وانت کے فربہ میں رکھا، اور پھرا پنے خزانہ میں محفوظ کرادیا۔ اس کے بالقابل کسری نے والا نامہ کے ساتھ تحف ہوا دبی کی ، اس کو پھاڑ ڈالا، حضور اگر مطاقیتیم کو جب اس کاعلم ہوا تو آپ مطاقیتیم نے بددعادی اور فر مایا ''اللہ اس کی سلطنت کو کٹر نے کمڑ ہے کردے۔'' چنا نچہ بادشاہ کالڑکا اپنے باپ کادشمن ہوگی اور اس نے پچھاگو گوں سے لی کر باپ کو بخت زخی کر دیا۔ باپ کو معلوم ہوا کہ یہ جینے کی سازش ہوگا اس نے اپ ایس نے باپ کارشمن ہوا کہ یہ جینے کی سازش ہوگی اور اس نے اپ خوب تو ت ہی ہیں اس نے جو کھا ہوا دیکھا تو ایک بخوب تو ت ہوگا اور کے موقع ہوا کہ یہ باکھا کی اور اس کی اور کہ موقع ہوا کہ یہ بھی کا نے قال اور مرگیا۔ اس کے بعد بیٹا تخت شین ہوا، یہ نو جو ان ایس باتوں کے شوقین ہوتے ہی ہیں اس نے جو کھا ہوا دیکھا تو ایک بچھالیا کہ خوب تو ت ہوگا اور اس ایک باتوں کے شوقین ہوتے ہی ہیں اس نے جو کھا ہوا دیکھا تو ایک بچھالیا کہ خوب تو ت ہوگا اور مرگیا۔ اس کے بعد ایک عورت تخت شین ہوئی جو کو اور اس کے اندر ہی اندر اپنا کام کیا اور سب بچھاکاٹ ڈالا اور مرگیا۔ اس کے بعد ایک عورت تخت شین ہوئی جس کو بعد میں تخت سے اتارا گیا اور سلطنت پارہ پارہ ہوگئی۔ اوارا اور اور اور کس کے بعد ایک عورت تخت شین ہوئی جس کو بعد میں تو ت سے اتارا گیا اور سلطنت پارہ ہوگئی۔ اوارا دان یک تب بیر شک میں کورت تحت بیں مورت کے ایک میں اور میں کی بیت بیر شک کے بعد ایک عورت کے دیا کہ بیا کہ بیا کہ بیا کہ کورت کے کہ بیا کہ کی کورت کے بعد ایک عورت کورت کو بعد میں تو تو سم کا تو اور اس کی کہ بیا کی کی کورت کے بعد ایک کورت کے کہ بیا کی کورت کورت کے دورت کی کورت کے دورت کے بعد کی کورت کورت کی کی اور کی کورت کے کہ کورت کے کہ کی کورت کورت کے کورت کے کورت کی کورت کے کہ کورت کے کورت کورت کے کورت کے کی کورت کے کورت کے کا کورت کی کورت کے کورت کی کورت کے کورت کے کورت کورت کی کورت کورت کے کورت کورت کی کورت کی کورت کی کورت کورت کورت کے

<sup>(</sup>۱) اس تتم کے خطوط اور فرامین کا ایک متعد به اور اچھا خاصا ذخیرہ ڈاکٹر حمیداللہ حال مقیم فرانس مجوعة الوثائق السیاسیة کے تام ہے جمع کر کے طبع کرا چکے ہیں جودوسوا کیاسی مکا تیب ووٹائق پرمشمل ہے اس کے علاوہ اس مجموعے میں خلفائے راشدین کے تحریز مرودہ خطوط وغیرہ بھی ہیں۔ مرتب شاھد غفرلہ۔

#### فاتخذ خاتما من فضة:

یہ حضور پاک مٹافیلہ سے اس وقت کہا گیا تھا جب کہ آپ مٹافیلہ نے خطوط کصنے کا ارادہ فر مایا ،اس بنا پر حضور مٹافیلہ نے ایک اگوشی کے بنوائی ۔اب یہ کہ بیا آنکشری چا ندی یا سونے کی تھی یا دونوں کی؟ اوراس کے بعدسونے کی انگوشی کھی گئی یا چا ندی کی ؟ یہ سب با تیں ب اب السخد اسم میں آئیس گی ،البتہ اس صدیث سے یہاں یہ معلوم ہوتا ہے کہ وہ چا ندی کی تھی ، یہی انگشتری حضرت ابو بکر تو تو تا لا تعقید کے پاس رہی تھی کہ بیراریس میں گئی۔ یہا تھا فہانی میں کہ کی ۔ یہا تھا فہانی ہی کہ میراریس میں گئی۔ یہا تھا فہانی ہی چرحضرت عمر تو تو تا لا تھی ای وجہ سے تھا تا کہ اس کی وجہ سے آپ مٹافیلہ کے خط کا اعتبار کیا جا تا آگر خط کا اعتبار ہی جا تا ہو ۔ اس پر مہر نہ ہونے کی وجہ سے فاتم بنوانے سے کیا فائدہ ہوتا؟ تو جملہ انہ سے لایق و ف سے معلوم ہوا کہ خطوط کا اعتبار کیا جا تا ہو ۔ اس مسکلہ میں حضرات محدثین کے یہاں وسعت ہا گر چہ حضرت امام اعظم سے شیق و تکی مروی ہے۔ کا نسی انظر السی بیا تا ہو ۔ اس مسکلہ میں حضرات محدثین کے یہاں وسعت ہا گر چہ حضرت امام اعظم سے شیق و تکی مروی ہے۔ کا نسی انظر السی بیا صاحت تا عدہ یہ ہوتا ہو کہ جب چا ندی کے زیور نئے نئے بین تو ان میں چک بہت زیادہ ہوتی ہوتی ہے کہ جب چا ندی کے زیور نئے نئے بین تو ان میں چک بہت زیادہ ہوتی ہوتی ہو تھی بالکل نئ تھی ،اس کی چیک ان کواب تک یا دار ہی ہے۔

#### باب من قعد حيث ينتهي به المجلس:

دوسرااول سے بڑھ جائے گا۔اوردوسرامطلب یہ ہے کہ بی تو اس کا یہی چاہ رہاتھا کہ چلا جائے جس طرح تیسرا چلا گیا، گراس کوشرم آئی کہ حضوراقدس مطاقیق کیا گیا،اس پراللہ کو بھی شرم کی وجہ سے وہ بھی بیٹے گیا،اس پراللہ کو بھی شرم کی دوہ میرابندہ تو شر ما کر بیٹے گیا،اس پراللہ کو بھی شرم کی دوہ میرابندہ تو شرما کر بیٹے گیا،اس سے زیادہ کریم ہوں لہذا سے ثو اب دوں گا۔اس صورت میں بیود یہ ہم قوم لایشقی جہلے سے معرق ہوگی۔ تو اللہ تعالی نے اس کواس شرم کا بدار عنایت فرمایا،اس صورت میں بداول سے مرتبہ میں گھٹ جائے گااس لئے کہ پہلاآ دی تو برضا ورغبت خاطر بیٹے اور اصرف لوگوں کی شرم سے۔اب شراح حدیث کا اس میں اختلاف ہور ہاہے کہ ان دونوں کہ پہلاآ دمی تو برضا ورغبت خاطر بیٹے اور مان اللہ میں اختلاف ہور ہاہے کہ ان دونوں آ دمیوں میں کونسانفشل ہے کیونکہ المسحیاء شعبہ من الایمان تو اس کے تحت وہ آگے جانے جانس کے کہ حاکم کی روایت میں ہے کہ تحت وہ آگے جانے جانس کے کہ حاکم کی روایت میں ہے کہ اس دوسرے نے (مجلس سے) چلنا شروع کردیا مگر پھر شرما کر آ بیٹھا۔وا ما الشالث فیاعد ص فیاعو ص اللہ عنہ تیسرے نے کہ اس دوسرے نے (مجلس سے) چلنا شروع کردیا مگر پھر شرما کر آ بیٹھا۔وا ما الشالٹ فیاعد ص فیاعو ص اللہ عنہ تیسرے نے کوانس کیا اللہ نے بھی اس سے اعراض کرایا۔

باب قول النبي الثُهِيَّةُمُ رب مبلّغ

بعض شراح کی رائے بیہے کیامام بخاری کے اصول موضوعہ میں سے بیہے کہ جب سی آوایت کے الفاظ ان کی شرط کے مطابق نہیں ہوتے اوراس روایت کامضمو<sup>ں صحیح</sup> ہوتا ہے تو امام بخاری اس روایت کو باب میں ذکر فر ماکر پھراپی روایت کوتا ئید میں پیش کرتے ہیں، پہال بھی ایسا ہی ہے کہ بدروایت جوامام بخاری نے باب میں ذکر فرمائی ہے وہ تر فدی شریف کی روایت ہے معنی تو اس مے عندالام بخاری سیح بین کیکن الفاظ شرط کے مطابق نہیں ،اس لئے امام بخاری نے اپنی روایت فیان الشیاهد عسبی ان یبلغ من هو اوعی منه ے تائید فروادی ، مگر حافظ ابن حجر فرواتے ہیں کہ بیقاعدہ اوراصل جو بیان کی گئی بیتومسلم ہے کہ امام بخاری ایسا کرتے ہیں مگریہاں پر بیہ اصل وقاعدہ بیجے نہیں، کیونکہ بیروایت صرف ترندی ہی کی نہیں بلکہ بخاری میں صفحہ ۲۳۵ برجمی آرہی ہے وہاں بجائے فان الشاهد عسی ان يبسلغ من هو اوعى منه كرب مبلغ اوعى من سامع كالفاظ بين،لبذابيكهاجائكًا كرچونكه بيالفاظ مختصراورجامع يتصاور جلدی سے یا دہوجانے والے تھے،اوقع فی الفہم تھے،اس لئے حضرت آمام بخاری نے اس کوتر جمہ گردان دیا۔ بیتو باب کے معنی ومفہوم ے متعلق تھا ،اب یہ کہ تر جمہ کی غرض کیا ہے؟ بعض کی رائے بیہ ہے کتبلیغ کی اہمیت بیان کرنامقصود ہے کہا گر کو کی مخص معانی حدیث کو نہ سمجھتا ہوتو اس کو چاہیے کہ وہ ان کو محفوظ کر لے اور پھر دوسروں کو سمجھا دے ممکن ہے کہ کوئی اس کے شاگر دوں میں اس سے زیا دہ مجھدار ہو اوران میں امام ابوصنیفہ اورامام شافعی وغیر ہما جیسے مجتهدین ہوں اوروہ ان احادیث کوئن کران سے مسائل کا استنباط کریں اور بعض کی رائے یہ ہے کہ حضرت امام بخاری اس بات پر تنبیفر مانا چاہتے ہیں کہ اگر کوئی طالب علم بزافہم وذکی ہواورات از اس جیسا ہوشیار نہ ہوتو اس کواس استاذ سے استنکاف فی طلب العلم نه کرنا چاہیے کہ میں تواتنافہیم اور بیابیا؟ بھلامیں اس سے علم حاصل کرلوں؟ ایسا ہر گزنہ سو بے كيونكه حضوراقدس المطلقة كادهرارشاد برب مبلغ اوعى من سامع كهبهت ميسلغ طالب علم سامع ساوى موتع بين اورادهريد ارشاد ہے کہ شاہد غائب کوتبلیغ کرے تو معلوم ہوا کہ بعض طالب علم نہیم ہوتے ہیں۔ چنانچہ ام بخاری کامقولہ او جز (۱) میں میں نے قل کیا ہے کہ اربع فی اربع عن اربع علی اربع الن بیسولہ ارائع لینی چوکڑے ہیں اور انہی میں سے ایک بیہ کرآ دمی اس وقت تک

<sup>(</sup>١)ليراجع الى مقدمة اوجز المسالك صفحه ٩٠ ا (مرتب)

محدث ببیں ہوسکتا ہے جب تک کے علم اپنے بڑے اور ساتھی اور چھوٹے اور کتابوں سے حاصل نہ کرے۔

عن عبدالرحمن بن ابي بكرة :

اس کا مطلب یہ ہے کہ حضرت عبدالرحلٰ تو تو تعلق الی تعبیر فرماتے ہیں کہ میرے باب ابوبکرہ تو تعلق الی تعبیر حضور ملطق کے حالات بیان کر یہ ہماری طرح نہیں کہ بس خرافات ہی حالات بیان کر یہ ہماری طرح نہیں کہ بس خرافات ہی میں گےرہیں ای حضور ملطق الم این اوفنی پر بیٹھے تھے یہ واقعہ ججۃ الوداع کا ہے۔

قال ای یوم هذا:

حضور پاک مطابقہ نے جب صحابہ عقاطہ نمان میں ہے یہ پوچھا کہ بدکونسادن ہے؟ تو صحابہ عقاطہ نمان موش ہو گئے اور وجہ یہ ہوئی کہ صحابہ کرام عقاطہ نمان ہے ہو بھی دریافت فرمار ہے ہوئی کہ صحابہ کرام عقاطہ نمان ہے ہو بھی دریافت فرمار ہے ہوئی دریافت فرمار ہوگئے فیان دماء ہیں تو ایسامعلوم ہوتا ہے کہ کوئی خاص بات دریافت فرمانا چاہتے ہیں۔اس وجہ سے سارے صحابہ عقاطہ نمان ہوگئے فیان دماء کم وامو الکم واعراض کم بینکم حوام چونکہ زمانہ جا لمیت کا طریقہ یہ تھا کہ وہ اجتماعی طور پراشہر حرم میں تو قتل وقال نہیں کرتے تھے گر باتی دنوں میں خوب کرتے تھے،اس لئے حضور اکرم مطابقہ نے فرمایا کہ یہ کوئی اشہر حرم کی خصوصیت نہیں ہے، بلکہ تمہارے دماء واموال واعراض ایسے ہی حرام ہیں جسے کہ اس مقام میں اس دن میں حرام ہیں۔

باب العلم قبل القول والعمل

وقت حاصل ہوجائے تو پیجمی فاکدہ دے گی ،لیو کے نسا نسمع او نعقل یہاں پرنسمع سے نبعلم مراد ہے کہ وہ لوگ علم نہ ہونے پرتمنا کریں گے کہ کاش ہم بھی عالم ہوتے اس جملے سے بھی علم کی فضیلت بیان کرنامقصود ہے۔

#### انما العلم بالتعلم:

یوں فرماتے ہیں کی علم تعلم سے حاصل ہوگا مطالعہ سے حاصل نہیں ہوگا۔ یہ بالکل دھوکہ ہے کہ صرف کتب وشروح دکھے کر بغیراستاذ

سے پڑھے علم حاصل ہوسکتا ہے۔ علامہ شامی نے لکھا ہے کہ جو با قاعدہ تعلیم یا فتہ نہ ہوتو وہ صرف کتا ہیں دکھے کرفتو کی نہ دے۔ ملاعلی قاری
نے ایک واقعہ لکھا ہے کہ حدیث ہیں آتا ہے نہی رسول اللّه میں ہوتے اللام علقہ جمع ہے کیکن ایک خص نے اس کو حلق بمعنی استروں سے مونڈ تا پڑھا اور کہنے
یہاں صدیث ہیں صلتی ہے کہ سر المحاء و فتح الملام علقہ جمع ہے کیکن ایک خص نے اس کو حلق بمعنی استروں سے مونڈ تا پڑھا اور کہنے
گے کہ جمعہ کی نماز سے پہلے سرمنڈ انا جا کر نہیں کیونکہ حضور پاک میں ایک مونے اس سے منع فرمایا ہے۔ تواگر وہ زانو نے تلمذ سے کے ہوئے
ہوتے توالی غلطی نہ کرتے۔ قبال اب و ذر لو وضعتم اس سے بھی صدیث پاک کی اہمیت کو بتلا تا ہے کہ ایک صدیث بھی اگر اس وقت
یا وہ کی تو ہیں بیان کر دوں گا کیونکہ وہ علم ہے۔ اب یہاں پروہی اشکال ہے جو کتا بالعلم پر ہوا تھا کہ مصنف نے باب میں کوئی صدیث نہیں ذکر کی اس کے تین جواب تو وہاں پیٹنٹ و سے گئے تھے ، وہی سب جوابات یہاں بھی چلیں گے۔ اس کے علاوہ یہاں ایک خاص
خواب یہ بھی ہے کہ چونکہ اس باب کر جمد میں بہت کی احادیث کی طرف اشارہ فرمایا ہے اور بہت کی قرآئی آئی ہو گئیں اور بہت ممکن ہے کہ ام بخاری کوا بی شرط کے مطابق کوئی حدیث نہ کی ہو۔
لئے سرماری چیزیں استدلال واستشہاد کے لئے کائی ہو گئیں اور بہت ممکن ہے کہ ام بخاری کوا بی شرط کے مطابق کوئی حدیث نہ کی ہو۔
لئے سرماری چیزیں استدلال واستشہاد کے کائی ہو گئیں اور بہت ممکن ہے کہ ام بخاری کوا بی شرط کے مطابق کوئی حدیث نہ کی ہو۔

## باب ماكان النبي المُؤْلِلَةُم يتخولهم

پہلے دو تین بابوں میں تبلیخ اورعلم حاصل کرنے کی اہمیت بیان کی گئی ہے تو اس سے وہم ہونے لگاتھا کہ آ دی کو ہروقت علم ہی میں لگار ہنا جا ہے اس لئے امام بخاری اب بیفر ماتے ہیں کہ علم تو ضرور حاصل کرنا جا ہے گر ایبا طریقہ اختیار کرے کہ مفطی الی الملال اور موجب نفرت نہ ہو چنانچہ نبی کریم ملط بھی ہیاں ہر چیز کے اوقات مقرر شے اس لئے ہروقت ایک ہی طرح کا کام کرنے سے دل اکتاجاتا ہے۔ یسو و او لا تعسروا و بشروا ولا تنفروا یہاں استدلال ولا تنفروا سے ہاور تفیر عدم المتحول میں ہے لہذا تخول ہونا جا ہے۔

## باب من جعل لا هل العلم

یہ بابسابق کا تکملہ ہے کیونکہ اس کا مقصد بھی بہی ہے کہ ملال نہ پیدا ہوجائے اس باب سے امام بخاری اس بات کا جواز ثابت فر مار ہے ہیں کہ اگر کوئی شخص وعظ تبلیغ کے لئے کوئی خاص دن مقرر کر لے تو اس میں کوئی مضا نقٹ ہیں جائز ہے۔ اس اس کو بدعت نہیں کہا جائے گا کیونکہ بدعت میں تعیین کے ساتھ اس تعیین میں ہی تو اب سمجھا جا تا ہے اور بیا گراس دن نہ ہوتو پھرکوئی تو اب نہیں ملے گا ایسے ہی جہام وغیرہ بدعت ہے کیونکہ عوام کا لانعام اس تعیین سے یہ بھے لیتے ہیں کہ اس دن یا اس وقت میں کوئی خاص تو اب ہے اس وجہ سے وہ ان اوقات کو تبدیل نہیں کرتے ۔ قاعدہ طبعی ہے کہ ایک چیز سے طبیعت اکتاجاتی ہے اس کے مشائخ درس میں مختلف کتا ہیں ایک ایک دن

میں رکھتے ہیں تا کتفرنہ پیدا ہوالبت میراتوجی رمضان میں قرآن سے نہیں اکتا تابیمیرے نزد یک متعنی ہے۔

حدثنا عثمان بن ابی شیبة اس مدیث میں ہے کہ حضرت ابن مسعود روی الله فر الی جند ہر جعرات کو وعظ فر مایا کرتے تھے لہذا ثابت ہوا کہ اگر کوئی دن متعین کر لیا جائے تو درست ہے۔ ایک اشکال یہاں یہ ہے کہ بیر حدیث موتوف ہے امام بخاری نے اس سے استدلال کیے کر لیا ان کی تو شرط کے خلاف ہے؟ لیکن چونکہ حضرت عبداللہ بن مسعود تو تی کا فیز فیز کی حیفا نے حضور مل فی آج کے معل سے استدباط کیا ہے اور پھرمقرر فر مایا ایس بھی اس سے استنباط کر کے دن کی تعیین اگر کرلیں تو درست ہے۔

باب من يرد الله به خير ايفقه في الدين

ال باب کی ایک غرض تویہ ہوسکتی ہے کہ اس سے علم کی فضیلت بیان فر مانی مقصود ہے فاص طور سے فقد کی اہمیت اوراس کے تعلم پر تحریف ہے اور میر سے داری تنبیہ فر مار ہے ہیں کہ تحریف ہے اور میر سے داری تنبیہ فر مار ہے ہیں کہ عطافر مانا تو اللہ کا کا م ہے تم اپنی کوشش جاری رکھواور اس کے حاصل کرنے کے لئے دعا کرتے رہوخود حضور میں تاہم کا اپنے بارے میں ارشاد ہے اندما انا قاسم کہ میں تو صرف تقییم کا حقد اربوں ورنہ اصل عطافر مانے والا تو خدا ہے لہذا تحض اپنی محنت پراعماد نہ کرے بہت سے حنت نہ کرنے والوں کو بہت کے میل گیا۔

## باب الفهم في العلم

حضرت شیخ الہندفر ماتے ہیں کہ یہاں سے یہ بیان کرنا چاہتے ہیں کہ اگر چوعطا فر مانے والے صرف اللہ تعالی ہیں اور کو کی ٹیمی کی صرف اس پراعتاد کر کے نہ بیٹھ بلکہ اپنی کوشش اور قہم سے کام لینا بھی ضروری ہے تو گویا یہ پہلے باب کا تتمہ اور تھملہ ہے اور شراح کی رائے یہ ہے کہ اس سے نہم علم کی ترغیب بیان کرنی مقصود ہے اور یہ کہ طالب علم کو مطالعہ کرنا چاہئے اور تو مطالعہ بڑھائی چاہئے ۔ لیکن میری دائے کچھ اور ہے وہ یہ کہ مصنف یہاں سے مطالعہ کرنے کا طریقہ بتا تے ہیں کہ مطالعہ کا طریقہ یہ ہے کہ ہرعلم کی مناسبات کو و کھے اور غور کرے اور مطالعہ کرتے وقت او پر نیچ سب طرف نظر رکھے ۔ چنا نچہ اس باب میں جو صدیث فہ کور ہے اس سے بھی میں مستنبط ہوتا ہے کہ جسمور میں فلاں فلاں خصوصیت ہواور حضور میں ہوتا ہے کہ جسمور میں فلاں فلاں خصوصیت ہواور حضور میں فلاں فلاں خصوصیت ہواور حضور میں ندر سے جوسفید برادہ کھارے ہے تھا و ابن عمر بڑی لائون کا کی خدر کے اس کو دکھی کرنخلہ سمجھ لیا۔ جسمار کھور کے سے کو کھود کر اس کے اندر سے جوسفید برادہ کھارے ہے اس کو کہتے ہیں یہ لذیذ بہت ہوتا ہے۔

# باب الاغتباط في العلم والحكمة

حد کہتے ہیں دوسرے کہ نعت کے زوال کو چاہنا اور غبطہ کہتے ہیں دوسرے کی نعت کامٹل طلب کرنے کو بغیراس کے کہ زوال کی تمنا کرے میر جمہ یا تو شارحہ ہے کیونکہ حدیث میں لاحسد الافسی اثنین کا لفظ وارد ہے توامام بخاری نے باب سے تعبیہ فرمادی اور خرمادی کہ حسد سے مراد غبطہ ہے اور دوسری غرض میہ ہے کہ مصنف تنبیہ کرنا چاہتے ہیں کہ علم میں بھی رشک کرنا چاہئے اپنے سے اور نے والوں پرتو گویا تابل رشک علم وحکمت قابل اونے والوں پرتو گویا تابل رشک علم وحکمت تابل

غبط درشک ہیں۔ نیز حدیث میں چونکہ حکمت کالفظ آیا ہے تو مصنف نے باب میں اغتباط فی العلم بردھاکراشارہ فرمادیا کہ حکمت گی تفییر علم ہے۔

وقال عمر رضى الله عنه تفقهو اقبل ان تسودوا

مطلب یہ ہے کہ بڑے اور سردار بننے سے پہلے فقاہت عاصل کرلواس کئے کہ بڑے ہونے کے بعد علم جلدی نہیں عاصل ہوسکتا اور عوائق وموانع علم عاصل کرنے سے رد کدیں گے۔ اب چونکہ اس قول سے بظاہر بیشبہ ہوتا ہے کہ سیادت کے بعد علم عاصل نہ کرے تو امام بخاری نے بطور دفع دخل مقدر کے فرمایا۔ قال ابو عبد اللّه بعد ان تسو دو العین اگر بڑا ہوجائے تو بھی علم وقر آن کو ضرور حاصل کرنا چاہئے اور دلیل اس کی بیہ ہے کہ حفرات صحابہ کرام مختلفت الی بینز نے کبرس میں علم سیکھا جب کہ دو اپنے گھروں کے مالک و ذمد دار ہو چکے سے مگر پھر بھی اس کا بہترین اور اعلی وقت سردار بننے سے پہلے ہاس اثر کی مناسبت ترجمہ سے بیہ ہو جھنم سردار بننے سے پہلے ہاس اثر کی مناسبت ترجمہ سے بیہ ہو جھنم سردار بننے سے پہلے تفقہ عاصل کرتا ہے اس میں غبط کیا جاتا ہے۔

رجل آتاه الله مالا فسلطه على هلكته في الحق

ایک آدی ہے اللہ تعالی نے اس کو مال عطافر مایا ہے پھراس کواس کے ہلاک کرنے پر مسلط فرمادیا۔ ہلاک کرنے پر مسلط فرمادینے کا مطلب یہ ہے کہ وہ تم کر کے نہیں رکھتا بلکہ اس کو طرق فرین فرج کرتا ہے۔ پیار واجمارے مشائ اور ہزرگوں کا بھی رویہ ہا ہے کہ وہ جمج نہیں فرماتے سے بلکہ جو آیا فرج کردیا۔ بڑے حضرت شاہ عبدالقاور مصاحب اور حضرت مولا تا شاہ عبدالقاور صاحب مقروض بہت سے اگر ہو آیا ہی اس کو وے ڈالتے سے پھر کہیں سے پھھ آجا تا فرماتے بید و مرا آگیا اس کو بھی خرچ کردیے ۔ میرے والد صاحب مقروض بہت سے اگر کہیں ہوتے تو وہ بچوں کو دید ہے اور فرمایا کہی ہوئی ہوتے تو وہ بچوں کو دید ہے اور فرمایا کرتے سے بی نہیں چاہتا کہ اس مصیبت کو لے کرسووں اور میرے پچاجان نوراللہ مرقدہ نے ایک بار فرمایا کہ بکریوں کی تجارت کروں گا سنت ہے چان نوراللہ مرقدہ نے ایک بار فرمایا کہ بکریوں کی تجارت کروں گا سنت ہے چانا نوراللہ مرقدہ نے ایک بار فرمایا کہ بکریوں کی تجارت کروں گا ساتھ میں دو پیر کتابی نہ تھا۔ بدقد رسے کا سلطہ کی خبر رجل کی طرف اوٹ رہی کہا تو فرمایا کہ بکریوں کی تجارت کی طرف اوٹ رہی کی سند سے بیان تربی کی سندے بیان فرمایا ہے زہری کی سند سے بیان فرمایا ہے زہری کو روایت کرتے ہیں عن مسالم عن ابن عمو اور زہری کی بیروایت بخاری صوفہ گیارہ موقیکیس (۱۲۳۳) جلد بنائی میں کتم نرائے کی کیونکہ کتاب صوفہ گیارہ مواضیکیس (۱۲۳۳) بختم نہرا کی کہ بیانہ میں بن ابی خالد نور ہری کی موروایت کی کیونکہ کتاب صوفہ گیارہ مواضیکیس (۱۲۳۰) بختم سنداور ہے ادارا عیل بن ابی خالد نور ہری کی مورور ہیں بی ابی خوالت سنداور ہے اور اساعیل بن ابی خالد نے ہمیں جس طریقہ سندیں دیکھ کر اضار اب کا کہ خوالت سندیں جس طریقہ سندیں دیکھ کر اضار اب کا کہ خوالت سندیں جس میں کو کھند سندان کی کیونکہ کتاب سندی میں مداور ہے اور میں کی مورور کی کی طریقہ سے دی کر اس کی مورور کی کی طریقہ سے بینی میں مداور ہو کو کہ کوئی کوئلہ کی کوئی کوئلہ کا کہ کوئی کوئلف سندیں کوئی کوئلہ کا کہ کوئی کوئلہ کوئی کوئلہ کا کہ کوئی کوئلہ کوئی کوئلہ کوئی کوئلہ کا کہ کی کوئلہ کوئی کوئلہ کا کہ کی کوئلہ کا کہ کوئی کوئلہ 
## باب ما ذكر في ذهاب موسىٰ غَلَيْكُالْيَالْلِمْرُال

قرآن پاک کی آیت ہے فیانُطَلَقًا حَتَّی إِذَا رَكِبَا فِي السَّفِينَةِ خَوَقَهَا الآية اس آیت پاک کا تقاضا یہ ہے کہ حفرت موی وخصر علیها السلام دونوں ساتھ سمندر میں سوار ہوئے اور یہی مضمول حدیث سے بھی ثابت ہوتا ہے کہ جب حضرت موی بنانا الفلاظ اخضر بظانا لليلان سے ملے وان سے كہا كه مجھے علم سكھلائے اس پرحضرت خضر بظانا لائيلان نے فرمایا كهم ميرے ساتھ صرفييں كر سكتے ليكن عہد و پیان کر کے چلے دریا کے کنارے چلتے رہے ایک کشتی جارہ کھی اس کشتی والوں نے حضرت خضر ﷺ ایکا ایکا الالا کو بہچان کر بلا کرا یہ كے ہوئے سوار كرليا اور جب حضرت خضر بطّائيلائي اور حضرت موى بطّائيلائيلائ سوار ہوئے اور كشتى حيلے كى تو حضرت خضر بطائيلائيلائا نے اس کشتی کوتو ژنا شروع کردیا۔حضرت موی بھانٹا الیکلائ نے فرمایا کہ انہوں نے بلا کرایہ سوار کیا ہے اور پھر بھی تم ان کی کشتی کوتو ژیے ہو۔الغرض اس حدیث سے بھی یہی معلوم ہوتا ہے کہ دونوں حضرات ساتھ سوار ہو کرسمندر میں چلے ۔لیکن امام بخاری باب باندھ رہے بين في ذهاب موسى بَمَلْيُهُ لِللِّهِ في البحر الى الخصر بَمَلْيُهُ لِللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ المندريس مو كرحفرت خفر ﷺ ليكاليكون كاطرف حلي اور پھران سے ملاقات كى تو بعض علانے امام بخارى كے ترجمة الباب كى بيتو جيدكى كه المي بمعنى مع ہاور بعض حضرات نے المبی المنحصر بھائٹا ایکلان سے پہلے حرف عطف واوکومقدر مانا اور تقدیری عبارت بینکالی ما ذکر فی اور حضرت خضر بَطَانِيُلائِيَا كے پاس جانے كے دونوں واقعات اس باب ميں مذكور موں كے اور چونكد بيحقيقت ميں دوواقع ہيں اس لے حرف عطف صحح ہوجائے گا۔اوربعض علاء نے ایک تیسری توجیہ کی ہے کہ حضرت موی بھاندالقلائ کے حضرت خضر بھاندالقلائ کے یاس جانے کے متعلق بعض روایات میں آتا ہے کہ جب حضرت موی بنانیا اینالا این ساتھی کے ساتھ چلے تو چلتے ہوئے ایک جمولا ساتھ ك ليا تقاجس مين ايك بعني موئي مچھلىتقى \_ جب موى بنكائيلان ايك جگه پرتفهر كئے اور وہاں سومنے تو مچھلى وہاں كودكر سمندر ميں چلى تى ادر جہاں وہ مچھلی کوری تھی اس مقام پر بطور معجز ہ کے ایک طاقچہ ( کوہ) بن گیا۔حضرت موسی بَنَلَائیالاَیَالاِلاَ کے ساتھی اس منظر کود مکیور ہے تھے ان کاارادہ تھا کہ جب موی بنگانیکالیلانے بیدار ہوں گے تو ان کواطلاع کریں گے مگر حضرت موی بنگانیکالیکلانے جا مے تو فورا چلنے کے لئے تیار ہو گئے ادھران کے ساتھی سامان سفر تیار کرنے کی جلدی میں کہنا بھول گئے خبرنہ کی جب حضرت موی بٹلانیلائیلالیٰ لایل آ گئے جیکے ادران کو بھوک کی تو فرمایا آنسنا غداء نا ساتھی نے کہا کہ میں تو بھول کیا تھااور پوراوا قعہ بیان کیا حضرت موی بھلینا ایکلالی لالی نے فرمایا ہم تو یہی تلاش کر رے تھے اور النے قدم لوئے اور جب اس مقام پر پہنچے جہاں مجھل سمندر میں کو دی تھی تو دیکھا کہ ایک طاقحہ بنا ہواہے حضرت موی بھانیا ای اس میں واخل ہوکر حفزت خفر بھانیا ای الان کے یاس پہنچ۔اباس تقریر کے بعد ذھاب موسی بھانیا ای الان ا المسحر الى المحصر بَالْمَالِيَالِيَا اللهِ المعرب المالية الما رائے بیہ ہے کہ چونکہ صحابہ تعقافہ فیال مین کے دور میں طلب علم کیلئے سفر معتاد نہ تھا اس کئے اس کا ثبات فرماتے ہیں اس پراشکال بیہ ہے کہ امام بخاری اس کے لئے مستقل باب المحدوج فی طلب العلم کار جممنعقد فرمادیں کے چنانچ اس اعتراض سے بیخے کے لئے مشار فخفر ماتے ہیں کفرض ترجمہ حروج فی البحر لطلب العلم کے جواز کوبیان کرنا ہے اور آنے والے باب سے حروج فی

## انه تماري هووالحربن قيس

## قال موسىٰ غَلَيْكُالْيَوْلَامْزُكُ لا

## فكان موسىٰ غَلَيْكَالْشَلِلْمِرْكَ

## باب قول النبي مُثَّمُّكُمْ مِ

استنج کے لئے لوٹا مجر کررکھد یا حضورا کرم ملکھ تھے تھریف لائے اور بہت خوش ہوئے اور فرمایا کہ یہ کس نے رکھا ہے؟ ہتا یا می کی ابن عباس نے رکھا ہے اس دختورا قدس ملکھ تھے اس کو دعادی الله ہم فقہ فی اللدین یہ حدیث صفح چھیں (۲۷) پر باب و صبع السماء عند المحلاء میں آری ہے۔ توام مخاری نے ہتلادیا کہ یہ دعا فدمت کی دجہ سے تھی لہذا مشام کے کی فدمت کرنا چا ہے۔ اورا گر السماء عند المحلاء میں آری ہے۔ توام مختوب فدمت کرواور یہ اصول موضوع میں سے ہے کہ استاذی فدمت اس کا احر ام وغیرہ علم میں برکت کا سب ہوتا ہے اور نافر مانی وغیرہ علم میں کی کا باعث ہے اور والدین کا احر ام وسعت رزق کا باعث ہے اور عدم احر ام موجب شکی رزق ہے۔

باب متى يصح سماع الصغير

باب الخروج في طلب العلم

اس باب میں امام بخاری نے یہ بتلایا ہے کہ محابہ الماس تصحفور مل القائم سالم حاصل کے ہوئے تھے اور دیگر صفات کے باوجودایک ایک صدیث کے لئے استے لیے لیے سفر کرتے تھے تو معلوم ہوا کہ طلب کی کے لئے سفر کرنا مندوب ہے۔ حدث ابو القاسم حسالہ بن حملی امام بخاری نے اس باب میں حضرت ابن عباس و الکافی آل الحقیق کی بیرحدیث ذکر فرمائی ہے جس کے اندر حضرت موتی بھانا الحقیق کی طرف ، تو اس حدیث سے یہ ثابت فرمادیا کہ حضرت موتی بھانا الحقیق موتی موتی بھانا الحقیق 
# باب فضل عَلِمَ وَعَلَّمَ

اسے اگلاباب ہے باب دفع العلم وظهور الجهل چونکہ امام بخاری کی عادت اضدادکوجمع کرنا ہے اس لئے ان کوایک جگہ جمع کیا ہے۔ ترجم الباب کی غرض یہ ہے کتعلم کی فضیلت مسلم اورعلم کے فضائل تسلیم مگر بقائے علم تعلیم سے ہوتا ہے تو کو یا اس باب سے تعلیم کی فضیلت کی طرف اشارہ ہے۔ ب

مثل ما بعثني الله به من الهدى والعلم كمثل الغيث الكثير

حضوراقترس ہے بیٹے نے ایک مثال کے ذریعے عالم وغیرہ عالم کے فرق سیجھایا ہے کہ جوملم وہدایت میں لے کرآیا ہوں اس کی مثال کیر بارش کی سے جب نازل ہوتی ہے تو تین طرح کی زمینوں پر پڑتی ہے ایک تو وہ زمیں جس میں فریا ہے اور نری بہت ہے کہ بارش ہوئی اور اس نے پانی چوس ایا اور پھر گھاس سبز و پھل پھول اگائے یہ جہتدین امام عظم ابوصنیف اور امام شافعی جو ایسان سے حدثنا کا سوال ہی ہوئی اور اس کے نور ہوئی ایوا ور پھر اصول و فروع کے پھل پھول اگائے اور مسائل کے تیل بوٹے لگائے اب ان سے حدثنا کا سوال ہی نہ کرنا چا ہے انہوں نے احادیث کو پی لیا اور پھر اصول و فروع کے پھل پھول اگائے اور مسائل کے تیل ہوئے لگائے اب ان سے حدثنا کا سوال ہی نہ کرنا چا ہے انہوں نے تو سب پھیتہ ہمار سے سنے سنواز کر دکھدیا اور تربیب دیدی اور دوسری زمین وہ ہے کہ جو نرم تو نہیں بلکہ تو ت ہم گھر اس میں فتی ہوئے یہ مثال ہوئی کے کہ وہ احادیث کے ذمائر بھول کی سوال ہوگی ہوئی ان کو لے کر اور پی کر مسائل کا استباط کرتے ہیں جسے امام بخاری و غیرہ اور تیسری زمین الی ہے کہ نہ تو پائی جو کہ نہ تو پائی ہوئی کی جو نہ خود ہوگی کی جو نہ تو بیل جو کہ کہ کہ ہوئی کی جو نہ خود ہوگی کے دور اس کے علاوہ کی مثال ہے ۔ یعنی اس محضی کی جو نہ خود ہوگی کی جو نہ خود ہوگی کی جو نہ خود ہوگی کے حدیث ہیں مشبح کی صرف دو تسمیس بیان کی جو ان کو جس کی مرف دو تسمیس بیان کی جو ان کو جون کی تو بیا کہ جو اب ہوئی کہا دول کے بیان کو بیل اور جو بی ہی برا پر ہیں مائع کی اور خوال کی بیان کی جو نہ ہوئی اور جو نہ ہیں ہوئی اور جو نہ ہیں ہوئی کی اور جو بائل ہیں لہذا اب بیا عمر اغراض نہیں ہوسکا کہ جانب معہد ہیں تین میں سائے اس کے سائل کو تاب مطب ہیں صرف دو ہیں۔ سائے اس کو تاب مطب ہیں صرف دو ہیں۔

# قال ابو عبدالله

یہاں سے امام بخاری اختلاف روایات کی طرف اشارہ فرماتے ہیں کہ ایک روایت میں قیلت بالیاء التحتانیہ ہے اورایک دوسری روایت میں قبلت بالیاء الموحدة دونوں کے معنی ایک ہی ہیں۔ کہاجاتا ہے قبلت البعیر الماء اونٹ نے پانی پیاتو قبلت کے معنی پانی کے پینے کے ہیں وہی یہاں قبلت سے مراد ہو الصف صف المستوی من الارض سنو! امام بخاری جس طرح بہت بڑے حافظ صدیث ہیں خوش متم ہے کہ جب کوئی لفظ بہت بڑے حافظ صدیث ہیں خوش متم ہے کہ جب کوئی لفظ

حدیث میں آجائے اور کہیں آجائے اور اس کے ساتھ وہ لفظ کہیں قر آن شریف میں بھی آیا ہوتو حضرت امام بخاری اس کی تغییر فرما ہے ہیں اور اس جدید لغت کے معنی و مفہوم سمجھا دیتے ہیں اور یہ بچھتے ہوئے کہ جیسے بچھے قر آن حفظ ہے تو دوسر بے پڑھنے والے بھی ایسے ہی حافظ ہوں گے اس لئے صرف اس لفظ کوجس کی تغییر کرنا ہوتی ہے ذکر کر دیتے ہیں اور بقیہ کو یہ سوچ کر چھوڑ دیتے ہیں کہ جب اور لوگ حدیث پڑھیں گے تو ان کے دل میں بھی بہی لفظ کھٹک بیدا کرےگا۔ چنا نچہ صدیث باب میں قیصان کالفظ آیا ہے اور اس کا واحد قداع ہے اور قر آن شریف میں آتا ہے فینڈر ھا قاعا صفصف اسلے امام بخاری نے اولا قاع کی تغییر یعلوہ الماء سے فرمائی کہ جس پر پائی ندر کتا ہو بلکہ گرز رجاتا ہواور چونکہ صفصف بھی اس آیت میں فرکور ہے اسلے اس بھی تغییر فرمادی کہ المستوی من الارض

## باب رفع العلم وظهور الجهل

پونکہ حضرت امام بخاری نے باب سابق میں بیہ بتلایا تھا کہ بقاعلم تعلیم ہے ہوتا ہے تواب یہاں ہے بقاعدہ مشہورہ و بسصد ہا تعبیب الاشیاء بطور توضیح کے فرماتے ہیں کہ بقائے علم اس وقت ہوگا جبکہ اس کے موافع کو دیا جائے اور ظہور جہل اور وفع علم سے بچاجائے کیکن میراا پنا خیال بیہ ہے کہ اگر اس کو پہلے باب کا بحملہ بنادیا جائے تو زیادہ مناسب ہوگا کہ وہاں تو فضیلت علم وتعلیم بیان کی تھی اب یہاں بیبتلاتے ہیں کہ تعلیم نہایت ضروری ہے ور نظم اٹھ جائے گا اور قیامت قائم ہوجائے گی۔

## وقال ربيعة لا ينبغي لاحد عنده شي من العلم ان يضيع نفسه

اضاعت نفس کے بارے میں علاء کے چندا قوال ہیں اول یہ کتعلیم و قدریس نہ کرے اس سے وہ علم ضائع ہوجائے گا کیونکہ علم میں اضاعت نفس ہے اور بعضوں نے کہا ہے کہ اس کا مطلب یہ ہے کہ اگر صاحب فضل و کمال ہوتو اس کو اپنا فضل فلا ہر کرنا چاہئے یہ خلط تو اضع اختیار کرے کہ میں تو حقیز فقیر ہوں مجھے پچھ نہیں آتا اور لوگ اس کے اس تول پر اعتاد کر کے اس سے تعلیم حاصل نہ کریں بلکہ ان سے کہنا چاہئے کہ مجھ سے بخاری پڑھو۔ اور تیسرا قول یہ ہے اور بیمیرے نزدیک زیادہ اماخ کو چاہئے کہ وہ اپنے آپ کو زر خیز نہ بھیں اور تخوا ہوں پر نہ مریں کہ اگر تخوا ہ نہ ہوتو تعلیم ہی چھوڑ دیں بلکہ تعلیم و تدریس رائج ہے کہ اہل علم کو چاہئے کہ وہ اپنے آپ کو زر خیز نہ بھیں اور تخوا ہوں پر نہ مریں کہ اگر تخوا ہونہ وہ تو تو یہ دنیا خور تہارے قدموں میں اللہ کیلئے ہوا ور تخوا ہوں کے ماروے تو یہ دنیا کو ٹھو کہ ماروے تو یہ دنیا خور تہارے قدموں میں آپر رہے گی اور چو تھا قول یہ ہے کہ ایسوں کے سامنے علوم بیان کر سے جوان کے اہل نہ ہوں اور وہ اکتو بھو نہیں یہ کو یا خو علم کو ضائع کر تا ہو جہ یہ اگر چاں مقام کے مناسب نہیں لیکن اس عبارت کا یہ ایک اچھا مطلب ہے اور پانچواں قول یہ ہے کہ اپنے علم پڑل کر سے کہ یہ تو جیدا گر چراس مقام کے مناسب نہیں لیکن اس عبارت کا یہ ایک اچھا مطلب ہے اور پانچواں قول یہ ہے کہ اپنے علم پڑل کر سے کہ نہ کو ضائع کر دینا ہے۔

# عن انس قال لاحد ثنكم حديثاً لا يحدثكم احد بعد يعد عن

یہ جملہ اکثر جگہ آ جاتا ہے اس کا مطلب یہیں کہ میں ہی اس حدیث کوتم سے بیان کروں گا اور کسی کو بیحدیث معلوم نہیں تا کہ وہ بیان کر میں بیان کر میں بیان کر سے بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ تم سے میرے بعد یہاں بھرہ میں کوئی سمعت دسول اللّه میں ان کے علاوہ کوئی نہ تھا کرے گا اور اس کہنے کی وجہ یہ ہے کہ اس وقت صرف چند صحاب میں اللہ میں ان کے علاوہ کوئی نہ تھا

کیونکہ یہ آخیر ہے مو تا بالبصرہ ہیںو تکٹر النساء لیٹی عورتیں زیادہ ہوں گی اس کا ایک مطلب تو یہ ہے کہ آخرز مانہ ہیں لڑائیاں ہوں گی رجال تھے ہوں گی کیونکہ اعزہ واقر باءسب قتل ہوجا تھیں گے اور تیں ہوں کے دوسرا مطلب یہ ہے کہ جب تک مردوں ہیں قوت زیادہ ہوگی تو مردوں کی بیدائش ہوگی کین بعد میں لوگوں کی آوارگی کی وجہ سے توت کرور ہوجائے گی تو عورتوں کی پیدائش زیادہ ہوگی تو گویا مردوں کی آوارگی کی طرف اشارہ ہے۔

## باب فضل العلم

یہاں جو حدیث ندکور ہے اس کا خلاصہ یہ ہے کہ حضور مٹھ ایک میں دودہ کا ایک پیالہ دیکھا جے آپ مٹھا آلم نوش فرمارے ہیں اورا تنانوش فرمایا کداس کی تراوٹ انگلیوں تک بائج مئی پھرآپ ماہ اللہ نے بچا ہوا دود صحفرت عمر تو الله فائل الله نام کودیدیا۔ اب باب معلق سنوا يهال بعض شرح كى رائ يه ب (جيما كميس في بيان كيا تعا) كماصل باب تويمي باورجوكاب كمشروع میں آیا تھاوہ کا تب کی فلطی سے لکھا گیا اور یہاں روایت بھی ہے لہذا تکرار نہیں ہے علامہ عینی فرماتے ہیں کہ دونوں جگہ فضل فضیلت ہی کے معنے میں ہے مراول باب میں نضیلت علاءاوراس باب سے نضیلت علم ثابت فرمائی ہے۔حضرت منگوبی کا ارشادیہ ہے کہ وہاں فضیلت کلیتھی اور یہاں فضیلت جزئیه بیان کرنی مقصود ہے اور ان دونوں میں فرق ہے۔ میں نے بیان کیا تھا کہ وہاں فضل فضیلت کے معنی میں ہےاور یہاں فضلہ اور زائد کے معنی میں ہے۔اور بعض علماء کی رائے ہے کہ اول کتاب میں جوفضل آیا ہے اس سے فضل جمعنی الفصيلة مراد ہاور يهان زيادتى اور بہتات كمعنى ميں ہے۔اب جب كديمان برفضل سے زيادتى اور بہتات مراد لى كئى ہے تو پھر علاء قائلین جمعنی الزیادة کے دوگروہ ہو گئے ،ایک جماعت کی رائے ہے کہ یہاں فضل کے معنی مصدری مراد ہیں بیعنی زیادہ ہونا۔اس صورت میں باب فضل العلم کامطلب به بوگا که ہر چیز میں قناعت محمود ہے مرعلم میں محمود نبیس بلکداس کوخوب زیادہ حاصل کرنا جا ہے جیے حضور پاک ملطقائم کر تھوڑ اسا کھانا نوش فرمانے والے اور جب دورھ پینا شروع کیا تو اتنا پیا کہ ناخن سے نگلنے نگا اور اس کی چکنائی کا اثر الكيون تك مين آحميا اور دوده كوحضورياك ما المقطم غلم سي تعبير فرمايا بي تو معلوم جواك علم مين زيادتي مطلوب باور دوسري جماعت کی رائے بیہ ہے کہ یفضل جمعنی الزیادہ ہے گریہاں مفعول کے معنی میں ہے اور مطلب بیہ ہے کہ اگر کسی کے پاس علم زیادہ ہوتو کسی اورکودیدے مثلا حاجت سے زائد کتابیں ہوں تو سمی مدرسے میں دیدے سی کو پڑھادے جیسے حضور اقدس مطابقاتم کی حاجت سے دودھ زیادہ ہوا تو حضرت عمر ترفیخ اللهٔ قب الائعیثر کودیدیا۔اوربعض علاء کی رائے ہے کہ فضل زیادہ کے معنی میں ہے تکرباب کا مطلب یہ ہے کہ اگر کوئی اییا ہوکہ اس کوکسی خاص علم کی ضرورت نہ پڑتی ہوتو وہ اس سے اعراض نہ کرے بلکہ اس کو حاصل کر کے دوسرے کوسکھا دے مثلا مقعد ہے کہ اس کو جہاد کرنے کی تو طاقت نہیں اور یہ بچھ کر کہ مجھ کو جہاد تو کرنانہیں پھر کیا ضرورت فجہاد کاعلم سیکھنے کی ایبا نہ کرے بلکہ سیکھے اور دوسروں کو سکھلائے ای طرح عمّاق کا مسئلہ ہندوستان میں کہ یہاں تو اس کی ضرورت نہیں کیونکہ ترقیق قانو نا ہند ہے۔ مگر بیسوچ کر کہ یہاں کیا ضرورت ہے ایبانہ کرے بلکہ سکھے اور دوسروں کو سکھا دے اور مکن ہے کہآئندہ کام آجائے۔اس باب کی پانچ وجوہ ہو تمثی ایک تو وہی شراح والی کہ اصل یہی باب ہے اور باب اول وہم اور دوسری علامنینی کی۔ تیسری حضرت گنگوہی کی اور چوتھی ان کی جوضل کوزیاد ہ کے معنیٰ میں لیتے ہیں پھران میں دوگروہ ہیں۔

## باب الفتياوهو واقف على الدابة وغيرها

ان رسول الله التَّهُ اللهِ مِنْ اللهِ عَلَيْ اللهِ 
سردایت کتاب الج کی ہے دہاں پرآئے گی۔ اب یہاں سوال یہ ہے کہ ترجمدروایت کے سرج سے تابت ہوا کیونکہ دو قوف سے تو وقوف علی المدابة کا کہیں ذکر نہیں اسلے بعض علاء کی رائے تو یہ ہے کہ امام بخاری کے ترجمہ کے دو جز سے ایک وقوف علی المدابة دو سرااو غیر ها تو یہاں پردو سراجزاو غیر ها ثابت ہوگیا اور جزاول کو قیا سا ثابت فرمادیا گر بعض شراح کی رائے ہے جیسا کہ میں نے بیان کیا تھا کہ امام بخاری شخیذا ذہان بھی کرتے ہیں۔ وہ تہمیں محدث بنا تا چاہتے ہیں اور تمہارے اندر قوت مطالعہ بیدار کرنا چاہتے ہیں چنا نچہ یہاں بھی ایسا ہی کیا ہے اور تیسرا جواب یہ ہے کہ حدیث کے اندروقف عام ہے مکن ہے کہ اس سے وقف علی المدابة مراد ہویا وقف علی غیر المدابة تو گویا عموم سے استدلال کیا گیا ہے ان سب جوابوں کے بعد میرا جواب سنو کہ بخاری میں صفحہ دوسو چؤتیس ۲۳۳ پر بہی حدیث بھرآ رہی ہے اور وہاں وقف عسلی نافة پوراجملد آیا ہے تو امام بخاری نے بہاں دوایت مختر در کرفر مائی ہے ورنہ وقف سے مراد یہاں بھی وقف علی النافة ہے۔

## باب من اجاب الفتيا باشارة اليد والراس

اس باب کے منعقد کرنے کی دوغرضیں ہیں ایک یہ کہ چونکہ آپ ما ایک ہات کر ہفتہ ہمیشہ ایک بات کو تین تمین مرتبہ فرمانے کی تھی اور اشارہ بالیداس کے خلاف ہے تو یہاں سے اس کا جواز اور ثبوت بیان کرنا مقصود ہے اور دوسری غرض جیسا کہ میں نے پہلے باب میں بھی بیان کرنا مقصود ہے اور دوسری غرض جیسا کہ میں نے پہلے باب میں بھی بیان کرنا مقصود ہے اور دوسری غرض جیسا کہ میں نے پہلے باب میں بھی بیان بھی ایسان ہی کہ ہاتھ اور سرکے اشارے سے نفیا واثبا تا فتوی دینا تو جائز ہے گرفتا میں جائز نہیں۔ روایت وہی ہے جو باب سابق میں گزر چکی امام بخاری اس سے نہ معلوم کتنے مسکلے ثابت فرما کیں گے۔

#### حدثنا موسى بن اسمعيل

ال حدیث سے امام بخاری جو از اشارة الید و الو اس پراستدال فرماتے ہیں حالا نکہ بیصد یث موتوف ہے حضرت عائشہ وہن کا نعل اس میں مروی ہے تو بیصدیث کو یا ام بخاری کی شرط کے خلاف موگی ۔ اس کا جواب یہ ہے کہ چونکہ ایک روایت میں آپ ملے فائل ہے کا رشاد ہے انسی ادا کہ میں حلفی تو یہاں نماز میں حضور پاک مائل ہے خضرت عائشہ وہن نہ تاہ ہے تاہ ہے کہ بی اس معاملہ کو دکھ لیا ہے تو تقریر تابت ہوگی اور جم فعل پرآپ کی تقریر تابت ہوجائے وہ معتبر اور تابل استدلال ہے قلت آیة اساء وہندہ نہ ہی کہ بی کہ میں نے کہا کہ کوئی علامت حادث کی تو پیش نہیں آئی ؟ ف اشار ہو اسھا یہ اشارہ بالراس ہوگیا مامن شی لم اکن اربته الار ایته الار ایته الار ایته الار ایته الار ایته فین اس وقت مجھ کوعالم ملکوت کی اشیاء نظر آئیں مشل او قسوی سب لاا دری ان ذلک قالت اسماء وہندہ نظرت اساء وہندہ نظرت اس کہ تو بی خلاجی اس کے تربیب یہ تشریب اس کے تربیب یہ تشریب اس کے تربیب یہ تشید کی کہ یہ فتنہ شہور فتنہ ہور فتنہ الد جال کہا تھا یا قویب من فتنته الد جال کہا۔ اور فتنہ د جال کے تربیب یا شل ہونے سے اس لئے تشید کی کہ یہ فتنہ شہور فتنہ ہے حضرت نوح بھائی کے اس کے تاب لئے اس کے تشید کی کہ یہ فتنہ شہور فتنہ ہے حضرت نوح بھائی کے نا کے نا ہے بیا علیم السلام اس فتنہ ہے تیں۔

## ماعلمك بهذا الرجل

کشیشے کہ عشق دارد نکذاردت بدیبال بجازہ گرنیائی بمزار خواہی آمہ اس روایت کی تفصیل آئندہ آئے گی یہاں بقر رضر ورت ذکر کر دی گئی۔

## باب تحريض النبي المُثَلِّلُهُمُ

چونکہ نے سے مسائل مستبط کرناامام بخاری کا مقصد ہاں لئے احادیث مکرراتی رہتی ہیں چنا نچہ یہ وفد عبدالقیس کی حدیث پہلے بھی گزریکی ۔ شراح حدیث نے اس باب کی غرض یہ بیان فرمائی ہے کہ اس سے بلنغ کی اہمیت کی طرف اشارہ کرنا مقصود ہے کیونکہ حضور پاک مٹائیلم نے اس وفد کو چند باتوں کی تعلیم دیکر فرمایا واحفظو هن و احبر و ابھن من و رانکم تو گویایہ بات بنادی کی محاصل کرے تو اس کو یا در کھے اور دوسر دل تعلیم دیکر فرمایا واحفظو هن و احبر و ابھن من و رافکہ تو گویایہ بنات پہنچانے کی حاصل کرے تو اس کو یا در کھے اور دوسر دل تعلیم کی کہ پنچائے کی حضور اکرم مٹائیلم نے وفد عبدالقیس کو دوسر دل تھی بنچانے کی ترغیب دی۔ لیکن میرے نزدیک پیغوائے کہ بیغوائے ہیں صفور کی بیات بات سے باقل ہے۔ واخبر و ابھن من و دافکہ وہ لوگ تمام دی پاتوں سے واقف نہ تھے اوران کوسرف چار محضور مٹائیلم نے جن لوگوں کو یفر مایا ہے۔ واخبر و ابھن من و دافکہ وہ لوگ تمام دی پاتوں سے واقف نہ تھے اوران کوسرف چار باتوں کا حکم اور چار باتھ کا حکم فرماد یالہذا آئ کل جولوگ '' تبلیغی جماعت' پر پیاعترض کرتے ہیں کداس کے اندرا کشر بالوں کو حضور کی بیات کرتے ہیں اور کیے تبلیغ کرتے ہیں ان لوگوں کے اعتراض کا جواب خودامام بخاری اس باب سے دے گئے جا بیالی ہوتے ہیں یہ کون تین نے کہ دوسری حدیث بین و لو آیة سے جوایہام ہوتا تھا کہ صرف آیت قرآنی کی جواب خواس کی غرض ہے جوآ گے آر ہا ہے اور بیض مشائ نے پیار کی بیان فرمائی ہے کہ امام بخاری کی طرف سے اس تدہ کو ایمیام ہوتا تھا کہ وخفظ کرنے پرابھارتے رہیں۔ بعض مشائ نے پیار کی بیان فرمائی ہے کہ امام بخاری کی طرف سے اس تدہ کو تعلیہ ہے کہ طلباء کو حفظ کرنے پرابھارتے رہیں۔

#### قال مالك بن الحويرث قال لنا النبي الثُهَيَّةُم ارجعوا الى اهليكم:

یہ کتاب الصلوۃ کی ایک صدیث کا نکڑا ہے اور چونکہ اس کا اتنا نکڑا ہی یہاں کے مناسب تھا اس لئے اس کوذکر فرمادیا اور مطلب اس صدیث کا بیہ ہے کہ حضورا قدس ملے ہیں ہے اور حضورا قدس ملے ہیں ہے اور حضورا قدس ملے ہیں ہے اور حضورا قدس ملے ہی ہے اور حضورا قدس ملے ہی ہے کہ حضورا تی کا تھم فرمادیا اور فرمایا کہ جب نماز کا اف جہ موان ہیں اور ہماری رغبت عورتوں کی طرف ہوگئ ہے تو حضور ملے ہی کا اس کے مادیا اور فرمایا کہ جب نماز کا وقت آئے تو اذان وا قامت کہنا اور جوتم میں بڑا ہووہ امامت کرے اور بیہا تیں جاکران لوگوں کو سکھلا و جووہاں ہیں۔ سکنت السر جم یہاں سے ابو جمرہ نے ابن عباس تو تی لائے ہیں گام کا سبب بیان کیا ہے کہ جھے زبانیں آتی تھیں اس لئے میں ضرورت کے لئے ان کے یاس رہا کرتا تھا۔

## قال شعبة وربماقال النقير

اس کا مطلب میہ ہے کہ میرے استاذ ابو جمرہ و مین الد الله عند مجھی بھی تو صرف تین ہی چیزیں طلم ، دباء ، مزفت کوذکر کیا کرتے سے اور گاہ ہے استاد ابو جمرہ و مین الد تھے بعنی پہلے تین لفظ تو ہمیشہ کہا کرتے سے اور بھی بھی چوتھا لفظ تقیر کو بھی ذکر کردیا کرتے سے اور بھی بھی جوتھا لفظ تقیر کو بھی ذکر کردیا کرتے سے بلکہ کردیا کرتے سے بلکہ مطلب میہ ہے کہ گاہے مزفت کے بدلہ مقیر فر مایا کرتے سے بککہ مطلب میہ ہے کہ گاہے مزفت کے بدلہ مقیر فر مایا کرتے سے کونکہ مزفت اور مقیر دونوں کے ایک ہی معنے ہیں۔

## باب الرحلة في المسئلة النازلة

اب تک تو خروج لطلب العلم کو بیان فر مار ہے تھے کہ وہ خروج تو مطلق اور عام علم کے لئے ہوتا تھا اب فر ماتے ہیں کہ اگر کوئی مسئلہ قتی طور پر پیش آ جائے اور وہاں کوئی بتلانے والانہ ہوتو اسکے واسطے سفر کرنا واجب ہے بینہ سوچے کہ ایک ہی مسئلہ تو ہے اس کے لئے سفر کرنے کی کیا ضرورت۔

## اني قدارضعت عقبة والتي تزوج بها

ید مسئلہ کتاب الرضاع اور کتاب الشہادہ کا ہے بیروایت امام بخاری وہاں ذکر فرما کیں سے مختصراً یہاں اتناس لوکہ یہاں جوایک عورت کی شہادت کو شہادت کے میں اور ایک کردا دیا گیا کہ مفارقت ہوگئی تویہ تقوی پرمحول ہے ورنہ حفیہ کے نزدیک دوعور تیں اور ایک مرد کا شہادت میں ہونا ضروری ہے اور امام شافعی کے نزدیک چارعور توں کا ہونا کافی ہے امام مالک کے نزدیک دوعور توں کا ہونا ضروری ہے اسحاق بن مراہ ویہ اور امام احمد کے نزدیک آیک ایک عورت کی شہادت کافی ہے باب کی بیرے یہ انہی لوگوں کا متدل ہے۔

## فركب الى رسول الله صلى الله عليه وسلم:

یہاں پرصرف ایک مسلمپیش آیا تو حضرت عقبہ توق الله تف الله عند حضور طابق آئے کے باس اس کومعلوم کرنے کے لئے کے سے مدینے آئے۔

## باب التناوب في العلم

چونکہ طلب علم فرض ہے اہذا امام بخاری اس بات پر تنبیہ فرماتے ہیں کہ اگر کوئی مشغول ہوتو اس کوعلم روزانہ سیکھنا ضروری نہیں بلکہ تاوب کوسکتا ہے تو کویا امام بخاری نے تناوب کا جواز خابت فرمادیا۔ اور بعض کی رائے ہے ہے کہ اگر کوئی مشغول ہوتو اس کے لئے تناوب فی العلم مستحب ہے حاصل دونوں کا ایک بھی ہے۔ باب میں امام بخاری نے حضرت عمر تو تھی اللہ فیت کی مشربہ والی طویل روایت مختصرا اور کر فرما کی ہے طویل تو جہاں آئے گی وہ تین صفوں میں ہوگی مگر یہاں مختصر ہو دھزت عمر تو تو تاللہ فیت کے ایک کنارے پرد ہا کرتے شے تو روز اند مشغول کی وجہ سے خدمت اقدی میں آنے سے معذوری تھی اس لئے حضرت عمر تو تو تاللہ فیت اللہ تھی نے ایک انسادی صحابی تو تو تاللہ فیت اللہ تو بیاللہ فیت ایک انسادی صحابی تو تو تاللہ فیت اللہ تو بیاللہ فیت اللہ بھی ہو تھی ہو تا ہو ہو تھی ہو اللہ ہو بیالہ ہو اللہ ہو بی بیال ہو بی میالہ ہو بیالہ ہو بیل ہو تھی ہو تھی ہو تھی ہو اس میالہ ہو بیل ہو تھی ہو اللہ ہو بیلہ ہو تھی ہو اللہ ہو بیلہ ہو تھی ہو اللہ ہو بیلہ ہو تھی ہیں کہ کی طرح روایت میں المیاس ہو تھی تھی ہو تھی

حفرت هضه رفعظهٔ نبتان جینانے عرض کیا کہ حضور ملط قیقام مشربہ میں قیام فرما ہیں ان سے بوچھ لو۔حضرت عمر ترفین للائف اللغن حضور علی آگا ہم گی۔ خدمت میں آئے اورعرض کیا کہ کیا آپ نے از واج مطہرات رفع کلافٹ ان حیائ کو طلاق دیدی ہے حضورا قدس ملط قیقام نے فرمایا ''نہیں'' میں نے خوثی سے اللّٰدا کبرکہا۔

## باب الغضب في الموعظة والتعليم اذاراي ما يكره

یوں فرماتے ہیں کہ اگر استاز طلباء ہے کوئی نا گوار بات دیکھے تو ان کو تنبیہ کرد ہے، ڈانٹ دے۔ اور میری رائے ہیہ کہ یہاں بھی مصنف کا مقصود یہ بیان کرنا ہے کہ تضاء اور فتوی کے درمیان فرق ہے کہ اگر فتوی اور درس حالت غضب میں ہوتو جائز ہے لین اگر تضاء حالت غضب میں ہوتو جائز ہے لین اگر تضاء حالت غضب میں ہوتو جائز ہیں کہ نائے پر حنا بلہ کا فد ہب ہیں ہوتو جائز ہیں کہ بناء پر حنا بلہ کا فد ہب ہو ہو شہود کے ذریعہ تابت کردے کہ بناء پر حنا بلہ کا فد ہب یہ کہ تضابحالت غضب نا فذہیں ہو سکتی اوراگر وہ خص جس کے خلاف فیصلہ ہووہ شہود کے ذریعہ تابت کردے کہ تافی نے جس وقت یہ فیصلہ کیا تھا لیاں وجہ سے غصہ میں تھا تو تضا باطل ہوجائے گی تو حضرت امام بخاری اس سے استثنافر ماتے ہیں کہ استاذ غصہ کرسکتا ہے اور ڈانٹ سکتا ہے اور بعض کی رائے ہے کہ تنبیہ کرنی ہے کہ استاذ کی پیڈانٹ ڈپٹ حدیث میں سروا و الا تسعیسروا و الا تسعیسروا و الا تسعیسروا و الا تسعیس و اور الا تسفید و اسلام میں تو امام بخاری سنجیہ فرماتے ہیں کہ تعلیم کے وقت میں جو حضور پاک مطابح ہوں کہ خاص ہوتا ہے کہ خضب کرنا آپ مطابق میں شان نہیں ہے تو امام بخاری سنجیہ فرماتے ہیں کہ تعلیم کے وقت میں جو حضور پاک مطابح تسیم نہ تا تھا الاا کا دا در ک الصلو قبہ کہ مصلحت کی جب سے نظا ہر معلوم ہوتا ہے کہ خاص کے خال نہیں ہے بلکہ وہ اس خاص مصلحت کی جب سے تو اعلیں کیا تو اس کے خلاف نہیں ہے بلکہ وہ اس خاص مصلحت کی جب سے تو اعلی کا دادر ک الصلو قبہ کہ میں جو سے نماز نہیں رہ مسلک ہوں۔

#### ممايطول بنافلان:

فلاں شخص کے نماز طویل کردینے کی وجہ ہے اس فلاں کے تحت مین السطور میں لکھا ہے ہو قبل معافہ وقبل ابھی بیدونوں اخمال یہاں توضیح ہیں کیونکہ یہاں نماز کی تعیین ہے وہاں دونوں اخمال ہوں کے بلکہ یہاں توضیح ہیں کیونکہ یہاں نماز کی تعیین ہے وہاں دونوں اخمال ہوں کے بلکہ ایک ہی متعین ہوگالہذا جہاں مغرب وعشا کی نماز میں اطالت کا ذکر ہو وہاں فلاں سے مراد حضرت معافی توخی اللہ تھا کی نماز میں اطالت کا ذکر ہو اور جہاں اللہ تمال اطالت کا ذکر ہو اور میں اور جہاں کہیں بالا جمال اطالت کا ذکر ہواور کسی خاص نماز کی تعین نہ ہو وہاں فلاں سے مرد دونوں ہو سکتے ہیں جس کو چاہے کھد و۔ اس کے خلاف جو کہے وہ غلط ہے یہاں بعض شراح کو وہم ہوگیا اور کہیں کہیں علامة سطلانی سے بھی سبقت قلم ہوگئی کہ اس کا عس کھدیا۔

#### فقال اعرف وكائهاثم عرفهاسنة:

یمسکلہ کتباب اللقطه کا ہاورو ہیں یہ بحث بھی آئے گی کہ ایک سال تعریف ضروری ہے یا تین سال ایک ماہ ایک ہفتہ کا فی ہے یادی دن ضروری ہے یا تین سال ایک ماہ ایک ہفتہ کا فی ہے یادی دن ضروری ہیں لک و لاعلیک کے معنی و ہیں آئیس کے شم استمتع بھا یہ استمتاع استمتاع ملک نہیں ہے جیسا کہ فادھا الیہ اس پردلالت کرتا ہے جو آر ہا ہے قال فضالة الابل فعضب یمی مقصود باب ہاور حضورا قدس ملائی کا عصماس وجہ سے تھا کہ اون کے ضائع ہونے کا اندیش نہیں ہے اور اس کی وجہ کی طرف مالک و لھا معھا حذاء ھاللے سے اشارہ فرمادیا۔

## مالك ولها ومعها سقاءها

کہتے ہیں کہ اونٹ کے بیٹ میں ایک مشک ہوتی ہے جس کووہ پانی سے بھر لیتا ہے اور جب اس کو پانی نہیں ملتا تو وہ اس مشک میں سے تھوڑ اتھوڑ انکال کر بیتا ہے اور سات دن تک اس کو نے پانی کی ضرورت پیش نہیں آتی ۔ فیقال دجل من ابھی انہوں نے اپنے باپ کے متعلق سوال اس وجہ سے کیا کہ منافقین ان پر ولدالمز فا ہونے کا الزام لگاتے تھے۔

## فلماراي عمر مافي وجهه

جب حضرت عمر توق الله فق الناعة نف خصور پاک ما فقل کا عضب دیماتو دوزانو موکر بیش گئے اور و صب بسالسلسه رہاو بالاسلام دینا و محمد ما فیلیم نبیا بڑھنے گئے یہ جتلانے کے لئے کہ ہم میں سے جوایک نے بیروال کیا ہے وہ آپ پراعتراض کے واسط نہیں بلکہ ملطی ہوگی حضور ما فیلیم نو میں اور حضرت عمر توقی الله فیرکا کی میک کے داسط نہیں بلکہ ملطی ہوگی حضور ما فیلیم نامیا ہے ہیں۔اور حضرت عمر توقی الله فیرکا کی میک ہے کہ کار کہتین پر بیٹھنا ہے ہے۔

## باب من برك على ركبتيه عند الامام او المحدث

اس باب کامقصدو ہی ہے جوابھی بیان ہوا کہ ائمہ ومشائخ واساتذہ کے سامنے دوز انوں ہو کر بیٹھنا چاہیے۔ یہی اولی وبہتر ہے۔

## باب من اعادالحديث ثلثاليفهم

اس کوذ کرفر ما کراس بات پر تنبیه فر مادی که تکرارافهام کی غرض ہے ہوتا تھا خواہ دومر تبدییں حاصل ہو جائے یا تین مرتبہ بھی مرتبہ کھی ضروری نہیں ہے۔

## باب تعليم الرجل امته واهله

صدیت پاک میں ہے کہ تین آ دمیوں کے لئے دو ہراجر ہے ایک وہ غلام جس نے اللہ کا اور اپنے مولی کاحق ادا کر دیا۔ اور ایک وہ شخص جوایت نبی پر ایمان لایا اور پھر حضورا قدس میں ایمان لایا ہو۔ اور ایک وہ جس نے اپنی باندی کو تعلیم دی اور اچھی طرح اوب سکھلایا اور پھر اس کو آزاد کر کے اس سے نکاح کر لیا تو امام بخاری نے ترجمہ سے تنبیہ فرمادی کہ آقا کے ذمہ ہے کہ وہ باندی کی تعلیم دے۔ اور چونکہ ظاہر صدیث سے باندی کی تخصیص معلوم ہور ہی تھی اس لئے واجہ للہ بڑھا کر اشارہ فرمادیا کہ بیکوئی باندی کے ساتھ خاص نہیں بلکہ اپنی یوی کو بھی تعلیم دے تو گویا صدیث میں باندی کی قیدا تفاقی ہے احتر ازی نہیں لہذا جب باندی کی تعلیم پر اجر ملے گا تو اہل کی تعلیم پر بدرجہ اولی ملے گا یہاں صدیث پاک میں باندی کو خاص طور سے اس واسطے ذکر کیا کہ باندیاں عام طور پر پکڑ کر لائی جاتی تھیں ان کو کی تعلیم و تربیت دینے والانہیں تھا بخلا ف حرائر کے کہ ان کے لئے تعلیم سے موانع نہیں ہوتے تھے۔

## حدثنا محمد هو ابن سلام

گراس نے مملوکانہ تن کوختم کرکے برابر کاحق دیدیا اور اس کوحرائر کاحق حاصل ہوگیا اس لئے اس کو دو ہرااجریہاں بھی مطے گاہے مدیث دوسری مرتبہ مفحہ چارسونوے پرآئے گی۔

ثم قال عامر اعطينا كهابغير شيئ

یہ خطاب کس کو ہے علامہ کر مانی فرماتے ہیں کہ صالح کو خطاب ہے جو معنی کے شاگر دہیں گرمیجے ہے کہ یہ خطاب ایک خراسانی

آدی کو ہے جس نے سوال کیا تھا جیسا کہ کتاب الا نبیاء میں صفحہ ۴۹ پر آرہا ہے فرماتے ہیں کہ بیٹھے بھمائے ہم نے تجھے اتنی بڑی حدیث

بٹلادی ورنداس سے چھوٹی حدیث کے لئے مدینے آیا کرتے تھے۔ آج کل بیدارس بن گئے اور پھران میں ہولتیں کھانے پینے وغیرہ کا

اہتمام ہوگیا یہی وجہ ہے کہ بیطالب علم قدر نہیں کرتے اگر یہ ہولتیں نہ ہوتیں بلکہ اس میں مشقت اٹھانی پڑتی تو قدر کرتے لیکن اب تو یہ

حال ہے کہ اگر پڑھانے ہیں ہیں ملتے ہیں اور کھیتی میں سو، تو کھیتی کو ترجے دیتے ہیں اور یہ سب اس وجہ سے کہ بغیر مشقت ہے حاصل

ہوگیا اور اگر مشقت سے حاصل کرتے تو ہرگزیہ نہ وتا۔

## باب عظة الامام النساء وتعليمهن

امام بخاری اس باب سے ایک وہ مرفر واتے ہیں وہ یہ کہ پہلے باب سے بظاہر معلوم ہوتا تھا کہ باندی و ہوی کی تعلیم آقاوشو ہر کے ذمہ ہوتا تھا کہ باندی و ہوی کی تعلیم آقاوشو ہر کے ذمہ ہوتا تھا کہ بخاری تنبید فرماتے ہیں کہ بینہ ہوتا جا ہے کہ امام اورام مرک ذمہ ہوتا ہا م بخاری نے مولی تک کے لئے یہ باب بھی تھی اب یہاں مدارس کا انتظام کریں اوران کی تعلیم کا بندو بست کریں تو کو یا پہلے باب بیلی باب بخاری نے مولی تک کے لئے یہ باب بھی تھی اب یہاں سے ایک قدم اور بڑھا تے ہیں کہ امام اورام مربلدہ کے لئے بھی ضروری ہے کہ وہ تورتوں کی تعلیم و تربیت کا معقول انتظام کریں ۔ کیونکہ ہر شخص کا فریضہ ہے کہ وہ اپنی رعایا یعنی اہل وعیال کو تعلیم دے ۔ اس تقریر کی بناء پر یہ باب پہلے باب کا تعملہ ہوگا او قب ال عبط اء اشبعد علی ابن عباس بوری کوشک ہوگیا کہ بیاب مورت کے این عباس بوری کا گھا تھا کہ النبی مورت کے این عباس بوری کو کہ این عباس بوری کو کہ ابن عباس بوری کو کہ کا مقولہ ہوگا ۔ فی طن اللہ لم یسمع النبی ماری کو کہ اس کے کیونکہ اس میں کو کہ کا کو کہ این عباس بوری کو کہ اس میں کو کہ کا کو کہ ہوتو عطا کا مقولہ ہوگا ۔ فی طن اللہ لم یسمع النبی کی کرنگہ اس کے کیا کہ اس کو کہ کا کہ کہ کا کی دورتیں دورتھیں مرد آ کے تھے۔ النبی ماری کو کہ کی کی کرنگہ کی کرنگہ کا کرنے ہیں اور کورتیں دورتھیں مرد آ کے تھے۔

## فجعلت المراة تلقى القرط والخاتم

چونکہ عورتیں رقیق القلب ہوتی ہیں ذراس بات ان پراثر کرجاتی ہے چنا نچہ حضور ملط آتا نے وعظ فرمایا فورا ہاتھ کے ہاتھ دیے الگیں۔ایک بارمشرتی پاکستان سے بچھ علاء نے جو یہاں سے بڑھ کر گئے تھے میرے پاس بیلکھا کہ یہاں انگریزیت کا اتنا غلبہ ہے کہ لوگ زیوروں کو معیوب سجھتے ہیں اور کہتے ہیں کہ بیاضاعت مال ہے اگر کہیں حدیث میں زیوروں کا ذکر ہوتو لکھیں میں نے ان کے پاس چند حدیث میں لوگ در مصلے ہیں اور لکھ دیث میں جہاں جہاں حدیث میں عید کے خطبے ہوں وہاں و کھے لیس ان میں سے ایک حدیث میں ہے۔ یہ میں نے اس لئے تنبیہ کردی کہیں تم کو ضرورت آجائے۔حدیث میں بالی اور ہاتھوں کے زیوروغیرہ کا ذکر ہے۔ و بدلال یسا حلہ فسی

طرف ثوبه حضرت بلال توخی لائف النافت النافت النافت النافت کی سے کونے میں لے رہے تھے اور کہدرہے تھے اعطین فدا کن ابی و امی ۔ اس حدیث سے مدارس کے لئے چندہ مانگنے کی اصل معلوم ہوتی ہے مگراپنے لئے نہیں۔ قبال اسٹ منعیل بن ایوب عن عطاء پہلے چونکہ تر دو ہوگیا تھا کہ اشہد کس کا قول ہے اس لئے یہاں سے اس کی تعین کردہے ہیں کہ یہ حضرت ابن عباس توجی لائف کا کا مقولہ ہے۔

باب الحرص على الحديث

یخصیص بعدا عمر ہے۔ اب یہاں سے خاص طور سے علم حدیث کی اہمیت اور نصیلت بیان کر کے یہ بتلانا چاہتے ہیں کہ ان علوم میں علم حدیث سب سے افضل واعلی ہے اور یہ بہت ہی ہم ہم بالثان ہے۔ حدیث باب میں بیہ ہے کہ حضرت ابو ہر یہ وہ تو کاللہ ہم اللہ ہم

## انه قال قيل يارسول الله

## باب كيف يقبض العلم

میں نے شروع کتاب میں کہدیا تھا کہ امام بخاری نے ''کیف' سے تمیں باب شروع فرمائے ہیں ہیں جلداول میں اور دس جلد خانی میں ان میں کا یہ دوسرا ہے۔ اور میں نے وہاں یہ بھی بیان کیا تھا کہ میر ہزدیک امام کی غرض کیفیت کا اثبات مقصود نہیں ہوتا بلکہ جہال مسئلہ میں اختلاف یا احادیث میں اختلاف ہوتا ہے تو وہاں اہتمام پر تنبیہ کرنے کے لئے کیف سے باب باندھے ہیں۔ امام بخاری اس باب بیں جواحادیث لائے ہیں ان سے بھی علم کی کیفیت معلوم ہوتی ہے مثلاً کتابت کے ترک کرنے سے علم کے ختم ہونے کا اندیشہ جیسا کہ حضرت عمر بن عبدالعزیز کے خط سے ظاہر ہوتا ہے۔ نیز حدیث میں ہے کہ علم کا رفع ایسے ہوگا کہ علماء اٹھا لئے جا کیل گئے۔ و کتب عصر بن عبدالعزیز الی ابی بیکو بن حزم یہ بھی میں نے شروع ہی میں کہدیا تھا کہ حضرت عمر بن عبدالعزیز درحمہ اللہ کے امرے کتابت حدیث شروع ہوئی۔ اور یہ ون اول علی القول المشہورامام زہری ہیں اور محققین کی رائے میں ابو بکر بن حزم ہیں التد کے امرے کتابت حدیث شروع ہوئی۔ اور یہ ون اول علی القول المشہورامام زہری ہیں اور محققین کی رائے میں ابو بکر بن حزم ہیں

چونکہ یہ بخاری کی روایت ہے اور نیز امام زہری کی وفات <u>۲۷ ہے میں</u> ہے اور ابو بکر بن حزم کی وفات ۲۰ ہے میں ہے اس سے بظاہر نقدم معلوم ہوتا ہے اور مصنف کا تفن ہے کہ مسئلہ اس کی مشہور ومناسب جگہ کے بجائے دوسری جگہ ذکر فرماتے ہیں۔

فان العلم لا يهلك يعن لوك علم كى اشاعت ندكرير \_ اى وجه سے مير سے يہاں سے جو بھى نقل كرنا چا ہے ميں منع نہيں كرتا ـ حد ثنا العلاء بن عبد الجباد :

یداوپر جوحفرت عمر بن عبدالعزیز کااثر بیان فرمایا ہے تواس کی سند بیان فرمادی ان الله لایں قبض المعلم انتزاعا بنتزعه من العباقة ولکن یقبض العلم بقبض العلماء شراح کی رائے ہے ہے کہ امام بخاری نے اس حدیث ہے بین علم کی کیفیت بیان کردی کہ قبض علم اس طرح نہیں ہوگا کہ قلوب میں قرآن وحدیث موجود ہوں اور پھر قلوب سے اللہ تعالیٰ ایک دم محوفر مادیں بلکہ بیصورت ہوگی کہ علماء مرتے جاویں گے اوران کے ساتھ علم بھی ختم ہوتا جاوے گا۔ اور میری رائے ہے کہ ایک روایت میں ہے کہ قیامت کے قریب جب آدی سوئے گا اور شبح کو المضے گاتو قرآن اس کے قلب سے صاف ہوگا سب کچھ بھول گیا ہوگا اور اس طرح رات کوقرآن پاک شبح وسلامت رکھے گائین جب صبح کرے گاتو صرف سادے کا غذرہ جائیں گوتو مجھے کہنا ہے ہے کہ امام بخاری کے اصول میں سے ہے کہ جوروایت ان کے نزدیک شبحے نہیں ہوتی اس پر روفر ماتے ہیں تو امام بخاری اس روایت پر روفر ماتے ہیں کہ قبض علم اس طرح نہ ہوگا کہ اچا تک قلب سے صاف ہوجائے گا بلکہ قبض علماء سے ہوگا۔ اور محققین کی رائے ہے ہے کہ دونوں روایتوں میں کوئی تعارض نہیں بلکہ یے قرب قیامت میں ہوگا اور راچا تک رفع قرآن قیامت کے قریب ہوگا کے ویکہ قیامت تواس وقت تک قائم ہی نہیں ہوگتی جب تک کہ کوئی مومن باتی ہے۔

#### قال الفربرى:

جیسا کہ میں نے پہلے بیان کیا تھا کہ ہمارانسخہ جو ہے وہ فربری کی روایت سے ہے لیکن قبال المفوہوی کا کیا مطلب؟اس میں بہت سے علاء کو تخیر ہوگیا مگر تخیر کی کوئی بات ہی نہیں فربری اپنی ایک سند ذکر کرتے ہیں کہ جیسے جھے کو یہ روایت بواسط امام بخاری کے پنجی ہے اس طرح ان کے علاوہ دوسر سے استاذ سے بھی پنجی ہے۔ اس دوسر سے واسطہ کوذکر کرنے کا مقصد امام بخاری کی روایت کی تقویت ہے۔ لیکن یہ سند قاعدہ کے اعتبار سے حاشیہ پر ہونی چا ہے تھی مگر طابعین نے یہ سوچ کر کہ نسخہ بھی تو فربری کا ہے ان کے اس نوٹ کواصل کیا بیس ہی طبع کر دیا۔

#### باب هل يجعل للنساء يوم عليحدة في العلم:

امام بخاری یہاں سے اس کا جواز ثابت فرماتے ہیں چنا نچہ اس باب میں جوصد بیث شریف ذکر فرمائی ہے وہ یہ ہے کہ حضور ملط اللہ نے عورتوں کے لئے دن تعین فرمایا تھا۔ اب اشکال بیہ ہے کہ جب حضور ملط اللہ ہے تعین یوم ثابت ہے تو ترجمۃ الباب میں لفظ ہول امام بخاری کیوں لائے بیتو ترود پر دلالت کرتا ہے۔ حالانکہ جب حضور ملط اللہ ہے ثابت ہے تو اب تر ددکییا؟ اس کا جواب بیہ ہے کہ یہاں ایک واقعہ خاص کا ذکر ہے اورایک گویا واقعہ جزئیہ ہے اس سے کلی واقعات پر استدلال کرنے میں تر ددتھا کیونکہ بیوا قعات ایسے ہیں کہ ان سے فتندوفسادزیا دہ ہوتا ہے تو امام بخاری نے لفظ ہول ہو حاکر متنبہ فرمادیا کہذراد کی کراس کوکرنا اور سوچ ہم کے کر عورتوں کواجازت دینا بلاتر دداجازت نہ دینا۔ غلب ما علیک الرجال لین بیم وہروقت آپ کے پاس لگے رہے ہیں ہم کوکوئی وقت ہی نہیں ماتا تا کہ ہم بھی بلاتر دداجازت نہ دینا۔ غلب ما علیک الرجال لین بیم وہروقت آپ کے پاس لگے رہے ہیں ہم کوکوئی وقت ہی نہیں ماتا تا کہ ہم بھی

190

مجھ یو چھلیں اس لئے آپ ہمارے واسطے کوئی خاص دن مقرر فر مادیں۔

#### ما منكم من امراة تقدم ثلثة من ولدها:

سیمسئلہ کتاب البنائز کا ہے اور وہاں بھی یہ آوے گا کہ بیلڑ کے جو تجاب ہوں گے وہ تین ہوں گے، دوہوں گے یا ایک ہی ہوگا جیسا کہ حضرت عائشہ ہوں ہونیرہ مرنے والالڑکا فی نفسہ ماں باپ سب کے لئے آٹر ہوگالیکن جہال روایات میں اموء ہی شخصیص ہے تواس شخصیص کی وجہ بیہ ہے کہ مال کو بنج سے بہت محبت ہوتی ہے بڑی مشقت اٹھاتی ہے ولا دت کے وقت اگر ذرای سمیت اٹر کر جائے مرجاوے اور پھھ کا پچھ ہوجاوے گراللہ نے اولا دکی محبت دل میں بڑی مشقت اٹھاتی ہے ولا دت کے وقت اگر ذرای سمیت اٹر کر جائے مرجاوے اور پھھ کا پچھ ہوجاوے گراللہ نے اولا دکی محبت دل میں ڈالدی کہ اگر اولا ذہیں بھی ہوتی تو تعویذ کر اتی ہیں قبال شلفہ لیم بیسل خوا المحنث چونکہ روایات سابقہ میں مطلقا لڑ کے کا تجاب ہوتا فیکور تھا خواہ بالغ ہو، یا نابالغ ہوتو حضرت امام بخاری نے یہ روایت ذکر فرما کر اشارہ کر دیا کہ بیان لڑکوں کے بارے میں ہے جو قبل البلوغ مرگئے ہوں۔

باب من سمع شيئا فلم يفهمه فراجعه حتى يعرفه

میمیں یا دہ وگا کہ میں نے باب من اعاد المحدیث میں ابن منیری ایک فرض بیان کی تھی کہ اگر طالب علم ایک مرتبہ میں بات نہ سمجھتو وہ بلید ہے اس کو دوبارہ مت بتلائے کیکن میری رائے جیسا کہ میں اس گزشتہ باب میں بھی بیان کر چکا ہے ہے کہ ابن منیری وہ فرض اس باب کے زیادہ موافق ہے اور اس گزشتہ باب کی غرض جس میں حضور اقدی مرافیق کے تین بار کلام فرمانے والی روایت ہے اس کے متعلق امام کا تنبی فرمانا ہے کہ حضور مل ایک تی تھے جہاں یہ خوف ہو کہ مخاطبین سمجھنہیں اور بعض دوسر سے حصرات نے اس متعلق امام کا تنبی فرمانی کہ قرآن پاک کی آیت و اَمَّاالَّذِیْنَ فِی قُلُوبِهِم ذَیْعٌ فَیَتُبِعُون مَاتَشَابُهُ الایہ سے معلوم ہوتا ہے کہ مشعبہات کی حقیق نہ کرنی چاہے ادرای قسم کا مضمون حضرت عمر ہو تا کا لائھ بھرے بھی منقول ہے اور بعض کا نہ جب بھی یہی ہے۔ تو امام بخاری یہاں سے ابن اوگوں پر دوفر مار ہے ہیں کہ متشابہات قرآنیے گئے تین تو واقعی نہ کرنی چاہے لیکن ان کے علاوہ بقیہ چیزیں جو بچھ میں نہ تناری یہاں سے سوال کیا جاسکتا ہے۔

#### من نوقش الحساب يهلك:

چھٹکاراملنامشکل ہوجائے گا۔

## باب لبليغ العلم الشاهد الغائب

#### فقيل لابي شريح ماقال:

لینی جب ابوشری نے بیصدیث بیان کی تو ان سے کس نے پوچھا کہ آپ کاس کہنے پر عمرونے کیا کہااور کیا جواب دیا قال انسا
اعلم منک ابوشری نے فرمایا کہ اس نے بیکہا کہ مجھےتم مت سمجھاؤیس تم سے زیادہ جانتا ہوں میں بھی تا بعی ہوں لا تعید عاصیا
ولاف ار ابدم بیم سکلہ کتاب الحج کا ہے اور وہاں بیروایت بھی آئے گی اور ای طرح بیروایت فتح کہ میں بھی آئے گی۔ شوافع اور مالکیہ
کا بہی ند ہب ہے کہ اگر کوئی شخص کی گوئل کر کے حرم میں پناہ گزین ہوجائے تو اس کو ہیں تل کر دیا جائے گا اور حنفیہ کے فزد یک اس کو جی قری ہی خروجی عن الحرم پر مجبور کیا جائے گا گویا حدیث جمہور کے ند ہب کے موافق اور حضرات حنفیہ کے خلاف ہوئی۔ اس کے علاوہ دو مسئلے اور جیں آگیک میں کہ قال ہوا ہوتو ان دونوں مسئلوں میں احناف جمہور کے ساتھ ہیں کہ بیکہ تو تاس میں کیا ہویا قطع اطراف غیر حرم میں کرکے داخل ہوا ہوتو ان دونوں مسئلوں میں احناف جمہور کے ساتھ ہیں کہ قصاص و ہیں حرم میں لیا جائے گار ہا عمرو بن سعید کا بیمقولہ تو یہ کلمة حق ارید بعد الباطل کے قبیل سے ہے۔

#### وكان محمد يقول صدق رسول الله المُعْلَيْكُم:

محمہ سے ابن سیرین مرادیں اب علاء کا اس میں اختلاف ہے کہ انہوں نے حضور پاک مطابقہ کے کس قول اور کس چیزی تقددیق فر مائی؟ بعض کی رائے ہے کہ جملہ الاھل بلغت کی تقدیق کررہے ہیں کہ حضور مطابقہ نے خوب تبلیغ فر مائی۔ دوسرا قول یہ ہے کہ حضور اکرم مطابقہ نے سیح فر مایا فسلیسلغ الشاھد الغانب چنانچے انہوں نے خوب تبلیغ کی۔ اور میرے والدصاحب نور اللہ مرقدہ کی رائے لامع میں یہ ہے کہ اس جملہ کا مطلب یہ ہے کہ حضور اکرم مطابقاتم نے جوسفک دم سے منع فرمایا تھاوہ اس لئے منع فرمایا کہ حضور اکرم مطابقاتم کوخوف تھا کہ یہ چیز مکہ میں ہوکرر ہے گی چنانچ حضور اکرم مطابقاتم کا خیال مبارک پورا ہوکر رہا۔ اور میری رائے یہ ہے کہ یہی روایت دوسری جلد کے آخر میں آئے گی اس میں دب مبسلے او عسی مین سیامے ہے تو اب ابن سیرین فرماتے ہیں کہ حضور اقدس مطابقاتم نے ٹھیک فرمایا تھا کہ بہت سے مسلخ سامع سے اوکی ہوتے ہیں۔

## باب اثم من كذب على النبي مُثَالِلَهُم

چونکہ اب تک حرص فی الحدیث کی نصلت تعلیم وتعلم پرتح یص وغیرہ بیان فرمائی تھی تو اب یہاں سے امام بخاری پر یک لگاتے ہیں

کہ یہ سارے فضائل اپنی جگہ پرگر حضورا کرم میں الحادیث بیان کرنے میں احتیاط کرنا کہیں حضورا کرم میں الحاق پر کذب نہ ہوجائے
اور پھر وعید میں داخل ہوجاؤ۔ لات کے ذبو اعلی من کذب علی بلج الناد بیروایت میں متواتر ہے اور بعض کے زوی الفاظ کے
اعتبار سے متواتر ہے۔ اس باب کی احادیث کے متعلق حافظ ابن جمرنے کھا ہے کہ امام بخاری نے یہاں احادیث کے ذکر میں ایک خاص
تر تیب کا لحاظ فرمایا ہے کہ پہلے تو کہ ذب علی النبی میں الماح المیاز کر فرمایا اور دوسری حدیث میں صحابہ میں اگر چید تھی اگر چید تھی احتیاط کی تشریح فرمادی کہ بیتو تی فی الحدیث اکثار احادیث سے تھی اگر چید تھی احتیاط کی تشریح فرمادی کہ بیتو تی فی الحدیث اکثار احدیث میں اس طرف اشارہ
تو تی کرتے تھے اور اگر تمام صحابہ میں جھوٹا خواب بھی میں حذب علی میں داخل ہے۔
کردیا کہ حضورا قدس میں جھوٹا خواب بھی میں حذب علی میں داخل ہے۔

#### حدثنا المكي بن ابراهيم:

میں نے شروع میں بیان کیاتھا کہ بخاری شریف کے خصائص میں سے یہ جھی شار کرایا جا تا ہے کہ اس میں بائیس (۲۲) احادیث ثلاثیات ہیں اور یہ بھی کہا تھا کہ فقہ خفی کا مدار ثائیات پر ہے۔ اب اس حدیث باب کے تعلق سنو کہ اس حدیث قبال سسمعت کے تحت بین السطور میں علامہ قسطوا نی نے لکھا ہے کہ ھندااول الشد شیبات میں نے بہت تنج اور تلاش کے بعد یہ بات حاصل کی کہ ان بائیس ثلاثیات میں سے ہیں احادیث میں سند کے اندر جن کا نام آر ہا ہے وہ حضرت امام ابو صنیفہ کے شاگر دہیں یا امام زفر کے۔ لامع کے مقدمہ میں ان کے حالات بھی آگئے ہیں۔ چنانچ یہ کی بن ابراہیم بھی امام عظم کے تلافہ میں سے ہیں اور ثلاثیات بخاری میں سے گیارہ روایات انہیں سے مولی ہیں البندا سوائے و دو کے تمام حنی حضرات سے یہ حادادیث مروی ہیں اس سے معلوم ہوا کہ جب امام بخاری کی روایات انہیں ہوگا اس اعتبار سے بیت تو حضرت امام صاحب ترقی طرات سے یہ حادادیث مروی ہیں اس سے معلوم ہوا کہ جب امام بخاری کی موالیت شات ہوتا تو بھی ہے اور اگر میں یوں کہوں کہ وحدائی ہیں تو مبالغ نہیں ہوگا اس اعتبار سے بقینا فقہ خنی بہت مضبوط ہے۔ قبال الاحمام اب و حسیفہ مانقل عن المنبی میات کہ میات کی جادر ہوتائی ہو

حالات سےخوب واقف بہ

#### تسموا باسمى ولا تكنوا بكنيتى:

ید مسئلہ کتاب الا دب کا ہے وہاں کچھ تفصیل ہے آجائے گامختصرایہاں سن لو!اس حدیث پاک کا شان ورودیہ ہے کہ آپ مطاقتم ایک مرتبہ بازار تشریف لے جارہے تھے راستہ میں کسی نے آواز دی یا اباالقاسم! آپ مطاقق اس کی طرف متوجہ ہوئے تو اس نے کہا کہ میں نے آپ کوئیس بلایا بلکہ فلاں کو بلایا ہے۔

اس پرحضوراکرم طفیقیلم نے فرمایا کہ میرانام تو رکھ لیا کروئین میری کنیت کے ساتھ تم کسی کوتبیر نہ کرواور کسی کی کنیت نہ رکھو۔ یہاں پر تواس طرح ہے لیکن بعض روایات میں اس کاعکس وار دہوا ہے کہ میرانام نہ رکھوالبتہ کنیت رکھ لیا کرو۔اس وجہ سے اب علاء میں اختلاف پیدا ہوگیا کہ یہ جائز ہے یا نہیں امام شافعی سے منقول ہے کہ مطلقا آپ طافیقیلم کی کنیت شریف رکھنی جائز نہیں خواہ آپ طافیقیلم کی حیات میں ہویا بعدالممات ہوئیکن جمہور کے نزدیک میرممانعت آپ طافیقیلم کے زمانے کے ساتھ خاص تھی اب جائز ہے۔

#### من راني في المنام فقد راني:

ید مسئلہ کتاب تعبیر الرؤیا کا ہے تفصیل کے ساتھ وہ بن آئے گا اب یہاں یہ سنو! کہ اس پر علاء امت کا اجماع ہے کہ جس نے حضور کریم مٹھ ایٹھ کو دیکھا اس نے آپ مٹھ ایٹھ ہی کو دیکھا شیطان کے اندریہ بہت نہیں ہے کہ وہ آپ مٹھ ایٹھ کی شکل میں آگر یہ کہد دے کہ میں محر ( مٹھ ایٹھ کے کہ اللہ کی دو مقت میں اگریہ کہ سکتا ہے کہ میں خدا ہوں اور وجداس کی یہ ہے کہ اللہ کی دو مقت میں ہادی و مقل ہیں آگر میں خدا ہوں اور وجداس کی یہ ہے کہ اللہ کے اللہ کے اللہ کے اللہ کا مظہر شیطان ہے لہذا وہ صفت مندالت کا مظہر بن کر سامنے آسکتا ہے۔ بخلاف نبی کریم مٹھ ایٹھ کے کہ آپ ہادی محف ہیں لہذا وہ آپ کی شکل میں نہیں آسکتا۔ نیز علاء نے یہ بھی بیان فر مایا ہے کہ اگر حضور پاک مٹھ ایک کی واب میں کسی خلاف شرع کا امر کا جواز بتلا تمیں تو وہ آپ کی شکل میں نہ وی محمد کے اس نہیں ہوگا۔ نیز جو خص آپ مٹھ ایک مقانوں دیکھ کے اس اس میں دیکھے تو اس نے بھی یہ حقیقت میں آپ ہی کو دیکھا اور اس کی خیالات کے اعتقاد کی عینک ہے۔
میں آپ ہی کو دیکھا اور اس کا یہ خلاف شان دیکھ نے داس سے میں میں دیکھی سے خیالات کے اعتقاد کی عینک ہے۔

باب كتابة العلم

<sup>(</sup>۱) یہ پوری عدیث سفحہ(۱۰) کے حاشیہ پرتحریر کی جا چکی ہے۔ شاہد غفر ل

متعدد روایات سے ثابت فرمایا ہے۔ باب سے تو اختلاف کی طرف اشارہ فرمادیا اور روایات مثبتہ کو ذکر فرما کر جمہور کے مذہب کو ثابت فرمایا ہے۔

#### قلت لعلى هل عندكم كتاب:

#### او مافي هذه الصحيفة:

## ان الله حبس عن مكة القتل او الفيل قال محمد اجعلوه على الشك:

محرکامصداق خودامام بخاری ہیں وہ فرماتے ہیں کہ المقت ل او المفی اس کوشک ہی کے ساتھ رہناں ہیں اصلاح نہ کرنا قال ابو نعیم الفتل او الفیل وقال غیرہ الفیل لیخی میرے استاذا ہوئیم نے ای طرح شک کے ساتھ بیان کیا تھا اورا گرچہ کے کھونکہ ان کے علاوہ ہاتی سب جزم کے ساتھ ای کو بیان کرتے ہیں۔ اب یہاں پھروہی مسئلہ گیا جو ہیں نے شروع میں بیان کیا تھا کہ محدثین کا قاعدہ یہ ہے کہ اگر کتاب میں غلطی خوداس لکھنے والے کی طرف ہے ہوتواس میں اصلاح کرنا جا ترخیس کین جب محقق طور پر میں علام ہوجائے کہ بیغالط ہے تو کیا کرے؟ اس میں دوتول ہیں ایک جماعت کی رائے یہ ہے کہ جب غلطی پر پنچے تو ہوں پڑھے المصحیح معکذا و فی الکتاب ھکذا تا کہ ابتداء غلط پڑھ کر میں کذب علی متعمدا فلیتبو ا مقعدہ من النار میں وافل نہ ہو۔ اور دوسری جماعت کی رائے یہ ہے کہ پڑھتا چلا جائے اور جب غلط پڑھ سے چک تو اس کے بعد فورا و المصحیح ھکذا پڑھے و مسلط علیہم رسول اللہ ملی اللہ علیہ مطلب حضورا قدس ملی خور ہی ہوگا تھا کہ اللہ تعالی نے اسے براد ناہ ابر ہہ کوجوا ہے ہاتھی کیکر میں حرام کا بیہ ہے کہ اللہ تعالی نے اسے براد ناہ ابر ہہ کوجوا ہے ہاتھی کیکر میں ملی منافر کرم ہے ان میں مسلط خور میں ان میں مسلوم کا بیاب نور کوش اسے نفل میں مسلط خور میں اس مسلط خور کا بیاب کو مسلط خور میں ان میں مسلط خور میں بیان میں مسلوم کی میں میان میں مسلط خور میں بیان میں مسلوم کو میں بیان میں مسلوم کی میں بیان میں مسلوم کیں بیان میں مسلوم کی میں گھنے نہ دیا بلکہ چھوٹی چھوٹی چھوٹی چھوٹی جھوٹی جھوٹی جھوٹی جھوٹی میں مسلط خور میں ان پر مسلط فر مادیا۔

#### الاوانها لم تحل لاحدقبلي ولا لاحد بعدى:

یعنی خوب من لوابید کمدنہ بھے پہلے کی کے لئے طال تھا اور ند میر کے بعد کی کے لئے طال ہے۔ اب ممکن ہے کہ کوئی فخص ہوں
کہتا کہ پھر حضورا کرم طابق ہے کیوں قال فرمایا؟ اس لئے حضورا کرم طابق ہاں کا جواب ارشاد فرماتے ہیں الا و انھا حلت لی ساعة
من نھاد من لواجو ہیں نے قال کیا تو کمد میرے واسطے تھوڑی دیر کے لئے طال کر دیا گیا تھا الاو انھا ساعتی ہذہ حوام بیاس وجہ
سے کہا کہ بی خطبہ فنج کمہ کے دوسرے دن ہوا تھا۔ یہاں ایک بات بیسنو کہ اس میں اختلاف ہے کہ فنج کمہ صلحا ہے یا عنو ہ ہوا ہے۔
احناف کے نزدیک عنو ہ فنج ہوا ہے اور شوافع کے نزدیک صلحا فنج ہوا ہے۔

#### ولاتلتقط ساقطها الا المنشد:

یہ سکار کتاب اللقط کا ہے اس کی تفصیل وہاں پر آئے گی البتہ ایک اعتراض یہاں پر ہیہ کہ جمخص لقط کو انشادہ ہی کے لئے افتا تا ہے لہٰذا کی لقط میں بیانشاد کی قید کیسی ہے اس کا جواب ہیہ ہے کہ مکہ میں تعریف لقط بہت مشکل ہے اس لئے کہ حاجیوں کا مجمع بہت ہوتا ہے اوران کا کہیں ستقل چنددن تک قیام بھی نہیں ہوتا ۔ تو خاص طور سے انشاد کی اہمیت باتی رکھنے کے لئے ایسا فرمایا ۔ ف من قصل فہو بہ خیر النظرین ، ہو کی خمیر وارث مقتول کی طرف راجع ہے کیونکہ مقتول تو مرچکا ہے اب اس کے محیر بین النظرین ہونے کا کیا سوال ۔ حیر النظرین ہونے کا مطلب ہی ہے کہ وارث مقتول کو دوباتوں میں سے ایک کا اختیار ہوگا وہ جس کو چا ہے پند کر لے ایک ویت اور دوسر نے ل ۔ اسے اختیار ہوگا وہ جس کو چا ہے اب کہ کہا اختیار مرف وارث قتیل کو ہوگا یا قاتل کو بھی اختیار ہوگا۔ انہ شلافتہ کن دیک تو صرف وارث قتیل کو اختیار ہوگا اورامام ابوضیفہ تعدیل ہوگا۔ انہ شلافتہ کن دیک تو صرف وارث قتیل کو اختیار ہوگا اورامام ابوضیفہ تعدیل ہوگا۔ بیسوج کر کہاں بھی اختیار ہوگا اورانہ ہو بلکہ تی ہونا پند کرتا ہے بیسوج کر کہاں بھی اختیار ہے اس کئے کہ بہت ممکن ہے کہ اولیاء مقتول دیت و بیت دینے پر قادر نہ ہو بلکہ تی ہونا پند کرتا ہے بیسوج کر کہاں

ویت کے لئے کما تا پھروںگا۔ اما ان یقتل وامان یقاد اہل القتیل یہ خیر النظرین کی تفصیل ہے۔

#### فجاء رجل من اهل اليمن:

یہ آنے والے حضرت ابوشاہ موخ کلائوٹ الی تعنیز ہیں جیسا کہ ابوداؤ دوغیرہ کی روایات میں تصریح ہےان صحابی کا نام معلوم نہیں البت الكصواد يجيئ كيونكه خودير سع ككصنيس تصاس لئرآب في ارشادفر مايا اكتبوالاسي فلان فلال سعمرادابوشاه بين ابوداؤدوغيره كي روایات میں اکتبوالابی شاہ ہے یہاں بخاری کی روایت میں راوی کونام یا زمیس رہا۔اور یہی جملہ اکتبوا لابی فلان امام بخاری کی غرض کے کہ دیکھویہ جمۃ الوداع کاواقعہ ہے حضوراقدس المٹائیلم کے امرے کتابت حدیث ہورہی ہے۔

#### فقال رجل من قريش:

جب حضوراكرم والمنتلظ فحرمت كاحكام بيان فرمائة وحفرت عباس والمنافقة النعند كعرب بوع اورفرماياب وسول الله الاالاذخو لين ازخركا استناء فر ماد يجير جل عمراد حفرت عباس بير فقال النبي مليكم الا الاذخو حضوراكرم مليكم ف حضرت عباس کے کہنے پراذخرکا استثناء فر مادیا۔اب بیبال ایک مسئلہ علماء کے درمیان اختلافی یہ ہے کہ کیاحضورا کرم میلی آتا ہم کواحکام کے درمیان اختیار تھا کہ جوچا ہے تھم فر مادیں اور جس سے چاہیں منع فر مادیں اور جس کو چاہیں حلال وحرام فر مادیں۔اس کے متعلق ایک جماعت كى رائے يہ ہے كہ حضورا كرم مل الله الكل بھى اختيار نه تقان كا استدلال آية كريمه و ماينطق عن الهوى ان هو الا وحى یو حبی جیسی آیات ہے ہے اور اس کے برخلاف ایک دوسری جماعت کی رائے بیے کہ حضور اکرم میلی آیام تھا کیونکہ آگر اختیار کا نہ ہوناتشکیم کرلیں تو پھرعباس موی لائور النہ کے فرمانے پراستٹناء کیوں فرمادیا؟ اور جب استثناء فرمادیا گیا ہے تو معلوم ہوا کہ اختیار تھا ان حضرات کی دلیل حدیث پاک لو لا ان انسق علی امتی لاموتهم بالسواک اورباب کی بیحدیث ہے۔رہ گئ آیة کریمة واس کا جواب سے ہے کیمکن ہے فورا قلب میں القا ہو گیا ہو کیونکہ وحی کی ایک قتم القاء فی الروع بھی تو ہے۔ اور تیسرا مذہب تو قف کا ہے کیونکہ روایات دوند فتم کی میں اور متعارض میں۔اور چوتھاند ہب یہ ہے کہ حروب میں اختیار ہے اور بقیدا حکام میں اختیار نہیں۔

#### حدثنا على بن معبد:

اسمندين وارد مواع اخسونسى وهسب بن منبه عن اخيه اس اختمرادهام بن منه بي اوريد حضرت ابو بريه و المراقع النائجة المار الما المارية المراقع من المراقع ال مسلم روایات نقل کرتے ہیں اور صحیفہ حیدر آباد میں بھی طبع ہو چکا ہے اور پیمنداحمہ میں بھی سیجائی ہمام عن ابسی ہویو ہے مروی ہے۔ فانه كان يكتب و لا اكتب:

اس حدیث میں چندا بحاث ہیں ایک تو یہی فاند کان بکتب و لا اکتب امام بخاری کی غرض بھی ای جملہ سے ثابت ہوتی ہے حضرت عبدالله بن عمر رمین لاید بنها کاطریقه به تها که جیسے بعض مریدین مشائخ کے ملفوظات لکھ لیتے ہیں ای طرح بہی جو پھے حضور اكرم مليكية عنة اس كولكه لية عليه وخلط بمنافع بعن إن كو ملامت كى كتم سب بجه كيول لكهة مو؟ كيونكه حضوراكرم مليكية بشرين

غصه میں بھی فرماتے ہیں خوش بھی ہوتے ہیں۔حضرت عبداللہ بن عمر تو پی کا انتہائی عیزمنا نے حضور اقدس ملی کیا تو آپ نے ارشاد فرمایا کہاس مندے حالت رضا وغضب میں سوائے حق کے اور کوئی بات نکلتی ہی نہیں تم سب کچھ لکھ لیا کرو۔ تو یہاں کتابت حدیث بامررسول ملطيقيم موكى دوسرى بحث يدب كهخود حضرت ابو بريره توزيلانقت الناعية كاارشاد بكه مجهد عدزياده اوركوكي احاديث بيان کرنے والانہیں ہے سوائے عبداللہ بن عمر موخی لائونیت الی عیزہ کا کے حالا نکہ واقعہ اس کے خلاف ہے کیونکہ ابن الجوزی نے حضرت ابو ہرمیرہ و المعنون المنافقة كى مرويات بانج بزارتين سوچو بتر (٥٣٤٢) بتلائى بين اور حضرت عبدالله بن عمر وفي الله بقيال عينها كى بعض محدثين کے قول پر پانچ سو (۵۰۰) اور بعض کے قول پرکل سات سو (۷۰۰) ہیں تو ان کی مرویات زیادہ سے زیادہ سات سو ( ٠٠٠) اور حضرت ابو مريره توي الله تمرير عن يأخ مزارتين سو چومتر ( ٥٣٤٢) بيركس طرح عبدالله بن عمر توي الله بيتال عينها کی احادیث زیادہ ہوئیں؟ اس کا جواب بعض علماء توبید ہے ہیں کہ کھنااور چیز ہے ادراس لکھے ہوئے کا چل پڑنااور چیز ہے اور وجہ اس کی ہے ہے کہ حضرت ابو ہریرہ نظامی الله فقر کا کا عند کثرت سے مدیند منورہ میں رہتے تھے اور لوگ کثرت سے مدیند منورہ ہی تحصیل علم کے لئے رحلت وسفر کرتے تھے اور حصرت عبداللہ بن عمر توخیٰ لالڈیق افی عین اللہ میں رہنے لگے تھے اور وہاں لوگ اس قدر جاتے نہیں تھے اسلئے ان سے اخذ کثرت سے نہیں ہوا۔ اور دوسرا جواب یہ ہے کہ حضرت عبداللہ بن عمر ترضی اللہ نمت الی عیزما چونکہ کتب ساویہ کے عالم تھاس لئے وہ بھی بھی اسرائیلیات بھی بیان کردیا کرتے تھے اس خلط ملط کی وجہ سے عام آ دمی ان کی روایات کثرت سے نہیں لیتے تھے بخلاف حضرت ابو ہریرہ تو تو تالی تعنی کے کہ وہ صرف احادیث رسول الم اللہ اللہ میں بیان کرتے تھے ۔تیسرا جواب یہ ہے کہ حضرت ابو ہریرہ تو تو تالا نبت اللغن کے لئے حضور اقدس ما تا تاہم نے حفظ کی دعافر مائی تھی اور عبداللہ بن عمر تو تو تالا نبت ال عینها کے پاس صرف مکھی مونی تھیں تو حضرت ابو ہریرہ موی الد بقت الی مجنزا ہے حفظ سے خوب بیان فر ماتے تھے۔ دوسراا شکال یہاں میہ کہ ایک روایت میں ہے کہ حضرت ابوہر**رہ موٹینلائوئی ان کوئ**ی ہے کسی نے ایک حدیث کے متعلق سوال کیا تو وہ مکان سے ایک صحیفہ نکال کر لائے جس میں احادیث تحریرتھیں اس سے پتہ چلا کہ وہ لکھا کرتے تھے لہذاان کاو لا اکتب فرمانا کیسے تیجے ہوا؟اس کا پہلا جواب یہ ہے کہاس مدیث سے بیمس طرح پیۃ چل گیا کہوہ صحیفہ خودان کا لکھاتھا بہت ؑ ن ہے کسی اور کا لکھا ہوا ہواور وہ ان کول گیا ہو۔ دوسرا جواب پیہ ہے کہ و لاا کنسب فرمانا یے حضور پاک مٹولیکٹم کے زمانہ کے ساتھ خاص ہے اور آپ مٹولیکٹم کے انقال کے بعد انہوں نے جمع کرلیں اور لکھ لیں۔

## ائتونى بكتاب اكتب لكم كتابا لا تضلوا بعده:

حضور اقدس مرفظاتم کیا لکستے اس کی تو کہیں تصریح نہیں ہے ہاں سیاق روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ حضور مرفظاتم خلافت کے متعلق کلافت کے متعلق کلافت کے متعلق کلافت کے متعلق کلانے اللہ کا انتقال ہوگیا۔ متعلق کلانے کہ فلال کو بیواقعہ جعرات کا ہوا اور اس کے بعد دوشنبہ کی صبح آپ کا انتقال ہوگیا۔ اور امام بخاری کی غرض بھی اسی جملہ سے ثابت ہوتی ہے کہ حضور اقدس مرفظاتی نے مرض الوصال میں کلھنے کو تلم دوات طلب فر مایا اور حضور مرفظاتی جو کچھ لکھتے وہ سب حدیث ہی ہوتا البذا کی ابت حدیث ثابت ہوگئی۔

قال عمر أن النبي مُثْهُ لِيَهُم غلبه الوجع وعندنا كتاب الله حسبنا:

جب حضوراكرم من الميلة في الصني كولم دوات طلب فرمايا تو حضرت عمر ترفيق الأين الي عَبْر في لوكول كومنع كرديا اور كهني الكي كم حضور

اقدس ملیقیم کوتو تکلیف ہے ہمارے کئے کتاب اللہ کانی ہے۔ حضرت عمر مون اللہ فیڈ کے اس منع فرمانے کی وجہ ہے کہ یدونوں حضرت ابو بحروہ مون وقتی لائے ہوئے کے دونہ اس کے حضرت ابو بحریہ و محترت ابو بحر و میں وخیل فیٹی کے دعرت میں وخیل کے دعرت ابو بریہ مونی کا فیٹی کے اس مناسب سمجھا کہ اس وقت حضور مرابی کے دعرت عمر خوالا فیٹی الیانہ بھر حضورا کرم ملی کہ اس وقت حضور مرابی کے باس کے دعرت عمر خوالا فیٹی الیانہ بھر حضورا کرم ملی کہ اس میں ہوئی کے دعرت کی بشارت دینے چلے و حضرت عمر خوالا فیٹی کے باس شکایت کرنے چلے سے کہ بہت سے سینے پراس ذورے باتھ مارا تھا کہ حضرت ابو بریہ و خوالا فیٹی الیانہ بھر اس کی اس شکایت کرنے جلے بیچھے جیچھے حضرت عمر خوالا فیٹی کی حیارت کی بہت سے بیچھے جیچھے حضرت عمر خوالا فیٹی کے کہ حضور الیا نہ فرما ہے۔ لبذا حضرت عمر خوالا فیٹی کی حیارت ان مسلمات نان فقتہ کے مسلمات نان فقتہ کے مسلمات نان فقتہ کی مسلمات نان فقتہ کی بہت کے کہ مسلمات میں کہ مسلمات نان فقتہ کو مسلمات نان فقتہ کہ مسلمات کا بھر میں کو بہت کی کہ مسلمات کا بھر کہ کہ مسلمات کی بھر مسلمات کی اس میں کو بہت کی بھر کو کی کہ مسلمات کی اور کو کی مسلمات کی مسلمات کی بھر کو کی کو کہ کو کو کہ کہ کو کو کہ 
تیراجواب بہ ہے کہ بدواقعہ بجشنبی شام کا ہے اور حضوراقد سی می انتقال دوشنبرکو ہواتو اگر حضورا کرم میں ہماجرین کے تھا تو جعہ یا اتو اکو کھواد ہے کہ بین کہ اس دوران طبیعت مبارکہ تھیکہ ہوگئی جنا نچہ آپ میں ہماجرین کے فضائل بیان فرمائے اور انصار کے متعلق بیان فرمائے کہ ان کے کسنین کے ساتھا بھا میں اور چوتھا فضائل بیان فرمائے اور انصار کے متعلق بیان فرمائے کہ ان کے کسنین کے ساتھا بھا معالمہ کریں اور انتقام دوات لاؤ کہ کی کھدوں۔ حضرت علی می تعلق الدی ہو کہ ان کے کسنین کے ساتھا بھا میں اور انتقام دوات لاؤ کہ کی کھدوں۔ حضرت علی می تعلق الدی ہو کہ ان کے بعد حضرت علی می تعلق ہو کہ کی کھدوں۔ حضورت علی می تعلق الدی ہو کہ ان کے بین میں میں اور کے اس کے بعد حضرت علی می تعلق کی تعلق کے بین ہوئی۔ بدروایت ابن سعد کی ہے صحاح کی نہیں۔ اور پانچواں جواب یہ ہے کہ حضور اگر میں تعلق کی تعلق کے تعلق کی تعلق کے تعلق کی تعلق کی تعلق کی تعلق کی تعلق کے تعلق کے تعلق کے تعلق کے تعلق کی تعلق کے تعلق کے ت

تو پھر حضورا کرم ملطقیق ترتیب لکھ دیتے پھروا قعہ عثان تو تاللہ فت اللغ شاور صفین وجمل ہی نہیں آئے ہوتے۔

باب العلم والعظة بالليل

اس علم میں سبق ، تکرار ، تقریر ، مطالعہ سب ہی داخل ہے اور عظۃ کے معنی نقیحت کے ہیں۔ چونکہ ایک حدیث میں عشاء کے بعد نوم سے قبل وبعد بات کرنے کی ممانعت ہے جس اس باب پرمزید کلام اسٹنا کرتے ہیں کہ ان کی ممانعت ہے میں اس باب پرمزید کلام اسٹنا کرتے ہیں کہ ان کی ممانعت ہے میں اس باب پرمزید کلام اسٹنا کر اسٹن کر منافق من الفتن و ماذا فتح من المنحز انن حضوراقد سے مطاق کم کو میکشوف ہوا کہ کثرت سے فتن نازل ہوئے اور فرائن کے متعلق بھی کشف ہوا تو اس کے متعلق حضوراکرم ملط اللہ نے ارشاد فرمایا کیونکہ جب فتن ظاہر ہوئے سے تو اس کے ساتھ فرائن کا ظہور ضرور ہوا ہوگا۔ ف ان مع المعسو یسر الفظو اصواحب المحجر صواحب المحجر صواحب بھی کہ دونوں جن مناسبت ہوگئے۔

کونکہ یہ وقت قبولیت دعا کا ہے فتن سے نکینے کی دعا کریں۔ یہال انسزل اللیلة اللہ تو علم کے اندر دائل ہے اور اید قطو اصواحب المحجر النہ اس کی مناسبت العظم سے ظاہر ہے تو باب کے دونوں جن وسے مناسبت ہوگئے۔

#### فرب كاسية في الدنيا عارية في الاحرة:

کاسیہ کے معنی کپڑا پہننے والی چونکہ توب بول کر بعض مرتبہ اس سے عمل تعلق مرادلیا جاتا ہے اور عام طور سے عرب میں بولا جاتا ہے۔سبعد معلقہ میں ہے:

#### ان تک قسد سساء تک مسنسی خسلیسقة فسسلسی ٹیساہسی مسن ٹیسابک تسسلسی

تو یبال ثاب سے مراد علق ہے اب اس صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ بہت ی وہ عورتیں جود نیا میں عمل کرنے میں خوب آ مے آگے ہوتی ہیں وہ آخرت میں اعمال سے نگی ہوں گی کیونکہ وہ اپنی عادت کے مطابق چغل خوری ،غیبت، گالی گلوچ ، اور جہالت کے سینکڑوں کام کرتی ہیں اور حقیقی معنی بھی مراد ہو سکتے ہیں کہ بہت ی عورتیں دنیا میں جولباس پہنتی ہیں وہ شرعا معتر نہیں ہوتا مثلا اندر سے میں اس میں نظر آتا ہے تو ایسی عورتوں کونگی ہونے کی سزا آخرت میں ملے گی ، اور بعض کہتے ہیں کہ مطلب سے ہے کہ بہت سے دنیا میں اعمال کرنے والے آخرت میں اس کے اجرسے خالی ہوں گے اس لئے کہ ان اعمال میں اخلاص نہ ہوگاریا ء سے کیے ہو نگے۔

## باب السمر في العلم

سے باب اور باب سابق بظاہرا کے معلوم ہوتے ہیں کونکہ سمو فی العلم کی توعظة باللبل ہاس لئے حافظ کی رائے ہے کہ باب اول سے عظة باللیل بعد الاستیقاظ من النوم ثابت فر بایا ہا اور اس باب سے عظة قبل النوم ثابت فر بایا ہے کونکہ یہ دونوں وقت ہوسکتا ہے اور میری رائے ہے کہ ابھی قریب میں حضر سابن سعود وقت کا الله فی کی روایت گر ری ہے یہ حولت بالموعظة کو اھة السآمة علینا اور باب اول کی روایت میں عظة بعد الاستیقاظ ہا اور جاگنے کے بعد طبیعت سل مند ہوائی کرتی ہیں ہاور اس دوسرے باب ہوتا باب سابق سے تعبیفر مادی کہ اگر سآمة نہ ہواور طبیعت ہشیار ہوتو بعد الاستیقاظ عظة میں کوئی حرج نہیں ہاوراس دوسرے باب کی غرض ہے کہ صدیث میں ہے حضور اقد سل ملی المقائل نے عشاء کے بعد بات چیت اور سمرے منع فر مایا ہے اور قرآن پاک میں ہے سامو ا

Y .,0

تهجرون تواس باب سے اشاره فرمادیا که سمر بالعلم نمی میں داخل نہیں۔ سمر وه باتیں کہلاتی ہیں جورات میں کی جاکیں۔ فان راس مأة سنة منها لا يبقى ممن هو على ظهر الارض احد:

#### بت في بيت خالتي ميمونة:

حضرت میمونه بین این این عالی این عباس تونی الایک آلیکی کی خالہ تھیں ان کو بیشوق پیدا ہوا کہ حضور طابقی جب حضرت بین خالہ کے بیبال سوئیں گے اور دیکھیں کے کہ حضورا اقد میں میلونہ بین خالہ کے بیبال سوئیں گے اور دیکھیں کے کہ حضورا اقد میں علیا کہ کہ کہ اور نماز کیا کرتے ہیں۔ جب حضرت ابن عباس بونی الای بین انگو ائیاں لیتے ہوئے اشے اور وضو کر کے نماز میں شریکہ ہوگے مگر خلطی سے شروع فرمادی۔ حضرت ابن عباس بونی الای بیٹ کی انگو ائیاں لیتے ہوئے اضے اور وضو کر کے نماز میں شریکہ ہوگے مگر خلطی سے بائیں طرف کھڑ اکر دیا۔ فیم قال نام المغلیم علیم غلام کی تعفیر بائیں سوال بیہ کہ سسمو بالعلم کہاں اور کس لفظ حدیث سے تابت ہوا۔ بعض حضرات کی رائے بیہ کہ نام المغلیم سے تابت ہوگیا اور حضورا کرم طابقی کے ارشاد مبارک سے معلوم ہوا کہ کی کو تعقیر کے ساتھ پکارنا جائز ہا اور بیتو تیر پردال نہیں تاکہ ندموم و ممنوع ہو گیا اور حضورا کرم طابقی کے ارشاد مبارک سے معلوم ہوا کہ کی کو تعقیر کے ساتھ پکارنا جائز ہا اور بیتو تیر اگر دا کہ ہو گی تابت ہو گیا کہ ویکہ جضورا کرم طابقی ہم کے اور ایک کی تعقیر کے ساتھ کی رائے ہیں ہو کی حضورا کرم طابقی ہم کے خاص طور کر جمنوں کی میں داخل ہیں۔ اور میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے تشکید کے خاص طور سے حدیث میں اختصار فرمایا ہے ورنہ بخاری جلد تانی میں صفحہ چھوستاون ( کا کم کر کہ کہ کہ اس میں معت غطیطہ او حطیطہ میں داخل کی تاب کہ فتحدث مع اہلہ ساعة اس جملہ سے صاف طور پر ترجمۃ سے مناسبت ہوگئ حسی سمعت غطیطہ او حطیطہ میں افریک کے کے خاص طور سے حدیث میں اختصار فرمایا ہے ورنہ بخاری جملا میں انہ کی کر کہ تاب سے خطیطہ اور خطیطہ میں داخل کی آواز کو کہتے ہیں۔

باب حفظ العلم

شراح نے اس کی غرض یہ بیان فرمائی ہے کہ اب تک علم کی فضیلت وتا کید مذکورتھی اب اس کے حفظ پر تا کید فرماتے ہیں لیکن میری

رائے یہ ہے کہ یہاں تاکیدا حفظ کے لئے باب نہیں باندھا گیا کیونکہ بیتا کیدتو ما قبل کی احادیث سے بھی مفہوم ہورہی ہے بلکہ اس باب سے اس حفظ کے اسباب بیان کرتے ہیں اوروہ یہ کہ ہمتن علم میں لگ جائے۔ کیونکہ تمام دھندوں کوچھوڑ کرعلم میں لگ جانے ہے ہی علم آتا ہے جیسے حضرت ابو ہریرہ توفی لائے بیان کر مے ہمتن لگ گئے تھے۔ ان السناس یقو لون اکشو ابو ہریرہ توفی لائم بیت نیادہ موایات بیان فرماتے ہیں اس پر حضرت ابو ہریرہ توفی لائم بیت نیادگ اعتراض کرتے ہیں کہ ابو ہریرہ توفی لائم اللہ خار ان کی دوآ یہیں جن سے حضرت ابو ہریہ توفی لائم بیت نے جواب دیاو لو لا ایت ان فی کتاب الله ماحدثت حدیثاقط لیعی قرآن کی دوآ یہیں جن سے کتاب الله ماحدثت حدیثاقط لیعی قرآن کی دوآ یہیں جن سے کتاب الله ماحدثت حدیثاقط لیعی قرآن کی دوآ یہیں جن سے کتاب الله ماحدثت حدیثاقط ایمی قرآن کی دوآ یہیں جن سے کتاب الله ماحدثت حدیثاقط ایمی قرآن کی دوآ یہیں جن سے کتاب الله ماحدثت حدیثاقط ایمی قرآن کی دوآ یہیں جن سے کتاب الله ماحدثت حدیثاقط ایمی قرآن کی دوآ یہیں جن المواق اورانصارا پی من المحاجدین لیمی الاسواق اورانصارا پی من المحاجدین لیمی المحدث ال

عرف عام میں کی شے کو کثرت ہے کرنے کو شبع بطن سے تعبیر کرتے ہیں چنانچہ کہتے ہیں ''با تیں کرتے کرتے پیٹ بھر گیا''
لینی بہت با تیں کیں اس کثرت کو حضرت ابو ہر یرہ تو کالانھ کالانھ کالانھ کی شبع بسطن سے تعبیر کر دے ہیں۔ علماء نے اس کے دومطلب
بیان فرمائے ہیں ایک تو یہ کہ مجھے نہ کی نخواہ کی ضرورت تھی اور نہ ہی کی وظیفہ وغیرہ کی بس روٹی پیٹ بھر کر دوسرے تیسرے دن مل جائے
سیکافی تھا یہ مطلب تو عام ہے۔ دوسرا مطلب یہ ہے کہ میں نے حضورا قدس مطاب آتھ کواس لئے لازم پکڑا تھا کہ پیٹ بھر کر میں نے پیٹ بھر کر
سینیس کہ اس سے عفلت برتوں۔ اور اس کی تائید اس خواب سے ہوتی ہے کہ نبی کریم مطاب تی خواب دیکھا تھا کہ میں نے پیٹ بھر کر
دودھ پیا۔ تو یہاں بھی شبع بطن سے مراد شبع بطن من العلم ہے۔

#### فمانسیت شیئا بعد:

اس دوایت کو نسسی بعد ماحفظ "کیمثال میں پیش فرماتے ہیں اور محدثین یہ بھی فرماتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ تو تالکون کے قول پر حضورا قدس مل الم الم الم بعد کے بہر حال اس اعتراض کا جواب ان لوگوں کے قول پر جو تعد دواقعہ کے قائل ہیں۔ یہ کھکن ہے یہ دوایت حضور مل الم المقالہ میں نہ ہو لیکن یہ اس صورت میں ہے جب کہ کتاب العلم کی روایت کو کتاب البیوع کی روایت سے متبادر ہے اور اگر اس العلم کی روایت کو کتاب البیوع کی طرف راجع کیا جائے اور وہ مطلب بیان کیا جائے جو کتاب البیوع کی روایت سے متبادر ہے اور اگر اس کو کتاب العلم کی روایت کی طرف راجع کیا جائے جیسا کہ میرے والد صاحب کی رائے ہے تو اس صورت میں جواب یہ ہوگا کہ یہ کیا ضروری ہے کہ حضرت ابو ہریرہ تو تو تالک الم بھر ہے دو میں بوری ہوری کو تابوں کے ہوں جائے ہوں بلکہ ابوس کمہ جو حضرت ابو ہریرہ تو تو تالک الم بھر کی طرف شراح کی ہورا ہے ہوں کہ اور سے نی ہواور اس کی نبست حضرت ابو ہریرہ تو تو تالک الم بھر کے دوایت بھولے کردی ہو۔ میرے نزدیک بہن زیادہ اقرب ہے۔ اور ایک تیسراجواب یہ دیا گیا ہے کہ حضرت ابو ہریرہ تو تو تالک تھی روایت بھولے نہیں سے بلکہ جب شاگر دکود کے ماک کہ فہم ہے اور روایات میں نگر اوکر تا ہو انکار کردیا کہ جامیں نے نہیں بیان کیا تھا۔

#### حفظت عن رسول الله مُنْ اللهُ وعائين:

میں نے جناب نبی کریم طرفیکی سے دوبرتن بجرعلم یاد کئے ف احسا حسد هسما فبننته ان دونوں برتنوں میں سے ایک کو میں نے پھیلا دیا۔ یہ جوحضرت ابو ہریرہ تو تی کا کا بھیٹر نے پھیلایا یہ علم الحلال والحوام تھا۔ وا ماالا خور فلو بننته قطع هذا البلعوم اور دوسرے برتن کواگر میں پھیلا دوں تو یہ بلعوم کاٹ دی جائے۔

## قال ابوعبدالله البلعوم مجرى الطعام:

جواس سے ناواقف ہوا بیا ہی ہے جیسا کہ بچہ باپ سے پوچھے کہ شادی کس لئے کی جاتی ہے۔اس لئے علاء سلوک نے لکھا ہے کہ عوام کے سامنے تصوف کے حقائق وغیرہ کا افشانہ کرنا جاہئے۔

#### باب الانصات للعلماء

بعض علاء کی رائے ہے کہ طریق حفظ بیان کررہے ہیں کہ علم کو چاہے کہ استاذ کے سامنے اوب سے خاموش رہاور بعض علاء کی رائے ہے کہ طریق حفظ بیان کررہے ہیں کہ علم کس طرح محفوظ کیا جاتا ہے اور کس طور پر حاصل ہوتا ہے اور اس کے حاصل کرنے کی صورت یہ ہے کہ جب استاذ کچھ بیان کرے تو پوری توجہ کے ساتھ اس کی باتوں کو سنے تا کہ کوئی بات سننے سے باتی نہ رہے اور بعض کی رائے ہے کہ چونکہ دوسری روایت ہیں ہے لات قسط علی الناس کلام بھم تو اس سے انصات کی مخالفت معلوم ہوتی تھی تو حضرت امام بخاری نے سعبیہ فرمادی کہ اس حدیث کا مطلب ہے ہے کہ بلا ضرورت کس کے کلام کو قطع نہ کیا جائے اور کسی کو علم کے واسط خاموش کرنا اس کے اندر داخل نہیں اور بیشر و او لا تنفر و ا کے بھی خلاف نہیں بلکہ اگر عالم کوئی بات کہ در ہا ہوتو کو گوں کو اس کے سننے کے خاموش کرنا اس کے اندر داخل نہیں اور بیشر و او لا تنفر و ا کے بھی خلاف نہیں علم اور کی خاموش کیا جاسکتا ہے۔ اس سے اجلال العلماء معلوم ہوا اور باب کی غرض تعظیم علماء ہوئی۔

#### قال له في حجة الوداع:

#### قال محمدصدق رسول الله صلى الله عليه وسلم:

اس کا ایک یہ بھی مطلب بیان کیا گیا ہے کہ حضورا کرم مطابقاتم نے بالکل درست فر مایا۔ ہم نے خوب خوب خوزیزیاں کیس ۔ جیسا کہ او پر گزر چکا۔

#### باب ما يستحب للعالم:

باب کی روایت گزرچکی۔ ترجمۃ الباب پر کلام یہاں باتی ہے۔ باب کا مطلب اور غرض سے ہے کہ جب کس سے پوچھا جائے کہ کون اعلم ہے توالیلہ اعلم یافوق کل ذی علم علیم کہد ہے بینہ کے کہاؤگوں کی نظر مجھ پر ہی پر تی ہے۔ جیسے کس گیدڑی سے اس کے بچے نے یو چھا کہ اماں پری کے کہیں؟ تو اس نے کہا چپ چپ! لوگوں کی نگاہ مجھ ہی پر ہے۔ اور بعض علاء کی رائے یہ ہے کہ چونکہ

علاء میں کبرزیادہ ہوتا ہے اسلے امام بخاری تنبیہ فرماتے ہیں کہ اپنے آپ کو بڑا علامہ نہ سمجھے جبکہ اللہ نے اپنے بڑے ہی کے متعلق یہ پھندہ نہیں فرمایا کہ وہ اپنے آپ کو اعلم کہیں تو اوروں کا کیامنہ ہے بلکہ اللہ تعالی کے سپر دکردے فوقع علی حوف السفینة فنقر نقرة او سقر تین شراح کی رائے ہے ہے یہاں او شک راوی ہے اور میرے والدصاحب فرماتے ہیں کہ یہ او تنویع کے لئے ہے اور نقر تین سے دوعلم مرادیں ایک علم موی علیہ السلام کا دوسر اخضر علیہ السلام کا۔

#### باب من سأل وهوقائم:

یوں فرماتے ہیں کہ اگر کوئی کھڑے کھڑے کی بیٹے ہوئے عالم سے مسکد دریافت کرے تو جائز ہے۔ اور بعض علاء کی رائے ہے

کہ پہلے باب ہیں ہووک عند المحدث گزرا ہے اور اس میں حضرت عمر توق اللہ تعالیٰ تعبیر کی روایت فہوک عمر توق اللہ تعالیٰ اللہ تعبیر علی در کہ بیووک عند المحدث واجب نہیں بلکہ اوب
علی در کہ بیدہ بھی گزری ہے تو امام بخاری نے یہاں یہ باب ذکر فرما کر اشارہ کردیا کہ بسروک عند المحدث واجب نہیں بلکہ اوب
اور مستحب ہے لہٰذا اگر ضرورت پڑنے پر کھڑے کھڑے مسئلہ پوچھ لیا جائے تو کوئی حرج نہیں۔ اور بعض علماء فرماتے ہیں کہ چونکہ روایات
میں اس پروعید وارد ہے کہ کوئی بیٹھا ہوا ورلوگ اس کے پاس کھڑے ہوں چنا نچہ ارشاد ہے لا تقوم واسی میں اس میں اس بخاری نے اس ممانعت کواس سے مستنی فرمادیا۔

## باب السوال والفتيا عندرمي الجمار

یخی ری جمار کے وقت سوال کرنا اور فتوی پوچھنا جائز ہے اور بعض کی رائے ہے کہ چونکہ حدیث ہیں ہے انسما السعی و الرمی والسطو اف لذکو اللہ تعالیٰ او کما قال النبی یہ المجاہلہ تواس ہے یہ معلوم ہوتا تھا کہ رمی کے وقت سوال نہ کر ہے اور فتوی نہ پوچھ کیونکہ یکل بالذکر ہوگا۔ اس لئے امام بخاری نے سبیہ فرمادی کہ اس وقت میں سوال وفتیا جائز ہے۔ میری رائے ہے ہے کہ ترجمۃ الباب کی یہ خرض اس باب کے زیادہ مناسب ہے جو صفحہ دوسوچونیس (۲۳۲) پر آرباہے اور وہاں پر امام بخاری نے بہی حدیث دوبارہ ذکر فرمائی ہے۔ اس لئے کدا کر بہاں (کتاب العلم میں) پیغرض مان کی جائے تواس وقت پیمسئلہ کتاب الج کا ہوجائے گا کتاب العلم کا نہ رہے گا اور چونکہ کتاب الج میں پر بحثیت کتاب العلم کے تنبیہ فرمار ہے ہیں کہ کم کا مرتبہذ کر اللہ ہے مقدم ہے لہذا اگر کوئی رمی مثریف کی حدیث انسما السعی و الومی پر بحثیت کتاب العلم کے تنبیہ فرمار ہے ہیں کہ کم کا مرتبہذ کر اللہ ہے مقدم ہے لہذا اگر کوئی رمی جوائے میں سنسفول ہیں اس الکہ وظیفہ وغیرہ جواب دیدے بعض جا بل صوفیہ کی طرح نہیں کہ سورج تو طلوع ہونے والا ہے اور وہ بین اس متارہ فیرہ وہ تا نے ہے وفی وقت پوچھا ہے تو زبان سے تو جتا تے نہیں انگلی سے اشارہ کرتے ہیں حالانکہ وظیفہ وغیرہ کے دوران میں متارہ فیرہ وہ تلا نے سے وظیفہ پر کوئی اثر نہیں ہوتا۔

بَرِيْهُ عَلَى الله تعالَىٰ وَمَاأُوْتِيُتُمْ مِنَ الْعِلْمِ اللَّ قَلِيُلاً باب قول الله تعالَىٰ وَمَاأُوْتِيْتُمْ مِنَ الْعِلْمِ اللَّ قَلِيُلاً

ترجمۃ الباب کی غرض یہ ہے کہ جب اللہ تعالی ارشاد فرماتے ہیں کہ مہیں علم قبل دیا گیا ہے تواپنے آپ کو برداعلامہ مت مجھو بلکہ علم کو اللہ کی طرف سپر دکر دینا جا ہے یہ توشراح کی رائے ہے۔ لیکن میرے نزدیک اس باب کی بیغرض نہیں کیونکہ بیغرض تو باب سابق مایست حب لملعالم اذ اسئل النح کی ہاس کئے میرے نزدیک اس باب کی غرض ایک دیو بندی مسئلہ کو ثابت کرنا ہے وہ یہ کہ حضور

ا کرم مٹلیکٹے عالم الغیب نہیں تھے کیونکہ مااوتیتم کے خطاب میں حضورا کرم مٹلیکٹے بھی داخل ہیں یہاں ینہیں فرمایا حضورا قدس مٹلیکٹے کا مرتبہ بہر حال اللہ کے بعد ہے لہٰذ عالم الغیب تو صرف اللہ تعالیٰ ہیں اور باقی جینے لوگ ہیں خواہ انبیاء ہوں ، اولیاء ہوں کسی کوبھی علم غیب نہیں ہے۔

#### وهو يتوكأعلى عسيب معه:

انتخاء کے لئے ڈھیلا وغیرہ تو رہے کہ مدینہ منورہ میں سانب وغیرہ بہت ہوتے تھے اور ممکن ہے کہ نماز میں سترہ و فیرہ کی ضرورت کے لئے یا استخاء کے لئے ڈھیلا وغیرہ تو رُنے کی وجہ سے ساتھ لے رکھی ہو۔ فسلما انتجلی عنه یعنی جب حضورا کرم مل الم الم ہے خشیان الوحی دور ہوگئ ۔ فیل السرو کے مِن اَمُسِ رَبِّی یعنی روح عالم امر کی چیزوں میں سے ہے تم اس پر مطلع نہیں ہو سکتے اور اس کی حقیقت سے تم کو واقفیت نہیں ہو سکتے اور اس کی حقیقت سے تم کو واقفیت نہیں ہو سکتے اور اس کی حقیقت سے تم کو واقفیت نہیں ہو سکتے، یہاں ایک بات سنوایک عالم امر ہے اور ایک عالم خلق اور اس بخاری کتاب التو حید میں اس پر مستقل باب قائم فرما کی سے اس میں اختلاف ہے کہ عالم خالق و عالم امر کیا ہے؟ مختلف اتو ال ہیں ایک تول یہ ہے کہ عرش سے او پر عالم امر ہے اور اس کے نیچ عالم خالق ہے قبال الا عمش ھکذا فی قراء تنا یعنی و ما او تو امن العلم الا قلیلا مگر ہماری قرام ای ہور ما او تو امن العلم الا قلیلا مگر ہماری قرام ای ہے۔ اور اس کی وامام بخاری نے باب میں ذکر فرمایا ہے۔

## باب من ترك بعض الاختيار

ال باب سے یہ بیان کرنا ہے کہ علاء اور اکابرین بعض مرتبہ پہندیدہ اشیاء کوال وجہ سے ترک کردیتے ہیں کہ عوام کے اذہان وہاں تک بہنی نہ کیں گراہ کن عقیدہ بیل ہوجا کیں تو یہ کہ مکن ہے وہ اس کی وجہ سے کی گراہ کن عقیدہ بیل ہوجا کیں تو یہ کہ مان کا میں داخل نہیں ہوگا۔ بیل اس باب پرمزید کلام اللے باب بیل پہنچ کر کردل گاعن الاسود قبال لی ابن الزبیر کے انت عسان شد تسر الیک اسود، حضرت عائشہ وظافہ فہ الاجہا کے خاص تلاندہ بیل سے ہیں اور حضرت عبداللہ بین زبیر تو بی اللہ فہ آل الله فہ الله فہ تا الله فہ تا الله فہ تا الله فہ تا کہ خاص تعاشہ وظافہ فہ تا الله فہ تا تھیں ہوا بین زبیر تو الله فہ تا الله فہ تا تا میں بیان فرمایا کرتی تھیں جو ابن زبیر تو تو الله فہ تا الله بیا کہ تعلق کی کھی کھی جھے فرمایا کرتی تھیں کیا طالب علم لائن ہوتا ہے تو وہ ال اولا دوغیرہ کوئیس و کھی جات کی طالب علم لائن ہوتا ہے تو وہ اللہ اولا دوغیرہ کوئیس دیکھی بات ہاں کا ترجمہ سے کوئی تعلق نہیں۔

#### لولا أن قومك حديث عهدهم:

یعن اگرتمہاری قوم کے لوگ حدیث الاسلام نہ ہوتے اور بیخوف نہ ہوتا کہ وہ کعبہ کوتو ڑنے سے اعتراض کریں گے کیونکہ ان کے دلوں میں اس کی عظمت بہت زیادہ ہونے کا اورا لیک نظنے کا دوراس کے دودرواز سے بنا تا ایک داخل ہونے کا اورا لیک نگلنے کا اوراس کی چوکھٹ زمین سے ملادیتا تو حضورا کرم ملڑ آیا ہم کو کعبہ اس طرح سے بنا نا لبند تھا مگر لوگوں کی نا وانی کالی ظاکر کے حضور ملڑ آیا ہم نے اس کو کر کے اس ور مطلب میں ایک توبیکہ اسود ترمی لائے ہم تان نے بہاں تک ہی بیان کیا تھا کہ اس کو ترک فرمایا۔ قسال ابن المنز بیسر بے فو اس عبارت کے دومطلب میں ایک توبیکہ اسود ترمی لائے ہمان نے بہاں تک ہی بیان کیا تھا کہ

حدیث عهدهم توحفرت این الزیر توخی الهٔ بَمَ الهٔ بَعَدْ نے لفظ بسکفوخود فرمادیایہ تلانے کے لئے کہ میں بھی اس مدیث کوجا تا ہوں دوسرا اللہ معلب سے کہ اسود توجی اللهٔ بَعَدَ نے برا عدی۔ مطلب سے کہ اسود توجی اللهٔ بَعَدَ نے برا عدی۔ ففعله ابن النوبير :

چونکہ حضوراقدس ملی آتے جب ان کی است کا در ابن الزبیر می اللہ قب کا کی خیٹر کو آپ ملی آتے ہی کے جب ان کی امارت کا زبانہ آیا تو انہوں نے حضورا کرم ملی آتے ہی کہ مثا کے مطابق اس کو بنادیا۔ اگر چہ لوگوں نے انکے زمانے میں بھی چہ گوئیاں کیں گر چونکہ اسلام پختہ ہو چکا تھا بچھ نہ ہوا۔ جب حضرت ابن الزبیر می گاڑی آلی تھی الک جب تو تھا گاڑی کی کہ یہ میں الزبیر می گاڑی گاڑی آلی تھی کا بنایا ہوا ہے اس لئے اس کو یہ کہ کر تو ڑویا کہ یہ بدعت ہوج کر کہ بمیشہ کے لئے یہ بات رہ جائے گی کہ یہ کو تو کر کہ طلم کو تو کر کہ کا بنایا ہوا ہے اس لئے اس کو یہ کہ کر تو ڑویا کہ یہ بدعت ہے ہم تو اس کو حضور ملی تا ہم کی بناء پر کھیں گے یہ سوچ کر حطیم کو تو کر کر تکال دیا اور ایک دروازہ بند کر دیا اور پہلے کی جگہ دوسرا باتی رکھا اور اس کو اور کر دیا۔ بیروایت اور بھی کی جگہ مفصل آئے گی۔

#### باب من خص قوم دون قوم

## حدثنا عبيدالله بن موسى:

بخوف اثم اور یہ سوچ کرکداگریں نے بیان نہ کیاتو بیصدیث میرے ساتھ ہی چلی جاوے گی بوتت موت بیان فرمادی من لقسی الله الایشسر ک بعد شینا دحل الجنة بیمتدل ہم جید کا کدائیان کے بعد کی تول و فعل کی ضرور سن نہیں۔ جمہوراس کا جواب بید سیت بیں کہ حسر منه اللّٰه علی النادیس حرمت مقید ہے فلود کے ساتھ نہ کدو خول کے ساتھ لہٰذاہم پرکوئی اشکال نہیں۔ اور میری رائے ہے کہ اگرکوئی آخروفت میں خالص دل سے لاالله الااللّٰه کہد کے گاتوا سے جنت ملے گی اور جہنم اس پرحرام ہوجائے گی اور صدیث البطاقة کا میرے نزدیک بی محمل ہے۔

## باب الحياء في العلم

کتاب الایمان میں حیاء کوشعب الایمان سے شارفر مایا ہے۔ اب یہاں تنبیفر ماتے ہیں کہ ٹھیک ہے کہ حیاء شعب ایمانیہ می ہے گرعلم میں حیاء محود نہیں ریشراح کی رائے ہے اور میرے مشائخ کی رائے ہے کہ حیاء ہر جگہ محود ہے گرعلم میں اس کو مانغ نہ ہوتا جا ہے۔

#### قال مجاهد لا يتعلم العلم مستحى:

آيدوه ہوا که علم ميں حياء نه ہونی جا ہئے۔

## فغطت ام سلمة و المنه البين تعنى وجهها وقالت يارسول الله اوتحتلم المرءة:

#### فبم يشبهها ولدها:

لیعنی اگراس کومن نہیں ہوتی تو پھرلڑ کا بھی ماں کے اور بھی باپ کے کیوں مشابہ ہوتا ہے کیونکہ اگر منی صرف باپ کے ہوتی ہے تو اولا دباپ کے ہی مشابہ ہونی چاہئے۔ ایک روایت میں ہے کہ حضور مٹھ کی تھا ہے لوچھا گیا کہ لڑکا بھی باپ اور بھی مال کے مشابہ کیوں ہوتا ہے؟ تو حضور مٹھ کی آغر مایا جس کی منی سابق ہوجائے اس کے مشابہ ہوتا ہے یہ ابوداؤد شریف کی روایت میں ہے اور مسلم کی روایت میں''غلب'' کاذکر ہے وہ روایت جہاں آئے گی وہاں دونوں میں تطبیق بھی ہوجائے گی۔اطباء نے ایک اصول لکھا ہے کہ عور سے ہے۔ صحبت کے وقت جس کا خیال کرے بچے اس کے مشابہ ہوگا۔ان من المشجو شبجر ہیں یروایت پہلے گزر چکی۔

## باب من استحيى فامر غيره بالسوال

یہاں حفرت امام بخاری ایک درجہ اور پنچاتر گئے کہ آ دمی کوبعض مرتبہ کوئی حیاء کسی خاص عذر کی بناء پراگر لاحق ہوتو پھراس کی صورت یہ ہے کہ کسی غیرے اس کے متعلق سوال کرائے اس صورت میں باب سابق کی جوغرض میں نے بتائی تھی اس پر یہ باب بطور تکملہ کے ہوگا۔

#### كنت رجلا مذاء:

جب آدی میں قوت شہوت زیادہ ہوتی ہاور حرارت بھی ہوتو ذرای حرکت ہے ذری خارج ہوتی ہے۔ حضرت علی موتی والا ہوتی کی طرح موجب عسل ہوت مشہور ہے دیشر المذی سے جب بھی گھر میں جاتے کوئی صورت پیش آتی تو ذری خارج ہوتی اور بیاس کوئی کی طرح موجب عسل ہوت عسل کرنے کے سب ان کی پیٹھے بھٹ گئی تھی تو انہوں نے اس عسل کرتے۔ انہوں نے اس کے متعلق دریافت فر مایا اب یہ کہ کیسے دریافت کی اور میان کا اس کے متعلق سے بین و شرن وغیرہ میں تین طرح کے الفاظ ملتے ہیں۔ ام سے اس کے متعلق دریافت فر مایا اب یہ کہ کیسے دریافت کی اور بیان کے تعلق میں میں حضرت علی موتی الا افران کی توجیہ میں حافظ ابن مجر فرماتے ہیں کہ حضرت علی موتی الا انہ کہ ایسے مسائل میں خسر سے سوال کرنے میں داماد کو جا ہوتا ہے۔ ان حضرات دونوں کو تھم دیا کہ تم حضورا کرم مولی کی انہوں لئے کہ ایسے مسائل میں خسر سے سوال کرنے میں داماد کو جا ہوتا ہے۔ ان حضرات نے ایک جناب میں موجود ہے۔ اس لئے دہ بھی سوال کرنے کی نب ت اپنی طرف کرتے ہیں کہ وکر کے تعلق میں انہوں نے سوال کیا تھا بھی کا پاٹ یہ ہے کہ انہوں نے پہلے حضرت مقداد ہیں کوئد آمر ہے اور بھی ان دونوں حضرات کی طرف کہ انہوں نے سوال کیا تھا بھی کا پاٹ یہ ہے کہ انہوں نے پہلے حضرت مقداد ہوتھا المائع بھی سے کہ انہوں نے دریافت کرنے میں جلدی نہ کی پھر حضرت مار نے کی اجازت بھی تھی اس بناء پر انہوں نے از دوروال کیا۔ کے کہ میرے ساتھ بعض ادکام خاص ہیں جیسے کہ جناب کی حالت میں انہیں مجد سے گزرنے کی اجازت بھی تھی اس بناء پر انہوں نے از دوروال کیا۔

## باب ذكر العلم والفتيافي المسجد

چونکہ مجد میں شور کرنے کی ممانعت ہے اور رفع صوت سے نئع کیا گیا ہے اور فقوی دینے اور درس دینے میں شور ہوتا ہے اس لئے امام بخاری افتاء وتعلیم فی المسجد کواس نہی سے مستنی فرمار ہے ہیں اور بتلار ہے ہیں کہ اگر مجد میں علمی مباحث میں رفع صوت ہوتو جائز ہے کوئی حرج نہیں قال ابن عمر یز عمون ان رسول الله مطابق قال و یہل اهل الیمن من یلملم یعنی مجھے تو یا زئیں کہ حضورا کرم مٹھ آئے تھے نہیں کہ مہندوستانیوں کا بھی میقات ہے۔ جہازین کی سرحد کو گرزتا ہے جب دہ موقع قریب آتا ہے تو جہازایک لمبی سی و بتا ہے۔

## باب من اجاب باكثر مما ساله

چونکہ فصاحت اور بلاغت کی خوبی پیشار کی جاتی ہے کہ جواب سوال کے مطابق ہواور قاعدہ بھی یہی ہے کہ جواب علی وفق السوال

ہونا چاہئے اور زیادتی علی الجواب خلاف قاعدہ ہے تو امام بخاری نے یہ باب قائم فر ماکر اشارہ فرمادیا کہ اگر ضرورت کی بناء پر زیادتی ہوجائے تو جائز ہے۔اور قاعدہ بلاغت کا مطلب یہ ہے کہ بلاضرورت بات نہ ہو۔اور بعض شراح فرماتے ہیں کہ حضرت امام بخاری نے اس کتاب کو کتاب انعلم کے آخر میں ذکر فرماکر اشارہ فرمادیا ہے کہ کتاب انعلم میں جتنی ضرورت تھی اس سے زیادہ میں نے بیان کیا۔ مایسلسس المعسوم قال لا یلسس المقمیص۔ یہاں سوال ملبوسات مباحد کے متعلق تھا اور جواب ملبوسات محذورہ معدود تھے بخلاف ملبوسات مباحد کے ،الہذا یہ طریقہ آسان تھا بہ نبست اس کے کہ سارے ملبوسات کو شارکراتے اور محذورات کے ذکر کے ساتھ ساتھ جن کا سوال نہیں تھا ان کو ذکر کردیا۔

#### وليقطعهما حتى يكونا:

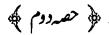
حافظ ابن مجرنے لفظ لیقطع سے اپنی عادت کے مطابق براعۃ اختتام کے طور پراشارہ فرمادیا کہ اب کتاب العلم قطع لیعی ختم ہوگئ اور میری دائے تم کومعلوم ہی ہے کہ ہرباب کے آخر میں حافظ کی رائے کے ساتھ ساتھ میری اپنی رائے الگ ہوا کرتی ہے وہ یہ کہ کتاب کے ختم کی طرف نہیں بلکہ تیرے فتم (موت) کی طرف اشارہ ہے کہ احرام کی طرح کفن کے بھی ایسے ہی دو کپڑے ہوتے ہیں۔ ایک جا در او براورا یک پنچاس کا دھیان رکھ۔

> ملسّتٔ ﴿ حصهٔ اول ختم شد ﴾

besturdubooks. Nordbress.com

## قال الله تبارك وتعالىٰ وَمَا التَّكُوُ الرَّسُوِلُ فَخَذُ وُهُو مَا نَهْدُوْأً

# تقرير بخارى شريفان





العلامة المحدث الكبير بركة العصر ريحانة الهند صاحب الفضيلة الشيخ مولانا محمد زكريا الكاندهلوي تعمل المتان

شيخ الحديث بالجامعة مظاهر العلوم سهار نفور الهند

(الجمع والترنبب

فضيلة الشيخ مولانا **محمدشاهد** السهارنفوري حفظه الله



مكتبة الشيخ ٤٤٥/٣بهادر آباد كراتشي ٥ 0213-4935493 0321-2277910

# جمله حقوق كمپوزنگ و درائننگ بحق مكتبة الشيخ محفوظ ہيں

نام كتاب : تقرير بخارى شريف اردو (حصدوم)

افادات : حضرت شيخ الحديث مولا نامحمز كرياصا حب مهاجرمد في رحم الاهنتال

جمع وترتيب : حضرت مولا نامحرشا برسهار نيورى مظله العالى

ناشر : مكتبة الشيخ ٢٢٥/٣ بهادرآ بادكرا في ٥

## الثاكث

# مکتبه خلیلیه

## و د کان نمبر ۹ اسلام کتب مارکیث بنوری ٹاؤن کرا چی 🌢

کمتبه نورمجرآ رام باغ کرا چی دارالاشاعت اردوبازارکرا چی کمتبه انعامیداردوبازارکرا چی کتب خانه اشر فیداردوبازارکرا چی کتب خانه ظهری کلشن قبال کرا چی کمتبه عمرفاروق شاه فیصل کالونی کرا چی مکتبه الایمان مجدصدیق اکبرراولپنڈی مکتبه هادیمانان کمتبه هادیمانان کمتبه القاسم نوشهره ،اکوژه وخلک قدی کتب خاندآ رام باغ کرا چی ادارة الانور بنوری ٹاؤن کرا چی مکتبه ندوه ارد د بازار کرا چی زمزم پبلشرزار د و بازار کرا چی اسلامی کتب خانه بنوری ٹاؤن کرا چی مکتبة العلوم بنوری ٹاؤن کرا چی اداره تالیفات اشرفیه ملتان مکتبة الحرمین ارد و بازار لا مور مکتبة الحرمین ارد و بازار لا مور مکتبة تاسمیدلا مور

**مروری و ضاحت:** کتاب ہذا کی کمپوزنگ تصیح کا خوب اہتمام کیا گیا ہے لیکن پھر بھی غلطی سے مبر اہونے کا کون دعویٰ کرسکتا ہے؟ اساتذہ کرام وطلبہ جس غلطی پر بھی مطلع ہوں ازراہ عنایت اطلاع فرمائیں۔عین نوازش ہوگی۔ا**دارہ** 

## تقرير بخارى شريف اردو حصدوم

## بسم الله الرحمن الرحيم

# فہرست مضامین حصر وم جم ضمون کے آمے (ح) بی ہوئی ہو دہ عاشیہ میں دیکھا جائے۔

مغنبر	مضامين	مغنبر	مضاجن
71	باب لايتوضاً من الشكب الخ	14	كتاب الوضوء
۲١	ابواب بخاری مین حسن ترتیب	14.	كتاب الوضوء سے ابتداء كى وجہ
۲١	تقض وضومیں ائمہ اربعہ کے غدا ہب	14	اختلاف شخ
۲۱	باب کے متعلق مزید وضاحت (ح)	14	آیة شریفه کوذ کرکرنے کی وجو ہات
۲١	باب التخفيف في الوضوء	۲۸	وضوء کی فرضیت کب ہوئی؟
44	تخفيف دمثقيل	. ۱۸	الفاظاتر جمة الباب كي وضاحت
44	لیلة التر لین میں بیدار نہ ہونے کی دجہ	١٨	ابواب کے درمیان ترتیب (ح)
77	ا باب کی مزید وضاحت (ح)	١٨	باب لاتقبل صلوة بغيرطهور
44	باب اسباغ الوضوء	١٨	ترجمة الباب كي غرض
44	معنی اسباغ اوراس کی تعیین	19	تتحقيق لفظ فساء وضراط
74	مريد تفري (ح)	19	ایک قاعده کلیه
74	باب غسل الوجه باليدين	١٩	ترجمة الباب كي مزيد وضاحت (ح)
74	ابواب آتیہ کے درمیان بے ترتیمی	١٩	باب فضل الوضوء والعرالمحجلون
44	حفرت فیخ کے نزو یک وجه مناسبت	١٩	ترجمه كي غرض اوراختلاف تنخ
74	غرفة واحدة كى قيدكافا كده	١٩	غرالمحجلون بوناكيا فاصامت محريب؟
44	باب کے متعلق مزید تشریح (ح)	۲.	اطاله غره کی تین صورتیں
44	باب التسمية على كل حال	۲.	ادائے عشاق اوراس کی دونظیریں
44	شراح بخاری کی رائے	۲.	حضرت سهار نپوری کا اتباع سنت

تقریر بخاری شریف اردو حصد دوم می منافق 
isesturd'	صخنبر	مضاجن	صغخبر	مضاجين
	٣.	باب کے انعقاد کی وجہ موافقات عمری اور حضرت	44	دعاعندالجماع كابهترين وقت
		عمر مَوْقَ لِللَّهُ مِنْ اللَّهُ عَبْرُ كَالْسَرْكَ لِيَ مَشُوره دينا	46	معاشرہ کے مسائل کاعمدہ حل
	٣١	باب کی مزید و ضأحت (ح)	40	باب کے متعلق مزید وضاحت (ح)
	۳۱	بآب الاستنجاء بالماء	- 40	عدیث باباوراس کی تحقیق (ح)
	٣١	جوازاستنجابالماء	10	باب مايقول عندالخلاء
	71	باب من حمل معه الماء	40	باب رتفصيلي كلام
	٣١	غرض باب	۲٦	مئلة ثابته في الباب مين ائمه كاندا بب
	٣١	مطلب معنااداو قمن ماء (ح)	۲٦.	تتحقيق معنی خبث وخبائث
	٣٢	باب حمل العنزة الخ	۲٦	باب کی مزید تشریح (ح)
	٣٢	ممل عنزه کی مختلف حکمتیں	77	باب وضع الماء عندالخلاء
	٣٢	باب النهي عن الاستنجاء باليمين	47	مقصودامام بخاري
	٣٢	یے ممانعت کس نوع کی ہے؟	47	الفاظ حديث كي وضاحت
	٣٢	بخاری دا بودا دُدکی روایت میں تطبیق	74	عندالخلاء کی قید کے فوائد (ح)
	٣٢	وفع تعارض لايمس ذكره بيمينه اور لا يتمسح بيمينه	74	باب لايستقبل القبلة
	٣٣	تنفس فی الاناءے ممانعت ادراس کی وجہ (ح)	74	استقبال داستد بارقبله مين آخه نداجب اوران رتفصيل بحث
	٣٣	باب لايمسك ذكره بيمينه	74	مئله فدكوره بين امام بخارى كامسلك
	٣٣	باب پرتشریخی کلام	74	باب کے متعلق مزید تو ضیح وتشر ت
	. ٣٣	اخذذ کرکی ممانعت (ح)	۲۸	الاعندالبناء كي قيركافا كده
	٣٣	باب الاستنجاء بالحجارة	44	باب من تبرزعلي لبنتين
	٣٣	مقصدباب	44	شراح کے زد کی باب کی غرض
	٣٣	مسكه ثابته بالباب مين ائمه كااختلاف	79	رولیة باب سے ائمہ ثلاث کا ستدلال اور جمہور کی طرف سے
	٣٢	باب لايستنجى بالروث		ال كي ته جوابات
	46	جمله بابقال لبسس ابوعبيدالخ كاتوضيح اور	۳.	مطلب جمله صديث و لعلك من الذين
		اختلاف سند کی محقیق	٣.	باب خروج النساء الى البراز

(b)	Apres	تقریم بخاری شریف ارده حصدوم						
nurdubo My	مني	مضاجن	مغنبر	مضاجين				
25	1	كعبدكى جارجوا مب ادراس كي توضيح مع نقشه	70	باب الوضوء مرة مرة وباب الوضوء مرتين مرتين				
. "	۲	ابن عمر برجا راعتراض اوران کے جوابات	40	باب الوضوء ثلثا ثلثا				
7'	٣	باب مے متعلق مزید تقریر (ح)	40	انعقاد باب کی غرض				
7	٢	باب التيمن في الوضوء	70	جمله مديث بل توضانحو وضوئي برعقيق كلام				
71	۲	حفزت شيخ كانظر مير، باب كي غرض		ادردوسر بيعض اشكالات كيفصيلي جوابات				
71	٢	باب انتماس الوضوء	٣٦	جمله صديث لا يحدث فيها نفسه اوراس ميس				
71	۲	باب کی وضاحت اورائمہ کے مسالک		قاضى عياض نو وى اورا بن رسلان كى تحقيقات				
7.	٥	اذاحانت الصلوة كى تيدكى دبدر ح)	٣<	باب کے متعلق مزید تشریح (ح)				
7	٥	باب الماء الذي يغسل به الخ	44	باب الاستنثار في الوضوء				
7.	٥	ترجمة الباب كي غرص	٣<	تقذيم استذأر كي وجه				
۲.	٥	سور کلب میں علماء کے حیار قول	44	مضمضه واستنشاق مين ائدك ندابب				
۴.	٦	باب اذاشرب الكلب في الاناء	47	باب کے متعلق مزید کلام (ح)				
4.	`	ولوغ كلب ميں احكامات كامختلف ہونا اوراس كى وجبہ	٣٨	باب الاستجمار وترا				
٠ ۴٠	٦	امام بخاری کامتدل اورجہور کی طرف سے اس	٣٨	انعقاد باب کی غرض				
		كاجواب ثنافى	۳۸	جمله حديث اذا استيقظ احدكم اوراس كي توضيح				
۲.	4	باب کی مزید توضیح (ح)	49	جمله حديث فانه لايدرى كالمحقيق				
۲.	4	باب من لم يرالوضوء الامن المخرجين	49	غسل يدين کې د ميروجو ہات (ح)				
۲.	4	ائمَه مِين مناط مِين اختلاف مونا	۲.	باب غسل الرجلين ولايمسح على القدمين				
۲,	٨	مئلەدودىيںائمەكانىرىپ	۲.	غرض باب				
۲,	۸ ,	ایک انصاری کاخون بہنے کی حالت میں نماز پڑھنا	۲.	ترجمة الباب اوررواية حديث كي وضاحت (ح)				
		اورامام نو دی کی تو جیه	۲.	باب غسل الاعقاب				
۲	٩	باب پرمزیدکلام (ح)	۲.	علامه کر مانی وغینی کی تحقیق				
. 3	•	باب الرجل يوضني صاحبه	17	باب غسل الرجلين في النعلين				

	16.			<u> </u>
besturdul	مذنبر	عدد تمضائين	مغخبر	مضائين
hez	۵۵	حفزت شیخ کے زدیک باب کی غرض	۵۰	صاحب درمخار کے ایک قول کی تغلیط
	۵۵	مئله ثابته بالباب مين شوافع كاقوال خمسه	٥٠	باب کی تشری (ح)
	۵٦	باب مسح الراس موة	۵۰	باب قراءة القرآن بعدالحدث
	۵٦	انعقاد باب کی غرض	۵۰	حالية جنابية مين اور بلا وضوقر آن پڙھنا
	۵٦	باب وضوء الرجل مع امرأته	۵١	وساده كى لغوى تحقيق اوراس كالمطلب
	۵٦	انعقاد باب كي وجه	۵١	باب من لم يتوضأ الامن الغشي
	۵٦	جمله بابومن بيت نصرانيه كىمناسبت	٥١.	غثى كى دونتميں
	۵4	باب صب النبى مَكُولُهُ وَلِيَرَئِكُمْ	۵١	جملہ حدیث ماعلمک النے کے پانچ مطلب
	۵۷	غرض باب اورمز يدتشري (ح)	۵۲	باب مسح الرأس كله
	۵۷	باب الغسل والوضوء	۵۲	مسح راس میں ائمہ کے فراہب
	۵4	نفسب کی تغییراور چھوٹے برتن ہے وضوکرنے کی دوصور تیں	۵۲	جدعمروبن يحيى كي شحقيق
	54	جمله هو على كي توضيح اور د فع وہم	۵۲	معنی اقبال واد بار
	۵<	باب الوضوء من التور	۵۳	جمله حديث فاقبل بهما كمتعلق حضرت مولانا
	٥<	غرض باب		محد سی صاحب کی رائے (ح)
	۵۸	باب اور الفاظ کی مزید تشری (ح)	۵۳	باب غسل الرجلين الى الكعبين
	۸۵	باب المسح على الخفين	۵۳	اغراض ترجمه
	۵۸	مسح علی انخفین تمام ائر کے بہاں جائز ہے	۵۳	باب استعمال فضل وضوء الناس
	۵۹	واقعه حضرت ابن عمر وسعد	۵۲	ماء مستعمل میں ائمہ کا اختلاف
	۵۹	د فع اشكال	٥٢	مسّلة ثابته بالباب مين امام اعظم كاقول مرجوع عند (ح)
	٦.	مسح على العمامه ميں ائمہ کے اقوال	۵۵	باب(بلاترجمه)
	٦.	باب اذا ادخل رجليه الخ	۵۵	حضرت گنگوہی کی رائے اور پھی کا پاٹ
	٦.	انعقاد باب کی غرض	۵۵	زر حجله کی محقیق
	٦.	باب من لم يتوضامن لحم الشاة	۵۵	باب من مضمض واستنشق الخ

- 0	تقريم بخارى شريف اردوحصدوم			216
besturduboc	مغنبر	مضاجين	منختبر	مضامين
<b>V</b>	77	باب بول الصبيان	7.	مسلک امام بخاری دغرض باب
	77	ائمرك فداهب اورغرض باب	71	ایک اشکال کا دفعیه
	77	باب کی مزید تشریح (ح)	71	باب من مضمض من السويق
	74	باب البول قائما و قاعدا	71	غرض باب اورالفاظ حديث كي تشريح
	74	بول قاعدا کروایة ذکر کرنے کی وجوه	٦٢	باب هل يمضمض من اللبن
	44	ہول قائما کی وجوہات	٦٢	ھل کے ساتھ ترجمہ کو مقید کرنا
ŧ	74	باب کی ایک اور غرض	77	باب الوضو ء من النوم
	۸۲	با ب البول عند سباطة قوم	77	نعسه اوراونکه میں فرق
	۸۲	تضرف فی ملک الغیرکی دجوه	٦٢	نوم ناتض وضوء ہے یانہیں؟
	74	بني اسرائيل پرنازل شده ايک تھم	74	باب الوضوء من غير حدث
	79	الغاظ مديث پركلام	٦٣	انعقاد باب کی دووجہیں
•	79	باب غسل الدم	٦٣	باب من الكبائر ان لا يستتر
	۷١.	باب غسل المنى وفركه	٦٣	غرض باب
	۷١	مئله منی میں ائمہ کے اقوال	75	حيطان مدينة اور حيطان مكه
	۷١	غسل منی امرأ ة كاثبوت	75	باب ماجاء في غسل البول
	<b>۲</b> ۲	باب اذا غسل جنابة الخ	75	ائد کے اختلاف
	<b>۲۲</b>	ائمہ کے خدا ہب	75	ٔ حدیث سے ترجمہ کا ثبوت (ح)
	۲۳	باب پرمز يدكلام (ح)	78	باب(بلاترجمه)
	<٣	باب ابوال الابل والغنم	78	غرض باب اور تحقیق سند
:	<b>۲۳</b>	امام بخاری رحمداللدوائمدے نداہب	70	باب ترك النبي صلى الله عليه وسلم
	۲۲ -	قبیله عمل اور مرینه کے افراد کا واقعہ	٦٥	غرض باب کیاہے؟
,	۲۲	واقعه ندكوره في الباب كي توضيح (ح)	70	باب صب الماء على البول
•	40	باب مايقع من النجا سات	٦٥	انعقاد باب کی تین غرضیں

مؤنبر	مضايين	مغنبر	مضامين
٨٢	باب کی دوغرضیں	40	نداببائه
۸۳	باب الغسل بالصاع ونحوه	۷٦	باب البول في الماء الدائم
٨٣	نحوه كىقىدكافائده	۷٦	جمله نحن ألاخرون السابقو ن كِمْعْنَ اوراس كَاثْقَيقت
۸۳	باب من افاض على راسه ثلثا	44	باب اذاالقي على ظهر المصلي
۸۲	چ <i>ک</i> کا پاٹ	44	مئله باب میں ائمہ کا اختلاف
۸۲	باب الغسل مرة واحدة	44	باب پرمزیدکلام (ح)
۸۲	امام بخاری رحمه الله کی طرف سے تنبیہ	4٨.	باب البزاق والمخاط الخ
۸۲	باب پرمزیدتقریر(ح)	4٨	مئلة ثابته بالباب مين مذاهب
۸۲	باب من بدأ بالحلاب او الطيب	<۸	باب لايجوزالوضوء بالنبيذ
۸۵	معركة الآراء باب اوراسكي تفصيل	4٨	مسئله نبيذ كاثبوت
۸۵	باب المضمضة والاستنشاق	۷٩	باب غسل المرأة اياها الدم
۸۵	ائمُه کے اقوال	۷٩	استعانت في الوضوء كي تين صورتين
٨٦	باب مسح اليد بالتراب	۸٠	باب السواك
۸٦	باب کی غرض	۸٠	ايك وبهم كااز الهاورالفاظ حديث كااختلاف
۸٦	حضرت كنگوى رحمه الله كى ايك تقرير	٨٠	باب دفع السواك الى الاكبر
۸٦	باب هل يد خل الجنب	۸٠	غرض باب
۸٦	مئلة ثابته بالباب مين ائمه كاتوال	۸٠	باب فضل من بات الخ
۸٦	باب من افرغ بيمينه على شماله	۰۸۱	براعة اختتام (ح)
٨٤	غرض باب اور د نع اشكال	۸۲	كتاب الغسل
۸4	باب تفريق الغسل والوضوء	٨٢	تمهیدی مضمون
٨<	غرض باب اورالفاظ حديث	۸۲	باب الوضوء قبل الغسل
٨٧	باب اذاجامع ثم عاد الخ	۸۲	غرض باب اورثمر وَاختلاف
٨٧	باب کی دوغرضیں	۸۲	باب غسل الرجل مع امراته

, 1655.0M		
CID	تقریر بخاری شریف ار دوحصه دوم	218

	re word p.	اردو حصر دوم	نقر ریخاری شری <u>ف</u>	218
De Sturdulo	مغنبر	مضايين	مغنبر	مضاجين
	94	باب عرق الجنب	۸۸	رواية باب پرتاریخی اور فقهی اشکال
	94	مقصد باب اور حديث پر كلام	٨٩	باب غسل المذى
	96	باب كينونة الجنب في البيت	۸۹	باب کی مختلف غرضیں
	98	غرض باب اور معمول نبوی المثلقاتيم	۸۹	باب من تطيب ثم اغتسل
	98	باب نوم الجنب يترضاء ثم ينام	۸۹	غرض باب
	98	باب اذالتقى الختانان	٨٩	باب پرمزید کلام اور توضیح حدیث (ح)
	98	شعب اربع کی توضیح میں اقوال عدیدہ	۸۹	باب تخليل الشعر الخ
	40	باب غسل مايصيب من فرج	۸۹	انعقاد باب کے متعلق شراح کی رائے
	90	غرض باب اوراحوط كآنسير	٩.	باب من توضاء في الجنابة
	90	براعة اختبام (ح)	٩.	باب کے متعلق ایک توجیہ
	97	كتاب الحيض	٩.	باب اذا ذكر في المسجد
	47	ابتدائی تمہیدادرآیت ہے شروع کرنے کی وجہ	4.	مقصد بخاري رحمه الله
	97	باب كيف كان بدء الحيض	91	باباوررواية کی تحقیق مزید (ح)
	97	جمله حديث اكثر كالمحقيق	٩١	باب نفض اليدين
	94	باب غسل الحاتض الخ	91	غرض باب
	94	انعقاد باب کی غرض	91	باب من بدأ بشق راسه
·	94	باب قرأة الرجل في حجر امرأته	91	عشل میں ابتداء کہاں ہے کرے؟
	94	غرض باب ادرائمہ کے اقوال	91	باب من اغتسل عريانا وحده
	94	باب من سمى النفاس حيضا	94	غرض باب اورحدیث کی تشریح
	94	باب کے متعلق وضاحتی کلام	94	باب التستر في الغسل
	4.4	باب مباشرة الحائض	98	غرض باب
	9.8	لفظ عدیث اربع کی تشریح	94	باب اذااحتلمت المرأة
	٩٨	با ب ترك الحائض الصوم	94	منى امرأة يربغتها ودفلا مفديم اقوال

مؤثبر	مضابين	مغنبر	۰. مغایین
1.4	باب اقبال المحيض وادباره	99	غرض باب اور حدیث کی تشریح
1.1	ا قبال داد بار کے لغوی معنی اور اسکی حقیقت	99	باب تقضى الحائض المناسك
1.4	باب لاتقضى الحائض الصلوة	99	باب کی دوغرضیں
1.5	حائضه کے لئے صلوۃ وصوم کا فرق	99	مسكدا ابتدبالباب مين ائمدك فداهب
1.6	باب النوم مع الحائض	١	باب الاستحاضه
1.6	غرض باب	١	حفزت اقدس سهار نبوري رحمه الله كاارشاد
1.6	با ب من اتخذ لياب الحيض	1.,	باب کی مزید تشریخ (ح)
1.4	غرض باب	١	باب غسل دم الحيض
1.0	باب شهود الحائض	١	غرض باب
1.0	مقصد باب اورتشر تح حديث	1.1	باب اعتكاف المستحاضه
1.0	باب اذا حاضت في شهر ثلث حيض	1.1	ازواج مطهرات كودم استحاضهآنا
1.0	ایام حیف کی پوری تشریح	1.1	باب هل تصلى المرأة في ثوب واحد
1.4	باب الصفرة والكدرة الخ	1.1	ترجمه میں لفظ هل لانے کی وجہ
1.4	مقصد بخاري رحمه الله	1.1	باب الطيب للمرأة
1.4	باب عرق الاستحاضة	1.1	باب کی دوغرضیں
1.4	فرمان بخاری رحمه الله	1.7	الفاظ حديث اور كست اظفار كے دومطلب
1.4	باب المرأة تحيض بعد الافاضة	1.7	باب دلك المرأة
١٠٧	ائدے خداہب	1.4	غرض باب ادر مسكه كي تشريح
1.4	باب اذا رأت المستحاضة	1.7	باب غسل المحيض
1.4	غرض باب اورائمه كاقوال	1.4	غرض باب اورائمہ کے اقوال
١٠٨	باب الصلوة على النفساء	1.4	باب قول الله عزوجل مخلقة
۱۰۸	غرض بخاری رحمه الله	١٠٣	غرض باب اورالفاظ حديث
1.4	باب (بلاترجمه)	1.4	باب كيف تهل الحائض بالحج والعمرة

	401855	com		_
(		اردوصيدوم	قرمي بغارى شريغ	220
besturdubook	مغنبر	مضاجن	مغنبر	مضامين
100	114	باب التيمم ضربة	١٠٨	غرض باب اور براعة ائتثام
	114	حضرت شاه ولی الله رحمه الله کاار شاد	1.9	كتاب المتيمم
	114	براعة اختآم	1.9	معنى لغوى اورآيت كريمه يضبوت
	114	كتاب الصلوة	1.91	جمله ليسوا على ماء كامطلب
	114	باب كيف فرضت الصلوة	1.9	بركة آل ابو بكر كاظهور
	114	اسراء دمعراج کے متعلق کلام	11.	باب کی مزید حقیق
	118	سقف بیت ہے آنے کی دووجہ	11.	باب اذا لم يجد ماء ولاترابا
÷	114	شق صدر کتنی مرتبه پیش آیا؟	111	مسئله فاقد الطهورين
	119	ماه زمزم کی انضلیت پراستدلال	111	باب التيمم في الحضر الخ
	177	باب وجوب الصلوة في الثياب ؛	111	غرض باب اور حدیث کی توضیح
	١٢٢	ائمه کے اتوال اور مقصود آیت	114	باب هل ينفخ في يديه
	174	باب عقد الازار على القفا	١١٢	ترجمه میں لفظ هل لانے کی وجہ
	۱۲۳	غرض باب اور خقيق مثجب	١١٢	حضرت عمروممار ترضي لالأبقي الي عينها كاواقعه
	۱۲۳	باب الصلوة في الثوب الواحد	117	باب التيمم للوجه والكفين
	144	غرض باب	114	مقدارضر بات اور مكان تيتم
	١٢٢	باب کی مزیدتو ضبح وتشریح (ح)	114	باب اور حدیث کی مزید حقیق
	144	باب اذا صلى في الثوب الواحد	114	باب الصعيد الطيب
	144	اقوال ائمها ورغرض باب	114	لیلة التر لین مین سوجانے کی حکت
	170	باب اذا كان الثوب ضيقا	115	مثه برات صحابه کی حکمت
	170	مقصد باب اورتشرت حديث	110	ليلة العريس ايك بيامتعدد؟
	170	باب الصلوة في الجبة الشامية	117	باب اذا خاف الجنب
	170	انعقاد باب کی غرض	117	غرض باب ادروا قعه عمر وبن العاص تطبقا للأبقت الخاعث
	177	باب كراهية التعرى الخ	114	مئله ثابته بالباب مين حفرت عمر اور حفرت
	1.77	غرض باب أورمطلب حديث	:	ابن مسعود نوشق لاللهُ نبت الي عيرُهُما كا مسلك (ح)

وراني	منختبر	مضامين	صختبر	مضامين
hestu.	١٣٢	باب الصلوة في السطوح والمنبر	174	باب الصلوة في القميص
	146	حصرت شاه ولی الله رحمه الله کا فرمان	144	غرض باب
	١٣٦	حافظا بن حجرر حمدالله كاايك اشكال	144	باب ماليستر من عورة
	147	واقعه سقوط عن الفرس اورا ختلاف روايات	114	سترى مقدار مفروض ميس ائمه كاقوال
	144	سقوط اورایلا و کے متعلق ایک اشکال کا جواب	171	متله ثابته بالباب مين حضرت شاه ولى الله صاحب
	144	باب اذا أصاب ثوب المصلى		(رحمه الله کاارشاد
	174	انعقاد باب کی غرض	149	مزيدتو منبح (ح)
	144	با ب الصلوة على الحصير	179	باب الصلوة بغير رداء
	144	غرض بخاری رحمه الله امر مسلک	179	مقصد بخاري رحمه الله
	144	حضرت عا كشدرضي الله عنها	179	باب مايذكر في الفخذ
	177	تقریمزید(ح)	179	غرض باب اورغط فخذ كامسكه
	149	باب الصلوة على الخمرة	1771	باب پرمزید کلام (ح)
	149	غرض باب اورتعریف خمره	171	باب فی کم تصلی امرأة
	189	مزيدكلام (ح)	181	مسكله ثابته بالباب مين مختلف ندا هب
	149	باب الصلوة على الفراش	141	باب اذا صلى في ثو ب له اعلام
	144	حضرت عائشه رضی الله عنها کی طرف سے ایک وہم کا دفعیہ	171	اقوال ائمه
	189	باب السجود على الثوب	144	جمله حديث فانها الهتنى كأنفير
	179	انعقاد باب کی غرض	174	باب ان صلى في ثو ب له اعلام
	189	باب الصلوة في النعال	144	غرض باب اورمصور کپڑا پہن کرنماز پڑھنے کا تکم
	١٢٠	مقصدامام بخاری رحمه الله	188	
	16.	باب الصلوة في الخفاف	188	باب من صلی فی فروج غض
	16.	مقصدامام بخارى رحمه الله		غرض باب نن کر که روز تناز کرد در د
	16.	باب اذالم يتم السجود	144	نى كريم على كافروج حريبين نماز پڑھنا
	14.	باب يبدى ضبعيه	188	باب الصلوة في الثوب الاحمر
	١٢٠	ان ابواب کا محیح مقام	١٣٣	غرض باب اورسرخ رنگ پر کلام

	<u>.</u> 55.	<sub>2011</sub>		
(	(br)	اردو حصردوم	غربر بخاری شرید	222
bestudubook	مغنبر	مضاجن	صغفبر	مضاجن
bestu.	101	باب عظة الامام الناس	171	كتاب القبلة
	101	باب کی غرض اور تشریح	171	تیناشکال کے جوابات
	104	وراء الظهر مين يأخي اقوال	144	باب قبلة أهل المدينة الخ
	105	باب هل يقال مسجد الخ	144	بلادمتفرقه میں جہت قبلہ
	105	ائكه كے اقوال معنی اضار وتضمير	166	نقشه بابت جهت قبله (ح)
	107	بابدا القسمة وتعليق القنو	149	باب قول الله تعالىٰ واتخذوالخ
N <sub>e</sub>			170	انعقاد باب کی دوغرضیں
	100	جمله صديث فانى فاديت نفسى كى توضيح	177	باب التوجه نحو القبلة
	100	باب من دعى لطعام	177	انعقاد کی وجہ پر
	100	غرض باب	177	مطلب جمله حديث ستة عشر ادر مبعة عشر شهرا
	100	باب القضاء واللعان	184	باب ماجاء في القبلة
	100	انعقاد باب کی غرض	184	انعقاد باب کی غرض
	100	قضاء في المسجد مين ائمه كے غداجب	189	باب حک البزاق مقصدامام بخاری رحمه الله
	107	باب اذا دخل بيتا يصلى	160	ید کی قید کا فائده
	107	شاه ولی الله کی رائے	10.	باب حك المخاط بالحصى
	104	باب المساجد في البيوت	10.	ار ابن عباس کی ترجمہ ہے مناسبت
	104	روایة باب کے دومطلب	10.	باب لايبصق عن يمينه في الصلوة
	101	باب التيمن في دخول المسجد	10.	انعقاد باب کی غرض
	101	غرض باب	101	باب ليبصق عن يساره
	101	با ب هل ينبش قبور الخ	191	غرض امام بخاری رحمه الله
	109	كرامية الصلوة في المقابر كي رواية كاذكركرنا	101	باب كفارة البزاق
	109	جمله اربعا وعشرين كتحقيق وتشريح	101	غرض باب
	171		101	باب دفن النخامة
,		باب الصلوة في مرابض الغنم	101	انعقاد باب کی غرض
	171	غرض باب اور حاشيه مين مزيد توضيح	101	باب اذا بدره البزاق
	171	باب الصلوة في مواضع الابل	101	مقصدامام بخاري رحمه الله

مختبر	مضاجين	مغنبر	مضاجين
174	غرض باب اورواقعه حضرت ممار ومخالطة فبسالانعند	171	مئله ثابته بالباب مين نداجب
179	باب الاستعانة بالنجار	171	باب من صلى وقد امه تنور
179	غرض باب	-171	ندا بمبخلفه
179	باب من بني مسجد الله	171	باب كراهية الصلوة الخ
179	غرض باب اور حضرت عثمان من الأثبت الناعثة كاارشاد	177	باب كى غرض اور جمله لاتتخذو اكى تشريح
14.	باب ياخذ بنصو ل الابل	177	باب الصلوة في مواضع الخسف
14.	مقعدة جمه	١٦٢	غرض بخارى رحمه الله اورحاشيه ميس مزيد توضيح
14.	باب الشعر في المسجد	177	باب الصلوة في البيعة
14.	غرض باب اورتشر تح حديث	177	ائمه کے خدا ہب
141	باب اصحاب الحراب في المسجد	178	باب (بلاترجمه)
141	غرض باب اورايتنبيه كاديكهنا	178	باب قول النبي صلى الله عليه وسلم
141	باب ذكر البيع والشراء	175	غرض باب
141	غرض باب اور حاشيه مين مزيد توطيح	178	باب نوم المرأة في المسجد
147	باب كنمل المسجد	178	باب کی غرض اور الفاظ حدیث کی تشریح
144	انعقاد باب کی غرض	176	باب الصلوة اذا قدم من سفر
148	باب تحريم تجارة الخمر	176	انعقاد باب کی غرض
144	غرض باب اوراشكال كإيواب	170.	باب اذا دخل المسجد فلير كع
144	باب الخدم للمسجد	170	اس کے متعلق پانچ بحثیں
148	غرض باب	177	باب الحدث في المسجد
144	باب الأسير والغريم الخ	177	غرض باب
144	انعقاد باب کی غرض	177	وعائي إب اللهم اغفر له رايك اشكال اوراس كاجواب
145	باب الاغتسال اذا اسلم الخ	174	باب بنيان ألمسجد
148	مئلة ابته بالباب مين ائمه كاقوال	174	غرض ترجمها در دفع اشكال
145	اس باب كوكتاب الطهارة مين ذكرندكرنے كى وجه	1747	باب التعاو ن في المسجد

com		
intess.		٠
	تقرير بخاري شريف اردو حصددوم	224

	MADIES	باردو تعبدوم	نقرم بخارى شريف	224
turdubooks	مغنبر	مضاجين	مغنبر	مضاجن
1062,	۲۸۲	غرض باب، اجماعی مسئله اور حدیث پاک کی وضاحت	140	باب الخيمة في المسجد
	۱۸۷	باب قدر كم ينبغي ان يكون الخ	140	غرض باب اور الفاظ حديث كي تشريح
	۱۸۷	مئله ثابته بالباب مين ائمه كے اقوال	140	باب ادخال البعير الخ
, .	۱۸۸	با ب الصلوة الى الحربة	120	انعقاد باب کی غرض
	۱۸۸	انعقاد باب کی غرض	147	ہاب (بلاترجمہ)
	۱۸۸	باب السترة بمكة وغيره	144	باب الخوخة والممر في المسجد
	۱۸۸	مئله باب میں ائمہ کے اقوال	144	غرض باب اور خلت محبت
	۱۸۸	باب الصلوة الى الاسطوانة	144	باب الابواب والغلق للكعبه
	۱۸۸	تشريح باب	١٤٨	غرض باب اورتشر یح حدیث
	١٨٩	باب الصلوة بين السواري	149	باب رفع الصوت في المسجد
	1/4	اقوال ائنه	149 8	غرض باب
	184	جمله مديث عمو دين عن يمينه كي تشريح	149	باب الحلق والجلوس في المسجد
	14.	باب (بالترجمه)	149	غرض باب اورتشر یح حدیث
	14.	علامه مینی کی رائے	۱۸۰	بأب الاستلقاء في المسجد
	19.	باب الصلوة الى الراحلة	14.	غرض باب اور حضرت سهار نپوری رحمه الله کی محقیق
	19.	ائمه کے اقوال	۱۸۰	با ب المسجد يكون في الطريق
	141	باب الصلوة الى السرير	۱۸۰	حفرت ابو بكر زهن الله في النابغة كاجرت حبشه ك
	191	علامه عینی ، کر مانی دسندهی کی رائے		لئے ارادہ کرنا
	191	باب لير دالمصلي من مر الخ	141	باب الصلوة في مسجد السوق
^	191	جمله مديث فليقاتله كي تشريح	141	حافظا ہن حجر رحمہ اللہ اور علامہ عینی کی رائے
	194	باب الم المار بين يدى الخ	174	باب تشبيك الاصابع
	197	انعقاد باب کی غرض	١٨٢	غرض باب اورالفاظ کی حقیق
,	198	ا باب استقبال الرجل	١٨٣	باب المساجد اللتي على طرق المدينة
	197	فقها وادرامام بخارى دحمه الله كدرميان ايك مسئله مين فرق	١٨٣	حدیث پرتفصیلی کلام
	194	باب الصلوة خلف النائم	177	باب سترة الأمام سترة الخ

تقرير بخارى شريف اردوحصدوم صخيم مضامين مضامين امامه بنت زيب كوكند هي پر بشمانا اورمسلك احناف ائمه کے مختلف اقوال 195 194 190 باب اذا صلى الى فواش 195 باب التطوع خلف المرأة انعقاد باب كامقصد 190 مقصد بخارى رحمهالله 195 190 باب هل يغمز الرجل امراته 195 باب من قال لا يقطع الصلوة لفظ هل ك ذكر كرك كي وجه 190 انعقاد باب کی غرض 195 190 باب المرأة تطرح من المصلى 195 باب اذا حمل جارية صغيرة

195

غرض باب

غرض باب وتوضيح عديث

190

# كتاب الوضوء

امام بخاری و تفق الله فی کالی فی که کتاب الایمان کے بعد صلوۃ کاذکر فرماتے۔اس لئے کہ ایمان کے بعد اہم العبادات نماز ہی ہے۔ مگرایک عارض کی بناء پر کتاب العلم کومقدم فرمادیا جوائی جگہ پرگزر چکا وہاں میں نے کتاب العلم کےمقدم کرنے کی وجہ بیان کردی ہے چونکہ نماز اہم العبادات ہے۔اس لئے کتاب العلم کے بعد کتاب الصلوۃ سے شروع کرنا چاہے تھا۔ مگر سارے فقہاء ومحدثین کا طریقہ ہے کہ وہ کتاب الصلوۃ سے قبل کتاب الطہارۃ ذکر فرماتے ہیں اس کی وجہ بیہ کہ طہارۃ شرا لط صلوۃ میں سے ہوار شرا لط ہمیشہ مشروط پرمقدم ہواکرتی ہیں۔اس وجہ سےمقدم فرمادیا۔

یباں پردوننے ہیں۔ایک نیخ کاب الوضوء کا ہدوسرا کاب الطہارة کا۔اگر کتاب الطہارة ہوتو پھرتو واضح ہاور ظاہر ہے۔

اس لئے کہ اس کتاب میں طہارة کے متعلق بیان ہوگا۔اوراگر کتاب الوضوء ہوجیبا کہ ہمار کے نوں میں ہونے کی وجہ ہے کہ جس طرح صلوۃ کواہم العبادات ہونے کی وجہ ہے کتاب الوضوء کو ملاقہ کو اہم ہونے کی وجہ ہے کتاب الوضوء کو مقدم فرمادیا اور بقیہ طہارات تیم منسل جنابت وغیرہ اطلاق بعض الافواد و ادادة الکل کے طور پرداخل ہوگئے۔اب چونکہ کتاب الوضوء اگر چلفظ خاص ہے گرمراداس کی عام ہے۔ آئی لئے اس کے بعد خاص طور ہے باب ماجاء فی الوضوء باندھااوراس کے بعد الوضوء اگر چلفظ خاص ہے گرمراداس کی عام ہے۔ آئی لئے اس کے بعد خاص طور ہے باب ماجاء فی الوضوء باندھااوراس کے بعد آیت کریہ واؤا قُفتُہ ہُ الی الصلوقِ فَا فَعُسِلُوا وقول الله تعالیٰ کے عنوان ہے دکر قربائی ہے۔ امام بخاری تعرف اس آیت کے ذکر کرنے ہے کیا ہے؟ اس میں تین قول ہیں۔ ایک ہی کہ چونکہ اس آیت کی تغیر میں اختلاف تھا۔ اس لئے حضرت امام بخاری تعرف المرکس لئے ہے؟ ایک جماعت کی رائے ہے کہ وجوب کے لئے ہے آئی ہے ماری وقت اختلاف ہے کہ محدث لاحق ہوجا کے اور تقدیری عبارت اس طرح ہے وَ إِذَا قُمْتُهُ ہُ اِلٰتَی الصَّلُوقِ وَ اَنْتُمُ مُحُدَدُونُ دَی دوسری جماعت کی رائے ہے کہ بیتو امرائے عموم پر ہے اور محدث وطاہر دونوں کے لئے ہے۔ لین محدث کے لئے بطریق الا یجاب اور طاہر کے لئے با ورطاہر کے لئے بھریق الا یجاب اورطاہر کے لئے بطریق الا تجاب اورطاہر کے لئے بطریق الاسے باب۔

اورایک تیسر نے رہتی کی رائے یہ ہے کہ بیابتداء کا تھم ہے حضورا قدس ماٹھ کی ابتداء ہرنماز میں وضو کرنے کا تھم تھا جب حضور اقدس ماٹھ کی ہرشاق ہونے لگا تو بھر مسواک کو وضو کے قائم مقام کر دیا گیا جیسا کہ ابوداؤ دشریف کی روایت میں ہے۔

دوسرا قول میہ کے وجوب وضوکی علت میں اختلاف ہے حضرت امام بخاری نے اس اختلاف کی طرف اشارہ فرمادیا۔ ایک جماعت کی رائے ہے کہ وجوب وضوکی علت میں اختلاف ہے حضرت امام بخاری نے اس اختلاف کی طرف اشارہ فرمادیا۔ جماعت کی رائے ہے کہ وجوب کی علت قیام الی الصلوۃ ہے اس قول کا حاصل میں ہوگا کہ جب بھی نماز پڑھنے کا ارادہ ہواس وقت وضوکر تا فرض ہے اور میاس صورت میں قول ٹالٹ کی طرف راجع تھا کہ میتھم ابتداء تھا پھر منسوخ ہوگیا اور بعض ظاہر میکا جوقول مطلقا ایسج ساب وضو عندالقیام الی الصلوۃ کا ہے۔ اس کا اعتبار نہیں کیونکہ وہ شاذہے۔

اوردومراقول يه المحلت قيام الى الصلوة مع الحدث الهداة مداورتير اقول يه المعلا مدث معمر موسعا.

مسو مسعسا کامطلب میہ ہے کہ حدث کے ساتھ ہی فی الفوروضو کرنا واجب نہیں ہے۔ بلکہ عبادت کے وقت جس میں وضوشرط ہے وضو کرنا فرض ہوگا۔

تیرا قول یہ ہادر بہی میرے نزدیک رائح بھی ہے۔ وہ یہ کہ حضرت امام بخاری کے اصول موضوعہ اور ان کی باریکیوں اور لطائف میں سے یہ ہے کہ وہ کم کی ابتداء کی طرف کسی آیت یا روایت سے اشارہ فرماتے ہیں۔ چنا نچہ اس میں اختلاف ہے کہ وضوک فرضیت فرضیت کب ہوئی ؟ اس میں تو اتفاق ہے کہ وضو مکہ میں تھا اور اس میں بھی کوئی اختلاف نہیں کہ یہ آیت مدفی ہے مگر اختلاف مبدأ فرضیت میں ہے چنا نچہ ایک جماعت کی رائے ہے کہ فرضیت مکہ میں ہوئی اور آیت بعد میں نازل ہوئی۔ اور اس میں کوئی استبعاد نہیں۔ کوئکہ مہت سے احکام ایسے ہیں جوفرض پہلے ہوئے اور آیت بعد میں نازل ہوئی۔ یہ بھی اس قبیل سے ہے۔ تو حضرت امام بخاری نے آیت ذکر فرمادیا۔

وبیسن النبسی ملطقه امام بخاری فرماتے ہیں کہ آیت کر یہ جمل ہے کونکداس میں عددو غیرہ کاکوئی ذکر نہیں اور چونکدا حادیث قرآن پاک کی تفاسر ہیں۔ اس لئے حضورات کر میں گھا ہے اس کی تفصیل اپنی سنت سے فرمادی کہ فرض تو ایک مرتبہ ہے اوراس کے بعد مرتبین کا درجہ ہے اور پھر تین مرتبہ ہے۔ رہام بخاری نے بیس النبی مطابق ہے ہے آیت الوضو کی اجمالی تشریح فرمادی۔ یہاں بعض شراح کی رائے یہ ہے کہ یہ جملہ جزور جمہ ہے گریہ جھی تھی روایات و کرنہیں فرمائی حالا نکدا گرجزور جمہ تھا تو تین روایات ہونی چاہئیں تھیں ۔ ایک موتین کی ادر تیسری ثلثا کی۔ اور پھر حضرت امام بخاری ان پر مستقل ابواب با ندھیں گے۔ ہونی چاہئیں تھیں ۔ ایک موتین کی ادر تیسری ثلثا کی۔ اور پھر حضرت امام بخاری ان پر مستقل ابواب با ندھیں گے۔ و کہ وہ اہل العلم الاسر اف فیہ: چونکہ حضورات میں مطابقہ ہے تین بار سے زائد کا بت نہیں ہے۔ اس لئے علاء نے مروق مجما ہو کھا اور کھا اور اد فقد اساء و ظلم او کھا قال مطابقہ ہے۔ مدیث میں ہے کہ حضوراکرم ملی تین تین تین بار وضوفر مایا اور پھر فر مایا من نقص علی ہذا اور اد فقد اساء و ظلم او کھا قال مطابقہ ہے۔

# باب لا تقبل صلوة بغير طهور

اس ترجمه کی غرض یا تو ایجاب وضو کو ثابت کرتا ہے جیسا کہ بعض کی رائے ہے یا شرطیت وضو ثابت فرمائی ہے الاتقبل صلونة من

<sup>(</sup>۱) شراح بخاری نے قاطبہ اسموقع پرآ کراسین اسین بھیار ڈالدیے اور کہددیا کہام نے اس کتاب میں ابواب کی کوئی ترتیب قائم ہیں فرمائی ۔ کتاب الوضو کی فہرست سے ساف طور پرمعلوم ہوگا کہ بے جوڑ ابواب قائم کئے ہیں۔ مثال کے طور پر بجائے سب سے پہلے باب المصف مصند کے قائم کرنے کے باب خسل الوجہ بالبدین قائم کیا اوراس کے بعد دسراباب قائم کردیا ہملااس کا کیا جوڑ؟ وضو تائم کیا اوراس کے بعد دسراباب قائم کردیا ہملااس کا کیا جوڑ؟ وضو سے اور باب خسل الوجہ ہا کہ بعد "ہماب الاست منظور" قائم کیا ہملائا ک میں پائی دے اور زباب خسل الوجہ ہا ہمان میں ہے کہ کا جو گئیس فرمایا۔ اس وجہ سے اور زبال دینے کو است منظور ہو کہ کا خوا سے کیا مناسبت؟ پھر باب المسح قائم فرمایا۔ غرض کدوضو میں جوڑ تیب تھی اس میں سے کسی کا بھی کیا ظئیس فرمایا۔ اس وجہ سے اور زبال دینے کو است منظور ہے علام یخی فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یخی فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یخی فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یخی فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بے جوڑ ہوں سبت ہوں کہ بھر ہور ہے گئی میں سب بے جوڑ ہے علام یکن فرماتے ہیں کہ پر سب بیا ہور کا بھر کی کہ کوئی کی کیا جوڑ کوئی کی کھر کیا ہور کیا ہور کیا ہور کیا گئی کی کھر کیا ہور کیا

اب چی کاپاٹ یہ ہے کہ حضرت امام بخاری نے کوئی باب بھی ہے جوڑ اور بغیر مناسبت کے ذکر ٹیس فرمایا بلکہ ہر باب میں مناسبت موجود ہے البت ایک کلیم فرور ہے جس کا کا ظامام بخاری نے فرمایا کہ کی مناسبت سے باب قائم کردیا لیکن اس کے بعدوہ باب دوسری مجکہ مناسبت کے باوجود ذکر ٹیس کریں گے تا کہ محرار فی الا ہواب نہ موجائے۔ (کذائی تقریر مولوی سلیمان)

احدث حتى يتوضا. بداجماعى مسكد بهاس ميس كوئى اختلاف نبيس بركه بلاوضونماز سيح نبيس موكى اس ميس كسى كالجهي كوئى اختلاف نبيس ا ال طور يروجوب وشرطيت ثابت موكى رترندى كى روايت مين لا تقبل صلواة بغير طهور والصدقة من غلول واردمواب اس پراشکال ہے۔ میں یہاں صرف تنبیکرتا موں بیاشکال وجواب اپن جگه آجائے گا۔

ماالمحدث: سوال كي وجديد ب كدكلام عرب من حدث كااطلاق جيد فساء وضراط برآتا ب-اى طرح كلام بيج برجمي موتا ہے۔خود ہمارے یہاں اگر کوئی حض کوئی بیہودہ بات کہتو کہتے ہیں کیا گوز ماردیایار! تو چونکہ پیلفظ مشترک تھا۔اس لئے مخاطب نہ سمجمااوراس كاسوال كياحضرت ابو بريره ف ارشادفر مايا فسساء او صراط يهال ايك قاعده سنو! بهت جكدكام دے كاده ميك بهي كوئي لفظ اعم اغلب ہونے کے سبب سے بول دیا جاتا ہے۔ مگر مقصود وہ خاص لفظ نہیں ہوتا ، بلکہ بطور تمثیل اس کو ذکر فر مادیتے ہیں۔ای طرح یہاں حضرت ابو ہریرہ تو ڈاللہ فیرال بھنڈنے فیسساء او صواط کے اعما غلب ہونے کے سبب سے ذکر فرمادیا رئیبیں کیقف وضو کی صفت ا نہی دونوں کے اندر مخصر ہے لہٰذااگر پییثاب یا خانہ کرے جب بھی وضود اجب ہوگا گر چونکہ کیٹر الوقوع یہی دو چیزیں تھیں ،اس لئے انہی

اب مين بيكهتا مول كماكراحناف تسحسويمها التكبير وتحليلها التسليم مين كثيرالوقوع كى تاويل كرين توان بركياعماب ع؟ اورفساء كتم بي الريح الخارجة من الدبر من غير صوت والضراط ماخرجت بالصوت (1)

# باب فضل الوضوء والغر المحجلون من آثا رالوضوء

اس باب سے امام بخاری وضو کی فضیلت ثابت فر مارہے ہیں۔ لفظ المغر المصحبحلون بعض سخوں میں رفع کے ساتھ ہے اوربعض میں الغو المحجلین جر کے ساتھ ہے۔جیبا کہ حاشیہ کے تسخ میں ہے۔اب اگر جر کے ساتھ ہوتب بھی واضح ہے کہ باب کے تحت میں داخل ہوگا اور اگر رفع ہوتو اعراب حکائی ہوگا ، اور بیفنائل وضویس شے ایک فضیلت ہے عرجع ہے اغو کی۔ اغر اس مھوڑے کو کہتے ہیں جس کی پیٹانی پرسفیدی ہو۔اور محصل اس گھوڑے کو کہتے ہیں جس کے تین پاؤں پرسفیدی ہواس متم کا گھوڑ اعرب میں برُامِش قیت سمجھا جا تاہے۔<sup>(۲)</sup>

اس میں اختلاف ہے کہ بیامت محدیثلی صاحب الصلوة والسلام کے خصائص میں سے ہے یا اور انبیا علیم السلام کے یہال بھی ہے۔ رائج یہ ہے کہ حضورا قدس مطاقاتم کی امت کے خصائص میں سے ہے اس لئے کہ حضورا قدس مطاقاتم کا ارشاد ہے کہ میں قیامت کے

<sup>(</sup>١) امام بخارى نے باب لا تقبل صلوة بغير طهور سے اشاره فرماديا كروضونمازك لئے فرض ہے۔ حتى يتوضا يہ چونكه غايت ب لبندا مطلب يه واكراكركى نے بهت ی نمازی کی دن تک بوضو پرهیں اور پر آخریں سب کا وضوا کشمائی کرلیا تو وہ تمام نمازیں درست اور متبول ہو کئیں؟ اس کا جواب دیا لاتسقبسل کی خایت حسب يتوصا نهي بكريملوة كاغايت ب-اى لا يصل حتى يتوضاء (كذاني تفريرين)

<sup>(</sup>٢)هكذا في تقرير اله الله ولم ارالاختلاف في الغرة والتحجيل وانسما الاختلاف في الوضوء فقال جمع انه من الخصائص ورد عليه بوضوء مسارة زوجة ابراهيم على نبيناو عليه الصلوة والسلام ووضوء خريج الراهب وكلاهما في البخاري فلذا مال الحافظ وغيره الان الذي من الخصائص هو الغرة و التحجيل دون الوضوء ٢ ا محمدي

دن اپنی امت کوان کے آثار وضو سے بہچان لول گا۔ نیز روانیت الباب سے بھی یہی رائج معلوم ہوتا ہے۔ کیونکہ حضور آقدس مطاق المان امتی فرمار ہے ہیں یعنی میری امت۔

فسمسن استطاع منكم ان يطيل غرته فليفعل: اطالة غره كي تين صورتين بين ايك يدكموا قع وضوير كثرت سے يائى گرائے۔ دوسرے میہ کہ خوب بڑھا کردھوئے۔ جیسا کہ حضرت ابو ہر رہ ہو ت<mark>ختا الائفۃ نے کیا اور تم مسلم شریف کی روایت می</mark>ں یڑھوگے۔اور تیسرے پیکہ خوب رگڑ رگڑ کرمواقع وضوکو دھوئے اورانقاء کرےاور پانی تین بار بہاوے پہلی دونوں صورتیں تو مراذنہیں ہیں بلكة تيسرى شكل يهال مراد باور بهلى دواس لئة مراذبيس كه حضوراكرم المفلقلم في تين باروضوفر ماكرارشادفر مايا فمهن زاد على هذا او نقص فقد اساء وتعدى وظلم ابيهال اشكال يهكهجب اطالة غرة معمراددونول صورتول ميس ميكوكي صورت نهيس ب تو پھر حضرت ابو ہریرہ ت**رفئی لائن کا کا نائغ** شرنے دوسری صورت کیوں اختیار فر مائی ؟ اس کا جواب میرے نز دیک بیہ ہےاور یہی اس کا صحیح جواب بھی ہے کہ یہ ادائے عشاق کے قبیل سے ہے کہ اگر انہیں معثوق کا کوئی لفظ مل جائے تو بس پھر کیا یوچھنا تو چونکہ محاب كرام والمنافذة العيد حضور والمايقة كعشاق ميس سے متحضور والمايقة كى بربات برمر من والے تنے اس لئے و ابعض اوقات صرف ظاہری الفاظ پرنظر کرتے تصاور معانی پرغور نہیں کرتے تھے، چنانچہتم ابوداؤد کی کتسباب السجہ نسائسز میں حضرت ابوسعید خدری و المائدة الناجة كى ايك روايت يراهو على كه جب ان كى وفات قريب مولى تو ف كير من مكائد اورانبيس بهنا مجرفر مايا كم حضوراكرم ملط الله المرادفر ما القا كرميت قيامت كدن ان كيرول مين معوث موكى جس مين اس كا انقال مواب ـ تو انهول في يهال بر كبرون سے ظاہرى كبرے مراد لئے حالا نكه كلام عرب بين ثياب اعمال يربولا جاتا ہے جيسا كديس نے تنہيں معلقه كاشعر فسلى ثيابى عن ثیابک تنسلی ،سنایاتھااور نیزاس حدیث ابوسعید کواپنے ظاہر پر رکھنا قرآن وا حادیث کے خلاف ہے۔ کیونکہ اللہ تعالی فرما تا ہے تکمّا ہَدَاْنَا اَوَّلَ حَلْقِ نُعِیْدُهُ ای طرح حدیث میں ہے کہ میت حفاۃ وعراۃ محشور ہوگی ، چہ جائیکہان کپڑوں میں حشر ہوجوشا یہ کہیں قبر ہی میں نہ چھن جائیں۔بہر حال حضرت ابوسعید بوخی لائونیا الی بعثر نے اس آیت کے مطلب کو جانتے ہوئے بھی ظاہری الفاظ کا اتباع کیا۔ جیسا کہ میرے حضرت نوراللّٰد مرقدہ جب بذل لکھواتے ہوئے اس روایت پر پہنچے جس میں ہے کہ حضرت ابن مسعود ب**ویخ لائونی الائون** فرمات بين انى اعرف النيطائو التي كان رسول الله المنظيم يبقون بينهن راوران سورتول كى ترتيب مصحف موجوده كى ترتيب کے خلاف ہے تو حضرت نے فرمایا کہ آج مجھے ان سورتوں کو ایک پر ہے پر ترتیب ابن مسعود موفق اللہ فت الیاجین کے موافق لکھدو۔ آج تہجد میں اس ترتیب سے پڑھوں گا۔ یہ کیا تھا؟عشق تھا کہ حضورا کرم مٹھ اِللہ نے اس طرح کیا ہے حالانکہ ایبا کرنا کم از کم خلاف اولی ورنہ مکروہ تنزیمی یااس سے بھی آ گے ہے کیونکہ اجماع کے خلاف ہے۔ای طرح حدیث میں ہے کہ بیٹھ کرنماز پڑھنے کا ثواب کھڑے ہوکر پڑھنے سے نصف ہے۔ پھر بھی میرے مشائخ کی رائے ہے کہ وتر کے بعد کی دوسنتیں بیٹھ کر ہی پڑھنا اچھامعلوم ہوتا ہے بھلے تو اب نصف ہوگر حضورا کرم مٹھائیلم کا اتباع تو حاصل ہی ہوجائے گا ،بس اس قبیل ہے حضرت ابو ہریرہ تو کالانین الیٰ بیٹر کا واقعہ ہے کہ انہوں نے رسول الله علی اللہ کے ظاہری الفاظ پرنظر فر ماکرخوب اوپر تک بڑھا کر دھویا۔ یہی وجہ ہے کہ جب کسی نے ان پراعتراض کیا تو ارشاد فر مایا کہ اے بی فروخ! اگر میں بیرجانا کہتم یہیں ہوتو ایسانہ کرتا۔ بیدهفرت ابو ہریرہ تو کالائنٹ الائفنڈ ایسے تھے کہ اگر حضور اکرم مالی کا ہے ہے کی ہوئی کوئی بات ہوتی اوراس پرکوئی اعتراض کردیتا تو ڈانٹ کرفر مادینے کہ میں نے حضورا کرم پالیکیلم کوائی طرح کہتے ہوئے سناہے،

# باب لا يتوضأ من الشك حتى يستيقن

حضرت امام بخاری نے ان ابواب میں بڑی عمدہ ترتیب اسب ع الموضو تک اختیار فرمائی جوایک بڑے ماہر کے لئے ہوئی ہی چائے ۔ چاہئے ۔ چنا نچہ ابتداء میں ایجاب پھرفضیلت بیان فرمائی اوراب بیفرماتے ہیں کہ شک سے وضونہیں ٹوٹنا جب تک یقین نہ ہوجائے ممکن ہے کہ امام بخاری نے اس سے ایک اختلافی مسلمی طرف اشارہ فرمادیا ہوجس کو میں روایت پڑھنے کے بعد بیان کروں گا۔

یے بیا بناءالفاعل اورعلی بناءالمفعول دونو *ں طرح سے پڑھا گیا ہے۔اگرعلی بناءا*لفاعلِ ہوتوالسو جل مرفوع اورا **گرعلی بناءالمفعول** ہوتوالو جل منصوب ہوگا۔

#### فقال لا ينفتل اولا ينصرف حتى يسمع صوتا اويجدريحا:

سیجی ای قبیل سے ہے۔ چونکہ عام طور پرنماز میں جونقض ہوتا ہے وہ رہ کی وجہ سے ہوتا ہے؛ دراس کے معلوم ہونے کا عام ذریعہ سماع صوت و جدان ریح ہے۔ اس لئے اس کو خاص طور سے بیان فرمادیا۔ ورندا گر بہر نے کو زکام ہوجائے تو اس پر پھروضو واجب ہی نہ ہو۔ ولم یقل بع احد اس طرح یہ وہاں کہ سکتے ہیں۔ اب یہاں مئلہ اختلافی ہے کہ حضر سے امام مالک سے قبل کیا گیا ہے کہ وہ میفر ماتے ہیں کہ بیارشادر سول اللہ طابقی کم کا حالت نماز کے متعلق ہے۔ لہذا آگر نماز میں میصورت پیش آ جائے تو نماز پوری کر سے اور نماز سے نہ نکلے لیکن اگر خارج صلوة میصورت ہوتو جدید وضوکر سے اور شک کے ساتھ نماز میں واخل نہ ہو۔ حضرت حسن بھری سے بھی یہی تفصیل منقول ہے۔ انکہ ثلاث اس روایت باب کی وجہ سے فرماتے ہیں کہ خاوج صلوة داخل صلوة سب کو عام ہے۔ کسی صورت میں سے وضوکر نا بدون تین کے واجب نہ ہوگا۔ (۱)

### باب التخفيف في الوضوء

امام بخاری نے دوباب بائد سے ہیں ایک باب التحفیف دوسراباب الاسباع یہاں تک توامام بخاری نے کوئی جدت نہیں اختیار فرمائی بلکہ بہت حسن ترتیب سے کام لیا ہے۔ چنا نچہ جب وجوب فضل اور یہ کہ شک سے وضوئیس ٹوٹنا کیان فرما چھے تو اب یہ بیان فرماتے ہیں کہ اس کے دودر ہے ہیں۔ ایک ادنی درجہ۔ دوسرااعلی درجہ۔ 'بت عند خالتی میموند''۔ روایت من حیث الروایة باب

<sup>(</sup>۱) ہاب لا یتوضاء من الشک: بیاشارہ ہے قاعدہ کلیے کا طرف البقین لا یزول بالشک ابعض علماء نے بیان فرمایا ہے کرام بخاری نے اس باب ہا الکیہ اور حسن بھری پردد کیا ہے۔ ان کے نزد کی اگر شک ہوجائے تو اگر نماز میں ہوتب تو نماز نور کر سے اوراگر خارج نماز ہوتو اس وضو سے نماز ند پڑھے بلکہ تجدید وضوکر سے تو امام بخاری نے مطلقا جواز ثابت فرمایا ہے۔ آگے حدیث میں جوفر مایا گیا ہے۔ حسی بسمع صوتا او بعد دیعا۔ بیا باتباراعم اغلب کے ہے۔ ای پر مدار نہیں ورنہ اگر بہرے کو زکام ہوجائے تو کمی وضوئی نیٹو ٹے۔ بلکہ یہال مرادیقین ہے۔ (کذا فی تفریرین)

السمر میں گزرچکی۔(۱)

اوراس پر کلام بھی گزرچکا۔ یہاں تقصود بالذكر فتو صاء من منن معلق و صوء خفيفا ہے۔

''یخففه عمرو ویقلله ''اس کامطلب یہ بے کہ عرو کماوکیفا ہرائتبار سے خفیف بٹلار ہے ہیں تخفیف تعلی کا مقابل ہے جو کیف میں استعال ہوتا ہے۔ یعن کیفا تخفیف اور کمانقلیل فرمائی۔ اسم جسنت فی مساستعال ہوتا ہے۔ یعن کیفا تخفیف اور کمانقلیل فرمائی۔ اسم جسنت فی مسادہ یواصطفاف کی بحث ہے ابواب الصفوف میں اس کی بحث آئے گی اور امام بخاری پر دوایت وہاں بھی ذکر فرما کیں ۔ گے۔ فصلی ولم یتوضا قلنا لعمر وان اناسا یقولون ان رسول الله میں تاکہ دون ہے اس کی تائید میں حضرت عمرو کو کا لائف میں استعال بھی توشاگردوں نے اس کی تائید میں حضرت عمرو کو کا لائف کا کا کہ کے لوگ اللہ میں کہ میں کہ میں کہ بھی تو شاگردوں نے اس کی تائید میں حضرت عمرو کو کا لائف کا کا کہ کے لوگ کی تاکہ میں کہ کا دراک کہ تاریخ کی اور جس کے کا دراک کہ میں حضورا قدس میں کہ خورج رہے وعدم خروج پر مطلع ہوجائے گا اور جس چیز کا اور اک کہ خورج کی میں حضورا قدس میں حضورا قدس میں کو دوری کے میں کہ دوری کے اور جس کے کو دوری کے میں کہ میں حضورا قدس میں حضورا قدر کیا ہوں کیں اور کی اور کیا الانہ بیاء و حسی قال عمر و مسمعت عبید بین عمیر یقول رؤیا الانہ بیاء و حسی

اس پرعمرد نے ان لوگوں کی مزید تائید کردی کہ انبیاء علیم السلام کا خواب وقی ہوتا ہے۔ اس کی وجہ بھی یہی ہے کہ قلب بیدار ہوتا ہے جو پچھدد یکھتے ہیں سب صحیح دیکھتے ہیں پھراس کی تائید میں یہ آیت پڑھی انٹی اُدی فیی الْمَنَام اُنٹی اُذُہَ مُحک حضرت ابراہیم علیہ السلام نے حضرت اساعیل عملی نبینا و علیہ ماالصلواۃ و السلام سے کہا کہ میں نے خواب میں دیکھا کہ میں تم کو ذرج کر رہا ہوں۔ چنانچ ان کو ذرج کرنے کے لئے تو اگر انہیاء کا خواب وی نہ ہوتا تو پھر تل نفس کیسے جائز ہوجا تا اور پھر قطع رحی اور سب سے بوھ کر میٹے اُنٹل کے لئے کے لئے تو اگر انہیاء کا خواب وی نہ ہوتا تو پھر تل نفس کیسے جائز ہوجا تا اور پھر قطع رحی اور سب سے بوھ کر میٹے اُنٹل (۲)

باب اسباغ الوضوء

چونکہ اسباغ الوضوء کی دوصور تیں ہیں۔ ایک انقاء دوسری یہ کہ خوب اطالۃ کرے جیسا کہ حضرت ابو ہریرہ تو کی اللہ فی النائی نے نے کیا۔ اور امام بخاری کا قاعدہ یہ ہے کہ کہیں کہیں مقصود کو کی آیت یاروایت یا اثر سے واضح فرماتے ہیں۔ اس طرح ترجمہ میں اسباغ کا لفظ آیا تھا تو امام بخاری نے حضرت ابن عمر تو کی للہ ہوں گائی ہوں کا اثر نقل کر کے اسکے معنی متعین فرمادیئے کہ یہاں اسباغ سے مرادانقاء ہے۔ دفع دسول الله مرافظ تا ہمن عرفة۔ بیروایت کتاب الحج کی ہے اس پر کلام حج کی حیثیت سے وہیں آئے گا۔

ثم نزل ولم يسبغ الوضوء:

اس سے امام بخاری نے تخفیف پراستدلال نہیں فرمایا یا اس لیے کہ اسمیس نماز پڑھنے کا ذکر نہیں ہے بخلاف پہلی روایت کے قال

<sup>(</sup>۱) باب التحفیف فی الوضوء: اس کے بعدامام بخاری نے دوسراباب اسباغ وضوکابیان با ندھ کرمبدا وشتی کی طرف اشارہ فرمادیا کہ اقل درجہ کیا ہے اور دوسراباب اعلی درجہ کوبیان کررہاہے، یعخففہ عمر و ویقللة تخفیف کا مطلب تو یہ کے دلک نہیں کیا ادرتقابل سے پانی کا کم استعمال کرنا مرادہ۔

<sup>(</sup>٢)ملا حظه بوصفحه جلنداول

الصلوة امامک بیمسکار کتاب الج کا ہے اجماعی مسکلہ ہے شب مزدلفہ میں مغرب وعشاء دونوں جمع کی جاتی ہیں ولم بصل بینهما سیر بحث کہ دونوں کے درمیان سنیں پڑھے یانہ پڑھے بعد میں پڑھے۔اس کی بحث اپنے مقام پر متعقل باب میں آئے گی۔ (۱)

### باب غسل الوجه باليدين من غرفة واحدة

یہاں تک توامام بخاری نے بڑی ترتیب سے ابواب ذکر فرمائے اور کوئی جدت اختیار نہیں فرمائی۔امام بخاری نے تراجم کے اندر اليى باريكى اورجدت يے كام ليا ب كمشهورى فقه البحارى فى تواجمه موكيا ليكن سارى كتاب كے مقابله يس جتنى جدت كتاب الوضوء میں اختیار کی اور کہیں نہیں کی اگر چہ میں اس کے ساتھ یہ بھی کہتا ہوں کہ امام بخاری کے تراجم میں جو باریکیاں شراح نے نکالی ہیں شایدامام کادھیان خودبھی ان کی طرف نہ گیا ہو۔بہر حال یہاں سے ابواب میں بظاہر بڑی بے ترتیبی چلے گی کیونکہ ادھر توعسل العجہ كاذكر باوراس كفورابعد جماع بس بيني كاور التسمية على كل حال وعندالوقاع بابكابا نده ديااورابحى جماع ب فارغ بھی نہ ہوئے تھے کہ حلاء کا ذکر شروع کردیا اور پھرایک ڈیڑھ صفحہ ترتیب سے حلاء کے ابواب کا ذکر فرما کر استشاق ذکر کردیا اس کے بعد استجماد اور غسل رجلین اور پھر مضمضه شروع کردیا اور مضمضه واستنشاق میں استنشاق کومقدم فرمادیا اور درمیان میں استجماد وغیره کوداخل کردیا۔ حالاتکہ پہلے مضمضه و استنشاق اور پھرغسل الوجه ذکر فرماتے۔ای وجہ سے علامہ كرمانى جو بخارى كے قديم شراح بيں نے كهدريا كمامام بخارى نے اب واب الوضوء اور ابواب الدخلاء وغيره ميں ترتيب محوظ بين رکھی۔اورعلامہ عینی فرماتے ہیں کہ بالکلیہ مناسبت کا توا نکارنہیں کیا جاسکتا ہاں کہیں خفیف اور قلیل مناسبت ہے۔اور حافظ ابن حجرنے ان دونوں سے زیادہ باریکیاں پیداکی ہیں۔ گر پکی کایاٹ یوں ہے کہ امام بخاری نے ان ابواب کونہایت حسن ترتیب سے منعقد فرمایا ہے اور اس میں کوئی خلجان نہیں اور انشاء اللہ میں اس کواپنے اپنے مواقع پر بیان کروں گا۔ مگرید دوقاعدوں پڑنی ہے ایک بیرکہ امام بخاری نے بردی بار یکیوں سے کام لیا ہے جہاں تک افہام عامنہیں پنچیں۔ دوسرے یہ کہ امام بخاری بعض جگہ بعض ابواب تسکسمیلا و استطوا دا ذکر فرماتے ہیں ۔ گر جب اس کی اصل جگد آتی ہے تو امام بخاری اسے دوبارہ ذکر نہیں فرماتے تا کہ تکرار ند ہو۔اب سنو! یہاں کیا مناسبت ے؟ اس سے بل باب الاسباغ ذكر فرمايا تھااب اس كے بعد باب غسل الوجه باليدين ذكر فرماكراس بات كى طرف اشاره فرمايا كه اگراسباغ ميں دوہاتھوں سے كام لينے كى ضرورت ہوتو وہاں دونوں ہاتھوں سے كام ليا جاسكتا ہے۔مثلا چېرہ ہے يہاں پرايك ہاتھ سے اسباغ مشکل ہے اور دوہاتھوں سے آسان لیکن اب سوال بیہ کہ من غرفة واحدة کی قید کیوں لگادی اس کا جواب بیہ کہ چونکہ بعض روایات میں بالیسمین وغیرہ ندکور ہے۔اس لئے امام بخاری نے اس کی شرح فر مادی اوراس کی مراد تعین فر مادی -اور حافظ کی رائے ہے کہ ان برر د فرمایا ہے گرمیرے نز دیک بیر دنہیں ہے۔

فجعل بها هكذا اضافها الى يده الاخرى:

۔ یعنی دونوں ہاتھ لگائے اوراس کی وجہ یہ ہے کہ دونوں ہاتھوں سے اسباغ کامل ہوتا ہے وہ اس طرح کہ ایک چلو سے پانی لیا اور

<sup>(</sup>۱) اسباغ کے معنی بخت قتم کے رکڑنے کے ہیں اور دوسرے معنی خوب پانی ڈالنے کے ہیں حصرت امام بخاری نے ابن عمر تو ی اللہ بھر کا اید مقول تقل فرما کران دونوں معنوں میں سے ایک معنی کو تعیین فرمادی کہ یہاں اول معنی مراد ہیں بعنی دلک شدید (کذا فی تفریدین)

دوسراہاتھ لگایا تا کہ یانی نہ کرے۔(۱)

# باب التسمية على كل حال وعندالوقاع

باب سابق میں میں نے بیان کیا تھا کہ شراح کے زدیک باب غسل الوجہ سے وضوشروع ہوگیا ہے لیکن بیغلط ہے اور پی وہ فلجان میں پڑنے کی اور علامہ کر مانی کے یہ لکھنے کی ہوئی کہ حضرت امام نے تر تیب کالحاظ نہیں فرمایا اور اس بناء پر علامہ عنی نے یہ لکھدیا کہ مناسبات بعیدہ ہیں۔ بلکہ میری رائے یہ ہے کہ ابواب الوضوشروع نہیں ہوئے ابتداء میں اجمالی طور سے وضوکو بیان فرما کر استنجا کوذکر فرمایا ۔ فرمار ہے ہیں لھندا باب التسمید علی کل حال ذکر فرمایا چونکہ ترفدی کی روایت میں ہے کہ حضوراقد س المحلیل نے ارشاد فرمایا : ست مابیس اعین المجن وعور ات بنی ادم اذا دحل الکنیف ان یقول بسم الله ۔ اور اس باب کے بعدام مخاری دعاء فلا ذکر فرما کیں گرفرما کے موافق تو تھی نہیں اس لئے اس کو کیا ذکر فرماتے ۔ ہاں اپنی ایک ذکر فرما کیں ایک ایک ایک کی روایت کھر ایک این ایک ایس مالی الفاظ روایت کا اتباع کرتے روایت سات اللہ عندالوقاع کا ذکر ہے ، یہی وجہ ہے کہ باب میں اصل الفاظ روایت کا اتباع کرتے ہوئے وقاع کا فرم نے دوای کا فظ زیادہ کردیا ورنہ مقصودوہ نہیں ہے۔ اور استدلال اس طرح فرمایا کہ جب جماع کے وقت بسم اللہ پڑھی جائے گی۔ علی کل حال بدرجہ اولی پڑھی جائے گی۔

#### لوان احدكم اذا اتى اهله:

ایک روایت میں اتبی اهله کے بجائے انول ہے۔ بعض حفرات کی رائے اس روایت کی بناء پر سے کہ بید عابوت انوال پڑھے کوئکہ حفوراقدس ملی ایک اس وقت کشف عورت ہوتا ہے۔ اور کشف عورت کے وقت اللہ کاذکر خلاف ادب ہے لیکن اس میں اشکال بیہ کہ ادب وہی ہے جوشر بیت سے ثابت ہوا ور روایت میں اتبی اہله اور بعض میں جامع اهله وارد ہے جس سے بوقت جماع وانزال ہی کی تائید ہوتی ہے۔ لیکن جمہور کی طرف سے اس کا جواب بیہ کہ آ واب بھی شریعت ہی اسک وارد ہے جس سے بوقت جماع وانزال ہی کی تائید ہوتی ہے۔ لیکن جمہور کی طرف سے اس کا جواب بیہ کہ آ واب بھی شریعت ہی سے ثابت ہیں۔ چنا نچر حضور ملی ایک اور انواز کی موالیت تو ان کی تاویل افدار ادالہ جماع والاتیان ہے اور اذا انزل کی روایت آگر ثابت ہوتو اس کی تاویل اذا وجد سبب الانزال وغیرہ سے کی جائے گی۔

اورمیری رائے ہے کہ بوقت ارادہ زبان اور بوقت انزال قلب سے پڑھے لمم بصورہ حضوراقدس مل الم الم الم عمولے جھولے الفاظ میں معاشرت کے بڑے برے بڑے مسائل حل فرمادیئے۔ لوگ بچوں کے نافرمان ہونے کی شکایات کرتے رہتے ہیں آگریہ چندلفظ کہد

<sup>(</sup>۱)باب عسل الموجه بالبدین حضرات شراح کرام فراتے ہیں کہ امام بخاری نے یہاں ہے وضوشروع فرمادیا ہے کیونک قرآن کے اندر می وضو کے بیان کی ابتداء چرہ کے شل سے ہے۔ اس لئے امام بخاری نے ہیں ای کا اتباع فرمالیا اور بعض کا کہنا ہے کہ وضوی بیان الموجه سے ہاوراس سے پہلے کی چیزیں وضو کے اجزاء نہیں ہیں بلکہ اس کے مقدمات ہیں۔ اس لئے کہ وضو کا پانی پاک ہونا ضروری ہا اور اس کی طہارت معلوم ہونے کے لئے پانی کے تمین اوصاف معلوم کے جانیں گے۔ یعنی ہاتھ دھوکر اس کا رنگ کی سے اس کا طعم اور ناک کے ذریعہ اس کی بومعلوم ہوجائے کی پھرطہارت معلوم ہوجائے کی پعرطہارت معلوم ہوجائے کے بعد مند دھوکر شسل کی ابتداء کی جائے گی۔ رکذا فی تفریر مولوی سلمان واحسان)

لين توسارا خزعه باك موجائ \_ يادر كهوعلاء ني كلها ب كرنماز كوقت وطي كرنے سے اگر مل تفہر كيا تو الز كا عاق للوالدين موكا \_ (!! ) بياب ما يقول عند النحلاء

<sup>(</sup>۱) باب التسمیة الن ام بخاری کی ایک عادت شریفه بیس نے بہتا ای تھی کہ وہ بعض ان احاد یہ کو جوان کی شرط کے موافق نہیں ہوتھی اپنی کتاب میں و کر ٹیس فر ماتے ۔ البت اس کے معمون کی طرف باب کے ترجمہ یا دوسری صدیف کے معمون سے اشار و فرما دیتے ہیں۔ تو امام بخاری نے علی محل حال سے ابووا کو دکی روایت کی طرف کہ کان رسول الله طرف کہ کہ کو الله علی محل احیانہ ہے اشار و فرما دیا اور اس سے روایت کے معمون کی تائید فرمائی ۔ حداث علی بن عبدالله۔ اس کے اندر جماع کے وقت اللہ کے وقت تو بطریق اولی و کر کا شرحا کر برعائی کے دوت اللہ کے وقت تو بطریق اولی و کر کا شرحال ہے وہ کہ کہ اندر جماع کے وقت اللہ کے دوت تو بطریق اولی و کر کا شرحال ہے وہ کہ کہ وقت پڑھی جائے ؟ بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ از ال کے وقت پڑھی جائے گ کی نہ ب ہے مالکیہ کا ۔ کیونک اوب کے معافی میں ہے دو میں اور کی ان وقت وہ کی کو جائے گ کی نہ ب ہے مالکیہ کا ۔ کیونک اوب کے معافی اور کی اختیاف کے برخ صنی کا وقت میں جا کو از الن میں ہے بلکہ از اربند کھولئے سے تی پڑھی جائے گی اور کی اختیاف اختیاف اللہم انی اعو فہ ک النہ ش کے بڑھنے کا وقت میں جماع وانز الن میں ہے بلکہ از اربند کھولئے سے تی کی وہ اس کی جائے گی اور کی اختیاف کی جو اب یہ ہو کی کا کی ہو ہو کی کہ وہ ان کی دور ہو جاتا ہے تو زبان ہے بھی کی دہ بات اس سے معافی طلب کی جائی ہے کیوناس کی جو اب یہ ہو کی اس معانی قلب کے ذول کے مطاب کی جائے ہے کہ باس انعاس کا عادی ہو جاتا ہے تو زبان ہے بھی نکل پڑتا ہے اس سے اس کے اس پر عفر انک پڑھے کا تھی تھی تھی تھی تھی کہ بیت کی میں اس کے اس پر عفر انک پڑھے کا تھی ان انعامی کا تار بیات انتی انعامی کا مور بیاتا ہے تو زبان ہے بھی نکل پڑتا ہے اس سے اس کے اس پر عفر انک پڑھے کو میں انکامی کو تو زبان ہے تو زبان ہے بھی نکل پڑتا ہے اس سے اس کے اس پر عفر انک پڑھے کا تھی تھی تھی تا کی ہو اس کی تارس کی جو سے کا تھی تار کی جو بی اس انعامی کا تار کی جو باتا ہے تو زبان ہے بھی نکل پڑتا ہے اس سے کا سی خواد کی ان کے دور کی تارک کی تارک کی تارک کی تارک کی تارک کی اس کی تارک کی

طہارت کا اہتمام نہ کریں تو مصیبت میں پڑ جائیں۔ یہ دعاء حدیث کی ساری کتابوں میں پائی جاتی ہے۔

كان النبي مُثْنِيَكُمُ اذا دخل الحلاء:

یہاں مالکیہ اور ائمہ ثلاثہ کا اختلاف ہے۔ مالکیہ کہتے ہیں کہ جب داخل ہوجائے تواس وقت بیدعا پڑھے اور ائمہ ثلاثہ فرماتے ہیں کہ جب داخل ہوجائے تواس وقت بیدعا پڑھے اور ائمہ ثلاثہ فرماتے ہیں کہ جب داخل ہونے کا ارادہ کرے اس وقت پڑھے تاہم اذا دحل کا لفظ مالکیہ کی تائید کرتا ہے۔ لیکن جمہور کے نزدیک اس کے معنی اذا در الحلاء کے ہیں۔ جیسا کہ آگے بخاری میں آرہا ہے۔

#### اللهم انى اعوذبك من الحبث والحبائث:

یا یہ بیان کے جمع ہوگی اور ذکور خبائث اس سے مراد ہوں گے اور خبائث خبیثہ کی جمع ہے اور وہ اناث خبیث ہیں اور مطلب یہ ہے کہ میں خبیث کی جمع ہوگی اور ذکور خبائث اس سے مراد ہوں گے اور خبائث خبیثہ کی جمع ہوگا اور جرنوع خبیث ہیں اور مطلب یہ ہے کہ میں ذکورواناٹ دونوں سے بناہ چاہتا ہوں اور اگر بالسکون ہوتو اس صورت میں یہ مصدر ہوگا اور جرنوع خبث کوشامل ہوگا اور خبائث صفت ہوگی اور اس کا موصوف الاشیاء ہوگا۔ اور اس صورت میں الاشیاء میں ذکورواناٹ دونوں آ جا کیں گے۔ میرے والدصاحب کے نزدیک یہ احتمال ٹانی زیادہ رائج ہے چونکہ اس میں عموم زیادہ ہے۔ اس لئے کہ پہلی صورت میں تو صرف ذکورواناٹ سے پناہ ہوتی ہے اور صورت شائی میں ہرشے خبیث اور ذکورواناٹ سب سے ہوگی۔

اذا اتبی الحلاء بیمالکیداورغیرمالکیددونوں گختل ہے۔وقبال موسیٰ عن حماد اذا دخل بیمالکید کے موافق ہے۔ وقبال سعید بن زید حدثنا عبدالعزیز اذا اراد ان یدخل حضرت امام بخاری نے اس کوؤکرفرماکر جمہور کی تائید فرماکر اذا دخل کے ہیں۔(۱)

# باب وضع الماء عندالخلاء

اسے امام بخاری ایک اورادب کی طرف اشارہ فر مارہے ہیں کہ جب کوئی بزرگ ،استاذ خلاء کے واسطے جائے تو شاگر دول کو چاہئے کہ وہ پانی لاکررکے دیں تا کہ اس کوآ کر پانی طلب کرنے کی حاجت نہ ہو۔اور وہ اتنی دیرتک نجاست میں ملوث نہ رہے جیسا کہ حضرت ابن عباس توخ لائی فیٹر نے کیااور میں تم کواس پر کتاب العلم میں تنبیدکر چکا ہوں۔

بعض فرماتے ہیں کہ امام بخاری کی غرض اس باب سے یہ بیان کرتا ہے کہ حدیث باب میں جوفوضعت لہ وضوء ہے اس سے شہرہ وتا ہے کہ یہ دوخوں یا نی تھا یہ فلط ہے بلکہ اس سے ماء الاستنجاء مراد ہے یہاں تک تو میں بھی ان سے شفق ہوں آ کے وہ فرماتے ہیں کہ اس روایت کے لفظ فوضعت لہ وضوء کو دکھ کر بعض حضرات نے یہ کہ دیا کہ حضورا قدس مطاق ہے بھی بھی پانی سے استخابی میں کہ اس مضمون فرمایا۔ ان پرامام بخاری اس باب سے روفر مار ہے ہیں کہ یہ ماء الوضوء نہیں بلکہ اس سے ماء الاستنجاء مراد ہے۔ میں اس مضمون سے منتق نہیں ہوں اس لئے کہ اس کامستقل باب الاستنجاء بالماء آر ہا ہے اس صورت میں اگریہ مطلب یہاں لے لیا جائے تو باب

<sup>(</sup>۱) باب ما يقول عندالخلاء: الباب بين المام بخارى نے جوروايت ذكركى بدو مخترب منن بين الك يعد ان المحشوش محتضوة كامحى اضاف تاعده بيت كد المجنس يعيل الى المجنس ال لئے ملائك كادل مجد بين لگنا بادرائيس خوشبوپند ہے ،خلاف شياطين دغيره كرائيس كندك چزين پند بين سركنا في تغرير مولوى احسان)

آتی مکررہوجائےگا۔(١)

#### باب لا يستقبل القبلة بغائط او بول

غور سے سنو! قبلہ کی طرف استقبال واستدبار بالغائط والبول میں علاء کے آٹھ ند ہب کتب حدیث میں ندکور ہیں جن میں سے تین زیادہ مشہور ہیں۔اوروہی اب باتی ہیں۔ایک ندجب ظاہر کی کا ہے کہ نبی کی ساری روایتیں ابن ماجداور ابوداؤد کی دوضعیف روایتوں سے منسوخ ہیں اور دوسرانہ ہباس کے بالمقابل حنفیہ کا ہے کہ استقبال واستد بارمطلقا خواہ بنیان میں ہوں یاصحاری میں بالکل تا جائز ہے اور کسی حال میں جائز نہیں اور تیسراند ہب ائمہ ثلاثہ کا ہے کہ فضاء میں صحرا کے اندرتو استقبال واستدبارنا جائز ہے اور بنیان میں جائز ہے۔ ظاہر بیہ یہ كت بين كدابن ماجه مين حضورا قدس والمقطم كاارشاد ب- حولوا مقعدتي نحو القبلة اى طرح ابودا ورمين ايك روايت بكرمين في حضورا قدس والقاتم كي وفات سے ايك سال يہلے و يكھا كه استقبال قبله كررہے ہيں البذار وايات نبى منسوخ ہيں اورائمه ثلاثه حضرت ابن عمر توق الله بقت الى عينها كى روايت كي عموم سے استدلال كرتے ميں كمانبوں نے سركار دوعالم مطابقة كو بيت المقدس كاستقبال كرتے ہوئے استنجاءکرتے دیکھالبذا جمعا بین المرو ایتین بیکہنا جاہے کہ حضرت ابوابوب انصاری تفخی طائم تب النجنیز جن کے تعریب حضورا کرم عَلَيْكَا إِبْدَاء مهمان موے تقے اوران كوائي ابتدائى مهمانى سے نوازاد وفرماتے ہيں كه بم شام كئے۔ فوجدن مراحيض قلد بنيت قبل الكعبة فكنسا نسحوف عنها ونستغفرالله وبالنصرف مفرت ابن عمر تؤة الانتبال عيفا كانظرت اوريبال ساري صحابہ مختلط ختال میں کانعل کنا ندحوف ذکر فرمارہے ہیں اگر خاص بالبدیان تھا تو انحراف کی کیاضرورت تھی؟ تین ند ہب توبیہ و مجے۔ چوتھا ندہب حضرت امام ابوحنیفہ اور امام احمد کی ایک روایت ہے کہ استدبار تو جائز ہے اور استقبال مطلقا جائز نہیں حضرت ابن عمر توق الله بتراق حرفها كى روايت كى بناء يراس لئے كه جب حضور اقدس ما المقاتم بيت المقدس كى طرف مند كے ہوئے تصافر بيت الله كى طرف پشت مبارک ہوگی ۔ کیونکہ مدینه طیبه مکه مرمداور بیت المقدی کے درمیان میں ہے اور مکه مکرمه مدینه طیبہ کے جنوب میں ہے اور بیت المقدی شال میں ہے۔ اور پانچواں ندہب امام ابو بوسف سے مروی ہے کہ استدبار فی البدیان تو جائز ہے لیکن استقبال مطلقا اور استدبار فی الصحر ا ناجائز ہے کیونکہ استدبار بنیان ہی کے اندر تھااس لئے جواز خاص ہوگیا بنیان کے ساتھ۔اور چھٹاند ہب یہ ہے کہ نبی تنزیبی ہے اور استقبال بیت المقدس وغیرہ کی روایات جواز، بیان جواز کے لئے ہیں۔اورساتواں فدہب یہ ہے کہنی بالکل عام ہے. حسسی فسی السقسلم المستسسوحة اورآ تھواں ندہب یہ ہے کہ نہی اہل مدینہ کے ساتھ خاص ہےاوراہل مدینہ کے غیر کے لئے جائز ہے۔ مگر بینذہب ظاہر

<sup>(</sup>۱) باب وصع المعاء عندالمخلاء عندالخلاء كى قيداس كے لكائى ہے كہ پانى كر كھنے كے تين موقع بين ايك يك اندر بيت الخلاء عندالخلاء كى قيداس كے لكائى ہے كہ پانى كر كھنے كے تين موقع بين ايك يدكم اندر بيت الخلاء عندالخلاء كى كى اوردوس جاكى اوردوس جاكى مورت بين و انگل كر تاش كرے گاكہ پانى كہال ركھ ديا۔ اور تيسراموقد يہ ہے كہ بيت الخلاء كے پاس ركھ دے تاكہ نكلنے كے بعد تلاش كرنے كى ضرورت نہ پڑے تو يہ تيسراموقد بى سب سے زياد وانسب ہے اس لئے عندالخلاء فرايا۔

میری رائے بیہ کہ بیلفظ اس لئے بوحایا کہ آگے حدیث میں ہے فوضعت له وضو ہاؤ وہم ہوتا تھا کہ اس سے دضوکا پانی مراد ہے تو اس لفظ سے ہتلا دیا کہ یہاں وہ پانی مرازئیس ہے بلکہ وہ پانی مراد ہے جواستنجا کے لئے استعمال کیا جائے اور آھے چل کرحضور ماہ بیتے ہے ان کودعادی اللهم فقه فھی اللہ بن اس لئے کہ انہوں نے فقا ہت کا کام کیا کہ ان تین مواقع میں سے موقع انسب کوافت پارفر مایا۔

البطلان ہے۔ کیونکہ انہوں نے شہو قب والو غربوا کے لفظ سے اسملال کیا ہے کہ ان کوشرین وقتریب کا تھم فرمایا ہے اور قبلہ جو جا تب جنوب میں ہے تو بیاس وجہ سے ہے کہ اہل مدینہ کا قبلہ جانب جنوب میں تھا۔ اگر اس کی طرف استقبال نہ کریں ہے تو استدبار ہوگا اور اگر استدبار کریں گے تو استدبار ہوگا اور اگر استدبار کریں گے تو استدبار ہو تا کا گراستدبار کریں گے تو استدبار ہو تا کہ خلا ہے۔ (۱)

ال مندبار کریں گے تو استقبال ہوجائے گا۔ لہذا اس جملہ صدیث سے ہی جھ لیماکہ اہل مدینہ کے ماتھ کو کی تحصیص کی گئی ہے فلط ہے۔ (۱)

ان ندا ہب میں سے امام بخاری موقع کا گلافتا کی ان کہ خلا شکا تو ل اظار فرمایا ہے جیسا کہ صنف کا قول الا عدالب اعلی جدار او نصورہ اس بات پر دلالت کرتا ہے۔ لیکن سے بات سنو کہ امام بخاری نی ترجمہ میں بیا استثباء جو ذکر فرمایا ہے وہ صدیث الباب اور السف صف اور ایس سے معلوم ہوگیا کہ نبی فضاء کے ساتھ خاص ہے۔ اور ابنیہ وغیرہ میں گور ہو ہے کہ دوایات متعارضہ میں جع فرمایا کرتے ہیں اور اس مسئلے میں بھی دومتعائی روایات تھیں آئی روایت الباب اور دوسری ابن عمر موقع نظر تھیں ہی دومتعائی روایات تھیں آئی دوایت الباب اور دوسری ابن عمر موقع نظر تو تو نہا تھیں ہی دومتوں کے تو اس کے مور کی دولیات کی دولیوں کی دوایت فضاء کے ساتھ خاص ہے۔ بنا وغیرہ میں استقبال واستد بار ابن عمر موزی لائی تو ہے جو میرے نز دیک زیادہ اقرب ہے اور اہام بخاری بیا اوقات بعض تر ایم باب فی الباب کے طور پر ذکر کر رہے ہے جا کر ہے اور قیمری تو جیمرے نز دیک زیادہ اقرب ہے اور اہام بخاری بیا اوقات بعض تر ایم باب فی الباب کے طور پر ذکر کر رہے ہے جا کر ہے اور قیمری تو جو میرے نز دیک زیادہ اقرب ہے اور اہم بخاری بیا اوقات بعض تر ایم باب فی الباب کے طور پر ذکر کر رہے ہے جا کر جا در قیمر

(۱) بساب لا تستقبل المقبلة الن: ائد کے یہاں اختاف دراصل مناظ میں ہوا کرتا ہے کہ آیا اس کھم کا مداروعلت کیا ہے؟ اس کھا ظ ہے تھم کا کرت ہوتا ہے۔ نی کریم اٹھی کے سسائل کے سلسلہ میں تو اعدیا کلی احکام صادر نہیں ہوئ آپ کے تمام ارشادات واقعات ہیں۔ ''اتو الا ہوں یااحوالا ای طرح حضور کھی تا کے افعال ہیں کہ بعض نے ایک فعل کرتے دیکھا اور بعض نے دوسر افعل کرتے دیکھا۔ اب جمہر کا کام بیہ ہے کہ وہ یفور کرے کہ ان مختلف اقوال وافعال میں سے کونسانھی اور تول اصل ہے اور کونسائمی عارض کی وجہ سے بیاجتہادی چیز ہے۔ ای بنا میرائمہ میں اختلافات ہوئے ہیں مثلار فع یدین وعدم رفع یدین دونوں آپ ملے تاہم ہے۔

 ہیں۔اس کا مطلب سیہ ہے کہ امام بخاری کوئی باب منعقد فرماتے ہیں اوراس کی روایتیں ذکر فرماتے ہیں اورانہی میں ہے بعض روایات کمی ' شے جدید فائدہ جدیدہ پر دلالت کرتی ہیں تو امام بخاری ایک دوسرا ترجمہ اس فائدہ پر متنبہ کرنے کے لئے بائدھ دیتے ہیں۔ یہاں پر بھی اگلا ترجمہ باب فی الباب ہے متعقل نہیں تو اس صورت میں ابن عمر تھی لائے تھے آتی ہیناتھا کی روایت اس باب کی روایت ہے۔لہذرا استثناء اس ابن عمر ترجی لائے تیت آتی ہیناتا کی روایت سے ٹابت ہو گھیا۔

### باب من تبرز على لبنتين

شراح اور ہمارے حفرت شاہ ولی اللہ صاحب نور اللہ مرقدہ کے نزدیک امام بخاری کی غرض جواز التبوز علی لبنتین کو بیان کرنا ہے اور میرے نزدیک استحباب بیان کرنا ہے۔ کیونکہ اگر ذرا سا پاخانہ زیادہ ہوا تو کو لھے (مقعد) کے بھر جانے کا اندیشہ ہے تو حضرت امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کہ نتین پرتبرز کرے تاکہ تلوث کا خوف ندر ہے۔

# فرأيت رسول الله المُنْ الله عَلَيْهُم على لبنتين مستقبلا بيت المقدس لحاجته:

اس روایت سے ایم شاش نے استدال فرمایا ہے کہ جب حضورا قدس ملطقیق بیت المقدس کا استقبال کے ہوئے ہے تو کعبکا استدبار ورباتھا۔ کیونکہ مدینہ جوہ مکہ و بیت المقدس کے بی میں ہے۔ اورامام ابوطنیفہ وامام احمہ نے اپنی اپنی ایک روایت میں استدبار کومطلقا جائز کہا ہے۔ کیونکہ یہاں استدبار المی البیت پایا گیا اورامام ابویوسف نے استدبار فی البیتان کوظر کھا۔ اور ابوطنیفہ واجمدا کی سروایت میں فرماتے ہیں کہ نمی توزیک ہے۔ جہور نے اس روایت کے آٹھ جواب دیے ہیں۔ ایک یہ کہ قاعدہ یہ کہ جہور نے اس روایت کے آٹھ جواب دیے ہیں۔ ایک یہ کہ قاعدہ یہ کہ جبحرم و مینج میں تعارض ہوجائے تو محم کور تیج ہواکرتی ہے۔ چہاوا ہوب انصاری توخیلا کہ ان روایت کے المقابل رائے ہوگی۔ اور دومرا جواب یہ ہے کہ اصول محدثین میں سے ہے کہ جب قول وقعل کے درمیان تعارض ہوجائے تو قول کورتیج دی جاتی ہوگی۔ اور دومرا جواب یہ ہے کہ اصول محدثین میں سے ہے کہ جب قول وقعل کے درمیان تعارض ہوجائے تو قول کورتیج دی جاتی ہوگی۔ اور دومرا جواب یہ ہے کہ اصول محدثین میں سے ہومقدم ہوگی۔ تیسرے یہ کہ سرت امام شوکانی فرماتے ہیں کہ بیضوراقد میں مظافرہ ہو ایک ہورے جو مقدم ہوگی۔ تیسرے یہ جہت افعال شریعیہ ہواکر تے ہیں اورامورتشر بعیہ پوشیدہ مقابل جو تبیس ہوگی ہوں اور جب تبیل اورامورتشر بعیہ پوشیدہ مورکر کیا تو معلوم ہواکہ تیس کے نیدا میں اورامورتشر بعیہ پوشیدہ مورکر کیا تو معلوم ہواکہ تو ہیں اورامورتشر بوب ہواب یہ ہو کہ کہ سے اس وقت حضوراقد میں مطابع ہو کی است میں کو بیا ہوارہ ہوا ہو ہوں اور جبت قبلہ استقبال واستدباری ممانعت اس وقت ہو کی تعرب کے بول اور جبت قبلہ استقبال واستدباری ممانعت اس موت ہوں تو دے ہو کوروراقد میں مطابع کو میں است میں کو بیا تعین کو بہت کا گورور در میں ہو کورور کورور کی ہوں اور جبت قبلہ استقبال واستدباری ممانعت اس وقت ہو کورور کی ہوں اور در ہوت تبلہ استقبال واستدباری ممانعت اس وقت ہو ہوں کورور کی ہوت کورور کورور کورور کورور کی تورور کورور کورور کورور کی تورور کورور 
چھٹا جواب ہے ہے کہ یہ حضوراکرم مٹل آئے ہے خصائص میں سے ہے۔ ساتواں جواب یہ ہے کہ حضوراتد س مٹل آئے ہے کے فضلات طاہر
ہیں۔ آٹھواں جواب میرے والدصاحب نوراللہ مرقدہ کا ہے۔ فرماتے ہیں کہ قاعدہ یہ ہے کہ جب کوئی ایس حالت میں ہواور کسی کے آنے کی
اطلاع پاوے تو وہ اپنی اصلی حالت پڑہیں رہ سکتا اور خودد کھنے والا بھی صحیح طور سے نہیں و کھے سکتا ہے۔ اس لئے جو ب ہی نظر پڑی یہ وہاں سے بھاگ
سے لہٰذا یہ نظراجا تک تھی اور فیاء تھی اس لئے اس میں غلطی کا احتمال بھی ہے۔ بالحضوص جب کہ یہ بھی احتمال ہوکہ تخلی اپنی حالت پر خدر ہا ہو۔

قال لعلك من الذين يصلون على اوراكهم:

حضرات شراح فرماتے ہیں کہ بظاہراس جملہ کا کوئی جوز فہیں معلوم ہوتا۔ ہاں یہ ہوسکتا ہے کہ جب شاگر دنے بیان کیا کہ لوگ یوں کہتے ہیں کہ استقبال واستدبار نا جائز ہے تو حضرت ابن عمر توخی کا فیز بھی تالی ہو تھانے کے بطور تو تخریف کے معلوم ہوتا ہے کہ سائل سے بالکل ہی ناواقف ہے۔ عور تیں چونکہ نماز پڑھتے وقت اپنی سرین زمین سے مصل رکھتی ہیں بخلاف مردوں کے اس کے مسن اللہ ین یصلون علی اور اکھم سے عور تیں مرادلیں۔ فقلت پلاا دری شاگر دکتے ہیں کہ میں نے عرض کیا کہ مجھے تو معلوم نہیں کہ میں ان میں سے ہوں یانہیں۔

# باب خروج النساء الى البراز

عافظ ابن مجرفر ماتے ہیں کہ یہ ابتدائی معمول تھا۔ لیکن جب گھروں میں بیت الخلاء بننے گئے تو پھر تیمزز کی ضرورت نہیں رہی۔ لیکن میری رائے میہ کہ اس باب سے جواز کو بیان فر مار ہے ہیں کہ اگر باہر جانے کی ضرورت ہوتو جائز ہے۔ اور التبرز فی البیوت سے یہ بیان فر مادیا کہ اولی میہ ہوتی کہ دوں میں پا خانے بیان فر مادیا کہ اولی میہ ہوئی اس وقت گھروں میں پا خانے ہے ہوئی سے ہوئی سے اس لئے عورتیں قضائے عاجت کے لئے راتوں کو باہر جایا کرتی تھیں۔ وھی صعید المیع میمنامع کی تغییر ہے کہ مناصع واسع میدان کو کہتے ہیں۔

#### فكان عمر رَضِي للهُ تِمَالُ عَنهُ يقول للنبي مَكُ للهُ عَلَيْ الْحَجِب نساءك:

حضرت عمر توقی الله فی الی تعدید کے سولہ سر و موافقات میں ہے ایک یہ جمی ہے۔ موافقات عمری کا مطلب یہ ہے کہ ایک چیز حضرت عمر توقی الله فی الی تعدید کا ایک کی آیت نازل ہوگی۔ چنا نچہ حضرت عمر توقی الله فی الی تعدید کا مطابق میں میں اوران کو با ہر نہ جانے دیں کہ یہ دخمن منافقین ہروقت دخمنی میں ہے کہتے تھے احب نسانک حضور!! پی از واج کو پر دے میں رکھیں اوران کو با ہر نہ جانے دیں کہ یہ دخمن منافقین ہروقت دخمنی میں پر دہ کا رواج نہیں کھرتے ہیں ان کا کیاا عتبار نہ معلوم کس وقت کیا کہ بیٹے میں نہیں فرماتے تھے۔ کیونکہ عرب میں پر دہ کا رواج نہیں تھا۔ ایک مرتبہ حضرت سودہ منافقین ایجان کیا اور فرمانے کے اوہو! یہ تو سودہ معلون الله میں تعلیل حضرت عمر توقی الله فی منافقین الله کی مرتبہ حضرت عمر توقی الله فی خیرے یہ جملہ اس وجہ سے فرمایا کہ ان کو خصر آ سے گا اور پر حضور اقدس معلم نہیں کے مرحضور الله کی خیرے کے مرحضور الله کی منافقیل منافر منافر الله کی منافر منافر الله کی منافر الله کی کہ منافر کی کی تعدید کے اور کی حضور مطابق منافر منافر الله کی خور ان میں کھرکیا تھا حضور مطابق نے فرمانے نے فرمانے کو کہ الله کی طرف سے کوئی تھم نہیں آیا تھا۔ آخر کا رآیت جاب نازل ہوگئی۔ بس پھرکیا تھا حضور مطابق نے فرمانے فرمانے فرمانے فرمانے۔

#### قد اذن لكنّ ان تخرجن في حاجتكن:

میں نے ای جملہ کی بناء پر کہاتھا کہ حضرت امام بخاری اس باب سے بیان جواز اور باب آتی سے استخباب ٹابت فرمار ہے ہیں۔ اس لئے کہ قد اذن اس بات کو چاہتا ہے کہ پہلے خروج سے ممانعت ہوگی تھی اور پھراجازت ہوگئی ورندا جازت نزول حجاب سے پہلے بھی تو تھی پھر قد اذن کا کیا مطلب؟ معلوم ہوا کہ بیٹکم نزول حجاب کے بعد کا ہے۔

لقدظهرت ذات يوم على ظهربيتنا:

#### باب الاستنجاء بالماء

یہ ہوہ باب جس کے متعلق میں نے کہا تھا کہ منکرین استنجاء بالماء پرآ مے ردآ رہا ہے۔ امام بخاری اس باب سے استنجاء بالماء کا جواز ثابت فرمار ہے ہیں۔ چونکہ ایک جماعت کی رائے کراہت استنجاء بالماء کی ہے۔ بعض صحابہ مختلطہ نمائی بیائی ہے کہا گہا ہے کہا گہا ہے کہا گہا ہے کہا گہا ہے کہا کہ پانی مطعوم ہے جیسے روثی سے میں پانی سے استنجا کرلوں تو بد بومیر ہے ہاتھ میں باتی رہتی ہے اور واقعی بد بور ہتی ہے۔ اور بعض نے کہا کہ پانی مطعوم ہے جیسے روثی سے جائز نہیں ایسے ہی پانی مطعوم ہے جیسے روثی سے جائز نہیں ایسے ہی پانی سے اور اغراض بھی جی تسوطسی واغتسال وغیرہ تو حضرت امام بخاری ال اوگوں پر دوفر مارہے ہیں۔

## باب من حمل معه الماء لطهوره

<sup>(</sup>۱)باب خووج النساء الن امام بخاری نے اس باب میں دونوں تم کی حدیثیں ذکر کردی ہیں۔ پہلی حدیث اگر چرترجمۃ الباب کے مناسب نہیں لیکن دودر حقیقت اللی حدیث کے لئے تمہید ہے اور مقدمہ ہے کہزول تجاب کے بعد امہات المونین نے اپن تکلیف کی شکایت عدم فروج کی صورت میں ظاہر کی تو پھرآپ ما تا تا تا جازت دیدی۔ (کذا فی تفریر مولانا احسان)

<sup>(</sup>۲)باب من حمل معه النع وفيه حديث معنا اداوة من ماء النع يهال بيذكرنيس فرمايا كماس ماء بالتنجكا پانى مرادي يا اوركونى دومرا پانى اگرچه يهال استنج والا پانى مراد ب كيكن بطور تشجيذ اذ بان كرة خرى جمله كوحذف كردياور شاصل بين "اداوة من ماء يعنى يستنجى به" تما- (س)

### باب حمل العنزة مع الماء في الاستنجاء

بعض علاء کی رائے ہے کہ حمل العنز ۃ سترہ کے واسطے ہوتا تھا کہ اگر کہیں استنجاء کے بعد نماز وغیرہ کی ضرورت ہوجائے اور کوئی آثر نہ ہوتو اس کوسترہ بنالیں ۔ مگریہ مطلب غلط ہے اس لئے کہ سترہ کا مسئلہ ابواب سترہ میں صفحہ اکہتر ( ۱۷ ) پر آرہا ہے۔

#### باب النهى عن الاستنجاء باليمين

یہ نی ظاہریہ کے نزد کی تحریم کے لئے ہے۔ اس لئے ان کے نزد کی استجاء بالیمین حرام ہے اور جمہور کے نزد کی کروہ تنزیمی کے افدا شرب احد کیم فلایتنفس فی الاناء اس صدیت میں دو بحثیں ہیں ایک بیر کہ بخاری کی روایت ہیں تواذا شرب احد کیم فلایتنفس فی الاناء ہے۔ جس کا تقاضایہ ہے کہ برتن میں سانس نہ لے اور ایک سانس میں اگر فی جائے تو کوئی مضا کھنہیں۔ اور ابوداو دکی اس روایت میں اس سند ہے فلایت سانس میں نہیں ہے دقت ایک سانس میں نہیں ہے ابوداو دکی اس روایت میں اس سند ہے کہ پائی پینے وقت ایک سانس میں نہیں ہے بیک بلکہ مختلف سانس میں ہوے۔ چا ہے وہ سانس برتن ہی میں لے لئو نظاہر دونوں میں تعارض ہے۔ بعض حضرات نے بخاری کی روایت کو بخاری کی ہونے کی حیثیت سے ترجیح دی ہے۔ اور میر سے حضرت (۲) فرماتے ہیں کہ بخاری وابوداو دکو کی دونوں روایتوں میں چار اور دونوں کہ بیا اور دونوں میں بیان کئے ہیں۔ دوشر ہے اور دواستجاء کے دونوں آ داب ابوداو دواور دوار بخاری ہردو ہیں مشترک ہیں اور دونوں اور دونوں کہ سے ادب دونوں کہ اور دونوں ہیں بین اور شرب کا ایک ادب ابوداو دور کی روایت میں نہ کور ہے اور دوسری بحث میں اور شرب کا ایک ادب ابوداو دور کی روایت میں نہ کور ہے اور دوسرا بخاری میں نہ کور ہے۔ اور مطلب ہے کہ فلایہ سس نہ کو مند ہے الگ کرکے ہوے اور دوسری بحث فلایہ سس نہ کو مند ہے الگ کرکے ہوے اور دوسری بحث فلایہ سس نہ کو مند ہے الگ کرکے ہوے اور دوسری بحث فلایہ سس نہ کو کہ کو کی کی تعارف میں تعارض ہے۔ اس کے کہ میں ہے تو ذکر کو پکڑ کے گا اور دوسرے جملہ کا تقاضا ہے ہے کہ دا کیس سے استخار کر کی گا تو اگر کو کی کر اس کے دونوں جمل کا تقاضا ہے ہے کہ دا کیس سے استخار کر کی گا کہ دوار کی کے دونوں جمل کا تقاضا ہے ہے کہ دا کمیں سے استخار کی کر کر دوار سے خشک کرے ورند وار کو کی کر دوار دوسرے خشک کرے دونہ وار کو کی دوار ہوتو با کمیں ہاتھ سے گو کر دوار سے خشک کرے دونہ کو کہ کور اس کے دونوں جمل کا تقاضا ہے ہے کہ اگر کو کی دوار ہوتو با کمیں ہاتھ سے گو کر دوار سے خشک کرے دونہ فی کی کر دوار دوار خشک کرے دونہ وار ہوتوں کہ اور دوار خسک کی کر کے دونوں خشک کرے دونہ وار ہوتوں کی ہور دوار کی کی کر کر دوار سے خشک کرے دونہ وار ہوتوں کی کی کر کے دونوں خسل کی کر کر دوار سے خشک کرے دونہ کر کی کر کر دوار سے دونہ کی کر کر دوار سے دونہ کی کر کر دوار سے دونہ کی کر کر دوار سے دونوں خسل ک

<sup>(1)</sup>باب حمل العنوة النعيرهديث مني أكبتر ( ١ > ) بمفصل آرائ بي بيال مجل بياس كعلاوه اور بعى كى جكدب كين برجكد مند مختلف ب-اس لئع كدامام بخارى كامقصداحاديث كوجع كرنانبيس ب بكدمتن حديث مع ختلف مسائل كومستداركرنا ب- (كذا في تقرير مو لانا احسان الحق صاحب)

<sup>(</sup>٢) لم اجده في البذل ص٢٨ ولعل الشيخ سمعه في بعض دروسه . والله اعلم (٢ امحمدي)

دونوں ایر ایوں میں لے کرسرین کے بل بیٹی کر بائیں ہاتھ ہے ذکر پکڑ کراس ڈھیلے ہے رگڑے۔ علامہ عینی نے بھی اس بحث کو ذکر
فرمایا ہے میرے حضرت تبجب سے فرماتے ہیں کہ جھے یہ معلوم نہ ہوسکا کہ خطابی کو کیا خلجان چیش آگیا؟ بیتو بالکل خلا ہر ہے بچے تک جانے
ہیں کہ اس بائیں ہاتھ ہے ڈھیلا پکڑے اور اسے ذکر کے منہ پرلگا کرانگو شھے ہے ذکر کو دبادے۔ مگر میری رائے ہے ہے کہ استے بڑے
علامہ کا اشکال اپنے اندر کوئی نہ کوئی وجہ ضرور رکھتا ہے۔ اور پھر علامہ عینی نے اسے نقل بھی فرمایا ہے۔ لہذا اس کی وجہ جھے یہ معلوم ہوتی ہے
کہ ان کے سامنے بیشاب خشک کرنے کا وہ طریقہ نہیں ہے جو ہمارے یہاں رائے ہے کہ ڈھیلے کوذکر کے سوراخ پر کھکراہے بائیں ہاتھ
کہ ان کے سامنے بیشاب خشک کرنے کا وہ طریقہ نہیں ہے جو ہمارے یہاں رائے ہے کہ ڈھیلے کوذکر کے سوراخ پر کھکراہے بائیں ہاتھ
کے انگو شھے ہے دباوے بلکہ اس صورت میں اور تلوث ہوگا اور پیشاب پھیل جائے گا۔ لہذا اپنے اختیارے تلویہ وسکتا ہے جبکہ کی چیز
وہ ممنوع ہے لہذا ان کی نظر میں یہ ہے کہ ایک طرف سے دوسری طرف گزارتے ہوئے خشک کرے۔ اور وہ اس وقت ہوسکتا ہے جبکہ کی چیز
سے پکڑے واللّٰ اعلم میں۔

# باب لايمسك ذكره بيمينه اذا بال

روایة سابقه میں مطلقامس ذکر بالیمین ہے ممانعت ہے۔اوراس میں علاء کا اختلاف ہے کہ یے ممانعت عام ہے یا استخباکے ساتھ خاص ہے۔ کو وقت وَکرنجن ساتھ خاص ہے۔ کیونکہ اس وقت وَکرنجن ہوتا ہے۔ اور مین شریف المال کے لئے ہے قاذورات کے لئے بیار ہے۔ لہٰذادا کیں ہاتھ سے نہ کارے۔ (۲)

# باب الاستنجاء بالحجارة

بعض علاء فرماتے ہیں کہ استخاء بالا تجار منسوخ ہوگیا۔ لہذا امام بخاری اس پر روفر مارہے ہیں۔ بیبعض حضرات کی رائے ہے۔
میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے یہاں ایک مسکہ خلافیہ کی طرف اشارہ فر مایا ہے وہ یہ کہ استخاء بالحجارة کی حقیقت کیا ہے تظہیر یا تقلیل نجاست تو یہ بچھ لو کہ احکام ہے اندر جواختلاف ہوا کرتا ہے وہ اکثر اختلاف مناط کی بناء پر ہوتا ہے اور مناط کا مطلب علت تھم ووجہ الحکم ہے۔ اب یہاں استخاء بالحجارة ہیں شافعیہ اور حنا بلہ کی رائے تو یہ ہے کہ وہ مطہر ہے اور بیتھم تعبدی ہے۔ اور تھم تعبدی کا مطلب یہ ہے کہ قیاس کواس میں دخل نہیں ہے اور معتول نہیں ہے اس کواس میں دخل نہیں ہے اور معتول نہیں ہے اور کھر من وعدم ماء کی صورت میں پانی کے قائم کہ پانی سے قائم کہ پانی ہے تو از الدہوتا ہے۔ اور منی سے بجائے از الدی اور تلویث ہوتی ہے اور پھر منی کو مرض وعدم ماء کی صورت میں پانی کے قائم مقام کردیا گیا یہ بیرون از ادراک عقل ہے۔ اس طرح تجارة سے استخاء کوئی امر معقول نہیں ہے بلکہ امر تعبدی ہے اور تا میں ورد پر مقتصر ہوا کرتا ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اگر حدیث میں ثلثۃ احجارة گیا ہے تو بدون اس عدد کے استخاء کوئی امر تعبدی ہوا کرتا ہے تو بدون اس عدد کے استخاء کوئی امر تعبدی ہوا کرتا ہے تو بدون اس عدد کے استخاء کوئی امر تعبدی ہوا کرتا ہے تو بدون اس عدد کے استخاء کوئی امر تعبدی ہوا کہ تا کہ تا کہ تا کہ کہ استخاء کوئی امر تعبدی ہوا کہ تا ہوا کہ تا کہ تا کہ تا کہ کہ تا کہ

<sup>(</sup>۱) بساب السهبي عن الاستنجاء وفيه فلا يتنفس في الاناء حضوراكرم المائيل نتنس في الاناء ساس كين فرمايا كسانس كي دربير بيوجراثيم بإبرآت مين وه پاني من گرجا كين كے اور پھران كے پينے سے بيارى كاانديشر بينزاگر پھياك سے نكل كرگر پڑے توطبيعت كوكراہت بھى محسوں ہوگی۔

<sup>(</sup>۲) اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ یہ بیان اولویت کے لئے ہے یعنی آ دمی کو اعتبٰج کے وقت اس کو پکڑنے کی ضرورت ہوتی ہے لیکن جب اس وقت ہی منع کر دیا گیا تو بلا ضرورت پکڑنا تو بطریق اولی ممنوع ہوگا۔ (س)

کے ہوئے استنجاء ہی حاصل نہ ہوگا۔ اس طرخ انجار ہونا چاہئے اگر روث خشک سے کسی نے کرلیا یا ہم کا استعمال کر لی تو استنجا حاصل نہ ہوگا۔
اور مالکیہ وحنفیہ کے نزویک مناط استنجا بالا بجار کا تقلیل نجاست ہے اور بہتم مدرک بالقیاس وامر معقول ہے تعبدی نہیں ہے۔ لہذا اگر کسی
الی چیز سے استنجا کرے گا۔ جس سے تقلیل ہوجائے تو استنجا ہوگا۔ مثلا کیڑے سے یا کوئلہ یاروث خشک سے یا ہم کسے ہاں خلاف سنت ہوگا۔ اس طرح تین مرتبہ بھی ضروری نہیں ہے اعسنی احب حسار الستنفض بھا. بیر صفیہ ومالکیہ کی تائید کرتا ہے کہ مقصود صرف صاف کرنا ہے۔ حضور ملی ایک استفاض فرمایا۔ لہذا جس سے بھی استفاض حاصل ہوگا اس کا استعمال جائز ہوگا۔ او نسخوہ ای قولا قریبا من ھلا اللفظ۔

# باب لايستنجى بالروث

یہ باب سابق کا تکملہ ہے۔ میں نے اس سے پہلے بیان کیا تھا کہ جولوگ ہے کہتے ہیں کہ بیا مرتعبدی ہے ان کے نزدیک روث وعظم ے استنجا حاصل نہ ہوگا اور جو امر معقول مانتے ہیں۔ان کے نزدیک حاصل ہوجائے گا۔ اور بیانوگ کہتے ہیں کہ روث وعظم سے استنجا کرنے کی ممانعت ان کی ذات میں کسی امر کی بناء پڑہیں بلکہ وہ ایک عارض کی بناء پر ہے جومسلم وتر فدی کی روایت میں فدکور ہے کہ جنات نے نبی اکرم مٹھی ہے توشہ ما نگاتھا تو حضور پاک مٹھی ہے ان کوتوشہ بڈی اورروث عنایت فرمائی تھی۔ بڈی خودان کے استعال کے واسطےاورروثان کےدواب کےداسطے نوان کے لئے کارآ مرہونے کی بناء براس سے امتنجا کرنے سے منع فرمادیا قبال لیس ابو عبیدة ذکرہ اس کامطلب یہ ہے کہ زہیر ابوالحق سے قال کرتے ہیں کہ ابوالحق نے بیکہا کہ پروایت دوطرح سے مروی ہے ایک اسو عبیدة عن ابن مسعود اورایک عبدالرحمن بن الاسود عن ابیه عن ابن مسعود. تویس نے جوروایت بیان کی ہوہ عبدالرحمن بن الاسود عن ابيه عن ابن مسعود بي كيونكديداً ريدنازل برجب عن ابي عبيدة عن ابن مسعود سي مراس كا اتصال يقي في ہاور ابوعبیدہ کی روایت اگرچہ بیک درجہ عالی ہے مگراس میں اختلا ف ہے کہ ابوعبیدۃ کالقااینے باپ سے ہے یانہیں تو چونکہ اس میں احمال موگیااس لئے اس کومیں نے ذکر نہیں کیا۔ حاصل سے ہے کہ ابواسخی دواسا تذہ سے روایت کرتے ہیں اول عن ایسی عبیدہ عن ابيه عن ابن مسعود دوسرى عبدالرحمن بن اسود عن ابيه عن ابن مسعود توابوا كل كيت بي كديروايت مجمد عبدالرحمٰن بن الاسود نے بیان کی نہ کہ ابوعبیدہ نے بعنی میں اس وقت ابوعبیدہ کی روایت نہیں بیان کرر ماہوں بلکہ عبدالرحمٰن بن الاسود سے نقل كرر بابول ـ شراح فرماتے بيں كداس كے ذكركرنے كى وجديہ بے كدابوعبيده كاساع اپنے باپ سے ثابت نبيس بے۔ لبندايدروايت منقطع ہاوراس کے ردی طرف اشارہ کیا اور دوسراطریق متصل ہاس کوذکر فر مادیا کیکن اس مقام میں امام ترندی نے امام بخاری کی مخالفت کی ہے۔ فرماتے ہیں کدابوعبیدہ والاطریق ارج ہے۔اس لئے کہاس کوابوا کتی ہے اسرائیل نقل کرتے ہیں اوران کی روایت دوسرے تلاندہ الی آئی سے ارج ہے۔ اس طرح ائمہ میں تقیمے روایات کے باب میں اختلاف ہوتار ہا ہے لہذا ندتو امام بخاری پر کوئی اعتراض ہے اورندامام ترندی پر۔ای طرح امام ابوصنیفہ پر بھی کوئی اعتراض نہیں ہے اس لئے کمکن ہے کدان کی روایات ان کے زو یک محیج ہوں اگرچەدوسرول كنزدىك ان ميس كلام مور والله اعلم ن شريف ادده دهددم

244

#### والتمست الثالث فلم اجد:

بظاہر بخاری کی روایت حنفید کی تا ئید کرتی ہے۔اس لئے کہ نبی اکرم اٹھا تا تھے تیسرا پھر تلاش کرنے کا امز نہیں فرمایا۔ (۱)

# باب الوضوء مرة مرة وباب الوضوء مرتين مرتين

یس نے بیکہاتھا کہ جن لوگوں نے وہیس السنبی مطابقاتم کوجز وتر جمد قرار دیا ہے بیفلط ہے اس لئے کہاس کامستقل باب آر ہاہے اوروہ یہ بی ہے۔وہاں تو اجمالا آیت کی تغییر فرمادی اور یہاں مستقل ابواب میں ہرایک کوذکر کردیا۔

### باب الوضوء ثلثاثلثا

مرة مرة اور مرتین مرتین کے ابواب گزر بھے۔ پہلے تو اہام بخاری نے ابتداء کتاب میں اجمالاحضور اکرم ملطق کے تعلی مبارک کو ذکر فرمایے ہوں۔ دعباب ان ابواب مستقلہ میں بالنفصیل ذکر فرمارہ ہیں۔ دعباب ان وافوغ علی کفیدہ ثلث مواد حضورات معلی کام کیا ہے اس طرح بید حضرات اپنے شاگردوں کے سامنے کرکے دکھلاتے تھے۔ اس لئے کہ تعلیم فعلی اوقع فی النفس ہواکرتی ہے بنسبت تول کے۔

#### من توضاء نحو وضوئي هذا:

یہاں دو بحثیں ہیں: اول یہ کہ اس روایت ہے معلوم ہوتا ہے کہ مغفرت کا تر تب دو چیزوں پر ہورہا ہے۔ ایک وضوکر نے پر اور دوسرے اس وضوکے بعد دور کعت پڑھنے پر اور سنن کی روایات میں ہے کہ جوخص وضوکرتا ہے تو جب وہ کل کرتا ہے تو وہ گناہ نگل جاتے ہیں جو اس نے منہ ہے کا اور جب ناک میں پانی ڈالٹا ہے تو ناک کے گناہ اور منہ کے ساتھ ساتھ منہ کے گناہ اور ہاتھ کے ساتھ ہاتھ کے گناہ اور پاؤں دھوتے وقت پاؤں کے گناہ غرض کہ ہر عضو کے گناہ معاف ہوجاتے ہیں تو سنن کی روایت کا تقاضایہ ہے کہ مغفرت کا تر تب صرف وضو پر ہوتا ہے لہذاروایات متعارض ہو گئیں اس کے دوجواب ہیں۔ اول یہ کہ قاعدہ کلیہ ہے اور ہی ہہت کی جگہوں پر چلے گا وہ یہ کہ علاء نے بیان فرمایا ہے کہ جب روایات میں تعارض ہوائی بارے میں کہ ایک روایت سے تو معلوم ہوتا ہے کہ تو اب کی فعل قبل کو مرتب ہوگا تو امرز اکدوالی روایت مقدم ہوتی ہے اور قبل والی مؤخراور اس

<sup>(1)</sup> ساب الاستنجی ہروٹ وفید قال حدثنا زهیو النجاس سندی ام بخاری فراتے ہیں قبال لیس ابو عبیدہ ذکرہ النجوراصل اس دوایت کے دوطریق ہیں۔ ایک عن ابی عبیدہ عن عبداللہ ان مسعود اور دوسر اعن عبدالرحمن بن الاسود عن ابیہ عن عبداللہ ان ہیں ساول سند منقطع ہے۔
کیونکہ ابوعبیدہ اگر چہ صفرت عبداللہ بن مسعود میں النجنہ کے صاجزاد ہے ہیں لیکن ان کا ساع ثابت نہیں تو ابوا کل نے اس عبارت سے بہتلادیا کہ ہیں نے سند منقطع والاطریق انتہاں تبیں کیا بلکہ دوسرے طریق سے ہیں نے بیصدیت نی ہا ور ذکر کرد ہاہوں۔ اس دوایت کوامام تذری نے بھی ذکر فرمایا ہے۔ لیکن انہوں نے اپنی کتاب میں امام بخاری پراعتراض کیا ہے کہ جس طریق سے بخاری نے صدیف لی ہوہ سے وہ سے نہیں راطریق سے جو تک سید صفرات انتہ فن ہیں۔ لبنداان ہیں سے اگر ایک دوسرے پراعتراض کرد سے ابناایک فتی طریق انتہا کہ منہ انتہاں ہیں ۔ اور اس سے بیان زم نہیں آتا کوایک کا فتف کردہ طریق دوسرے کے فزد کے بھی نہیں انتہاں استدال نہیں توامام ابوضیفہ یا امام شافع کے نزدیک بھی خود کی سے بات بھی واضع ہوگی کہ اگر کسی مدیث کے متعالی انتہ صدیث میں سے کوئی ہیکہ دے کہ میضیف یا قابل استدال نہیں توامام ابوضیفہ یا امام شافع کے نزدیک اس کا ضعیف یا تا بل استدال نہیں توامام ابوضیفہ یا امام شافع کے نزدیک اس کا ضعیف یا تا بل استدال لیس میں ان من دری نہیں (متن و صاشید کی ہر دوتر رکا میشترک صفعون و ضاحت کے پیش نظر تحریک دیا میار شامد عفر له)

کی دجہ سے ہے کہ اللہ تعالیٰ حضوراقد س مطالیہ کم شفقت اوراپنی امت کے واسطے دعاؤں اور حضورا کرم مطالیم کی ریاضات کی بناء پرامت محمد سے بہات دوزافزوں فرماتے رہتے ہیں۔ یہ جواب تو قاعدہ کلیہ کے طور پر ہے اور بہت سے مقامات پر جہاں اس قسم کا تعارض ہو یہ قاعدہ جاری ہوگا دوسرا جواب یہ ہے کہ بی تو اب دوالگ الگ چیزوں پر مرتب ہور ہاہے ایک وضوکرنے پر اور دوسرے دور کعت نماز بداو صافحہ ما پڑھنے پر اور بیامرا تفاتی ہے کہ یہاں وضوا ورنماز دونوں کا ذکر آگیا ورنہ پہلے سے کوئی متوضی ہوا وراس نے بھر دور کعت اس صفت کے ساتھ پڑھی جو نہ کور فی الحدیث ہے تو اس کو بھی مغفرت حاصل ہوگی۔

اب يهال ايك اشكال ہے كہ جب وضوكرنے سے مغفرت موكئ جيسا كه آپ نے كها كه ہر ہرفعل پرمغفرت كاترتب مور ہا ہے تو اگر وضوکرنے کے بعد دورکعت نماز پڑھے تو یہ دورکعتیں کیا کریں گی؟ اس کا جواب قاعدہ کلیہ کے طور پر بیہ ہے کہ مغفرت محل مغفور کے ساتھ مصارف ہوتو رفع درجات کاسب ہوتی ہے تو اس نے جب وضو کرلیا اور گناہ معاف ہو گئے تو اب وہ جود ورکعت نماز پڑھے گا اس ے اس کی ترتی درجات ہوگی۔ یہی جواب وہاں بھی مطلے گا کہ جب دور کعت سے مغفرت ہوجاتی ہے اور وضو سے بھی ہوتی رہتی ہے تو روزاندے گناه معاف ہولئے پھر المجمعة الى الجمعة كفارة لمابينهماكاكيامطلب موا؟ اوراگرايك جمعدت ومرے جمعتك کے گناہ معاف ہو گئے تو چھرمحرم کے روز سے سال بھر کے کون سے گناہ معاف کرائیں گے ادراگریباں بھی معاف ہو گئے تو ذی المجہ کاروزہ دوسال کے گناہ کیا معاف کرائے گا؟ ان سب کا جواب یہی ہے کہ اولا دضوکر نے سے مغفرت ہوگئی اورا گر پچھےرہ گیا تو وہ دور کعات سے ہوجائے گا۔اور باتی ترتی درجات ورنہ پھرذی الحجہ کے روزے سے معاف ہوں گے اور باتی رفع درجات کا سبب بن جائیں گے۔اگر کچھرہ گیا کامطلب بیہے کہ ہر خص کی نماز ایک نہیں ہوتی جس سے سارے گناہ معاف ہوجا ئیں اور پھرای ضمن میں بیہ بات ہے کہ مغفرت کن معاصی کی ہوتی ہے آیا صرف صغائر کی یا صغائر و کبائر کی؟ عام علاء کی رائے یہ ہے کہ اگر چہ ایسے مواقع پر جہاں روایات میں مغفرت كاتذكره بالفاظ عام بين ممرمراد خاص بيعنى صغائران آيات كى بناء يرجن ميس الامن تاب كااستثناء موجود باورمطلب بيد ہے کہ جب ان افعال سے سارے گناہ معاف ہو چکے تھے تو پھراستٹناء الامن تاب کی کیاضرورت؟معلوم ہوا کہ پچھ گناہ باتی رہ مکتے اور وہ کبائز ہی ہیں اتنے اہم کرمختاج توبہ ہیں۔اورمیرے والدصاحب کی رائے سے سے کہ کہائز وصفائر سب ہی مراد ہیں ، کیونکہ روایت کے الفاظ عام ہیں۔ باتی رہی تو بوتو وہ تو خود حاصل ہو جائے گی اس لئے کہ تو بہ کہتے ہیں ندامت کواور جب کوئی اس طرح وضو کرے گااور نماز پڑھے گا تو اس کوخود بخو دندامت حاصل ہوگی۔اورنماز میں خودالفاظ استغفارموجود ہیں۔اور دوسرا جواب میرے والدصاحب نوراللہ مرقدہ یہ دیتے ہیں کہ مؤس کی شان سے یہ بات بعید ہے کہ وہ کبائر کاار تکاب کرے اور اگر بھی صدور ہوجائے تو اس کو چین ہی نہ آئے تا آئکہ توبہ کر کے اپنے گناہ معاف نہ کرا لے۔اب صغائر ہی رہ کئے وہ ان افعال سے معاف ہوجائیں گے۔

دوسری بحث لاید حدث فیهما نفسه میں ہے سنوا قاضی عیاض اور علام نووی مسلم شریف کے بہت قدیم شارح ہیں۔قاضی عیاض مالکی ہیں اور امام نووی شافعی ۔اور بہت ہی متعصب ہیں مسائل میں شافعیہ کے یہاں عامة دوتول ہیں قدیم اور جدیداور بعض میں تین تین اور چار چار تول ہیں ان کی عادت ترج میں ہے کہ بھی تو قول قدیم کوتر ججے دیتے ہیں اور اکثر جدید کو۔امام نووی کی عادت شرح مسلم میں ہے کہ جب کوئی حدیث مسلم میں آئے گی اور امام شافعی کے کی قول کے بھی موافق ہوتو کہتے ہیں و بعد قبال الشافعی اور شرح مہذب میں اس کے خلاف جوتول امام شافعی سے مشہور ہوتا ہے اسکوتر ججے دیتے ہیں۔اب سنو قاضی عیاض اور امام نووی میں کہیں

کہیں اختلاف بھی ہےاور جہا کہیں اختلاف ہوگیا تو وہ پھر آخرتک ہوتا چلا آیا ہےخواہ حافظ ابن حجر ہوں یا علامہ عینی یاعلامہ قاری یا حافظ سیوطی اور ہرایک عقبعین موجود ہیں تو قاضی عیاض فرماتے ہیں کہ حدیث کا مطلب یہ ہے کہ کسی قتم کی بات نہ کرے مطلقا خواہ دنیا کی ہو یا آخرت کی ، اختیار سے ہو یابلااختیار کے۔اورعلامہ نووی فرماتے ہیں کہامور غیراختیاریہاس سے خارج ہیں اس لئے کہ حدیث میں ہےان السلمه تسجب وزعن امتی ماوسوست به نفسها قاضی عیاض کے بعین کہتے ہیں کہ امور غیراختیار بدمیں تجاوز کا وعدہ ہے۔ باتی اس پرانعام بھی ہوگا اور اسکا کوئی وعدہ نہیں۔ابن رسلان حافظ ابن حجر کے شاگر داور ابوداؤد کے شارح ہیں۔انہوں نے ا کیک قدم اورآ مے بڑھایا کددنیا کے آمورغیرا ختیاریہ اورآ خرت کے خواہ اختیاریہ ہوں یاغیرا فتیاری مفزنہیں ہیں۔

ولكن عروة يحدث عن حمران اسكامطلب يه عكرابن شهاب كدواستاذ بين ايك عطاء بن يزيد،ان عقرروايت متقدمہ لی تی ہےاور دوسرے عروہ ان سے بیروایت ہےاور دونوں میں کوئی اختلاف نہیں ہے اس لئے کہ بیدونوں الگ الگ حدیثیں مي ـ لو لااية ماحدثتكموه اس لئے ند بيان كرتے كم م اتكال كراو كـ ـ الاغفر له مابينه وبين الصلوة حتى يصليها \_مصنف نے اس جملہ کی وجہ سے عروہ کی روایت ذکر کی ہے کیونکہ پہلی روایت میں غفر ماتقدم النے وارد ہے۔اس روایت سے ماتقدم کی تحدید معلوم ہوگئی۔ (۱)

#### باب الاستنثار في الوضوء

استثار کہتے ہیں تاک جھاڑنے کو۔ امام بخاری نے یہاں کیا باریکی فرمائی کہاستڈار کومقدم کردیا اورمضمضہ کوموخر۔ حالانکہ مضمضه يبلے ہوتا جائے تھا حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ مندکی بانسبت ناک میں زیادہ تستر ہوتا ہےتو انف باعتبار فسم کے باطن ہے اور فم ظاہر،امام بخاری نے استفار کے مسئلے میں مقدم فرما کرا شارہ فرمادیا کہ تطہیر باطن تطہیر ظاہر سے مقدم ہے اور میرے نزدیک اس کی وجہ ب ہے کہ استثار کے مسئلے میں برنسبت مضمضہ کے ائمہ کے یہاں زیادہ اہمیت ہے شافعیدادر مالکید کے یہاں دونوں عسل اور وضو کے اندر مسنون ہیں اور حنفیہ کے یہاں عسل میں دونوں واجب اور وضو میں دونوں سنت ہیں اور حنابلہ کے یہاں تین روایات ہیں ایک بیک دونوں چیزیں دونوں کے اندرواجب ہیں۔ دوسرے بیر کہ دونوں دونوں کے اندرسنت ہیں اور تیسرے بیر کہ استثار دونوں کے اندرواجب ہے۔اورمضمضہ دونوں میں سنت ہےتو استذار میں اہمیت زیادہ ہوگئی حتی کہ امام احمد کی روایت میں استذار دونوں میں واجب اورمضمضہ

<sup>(</sup>۱)باب الوضو ثلاثا: امام بخاری نے بیتن باب قریب قریب ذکر فرمائے ہیں ان سے مقسود ہرا یک کا جواز ثابت کرتا ہے کہ ہر طریق حضور ماہ قابت ہے۔ البت تیسراطریق استخاب ومسنون کاورجه رکھتا ہے۔ لا یہ حدث فیہ ما نفسه ۔ابن ارسلان جوابن حجر کے تلمیذ ہیں انہوں نے اس جنلہ کی تفسیر لا یہ حدث نفسه فی امور المدنيا سے كى بينى اگركوكى فخص دين اور افردى بات كرلے تب مضاكة نہيں ممانعت صرف دنياكى بات كى بے۔ چنانچ مفرز فق الله فق النافذ سے منقول ہے انسى لاجهة وجيشسي فيي الصلوة غفوله ماتقدم بيادراس م كيروايات كثرت بآئي بين حفرت كنگودي كارشاد بركرا آن كود يجونؤ معلوم وگا كه كوفي مخف مجي جنهم میں نہ جاوے گا ادرامام غزالی کی احیاءالعلوم دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ جنت کا درواز ہ بالکل بند ہے۔ یہاں حدیث میں مساعام ہے لبذا جمیع ذنو ہے کوشامل ہوگا لیکن اس کے باوجوداس عموم سے اجماعا صغائر مراد ہیں کیونکہ کہائر بغیرتو بہ کے معاف نہیں ہوتے۔ الا مانساء الله علامہ جزری نے لکھا ہے کہ تو بہ کی حقیقت فقاز بان سے کہنائہیں ہورنہ ہاری بیتو بہٹود گناہ ہوگی۔انہوں نے بیتھی کھا ہے کہ ہمیں اغفر لمی کہنا جا ہے۔استغفر الله ندکہنا جا ہے۔( کذا فی تفریرین )

سنت ہے لہٰذااس کومقدم فرمادیا اور ساتھ ہی ایک اور مسئلے کی طرف اشارہ کردیا وہ یہ کہ ترتیب وضوشا فعیہ کے یہاں واجب ہے حنفیہ آوگ مالکیہ کے یہاں سنت ہے۔امام بخاری نے ترتیب بدل کراشارہ فرمادیا کہ ترتیب واجب نہیں ہے۔ ذکے وہ عشیمیان عثمان کی بیروایت ابھی گزری۔(۱)

### باب الاستجمار وترا

کہاں استثارکا ذکرکررہے تے اور کہاں استجمار میں پہنچے گئے۔علامہ کر مانی کوتو کوئی اشکال نہیں کیونکہ انہوں نے تو پہلے ہی کہہ دیا تھا کہ امام بخاری نے بردی اچھی ترتیب رکھی ہے۔ یہ باب بھی ہے تیان میر سے نزدیک امام بخاری نے بردی اچھی ترتیب رکھی ہے۔ یہ باب بھی ہے تیا در باب کا مطلب یہ ہوا کرتا ہے کہ امام بخاری کوئی باب منعقد فرماتے ہیں اور اس کی روایات کے درمیان کوئی افظ اہم ہوا کرتا ہے یا کوئی خصوصیت ہوتی ہے تو اس پر تنبیہ فرمانے کے لئے باب بائدھ دیا در اس کی روایات بین استجمار کاذکر بضمن و من است جمو فلیو تو تھا۔ دیتے ہیں درنہ وہ دراصل کوئی مستقل باب نہیں ہوتا۔ چونکہ باب سابق کی روایت میں استجمار کاذکر بضمن و من است جمو فلیو تو تھا۔ اس لئے اس پر باب بائدھ دیا اور اس باب کو باب سابق سے یہ مناسبت ہے کہ جب استجمار کے اندر ایتار ہے تو استثار کے اندر بطریق اور گئی ہوگا۔

#### اذا استيقظ احدكم من نومه:

یہاں اشکال ہے کہ من نومه کی قید کیوں لگائی؟ کیونکہ برخض اپنی ہی نوم ہے بیدار ہوتا ہے۔ دوسرے کی نوم ہے بیدار نہیں ہوتا۔ اس کا جواب ہے کہ بہتا نا مقصود ہے کہ اس سے صرف خاطبین مراد ہیں۔ انہیا علیم الصلو قوالسلام اس سے سنٹنی ہیں کہ اس لئے کہ نوم انہیا علیم السلام ناقص نہیں ہے۔ اب مسئلہ سنو! ظا ہر یہ کی رائے ہے کہ پانی میں بغیر ہاتھ دھوئے ہاتھ ڈالنا جائز نہیں اورا گر ڈال دیا تو پانی کی ہوجائے گا ایسے ہی ظا ہر یہ کا ذرہ بسیرے کہ اگر بیشاب ماء داکد میں ڈالد بو پاک رہے گا اورا گر اس میں کرد سے تو تا پاک ہوجائے گا۔ جمہور کے نزدیک ہاتھ دھونام سخب ہواجہ نہیں اس لئے کہ ہاتھ سوتے وقت بالیقین پاک تھا اور سونے کے بعداس کے دھونے کے امر کوا کی امر موہوم پر معلق ہو وہ وہ جہیں ہوا کرتا۔ فیان الیہ قیدن لایزول بالشک ۔ ظاہر یہ کی طرف سے اعتراض کیا گیا کہ تم ہے ہوکہ سونے سے وضواؤ ٹ

<sup>(1)</sup> باب الاستنداد فی الوضو عنص فی شروع بین بیان کیاتھا کہ برے زدیک وضور دع نہیں ہواتھا بلکہ باب الوضو موہ موہ موہ سے وضوکا بیان شروع ہوا ہے ان تین ابواب میں وضوکا اجمالی نقشہ تھا اب بہاں سے تفصیل کے ساتھ ہر وظیفہ کو ذکر فرہا کیں گے لیکن ایک بات میں نے شروع کتاب الوضو میں بھی بیان کی تھی کہ امام بخاری کی عادت یہ ہے کہ جو باب ایک مرتبہ کررگیا کی بھی مناسبت سے اس کو دوبارہ ذکر نہیں فرہا کی عادت یہ ہے کہ جو باب ایک مرتبہ کررگیا کی بھی مناسبت سے اس کو دوبارہ ذکر نہیں فرہا کی عادت یہ ہے کہ جو باب ایک مرتبہ کررگیا کی بھی مناسبت سے بھی آبادہ ہیں تو ترتب ہیں ہے اور پھر استفار اور پھر شنار اور پھر سنار اور پھر سنار اور پھر سنار اور بھر سنار اور پھر سنار او

ُ جائے گا۔اس لئے کہ خروج رخ کا حمال ہے تو یہاں ایک ام محمل پر وضوکو واجب کرتے ہو؟اس کا جواب بیہے کہ وصو من النوم وجوب كى وجه خود حديث ياك مين مذكور ب حضور اكرم مطالبتهم كاارشاد ب العينان وكاء استه اور جب آدمي سوجا تاب تووه بندهن ككل جاتا باورجب بندهن كل كيا تواحتمال حروج نهيس بلكه مطنه وحروج بالبذايها نظن غالب ييب كدوضونوث كيا\_اس لئے ہم نے وضو من النوم کوواجب قرار دیا۔ (١)

اب يهال ايك مسلميه بي كفسل اليدين جوب يه جز ووضو بجس كاتهم آيت كاندر بي يانبيس؟ جو**لوگ يه كتيج بين كه جز و** وضونیس ہان کے زدیک اس کے موافق احکام ہوں مے وہ یہ کہ ہملہ اس عسل کے بعد ہوگا اور وضوی نیٹ بھی بعد میں ہوگی اور اگر عسل الوجه كے بعديه سوچ كركدا تناماته دهو چكامول للذاباتى پراكتفاكرليس تويدكانى ندموگا اور جولوگ كہتے جيں كديد جزووضو ہے ان كے نزديك ہسملدائ عسل کے بل اور نیت بھی جن کے یہاں نیت ضروری ہے۔

جولوگ سے کہتے ہیں کہ بیجز ونہیں ہے وہ سے کہتے ہیں کہ بیتواس امر کی بناء پر ہے جوحدیث باب میں وارد ہے اور جو جز وقر اردیتے ہیں وہ احمال نجاست کے عارض کی وجہ سے تقدم مانتے ہیں جیسے عسل وجہ فرض ہے اور مضمضہ واستنشاق مکملات میں سے ہے۔سنت ہے۔البذااس کو بعد میں ہونا جا ہے لیکن چونکہ وضواس پانی سے ہوتا ہے جو پاک ہو۔اوراس کی پاکی یہ ہے کہ اس کے رنگ و بومر و میں فرق ندآئے تورنگ آئھ سے معلوم ہوگا اور اس کامر ہ مضمضہ سے اور بواستنشاق سے معلوم ہوگی چراس کے بعد فوض الوضوشروع ہوگا۔ فانه لايدري اين باتت يده:

ائمه ثلاثه كنزديك اس كامطلب يدي كه چونكه الم عرب كادستورنكي باند صنح كانها اورذكر انسان قائم الليل مشهور برات كواس میں انتشار موکر استادگی موجاتی ہے اور بسااوقات بحالت استادگی وہاں ہاتھ پہنچ جاتا ہے اور اس وقت میں ندی نکل جانے کا احمال ہے اس لئے دھونے کا تھم فرمایا۔ کیونکداگر ہاتھ پر پچھراگا ہوا ہوگا تو پانی اگر قلیل ہوا تو ناپاک ہوجائے گا ادر مالکید کے بہاں چونک ما قلیل اس وقت تک نا پاک نہیں ہوتا جب تک کداس کارنگ، بو، مزہ نہ بدل جائے اس لئے وہ کہتے ہیں کدیملت نہیں ہے بلکدیدامر نظافت بڑی ہے کیونکد بہت ممكن ہے كدرات كو ہاتھ كہيں كيا مواور تھجلايا مواوراس بريل كچھ لگا مواوروہ ہاتھ يانى بيس پر جائے تو نظافت نہيں رہے گ۔

غور سے سنو! رسول الله الم الله على الفاظ ميں تصريح فر مادي اور ذرائجي شرم نبيس فر مائي اور ميں سيجھتا موں كم حضور على الله سے بڑھ کرکوئی حیادار نہیں ہوسکتا تو میں کون ہوتا ہوں جوشر ماؤں لہذا میں بھی تصریح کئے دیتا ہوں کہ یہاں جمہور نے جو وجہ بیان فر مائی کہ

<sup>(</sup>١) اوردوسراجواب،يب كدونون جكفرق باس لئ كداكك كودوسر يرقياس كرنافلاب كيونكد مضوراكرم الميقط في جوغسل بدين كامر بعدالاستيقا ظفرماياب وہ اس وجہ سے ہے کہ سونے کے بعد بیا خمال ہے کہ انتشار ذکر ہوا در گھردوسراا خمال میہ ہے کہ اس کا ہاتھ وہاں تک پہنچ جائے اور تیسراا حمّال میہ ہے کہ ان دونوں کی وجہ سے خروج ننی ہوجائے اوروہ اس کے ہاتھ پر لگ جائے تو یبال ہاتھ کا نا پاک ہونا تین امور کے اختال پرموتوف ہے ایک اختفار۔ ایک ہاتھ کا وہاں تک پہنچنا اور ایک مذکی کاخروج تب کمیں جاکر ہاتھ نایاک ہوگا تو جب یہاں درمیان میں تین احمال پیدا ہو سے تو اس احمال کا درجہ بہت امون ہو کمیا۔ بخلاف نوم کی حالت کے کہ وہال خروج ریج کا اخبال کی اور امرے پیدا ہونے کے احبال پرموتون نہیں ہے تو دواحبال اتوی ہے جس کوغلبظن تے تعبیر کیا جاتا ہے اس وجہ سے وہاں وضود اجب ہے اور یہاں وضوواجب نہیں ہے۔

عنسل الیدین کا تھم احت مال تلوث بالمدی کی وجہ ہے ہاں پرمیرے حضرت جب مدینہ منورہ میں حضرت شاہ عبدالنی کی خدمت ا میں حاضر ہوئے اور اوائل نسائی میں بیروایت ہاں کو پڑھا اور کتب حدیث کی اوائل پڑھ کرا جازت کی تو اس وقت حضرت شاہ عبدالغنی صاحب سے بیاشکال کیا کہ ہاتھ کو تف احمال تلوث کی بناء پر دھونے کا تھم ہے تو پا جامہ کی میانی ہروقت پاس رہتی ہے وہاں نجاست کازیادہ احمال ہے چھوٹیں کے دھونے کا تھم کیوں نہیں فر مایا ؟ حضرت شاہ صاحب نے ارشاد فر مایا کہ پا جامہ کی نجاست لازم ہے اگر مخقق ہوجائے کہ نجاست گئی ہے تو ایک دووقت کی نماز لوٹا لے بخلاف نجاست ید کے کہوہ متعدی ہے کیونکہ اگر ہاتھ نا پاک ہونے کی صورت میں پانی میں پڑگیا تو جتنے لوگوں نے اس سے وضو کیا ہوگا سب کی نماز باطل ہوگی اور جہاں جہاں اس پانی کی چھیوٹیں گئیں وہ بھی نا پاک موگا۔ لہٰذا اس سب سے ہاتھ کے دھونے کا تھم فر مایا۔

# باب غسل الرجلين والايمسح على القدمين

یہ باب بھی بظاہر بے جوڑ ہے اس لئے کہ استثار کے بعد تو استجمار کرنے چلے گئے تھے اور پھر عنسل رجلین شروع کردیا مگراس میں کوئی تنافز نہیں ہے بلکہ بہت عمدہ مناسبت ہے وہ یہ کہ امام بخاری نے تنبیفر مائی کہ اگر کوئی ناک میں پانی نہ ڈالے بلکہ یوں ہی ہاتھ ترکر کے ناک صاف کر لئے تو سنت حاصل نہ ہوگ جس طرح کو عسل رجلین ضروری ہے سے کافی نہیں ہوگا۔ روایۃ الباب بسب و فسع الصوت بالعلم میں گزر بچکی۔ (۱)

### باب المضمضة في الوضو

میں نے بیان کیا تھا کمضمضہ میں بنسبت استنشاق تا کدکم تھا۔اس لئے اس کوموخر فرمادیا۔

### باب غسل الاعقاب

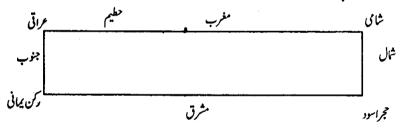
یہاں اشکال سے ہے کہ مضمضہ کے بعد عسل الاعقاب میں کہاں پہنچ گئے۔علامہ عینی فرماتے ہیں دونوں میں مناسبت سے ہے کوشس الاعقاب اور مضمضہ دونوں وضو کے احکام میں سے ہیں۔ کرمانی نے تو سے کہہ ہی دیا کہ بخاری نے ابواب الوضو میں ترتیب ملحوظ نہیں رکھی

(۱) ہاب غسل المر جلین النے بیز جمہ شارحہ ہاور ترجم شارحہ کتے ہیں کہ جم جگہ دوایت کے کی جملہ میں اجمال ہوتو تر جمہ اس کو است کے اندرا آر ہاہے کہ و نسمسیع عملسی او جلسا اس کے معنی میں اجمال ہوتو ترجمہ شارحہ نے بتلا دیا کہ یہاں سے کے حقیقی معنی مراوئیس بلکسے ہے مراوئسل ہا اور اس سے دوائن پر دوہو گیا کیونکہ ان کے نزد کی رجلین کا وظیفہ شل نہیں بلکسے ہے۔ اب یہ کہ اس ترجمہ کو پہلے ترجمہ سے کیا مناسبت ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کہ چونکہ شریعت کہ اکام میں اپن طرف سے کوئی ترمیم نہیں ہو گئی بلکہ جیسے ہم ان کے مامور ہیں اس طرح ہم کو کرتا ہے۔ لہذا اگر شریعت نے کسی عضو کا وظیفہ غسل ہالمہ اور کھا ہے تو ہمارے لئے یہ جائز نہیں ہے کہ ہم یہ سوچ کر کہ مقصود انقا اور صفائی ہے البذا کہ پڑے سے بیا مرا پی جگہ پر ہے تو اب پہلے باب کے اندر جو است نظار کا ذکر تھا اس پر مصنف نے اس باب سے جب کردی کہ اس میں پائی پہنچا تا ضروری ہے صرف کیڑے سے تاکہ کو بونچھ لیما استفار نہیں ہے جب رہاں کا وظیفہ شریعت نے شمل ہتلا یا ہے۔ البذا اس کا پائی ہے۔ اس لیما تاک کے بعد قدم کا وظیفہ بیل دور بی بیان کا فی نہیں۔ اس لیما تاک کے بعد قدم کا وظیفہ بیل وی نے کہ لیا کائی نہیں۔ اور علا مربین نے بیتو جب کی ہوئی ہوئی ہانب ہیں۔ اس لیما تاک کے بعد قدم کا وظیفہ بیل وی نے کہ ان کے اندر جو است نظار دیا۔ رکنا کی تفریرین)

میری رائے بیہ کہ امام بخاری نے غرغرہ کے استخباب پراس باب سے متنب فرمایا ہے لیکن چونکہ غرغرہ کے باب میں روایت بخاری کی شرط کے موافق نہیں تھی تو اسے اپنی وقتی نظری سے ایک دوسری طرح ثابت فرمادیا وہ یہ کھسل الرجلین فرض ہے اور اعقاب موخر جلین ہیں اور حضورا قدس مل المناز فرمایا اسی طرح مضمضہ سنت ہے اور حضورا قدس ملی المناز فرمایا اسی طرح مضمضہ سنت ہے اور غرہ موخرہ میں ہوتا ہے۔ تو امام بخاری تنبیہ فرماتے ہیں کہ جب استیعاب فرض میں فرض ہوا تو سنت کے اندراستیعاب کیوں سنت نہ ہوگا۔ و کان ابن سیرین یغسل موضع المنحاتم اس سے بھی میر نے ول کی تائید ہوتی ہے کہ اعضائے وضوکو اچھی طرح پانی پہنچانا چاہے۔

### باب غسل الرجلين في النعلين

علاء كنزد كه اس كا مطلب يه به كدرجلين كونعلين سے تكال كردهوئے - يه باب بھى بظاہر بے جوڑ ہے ۔ مگر مير بنزد كه مناسبت يوں ہے كہ يہ بھى مضمضه كے باب كا عملہ ہے اگر كوئى مندين پان لئے ہوئے ہواوراس كومندين اكلے طرف كر كے كلى كر بوتو يہ كا فى نہوگا جيسے كنعلين ہى كا ندرخسل كا فى نہيں بلكه تكالنا ضرورى ہے - د ايت كه الاسم من الاد كان الاالميمانيين كعبد كى چار جانب ہيں جومشرق اور شال ين ہے اس ميں جراسود ہے اور جومشرق اور جنوب كى جانب ہے اسے دكن يما فى كہتے ہيں اور جوم خرب اور جنوب كى جانب ہے اس دكن عراق كہتے ہيں اور جوم خرب اور شال كى جانب ہے اس دكن شامى كہتے ہيں اور اس كى شكل اس طرح ہے: اور اس كى شكل اس طرح ہے:



جراسوداوررکن یمانی دونول کور کنین بسمانیین کہتے ہیں۔جمہور کے بزد یک جراسود کی تقبیل اور رکن یمانی کا ستلام ہوگا اور بعض صحابہ جیسے حضرت امیر معاویہ حضرت عبداللہ بن زبیر توخی لائی تب آئی مینیا کی رائے ہے کہ استلام ہوگا گرجمہور کا فذہب وہی اول ہے اور وہی ائر اربعہ کا بھی ہے۔ بیا ختلاف سلف میں تھا اب کوئی اختلاف نہیں ہے تو ابن جرت کرن کا استلام ہوگا گرجمہور کا فذہب وہی اول ہے اور وہی ائر اربعہ کا بھی ہے۔ بیا ختلاف سلف میں تھا اب کوئی اختلاف نہیں ہے تو ابن جرت کے بیا عمر اس کی استلام کرتے ہوا بدیا کہ میں نے رسول اللہ ملائیلم کو انہیں کو دیکھا ہوں کہ تم صرف رکنین میانیوں کا استلام کرتے ہوا نہوں نے جواب دیا کہ میں نے رسول اللہ ملائیلم کرتے ہوا نہوں نے جواب دیا کہ میں نے رسول اللہ ملائیلم کو انہیں دوکا استلام کرتے ہوئے دیکھا ہو ایک دیوار ہے رکن تو کہیں حطیم میں ہوگا۔ لیکن چونکہ حطیم باتی ہے اس لئے بظاہر یہی رکن ہے حقیقتا نہیں ہے۔

#### رايتك تلبس النعال السبتية:

عرب میں تدن تو تھانہیں وہاں اونٹ کو ذیح کیا اور اس کی تھوڑی ہی کھال لے کر اس میں رسی ڈالدی اور یہی ان کا جوتا ہو گیا۔

بال وغیرہ اتارتے نہیں تھے اور حضور اقدس مٹیلیکم کے پاس بادشاہوں کے یہاں سے تحاکف میں عمدہ بلابال کے جوتے آتے تھے حضور المثليَّةُ ان كويمنته تنفيه اورحضرت ابن عمر مَوْيَ كلاُيغِ النهنة بهت كثيرالا تباع تنفيه وجب شاكر دينه اعتراض كياتواس كاجواب ديا كه ميس و نوسول الله المنظم كونعال سبتيه يهني موسة و يكها ب نعال سبتيه ان جوتول كوكيت بين جن يربال ندمون و دايتك اذا كسنت بمكة اهل الناس يمسكك كتاب الحج كاب- ابن جرت في اعتراض كيا كاوك جب ذى الحجدكا جاندد يصح بين تواحرام بانده ليت بين -اورتم احرام نبيس باند ست ؟ حفرت ابن عمر تفية الله في أن عند في ما يوامه الاهلال في نبي باند ست ؟ حفرت ابن عمر تفية الله في الله عليه الله المعالمة على من احرام اس لئے نہیں باندھتا ہوں کہ میں نے رسول الله طاقيقم کوذی الحليفہ میں ويکھا کہ جب آپ مطاقيقم او شی پرسوار ہور ہے تھے تو اس وقت باندها تھا البذامیں بھی جب اونٹی پرسوار ہوتا ہوں تو اس وقت باندھتا ہوں اس میں اختلاف ہے کہ حضور اکرم والقالم نے ذوالحلیف میں کب احرام باندھاتھا حنفیہ وحنابلہ کے نز دیک مجدمیں نماز کے بعداور شوافع و مالکیہ کے نز دیک جب اومٹنی پرسوار ہو گئے۔ان چاروں اشکالوں کواور ذرا تفصیل سے سنو۔ ابن عمر تو کالا ایک الی عند سے معترض نے جاراعتراض کئے۔ اول بیک میں تم کود یکھا ہوں کہ تم صرف ر کنین یمانیین کااسلام کرتے ہو بخلاف اور صحابہ کے۔ صحابہ کرام و تفاقله فینالی میں مجھے لوگ ایسے بھی تھے جیسے حضرت امیر صرف رکنین یمانیین کا کرتے تھے۔جن میں حضرت ابن عمر رہے تالی فیک الی فیٹر بھی تھے اور اب یہی ائمدار بعد کا فدہب ہے اس میں کوئی اختلاف نہیں ہے کہ صرف رکنین میانیین کا اسلام کیا جائے گا۔ ججراسود کی تقبیل اور رکن ممانی کا استلام کیا جائے گا اور اس کی وجہ یہ ہے کہ جوسحاب رفئ للنف العين اركان اربعه كاستلام كرنے كے قائل بين وه بطور قياس كے كہتے بين كد ليس شيء من البيوت مهجورا بيد مقولہ حفرت امیر معاویہ تو تالا نوائی کی طرف سے مشہور ہے اور جو صرف رکنین میانیین کے قائل ہیں وہ حضور اقدس مل تاہم کے عل ے استدلال کرتے ہیں اس لئے حدیث کے مقابلہ میں قیاس کوترک کردیا۔ نیز رکنین یمانیین کے علاوہ دوسرے دوار کان فی الواقع ار کان ہی نہیں ہیں بلکہ وہ ارکان تو کہیں حطیم میں ہوں گے۔اگر حطیم داخل ہوتا کعبہ میں چھروہ ارکان فی الواقع ہوتے ورنہ وہ تو مجبوری کی بناء پرارکان ہیں کیونکہ ان کے ورے حطیم واقع ہے جو جز وکعبہ ہے اور رکنین میانیین حجر اسود ورکن میائی کو کہتے ہیں تغلیبا جیسے قمرین کہتے ہیں تمس وقر کو۔حضرت ابن عمر توخی لائیت النافیتر النافیتر اس کے اشکال کا جواب دیا کہ میں نے جناب نبی کریم مالی تاہم کو صرف رکنین یمانیین کا استلام کرتے دیکھا ہے۔اورحضرت ابن عمر تو تو کلائیت اللغیز بڑے شدیدالا تباع تصحتی کداگر جناب نبی کریم ملطقانم نے کسی جگہ استنجاء فرمایا تو حضرت ابن عمر روز الله فعب النافعة في وين استنجا فرمايا حياب ان كواستنجا كاسخت تقاضا نه مواسى اتباع نبوى ميس سے ايك بيد ہے۔ دوسر ااعتراض اس نے یہ کیا کہ میں آپ کو دیکھتا ہوں کہ آپ سبتی جوتے پہنتے ہیں سبتی جوتا وہ کہلاتا ہے جس پر سے بال اتر ہے ہوئے ہوں۔عرب میں چونکہ تدن نہ تھااس لئے اونٹ بمری ذبح کی اور اس کی کھال کوخشک کیا اور کاٹ کر اس میں تنے لگا لیے بس میمی ان کے جوتے تھے اور حضور اقدس مٹھالیم کے پاس بادشاہوں کے یہاں سے عمدہ عمدہ سبتی جوتے بطور مدیر آتے تھے اور حضور مٹھالیم ان کو ينت تصاور ببننابهي جائية تفاكماللدى نعت تقى ـ

صحابہ کرام و کالانباک وین حضورا کرم دائی آیا کہ ان چیزوں میں ریس (دیکھادیکھی) نہیں کرتے تھے وہ اپنادیے ہی پہنتے تھے

حضرت ابن عمر رفیتی لائی نیز چونکه کروے شدیدالا تباع متصاس لئے وہ جہاں سے بھی ملتااس کومنگواتے اور پہنتے۔

بہر حال جب معرض نے اعتراض کیا تو جواب میں فر مایا کہ میں نے رسول اللہ مٹائیقم کوسہتی جوتے پہنتے دیکھا ہے۔ تیسرا
اعتراض یہ کیا گیا کہ میں آپ کود کھا ہوں کہ آپ زردرنگ کے پڑے پہنتے ہیں انہوں نے جواب میں فر مایا کہ میں نے رسول اللہ مٹائیقم کو زردرنگ کا نہیں تھا بلکہ بھی پہن لیا ہوگا حضرت
کو زردرنگ کا کپڑا پہنے دیکھا ہے۔ علماء نے لکھا ہے کہ حضورا قدس مٹائیقیم کا عموی لباس زردرنگ کا نہیں تھا بلکہ بھی پہن لیا ہوگا حضرت
ابن عمر موقع اللہ خونکہ حضورا کرم مٹائیقیم مہندی کا خضاب کرتے تھے اس کا زردرنگ لگ جاتا تھا اس کو ابن عمر موقع اللہ فیمن کا خضاب کرتے تھے اس کا زردرنگ لگ جاتا تھا اس کو ابن عمر موقع اللہ فیمن کا کہ کو احرام با ندھ لیتے ہیں اور آپ نہیں با ندھتے جب تک کہ یوم التر دیے نہوا من اس لئے کیا گیا کہ حضرت عمر موقع اللہ فیمن کا نعید کے اس کا کہ کو احرام با ندھ لیتے ہیں اور آبل مکہ خیط کپڑے بہنے پھرتے رہیں تو لوگ حضرت مر موقع اللہ فیمن کے دیا گئا تھے کہ اس معلوم ہوتا کہ لوگ باہر سے تو احرام با ندھ لیتے تھے اور حضرت ابن عمر موقع اللہ فیمن کے کہ کو برحال ہو کہ کو یوم التر ویہ میں جب مثل کے لئے اس میں اور اہل میں موقع کہ بھرتے رہیں تو لوگ حضرت عمر موقع اللہ تو اس کی جواب کی کہ میا تھا کہ کہ کو یوم التر ویہ میں جب مثل کے لئے اس وقت با ندھ لیتے تھے اور حضرت ابن عمر موقع للہ نواب کو بواب دیا کہ ہو ہو التر ویہ میں نے جناب نجی کر کے میں اور کہ کیا ہو کہ کو یوم التر ویہ میں نے جناب نجی کر کے مؤتی کہ مار کو رہا نے کئے اس وقت احرام با ندھ ہے جب کہ آب بائی جب کہ آب ہو گئی پرسوار ہو کر جانے کئی میں نے جناب نجی کر کے میا کہ کو اب دیا کہ میں نے جناب نجی کر کے موقع کی کہ کو اب دیا کہ میں نے جناب نجی کر کے مؤتی کو کھور کے دیا کہ کو اب دیا کہ میا تو بیا ہو کہ کو بیا ہو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو اب دیا کہ میں نے جناب نجی کر کے موقع کے دستی کہ کو کہ کو کو دیکھ کو کو کو کھور کے دیا گئی کے دستور مٹائی کھور کے دیا کہ کو کھور کو کھور کے دیا گئی کو کھور کے دیا گئی کہ کو کھور کے دیا گئی کر بیا کہ کو کھور کے دیا گئی کہ کو کھور کو کھور کے دیا گئی کو کھور کے دیا گئی کہ کو کھور کو کھور کے دیا گئی کو کھور کے دیا گئی کو کھور کو کھور کو کھور کے دیا گئی کو کھور کو کھور کی کو کھور کے دیا کو کھور کو کھور کے کھور کے دیا گئی کو کھور کے کھور کے دیا کہ کور

حضورا قدس مل القائل جب مدید سے ج کوتشریف لے چلے تو ذوالحلیفہ میں قیام فرمایا اور مجد ذوالحلیفہ میں دور کعت نماز پڑھی حفیہ دختیہ دختیہ دختیہ دختیہ دونابلہ کے نزدیک تو حضورا کرم ملی آئی نے ان دور کعتوں کے بعداحرام مسجد ہی میں باندھ لیا تھا اور حضرت ابن عمر ہو تی الا فیت الا فیت کی تحقیق یہ جب اور نمی کی تحقیق یہ جب بیداء پر چھے تیں۔ اور بعض کے نزدیک جب بیداء پر چڑھے اس وقت باندھا۔ یہ تینوں قول صحابہ و تعلقہ نمی نامی میں اور حضورا کرم ملی تی اور اس وقت احرام باندھا جب کہ اور کے ۔ اور کے جس جی بیں اور میں ایک دائے حضرت ابن عمر تو تعلقہ نمی کا کہ جب کہ آپ نے اس وقت احرام باندھا جب کہ اور کی دوایات میں اور میں اور میں ہوتا ہے۔ اور کے ۔ اور کے میں اور میں ہوتا ہے۔ (۱)

# باب التيمن في الوضوء

روانف کہتے ہیں کہ وضویں دائیں طرف سے شروع کرناواجب ہے اور ائمہ اربعہ فرماتے ہیں کہ متحب ہے اور ابعض حضرات نے امام شافعی واحمہ سے وجوب نقل کردیا پیغلط ہے۔ اب یہاں اشکال ہیہ ہے کہ یہ باب بالکل شروع میں ہوتا چاہئے تھا۔ اور اب جبکہ استشاق ومضمضہ بخسل العجہ والرجلین سب بچھ ہوگیا تو اب ان کو یمن کی سوجھی گرمیر نے زدیک یہ بالکل برکل ہے وہ اس طرح کہ وضو میں تیامن ہاتھ اور پاؤں دونوں میں ہوتا ہے۔ لیکن ہاتھ کے تیمن کے متعلق انہوں نے کوئی باب نہیں با ندھا اس وجہ سے نہیں کہ ان کے میں تیامن ہاتی کوئی ترجمہ نیل سکا۔ لیکن رجمہ نیل کا باب ذکر فر ما کر اس پاس کوئی روایۃ نہیں تھی بلکہ اس وجہ سے کہ یہ بین کے مناسب ان کی شان کے مطابق کوئی ترجمہ نیل سکا۔ لیکن رجمہ نیل کا باب ذکر فر ما کر اس کے بعد تیامن کوئی دونوں کا قیامن کرنا چاہئے اور غسل کو تبعا ذکر فر مادیا۔ اب لئان بیامہ نیس نیاکہ چوٹسل میں ہے گر کوئی خسل اور وضویس کوئی فرق نہیں ہے اس لئے دونوں کا تیامن ثابت ہوگیا۔ بعد جب التیمین فی تنعلہ و ترجلہ و طھور ہ طہور کا لفظ اسے عموم کی بناء پر وضوا ورخسل دونوں کوشائل ہے۔

# باب التماس الوضوء

یہاں بھی اشکال وہی ہے کہ ابھی وضوتو پوراہوانہیں مسے ہوانہیں پھر پانی تلاش کرنے میں کہاں لگ مجے مگر میر بے زدیک اس کی وجہ یہ ہے کہ حضرت امام بخاری نے مغولات کو یکجا کردیا۔ چنا نچ شسل الوجہ شسل رجلدین سب بیان کر چکے کیونکہ ان میں پانی کی ضرورت زیادہ پڑتی ہے بخلاف مسے کے کہ اس میں تھوڑ اسا پانی کافی ہے۔ کیونکہ شسل کہتے ہیں اسالۃ الماء کواور مسے بھی حاصل ہوجائے گی اس لئے التماس الماء کومنسولات کے بعد ذکر فرمایا ممسوحات کے بعد نہیں رکھا کیونکہ وہاں اتی ضرورت نہیں ۔ التماس الماء کو متعلق معلوم ہے کہ وہاں پانی نہیں ملتا تو حضیہ کے زد کی التماس الماء ضروری نہیں اور حضرت امام شافع کے یہاں وقت نماز داخل ہونے کے بعد تلاش کرنا ضروری ہے کیونکہ مکن ہے کہ کہیں سے مل جائے اور سے بھراں کا نہیں ہے تو پھر کیا ضرورت ہے۔

### وقالت عائشة والانوارال الصبح:

یہ ہارکھوجانے والا واقعہ ہے اس سے امام بخاری نے استدلال کیا کہ دیکھوصلو قرے بعدالتماس ماءکیا۔حفیہ کہتے ہیں کہ اس سے کہاں معلوم ہوا کہ حضوراقدس ملطقائم کو پہلے سے اس کا بھی علم تھا کہ یہاں پانی نہیں ہے ف وضع دسول الله ملطقائم ہے پانی کا معجزہ حضوراقدس ملطقائم سے متعدد مرتبہ پیش آیالیکن بیرواقعہ غزوہ حدیبہ کا ہے۔حضوراقدس ملطقائم کو اطلاع کی گئی کہ ایک کویں سے پانی لیا لیا کرتے تھے وہ بھی خشک ہوگیا۔ ،اس پرحضوراکرم ملطقائم نے پانی تلاش کروایا تھوڑ اساکہیں سے لی کیا حضوراقدس ملطقائم نے اس میں ید مبارک ڈالد یا اور انگشتان مبارک سے پانی کا فوراہ الملے لگا۔ صحابہ مختلفت الاسلام کے مجز سے افضل ہے۔کونکہ انہوں نے پھر پر وغیرہ بھر لئے۔ علاء نے لکھا ہی کہا تھا ہے اور چشتے المین کونکہ پہاڑوں سے پانی نکانا ہی رہتا ہے اور چشتے المین کونکہ پہاڑوں سے پانی نکانا ہی رہتا ہے اور چشتے المین

رہے ہیں البتہ گوشت نے یانی تکانا برزیادہ تعجب کی بات ہے۔(۱)

باب الماء الذي يغسل به شعر الانسان

ترجمۃ الباب کا مطلب ہے ہے کہ جس پانی میں بال دھولئے گئے ہوں وہ پاک رہتاہے یانہیں؟ یہاں اس باب کے اندر بھی اشکال ہے کہ التماس الماء کے بعد یہ کیا مسئلہ شروع فرمادیا، شراح نے فرمایا کہ چونکہ التماس الماء ذکر فرمایا تھا اس لئے پانی کے اور مسائل بھی ذکر فرماد ہے گرمیر ہے نزدیک بیدوجہ نہیں ہے بلکہ اس کی وجہ ہے کہ التماس الوضوء کی روایت میں گزراہے کہ حضورا کرم ملائلہ نے برتن میں بدمبارک ڈالا تھا اور اس سے پانی ابلتا تھا۔ اور انگلیوں میں بال ہوتے ہیں تو حضرت امام بخاری نے اس پر تنبیہ فرمانے کے واسطے کہ جس پانی میں بال پڑجاوے وہ پانی جس میں بال ہواگر جس بانی میں بال پڑجاوے وہ پانی جس میں بال ہواگر نجس میں بال ہواگر نواں سے کیونکر انتفاع حاصل کرتے۔ (۲)

#### وسورالكلاب وممرها في المسجد:

یہ وی مستقل نہیں بلکہ چونکہ امام بخاری کے نزدیک سب کا ایک علم ہے۔ لہذا جب بال کی طہارت کا علم بیان کیا تو سورالکلب کی طہارت کوذکر فرمادیا۔ کیونکہ امام بخاری کے نزدیک پانی کی نجاست کا مدار تغیر وعدم تغیر پر ہے جیسا کہ امام مالک کا فد جب ہے آگر تغیر ہوتو ملیارت کوذکر فرمادیا۔ کیونکہ امام بخاری کے نزدیک پانی کی نجاست کا مدار تغیر نہیں ہوتا۔ لہذا جب وقوع شعور سے ناپاک ہے۔ ورنہ پاک اور شعور کے گرنے سے بھی تغیر نہیں ہوگا۔ اس مناسبت سے شعور کے ذکر کے بعد ولوغ کلب کا ذکر فرمادیا اور بنادیا کہ سورکلب نایا کے نہیں ہوگا۔ اس مناسبت سے شعور کے ذکر کے بعد ولوغ کلب کا ذکر فرمادیا اور بنادیا کہ سورکلب نایا کے نہیں ہے۔

غور سے سنو! سورالکلب میں علاء کے چار مذہب ہیں۔ایک ائمہ ثلاثہ جمہور کا کہ برتن اور پانی دونوں ناپاک ہیں اور دوسرا مالکیہ اور ظاہر بیا درام مخاری کا کہ پان پاک ہے اور برتن کے دھونے کا حکم تعبدی ہے اور تیسرا فدہب امام زہری کا ہے کہ پاک ہے ہوقت الفرورت اور چوتھا سفیان توری کا فدہب ہے کہ شکوک ہے لہٰذاوضو بھی کرے اور تیم بھی کرے۔

وقال الزهرى اذا ولغ فى اناء ليس له وضوء غيره: ليس له وضوء غيره معلوم مواكريككم الضرورة باگر دوسرايانى موتواس من نكر \_\_

وقال سفیان هذا الفقه بعینه یعنی امام زبری نے جوفر مایادہ عین فقہ کی بات ہے کیونکہ تیم کا حکم عدم وجدان ماء کی صورت میں ہے گر چونکہ سور کلاب کی روایات اس کے معارض ہور ہی ہیں اس لئے طبیعت میں اس کی جانب شک ہور ہا ہے لہذا تیم ووضودونوں میں ہے گر چونکہ سور کلاب کی روایات اس کے معارض ہور ہی ہیں اس لئے طبیعت میں اس کی جانب شک ہور ہا ہے لہذا تیم ووضودونوں

<sup>(</sup> ۱ ) باب المتماس الموضوء: التماس ماء كمستلدي المام بخارى كاميلان الم ثافق كے ذہب كی طرف ہے اى لئے ترجمۃ الباب پي اذ احانت المصلواة كى قيدلگائى۔

کرے لان تکون عندی شعرہ منہ احب الی من الدنیا و ما فیھا اسے امام بخاری نے طبارہ شعر پراستدلال فرمایا ہے کہ کیانا پاک چیز بھی قابل تمناہے ہر گرنہیں۔ کان ابو طلحہ اول من احد من شعرہ حضورا کرم ملط القائم نے جمۃ الوداع میں جب سرمنڈ ایا توسب سے پہلے موئے مبارک حضرت ابوطلحہ تو تا لائم تھیں کو دیئے انہوں نے بطور تیرک صحابہ تو تا طاف ان میں کے درمیان تقسیم کئے۔

# باب اذا شرب الكلب في الاناء

### فاخذ الرجل خفه فجعل يغرف له به:

اسے امام ابخاری نے طھارہ سور المکلب پراستدلال فرمایا ہے کہ بھلاکوئی اپنے خف کونا پاک کرےگا؟اس کا جواب یہ ہے کہ بھلاکوئی اپنے خف کی نجاست کے خوف سے یوں ہی اس کومر جانے دےگا۔

### كانت الكلاب تقبل وتدبر في المسجد:

میں نے کہاتھا کہ یہ باب مستقل باب ہیں ہے بلکہ باب فی الباب ہاس لئے اب دوخلجانوں سے نجات مل گئی ایک تو یہ کہ باب
سابق میں سور الکلاب و ممر ھاذکر فر مایا اور اس کی کوئی روایت نہیں ذکر کی اور دوسرے یہ کہ اس روایت میں شرب کلب کا کوئی ذکر
نہیں ہے اور ممکن ہے کہ حضرت امام بخاری نے اس سے سور کلب کی طہارت پر اس طرح استدلال فر مایا ہو کہ اگر نا پاک ہوتا تو مجد کو
ضرور دھویا جاتا اور جب نہیں دھوتے تھے قو معلوم ہوا کہ طاہر ہے۔ اس کا جواب سے کہ یہ اجماعی مسئلہ ہے کہ کتوں کے آنے جانے سے
مجد نا پاک نہیں ہوتی بلکہ ان کا لعاب نا پاک ہے آنے جانے سے اس کا کیا تعلق؟ اور اس روایت کے اندر بتول کا لفظ نہیں ہے۔

جہاں بتول کالفظ ہے وہاں اس کا جواب بھی آجائے گا اور یہ لفظ ابوداؤ دشریف کی روایت میں آتاہے مجھ کو ۔ تو کوئی اشکال ہے بیں بلکہ بیتو میرااستدلال ہے اس بات کے اندر کہ پیشاب خٹک ہوجانے کے بعد زمین طاہر ہوجاتی ہے۔ افدا ارسلت کلبک المعلم:

سے مسئلہ کتاب الصید والذبائ کا ہے وہاں آئے گا اوراجمالی صورت مسئلہ کی ہے کہ اگر کلب معلم کو ہم اللہ پڑھ کرچھوڑا اوراس نے جاکرشکا مارلیا تو اس کا کھانا جائز ہے بشرطیکہ کتے نے اس میں سے نہ کھایا ہوا وراگر کھالیا ہوتو بیاس بات کی دلیل ہے کہ کلب معلم نہیں ہے۔ اس سے امام بخاری نے استدلال فرمایا کہ کلب معلم کے شکار کتے ہوئے شکار کو استعال کرنا جائز ہے تو معلوم ہوا کہ اس کا سور بھی طاہر ہے ورنہ کھانا کیوں کر جائز ہوتا۔ اس کا جواب ہے کہ کھانا جو جائز قرار دیا گیا ہے گوشت کا ہے نہ کہ اس جگہ کا جہاں سے کتے نے دانت لگایا۔ اوراگر وانت گگ گوشت کا کھانا بھی جائز ہوتو روایت بیش کریں۔ قبلت ارسل کلبی فاجد معد کلبا احمو ۔ بیاورمسئلہ ہے جس کی تفصیل کتاب الصید میں آئے گی اجمالا مسئلہ ہے کہ اگر کلب معلم ہم اللہ پڑھ کرچھوڑ ااور اس کے ساتھ کوئی اور کتا لگ گیا تو اس کا کھانا جائز نہیں ہے اس لئے کہ ہم اللہ صرف اپنے کتے پر پڑھی گئی ہاور یہ پہنیں کہ س کتے نے تی کی الہذا صلت وحرمت کا اجتماع ہوگیا ہی حرمت رائے ہوگی ہوگی۔ (۱)

# باب من لم يرالوضوء الا من المخرجين القبل والدبر

 نزد کی مناط خرد جنس ہے کہیں سے بھی ہوالہذا پیشاب پا خانہ کی طرح اگرخون بدن کے کسی جھے سے نکل آوے تو وہ بھی ناقص ہوگا اور شوافع کے نزد کی خرجین ہیں۔ اگر ان سے کوئی چیز نکل جائے تو وہ ناقض ہوگی اگر سکر یز ہ نکل جائے تو وہ بھی ناقض وضو ہوگا۔ اگر چہاں پر نجاست نہ ہو۔ حضرات ما لکہ کے یہاں خروج مغاد بھی بخرجین کے ساتھ شرط ہے۔ لہذا اگر استحاضہ ہو یاسلس البول تو ان کے یہاں وضو نہیں ٹوٹے گا۔ کیونکہ خرج مغاد نہیں ہے اور شوافع کے یہاں ٹوٹ جائے گا۔ کیونکہ بخرج مغاد پایا گیا۔ امام بخاری کا نہ ہب مناط میں شافعیہ کے دیا تو میں اسمواہ اور قبقہ وغیرہ ناقض نہیں ہیں اس سے معلوم موتا ہے کہ امام بخاری کے ذرد یک مسس ذکر اور مسس السمواۃ اور قبقہ وغیرہ ناقض نہیں ہیں اس سے معلوم ہوتا ہے کہ امام بخاری کا نہ ہب سارے ندا ہم بسے لیکھ ہے۔

وقال عطاء فیمن یخوج من دبرہ الدود الن : اس مسلم میں ام احمد خاص طور سے شوافع کے ساتھ ہیں اور ہمارے یہاں تفصیل ہے اگر اس پرتری ہوتو ناتف اور اگر خشک ہوتو ناتف نہیں ہے اور مالکیہ کے یہاں خروج معادنہ ہونے کے سبب ناتفن نہیں ہے اور چونکہ تابعی کا تول ہے اور امام صاحب خودتا بھی ہیں۔ چونکہ تابعی کا تول ہے اور امام صاحب خودتا بھی ہیں۔ وقال ہے اور امام صاحب خودتا بھی ہیں۔ وقال جابر بن عبد الله اذا صحک فی الصلوة اعاد الصلوة یوں کہا گیا ہے کہ بیا حناف پردو ہے میں کہتا ہوں کہ .

وی جب ہو ہی صفاحت میں مصافت کی مصافت ہے۔ یہ ہم پر ردنبیں ہے کیونکہ ہم بھی کہتے ہیں کہ ناقض قبقہہ ہے نہ کہ خک اور یہاں خک ہے۔

وقال المحسن ان احدامن شعرہ او اظفارہ الخ ائمار بعد کا ند جب یہ ہے کہ وضو ضروری نہیں ہے کی بعض سلف حماد وغیرہ کی رائے یہ ہے کہ اللہ منڈائے یا ناخن تراشے تو اس پر وضو ضروری ہے جلع حفیہ پر کلام منتقل آئے گا اور حاصل اس کا بیہ کہ ہمار نے ند دیک اگر ضعن خفین کیا جائے تو وضو نہیں ٹوٹے گا جب بھی جی چاہے پیردھولے یہی امام احمد کی ایک روایت ہے اور دوسری روایت یہے کہ وضو ٹوٹ جائے گا اور امام مالک کے نزد یک اگرفورادھولیا تو ندٹوٹے گا ورندٹوٹ جائے گا کیونکہ ان کے یہال موالات شرط ہے۔

#### فرمي رجل بسهم:

یدایک غزوہ کا واقعہ ہے حضور اکرم مل القائم نے دوآ دمیوں کو پہرے کے واسطے مقرر فرمایا جن بیں ایک افساری سے دوسرے مہاجری۔ دونوں نے آپس میں صلاح کی کہ آدھی رات ایک سوئے اور آدھی رات دوسرا۔ ابتدا مہاجری سوگے افساری نے نماز کی نیت باندھ لی دیمن کا آدی آیا اس نے ان کو کھڑا و کیے کر تیر مارا انہوں نے نکال کر پھینک دیا اور نماز میں مشغول رہاس نے دوسرا مارا اسکو بھی نکال دیا اس نے پھر تیسرا مارا اس پر انہوں نے اس مہاجری کو جگادیا۔ فلما رای ماہا لانصادی من الدماء۔ امام بخاری نے اس سے استدلال فرمایا کہ وہ انساری خون نکلنے کے باوجو دنماز پڑھتے رہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ جب خون لکلاتو ان کا بدن تا پاک ہو گیا بھر ناپا کی کے ساتھ کیا نماز ہوئی۔ لہذا نیکہا جائے گا کہ ان کو مسئلہ معلوم نہیں تھایا غایت استفراق میں پڑھتے گئے۔ امام نووی نے فرمایا کہ وہ خود دھار باندھ کر نکلاتھا۔ اس کا جواب یہ ہے کہ آگر خون شروع میں دھار سے نکل کر بدن سے الگ ہوکر گرتا ہوئی آخر میں جب اس کا ذور ختم ہوتا ہوتا ہوتا ہوتا ہوئی الدماء تو خود امام نووی کی تاویل کے خلاف ہے۔

وقال الحسن مازال المسلمون يصلون في جراحاتهم بم بعي ين كت بين كرفمول كما تع بعي مماز رد متاري

چوڑ نہ بیٹے ادر جراحت کے ساتھ نماز پڑھنے سے بیکہاں لازم آگیا کہ خون مسفوح سے دضونبیں ٹو ٹا مسلمان پی باندھ کر دضو کر کے نماز ر مع تصاس میں کیا استعجاب ہے۔

وقال طاوس ومحمد بن على وعطاء واهل الحجاز ليس في الدم الوضوء الكاجواب بيد كريسب تابعی ہیں۔اوربیان کا ندہب ہےاور ہمارے امام صاحب بھی تابعی ہیں وعصر ابن عسمر اس کا جواب بیہ کہ بیا خراج ہے خروج نبیں ہے،قال الصوت لین الضرطه یہاں اختصار ہورندروایت سابقد کے اندر فساء او صواط دولوں بیں ای لئے میں نے کہاتھا کخصوص الفاظ کا اعتبار عیس بے قلت ارئیت اذا جامع ولم یمن بیستلد کے آر ہاہا ورصحابہ علاق مین کاس میں اختلاف تھا کہ اگر جماع کے بعد منی خارج نہ ہوتوعسل واجب ہوگا پانہیں؟ ایک جماعت وجوب عسل کی قائل ہے دوسری منکر مگراب وجوب انتسال براجماع ہے۔

قال عشمان يتوضا بدان كانم بب بي بها كهد چكامول كداس مسلديس محاب والعالمة الما في المسلاف كا اختلاف قار

فسألت عن ذلك والزبير وطلحة وابى ابن كعب فامروه بذلك ،انسب كاجواب يه كميان كالما مسلک اور ند جب ہے۔اذا اعجلت او قحطت فعلیک الوضوء داؤدطا ہری کی یہی رائے ہے اور بخاری ہے مجمع اقل کیا ممیا ہےاوران حضرات کااستدلال انسما السماء من الماء والى روايت سے بيمرجهور كنزويك وهمنسوخ ہےاورابن عباس رمنى الله تعالی عنهما فرماتے ہیں کہ وہ احتلام پرمحول ہے اور حدیث الباب جمہور کے نزدیک ابتداء پرمحمول ہے۔ (ا)

<sup>(</sup>١)باب من لم يو الوضو ء الا من المعخوجين اشكال بيب كروضوا محى يورانيس بواكي تكريم على الراس وغيره كمسائل آكآرب بيل ودرميان عي وضوك نواتض وضوکاذ کر کیوں کردیا میا میرے نزدیک اس کا جواب سے ہے کہ چونکہ اس سے قبل کے ابواب میں نجاست فاہر سے کا قرم ایا تھا جیسے سورکلب، بال کا پانی میں وب جاناتوان کے ناپاک ہونے کا ذکر تھا تواس کی مناسبت سے ابنجاسات باطنیکا ذکر فرماتے ہیں۔ امام بخاری نے اپناند مب فابت کرنے کے لئے استدلال میں قرآن ياك كآيت او جاء احدمنكم من الغائط يش فرما كي بـ

اماری طرف سے اس کا جواب بیہ ہے کہ اگر جداس کے اندر مخرج معتاد کا ذکر ہے لیکن اس میں حصر تونیس ہے انبذا ہم پر جمت نیس ہے۔ وقسال اسو هس میں وقت لاوضوء الا من حدث يبمى حنيه يرجحتنيس ب كيونكه يهال حعرفتي نيس بكداضانى ب ويذكو عن جابو النع يهال ويذكو عن جابو كهراشاره كردياكريه روایت بخاری کے اندرنیس آئے گی کیونکدشرط کے مطابق نیس ہو وقال المحسن مازال المسلمون ماری طرف سے اس کا جواب یہ ب کدیم م جست میں ہے هم رجال ونحن رجال اگريت واكرم دايليم كاهل بوتا توحجه محى مجاجا تاوعصر ابن عمر يعن ابن عمر والفائد اللغة في ايك مرتبا يي ميشي محود دي كي اس سے خون تکالیکن انہوں نے وضو نہیں فرمایا ہماری طرف سے جواب ہے ہے کمکن ہے وہ دم مسفوح نہ ہواور دم غیرمسفوح سے ہمار سے نزویک مجمی وضوئیں او قا۔ و اسم يقل غنيدر ويسحى عن شعبة الوضوء. اس كمطلب من اختلاف بعالمه كرماني ادران كااتباع كرت بوي تسطل في كي دائ يب كرحضورا كرم المنظف مدیث مرف فعلیک فرایادر الموصو کالفظ محور دیا قریند کی وجدے ادر حافظ این مجرفر ماتے میں کداس کا مطلب یہ م کدان دونو س نے وضو کا ذکر مطلقاتیں کیا يعنى بوراجمله فعليك الوضوييس ذكركيا بكرجيها كطراني كرروايت بسبهاس كبجائ فلا غسل عليك واردب-(س)

### باب الرجل يوضى صاحبه

صاحب در مختار نے کہددیا کہ بیر حدیث بیان جواز کے لئے ہاں پر علامہ شامی نے اشکال کیا ہے اور واقعہ بھی یہی ہے کہ صاحب در مختار کا قول سے بلکہ بعض اوقات اولی ہے صاحب در مختار کا قول سے بلکہ بعض اوقات اولی ہے جیسا کہ ابن عباس موق کا نہ اور دوسرے بیا کہ پان کوئی ڈالے اور متوضی خودا ہے ہاتھ سے اسے اعضا و دھوئے بیا بھی جائز ہے اور تیسری صورت بیا ہے کہ کوئی دوسر اپانی ڈالے اور وہی دھوئے یہ بلاضر ورت مکروہ ہے۔ (1)

باب قرأة القران بعد الحدث وغيره

حافظ ابن جرو غیرہ کے تعلق فرماتے ہیں ای غیر المحدث من مظان المحدث علامہ بینی نے اس پراعم اض کیا کہ مظان حدث اگر صدت ہیں تو جور غیرہ و کہنے کی کیا ضرورت ہے اور اگر تیں ہیں تو وہ ناقض وضو ہی ٹیس کھراس کے ذکر کی کیا ضرورت کی فرمات قرآن مثلا کتابت قرآن وغیرہ اور میر بے زد کیے ضمیر صدث کی فرمات ہیں کہ جاری اس صورت میں کہ جاری اس صورت میں جہور کے خلاف ہوجا کیں جم راد صدث اگر ہے ۔ حافظ ابن جراورعلامہ بینی نے یہ صورت اس لئے اختیار ٹیس کی کہ بخاری اس صورت میں جہور کے خلاف ہوجا کیں جم راد صدث اگر ہے تو مطلب بیہ واکہ بیہ باب ہے قرآت قرآن کا بحالت صدث اور بحالت جنابت اس صورت میں دوسئے ہوگے ۔ ایک اجماع و مطلب بیہ واکہ بیہ باب ہے قرآت قرآن کا بحالت صدث اور بحالت جنابت اس صورت میں دوسئے ہوگے ۔ ایک اجماع و مرافظ ابن ہو جا کہ جا در النظافی ۔ اور اجماع ہوگے ۔ ایک اجماع و مرافظ ابن ہو جا کہ ہور کے خلاق ہوگا ہوگا ۔ ایک اجماع ہوگے ۔ ایک اجماع ہوگا ۔ ایک ہو جا بہ ہور کے قرآن پاک کا بلاوضو پڑ صنابا لا جماع ہوائز ہو اور کئی مطلقا جا کرنہ ہوا وہ اس میں قرآن پڑ ھنا جا کرنہ ہور کے ایک ہور کے ۔ ایک اجماع ہو گا ہور کہ کہ میں قرآن پڑ ھنا جا کرنہ ہور کا جا کہ ہور کے دور النور اس میں قرآن پڑ ھنا جا کرنہ ہور کے دور کہ کہ مطلقا جا کرنہ ہور کے دور النور اس میں قرآن پڑ ھنا ہور کے دور کے مطلقا جا کرنہ ہور کے دور کے مطلقا جا کرنہ ہور کی مطلقا جا کرنہ ہور کی دور کی مطلقا جا کرنہ ہور کے دور کی مطلقا جا کرنہ ہور کی دور کی مطلقا جا کرنہ ہور کی اختلاف نہیں کے وکھ میں کہ وہ کے دور ہوں گے دور جب قرآن بی کی کور ہور کی اختلاف نہیں کے وکہ غیر القرآن سے مراداذ کا در جب قرآن کی جا کہ دور کے اور جب قرآن بی جا کہ کور کی جا کو کا در جب قرآن بی جا کہ دور کی جا کرنہ ہوں گے۔

وقال منصور عن ابراهيم لاباس بالقرأة في الحمام:

چونکہ جمام کیل کچیل اور نجاست وغیرہ زائل کرنے کی جگد ہے لیکن وہاں بھی قرآن پڑھ سکتا ہے تو اس طرح حالت حدث میں بھی پڑھ سکتا ہے ویہ کتب السوسالة علی غیر وضوء اور لکھنے پڑھنے میں کوئی فرق نہیں لہٰذا پڑھنا بھی جائز ہوگا۔وقبال حماد عن

<sup>(</sup>۱) باب المرجل بوصی صاحبہ الن شراح مدیث کنزدیک اس بات سے استعانت فی الوضوکو ثابت کرنا ہے اس پراشکال ہوگا کہ بیستلددر میان وضویش کیول لائے بلکہ بامنا سبت کے اس کوا خیر میں ذکر کرنا جا ہے تھالبذا میری رائے بیہے کہ بیاب ردباب ہے چونکہ پہلے باب تھا کہ ماخوج من المعخوجین سے وضوکا لکھل ہوتا ہے تو وہی مسئلہ اس مدیث سے بھی ثابت ہوا جو اس باب میں ہے وہ اس طرح کرحضور ملی تھا ہے اس من المار من وہ اس مدیث سے ایک جدید فائدہ معلوم ہور ہاتھا استعانت علی الوضوکا اس لیے اس فائدہ پر تنبیہ کرنے کے واسطے ستعل باب بائد ہدیا۔ (س)

201

260

ابراهيم معلوم مواكدحدث كاعتبار نبيس بكدستر وعدمستر كاعتبار ب

فاضطجعت في عرض الوسادة واضطجع رسول الله المُؤيَّتِم واهله في طولها:

یدروایت کتاب العلم میں گزرچکی محروہاں یہ جملہ نہیں آیا تھا وسادہ لغت میں تکیہ کو کہتے ہیں۔ شراح فرماتے ہیں کہ چونکہ تکیہ کے عرض وطول میں سونا کچھ بھے میں نہیں آتا اس لئے تکیہ بول کر مجازا گدامرادلیا گیا ہے اور مطلب یہ ہے کہ حضورا کرم دائی اور وجہ مطہرہ تو ایک دوکو پہلو طول میں لیٹ گئیں اور حضرت ابن عباس تو تالا فی آلاف آل الغیر پائتی لیٹ گئے۔ جسے عورتیں کرتی ہیں کہ جب بچے زیادہ ہوں تو ایک دوکو پہلو میں اور ایک دوکو پیروں کی طرف لٹادیتی ہیں۔ میرے والدصاحب فرماتے ہیں کہ یہاں معنی مجازی مراد لینے کی کیا ضرورت ہے بلکہ مطلب یہ ہے کہ تکیہ تھا اس کے طول میں سررکھ کر حضورا کرم داولیا تھا اور زوجہ مطہرہ سوگئیں اور عرض میں سررکھ کر حضرت ابن عباس مطلب یہ ہے کہ تکیہ تھا اس کے طول میں سر رکھ کر حضورا کرم داولیا جائے تو ایک تو بجازی معنی مراد لینے پڑتے ہیں دوسرے یہ کہ جب حضرت ابن عباس تو تو تالا ایک تو اور حضور داولیا تھا ہے کیا تو اور میں آجا تمیں کے اور اگر ادھر حضور داولیا تھا تھا کے پاؤں میں آجا تمیں کے اور اگر ادھر حضور داولیا تھا تھا کے پاؤں میں آجا تمیں کے اور اگر ادھر حضور داولیا تھا تھی کی کروٹ کی تو دواہ کی اللہ تھیں گئی تھا ہے کہ تو اگر انہوں نے کروٹ کی تو اور حضور داولیا ہے کہ تو اگر انہوں نے کروٹ کی تو اور این ہے کہ تو اگر انہوں نے کہ تو تھی تھی تھی تھیں اور لینا ہے کیونکہ شراح کے تو ل میں تو دواہ کا ل

فجعل يمسح النوم بيده عن وجهه:

یہاں یہ مقصود ہے کہ آب جملہ سے بیٹا بہ ہوگیا کر آن بحالت صدت پڑھنا جائز ہے اس لئے کہ حضور ہائے ہم بیدار ہونے کے
بعد بلا وضو کے ہوئے پڑھا ہے اوراگرتم بیکہو کہ حضور ہائے ہم کا قلب اطہر چونکہ بیدار رہتا تھا اس لئے آپ ہائے ہم کا وضونے ٹو ہم ابن عباس نوی کا نوجم کے بوجہ سے قرات آیات
ابن عباس نوی کا کہ خول سے استدلال کرلیں کے وہ فریاتے ہیں فصنعت مثل ماصنع یہ اپنے عموم کی وجہ سے قرات آیات
کو بھی شامل ہوگیا۔ فوضع یہ وہ الیسمنی علی راسی یہ تنبید کرنے کے لئے اور نیندزائل کرنے کے واسطے تھا۔ فیم رکھتین فیم
او تسر اس پرکلام ابواب الوتر میں آوے گا کہ حضورا قدس میں ہائے ہم کہ تنان کرتنی مرتبہ پڑھیں اور پھراس سے ایتار ہر کھتا لازم آتا ہے۔ یا
اتار بشک رکھا ہے۔

باب من لم يتوضأ الا من الغشى المثقل

عثی دوسم کی ہوتی ہے ایک مثقل دوسر کے خفف ہ نخفف ہے کہ حواس پورے طور پرزائل ندہوں۔ بلکہ کچھ باتی رہیں۔ اور مثقل سے کہ پورے دائل ندہوں۔ بلکہ کچھ باتی رہیں۔ اور مثقل سے کہ پورے دائل ہوجا ئیں اور کچھ خبر ندر ہے۔ مثقل توسب کے نزدیک ناقض وضو ہے البتہ مخفف کے اندر بعض علاء کا قول ہے ہے کہ وہ بھی ناقض ہے۔ یہاں سے امام بخاری ان لوگوں پر دوفر ماتے ہیں جومطلقا عثی کو ناقض شار کرتے ہیں۔ فالحا المناس قیام بصلون سے دوایت کتاب العلم میں باب الفتیا باشار قالید و الرأس میں گزر چک ہے فقمت حتی تجلانی الغشی حضرت امام بخاری نے استدلال فرمایا ہے کہ دیکھونماز پڑھ رہی تھیں اور عثی مخفف بھی تھی جب ہی توسر پر پانی ڈال دی تھیں۔

فيقال له ماعلمك بهذا الرجل:

اس پر میں بہلے بھی کلام کر چکا ہوں اور وہاں میں نے اس کی پانچ وجوہ بیان کی تھیں جن کواجمالا یہاں بھی س لو اول بیک اصل میں بمحمد ہے ( الم اللہ علیہ کے اور کی روایت میں ہے کی راوی نے بھذا الموجل بنادیا۔ دوسرے بیک فرشتے بھذا الموجل کے ساتھ دریافت کرے گاکیونکہ مقصودا متحان ہے اورامتحان میں افغا ہوتا ہے اور تیسرے یہ کہ حضوراقد سی ملطقائم کی شبیہ مبارک سامنے لائی جائے گی اور چوتھے یہ کہ وہ عالم برزخ ہے اس لئے وہاں پردے حائل نہ ہوں گے اس وجہ سے حضوراقد سی ملطقائم اپنی قبراطبر ہی سے لوگوں کونظر آ جا کیں گے اور فرشتہ آپ ملطقائم نفس نفیس تشریف لوگوں کونظر آ جا کیں گے اور فرشتہ آپ ملطقائم بنفس نفیس تشریف لائیں گے۔ فقد علمناان کنت لمؤمنا ۔ یعنی ہم تجھ کو تیرے چہرہ سے ہی پہچان گئے تھے کہ تو مسلمان ہے اور بھائی بات بھی مہی ہے کہ اچھا اور برا آ دی چہرے ہے ہی پہچان لیا جا تا ہے۔ شیعوں کودیکھو کہ ان کے چہروں پرکسی لعنت برسی ہے؟

## باب مسح الرأس كله

حضرت امام بخاری مغولات کے بیان سے فارغ ہو گئے اور اس کے متعلقات بھی بیان فر ماچکے تو اب مموصات کاذکر فرماتے ہیں یہاں سے الراس کاذکر ہا اس کے بعد کے بیاں سے الراس کاذکر ہا اس کے بعد کے الفین ذکر فرما کیں گے ، سے الراس میں ائکہ کے بذاہب بید ہیں کہ مالکیہ اور حنابلہ کے یہاں استیعاب فرض ہاور یہی امام بخاری کا فد جب ہاور حنایہ کے بہاں ناصیة والی روایت کی بناء پر چارانگی کے بقدر فرض ہاور شوافع کے یہاں ادنے مایطلق علیه اسم المسح و لو کان بقدر ثلث شعرات ہے۔ گر بھائی یا در کھو کہ پورے سرکا مسلح کرلیا کروکیونکہ اس میں اپنا اور حق ان چاروں فدا ہموں کے فد ہب کی بناء بین انہوں کے فد ہب کی بناء برناز ہی نہ ہوگی اس لئے بہت خیال رکھو۔

وقال ابن المسيب الموء ة بمنزلة الرجل تمسح على داسها يعن عورت كے لئے بھى مردى طرح مسى راس كا تعلم ہے اور يہاں بھى مقدار فرض كے اندر وہى اختلاف ہے جومرد كے لئے مسى راس ميں ہے البتہ امام احمد كے نزد يك عورت كے لئے استيعاب شرطنيس ہے۔

وسنل مالک یعی حضرت امام الک سے بیروال کیا گیا کہ بعض را کیا گائی ہے وانہوں نے عدم جواذ کے بعض الراس پرعبداللہ بن زید کی روایت سے استدال کیا کیونکہ اس میں بعدا بحقد مراسه حتی ذهب بهما الی قفاہ ٹم ردهما الی المسکان الذی بدامنه ہے اوراس سے استیعاب معلوم ہوتا ہے ان رجلا قبال لعبداللہ بن زید و هو جدعمر و بن یحیی بخاری کی روایت بالکل صاف ہے اور هو کی غیر رجلا کی طرف راجع ہے کہا یک آدی نے عبداللہ بن زید سے بیکہا۔ اور وہ رجل عمر و بن ایک بات سنو چونکہ دادا کے بھائی اور باپ کے پچا بھی دادائی ہوا کرتے ہیں اس لئے یہاں پرجد سے تعییر کردیا در خصفی اور انہیں ہیں بلکہ قبقی دادائو عمارة بن الی حسن ہیں اور حسلہ نظاری کی روایت میں تو کوئی اشکال نہیں لیک اور انہیں گئی ہوں۔ بہر حال بخاری کی روایت میں تو کوئی اشکال نہیں لیک اور وہ رجل عمر و بن ابی حسن بین جوعارة بن ابی الحت میں کی روایت میں تو کوئی اشکال نہیں لیکن عبداللہ بن زید و هو جد عمر و بن یحی اس صورت میں غیرعبداللہ بن زید و هو جد عمر و بن یحی اس صورت میں غیرعبداللہ بن زید کی طرف لوئی ہوں گئر بیسب غلط ہیں شیحے وہ ہے جو بخاری شریف کی روایت میں ہے۔

فاقبل بهم اوادبر:

ا قبال کے معنی ہیں ہیچھے ہے آ گے کی طرف آنااوراد بار کے معنی ہیں آ گے سے پیچھے کو جانااس سے معلوم ہوتا ہے کہ ابتداء پیچھے کی

جانب سے کی اور آ گے جو جملہ مشرا آ رہا ہے یعنی بداب مقدم راسہ الن اس کا تقاضایہ ہے کہ ابتداء آ گے کی جانب سے فرمائی الہذا آسمکتیں میں تعارض ہوگیا۔ بعض حضرات نے جملہ اولی یعنی ف اقب ل بھما و ادبو کود کھ کریہ کہدیا کہ وہ کی راوی کی تغییر ہے اور مدرج ہے۔ ای لئے وکیج وغیرہ کہتے ہیں کہ بدایة من مقدم الراس سے ابتداء کرنی چا ہے گرادراج کا دعوی صحیح نہیں ہے۔ اور جمہوریہ کہتے ہیں کہ بدایة من مقدم الراس سنت ہوا و ادبو ان کے خلاف سنت ہوا کہ جہوراس کا جواب بدریتے ہیں کہ اقبال باب افعال سے ہے جس کا خاصرصا حب الما خذ ہوتا بھی ہے تو یہاں مطلب یہ ہے کہ صاحب القبل ہوگے۔ اس صورت میں شخالف نہیں رہا۔ کیونکہ مطلب یہ ہوا کہ بدا بقبل الو اس اور دومرا جواب اس سے اولی یہ دیا گیا ہو گئے۔ اس صورت میں شخالف نہیں رہا۔ کیونکہ مطلب یہ ہوا کہ بدا بقبل الو اس اور دومرا جواب اس سے اولی یہ دیا گیا ہو گئے۔ اس ما و ادبر کے اندرواؤٹر تیب کے لئے نہیں ہے بلکہ مطلق جمع کے لئے ہواراس پردلیل باب الوضو من المتور میں فادبو به و اقبل ہو مہاں او بارکومقدم کر دیا۔ (۱)

باب غسل الرجلين الي الكعبين

یہاں اشکال یہ ہے کہ خسل الرجلین گزرچکا اور ہیں بھی ابھی ابھی ہے چکاہوں کہ اہام بخاری مغولات سے فارغ ہوکر ممسوطت شروع کررہے ہیں۔ لہذا بعض مشائخ درس کی رائے یہ ہے کہ اہام بخاری نے یہ باب ذکر فر ہاکر رجل کامحل خسل بتاویا کہ مسموطت شروع کر رہے جیں۔ لہذا بعض مشائخ درس کی رائے یہ ہے کہ اہام بخاری کو ترتیب کا خیال ندآیا اور اب ترتیب شروع کردی بلکہ یہاں دو چکی کے بات ہیں ایک اور اب ترتیب شروع کردی بلکہ یہاں دو چکی کے بات ہیں ایک اور اب ہے کہ استعاب راس ثابت فرمارہ ہیں کہ جب رجلین جو کہ اعضاء وضویں ہے ہیں ان کو کامل دھویا جاتا ہے تو مسمح بھی سارے سرکا ہوگا۔ اور دو سرایہ کہ سنن کی روایت میں کہ جب رجلین جو کہ اعضاء وضویں ہے ہیں ان کو کامل دھویا جاتا ہے تو مسمح بھی سارے سرکا ہوگا۔ اور دو سرایہ کہ شرط کے مطابق نہیں ہے۔ لہذا س کو تو ذکر نہیں فرمایا البتداس کی طرف اس باب ہے ایک لطیف اشارہ فرما دیا کہ جیے رجلین کعبین تک دھوئے جاتے ہیں ای طرح اذنان سرکے لئے تعبین ہیں لہذا ان کا بھی مسمح ہونا چاہے۔ بال فضل و ضوع الناس

، فضل کے معنی بچے ہوئے کے ہیں۔اورفضل الوضوے دو چیزیں مراد ہوتی ہیں ایک وہ پانی جو وضوکرنے کے بعدلو فے میں پج جائے اور دوسراوہ جواعضاء وضو پر بہادیا جائے جس کو ماء ستعمل کہتے ہیں یہاں پرعلاء کے دونوں قول ہیں۔ مگر میری رائے میہ ہے کہاس

کے بعد باب بلاتر جمہ آرہا ہے اور باب بلاتر جمہ باب سابق کا جزوہ اوا کرتا ہے توا ہام بخاری نے اس باب میں تو فضل بمعنی المسمساء المستعمل مرادلیا اور دوسرے میں فضل بمعنی الب قسی فی الاناء بعد الوصو ذکر فرمایا ہے اب یہاں سوال بیہ کہ دین میں کہاں سے آگیا کہاں ممسوحات کا ذکر جو ہا تھا اور کہاں فضل الوضوء شروع کردیا ، میری رائے یہ ہے کہ چونکہ می راس کا ذکر فرمایا تھا اور روایت میں بدا بمقدم راسه النو جب سر پر ہاتھ رکھ کر بھولیں گے تو ماء ستعمل کا استعمال لازم آتا ہے کیونکہ جو ہاتھوں میں لگا ہوا ہے وہ سرک میں بدا بدا ہو چکا ہے تو امام بخاری کے مہارت فابت فرمائی ۔ علمارت کی ، دوسری نجاست کی ، ہم میہ جو اب دیتے طہور ہے اور شوافع و حنا بلد کے یہاں طہور ہے اور شوافع و حنا بلد کے یہاں طہور ہے اور شوافع و حنا بلد کے یہاں طبور ہے امام بخاری کا رجحان مالکید کی طرف ہے۔

ان یت و صباً و ابیفیضل سو اکسه بعنی حضرت جریر توقالانهٔ نما لائعنهٔ اپنی مسواک پانی میں ڈال ڈال کرکرتے تھے اوراپے گھر والوں کواس سے وضوکرنے کا حکم دیتے تھے تو یہاں ہاء ستعمل کا استعال لازم آیا کیونکہ اس پانی میں استعال کی ہوئی مسواک ڈالی جاتی تھی لہذا اگر ماء مستعمل طاہر نہیں تھا تو حضرت جریر توفیخ لائون کیا گھٹھ نے ایسا کیوں کیا ؟

فجعل الناس یا بحدون بیراء ستمل ہوا کیونکہ اگرلوٹے کا بچاہوا ہوتا تو کوئی ایک لے لیتا ہین یدید عنزة اس کا ترجمہ کوئی تعلق نہیں فیغسل یدید و و جہہ فیہ یہ اء ستمل ہوگیا شہ قال لھما اشر با یہ کتاب المغازی کی روایت ہو ہیں آئے گی ال میں ایک حضرت بالل رضی اللہ تعلق عند سے اور دوسر سے ان کے کوئی اور ساتھی سے اس کے جھی طہارت معلوم ہوئی جب ہی تو پینے کا امر فرایا۔ و افسر غاعلی و جو ھکما و نحور کما تیرک کے واسطے و ھو اللہ ی مج دسول اللہ علی قبل پر دوایت باب متی یصح سماع المصور و غیرہ میں کتاب العلم میں گر رچی یہ بھی ماء ستمل بن گیا کیونکہ حضور علی اللہ علی قبل مادی قدال عرو ق عن المسور و غیرہ میں کتاب العلم میں گر رچی ہے تھی ماء ستمل بن گیا کیونکہ حضور علی آری ہے، اس میں گی فرمادی و قدال عرو ق عن حضورا کرم علی تی اور کی حدید ہیں گی خودہ نے گر دوہ نے ہیں اور اگر کی کوئیس میں ہو ہے کہ وہ می کہ میں میں ہوئی کہ میں ہوں کہ دوسرے ساتھی سے کہ میں ہوں کہ میں میں ہوئی ہوئیس میں تو وہ اپنے کہ میں ہوں کہ میں ہوئی ہوئیس میں تو وہ اپنے کی کہ میں ہوں کہ کی ہوئیس میں تو وہ اپنے دوسرے ساتھی سے کرا ہوئی ہوئیس میں تو وہ اپنے دوسرے ساتھی سے کہ کہ میں کرا ہوئی ہوئی ہوئیس میں تو وہ اپنے دوسرے ساتھی سے کہ کرا ہوئی ہوئی ہوئیس میں تو وہ اپنے دوسرے ساتھی سے کہ کہ میں ہوئی ہوئیس میں تو وہ اپنے دوسرے ساتھی سے کہ کرا ہوئی ہوئیس میں تو وہ اپنے دوسرے ساتھی سے کہ کو وہ نے مور کے علاوہ اور دوسرے سے تھی بیروایت تھی کی ہودہ ہوئی ہوئیس کی تو میں ہوئیں کی ہوئیں کرا ہے تھی اور ایک ہوئیس کرا ہوئی ہوئیں کی ہوئیں کرا ہوئیں کرا ہوئیں کہ کہ کہ کہ میں اور ہوئیں کہ سے کہ کروہ نے مور کے علاوہ اور دوسرے سے تھی بیروایت تھی کی میں دوایت تھی کہ مورد کے علاوہ اور دوسرے سے تھی بیروایت تھی کی ہورہ کے میں دورے کی تصد ہیں کر تے جیں۔ (۱)

#### باب

یہ باب بلاتر جمہ ہے یہال حفرت کنگوہی کی رائے ہے کہ چونکہ آنے والی روایت میں اخمال ہے کہ ماء باتی فی الا تا مراد ہوتو باب اول کے مغائر ہے یا مامستعمل فی الا عضاء ہوتو موافق ہوگی اور اس میں خاتم کا ذکر تھا اس لیے تعبیہ کے واسلے یاب با عمد دیا۔ حضرت نے اپنی بیردائے لائع میں نہیں بلکہ ایک اور تقریر میں ارشاد فرمائی ہے۔ چکی کا پاٹ یہ ہے کہ اول سے مستعمل اور دومرے سے مسابقی فی الاناء کے متعلق کلام فرمار ہے ہیں چونکہ امام بخاری نے فضل بمعنی السمست عمل کا تھم بیان کیا تھا اس لئے معافضل بمعنی الباقی کو بھی ذکر فرمادیا و قسع ای وجع فسمست و اسسی بعض علاء کہتے ہیں کہ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ بیاری مرمین تھی۔ اور میں کہتا ہوں کہ مرمین ہونا کوئی ضروری نہیں بلکہ بچوں کے مربر تو ہاتھ پھیرائی کرتے ہیں۔

فسربت من وضوء ہ: یہاں میرے نزدیک وضوے مراد مابقی فی الاناء ہے۔ کیونکہ فضل بمعنی استعمل تو گزرچکا۔
مشل زد المحجلة بیلفظ دوطرح پڑھا گیا ہے ایک بتقد کم الزای علی الراءاس وقت اس کے معنی گھنڈی کے بول کے اور ججلہ کے معنی مسہری کے ہیں۔ بڑے اور امیرلوگوں کے یہاں شادیوں میں مسہری کے اندر گھنڈیاں استعال کرنے کا رواج ہے اور دوسرے قز بعقدیم المواء علی الزای المعجمة اس وقت اس کے معنی انڈے کے بول کے۔ اور ججلہ کا ترجمہ اس صورت میں ایک پرندہ کا ہوگا جو کموتر کے برابر موتا ہے۔ بیروایت کتاب الشمائل کی ہے۔ یہاں الفاظ کی حیثیت سے کلام کردیا۔ وہاں بھی آجائے گی۔

### باب من مضمض واستنشق من غرفة واحدة

یہاں اشکال ہے کہ مضمضہ واستشاق کاباب گررچکا پھر ہے باب کیسا؟ میرے نزدیک امام بخاری اس ہے بھی ماہ مستعمل کی طہارت ثابت فرمارہے ہیں اس طرح کہ کی اور ناک میں پانی ڈالے میں امام شافعی کے پانچ تول ہیں۔ ایک ہے کہ تین بار مضمضہ بھک خوات اور تین بار استشاق بھل شکر خوات کو یا ہرایک کے لئے الگ الگ غرفہ ہے امام شافعی کا ایک ضعیف قول ہے جس کو امام ترفری نقل کیا ہے گئین ہی جمہور کا فد ہب ہے۔ دوسرے یہ کہ ایک غرفہ سے دونوں تین بار پھر اس کے اندر دوقول ہیں۔ ایک یہ کہ ایک بی خوفہ سے اولا تین بار مضمضہ اور استشاق پھر تین بار استشاق پھر تین بار استشاق پھر تین بار استشاق ہی ہر استشاق ہی ہو استشاق ہی ہر استشاق ہور کو تھا قول ہے ہے کہ دونوں غرفوں سے ہوں۔ پہلے غرفہ سے تین بار مضمضہ اور پھر کو استشاق ہی ہر استشاق اور چوتھا قول ہے ہے کہ دونوں غرفوں سے ہوں۔ پہلے غرفہ سے تین بار مضمضہ اور پھر مضمضہ اور پھر استشاق اور پانچویں ہے کہ دونوں غرفوں سے ہوں۔ پہلے غرفہ سے دوسر استشاق اور پینچویں ہے کہ دونوں غرفہ سے مضمضہ پھر استشاق ای طرح دوسر عفر فی سے دوسر استشاق اور پینچویں ہی میں می خرفہ سے دوسر استشاق اور پینچویں ہے کہ دونوں غرفہ سے دوسر استشاق اور پینچویں ہے کہ دوسر استشاق ای کہ ہو استشاق اور پینچویں ہی ہو سے کہ دونوں غرفہ ہوا کہ طام ہو کہ ایک بار کلی کر استشال ہوگا ور نداس کے بعد کی بیار میں میں میں میں میں میں میں ہوا کہ طام ہو کہ کہا ہو کہ ہو احد سے استدال کیا ہے اس کے کہ جب ایک بارکلی کر لی پھر مستعمل ہو کہا لہذا معلوم ہوا کہ طام ہر ہے۔ وصل پر میں کف واحد سے استدال کیا ہے اس کے تین جواب ہیں۔ ایک ہو کہاں کمنی ہیں۔ من کف واحد سے استدال کہیں ہی۔

دوسراجواب یہ کہ اس کامطلب یہ ہے کہ ضمضہ واستشاق ایک ہی کف سے ہوائیبیں کہ ضمضہ کے لئے ممین کااستعال کیا ہوادراتنشاق سے اور استشاق سے کہ بیار قاذورات کے لئے ہے تومکن ہے کوئی خیال کرے کہ مجراستشاق بیار

AT

ہے ہونا جا ہے اس کودفع فرمایا کہ کف یمین ہی ہے دونوں کیا۔ تیسراجواب یہ ہے کہ یہ بیان جواز کے لئے فرمایا تھا۔ والله اعلم اللہ

# باب مسح الرأس مرة

درمیان میں ایک عارض کی بناء پرفضل کا ذکر آھیا تھا۔ اب پھرسے کا ذکر شروع فرمادیا اس باب کی غرض امام شافعی پرردکرنا ہے ان کے نزد کیکسے راس میں مسنون تثلیث ہے اور جمہور کے نزد کیے صرف ایک بارکرنا۔

# باب وضوء الرجل مع امرأته

روایت باب س ب کان الرجال والنساء یتوضؤون فی زمان رسول الله مافقهاس سے شبہوتا ہے کہ اوگ ایک دوسرے کے سامنے بے بردہ ہوتے تھے۔اس کا بعض اوگول نے جواب دیا کہ بیزول جاب سے پہلے کا واقعہ ہے اور بعض نے بیجواب د یا که برتن بزا هوا کرتا تفاوه پرده کا کام دیتا تفاح طرت امام بخاری نے بساب و صدوء السو جل مع احد **اند باند س**کر تنبی فرمائی که جو روایت کاندرو صوء السوجال و النساء معاکاذ کر ہاس سے مرادیہ ہے کہ ہرآ دمی اپنی بیوی کے ساتھ وضوکیا کرتا تھااوراس میں كوئى مضا كقنبيل بيتواس صورت بس يرجمه شارحه واراور فيصل وضوء المواة ترجمه كووجز وبي راول وشارحه بجياكه بیان ہو چکااوراس دوسرے جزءے حنابلداور ظاہریہ پررد کرنامقصود ہے جو کہتے ہیں کدا گرعورت نے خلوت میں پانی استعمال کیا ہوتو اس کافضل استعال کرنا جائز نہیں ہے اور جمہور کے نزدیک جائز ہے۔ امام بخاری نے جمہور کی تائید فرمائی ہے کہ جب لوگ اپنی میوبوں کے ساتھ على كرتے تے توجب ايك نے يانى ليا تواس كے بعد جب دوسرايانى كا تواستعال مسافسسل مسن السمسوالة الازم آهيا وتسوضاعمر بالحميم ومن بيت نصوانية علام ييني اورقسطلاني نے توب كهدديا كددونوں اثر ترجمہ كے مناسب نہيں ہيں ، ليكن وجه مناسبت کا انکار سیح نبیس ہے بلکہ امام بخاری اس سے طهار - قفضل المرأة ابت فرماتے ہیں اوروہ اس طرح پر ابت موئی کہ یائی عام طور سے گھریس عورتیں گرم کرتی ہیں اور اس طرح گری دیکھنے کے واسطے ہاتھ ڈالتی ہیں۔ للذاف صل السمواة ہو گیاومن بیت نسصد انیة یهان حضرت عمر توخی الدفتر النافعذ نے سوال نہیں کیا کداس نے استعال کیا ہے بانہیں تو بہت ممکن ہے کہ استعال کیا ہواور حضرت عمر توفئ النائقة في باسوال كے استعال كرايا۔ اس معلوم مواكم طاہر ب ليف علاء مثلا طاہر بيو حنابلد كى رائے بيہ کہ غیر مسلمہ کا پانی استعال کرنا جا ئز نہیں۔ امام بخاری ان پر رد فرماتے ہیں۔ اس کے بعد بیسنو کہ یہاں ننخ میں بیا ختلاف ہے کہ بیہ دونوں لین تو صاعمو اور و من بیت نصرانیة دوالگ الگ اثر ہیں یا ایک ہی ہاورواؤدعطف نہیں ہے۔ حافظ کی رائے ہے ہے

<sup>(</sup>۱)باب من مضمض و استنشق النع میری رائے بیے کہ یہاں بھی ان دونوں کو ثابت کرنا مقمود نیس بلکہ یہاں بھی فعل بن کو ذکر کرنا ہے چونکہ امام بخاری کی عادت شریف ہے کہ جب کے بہت سے الواب آئیں شریف ہے کہ جب کے بہت سے الواب آئیں شریف ہے کہ جب کے بہت سے الواب آئیں کے امام بخاری جبال کہیں بیج ملہ لاتے ہیں اس سے اس بات کی طرف اشارہ ہوتا ہے کہ بیڈ جب ان کا مخار نیس ہے الا باشا واللہ بیقا عدو اکثر بیہ ہے کہ اس باب میں بھی ای کی طرف اشارہ ہے کیا میں یہاں مقصود اپنے مسلک کی بی تائید اور شوافع کی تروید کرتی ہے۔ (کلا فی تقویرین)

كەدونون الگ الگ بين اوروادعطف مونا جا ہے \_(١)

## باب صب النبى صلى الله عليه وسلم الخ بابى غرض المستعلى طهارت كوييان كرنائي-(٢)

### باب الغسل والوضوء في المخضب

خضب ایک برتن ہوتا ہے اس میں گیڑے دغیرہ دھوئے جاتے ہیں۔ چھوٹا برا دونوں طرح کا ہوتا ہے۔ اورا ہام بخاری کا مقصود یہ ہے کہ ان اوائی کا استعال جا کڑے اور ابن عمر بوئی الخافی الی بخیرہ پر در کرنا ہے جو بعض انواع ظروف مثلا ظروف مغر و فیرہ کو کروہ کہتے ہیں۔ اس کے بعد بیسنو کہ میر بنز دیک چھوٹے برتن ہے وضو کرنے کی دوسور تیں ہیں۔ ایک بیک اس میں ہاتھ ڈال کروضو کرے۔ اور دوسرے بیک اس بین کو جھا کر اس سے پائی لے اس باب سے امام بخاری نے پہلی صورت ثابت فرمائی اور دوسرے بیاب الموضو من المتور سے دوسری صورت ثابت فرمادی۔ فیا حس جنا له ماء فی تو رمن صفر ۔ اس روایت سے حضرت ابن عمر تی تالی ہوگئی تھا گائی ہیں ورمن صفر ۔ اس روایت سے حضرت ابن عمر تی تالی ہوئی ہیں گائی ہیں المتحد کر ایا ہے اور صفو من نوع میں جس کے نتی ہیں جس کے بعض نے کہا کہ چونکہ حضرت عائشہ بیں ہیں جس کے بین کہ بین کہ اس کے ان کا نام نہیں لیا۔ عمر میرے والد صاحب فرماتے ہیں کہ بیدوجہ نہیں بلکہ اس کی وجہ بیہ ہی کہ حضرت عاس بھی تھیں تھی بخلاف حضرت علی تھی تھی تھی ہی کہ حضرت اس اس می میں جس کے معن میں جس کے ایک کا نام نہیں اور کے اس کے بین کہ بیان نے بین کہ اس می میں جس کے اس کے بین کہ بین ہوئے۔ اس کے بین نہیں فرمائی اھوی قوا علی من ابتداء حضرت ام ایکن جو بیا ہے تھیں تھی بخلاف میں تھی تھی تھی تھی تھی ہیں جی کہ حضرت ام ایکن جو بیا ہے تھی کہ حضرت اسامہ والی تو بی کھی تو بیا تھی۔ اس کے بین میں جس کے اندر بخار ذاکل کرنے کے لئے بحر سمجھا جا تا تھا۔
مسمع قو ب بیر س کے اندر بخار ذاکل کرنے کے لئے بحر سمجھا جا تا تھا۔

# باب الوضو من التور

اس باب سے وضو من الاناء كوابت كرنا بيعن يانى كر - چنانچ جب صوراقدى ملكم في برتن مي ابنا باحدوال ديا

(۱) و سوصا عمر بالحمیم و من بیت نصر انیة اس کے متعلق علامہ کر مانی اوران کا اتباع کرتے ہوئے علامة سطلانی فرماتے ہیں کہ بیاثر غلط ہے کا تب کی خلطی سے یہاں تھا میں اورنہ باب ہے اس کا کوئی تعلق نہیں مافظ این جمر فرماتے ہیں کہ اس اثرے بیٹا بت کرنا مقصود ہے کہ جیسے معرت عمر وقت الفاق نے بغیرا سنسار کے وضوفر مالیا اور بینیں ہوچھا کہ اس میں کی حورت نے پہلے شل تو نہیں کیا وغیرہ وہ غیرہ تو ایسے ہی تم لوگوں کو بھی استفسار کی ضرورت جیس میرے والدصا حب فرماتے ہیں کہ بیات مقدال بکل احتمال اور عادت ہے واب احتمال ہوگیا اور یہاں ذکر میں کہ بیات کہ استفسار کی معلوم کیا جاتا ہے تو اس احتمال موگیا اور یہاں ذکر فرادیا۔ (کذا فی تفریر مولوی سلمان)

(۲) باب صب النبی صلی الله علیه وسلم الن یہاں وضوء کے اندروضو سے وہ پائی جواعضاء سے گراہواوروہ پائی جو برتن کے اندر باقی رہ کیا ہودونوں ہی مراد ہو کتے ہیں۔انسم یسر نسنی کلالة۔اس کا پوراسٹارتو کتاب الفرائض میں آئے گا البتہ کا لہ کی تعریف سنواس کے اندرعا ام کا اختلاف ہے بعض نے کہا ہے کہ کا لہ اس مورث کو کہتے ہیں جس کے نداصول ہوں اور ندفروع اور بعض نے کہا ہے کہ اس وارث کو کہتے ہیں جس کے نداصول ہوں ندفروع اور بعض نے کہا ہے کہ کا لہ اس مال کو کہتے ہیں جس کے لئے نداصول ہوں اور ندفروع یہ باں دوسرے مین مراوی ہیں۔(س) توفى التور موكيااورلوكول في اس بإنى سے وضوكيايد من التورموكيا\_(١)

### باب الوضو بالمد

امام بخاری نے اس باب کوذکر فرماکراشارہ فرمادیا کہ بیٹھیک ہے کہ خوب پانی لکلا اورلوگوں نے استعال کیا جیسا کہ باب گزشتہ کی آخری روایت سے معلوم ہوا گر بھائی اسراف نہ کرے بلکہ ایک مداستعال کرے کہ یہی مقدار مسنون ہے۔ (۱۱)

# باب المسح على الخفين

<sup>(</sup>۱)باب الوصو من النور: اعتراض بيب كه توركة بين پترك بيالدكواور بيلے باب من حجاره يوضوكر في بيان كرديا بقوات دوباره كول لائ شراح كنزد يك يخصيص بعدالهم بهاور ميرى رائ بيب بي بيل باب مي مخسق تو كوبيان كرنائيس به بلكداس كا ذكرتواس مديث ما تمل مي آچكا به بلك يهال اور بات بنائى به وه يد كهلى حديث من المتور باوراس باب مي من المتور بقواول كامطلب بيب كداس برتن كا ندروضوكيا جائة اور كن التوركامطلب به كريت بيلى حديث مديث مي التورك جوزتها نامقصود بوحد في ما معدد قال حدثنا حداد شراح مديث كنزد يك بيروايت بورواي كوبك اس كريت من المتورة كا ذكر بيلية بكاليك مير منزد يك الله حداد مشراح مديث كنزد يك بيروايت بوروايت بوروث كا دكر بيلية بكاليكن مير منزد يك اس من به جوز مون كا كوئي بات نيس كونكداس كى دوميثيتيس ميل الله يديد كريس من المتورك منظم المنافقة المنافعة في المنافعة

<sup>(</sup>۲) باب الوصوء بالمد: چونکه پہلےاوانی کا مسلم جو آحمیا تھا اب مقدار ماء کا مسلم بھی جو ذکر رہے ہیں اس بھی بعض شراح مسلم نے یہ کھودیا ہے کہ ایک مدے زائدے وضوکر نااحناف کے نزدیک ناجائز ہے یہ بالکل غلط ہے۔ البتہ بعض لوگوں نے شوافع سے نقل کیا ہے کہ ایک سے ذائدے وضوکر ناناجا تزہے یہ ہوسکتا ہے کہ ان کا نہ ہب ہوگر احناف کے نزدیک کوئی حد تعین نہیں ہے البتہ بیضروری ہے کہ نہ اسراف کرے اور نہ کی۔ (کذا فی تفرید مولوی احسان)

ك طرح خلفاء الانتكوبراند كم اورخوارج كى طرح حفرت على توى النهارة كواوران دونون فرقون كى طرح مسح على الخفين ندكر \_\_ و ان عبد الله بن عمر موي الله يقر الله يقر النابعة النابعة المائية النابعة الله الله بن عمر موي الله يقر النابعة ا

یبان اس روایت مین اختصار ہے۔ واقعہ یہ ہوا کہ حضرت سعد بن ابی وقاص و الفاق النافید کوفہ میں تھے۔ حضرت ابن عمر و الفاق النافید و بال کے ہوئے تھے۔ حضرت سعد و الفاق النافید نے خسین پرسے فر مایا حضرت ابن عمر و الفاق النافید نے اس پرا تکار کیا۔ حضرت سعد و النافید نے فر مایا کہ جناب رسول اللہ طابق الم نے خسین پرسے فر مایا ہے اور جب مدینے جانا تو اپنے باپ عمر تھی الفاق النافید ہے ہوجہ لینا۔ حضرت ابن عمر و این الله میں اوالتو نعم فر مایا یعن سعد و النافید نے جو کہا کہ رسول اللہ طابق نے نے سے محضرت عمر تھی اللہ میں اوالتو نعم فر مایا یعن سعد و النافید نے جو کہا کہ رسول اللہ طابق نے نے دو با تیں ارشاد فر ما کیں اوالتو نعم فر مایا یعن سعد و تھی النافید نے جو کہا کہ رسول اللہ طابق فیلانسال النافید نے دو کہ اللہ میں اوالتو نعم فر مایا یعن سعد عن النبی طابق فیلانسال عند غیر ہے۔ مطلب یہ ہے کہ وہ جو بھی بیان کریں میں میں جو کے کہیں کے۔ البذا دوسرے سے یو چھنے کی ضرورت نہیں۔

يهال ايك اشكال به وتاب كذنود جفرت ابن عمر سے مرفوعاً من كى روايت منقول ب پر حفرت ابن عمر توقي الله في النه في

متعدد جوابات دیئے مٹنے ہیں۔

ایک توسب ہے توی ہے اور وہ وہ ہے جس کوام محمد نے موطا میں ذکر فرمایا ہے۔ فرماتے ہیں بلغنا انبه کان فتوک اور بلاغات امام محمد معتبر ہیں۔ لہذا یہ ہوا کہ سے علی العمامہ منسوخ ہوگیا۔ دوسرا جواب یہ ہے کہ کی خاص سفر کا واقعہ ہے جیسا کہ ابودا کو جس ہے۔ امسونیا ان نسمسے علی العصائب و التساخین ۔ یعنی حضور و القطم نے عذر کی بناء پر جبائز پرسے کا محم فرمایا۔ ای طرح کی وجہ ہے۔ امسونیا ان نسمسے علی العصائب و التساخین ۔ یعنی حضور و القطم نے عذر کی بناء پر جبائز پرسے کا محم فرمایا۔ ای طرح کی وجہ ہے سے معلی العمامہ بھی ہوا ہوگا ، اور تیسرا جواب حنفیہ دشافعیہ کے اصول پر چاتا ہے وہ یہ کرفرض معلی الراس معلی الماس ہے علی الماس ہے کہ فرض کے دو میہ کہتے ہیں کہ معلی الراس بھی نہیں گر مالکیہ کے یہاں یہ جواب درست نہیں ۔ کیونکہ ان کے یہاں استیعاب راس بالم خرض ہے وہ یہ کتے ہیں کہ مسے علی الراس قرآن پاک سے ثابت ہے اور سے علی العمامہ کا ذکر اخبار آحاد میں ہے جو متل ہیں۔ لہذا قطعی کونکی کی وجہ سے ترکنہیں کیا جائے گا۔ اور حفیہ کا تاکیدائی سے ہوتی ہے کہ ابودا کا دوغیرہ میں مسے علی ناصیة و عمامة وارد ہے۔

معلوم ہوا کہ اصل فرض تو مسے علی الناصیہ سے ادا ہو کیا اور باقی تکمیل سنت کے لئے تھا، ان جوابات تو یہ کے ہوتے ہوئے بیتو جیہ کرنا کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم عمامہ درست فر مار ہے تھے۔ دیکھنے والے نے بیسم بھا کہ اس پرمسے فرمار ہے ہیں یا اس کے علاوہ اور دوسرے جوابات کی اس وقت ضرور ہوتی جب بیندکورہ جوابات نہ ہوتے۔

# باب اذا ادخل رجليه وهما طاهرتان

یہاں اس باب میں ایک اور مسئلہ بیان فر مادیا کہ علی انتقین کے لئے بی ضروری ہے کہ رجلین کو پاک موزوں میں داخل کیا ہو
اس طہارت سے مرادا تمہ اربعہ کے نزدیک قوطھارت میں الانجاس والاحداث جمیعا ہے اور ظاہر بیہ کے نزدیک طہارت من
الانجاس شرط ہے طہارت من الاحداث شرط نہیں۔ جمہوری طرف سے یہ کہاجا تا ہے کہ جب طہارت مطلق ہو گی تی ہے تو اس سے طہارت
کا کمہ مراد ہوگی۔ خواہ وہ انجاس ہویا احداث دعھ ما فانی اد سلتھ ما طاهر تین یہاں حضور اقدس مل المجتم نے جمود نے کے امرکو معلل فر مایا کہ حضور اقدس مل المجتم نے رجلین مبارکین بحالت طہارت داخل فر مائے ہیں لہذا ترجمہ ثابت ہوگیا۔

# باب من لم يتوضأ من لحم الشاة والسويق

ام بخاری نے من لم یتو ضا مما مست النار جیسی مخترعبارت کو چھوڈ کر پیطویل عبارت اختیار فرمائی اس کی کیا وجہ ہے؟ وجہ یہ کہ خاہر باب بی سے یہ معلوم ہوگیا کہ امام بخاری کا میلان حنابلہ کے ذہب کی طرف ہے کہ حنابلہ کے یہاں کم اہل کے استعال سے وضو ضروری ہے اور جمہور کے نزدیک کی بھی مماست النار سے وضو واجب نہیں ہوتا۔ اس لئے کہ ابوداؤد میں حضرت جابر مختی المنافی کی صدیث میں ہے۔ کان احو الاموین من رسول الله میلی آتو کی الموضوء مماغیرت النار لیکن امام ابوداؤد وضوء مماغیرت النار لیکن امام ابوداؤدوضوء مما مست النار کیا بابوداؤدوضوء مما مست النار کا باب قائم فرمایا اور پھر باب التشدید فی ذلک منعقد فرمادیا وہ فرماتے ہیں کہ جابر میلی المنافی کی روایت ایک خصوص واقعہ کے ساتھ خاص ہے۔ واکیل ابوب کے وعمر و عدمان رضی الله عنہم لحما فلم یتوضؤ وا ، چونکہ ام مبخاری کم الا بل سے وضو

کے قائل ہیں۔اس لئے جہال مطلقا اکل ٹم وعدم توضی کا ذکر ہوتو وہ امام بخاری کے نزدیکے ٹم الشاۃ پرمحمول ہوگا۔ یہ جنسز مین کتف شاۃ گھری ہے کاٹ کرکھانے کی ممانعت ہے۔ شراح نے اس کا جھری سے کاٹ کرکھانے کی ممانعت ہے۔ شراح نے اس کا جواب یہ دیاں بیان اولویت ہے اور یہاں بیان جواز ہے گرمیر سے نزدیک اس کا جواب یہ ہے کہ ممانعت اس باب پرمحمول ہے کہ چھری ہی سے کھائے جیسا کہ قربانی کا گوشت کچھ کیا ہوتو کاٹ میں سے کھائے جیسا کہ قربانی کا گوشت کچھ کیا ہوتو کاٹ کر ہاتھ سے کھائے جیسا کہ قربانی کا گوشت کچھ کیا ہوتو کاٹ کر اور بچاری ہوئے۔

#### فصلي ولم يتوضأ:

بیدم توضی باکل کم الثاۃ ہوگئ۔ گراشکال ہے کہ امام بخاری نے باب میں دوچیزیں ذکر فرمائی ہیں ایک مویق دوسر لے کم شاۃ تو حضرت امام بخاری نے کم شاۃ تو جواب دیا حضرت امام بخاری نے کم شاۃ سے عدم توضی کی روایات توباب میں ذکر فرمادیں گرسویت کی کوئی روایت ذکر نہ کی۔شراح نے جواب دیا کہ قیاس سے ثابت فرمادیا کہ جب کم شاۃ جس میں دسومت و پھتائی ہوتی ہے جب اس سے وضونیس فرمایا تو سویت کے اندر تو بدرجہ اولی وضونہ ہوگا۔ کیونکہ اس میں تو دسومت ہوتی ہی نہیں۔ یہاں امام بخاری کا مقصود عدم وضوم مست النار کو ثابت کرنا ہے گرمعلوم نہیں کیا بات ہو کہ شراح نے یہاں ترجہ قیاس سے ثابت فرمایا حالانکہ امام بخاری کے اصول موضوعہ میں سے تو یہ بھی ہے کہ جب کی باب کی روایت میں کوئی فائدہ جدید ہوتا ہے تو اس پر تنبیہ کرنے کے لئے نیا باب ہاب در باب باندھ دیتے ہیں۔ یہاں جوروایت آنے والے ہاب میں آر ہی ہاس کے اندر سویت کا ذکر ہے اور ترجہ میر نے زدیک اس سے ثابت ہور ہاہے گر چونکہ روایت میں مضمضہ کا لفظ تھا اس لئے گائی کراپنی چاہئے۔ امام بخاری نے اور تنبیہ فرمائی کہ وضوسویت کے کھانے سے تو نہ کی باری نوکہ اس سے مند بھر جاتا ہے اس لئے گائی کراپنی چاہئے۔

# باب من مضمض من السويق ولم يتوضأ

ترجمۃ البابی فرض میں گزشتہ باب میں بٹلا چکا۔ اونی نیبر لیخن نیبر کے قریب جگہہے اسے دعا ہالازواد چونکہ حضور اقدی مطاق میں اور آگر کی کے باس کھی ہوتو دوسرے بھی اسے کھا کہ ماتھ کھا نے کے عادی سے اکیلے نہ کھاتے سے اس لئے سب کو بلایا تا کہ ساتھ نوش فرماویں اور آگر کسی کے باس کھی ہوتو دوسرے بھی اسے کھا کہ یں معند معند معند اس دوایت پر علامہ عنی وعلامہ کرمانی کواشکال پیش آر ہائے کہ ہیہ بچوڑ کہاں ہے آگئی کیونکہ باب تو مین مصند مصن السویق کا ہے ،علامہ کرمانی فرماتے ہیں کہ بینساخ کا تصرف ہے علامہ عینی کی بھی یہی دائے ہے۔ دراصل سب کو بیاشکال اس وجہ سے پیش آر ہائے کہ اس کو مستقل فرماتے ہیں کہ بینساخ کا تصرف ہے علامہ عینی کی بھی یہی دائے ہے۔ دراصل سب کو بیاشکال اس وجہ سے پیش آر ہائے کہ اس کو مستقل باب مجماح ار ہائے کیاں آگر اس کو باب در باب مان لیس تو کوئی بھی اشکال نہیں ہوگا۔ اس صورت میں ندتو باب سابن کے ترجمہ کو قیاس سے فائدہ جد بیدہ کے طور پر درمیان بیاب در باب منعقد کردیا۔

## باب هل يمضمض من اللبن

چونکہ بعض علاء کا ندہب یہ ہے کہ دود و پینے کے بعد کلی کرنی چاہئے اس لئے اس پر تعبید کرنے کے لئے باب با ندھ دیا. شد ب
لان الم مصمص یہاں اشکال یہ ہے کہ دوایت ندکور ہے کہ حضورا کرم صلی اللہ علیہ دسلم نے دود و پیااور کل فرمائی پھر ترجہ میں افظ ہل
لانے کی کیا ضرورت رہی ؟ شراح جواب دیتے ہیں کہ چونکہ ابودا و دشریف کی روایت میں ولسم بسمضمصم ہاں گئے اس پر تھیہ
کرنے کے لئے ترجہ میں افظ ہل لے آئے کہ خور کر لوجس طرح یہاں مضمصم کا ذکر ہے دوسری جگہ عدم مضمصمہ کا ذکر ہے اور میری
دائے یہ ہے کہ حضورا کرم دلی گئے تاہم نے مصصمصم باللبن کو معلل فرمادیا کہ اس کے اندرد سومت ہوتی ہے تو امام بخاری نے لفظ ہل سے
اس طرف اشارہ کردیا کہ اگر اس میں دسومت نہ ہوتو پھرکوئی ضرورت نہیں۔ (۱)

# باب الوضوء من النوم الخ

نعسه کے معنی او کھے جیں اور خفقه او کھی وجہ سے سرکا لجنا۔ یہاں باب میں اشکال یہ ہے کہ امام بخاری نے ترجمہ کے دوجز قرار دیے ہیں۔ ایک وضو من النوم دوسرامن لم یرمن النعسه و النعستين وضوء اور دوايت جوذ کرفر مائی ہے وہ نعسه کی ہے نوم کی کوئی روایت ذکر نہیں فر مائی۔ اس کا جواب بعض لوگوں نے یہ دیا کہ نوم اور نعسه سے مراوایک ہی ہے تو گویا ترجمہ میں بس ایک ہی چیز ہے اور من لم یو من النعسه النے وضومن النوم کی تفصیل ہے۔ اور بعض نے بیکہا کہ نوم سے چونک تفض مشہور تھا اس لئے اس کی روایت ذکر نہیں فر مائی۔

نوم ناتض وضو ہے پانہیں؟ اس کے اندر تین ند ب ہیں۔ سلف کی ایک جماعت کی دائے ہے کہ نوم مطلقا ناتض ہے۔ اور سلف ہی افض نہیں ہے۔ اور انکہ اربعہ جمع بین الروایات فرماتے ہیں میں دوسری جماعت کی دائے اس کے بالکل خلاف ہے کہ نوم کی کوئی تھم بھی ناتض نہیں ہے۔ اور انکہ اربعہ جمع بین الروایات فرماتے ہیں نوم کی بعض انواع ناتض ہیں اور بعض انواع ناتض نہیں اور ایس جمال ہوتا ہے کہ ناتض ہیں اور وسری روایت ہے جس میں فہ کور ہے کہ صحابہ کرام مطلقات الا جمائی نماز کے انتظار میں بیٹے بیٹھے سونے لگتے۔ حتی تعدف و فرسھ تو اس ہے معلوم ہوتا ہے کہ ناتھی نہیں۔ اب پھر انواع ناتھہ و غیر ناتھہ میں اختلاف ہے ۔ حضرت امام ابو صنیفہ کے نزدیک المندوم مست کہ نا علی مشی لو از بل لسقط ناتھی وضو ہے اور امام شافعی کے نزدیک المندوم قاعد احد مسم کہ نا مقعد ته من الارض تو ناتھی نہیں ہے اور باتی انواع تاتھی ہیں اس لئے کہ نوم فی نفسہ تو ناتھی نہیں ہے بلکہ چونکہ مظنہ خروج میں اس لئے کہ نوم فی نفسہ تو ناتھی نہیں ہے بلکہ چونکہ مظنہ خروج میں ناتھی ناتھی سے اور جب بیصورت ہوتو بھر خروج رہے کا مظنہ نہیں رہتا ہے۔ اور مالکیہ کے نزد کے نوم نہیں ہے بلکہ نوم کین ناتھی ہیں اس کے نوم کیس مثلا آس طرح سور ہا ہو کہ ذراسی حرکت ہوتو جاگ جائے اور حنا بلہ کے نزدیک نوم کیس تاتھی نہیں مثلا آس طرح سور ہا ہو کہ ذراسی حرکت ہوتو جاگ جائے اور حنا بلہ کے نزدیک نوم کیس تاتھی نہیں مثلا آس طرح سور ہا ہو کہ ذراسی حرکت ہوتو جاگ جائے اور حنا بلہ کے نزدیک نوم کیس تاتھی نہیں مثلا آس طرح سور ہا ہو کہ ذراسی حرکت ہوتو جاگ جائے اور حنا بلہ کے نزدیک نوم کیس تاتھی نہیں۔

<sup>(</sup>۱) باب هل یمصمص النه دامام بخاری اپناتر جرافظ هل سے بساوقات اختلاف کی طرف اشارہ کرنے کے لئے باندھتے ہیں اور بسااوقات روایت کی بار کی ووقت ` کے لحاظ سے باندھتے ہیں میرے نزدیک یہاں دوسری صورت زیادہ بہتر ہے وہ یہ کم لفظ هل بڑھا کریہ تلادیا کہ کلی صرف ای دوھ کے بعد کرنی چاہئے جس میں دسومت ہواور جس دودھ میں دسومت ندہو جیسے آج کل بریٹا کا دوھ اس کو لی کرکلی کرنا ضروری نہیں۔ (کذا فی تفریرین)

ہے۔ بیسر کا مطلب ہے ایک آ دھ منٹ سونااور اس میں ایک قید بھی ہے وہ یہ کہ قاعدا ہویا قائما ہو کیونکہ روایات میں صحابہ مختلفہ نما تاہم ہم کا سونا انہیں دو صورتوں میں منقول ہے تو مالکیہ اور حنابلہ میں فرق بیہ ہوگا کہ ان کے نزدیک لیٹا ہوا آ دمی اگر ہلکی نیند سور ہاہے تو اس سونے کی وجہ سے اس کا وضوئیں ٹوٹے گا اور حنابلہ کے یہاں حالتین میں ہوا در خفیف اگر لیٹ کر ہوگی تو وضو ختم ہوجائے گا۔

### فان احدكم اذا صلى وهو ناعس:

# باب الوضوء من غير حدث

اس ترجمه کی دوغرضیں بیان کی جاتی جی ایک تو ان لوگوں پر دوکرنا جو ہروقت کی نماز میں مستقل وضو کے قائل ہیں گوصد شہو۔
اوردوسرے و صو من غیر حدث کا استجاب بیان کرنا ہوا۔ استجاب حضورا قدس ملی آلم کے نعل سے ثابت ہوجائے گا اوران لوگوں پر
دوسی بہرام خاتلان تا تا میں کے نعل سے حضورا کرم ملی آلم کے متعلق تو فرماتے ہیں۔ کسان النبی ملی آلم بعد حسل صلوق اور
صحابہ کرام خاتلان تا تا میں کے بارے میں فرمارہ یہ بجزی احدال الوضوء مالم یحدث.

# باب من الكبائران لا يستتر من بوله

صفائرتو حمنات معانی ہوجاتے ہیں اور کہائر کے لئے توبی ضرورت ہے بیتو قاعدہ ہے اورو سے اللہ تعالی کو اختیار ہے کہ
کہائر کوتو معاف فرمائے اور صغائر پرعذاب ویدے۔ ترجمۃ الباب کی غرض ان لوگوں پردو کرتا ہے جو یہ ہے ہیں کہ عقدم استعاد مسن
البول کیر ہنیں ہے بلکہ صغیرہ ہے۔ جیسے کہ ابن بطال نے کہا ہے۔ کیونکہ دوایت میں و مسایہ عذبیان فی کبیس آیا ہے توامام بخاری
فرماتے ہیں کہ عدم تست عن البول کبائر میں سے ہاور مسایہ عذبیان فی کبیس کا مطلب یہ ہے کہ جس امر کے اندروہ معذب
ہور ہے ہیں وہ ان معذبین کی نظر میں کوئی اہم چرنہیں تھی۔ یا یہ کہ اس سے بچنا کوئی بڑی بات نہیں تھی۔ نیزخود صدیث کے الفاظ ہلی پاله
لکبیس ہے پھر کہاں کیر کی ہوئی؟ دوسری بات یہ ہے کہ بخاری نے من ہولہ فرماکرا کے مسئلے کی طرف اشارہ فرمادیا وہ یہ کہ تعذیب اپنے

بول بر مور بی تقی اور اس سے نہ بچنا کبیرہ ہے کیونکہ بول انسان تا پاک ہے بخلاف بول حیوان کے کہ وہ طاہر ہے اس میں دومشہور قول میں۔ایک تو بیکہ ماکول اللحم حیوانات کا بول پاک ہے یہی مالکیہ وحنابلہ کی رائے ہے۔اور دوسراقول بیہے کہ سارے حیوانات کے ابوال نا پاک ہیں یہی حنفیہ وشافعیہ کا فدمب ہےاورامام بخاری اس مسئلے میں مالکیہ وحنا بلد کے ساتھ ہیں اس لیئے میں ہولدفرمایا عین منصور عن مجاهد عن ابن عباس آ كے بلاتر جمر آرہا ہال بي جابداورابن عباس مختل التي بنا كا حددميان طاوس كاواسط فركو رہے۔امام دارتطنی نے سندحدیث الباب کومثقدات میں شار کیا ہے اورامام ترندی نے واسطہ طاؤس ہونا راجح قرار دیا ہے مگریہ کچھ بھی نہیں ہےاس لئے کممکن ہے کہ مجاہد نے ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عندسے براہ راست بھی سنا ہواور طاؤس کے واسطے ہے بھی سنا ہولہذا دونون طرح روايت كياتمهي بذكرالواسطه ادرتبهي بحذف الواسطه

#### بحائط من حيطان المدينة اومكة .

'همیہ او شک کے لئے ہے بچے بیہ کہ بیوا تعدین کا ہے. فسسمنع صوت انسانین فی قبور هما بیدونوں معذبین *کون سے* مسلمان تھے یا کا فر؟اس میں دونوں قول ہیں اور روایت سے دونوں ہی کی تائیر ہوتی ہے۔ فرمار ہے ہیں ومسایعہ ذہبان فعی محبیر تواگر كافر ہوتے تو وہاں تو اكبرالكبائر ہوتا اور آخر ميں فرمار ہے ہيں۔لعله يفف عنهما حضور تلطيقة تو دعا فرمائيس اور پھراس ميں بھی لعل کے ساتھ تخفیف کوفر مادیں اور وہ بھی ایک زمان موقت تک تو معلوم ہوا کہ کا فریتے اور مستقل روایات دونوں فریق کی الگ الگ مؤید موجود ہیں۔ شم قبال ملی ماقبل میں جیسا کہ میں نے بیان کیا تھانفی اس چیز کی تھی کدو معذبین اس کو کبیرہ نہیں سجھتے تصح حالانکدوہ کبیرہ تھااور یا یہ کہ وہ فی نفسہ کوئی امر عظیم نہیں تھا جس سے بچنا دشوار ہوتا۔ لہذا اس سے تعارض نہیں رہتا کہ جس کی نفی اس کا اثبات ہور ہاہے۔ کیونکہ يهال اثبات نفس كبيره كاب. فوضع على كل قبو منهما كسرة بدوضع مضوراكرم والمقالم كساته خاص بياعام؟ بيمسك كتاب، الجنائز كاہے۔وہاں باب وضع البحريدة على القبر ميں پيمضمون آجادےگا۔(١)

# باب ماجاء في غسل البول

انسان کا بول توسب کے نز دیک نایاک ہے گر بول ماکول اللحم میں اختلاف ہے۔حنفیہ کا قول واحداورا مام شافعی کا قول راجح بیہ ہے کہنا یاک ہے۔اور مالکید کاقول واحداور حنابلہ کی راج روایت سے کہ طاہر ہے امام بخاری اس مسئلہ میں مالکید کے ساتھ ہیں اس لئے وہ فرمارے ہیں کرحضوراقدس ملتی اللہ استدر من بوله فرمایا سوائے اذا تبوز لحاجته اتبته چونکہ بول براز کے لئے لازم ہے۔اس لئے جب براز فر مایا ہوگا تو بول بھی فر مایا ہوگا۔اور پھر پانی سے طہارت فر مائی ۔لہذا طہارت من البول ثابت ہوگئی۔(١)

<sup>(</sup>١)باب من الكبانو الن : كبيره كي تعريف من التلف قول مين مشهوريب كركبيره وه بجس كمتعلق كوئي وهيدا في موسن حيطان المدينة او مكة رائح يب کہید ینکاواقعے کوئکدایک روایت من تقیع کاذکر ہےاورایک روایت میں ہے . من دفنتم الیوم او کما قال اور یہ مدینموروش بل بوسکتا ہے کمدش نیس ہوسکتا ہے میرے زد کی اقرب یکی ہے کہ بدونوں مسلمان سے چنا نچ جس روایت میں من دفست البوم وارد مواہوہ وہ اس کے لئے واضح دیل ہے۔ اورجولوگ اس ك قائل بين كديدكا فرتے ان كاستدالال ان يعفف سے ب كدا كرمسلمان موت توان سے عذاب بالكل رفع موجاتا - (كذا في نقريرين)

<sup>(</sup>٢)باب ماجاء في غسل البول : إب كاندرمرف بول كاذكر باورهد يث يس بك اذا نبوز لحاجتهاس عصرف براز بحديث أرباب الذارجم كاثبوت كيه وا اجراب یہ ہے کدوراصل براز جنگل کو کہتے میں اورجنگل عام بخواہ بول کے لئے اس میں جایا جائے یا براز کے لئے تو امام بناری نے اس کے عوم سے استدال فرمایا۔

#### باب

یہ باب حضرت شاہ صاحب کے زدیک یہال ہے کل اور ہے موقع ہے اور بعض نئے میں یہاں باب کالفظ نہیں ہے وہی سے ہواور حضرت شیخ الہند فرماتے ہیں یہ باب کا لے فصل من الباب السابق نہیں ہوسکا بلکہ بظاہر یہ شیخید اذبان کے لئے ہے اور باب کو ن البول موجبا بعداب القبر مناسب ترجمہ ہوسکا ہے اور صافظ ابن مجرفر ماتے ہیں کہ اس کا مقصد فیر صیبت غسل ماانت شو من البول علی المحل ثابت کرنا ہے اور میر کے زدیک و جوب استجمار من البول کا ثابت کرنا ہے چونکہ باب سابق سے وجوب عنسل بول کا ثابت کرنا ہے چونکہ باب سابق سے وجوب عنسل بول کا شبہ ہوتا تھا اس لئے امام بخاری نے یہ باب ذکر فرما دیا۔ اور اس میں روایت وہی صاحب القبرین والی ذکر فرما کی اور اس میں ہوئیت وہی صاحب القبرین والی ذکر فرما کی اور اس میں ہوئیت ہوئی ہوئی ہوری نہیں تو جملہ لا یستنسب سے امام بخاری نے ان الوگوں پر روفر مادیا جو یہ کہتے ہیں کہ استجمار بدعت ہے اور چیشا ہوئیا ہے گئے وصیلا استعالی کرنا کہیں ٹابت نہیں۔

### عن مجاهد عن طاؤس عن ابن عباس رضي اللهُ بِسَ اللهُ عَبْدُ:

باب ترك النبي صلى الله عليه وسلم

چونکہ مساجد کے پاک صاف رکھنے کا تھم روایات میں وارد ہوا ہے اس کا تقاضہ یہ ہے کہ اگر کوئی مسجد میں بیٹھ کر پیٹاب کرنے گے تو اس کوروک دینا چاہے ورنہ ان اوامر کا خلاف لازم آئے گا۔ تو حضرت امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کہ جب کوئی مخص مسجد میں پیٹاب کرنے گئے تو اس کوچھوڑ دینا چاہے تا کہ اپنے پیٹاب سے فارغ ہوجائے۔ کیونکہ جب پیٹاب چل پڑتا ہے تو رکتانہیں۔ لہذا اگر روکا تو اور تکوٹ کا خوف ہے۔ لہٰذامسجد کا تطہر اس میں ہے کہ اسے فارغ ہونے دے۔

# باب صب الماء على البول

چونکہ روایت سابقہ میں یہ ندکورتھا کہ جب وہ آ دی پیشاب سے فارغ ہوگیا تو پانی کا ڈول اس کے پیشاب پر ڈالدیا گیا۔اس پر اشکال بظاہر یہ ہوتا ہے کہ پانی ڈالنے سے تو وہ اور پھیل جائے گا۔لہذا اور نا پاکی تصلی کو حضرت امام بخاری نے فرمایا کہ اگر مپ کیا جائے گا اور خوب پانی ڈالا جائے گا کہ جس سے پانی بہنے لگے اور پیشاب مغلوب ہوجائے تو وہ جاری پانی کے طور پر ہوجائے گا۔اور پاک

<sup>(</sup>۱) ہساب: حافظ این جرباب پر بحث کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ اس ہے پہلے باب میں جوصد یہ تھی اس بیٹ اب کے دھونے کا ذکر تھا جوذ کر وغیرہ پرلگ جائے یابدن کے کمی حصہ پر لگے۔اور بیا لگ باب اس لئے ہا ندھا کہ اس کے اندراس بول کے شسل کا ذکر ہے جو کپڑوں وغیرہ پرلگ جائے۔(س)

ہوجائے گا بیاوجہ ہے۔اوربعض علماء کی رائے ہے کہ باب کی غرض حنفیہ پر دوکرنا ہے اس لئے کہ وہ یہ کہتے ہیں کہ زبین کو کھو وا جائے تو امام خاری نے فرمادیا کہ کھو دنے ہے ہناری نے فرمادیا کہ کھو دنے سے ہناری نے فرمادیا کہ کھو دنے سے طہارت حاصل نہ ہوگی کیونکہ جب ناپاک مٹی دورکر دی گئی تو نجاست بھی ختم ہوگئ ۔اب باتی طاہر ہے۔اوربعض نے کہا کہ حنفیہ یہ کہتے ہیں کہ بیٹا ب خشک ہونے کے بعد زمین پاک ہوجاتی ہے۔حنفیہ اس کا جواب بید سیتے ہیں کہ پانی ڈالنا بھی طہارت کا ایک طریقہ ہے لہٰذا اس طریقہ ہے کہی اور دوسر نے طریقہ کی فیلاز منہیں آتی۔

### باب بول الصبيان

<sup>(1)</sup> بساب ہول الصبیسان حدث عیداللہ بن یوسف النے اس صدیث پاک میں جس بچکو صنورا کرم ملکھ کے پاس النے کا ذکر ہے شہوریہ کدوا ان الزبیر تعالیٰ خیران کا النائی میں اور ممکن ہے کہ بنت تھسن کرائے ہوں جیسا کہ بعض شراح کی رائے ہے تصور ملکھ کی کود میں جن چند بچر سنے چیٹا ب کیا ہے ان کے نام کی شاعر نے ان اشعار میں جم کے ہیں:

قسانه سسال فسمى حسج سر السبسى اطفسال حسسن حسسن السسز السسز السسالسوا وكسلا السسليسم سسان المسن هشسسام وابسن ام قيسسس جسساء فسمى السختسام

# باب البول قائما وقاعدا

امام بخاری نے ترجمہ میں دو چیزوں کا ذکر فرمایا ہے ایک بول قائما دوسرے بول قاعدا۔

#### فبال قائما:

یردوایت ترفری شریف کی روایت کے خلاف ہے، کیونکہ ترفری شریف کی روایت میں حضرت عائشہ علی ہے کا تول ہے من حدث کم ان النبی ملط القائم کان یبول قائما فلا تصدفوہ اس کا جواب یہ ہے کہ ان کے علم کے اعتبار ہے ہا یہ کہ عادت کی فی فر مارہی ہیں۔ دوسری بات یہ ہے کہ روایت حنفی وشافعیہ کے خلاف ہے کیونکہ ان کے نزدیک بول قائما خلاف اولی ہے بلکہ مردہ ہے۔
ان کی طرف سے اس روایت کے متعدد جوابات دیئے گئے ہیں ایک یہ کہ دہاں بیضنے کی جگہ نہی پیشاب جس طرف کوفر مارہ تھے وہ او نجی جگہ تھی بیشاب جس طرف کوفر مارہ تھے وہ او نجی جگہ تھی اگر بیشے کرفر ماتے تو پیشاب کے اپنے او پر آنے کا احمال تھا۔ دوسرا جواب ید دیا گیا کہ بعض آثار میں ہے کہ حضورا قدس مطاقاتم میں نار میں ہے کہ حضورا قدس مطاقاتم میں دیا جاتا ہے کہ بیان جواز کے واسطے کھڑے ہوکر پیشاب فر مایا۔ چوتھا جواب یہ دیا جاتا ہے کہ دریتک بیٹھے ہی رہے تھے اہذا کھڑے ہو کہ جو لیا تا جاتا ہے کہ دیات بین جوانے کو اس وقت پیشاب کا تقاضا بہت تھا اور بہت دریتک بیٹھے بھی رہے تھے اہذا کھڑے ہونے کے بعد کھڑے کہ کو اس کے علاوہ اور بھی جوابات ہیں۔

### باب البول عندصاحبه والتستر بالحائط

جیسا کہ بین ہیان کرچکا ہوں کہ امام بخاری کا قاعدہ ہے کہ جب کی روایت سے متعدد مسائل ثابت ہوتے ہوں تو ان پر متعدد
ابواب باندھ کران مسائل کو ثابت فرماتے ہیں چونکہ اس روایت سے ایک اور مسکلہ ثابت ہور ہاتھا۔ اس لیے اس کو پھر ذکر فرمادیا اور ایک
جدید باب باندھ کراس مسکلے کو بھی ثابت فرمادیا کہ کی آدمی کے قریب پیشاب کرنادیواروغیرہ کی آڈ میں جائز ہے۔ بعض علماء کی رائے یہ
ہے کہ چونکہ دوسری روایت میں ہے اذا ذھب المملھب ابعد لیعنی جب حضورا کرم سلی اللہ علیہ وسلم تضائے حاجت کے لئے تشریف
لے جاتے تو بہت دورتشریف لے جاتے تو اس سے چونکہ دورجانے کی عادت معلوم ہوتی تھی اس کئے حضرت امام بخاری نے بیتر جمہ
باندھ کراشارہ فرمادیا کہ قریب میں کسی چزکی آڈ لے کر بھی استخبا کرلینا کافی ہے اور جائز ہے اور دور جانا صرف مستحب ہے اور میرے
باندھ کراشارہ فرمادیا کہ قریب میں کسی چزکی آڈ لے کر بھی استخبا کرلینا کافی ہے اور جائز ہو اور دور جانا صرف مستحب ہے اور میرے
جاتے تھے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ براز میں تعفن اور فروج ہوتی ہوتی ہے جس سے حیا ہوتی ہوجائے۔
اشارہ فرمادیا کہ پیشاب کے لئے دور جانا ضرور کی نہیں جلکہ قریب ہی میں تستر کے ساتھ فارغ ہوجائے۔

#### فانتبذت منه:

انتباذی وجہ بیہ کہ چونکہ روایت میں ہے اذا ذھب السمدھب ابعد اس کے انہوں نے سوچا کہ جب حضوراقد س ملکھ لم کی عذری وجہ سے دورتشریف نہ لے جاسکتے تولاؤیس ہی دورہوجاؤں۔فاشاد المی فجنته حضوراکرم ملکھ لم نے ان کواشارہ فرمایا کہ قریب آجاؤ۔اور قریب کرنے کی وجہ بیہ کہ آپ کھڑے ہوکر پیشا ب فرمار ہے تھے مکن تھا کہ کوئی کھڑا ہوا بجھ کرسا شخ آجائے لہذاان کو ریب کرلیا تا کہ اگر کوئی آئے تو اس کوروک لیس. فقہ مست عند عقب دینی میں حضوراکرم ملکھ لم کے قریب ایرایوں کے پاس پردہ کرکے کھڑا ہوگیا۔(۱)

# باب البول عندسباطة قوم

روایت وی قدیم ہے ترجمہ جدید باندھ دیا چونکہ بظاہر روایت سے اشکال ہوتا تھا کہ حضوراکرم میلی بھیل نے دوسر ہے کی سباطہ پر بلا امبازت کیے پیٹا ب فرمالیا کیونکہ امبازت کا کوئی لفظ یہاں نہیں ہے اور سباطہ دوسر ہے آدمی کی ملک ہے لہٰذا قسصوف فی ملک الغیر بدون اذنه لازم آیا۔ اس کا ایک جواب قدیدیا گیا کہ کہ حضوراکرم میلی باز تھی ۔ دوسراجواب بیدیا گیا کہ حضور پاک میلی المباز کی بول و براز طاہر سے لہٰذا اس سے کوئی نجس نہیں ہوا۔ لہٰذا امبازت کی کیا ضرورت ہے اور میر ہے نزدیک وہ جواب ہے جوام میخاری ای ترجمہ سے دے رہے ہیں کہ حضوراکرم میلی ہی سباطر قوم پر پیٹاب فرمایا اور سباط اس مجکہ کو کہتے ہیں جہاں کوڑی ڈائی جاتی ہوتا ہی تاری نے اشارہ فرمادیا کہ سباطر تو پیٹاب پا خانے کے واسطے ہوتا ہی ہے وہاں امبازت کی کیا ضرورت ہے؟ چنا نچہ اب بھی اگر کوئی

<sup>(</sup>۱) باب البول عندصاحبه النزاس باب سامام بخاری تنبیفر مارے ہیں که اگر بول وتغوط کا نقاضا ہوتو ابعاد ضروری نبیں ادرالتستر بحا لط سے بیتلادیا کہ ابعاد ہویا امر مقاربت تستر ہرحال میں ضروری ہے (کذا فی تقریر مولوی احسان لاهوری)

کسی کی کوڑی پر پیشاب یا خاند ڈالدے تو وہ اس سے ناراض نہیں ہوتا۔

### كان أبوموسى اشعرى يشدد في البول:

تشديدكى وجدوه روايت بجويها كزر چكى جسين وارد بكه استنزهوا من البول الغ اوراس تشديدكى صورت يقى جیسا کنقل کیاجا تاہے کہ حفرت ابومویٰ اشعری ت**وی لائوت اللغ**نہ نے ایک بوتل بنار کھی تھی اس کے اندراحتیاط سے پیشاب کرتے ہتھے تا كه بيثاب كرشاش او پرنه پري اور پهر دهيلے سے صاف كرتے اوراس بوتل كودور جاكر آ ہتہ سے اس كا پیثاب مجينك دياكرتے۔

#### ان بنى اسرائيل اذا اصاب ثوب احدهم:

حضرت ابوموی تو تالله ف النائد فرمایا کرتے تھے کہ جب بنی اسرائیل میں سے کئی کے کپڑے پر پیشاب لگ جا تا تو و واس جگہ کو کاٹ دیا کرتے تھے۔مطلب کہنے کابیہ ہے کہ جب وہ اتنا تشدد کرتے تھے تو ہمیں بھی غایت احتیاط برتی جا ہے۔ یہاں اس روایت میں تو ا تنابی ہے اور ابوداؤد میں جلد احدهم اور دوسری روایت میں جسد احدهم ہے۔ بخاری کی روایت میں تواس کا جھڑ انہیں ہے صرف تنبيه كردى \_ بعض علاء كاكبنا ہے كہ بنواسرائيل كے تمر دوسر كثى كى بناء پراللد تعالى نے ان پرا حكامات ميں مجھ تشد دفر ماديا تھا۔ان ہى تشدیدات میں سے میجھی ہے کہ اگر بدن کوکوئی نجاست لگ جائے تو چمڑا کاٹ ڈالیس تکر میرے حضرت نوراللہ مرقدہ بذل المجهو دمیں جسدوالی روایت کونتیج نہیں ماننے اور فرماتے ہیں کہ آئہیں جسم کا نے کا تھم نہیں تھا بلکہ ثوب وغیرہ پراگر لگ جائے تو اس کے کا منے کا تھم تھا اوربیکھی فرماتے ہیں کدروایت میں جوجلد احدهم بےتواس سے ان کی جلد مراز نبیس بلکہ چڑ ہ پہتین وغیرہ مراد ہے جووہ لوگ بطور لباس استعال کرتے تھے کسی راوی نے جلد سے مرادان لوگوں کی جلد لے کرروایت بالمعنی کے طور پرای کوجسد ہے تعبیر کردیا۔

#### قال ابوحذيفة ليته امسك:

جب حضرت ابوحدیف و الله من الله من عضرت ابوموی اشعری و الله من الله من کا تشدیدات سین تو فرمانے لکے کداگر تشريف لائے۔اور كھڑے ہوكر پيٹاب فرمايا كراتنا تشده بوتاتو آپ مايقهم كھڑے ہوكر كيوں پيٹاب فرماتے؟(١)

### با ب غسل الدم

دم حیض ، دم استحاضہ ، دم نفاس ، دم مسفوح ، سب بالا نفاق تا پاک ہیں پھر حضرت امام بخاری نے باوجود مسئلے کے استے واضح

<sup>( 1 )</sup>باب البول عند سباطة قوم وفيه اذا اصاب النه: الاوادور تريف من اس جكريار لفلا مقول بين جلد احدهم ، توب احدهم . جسد احدهم. اصابهم من البول. حضرت ابومول اتى زياده احتياط كياكرت مع كربول مين بيثاب كياكرت مصاورات دور يجيئوا ياكرت مع - (كذا في تقرير مولوى احسان)

ہونے کے اس پر کیوں باب باندھ دیااس کی وجہ میرے نزدیک ہے ہے کہ روایت میں تنصف کالفظ ندکور ہے یعنی تفتح کا تھم ہے اور بول صبیان میں گذر چکا ہے کھنچ سے مراد چھڑ کنا ہے تو حضرت امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کہ یہاں تھنچ سے مراد چھڑ کنانہیں ہے بلکے شسل مراد ہے دننید کہتے ہیں کدای طرح بول صبیان میں تفتح سے مراد چیز کنانہیں ہے بلکٹسل نفیف مراد ہے۔ قب ل تسحنسه نسم تنقر صدو تنضحه بالماء حضور مل المالم في اسعورت كروال رفر ماياكه يملياس كوكمرج دب مجراس كور روي مجراس كوذراس باني سے دهو دے اس کی وجہ یہ ہے کہ خون جامد ہوتا ہے کیڑے سے چیک جاتا ہے آگر یونٹی یانی ڈالا جائے تو بہت سایانی خرچ ہوجائے گااس لئے حضور ملطَقِلَم نے اس کی ترکیب بتلادی کہ اولا اس کو کھر ج دے اور پھر اسکورگر دے تا کہ زم ہوجائے ااور پھر ذراہے یانی سے دھود ہے یہاں تضم سے مراد بالا تفاق عسل ہے کیونکہ خون بالا تفاق نا یا ک ہے اسی طرح احناف بول صبیان میں کہتے ہیں کہ وہاں بھی تضم سے مراد

#### اني امر اة استحاض فلااطهر:

لعنی جب مجھے خون آناشروع ہوتا ہے تو بس رکنا جانتا ہی نہیں مسلسل چاتا رہتا ہے تو کیا میں نماز حجموز دوں؟ حضرت فاطمہ لئے حضوریاک ملی تاہیم سے دریافت کیااس پر حضور ملی تاہے نے ارشاد فرمایا۔ لا انسما ذلک عسر ق . کیعن نماز وغیرہ مت جھوڑ و بلکہ پڑھتی رہوبیکوئی حیض کا خون نہیں بلکہ بیتو ایک رگ کا خون ہے جو کسی مرض یار کضئہ شیطان کی وجہ سے کھل جاتی ہے اوراس سے خون آتا شروع بوجاتا ب\_فاذا اقبلتك حيضتك فدعى الصلوة واذا ادبوت فاغسلي عنك الدم ريمئله بابالاسخاضه کا ہے کہ اقبال حیض واد بارچیض ہے کیا مراد ہے، اقبال بالمدة مراد ہے یا اقبال بالتمیز ، اسلئے بیمسئلہ وہاں بھی آئے گا۔

#### وقال ابى ثم توضئ لكل صلوة:

ہشام کہتے ہیں کدمیرے باپ عروہ نے بیمسئلہ بیان کیا ہے کہ شع توضی لکل صلوۃ النے ۔ بیمسئلہ بھی باب الاسخاضہ کا ہے وہیں کلام کروں گامخضرا یہاں بھی س لوکداس میں اختلاف ہور ہاہے کہ ستحاضہ جو وضوکرے گی وہ ہرنماز کے لئے کرے گی یا ہرونت صلوق ك لئے ہوگا؟ حفيہ وحنابلہ كے ہاں تو ہروقت صلوة كے لئے اور شافعيہ كے يہاں برنماز كے لئے اور مالكيد كنزديك اس پردم استحاضه ہے وضوواجب ہی نہیں اس کی وجہ جیسا کہ میں پہلے بھی بتلا چکا ہوں اختلاف مناط ہے کہ مالکیہ کے نز دیک مناط نقص وضومخرج معتاد و خارج معتاد ہےاور یہاں خارج معتاد نبیں ہے گونخرج معتاد ہے۔اس مضمون کو یا در کھنا میں آ سے چل کر مزید کلام کروں گا۔(١)

<sup>(</sup>١) بساب غسل الده . عشل دم اجماع مسلد باس لئے امام بخاری پراعتر اض بدہ کدانہوں نے بیتر جمٹے وں باندھا؟ حافظ ابن حجرفر ماتے ہیں کہ بیعد یہ کی کتاب ہے اگراس میں مسئلہ اجماعی کا ذکر بھی آجائے تو کیا حرج کی بات ہے۔ حضرت امام بخاری نے اس باب میں دوصدیثیں ذکر فرمائی ہیں۔اول روایت میں اس دم کا ذکر ہے جو کیڑے برلگ جائے اور ٹانی روایت میں اس وم کے شسل کا ذکر ہے جو بدن پرلگ جائے ( کذانی التریرین )

# باب غسل المني وفركه الخ

امام بخاری نے ترجمة الباب میں تین چیزیں ذکر فرمائی ہیں ایک عسل المنی ، دوسری فرک المنی - تیسری غسسل مسایہ صیب من المسرأة محرروايت صرف عسل المني كي ذكرفر مائي باوركسي جيزكي روايت ذكرنبيس فرمائي سب سے يبلے مسله سنوامني كاندرشافعيد کے مختلف اقوال ہیں ان کا اور حنابلہ کا قول را جج یہ ہے کہ طاہر ہے اور دوسراقول میہ ہے کہنا پاک ہے جبیبا کہ حنفیہ و مالکیہ فرماتے ہیں اور تیراقول شافعیہ کے یہاں یہ ہے کہ مرد کی منی یاک ہوتی ہے اورعورت کی نایاک ۔اب حضرت امام بخاری نے صرف عسل المنی کی روایت ذکرفر مائی ہے۔شراح بالخصوص ماکلی شراح کی رائے ہیہ کہ امام بخاری عسل المنی میں ہمارے ساتھ ہیں ، ہمارے ساتھ ہونے كامطلب بيب كد حنفيه اور مالكيه نجاست منى يرتومتفق بي مكراس كي طهارت كاكياطريقه بي؟ مالكيه توفر مات بيس - الابعد من غسل فی الوطب و الیابس ۔ اور حنفی فرماتے ہیں کہ رطب میں عسل ضروری ہے اور یابس میں فرک بھی کافی ہے مالکیہ کہتے ہیں کہ امام بخاری نے صرف عسل منی کی روایت ذکر فرمائی ہے اور فرک کو باب کا جز ، قر اردیتے ہوئے بھی فرک کی روایت ذکر نہیں فرمائی اورامام بخاری کے اصول میں سے یہ بات گذر چکی ہے کہ جب ترجمة الباب میں چند چیزیں ذکر فرمائیں اور روایت کسی ایک کی بھی ذکر نہیں فرمائیں تو امام بخاری کے نزدیک وہ مقبول نہیں ہیں البذا معلوم ہوا کہ امام بخاری فرک کے قائل نہیں ہیں۔ حافظ ابن حجر فرماتے بین کہ امام بخاری کے تواعد میں سے یہ بھی ہے کہ جب ترجمہ میں کوئی چیز ذکر فرمائیں اور اس کی روایت ذکر ندفر مائیں تو وہاں کسی روایت کی طرف اشار و فرمادیا کرتے ہیں چنانچہ یہاں بھی اشارہ فرمادیا اس صورۃ میں امام بخاری حنفیہ کے ساتھ ہوں مے کہ مسل کی توروایت ذکر فرمادی اور فرک کی روايت كى طرف اشار وفرماديا ـ ابرماتيسرا جزء غسل مايصيب من المواة . اس كى كوئى روايت ذكر نبيس فرمائى ـ اس بناء يربعض شراح کی رائے یہ ہے کدیے فلط ہے اور کسی کا تب کفلطی سے یہاں تکھا کیا کیونکہ اس کامستقل باب آ مے ، باب غسل ما یصیب من فرج المرأة آرباب \_اوروبالروايت بهي ذكرب يهال توروايت بهي نبيس اب أكراس قول كوسيح مان لياجائ تو مكرار لازم آئ كا-(١) اوربعض شراح جواب دیتے ہیں کہ امام بخاری کاارادہ روایت لکھنے کا تھا گر اعب لیے المنیة لیکن بیمیر نے زویک سیح نہیں کیونکہ میری تحقیق کے مطابق بخاری شریف سیسی هیں کمل ہو پھی تھی اور ۲۵۲ ھیں امام بخاری کا نقال ہے تو کیا اتنی بڑی مت میں ان کوروایت نهل سکی ۔ایک جواب بید یا گیا کہ امام بخاری کونظر ٹانی کی نوبت نہیں آئی ، پہنی غلط ہے کیاوہ تیس سال کی مدت میں نظر ٹانی بھی نہ کر سکے؟اوربعض شراح کا بہ کہنا ہے کہ ان کی شرط کے مطابق روایت نہیں ملی ،ایک جواب بیمجی دیا گیا کہ یہاں بیاض تھی جس کو بعد میں آنے والوں نے ختم کر دیااس کے علاوہ اور بھی بہت سے جوابات دیئے گئے ہیں۔ گرمٹر سے نزدیک ان میں سے کوئی بھی پسندیدہ

<sup>(</sup>۱) (یم باب بخاری شریف می صفحة تنتالیس ۲۳ را بے لیکن اس سے تکرارنیس موا کیونکددوسری جگداصالة ہےاور یہال تبعا- ( کذا فی نفر بر مولوی احسان)

نہیں ہےاورمیری رائے ان سب کے مقابلے میں بیہے کہ امام صاحب نے اس جز وکی روایت ذکر فر مائی ہےا ہیے ہی آنے والا باب بھی سر رنبیں ہے بلکہ دونوں بابوں کی غرض الگ الگ ہے جس کی وضاحت اس طرح ہے کہ میرے زویک یہاں دوسیلے ہیں ایک توبیک اگر منی امراۃ لگ جائے تو اسکے دھونے کا تھم کیا ہے دوسرے اگر عورت کے فرج کی رطوبت لگ جائے تو اس کے دھونے کا تھم کیا ہے تو امام بخاری نے یہاں منی امرا ۃ کے دھونے کا تھم بیان فر مایا ہے اور اس کی نجاست احناف اور مالکید کے درمیان متنق علیہ ہے اور رطوبت فرج مراة كى طهارت دنجاست مين اختلاف ب جواين جكه آجائے گا۔

#### كنت اغسل الجنابة:

يل يهجوكمدر مامول كددونول دوالك الكمسك بيراس كى وجديب كديبال حديث من يهجملة ياب كنت اغسل الن . اس سے معلوم ہوتا ہے کئنسل احتلام نہ تھا بلکٹنسل جنابت تھا اور جنابت میں یہ ہوا کرتا ہے کے مردکو جومنی گلتی ہے وہ عورت کی منی گلتی ہے خودم دکواس کی منی نبیس نگا کرتی اوراس کی وجہ یہ ہے کہ مرد کی منی تو عورت کے رحم میں پہنچ جاتی ہے اور اگرعورت کارحم اس منی کو قبول نبیس کرتا تواس صورت میں عورت کی منی پہلے با ہر کاتی ہے اور پھر مرد کی با ہر لگاتی ہے۔ بہر حال کہنا ہے ہے جو منی حضور ملط قاتم کے کپڑے والگی تقی وه حضرت عائشه ويطافين وجياكي موكى نه كه جناب نبي كريم مطايقهم كي البذاغسل مني امراة ثابت موكيا اورباب مسايه صيب من فسوج المواة مي بي كزيد بن خالد جن وي الله قد الناعث الناعث الناعث الناعث الناعث الناعث الناعث المواة فلم يمن يعن الركوكي اين بيوى سے جماع كرے اور منى نه فطخ تو منى نه فطنے كے باوجود مايصيب من فوج المواة كاباب باندها ہے تو معلوم ہوا کہ وہ رطوبت فرج کے متعلق ہوگا اور قاعدہ پیہے کہ عورتوں کے ساتھ جب تھیل کود کیا جائے تو فرج سے رطوبت نکل آتی ہے لبذا دہاں اس کا تھم بیان فر مایا اور بیہاں اس کا ذکر فر مایا لبذا دونوں مسئلے الگ الگ ہو مکتے ۔

# باب اذا غسل الجنابة او غيرها فلم يذهب اثر ٥

ان ابواب کے دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ امام بخاری منی کے حکم میں یا تو مالکیہ کے ساتھ ہیں یا احناف کے ساتھ ہیں۔ اگر فرک کی روایت اس لئے ذکرنہیں فرمائی کہوہ ان کا ندہب نہ تھا تو وہ مالکیہ کے ساتھ ہیں اورا گرفرک کی طرف اشارہ فرمادیا تو حنفیہ کے ساتھ ہوں سے لہذااس باب کوان دونوں بیان کر دہ احوال پر ہرایک کی طرف راجع کریں سے ،مگر ظاہریہ ہے کہ مالکیہ کے ساتھ ہیں۔ کیونکہ عسل جنابت اور دوسری نجاست میں مساوات کر دی اور جب دوسری نجاستوں کاغسل ان کے نجس ہونے کی بناء پر ہوتا ہے تو منی کاغسل بھی نجاست کی بناء پر ہوگا اور امام بخاری فلم یذهب اثره . سے بیتلارہے ہیں کداگر کسی نجاست کورگر رگر کردھودیا جائے اور پھر بھی اس کا دھبہ رہ جائے تو بیمفزنہیں ہے گر باب میں جوروایت ذکر فرمائی تواس کی پہلی روایت سے بظاہر معلوم ہوتا ہے کہ وہ اثرات جو کیڑے میں باقی ہیں وہنسل کے تھے نہ کہنی گے۔

عن عائشة والمنافية العالمات تعسل الخ ثم اراه فيه:

اداہ کی خمیر بظاہر منی کی طرف داجع ہے اسلے کہ وہی اقرب ہے اور یہ می اختال ہے کہ تد خسل سے جو شس ہجے میں آتا ہے اس کی طرف موجہ کے دوہ استدلال بکل محمل فرماتے ہیں اور اس کا مطلب یہ ہے کہ اگر موایت کے اندر محمل مول مول مول مول مول مول مول سے استدلال فرماتے ہیں۔ یہاں بھی ای قبیل سے ہے۔ (۱)

# باب ابوال الإبل والدواب والغنم الخ

<sup>(</sup>۱) ابوداؤ وشریف کی روایت میں ہے کہ ورتوں نے ایک مرتبہ حضور ملطقیم سے بیش کے نشانات کے متعلق سوال کیا کہ وہ باتی میں ان کا کیا کریں؟ آپ نے فر مایا کہ حضوں پر بچھے ذردی پھیردیا کرو۔ تو اس سے معلوم ہوتا ہے کہ دھہ کوزائل کرنا ضروری ہے۔ حالانکہ جمہور کا بید نہ بہ بنیس بلکہ جمہور کے نزدیک کپڑااس وقت پاک ہوگا جب پانی میں نجاست کے رنگ کا اثر ختم ہوجائے خواہ نشانات باتی رہیں یاندر ہیں۔ تو اس باب سے امام بخاری نے جمہور کی تا تدفر مائی۔

#### قدم اناس من عكل او عرينة:

بیردوایت کتاب الدیات، کتاب استنابة المرقدین کے اندرا کے گی بھکل اور عرید کے پیجولوگ آئے اورا کراپنے کومسلمان ظاہر کی اور کی بھیل اور کی بھیلوگ آئے اور اکراپنے کومسلمان ظاہر کی اور کی بھیل کے کیا اور کی بھیل کے دیا ہے بھیل ہے ہم جنگل کے دینے والے ہیں۔ لہذا ہمیں جنگل ہیں جانے کی اجازت فرمادیں۔ حضور اکرم مطابقاتم نے غایت شفقت سے ان کو اجازت ویدی کہ اہل صدقہ میں جاکر ہیں اور ان کے ابوال والبان کی لیا کریں وہ مجے اور صحت مند ہو گئے۔ لیکن اس کے بعد انہوں نے یہ کیا کہ حضور پاک مطابقاتم نے دائی کو لئے گئے۔

### 

اس سے مالکیہ نے استدلال کیا کہ اگر پیٹاب ناپاک ہوتا تو حضور اقدس ملط آلم اس کے شرب کا کیوں امر فرماتے۔ اس کا جواب بیہ کہ کا گرف علاق نہ ہوا در کوئی علاق نہ ہوا در کوئی علاق نہ ہوا در کوئی علی تاہد ہے تو جا تزہادر حضور اقدس ملط آلم جوسب سے بڑے طبیب ہیں آپ نے اس کے شرب کی اجازت دی پھر کیا اشکال ہے۔

#### فامر فقطع ايديهم الخ:

#### قال ابو قلابة :

یدروایت بالنفسیل باب القسامة میں پونے دوصفات میں آرہی ہے۔قسامة میں اختلاف ہے کہ پیمین صرف مدعاعلیم سے لی جائے گی یا مدعی و مدعاعلیم دونوں سے۔حنفی فرماتے ہیں کہ صرف مدعاعلیم سے اور ائکہ ٹلا شفر ماتے ہیں کہ اولا مدی سے لی جائے گی اگر اس نے کی محض پر دعوی کیا اور بینہ قائم کر دیا تو پھراس میں اختلاف ہے کہ مدعا علیہ سے قصاص لمیا جائے گا یانہیں ، مالکیہ فرماتے ہیں کہ لیا جائے گا۔اور ائکہ فرماتے ہیں کہ قصاص نہیں لیا جائے گا۔ابوقلا ہم الکیہ کے خلاف ہیں مالکیہ اس حدیث سے قصاص پر استدلال کرتے ہیں ۔ابوقلا ہم جواب دیتے ہیں کہ حضور اقدس ملط الم این کوئل وسرقہ و کفر بعد الاسلام اور محاربہ مع اللہ والرسول ملط الم کی وجہ سے کل فرمایانہ کہ قصاصا۔

#### في مرابض الغنم:

ہم بھی یہی کہتے ہیں کہ کوئی حرج نہیں اور مرابض غنم نہیں بلکہ مبارک اہل میں پڑھے مگر کپڑا بچھالے تا کہ نجاست نہ گئے۔اور مرابض میں نماز پڑھنے سے یہ کہاں لازم آیا کہ پیشاب دغیرہ پرنماز پڑھی ہے۔(۱)

<sup>(</sup>۱) ہاب ابوال الاہل، وفید من عکل او عویدة: یئک دادی نہیں ہے بلکہ یا کید دایت کے مطابق سات آدی سے، تمن عکل کے ادر جار عرید کے۔اورا یک روایت میں ہے کہ آٹھ آدی سے ۔اس صورت میں آٹھواں آدی تھی اور قبیلہ کا ہوگا۔اس کے بعدروایت کے اندرو مرز اندکور ہے جوحضورا قدس می افکان کودی اس کے اور ان کے ساتھ اس بیدردی کا معاملہ کیوں فرمایا؟ اس کا جواب بیہ ہے کہ ان لوگوں نے =

باب ما يقع من النجاسات الخ

امام بخاری طہارت ما میں ظاہر بیاور مالکیہ کے ساتھ ہیں جیسا کہ بیں پہلے بیان کرچکاہوں کہ پانی اس وقت تک نا پاک نہ ہوگا جب کہ اس کے احدالا وصاف الثاق میں تغیر نہ ہو ۔ یہاں امام بخاری فرماتے ہیں کہ جیسے پانی کا بھم ہے گی کا بھی وہی تھم ہے کہ جب تک کہ اس کے بومز وو غیرہ میں فرق نہ آئے اس وقت تک و معزفیں۔ وقعال الزهری لا ہاس ہالماء النے یہی نہ ہب امام الک وامام بخاری کا بھی ہے۔ لا بساس ہویش لیمنی ریش مین کا جز ہے۔ اگر پانی میں گرجائے تو اس کو نا پاک نہ کرے گا گربیریش کی نجاست ان کے یہاں ہے ہمارے یہاں طاہر ہے۔ البذا اگر پانی میں دیش مین پڑجائے اور اس پر نجاست وغیرہ نہ گی ہوتو پانی نا پاک نہ ہوگا۔ وقال الزهری فی عظام الموتی :

مارے يہاں مطلقا طاہر بين اور مالكيد كے يہاں غدبوح كى ياك بين [ا]

القوها وماحولها الخ

امام بخاری نے اس دوایت کے اطلاق سے استدلال فرمایا ہے کدرسول اللہ منتقام نے مطلقا بیفرمایا کدفارہ اور ماحول کو نکال کر

=حضور المالقة كرا ك كساته مى يى معاملة كياتها ورقرآن شريف كاندرب وإن عَافَيْهُمْ فَعَالِبُوا بِمِنْلِ مَاعُولِ المُهُمُ بِهِ ال ك بعد معزت الم في ايك جملة ورفر مايا- قال ابوقلابة فهولاء سوقوا الغريب ببت مجمل ب-اس كانعيل بيب كداس مسلدين اختلاف ب كقسامت كاندراكر بهاس آدي تم كماكركي من وقل کاشبرطا مرکری تو آیاا سفف قاتل کوتصاص می قل کیاجائے گایانیس حنابلہ، الکید کے زدیک جائز ہے۔ شوافع اور حصرات حنید کے زدیک اس کوتصاص میں لی کرنا جائزنیں ہے۔ایک مرتبہ معزت ممرین عبدالعزیز نے اینے زیانے میں اکا ہراورعلا ومعزات کوجع فرمایا اور تسامہ کے متعلق مشورہ فرمایا تو سب نے یمی فیصله فرمایا ك تصاص ليا جائے گا۔ اى مجمع میں حضرت ابوقلا بر بھی تھے ان سے حضرت عمر بن عبدالعزيز نے سوال كيا كرآ ہے كى كيارائے ہے؟ انہوں نے فرمايا كرا كركم فض ميز ناكى تہت لگادی جائے اور پیاس آ دی اس کے زنا کرنے برقشمیں کھالیں تو ہٹلاؤ کہ حدلگائی جائے گی پانہیں۔سب نے الکارفر مادیا مجرا پیے ہی جوری کے متعلق انہوں کے دریافت کیا کہ شامت کی صورت میں اس کا ہاتھ کا ٹا جائے گا سب نے الکار فرمادیا تو انہوں نے فرمایا کہ جب قسامت سے عدواجب نہیں ہوتی تو تصاص میں اس کا تل کیے ہوگا۔ اس برکمی دوسر مے فض نے ابو قلابہ سے کہا کہ حضورا کرم مٹائل نے کے زبانہ میں قوعکل دعرینہ دالوں سے قسامت کے بعد قصاص لیا حمیا تھا لہذا جا کز ہوتا جا ہے۔ اس م حصرت ابوقا بدنے بیہ جملہ ارشاد فرمایا جریہاں امام بخاری نے ذکر کیا ہے اور خلاصہ بیہ کہ ان اوکوں کوتسامہ کے بعد قل قصاص بیس کیا کہا اور وہاں تسامت نیس بلکان لوگوں نے قو حضورا کرم مالیکیلم کے را می کوئل کردیا تھا اور پالوگ مرتہ ہو گئے تھے اور مرتہ کی سز آئل ہی ہے اس بنا میران کوئل کیا گیا۔ اب یہاں ایک چک کا پاٹ سنو۔ وہ یہ کہ اس جلے کی بنا ہر اور اس واقعہ کی بناء ہر بیمشہور ہے کہ حضرت جمر بن عبدالعزیز اور حضرت امام بخاری تسامت کے قائل نیس ہیں بیفلا ہے ملک سیدونو ال حضرات قسامت کوتو مانے ہیں لیکن اس کے اندر تصاص میں آل کرنے کا اٹکار کرتے ہیں۔ بہر مال اس مدیث سے امام بخاری نے بیٹابت فرمایا ہے کہ اہل کا بول یاک ہے۔ اس وجہ سے ان اوگوں نے پیاہے۔ ہاری طرف سے جواب ہیہ کراس سے استدال میج نہیں ہے۔ ممکن ہے کہ حضوریاک مطاقاتم کودحی کے ذریعہ مرف ان کے متعلق بد معلوم ہوگیا کدان کی شفاای میں ہے۔اس وجہ ہے بطور دوا کے استعمال کی اجازت دیدی ہو۔ دوسری مدیث امام بخاری نے ذکرفر مائی ہے کہ ٹی کریم ملاکھیم نے مرابض طنم میں نماز بڑھی جس سے بول طنم کی طہارت پر استدلال کیا حمیا ہے محراس کے جوابات وی ہیں جواد پر حضرت ابومویٰ اشعری کے داوالبرید میں نماز بڑھنے کے متعلق دیے محتے ہیں۔ اب بیکدوہاں آپ نے نماز کیوں پڑھی؟ اس کا جواب بیہ ہے کھنم کے اندرسکنت ہوتی ہے تو آپ کوان سے ایک تتم کی مناسبت تم کی اس لئے آپ وہاں مجمی بمی تشریف لے جاتے تھے۔(س)

(۱) شوافع کے یہاں عظام موتی مطلقا تا پاک ہیں۔اور حنفیہ کے یہاں مطلق طاہر بشر طیکدان پر رطوبت ندہو۔ان کے اتوال کے نقل کرنے کی غرض میہ ہے کہ بیسب اشیاء پاک ہیں لہذاان میں سے کوئی اگر دودھ پانی وغیرہ میں گر جائے گا تو وہ تا پاک نہیں ہوگا۔ باقی کھالو۔ مائع وجامد میں فرق نہیں فرمایا۔ لہذا خواہ جامد ہویا مائع اس کی بہی صورت ہوگی اوروہ نجس نہیں ہے اور جمہوریہ کہتے ہیں کہ بخاری کی روایت عام نہیں ہے بلکہ جامد پرمحمول ہے کونکہ ابودا کا دکی روایت میں خود حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ان کے ان حصاصدا فالقو ھا و ماحولھا و ان کان مانعا فلا تقربوہ ، لہذا جمعاً بین الروایات یہ کہا جائے گا کہ بخاری کی روایت جامد پرمحمول ہے نیزا کر مائع پر مانا جائے تو حدیث کے معنی محمد میں کے کیونکہ مائع کے اندر ماحول ہوتا ہی نہیں وہ تو سب ایک ہی ہے۔ قال معن حد ثنا مالک النے:

امام بخاری کا ستدلال اس سے اس طرح پر ہے کہ اس روایت سے معلوم ہوا کہ تغیر اوصاف کو طہارت و نجاست میں وخل ہے پہلے خون تھا ناپاک۔اب خوشبود اربن کرپاک ہوگیا۔ای طرح اگر نجاست پڑجائے اور وہ اوصاف کے اندرکوئی تغیر پیدا کر ہے تو پھروہ ناپاک ہوگا ورنہ نہیں۔(۱)

باب البول في الماء الدائم

امام بخاری کامسلک مسئلة المیاه بین امام مالک کے موافق ہاں ند جب کے موافق نہی عن المبول فی المبداء الواکد تعبدی ہوگی اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ نہی سداللباب فرمائی گئی ہے اس لئے کہ ایک کود کھے کر دوسرا آدمی بھی پیشاب کرے گا اور انجام کار یانی تایاک ہوجائے گا۔

#### نحن الآخرون السابقون:

اس کا کیامطلب ہے؟ شراح فرماتے ہیں کہ مطلب ہے کہ ماء دائم میں پیشاب کرنے کی ممانعت اس بناء پر ہے کہ جب پائی میں پیشاب کرے گا تو وہ پائی سے آخر ہوگا۔ اور جب کوئی اس سے وضویا خسل کرے گا تو اول ہوگا لہذا نجاست کا استعال ہوگیا اس لئے پائی میں پیشاب نہ کرے۔ یہ وجہ بہت اچھی ہے یہ جملہ نصحن الا حدون السبابقون جہاں کہیں آتا ہے شراح اس کی مناسب تو جیہ فرماتے ہیں گر حقیقی وجراس کی ہے کہ حضرت ابو ہر یوہ تو کا گائی نیٹر کے متعدد شاگرہ ہیں ان میں سے ایک عبدالرحمٰ بن ہر مزالا عرح ہیں دوسرے ہمام بن مدہ۔ ان دونوں کے پاس حضرت ابو ہر یوہ تو کا گائی نیٹر کی روایات کے صحیفے ہیں تو ہمام ابن مدہ کا صحیفہ تو حضرت امام سلم کے پاس ہے اور ابن ہر مزکا صحیفہ حضرت امام سلم تو جہاں کہیں روایت لیتے ہیں وہاں یوں کہتے ہیں حدثنا ہمام بن ہرایک کی ادااور انداز روایات لینے میں جدا جدا ہے۔ حضرت امام سلم تو جہاں کہیں روایت لیتے ہیں وہاں یوں کہتے ہیں حدثنا ہمام بن مسبب قال ہذا ماحدثنا بہ ابو ہریوہ عن رسول اللہ خلیک ہی ادرامام بخاری جب ابن ہر مزکے صحیفے ہے روایت لیتے ہیں تو سب سے پہلے نسحن الا خوون السبابقون ذکر کرتے ہیں اور پھراصل روایت جو مقصود ہوتی ہے اس کوذکر فرماتے ہیں اور پر جملہ نسحن الا حرون ابن ہر مزکے صحیفے کی بہلی مدیث ہے تو اس کی طرف اشارہ فرمانے کے لئے اس روایت کو پہلے ذکر فرمادیتے ہیں۔ لایسولن الا حرون ابن ہر مزکے صحیفے کی بہلی مدیث ہے تو اس کی طرف اشارہ فرمانے کے لئے اس روایت کو پہلے ذکر فرمادیتے ہیں۔ لایسولن

<sup>(1)</sup> بعض لوگوں نے کہا ہے کہ اس حدیث سے امام بخاری نے ان لوگوں پر دفر مادیا جو یہ کتے ہیں کہ اگر اوصاف کلشہیں سے دووصف بدل جا تھی ہوگا ہے کوئلہ یہاں صرف ایک وصف (رت کی بدلا ہے جس کی بنا و بھی بدل میں۔

احدكم في الماء الدائم الع ظامريك زديك يه بني تعبري جاورجمبورك زديك بإنى نا باك بوجائكا

باب اذا القي على ظهر المصلي قذر

چونکہ نجاسات کا ذکر فر مارہے تھے اسلے ایک مسئلہ جواس سے متعلق تھا اس کو بھی ذکر فر مادیا کہ اگر کسی پر حالت نماز میں نجاست پڑجائے تو مسئلہ کیا ہے؟ حنفیہ وشافعیہ وحنابلہ کے نزدیک نمازٹوٹ جائے گی اور مالکیہ کے نزدیک نہیں ٹوٹے گی اس کی وجہ یہ ہے کہ طہارت اثواب ان کے نزدیک شرائط صلوۃ میں سے نہیں ہاں اگر چاہے تو وقت کے اندرا عادہ کرے۔ اوزا کی وغیرہ کے نزدیک طہارت ابتداء صلوۃ کے لئے شرط ہے لہٰذا اگر کوئی وسط صلوۃ میں نجاست وغیرہ ڈالدے تو کوئی حرج نہیں ہے بشراح فرماتے ہیں کہ امام بخاری اس مسئلہ میں اوزا کی کے ساتھ ہیں۔ و کان ابن عمر ہم یہ کہتے ہیں کہ پہلے تو یہ ثابت ہوجائے کہ وہ خون قدر درہم سے زائد تھا۔

ثم ادرك الماء :

ہم بھی تیم کے اندر بھی کہتے ہیں اور بقیدان کا ذہب ہے ف انبعث اشقی القوم بیر عقبہ بن افی معیط تھا و صدحه علی ظهر و بیسن کتسفی امام بخاری نے اس سے استدلال فرمایا ہے۔ امام مالک کے مسلک پر توجواب کی ضرورت نہیں ہے اس لئے کہ ان کے خواب دیا کہ حضورا قدس مطاق تم کو پید ہی نہیں چلا کہ آپ نزدیک طہارت سنت ہے کیکن بیر حدیث جمہور کے خلاف ہے۔ امام نووی نے جواب دیا کہ حضورا قدس مطاق کم کو پید ہی نہیں چلا کہ آپ کی پشت مبارک پر کیا ڈالا گیا اور بعض نے جواب دیا کہ سلاج ورخشک تھی اور اس میں نجاست وغیرہ بھی بحری گی اور پھر ڈلوایا تھا اور نجاست است معدن میں معزنیں ہے۔

اوراصل بات بیہ کہ بدواقعہ وَ ثِیَابَکَ فَطَهُّرُ ہے پہلے کا ہے جیسا کہ حافظ نے کتاب النفیر میں کھا ہے وانا انظو الحاس کئے کہ اگر میں کچھ کرتا تو وہ مجھ کو مارتے۔

ويحيل بعضهم على بعض:

لین ایک دوسرے کو نداق میں کہدرہے تھے کہ اس نے رکھاہے یا یہ کہ آپس میں ایک دوسرے کو اشارہ کررہے تھے حضورا کرم المائیل کی طرف اور نداق کرتے تھے کہ ذراد کیمویہ کیا ہورہاہے؟ حتی جاء ت فاطمة فطرحته عن ظهرہ وہ پکی ای خاندان کی تھی ان سے کیابو لتے وعد السابع فلم یحفظہ یہ الع عمارہ بن ولیدہے۔ (۱))

<sup>(</sup>۱) ہاب الذا لقی الن باب کی بیصدے دننے کے طاف ہے۔ احناف جواب ہیں بیکتے ہیں کہ آئے کریمہ و لیابک فطھوجس سے طہارت ٹیاب کے شرط ہونے پر استدال کیا جاتا ہے بیای واقعہ میں نازل ہوئی ہے جیسا کہ حافظ نے فتح الباری جلد آٹھ میں بیان کیا ہے قد مطلب بیہ واکہ طہارت کا تھم اس واقعہ کے بعد ہاس سے پہلے طہارت منروری بی نیس تھی او لغیر القبلة اگرا پی تری سے بار میں تو نماز پڑھی تو نماز ہوگی کیاں اگر ہنے تری کی اور پھر لطعی کا علم ہواتو قماز نہ ہوگی کیاں اور ہنر تھی و نماز پڑھی تو نماز ہوگی کیاں اگر ہنے تری کی مناز پڑھی اور پھر لطعی کا علم ہواتو قماز نہ ہوگی۔ بسلاجز ور صلا بی دان اور جز ور اوٹ کو کہتے ہیں۔ الملهم علیک ہفریش بینی اگرم طبح تی بدرعا ہے حالا تکہ حضورا قدس طبح تی ہوگی۔ کی بدرعا کو ذکر ہے سب پرامتر اض ہوگا۔ اس کا جواب سے کہ نی اگرم طبح تھی گئے تعلیم فعلی کے لئے تو اس کے کہ نی اگرم طبح تھی ہوئی ہی ہو بات سب کے لئے قابل فور ہے کہ خصورا کرم طبح تو جو چڑ یں شان نبوت کے خلاف نہیں ان کو آپ نے خود کر کے دکھا و یا ان تی ہی ہے ۔ یہاں ایک بات سب کے لئے قابل فور ہے کہ حضورا کرم طبح تا بدر کے موقعہ پرتقر با پندرہ سال بعد بوری ہوئی اس سے معلوم ہوگیا کہ دو عابم نور آپول ہونا خرور کی ہوئی اس سے معلوم ہونا خوردی نہیں جو بی تا خر بھی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خر بھی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان فر راتوں ہون خوردی نے میں اس خوردی نہیں ہوجاتی ہوگیا کہ دو اکا فورا تول ہونا خوردی نہیں کو تا خر بھی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خورا کی فر راتوں ہونی ہی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خور ہونی کو تا خر بھی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خور انہوں کو معلوم ہونی کو تا خر بھی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خور ہونی کو میں کو خوردی ہوئی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خور ہونی کو میں کو خوردی ہوئی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خوردی ہوئی اس کو میں کو خوردی ہوئی ہوجاتی ہے۔ رکھ ان خوردی ہوئی ہوجاتی ہو جوز کی سال میں کو خوردی ہوئی ہوگوں ہوئی ہوگوں کو میں کو خوردی ہوئی ہوجاتی ہوئی ہوگوں کو میں کو خوردی کو خوردی کو خوردی کر کو خوردی کر کی کو خوردی کر کوردی کو خوردی کو خوردی کر کو خوردی کو خوردی کر کر کو خوردی کو خورد

باب البزاق والمخاط ونحوه في الثوب

چونکہ نجاست وغیرہ کاذکر چل رہاتھا اس لئے مصنف نے تھوک کا تھم بیان فرمادیا وجہ یہ ہے کہ حضرت سلمان واقف تا بعین سے نقل کیا گیا ہے کہ برایک کا اس کے حق میں پاک اور دوسرے کے حق میں ناپاک ہے امام بخاری کی غرض اس باب سے دوکرنا ہے فسدلک بھا جسلدہ ،اس سے امام بخاری نے طہارت رہتی پراستدلال کیا ہے اور یہ جو پھر محابہ مختلف خال کا بیسب عشق ومجت کی باتیں ہیں۔

عناب لب لعاب وبمن شربت ومال یہ ننحہ چاہئے ترے بیار کے لئے باب لا یجوز الوضوء بالنبیذولا بالمسکر

مسکو سے بالا تفاق وضوکرنا ناجائز ہے گھرامام بخاری نے اس کو کیوں ذکر فرمایا؟ اس کی وجہ یہ ہے کہ امام بخاری و صو بالنہید کو ناجائز ٹابت فرمار ہے ہیں اور نبیذکی روایت فی نہیں اس لئے مسکو کی روایت سے استدلال فرمالیا اور چونکہ مسکو کی روایت ناجائز ٹابت فرمائی ہے اس کئے اس کو جمد میں بھی ذکر فرما دیا۔ اب رہا یہ سوال کہ امام بخاری نے مسکو کی روایت سے نہید کے مسئلے کوکس طرح ثابت فرمایا ہے تو اس کا جواب یہ ہے کہ امام بخاری کا استدلال اس طرح ہے کہ نبیذ مقدمہ مسکو ہے اور مقدمہ شے خود شے کے مسلم میں ہواکرتا۔ بہ لہذا جس طرح وضو مسکر سے ناجائز ہے ای طرح نہیں ناجائز ہوا۔ لیکن اس کا جواب ہوسکتا ہے کہ پھر تو پائی مقدمہ نبید ہونے کے سب منوع ہونا چاہئے۔

نہ پی آتی ۔ دوسری فتم نبیذی اس فتم کے بالکل مقابل ہے کہ اس میں اسکار پیدا ہوجائے اس میں ائمہ کے درمیان کوئی اختلاف نہیں کہ
اس فتم سے وضوکرنا جائز نہیں ۔ اور تیسری فتم بیہ ہے کہ پائی میں چھوارے وغیرہ ڈال کر پکالیا جاوے ۔ اس نتم میں ہمارے ائمہ کے درمیان
اختلاف ہے بعض جائز کہتے ہیں اور بعض منع کرتے ہیں پھر بعض حضرات نے امام صاحب سے قتل کیا ہے کہ انہوں نے مسئلہ جواب
المتوضی بالنہید کے قول سے رجوع کرلیا ہے ۔ اور اگر رجوع نہ بھی کا بت ہوتو بھی کوئی اشکال نہیں ۔ اس لئے کہ کس ٹی طاہر کے ملئے
سے اگر ماہیت میں فرق نہ پڑے تو اس سے وضو جائز ہے اور یہاں فرق نہیں پڑتا۔ اور علامہ عینی نے نقل کیا ہے کہ ابن مسعود
سے اگر ماہیت ہی فرق نہ پڑے تو اس سے وضو جائز ہے اور یہاں فرق نہیں پڑتا۔ اور علامہ عینی نے نقل کیا ہے کہ ابن مسعود

### وكرهه الحسن وابو العالية :

ید حضرت حسن کاند ہب ہوگا اوران کی کراہت امام صاحب پر جمت نہیں جیسا کہ امام صاحب خود تابعی ہیں اور ابوالعالیہ سے یہاں امام بخاری نے مجمل نقل فرمایا ہے۔ ان کا اثر تفصیل کے ساتھ داقطنی میں فدکور ہے۔ بذل کے اندر میر بے حضرت نے اس کوفل فرمایا ہے انہوں نے جب و صو بالمنبیلا سے منع کیا تو کس نے کہا کہ حضور علی آتھ کے ذمانے میں تو کرتے تھے تو ابوالعالیہ نے فرمایا کہ وہ تمہاری مجمل ہو۔ مجس امید فرمایا کہ کوکروہ سمجھا ہو۔ مناب ہوں کے معلوم ہوا کہ ابوالعالیہ کی کراہت اس کی شدت وغلیان کی وجہ سے تھی اور ممکن ہے کہ حسن نے بھی ای تسم کوکروہ سمجھا ہو۔ مقال میں معلوم ہوا کہ ابوالعالیہ کی کراہت اس کی شدت وغلیان کی وجہ سے تھی اور ممکن ہے کہ حسن نے بھی ای تسم کوکروہ سمجھا ہو۔ مقال میں معلوم ہوا کہ ابوالعالیہ کی کراہت اس کی شدت وغلیان کی وجہ سے تھی اور ممکن ہے کہ حسن نے بھی اس میں کوکروہ سمجھا ہو۔

بیان کاندہب ہے کیل شواب اسکو فہو حوام اور نبیذ مقدمہ شراب ہاور مقدمہ الشے شے کے تھم میں ہوتا ہے لہذاوہ بھی حرام ہوا در حرام ہے اور حرام سے وضو جائز نبیں فثبت الترجمة.

باب غسل المرأة اياهاالدم

شراح فرماتے ہیں کہ استعانت فی ازالۃ النجاسۃ کو بیان فر مایا اور میرے نزدیک باب کی غرض یہ ہے کہ پہلے میں قریب ہی میں بیان کر چکا ہوں کہ استعانت فی الوضو کی تین صور تیں ہیں ایک یہ کہ دوسرا صرف پانی لا وے اور دوسری صورت یہ ہے کہ دوسرا پانی ڈالے اور متوضی خود اپنے اعضاء دھوئے اور تیسری صورت یہ ہے کہ متوضی خود کچھ نہ کرے دوسرا شخص پانی بھی ڈالے اور دھوئے بھی۔ تو امام بخاری نے اس کی طرف اشارہ فرمادیا کہ اگر مجبوری کی بناء پر ایسا کرلیا جائے تو کوئی مضا تقدیمیں ہے۔ حضور اقدس مالی تھیں ۔ کو حضرت فاطمہ بھی ہوں خود دھوتی تھیں۔

#### وقال ابو العالية امسحوا على رجلي:

ابوالعالیہ کے اس تول سے بھی میری تائید ہوتی ہے کہ انہوں نے دوسرے پیر کے سے کا امر فرمایا اور اس کی علت یہ بیان فرمائی کہ وہ مریض ہے اس کو تکلیف ہوگی۔

### بای شیئ دوی جرح النبی الْمُثَلِّلُمُ

حضوراكرم وللكلظم كوغروة احديش چروانور پر چوث آئى تقى اس كمتعلق بوچور بين كدكيا دواحضور وللكظم كولگائى مى تقى م فاحد حصير فاحرق. جب بانى ڈالنے سے خون بندنہ ہواتوا يك بوريا جلاكراس كى راكھ زخم مس بحردى ـ راكھكوخون روكنے ميں ايك خاصہ ہے۔ ای وجہ سے بچوں کی ختنہ کے بعداس مقام پر را کھ لگادیتے ہیں۔

السواک

اشکال بیہ کہ نجاسات وغیرہ کا ذکر چل رہاتھا۔ تو مسئلہ سواک کو کوں بیان کیا؟ اس کوتو سنن الوضو کے ساتھ بیان کرتے اس کی وجہ میرے نزدیک بیہ ہے کہ امام بخاری نے اس باب کو مسئلہ وضو سے الگ ذکر فر ماکر اشارہ کردیا کہ مسواک وضو کے ساتھ ہی خاص نہیں بلکہ جب بھی ضرورت ہوکر لے۔ جیسا کہ فقہاء حنفیہ وغیرہ کہتے ہیں مسئلہ بیہ ہمسواک جمہور کے نزدیک سنت ہے اور بحض فلا ہر بیہ کہتے ہیں کہ واجب ہے۔ اور ابن حزم کہتے ہیں کہ جمعہ کے دن واجب ہے اور باتی ایام میں سنت ہے۔ اعلی حاشیہ ہیں اے اور نسائی میں عاملے بیسب اس کی آ واز کی تعبیرات ہیں جو مسواک کے اندر کی جانب کرتے ہوئے پیدا ہوئی تعین کسی نے پھی تعبیر فرمادیا اور کسی نے پھی اختلاف کچھا ختلاف کچھا ختلاف کچھا ختلاف کچھا ختلاف کچھا ختلاف کچھا ختلاف کے میں میں سے مسب کا مال ایک ہے۔

باب دفع السواك الى الاكبر

چونکد مسواک بظاہراشیاء مستقدرہ میں ہے ہے کیونکداس سے مندصاف کیا جاتا ہے اس لئے اس سے ایہام ہوتا تھا کہ بڑے کو دینا کہیں ادب کے خلاف نہ ہوتو امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کنہیں بلکہ مسواک ایک بڑی چیز ہے مطہرة فم ہے للبذا بڑے کو بی وی جائے۔ (فاکدہ:)

علاء نے لکھا ہے کہ مواک میں سر فوا کہ ہیں جس میں سب سے بوافا کہ ہیہ ہے کہ مرتے وقت شہادتین یا دولاتی ہے۔ باب فضل من بات علی الوضوء

یہ جہمرے زدیک شارحہ ہاوراس سے امام بخاری روایت کی دوطرح شرح فرمارہ ہیں ایک توید کہ روایت میں ہافا اتبت مصحب من مناو صوء ک للصلوة تواس لفظ اذاسے ایہام ہوتاتھا کہ جب سوتا چا ہے تواس وقت وضو کرے چاہے پہلے سے وضو ہویا اس وقت وضو کر سے اور دوسر سے پہلے سے وضو ہویا اس وقت وضو کر سے اور دوسر سے پہلے سے وضو ہویا اس وقت وضو کر سے اور دوسر سے کہ کے وکہ مطلق امر وجوب کے لئے آتا ہے توامام بخاری نے یہاں سے تنبیفر مادی کہ سے امر وجوب کے لئے تیاں کے تنبیل کے انتہاں کے لئے ہے۔

یمام وجوب کے لئے نہیں بلکہ استخاب وفضل کے لئے ہے۔

#### فائده:

اگرکوئی مخص بادضوسوئے تو برے خوابوں سے اور شیطان کے وساوس سے مخفوظ رہتا ہے اور اگر آیت الکری بھی پڑھ لے تو توطی نور جل نور ہے۔ ٹم اصطبع علی شقک الایمن یہ ہمار نے زدیک بہت معمولی بات ہوگئی اور اگرکوئی طبیب کچھ کہد دے تواس کا بہت اہتمام کیا جا تا ہے اطباء کے زدیک بائیں پہلو پرسونا بہتر ہے اس لئے کہ اس صورت میں نیندا چھی طرح آتی ہے گراس میں مضرت ہے کہ بائیں طرف قلب ہے تو بائیں کروٹ سونے میں سارا دبا وَاور بوجھ دل پر ہوگا اور ممکن ہے کہ بخارات دل پر چھا جائیں اور ضعف قلب لاحق ہوجائے لیکن کی کو اہتمام نہیں ہے اگرکوئی جدید تحقیق کا آدمی کچھ کہد دے تو اس کونہ معلوم کیا سے کیا بجھ لیا جا تا ہے؟ حالانکہ یہ نی اکرم ملی تھا کہا کہا کا ارشاد ہے جدید سائنس والوں کی تحقیق ہے کہ جب شہوت سے منی خارج ہوتی ہے تو بدن کے سارے مسامات سے نی اکرم ملی تا اور کو جدید سائنس والوں کی تحقیق ہے کہ جب شہوت سے منی خارج ہوتی ہوتی ہوتی بو بدن کے سارے مسامات سے

جراثیم با ہرنکل آتے ہیں اگرفوراغنسل کر لے تو وہ جراثیم دھل جا کمیں گے اور صحت خوب اچھی رہے گی ورنہ پھروہی جراثیم بدن میں داخل موجا کیں گے۔اورصحت پر برااثر پڑے گا۔اورای طرح ان کی تحقیق ہے ہے کہ مردوں کے لئے داڑھی کے بال اورعورتوں کے لئے سر کے بال پائریاک ادے کے لئے جاذب ہیں۔ حضرت اقدی طافقہ بہت اس کا امرفر ما چکے ہیں صلی الله علیه وسلم تسلیما کثیرا

رغبة اي في أحسانكب ورهبة اي من من معاتبتك فانتَّ على الفطرة. اي فطرة الاسلام التي فطر الناس عليها فردتها على النبي المالكة

لعنى ميس في ال كلمات كويادكرف كواسط حضوراكرم المالية على سائع وبرايا توجب ميس الملهم امنت بكتابك الذي انسزلست برئینجاتواس کے بعد میں نے ونبیک کے بجائے ورسولک کہدیا کیوں کرسول کامرتبہ براہوتا ہے تواسر حضور المُعْتِمَ في ارشاد قرمايا لا ونبيك المندى ارسلت لين رسولك مت كبوبكه ونبيك المندى ارسلت كبو-اس سيبات معلوم ہوئی کدادعیہ میں ماثورہ کا اتباع کرنا جاہئے۔اگر چدان صحابی نے ایک اعلیٰ لفظ کہا کیونکہ رسول کا درجہ نبی سے بڑھ کر ہے **گروہ لفظ** كہاں ہے آتا جوزبان مبارك سے لكا تھا۔ (١)

<sup>(</sup>١)باب فضل من بات النه وفيه واجلعهن اخر ماتكلم. طافظ ابن مجركزد يك اس آخرے كاب الوضوء كا نظام كى طرف اشاره باور حافظ كى رائ كساته ميرى الى ايك دائے چل دى بود ميك كتاب كے تم كى طرف اشار ونيس بك خود تير فتم ہونے كى طرف اشارہ بدركنا في نقره مولوى سلسان مظاهرى)

291

# كتاب الغسل

امام بخاری نے وضو سے فراغت کے بعد عسل کو شروع فرمادیا اور دوآیتیں آسنبسرا کاواستدلالا علی و جوب الغسل ذکر فرمائی سنبسرا کاواستدلالا علی و جوب الغسل ذکر فرمائیں۔ ایک سورہ مائدہ کی دوسری سورہ نساء کی مگرامام بخاری نے یہاں ترتیب قرآنی کے خلاف کردیا۔ ہوتا تو بیچا ہے تھا کہ آیت نساء پہلے ہوتی اور آیت مائدہ بعد کہ اور آیت نساء مغصل اور آیت مائدہ بھل ہوتی اور آیت نساء مغصل اور آیت مفصل ہوتا ہے کہ اجمال کے بعد تفصیل ہوا کرتی ہے اس لئے آیت مجملہ کواولا اور آیت مفصلہ کوٹانیاذ کرفرمادیا۔

# باب الوضوء قبل الغسل

اس باب سے امام بخاری کی غرض کیا ہے؟ بعض شراح فرماتے ہیں کہ ظاہریہ کے نزدیک وضوفی الغسل واجب ہے، اور باتی لوگوں کے یہاں واجب نہیں تو امام بخاری اس باب ہے ای اختلاف کو بتلار ہے ہیں۔اور دوسرا قول یہ ہے کہ اس میں علام کا اختلاف ہے کہ وضوقل الغسل کوئی مستقل سنت ہے یاغسل کا جزو ہے اور تشریفا و تکریما مقدم کردیا میا ہے اس میں تمرو اختلاف بدفا ہر ہوگا کہ اگرکوئی شخص قبل الغسل وضوکرے تو جولوگ مستقل سنت نہیں مانتے ہیں بلکہ غسل کا جزء قرار دیتے ہیں ان کے نز دیک یہی دھوناغسل مفروض کی طرف سے کافی ہوجائے گا۔اور جواس کوجز نہیں مانتے ہیں ان کے زدیک دوبارہ دھونا ضروری ہوگا۔ لاداء فرض الغسل محر یصح نہیں اس لئے کہاس کا باب صفحہ اکتالیس پرمستقلا آر ہاہے اس لئے میرے نزدیک بیمسئلہ وہاں کا ہے اوراگر وہاں کا نہ ہوتو ہم وہاں بیتو جیکریں گے کہ امام بخاری وہاں یہ بیان فرمار ہے ہیں کٹس ذکر سے وضوئیس ٹوشا ، کیونکہ جب وضوکرنے کے بعد عسل کرے گا توہاتھ ادھرادھر جائے گا اور امام بخاری نے وضومن مس الذکر کا کوئی بابنیس باندھاتو معلوم ہوا کہ وضومن مس الذکر کے قائل نہیں ہیں اور شوافع کے یہاں اگر ہاتھ پہنچ جائے تو دوبارہ وضو کرنا ہوگا۔ تیسری غرض باب کی جومیرے نزدیک زیادہ صحح ہے وہ یہ کہ امام بخاری یہ بیان فرمار ہے ہیں کہ وضوقبل الغسل کی کیا صورت ہوگی؟ آیا یا وال پہلے دھویا جائے گا جیسا کہ حضرت عائشہ معان العنان روایت سے ظاہر ہے یا بعد میں دھوئے گا جیسا کہ حضرت میمونہ علائن ان جن کی روایت میں مصرح ہے۔ یہاں امام بخاری نے الموضو قبل الغسل باب بانده كردونو لطرح كى روايات ذكركردين حضرت عائشه والمعانية اليجنا كى بهى اورحضرت ميمونه والماية اليجناكي محل-اس مسئلہ میں حضرت امام شافعی کا غد مب سیہ کہ پوراوضو کرے اور پیر بھی دھوئے ان کا استدلال حضرت عائشہ علافات ہو ا سے ہا حناف کی بھی سایک روایت ہے اور مالکیہ کے نزدیک اگر مستنقع الماء میں ہوتو بعد میں دھوئے ورند پہلے دھوئے۔ بہی جنفیہ كالكةول باورحديث عائشه طفاطيق وجديث ميمونه عطائف الجيناك اختلاف كواى اختلاف احوال يرحمل كياب والسمورت میں جمع بین الا خبار ہے اور بعض نے جمع اس طرح کیا ہے کہ وضو کرتے وقت اولا بھی دھو لے عملا علی صدیث عاکشہ عظامین اوجین اور پھر بعد يل وهو العمل على عديث ميموند والله اعلم

باب غسل الرجل مع امرأته

حضرت شاہ ولی اللہ صاحب فرماتے ہیں کہ بعض علاء کی رائے میہ ہے کہ آ دمی کواپنی بیوی کے ساتھ عسل کرنا نا جائز ہے تو امام بخاری اس پر ردفر ماتے ہیں ادر بعض علاء فرماتے ہیں کہ اس سے امام بخاری ایک دوسرے کے عضومستور کے دیکھنے کا جواز ثابت فرمار ہے۔ ہیں کیونکہ جب ایک دوسرے کے ساتھ خسل کرے گا تو یقینا ایک دوسرے کے عضو پرنظر پڑے گی۔اور میرے نز دیک ترجمۃ الباب ک غرض ہیہے کہ جسیاا مام بخاری نے ماقبل میں و صومن فصل المو اۃ کوثابت فرمایا تھا۔ یہاں سے غسل من فصل المعراۃ کااثبات فرمارہے ہیں کیونکہ جب ایک ساتھ خسل کریں گے تو جس وقت ایک پانی لے گا تو وہ پانی اب اس کے لئے فصل بن جائے گا۔

### باب الغسل بالصاع ونحوه

فقال رجل مایکفینی برجل من بی محربن الحقیہ ہیں۔انہوں نے کہا کہ میں کیرانشعرہوں۔میرے لئے کافی نہیں ہے حضرت جابر وقی کافی فی فوب ایک کیڑے حضرت جابر وقی کافی فی نوب ایک کیڑے میں نماز پڑھنے کا کھی تو اواب سرعورت میں آئے گا۔البتہ یہاں اس میں اختلاف ہے کہ امت کس نے کرائی؟ حافظ ابن حجر کی رائے ہے کہ حضرت جابر وقی کا گوئی نہاں اور فرماتے ہیں کہ جس نے حضورافدس ملی تھا تھا ہے کہ حضرت کی اس کو جم ہوگیا۔اور علامہ عنی کی رائے ہے کہ حضور پاک ملی فی تھا تھا ہے کہ اس میں اختلاف ہور ہا ہے کہ سروایت مسانید ابن عباس وقی کا گوئی ہے کہ اس میں اختلاف ہوں کہ بیروایت مسانید ابن عباس وقی کا کو بی مسانید میں میں تو کی کھی ہو ہے جو ابونیم نے روایت کی لیکن مسانید ابن عباس وقی کا گوئی ہوں کے جو ابونیم نے روایت کی لیکن مسانید ابن عباس وقی کا کھی ہوں کے جو ابونیم نے روایت کی لیکن مسانید ابن عباس وقی کا کھی ہوں کی ہے۔ (۱)

باب من افاض على رأسه ثلثا

شراح نے اس باب کی کوئی غرض نہیں بیان فر مائی محر چکی کا پاٹ یوں ہے کہ یہاں ایک اہم اختلافی مسئلہ کی طرف اشارہ فرمادیا اوروہ اختلافی مسئلہ بیہ ہے کھشل میں دلک ہے یا نہیں؟ مالکیہ کے یہاں فرض ہے اور جمہور کے یہاں فرض نہیں امام بخاری نے ترجمہ میں لفظ افاض بڑھا کر جمہور کی تا تیوفر مائی ہے۔ قال رسول الله مل الله علی آتا ما انا فافیض علی راسی ثلثا۔

یروایت ابودا و دبخاری میں ای طرح مختصر ہے۔ مسلم شریف میں تفصیل سے ندکور ہے کہ ایک بارصحابہ کرام میں تعظیم خضور اقدس میں اللہ میں خسل کا ذکر فر مار ہے متھے کوئی کہتا تھا کہ میں تو اتنی بارپانی ڈالٹا ہوں اور کوئی کچھ کہتا تھا حضور اقدس میں تھا تھا نے ارشاد فر مایا کہ بھائی میں تو تین بار سرپرپانی ڈالٹا ہوں۔ اب جس کو صرف مسئلہ سے کام ہے وہ تو حضورپاک میں تھا تھا کا صرف تول مبارک ذکر

<sup>(</sup>۱) باب العسل النه نحو بوحا كراشاره كرديا كرصاع كى قدتحد بدك لئينيس بعض لوكوں نے علامہ باجى نقل كيا ہے كدينس بالصاع كامستلہ باب العسل سے متعلق نيس ہے بلكداس كو باب الاو انى بيس ذكركرنا چاہے تھا تو يہاں سے امام بخارى نے بتلاديا كريہاں اى برتن كى قدنيس ہے بلكداس جيسا كمحوى موالين صورت ميں اس كاتعلق اى باب سے موجائے گا۔

کردیتا ہے۔اورجس کو واقعہ بیان کرنامقصود ہے وہ ساراواقعہ بیان کرتا ہے۔

#### اتانی ابن عمک :.

یر جاز ہے اور ابن عم سے مراد ابن عم والدک ہے یعتوض بالحسن بن محمد بن الحنفید یودی ہیں جو پہلے گزرے ہیں۔ یہاں یہ تن لوکہ حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ دونوں دوواقع ہیں۔روایت سابقہ میں تو مقدار ما وکاذکر تھا اور یہاں کیفیت عسل کاذکر ہے۔ لیکن میرے نزدیک دوواقع کہنے کی مجھ وجہ طاہر نہیں ہوئی جب کہ دہی حسن بن محمد بن الحقفیہ ہیں اور وہی حضرت جابر وی الفاق النافذہ۔ لہذا صرف اتن می بات ہے کہ وہاں مقدار بیان کرنی تھی اس کو بیان کردیا۔ اور یہاں کیفیت مقصود تھی اس کوذکر فرمایا۔ فتد ہو

## باب الغسل مرة واحدة

اقرب یہ ہے کہ امام بخاری کواس بات پر تنبیہ کرنی ہے کہ جس طرح وضوء میں درجہ فرض مرۃ مرۃ ہے اس طرح عنسل میں بھی فرض ایک بار دھونا ہے اور بعض علاء مثلا ماور دی وغیرہ فرماتے ہیں کہ وضوء میں تو ثلثا ثلثا وارد ہے مگر عنسل میں بیقیدنہیں ہے اس لئے اس میں تثلیث وغیرہ کچھنیں ہے لیکن جمہوراس کے خلاف ہیں ان کے زو یک عنسل میں بھی تثلیث مستحب ہے۔ مسلما کیسو ریج کا باعتبار انٹیین اور قضیب کے ہے۔ ٹم مسمع بدہ بالارض اس برکلام آ گے آئے گا۔ (۱)

### باب من بدأبالحلاب او الطيب الخ

اول تو حضرت امام بخاری رضی الله عند کے سارے ابواب معرکۃ الآراء ہیں۔ مگریہ باب ان معارک الآراء ابواب میں سے ہے جن میں شراح نے بوی نوششیں کیں مگریہ معلوم نہ ہوسکا کہ امام بخاری کی کیاغرض ہے؟ ایک جماعت تو پکاراتھی۔

### من ذاا لذى يسلم من الغلط:

غلطی سے کوئی مرانہیں ہے امام بخاری بھی غلطی میں پڑھئے کہ طلاب کوطیب سمجھ لیاضل سے پہلے خوشبوکا کیا کام؟ جولوگ امام بخاری کے ہمنواہیں وہ کہتے ہیں کہ حدیث میں طاب بالحا نہیں ہے بلکہ بالجہم ہے کا تب کی غلطی سے نقطہ بیں لگا اس لئے وہ بالحلاب رہ گیاان لوگوں نے امام بخاری کے ترجمہ الباب کی خاطر حدیث میں تصرف کردیا یہ بڑی جسارت ہے ایسا ہرگز نہ کرنا چاہئے تھا۔ مرحققین ان دونوں صورتوں سے الگ ہیں اور مختلف تو جیہات فرماتے ہیں ۔ حضرت شاہ صاحب فرماتے ہیں کہ حلاب کے مشہور معنی لعنی دودھ کا برتن مرا ذہیں ہے بلکہ یکلوب کے معنی میں ہے اور اس سے مرادوہ چیز ہے جو کسی چیز سے مینجی گئی ہوتینی عصارہ ہی المدلود ۔ عرب کا دستور پی تھا کہ وہ نہانے سے بلکہ یکلوب کے معنی میں ہے اور اس سے مرادوہ چیز ہے جو کسی چیز سے مینجی گئی ہوتینی عصارہ ہ پی تھا کہ وہ نہانے سے بل خاص بذور کا عصارہ اپنا ابدان میں ملاکرتے تھے جیسا کہ خوشبو بل الغسل استعمال کرتے تھے لہذا اب حلاب
وطیب میں تنافر نہیں رہا۔

اوربعض علاء کی رائے یہ ہے کہ حلاب کہتے ہیں اس برتن کوجس میں دودھ دوہا جائے اور جس برتن میں دودھ جاتا ہے اس میں پیمنائی وغیرہ گئی ہوئی ہوتی ہے۔ اور وہ چکنائی ساری خوشبوکی اصل ہوتی ہے تو امام بخاری کا ذہن ابتداء حلاب سے اس چکنائی کی طرف

<sup>(</sup>۱) ہاب النعسل موۃ واحدہ اس باب کومنعقد کرنے کی دجہ یہ می ہو علی ہے کہ ابوداؤدشریف کی ایک دوایت ہے کہ مورکلب کادھونا سات مرتبہ تھا اور علی مسات مرتبہ تھا۔ تواب امام بخاری یہاں سے یہ تلاتے ہیں کہ بیابتدا واسلام کا تھم تھا اب ایک مرتبہ کا شال بھی کافی ہے۔ (کذا می تفریر مولوی احسان لا هوری)

عیادر چونکہ وہ ساری معطرات کی اصل ہے اس لئے اس سے طیب کی طرف گیا اس وجہ سے لفظ طیب برد ھادیا اور حافظ ابن حجر کی رائے سے ہے کہ ام بخاری نے الطیب سے ایک دوسری روایت کی طرف اشارہ فرما دیا جوب اب من تسطیب ٹیم اغتسل و بقی اثر الطیب میں حضرت عائشہ طفظ فرن ہے میں نے حضورا کرم ملط القائم کونوشبولگائی اور حضور ملط القائم اس وقت اپنی ازواج پردور فرما رہے میں سے اور ظاہر ہے کہ اس کے بعد آپ مل الحالاب موایت سے اور ظاہر ہے کہ اس کے بعد آپ مل الحالاب موایت الباب سے نابت ہوگیا اور بداء فرما کی الباب سے نابت ہوگیا۔

لہذا ترجمہ کے دونوں جزء ثابت ہو گئے ورمقصدیہ ہے کہ دونوں ہی جائز ہیں، اور بعض حفرات کی رائے ہے کہ صدیث میں آتا ہے کہ کہ کان یعفسل راسه بالخطمی جس ہے معلوم ہوتا ہے کیٹسل سے بل بعض چیزیں تطیب و تنظیف بدن کے لئے استعال فرماتے تضامام بخاری علیہ الرحمۃ نے ترجمہ بداء ہ بالحلاب او الطیب میں تر ذر ذکر فرما کراشار، فرما دیا کہ پانی کے علاوہ اور کوئی چیز استعال کرنا ثابت نہیں ہے۔ علامة سطلانی فرماتے ہیں کہ امام بخاری نے ترجمہ میں دو چیزیں حلاب اور طیب ذکر فرمائی تصین کیون روایت صرف ایک کی یعنی حلاب کی ذکر فرمائی دوسرے کی نہیں ذکر کی۔

#### دعابشيئ نحوالحلاب:

روایت بالکل واضح ہے حلاب اس برتن کو کہتے ہیں جس میں اونٹ کا دودھ دوہا جائے چونکہ اس وقت متعدو برتن ہرکام کے لئے مستقلانہیں ہواکر تے تھے اس لئے اس برتن میں دودھ نکال لیا اور اس میں دوسرے وقت پانی لے کرغسل کرلیا فیقبال بھما علی راسه قال افعال عامہ ہے ہے جہاں جیسا موقع ہووہاں و لیے ہی اس کے معنی کر لئے جاتے ہیں یہاں اس کے معنی اشارہ کرنے کے ہیں۔ (ا)

### باب المضمضة والاستنشاق في الجنابة

<sup>(1)</sup> ہاب من بدا ہالحلاب او الطیب: تم لوگوں کومعلوم ہے کہ بخاری شریف میں سب سے زیادہ اہمیت اس کر اجم کو حاصل ہے اور علیاء نے ان کے اعدر فوب
باریکیاں پیدا کی ہیں لیکن اس کے باوجود چندتر اجم السے ہیں جواب بھی پوری طرح حل فہیں ہوئے اٹبی میں سے ایک باب یہ بھی ہے۔ جس کو ثابت کرنے کے لئے امام
بخاری کے مداعین نے پوراز ورلگار کھا ہے اور جولوگ معرض ہیں ان کا اعتراض ہے کہ دیکھوا مام بخاری کو کر بی بھی فیمین آتی طاب کے معنی طیب کا لفظ
بڑھا دیا گئی سے دونوں فریق افراط تفریط میں جتا ہیں اس سے بہتر ہے کہ اعترال رکھا جائے اور توجہ کی جائے چنا نچہ بعض لوگوں نے توجہ کہ آدی میں فی صدف انتہ
بڑھا دیا گئی وجہ سے بد ہو پیدا ہوجاتی ہے توجب آدی رکڑ کر اور ٹل کر نہائے گا تو میل اور پسینہ کی بدیختم ہوجائے گی اور ذاتی خوشہو پیدا ہوجائے گی اب
دلک کے بعد طاب کے ذریع شسل کرے گا تو طاب اور طیب دونوں بائے میے ایک توجہ یہ یہ بعض روایات میں ہے کہ آپ مطمی کے ذریع شسل فر مایا کرتے تھے اور اس

باب مسح اليد بالتراب

روایت سے یہ بات معلوم ہوگئ کہ جب حضورا کرم ملط اللہ وست مبارک سے منی وغیرہ دھوتے تھے ہاتھوں کوز مین پر یا دیوار پر رگڑا کرتے تھاس کی وجہ یہ ہے کہ بدست وغیرہ لینے کے بعد ہاتھ میں بد بو پیدا ہوجاتی ہے اس بد بوکوزائل کرنے کے لئے مٹی کا استعال فرماتے تھے اب اللہ کے احسان سے صابون کی کثرت ہوگئ۔ اب اس میں اختلاف ہے کہ وہ بد بوجو ہاتھوں میں باتی رہ جاتی ہو و کیا ہے؟ اس میں اختلاف ہے اور ہمارے یہاں اس میں دوتول ہیں ایک ہے کہ یہ بد بونجاست کے اجزاء لطیفہ غیر مرئے ہیں جولوگ بد بوک اصل اجزاء غیر مرئے ہاست کو اردیتے ہیں ان کے زد کیے مٹی سے دھونا ضروری ہے اس لئے کہ یہ از الہ نجاست کے قبیل سے ہاور اس کا زائل کرنا ضروری ہے اور ایک جماعت کی رائے ہے کہ یہ بد بودہ ہوا ہے جو ہاتھ کے پانی اور نجاست کے اتصال کے وقت ہاتھ سے گئی ہوئی تھی اور نجاست کے اتصال کے وقت ہاتھ سے گئی ہوئی تھی اور نجاست کے اتصال سے محیف بکیفیۃ النجاسۃ ہوگئ۔ جولوگ یہ کہتے ہیں ان کے زد کیاس کا از الہ ضروری نہیں ہوگئی تو وہ ہوا ہیں رہ گئی اور ہاتھ دوسری ہوا میں واخل ہوگیا اس کا جواب ہے کہ استخاکرتے وقت جب ہوا اور پانی کی ہوئی تھی دسم ہوگئی ہوگی تو وہ ہوا یانی کی دور ہوگئی کہ بھی دیم کے بعد بدیوجاتی ہوگئی تو وہ ہوا یانی بن کر ہاتھوں کو گئی۔ یہی دجہ ہوگئی کے بعد بدیوجاتی ہوگی تو وہ ہوا یانی بن کر ہاتھوں کو گئی۔ یہی دجہ کہ خشکی کے بعد بدیوجاتی ہوگی تو ہوگی ہوگیا کہ خواب ہے کہ استخاکہ وقت جب ہوا اور پانی کی اس کیا۔ لا قات ہوگئی تو وہ ہوا یانی بن کر ہاتھوں کو گئی۔ یہی دجہ ہوگئی کے بعد بدیوجاتی ہوگی ہے۔ فتد ہو

یہ بحث اصل بیں حضرت گنگوہی کی ہے جوانہوں نے ابوداؤد کی تقریر میں فرمائی ہے بیٹقریر بذل میں بھی نقل کی گئی ہے۔اب میں بہ کہتا ہوں کہ جب اس بد بومیں بیا ختلاف ہے تو کیا عجب ہے کہ امام بخاری نے انسقسی کے لفظ سے ان لوگوں کی تائید فرمائی ہوجن کے نزدیک اس بد بوکا از الدواجب نہیں بلکہ صرف اولی ہے۔

باب هل يدخل الجنب يده في الاناء

اگر ہاتھ پرکوئی نجاست بظاہر کلی ہوئی ہوتو پھرسب کے نزدیک بالا تفاق پائی نا پاک ہوجائے گا اور آگر نجاست نہ کلی ہوتو ظاہر یہ کے نزدیک نا پاک ہوجائے گا اور آگر نجاست نہ کلی ہوتو ظاہر یہ کے نزدیک نا پاک ہوجائے گا اور جمہور کے نزدیک نا پاک نہ ہوگا و دخل ابسن عسمسر و البسراء بسن عساز ب البح حضرت ابن عمر توقی لا ایک ہوجائے گا۔ شراح نے اس کو عمر توقی لا ایک ہوجائے گا۔ شراح نے اس کو بخاری کی روایت سے ردکر دیا مگر میرے نزدیک ردکرنے کی کئی ضرورت نہیں بلکہ بخاری کی روایت محدث پر محمول کر لواور ابن ابی شیبہ کی روایت جدث پر محمول کر لواور ابن ابی شیبہ کی روایت جدب پر محمول ہے بلکہ اس میں تو جنابت کی تصریح ہے۔ (۱)

باب من افرغ بيمينه على شماله في الغسل

میرے والدصاحب کی رائے بیہ کہ بعض جگہ یہ بات مشہور ہے کہ دائیں ہاتھ سے بائیں ہاتھ پر پانی ڈالنامی کورتوں کا کام ہے

296

تو امام بخاری نے اس پر ردفر مادیا۔اورمیری رائے یہ ہے کھٹسل میں دو چیزیں ہوا کرتی ہیں ایک پانی ڈالنا اور دوسرے ملنا۔تو اب امام بخاری فرماتے ہیں کہان میں جوافضل ہو گا وہ داہنے ہاتھ سے کیا جائے گا اور چونکہ پانی ڈالنا ملنے سے افضل ہے اس لئے دائمیں سے پانی ڈالا جائے گا اور بائمیں سے رگڑ اجائے گا۔

### ثم افرغ بيمينه على شماله فغسل فرجه:

یہاں پرشراح بیاشکال کرتے ہیں کہ ترجمہ میں افواغ بالیسمین علی الشمال فی الغسل ہاورروایت میں افواغ بالیسمین علی الشمال فی غسل الفوج ہے تو ترجمہ عام ہاورروایت خاص ہے بعض دوسرے شراح نے اس کا بیجواب دیا ہے کہ چونکہ ' غسسل فسوج ''عنسل ہی میں ہوتا ہے لہذا باتی میں قیاس سے ثابت فرمالیا۔ مگرمیری رائے بیہے کہ امام بخاری نے دوسری روایت کی طرف جوابھی گزری ہے جس میں فرمایا گیا ہے فافرغ بیسینه علی یسادہ فغسلها اس کی طرف اثرارہ فرمادیا۔

### باب تفريق الغسل والوضوء

میری رائے ہے کہ امام بخاری اس باب سے موالا قرر ردکرنا چاہتے ہیں چونکہ مالکیہ موالا قفی الغسل و الوضوء کے قائل ہیں اس لئے امام بخاری ان پر روفر مار ہے ہیں اور جمہور کی تائیر فر مار ہے ہیں اور بیتائیر شس توبالذات ہے اوروضو میں بالتبع انسے غسل قدمیه بعد ماجف و ضوئه بیعدم موالا قفی الفسل ہوگئ فیسل قدمیه بیعدم موالا قفی الفسل ہوگئ یا وَں باہر فکل کردھوئے تو موالا قائم ابنی رہی؟

# باب اذا جامع ثم عاد ومن دار على نسائه الخ

اس باب کی دوغرضیں ہوسکتی ہیں آیک ہے کہ ابوداؤد شریف ہیں ہے کہ حضورا کرم ملط انتہا نے ہر ہر بیوی سے جماع فرمایا۔ ویعسل عند ھذہ و ھذہ اوراس کے بعدارشاد فرمایا ھذا از کی واطیب واطھر اوردوسری روایت ہیں ہے کہ حضورا کرم ملط آنہا نے ایک بی عند ھذہ و ھذہ و ھذہ اوراس کے بعدارشاد فرمایا ھذا از کی واطیب واطھر اوردوسری کردایت میں ہے کہ امام بخاری کی غرض ترجمۃ الباب میں غسل میں سب کونمشادیا۔ امام ابوداؤد نے اس دوسری روایت کوتر جج دی ہے۔ تو بہت ممکن ہے کہ اس میں اختلاف ہے کہ معاد پروضو فی غسل واحد بروھا کراس کی طرف اشارہ کرنا ہواوراس کوراج ہتا نا ہو۔اوردوسری غرض بیہ کہ اس میں اختلاف ہے کہ معاد پروضو واجب ہے اورجہور کے نزدیک واجب نہیں تو امام بخاری نے فسسی غسل واحد فرماکر فلا ہریہ پردفر مایا اوراشارہ فرمادیا کہ بس ایک عسل ہی کافی ہاس لئے کہ وضوکا ذکری نہیں فرمایا۔

### يرحم الله اباعبدالرحمن:

بدروایت کتاب انج کی ہے یہاں مختر ہے حضرت ابن عمر موق الله فق النافظ فرمایا کرتے تھے کہ مااحب ان اصبح محوما انسنسے طیب دعفرت عائشہ موق فی فی فی ان کے اس قول پر دفر ماتی ہیں کہ اللہ تعالی ابوعبد الرحمٰن پر دم فر مائے۔ ابوعبد الرحمٰن ابن عمر موق اللہ فیم کا کیا تھی کنیت ہے۔ کنت اطیب دسول الله ملی آجا ہے ترجمہ الباب کی غرض ہے۔

### كان النبي المُثَلِيِّلُم يدور على نسائه:

اس روایت پر دواشکال ہیں۔ایک فقهی دوسرا تاریخی فقهی اشکال بیہ ہے کدایک ساعت میں کیونکر دور فرمایا کرتے تھے؟ اوراس کی

کیاصورت ہوتی تھی جب کے قسمت واجب ہے تو دوسری کی نوبت کے درمیان کیونکر دورفر ماتے تھے۔اس کا جواب یہ ہے کہ صاحبۃ النوبۃ
سے اجازت لے کرممکن ہے کہ دور فر مایا ہوا ور حنفیہ کے مسلک پرتو کوئی اشکال ہی نہیں اس لئے کہ آنخضرت ماہئے تا پرقسمت واجب ہی نہیں تھی۔ دوسرااشکال جوتاریخی ہے دہ یہ ہے کہ حضورا کرم ماہئے تا تھیں گران کا اجتماع نہیں ہوا اس لئے کہ حضرت نہیں تھی سے الکبری چھی تھی تا الکبری چھی تھی اور اور میں ہوگیا تھا اور دوسری بیوی حضرت زینب بنت خدیجۃ الکبری چھی تیں ان کا وصال حضورا کرم ماہئے تھی ہوگیا تھا اور دوسری بیوی حضورا کرم ماہئے تھی ہوگیا تھا اور دوسری بیوی حضورا کرم ماہئے تھی ہوگیا تھا اور سب سے آخری نکاح جوحضورا کرم ماہئے تھی ہوگیا تھا اور سب سے آخری نکاح جوحضورا کرم ماہئے تھی ہوگیا تھا اور سب سے آخری نکاح جوحضورا کرم ماہئے تھی ہوگیا تھا تو اب صرف تو ہیو ہوں حضرت میونہ چھی نہیں ہوگیا تھا تو اب صرف تو ہیو ہوں کا اجتماع ہوا اور یہ واقعہ کے جدے بعد سے لے کروفات کے درمیان کا ہے۔

#### قال قلت لانس او كان يطيقه:

قادہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس وی الله امرائی ہیں کہ اکرآیا یہ جوتم بیان کرتے ہو کہ رسول اللہ المحالیم محیارہ مورتوں سے وطی فرماتے ہے تو کیا حضور مالیکی میں اتن طاقت تھی؟ اس سوال کی دجہ یہ جب انسان ایک بار وطی کر لیتا ہے تو قوت ست پڑجاتی ہے اگر بہت زیادہ تو ک ہوتو ایک بار اور کرلے گا تو انہوں نے اپنے پر قیاس کرتے ہوئے یہ سوال کیا اس پر حضرت انس برخوالی نوان کی اس پر حضرت انسان کی بار اور کرلے گا تو انہوں نے اپنی کیون ہیں کر سکتے تھاس لئے کہ حضورا کرم مالیک کوئیس مردوں کی تو تھاں گئے کہ حضورا کرم مالیک کوئیس مردوں کی تو ت دی گئی تھی۔

یہاں اس روایت میں تو تمیں مردوں کا ذکر ہے اور دوسری روایت میں سومردوں کے بقدر توت کا ہونا ندکور ہے۔ فلا ہرہے کہ جب حضرت سلمان علیہ السلام سوعور توں ہے کر سکتے تھے تو حضورا کرم ملط آتام توان ہے بھی زیادہ قوی تھے۔ وقال سعید عن قتادہ ان انسا حدثھہ تسع نسوہ. بیام بخاری کا جواب ہے۔ (۱)

<sup>(</sup>۱)باب اذا جامع الن اشکال یہ ہے کہ آپ نے جس رات میں تمام از واج پردور فرمایا ہے اس میں کی نہ کی کی باری ضرور ہوگی تو اس کی باری میں سب پردور کی طرح مسلم کے ہوگیا؟اس کے علاء نے مختلف جو ابات دیے ہیں اول یہ کہ آپ نے دوسری کی رضامندی سے ایسافر مایا۔دوسرے یہ ممکن ہے کوئی دن ایسا ہوجس میں باری سب کی پوری ہوچی ہواور پھر ابتداء کا وقت ہوتو ایک رات ایس نکالی جس میں باری کی ابتداء ہیں فرمائی، بلکہ بعد میں فرمائی ۔ تیسری یہ کہ باری رات میں ہوا کرتی تھی اور ممکن ہے کہ بدن کا واقعہ ہو۔ (کذافی تفریرین)

باب غسل المذى والوضوء منه

میرے نزدیک اس باب کی مختلف فرصیں ہو کتی ہیں، اور اس کی وجہ یہ ہے کہ ذکی کے اندرائمہ کے مختلف اختلافات ہیں۔ ایک غرض یہ ہو کتی ہے کہ مطحاوی شریف میں امام طحاوی نے ذکی کے بارے میں ایک جماعت کا فد ہب نقل کیا ہے کہ خدا کیر کا شمل واجب ہے۔ اس جماعت کا فد ہب نقل کیا ہے کہ خدا کیر کا شمل واجب ہے۔ اس جماعت کا فد ہب نقل کیا ہے کہ وہ اور جمہور کے نزدیک صرف موضع مصاب یعن جس جگہ ذکی کی ہوکا وہونا ضروری ہے تو تمکن ہے کہ امام بخاری نے شمل المذی فرما کر جمہور کی نزدیک صرف موضع مصاب یعن جس جگہ ذکی کی ہوکا وہونا ضروری ہے اور جمہور کے نزدیک صرف موضع مصاب یعن جس جگہ ذکی کی ہوکا دھونا ضروری ہے تو تمکن ہے کہ اس میں اختلاف ہے کہ فرما کر جمہور کی نزدیک صرف موضع مصاب یعن جس جگہ ذکی کی ہوکا دوروایات ہیں۔ رائح یہ ہیں اختلاف ہے کہ فرم کی فرما کر جمہور کی نائیل اور کا بوانا ضروری ہواور تعار سے یہ اس دوروایات ہیں۔ رائح یہ ہی میں اختلاف ہے کہ فاف ہے یا نبیل ووروایات ہیں جمان ہے کہ امام بخاری نے قطل ہے دنابلہ کی تائید کی ہواور تیسری کا فرم ہو ہوئور پر دلالت ہی جماعت سے نقل کیا ہے کہ ذکری سے دعم کر اشارہ فرمادیا کہ موجب وضوتو ہے گرفی الفور نہیں میں المیہ ہوئی کہ نائوں کہ نائوں کہ خوار پر دلالت کر سے بہاں ذکر نہیں فرمایا اور کمکن ہے کہ شاس کے لفظ سے امام بخاری کا مقصود حنابلہ کی ایک جماعت ہے میا کہ نوروایات سے مع الانٹیوں دورا کا بہ ہورو کر باہو کو کو کہ نازور الیات کے دوروایات سے مع الانٹیوں دھونا کا بت ہوں الم میاری کا کہ ہورور میں دوایات سے مع الانٹیوں دھونا کا بت ہوں والف دوروایات سے مع الانٹیوں دھونا کا بت ہوں کہ دی کر کا دھونا اور جن روایات سے مع الانٹیوں دھونا کا بت ہورور میا ہورور کر نام کی کونا کی ہورور میا کہ کر کے جن روایات سے پورے ذکر کا دھونا اور جن روایات سے مع الانٹیوں دھونا کا بت ہورور کر نام کونا کی ہوروں کیا تات کی خوار ہونا ور بول کا کہ مورور کیا تو کونا کا ب ہوروں ہوروں کے کشر کی دوروں ہوروں کے جن روایات سے مع الانٹیوں کی کونا کا بت ہوروں کیا گونا کیا گونا کی کونا کا بی ہوروں کیا کہ کونا کا بی ہوروں کیا گونا کی کونا کی کونا کا بی ہوروں کیا کہ کونا کا بی ہوروں کی جن روایات سے کونا کا بت ہوروں کونا کا بی کونا کیا کی کونا کی کونا کی کونا کی کونا کونا کونا کی کونا کونا کونا کی کونا کونا کونا کی کونا کونا کی کونا کونا کونا کونا

باب من تطيب ثم اغتسل الخ

شاہ صاحب کی رائے یوں ہے کہ اگر کوئی عنسل میں دلک نہ کر فے تی کہ جو خوشبو عنسل سے بل لگائی تھی اس کا اثر عنسل کے بعد بھی باتی رہا تو کوئی حرج نہیں ہے۔ اور میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے جو اس ریح کے از الد کا عدم وجوب پہلے بیان فر مایا ہے تو اس کو یہاں بھی بیان فر مار ہے ہیں کہ خوشبو معز نہیں تو بد بو بھی معز نہ ہوگ ۔ کیونکہ دونوں از تشم ریح ہیں۔ مااحب ان اصبح محر ما انتصاح طیبا۔ یہ وہی روایت ہے جس کو وہ اں بالاختصار ذکر فر مایا ہے۔ (۱)

باب تخليل الشعر حتى اذا ظن انه قد اروى الخ

شراح کی رائے یہ ہے کہ امام بخاری کی غرض یہ بیان کرنا ہے کہ طلیل شعر ضروری نہیں ہے بلکہ پانی کا بالوں کی جڑوں میں پہنچالیتا کافی ہے۔ میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری کی غرض ایک اور اختلافی مسئلہ کو بیان کرنا ہے وہ یہ کہ ائمہ میں اختلاف ہور ہاہے کہ عسل

<sup>(</sup>۱) بساب من تطب النه اس باب قبل ابواب بین عمل قبل نجاست کن اکر نے کا ذکر تھا۔ اب یمان عمل حقبل خوشبولگانے کا ذکر فر مارہ ہیں کہ اگر طہارت و خسارت و خ

جنابت اور شل محیض میں پھرفرق ہے یائیس۔ حنفید مالکید و شافعیہ کے زدیک کوئی فرق نہیں ہے اور حنابلہ کے زدیک فرق ہے کہ حالت جنابت میں نقض ضفائر ضروری نہیں ہے۔ صرف پانی پہنچالینا بالوں کی جڑوں کوکافی ہے اور شل محیض میں نقض ضروری ہے اور امام بخاری خ نے ابواب احیض میں ایک باب ذکر کیا ہے ساب نقیض المدراة شعر ها عند غسل المحیض تو میرے زدیک امام بخاری نے حنابلہ کی تائیو فرمائی ہے۔ یہاں تو صرف بلوغ الماء الی اصول الشعر پراکتفافر ما یا اور شسل الحیض میں نقص الشعر کاذکر فرمایا۔ باب من تو ضاء فی الجنابة النے

میں نے باب الوصو فی العسل میں ایک تول یہ می نقل کیا ہے کہ بعض علاء کی دائے ہے کہ اس میں اختلاف ہے کو شل میں وضوکرنا کوئی مستقل سنت ہے یہ استقل سنت نہیں ہے بلکہ جزوشل ہے جولوگ ہے کہتے ہیں کہ یہ جز ہے ان کے زد یک اگر وضوکر نے کے بعد ان اعضاء کو پانی نہ پہنچا ہے تو کوئی حرج نہیں اور جولوگ اس کو مستقل مانتے ہیں ان کے زد یک پانی دوبارہ مسل کے اندر پہنچا نا ضروری ہے ،اگر نہ پہنچا یا تو عسل تحقق نہ ہوگا ۔ ہیں نے وہاں (محولہ بالا) باب میں بیان کیا تھا کہ اس کا کہ یہ باب ہے اور میں نے تم کو باب کھول کر بھی دکھلا یا تھا اس واسطے یہ بات انسب ہے کہ اس مضمون کے اندر بالکل نص ہے اور وہاں میں نے یہ بھی بیان کیا تھا کہ اگر اس باب کی غرض بینہ ہوتو ہیں اور تو جیہ کروں گا۔ وہ تو جیہ ہیہ ہیں اختلا ف ہے کہ کس ذکر سے وضو واجب ہوتا ہے یا نہیں امام ابو صنیفہ کے خرض بینہ ہوتا ہو بینہیں امام ابو صنیفہ کے خرض بینہ ہوتا ہو ایک ہوئے ہاں واجب ہے ۔ ، تو امام بخاری نے اس باب سے وضو مین مسس اللہ کو کے قاکمین پر زدید وضو کرنے کو کہ کو نہیں ہوتا کہ یہ تا کہ اور اس کا کوئی باب بھی ذکر نہیں فرمایا۔ میرے نزو کی تو امام بخاری نہیں اور اس کا کوئی باب بھی ذکر نہیں فرمایا۔ میرے نزو کی تو امام بخاری نہ می و کر کو کہ کا اور اس کے کہ جب کوئی پہلے وضو کے قائل ہیں اور اس کا کوئی باب بھی ذکر نہیں فرمایا۔ میرے نزو کی ایاب بھی ذکر نہیں فرمایا۔ (۱)

باب اذا ذكر في المسجد الخ

امام بخاری اس باب سے سفیان توری اور آئی بن را ہویہ پر دفر مارہ ہیں ان کا ند ہب یہ ہے کہ اگر کوئی محض بھول کر بحالت جنابت مجدیں چلا گیا اور جانے کے بعد اسکویا د آیا تو اب اس کو مبعد سے نکلنا جائز نہیں بلکہ فوراتیم کرے اور پھر نکلے۔ اس لئے کہ اولا وہ ناس ہونے کی وجہ سے معذور تھا اب ذاکر ہونے کی وجہ سے اس پر ذاکر کے احکام جاری ہوں گے اور چونکہ وہاں سے نکلنے پرمجور ہونے کی وجہ سے عادم الماء ہے لہٰذاتیم کرے اور جمہوکا فد ہب یہ ہے کہ فورانکل جائے امام بخاری جمہور کی تائید فرمارہ ہیں کہ نبی اکرم ملک تھا تی بحالت جنابت مجد کے اندر تشریف لے گئے اور یا د آنے کے بعد بلاتیم کے واپس تشریف لے آئے۔ نیز جتنی دیر ہیں تیم کرے گا اتن دیر بحالت جنابت محد میں مکٹ ہوگاس لئے جلدی ہی نکل جائے۔

ثم حرج الينا وراسه يقطر فكبر فصلينا معه:

یروایت بڑی معرکۃ الآراء ہے بالخصوص سنن کے اندراس میں تو صرف اتناہی ہے کہ نماز شروع کرنے سے پہلے آپ کو یاد آھیا

<sup>(</sup>۱) باب من توضاء الخاس باب كروايت نسم غسل جسده ب بظاهر باب ثابت كرنا چاہج بين كمر غالباده ثابت بين موتاس ك كمقصود بقيد جسد كي شل كو ثابت فرمانا ہے اور يہ جسد عام ہے لبذا يبال سے حضرت عائشہ پين والى اور يہ بى الى خالى الله الله على الله الله على

کہ آپ مٹھ کھا جب ہیں تو صحابہ علی ملف الی ہے کہ کو خرمادیا اور تشریف لے گئے پیرعنسل فرما کر آئے اور تکبیر پڑھ کرنماز شروع فرمائی ۔ گرابوداؤد میں بیہ ہے کہ تکبیر کہنے کے بعد یاد آیا اور باہر تشریف لے گئے اس وقت ان لوگوں پر ہوااشکال ہے جو یہ کہتے ہیں کہ تکبیر تخریمہ کرکن ہوات جنابت شروع ہوا تو کیسے ہوا؟ اس پر مستقل کلام تو ابواب الاملمة میں آئے گا۔ ہاں ایک اشکال ہوا ہے کہ یہ کہ اس موقعہ پر تکبیر اور اقامت صلوق کے اندر فصل طویل پایا کیا علی تعریف المقلم والبند ااعاد واقامت کیوں نہ ہوا؟ اس کا جواب یہ کہ اعادہ واجب نہیں ہے۔حضورا کرم مٹھ کی تھے اس کے کہ حضورا کرم مٹھ کیا تھا ہے اور حضور پاک مٹھ کی کے ان جواز کے واسطے کوئی خلاف اولی کام بھی کریں تو اس پر آپ کو واجب کا تو اب ماتا ہے اس لئے کہ حضورا کرم مٹھ کیا تھا تھا ہے کہ کے لئے تشریف لائے تھے۔ (الا

باب نفض اليدين الخ

ہمارے حضرت شاہ ولی اللہ صاحب کی رائے عے کہ امام بخاری کی غرض ماء مستعمل کی طہارت ابت کرنی ہے اس لئے کہ جب نفض کرے گا تو کیڑے دفیرہ پرچھنٹیں پڑیں گے۔ اور اس کا دھونا کہیں منقول نہیں۔ اور میرے نزدیک اس باب کی غرض ہے ہے کہ ایک ضعیف صدیث میں آیا ہے۔ لا تنفضو ایدیکم فی الوضوء فانھا مراوح الشیطان توامام بخاری نے اس روایت پر روفر مادیا۔ (۱) مضعیف صدیث میں آیا ہے۔ لا تنفضو ایدیکم فی الوضوء فانھا مراوح الشیطان توامام بخاری نے اس روایت پر روفر مادیا۔ (۱)

اس میں اختلاف ہے کو شل کے اندر بدائت کہاں ہے کی جائے؟ ہمارے یہاں بھی مختلف اقوال ہیں۔ ایک جماعت کی رائے ہے کہ اولا دائیں مونڈ ھے پر پھر بائیں اور پھر سر پر ڈالے اور بعض علاء کی رائے ہے کہ اولا دائیں پھر سر پھر بائیں پر ڈالے اور بعض علاء کی رائے ہے کہ اولا دائیں پھر سر پھر بائیں پر ٹھر بائیں پر بہی امام بخاری کی غرض ہے اور ہمارے یہاں بھی ایک روایت ہے اور بعض علاء کی رائے ہے کہ امام بخاری اس بھاری سے خلاج ریہ پر دوفر مارہے ہیں اس لئے کہ ان کے نزدیک بدائت بالوضو واجب ہے۔ تو امام بخاری نے بدائت بالوضو نہیں بلکہ بدائت بشق راسه الایمن فرماکران پر دوفر مادیا۔

باب من اغتسل عريانا وحده في الخلوة

مقعودعریا ناغسل کا جواز بیان کرنا ہے اور تستر کے ساتھ عسل کرنے کی فضیلت مگرید دونوں صور تیں اس وقت ہیں جب کہ عسل

<sup>(</sup>۱) باب اذا ذکو فی المسجد اس باب بین امام بخاری نے جوروایت ذکر فرمائی ہاس پرتوکوئی اشکال نہیں ہے کیا ہواؤہ کے اندرایک روایت بین ہے کہ آپ مطاقاتم مجد من آخریف اندا ورا قامت کی گئی فسکسو اور آپ مائی تا بھی ہے کہ ترجی کر در یہ نماز شروع کرادی اس کے بعد جنابت یادا کی اور ایک روایت بین ہے فسانت مطوب النسکیس و کی اشکال نہیں ہے بلک ای کہا ہی کہا ہی کہا ہی کہا ہواؤہ کی روایت ایودا ور پراشکال ہے کہ جبکہ آپ مطاقاتم نے نماز کی ابتداء جنابت کی صالت بین کی تو نماز شروع بی نہیں ہوئی اس کے بعد آپ مطاقاتم کو استینا ف کرنا چاہتے تھا آپ مطاقاتم نے کول نہیں فرمایا؟ جونکہ شراح نے ان دونوں روایتوں کو ایک بی واقعہ پرمحول کردکھا ہے اس وجہ سے اشکال اس کے بعد آپ مطاقات میں گئی ہوئی اس موجہ سے انداز مسلول کی انداز میں میں ہوئی موجہ کے انداز میں میں ہوئی میں ہے کہ انت ظر فاالنہ کہیو، ۔ یہ وجناب موجہ ہوگیا۔

<sup>(</sup>۲) باب نفض المیدین: شای ش کساے کفش یدین کروہ ہے مصنف ابن افی شیبے اندر بھی ممانعت نقل کی گئے ہے لیکن جمہور کے زویک کی مضا نقتہیں ہے اس باب سے جمہور کی تائیر فرمائی ہے۔ (س)

خانہ میں مواورتستراس لئے افضل ہے کہ ابوداؤد کی روایت بہرین تھیم سے ہوہ فرماتے ہیں۔ قبلت یار سول الله اورایت ان کان احدنا في الحلوة تواس يرحضوراكرم ما الميتلم في ماياو الله احق ان يستحى منه من الناس \_اوربعض حضرات فرمات مي كمريانا عسل كرنا خلوت مين بهى جائز نبيس بامام بخارى اس يرروفر مارب بين وكان موسى عليه السلام يغتسل وحده چونكه حضرت موى علیہ السلام علی نبینا وعلیہ الصلو ۃ والسلام بڑے حیادار تھے اس لئے وہ بنی اسرائیل کی طرح ایک دوسرے کے سامنے عسل نہ فرماتے تھے بلکہ تستر کےساتھ فرماتے۔

#### انه او د :

اى متورم الخصية فذهب يغتسل مرة . اى في خفاء من الناس. يقول ثوبي ياحجر ثوبي ياحجر . الريبيا شكال نہیں ہوسکتا کہ حضرت موی بھانا اللہ اللہ ایک جماد کو کیسے خطاب فرمایا؟ اس لئے کہ جب اس جمادے ذوی المعقول کا ساتعل صادر مواتو حضرت مول بَقَلْيْكَ لِيَدُلِان فِي الكوندافر ما لى-

### فقالوا والله مابموسي من باس:

چونکہ عادت البی جاری ہے کہ وہ اپنے اولیاء کی حمایت فرماتے ہیں اور بنواسرائیل حضرت موٹی بھلینا کیا لیکا لیکا لیکا اور اض کرتے تھے اس لئے اللہ تعالیٰ نے ان لوگوں کے اعتراضات کو دفع کرنے کے داسطے پھر کے اندرحرکت عطافر مادی اوروہ ان کے کپڑے لے کرروانہ ہوگیا اور بنی اسرائیل کے مجمع کے پاس آ کھڑا ہوا۔حضرت موکی بنگلنگالیلانا اس کے پیچھے پیچھےتشریف لائے ان کی قوم نے جب دیکھا كه حضرت موى بَطَيْنَا لِيَلافِظُ تو بِرْ بِخوبصورت اورتندرست مِين تو كَهِنْ لِكُهُ واللّه ما بعوسيٰ من باس موى مين تو كوئي عيب نبيس ہے. فيطفق بالحجر \_ يہال بھي كوئي اشكال نہيں اس لئے كه اس سے ايبافعل سرز دمواہے جوذ وي العقول سے صا در موتا ہے اور چونكه حضرت مویٰ ﷺ لیکالیکالاا کوغصه آریا تھااس لئے انہوں نے اس کے ساتھ ذوی العقول کا سامعالمہ فرمایا۔ ولسکسن لا غسنسی عین ب و کتک یعن میں نے جو حرصا جمع نہیں کیا بلکہ چونکہ یہ آپ کی برکت تھی اور میں آپ کی برکت ہے کسی حال بھی مستعنی نہیں ہوسکتا اس لئے میں اسے جمع کررہا ہوں یہاں ایک بات یادر کھوصونیہ کا قاعدہ ہے وہ فرماتے ہیں کماولا تو کسی سے طمع ندر کھواور اگر کوئی شے بلا اشراف نفس کے آجائے تواس کو قبول کر لے ور نیدہ پھر بھی نیآئے گی۔ (ایک

<sup>(1)</sup>باب من اغتسل عريانا :يهال ساس بات كاجواز بتلات جي كداكرآ دي تنها في بوكوسل كري توجاكر چيستراولي بهار اين الي ليلي كزوكي تستر واجب باور تنظيهو كوسل كرناجا تزنيس ، امام شافعى سي محى الياى منقول بحدد فسا استحق بن نصر بابك اس مديث كم معلق ميكها جاس كاكد؟ خداشر برائیز دورآ ن خیزنهاں باشد حضرت مویٰ بَلاٰنالیٰلاٰنو کے فعل اورآیت قرآنی فیبھدا ہم افتدہ کے مجموعہ سے پیمسئلہ ثابت کیا ہے کہ تنہائی میں نظے ہو کرنہانا جائز ہے۔ کیونکہ حضرت موی بگاناک لائے نے دریامیں تنہا نظے ہوکرشل فر مالیالگی وغیر نہیں باندمی۔اس حدیث میں ایک لفظ ہے و طب فی ال حجو صوبا۔اس پربعض نے بیامتھا نہ اعتراض کیا ہے کہ انہوں نے پھر کو ہے کار مارا کہا کہ بیجان چز ہے اس کومار نا تو بیوتونی ہے لیکن جواب سے سکد میں تسنی مار نوٹسی قوم السیخنی جب کوئی شے دوسرے کالیاں اور شاہت اختیار کرلیتی ہے تو اس کا اثر بھی اس میں آ جا تا ہے تو جب اس پھرنے کیڑے اٹھا کرنی امرائیل میں لاڈالے تو وہ شل داہے ہوگیا تو جیسے داہ کو مارا جاسكا باي طرح اس كومارا كميا\_ (كذا في تقريرين)

باب التستر في الغسل

حافظائن جرفرماتے ہیں کہ امام بخاری نے باب سابق ہیں شمن خانہ ہیں ہودہ کے ساتھ شمن کرنے کی فضیلت بیان کی تھی اور
یہاں جُمع ہیں شمن کرنے ہیں تستر کے وجوب کو ثابت فرمارہ ہیں۔ اور علامہ بینی وقسطلانی وغیرہ نے حافظ کا اتباع کیا ہے اور باب ک
یہی خرض بیان کی ہے۔ لیکن میرے نزدیک بیغ خرض نہیں اس لئے کہ جب تنہا شمن کرنے کے اندر تستر افضل ہے تو جُمع ہیں شمن کرنے ہیں
تو تستر بدرجہ اولی واجب ہوگا۔ لہذا میرے نزدیک اس باب کی غرض بیہ ہے کہ اگر مجمع کے سامنے لئی پہن کر شمن کر بے تو اس کو نہ چاہتے کہ
صرف لئی پہن کر سب کے سامنے شمن کرے بلکہ بیکر ناچا ہے کہ پچھ آؤ کر لے اور اس کی دلیل بیہ ہے کہ حضرت فاطمہ جھ بھوئے ہیں آؤ
کے ہوئے تھیں اور حضورا کرم ملط لئے ہوں گے۔ اور آؤ جو کی
جوئے تھیں اور حضورا کرم ملط لئے ہم شمن مار میں ہو کے اور آؤ جو کی
جارئی تھی وہ بقیہ بدن کی ہوگا۔ اگر چہ اس کا تستر ضرور کی نہیں۔

باب اذا احتلمت المرأة

میں اس کے متعلق کلام کر چکا ہوں کہ فلاسفہ کی ایک جماعت تو اس کا انکار کرتی ہے کہ عورتوں کے اندر منی ہوتی ہے اور فقتہاء کی ایک جماعت کی دائے میں نے کہاتھا کہ ایک جماعت کی دائے میں ہے کہ منی تو ہوتی ہے گر چونکہ رخم کا مندا تھا ہوا ہوتا ہے اس لئے اس کوا حتلام نہیں ہوتا اس لئے میں نے کہاتھا کہ اگر ٹانگ اٹھا کروطی کی جائے تو بیادہ بہتر ہے استقر ارحمل کے لئے اور شہوت پوری ہونے کے لئے تو امام بخاری نے اس باب سے یہ ثابت فرمادیا کہ بھی منی ہوتی ہے اور اس کوا حتلام بھی ہوتا ہے۔

### باب عرق الجنب

مقعدیہ ہے کہ وق جب طاہر ہاں گئے کہ حضوراقدی میں اقتام نے جب ہونے کی حالت میں فرمایا تھا۔ ان المؤمن لا ینجس اس سے یہ معلوم ہوا کہ کا فرکا پیندنا پاک ہے۔ یہ بعض علاء کا نہ ہب ہے لیکن جمہور طہارت کے قائل بیں اس لئے کہ کتابیہ سے نکاح کرنا جائز ہے اور جب نکاح ہوں تھی ہیں پیندوغیرہ گئے گا حالانکہ اس کے دھونے کا کہیں تھی نہیں فرمایا ہے۔ (۱)

# باب الجنب يخرج ويمشى في السوق وغيره

چونکہ بعض سلف میں اختلاف رہ چکا ہے۔ بعض صحابہ وہ تعظیم آن جیا جب تک عنسل نہ کر لیتے تھے گھر سے نہیں نکلتے تھے اس کئے اس کے اس پرامام بخاری اس باب سے روفر مار ہے ہیں وقعال عسط اء بسحت جم المجنب چونکہ حضرت حسن بھری سے قال ہے کہ جنبی بحالت جنابت صلق راس کرے بلکہ اگر کرنا ہوتو وضو کرے اس کے کہ اگر بحالت جنابت صلق راس وغیرہ کیا تو یہ بال وناخن وغیرہ جنبی ہوں گے ان پرامام بخاری روفر مار ہے ہیں ، حضرت عطا کے قول سے۔ کان یعلوف علی نسانہ ۔

<sup>(</sup>۱)باب عرق المجنب: چونکر جنی نجاست حکمید کی وجدے تا پاک بالبذااس کو پیندآئے اوروہ کپڑے کولگ جائے تواس کا کیا تھم ہے؟ اس کے اندراختان نے بعض ظاہر بیاور شافعیہ کے نزدیک وہ تا پاک ہے اور جمہور کے نزدیک وہ پاک ہے تو یہاں سے امام بخاری نے جمہور کی تائید فرمانی ہے۔ (کفا فی تفریر مولوی سلمان)

چونکر بعض روایات کے اندر ہے ان السملانکة لاتد حل بیتا فید کلب و لاصورة و لاجنب ۔اس لئے اہام بخاری نے اس پر روفر مادیا کہ جنی کوکلب وصورة کے مساوی کرتاضی نہیں کیونکہ حضورا کرم علی تھے اور اسٹ بیس قضائے وطی فرماتے تھے اور استراحت فرما کر شام کے مساوی کرتا ہے جب کہ وہ اس راحت فرما کر شام کی اور وہتا ویل سے ہے کہ جب والی روایت اس صورت پرمحول ہے جب کہ وہ اس حالت میں دہنے کا عادی ہوگیا ہویا اسوقت اس حال میں نماز کا وقت گزرگیا ہو۔

باب نوم الجنب

مافظ ابن جرفر ماتے ہیں کہ بعض نئے میں بیر جمہ ملتا ہے کین اس کی ضرورت نہیں ہے۔ اس لئے کہ اس مسئلے سے متعلق آ مے ترجم آرہا ہے اور اگر یہاں ثابت مان لیاجائے تو پھر یہ اجائے گا کہ بیر جمہ مطلق ہے اور اگلاتر جمہ مقید ہے لہذا تکر ارلاز مہیں آیا۔ اللہ باب الجنب یتوضا ثم نام

ظاہریہ کے نزدیک واجب ہے اورائمہ اربعہ کے نزدیک واجب نہیں۔ ذکس عسم ابن المخطاب۔ بخاری کے ظاہرے معلوم ہوتا ہے کہ جنابت جو پنچی تھی وہ حضرت عمر تو تی تلائی آلائی کو پنچی تھی مگر سی تھی نہیں بلکہ بید حضرت ابن عمر تو تی تلائی کا واقعہ ہے جبیا کہ موطاایا م مالک کی روایت میں تصریح ہے۔

# باب اذالتقى الختانان

ختانان کااطلاق تغلیا ہے۔ چونکہ عرب میں عورتوں کے بھی ختنہ کادستورتھا، اس لئے ختان سے تعبیر کردیا۔ اورا تھا وختا نین کنایہ ہے دخول حشفہ وایلاج سے بسلف صحابہ علی خضائی میں اختلاف رہا ہے انسار کی ایک بڑی جماعت المسماء من المعاء کہتی تھی اور یہی فلا جربی کی رائے ہے اورا بعض نے اس کو بخاری کی طرف منسوب کردیا ہے۔ اورا کثر مہاجرین اکسال بدون الانزال سے بھی وجوب خسل کے قائل متے اوراب یہی انکہ اربحہ کی افراب ہے۔ و دلیل ہم حدیث اذا التقی المختانان فقد و جب العسل اور المماء من المعاء کی روایت کا جواب امام نسائی نے دیا ہے کہ احتلام پر محمول ہے اور الوواؤدکی ایک روایت میں ہے کہ المسماء من المسماء اول اسلام میں تھا یعنی اب منسوخ ہے۔ یہ دوجواب دیے گئے ہیں۔

<sup>(</sup>۱) شراح بخاری کے زدیک بیتر جمد بے کل ہے محر مراخیال بیہ کہ باب سے بیتانا نا چاہے ہیں کہ جنی کے لئے بغیر وضو کے بھی سونا جا نزہے اور کو یا دو ہے فاہر بید پر کیونکہ ان کے نزدیک نوم سے پہلے توضی ضروری ہے اور تائید ہے جہور کی کہ توضی افضل ہے، واجب نہیں۔اور نوم کا خاص طور پر ترجمہ اس لئے با عما کہ بعض آیات وا حادیث بی نوم کو احدوال موت قرار دیا ہے تو جیسے برمنا سب ہے کہ موت اچھی حالت بی آئے ای طرح اولی بیہ کہ کوم بھی اچھی حالت بی (باوضو) آئے لین اگر وضونہ کرے تو بھی جائزہ۔(کذا فی تفریر مولوی احسان)

### اذا جلس بين شعبها الاربع:

مسعبها الادبع سے کیام اور ہے؟ اس میں مختلف اتوال ہیں ایک بیر کرنے کے شعب اربعہ مراد ہیں۔ هیتا تو وہاں شعب اربع نہیں ہیں کیونکہ وہ تو ایک ملبوتری شکل ہے بلکہ مجاز اشعب اربع کہد دیا۔ جانبین ہی میں شعب کویا مان لئے گئے اور دوسرا قول بیہ ہے کہ دونوں ہاتھ اور دونوں پیر مراد ہیں اور تیسرا قول بیہ کہدونوں ٹائٹیں اور دونوں سرین مراد ہیں۔ اس لئے کہ جب وطی کرے گاتو ان دونوں کے درمیان ہوگا اور میرے والدصاحب کی بھی یہی رائے ہے گروہ فرماتے ہیں کہ جب ٹائٹیں اٹھا کروطی کرے گاتو اس صورت میں دونوں سرین نیچے اور دونوں پیراویر ہوں گے اور وہ ان کے درمیان ہوگا۔

یہاں یہ بات سمجھو کہ حضور اقدس مطابقاتم نے چھوٹے چھوٹے نقروں میں بہت بڑے بڑے دنیا وآخرت کے مسائل مل فرمادیئے۔خودد کیے لواس مدیث سے جہاں تھم شری معلوم ہوگیا تھا وہیں یہ بھی معلوم ہوگیا کہ وطی کا کیا طریقہ ہے؟ اور پیطریقہ لی طور سے بھی اولی ہے اور معاشرتی طور سے بھی طور تو اس طرح کہ وطی کرنے میں جولوگ بیا ہے ہیں کہ رحم کا منہ منکوں ہوتا ہے تو منہ شرمگاہ کے سامنے آجا تا ہے اور پوری منی اندر چلی جاتی ہے اضاعت (منی) نہیں ہوتی اور استقر ارحمل کے اندر معین ہوگی اور معاشرتی ہی کہ لذت زیادہ آئے گی۔ (۱)

# باب غسل مايصيب من فرج المرأة

میں باب غسل المنی و فو که الن میں بیان کر چکا ہوں کر وہاں میر بزر آیک غسل مایصیب من فوج المواق ہے اس منی کا عسل مراد ہے جوعورت سے مرد کولگ جائے اور یہاں پڑنسل رطوبت فرج الراً قامرا دے۔ رطوبت فرج میں حنفید وحنا بلہ وشافعید کے دوقول ہیں ایک طہارت دوسرانجاست کا اور مالکیہ کا قول واحدہے کنجس ہے۔

#### قال ابوعبدالله الغسل احوط:

اس میں اختلاف ہے کہ امام بخاری موجبین عسل ہالا کسال بدون الانزال میں ہیں یاالسماء من المعاء کے قائل ہیں۔ بعض کہتے ہیں العسل احوط سے معلوم ہوتا ہے کہ امام بخاری وجوب عسل کے قائل نہیں ہیں بلکہ ظاہریہ کے ساتھ ہیں اور بعض کہتے ہیں کہ العسل احوط کہنے کا مطلب یہ ہے کہ روایات مختلف ہیں۔ لہذا احتیاط کا تقاضا یہ ہے کے مسل فرض وضروری ہے اور یہی میری رائے ہے۔ لیکنا

<sup>(</sup>۱) باب اذالعقی المنعتان والفسل احوط بیمسکداجه ی بن گیا ب انداز بد کودمیان کین محابدتا بھین طافلف العملا کرائے می مخلف فیده دیا ہے۔ چانچانصاری ایک بزی جماعت کا فرہب ہیے کوشل بلاانزال لازم ہیں۔ والفسل احوط سے بعض شراح نے اس پراستدلال کیا ہے کہ امام بخاری کے زویک شسل واجب نیس بلک احتیاطا ہے۔ اس کا جواب ید یا گیا ہے کہ وہ احتیاطا واجب قرار دیتے ہیں جسے نیزے وضوکر نااحتیاطا واجب ہاس لئے کہ وہال رس کا کاملاد موجود ہے محرفا ہری الفاظ ہے یہ معلوم ہوتا ہے کہ ان کامیلان انصار کے فرجب کی طرف ہاور پرستبدلیس ۔ (کذا فی تفریدین)

<sup>(</sup>۲)باب غسل مایصیب :اس باب کا حواله اقبل بین آن کا بهال ایک افظ بویفسل ذکره اس معلوم بواکه مایصیب من فوج البواله تا پاک ب جب بی توضل کا تخم دیاجاد با به الباره به الب

# المسالكة المسائدة ال

حیض کے میں تو تم اور کابوں میں پڑھ چک ہوگ کہ ترج کے ہیں یا سیال نے قل ہوا ذی . ای اللم المحارج فی المحیض فات نہ اللہ المحیض لیے المام بخاری کو جہاں جہاں اسٹمناء طح کا المحال . و لا تقربو ہن . پیلفظ ہر تم کے قربان کی نمی کوشائل ہے۔ اپنے عموم کی وجہاں اسٹمناء طح کا وہاں وہاں ان مقامات کو اس عموم سے خاص کرتے رہیں گے اور ان پر ابواب با ندھتے رہیں گے۔ امام بخاری نے کتاب المحیض کو اس آت سے اس لئے شام بخاری نے کتاب المحیض کو اس آت سے سے اس لئے شروع فرمایا کہ ہی آیت سے باب کوشر وع فرمایا ہے اور کتاب منعقد کرنے کے اندر یہ کیا کہ صرف جیش کی کتاب شمول اور دلالت علی الا بنداء کی بناء پر بیش کے المام بخاری نے اس کو شروع فرمایا ہو کہ بناء پر جیش کی اور استخاصہ ونفاس کو اس میں ذکر فرمایا۔ شراح کی رائے ہے ہے کہ چونکہ ابواب چیش ہی اکثر ہتے اس اکثر ہت کی بناء پر چیش باندھی اور استخاصہ ونفاس کو کی ستحق نہیں ۔ استخاصہ ہو کہایا کشر سے کو کر فرمایا اور باتی تابع ہو گئے اور میں اختلاف ہے کہ اس میں محق انقلاب پائے جاتے ہیں کہ چیش سے استخاصہ ہو کہایا کشر سے کہا ہو کہی میں ہی سے کہا کہ خون ہے جوایام حمل میں جم میں جمع ہو تا رہا چونکہ ایا محسل میں نہیں آتا اس لئے کہ وہ فون نے کی غذا بنتا ہے اور جوزئے جاتا ہے وہ جمع ہو تا رہتا ہے۔ اور دولوں میں کی خوا باتی کہا کہ کہا تھیں کہی کہا اور خون کی خوا بنا ہے اور جوزئے جاتا ہے وہ جمع ہو تا رہتا ہے۔ اور دولوں دت کے بعد لکتا ہے اور چونکہ وہا تا ہے وہ خمی میں نہیں آتا اس لئے کہ وہ فون نے کی غذا بنتا ہے اور خون کی خوا بنا ہے اور خون کے کی غذا بنتا ہے اور خون کے کہا تھی ہوتا رہا ہو کی میانی سے نکل کر ماں کی میانی ہیں آگیا اور خون کے کی غذا بنتا ہے اور خون کے کر خون کے کر بنا کی میانی ہے کہا تا ہے اور خون کے کی غذا بنتا ہے اور خون کے کی خون ہے کہا ہو کی کی میانی ہی کہا تھی کی میانی ہیں کہا تھی کی کی کی کو کر کی کی کو کر کیا ہو کر کی کی کو کر کی کے کر کی کو کر کے کہا تھی کی کو کر کر کیا ہو کر کی کی کو کر کی کر کے کر کر کی کی کو کر کی کر کی کی کی کو کر کر کی کر کر کی کر کر کی کر کر کر

# باب كيف كان بدؤ الحيض

سے تیسراباب ہے جو کیف کان سے شروع ہوا ہے۔ یس نے کہاتھا کہ امام بخاری نے کیف کان سے اصالۃ ہمیں باب منعقد فرمائے ہیں۔ ہیں جلداول میں اور دس جلد ٹانی میں ان میں سے یہ تیسراباب ہے۔ امام بخاری کا مقصداس باب سے کیا ہے؟ وہ ان کے ترجمہ سے ظاہر ہے کہ بدا وقی شکی کیفیت بیان کرنا چاہتے ہیں کہ کب ابتداء ہوئی اور میں یہ بھی کہ سکتا ہوں کہ چونکہ اس میں اختلاف ہے کہ بدوائی کا سب کیا ہوا تو ممکن ہے کہ امام بخاری نے اس کی طرف اشارہ فرمادیا جیسا کہ میں نے کہاتھا کہ میر سے نزدیک امام بخاری کیف کان سے وہاں باب منعقد فرماتے ہیں جہاں کی روایت میں مسائل میں اختلاف ہوتو یہاں بھی اختلاف ہے۔ ایک تول ہے کہ بدا آجیف کی وجہ یہ ہے کہ درا تول سے ہے کہ بدا آجیف کی وجہ یہ ہے کہ درا تول سے کہ بدا آجیف کی وجہ یہ ہے کہ درا تول سے ہی کہ اسرائیل کے زمانے سے ابتدا ہوئی ان کے زمانے میں دستوریہ تھی اور ان کو جھا تک کردیکھا کرتے تھے۔ عورتیں پہنچ کھڑی ہوا کرتی تھیں اور مرد جب سجد سے میں جلے جاتے تھاتو پیٹھی رہتی تھیں اور ان کو جھا تک کردیکھا کرتی تھیں اس لئے اس کی سرا میں ان پر یہ چیز مسلط کردی گئی۔ اور تیسرا تول سے ہے کہ حضرت حواعلیہا السلام ہی سے جیش کی ابتداء ہوئی۔ چونکہ حضورا کرم ملط تھی ان ان پر یہ چیز مسلط کردی گئی۔ اور تیسرا تول سے ہے کہ حضرت حواعلیہا السلام ہی سے جیش کی ابتداء ہوئی۔ چونکہ حضورا کرم ملط تھی بیاں اسان کہ میں ان ان کہ بیاں قول تول کو کہ ابتدا کے آخر پیش انسان دیم کتب ہوا لیگ اور ایام بخاری نے بی اسرائیل والاقول تھی کرے پھراس تول کو کہ ابتدا کے آخر پیش انسان

سے ورتوں کویش آتا ہے ترجے دی اور فرمایا کہ وصدیث النبی ملطق آم دونوں روایتی ہیں، اکبو بالباء اور اکثو بالناء اور مطلب یہ ہے کہ حدیث النبی ملطق آم اکبو قوق واکبو قوق واور ہے کہ حدیث النبی ملطق آم اکثر شمولا واکبو قوق واور علی مطلب یہ ہے کہ حدیث النبی ملطق آم شمولا واکبو قوق واور علی ملائل میں کوئی تعارض نہیں ابتداء تو حضرت حواست ہے اور شدت بنوا سرائیل کے زمانہ میں موئی ان کی شرارتوں کی بناء پراورا مام بخاری فی ترجمہ میں ھلا اسمی کتب الله علی بنات آدم لکھ کرحدیث میں جوامر کالفظ ھلا امر کتبه الله میں تعالی کی شرح فرمادی۔

#### غير ان لا تطوفي بالبيت:

# باب غسل الخائض رأس زوجها

جیسا کہ میں نے بیان کیا تھا کہ لاتسقر ہو ھن ہے ہرتم کے قربان کی ممانعت معلوم ہوتی ہے اس لئے امام بخاری ان استفاءات کوذکر فرما کیں گے جوحدیث میں آئے ہیں اور جن میں قربان ثابت ہے ان میں سے ایک یہ بھی ہے کہ حورت شو ہر کے سرکو بحالت چین دھو کتی ہے اور تنگھی کر کتی ہے۔ اب یہ سنو! کہ روایت میں صرف ترجیل کا ذکر ہے۔ شسل الراس کا کہیں ذکر نہیں۔ اس لئے شراح بخاری فرمات ہیں کہ چونکہ ترجیل کے وقت عامة شسل بھی ہوا کرتا ہے۔ اس لئے امام بخاری نے اسے قیاسا ثابت فرمادیا۔ مگر میری رائے ہے ہے کہ آگے روایت آربی ہے اس کے اندر شسل کا بھی ذکر ہے تو دوسر سے جز سے اس کی طرف اشارہ فرمادیا کہ انست قسر جل راس رسول الله دائی تا ہے۔ اس لئے اور خدمت بھی کر سے ہیں کر سے ہیں کہ تیں ہے۔ اس لئے اور خدمت بھی کر سے ہے۔

# باب قرأة الرجل في حجر امرأته

شراح کی رائے میہ ہے کہ مسئلہ میہ ہے کہ حاکف خود قر آن نہیں پڑھ تھتی اب اگر کو کی اس کی مجود میں بیٹھ کر پڑھے قو جائز ہے یا نہیں؟ امام بخاری نے بتلا دیا کہ جائز ہے۔ اور میرے نزدیک ایک اور مسئلہ اختلا فیہ کی طرف حضرت امام نے اشارہ فرمادیا۔ وہ میہ کہ اس میں اختلاف ہے کہ جزدان کے ساتھ حائض قرآن اٹھا سکتی ہے یا نہیں؟ حنفیہ و حنا بلہ کے نزدیک اٹھا سکتی ہے اور مالکیہ و شافعیہ کے نزد یک نہیں اٹھا سکتی تو امام بخاری نے اس سے اس مسئلہ کو ٹابت فرمادیا اور احناف کی تائید کی۔

### وكان ابو وائل يرسل خادمه الى ابى رزين:

اس ہے میری بات کی تائید ہوتی ہے۔

# باب من سمى النفاس حيضا

یہاں اشکال بیہ کردوایت سے تو تسمیة النفاس بالحیض ثابت نہیں ہور ہا بلکروایت سے توتسمیة الحیض بالنہ نام اللہ الم بالنفاس ثابت ہوتا ہے۔ اس لئے کردوایت میں ہے کہ حضرت عاکشہ خاط انتہا کو جب یض آگیا تو حضورا قدس ما الم الم الم انفست فرمایایہاں اطلاق النفاس علی الحیض ہوانہ کہ اطلاق الحیض علی النفاس بعض علماء نے اس کا جواب دیا ہے کہ خرجہ مقلوب ہے اصل میں یوں ہے ساب من سمی الحیض نفاسا۔ اور بعض علما نے جواب دیا ہے کہ سمی ، اطلق کے معنی میں ہے اور مطلب بیہ کہ من اطلق النفاس علی الحیض۔ اور میر بنزد یک رائج بیہ کہ امام بخاری نے روایت کے الفاظ کو باب میں الث دیا۔ وونوں کے اندراحکام میں تلازم ثابت کرنے کے لئے کہ دونوں کے احکام ایک ہیں الاماحص ، الا ماحص کا مطلب بی ہے کہ مثلا مدت یض دس ون تک ہے اور مدت نفاس چالیس دن۔ اب امام بخاری کی اس ترجمہ سے کیاغرض ہے؟ بعض کی رائے ہے کہ مخل بیثابت کرنا ہے حضورا کرم مالکہ میں بیٹا بت کرنا ہے کہ اطلاق النف اس علی الحیض ہوتا ہے اور میر بنزد یک تلازم فی الاحکام بیان کرتا ہے۔ حضورا کرم مالکہ میں بیٹا بنت میں ہے۔

باب مباشرة الحائض

حائض سے مباشرت کرنے میں اختلاف ہے۔ امام مالک ، امام ابوصنیفہ ، امام شافعی اور امام ابو بوسف علائلات الاقرام الح بیں کہ ممادون السرّة و مافوق الرکبة جائز نہیں ہے اور اس کے علاوہ بعد الاتزار جائز ہے۔ اور امام احمد بن حنبل اور امام محمد فرماتے ہیں کے صرف مقام خاص کے اندر مباشرت تو جائز نہیں اور باتی سب جگہ جائز ہے۔ ان حفرات ائکدار بعد نے احتیاط برتی اور ان لوگوں نے یدد یکھا کہ جوان کو زیادہ جوش ہوتا ہے اس لئے اس صدتک اجازت دیدی۔ امام بخاری اس مسئلہ میں اگلوں کے ساتھ ہیں فسود حیصتھا یہ یباشو ھا کے متعلق ہے۔

### وایکم یملک اربه:

ید لفظ دوطرح سے ضبط کیا گیا ہے ایک اُرک دوسرے اِرک اول حاجت اور وطر کے معنی میں ہے اور جانی عضومخصوص کے معنی میں ہے اور اِس جملہ کے دومطلب ہیں۔ ایک ہیکہ حضورا کرم میں ہے اور اِس جملہ کے دومطلب ہیں۔ ایک ہیکہ حضورا کرم میں ہے اور اِس جملہ کے دومطلب ہیں۔ ایک ہیکہ حضور ایک ہو ہو اِن اور خوا اِن موجائے اور تم کو اِن طافت نہیں ہے لہذا اپنے آپ کو حضور پاک میں ہمت کرو۔ بلکہ اس میں احتیا طرکر والیانہ ہو کہ من یسو تسع المسحمی و قع فید کے مطابق کہیں کمی خلاف امر کا ارتکاب ہوجائے اور دوسرا مطلب ہیہ کہ حضور اکرم میں ہو اُن اور جو داس کے پھر بھی مباشرت فرماتے متعنو کو پرتم تواسینے قابویا فتہ نہیں ہو لہذا تم کو تو بدرجہ اور کی جائز ہوگا۔ یددونوں متضادر جہیں ہو گئیں۔ (۱)

باب ترك الحائض الصوم

شراح کتے ہیں کہ نماز کاترک ظاہر تھا اور اس کے ترک میں تضا نہیں ہے اس لئے ترک الصلوة کاباب نہیں باندھا۔ اور میں کہتا ہوں کرترک الصلوة کاباب آ گے آر ہاہے بیوج نہیں ہے بلکہ چونکہ ترک الصوم میں تضاموتی ہے اور تسرک الصلوفة میں تضانہیں

<sup>(</sup>۱) باب مباشرة الحائض: آیت کریمه و لا تقربوهن سے مباشرت کی بھی نفی ہور ہی تھی یہاں سے اس کا استثناء فرماتے ہیں کہ مباشرت کے معنی ہیں بشرہ کو بشرہ سے ملانا کی کھال کو کھال سے ملانا کے اس مبادی اس سکد میں امام ماحب، امام مالک کے ساتھ ہیں ای وجہ سے انہوں نے اس باب میں تمین صدیثیں وہ ذکر فرمائی ہیں جوسب انزار کی ہیں۔ (کذا فی تغریر مولوی سلمان)

ہوتی تو گویاد دنوں کاترک الگ الگ نوع کا ہوا۔ وجوب قضا اور عدم وجوب قضا کے اعتبار سے الگ الگ باند ھااور چونکہ صوم کے اندر قضا بھی ہے اس لئے اس کومقدم کردیا۔

#### فقلن ومانقصان ديننا:

میروایت کتاب الایمان بین باب کفو دون کفو کاندرگزر چی ہے اوراس پر کلام بھی گزر چکا ہے کین ایک اشکال سے کے مسلم کی روایت بین ہے دائیدا دونوں روایتوں بین کے مسلم کی روایت بین ہے فقامت امسراۃ جزلہ جس کا ترجمہ علامہ قاری نے ذکیہ فیطینہ سے کیا ہے۔ البذا دونوں روایتوں بین تعارض معلوم ہوتا ہے۔ جواب اس کا بیہ ہے کہ حضور اکرم ما بیا تھے کا فرمانا عام طور پر ہے اور اس سے دوجا را فراد سختی بھی ہوں کے اور دوسرا جواب سے ہے کہ یہ محمومہ دال کے مقابل میں ہے۔ (۱)

باب تقضى الحائض المناسك كلها الخ

علامہ عینی فرماتے ہیں کہ باب کی غرض ہے کہ حاکف طواف بالبیت نہیں کر سکتی کر بیغرض میرے نزدیک میں نہیں۔اس لئے کہ
اس صورت میں بیمسئلہ کتاب الج کا ہوجائے گا۔اور بعض علاء کی رائے ہے کہ حاکف عبادات بدئیہ کرسکتی ہے۔الا مااست میں اور بیقریب کے اور میر کی رائے ہے
ہاور میرے والد نساحب فرماتے ہیں کہ غرض ہے ہے کہ حاکف سارے مناسک جج اداکر سکتی ہے سوائے طواف کے۔اور میر کی رائے ہے
ہے کہ امام بخاری قسو آق المقسو آن لملجنب کامسئلہ بیان فرمارہ ہیں۔امام بخاری کی رائے ہے کہ جب اور حاکف میں کوئی فرق نہیں۔ووٹوں قرآن پاک پڑھ سکتے ہیں اور حنا بلہ وشافعیہ کے نزدیک مطلقا نہیں پڑھ سکتے اور حنفیہ کے نزدیک مادون آیت اور مالکیہ
کے نزدیک آیت اور آ بیش پڑھ سکتے ہیں، و قال ابو اھیم لاباس ان تقوا الاید امام بخاری پی ثابت فرمارہ ہیں کہ جب وہ سارے مناسک اداکر سکتی ہے تو کیا قرآن نہیں پڑھ سکتے ہیں، و قال ابو اھیم لاباس ان تقوا الاید امام بخاری پی ثابت فرمارہ ہیں کہ جب وہ سارے مناسک اداکر سکتی ہے تو کیا قرآن نہیں پڑھ سکتے ہیں، و قال ابو اھیم کی ہے۔

اورجب وحائض میں کیا فرق ہے؟ لہذادونوں پڑھ سکتے ہیں۔

وكان النبي الْمُثَلِّقُمُ يذكرالله على كل احيانه :

<sup>(</sup>۱) باب ترک الحائص الصوم: حائصہ کے لئے صوم کی تضا کیوں ہے؟ اور نماز کی کیوں نہیں؟ وجاس کی ظاہر ہے کے صلاق ہاللودم طبارة کو تقتفی ہے انہذا حائصہ فماز
کی اہل نہیں۔ جیسے صائم سوجائے یا احتلام ہوجائے یا اور کوئی نجاست نکل آئے تو روزہ نہیں ٹو نماز سیکن اگر نماز میں چیٹا ب کا قطرہ نکل آئے یا منی نکل آئے تو نماز ہی اور وہ کی اس لئے چونکہ وہ نماز کی اہل نہیں اس لئے تونکہ وہ نماز کی اہل نہیں اس لئے جونکہ وہ نماز کی اہل نہیں اس لئے نماز کی قضائے۔

وقىال المحكم انى لاذبح النح مطلب يدب كهيس بحالت جنابت ذنح كرتا بون اورالله تعالى ذنح باسم الله كاحكم فرماتا بهاورجس ير اس کانام نہ ہواس ہے منع فرما تا ہے تو اگر میرا ذکر اللہ کرنا بسبب میری جنابت کے معتبر نہ ہوتا تو ذبیحہ حلال نہ ہوتا۔ حالا تکہ حلال ہے تومعلوم ہوا کہ ذکر اللہ جائز ہے۔

### باب الاستحاضة

یہ بزامشکل باب ہے میرے حضرت نوراللہ مرقد ہ فر ماتے تھے کہ جاکیس سال تک بخاری شریف پڑھائی اوراب تک یہ باب سمجھ میں نہیں آیا۔ فرمایا کرتے تھے کہ بجھتا تھا کہ بذل کھوانے کے وقت سمجھ میں آجائے گا گر چر بھی سمجھ میں نہیں آیا مطلب اس بات کابیہ کے متحاضہ عورتیں جن کاذکر ابواب الاستحاضہ میں آتا ہے ان میں اس قدرا ختلاف ہے کہ کوئی تعیین نہیں ہوسکتی کہ ہم ایک مے متعلق کوئی تھم مثلا معادہ یامتیزہ ہونے کا قطعالگادیں اورجس نے اس کے خلاف کھاہواس کی تردید کردیں۔اس باب پرجس قدر بسط سے کلام امام ابوداؤد نے فرمایا ہےاور کس نے نہیں کیاحتی کہ امام بخاری نے صرف ایک باب ذکر فرمادیا اور کوئی اختلاف روایت بھی ذکر نہیں فرمایا۔ فاذااقبلت الحيضة فاتركى الصلواة:

اقبال سے کیامراد ہے؟ اس پر کلام آ کے کروں گا۔ فساذاذھسب قىدر ھسا اس لفظ کو یادر کھواس سے ہمیں آ کے چل کر کام لیناہے۔(۱)

باب غسل دم الحيض

میرے نزویک بیتر جمہ شارحہ ہے چونکہ حدیث میں تضح کا لفظ ہے جس کے معنی چھٹر کنے کے ہیں۔اس لئے امام بخاری نے ہتلادیا کفنے سے مراد خسل ہے۔جیسا کے خسل المذی میں فر مایا تھا اور حنفیہ کہتے ہیں کہ ای طرح بول صبیان میں تفخ عسل کے معنی میں ہے۔ محما

<sup>(</sup>۱) بساب الاست حاصة :ابوداؤد میں چونکداس کے متعلق بہت سے ابواب ہیں جس کی بناء پروہاں بہت جھٹرا کرنا پڑتا تھا۔امام بخاری نے نہایت مہولت دیدی ہے کہ صرف ایک ہی باب ذکر فرمایا ہے اور سکلہ ہٹلاویا کہ استحاضہ کا تھم ہد جب مدة حیض فتم ہوجائے تو ایک مرتبطس کرلوبس یہی کافی ہے اور اب بد کہ مدت حیض کتی ہے اس كمتعلق ايك الگ باب اور با ندها ب- امام بخارى نے استحاف كنفعيل سے بيان نبين فرماياس كى وجديہ ہے كداس باب ميں جواحاد يث بين ان كے اندرتعارض ب اور نیز وه احکامات نبیس علاجات ہیں اور میرے نز دیک چونکہ دہ انواع مخلفہ مرحمول ہیں۔اس وجہ سے جھکڑ آئہیں فرمایا۔

حدثنا عبدالله بن يوسف اس مديث يس ب فاذااقبلت الحيصة ائر ثلاث كنزديك اقبال كمعنى بين جب خون كالاآن كاداد باركمعن بين جب خون کالاختم ہوجائے توبید دواصطلاحیں ہیں اہل حدیث کی اورائمہ ٹلاشای ہے استدلال کرتے ہیں۔حنفی فرماتے ہیں کہ یہ جوتم نے اقبال ادبار کے معنی بیان فرمائے ہیں سے مدیث سے ثابت نہیں بلکے تمہارے خودساختہ ہیں۔ البذامیہم پر ججت نہیں۔ کونکہ ہمارے نزدیک اقبال کے معنی آھے کی طرف آثادراد بارے معنی پیچھے کی طرف جانا۔ بلدا ا قبال کے معنی ہوئے حیض کا آناعادت کے ساتھ اوراد بار کے معنی حیض کا جلاجاناعادت کے ساتھ ۔ای وجہ سے ہمارے مزر کیے تمیز کا اعتبار نہیں اور ہماری دلیل میرحدیث ب كريبان اقبلت كمعنى واى بين جوجم نے بيان كئے كونكداس كا مقابل ادبوت نہيں آر ہاہ بلك اذاذهب قددها بجس معلوم بواكداد باركم عن بين وقت عضم موناحض كالبذااس تمير راستدلال نبيل موسكا - (كذا في تفريرمولوى سليمان)

### باب اعتكاف المستحاضة

غور سے سنو! چونکہ اعتکاف مساجد میں ہوتا ہے اور مساجد کی تطبیر کا تھم مستقد رات و نجاسات سے وارد ہوا ہے اور مستحاضہ کوخون آتار ہتا ہے جونجس وقذر ہے اس سے بظاہر وہم ہوتا تھا کہ وہ اعتکاف نہ کر سکے گی تو حضرت امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کہ اعتکاف کرنا جائز ہے۔

#### اعتكف معه بعض نسائه وهي مستحاضة:

بعض علاء نے کہا ہے کہ حضوراقدس مل اواج کی ازواج میں اواج میں ہے کی کودم استحاضہ نہیں آتا تھا اوراس روایت کا وہ جواب بید سے ہیں کہاس کا مطلب بیہ ہے اعت کف معد بعض نساء امند مگر بیر جھے نہیں بلکہ حضرت ام حبیبہ حضرت ام سلمہ اور حضرت نینب میں اور اس سے ایک استحاضہ آیا ہے۔اورخود دوسری روایت میں امسواۃ مین ازواجہ اور اس سے آگی روایت میں بعض امہات المؤمنین کا لفظ فدکور ہے جوان کے اس قول کی تر دید کر رہا ہے۔ (۱)

# باب هل تصلى المرأة في ثوب حاضت فيه

روایت سے صاف طاہر ہے کہ جس کیڑے کو پہن کرعورت نے اپناز مانہ یض گزارا ہووہ زمانہ طبر میں اس کو پاک کر کے اس میں نماز پڑھ سکتی ہے۔ اب جبکہ روایت صاف ہے تو پھر ھل سے ترجمہ کیوں باندھا؟ اس کے متعلق میں بیان کرچکا ہوں کہ امام بخاری کی نظر میں مختلف روایات ہیں چنانچیام سلمہ بوہ وہ نہتاں ہے ہا کہ میں ہے فیانسسلت فاحدت ثیاب حیصتی اس سے معلوم ہوتا ہے کہ حیض کا کیڑا دوسرا ہوتا ہے اس لئے امام بخاری نے اس کی طرف متوجہ کرنے کے لئے ترجمہ میں ھل ذکر فرمادیا۔

#### قالت بريقها:

جیسا کہ میں نے شل الدم میں بیان کیاتھا کہ چونکہ اس میں لزوجت ہوتی ہے اس لئے رگڑ کر پھردھوئے ورنہ پانی بہت بہانا پڑے گا تو یہاں پہلے زم کرنے کے واسطے تھوک کا استعال ہوا اور پھر اس کورگڑ دیا۔احناف کے یہاں ایک مسئلہ یہ ہے کہ اگر کمی فخص کی انگل نا پاک ہواوروہ اس کوچاٹ لے تو وہ پاک ہوجائے گی تو اس مسئلہ پر اس حدیث سے استدلال ہوسکتا ہے۔ (۲)

# بأب الطيب للمرأة عندغسلها من الحيض

شراح كنزديك تاكدالطيب للحائض غندالفواغ من الحيض كوبيان كيا باورمير كزديك ترجمة شارحه كم

<sup>(</sup>۱)باب اعتكاف المستحاصة :جن علاء ني يكها بكراز واج مطهرات كواسخا ضنيس آتاد وه اس كى وجديه بيان كرتے بي استحاضة اجن على وجدي آتا به ادر يدن في سخوظ بين استحاضة على مجانز على المستحاضة بالناف مستحاضه جائز ب

<sup>(</sup>۲) باب مل تصلی الن ابودا و کے اندرایک روایت ہے کہ حضورا کرم طابق ہے عورتوں نے دریافت کیا کہ آیا ہم ان کپڑوں میں نماز پڑھ تی ہیں جوایا م حیش میں ہمارے بدن پر رہ جائی ہے۔ اس ترجمہ سے اشارہ فرمایا ہے اوراس کا جواز عابت مارے بدن پر رہ جائی ہے۔ اس ترجمہ سے اشارہ فرمایا ہے اوراس کا جواز عابت فرمادیا گھر فیادہ ہوتا ہے۔ اس ترجمہ سے اشارہ فرمایا ہے اوراس کا جواز عابت فرمادیا گئر کیا ہے میں اور عدر اس کے اس کی مورد کی میں اور عدر سے اس میں میں ہے کہ گر روایت میں کس بھی احتمال کی بناء پڑھ رو فکر کیا جا سیکرتوں فوجید فرماند کی میں اور حضرت ام سلمہ جو بھی ہوتا ہے کہ اس کے دیش و میں کہ اس کے دیش و طہارت کے کپڑے الگ الگ سے۔ اب یہاں ان دونوں روایتوں کی وجہ سے بیا تھی اور کہ اور کہڑ ابوتا تھیا ایک ہی کہڑتھا جے پاکر کے نماز پڑھا کیا کہ تھیں۔ (کذافی نقریدین)

چونکہ مسک کا لفظ آیا تھا اس لئے اس کی شرح فر مادی کہ اس سے خوشبو مراد ہے کئی خاص مسک کی تعیین نہیں البنتہ بعض شوافع سے لقل کیا گیا ہے کہ مسک لگانامتعین ہے اور اسکی وجہ یہ ہے کہ بیاستقر ارحمل میں معین ہے مکن ہے کہ امام بخاری کا مقصود شوافع کے اس قول پر

کنا ننھی ان نحدعلی میت فوق ثلث الا علی زوج: اس پرعلاء کا تفاق ہے کہ غیرز دج پرتین دن سے زیادہ اصداد وسوگ کرنا جا تزئیس ہے۔

قدر خص لنا عندالطهر:

اسےشراح کا قول ثابت ہوتا ہے۔

كست اظفار :

کست خوشبوکو کہتے ہیں ابرہ گیا اظفار توبیلفظ دوطرح سے ضبط کیا گیا ہے ایک اظفار ظفر کی جمع اور دوسر سے ظفار۔ اگر ظفار مرادلیس توبیطک یمن میں ایک جگہ کانام ہے اور اگر اظفار ہوتو اس کی وجہ یہ ہے کہ ایک خوشبو تگ کہ لاتی ہوت کے مرادلیس توبیطک یمن میں ایک جگہ کانام ہے اور اگر اظفار ہوتو اس کی وجہ یہ ہے کہ ایک خوشبو تگ کہ لاتی ہے وہ تاخن کی شکل کی ہوتی ہے اس لئے اس کواظفار کہتے ہیں۔

باب دلك المرأة

امام بخاری نے تتبعی بھا اثوالدم کی شرح فرمادی کداس سے مراددلک ہے۔

وتاخذفرصة ممسكة(١)

بدلفظ دوطرح سے پڑھا گیا ہے۔مسکہ باب(۲) افعال سے ادرمسکہ باب تفعیل سے مسکہ کے معنی بعض لوگوں نے پکڑے ہوئے کے بتلائے ہیں گرید بالکل مہمل ہے۔ کیونکہ ہرکٹر ایکڑا جاسکتاہے اوربعض نے کہاہے کہ مسکد کے معنی مبتدلہ کے ہیں لیعن یرانا کیڑا کیونکدنے میں اضاعت ہے اور خشونت کی وجہ سے کل مخصوص کے زم ہونے کی بنا پرخراش کا خوف ہے اور بعض نے کہا ہے کہ سے من مک ہےمک کے معنی چرے کے ہیں اور مطلب یہ ہے کہ چرے کا کوئی گزا ہو۔ (۲)

باب غسل المحيض

بعض علاء کہتے ہیں کہاس باب میں اور باب عنسل دم الحیض دونوں میں عنسل بفتح الغین مصدر ہے دہا<sup>ں عنس</sup>ل ثیاب مراد ہے اور

(۱) ييم ك فتح كرساته ب چزے كوكت بي اس صورت بي مطلب يه دوكاك چزے كاتموز اسائكزا لےكراس بدم كوماف كرے كونكده ورم بهت دن سے لگا مواہونے كى وجہ سے نہایت خت ہوجاتا ہے جس کے لئے خت فی می مرورت ہے تا کدو اس کوز اُل کردے۔ ' (کذائی تقریر مولوی سلیسان)

(٧)هكذافي تقرير • ١٣٨ و إيضاان ان لفظ الممسكة يحتمل ان يكون مفعولا من الافعال ويحتمل ان يكون مفعولا من التفعيل ولكن جزم النووى وتبعه التقبسطيلاني وشيسخ الاسسلام زكريا الانصاري بالاخير قالوا بضم الميم الاولئ وفتح الثانية وفتح السين المشددة اي قطعة من قطن اوصوف اوخرقة مطيبة بالمسك وذكرالضبط الاول ابن رسلان ولكن جوز فتح السين وكسوها ٢ ا محمدي

(٣)باب دلک السمرأة وفيه كيف تغتسل: اس جملت تصووية المانا عبكريبال ولكمراوب-يدكف التمين ابواب ميس منيس عبين عي مستقل كيفيت كوالمانا عبادر جن مي كسى تاريخي اختلاف كي طرف اشاره ب بكدية بعا آحميا- (كذا في تقرير مولوى احسان)

یہاں عسل بدن۔اور بعض کہتے ہیں کونسل بالضم ہےاور وم انحیض کے اندر عسل بالفتے ہےاور بھی میرے نز دیک رائج ہے۔وہاں عسل الدم کا ذکر تھااور یہاں نفس عسل کا اور میں نے بیان کیا تھا کہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے نز دیکے عسل البحثلبۃ اور عسل الحیض میں فرق ہے جیسا کہ حنابلہ اور مالکیہ کا فد ہب ہے کہ جنابت میں نقض ضفیر ہضروری نہیں۔

اورجیض میں ضروری ہے۔امام بخاری اس کو ثابت فرمار ہے ہیں اور حنفیدوشا فعید کے زو کید دونوں برابر ہیں۔

امرعبدالرحمن ليلة الحصبة:

لله الحصبة چود وين ذى الحجرى رات كها تى جاى مى صب مي تيام بوتا ہے۔ باب قول الله عزوجل ﴿مُحَلَّقَةٍ ﴾

اس باب کی غرض شراح کے نزدیک آیت کی تغییر کرنی ہے مگر اس وقت سیمستله کتاب النفییر کابن جائے گا۔لیکن شاہ ولی الله صاحب فرماتے ہیں کہ ادنی مناسبت کی وجہ سے ذکر فرمادیا۔اورابن بطال وغیرہ کی رائے ہے کہ اس میں اختلاف ہے کہ حاملہ کوچیش آتا ہے پانہیں؟ حنفیہ وحنا بلہ کہتے ہیں کہنیں آتا ہے اور مالکیہ وشافعیہ کہتے ہیں کہ آسکتا ہے۔

امام بخاری نے قول اول کی تائیدفر مائی ہے کہ حاملہ کو مین نہیں آئے۔ گراشکال سے کہ دوایت میں میض کے آنے نہ آنے کا کوئی ذرنہیں ہے۔ اور میری رائے سے کہ امام بخاری سیبیان فر مار ہے ہیں کہ پچہ خواہ وہ تام المخلق ہوجو مخلقہ کے معنی ہیں یا تاقص المخلق ہو جو غیسر منحلقہ کے معنی ہیں یا تاقص المخلق ہو جو غیسر منحلقہ کے معنی ہیں تو اب جب وہ پیدا ہوگا تو اس موقعہ پرجوخون آئے گا وہ دم نفائی ہوگا۔ اس لئے کہ بعد ولا وہ الولد جوخون آئے ہو وہ نفائی کا ہوتا ہے اور بہاں ایسانی ہے کیونکہ ناقص بھی ولد بی کہلاتا ہے۔ یار ب نطفہ بیچ لیس دن تک کہتا ہے اور پھر یار ب مصفحة علقہ من چائے ہو چائیس دن تک کہتا ہے اور جب علقہ مضغہ بن جاتا ہے اور جب علقہ مضغہ بن جاتا ہے تو چائیس دن تک کہتا ہے اور جب مصفحة کہتا ہے۔ صوفیا نے چاکھی کوائی سے مستبط کیا ہے کیونکہ ایک چلہ میں آ دی کے اندر تغیر ہوجا تا ہے اور تین چلے میں تحلیل خلقت ہو کر جان گر جاتی ہو کہ سے ادت اور اس کی شقاوت پر جاتی ہے۔ اس لئے یہ بیٹ والے بھی تین تین چلے تو گوں سے مانگتے ہیں۔ فیکتب فی بطن املہ ۔ آ دمی کی سعادت اور اس کی شقاوت ایک ورق وغیرہ پر کاکھی کراس کے گئے میں ڈالدی جاتی ہے۔ اللہ تعالی کا ارشاد ہو گئی اِنسسانی آئی مُند طافی وَ فی غُنیقہ الا به ایک ورق وغیرہ پر کاکھی کراس کے گئے میں ڈالدی جاتی ہے۔ اللہ تعالی کا ارشاد ہو گئی اِنسسانی آئی مُند طافی وَ فی غُنیقہ الا به

باب كيف تهل الحائض بالحج والعمرة

روایت نے بتلادیا کوشل کر کے باند ھے۔اس سے امام بخاری نے ایک اختلائی مسلمی طرف اشارہ فرمادیا وہ یہ کہ حائف کے احرام کے واسطے شسل کرنا ظاہر یہ کے نزدیک واجب ہے اورائم اربعہ کے نزدیک عظیف کے لئے ہے۔ ظاہر یہ کہتے ہیں کہ چونکہ پاکی تو حاصل نہیں ہوئی لہذا جوامر فرمایا ہے وہ تعبدی ہوالہذ انسل واجب ہے اس کا جواب ہے ہیں تو ہوسکتا ہے کہ جب غیر حائف کے لئے مستحب ہوگا۔ (۱)

<sup>(1)</sup>باب كيف تهل الحائض \_ي چوتاباب بجوكيف كساته شروع بواب اهل بالحج واترك العمرة اس جمله كوز بن شين كراوكتاب الح يم كام ديگا كونكداس سے صنيد كى تائير بوتى ب \_ (كذافى تقريرين)

# باب اقبال المحيض وادباره

اقبال کے معنی افت میں آگے آنا وراد بار کے معنی پیچے جانا۔ جیسا کہتم کو ف قب ل بھ میا و ادبو میں معلوم ہو چکا۔ اس میں اختلاف یہ کہ اس کی حقیقت شرعیہ کیا ہے اٹمہ ٹلاشہ کے نزدیک اقبال جیس کے معنی ایک خاص شم کے خون یعنی مثلا دم اسود کا آجا نا اور بار کی روایات ہی سے استدلال کرتے ہیں اور سنن کی روایت میں ادبار کے معنی اس دم اسو دیعوف وارد ہے اس سے بھی استدلال کرتے ہیں گردہ روایت ضعیف ہے۔ حفیہ کہتے ہیں کہ چونکہ وہ روایت اس معنی میں نفی نہیں ہیں البندا اس پراس کو حمل نہیں کیا جائے گا اور جہاں وہ روایت آئے گی وہاں تم کو اس کی توجیہ بھی معلوم ہوجائے گی۔ حفیہ کہتے میں کہ لون کا حیث ہیں کہ لون کا حیث ایس کے اندرکوئی اعتبار نہیں مدارایا م پر ہے ان روایات کی بنا پرجن میں ف افرا ذھب قدر تھا ہے جیسے ابوداؤدونی کی میں ہوجائے وہاں کہیں اور مالکیہ کے نزدیک حفیہ کے بالقابل صرف تمیز ولون کا عتبار ہے ایا م کوئی چرنہیں ان روایات کی بنا پرجن میں لون کا ذکر ہے اور شافعیہ وحنا بلہ کے نزدیک جمال کہیں اور والیا میں کہیں اختلاف نہیں ہوگا۔ حفیہ کے نزدیک ایا م کی بنا پر اور مالکیہ کے نزدیک وہاں کہیں اختلاف نہیں ہوگا۔ حفیہ کے نزدیک ایام کی بنا پر اور مالکیہ کے نزدیک وہاں کہیں اور دیا کہیں اختلاف نہیں ہوگا۔ حفیہ کے نزدیک ایام کی بنا پر اور مالکیہ کے در میان کی در کی دونوں کی بنا پر اس کہیں اختلاف نہیں اختلاف ہوجائے تو حنا بلہ ہمارے ساتھ ہیں اور شافعیہ ، الکیہ کے ساتھ ہیں۔

### لا تعجلن حتى ترين القصة البيضاء:

اس سے بھی حفیہ کی تائیداس پر ہوتی ہے کہ لون کا کوئی اعتبار نہیں اور قصہ بیضاءاس سفید پانی کو کہتے ہیں جوافقام حیض کے بعد نکاتا ہے۔ بعض کہتے ہیں کہ اس کا مطلب یہ ہے کہ روئی وغیرہ تری سے پاک رہے۔

# باب لا تقضى الحائض الصلوة

باب توک الحائص الصوم میں شراح کا قول فق کر چکا ہوں اور اپنی رائے بھی بیان کر چکا ہوں کہ چونکہ صلوۃ وصوم احکام میں مختلف ہیں اس کے مصنف نے الگ الگ باب با ندھا اور قضاء صلوۃ نہ ہونے کی وجہ یہ ہے کہ اس میں حرج ہے اور صوم میں حرج نہیں ہے اور میری رائے یہ ہے کہ چیف صوم میں طہارت شرط نہیں ہے اور صلوۃ میں شرک رائے یہ ہے کہ چیف صوم میں طہارت شرط نہیں ہے اور صلوۃ میں شرط ہے۔ احروریۃ انت حروراء ایک جگہ کا نام ہے جو خوارج کا مرکز تھا تو حضرت عاکشہ تو تقلاد تھ آئی مین ما ان است احروریۃ انت مو ادلیا ہے اور اس کے کہنے کی وجہ یہ ہے کہ خوارج نئے سے مائل بتلاتے تھے اور یہ بھی کہا کرتے تھے کہ یہ چیز قرآن میں نہیں ہے وہ نہیں ہے اس لئے انہوں نے بو چھا کہ یہ جو نیا مسئلہ قو بتلارتی ہے کیا تو خارجیہ ہے؟

# باب النوم مع الحائض وهي في ثيابها

چونکهابوداو دشریف میں ہے لے نسدن یعنی از واج مطہرات و الله من فرماتی میں کرزمانہ یض میں ہم حضورا کرم مٹاہم آئے کے قریب نہیں جاتے تھے توامام بخاری نے ان پردفر مادیا اور میر نے زدیک ہے کہ وہاں عسدم دنسو ان کی طرف سے تھا۔ اور حضور مٹاہم آئم قریب بات تھے اور تاعدہ یہ کہ جب مورت کو چش آتا ہے تواس کا مزاج پڑج ابوجاتا ہے اور شوہر کے قریب جانے کو جی نہیں چاہا کرتا۔ من اتحد شیاب الحیض النح باب من اتحد شیاب الحیض النح

اگر کوئی عورت حیض کے لئے دوسرا کیڑا بنالے تو کیا تھم ہام بخاری اس کا جواز ثابت فرماتے ہیں کہ بیاسراف میں داخل نہیں

14

ہے۔واحدت نیاب حیضتی۔اس روایت کی وجہ سے ہیں نے باب هل تصلی الموء قسی کھاتھا کہ چونکہ یہاں دو کپڑوں کی روایت ہواور ہاں ایک ہاس کے ماتھ ترجہ باندھ دیا اور اس سے یہ معلوم ہوگیا کہ اگر کوئی رات کے واسطے دوسرے کپڑے لے لئے جائز ہے۔

# باب شهود الحائض العيدين ودعوة المسلمين ويعتزلن المصلى

اس اعتزال من المصلی کی وجد کیا ہے؟ حفید کہتے ہیں کہ صلے مساجد کے عکم میں تو ہے نہیں گر چونکہ حاکف ونفسا ونماز نہیں پڑھیں گی اس اندر جا کر قطع صفوف کی کیا ضرورت ہے؟ ہاں دعوۃ المسلمین وعیدین میں تکثیر سواد مسلمین وشرکت فی الدعوات کے لئے صفوف کی کیا ضرورت ہے؟ ہاں دعوۃ المسلمین وعید میں میں اور حاکف ونفساء کے لئے مسجد میں جانا کے حاضر ہونا جا کر نہیں جا تنا ہ کی دائے ہے کہ مسلی چونکہ مساجد کے عکم میں ہے اور حاکف ونفساء کے لئے مسجد میں جانا میں منوع ہے اس لئے یا ندن ہیں جا سکتیں عواتقنا ای شوابنا.

### اعلى احدانا بأس اذالم يكن لها جلباب:

لین اگر ناداری کی وجہ سے کسی کے پاس جلباب نہ ہواور وہ پردہ کی وجہ سے حاضر نہ ہو سکے تو کیا اس میں کوئی حرج ہے۔حضور اقد س مطاقاتم نے ارشادفر مایالت لبسہا صاحبتہا لینی اس کی بیلی اس کواوڑ ھادے اس سے بدرجداولی معلوم ہوگیا کہ حضورا قدس مطاقتی دوسرے کی چا دراوڑ ھر کرجانے کوفر مار ہے ہیں من جلبابہا اس کے دوسمال سے کہاں کوا سے کپڑوں میں سے کوئی کپڑا دیدے اور دوسرا مطلب بیہ ہے کہای کپڑے میں شریک کرلے جوخو و داوڑ ھے ہوئے ہے۔الاق الت بابی بیانظ چار طرح سے پڑھا گیا ہے بابی و بیبی الف کے ساتھ لینی بہابی و بیبی الف کے ساتھ اور دونوں صورتوں میں ابدال یا آخرہ کے الف کے ساتھ لینی بہابی و بیبی و بیبی و بیبی دوبابا و بیبا فقلت المحیض جیش حائض کی جمع ہے اور اس سے پہلے ہمزہ استفہام ہے الف تحریف کے ساتھ ملکر آبالمد ہوگیا۔ المیس تشہد عوفہ لینی جب عرفہ و غیرہ میں حاضر ہوئے میں کیا اشکال ہے؟

# باب اذاحاضت في شهر ثلث حيض

اس باب میں اصل جملہ و مسایہ صدق المنساء ہا در مطلب اس کا ہیہ کہ بیاس چیز کاباب ہے جس کے اندر کوروں کی سامن ہے جس کا در کور کورت کی بات کا در کور کر رہے جوائی تقدیق کی جاتی ہو مثلا جیف ہو کا اس کی تکذیب نہ کرتا ہوتو اس کا قول اس میں معتبر ہوگا لیکن اس ہے کہ اگر کوئی مورت ہے مسلم و اللہ تعلق ہو کہ کہ محکوا کی بناء پر چونکہ آسمیں اختلاف ہے کہ اگر کوئی مورت ہیں سہو ٹلٹ حیص ذکر فرما دیا۔ اس کے ہمتم بالثان اور کثیر الاختلاف ہونے کی بناء پر چونکہ آسمیں اختلاف ہے کہ اگر کوئی مورت ہیں اور اس کے اس کو در کوئی کوئی کر سے تو اس کا قول اب اس کے اس کے اندرا گر خورت انقضاء عدت کا دعوی کر ہے تو اس کا قول اب اس کہ ہوگا ہوگا ہوگا۔ امام احمد ہے مشہور یہ ہے کہ اٹھ کے نور کے بیس دن اور جوال کھا تہیں اور امام مثافی کے نزد کے بیس دن اور کھا تھا ہے کہ اور امام مثافی کے نزد کے بیس دن اور کھا ہوگا ہوگا ہوگا ہوگا کہ دن ہیں اور صاحبین کے نزد کے اتا کیس دن ہیں اور امام اعظم کے نزد کے ساٹھ دن ہیں اور صاحبین کے نزد کے اتا کیس دن ہیں اور ایام اعظم کے نزد کے ساٹھ دن ہیں اور صاحبین کے نزد کے اتا کہ سے نزد کے اتال مدت جیش ایک دن اختلاف کے نزد کے اتا کہ میں دن اور کھیں ہوں اور اکثر مدت جیش کیا ہے اور اقل مدت طہر کیا ہے؟ امام احمد کے نزد کید اقل مدت جیش ایک دن

ہاورا کثر پندرہ دن ہاور یہی امام شافعی کا ندہب ہاور مالکیہ کے نز دیک اقل مدت حیض کچھنہیں ایک لحظ بھی ہوسکتا ہے اور اکٹر دس دن بين اور حنفيه كنز ديك اقل مدت حيسض ثلثة ايام ولياليها اوراكثرمت عشوة ايام ولياليها بباوراقل مت طهرامام احمد کے نز دیک تیرہ دن ہیں اورائمہ ثلاثہ کے نز دیک پندرہ دِن ہیں۔تو جب امام احمد کے نز دیک اقل مدت حیض ایک دن ہے اوراقل مدت طہرتیرہ دن ہیں تواب انقضائے عدت کی اٹھا کیس دن اور تخلقتین کے اندر بیصورت ہوگی کہ ایک لحطہ وہ طہرجس کے اندر طلاق دی اور ایک دن اقل مدت حیض اور پھرتیرہ دن اقل مدت طهرمجموعہ چودہ دن اور ایک لحظ**ه ہوگیا پھرایک دن اقل حیض اور تیرہ دن اقل طهراور ایک لحظ**ه حیش کا جس کے اندروہ طہرختم ہوا یہ بھی چورہ دن اور ایک لحظ ہوگیا۔مجموعه اٹھائیس دن اور دولحظات ہو مکئے اور چونکہ ان کے بز دیک عدت بالاطہار ہوگی ۔لہذا ایک لحظه طبر جس کے اندر طلاق دی اور اس کے بعد تیرہ دن ایک دن کادرمیان میں فاصلہ دے کر اور پھر تیرہ دن درمیان میں ایک دن کا فاصلہ دیکرمجموعہ تین طہر ہوگیا۔اور مالکیہ کے نز دیکے تمیں دن اورار بع کحظات اس طرح ہو تنگے کہ ایک لحظ طہر جس کے اندرطلاق دی اور پھرایک کخلیف ایک دن کے بجائے جو حنابلہ کے یہاں ہے اور پھر بندرہ دن اقل طہراور پھرایک کخلیف مچر بندرہ دن طہر پھرایک لحظ حیف جس کے اندرطہر ثالث ختم ہوا۔ پندرہ پندرہ ال کرتمیں ہو مجئے جواقل طہر ہیں اور ایک لحظ اقل طہر کا جس کے اندر طلاق دی ہےاور تین لحظات حیض کے مجموعة تیس دن اربع لحظات ہوگیا اور شوافع چونکہ اقل طہر میں مالکیہ کے ساتھ ہیں اور اقل حیض میں حنابله کے ساتھ اس لئے بندرہ بندرہ دوطہر ہوکرتیس یوم ہو گئے اور دودن درمیان میں چیف کے اب سب مجموعہ بتیں ہوگیا اور ایک لحظ طہر جس کے اندرطابا ق دی اور ایک لخط حیض جس کے اندرطہر ثالث ختم ہوا۔ اب مجموعہ تیس دن اور دولحظات ہو سکتے اور صاحبین فرماتے ہیں کہ چونکہ عدت بالحیض ہوگی اوراقل مدت حیض تین دن اوراقل مدت طہر پندرہ دن ہیں ۔للبذا تین حیض کے مجموعہ ایام نو دن ہو مکئے ۔اور درمیان میں دوطہریندرہ پندرہ دن کے بیتیں ہو گئے اب مجموعہ انتالیس دن ہو گئے۔اورامام صاحب فرماتے ہیں کہ بینیں ہوسکتا کہ دونوں جانب میں اقل ہی مرادلیا جائے طہر کے اندر بھی اور حیض کے اندر بھی بلکہ ایک طرف اگر اقل ہوگا تو دوسری طرف اکثر۔اور چونکہ اکثر طبر کی کوئی حد نہیں ہے اس لئے اکثر حیض لیس مے اور چونکہ عدت بالحیض ہے۔ لہذا تین حیض اکثر مدت سے اعتبار سے تمیں دن ہو گئے۔ کیونکہ اکثر مدت چیض دی دن ہیں اور درمیان میں دواقل طہر کے تمیں دن ہو گئے۔ اب کل مجموعہ ساتھ ہو گیا۔ اس تفصیل سے سی بھی معلوم ہو گیا کہ ام بخاری نے جوالی ماہ کے اندر انقضاء عدت کو بیان فر مایا ہے وہ حنابلہ اور مالکید کے ند بہب برتو صاوق آئے گائیکن حفیہ وشافعیہ کے مذہب برایک ماہ کے اندرانقضا نہیں ہوسکتا۔

لقول الله تعالى وَلايَحِلُّ لَهُنَّ أَنُ يَّكُتُمُنَ مَاخَلَقَ الله فِي آرُحَامِهِنَّ:

آیت شریفہ سے ان کے قول کے معتبر ہونے پراستدلال اس طرح ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ان پر مافی الا رحام کے متمان کوحرام قرار دیا ہے اگر ان کے قول کا عتبار ہی نہ ہوتا تو ان کے متمان کی تحریم کا کیا فائدہ؟ خواہ وہ متمان کریں یا ظاہر کریں۔

#### قال عطاء اقراء هاماكانت:

یعن ہم کوئی مرت متعین نہیں کر سکتے جواس کوآتا ہووہی اس کا حیض ہے جاہے جتنے دن بھی آئے۔المحیض ہوم الی خمسة عشر یعنی اقل ایک دن ہے اور اکثر پندرہ ون ہیں۔ قال النساء اعلم یعنی پانچ ون بھی ہوسکتے ہیں۔ دعی الصلوة قلد الایام یہ حضر یعنی اقل ایک میں کا متبرے اور یافظ اس پر دلالت کرتا ہے جولوگ تمین کا اعتبار کرتے ہیں ان کے خلاف حضنے کی تائید ہاں گئے کہ ان کے زدیک عادت معتبر ہے اور یافظ اس پر دلالت کرتا ہے جولوگ تمین کا اعتبار کرتے ہیں ان کے خلاف

ہاورجس روایت میں اقبال وادبارآتا ہاں ہے تمییز کے قائلین استدلال کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ اقبال سے مرادیہ ہے کہ رنگ متاز وميزآ جائے ہم اس كا جواب ديتے ہيں كرية آپ نے اس كے معنى متعين فرما لئے ہيں نسائى وغيره ميں كثرت سے روايات ہيں جوعادت کے اعتبار پر دلالت کرتی ہیں۔

باب الصفرة والكِدرة في غير ايام الحيض

چونكد ماسبق يس حضرت عاكشه والدين الجون كاتول حسى ترين القصة البيضاء كرر چكاب اسكا تقاضايه كرم الون يض مواور كسا لا سعد الكدرة والصفرة شيئا سے معلوم موتا ہے كرييف كالون نبيس بالبداام مخارى في دونوں كى جمع كى طرف اشاره فرماديا جيسا كدان كاطريقد ب كدروايات مختلفه كوترجمد يجع فرمات بين تويون جع فرمايا كمصفرة اوركدرة كااعتبار ندكرنا بيغيرايام حيض كاندر تمااور حتى ترين القصة البيضاء ايام يض كاندر بـ (١)

### باب عرق الاستحاضة

چونکہ پہلے یہ معلوم ہو چکا کہاستحاضہ گڑا ہوا حیض ہےاوراس روایت مذکورہ فی الباب سےمعلوم ہوتا ہے کہ وہ دم عرق ہے تو ا مام بخاری فرماتے ہیں کہ دونوں کے اندر کوئی تعارض نہیں بلکہ استحاضہ اس رگ سے متعلق ہے جورحم کے اندر کی ہوئی ہوئی ہے۔ باب المرء ة تحيض بعد الافاضة

بيمسئله كتساب المحصبحائ يهال بحيثيت حيض كي ذكر فرماديا بيمسئله محابد مخفظة فنالعبه كي مابين مختلف ره ديكا بياك جماعت جن میں ابن عمر زهجی لائد تب الیا تو نیرہ ہیں کی رائے ریھی کہا گرعورت کوطواف ا فاضہ کے بعد حیض آ جائے تو اس کوطواف صدر جو کہ واجب ہے اس کے لئے تھم تا ہوگا اور جمہور کا فد مب حضرت صفید مع الد بنا والی روایت کی بناء پر بد ہے کہ اس کو بلاطواف صدر کے رجوع جائز ہے یہی ائمدار بعد کا فد جب لے ملھا تحبسها اس لئے کداس کی وجہ سے مجھ کور کنا ہوگا اور میری وجہ سے سار بےلوگ رک جا نتیں تھے۔ (۲)

باب اذا رأت المستحاضة الطهر

امام بخاری نے صرف اتنا ذکر فرمادیا اور آ سے کوئی تھم نہیں لگایا۔اب یا تو اس سے ان لوگوں پررد کرنامقصود ہے جوطہر کی کوئی حد مقرر کرتے ہیں اور مطلب یہ ہے کہ جب متحاضہ طہر دیکھ لے تو وہ پاک ہے جا ہے تنی تلیل مدت کیوں نہ ہواوراس کے لئے طاہرات کے احکام ہوں گے کیکن اس صورت میں امام بخاری ائمہ اربعہ ہے الگ ہوجا نمیں گے۔لہٰذا میری رائے ہے کہ امام بخاری مالکیہ پر رد

<sup>(</sup>١)ساب المصفرة والكدرة الغ حديث باب سي بات معلَّوم مولَى كدكتميراون وغيره كااعتبار نيس جيها كدائمة الا شكافر بب بلدعادت كاعتبار موكا جيها كد ہاراندہبے۔(س)

<sup>(</sup>٢)باب المواة تحيض بعد الافاضة منى يواليي مين دسوي تاريخ كوطواف زيارت كياجا تاب يوركن مين يهاس ك بعدا يك طواف وداع ہوتا ہے بدواجب بے لیکن اگر کسی عورت کوطواف زیارت کے بعد حض آجائے اورطواف وداع کا موقعہ ند ملے تواس کا حکم اس باب سے ہتلار ہے ہیں کہاس کوترک کردے پیجائزے۔(س)

فر مارہے ہیں ۔ کیونکہ مالکیہ کے یہال مسئلہ استطہار میں تمین دن یا پانچ دن یا سات دن عادت پرزا کد**دگاتے ہیں تو ا**مام بخاری فر ماشی ہیں کہ سیبچونہیں بلکہ جب طہر دکھے لیا بس وہی طہرہے۔

# قال ابن عباس والماللة بما المعالمة وتصلى ولوساعة:

اس کا مطلب تول اول پریہ ہے کہ اگر چہ ایک ساعت طہر ہو وہ طہر ہے اسکے اندر نماز پڑھے اور عسس کرے اور میرے تول پرمطلب میہ ہے کہ ایک ساعت اگر دیکھے تو وہ طہر ہے استطہار پر تینیں۔ ویساتیھا زوجھا۔ یہ دوسرامسئلہ ہے حنابلہ کے زدیک ستحاضہ سے وطی جائز نہیں گو وہ نماز پڑھ سکتی ہے۔ کیونکہ نماز اہم ہے اور جمہور کے نزدیک جب نماز پڑھ سکتی ہے تو وطی بھی اس کے ساتھ کی جاسکتی ہے اس لئے کہ نماز تو اعظم ہے تو جب اعظم جائز ہے تو وطی جو ادنی ہے وہ بدرجہ اولی جائز ہوگی۔

# باب الصلوة على النفساء وسنتها

غرض امام بخاری کی بیہ ہے کہ چونکہ نفساء خود نماز نہیں پڑھتی تو اس سے شبہ ہوتا ہے کہ وہ اگر مرجاد ہے تو اس پرنماز جنازہ بھی نہ پڑھی جا وے اس لئے امام بخاری تنہیہ فرماتے ہیں کہ اس پرنماز جنازہ پڑھی جائے گی وہ اگر نماز نہیں پڑھتی تو اپنے تا پاک ہونے کی بنا پر سنجی ہوتا ہے جاما ہمیت کے سرحصہ کے مقابل کھڑا ہو۔ سرکے مقابل یا سینے کے مقابل یا وسط یا بجز کے مقابل اس پڑھتی۔ فیصلہ کا میں سامی کے مہاں آجائے گا۔ اس پرامام بخاری مستقل کتاب البخائز میں صفحہ کے کہ پر بناب این یقوم من المعراة والوجل منعقد فرمائیں کے وہاں آجائے گا۔ سام

یہ باب بلاتر جمہ ہے۔ شراح کی رائے ہیہ کہ سن کی روایت ہے۔ تقطع المصلوۃ الممراۃ والمحلب والمحماد والمحانف البخارا مام بخاری اس پر دفر ماتے ہیں کہ حائف قطع صلوۃ نہیں کرتی اس لئے کہ اس کالیٹار ہنا اور گزرجانا برابر ہے۔ مگر میر بن نزدیک یہ غرض نہیں کی ونکہ اس صورت میں یہ مسئلہ ابواب السترۃ کابن جائے گا مگر میری رائے ہیہ ہے کہ امام بخاری اس باب سے صلوۃ البخازۃ علی الحائف ثابت فرمارہ ہیں کہ چونکہ نفساء اور حائف کے احکام یکساں ہیں اس لئے جیسے نفساء پر صلوۃ البخازۃ جائز ہای طرح حائف پر بھی کیونکہ بحالت نجاست مصلی کے سامنے پڑے رہنا اور میت حائف کا پڑار ہنا برابر ہے۔ حدون ابو عوافہ من کتا به لین این حفظ سے نہیں بیان فرمایا صابنی بعض ثو بداس جملہ سے غایت قرب بیان کر رہے ہیں۔ (۱)

<sup>(</sup>۱)باب-اس کی روایت پہلے بھی کتاب العلم میں گزرچکی کر حفرت میموند و تاہیج ان جینا ہی کریم المائیلم کے سامنے لینی رہتی تھیں اور آپ ملائیلم نماز پڑھتے رہے تھے۔ خور سے سنو اس آخری باب کی حدیث میں ہے کہ حضرت میموند و معاون میں سامنے لیٹی رہتی تھیں تو اس سے موت کی طرف اشارہ ہے۔

كتاب التيمم

### حتى اذا كنا بالبيداء او بذا ت الجيش:

یہاں شک کے ساتھ ہے اور بعض روایات میں صرف بیداء کاذکر ہے اور بعض روایات میں صرف ذات انھیش کا اور بعض میں اولات انھیش ہے۔ اب یہاں اشکال بیہ ہے کہ یہ آبادیوں اور پانی کے نام ہیں۔ کیونکہ جس جگہ پانی ہوتا ہے آبادی وہیں ہوتی ہے پھر یسسوا علی ماء کا کیا مطلب؟ اس کا جواب بیہ ہے کہ مقام نزول بیآ بادیاں نہیں تھیں بلکہ کہیں راستے میں قتی طور پرنزول ہوگیا تھا اور بید امکنداس کے قریب تھے کی نے ایک جگہ کوذکر کردیا۔ اختلاف ذکر امکندی بھی وجہ معلوم ہوگئی۔ امکنداس کے قریب تھے کی نے ایک جگہ کوذکر کردیا۔ اختلاف ذکر امکندی بھی وجہ معلوم ہوگئی۔

### وقال ماشاء الله ان يقول:

یعن اولاتو قولاعتاب کیااورجو پھے مندیس آگیا کہتے گئے ای پراکتفانیس فرمایا بلکہ ہاتھ سے بھی عمّاب کیااور کر میں ڈک مارا۔ فسلا یسمنعنی من النحو ک النے لیمن میں حضورا کرم مٹائیلٹلم کی وجہ سے حرکت بھی نہیں کرسکتی تھی اس ڈرسے کہ کہیں بیدار نہ ہوجا گئیں اورا بو بکر مؤتی لائینٹر کا کی خدمیں دیکے کرخود بھی غصر فرمانے لگیں۔

### ماهی باول برکتکم یاال ابی بکر:

کہاں تو شکایت کرتے پھرتے تھے اور جب ایسی آسانی دیکھی تو تعریف کرنے لگے اوراس کی وجہ یہ ہے کہ ہولت کی بیصورت

اس واقعہ کے ساتھ کوئی خاص تو تھی نہیں بلکہ اس کے علاوہ بھی اور کوئی صورت پیش آ سکتی تھی لیکن جب انہوں نے بیآ سانی دیکھی تو خوش ہوئے اور تعریف کی۔

### لم يعطهن احد قبلي:

یعنی یہ پانچ اشیاءمیرے خصائص میں سے ہیں۔

#### نصرت بالرعب ميسرة شهر:

يهان اشكال يد ب كدجب ايك ماه كى مسافت سے رعب جھاجاتا تھا تو كفار قال كرنے كواسط كيوں جلي آتے تھے۔اس كا جواب یہ ہے کہ بی تاثر اور چیز ہے جوش اور جذبہ اور چیز ہے۔ یمی وجہ ہے کہ بہت سے کفار قال کر نانہیں چاہتے تھے مگر ان کوان کی عور تیں عاردلاتی تھیں ۔اس لئے وہ لوگ مجبور ہو کرمیدان میں اتر تے تھے۔

#### جعلت لي الارض مسجدا وطهورا:

بخلاف امم سابقہ کے کوان کے واسطے صرف ان کے معابدہی میں عبادت جائز تھی۔ حضرت عیسیٰ علیه السلام مے متعلق منقول ہے کہ ان کے واسطے ساری زمین مجدوطہور تھی۔اس صورت میں بید حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے خصائص میں سے ہوگا نہ کہ ان کی امت کا خصیصه ہوگا۔

#### واحلت لي المغانم:

امم سابقہ کے اندر بیقاعدہ تھا کہ مال غنیمت کوجع کیا جاتا تھا اور آگ اس کوآ کر کھالیا کرتی تھی یہی ہی دلیل قبولیت کی تھی۔ و بعثت الى الناس عامة:

اور حفرت نوح بَلْنِكَالِكِلان كا بعثت عام في الرحيثيت سے كوايك بى امت و الا تر ابا باف الحالم يجد ماء و لا تر ابا

یے فاقد الطہورین کامسکہ ہے اس کے اندرائمہ کے نداہب یہ ہیں کہ امام احمد کے نزدیک اس پرادا ضروری ہے۔ پھر بعد میں قضا

<sup>(</sup>١) كتاب التهمم وقول الله عزوجل فلم فجدوا ماء الاية شراح حفرات فرمات بين كدمعنف فياس آيت كود كرفرما كرباب منعقدفر ماياب س صعدطيب كانفيركرنى مقعود بيايكن بيمريزويك يحنبي كونك سفواس رايك بابآر بائ باب الصعيد الطب كاس فوداس آيت كانفيرفراكي ع-عافظ فراتے بیں کاس باب ےمطلق آیت کی تغیر کرنی ہے صرف معدطیب کی تیں ۔اس بھی اشکال ہے کداس صورت میں اس کا تعلق باب الشيرے ہے۔ ميرى رائے بیہ کہ بعض مرتبام بخاری باب کے بعد آیت ذکر فر ماکراس کے مبدء کی طرف اشارہ فرمایا کرتے جیں تو یہاں سے بیٹم کی ابتداء کی طرف اشارہ کردیا کہ وہ اس آیت سے ہوئی ہے۔ انقبطع عقد لی۔ معزت عائشہ علاف البعدائے اپنی بہن اساءرض الله عنها كا بارمستعارليا تعاادريد دمرتبه مستعارليا حميا اور دولوں مرتبہ سنرجس مم موكيانك مرتبه يهال اوردوسرى مرتبقصة الك من فانول الله عزوجل اس عيرى رائ كاتيهم قى بكام مخارى كالمقعود باب كانعقاد عيم كمميد کوبیان کرنا ہے۔اعطیت حمسااس مدیث بی شما کی قیداحر ازی نیس علامسیولی نے نصائص کبری بی نی کریم طبقه کی تمام خصوصیات جمع کردی ہیں جواب طع بھی ہوگی ہے۔ واعطیت الشفاعة يہاں شفاعت برادشفاعت كبرى باكر چداورانبياعليم السلام بر بھی شفاعت كريں مے-(كذافى تغريرين)

ضروری نہیں۔احناف کے نزدیک اس پر قضا ضروری ہےادا ضروری نہیں اور امام شافعی کے نزدیک ادااور قضا دونوں ضروری ہیں اور مالکیہ کے نزدیک اس پر ندادا ضروری ندقضا ضروری ۔خلاصہ یہ کہ حنفیہ وحنا بلہ ایک دوسرے کے بالتقابل ہیں اور مالکیہ وشافعیہ ایک دوسرے کے مقابل ہیں اور صاحبین قشبہ بالمصلین کا تھم فرماتے ہیں مع وجوب القضاء امام بخاری اس مسئلے میں حنا بلہ کے ساتھ ہیں۔ (1)

باب التيمم في الحضر اذالم يجدالماء

اگرشہروآبادی میں پانی نہ ملے تو تیم کرنے میں انکہ اربعہ کے یہاں دوقول ہیں۔ بعض جواز کے قائل ہیں اور بعض منع کرتے ہیں۔ جو حفزات سے کہتے ہیں کہ تیم کرے وہ کہتے ہیں پانی کا ملناممکن نہیں ہے اس لئے تیم کر لے اور جولوگ سے کہتے ہیں کہا ہے موقع پر تیم نہ کرے وہ کہتے ہیں کہ بھلا ایسا بھی ہوسکتا ہے کہ آبادی میں پانی نہ ملے۔

ہم لوگ پہلے خود بھی اس چیز کومستبعد بھے تھے کہ شہر میں پانی نہیں ال سکتا لیکن جب سے یہ مینکیاں چلی ہیں کہ جب چاہیں بند کردیں اور جب چاہیں کھولدیں چاہے سارا شہر پیاس سے مرجائے۔اس وقت سے بھے میں آئیا، امام بخاری کی رائے یہ ہے کہ حضر میں تیم جائز ہے بشرطیکہ وہاں پانی موجود نہ ہو۔ولایہ جد من بناول اور تنبیمہ کیونکہ بیفا قد الماء کے شل عدم قدرت علی استعال الماء میں ہوگیا۔بموبد النعم یوایک مقام کانام ہے اور آٹار نقل کرنے کا حاصل ہے ہے کہ اگر پانی نہ طبح تو تیم کرنا جائز ہے۔

حتى دخلنا على ابى جهيم بن الحارث ابن الصمة الانصارى:

یہاں غور سے من لو کہ ابوجہیم تین جگہ آئے ہیں۔ایک تو ای مقام پر کتاب آئیم میں دوسرے ابواب الستر ق میں تیسرے ابواب اللباس میں جہاں حضورا کرم طافقائم کا ارتباد ایتونسی بانب جانبہ ا بہی جہم فہ کور ہے۔ محققین کی رائے ہے کہ ابواب اللباس میں تو ابوجہیم مکبر اہے اور جواس کے خلاف کے دہ فلط ہے۔اب اس میں اختلاف ہے کہ یہ دونوں ابوجہیم جوابواب الستر ق وابواب الستر ق میں فہ کور ہیں یہ ایک ہیں یا دونوں الگ ہیں۔اس میں اصحاب رجال کے دونوں تول کہ یہ دونوں الگ ہیں۔اس میں اصحاب رجال کے دونوں تول ہیں۔ ای طرح اس میں اختلاف ہے کہ یہ الحارث ہیں یا ابن الحارث اس میں بھی دونوں قول ہیں فسمسح ہو جہہ و یدید مم د دعلیہ السلام اس ہے تیم فی الحضر کے قاملین استدلال کرتے ہیں اور جولوگ اس کا انکار کرتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ چونکہ سلام کے جواب کو فوت ہو اپنا کے مناز میں فوات نہیں اگر ادانہ ہوتو تضایر بھی جاسمتی جاسمان ہو کہا تو سیار ہوئوت ہوالی حلف اس کے داسطے تیم خابر ہے جیسے صلوق البحاز ہواو جونوت ہوالی حلف اس کے داسطے تیم خابر ہے۔ دیم خابر ہے جیسے صلوق البحاز ہواووت ہوالی حلف اس کے داسطے تیم خابر ہے۔ دیم خابر ہونوت ہوالی حلف اس کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی حلف اس کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی خلف اس کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی حلف اس کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی دائیں کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی کے دائی ہوئی کے دو خابر ہوئوت ہوائی کے داسطے تیم خابر ہوئوت ہوائی کے داسطے تیم کو اس کو اسطے تیم کو اس کے دائیں کو اس کو اس کو اس کو اس کے دو سے تیم کو اس کے دو سے کو اس کو اس کے دو سے کو اس کو اس کے دو سے کیم کو اس کو اس کو اس کو اس کو اس کے دو سے کو اس کو اس کو اس کے دو سے کو اس ک

<sup>(</sup>۱) بیسکندفاقد الطہورین کا ہے مثلا آگر کی مخص کوالی جگہ بند کردیا جائے کہ وہ کرہ کی ناپاک چیز کو بروغیرہ سے الوث ہواور پانی اس کے پاس نہ ہوتو وہ کیا کر ہے؟ کیے نماز پڑھی فیصلوا نماز پڑھے؟ امام بخاری فرماتے ہیں کہ بلاوضو پڑھ لے اوروہ باب کی روایت سے استدلال کرتے ہیں کہ ان لوگوں کے پاس پانی نہیں تھا تو انہوں نے نماز پڑھی فیصلوا بسلا وضوء اور بغیروضو پڑھی۔ بخاری جلد ٹانی صفحہ 659 پھی بہی ہے تو جیسے ماءا کی مطہرہے ایسے ہی تراب بھی ۔ لبذا جس طرح اس کے نہ ہونے کے وقت بلاطہارت نماز کا تھم ہے ایسے بی طہارت میں بھی ہوگا۔ (س)

<sup>(</sup>۲)باب النسمه فی المحصر الم بخاری فرماتے میں کداگر کی فض کوشہ میں پانی ند ملے اور نماز فوت ہونے کیا خوف ہوتو تیم کر کے نماز پڑھ لے بدامام بخاری کا بنامسلک ہے امام شافی فرماتے میں کداس پراوام مع لئیم اور پھر تضاء ہے مالکیہ کے نزد یک صرف تضا ہے اور متنابلہ وحفیہ کے دونوں قول میں ایک میر کہ تضا کرے اور ایک میرکتیم کرکے اوا پڑھے پھر تضا کرے۔ ایک میرکتیم کرکے اوا پڑھے پھر تضاکرے۔

# باب هل ينفخ في يديه

یہاں اشکال سے کردوایت میں حضورا کرم مل الجھ نے نفع قر مایالہذالفظ هل کاکیامطلب ہے؟ حافظ ابن حجرفرماتے ہیں کہ چونکداخمال تھا کہ یہ لئے مٹی کی وجہ ہے ہواس اخمال کی بناء پرتر جہ میں هل کااضافہ فرمادیا اور چونکداخمال تھا کہ یہ لئے مٹی کی وجہ ہے ہواس اخمال کی بناء پرتر جہ میں هل کااضافہ فرمادیا اور یہ بیا م بخاری کے اصول موضوعہ میں ہے کہ جہاں اخمال ہو وہاں تر جہ کو هل کے ساتھ مقید کردیتے ہیں۔ اور میر بیزو یک باب کی غرض یہ ہے کہ ایک روایت میں ہے کہ جو غبار اللہ کے راستے میں ناک میں داخل ہوا وہاں جہنم کی آگ داخل نہ ہوگی۔ ای طرح ایک روایت میں ہے مدن اغبرت قد ماہ فی سبیل اللہ لم تمسه النار ۔ ان جیسی روایات سے اس کر دکی اہمیت معلوم ہوتی ہے جواللہ کے راستے میں جم کونگا ہوا ور تیم کا گر دبھی اللہ ہی کے واسطے لگتا ہے لہذا اس کا تقاضا یہ ہے کہ اس کو چھونک نہ ماری جائے بلکہ ایک روایت کی طرف اشارہ کے اندر تو تسرب و جھک مصرح ہے جس سے چہرہ کو مترب کرنے کا امر معلوم ہوتا ہے لہذا امام بخاری نے ان روایات کی طرف اشارہ کرنے کے واسطے لفظ ھل ذکر کردیا۔

### فقال عمار بن ياسو رضي الله بتالي عَنْه لعمر رضي الله بتال عَنْه:

چونکه حضرت عمر تون الله قب الهجید تیم جب سے منع کرتے تھاس کے حضرت عمار تون الله فیرا کی خضورا قدس طابقہ کے زمانہ کا ایک واقعہ و کرفر مایا جس بیل بیر علی اور حضرت عمار تون الله فیرا کی خوالل و کا اور حضرت عمر میں بیر علی اور حضرت عمار تون الله فیرا کی خیالہ کی کہ اس میں اور خیالہ فیرا کی خیالہ کی خیالہ کی خیالہ کی کہ کیا ہے کہ خیالہ کی کہ خیالہ کی خیالہ کی خیالہ کی خیالہ کی خیالہ کی کہ کیا ہے کہ خیالہ کی کہ کیا ہے کہ خیالہ کی کہ کیا ہے کہ خیالہ کی خیالہ کی کہ کیا ہے کہ خیالہ کی کہ کیا ہے کہ خیالہ کی کہ کیا ہے کہ خیالہ کی کہ کہ کیا ہے کہ کیا ہے کہ کہ کہ کیا ہے کہ خیالہ کی کہ کیا ہے کہ کہ کیا ہے کیا ہے کہ کیا گیا گے کہ کیا گیا گے کہ کیا گیا گے کہ کیا گے کہ ک

# باب التيمم للوجه والكفين

اس کے اندر دواختلاف ہیں ایک مقد ارضر بات کے اندر اور دوسرے مکان سے کے اندر۔ اول اختلاف یہ ہے کہ ام احمد کے نزدیک ضربة للوجه و ضربة للكفین الى المرفقین ہے اور

امام مالک کے نزدیک ایک ضربہ فرض اور ضربہ ٹانیہ سنت ہے۔ بعض تابعین کے یہاں ثلث ضربات ہیں ایک لکفین دوسراللوجہ اور تیسرا للذراعین۔

اوردوسراختلاف مکان تیم میں یہ ہے کہ حنابلہ کے نزدیک کفین فقط فرض ہے اور مالکیہ کے نزدیک کفین کا مسے فرض اور السب المسوفقین کا سنت ہے اور حنفیہ وشافعیہ کے نزدیک المی المه وفقین فرض ہے اور امام زہری وبعض تابعین کے یہاں المی الا ہاط ہے اور وجہ من کی کا اختلاف نہیں۔ امام بخاری حنابلہ کے ساتھ ہیں۔ شب مسبح بھی وجہ و کفیه چونکہ اس میں صرف کفین کا ذکر ہے اس لئے امام بخاری نے اس پر ترجمہ بائدھ دیا اور حنابلہ کی تاحید فرمائی۔ جمہور جواب دیتے ہیں کہ یہ حصراضا فی ہے یعنی باعتبار سارے بدن کے تلوث کے۔

قال الحکم وقد سمعت من ابن عبدالرحمن ابن ابزی بینی میں نے پہلے تو ذر کے واسطے سے ابن ابزی سے سااور پھر براہ راست ابن ابزی سے سن لیا۔ وقال تفل فیھما یعنی نفخ فیھما کے بجائے۔(۱)

# باب الصعيد الطيب وضوء المسلم

یہاں امام بخاری نے اس باب سے دومسکوں ی طرف اشارہ فرمادیا اول ہے کہ آیت پاک کے اندر ہے فکیکہ مُوا صعیدہ اس الفظ صدعید کی تغییر میں اختلاف ہے بعض علاء سے نقل کیا گیا ہے کہ صعید سے مراد تراب ہے اور یہ قول امام شافعی کی طرف منسوب ہے ۔ اس وجہ دو ہ فرماتے ہیں کہ تراب کے علاوہ اور کسی چیز ہے ہے کہ عالم بخاری درائے ہے کہ مطلقا وجہ ارض مراد ہے اور ہر وارض سے تیم کرنا جائز ہے کوئی تراب کی خصوصیت نہیں ہے امام بخاری نے جمہور کی تاکید فرمائی ہے کہ صعید سے ساری زمین مراد ہے کیونکہ دوایت کے اندر علیک بالصعید فرمایا گیا ہے اور اس سے کسی چیز کی اور کسی زمین کی خصیص سجھ میں نہیں آئی۔ دوسر اسکلہ ہے کہ کوئکہ دوایت کے اندر علیک بالصعید فرمایا گیا ہے اور اس سے کسی چیز کی اور کسی زمین کی خصیص سجھ میں نہیں آئی۔ دوسر اسکلہ ہے خرورت ہوگی اور جمہور فرماتے ہیں کہ نہیں بلکہ تیم سے متعدونرض پڑھ سکتا ہے۔ دام ہجاری نے جمہور کی تاکید فرماتے ہیں۔ یہ کہ علیہ منام ہے قبیر کسی سے جمہور کی تاکید فرماتے ہیں۔ یہ کہ مقام ہے قبیر کسی سے بھی متعدونرض پڑھ سکتا ہے۔ امام بخاری نے جمہور کی تاکید فرماتے ہیں۔ یہ کہ مقام ہے قبیر کسی سے بسی متعدونرض اوا کے جائے ہیں۔ وقال المحسن بعو نا المسیم مالم بیسے دوسو سے متعدونرض پڑھ سے ہوئی ہم ہورک تاکیدہ قبی ہم جمہورک تاکیدہ قبی کی متعدد فرض اور تا ہوئی ہوئی کہ اس سے بھی جمہورک تاکیدہ وقتی کی امامت نہیں کرسکتا۔ ان عب ساس سے بھی جمہورک تاکیدہ وہی کہ متوضی کی امامت نہیں کرسکتا۔ ان میں المسلو تا علی المسبخة اس سے بھی جمہورک تاکیدہ وقت کی امامت نہیں کرسکتا۔ ان میں المسلو تا علی المسبخة اس سے بھی جمہورک تاکیدہ وقت ہے کہ ارض بی برنماز پڑھے اور ابو یوسف کن دیک کرسکتا ہے۔ لاباس بالصلو تا علی المسبخة اس سے بھی جمہورک تاکیدہ وقت کی امامت نہیں کرسکتا۔ ان میں المسبخة اس سے بھی جمہورک تاکیدہ وقت ہوئی المیام بھرکی تاکیدہ وقت ہی کہ ادام سے بھی اس المسلو تاکیدہ وقت کی کرائی ہوئی تاکیدہ وقت کی کرائی ہوئی تاکیدہ وقت کی کرائیں ہے کہ کرائی ہوئی تاکیدہ وقت کی کرائی ہوئی تاکیدہ والوں میں کرائی ہوئی تاکیدہ والوں کی کرائی ہوئی تاکیدہ والوں کو کرائی ہوئی تاکیدہ والوں کو کرائی ہوئی تاکیدہ والوں کو کرائی ہوئی تاکیدہ کرائی ہوئی تاکیدہ کرائی ہوئی تاکیدہ کرائی ہوئی تاکیدہ کرا

<sup>(</sup>۱)باب النيمم للوجه والكفين ام بخارى كاميلان حنابله ك ندب كى طرف باى وجه انبول نے باب يس كفين كى تقريح فرمادى اى طرح روايات بحى وى دى ذكر فرمائى بيں جن كان كو تقين كانبيں في مسح بهما وجهه و كفيه، كفيه كي لفظ سے حنابله استدلال كرتے بيں كرم كفين تك بوگااس سے آئيس دخنيدو شافعيداس كا جواب يد سے بيل كھورت بيان كرنا ہے ۔ جي تيم كى صورت بيان نبيس كرنى اس لئے كدان كو تعلى صورت بيلے سے معلوم تقى وركذا في تفريدين)

اوراس سے تیم کرنے کاندرکوئی حرج نہیں بے بتارہ ہیں اورارض بی عام ہے۔ حتی افا کان فی اخو الليل و قعنا و قعة چونکو
ساری رات چلے سے تکان ہوگیا تھا اس لئے آخری رات کے اندرایک جگہ پڑاؤکیا اور ایبا پڑکر سوئے کہ اس پڑنے سے زیادہ شیری مسافر کے نزدیک اورکوئی چیز نیس ہو سکتی نے فیصا ایقظنا الاحو الشمس چونکہ ساری رات چلنے کی وجہ سے تھک کے سے ای لئے گہری نیندسو گئے اور پھرضے کو گرمی پینی اس وقت آئکھی ۔ و کی ان المنبی المطابق اذا نیام لیم نوقظہ حضوراقدس ملطق کوسوتے ہوئے نہ بندسو گئے اور پھرضے کو گرمی پینی اسلام کا خواب وی ہوا کرتا ہے اور بی خبر ہے نہیں کہ کس وقت خواب کا سلسله شروع ہوجائے کیونکہ اس کا کوئی وقت ہے نہیں تو ممکن ہے کہ اس وقت خواب میں وی ہورہ ی ہو۔ فکبو و دفع صوته اختال وی کی وجہ سے مگانا تو غیر مناسب تھا اس کئے حضرت عمر ہوئی لگئے تا کہ حضورا کرم ملطق کے کان مبارک میں آواز ویلی جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں ۔ پھل جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں اور بھی جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں اور پھی جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں اور بھی جائے ہیں ہیں ۔ پھل جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں ۔ پھل جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں اور بھی جائے ہیں ۔ پھل جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں ۔ پھل جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہو ایک ہیں ۔ پھل جائے اور پھرحضورا کرم ملطق ہیں ہیں ۔

لاضیر او لایصنیو ۔ یہ او شک کے لئے ہے معنی دونوں کے ایک ہیں دہ یہ کہ یہ گوینی طور پرکرایا گیااس میں کوئی حرج نہیں۔

اس دوایت پرایک سوال ہیدا ہوتا ہے وہ یہ کہ ہم دیکھتے ہیں کہ کسی ہیرکا کوئی مرید ہوتا ہے گووہ عامی ہوتو اس کی بسا اوقات یہ حالت ہوتی ہے کہ وہ یوں کہتا ہے کہ جب سے حضرت مرید ہوا بس تجد کے وقت نیند اڑجاتی ہے آتی ہی نہیں ۔ اور یہاں اجلاء صحابہ طخاطف آل ہے تا تا ہوں ہو گئی تو جب ایک اونی سے ولی کی برکت ہے ایک عامی کو تجد کی تو جب ایک اونی سے ولی کی برکت سے ایک عامی کو تجد کی تو جب ایک اونی سے ولی کی برکت سے ایک عامی کو تجد کی تو فیق ہو جاتی ہو جاتی ہو جاتی ہو ایک ہوا ۔ اور یہاں تو اجلاء محابہ طخاطف ان اس کا جواب اور اس تھم کے دافعات کا جواب یہ ہے کہ نبی جو ہوا کرتا ہے وہ تعلیٰ کے داسطے آتا ہے لہذا جوافعال شان نبوت کے خلاف نہ ہوں گووہ ہماری نظر میں جو ہوئے معلوم ہوتے ہوں مثلا نماز میں ہو ہوجانا یا سوجانا یا اس قسم کے واقعات وہ نبی سے کرائے جاتے ہیں خود حضورا کرم مطاقف الا میں اور جو کام شان نبوت کے خلاف ہوتے تھے وہ صحابہ کرام طخاطف الا تھا تا ہے اللہ اور اس کے اس اور جو کام شان نبوت کے خلاف ہوتے تھے وہ صحابہ کرام طخاطف الا تھا۔ کروائے گئے۔

ارشاوفر ماتے ہیں۔ انسی لا انسسی و لیکن انسی لاسن اور جو کام شان نبوت کے خلاف ہوتے تھے وہ صحابہ کرام طخاطف الا تھا۔ کروائے گئے۔

چونکہ تعلیم مقصود تھی اس لئے حصرت ماعز بولی الله نمی الا بھی ہے زنا صادر ہوا اور اسی طرح بعض دوسروں سے چوری کا صدور ہوا

تا کہ حدود جاری کی جا سیس اب بی کے تو خدا نخواستہ ہاتھ نہیں کا نے جا سیستے اسی طرح نبی سے زنا بھی بھی صادر نہیں ہوسکتا کیونکہ یہ شان

نبوت کے خلاف ہے لہٰذا اسکے واسطے صحابہ کرام نوی الله نمیانی جانے ہے آپ کو پیش کیا اور اس کی وجہ سے صحابی میں کوئی خرا بی نہیں آئی کوئی

نقص نہیں آیا اس قتم کے واقعات سے صحابہ خوی الله نمیانی متعلق کی قتم کی کوئی ہے او بی دل میں نہ لائی چاہیے۔ جیسے کہ حضور اقد س میں کرانا تھا اور وہ خلافت راشدہ میں ہوا۔ حضور اقد س مطاب کر زمانے میں تو ہو نہیں سکتی تھی کیونکہ جب حضور اکرم مطاب ہیں۔ اس کو بھی اگر اس کے موتے ہوئی میں بادشاہ ہو جو دہوں گے ہیں بادشاہ ہو سنگے اور جو حضور اکرم مطاب کی ہوتے ہوئے ملک طلب کرے گا وہ باغی ہوگا اور کا فراور خلفاء ثلاث کے زمانے میں ہو کہی نہیں ہو کتی تھی۔ حضرت ابو بکر مؤتی لا فیف کرنانے میں اس لئے کہ ارتد ادبھیل رہا تھا اس کے تع کرنے کی ضرورت تھی اگر ار تسحیلوا: بیارتحال کاامرکیوں فرمایا؟ حفیہ کہتے ہیں کہ اس وجہ نے رمایا کہ وہ وقت وقت کر وہ تھا اور اس کی تا ئیداس ہے ہوتی ہے کہ روایت میں ہے حتی افا ارتب فع المشمس نزل لیعنی جب کہ ارتفاع شمس ہوگیا اور وقت کر اہت جا تارہا۔ تواس وقت نزول فرمایا۔ یونکہ اگر گری کاز مانہ ہوتو وھوپ کی گری تو جلدی ہی پڑنے گئی ہے بالمضوص جب کہ میدان میں ہوں اور خصوصا عرب کی گری کے دن شخت گرم اور را تیس شخت سرد لہذا اس سے کوئی اشکال نہیں پڑتا۔ اس کے بالمقابل شوافع وغیرہ کی رائے اس امر کے بارے میں سے ہے کہ اس وادی میں حضورا کرم میں ہین کہ نویند آئی اور نماز قضا ہوئی اس لئے اس وادی میں سے میں ہے۔ ھی فیان بھا شیطانا ۔ حفیہ فرمایے نیا کہ اس وادی ہیں حضورا کرم میں ہے۔ ھی فیان بھا شیطانا ۔ حفیہ فرماتے ہیں کہ حضور میں ہے۔ ھی فیان بھا شیطانا ۔ حفیہ فرماتے ہیں کہ حضور میں ہے۔ ھی فیان بھا شیطانا ۔ حفیہ فرماتے ہیں کہ حضور میں ہوگی ہوتا ہے۔ فان میں کہ میں ہو اس میں کہ میں ہو اس میں ہوتا ہوں کی میں ہوتا ہوں ہوں ہوں ہوت ہوتا ہے۔ فان میں مشکیزے او مسلم ہوتی ہوتا ہوں کو کر فرمایا۔ یسمیہ ابو رجا ۔ ان کانا معمران تھا۔ بین مؤا دوری پر ہے کہ کی میں مشکیزے او سطیحتین او شکر راوی کے لئے ہور دونوں کے متن ایک ہیں عہدی بالماء امس یعنی آئی دوری پر ہے کہ کی میں اس مین کہ ہیں ہوں اور مطلب ہیں ہے اور دونوں کے متن ایک ہیں عہدی بالماء امس یعنی آئی دوری پر ہے کہ کی میں اس کورت نے دیکھا کہ بیروم واری ہور کی میں کہ ہوئے ہیں کہنو کر کر ہوں کے ہیں جارہ کی ہوں وغیرہ کے باس جارہ کی ہوں ۔ خلول کیت ہیں پیچھے چھوڑ نے والے کواورخلوفایا تو خبر ہے کان محذوف کہ بیں بہر گے ہوئے ہیں لہذا ہیں بور و غیرہ کے باس جارہ کی ہوں ۔ خلول کی تارائی میں کور وغیرہ کے باس جارہ کی ہوں ۔ خلول کی تارائی میں کور وغیرہ کے باس جارہ کی ہوں ۔ خلول کی تارائی ہوں وغیرہ کے باس جارہ کی ہوں ۔ خلول کیت ہوں خلور نے والے کواورخلوفایا تو خبر ہے کان محذوف کے ہوں کور کی کور کے ہوں کور نے والے کواورخلوفایا تو خبر ہے کان محذوف کی بار کی ہور نے والے کواورخلوفایا تو خبر ہے کان محذوف کی بار کی ہور کے ہوں کور کے بار کی اس کور کے ہوں کور نے والے کور کور کی کور کور کی کی کی کور کی کور کی کور کور کی کور کی کور کی کور کور کی کور کور کی کور کی کور کی کور کور کور کی کور کی کی کور کی کور کور کی کور کی کی کور کی کور کی کور کور

یا حال قائم مقام خبر ہے۔

و او کسااف و اههما مشکیزه میں دومنہ ہوتے ہیں ایک او پر کا جو بڑا ہوتا ہے اور ایک نیچے کا جوچھوٹا ہوتا ہے۔افو اہ او پر کے منہ کو کہتے ہیں۔افو اہ او پر کے منہ کو کہتے ہیں۔افو اہ او پر کے منہ کو کہتے ہیں۔افو اہ کو اس واسطے ہند فر مادیا کہ سمارا پانی گرجانے کا اندیشہ تھا اگر اس کو کھولد ہے۔اور غراا ء چونکہ چھوٹا ہوتا ہے اس لئے اس سے تھوڑ اتھوڑ اپانی آتار ہاضا کع بھی نہیں ہوا۔و ہی قائمہ تنظر ۔وہ عورت کھڑی بیمنظر دیمھتی رہی کہ اس ذراسے پانی میں کیا کیا ہوگیا۔سب نے پی بھی لیا۔ برتن بھی بھر لیے اور ایک نے شل بھی کرلیا۔

یبال اشکال یہ کے دیتھرف فی ملک الغیر تھا یہ یوں ہوا؟ اسی باموم ظاہر یہ کہتے ہیں کہ ایباس لئے فرمایا تا کرسب کو معلوم ہوائے کہ مضطرا لیے وقت میں بے اجازت لے سکتا ہے اور حقیقی جواب یہ ہے کہ حضورا کرم مل القالم نے اس میں سے پھھم نہیں کیا بلکہ وہ تو پہلے ہے کہیں ذا کد بھرا ہوا تھا۔ اجمعو المها۔ یعنی ہم نے اس کے پانی ہے انتفاع حاصل کیا ہے لہذا اس کے بدلے میں اس کے واسطے کے جمع کرکے لاؤ ۔ ماحسبک یا فلاند چونکہ یہال دیر ہوگئ تھی اس لئے وہ اس قدرتا خیر ہے اپنے گھر پہنچی تو گھر والوں نے دریا فت کیا کہ کیا بات تھی جواتی دیر ہوگئ ۔ او ان الملہ حقال یعنی اگروہ ساح نہیں ہیں تو پھر بلا شبہ اللہ کے رسول ہیں۔ و لا یصیبون کیا کہ کیا بات تھی جواتی دیر ہوگئ ۔ او ان الملہ حقال ابو عبد اللہ صبا خوج چونکہ مدیث پاک میں صالی کا فظ آ می اتھا اس لئے اس کی تفیر فرمادی اور ساتھ ہی ساتھ اس کی شرح بھی فرمادی اور اس کی تفیر فرمادی اور اس سے ان کا ذہن قرآن پاک میں لفظ صائبین کی طرف نقل ہواتو ساتھ ہی ساتھ اس کی شرح بھی فرمادی اور اس کی تفیر فرمادی۔ والا تصوف عنی سیدھن اصب الیہن کی طرف نوان تو اس کی تفیر فرمادی۔

# باب اذا خاف الجنب على نفسه

روایت میں آرہاہے۔اور وہی مرتب ہےاور بقیدروایات میں جوآتا ہے وہ غیر مرتب ہے کہیں اس میں نقاریم ہے اور کہیں تاخیر **باب التیمم ضربة** 

سيمسئلگرر چكا م كرحنا بله كانه به به به التيم ضوبة واحد للوجه واليدين اور حفيه و شافعيد كرز ديك ب صوبتان ضوبة للوجه وضوبة للوجه وضوبة للوجه وضوبة لليدين اور مالكيد كزديك ضوبة واحدة فرض اور ضربة ثانية سنت باور بعض تابعين كانه بهب يه كه التيمم ثلث ضوبات ضوبة للوجه وضوبة للكفين وضوبه للذراعين امام بخارى حنا بله كرماته بين اوران كامتدل الما التيمم ثلث ضوبات صوبة للوجه وضوبة للكفين وضوبه للذراعين امام بخارى حنا بله كيفيت مسئيس بيان فرمار به تصديق بين كرحضورا قدس ما المناتم كيفيت مسئيس بيان فرمار به تصدير بكواب بدرية بين كرحضورا قدس ما الكواتين بيان فرمار به تصدير بكوات كور ما يا تقاد (٢)

#### باب

سے باب بلاتر جمہ ہے۔ شاہ ولی اللہ صاحب فرماتے ہیں کہ یہ باب غلط ہے اس لئے کہ یہ روایت پہلے باب کی ہے اور شراح کی رائے یہ ہے کہ چونکہ روایت آتیہ صدوبة واحدة بالضری شاہت نہ ہوتا تھا اس لئے باب باندھ دیا اور مقصود وہی ضربة واحدة ہا اس کے بیغ خرص نہیں بلکہ اس باب سے ایک اشکال کا جواب دینا چاہتے ہیں اور وہ اشکال یہ ہے کہ اگر حضرت عمار موجی اللہ فال اللہ بال کے اس کی بیغ معلوم تھی تو ترغ کیوں کیا اور اگر معلوم نھی تو ان کو یہ کہ اللہ سے معلوم ہوا کہ منی پائی کے قائم تقام ہوجائے گی حالانکہ اس کے اندرتو اور بھی تلوث ہوتا ہے۔ شراح اس کا جواب دیتے ہیں کہ آیت مرف فیسم مواصعیدا طیب نازل ہوتا تھی تارل نہ ہوا تھا الہٰذا انہوں نے جسے مسل کرتے وقت سارے جسم پر پانی بہانے کا مسلم سے کہ وکھا تھا ایس ہوئی میں تمرغ کرلیا۔

مگر جھے اشکال یہ ہے کہ پیخاج دلیل ہے اور کسی روایت میں پنہیں ہے کہ قرآن کریم کی اس آیت تیم کانزول الگ الگ ہوا ہو کسی مفسر نے یہ بات نہیں لکھی بلکہ میرے نزویک اس کا جواب یہ شہے جو امام بخاری رحمہ اللہ دے رہے ہیں کہ حضرت عمار تو کی لائی تین نے صرف عملیک بالصعید سن رکھا تھا اور سارے صحابہ تو کی لائیت الائین کا آیت سن لینا ضروری نہیں لہذا انھوں نے علیک بالصعید کے عموم دیکھتے ہوئے تیم کونسل پر قیاس کر کے تمرغ کرلیا۔ (۲)

# كتاب الصلواة باب كيف فرضت الصلوة في الاسراء

### في حديث هرقل:

میں نے کہاتھا کہ امام بخاری ہرقل کی حدیث تیرہ جگہ ذکر فرمائیں گے انہی میں ایک مقام یہ بھی ہے۔ اور یہاں یہ بھڑااس وجہ سے ذکر فرمایا کہ ہرقل نے ابوسفیان سے بوچھا کہ تم کووہ نبی کیا تھم دیتے ہیں؟ ابوسفیان نے کہا۔ یسامر نسا ہالصلوۃ والصدق والعفاف تو چونکہ اس میں صلوۃ کا ذکر ہے اس لئے یہ جملہ ذکر فرمادیا۔ نیزامام بخاری نے اس جملہ سے اس طرف بھی اشارہ کیا ہے کہ فرضیت صلوۃ مکہ میں ہوئی کیونکہ ابوسفیان سے حضورا کرم ماتی تا بھر العمر سے ہرقل سے گفتگوتک ثابت نہیں۔

### فرج عن سقف بيتي:

دروازہ کوچھوڑ کرسقف (حجمت) ہے آنا دوباتوں کی طرف اشارہ کرنے کے لئے تھاایک توبید کہ جوامور آج کی رات میں پیش آئیں گے وہ خارق عادت اور خلاف معہود ہوں گے۔ اور دوسرے بیک شق صدر کا واقعہ پیش آنے والاتھا بہت ممکن تھا کہ شق صدر کے وقت حضور علی تھا کو یہ خیال گزرتا کہ یہ میراسین شق ہونے کے بعداب کیسے درست ہوگا تو سقف بھاڑ کراشارہ کردیا کہ جیسے یہ باوجودا پی غلاظت کے درست ہوگیاای طرح آپ کاصدراطہ بھی درست ہوجائے گا۔

### ففرج صدرى:

سیشق صدر کہلاتا ہے یہ کتنی مرتبہ پیش آیا؟ ایک تو یہ ہے اور دوسر امشہوریہ ہے کہ حضرت صلیمہ رضی اللہ عنہا کے یہاں جب حضور اکرم مطابق ہے تھے اس وقت پیش آیا۔ یہی دونوں شق صدر عندالمحد ثین مشہور ہیں۔ حافظ فرماتے ہیں کہ تیسر ابھی بیان کیا جاتا ہے جبکہ عمر مبارک دس سال کی تھی اور چوتھا بھی بیان کیا جاتا ہے غار حرامیں نزول وق کے وقت۔ اور پانچویں مرتبہ ہونا بھی بعض لوگوں نے بیان کیا ہے گرحافظ فرماتے ہیں کہ وہ پچھنہیں ہے۔

#### ثم غسله بماء زمزم:

اس سے زمزم کے پانی کے جنت کے پانی سے افضل ہونے پراستدلال کیا گیا ہے اس لئے کہ جب جنت سے طشت آ سکتا تھا تو کیا پانی نہیں آ سکتا تھا؟معلوم ہوا کہ ماہ زمزم افضل ہے ماء جنت ہے۔

### ممتلئ حكمة وايمانا:

اب سے بچاس سال پہلے لوگوں کواس روایت پر بڑاا شکال تھا کہ کوئی ایمان بھی الی محسوس چیز ہے جسے طشت میں رکھ دیا جائے مگر جب سے بجلی کے ذریعے سے بدن میں پہنچادیے ہیں مگر جب سے بجلی کے ذریعے سے بدن میں پہنچادیے ہیں شدہ فظر آتی ہے نہ محسوس ہوتی ہے اس وقت ہے سب خاموش ہیں اب اگر کوئی کیے کہ ایمان بھی کوئی جسم ہے جونظر آجادے اس کا جواب بس یہ ہے کہ یہ برقی طاقت جو بوتل میں ہوتی ہے یہ کیے نظر آتی ہے؟

### فعرج بي الي السماء:

اس روایت پر قدیم اشکال تھا کہ آسان پرحضور اقدس مٹھیلٹم کیسے تشریف لے گئے اس لئے کہ بین السماء والارض کرہ ناروکرہ زمہر برحائل ہیں ان کوئس طرح یارکیا۔

لیکن راکث وغیرہ کی سائنسی تحقیقات نے ان سب کا از الد کر دیا۔

#### فقال ارسل اليه:

شراح اس کامطلب بیقرار دیتے ہیں کہ کیاان کو نبوت عطا کی گئی ہے، رسالت دی گئی ہے، کیکن میرے والدصاحب فرماتے ہیں کہ بیتومشہور تھا بلکہ اس کامطلب بیہ ہے کہ کیاان کو بیمر تبہ عطا ہوا کہ فرشتے کوان کے لینے کے لئے بھیجا گیا؟

### فاذا رجل قاعد:

يدرجل حفرت آدم بَطَّيْنُا لَيْلَا لِمُنَا مِينَ

### كماياتي على يمينه اسودة وعلى يساره:

اسسودہ سواد کی جمع ہے بمعنی تخف \_ یہاں اشکال یہ ہے کہ سارے ان کے پاس کیوکر جمع ہوگئے ۔ حالانکہ ارواح صالحین علی بین میں ہوں گی اور ارداح غیرصالحین تحین میں ہوں گی۔ اس کا جواب یہ ہے کہ اس وقت وقی طور پر حضور مراح الم کی آمد کے اہتمام میں ان سب کو جمع کیا گیا تھا۔ دوسرا جواب میر نے زدیک یہ ہے کہ یہ عالم برزخ ہے اس میں پردہ وغیرہ کچھ نہیں ہوتا ۔ ممکن ہے وہ اپنی جگہ ہوتے ہوئے نظر آدیں ہوتے ہوئے نظر آدیں ہوتے ہوئے نظر آدیں ہیں وہاں کے نظر آدی ہیں اور کی بناپر مردہ کو نبی کریم مراح البیہ ہوتے ہوئے نظر آدیں گے۔ تیسرا جواب یہ ہے کہ یہ عالم مثال کی چیزیں ہیں وہاں پر ان کی صور مثالیہ موجود تھیں۔

### اذا نظر قبل يمينه ضحك واذا نظر قبل شماله بكي:

وجداس کی بیہ ہے کہ بینسمات حضرت آ دم بھلینا الیکالیکا کی اولاد ہیں اور قاعدہ بیہ ہے کے اولاد کے ایکھے کاموں پرخوشی اور برے

کامول مررنج ہوتا ہے۔

### مرحبا بالنبي الصالح والابن الصالح:

ابن صالح ال لئ فرمايا كه حضورا كرم ملطقة حضرت آدم بطَّانِيّا اللِّلان كي اولا ديس بين -

قال انس تَوْيَ لَانْهُ مِنَ الْمُعْتِمُ الخ:

حضوراقدس ملطقة في ان انبياء ندكورين كاذكر فرمايا اوران عيم اتب ساوييجي ذكر فرمائي مكر بحدكويا ونبيس ربا- بال بدياوب كه آدم بْنَايْنَا لْيَلِالِمْ الله الله الله الله والمرحض الراجيم بْنَايْنَا لْيَلِلْمِولَا ساء سادس يرتقه -

فلما مر جبريل عَلَيْمَالِيَهِ بالنبي الله الدريس قال مرحبا بالنبي الصالح والاخ الصالح:

ے موخر ذکر فرمایا ہے حالانکہ حضرت ادریس بھلنا ایکلال سارے موزمین کے نزدیک حضرت نوح بھلنا کیلالیکا لائٹ کے اجدادیس ہیں مر چونکدامام بخاری اس کے قائل نہیں ہیں اس لئے موخر فرمادیا اوران کا استدلال یہ ہے کہ حضرت ادریس بھائنا الیلائے نے الاخ المصافح كباا كرحفرت نوح بَطَيْنُكاليَدُ لافِن كردادا موت تو الابسن المصالمع فرمات اس كن كدهفرت نوح بَطَيْنَا ليَوَلا كي اولاد وي سصاري

ید فر محض تر تیب ذکر کے لئے ہے نہ کر ترب اوی کے لئے کیونکہ معلوم ہو چکا کر ترب ساوی یا دہیں رہی تھی۔

قال ابن شهاب:

یہاں ہے امام زہری آ کے کاواقعہ جودوسری سندے ساہے اس کوذ کرفر ماتے ہیں۔

ففرض الله على امتى خمسين صلوة:

چونکہ حضور اکرم ملط ایہ اللہ تعالی کے مہمان سے اس لئے اللہ تعالی نے حضور کو تحف نماز عطافر مایا اور ہر جگہ کا تحفداس مقام کے مناسب موتا ہے۔ وہاں کا تحفد سے تھا اور ہمارے یہاں کا تحفہ کھانے یینے کی چیزیں بن تمئیں۔

فان امتك لا تطيق ذلك:

کیونکه میں بنی اسرائیل کاامتحان کر چکا۔وہ دووقت کی نماز بھی نہ نباہ سکے۔

فقال هي خمس و هي خمسون:

رینو تکو بنی طور پر طے تھا کہ یانچ وقت کی نماز فرض ہوگی مگر ثواب چونکہ بچاس نماز وں کا دینا تھا اس لئے پہلے بچاس اور پھراس کے اندرشخفف فیر ہائی۔

فرض الله الصلوة حين فرضها ركعتين ركعتين في الحضر والسفر فاقرت صلوة السفر و زيدفي صلوة الحضر:

اس حدیث سے تر جمہ تو بالکل واضح طور پر ثابت ہے کہ ابتداء دو ، دورکعتیں تھیں اورانتہاءصلو ۃ الحضر میں اضافیہ وااورصلو ۃ سفر

دوبی رکعت رہی۔ گراس روایت پردواشکال ہیں۔ ایک تو یہ افسوت صلوۃ السفونص قرآنی کے فلاف ہے۔ قرآن کریم کے اندر ہے۔ لاجناح علیکم ان تقصروا من الصلوۃ۔ آیت کریمہ کا تقضی تو یہ کوقصرفی صلوۃ السفر ہوا ہے اور روایت کا تقاضا یہ ہے کہ جیسے تھی و یہے ہی رہی۔ اس کا جواب ایک تو یہ ہے کہ خود آیت ہی کے اندراختلاف ہے کہ آیا یہ صلوۃ السفر کے بارے میں ہوتو قصر سے مرادوہ قصر ہوگا جوصلوۃ الخوف کے بارے میں ہوتو قصر سے مرادوہ قصر ہوگا جوصلوۃ الخوف میں ہوتا ہے اور اس صورت میں اشکال ہی نہیں رہتا۔ اور دوسر اجواب یہ ہے کہ قصر مجاز افر مادیا با بقبار صلوۃ الحضر کے چونکہ صلوۃ الحضر ارکح رکعات ہے اس کے اس کے اعتبار سے صلوۃ السفر کوقعر کہد یا اور حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ جرت سے پہلے تو سنر وحضر کی دوروں کی رکعات تھیں گر جب حضور اقد س مطافیۃ ہجرت کر کے مدین طیبہ تشریف لے محلے تو دونوں میں ایک دم اضافہ ہوگیا اور دو کے بجائے چار ہوگئیں اور پھر سم جے میں صلوۃ السفر میں تھر واقع ہوا اور صلوۃ الحضر الی ہی رہی اس صورت میں حضرت عاکشہ میں محلوۃ السفر میں تورو اقع ہوا اور صلوۃ الحضر الی ہی رہی اس صورت میں حضرت عاکشہ میں محلوۃ السفر میں تورو تی جو کیا ہوگی کہ فاقرت باعتبار مال کے فرمادیا۔

اور دوسراا شکال یہ ہے کہ جب حضرت عاکشہ وی الذہ تا ہونا کی روایت سے صلوۃ السفر میں قصر ہے اور وہ دور کعتیں ہیں تو پھر حضرت عاکشہ وی الذہ تا ہے کہ وہ اسلام کیوں کرتی تھیں جیسا کہ روایات میں آتا ہے کہ وہ اسلام کو الذہ تا تا ہے کہ جہاں روایات میں بیآتا ہے کہ وہ التام کرتی تھیں وہیں یہ بھی آتا ہے و تاولت کے ماتاول عشمان لینی ان کا اتمام کرتی تھیں وہیں یہ بھی آتا ہے و تاولت کے ماتاول عشمان لینی ان کا اتمام کرتی تھیں کہ میں ام الموشین ہوں اور یہ سارے میرے نیج ہیں البذا جہاں میں جاؤں گی وہی میرا کھر ہے اور اپنے کھر میں قعر کیسا؟ جملہ کے ماتاول عشمان کا مطلب یہ ہیں کہ حضرت عثان تو تون کا ایک تین کہ میں ابواب السفر میں آئے گی۔ (۱)

# باب و جوب الصلوة في الثياب وقول الله تعالىٰ حذوا زينتكم عند، كل مسجد

حفرت الم م بخاری کے اصول موضوعہ میں سے یہ ہے کہ جہال ائر کا اختلاف توی ہوتا ہے وہ وہال کوئی تھم نہیں لگاتے اور جہال کوئی توی اختلاف ہے کہ گوئی توی اختلاف ہے کہ شان ہوجا کے نزدیک رائے ہوتا ہے اس پر بت افکم فرمادیے ہیں۔ یہاں اس مسئلے میں اختلاف ہے کہ شاب صلوٰ ق کے لئے شرط ہے یا نہیں؟ حضرت امام مالک کے نزدیک ثیاب شرط نہیں ہے اور اگر کوئی بلا ثیاب نماز پڑھ لئے تو نماز ہوجا نیگی بقیدا نکہ کے نزدیک ثیاب نماز کے لئے شرط ہے اور یہی امام بخاری کے نزدیک رائے ہے اور امام مالک کا قول ان کے نزدیک شیخ نہیں اس لئے امام بخاری کے اور جوب ثیاب پر خدو از یہنت کم سے استدلال فرمایا۔ آیت پونکہ لباس کے بارے میں نازل ہوئی ہے اس لئے امام بخاری کا استدلال شیخ ہے اور زینت سے مراو کپڑے ہیں چونکہ تعری کے مقابل سے چونکہ لباس کے بارے میں نازل ہوئی ہے اس لئے امام بخاری کا استدلال شیخ ہے اور زینت سے مراو کپڑے ہیں چونکہ تعری کرنماز پڑھنی زینت ہیں۔ لباس کے لفظ سے زینت کے لفظ کی طرف عدول فرماکر اشارہ فرمادیا کہ نماز کے وقت ایجھے کپڑے بہی کرنماز پڑھنی حیا ہے۔

اور میرے نز دیک اگر کو کی مخص بازار میں بلاشیروانی کے نہ جاسکتا ہوتو اس کونماز بھی بلاشیروانی پہنے نہ پڑھنا جا ہیے۔اورا گر بلاشیروانی پہنے بازار جانے میں کوئی عارنہ محسوس ہوتی ہوتو پھرنماز بھی بلاشیروانی پڑھ سکتا ہے،اور دوسری غرض یہ بھی ہوسکتی ہے کہ آیت كريمه حداوا زيستكم الاية من اختلاف بحكريه امرا يجالي بي استجالي المام بخارى في باب وجوب الصلوة وكرفر ما كراشاره كرويا کریدامرایجابی ہے۔اباس کے بعدسنوا کرامام بخاری نے چار جملے اور ذکر فرمائے ہیں ایک من صلمی ملتحف فی الثوب الواحد دوسرايدذكر عن سلمة اورتيسرامن صلى في الثوب الذي الخاور چوتهاامس النبي الميليم ان العطوف ان جارول جملوں کوشراح جزور جمةر اردية بيں اور ہرايك كوروايت سے ثابت كرنے كى كوشش كرتے ہيں۔ جملماولى و من صلى ملتحفا سے شراح پرایک اشکال ہوتا ہے کہ اگر اس کو جزء ترجم قرار دیاجائے تو تحرار ترجمہ لازم آتا ہے اس لئے کمستقل آ سے باب المصلواة في النوب الواحد ملتحفابه آرباب اس كاجواب شراح يدية بي كريهان يعاذ كرفرماديا اومستقل باب ساصالة ذكرفرماديا سکرمیرے نزدیک ان میں ہے کوئی بھی جزوتر جمہنیں ہے بلکہ ایسے جملے بھی مثبت بفتح الباءالموحدہ ہوتے ہیں اور بھی مثبت بکسرالباء تو میرے نزدیک پیشبت بالفتح نہیں بلکہ ثبت بالکسر ہے شبت بالفتح کامطلب بیہوتا ہے کدوہ جزءتر جمہ ہوتا ہے اوراس کا اثبات روایت وغیرہ سے مقصود ہوتا ہے اور مثبت کا مطلب مدے کہ وہ ترجمہ کو ثابت کرتے ہیں۔ اب مد کسے مثبت ہوا؟ اس طور پر کہ امام بخاری نے وجوب ثیاب کاباب منعقد کیااب اس کے بعد من صلبی ملتحفا ذکر فرما کربتائتے ہیں کہ جب حضور اقدس مل کھی نے فرمایا ہے کہ اگر ا کی کپڑا ہوتو التحاف کرے تواگر کپڑا شرط نہ ہوتا توبیالتحاف وغیرہ کی کیاضرورت تھی اسی طرح سلمۃ بن الاکوع کی روایت نقل فرمائی ہے جوابوداؤد میں منصل ندکور ہے کہ حضرت سلمہ و منطون میں ان جینا نے عرض کیا یار سول اللہ! میں شکار کرتا ہوں اور ایک ہی قیص ہوتی ہے نماز کے وقت کیا کروں حضوراقدس من الم الم ارشاد فرمایا۔ ازرہ لوبشو کہ یعن گھنڈی لگالیا کرواورا گر پجھاورنہ ملے تو کانے سے بند کرلیا کرو۔ بیروایت امام بخاری کے نز دیک صحیح نہیں گر استدلال اس طرح پر ہے کہ اگر ثیاب شرط نہ ہوتے تو از د ہ کہنے کی کیا ضرورت

# باب عقدالازار على القفا في الصلوة

امام بخاری نے جملہ و من صلی ملتحفا فی ٹو اب و احد ہے ایک گڑے میں نماز پڑھنے کی طرف اشارہ کردیا تھا اب
یہاں ہے تین باب با ندھیں مے کیونک گپڑے تین تم کے ہوسکتے ہیں یا تو خوب بڑا ہوگا یا متوسط ہوگا یا چھوٹا۔ تو امام بخاری نے بڑے
کپڑے کے لئے التحاف کا باب با ندھ کر بتلادیا کہ اگر کپڑا ہڑا ہوتو اس کو التحاف کرنا چاہے اور التحاف کا مطلب ہیہ ہے کہ اس کے
دونوں جانب کو ادھرادھر ڈال لے اور اگر متوسط ہوتو کندھے پر ڈال لے اور اگر تھے ہوتو اس کو حقو ہ پر با ندھ لے نہیا ہو سول کپڑے
کم تعلق ہے۔ موضوعة علی المصنحب مثب کی بناوٹ اس طرح ہوتی ہے کہ تین کڑیاں نیچے سے چوڑ کی رکھدی جاتی ہیں اور ان
کے اوپر کے سرے باندھ دیئے جاتے ہیں ، اس پر بیچ ہیں تو گھڑا وغیرہ رکھ لیتے ہیں اور چاروں کوٹوں پر کپڑے وغیرہ کا تک دیتے ہیں
صورت اس کی ہے۔ باندھ دیئے جاتے ہیں ، اس پر بیچ ہیں تو گھڑا وغیرہ رکھ لیتے ہیں اور چاروں کوٹوں پر کپڑے وغیرہ کا تک دیتے ہیں
صورت اس کی ہے۔ باندھ کو بان لیدہ ٹو بان لینی ہم ہیں ہے کس کس کے پاس دو، دو کپڑے ہوتے تھے۔ میرے والدصاحب کے مطنو والوں
موجیوں کی مبدیں ہیٹھے ہوئے تھے اور شاگر دؤ ول بھر بھر بھر کو الے جارہ ہوتے تھا بکہ آدی جو میرے والدصاحب کے مطنو والوں
موسی اس خوالوں نے کہا حضرت ہی اید کیا کر رہ ہو یہ تو اس اور تم نہیں وہ کہنے گئے جب بی تو لوگ الزام وسیے ہیں کہ یہ
مولوی اپنے واسطے جو چاہے طال کر لیں اور دوسروں کے واسطے جو چاہے جرام ۔ میرے والد نے فرمایا کہ بات بھی ہے کہ ہمارے واسطے
مولوی اپنے واسطے جو چاہے طال کر لیں اور دوسروں کے واسطے جو چاہے جرام ۔ میرے والد نے فرمایا کہ بات بھی ہے کہ ہمارے واسطے
مولوی اپنے واسطے جو چاہے طال کر لیں اور دوسروں کے واسطے جو چاہے مجا کہ بات بھی ہے کہ ہمارے واسطے
مولوی اپنے واسطے جو چاہے مطال کر لیں اور میں جب تک تبرید نہ و پائی ڈالتے جاؤ بخلا ف خسل طہارت کے کہ جس وقت وہ حاصل ہوگی تو
مولوں اور مولوں ہوگئی۔

# باب الصلوة في الثوب الواحد ملتحفا به

یددوسری صورت ہے کہ جب کیڑا بہت بڑا ہوتو التحاف کرے بعض شراح فرماتے ہیں کہ اس ترجمہ سے ایک اور مسئلہ ثابت فرماتے ہیں دور کی مصابہ معتقلہ فتالہ فینا العماء اس کے فرماتے ہیں دور کے بعض صحابہ معتقلہ فتالہ فینا کے معتقلہ میں دور کے داک کیڑے میں نماز جائز نہیں وان محان اوسع من السماء اس کے

<sup>(</sup>۱) باب وجوب الصلوة ويذكر عن سلمة بن الاكوع رضى الله تعالىٰ عنه \_يابوداؤدكى ردايت بــ وامر النبى الميلية ان لا يطوف شراح كويكل اشكال بكرين مديث مراحة ثابت نبيل كين مير بزد يك بير جمدك لئة مؤيد بــ (كذا في تقرير مولوى احسان لاهورى)

المام بخاری جو از الصلواة فی النوب الواحد تابت فرمارے بین اور ملتحفاقیدا حرز ازی نبیس بے بلک بی بتانا ہے کہ بیصورت ہوگئ ع اب الزهرى فى حديثه يام زهرى فى ملتحف كي تغير فرمائى سا لمتوشع وشاح سے ماخوذ به ماركوكمتر ميں فصلى شمان ركعات بدركعات ثمانيكيى تقيس اكثرعلاء كزريك جاشت كتفيس اورجوجاشت كمنكرين الخيزويك فتح كمه كشكريه میں تھیں ۔صلوٰ قانضحیٰ کے متعلق امام بخاری مستقل باب قائم فرمائیں مے وہاں اس کی تفصیل آ جائے گی۔

### زعم ابن امي:

ابن امی کہدکرانہوں نے اشارہ کیا کہ دونوں ایک ہی شکم سے پیدا ہوئے اور پھرعلی میری مخالفت کرتا ہے اور فلان ابن مبیر ہ کوئل كرناحيا بتائ حالانكده ميرع قريب تقاميري بات مانتا تفا

#### فلان بن هبيرة:

اس فلان کے متعلق حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ نام معلوم نہ ہوسکا۔اور مبیر وام ہانی کے شوہر کا نام ہے۔ بیابن مبیر و کون تھایا تو انهی کالرکا تھایا ہیر ہ کالرکا دوسری بیوی سے اور انکار بیب تھا۔

#### قد اجرنا من اجرت:

یہ مسئلہ کتاب الجہاد کا ہے اگر عورت امان دیدے تو وہ معتبر ہوگی پانہیں۔جمہور کے نز دیک معتبر ہوگی اور اگراس سے خوف ہوتو صرف قید کرلیا جائے آل نہ کیا جائے۔(۱)

باب اذا صلى في الثوب الواحد فليجعل على عاتقيه

یہ ایک اختلافی مسئلہ ہے وہ یہ کہ حنابلہ کے نزدیک اگر ایک کپڑے میں نماز پڑھے ادروہ اتنا بڑا ہو کہ تخالف بین الطرفین کیا جاسکتا ہےتو تخالف بین الطرفین واجب ہےاگرایسانہ ہوتو ایک قول کی بنا پرنما زنہیں ہوتی اورایک قول کی بنا پرترک واجب کا گمناہ ہوگا اور جہور کے بزدیک بیدواجب نہیں اور چونکہ بیخالفت دوہی صورتوں میں ہوسکتی ہے ایک توبید کہ کپڑا خوب بروا ہویا متوسط ہو۔ای لئے امام بخاری نے ان دونوں بابوں کوذ کر کرنے کے بعداس کوذ کر فر مایا اوران کار جحان اس مسئلے میں حنابلہ کے قول کی طرف ہے کہ جعل علی المعاتق واجب باورثوب تفيركواس كے بعد ذكر فرمار بي بي - سمعت او كنت سالته بياو شكراوى باور بيلى صورت ميں مطلب یہ ہوگا کہ وہ خوربیان کر رہے تھے میں نے سنا اور دوسری صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ ان کی درخواست پرانہوں نے سنا مگر مآل میں

<sup>(</sup>١)ساب عقد الازار وفيه قال الزهرى في حديثه الملتحف \_ابن اليشيبين بيروايت موجود بـ تقول ذهبت الى رسول الله المنتظم عام الفتح \_التقصد . كمتعلق مغازى ميس جوردايت آئ كاس ميس بيب كحضوراكرم ماليقيف فتح كمدك دن ام بانى ويون في الجينائ كمريس دافل جوسة اورد بال فماز يرهم اوريبال حديث ميس لفظ ذهبت عملوم بوتا ب كديك اوركا كمرتماام باني ويعدن وجينا كأنيس تعااس كاجواب يب كديدواقعا نبى كمركاب كين ام باني ويعدن وجينا تشويشناك حالات ك وجہ سے اپنے خاوندہ میر وکی تلاش میں کئی تھیں وہاں انہوں نے دیکھا کہ حضرت علی (ان کے سکے بھائی)ان کے خاوند کےلڑکے ہوئے ہیں۔اس لئے وہ جلدی ہے حضور اكرم والمالقات بالمكين بوكدان بى كريس قيام بذير تحاس لحاظ سے ذهبت كهديا اور چونكه بى اكرم والمالة الم خود كان الله كالله عند النبي كهديا۔

تقرير بخارى شريف اردو حصد دوم کوئی فرق نہیں ہوگا دونوں صورتوں میں استاذی ہے۔ سااور ساع ہوا ۔ تمر بعض روایتوں میں او محتبہ۔۔ ہے اس صورت یں فرق ہوجائے گا ال كالقاضايي مكتابت ماعتيل من صلى في ثوب اى ثواب واحد (١)

## باب اذا كان الثوب ضيقا

ال باب سے تیسری صورت بیان کرد ہے ہیں و صلیت الی جانبہ بیاس لئے کیا تا کہ حضور اکرم ما اللہ کے ساتھ نماز پڑھنے کی فضیلت حاصل ہوجائے۔

ماالسرى ياجابر:

ليعنى اع جابرا بدرات كا آنا كييه موا؟

فاخبرته بحاجتي:

اوروہ حاجت میتھی کہ دشمنوں کی خبر کرنے گئے تھے۔

### كهيئة الصبيان:

بچوں کی طرح ۔مطلب یہ ہے کہ جب نے ناسمجھ ہوتے ہیں توان کے ملے میں کپڑے کو باندھ دیتے ہیں تا کہ کہیں گرنہ جائے۔ ہارے یہال بھی پیطریقہ ہے لا توفعن رؤسکن النج ضوراقدس مل اللہ نے عورتوں کومردوں کے بورے طریقے سے بیٹھنے کے بعد تجدہ میں سے سرا تھانے کا تھم فر مایا ہے میاس لئے کہ جب کیڑے چھوٹے ہوں سے اور مرد مجدہ کرتے ہوئے ہوں مے تو اگر عورتوں نے پہلے اپناسرا ٹھالیا توممکن ہے کہ مرد کی کسی غیر مناسب جگہ پرنظر پڑجائے۔

# باب الصلوة في الجبة الشامية

میری اور شراح کی رائے ہے کہ کفار کے ہاتھوں کے بنے ہوئے کیڑے کا جو از لبس ٹابت کرنا ہے۔ چونکہ الل کفرنجاست اور یا کی وغیرہ کی کوئی پرواہ نہیں کرتے لبذاان کے بنائے ہوئے کپڑوں کا استعال ممنوع ہونا چاہے تو امام بخاری اس کا جواز ثابت کرتے ہیں۔حضرت امام ابوحنیفہ سے صرف کراہت منقول ہے اور امام ما لک کے نز دیک وفت کے اندراعا دہ کرے اور جمہور کی رائے یہ ہے کہ اصل طہارت ہے اسلئے اس کا پہننا جائز ہے۔امام بخاری بھی جمہور کے ساتھ ہیں اوربعض مشائخ درس کی رائے یہ ہے کہاس ترجمہ ہے ان کپڑوں کے بہننے کا جواز ثابت کرنا ہے۔ جوعلی میریمۃ الکفار بینے ہوئے ہوں جیسے پتلون ،کوٹ ، چیٹروغیرہ ۔ مگرمیر ہے نز دیک میہ صحح نہیں اس لئے کہروایت اورآ ٹارمیں ہے کوئی چیز اس کی مساعدت نہیں کرتی۔

في الثياب ينسجها المجوس:

اس جملہ سے کفار کے منسوج کیڑے پیننے کا جواز ٹابت ہوتا ہے۔

<sup>(</sup>١) باب اذا صلى فى النوب الواحد اس باب كاندرجوروايت باس كامضمون ماقبل والى روايت يس آچكا ب- فليجعل اكراس لفظ كوايجاب ك لئهانا جائے تو امام بخاری امام احمر کے شریک ہوجائیں مے ادراگر استجاب کے لئے ہوتو جمہور کے ساتھ ہوں مے اور د ہوگا امام احمدیر۔

رأيت الزهوى يلبس من ثياب اليمن:

یمن میں کفاروغیرہ رہا کرتے تھے اورمسلمان اس وقت تک عامۃ نساجی نہیں کرتے تھے اس لئے کفار کے بینے ہوئے کپڑے ثابت ہوگئے ۔اب رہاان کامصوغ بالبول کپڑ ایبننایا تو وہ دھوکر پہنتے تھے یاوہ بول ماکول اللحم کا ہوا کرتا تھا اور زہری اس کی طہارت کے قائل ہیں۔

### وصلى على في ثوب غير مقصور:

مسلمان اس ونت تک عامۃ نساجی نہیں کرتے تھے اس لئے ظاہر ہے کہوہ کفار ہی کے بنے ہوئے ہوں **گے۔لہذامعلوم ہوا** کہ منسوج الکفار کا پہننا جائز ہے۔و علیہ جبۃ شامیۃ۔ پیمقصود ہے۔(۱)

باب كراهية التعرى في الصلوة وغيرها

شراح کی رائے ہے کہ اولالباس فی الصلوۃ ٹابت فر مایا ہے اب عموم ٹابت فرماتے ہیں خواہ فی الصلوۃ ہویا فی غیرالصلوۃ مگر میر نے کی سیدرست نہیں۔ کیونکہ اس صورت میں اس کو ابواب اللباس میں ذکر کرنا چاہے تھا بلکہ میر نے زدیک غرض سے ہے کہ سابق کے اندر تو لباس بقدر فرض ٹابت فرمایا ہے کہ ستر عورت ضروری ہے اور یہاں بقیہ بدن کے تستر کو ٹابت فرماتے ہیں کہ آگر کمی کے پاس کیڑے ہوں تو اس کوستر کے علاوہ دوسرے جسم کو بھی ڈھائلنا چاہئے۔

فجعلت على منكبيك:

بقر کی رگڑ سے چونکہ بدن چھل جانیکا خطرہ تھااس لئے ایسافر مایا۔

فسقط مغشيا:

چونکه نبی مونے والے تھاس لئے جوکام بھی حیا کے خلاف ہوتا اس کااثر ہوتا تھا چنا نچہ وہ اثریبال بھی ہوا۔

### فمارؤى بعد ذلك عريانا:

اس پراشکال یہ ہے کہ پینوت سے پہلے کاواقعہ ہے تواہام بخاری نے اس سے استدلال کیے کرلیااس کا جواب یہ ہے کہ جملہ فعا

(۱) باب الصلوة فی الجبه الشامیة میں نے ساہے کے علامکشیری رحمۃ الشعلیفر ماتے تھے کہ اس باب سے بیان کرنامقعود ہے کہ چونکہ وہ کپڑے ان کی صنعت پر بے ہوئے ہوتے ہوتے ہوتے ہوتے ہوتا ہے کہ کفار کی مصنوعات ہمارے لئے جائز نہیں تو یہاں سے بتلادیا کہ جائز ہوتا گویا علامہ شاہ شمیری کے زویک مدار نجاست وعدم نجاست کے احتمال پڑئیں بلکہ صنعت وعدم صنعت پر ہے گرمیر سے زویک حضرت مولانا کشمیری سے زیادہ شراح والی توجیدران تھے ہوئکہ امام بخاری نے باب کی تائید میں جواتو النقل کے بین ان بی سے معلوم ہوا کہ یہاں سے معلوم ہوا کہ یہاں سے معلوم ہوا کہ یہاں سے دیم کو دفع کرنا ہے۔

اباس کے بعدیسنو کہمہور کاران خ نمب ہے ہے کہ کفار کے بنے ہوئے کپڑوں میں بغیر پاک سے ہوئے اگر نماز پڑھ لےتو نماز کروہ ہے اور مالکیہ کے نزدیک اعاد ہ صلوۃ فی الوقت ضروری ہے اور بعد الوقت ضروری نہیں اور حضرات صاحبین کے نزدیک جب تک اس کی نجاست محقق نہ ہواس سے نماز وغیرہ سب جائز ہے ای پر ہمارے یہاں فوی ہے۔ ملک شام حضور مرا بھی تاہم کے زیانے میں فتح نہ ہوسکا۔ آپ کے بعد فتح ہواہے۔ (کذا فی تفریرین) رؤی بعد ذلک این عموم کی وجدے زماندو نوت وغیر نبوت سب کوشائل ہے اوراس شمول سے امام بخاری کا استدلال ہے۔(١) باب الصلوة في القميص والسرابيل والتبان والقباء

ان جاروں میں سے اگر ہرایک الگ الگ مواور جاور نہ موتو ان میں انفراد آجواز ٹابت فرمار ہے ہیں اور یہ بھی موسکتا ہے کدان کپڑوں کے ساتھ ایک اور کپڑا ہونے کی اولیت بیان کرر ہے ہوں۔مثلا چا در قبیص۔

اذا وسع الله فاوسعوا:

یددیل ہے اس بات کی کہ اولویت تو بین تابت فر مارہے ہیں

صلی رجل فی ازار ورداء:

میر کا ای چیز کی دلیل ہے کہ اولویت تو بین ثابت فر مارہے ہیں۔ تبان جا نکیہ کو کہتے ہیں اور جا نکیہ وہ کہلاتا ہے جس کو پہلوال کشتی وغیرہ کے وقت بہن کیتے ہیں۔(۲)

### باب مايستر من العورة

يہاں سے ستر کی مقد ارفرض بتلاتے ہیں۔امام مالک کامشہور تول بلکہ ند ہب اور امام احمد کی ایک روایت بیہ ہے کے مرف مواتین ہیں۔اورامام احمد کارائج تول اورامام شافعی کا ندہب ہے کہ ران بھی عورت میں داخل ہے اوراحناف کے نزویک ران کے ساتھ رکمۃ مجی ستر کے اندر داخل ہے۔ امام بخاری مالکیہ کے ساتھ ہیں۔ ہمارے حضرت شاہ دلی اللہ صاحب قدس سرہ جیسے مقلد ہیں ویسے ہی وہ آ دھے جہتد بھی ہیں وہ فر ماتے ہیں کہ مجھے تین چیزوں پرمیری خلاف طبیعت مجبور کیا گیا ایک تو تقلید مگریہا فقیار دیا گیا ہے کہ جا ہے جس کی تقلید کرو۔انہوں نے ایک مرتبہ نبی کریم ملطقان ہے روحانی سوال کیا کہان ندا ہب اربعہ میں کونسا افضل ہے تو ارشا دفر مایا گیا کہ سب برابر ہیں شاہ صاحب فرماتے ہیں کہ مندوستان میں ندمب حنفیہ کے ساتھ تدلی الی کو دیکھا موں اس کے خلاف میں خطرات ہیں اور میری رائے بیہ ہے کہ تدلی البی جماعت تبلیغی کے ساتھ بھی وابستہ ہے۔ تدلی سے مرادرحت خاصنہ ہے کہ اس کی مخالفت کرنا سخت مہلک ہے ایک

( 1 )باب كواهية التعرى في الصلوة. وفيه حدثنا مطربن الفضل. كمدكى جب تمير بورى تمي أو آتخضرت المايتم كي ممرشريف 35,25,15 كـ ورميان عمى على اختلاف الاقوال بهرمال اس وتت وولوك قير من مشغول يت اوران لوكول كزرك كلهم سوى سوى لانعف كتحت في مرا من اشكال فين تماس لئے معزت عباس مختلف فیزال ناہ و نے فرمادیا کہ تم بھی اسپنے از ارکوا تاردوتا کہ پھر لا دیتے وقت دفت ندہو کرچونکہ آپ کو نبوت کی دولت ملنے والی تھی اس لئے آپ رِفُوراً عَثَى طَارَى مُوكَى \_ (كذا في تفرير مولوى سيلمان)

<sup>(</sup>٢) بساب المصلوة في القميص الع شراح فرات بي كر تنف انواع ثياب بس الك الك جواز صلوة ثابت كرنا ب اومير سنزد كي الم بخارى تنبيفرات بي كم دو کپڑے اولی ہیں۔ شراح کا استدلال او کلکم یجد ثوبین سے ہاور میرامتدل اذا وسع الله فاوسعوا ہے۔ کیونکہ اس معلوم ہوتا ہے کہ اگر کوئی دو کپڑے پر قاد موقا اس کے لئے دوکا پہناافضل ہے۔ ملقال لا بلبس القعیص۔ شراح فرماتے ہیں کان الواب کی ممانعت محرم کے لئے ہے طال ان کوالگ الگ میکن سکتا ہے اور میر سے وہ یک یہ ہے کدان اٹواب کی ممانعت محرم کے لئے ہاور طال کے لئے جائز ہے کدوہ دوووو کی لے۔ (کذا فی تقریر محمود یونس عفاالله عنه)

بار حضرت اقدس پیران پیرشخ عبدالقا در البیلانی قدس سره نے فرمایا۔قدمی علی دقیة محل ولی ایک بزرگ نے فرمایا الا افا حضرت پیران پیر نے فرمادیا کہ جس کے کند سے پر سور کا قدم ہے چنا نچہ وہ اپنے شاگر دول کے ساتھ جج کوجار ہے تھے۔داستہ میں ایک نفر سے پر نظر پڑگئ اور اس پر فریفتہ ہو گئے اور شاگر دول کورخصت کر دیا پھر پچھ دنوں کے بعداللہ تعالیٰ نے ان کوم بدان وشاگر دان کی دعا وال ہے ہا ہو ہو گئے اور شاگر دول کو بخدور کیا گیا وہ فضیل شیخین ہے۔ میرادل چاہتا تھا کہ حضرت علی موجی ہورکیا گیا وہ فضیل شیخین ہے۔ میرادل چاہتا تھا کہ حضرت علی موجی تالی ہول اس لئے کہ وہ حضورا قدس ملی اور اور تمام سلاس اولیا واللہ کے مرجی بیں گر بھے فضیل شیخین موجی تالی ہول اس لئے کہ وہ حضورا قدس ملی اور تمام سلاس اولیا واللہ کے مرجی بیں گر بھے فضیل شیخین موجی تالی ہول اس سے دوگا گیا اور فرمایا گیا کہ بین اور تیسری چیز جس پر مجھے مجبور کیا گیا وہ اضار اساب ہے میرا تی جا ہتا تھا کہ اساب کو ترک کردول کو رساب ہے میرا تی جا تھا وہ اس سے دوگا گیا ان حضرت شاہ ولی اللہ صاحب قدس سرہ کی رائے ہے کہ صرف سوائین مورت ہیں مردول کے لئے اور متمدن حضرات کے لئے ران بھی عورت ہے۔

الصماء نهى عن رسول الله صلى الله عليه وسلم عن اشتمال المصماء حضوراقدى علية إسم مشتملا وملتخانماز پرهناروايات مين وارد بي مكروه اس نبى كے خلاف نبين بهاس كئے كمخض اشتمال والتخاف مين تو ہاتھ كھلے ہوتے ہيں اوراشتمال صماء ميں ہاتھ اندر بند ہوتے ہيں اس ميں كرنے وغيره كانديشہ ہوتا ہے۔

#### ليس على فرجه منه شيء:

ا مام بخاری نے اس جملہ سے استدلال فر مایا ہے کہ صرف سوائین عورت ہیں۔ جمہور کی طرف سے جواب میہ ہے کہ وہ حضرات نگی تو پہنتے تھے مگر چھوٹی ہونے کی وجہ سے احتہاء کی صورت میں کشف عورت کا اندیشہ تھا اس لئے منع فر مادیا۔

### ليس على فرجه منه شيء:

اس سے امام بخاری کا استدلال ہے کہ حضور اکرم علی آئی نے صرف فرج کالحاظ فرمایا اور ایسے احتہا و سے منع فرمایا جوہا عث ہو کشف فرج کا تو معلوم ہوا کہ صرف اتنا ہی ستر ہے۔

### عن اللماس والنباذ:

یز مانہ جاہلیت کی دوئیعیں تھیں انکاذکر کنساب البیوع کے اندر بھی آئے گا۔ لماس کا مطلب بیہ ہے کہ آدی مجیج کوچھودےخواہ دوسرا آدی راضی ہویا نہ ہو یہ بیچ ہوجایا کرتی تھی اور نباذ کا مطلب سیہ ہے کہ نظری مچینک دیا کرتے تھے جس چیز پروہ کنگری گرجاتی وہ بج ہوجایا کرتی تھی۔

### بعثني ابوبكر في تلك الحجة:

 اورايك اعلان بيقاران لا يحبح بعد العام مشرك اور چونكه حفرت الوبكر وظين للهُ في خودا بي آوازاتن كثير لوكول كونيس بهنجا سكته يتحاس لئ انهول في اعلان كرف والول كومقرر كياتهاان ميس سه ايك حفرت الوبريره وظين للهُ في الله عنه بحى تقر (1) باب الصلوة بغير (12ء

امام بخاری کامقصداس باب سے بیٹا بت فرمانا ہے کہ اگر کسی کے پاس دو کپڑے ہوں لیکن وہ مچر بھی ایک ہی کپڑے میں نماز پڑھے توبیہ جائز ہے۔(۱)

# باب مايذكر في الفخذ

چونکہ فخذ کے اندراختلاف تھااس لئے اہام بخاری نے یہ باب منعقد فر مایا ہے اور چونکہ اہام بخاری اس کے عورت ہونے کے متعلق رائے نہیں رکھتے اس لیے ماید کو بصیغة المجھول ذکر فر مایا۔ گرچونکہ جر ہدی روایت میں غط فلحد کا حکم وار دہوا ہے اور وہ دوایت اگر چہ مدیث انس کے بالقابل قوی نیاں ہے گرچر بھی چونکہ احوط یہی ہے اس لئے اسکی طرف بھی متوجہ فر مادیا کہ اصل تو مورت سواتین بیں لیکن ستر فحذ بھی احتیاط اکرنا جا ہے جیسا کہ مدیث جر ہدکا مقتضی ہے۔

غسطى النبى المجالة وكبنيه بيال وتت كاواقعه بجب كوضوراقد لله المجالة كوي كمن رتشريف فرما تعاسي من من من المتعافي النبية على النبي المحافي المحافي المحافي المحافية ال

### و فخده على فخدى:

امام بخاری پریہاں اشکال کیا جاتا ہے کہ فخذ پرفخذ ہونے سے اس کا مشوف ہونا کہاں سے لازم آسمیا۔علامہ سندھی نے امام

و لا پسطوف بالبیت عربانا زباندجالیت میں بادرزاد نظے ہوکرطواف کرنا چھاسمجاجاتا تھااور قریش کے لباس میں طواف کرنے کی اجازت تھی اس لئے جس کے پاس قریش کے دیتے ہوئے کپڑے نہ ہوتے تھاس کو نظے طواف کرنا پڑتا تھا۔ (کذافی تقریر مولوی احسان)

بخاری کی طرف سے توجیہ فرمائی ہے کہ اگر فخذ عورت ہوتا تو اس کا حائل سے بھی چھونا جائز نہ ہوتا۔ جیسے سوائین کا۔علامہ سندھی نے توجید اچھی کی گریہ کہنا کہ اگرستر ہوتا توسواً تین کی طرح اس کابھی چھونا نا جائز ہوتا یہ پچھنیں کیونکہ سواُ تین چونکہ کل شہوت ہیں اس لئے ان کا چھوناممنوع ہے۔ بخلاف فحذ کے کدوہ کل نہیں شہوت کا۔

### فثقلت على حتى خفت ان ترض فخذى:

بيددى كابوجه تفاجوحضورا كرم ما ليقاقه پر بونت نزول موا كرتا تفاحتى كداوننى بھى بيشہ جايا كرتى بقى \_

وان ركبتي لتمس فخذ نبي الله الراه المُ المُ الله عَلَيْكُم :

اس واسطے کداونٹ کے چلنے سے جنبش بہت ہوتی ہے بالخصوص جب کدوہ تیز بھی چل رہا ہو۔

#### ثم حسر الأزار:

اس سے امام بخاری نے استدلال فرمایا ہے کہ فخذین عورت نہیں ہیں۔ جمہور کیطرف سے اس کا جواب بیاہے کمسلم شریف کی ردایت میں انسحسس بتو کو یایهاں حسر سے انسحسس مراد بیٹی وہ خود بخود کمل کی ندک بی کریم والم اے اسے خود کھولدی والسخسميسس يعنى المجيش جيش وثيس اس واسط كتي بين كدوه يا في طبقون ومنتسم بوتا ب\_مقدمة أكيش ،موفره،ممند، ميسره،قلب،قلب كاندرامير موتام مشهور اور چيده چيده لوگ موتي ين - كونكه فتح و بزيت سردار ك او پرموتوف موتى ب اگروه قل موجائة كويالشكر فكست كما كيا-

### فاخذ صفية بنت حيى فجاء رجل:

حضرت صفید جی دندن اجینا بڑی خوبصورت اورسر دارقوم کی لڑگی تھیں جب حضرت دحیہ کلبی مختلف نوش النائعی نے ان کولیا تو ایک آ دی آیا اور کہایارسول اللہ!صفیہ آپ کے لئے مناسب ہے کیونکہ وہ قبیلہ کے سردار کی لڑ کی ہے اگر آپ اس سے نکاح مرلیس **مے تو پھر** بہت سے لوگ مسلمان ہوجائیں کے حضور ما المالہ نے ان کو لے کرآ زاد کردیا اور نکاح فرمایا۔

نی کریم مطابقانم نے جتنے نکاح فرمائے ان میں دین مصلحتین تھیں اور و کسی شہوت اور قبیش کی بناء برالعیاذ باللہ نہیں تھے اس لئے کہ جب شباب کاز ماند تھا تو ایک چالیس سالد عورت سے زکاح کیا اور ترین (۵۳) سال کی عمر تک دوسری شادی نہیں کی موحفزت عائشہ المنافية المجينا كي شادى قبل البحرت موكي تقى مرز فاف بعد البحرت موارا كركبين موقع مواتوين اس مضمون كو بيان كرون كار

#### يااباحمزة:.

بدحفرت انس مختالانفرال عند کاکنیت ہے۔

#### قال نفسها:

یہ متلد کتاب النکاح کا ہے۔ اس کے تفصیل وہی آئے گی مخصریہ ہے کہ اس کے قائل صرف امام احمد ہیں اور اتمہ الشمیں ے کوئی بھی اس کا قائل نہیں ہے۔ فلیجین به باس دجہ سے تھا کہ تا کہ صفورا کرم مل قائل وعوت ولیم فرما کیں کیونکہ گھر تو تھانیس کہاہے

گھرلے جا کر دلیمہ فرماتے۔<sup>(۱)</sup>

# باب في كم تصلى المرأة من الثياب

اس سلسلہ میں جمہور کاندہب سیہ کہ جس قدر کپڑااس کے ستر کے لئے کافی ہواس کو استعال کرے اور بعض کی رائے ہے کہ دو کپڑے لئے اور بعض کی رائے ہے کہ دو کپڑے لئے اور بعض کی رائے ہے کہ وکپڑے لئے اور بعض کی رائے ہے کہ اللہ السوجسہ والکھین واحتلف فی قدمین۔

### متلفعات في مروطهن:

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ صرف تلفع ضروری ہے اور ظاہر ہے کہ ایک ہی کیڑا تھا۔ (۲)

باب اذا صلى في ثوب له اعلام

روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ چھولدار کپڑوں کو پین کرنماز پڑھنا جائز ہے۔امام بخاری کی غرض ترجمۃ الباب سے میہ ہے کہ آگر نماز میں ادھرادھر کا خیال آجاو ہے تو نماز ہوجائے گی اگر چہ پھول دار کپڑوں کو پین کراس کا خیال دل میں آجائے۔

### صلى في خميصة:

لین ایک کملی میں نماز برامی جوابوجم نے خدمت اقدس میں ہدیے گئی۔

اذهبوا بخميصتي هذه الى ابي جهم:

حضور طالقائم نے اس کملی کو واپس کرنے کا اور الوجم کی موٹی چا در لانے کا تھم اس لئے دیا کہ کہیں ابوجم کے دل میں بید خیال نہ گزرے کہ حضور اقدس طالقائم نے میرا ہدیدواپس فرمادیا للذاحضور طالقائم نے ان کی انجانیہ منگوائی تاکہ ان کی دلجوئی ہواور ان کا دل خوش ہواور کملی اس لئے واپس فرمادی کہ اس کی وجہ سے نماز میں اس سے پھول اور اس کی خوشمائی کا خیال آگیا تھا۔

(1) باب ماید کو فی الفخذ و فیه قال ادعوبها: حضوراکرم طرفی آنام می ان سے حضرت منید کواس لئے واپس لیا کیونک خود آپ کان سے نکاح کرنے میں ساری قوم کی ولداری تمی اور وام کے فائد سے نواص کے نقصان کا کیا فائیس کیا جاتا ۔ قبال نفسها اعتقها و نو و جها اس سے امام احمد نے استدال کیا ہے کہ بغیر میر کے حض اعتاق پراگر نکاح ہوجائے تو جائز ہا اور و و اعتاق بی اس کا مہر ہے۔ ائمہ ٹلا شد کے زویک بید جائز ٹیس اور اس حدیث کا بید حضرات پہلا جواب تو امام طحاوی بید و سے بین کر حضور طرفی تا کی کا آزاد کرنا اگر نکاح سے بہلے تھا تو اب نکاح کے وقت و و اعتاق میر نیس ہوگا اور اگر نکاح کے بعد آزاد فرمایا تو یہاں نکاح کے وقت میر کا ذکر ٹیس میں اور ایس سے کہاجائے گا کہ اعتاق پرنکاح نہیں ہوا بلکہ مہر پر ہوا ہے اگر چاس وقت مہم کی نہ ہو۔ اور دوسرا جواب بید ہے کہ اور دوایات میں تصریح ہے کہ حضور اکر مطرفی تاریخ بیس میں درین نفر ویزن کے میں درین نفر ویزن کے معنور اکر میں درین نفر ویزن کا کے بائدی میر میں درین نفر ویزن کا کہ نفر ویزن کا کے بائدی میر میں درین نفر ویزن کا دریاں حضرت انس میون کا فیانان کے میکم پر موقون ہے۔ ' (کندانی نفر ویزن)

(۲) باب فی کم تصلی المرأة من النیاب و فیه متلفعات فی مروطهن: اس امام بخاری نے ترجمہ ثابت کیا ہے کداس پراشکال بیہ کدوہ چاور برقعہ کے طور پر موتی تھی پنیس کداس کے علاوہ جسم پرکوئی کیڑانیس ہوتا تھا اس کا جواب بیہ ہے کہ یہاں استدلال بکل احمال ہاں گئے کہ احتال ہے اور کوئی کیڑا نہ ہو۔اور بیمی توجیہ ہوسکتی ہے کہ صحابہ کرام فٹانگٹ نین کے ناندیس کیڑوں کی تیجی تھی ہوسکتا ہے کہ عورتوں کے پاس صرف ایک بی چاور ہو۔'(کذا فی تفریر مولوی احسان لاھوری) اب اس کے بعد بیسنو! کہ میں ابواب الیم میں بی بیان کر چکا ہوں کہ ابوجہم اور ابوجیم کی روایات کتب حدیث میں تین جگہ آئی ہیں۔
ایک ابواب التیمم میں دوسری ابواب اللباس اور تیسری مسرور فی الصلوة میں اور میں وہاں بتا چکا ہوں کہ ابواب اللباس میں تو ابوجہم سے میں دونوں جگہ ( یعنی ابواب التیمم اور ابواب السترق میں ) ابوجہم ہے۔
فانها المهتنبی انفا:

شراح بخاری کی قاطبة رائے بیہے کہ الهننی کے عنی کادت ان تلهینی کے میں یعنی الہاءواتع نہیں ہواتھا بلک واقع ہونے كةريب تقااوردليل اس كى فساحساف ان تىفتىنى بىجس كوامام بخارى فى تعليقاذ كرفر مايا ب اورامام بخارى فى اس كوذ كرفر ماكر الهننى كتفير فرمادىك الهتنى سےمرادينين كرالهاءواقع موكيا بلكقريب تھاكدواقع موجائة وكوياشراح كنزديكروايت اولى مؤول ہے روایت ثانیہ معلقہ کی بناء پر گرمیر نے نزدیک تاویل کی ضرورت نہیں اور بیدونوں لفظ چونکہ صدیث پاک میں آمجتے ہیں اس لئے جب تک ان کے معنی بلاتا ویل کے بن سکتے ہوں بنالئے جائیں۔ چنانچہ یہاں معنی بن سکتے ہیں اور وہ یہ کہ الہاء سے مرادالہا وخفیف ہے یعنی ادھرادھر کاتھوڑ اساخیال آجانااورا فتنان سے ہے کہان خیالات وتظرات کی شدت ہوجائے تو المهتسنسی کا مطلب بیہوا کہ کچھ خیال آیا اوراحاف ان تفتن کامطلب یه واکدان کی مجر مارنبیس موئی -اب خلاصه بیلکا کفس خیال کاوتوع موار مران کی کثرت اور بھر مارنبیں ہوئی۔ادرمبرے قول کی تائیداس سے ہوتی ہے کہ فقہاء نے ایک مسئلہ بیان کیا ہے کہ اگرادھرادھرکا خیال آجائے تو نماز سمج ہوجائے گی مگریہ خیالات بہترنہیں ہیں اور دلیل میں نقباء اسی روایت کو پیش کرتے ہیں تو اگرالہاء واقع نہیں ہوا تو فقہا **ء کااستدلال** کرنا کیسے صحیح ہوگالیکن خیالات وغیرہ لا نامکروہ ہوگا اور جس درجہ کا الہاء ہوگا ،ای درجہ کی **کراہت ہوگی ہے کہ مجمی تنزیبی اور بمعی تحریمی تک**ریک ک نوبت پہنچ جائے گی۔اس کے بعد سیمجھو کہاس واقعہ کے بعد نبی کریم مالی تا نے نماز بڑھی اوراعادہ نہیں فرمایا تو اس سے نماز کی صحت معلوم ہوئی اور چونکہ حضورا کرم مالی تھے فوہ کیڑاوا پس فرمادیا اس سے کراہت معلوم ہوئی۔ لیکن یہ یا در ہے کہ اس سے حضورا کرم مالیکم کی شان مبارک میں کسی قتم کا برا خیال ندلا یا جائے کیونکہ آپ تعلیم فعلی کے واسطے تشریف لائے متصاس لئے حضور ماہ قالم نے اس کو کر کے دکھلا یا کہاگراہیا واقعہ پیش آ جائے تو نما ز ہوجائے۔ یہی وجہ ہے کہ جو کام ہمارے لئے خلاف اولی ہیں ان کے کرنے پرآپ کوواجب پر عمل کرنے کا نواب ملے گا۔اس واسطے آپ کو بیٹے کرنماز پڑھنے پہمی پورا نواب ماتا ہے۔اس طرح صحابہ مختلف نا تا مینی سے گناہ ہوئے جیے چوری ، زنادغیرہ بیسب بھی تعلیم امت کے لئے تھاس لئے کہان کی تعلیم امت کے لئے ضروری تھی۔اوربیسب نبی کی شان کے خلاف تھاں لئے نی کےاصحاب سے کرائے گئے۔

# باب ان صلى في ثوب مصلب اوتصاوير

روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ نماز فاسدنہ ہوگی صلیب اس صورت کو کہتے ہیں جس پر یمبود یوں کے زعم فاسد کے موافق انہوں نے حضرت عیسیٰ بھانیا این المی المی ہوتی ہے اور یہ نفرانیوں کے پاس ہوتی ہے وہ بابر کت جانے حضرت عیسیٰ بھانیا این المی المی ہوتی ہے اور یہ نفرانیوں کے پاس ہوتی ہے وہ بابر کت جانے ہیں۔ اول جزء ہیں۔ اب یمال اشکال بیہ ہے کہ ترجمہ میں دوجز ذکر فرمائے گئے ہیں ایک تصاویر کے متعلق دوسرے مصلب کپڑے کے متعلق ۔ اول جزء تو روایت سے ثابت ہوتا۔ شراح کی رائے یہ ہے کہ امام بخاری بہت ی جگہ تو روایت سے ثابت ہوگیا مگر دوسر اجز (نوب مصلب ) وہ روایت سے ثابت نہیں ہوتا۔ شراح کی رائے یہ ہے کہ امام بخاری بہت ی جگہ

ترجمہ قیاس سے ثابت فرماتے ہیں۔ یہاں بھی قیاس سے اس طرح ثابت فرمادیا کہ جب تصویر والے کپڑے میں نماز ہوجاتی ہے قومصلب میں تو بدرجہاولی ہوجائے گی۔ گرمیرے نزدیک تو قیاس سے ترجمہ ثابت کرنے کی ضرورت نہیں کیونکہ خودیہی روایت جلد ثانی صفح آٹھ سواس (۸۸۰) پر آرہی ہے۔ اس میں صلیب کالفظ موجود ہے تو اہام بخاری نے یہاں پراس آنے والی روایت سے استدلال کرلیا۔

اب یہ کہ مصور کیڑا پہن کراگرکوئی نماز پڑھ لے تو فدہب کیا ہے؟ حنفیہ وشافعیہ کے نزدیک نماز ہوجائے گی اور یفعل محروہ ہوگا یہی رائے جمہور کی ہے اور امام بخاری اس کی تائید فرمار ہے ہیں۔ اور مالکیہ کے نزدیک وقت کے اندراندراعادہ کر لے اوراگر وقت میں اعادہ نہ کیا تو چھراعادہ واجب نہ ہوگا اور حنابلہ کامشہور تول ہے کہ نماز نہ ہوگی۔ امام بخاری اس پر دفر مار ہے ہیں قرام باریک پردہ کو قرام کہتے ہیں۔ ف انسه لا تنوال تصدویہ وہ تعدی صلوتی ۔ جب حضوراکرم ملط ایک نماز میں وہ تصاویر معارضہ کرکتی ہیں اس پر بھی آپ ملط ایک نماز پوری فرمائی اور اس کا اعادہ نہیں فرمایا تو معلوم ہوا کہ نماز ہوگئ اور چونکہ ہٹا دینے کا حکم فرمایا اس سے اس کی کرا ہت معلوم ہوگئ۔

باب من صلى في فروج حرير ثم نزعه

فروج حریر پہن کرنماز پڑھناجائز ہے اس لئے کہ حضور اکرم علی کہم نے اس میں نماز پڑھی اور اعادہ نہیں فرمایا لیکن مکروہ ہے۔ اس لئے کہ آپ علی کہ آنے داکال بھینکا اور مالکیہ کی زائے یہ ہے کہ وقت کے اندر اندراعادہ کرے۔(()

# باب الصلوة في الثوب الاحمر

توب احمر کے بارے میں روایات بہت مختلف ہیں۔ بعض سے جواز اور بعض سے ممانعت معلوم ہوتی ہے اس طرح شراح نے سات تول نقل کئے ہیں اورخوداحناف کے یہاں باوجود قلت روایات کے اس مسئلہ میں آٹھ روایات ہیں جن کو میں نے حاشیہ الکوکب میں کھدیا ہے مخبلہ ان کے تحریم واسخباب و کراہت بھی ہے۔ حضرت اقد س کنگوئی نوراللہ مرقدہ نے اپنی تقریرات اور اپنے قاوئی میں جو تول اختیار فرمایا ہو وہ یہ کہ جن روایات سے مہانعت معلوم ہوتی ہو وہ خوان ہوان جواز پر محمول ہیں اور جن روایات سے ممانعت معلوم ہوتی ہو وہ خوان اول ہونے پر محمول ہیں یعنی فی نفسہ پہننا تو جائز ہے مگر خلاف اولی ہا اور میر سے نزد یک اختلاف روایات اور اختلاف فراہب کا سبب رنگ کی حقیقت میں اختلاف ہو اور جد بالنہ اور ہوتا ہے۔ البذا جن روایات سے ممانعت معلوم ہوتی ہو وہ ان رنگوں پر محمول ہیں جن کے اندر تا پاک چیز کی ملاوٹ کا احتمال ہو۔ مثلا اب سے چالیس سال قبل یہ شہور تھا کہ سرخ رنگ میں خون پڑتا ہو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہوں تا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول جس رنگ میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول ہوں گا ۔ اور پھر بعد میں معلوم ہوا کہ ان میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول ہوں گا ۔ اور پھر بعد میں معلوم ہوا کہ ان میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول ہوں گا ۔ اور پھر بعد میں معلوم ہوا کہ ان میں خون نہیں پڑتا تو روایات جواز اس پر محمول ہوں گا ۔ اور پھر بعد میں معلوم ہوا کہ ان معلوم ہوا کہ ان معروب کیا ہوں گا ۔ اور پھر بعد میں مورک کی میں کی میں کی مورک کیا ہوں گا ۔ اور پھر بورک کی میں کی کی میں کی کی کی مورک کی کی میں کی کی کی کو کو کی کی کی کی کو کی کی کی کی کو کی کی کو کی کی کو کی کو کی کی کی کی کی کو کی کی کی کی کی کی کی کی کی کو کی کی کی کی کی کی کی کو ک

<sup>(</sup>۱) باب من صلی فی فروج حریر: فروج ریشم کاوه چوند کها تا ہے جس میں چاک کھے ہوئے ہوں جے آج کل چرر کہتے ہیں اس کو پکن کرنماز پڑھنا کروہ تو کی ہے۔

ہے لیکن جمبور کے نزدیک صرف کروہ ہے۔ اب یہ کہ آپ مٹائی تھے نے فروج حریر بی نماز کیوں پڑھی؟ جب کدوہ کروہ ہے علامی بینی اس کا جواب بید ہے ہیں کہ جنسور مٹائی تھ کا یہ نصل ( بینی فروج ریشم پہنزا) تحریم ریشم سے پہلے کا واقعہ ہے ایس صورت میں جنسور مٹائی تھا کا اس کو کسالہ کسارہ تکانا قلب اطہر کی صفائی اور آئندہ جو چیز حرام ہونے والی ہے اس سے فرت کا اظہار ہے۔ اور میری رائے یہ ہے کہ اسے قبل التحریم پر محمول کرنے کی ضرورت نہیں بلکہ اس میں آپ مٹائی تھا نے نماز میان جواز اور تعلیم کے لئے بڑھی ہوگا۔

لئے بڑھی ہے اور یہ تلادیا کرنماز تو ہوجائے گی محرکم وہ وگی اور ساتھ بی ساتھ ریشم کے استعال کا گناہ بھی ہوگا۔

(ITE)

ہونگی اور پھر چونکہ سرخ رنگ میں تھبہ بالنساء ہے تو جہاں جیسا تھبہ ہوگا دہاں و لی ہی کراہت ہوگی۔مثلا کوئی سرخ قیص پہنے اس سے اندر کراہت ہے کیونکہ یہ تھبہ بالنساء ہے اوراگر بیرنگ چا در کودے کر پھرکوئی مرداس کو پہنے تو اس میں مزید تھبہ بالنساء ہے لیکن رضائی اور لہ کا استراگر سرخ رنگ کا ہوتو اس میں کوئی مضائقہ نہیں اور نہ ہی کوئی کراہت ہے اس لئے کہ بین خاص نوع عورتوں کے ساتھ خاص نہیں لہذا تھبہ بھی نہ ہوگا۔ ایسے ہی اگر سرخ دھاریاں ہوں تو اس میں بھی تھبہ نہیں لہذا ہے بھی جائز ہے۔ خوج النہی ملے تھا میں حلة حمواء جولوگ یہ کہتے ہیں کہ سرخ دھاریوں والاحلہ تھاان پرکوئی اشکال نہیں ایسے ہی اس میں تھبہ بالنساء بھی نہ ہوا۔

### ورأيت الناس والدواب يمرون:

ريجمله صدود بيسن يسدى المصلى سيمتعلق بهاس كن اكل بحث ابواب السترة ين آئ كى وبال يبحى بتلاديا جائ كاكس شكامرود بين يدى المصلى قاطع صلاة بهاوركس شكانيس -

# باب الصلوة في السطوح والمنبر والخشب

حضرت اقدس شاہ ولی الله صاحب قدس مرہ کی رائے ہے کہ صدیث پاک میں آتا ہے۔ جعلت لیسی الارض مسجدا وطہ ورا، اس سے بظاہرایہام ہوتا ہے کہ زمین ہی پرنماز پڑھی جائے تواہام بخاری اس دہم کو دفع فرمار ہے ہیں۔ گرمیر سے نزدیک اس مسئلہ کے زیادہ موافق باب الصلواۃ علی الفواش ہے جہاں اس مسئلہ سے بحث ہوگ ۔ یہاں تواہام بخاری دوسر سے اختلافات کی طرف اشارہ فرماتے ہیں گویدا ختلافات اب ہمارے نزدیک اس زمانہ میں کچھییں اور کان لم یکن ہوگے۔ گرچونکہ امام بخاری کے سامنے یہ اختلافات سے ہیں جو بہت زائد شہرت پذیر ہوگے مثلا مسئلہ رفع اختلافات سے ہیں جو بہت زائد شہرت پذیر ہوگے مثلا مسئلہ رفع المدین یہا ایک ایس ایس بے بعض تابعین کے قول پردو الیدین یہا ایک ایس میں اور کان میرے نزدیک امام بخاری اس باب سے بعض تابعین کے قول پردو فرماتے ہیں جو بہت کو نزار ہے منقول ہے کہ وہ لوگ صلواۃ علی السطح کی کراہت کے قائل ہیں نیز اس باب سے مالکہ پہمی دو فرماد ہے۔ یہی کہوں صلواۃ علی المنسو کی کراہت کو تائل ہیں ایس میں شراح سے منقول ہے۔ فرماد ہے۔ کونکہ ان سے صلواۃ علی الحشب کی کراہت کونکل ہیں ایس ہی شراح ہیں کہوں وصلواۃ علی الحشب کی کراہت کونکل ہیں ایس ہی شراح ہے۔

# ولم يرالحسن بأسا ان يصلى على الجمد والقناطير:

جمد جمابوابرف اس كم تعلق كوئى اختلاف نظر سي نيس كزرا يمر كيم يحم بوصلواة على السطح تو ثابت بوى جائك كي كيونكدوه تومش سطح كي وتابت بوى جائك كيونكدوه تومش سطح كي بوتاب المسلولة على القناطير سے صلواة على السطح صاف طور پرثابت ہے۔ اذا كان بينهما سترة:

اس کا پیمطلب نہیں کہ نجاست کے اور اس کے درمیان ستر ہمعروفہ ہو بلکداس سے مراد حاکل ہے۔

من اى شىء المنبر:

اس میں اختلاف ہے کہ مبرکب بنا؟ تین قول ہیں ہے و تھو کھ میضمون پہلے بھی گزر چکا۔ (۱)

<sup>(</sup> ۱ )ملاحظه موتقر ريخاري جلداول ، (ش).

مابقى في الناس اعلم به مني:

اس لئے کہ وہ سارے صحابہ و تفاقلفت الی مینی جواس وقت موجود تھے وہ اب انقال کر میں ہیں ہیں ہیں ندہ ہوں اس لئے مجھے اس کی زیادہ خبر ہے۔ ھو من اٹل الغابة، اٹل کے معنی جھاؤ کے ہیں اور غابدہ کی کہا تام ہوا مطلب بیہ ہے کہ وہ غابدہ مقام کے جماؤ سے بنایا گیا تھا۔ اور دوسر اقول بیہ کہ اٹل کے معنی تو جھاؤ کے ہیں اور غابدہ خوب منجان کو کہتے ہیں اس صورت میں مطلب بیہ ہوگا کہ مخبان در فت کا جھاؤ تھا مگراضا فت زیادہ واضح بہلی صورت میں ہوتی ہے۔ میرے نزدیک بھی وہی اولی ہے۔

#### عمله فلان:

اس كانام ميون بتلاياجاتا ہے۔

ثم رجع القهقرى فسجد على الارض:

چونکہ ہوہ میں سب برابر ہوتے ہیں کوئی کمی ونہیں دیکھا اس کئے نیچا ترے نیز اس پر سجدہ کرنا دشوارتھا۔ اب یہاں اشکال سے کے کمل کثیر پایا گیا اور یہ بالا تفاق مفسوصلو ہے کواس کی جزئیات میں اختلاف ہوا در یہاں تو تو الی حرکات پائی گئے۔ بار بار سجدہ کے خصنا اتر نا نیز خطوات بھی پائے گئے۔ اس لئے کہ پیچھے کوسید سے ایک دم تو لوٹ نہیں سکتا۔ آہت آہت اقدام رکھ کرلوٹے گا اور یہ تو الی حرکات وخطوات عمل کثیر میں واخل ہیں شراح یہ جواب دیتے ہیں کہ بیاس وقت کا واقعہ ہے جب کہ نماز میں عمل کثیر جائز تھا اور میرے والدصاحب نور اللہ مرقدہ کی رائے مبارک ہیہ کہ دجوع المی القہقری کا مطلب بینیں کہ بالکل سید سے پیچھے کو ہے بلکہ میرے والدصاحب نور اللہ مرقدہ کی رائے مبارک ہیہ کہ دجوع المی القہقری کا مطلب بینیں کہ بالکل سید سے پیچھے کو ہے بلکہ ذرا ایک جائز ورائد مرتبول کا فرمایا اس صورت میں ایک ہی قدم کے اندر رجوع ہوگیا اور تو الی حرکات جو پائی گئی وہ ارکان مختلفہ میں تھیں اور جو تو الی مفسد اور عمل کثیر میں واض ہوں یہ کہ ایک میں مواہد اور عمل کوئی ضرورت نہیں۔

قال على بن عبدالله:

يىلى بن المديني بين جوامام شهور بين\_

قال انما اردت ان النبي مُثْلِيكُم:

یباں بین السطور میں قال کا فاعل شیخ الاسلام کے حوالہ سے علی بن المدینی کولکھا ہے۔ مگر میرا ذوق بیکہتا ہے کہ قال کا فاعل امام احمد بن ضبل نے کہ وہ امام الفقہ ہیں اور مسئلہ بھی علم فقہ کا آر ہا ہے۔ لبذا اب مطلب بیہ وگا کہ امام احمد بن ضبل نے علی بن المدین سے کہا کہ میں نے اس حدیث سے بیمسئلہ استباط کیا ہے۔ فلا باس ان یکون الا مام اعلی من الناس اس لئے کہ جب حضورا کرم مطابق اللہ میں سے اوپر مونا جائز ہے۔ اب اس کے اندرا ختلاف ہے کہ کتنا اوپر ہوسکتا ہے؟ احزاف وشافعیہ (۱) کے یہاں اگر ایک ذراع سے کم اوپر ہوتو کوئی حرج نہیں اور اس سے زائد میں روایات

<sup>(</sup>١) شافعيكاند بب بيب كقيم ك فرض سے ارتفاع جائز بلكم سخب بادراس ك ماسواكروہ برولير اجع هامش اللامع صفحه ١٧٠١٧ محد يأس عفي عنه)

مختلف ہیں اور مالکیہ او پر ہونے سے منع کرتے ہیں۔

#### قال فقلت:

اس قال کے قائل علی بن المدینی ہیں اور بیا لگ ہے ماقبل سے اس کا کوئی تعلق نہیں۔

### ان سفيان بن عيينة:

اس کا مطلب بیہ کے علی بن المدینی نے حضرت امام احمد سے فر مایا کرتمہارے استاذ سفیان بن عیبینہ سے اس حدیث کے متعلق کثرت سے سوال ہوتا تھاتم نے ان سے پھینیس سنا؟ حضرت امام احمد نے نبی میں جواب دیا۔

یہاں حافظ ابن مجرنے فتح الباری میں ایک اشکال کیا ہے کہ منداحد میں یہی روایت امام احمد نے سفیان بن عیدنہ کے واسطے سے نقل کی ہے پھر یہاں نفی کا کیا مطلب؟ اس کا ایک جواب جو حافظ نے دیا ہے وہ یہ ہے کہ بخاری کی روایت مفصل ہے وہ تو انہوں نے ابن عیدنہ سے نئی میں اور منداحمد کی روایت جو مختصر ہے وہ انہوں نے ابن عیدنہ سے نئی مرمیر سے نزدیک اس سے امچھا جواب یہ ہے کم مکن ہے اولا سفیان ابن عیدنہ سے نہ نہ ہو جب علی بن المدین سے من لی تو پھر سفیان بن عیدنہ سے اس کے بعد منی اور پھر ان کے واسطے سے نقل کی ۔ ہاں اگر بی تھم ثابت ہوجائے کہ امام احمد نے یہ سوال علی بن المدین سے حضرت سفیان بن عیدنہ کے انقال کے بعد کیا ہے تو پھر یہ جواب نیس چانا مگر اس کے لئے ثبوت کی ضرورت ہے۔

### ان رسول الله المُنْكِيِّمُ سقط عن فرس:

حضورا کرم طافقہ ایک بارگھوڑے پرسوارتشریف لے جارہ سے گھوڑ ابدکا جس کی وجہ سے نبی اکرم طافقہ دا من طرف کر مسکتے جس سے دائیں باز واور دائیں ساق میں چوٹ آئی اور دائیں قدم میں موج بھی آگئی۔ بعض روایات میں جمعس ساقہ الایمن اور بعض میں شقہ الایمن اور بعض میں انفکت رجلہ آتا ہے ان سب میں کوئی تعارض نہیں۔

#### فجحشت ساقه او لتفه:

ید اوشکراوی ہواراس کا مطلب ینبیں کہ احدهما میں جحش ہوا بلکراوی کوشک ہوگیا کہ میرے استاذ نے ان دونوں میں سے کونسالفظ کہا۔

### وال من نسائه شهرا:

حضورا قدس مل الم النها از واج مطهرات سے غصہ ہو کرفتم کھائی تھی کہ ایک ماہ تک ان کے پاس تشریف نہ ہیجا کیں گے۔
یہاں ایک اشکال ہے جس سے شراح نے یہاں تو نہیں بلکہ کتاب النفیر میں تعرض کیا ہے وہ بدا یلاء کا بدوا قعہ ہے میں چیش آیا اور سقوط
عن الفرس کا قصہ و ہے کا ہے تو جب ان دونوں میں چارسال کا فاصلہ ہے تو راوی نے دونوں کو کیوں جوڑ دیا ؟ اس کے دوجواب ہیں اول
یہ کہ کسی راوی کو وہم ہوگیا اور اس نے ان دونوں واقعوں کو ایک ہی ذمانہ کا سمجھ کرایک جگہ جوڑ دیا گرمیر ہے نزدیک اس کو راوی کے وہم کی
طرف منسوب کرنے ہے بہتر دوسرا جواب ہے وہ یہ کہ چونکہ دونوں واقعوں میں آپ ملے تمثر بدمیں قیام فرمایا تھا اس لئے راوی نے
جب سقوط عن الفرس کا واقعہ بیان کیا تو جوا ایلاء کا قصہ بھی ذکر کر دیا۔ اور بتلا دیا کہ آپ ملے تھا تھے نے دونوں وقت مشرب میں قیام فرمایا۔

مشربة غرفه كوكت بين جيها كبعض روايات معلوم موتاب

### فصلى بهم جالسا وهم قيام:

یہ وہی سقوط عن الفرس کا واقعہ ہے جس کی بنا پرآپ ملط آتم بیٹے کرنما زا دافر ماتے تھے۔

واذا صلى قائما فصلوا قياما:

حنابلہ کا ندہب یہ ہے کہ اگرامام را تب کی عذر سے بیٹے کرنماز پڑھے تو مقتدیوں کو بلاعذر بیٹے کرنماز پڑھنی چاہئے اورائمہ اللہ کے یہاں مقتدیوں کو بلاعذر بیٹے کر پڑھنا جا ترنہیں۔امام بخاری اس پہشقال باب اندھ کر حنابلہ پر دفر ما کیں ہے۔ (۱) باب اذا اصاب ثوب المصلی امر أته اذا سبجد

چونکہ مس مرا ۃ بعض کے زدیک ناقض وضو ہے تو ممکن ہے کی کو یہ وہم ہو کہ آگر نمازی کا کپڑا عورت کولگ جائے ہجالت صلوۃ تو یہ باعث کراہت ہوگا۔ اس لئے امام بخاری اس کو دفع فرمار ہے ہیں اور فرماتے ہیں کہ اس سے نماز ہیں کوئی خلل نہ ہوگا گر ہیں نے بیان کیا ہے کہ امام بخاری نہ تو مس مرا ۃ سے وضو کے قائل ہیں نہی مس ذکر سے اور نہ ہی قبقہہ سے وہ ان مسائل ہیں نہ احناف کے ساتھ ہیں نہ شوافع کے ساتھ۔ اور دوسری غرض امام بخاری کی بیمبی ہوستی ہے کہ حنفیہ پر روہ کیونکہ حنفیہ محاذ اۃ امرا ۃ کومفسد صلوٰۃ قرار دیتے ہیں اور بہاں روایت سے پہ چاتا ہے کہ حضرت میمونہ سامنے ہوتی تھیں بلکہ روایت ہی صفراء کا لفظ موجود ہے۔ لیکن اس سے احناف پر رذبیس ہوتا کیونکہ حنفیہ مطلقا محاذ ات کومفسد نہیں مانتے بلکہ اس کے لئے پکوشرا نظ ہیں۔ مثلا امام نے عورت کی امامت کی نیت کی ہوا ورعورت نماز ہیں اس کے ساتھ شریک ہو ۔ لیکن چونکہ امام بخاری عمومات سے استدلال کر ہے ہیں اس لئے ممکن ہے کہ حذاء کے لفظ سے استدلال کر لیا ہو۔

باب الصلواة على الحصير

بعض شراح (۲) نے یہال مدیث جعلت لی الارض مسجدا و طهور ا ذکر کرے غیرارض پر جواز صلاق کا ذکر کیا ہے۔ مرمیر سے زدیک امام بخاری کی غرض ایک اور مسئلہ کو بیان کرنا ہے وہ یہ کہ غالبا ابن ابی شیب نے حضرت عائشہ نے قال کیا ہے کہ وہ مسلوق علی

(۱) کسب الصلوة فی السطوح والعنبر وصلی ابو هربوة توق الحد فرا المسجد جهبور کزد کی مفوف تعلیم التراج برات اجاز بودنا قداه جاز فیل الدوه بود کرد کی مفوف تعلیم با استان المجاز به با المی فراد المی فلاده بعض دولات معلیم بوتا بر کرنبول نے دخواست کی کے ملاح انجام معلیم بوتا برا المی فراد الاربوس نے دخواست کی کے مالا مورد المی فلاده بعض دولات بے معلیم بوتا برا المی المورد المورد المورد المورد المورد المورد المی المورد المور

(۲) کسن ۱۳۸۰ وی تقریر می ب کرام بناری نے دو تین باب با ندسے میں جن کے متعلق مجموع طور پریوں کہا جاسکتا ہے کہ صدیث جعلت لی الاو ص مسجدا و طهورا بول چاہتی ہے کہ ارض ہی پرنماز پڑھن چاہتے اور جب بوریا دغیرہ بچادیا گیا تو ارض پرنماز نردی۔ تو امام بخاری یہ بتانا چاہتے میں کرز مین پرکوئی چیز بچھا کراس پرنماز پڑھنا کہ من منافی نہیں اور میرا خیال سے ساتھ بچھا ورجی کھو ہے وہ یہ کہ حضرت عائشہ جھیوں ہی مناف ہے اور جب کہ اس کے ساتھ بچھا ورجی کھو ہے وہ یہ کہ حضرت عائشہ جھیوں ہی عند۔
ویرسے تو مصنف نے اس کی تردید کی طرف مجی اشارہ فرمایا ہے۔ انتہیں ۲ ا محمدی علی عند۔

الحصير كوكروه بتلاتى بين اوران كاستدلال آيت شريف وجَعَلْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِيْنَ حَصِيْرًا ١ ٢٠ بِوَ وَوَلَمَ الله تعالى في جَهُم كوكافرين ك کے حمیر بنایا ہے تو یہاں اشتراک آمی پایا جارہا ہے لہٰ دااس برنماز مکروہ ہوگی۔ تو اب امام بخاری حضرت عائشہ میں تاہین کے قول پر دفر ماتے بیں کہ حضورا کرم ملی ایم سے توصلو قعلی الحصر ثابت ہے۔

وصلى جابر بن عبدالله وابوسعيد في السفينة:

اس سے غیرارض برنماز پڑھنا ثابت ہوگیا۔اس لئے کے صلوۃ علی الحصیر میں بھی صلوۃ علی غیرالارض ہوتی ہے۔

وقال الحسن تصلى قائما مالم يشق على اصحابك:

ائمہ ثلاثہ اور صاحبین کا بھی ندہب ہے کہ اگر کھڑے ہوکر پڑھ سکتا ہے تو کھڑے ہوکر پڑھ لے ورنہ بیٹھ کراوا کرے مگر حضرت امام ابوطنیفہ فرماتے ہیں کہ کشتی میں ابتدای سے بیٹھ کر پڑھ سکتا ہے کیونکہ کشتی میں مسافر مشقت میں ہوتا ہے چکرو غیروآتے ہیں۔

تدور معها:

کرد کامطلب علام قسطلانی نے بیکھا ہے کہ جدھ کشتی کارخ پھیر لے ادھر بی نمازی اپناچرہ پھیرتارہے۔ اور میری رائے بیہ کہ اس جملہ کامطلب بیہ کہ کشتی اگر جانب قبلہ سے پھر جائے اور نمازی قبلہ کی طرف منہ کر کے نماز پڑھ دیا ہو قونماز بی میں قبلہ کی طرف مزجائے۔

قوموا فلاصلي لكم:

يبطور هل جزاء الاحسان الاالاحسان كب كتم في ميل كمانا كملايالا وم مهمين نمازيوها كين-

واليتيم وراء ٥:

ینتیم کانام ضمیرہ ہے۔

والعجوز من ورائنا:

اس جملیے اس پراستدلال کیا گیا ہے کہ اگرائ کا ایک ہوتو امام کے پاس کھڑا ہوگا اور اگر عورت اسمیلی ہوتو پیچھے کھڑی ہوگی۔امام بخاری اس پرمتنقل باب با ندهیں سے <sub>- (۱)</sub>

(١)باب المصلوة على الحصير، وصلى جابر بن عبدالله ،اس راشكال بكسفينكا ذرهيرك باب مس كيد الآ يجن الوكول في باب ك فرض بطاكي ب كه غيرارض برنماز برحنا جعلت لى الارص كے خلاف معلوم موتا بان بردد بان لوكول كنزد كيك كوكى اشكال بيس كونك سفيندا ورهيروونو ل غيرارض بيس ب ہی مرمری رائے پراس سے اشکال وارد ہوگا اور جواب اس کا بیہ کے لیعض مرتبر جمد میں استدلال عادت سے ہوتا ہے قوچونکد عام طور سے سفیند کے اندر حمیر بچھانے کی عادت ہے تواس عادت کے تحت کو یاسفیند میں نمازمثل صلوٰ ق حصر کے ہے۔

قداسود من طول مىالىس يبال بچون كولباس تعيرفر مايا بهاس ساستدلال بى كه بچانا بحى لباس بدندا اگرديشم كابستر بوتوه و محى مرد ك لئے ناجائز بر کذا فی تقریر مولوی سلمان)

# باب الصلواة على الخمرة

چونکے صلو قاعلی انخر قاکی کراہت حضرت عمر بن عبدالعزیز سے منقول ہاں لئے اس پرای باب سے روفر مار ہے ہیں اور دوسری بات یہ ہے کہ خمر قاس چھوٹی سی چٹائی کو کہتے ہیں جومصلی کے لئے پوری نہ ہو۔ توالی صورت میں بعض حصہ نماز توارض پر ہوگا اور بعض غیر ارض پر ،اس کے جواز پر متنی فرمادیا۔ (1)

# باب الصلواة على الفراش

یدوہ باب ہے جس کے متعلق میں نے بیان کیا تھا کہ جعلت لی الارض مسجدا و طھورا سے جودہم ہوتا ہے اس کو باب سے دفع فرمار ہے جیں اور ابواب سابقہ سے ان اغراض کی طرف اشارہ فرمایا ہے اور یہ می ہوسکتا ہے کہ ابودا وَد میں ہے لا یہ سسلی فی لمحصنا جس سے عدم جواز فی الصلو ہ فی ثیاب المروة معلوم ہوتا ہے اس کوروفر مادیا یہ آخری قول حافظ کا ہے۔ والمبیوت یہو مند لیسس فیصلہ معلون المحصنا بیح سے مہاں سے حضرت عائشہ معلون المحصنا وفع وضل مقدر فرمارہی جی کر بیا عمر اض ند کرنا کہ میں چرکیوں نہیں موثر لیا فیصلہ سامس سے جوائے تو تعاقبیں کہ بی فظر آجا تا اور یہ پہنیں چاتا تھا کہ آپ کا قیام کتنا طویل ہوگا، چار، چاراور پانچ ، پانچ پارے آپ ماکر تے تھاس لئے چرپی مردوبارہ پھیلاتی تھی۔

باب السجود على الثوب في شدة الحر

اس باب سے امام بخاری شوافع پر دفر مارہ بیں اس لئے کدان کے نزدیک توب مصل پر بجدہ کرنا کروہ ہے۔ بلکم منفصل ہوتا چاہئے اور جمہور کے نزدیک بیرجائز ہے امام بخاری جمہور کے ساتھ ہیں۔

يسجدون على العمامة والقلنسوة:

بيرتوب متصل رسجده ثابت بوكيا-

فيضع احدنا طرف الثوب:

بيموضع ترجمه

# باب الصلواة في النعال

شراح کی رائے سے ہے کہ ابواب العیاب جل رہے تھے اور نعال بھی ثیاب میں داخل ہیں اس لئے ذکر فرمادیا اور میرے نزدیک

(1) بهاب المصلوة على المعموة :اس بہلے باب منعقرقرا القارباب الصلوة على الحصير اب يهال فرو برنماز كاتكم بتلاتے بي فروهير سے جونا بوتا ہے۔ مارے دھزت فن الشائخ شاه ولى الله دالوى كاار شاد ہوى كار شاد ہوك كر الله بياب كے ذياده مناسب ہادر مير سے نزديك اس باب كى فرض بير ہے كد دھزت عمر بن الله بياب كى فرض بير ہے كونا مورك ديتے تے۔ مير سے دالد صاحب فرماتے بيل كفره بي كار مي كونا مورك كونا ہونے كى دورسے نوان بير بيان كان مقدد ہے كونا كونا ہونے كى دورسے ذين برد ہے گاتو يہال سے بينا نامقدد ہے كونا كر بعض حصر برادر بعض حصار فرم ہوتو نمان كر بوتو نمان كونا مفائقة بيل كان مفائقة بيل كان مفائقة بيل كان مفائقة بيل كان خى نفر يون

ایک اورغرض بیہ بے کہ قرآن پاک میں ہے فاخلے مُعُلَیٰک اس کا تقاضا بیہ بے کہ صلوفا فی النعل جائز نہ ہولیکن جب مقام طوی میں محسل معلم علی است استحسال کا حکم ہے تو اس کا جواز ثابت فرمادیا۔ (۱) خسلے نسعال کا حکم ہے تو مسجد میں تو بدرجہ اولی بیر عم ہونا جا ہے تو اس وہم کو دفع کرنے کے لئے امام بخاری نے اس کا جواز ثابت فرمادیا۔ (۱)

# باب الصلواة في الخفاف

شراح اس باب معلق بھی یمی فرماتے ہیں کہ چونکہ خفاف لباس میں داخل ہیں اس لئے اس کا ذکر فرمادیا اور میری رائے ہے کہ صلوۃ فی الخفاف کی اولویت بیان فرمارہ جیں اس لئے کہ ابوداؤو میں ہے۔خالفود الیہود فانہم لایصلون فی نعالہم ولا خفافہم توباب سے امام بخاری نے اس کی اولویت کی طرف اشارہ فرمادیا۔

فكان يعجبهم:

وجہ اعجاب یضی کہ اس کا احمال تھا کہ سے علی اخفین آیت وضو ہے منسوخ ہوگیا ہوگر حضرت جریر و الفاق النا تا ہے کی اور یوں فرمایا کہ میں نے تو نبی کریم مالی تقالم کوئے کرتے دیکھا ہے حضرت جریر و الفاق اخیر میں اسلام لائے اور انہوں نے نبی کریم مالی تقالم کے مسے کا ذکر فرمایا۔ تو معلوم ہوا کہ آیت الوضواس کے واسطے ناسخ نہیں۔

باب اذا لم يتم السجود ،باب يبدى ضبعيه

یددونوں باب صغرا کے سوارہ پر آئے ہیں اور دوباب، ہاب عقدالدیاب اور ہاب لا ہکف ٹو بد فی الصلوا اسفرا کے سروتیرہ پر۔ اب شراح یہ کتے ہیں کہ یہاں تو ابواب الثیاب کی رہے ہے یہ درمیان میں دوباب بجود کے کیے آگے ہونہ ہو یہ کی کا تب کا تعرف کے منظو جگہ پر آگے اور لباس کے دوباب بوصغی ایک سوتیرہ پر آرہے ہیں وہ ابواب السجو دمیں چلے گئے یہ بھی کا تب کا تعرف ہے۔ معرت شاہ صاحب کی بھی یہی رائے ہیں کہ بغاری کی نقل میں کہیں ماہ صاحب کی بھی یہی رائے ہوا در انہوں نے فربری ساس کی تائیق کی ہے کہ وہ (فربری) فرماتے ہیں کہ بغاری کی نقل میں کہیں کہیں میں یہ باب یہاں موجود ہاس لئے اس کی تو جدید یہو کئی ہے کہ امام بغاری تیاس وظیر سے سرعورت کی اہمیت ٹابت فرماتے ہیں کہ من شر ط لات صبح صلو تھ کھن تو ک د کندا کر میری درائے یہ ہے کہ ہر باب اپنی جگہ پرچے ہو وہ اس طرح پر کہام م بغاری ابواب الثیاب ذکر فرمار ہے ہے تھا وامام بغاری ہا ہو بعدی صبحیه منعقد فرما کریے بتادیا کہ اگر کپڑے چھوٹے ہوں تو تجدے میں افغاء نہ کرے بلکہ ابداء کرے کونکہ خود نی آگرم مطاب ایدا کہ ہوں تو تجدے میں افغاء نہ کرے بلکہ ابداء کرے کونکہ خود نی آگرم مطاب اذا اسم یہ سے جھوٹے ہونے کے باوجود ابداء کیااگر کپڑا چھوٹا نہ ہوتا تو بغل کی سفیدی کیسے نظر آتی اور اس کے آبات کے داسطے باب اذا اسم یہ سمجود منعقد فرما دیا کہ آگر توب فی نہ کہ ہوئی نہ کہ ہوگا تو اتمام جود نہ ہوگا و ادر باس بحقیت ہود کے آرہے ہیں جن پر مستقل کلام ہوگا۔ اللہ سم عدم منعقد فرما دیا کہ آگر توب فی نہ کرے گا تو اتمام جود نہ دوگا ور دہ اس بحقیت ہود کے آرہے ہیں جن پر مستقل کلام ہوگا۔ اللہ السم حد دمنعقد فرما دیا کہ آگر توب فی نہ کر میں گا تو اتمام جود نہ دوگا ور دہ اس بھی تھیں کی غیرت ہود کے آرہے ہیں جن پر مستقل کلام ہوگا۔ انگور کی سے تعرف کی مسلم کی کور نہ ہوگا ور دہ کار کی سور کی کور نہ ہوگا ور دہ اس بھی تھیں کے آبات کے دا سطے بیں جن پر مستقل کلام ہوگا۔ انگور کی کور نہ ہوگا ور دہ کی کور نہ ہوگا ور دہ کہ کی کور کے اور کور کی کور کور کور کے گا کور کی کور کے کور کے کور کی کور کے کور کے کور کے کور کیا کور کی کور کے کور کے کور کے کور کی کور کے کور کے کور کے کور کے کور کے کور کی کور کے کور کے کور کے کور کے کور کے کور کی کور کے کور کور کور کے کور کے کور کے کور ک

<sup>(1)</sup> باب الصلوة فی النعال: اس باب کے متعلق مولانا انورشا کشیری علیه الرحمة فرمائے میں کہ ہمارے ان جوتوں میں نماز نہیں ہوگی بلکہ حرب والے جوجوتے ہوئے میں ان میں نماز ہوجاتی ہے۔ والله اعلم (كذا في تقرير مولوى سلمان)

<sup>(</sup>۲)باب بیدی صبعیه النحد ثنا المصلت بن محمداس دوایت بس بماصلیت اس با تدالات ناسی استدال فرمایا به کرنماز کے اندراعتمال ضروری بورندنماز ندموگی ماریز کی اعتمال واجب بینیراس کے بھی نماز ہوجائے گی اور جواب اس کا بیر کی ماصلیت کاملا اور ہمارااستدال بھی اس صدیث سے باس کے اندرا فیریش ہے اور ہمارات ملی غیر سنة محمد وائی اسے معلوم ہوا کہ بیواجب کا درجر رکمتی بے فرضیت کی صورت میں ایما ہمرکز ند فرمات در مولوی سلمان)

# السيالية

يهان سي كتاب القبله شروع بورى بهاورامام بخارى كوجب لكيفين فترت واقع بوجاتى تقى تووه بم الله سانتاح فرمات تقد باب فضل استقبال القبلة

چونکہ شرا تطاملوۃ بیان ہور ہے تھا کہ اولاتو وضوکو ذکر فرمادیا۔ کیونکہ وہ سب سے اہم ہے اور پھرلہاس اور پھراستقبال قبلہ کو ذکر فرمایا۔ اور ابتداء اس کی فغیلت سے شروع فرمائی مگر یہاں پر دواشکال ہیں بلکہ تین اشکال ہیں۔ اول بیکہ امجی تو استقبال قبلہ فغیلت شروع فرمائی تو ابھی سے کہاں استقبال اطراف رجلین الی القبلہ کے اندر کہنے گئے۔ حالانکہ اطراف رجلین کا استقبال احروصرااشکال میں ہوتا ہے تو چاہیے بیتھا کہ اولا استقبال تیام وغیرہ کا ذکر فرماتے اور پھر بتدری استقبال اطراف رجلین کا ذکر فرماتے ، اور دوسرااشکال میں ہوتا ہے کہ تو جہ شکل المراف رجلین کا اگر دکر فرمایا ہے تو اس کی دوایت اللہ علیہ و سلم اطراف رجلین کا اگر دکر فرمایا ہے تو اس کی دوایت تو اب سے تبین آئی کہ اس سے اشارہ ہوجاتا کیونکہ بیروایت صفحة الصلورة میں آئی کہ اس سے اشارہ ہوجاتا کیونکہ بیروایت صفحة الصلورة میں آئی کہ اس سے اشارہ ہوجاتا کیونکہ بیروایت صفحة الصلورة میں آئی کہ استقبال کا ذکر ہے ) تو وہ روایت تو اب سے تبین آئی کہ اس سے اشارہ ہوجاتا کیونکہ بیروایت صفحة الصلورة میں آئی کہ استقبال کا ذکر ہے )

اب جوابات سنواامام بخاری نے یست قبل باطواف و جلیہ القبلة کوجز ورج نہیں بنایا۔اور شبت بنتی البا وتر ارٹیس دیا بلکہ شبت بالکسر قراردیا ہے اور غرض اس کے ذکر سے استقبال کی تاکیداور فضل استقبال کوئے کرنا ہے کہ استقبال اس درجہ موکد ہے کہ بحالت سجدہ بھی نہیں چھوڑ اجاسکا اور پاؤں کی انگیوں تک سے کیا جاتا ہے اور قال ابسو حسمید سے اس روایت کی طرف اشارہ فرمادیا جوآ کے آربی ہے اس کوئی اشکال بھی باقی نہیں رہاس لئے کہ سارے اشکال کا ہداریہ قالک کہ جز جمہ قراردیا جاتا ہی وجہ سے تکرار بھی لازم آربی قاروایت کی بھی ضرورت بوربی تھی اور کچھ بے ترجی معلوم بوربی تھی ۔ رہا یہ اشکال کہ ترجمہ قراردیا جاتا کی وجہ سے تکرار بھی لازم دیا ہے کہ یہ باس بالتبع ہے اور وہال صفح ایک ہوارہ پر بالقصد آربا ہے۔واست قبل قبل نا کہ چاستقبال کا کہ حر من صلی صلو تنا بی مسلو تنا ہی مسلو تنا ہے گرچونکہ یہودوغیرہ کے یہاں بھی نماز ہے اس کے ان سام استقبال قبلہ ہی مسلو تنا ہے گرچونکہ یہودوغیرہ کے یہاں بھی نماز ہے اس کے اس سلو تنا ہے تہیں ہوسکا تھا۔ گوئی نفسہ تو جو جاتا تھا اس لیے اس کوواضح کرنے کیلئے و است قبل قبلہ خواب میں یہودونصاری کی بالکلیے تا لفت ہوجاتی ہے کہ یونکہ وہ لوگ نماز بیت المقدس کی طرف منہ کرکے پڑھے جیں اور مار اقبلہ کوچة اللہ ہے اور مقسودان چیزوں کے ذکر سے شعائر اسلام کا ذکر کرتا ہے اور بتلانا ہے کہ شعائر اسلام اختیار کروور شداکل خیب سام کی بیں یہود بھی گھا۔ جیس۔

له ذمة الله:

يهان دمه سے مراد حفظ بارى تعالى مين آجانا ہادر دمه سے دمه اصطلاحى مرادمين -

امرت ان اقاتل الناس:

امام بخاری نے اس روایت کوذکر فرما کراشارہ کردیا کہ روایت سابقہ صلوۃ واستقبال قبلہ اور اکل ذبیحہ پر جوسلم کا تھم لگایا ہے اور

اس کیلئے ذمة اللہ وذمة رسولہ ثابت ہے بیاس کے لئے ہے جو لاالسه الاالله کا قائل ہواورا گراس کا قائل نہ ہوتو چاہے ہزار نمازیں پڑھ لے کوئی فائد ونہیں۔

#### الا بحقها:

ای بسعق محلمة الاسلام اورت اسلام كامطلب بيه بكراگركونی ايسا كام كريد جس پراسلام ميس حفظ دمنييس بيتو پهرحفظ دم دم وغيره نه بوگا مثلا كونی كی توش كرد به يا تحصن زنا كري تو پهلاقصاص مين تش بوگا اوردوسرار جم كرديا جائے گا۔

وقال ابن ابي مريم اخبرنا يحي حدثنا حميد الخ:

التعلق والم بخارى ني اس لئ ذكر فرماديا كرجيد طويل كمتعلق تدليس كاقول فل كيا كيا ميا ورانبول ني حفرت الس س عن كساته دوايت نقل كي مي اور معدد مدلس بيس احمال به انقطاع كاس لئة تحديث ثابت كرنے كے لئے حدث انس ذكر فرماديا۔ له ماللمسلم و عليه ماعلى المسلم:

یعن اس کے لئے وہ حقوق میں جو ہر مسلمان کے لئے ہوتے میں اور اس پر وہ حقوق عائد موں مے جو کس مسلمان پرآتے میں۔ (؟)

باب قبلة اهل المدينة واهل الشام والمشرق

حضرت امام بخاری فرماتے ہیں بساب قبلة اهل السمدينة واهل الشام الل مدينكا قبلة وجنوب على ہائل كہ كہ كہ كہ مدينہ ہونوب كل مدينہ ہونوب كل مدينہ ہونا ہم ہے۔ اس لئے كہ شام مدينہ ہائل كا ندرواقع ہے يہاں تك تو كوئى اشكال نہيں عرآ كے جو السمنسر ق حضرت امام بخارى نے بر ها ديا يہ كل طرح سي موتا۔ اس لئے كہ الل مدينه اورائل شام كا قبلة وجنوب ميں ہوائل مدينہ وائل شام كا قبلہ ہائل مدينہ اورائل شام كا قبلة ہائل مدينہ وائل شام كا قبلہ ہائل مدينہ وائل شام كا قبلہ ہائل كا بعض شراح كى دائے تو يہ ہم كہ يكا تب كا على ہا وربعض كى دائے ہم يہ اشكال اس وقت ہوتا ہے جب كدائل وجرك ساتھ بر ها جاو ساوراگراس كو رفع كے ساتھ بر ها جاو بول مائل جائے تو جركوئى اشكال نہيں۔ اس صورت ميں تقديرى عبارت يہ وگل۔ والسمنسوق رفع كے ساتھ بر ها جاو ہائل مشرق قبلة اهل مدينه والشام وگرائل تو جيہ پراشكال ہے كہ پھرائل خالفت ميں شرق ہى كيا بدخلافهما ليمن قبلة اهل مشرق قبلة اهل مدينه والشام وگرائل تو جيہ پراشكال ہے كہ كہ اس خالفت ميں شرق ہى كيا

<sup>(1)</sup> باب فسصل استقبال القبلة - حدث عمروبن عباس الخ اس كاندر كمال ايمان كى علامات من سايك علامت استقبال قبله مى الماياك كيا بهاس سه فضيلت معلوم بوگى اوراس كو فاص طور ساس بناء برذكركيا كدين مي بهودونسار كي زياده تصاوروه لوگ تحويل قبله براعتراش كرتے تھاس لئے ابهيت بيان كرنے كے لئے اس كوذكر فرمادياور نداس سے محى زياده اہم اورعلامات ہيں - (كذا في نفرير مولوى سلمان)

تخصیص ہے مغرب کا بھی قبلدان دونوں کے خلاف ہے۔علام عینی اس کا جواب دیتے ہیں کہ یہاں والسمند وب محذوف ہے عملی کی طریقة قوله تعالیٰ سر اہیل تقیکم الحر ای والبود لینی احدالمتقابلین کے ذکر پراکتفا کرلیا۔ کیونکہ دوسراخود بھی ہی آجائے گا۔ مگر پھراس مجموعے پر دواشکال دارد ووسری جہت والوں کا نہیں ہوگا۔ ہے کہ جوا یک جہت والوں کا قبلہ ہوگا وہ دوسری جہت والوں کا نہیں ہوگا۔

دوسراا شکال بیب که حافظ ابن مجر فرماتے ہیں کہ والسمشوق جوروایت میں ندکورے وہ جرکے ساتھ ہے۔ ابتم بیسنوکہ الممشوق جرکے ساتھ ہے۔ ابتم بیسنوکہ الممشوق جرکے ساتھ ہے۔ ابتم بیسنوکہ

اباشکال جو بہاں پیش آیااس کی وجہ ہے کہ والمعشوق سے عام مرادلیا گیا ہے۔ حالانکہ حضرت امام بخاری کی غرض اس سے عام نہیں ہے بلکہ خاص ہونے کا مطلب ہے کہ اس سے خاص خطے کوگ مراد ہیں جو بخاراومروغیرہ کے ہیں۔ بیعلاقے اس ذمانے ہیں مشرق کہلاتے تھے اور شام چونکہ اس سے مغرب ہیں واقع ہے اس لئے وہ مغرب کہلاتا تھا تو یہاں پرمشرق سے مرادخاص بخاراورمرووغیرہ ہیں جو شام کے مقابل ہیں مراد ہیں۔ اور اہل شام ان کے مقابل ہیں مغرب ہیں ہیں اور بخاراومرووغیرہ سے قبلہ جنوب کی جانب میں ہے۔ البندا جو اہل مدینہ وشام کا قبلہ ہے۔ وہی اہل مشرق خاص یعنی اہل بخارا ومرووغیرہ کا قبلہ ہوا۔ مگر چونکہ مرووغیرہ تھوڑا سا مشرق میں وے کرواتع ہے۔ اس لئے معزرت عبداللہ بن الم ارک سے امام تر ندی نے تر ندی شریف میں واحت ار ابن المعباد ک لاھل مشرق میں وہ کرواتھ ہے۔ اس لئے معزرت عبداللہ بن الم اور کوئی الل بخارا اور مرومکہ مدینہ اور کوئی المربی صفح ایک سوباسٹے جلداول مورو المتیاس میں جہاں محضرت ابن المبارک کا یہ مقولہ تر ندی میں ندکور ہے وہاں بخارا اور مومکہ مدینہ اور شام کی صورت بنا کے میں نے واضح کردیا ہے اور مطلق اہل مشرق کا قبلہ مغرب ہے۔ جسے ہم بالکل مشرق کے اندرواقع ہیں۔ اہذا ہما رامغرب ہے۔

ليس في المشرق ولا في المغرب قبلة:

یدال دید کے لئے ہاور جوان کی سمت پر واقع ہیں نہ کہ مطلق اب اس کے بعدامام بخاری نے لفول النب صلی اللّه عملی اللّه عملیہ وسلم لا تستقبلوا القبلة بغانط او بول ولکن شرقوا او غربوا ذکر فرماکرایک تویہ ثابت فرمادیا کہ شرق ومغرب میں الله یند و من علمی سمتھم کا قبلہ نیس ہے۔ای کے ساتھ ان لوگوں کے قول پر بھی روفر مادیا جو کہتے ہیں کہ کہ حدیث میں ولکن شرق وا او غربوا کا خطاب عام ہے۔الل مدینداورائے غیر سب مشرق ومغرب کی طرف بحالت استخام استقبال کرسکتے ہیں خواہ قبلہ سامنے یا بیجھے ہی کول نہ ہو۔

اذا تيتم الغائط فلاتستقبلوا القبلة ولا تستدبروها:

استقبال واستدبار میں تین ند بب مشہور ہیں جیسا کہ میں پہلے بیان کر چکا ایک تو ظاہریکا کہ نمی منسوخ ہے اور مطلقا جائز ہے اور دوسر احتفیہ کا کہ مطلقا نا جائز ہے۔ اور تیسر اائمہ ثلاثہ کا بنیان کے اندرتو جائز ہے اور صحاری میں نا جائز۔ اس کے علاوہ دوتول اور بیان کے جاتے ہیں جو بالکل غیر مشہور ہیں۔ جاتے ہیں ایک استدبار فی البیان کا اور دوسر بنی تنزیمی کا۔س کے علاوہ اور بھی چندا تو اللقل کئے جاتے ہیں جو بالکل غیر مشہور ہیں۔ قال ابو ایو ب فقد منا الشام:

نَّالَى كى روايت مين عن رافع بن اسحاق انه سمع اباايوب الانصارى و هو بمصر يقول بعلاء نـنالَى كى اس روايت كوغلط قرار ديا بي اورعلاء موجمين فرمات جي كه قد وم شام مين تقااور روايت مصر مين بيان كي تقي -

فوجدنا مراحيض:

مراحیض مرحاض کی جع ہے جس کے معنی بیت الخلاکے ہیں۔

كناننحرف عنها ونستغفرالله تعالىٰ:

قاعدہ یہ ہے کہ مشغول اوگ جوہوئے ہیں وہ پائخانہ میں اس وقت جاتے ہیں جب کہ شدت کے ساتھ تقاضا ہو۔ محابہ کرام حویظ فغرائے میں جب کہ شدت کے ساتھ تقاضا ہوتا تب بیت الخلا وکارخ فرماتے موجھ فغاف کا بھی یہی حال تھا کہ انتہائی مشغول ہوتے سے اور جب شدت کے ساتھ طبیعت پر تقاضا ہوتا تب بیت الخلا وکارخ فرماتے اور جلدی میں اس کا خیال نہ رہتا اور ان مراحین میں جو کہ قبلہ کی طرف بنائے گئے تھے۔ بیر حال یہ حضرات اپنے فعل پر استغفار کرتے تھے۔ اور استخفار کرتے تھے۔ بہر حال یہ حضرات اپنے فعل پر استغفار کرتے تھے۔

اور جن لوگوں نے بیر کہد یا کہ وہ ان کے بنانے والوں کے لئے استغفار کرتے تھے بی غلط ہے اس لئے کہاس کے بنانے والے تو کفار تھے آئ کے لئے استغفار کا کیا مطلب؟

ابتم بیسنو که حضرت امام بخاری نے اس کو وہاں ذکر نہیں فر مایا جہاں استقبال واستدبار کا ذکر ہے بس صرف حضرت ابن عمر تر بی اللہ بنر اللہ بھتا ہے بھتی کے دی کہ دی کیونکہ وہ ان کے موافق تھی۔

دوسری بات بیسنو که حضرت ابوابوب کے اس مقولہ سے بیمعلوم ہوا کہ نہی بنیان وصحاری کوعام ہے کیونکہ دہ بنیان کے اندر استقبال ہوجانے پر بھی استغفاد کرتے تھے اگریہ نہی عام نہ ہوتی تو استغفاد کا کیا مطلب ہے؟ اور تیسری بیہ بات معلوم ہوئی کہ عام صحابہ کرام عظمی نامین کا بہی ند ہب تھا اور اس کاعلم اس سے ہوتا ہے کہ حضرت ابوابوب تھی الدفتر الحاج نے بجع کا صیغہ استعمال کرکے کناننہ وف عنها و نستغفر الله فرمایا ہے۔ (۱)

<sup>(</sup>۱) باب قبلة اهل المدينة واهل الشام: كوك كاندريس نقشدك صورت بيهانى بهاس نقش كاندرجو چار پائج شهرول كام بين بيسب مدينى جانب مشرق من بين كرجنوب بى كام الشام: كوك كاندريس نقشدك مورت بيهانى بها بالكر جانب مشرق من بين كرجنوب بى كام رف بالكر بين الن التبله بها الكرب بالكل جانب مشرق من بين كام كرد بها كام الكرب الكرب الكرب المارى والمنطقة المنافية كالمنطقة كام كالمنطقة كالمنط

مغرب ميف	شال	مشرق ميف
		بخاره
		مرد بغ
	برات	ن خوبستان
عديث العورة مكة المكرمة	کرمان	
مغرب شتاء	جزب	مشرق شتاء

# باب قول آلله تعالى ﴿ وَاتَّخِذُوا مِنُ مَّقَامِ اِبْرَاهِيمَ مُصَلِّي ﴾

حضرت امام بخاری کی فرض اس باب سے کیا ہے۔ بعض علاء کی رائے یہ ہے کہ اتسخد او اامر کا صیغہ ہاس سے بظاہر وجوب سمجھ میں آتا ہے قد حضرت امام بخاری نے یہ باب منعقد فرما کر بتلادیا کہ امرایجا بی نہیں ہے اور یہی میر سے والدصا حب قدس مرہ کی رائے ہے۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ اتسخد و اسپنے اطلاق کی وجہ سے مطلقا انتخاذ صلوۃ پر دلالت کرتا ہے۔ توامام بخاری نے اس کوتر جمہ گردان کر اور دوایا ت ذکر فرما کر بتلادیا کہ اس سے خاص رکعتی الطواف مراد ہے۔ اور بعض علاء کی رائے یہ ہے کہ مین مقام اہر اھیم کے لفظ سے بظاہراس مقام کی تخصیص معلوم ہوتی تھی ۔ توامام بخاری نے روایات ذکر فرما کر اشارہ فرمادیا کہ کوئی تخصیص نہیں بلکہ اس کے لفظ سے بظاہراس مقام ابر اہیم میں داخل ہے۔ مقام خاص مراذ ہیں۔

# قال قدم النبي صلى الله عليه وسلم فطاف بالبيت سبعا الخ:

اس سائل کے جواب میں حضرت ابن عمر توقی الد تھی الی خدید نے بیفر ماکراشارہ کردیا کہ خود حضور ملی قیلے نے ایسافر مایا ہے۔ البذااب تم سن جو لوکدیہ جائز ہوگایا نہیں؟ اور مقصودا مام بخاری کا صلعی خلف المقام رکعتین ہے۔ خلف المقام بی بی ہوگی نیزر کعتیں کی تعیین بھی ہوگئ ۔ تعیین بھی ہوگئ ۔

# فقال ابن عمر فاقبلت والنبي صلى الله عليه وسلم قدخرج:

حضرت ابن عمر چونکہ خت متبع سنت تھاس لئے جب ان کو یہ خبر ملی کہ حضورا کرم ہلاتا تم کا کھیے میں داخل ہوئے تو وہ بھی چلے تا کہ بید دیکھیں کہ آپ نے وہاں جا کرکیا کیا اور جو پچھآپ نے کیاوہ ہی میں کروں مگر حضور ملاقاتا ہوا ہرتشریف لا چکے تھے۔

### قائمابين البابين:

اى بين المصراعين

### بين الساريتين اللتين على يساره:

### فصلى في وجه الكعبة ركعتين:

اس سے تعیم بھی ہوگئ اس لئے کہ وجہ کعبہ میں جب پڑھی تو مقام ابراہیم پیچےرہ گیا تو وہ رکعتیں جومقام کے ساتھ متعلق ہیں ان کا ایجاب ہی ندر ہا۔

### ولم يصل:

حضرت ابن عمر وفق الدفية النافية كى روايت ميس صلى باوراس روايت ميس لمم يصل بي بعض علماء كاكهناب كمقاعده بيد

ہے کہ جب نفی وا ثبات میں تعارض ہوجائے تو اثبات کوتر تیج ہوا کرتی ہے۔ ابن عمر توفق لائٹ کا نابخیثر کی روایت مثبت ہے لہذا یہی رائع ہے اور بعض علماء نے جمع کیا ہے اور فر مایا ہے کہ آپ مڑھ آگا کا دخول کعبہ میں دومر تبہ ہوا ہے۔ ایک فتح کمہ کے موقعہ پر دوسرے ججۃ الوداع میں ۔ تو نماز پڑھنامحمول ہے ایک مرتبہ کے دخول پر اور نہ پڑھنامحمول ہے دوسری مرتبہ کے دخول پر۔

### وقال هذه القبلة:

اس کامطلب یہ کاب یہ بھشد کے لئے قبلہ بنادیا گیا۔اس میں شخ نہیں ہوگا۔ یا یہ مطلب ہے کہ وَ اللَّه عَدُوا مِنْ مُقَامِ اِبْرَاهِیْم میں جوامر ہے اس سے مقام ابراہیم کا قبلہ ہونا معلوم نہیں ہوتا بلکہ قبلہ تو یہ ہے۔ ایک

باب التوجه نحو القبلة حيث كان

شراح کی رائے حیث کان میں یہ ہے کہ سفر وحضر جہال کہیں بھی ہوتوجالی القبلہ کر ہے۔ اور چونکہ فیاینما تو لوا فئم وجه
الله سے یہ کھی بن آتا تھا کہ سفر کے اندراستقبال قبلہ شرطنیں بلکہ جس طرح بھی بن پڑھ لے وہی قبلہ ہے۔ کوئکہ آیت سفر کے اندر
ہے۔ تو حضرت اہم بخاری نے اس وہم کو دفع فر ہا کر بتلاد یا کئیں سافر کو بھی توجہ کرنی ہوگی۔ اور میری رائے یہ ہے کہ حضرت اہم بخاری
کی غرض ترجمۃ الباب سے یہ ہے کہ جہال کہیں بھی قبلہ کی قبلہ کی قبلہ تحقق ہوجائے پس متوجہ ہوجائے۔ خواہ ابتداء صلوق ہو یا وسط صلوق ہو
یا آخر صلوق ہو بو خواہ سافر ہو یا مقیم سب کو یہ تھم عام ہے جبیا کہ سکتری میں ہے کہ جب بھی جس طرف تحری ہواس طرف کورخ کر لے۔
یا آخر صلوق ہو یو قبل النہی صلی الله علیه و سلم استقبل القبلة:

اس كمتعلق لكصة مي كداس كوحفرت امام بخارى نے كتاب الاستيدان ميس ذكرفر مايا ہے۔

(1) باب قول الله تعالیٰ و اتحدوا من مقام ابر اهیم الن بسااد قات آیت کوترکاذ کرکردیت بین اور مجمی ای کوتر جمد کطور برذ کرکرتے بین حضرات انکم مضرین کے نزد یک بیآیت کر برتیجیة الطّواف کے متعلق ہے کہ بید دورکعت مقام ابراہیم پر پڑھنا واجب ہے۔سالنا ابن عمر عن رجل درامس اس مسئلہ جم اختگاف ہے کہ احرام سے محرم کب نکا ہے ۔بعض لوگوں کے نزد یک حدود حرم میں ہونے کے بعد اس کا احرام ختم ہوجاتا ہے اور بعض حضرات جن میں حضرت ابن عہاس موقعات اس کے لئے طال موقعین میں کارے یہ جب میں کارے یہ جب میں مارک بیت اللہ پر پڑے۔اس وقت احرام ختم ہوجاتا ہے لبندا اب ولی وغیرہ سب منوعات اس کے لئے طال بیل کی حدود کے دورک بیات کو اس کے سکے طال میں کہا بہت ہوتا ہے۔

> يبار حضور الملكم يمين •

#### ستة عشر او سبعة عشر شهرا:

ٹن اس کے متعلق کلام کرچکاہوں۔اجمالا یہ ہے یہ ہے کہ ماہ رئے الاول میں حضورا قدس مطاقیتم ہجرت فرما کرمدینہ تشریف لائے اورا خیرر جب میں تحویل قبلہ واقع ہوئی توجس نے ان دونوں کو مستقل شار کرلیا اس نے سب علا عشسر کہددیا اور جس نے دونوں کوا یک ایک شار کرلیا۔ کیونکہ کچھون رہے الاول کے تھے اور کچھون رجب کے تھے تو اس نے سندہ عشر کہددیا۔

### فمر على قوم من الانصار في صلوة العصر:

میں اس سے پہلے بتلا چکا ہوں کہ اس میں علاء کا اختلاف ہے کہ تحویل کب واقع ہوئی؟ بعض کی رائے یہ ہے کہ ظہر کی نماز میں ہوئی اور بعض کی رائے ہے کہ عصر کی نماز میں واقع ہوئی۔ وہاں میں نے یہ بھی بتلایا تھا کہ روایات مختلف ہیں کہ آنے والے مخص نے کس نماز میں اطلاع دی فجر کی نماز میں یا عصر کی نماز میں؟

اوروہاں میں نے ریمی بتلایاتھا کے عصر کا واقعہ مدینہ کے ایک محلّہ بنوسالم کا ہے اور فجر کا واقعہ قبا کا ہے۔ اوروہاں میں نے ریمی بتلا دیا تھا کہ ان لوگوں نے ایک فخص کی خبر پر کیسے اعتاد کرلیا؟ حالانکہ وہ خبر واحدہے اور استقبال بیت المقدس قطعی تھا۔

### يصلى على راحلته حيث توجهت:

نوافل کے اندر بالا تفاق ایسا کرنا جائز ہے۔

#### لاادرى زاد اونقص:

یجده سهوکی روایت بوم ال اس پرکلام آئے گانیز کلام فی الصلوة کے جواز وعدم جوازی بحث بھی وہیں آئے گ۔ فٹنی رجلیه و استقبل القبلة:

یہاں حضور ملکھ کے تبدہ سہو کے داسطے استقبال قبلہ کیا۔اس سے میرااستدلال ہے اس پر کہ جہاں بھی آخر مسلوق ہویا اول مسلوق استقبال قبلہ کیا جائے گا۔

#### فليتحرالصواب:

ہمارے یہاں اصل تحری ہے اگریدنہ ہوتو بناء علی الاقل ہے۔ اور اہام شافعی کے یہاں اصل بناء علی الاقل ہے۔ اور تحری کی روایات اس پرمحمول ہیں۔ اور اہام احمد کے نزدیک امام تحری کرے اور منفر دبناء علی الاقل اور اہام ہالک کے یہاں بھی بناء علی الاقل اصل ہے اور تحری کی روایات اس پرمحمول ہیں۔ (1)

# باب ماجاء في القبلة الخ

شراح كنزديك ترجمة الباب كى غرض يدب كما كركسى طرف بعول كرنماز براه ليقواس كاتهم بتلارب بي اور من لم يوى

(۱)باب التوجه نحو القبلة - وفيه حيث توجهت به يعنى وافل من با تفاق على وجس طرف تاقد چلى دى مواى طرف دخ كرك نماز پره لے ليكن بعض على ميه كتبت بين كيجير تحريم يدك لئے اپنى تاقد كوقبله كى طرف كر ليے اور پھر جب نماز شروع كرد ہے قبر جس طرف دخ ہوكوئى مضا كقينين ليكن بيد جمہور كے خلاف ہے كيونكه بعض مرتبہ جب اس كواپن راہ پرموڑے كا تجبير تحريم يدكے بعد تو ہوسكتا ہے كہ وہ بدك جائے اور پھر عمل كثير كى ضرورت پيش آئے ۔ الاعادة الخصاجاء فی القبله کاعطف تفییری ہے اور میری رائے یہ ہے کہ دونوں متقل ہیں۔اس لئے کہ اگر صرف من لم یوی الاعادة علی من سها کو بیان کرنا ہے تو روایت صرف ایک ہے جو مساعد ہے اور جس سے سہومعلوم ہوتا ہے اور بقیہ روایات مساعدت نہیں کر تیں۔اس لئے ان میں تاویل کرنی ہوگی۔الہٰ امیری رائے یہ ہے کہ ماجاء فی القبلة بطور مسائل شی کے ہے اور من لم بری الاعسادة بمزلہ جزئیات کے ہے۔ جیسے کتابوں میں مسائل شی اخیر کتاب میں مصنفین بیان کرتے ہیں اس طرح امام بخاری نے یہاں مسائل شی بیان فرمائے ہیں اور ان مسائل میں مسئل میں وونکہ اہم تھا اور اختلافی تھا اس لئے خاص طور سے اس کو ذکر فرما دیا۔

اب ائمکاند بہب اس میں بیہ ہے کہ اگر کوئی بھول کرغیر قبلہ کی طرف نماز پڑھ لے تو امام شافعی فرماتے ہیں کہ اعادہ واجب ہے۔ اور امام مالک کے مزد کیک وقت کے اندراعادہ کرلے۔اور ہمارے نزدیک اعادہ نہیں ہے۔اور یہی حنابلہ وامام بخاری اور جمہور کا ند بہب ہے۔امام بخاری اس کی تائید بھی فرمارہے ہیں۔

## قدسلم النبي صلى الله عليه وسلم الخ:

ید حضرت ذوالیدین کی روایت کا ایک نکڑا ہے جومفسلاا پن جگہ پرآئے گی۔استدلال است اس طرح ہے کہ حضورا کرم ملطقاتم نے بھول کرسلام بھیردیااورلوگوں کی طرف متوجہ ہوگئے۔قبلہ کی طرف ہے بھی رخ پلٹ لیا۔ پھر صحابہ کرام میں تفاقد نمان ہیں کے خبردیے کے بعد قبلہ کی طرف متوجہ ہوکر ماہتی نماز پوری کی اور سجدہ سہوکر کے سلام پھیرا۔ تو کہنا یہ ہے کہ اگروہ پہلی نماز صحیح نہیں تھی تو بناء کسے ہوگئی؟ اور اتمام کیونکر صحیح ہوا؟ اور سجدہ سوکسے فرمایا؟ اوراگر حضور طرا تھا تھی تک نماز ہی میں تھے تو بناء توضیح ہوئی۔لہذا صلوق المسی غیسر المقبله ساھیا لازم آئی اور حضور طرا تھا تھے اس پر بنا کی تو معلوم ہوا کہ صلواۃ المی غیسر القبلة سھوا سے نماز فاسدنہ ہوگی۔

## وافقت ربى فى ثلث:

اس کا مطلب میہ ہے کہ حضرت عمر رہونی لائی ہیں ان چیزوں کو چاہتے تھے۔اللہ تعالی نے حضرت عمر رہونی لائی ہی کی مشاء کے مطابق حکم نازل فرمایا اور یہ موافقات عمری کہلاتی ہیں۔حضرت عمر رہونی لائی ہیں کی موافقات پندرہ شارکی گئی ہیں۔اوراس روایت کا میں عدد پندرہ کے خالف نہیں ہے۔ کیونکہ منہوم عدد معتبر نہیں ہوتا اور یہی مطلب ان المسحق یسنطق علی لسان عمر کا ہے جو حضرت عمر رہونی لائونی الی بھین کے بارے میں ابوداؤد کے اندر آتا ہے۔

#### فنزلت اية الحجاب:

روایت گزریکی ہے بسباب حسووج السنسساء السی البسواذ کے اندر کہ حضرت سودہ عظامین ال جی تکلیس حضرت عمر مختلا النا تعبیر نے کہا ہم نے پیچان لیا سودہ ہے۔ اس وقت آیت حجاب نازل ہوئی۔

## واجتمع نساء النبي صلى الله عليه وسلم في الغيرة عليه:

غیرت یا تواس بات میں تھی کہ حضرت ماریہ بوئلانین ان جینا سے دلمی فرمائی یااس واسطے کہ حضرت امسلمہ بوئلانین ان جینا کے یہاں عسل پیا۔ یہ پوراواقعہ اپنی جگہ پرآئے گاوہ یہ کہ ایک مرتبہ حضرت عمر تو ٹوئلائی تم آل بوئ اللہ بنی اللہ بنی اللہ بنی عمر تو پی لائی بنی آل بھینی نے فرمایا تو کون ہوتی ہے بولنے والی۔اوراس کی وجہ بیتھی کہ انصار کی عورتیں تو ہمیشہ اپ شوہروں کے ساتھ بلاتکلف دوبدو گفتگورتی تھیں اورنساء قریش بالکل چپ بہت زیادہ اپنے ازواج کے سامنے پست رہتی تھیں۔ صحابہ کرام موقع لا فضائی بھی بھرت کرکے جب میں نے جب مدیدہ آئے تو انصار کی عورتوں سے قریش کی عورتوں نے ان کی عادات واطوار سکھ لئے ۔ خربوزہ خربوزہ خربوزہ کی پکڑتا ہی ہے بولی نے عرض کیاا پنی بیٹی کو نہیں و یکھتے کہ رسول اللہ ملے آئے ہوئی حواب دیتی ہے۔ حضرت عمر موقع لا نہند موقع اللہ ہوئیا ہے میں خرص موجوز کی ان محرت عمر موقع لا ایک اور فر ما یا کہ بیس نے سناہے کہ تم حضور کو بلا تکلف جواب دیتی ہو۔ حضرت حصد موقع لا نہند میں نے سناہے کہ تم حضور کو بلا تکلف جواب دیتی ہو۔ حضرت خصصہ موقع لا نہندہ مرکز ایسا مت کرنا اور اپنی سوکن کی رئیس مت کرنا وہ اپنے حسن کی وجہ سے لا ڈلی ہے۔ اگر تھے کوئی ضرورت ہوتو بھی سے کہنا۔ حضرت عمر موقع لا نہندہ مرکز ایسا مت کرنا اور اپنی سوکن کی رئیس مت کرنا وہ اپنے حسن کی وجہ سے لا ڈلی ہے۔ اگر تھے کوئی ضرورت ہوتو بھی سے کہنا۔ حضرت عمر موقع لا نہندہ میں اسلمہ موقع لا نہندہ کی از واج کے بارے میں ہر بات میں کہ ہم نے سناہے تم حضور مطابق کے کو جواب دیتی ہو حضرت ام سلمہ موقع لا نہندہ کی اور آپ ملی کی مرضور کی از واج کے بارے میں ہر بات میں ٹا نگ اڑ اتے ہو غرض واقعہ سل یا واقعہ حضرت مار یہ موقع نہیں آیا اور آپ ملی کی مرضور کی از واج کے بارے میں ہر بات میں ٹا نگ اڑ اتے ہو غرض واقعہ سل یا واقعہ حضرت مار یہ موقع نہیں آیا اور آپ ملی کی کیا گئے۔ شربہ میں قیام فر مایا۔

بيناالناس بقباء في صلوة الصبح:

مين كهدچكامون كدتباكاندرصلوة صحيف اعلام موااور بنوسالم بين عمر كى نمازين ـ (١) باب حك البزاق باليد من المسجد

چونکہ قبلہ کا ذکر ہور ہاتھا توامام بخاری نے اس کے ذیل میں مساجد کے احکام ذکر فر، ادیئے۔اس لئے مساجد کے اندر قبلہ کا خاص لحاظ ہوتا ہے اس طرف کومساجد بنائی جاتی ہیں۔

یہاں سے لے کر ابواب الستر ہتک امام بخاری نے پچپن ابواب مساجد کے متعلق منعقد فرمائے ہیں۔اورسب کا خلاصہ یہ ہے کہ مساجد کے بارے ہیں تشدیدات وعیدات کثرت سے وارد ہوئی ہیں۔ایک رواثیت ہیں ہے کہ کوئی محض مسجد میں انشاد ضالہ کر رہاتھا۔ حضور میں ہیں نے فرمایا لار دھااللہ علیک اور کنز العمال میں مساجد سے آداب میں ایک روایات ذکر کی گئی ہیں جن کا تقاضا یہ ہے کہ مساجد میں کمی قتم کا کلام نہ کر سے۔صرف تلاوت ، قرآن ، ذکر اللہ اور نماز پڑھے چنا نچا ایک روایت میں ہے کہ مجد میں سے قبر کے اندر ظلمت کا سبب ہے۔ایک مرتبہ حضرت عمر تو کی لائی تقرآن ، ذکر اللہ اور نمین کوز ورسے بات کرتے و یکھاتو فرمایا کہ آگر تم یہاں کے باشند ہے ہوتے تو تمہاری پٹائی کرتا۔ تو امام بخاری نے ابواب المساجد منعقد فرمائے ہیں۔اور اس کے اندردو چیزیں ذکر فرمائی ہیں۔ ایک تو وہ جوامام بخاری کے زدیک آداب میں ہیں ان کو تا بت فرمادیا۔ جیسے حک براتی اور دوسرے ان چیزوں کا استثناء فرمادیا جن کا محبد میں کہ لینا جائز ہے گویا ان کے عموم کومقید فرمادیا جیسے من دعی الی الطعام فی المسجد۔

امام بخاری نے ترجمۃ الباب میں یدکی قیدلگائی ہے۔ بد کاذکر صرف ایک روایت میں ہے۔ حافظ ابن جرفر ماتے ہیں کہ ترجمہ کے اندر تعیم ہے بالید او بغیرہ ۔ یدقیداح تر ازی نہیں ہے اور بعض علماء کی رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے بالید کی قیدے تو لی بنفسہ کی طرف اشارہ فرمادیا کہ خود کرتا چاہے اب چاہے ہاتھ سے دور کردے یا کسی اور چیز سے اور حضرت شاہ صاحب کی رائے مبارک اپنے

<sup>(</sup>۱)باب ماجاء فی القبلة حدان عمر وبن عون اس مدیث مین حضرت مرز و الفائل ال عدد نے تین موافقات ذکر کے ہیں لیکن حقیقت میں پندرہ ہیں ممکن ہاں وقت تک تین بی پیش آئے ہوں۔ (کذا فی تفریر مولوی احسان)

تراجم میں بیہ ہے کہ امام بخاری کامقصد بسااوقات ابوا بنہیں ہوتے بلکدروایات ہوتی ہیں۔ چنانچہ یہاں پر بھی غرض ابواب نہیں ہیں چ بلكدوايات ميں۔اورباب الفاظروايات كالحاظ كرتے ہوئے فن كے طور يربائده دياور شدونوں باب (بسساب البسزاق وبساب المسخاط) کی غرض ایک ہی ہے اور وہ ہے ان کا از الد اور میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے دوباب با عد صکر بزاق ومخاط میں تفریق فر مادی کہ براق میں توب د کافی ہوجائے گا کیونک اس کے اندراز وجت نہیں ہوتی اور مخاط میں ید کافی نہیں ہوگا۔ بلک اس کے لئے صبی وغیرہ کی ضرورت ہوگ ۔ کیونکہ اس میں لزوجت ہوتی ہے۔

ان ربه بينه وبين القبلة الخ:

اورقاعدہ یہ ہے کداگرکوئی کس سے بات کرر ہاجواوروہ اس درمیان میں ان کے مند پرتھوک دیے تو وہ مخاطب کم از کم اس کے ایک تھیٹرتو ماری دےگا۔ یہ کلام علی سبیل التشبیہ ہے۔اس سے اللہ تعالی کے لئے مکانیت ٹابت نہیں ہوتی ہے۔الہذابیا شکال نہیں ہوتا کہ اللہ تعالی تو مکانیت سے منزہ ہے اور اس حدیث سے مکانیت ابت ہوتی ہے۔ تثبید کا مطلب بید ہے کمصلی جب اللہ تعالی سے مناجات کرر ہا ہے توحق تعالیٰ اس کی طرف متوجہ ہیں اپنی عنایت کے شماتھ جیسے کوئی کسی سے سرگوشی کریے تو دوسرا اس کی طرف متوجہ ہوتا ہے۔ فان الله قبل وجهه:

لعنی تم اللہ کے سامنے۔

#### مخاطا او بصاقا:

یہ او یا توشک کے لئے ہے یا تنوع کے لئے اور مطلب رہے کدان میں سے کوئی ساایک تھااس کوزائل فرمادیا۔ باب حك المخاط بالحصى وقال ابن عباس ان وطئت الخ

یہاں سوال سے ہے کہ اثر ابن عباس روین الدین الفین کور جمہ سے کیا مناسبت ہے؟ حافظ ابن مجر رحمالله متال فرماتے ہیں کہ موطی اورمسجد کے اندر فرق کرنا ہے۔ اور مطلب یہ ہے کہ چونکہ حک بزاق وغیرہ احترام مسجد کی وجہ سے ہوتا ہے۔ لہذا اس میں رطب ویابس کے درمیان کوئی فرق نہ کرنا چاہئے۔ بلکہ چونکہ یہ نی حدذ انداحتر ام مسجد کے خلاف ہے۔اس لئے بہرصورت اس کاازالہ کرنا ہوگا خواہ رطب ہو یایابس۔اورحضرت ابن عباس ترفین الدفتر کا اثر موطی کے بارے میں ہے کہ وہاں رطب ویابس میں فرق ہوگا اگر رطب ہوتو دھولے اس لئے کہ وہ متقذر ہے اور اگریابس ہوتو ضرورت نہیں۔علامہ عینی ت**عیق طابی** بیتال فرماتے ہیں کہ بیر کھی ہیں بلکہ امام بخاری نے اثر ابن عباس ذکر فر ماکراشارہ کردیا کہ حک یابس کے اندر ہے اوراگر بصاق وغیرہ رطب ہوتو پھردھونا ضروری ہوگا۔

# باب لايبصق عن يمينه في الصلواة

شراح نے ان ابواب سے کوئی تعرض نہیں کیا بلکہ بیفر ماتے ہیں کہ چونکہ روایات مٰدکورہ سے مختلف احکام ثابت ہوتے تھے۔اس لئے حضرت امام بخاری نے ہرایک پرمستقلا باب باندھ دیا مگر میرے نزدیک ہرایک باب سے ایک الگ غرض ہے۔ چنانچہ اس باب ک غرض ریہ ہے کہ اس میں اختلاف ہور ہا ہے کہ بصات عن الیمین کی نہی صلوۃ کے ساتھ خاص ہے یاعام ہے۔صلوٰۃ وغیرصلوٰۃ سب کو کیونکہ روایات دونوں طرح کی ہیں۔حضرت امام مالک سے تحصیص بالصلو قامنقول ہے اور امام نو وی فرماتے ہیں کہ عام ہے اور وجہاس اختلاف

کی اختلاف فی انتعلیل ہے۔ جولوگ عام مانتے ہیں وہ یہ کہتے ہیں کہ نہی بصاق الی الیمین کومعلل کیا حمیا ہے۔فرشتے کے دائیں جانب ہونے کے ساتھ اور وہ ہروقت ساتھ رہتا ہے۔ لہذا نبی عام ہوگی ۔ کیونکہ بیاس کے احترام کے خلاف ہے۔ مگر اس پراشکال بیکیا جاتا ہے کہ بائیں طرف بھی تو فرشتہ کا تب سیئات ہوتا ہے۔اس کا وہ حضرات سے جواب دیتے ہیں کہ ملک الیسار جو کا تب سیئات ہے وہ مامور ہے اوردائيں جانب كافرشتہ جوكا تب حنات ہامير ہے۔ ويسواعسى لىلاميسو مالايواعى للمامود حلاوہ ازيں كا تب حنات كا تب سئیات کو کتابت سینات سے رو کتا ہے لہذااس کا ہم پراحسان ہے اس لئے ہم کو بھی اس کا احترام کرنا جا ہے۔

اورحضرت امام بخاری نے فی الصلوة برها کرامام مالک کی تائیری ہاورمیری بھی یہی رائے ہے کہ نبی صلوة کے ساتھ خاص ہاور جوعلت شراح نے بیان کی ہاورملک سے کاتبین حسنات کومرادلیا ہے میمرے زد کیک سیح نہیں ہے۔ گوبروں سے منقول ہاور صحح نہ ہونے کی وجہ رہے کہ کا تب سیمات کو کا تب سیمات ہے مگر فرشتہ بھی تو ہے اور فرشتے سارے کے سارے مکرم ہیں۔ م عِبَادٌ مُسكُورً مُون رَبيز وه كتابة سيئات ازخورنبين كرتا بلكه وه مامور بالبذااس كابھى احترام ہونا جا ہے - نيزتعوك ينچ كوكرتا جاور فرشته او پر ہوتا ہے۔ البذامیرے نزدیک بیدرست نہیں کہ ملک سے مراد کا تب حسنات ہو بلکداس سے مراداس کے علاوہ دوسرا فرشتہ ہے جو خاص طور سے نماز کے اندرآتا ہے اور دائیں جانب کھڑا ہوتا ہے۔جیبا کہروایات میں آتا ہے کہ جب بندہ نماز پڑھتا ہے تو اللہ تعالی ایک فرشتے کو بھیجتے ہیں جواس کی دائیں جانب آ کر کھڑا ہوجاتا ہے۔اوراس کے قلب کی حفاظت کرتا ہے اور ایک شیطان آتا ہے جوبائیں طرف کھڑا ہوجا تا ہےاور قلب میں وساوس ڈالتا ہے تو اس فرشتہ سے مرادیہ فرشتہ ہےاوریہ چونکہ پنچے کھڑا ہوتا ہے۔اسلئے اگر تھو کے گاتو وہ تھوک اس پر پڑے گا۔(۱)

# باب ليبصق عن يساره

الم بخارى نے اس باب سے ایک اختلاف کی طرف اشارہ کردیاوہ یہ کہ قاضی عیاض فرماتے ہیں کہ بصاق فی المسجد جائز ہے اوراس کا فن ندكرنا كناه ہے اورامام نووى فرماتے ہيں بصاق فى المسجد كناه ہے اوراس كا كفاره اس كوفن كرنا ہے۔ اور میں نے بیان کیا تھا کہ یدونوں حضرات قدیم شارحین میں سے ہیں۔قاضی عیاض مقدم ہیں اور مالکی ہیں اور امام نووی موخر ہیں اور شافعی ہیں تو بسااوقات معانی حدیث کے بیان کرنے میں دونوں اختلاف کرجاتے ہیں اور پھرانے بعد آنے والے دوفریق ہو گئے۔ایک امام عیاض کی موافقت کرتا ہے اور دوسراامام نووی کی تائید کرتا ہے۔اس میں سے بیا ختلاف بھی ہے۔امام بخاری نے مختار قاضی عیاض کی طرف اس باب ہے اشارہ فرمایا ہے، مختار عیاض کا بیہ مطلب نہیں کہ امام بخاری نے مختار عیاض سمجھ کر اس کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔ بلکہ چونکہ شہرت امام عیاض ہی کے ساتھ ہوئی تھی اسی لئے ان کی طرف منسوب کردیا گیا۔

<sup>( 1 )</sup>باب لايبصق عن يعينه النح قاضى عياض رحمة الله عليه كزويك مجدك اندر بزال توجائز بيكن دفن ندكرنا خطير ب-اورعلامه أو وكي فرمات جي كدبزال خود خطید ہاوراس کا کفار و فن ہاوراختان ف کا تمر ہ مرتب ہوگا کہ اگر تھوک کرفوراہارٹ فیل ہوگیا تو قاضی عیاض کے نزدیک گناہ نبیس اورامام فووی کے نزدیک گنہ گار ہوگا۔ (كذا في تقرير مولوى سلمان)

# باب كفارة البزاق في المسجد

النّاباب سے حضرت امام بخاری نے امام نووی کے مختار کی طرف اشارہ فر مایا ہے۔

# باب دفن النخامة في المسجد

یعن نخامہ مجد کے اندر فن کرنا جائز ہے۔علامہ رویانی کہتے ہیں کہ مجد تحت الوئی ہے لے کرآسان تک ہے لہذا اگر مسجد کے اندر فن کرنا جائز ہے۔علامہ رویانی کہتے ہیں کہ مجد تحت الوئی ہے لے کرآسان تک ہوا۔ الہذا فن سے مراداس اندر فن کیا گیا تھا ہوا۔ الہذا فن سے مراداس کے نیچ نہ جائے گئی کا خراج ہے۔حضرت امام بخاری فن کا جواز ٹابت فرماتے ہیں اس لئے کہ اب وہ مٹی کے نیچ چلا گیا۔ ادراس کے نیچ نہ جائے گئی چزیں ہوتی ہیں مردے بھی ہوتے ہیں۔ لہذا یہ اس کے خلاف ہے اور دوسری غرض یہ ہے کہ فن مسجد کے ساتھ خاص ہے۔ مسجد کے برنہیں۔ (۱)

# باب اذا بدره البزاق

امام بخاری تنبیفرماتے ہیں کہ دوایت میں بصاف فی الیساد اور تحت القدم اور فی اندوب کے اندر تسویفر مایا ہے۔ اس کا مطلب یہ بین کہ توب کے اندر لے کرئل دے۔ بلکہ یہ اس وقت ہے جب کہ بصاق اس پر غالب آجائے اور کوئی چارہ نہ ہوتو ایسا کرے گور جمہ شارحہ ہواد میں نے بیان کیا ہے کہ امام بخاری کے اصول میں سے ہے کہ وہ بھی ترجمہ شارحہ با ندھتے ہیں جس میں ابہام کی توضیح اور خاص کی تعیم اور عام کی تحصیص ہوتی ہے۔

### وروى منه كراهية:

قاعدہ یہ ہے کہ جب کو کی شخص حسین ہوتا ہے تو رخی فخم ،خوثی ومسرت اس کے چہرہ سے ظاہر ہوجاتی ہے اور حضورا قدس ملطقاتم سے بڑھ کرکون حسین ہوسکتا ہے؟ نہ آپ جیسا کو کی حسین پیدا ہوا نہ ہوسکتا ہے چنانچہ آپ کے غایت حسن کی بناپر چہرہ انور سے جو بات ہوتی تھی وہ ظاہر ہوجایا کرتی تھی ۔منتی کے معدوح کی طرح نہیں کہ غایت سیاہی کی وجہ سے کسی چیز کا اثر ہی ظاہر نہ ہوتا تھا۔ (۲)

باب عظة الامام الناس

امام بخاری نے مصالح معجد کی طرف اشارہ فر مادیا کہ امام کو چاہئے کہ مقتدیوں کے احوال کاتفحص کرے۔اورا گروہ نماز وغیرہ معجع نہ پڑھتے ہوں تو ان کو بتلا دے اور تنبیہ بھی کرے مگر بھائی! یہ بھی ضروری ہے کہ اپنے حالات کو پہلے درست کرلے مقصود بالذات توعظة

(۲)باب دفن النحامة فی المسجد : بعض علماء ب دفن نخامه کی ممانعت نقل کی گئے ہے خلاف احترام ہونے کی ہناء پر ہماری طرف سے اس کا جواب یہ ہے کہ بیاحترام کی مخالفت جب ہے جبکہ وہ خودتا پاک ہو۔ براق خودتا پاک نہیں ہے ملکہ استقلا ارکی وجہ سے اس کو فن کیا جاتا ہے۔اوراس میثبیت سے خلاف احترام نہیں۔

(كذا في تقرير مولوي سلمان)

(۲)باب اذا بدرہ البزاق میرےنزدیک ام بخاری کی غرض ایک طیف طریقہ سے تبید کرنا ہے۔وہ یہ کہ کثرت سے می معمون آیا ہے کہ لکن عن بسارہ او تعمت قدمه داویفعل هکذا رتو حضرت امام بخاری نے اذابدرہ بڑھا کر بٹلادیا کہ یہ کپڑے سے بڑاتی کورگڑ نانیچ تھو کئے کے مساوی نہیں جیسا کہ لفظ اوسے معلوم ہوتا ہے بلکہ یہ مقید ہے اذا بدرہ کے ساتھ اور اس کا درجہ نیچ تھو کئے سے کم ہے اور نیچ تھو کنا اس فعل اوب سے بڑھا ہوا ہے۔ (کذا می تفریر مولوی احسان) الا مام تھا۔ گر چونکہ حدیث میں ہل تو و ن قبلتی ہھنا آیا تھااس لئے لفظ حدیث کی رعایت میں و ذکر القبلة با ندھ دیااوریہ تنادیا کہتم جو پی سجھتے ہو کہ میں جدھر دیکتا ہوں بس ادھر ہی کی مجھے خبر ہوتی ہے اور پیچھے کی خبرنہیں۔ پیسے خنہیں بلکہ خبر ہوتی ہے۔

# مايخفي على خشوعكم ولاركو عكم:

بعض علاء نے رکوع کالفظ دیکھ کرخشوع کی تغییر جود سے کی ہے مگر میر ہے زدیک اولی بیہ ہے کہ خشوع کواپینے عموم پر رکھا جائے تاکہ سارے افعال تاکہ سارے افعال صلوت کوشا کی ہوجائے۔ ورخصورت اولی میں صرف بجدہ ورکوع کا ذکر ہوگا اور باتی کا نہیں۔ اور جب سارے افعال صلوت خشوع کے اندر آھے اور پھر خاص طور سے رکوع کواس واسطے ذکر کیا کہ زیادہ گڑ بردرکوع کے اندر ہی ہوتی ہے اس کا اتمام نہیں ہوتا سجدہ کا تو تھوڑ ابہت ہو بھی جاتا ہے بخلاف رکوع کے اور بہت ہو بھی جاتا ہے بخلاف رکوع کے اور بہت سے لوگ ایسے ہیں کہ ان کی جد سے ان کا رکوع بی نہیں ہوتا۔

### اني لأراكم من وراء ظهرى:

# باب هل يقال مسجد بني فلان

امائخی کاندہب سے کہ مجد بن فلانا کہنا جائز نہیں اس لئے کہ اضافت مفید ملک ہوتی ہے اور مساجد اللہ تعالی کے لئے ہیں کسی کی ملک نہیں۔اللہ تعالی نے اور جہور کے نزدیک جائز ہے اور بیاضافت ان کے نزدیک تعریف کی ہے نہ کہ ملک نے جیسا کہ خود ہمارے شہر (سہار نپور) میں فرخ کی مجد ''ہوئے'' کی مجد شہور ہے۔

امام بخاری جمہور کی تائیداور نخعی پر رد فرمارہے ہیں۔اب یہاں سوال بیہ کہ روایت میں آتا ہے کہ ثنیۃ الوداع ہے معجد بنی زریق تک گھوڑ دوڑ ہوتی تقی تو روایت میں تو معجد بنی زریق اضافت کے ساتھ موجود ہے پھر ترجمہ میں لفظ بل کیوں لائے؟اس کا جواب بیہ ہے کہ امام بخاری چونکہ بہت باریک بین ہیں۔اس لئے ہل سے اس بات کی طرف اشارہ فرمادیا کہ روایت میں معجد بنی زریق کا جولفظ آیا ہے تو ممکن ہے کہ حضور ماتی تا ہے نے میں وہاں معجد نہ رہی ہواور حضور ماتی تا بعد بنی ہو۔اور راوی نے تعریف کے واسطے بنی زریق کہ دیا اس کے اس نام سے مشہور ہوجانے کی وجہ ہے۔

النبی اصموت جن کی خوید گائی تھی گھوڑوں کوخوب کھلاتے پلاتے ہیں اورا کی جگہ باند ھے رکھتے ہیں خوب پسینہ لکا ارہتا ہے جس کو گھوڑے والے صاف کرتے رہتے ہیں اور ان کونہلاتے رہتے ہیں ۔جس کا نتیجہ یہ لکاتا ہے کہ وہ خوب چاق وچو بنداور چست ہوجاتے ہیں اور ان میں فرہمی وغیرہ نہیں آتی ۔ (۱)

باب القسمة وتعليق القنوفي المسجد

قسمت انبی استناءات میں سے ہے جن کام جد میں کرنا جا کڑے اور تعلیق القوابن بطال کے نزدیک امام بخاری کو خفلت ہوگی
اور اس کی کوئی دلیل نہیں ذکر کی ۔ بعض لوگوں نے امام بخاری کی طرف سے اس کا یہ جواب دیا ہے کہ ان کا ارادہ لکھنے کا تھا گر لکھ نہ سکے
بیاض جھوڑ دی گئی جے کا تبوں نے ملادیا ۔ بعض کہتے ہیں کہ شرط کے موافق کوئی روایت نہیں ملی ، یا بھول گئے وغیرہ وغیرہ گرمیرے نزدیک
بیاض جھوڑ دی گئی جے کا تبوں نے ملادیا ۔ بعض کہتے ہیں کہ شرط کے موافق کوئی روایت کی طرف جو کتاب الزکوۃ میں ہے اشارہ کردیا۔ اس
بیلفظ جے ہے ادر حضرت امام بخاری نے اس سے ابودا و دشریف کی ایک روایت کی طرف جو کتاب الزکوۃ میں ہے اشارہ کردیا۔ اس
روایت میں ہے کہ حضور اقدس مولیق مسجد میں تشریف لائے دیکھا کہ ایک آدمی نے حشف یعنی ردی تھجوروں کا ایک خوشہ مسجد میں
لاکار کھا ہے آپ مالی تھا۔ ایک روایت میں ہے کہ حضور اکرم مالیک تا تا ہم فرمایا کہ ہم باغ میں سے ایک خوشہ مسجد میں مساکین کے لئے
لاکا یا جائے۔

<sup>(</sup>۱) باب هل یقال الح۔ شراح اس هل کوقد کے متی میں لیتے ہیں کین یہاں هل اپنے اصل متی ہی ہے۔ سابق بین المخیل التی اصمرت الله مسابقہ کے متی متی کھوڑ دوڑ کے ہیں اوران ارقضم کے کہتے ہیں کھوڑ وں کو خوید میں رکھنا اور خوید میں رکھنا اور خوید میں رکھنا اور خوید میں رکھنا اور خوید میں درکھا کہا ہو کر خوید والوں جگر اس کورکھ کرخوب عمد و اشیاء کھلا تے ہیں جس سے وہ طاقتور ہوجاتے ہیں بھران کی کھوڑ دوڑ ان کھوڑ وں کے ساتھ کراتے ہیں جن کوخوید میں شرکھا کمیا ہوگرخوید والوں کا میدان مسابقہ پانچ میل اوران کے غیر کا ایک میل ہوتا ہے کیونکہ کہائتم خوب طاقتور ہوتی ہے اور نوع ٹانی کر ور ہوتی ہے ای مسابقہ کا ذکر اس حدیث میں ہے اور حضور میں اللہ میں میں دونوں میں اللہ میں میں اللہ میں میں ہوتی تھی کیونکہ بھی اشیاء و اَعِد دُوا اَلْهُم مَا اسْتَ طَعْتُم میں واض ہیں۔ ثدیة الوداع اور حسبا وا کے جگر کا نام ہواور دونوں کے درمیان کا فاصلہ تعرب میں کا فاصلہ کے میل ہے۔ (کذا فی تقربرین)

اور حفرت امام بخاری کا قاعدہ یہ ہے کہ روایات کی طرف ترجمۃ الباب سے اشارہ کیا کرتے ہیں اور میری رائے یہ ہے کہ قیاب سے ثابت فرمادیا۔ اس لئے کہ روایت میں قسمت الدنا نیر کاذکر ہے اور دنا نیر و محبوریں تقریبارنگ اور مقدار کے اعتبار سے برابر ہوئی ہیں۔ یہ قیاس بھی صحیح ہے۔ کیونکہ حضور مٹائیاتھ کے زمانے میں تبیج کے ہونے پر تصویلی وغیرہ والی روایات سے استدلال ہوسکتا ہے تو یہاں بھی شرکت نی انقسیم وغیرہ سے استدلال ہوسکتا ہے اور بعض مشائخ فرماتے ہیں کہ قسمت و تعلیق قنو چونکہ نفع عامہ کی چیزیں ہیں اس لئے جس طرح قسمت جائز ہے تعلق قنو بھی جائز ہوگی۔

فاني فاديت نفسي وفاديت عقيلاً:

فارفعه انت لما عليك من حق العمومية. قال لا انما نفى النبى طُهِيَّمُ لان فيه حقّا للمسلمين اجمعين. الله باب من دعى لطعام في المسلجد

چونکدوعوت وغیره کرناامورد نیویییں سے ہاورحدیث میں انما بنیت المساجد لذکر الله و الصلواة وغیره وار ہواہ لہذاامام بخاری اس کا جواز بیان فرمار ہے ہیں اس لئے کروایت میں اس کا ثبوت ہے۔

باب القضاء واللعان في المسجد بين الرجال والنساء

شراح مثلاعلام یخی و سطلانی وغیره کی رائے ہے کہ بین الموجال والنساء یہاں بغوجاس لئے کہ لعان تو رجال اور نساء کی درمیان ہوتا ہے اور یہی وجہ ہے کہ بین السطور هذا حشو کھا ہوا ہے اور بہت سے شخوں میں یہ پایا بھی نہیں جاتا ہمری رائے یہ ہے کہ شراح کو جواشکال پیش آیا اس کی وجہ ہے کہ انہوں نے بین الموجال والنساء کواللعان سے جوڑ دیا اور اس کے متعلق کر دیا میری رائے یہ ہے کہ پیلعان سے متعلق نہیں بلکہ اس کا تعلق تقاسے ہے اور مطلب یہ ہوا ہاب المقصداء فی المسجد بین الموجال والنساء اور مقصود بالذات بھی یہی ہے۔ لعان کا لفظ تو روایت کی وجہ سے بڑھادیا کیونکہ اس میں لعان کا ذکر موجود ہے ور نہ اصل مسئلہ تو قضاء کا بیان کیا جا رہا ہے اور اس مسئلہ کوانا م بخاری نے اس واقعہ خاصہ سے استنباط فر مایا ہے اور جب قصل بین الموجال والنساء کا فظ تو بین المنہ و عالم والنساء کا لفظ تو بین الموجال والنساء کا لفظ تو بین الموجال والنساء کا لفظ تو بین الموجال والنساء ہے اور جواز فی النوع الواحد والی خاب ہوجال کی میں ہوتا ہے اور جواز فی النوع الواحد جواز فی النوع المور جوائے گاتو ایک تو ایک تو ایک النوع کو میں بدرجوائی خاب ہو جوائے گا۔

<sup>(</sup>۱)باب القسمة الندباب کی فرض حنابلد پردوکرنامی مقعود ہوسکا ہے کونکان کے فزد کیدائی چنزیں مجدیس لکا تا جا کزنہیں اس لئے کدیہ شوروشغب اور مجدے متلوث ہونے کا سبب بن جائے گا۔ام بخاری نے تو کے جمع تشنید کواس لئے بیان کیا ہے کہ بورة اعراف میں ہے قسنو ان دانیہ قبال ابو عبداللہ یہاں سے معانی کی طرف اشارہ فریاتے ہیں کدان کے معنی کیا ہیں؟ (کذافی تقریرین)

365

محمام واورروایت کالحاظ کرتے ہوئے لعان کالفظ بھی ذکر فرمادیا۔

### وجد مع امرأته رجلا:

بیروایت یہاں مختفر ہے۔ کتاب الطلاق میں امام بخاری اس روایت کو کمل اور متعدد طرق ہے ذکر فرمائیں گے اور متعدو مسائل ابت فرمائیں گے۔ مثلا یہ کہ لعان ایمان میں ہے اور متعدو مسائل ابت فرمائیں گے۔ مثلا یہ کہ لعان ایمان میں موکدہ بالشہادۃ میں یا شہادات موکدہ بالا یمان میں۔ اور روایت کا حاصل یہ ہے کہ ایک صحافی حضرت عویر موقع کا افرائی ہیں ہیں گئی غیر کو پاوے اور وہ آدی اس کو فل کرد ہے تو کشرت عویہ کہا آگر کوئی اپنی ہیں ہوگئی ہے اس کو قصاصاتی کردیں گے (حضرت شیخ نے بطور جملہ معترضہ کے یہاں یہ بھی فرمایا کہ یہاں تو اتن غیرت تھی کہ اگر کسی کود کھے لیں تو فل کرنے کو تیارا وردوسری طرف اہل عرب کا بیرحال تھا کہ دوسرے کا نطفہ نجابت ولد کے لئے عورت کو دوسرے آدمی کے پاس بھیج کر حاصل کرتے تھے۔ )

ا دراگر بیوی گفتل نہ کرے تو کیسے بر داشت کرے۔اب اگر کوئی آ کر بیہ کہدد ے کہ فلاں مخفص میری بیوی کے پاس تھا تو چارگواہ طلب کریں گے اور بھلا اس وقت چارگواہ کہاں ہوں گے تو اس وقت آیت لعان نا زل ہوئی اور چارشہا دتوں کے بجائے چار بارلعان قائم مقام ہوگیا اور پھرحضور اگرم ملطق تم نے لعان کرایا۔

اس واقعہ سے ترجمۃ الباب اس طور پر ثابت ہوگیا کہ بیلعان کرانامتجد کے اندر قضاء فی المسجد ہوا اور لعان چونکہ بین الرجال والنساء ہوتا ہے لہذا قضاء بین الرجال والنساء ثابت ہوگیا۔ بیواقعہ اگر چہ خاص ہے مگر چونکہ قواعد کلیہ واقعات جزئیہ سے بی مستنبط ہوا کرتے ہیں اس لئے امام بخاری نے قاعدہ کلیہ قضاء بین الرجال والنساء فی المسجد مستنبط کرلیا۔ اب یہ کہ قضافی المسجد کا کیا تھم ہے؟ ائمہ ثلاثہ، امام الکہ المام احدر تمہم الله فرماتے ہیں کہ قضافی المسجد اولی ہے، کیونکہ وہاں کوئی روک ٹوک نہیں سب آسکتے ہیں اور امام شافعی کے نزدیک خلاف اولی ہے۔

# باب اذا دخل بیتا یصلی حیث شاء

عام شراح کی رائے ہے ہے کہ ترجمہ کے دوجزیں ایک بصلی حیث شاء اور دوسراحیث امو ۔اب اختلاف لا ہنجسس میں ہور ہاہے کہ س میں ہور ہاہے کہ س کے متعلق جزواول کے یاجزو فانی کے ،شراح کی رائے ہے ہے کہ جزوفانی کے متعلق ہے اور مطلب ہے کہ جہاں حکم دیا جائے ویں پڑھے جسس نہ کرے اور ادھرادھرنہ دیکھے۔اور حضرت شاہ ولی اللہ صاحب نور اللہ مرقدہ کی رائے ہے کہ دونوں کے متعلق ہوسکتا ہے۔

اب یسنوکه یمال روایت سے صرف حیست امس جوسکتا ہے اس کے کہ حضور ملط اللہ نے پوچھاتھا کہ کہال پڑھوں؟ اس پر حضرت عتبان تو تا لائو ہے نے کہ دیا کہ فلال جگہ ، یہ حیست امس ہو گیا اور حیث شاء کاروایت میں کوئی ذکر نہیں ۔ شاہ ولی اللہ صاحب فرماتے ہیں کہ امام بخاری کے اصول میں سے یہ ہے کہ ترجمہ میں بسااوقات روایت کے دوسر سے طریق کی طرف اشارہ فرما یے بین تو یہاں امام بخاری نے ایک اور طریق کی طرف اشارہ فرمادیا جس کے اندر تخییر کاذکر موجود ہے اور دوسرا قول ہے ہے کہ یہاں ھسل مقدر ہے اور مطلب ہیہ کہ اذا دھل بیت ا ھل بیصلی حیث شاء او حیث امر اور روایت سے اس کا جواب معلوم ہوگیا ای مصلی حیث امر اور پوش حضرات فرماتے ہیں کہ امام بخاری کا مقصد یہ ہے کہ مسئلہ کی غور وفکر ہے اس لئے کہ روایت کے لفظ سے امر یہ بیت ہوتا ہے اور بلانا دلیل ہے اس بات کی کہ اختیار ہے جہاں جا ہیں پڑھیں۔

عن محمود بن الربيع:

یدوی ہیں جن کی روایت باب منسی یصح سماع الصغیر میں گزرچی ۔ ید صرت عتبان و الله فی الله عند کی روایت ہے اس کوامام بخاری نے متعدد جگہوں میں ذکر فرمایا ہے اور متعدد مسئلے ثابت فرمائے ہیں ۔ مثلا ایک یہی کہ حضرت عتبان و الله فی الله عند الله عند الله عند مسئلے ثابت فرمائے ہیں ۔ مثلا ایک یہی کہ حضرت عتبان و الله فی الله عند الله عن

# باب المساجد في البيوت

وصلى البراء في مسجد في داره جماعة:

اس سے معلوم ہوا کہ صحابہ کرام عقاطة خسال حیاب نے گھروں کے اندرنماز پڑھنے کے لئے مستقل جگہ بنار محی تھی۔ یہاں حضرت براء کے اثر میں مجد کا لفظ مجاز ابول دیا گیا۔ اس طرح جہاں بھی گھر کے اندر مرجد کا ذکر ہوکیونکہ مجد شرع کے اندر ضروری ہے کہ اذن عام ہواور گھر کی مجد میں اذن عام نہیں ہوتا اس طرح حضرت عتبان عقاطة تھا الله عند فی انتخذہ مصلی فرمایا ہے جس سے اتحاذ المسجد فی البیوت ثابت ہوتا ہے کہ حضور ملے آیتا ہے کہ سامنے درخواست کی کہ گھر کے اندرنماز کے لئے کوئی خاص جگہ بنالیں۔

#### تنبيه:

ہم نے بیان کیا ہے کہ ابوداؤد کی روایت میں حضرت سمرہ وظی اللہ قب کے خط میں ایک روایت ہے اس کا مطلب ہے کہ حضرت سمرہ وظی اللہ قب کا نامیس تھیں۔ ان میں سے چھام ابوداؤد نے قبل کی ہیں تمین جلداول میں اور تین ٹائی میں البتہ مند بزار میں نقر یہا سوروایات اس خط نے قبل کی ٹی ۔ ایس تصحب ان اصلی من بیت کے بیاں روایت میں ہیہ کہ حضرت رسول اکرم ملی آئی ہے نہی فی مایا۔ ایس تصحب ان اصلی من بیت کی اور حضرت اسلیم کے واقع میں ہے کہ کھانا تناول فر ماکر استراحت فر مائی۔ اس کے بعد نماز پڑھی۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ یہاں مقعود اصلی نماز پڑھنا تھا اس لئے اس کوموخر فر مادیا اور ام سلیم کے واقع میں اصل دعوت تھی اور نماز پڑھنا مبعا اس لئے اس کوموخر فر مادیا۔

### فثاب في البيت رجال:

اس لئے کہ قاعدہ یہ ہے کہ جب کوئی بزرگ آ جاتا ہے تو لوگ اس سے ملنے کے لئے ،اس کی زیارت کے لئے آ جاتے۔ میں ایبا ہی یہاں بھی ہوا پھر حضور اکرم ملط قائم کا تو کیا ہو چھنا۔ اين مالك بن الدخيشن او ابن الدخشن:

یہ کسی راوی کوشبہ ہو گیا کہ مصغر اہے یا مکمر انگرید دونوں غلط ہیں صحیح ما لک بن الدخشم بالمیم ہے۔

فانا نرى وجهه ونصيحته الخ:

اگران حفرات نے ان کے نہ آنے پرغصہ کی وجہ سے یہ بات کی ہوتا س میں کوئی بات نہیں غصہ میں ایسا ہوئی جاتا ہے اورا گرغصہ نہ تھا بلکہ واقع میں ایسا سمجھ کرکہا تو انہیں معلوم نہ ہوگا اور حضور پاک مائیقم کووٹی کے ذریعے معلوم ہوگیا ہوگا کہ اس لئے آپ مائیقیم نے لاتقل ذاک الاتراہ قدقال لاالہ الااللہ یوید بذلک وجہ اللہ فرمایا۔

### قال آبن شهاب ثم سألت:

سوال کی وجہ یہ ہے کہ روایت سے بظاہراہمال عمل سجھ میں آتا ہے اور دوسری روایات عمل جا ہتی ہیں تو انہوں نے سوال کیا کہ آیا یہ سجے محفوظ ہے یانسیان کا طریان ہوگیا۔

# باب التيمن في دخول المسجدوغيره

میں نے ابتدا میں بیان کیا تھا کہ اہام بخاری نے پچپن ابواب مساجد کے ذکر فرمائے ہیں اور ان ابواب میں وہ تمین چیزیں ذکر کریں گے۔ایک وہ افعال جومبحد میں کرنے جائز ہیں۔ دوسرے آ داب مبحد اور تیسرے وہ امور جن کا مساجد میں کرنا مسجد کے احترام کے خلاف ہے۔

تو حضرت امام بخاری نے یہاں بیادب ذکرفر مایا کہ مجد میں داخل ہونے کا اوب یہ ہے کہ دایاں پاؤں پہلے داخل کرے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ مجدمتبرک ہے اور دایاں پاؤں مکرم ہے۔ لہذا متبرک کے لئے مکرم کو استعمال کرے اور معجد سے نکلنا اس کے خلاف ہے لہٰذا بایاں پاؤں نکالے۔

### كان النبي الله يحب التيامن الخ:

ا مام بخاری نے اس روایت کے عوم سے نیسمن فسی دخول المسجد پراستدلال فرمایا ہے کہ جب ہر چیز کے اندر نیسمن کو پندفر ماتے ہوں گے۔ کو پندفر ماتے ہوں گے۔

# باب هل ينبش قبور مشركي الجاهلية

شراح کی قاطبۃ یہاں پررائے ہے کہ ھسل قسد کے معنی میں ہاوراس کی وجہ یہ ہے کہ روایت میں مجد نبوی کے بنانے کا ذکر ہاوراس میں بین انسی خلط ہاس لئے یہ قسد کے معنی میں لینا ہی خلط ہاس لئے یہ قسد کے معنی میں ہاور میرے نزدیک اپنے اصل معنی میں ہے جیسا کہ میں آئندہ بیان کروںگا۔

### لعن الله اليهود الخ:

اس سے استدلال اس طرح ہے کہ جب حضورا قدس ما کھتا نے انبیاء کی قبور کومساجد بنانے والوں پرلعنت فر مائی ہے تو مشرکین کا کیا حال موگا لہٰذااگر وہاں مسجد بنانے کی ضرورت ہوتو مشرکین کی قبور کانبش کیا جائے گا۔

### مايكره من الصلواة في القبور:

اس کا جواب یہ ہے کہ امام بخاری چندا بواب کے بعد باب الصلواۃ فی مواضع المحسف و العداب منعقد فرمائیں گے اس میں یہ ہے کہ حضرت علی بوت کا المام بخاری چندا بواب کے اندر موضع عذاب ہونے کے سبب نماز پڑھنی کروہ بجی تو حضرت علی بوت کا اندام موضع عذاب ہونے کے سبب نماز پڑھنی کروہ بجی تو حضرت علی بوت کا المام کی کراہت موضع عذاب ہے لہذا اس کی طرف اشارہ کر است موضع عذاب ہے لہذا اس کی طرف اشارہ کرنے کے لئے ترجمہ میں لفظ ہل لئے تے۔ اور اگر کوئی یہ کہ کہ قبور کے بش کے بعد وہاں کیارہ گیا تو اس کا جواب یہ ہے کہ بابل میں خصف کب واقع ہوا تھا اب بھی وہاں کیا باتی رہ گیا تھا؟ بالکل نہیں لہذا جس طرح وہاں باد جود نہ ہونے کے کراہت کی موضع عذاب ہونے کی وجہ سے تو یہ بھی تو موضع عذاب ہو چکا ہے۔

# اربعا وعشرين ليلة:

یے حضوراقدس ملی ایم کی جرت کا واقعہ ہاں میں روایات مختلف ہیں کہ حضوراکرم ملی ایم نے قبامیں کتنے دن قیام فرمایا۔ اس روایت میں چوبیں دن معلوم ہوتے ہیں۔ اورخود بخاری شریف ہی کی روایت میں چودہ دن قیام کا ذکر ہے۔ طاہر بات ہے کہ ان میں سے ایک خلاف واقعہ ہوگی۔ تو اس سے پنہ چلا کہ بخاری شریف کی روایات کے سے جونے سے بیلازم نہیں آتا کہ موالیات واقعہ کے مطابق بھی ہوں تو حنفیہ اس قاعدہ کے مطابق تو کہتے ہیں کہ بخاری میں رفع یدین کا ذکر تذکرہ آجانے سے بیلازم نہیں آتا کہ وہ واقعہ کے مطابق بھی ہو یعنی آپ کا آخری فعل ہو۔ اب یہ ال دونوں روایات مشکل ہیں۔ اس لئے کہ سارے محد ثین اور موزمین اس بات پر منفق ہیں کہ حضوراکرم ملی تی ایک از کر تنظیم ہیں جد کو تشریف لے گئے اور بیر کو جا اور بیر کو قباسے یہ بیر کو جو کو قباسے یہ بیر کو قباسے یہ بیر کو قباسے یہ بیر کو تباہ بہتے اور جد کو قباسے یہ بیر کو جو کو تباہ دوایات اور سب سے پہلا جعہ بنوسالم میں پڑھا تو ان دونوں دنوں پڑا تفات ہے کہ بیر کو تباہ پہنچ اور جعہ کو قباسے یہ بیر تشریف لے گئے اب روایات

دوطرح کی ہیں ایک چوہیں کی اور دوسری چودہ کی اور دونوں میں ہے ایک بھی ان اقوال متفقہ کے پیش نظر سیح نہیں ہوتی اس لئے کہ آگر۔ چودہ کولیا جائے تو پیرکوحضور مٹائیلم قباتشریف لائے اور پیرسے پیرتک آٹھ اور تیسر سے پیرتک پندرہ ہوجاتے ہیں لہذا چود ہواں دن یکشنبہ کو پڑتا ہے حالانکہ اس پراتفاق ہے کہ جمعہ کومدینہ گئے۔

اور چوہیں والی روایت بھی نہیں بنتی اس لئے کہ ہیر سے پیرتک آٹھ اور تیسر سے پیرتک پندرہ اور چوہیے ہیرکو ہائیس دن ہوتے ہیں اور منگل کوئیس اور بدھ کو جا کر چوہیں دن ہوتے ہیں چربھی جمعہ کو چوہیں دن نہیں ہوئے۔ البندا میری رائے یہ ہے کہ چوہیں وانہیں ہوئے۔ البندا میری رائے یہ ہے کہ چوہیں والی روایت سے جو کوشانہیں کیا تو پیرتو یو م الدخول اور یوم الدخول اور پوم الدخول عیرتوں میں الدخول اور ہو منہیں کہا تو پیرتوں والے اللہ خول فی قباء تھا اور جمعہ یہ و جا ہے منہیں ہوتا ہے ہیں اور قول منفق سے تعارض بھی نہیں ہوتا اس لئے کہ اب شار منگل سے موگا۔ کیونکہ ہیرتو نکل گیا۔ تو منگل سے منگل تک آٹھ اور تیسر سے منگل تک پندرہ اور چوہیں ہوجا ہے ہیں۔ بدھ تیس اور جمعرات چوہیں ہوجا ہے ہیں۔

اور جمعہ جوب و م المبحو و ج ہے دہ بھی خارج ہے۔لہٰذااب بالکل درست ہو گیا۔اب اس سے میری ایک تا سَد ہو گئ وہ یہ کہ حضور مٹائیلم نے قبامیں تین جمعوں تک قیام فر مایا۔اور کوئی ساجعہ دیہات ہونے کیوجہ سے نہیں پڑھاور نہ اور کیابات تھی۔

شافعیہ وحنابلہ فرماتے ہیں کہ اس وقت جمعہ فرض نہیں ہوا تھا اس لئے جمعہ نہیں پڑھا اور حنفیہ فرماتے ہیں کہ حضور پاک ملائیلم
پر جمعہ کی فرضیت مکہ ہیں ہوچک تھی۔ مگر دارالحرب ہونے کی وجہ سے مکہ ہیں اقامت جمعہ نے دفر ماسکے اور قباوی کی اور سے حنفیہ کا استدلال جمعہ کی مہری میں فرضیت پر اس روایت سے ہے جو ابودا و دہیں ہے کہ حضرت کعب بن مالک ہو تی کلائوں الانہ ہو جب جمعہ
کی اذان سنتے ہے تھ اسعد بن زرارہ ہوئی لائوں الانہ ہو کئے رحمت کی دعا فرماتے ہے۔ صاحبز ادیے نے کہا کہ بیاسعد بن زرارہ کون جیں؟ جن کے لئے آپ ہر جمعہ کو دعا فرماتے ہیں۔ تو فرمایا کہ انہوں نے سب سے پہلے ہمیں جمعہ کی نماز حضورا کرم ملونا تھا ہم کی آ مدسے بل بڑھائی۔ صاحبز ادے نے کہا کہ آپ لوگ اس وقت کتنے آدمی ہے تو فرمایا کہ چالیس آدمی ہے۔ شافعیہ وحنابلہ اسی روایت سے استدلال کرتے ہیں کہ جمعہ کے چالیس آ دمیوں کا ہونا ضروری ہے۔ حنفیہ کہتے ہیں کہ آپ حضرات روایت کے آخری حصہ کو تو لیتے ہیں اس کے پہلے حصہ کو کیوں نہیں لیتے ؟ دوسری ولیل حنفیہ یہ پیش کرتے ہیں کہ آگر جمعہ کہ میں فرض نہیں ہوا تھا تو اتی جلدی بنوسا کم میں کیسے اطلاع

حتى القى بفناء ابى ايوب:

حضرت ابوابوب انصاری روی الله فرای کا بیشتری کے دروازے کے سامنے اوٹٹی جاکر بیٹری گی ،اس لئے حضور مالی آلم نے نزول فر مایا۔ ثامنو نی بحالطکم:

یدوقیموں کی زمین تھی حضورا کرم ملا تھ آئے ان سے فرمایا کہتم اس زمین کی قیمت بناؤ۔انہوں نے کہا کہ ہم تواس کو بلاقیمت دیں گے۔ مرحضورا کرم ملا تھا ہے اسے منظور نہ فرمایا۔اور قیمت دے کرزمین لی کیونکہ وہ تیموں کا مال تھا یہاں روایت مختصر ہے ابواب اجرت میں پوری آئے گی۔(۱)

<sup>(</sup>۱) باب هل بنبش النوفيه منقلدين المسبوف بياس زمانه كاشعارتها كدجب كى كاستقبال كے لئے جاتے تقیق تكوار وغيره ساتھ لے كرجاتے تھے بيسے آج كل شيرواني وغيره يہنئے كارواج ہے۔

# باب الصلواةفي مرابض الغنم

یا توجواز بیان کرناہے یا استحباب۔ اگر استحباب ہوتو اس کی وجہ یہ ہے کہ ایک روایت میں ہے حضور اکرم میں ہے کہ کی کواس کی مسکنت کی وجہ سے پسند فرماتے تھے (۱)

# باب الصلوة في مواضع الابل

ائمہ ٹالشے کنزدیک صلوقفی السمر ابض وفی المعاطن میں کوئی فرق نہیں دونوں جگہ نماز جائز ہاور حنابلہ کے زدیک معاطن ابل کے اندر باطل ہے۔ اب بعض علاءی رائے ہیہ کہ امام بخاری جمہور کے ساتھ ہیں کیونکہ دوایت جوذکر فرمائی ہوہ جوازی ذکر فرمائی ہے اور پھر ابلی کامستقل ترجمہ اس لئے باندھ دیا کہ حنابلہ کا اس میں اختلاف ہے اور علامہ سندھی کی رائے ہیہ کہ امام بخاری مرابض غنم اور معاطن ابل میں فرق بیان فرمار ہے ہیں کہ معاطن اور شے ہے مرابض اور شے ہے لہذا تفریق کرنے سے پھرامام بخاری حنابلہ کے ساتھ ہوں گے۔ حنابلہ کا استدلال ہیہ کہ ابوداؤد میں مرابض غنم میں اجازت ومعاطن ابل میں ممانعت کی حدیث وارد ہے اور فرمایا کہ فانھا من الشیاطین۔ جمہور فرماتے ہیں کہ ابل کے نقار کی وجہ سے ممانعت فرمائی گئی ہے۔

### رايت النبي الله المُثَلِّمُ:

علام سنرهی کے قول کے مطابق امام بخاری نے صلوۃ فی معاطن فی الابل اور صلوۃ الی الابل میں فرق فرمایا ہے کہ صلوۃ الی الابل میں فرق فرمایا ہے کہ صلوۃ الی الابل صلوۃ فی معاطن الابل نہیں ہے۔ (۲)

# باب من صلى وقد امه تنور

تنور ونار وغیرہ کی طرف نماز پڑھنامحہ بن سیرین اور بہت ہے تابعین اور حنفیہ وحنابلہ کے نزدیک مکروہ ہے امام بخاری قائلین کراہت پر دوفر مارہے ہیں کہ مقصود نماز بیس حق تعالی کی ذات ہے اور جب کوئی اللہ کے داسطے پڑھے تو ناروغیرہ اس کے اندر کوئی ضرر نہیں پیدا کرسکتی اور استدلال اس سے ہے کہ حضور پاک مطابق تم نماز پڑھ رہے تھے اور آپ مطابق نم نے نماز کے دوران آگ دیکھی۔ اس کا جواب سے ہے کہ وہ جہنم کی آگ ہے اس کو دنیا کی آگ پر قیاس نہیں کیا جاسکتا۔ نیز وہ نار آپ مطابق کے سامنے

(۲)باب الصلوة فی مواضع الابل: بی اکرم مظفظ نے لحوم اہل سے وضوکو ضروری قرار دیا ہے جیسا کہ ابوداؤدو غیرہ میں ہے چنا نچر حنابلہ کے یہاں اعطان ابل میں نماز نہیں ہوتی اور خود حضورا کرم مظفظ کا ارشاد ہے تو صوا امن لحوم الابل اس سے حنابلہ کو تقویت کی ہے۔ انکہ شاس کی تاویل میں ٹمین جوابات دیتے ہیں اول بیک منسوخ ہے۔ دوم بیک دضو نفوی مراد ہے۔ سوم بیک استخباب مرحمول ہے اور حنابلہ وضو میں بیک منسوخ ہے۔ دوم بیک دضو نفوی مراد ہے۔ سوم بیک استخباب مرحمول ہے اور حنابلہ وضو میں نہیں تھی اور ممکن ہے کہ نارجہنم اپنے ہی مقام پر ہواور آپ کو وہیں ہے دکھلایا گیا ہو۔اور ممکن ہے کہرسول اکرم **دائل کے پیچے آگ ہواور**۔ حضور ملط کا کا اس طرح دکھ لیا جس طرح مصلین کونماز کے اندرد کھے لیتے تھے <u>(۱)</u>

# باب كراهية الصلوة في المقابر

صلوة فی المقابر حنا بلد کے بہال مکروہ تحریمی ہے اور غیر حنا بلد کے مزد کی مکروہ تنزیمی ہے۔

و لات خدو اقبودا -اس كمعنى مين مختلف اتوال بين اول يه كتشيد عدم صلوة مين بيعنى جيم مقابر كاندر نماز نبين برهى جاتى توقي من المحالة و ال

# باب الصلوة في مواضع الخسف والعذاب

ایے مقامات پرنماز پڑھنا کروہ ہے لاتد حلوا علی ہولاء النجامام بخاری کا استدلال اس سے ہے کوئکہ اگر نماز میں مشغول ہوگا تو بکاء کہاں سے حاصل ہوگا۔ بکاء میں مشغول ہوگا یا نماز میں۔(٣)

# باب الصلوة في البيعة

بعدمعا بدنساری کوکہا جاتا ہے صلوۃ فی البیعد حنابلہ کے نزدیک مطلقا مباح ہے خواہ اس کے اندر تصاویر بی کیوں نہ مواور مالکید

(۱) باب من صلی و قدامه تنو و : بیساراتر جمدرد بے صفیدادرابن سیرین پر کونکدا حناف کنزد یک اگر نماز پڑھنے والے کآگ آگ ہو یا اور کوئی الی شئے ہوجو فیر کنزد یک اکن عبادت ہوتواس کوسا سنے رکھ کر پڑھنا کروہ ہے۔ جیسے غروب الفتس کے وقت نماز تھہ جہادة الغیر کی وجہ ہے کروہ ہے اجماعالی نامام بخاری احناف پر احنان میں تصاویر ہوں وہاں نماز دو کر کے اس باب سے جواز ثابت فرمار ہمیں۔ ہماری طرف سے جواب یہ ہے کہ ماتبل میں تم خود ہی صدیث بیان کر کے آئے ہو کہ جس مکان میں تصاویر ہوں وہاں نماز کر کروہ ہے نیز آگے بساب المصلوة فی البیعة منعقد فرما کرمعبد نصاری میں نماز کی کراہیت ثابت فرما کیں گروہ ہے نیز آگے بساب المصلوة فی البیعة منعقد فرما کرمعبد نصاری میں نماز کی کراہیت ثابت فرما کیں گروہ ہے نین ظرار رہی تھی اور مکن ہے کہ وہ آگ آپ حل اللہ تعزیرین تھی بلکہ وہ اپنی جگہ سے بی نظر آر دی تھی اور مکن ہے کہ وہ آگ آپ حل اللہ تقریرین )

(۲) باب کو اهیة الصلوة فی المقابر اعظوا فی بیوتکم من صلوتکم ۔اس برادوافل ہیں کد گھرکاندردوافل پڑھنے چاہیس اوردوسرامطلب بیہوسکتا ہے کہ اس نے فرائنس مراوہوں کہ جب سجد میں جماعت کے ساتھ نماز نہ لے تو گھرکاندر پڑھا کرو۔ولا تنخلوها قبودا ۔اس کا مطلب لیف کے طور پر بیٹی ہوسکتا ہے کہ اگر کوئی تبہارے گھر آئے تواس کی کچھ فاطر تواضع کرلیا کرو۔ایسے نہ ہوجسے تبرستان چلاجائے اور دہاں کوئی پان کھلانے والا بھی نہ ملے ہر طرف فاموشی دہ۔ (۳) ہاب الصلوة فی مواضع المنحسف: اس پراشکال بیہ کرنماز باعث رحمت ہو مواضع حدمت میں اور نامی ہوتوں دوعا کا اندیشہ ہے۔ یہ یادر ہے کہ امام بخاری جواز صلوة فی مواضع الحدمت کے تاک ہوا۔

یہ ہے کہ نماز اگر چہرجت ہے کین دعا وہمی ہے اور مواضع حمد میں اگرزیادہ اضاص نہ ہوتو رود عاکا اندیشہ ہے۔ یہ یادر ہے کہ امام بخاری جواز صلوة فی مواضع الحدمت کا کہ ہیں۔

کے نزدیک تفریق ہے۔ اگر تصاویر ہیں تو نا جائز ہے در نہ جائز ہے اور احناف وشافعیہ کے نزدیک مطلقا مکروہ ہے۔ قبال عمو النبح ال آثار سے معلوم ہوتا ہے کہ امام بخاری کامیلان مالکیہ کی طرف ہے۔ (۱)

#### باب

ریہ باب بلاتر جمدہاں کافی الجملہ ماقبل سے تعلق نصل کی طرح پر ہے۔والسجدامع النہ جو عن اتحاذ القبور مساجد امام بخاری نے اس باب سے ان لوگوں کے قول کی طرف اشارہ فرمادیا جومطلقا کراہت صلوۃ فی المدینۃ کے قائل ہیں اور دوسری غرض میہ ہے کہ باب سابق سے صلوۃ فی معبدالنصاری ثابت فرمایا تھا اور اس سے صلوۃ فی معابدالیہود ثابت فرماتے ہیں اور یہی میری رائے ہے۔

باب قول النبي المُثَيِّلَةِم جعلت لي الارض الخ

ترجمہ کی غرض اشارہ فرمانا ہے اس بات کی طرف کہ اوپر جوکرا ہت صلوۃ ان مقامات کے متعلق ذکر کی تھی ہے۔وہ خلاف اولیٰ پر محمول ہے۔

# باب نوم المرءة في المسحد

امام بخاری رضی اللہ عنے نے دوباب باندھے ہیں۔ ایک نوم السمرء قفی السمسجد کا اور دوسر انوم السوجال فی السمسجد کا بظاہرامام بخاری کی غرض دونوں بابوں سے جواز بیان کرنا ہے۔ اس لئے کردوایات جوذکر کی ہیں وہ جواز پردالات کرتی ہیں گر نوم المعرء قاکونوم الرجال پرمقدم کردیا اہتمام کی بناپر۔ کیونکہ عورت کل فتنہ ہاس لئے ممکن ہے کہ عدم جواز کا وہم ہوتوا مام بخاری نے اس کومقدم کر کے جواز کو واضح فرمادیا اور ای کی فتنہ میں مبتلا ہونے کی وجہ سے مالکیہ کا فتہ ہے کہ مطلقا عورت کو سجد کے اندر سونا جا تزنہیں۔ و ان کا فت عجوز قاورا تمہ ثلاثہ کے نزدیک جائز ہے گرفطان اولی ہے کیونکہ کی فتنہ ہوتو مسجد کے اندر سوسکتا ہے۔ اور اگر جگہ ہوتو سونا جا ترنہیں اور اثر مثلاث ہوتے کی جگہ تائم کے واسطے نہ ہوتو مسجد کے اندر سوسکتا ہے۔ اور اگر جگہ ہوتو سونا جا ترنہیں اور اثر مثلاثہ کے نزدیک جائز ہے گراولی ہے کہ اگر کوئی ٹھکانا ہوتو با ہر سوئے۔

فاعتقوها فكانت معهم: يدستوراس زمانه كاتها كداكركسى كفلام بوت اوروه آزاد كرديتاتوان كاخلاق كى بناء براس كو كانعت معهم: يدستوراس زمانه كاتها كداكركسى كفلام بوت اوروه آزاد كرديتاتوان كاخلاق كى بناء براس كو كانعت بون كو بندكرت تقاوراً كرما لك اجازت ديد اور كهروال لين كرائية كي بن جب بهى جان كار شرق النائع كوان كرا كور النائع بن حادث والمرافقة النائع بن حادث والمرافقة النائع بن حادث والمرافقة كالنائع بنائع بن

ف اتھ مونی به: بيقاعدہ ہے كما كرگھركى كوئى چيز كھوجائے اور بھنگان يا نوكرانی وہاں ہوتواس كوئتم كياكرتے ہيں۔اس كےموافق

<sup>(</sup>۱)باب المصلومة في البيعة وقال عمر يؤيخالا في النابغة انا لا ندخيل كنانسكم: بيالكيركامتدل بيمراس سان كاستدلال سيحنين كيونكه حفرت عمر يؤيخالا فيرال بغيث في وفول كمتعلق فرمايا بينما زكاتواس من كوئي ذكرتبين -(س)

ان کو بھی متہم کیا گیا۔

ف کان لھا حباء فی المسجد: میک ترجمہ ہے اور مقصود بالذات ہے کہ وہ محبد کے اندر خیمہ ڈال کرر ہا کرتی تھیں اور جملہ میں او شک راوی ہے حفش جھونپر سے کو کہتے ہیں۔

فلا تسجیلس مجلسا النے: یعنی وہ جب بھی آئیں اور بیٹھتیں تو ایک شعر پڑھا کرتی تھیں۔ یوم الوشاح اس لئے کہ اس واقعہ کی وجہ سے انہوں نے اس قبیلہ کوچھوڑ اتھا۔

قدم دهط من عکل: روایت گزرچگی بیونی عمکل والے ہیں جوخدمت اقدس میں حاضر ہوئے اوراسلام کااظہار کیا اور کہا کہ ہم کو مدینہ کی ہواموافق نہیں آتی۔اس پر حضور اکرم ملط قات نے صدقات کے اونٹوں میں چلے جانے کی اجازت مرحمت فرمادی اور وہاں جا کرغداری کی اور راعی کول کردیا اور اونٹ لے کر بھاگ گئے۔ الی آخر القصة۔

ف کسانوا فی الصفة: اور بیصفه مجد کا حصدتهااس کے اندر قیام کیا توبیقیام فی المسجد ہوگیا۔ کیونکہ حضورا کرم ملطقاتا کے مہاں مہمانوں کے لئے کوئی مستقل جگر نہیں تھی،کوئی وفدوغیرہ آتا تھا تو بہیں تھہراتے تھے۔

کان اصحاب المصفة الفقراء: بيد حفرات غريب ہوتے تصان کے پاس کچھ ہوتانہيں تھادين کے واسطے آتے معجد ميں رہتے تھے۔انہی آثار کی بناء پرامام مالک فرماتے ہیں کہ جس کے گھر کا انظام نہ ہودہ مسجد میں سوسکتا ہے۔

فقال اين ابن عمك: هذا مجاز فان عليا ليس بابن عم فاطمة الزهراء رضى الله عنها بل هو ابن عم رسول الله الم

كان بينى وبينه شيء: لينيكوكي بات بوربي هي ـ

فغاضبنی : ایا ہوتا ہے کہ میاں بیوی میں بھی کسی بات پر ناراضگی ہوجاتی ہے۔

فلم يقل: بكسر القاف من القيلولة \_

هوفي المسجد راقد موضع الترجمة قم اباتراب: الدن سان كى كنيت ابور اب بوكل ـ

دایت سبعین من اصحاب الصفة: اصحاب صفی تعدادستر تک پنجی ہاوراس نے اکدوسوتک پنجی ہان کی تعداد بین اختلاف ہاں کی وجہ یہ ہے کہ یہ لوگ علم سکھنے کے لئے آتے تھے اور صفہ میں قیام فرماتے تھے اس لئے بھی زیادہ ہوجاتے اور بھی کم ہوجاتے ۔ اور پیصفہ اصل اہل مدارس اور اصل اہل خوائی ہیں۔ اصل اہل مدارس تو اس لئے کہ یہ لوگ علم حاصل کرتے تھے اور اصل اہل خوائی اس لئے کہ یہ لوگ علم حاصل کرتے تھے اور اصل اہل خوائی اس لئے کہ فیض روحانی مقصد اصلی تھا اور یہ اشکال یہاں نہیں ہوسکتا کہ بعض علاء نے تو مدارس کو بدعت حسنہ میں شار کیا ہے۔ اس لئے کہ مدارس کی خاص ہیئت خاصہ حادث ہے۔ اور اصل تعلیم و تعلیمین حضور ملے ہیں کا ہونا، ملاز میں کا ہونا، اوقات کی پابندی یہ سب بچھ وہاں نہ تھا تو گو یا ہیئت خاصہ حادث ہے۔ اور اصل تعلیم و تعلیمین حضور ملے ہیں کے اس ملے کہ یہ ہیئت خاصہ نہیں۔

باب الصلوة اذا قدم من سفر

يتحية القدوم من السفر كہلاتا ہے بيائمہ كے يہاں ہے كہ جب سفرے داپس آئے تو اول معجد ميں جاكر دوركعت نماز تحية السفر

پڑھے تا کہ ابتداءمقام تبرک سے تلبس ہواور برکت حاصل ہواور اس لئے بھی کہلوگ عام طور سے مساجد میں جمع ہوتے ہیں تو ان ہے ملا قات بھی ہو جاتی ہے۔

و كسان لى عليه: بيدى اونث والا واقعه بكر حضرت جابر و النافة الناعة في نصورا كرم والمقالم كوابنا اون فروخت كيا قعام جب مدينة مئ توحضور والمقالم كالمحم فرمايا اور مجران كا قرض جب مدينة مئ توحضور والمقالم المحم فرمايا اور مجران كا قرض ادا فرمايا اورخوب فرمايا - (١)

بأب اذا دخل احدكم المسجد فليركع ركعتين قبل ان يجلس

سي باب تحية المسجد كي بيان مين ب - يهان امام بخارى في الفاظ حديث كورجمه بنايا ب - اس لئے كرتحية المسجد مين باخي بحثين مين و الفاظ حديث كورجمه بنايا ب - اس لئے كرتحية المسجد مين باخي بحثين مين و الفاظ حديث كورجمه كردان كران كى طرف اشاره فرماديا - البحث الاول اذا دخل مين دوسئل مين - اول يدكه اذا دخل المسجد كام متوجه موكا - البخام متوجه موكا و بين عموم كى وجد سے شافعيد كے نزد يك اوقات مروم كو ميكوك شامل به البذا جب بھى داخل موكا اس كى طرف تحية المسجد كام متوجه موكا - اگر چدوقت مروه مود

اورائمہ ثلاث فرماتے ہیں کہ اوقات مکروہہ دوسری روایات کی بناء پراس عموم سے مستثنی ہیں۔ بیتھم ان کے علاوہ کے لئے ہے۔ حنابلہ اس عموم کو اوقات مکروہہ سے مقید کرنے ہیں تو مالکیہ اور حنفیہ کے ساتھ ہیں مگر جب خطیب خطبہ وغیرہ پڑھ رہا ہوتو اس وقت یہ حضرات دخسل کو اپنے عموم پرر کھتے ہیں اور شافعیہ کے ساتھ ہوجاتے ہیں۔ تو دومسئلے ہوئے۔ ایک اوقات مکروہہ میں اس کوعموم دخول سے مستثنی کرنے میں حنابلہ حنفیہ و مالکیہ کے ساتھ ہیں۔ کو یا تین ایک طرف ہیں۔ اور امام شافعی عام رکھتے ہیں اور دخول عند الخطبہ میں حنابلہ شافعیہ کے ساتھ ہیں اور دخول کو اپنے عموم پرر کھتے ہیں۔ سلیک غطفانی کی روایت کی بنا پر۔ اس طرح اس روایت کی بناء پر۔ جس میں ہونا دخل احد کم المسجد و الامام یحطب فلیر کھ رکھتیں۔

### البحث الثاني:

وخل اپنے اطلاق کی بناء پر اس بات کو متقاضی ہے کہ جب بھی دخول ہوتو تحیۃ المسجد اس وقت پڑھے اور یہی ائمہ ثلاث فرماتے ہیں۔اورامام مالک فرماتے ہیں کو اگر دخول للجلوس ہوتو پھراس کو پڑھنا جا ہے۔اورا گرصرف مرور ہوتو نہیں۔ کیونکہ حدیث کے اندردخول کاذکر ہے مرور کانہیں۔ائمہ ثلاثہ فرماتے ہیں کہ دخول عام ہے خواہ دخول کجلوس ہو یاللمر ورہوتیم کی بناء پرامام بخاری کامیلان بھی اسی طرف معلوم ہوتا ہے۔

#### البحث الثالث:

<sup>(</sup>۱) بساب المصلوة اذا قدم من صفر: آداب سفر میں سے یوں ہے کہ جب دائی آئے تو پہلے سجد میں جاکر تحیۃ السجد پڑھے اور پھور دہاں بیٹھے تا کہ احباب وغیرہ کو ملنے میں کوئی تکلیف ندہور صرف نماز پڑھنا تو ہرایک کے لئے مندوب ہے اور نماز کے بعد بیٹھنا صرف ان کے لئے ہے جن کے احباب دوست زیادہ ہوں۔ اس باب کی حدیث میں قدوم من السفو کا ذکر نہیں نیکن امام بخاری کے اصول میں سے استدلال بالعوم بھی ہے اور یکی صدیث آئے گئے جس میں سفر کا ذکر ہے۔'

فلیو کع کاامرطا ہریے کن دیک وجوب کے لئے ہاور جماہیر کنزدیک استحاب کے لئے ہے۔

#### البحث الرابع:

شافعیه و حنابله کے نزویک تنفل بو کعة جائز ہے گرتحیة السجد میں رکعة واحده کافی نہیں ہے۔اس لئے که حدیث میں رکعتین کی تقریح ہے اور حفیہ و مالکیہ کے نزدیک تنفل بر تعد ناجائز ہے۔

#### البحث الخامس:

حنابلہ کنزدیک قبل ان یبجلس کی بناء پراگرکوئی مجد میں جاکر بیٹھ کیا تو تحیۃ فوت ہوگیا۔ ہاں اگرفورااٹھ کر پڑھ لے تو آتی

بالتحیۃ ہوگا۔ اورشا فعیہ کنزدیک عداجلوں سے فوت ہوجائے گا اوراگر بھول کر بیٹھ کیا اورجلوں طویل ہوگیا تو بھی تحیۃ فوت ہوگیا، تو

حنابلہ اورشا فعیہ کے فد ہب میں فرق یہ ہوا کہ حنابلہ کے نزدیک مطلقا بیٹھنے سے فوت ہوجائے گا۔ سواء کان عمدا او سہوااتان کی

یقوم علی الفور ، اورشا فعیہ کے نزدیک جلوس عدسے فوت ہوجائے گا آب وہ کی طور سے بھی آتی ہالتحیہ نہیں ہوگا اورنسیان کی
صورت میں جلوں طویل سے فوت ہوگا تو کو یانسیان میں سب کی رائے ایک ہا اورعد کے اندر فرق ہے۔ شافعیہ کے نزدیک مطلقا فوات
اور حنابلہ کے نزدیک فوات بطول انجلس ہوگا اور حنفیہ و مالکیہ کے نزدیک مطلقا فوت نہ ہوگا۔ سواء کان الحلوس عمدا او سہوا
طال المجلوس او قصو .

# باب الحدث في المسجد

شراح کے نزدیک باب کی غرض جواز کو بیان کرنا ہے اور مطلب کے ہے اگر معجد کے اندر بیٹے بیٹے دی خارج کرنے کی ضرورت
ہوجائے تو خارج کرنا جائز ہے اور میرے نزدیک بیان جواز کے ساتھ ساتھ خلاف اولویت کو بھی بیان کرنا ہے جس کو بیس آھے چل کر
بیان کروں گا۔ ان المصلانہ کہ تصلی علی احد کم النے شراح فرماتے ہیں کہ حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ صرف حدث سے معلوم
ملائکہ بند ہوجاتی ہے اور اس کے متعلق پچھنیں کہا گیا کہ کرے یا نہ کرے معلوم ہوا کہ جائز ہے میں کہتا ہوں کہ شراح جوفر ماتے ہیں وہ
درست ہے گراس کے ساتھ سے بھی تو ہے کہ فرشتوں کی دعاء سے محروم ہوجا تا ہے لہذا جواس محرومی کا باعث ہووہ خلاف اولی ہوگا۔

تقد المال اللہ مال ہے میں ا

### تقول اللَّهم اغفرله اللهم ارحمه:

یہاں افکال بیہ کہورہ مومن میں ہے ﴿ اللّٰذِیْنَ آمنُوا رَبّنَا وَسِعُت کُلَّ شَیْء رَّحْمَةً وَّ عِلْماً ﴾ اس آیت پاک ہملام ہوا ویکو نوز بِه ویکستَغُفِرُونَ لِلّذِیْنَ آمنُوا رَبّنَا وَسِعُت کُلَّ شَیْء رَّحْمَةً وَّ عِلْماً ﴾ اس آیت پاک ہملام ہوا کہ حملة العرش و من حوله ہمارے مونین کے لئے دعا مِنفرت کرتے ہیں اورو من حول العرش سارے فرشتوں کو عام ہے تو پھروہ کون سے فرشتے ہیں جوان جماعت مصلین ما دامو فی مصلاهم مالم یحدثوا کے لئے مغفرت کی دعا کرتے ہیں۔ اس کا ایک جواب تو یہ ہم من حوله عامم نیس ہے بلکہ آس پاس کفرشتے مراد ہیں اور فرشتوں کی دوجماعتیں ہیں ایک جملة العرش و من عواسط دعائے مغفرت کرتے ہیں اور دوسری وہ خاص جماعت جو صرف مصلین کی جماعت کے واسط دعائے مغفرت کرتے ہیں۔ مغفرت کرتے ہیں اور دوسری وہ خاص جماعت جو صرف مصلین کی جماعت کے واسط دعائے مغفرت کرتے ہیں۔

اوراگر مسن حسولسه کوہم عامنہ مانیں تو دوسرا جواب یہ ہے کہ قاعدہ کلیہ ہے کہ مغفرت جب محل مغفور سے مصارف ہوتور فع درجات کاسب ہواکرتی ہے فکذلک ھھنا۔(۱)

### باب بنيان المسجد

ترجمہ کی غرض دوامر ہیں اول بناء مسجد کے اہتمام کو بیان کرنا ہے کہ حضور پاک ملطقام جب بھرت فرما کرتشریف لائے تو سب
سے پہلے مسجد بنانے کا نظام بنایا۔ امر ٹانی جیسا کہ ہیں نے بیان کیا ہے امام بخاری کی غرض ان آٹار سے معلوم ہوا کرتی ہے جن کو وہ ترجمہ
میں ذکر فرماتے ہیں تو یہاں پر جوآٹار ذکر فرمائے ہیں ان میں مجد کانقش و نگار سے بالکل صاف ہونا نہ کور ہے اور جیتے بھی آٹار ذکر فرمائے
ہیں ان سے ترخرف کی ممانعت اور سادگی کا مطالبہ معلوم ہوتا ہے۔ لہذا ان آٹار کے پیش نظر امام بخاری کی غرض بنا و مساجد میں تسج سب
عن المؤخر فات ہے۔

### وزاد فيه عمروبناه على بنيانه:

یہاں اشکال یہ ہے کہ جملہ اولی چاہتا ہے کہ بناء مجد تغییر کی زیادتی کے بعد بدل کی اور جملہ وٹانی سے معلوم ہوتا ہے کہ بناء وہی
دی جو سابق میں باتی تھی تو پھر حفزت عمر روٹ کالا فئر الا نفید نے کیا زیادتی کی۔ اس کا جواب یہ ہے کہ حضرت عمر روٹ کالا فئر الا فئر اللہ فئر

### ثم غيره عثمان الخ:

# باب التعاون في بناء المسجد

اماالغوض بيان جواز التعاون في بناء المسجد دفعا لما يتوهم من عدم جواز ذلك لان النبي الم

<sup>(</sup>۱)باب الحدث فی الصلوة: حافظ نلیدالرحمة فرماتے ہیں کہ بعض تابعین کے زدیک صدف اصغرصد ف اکبر کے تعمیم میں ہے لہذا جیسے صدف اکبر کے اندردخول فی المسجد جا ترنہیں ہے۔ ٹانی صورت میں بھی جا ترنہیں ہے۔ امام بخاری نے یہ باب منعقد فرما کراس کے جوازی طرف اشارہ فرمایا ہے، اس رائے کا بھی احتال ہے لیکن مکن ہے کہ و ذیادہ رائے ہوجو میں اب بیان کروں گا۔ سنو! اس سے ایک مسئلہ پر متنب فرمادیا وہ یہ کہ مجد کے اندر بد بودارا شیاء کا لیجا ناممنوع کے اور رہے بھی بد بودار ہوتی ہے اور رہوتی ہے اور رہوتی ہے اور انہوں ہوتی ہے۔ اس)

لماساوم بنى النجار ارض المسجد قالوا لانطلب ثمنه الا الى الله عزوجل فابي رسول الله وللم الم الم الم الم الم الم فهلذا قديتوهم منه عدم جواز التعاون في بناء المسجد فاثبت البخاري جوازه واما ان يكون الغرض بيان اولوية التعاون لان المسجد لجميع المسلمين وفيه فائدتهم فالاولىٰ لهم التعاون في بنائه وهنا هو الاولىٰ عندي.

مشائخ حمیم الله فرماتے ہیں کدامام بخاری نے آیت کریمہ ذکر فرما کراشارہ کردیا کہ مجد کے بنانے میں مسلمانوں سے تعاون لیا جائے گامشرکین سے مدنہیں لی جائے گی ،ایسے ہی وہ لوگ جوریاء کی وجہ سے تعاون کریں ان کابھی تعاون حاصل نہیں کیا جائے گا شراح فرماتے ہیں کہ آیت کوذ کر فرما کر آیت کے اندر ممارت کے دواحمالوں میں سے ایک احمال کی تعیین کرنی ہے اور وہ دونوں احمال بیہ ہیں کہ ممارت سے یا تو عمارت ظاہری مراد ہے یا تقمیر معنوی مراد ہے بعنی ذکر اللہ۔

# قال لى ابن عباس تَشْقُلُالْةُبَعِبَ الْمُعَيْبُو لابنه:

یان حضرات کاطریقہ تھاادر ہمچومن دیگرے نیست ان کاشیوہ نہیں تھا بلکہ دوسروں کے پاس مختصیل علم کے واسطے بھیجتے تھے اس لئے حضرت ابوسعید مختلان فی النافیت کے پاس بھیجا کہ وہ طویل الصحبت ہیں ان کوا حادیث زیادہ معلوم ہوگی۔ لہذا وہاں جا کرعلم حاصل کرو۔ فاخذرداء ٥ فاحتبى ثم انشأ يحدثنا:

جب انہوں نے حضورا کرم ملطقالم کی حدیث کاذ کرسا۔بس کیا تھاسانے بیٹھ گئے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ حضورا کرم ملطقالم محبوب تق اورمجوب كى بات مرحض كرنا جا بهاس بر بحر صحابه والتلاف العينة اورحضورا كرم ما التي يتم كانو كيابو جصار

### تقتله الفئة الباغية:

يه حضرت عمار توي الله قبر المعند برا منه من من من المجار الله المنت تقى مكر جب اسلام لائ تويهال تك يهني كه ايك عادر بھی مشکل سے ملتی تھی، حضرت علی مونی الله تعت الله تعنه کی جماعت میں تھاور جنگ صفین میں حضرت معاویہ وفری الله تعن الله تعنه کے لوگوں سے شہید ہوئے۔اس سے حضرت امیر معاویہ تو تو کا الله نیز الله تا کا باغی ہونا معلوم ہوتا ہے اس کا جواب یہ جماعت سے ویت ہے کہ باغیہ بغاوت ہے مشتق نہیں بلکہ بغیدے مشتق ہے اب معنی بیہوے تقتله الفنة الباغیة ای الطالبة لدم عثمان اور دوسرا جواب بید یا گیا کدان کو درحقیقت حضرت علی روین الای فیترا الای بینی کیا کیونکدوی تو قبال کرنے کولائے تھے لیکن حضرت کو جب ان كايد جواب يہنچا تو فرمايا كه چمرتو حمزه توني لائون ال بعند وغيره كوحضور اقدس مطابق نے قبل كيا ہوگا۔ كيونكه و بى تو ميدان جنگ ميں انہيں كركة تصاور ببلا جواب بهي مشكل باس لئ كمديث من آك يدعونه الى الجنة ويدعونه الى الناريمي واردمواب-میرے والد صاحب فرمایا کرتے تھے کہ جمارا عقیدہ یہ ہے کہ حضرت علی تر الحافظ النافید حق پر تھے اور حضرت معاویہ علاق اللہ قب اوران کے جماعت خطارتھی گران پراعتراض نہیں اس لئے کہ بیخطائے اجتہادی تھی اور خطائے اجتہادی میں کوئی گرفت نہیں ہوتی بلکداس برایک تواب ملتا ہے اور اگر مصیب ہوتو دوثواب ملتے ہیں۔ لہذا یہاں وہ مثاب ہوئے اور دلیل حضرت علی كحت پر بونے كى جہال بہت كاروايات بين ايك روايت يكمى ب "يدعوهم الى الجنة"لكونهم على الحق ويدعونهم

الى النار لكونهم على غير حق ولكنهم لكونهم خاطئين في الاجتهاد ليسوا معتوبين على ذلك. (١١) باب الاستعانة بالنجار و الصناع الخ

یں نے بیان کیاتھا کہ امام بخاری نے پیپن ابواب ذکر فرمائے ہیں بعض میں آ داب کو بیان کیا ہے۔ اور بعض میں کی دوسری
دوایت کی طرف اشارہ کیا ہے تو یہاں کنز العمال کی ایک روایت کی طرف اشارہ فرمادیا۔ اس میں ہے۔ جنبوا مساجد کم صناعکم
توشراح کے نزدیک امام بخاری نے اس باب سے روفر مایا ہے اور میرے نزدیک اس کے عموم کو مقید فرمادیا اور مطلب یہ ہے کہ یہ نہی
جو ابن ماجد میں ہے اپنے عموم پڑئیں ہے بلکہ اس وقت ہے جب کہ صناع خود اپنا کام مجدوں میں کرنے لکیس۔ اور اگر مجد کا کام مجد میں
کریں تو کوئی حرج نہیں جائز ہے۔

#### فعملت المنبر:

مين منبرك متعلق صلواة على المنبوش كام كرچكامول\_(٢)

باب الاستعانة الن : ابن ماجه كى روايت كالك جواب يه به كدوه قابل استدلال نبيس بخارى كى روايت كمقابل يس

باب من بنی مسجدا

اچھااورعدہ بنانے کی فضیلت بیان کررہے ہیں کہ جوجیتی مجد بنادے گاوییا ہی مکان جنت میں ملے گا۔عدو بنائے گاتو عدو ملے گا۔ انکم اکثر تم:

جب حفرت عثمان و خلاف فی الی خدی بران کے مجد میں تغیر کردینے کی وجہ سے لوگوں نے کثرت سے اعتراضات کرنے شروع کے تو انہوں نے ان کو خاموش کرانے کے لئے اور اپنی جت بیان کرنے کے لئے یفر مایا کہ میں نے رسول اللہ دائی ہے سا ہے فرماتے سے مناب فرماتے میں اچھ من بندی مستجد ابنی الله له منله فی الجند الله الله الله مناله فی الجند الله الله مناله کی مناوی ہے میں اچھامکان بنانا چاہتا ہوں اس لئے میں نے می مجمع عمد بنادی۔ میں نے اس سے بل ایک اور علت اس کی بتلائی تھی کہ حضرت عثمان تو بی الله منال کی منافی کے وسمری علاق کے دوسری علی میں الله میں الله منال کیوں کیا۔ دوسری علی بروگئی۔ (۳)

<sup>(</sup>۱) باب النعاون فی بناء المسجد: اس بیلیام بخاری نے ایک مدیث ذکر فرمائی تھی جس میں بیتھا کے حضوراکرم مطاقع نے قوم نی نجارے فرمایا تعالامنوالی بست السلطکم لینی مجدے لئے تم اپنی بیز مین قیت پردیدو، انہوں نے کہا کہ ہم اللہ کے داسطہ بیتے ہیں تو آپ مطاقع نے لینے سے انکار فرمادیا۔ اس سے وہم ہوتاتھا کہ شاید دسرے کا تعاون مجد کے بنانے میں منوع ہوجا کرنہ ہو۔ تو مصنف اس باب کو منعقد فرما کرجواز ثابت فرمادیا اور آیت استدال کے طور پر ہے اور ممکن ہے کہ آیت ہی مقصود ہوئی نے بات بتالی مقصود ہوئی نے بات بتالی مقصود ہے کہ تعاون جا کرنے ہوئی یا اور کوئی غرض فاسد نہ ہو۔

<sup>(</sup>٢)باب الاستعانة الني: ابن ماجيك روايت كاليك جواب، يه كده وقابل استدلال نبيس بخارى كى روايت كمقابلي يس

<sup>(</sup>٣)باب من بنى مسجدالله وفيه بنى الله له مثله فى الجنة :الى براعتراض يه بك يهال شلفر مايا كياب كه عالانكد من جاء بالحسنة فله عشر امثالها كتاعده كم مطابق وس شل مانا بإسباس كاجراب يه ب كرآيت مين كيت كاعتبار ي عشرا مثال فرمايا كياب ادرحديث بإك مين مشلسه نوعيت وكيفيت كاعتبار

# باب ياخذ بنصول النبل الخ

آگرِکوئی جارح چیز کے کرمجدیں جادے تواس کی دھار پر ہاتھ رکھ لے تا کہ کی کواس سے زخم ندلگ جائے اس پرسب کا تفاق ہے۔ باب المرور فی المسیجد

علامہ عنی فرماتے ہیں کرامام بخاری کا ترجمہ باقص ہے کونکہ ترجمہ کا مقصد حدود مع النب فی المسجد بیان کرنا ہے جیسا کردوایت سے معلوم ہوتا ہے اور ترجمہ مع النبل کا ذکر نہیں ہے۔ میرے نزدیک مطلقا موود فی المسجد کا جواز بیان کرنا ہے ۔ ابن ماجہ میں ساجد کی روایات میں جہاں منہیات کا ذکر ہے وہاں یہ بھی ہے وان تشخد طویقا کر ضور پاک مطاق نے مساجد کوراستہ بنانے سے منع کیا ہے توامام بخاری نے اس پر دفر مادیا اور جواز ثابت فرمادیا اور بھاری ائمہ ثلاث کا فد ہب ہے اور حفیہ کے نزدیک جا کرنہیں ہے۔ حضرات احناف فرماتے ہیں کہ دوایت ابن ماجہ نبی کے اندر نص ہے اور بخاری کی دوایت جواز کے اندر نص نہیں ہے کیونکہ مکن ہے کہ مرورے مرادم دور للد خول ہولہ ذائع اپنے معنی پر باقی رہے گی۔ اب یہاں اشکال بیہ ہے کہ آگر یہاں مرور فی المسجد کا ذکر ہے توایک ورق کے بعد بیاب المحود خہ و المحمر آرہا ہے اور مرود و محمد ایک بی ہے یہ مصدر میسی ہے صرف لفظی فرق ہے جو کر ارکے دفعیہ کے لئے مورث نیس ۔ اس کا جواب چونکہ اس باب میں بہتر رہے گاس لئے وہیں دوں گا۔ (۱)

# باب الشعر في المسجد

ابوداؤ دوابن ہاجہ وغیرہ کی جن روایات سے مساجد میں اُشعار پڑھنے کی ممانعت معلوم ہوتی ہے ان پر رد کرنا ہے اور جواز ثابت کرنا ہے اور دوسر سے علماء فرماتے ہیں کہ دونوں کے اندر کوئی تعارض نہیں ہے دونوں کا محمل الگ الگ ہے، ممانعت کی روایات ان اشعار پرمحمول ہیں جن کا دین سے کوئی تعلق نہ ہو۔ اور جواز کی روایات اشعار دینیہ پرمحمول ہیں لہذا وہ ضرورت کے موقعہ پر جائز ہوں مگے اور صرف تفریح کے لئے نا جائز۔

#### يستشهد اباهريرة:

بدردایت بهان مخضر ب- موایدتها که حضرت حسان تون الدفت النافید اشعار پژه رہے تصحصرت عمر تون الدفت النافید نے ساتو اس پرکیر کی ،حضرت حسان تون الدفت النافید نے حضرت ابو ہریرہ تون الدفت النافید سے کہا کہم گواہی دو کہ میں حضورا کرم مطاقاتم کے ذمانے میں خود آپ مائی تا تھا۔ (۲) میں خود آپ مائی تا تھا تھے منبر پراشعار پڑھا کرتا تھا۔ (۲)

<sup>(</sup>۱)باب السمرور فی المسجد اس سے پہلے جوحدیث تھی اس سے مسرور فی المسجد کا جواز معلوم ہوتا تھا۔ یہ امام مالک کے زدیک جائز ہے آواس کے جواز کو ثابت کرنے کے لئے مستقل باب باندھا ہے اس پرشراح نے اشکال کیا کہ مرور معجد کا باب تو آئندہ صفحہ 66 پر آر ہا ہے للذا تکرار ہوگیا۔ شراح نے ہی اس کا جواب دیا کہ وہاں جوا آیا ہے اور یہاں اصلا ہے نیز ترجمہ مکرر ہونے کی صورت میں ایک تفریق ہے تھی ہوئتی ہے کہ پہلے مطلق لے جانے کا ذکر تھا اب نصال کو لے جانے کا ذکر تھا اب نصال کو لے جانے کا ذکر تھا اب نصال کو لے جانے کا ذکر کے در کذا فی تقریرین)

<sup>(</sup>٢)باب الشعر في المسجد إبكى بيروايت يهال مختمر بنفسيل صفح عيار المجتمين ( ٢٥٦ ) يرآ \_ 3 ك-

# باب اصحاب الحراب في المسجد.

ابن ماجدی ایک روایت میں ہے کہ حضور پاک مائلہ نے معجد کے اندر شہر سلاح سے منع فر مایا ہے۔ فرماتے ہیں و لایشھر فید

والحبشة يلعبون في المسجد.

ي لعب تمرن اور اعداد للمشركين ك لئ تقا البدايه و اعدو الهم مااستطعتم ش والحل بـــ

#### انظر الى لعبهم:

یہاں اشکال بیہ بے کہ حضرت عائشہ علی ہفتان جینا جنبی مردوں کی طرف کیے دیکھ رہی تھیں اس کا جواب میں دے چکا ہوں کہ مرد کا عورت کود کھنا خواہ شہوت کے ساتھ ہو یا بلاشہوت کے وونوں صورتوں میں نا جائز ہے کیکن عورت کا مردکو بلاشہوت دیکھنا جائز ہے بید حنفیہ کا نہ ہب ہے جس کی تائید اس حدیث سے بھی ہوتی ہے اور اس کے بالقابل حضور اکرم ملطبق الم نے حضرت فضل تو تعلق فی الانہ بیٹر کے چہرے پر ہاتھ رکھ دیا تھا جس وقت وہ ایک اجنبیہ کود کھ رہے تھے اور بید کھنا شہوت کے ساتھ نہیں تھا۔

# باب ذكر البيع والشراء على المنبر في المسجد

معجد میں تھے وشرا کرنا نا جائز ہے۔روایات اس کے متعلق مصرح ہیں اوریہ ہی فقہا ء کا ند بہب ہے۔شراح فرماتے ہیں کہ یہاں امام بخاری کی غرض یہ ہے کہ عقد تھے وشرا وممنوع ہے۔مسلد کا ذکر ممنوع نہیں۔

ذكرته:

یہ مجرداور مزید یعنی باب تفعیل دونوں سے صبط کیا گیاہے بحرد سے تو ظاہر ہے اگر مزید سے ہوتو مطلب یہ ہوگا کہ حضرت عائشہ عظانیت اوجیتا پہلے کہ چکیں تھیں مگر حضور پاک ملاقاتم کسی اور کام میں مشغول ہو گئے تو حضرت عائشہ علاقاتی وجیتا نے دوبارہ یا دولایا۔

<sup>(</sup>۱) باب ذکر البیع و الشواء الن مجرین تق دشراه تا جائز ہاوراس کی صدیث ش تقریح بھی ہجہورشراح کنزدیک اس باب کا مقصدیہ بتانا ہے کہ ق وشراه کا فظوں میں کوئی ہے نہیں ہاور صفرت شاہ ولی الله صاحب فریاتے ہیں کہ مجدیش انعقاد تھے لفظ بعت و انستویت کا کہنا جائز ہے بشر طیکہ ہے مجدیش حاضر نہ ہو لیکن بی قول لفظ فی الله صاحب کا بنی ہے اور کی ہے میں مصفول نہیں لیکن ممکن ہے کہ مسئلہ یہ ہے کہ مسئلہ وہی ہے جو عام شراح بیان کرتے ہیں۔ نیز شراح کنزدیک اس صدیث کے لفظ بی شنور طون شوطا ہے ترام بخاری نے مطلق تھے کو قاب سے کہ مسئلہ وہی ہے جو عام شراح بیان کرتے ہیں۔ نیز شراح کنزدیک اس مدیث کے لئے مسئل نے کورہ ہے کہ اس میں حضور مطاق تھے وہ الب اب اب اب اب اب عاب ہے کہ اس میں حضور مطاق ہے کہ بی صدیث جہاں دوسری جگہ آئے گی دہاں اس کی تفصیل نہ کورہ ہے کہ اس میں حضور مطاق ہے وشاہ کا ذرائی کیا ہے۔

باب التقاضي والملازمة في المسجد

چونکدابن ماجہ کی روایت ہے ممانعت معلوم ہوتی ہے اس لئے بیان جواز فرمادیا۔ گرسوال بیہے کہ روایت سے نقاضا تو تابت ہوتا ہے گر ملازمت کی لفظ سے تابت نہیں ہوتی۔ شراح فرماتے ہیں کہ جب نقاضا کرے گا تو پچے دیرتو اس کے پاس ہوگا بس یہ ملازمت ہوگئی۔ شراح کا بیفرمان اگر چہ درست ہے گرامام بخاری کا بیجی قاعدہ ہے کہ وہ دوسر کے طرف اشارہ فرمایا کرتے ہیں تو یہاں بھی امام بخاری نے دوسر کے طرف اشارہ فرمادیا جوسفی تین سوتہتر (۳۷۳) پر آر ہاہے۔ اس میں فیلن معموجود ہے جس سے صراحة ملازمت تابت ہوتی ہے۔ (۱)

باب كنس المسجد الخ

ابودا وَدشریف میں ہے کہ جب کوئی فض مبحد سے کنگری نکالتا ہے تو وہ اس کوشم دلاتی ہے کہ تو جھے کومت نکال ہے تو اب ابودا وَدشریف کی اس روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ اگر مبحد کے اندر کنگری ، تکاخس و خاشاک جو بھی پڑجائے تو اس کو نہ نکالا جائے امام بخاری یہاں اس بات پر تنبید فرماتے ہیں کہ کنگری کافتم دلا ناعام نہیں بعنی یہ بات نہیں کہ جو چیز بھی مبحد میں داخل ہوجائے اس کو مجد ہے نہ نکالا جائے اور کہاڑ خانہ بنادیا جائے بلکہ مبحد ہے خس و خاشاک کو دور کیا جائے اور ابودا وُد کی روایت کا مطلب یہ ہے کہ مبحد نبوی کی حیت تھجور کے پتوں اور اس کی شاخوں کی بنی ہوئی تھی ۔ بنچہ منی تھی ہوئی تھی۔ جب بارش ہوا کرتی تھی تو مبحد کہا تو گی گر کے کھی کر پائے گا کرتی تھی اور کیچڑ ہوجایا کرتا تھا ایک مرتبدا کے صحاب نے کیچڑ و کھی کر پھی کر گئی کی کر یاں لاکر ڈالدیں ۔ حضور اکرم ملائے تھے جب دیکھا تو فرمایا مساحسن میں بہت کی کگریاں لاکر بچادیں ، تو امام بخاری نے تنبیہ ہدا ۔ جب حضور پاک ملی تھا ہے نے فرمایا تو صحابہ کرام مختلف ناہ بھی خان نے مبحد میں بہت کی کگریاں لاکر بچادیں ، تو امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کہ دو کئریاں ضرورت کی وجہ سے تھیں ان پرخس و خاشاک کوقیاس نہ کیا جائے بلکہ وہ تو مبحد کا فرش تھیں ۔

میری جازیں دومرتبہ حاضری ہوئی ،ایک الاسم پیس دومرے ۲۷ ہیں۔ دونوں مرتبہ بیس نے دیکھا کہ دونوں جگہ ( مکہ مرمہ ومر یہ بندمنورہ) صحن مجد بین تنظریاں بھی ہوئی تھیں اب کا حال تو معلوم نہیں۔ مگر دونوں جگہ بیں فرق یہ تھا کہ مدینہ منورہ کی کنگریاں نہایت خوبصورت جھوٹی ہوں کے کہ وہ بہت بڑی بردی تھیں۔ اور ہم جیسوں کو اگر یوں ہی اس پر چلنے گئیں تو زخی کردیں۔ البندااس پر چلنے کے واسطے ایک خاص متم کے سلیم ہوتے تھے اس کو پہن کر چلا کرتے تھے دہ مجد کے بوابوں کے پاس مجدسے نکل کردی جاتی تھیں اور مبد میں داخل ہوتے وقت وہ لوگ دیدیا کرتے تھے۔ وجہ فرق دونوں جگہ ظاہر ہے کہ مدینہ منورہ میں تو شان مجو بیت تھی اور مکہ مکر مدمیں شان عاشقیت اس لئے ہر چیز ہر جگہ مناسب تھی۔

<sup>(</sup>۱) باب التقاضى والملازمة فى المسجد: مجدك متعلق دوچزين ذكركر بست ايك آداب، دومر دوافعال جوحفور پاك ملكالم محديم صادر موئ ان كابيان كرنابطورات شاء كي مخمله ال تم مانى كيد به كرمجدك اندراگركوئى ابنا قرض مائي اورمقروش كا پيچا پكڑے توبي جاكر چدال بيل تا وشراء ب زياده شور دشف كانديشه بيكن جائز به اس لئه كداس بيل تحل العبد كادخل ب- (كذافى تفريرين)

### فسأل النبي المُ الله عنه:

اى لما فقده تَوْلِيَهُمسال عنه ماذا فعل فلان.

### فاتى قبره فصلى عليها:

لانه الم المورا بالصلوة عليهم في قوله تعالى وصل عليهم ان صلوتك سكن لهم ولما جاء في الحديث ان هذه القبور مملوئة ظلمة على اهليها وان الله ينورها بصلوتي عليهم او كماقال عليه السلام ولانه المحديث ان هذه القبور مملوئة ظلمة على اهليها وان الله ينورها بصلوتي عليهم او كماقال عليه السلام ولانه المنت المحدد الدفن كما للولى ان يصلى على الميت لولم يصل عليه فلا يقاس على صلوته المنت المنت الولم يصل عليه فلا يقاس على صلوته المنت ا

# باب تحريم تجارة الخمر في المسجد

شراب،سود،بول وبراز کامسجد کے اندرنام لینابظاہر خلاف ادب ہے حتی کہ سور کانام نہیں لیتے بلکہ جانور کہتے ہیں۔تو حضرت امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کہ اگر چہ بیاشیاء نجس ہیں اور ان کانام مساجد میں نہ لینا چاہئے مگر ان کا مسئلہ بتلانا جائز ہے اور اگر ان کا ذکر مسئلہ میں آجائے تو کوئی حرج نہیں۔

### فقرأهن على الناس ثم حرم تجارة الخمر:

یعیٰ جب حرمت ربواکی آیات نازل ہو کیں تو حضور پاک ملطقائم مجد میں تشریف لائے اور آیت ربوا تلاوت فرمائی اور پھرتم کے خرکو بیان کیا۔ یہاں اشکال بیہ ہے کہ حرمت ربواکی آیت حضور پاک ملطقائم کے انقال سے بھے دن پہلے نازل ہوئی تھی۔ حتی کہ عمر مطافی النافی فرماتے ہیں کہ میں بہند کرتا ہوں کہ حضورا کرم ملطقائم سے تین چیزوں کے بارے میں سوال کر لیتا اور خوب تحقیق کر لیتا۔ ایک بیاور دوسرے کلالہ اور تیسرار بوا۔ اور تحریم خمراس سے چار پانچ سال پہلے ہے پھر آیت ربوا کے بعد تحریم خمرکا کیا مطلب ہے؟ اس کے تین جواب ہیں ایک تو یہ ہے کہ تحریم پہلے ناذل ہو چکی تھی مگر حضور پاک مطافیقم نے تاکیدا پھرتح یم ربوا کے ساتھ ساتھ اس کی حرمت کو بھی بیان فرمادیا۔ یہ مطلب نہیں کہ اس وقت تحریم خمرفر مائی، دوسرا جواب بیہ کنفس حرمت خمرتو ربوا کی حرمت سے مقدم ہے۔ حملت کو بھی بیان فرمادیا، تیسرا جواب بیہ کمن ہے کہ تجار ق خمرمنوع نہ ہوئی ہواوروہ ربوا کی تحریم کے بعد ہوئی اس لئے حضورا کرم مطافیق نے اس کو بیان فرمادیا، تیسرا جواب بیہ کہ کہ درادی نے اس وقت سنا ہواور اپنے خیال کے مطابق بیان کردیا۔

<sup>(</sup>۱)باب کنس المسجد وفیه حدثنا بن حوب: امام بخاری اس دوایت کوبهت ی جگد ذکر فرما کیں گے کیونکداس سے بہت سے مسائل مستبط ہوتے ہیں۔ مثلا مرده
کارات کو فن کردینا، اس کی قبر پرنماز پڑھنا، ہر باب پر کلام آئے گا۔ بس اتنا یا در کھوکہ نی اکرم مٹی تیلی سے کہ آپ مٹی تیلی نے اس کی قبر پرنماز پڑھی ہے مطلقا اور
عام استدلال کرنا می تیک کی کہ یفول مرف حضورا کرم مٹی تیلی کے ساتھ فاص ہے اس لئے کہ آپ مثل ولی ہیں اس لئے آپ مٹیلی تھا کوئی تھا کہ آپ مٹیلی نماز پڑھیں۔
رجمل اوامراً قریبال او شک کے لئے ہے اور تی جہ کہ یو اقد موست کا تھا۔ اس صدیت میں ایک لفظ 'بسفسے "اس سے مرف جھاڑو دینا تا بت ہوتا ہے اور شراح کے
نرد یک یقم کے موم سے خوق، قلی دغیرہ ثابت ہور ہاہے۔ (کذا فی تفریرین)

باب الخدم للمسجد

شراح فرماتے ہیں کدامام بخاری نے تنبیفر مائی ہے کہ مجد کے واسطے خادم رکھنا سنت قدیمہ ہے۔ کمسادل عملیمه السو ابن عباس و اللہ اللہ اللہ وقبل غوضه بیان جو از الحدم للمسجد ۔ اور میرے والدصاحب کی رائے یہ ہے کہ مجد کے پیے کے واسطے خادم رکھنے کا جوازیمان فرمایارہے ہیں۔ (۱)

# باب الاسير او الغريم يربط في المسجد

امام بخاری بہتاتے ہیں کہ اگر قیدی یا قرض دارکومجد کے ستون سے باندھ دیاجائے تو جائز ہے اور روایت جوذ کر فرمائی ہے وہ گرر چک ہے اس میں ہے فسامکننی اللّٰہ منه وار دت ان اربط بساریة من سواری المسجد اس میں اشکال ہے کہ شیطان کو کرر چک ہے اس کا جواب یہ ہے کہ شیطان جب انسان کی شکل میں آتا تو انسان کے لواز مات اس میں آجاتے ۔ لہذا باند صفے میں کیا اشکال ہے؟ من تزیا بزی شیء یا خد حکمه مشہور ہے اس میں اشکال ہے کہ روایت میں اسرکا توذکر ہے مگر خریم کا نہیں ہے۔ شراح جواب دیتے ہیں کہ قیاسا علی الاسیوٹا بت فرمادیا۔

باب الاغتسال إذا اسلم وربط الاسير ايضا الخ

یہاں پردو چیزیں ہیں ایک تو یہ کہ اگر کوئی محض مسلمان ہوتو کیا اس پر شسل ضروری ہے یانہیں؟ اس پر اشکال ہے کہ اس باب کو
ابواب الطہارہ ہیں ذکر کرنا چاہے تھا۔ ابواب المساجد ہیں امام بخاری نے کیوں ذکر کردیا دوسری چیز ور بسط الاسیو ہے۔ اس پر اشکال
یہ ہے کہ دب ط الاسیسرکا مسئلہ توامام بخاری گزشتہ باب ہیں ذکر فرما ہے ہیں پھر یہاں تکرار کیوں فرمایا؟ اب پہلے تو مسئلہ سنو۔ امام احمد
فرماتے ہیں کہ جب کوئی آ دمی مسلمان ہوتو اس پر اسلام لانے کی وجہ سے مسل کرنا ضروری ہے اور واجب ہے خواہ موجب عسل بایا مجم ہویا
نہیں۔ اور انکہ ثلاثة فرماتے ہیں کہ اگر کوئی موجب عسل پایا چار ہا ہو جیسے احتلام ، جماع اور عورت کے لئے چیف ونفاس ہے تو واجب ہور نہیں۔ پھران تینوں حضرات کے اندرایک اور مسئلہ ہیں اختلاف ہے وہ یہ کہ اگر اسلام لانے سے پہلے کوئی موجب عسل پایا مجمالات ورنہ ہیں۔ نہیں کرنیا تو اس کا اعتبار ہوگا یا نہیں؟ حنفیہ کے نزد یک یونسل معتبر ہوگا اس لئے کہ ان کے نزد یک وضواور مسل کے اندر
نیس ۔ اور مالکیہ وشافعیہ کے نزد یک معتبر نہیں کہ ونکہ باب وضواور عسل ہیں نیت شرط ہے اور نیت کا فرمعتبر نہیں۔ یہاں وضواور عسل میں نیت شرط ہے اور نیت کا فرمعتبر نہیں کی نیت معتبر ہوگا ہوا وور اس نے زبان سے کلمہ عشہا وت نہیں پڑھا اور اس سے بل

چونکہ امام ابودا و و خنبلی ہیں اسلے انہوں نے یہاں اس روایت پر باب باندھا ہے باب الرجل مسلم فیؤ مر بالغسل اورامام ترزی نے باب الاغتسال اذا اسلم باندھا ہے جیسا کہ امام بخاری نے باندھا ہے۔ اب رہی بیربات کہ یہ باب امام بخاری کو کتاب الطہارة میں ذکر کرنا چاہئے تھا۔ اس کا جواب بیہ ہے کہ بیکوئی مستقل ترجمہ نہیں بلکہ امام بخاری کے اصول موضوعہ میں سے ہے کہ اگر

<sup>(</sup>۱)باب الحدم للمسجد: باب کے اندر جوصدیث آرہی ہے اس ہام بخاری نے استدلال فر مایا ہے کرو فخص مجد میں صفائی کرتا تھایاوہ باندی صفائی کیا کرتی تھی۔ اور آپ مٹابی تان کے بھی نگیر نہیں فر مائی۔ اس ہے مطلق جواز معلوم ہوااور چونکہ بیضروریات میں سے ہے۔ لہذاوالدصاحب والی غرض بھی ثابت ہوگئ۔ (س)

روایت باب کے اندرکوئی نئ بات ہوتو بطور فائدہ جدیدہ کے اس پر تنبیہ فرماتے ہیں۔

هیقة بدباب درباب ہے اور پہلے باب کا جز ہے۔ اب جبکہ اس کو باب سابق کا جزمان لیا تو بیا شکال نہیں رہتا کہ امام بخاری نے باب سابق کے اندردو جزذ کر فرمائے ہیں۔ ایک ربط الاسیو دوسر ا ربط المغویم لیکن روایت صرف ربط الاسیر کی ذکر فرمائی ہے، غریم کی ذکر نہیں فرمائی تو ربست کے خواب دینے کی ضرورت نہیں رہتی کہ قیاس سے ثابت ہے بلکہ باب کا عملہ ہے اور دبط الغویم ثابت ہے۔ و کسان مشرویح یا عو الغویم سے اور یہ بھی اشکال نہیں ہوتا کہ باب تو امام بخاری نے انسال کا با ندھا اور دبط الاسیر کہاں سے ذکر فرما دیا۔

### فخرج النبي للْمُلْكِلُم:

یہاں روایت مختر ہے کہ ثمامہ بن اٹال کو پکڑ کرلایا گیا اور ان کو مجد کے ستون سے باندھ دیا گیا۔ پہلے دن حضورا کرم مرابق تشریف لائے اور فرمایا ماعندک یا شمامہ انہوں نے جواب دیا ان تیقتل تقتل ذا دم وان تنعم تنعم علی شاکر وان اردت المال فھو لک:

حضورا کرم مطابقالم بین کر چلے گئے، دوسرے دن پھرتشریف لائے اوریہی سوال وجواب ہوا تیسرے دن پھرحضور مطابقالم تشریف لائے اوریہی بات ہوئی حضور مطابقالم نے جب دکھ لیا کہ اسلام ان کے قلب میں رائخ ہو گیا تو فرمایا طلب اسفوہ چنا نچان کو چھوڑ دیا گیا۔وہ ایک باغ میں جو مسجد کے پاس تھا گئے خسل کیا اور سجد میں آ کرمسلمان ،و گئے۔

بیامام بخاری کے نزدیک جائز ہے۔ اکمل ہاتھ میں ایک رگ ہوتی ہے۔ جسو حسد دمسا وہ رگ جو بندتھی اس کا مندکھل میااوراس سے خون جاری ہوگیااوراس میں وفات ہوئی۔ یوں کہتے ہیں کہ حضرت سعد نوٹینٹلٹرون کا کا بھندنے دعا کی تھی کہا ہے اللہ!اگر قریش سے کوئی جنگ ہونی ہے تو مجھکو باتی رکھ۔ ورنداٹھالے ان کی دعا قبول ہوئی اور اس کے بعد قریش سے کوئی لڑائی نہیں ہوئی۔

# باب ادخال البعير في المسجدللعلة

بعض کہتے ہیں کہ مرض کی وجہ سے طواف علی البعیر فر مایا۔اور بعض کہتے ہیں کہ تا کہ آپ کوکو کی تکلیف وغیرہ نہ پہونچائے اور بعض کہتے ہیں کہ تا کہ سارے لوگ دکھے لیں۔

### يصلى الى جنب البيت:

میرے نزدیک یہ چودہ تاریخ فجری نماز کاطواف وداع کے بعد کاواقعہ ہاں کے بعد حضور پاک مالی مصب میں تشریف

# لائے اور وہاں سے مدینه مزره کوروانه ہو گئے بيآخرى نماز ہے جونبى اکرم دائلہ نے مکہ میں اوا فرمائی۔(۱) .

سیباب بلاتر جمہہ۔شراح یہاں عاجز ہو گئے۔اورانہوں نے کوئی غرض نہیں بیان فرمائی قیسل اورادالکت ابھ و لم بیسسولیه وقیل کان فی الاصل بیاض فوصله بعض الناسخین وقیل سقط من بعض الکتاب وغیر ذلک لیکن مشائ نے توجیہ فرمائی ہے کہ احکام المساجد کاذکر ہور ہاتھا اور باب بلاتر جمہ کافی الجملہ باب سابق سے تعلق ہوتا ہے تو امام بخاری نے اس باب سے مجد کے اندر بیشے والوں کی فضیلت بیان فرمائی ہے اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ روایت کی طرف اشارہ فرمائی ہوتو پھر میرے نزدیک صدیث پاک بشر السمسانیون الی المستحد فی الظلم بالنور المتام کی طرف اشارہ فرمادیا۔اوران دونوں صحابیوں کی روایت کا کر فرمادی جو خدمت اقدس میں حاضر ہوئے ،رات اندھری تھی جب جانے گئے تو ایک نور دونوں کے سامنے آگیا۔ دونوں اس کی روشی میں چلتے رہا اور جب الگ الگ ہوگیا۔اللہ تعالی اپنے خاص خاص میں بندوں کو نمونہ کے طور پر دہاں کی چیزیں اور وہاں کا منظر دکھلا دیتے ہیں ان دونوں کو بھی یسعی نور ھم بین ایدیھم اور بیشر المشائین والی دوایت کا ایک نمونہ دکھلا دیا۔

جس زمانے میں میں فضائل قرآن لکھ رہاتھا تو مجھ کوخواب میں ایک تاج دکھلا یا گیا۔ بالکل موتیوں سے بھرا ہواتھا دھاگہ اتنا باریک تھا کہ نظرندآ تا تھا۔ اس کاحسن بیان سے باہر تھا۔ اور میرے والدصاحب کی رائے ہے کہ ان دونوں صحابیوں کے پاس جوکلڑی تھی اس کا سراونٹ کے مند کے مثل تھا۔ لہٰذا او خال البعیر ثابت ہوگیا تگر چونکہ صراحت نہیں ہے اس لیے باب بلاتر جمہ باندھ دیا۔ اور باب سابق میں ذکر نہیں فرمایا۔ یہ ضمون بہت تلاش کیا تگر نہیں ملا۔ اگر مل جائے تو اس سے عمدہ تو جینہیں ہو تھی۔ شاہ ولی اللہ صاحب فرماتے میں کہ کلام فی المسجد کا جواز ثابت فرماتے ہیں۔ (۲)

<sup>(1)</sup> بساب اد حسال البعيد في المستجد: اس يم جواز ثابت كرنامقعود ب قسال ابن عباس و النبي المنظمة طساف النبي المنظمة بدواقع مروه اندكا ب او محتمل ب كرعم ة القصا كاواقعه بوراس باب ك اندر جوحديث آرى بوه بهت ى جكه بخارى كاندرآك كى جس مين حضور پاك ملطمة كانماز پرها تا اورام سلمه و منطقة من العجيبا كاطواف كرنا فد كور بريز ديك به چوده ذى الحجه بده كي منح كاواقعه ب

اوراس کے دلائل اور قرائن بہت ہے ہیں جو میں وقتا فو تما ذکر کر تار ہوں گا۔ کیونکہ آپ انے تیرہ ذی المجبے دن رمی فرمانی اور پھر محصب میں تیا م فرما یا اور چار نمازیں وہاں پڑھیں اور پھررات کو کہ کے لئے تشریف لائے اور طواف وواع کیا اور چودہ کی مبئے کونماز فجر پڑھائی۔(س)

<sup>(1)</sup> ہاب ادخال البعیو فی المسجد اس مدیث کا قصدیہ کے حضرت اسید بن خیر اور حضرت عباد بن بھر موقان فائد فیت الاحم ملے فقائم کے پاس بیٹے ہوئے تھے وہاں ہے واپس ہوئے تورات ہو چکی تھی جب اوٹے گئے ان کے سامنے ایک نور ظاہر ہو گیا جس کی روشی جس و ولوگ چلتے رہے اس کے بعدوہ دونوں جب بیلیدہ ہو گئے تو رہ اس سے واپس ہوئے ہیں ہوئے توری جب بیلیدہ ہوگئے ہیں۔ کیکن روشی جس وحصوں جس تقتیم ہوگئی۔ بیرصابہ فائد فائد ان کی جس فارت ہوئے تا کا اولیا واللہ 
# باب الخوخة والممر في المسجد

باب المرورگزر چکااورو ہاں جوتو جیہ میں نے کی ہے اس کی بنا پر یہاں تکر ارالا زم آتا ہے کیونکہ مر مصدر میں ہے۔ کے مساقسال الشہ سواح اس کا جواب دینے کی ضرورت اس وقت الشہ سواح اس کا جواب دینے کی ضرورت اس وقت ہوگی جب کہ میں مصدر میں مانوں۔ میرے نزدیک تو یہ مصدر میں ہے ہی نہیں بلکہ اس ظرف ہے اور حدو حد می تغییر ہے کیونکہ حو حد مطلقا کھڑکی کو کہتے ہیں۔ خواہ معر ہویا نہ ہوتو میرے نزدیک امام بخاری نے خو حدے بعد معرکا لفظ ذکر کر کے اشارہ کردیا کہ یہاں وہ خو حدم دادہ جو گزرنے کی جگہ کے معنی ہیں ہے۔

#### لوكنت متخذا خليلا:

یہاں سوال یہ ہے کہ حضور پاک ملطقاتم کی دوئی حضرت ابو بکر تو قالان فٹ الافٹ النافٹ اسلام سے پہلے تھی۔اور ضرب الشل تھی۔الہذا اس کا کیا مطلب کہ میں اگر کسی کو دوست بناتا تو ابو بکر کو بناتا۔اس کا جواب یہ ہے کہ جب مودت ومحبت عام ہے اور ضلت اس محبت کو کہتے میں جو خلال قلبی ہو کیما قال المتبنی

عسذل السعواذل حول قبلسي التسائسة وهسوى الاحبة مستسبه فسي سسودائسة

اورحضور پاک مطالق کا قلب الله کی محبت سے بھرا ہوا تھا پھراس میں دوسرے کے لئے محبت کی جگہ کیسے ہو عتی تھی اب بیسنو! کہ حضورا قدس مطالق کی مفت حبیب الله ہے اور حضرت ابرا ہیم علیہ السلام کی صفت خلیل الله ہے۔ اس میں اختلاف ہے کہ خلت کا مرتبہ اون پاہے یا محبت کا بعض محبت کو اعلیٰ مانتے ہیں اور بعض خلت کو۔اگر ایسا ہوتو یہ جزئی نضیلت ہوگی۔ (۱)

### ولكن اخوة الاسلام:

حضورا قدس ملطقاتم فرماتے ہیں کہ بیاخوت اسلام کی ہے تو جس کا اسلام جتنا تو ی ہوگا اس کا تعلق بھی اتنا ہی تو ی ہوگا۔ حضرت ابو بکر مون کلائوٹ الناجیز کا اسلام سب سے تو ی ہے اس لئے ان کی اخوت بھی سب سے تو ی ہے۔

### لايبقين في المسجد باب الخ:

روایت میں باب کالفظ ہے اور امام بخاری نے ترجمہ کے اندر خوند کوذکر فرماکر ایک اہم بات کی طرف اشارہ فرمادیا وہ یہ کہ یہ تر فرندی شریف کی روایت میں ہے۔ و لا یہ قیب باب الاباب علی ۔ او کے ما قال ملط آتا ہے۔ اب یہاں بخاری اور ترندی کی روایت میں تعارض ہوگیا۔ بعض علاء نے بخاری کی روایت کو تجے دی کہ میں تعارض ہوگیا۔ بعض علاء نے بخاری کی روایت کو تجے درواز سے می اور بخش کی کہ اس کے کنارے مکانات میں اور ان مکان والوں نے مجد میں آنے کے لئے اپنے گھروں کے درواز سے می میر میں کھول رکھے تھے اور اس وقت تک جب اور حائض کام جد میں سے ہوکر گزرناممنوع نہیں تھا۔ لوگ گزرتے رہتے تھے۔ لیکن جب

<sup>(</sup>۱) بنده محد يون على عند كبتاب كرحضورا قدل مل الله فليل الله وحبيب الله ونول تعدينا نجد حبيب الله بوناتو وارى وغيره ميم معرح ب اور مح مسلم من ب ان المسلم. قد انحذ ني خليلا كما اتخذا الله ابر اهيم خليلا

ممنوع ہوگیا تو حضور پاک ملطقانی نے سارے دروازے بند کرنے کا تھم فرمادیا۔ اور حضرت علی بین کلائی کا کا بھٹی کے دروازے کوشٹی فرمایا۔ کیونکہ وہ اس تھم سے مستثنی تھے۔ اس ممانعت پرصحابہ بیٹی کلائی بنانے دروازے تو سب بند کردیئے مگر چھوٹی کھڑ کیاں کھول کیس تاکہ نماز کے واسطے ان بیس سے ہوکر آ جایا کریں۔ جب وفات قریب ہوئی تو حضور ملطقانی نے سارے خوفے بھی بند کروادیئے۔ صرف حضرت ابو بکر بوئی کلائی کا خوند باتی رکھا اس کئے کہ وہ خلیفہ ہونے والے تھے ان کو ضرورت تھی لہذا ان کا خوند باتی رکھا۔ تو لفظ خوندہ ہے اس کی طرف اشارہ فرمادیا کہ باب سے مرادخوندہے۔

#### سدوا عني كل خوخة:

اس دوایت کوذکر نر ماکرا شاره کردیا که باب کے اندرلفظ خوندا تباع دوایت کی وجہ سے اکسا ہے مگرف سے۔ ۱۹۰۰ باب الابواب والغلق للکعبة

بعض علاء نے مساجد الله میں وافل ہے، لیکن امام ہون منع مساجد الله میں وافل ہے، لیکن امام بخاری اس بخاری اس باب سے اس کا جواز ثابت فرمار ہے ہیں کہ اگر غلق باب مجدی حفاظت یا اور کسی مسلحت کی وجہ سے ہوتو جائز ہے۔ لور أیت مساجد بن عباس رہنتی اللہ تو الی بھن النے:

معلوم بواكم صحابكرام والفائة بالعين اب اب زمان يس مساجدك الدردرواز علكات تقد وليهم القدوة

#### ثم اغلق الباب:

یہاں پردروازے بندکردینے کی وجہ سے منع الناس عن الدحول ہوا گرمسلحت کی بناء پرتھامعلوم ہوا کہ ایساکرنا بمسلحت م جائز ہے۔ اور یہ بند کرنا جب کعبہ میں جائز ہے تو سجد میں بدرجہ اولی جائز ہوگا۔ بنداس لئے کیاتھا کہ اس میں ہجوم نہ ہوگا اور اس کوسکون قلبی حاصل ہوگا۔

# باب دخول المشرك في المسجد

حفیہ وحنابلہ کے نزدیک جائز ہے اور مالکیہ کے نزدیک مطلقا ناجائز، شوافع کے نزدیک معجد حرام میں ناجائز ہے۔ اور اس کے ماسوا میں جائز ہے اور اس کے ماسوا میں جائز ہے اور اس کے ماسوا میں جائز ہے اور بظاہر ترجمہ میں کوئی قید ذکر نہیں فرمائی۔ ماسور بطاہر ترجمہ میں کوئی قید فرکر نہیں فرمائی۔ ماسید المسجد المحوام سے استدلال کرتے ہیں۔ مجوزین کہتے ہیں کہ اس سے نجاست اعتقادم او ہے نہ کہ نجاست جسم۔

<sup>(</sup>۱)باب المخوخة والممر فی المسجد ایک ورق پہلے ی باب گزر چالین باب المرود فی المسجد اور شہیں معلوم ہے کہ اگر لفظول میں فرق ہواور مفہوم ایک ہی ہوتو یہ کرار کہلاتا ہے۔ اور بخاری میں کرار ہے نیس ۔ اس اشکال کے چند جوابات میں ۔ اول یہ کہ پہلے مستقلا ذکر فرمایا تھا اب بجا ذکر فرمایا ۔ دوسرے یہ کہ وہال مرور بالدہل مرادتھا یہاں مطلق مرور مراد ہے مگراس جواب پراشکال ہیں ہے کہ مردر بالدہل میں مرور مطلق بھی پایاجائے گاتو بھر بھی کرار باقی رہا۔ اس کا جواب ہے کہ قید اور اطلاق ہے بھی فرق پیدا ہوجاتا ہے۔

باب رفع الصوت في المساجد

رفع صوت کی ممانعت بہت می روایات سے ثابت ہے۔ اس بناء پر حفیہ کے نزدیک مکروہ ہے۔ اس کے برخلاف بہت می روایات سے جواز معلوم ہوتا ہے چونکہ روایات مختلف ہیں اس لئے امام بخاری نے کوئی حکم نہیں اگایا۔ صرف دونوں کی طرح کی روایات ذکر کردیں۔ اور علامہ سندھی فرماتے ہیں کہ امام بخاری نے پہلے نہی کی روایت ذکر فرمائی اور پھر جواز والی ۔ تو جواز والی روایت نہی کی طرف پھیری جاسکتی ہے اور کہا جاسکتا ہے کہ رفع صوت مطلقا منع ہے۔ اس بناء پر حضوراکرم ملی آتھ نے جلدی سے نکل کر ہاتھ سے اشارہ فرمادیا تاکہ مید میں آواز بلندنہ ہو۔ (۱)

باب الحلق والجلوس في المسجد

مسلم شریف کی روایت میں ہے۔ مسالسی راکع عزین ۔ای طرح ابوداؤد کی روایت میں ہے۔ نہدی عن السحلق فحی
المسجد یوم الجمعة ۔ای طرح ایک روایت میں ہے۔ لعن الله من جلس و سط المحلقة ۔ان روایات کا تقاضایہ ہے کہ مجد
کے اندرحلقہ بنا کر بیٹھنا ناجائز ہے۔ ممکن ہے کہ امام بخاری نے ان روایات پر ردفر مایا ہوجن سے نبی معلوم ہوتی تھی اور علاء موجبین
فرماتے ہیں کہ امام بخاری نے باب سے تنبید فرمائی ہے کہ جن روایات کے اندر نبی آئی ہے وہ اپنے عموم پر نبیس ہیں۔ لہذا عزین والی
روایت اس پر محمول ہے کہ اس طور پر بیٹھنے سے انتشار ہوتا ہے اور مقصود اجتماع ہے۔ اس لئے اس سے منع فرمادیا۔ اس طرح ابوداؤد کی
روایت جمعہ کے ساتھ خاص ہے۔ کیونکہ حلقہ بنانا اصطفاف مقصود کے اندر خل ہے اور وسط الحلقہ بیٹھنا چونکہ مسترین کا طریقہ ہے اس لئے
اس سے منع فرمادیا۔

سال رجل النبي مُثُولَيَّةً وهو على المنبر:

اور جب حضور المالِيّة منبر پر من ولوگ آس باس حلقہ کئے ہوئے ہی میشے ہوں گے۔

فاستحيا فاستحى الله منه:

میں کتاب العلم میں اس روایت پر فصل کلام کرچکا ہوں اور وہاں میں نے اس کے دومطلب بیان کئے تھے۔

(۱) باب رفع الصوت فی المساجد: مجد کے اندرونع صوت کروہ ہے لیکن علی بات کے لئے یا تقریر کے لئے اگر وفع صوت کی مفرور پر جائے تو جائز ہے۔ اس باب کے اندر بھی مصنف نے کوئی تھم نہیں لگا یا اور روایات باب میں دونوں نوع کی ذکر فرمائی ہیں اور عدم جواز پر محول ہے جن سے جواز وعدم جواز معلوم ہوا اور محق دونوں روایات میں سے کہ ایک ضرورت پر محول ہے حداثنا علی بن عبدالله اس روایت میں حضرت عمر مختاط فی المان کیا گیا ہے کہ فیجصنی وجل کہ حضرت عمر مختاط فی آن ایک خود استے زبروست جو ری الصوت ہونے کے مجھے مجد میں آ واز نہیں دی بلکہ کئری کے اشارہ سے با یا اور نیز جوآ دی گفتگوفر مار ہے تھے ان کودھم کی دی۔ اس سے کراہت رفع صورت کا علم ہوا۔ اور دوسری روایت میں ہے فار تفعت اصواتهما کے باوجود صور المجان اللہ بی اس سے کراہت رفع صورت کا علم ہوا۔ اور دوسری روایت میں ہے فار تفعت اصواتهما کے باوجود صور المجان کی کراہت میں ہوری ہے اس وجہ سے کہ روایت اوٹی بی کی طرف راج ہے بینی اس سے بھی کراہت میں خورات کی دراسل سے دوایت اخری بھی روایت اوٹی بی کی طرف راج ہے بینی اس سے بھی کراہت میں خورات کی درمیان سے فرمادی تو گویا ام بخاری کا میلان کراہت رفع صوت کی طرف ہے۔ (س)

# باب الاستلقاء في السمجد

یہ آداب میں سے ہے۔ اس کی طویل بحث کتاب الآداب میں آئے گی، یہاں غرض ابوداؤدوغیرہ کی ان روایات پردوکر نا ہے جن میں پاؤں پر پاؤں رکھ کر چت لیٹنے کی ممانعت وارد ہوئی ہے۔ علاء موجبین فرماتے جیں کدا ستلقاء فی نفسہ جائز ہے جیسا کہ بخاری کی روایت سے معلوم ہوتا ہے اور اولی ہے ہے کہ نہ لیٹے اور بہی ابوداؤدوغیرہ کی روایت کا محمل ہے اور میرے حضرت نور اللہ مرقدہ کی رائے ہے کہ استلقاء کی صورت میں پاؤں پر پاؤں رکھ کرسونے کی دوصورتیں جیں: ایک ہے کہ چیر پھیلے ہوئے ہوں اور پاؤں پر پاؤں رکھ لے اور دوسری اور دوسری صورت ہے کہ پاؤں موڑ کر تھٹنے پر دوسرا پاؤں رکھ لے۔ پہلی صورت تو جائز ہے اور روایات جواز کا ممل ہے اور دوسری صورت روایات نبی کا محمل ہے اس لئے فرمائی گئی کہ اس میں کشف عورت کا حمال ہوتا ہے اور بعض حضرات نے فرق کیا ہے کہ اگر لئی چھوٹی ہوت تو منع ہے ور نہیں۔ (۱)

# باب المسجد يكون في الطريق

شارع عام کے اندر جوکسی کی مملوک نہ ہواوراس میں کسی کا ضرر نہ ہواور وہاں مسجد بنادی جائے تو کوئی حرج نہیں۔

#### فابتنى مسجدا بفناء داره:

سدروایت ابواب البحرة آکے اندر پوری تین صفح پرآئ گی اور کتاب الکفالة میں ایک صفی کا گزا آئ گا محقرا اتناس لو کہ جب مشرکین مسلمانوں کو طرح طرح ستانے گئے تو کچھ مسلمانوں نے بجرت کا ارادہ کرلیا اور جانے گئے۔ چونکہ جبشہ کا بادشاہ رہم دل تھا۔ اس مشرکین مسلمانوں کو اور جانے گئے۔ چونکہ جبشہ کا بادشاہ رہم دل تھا۔ اس مسلم کو جی کا مردار تھا۔ اس نے پوچھا کہ ابو بحر اس بالا بحرا بہو جمرت کا ارادہ کیا اور نگل ہوئے۔ راستہ میں این الد غنہ ما کر اس نے بوچھا کہ ابو بحر الجمرا کہ بال جارہ ہو؟ حضرت ابو بحر سے ساتھ چلوتم کو کوئی تکلیف نہیں پہنچا سکتا۔ عرب میں دستور تھا نہیں جا سکتا۔ تا میں دستور تھا کہ اس جا سکتا۔ تم صلہ رحی کرتے ہو غریبوں کی غیر و فیر لین میں دستور تھا کہ اور اگر کوئی کی کوئی تکلیف نہیں پہنچا سکتا۔ عرب میں دستور تھا کہ اس کوئی کوئی تکلیف نہیں پہنچا سکتا۔ عرب میں دستور تھا کہ اور اگر کوئی کی کوئی تکلیف نہیں کہ جا سے جہ جاتی تھی اور اور عراد میں کہ دار اور اور اور اور اور اور اور کی کہ میں نے ابو بکر کو پناہ دی ہے۔ اب ان کوکی تھی نے بہ بی کہ اور ہمار کی جہ بیا تھی ہو تھی ہمیں ڈرے کہ ہمارے نے اور ہماری کور تی کورتی کہ میں تہارے اور ہماری کورتی ہمیں اس کے کہ مارے نے اور ہماری کورتی ہمیں ہمارے نے کہ دور تھی کورتی اور کی کورتی کا دل بہت زم ہوتا ہے۔ لہذا اے این دغنہ تم یہ ترط لگادہ کہ وہ آن اپنے گھر کے سے بھر نہ جا کیں۔ اس نے آگر حضرت ابو بکر بھی اور ہماری میں ڈرے کہ ہمارے نے گھر کے سے درواز ہے کہ ہورتوں اور بچوں کا دل بہت زم ہوتا ہے۔ لہذا اے این دغنہ تم یہ ترط لگادہ کہ وہ تو اور اور کر سے تا اور اور کر سے تا ہو کہ دورواز ہے کہ مارے کے سے معرف ان کا نہی ہمارے کی دورواز سے کہ میارے نے میں درواز ہے کہ مارے کے سے معرف سے کہ دورواز کے کر سے معرف ان کی شکھ کے دورواز سے کر سے میں درواز سے کر سے معرف کی دورواز سے کہ میارے کی میں دورواز سے کہ میارے کے میارے میں کو میں کے کہ میں دورواز سے کر سے میں کر سے میں کوئی کی میں دورواز سے کر سے دورواز سے کر سے میں دورواز سے کر سے م

<sup>(</sup>۱) باب الاستلقاء فی المسجد بسنن کی ایک روایت میں استلقاء فی المسجد واضعا رجلیه علی الاحوی کی ممانعت آئی ہے کین یہ باب منعقد فرماکر جواز ثابت فرماتے میں اور ان روایات پر روفرماتے میں اور علاء موجمین نے دونوں کے اندر جمع فرمادیا کہ محرم و میج میں جب تعارض ہوتو محرم رائح ہوتا ہے۔ لہذا سنن کی روایت رائے ہے۔ میں یہ کہتا ہوں کہ جب ان روایات میں نص موجود ہے اس لئے اگر اس ترجمہ کو بیان جواز کے لئے مانا جائے تو زیادہ بہتر ہے۔ (کذا فی التقریرین)

آ یا اور آگرا پی شرط یا د دلا کی اس پرحضرت ابو بکر ت<del>وی کلائون ای کوئی</del> نے اس کا امان داپس دیدیا۔ بیقصه میں نے اختصارا بیان کر دیا<mark>۔ مفصل</mark> کتاب الکفالہ میں آئے گا۔

باب الصلواة في مسجد السوق

حافظائن مجرحمة الله عليفرمات بين كه حديث پاك كاندرآيا به سوالبقاع اسوافها اوربالكل يهى بات به البغداا كركى فرورت سے جائے تو بقد رضرورت و بال تھر باور پھر چلاآ و ب جيد بيت الخلاء مين آدمي اتى بي دير هم رتا ہے جتنى اس كو حاجت ہو۔

تو اس روايت كا تقاضايہ به كہ سوق كاندر نماز نه پڑھى جائے حضرت امام بخارى نے اس باب سے اس كا جواز ثابت فرماديا اور يهى الحرب ہے ۔ علامه عنى نے حافظ كے كلام كورد فرماديا مگركوئى وجہ بيان نہيں فرمائى، اور بعض حوزات فرماتے ہيں كه چونكه مساجد ميں نماز پڑھنے كى نفنيلت بہت آئى ہے۔ اور بعض روايات ميں الاصلوة لحوار المسجد الافي المسجد بھى وارد بے تو اس سے سے مناز پڑھنے كى نفنيلت بہت آئى ہے۔ اور بعض روايات ميں الاصلوة لحوار المسجد الافي المسجد بھى وارد ہے۔ تو اس سے محمد مين آتا ہے كہ غير مجد ميں جارم جدكن از نبيس ہوتى ہے۔ اس لئے امام بخارى اس كا جواز ثابت فرماتے ہيں محمد مين ان ان عام ہوارت نبيس ہوتى ہاور بازاركى مجد سے مراد وہ مجد ہے جوگھر ميں بنائى جائے۔ امام بخارى نے جواز ثابت فرمایا ہے کہ مجدسوت ميں عام اجازت نبيس ہوتى ، اور بازاركى مجد سے مراد وہ مجد ہے جوگھر ميں بنائى جائے۔ امام بخارى كى غرض بيہ ہوتى ہوار بازاركى مجد سے نور الله مرقد وفرماتے ہيں كه امام بخارى كى غرض بيہ ہوتى ہولئاتے ہے کہ مجدسوت ميں کہ امام بخارى كى غرض بيہ ہوئى ہوئے ہے۔ اس مجدسوت ميں مام اجازت نبيس اس کے لئے مجدلات ميں کہ امام بخارى كى غرض بيہ ہوئى ہوئے ہوں داسلام بخارى كى غرض بيہ ہوئى ہوئے۔ اس مجدسوت ميں مام اجازت نبيس اس کے لئے مجدسوت ميں کہ امام بخارى كى غرض بيہ ہوئى ہوئے۔ اس محدال معلى خواد ہوئے ہوئے کہ محدسوت ميں مام وادر من نبيس اس کے لئے مجدلاتوں کے اندر بھی نماز پڑھنا جائز ہوئے ہوئے در ہوئے۔

### وصلى ابن عون في مسجد الخ:

علامہ کر مانی اورعلامہ عینی فرماتے ہیں کہ ابن عون کے اثر کا کوئی تعلق ترجمہ سے نہیں ہے۔ کیونکہ باب تو صلوٰ ۃ فی معجدالسوق کے بیان میں ہے اور ابن عون کا اثر مسجدالبیت کے بارے میں ہے۔ گرمیرے والدصاحب نے ترجمہ کی جوغرض بتلائی ہے اس صورت میں ابن عون کا قول ترجمہ سے غیر متعلق نہیں رہتا۔

کیونکہ وہ فرماتے ہیں کہ غرض ہیہ ہے کہ نماز کے واسطے مجدا صطلاحی کا ہونا ضروری نہیں ، کیونکہ مجدا صطلاحی وہ کہلا تی ہے جس میں اذن عام ہواور مسجد سوق میں اذن عام نہیں ہوتا۔ کیونکہ سوق جب بند ہو گیا تو مسجد بھی بند ہو گئی۔اس لئے کہ سوق سے مرادم قف مدور ہے جیسے گوشت کی مارکیٹ۔

### صلوة الجميع تزيد على صلوة:

اس ہے معلوم ہوا کہ صلوۃ فی السوق جائز ہے کیونکہ جب جماعت کی نماز صلوۃ بیت اور صلوٰۃ سوق پر پچیس گنا زیادہ ہوتی ہے تو معلوم ہوا کہ ایک درجہ جواصل صلوٰۃ ہے وہ ان دونوں کے اندر بھی موجودر ہتا ہے۔ اب یہاں ایک بحث پچیس در ہے اور ستائیس در ہے کی ہے۔ اس پر کلام ابواب الجماعۃ میں آئے گا کیونکہ وہاں دونوں قتم کی روایات آئیس گی۔ (۱)

<sup>(1)</sup> باب الصلواة فی مسجد السوق ترجمة الباب مے متعلق میری رائے ہیہ بے کہ حضرت سمرہ رفوق لائف کا خط جوان کے بیٹوں کے نام ہے اس کے اندر میہ ہے کہ حساس کے اندر میں جا کہ جا کہ جا کہ جا کہ جا کہ ہے کہ دوایت کہ اپنے گھروں کے اندر مساجد بنائی جا بیس اور ان کے اندر مساجد بنائی جا بیس اور ان کے اندر مساجد بنائی جا بیس جوایک لفظ آیا ہے۔ صلواۃ فی سوقہ تو اہام بخاری کا استدلال اپنے ترجمہ پرای ہے ہے۔ (س)

# باب تشبيك الاصابع في المسجد وغيره

چونکہ ابوداؤد دغیرہ سنن کی روایات میں ہے اذا عدد احد کم الی المسجد فلا یشبکن یدہ اس معلوم ہوتا ہے کہ تشبیک جائز نہ ہوتو امام بخاری نے اس کا جواز ثابت فرمادیا علمائے موجبین فرماتے ہیں کسنن کی روایات اور بخاری کی روایات میں کوئی تعارض نہیں ہے۔ اس لئے کہ بخاری شریف کی روایت نفس تشبیک پرجمول ہے اور وہ جائز ہے اور سنن کی روایت مشی الی المساجد پرجمول ہے کوئکہ جب مصلی معجد کی طرف جاتا ہے تو وہ مصلی ہی کے تھم میں ہوتا ہے اور مصلی تشبیک سے ممنوع ہے تو چونکہ وہ مصلی کے تھم میں ہوتا ہے۔ اس لئے اس پرمصلی کا تھم عائد کر دیا گیا۔

### شبك النبي المُثَيِّلُمُ اصابعه:

یروایت مجمل ہے و قال عاصم بن علی سے اس کی تفصیل فر ما کی ہے۔ `

### سمعت هذا الحديث من ابي:

عاصم یوں کہتے ہیں کہ جیسے بیصدیث میں نے واقد سے تن ای طرح اپنے والدصاحب سے بھی بیتی ہے مگر مجھ کو وہ ترتیب یاد رہی جو والدصاحب نے بیان فرمائی کہ پہلے کیابیان کیا تھا اور پھر کیابیان فرمایا۔عن ابیدہ کے اندراہیدہ کی خمیر واقعہ کی طرف راجع ہے۔

اذا بقيت في حثالة من الناس بهذا:

یدابواب الفتن کی روایت ہے اور مطلب یہ ہے کہ حضور اکرم مل الم بیٹی نے تشبیک فرماکرا شارہ کردیا کہ اس وقت تیراکیا حال ہوگا جب کہ اجھے اور برے کی تمیز نہ ہوسکے گی اور سب ایک دوسرے میں گڈیٹر ہو جائیں گے۔

### ان المؤمن للمؤمن كالبنيان:

حضورالدس مل المقالم كاارشاد ہے كہ مومن مومن كے واسط ممارت كى طرح ہے كہ بعض كوبعض كے ساتھ تقويت ہوتى ہے۔ ايک دوسرے سے ملے ہوتے ہيں جيسے ديوار كى اينٹيں كہ جب تك ان كے اندرتشبيك كى صورت رہتى ہے تو قوت رہتى ہے - اوراگريہ بات نہ ہو بلكہ ايك اينٹ پر دوسرى اينٹ ركھ دى جائے تو ايک دم گرجائے گى۔ احدى صلوات مى السعندى، السطھ و السعد و السعد ابو ہر برہ و من الله تاكان تنہ كى روايت ميں عمر ہے۔ محدثين دونوں كوايک ابو ہر برہ و من الله تنہ كى روايت ميں عمر ہے۔ محدثين دونوں كوايک ہى واقعہ پر حمل كرتے ہيں مگر ميرى سمجھ ميں نہيں آتا كہ وحدت پر حمل كرنے كى كياضرورت ہے جب كہ مومتعدد بار ہوا ہے۔

### قال ابن سيرين قد سماها ابوهريرة:

ظاہریہ ہے کہروایت ابوہریرہ موقی الله تقالی الم الله میں تو صلو ہ الظہر ہے اور روایت عمران بن حصین موقی الله تشمیل عصر کاذکر ہے کما مو۔

#### كانه غضبان:

چونکہ نماز کے اندر سہوواقع ہواجس کا اثر قلب اطہر پر پڑا۔اوروہ اثر چہرہ سے ایسا ظاہر ہوا جیسے کہ حضور پاک ملطقاتم کو غصہ آرہا ہو، میں نے اس سے پہلے بھی کہاتھا کہ جو جتناحسین ہوتا ہے اتنابی جلدی تاثر اس کے چہرہ پر ظاہر ہوتا ہے اور پھر حضور ملطقاتم کے حسن کا تو کیا پوچھنا۔

وضع يده اليمني:

وضع یده الیمنی سے لے کر علی ظهر کفه الیسری تک کی جوتشکیل (حضرت نے فرمائی وہ) یہ ہے کہ اولا وا ہے ہاتھ کی مختلی کو بائیں ہاتھ کے کف کی پشت پر کھے اور انگلیوں کو انگلیوں میں ڈال لیاجائے اور پھر دا ہے رخسار رے کو بائیں ہاتھ کی ہشت پر اس طرح رکھے کہ دا ہے ہاتھ کی انگلیاں تو بائیں ہاتھ کی انگلیوں میں رہیں۔ گر ہشیلی بائیں ہاتھ کے انگو مٹھے کی طرف کو ذراس الگ ہو۔ والله اعلم

#### فهاباه ان یکلماه:

اس کئے کہ جس کو جتنازیادہ بررگوں سے قرب ہوتا ہے اتنابی زیادہ ان سے خوف بھی ہوتا ہے۔

### قال لم انس ولم تقصر:

حضورا کرم ملی آن اس اس لئے فرمایا کہ بھولنے والے کویہ یا ذہبس رہتا کہ مجھ کو بھول واقع ہوئی یانہیں اور قصر ہوایانہیں۔ تو حضور ملی آنے نے اپنے ظن کے مطابق فرمادیا۔

# فقال اكما يقول ذو اليدين:

حضرت ذوالیدین کے فرمانے کے بعد حضور مڑھ آھے نے دوسرے صحابہ مختلف نہ ال میں بنا اس کی تقیدیق فرمائی کہ ذوالیدین جو کچھ کہدرہے ہیں وہ صحیح ہے یانہیں؟ بیروایت ابواب السہو اور کلام فی الفسلو ق میں آئے گی۔اوران مسائل پر کلام وہی ہوگا۔

### فربما سألوه ثم سلم:

یدابن سیرین کے شاگر کامقولہ ہے کہ ابن سیرین سے لوگوں نے پوچھا کہ پھر حضور ما ایک آن کے بعد سلام بھی پھیرا؟ تو انہوں نے فرمایا ان عسم وان بسن حسصیت قال ٹیم سلم لینی ابوہریرہ تو پھی اللہ قت الی بھیڈ کی روایت میں تو نہیں مگر مجھے خبر پینی ہے کہ حضرت عمران بن حسین تو پی اللہ قت الی بھیڈ فرماتے سے ٹیم سلم۔ (۱)

# باب المساجدالتي على طرق المدينة

شراح فرماتے ہیں کہ غرض چونکہ حضور اکرم مطاقات کے حالات کو بیان کرنا ہے اس لئے حضور مطاقات کے اسفار کے راستے کا حال بھی بیان فرمادیا اور مساجد چونکہ اہم تھیں اس لئے ان پرتر جمہ باندھ دیا۔

اور میرے نزدیک امام بخاری نے اس باب سے ایک اہم مسلد کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔ وہ یہ کہ مشاہدا کابر سے استبراک جائز ہے یانہیں؟ استبراک بمشاہدالا کابر میں دوفریق ہوگئے۔ایک نے تو بالکل افراط کر دی جیسے مبتدعین اور دوسرے نے بالکل تغریط کر دی

<sup>(</sup>۱) باب تشبیک الاصابع: وقال عاصم بن علی اس عبارت کا مطلب بیہ کہ عاصم بن علی فرماتے ہیں کہ ہم ہے اس کو عاصم بن محد نے بیان کیاا ہے باپ ہے کیان وہ اس کے الفاظ بھول گئے تھے۔ تو انہوں نے اس کی اور تقویم کرائی کہ ہیں نے اس کوا ہے باپ سے ساتھا تم کو بھی یا دہ ہو آئی وہ کو تی الفاظ بھول گئے تھے تو اس کے اپنے بھائی وہ تو چھ کر اس فرمائی اور کہا کہ میرے باپ بیان کیا کرتے تھے تو کو یا اس حدیث کی سنداگر چہ عاصم بن محمد سے ہے لیکن وہ چونکہ بھول گئے تھے تو اس لئے اپنے بھائی سے بوچھ کر اس حدیث کو بیان فرمایا۔ اذا بقیت فی حناللہ من الناس خالہ کہتے ہیں بچھوڑ کو یعنی وہ کباڑ اور چوکر جوآٹا چھائے نے کے بعد چھلی میں رہ جاتا ہے اور مطلب بیتھا کہ جب سب لوگ ظاملط ہوجا کیں گے اس وقت تو کیا کرے گا؟ (س)

جیے دہابی نجد بیاورہم اہل دیو بندان کاطریقہ یہ ہے کہ عقائد کے اندرتو وہائی اورا عمال کے اندرمبتد عین کے ساتھ ہیں اوراس کا مطلب پیر ہے کہ ہم اس طرح نہیں کرتے جس سے ان بزرگوں کی شان میں کسی قتم کی گتاخی ہو بلکہ جوادب ہے اس کے ساتھ پیش آتے ہیں لیکن ساتھ ہی ساتھ ریبھی عقیدہ رکھتے ہیں کہ بید هفرات کچھ بھی نہیں کر سکتے۔ جوکرنے والا ہے وہ اللہ تعالی ہے اس کے قبضہ قدرت میں سب کچھ ہے۔

#### و يحدث ان اباه:

یه مقوله مویٰ کا ہے وہ فرماتے ہیں کہ سالم بن عمریہ بیان فرماتے تھے کہ حضرت عبداللہ بن عمر ت**رفی لائی آن کا نہ میں نماز**۔ پڑھتے تھے انہوں نے جہاں حضور م<del>الی آی</del>ا کونماز پڑھتے ویکھا تھا۔

### وحدثني نافع:

اس روایت کوذکر فرما کرموی نے بہتلادیا کہ جیسے سالم نے اپنے باپ سے بیفل کیا ہے اس طرح ابن عمر و ای الله بھتا کا ان الله کی مولی حضرت نافع نے بھی ان سے یہی نقل کیا ہے تو اس سے سالم کی روایت کو تقویت ہوگئی کہ صرف وہی نہیں بیان کرتے بلکہ اور بھی بیان کرتے ہیں، ان دونوں کی روایات میں یہاں صرف اس مسجد میں اختلاف ہے جو کہ شرف روحاء پر واقع ہے جیسا کہ بخاری میں آر ہاہے۔

الاانهما اختلفا في مسجد بشرف الروحاء:

اختلاف كامطلبيب كركس جكه يرب

#### هبط من بطن واد:

اس کا پیمطلب نہیں کہ وہاں نزول فرماتے تھے بلکہ نیج اتر نے کے معنی میں چلتے ہوئے۔

#### فدحافيه السيل بالبطحا:

پس رونے اس میں کنگریاں لاکرڈ الدیں۔اور قاعدہ یہ ہے کہ جب روچلتی ہےتو کوڑ اکر کٹ اور ریت ایک جگہ ہے دوسری جگہ منتقل ہوجا تا ہے۔دوسری جگہ سے نیسری جگہ۔

حتى دفن ذلك المكان الذي كان عبدالله يصلى فيه:

ہاں اس کی محاذات باقی رہ گئے ہے یہاں تک کہ پہلی منزل ہوگئ۔ وان عبداللّٰہ بن عمر نافع نے یہ جملہ آٹھ جگہ ذکر کرکے آٹھ منزلیس گنوائی ہیں۔

### وانت ذاهب الى بكه:

اس جمله کی قیداس وجدے لگائی کدان اشیاء میں دایاں بایاں اضافی ہے۔

#### بينه وبين المسجد رمية بحجر:

چونکہ ان حضرات کے یہاں تیراندازی کامشغلہ تھا۔نشانہ بازی ان کا کھیل تھا۔اس لئے انہیں ایک مقدار بعد کی معلوم تھی اس لئے کہیں تورمیة المحجر کہددیا ادر کہیں رمیة بسهم بول کرایک خاص مقدار مراد لیتے تھے۔

#### العرق:

یعن چھوٹی سی پہاڑی۔

كان يترك عن يساره وورائه:

لعنی اس معبد کوبائیں جانب چھوڑتے تھے اور اس سے آگے بڑھ کر پھر پڑھتے تھے۔

تحت سرحة ضخمة:

سرحد کہتے ہیں بڑے موٹے اور چوڑے درخت کو ہنمہ سے اس کی مزیدتا کید کردی۔

### وانت ذاهب الى هضبة:

ہضبہ اس پہاڑی کو کہتے ہیں جواد ٹی نہور وضع من حجارہ : چھوٹے چھوٹے سفید پھروں کوشم کہتے ہیں۔ عندسلمات الطریق ۔ داستہ کے کیکروں کے پاس۔ هوشی ایک جگہ کانام ہے۔ بکراع شی ایے بطرفة۔ مرّ الظهران ایک جگہ کانام ہے۔ (ال

(۱) بساب المساجدالنى على طرق المدينة عرب كالمبلية مانديس يده ستورتها كه اگر منزل بزى موتى تو ظهرى نماز بزهر حكر علية ورزعمرى نماز كه بعد چلة تعاور محمة عدو بهرتك كى جكداً رام كرليا كرتے تصاور مكه بعد يذكا سفر تقريبادى ، باره دن كا به درميان مين آئه منزلين موتى تقييں به حد فسنى فافع عن ابن عمو حمضرت اين عمر توجي الأنها النابخير كه دوشا كرد بهت خصوص جي بي اين كه صاحبزا دے حضرت سالم اورايك ان كے فام حضرت نافع اور دونوں بهت كيرالروايات جي اور عام طور سے بميشدايك دوسرے كى موافقت بى احاد بث ميں كرتے جي سے صرف چار حديثوں ميں ان دونوں كا اختلاف ہے كہ سالم ان چاروں كوم فو عا اور نافع موتو فائقل كرتے جي سالم ان چاروں كوم فو عا اور نافع موتو فائقل كرتے جي سالم ان جاروں كوم فو عالم تي برنمازيں بزهى =

# باب سترة الامام سترة لمن خلفه

جنب جماعت سے نماز ہورہی ہوتو صرف امام کے سامنے سترہ ہونا کافی ہے ہر چھخص کے لئے مقتدیوں ہیں سے سترہ ہونا ضروری نہیں۔ یہ اجماعی مسئلہ ہے کیکن اس میں اختلاف ہے کہ ستوہ الامام سترۃ لمن خلفہ ہے یا امام کاسترہ توہ ہوگئری ہے اور امام توم کاسترہ ہے اس میں علاء کے دونوں قول ہیں۔

#### يصلى بالناس بمنى الى غير جدار:

روایت گزرچکی اس کے مطلب میں اختلاف ہے بعض علماء کی رائے ہے کہ بالکل ستر ونہیں تھا۔ چنانچہ پہنی نے اس روایت پر ترجمہ باندھا ہے۔ باب الصلوة بمنی من غیر سترة اوردوسرا قول یہ ہے کہ ستر و تو تھا مگر جداز نہیں تھی ، یکی بخاری کی رائے ہے۔ فمرت بین یدی بعض الصف الخ:

اس کا مطلب یہ ہے کہ جولوگ کہتے ہیں کہ جاروغیر قطع صلوۃ کا سبب ہوتے ہیں یددرست نہیں۔ میں نے کرھی جھوڑ دی۔ چی ق ربی کسی نے نکیرنہیں کی۔اب اگرسترہ تھاتو پھر استدلال نہیں ہوسکتا۔اوراگرنہیں تھا جیسا کہ یہ بی وغیرہ کی رائے ہے تو پھرواضح ہے۔ امر بالحربة فتوضع بین یدیه الخ:

ثبت بـذالك سترة الامام ولما لم توضع للناس ولو وضعت لذكرت فلمالم تذكر ثبت ان سترة الامام سترة لمن خلفه (فمن ثم اتخذها الامراء)

= ہیں، وہ ہجۃ الوداع کے موقع پر پڑھی ہیں۔ اب اس میں اختلاف ہے کہ حضور طابقہ مدینہ ہے۔ جہیں، چہیں، چہیں، چہیں، چہیں، چہیں، جہیں، جہیں، جہیں، جہیں، جہیں، جہیں، جہیں، جہیں، جہیں اور جہیں کے اور در الله اور جہیں اور جہیں اور جہیں اور جہیں اور جہائے جہدے شنبہ میں نے اس لیے اختیار کیا کہ دواجت کے اندرا آتا ہے کہ جب حضور طابقہ آخریف لیے جہدے شنبہ میں نے اس لیے اختیار کیا کہ دواجت کے اندرا افر بائی اور کہیں ہے کہ جب حضور طابقہ آخریف لیے جہد کے اندرا وافر بائی اور کہیں اور کہیں اور کہیں اور کہیں اور کہیں ہے کہ جب حضور طابقہ تھر جہانا کی اور کہیں اور کہیں کہیں مزل اور اور کھیں کہیں مزل اور کہیں ہے کہ جب حضور اور جب جب کی مزل کا ام ہے ہم در جب جب اور کہیں کہیں ہے۔ رہیں ہور کی میں اور کہیں کہیں ہور کہی ہور کہیں ہور

العنی حضور اقدس علی تلغ کے ساتھ تو اس غرض کے واسطے ہوتا تھا کہ اگر نمازی ضرورت ہواورکوئی سترہ نہ ہوتو اس کو گا کرسترہ بنالیں کہیں انتخا کی ضرورت ہوتو زمین نرم کرلیں۔، ڈھیلے تو ڑلیں گمراس کواصل قرار دے کران امراء نے اختیار کیا کہ حضور ملطقاتم کے ز مانے میں میں حربدلیکر چلتے تھے۔ادرامراء سے مرادامراء بنوامیہ ہیں۔خلفائے راشدین مراذبیں اور پیکیرفرماتے ہیں ادریہی دجہ ہے کہ بہت ی باتوں کی اصل ہوتی ہے تمراس میں افراط کی بناء پر علاء سداللباب منع فرمادیتے ہیں کہ ابتداء وہ باتیں عارضی ہوتی ہیں اور پھرلوگ اس کومعلوم ہیں کس صدتک پہنچادیتے ہیں۔(۱)

# باب قدركم ينبغي ان يكون بين المصلى والسترة

مصلی اسم فاعل من التفعیل واسم ظرف منه بره ها گیا ہے۔ چونکہ ستر ہنماز بڑھنے والوں اور گزرنے والوں دونوں کی سہولت کے لئے ہوتا ہے اس لئے مصلی کوستر ہ سے بہت دور نہ کھڑا ہونا جا ہے بلکہ قریب کھڑا ہونا جا ہے ۔اب مقدار کیا ہو؟ اس کوامام بخاری بیان فرماتے ہیں، میں نے بیکہاہے کہ مصلی اسم فاعل اور مصلی اسم ظرف دونوں پڑھے مجے ہیں، توجمہور تو اس کوعلی بناء الظر ف بڑھتے ہیں اوران کے نزدیک مطلب بیہ ہے کہ نماز پڑھنے کی جگہ اور سترہ کے درمیان کتنا فاصلہ ہونا چاہیے اور مالکیہ اس کو فاعل کے وزن پر پڑھتے ہیں ان کے نزدیک مطلب یہ ہے کہ نماز پڑھنے والے کے درمیان اورستر ہ کے درمیان کتنافصل ہونا جا ہے جہور کے نزدیک چونکہ اسم ظرف ہاس لئے روایت سے معلوم ہوا کہ جتنی دور کے اندر مضلی سجدہ کرتا ہے اس کوچھوڑے پھراکی ممرشاۃ ہونا چاہتے اور مالکیہ کے نزدیک نمازی اورسترہ کے درمیان مرشاۃ کافاصلہ ہونا چاہئے۔اب مجدہ کیے کرے وہ فرماتے ہیں کہ مجدہ کے وقت پیچھے ہٹ جائے جیے حضور ملکتا منبرے نیجازے تضحدہ کرنے کے لئے۔

<sup>(1)</sup>باب ستوسة الامام ستوة لمن حلفه مام بخارى كاصول موضوعيس سيب كدجب كوكى روايت غير بخارى كى بوليكن مضمون اس كالمجيح بوتوان مضايين كى تقویت کرتے ہیں اور جن روایات کے مضامین درست نہ ہول ان بررد کرتے جاتے ہیں۔باب کی بیروایت ابوداؤد کی ہےاوراس روایت کامضمون ان کے زد یک سی ہے لبذااس كى تقويت كى وجيس دوسرى مديث ذكر فرمادى اوراس مديث كوتر جمدالباب بناديا-اس ميس اختلاف بى كى جوستره امام كے ليے موتاب وہى مقتد يول كے ليے تجی ہوتا ہے یا مقندیوں کاسترہ امام ہےاس میں دونوں تول ہیں۔امام بخاری نے اس باب سے بتلادیا کہ مقندیوں کاسترہ دی ہے جوامام کاسترہ ہے نہ کہ خود وہ امام سترہ ہے۔اس اختلاف کا تمرہ یہ فکے گا کہ اگرام اور اس سے سترہ کے درمیان کوئی شے قاطع فکلے تو وہ امام کے لئے معنر ہوگی اور بقیہ مقتد یوں سے لئے معنوثیس کیونکہ مقتد ہوں کا سترہ تو وہ امام خود ہے اورا کرامام اورمقتدی کے درمیان ہے گذر بے تو مقتریوں کے لئے معنر ہوگا ادرامام کی نماز سجم ہوتا ہے۔ ہسسنسی المبی غیسر جہدار ۔ سلم شریف میں بجائے منی کے عرف داقع ہوا ہے۔علام نو دی نے فرمایا ہے کہ پہتعدادقعہ جمحول ہے اس برحافظ نے نکیر فرمائی ہے اور کہاہے کہ داقعہ ایک ہی ہے۔ اور روایات مشہورہ کے اندر صرف منی واقع ہوا ہے لہذا بہی صحیح ہے اور عرف شاذ ہے مصنف نے باب باندھ کر ہلا دیا کہ حضور میا تین نے اندر جدار کے علاوہ کمی اور شے کوستر و بنا کرنماز پڑھی اور یک منی را ج میں فیمن فیم اتعد ها الامراء \_ برایک خاص واقعہ کی طرف اشارہ ہے کہ میں سے بادشاہوں نے بنالیا۔ بوعوں کی جواب موجودہ خرافات میں ان کی ابتداءاوراصل بہت انچی ہوتی ہے لیکن پھر بعد میں ناجائز اور حرام با تی اس میں داخل ہو جاتی ہیں ان زیاد تیوں کی دجہت ناجائز کہتا پڑتا ہے۔ عرس کی اصل یہ ہے کہ جب کوئی شخ مرجا تا تھا تواس کے سب مرید آپس میں لما قات کرنے کے لئے شخ کی تاریخ وفات پرایک جگہ جمع ہوا کرتے تھے کیونکہ بیتاریخ انقال سب کومعلوم ہوتی ہے لیکن اب بعد میں زوائداس میں داخل ہو مجے جیسے رقص ومرودو غیرہ اس لئے ناجائز ہے۔ ( کذا فی تغریرین )

بين مصلى رسول الله المُهاتِم وبين الجدار ممر الشاة:

جہوربین مصلی النے کے لفظ سے استدلال کرتے ہیں مالکی فرماتے ہیں کہ موضع صلوۃ سے موضع تیام مرادہ۔ (۱۱) باب الصلواۃ الی الحربة

امام بخاری نے دوباب باندھے ہیں ایک صلوۃ الی الحربہ دوسراصلوۃ الی العنزۃ کا۔میرے والدصاحب کی رائے ہے کہ چونکہ بعض اقوام ہتھیا روں کی پرستش کرتے ہیں اس لئے شبہ ہوتاتھا کہ ہتھیا روں کا سترہ بنانا ان کی طرف نماز پڑھنا جائزنہ ہو۔جبیبا کہ احناف کے نزدیک آگ کی طرف منہ کرکے نماز پڑھناممنوع ہے تو حضرت امام بخاری نے اس کا جواز ثابت فرمادیا۔

ومعنا عکازہ او عصا او عنزہ یہاں سوال بدہ کہ اُوٹک کے لئے ہاور جب ٹک ہوگیا تو ترجمہ کیے تابت ہوااس کا جواب بدے کدان کی طرف نماز پڑھتے تھے۔ جب ہی تو ان اشیاء کے درمیان شبہ ہوا۔ فضیت المطلوب اورمیرے نزدیک او تنویع کے لئے ہے کہ بھی اس کی طرف بھی اس کی طرف، اب کوئی اشکال نہیں۔ (۲)

#### باب السترة بمكة وغيرها

ابودا و دوغیروسنن کی روایت میں ہے کہ رسول اللہ ما آیآ مطاف میں باب بن سہم کے پاس نماز پڑھتے تھے اور طواف کرنے والے حضور ملی آلا کے سامنے سر ہنیں ہوتا تھا۔ اس روایت کی تخ تئی میں علماء کے در میان اختلاف ہوگیا۔ بعض علماء کی رائے ہیہ کہ مکہ میں بلاسترہ کے نماز پڑھنا جائز ہے۔ جیسا کہ عبدالرزاق نے اپنے مصنف میں باب اندھا ہے اور بہی حنابلہ کا نہ ہب ہوتو حضرت امام بخاری نے اس پر دوفر مادیا کہ اس سے پنہیں لکتا کہ مکہ میں سترہ ضروری نہیں بلکہ مکہ میں آب نہ بلکہ مکہ میں سترہ کی در میں اور بہی حنابلہ کا فرسترہ کی طرف نماز پڑھی ہے اور بعض علماء کی رائے ہے کہ چونکہ حدیث کے اندر ہے المطواف بالبیت صلوہ میں آب نہیں تھا ہے کہ دونکہ حدیث کے اندر ہے المطواف بالبیت صلوہ میں آب بالم اللہ نا کہ داور سے بیار اقول ہیں ہے کہ حنفیہ کے نزد یک مجد کمیر کے اندر سترہ کی ضرورت نہیں اور مجد کہیر کی مثال میں یہ حضرات مہد مکہ اور مسجد نہ بیت المقدس کو پیش کرتے ہیں تو چونکہ یہاں مجد کہیرتھی اس لئے سترہ کی ضرورت نہیں تھی۔

باب الصلواه الى الاسطوانة

غرض یہ ہے کہ اگر چہ مجد کے اندرسترہ کی ضرورت نہیں مگر اولی یہ ہے کہ سی ستون وغیرہ کے قریب پڑھے۔ کیونکہ اس سے

(۱) بهاب قدد كم ينبغى النرباب كاندر جولفظ مصلى آيا به يهجهوركز ديك اسم ظرف كاصيغه بهاور مالكيه في اس كواسم فاعل كاصيغه برم حاب كين جوروايت اس باب مين آرى بود بال اسم فاعل كرميف كاحتال نيس كونكه و بال اضافت كرساته مصلى د صول الله المطفقة الناس معلوم بواكر جمة الباب كاندر بمى اسم ظرف بي تاب كرونر ما ديا - المساحد من المساحد من المساحد و المساحد

<sup>(</sup>Y) باب المصلونة الى المحوية : حربه كتيت بين چموثے نيز \_ كواورعز ه بر \_ نيز \_ كوكتے بيں \_ اورعكاز واس ككرى كوكتے بيں جو جروا بے كساتھ وہتى ہے اور اس كونه روك ہے كا ايك پنجرسا بنا ہوا ہوتا ہے ۔ جس سے وہ در فت كے بيتا اور شائيس تو ژنا ہے ۔ اس جگہ اوتنوبع كے لئے ہے \_ كيونكه اگر شك راوى ہوگا تو مجرا سندلال كرنا سيح نيس ہوگا ۔

نمازیوں کے نگلنے میں مہولت ہوگی اور بیدو جوب کا درجہ نہیں۔

#### الاسطوانة التي عندالمصحف:

اس کا مطلب ہد۔ ہے کہ جب حضرت عثمان موجی کا کہ نہ نے اپنے زمانہ خلافت میں نئے مصاحف جمع کرائے تو مسجد نبوی میں ایک ستون کے پاس رکھ دیئے گئے۔ تا کہ نماز پڑھنے والوں سے جس کا جی چاہے اس میں دیکھ کر پڑھے تو اس ستون کواسطول تہ المصحف کہتے ہیں اور بعض نے ہے کہددیا کہ حضور ملی آلم نے اپنے زمانے میں مصحف رکھوا نے بین فاط ہے۔

#### يبتدرون السوارى عندالمغرب:

ال پر کلام تو دہاں آئے گاجہاں صلوۃ بعد العصر کا ذکر آئے گا یہاں تو صلوۃ الی السواری مقمود ہے و ہو ثابت۔ باب الصلوۃ بین السواری فی غیر جماعۃ

اس میں اختلاف ہے کہ صلوٰ ۃ بین السواری مکروہ ہے یا جائز۔امام مالک فرماتے ہیں کہ مطلقا مکروہ ہے اورامام احمد فرماتے ہیں کہ امام کے لئے جائز ہے اور مقتدیوں کے لئے مکروہ ہے۔ ہاں اگر صف کے اندر کھڑے ہونے میں تنگی ہوتو جائز ہے اور حنفیہ کے نزدیک امام کے لئے مکروہ ہے اور منفر داور جماعت کے لئے جائز ہے، شافعیہ کے نزدیک مطلقا جائز ہے۔

امام بخاری نے فسی غیب جسماعة کی قیدلگائی ہاس ہے معلوم ہوتا ہے کہ ان کے زدیک اگر کوئی مغردانماز پڑھے تواس کے لئے جائز ہے اور جماعت کے اندر سواری کے درمیان کھڑا ہوتا کم وہ ہے اور غالبا اس کی وجسنن کی روایت ہے۔ حضرت انس مختاللہ منا کا بھٹھ ہے مروی ہے۔ دفیعنا بین المسواری فتقدمنا و تیا حرن او کسنا نتقی ھذا علی عہد وسول الله مطاقیۃ الی بھٹھ سے مروی ہے۔ دفیعنا بین المسواری فتقدمنا و تیا حرب الله علی عهد وسول الله مطاقیۃ کے زمانے میں بچا کرتے تھے معلوم ہوا ایسانہیں کرنا چاہے۔ فتقدمناو تاحر نا کے تنف معنی ہیں مجملہ ان کے بیہ کہ سواری کے درمیان تربیب میں گی ۔ البذاکوئی آ کے ہوگیا کوئی پچھے ہوگیا اور حضرت امام بخاری کی غرض میر سے زد دیک ہیہ کہ حضرت محمر مطاقیۃ کا انداز علی قول المحققین و ھو نسخہ المحاشیہ یا حضرت ابن عمر توان کی خضرت میں باب سابق کے ندرگر دا ہے کہ انہوں نے ایک خض کو بین المحاشیہ یا حضرت ابن عمر انداز بڑھتے دیکھا۔ تو اس کو ساریہ کے پاس الا کھڑا کر دیا۔ اس سے بظاہروہ می ہوتا ہے کہ صلوۃ بین السواری جائز کی ممانوت جماعت کی حالت برمحول ہون جواز کی روایات انفراد پر۔

#### وقال عمو دين عن يمينه:

اس بارے میں کہ حضورا کرم مٹھ اللہ نے کعبہ کے اندر کہاں نماز پڑھی؟ روایات مختلف ہیں۔ بعض کے اندر عمودین عن یمینہ ہے اور بعض کے اندر بین العمودین المقدمین ہے۔ محد ثین کی رائے ہے کہ روایات میں اضطراب ہے۔ مگر میرے والدصاحب نوراللہ مرقدہ کی رائے مبارک یہ ہے کہ اس میں اضطراب نہیں ہے بلکہ وجہ اس اختلاف کی بیرے کہ اس زمانے

میں بہت زیادہ تدن تو تھانبیں لہذاستون کے اندرکوئی خاص ترتیب نہیں تھی۔ ایسا ہی تھا جیسا کہ مجد نبوی کے اندرکھجوروں کو او پر ہے گائے کرستون کا کام لے لیا گیا تھا اور کس ستون کو آ کے کھڑا کر دیا گیا اور کسی کو پیچھے۔ اسی طرح یہاں بھی تھا جس کی صورت بیتھی۔
حضور اکرم علی تھا تھا تھی جہاں نقطہ لگ رہا ہے اور جن کے نیچے ایک ہندسہ ہے کھڑے تھے تو بمین کے اعتبارے اور عمود میں میں بہت بھی ہوگیا اور بیدار کی بھی ہوگی اور قدام کی بھی اور اس میں روایات متفق ہیں کہ بیت اللہ چھستونوں پر قائم تھا۔ (۱۱)
عدودین میں بمیریہ بھی ہوگیا اور بیدار کی بھی ہوگی اور قدام کی بھی اور اس میں روایات متفق ہیں کہ بیت اللہ چھستونوں پر قائم تھا۔ (۱۱)

یہ باب بلاتر جمہ ہے اور باب بلاتر جمہ کافی الجملہ باب سابق سے تعلق ہوتا ہے۔ علامہ عنی وغیرہ کی رائے ہے کہ اس باب سے
سواری کا اثبات بطریق الترام کے ثابت فرمایا ہے اور حافظ ابن جرفر ماتے ہیں کہ باب سابق کے اندر حضورا قدس مل المجائم کے قیام فسے
الکعبہ کو باعتبار عمود کے بتلایا تھا اور یہاں سے قیام باعتبار مسافت کو بیان فرمار ہے ہیں کہ کتنا بعد جدار سے تھا؟ اور میری رائے یہ ہکہ
چونکہ روایت سابقہ کے اندرگز راہے کہ حضورا کرم مل المجائم نے فلاں جگہ نماز پڑھی ہے۔ اس سے بظاہر وہم ہوتا ہے کہ مکن ہے اس مقام
خاص کو کعبہ من حیث الکجہ ہونے کے اندرکوئی خصوصیت ہوتو حضرت امام بخاری نے اس وہم کو دفع فرمادیا۔ اور دلیل میرے اس قول کی
حضرت ابن عمر موق اللہ بھی کا وہ ارشاد ہے جواس باب کی روایت کے اخیر میں ہے۔ یعنی و لیس علی احد نا ہا میں ان صلی فی
ای نو احی البیت شاء (۲)

باب الصلواة الى الزاحلة والبعير والشجر والرحل

اس سے امام بخاری بیمسئلہ بیان فرماتے ہیں کہ حیوان کوسترہ بنانا جائز ہے یانہیں؟ حفزت امام مالک وامام شاقعی کی رائے ہیہ کہ مکروہ ہے۔ اس لئے کہ سترہ سے مقصود گزرنے والوں کی سہولت ہے تو اس جانور کا کیااعتبار جب جا ہے اٹھ کر چلدے اور جمہور کی رائے ہیہ کہ کروہ ہے۔ اس کئے کہ سترہ بنانا جائز ہے انہی میں حنفیہ وحنا بلہ بھی ہیں،

حضرت امام بخاری جمہور کی تائید فرمار ہے ہیں۔امام بخاری کااصل مقصد تو حیوان کے ستر ہ بنانے کا جواز بیان کرنا تھا اور رطل

<sup>(</sup>۱) ہاب الصلونة بین السواری وفیہ فتقدمنا و تاخو نا ابن رسلان نے اس کا مطلب بیبیان کیا ہے کہ ای ہقینا موخوا لین ہم بیچے کوہو محے میرے والدصا حب فرباتے ہیں کہ اس کا مطلب بیہ ہے کہ جود ہموارئیں تھے اور سب ایک سیدہ میں ٹیس تھاس لئے ہم میں ہے بعض موخرہو محے اور بعض نے مقدم ہو کرصف سید می کر اور میر ریز دیک اس کا مطلب بیہ ہے کہ ہم میں ہوش آ مے کی صف اور بعض بیچے والی صف میں کھڑے ہوگئے۔ فرض کہ بین الساریتین نہیں کھڑے ہوئے۔ آمے جل کر ہے۔ کسا نتقی علی عہد رسول الله ملطقا جائز ایس کو ان کا بنا سالک ہوگا یا اس وجہ سے کہ جو کل محود میں ہموارئیں ہوتے تھے اور صف بندی ہماری کا میا اس حالی میاری کا میلان حنا بلہ کی طرف ہے اس وجہ سے کہ چوکہ مود میں ہموارئیں ہوتے تھے اور صف بندی نہیں ہوگئی تھی اس کے بیجے تھے۔ ام بخاری کا میلان حنا بلہ کی طرف ہے ای وجہ سے کی فیر جماعت کی قید لگا دی۔ (س)

<sup>(</sup>۲) بساب: میرے والدصاحب فرماتے ہیں کہ پہلے باب کے اندرعودین کے درمیان صلوق کی تصریح تھی اوراس باب والی روایت کے اندرتصریح نہیں عودین کی۔اگر چہ مراد وہی ہے اس لئے دونوں حدیثوں کے درمیان نصل کے لئے باب بڑھادیا۔اور بعض مشاکخ کی رائے ہے کہ اس روایت سے مقصد استبراک ہے کہ ابن عمر تو تا کاللہ قبت الکا تھیڈ نے کعبہ بھی متبرک جگہ تا ش کی حالاتکہ کعبہ خودسب سے زیادہ بابرکت ہے۔(کذا فی تقریرین)

کٹری کی ہوتی ہے۔ اس لئے اس سے شجر کا استباط فرمالیا اور رحل کو روایت میں ہونے کی وجہ سے ترجمہ میں ذکر فرمایا اور شجر کو استباطا۔ بہر حال امام بخاری نے اس سے جمہور کی تائید فرما کر مالکیہ اور شوافع پر روفر مادیا اور میں بتلاچ کا ہوں کہ جو شخص فرا ہب احمتہ سے واقف ہوگا اس پریہ بات بخوبی واضح ہوگی کہ امام بخاری نے جتنا حفیہ پر دفر مایا ہے ہشوافع پر بھی روفر مایا ہے۔ افو أیت افدا هبت المرکاب:

ھبت کا ترجمہ شراح قاطبہ ھاجت و تسحر کت ہے کرتے ہیں۔لیکن میرے والدصاحب نے اپنی تقریم میں اس کی تغلیط فرمائی ہے۔ دہ فرمائے ہیں کہ ہست کے میں میرے نزدیک بھی یہی اولی ہے۔ کیونکہ شراح جومطلب بیان کرتے ہیں اس سے کوئی بات اچھی طرح سے ظاہر نہیں ہوتی کیونکہ اب مطلب یہ ہے کہ جب سواریاں حرکت کرنے ککتیں تو رحل کوستر و منالیا کرتے تھے۔ یہ کہ جب سواریاں نہیں ہوتی تھیں اور جنگل میں چرنے کے لئے چل جایا کرتی تھیں تو کہ کو وں کوستر و بنالیا کرتے تھے۔

#### باب الصلواة الى السرير

علامه عنى وعلامه كرمانى وعلامه سندى كى رائ بك السى على كمعنى مين باور معنى بين مرير بركمر به موكر نماز بر حنا مكر حافظ ابن جرفرمات بين كه مطلب بيب كه ستره بناليا وراس كن ي مين كور به بوكر نماز بره صاور يمى زياده واضح بهاس لئ كه اگر الى وعلى كم معنى مين ليل توبير باب ابواب الستره كانبين رب كا بلكه و باك موكاجهان صلوة على اسطح وغيره كوبيان فرمايا به اعدات مو فيا الكلب و الحدماد:

بینکیرنفس قران بینناو بین الکلب والحمار پر ہے نہ کہ اس کا مطلب وہ ہے جوشراح بیان کررہے ہیں کہ حضرت عاکشہ علائت البی عورت کے قاطع صلا قاہونے پرنکیر فرماتی ہیں اور کلب وجمار سے قطع ثابت ہوتا ہے۔اب وہ اشکال نہیں ہوگا جوشراح باب لا یہ قصط مع السحاد السحاد الله الله علی میران میاری نے اس روایت کوذکر فرمایا کرتے ہیں کہ روایت سے تویہ معلوم ہوا کہ عورت قاطع نہیں ہے اور کلب وجمار قاطع ہیں والله التوفیق۔(۱)

# باب ليردالمصلى من مربين يديه

یے مدیث کے الفاظ ہیں حضرت امام بخاری نے الفاظ صدیث ہی کوتر جمہ گردان دیا۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ اس میں اختلاف ہے کہ لیسو د کا امرکیہا ہے؟ اس کا تھم کیا ہے؟ حنفیہ کے نزدیک آبا حت کے لئے ہے اور ائمہ ثلاثہ کے نزدیک استخباب کے لئے ہے اور ظاہریہ کے نزدیک وجوب کے لئے ہے اور سای پرآج کل اہل مخبر کا تمل ہے وامام بخاری نے اس اختلاف کی طرف اشارہ کرنے کے لئے الفاظ کے مزد کی وجوب کے لئے ہے اور سای پرآج کل اہل مخبر کا تمل ہے وامام بخاری نے اس اختلاف کی طرف اشارہ کرنے کے لئے الفاظ

<sup>(</sup>۱)باب الصلواه المی السویر وفیه فینوسط السویر علامینی نے اپ تول کے مطابق اس کا مطلب بیان کیا ہے کہ تھنے کے کھڑے ہوئے تھے اور حافظ فرماتے ہیں کہ تخت کے اوپر نج ہمن نہیں کھڑے ہوئے سے بنچ کھڑے ہوئے تھے اس طور پر کہ تخت کا دسط آپ مطابق کے چرہ کے سامنے رہتا تھا اس پر علامہ عینی نے اعتراض کیا کہ جب حضور مثابی تا تھ سے بنچ کھڑے ہوئے تھے تو ہم حضرت عاکشہ خاتھا اس ہملہ فدانسسل میں قبلی رجلی کھنے کا کیا مطلب ہے؟ اس کا جواب حافظ نے بیدیا ہے کہ حضور مثابی خاتر ام کی جدے سامنے ہے جاتی تھیں۔ (کذا فی تفریر مولوی سلمان)

حدیث کوتر جمه قرار دیدیا اورامام بخاری نے جوروایات ذکر کی ہیں ان کا نقاضاً یہ ہے کہ امام بخاری حرمت کے قائل نہیں ہیں تو کم از کم استحباب کے قائل تو ہیں اور آ گے امام بخاری نے و فسی السکسعیدہ بڑھا کراشار ہ فرما دیا کہ رد کے اندر کعبداور غیر کعبد دونوں برابر ہیں اور حبیبا کہ میں نے کہاہے کہ مصنف عبدالرزاق میں باب ہے کہ مکہ ہیں ستر ہ ضروری نہیں یہاں بھی اس پر رد ہے۔

#### ورد ابن عمر في التشهد:

جسب بالكل اخير ميل روفر ماياتو كم ازكم متحب موگا مالك و لابن احيك ييماز برعرب كاندر بـ بريكو چهاور چمو في كوابن الاخ كهددية بير ـ

#### فان ابى فليقاتله:

اوجز کے اندراس کے آٹھ مطلب ہیں ان سب کی تفصیل وہاں دکھے لینا حفیہ چونکہ جواز الدفع کے قائل نہیں اس لئے وہ فرماتے ہیں کہ بیاس وقت کا واقعہ ہے جب کہ نماز کے اندرافعال جائز تھے۔اور جب وَ قُومُ مُوا لِللّٰهِ قَانِتِیْنَ آیت شریف نازل ہوئی توبیس منسوخ ہوگئے۔ بیا کہ مطلب ہوا۔ اور مالکیہ قال کے معنی کو بدوعا پر حمل کرتے ہیں اور فرماتے ہیں کہ بیا ہے کہ اس کا مطلب سے ہے کہ المنحو اصور ن کے اندر ہے۔ بیدوسر اصطلب ہے اور اکثر شراح نے اس کو بعد الصلاق قریم لکیا ہے اور فرمایا ہے کہ اس کا مطلب سے ہے کہ بعد میں تنبیہ کرے کیونکہ اعمال کیر و نماز کے اندر ممنوع ہیں لیکو نہا مفسدہ لھا۔ یہ عنی ثالث ہیں اور بعض کی رائے ہے کہ بیم ترو پر محمول ہے جو کسی حال میں مانتا ہی نہ ہو۔ یہ عنی رائع ہے۔

# باب اثم الماربين يدى المصلى

میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے اس سے ایک اختلاف کی طرف اشارہ فر مادیا وہ یہ کہ اس میں اختلاف ہے کہ فیلید فیعاور فلیقاتل کاامر کس وجہ سے ہے بعض کی رائے ہے کہ چونکہ یہ موجب قطع خشوع اور سبب وسواس ہے اس لئے امرفر مادیا۔ اس صورت میں اسکا نفع مصلی کی طرف لوٹ والے گا۔ اور بعض کی رائے ہے کہ اس کی وجہ یہ ہے کہ اگر اس کو دفع نہ کرے گاتو گزرنے والا مصلی کے سامنے سے گزرے گا جس کی بنا پرگزرنے والا گنہ گار ہوگا۔ لہذا اس کو اس وبال سے بچانے کے لئے اس کا امرفر مایا۔ جیسے کوئی اندھا جار ہا ہوا ور آگے کنواں آ جائے اور اس اندھے کے اس کنویں میں گر جانے کا احتمال ہوتو اس مصلی کو نماز توڑ دینی ہوگی۔ اس طرح یہ ال جو کئہ گزرنے والا ایک بڑے وہال سے گزر ہا ہے لہذا اس سے اس کو بچانا ضروری ہے اور اس واسطے یہ امرفر مادیا۔ امام بخاری ربحان اس طرف ہے۔

#### ارسله الى ابى جهيم:

ابوجهم اورابوجهم کی روایات تین جگه آئی ہیں، ایک لباس میں دوسر ہم رور میں تیسر سے تیم میں۔ بحث اس پر مستقلا پہلے ہو چکا۔ قال ابو النظر لاا دری اقال اربعین یو ما او شہر ا او سنة:

يبال توالونظر كوشك ہوگيا \_محرامام طحاوى نے معانى الآ ثاريس اربىعين خويفا ذكر فرمايا ہے -جس سے اربعين سنة مراد ہے۔

اس کئے کہ موسم خریف سال بھر میں ایک مرتبہ آتا ہے جب چالیس خریف ہو گئے تو چالیس سال بن مجے۔

# باب استقبال الرجل الرجل وهويصلي

فقہاء کے زودیک ایسے خص کی طرف متوجہ ہوکر نماز پڑھنا جومصلی کی طرف منہ کے ہوئے ہو کروہ ہے۔اس لئے کہ اس میں وہم ہوتا ہے کہ مصلی اس کو بجدہ کر رہا ہے اور حضرت امام بخاری کی رائے ہے کہ اس میں کوئی حرج نہیں جب کہ وہ اخلاص کے ساتھ اللہ کی طرف متوجہ ہو گریدان کی رائے ہے جوفقہاء پر جحت نہیں۔ کیونکہ فقہاء ایہام کی وجہ سے منع کرتے ہیں لیکن خودامام بخاری نے صلو ہ المی التصاویر کو کمروہ بتلایا ہے اور وہاں خلوص کا اعتبار نہیں فرمایا۔

#### وكره عثمان ان يستقبل الرجل وهويصلي:

حضرت عمر توقی الله فت الناعی سراہت منقول ہے اور یہ اپنے اطلاق کی دجہ سے جمہور کی تائید ہے اور چونکہ یہ مطلق تھا اور امام بخاری اس کے قائل نہیں۔اس لئے انہوں نے اس کا مطلب بیان فرمادیا۔

#### وانما هذااذا اشتغل به:

بیامام بخاری کامقولہ ہے لیکن ان کی رائے ہے اور اپنی تفسیر ہے۔

#### مابالبيت ان الرجل الخ:

فقہاء میفر ماتے ہیں کقطع صلو قاور چیز ہےاور کراہت اور چیز ہےاور عدم قطع سے کراہت کی فعی کہاں لازم آتی ہے۔

#### فاكره أن استقبله الخ:

امام بخاری کا استدلال اس سے اس طرح ہے کہ بید حضرت عائشہ خلط نہتا ہو جا کی طرف سے کراہت ہے حضور ملط آتا ہم کی طرف سے اس کی کراہت ہے حضور ملط آتا ہم کی طرف سے اس کی کراہت نہیں معلوم ہوتی۔ کیونکہ حضورا کرم ملط آتا ہم نے ان کوئع تو نہیں فر مایا۔ جمہور فرماتے ہیں کہ آپ نے درست فر مایا۔ کہ بید حضرت عائشہ جھ خلف نہ کا فعل ہے مگرانہوں نے استقبال کہاں کیا جس کی وجہ سے حضورا کرم ملط آتا ہم کوئمانعت کی نوبت آتی۔ وہ تو خود بیغر مار ہی ہیں کہ میں بیکر وہ جھتی تھی اور چیکے سے ہیچھے کو کھسک جاتی تھی۔

#### باب الصلواة خلف النائم

ابودا وُدشریف میں ہے نھی رسول الله المطابق عن الصلوة حلف المتحدث والنائم او کما قال ۔ای وجہ امام ما لک صلوة خلف المتحدث والنائم او کما قال ۔ای وجہ اور ما لک صلوة خلف النائم کو کردہ فرماتے ہیں اور جمہور کے نزدیک کوئی کراہت نہیں۔حضرت امام بخاری جمہور کی تائی فرماتے ہیں اور الموداؤد کی حدیث کامحمل یہ ہے کہ نائم کے سامنے ہونے میں تشویش کا احتمال ہے اس لئے کہ شاید اس کو صراط وغیرہ خارج ہوتو خشوع میں فرق پڑے۔

یہاں ایک سوال بیہ کرامام بخاری نے باب استقبال الوجل الن اور باب الصلوا و حلف النائم دونوں کے اندر حصرت عائشہ کی روایت ذکر فرمائی ہے توجب استقبال ہوا تو خلفیت کہاں ہوئی؟ لہذا ترجمہ کا شوت کوئر ہوا؟ اس کا جواب یہ ہے کہامام

بخاری کے اصول میں استدلال بکل محتل ہے۔ یہاں بھی اس قبیل سے ہے۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ اس باب میں حضرت عاکشہ عند ہنا ہے قول کرامیة ان استقبله سے مواور یہاں اس طور پر کہ حضرت عائشہ جند ہنا تاہم اللہ ہم کے قبلہ کی طرف چرو کر کے سوئیں گی توصلوٰ قاخلف النائم ثابت ہوگیا۔

# باب التطوع خلف المرأة

بعض علماء کی رائے ہے کہ عورت کے پیچھے نماز پڑھنی مکر وہ ہے۔ گرابیانہیں بلکہ حفرت امام بخاری کا طریقہ ہے کہ جب وہ کی مشہور شے کے خلاف کو ثابت کر اٹے ہیں۔ اور چونکہ روایات ہیں مشہور شے کے خلاف کو ثابت کرنا ہے تو حضرت امام نے اس کو مختلف ہے یہ مسلو قبلہ المحراۃ و الکلب و الحمار ۔ اور امام بخاری کو اس کے خلاف کو ثابت کرنا ہے تو حضرت امام نے اس کو مختلف ابواب کے اندر مختلف طور سے ثابت فرمادیا۔ مثلایہاں امام بخاری کا استدلال یوں ہے کہ جب عورت کا مصلی کے مقابل میں پڑار ہنا قاطع نہیں ہے تو مرور تو بدرجہاولی نہ ہوگا۔

# باب من لا يقطع الصلوة شي

چونکہ مسلم شریف وغیرہ میں ہے یقطع المصلواہ المراہ و الکلب و الحماد اورنسائی کے اندر الممراۃ المحانض ہے قو حضرت اہام بخاری نے یہ باب باندھ کراس کے خلاف کو ثابت فرمادیا۔ اور چونکہ دونوں روایتوں میں تعارض ہے اس لئے بعض علماء کی رائے ہے کقطع الصلواہ شی متاخر ہے۔ البندااس کے لئے تات ہے۔ اوراکش علماء ومشائخ کی رائے ہے کہ یقطع خشوع ہوتا خام ہے تورت کا قاطع خشوع ہوتا ظاہر ہے اور کتے کی عادت سے کہ وہ زبان لگا تا ہے تو اس سے ڈرہوتا ہے کہ ہیں منہ نہ لگا دے اور تا پاک نہ کردے۔ اور گدھے کا قاعدہ سے کہ جہال کوئی چیز دیکھا ہے ہے اپنے بدن کواس سے تعماد کردیا ہے اور اس سے تعماد کرتا ہے لہذاؤر ہے کہ صلی سے آکرنہ لگ جائے۔

# باب اذاحمل جارية صغيرة على عنقه

مطلب كہنے كايہ ہے كه جب بكى كا اٹھانا قاطع صلو ة نہيں تو پھرعورت كا گز رجانا تو بدرجداولى قاطع نہيں ہوگا۔

#### وهو حامل امامة بنت زينب:

یہ حضور اقدس میں بھیلنے کی نواسی ہیں۔ حضور اقدس میں بھیلنے نے ایک مرتبہ نماز پڑھائی اور ان کو اپنے کا ندھے پر بٹھار کھا تھا۔ جب رکوع وجود میں جاتے توا تاردیتے اور جب کھڑے ہونے گئے توا تھا لیتے اب اس پر ایدا شکال ہے کہ بیتو عمل کثیر ہے، جومف مسلوق ہے۔ اس کے مختلف جوابات ہیں۔ بعض حضرات کہتے ہیں کہ یہ اس وقت کا واقعہ ہے جب کہ نماز میں عمل کثیر وحرکات کثیرہ جائز تھیں۔ اور میرے والدصا حب فرماتے ہیں کہ حمل کی نسبت حضور اقدس میں لیا تھا کی طرف مجازی ہے حقیقت سے کہ بیخود ہی اترتی اور چڑھتی تھیں اور اید ہوتا ہے تو حضور اقدس میں ہوتے تو آگر بیٹھ اور اید ہم ہوتے تو آگر بیٹھ

جا تیں،اور قیام تک لیٹی رہتیں اور جب رکوع وجود میں جاتے وفت گرنے لکتیں تو اتر جا تیں اور پھر سجدہ سے اٹھتے ہی کا ندھے پر ہیٹے جا تیں اور میری تو جیدیہ ہے کہ نبی اکرم ملط کی تھی نعلی کے لئے تشریف لائے شے تو جتنے امور شان نبوت کے خلاف نہیں تھے وہ تو حضور اقدس ملط کی تھا ہے کرائے گئے ۔اور جومنا فی شان نبوت تھے وہ صحابہ موجوہ کے ایس میں سے رائے ہے۔

#### ولابي العاص:

یعنی وه جیسے حضرت زیب مع دورت اور میں مصرت ابوالعاص رفین الائم کی ایک میں۔ کیونکہ حضرت زینب معند ابوالعاص رفین الائم کی الائم کی میں۔ کیونکہ حضرت زینب معند ابوالعاص ہی ہے۔

# باب اذا صلى الى فراش فيه حائض

جب كصلوة على فراش الحائض قاطع نبيس بة مرور مائض أوبدرج اولى قاطع نبيس موكار روايت الباب قلعرت في ابواب الثياب.

# باب هل يغمز الرجل امرأته

اگریدستلد سالمرا قاکا ہے تو امام بخاری پراشکال ہے کہ اس کو بہاں نہ ہونا چاہئے بلکہ ابواب الوضویس نو اقض کے بیان میں ہونا چاہئے مگرمیری رائے ہے کہ امام بخاری بیٹا بت فرمار ہے ہیں کہ جب کو غزاور ہاتھ سے چھونا اور ہٹانا قاطع نہیں تو مرور تو کیا قاطع ہوگا۔
اب یہاں سوال بیہ ہے کہ روایت کے اندو غرم مورح ہے۔ پھر ترجمہ میں لفظ ہل کیوں لائے؟ جواب اس کا بیہ ہے کہ امام بخاری کے اصول موضوعہ میں سے ہے کہ جہال کوئی اختلاف وغیرہ ہوتا ہے تو امام بخاری اس کی طرف باب میں لفظ ہل ذکر فرما کر اشارہ کردیتے ہیں اور چونکہ میں الرا قائم شلا شدکے نزدیک مفسد وضوء وصلو ق ہے علی اختلاف فی المتفاصیل الہذاس کی طرف اشارہ فرمادیا۔ اور میں بیان کر چکا ہوں کہ امام بخاری کے نزدیک میں مرا قاور میں ذکر وغیرہ مفسر نہیں ہے جیسا کہ دخنی فرماتے ہیں۔ گر چونکہ ائمہ شلاش کا اختلاف تھا اس لئے اسکی طرف اشارہ فرمادیا۔ کہ وہ بھی تو اس کی کوئی تاویل کرتے ہوئے اور وہ تاویل بیہے کمکن ہے درمیان میں کوئی کیڑا احائل ہو۔

# باب المرأة تطرح من المصلى الخ

اس باب میں امام بخاری نے سلا جزوروالی روایت ذکر فر مائی ہے اس میں یہ ہے کہ حضرت فاطمہ میں ہو ہے آئیں اور انہوں نے سلاجزور کور میں الم بخاری نے سلاجزور کور میں ہوجانا مفسد نہیں تو اس میں ہوجانا مفسد نہیں تو میں ہوجانا مفسد نہیں تو میں مورکیوں کرمفسد صلوق ہوگیا۔ اور ممکن ہے کہ حنف پر دردہو۔ اس لئے کہ ان کے زدیک محاذات المراق ناتف صلوق ہوگیا۔ اور ممکن ہے کہ حنف پر دردہو۔ اس لئے کہ ان کے زدیک میں ہوسکتا اس لئے کہ جومحاذات ہمارے یہاں ناتف کیا محاذات ہوسکت ہوسکتا اس لئے کہ جومحاذات ہمارے یہاں ناتف

111

ہے دہ یہاں پائی ہی نہیں گئی۔ بیروایت سفیسنتیں (۳۷) پرگزر چی ہے۔ اور وہاں مفصل کلام بھی ہو چکا ہے۔ الحمد للدتقریر بخاری جلد ٹانی کمل ہوئی۔ ابآ کے کتاب مواقیت الصلاق سے جلد ٹالث شروع ہوگی۔

ملتنت

﴿ حصه دوم ختم شد ﴾

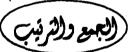
#### قال الله تبارك وتعالىٰ وَمَاۤاتٰتُكُوالرَّسُولُ فَخُدُوهُومَالَهُكُوعَنْهُ فَاثْتَهُوْا

# تقرمه بخارى شريف اردو

﴿ حصدسوم ﴾



العلامة المحدث الكبير بركة العصر ريحانة الهند صاحب الفضيلة الشيخ مولانا محمد ركريا الكاندهلوي كالماللة النائل شيخ الحديث بالجامعة مظاهر العلوم سهار نفور الهند



فضيلة الشيخ مولانا محمدشاهد السهارنفوري حفظه الله



مكتبة الشيخ ٤٤٥/٣بهادر آباد كراتشي ٥ 0213-4935493 0321-2277910

# جمله حقوق كمپوزنگ وڈيزائننگ جمق مكتبة الشيخ محفوظ ہيں

نام كتاب : تقرير بخارى شريف اردو (حصه سوم)

افادات : حضرت شيخ الحديث مولا نامحمة زكر ما صاحب مهاجر مدنى رحمة الأهنت ال

جمع وترتيب : حضرت مولا نامحرشا برسمار نيورى مظله العالى

ناش : مكتبة الشيخ ٣/٥٣٥/٣ بهادرآ بادكرا چي ٥



# مکنید خلیلیه دکان نبر ۱۹ سلام کتب مارکیث بنوری تا وَن کراچی ﴾

کتنه پنورمحمد آرام باغ کراچی دارالاشاعت اردو بازارگراچی کتب انعامیداردو بازارگراچی کتب خانداشر فیداردو بازارگراچی کتب خاند مظهری کلشنا قبال کراچی مکتبه الایمان مجد صدیق اکبرراولپنڈی مکتبه الایمان مجد صدیق اکبرراولپنڈی مکتبہ تقانیماتان مکتبہ رحمانیداردو بازارلا ہور مکتبہ القاسم نوشہرہ ،اکوڑہ خنگ قد یی کتب خاند آ رام باغ کرا چی ادارة الانور بنوری تا وَن کرا چی مکتبه ندوه ارد د باز ارکرا چی زمزم پبلشرز ارد د باز ارکرا چی اسلامی کتب خانه بنوری تا وَن کرا چی مکتبهٔ العلوم بنوری تا وَن کرا چی اداره تالیفات اشرفیه ملتان مکتبهٔ الحرمین ارد و باز ارلا مور مکتبهٔ الحرمین ارد و باز ارلا مور مکتبه قاسمید لا مور مکتبه قاسمید لا مور

**منروری وضاحت:** کتابہٰذا کی کمپوزنگ تقییج کا خوب اہتمام کیا گیاہے کیکن پھربھی غلطی سے مبراہونے کا کون دعو کی کرسکتا ہے؟ اساتذہ کرام وطلبہ جس غلطی پربھی مطلع ہوں از راہ عنایت اطلاع فرمائیں یعین نوازش ہوگی۔ا**دارہ** 

# تزریناری شریب اردوسه رست فهر ست مضامین حصه سوم

منخبر	مضامين	مغنبر	مضائين
۲.	باب الاقامة واحدة الاقدقامت الصلواة	7	كتاب مواقيت الصلواة
44	باب مایقول اذا سمع المنادی	٩	باب قول الله تعالى منيبين اليه
44	باب الدعاء عندالنداء	١.	، باب الصلواة كفارة
۲۲	باب الأذان بعدالفجر	11	باب الصلواة الخمس كفارة
44	باب من ينتظر الاقامة	17.	باب المصلي يناجي ربه عزوجل
77	باب الاذان للمسافر	١٢	باب الابراد بالظهرعندالزوال في شدة الحر
۲<	باب هل يتبع المؤذن فاه ههنا وههنا	10	باب وقت الظهر عندالزوال
۲۸	باب ماادر كتم فصلوا ومافاتكم فاتموا	17	باب وقت العصر
٥٠	باب متى يقوم الناس اذا رأوا الامام	19	باب اثم من ترك العصر
٥٠	باب هل يخرج من المسجد لعلة	71	باب من ادرك ركعة من العصر قبل الغروب
۵۱	باب قول الرجل ماصلينا	44	باب وقت المغرب
۵۲	باب وجوب صلواة الجماعة	74	باب من كره ان يقال للمغرب العشاء
۵۳	باب فضل صلواة الجماعة	44	باب فضل العشاء
۲۵	باب فضل التهجير الى الظهر	77	باب فضل صلواة الفجر والحديث
۵۵	باب من جلس في المسجدينتظر الصلواة	7.7	باب الصلواه بعدالفجرحتي ترتفع الشمس
۵٦	باب فضل من خرج الى المسجد ومن راح	4.4	باب لايتحرى الصلوة قبل غروب الشمس
.04	باب اذااقيمت الصلواة فلا صلوة الاالمكتوبة	۳۱	باب الأذان بعدذهاب الوقت
۸۵	باب حدالمريض ان يشهدالجماعة	44	باب من نسى صلواه فليصل اذا ذكرها
٦.	باب هل يصلى الامام بمن حضر	44	باب السمر مع الأهل والضيف
٦.	باب اذاحضر الطعام واقيمت الصلواة	٣4	كتاب الآذان
٦٢	باب اهل العلم والفضل احق بالامامة	٣<	باب بدء الاذان

besturdubooks.w

	SES. COM					
409 - تقریم بغاری شریف اردوحد سوم						
مؤنبر	مضابين	منحنبر	مضابين			
98	باب وجوب القراء ة للامام	74	باب من دخل ليؤم الناس فجاء الامام الاول الخ			
94	باب القراءة في الظهر	70	باب انما جعل الامام ليؤتم به			
94	باب القرأة في المغرب	74	باب اثم من رفع راسه قبل الامام			
99	باب الجهر بقرأة صلوة الفجر	74	ياب امامة العبد والمولى			
1.1	باب جهرالأمام بالتامين	79	باب امامة المفتون والمبتدع			
١٠٦	باب مايقول الامام ومن خلفه اذا رفع راسه	41	باب تخفيف الامام في القيام			
1.7	باب (بلاترجمه)	44	باب من اخف الصلوة عندبكاء الصبي			
1.4	باب يهوى بالتكبير حين يسجد	۲۳ .	باب اذاصلی ثم ام قوما			
1.9	باب فضل السجود	۲۲	باب الرجل يأتم بالامام ويأتم الناس بالمأموم			
111	باب السجود على سبعة اعظم	<b>۲٦</b>	باب الصف الاول			
115	باب سنة الجلوس في التشهد	44	باب اقامة الصف من تمام الصلواة			
111	باب الذكر بعد الصلواة	<b>خ۸</b> '	باب الزاق المنكب بالمنكب والقدم			
119	باب يستقبل الامام الناس الخ		بالقدم في الصف			
14.	باب وضوء الصبيان	<b>۷</b> ۸	باب اذاقام الرجل عن يسادالامام			
174	كتاب الجمعة	<b>ح</b> ٩	باب ميمنة المسجد والامام			
۱۲۳	باب فرص الجمعة لقول الله اذا نودى	49	باب اذاكان بين الامام وبين القوم حائط وسترة			
	للصلواة من يوم الجمعة	۸١	باب ايجاب التكبير وافتتاح الصلواة			
144	باب فضل الغسل يوم الجمعة	۸١	باب رفع اليدين في التكبيرة الاولى مع الافتتاح			
170	بات فضل الجمعة	٨٨	باب وضع اليمنيٰ على اليسريٰ			
147	باب الجمعة في القرى والمدن	۹.	باب الخشوع في الصلواة			
١٢٩	باب هل على من لم يشهدالجمعة غسل	91	باب مايقر أبعد التكبير			
	من النساء والصبيان	9.4	باب(بلاترجمه)			
141	من اين توتي الجمعة	٩٣	باب رفع البصر الى الامام في الصلواة وأباب			
144	باب المشي الى الجمعة		رفع البصر الى السماء الخ			

للري بناري شريف اردوحمه سوم

0	7,20 377
منخبر	مضاجن
۱۵.	باب فضل العمل في ايام التشريق
100	باب اذا فاته العيد يصلى ركعتين
161	ابواب الوتر
۱۵۸	باب ليجعل آخرصلوته وترا
104	باب القنوت قبل الركوع
171	ابواب الاستسقاء
	160 761 161 161

Carre

مغنبر	مغبایین
144	باب يجيب الامام على المنبر
١٣٨	باب الانصات يوم الجمعة
149	باب الساعة التي في يوم الجمعة
188	ابواب صلواة البخوف
188	باب الصلواة عندمناهضة القوم
187	كتاب العيدين
187	ياب سنة العبدين لاهل الاسلام

# كتاب مواقيت الصلوة باب مواقيت الصلوة وفضلها

ہارے ننوں کے اندرای طرح ہے اور ہاری تقاریا ہی ننخ کے تحت ہوں گی ،اورای طرح اکر شخوں کے اندر ہے، گرمیر ہے نزدیک اولی وہ نند ہے جو جاشیہ پرہے، لین کتباب مو اقبت الصلوة و فصلها و باب مو اقبت الصلوة اس لئے تقریبا ایک صغیر تک جت ابواب ذکر فرمائے ہیں ،ان سب نے فعل صلو ہی تا ہت ہوتا ہے اور مواقبت کا ثبوت او ہمی معولی طور پرہے، اورا گرمتن کا نسخ صفح ما نیس تو فصلها کی خمیر صلو ہی کی طرف ہی راجع ہو تک ہے ،اور مواقبت کی طرف ہی ،اور فضیلت اس طرح سے ثابت ہوگ ،کہ یہ مواقبت اس طرح سے بار ہو تابت ہوگ ،کہ یہ مواقبت اس طرح ثابت ہوگ کی فرف راجع کریں تو پھر فضیلت اس طرح ثابت ہوگ کہ فماز الی اہم چیز ہے کہ اس کا وقت بیان کرنے کے واسطے حضرت جرئیل بھانیا ایک الافاق وی مرجب تشریف لائے ، پھر نماز کا کیا ہو چھا، مگر میر ہے نزدیک حاشیہ کا نسخ اولی ہے ، اس صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ امام بخاری تعدامان ان تشریف لائے ، پھر نماز کا کیا ہو چھا، مگر میر ہے نزدیک حاشیہ کا نسخ اولی ہے ، اس صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ امام بخاری تعدامان ان ان ابتداء وائت اورائی کے اندر مواقبت اورائی کے اندر فیضل ،ان کی ابتداء وائت کا اوقات کر اہت وغیر و مگر اس صورت میں فیضلها کی خمیر صلو ہی کی طرف شعین ہوگی کیونکہ ہر باب کے اندر فیضل کی بابتداء وائت کر ابت وغیر و مگر اس صورت میں فیضلها کی خمیر صلو ہی طرف شعین ہوگی کیونکہ ہر باب کے اندر فیضل المو واقبت کو بیان ٹیس کیا گیا۔

ابدم ایسوال کدام بخاری توج الفاج تمانی کی غرض اس باب سے کیا ہے؟ سنوایک توید کداس سے اوقات کی فضیلت بیان کرنی ہے، اور دوسری غرض ہے ہے کداس سے امام بخاری توج الفاج فی ان نے مواقیت کی ابتداء کی طرف اشارہ فرمادیا، اب یہاں ایک بات اور سنو اللہ تعالیٰ ہے، اور دوسری غرض ہے ہے کداس سے امام بخاری توج المین این نے مواقیت کی ابتداء کی طرف اشارہ فرمادیا، اب یہاں ایک بات اور سنو اللہ تعالیٰ میں کوئی نہ کوئی عکمت علاء صوفیہ نے اپنے اپنے دوق کے مطابق بیان فرمائی ہے اور اس کے اندر و مقلین المات تعالیٰ کے ہیں، جواب نہیں ملئے صرف حضرت اقدی تھیم الامت تعالیٰ کو ایک رسمالہ السمن اللہ المناف الله فی الاحکام النقلیة ماتا ہے، اب یہاں میں کچھ مصالح بیان کروں گا۔ بیضروری نہیں کہوہ بھی اس رسالہ میں ہوں۔ مثال نماز ہے فجر سے لیکر ظہر تک درمیان میں کوئی نماز نہیں آتی اور پھر عشاء تک و مادم نماز میں آتی ہیں، مشائخ سلوک نے اس ترتیب کی متعدد وجوہ وتھ میان فرمائی ہیں، جن میں سے دوکو میں یہاں بیان کرتا ہوں، اول یہ کدان اوقات کے اندراللہ تعالیٰ نے بی خاص ترتیب رکھ کردوباتوں کی طرف تنبیفرمائی ہے، ایک شکر کے معدادا کی جاتی ہے اور نوم اخوا لموت ہے تو سونے کے بعد ادا کی جاتی ہوں ہوا ہوا ہے۔ لہذا تم کو جائے کہاں کے شکر انے میں اللہ کی عبادت کروب ہوکر طلوع ہوا ہے۔ لہذا تم کو جائے کہاں کے شکر انے میں اللہ کی عبادت کرو۔

جائے تو یہ تھا کہ جب طلوع ممس اشارہ ہے، طلوع حیات کی طرف تو طلوع مشس کے بعد نماز پڑھی جائے مگر اہتماما اور وقت

ی کراہت سے بچنے کے لئے طلوع سے پہلے مقدم فر مادی،اب چونکہ گویا دوبارہ پیدائش ہوئی ہے،اور قاعدہ ہے کہ ولا دت کے بعد پچھایا م صاءاور شاب کے گزرتے ہیں تو نصف دن تو صااور شاب کا ہوگیا اور سورج و صلنے کے بعد جیسے دن کے شاب کوزوال آجا تا ہے اور طفولیت وشباب کے اوقات ختم ہوجاتے ہیں توبیاشارہ ہے کہ عمر ڈھلنے والی ہے لہذا تیاری کروتو اب اس کے لئے تیاری کی گئ اور تیاری کے واسطے د مادم کیے بعد دیگرے نمازیں فرض فر مادیں۔عصر قرب موت پر تنبیہ ہے جو بڑھاپاہے، اور مغرب کے وقت سورج غروب موجاتا ہے بداشارہ ہے استحضار موت کی طرف کہ جیسے سورج غروب ہو گیاتہارا آفتاب حیات بھی عنقریب غروب ہوجائے گا۔اورعشاء ک نماز دوسری تنبیہ ہے کہ تیاری کرلوکوئی بھی یا دہیں کرتا۔ دوجاردن زیادہ سے زیادہ ذکر تذکرہ رہتا ہے اس کے بعدسب بعول جاتے ہیں۔اور جب تک اس کے اثر اُت رہتے ہیں۔اس وقت تک تذکرہ رہتا ہے، جیسے شفق عشاء تک باقی رہتی ہے،اورسورج کے اثر ات اس کے بقاتک باتی رہتے ہیں، تو زوال کے بعدے دونمازیں تنبیہ ہیں کہ پچھ کرلواور دونتیجہ ہیں کہ بیانجام ہونے والا ہے۔ بیمی اچھی توجیہ ہاور دوسری اس سے بھی احجی اورلطیف ہے ،لطیف ہونے کامطلب یہ ہے کہ اس سے بہت سے مسائل واضح ہوجاتے ہیں۔وہ یہ کہ الله تعالى شان كاارشاد ب: ﴿ وَمَا حَلَقُتُ الْحِنَّ وَالْإِنسَ إِلَّا لِيَعُبُدُونِ مَا أُدِيْدُ مِنْهُم مّن رِّزْقِ وَمَا أُدِيْدُ أَن يُطُعِمُونِ إِنَّ الِـلَّة هُوَ الرُّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ فَإِنَّ لِلَّذِيْنَ ظَلَمُوا ذَنُوباً مَّثَلَ ذَنُوبٍ أَصْحَابِهِمُ قَلا يَسُتَغُجلُونَ فَوَيُلٌ لَّلَّذِيْنَ كَفَرُوا ﴿ مِن يُومِهِمُ الَّذِى يُوعَدُونَ ﴾ اورفرماتے بیں (وَمَا مِنُ دَآبَةٍ فِیُ الْاَرُضِ اِلَّا عَلَی اللّهِ رِزُقُهَا) اللّٰرَتمالی نے اس آیت شریفہ کے اندرانسان کی تخلیق کی غرض بتلائی کہانسان کوصرف اس لئے پیدا کیا گیاہے کہاس کواپنے مالک کی عبادت کے واسطے پیدا فر مایا ہے اس کی مثال ایس ہے جیسے کسی کا کوئی غلام ہوتو اس غلام کو ہرگز مناسب نہیں کہ وہ اینے مولا کی خدمت سے غافل ہوتو جب جناب باری نے انسانوں کوعبادت کے واسطے پیدافر مایا ہے۔ تو اب ان کو اختیار نہیں کہ کسی آن بھی ذکر اللہ سے غافل ہوں اور اس کے ساتھ ساتھ کہ ہم کو پیدافر مایا۔ ہمیں بے شارنعتوں سے نوازا۔ منجملہ ان کے انسان کا سانس ہے وہ اللہ کی قدرت میں ہے آگروہ روک لیس تو ہزاروں اطباء ومعالین بھی ایک طرف ہوکرسانس نہیں جاری کر سکتے۔ بیایک ایس نعت ہے کداس میں امیرغریب بصغیر وکمیرسب بی شریک ہیں۔ای طرح ناك، كان، آنكه، باته، يا وَن عطا فرمار كھے بين اس مين سب شريك بين بياللد كي نعت عامد ہے اوركو كي اليي شيخ بين جوان نعتوں کا مقابلہ کر ہے تو اگر کسی کے اندر ذرا بھی بوئے انسانیت ہواور کچھ بھی شرافت ہوتو ان انعامات داکرامات کے بعد ایک آن بھی مالک کی عبادت سے غافل ندر ہے کین اللہ تعالی کریم ہے، اکرم الکر ماء ہے اس کا مطالبہ بیں فر مایا اور اس کا مکلف نہیں بنایا کہ ہمہونت مشغول رہو بلکہ ہمار مے ضعف کالحاظ کرتے ہوئے اور ہماری ضرورتوں اور مشاغل پر نظر کریماندر کھتے ہوئے بیفر مایا کہ نصف وقت میرا ہے اور نصف تمہاری ضرورتوں کے بورا ہونے کے لئے ہے۔اور پھراس نصفانصفی میں بھی کریمانہ شان کالحاظ رکھااور ایبانہیں فرمایا کہ احدالملوین کو ا پے لئے خاص فرمالیتے اور احدالملوین بندوں کوعطا فرمادیتے بلکہ ہرایک ملوین کانصف اپنے لئے رکھا۔اورنصف بندوں کے لئے۔ کیونکه بندول کی بہت مضروریات الیم میں جودن میں پوری ہوتی میں اور بہت می ایم میں جورات میں پوری ہوتی ہیں۔ اب يهان اصول كاليك مسئله باته آكيا كهاصل عبادات كاندرتويه بكرساراوت محيط مواوريني ويمت بمرالله تعالى ك

شان کری ہے کہ اس نے ہمیں بخصت دیدی اور سارے وقت کے اعاطہ کو ہم پر فرض قر ارتیں دیا بلکہ ان اوقات ہمسے اندر چند معدود استان فرض فرما دیں۔ اور باقی وقت اوگوں کے افتیار پر چیوڑ دیا اور چوں کہ قاعدہ ہے بالخصوص اللہ تعالی کا قاعدہ ہے کہ اگر اعمالنا مہیں ابتداء وائتہاء عبادت آجائے و درمیان میں جوز لات بھی معرض وجود میں آئی ہیں ان کوئی تعالی شانہ معاف فرما دیتے ہیں بھی ایک وجہ مشکہ اور وجوہ کے رسول اللہ مطاقہ کی صدیث نہیں المنبھی صلی اللہ علیہ و صلم عن النوم قبلها و المحدیث بعدها میں ہے عشاء کی نماز کے بارے ہیں عشاء کے بعد بات چیت کا نہ ہوتا تا کہ عبادت محیفہ کے افیر ہیں ہواورای واسطے فرماتے ہیں کہ دعا کے اول عشاء کی نماز کے بارے ہیں عشاء کی استانہ کہ اور کی اور کے اور کر جائے اول اور میں ماری افتر ہیں جواورای واسطے فرماتے ہیں کہ دعا کے اول وائم میں اور کہا ور کی اور کی اور کی اور کی ہواورای واسطے فرماتے ہیں کہ دعا کہ اور مران کی ساری افتر ہیں ہواورائ کے اور مران کی ساری افتر ہیں ہو ہوں اور بھی وجد ہے کہ فرمانی میں اور کی مورت بیٹر اور کی اور کی مورت بیٹر اور کی سعداء بیہ جو اور کی وجہ ہے کہ افتر ان کی عبادت کی مورت بیٹر مائی کی مورت بیٹر مائی کی مورت بیٹر مائی کی سعداء بیہ چاہد میں افتر اور کی مورت بیٹر مائی کی اور کی مورت بیٹر مائی کی وجہ ہے کہ اشراتی کا وقت اور کی عمر کا وقت ہے ، اور جائی کی مورت ہیں اور کی میں اور کی کہ کہ اور کی سے موری مشرق میں اتن او نوجی میں ہوتا ہو اور کی کی ہیں ہوتا ہے اور مغرب وعشاء کے مقابلہ میں تجد بارہ ورکوات رکھ میں کہ شہد رات تک عشاء مستحب ہے اور افیر کہ شہد ہیں ہوتا ہے اور مغرب وعشاء کے مقابلہ میں تجد بارہ ورکوات رکھ میں کہ شکہ رات تک عشاء مستحب ہے اور افیر کہ شہد ہے۔

#### ان الصلوة كانت على المومنين كتابا موقوتا:

امام بخارى تعملان بخارى تعملان في اس آيت كواستدلالاً ياستبراً كاذكرفر ما يهوه و بالعواق اى امير فيها فان المغيرة كان اميرا فيها فقال عمر لعروة اعلم يرافظ تين طرح ضبط كيا كيا بها يك على صيغة المتكلم من المجرد، دوسر على صيغة الامر من المعبرد، تيسر على صيغة الامر من الاعلام اوراس صورت ثالث بيس كمعنى اسند كي بين اور صيغه امريال بر حضرت عمر بن عبدالعزيز كاس جمله او جبر ئيل هواقام لوسول الله صلى الله عليه وسلم كي وجب علم امركا صيغه مناسب بهاس كي محضرت عروه في اس كي بعد سند بيان فرماني -

#### كان يصلى العصر والشمس في حجرتها:

اس روایت سے ایک اور سئلہ معلوم ہوتا ہے، وہ ہے استجال عصر کا۔ اس کے اندرتو اختلاف نہیں، مگر اختلاف اس میں ہے کہ وہ وقت کونسا ہے؟ اور کب ہوتا ہے، شافعیہ کے نزدیک ایک مثل پر ہے، اور احناف کے نزدیک دوشل پر، دونوں اماموں کا متدل بیر دایت ہے امام طحاوی نے دوشش پر استدلال کیا ہے اور بیاستدلال کی چوڑے ہونے اور دیوار کے قصیر ہونے پر موقوف ہے اور شوافع کا استدلال دیوار کے قصیر ہونے ورضی کے چھوٹے ہونے پر ہے، اور یہ بات واضح ہے کہ نبی اکرم مراب کا تھے کے جمرہ شریفہ کی دیوار کمی ہیں تھی، بلکہ اتن

چونی تھی کہ عروہ کتے ہیں کہ میں چھت کو ہاتھ لگادیا کہ تاتھا۔ اس سے صاف واضح ہوگیا کہ عمر کا وقت مثلین کے بعد ہے۔ (۱) باب قول الله تعالیٰ مُنِیبِینَ اِلَیٰهِ وَ اتَّقُو ہُ اللهِ اللهِ تعالیٰ مُنِیبِینَ اِلَیٰهِ وَ اتَّقُو ہُ الله

روایت برکلام گزر چکا۔سلف کی ایک جماعت کی رائے ہے کہ تارک صلوۃ کافر ہے اور یہی حضرت امام احمد بن منبل سے قل کیا میاہ،ان حضرات نے آیت ندکورہ سے اس طرح استدلال کیا ہے کہ والا تسکونوا من الممشر کین کو واقیہ مواالصلاۃ پرمرتب

(1) کتاب مواقیت الصلوة: اشکال یہ بے کہ جوالفاظ کتاب کے ہیں ای پرباب بھی منعقد فرمادیا۔ دونوں ہیں فرق کیون نیس فرمایا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ امارے اس نے کہ اعتبار سے قوباب کے اندر جو فیصلها کا افظ آیا ہے، یہ عطف تغییری ہے، اور خیم کا مرجع مواقیت ہیں اور مطلب یہ ہے کہ اس باب سے مواقیت کی فضیلت بیان کرنی ہے، اور کتاب سے مطلق مواقیت کو بیان کرنا مقصود ہے، اور جن نئوں کے اندرو فیصلها کتاب کے اندرا آیا ہے تو کو یاان کے زود کی کتاب سے قومواقیت کے احکام اور فضائل بیان کرنے ہیں اور باب سے مواقیت کا مبدأ بتالا تا ہے، کہ کہ اس سے ابتداء ہوئی۔ اب ایک لطیف بحث سنو! ظاہرا نماز کے مواقیت سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ یہ سب اور فضائل بیان کرنے ہیں ایسے ہی عشائے کی اوقت بہت طویل میں تو بی جن اور کھر کی نماز اور ظہری نماز کے درمیان بہت طویل وقت ہے، اور کھر ظہر وعمر ومغرب وعشاء ہے در ہے ہیں، ایسے ہی عشائے کی کتاب المصالح العقلیة ہوتا ہے، لہذا الیے لوگوں کے لئے جواد کام میں غور وفکر کریں، یہ امر بھی تابل غور وفکر ہے ای کے تحت معن مشائخ فر باتے لئے بعض مشائخ فر باتے لئے کہ میں بہت نے پیعض مشائخ فر باتے لئے جواد کام کی نماز موت کا دارن ہے با کہ اس سے فکر پر امواد ورعمری نماز بھائی کا میں ہے کہ بس اب موت قریب ہے اور مغرب کی نماز زندگی کی ابتداء ہے اور ظہری نماز موت کا دارن ہے بہتا کہ اس سے فکر پر امواد ورعمری نماز بھائی کا تھم ہے کہ بس اب موت قریب ہے اور مغرب کی نماز نوانی کا تھم ہو کہ اس اب موت قریب ہے اور مغرب کی نماز نوانی کا تھم ہو کہ اس اب موت قریب ہے اور مغرب کی نماز کیانی کا تھم ہو کہ اور ان سے باکہ وہ کہ بس اب موت قریب ہے اور مغرب کی نماز کو ان کی کا ابتداء ہے اور مغرب کی نماز کیانی کا تھم ہو کہ اس ابتداء ہوئی۔ یہ مواقیت مشروع ہوئے۔

حدثنا عبدالله بن مسلمه : اس مدیث و نظر مواقیت اور نظر سل ملوة دونوں سے تعلق ہے فظر صلوة تو ظاہر ہے کہ حضرت جرئیل بگانیالیّالانا نے آکرتعلیم دی، ایسے ہی مواقیت کا بھی فضل معلوم ہوگیا کہ اتنی بزی چیز ہے کہ اس کے لئے حضرت جرئیل بگانیالیّالانا دس مرتبہ آئے۔

فقال عمو لعروة اعلم ماتبحدث: آن اعلم كو بسصيغة المتكلم اور بصيغة الامر من العلم او من الاعلام تيون طرح پر حاميات، ين اعلم، إغلم، اغلم، افل صورت من مطلب بيب كمين جانا بون المين المورت من المين الموم ومقترى بن كلة بين، ووتوسيدارسل بين - تيسرى صورت من ترجمه بوكاكداسنديين الى كسند بيان كرو-

فر مایا ہے یعنی اقامت صلوق کر واورمشرکین میں ہے مت بنویعنی نماز کوترک کر کے مگریداستدلال ان پرچل سکتا ہے جومنہوم خالف کے قائل ہیں اور جولوگ قائل نہیں ان کے لئے بیا سندلال کوئی نفع نہیں دیتا، اس لئے بہتریہ ہے کہ اس کوفضائل صلوۃ کے ساتھ جوڑا جائے ای لئے میں نے گزشہ باب میں کہاتھا کہ حاشیہ کانسخہ میرے نزدیک زیادہ اولی ہے، لیکن چونکہ ہمارے نسخے اس کے خلاف ہیں۔اس لئے اس كموافق ثابت كرنا ب اوروه اس طرح كه اقيموا الصلوة مين اقامة كي تغيير اداء المصلوة بدار كانها وشرائطها ومستحباتها و آدابها كساته كى جائ التفيركى بناء يراس كاندرونت خود بخو دوافل موكيا\_

لبندااب جہاں اقامت كالفظآئے گا۔ وہاں مواقبت خودنكل آئے گا۔ اى طرح سے البيعة على اقدامة الصلوة يهى نضائل صلوة كے زيادہ مناسب ہے۔ (1)

# باب الصلوة كفارة

اس باب کا تعلق بھی فضائل کے ساتھ بالکل واضح ہے،اور میقات کے ساتھ اس کواس طرح ملحق کیا جاسکتا ہے کہ اس کومواقیت میں ذکر فرماکراشارہ کردیا کہوہ نمازیں کفارہ بنیں گی، جوابے اوقات کے اندرادا کی گئی ہوں اوراگر بلاوجہ وقت میں ادانہ کیا تو بجائے كفاره بونے كادرگناه بى بوگاءانك عليه او عليها ياوشكراوى جاگر عليه فرمايا جنو نقل قول رسول الله صلى الله علیه و سلم کی طرف خمیررا جع ہوگی اوراگر علیها ہے تو شراح مقالہ کی طرف خمیررا جع کرتے ہیں گرمپرے نز دیک فتند کی طرف خمیر راجع كرنا اولى ب،اس كے كم حضرت حذيف وقي الديق الله عند صاحب مررسول الله مطاقة لم سعى،اور بى كريم مطاقة لم ف ان كومنافقين كے نام بتلا رکھے تھے، یبی وجہ تھی کہ جب کسی کا انقال ہوتا تو حضرت عمر و الفائد الفائد پہلے اس کی تحقیق فرماتے کہ حضرت حذیفہ تری الله از الای بیان کرنماز جنازه پڑھی ہے یانہیں ،اگروه پڑھتے تو یہ بھی پڑھتے ،اوراگروه نہ پڑھتے تو یہ بھی نہ پڑھتے ،اس خیال ے کہیں بیمنافق نہو۔ قبال ان بیسنک و بیناها لباہا مغلقا اگلے جملے سے معلوم ہوتا ہے، کہ حضرت عمر رہنی لائیز الی تجذبر بھی مجھ مے کہ باب کامصداق کیا ہے، ای لئے او چھاتھا کہ ایکسر ام یفتح کھولنے کامطلب طبعی موت اور تو ڑنے کامطلب قل ہے، فہبنا ان نسال حديفة وضى الله تعالى عنه يشقيل كت بين كه بم حضرت مذيف و الم الم الم عند يو ي الله تعالى عند يو ي الم ا تھا؟ بات يهى ہے كہ يہلے زمانے ميں تو علاء اور اساتذہ سے ان كے تلاميذ اس درجد ڈرتے تھے كہ باوشا ہوں كوحسد ہواكرتا تھا، حضرت امام زین العابدین کامشہور واقعہ ہے کہ ہشام بن عبدالملک حج کرنے کے لئے آیا تو لوگوں نے اس کو حجر اسود تک وہنینے کے لئے جگہ تک نہ دی کیکن جب حضرت امام زین العابدین آ مے بو مصنو سارا مجمع ایک طرف ہو کمیا ،انہوں نے اطمینان سے طواف کمیا اور حجراسود کی تقبیل فرمائی، سی آدی نے مشام سے دریافت کیا کہ بیکون ہیں تو اس نے جانے پہچائے کے باوجود انکار کردیا، اور کہددیا کہ میں نہیں

<sup>(</sup> ١ )باب البيعة على اقام الصلوة: حضوراكرم والفاقيل في حاب الفافات اليجازي بيت لى ب،اس في مازى ابميت اوراس كاتا كدمعلوم بوكميا اوراس ب نفنل صلوة كاعلم بحى ہوكيا،كين ابمواتيت صلوة سے كياتعلق ہاس كا جواب يہ ہے كه اقامت صلوة كے معنى ميں اوقات كى رعايت ضروري ہے اس سے اوقات كى مناسبت بحی معلوم ہوگئ،اس بیت میں نی اکرم مالیکھ نے نیصبے لسکل مسلم پر بیعت لی ہے،اس کود کیے کرصوفیاء نے بیکہا کہ بیعت میں چنوکلمات عام ہونے چاہئیں اوربعض كلمات مريد كے حال كے مطابق مدنے جائيس جيسے رافضع و كوبيت كرتے وقت فضيلت شيخين كا اقرار كرانا - (كذا في تقريرين)

جانتا، شہورشاع فرزد ق کو جب اس کی اطلاع ہوئی تو اس نے فی البدیہ ایک طویل تصیدہ حضرت امام زین العابدین کی شان میں پڑھا جس میں اس نے ان کی تحریب بھی جانتے ہیں۔ جس میں اس نے ان کی تحریب بھی جانتے ہیں۔ جس میں اس نے ان کی تحریب بھی جانتے ہیں۔ اور وہ اس بھی بہر حال بعض تلا غدہ کو کسی وجہ سے اور جم بھی بہر حال بعض تلا غدہ کو کسی وجہ سے کوئی خصوصیت حاصل ہوتی ہے، جس کی وجہ سے وہ استاذ سے بالکل مند لگے ہوتے ہیں، اور وہ آگے بڑھ کر سوال کیا: فانسزل اللہ اقسم الصلواۃ اس سے نمازی نضیلت معلوم ہوئی کہ کفارؤ سینات بنادی گئی۔ (۱)

# باب فضل الصلوة لوقتها

میرے زیک پر جمہ شارحہ بہوں کہ صدیث الباب میں المصلوة علی و قتها کوذکر فرمایا تھا، اس لئے حضرت امام بخاری رکن الله بخاری نے شرح فرمادی کہ علیٰ ، لام کے معنی میں ہے، اس لئے کہ علیٰ ہے بظاہر شبہ ہوتا تھا کہ وقت ہے پہلے پڑھے کیونکہ علی استعلاء کے لئے ہے، اور مستعلی مستعلی کے اور ہواکر تا ہے، ولسو استسز دہ سہ لیز ادنبی لیمن اور اشیاء کے متعلق سوال کرتا تو نی اگر میں اور اشیاء کے متعلق سوال کرتا تو نی اگر میں اور اشیاء کے متعلق سوال کرتا تو نی اگرم ملی میں اور اللہ ہے۔ (۲)

# باب الصلواة الخمس كفارة الخ

اس سے پہلے ایک باب گزراہے باب الصلوة لوقتهااورایک باب بیب، باب الصلوة الحمس کفارة اس پرایہ اعتراض ہوتا ہے کہان بابوں میں تکرارہ، کول کہ پہلے باب سے جومقصود ہے، وہی دوسرے باب کا حاصل ہے، لین نماز کا کفارہ بنا، اس وقت جب کہان کووقت پر پڑھاجائے اور بیتا ویل کرنا کہ پہلے باب میں اجمال ہے اور یہاں تفصیل بیتکرار کا اعتراض دفع نہیں کرتی ہے،

<sup>(</sup>۱) باب المصلوة کفارة النه: نماز کفائل میں سے ایک بیمی ہے کروہ کفارہ بنی ہے، ای کو یہاں باب سے بیان فرمارہ ہیں، شراح کے زویک باب کاتعلق مواقیت سے بیہ کروہ کفارہ اللہ میں اوا کی جائے ، اس پرایک اشکال ہے کہ اس کے مسلولة المحمس کھارہ کو بی بیات المالی ہوا ہے ، اس پرایک اشکال ہے کہ اس کے مسلولة المحمس کھارہ کی بی بی بیات المالی کی ہے ابندا ہے باب میں سائو ہش کی تحد ہے اور ہاب میں مسلولة المحمس کھارہ کی اس سے دونوں بابوں میں فرق ہوگیا۔ اس پراشکال ہوا کے مسلولة فرسد کے علاوہ باقی نمازی تو موقت بوقت نہیں ہیں، البندا ایس مورت میں ان کے کفارہ ہوئے کو مواقیت سے کیاتھات ہے؟ اس کی توجہ ہے کہ اوقات خراج اوقات خراج اوقات میں نوافل اور دوسر سے اوقات میں نوافل اور کو میں کھارہ بن جا کی گھارہ بن جا کی گھارہ بن جا کی گھارہ بن جا کی گھارہ بن جا کی سے مورت میں مواقیت سے تعلق ہوگیا۔

لیکن میری رائے ہے کہ ان دونوں ہابوں میں کوئی محرارتین ، کیونکہ درحقیقت پہلے باب سے قو بتال دیا کہ جب نماز اسپے وقت میں اداموگی ، تب کفارہ بے گی ، اور دوسرے باب سے بہتلانا مقصود ہے کہ خواہ نماز جماعت کے ساتھ پڑھی جائے یا بغیر جماعت کے ، تو گویا آئندہ آنے والا باب صرف جماعت یا فیر جماعت کی قید نتلانے کے لئے ہے، اب اس کے اندر ''اذا صلاحن لوقت'' کی قیدا تفاتی اور جمالگادی گئی۔

شراح فرماتے ہیں کہ باب سابق میں الصلوٰ ق مطلقا ہے اور یہاں مقید ہاتھ سے ، حاصل میہ ہے کہ پہلا باب عام ہے، دوسرا خاص ہے۔ سی میری رائے میں کہ یہاں اصل چیز جماعت اور غیر جماعت کو بیان کرنا ہے تو گویا باب سابق سے نفس نماز کا کفارہ ہونا اور اس باب سے جماعت اور غیر جماعت دونوں کے اندراس کا کفارہ ہونامعلوم ہوگیا۔

#### يمحوا لله به الخطايا:

احادیث میں جہاں بھی محو خطایا وغیرہ کا ذکر آتا ہے، علاءاس کوصفائر کے ساتھ مقید کرتے ہیں،اس مدیث کے متعلق مجمی ان کی یہی رائے ہے۔

شراح فرماتے ہیں کہ یہاں محوفطایا کوشل کے ساتھ تثبید دی اور شسل سے بدن کا ظاہری حصدصاف ہوتا ہے، اور صغائر بھی ظاہر سے متعلق ہوتے ہیں، بخلاف کبائر کے کہ وہ قلب سے جالگتا ہے اور یہ بی محمل ہے اس روایت کا جسمیں ہے کہ جب بندہ کوئی محناہ کرتا ہے تو قلب پرایک سیاہ نقط لگ جا تا ہے آگر بندہ تو بدنہ کر ہے تو وہ نقط آ ہستہ آ ہستہ قلب کو گھیر لیتا ہے، اور جب کہائر کا تعلق دل سے ہے تو تو بہ کی اور تو بہ کہتے ہیں ندامت بالقلب کولہذا کبائر کا معان ہوتا رونے دھونے سے ہوگا، بخلاف صغائر کے کیونکہ وہ فلاہر سے متعلق ہوتا ہے، لہذا وضود غیرہ بی کانی ہوجائے گی۔

# باب في تضيع الصلوة عن وقتها

اس باب میں وقت کا بھی ذکر آئی اور نسیات کی طرف بھی اشارہ ہوگیا اور ترجہ سے مصنف نے اشارہ کیا ہے کہ آیت کریمہ ف خلف من بعد هم خلف اضاعوا الصلوة و اتبعوا الشهوات کی طرف اور بیتادیا کہ اضاعت ملوة اس آیت کی وعید میں داخل ہے، فقال لااعرف شینا مما ادر کت النے یہاں تو حضرت انس بھی اللہ فی سے بیمروی ہا ورصنی ایک سوپر حضرت انس بھی تھا کہ اس کے کہ اس انکرت شینا الا انکم لاتقیمون الصفوف تو دونوں باتوں میں تعارض ہاس لئے کہ اس باب کی روایت کا تقاضا ہے کہ سب بھی تھا، صرف مفول باب کی روایت کا تقاضا ہے کہ سب بھی تھا، صرف مفول باب کی روایت کا تقاضا ہے کہ سب بھی تھا، صرف مفول باب کی روایت کا تقاضا ہے کہ سب بھی تھا، صرف مفول باب کی روایت کا تقاضا ہے کہ سب بھی تھا، صرف مفول باب کی روایت کا تقاضا ہے کہ سب بھی تھا، صرف مفول باب کی روایت کا تقاضا ہے کہ سب بھی تھا، صرف مفول کے اندر خرائی تھی۔

اس کا جواب یہ ہے کہ یہاں اس باب کی روایت جس میں مطلقا ساری اشیاء کی اضاعت کا ذکر ہے یہ دھش کا واقعہ ہے جیسا کہ
روایات کے اندر تقریح ہے ، اور جہاں صرف صفوں کے اندر کوتا ہی کا ذکر ہے وہ مدینہ کا واقعہ ہے اور صورت یہ ہوئی تھی کہ حضرت انس
خون الدین کا باتھ اس نیت ہے دمش تشریف لے گئے کہ وہاں جا کر ولید بن عبدالملک کے پاس تجاج کی شکایت کریں ، وہاں جا کر دیکھا تھا اپنے وقت پرادانہیں کرتے تھے ، یہ منظر دکھے کر حضرت
کہان لوگوں نے جس طرح اور چیز وں کوضائع کررکھا تھا ان کے کردکھا تھا اپنے وقت پرادانہیں کرتے تھے ، یہ منظر دکھے کر حضرت
انس خون الدین کا نوج کے ۔ اور یہ فرمایا ، اور جب وہاں سے لوٹ کر مدینہ منورہ تشریف لائے تو لوگوں نے ان سے لوچھا کہ
آ ہے اتنی مدت کے بعد آ سے بین ، ہمارے اندرکوئی تغیر تو نہیں پایا ، انہوں نے ارشاوفر مایا کہ سب چھٹھیک ہے صرف آئی بات ہے کہ

صفوں کے اندرسیدھا بن بیں ہوتا ، یکوتا ہی ہوتی ہے۔

#### وقال بكر:

اس کوجلی قلم سے لکھنا چاہے تھا، اور لفظ حدثنا باریک اس کئے کہ روایت کی ابتداء قال سے بہ حدثنا سے نہیں ہے، اورجن نسخوں میں اس کے خلاف ہے وہ غلط ہے اور وہم ہے۔ (١)

# باب المصلى يناجى ربه عزوجل

بیتر جمۃ الباب اور حدیث نہایت اہم ہے، غور سے سنو! اللہ تعالی کی دوشا نیں ہیں۔ ایک شان مالکیت دوسر سے شان مجوبیت۔
اب اگر کوئی فخض بادشاہ تک رسائی حاصل کرے اور اس ہے بات کرنے کا موقع بل جائے اور بات شروع ہوجائے اور وہ پھرادھراد کھنے ۔ لگے، تو بادشاہ اس کو نکال دےگا، اور مطرود ومردود کردےگا۔ بس بی حال وہاں کا ہے، اس طرح کوئی ہزاد عرق ریزیوں کے بعد مجبوب تک پہنچ اور محبوب بات کرنے کو تیار ہوجائے ، اور پھروہ ادھر دیکھنے لگے تو محبوب کیا کرےگا۔ اس کے منہ پر تھوک کردوسری طرف متوجہ ہوجائے گا، یہی حال حضرت باری کا بھی ہے، بلکہ اس سے اعلی وار فع واولی کیونکہ وہ تو احب الحجہ بین ہیں اور ملک الملوک ہیں، اس سے معلوم ہوا کہ نماز نہایت خشوع وخضوع ہے پر حمنا چاہئے ، ، اور ان المصلی یناجی رہہ سے نمازی فضیلت ثابت ہوتی ہے، اور مواقیت سے مناصب بیہ کہ جب نمازے سے مناجات باری تعالی حاصل ہوتی ہے، تو اس کا اوقات ہیں اداکرنے کا اہتمام ہونا چاہئے۔

چنانچ اگرکسی سرکاری عهده دارسے ملنا موتا ہے تو پہلے سے اس کی تیاری کی جاتی ہے، اور جب وقت قریب آجا تا ہے تو گھرنظر ہروقت گھڑی پر ہتی ہے، قو کھرنظر ہروقت محری پر ہتی ہے، قواتھم الحاکمین وما لک المملوک کے دربار میں حاضری اور ان سے مناجات کے لئے کتنا اہتمام کرنا چاہئے وہ ظاہر ہے۔ فلا یتفلن عن یمینه:

ص۵۸ه ۹ ۹ پریدروایت گزرچکی ہےاورو ہال دائیں طرف تھو کنے کی ممانعت کی علت یہ بیان فر مائی ہے، کہ دائیں طرف فرشتہ ہوتا ہے،اوراس روایت میں فرمایا" فان المصلی پناجی ربه "

شراح فرماتے ہیں اس میں کوئی تعارض نہیں ، ایک چیزی متعدد علتیں ہوسکتی ہیں، اور میرے نزدیک اگر بیروایت مختصر ہوتو کوئی حرج نہیں ، اور مناجات کر تانهی عن البزاق الى الیمین کا سبب نہیں ہے، بلکداس کا سبب فرشتہ کا ہونا ہے، اور نهی عن البزاق الى القدام کا سبب مناجات ہے، اور دلیل اس کی صفح انسٹے کی وہ روایت ہے، جو حضرت ابو ہریرہ نوی لائن میں الی ہوئے سے منقول ہے۔ (۲)

(1) باب فی تضییع الصلوة الن: امام بخاری تقی الخاج بنال فی عادت کے مطابق اب یہاں سے اضداد کوؤکر فرماتے ہیں کہ نماز کو بدوقت پڑھنے سے کیا کیاد میری آئی ہیں؟ اور گویا باب سے اس آیت کی طرف اشارہ ہے، فعلف من بعد هم محلف اضاعوا الصلوة و اتبعوا الشہو ات اس آیت بھی اضاعت سے کیام ادہ؟ بعض کتے ہیں کہ اخراج المصلوة عن وقته می اور بعض نے اخراج عن الموقت المستحب اور بعض نے اخراج عن کل الوقت مراد لیا ہے، امام بخاری تقدیم کا الوقت میں ہے، جس کی تا کیروایت سے ہوتی ہے۔ (کذا فی تقریرین ۱۲)

<sup>(</sup>۱) باب المصلی بناجی ربه: لاعن بمینه فانه بناجی ربه: بهان دائی طرف تو کے منع کیا گیا ہے اور اس کی علت بیبان کی ہے، کداد حراللہ تعالیٰ جی جن سے تم مناجات کررہے ہو، اور اس سے قبل کتساب المسساجد میں دائی طرف تو کئے کی مماثعت کر کے اس کی علمت مکلک بیان کی گئے ہاب بیتعارض ہوگیا اس کا جواب بیہ ہے کہ ہوسکتا ہے ایک شیک کی دعلتیں ہوں۔ (کذافی تقریری مولوی احسان)

باب الابراد بالظهر في شدة الحر

شراح کاامام بخاری روی لادی بنا پراشکال بیہ کہ امام بخاری روی لائی بنان نے ظہر کا وقت ذکر کرنے سے پہلے اوصاف کو کیوں شروع فرمادیا۔ حالانکہ اوصاف موصوف کے تابع ہوتے ہیں، حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ جب ابراد کا تھم دیدیا تو زوال تو خوداس میں شروع فرمادیا۔ مگر میرے نزدیک اس کی وجہ یہ کہ باب سابق آگیا اور علامہ عینی فرماتے ہیں کہ شدۃ اہتمام ابراد بالظہر کی وجہ سے اس کومقدم فرمادیا، مگر میرے نزدیک اس کی وجہ یہ کہ باب سابق میں معلوم ہو چکا کہ نماز کے اندراللہ تعالیٰ سے مناجات ہوتی ہے، رب العزت سے بات چیت ہوتی ہے، اس میں مسلمان کومعراج ہوتی ہے، تو حضرت امام بخاری روی لائد کہ بناز میں اس باب کو سابق باب کے لئے بطور تکملہ کے ذکر فرمایا ہے، کہ جب نماز مسلم بناری روی گری میں آدمی کی طبیعت حاضر نہیں رہتی، الرب تبار ک و تعالیٰ ہے، تو وہ ابراد کے وقت سے ہوگی شدت گری میں صوح نہیں ہوگئی، کیونکہ گری میں آدمی کی طبیعت حاضر نہیں رہتی ، لانزا ابراد کے وقت پڑھے تا کہ حضور قلب اچھی طرح ہو سکتے ، اب رہا یہ سوال کہ امام بخاری روی لائد بخش اس باب سے کیا ہے، لانزا ابراد کے وقت پڑھے تا کہ حضور قلب اچھی طرح ہو سکتے ، اب رہا یہ سوال کہ امام بخاری روی لائد بخش کی خرض اس باب سے کیا ہے، لانزا ابراد کے وقت پڑھے تا کہ حضور قلب اچھی طرح ہو سکتے ، اب رہا یہ سوال کہ امام بخاری روی لائد بنان کی خرض اس باب سے کیا ہے، تو بہت ممکن ہے کہ ظہر کے اندر تقدیم و تاخیر کے اعتبار سے جو مختلف اتو ال ہیں ، ان بر رد کر تا ہو۔

چنانچد حنفیہ کہتے ہیں کہ موسم گر ما میں تاخیر کرنااولی ہے، اور موسم سر ما میں تعیل ، اور بعض علاء فر ماتے ہیں کہ علت تاخیر ، حرکا ہوتا ہے، لہٰذاا گرگری کے موسم میں کہیں گرمی نہ ہورہی ہو، جیسے شملہ یا منصوری پرکوئی رہنے والا ہوتو تاخیر نہ کرے۔

حضرت امام بخاری رقد الله فی بنان دونوں پر دوفر ماتے ہیں کہ موسم اور مکان کی کوئی تخصیص نہیں ہے بلکہ وجہ ابراد شدۃ حرب، جب شدت حربوخواہ کی وقت ہوجائے اور کی بھی مکان میں ہوجائے تو ابراداولی ہوگا، اور شوافع فرماتے ہیں کہ جس کا مکان مجد کے قریب ہویا جو محفی مسجد سے دور ہو مگر سائے میں ہوکر آسکتا ہے، تو اس کے لئے ابراذ نہیں ہے، اور بعض علاء کی رائے ہے کہ جماعت میں تا خیرا ور منفر دا تعجیل اولی ہے، حضرت امام بخاری رحمی الله فائی بنال نے اس پر بھی ردفر مادیا کہ انفر اداور جماعت کا اس میں کوئی دھل نہیں بلکہ سبب شدت حرب، تو میری رائے ہیں ہے کہ حضرت امام بخاری رحمی الله فائی ترجمہ میں تمام اختلا فات کی طرف اشارہ کر کے اس مسئلہ میں اپنی رائے فلا ہرکر دی۔

#### فان شدة الحر من فيح جهنم:

عنقریب ای باب میں روایت کے اندر شدت حرکے نیج جہنم ہے ہونے کی وجد آرہی ہے، و اشتیکت المنار الی ربھا النہ یہ ہےاس کے فیح جہنم ہے ہونے کی وجہ اکل بعض بعضا.

قاعدہ بہ کہ جب آگ کے اندر شدت پیدا ہوجاتی ہے قوشدت کی وجہ سے خود ہی کٹ کٹ کر کرنے گئی ہے، جیسے لوہا جب کہ بہت گرم ہوجائے تو کٹ کٹ کر گرتا ہے اور جب بدگری فیج جہنم سے ہے تو اگر کسی وجہ سے حرارت معلوم نہ ہوتب بھی ابراو آلاتا خیر ہی اولی ہوگ جیسا کہ حنفیہ کہتے ہیں۔ اب یہاں پر دواشکال ہیں۔ اول تو یہ کہ ہمارامشاہدہ ہے کہ حرارت و برودت قرب شرس اور بعد ش کاسب فیے جہنم ہے قوسائے کی جگداور دھوپ کی جگہ سب برابر ہونی چاہئے ، کیونکہ جہنم کا سانس تو ہر گوشہ میں برابر پہنچتا ہے۔

اس کا جواب سے سے کہ قاعدہ ہے کہ جب کوئی شے کی شے کا اثر قبول کرتی ہے توشی متاثر شی موثر سے اپنی صلاحیت اور قابلیت کے بعدراس کا اثر قبول کرے گی، جیسے پکی اینٹ اور لوہا دونوں کو دھوپ میں رکھ دیا جائے تو لوہا جلدی گرم موجائے گا۔ اور بہت شدید گرم

ہوگا۔اور کچی اینٹ دیر میں جا کرگرم ہوگی ،اور وجہ اس کی یہی ہے کہ لوہ کے اندر حرارت قبول کرنے کی صلاحیت زیادہ ہے،اینٹ کے مقابلہ میں ،اس طرح فیح جہنم کااثر پہنچتا ہے ،سورج چونکہ سراپا آگ ہے ،اس لئے یہ پورے طور پر اس سے متاثر ہوتا ہے اور شدت تمازت اس کے اندر پیدا ہوجاتی ہے،لہذا جہاں جہاں اس کی شعاعیں پڑیں گی ، وہیں حرارت زیادہ ہوگی۔

دوسرا شکال یہ ہے کہ اگر شدت حرفیح جہنم سے ہے اور جہنم عذاب الٰہی ہے تو جواس کا اثر ہوگا۔ وہ عذاب کا اثر ہوگا۔ اور عذاب کے دنت عبادت اولی ہے، جبیبا کہ کسوف کے دنت عبادت اولی ہے۔

اس کا جواب یہ ہے کہ چونکہ صلوق ،رب العزت کے ساتھ مناجات ہے، اور مناجات وانابت کے درمیان شدید گری نخل ہوتی ہے،اس لئے تاخیر کونی چاہئے ،اس لئے علاء نے کہا ہے کہ سجد کے اندراول وقت پنچے۔(١)

#### باب الابراد بالظهر في السفر

# باب وقت الظهر عندالزوال

یابتدائے مواقیت ہے، یہاں سے اوقات کا بیان شروع ہور ہاہے، یہ بات یہاں غور سے سنو کہ اصحاب المواقیت جب اوقات کا فرکر کرتے ہیں قر عشر وع کرتے ہیں، فجر سے شروع نہیں کرتے اس کی وجہ یہ ہے کہ اول نماز جو جبر ئیل علیہ السلام نے نبی اکرم ملط القام کو پڑھائی وہ ظہر سے شروع کو قر السام کے تھے، اورض کو تشریف آوری کے بعد آرام فرمار ہے تھے، ای وجہ سے اس کوالصلو قالا ولی کہتے ہیں، اور دوسری بات یہ ہے کہ بلنے اولا اجمالی ہوئی اور پھرظہری نماز سے فیلی نشروع ہوئی۔ اس میں انکہ اربعہ کا انقاق ہے کہ ظہر کے وقت کی ابتداء زوال کے بعد سے ہوتی ہے، اس میں کوئی اختلاف نہیں نہ انکہ اربعہ کا ادر نہ

(۱) بساب الابسواد بسالسظه سب سے پہلے ظہر کو بیان فرمایا کیونکہ حضرت جرئیل بھائٹالٹیکٹوئی نے سب سے پہلے نبی اکرم طبیقیم کوظیر کی نماز پڑھائی تھی۔ یہاں امام بخاری ترح دلائی نیٹ ان نے پہلے ابراد کو بیان فرمایا، حافظ این جمرنے اس کی وجہ یہ تلائی ہے کہ یہاں سے حضرت جار تو تین لائی نیٹ کی صدیث جو کہ ابودا کو دشریف میں ہے، کان رسول اللّه صلی اللّه علیه وسلم یصلی بعد الزوال اس کی طرف اشارہ ہے۔ (کذا فی تفریر مولوی احسان)

(۲) باب الابسراد بالظهر في السفر :امام بخارى رون الدين بنان في السفرك قيد بوحاكر الله ياكماصل مدارابراد كاشدت حريب، باوجوداس كروبال سب لوگ جمّ رہتے ہيں اور تغيل ميں كوئى دقت بحى نہيں كر چر بھى رخصت دے دى كئى۔ (س) اصحاب ظوام رکا ہال بعض سلف کاتھوڑ اسااختلاف رہا ہے وہ یہ کہ معابعد الزوال ظہر کا وقت شروع نہیں ہوتا بلکہ جب زوال کے بعد فسیء الزوال بقدر تسمد کے بیڑھ جائے وہ وقت ہوگا،ان حضرات کا متدل ابوداؤ دشریف کی روایت ،اذا زالت المشمس بقدر المشراک ہے،البتہ اختلاف اس میں ہے کہ ظہر کا وقت اخیر کیا ہے۔

ہمارے امام صاحب زعمۃ للدہُ بنت ان کامشہور تول ہے، کہ ظہر کا آخر وقت مثلین تک رہتا ہے، اور صاحبین وائمہ ثلثہ فرماتے ہیں کہ اس کا خیر وقت مثل واحد تک رہتا ہے، تو ابتداء عصر عندالا مام شلین کے بعد اور عندصاحبی الا مام وعندالثل ثة بعدالمثل ہوگا۔

دوسرااختلاف یہ ہے کہ بعض مالکیہ کے نزدیک ظہروعسر کے درمیان چار رکعات کے بقار روقت مشترک ہے، جس میں ظہروعسر دونوں وقت کی نماز پڑھی جاستی ہے، اوراس کی وجہ یہ حضرات یہ بتلاتے ہیں کہ جرئیل علیہ السلام کی امامت کے متعلق روایات میں آتا ہے کہ انہوں نے پہلے دن عصر کی نماز اس وقت پڑھی جب کہ جرثی کا سابیاس کے ایک مثل کا ہوگیا اور ظہر کی نماز دوسرے دن ایب وقت میں ظہر کی وقت پڑھی جبکہ جرچیز کا سابیا سکے شل ہوگیا۔ البذا جب پہلے دن عصر کی نماز اداکی مثل کے بعد پڑھی اور دوسرے دن اس وقت میں ظہر کی نماز اداکی تو وقت مشترک نکل آیا۔ اوراس کے بعد بالقابل بعض شافعیہ اور داؤد کی رائے ہے کہ ظہروع سرکے مابین بقدر چار رکعات وقت مہمل ہے، تو خلاصہ یہ ہے کہ تین اختلاف ہو گئے ، ایک بیان بتاء ظہر مثل پر ہے، یا مثلین پر ، دوسرے یہ کہ وقت مشترک ہے، یا نہیں اور تیسرے یہ کہ وقت مشترک ہے، یا نہیں اور تیسرے یہ کہ وقت مہمل ہے یانہیں۔

پھراس کے اندراختلاف ہے کہ وقت عمر کب ختم ہوتا ہے، بعض علماء کی رائے ہے کہ مثلین پر جا کرختم ہوجاتا ہے، اور بعض شوافع اور موالک کے نزدیک اصفرار کے وقت عمر خروب مس تک باتی رہتا ہے، ہی اندار بعد کا فدہب ہے، اور ابتدائے وقت مغرب میں کوئی اختلاف ہے، کا فدہب ہے، اور ابتدائے وقت مغرب میں کوئی اختلاف ہے، حضرت امام شافعی ترح کلافئ نہناں کی جانب سے مشہور ہے ہے کہ مغرب کا وقت بس اتنا ہے کہ اطمینان سے وضو کر کے تین رکعات فرض مطمئن ہوکر پڑھ لے لیکن جماہیر علماء کی رائے ہے ہے کہ مغرب کا وقت بس اتنا ہے کہ اطمینان سے وضو کر کے تین رکعات فرض مطمئن ہوکر پڑھ لے لیکن جماہیر علماء کی رائے ہے ہے کہ مغرب کا وقت بس اتنا ہے کہ البتہ حقیقت شفق کے اندراختلاف ہے، انکہ الله اور صاحبین کے نزدیک شفق سے مراد بہال وہ سفیدی ہے جو سرخی کے بعد کروب ہوجائے ، تب مغرب کا وقت اس فیدی ہے جو سرخی کے بعد کروب ہوجائے ، تب مغرب کا وقت اس سفیدی کے خروب تک باتی رہتا ہے، اور اس کے نتم ہوئے بر سیابی آتی ہے تو امام صاحب ترحی کلائی نہاں کے نزد یک مغرب کا وقت اس سفیدی کے خروب تک باتی رہتا ہے، اور اس کے نتم ہوئے بر سیابی آتی ہے تو امام صاحب ترحی کلائی نہاں گئر ہوجا تا ہے یہی وہ لوگ ہیں جو کہتے ہیں کہ وقت میں موجا تا ہے یہی وہ لوگ ہیں جو کہتے ہیں کہ وقت میں اس موق تک رہتا ہے، اور اکر علماء کی رائے ہے کہ طلوع صبح صادق تک رہتا ہے، اور طلوع انجراول وقت نجر ہے اور اس کا تری وقت طلوع مشر ہے اور ابعض شوافع کی رائے ہے کہ نصف کیل تک رہتا ہے، اور الحواج انجراول وقت نجر ہے اور اس کا تری وقت طلوع مشر ہے اور ابعض کے نزدیک اسفار ہے۔

حضرت امام بخاری رحمه کانی نیز جمه کے اندر عندالزوال کالفظ بوها کران لوگوں پرردفر مادیا، جویہ کہتے ہیں کہ ظہر کا قت اس وقت شروع ہوگا، جب کہ فیء المزوال بقدرشراک کے ہوجائے ،اورابوداؤدشریف کی روایت پرردفر مادیا، یاان بعض سلف کے قول پر دوفر مادیا جوزوال سے قبل جواز ظہر کے قائل متھے۔

#### يصلى بالهاجرة:

اى شدة الحروهو وقت الزوال

#### مادمت في مقامي هذا:

بدروایت گزرچی ہے،اس سے علم غیب پراستدلال نہیں ہوسکا،اس لئے کہ نی اکرم مطابقہ نے خود ہی اشارہ فر مایا ہے، کہ جب تک میں اس جگہ میں رہوں گا۔ تو جو کھی پوچھو گے اس کے متعلق خردوں گا۔ تو بہت مکن ہے کہ اس خاص وقت میں اللہ تعالی نے کشف فرمادیا ہو۔ عوضت علی المجنة والناد ۔ بدوجہ ہے آپ علی قائم کے اس فرمانے کی کہ جو کھی پوچھو گے، خردوں گا۔ فلم ادکا لنحیو والمشو ۔ لینی ایک طرف جنت تھی جو خیر ہی خیر ہے،اوردو مری طرف جنم ہے جو شری شرہے۔ بدھب الی اقصی المدینة ۔ اس سے بعض حضرات نے وقت عصر کے ایک مثل پر ہوجانے پر استدلال کیا ہے گرا یہ محتملات سے استدلال نہیں ہوتا اس لئے کہ یہ تو سرعة مشی پر موقوف ہے۔ میرے والد صاحب نوراللہ مرقدہ نظام الدین سے مدرسہ حسین بخش و بلی آ دھ گھنٹے میں تشریف لے جایا کرتے تھے جب کہ اس کی مسافت ساڑھے تین میں ہے۔ (۱)

#### باب تاخير الظهر الى العصر

شراح فرماتے ہیں کہ شل اور مثلین کا جھڑ اامام بخاری رقدہ لائہ ہنان کی شرط کے مطابق نہیں ہے، اس لئے اس کو ذکر نہیں فرمایا بلکہ یہ بتلا دیا کہ ظہر کا وقت عصر تک رہتا ہے، اور میری رائے یہ ہے کہ اس کے ساتھ امام بخاری رقدہ لائی ہنان نے ہیں، مشترک مانے والوں پر دد العصو کا جملہ بڑھا کران کو گوں پر دفر ما دیا جو حابین المظھو و العصو وقت مشترک یا وقت مہل مانے ہیں، مشترک مانے والوں پر دد اس طرح ہوگیا، کہ ظہر کا وقت عصر تک رہتا ہے، یہ بین کہ ظہر وعصر کے در میان اشتراک ہے، اور قائلین بالوقت المبمل پر اس طرح روہوگیا کہ جب منتہائے وقت ظہر وقت عصر تک رہتا ہے، تو بی میں وقت مہل کہ اللہ ہوگا۔ اور بہت ممکن ہے کہ یہ ترجمہ شارحہ ہو، کیونکہ روایت الباب میں ہے۔ صلی بالمدینة سبعا و ٹھانیا ، سبعا ، سے مراد مغرب وعشاء اور ٹھانیا سے ظہر وعصر وقت میں پڑھ لی یا اس کا برعش اس کے طرح مغرب وعشاء مغرب کے وقت میں پڑھ لی یا علی العکس تو سمید موسورت نہیں بلکہ ظہر کوعصر تک موخر فرماد یا اور پرعصری نماز پڑھی یعنی جمع صوری فرمائی۔ (۲)

<sup>(</sup>۱) باب وقت الطهو عندانزوال: ابودا کوشریف کا ایک دوایت ہے، اذا زال الشمس النے، اس بعض لوگوں نے بیہ مجما کرونت ظهر میں زوال کے بعد ہلکہ ایک شراک کے بعد ہلکہ ایک شراک کے بعد ہلکہ ایک شراک کے بعد شروع ہوگا۔ تو امام بخاری ترجی فران نے عندالزوال کی قید بڑھا کر بتا دیا کہ مطلق عندالزوال سے ظہر کی ابتداء ہے، اور ابودا کو شرنی کی روایت مکہ مرحمہ پڑھول ہے، آئی کہ ہرشے کا سایہ اصلی ایک شراک کے بقدر ہوتا ہے تو گویا میں زوال بھی ان لوگوں کے یہاں اس وقت ہے جبکہ بقدرشراک زوال ہوجائے۔ (س)

<sup>(</sup>۲) باب ناخیسو السظهسو المی العصو : ظهر کاابتدائی وقت تو پہلے بتلادیا،اس کی انتہاء کے اندراختلاف ہے،ائد ثلاث اورصاحبین کے یہاں ایک مثل تک ہے،اورامام صاحب ترقم الفری نوم ان کے زویک دوشل تک ہے،امام بخاری ترقم الفری نوت ان سسکہ کوئیس چھیڑا کیونکہ ان کے زویک مثل کی طرح مثلین والوں کا قول بھی پخت ہے، میری رائے یہ ہے کہ جہاں تک دلاکل کا تعلق ہے، وہاں مثلین رائ ہے اوراس پر بہت سے دلاکل جا کیں گے،مثلا ایک ید که حضرت عمر ترفین لا لئا تھے بیٹر نے =

باب وقت العصر

اس کے متعلق کلام گزر چکا ہے کہ اس کی ابتداء شل پر ہے یا مثلین پر ، والشمس لم تخوج من حجو تھا۔ اس میں اختلاف ہے کہ یہ جملہ صدیث احناف کی دلیل ہتا ان ہے ، یکی امام طحاوی نے اسکوتا فیرعصر کے مسئلہ پر احناف کی دلیل ہتا ان ہے ، لیکن میں کہتا ہوں کہ دونوں محمل ہیں۔ اگر جمرہ شریفہ کی دیوار چھوٹی اور صحن چوڑا ہوتو یہ تا فیر کی دلیل بن جائے گی۔ اور اگر دیوار میں لمی ہوں اور صحن چھوٹا ہوتو تغیل کی دلیل بن جائے گی۔ کیونکہ پہلی صورت میں دھوپ دریتک باتی رہے گی۔ اور دومری صورت میں دھوپ جلدی چلی جائے گی ، مگر حضرت حسن رہی لائد بن ان بخشر ہے کہ میں حضرت امسلمہ جن الفار تا اور اور محبال کی جائے گی ، مگر حضرت حسن رہی لائد بن ان بخشر ہوں کہ بھی نظامر ہے کہ محن بالکل فراسا تو ہوگا نہیں اس میں خسل کی جگہ بھی ہوگ ، سے جا لگا تو اس سے معلوم ہوا کہ دیوار میں قدر والشہ میں قبل ان تنظیم اس جملہ اور جملہ صدیث و الشہم سے العام فی حجو تھی کا اور جملہ مدیث و الشہم سے حجو تھی کا اور جملہ کی اندروہوپ رہے گا ، دیواروں پر نہ حجو تھی کا ادر کوئی تعناوئیں اس لئے کہ طلوع کے لئے عدم انظہو رالازم ہے ، جب تک ججرے کا ندروہوپ رہے گا ، دیواروں پر نہ حجو تھی کا ادر کوئی تعناوئیں اس لئے کہ طلوع کے لئے عدم انظہو رالازم ہے ، جب تک ججرے کا ندروہوپ رہے گا ، دیواروں پر نہ حالے گا ۔

امام بخاری روی الای از کامقصد بھی اس جملہ کو ذکر فرما کرکر اختلاف الفاظ کی طرف اشارہ کرنا ہے نہ کہ کمی تعارض کی طرف یہ کہ کہ اولیکون یہ کہ کہ استعمال المجاهلية ، اولیکون المندوم قبلها والحدیث بعدها لئلا یفوت الفجر اوالتهجد ،او لانه من عادات اهل الجاهلية ، اولیکون اختتام السحیفة علی العبادہ و کان ینفتل من صلوہ الغداۃ حضوراکرم میں تقام اس وجہ سے فلس میں نمازادافرماتے تھے، کہ انسار کھیتی پیشہ تھے، اور زراعت پیشہ لوگ اس کو پند کرتے ہیں کہ سورے سے اپنے باغات میں پہنی جایا کریں، اس طرح انسار یہ بھی چاہتے تھے کہ حضوراکرم میں نمازکومقدم فرمادیتے تھے اور علی میں بڑھتے تھے، اس طرح عصری نمازتقدیم کے ساتھ ادافرماتے تھے، تاکہ الل عوالی جونوبت بنوبت مدینہ میں آتے تھے، وہ سورے اپنے گھروں کو پہنے جایا کریں اورعشاء تاخیر سے ادافرماتے تھے، تاکہ الل عوالی جونوبت بنوبت مدینہ میں آتے تھے، وہ سورے اپنے گھروں کو پہنے جایا کریں اورعشاء تاخیر سے ادافرماتے تھے اس کے کہ الل زراعت دیر میں آتے تھے، فوجہ دنسا یہ صلی

صلی بالمدینة صبعا و ثمانیا : صنوراکرم طابقین نے بیتی مدیند کے اندر فر مایا ہے، حنابلداور بعض علاء نے یہاں پیغذر پیش فر مایا کہ پیمطر کی وجہ ہے جمع تفالیکن جمہور کے خزد یک جمع مطرکوئی چیز نہیں۔ اب بیکہ پھر بیتی کیوں ہوئی امام بخاری ترین لان نہان نے بتلاد یا کہ بھائی یہاں خیق بیتی نہیں تھی بلکہ طہرکوم و فرکر کے اور عمر کومقدم کر کے نماز پر می گئی تھی۔ تو کو یا اس جگہ جمع صوری مراد ہے، اب حنفیہ یہ کہتے ہیں کہ جب یہاں جمع صوری مراد ہے، اب حنفیہ یہ کہتے ہیں کہ جب یہاں جمع صوری مراد ہے تو کو یا اس جگہ جمع صوری مراد ہے، اب حنفیہ یہ کہتے ہیں کہ جب یہاں جمع صوری مراد ہے اور کی معمول بہانہ ہو۔ واسے دو موری مراد ہے کہ اس میں ایک تو بی صدیف و کرنیس کی جوکی نہ کسی کامعمول بہانہ ہو۔ واسے دو میں میں آپ ملی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے کہ اگر کوئی شخص چوتی مرتبہ صدیف میں کہتے موری مراد لیا ہے، اور اس دومری صدیف شراب پی لے تو اس کوئی کردیا جائے ، میر سے زد کی ان دونوں صدیفوں پر بھی حنفی کامل ہے کوئکہ ہم کوگوں نے اس سے جمع صوری مراد کیا ہے، اور اس دومری صدیف سے سیاحتا قبل کرنا مراد کیا ہے، لیز دان صدیفیں ماری معمول بہا ہوگئی۔ (کذا نی تغیر مولوی سلمان)

العصر حضرت الن رفوی الله الم الی عند نے حضورا قدس ملکھ کا اتباع فرمایا۔ حند کہتے ہیں کہ یہ تقدیم عوارض کی وجہ سے تھی۔ جیسا کہ ابھی گررا۔ اور جب یہ عوارض نہیں رہے تو تقدیم بھی نہیں رہی۔ اس سلسلہ میں احناف نے بہت سے دلائل پیش فرمائے ہیں، صاحب ہدایہ فسیء تسلسول والی روایة سے استدلال کرتے ہیں اور علامہ عینی ترق الله بھا تا نے دوسری روایت سے استدلال کیا ہے، اور میر ااستدلال حضرت عمر توقی لائد نوا الله نوائد نوائد کے انہوں نے اپنے عمال کو کھا تھا۔ صل الظہر اذا کان ظلک مثلک، والعصر اذا کان ظلک مثلک والوت ایک مثل پڑتم ہوجا تا ہے، تو کو یا حضرت عمر توقی لائد قب الرب ہی لوگوں کو اپنے زمانہ خلافت میں قضاء نماز پڑھوائی۔ صالانکہ یہ ہے سے صدر مین المصحاب ہوا ہے، کی سے اس پر نکیر متقول نہیں ہے، باوجود یہ کو کہا مطبع کرام بڑی لائد نمان فریضہ کے بارے میں یہ حضر ان الکارنہ کریں یہ تو بہت عجب اور بدیر ہے۔ (۱)

باب اثم من فاتته العصر

باب من ترك العصر

شراح كى دائے يہ ہے كدير جمدزاكد ہے، اس لئے كدنوات برتم كفوت كوشائل ہے جاہے وہ فوات عن البحداعة بويا فوت عن الوقت المستحب ہو،كين مير بنزويك امام بخارى رحمة الله اشاره

(۱) باب وقت العصر النظ المتى تدعونها العتمة عشاء كااطلاق چونكه خرب وعشاء دونوں پر بوتا ہت مغرب كايهام كودفع كرنے كے لئے يہ جملہ برحاديا كه عشاء سے مراد مغرب بيل به وعشاء مراد ہے جس كوئم عتمہ كہتے ہو۔ و كان يكره النوم قبلها و المحديث بعدها: اس كم معلق الم بخارى رحم الله في الله عشاء سے مراد مغرب بيل به وعشاء مراد ہي بيل بيل مثل الله بيل بيل مثل الله بيل بيل بيل مثل عشاء كے بعد وعظ وهيمت بقرير ورس بكرار وغيره بيوى سے بات كرنا بيسب اس سمتى بيل مثلى بيل مثل بيل الله مستى بيل مثلى بيل م

و کان پنفتل من صلو ق الفداق النج: میم کی نماز کے تعلق قرباتے ہیں کہ بہت اندھ رہے میں پڑھتے تے ،اس کے اندر شوافع احتاف کا اختاف ہے ان کے بزدیکے ملس کے اندر ہوارے یہاں اسفار میں اولی ہے ، بلکہ گو یا برنماز کے اندر شوافع کے یہاں تجیل اور ہوارے یہاں تا خیراد کی ہے ،اس میں سے خلس اور اسفار ہے ، ورحقیقت یہ نمی کریم دافق ہے استدلال کیا ہے ، اور ہوارے دلائل جنورا کرم میں تھا تھے ،ای سے شوافع نے استدلال کیا ہے ، اور ہوارے دلائل جنورا کرم میں تھا اور ہوارے دلائل جنورا کرم میں تھا تھا ہے ، اور اسفار کے اندر ہمار کے اندر ہوارک ہیں جن میں اسفار کے اندر نماز پڑھنے کی تا کیو تھا گئے ہے ، اور اس کے کہ میں ہوائے ہے کہ میں اسفار کے اندر میں تو ف دار تھنی کی تھا گئے ہے ، اور اس کو میں تھا کہ ہوائی ہے ، اور اس کو میں تھا کہ ہوتا ہے ، ایسے ، ایسے ، بیری ہور دیا گئے ہور دیا ہور دیا گئے ہور دی ہور دیا گئے ہور

فرمادياده بيكه باب اول كى روايت ميس و تسو اهله و ماله آيا باوراس بابكى روايت مى حبط عمله آيا ب، اور دبط اعمال، مآل ددولت اورابل وعیال کے چھین لئے جانے سے بہت اشد ہے،تو چونکہ دونوں وعیدیں شدید ہیں،اوران میں مجمی ایک بہت ہی اشد ہے اوراس کے مقابلہ میں دوسری امون ہے تو دونوں کے لئے مستقل ترجمہ منعقد فرمادیا۔ نیز اہل و مال چھن جانے کی وعید امون تھی اس لئے اس پرفوات کا ترجمة بائدها، جس کے اندرعدم اختیار کے معنی غالب ہیں اور حطاعمل کی وعیدا ہم تھی اس لئے اس پرترک کا ترجمہ بائدها جس ك اندرقصد كمعنى يائ جاتے ہيں تو محويا اشاره فرماديا كه مال والل كے چين جانے كى خرتو اس وقت ہے جب كه بلاقصد ہوجائے اور اگر قصدے ہوتو چر حط عمل تک پہنچ جانے کا خوف ہے، اب اس کے بعد سنو! کہ فوت سے کیا مراد ہے اس میں مختلف اقوال إن الفوات عن الوقت المستحب، وقيل عن الجماعة، وقيل عن الوقت كاملاناسيا.

#### باب فضل صلاة العصر

شراح یہاں بیاشکال کرتے ہیں کہ روایت کے اندرعصر وفجر دونوں کا ذکر ہے پھرعصر ہی کو کیوں ذکر فرمایا؟ حافظ ابن حجرفر ماتے بي كدر جمه كامطلب به بساب فعضل صلوة العصر على سائر الصلوة الا الفجر. اورعلام يميني فرمات بيس كدير سرابيل تقيد كم الحر،اى والبود كتبيلس باينى يهال ربعى والفجر محذوف ب، مرمرى مجدين بين تاكران حفرات كواشكال کیوں پیش آر ہاہے؟ کیونک فضل فجر کاباب مستقل آر ہاہے،اوریبی روایت وہاں بھی ذکر فرمائی ہےاور یہاں برصرف صلو ق عصر ک تخصیص ك وجديد كديهال يرابواب العصر چلرب بين،اورآك جب ابواب الفجر آكين كر، وفركافض بالأكين كر،انكم ستسرون رب کم. اللسنت والجماعت کنزد یک الله تعالی کی رویت جنت میں مونابر ق ب، اور چونکدا شکال موتا بے کہا یک بی وقت میس اری مخلوق اس کو کیے دیکھے گی؟ تو ہٹلا دیا کہ کسما ترون القمریعن جس طرح قرکی رویت عام ہاس کی بھی عام ہوگ \_ فسیع بحمددبك قبل طلوع الشمس اس آيت شريفس عنفياستدلال فرمات بي،اسفار فجريراس لي كان كا قاعده ب ا كدده اليى روايت ليت بين جواوفق بالقرآن موتو چونك قبل طلوع الشمس فرمايا ب،اوراس كامطلب يبي بكراسفار مين بواس کئے کہ جب یوں کہاجا تا ہے کہ مجھے سورج طلوع ہونے سے پہلے ملنا تواس کا مطلب پنہیں ہوتا کہا ندھیرے میں مل لینا۔

يتعاقبون فيكم ملائكة بالليل وملائكة بالنهار: بيكون ــــمالائكـ بين المائكـ هنايا الكياتين الم بين دونون بي تول ہیں،ایک جماعت کی رائے ہے ہے کہ و فرشتے مراد ہیں جوانسان کی حفاظت کے لئے متعین ہیں اور بعض نے کہاہے کہ کاتبین مراد ہیں۔(۱)

<sup>(</sup>١) بساب فصل صلوة العصر الخ وفيه انكم سترون ربكم الخ. المسنت والجماعت كنزدك تيامت بم الشعز وجل كاديدار بونا برمسلمان كونعيب بوگار يهال پريشبه وسكاتها كسب لوگ ايك دم كيسالله تعالى كوديكسيس كوتو حضوراكرم المنطقة في تشييد و كريتلاديا كه جيسه دنيا بس چاند كها مواهوتو سب لوگ اس كوايك دم د كيدية ين ايسانى دورد يت مجى موكى ،اس مديث سے معزلد بردد بده ولوگ رويت بارى تعالى كا افاركرت ين

قبل طلوع الشمس وقبل غروبها: الدواوقات كوخاص طور براس لئ ذكر فرماياب كدان دووتول مي تمام دنياك انسانول كاعمال كابجث فرشة الله كساسة پی کرتے ہیں ،تا کدان دووتوں میں اللہ کے سامنے عبادت ہی میں مشغول ہوں، فسبسح بسحمد ربک قبل طلوع المشمس بيآ يت شريف متدلات دفيه من =

# باب من ادرك ركعة من العصر قبل الغروب

اس معلوم ہوگیا کہ عمر کا وقت غروب تک ہے، جیسے کہ پہلے گزر چکا، اب یہاں اس سے مقصود کیا ہے سنو! حدیث کے الفاظ سے ہیں، من احد ک رکعة من العصر فقد احد ک العصر ، اور با جماع سے ہیں، من احد ک رکعة من العصر فقد احد ک العصر ، اور با جماع امت سے حدیث اپنے حقیقی معنی پرمحول نہیں ہے، چنا نچروا ۃ نے اس کے بعد فیلیضف المیہما اور فیلیت مہا جی الفاظ کوروایت بالمعنی کے طور پر ذکر فرمایا ہے، اب حنفی فرماتے ہیں کہ تم نے جومعنی مراد لئے ہیں وہ احادیث نہی کے خلاف ہیں، البذا اس کا مطلب سے ہے کہ جب اس کو قضا پڑھے وایک رکعت پر اکتفا نہ کر ہے، جس پر وہ قادر تھا بلکہ اس میں دوسری رکعت ملا نے، اور پوری نماز پڑھے، اور بعض علماء فرماتے ہیں کہ یہ باب الل مامۃ سے متعلق ہے یعنی اگر کوئی امام کے ساتھ شریک ہو، اور کوئی رکعت جھوٹ گئی ہوتو اس کو پوری پڑھ لے اور یہ بھی کر کہ حضورا قدس طرفیق کم بعد العصر ہوگیا ایک رکعت پر اکتفا نہ کرے۔ کیوں کہ یہ بعد العصر ہوگیا ایک رکعت پر اکتفا نہ کرے۔ کیوں کہ یہ بعد العصر نہوگیا ایک رکعت پر اکتفا نہ کرے۔ کیوں کہ یہ بعد العصر نہوگیا ہوا۔

اور ائر شلا شفر ماتے ہیں کہ صدیث کا مطلب یہ ہے کہ اگر ایک دکعت امام کے ساتھ مل گئی تو ساری مل گئی ، لہذا اپنی نماز پوری کرلے ، حنفی فرماتے ہیں کہ صدیث ادراک وقت پر محمول ہے ، لینی اگر حائض طاہر ہوئی ، یاصبی بالغ ہوا اور بعد الطہارة والبلوغ ایک ہی رکعت کا وقت ملا ، نماز ادانہ کر ہے تو بیغلط ہوگا۔

میری اس تقریر پرکوئی اشکال نہیں ہوتالیکن اگریتقریراس طرح کی جائے کہ اس مدیث کا تقاضا تو جواز کا ہے، اورا حادیث نہی منع کو چاہتی ہیں، الہذا اب ہم قیاس سے ترجیح دیں گے، اور قاعدہ یہ ہے کہ مرکو مسیح پرترجیح ہوتی ہے، توا حادیث نہی کوترجیح ہوگی تواس پر یہ اشکال ہوسکتا ہے کہ تم نے بھی عسصر بومی کو خاص کیا ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کہ جب روایات میں تعارض ہوجائے تو قیاس کی طرف رجوع کیا جائے گا اور قیاس عصر کے جواز کا مقتضی ہے، اس لئے کہ وہ ناتص وقت ہونے کی وجہ سے ناتص ہی واجب ہوئی، البذا وقت ناتص میں ناتص اور ہو جائے گی، اور فجر کی نماز کا مل واجب ہوئی، اور اب وقت ناتص ہے تو کا مل ناتص کیے ادا ہوگی۔ نصر سے مملا نہ دیل ہے کہ عمر کی نماز میں تا فیر کرنی چاہئے ورند اکثر عملا نہ ہوگا۔

#### فقالوا لاحاجة لنا الى اجرك :

علاء کی رائے ہے کہ دونوں روایتیں ایک ہی واقعے ہے متعلق ہیں البنة فرق بیہے کہ روایت سابقہ کے اندر فحجو و آیا ہے اور اس روایت میں بیہے کہ انہوں نے فقالو الاحاجة لنا کہ دیا،مشائخ نے دونوں کے درمیان جمع اس طرح فرمادیا کہ اول میں ان کے صلحاء کا حال بیان کیا گیا ہے اور دوسرے میں ان کے برے لوگوں کا ذکر ہے۔

<sup>=</sup> ہے ہے کہ وعمر میں تا خیراد کی ہے کوئد قبل العلاوع قبل الغروب ہے مرفاان کے قرب مراد ہیں۔ مدائل و مدائک ہالنہاد جمہور کے زویک ان ملائک ہا سے ماس جماعت فرشتوں کی مراد ہے، جوئن جماعت کی نماز میں شرکت کرنے کے سے کا تبین مراد ہیں جواعمال نا ہے پر مقرر ہوتے ہیں، بعض لوگوں نے کہا ہے کہ اس سے خاص جماعت فرشتوں کی مراد ہے، جوئن جماعت کی نماز میں شرکت کرنے کے لئے نازل ہوتے ہیں۔ وہ ہو اعلم بھم الله تعالی اس لئے دریافت کرتے ہیں کہ آخرت کا معالمہ دنیاوی معاملات کی طرح ہے کہ شاھد ، خفیہ پولیس (فرشتے) وغیر وہ سے کچھ دہاں وہی ہوئے جود نیاوی عدالتوں میں ہوتے ہیں اور صوفیانے اس سے تصوف کا ایک مسئلہ ستندا فر مایا ہے کہ جب تجامت وغیرہ بنوائے تو وضوکر لے تا کہ بال

127

#### باب وقت المغرب

امام شافعی رحمی الائن بران کے مشہور تول پر مغرب کا وقت اتنا ہے کہ تین رکعات یا پانچے رکعات یعنی تین فرض اور سنیس پڑھ سکے، اور جمہور کے نزدیک مغرب کا وقت غروب شفق تک رہتا ہے، اور غروب شفق کے بعد معا عشاء کا وقت شروع ہوجاتا ہے، حضرت امام بخاری رحمی الله باب سے امام شافعی رحمی لا باب کے مشہور تول پر دفر مار ہے ہیں، کہ حضورا کرم ملک تاہم نے مغرب اور عشاء کو جم فر مایا، کیونکہ آگر بقدر تین رکعات یا پانچے رکعات کے وقت ہوتا تو جمع کسے ہوجاتا، اس لئے کہ جمع صوری وقت موسع میں ہوسکتا ہے شفق کا جمکر اکدوہ تمرة ہے یا بیاض، حضرت امام بخاری رحمی لا لا بی بیت ہوجاتا، اس لئے کہ جمع صوری وقت موسع میں ہوسکتا ہے شفق کا جمکر اکدوہ تمرة ہے یا بیاض، حضرت امام بخاری رحمی لا لا بی بیت کی شرط کے مطابق نہ تھا، جسے مثل اور مثلین ، اس لئے اس سے تعرض نہیں فرمایا کہ نام سے اللہ علیہ و سلم النے مغرب کے بعد مواقع نبل ذیادہ سے زیادہ مند تک نظر آسکتے ہیں اور یہ حضرات اپنے گھروں کو آسے تھے اور پھر مواقع نبل دیکھتے تھے، تو معلوم ہوا کہ یہ حضرات بڑے سرلیج السیر تھے، اب عصر کی نماز میں تم خود بجھالو کہ آگروہ حضرات اپنے گھروں کو آسے تھا ور پھر مواقع نبل دیکھتے تھے، تو معلوم ہوا کہ یہ حضرات بڑے سرلیج السیر تھے، اب عصر کی نماز میں تم خود بجھالو کہ آگروہ حضرات اپنے گھروں کو سوری کے زرد ہونے سے پہلے بینی جاتے ہوں تو کیا جیہ یہ بسیدے؟

ره كى حضرت الس رضي الله برك إلى وه دوايت جس مين آتا ہے كه كنا نصيلى العصر ثم ينحرج الانسان الى بنى عسمرو بن عوف فيد حدهم يتصلون العصر توية بم پروار ذبيل بوتى كيونكرمكن بركه پندره من بعد راعة مول اور حضور اقدى ما المالة كوان كاس يرصن كاعلم ربا مواورآب ما المالة في في ان يركوني كيرندفر مائي مو، قدم المحدجاج فسنلنا ، جونك امرائ بنوامية نمازتا خيرے يرهاكرتے تھے،اس لئے جب حجاج آياتو انہوں فے جفرت جابر رضي الله نبت الى عيزے اوقات صلوت رسول الله المائلة كم تعلق وال كيا، والسمغرب اذا وجست اس كاندركوني اختلاف نبيس كم غرب كاونت غروب مس كي بعد فورا شروع موجاتا ہے،والعشاء احیانا واحیانا اس کامطلب یہ ہے کہ حضوراکرم مٹلیکٹم عشاء کی نماز بھی جلدی سے پڑھ لیتے،اور بھی تاخیر سے ادا فرماتے اوراس کی وجہ یہ ہے کہ حضرات انصار زراعت پیشہ تھے،اور مہاجرین تجارت پیشہ، مگروہ انصار کے مقابلہ میں کم تھے اور میں نے پہلے بھی ہتلایا ہے کہ بہت می احادیث کامطلب مشائخ کو دیکھ کر سمجھ میں آتا ہے، وہ اس بناء پر کہ مشائخ کے خدام یہ چاہتے ہیں کہا ہے بیٹے اوراپنے حضرت کے ساتھ نماز پڑھیں ،اوراس کی کوشش میں گےرہتے ہیں۔ایک بوڑ ھے میاں ہر جمعہ کوسترمیل آپنے گھرے کنگوہ اس کے آتے جائے تھے، تا کہ حفرت کنگوہی کے ساتھ نماز جعد پڑھ سکیس، تو پھر بید حفرات صحابہ کرام و فافاد بنان میرند کیوں نہ جا ہے ہوں کے، کہ حضور اکرم ملطق کے ساتھ ہرنماز اداکریں، اور ان زراعت پیشدلوگوں کا طریقہ یہ ہے کہ اپنے کھیتوں میں بہت سورے چلے جاتے ہیں،اور چونکہ حضرات انصار کیتی کرتے تھے اور اس میں سویرے جایا کرتے تھے،ادھران کی خواہش آپ کے پیچھے نماز پڑھنے کی ہوا کرتی تھی ،اس لئے نبی اکرم مطاقاتمان کی خاطر میں فجر کی نمازغلس میں پڑھا کرتے تھے،توبیا کی عارض کی وجہ ہے ہوا،کیکن اصل تھم جوبيعن افضليت اسفاركاس كى بم كوزغيب دى اورارشا وفرما ياكسلسا استفوته فهو اعظم الاجوركم بهرحال كهنابيب كدب حضرات جب عشاء کی نماز میں جلدی جمع ہوجاتے تو آپ جلدی نماز پڑھادیتے اور جب دیرے جمع ہوتے تو دیر سے پڑھاتے ، بخلاف صبح کے دقت اس میں چونکہ سب جمع ہوجاتے تھے،اس لئے ایک ساتھ پڑھادیا کرتے تھے۔

والصبح كانوا اوكان النبي صلى الله عليه وسلم يصليها بغلس:

اس جملہ کے اندر دولفظ بیں، کانو ااور کان ان میں اول کی خبرتو مفقود ہے، اور ثانی کی خبر یصلیها بغلس ہے، اب اس میں

اختلاف ہوگیا، شراح کے درمیان، کہ اول کی خبر کہاں ہے؟ اوراصل عبارت کیا ہے؟ ان ہی امور کی وجہ سے یہ جملہ شراح کے نزدیک برالا معرکۃ الآراہے، اگر چہ شہور شراح علامہ عینی ، حافظ کر مائی وغیرہ نے تواس کو بہت بہل کر دیا، یہ حضرات فرماتے ہیں کہ یہ اوشک راوی ہے کہ آیا استاذ نے والے صبح کانو ایصلونها بعلس کہاتھا یا والے صبح کہ آیا استاذ نے والے صبح کانو ایصلونها بعلس کہاتھا، درحقیقت ان دونوں کے اندرکوئی تعارض نہیں ہے، اس لئے کہ حضرات صحابہ بوئلانا نہ اورحضور اکرم میں تعاقبہ مسلم کی نماز ایک ساتھ پڑھا کرتے تھے، توجب حضور ملی تعارض نہیں ہو صحابہ بوئلانا نہ نہیں پڑھی اور جب صحابہ بوئلانا نہ الم میں توصل کی تعارض نہیں پڑھا کیونکہ وہ کان النبی صلی الله علیه و سلم نماز کر وہ سے فرمادیا۔ اگریہ نہ ہوتا تو یصلونها کھتے۔

کی وجہ سے فرمادیا۔ اگریہ نہ ہوتا تو یصلونها کھتے۔

اورقد ماء شراح فرماتے ہیں کہ او تولیع کے لئے ہے، ابن بطال فرماتے ہیں کہ مطلب بیہ کہ کان بیصلی العشاء احیانا یعجل و احیانا یتاخر حسبما اجتمعوا و الصبح کانو المجتمعین او لم یکونوا مجتمعین کان النبی صلی الله علیه وسلم یصلیها بغلس ، لیخی نبی اکرم علی الم علیه عثاء کی نماز بھی تو جلدی پڑھ لیتے اور بھی صحابہ کرام نوی لائی نہ کے دیرے آنے کی وجہ تا فیر سے تاخیر سے ادافر ماتے ، گرض کے اندر انظار نہیں فرماتے تھے، چاہے صحابہ کوی لائی نمین جمع ہوں نہ ہوں ۔ بس غلس میں پڑھ لیا کرتے تھے، ابن المنیر جو بخاری کے شارح ہیں وہ بھی ای کے قریب کہتے ہیں، وہ یہ کہ تقدیری عبارت بیہ "کسانسوا لیا کرتے تھے، ابن المنیر جو بخاری کے شارح ہیں وہ بھی ای کے قریب کہتے ہیں، وہ یہ کہ تقدیری عبارت بیہ "کسانسوا محتمعین او کان النبی صلی الله علیه و سلم و حدہ یصلیها بغلس" عاصل تو وہی ہے جو ابن بطال کے کام کام کام بہ بی می وہی ہوا کہ فیرکی نماز میں انظار نہیں فرماتے ہیں کہ کان تامہ ہے یہ بعلس مستقل جملہ ہے، اس کا مطلب بھی وہی ہوا کہ فیرکی نماز میں انظار نہیں فرمایا کرتے تھے،

صلى النبي صلى الله عليه وسلم سبعا جميعا وثمانيا جميعا:

روایت گزر چکی تا خیرالظهر کے اندر وہاں اس روایت کوظہر کی حیثیت سے ذکر فر مایا تھا، اور یہاں مغرب کے لحاظ سے ذکر فرمادیا کیونکہ جمع بین المغر ب والعشاء اس وقت ممکن ہے جبکہ مغرب کا وقت الی العشاء ممتد ہو۔

# باب من كره ان يقال للمغرب العشاء و باب ذكر العشاء والعتمة ومن راه واسعا

مسلم شریف کی روایت بین ہے کہ لا یغلب کم الاعراب علی اسم صلوتکم المغرب یقولون العشاء الا وہی المعتمد لین یدیہات کوگئم پرغلب نہ پاجا کی اس است میں کہ جیے وہ مغرب کوعشاء کہتے ہیں (حالانکدوہ مغرب ہے) تم بھی عشاء کہنے گواس کئے کہ قرآن وحدیث میں اس کانام مغرب آیا ہے، نیزادکام کے اندراشتہاہ الازم آئے گا۔ اس حدیث کا کلوا یہ ہے، کہ لا یعلب نکم الاعراب علی اسم صلوتکم العشاء یقولون العتمد الا وہی العشاء لین جیے اعراب واہل بادیوعشاء کوعتمد کہتے ہیں، تم ان کود کھے کرعتمد نہ کہو کیونکہ وہ تو عشاء ہے اور قرآن وحدیث میں اس کانام عشاء رکھا گیا ہے۔

حضرت امام بخاری رون الانجنان کے نزدیک پہلا جز توضیح ہے، اس کئے اس پرتوباب باندھ دیالیکن دوسرا جز ججت نہ تھا ہای کئے فرماتے ہیں کہ اس میں کوئی مضا نقت نہیں کے عشاء کو عتمہ کہدیا جائے اسلئے بیاب ذکر المعشاء و المعتمہ ذکر فرمایا اور فرمایا من رواہ و استعماع عشا کوعتمہ کہنا و ووجہ سے جائز ہے، اول یہ کہ مغرب پرعشاء کا اطلاق کرنے میں تو التباس ہے، اور عشاء پرعتمہ کا اطلاق کرنے میں کوئی اشکال نہیں ، اور دوسری وجہ بیہ ہے کہ مغرب میں تو کوئی الی روایت نہیں جس سے اس پرعشاء کا اطلاق جائز معلوم ہوتا ہے ، خلاف عشاء کے کہ کشرت سے روایات میں عشاء پرعتمہ کا اطلاق کیا گیا ہے، لیکن چونکہ قرآن پاک میں میں بعد صلواۃ العشاء نہ کور ہے، اس لئے امام بخاری رون لائے بنائ فرماتے ہیں کہ مختار ہے کہ عشاء کے، لیکن اگر عتمہ کہتو اس میں بھی کوئی کراہت نہیں ، یہ مشترک کلام ان دونوں بایوں پرہوچکا۔

حضرت امام بخاری رحن لائی نمان نے باب ٹانی کے اندر بہت ہے آٹا رفقل فرمائے ہیں جن میں بعض سے عتمہ اور بعض سے عشاء کا اطلاق معلوم ہوتا ہے ، اور امام بخاری رحنی لائی نبزان کامقصود ان آٹار کے نقش کرنے سے بیتلانا ہے کہ اطلاق عتمہ علی العشاء جائز ہے کوئی حرج نہیں ، فان رأس ماۃ سنۃ اس پر کلام اپنی جگہ آئے گا۔ (۱)

#### باب وقت العشاء اذا اجتمع الناس

امام بخاری رحم الای نازی الواب ترتیب وار ذکر فرمار ہے ہیں، چنانچہ یہاں پرمغرب کے بعدعشاء کی نماز کے متعلق بیان فرمار ہے ہیں،عشاء کی نماز میں کوئی تحدید نہیں کی بلکہ جب لوگ جمع ہوجا کیں اس وقت پڑھادی جائے۔(۲)

#### باب فضل العشاء

حافظ ابن جحرفر ماتے بیں کہ مصنف نے جوروایت اس باب کے اندرذکر فر مائی ہے اس سے عشاء کی فضیلت ٹابت نہیں ہوتی بلکہ اتظار عشاء کی فضیلت ٹابت ہوتی ہے۔ اندرایک مضاف مقدر ہے، باب فیضل انتظار صلوة العشاء علامہ عنی فر ماتے ہیں کہ یہ بھی کوئی بات ہوئی بلکہ ایسا کرنا چاہئے کہ مصنف کا ترجمہ ٹابت ہوجائے لہذا تقدیری عبارت یوں ہوگی، باب فیضل صلوة العشاء التبی هی تشرع لها الانتظار یعنی عشاء ایسی افضل نماز ہے کہ اس کے واسطے انظار کرنا مشروع ہے، بخلاف اور

<sup>(1)</sup> باب من کوه ان بقال للمغوب: اس باب پرایک اعرّاض ب، دوید کرقاعده ب کدام بخاری رقدالان بزنان جب ترجمه کے اندر بساب من کوه النه کمیس قواس سے اشاره بوتا ب، اس بات کی طرف کرید مصنف کی رائے ٹیس ب دوسر سے لوگول کا فد ب ب ہ آقال باب کے اندر حسن کسوه السنے سے یہ معلوم ہوا کہ کرا ہت خود مصنف کے زو کی ٹیس بلکہ دوسر سے لوگول کے زویک ہے، اس کا جواب یہ ہے کہ مصنف نے بیلفظ ہو حاکر تھوڑی می گوبائش کی طرف اشار وفر مادیا کر مخالفت بمطلق ٹیس بلکہ لا بعد لمبد کی ہے خود مجھ میں آر ہا ہے کہ مبالف کی ممانعت ہے، اپندا بھی مجمعی استعمال کرلینے میں جرج ٹیس ۔

<sup>(</sup>۲) بهاب وقب المعشاء اذا اجتمع شراح معزات نے اس باب کی غرض پییان فر مائی ہے کہ بعض اوگوں نے بیکہا ہے کدا گرعشاء کی نماز جلدی پڑھی جائے تو اس کو عشاء اورا گرتا خیرے پڑھی جائے تو اس کوعتمہ کہتے ہیں۔

مصنف علیدالرحمة نے ان کے تول پر دوفر مایا ہے، کہ خواہ موفر ہو یا مقبل ہو ہرصورت کے اندراس کوعشاء کہیں گے، میرے زدیک اس باب کی غرض ایک دوسری ہے دہ یہ کہ اس باب کے عشا اور لخر کے درمیان حضور ملطقات کے معمول میں فرق بتلادیا کہ منح کے اندر حضور غلس میں پڑھ لیتے تھے محرعشاء کے اندرونت متعین نہیں تھا۔ مجمی جلدی اور مجمی تا فیرے۔(س)

نمازوں کے کہاس کے اندرانظار نہیں ہوتا۔

دونوں شراح کے کہنے کا مطلب ایک ہی ہے، صرف فرق بیہ ہے کہ حافظ نے پہلے مقدر مان لیا اور علا میٹنی رقدۃ لار ان نے بعد میں ، مگرمیری رائے ان دونوں ہے الگ ہے جس کو میں ابھی آ مے چل کر قریب میں بیان کروں گا۔

فقال ما ینتظر ها: یوضور مل کامطلب یہ کہ یوضرات اصحاب البحر تین سے ، مبشہ کی طرف ہجرت کی جب مدید منورہ میں آئے تو سفینہ معی فی السفینة ، اس کامطلب یہ ہے کہ یوضرات اصحاب البحر تین سے ، مبشہ کی طرف ہجرت کی جب مدید منورہ میں آئے تو سفینہ کا ندر بیٹر کر آئے ، لیس احد من المناس یصلی هذه المساعة غیر کم ، اس کامطلب یہ ہے کہ صلوات میں سے چارتوام مابقہ کے اندر بھی پڑھی گئی ہیں ، فجر حضرت آ وم بھائی الیہ لائل پر اور مابقہ کے اندر بھی پڑھی گئی ہیں ، فجر حضرت آ وم بھائی الیہ لائل پر اور مفر حضرت و اور بھائی الیہ لائل پر فرض تھی ، انبیاء کی تعین پر اختلافات ہیں اور عشاء کے متعلق مشہور ہے کہ امت محمد یعلی صاحبا المسلوة والتسلیمات پر فرض ہوئی اور چونکہ امت محمد یہ افضل الام ہے ، لبذا اس کی چزیں بھی افضل ہوں گی ، بہی وجہ ہے کہ صوم محرم چونکہ ام سابقہ کا روزہ ہے ، اس سے ایک سال کے گناہ معاف ہوتے ہیں اور صوم عرفہ امت محمد یہ عسلسی صاحبہ المسلوات والتسلیمات کا روزہ ہے ، اس لئے اس سے دوسال کے گناہ معاف ہوتے ہیں ، لبذا صلوق العشاء کی فضیلت ثابت ہوئی ، اور یہ جو کہ میں نے کہا ہے یہ حضرت شاہ صاحبہ کا ماس ہے مستفاد ہوتا ہے ۔ (۱)

باب النوم قبل العشاء

نوم بل العشاء كاندرروايات دونو لطرح كى دارد بين، نبى كى بحى اوروه روايات بحى جن سونوم بل العشاء كاجواز معلوم بواب روايات نبى خوف فوات برمحول بين اور جن روايات سے جواز معلوم بوتا ہے ان كو حضرت امام بخارى رو الله نائى بن الروايات فرماتے بين كرياس حالت برمحول بين جب كه نيند كا غلبہ بوجائے اور يصورت بوجائے كہ بجائے دعا كے بددعا فكے ،اور لسعسلسه فرماتے بين كرياس حالت تك بي اور يست هفو فيسب نفسه كى حالت تك بن المسلس من الله الله وض غير كم ،اسكامطلب شراح يہ بتلاتے بين اور سارے لوگ نمازعشاء بردھ كرسو كے اب صرف تم بى انظار كرتے ہو، اور مير بن دوكياس كامطلب بيہ كرية بهارے ساتھ خاص ہے سارے لوگ نمازعشاء بردھ كرسو كے اب صرف تم بى انظار كرتے ہو، اور مير بن دوكياس كامطلب بيہ كرية بهارے ساتھ خاص ہے

<sup>(</sup>۱) ہاب فیصل المعشاء نیے باب ہی محرکۃ الاراء ہاں باب میں ام بخاری رقد الفائن بن نے دوروایش و کرفر الی ہیں، چونکدواقد ایک ہے، اس لئے شراح نے دونوں روایت کوایک بی قرارد یا ہے، اور کہی روایت کے اندر ما بنتظر ھا احد من الار ضاور دوری ورایت میں ماصلی ھدہ انساعة احد غیر کے دونوں کا بال اور مطلب ایک بی تکا اللہ بعنی تم لوگوں نے بی اس وقت تماز پڑھی ہے تہار سے ملاوہ کی نے نماز ٹیس پڑھی کیونکہ اسلام کا اس وقت تک افخا فیس ہوا تھا، ہم سے نزوی کے دونوں کا اسلام کا اس وقت تک افخا فیس ہوا تھا، ہم سے نزوی کے دونوں روایتی الگ الگ میں، اور برایک کا مفہوم الگ الگ ہے، اول روایت کے اندر ہے کہ ماینتظر ھا النے اس کا مطلب ہے کہ تم نے جو اب تک انظار کیا ہے اس کا ترفی مطلب ہے کہ تم نے جو اب تک انظار کیا ہے اس کا توقت کی دونوں کی ناز کیا تھا ہوں کیا اور دوسری صدیت کے اندر ماصلہ عدہ المساعة لیمنی یہ تہاری بی نماز ہوت کی اور نے ایک وقت کے اندر نماز ٹیس پڑھی، اب اس معنی کے اعتبار سے ان لوگوں کی تا نیم ہوتے ہی ہو ہے تی کہ عشائے کی نماز امت مجد یہ کی خصوصیت میں سے ہے، اس سے پہلے کی امت پر یہ نماز ٹیس پڑھی، اب اس معنی کے اعتبار سے ان لوگوں کی تا نیم ہوتے کہ تا توانوں کی باز کے اندر کی وجد یہ ہے کہ محیفہ کے اندر دوانجر میں آئے گی تو کو یا محیفہ کا زیادہ و حصوف ان ہوتا ہے کہ موسائے کی اس کو جلدی پڑھیں، نہ کہ تا نمی دوانوں کی تا توانوں کی تا نوانوں کے اندر وانچر میں آئے گی تو کو یا محیفہ کا زیادہ و حصوفہ کی تو میں کہ کی وجد یہ ہے کہ محیفہ کے اندر دوانجر میں آئے گی تو کو یا محیفہ کا زیادہ و ترحمہ نماز سے پر ہوگا۔ (س)

اوراال ارض دوسرى ام جن پريفرض نبيس وه اس كا انظار نبيس كرتے قال و لا يتصلى يومند الا بالمدينة بيراوى كى الى رائ اين فيم كم طابق لامرتهم ان يصلوا هكذا اى بالتاخير لتكون العبادة فى آخر الصحيفة لا غير. فاستثبت عطاء اى سالته للتحقيق.

## باب وقت العشاء

قيل آخره الى ثلث الليل وقيل الى نصف الليل وقال الجماهير من العلماء آخره الى آخر الليل وعندى ان البخارى مال الى ان آخر وقت العشاء الى نصف الليل ولكن قال المشائخ انه يخرج على هذا من مذاهب العلماء المشهورين فينبغى ان يقال انه رحمه الله ذكر في الباب آخر وقت العشاء المستحب ، قلت ظاهر صنيعه انه رحمه الله لم يرد هذا. فانه ذكر في ابوابه اوائل الوقوت واواخرها فهكذا في هذا الباب.

### باب فضل صلاة الفجر والحديث

میں نے یہ بیان کیا ہے کہ بیمشہور ہے کہ امام بخاری رعن الله ان ان کی کمائی ان کے ابواب کے اندر ہے، اسکے اندر انہوں نے اسرارونکات ودیعت کرر کھے ہیں،اول تو ان کے ابواب کا ثابت کرناہی مشکل امر ہے، پھربعض تراجم تو ایسے معارکۃ الآراء ہیں کہ اب تك امام بخارى رود الشائن الى كوكى غرض متعين نه بوكى ، انهى ميس سي تسرجه المحلاب ب، المهى ميس قبلة اهل المسسوق والشام ب،اوران،ى ابواب ميس بيرباب بهى باوريى وهباب بحس كمتعلق ميس في كما تماك فصل الفحر كاباب آك ابواب كاندرآ رباب البذايبال باب فضل العصر كاندر باب فضل العصر على سائر الصلوات سوى الفجر كمنه كل ضرورت نہیں،جیسا کہ حافظ ابن حجرفر ماتے ہیں،اورنہ بی اس کو مسو ابیسل تسقیکم المحو کے قبیل سے ماننے کی ضرورت ہے،جیسا کہ علامة عنى فرمات مين، اب يهال تك تو محيك ب، امام بخارى رحدة الله بهنان في اس عد فسضل المفجو البت فرمايا مرآ م جوانهول نے والد حدیث برد حادیا پیشکل بن گیا۔ پینیس چاتا کدامام بخاری رعن الدیم بنانی کی غرض اس سے کیا ہے؟ بعض علماء نے تو کہددیا کہ سہوکا تب ہے،اورعلامیننیفرماتے ہیں کہ تقدیری عبارت بیہوگی، باب فصل الفجر وباب الحدیث الوارد فیی ذلک ،علامہ عنى فرماتے ہیں كماس طرح سے ترجمہ ثابت ہوكيا \_ مكراس طريقد سے ترجمہ واضح نہيں ہوا كيونك بيتو ہرباب ميں كہا جاسكتا ہے "باب ہے فلان کے بیان میں''''اور'' اس حدیث کے بیان میں جو اس میں وارد ہے اور بعض اکابر کی رائے ہے کہ جو روایت امام بخاری روح الله ان ان ایس باب کے اندر ذکر فرمائی ہے، وہ بہت اہم ہے اس لئے اس میں رویت جناب باری تعالی کا ذکر ہے، وهومن اهم الاشباء ال ليح اس المام بخارى رعدة الله المان فضيلت فجر ثابت فرمات موع اس مديث كي فضيلت كوبحى ابت فرماديا اب تقديري عبارت بوكى ،باب فضل صلوة الفجو وباب فضل الحديث الوارد في هذا الباب اوريتوجيديقينا علامة مینی کی تو جیہ سے اولی داوجہ ہے ، اور بدمیرے دالدصاحب کی تو جیہ ہے اور میری رائے ہے کہ اگر حدیث سے مراد حدیث اصطلاحی نہ موبلكرمديث لغوى بعنى بات كمعنى مين موتوزياده احجها بهاور چونكه المجمى روايت كزرى ب، والحديث بعد ها تواس ب بالكل كرابت معلوم بيوتى ہے،اس لئے حضرت امام بخارى رحمة الله بنان نے اس لفظ كو برد هاكراس كے جواز بعد العشاء كى طرف اشار وفر ماديا، ظاہر ہانگہ سترون ربکہ یہ بات جوہوئی ہے، یعشاء کے بعدی ہے، اس لئے کمضور قرنصف کیل کے قریب ہی جا کرچیلتی ہے، اوراس كى روشى عام موتى بيكن تقريح نبيل على أكرل جائة كياكهنا ، من صلى البودين دخل الجنة بردين بمرادعمر ، فجرب،

کما صرح فی روایة احری اوراس کامطلب یہ ہے کہ چونکہ یہ ملا نکة اللیل و ملا نکة النهاد کے اجماع کا وقت ہوتا ہے، لہندا یہ افضل الاوقات ہوااور بعض علاء نے اس جگہ ابوداؤد کی روایت کی وجہ سے (جس کے اندریہ ہے کہ جو تحض ان دونوں پر قناعت کرے وہ ا س کے لئے کافی ہے ) بیر جمہ باندھا ہے، بیاب من اکتفی علی البر دین لیکن سیحے یہ ہے کہ کفایت نہ ہوگی، بلکہ یہ کی خاص محض کے بارے جس ہے، جبیبا کہ حضرت امام احمد سے قال کیا عمیا ہے کہ انہوں نے اس کو تحض خاص پرحمل کیا ہے۔ (1)

### باب وقت الفجر

اس باب سے امام بخاری رحمی الافتان الی فجر کا اول وقت بتلارہ ہیں، کنت اتسد حو فی اہلی یہ حضرات ایما کرتے تھے کہ
اپ گھرسے حری کھا کر حضوراقد س طائق کے پاس آتے تا کہ وہاں ایک دولقے کھا کر برکت حاصل کریں، جیما کہ دوسری روایت میں
ہے، یہاں ادر ایک صلو قف جر مع رسول الله صلی الله علیه وسلم کوذکر فرمایا ہے اورائے گھرسے اس لئے کھا کر چلتے تھے
کہ آپ طابق پر بارنہ ہو، یہاں اس باب کے اندر حضرت امام بخاری رحمی الله علیه والله وقات کوذکر فرمایا ہے جیمیا کہ اورا وقات کو دکر فرمایا ہے جیمیا کہ اورا وقات کے اندر اول الاوقات میں نماز بڑھنار مضان کے ساتھ خاص تھا۔
اکرم طابق کا اول الاوقات میں نماز بڑھنار مضان کے ساتھ خاص تھا۔

## باب من ادرك من الفجر ركعة

جیے اور اوقات کے اندراس کے اوا خرکو بیان فر مایا ای طرح آخر وقت فجر کو بیان فر مایا۔

## باب من ادرك من الصلواة ركعة

چوتکہ کشرت سے روایات کے اندرآیا ہے من ادر ک رکعۃ من العصر فقدادر ک العصر و من ادر ک رکعۃ من الفجر فقد ادر ک الفجر الله بناری تاریخ الله بنال کے اللہ بخاری تری الله بنال نے اللہ بناری تری الله بنال نے اللہ بناری تری الله بنال نے عمر بادی کہ یہ کہ اور نمازوں کے ساتھ بی خاص نہیں ہے، بلکہ اور نمازوں کے اوقات سے صرف بقدر رکعت پالے تو پوری نماز فرض ہوگی ،اور علامہ کر مانی فرماتے ہیں کہ باب اول سے اور اک وقت اور اس باب سے اور اک صافی ق مقصود ہے۔ (۱)

(۱)باب فضل صلوة الفجر والمحديث صاحب فيرجارى في بابى تاويل كرت بوئ كهاب، كدامل عبارت بيب باب فصل صلوة الفجر والحديث المستهود فيه ،ان كى اورعلام يخفى كاتاويل ميل مرف فظول كافرق ب، حفرت اقدى كنكونى كرايك شاكرد حفرت مولا تامجر حسن صاحب كى بير، انهول في حفرت كنقرير سايك قويد بيديان فرمائى بكده يث مرادكلام الناس بهاور مقصود بيب كدفجر كه بعد بات كرنا كمروه بالقولد فسسح بمحمد و بحك كيونكداس معلوم بود باب كديدوت وقت في به ندكد بات چيت كرفى افتقا-

<sup>(</sup>۲) باب من ادرک من الصلوفة رکعة: اس بتلایا که احادیث کا ندر فجر اورعمر کی تخصیص احرّ ازی نہیں بلکہ یکم تو برنمازیں ہے کہ من ادرک و کعة من السسلونية فيقد ادرک، ليكن فجر اورعمر کی تخصیص کی وجہ ہے کہ ان کے بعد نماز کا پڑھنا طلوع وغروب تک ممنوع ہے، توکی کو وہم نہ ہو کہ شن ندمنوع وقت کے اندر وجوب نہیں ہوگا۔ اس حدیث کا لفظ من ادرک و محعة من الصلوفة ہے ليکن ترجمہ میں اسے تبدیل کرکے من ادرک من الصلوفة و محمة کیا گیا ہے، اس کی وجہ یہ ہے کہ جا فظ ایس مجرکا ذہمن تیز ہونے کی بناء پرفورا آیک حدیث سے دوسری حدیث کی طرف نظل ہوجاتا ہے، تو ترجمہ والے لفظ پہنی کی حدیث کے تھے، تو اس طرح تبدیلی کرکے من اور کو ان عادی کی مدیث کے تھے، تو اس طرح تبدیلی کرکے انداز وقت کے اندو کی مدیث کے تھے، تو اس طرح تبدیلی کرکے انداز وقت کے اندو کرکے انداز وقت کے اندو کرکے میں اور کو کہ اندو کرکے انداز وقت کے اندو کرکے انداز وقت کی کہ دونوں عبارتوں کے مؤدری میں کوئی فرق نہیں ہے، (کذا فی تفریرین)

# باب الصلوة بعد الفجر حتى ترتفع الشمس

يبال سے حضرت امام بخارى روح الفائة ف ان اوقات منهيد كابواب ذكر فرمائ جين، اور تين جارابواب مسلسل ذكر كتے جين، اوران کاذ کرصرف اوقات منہیہ کے بیان کے داسط فر مایا ہے اوقات منہیہ میں روایات مختلف وار ہوئی ہیں ایک روایت میں ہے، نھسی رسول الله المالمة عن الصلوة عند طلوع الشمس حتى ترتفع وعنداستوائها حتى تزول وعند ما تضيف للغروب حتى تغر ب(ردايت بالمعنى ہے)اور دوسرى روايت ميں ان اوقات ميں تحرى صلوق كى ممانعت وارد ہے،تو پہلى روايت اطلاق كے درجه میں بخواہ تصدیویانہ ہواور تحری کامطلب یہ ہے کہ بالقصدانی اوقات میں بڑھے،اور تیسری روایت ہے کہ نھی رسول الله علی آلم عن الصلوة بعدالفجر حتى تطلع الشمس وبعد العصر حتى تغرب، ان اختلاف روايات كى وجر ي چنداختلاف موكئ، ائمہ ثلاث نبیں بلکہ دواماموں ،امام شافعی اور امام احمد (بینیس بلکہ دواماموں جومیں نے کہاہے بیرجان کرکہاہے اوراس کی وجہ بیرے کہ امام ما لک ز**حة علائع نم**تابی ارتفاع شمس میں جواز صلوٰ ۃ کے قائل ہیں) کا ند ہب یہ ہے کہ ان اوقات خمسہ کے اندر فرائض مطلقا جائز ہیں۔ اداہوں یا قضا اورنوافل مطلقا ناجائز ،البذایہ نہی کی روایات ان حضرات کے نز دیک نوافل برمحمول میں بلیکن امام شافعی تھوڑ اسااختلا ف کرتے ہیں۔ وہ فرماتے ہیں کہ نوافل ذوات الاسباب فرائض کی طرح ہیں ان کے عظم میں ہیں اس بناء پراگر کو کی اوقات منہیہ میں مجد جائے تو تحیة المسجد برد صکتا ہے، میں نے دونہیں بلکہ دواماموں' امام شافعی اور امام احمد کہدکر امام مالک زعم الطام خال کو خارج کیا تھا، کیوں کہ دہ ارتفاع کے وقت جواز کے قائل ہیں ، کیونکہ و ممل اہل مدینہ کو لیتے ہیں ، جیسے امام ابوصنیفہ اوفق بالقرآن کو لیتے ہیں ، اور امام شافعی بھی تھوڑا ساامام مالک تعدہ لاہمنانی کے ساتھ ہیں، وہ یہ کہ ان کے نزدیک یوم الجمعہ سنتی ہے۔اور حنفیہ کہتے ہیں کہ اوقات نہی دوطرزح کے ہیں ایک تواوقات ثلثہ لینی وقت طلوع، وقت ارتفاع، وقت غروب ان اوقات ثلاثہ میں مطلقا کسی تتم کی نماز پڑھنی جائز نہیں، اوراس کی وجدیہ ہے کہان اوقات میں قباحت ہے،اوردوسرے بعدالفجر حتی الطلوع اور بعد العصر حتی الغروب ان دونوں وقتوں میں نوافل کی ممانعت ہے۔، اور فرائض جائز ہیں۔ کیونکنٹس ونت میں کوئی خرابی نہیں اب اس کے بعد ائمہ اربعہ وظاہر بیہ کا اختلاف ہے،وہ یک ائمہار بعد آپس کے اختلافات کے ساتھ فرماتے ہیں نہی عن التحری کی روایات،روایت مطلقہ کی طرف راجع ہیں اور تحری ک مخصیص محض بیان بنتے کے لئے فرمادی ہے اور ظاہریہ کے نزویک روایت مطلقہ نہی عن التحری کی روایات کی طرف راجع ہیں آگریا ختلاف تمہارے ذہن میں رہیں محتو پھرتم کو بخاری شریف کے تراجم میں مزا آئے گا۔جیسا کہ میں پہلے کہد چکا ہوں کہ جس کو جتنازیادہ اختلاف روایات اورا ختلاف ائمه برعبور موگاس کواتنای زیاده بخاری کے تراجم میں لطف آئے گااوران کی باریکیاں اس پرمنکشف مول گ۔

یہاں اہام بخاری روح الدہ ہنائی نے اپنے ترجمہ سے دوباتوں کی طرف اشارہ فرمادیا، اول یہ کہ نمی کی روایات اطلاق پرباتی ہیں،
تحری کے ساتھ خاص نہیں کیونکہ ترجمہ طلق رکھا ہے ، تحری کا اس میں کوئی ذکر نہیں فرمایا اور دوسرے یہ کہ حتی تسو تب المشمس سے
اشارہ فرمادیا کہ بعض روایات میں جو حتی تطلع المشمس آیا ہے، وہاں طلوع سے مرادار تفاع شمس ہے، حتی تشوق المشمس کویا
مصنف نے شرح فرمادی کہ شروق سے مرادار تفاع ہے۔

#### حدثني ناس بهذا:

اس کوذکرفر ماکراختلاف الفاظ کی طرف اشاره فر مادیا کیونکه پہلی روایت میں رجسال مسر ضیون اوراس روایت میں نساس کالفظ ہے نیز اختلاف سند کی طرف اشاره فر مادیا کہ بیروایت دوسری سند ہے بھی مروی ہے۔

#### نهی عن بیعتین:

ید دونوں ہوئے بیچ منابذہ اور بیچ ملامسہ ہیں، بیز مانہ جاہلیت کی خاص بیعیں ہیں، منابذہ تو یہ ہے کہ کنگری پھینک کر بیچ کرتے تھے، اور ملامسہ خاص طور سے چھود ہیتے تھے، جس سے بیچ تام ہو جاتی ،اس کی تفصیل ہوع جاہلیت میں آئے گی۔

#### وعن لبستين:

ایک اشتمال صماءاور دوسراا صناء ہے اشتمال صماءتویہ ہے کہ اس طرح ایک کپڑے کو لینٹے کہ اس میں سے ہاتھ وغیرہ نہ نکل سکیں خوب لپیٹ لے اور اصناء یہ ہے کہ گوٹ مار کربیٹھ جائے۔ وعن الملامسة و المنابلة و ان کونباذ ولماس بھی کہتے ہیں۔

باب لا يتحرى الصلوة قبل غروب الشمس

یہاں پرشراح نے کوئی تعرض نہیں فر مایا جہاں مطلقا مما نعت صلوۃ بعد الفجر وارد ہے وہیں بعد العصری بھی مما نعت مطلقا وارد ہے،
اور جہاں نمی عن التحری وارد ہے وہاں بھی دونوں کے اندر ہے اور مطلب سے کہ جہاں نبی مطلق ہے وہاں سیات ایک ہے، اور جہاں نبی مطلق ہے وہاں سیات ایک ہے، اور جہاں نبی عن التحری ہے، وہاں بھی دونوں کا سیات ایک ہے، چھر کیابات ہے کہ حضرت امام بخاری ترقیق الله بھتان نے جمر کے اندر تو مطلقا باب باندھا تجری کا ذکر نہیں فر مایا اور غروب کے اندر تحری کوذکر فر مایا۔ (۱)

(۱) یا شکال مزید و صاحت کے ساتھ دومری تقریمی اس طرح ہے کہ بعض دوایات ہیں جوارتفاع شمی وفروب شمی کا ذکر ہے اس کا تعلق فجر و مصر دونوں ہے ہا ہے تی جن دوایات ہیں تجر اور عمر کو دونوں تعلی اس بھی تجر کا امام بخاری تعریح کے جن دونوں جگہ بینی فجر اور عمر کو دونوں شعل شامل ہیں ، تو پھر امام بخاری تعریح کا بیانہ میں تو کھر امام بھاری کے مضمون تعریح کا بیانہ میں تال کے اس بیانہ میں تال کے امادیث کے مضمون کا تقاضا ہے ، کر سب ایک ہیں ۔ البذا جیسے ہے باب قائم کیا کہ المصلوة بعد الفصر حتی تو تفع ہے تا معریمی اس طرح باب قائم فرمائے کہ المصلوة بعد العصر حتی تعریب یا پھر جیسے یہ باب قائم فرمائے کہ باب لا ہت حری الصلوة قبل غووب الشمس ایے ہی فجر ہیں یہ باب قائم فرمائے کہ باب لا تتحری الصلوة قبل طووب الشمس ایے ہی فجر ہیں یہ باب قائم فرمائے کہ باب لا تتحری الصلوة قبل طووب الشمس غرض کے مصنف نے یہ جدت کیوں افتیار فرمائی ۔ (س)

کانمہب ہے اوراس میں کوئی بعدنہیں کیوں کہ وہ مجتہد ہیں۔اور حضرت امام بخاری ز**ین لائٹ نین** نے ا**س باب میں تحری کی روایات اور** روایات مطلقہ ذکر فر ماکرا شار ہ فرمایا کہ روایات مطلقہ تحری کی روایات کی طرف راجع ہیں جیسا کہ باب سابق میں اس کاعکس فرمایا ہے کہ تحری کی روایات روایات مطلقہ کی طرف راجع ہیں۔

یبال ایک بہت مفیداور کارآ مد بات سنوموطاا ہام مالک ترق کا لاج بنت الاسلوة وقت استواء الشمس کی روایت موجود ہے گر پھرا مام مالک ترق کا لاج واز صلوة وقت استواء کے قائل ہیں، اس سے یہ بات معلوم ہوگئ کہ جہال کسی امام کا قول کسی روایت کے خلاف موقو یول کہتے ہیں کمکن ہے ان امام کووہ روایت نہ پنجی ہو۔ یہ کہد ینا مطلقاً میج نہیں، ویکھو یہال روایت امام مالک ترق کا لائے مقال لائے ہوتی کے خلاف دوسری مالک ترق کا لائے ہوتی کے بناء پر کسی روایت کے خلاف دوسری کو ترجی دیا ہو ہوں کہ بناء پر کسی روایت کے خلاف دوسری کو ترجی دیا ہو ہوں ترجی مختلف ہیں۔ انہی میں امام مالک ترق کا لائے ہوتائے کے یہال مل امل مدید وجوہ ترجی میں سے ہوتک اہل مدینہ کا تعام اس کے امام مالک ترق کا لائے ہوتائی کے یہال میں اور جیسے کہ احتاف کے یہاں وجوہ ترجی میں سے اوقی بالقرآن اور راوی کا افقہ وغیرہ ہونا ہے، اور شوافع کے یہاں سند کا تو ی ہونا یا تقا ہت رواق ہے۔

### باب ما يصلي بعدالعصر من الفوائت ونحوها

ابھی میں نے بیان کیاتھا کہ اوقات منہ پانچ ہیں ان کے درمیان ائکہ ثلاثہ کے یہاں کوئی فرق نہیں ہے۔ اور حنفیہ کے یہاں تفریق ہے، حضرت امام بخاری تعدالیٰ ہونہ الانے نہاں ہونہ اللہ بخاری تعدالیٰ ہونہ اللہ نہاں کہ نمی نوافل پر محمول ہے، اور فوائت جائز ہیں، مگر حضرت امام بخاری تعدالیٰ ہونہ اللہ نے بات ہونہ ہونہ ہے یہ پہنیں چانا کہ وہ کس کے قائل ہیں، شافعیہ تو و نصو ہا کا مطلب یہ قرار دیتے ہیں کہ اس سے ذوات الاسباب تحیة صلوة الکوف وغیرہ مراد ہے، کیونکہ وہ بھی ان اوقات میں پڑھی جائے گی، اور حنفیہ کہتے ہیں کہ جب ذوات الاسباب نوافل ہیں تو وہ فوائت کے شل کسے ہوئئی ہے؟ اس لئے ''و نسجو ہا'' سے مرادوہ نماز ہے جوفوائت کے مثل ہیں۔ جسے صلو ق البخاز ہوئہ تا ہوئی اللہ علیہ تا ہوئی ہے کہ مراد یہ کہ کر مراد یہ کوئی اللہ علیہ تا کہ مراد ہوئی ہے کہ کر مراد یہ ہوئی کہ تا کہ مراد ہوئی کہ اور یہ نہیں فرماتے تھے، کوئکہ ابھی حضرت عائشہ تو تا کا کہ تا کہ جسے مراد یہ ہوئی کہ تا کہ مراد ہوئی کہ تا کہ دوریا تا ہوئی کہ تا کہ جسے مراد یہ ہوئی کہ اس اللہ کا نہ سے حضور اقد می کہ تا ہوئی کہ تا کہ دوریا کی کہ تا کہ دوریا کہ کر مراد مت فرمانے گئے۔ (۱)

وه باغ اوقات جن مِن تماز ير هنا جائز تيس بيري طلوع، بعدالفجر ،نصف النهار ، بعد العصر ، غروب

باب التبكير بالصلواة في يوم غيم

ابرے زمانہ میں نماز کوجلدی پڑھنا جائے تا کہ کہیں وقت نہ نکل جائے بیو ترجمۃ الباب کا ترجمہ ہے، اس پر کلام آگے آرہا ہے۔ فقال بکروا بالصلواق الخ:

اس پر کلام گزر چکا ہے۔

اب یہاں اشکال یہ ہے کہ ام بخاری تعدالا ہمتان نے بہر کاباب باندھ دیا ہے، اور روایت کے اندر بیکسروا بالصلوة حضرت بریدہ تعین اللہ منظر ہمتانی ہے، جوموقوف ہے، جوموقوف ہے، تو اگر اس سے استدلال ہے، تو موقوف سے استدلال ہور ہاہے حالاتکہ مصنف کاموضوع استدلال بالمرفوع ہے۔

دومرااشكال به به كه حضوراكرم ملطقاتم كاارشاد است توك صلوة العصر الن يعمر كرماته فاص به البذاا كراستدلال موكا بحى توصوف عمر به وكالمجلى توصوف المعلى ال

## باب الاذان بعد ذهاب الوقت

امام بخاری رقت اللغ نون الباب میں بعد ذھاب الوقت ہے اس طرف اشارہ فرمایا ہے کہ فائنۃ کے لئے اذان اس وقت کہی جائے گی جبکہ قضاء انقضاء وقت کے بعد ہی ہوینہیں کہ اگر دس سال بعد قضا کر بے تو اذان کیے اور یہ ہی علاء کا ند ہب ہے، اس کے بعد ائمہ میں اختلاف ہے کہ اگر جماعت کی نماز فوت ہوجائے اور جماعت سے قضا کرنا چاہے تو کیااس کے لئے اذان ہوگی؟

حنفیہ وحنابلہ کے بہاں ہوگی اور مالکیہ کے بہاں اذان نہیں ہوگی، اور شوافع کے بہاں دونوں تول ہیں، اس لئے ناتلین ند ہب کھی ان کو ہمارے ساتھ جوڑ دیتے ہیں اور بھی مالکیہ کیساتھ ، مالکیہ کہتے ہیں کہ اس میں جہیل ہوگی اس لئے کہ لوگ کہیں گے کہ یہ بیوقت اذان کیسی ہے؟ اور جمہور کے نزد یک حضورا کرم میں ہوگی کے خول سے استدلال ہے، لمو عرست بنایا رسول الله یہ لیلة التعریس کا واقعہ ہے، اور میں اس پر کلام کر چکا ہوں کہ لیلة التعریس کا مرتبہ ہوئی، جہور کی رائے ہے کہ ایک مرتبہ ہوئی اور جھھویا وہ بلال کی دومرتبہ ہوئی، اور بعض علاء کی رائے ہے کہ اس سے بھی زیادہ ہوئی فیقال بلال انا او قطاعہ صوفیاء فرماتے ہیں کہ جو پھھویا وہ بلال کی دومرتبہ ہوئی، اور بعض علاء کی رائے ہے کہ ایک ہوں سے اس کو بالکل نکالہ و، اللہ تعالی اصل مقصود ہیں، اگر ذلت برداشت کرنے ہیں ان کی رضاء ہے تو یہ بی کو اور اپنے دلوں سے اس کو بالکل نکالہ و، اللہ تعالی اصل مقصود ہیں، اگر ذلت برداشت کرنے ہیں ان

لوگ سمجھیں مجھے محروم وقار تمکین وہنہیں سمجھیں کہ میری بزم کے قابل ندر ہا الله كي نظر مي عزيز رہو \_ كوڭلوق كتابى حقير سمجھ ايبانه بوكهانا نيت سان كے يہاں سے دكر دياجائے ، فعافن بالناس بالصلوة ليج بہور كامتدل ہے۔ فلما ارتفعت الشمس وابياضت قام فصلي حفيہ كہتے ہيں كفس وقت ميں كراہت تھى،اس لئے بياض مثم كانتظار فرمايا۔

## باب من صلى بالناس جماعة بعددهاب الوقت

اگر جماعت کی نماز فوت ہوگئی ہوتو جماعت سے پڑھے یا فرادئی، ائمہ اربعہ کے نزدیک جماعت سے پڑھے، اور بعض سلف کا اس میں اختلاف دہا ہے دہ فرادئی کے قاتل سے ہاس کی طرف اشار ہ فر ادیا اور اذان کے اندرافتلاف گر رہی چکا ہے۔ فیصلے العصر بعد مساغر بست الشخص یہاں بیا شکال کیا جا تا ہے کہ بخاری کی روایت سے معلوم ہوتا ہے، کہ یوم اختد تی میں صرف عصر کی نماز قضاء ہوئی اور ترخدی کی روایت میں ہے کہ شغل عن اوبع صلوات ظہر و عصر و مغرب و عشاع عشاء اس طور پر کرا ہے وقت معہود کے بعد پڑھی گئی۔ بعضوں نے بخاری کی روایت کوتر جے دی ہے، اور علماء موجبین توجید فرماتے ہیں کہ دونوں کے اندر کوئی تعارض نہیں یوم خندتی ایک ہی دن نہیں جمکن ہے کہ کی ایک دن صرف عصر کی نماز فوت ہوئی ہو۔ اور دوسرے کی دن چار نمازی فوت ہوئی ہوں اور عصر والی روایت بخاری کی شرط کے مطابق تھی۔ اس لئے اس کو ذکر فرما دیا۔

باب من نسى صلوةفليصل اذا ذكرها

ترجمة الباب من "ولا بعيد الا تلک الصلوة كامطلب يه كسن كى روايت من ومن الغد للوقت وارد موا به اور كابظا برمطلب يه به الباب من كروايت سيم علوم موتاب كه جب يادا كابظا برمطلب يه به اور پحرجب دوسر دن اس كابظا برمطلب يه به البندا امام بخارى تعد الله به الله به اس پر روفر ما ديا كه حب يادا كا اعاده موكا - ينبس كه كل پحراى كو پر هے كا وقت آئة پحر پر هے لهذا امام بخارى تعد الله به اور اصل تو من الغد للوقت تعالى بعض رواة ندروايت بالمعنى كور برايا نقل كرديا جس مقضية كا تكر اراعاده معلوم موتا به ايكن يهم اور بيس به اور من الغد للوقت الله فد الملوقت ال لئة فرماديا كه مديث كه مشهور الفاظ يه بيل كه من نام عن صلوة او نسبها فليصلها اذا ذكرها فان ذلك وقتها الى سے بظا برايهام موتا به كه اب صلوة مقضية كا وقت بل مي اور وقت الذكر وقت الله وقت فرماديا -

وَ اَقِمِ الصَّلُواةَ لِلْإِكُونُ :

اس کا مطلب میہ ہے کہ نماز قائم کرومیرے یاد دلانے کے وقت اور دوسرا مطلب میہ ہے کہ میرے ذکر کے لئے نماز قائم کروگر یہاں اول مطلب ہی مراد ہے۔

قال موسىٰ قال همام سمعته يقول بعد وَ أَقِمِ الصَّلواةَ لِذِكُرِي :

مطلب بيب كدروايات دوطرح كى بين، ايك للذكرى دوسرى للذكرى بمركس كى روايت مين كونسا جمله بي معين بين،

<sup>(</sup>۱) بهاب من صلی بالناس جماعة ال باب عظمن من ایک بات سنوغز و و خندل کے متعلق اختلاف ہے کہ بیصلوۃ الخوف کی آیت سے پہلے ہوایا بعد میں؟ جولوگ یہ کہتے ہیں کہ آیت خوف پہلے نازل ہوئی اورغز و و خندل بعد کا واقعہ ہے تو ان کے نزدیک کثر ت از وحام کی وجہ سے اب بھی تفنا جائز ہے، اورجن لوگوں نے یہ کہا ہے کہ صلوٰۃ خوف کا نزول غزوہ کے بعد ہوا ہے ان لوگوں کے نزدیک اب بیتفنا جائز نہیں ہے۔

اس لئے ہرایک پرنسخہ کی علامت بن رہی ہے۔ (۱)

## باب قضاء الصلوات الاولى فالاولى

اگرمتعدد نمازیں قضاء ہوجا تیں توامام شافعی کے نزدیک مطلقاتر تیب نہیں ہے اور امام احمد کے نزدیک مطلقاتر تیب ہے، اگردس برس بعد یادآئے کہ میری فلال نماز قضاء ہوئی تھی ، تو ساری قضا کرنی ہوگی ، اور امام مالک ت**عین الله ج**نانی و حنفیہ کے نزد کیک پانچ تک ترتیب واجب ہے،اوراس سے بڑھ جائے تو ترتیب ساقط ہوجائے گی،اور حنفیہ وحنابلہ کے نزد یک نسیان سے ترتیب ساقط ہوجاتی ہے،اور مالکیہ کے نزد یک ساقط بیں ہوتی۔ (۲)

## باب مايكره من السمر بعدالعشاء

صريث شريف يس ب، نهي النبي النبي عن النوم قبل العشماء والحديث بعدها راس رحضرت الم بخاری رحمالا بہتانا نے السسمسو کا ترجمہ باندھ کراشارہ فرمادیا کہ ممانعت مطلق بات کرنے کی نہیں ہے بلکہ سرے ممانعت ہے، اور چونکہ سرکالفظ آیا تھا،اس کئے حضرت امام بخاری ت**ر مالانا ہ**نتانا نے بتلادیا کہ سامراس ہے مشتق ہے،اوراس کی جمع اسار ہے،اور چوں کہ حصرت امام بخاری تعمالط منتان حافظ قرآن ہیں کوئی لفظ قرآن کا آجائے تو ان کاذبین فورا آیت قرآنی کی طرف منتقل موجاتا ہے، تو حضرت امام بخاری رقع الله جمت الى كاذبن سسامسوا تهجسوون كي طرف جلاكيا اورو بال سامراجع بيب بتو فرمات بين كرسامريهال يعني قرآن پاک میں جمع کے معنی میں ہے۔

# باب السمرفي الفقه والخير بعدالعشاء

يهاب سابل سے اشتناء ہے کہ سرفی الفقہ والخیرجائزہے، لایسقی ممن ہو علی ظهر الارض احد، میں اس مدیث پر

<sup>(1)</sup> باب من نسى صلوة الخ الوداكودشائي بمروايت ب،من نام عن صلوة اونسيها فليصلها اذاذكرها فان ذلك وقتها ومن الغدللوقتاك مضمون کی روایت اس باب میں بھی ہے بھران وونوں کی روایت نہ کورومیں بیزیادتی ہوتی ہے،و من الغد للوقت ،اس کا مطلب بعض لوگول نے بیسمجھا کہ اگر کم فخص کی کوئی نماز قضا ہوجائے تو جب یاد آئے اس وقت پڑھے اور پھرا گلے دن دوبارہ اس نماز کواس وقت میں پڑھے مثلا اگر نماز فجر کسی کی قضاہو گئی تو جب یاد آئے ایک تو اس وتت پڑھے اور پھر اسكے ون فجر كے وقت اس نماز كودوبار ہ پڑھے،امام بخارى تركمة الفائة بناكى نے ان لوكوں براس كے ذريعد دوفر مايا ہے اور اس صديث ميں جوزيادتى ہے،اس کا مطلب جمہور نے بیریان فرمایا کہ فسان ذلک و قتھا سے بدوہم ہوتا تھا کہ قضاء ہوجانے کے بعد اگریادآ ئے تو یکی وقت ہوگا۔اس نماز کی اوا ہمیشای وقت برحنی جائے ۔مثاا فجر کی نماز اگر قضاء بھو کی اورطلوع ش کے بعداس کو وہنمازیاد آئی توفان ذلک و قنها اس کا مطلب پنہیں ہے کہ کل کو بھی طلوع شس ہی اس فجر کا وقت ب بلكرومن الغد بعدالوقت يعن اين وقت يريز هـ

<sup>(</sup>٢) باب قصاء الصلوات الاولى فالاولى الم بخارى رقد الفائنة نال نير باب منعقد فرماكرا في طرف عن فيعله فرماديا كديس شافعيد كساته فيس بول بكد حنفيد و مالكيد كے ساتھ موں ،اور جوروايت باب كے اندر ب،اس سے معلوم مواكد پائج سے چونكه كم تحيس ،البذاتر تيب فر مائى ١٢٠

کلام کر چکاہوں کہ محدثین اس ارشاد کی وجہ سے بیفر ماتے ہیں کہا گرسوسال بعد کو کی محبت نبوی کا دعوِی کریے تو وہ کذاب ہے ہاں حیاتے؟ خصر کے متعلق بات رہ جاتی ہے، اس کے متعلق میں نے کہاتھا ، کہ کلام اپنی جگہ پر آئے گا جولوگ ان کی حیات کے قائل ہیں ، وہ اس کی مختلف تو جیہات کرتے ہیں۔مثلا بیکہ وہ اس وقت پانی پرتھے، فسو ہسل الناب اورخوف اس وجہ سے ہوا کہ وہ حضرات بیسمجھے کہ اب سے سوسال بعد قیامت آجائے گی۔

## باب السمر مع الاهل والضيف

ریمی از قبیل استناء ہے کہ بیوی اور مہمان کے ساتھ بعد العثاء بات چیت جائز ہے، اس لئے کہ عامۃ بیوی ہے بعد العثاء بی بات چیت کا موقعہ ملتا ہے، اور اس کا بھی حق ہے۔ وان لمزوجک علیک حقا، اور مہمان کے لئے کوئی وقت متعین نہیں جب چاہے آ جائے عشاء کے بعد اگر آئے گا تو اس کی مہمان نو ازی کرنی ہوگی۔ اس سے کھانے پینے کے متعلق بوچھنا ہوگا۔ ان اصحاب الصفة اصحاب صفہ طلبہ تھے، اور انہیں کو مدارس کا ماخذ قرار ویا جاتا ہے، پیار وائم ان کے قائم مقام ہوتو ان کے جیسے بن جاؤ۔

#### وان اربع فخامس اور سادس:

یا تواو شک کے لئے ہے، یا تنویع کے لئے ہے اور مطلب یہ ہے کہ اگر طعام زائد ہوتو سادی کو لے جائے ورنہ خاص کو۔

فانطلق النبي الله المناتم بعشر:

اس کئے کہ حضور تو حضور ہیں اور اس کے ساتھ آپ مل آہاتم کی برکت بھی ہے۔

### قال فهو انا وابي وامي والاادري هل قال وامرأتي و حادم الع:

اس میں اختلاف ہے کہ و خادم کا عطف کس پر ہے، علامہ کر مانی کی رائے ہے کہ احتمال تو دونوں ہیں، کہ اممی پر ہو، یا امر اتنی پر ہوگر ثانی یعنی امسر اتنی پر عطف ہونالفظا اقرب ہے ایسا ہی شرح کر مانی میں ہے اور حاشیہ میں جو یہ کھا ہے کہ احمال کے امسر اتنی پر عطف ہونا یہ لفظا علیہ میں اور ثانی افر ب ہے لفظا اور اس کو علامہ کر مانی کا قول قرار دیا ہے، یہ غلط ہے، اس کئے کہ احمسی پر عطف ہونا یہ لفظا اقرب نہیں ، البذا کا تب کو مہوہ و گیا۔

اورعلامہ عینی کی رائے ہے کہ امسی پرعطف ہے اور فرق دونوں کے اندریہ ہے کہ اگر امسر اتسی پرعطف ہو، جیسا کہ کرمانی کی برائے ہے، تو خادم بھی لاادری کے تحت داخل ہوگا، اور مشکوک ہوجائے گا، اور اگر امسی پرعطف ہو، جیسا کہ عینی کہتے ہیں تو اس صورت میں وہ متیقن ہوگا، اور شک صرف امر اتبی میں ہوگا۔ اور یہی میری بھی رائے ہے۔

#### وان ابابكرتعشى:

اس سے میرے والدصاحب نے بیمسکا استباط فر مایا کہ میز بان کومہمان کے ساتھ کھا ناضر وری نہیں، میں کہتا ہوں کہ بیا سنباط بہت دقیق ہے، اور اس مسکلے پرامام بخاری توج اللہ منسانی کتاب الاطعمه میں مستقل ترجمہ منعقد فر ماکیں گے،

قال ای عبدالرحمن فاختبات

اس لئے كەمىر سے او برحضرت ابوبكر تونى كالىغانى الىغىنى برسىس محے، كەنونے مہمانوں كوكيون نبيس كھلايا۔

#### ياغنثر:

لین اےناک کٹے!

#### كلوالاهنيئا:

لعنى يتم نے كيا كيا ابو كر تو تالا تف النافذ جب تك ندآ كيں مح نہيں كھا كيں مح

#### فقال والله لااطعمه:

اس روایت میں نقدیم و تا خیر ہوگئ، بخاری کی اکثر جگہوں میں یہ واقعہ یوں ہے کہ جب حضرت صدیق اکبر موقی اللغیث اللغیث مہمانوں کو گھر لے گئے، تو گھر والوں سے کہد دیا کہ ان کو کھانا کھلا دینا اورخو دصفورا قدس ملی آئی کے باس وقت تک نہیں کھا کیں گے، جب حضرت مہمانوں کی تواضع کی انہوں نے کہد دیا کہ جب تک ابو بکر توفی کا لئے بھر نہیں آئیں گے، اس وقت تک نہیں کھا کیں گے، جب حضرت صدیق اکبر توفی کا کہ بیس، جیٹے کو بلایا اور پوچھا کہ مہمانوں کو کھانا کھایا یا نہیں ، کہا گیا کہ نہیں، جیٹے کو بلایا اور پوچھا کہ مہمانوں کو کھانا کھایا بانہوں نے کہد دیا کہ انہوں نے کھایا، ی نہیں ، حضرت صدیق اکبر توفی کلا تھا تھا گئے بیٹے نے کہد دیا کہ انہوں نے کھایا، ی نہیں ، حضرت صدیق اکبر توفی کلا تھا تھا گئے بیٹے نے کہا کہ واللّٰہ لا آکل ان کھایا، انہوں نے کہا جب تک تم نہیں کھا ہے۔ حضرت صدیق اکبر توفی کلا تھا گئے بیٹ کھانا کھایا، انہوں نے کہا جب تک تم نہیں کھا ہے۔ حضرت صدیق اکبر توفی کھائی۔ انہوں نے کہا جب تک تم نہیں کھا ہے۔ حضرت صدیق اکبر توفی کھائی۔ حضرت صدیق اکبر توفی کھائی ۔ حضرت صدیق اکبر توفی کھائیت کی کھائی ۔ واللّٰہ لا آکل ان مہمانوں نے بھی تھا کہ والی کہ مہم کھی اس وقت تک نہیں کھا کہ عرب تک تم نہیں کھا ہے۔ حضرت صدیق اکبر توفی کھائی۔

### وايم الله ماكنا ناخذا للقمة:

#### عقد ای معاهده ففرقنا اثنی عشر رجلا:

یعن ہم نے بارہ آدمی الگ کئے۔مع کیل رجل منہم انساس ان بارہ میں سے ہرایک کے ساتھ ایک جماعت تھی اور حاشیہ کانسخہ ہے۔فعر فنساجس کے معنی عریف اور چودھری بنانے کے ہیں۔اور دونوں کا حاصل ایک ہی ہے کہ بارہ جماعتیں کردیں جن کے کانسخہ ہے۔فعر فنساجس کے معنی عریف اور چودھری بنانے کے ہیں۔اور دونوں کا حاصل ایک ہی ہے کہ بارہ جماعتیں کردیں جن کے

ایک ایک سر دار تھے،اور انساس جمع ہے کم از کم ہرایک کے ساتھ تین ہوں گے ۔تو مجموعہ چھتیں ہوگیا۔ یہ توعلی سبیل التزل ہے،ور نہ الله جانے كەكتنے تتے۔ كىمىافى الوواية اس سے اندازه كروكه كتنے لوگوں نے حضرت ابوبكر روي كار النائية كا كھانا كھايا۔ اب يهاں برمیرے والدصاحب نورالله مرقده اورشراح رضوان الله علیهم میں اختلاف ہوگیا کہ اس کا مطلب کیا ہے؟ شراح فرماتے ہیں کہ حضورا کرم عَنْ اللَّهُ كَالِيكَ قُوم كَفَار سے معاہدہ تھا وہ مدت ختم ہوگئ، جومقرر ہوئی تھی ، كفار خدمت اقدس ميں مزيد ميعاد بوھانے كى غرض سے حاضر ہوئے تنے،ان میں بارہ سردار تنے،اوران کے ساتھ ان کے اتباع تنے اور میرے والدصاحب نوران اللہ مرقد وفر ماتے ہیں کہ اس کا مطلب یہ ہے کہ میعاد ختم ہوگئ تھی ،الہٰ ذاحضورا کرم ملطقاتم نے اسپنے اصحاب حیما نے اوران کی سرکردگی میں لشکر بھیجا، تا کہ وہ کفار ہے جا کر جنگ کریں ،توشراح کے فرمانے پروہ بارہ اوران کے اتباع کفار میں سے تھے ،اور والدصاحب کے فرمانے برسب کے سب مسلمان تھے ،لفظ حدیث دونوں کومشمل ہے،ادر مجھ کواب تک باد جود تلاش کرنے کے بیواقعہ کہیں نہیں ملا۔ (۱)

<sup>(</sup>١) بساب المسمومع الاهل والصيف: ترجمة الباب من جوحفرت الوكر وفي الفيق النافية كاداقد فركورب، الن من مجو تقديم وتا فيرموكي ، حقيقت يرب كرجب حضرت ابو بحر ترفیق الله فیزی نے اپنے صاحبز اوے کوٹوب ڈاٹنا آواس کے بعدوہ مہمانوں کے پاس مجے اور فرمایا کہ کھاؤ مان نوگوں نے کہا کہ ہم آپ کے بغیر نہیں کھا کیں ہے۔حصرت ابوہر بین فائن کی ان خدید نے تم کھانی کہ میں تونیس کھاؤ نگاس برمہمانوں نے بھی تم کھائی کہ ہم بھی نیس کھا کی ہے۔اسکے بعد حسرت ابوہر بین فائن فیٹ الاخدیر کو فكر بوئى كرم بمان بجوك ديس مع ،اس ليح فوداا يك القركعاليا اوريغ ماياكه انسعا ذلك حن الشيطان اس ك بعدسب لوكول في كعانا كمايا ،اس كعاف يمل خوب برکت ہوئی۔ اپن بیری ہے دریافت فرمایا کہ اے اخت بی فراس! پہلے زیادہ تھایا اب زیادہ ہے انہوں نے فرمایا کہ اب زیادہ ہے اس کے بعدوہ کھانا مب کوحضورا کرم ملج تعلم کے پاس لے ملئے ،حضور ملتی کیا ہے یہاں بار ہ مردار دوسرے قبائل کے مہمان بن کرآئے ہوئے تھے،اوران کے ساتھ اور بھی بہت ہے لوگ تھے،سب نے ل کر دہ کھانا کھایا۔ بیب پوراقصه مراس دوایت میں حضرت ابو بحر بین الله فیز کے تعم کھانے کے بعد ایک لقر کھانے کا ذکر بعد میں ہے، اورا پی بیوی سے زیادتی طعام کا ذکر پہلے ب بي تقذيم وتا خير موگئى ، يهال پر حافظ ابن جمرنے براعة اختام كے متعلق سكوت فر مايا بے اليكن ميرامطلب (يعنى موت كى طرف اشاره كرنا) فعصصى الوجل سے صاف ظامر بـ (كذا في تقريرين)

# نسسيهه كتاب الاذان

## باب بدأ الأذان الخ

امام بخاری تعده الدی بونکداد کام صلوقی بان فرمار ہے ہیں، اس لئے اس کے متعلقات وشرائط بیان فرما کراب اذان کاذکر
فرماتے ہیں، اوراذان جماعت کے واسطے ہوتی ہے، اس لئے اس میں جماعت کا بھی ذکر فرمادیا۔ میں بدیبان کرچکا ہوں کہ حضرت امام
بخاری تعدہ الدی بھی افراذ ان جماعت کے وہ ابتداء تھم کی طرف ان آثار و آیات سے اشارہ کرتے ہیں، جوباب میں ذکور ہوں، تو
بہت ممکن ہے کہ حضرت امام بخاری تعدہ اللہ جن الذان جود و آیتیں ذکر فرمائی ہیں، ان سے استبراک و جمن کے ساتھ ساتھ بدا الحکم کی
طرف بھی اشارہ کر دیا ہو، اس طور پر کہ بید دونوں آیات مدنی ہیں تو حضرت امام بخاری تعدہ اللہ بنا کہ دوایت میں ہے۔
اذان مدینہ منورہ ہیں ہوئی، اور یہ بھی ہوسکتا ہے کہ کیفیت بدا اذان بیان کرنی ہواور وہ، وہ ہے جیسا کہ دوایت میں ہے۔

اب يهال ايك اشكال يهوتا بكر آيت كريمه اذا نودى للصلواة من يوم الجمعة خاص باس لي كهاذان جعد متعلق ہے، اور باب عام ہے، تو ترجمہ کیوں کر ثابت ہوا، اس کا جواب سے ہے کہ حضرت ابن عباس مختلط فیر آن میزفا سے آیت کے بارے میں منقول ہے کہ مشروعیت اذان اس سے ہوئی البذاحضرت امام بخاری تعداللہ جن الانے حضرت ابن عباس تعدید اللہ جن الی مینا کی تعیم کی بناء پر استدلال فر مایا۔ اب اشکال بد ہے کہ امام بخاری تعدید افغان جب ابواب میں حدیث ایک ذکر فر ماتے میں تو آیات دو کیوں ذکر فرمائیں ،اس کا جواب بعض نے دیا کہ نداء کا صلیمی لام آتا ہے ادر بھی الی اس لئے اس پر تنبیفر مانے کے لئے ذکر فرمادیا بید پی نبیں ہے اصل میں چونکہ بعض کی رائے ہے جیسا کہ ابھی گزرا کہ اذان کی مشروعیت واذانودی کے اصلوة والی آیت ہے ہوئی ہے، اس لئے اس کوذ کر فرمایا، مگروہ آیت چونکہ جمعہ کے متعلق ہاس لئے تعیم ثابت کرنے کے لئے دوسری ذکر فرمادی، اوراس میں مختلف اقوال بین كداذان كى مشروعيت كس سے بوكى ،اول يہ ب كدآيت و اذن فى الناس بالحج سے كى كى ،دوسراقول يہ ب كدليلة الاسراء مين اذان فاس سے لگئے۔ تيسراقول يہ كرقول عرفي الله فياس لائون سے لگئے۔ چوتفاقول يہ ب كد اذا نودى للصلواة من يوم المجمعة عيمشروعيت موكى، يانجوال تول يهي كدروياعبداللد بن زيد توفي الدين العيمة الديم مشروعيت موكى، وهو المشهود "عن انس رضى الله تعالى عنه قال ذكروا النار والناقوس" يهال بيروايت مجمل ب،اورسنن كى روايت مين واقعدك تفصيل ب، ابوداؤد میں ہے کہ نماز میں تین تغیر واقع ہوئے اورروزے کے اندر بھی تین تغیر واقع ہوئے نماز کے تغیرات ملاشمیں سے ایک بید ذكركيا ہے، كەلوگ مجديين آتے تھے، اور نماز پڑھ كر چلے جاتے ،حضوراكرم ملطقة فرمايا كەكوئى اليى صورت ہونى چاہے كەسب ايك ساتھ نماز پڑھا کریں،اس لئے کہ اجماع میں بہت نوائد ہیں۔جیسا کہ میں نے اپنے رسالہ نضائل نماز میں ایک مستقل نصل میں اس کو بیان کیا ہے، فسانسد اجع تو صحابہ و تفاقات العمام میں سے کسی نے عرض کیا کہ آگ جلادی جائے ،لوگ اس کود مکھ کرجمع ہو جایا کریں۔ حضورا کرم مطاقیم نے فرمایا کداس میں تشبید بالحوس ہے کسی نے دف بجانے کامشورہ دیا جضورا کرم مطاقیم نے فرمایا کداس میں یبود کے

ساتھ تشبیہ ہے، اور کسی نے ناقوس کامشورہ دیاحضورا کرم مطبقہ نے فرمایا کہ اس میں تشبید بالنصاریٰ ہے، کسی نے کہا کہ او فجی جگہ پرایک حسنڈ البرادیا جایا کرے تاکہ لوگ نماز کے وقت پر مطلع ہو جایا کریں۔ نبی اکرم مطبقہ نے اس سے بھی انکار فرمایا اور فرمایا کہ بیکا فی نہ ہوگا۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ جب لوگ اپنے کاموں میں مصروف ہوں گے ، تو وہ جھنڈ اکیسے دیکھیں گے۔

جب تبلیغ کا بتدائی دورتھا تو کچھلوگوں نے پچا جان (بعن حفرت مولانا محمدالیاس صاحب) ہے عض کیا کہ تبلیغی جماعت کے واسطے کوئی جھنڈ اہونا چاہئے ، جیسا کہ جا ہدین کے پاس ہوتا ہے، پچا جان نے فرمایا کہ ذکر یا کے مشورہ پرموتو ف رکھو جب میں نظام الدین حاضر ہوا تو میرے سامنے مسئلہ پیش ہوا، میں نے ایک دم انکار کردیا کہ حضورا قدس ملی ہیں ہے جسنڈ نے کے متعلق گفتگو ہوئی تھی، تو آپ ملی ہی نے دفر مادیا تھا۔ لہذا اب جو جماعت نماز کی طرف بلانے کونکتی ہے اس کے لئے جھنڈ اند ہونا جا ہے۔

غور سے سنو! حضوراکرم ملطقة نے باوجود شدت ضرورت كتشبيد بالكفار سے احتراز فرمايا ميرے پيارے بجواتم كوكفار كے تشبه سے بچناچاہے، فسف کسروا اليهود والسنصساري روايت مين اختصار ب،اسلين كهنار يبودكاطريقنبين بلكم محوس كاشعار ے،جیسا کرروایت مفصلہ میں ہے،تو گویا پر بطور تمثیل کےراوی نے بیان کردیا،فامر بلال ان یشفع الاذان ویوتر الاقامة يهاں بھی اختصار ہے،اس لئے کہ معااس مجلس میں حضرت بلال مون لائف کا النائع کا امز میں فرمایا گیا، کیونکہ بی محم تو حضرت عبدالله بن زید بن عبدر بہ تو تو الله فید کے خواب کے بعد ہوا، اور وہ اس مشورے سے متاخر ہے، اب یہاں ایک سوال یہ ہے کہ اگر خواب و یکھاہے تو عبداللہ بن زید مرفق اللہ فیت النائعی نے جن کی طرف ایک ہی روایت اذان کی ہے، اور بڑے بڑے صحابہ حضرات ابو بکر و كمنے كے بعديا دآيا۔اس كاجواب يہ ہے كہ اللہ تعالى كا قانون ہے وَالَّهٰ فِينُونَ جَاهَهُ وُا فِينُهَا لَنَهُ دِينَهُمُ سُبُلَنَا اور چونكہ جب حضرت عبدالله بن زید نے مجلس میں بیاب سی تو ان کواس کا فکر ہواا در اتنی فکر ہوئی کہ سب کچھ چھوڑ کرمسجد میں جایڑے کہ جب تک کوئی صورت نہ بن جائے مجد سے نہ نکلوں گا۔ تو اللہ تعالیٰ کا قاعدہ ہے کہ جاہدہ کے بدلہ میں اپناراستہ دکھلا دیتے ہیں تو ان کوخواب میں اذ ان دکھلا دی اور حضرت ابو بكروعمركوا تناامتما منبيل موا،اس لئے وہنبیں ديكھ سكے،اب رہايہ سوال كه خواب تو حضرت عبداللہ نے ديكھااور نبي كريم ما المقاتلم نے حضرت بلال کواذ ان کہنے کا حکم فرمایا؟ باوجود یکہ حضرت عبداللہ نے عرض بھی کیا کہ خواب میں نے دیکھا ہے، للبغدا میں ہی اذ ان دونگا مرآپ ما الله الله المار ملال صيف بين اس كى وجه بيه بے كداذان مين الله كى عظمت كا اعلان واعلام ہے، اور حضرت بلال نے چونك کہ معظمہ میں کفار کے ہاتھوں بخت تکلیف میں ہونے کے باوجوداللہ کی احدیت کانعرہ بلند کیا اوراعلان کیا اسلنے اللہ نے حضرت بلال کو اس کے ساتھ نواز دیا کہ جب بلال نے زمانہ کفر میں اعلان احدیت کیا تواب اسلام کے عروج کے زمانہ میں بھی وہی اعلان کریں گے۔ میرے نزدیک اصل وجہ یہ ہے گوانصارے یہ جھی منقول ہے کے عبداللہ بن زیدیمار تھے،اس لئے حضرت بلال کواذان کہنے کاامر فرمایا۔

فقال عمر او لاتبعثون رجلا ينادى بالصلواة:

بیروایت یا تو مجمل ہے یا مول ، اس لئے کہ اذان کی مشروعیت حضرت عمر تعقالات کا الفغیۃ کے کہنے سے نہیں ہوئی ،لبذایا تو یہ کہاجائے کہ بیروایت مجمل ہے ،اوراصل بیہ ہے کہ حضرت عمر تعقالات کا اللغیۃ نے بیسب بچھ حضرت عبداللہ کے خواب کے بعد کیا ،

یامؤول ہے کیاذان سےاذان متعارف مراذہیں بلکہاذان لغوی اعلان بالصلوٰ ۃ مراد ہے بینی کوئی نماز کے وقت البصلوٰۃ الصلوٰۃ کہیں دیا کر ہے۔(۱)

باب الأذان مثنى مثنى

# باب الاقامة واحدة ألا قوله قدقامت الصلواة

جیسا کہ میں نے بیان کیا کہ مولف نے ٹنی ٹنی سے شعع کی تغییر فرمادی ،اس طرح یہاں ان یو تو الاقامة میں ایتار کی تغییر فرمادی کہ ایک ایک بارہویا اس سے زائداب جس طرح اذان کہ ایک ایک بارہویا اس سے زائداب جس طرح اذان میں اختلاف ہے ،ایک حنفیہ فیر حنفیہ میں ۔ دوسر نے غیر حنفیہ میں ۔ حنفیہ فیر حنفیہ میں اختلاف ہے کہ احتاف فرماتے ہیں کہ افرادا قامت ہوگا۔
کہ احتاف فرماتے ہیں کہ الفاظ اقامت ٹنی ٹنی ہیں ۔ جیسا کہ اذان میں ہے ،اور غیر حنفیہ فرماتے ہیں کہ افرادا قامت ہوگا۔

اب پھر غیراحناف میں اختلاف قد قد قد الصلواۃ میں ہے، اہام مالک تعداللہ بھت الا اس کے بھی افراد کے قائل ہیں، اور
حنابلہ وشافعیا سی کی شنید کے قائل ہیں، مالکیہ کہتے ہیں کہ الاالاق المامة کالفظ مدرج ہے، جیسا کہ ایوب کی روایت میں ہے، اصل
حدیث میں نہیں ہے، اور شوافع و حنابلہ اصل حدیث میں قرار دیتے ہیں، حنفیہ ملک نازل من المسماء کی اذان ہے استدلال کرتے
ہیں، کیوں کہ وہ فٹی شی تھی محضرت امام بخاری تعداللہ متنائ نے حنابلہ و شافعیہ کے تول کو ترجے دی، و ان ہو تو الاق امة علاء نے اس کی
متعدد تو جیہات کی ہیں۔ اور میر سے نزد یک اس کی تو جیدیہ ہے کہ یہ جملہ تضیم مملہ ہے، جو توت میں جزئیہ کے موتا ہے۔

تو مطلب میہوا کہ حضور مالی آئی نے صلوق خاصہ میں میے کم دیا اور وہ صلوق سے ، اور مطلب میہ ہے کہ فجر کی اذان ابن ام متوم کی اذان سے ملا کرکہا کریں ، اور اقامت ایک آدی ہے ، میر مطلب نہیں کہ ایک کے بعد دوسرا کے۔

قال اسماعيل فذكرت لايوب فقال الاالاقامة : مالكيداس عاستدلال كرت إس

### باب فضل التاذين

تاذین کہتے ہیں۔اذان کمنے و۔اباشکال یہ ہوتا ہے کہ روایت سے اذان کی فضیلت ٹابت ہوتی ہے۔اذان کمنے کی فضیلت ٹابت ہوگی تو اذان کمنے کی فضیلت ٹابت ہوگی تو اذان کمنے کی فضیلت ہوگی تو اذان کمنے کی فضیلت ہوگی۔ میری مابت ہوگی۔ میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری تعدیل نے اپنی عادت کے موافق ترجمہ سے ان روایات کی طرف اشارہ فرمایا ہے جوان کی شرط کے موافق نہیں ہیں،اوران سے اذان کہنے والوں کی فضیلت ٹابت ہوتی ہے، جسے المو ذنون اطول الناس اعناقا یوم القیامة و غیر ذلک ولمه ضراط، ضراط کے معنی ہیں، گوز مارنا، شیطان یفعل کول کرتا ہے؟

بعض علاء فرماتے ہیں کداس لئے کرتا ہے تا کہ اذان کی آوازاس کے کا نول میں ندآ سکے، کیونکہ قاعدہ یہ ہے کہ جب قریب میں شور ہور ہا ہوتو دور کی بات سائی نہیں وہتی، اور بعض فرماتے ہیں کہ اپنے اس نازیبا فعل سے اذان کے ساتھ تسخر کرتا ہے، جیسا کہ دور از تہذیب کمینوں کا طریقہ ہے کہ جب ان میں سے کی کوتسخر سوجھتا ہے تو ایک اٹھ کر دوسرے کے مند پر ٹھا کیں سے گوز مرتا ہے، اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ گوز نکلنے کی وجہ یہے کہ اذان کی وجہ سے اس پر ہو جھ پڑتا ہے، کیونکہ اذان کا ہنٹر اس پر لگتا ہے، جیسے کہ تا نگہ والا گھوڑ سے کو جا بک مارے تو وہ گوز مارنے لگے۔

حتى اذاقضي التثويب:

چونکه تکبیر میں الفاظ اذان موتے ہیں اس لئے وہ اس وقت بھی بھاگ جاتا ہے، لیکن جب تکبیر ختم موجاتی ہے تو واپس آجاتا ہے۔ حتی یع حطر بین المرء و نفسه المع:

یبال اشکال بیہ کہ اس روایت سے اذان کا افضل ہونا معلوم ہوتا ہے، نماز کے مقابلہ میں کیوں کہ شیطان اذان سے تو بھاگ جاتا ہے، کین نماز کے وقت آجاتا ہے؟ اس کا جواب بیہ ہے کہ بعض اشیاء کے کچھ خواص ہوتے ہیں، جواس سے افضل کے اندر نہیں ہوتے مگر ان میں نہ ہونے سے اس مفضول کا افضل ہونالا زم نہیں آتا، جسے سنادست آدر ہے۔ مگر خمیرہ مروارید میں بیبات اوان کے وقت کا افضل ہونا خمیرہ مروارید کے مقابلہ میں مجھ میں نہیں آتا، ای طرح یہاں اذان میں بیخصوصیت ہونے سے کہ اذان کہنے کے وقت شیطان بھاگ جاتا ہے، نماز پر فضیلت لازم نہیں آتی۔ (۱)

### باب رفع الصوت بالنداء

غرض اذان اعلام ہے، گر چوں کہ اس میں اللہ کی تو حید اور شہادت رسول اور شعائر اسلام کا اعلان ہے، اس لئے صرف قدر ضرورت پراکتفانہیں کیا گیا بلکہ خوب رفع صوت مطلوب ہے،اس لئے کہ ہررطب ویابس شہادت دے گی۔

وقال عمر بن عبدالعزيز اذن اذانا سمحافا عتزلنا:

من كيمنى بيسادگي اورمتانت كي،اورمطلب يه بهكمتانت اور بجيدگي كيساتهاذان كهو\_

شراح فرماتے ہیں کہاس کا ترجمہ ہے کوئی تعلق نہیں اور میرے نزدیک اس کے ذکر کرنے سے غرض یہ ہے کہ ترجمۃ الباب سے رفع الصوت معلوم ہوا۔ اب بہت ممکن تھا کہ کوئی ہے بچھ لے کہ مقصود رفع صوت ہے، خواہ جس طرح بھی ہو، گلا بھاڑ کر ہوتو حضرت امام بخاری تھا لائی ہے اس کوذکر فرما کراشارہ فرمادیا کہ رفع صوت تو مطلوب ہے گراس میں غلونہ کرے۔ (۲)

(1) ہاب فضل التاذین: اس باب پراشکال بیہ کدمدیث الباب کو باب ہے کوئی مناسبت نہیں ہے کوئکہ تاذین کے معنی ہیں اذان کہنا ، تو باب ہے معلوم ہوا کہاذان کہنے کی فضیلت معلوم ہوگی ، اور روایت سے مطلق نفس اذان کی فضیلت معلوم ہوگی ہے ، نہ کہ اذان کہنے کی فضیلت معلوم ہوگی ہے کہ جب اذان کی فضیلت معلوم ہوگی ہے کہ گئے کہ اس معلوم ہوگی ہے کہ آئندہ آنے والا باب در باب ہے اور اسکے اندر اذان کہنے کی فضیلت ہتا ان گئی ہے کوئکہ اسکے اندر دفع صوت ہیں اذان کہنا ہے ، یہاں ایک بات اور سنور وحانی اشیاء کے خاص خاص اثر ات ہوتے ہیں ، البذاکی خاص اثر سے معلم میں افران کونے ہاتا ہے ، مرنماز میں اخفاء ہے ، اس وجہ سے شیطان اذان کی آواز من کر ہماگ جاتا ہے ، مرنماز میں اخفاء ہے ، اس وجہ سے شیطان اذان کی آواز من کر ہماگ جاتا ہے ، مرنماز میں ہوتا۔ ( کذا خی تفریریں)

(۲)باب رفع المصوت بالنداء: اذان كي آوازجتنى بلندموسك كرنى جائية تاكه جنز ياده شامة قيامت مي بن كيس، اجماى ب،اس كي بعدجواث تقل كياب،اس كوبظا بردفع المصوت بيكونى مناسبت نيس معلوم بوتى ،اس لئ حافظى رائ به كرييزهمة الباب كي قيد بين دفع الصوت بالنداء بلاتطريب معزت اقدس محتكون في الرح سيمناسبت بيداكي كرقط يب موت مي رفع العوت نامكن ب- (كذا في تفرير مولوى احسان)

### باب مايحقن بالاذان من الدماء

ممکن ہے کہ تھم بیان کرنامقصود ہواورممکن ہے کہ نضیلت بیان کرنی ہو،حضوراقد من ملکھ ہے کہ اس وقت تک کفار کی کسی آبادی پر حملہ نہیں کرتے تھے، جب تک کہ من نہ ہوجائے۔ اگر ضبح ہونے کے بعداذان کی آواز آجاتی تو حملہ نہیں فرمایا کرتے تھے،اوراگرنہ سفتے تو حملہ فرمادیتے ، یہ نضیلت بھی ہوگئی،اس لئے کہ مخص اذان کی وجہ سے محفوظ رہے،اور تھم بیہوا کہ مسئلہ یہ ہے کہ جب کہیں اذان من لے تو مہار کرنا جائز نہیں ،معلوم نہیں کہ کتنے مسلمان قبل ہوجائیں۔

وان قدمى لتمس قدم النبى صلى الله عليه وسم قد سبق الكلام عليه، والله محمد والخميس: مين بتلايا جاچكا كثميس اس كشكركو كميتين، جويانج ابزاء يرشتمل بو، مينه، ميسره، مقدمه، موفره، قلب

### باب مايقول اذا سمع المنادى

حضرت امام بخاری رحم الافح فی تالا کاطریقہ یہ کہ جب اختلاف روایات توی ہو، یا انکہ کا اختلاف توی ہو، تو ترجمہ میں کوئی تھم خبیں لگاتے یہاں چونکہ دوروایتیں ہیں، ایک اذا سمعتم السنداء فقو لوا مثل مایقول المو ذن جس معلوم ہوتا ہے کہ بعینہ الفاظ اذان و ہرائے اور دوسری روایت میں حید علمہ کے بدلے میں حوقلہ ہے اور دونوں تیج ہیں، اس لئے کوئی تھم نہیں لگایا، اب علاء کا بھراختلاف ہے، بعض علاء فرماتے ہیں کہ فقو لوا مثل مایقول المو ذن مجمل ہے، اور دوسری روایت مفصل ہے، اور قاعدہ یہ کہ مفصل مجمل پر قاضی ہواکرتی ہے لہذا مجمل کو مفصل کی طرف راجع کیا جائے گا۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ دونوں وار دہیں، لہذا اختیار ہے اور بعض حنا بلہ سے منقول ہے کہ دونوں وار دہیں، لہذا اختیار ہے اور بعض حنا بلہ سے منقول ہے کہ دونوں کوئع کرے۔

فقال مثله الى قوله واشهدان محمدارسول الله:

اس کا بیمطلب نہیں کے صرف یمبیں تک جواب میں اکتفافر مایا بلکہ مطلب میہ ہے کہ یہاں تک بعینہ الفاظ اذان دہرائے اوراس کی رکیل روایت آئندہ ہے۔ (۱)

## باب الدعاء والنداء

شراح نے غرض مصنف ہے کوئی تعرض نہیں کیا اور میرے نزدیک انشاء اللہ بیغرض ہے کہ اس میں اختلاف ہے کہ جواب اذان واجب ہے پانہیں؟ ہمارے یہاں اس میں دونوں تول ہیں، ظاہریہ کے نزدیک واجب ہے، للامر الوارد فی الجواب ،اور ہمارے واجب ہے۔

<sup>(1)</sup> باب مایقول اذا سمع المنادی: میری رائے ہے۔ کہ یہاں اہام بخاری رقد الفائن بنان کرنا چاہتے ہیں کہ اس کو افتیار ہے جو چاہے کہدلے حضرت امیر معاوید و فق الفائق الفائق کا فد ب بیتھا کے صرف شہاد تین تک اذان کا جواب و یا جائے گا۔ (ن)

یہاں وجوب کا ایک قول ہے یہ بہت بخت ہے،اورسنیت کا دوسرا قول ہے یہی ایسر ہےاور حضرت امام طحاوی نے اس روایت سے عدم وجوب جواب اذان پر استدلال فرمایا ہے، جب اذان کے ساتھ بید عا پڑھے گا تو جواب کیسے دے گا؟ تو بہت ممکن ہے کہ حضرت امام بخاری ت**عملانی ن**ے اس طرف اشارہ فرمایا ہو کہ جواب واجب نہیں۔(۱)

### باب الاستهام في الاذان

میری رائے یہ ہے کہ مصنف کی غرض اذان کی فضیلت بھی بیان کرنی ہے اور استہام کے معنی بھی ،اس لئے کہ استہام جیسے قرعداندازی کے معنی میں بے کے معنی میں بے معنی میں بے معنی میں بے معنی میں بے روز اللہ بھی آتا ہے ، ایسے بی تیراندازی کے معنی میں بے روز )

باب الكلام في الآذان

حنابلہ کے نزدیک جائز ہے، اور غیر حنابلہ کے نزدیک اگر فصل پیر ہوتو کروہ ہے اور اگر فضل طویل ہوجائے تو مفسد ہے، حنابلہ فے روایت باب سے استدلال فرمایا ہے، کہ حضرت ابن عماس نے المصلوفة فی المر حال کا امر فرمایا۔ جمہوراس کا جواب دیتے ہیں کہ اس میں روایات مختلف ہیں کہ یہ کہا؟ ابوداؤدکی روایت سے عسلسی اٹسر الاذان معلوم ہوتا ہے، خود بخاری شریف میں صفحا تھا می

(۱)باب الدعاء عندالنداء ،حلت له شفاعتی طت کے منی طال ہونے کے نیس ہیں۔ بلکہ تازل ہونے کے منی میں ہے روایت کے اندروعا میں ایک لفظ آیا ہے وسلے بعض نے کہا ہے اس سے مراد مقام محود ہے مگر وہ تو دعا کے اندرستقل آرہا ہے اس کا جواب بددیا ممیا کدوہ عطف تغیری ہے۔ بعض لوگوں نے کہا کدوسیلہ سے مرادا کیک خاص مرتبہے۔ جس مے متعلق نبی کریم ملی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا ہے ، اوجوان اکون السنے بینی میں ہی امید کرتا ہوں کداس مرتبہ کا مستحق میں ہول گا۔ یہ بات تو واضح ہے کہ آپ مالی کرتا ہوں کداس مرتبہ کا مستحق میں ہول گا۔ یہ بات تو واضح ہے کہ آپ مالیکہ اس کے دورے فرماد یا کیوں کہ دیر مرتبہ تو آپ مالیکہ کو یقینا سلے گا۔

(۲) ہاں الاستھام فی الافان استہام کے متی قرعا ندازی اور تیرا ندازی دونوں کے ہیں۔ گر حضرت امام بخاری ترقی الفی ہوتائی نے حضرت سعد کا اثر باب میں نفر فرما کے بیال کے بیال اول معنی مراو ہیں اور باب کی غرض ہے ہے کہ افران جو تی پر دوفر مایا ہے بعنی ایک سمجد میں صرف ایک بی افران ہوئی چاہئے ، بغیر ضرورت شدیدہ کے ایک سے زائد افران نہ ہوئی چاہئے ، کونکہ اگر متعدد افران ہی جائز ہوتی ، تو پھر استہام کی نوبت کیوں آئی ؟ لیکن اگر کی جگہ ضرورت ہومثلا جامع مجدو غیرہ یا بولی ساجد تو وہاں جائز ہے بعض شراح نے ایک غرض اس باب کی ہیان فر ہائی ہے کہ احمالت اس کے نزد کے قرعہ اندازی منسوخ ہے تو اس کے در بعدا حناف پر دوکر نامقصود ہے گریم کو لوگوں پر دونیس ہوگا کیونکہ ہم قرعہ کے جمت لا زمہ ہونے کا انکار کرتے ہیں مطلق اس کے بھرنیس ۔ گرمیر سے زدد یک بیغرض بیان کرنا یہاں اس وجہ سے می نہیں ہے کہ اس خیس ہے۔ اس نیمن ہے۔

حدث عبدالله بن يوسف ال مِن آيا بك ولويعلمون مافى التهجير الن يبال ايك اشكال بكراس تجير كي فضيات معلوم بوتى ب، لبذا موير برهنا چاہتے ، حالا نكر ثريعت نے گرى مِن ابراد كاتكم ديا به لبذار تجير كي نضيات كے فلاف ب، اس كاجواب يہ بكر مي جانے كے لئے تجير كي نضيات بيان كي تى بتا كر موير ب سے جاكر بيش جائے ، اور ابراد كاتعلق نماز سے ب، اور يكم نماز كے لئے برنز اول ميں نظيلت بنز ئير باور ابراد كے اندو تكم عامد ب حضورا کرم می این است و صرف المصلواة فی الموحال ثابت ب،امام بخاری تعداد کامیلان حابله کی طرف ب، الابساس ان یضحک و هویو ذن او یقیم،علامیینی نے اعتراض فرمایا که باب تو کلام فی الا ذان کا ہے اوراثر شخک کالبذااس کو باب سے کوئی تعلق نہیں، میرے نزدیک بیاعتراض درست نہیں ہے،اس لئے کہ بیتو اثبات بالا ولی ہوا۔ کیونکہ جب شخک جائز ہے تو کلام بدرجہ اولی جائز ہوگا۔ د د خاس کے معنی کیچڑ کے ہیں۔

باب اذان الاعمى اذاكان له من يخبره

علامہ نووی نے شرح مسلم میں بیقل کرر کھا ہے کہ حنفیہ وظاہریہ کے یہاں اذان انجی درست نہیں ، بیقل حنفیہ سے غلط ہے ممکن ہے کہ ظاہریہ سے سیجے ہو۔ حنفیہ فرماتے ہیں کہ اگر عمی حاذق ہواوروقت کی اس کواطلاع ہوجاتی ہویا وہ خودتو حاذق نہیں کیکن اس کوکوئی بتلا دیتا ہوتو جائز ہے۔ (۱)

### باب الاذان بعد الفجر

ابن بطال نے اعتراض کیا ہے کہ بیتر جمہ شان بخاری کے موافق نہیں ہے حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ یہ کتاب حدیث کی ہے، کہیں سیدھاباباً گر باندھ دیا تو کیا حرج ہے۔

ابن بطال فرماتے ہیں اگر اذان بعد الفجو کاباب منعقد فرمایا ہے تو پھر اذان بعد النوال وبعد السمغرب بھی منعقد کرنا چاہئے ،ایک دوسر ااعتراض بیکیا گیا ہے کہ اس باب کے بعد باب الاذان قبل الفجو آر ہاہے تر تیب کا تقاضا بیتھا کہ اولا قبل الفجو اور پھر بعد الفجو کاباب باندھتے اس اعتراض میں اور شراح نے بھی موافقت کی ہے، گرمیر ہزدیک دونوں اعتراض ساقط ہیں اور حضرت امام بخاری ترقی لائی فنان کی غرض ہے ہے کہ اذان فجر جو سح اور معتبر ہے وہ تو وہ ہے جو بعد الفجر ہے اور قبل الفجر والی اذان صلو ق کے لئے نہیں بلکہ لیر جع قائم کم وینبد نائم کم ہے، اور چونکہ اذان بعد الفجر ہی اصل تھی اس لئے اس کومقدم فرمایا۔ اور قبل فجر کوبالتی ذکر فرمادیا۔

اعتكف الموذن للصبح:

جب منع كانظار مين ركار باتواف المحالد بعد الصيح عي موكى و هو المواه. (٢)

<sup>(</sup>۱)باب اذان الاعمى الن امام بخارى ترق ولفي بنان كامتعمدا بن الى شيبكى ان روايات پر دكرنا به بن مين اذان اللى كعدم جوازكوبيان كيا ميا - (ن) (۲)باب الاذان بعد الفجو مير يزويك اهو بلال ان يشفع الاذان النحى مخمله توجيهات مين سايك توجيديه كاذان ابن ام كتوم كساته جود كركه اور بجيرا كيله كه النوق جيكويهال الم بخارى ترق الفائه في الناكيا بهاس پراشكال بيه كهيدواقد قوصرف فجركا ب، اورامر بلال عام ب، اس كاجواب بيه كه ان يشفع الاذان الن تضيم بمله باوروه مين برئيك بوتاب ركذافى تقرير مولوى احسان)

### باب الاذان قبل الفجر

جب اصل اذ ان کوذکر فرمایا تو اس کوبھی میعا ذکر فرمادیا۔ اور میمسلد مختلف فیہ ہے، ائمہ ثلاثہ کے نزویک میں جی اذان ہے، اور حفیہ کے نزدیک میں جی کی اذان نہیں ہے، بلکہ تذکیر کے لئے ہے، جیسا کہ حدیث میں ہے لیر جع قائم کم وینبه مائم کم

جواذان قبل الفجر کے قائل ہیں ،ان میں اختلاف ہے کہ دوبارہ بعد طلوع الفجر ضروری ہے، یانہیں بعض شافعیہ کہتے ہیں کہ ضروری نہیں۔ اور جہور ضروری کہتے ہیں۔ حفیہ کہتے ہیں جب نماز کے لئے ایک اذان ہوگئ تو دوسری کی کیا ضرورت ہے ، بعض حنفیہ نے ایک اذان ہوگئ تو دوسری کی کیا ضرورت ہے ، بعض حنفیہ نے اسحو صداء والی روایت سے استدلال کیا ہے، حضورا قدس ملط المجائز فیا انسا الحساصداء اذن و من اذن فیھویقیم ابودا و دیس ہے روایت ہے اور اس میں دوسری اذان کاذکرنیں ہے، و لیسس ان یقول الفجر، فجر دو ہیں ایک کاذب دوسرے صادت کاذب تو مستطیل ہوتی ہے اور صادت عریض (۱)

## باب كم بين الأذان والاقامة ومن ينتظر الاقامة

حضرت امام بخاری روی الفای نمالا کے اصول میں معلوم ہو چکا ہے کہ بھی امام صاحب اپنے ترجمہ سے کسی روایت پر روفر ماتے ہیں اور بھی تائید کرتے ہیں، تائید کرنے کا مطلب یہ ہے کہ الفاظ روایت شرط کے مطابق نہیں، مگر مضمون سیح ہوتا ہے، اس کو اپنی کسی روایت سے موید کرتے ہیں، یہال بھی ایک روایت ترفد کی میں ہے، اجعل بین اذانک و اقعامتک قدر مایفوغ الآکل من اکله الشار ب من شربه و المعتصر اذا دخل لقضاء حاجته. مضمون تو امام کی شرط کے مطابق تھا، مگر الفاظ شرط پر نہ تھے، البذا امام نے اپنی روایت بین کل اذانین صلوف سے تائیو رادی، اس لئے کہ جب اذان وا قامت کے درمیان نماز کا وقت ہوگا۔ تو اس وقت میں کھانا بھی کھایا جاسکتا ہے، اور یانی بھی بیا جاسکتا ہے، استنجاء بھی یا کہ ہوسکتا ہے، البذا وقت نکل آیا۔

### يبتدئون السواري :

اس سے معلوم ہوتا ہے کہ صحابہ و تفاقہ نمن الا جہم کثرت سے مغرب سے قبل نوافل پڑھتے تھے، شافعیہ کے نزدیک ای وجہ سے دور کعت قبل المغر باول ہے، اور حنفیاس کے قاکن نہیں وہ فرماتے ہیں کہ اول امر پرجمول ہاس لئے کہ صدیث میں ہے کہ صحابی نے کہ کی کویٹ مالی کے کہ میں ہے کہ صحابی سے تابعی نے پوچھا اب کیوں نہیں پڑھتے ؟ تو فرمایا کہ شغولیت کی وجہ سے، اگر مستحب ہوتی تو صحابہ و تعلقہ نمنان جھی کیوں چھوڑتے ؟

<sup>(1)</sup> باب الافان قبل الفحر: طافقا بن جرچونكد شافع بين اورشافعيدك يهان قبل الفجر بحى اذان جائز ب،اس لئة ده يه كتي بين كدام بخارى زوج الفائه نهائا امام شافعي كيمان الفرع بين كدام بخارى زوج الفرائي المام شافع كيمان الفرع بين اوراى وجد وه دونون تم كي باب لائ بين من بتلاچكا بول كه يهال افقائيم وتاخيراس وجد سے كه يهال اذان قبل الفجر جائز نبيس به اور حضور اكرم والم المنظم كي من ادان قبل الفجر ليوجع قائمكم وينه فائمكم كي مسلحت كي وجد سائل كي القديم وتا خير كي كوكي وجد طام كي محدث نبين آتي -

### باب من ينتظر الاقامة

روایات میں بکشرت تبکیر و تبجیر کے فضائل وارد ہوئے ہیں تو حضرت امام بخاری تعداللہ بنائ فرماتے ہیں کداگر کوئی اقامت کا انظار کرتا ہے اور اول وقت میں نماز کے لئے نہ جائے ، تو جائز ہے ، حافظ کی رائے ہے کہ تبکیر و تبجیر مقتدیوں کے لئے ہے۔ امام اقامت کے وقت نظے، فان الامام ینتضر و لاینتظر ، اور بعض علاء فرماتے ہیں کدامام بخاری تعداللہ بنائ کی غرض یہ ہے کداگر کسی کا مکان مجد کے قریب ہواوروہ وضوکر کے ایئے گھر بیٹھا اقامت کا انتظار کرتار ہے تواس کو تبکیر کا ثواب ملے گا۔

### ثم اضطجع على شقة الايمن:

اس كالحكم متقل بابين أرباب اس يس أمحد فداب بير-

#### حتى ياتيه الموذن للاقامة:

جولوگ یہ کہتے ہیں کہ امام کے لئے تبکیر کا تعمم نہیں ، وہ کہتے ہیں کہ حضور اکرم ملطقاتم امام تھے، اور جوعلاء کہتے ہیں کہ اگر گھر مجد کے متصل ہوتو تو اب ماتا ہے ، ان کا کہنا ہیہ ہے کہ آپ ملطقاتاتم کا گھر متصل تھا ، اور جن لوگوں کے نزدیک بیہ ہے کہ اول وقت میں نہ جانا جائز ہے وہ کہتے ہیں کہ حضور اکرم ملطقاتم اول وقت میں تشریف نہیں لے گئے۔

## باب بين كل اذانين صلوة لمن شاء

بعض روایات میں چونکہ لسمن شاعکالفظ نہیں آنااس سے بظاہرایہام وجوب سمجھ میں آتا تھااس لئے لسمن شاء بڑھا کراس کو دفع فرمادیا اور بتلادیا کہ ان دونوں رکعتوں کا پڑھناوا جب نہیں۔

### باب من قال ليوذن في السفر موذن واحد

بعض علاء فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمۃ اللہ ہتان کی غرض اس باب سے حضرت ابن عمر رحمۃ اللہ بھتے پر رد کرنا ہے ، اسلیے کہ ان کا ند ہب بیضا کہ سفر میں دواذ انیں ہوں۔

وقيل رد على اذان الجوق في السفر فانه يحتاج اليه في الامصار، اذا كانت المساجد بحيث لايصل صوت الموذن الى جانب آخر واما في السفر فلاحاجة اليه، وهو اختيار والدى رحمه الله تعالى، وقيل المراد بالموذن المكبر والمعنى الاكتفاء بالتبكير التكبير فقط وعندى ان في رواية مالك بن الحويرث كما ياتي اذا انتما خرجتما فاذنا ثم اقيما ثم ليومكما اكبر كمافاظاهره اذان الاثنين ولذا قال بعض العلماء بمقتضى هذه الرواية فردالمصنف ذلك بان المشروع اذان واحد.

## باب الاذان للمسافر الغ

اس باب کی غرض کیاہے؟ شراح کاس میں اختلاف ہے، بعض حضرات فرماتے ہیں کہ چونکہ اذان اجتماع کے لئے ہوتی ہے،

مگرحافظ ابن مجرنے اس پر روفر مایا ہے،ان کی رائے یہ ہے کہ یہ توقع کے لئے ہے،علامہ عینی نے تو یہاں حافظ پر روفر مادیا۔گر جب گیار ہویں جلد میں بہی مقولہ آیا تو وہاں اس کواختیار کرلیا،اور تنویع کا مطلب یہ ہے کہ کچھ باتیں یاد ہیں اور کچھ بھول گیا۔

## باب هل يتبع الموذن فاه ههناوههنا

یہاں پرشراح نے دوتر کینیں بیان کی ہیں،اول ہے کہ الموذن فاعل ہواور فاہ مفعول ہواور دوسرے یہ الموذن مفعول اور فائ مفعول ہواور دوسرے یہ الموذن ہور کے الموذن اپنے منہ کوادهر ادھر پھیرے، بہر حال شراح قاطبة اور مشائخ واسا تذہ بحتمعة بیفر ماتے ہیں کہ امام بخاری رحی اللہ ہوتائی کی غرض ہے کہ کیات حدویہ وجہ عندالحد علین کرے یا نہیں؟ جمہور کے نزویک تحویل کرے گا،اور مالکیہ کے یہاں ضروری نہیں چاہے کرے چاہے ترک کردے،اور جوآ ٹارذکر کے گئے ہیں، ان کی غرض ہے کہ تحویل ہیں،اوراب آنے والے باب ان کی غرض ہے کہ تحویل میں کوئی حرج نہیں ہے،اور میرے نزدیک یہاں پر ابواب الاذان ختم ہور ہے ہیں،اوراب آنے والے باب سائل شی کاذکر فرماتے ہیں،الہذا جیے صفیفین کتاب کے تحریل ایک باب مسائل شی کاذکر فرماتے ہیں،ای طرح مضاف کی غرض صرفتی یہاں کہ خاری رحیم ناری کو میں الباب سے مصنف کی غرض صرفتی یہاں کے دکر فرمادیا،اوران آٹار ندکورہ فی الباب سے مصنف کی غرض صرفتی یہاں کہ حضرت امام بخاری رحیم نالی نے یہ باب بطور مسائل شی کے ذکر فرمادیا،اوران آٹار ندکورہ فی الباب سے مصنف کی غرض صرفتی یہاں کے دوسرت امام بخاری رحیم ناری کو میں ایک میں کیا ہیں۔

وجنہیں ہے، بلکہ مختلف مسائل ہیں۔

### ويذكر عن بلال انه جعل اصبعيه في اذنيه الغ:

شراح فرماتے ہیں کہ جب اذان کے وقت کان میں انگلی داخل کرنے نہ کرنے میں کوئی فرق نہیں کہ حضرت بلال داخل کرتے ہے اور حضرت ابن عمر تو تو کالا فیٹ داخل نہیں کرتے ہے ، تو ای طرح تو بل میں ہے۔ خواہ کرے یا نہ کرے اور میرے زو یک ایک دوسرا مسئلہ ہے ، وہ مید کدا ذان کہتے ہوئے کیا انگلیاں کا نوں میں داخل کرے یا نہ کرے؟ حضرت امام بخاری تو میں طاق کا انگلیاں کا نوں میں داخل کرے یا نہ کرے؟ حضرت امام بخاری تو میں کہ نہ کرے، اس لئے کہ انہوں نے حضرت بلال کا اثر بصیغہ تمریض نقل کیا جس سے اثبات ہوتا ہے اور حضرت ابن عمر تو میں کا اثر بصیغہ جزنم نقل کیا جس سے اثبات ہوتا ہے اور حضرت ابن عمر تو میں کا اثر بصیغہ جزنم نقل کیا جس سے انہات ہوتا ہے اور حضرت ابن عمر تو میں کا اثر بصیغہ جزنم نقل کیا جس سے انہات ہوتا ہے اور حضرت ابن کی ہوتی ہے۔

#### وقال ابراهيم لاباس ان يوذن على غير وضوء:

شراح فرماتے ہیں کہ جب اذان وضو کے ساتھ اور بلاوضو دونوں طرح جائز ہے تو اذان ونماز میں فرق ہو گیا۔نماز میں توممنوع ہے اوراذان میں نہیں ،اورمیر سے نز دیک ایک دوسرامسکلہ ہے وہ یہ کہ آیا اذان بلاوضو کیے یا باوضو۔ (۱)

## باب قول الرجل فاتتنا الصلواة

میرے زدیک یہاں ہے ابواب الجماعة شروع مور ہے ہیں اور مجملہ مسائل جماعت کے بیکی ہے کہ آیا ف انت الصلواة اور وجہ کہ اجا کر بھی ہے کہ آیا ف انت الصلواة اور وجہ کہنا جا کر بھی ہے کہ اس سیرین ان یق ف انت الصلواة اور وجہ کہنا جا ہے کہ اس میں ایہام نبت قصور الی الصلواة موتا ہے، بلکہ لم تدرک کہنا چا ہے تو امام بخاری توج اللی منافق فرماتے ہیں کہ یہ بی بھی ہے کہ اس میں ایہام نبت قصور الی الصلوات ہوتا ہے، بلکہ لم تدرک کہنا چا ہے اور قابل ابتاع بھی۔

## باب ماادرتكم فصلو اومافاتكم فاتموا

چونکه ابھی روایت میں بیلفظ آگیا تھا اور مسئلہ وسیج الاختلاف ہے، اس لئے مستقل باب باندھ دیا اولا بیسنو کہ بیصدیث دوطر ح منقل کی گئی ہے، ایک ماادر کتم فصلوا و ما فاتکم فاتموا، اور دوسر ماادر کتم فصلوا و مافاتکم فاقضوا توماادر کتم فصلوا تو دونوں میں مشترک ہے، گرآ خزی جملہ میں اختلاف ہوگیا، کیونکہ ایک ماف اتبکم فاتموا ہے دوسرے میں ف اقضوا، اول کامطلب بیہ کہ جونماز آخری رہ جائے اس کوتا م کرلو، اور ثانی کامطلب بیہ کہ جونماز پہلی رہ گئی ہے اس کو پورا کرلو۔

<sup>(1)</sup> باب هل بتبع المعوذن فاه: شراح نے اس باب ی غرض میں لکھا ہے کہ مالکیہ کے نزدیک چونکہ النفات نہیں کرے گاتو امام بخاری زوج النابی انے آگی تروید میں باب منعقد فرمایا ہے گر دسوتی جو مالکیہ کی فقہ میں ایک متنز کتاب ہے اس کے اندرانہوں نے اپنانہ ہب یہ کھا ہے کہ سب برابر ہے، جیسے چاہے کرے، جمہور کے نزدیک النفات اوٹی ہے، اوراگر منارہ پر ہے اوروہ تنگ ہے تو منہ کو دونوں جانب لکا لے ، مالکیہ کے نزدیک مند لکا لئے ک ضرور شرت نہیں ، ای طرح کا نوں کے اندرانگلیاں دینا، جمہور کے نزدیک ہے مالکیہ انکار کرتے ہیں اورا مام کا میلان بھی بظاہراس مسئلہ میں مالکیہ کی طرف ہے، بہر حال امام بخاری نے باب کے اندر ہول اکران مسائل کے اختلاف کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔ (س)

-اسی اختلاف روایت کی بناء پرائمہ میں باہم اختلاف ہوگیا ،حضرت امام ثنافعی اورامام احمد رضی اللہ عنہما فرماتے ہیں کہ فساتسموا والى روايت راجح ب،اورامام ابوحنيفه فساقيضو اوالى روايت كوراجح قرار ديية ميں ،اور حضرت امام مالك ر**حدة لايام م**يتابي دونوں روايتول میں جمع فرماتے ہیں کہ اتسموا باعتبارافعال کے ہاور فاقسطوا باعتباراتوال کے ہے، جوحفرات فاتسمواکی ترجیح کے قائل ہیں وہ حضرات فرماتے ہیں کہ پر لفظ روایات کثیرہ میں وارد ہے۔حضرت امام اعظم فرماتے ہیں کہ صرف فاتمو ۱ اور فاقضو المیں روایات منحصر نہیں، یہاں اگر تعارض ہوگیا تو دوسری روایت میں فلیقض ہے، لہذااس کی وجہ سے فاقضو اوالی روایت را جم ہوگی ،اس میں اختلاف یوں ہوگا کہا کی آ دمی امام کے ساتھ رکعت رابعہ میں شریک ہوا، جوحفرات ف اسمو اکوران فح قرار دیتے ہیں۔ وہ فرماتے ہیں وہ رکعت مع الا مام اس کی پہلی نماز ہوگی ،اور باتی جومنفر دایز سے گاوہ اس کی آخری نماز ہوگی اس لئے کداتمام کے معنی ہیں پورا کرنا۔للبذا مطلب یہ ہے کہ پہلے سے کوئی ناقص چیز ہے،جس کووہ پورا کرے،اباس کی صورت کیا ہوگی؟وہ حضرات فرماتے ہیں کہ چونکہ بدرکعت مع الا مام اس کی ابتدائی نماز ہوگی لہذا جب امام کے سلام پھیرنے کے بعد اٹھے گا توبیاس کی دوسری رکعت ہوگی ،اس کو پورا کرنے کے بعد جلوس کرے گا،اورتشهد پڑھےگا۔اور پھرتیسریاور چوتھی رکعت پڑھے گا۔اورآخر میں بیٹے گااور جوحفرات ف اقسط و اکوراج قرار دیتے ہیں۔جیسے حضرت امام صاحب اور امام ابو یوسف رحمهما الله تو ان کے نزدیک اس نے جوایک رکعت امام کے ساتھ پڑھی ہے، وہ اس کی اخیر نماز ہوگی ،اوراس کی تین ابتدائی رکعات فوت ہوگئیں ،لہذاامام کے سلام پھیرنے کے بعداس کوقضا کرے گا ،اب جب وہ قضا کرنے والا ہوگا تو وہ امام کے سلام کے بعد جب اٹھے گا تو ثناء اور تعوذ بھی پڑھے گا اور فاتحہ اورضم سورت بھی کرے گا، اور نیز امام کے سلام کے بعد دور کعتیں پڑھ کر تعدہ اولی کرے گا۔اور پھرتیسری پڑھ کر قعدہ اخیرہ کرے گا۔اور حضرت امام مالک رحمۃ الطاع بنت الی نے دونوں روایتوں میں جمع فرمادیا کداتمام توافعال میں ہوگا، لبذاامام کے سلام پھیرنے کے بعد جب دوسری رکعت کے لئے اٹھے گا تواس کو پوری کر کے بیٹھے گا، کیونکہ امام کے ساتھ والی پہلی تھی ، اور بید دوسری ہے ، اور اقوال کے اندر قضاء ہے ، لہذا قرات بھی کرے گا اور ضم سورت بھی ۔حضرت امام محریمی کیمی فرماتے ہیں جوامام مالک روح الدہ نتان نے فرمایا ،صرف تھوڑ اسافرق ہے جواو جزالمسالک میں ندکور ہے کہ اقوال میں صرف قرائت ہے یا ثناء وغیرہ بھی ہے،اوراب فتوی انہی کے قول پر ہے اور میری رائے ہے کداختلاف فظی ہے،اس لئے کہ جوحفرات اتمام کے قائل ہیں، وہ بھی فرماتے ہیں کہ قرات کرے گا۔اس رکعت میں جس میں وہ امام کے سلام کے بعد شروع کرنے والا ہوا ہے۔

اوربعض سلف کنزدیک اتمام حقیق ہے بالکل قرائت نہیں کرے گا۔اوربعض سلف سے منقول ہے کہ قرائت اورضم سورت سب
ہی کچھ کرے گا۔امام کے ساتھ والی رکعت میں اس لئے کہ یہ اس کی اول نماز ہے، اب یہاں ایک دوسرا مسئلہ ہے، جو کتاب الجمعہ سے
متعلق ہے، وہ یہ کہ بیروایت (خواہ ف اقضو ا کے لفظ کے ساتھ ہویا ف اتمو ا کے لفظ کے ساتھ کی اس بات پرتائید کرتی ہے کہ اگر
کوئی فخص جعہ کے دن می میں آیا اور امام کو دیکھا کہ اس نے دوسری رکعت کارکوع بھی کرلیا اوروہ پھرامام کے ساتھ شریک ہوگیا تو وہ جعہ
ہی پوراکر ہے گا۔اورائم شلانٹ کے نزدیک ظہر پوری کرے گا، دارقطنی وغیرہ کی روایت میں من ادرک دی حقامی الجمعہ نقدادرک
سے استدلال کرتے ہیں،احناف فرماتے ہیں کہ نبی اکرم میں گھر کی ارشاد ہے معافاتکم فاتمو ایا فاقضو ا ، تومافاۃ کے اتمام یا تضاء
کاامرفر مایا ہے اور مافاۃ جعہ ہے،الہذا جعہ کی قضاء کرے گا۔

## باب متى يقوم الناس اذاراؤالامام

حضرت شاه ولی الله صاحب فرماتے ہیں کہ بید حقیقت میں دوجیلے ہیں ، ایک جملز نہیں ہے تا کہ بید تلاش کرنے کی ضرورت پیش نہ آئے کہ اذاظرف ہے قوس کا ہے اوراگر شرط ہے تواس کی جزاکیا ہے؟ بلکہ اولا اہام بخاری ترفی کا لاہ خیال نے ایک سوال قائم کیا کہ معسی یہ قب وہ الناس ؟ اور پھرخود ہی اس کا جواب دے دیا کہ اذا و او الا مام اس میں اختلاف ہے کہ مقتدی کس وقت کھڑے ہوں حنید کے بندہ اور امام مالک ترفیل لاہ خیال کے نزویک خرد یک جب مکبر خرد یک جب مکبر شروع ہونے پر اور ای پر آج کل عمل ہے ، اور ای کی طرف امام بخاری ترفیل لاہ خیال کا میلان ہے۔ اور حنا بلہ کے نزویک جب مکبر قد قامت الصلون آئے کے لئے۔

# باب لا يقوم الى الصلواة مستعجلا وليقم بالسكينة والوقار

حضرت امام بخاری رحمه الافه نه تال کی عادت شریفه بیه به که ایک روایت ذکر فرماتے ہیں اوراس سے کوئی مسئلہ ثابت کرتے ہیں،
تو پھراس سے جتنے مسائل ثابت ہوتے ہیں ان کوابواب منعقد فرما کر ثابت کرتے رہتے ہیں، یہاں پرمیرے زدیک غرض بیہ بے کہ چونکہ
قرآن پاک میں فیسا سعو اللہ ذکر اللّه آیا ہے جس سے بظاہر سعی یعنی دوڑنے کا امر عند الا ذان معلوم ہوتا ہے تو حضرت امام
بخاری رحمہ ملائی فیت نابی فرمادی کہ سعی یہاں پردوڑنے کے معنی میں نہیں بلکہ شدت اہتمام کے معنی میں ہے۔

# باب هل يخرج من المسجد لعلة

مسلم شریف میں ہے کہ ایک محض اذان کے بعد مجد نے لگا کو جھڑت ابو ہریرہ نے فرمایا کہ اصاھدا فقد عصی ابدالق اسم صلی الله علیہ و سلم اس سے بطا ہرایہام ہوتا ہے کہ فواہ بھر ورت نظے یا بلاضر ورت عاصی ہوجائے گا ہو حضرت امام بخاری ترقی الاہم فرائی نے عبیہ فرمادی کہ اگر کسی ضرورت سے نظے تو جائز ہے، لیمن جس روایت سے استدال فرمایا ہے، اس کے اندرا خمال ہے کہ حضورا کرم ما لی کھا ہے کہ ساتھ خاص ہو یا حاجت خاصہ پر محمول ہو، اور بیجی اخمال ہے کہ بیروایت اس سے مقدم ہو یا موفر لہذا ترجہ میں افغال ہے کہ بیروایت اس سے مقدم ہو یا موفر لہذا ترجہ میں افغال ہے کہ بیروایت اس سے مقدم ہو یا موفر بہاں پرتم کو تعبیہ کردی ہے، تا کہ مہیں یا در ہے، اس لئے کہ امام بخاری ترقی افغال گی ہے اشکال ابواب الامامة میں آئے گا ، میں نے موافق ہو اس کی اصل جگہ میں ذکر فرماتے ہیں اوراگر ان کے ذہب کے موافق نہ ہوتو اس کی اصل جگہ میں ذکر فرماتے ہیں اوراگر ان کے ذہب کے موافق نہ ہوتو اس کو کی اور جگہ ذکر فرماتے ہیں۔ بہاں مسئلہ یہ ہے کہ حضورا کرم ملطق ہے نماز شروع فرمادی تھی ، پھراس کے بعد نظے یا شروع نہیں فرمائی تھی بلکہ شروع نہیں فرمائی تھی ہوروں کے نماز شروع فرمادی تھی ، وہ فرماتے ہیں کہ اگر امام بھول کر با اوضو نماز پڑھا دے اور پھراس کو یا دو مورات کے دوسورات سے کہتے ہیں کہ آبروں میان نہوں کی نماز ہوگی ، اورامام کی نماز نہوں فرمائی تھی ، وہ فرماتے ہیں کہ اگر امام بھول کر با اوضو نماز پڑھا دے اور پھراس کو یا در تکمین فرمائی تھی کہ تا ہوں کہ بیروایت دلالت کرتی ہے کہ حضورا قدس مطابق ہے نماز شروع نہیں فرمائی تھی تر یو کی نماز تو تو کہ دو فرماتے ہیں کہ ایور ایون کہ بیروایت دلالت کرتی ہے کہ دوروایت دلالت کرتی ہے کہ دوروایت میں تو یہ ہے کہ حضورات در کہ تو کہ ان کی میں فرمائی کہ کہ دوروایت دلالت کرتی ہے کہ کہ دوروایت میں تو یہ ہے کہ حضورات در میانی کہ کرتا ہوں کہ بیروایت دلالت کرتی ہے کہ اور پھرا اضراف فرمایا کی نماز شروع نہیں وہ فرمائی کے دوروایت دلالت کرتی ہے کہ اور کھران میں اور پھران مرابی کہ دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کہ کی دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کرتا ہوں کی دوروایت کی دوروایت کر دوروایت کی دوروایت کر کر دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کر دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کر دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کی دوروایت کی دوروایت

اورلوگوں کو ہاتھ سے اشارہ فرمایا کہ اپنی جگہ پر دہو،اور دوسری روایت میں ہے کہ انتظر نا ان یکبر انصر ف شراح نے ان دونوں کو ایک ہی واقعہ پر حمل کیا ہے، کہ تبیر کے بعد پھر تشریف لے گئے اور حنفیہ نے بھی بہی کہا ہے کین انہوں نے فسکبر والی کو انتظر نا ان یکبر والی کو انتظر نا ان یکبر والی پو حول کیا ہے گرمیر سے نزد یک بیدونوں روایتیں دوواقعوں پر محمول ہیں، انتظر نا ان یکبر تو حالت جنابت پر محمول ہے، حضورا کرم مل بھی کے خسل کی حاجت تھی مسجد میں تشریف لائے اور ابھی تبییز بیس فرمائی تھی کہ یادآ میااور قبل ان محبو فی الصلوة من السے اسلوات شم او ما الیہم بیدہ ان امکٹو اوالی روایت حدث پر محمول ہے، یہاں درمیان صلو قبس ایا ہوا اگر حضور مل ایکھ پر نوم کا غلبہ ہوسکتا ہے تو کیا حدث التی نہیں ہوسکتا۔

ہوسکا ہا اور میری دلیل سے کہ سے کہ الت سے کھیل تعلیم فعلی ہوتی ہے، اور میری دلیل سے ہے کہ سے حوالی روایت حدث پرمجمول ہے کہ حضرت امام محمد نے اسی دوایت حدث فعی الصلو افکا باب با ندھا ہے، مولا ناعبدالحی صاحب نے امام محمد پراعتر اضات کیے ہیں، جو میرے حضرت نے بھی نقل کئے ہیں، مگر جوابات بھی دیے ہیں، کین میرے زدیک کوئی اشکال ہی نہیں، جب حضور پاک ملطق تام ہوسکتا ہے تو کموق حدث میں کیااشکال ہے؟ جبکہ منافی شان نبوت بھی نہیں ہے، اس پر مفصل بحث او جز میں طاح ہے گی۔

# باب اذا قال الامام مكانكم حتى اذا رجع انتظروه

اگرنمازے پہلے ہوتو کوئی ظامن نہیں امام کا انظار کیا جائے اگرنماز میں یہ بات پیٹ آجائے تو استخلاف ضروری ہے۔ (۱)
باب قول الرجل ماصلینا

جیے ابن سیرین فاتناالصلواۃ کہنے کی کراہت کے قائل ہیں، ایسے ہی اما مخفی ماصلینا کہنے کی کراہت کے قائل ہیں، کیونکہ یہ ایک قسم کی بے اعتنائی اور رعونت ہے، حضرت امام بخاری رحدہ اللہ ہمنائی اس پر دفر ماتے ہیں کہ ایسا کہنے میں کوئی حرج نہیں، حضرت شاہ صاحب نے اصول تراجم میں لکھا ہے کہ بسااوقات تراجم بظاہر قلیل الجد دی ہوتے ہیں، مگر فی الواقع وہ ایک معنی کو لئے ہوتے ہیں، اور غزیر الفائدہ ہوتے ہیں، اس کی مثال حضرت شاہ صاحب نے اس باب کے ذریعہ سے دی ہے کہ بظاہریہ کوئی بات نہیں ہوئی، مگر اس

(1) ہاب اذا قال الاحام النے: یہاں سے یہ سکلہ بیان فرماتے ہیں کہ اگر امام کوکوئی ضرورت پیش آ جائے تو انظار کرتا چاہے اور اس کا انظار اوٹی اور بہتر ہے گراس سے وہ امام بخاری ترقی اللہ بخاری ترقی ہے اور دوسری دوایت میں ہے کہ خلی کیسے لیے تحضور ہے تیجیر شروع فرمادی تھی ، اس کے بعد والیت نوٹ منور اکرم مطابقات اللہ اللہ بالے مسئلہ پراگر مقتدی امام سے پہلے تھیر کہد لے اور پھر امام کیے اور دونوں کی اخر میں ایک دوسرے کے ماتھ مشارکت ہوجائے تو کافی ہے ، ہماری طرف سے جواب میں ہے کہ وہاں حضور ہے تیک تو بارہ تجمیر کی پہلی تکبیر کانی نہیں ہوئی ، اس لئے اس سے استدال اس سے نہیں مسئلہ کے اور انظار کریں گے اور انتظار کہ بھی تعقدی کھڑے ہو کر انتظار کریں گے اور انتظار کریں ہے اور انتظار نہ ہوگا بعض شراح نے تھینج تان کے بعد ترجمہ کی بیٹری میشن تکلف ہے۔ (کذا فی تفریرین)

کاباطن سے کے میرختی پر رد ہے، جواس کی کراہت کے قائل ہیں، اور میں نے پہلے کہا ہے کہ بخاری شریف کے پڑھنے پڑھائے ہیں ای کولطف آئے گا جواختلاف آٹاروغیرہ پرمطلع ہو۔ ٹم صلی العصر میں بیبتلا چکا ہوں کہ بخاری کی روایت سے معلوم ہو چکا ہے کہ صرف عصر کی نماز فوت ہوئی اور ترندی کی روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ چار نمازیں فوت ہوئیں اور اس میں محدثین وموجہین کے اقوال میں نقل کرچکا ہوں۔ (۱)

## باب الامام تعرض له الحاجة بعدالاقامة

حاصل میہ ہے کہ بعدالگیر امام کونماز شروع کرنی لازم نہیں اگر کسی ضرورت سے کچھ در کردے تو جائز ہے، البتہ فقہاء نے بیان فرمایا ہے کہ اگرزیادہ تاخیر ہوجائے تو تکبیر کااعادہ ہوگا۔ پناجی د جلاکسی اہم بات میں گفتگو ہور ہی تھی۔

## باب الكلام اذا اقيمت الصلواة

قدقامت الصلوة كي بعد بعض علماء في كلام كوكروه كباب، حضرت المام بخارى رحمة الأع في ال كاجواز ثابت فرماديا - (٢)

### باب وجوب صلوة الجماعة

حضرت امام بخاری رحم الفائی نیان کے اصول میں سے ہے کہ جہاں اختلاف ائمہ یا اختلاف روایات زیادہ وسیع ہوتا ہے وہاں کوئی سے تھم نہیں لگاتے بلکہ ترجم مجمل ذکر فرماتے ہیں گر جہاں کوئی ایک روایت یا نہ جب دلائل سے واضح ہوجائے تو اس پر تھم لگادیتے ہیں ہیاس کی مثال ہے۔

یہاں جماعت میں پانچ نداہب ہیں،اول بعض ظاہریہ کے نزدیک جماعت شرطصحت صلوٰۃ ہےاگرترک کردی گئی تو نماز ہی نہ ہوگی۔

اور حنابلہ کے یہاں رائج یہ ہے کہ واجب ہے ترک کرنے سے ترک واجب کا گناہ ہوگا۔ نماز ہوجائے گی یہ دوسرا تول ہے اور ائمہ ثلاثہ کے ند ہب میں ایک تول یہ ہے کہ جماعت فرض کفایہ ہے یہ تیسرا تول ہے اور ائمہ ثلاثہ کے نزدیک مستحب ہے یہ تول خامس ہے اب امام بخاری ترقیق لفائن تا کی کار جمان ظاہر یہ کی طرف ہویا حنابلہ کے تول رائح کی طرف ہودونوں محتمِل ہیں وقال الحسن ان منعته امه عن العشاء فی المجماعة اس سے استدلال یوں

<sup>(</sup>۱) بساب قول الرجل ماصلینا النه: یهان پردوایت مین والله ماکدت آن اصلی آیا به اس براستدال کیا گیا به ، کونکدیه جمله منهوم و مال کے اعتبار سے ماصلینا کے معنی میں ہے۔ ایسے بی آئے چل کرروایت میں ہے ماصلینها سے بھی میر نے زدیک بیاب ثابت ہوسکتا ہے آگر چدوسرے علماء نے اس کا انکار فر مادیا کیونکہ یقول الرجان ہیں ہے بلکہ قول الرسول ہے۔ مگر چوں کرحضور مثل بی تقول سے استدلال اس کے جواز پرکیا ہے، البذاف ول المسوجل ماصلینا جضور مثل بی تقول کے اس تعدلال اس کے جواز پرکیا ہے، البذاف ول المسوجل ماصلینا جضور مثل بی تول کی دجہ سے جائز ہے۔ (س)

<sup>(</sup>۲)باب الكلام اذا اقيمت الصلواة الخ: الباب ك غرض وغايت بهى واى بجواس يقبل والع باب كي تمى ،البنديهي احمال به كي يبال خطب استاء رئا محمد والله الكلام اذا اقيمت الصلواة الخاص بارتنبس ون

میں۔ ہے کہ اطاعت والدین واجب ہے اور ترک واجب جب بی ہوگا، جب کہ اس کے مثل یا اس سے قوی موجود ہو عبر قا سمینا کا ترجمہ چکنی کھیراور مو ماتین کہتے ہیں دو تیرول کو۔

باب فضل صلوة الجماعة

بعض شراح فرماتے ہیں کہ فداہ بہ خسد دوبابوں میں آگے اس لئے کہ دجوب کے اندر شرط اور وجوب اور فرض کفایہ آگیا ، اور سنت موکدہ واسخب بنطر فسا شراح فرمادیا۔ گرمیر ہزد کہ پیغرض موکدہ واسخب بلکہ جیسے امام بخاری ترق الله بھن کا نے زکو ہ کے فضائل بیان فرمائے ہیں اس طرح یہاں بھی جماعت کی فضیلت بیان فرمائی۔ نہیں ہے بلکہ جیسے امام بخاری ترق الله بھن نے زکو ہ کے فضائل بیان فرمائے ہیں اس طرح یہاں بھی جماعت کی فضیلت بیان فرمائی۔ قدصلی فید بعض علاء نے اس دوایت کی بناء پر کہا ہے کہ کرار جماعت مجد میں جائز ہے مسئلہ وسیعے ہے۔ نہیں کہا جاسکنا کہ حنیہ قائل نہیں بلکہ احناف بھی فرماتے ہیں کہا گرامام را تب کی محبور کا نہ ہوتھ جائز ہے اور کیا معلوم کہ وہ مجد الی بی رہی ہوکہ اس میں کوئی امام نہ ہو تف صل بلکہ احناف بھی فرماتے ہیں کہ گرام را تب کی محبور کا نہ ہوتہ وہ کہا ہوگیا ، اس کے بہت سے جوابات او جز میں متقول ہیں ، ان پر ایک جواب جو قاعدہ کلیہ کے طور پر ہے ، اور ہر ایس جگری جا جا کی روایت سے پھی کم تو اب معلوم ہوتا ہے اور دوسری روایت سے نیادہ تو اس معلوم ہوتا ہے اور دوسری روایت سے نیادہ تو اس معلوم ہوتا ہے اور دوسری روایت سے نیادہ تو اس کی رافت ورحمت امت محمد میلی صاحبہا الصلو ہ والحقیة پر معلوم ہوتا ہے وہ یہ ہے کہ حضور اکرم مل الم آئم مقدار ابتداء پر محول ہوگی ، اور زیادہ انہاء پر اسلئے کہ اللہ کی رحمت سے بعید ہے کہ وہ کوئی چیز دے کہ اس کے اللہ کی رحمت سے بعید ہے کہ وہ کوئی چیز دے کہ اس کے اللہ کی رحمت سے بعید ہے کہ وہ کوئی چیز دے کہ اللہ کی رافت ورحمت اس بعید ہے کہ وہ کوئی چیز دے کر اس کے کہا ہے۔

امام ترفدی نے پچیس درجہ والی روایت کو رائح قراردیاہ، کیونکہ وہ بہت سے صحابہ سے مروی ہے اور ستائیس والی ابن عمر توقی الافران ا

<sup>(1)</sup> باب فیصل صلونة السجماعة ،حدثنا عبدالله بن یوسف جولوگ یہ کتے ہیں کہ جماعت ندواجب بے نسنت بلکی مض ایک نف یلت کا درجر کمتی ہے ان کا استدلال اس مدیث ہے ہے کہ اندر جماعت کو پجیس گناموجب ثواب قرار دیا گیا ہے، تو معلوم ہوا کونس نفشیلت اس کے اندر بھی ہے جوبغیر جماعت کے ہو۔ حدثنا ابو موسی بن اسماعیل اس روایت میں وار دہوا ہے، تصعیف علی صلوته: چونکہ دوسری روایات میں اس سماعیل اس روایت میں وردہوا ہے، انتقام علی صلوته: چونکہ دوسری روایات میں اس محمور میں مثلا دودونی چار، چاردونی اس کے اعتبار سے یہاں تفصف کے معنی تزیید و تنقیص کے ہیں، مگر اس کے لغوی معنی دو چند ہونے کے ہیں، الی صورت میں اگر پجیس تک برعد دکودو چند کردیں مثلا دودونی چار، چاردونی آئے۔ آٹھدونی سولہ سولہ دونی بیس ای طرح پجیس تک کرتے چلتو بائیس کروڑ کرتے ہیں۔ تک ایک نمازی مقدار پنچگی،

فائدہ: حدیث میں خمس وعشرین کے بعد ضعفا کالفظ آیا ہے اس کا اگر حساب لگایا جائے تو کل تعداد تین کروڑ بینیتیس ال کھ چون ہزار جارسوہتیس ( ۳۳۵۵۲۲۳۲ ) ہوتی میں۔ (کذا می تفریرین)

## باب فضل صلوة الفجر في جماعة

ترجمہ کی فرض صلوة الفجر فی جماعة کی نصیات بیان کرنی ہے، البذار وایت ایس ہونی چاہئے جس سے مقصود حاصل ہو گر افضیات میان کرنی ہے، البذار وایت ایس ہونی چاہئے جس سے مقصود حاصل ہو گر افضیات ہوتی ہے، وہ ہے ان السفہ جسر کسان فضیات صلوۃ نجر اگر ثابت ہوتی ہے تو ند کورہ نی الباب کو گھنچ کر سب سے صلوۃ الفجر فی الجماعت کے ثابت کرنے کی کوشش فرماتے ہیں، اور سب کا خلاص تقریبا ہے کہ چونکہ نماز فجر میں مشقت زیادہ ہے، اور تاعدہ ہے کہ السمنو بہ علمی قدر المؤنة لہذا نصیات ثابت ہوجائے گی، اور پھر جماعت میں بدرجہ اولی، اور میرے نزدیک بیاب درباب ہے۔ اصل تو یہاں فضل صلوۃ الجماعۃ ہے، مگر چونکہ اس باب کی بعض روایات سے ایک نی بات ثابت ہوتی تھی، اس لئے بطور فائدہ جدیدہ کے اس پر متعقل باب باندھ دیا، اب ساری روایتوں کو اس باب سے جوڑنے کی ضرورت نہیں رہی۔

لیکن باب فی الباب کے واسطے ضروری ہے کہ اس کے بعد کوئی ایسی روایت ہوجس سے وہ باب ثابت ہوتا ہوتو یہاں پروہ ہیلی روایت ہے جس سے فیضل صلو قہ الفجر فی الجماعة ثابت ہوتا ہے ،اس طور پر کہ تنفضل صلو قہ المجمیع صلو قہ احد کم و حدہ بخمس و عشرین جزء سے تو جماعت کی فضیلت ثابت ہوگئی ،اور تسج تصمع ملائکۃ اللیل و النهار فی صلوقہ الفجر سے فضیلت صلو قہ الجماعة سے فضیلت سے فضیلت صلو قہ الحجم ہوگئی تو دونوں کو طادیا جائے گاتو وہ فضل صلوق الفجر فی الجماعة میں شابت ہورہا ہے وہ اس سے متعلق ہیں۔

## باب فضل التهجير الى الظهر

یا تو غرض بیہ کہ اسبق میں ابو دو ا بالصلوۃ سے ابراد کا تھم کردیا گیا ہے، بھیغہ امراورام مطلق وجوب کے لئے ہوتا ہے، جس سے ایہام ہوتا ہے کہ ابراد واجب ہے اور اگر اس کے خلاف کر سے قر ترک واجب سمجھا جائے گا، تو اس کو دفع فرمادیا یا پیغرض ہے کہ تبجیر کے معنی ہیں، دو پہر میں جانا اور ابراد کا تھم صلوۃ سے متعلق ہے، تو حضرت امام بخاری تھے لائے ہزائ تنبیہ فرماتے ہیں کہ نماز کے اندر تو ابراد ہی کر سے وہی اولی ہے، لملاو امر التی وردت ، لیکن اگر کوئی شخص مسجد میں دھوپ میں جائے اور وہاں جاکر اللہ اللہ کرتار ہے اور نمار کی فقد را کمشقت ہے، لہذا اس کو یے فسیلت الگ حاصل ہوگی،

#### الشهداء خمسة:

میں بتلا چکا ہوں کہ حصر مقصور نہیں، بلکہ بیتو بطور مثال کے ہے۔

### والغريق وصاحب الهدم:

یباں پراشکال ہے کہ باوجوداس کے کہ ہرم وغرق اسباب شہادت ہیں، پھران سے پناہ ما کی گئی چنانچہ نبی اکرم ملطقام کی دعاء ہے اللہ اس اللہ میں اللہ میں اللہ میں دیے چکا ہوں کی ثمرہ کے اعتبار سے تو یہ چیزیں شہادت ہیں گر چونکہ اس میں اچا تک خت تکلیف ہوتی ہے، تو ممکن ہے کہ شدت تکلیف کے وقت میں کوئی کلمہ خلاف تکل جائے اور قاعدہ

بىك انما العبرة بالحو اتيم وكياية خاتمه بالخيرنه وسكاس لئ الله تعالى ساس استعاذه كيا كيار

### باب احتساب الاثار

اضساب کے معنی تواب کی نیت کرنا۔ آٹار سے مراد آٹاراقدام ہیں، شراح نے اس سے کوئی تعریض نہیں فر مایا کہ مصنف کی اس
سے کیاغرض ہے گرمیر سے نزدیک ایک لطیف شے کی طرف اشارہ کردیا وہ یہ کہ باب سابق میں تہجیر کی نصیلت ٹابت فرمائی تھی اور قاعدہ
یہ ہے کہ جب دھوپ کے وقت کوئی گری میں چانا ہوتو لیے لیے قدم اٹھا تا ہے اور اس سے پہلے گزرچکا ہے۔ علیکم السکینة والو قار
لہذا دونوں میں کچھ جوز نہیں کھا تا، حضرت امام بخاری رحم الان فرماتے ہیں کہ گوگری میں دھوپ میں چلنے سے تکلیف ہوتی ہے گر
لہذا دونوں میں بھے جوز نہیں کھا تا، حضرت امام بخاری رحم الان ہن اور مھوبہ ہیں، تو چرا گر تھوڑی میں دھوپ میں چلنے سے تکلیف ہوتی ہے گر
لیے لیے اقدام ندا تھا نے کیونکہ یہ آٹار بھی اللہ کے یہاں باعث اجر ومعوبہ ہیں، تو چرا گر تھوڑی می مشقت سے بیاجور حاصل ہوں تو ان کو نہ چونکہ سورہ
نہ چھوڑے بلکہ سکون و وقار کے ساتھ سلے ، کیونکہ آٹار کا ثواب ماتا ہے ، لہذا سکینہ و وقار پر تنبیہ فرمادی۔ قبل مجاھد خطاھم چونکہ سورہ
لیس شریف میں آٹار ہم کا لفظ آیا ہے اور آٹار اقدام سے امام کا ذہن مبارک اس طرف شقل ہوالبذا اس کی بھی تفصیل فرمادی۔

## باب فضل صلوة العشاء في جماعة

صغیای پرفضل صلوه العشاء گزر چکا ہے اور وہاں میں نے بیہ تلایا تھا کہ شراح کے نزدیک اس سے فضیلت عشاء ٹابت نہیں ہوتی، بلکہ انظار کی فضیلت ٹابت ہوتی ہے، حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ مضاف مقدر ہے اور علامہ عینی دوسر سے طریقے سے توجیہ کرتے ہیں، اور میری رائے بیہے کہ فضل ہی مراد ہے، اس طور پر کہ عشاء امت مجد بیلی صاحبہ الصلو قوالتحیۃ کے ساتھ فاص ہے، بہر حال جو بھی مجھ ہواس میں اور اس میں کوئی تکر از نہیں اس لئے کہ وہاں تو فضل صلوق العشاء مطلقا ٹابت کرنا ہے اور یہاں فضل صلوق العشاء فی الجماء مقصود ہے۔

## باب الاثنان فما فوقهما جماعة

حضرت امام بخاری ترق الله ای عادت شریفه جیسا که معلوم ہو چکا ہے ہے کہ جوروایت ان کی شرط کے موافق نہ ہوتو اس پر روفر ماتے ہیں اور جوروایت شرط کے موافق باعتبارالفاظ کے نہ ہو گراس کے معنی درست ہوں تو حضرت امام اس کی اپنی روایت سے تائید فرماتے ہیں، اب یہاں چونکہ ابن ماجہ کی روایت میں الاشنان فسمافو قصما جماعة وارد ہے اور وہ امام بخاری ترق محلالہ ہوتی ؟ ابن ماجہ کی ہے اگر ابوداؤد ونسائی کی شرط کے مطابق ہوجائے تو بھی بساغتیمت شرط کے موافق کیا ہوتی ؟ ابن ماجہ کی ہے اگر ابوداؤد ونسائی کی شرط کے مطابق ہوجائے تو بھی بساغتیمت ہے ، گر چوں کہ اس کا مضمون امام بخاری ترق میں لائے تان کے خزد کے سے جسے اس لئے اس کی طرف اپنے ترجمہ سے اشارہ فرمادیا ، اور اپنی روایت سے استنباطا ٹابت فرمادیا ۔ (۱)

# باب من جلس في المسجد ينتظر الصلواة

شراح فرماتے ہیں کہ مولف کی غرض ہیہے کہ مقتریوں کواگر بچھ دیر ہوجائے تونضجر نہ کرنا چاہے بلکہ سکون ووقار کے ساتھ بیضا

<sup>( 1 )</sup> بساب الالنسان فسعداف و قبعها جعاعة:مقصدية تلانا ہے كہ جماعت كااطلاق اگر چەتىن پر ہوتا ہے گردوپر بھى جماعت كااطلاق نماز ميں ہوسكتا ہے،اوردوآ دى اگر جماعت كريں تو كافى ہے،اوردوآ دميوں كى جماعت ہے كھى يورى جماعت كاثواب ليے گا۔(س)

رہے، تا کہ جماعت بڑھ جائے ، کیونکہ جماعت کثیرہ میں تواب زیادہ ہادر میچے ہےادراس کے ساتھ میرے نز دیک بیجی ممکن ہے گہ حضرت امام بخاری رہیں لائی ہمتانی کی غرض اس بات پر تنبیہ کرنی ہو کہ جوثو اب روایت میں وار دہواہے، وہ اس محض کے بارے میں ہے جونماز كاانتظار كرتابو،

## سبعة يظلهم الله في ظله:

جیسا کہ میں الشہد ا مِنمسة میں بیان کر چکا ہول کہ عدد حصر کے لئے نہیں ہوتا ،ایے ہی یہاں بھی عدد حصر کے لئے نہیں بلکہ اس کے علاوہ بھی ایسے لوگ ہیں جن کوسائے ربانی نصیب ہوگا۔او جزمیں نوے آ دومیوں کے متعلق میمر تبقل کیا گیا ہے،ان میں سب سے اہون یہ ہے کہ مغرب کے بعد کی دونفلیں نہ چھوڑ ہے، ظاہر ریہ ہے کہ سنت کے بعد کی دور کعتیں مراد ہیں۔

#### اجتمعا عليه وتفرقا عليه:

یا تو اس کامطلب سے ہے کہ جب دونوں کی جاہوتے ہیں، تو اس کا بنی حب فی اللہ ہوتا ہے اور جب ایک دوسرے سے جدا ہوتے ہیں تواس کا بنی بھی یہی ہوتا ہے یا مطلب یہ ہے کہ ان کا تعلق اور جوڑ ایک دوسرے سے محض حب فی اللہ کی بناء پر ہے۔اوراگر ایک دوسرے سے محض حب فی اللہ کی بناء پر ہے اور اگر ایک دوسرے سے ناراض ہوتے ہیں تو اس کا بنی بھی اللہ ہی ہوتا ہے یا تو تفر قااور اجتماعا ے مراد مجلس کا اجتماع ہے اور تفریق ہے یا اجتماع وتفریق قلبی مراد ہے۔ طلبته امراة ذات منصب و جمال الن ایک توبید کہ کوئی ایسی و لیی عورت حرام کاری کے لئے بلائے ،اس کی طرف تو طبعارغبت نہیں ہوتی ،لیکن اگر کوئی روپیے پییہ والی اورحسن و جمال والی عورت بلائے اور پھروہ اپنے آپ کومف خوف الہی کی وجہ سے اس سے بچائے تو یفنیلت اس کے لئے ہے: حسی لات علم شماله ماتنفق يمينه مسلم شريف مين اس كاعكس بيعنى حتى لاتعلم يمينه ماتنفق شماله واقع موابي

محدثین فرماتے ہیں کہ سلم شریف کی روایت میں قلب واقع ہوگیا، اور میرے مشائح کی رائے ہے کہ اس کومقلوب کہنے کی ضرورت نہیں بلکہ دونوں سیح ہیں ،اورمطلب یہ ہے کہ بے شارخرچ کرتا ہے،ادھر سے بھی ادھر سے بھی اور کٹر ت کی بناء پر نہ دا ہے کو بائیں کی اور نہ بائیں کودائے کی خبر ہوتی ہے، اور مراداس سے کثرت انفاق ہے۔

## باب فضل من خرج الى المسجد ومن راح

صدیت پک کے الفاظمین غد الی المسجد و راح ہیں، کین امام بخاری رحمی الله منتمانی نے غدا کو خوجے کیوں بدل دیا؟ شراح فرماتے ہیں کدیداز قبیل نفن ہے، غدو صبح کے جانے کو کہتے ہیں اور رواح شام کے جانے کو، اور چونکہ رات کو بھی جانا ہوتا ہے، اس لئے غداکو خوج سے بلیم رتعیم فر مادی ، تا کہ رات اور دن کے جانے کوشامل ہو جائے۔

یہاں ایک چی کا پائے ہے ویک امام بخاری رحمہ لائی خمالی ان سب سے آ کے بڑھ کریے فرماتے ہیں کہ غدوہ لغۃ صبح کے وقت کام كرنے كو كہتے ہيں، اور مطلقاكن كام كرنے كو بھى كہتے ہيں۔

قال تعالى واذ غوت من اهدك تبوى المومنين الآبة تو حفرت الم بخارى رهما للم بمتال في يهال غدا عام

معنی مراد لئے ہیں،اس لئے اس کو حسر جے تیجیر کردیااور داح کے معنی جس طرح شام کو نگلنے کے آتے ہیں،ای طرح او شنے کے معنی میں بھی آتا ہے تو حضرت امام بخاری زوج لائے ہے آئے خدا کو حسر جے بدل کرتھیم کی طرف اشارہ فرمادیا کہ ہروقت کے فروج کو عام ہے اور داح کے معنی متعین کردیئے کہ دجوع کے معنی میں ہے،اس لئے کہ فرج اپنے عموم کی بناء پرشام کے نگلنے کو بھی شامل ہو گیا لہذا اب داح کے معنی رجوع کے ہوں گے تو اب مطلب باب کا ہے ہوا کہ مسجد میں آنے اور جانے دونوں کا ثو اب ہوتا ہے، چونکہ بظاہرا یہام ہوتا تھا کہ مسجد میں جو ای اور اب نہ ہو، تو اس پر تنبیہ فرمادی کہ اس پر بھی ثو اب کہ مسجد میں جانے کا ثو اب نہ ہو، تو اس پر تنبیہ فرمادی کہ اس پر بھی ثو اب ہوگا اور چونکہ امام بخاری تو معنی لئے میرے نزد یک امام بخاری تو میں لئے میرے نزد یک امام بخاری تو میں لئے میرے نزد یک امام بخاری تو میں لئے نے میرے نزد یک امام بخاری تو میں لئے نے میرے نزد یک امام بخاری تو میں لئے دیونکہ کو ای دوروں کی دوایت کی طرف اشارہ فرما دیا جس میں ہیں ہے:

عن ابى ابن كعب رضى الله تعالى عنه قال كان رجل لااعلم احدا من الناس ممن يصلى القبلة من اهل المدينة ابعد منزلا من المسجد ذلك الرجل وكان لا تخطئه صلوة في المسجد فقلت لو اشتريت حمارا تركب في الرمضاء والظلمة فقال مااحب ان منزلى الى جنب المسجد فنمى الحديث الى رسول الله صلى الله عليه وسلم فساله عن ذلك فقال اردت يارسول الله ان يكتب لى اقبالى الى المسجد ورجوعى الى اهلى اذا رجعت فقال اعطاك الله ذلك كله انطاك الله مااحتسبت كله اجمع.

تواس روایت میں بیہ کروہ صحابی فرماتے ہیں میرے لئے میراا قبال اور رجوع تکھاجائے ،اس کی طرف اشارہ فرمادیا کہ مبجد کو جانا اور لوٹنا دونوں تکھاجاتا ہے اس طرح کتاب الجہاد کی روایت میں عدو ہ کو و حدوار دہے۔

## باب اذا اقيمت الصلوة فلأصلوة الا المكتوبة

صبح کی سنتوں کے علاوہ ساری سنتوں میں اتفاق ہے کہ جب نماز کھڑی ہوجائے تو اس وقت کوئی اور نماز پڑھنا ظلاف اولی اور
کمروہ ہے اوراگر پڑھ رہا ہوتو جلدی سے پوری کر لے یا دورکعت پرسلام پھیرے گرسنت فجر میں اختلاف ہے کہ اگر فرض ہور ہے ہوں تو
اس وقت سنتیں پڑھیں یا نہ پڑھیں کیا کرے؟ ظاہر بیفر ماتے ہیں کہ جب نماز شروع ہوگی ،ای وقت ساری سنتین ضم ہوجا کیں گی ،اورا اگر
اب تک شروع نہیں کی تو اب شروع نہ کر ہے، اورا گرشروع کردی تھی تو فورا ٹوٹ گی ،اورا مام شافعی اورا مام احمد رحم نہ الله فی فہتا ان کے نزد یک سنت فجر اور
شروع کرنا ناجا نز ہے ،اورا گر پڑھ رہا تھا اور پھر نماز شروع ہوگی تو جلدی سے پوری کر لے، اورا حناف و مالکید کے نزد یک سنت فجر اور
سنتوں سے ذرا الگ ہے اور شی اس کا وہ روایات ہیں جن سے اس کی تاکید معلوم ہوتی ہے، مثلا لا تدعو ھا و لو طو د تکم الحیل ،اان
میں روایات کی بناء پر بعض و جوب کے قائل ہیں خود احناف کے یہاں حسن کی روایت امام صاحب سے وجوب کی ہے، اور امام
مالک ترقدی لا فی خزد یک و تر جو کہ سنت ہیں ان سے زیادہ موکد ہے، لہذا اس کو پڑھ لینا چاہئے ،اب اختلاف اس ہیں ہے کہ کس
طرح پڑھے بیدو شرطیں ہیں، اورا حناف کے نزد یک آگر ایک رکعت بے فوت ہوجانے کا خوف نہ ہواور متجد سے باہر
گر رہے بیدو شرطیں ہیں، اورا حناف کے نزد یک آگر ایک رکعت بیا ہوتو صفوف سے علیحہ موکر پڑھ لے، امام بخاری ترقدی لا فائی تو مولا ہے۔ کو ت ہو جو انس بام بخاری ترقدی لا فائی تو میڈ کی امید ہوتو صفوف سے علیحہ موکر پڑھ لے، امام بخاری ترقدی لا فائی تو مولا ہے۔
گر را سے شافی عیدو دشرطیں ہیں، اورا حناف کے نزد یک آگر ایک رکعت بے فوت ہو جو نے کا خوف نہ ہوار کو تھی لا فائی تو مولا ہے۔

ابام بخاری تعقط الم بخاری تعقط الم بنای با کیا شکال ہے کہ انہوں نے ترجمہ عام باندھاہ، اذا اقیمت الصلوة فلا صلوة الاالم کتوبة کے ساتھ اور دوایت خاص ذکر فرمائی ، گوفجر کے ساتھ خاص ہے، اس کا ایک جواب یہ ہے کہ ترجمہ میں المصلوة پر الف لام عہد خارجی کے لئے ہے، اور اس سے مراد خاص نماز یعنی نماز فجر ہے اور دوسرا جواب یہ ہے کہ احکام کلیتو جزئیات ہی سے ثابت ہوتے ہیں، لہٰذا ایک جزئی سے استنباط فرمایا، اور تیسرا جواب یہ ہے کہ بقیہ تو اجماعی ہیں، اور یہی صرف اختلافی ہے، اس لئے اس کو خاص طور سے ذکر فرمادیا، چوتھا جواب علامہ عینی کا ہے وہ فرماتے ہیں کہ دوایت میں جوعلت بیان کی گئی ہے، اس کی بناء پروہ دوسری نمازوں پر بھی صادق آ سکتی ہے۔

چنانچہ اگرظہر کی نماز کھڑے ہونے کے وقت اگر کوئی سنتیں پڑھے یاعصر ومغرب وعشاء کے وقت ایبا کرے تو اس کاحکم بھی یہی ہے،لہذا حدیث عام ہے،اگر چہذ کرصرف فجر کی نماز کا ہے،اور باب بھی عام ہے،

عن عبدالله بن مالك ابن بجينة:

یہاں پر بحبینۃ سے پہلے ابن کا الف لکھا بھی جائے گا ، اور اس کو پڑھا بھی جائے گا ، کیونکہ بحبینۃ مالک کی ماں یا باپ نہیں بلکہ یہ مالک کی بیوی اورعبداللہ کی ماں ہیں ،تو یہ عبداللہ کی صفت ہوئی۔

يقال له مالك ابن بجينة:

بیروہم ہے۔

عن حفص عن عبدالله ابن بجينة:

اس کو تنبیہ کے واسطے ذکر فرمایا ہے کہ مالک ابن بحبیثة وہم ہے۔

## باب حدالمريض ان يشهدالجماعة

حد بالحاء المہملة اور جد بالجیم دونوں طرح ضبط کیا گیا ہے ،اگرجیم ہوتو مطلب سے ہے کہ مریض کی کوشش ہے ہونی چاہئے کہ جماعت میں حاضر ہو جب تک کداس کے امکان میں ہو کہ جماعت کی نماز نہ چھوڑے۔

 حضرت هضه سے کہا کہ حضوراکرم ملطقائم ہے کہوکہ عمر تو کالان فی الان کا کہ کو کھم کریں کیونکہ ابو بکر تو کالان فی القلب ہیں۔ چنا نچہ حضرت هضه نے ید درخواست پیش کردی اور دونوں اصرار کرتی رہیں ،اس پر نبی کریم ہلے تھا نے ارشاد فرمایا۔انکن صواحب یوسف اس کامشہور مطلب تو یہ ہے کہ جیسے وہ ایک غلط کام پراصرار کر رہی تھیں اس طرح تم کرتی ہو، یا تشبیہ کشرت ہے اصرار کرنے ہیں ہے۔
اس کامشہور مطلب تو یہ ہے کہ جیسے وہ ایک غلط کام پراصرار کر رہی تھیں اس طرح تم کرتی ہو، یا تشبیہ کشرت سے اصرار کرنے ہیں ہے۔
اور میرے اکا ہر کے نزدیک اس کامطلب یہ ہے کہ جیسے صواحبات یوسف زبان سے تو یہ کہتی تھیں کہ ذکرتی ہو۔ اور دل میں کھر تھی ہو۔ اور دل میں کہ کھر تھی ہو اور دل میں کہور تھی ہو۔ اور دل میں وہ چر تھی ہو۔ اور دل میں وہ چر تھی ہو۔ اور دل میں ہے کہ حضرت عاکشہ فرماتی ہیں کہ جیس اس واسطے کہ رہی تھیں کہ حضورا کرم مطاق تا خری دن ہے ،اب اگر ابو بکر جو تھا تھی ہو کہ اس کے کہ اس کے کہا مت میں کہ مقال ہیں کہ جیس اس لئے کہا مت میں کہ خطرت خصہ سے (جیسا کہ غیر صحاح کی روایت میں ) منقول ہے ، وہ فرماتی ہیں کہ جیس اس لئے کہ دری تھی کہ جس کو آج امت مل جائے گی کل اس کوخلافت الی جائے گی ،اس لئے کہا مت مری مقد مہ ہا مت کم کی کا۔

### فخرج ابوبكر يصلى:

حضرت ابوبكر و المنظمة المنعند في بخشه كي عشاء الميكر دوشنبه كي صبح تك ستره نمازي برها كي، جب نبي اكرم والمقلم كوافاقه موتا توبا قداء حضرت ابوبكر والمنطق النعند نماز بره ليت اورجهي خودامامت فرمات \_

جلس عن يسار ابي بكر:

اس بركلام ابواب الصفوف ميس آئے گا۔

هوعلى ابن ابى طالب:

میں چہلے ہتلا چکاہوں کہ نام نہ لینے کی وجہ غصہ وغضب نہیں تھا جیسا کہ بعض لوگ کہتے ہیں، بلکہ اس کی وجہ یہ ہے کہ حضرت علی تو تعالیات النائعیزان جانب میں متعین نہیں تھے۔(۱)

(1) باب حدالمریض ان بشهد المجماعة: لفظ صدوطر ت سنط کیا گیا ہے، ایک المجد بمنی کوشش لین حضورا کرم طافقام نے اپی ہوری کوشش کے بعد جماعت بیں اول یہ کرم یش کواس صدتک ضرور نماز بیں شرکت کی ، دوسر سے الحد بالحاء المجمله بلط کیا گیا ہے اس کے دومطلب ہیں: اول یہ کرم یش کواس صدتک خوان شرکت کی ، دوسر سے الحد بالحاء المجمله بلط کیا گیا ہے اس کے دومطلب ہیں: اول یہ کرم یش کواس صدتک جانا جائز ہے، اور کوئی مضا کتہ ٹیس اس سے آئے بیس جانا جائے بھا فاند دفیق لطیف حد مد فیضا المواجع ہون موسی النے اس روایت میں حضورا کرم طافقائی کی کلیف کا ذکر ہے اور یہ کہ حضرت میں نہ خوان کے گھر سے آئے ہیں نماز جماعت کا ذکر ہے، تو اس کو باب سے کیے منا سبت اجازت کے کر حضرت عاکشہ کے گھر ہے میں نہ اور بھا کی باب سے کیے منا سبت ہوگی بعض نے تو کہا ہے کہ جب آپ دائی بھا دی ہون و جلین واروہ وا ہے تو اس صدیف ہوں کوئی میں نہ کے گھر سے حضرت ماک سے کی میں دونوں کی تعیین کی ہے کہ دو حضرت عاس سے اور دوسری جانب حضرت علی عضائی ہوگئی 
## باب الرخصة في المطر الع

حاصل سے کہ بارش ان اعذار میں سے ہے، کہ اگر اس کی وجہ سے جماعت ترک کردی جائے تو جائز ہے۔

## باب هل يصلى الامام بمن حضر

عاصل یہ ہے کہ بارش ان اعذار میں سے ہے جس کی وجہ سے جماعت کوچھوڑا جاسکتا ہے، یہ عذر شفق علیہ ہے اب وہ چوں کہ الاصلوا فی الرحال فرمایا تھا اور صلوا امر کا صیغہ ہے، جس سے ایہام ہوتا ہے کہ بارش کے وقت رحال میں نماز پڑھا واجب ہے، اس لئے بیاب ھیل یہ صلی الاحمام بیمن حضر باندھ کر تنبی فرمادی کہ امرایجا لی نیس ہے، اگر مید میں ام لوگوں کو جماعت سے پڑھا و ہے قبال سے الست ابساسے عید المنحدری یہ روایت مختصر ہے، لیا القدر کی روایت میں اسطر ح ہے، امام بخاری تھا گاری تھی الفراز کی توا سمع میں وہ بن اسمعیل ثنا علی بن المبارک قال حدثنی یعدی بن ابسی کثیر قبال سمعت اباسلمة بن عبدالرحمن قال سالت اباسعید المخدری تو تا کا تعلی وسلم میں الله علیه وسلم المقدر قال نعم اعتکفنا مع رسول الله صلی الله علیه وسلم العشر الاوسط من رمضان الحدیث

حضرت ابوسلمہ وفق الدہ تا ہے ہوال کیا تھا کہ لیاۃ القدر کے بار نے میں اختلاف بہت ہے، اکیسویں شب یکسویں شب یکسویں شب، ستا کیسویں شب، ستا کیسویں شب وفیرہ وغیرہ متعددا قوال ہیں، اس لئے سوال فر مایا، انہوں نے جواب دیا۔ اور یہ بارش اکیسویں شب کوہوئی، جیسا کہ دوسری روایات میں ہے، فو کف المسجدلی مصلی النبی صلی الله علیه و سلم ،حضرت امام بخاری تعدیم اس کوابواب الحجد دمیں بھی ذکر کریئے، اس لئے کہ اس میں جہدا در ارزبہ پرٹی گئے ہوئے ہونے کا ذکر ہے، و کسان رجلا ضخما یہ دی عتبان بن مالک ہیں، ان کی روایت سے ترجمۃ الباب کوئکر ثابت ہوا۔

بعض حفرات تو کہتے ہیں کہ چوں کہ حفرت عتبان اپن مجد کے امام تھ، جب وہ بارش کے اندرمبحد میں نہیں جاتے تھے، تو اور لوگ پڑھتے رہے ہوئے ، لہذا یہ صلو قبمن حضر ہوگیا، میختل ہے اور یہ بھی کہا جاسکتا ہے کہ حفرت حمیر پرانہوں نے پانی چیٹر کا یہ تو بارش ہوگئی، اور نبی اکرم مطابق نبی نے نماز پڑھائی یہ صلو قبمن حضر ہے، یہ چیز امام بخاری رحم اللہ ہنت ان کے ترجمہ کے زیادہ لائق ہے اس کے کہ امام بخاری رحمی اللہ ہوئے ان ایک استدلال فرماتے ہیں۔

باب اذاحضرت الطعام واقيمت الصلواة

چونکہ صدیث میں اذا و صبع المعشاء و اقیمت الصلوة فابدو آبالعشاء وغیرہ اس سم کے الفاظ وارد ہیں جس سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ نماز کو کھانے کے اسطے نماز کو موخر کیا جائے ، نیز شرح النہ کا ارشاد ہے، لات و حسر المصلون اللہ علی النہ میں ہوتا ہے کہ کہ النہ کا ارشاد ہے، لات و حسر المصلون لمطعام شرح النہ علی النہ علی اللہ علی النہ المعام ہوتا ہے کہ موخر نہ کرے، اب ان دونوں میں تعارض ہوگیا، جس کی بناء پر علماء کوتو جیہ کی ضرورت پیش آئی ، شافعیہ فرماتے ہیں کہ بید صدیث فرکور فی الباب فساد طعام پر محمول ہے، اور مطلب یہ ہے کہ اگر کھانے کے خراب ہوجانے کا اندیشہ ہوتو اس وقت اجازت ہے، یہ اصل تو جیہ ام خزالی کی ہے، مگر چونکہ وہ شافعی ہیں، اس لئے ان کی طرف نسبت کردی، اور مالکیہ فرماتے ہیں کہ یہ قلت طعام پر محمول ہے، کہ کھانا تھوڑا ہوا ور کھانے والے زیادہ ہوں اور یہ ڈر ہو کہ اگر نماز پڑھنے چلاگیا تو فرماتے ہیں کہ یہ قلت طعام پر محمول ہے، کہ کھانا تھوڑا ہوا ور کھانے والے زیادہ ہوں اور یہ ڈر ہو کہ اگر نماز پڑھنے چلاگیا تو

سارا کھانا تمنادیں گےتو اس وقت کھانا کھانے گرنماز پڑھے اور حنفیہ وحنابلہ فرماتے ہیں کہ اجازت اس وقت ہے جب کہ تغلی قلب کا ندیشہ ہو، یعنی اگر نہ کھائے گاتو اس کا خیال کھانے کی طرف لگارہ گا۔ اگرائی صورت ہوتو اولا کھانا کھائے پھرنماز پڑھے، ای طرف امام بخاری تع معلائی نمنانی کا میلان ہے، کیونکہ حضرت ابوالدرواء کا انہوں نے مقول قل کیا ہے، جس میں ہے حتبی یعقبل علی صلوة وقلب فواد غ امام بخاری تع مطابح ای کا مسلک آٹار نہ کورہ فی الباب سے معلوم کیا جاتا ہے، حضرت امام طحاوی اپنی مشکل الآٹار میں فرماتے ہیں کہ صائم کے ساتھ خاص ہے، اور صلوق قالمغوب میے فرماتے ہیں کہ صائم کے ساتھ خاص ہے، اور صلوق قالمغوب میے جملہ امام طحاوی کی تائید کرتا ہے اور جہاں عشاء کا لفظ آتا ہے وہاں اس سے مراد مغرب ہے، کیونکہ عشاء کا اطلاق مغرب پر بھی ہوتا ہے، و ذھب مدنی یدفع ایہام فرمادیا۔

باب اذًا دعى الامام الى الصلوة وبيده ماياكل

ام بخاری تعداللہ بختانی کی اس باب سے کیا غرض ہے؟ بعض حضرات فر ماتے ہیں کہ الا مام کی قیداحتر ازی نہیں ہے، چونکہ حضورا کرم میل تھے، اس لئے ترجمہ میں امام کالفظ ذکر فرمادیا اورغرض امام بخاری تعدالا بی ہے کہ ف اب د و ا بالعشاء کا حکم اس وقت ہے جبکہ کچھ کھایا پیانہ ہو، اوراگر کچھ کھالیا ہوتو پھر پہلے نماز پڑھے اور بعد میں کھائے ، اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ جب امام بخاری تعدیلی بھی نے الا مام کالفظ ذکر فرمایا تو قید بی ہوگا اورغرض بیہ کہ اذا اقید مست المصلون ق فابدء و ابالعشاء کا امرعام لوگوں کے واسط ہے، اورامام کے لئے بیہ کہ وہ اولا نماز پڑھائے اس کے حضور ملی بھی تو اور وجراس کی بیہ کہ وہ اولا نماز پڑھائے اس کو تنہیں ہے امام ان کو نماز پڑھا دے گا۔ لیکن اگرامام خود بی مشخول ہوگا تو لوگ اس کی وجہ ہے مشخول ہوں گے اوراس کے انظار میں تھریں گے۔

باب من كان في حاجة اهله فاقيمت الصلواة فخرج

یددوسرااتشناء ہے،اورمطلب بیہ ہے کہ صرف کھانے کی اجازت ہے دنیا کے سارے دھندوں کا بیتھم نہیں ہے کہ ان سب سے فارغ ہوکر پھر نماز پڑھے کیونکہ دنیا کے دھندے تو رات دن چلتے ہی رہتے ہیں،اگر سب کو کھانے کے تھم میں کر دیا جائے تو لازم آئے گا کہ پھر نماز ہی نہ بڑھے۔ (۱) ،

باب من صلى بالناس وهو لايزيد الا ان يعلمهم الخ

چوں کہ حدیث پاک میں آتا ہے: ان اغنی الشرکاء عن الشرک ، یہ حضوراتد سلط اللہ اللہ تعالیٰ سے قاررتے ہوئے ارشاد فرماتے ہیں اور مطلب اس کا یہ ہے کہ اگر کوئی اخلاص ہے عبادت نہ کرے بلکہ دکھلانے کے لئے کرے ہو اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں کہ میں اس سے بالکل بے نیاز ہوں مجھ سے اس کے ثواب وغیرہ کا تعلق نہیں جس کے دکھلانے کے لئے کرتا ہے، اس سے ثواب طلب کرے، ای طرح ایک حدیث میں ہے کہ قیامت کے دن جہنم میں سب سے پہلے تین آدمی ڈالیس جا کیں گے، ایک عالم مرائی، دوسرے مجاہد مرائی اور تیسرے نی مرائی ۔ تواس سے بظاہرا یہام ہوتا تھا کہ اگر کوئی تعلیم کے واسطے نماز پڑھے وان وعیدوں میں داخل ہوجائے گا۔

<sup>(</sup>۱)باب من كان فى حاجة اهله النز مقصدر جمه كايب كه جماع كوم جوح اور جماعت كورائح قرار دياجائ معلماء في كلهاب كداكر نماز كه وقت جماع كري تو اس سے جواولاد پيد بوگى، وووالدين كى نافر مان بوگ - (ن)

تو حضرت امام بخاری رو مطافی بنتان اس کوستنی فرماتے ہیں کدا گرتعلیم دینے کے لئے نماز پڑھے ویاس کے اندرداخل نہیں ہے،
اس لئے کہ دارنیت پرہے،حضورا کرم دلی آئی ارشاد فرماتے ہیں،انسما الاعمال بالنیات اور یہاں چونکہ اس کی غرض تعلیم ہے،اس لئے
وہ اس وعید میں داخل نہیں، کیونکہ یہ دکھلا واتو دین ہے،ای واسطے صوفیا فرماتے ہیں کہ ریاء المسیخ خیسر مین الحلاص المعریدین
کیونکہ وہ متبوع ہیں لوگ ویبائی کریں محی جیساان کوکرتے دیکھیں کے، فیکن شیخنا یجلس اذا رفع راسه من السبحود النے
شافعیہ نے اس حدیث سے جلسے اسرّاحت پراستدلال کیا ہے اور جوجلہ اسرّاحت کے مسنون ہونے کے قائل نہیں ہیں وہ جوابا کہتے
ہیں کہ جب شاگر دنے پوچھا کہ کیسے پڑھتے تھے تو کہا کہ ایسے ہی پڑھتے تھے، جیسے اور لوگ پڑھتے ہیں، گررکعت ٹانی سے پہلے بیٹھ کر پھر
اٹھتے تھے، تو خودہی معلوم ہوگیا کہ جمہور صحابہ کا عمل اس کے خلاف تھا صرف مالک بن الحویرث جلسہ اسرّاحت کرتے تھا وراس کی وجہ
یہ کہ یہ حضورا کرم مطافی تھے کی خدمت میں آخر میں حاضر ہوئے نبی اگرم مطافی تھے، اس وقت بوڑھے ہو بھی تھے،اس لئے جلسہ اسرّاحت
میں کہ جب کہ یہ حضورا کرم مطافی تھے کی خدمت میں آخر میں حاضر ہوئے نبی اگرم مطافی تھے،اس کے جلسہ اسرّاحت

باب أهل العلم والفضل احق بالامامة

مسئلہ یہ ہے کداخق بالا مامۃ ائمہ ثلاثہ کے نزدیک اعلم ہے، پھراقر اُنے، اورامام احمداورامام ابو یوسف کے نزدیک اقر اُنے، پھر اعلم ہے، کوئی ایسااختلاف نہیں ہے۔

ماكنت لاصيب منك خيرا:

اس سے اشارہ فرمایا یوم العسل کے واقعہ کی طرف وہاں بھی حضرت عاکشہ جھٹھ ہوں ہے نے پٹی پڑھائی تھی اورڈائٹ پڑگئی، حتی اذا کسان یو م الانسین حضرت ابو بکرصدیق تو تو تالائی ہوئی آلئے نئر نے ستر ہ نمازیں پڑھا کمیں اس میں میری رائے بیے کہ ایک نماز میں حضور اکرم حلط بی تا میں تشریف لائے۔

#### كانه ورقة مصحف:

قاعدہ یہ کہ جب مقربین بارگاہ ربانی قریب الموت ہوتے ہیں تو ان پر انوار کی کثرت ہوجاتی ہے، کہ مساهد نا ذلک فی السمشائح پھر نبی اکرم مٹائیلم کا کیا ہو چھنا، آپ مٹائیلم چونکدر خصت ہونے والے تھے، اس لئے انوار کی کثر ت ہوئی، اس کی روشی محسوس ہوئی اس پرصحابہ سمجھے کہ آپ مٹائیلم کوصت ہوئی، اس لئے حضرت ابو برصد این مٹائلہ فی نماز کے بعد گھر چلے گئے۔

عالانکہ وہ سنجالاتھا، جیسے مریض جب مرنے کو ہوتا ہے تو مرنے سے قبل اچھا فاصامعلوم ہونے گئا ہے، اب تشبید یا تو انوار میں ہونے گئا ہے، اب تشبید یا تو انوار میں ہونے گئا ہے، اور انشاء اللہ میں وہ آخری نماز ہے جبکہ حضور اکرم مٹائلہ نے اپنی امت کو پڑھے دیکھا اور یہی وہ آخری نماز ہے جبکہ حضور اکرم مٹائلہ نے اپنی امت کو پڑھے دیکھا اور یہی وہ آخری نظر ہے جو آپ مسنجال لے گا۔ (۱)

<sup>(</sup>۱) باب اهل المعلم والمفصل الن اس سية تلاديا كماحق بالاباسة اعلم ب، مجراقر أب، يكى فد ب انته الله المحام احداورامام الويوسف كنزويك اقر أفضل ب، جمبوركا استدلال اس سه به كدايك روايت من حضرت الى بن كعب كم تعلق آب مثل فقط في أفي المحالة عن محمد المناوراس خطاب من محماجتى كم حضرت الوبكر والمنطقة النافة المحارك وعنرت الى بي المحمد المناورات والمحمد المناورات والمحمد المناورة المحمد المناورة المنا

باب من قام الى جنب الامام لعلة

مسئلہ یہ ہے کہ جس وقت مقتدی بہت ہوں تو بالا جماع امام مقدم ہوگا اور اگر مقتدی ایک ہوتو امام کے دائی طرف کھڑا ہوگا۔ حضرت امام بخاری تصافی بندانی فرماتے ہیں کمیکن اگر باوجود کثرت مقتد بین کے کسی ضرورت کی وجہ سے امام کے پہلو میں کھڑا ہوجائے ،تو جائز ہے جبیہا کہ حضورا کرم ملط بھٹانے نے کیا۔ (۱)

باب من دخل ليؤمّ الناس فجاء الامام الاول الغ

اگرامام را تب کہیں چلاجاوے، اور نماز کھڑی ہوجائے، اور پھروہ امام آجائے تو جمہور فرماتے ہیں کہ امام را تب اس امام کی اقتد اءکرے،اورحضرت امام شافعی رحمی الا مین فرماتے ہیں کہ اگر ایسی صورت ہوئی تو امام کودوباتوں میں سے ایک کا اختیار ہوگا یا تو امام کی اقتد اءکرے یا آ مے بڑھ جائے ، اور بی عارضی امام ہٹ جائے ، یہی حضرت امام بخاری تصفیعت اللہ کی رائے ہے ، استدلال حضرت ابو بحر و اللغن اللغن كى روايت سے ب كه حضور الدس و الله بنوعر بن عوف ميس في ميں يا تھے ميں سلم كرانے تشريف لے مك اور بلال سے کہد مجئے کہ اگر نماز کاوقت ہوجائے تو ابو بکر تو تالانات النافية سے کہد دینا کہ نماز پڑھادیں نماز کاوقت ہو گیا،حضرت بلال وهنالله فيرا ليُعَدَّد نه حضرت الوبكر وهنالله في اليُعدَّد ب كباكه حضورا قدس مطيقيتم فرما كئة تقير، چنانجية حضرت الوبكر وهنالله في اليُعدَّد نماز برصانے کے لئے آھے بوھ کئے ، نمازشروع ہوگئ ابھی ہور ہی تھی کہ نبی اکرم ملطقاغ تشریف لے آئے صحابہ و تعلقہ نمت الامیلانے دیکھ كرتاليان بجانى شروع كردين حضرت ابوبكر روين النائق النائفة كى عادت شريف يقى كەنمازىين ادهرادهر توجنبيس فرمايا كرتے تھے۔جب لوگوں نے بہت زیادہ تالیاں بجائیں تو حضرت ابو بحر تو تالا فی الفی الفی متوجہ ہوئے تو دیکھا کہ نبی اکرم ملط قالم تشریف لے آئے۔ پیچیے بناجاباتو بى اكرم نے فرمايا، احسكت مسكسانك مكرحفرت ابوبكر وفئ لائف النافية سے ندر باكيا اور پيچيے بث محت ،حضوراكرم ملي يتم آ کے برصے اور نماز پڑھائی، تو اب استدلال اس سے ہے کہ آپ ما القائم نے حضرت ابو بکر تو تی الفاق کو کھرے رہے کا امر فرمایا، اس سے معلوم ہوا کہ امام راتب کو اقتداء جائز ہے، اور حضرت ابو بكر ترفین الدفت الدفتر نہیں تضہرے بلکہ پیچیے ہٹ گئے اور پھرنبی یاک علیم آگے بڑھ مجے، اس سے معلوم ہوا کہ امام را تب کوآ مے بڑھ جانے کا اختیار ہے، جمہور جواب دیتے ہیں کہ چونکہ حضرت ابوبكر والمالية من الله من القلب سي العربي المنابس سكة سي بكد حمر بوكياتها، جيها كد حفرت ابوبكر والمنافية النافية ك ارشادماكان لابن قحافة ان يصلى بين يدى رسول الله صلى الله عليه وسلم عمعلوم بوتا إلى لي حضور المايم في نمازیزهائی۔

اب یہاں پرایک اشکال ہے، وہ یہ کہ یہاں پرتو حضرت ابو بکرصدیق تو کالانون الانعند پیچے ہٹ میے اور حضرت عبدالرحمٰن بن عوف تو کالانون الانعند اس وقت دیر ہوگئ تھی، تو لوگوں نے حضرت عوف تو کالانون الانعند اس وقت دیر ہوگئ تھی، تو لوگوں نے حضرت

<sup>(</sup>۱)باب من قام الی جنب الامام لعلة بعنی إوجود جماعت كاگرمقترى كى علت كى وجهام كے پاس كمر ابوجائة ميجائز باس جوازكوبيان كرنے كے لئے يہ باب منعقد كيا كيا ہے۔ (س)

عبدالرحمٰن مختی لائی آئی بیش کوآ مے بڑھا دیا تھا بعد میں نبی اکرم ملطقاتیم تشریف لائے ، تو حضرت عبدالرحمٰن مختی لائی بیٹی نہنا کے پیچھے ہمنا چاہا تو حضور ملطقاتیم نے کھڑے رہنے کوفر مایا۔اس پر حضرت عبدالرحمٰن مختی لائی تھٹی کھڑے رہے اور حضور ملطقاتیم نے ان کے پیچھے نماز پڑھی جسیا کہ ابوداؤد وغیرہ میں ہے ،اس کا ایک جواب تو بیدیا گیا کہ حضرت عبدالرحمٰن مرحی لائی فیٹر کے واقعے میں ایک رکھت موچکی تھی تو خوف تھا کہ آگے بیچھے مبٹنے میں کوئی گڑ بڑ ہوگئ تو نماز ہی چلی جائے گی اس لئے کہ آخری وقت میں تو نماز شروع ہوئی تھی، بخلاف حضرت ابو بکر صدیق توخی لائٹ نے کا فیٹر کے واقعے کے۔

اور دوسرا جواب یہ ہے کہ حضرت ابو بکر تو تو کالا نہا کہ الم نہ کے تھے ہوئے تھے ،اور حصر ہونا کوئی قادح نہیں ہے جو جتنااو نیے ہوتا ہے ، وہ بروں کا اتنابی قدر شناس ہوتا ہے ۔

#### قدر گوہر شاہ داند یا بداند جوہری

جتنی حضرت ابو بكر ترفیخ الدُنهٔ آل الحنهٔ كه دل میں حضور مالیکا نم کا عظمت ہوگی وہ ظاہر ہے كه حضرت عبدالرحمٰن توخ کالاُنهٔ آل الله نها الله عنه كدل ميں اتن نبيں ہوگی، بلكه حضرت ابو بكر توخ کالاُنهٔ نبال الله نه كآس ياس تو حضرت عمر توفی کالاُنهٔ نبر بھی نبيس تھے۔

اور تیسرا جواب یہ ہے کہ حضرت ابو بحر مون الله فیڈ نے جانب ادب کی رعایت کی اور حضرت عبدالرحمٰن مون الله فی الل

#### من نابه شي في صلوته فليسبح وانما التصفيق للنساء:

بیمسئلمستقلا آگے آرہاہے جمہورتفریق فرماتے ہیں اور کہتے ہیں کہ عورت تصفیق کرے گی۔اور مرتبیج پڑھے گا،اور حفرت امام مالک رحمالائی نہتانی فرماتے ہیں کہ دونوں تیج پڑھیں گے، مالکیہ فرماتے ہیں کہ انسما النصفیق للنساء علامت کے طور پر فرمایا ہے مگر چونکہ سنن کی روایات میں فلیسیح الوجال لیصفق النساء آیا ہے۔اس لئے ائم ڈلٹ تفریق کے قائل ہیں۔(۱)

<sup>(</sup>۱) باب من دخل لیؤم الناس الن باب کاس مدیث سے احناف کے ایک اصول کا تائید ہورتی ہے کہ جب امام قرائت سے عاجز ہوجائے قو دوسر مے فعم کوامام بنادیا جائے ، یہاں پراییا ہی ہوا کہ حضور میں تھا ہے ہے کہ جب امام قرائت سے عاجز ہوگئے تو ہوئے تو وہ پیچے ہٹ گئے اور حضور میں تاہی ہوگئے ہوئے ہوئے ہوئے ہوئے تو وہ پیچے ہٹ گئے اور حضور میں تاہی کے مردو مورت کے لئے اور مردک لئے ای بناء پر مالک فرماتے ہیں کہ مردو مورت کے لئے اور استدال دوسری دوایت سے ہے کہ انسم النسسیسے لیلو جال والتصفیق للنساء مدسرات مالک اس کا جواب دیے ہیں کہ اس کا تعلق نماز سے بیس بلکہ مطلق ایک عادت بیان فر مائی ہے ہماری طرف سے جواب سے ہماری جملے کے واست فیق النساء یہ دلیل ہے کہ ان مسال میں ان فر مائی ہے ہماری طرف سے جواب سے ہماری جملے کے بعدائی عبارت اور ہے فلیسب حالو جال ویصفق النساء یہ دلیل ہے کہ آپ نے یہ مسلم نمازی کی متعلق بیان فر مائی ہے۔

## باب اذا استووا في القرأة فليومهم اكبرهم

یا توغرض مراتب امامت کو بیان کرنا ہے کہ اگر یہ ہوتو بینماز پڑھائے اور اگروہ ہوتو وہ نماز پڑھائے یاغرض دفع ایہام ہے وہ بیکہ حدیث میں ہے کہ حضور اقدس ملط ایکا نے ارشاوفر مایا ولیو مکم اکبر کم ابسوال یہ ہے کہ آپ ملط ایکا نے ولیوم اقر اکم کیون نہیں فرمایا؟ تو امام بخاری عند المنتخالات جواب دیا کہ چونکہ دونوں ساتھ ہی آئے تھے، اس لئے علم کے اندر تو دونوں برابر تھے، اب فرق س کا تھا اس لئے حضور اکرم ملط ایکا نے اکبو کم فرمادیا اس صورت میں بیر جمہ شارحہ ہوگا۔

#### باب اذا زارالامام قوما فامهم

سنن كى روايت ميں ہمن زار قوما فلايومهم وليومهم رجل منهم اوردوسرى روايت ميں ہے، لايومن الرجل المرجل على سلطانه و لايقعد فى بيته على تكرمته الاباذنه ـان روايات كا تقاضا ہے كداگرام كہيں جائے تو وہ نماز پڑھائ، كوتكه تكم عام ہے، تو حضرت امام بخارى توق الا افرائ فرماتے ہيں كہ نبى عالم لوگوں كے واسط ہے، اورامام كوچونكه ولاية عامه حاصل ہے اس لئے وہ پڑھاسكتا ہے، ليكن يہاں سوال بيہ كه حضور اكرم الم الم الم الم توق حضرت عتبان بن مالك توق تالله في الم الم خود بى بلايا تھا كھرا جازت و فيره كاكيا مطلب؟

اس کا جواب یوں دیا جاسکتا ہے کہ حضرت عتبان نے حضور مٹھ ایکھنے سے نماز پڑھنے کی درخواست کی تھی۔امامت کرنے کوئیں کہا تھا کسی کے پیچھے پڑھ لیتے پھر حضور مٹھ ایکھنے نے پڑھائی گراشکال وہی ہے، یہ حضرت امام بخاری رحمہ اللہ بخت ان کے استدلال کے موافق جواب ہوجائے گا گر جب انہوں نے بلایا تھا تواس کا مطلب پنہیں تھا کہ حضور مٹھ کا تھا وہاں جاکرکسی کی اقتداء کریں گے۔(۱)

#### باب انما جعل الامام ليؤتم به

روایت مذکور فی الباب بطرق متعددہ کثرت سے منقول ہیں، ای بناء پر جمہور نے اس کومعمول بہا قرار دیا ہے۔حضرت امام بخاری روز الفائ بنتانی فرماتے ہیں کہ اس کے سارے اجزاء معمول بہا ہیں مگر و اذا صلی جالسا فصلو الجلوسا۔ بیستنی ہاس لئے کہ یہ جش ساق والا واقعہ ہے، جو کے چے میں پیش آیا اور حضور اقدس مطابق نے مرض الوفات میں (رہے میں بیٹھ کرنماز پڑھائی اور صحابہ معتاق بینی نے پیچھے کھڑے ہوکر پڑھی۔

<sup>(1)</sup> بساب اذا زادالامسام قسومسا فسامهم ابوداووشر نف ادرتر ندی شریف میں ب، کر بغیرا جازت کے دوسرے کی جگر نماز ند پڑھا کا استان احادیث کی بناء پرامام بخاری ترق کا فاج بنا کے بیاب ان ازادالامسام قسومسا فسامه بناری ترق کا فاج بنا کی استان کو ایت علی بناء پرامام کی تبدا تفاتی کہ استان کو ایت علی بناء پرامام کی تبدا تفاتی ہے کہ اور امام بخاری ترق کا فی مقد یہ ہے کہ ال دوایات میں جو بی کے دور ہوئی ہے ، نماز پڑھانے سے یہ وجو بی بیس ہے بلکہ اگر کوئی پڑھادے تو بلا کراہت نماز ہوجائے کی حضرت شاہ ولی اللہ صاحب فرماتے ہیں کہ بعض دوایت میں جوالا باذنہ کا استفاء آیا ہے تو اس باب سے اس کی طرف اشارہ ہے چنانچے دوایت میں ہے کہ آپ موادی سلمان)

۔ مسکامختلف فیہ ہےجمہور کےنز دیک اگرامام کسی عذر کی بناء پر ہیٹھ کر پڑھےتو منفتہ بین کھڑے ہوکر پڑھیں ھے،مگرامام احمہ کے نزديك بشروط بين كريزهيس كے، امام احمد نے اس روايت سے استدلال كيا ہے، وقيد مسقينا جبو ابه. ثم يقضى الوكعة الاولى بسجودها \_چونكى بحده كرك موجانے كى وجه عدوه ركعت نبيل موئى تقى ، والناس عكوف فى المسجد ينتظرون النبى صلى الله عليه وسلم لصلوة العشاء يه بخشرك شام كاواقعه عصيا كمين في بيان كيا- صلى رسول الله صلى الله عليه وسلم النزية جحش ساق دالا داقعه ب-(١)

#### باب متى يسجد من خلف الأمام

بير جميرٌ جميرُ اردب، روايت بي ب واذا ركع فاركعوا واذا سجد فاسجدوا - فاتعقيب كي لئي جواكرتي ب، اورتعقیب کامطلب بیہوتا ہے کہ ایک شے دوسری شے کے بعد ہو۔ تو اس کامطلب بیہوا کہ مقتری امام کے رکوع سے فراغ کے بعد رکوع کرے اور بچود سے فراغ کے بعد بچود کریں۔ لہذا حضرت امام بخاری ت**رق الاناء ن**ان نے اس وہم کو دفع فرمایا کہ نہیں بلکہ امام کے ساتھ کرے گا اور روایت کا مطلب بیہ ہے کہ پہلے امام رکن کوشروع کرے پھراس کے بعد مقتدی کرے ،اس سے نقذم نہ کرے۔

قوله حدثنی البراء و هو غیر کذوب بیس نے شروع میں بیان کیاتھا کہ اس میں اختلاف ہے کہ استاذ کا پڑھنا افضل ہے یاشا گرد کا پڑھنا افضل ہے، جولوگ میہ کہتے ہیں کہ استاذ کا پڑھنا افضل ہے وہ کہتے ہیں کہ جب استاذ پڑھے گا۔تو ساری باتیں ٹھیک ٹھیک

ابسنو!اس میں اختلاف ہے کہ بیمقولہ کس کا ہے؟ اور هسو کا مصداق کون ہے؟ محققین علماء حافظ ابن حجرو غیرہ عندالله مالا کی رائے یہ ہے کہ بید حضرت براء کے شاگر د کامقولہ ہے اور ہو کی خمیر حضرت براء کی طرف راجع ہے، اور علماء کی ایک جماعت کی رائے ہے کہ پیر حفزت براء کے تلمیذ کے تلمیذ کامقولہ ہے،اور ہے کی ضمیر حضرت براء کے تلمیذ کی طرف راجع ہے، پیر حضرات فرماتے ہیں کہ حضرت براء صحابي بين، موثق بين، ان كي توثيق كي ضرورت نبيل في الصحاب و المنافية المين كلهم عدول الران كي توثيق بوكي تواس قانون کے خلاف ہوگا۔ فریق اول حافظ ابن حجروغیرہ فرماتے ہیں کہ قواعدخویہ کے موافق یہی ہے کہ حضرت براء کی طرف ضمیرلوٹائی جائے باتی یہ کہ حضرات صحابہ موقاطفات الامینی خودموثق وعدول ہیں ان کی توثیق کی ضرورت نہیں۔اس کا جواب یہ ہے کہ بیرکلام بطور توثیق کے ذکر نہیں كيا بلكه بياتيا بي بي جيه اكرحضرت ابن مسعود نے فرماياتھا: حدث نبي رسول اللُّه صلى اللُّه عليه وسلم وهو الصادق

<sup>(</sup>١) بساب انسماجعل الاحام ليوقع به: امام بخارى ترق المناع في المقعداس باب سے حتابلد يردواورا كر الله الم يجبورى تاكير كرتا ہے وقسال المحسن فيمن نسبى سبجدة حتى قام بسجدة ، مفرت حسن بعرى في من نسى سجدة في متعلق جومسلدذكركيا بوومتنق عليه ب،اس مين امامت كاذكرنيس باس لئ مبعايبال لا یا گیاہے۔ لینن اس کا ترجمۃ الباب ہے کوئی تعلق نہیں ہے ہے کہ افسال الشساۃ انور ٹورانڈ مرقد واور میرے نزدیک اس میں پیجی احمال ہوسکتا ہے کہ اس کا مطلب میہ لیاجائے کہ کوئی خف امام کی اقتداء کر رہاتھا اور قیام کی حالت میں سوگیا جب وہ جا کا تو امام بجد ہ کر کے دوسری رکعت میں پننج چکا تھا، تو اس مقتدی پرلازم ہے کہ وہ مجد ہ کر کے امام كرساته ل جائے اس كئے كرىجد وركن صلوة بالبذااس كرك سے نمازى نبيس موكى اس صورت ميں امامت كے مسلد سے كچھ مناسبت موجائے كى۔

المصدوق توجيع حضرت ابن مسعود كاكلام توثيق نبيس باس طرح يهال بهى توثيق مراذبيس بلكة اكيداور كلام ميس قوت بيداكرني کے لئے فر مایا اور یہی میری رائے ہے۔

ابسوال سيد المكذوب صيغه مبالغد بوجب مبالغدى ففى كردى تواصل ماخذباقى رباجس كامطلب يربوا كدكذوب تونبين ہیں مربھی بھی صدور کذب ہوجاتا ہے اس کا جواب یہ ہے کہ اس قتم کا کلام جیسانفی مبالغہ کے لئے ہوتا ہے اس طرح مبالغہ فی انفی کے کتے ہوتا ہے، جیسے اللہ تعالی فرماتے ہیں وَ مَااَنَا بِطَلَّام لِلْعَبِيْدِ ، تواس كامطلب ينبس ہے كەاللەتغالى ظلام تونبيس ہاں نعوذ بالله طالم ہیں، بلكه مطلب يد ب كظم الله تعالى سے صادر ہو بى نہيں سكتا\_(١)

باب اثم من رفع رأسه قبل الامام من عنر اشاره من رفع رأسه قبل الامام من عند اشاره حضرت المام بخارى رفع الله المام عند المام عند المام من المام عند المام بخارى رفع الله المام المام بخارى رفع الله المام المام بخارى رفع الله المام المام بنارة المام ب فر مادیا ہو۔ حنابلہ کا ایک قول اور ظاہرید کا فیرہب یہ ہے کہ جوکوئی امام سے پہلے رکوع و تجدہ سے سراٹھائے تو اس کی نماز باطل ہے جمہور کے نزدیک ب**یعل کمروہ ہے تاہم نماز ہوجائے گی۔** 

اويجعل الله صورته صورة حمار:

یہ اوشک کے لئے ہےاوردوسری روایت سے معلوم ہوگیا کہ شک شعبہ کو ہوااور یسحول اللّٰه راسه راس حمار اور یسجعل الله صورته صورة حمار میں کوئی تعارض نہیں بلکدونوں کا مطلب ایک ہی ہاں گئے کہ جب صورت بدلے گی تو سربدل جائے گا اور جب سربدل جائے گا تو صورت بھی بدل جائے گی۔اب بیا بی حقیقت پرمحمول ہے، یا مجاز پراس میں دونوں ہی قول ہیں، جولوگ مجاز رچھول کرتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ بیر کنابیہ ہے بلادت وحمق ہے کیونکہ حمار حمق کے ساتھ مشہور ہے۔اور جوحقیقت مانتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ حقیقت کے ماننے میں کوئی استحالیٰ بیں ہے، اللہ تعالیٰ قادر ہےاب ان پراشکال ہوگا کہ اس کامطلب یہ ہوا کہ امت محمد بیعلی صاحبها الف الف تحية وسلاما ميں منے واقع ہوحالانكه احاديث سے معلوم ہوتا ہے كه امت محمد يبلي صاحبھا الصلاق والسلام منے سے محفوظ ہے اس كاجواب یہ ہے کہ جن روایات میں سنح کی نفی کی گئی ہے،اس ہے سنح عمومی مراد ہے اور عموم کی نفی سے فرو خاص کی نفی لا زم نہیں آتی۔

باب امامة العبد والمولى

مولیٰ آزاد کردہ غلام۔ چونکہ سلف میں امامت عبد کے بارے میں اختلاف رہاہے ،حضرت امام مالک ت**رح اللہ بخت**الیٰ سے بدون مجبوری کراہت منقول ہے اس لئے امام بخاری تعملانا نانے یہ باب با ندھااوروہ آثاروروایات ذکر کیس،جن سے جواز معلوم ہوتا ہے۔ مئلها مامت العبدية مقصود ہے۔

<sup>(1)</sup>باب متى يسمعد من حلف الامام : حفرت الدس كنگوى نورالله مرقده كارشاد ب كلفظ متى ساس كتابهام بيداكياب كتجده بس لوكول كاحوال مختلف ہوا کرتے ہیں،امام کے بھی احوال مختلف ہوتے ہیں اور مقتدی ہے بھی ،کبھی امام ضعیف الحرکۃ ہوتا ہے،اور کبھی سرلی الحرکت متعقدی بھی دونوں فتم کے ہوتے ہیں۔للبذا الم مربع الحركة كي تحكم كوتو ترجمة الباب مين قال انس مرفعي الأرب الخافية عن وكر فرماد بااور طبي الحركت الم مي تحكم كوحديث عن ثابت كيا ب-

اب ایک دومراسکدیمی جی میں آگیادہ یہ و کانت عائشہ و و ایش عائشہ و ایم عدد ان کو ان من المصحف اس جملہ میں میں المصحف اس جملہ میں میں المصحف کا کیا مطلب ہے؟ بعض علماء کہتے ہیں کہ اس کا مطلب ہے کہ قر آن سامنے رکھ کراوراس میں و کھے کر پڑھتے ہیں، اگر اس کا یہ مطلب ہوتو مسکدا ختلائی ہوجائے گا۔ حضرت امام صاحب و ان المنافق کے نزدیک مروہ ہے، اور ان کا دوسرا قول ہے کہ نوافل میں مخوائش ہے، اس وقت یہ اثر احناف کے ظاف اور مالکیہ کے بہاں تراوی میں مخوائش ہے، اور ان کا دوسرا قول ہے ہے کہ نوافل میں مخوائش ہے، اس وقت یہ اثر احناف کے ظاف ہوجائے گا۔ احتاف فرمات ہیں کہ من المصحف کا مطلب جوتم نے قرار دیا ہے وہ نہیں بلکداس کا مطلب ہے ہے کہ نماز دوں میں پوری سورت کا پڑھنا طوال وادساط وقصار میں کمان میں پڑھا کرتے ہے بوری سورت کا پڑھنا طوال وادساط وقصار میں کمان میں ہوجائے گا۔ انتفاظ المن کا دمان قراء کرتے ہیں کہ اس کہ میں بائداء انہاء میں سے پڑھ دیتے ہیں اور من تبدیضیہ ہے۔

العلامة الامام الہمام الہمام الہم الائمہ السزدی کی توجیہ ہے، جوہسوط میں ہے، اور یہی رائح ہے اوراگر مان لیا جائے کہ اس کامطلب یہ ہیں کہ قرآن میں دیچہ کر پڑھتے ہے جاتے کہ اس کامطلب یہ ہیں کہ قرآن میں دیچہ کر پڑھتے ہے جاتے کہ اس کامطلب یہ ہے کہ قرآن میں دیچہ کہ قرآن میں دیچہ کہ قرآن میں مضابوا ہوتا تھا اور پڑھتے ہے جاتے اور جب کہیں شبہ ہوتا تو نماز سے فارغ ہو کر قرآن میں دیچہ لیا کرتے تھے، جیسا کہ آج کل تراوح میں ہوتا ہے، کہ جب کوئی سامع نہ ہوتو دیچہ کرای طرح ساتے ہیں یعنی سامنے رکھ کراور جب کہیں ایک جاتے ہیں تو فراغت کے بعد کھول کردیچہ لیتے ہیں۔

ایک جواب یہ ہے کہ اگر چد حضرت عائشہ معظم نوائد میں ایسا کیا ہے، گر حضرت عمر رفی الله فی الی ایک وضح فر مایا ہے اور ان کی نبی احری بالقبول ہے ان کے اعلم ہونے کی وجہ سے اور قاعدہ ہے کہ اذا جاء الاحتمال بطل الاستدلال ۔ وولدا لبغی والاعو ابھی:

کیونکہ عامۃ ولد بغی اوراعرا بی میں جہل غالب ہوتا ہے اور نیز لوگ نفرت کرتے ہیں اس لئے ان کی امامت مکروہ ہے اور مالکیہ کے نز دیک مطلقا کمروہ ہے۔

والغلام الذي لم يحتلم:

حضرت امام شافعی رقع الطاع نیز ایک غیر ختلم از کے کی اقتد اء مطلقا جائز ہے اور جمہور کے نزد کیف فرائض میں تو نہیں نو افل میں تزہے۔

يومهم اقرأهم لكتاب الله:

چونکہ حضورا کرم مٹائیلے نے احق بالا مامة اقر اکوقر اردیا ہے اور مسجد میں عبداور ولد البغی اوراعرا بی سب بی آتے ہیں اس لئے بی تھم سب کی طرف متوجہ ہوگا جواقر اُ ہوگا۔وہ احق ہوگا اور اس میں کوئی قید نہیں ہے کہ عبدیا ولد الزنانہیں ہوسکتا بلکہ وہ بھی ہوسکتا ہے، تو پھر اس کوامامت کرنا بھی جائز ہوگا۔

و لايمنع العبد من الجماعة بغير علة :

ىيەدلىل كاتتمەہے۔

وان استعمل الحبشي:

اور چونکہ جوامیر ہوتا ہے وہی نماز بھی پڑھاتا ہے تو جب عبد جش امیر ہوسکتا ہے تو نماز بھی پڑھائے گالہٰذا امامۃ العبد ثابت ہوگئی۔ کان راسه زبیبة بیکنابیہ ہے بدصورتی ہے۔

باب اذالم يتم الامام واتم من خلفه

يصح عندالشافعية مطلقا بشرط عدم علم المقتدى بتقصير الأمام في الصلاة و لا يصح عندالحنفية مطلقا ويصح عندالمالكية والحنابلة فيما اذا صلى بهم ناسيا محدثا.

حنفيه كاستدلال الامام ضامن والى حديث ب ب، اورجوصت كقائل بين وه حديث باب سے ساستدلال كرتے بين، حنفي فرماتے بين كديد حديث عاقب كاعتبار سے بے چنانجيد وسرى روايت ميں ہے يميتون الصلواۃ عن اوقاتهم وسراجواب يہ ہے كہ يہ شرائط واركان رمحول بين ہے بكہ خشوع وضوع ميں تفير كرنے رمحول ہے۔ (١)

باب امامة المفتون والمبتدع

یہ باب المدة العبد میں آسکا تھا گر مالکیہ چونکہ بہت شدت کرتے ہیں جی کہ حضرت امام مالک نظاف ہفتانا ساری نمازیں اپنے گھر پڑھا کرتے سے صرف جعد کی نماز مجد میں پڑھا کرتے سے ،اور آخر میں آکروہ بھی مجد میں اداکرنا چھوڑ دی ،کس نے دریافت کیا۔
تو فر مایا کہ بعض لوگ اپناعذر بھی نہیں بتلا سکتے ،اس لئے امام بخاری تھی لائی ہفتانی نے مستقل باب باندھ دیا ،اور جمہور کی تائید فر مائی ،جمہور فر مایا کہ بعض لوگ اپناعذر بھی نہیں بتلا سکتے ،اس لئے امام بخاری تھی لائی ہفتانی نے مستقل باب باندھ دیا ،اور جمہور کی تائید فر ماتے ہیں کہ ابوداؤ دمیں صلوا حلف کل ہو و فاجر آیا ہے ، ویصلی لنا امام فتند ،بعض لوگوں نے یہ کہ دیا کہ امام فتند سے مراد کنانہ بن بھر ہے جو باغیوں کا سرغنہ تھا اس کا مجد پر تسلط تھا ، وہی نماز عضا تھا۔
میڈھا تا تھا۔

لاترى ان يصلى خلف المخنث الامن ضرورة:

مخنث دوطرح سے صبط کیا گیا ہے اسم فاعل اور اسم مفعول کے وزن پر، اسم فاعل ہونے کی صورت میں اس کا ترجمہ بیجو ہے کے ساتھ کریں گے، اور اسم مفعول کے وزن پر ہونے کی صورت میں اس کا ترجمہ لوطی ہوگا جولواطت کراتا ہو۔ تو فرماتے ہیں کہ ایسے فتیج کا م

<sup>(1)</sup> بساب اذالے پتے الامام: حننے کے زویک امام کی نماز کف اوسے مقتدی کی نماز فاسد ہوجاتی ہے، اکمہ ثلاثہ کے نزویک آگر مقتد یوں کو امام کی نماز کے فاسد ہوجائے کا علم نماز میں ہوگیا تو ان کی بھی نماز فاسد ہوجائے گی در نہیں۔ امام بخاری تو تو کلا ہونے ان کا میلان ائمہ ثلاثہ کی طرف ہے، اور استدلال حدیث الباب ہے ہے کہ آپ می ان احسطاء و افلکھ و علیہ ہم السے ۔ اس ہم معلوم ہوا کہ ان امراء کی نماز کے فساد ہے مقتد یوں پر اثر نہیں پڑتا۔ احتاف کی طرف ہے جواب یہ ہے کہ یہ حدیث میں ہو گئا ہو مقتد یوں پر اثر نہیں پڑتا۔ احتاف کی طرف ہے جواب یہ ہے کہ یہ حدیث است موجود کی گئاز خاصد ہوگئا ہے، البذا ہم کہیں گئا در مقتد یوں نے اپنے رکوع کو پورا کرلیا، تو پھر بھی کسی کے کہ یہ حدیث میں پڑھول ہے فرائنس پڑییں اور دوسرا جواب یہ ہوگا کہ وہ تا خیر ہے نماز پڑھیں گے، البذا ہم کہیں کے کہ یہ حدیث میں پڑھول ہے فرائنس پڑییں اور دوسرا جواب یہ ہے کہ یہ اوقات پر محمول ہے یعنی یہ با ہندا تم اپنی نماز خاصد ہوگئی ہے، البذا ہم کہیں کے کہ یہ حدیث من پڑھوں کے، البذا تم اپنی نماز پڑھیں گے، البذا ہم کہیں کے کہ یہ وہ تاخیر ہے نماز پڑھیں گے، البذا تم اپنی امراء کا حال یہ ہوگا کہ وہ تاخیر ہے نماز پڑھیں گے، البذا تم اپنی نماز پڑھیں گے، البذا تم اپنی کا کہ وہ تاخیر ہے نماز پڑھیں گے، البذا تم اپنی نمال کے کہ یہ البدا تم اپنی نماز کی دو تاخیر ہے نماز پڑھیں گے، البذا تم اپنی نمال کے کہ یہ دو تاخیر ہے نماز پڑھیں گے، البذا تم اپنی نمال کے کہ دو تاخیر ہے نماز پڑھیں گے، البذا تم اپنی نمال کی کو دو سے اور اس کے کہ نہذا تم اپنی نمال کی دور تاخیر ہے نماز پڑھیں گے، البدائی ہے کہ نماز کو درس )

کرانے والے کے پیھیے نماز پڑھنی بھر ورت جائز ہے اگر خنثی مشکل ہوتو اس کی امامت جائز نہیں ہے۔(١)

باب يقوم عن يمين الامام بحدائه الخ جهوركزديك الرصرف دوآ دى نماز برص والع مول تومقترى امام كردائي طرف كورا مواوراس سة كنه برع ماور امام شافعی رحمه الله بنتان کے زویک تھوڑ اسا بیچھے کھر اہو،حفرت امام بخاری رحم الله بنتان کی غرض لفظ سواء ہے شافعید پردوکرنا ہے۔ باب اذا قام الرجل عن يسار الامام فحوله الامام الى يمينه

اس كم تعلق بساب اذا قسام السرجل عن يسسار الامسام جوآن والاباب ب، اورصفي ويرب كلام كرول كار قسال عمرو توالله قرال عنه فحدثت به بكيران السدوقع والمفرماديا\_(٢)

باب آذا لم ينو الإمام إن يؤم الح

اگر کوئی مختص نماز پڑھ رہا ہے،ادراس نے امامت کی نیت نہیں کی تھی ،ادر کچھلوگ آیسے تھے جنہوں نے اس کی اقتدا کرلی تو جمہور کے نزدیک جائز ہےاور حنابلہ کے نزدیک فرائض میں سیح نہیں ہےالبتہ نوافل میں سیح ہے،اور حنفیہ کے نزدیک عورت کے لئے امامت کی نیت کرنا ضروری ہے،اگرنہیں کرے گا تو عورت کی نمازنہیں ہوگی ، یہ تین مذہب ہو گئے ،حنابلہ کہتے ہیں کہ یہ نمازنفل تھی ،جمہور کہتے ہیں کہ صلوة من حیث الصلوة میں کوئی فرق نہیں ہے،اورعورت کے لئے احناف کہتے ہیں کہ چونکہ محاذات المرءة مفسد ہے،اس لئے اس کی نیت شرط ہوگی ،امام بخاری روج الد جنت الی سے بہال کوئی شرط نہیں ہے تو گویا جمہور کی تائید فرماتے ہیں۔

باب اذااطول الامام وكان للرجل حاجة فخرج فصلى

اگر کوئی مخص امام کے پیچھے نماز پڑھ رہا ہے تو وہ اب اقتدا نہیں چھوڑ سکتا اوراگر اقتداء چھوڑ دی تو جہاں سے چھوڑی ہے وہاں سے بنا نہیں کرسکتا بلکداس کی نماز فاسد ہوگئ دوبارہ نماز پڑھے، یہ جمہور فرماتے ہیں اور حضرت امام شاقعی رحمہ الذہ نمیان کے نزد یک جہاں سے امام کی اقتداء چھوڑی ہے وہاں سے بنا کرسکتا ہے فحوج چونکہ شوافع کے نزدیک بناء بچے ہے اس لئے شراح شوافع خوج کا مطلب خوج عن الاقتداء كساته بيان كرت بي، اورشراح غيرشوانى كنزو يكسيخ نبيل باس لئے وواس كامطلب حرج عن الصلوة قراردية ہیں،اورمطلب یہ بتلاتے ہیں کہ امام نے اتناطویل کردیا کہ کوئی بے چارہ قادر ہی نہیں ہے،اوراس نے امام کی نماز چھوڑ کر پھرشروع کی، ف انصوف یہ بظاہر جمہور کی تائید ہے کہ ف حوج کے معن ف حوج عن الصلواة کے ہیں، اور حافظ ابن مجراس کی توجیفر ماتے ہیں کہ فانصرف عن الاقتداء قال عمر و وكالهُ مَا الله عنه والااحفظهما يعنى مجصد يادبيس راكدان سورتول كاكيانام لياتها-

<sup>(</sup> ١ )باب امامة المفتون والمتبدع :علاميني رهما لله بن الفرمات بيس كديها لفظ مفتون غلط ب فاتن مي بهاس ك كد مفتون كمعنى فتذيس يزابوا مفتون کے بعد میسد ع کوخاص طورے ذکرفر ایا ہے اس لئے کہ اسمیں ائمدے در میان خصوصی اختلاف ہے امام مالک تعظامی ہوتان کا غرب یہ ہے کہ قان ومبتدع کے پیچے قماز یڑھنا مکروہ تحریمی ہے۔

<sup>،</sup> قال لنامحمد بن يوسف: قاعده يه يكرجب اس طرح كالفاظ أكي توييذاكره كبلاتا ب، يعنى يحد يد الم بخارى تعديد الناف فاكروبن كرنيس لى مافظ ابن جمرکی رائے ہے کہ بیقاعدہ اکثریہ ہے ،مخنث یعنی عورتو ل جیسی ترکات کرتا ہو، بھی پی فطرۃ ہوتا ہے اس صورت میں کوئی ملامت نہیں ہے اور جو جان ہو جھ کراس طرح کرے تو قابل عذاب، كناه وطامت -- (كذا في تقرير مولوى احسان الهورى)

<sup>(</sup>٢)باب اذا قام الموجل عن يسار الامام الخاس بين وارد مواب لم تفسد صلوتهما الخاس جملد حنابلد يرردكرنام تصود بي كوتكمان كزد يكم تندى اگر بائیں جانب کھر اہوگا تو اس کی نماز نہیں ہوئی ،لبذا اس کاتحریمہ بھی فاسد ہوگیا، ۔تو اب آگرامام اس کودوسری جانب پھیردے تب بھی اس کی نماز درست نہ ہوئی جاہے ، حالانکه يهال فرمايا كيا ب كيم بوجائ كي فاسرنيس موكى \_

## باب تخفيف الامام في القيام الخ

چوں کہ روایت میں دارد ہے کہ حضورا کرم ولی آلم نماز میں تخفیف فر ماتے تھے،اس لئے امام بخاری ترقی اللائی نتالا نے ان احادیث کی شرح فرمادی کہ اس سے تخفیف فی الارکان مراد نہیں ہے، بلکہ تخفیف فی القراۃ والقیام مراد ہے اور تخفیف کا حکم قراءت میں ہے رکوع وجود میں نہیں ہے۔

لات اخو عن صلوة الغدامن رجل فلان ممايطيل بنا: يهال بعض شراح في معاذ و النهجة كانام ليا به كريفلط به المنافع كريف النهجة في النهجة في النهجة في النهجة في النهجة توعشاء كانماز برها ترجم المنافعة بالنهجة توعشاء كانماز برهات سيمنع فرمادي اور يهونيس سكنا كرحضورا كرم مل المنفقة المنافعة المنافعة بات سيمنع فرمادي اور يعرص المنافعة المنافعة النهجة المنافعة ال

لیکن اب اس پراشکال بیهوتا ہے کہ ترفدی کی بعض روایات میں ہے کہ مسمای طول بنامعاذ روز قالی بھی الی المفرب البندادونمازی تو تو تو تو من الصحابي الى مانهي عنه پایا گیا۔

اس کا جواب بیہ ہے کہ محدثان قاعدہ پر بخاری کی روایات رائے ہے، اور مغرب کی نماز کے متعلق کی کوہ ہم ہوگیا، یا بیکرہ ہال مغرب بول کرعشاء مراد کی گئی ہے، فقد یطلق علیه کما فی حدیث مسلم لا یغلبت کم الاعراب علی اسم صلو تکم المغرب یقولون العشاء الا و هی المغرب یا جواب یہ ہے کہ اولام غرب کا واقعہ پیش آیا گر چونکہ حضورا کرم مالی تقیق عشاء میں بہت تا خیر فرماتے سے اور آپ مالی ترفی الله عشاء میں بہت تا خیر فرمات سے اور آپ مالی کہ بیل پند کرتا ہوں کہ اس وقت پڑھا کروں تو حضرت معاذ تونی الله عبد نے اس سے جھ لیا کہ اطالت مقصود ہے، اس لئے اطالت فرمائی۔ والجواب الاول هو الاصح (۱)

#### باب اذا صلى لنفسه فليطول ماشاء

ماشاء کامطلب ہے بقدر ماشاء چاہے بوراوقت پڑھتار ہےاور یہی مکن ہے کہ مامفعول ہواورمطلب یہ ہوکہ نماز کے اجزاء میں سے جس کو چاہے طویل کردے اگر یہ مطلب ہوتو مسئلہ مختلف فیہ ہوجائے گا۔ آھے مستقل ایک باب میں آرہا ہے۔

#### باب من شكى امامه اذاطول

اگر کو کی شخص امام کی شکایت کردے توبیاس کی اہانت نہیں ہے،اور بیشکایت گناہ نہیں ہے، چونکدامام محترم ہوتا ہے تو وہم ہوسکتا تھا

كداس كى شكايت كرنا بداد في مواس كة امام بخارى رحمالا مفتالا في وفع ايهام فرماديا، مصايطيل بنا فلان، يهال بين السطورين فلان كاشرح مين قسطلاني سنقل كرك كهاب معاذ والخافية النافية اوابي ابن كعب مريفاط باصل يدب كه جهال اطالت صلاة كاذكر ہواورمجمل ہوتو وہاں تو دونوں كااحمال ہے،كيكن جہاں تفصيل ہوتو عشاءاوربعض روايات صحاح ميں مغرب كاذكر ہےتو حضرت معاذ مرادي اورجهال صلوة الغداة بوبال حضرت الى بن كعب والأفاق الناعة مرادي ، فشك اليه معاذر والمالة مالنعة وولك حضرت معاذ رفی الفین الفینه غایت اعتقاد و محبت مین حضورا کرم ما فیقیلم کے ساتھ نماز پڑھنا جا ہے تھے،اور پڑھا بھی کرتے تھے،اور نبی کرتے تھے،اورای کے ساتھ ساتھ یہ کہ سورہ بقرہ پڑھا کرتے تھے،تواس رجل ہے ندر ہا گیا ،اوراس نے نماز تو ڑکراپی نمازالگ پڑھی اور پرنی اکرم مالی اس کی شکایت بھی کردی۔ فلولا صلیت بسبح اسم ربک الاعلی ۔امام شعبہ کامقولہ ہوہ فرماتے ہیں کہ میرا گمان ہے کہ یفصیل سورحدیث مرفوع میں ہے،اوربعض کی رائے ہے کہ بیموتوف ہے، کیونکہ نبی اکرم مالی ایم سے سورة کلا وسورة كذا ثابت ہے۔(١)

#### باب الايجاز في الصلواة واكمالها

امام بخاری رود الفائن فرماتے ہیں کدا یجاز اکمال کے خلاف نہیں ہے، کونکہ حضور اقدس ملط اللہ کی نماز کے بارے میں منقول ے يو جز الصلوة و يكملها. (Y)

#### باب من اخف الصلواة عند بكاء الصبي

شراح بخاری فرماتے ہیں کہاب تک حضرت امام بخاری ز**ع جائیا ہم**نانی نے تخفیف صلوٰ قا کونقل فرمایا ہے وہ رعاییة للمقتدین تھا، اب یہ باب منعقد فرما کر تنبیہ فرماتے ہیں کہ اگر غیر مقتدین کی رعایت سے نماز کو مختصر کردی تو یہ بھی جائز ہے، کیونکہ نبی اکرم ملطقاتیم بچوں کی رعایت فرما کرنماز کوخفر کرتے تھے، مگر میرے نزدیک اس باب کی غرض پنہیں جوشراح فرماتے ہیں، کیونکہ حضور اقدس مطاقاتا ان بچوں کی ماؤں کی رعایت سے اخصاً و کر مایا کرتے تھے، جیسا کہ روایات میں ہے، مخافة ان تفتین امد لہذا یہ تقتری کی رعایت ہوئی نہ

<sup>( 1 )</sup> بهاب من شكى امامه اذا طول حدثنا آدم بن ابي اياس:اسروايت مس افير مس واقع بوابك، احسب هذا في الحديث الخياس كمتعلق شراح نے فرمایا ہے کاس سے مرادآ خرکا جملہ ہے بعن فداندہ مصلی وراء ک الکبیر الن اس مے متعلق راوی کہتے ہیں کہ میں گمان کرتا ہوں کہ بیصدیث کے اندر ہے۔ میری رائے یہ ہے کداس جملہ کو بیان کرنامقعمونیں بلکداس جملہ ہے تل جومورتوں کی تیمین آئی ہے کہ فدلولا صلیت بسبح اسم دیک الاعلی النج اس کی طرف اشارہ ب چونکدروایات کے اندراختان ف بے بعض میں سورت کی تعیین ب، اور بعض میں ابہام باور سورة کلدا و کلداواقع ب، تواس لئے راوی نے تعبیر کردی کدمیرا گمان یہ ہے کہ پیلین حدیث ہی میں ہے۔

<sup>(</sup>٢)باب الايجاز في المصلوة واكمالها: ال ع مقصوديب كفرازك اندرا يجاز اوراكمال دونول كاليدم مونامناني نيس بكدا يجاز باعتبار قرأت كاوراكمال باعتماراركان كے موتاب۔

کہ غیر مقتدی کی تاہم اس سے علاہ نے یہ مسلم ستبط کیا ہے کہ غیر مقتدی کی رعایت سے نماز کو مختر کیا جا سکتا ہے، اب جب غیر مقتدی لئے نماز کو مختر کیا جا سکتا ہے، تو اگر کو کی نماز میں شریک ہونا چا ہے اور امام کو معلوم ہوجائے تو اطالت بھی جائز ہوگی۔ کیونکہ اس میں مقتدی کی رعایت ہوئی ، اور میری رائے ہے ہے کہ امام بخاری تو میں انطوبی نے اس کی طرف اشارہ فر مایا ہے اور بدان کی شان سے موافق ہے تو یہ ترجمہ کی دوسری غرض ہوئی ، یعنی آنے والے کے لئے نماز میں تطویل کی جائتی ہے لیکن بیر مسئلہ مختلف فیہا ہے، بعض جواز کے قائل ہیں، اور بحناف افکار کرتے ہیں حتی کہ بعض علاء شرک کا خوف بتلاتے ہیں۔ خودا حناف کے یہاں جواز وعدم جواز میں دونوں قول ہیں اور دیافت کہ کہ کی منافل کی معامت کرتے ہوئے نماز طویل کے کردی تو بیتا جائز ہے اور اس ہوئی کہ دلال آرہا ہے اور اس نے اس کی رعایت کرتے ہوئے نماز طویل کی رہائے اور اس ہوئی رعایت کی جائے اور ہے جائز ہے ، کیونکہ بیا عانت علی ادر اک الصلوق ہے۔ جولوگ عدم جواز کے قائل ہیں دو کہتے ہیں کہ اس آنے والے کی رعایت کی جائے اور ہے جارے جوابتدا سے موجود ہیں ان کی رعایت نہ کی جائے ، بلکہ ان کی جائے کہ جائے کی جائے۔ بلکہ ان کی جائے۔ بلکہ ان کی جائے۔ بلکہ ان کی جائے۔ کہ جائے کی جائے۔ کی جائے اور ہے جائے اور ہے جوابتدا سے موجود ہیں ان کی رعایت نہ کی جائے ، بلکہ ان کی حائے ہو کے گ

اورتیسرااحمال یہ ہے کہ چونکہ احادیث میں حضوراقدس ملطقائم کی نماز کے متعلق قسریبا من السواء واردہواہے، تواس کا تقاضایہ ہے کہ نماز میں اعتدال ہواول اور آخر مساوی ہوں تو امام بخاری ترقع کلی ہمتان فرماتے ہیں کہ اعتدال تواصل ہے کیکن اگر نماز شروع ہونے کے بعد کوئی عارض پیش آ جائے ہمثلابارش ہونے لگے، تو تخفیف کردے، یا بچہ کے دونے کی آواز آ جائے تو تخفیف کردے۔ (۱)

باب اذا صلى ثم ام قوما

یہ مسئلہ اقتد ا مفترض خلف المعنفل کا آگیا حضرت امام شافعی کے زویک اقتد اء المفترض خلف المتنفل جائز ہے، اور حنفیہ کے بزویک نا جائز ہے اور جن اس کا حدیث الامسام صامن ہے، اور قاعدہ ہے کہ ضعیف قوی کا ضامی نہیں ہوسکتا، البذا مفترض تو مشغل کے لئے ضامی ہوسکتا ہے لیکن متنفل مفترض کا ضامی نہیں بن سکتا۔ مالکیہ اور حنابلہ کے یہاں دونوں قول ہیں۔ بخاری شریف کی روایت سے قو بچھٹا بت نہیں ہوتا۔ اس لئے کہ اس کے اندر تو صرف اتنا ہے کہ حضرت معاذ تو پھٹا کا بغیثہ حضورا قدس مل المقابلہ کے ساتھ پڑھتے اور پھرا بنی قوم کو پڑھاتے تھے، اب یہ بھی احمال ہے کہ حضور مل بھٹا کے پیچے فرض پڑھتے رہے ہوں اور یہ بھی احمال ہے کہ بہ نیت نفل پڑھتے رہے ہوں گروہ بھی احمال ہوگیا تو اس قصہ سے استدلال نہیں کیا جاسکتا، اور ظاہریہ ہے کہ بہ نیت نفل پڑھتے رہے ہوں گروہ بھی احمال ہوگیا تو اس قصہ سے استدلال نہیں کیا جاسکتا، اور ظاہریہ ہے کہ بہ نیت نفل پڑھتے رہے ہوں گروہ بھی احمال ہوگیا تو اس جہاں یہ ہے کہ ھذہ فریہ صند و تلک نافلہ مگروہ بھی احناف کے موافق ہے، اس لئے کہ ھذہ کا اشارہ قریب کے لئے ہوتا ہے، اور تلک بعید کے لئے مستعمل ہے۔

<sup>(</sup>۱) باب من احف المصلوه عند بنکاء الصبی: اس ترجمۃ الباب ک دوفرضیں ہیں ،ادل ید گذشہ دوایات ہیں تخفیف صلوۃ کا تھم ہادران کے الفاظ کا تقاضایہ ہے کہ مشتدیوں کے احوال کا کھاظ مواری ہے کہ مشتدیوں کے اوران کے الفاظ کا تقاضایہ ہے کہ مشتدیوں کے اوراک کا کھاظ موال ہوگا۔ جیسے کہ یہاں بچہ کی وجہ سے تخفیف کی گئے۔ ای طرح آج کل اگرامیوں پر نماز ہوتی ہوادر میٹن نج جادے تو تخفیف کی جائے گی۔ دوسری غرض یہ ہدکر ترضی موارک معمول یہ تقائی ہوئی ہوئی جائے۔ اوراگر مطولا ابتداء ارکان برابرہوتے تھے اوراس معمول کا نقاضایہ ہے کہ نماز جس نوع سے شروع کی ہے اور گرمطولا ابتداء کی ہے تو بھر مطولا بی اس کا اختیام بھی ہو۔ لیکن یہاں ہے تنہیکر ہے ہیں کہ اگر مطولا شروع کی ہے اور پھر درمیان میں کوئی عارض چیش آجائے تو تخفیف کر سکتا ہے۔ (ن)

اورامام طحاوی کی رائے میہ ہے کہ میدواقعہ اس زیانے کا ہے جبکہ ایک فرض نماز دومر تبہ پڑھی جاسکتی تھی۔

## باب من اسمع الناس تكبير الامام

باب الرجل ياتم بالامام وياتم الناس بالماموم

اما شعمی نے حدیث باب سے ایک مسئلم ستبط کیا ہے وہ یہ کہ صف اول مقتری ہوتی ہے، امام کی اور امام ہوتی ہے، صف ٹانی کی ،
ای طرح صف ٹانی امام ہوتی ہے صف ٹالٹ کی و ھلم جو ا اور ان کا استدلال انت موا ہی ولیات م بھم من بعد کم سے ہے ،
حضرت امام بخاری رہی لائی ہندانی بھی اس مسئلہ میں امام ضعی کے ساتھ ہیں، مگر جمہور کے نزدیک امام ہی سب کا امام ہوتا ہے، اب شمرہ
اختلاف اس صورت میں نکے گا کہ ایک آ دی نماز میں رکوع کے اندر آ کرشریک ہوا امام نے تو سرا شالیا مگر مقتدیوں نے ابھی سرنہیں اشایا اور یہ آنے والا ان کے بیچھے کھڑ اہوا تو ان حضرات کے نزدیک اس آ نے والے کورکوع مل گیا ، کیوں کہ وہ صف اول کا مقتدی ہے اور ابھی

<sup>(</sup>۱) باب من اسمع الناس تحبیرالامام ،اس اگل باب باب الرجل باتم بالامام و یاتم الناس الخاکی تی ضمون سے محلق بی اوردؤوں می دخرت الوکر و فی المت فرائی اور تی اکرم بالی المت فرائی اور تی کر بی المت فرائی المت فرائی اور تی اگر بی بالی المت فرائی اور تی المر بالم المت فرائی المت فرائی المت فرائی می در بالم می در بال المت فرائی در بال می در بال المت فرائی در بال صفح در بی کرد می در بال المت می در بال المت می در بال المت می در بال المت می در بالا می در بالم می در بالم می در بالم می در بال می در بالم می در بالامام المی در بالامام المی در بالامام المی در بالامام المی در بالم می در بالم می در بالامام المی در بالامام الم

تک وہ رکوع ہی میں ہے، لہذا اس نے اپنے امام کو رکوع میں پالیا اور جمہور کے نز دیک اس کورکوع نہیں ملا، کیونکہ وہ امام کی اقتداء کرر ہاہے، نا کہان مقتدیوں کی اور انت میو اببی و لیاتیم بھم من بعد کیم کا بیمطلب نہیں ہے کہتم میری اقتداء کرواور تبہارے پیچے جو مقتدی جیں وہ تبہاری اقتدا کریں گے، بلکہ مطلب یہ ہے کہ خوب غور سے میرے افعال کودیکھواور ان کا اتباع کرو کیونکہ میرے بعداور امتی تبہاری اقتداء کریں گے،اور جیساتم کروگے، ویساہی وہ کریں گے، میں تو رہوں گانہیں کہ جھے سے پوچھیں یا جھےکودیکھیں۔

#### باب هل ياخذ الامام اذاشك بقول الناس

اگراهام کوشک ہوگیا،اور پیچے ہے مقتدیوں نے لقمہ دیا،تو حضرت اہام شافعی فرماتے ہیں کہ وہ ان کے قول پڑمل نہ کرے جب

تک کہ اس کوخو دیقین نہ ہوجائے اور ابوداؤد کی روایت ہے استدلال کرتے ہیں۔اس کے اندر ہے، لمم یسجد حتی یہ قنہ الملہ
احناف کے نزدیک اگراهام کو یقین ہو پورے ہوجانے کا تو لقمہ لینا جائز نہیں اور مقتدیوں میں ہے جن کو یقین ہو کہ امام کوشک ہواوہ پھر
سے پڑھیں اور جن کوشک نہیں ہواان پراعادہ نہیں، حنابلہ کا نہ ہب یہ ہے کہ یا حد ذب قول عدلیں اور مالکیہ کے نزدیک اگراهام کوشک
ہوتو عدلین کا قول لے گا اور اگرشک نہ ہوتو نہ لے،امام بخاری تو جی لائی نہ آن نے باب کے اندر ھل بڑھاکرا ختلاف ائم کی طرف اشارہ
فرمایا ہے۔

## باب اذابكي الامام في الصلواة

اگرنماز میں صوت کے ساتھ روپڑے تو عندالشافعیہ نماز فاسد ہوگئ ،اورائمہ ثلاثہ کے نز دیک آگر دنیا کے لئے صوت کے ساتھ رویا ہوتو فاسد ہے ور نہیں۔ (۱)

# باب تسوية الصفوف عندالاقامة وبعدها

تسویة صفوف مامور به به به به بیر کے درمیان میں اور تکبیر کے بعد بھی کرنا چاہے ،حضرت امام بخاری ترق الله به تالا نے اس پر تنبیہ اس کے فرمادی کہ امجی ایک باب گررا، متی یقوم الناس اذار اؤا الامام عندالاقامة وہاں میں ائر کے اختلافات بیان کر چکا ہوں کہ کس کے فرمادی کہ ام کے اس کا تقاضا یہ ہے کہ تکبیر کے فورابعد نماز کھڑی ہوجانی چاہئے ،حضرت امام بخاری ترق الله به نان کے تعمیل کہ کس کے فرمادی کہ اولیت الله بین وجو هکم ، اماهذا نے تنبی فرمادی کہ اگر صفوف میں کچھ کی روگئ ہوتو اس کو تکبیر کے بعد بھی درست کر لے۔ اولیت الله بین وجو هکم ، اماهذا کے تنبی فرمادی کہ الله میں الله صور ته کہ مان یہ بین اولی بمعنی اولی جعل الله صور ته کہ اللہ میں اللہ بین وجو ہو الانسانیة الی غیر ها من الحیو انات فیکون بمعنی اولی جعل الله صور ته

<sup>(1)</sup>باب اذا بکی الامام الن اگر بلاآ واز کروتا ہے قبالا تفاق نماز سے کوئی نساولان منیس آئے گا اور اگر آ واز کے ساتھ روتا ہے قو گردو صال سے خالی نیادی وجسمانی مصائب کی وجہ سے روتا ہے تو بالا تفاق نماز فاسد ہوجائے گی، اور اگر اللہ کی یادیس جنت یا جہنم کے ذکر سے روتا ہے تو اس وجسمانی مصائب کی وجہ سے روتا ہے تو اس میں اختلاف ہے، امام شافعی کے زدیک مضد صلوٰ ق ہے اور ائمہ مملا شرکے زدیک جائز ہے، امام بخاری روت کا طاق نام شافعی کے زدیک مضد صلوٰ ق ہے اور ائمہ مملا شرکے زدیک جائز ہے، امام بخاری روت کا اللہ بنائی کے زدیک مضد صلوٰ ق ہے اور ائمہ مملا شرکے زدیک جائز ہے، امام بخاری روت کا اور ائمہ مملوٰ ق میں اختلاف ہے۔ اس ا

صورة حساركما مر او عن ايقاع المحالفة بينهم بان يخالف كل احد غيره ولا يوافقه وهوالاوجه لما ورد في بعيض الروايات او ليخالفن الله بين قلوبكم فمخالفة الوجوه هو صرف وجه كل واحد عن غيره بسبب البغض فيما بينهم وعدم الموافقة بين قلوبهم. فاني اراكم خلف ظهري قدسيق الكلام على هذا المقام. (1)

## باب اقبال الامام على الناس عندتسوية الصفوف

یہ بابسابق کا تکملہ ہے کہ تسویۂ صفوف اقامت تکبیر کے بعد ہوتو امام کومناسب ہے کہ مند پھیر کرد کھے لے کہ فیس درست ہوئیں یانہیں تو یہ امام کا ادب ہوااور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ غرض بیان جواز ہے۔

#### باب الصف الاول

شراح فرماتے ہیں کہ حضرت امام بخاری تھے اللہ اور اصحاب کتب صف اول کی نصیلت بیان کرنی ہے، اگر ایسا ہوتو ہجھ بعیر نہیں گر اس صورت میں بخاری کا ترجمہ نہیں رہے گا۔ بلکہ اور اصحاب کتب صدیث کا ترجمہ ہوجائے گا۔ حافظ ابن ججرنے ایک دوسری جگہ تو جیہ فرمائی ہے جو یہاں چل کتی ہے کہ آخر صدیث کی کتاب ہے اس لئے بعض ابواب ایسے ہی سید ھے سادے آگئے ، مگر میرے نزدیک جب امام بخاری تھے لا فائن نے متال کا ترجمہ تھر اتو پھر اس میں کوئی بار کی ہونی چاہئے بہت سے ایسے مقامات ہیں کہ شراح نے وہاں ہتھیار ڈال دسیے کہ یہاں ترجمہ سیدھ اسادہ ہے مگر ایک چی کا یاٹ ہے جو چل رہا ہے۔

یہاں میرے نزدیک امام بخاری تھے الفہ فہتانی کی غرض یہ ہے کہ صف اول کے مصد اق میں اختلاف ہورہا ہے کہ کیا ہے؟ جمہور فرماتے ہیں کہ صف اول وہ ہے جوامام کے مصل ہوتی ہے، اورا یک جماعت کی رائے ہے کہ صف اول کا مصد اق وہ اوگ ہیں جو مسجد کے اندر پہلے آجائیں ان ہی میں حافظ ابن عبد البر بھی ہیں تو حضرت امام بخاری تھے اللہ بھی ہیں تا مصد اق متعین فرمارہ ہیں، اور جمہور کی تا مید کرتے ہوئے ابن عبد البر پر دوکررہے ہیں۔ ابن عبد البر پر دوفر مانے کا مید مطلب نہیں کہ ان پر خصوصیت کے ساتھ ردے، کیونکہ وہ تو امام بخاری تھے الاغ فیت الی سے متاخر ہیں بلکہ یہ قول انہی سے ظاہر ہوااس لئے اس کی طرف نسبت فرمادی اور

<sup>(</sup>۱) باب تسویة الصفوف امام کو ہروت اقامت بہلے اور اقامت کے بعداوراس کے دوران ہی تبویۃ صفوف کا اہتمام کرنا چاہئے ،اس ترجمہ کی اقرب غرض بید کے تبویۃ صفوف مقتد یوں کا تو فریضہ ہے ہی کہ حسابہ طلعسر میں المحدیث ای طرح امام کا بھی ادب بیہ ہے کہ وہ تبویۃ صفوف کا اہتمام کرے ،اورشراح کے فزدیک عندالا فاصة و بعدها سے تعیم مقصود ہے ، کین صدیث بعدها تا بین ہوتا۔ حفزت گنگوی اس کے جواب بیں ارشاد فرماتے ہیں کہ بہال عموم صدیث سے استدلال کیا گیا ہے اور میرے فزدیک بعد است مقصود یہ کہ جیسا کہ میں پہلے بتانا چکا ہوں کہ یسمئل مختلف نید ہے کہ امام مجبر کہا ہے اور میر کنزدیک جب مقدامت المصلوات کہا جا کے اور بعض علاے کنزدیک جب مقدامت المصلوات کہا جا کے اور بعض علاء کنزدیک جب مقیم اقامت سے فارغ ہوتو فورا تجبیر کہددے ،ان دونوں آولوں کا تقاضا بیے کہ امام تجبیر میں تاخیر نہ کرنی کی چز سویۃ صفوف ہے ۔ (ف)

استدلال یوں ہے کہ فرماتے ہیں،ولو یعلمون مافی الصف المقدم لاستھموا تواگر صف اول کامصداق وہ لوگ ہوتے جو مجد میں پہلے آویں تواس میں قرعه اندازی کے کیامعنی جو چاہتا اپنے گھرہے مجد میں سویرے آجا تا۔ (۱)

#### باب اقامة الصف من تمام الصلواة

حضرت امام بخاری ترق الفائه نمان نے براا چھا ترجہ با ندھا چونکہ روایات دوطرح کی ہیں ایک روایت میں ہے،اق الصف من حسن المصلواۃ جس سے بظاہر معلوم ہوتا ہے کہ آقامت القف کفس صلوٰۃ میں کوئی وظن ہیں صرف اس کے ذریعہ سے حسن پیدا ہوجاتا ہے اور دوسری روایت میں ہوفان تسویۃ المصفوف من اقامۃ الصلوٰۃ اس سے بظاہر معلوم ہوتا ہے کہ اگرا قامۃ الصفوف منتمی ہوجائے گی ہو حضرت امام بخاری ترق الفائه نمان نے اقامۃ الصف من تمام المصلوٰۃ کا باب باندھ کر سندے مادی کہ دوتو یہ بالکل ماہیت الصلوٰۃ میں داخل ہے کہ اس کے اتفاء سے انتفاء سے انتفاء صلوٰۃ ہوجائے اور نہ ہی اس کونماز سے بالکلیہ الگ رکھا جائے بلکہ یہ تممات صلوٰۃ اور اس کے مکملات میں سے ہے اور روایت میں من تمام المصلوۃ نہیں ہے۔

## باب اثم من لم يتم الصفوف

اس باب میں امام بخاری روح الافرہ نمان نے حضرت انس روخ الافرن کی روایت ذکر فرمائی ہے، اس میں بیہ کہ جب وہ مدینہ منورہ تشریف لائے تو لوگوں نے پوچھا کہ ہم میں کوئی منکر چیز آپ نے دیکھی ، توانہوں نے فر مایا مسانسکسرت شیب الاانسکسم مدینہ منورہ تشریف لائے تو لوگوں نے پوچھا کہ ہم میں کوئی منکر چیز آپ نے دیکھی ، توانہوں نے فر مایا مسانسکسے الاانسکسم لا تسقیمون الصفوف ، اور چونکہ منکرات کے بہت سے مراتب ہیں ، اسلے امام بخاری روح الا بھی خاری کر میا ہوا تھا ، اور روایت سے تھا اور اس روایت کے متعلق ما مبتل میں کلام کر چکا ہوں کہ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ صرف صفوف کے اندر تغیر پیدا ہوا تھا ، اور روایت متعدمہ سے معلوم ہوتا ہے کہ مرادی چیز ہی بدل گئی تھیں ۔ میں اس تعارض کا جواب پہلے بھی دے چکا ہوں کہ بید یہ یہ کا واقعہ ہے ، جب وہ شام سے تشریف لائے اور دہ شام کا واقعہ ہے ۔

<sup>(</sup>۱) ہاب الصف الاول: این عبدالرنے ایک تو انقل کیا ہے کہ صف اول کا مصداق وہ تھی ہو ہو ہیں سویرے آوے ، خواہ اس کوصف اول ہیں جگہ سلے یا نہ ہے۔

کونکہ بعض مرتبہ ایا ہوتا ہے کہ بعض لوگ سویرے آکر آھے بیٹے ہیں گرکی بڑے کے لحاظ طاحظہ میں وہ پیچے ہو کر دوسرے وآگے جگہ دیدیے ہیں تو اس محمل کو جو پیچے ہیں مصنو اول کا اور اب ملے گا گر جمہور کی تا بید فر بائی ہے اور دوسرے قول کو رفر بایا ہے ، اور اس فحض کے متعلق جمہور کہتے ہیں کہ اس کو صویرے آنے کا اثواب ملے گا صف اول کا اور ابین ملے گا ، اور جمہور کی دیشر میں کہ اس کو صویرے آنے کا اثواب مصنو اول کا مصداق کا مصدور اکرم علی ہو ہو ہو تھے والی صف نہ ہو بلکہ طلق سویرے آنے والا خواہ وہ کی صف میں ہو مراد ہوتو پھر قریما نمازی اور استھام کی کیا ضرورت؟ اب اس سئلہ میں اختلاف ہے کہ ایشار بالقو ب جائز ہے یا نہیں؟ لینی اپنی کی کا م کو دوسروں پرایا کر کر دینا جائز ہے یا نہیں؟ مشل کی کے صف اول کی استاذیا برا آدی آ جائے ہو خود پیچے ہیں جائز ہے یا نہیں؟ لینی کے کا م کو دوسروں پرایا کر کر دینا جائز ہے یا نہیں؟ مشل علی فر باتے ہیں کہ میں جی اور اس کی جو بی دوبر ہو کے دوبر کی تا ہے کہ وہ دینا وار ہو ہو کی صف میں ہور کردینا ہوئر کی کہ مورے ہو ہو ہو کہ میں علی اور باتے ہیں کہ میں ہورک آگے جگداس وجہ ہے دو دیا دار ہے رکمی ہو اور کی مورے میں جینے والا ہو تو جائز نہیں ہو اور اگر دیندار ہونے کی وجہ سے دیتا ہے کہ ہمیشہ پابندی سے نمور اورک کا اہتمام کرتا ہے ایک اس ایک رکمی تو اس میں میں اول میں جگد دین چاہے ، اور کیا ایس کے کہ اس ایک رکا تو اب مف اول میں جگد دین چاہے ، اور کیا ایس ہو ہو جائے۔

کرات اس کو تاری دین ہو جائے۔

اب ترجمہ کی غرض کیاہے؟ علامہ سند می فرماتے ہیں کہ ترجمہ شارحہ ہوام بخار**ی نور الطاع بنتانا نے بتادیا، کہ حضرت** انس نوخی اللیف النافیثر کا نکارترک واجب پرتھا، اور بیاس لئے بتادیا کہا نکار بھی ترک السنة پربھی ہوتا ہے، اورا کثر شراح فرماتے ہیں کہ اس میں اختلاف ہے کہاتمام صفوف سنت ہے یا واجب؟ تو امام بخاری **رحم نمالانان نے ب**اب منعقد فرما کروجوب کو ثابت فرمادیا۔

باب الزاق المنكب بالمنكب والقدم بالقدم في الصف

چونکہ تسویہ صفوف کا ذکر فرمار ہے تھے اس لئے بطور تکملہ کے یہ بیان فرمادیا کہ تسویہ اس طرح ہوگا۔ ہمارے زمانے کے اہل صدیث نخوں سے شخخ ملانے پر بہت زور دیتے ہیں۔ حالانکہ یہ مراز نہیں بلکہ مراد محافرات ہے، اور میری رائے یہ ہے کہ حضرت امام بخاری رحمالا نائے نہاں سے کہ حضرت امام بخاری رحمالا نہ نہاں سے کہ منکب اور قدم دونوں کے الزاق کو ذکر فرما کراس طرف اشارہ فرما دیا، اس لئے کہ قدم کے ساتھ قدم کا الزاق حقیق نہیں ہوسکتا، اور اگر ہو بھی جائے تو الزاق المنا کر نہیں ہوسکتا، اس لئے کہ سارے لوگ ایک ہی قد نے نہیں ہوتے ، کسی کا قد ہوا ہوتا ہے اور کسی کا چھوٹا، اور اگر ہو گھوٹا، اور پھر الزاق منکب ذکر فرمایا، اس سے پتہ چلا کہ حقیق مراز نہیں، اور جب حقیق مراز نہیں تو مجازی مراد ہوگا، اور الزاق مجازی مراد ہوگا، اور الزاق مجازی مراد ہوگا، اور الزاق مجازی مراد ہوگا، اور اللہ اعلم (۱۱)

باب اذا قام الرجل عن يسار الامام الخ

<sup>(1)</sup> باب الزاق المنكب بالمنكب النع يهال پرالزاق سے غاية محاذات مراد فيني اور دليل اس پريه ب كدا يك روايت ميں آ داب ميں سے يہ نايا گيا ہے كہ مصلى اپنى دائيں جانب جوتے ندر كھے كيونكداسطرف ملك يمين ہے ،اور بائيں جانب بھی ندر كھے ، كيونكداس كے پاس جود ور افخض جماعت ميں كھڑا ہے اس كاوہ يمين ہے ،انبذااس كو چاہئے كمائے قد مين كے درميان جوتوں كور كھ لے ، تو اس سے معلوم ہواكداس كے دائيں اور بائيں جانب پھھند پھے جگہ ضرور ہے ، جس كے اندر جوتار كھ سكے در نہ حضورا كرم خلياتهم كيون منع فرماتے ؟ (س)

فاسد ہوجائے گی ،اور باب سابق سے امام بخاری رحم الذہ نت اللہ نے جمہور کی تائید فر مادی اور حنابلہ پر روفر مادیاس طرح کہ و واپنے غیر موقف میں کھڑا ہوا پھر بھی اس کی نماز فاسد نہ ہوئی۔

## باب المرأة وحدها تكون صفا

بعض *سلف کی رائے ہے کہ جب کو ئی لڑ کا یا مر*دا گرا کیلا ہواور دوسراا مام ہو ، و ہامام کے دائیں طرف کھڑ اہوگا ،اس طرح اگرصرف ا کیے عورت ہوتو وہ بھی دائیں طرف کھڑی ہوگی ، حضرت اہام بخاری رقع اللہ ہنتانا اس پر ردفر مار ہے ہیں کہ وہ الگ کھڑی ہوگی ، کیونکہ وہ خودستقل ایک صف ہے چنانچہ امسلیم مصرت انس رہی لائے تھا الانجنز کے ساتھ کھڑی نہیں ہوئیں بلکہ پیچھے الگ کھڑی ہوئیں۔

#### بآب ميمنة المسجد والامام

امام بخارى تعده لله منتانى كے سارے بى ابواب فيز سے ہيں جن ميں سے پچھ كر رہمى سے، شلاب الحد الب والطيب -بساب قبسلة اهل السمنسوق والشسام ،اس كےعلاوه اوربھی ابواب ای نوع کے آگے آویں گے ،جن میں شراح کے اقوال نقل کرتا ر ہوں گا۔اورا بی رائے بھی بیان کرتار ہوں گا۔اس باب کے متعلق شراح فرماتے ہیں کدامام بخاری رحمة الا مفخف میں الامام وميرة المسجد كي فضيلت بيان كرنا ب، يهم ن مان ليا محر بهرميمة الامام اورميمة المسجد دوكون ذكرفر ماع؟ جب كميمة الامام بى ميمة المسجد ہوتا ہےاوراس کا برعکس صرف ایک کوذ کر فرماتے ، بعض شراح مثلا حافظ ابن حجرنے اس سے بڑھ کرایک اور بات فرمائی ، وہ بیا کہ حفرت امام بخاری رون الفائة منال کے اصولوں میں سے ہے کہ ترجمہ میں بسا اوقات ان روایات کی طرف اشارہ فرماتے ہیں جوامام بخاری تعداد ان کوشرط کے موافق نہ ہوں ، اور چونکہ حضرت براء کی روایت ہے کہ ہم دا ہی طرف بیٹھتے تھے تا کہ نبی اکرم مٹافیکم ہماری طرف متوجہ موں اس کئے کہ نبی اکرم مطابقاتم والن طرف متوجہ مواکرتے تھے ،اس جواب کہ بھی ہم مان لیتے ہیں مگرسوال یہ ہے کہ مید تومیمیة الامام ہوگیا پھرسمنة المسجد کیول ذکر فرمادیا؟ اوربعض علماء فرماتے ہیں کدائن ماجیشریف کی روایت پر روفر ماتے ہیں ،اس لئے کہ اس میں ہے۔ من عسم میسوة المسجد فله كفلان من الاجو، يتوجيه ميرے زوكيكيلى دونوں توجيهوں سے بهتر ہے، امام بخار**ی رمیمالانی ن**متالا نے میمنة الا مام تو ذکر فر مادیا کیوں کہ روایت میں تھا مگر روایت میں چونکہ مسجد کا ذکر نہیں تھا اس لئے مسجد کا لفظ ذکر فر ما كراس روايت برردفر ماديا ميرى رائع بيه به كه چونكه بظاهرميمنة الامام اورميمنة المسجد مين تخالف معلوم بوتاب، كيونكه ميمنة الامام تو ظاہر ہے کہاس کے دا جی طرف ہوگا، اور مجد کا چہرہ چونکہ امام کے چہرہ کی طرف ہوتا ہے، البذااس کامیمنة امام کامیسرہ ہوگا، کیونکہ ہمیشہ مواجهہ کامیمنه دوسرے کامیسرہ ہوتا ہے، اس لئے حضرت امام بخاری رفت الله نونسان نے اس وہم کو دفع فرمادیا کہ جوامام کامیمنہ ہے، وہی معجد کامینہ ہے، دونوں ایک ہی ہیں کوئی فرق نہیں ہے۔

## باب اذاكان بين الامام وبين القوم حائط وسترة

یہاں امام بخاری روج الا جنال نے مخلف چیزوں کوذکر فرمایا ہے، اس لئے کہ حضرت امام بخاری رحم الاج منال کے نزدیک ان امور میں کوئی فرق نہیں ہے، حائل ہویااختلاف مکان ہو، کوئی ثی مانع اقتدا نہیں اورائمہ اربعہ میں باہم اختلاف ہے،حضرت امام اعظم

کے نز دیک اگرامام کا حال معلوم ہوتا ہے تو حاکل مانع نہیں ہے ،اورا ختلا ف مکان مانع ہے ،اورائمہ ثلاثہ کے نز دیک اختلاف مکان مانع نہیں ہے،اور حائل مانع ہے،حضرت امام بخاری ر**حمۃ لاؤہ نہ**یانی کے نز دیک چونکہ ان اشیاء میں سے کوئی چیز مانع عن الاقتداء نہیں ہے،اس ہیں کہ حجرہ سے مراد بور بیر کا حجرہ ہے، جس کوحضور اقدس مطابقہ نے اعتکاف کے لئے بنالیاتھا، اور اس سے انقالات امام معلوم ہو تے رہتے ہیں۔ ان حسیت ان تکتب علیکم صلوة اللیل ،جیسے نصاری نے رہانیت اختیار کرلی اور پھروہ اللہ نے ان پرفرض کردی ای طرح بیهان ڈرہوا کداللہ تعالی رغبت دیکھ کرفرض نہ فرمادیں پھرمشقت میں پڑجائیں اور نباہ نہ ہوسکے،تو موردعمّاب الٰہی ہوں، یہ حضوراكرم طلقيم كاغايت شفقت يك حشية افتراض على الامامة كى بناء يرنى اكرم مل ملق نبيس فك\_(١)

#### باب صلو قالليل

کوئی جوڑاس باب کا یہال نہیں ہے، حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ بعض نسخوں میں یہاں پر یہ باب نہیں ہے،اوراس کا حذف ہی بہتر ہے کیوں کہاس کا کوئی موقع نبیں اور فرماتے ہیں کہ روایت میں جوصلو ۃ اللیل آیا ہے، وہ کسی کا تب ہے مکرر ہوگیا کسی نے سیجھ کر کہ باب كالفظ ساقط موكميا يهان پرباب بزهاديا اورواقع مواقعاسطركي ابتداء مين ،اورحضرت شاه ولي الله صاحب فرماتے ہيں كەصلو ة تهجد في الجماعة کو بیان کرنا ہے بیتو جیہ پہلی دونوں تو جیہوں ہے بہتر ہے، تمراشکال یہ ہے کے صلوٰ ۃ تنجد کے ابواب تومستقل آرہے ہیں، یہاں اس کا

یہاں ایک توجیہ جس کوحافظ ابن حجر نے ردکردیا، لیکن میرے نزدیک یہاں وہی توجیہ بہتر ہے یہ کہ حضرت امام بخاری تر میں اللہ ہنانی جب کسی میں کے اثبات پرآتے ہیں تو اس کو مختلف طور سے ثابت فرماتے ہیں ، تو حضرت امام بخاری ترقیق اللہ ہنتان نے اس باب سے یہی مسئلہ سابقہ ثابت فرمایا ہے،اس طور پر کہ جب تاریجی شب جوایک حاکل ہے، وہ مانع عن الاقتدا نہیں تو اس طرح اور حائل بھی مانغ نہ ہوں گے،آخر حائل میں مانغ کیا ہے؟ دونو ل برابر ہیں۔جیسے امام اس میں مخفی ہوتا ہے ایسے ہی اس میں بھی مخفی ہوتا ہے۔

<sup>(</sup>۱)باب اذا کان بین الامام النے ۔امام بخاری رحمت لافائ نے اس باب میں ابوکیز کا تو لُقل فرما کرشوافع پر دفر مایا ہے، کیونکہ ابوکیز کا کہنا ہے کہ اگر امام اور قوم کے درمیان دیواروغیره کوئی حاکل موتواس کی وجدے ناز فاسدند موگی، اور قال الحسن لاباس ان نصلی ے حنفید پرردفر مادیا که اختلاف مقام ے مثلا امام اور مقتدی کے درمیان کوئی نہر وغیرہ حائل ہوتو اس ہے نماز فاسد نہ ہوگی ۔ (س)

# باب ايجاب التكبيروافتتاح الصلواة

اگروا و عاطفہ ہے تو یہاں سے دوستے بیان کردیئے گئے ، ایک مسئلہ تبہبرتح یمہ کااور دوسر اسسئلہ بطور تنبیہ افتتاح صلوٰ ق کا ،
اورحاصل یہ ہے کہ یہاں تک مقد مات و متعلقات و شرائط بیان فرمائے اور اب یہاں سے افتتاح صلوٰ ق شروع ہوتا ہے ، جیسے تمہار ب نقہا ، باب صفة الصلوٰ ق ذکر فرمائے ہیں اور بیا قرب ہے اس لئے کہ ایجاب النگیر الگ ہوجائے گا اور افتتاح الصلوٰ ق الگ مضمون ، اور اس لئے کہ امام بخاری تھے تھے ہیں کہ تبہبرتح یمہ صلوٰ ق نو کہ مام بخاری تھے تھے کہ طرف جھک جائیں گے ، چونکہ حضرت امام اعظم فرمائے ہیں کہ تبہبرتح یمہ صلوٰ ق ہوتی تو تبہبر کے ساتھ ہی افتتاح صلوٰ ق فرمائے ہیں ، اگر تبہبر داخل صلوٰ ق ہوتی تو تبہبر کے ساتھ ہی افتتاح ہوجا تا۔ و قبال تبعالیٰ و ذکر اسم ربعہ فصلی اور یہ بھی اختال ہے کہ واؤم عے معنی میں ہو ،
پر اس صورت میں مسئلہ ایک ہی رہ جائے گا ، اور مطلب سے ہوگا کہ تبہرتح یہ معنی افتتاح صلوٰ ق کا باب ہے ، اور تبہبرتح یمہ بالا تفاق بین الائمة اللاربعة فرض ہے ، صرف اختلاف شرطیت ورکنیت کا ہے ، حضرت امام اعظم کے نزدیک شرط ہے ، اور انکہ مثلا شے کے زدیک رکن ہے اور بعض سلف مثلا اوزای وغیرہ کے زدیک تبہرتح یمرست میں اس باب سے اوزای وغیرہ پر دوہوگا ،
اور بعض سلف مثلا اوزای وغیرہ کے زدیک تبہرتح یمرسنت ہے ، اس صورت میں اس باب سے اوزای وغیرہ پر دوہوگا ،

یہاں ایک اشکال اور ہے وہ یہ کرتر جمیں ایجاب ذکر فر مایا اور صدیث کے کسی لفظ ہے ایجاب ٹابت نہیں ہوتا، اس لئے کہ اذا
کبر الامام فکبر وا امام کے اتباع فی الکبیر کا تھم ہے خواہ تکبیر واجب ہویا غیر واجب، بعض علاء نے جواب دیا کہ مقتدی پر وجوب توامر
ف کبر والامام فکبر وا امام کے اتباع فی الکبیر کا تھم ہے خواہ تکبیر واجب ہو کہ حضور اقدس مالی قال امام ہوتے تھے، اور وہ اپ فعل سے
بیان واجب فرماتے تھے، کیوں کہ بیان واجب واجب ہے، اس لئے معلوم ہوا کہ تکبیر واجب ہے، کیوں کہ آپ نے تکبیر واجب کا بیان
اپ نعل سے فرمایا ہے، کیوں کہ بیان واجب واجب و فکبر واکی وجہ سے تکبیر مقتدی پر واجب ہے تو تحمید ہی اذا قبال سمع الله
اپ نعل سے فرمایا ہے، کیان اشکال یہ ہے کہ اگر اذا کبر فکبر واکی وجہ سے تکبیر مقتدی پر واجب ہے کہ کمکن ہے کہ امام بخاری ترقی الله فائم میں کہ واب یہ ہے کہ کمکن ہے کہ امام بخاری ترقی اللہ فائل ہوں، جیسا کہ بعض ظاہر یہ کا ذہب ہے۔

اوربعض علاء فرماتے ہیں کر جمہ شارحہ ہے، چونکہ اس میں اختلاف ہے کہ تکبیر فرض ہے، یا سنت تو امام بخاری ترق اللغ ان نے فرضیت کور جج دی، فحص شقه الایمن، میں اس کے متعلق کلام کر چکا ہوں کہ یہ دی ہے جس مدینہ منورہ میں چیش آیا۔(۱)

باب رفع اليدين في التكبيرة الاولى مع الافتتاح

بدر فع الیدین کی بحث ہے جس کومعرکة الاراء مسائل میں سے سمجھا جاتا ہے گرمیری طبیعت اس میں لگی نہیں اس لئے کہتم جو

<sup>(</sup>۱) باب ابحاب التكبير و افتتاح الصلوة يجير كامصداق كياب؟ اس يس على كانتلاف بام صاحب اوراً ام محد رويها لا ناف ي كرد كي بروه لفظ جوعظمت بارى پرولالت كرب اورامام ما لك وامام احد رويها لا ناف كن د كي اسكامصداق صرف الله اكبو به اورامام شافعى كن د كي چونكه اكبو و الاكبو مي كوئى فرق نبيس به اس ك الله اكبو كساته الله الاكبو بهى كهرسكا به امام ابو بوسف كن د كي ان دونو لفظول كساته الله كبير محى كهرسكا به اذا فكبو و الشكال يسال معلوم بوتا به كداكرامام بحير مجودة معى كهواوراكروه ند كهوتم محى ندكوه حالا نكداس كاكوئي محى قائل نيس اسكاجواب يه به كدافرا يهال وقت كم من هي من من من من من من من وقت بنا ناب كرك وقت كم ارس)

اپناسا تذہ کے یہاں سنتے چلے آئے ہووہی بحثیں بار بارکیا کریں، طبیعت تو تراجم بخاری میں لگتی ہے، نیز اس میں دو تین دن خرچ کرو اور پھر پچھ حاصل بھی نہیں ہوتا، اور اصل وجہ ہیہ ہے کہ میں نے ۲۰ ۱۳ کے میں جب مشکوۃ شریف پڑھائی تو میں نے مسائل مختلف فیہا تلاش کئے اس میں مجھے صرف چار رکعات میں دوسو سے زا کدا ختلافات ملے، اور وہ سارے اس سلسلہ میں تھے، کہ فلاں چیز فلاں امام کے یہاں اولی ہے، اور فلاں کے یہاں نہیں اور بیچیز ان کے یہاں متحب ہے، اور ان کے یہاں متحب نہیں، اور ایک چیز ایک کے یہاں سنت ہے، دوسرے کے یہاں مسنون نہیں، ان ہی میں رفع یدین ہے، آئین بالجمر ہے، فاتحہ خلف الا مام ہے، مگر سوال ہیہ کہ ان کیا جدد کی کیا خصوصیت ہے، اور باقی کے عملات کے دوسرے کے یہاں معرکۃ الا راء بن گئے؟

سنو!اس کی وجہ یہ ہے کہ یہی چندمسائل نااہلوں کے ہاتھوں میں آ گئے،علامات قیامت کی احادیث میں ایک حدیث ہے،اذا وسد الامر الى غير اهله فانتظر الساعة اور مارے اكابرين ميس يعض في اسكاميمطلب بتلايا ہے كہ برو وثى جوكى ناالل كى زبر گرانی آجائے،بس اس کی قیامت آگئی، اس طرح یہاں بھی اور یہی حال مسلم لیگ اور کا گریس کا ہے، اتنااختلاف ایک دوسرے یس كة كفير تفسيق ، تذليل سب كي كركزرت بي ،اس كي وجديه كه كام ناابل لوكوں كے ہاتھ ميں آگيا، جہال تك مسئله كاتعلق مسئله ہونے کی حیثیت سے ہاورمسائل کی بھی حیثیت یہی ہاور جہاں تک اختلاف ائمہ کاتعلق ہے، توبیاللہ تعالی کی مہر بانی اور رحمت ہان ائمہ نے قرآن وحدیث کی روثنی میں اصول متدبط کئے ہیں اور استنباط میں اختلاف ہوتا ہی ہے، جوروایت اصول کے خلاف ملے اس کا جواب دیدیا،اور تاویل کردی اصل بیہ ہے کہ ائمہ کے درمیان ہونے والا جھڑا، جھڑا ہی نہیں ہوتا۔اس کوتو لوگ جھڑا سجھتے ہیں، جہاں تک مسلد کاتعلق ہے، میں یہی بیان کروں گا،اور خلاصه اس کا صرف یہ ہے کہ نبی اگرم ماہ ایکا سے مختلف روایات وارد ہیں،جن کوائمہ نے ا پنے اپنے اصول کے موافق بعض کوبعض پرتر جیح دی ،اور وہ اصول بھی مسلم ادر روایات کی صحت بھی مسلم ۔ ان میں کوئی جھکڑ ااور اختلا ف نہیں ۔اختلافات صرف ترجیح میں ہیں مثلا یہی رفع یدین ہے،اس میں بہت ہے مسائل مختلف فیہ ہیں۔اصول کے ماتحت ہوکر، چنانچہ اس کے حکم کے بارے میں اختلاف ہے کہ کیا ہے بعض علماء کی رائے ہے کہ اقتداء میں واجب ہے اسکے برخلاف بعض مالکیہ سے بدعت نقل کیا گیاہے،اور جمہور کہتے ہیں کہ سنت ہے نیز ایک اختلاف اس میں یہ ہے کہ رفع یدین کہاں کہاں ہوگا۔ یہی وہ اختلاف معرکة الآراء ہاس کومیں بعدمیں بتلاؤنگا۔ نیز بیکر فعیدین کب کرے؟ کب کرنے کا مطلب بیہ ہے کہ ہاتھوں کو تکبیر کے ساتھ اٹھائے یابعد میں ، یا پہلے؟ اس میں علا کے مینوں قول ہیں۔ ائمہ ثلاثداورامام ابو یوسف کے نزد کی مقارنت ہے، اور یہی امام بخاری رحم الان مختالا کی رائے ہاورطرفین بعنی امام ابوحنیفداورامام محمد کے زریک اولا رفع کرے پھرتکبیر کے ،اوراس اختلاف کی اصل وجہ اختلاط مناط ہے ائمہ اللاشاورامام ابو یوسف کنز دیک مناط اعلام اصم بے۔اس لئے مقارنت ہونی جا ہے اور طرفین کے نز دیک مناط بیہ کدر فع نفی ك لئے ب،اورالله اكبراثبات ب،اور لااله الاالله مين في ثابت پرمقدم بيتوبيان بھى ايسائى موگا۔

اوربعضوں کے نزدیک اولا تکبیر ہوگی، پھر رفع، یہ تین قول ہو گئے، نیزید کہ کہاں تک رفع کرے احناف کے نزدیک اذ نین تک ہوگا، اور ائمہ ثلاثہ کے نزدیک مالکید کا ایک قول مثلبین کا ہے، اور امام احمد تعدی لائے نیاز سے خیر منقول ہے، اور امام شافعی سے مطاعلی قاری وغیرہ نے نقل کیا ہے کہ اس طرح اٹھائے کہ کفین منگبین کے مقابل میں اور ابھا میں تحمتین کے مقابل اور انگلیاں فروع اذ نین ملائلی قاری وغیرہ نے نقل کیا ہے کہ اس طرح اٹھائے کہ کفین منگبین کے مقابل میں اور ابھا میں تحمتین کے مقابل اور انگلیاں فروع اذ نین

کے مقابل ہوں اس صورت میں کوئی اختلاف ہی نہیں رہا۔اور مالکیہ کا ایک قول سے ہے کہ پہلا رفع (تکبیر تحریمہ والا) منگبین تک اور اس کے علاوہ اس سے کم موں گے، ثدیین تک، بیرچاراختلاف ہو گئے، نیز بید کہ عورت ومرد میں رفع کے بارے میں کوئی فرق ہے یانہیں؟

احناف کہتے ہیں کہ ہاں فرق ہے ، عورتیں اپنے ہاتھوں کومردوں کے مقابلہ میں کم اٹھا کیں گی، لانہ استو لھامردتو اذ نمین تک اور عورت ثدیین تک لوگوں نے لکھودیا کہ حنفی تقریق کرنے میں مفرد ہیں ، یہ فلط ہے بلکہ حنابلہ کی دوروایتیں ہیں۔ ایک یہ کہ عورت مرد سے کم اٹھائے گی ، دوسری یہ کہ بالکل نہیں اٹھائے گی ۔ نیز یہ کہ گری وسردی میں کوئی فرق کیا جائے گی یا نہیں؟ اثمہ اربعہ کے نزد کی کوئی فرق نہیں ، امام بخاری تو ہو لائے ہمالیٰ کا فد بہب یہ بتلایا جاتا ہے کہ گری میں سردی سے زیادہ اٹھائے ، اس لئے کہ گری میں ہاتھ وغیرہ کھلے بوٹ ہوتے ہیں ، اور سردی میں کپڑوں کی وجہ سے ڈھکے ہوئے ہوئے ہیں ، جیسا کہ دائل بن جحرکی روایت میں تقریح ہوئے ہوئے ہوئے ہوئے وابودا وو میں ، اور سردی میں کپڑوں کی کیا صورت ہوگی؟ لینی ہاتھوں کو کسے رکھے! بطون کف کوقبلہ کی طرف متوجہ کرے ، یا بطون کفین خدین کی طرف ہوں ، اس میں حنفیہ کے دونوں تول ہیں۔ نیز یہ کہ انگلیاں کسے رکھے؟ حنابلہ کے نزدیک غیابة المضم اورشا فعیہ کے نزدیک غلیمة المضم اورشا فعیہ کے نزدیک غلیمة المضم اورشا فعیہ کے نزدیک غلیمة المضم اور مالکیہ کے نزدیک غلیم کی کہ اس کی آٹھ اختلاف ہوگئے۔ المحلون آسان کی طرف در کے ، یہ بہاں تک آٹھ اختلاف ہوگئے۔

اباس میں اختلاف ہے کہ اس رفع کی تھمت کیا ہے؟ بعض علاء کی رائے ہے کہ اس کی تھمت اعلام الاصم ہے، اور بعض علاء کی رائے ہے کہ اس کی تھمت استعظام مادخل فیہ ہے، استعظام مادخل فیہ ہے، استعظام مادخل فیہ ہے، علامہ شعرانی شافعی میزان کبریٰ میں تحریفر ماتے ہیں (بیمیزان کبریٰ علامہ شعرانی کی تالیف ہے جس میں انہوں نے بیبیان کیا ہے، کہ انکہ میں باہم حقیقتا کوئی اختلاف نہیں ہے ) کہ رفع یدین کی تعکست طرح دنیا ہے اور چونکہ حضرت امام اعظم ابوصنیفہ بہت بڑے بزرگ تھے، جہاں ایک بارطرح دنیا فرمادیا پھروہ لوٹ کرآتی ہی نہتی ، بالکل استغراق ہوجاتا تھا، لہذا انہوں نے ایک ہی بار رفع کا قول اختیار فرمایا اور حضرت امام شافعی ترقع الا پھروہ لوٹ کرآتی ہی نہتی ، بالکل استغراق ہوجاتا تھا، لہذا انہوں نے ایک ہی بار رفع کا قول اختیار فرمایا اور حضرت امام شافعی ترقع الا پھروہ لوٹ کرآتی ہی نہتی ، بالکل استغراق ہوجاتا تھا، لہذا انہوں نے ایک ہی بار رفع کا قول اختیار فرمایا اور حضرت امام شافعی ترقع الا پھر نہیں جاتی ہو کے بھی اور رکوع میں جاتے ہوئے اور رکوع سے اٹھے ہو ہے بھی رفع میں اس کی دس وجوہ گھی ہیں ، اگر تمہارا ہی چا ہے تو وہاں دکھ لینا ، کہنے کا مطلب یہ ہے کہ جسے کل رفع میں اختلاف ہے کہ کہاں کہاں کراں کہاں کہاں کرے ان مواقع میں بھی اختلاف ہے۔

ابسنوا حفرت امام مالک تر الله الله تران الله الله تعنی سوائے اللہ الله الله الله الله تعنی سوائے اللہ الله الله تعنی سوائے میں اور شافعہ وحنابلہ کے نزدیک اس کے علاوہ دوجگہ رفع اور ہے، ایک رکوع میں جاتے ہوئے دوسرے رکوع سے اٹھتے ہوئے جو نظر کے مران میں باہم اختلاف ہوگیا کہ رکوع سے اٹھتے ہوئے جو رفع یدین ہوگا، وہ انقال کاوظیفہ ہے ماتو مہ کا شوافع کے نزدیک انقال کاوظیفہ ہے، اور حنابلہ کے نزدیک قومہ کاوظیفہ ہے، ای اختلاف پر ایک اور اختا الله کے نزدیک قومہ کاوظیفہ ہے، ای اختلاف پر ایک اور اختا الله کے نزدیک چونکہ شافعہ کے نزدیک چونکہ الله کے نزدیک چونکہ الله کے نزدیک چونکہ الله کے نزدیک چونکہ الله کے نزدیک الله کے نزدیک جونکہ اللہ کے نزدیک جونکہ اللہ کے نزدیک جونکہ اللہ کے اللہ کے انہوں نے اللہ کو عوظیفہ اللہ کے نزدیک میں بیان کر چکاہوں اس لئے انہوں نے اللہ کو عوظیفہ کے اللہ کو بائی کہ میں بیان کر چکاہوں اس لئے انہوں نے اللہ کو عوظیفہ کے اللہ کو بائی کو بائی کر چکاہوں اس لئے انہوں نے اللہ کو عوظیفہ کے اللہ کو بائی کو بائی کہ بین بیان کر چکاہوں اس لئے انہوں نے اللہ کو عوظیفہ کے اللہ کو بائی کو بائی کو بائی کہ بین بیان کر چکاہوں اس لئے انہوں نے کہ کو بائی کو با

روایت نقل کرنے کے بعد فرمایا ہے کہ واکشر ماکان یقول ابی سفیان بعد مایر فع،اس میں بیھی اختلاف ہے کہ دور کعت سے اٹھتے ہوئے رفع یدین ہے یانہیں؟ائمہار بعہ میں ہے کوئی بھی اس کا قائل نہیں لیکن متاخرین شافعیہ وحنابلہ جیسے بیہتی ابن المنذ روغیرہ اورامام بخاری رحم الله بختان اس کے قائل ہیں ،جیسا کہ باب باندھیں گے بید هزات شوافع جور کعتین سے اٹھتے ہوئے رفع یدین کے قائل ہیں یہ کہتے ہیں کہ ہمارے امام شافعی سے منقول ہے،اذا صبح المحدیث فہو مذھبی (میں کہتا ہوں کہ بیصرف حضرت امام شافعی ہی سے نہیں بلکدائمدار بعدسے منقول ہے) توبید حضرات فرماتے ہیں کہ جب ہمارے امام کامقولہ اذاصب السحدیث الن ہے تو ہمیں یہاں پر حدیث صحیح مل گئی۔للبذاو ہی ان کا ندہب ہے۔

مافظائن جرفرماتے بیں کدیتو صحح ہے کہ امام کامقولہ اذا صح الحدیث فہو مذھبی ہے لیکن یتوای وقت کہاجائے گا کہ رفع یدین عندالرفع من الرتعتین امام شافعی کاند ہب ہے جب کہ بیٹا بت ہوجائے کہ بیروایت امام شافعی کوتو نہیں پینچی اورتم کو پہنچ گئی۔ کیکن جب امام کوروایت پہنچ گئی اور انہوں نے اسے رد کر دیا ،تو پھرتم کون ہوتے ہو کہ امام نے جس چیز کو قبول نہیں فر مایاتم ای کوان کے سر پرتھوپ رہے ہو، اذا صبح المحدیث بیصرف ائمہ اربعہ ہی کاارشا زمیں بلکہ سارے مسلمانوں کااعتقاد ہے، مگریوں ہی کہددینا کہ چونکہ امام کامقولہ ہے، الہذابیامام کاندہب ہوگا، مدعی ست گواہ چست کے مرادف ہے، جیسے امام مالک رحمی اللغ من ال کے نزد کیے صرف رفع يدين مذكور ب،اس لئ وبى امام ما لك روح الفي المناق كاند ب ي كونكه امام ما لك رحم الفي الذا صبح المحديث فهو مذهبي فر ما چکے ہیں، حالا نکہ موطا میں حضرت ابن عمر ت**ریخ کلائے تب**ر کی رفع یدین والی روایت مذکور ہے اور پھرامام ما لک ت**رحی لائے ن**یانی اس پر عمل نہیں فرماتے ہیں، جیسا کہ مدونہ وغیرہ میں ان کاندہب منقول ہے جومالکید کی بہت ہی معتبر کتاب ہے،معلوم ہوا کہ امام ما لک روح الان من الی نے ایک روایت یا کر کسی علت کی بناء پراس کوچھوڑ دیا ،اور و علت ہے مل اہل مدینہ کا اس کے خلاف ہونا۔

يبيل سے ايك بات اورمعلوم موئى كەحدىث كے سيح مونے كے لئے ضرورى نبيس كدوه معمول بہا بھى موجيسا كديس يہلے بيان کر چکاہوں بیصدیث سیح ہے پھربھی حضرت امام مالک رحمۃ اللہ جن ان کے جھوڑ دیا۔ کیونکہ معمول بہا ہونے کے لئے صرف صحت کافی نہیں بلکہ واقعہ کے مطابق بھی ہونا ضروری ہے،مثلا بخاری شریف میں نبی اکرم ملطیق کے قبامیں قیام کے جانے کے متعلق دو روایتیں ہیں ایک میں مدت قیام چودہ دن ہے، دوسری روایت میں چوہیں دن ہے طاہر ہے کہ ایک واقعہ کے مطابق ہوگی ، حالا تکہ دونوں بخاری کی روایتیں ہیں،اور سیح ہین۔

اب سنو! رفع یدین بہت می روایات سے ثابت ہے اور ہرخفض ورفع میں ثابت ہے اس کے بعداس میں بالا تفاق بین الائمة الاربعد ننخ ہوا، اب جھڑ ااس میں صرف بیہ ہے کہ کتنا منسوخ ہے؟ اور کتنا باتی ہے؟ حضرت امام احمد بن صنبل رحمة الا مختان فرماتے ہیں كه ميں سالم عن ابن عمر روخي لائون كل الغيثر كى روايت كونبيں ليتااس لئے كەسالم اورا بوحميد ساعدى كى سىچى روايات ميں فسى كەل خەفىض ورفع، رفع يدين ثابت ہے اور بخارى كى روايت يس لايفعل ذلك فى السجود ہے، تواگر سالم كى روايت لے لول گا تو تعارض بین انفی والا ثبات لا زم آئے گا ،اور قاعدہ ہے کہ جہاں بین انفی والا ثبات تعارض ہو، و ہاں اثبات کوتر جیح ہوتی ہے،للہذافسسی ر فسع و حفض والى روايت كوتر جيح ہو جائے گی۔ اب جب كمامام احمد رعة ولا فالغ بن الرماية بن كه مين سالم كى روايت نبيس ليتا تو اگر حنابله بيكيين كه مهار ي امام كافر مان بيد ے کہ اذا صبح المحدیث فہو مذهبی اور سالم کی حدیث سے البذاام احد رون الله بنان کا یمی ند ب بوان کی بربات بھی جھی درست نہ ہوگی۔

اب احناف اس وجد سے کدا بوجمید ساعدی کی حدیث میں اضطراب ہے تین جگدا ورتین سے کم اور فی کل حفض ورفع رفع یدین قل کیا گیا ہے اس کوئیس لیتے اور چونکہ بہت ی روایات میں فسسی کل حسف و رفع ابت ہے، اور روایت ابن عمر وارد ب، توشا فعيد وحنا بلامن الايسف لذلك في السبحود واردب، توشا فعيد وحنا بلد مديث ابن عمر والمنافقة الناعير عندا ابخاری کوتر جیجے دیتے ہیں، کیونکہ یہ اسند اور اقوی ہے اور ان کے اصول میں سے اوثق کی روایت کوتر جیجے دینا ہے اور اہام ما لک رحمة الله جميناني كا قاعده بير ب كداوفت بعمل ابل مديند كوليت بين، انهول نے ديكھا كدابل مديند رفع يدين نبيس كرتے اس لئے فر مادیا، کم یثبت بیتول (۱) امام ما لک رحم الفائمة مان سے مدونه مین متول ہے، جس کواو جز مین تقل کیا میا ہے، ان مسنب فارجع الیه اوران سب سے او نیجے حنفیہ ہیں اور بیر میں اس وجہ سے نہیں کہتا کہ میں خود حنفی ہو، بلکہ واقعہ یہی ہے اور یہی حقیقت ہے کیونکہ ان کے اصول مطردہ میں سے بیہ ہے کہ جب دوروا بیوں میں تعارض ہو جائے ، ایک تواضح اوراسند ہو،اور دوسری صحیح ہومگراس ہے کم درجہ کی ہوتو اصح کوتر جیج دے کراس ہے کم درجہ والی کومرجوح قرار دے کر چھوڑتے نہیں، کیونکہ وہ بھی توضیح ہے، قابل احتجاج ہے اس لئے اگر خارج ے کوئی قرید کسی ایک کی ترجیم کامل جائے ، توجس کے موافق قرید ملے اس کوترجی دیتے ہیں ، مگریداس وقت کرتے ہیں جبکہ دونوں میں تو فتى وظيق ممكن ند ہو، ورنه فيق ديتے ہيں۔

اس طرح احناف کے اصول مطردہ میں سے یہ ہے کہ اگر دوروا بیوں میں تعارض ہوجائے اوران میں سے ایک اوفق بالفاظ قرآن موتواس کور جے دیتے ہیں، اس لئے کدروایات میں کثرت سے روایت بالمعنی روایات ہیں، اورروایت بالمعنی میں تغییر کا حمال ہے اور الفاظ قرآني قطعی ہیں،ان میں تغییر کا حمّال نہیں ہے،لہذا جوروایت الفاظ قرآن کے زیادہ موافق ہوگی،اس کولیں مے،اس قاعدہ مطردہ پر سبروایات صلوت کوایک مسطر پرناپ لیا اوروه بی ب، قو مولله قانتین ای ساکنین ساکتین ـ

اب جہال روایات صلو ة میں اختلاف مو ، فیما بین الحر كة و السكون ، توسكون كوليس كے ، لانه او فق بالقر آن ، اب مم کہتے ہیں کدرفعات ثلاثد کے غیر میں تو ہم کو کلام نہیں اس لئے کہ سب نے بالا تفاق اس کے ماسواء کوچھوڑ دیا، اب رفعات ثلاثدر مکئیں، اس ميں دوروايتيں وارد ہيں،ايك حضرت ابن عمر توخ الائق الائفیار كی روایت مجس ميں رفع عند تکبيرة الاحرام وعندالركوع وعندالرفع منه تینوں کاذکرہے، اور حضرت ابن مسعود رہے الیا فیک الیا تھیں کی روایت رفع عند تکبیرۃ الاحرام کے علاوہ کی نفی ہے، لبذا ابن مسعود روي الدين الناهية كى روايت ليلس كري كيونكه بياوفق بالقرآن ب،اس طرح آمين بالجبر وبالسرب، چونكه بالسراوفق بالقرآن

<sup>(</sup>١) في الاوجز ص٢٠٣/ افي المدونة قال مالك واعرف رفع اليدين في شي من التكبير الصلوة لا في خفض ولافي رفع الافي افتتاح الصلوة قال ابن القاسم وكان رفع اليدين عند مالك ضعيفا الافي تكبير الاحرام. ٢ / محمد يونس غفرله

ہے،اس لئے احناف نے اس کواختیار کرلیا۔

دوسراکلیدید ہے کہ الا تفاق نماز حرکت سے سکون کی طرف چل ہے، مثالی پہلے کام فی الصلوۃ جائز تھا، پھر منسوخ ہوگیا، جیسا کہ البوداؤد میں ہے، کہ احید است المصلوۃ ٹلفۃ احوال اوراس میں کلام کرنا بھی ندگور ہے، لہذا پہلے حرکت تھی، اس کے بعد سکون ہوا، لہذا سکون کولیا جائے گا، اور یہ مطلب ان بعض احناف کا ہے، جن کی عبارت فی الباب سے معلوم ہوتا ہے، کہ چونکہ سکون موخر ہے، اس لئے حرکت منسوخ ہے، لہذا رفع یدین منسوخ ہے، اور غیر رفع معمول بہ ہوگا۔ یعنی ان کی مراوشخ حقیق نہیں بلکہ مشل سنخ کے ہے، اس سلمہ بات کی بناء پر کہ نمازح کت سے سکون کی طرف آئی ہے، نہ کہ ننخ حقیق ، اس لئے کہ ننخ حقیق کے لئے کوئی تصریح ہو، پھر سنخ کا قول ہوسکت ہو، بھر سنخ کی روایت نہ کوئی اور این مسعود و تو کی لائو ہو کی اور ایت نہ کورو ہوں تھا تھا کہ ہو گا ہو گا کہ وایت نہ کورو ہوں گا گا ہو گا کہ دوایت ہو اللہ قواعد کی بناء پر دانتے ہوگی ، روایت بھر اول سنے جی بی مصور ہو کی لائو ہو کی اور ایت بی موٹوف ہے ہو گا کہ وایت محد ثین کے مضطرب ہے، موٹوف ہے بہن اگر کوئی لم یعد کوئی خہرے ، اس لئے کہ حضرت ابن مسعود تو کی لائو ہو کی روایت محد ثین کے مضاطرب ہے، موٹوف ہے بہن اگر کوئی لم یعد کوئی خد ہے، اور یوں ہے کہ کسی اور دوایت میں یہ لفظ نہیں ہے، ان اگر کوئی لم یعد کوئی خد ہے، اور یوں کے کہ کسی اور دوایت میں یہ لفظ نہیں ہے، واس کی وجہ یہے کہ وہ ابن عرکی روایت پر عائل ہے، اب لم یعد کوئی خد ہے، اور این نہیں پڑتا تو اس کو غلط کہتے ہیں۔

اب اس کے بعد میں بید کہتا ہوں کہ اگر کوئی ہے کہ حضرت ابن مسعود تو کی کائیفیڈ کی روایت میں صرف لفظ لم بعد ہے، یہ صحیح نہیں ہے، بلکہ نال ابن مسعود تو کی کائیفیڈ کو ننے تطبیق معلوم نہ تھی، بیساری جماقت کی باتیں ہیں اگر وہ لوگ ایسا کہتے ہیں تو پھر ہم بھی ( گوہارا طریق طعن و تشنیع نہیں ہے، بلکہ ہم ان کے ظلم برداشت کرتے ہیں) جبیبا کہ امام طحاوی فرماتے ہیں کہ یوں کہیں گئے ہیں کہ ابن عمر کی روایت موقوف ہے اس لئے گے، کہ جیسے تم حضرت ابن مسعود تو تو تی کائوٹ کی روایت کو موقوف کہتے ہو، ہم بھی کہتے ہیں کہ ابن عمر کی روایت موقوف ہے اس لئے کہ کہ جیسے تم حضرت ابن مسعود تو تو تی کائوٹ کی روایت کو قوغ فل کرتے ہیں، اور نافع موقوف فل کرتے ہیں، اور نافع موقوف فل کرتے ہیں امام ابوداؤد نے نافع کی روایت کو ترجے دی ہے۔

ان محدثین کاظلم سنو، جیسا کہ امام طحادی فرماتے ہیں کہ ہم ظلم برداشت کرتے ہیں، چارروایات ایسی ہیں کہ ان کو حضرت سالم تو مرفوع نقل کرتے ہیں، اور حضرت نافع ان کوموقو ف نقل کرتے ہیں اس کے علاوہ دونوں ساری روایتوں میں رفعاو و قفاشفق ہیں، تو تین (۱) میں تو نافع کومقدم کرتے ہیں اور رفع یدین میں سالم کومقدم کرتے ہیں، احناف فرماتے ہیں کہ جیسے اور مسائل میں نافع کی موقو فات کوتر جے ہے، اس طرح یہاں بھی ان کی روایت کوتر جے دی جائے گی۔

اب ایک بات اورسنو!امام ابودا و دی طرف سے بیقل کیاجاتا ہے کہ انہوں نے لم یعد پراعتراض کیاہے، کہ کس نے بینیں کہا، اس کاجواب یہ ہے کہ ابن عمر کی روایت میں رکوع میں جاتے ہوئے رفع یدین منقول بھی ہے، اور نہیں بھی ہے، لہذاتم بھی اس کا انکار کردو۔ابن عمر کی روایت مضطرب ہے، کوئی رکوع میں جاتے وقت رفع نقل کرتا ہے اور کوئی نقل نہیں کرتا، اسی طرح اس میں اختلاف

<sup>(</sup>۱) ای طرح ۱۳۸ کی تقریر میں بھی ہے گراد جزم ۱۱۴/ میں دوروا توں کے متعلق بعض محدثین سے منقول ہے کہ تاقع کی روایت موقوف کوتر جیج وی ہے لیکن حافظ ابن عبدالبرکی رائے ہے کہ جیاروں میں سالم کا قول مقدم ہے ۱۱/محمد یونس غفرله

ہے کہ بیدرفع انقال کے ساتھ ساتھ ہے یا کھڑے ہوجانے کے بعد قومہ میں ،حضرت امام مالک تھ اللہ ہنتانا اس روایت کے موطا میں راوی ہیں اور پھر مدونہ میں نسب کہدرے لیے بین اب اگرا تنابر امتفق علیدا مام ایک حدیث کوفل کرکے لیے بینت کہدرے تو کیاییاس امام کا انکارنہیں ہے ، اگر نسائی اور اور ومعتبر ہو، تو حضرت امام مالک تھ تالا ہوئے تالا کا میں معتبر ہوگا۔

ایک اعتراض یہاں اور ہے کہ ابن مسعود و ایک الکھنٹہ کوئے تطبیق کا پتہ بی نہیں چلا اسکا جواب اللہ معاف کرے، یہ ہے کہ حضرت ابن عمر کو وضو کر نانہیں آتا تھا، وضو کرتے ہوئے آتھوں میں پانی ڈالتے تھے، اور ابودا وَد میں ہے کہ حضرت ابن عمر خود وضو نرماتے ہیں افا سسمعنا الافان تو صانا فحر جنا ، ابتم خود بی بتلا و کہ تکبیرین کرتو وضو کرتے تھے اور پھر پیچھے کھڑے ہوتے اس لئے کہ اصحاب صفہ جود وسو کے قریب تھے پہلے بی ہے مجد میں ہوا کرتے تھے، تو کیا وہ رفع یہ بین دیکھنے کے لئے آھے چلے جایا کرتے تھے، خدا معاف کرے بیسب لغوا ورفعول با تیں ہیں، گربات سے ہے کہ جیسا کہنا ویباسننا، ورنہ میرے والدصاحب نے ابودا و دکی صدیث کی تو جیہ کی ہے، کہ تو صانا افا سمعنا کی خرا نہیں ہے بلکہ اس کی جزا خور جنا ہے اور تو صانا بتقد ہے قد اول میں محمد ہیں کہ جب ابن عمرا قامت کے بعد مجد میں جاتے ہیں کہ جب ابن عمرا قامت کے بعد مجد میں جاتے تھے، تو وہ تو چیچے کھڑے ہوتے تھے، پھر دفع یہ بن کہاں سے دیو کیا یا؟

سنوا حنفیفرماتے ہیں کہروایات فعلیہ میں تو تعارض ہوگیا اورروایت تولی ترک رفع پرسالم عن المعارضہ ہے، البذاوہ مقدم ہوگ۔ اوروہ روایت حضرت جابر بن سمرہ سے مسلم میں مروی ہے مالسی اراکم رافعی ایدیکم کانھا اذناب حیل شمس اسکنوا فی المصلوة ۔اس پرامام بخاری روی الاج نمان نے اعتراض فرمایا کبعض جاہل بے وقوف ناواقف اس سے ترک رفع پراستدلال کرتے ہیں حالانکہ برسلام کاواقعہ ہے صحابہ و تفاظ نہ تاہ ہو ہو ت ہاتھ اٹھاتے سے تو حضوراقد س ملط ہونے اس پر نکیر فرمائی جیسا کے دوسری روایت میں ہے، حضرت نے بذل میں جواب دیا کہ اعتراض کرنے والوں نے فورنہیں کیا، اصل بات یہ ہے کہ جابر بن سمرہ کی دوسری روایت میں ، اور وفع یہ بن سرہ کی دوسری روایت میں الگ الگ تصد فد کور ہے، اس لئے کہ دونوں کا سیاق مختلف ہے، اور وفع یہ بن کے متعلق روایت میں تو ہے، حوج علینا رسول الله صلی الله علیه وسلم و نحن رافعوا ایدینا فقال مالی اوا کم الحدیث اور سلام والی روایت میں ہے کہ افرا صلینا حلف رسول الله صلی الله علیه وسلم فلم احدنااشار بیدہ من عن یمینه و مسن عن یسارہ فلاصلی قال مابال احد هم الحدیث سیاق کا ختلاف ہے معلوم ہوگیا کہ دونوں الگ الگ روایتیں ہیں اس لئے ایک کودوسری روایت سے خلط کرنا درست نہیں ہے۔

اس کے بعدتم یہ سنوکہ رفع یدین کے قائلین کہتے ہیں کہ ای صحابہ سے رفع یدین مروی ہے، اور تو اتر تک پہنچاتے ہیں گریہ غلط ہے، ان روایات کو پہلے لاویں اگر کسی صحابی کے متعلق منقول ہے کہ وہ رفع یدین کرتے ہے تھ تو اس سے تمہار ارفع کیسے ٹابت ہوگیا؟ ہم تو خود کہتے ہیں کہ رفع یدین کرتے ہے مرادر فعات ملاثہ ہیں اور یہ نہ معلوم مو تو وہ ان کی جت نہیں تا آ نکہ یہ ٹابت نہ ہوجائے کہ رفع سے مرادر فعات ملاثہ ہیں اور یہ معلوم ہوجائے کہ اس کے علاوہ نہیں ہے اس لئے کہ تین مرتبہ سے زائد کا قائل تو وہ بھی نہیں اور اگر تین سے کم ہوتو وہ ان کی جت نہیں ، اس کا جوجواب وہ لوگ دیں گے وہ ہم بھی دیدیں گے ، اس کے بعد مصنف نے ایک باب اور منعقد فر مایا ہے بساب الی این یو فع ید یہ اس یہ کہا جاچکا۔

باب رفع اليدين اذاقام من الركعتين

اس پرخاص طورے اس لئے ترجمہ باندھا کہ اندار بعد میں ہے اس کا کوئی بھی قائل نہیں سوائے متاخرین شافعیہ و حنابلہ کے۔ اور حافظ ابن مجرنے سب پر دفر مایا ہے مگر سارے محدثین کی رائے ہے کہ رفع کرے، اور یہی امام بخاری کی رائے ہے، و دفع ذلک ابن عمر الی النبی صلی اللّٰہ علیہ و سلم یہ تلایا کہ جیسے ابن عمرے یہ موقو فامروی ہے ای طرح مرفوع ابھی نقل کیا گیا ہے۔

#### باب وضع اليمني على اليسرى

پرسوں کے سبق میں بتلایا تھا کہ جب میں نے میں اسے میں مفکلو ہ شریف پڑھائی شروع کی اور اختلاف ائمہ تلاش کے تو صرف چار رکعات میں جواختلافات ملے وہ دوسو سے زائد تھے، اور اکثر ان میں اولویت واسخباب کے اختلافات ہیں، ای میں ایک و صصع الیسسندی علی الیسوی ہے، اس میں تین اختلافات ہیں۔ اول یہ کہ وضع ہے یا نہیں؟ ائمہ ثلاثہ کے نزدیک و صبع الیسمنی علی الیسسسری سنت ہے، اور امام مالک کے نزدیک نوافل میں جائزہ، اور فرائض میں ناجائزہ اور دوسر اقول مالکیہ کے یہاں یہ ہے کہ فرائف میں جائزہ اور جب فرائض میں جائزہ تو نوافل میں بدرجہ اولی جائز ہوگا۔ اور اس روایت کا مطلب یہ ہے کہ اصل تو ارسال ہے کین اگر کوئی وضع کرے تو جائزہے۔

اب یہاں بھی وہی ترجیح والی بات آگئی چونکہ وضع وارسال دونوں طرح کی روایات ہیں مالکیہ نے اپنے اصول کے مطابق ارسال کواصل قرار دیااور باقی روایات کومو ول یابیان جواز پرمحمول کیااور ائمہ ثلا شہنے اپنے اصول پر وضع کی روایات کورائح قرار دیا،اس ئے کہ وضع کی روایات مصرح ہیں اور روایات ارسال مجمل ہیں البذاوضع کی روایات رائح ہوں گی ، مالکیہ کہتے ہیں کہ حدیث میں ہے نھی رمسول السلُّمه صلى الله عليه وسلم عن الاعتماد في الصلوة اورنوافل مين ضرورة اجازت دى باوروضع بهي ايك تتم كااعماد ہاور میک نگانا ہے بلکہ با قاعدہ سواری ہے، امام بخاری عید میں با قاعدہ سواری ٹابت کریں گے، البذامنوع ہے لیکن چونکہ نوافل میں قیا مطویل ہوتا ہے اس لئے ڈر ہے کہ انگلیوں میں کہیں خون نہ اتر آئے ،الہٰذااس عارض کی وجہ سے اجازت ہے کہ نوافل میں باندھ لے اوروضع والى روايات باقى حالات ميس بيان جواز برمحول بيس، يامؤول بيس، ائمة ثلاثة فرمات بيس كمحديث ميس بمسن السسنة ان يضع الرجل على بده اليمني على اليسرى في الصلوة مالكيد كتيم بي كديه عالى كالسنباط ، حضورا كرم والمايم الم كريمي كرت ہوئے دیکھااور پھرکہددیا جیسے حفرت ابن عباس تجدہ ہے اٹھتے ہوئے کہتے ہیں کہ پہلے بیٹھ لے اور پھرا شھے اور اس کے بارے میں من السنة كاطلاق فرماياب، اورتم اس كوكيت موكرهي ايها كرتي وكيوليا اور پحرانهول في وحن السنة فرماديا مكراس كاجواب وياكياكه ارسال کی جتنی روایات ہیں وہ مجمل ہیں اوروضع کی مفصل وہ ان پر قاضی ہوں گی ، اور ہم حضرت ابن عباس روی الائتال جنها کے وحسن المسنة كن كوان كاستنباظاس كة قراردية بين كدوسرى روايت مين آكيا، كنان ينهض على صدور قدميه ، مالكيد كمت بين كد جس روایات سے تم رفع یدین ثابت کرتے ہو، لین ابو حمد ساعدی کی روایت ہم ای سے ارسال ثابت کرتے ہیں ،اس میں ہے حسسی استقر كل عظيم موضعه اور بربرى اى وقت ائى جگه بوكتى بجبكه ارسال بو

شافعیہ نے جب بیددیکھا تو جمع بین الروایات فر مایا اور یوں فر ماتے ہیں کہ جب ہاتھوں کواٹھائے تو ارسال کرے پھراس کے بعد ہاتھ باندھے،احناف دحنابلہ کہتے ہیں کہ کسی روایت سے نصابی ثابت نہیں کہ پہلے ارسال کرے پھروضع کرے،البذا معاتکبیر کے ساتھ ہی وضع کرے گا،اب چرحنفیہ میں اختلاف ہوگیا کہ بیوضع وظیفہ قرات ہے بااس کے علاوہ کسی اور چیز کاوظیفہ ہے،حضرت امام محمد سے مروی ہے کہ وظیفہ القراء ۃ ہے، لہٰذا جب وظیفہ قراءت ٹہرا تو جب قراءت شروع کرے اس ونت ہاتھ باند ھے، یعنی ثناء وتعوذ میں حچھوڑے ر کھے،اس کے بعد پھراختلاف ہے کہ جب وظیف القرأة دوسرے قول پڑئيس ہے تو پھر کيا ہے؟ قيل وظيفة المذكر وقيل وظيفة السقيام اور ہمارے يہاں رائج يہ ہے كه وظيفة الذكر ہے،اى وجه ت كميرات عيدين مين كميراول كے بعدتو وضع كرتے ہيں كيونكداس کے بعد ذکرمسنون ہے اوراس کے بعد تکبیرات میں وضع نہیں ہے، کیونکدان کے درمیان کوئی ذکرمسنون نہیں ہے اوراس تکبیر کے بعد وضع ہے،اس کے بعد قر اُت شروع ہوتی ہے۔

دوسرااختلاف پیه ہے کہموضع وضع کیا ہے؟ احناف کے نز دیک تحت السیرہ اور شافعیہ کے نز دیک تحت الصدرفوق السیرہ اور حنابلہ کے یہاں دونوں قول ہیں، ہمارے موافق بھی اور شافعیہ کے موافق بھی ،اور تیسرا قول جوامام احمدے منصوص ہے بیہ ہے کتخبیر ہے، حنفیہ کہتے ہیں کہ نماز میں بارگاہ خداوندی میں حضوری ہوتی ہے، اور جتنی بڑی بارگاہ ہوتی ہے، اس کا ویبا ہی ادب ہونا جا ہے اور غاہیت ادب سیے کہ منتبائے نظر پر ہاتھ بندھے ہوں بنہیں کہ سینہ پر ہاتھ با ندھ کر کھڑے ہوجا کیں، جیسے کہ بادشاہوں اور بزرگوں کے یہاں قاعدہ ہے كەخدام بالكل ينچ ہاتھ باندھے كھڑے ہوتے ہيں۔

77.

لو کھڑے ہیں ہاتھ باندھے ہم تہارے سامنے

شافعیہ فرماتے ہیں کہ عالی بارگاہ میں حاضری ہے اور جتنی بڑی بارگاہ ہوتی ہے، اتنابر ابی نذرانہ ہونا چاہئے ، اورول سے بڑھ کر بارگاہ خداوندی کے لائق اورکوئی چیز نہیں ہو سکتی، اس لئے کہ وہی محل ایمان ہے ، محل انوار ہے، اور قاعدہ ہے کہ جب کوئی کسی سے محبت کرتا ہے اوراس پراپنی جان نثار کرتا ہے اور زبان ہے کچھ کہ نہیں سکتا تو ہاتھ دل پر رکھ کراس کی طرف اشارہ کرتا ہے۔

#### مساولسن تسفسديتسي وخسفسن مسراتبسا

ووضعي ايسديها وضاراتها

یہ بی وہ نکتہ ہے جسکی بناء پر کتب شوافع میں اس بات کی تصریح ہے کہ سینہ کے پنچے مسائسل المبی المقلب ہاتھوں کو باندھے ، فوق الصدر کسی کا قول نہیں ہے ، آج کل کے اہل صدیث اس کے قائل ہیں ، ہاں ایک ضعیف قول امام احمد کا نقل کیا جاتا ہے۔

تیسرااختلاف بیہ کہ کیونکر ہاتھ رکھے، حنفیہ کے نزدیک وضع الاکف عملی الاکف ہے گر ہمارے یہاں متحب طریقہ ہاتھ باندھنے کا بیہ ہے کہ داہنے ہاتھ کی تھلی بائیں ہاتھ کی تھلی کی پشت پر کھے اور انگوشھے اور خضر سے ساعدیسری کو پکڑے، مسجہ اور وطلی اور بنعر کوساعد پر رکھ لے، تاکہ جمع بین الروایات ہوجائے ، اور شافعیہ کہتے ہیں کہ ساعدیسری کودائیں ہاتھ سے پکڑے۔

# باب الخشوع في الصلوة

خشوع غایة سکون اورغایة تطامن کانام ہے، یوں کہتے ہیں کہ خشوع تو جوارح سے ہوتا ہے اورخضوع قلب سے ہوتا ہے، بہر حال خشوع کامل بیہ ہے کہ قلب وجوارح دونوں سے توجہ ہیں اورکوئی ایک کسی طرف ملتفت نہ ہو کیونکہ بظاہر تو خشوع ہوتا ہے مگر قلب متوجہ نہیں ہوتا اور بسا اوقات اس کاعکس ہوتا ہے، جیسا کہ ملاعلی قاری نے مرقات شرح مشکلوۃ میں کسی ایک بزرگ سے نقل کیا ہے وہ فرماتے ہیں کہ میں جج کوگیا تو ایک آدی کود یکھا کہ وہ استار کعبہ سے چمٹا ہوارور ہا ہے فرماتے ہیں مگراس کا قلب بالکل غافل تھا اور منی میں ایک شخص کو کپڑے فروخت کرتے ہوئے دیکھا مگراس کا قلب ایک دم کے لئے بھی غافل نہ قا۔

حضرت امام بخاری نے لفظ خشوع اس لئے اختیار فر مایا کہ خشوع فعل جوارح کانام ہے، اور وہ اختیار کی ہے اور خضوع فعل قلب ہے اور وہ غیراختیار کی ہے البندا اختیار کی پر باب با ندھا کہ وہ اپنافعل ہے اور مقدمہ ہے خضوع کا اب حضرت امام بخاری کی غرض کیا ہے؟

بعض علماء کی رائے ہے کہ خشوع ہے مراد بجود ہے اس لئے کہ حدیث میں خشوع کا مقابلہ رکوع ہے کیا گیا ہے، گرمیر نے زویک یہ بالکل غلط ہے اس لئے کہ بجود تو ابھی بہت دور ہے، ابھی تو قر اُت بھی شروع نہیں ہوئی، ابھی سے بجود کہاں آگیا، البندا امام بخاری کے ترجمہ میں خشوع سے بجود مراد نہیں ہوسکتا گوحدیث میں تقابل رکوع کی وجہ سے مراد ہوگر امام بخاری کے ترجمہ کے لحاظ سے یہاں وہ بھی نہیں، اور میری رائے ہے کہ بہت ممکن ہے کہ امام بخاری نے رفع یدین والے باب سے تو قائلین رفع کے ذہب کی طرف اشارہ فر مایا ہے، ادر اس سے حفیہ کے ذہب کی طرف اشارہ ، کیونکہ یہ کہتے ہیں کہ نماز حرکت سے سکون کی طرف آئی ہے اور خشوع سکون اطراف کا نام ہے۔ اور اکھ من بعدی . ای وراء ظہری کے معاور دفی دو اینہ انجری .

#### باب مايقرأبعدالتكبير

حضرت امام بخاری کے اصول سے معلوم ہو چکا ہے کہ جہاں روایات میں قوی اختلافات ہوں وہاں امام بخاری کوئی تھم نہیں لگایا کرتے ، یہال بھی اختلافات روایات میچھ کی بناء پر کوئی تھم نہیں لگایا ، روایتیں دونوں طرح کی ذکر فرمائی جیں ، حضرت انس کی ذکر کی ، جس سے معلوم ہوتا ہے کہ پچھنہ پڑھے ، اور حضرت ابو ہریرہ کی روایت بھی ذکر فرمائی ہے جودلالت کرتی ہے کہ حضورا کرم دائی آتا ہم پڑھے تھے ، بہر حال یہاں بھی بہت اختلاف ہے۔

اول اختلاف یہ کہ کہ بر تر کہ بعد کچھ پڑھے یانہ پڑھ مالکیہ کنزدیک سوائے السحہ مدلی ہے اور کچھ نہ پڑھے لسرواینہ انسس و تو کا کھنے اور جہور کنزدیک پڑھاس میں ایک دوسراا ختلاف جوای پڑی ہے یہ ہوگیا کہ تعوذ پڑھے یانہ پڑھے جہور کنزدیک پڑھے ،اور امام مالک کنزدیک ای اصل کے موافق کہ معا تکبیر کے بعد الجمد سے شروع کر ہے کچھ نہ پڑھے ،استعاذہ استعاذہ اب جب کہ جہور کنزدیک پڑھے ،اور امارا دوسرا قول یہ ہے کہ اعوذ پڑھ ،حنابلہ کے یہاں دونوں روایتی ہیں، صاحب سے وارد ہے لہذا اجاعاللہ آن استعاذہ پڑھے ،اور امارا دوسرا قول یہ ہے کہ اعوذ پڑھ ،حنابلہ کے یہاں دونوں روایتی ہیں، صاحب ہوایہ جس بھی اوراعوذوالی بھی پھراس میں اختلاف ہے کہ تعوذ شاء کتا ہے ہے اقرات کے دونوں قول ہیں، اور شروًا ختلاف مثلا عیدین میں نکلے گاان لوگوں کے نزدیک جو کہتے ہیں کہ قرات کے تابع ہونے کے قائل ہیں وہ فرماتے ہیں کہ قبیرات زوائد کے بعد پڑھے اور جو شاء کے تابع ہونے کے قائل ہیں وہ فرماتے ہیں کہ قبیرات سے قبل پڑھے۔

پھراس میں اختلاف ہے کہ پہلی رکعت میں یا ہر رکعت میں اور پھر جب تعوذ پڑھے گا تو کہاں پڑھے گا جمہور کے نزدیک قرات سے پہلے اور بعض ظاہریہ کے نزدیک قرات کے بعداور اذافوات القوآن فاستعذ ہے استدلال ہے کہ استعاذہ کو قرات سے معقب بفساء المتعقیب کیا ہے، نیز قرات قرآن سے جوفخر پیدا ہوا ہواس سے استعاذہ کرے، اور جمہور فرماتے ہیں کہ نمیں روایت سے معلوم ہوگیا کہ قرات سے پہلے ہونا جا ہے۔

ای طرح یہ بھی اختلاف ہے کہ ہم اللہ بڑھے یا نہ بڑھے مالکیہ کے نزدیک نہ بڑھے اور جمہور کے نزدیک بڑھے، پھراس میں اختلاف ہے کہ جمرا پڑھے یا سراامام شافعی کے نزدیک جمرا پڑھے اور حفیہ وحنابلہ کے نزدیک سرا پڑھے، پھراس کی حقیقت کیا ہے؟ جزء اختلاف ہے کہ جمرا پڑھے یا سراامام شافعی کے نزدیک جرا پڑھے اور حنابلہ کے نزدیک دونوں قول جی ایک قول ہمارے ماتھ کا ہے دوسرا شوافع کے موافق ہے۔ گر باوجوداس جزیمة کے قول کے پھر بھی سرا بہر حال پڑھے گا۔ پھراس میں اختلاف ہے کہ سورت ساتھ کا ہے دوسرا شوافع کے موافق ہے۔ گر باوجوداس جزیمة کے قول کے پھر بھی سرا بہر حال پڑھے گا۔ پھراس میں اختلاف ہے کہ سورت کے ساتھ پڑھے یا نہ پڑھے ماتھ کے ساتھ پڑھے یہ اوگ حضرت انس کی حدیث سے استدلال کرتے ہیں کہ حضورا کرم ماتھ تھے معلوم ہوا کہ اس سے قبل پچھ نہ کرتے ہیں کہ حضورا کرم ماتھ تھے معلوم ہوا کہ اس سے قبل پچھ نہ پڑھتے تھے۔

جمہور فرماتے ہیں کہ دوسری روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ پڑھنا چاہئے۔ چنانچہ حضرت ابو ہریرہ کی روایت اس پر دلیل ہے، انہوں نے حضور مراہ ہم سے بوچھاتھا کہ اس کا تک بیس الت کبیر وبین القراء ة ماتقول اب کیا پڑھتے تھے حضیہ کے زدیک ثناء یعنی سبحانک السلهم النزرهدين حاب المه المنائد بب بابن قيم فرادالمعادكاندراس دعاك لئر وجوه رقيح بيان فرمائي بين، چنانچوانبي ميس سه يهي كدهزت امير المومنين عربن الخطاب تون الفقال النائد النائد الكؤيراس ومن الصحابه لوكون كوياد كراياكرت تهد

اورشافعیہ کے یہاں دعا توجیہ انی وجهت وجهی للذی الایة اورامام ابو پوسف ہے جمع منقول ہے پھراس میں جوانا اول المسلمین کذب ہے اورمضد المسلمین ہے ہے ہیں کہ ان اول المسلمین کذب ہے اورمضد صلوٰ قہ، ہماری کتابوں میں بھی یو لفل کیا گیا ہے، امام شافعی فرماتے ہیں ان اول المسلمین ان دسولی اول المسلمین، ملوٰ قہ، ہماری کتابوں میں بھی یو لفل کیا گیا ہے، امام شافعی فرماتے ہیں ان اول المسلمین اور المسلمین، ماکید ہم جگہ حضرت انسی کی دوایت سے استدلال کرتے ہیں۔ اور جمہور جواب دیتے ہیں کہ چونکہ ثنا تعوذ اور شمید سراہوتا ہے اس لئے اس کو سنتے نہیں بھی بلکہ لائدے سنتے تھے۔ البذاای کو قل کیا۔ اللّٰهم اغسل حطایای بالماء و الناج و البرد.

یہاں اشکال یہ ہے کہ جب کپڑامیلا ہوجاتا ہے تو وہ گرم پانی سے زیادہ صاف ہوتا ہے، اور یہاں تکیج اور بردسے دھونے کی دعا فرمار ہے ہیں، اس کا جواب یہ ہے کہ دعا اس مادی میل کے ازالہ کے لئے نہیں بلکہ غیر مادی کے ازالہ کے لئے ہے، جوسب ہے جہنم کا۔ لہذا جس تشم کا دنس ہے اسی تشم کا یانی بھی اس کے لئے جا ہے ۔ (۱)

#### باب

<sup>(</sup>۱) باب مایقی ابعد النکبیر امام بخاری نے اس کے بعد دسراباب منعقد فر مایا ہے جو بلاتہ جمہ ہے بعض شراح نے ان دونوں ابواب کی فرض یہ بتال کی ہے کہ اول باب سے قو امام کا مقعمد المحمد شریف کونماز کے اندر قابت کرنا ہے، اور دوسر باب کے اندر جوحدیث ذکر فرمائی ہے، اس کے اندر طول قیام کا ذکر ہے، اس سے مم سورت کی طرف اشارہ فرما دیا۔ میر سے نزدیک میرے نہیں ہے کہ بعد المکیر اور قبل القراء قریمن وعائیں بڑھی جاتی ہیں، ایک شاہ دوسر سے تعوذ اور تیسر سے تسمید تو ان دونوں بابوں سے ان تین اشیاء کو کا بت کرنا مقصود ہے، نیز اول باب سے یہ بیان کیا کہ شروع تراءت کے اندر بھی جاتی ہیں، ایک شاہ دوسر سے تعوذ اور تیسر سے تسمید تو ان دونوں بابوں سے ان تین اشیاء کو کا بت کرنا مقصود ہے، نیز اول باب سے یہ بیان کیا کہ شروع تراءت کے اندر بھی دعا دو غیرہ و پڑھی چاہی ہے۔ اور دسمت کو بیان کر گیا ہے، اور دوسر اباب لاکراس بات کی طرف اشارہ فرماد یا کہ اگر درمیان قراءت کے اندر بھی دعا کر تے تو اس میں کوئی مضا نقینیس ہے بلکہ دسعت ہے، اور دسعت کو بیان کرنے کے لئے یہ باب منعقد فرمایا ہے، السلھ ہے باعد بہنی و بین خطابا می مشہور تول ہیہ کہ حضور پاک مشہدی کو اندن پڑھی است کے لئے تھا، لیکن میرا خیال ہے ہے کہ حضور اکر مشاکن خطائ اور دماری خطابی میں دھان تیس میں اس کا فرق ہے، جینے کے عدد اللہ بن ام کمنوم والے مسلمی کی بیدیز یں عصمت کے خلاف نیس عدد اللہ بن ان کو ظاہر پڑھول کر کے حضور کا کر کے حضور کو کا کر ان کی کھا دی سے دھان کی بیر سے مشارکیا جاسکتا ہے۔ (کذائی تفریدین)

وانامعهم كهدكردعافرمائي يعنى ابحى تكموجودهول توييعذابكيا؟ لبذاعذاب الهاليجة ،البذادعا ثابت موكى ـ

بعض مشائ کی رائے ہے کہ باب سابق میں دوطرح کی روایات ذکر فرمائی ہیں ایک روایت سے قرات سے قبل کچھ پڑھنا معلوم ہوتا ہے اوردوسری سے نیاں قریب بابذ کر فرما کراشارہ فرمادیا، اس روایت کے مضمون کے موافق جس سے نیاہ وغیرہ کا پڑھ نامعلوم ہوتا ہے، اس بات کی طرف کہ بعد السّمیر میں انحصار نہیں ہے بلکہ وسط میں بھی پڑھ سکتا ہے، اور بعض علماء کی رائے ہے کہ بسب ب مایقر ابعد التکبیر میں ایک روایت حضرت انس مختلف کی المحمد للّه سے شروع کرے اوردوسری روایت حضرت الاجریرہ کی ہے دعاوالی یہاں باب باندھ کرضم سورت کی طرف اشارہ فرمادیا، چونکہ تبیر کے بعد یہ بھی ہوتا ہے گراس کے زمان کے تا خری طرف الگ باب باندھ کراشارہ فرمایا کرضم المجداوردعا موخر ہے۔ اورانام بخاری نے باب سابق سے دعاکا اثبات کیا ہے، توجیہ شاء والی روایات تو ان کی شرط کے مطابق بی نہیں ہیں، ای رب و انامعهم ، حضورا قدس مخطاق نے و انامعهم کہ کراس وعدہ کی طرف اشارہ فرمایا جواللہ تعالی نے رسول الله مُعدّ بھنہ وَ مَا کن اللّهُ لِیُعدّ بَھُم وَ اَلْتَ فِیْهِم وَ مَا کَانَ اللّهُ مُعدّ بَهُم وَ اَلْتَ فِیْهِم وَ مَا کَانَ اللّهُ مُعدّ بَهُم وَ اُلْتَ فِیْهِم وَ مَا کَانَ اللّهُ مُعدّ بَهُم وَ اُلْتَ فِیْهِم وَ مَا کَانَ اللّهُ مُعدّ بَهُم وَ اُلْتَ فِیْهِم وَ مَا کَانَ اللّهُ مُعدّ بَهُم وَ اُلْتَ فِیْهِم وَ مَا کَانَ اللّهُ مُعدّ بَهُم وَ مُعرف دول کا آخریہ کیا ہے بدعا مجل مول ان کو مذاب نیس میں ہوئی۔ حساب کی جہارے ہوئے میں ان کوعد اسٹی ہوئی سوائے دول کا وروسط میں ہوئی۔ حساب کی میں کو رہ دول کا وروسط میں ہوئی۔ حساب کی میں کو رہ دول کا انہ کی میں کو رہ دول کا انہ کی میں کو رہ دول کا انہ کیا ہے میں کہ کرا ہے کو رہ دول کا انہ کیا ہوئی سوائے دول کا وروسط میں ہوئی۔ حساب کی کر کر کر کروں کے میں ان کوعد اسٹی ہوئی میں کو کر دول کا ان کر دول کا ان کو دول کا دول کے اور دول کی دول کا دول کے دول کی دول کا دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کی دول کا دول کے دول کا دول کے دول کو دول کا دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کے دول کے دول کے دول کا دول کے دول کے دول کا دول کے دول کا دول کے دول کا دول

# باب رفع البصر الى الامام فى الصلوة، وباب رفع البصر الى السماء فى الصلواة

بعض شراح کی رائے ہے کہ امام بخاری کی غرض یہ ہے کہ امام اور جدار قبلہ کی طرف رفع بھر جائز ہے، اور آسان کی طرف جائز نہیں، پہلے باب سے جواز دوسرے باب سے کراہت ثابت فرمائی، گرمیرے نزدیک امام بخاری نے پہلے باب سے اس اختلاف کی طرف اشارہ فرمایا ہے کہ مقتدی کی نظر کہاں ہو؟ جمہور کے نزدیک موضع جود پر لانه عابدالحشوع ، اورمالکیہ کے نزدیک امام کی طرف ہونی چاہئے اس لئے کہاں کی وجہ سے اس کے انقالات کاعلم ہوتارہے گا۔ دایست جھنم اس سے استدلال فرمایا کہ حضوراقدس ما لیکھ کے جہنم کو متمثل فی الجداد دیکھا تو جداد کودیکھنا ثابت ہوگیا۔

#### حين رايتموني.

بعض نے اس سے استدلال فرمایا ہے کہ جب انہوں نے حضوراقد سی المقابل کودیکھا تونظر الی الامام ٹابت ہوگیا۔ بم کنتم تعرفون قواء ته محابہ میں سے بعض جیسے ابن عباس فرماتے تھے کہ سریہ میں قرائت نہیں ہے اورا کٹر فرماتے تھے کہ قراءت ہے اس لئے اس کے متعلق سوال ہوا کرتا تھا کہ قرائت ہے یانہیں؟

<sup>( 1 )</sup>باب: اس باب میں وارد ہواہ فیاطال القیام اس سے جمہ ثابت ہوتا ہے اور بعض لوگوں نے کہاہے کہ حسی قلت و انامعهم سے جمہ ثابت ہوتا ہے کیونکہ یہ معنی دعاہاں تارہے نیچنے کے لئے۔ (ت)

چنانچ حضرت خباب رفئ الله به المحدث به جهل بوجها گیاتو جواب دیا که بال قر اُت کرتے سے،اس پر سائل نے بوجها کہ جمیس کیے بتہ چاتا ہو جہا کہ جمیس کے بتہ چاتا ہو جہا کہ جمیس کے بتہ چاتا ہو تا ہو ہو ہے۔ ہو، گر حضرت ابوقاده وغیره کی حصوب ہو جاتا ہو گئا ہو ہے۔ ویسمعنا الآیة احیانا لین تعلیما روایت میں ہے،ویسمعنا الآیة احیانا لین تعلیما الیا کرتے سے اس لئے میں کہتا ہوں کہ آمین میں بھی دفع صوت تعلیما احیانا تھا،اور یہال جوغرض ہے، لین دفع البصر المی الامام وہ اس طرح ثابت ہے کہ جب حضورا کرم مرفی تقلیما کی طرف نظرا شائی جب بی تو اضطراب لحید کودیکھا۔

# باب الالتفات في الصلواة وباب هل يلتفت لأمرينزل به الخ

خلاصہ یہ ہے کہ التفات فی حدذ اندتو مکر وہ ہے اگر ضرورت ہوتو باب ٹانی ہے استثناء فرمالیا، التفات کی مختلف تشمیں ہیں ایک التفات قلبی ہوتا ہے، کہ قلب دوسری طرف متوجہ ہوجائے، اس التفات کے ساتھ نماز درست ہوجائے گی، کین یہ اعسسراص عسن حصور اللّه شار ہوگا۔ اورا کمال سلو قر کے منافی ہوگا۔ دوسرے یہ کہ گوشہ چشم سے دیکھے، یہ اول سے اخف ہے، تیسرا یہ کہ گردن چرا کر دیکھے یہافتہ سے اور اس میں اول سے اشد کر اہت ہے، اور چوتھ یہ کہ قسولسی صدر کے ساتھ دیکھے یہ مفسوسالوق ہے، لفوات الاستقبال ۔ اوراصل بات یہ ہے کہ کی طرف التفات نہ ہونہ قلب سے نہ جوارح سے بلکہ استقبال کا لی اللہ ہو۔ (۱)

باب وجوب القرأة للامام الخ

یدایک طویل باب ہے اور اگر میں یوں کہوں کہ یہ بمنزلہ کتاب کے ہے، توضیح ہوگا اس کئے کہ قر اُت میں کی مسئلے مختلف فیہ ہیں، لہٰذامیرے خیال میں ایک کل باب بمنزلہ کتاب کے باندھ دیا۔مسئلہ قر اُت میں بائیس اختلافات ہیں۔

ان اختلافات کی وجہ سے ایک کلی باب باندھافی الصلواۃ کلھا سے امام بخاری نے حضرت ابن عباس و الفاقات کی وجہ وغیرہ پر دوفر مایا اس لئے کہ وہ جہری میں تو قرائت کے قائل ہیں سری میں نہیں بلکہ جب ان سے کہا گیا تو کہنے لگے کہ خاموش منہ نوچ لوں گا۔ کیا حضور مطابق ہم سے چھیاویں گے۔

دوسرامسکاریہ ہے کہ امام اور مقتدی دونوں پر ساری نمازوں میں قرائت واجب ہونی ائکہ اربعہ میں ہے کسی کا نہ ہب نہیں ، بیامام بخاری کا نہ ہب ہے ما موم پر تو ائکہ اربعہ میں سے کسی کے نزدیک بھی قراءت واجب نہیں ہے ، سوائے امام شافعی کے دوقولوں میں سے ایک کے کہ وہ ایک قول میں وجوب فاتحہ کے قائل ہیں اور اس قول کے ساتھ ساتھ ان کے یہاں تصریح ہے کہ اگرامام جلدی سے رکوع میں چلا گیا اور اگر مقتدی قرائت فاتحہ میں مشغول ہوتا ہے تو فوات رکوع کا اندیشہ ہے، یا مقتدی کوکوئی عذر پیش آجائے مثلا اتنا معذور ہے کہ

<sup>(1)</sup>باب الالتفات فی الصلواه النجاب کی روایت میں وار دہواہ شغلنی اعلام هذه حضور طَهُ اَیّم سے اس میں قبل میں وہ مارے کے ظاف اولی میں تصفور اکرم طَهُ اِیّم میں تو اب ہے کیونکہ اس طرح سے حضور اللّه یَ تعلیم نعلی کے اور بسلسنے ما انزل الیه کی تکیل کی ہے جسے حضور اکرم طَهِ اِیّم میں کو اس میں قواب ہے کیونکہ اس طرح جن افعال کا صدور نبوت کی شان کے منانی تھاان کا صدور صحابہ سے کرایا گیا جیسے زناو غیرہ ان امور کے کاموطا میں ارشاہ باز میں ان صحابہ کے متعلق ذراسا شبر کرتا بالکل غیر مناسب اور حکما ناجا تزہے۔ (ن)

سجدہ سے اٹھ کرامام کے ساتھ قیام میں شریک ہونا جاہ رہاتھا اسنے میں امام نے رکوع کردیا تو شافعیہ باوجوداس وجوب کے قول کے فر ماتے ہیں کہ قراءت چھوڑ کررکوع میں چلا جائے امام ابوحنیفہ امام مالک وامام احمہ کے کسی قول میں واجب نہیں ،اب کیا ہے؟احناف کے یہاں خلاف اولی ہے اور مالکیہ کے یہاں سری میں اولی ہے، حنابلہ بھی یہ ہی کہتے ہیں گریوں کہتے ہیں کہ اگر جہری میں اتناد ور ہوکہ الممكي وازنداتي موتوير صنااولى ب\_في المحمو والسفو الخابواب الركوع تكسار ابواب اس باب كى مثاليس اورتوضيحات مين،البذااب يداشكال ندموكا كدجرفى المغرب كاباب كون باندها؟ لاصلوق الابفاتحه الكتاب ساستدلال كيا كيا ب، بم كبت ہیں کداولاتوروایت مصطرب ہے کمافی ابودا ؤ داوراگر مان لیں تو یہم پر وار دنہیں ،اس لئے کدوسری جگدارشا دفر ماتے ہیں من مکان المه امام فقواء ـ قالامام قواء قله لهذاوه قارى فاتحد بإ يجراس روايت يس بعض اسانيديس وماز ادبحى ب،اور ومازاد كضم كى فرضيت كاكوئى بهى قائل نبيس، شكى اهل الكوفة سعدا بيحضرت سعد بن الى وقاص والمنظمة النائعة حضرت عمر كرز مانه خلافت میں ان کی طرف سے کوفہ کے گورنر تھے ،کسی کو ان سے عناد ہوا اس نے دار الخلافہ میں حضرت عمر کے یہاں جمیع اہل کوفہ کی طرف سے شکایت لکم جمیجی حضرت عمر کے یہال خبر پیچی اورانہوں نے فورا حضرت سعد کومعزولی کا حکم بھیجی حضرت عمار موجی **لائون ا**لیافینڈ کوعامل بنا کر بھیجد یا اور حضرت سعد کوطلب کرلیا، فقال یا ابا آخل بید حضرت سعد کی کنیت ہے۔ ماا حسر م ای ما انقص ف ار کد، ای فاطول قال ذاک المظن. حضرت عمر في ان سے يو چھا كريدائل كوفتهارى شكايت كرر بي بين، كتم اچھى طرح سے نمازنييں پر ست ہوتو انہوں نے جواب دیا کہ میں تو ان کوحضور اکرم مطاقیق کی نماز پڑھا تا ہوں، جیسے حضور پڑھا کرتے تھے، اس میں کوئی کوتا ہی نہیں کرتا، اولین می قرات طویل کرتا ہوں اور اخیرین میں اختصار کرتا ہوں حضرت عمرنے جب بینا تو فرمایا کہ ذاک المستظسين بحث بعنی تمہارے ساتھ یہی کمان کرتا ہوں تم ایسا ہی کرتے ہو گے، اور بات یہی ہے، حضرت سعد بن ابی وقاص عشر وَمبشر و میں ہے ہیں، اجل صحابہ میں سے ہیں۔

یہاں اشکال ہے کہ حضرت عمر نے منہ پرتعریف کی ، حالانکہ منہ پرتعریف کرنے کی ممانعت وارد ہے اس کا جواب ہے ہے کہ چونکہ یہ خیال تھا کہ حضرت سعد ناراض ہوگئے ہوں گے، البذا حضرت عمر نے اس وہم کو وقع فرما نے کے لئے ایسافر مایا، ف ارسل معہ رجلا اور جلا الی الکو فہ فساللہ اللہ البحو البحضرت عمر نے حقیق واقعہ کے لئے حضرت سعد کے ساتھ آدمی ہیں کہ جہا کر معلوم کریں کہ آخر بات کیا ہے؟ وہاں جا کرانہوں نے حضرت سعد کے متعلق ہو چھا اور کوئی مجزئیں چھوڑی جہاں انہوں نے حقیق نہ کی ہو، اس واسطے کہ حضرت سعد امیر ہے، جعہ کے دن لوگ ایک ججہ ہوتے ہی ہیں، ان کو حال معلوم ہوتا ہے، اور پہلے ایک ہی جگہ جعہ ہوا کرتا تھا، اس کہ حضرت سعد امیر تھے، جعہ کے دن لوگ ایک جبول کہ جہاں جا ہے جمعہ وا کرتا تھا، اس بھی دریا فت کی طرح نہیں کہ جہاں چاہے جمعہ وائی کر دیا، وہ لوگ حضرت سعد کی تعریف کرتے ہوں کہ ہوتا ہے۔ کہتا ہوں کہ ان کہ حب ہم دلا کر پوچھتے ہوتو کچر سنواللہ کے نام کی عظمت کی وجہ سے کہتا ہوں کہ ان معدا کان لا یسریة کہ سعد جہاد کرنے ہیں جاتے اور اپنی جان بچاتے ہیں، و لایں قسم بالسویہ اور برابر تقیم نہیں کرتے اپنوں کو ترجے دیے ہیں، و لا یعدل فی القضیہ اور مقد مات میں انسان نہیں کرتے ہیں، و لایں تعدا میں اس کے لئے تین بدوعا کیں حضرت سعد بھی لائف کی ہو کہا کہ اس نے جھ پرتین الزام لگا سے ہیں، اور میں ان کے مقابل میں اس کے لئے تین بدوعا کیں حضرت سعد بھی لگافتہ کی اور میں ان کے مقابل میں اس کے لئے تین بدوعا کیں کرتا ہوں اور پھر تین بدوعا کیں دیں اور نمی ان کے مقابل میں اس کے لئے تین بدوعا کیں کرتا ہوں اور پھر تین بدوعا کیں دین و سمعته فاطل عمرہ و اے اللہ اگر سے اسلام اس کے ایک تین بدوعا کیں۔

تیرا ہندہ جھوٹا ہوا ورخض ریا اور بیسنانے کے لئے کھڑا ہوا ہے کہ میں نے توحق بات سعد کے مقابل میں بھی کہد دی تو اس کی عمر طویل خرد ہے اوراس کا فقر بڑھا دے اوراس کونتنوں سے دو جار کر ۔ حضرت سعد کی بددعا قبول ہوئی اوراس شخص کی سخت بڑھا ہے کی وجہ سے پلکیں جھک گئے تھیں، فقر کی وجہ سے مانگتا پھرتا تھا اور راستہ میں لڑکیوں کو چھٹرتا تھا، اور پھر ذکیل ہوا کرتا تھا۔ بیتعریض بالفتن ہوگیا اور چونکہ حضرت سعد نے اپنی دعا کوایک شرط کے ساتھ معلق کیا تھاوہ ہیا کہ آگر قائل کا ذہب ہوتو ایسا فرما اور دعا قبول ہوگئ تو معلوم ہوا کہ وہ شخص کا ذب تھا، اور اس نے غلط الزام لگایا تھا، اس کے بعد جب اس کا بیر حال ہوگیا، تو جب لوگ دریا فت کرتے تو کہتا کہ حضرت سعد کی بدرعا لگ گئی۔

بچو! یہ بات یا درکھو کہ اہل اللہ کے قلوب کواپی طرف سے مکدر نہ ہونے دو ،ان کی طبیعت کوتمہاری طرف سے کوئی ملال نہ ہونے یائے ورنہاس کا اثرا یک نہ ایک دن ظاہر ہوکرر ہتا ہے۔

میرے والدصاحب نو راللہ مرقد ہ کا جب انتقال ہوگیا تو بہت ہے لوگ تعزیت کوآئے ،ان میں ایک صاحب ایسے بھی آئے ، جن
کوشف قبور ہوا کرتا تھا ، انہوں نے میرے والدصاحب کی طرف سے بہت سے بیغا مات پہنچائے ، ان میں ایک یہ بھی تھا ، کہاں سے
کہد و کہ بزرگوں کا دل اپنی طرف سے برانہ ہونے دے اسلئے کہ دنیا میں ان کی الٹی بھی سیدھی ہوتی ہے ، میں نے کئی سال بعد حضر سہ مولا ناشاہ عبدالقادر صاحب رائے پوری سے بو جھا کہ یہ بات بچھ میں ہیں آئی کہ بزرگوں کی الٹی بھی سیدھی ہوتی ہے ، آخر اسکا کیا مطلب ہے؟ کیا اللہ تعالی ناحق کو ترجیح دیں گے ، انہوں نے فر مایا کہ ناحق کو تو بھی ترجیح و ہے ہوتا و ہی ہوتی ہوتا ہے ،خواہ کہنا ہی بڑا بزرگ ہو ،گر بات یہ ہے کہ ان اللہ کو جو تکلیف پنچی ہے ،اسکا کی دن اثر ظاہر ہوتا ہے ۔

(1) بساب وجوب القواءة للامسام والسماموم: جم تحف نجل من كمر بر بوكر معزت سعد كاشكان ماسامه بن فاده قداس نے تين شكايتي كيس جسكے برلے ميں معزت سعد وفؤالله فيت الله فيئر نے اسكو بھی تين بددعا كيس ديں ،اول اس نے شكايت كى كرخود جهاد ميں نبيس جاتے كويا موت كى خوف سے كھر ميں بيشے رہتے ہيں اس كے بدله انہوں نے دعادى كه اطل عمد دلين اكى شكايت كا احسل ہيہ سے كہ ميں طويل عمر چاہتا ہوں اور موت كے خوف سے نبيس لكتا۔

ا سائندا بھے قوطویل عمری ضرورت نہیں، البتداس کو ضرور عطافر مادے دوری شکایت یہ تی کہ برابری سے تشیم نہیں کرنے جس کا حاصل یہ ہے کو فقر کا بھے خوف ہے اس کے جس تھوڑ انھوڑ اے انسانی سے دیا ہوں، اس برانہوں نے بدوعا کی کہ اطل فی قسرہ کہ بھے تو طول فقر نہیں چاہتے البتداس کو ضرور عظاکر دے، تیمری شکایت تھی کہ معاطات کے اندر بانسانی کرتے ہیں کو یافتتہ کھیا تا ہوں، اس کے بدلہ میں مطرت سعد و فاقطانی آل فاقی نے فرایا کہ وعوضہ بالفتن کداس کو فتوں میں جواکر دے، چانچ ہیں سب بدوعا کی اس کو کا فیس معدد منسا عملی میں جدا کہ معاطوم ہوا کہ بغیر فاتحد کے ماز نہیں ہوتی اس میاری والے کا فرم بھی ہوتی ہے، کہ مطلق قرائت فرض ہے خاص طور سے سورہ فاتحد کا برحمنا فرض نہیں ہے ہماری ولیل صدیف اس ہے، جس سے اندر اس سے مدوس کر دویہ میں دور ہیں ہوگی۔ فاقد اس معدد میں الفر آن النے اس سے معلوم ہوا کہ مطلق قرائت واجب ہے، البت اس صدیف کی بنا دیر فاتحد کی قرائت وجوب کے دوجہ میں ہوگی۔

حدثنا محمد بن بشاد النع: بي حديث المسمى كبلاتى باس كم متعلق ايك لطيف منواده بيكريدوايت تقيدات واقطنى ش بي بي بمرسب ائر في اس بهت مراكل كاندر اشتها فرمايا چنا مي على مولا بافضل الله ما حب بي الى متعلون المي بين الكيدا بهم بات سنواقر أت فاتحد احتفا مي بي بين بي بين المي الله مشعراتي كي بمال معتبون بين كونك للمس واجب قوسب كي بي بهال بين بي بيات متعبور كراجب مرف احتفا من كي بيال بين بي بيان بين بي بيات متعبور بين الميت المرفق احتفا من كي بيال بين كودوس اس اس كل اوراما م كي بيال نبين بي بيات متعبور كرد يك نماز متحب است اورفوش من واجب ودوس اسمال واجب ودوش مركب به اورشوافع كي بيال آداب منتا وادوفرش بينماز كي امل اجزاء مثارك عواج بين اورمالكي بين الميت مركب به اورشوافع كي بيال آداب منت اورفوش بينماز كي امناف كودوك واجب اورمنا بلد كردوك نماز مندوب سنت غيرموكده اورفرش مركب به قو كي اتمام ائر كودوك في نماز كي جارى الا ابيال فرض غيرتطى ، مثوافع كي بيال البعاد اورامام ما لك كرزويك سنت مؤكده كي جهود في سي بوداجب بوتا به البندائي ايك بي به وئى ، البعة تعبير من فرق : وكياكرا مناف ينال فرض غيرتطى ، مثوافع كي بيال البعاد اورامام ما لك كرزويك سنت مؤكده كي جهود في سي بوداجب بوتا به البندائي ايك بي به وئى ، البعة تعبير من والمناور واليا كراه المنافر في غيرتطى ، مثوافع كي بيال البعاد اورامام ما لك كرزويك سنت مؤكده كي جهود في سي بوداجب بوتا به البندائي في ايك بي به وئى ، البعة تعبير من والمنافر سي تعبير كرويا جيها كر هوان في المنافرة بي المناف المنافرة بي المنافرة المنافرة بي المنافرة

## با ب القراءة في الظهر

میں باب و جوب القراء فی علی الامام والما موم میں بتلاچا ہوں، کداصل تویہ باب ہے، اوراس کے بعد جتنے ابواب، ابواب الکوع تک آرہے ہیں سب اسکی تفصیل وتمثیل ہیں لہذااب ہر جگہ اس بات کی تلاش کی ضرورت نہ ہوگی کہ امام بخاری کی یہاں کیا غرض ہے گوئمیں فائدہ جدیدہ یہ حاصل ہوا کہ حضرت ابن عباس کے نزدیک سری صلوات میں قر اُت واجب نہیں توان پراس سے رد ہوگیا کہ ظہر کے اندر قر اُت ہے۔

#### كنت اصلى بهم صلو ة رسول الله وليَهُمُ الخ:

بیودی دهرت سعد و العشاء موقو مغرب اورعشاء مرادموگا اوراگر العشی موقو صلو تی العشاء اور مسلوتی العشی دوطرح کالفاظ وارد بین اگر صلوة العشاء موقو مغرب اورعشاء مرادموگا اوراگر العشی موقو صلوتین سے ظہر وعمر مرادموگا اوراک بین الامحال ایک سی می موافق واقع بی مودا بین بیال متن بین صلوتی العشاء جو موثیل موسلوا اسلیم کرام بخاری کار جمہ فابت ندموگا بلکہ جو حاثیر کانسخت بین احمدی صلوتی العشی بیدونا چاہئے بعطول فی الاولی و یقصوفی المثانیة بیم سئل آگر آر ہا ب باضطر اب لحیته بین نے پہلے بھی کہا تھا، کی مش اس سے اس بات پراستد الل تام بمین موتا کہ حضور طابق قرائت فرماتے تھے، بیتو ضرور معلوم ہوگیا کہ دخور می بات کا بات کا بین میں نہیں ہوتا کہ دور مری حدیث بین آرہی ہو کان یسمعنا الایة احیا نا ۔ اس سے معلوم ہوا کہ دخور اکر تا تھا، ای طرح ہم کہتے ہیں کہیں تعلیما ہوا کہ دخور اکر تا تھا، ای طرح ہم کہتے ہیں کہیں تعلیما آئین بھی دور سے ہوجاتی تھی۔ (۱)

#### باب القراءة في العصر

اس کی فرض وہی ہے جو باب سابق کی فرض ہے۔

#### باب القراءة في المغرب

شراح نے امام بخاری پراشکال کیا ہے کہ مغرب میں تو قرات ہے ہی جس میں کوئی اختلاف نہیں ہے، پھر باب کیوں باندھا؟ بعض علماء نے جوب دیا ہے کہ نوعیت اور ہے اور ہاندھا؟ بعض علماء نے جوب دیا ہے کہ نوعیت اور ہے اور عشاء اور مغرب کی نوعیت اور ہے کہ امام بخاری کے بیابواب، ابواب الرکوع تک بساب و جوب المقسواء ق علمی الامام و الماموم کی تفاصل ہیں، اورگرانہوں نے یہاں یہ جواب دے دیا کہ نوعیت قرات بیان کرنی ہے تو جھر بالمعرب

<sup>(1)</sup> باب القراة فی الظهر: اس باب کی حدیث می وارد ہواہے بطول فی الر کعة الاولی اسے متعلق متعلق باب بھی آرہا ہاس کے اندراختان ہے کہ دونوں رکعتیں برابر ہوں گیا کچیفر ق ہوگا ،امام الدیوسف کے زدیک مرف مجع کی نماز کے اندر بھی رکعت درمری سے طویل ہوگی ،امام صاحب ،امام الدیوسف کے زدیک مرف مجع کی نماز کے اندر بھی سیختم نہیں ہے بلکسب برابر ہیں ۔(ن)

جهربالعشاء میں کیا کہیں گے؟

#### انها لاخر ماسمعت من رسول الله صلى الله عليه وسلم يقرأبها في المغرب:

یعنی بیرورہ والمرسلات آخری سورت ہے۔جس کو جس نے رسول اللہ مطابقہ کو مغرب جس پڑھتے ہوئے سنا مگراس کیلئے بیر شرو

ری نہیں کہ حضور مطابقہ کی بیا آخری نماز ہو۔ اور پھر نبی اکرم مطابقہ نے اسکے بعد کوئی نماز نہ پڑھی ہو کیونکہ ممکن ہے بہت پہلے نی ہواور پھر

دوبارہ سننے کا موقع نہیں ملا کیکن اس پراشکال ہے کہ اس روایت کے بعض طرق جیں اخیر جس ماصلی لمنا بعد بھی آیا ہے، اسکا تقاضا یہ

جو کہ بید حضور مطابقہ کی آخری نماز ہے لہذا اب رواشکال ہو گئا اول تو یہ کہ پھر حضور مطابقہ کی آخری مغرب جس کو یا سورہ والمرسلات

پڑھی گئی۔ حالا نکہ فقہا ہے کہتے ہیں کہ مغرب جس تقدار مفصل پڑھنا اول ہے، اور دوسرا اشکال ہے ہے کہ مقتل تو لی معلو علیہ ہے کہ حضور مطابقہ کی آخری نماز بھر کی نماز نجر کی نماز ہے جو دوشنبہ کے دن پڑھی گئی ، اس کا جواب ہے ہے کہ حضرت ابو بمرصد بی مونافی نہ سرہ منماز ہیں

گی آخری نماز بھر حضورا قدس مطابقہ نے پڑھا کئی وہ جسمرات کی شام کو مغرب کی نماز ہے اور اس کے بعد عشاء سے کیکر دوشنبہ کی صفور کی نماز جو حضور الفیلی ہے کہ مونافی میں ور نہ طبر کی نماز شنبہ کے دن حضور کی معرب سے مرادا خیر مغرب سے مرادا خیر مغرب سے مرادا خیر معرب سے مرادا خیر مغرب سے مرادا خیر مغرب سے مرادا خیر مغرب سے مونوں مطابقہ نے پڑھائی ہے جسمیں بھادی بیسن ر جلین تعط ر جلاہ الاز ص ہے، دود کیل ہے قومکن ہے کہ مغرب سے مرادا خیر مغرب ہو میں مغرب کی نماز جو اس کی دوسند ہی کہ نو نہ نہ کی نماز نہی اور مطابق ہو پھر معاصلی لمنا بعد درست نہیں ہو تا میں ، اور تیر اجواب جسے کہ دیا جانا تھی بیں دورہ ہو کی نماز نہی اگر معانی نہی اور جو سائی میں دو ہو ہو کی نماز نہی اگر معلی نماز نہی اگر مطابقہ نے مطاب سے ہے کہ اس کے بعد جمرائیس پڑھا نمیں ، اور تیر اجواب جس کی طرف حافظ ماکل ہیں دو ہے کہ آخری نماز نہی اگر مطابقہ نے نہوں میں مغرب کی نماز پڑھا کی ، اور تیر اجواب جس کی طرف حافظ ماکل ہیں دو ہے کہ آخری نماز نہی اگر مراد ہے، اس جو دھر سے مطاب سے جرو میں مغرب کی نماز پڑھا کی مراد ہے، اس جو دھر اس مضور سے انظ ماکن عین وہ میں مغرب کی نماز پڑھا کی مراد ہے، اس جو دھرت اس میں دھران معرف ان اللہ تو کہ میں ان میں دور سے، اس جو دھر سے کہ اس کی طرف حافظ ماکن کی میں میں میں میں کو دو مصور کی میں میں میں کو دو مصور کی میں کو دو مسابقہ کی میں کو دو مصور کی میں کو دو مصور کی میں کو دو مصور

اب دوسراا شکال یہ ہے کہ یہ جمہور کے متفق علیہ قول کے خلاف ہوجاتا ہے کیونکہ وہ است حباب قصار فی المغوب کے قائل بیں امام ابوداؤ دنے سسمعت النبی مشطر آبائی یقر ابطولی الطولیین نقل فر ماکر عروہ کے اثر سے اس کے نننے پراستدلال کیا ہے اور میں کہتا ہوں کہ یہ کیا ضروری ہے کہ بوری پڑھتے تھے، پچھ حصہ پڑھتے ہوں۔(۱)

<sup>(1)</sup> باب القواۃ فی العغوب: علاء نے آن پاک کی سور توں گفتیم اس طرح فر مائی ہے کہ اول سبع طول اس کے اندر سور کا عراف تک سور ہ بھر وہ سے لیکر چہسور تیں ہوتی ہیں ساتو ہیں سورت کے اندر سور کا تو اس کے اندر سور کا تو اس کے اندر سور کی سورت کے اندر سور کی سورت کے اندر اختلاف ہے کہ دہ کو لوگ ہیں ساتو ہیں سورت ہے اندر اختلاف ہوں اس کے بعد گیارہ سورتیں ہوتی ہیں سورتیں کہلاتی ہیں اس کے بعد ہیں سورتیں ہوتی ہیں اور پھر اخیر قبل اور المجمل کے بعد گیارہ سورتیں ہوتی ہیں سورتیں کہلاتی ہیں اس کے بعد ہیں سورتیں مثل کو اللہ ہوتی ہیں اور احتاف کے زویک سورتی کہلاتی ہیں اور احتاف کے زویک سورتی کہلاتی ہیں اور احتاف کے زویک سورتی کہلاتی ہیں موال منصل کی تین قسیس ہیں ، طوال منصل ، اوساط منصل ، قصار منصل ۔ شوافع کے زود یک طوال منصل سورۃ انافتیا ہے لے کر سورۃ بھی تک اور میار سے جا سے کر سورۃ بھی تک ہور ہے ۔

اور ہارے نزویک اذا زلولت الارض تک ہے، اور پھرا فیرتک تصار مفصل ہے اور ائمہ اربعہ کا اس پرا تفاق ہے کہ مج کی نماز کے اندر طوال مفصل کا پڑھنا اول اور متحب ہے، اور مغرب میں تصار مفصل پڑھنا اولی ہے، اور بقیہ کے اندر اوسا طمفصل پڑھے۔ (کذا علی تفریر مولوی سلمان)

## باب القراءة في العشاء بالسجدة

چونکہ مالکیہ کے نز دیک اس سورت کا پڑھنا جس میں سجد ہُ تلاوت ہو، فرائض کے اندر مکروہ ہے۔اس لئے کہ عام لوگوں کواشتہا ہ ہوگا ،اس لئے خاص طور سے اس کے اثبات کیلئے باب باندھا۔

### باب يطول في الاوليين ويحذف في الاخريين

یا جماعی مسلد ہادلین اس لے طویل ہوگی کہ اسمیس ضم سورة ہے، اور اخریین میں ضم سورة نہیں ہے۔

#### باب القراء ة في الفجر

وقالت ام سلمه رضى الله عنها قرأ النبي المنتز بالطور:

یہ کتاب الحج کی حدیث کا ایک نکڑا ہے، اور پہلے پوری روایت بھی گذر چکی ،میری رائے میں یہ چودہ ذی الحجہ کی ضبح کی نماز کا واقعہ ہے، حضور اقد سے مطاق ہوں کے تورات ہی میں مکہ میں طواف وداع کرنے آئے اور چودہ ذی الحجہ کی ضبح کو کعبہ کے پاس صبح کی نماز پڑھی اور اس میں سورہ والطّور پڑھی اور پھر طواف وداع کیا اور فراغت کے بعد مدینہ منورہ رخصت ہوئے ، بیقول فسی کل صلو ہ یقو اید حضرت ابن عباس ہوتات اللہ بھر پردوکرنے کیلئے فرمایا۔

#### باب الجهر بقراءة صلوة الفجر

طفت وراء الناس یه وی صلوة الفر (بمکة) عندطوان الوداع والا واقعہ ہے عاملین الی سوق یا ضمه عکاظ حضور الدس مطابق جب پیدا ہوئے و جنات کا آسان پر جانا بند کر دیا گیا، اورا گرکو کی جاتا بھی تو اس کو شہاب مارتے تو دوڑتا، جنات یہ دیکی کر سخت پریشان ہوئے اور یہ سوچا کہ آسان پر تو جانے ہے رہے اب اطراف عالم میں پھر کر معلوم کرنا چاہے کہ کیا بات ایسی پیش آئی جس سے ہمارا آسانوں پر جانا بند ہوگیا۔ وہ ای تلاش میں پھرتے رہتے تھے کہ اچا تک ایک دن حضورا قدس مطابق سوق عکاظ کی طرف تشریف کے اور وہاں جاتے ہوئے آپ مطابق خطر نے ایسی جو مکہ کے رہب ایک مقام ہے۔ جہاں خیل کے باغات تھے نماز پڑھی، آپ نماز پڑھ ہی رہب تھے کہ وہ جنات ہو تھے تھے کہ انہوں نے جب بید یکھاتو کہا کہ بس یہی وہ چیز ہے جس کی وجہ سے ہمارا آسانوں پر جانا بند ہوگیا حضورا قدس مطابق کی ول چیر دینے والی قرات تھی، اور پھرسب سے بوھ کر اللہ کا کلام تھا، و ہیں مسلمان ہو گئی آب اور پھرسب سے بوھ کر اللہ کا کلام تھا، و ہیں مسلمان ہوگئی، اور پھرسب سے بوھ کر اللہ کا کلام تھا، و ہیں مسلمان ہوگئی، سب سے پہلاگروہ جنات کا ہے، جو مسلمان ہو اپھر ایسی ایک جو بیت ایسی کی دو جب یہ تھیدی اللہ واللہ کا کام تھا، و ہیں مسلمان ہوگئی، مسبم سے پہلاگروہ جنات کا ہے، جو مسلمان ہوا پھر یہ وگر این کا کہ وہ بیا بند ہوگیا، تو اللہ تعالی نے اس کو تر آن پاک سے بیاں کی جو میت ان رہین کی ہو میت نا اور پھر صحابہ نے اس کی گئی۔ اور پھر صحابہ نے حضورا کرم مطابق ہم سے ناور انہوں نے اپنے اسا تذہ سے بیاں تک کہ وہ صدیث میں مدیث ہی ۔ اور پھر صحابہ نے اس کا کی ۔ اور پھر صحابہ نے اسلام کے بیاں تک کہ وہ میت میں صدیث ہیں۔ وہ کی استراک مطابق کی اور پھر اللہ نے اس کا کہ نے اس کی گئی۔ اور پھر صحابہ نے اس کی کے وہ میث میں مدیث ہے۔

### باب الجمع بين السورتين في ركعة الخ

امام بخاری نے یہاں ابواب القرأة کی مختلف فروع وجزئیات کوجع فرمادیا اس لئے کہ حصرة الا مام کے نزدیک ان میں کوئی فرق نہیں ہے، اور دوسروں کے یہاں اختلاف ہے۔

#### تماة بالخواتيم:

یعن سورتوں کی آخری آیات کو پڑھنا مثلا ایک رکعت میں سور ہ جمعہ کا آخری رکوع اور دوسری رکعت میں سور ہ منافقون کا آخری رکوع پڑھے بیائمہ کے یہاں جائز تو ہے مگر خلاف اولی ہے اس لئے کہ اولی توطو ال المی القصار علی التفصیل ہے۔

#### وبسورة قبل سورة:

مثلایهال بہلی رکعت میں قبل هو الله احد اور دوسری رکعت میں تبت بدااہی لهب و تب بڑھے۔ائمدے یہال بیکروہ بے،اورامام بخاری نے جواستدلال کیا ہے، وہ ترتیب عثانی سے پہلے کا واقعہ ہے،اب چونکد ترتیب عثانی براجماع ہوگیااس لئے اس کے خلاف مروہ ہے۔

#### وباول سورة :

یہاں بھی وہی ہے۔

حتى اذاجاء ذكرموسي وهارون وذكرعيسي:

سور ہ مومنون کے آخر میں بیدذ کر ہے۔

حبك إياها او ادخلك الجنة:

ليكن اس سے اس كا استجاب يا جواز كہال لا زم آيا؟

#### هذا كهذا الشعر:

ھندا کے معنیٰ ہیں قطع کرنا،اس جملہ کا مطلب شراح کے زدیک بیہ ہے کہ شعری طرح سے جلدی جلدی پڑھ ڈالا،اباشکال بیہ موتا ہے کہ اشعار تو خوب الحان سے پڑھے جاتے ہیں،اس کا جواب ان لوگوں نے بیدیا کہ عرب میں جلدی اشعار پڑھتے تھے، کیکن میرے نزدیک اس کا اگر بیمطلب ہوتا تو اچھا تھا کہ شعر لیعنی بال کا شنے کی طرح سے جلدی جلدی جلدی کی کرڈ الا محر مجھ کو کہیں اس کی تا تبد میں ملی۔ نہیں ملی۔

### باب يقرأ في الاخريين بفاتحة الكتاب

تقریبا جماعی مسئلہ ہے اور تقریبا کا مطلب یہ ہے کہ امام شافعی کی ایک روایت میں ضم سورت بھی ہے اور بقیدائمہ کے یہال نہیں

توامام بخاری نے اس باب سے امام شافعی کے اس قول پر دفر مادیا۔

### باب اذااسمع الامام الخ

ليخل لايفسدوان كان تعليما فبالاولى وان كان آيتين .

### باب يطول في الركعة الاولى

وهو مذهب احمد ومحمد رحمهماالله تعالى واما الحنفية فقالو ا باطالة اولى الفجر فقط. اعانة للناس على ادراك السجماعة ، واختلف عن الشافعي فقيل يطول في اولىٰ كل في صلوة ومذهبه الصحيح مساوات الاوليين وغرض الامسام اثبات الاطبالة في الكل. قيال السجمهور وهو محمول على الاطبالة ببالثناء والتعوذوالتسمية،

#### باب جهرالامام بالتامين

سيكى ان معارك الاراء مسائل ميں سے ، جن كم تعلق ميں نے كہا تھا كہ جہلاء نے حدے ذاكد بڑھاد ياور درجتنا بڑھايا على ان سائل كى ابهيت بيس، روايت جرومر دونوں طرح كى وارد بيں، اكد نے اپنا اصول كے مطابق ايك كواصل قرارد يا اور دوسرى كو عارض برگھول كيا، شافعيه وحنا بلہ كے اصول ميں ہے كہ وہ اصح كو مقدم كرتے ہيں اى طرح اس روايت كوجميں وسائلا كم بوں، فو جدواف وافق اصلهم، اور مالكيہ كاصول ميں ہے كہ اصل عمل الله دينہ ہے، كہ وہى مہلا وتى ہے، اور الكيہ كاصول ميں ہے ہوا اصل عمل الله دينہ ہے، كہ وہى مہلا وتى ہے، اور بيرامام مالك كا اور حضورا كرم طابقة كے ذمانے ميں بحد يا وہ بحد بين ہے، اور احتاف ميں ايك اصل ہيے كہ وہ روايت متعارضہ ميں اوق اور احتاف كا احتال ہے بخلاف قرآن پاك كے وقال الله تعالى وقوموا لله قانتين بالقرآن كو ليخ ہيں، اس لئے كر دوايت ميں روايت بالمتى كا احتال ہے بخلاف قرآن پاك كے وقال الله تعالى وقوموا لله قانتين فامو بالسكوت والحج و حركة بمقابلة السر و اتفقو اعلى ان امر الصلوة رجع من الحركة الى السكون فقلنا وايات المجهر والارتجاج اما منسوخة اومؤولة اما النسخ فلانه لماأل امر الصلوة من الحركة الى السكون كان المحجور محمولا على الابتداء والسر على آخر الزمان فيكون الجهر منسوخا اما التاويل فبان يقال انه عليه الصلوة والسلام قد جهر للتعليم فلايود رواية اللجة وفى رواية الارتجاج حتى يسمعها من بليه من الصف الاول الصلوة والسلام قد جهر للتعليم فلايود رواية اللجة وفى رواية الارتجاج حتى يسمعها من بليه من الصف الاول الصلوة والسلام قد جهر للتعليم فلايود رواية اللجة وفى رواية الارتجاج حتى يسمعها من بليه من الصف الاول الاحناف هذا القدر بل ينبغي الاسرار والاخفاء لان فيه نوعان من التصرع.

یہاں آمین میں بھی مختلف مسائل مختلف فیہ ہیں ، اول یہ کہ اسکا تھم کیا ہے اکثر ظاہریہ کی رائے ہے کہ واجب ہے اوراس کے برخلاف فرقہ امامیہ سے نقل کیا گیا ہے کہ بدعت ہے اور نماز فاسد ہوجائے گی اور ابن جزم ظاہری سے منقول ہے کہ امام کے کے لئے تو مستحب ہے اور مقتد یوں کیلئے فرض ہے ، جنہوں نے مطلق وجوب کا تول اختیار کیا ہے ، وہ حضرات امنو اسے استدلال کرتے ہیں ابن حزم فرماتے ہیں کہ یہ خطاب مقتد یوں کو ہے لہٰذااں پر تو آمین واجب ہوگی اور امام کے متعلق اذا امن الامام فرمایا ہے لہٰذااس پر مستحب ہے اور ائمہ اربعہ میں سے حنابلہ کے نزدیک مسنون ہے اور ائمہ ثلاثہ کے یہاں سنت ہے ،

دوسرااختلاف يه بكرآ مين كون كم كا ، حضرت امام ما لك رحمه الله سي مشهوريه بكر صرف مقترى كم ، لسمسا جساء في السحديث اذا قبال الامام و لاالسنسآليس فقولو اآمين فقسم وظيفة الامام والمقتدى بان جعل حظ الامام القول بولا السنسآلين وحظ الممقتدى التامين اور مالكيه كه يهال اذاامن الامام فامنو ا والى حديث بحى بهاورانهول في حديث اول كور بي حديث اول كور بي كمام مقترى دونول كهيل لقوله عليه الصلوة والسلام اذا امن الامام فامنوا.

تیرااختلاف یہ ہے کہ جہرا کے یا سرا۔ احناف کے یہاں سرااور حنابلہ کے یہاں جبراہے، امام شافعی رحمۃ اللہ کا قول قدیم تو حنابلہ کے موافق ہے، اور قول جدید حنفیہ حیار اللہ کے موافق ہے، اور قول جدید حنفیہ کے اور مالکیہ کے یہاں بھی دونوں روایات ہیں، تو اصل اختلاف حنفیہ وحنابلہ میں ہے اب بہاں ایک بات سنو! وہ یہ کہ ہمارے یہاں تو قاعدہ یہ ہے کہ اگر امام سے دوقول مروی ہوں تو جو آخری ہوگا وہ لیا جائے گا۔ اور وہ ای رائح ہوگا۔ اور وہ ای رائح ہوگا۔ اور اس میں اصحاب الترجی جسکوترجی دیں گے، وہ رائح ہوگا۔ یہاں پر آکر شوافع کے یہاں جدید وقد یم دونوں برابر ہیں۔ اور اس میں اصحاب الترجی جسکوترجی دیں گے، وہ رائح ہوگا۔ یہاں پر آکر شوافع کے یہاں بہت اختلاف ہوگیا، بھی تو وہ یوں کہتے ہیں کہ ماموم کیلئے دوقول ہیں۔ اور بھی یوں کہتے ہیں کہ یہ دوقول تو امام کیلئے ہیں۔ اور مام کیلئے ہیں۔ اور بالا تفاق تا میں بالسر کرےگا۔ لامع میں مضمون دکھ لیا جائے۔ لاتہ فتند سی بہت میں نے یونکہ حضرت ابو ہریرہ ہو المام کیلئے ہوں ہو سے معت منہ فی کر صحتے سے، اس لئے اگر امام جلدی چر ہو لیت تو یہ دو تو المتحتیہ دونوں طرح ضبط کیا گیا ہے، اگر اول ہوتو مطلب یہ ہے کہ صوری شروع سی ۔

ذلک حیر المباد المثناة المتحتانیة اور بالمو حد ہ المتحتیہ دونوں طرح ضبط کیا گیا ہے، اگر اول ہوتو مطلب یہ ہے کہ صوریث مرفوع سی۔

داس کی فضیلت شی اور اگر خانی ہوتو مطلب یہ ہے کہ صوریث مرفوع سی۔

#### باب فضل التامين

تمہیں یہ بات معلوم ہو چک ہے کہ امام بخاری کے اصول میں سے یہ بات ہے کہ جوروایت انکی شرط کے مطابق نہ ہووہ بسا اوقات اس پرردفر ماتے ہیں جبکہ وہ ان کے نزد یک صحیح نہ ہواور بسااوقات جبکہ اس کا مضمون صحیح ہوتو ترجمہ سے اسکی تائید کرتے ہیں یہاں ابوداؤد وغیرہ میں ایک روایت ہے جس میں سے کہ آمین طابع ہے، اس کی طرف امام بخاری نے اشارہ فرما کرتائید فرمادی۔

#### باب جهر الماموم بالتامين

ندہب تو معلوم ہو چکا کہ ہمارے یہاں سرب، اور حنابلہ کے یہاں جبرب، اور شافعیہ کے ہاں اختلاف ہے اور مالکیہ کے یہاں
رائح سرب، اب یہاں اشکال یہ ہے کہ ترجمہ روایت سے ثابت نہیں ہوتا اس لئے کہ روایت میں کہیں بھی جبر ماموم کا ذکر نہیں ہے ، بعض
علاء نے جواب دیا ہے، اور یہ انہل ہے کہ ترجمہ شارحہ ہے اور شارحہ و نیکا مطلب سے ہے کہ امام بخاری ہتلاتے ہیں کہ روایت میں جوآ مین
مقتدی کا امر وارد ہوا ہے اس کا یہی مطلب ہے کہ جبر کے ساتھ کے، ہم کہتے ہیں کہ امام بخاری کا ترجمہ ثابت ہوگیا، سرآ تکھوں پر۔ مگر ہم تو
ان کی تفسیر کوئیں مانے ، وہ ہم پر جمت نہیں۔

دوسراجواب بعض حفرات نے دیا کہ جب قول کالفظ مطلقا ہولا جاتا ہے تواس سے زور سے ہی بولنا مرادہوا کرتا ہے، اوراگر آہستہ سے بولنے کے متعلق کہا جائے تواس کوسر سے مقید کرتے ہیں اور صدیث میں فقولوا آمین وارد ہے، البذا ترجمہ ثابت ہوگیا، ہم کہتے ہیں کہ ہم نے تتلیم کرلیا کہ ترجمہ ثابت ہوگیا، گریہ بات کہ جب قول بولا جادے تواس سے یہی مرادہ وجو آپ نے کہا ہے مسلم ہیں ہے۔ صديث ش ب، اذاقيل الامام سمع الله لمن حمده فقولوا ربنالك الحمد . زور تحمير كرنا چائ ولم يقل به الخصم . الاعلى ، والم يقل به الخصم . الاعلى ما المحمد . الاعلى ما الخصم . الاعلى ما الخصم . الاعلى ما الخصم . المحمد عدد المحمد المحمد عدد المحمد عدد المحمد عدد المحمد عدد المحمد عدد المحمد المحمد عدد المحمد عدد المحمد المحمد عدد المحمد المحمد المحمد عدد المحمد المحمد عدد المحمد عدد المحمد عدد المحمد المحمد عدد المحمد المحمد المحمد عدد المحمد 
#### باب اذاركع دون الصف

یہ پہلے معلوم ہو چکاہے کہ حنابلہ کے زدیک توک موقف سے نماز فاسدہوجاتی ہے، اور بقیدائمہ کے زدیک فاسدنہیں ہوتی الہذاگر کوئی وضوکر کے چلا اور امام رکوع میں چلاگیا اب اسے یہ خوف ہوکہ اگر میں صف میں جا کر ملونگا تو میری رکعت چلی جائے گی ، ہی اس نے وہیں چیچے صف سے الگ رکوع کر لیا اور بدون تو الی حرکات کے آہتہ آہتہ پھر صف سے جا ملا تو اسکی نماز عندالثلا شہوگئی ، گراییا کر نا محروہ ہوگا اور حنابلہ کے نزدیک نماز ہی فاسد ہوجائے گی۔ اس لئے کہ اس نے اپنا موقف چھوڑ دیا ، جمہور کہتے ہیں کہ حضور اکر ملاحظ ہے تا ہو بھر ہوگا اور حنابلہ کہتے ہیں کہ تضور اکر ملاحظ ہے تا ہو بھر ہوگا اور حنابلہ کہتے ہیں کہ ترضور ملاحظ ہے ناور کر اللہ و الا تعد فرما کر اس فعل سے منع فرمایا ہے، مگراعادہ صلوۃ کا امرنہیں فرمایا حنابلہ کہتے ہیں کہ یہ نظالا تعد جس طرح اقد س ملاحظ ہے اس فعل کے کرنے سے منع فرمایا ہے معلوم اقد س منطوکیا گیا ہے، اس ملاح ہوں دوایت میں اعادہ سے منع فرمایا گیا ہے، لہذا حضور کے ان نائید کی ہے۔ منظ مناز ہوگئی ، اعادہ واجب نہیں مگر روایت مشہورہ محرد سے جھڑ سے اماری نے جمہور کی تا ئید کی ہے۔

## باب اتمام التكبير في الركوع

ابوداود میں ہے، کان النبی ملطقالم لایتم التکبیر یعنی جب بجدہ میں جائے اور رکوئ سے سراٹھائے تو حضرت اہام بخاری نے اس پردوفر مادیا اور بیا قرب ہے اور یہ می ممکن ہے کہ بول کہا جائے کہ حضرت عثان جھائی نہ آلئے ہو یا کی وجہ سے جو ری الصوت نہ سے ، اور حضرت علی کرم اللہ و جہہ جبوری الصوت سے ، اور ذان فرقہ پرتی کا ہوگیا تھا، علوی تو حضرت علی کی ہرا یک بات میں اقتداء کرتے ہتے ، اور عثانی حضرت عثان میں خان میں اللہ ہوگیا تھا، موران دونوں حضرات کی آوازوں میں جبروعدم جبرطبعی تھا، مگران پارٹی بازوں نے ، اور عثانی حضرت عثان کی اقتداء میں یا تو بالکل آہت کہتے ہی نہ پارٹی بنالی تو حضرت عثان کی اقتداء میں یا تو بالکل آہت کہتے ہی نہ سے تو تو خونکہ اس سنت میں اسکاوہ م تھا اسلے محدثین نے بیابوا بالسمام التہ کہیں فی الوکوع و فی السجود کے باند ھے تا کہ ہیں کی میرات بالکل نہ چھوٹ جا کیں۔

### باب اتمام التكبيرفي السجود

اس کی ایک غرض تو وہ ہے جو پہلے بیان کی گی اور دوسری غرض اس باب کی خاص بدہ، کد مسلدیہ ہے کہ تبر مسلوۃ پورے انتقال کے ساتھ ہومطلب یہ ہے کہ انتقالات صلوۃ کی ابتداء سے ان کی انتہا و تک تبریر حاوی ہونی چاہئے تو چونکدرکوع میں تو خیر کچھٹیں جود میں عام طورے ایما ہوتا ہے کہ سجدہ میں چنچنے سے پہلے ہی تبلیر ختم کر دیتا ہیں اور اگر کوئی آگے بو حاتو رکوع کی حد تک چنچنے ختم کر دیتا

ہے۔اورکوئی اس سے آ مے جاتا ہے تو حضرت امام بخاری نے تنبید فرمادی کد پورے انتقال کو حاوی ہونی جا ہے۔

باب التكبيراذاقام من السجود

یا تونفس تبیرات کا اثبات مقصود ہے یا مطلب ہے کہ پورے انقال کو تبیر حاوی ہونی جائے کے مامو ص ۱۱۳ پر ہاب یہ کبیر اذانهض من السجد تین آر ہا ہے تو کہنا ہے کہ یہاں من السجود آیا ہے اور دہاں من السجد تین ہے، اور ظاہر ہات ہے کہ نہوض محد تین ہی ہے ہوگا۔ ایک محدہ سے تو ہوگانہیں ، لہذا دونوں میں کوئی فرق بظاہر نہیں ہوا، اس پر کلام آئندہ کرونگا۔

باب وضع الاكف على الركب في الركوع

چونکہ تصریح کے ساتھ روایات میں شخ تطبیق اور و صبع الا کف علی الرکب کا امروارد ہوا ہے اس لئے نہ انکہ اربعہ میں اس کے بارے میں کوئی اختلاف ہے، مسئلہ مجمع علیہ ہے، البتہ سلف صالحین میں بعض صحابہ جیسے حضزت ابن مسعود اور بعض تابعین کا اختلاف تھا کہ یہ حضرات تطبیق کے قائل تھے، اور اس کی صورت یہ ہے کہ تشبیک کر کے ان کورکوع میں بین مسعود اور بعض تابعین کا اختلاف تھا کہ یہ حضرات تطبیق کے قائل تھے، اور اس کی صورت یہ ہے کہ تشبیک کر کے ان کورکوع میں بین الشخذ بن رکھ لے لیکن شخ صریح کی وجہ سے جماہیرامت اس کے قائل نہیں ہیں۔

باب اذا لم يتم الركوع

عدم اتمام رکوع و جودیہ ہے کہ اعتدال نہ کرے، رکوع کی حقیقت جھکنا ہے اور جودگی حقیقت پیشانی کوز مین پر رکھنا ہے، اب آگر
کوئی سرف اتنے ہی پراکتفاء کرے اور کچھود قفہ نہ کرے تو ائمہ ثلاثہ کے نزد کیے اس کی نما زہیں ہوگی۔ کیونکہ اعتدال فی الا رکان فرض ہے،
اوریہ ہی حضرت امام ابو یوسف رحمہ اللہ سے منقول ہے، اور حنفیہ کے یہاں دو تول ہیں اول یہ کہ اعتدال واجب ہے اور دوسرا تول یہ ہے
کہ سنت ہے، وجوب کے تول پراگر کسی نے ترک کردیا تو تارک واجب ہوگا۔ اور ترک واجب کی وجہ سے اعادہ واجب ہوگا۔ اور بنا بر تول
سنیت تارک سنت ہوگا۔ اور اعادہ مسنون ہوگا۔

اب شراح حفیہ یوں کہتے ہیں کہ چونکہ اختلاف وسیج تھا، اسلے امام بخاری نے کوئی تھم نہیں لگایا۔جیسا کہ ان کی عادت ہے، کہ جب اختلاف وسیج ہوتو کوئی تھم نہیں لگاتے ہیں، اور شراح شافعیہ فرماتے ہیں کہ چونکہ روایت سے واضح تھا کہ کیا مقصود ہے، اسلے کوئی تھم نہیں لگایا، اسکا جواب سے ہے کہ جب امام کے اصول میں ہہ بات سلیم کر لگی ہے، تو اب پھر روایت سے ظہور کا کیا مطلب ہے، اگر یہی ہوتا تا۔ ماصلیت یوں کہتے ہیں کہ صافی نے کہا کہ تو نے نماز نہیں پڑھی اور صحابی کا قول غیر مدرک بالرائے تھم میں مرفوع کے ہوا کرتا ہے، اسکا جواب سے ہے کہ صرف اتنانی دیکھا اور ولو مت مت علی غیر الف طرق النے کوئیس دیکھا فطرة سے مرادست ہے جیسا کہ دوسری روایت میں وارد ہے تھری کے ساتھ اور ہم بھی کہتے ہیں، اگر اس نے السلے کیا تو وہ تارک سنت ہوگا۔ اور اگروہ ای حالت پر مرگیا تو تارک سنت ہوکر مریگا۔

### باب استواء الظهر في الركوع

یہ باب سابق کا تکملہ ہے،اس باب سے طریقہ اعتدال بتلادیا ہے یہ کہ سرکوا تنا جھکایا جائے کہ ظہر کے برابر ہوجائے۔

# باب حد اتمام الركوع

اباعتدال کی مقدار بتائے ہیں کہ مقدار اتمام کیا ہونی چاہیے؟ اور آئیں حضرت برائی روایت ذکر فرمائی جومشہورہ، بخاری شریف میں گئی جگہ آئے گی۔ قدویہ من المسواء اس کے تمن مطلب ہیں، اول یہ کر قریب سے قرب تام مراد ہے اور مطلب یہ ہے کہ اگر رکو ح ایک منٹ کا تو جود بھی ایک بی منٹ کا اور اگر جود ایک منٹ کا تو ماہیں اسجد تین اور تو مہمی ایک بی منٹ کا سوائے قیام و تعود کے اس کے کہاس میں برابری ہو بی نہیں سکتی۔

اوردوسرامطلب بیہ کر قرب سے مناسب مراد ہاورمطلب بیہ کدرکوع وجودتومدوجلسہ سب مناسب ہوتے بینیں کہ ایک چیز توایک مندی اوردوسری چیز ایک مندی۔

اور تیسرامطلب بیہ کہ مساوات سے مساوات العظیر بالعظیر مراد ہاور مطلب بیہ کہ ایک رکعت کارکوع دوسری رکعت کے برابرو علی هدا القیاس ۔اوراس صورت میں ظاہر ہے کہ تیام وقعود میں مساوات نہیں ہو کتی اول دوقیاموں میں فاتحہ اور ضم سورت دونوں ہوتا ہے اور ثانیان میں صرف فاتحہ ای طرح اول قعدہ میں صرف تشہداور ٹانی میں ورود وغیرہ بھی ساتھ ہوتا ہے۔ بخاری شریف کی روایت میں صرف اتناہی ہے ، اور ابو داود میں مسدداور ابن بشار کی روایت میں بہت گریز ہے ، یہاں اشکال میہ ہے کہ ترجمہ روایت سے ثابت نہیں ہوتا کیونکہ ترجمہ مداتمام رکوع اور روایت میں ایک دوسرے کی مساوات نہو جائے دونوں ذراذرای دیر کے دوسرے کی مساوات نہوجائے دونوں ذراذرای دیر کے دوس علامہ سندھی نے اسکا جواب دیا کہ بعض امور کا تھم خارج ہوتا ہے ، یہاں بھی ہمیں خارج سے مقدار معلوم ہوگئی ، ان روایات سے جواب علامہ سندھی نے اسکا جواب دیا کہ بعض امور کا تحم خارج ہوتا ہے ، یہاں بھی ہمیں خارج سے مقدار معلوم ہوگئی ، ان روایات سے جواب دیا گیا ہے کہ آخر یہ بھی توایک صدے کہ ایک دوسرے کے مساوی ہوت تے ہے ، خیکے اندر تبیجات رکوع و جود کاذکر ہے اور دوسرا جواب بیدیا گیا ہے کہ آخر یہ بھی توایک صدے کہ ایک دوسرے کے مساوی ہوتے تھے ،

### باب امر النبي الله الذي لا يتم ركوعه با لا عادة

بیتر جمہ شارحہ ہاور صدیث جوذ کرفر مائی ہے، وہ فقہا و محد ثین کے یہال صدیث المسنی فی الصلوة کے نام ہے مشہور ہے، ہیں نے بیل میں کہ اورتم اس کونہ بھے سکو طال تکہ اس سے فقہا ء نے ہیں نے بیل نے تعبیا سے لئے کروی کہ بیس تمہاری نظر پڑے کہ فی حدیث المسی کذا اورتم اس کونہ بھے سکو طال تکہ اس سے فقہا ء نے کثر سے سمائل پر استدلال کیا ہے۔ اور چونکہ صفورا قدس مطاق ہے اور چونکہ صفورا قدس مطاق کی اور کو کو وجود پوری طرح اوانیس کیا تھا، اس لئے اعادہ کا امرفر مایا۔ میں ذکر نیس کی گئے ہے تو حضرت امام بخاری نے اس کی وجد ذکر فر مادی کہرکوع وجود پوری طرح اوانیس کیا تھا، اس لئے اعادہ کا امرفر مایا۔ اس منہ انہ لا تجب الفاتحہ لا نہ مقام تعلیم و لم یذکر الفاتحہ (۱)

<sup>(</sup>۱)باب امر النبی صلی الله علیه و صلم الغ چوکرحضوراقدس موفی المسلود ایس اماده کی مجدیمان نیس کی تحی اس کے اس ترجمہ اس وجرکو بیان کردیا۔

# باب الدعاء في الركوع

چونکد حضرت امام مالک کے نزدیک دعائی الرکوع مکروہ ہے، لبذایہ باب ان پردد کرنے کے لئے باندھ دیا، امام بخاری اور جمہور المتحدے یہاں جائز ہے مگر خلاف اولی، کیونکہ اولی بیہ کہ تبیعات رکوع پڑھے، الملہ ما غفر لی حضورا قدس مطابقہ فسَسِت بِحَمْدِ رَبِّکَ وَاسْتَ هُفِورُ ہُ إِنَّهُ کَانَ تَوَّ ابْاکنزول کے بعد کثرت سے الملہ ما غفر لی پڑھتے تھے اور بیآ بت شریف اخیرز ماندی نازل ہوئی ، ابن عباس فرماتے ہیں کہ یہ حضورا قدس مطابقہ کی ابتدائی تھی ہے اور یہیں سے میں نے استنباط کیا ہے کہ حضورا قدس مطابقہ کی نائین کی طرف رجوع نام ہوگیا تھا،

### باب مايقول الامام ومن خلفه اذا رفع راسه الخ

اس مين ائمكا اختلاف بام اعظم البوهنيف رحمت الله عليه اورامام ما لك رحمالله كزوكي امام فقط سمع الله لمن حمده اورمقترى فقط ربنا لك الحمد كيم، لقوله عليه الصلوة والسلام اذا قال الامام سمع الله لمن حمده فقولو اربنا لك الحمد فقسم وظيفة الامام والماموم. بقيما تم فرمات بين كدامات في وتحميد دونول ك درميان جمع كريكا اسلام كد جب دوسرول كورغيب ويتا بي قوضروركرنا عابيم مالكيد وحفيرهم الله تعالى فرمات بين كداس صورت بين امام كي تحميد ماموم سيموفر مو جائل فرمات في دو قال عليه الصلوة والسلام انما جعل الامام ليوتم به فههنا قلب الموضوع ادرمقترى بالاتفاق جمع ندكر مراكم حضرت امام شافعي كا عدالقولين بين من من كا دومنفر د بالاتفاق جمع كركاد

اب يهال استكال يه كه مايقول الا مام توروايت الباب عابت بوتا هم مايقول من حلفه يه ترانى ابت في به به المحاجواب يه المحاجواب يه المحاجواب يه المحاجواب يه المحاجواب يه المحاجوات 
#### باب

یہ باب بلاتر جمہ ہے ماشیکانے باب القنو ت ہاورای کوبعض شراح نے ترجے دی ہے گر سے جہ ہیں ہے اس لئے کو توت کی صرف ایک روایت ہے اور باتی روایتوں میں قنوت کا ذکر بی نہیں ، اور پھر امام بخاری قنوت کو ابواب الوتر میں ذکر کریں گے پہیں سے یہ بات بھی معلوم ہوگی کہ امام بخاری قنوت فی الفجر کے قائل نہیں چونکہ ابواب الوتر میں تو قنوت کوذکر کیا ہے گر ابواب الفجر میں ذکر نہیں کیا، مافظا بن جمر کے زد کی رجوع الی الاصل ہے یعنی مایے ول الامام و الماموم ، اور علام یعنی فرماتے ہیں فضیلت اللہ ممر رہنالک السحمد بی مقصود ہے گر چونکہ روایت سے نصا نا بت نہیں ہوتی تھی اسلے باب باندھ دیا اور میری رائے میہ ہے کہ اذکار دو تم کے وارد ہیں السحمد بی مقصود ہے گر چونکہ روایت سے نصا نا بت نہیں ہوتی تھی اسلے باب باندھ دیا اور میری رائے میہ کہ اذکار دو تم کے وارد ہیں

معمول بہااورغیرمعمول بہامعمول بہاوہ اذکار ہیں جو نبی کریم ملطبہ کے سے منقول ہیں اورغیرمعمول بہاوہ ہیں جو کسی عارض کی وجہ سے فرمایا ہواب جومعمول بہا ہیں ان کواولا ذکر فرمایا اور جومعمول بہانہیں ہیں ان کواس باب سے ذکر فرمایا مثلا قنوت وارد تو ہے مگر معمول بہانہیں ،

# باب الطمانية حين يرفع راسه من الركوع

باب يهوى بالتكبيرحين يسجد

اشکال (۲) یہ ہے کہ روایت میں یہ سکبسر حین بھوی ساجدا ہے کین امام بخاری نے ترجم میں اسکاتکس کردیا۔ اسکا جواب میر سے نزیک یہ ہے کہ مقاد نت تکبیر للھوی پر تنبہ کرنے کیلئے تکس کردیا۔ و کسان ابن عسمر یضع بدیہ قبل د کبتیہ یہاں اشکال یہ ہے کہ یہ ترجمۃ الباب کے مناسب نہیں ہے ، اسکا بعض شراح نے تویہ جواب دیا ہے کہ یہ جز ترجمہ ہے گریے غلط ہے ، اس لئے کہا گر جز ہے ، تو روایت سے ثابت ہونا چا ہے حالانکہ ثابت نہیں ہوتا۔ بعض شراح نے دوسرا جواب دیا ہے ، کہ بھی لفظ ترجمہ خاص ہوا کہ تا ہے اور اس سے مرادعام ہوتا ہے تو یہاں ترجمہ کے لفظ تو خاص بیں مگر غرض عام ہے یعنی بیان کیفیت جوداور وہ عام ہے تعلی وقول کو ابن عمر کے اثر سے کیفیت فعلیت ثابت ہوگئی یا یہ کہ اصل تو کیفیت تولی کوذکر کرنا تھا مگر کیفیت فعلی کو بعاذکر فرمادیا۔

اب يهال مسئلسنواائم ثلاث كنزديك اولا كفنے پر ہاتھ پر مرر كے اورامام مالك كنزديك اولا ہاتھ پر كفن اور پر مرركے اورانہوں نے حضرت ابن عمر كار سامدلال فرمايا ہے، جمہوركى دليل وائل بن جركى روايت ہے اس ميں وضع د كبت قبل يديه وارد ہوا ہے اوروه مرفوع ہے اور حضرت ابن عمر كااثر موتوف ہے فيسر جسح المعرفوع على الموقوف، اللّهم انج الوليد بن الوليد بن الوليد يہال پردومتلے بين ايك قنوت كاوه تو باب القوت مين آئے گا۔ اور درسرى بحث اللّه ہم اجعلها سنين كسنى يوسفكى يد كتاب الاستقاء مين آئے گا۔ قوله كذا جاء به معمو ان دوسطروں ميں بخارى نے تيں چزين الگ الگ ذكر فرمائى بين اول كذا جاء به معمو مين الله على الله على الله على الله على الله عمور مين على الله الله على الله الله على الله

<sup>(</sup>۱) بساب المطمعانية حين يوفع داسه ،امام بخارى نے اس سے پہلے ركوع و تجود ميں اطمينان ہونے كوتابت فرمايا ہے اب اس باب سے قومه ميں اطمينان كوتابت فران برمین

<sup>(</sup>۲) اور ۱۳۸۰ کی تقریر میں ہے یہاں سے بحدہ شروع ہوتا ہے بھوی بالنہ کبیسر حین یسجد یعنی جب بحدہ کرے تو تکبیر کہتے ہوئے کیکن روایت کالفظ یہ کبسر حین بھوی مساجدا بظاہر لفظ التر جمہ کے معارض ہے میر سنزد یک اس کا جواب یہ ہے کہ امام بخاری نے بجیبر اور ہوگ کے لڑوم کی طرف اشارہ فر مایا جیسا کہ فقہا فرماتے ہیں، لین بجیبر ہوکی کیساتھ اور ہو تکبیر کے ساتھ ہو۔ ۲۱ محمد یونس غفر لہ

کیاعلی بن المدینی فرماتے ہیں کہ یں نے جوابانعم کہا، سفیان نے ابن المدین ہے معمر کا لفظ اسلے معلوم کیا کہ وہ جس طرح سفیان کے شاگر دہیں معمر کے بھی شاگر دہیں قبال لقد حفظ یہ گویا سفیان نے معمر کی تو یُق وتا نمیر کی ، دوسری بات کذا قال الذھری و لک المحمد ابن عینہ نے بطور تنبیہ کے فرمایا کہ میر ساستاذ زہری نے یوں ،ی کہا تھا اور بعض لوگر دبنالک المحمد اور بعض الملهم و بنا لک المحمد نقل کردیتے ہیں (یعنی بلاواؤ کے نقل کرتے ہیں اور اللّٰهم کا اضافہ کرتے ہیں تیسری بات حفظت من شقه الایمن سفیان فرماتے ہیں کہ میں نے اپنی استاذ سے شقہ الایمن بی صبح کیا ہے اور جب ہم اپنے استاذ کے پاس سے نکل کرآئے تو میر اساتھی ابن جرتی بجائے من شقه الایمن کے سافہ الایمن نقل کرنے لگا۔ واناعندہ یا توضمیر زھری کی طرف راجع ہے تب تو اسکا مطلب یہ وگا کہ میں ابن جرتی کی طرف راجع ہے تو اس صورت میں اسکا مطلب یہ وگا کہ میں ابن جرتی کی طرف راجع ہے تو اس صورت میں اسکا مطلب یہ وگا کہ میں ابن جرتی کے پاس بی تھا، یہ بھی نہیں کہ استاذ سے دوبارہ پوچھ ابن جرتی کی طرف راجع ہے تو اس صورت میں اسکا مطلب یہ وگا کہ میں ابن جرتی کے پاس بی تھا، یہ بھی نہیں کہ استاذ سے دوبارہ پوچھ لیا ہوگا، توساقہ الایمن فرما دیا ہوگا۔ بلکہ میرے پاس سفہ الایمن کہدیا اور اناعندہ کے قائل سفیان ہیں۔ (۱)

#### باب يبدى ضبعيه

ال باب يريها صفح چين (٥٦) پر كلام مو چكا بـ

#### باب يستقبل باطراف رجليه

يەسكەبساب فىصل استقبال الىقىلة مىن آياتھاد ہاں اشكال يىتھا كەابھې سے قدم كاذكركہاں سے آگيا، وقىد وجھنا ھنالك بتوجيە نفيس ليكن يہال پرىياب اپنى جگە برآگيا۔

## باب فضل السجود

امام بخاری نے اجزائے صلوۃ میں صرف بجود کے فضل کا باب باندھا ہے اور اجزاء کا مثلا رکوع، قیام، قرات جلسہ بین السجد تین کے فضل کا بابنہیں باندھا۔اس کی دووجہیں ہوسکتی ہیں ۔ایک بیر کہ جدہ خارج الصلوۃ بھی مشروع ہے بحدہ تلادت تو بالا تفاق اور سجدہ شکر بالاختلاف۔ بخلاف رکوع وقیام وغیرہ کےلہذا سجدہ کوایک مزیۃ اوروں پرحاصل ہے لہذا باب فضل ہجود باندھا۔اور دوسری وجہ یہ ہے کہتم بیجان چکے ہوکہ امام بخاری ان روایات کی طرف اشارہ فرماتے ہیں جوان کی شرط کے موافق نہ ہوں۔اوراس کی تر دید کرتے ہیں یا تائيد - يهال حفرت امام بخارى في ابوداؤدشرنف كى ايك روايت كى طرف اشاره فرمايا أوراس كى تائيد فرمائى ب،اوروه روايت بيب اقرب مایکون العبد من ربه راکعاوساجدا فاجتهدوا فی الدعاء فقمن ان یستجاب لکم اوریهی ووروایت بج جوعوام ک اس بات کا ماخذ ہے کہ بحدہ میں دعازیا دہ قبول ہوتی ہے۔اب یہاں ایک اشکال ہے کہ باب کا تقاضہ میہ ہے کہ بحدہ افضل الاجزاء ہے حالانکدایک دوسری روایت میں طول قیام کوافضل اجزائے صلوۃ قرار دیا گیاہے،اس کا جواب بیہے کہ کسی شنی میں کوئی خاص اثر ہونے ہے بیلاز منہیں آتا کہ وہ شکی اس شکی ہے جسکے اندرو واثر نہیں ہے افضل ہوجیسے اذان سے شیطان بھا گتا ہے ، اورنماز میں آجاتا ہے تواس ہے نماز کے مقابلہ میں اذان کا فضل ہونا ثابت نہیں ہوتا ،ای طرح یہاں پر عجدہ کی طول قیام پر فضیلت لازم نہیں آتی ،اگر سجدہ میں ایک خصوصیت ہے تواس سے اِازم نہیں آتا کہ جسمیں وہ خصوصیت نہ ہووہ اس سے مرجوح ومفضول ہو۔ هسل نسری ربسا اہل سنت والجماعت کا اس پراتفاق ہے کہ اہل جنت کو جنت میں اللہ تعالی کی رؤیت حاصل ہوگی ،صحابہ کو جب پیمعلوم ہوا کہ ہم جناب باری کو ديكيس عيم ، توانبيس تعجب مواكه بهلا جب اتن سار ب لوگ موں مي توايك بجمع كثير ادرايك بزاجم غفيراسكو كيسي ديكھ لے كا ؟لهذا انهوں نے حضوراکرم مٹلیکیٹے سے استعجابا سوال کیا، اس پرحضوراکرم مٹلیکٹے نے ابلورمثال کے فرمایا ہل تسمادون فی القمر لیلة البدر لیس دونه سعاب لین کیاتم اس وقت مماراة کرتے ہوجب کہ چودھویں کی رات ہواور بادل وغیرہ ندہوں تو کیاتم اس ے دیکھنے میں کوئی جنگ وجدال کرتے ہولیتی سب ہی لوگ برابر دیکھتے ہیں ،اس طرح وہاں بھی دیکھو گے ، چاند کوشب ہدر میں سب ہی دیکھتے ہیں گوجس وقت اولاطلوع هواس وقت سب نه دیکھیں گرتھوڑی دیر بعدسب ہی دیکھتے ہیں ۔ تو جب دیا ندکوسب دیکھتے ہیں ، حالانکہ اس کی اللہ تعالی ك سائكوكي حقيقت نهيس بـ وه خالق ب يرخلوق توالله تعالى توبدرجه اولى ديكهيس جائيس ك، كسذالك يسحنسر الساس يوم السقيامسه بيونكرة خرت كاذكر عور باتقاء اسلئ حضوراقدس المقلقل ني اسك ساته ساته وآخرت وايك منظر بهي بيان فرماديا كمحشر مين كيا ہوگا۔وتسقبی هدده الامة فیها منافقون لینی کفار جتنے ہیں وہ سب کے سب اپنے معبودان باطلہ کے پیچیے پیچیے جہنم میں ڈالدیئے جائیں مے بلاحساب و کتاب اس کے بعد بیامت اور منافقین رہ جائیں گے حساب و کتاب کے لئے منافقین اس لئے رہ جائیں مے کہوہ ايخ آپ كودنيا مي مسلمان كت عفى اور الله تعالى كي توحيد ظام كرت عنى فياتيهم الله عزوجل فيقول انا ربكم وواى حال مين موں سے کہ الله تعالی ایک عجلی میں ظاہر ہوں مے تو چونکہ ہر جگہ امتحان ہی امتحان ہے ایک آخری منزل بیجمی امتحان کی ہے اس لئے امتحان فر مائیں مے، اندربکم میں تہارارب ہوں جب لوگ بین مے، تو کہیں کے لایعنی ہرگز نہیں اورایک روایت میں ہے کہ وہ لوگ سیل گےتو کہیں معاذ الله ان تکون ربنا ، ہم تو یہیں رہیں گے،اور جب امارے رب آئیں گے،،توان کوہم خود بجان لیس مے،

فیاتیہ اللّٰه پھراللہ تعالی دوسری بخل میں ظاہر ہوں کے کیونک اللہ تعالی کی مختلف ہو ن اور مختلف تبلیات ہیں۔مثلا بخل نوری بخل ظلماتی اللہ تعالی کا ارشاد ہے، کل یوم ھو فی شان اور پھرارشا وفر اسکے ادالہ بخل ہوا کا درہ ہوگی اور الدی سے اللہ تعالی کی جوہوگی وہ غیر مانوں ہوگی ،اور ٹانیا جو بخلی ہوگی ۔وہ عہد الست کی بخلی ہوا انکار کریئے ، دوسری ہار بجیان لیس کے، اس کی وجہ یہ ہے کہ اوالہ بخل جوہوگی وہ غیر مانوں ہوگی ،اور ٹانیا جو بخلی ہوگی ۔وہ عہد الست کی بخلی ہوگی ہوگی ہوگی ہوگی ۔وہ عہد الست نہ بجیانے بلکہ فیاتیہ ہوگی اور ہوش علاء فر ماتے ہیں کہ بیتو محال ہے، کہ اللہ تعالی تشریف لا کیس ۔اور کوئی اللہ مقام المصاف بحدف المصاف کے بیل ہے، اور بعض فرماتے ہیں کہ فرشتے ہی کا کلام ہے کمر نیقل ہے اس کلام ہاری کی جوفرشتہ نے کرآ یا ہے اور بعض کہ ہم اس کہ ہم المسول بامتہ ، یہ نہوں الاخورون السابقون کے قبل ہے ہم کر بیاں اطرح کا خطاب ہوگا۔ فیا تحو ن اول من یجوز من الرسول بامتہ ، یہ نہوں الاخورون السابقون کے قبل سے ہے، کر یہاں اشکال ہونالازم آتا ہے دیگر انبیا علیم السلام ہیں ہم اور انبیا ہونالازم آتا ہے دیگر انبیا علیم السلام ہونالازم آتا ہونالازم آتا ہونالازم آتا ہونالازم اس کے بعد گور میں علیم بھر المتہ کی اور انبیا ہونالازم آتا ہونالازم آتا ہے دیگر انبیا علیم السلام ہونالازم آتا ہونالازم آتا ہونالازم آتا ہونالازم آتا ہونالام ہونالازم آتا ہ

بعد فوراجنت میں داخل نہیں کیا جائے گا۔ تشبنی ریحھا لیخی جبلس دیا مجھ کو یبقی رجل یا توایک ہی شخص ہوگا۔ یا ایک جماعت ہوگی۔ اور جماعت مراد لینے میں کوئی استحالہ نہیں قبال ابو سعید المحدری لاہی ہریہ ہوید ہی خوالائن الاہنے ممان دونوں میں کوئی تعارض نہیں ہے اسلئے کہ میں فضائل اعمال میں ایک قاعدہ بیان کر چکا ہوں کہ اقل کو ابتداء پر اورا کثر کوا خیر پرحمل کرتے ہیں لہذا ابو ہریرہ کی روایت لک ذلک ومثلہ معہ والی مقدم ہے، اور حضرت ابوسعید کی روایت لک ذلک و عشرہ ہ امثالہ موخر ہوگی۔ (۱)

#### باب يستقبل

یہ باب بھی ص۵۷ پر گذر چکا ابواب استقبال میں اور وہاں میں نے یہ بتایا تھا کہ یہ باب ہے ہی نہیں ،اس سے مبالغہ فی الاستقبال بیان کرنا ہے۔

#### باب اذا لم يتم سجوده

عدم اتمام جود میں اختلاف ہے جولوگ طمانیت کوفرض کہتے ہیں ان کے نزدیک نمازنہیں ہوتی۔اور جو واجب کہتے ہیں ایکے نزدیک واجب الاعادہ ہے،اورسب علی غیرالفطرۃ سے استدلال کرتے ہیں کمامر۔

#### باب السجو دعلى سبعة اعظم

سبعۃ اعظم سے مراددونوں پیر۔دونوں ہاتھ۔دونوں گھٹے اور پیشانی ہے،امام شافعی کے ذریک، عضائے سبعہ پر بحدہ کرنا فرض ہے،اور بہی حضرات حنابلہ کے یہاں ایک قول ہے ،اوران کا دوسرا قول ہے ہے کہ صرف بیشانی پر بحدہ کرنا فرض ہے،اسلئے کہ بحدہ کی حقیقت وضع المحبعہ علی الاد ض ہے،اوراب احناف پراشکال ہے ہے کہ تم ہے کہ یہاں پرفسادامر عارض کی وجہ ہے آیا ہے اوروہ ہے فاسد ہوجائے گی، تو اگر فرض نہیں ہے تو پھر فاسد کیوں کہتے ہواسکا جواب ہدہے کہ یہاں پرفسادامر عارض کی وجہ ہے آیا ہے اوروہ ہے کہ بیاس پرفسادامر عارض کی وجہ ہے آیا ہے اوروہ ہے کہ بیاس برفسادامر عارض کی وجہ ہے آیا ہے اوروہ ہے کہ بیاس برفسادامر عارض کی وجہ ہے آیا ہے اور وہ بیا ہے کہ بیاس برفسادامر عارض کی وجہ ہے آیا ہے اور وہ بیاں پرفسادام معانی ہے متعلق ہوگراس سے ترکیہ تھھود نہ ہو بلکہ بینچ کے داوی کے متعلق ہوگراس سے ترکیہ تھھود نہ ہو بلکہ مربی تا کیر مقصود ہو۔

### باب السجود على الانف

امام بخارى في كوئى تحكم تولكًا ينهيس ، لهذااب اس كى غرض كيا ب، قيل غرضه التنبيه عِلى ان الانف حكمه حكم

<sup>(</sup>۱) باب ببدی ضبعیه الن بیونکدیم مفت جود باس لئے اسکے تملد کے طور پراس کی ہیت بیان کی ہے کہ تجانی ہونی چاہئے باب یست قبل باطراف رجلیه القبلة . یہ باب پہلے گذر چکا ہے، وہاں مبالفہ کے طور پرد کرکیا تھا اور یہاں ہے ہیئت صلوۃ کا ایک جزبیان کیا ہے کہ اصابع رجلین کارخ تبلہ کی طرف ہوتا چاہئے باب اذا لم بنم سے جب و ده . یہ باب پہلے گذر چکا ہے، اور چونکداس میں افتیان ف وسیع تھا، اس لئے کوئی تھم نہیں لگایا۔ جولوگ تعدیل کوفرض کہتے ہیں وہ اس باب کواپ ما افتی لے کوئی تھم نیس سے تعدیل کے عدم فرضت پراستدال کیا ہے۔ ماصلیت سے استدال کرتے ہیں اور بعض نے اس باب کواپ ساتھ لیکر لفظ من علی غیر سنة النبی سے تعدیل کے عدم فرضت پراستدال کیا ہے۔

الجبهة في وجوب وضعها على الارض كما هو مذهب الاوزاعي فيكون على هذا راى الاوزاعي وهو يُؤيّلا مذهبه واما عندى فغرض المولف رحمه الله تعالى بيان جوازالا كتفاء بالانف في السجود كما هو مذهب ابى حنيفه رحمه الله وقال صاحباه يجوز ان كان بعذر وقال الائمه الثلاثه لا يجوز واستدلال ابى حنيفه رحمه الله بما روى عن النبى خُولِيّلُم انه قال امرت ان اسجد على سبعة اعظم على الجبهة واشاره بيده على انفه فكان ذلك دليلا على ان الانف داخل في الجبهة وقد ذكر البخارى نفسه هذا الحديث في هذا الباب فهذا اوضح دليل على ما قلنا والله اعلم وقال الجمهور حقيقتها مختلفة ولكن قد سبق ما قال ابو حنيفة رحمه الله تعالى الله على ما قلنا والله اعلم وقال الجمهور حقيقتها مختلفة ولكن قد سبق ما قال ابو حنيفة رحمه الله تعالى الله على ما قلنا والله اعلم وقال الجمهور حقيقتها مختلفة ولكن قد سبق ما قال ابو حنيفة رحمه الله تعالى الم

#### باب السجود على الانف في الطين

قد ورد النهى عن النبى المُهِيَّمُ عن السمشلة لان فيها تغيير خلق الله وقد نهى الله عنه ولذانهى عن الوشم والوشر ولما كان السجود في الطين يتنوث الوجه بسببه فكان يوهم ان يكون مثلة فيبه البخاري ،على ان ذلك ليس بداخل تحت افراد المثلة

#### باب عقد الثياب وشدها الخ

قد قد قد الناب في صفحة (۵۲) ان ذكر هذا الباب وكا باب لا يكف ثوبه في الصلوة في ابواب السجود ليس في محله وكذا باب يبدى ضبعيه ويجافي في السجود وباب اذا لم يتم السجود الذين ذكرهما في ابواب الثياب ليس في محلها وقد قلت ان الشراح اتفقوا على ان هذا من غلط النساخ واما عندى فليس ذلك من غلط النساخ وانما فعله البخارى بنفسه عامداوقد بينا وجه جعل هذين البابين اى باب يبدى ضبعيه الخ وباب اذالم يتم السجود في ابواب افياب واملناذكر وجه جعل هذين البابين اى باب يبدى ضعيه الخ وباب اذا لم يتم السجود في ابواب الثياب واملناذكر وجه جعل هذين البابين اى باب يبدى ضعيه الخ وباب اذا لم يتم السجود على هذا الثياب وذكر وجه جعل هذين البابين اى باب عقد الثياب وباب لا يكف لوبه الخ في ابواب السجود على هذا المسقام فنقول ان الساجد لما كان مامور ابابداء الضبعين والمجافاة وقد يجاف في الابداء والمجافاة كشف العورة فنبه رحمه الله تعالى بايراد هذا الباب اى باب عقد الثياب على انه لو خاف بالابداء والمجافاة انكشاف العورة في في الابداء والمجافاة انكشاف العورة والله اعلم .

### باب لايكف شعرا

قد ورد ان الشعر يسجد كما تسجد اليد ان وهل هذا النهى خاص بالصلوة بانه لو فعل في اثناء الصلوة كان منهيا عنه واما لو كف خارجها وصلى مكفوفا فلاضير في ذلك ام هو عام قال الداودي بالاول وقال

الجمهور بالثاني(١)

### بآب التسبيح والدعاء في السجود

ورد عن النبى المُهِيَّمُ اما الركوع فعظمو افيه الرب واما السجود فاجتهدوا في الدعا فكان ذلك تقتضى ان وظيفة الركوع هو التسبيح او وظيفة السجدة الدعاء فنبهوا على ان التسبيح بفعل به في السجود ايضا يتاول القرآن معنى تاويل القرآن العمل عليه والمرادبالقران فسبح بحمدربك واستغفره فانه لما نزلت سورة النصر ونعى بموته المُهَيَّمُ بان الخطاب قد تم فاجتهد في التسبيح والاستغفار فكان المُهَيَّمُ بمتثل ذلك وكثيرا ما كان يقرء الدعاء المذكور في ركوعه وسجوده.

### باب المكث بين السجدتين

المراد بالمكث بين السجدتين الجلسة قالت الحنابلة باستحباب الاطالة وقالت الشافعية تفسد صلوته ان طالت طولا بالنا واما الحنفية والمالكية فقالو اليس بمفسد ولامستحب. كان يقعد في الثالثه والرابعة شك من بعض الرواة والمعنى على الكل واحد فان المراد بهذا القعود جلسة الاستراحة فهي تكون بعد الثالثه وقبل الرابعة فالمراد بالثالثة آخر ها وبالرابعة اولها.

### باب لا يفترش ذراعيه في السجود

غرض الامام التنبيه على ان الافتراش يخالف الطريقة المسنونة الثابتة عن النبي صلى الله عليه وسلم فيمكن ان يكون شرحا للحديث الوارد في الباب ففيه وضع يديه وظاهر معناه وضع كفيه فنبه بان المراد باليدين الذراعان والله اعلم .

# باب من استوى قاعدا في وتر من صلوته ثم نهض

هذالقعود يسمى بجلسة الاستراحة لم يقل بها احد من الائمة الاربعة الاالشافعي رحمه الله تعالى رحمة

<sup>(</sup>۱)باب لایکف توبه فی الصلوة علامدداودی کیزدیک کف ثیاب کیمانعت نماز کساتھ مقید ہے لہذا اگر نماز سے بل کف ثیاب کرے تو ممنوع نہیں ہے،
اور جمبور کے زدیک اس حالت میں نماز پڑھنے ہے ممانعت ہے لبذا نماز ہے بلک میں کف ثیاب نہ کرنا چاہیے ، باب الممکث بین المسجد نین ، حدثنا سلیمان بن
حرب اس دوایت میں معنرت انس کا یقل نقل کیا گیا ہے ، کہ جب وہ رفع رہ س کن المبحدة کرتے تو جلسے کوا تنا طویل فریات کہ لوگ سیکھتے کہ جرد کر تا بھول گئے ،اس سے
حزب المول مکھ پراستدلال کرلیا لیکن جمہور کے طرف سے اسکا جواب یہ ہے کہ آگے جولفظ نسبی آیا ہے بیدلیل ہے ، کہ پیطول معروف نہیں تھا، ور نہ لوگ میہ کول سیکھتے
کہ کران کونسیان ہوگیا۔ (س)

واسعة وقالوا هو محمول على حالة الكبر(١)

### باب كيف يعتمد على الارض اذاقام من الركعة

### باب يكبر وهو ينهض من السجدتين

اس سے پہلے صفحہ ایک سوآٹھ پرایک باب گذرا ہے، بساب اذا قیام من السجو د وہاں میں نے یہ ہماتھا، کہ دونوں میں بظاہر
لفظی فرق ہے، ورنہ معنی ایک بیں ۔ لہذا تکرار ہوگیا، ادراس پر کلام بساب یہ کبر و ھوینھ من السجد تین میں آئے گا۔ تواب سنو
اکر وہاں تو غرض اثبات تکبیر وقت النہوض من السجو دیمان کرنی تھی، لروایہ ابسی داو د المتی ذکوت ھناک ، اور یہاں دورکعت
کے بغد جو تکبیر ہوتی ہے اسکا مقام بیان کرنا ہے، اس میں اختلاف ہے کہ وہ تکبیر کب ہوگی ۔ حضرت امام مالک فرماتے ہیں کہ چونکہ حدیث پاک میں الصلوة مثنی مثنی وارد ہے، لہذا ہر شفحہ متقل صلوة ہوگی ۔ توجیے ابتداء میں تکبیر تحریمہ وقی ہے، ای طرح یہاں بھی حدیث پاک میں الصلوة مثنی مثنی وارد ہے، لہذا ہر شفحہ متقل صلوة ہوگی ۔ توجیے ابتداء میں تکبیر تحریمہ وقی ۔ اور جمہور کی تاکی فرماتے ہیں۔ اور جمہور کی تاکی فرماتے ہیں۔ اور جمہور کے بزدیک یہ تکبیر تکبیر انقال ہے لہذا المضنے کے ساتھ ساتھ ہوگی ۔ امام بخاری یہ کبر و ھوینھ من فرما کر جمہور کی تاکی فرماتے ہیں۔
ہیں اور مہور کے بزدیک یہ تکبیر تکبیر انقال ہے لہذا المضنے کے ساتھ ساتھ ہوگی ۔ امام بخاری یہ کبر و ھوینھ من فرما کر جمہور کی تاکی فرماتے ہیں۔

### باب سنة الجلوس في التشهد

تشهد میں بیٹھنے کا کیا طریقہ ہے،اس میں دوطرح کی روایات وارد ہیں۔ایک حضرت ابن عمر رفوز لائور اللغور کی روایت ہے،وہ

(۱)باب من استوی قاعدا النے اس باب سے جلس استراحت کو ثابت فرمار ہے ہیں ۔ شوافع کے زدیک جلس استراحت مسنون ہے اور جمہور کے زدیک خلاف ادلی ہے۔ کو نکد آخضور مٹھ آجا ہے صدور قد میں پر بجدہ سے انحنا کثر ت سے مردی ہے۔ شوافع کا استدال حدیث الباب سے ہے، نیز شوافع یہ بھی کہتے ہیں کہ یہ حضور مٹھ آجا ہما کا آخری تعلق کے آخری تعلی میں ضعف ہوگیا تھا آخری تعلق میں خطاب سے باور تا عدہ ہے کہ دنسور مٹھ آجا ہماری طرف سے جواب سے کہ حضور مٹھ آجا ہم کی میں ضعف ہوگیا تھا اور بدن میں بھاری پن پیدا ہوگیا تھا اس لئے آپ جلس استراحت فرماتے تھے۔ خود امام بخاری نے باب کے اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ ان کی اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ ان کی اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ ان کی اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ ان کہ ان کے اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ ان کے اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ ان کہ انسان کی اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ ان کے اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ انسان کی اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کی اندر من استوی کے لفظ سے اس طرف اشارہ کردیا کہ انسان کی سے میں انسان کی میں کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کہ کہ کو کہ کہ کو کہ کو کردیا کہ کردیا کہ کو کردیا کہ کو کو کہ کو کو کہ کا کو کہ کو کو کہ کو کو کہ کو کو کہ ک

فرماتے ہیں کہ سنة الصلوة ان تنصب رجلک الیمنی و تثنی الیسری اوردوسری حضرت ابوتمید ساعدی کی روایت ہوہ فرماتے ہیں، رایت النبی طرف ہو ہوں ۔ اول صدیث تو لی صدیث ہاں لئے کہ صحابی کا قول ہے اور صحابی کا من المسنة کہنا حدیث مرفوع ہے تھے ہے، احناف فرماتے ہیں کہ جب حضرت ابن عمر نے صاحبز اور صاحب کومتر بعا بیٹے و یکھا تو فر مایا۔ انعما الصلوة ان تنصب رجلک الناس سے معلوم ہوا کہ طریقہ مسنونہ فی المجلوس یہ ہوا کہ اور ابو بیٹے کی وجہ ظاہر فرمائی فیان رجلی لا تحملان ۔ تو معلوم ہوا کہ چارز انو بیٹے کے بیٹن نظر ترجے وی گئی طرح ہم کہتے ہیں کہ قسعود متود کا عذر کی وجہ سے تھا اور جو حضرات مالکیہ نے تورک اختیار فرمایا وہ کی ادر المحلوة البخواصلا ہوگی، ورنہ بظاہر توعمل اہل مدینہ ہیں ہوگی ، ورنہ بظاہر توعمل اہل مدینہ ہیں ہے کہ کونکہ حضرت ابن عمر مدنی ہیں اور وہ خود ہی ارشاد فرمار ہے ہیں ، انسما سنة المصلوة البخواصلا اختیا فی تورک کے قائل ہیں۔ اور مالکیہ تورک کے قائل ہیں۔

باب من لم يرالتشهدالاول واجبا

۔ روتشہد کا کیا تھم ہے؟ احزاف کے یہاں قر اُت تشہد فی القعد تین واجب ہے، اور مالکیہ کے یہاں سنت ہے اور شافعیہ ک نزدیک اول قعدہ میں سنت ہے اور ثانی میں واجب ہے اور اس وجوب ہے ہمار اوجوب مرازمیں بلکہ عنی یہ ہیں کہ فرض ہے، اور حنا بلہ کے یہاں اول میں واجب اور ثانی میں رکن ہے حضرت امام بخاری فرماتے ہیں۔ من یسو التشهد الاول و اجبا اور واجب سے مرادان کا واجب ہے یعنی بمعنی الفرض۔

#### باب التشهد في الاولى

ا تناتوباب سابق سے معلوم ہوگیا کہ واجب نہیں ہے، بیرواجب نہ ہوناعام ہےاس بات کو کہ مستحب بھی نہ ہو بلکہ شروع ہی نہ ہو اسلئے امام بخاری نے تنبیہ قرمادی کہ واجب تونہیں ہےالبتہ لازم ہے کیونکہا گرلازم نہ ہوتا توسجدہ سہو کیوں فرماتے احناف بھی یہی کہتے ہیں

### باب التشهدفي الاخرة

چونکه تشهداول و ثانی میں جمہور کے نز دیک فرق ہے اسلئے تنبید کیلئے مستقل دوباب باندھد یے۔ (۱)

### باب الدعا قبل السلام

اسکی غرض میں اختلاف ہے بعض اکابر کی رائے یہ ہے کہ اما م بخاری کی غرض محل دعا کو بیان کرنا ہے اور مطلب یہ ہے کہ جو دعا کی حضورات تدس مطلب آئے ہے کہ اما م بخاری کی غرض دعا کی حضورات کی رائے ہے کہ امام بخاری کی غرض یہ جو کہ شروع صلوة کے بعد ہے آئی السلام تک سب محل دعا ہے، و عد ف احلف اگرایفاء کے ارادہ سے وعدہ کر سے اور پھروہ کی عذر کی وجہ سے پورانہ ہو سکتو یہ وعدہ خلائی نہیں کہلائے گی۔ بلکہ وعدہ خلائی یہ ہے کہ ایفا کا ارادہ ہی نہ ہو۔ سب عمت خلف بن عامر یقول فی السمسیح و المسیح لیس بینهما فرق مسے کا اطلاق د جال اور حضرت عیسی علی نینا وعلیہ السلام دونوں پر ہوتا ہے، اب اس میں اختلاف ہے کہ دونوں میں کوئی لفظی فرق ہے یانہیں ، ابوداؤدکی رائے ہے کہ د جال کو مسیح بکسر السین و تشدید السین کہتے ہیں۔

امام بخاری نے خلف سے نقل کر کے بتادیا کہ دونوں ایک دوسرے پر بولے جاتے ہیں کوئی فرق نہیں ہے، حضرت عیسی پر تو اس کئے بولا جاتا ہے کہ وہ مریضوں کو سے کرتے تھے، اور وہ اچھے ہوجاتے تھے، اور د جال کواس کئے کہتے ہیں کہ وہ مسوح العین تھا، منعفرة من عندک ای من غیر استحقاق منی فانی لا استحق المغفرة مع العصیان لجنابک۔(۲)

#### باب مايتخيرمن الدعاء الغ

قـد رود فـي الحديث اذا تشهد احدكم فليعوذ من اربع ولذا قال بعض الحنابلة بوجوب التعوذ من اربع

<sup>(</sup>۱) باب النشهد فی الاحرة مصنف نے جوتشہداورالتجات ذکرفر مائی ہے ، بیابن مسعود کاتشہدکہ لاتی ہے ہمارے زویک یہی اول ہے ، حزابلہ کا بھی بید فرہ بہ بہ بامام بخاری کامیلان بھی ای طرف ہے ، مالکیہ کے زویک ابن عمر کاتشہداور شافعیہ کے زویک حضرت ابن عباس کاتشہداو لی ہے ، (س)

(۲) باب المدعا قبل السلام من فتنة المسبح المد جال احادیث میں بیلفظ میں وونوں طرح آتا ہے علاء اس میں مختلف ہیں کہ کونسالفظ حضرت ابن مریم کے لئے ہاور کونساد جال کے لئے لیکن لغت کے اعتبار سے دونوں لفظوں کا اطلاق دونوں پر جائز ہے کیونکہ د جال کی ایک آئے می کردی می ہے اسلے دہ بی می کاتھ میں میں عاصفورا کرم میں ہوتا کا جم بہت چکنا تھا، کاند مصنوح بالمدھن ، اللّہم انی ظلمت نفسی بید عاصفورا کرم میں اختیار کرتے ہیں۔
فی میں طور سے حضرت ابد کر توخی لائے ہی کو بتالی اس لئے اکثر علاء سے بی اختیار کرتے ہیں۔

بعد الصلوة فرد البخارى بانه لا يجب التعوذ من اربع بل هو محير في ان يدعوماشاء ثم اعلموا (١) ان البخارى رحمه الله لم يعقد للصلوة على النبى المرات البحاري الروايات الموجودة على شرطه وقد ذكر ها في كتاب الدعوات فالمظاهر عندى انه ليس بقائل بوجوب الصلوة عليه المرات في الصلوة كما قالت الشافعية بذلك لذلك واما عندنا فالصلوة عليه المرات عليه المرات المرات السلوة ليست بواجبة.

### باب من لم يمسح جبهته وانفه حتى صلى

میں بتلا چکاہوں کہ چونکہ چہرہ وغیرہ پرمٹی لگ جانا بظاہر مثلہ ہے، اس لئے امام بخاری نے تنبیفر مادی کداگر ببیثانی پرمٹی لگ جائے تو یہ مثلہ ہے، اور اس کواگر بعدالصلو قصاف نہ کرے تو یہ ریانہیں ہے۔ والله اعلم .

#### باب التسليم

احناف کے نزدیک تنگیم واجب ہے ، اور بقیہ ائمہ کے نزدیک فرض ہے ان کی دلیل حضور اقدی مرافق کا یہ ارشاد ہے تحلیلهاالتسلیم امام بخاری نے اختلاف اوراختلاف روایات کی وجہ سے کوئی تھم نہیں لگایا(۲)

باب يسلم حين يسلم الامام

مالکیہ کے نزدیک امام کے ساتھ مقارنت فی السلام جائز نہیں ہے بلکہ مفسد ہے بلکہ مفسد ہے متابعت ضروری اور واجب ہے، اور غیر مالکیہ کے نز دیک اگر مقارنت کر ہے تو جائز ہے اور نماز ہوجائے گی۔ امام بخاری نے مالکیہ کارد کیا ہے،

<sup>(</sup>۱) ندای گقریر می ایوں ہے سنواا م بخاری نے صلوۃ علی المنبی ملی آیا کا کوئی ترجم منعقر نیس فرمایا اس کی وجہ نیس ہے کہ دوایا تنہیں ہیں اس لئے کہ امام بخاری نے کتاب الدعوات میں نماز کا درود ذکر فرمایا ہے اس لئے علاء نے استباط فرمایا کہ امام بخاری کے نزد کید درود شریف نماز میں فرض نہیں؟ مسلمانتا فیہ ہے امام شافعی کے نزد کید فرض ہے اور بقید معزات کے یہاں سنت ہے۔ شافعہ ہیں کہ صلوا علیہ و صلمو انسلیما کا کھم صلوۃ بی میں ہے جمبور فرماتے ہیں آ بت می نماز کا کوئی ذکر نہیں ہے۔ بھر جمبور کے نزد کی عمر میں ایک مرتبد درود شریف آ بت کے کام کے وجہ نے فرض ہے، پھراس کے بعد حنید میں اختلاف ہے کرفی کہتے ہیں کہ ایک بارا کی کوئی درود پر دارد ہیں میں واجب ہے اور پھر مستحب اور محماد کی کرائے ہے کہ جب جب ذکر شریف آ نے درود شریف پڑھنا داجب ہے ان دعیدوں کی وجہ سے جو تارک درود پر دارد ہیں عفر له

# باب من لم يرد السلام على الامام واكتفى بتسليم الصلوة

ابوداودشریف کی روایت میں ہے احسوناان نود السلام علی الامام اس حدیث کی بناء پر مالکیہ کا فد ہب مقتد ہوں کے بارے میں یہ ہے کہ وہ تین سلام کر یں ایک دائیں دوسرے بائیں طرف تیسرے امام کو۔اورامام ایک سلام کر ہے یا دوسلام کرے۔ علی اختلاف الووابیات اور دوسرے ائد کے نزدیک صرف دوسلام ہیں ،امام بخاری نے جمہور کی تائیو فرمائی ہے اور مالکیہ اورائی متدل روایت کی تر دیوفر مائی اور فرماتے ہیں کہ تسلیم علی الامام کی ضرورت نہیں ہے جمہور ابودا کو دشریف کی روایت کی تادیل ہے کہ اس کہ اسلام کی نیت کرے جسے حفظہ وغیرہ پرسلام کی نیت کرے گا فسلمنا حین سلم۔اس سے حضرت امام بخاری نے اس طرح استدلال فرمایا ہے کہ اگر مقتدی تین سلام کرے گا، تو حین سلم نہیں ہوگا۔ بلکہ بعد ماسلم ہوگا و الله اعلم

### باب الذكر بعد الصلوة

ممکن ہے کہ درجہ جواز بتایا ہواورمکن ہے کہ سنیت واستحباب کو بتایا ہواور اگر میں میکہوں کہ حفیہ برر دفر ماتے ہیں توضیح ہے اس لئے كد حفيد كہتے ہيں كہ جن نمازوں كے بعد سنن ہيں ان كے بعد متصلا اوراد نه يڑھے، ابن جام فرماتے ہيں كه اللهم انت السلام النح ك علاوه كي من يره عن كنت اعرف انقضاء صلوة رسول الله الم الم التكبير بعض علماء كاند بب يب ك نماز ك بعداللدا كبر کہتے تھے،اورعلماء مالکیہ کی رائے بیہ ہے کہ بیہ جہاد کے ساتھ خاص ہے تا کہ جولوگ ادھر ہوں وہ تکبیر کی اواز سے انقضاء صلوۃ کو جان لیں۔اورنمازیں پڑھ لیں اور ہیب فی تلوب الکفار ہو ،اورحضرت امام بخاری کی رائے ہے کہ بیاحتر ازنہیں ہے بلکہ مطلقا ذکر مراد ہے ، جو بھی ذکراذ کارصلوۃ میں ہے ہواسلئے کہ حضورا کرم ملط کیل ہے بہت ہے اذ کارمروی ہیں،اورمیرے نزدیک بیایا متشریق بمنی برمحمول ہے اورمطلب یہ ہے کہ بیروایت مخضر ہے اور بیاس روایت کا ایک کلڑا ہے جس میں وار دہوا ہے کہ حضرت ابن عباس فرماتے ہیں کہ میں منی میں آیاد یکھا کہنماز ہورہی گئی۔فارسلت الاتان توتع وقد ناہزت الاحتلام.اس میں بیکھی ہے کہ جب نماز سےفارغ ہوتے اللہ اكبركت ـ كمان ابو معيد الصدق موالى ابن عباس. هذا توثيق لابي معيد فاحتلفنا بيننا الخير ابوصالح كـ شاكر دكامقوله ہے بدحضرت اقدس مطابق الى كالفاظ النبيل بيل اورمطلب يہ كابوصال كي شاكر وفر ماتے بيل كه ابوصال نے تسبعون وتحمدون وتكبرون ثلاث وثلاثين كهااب اسكے بعدان كے شاگردوں كااس كے مطلب ميں اختلاف ہوگيا كدكيا ہے بعض كہتے میں کدار کامطلب بیہ ہے کہ او لاتنتیس مرتبہ بحان اللہ پھرتنتیس مرتبہ المحمدللداور پھرنتیس مرتبہ اللہ اکبر کیے،اوربعض شاگر دیہ <del>کہتے تھے</del> کہ پنہیں بلکہ سجان اللہ۔الحمد مللہ اکبر کامجموعہ کل تینتس مرتبہ ہوگا۔ یعنی ہرایک گیارہ مرتبہ،اسکے بعدشا گردوں نے ابوصالح ہے يوچها كداركامطلبكياهه؟ انهول في فرماياته قول سبحان الله والعجمد لله والله اكبر حتى يكون منهم كلهن ثلاثا وثلثين. يعنى انہوں نے فریق اول كى موافقت كى و لاينفع ذالجد منك الجد يجمله دوطرح سے پڑھا گيا ہے ايك بيكه ذالجد لا ينفع كامفعول مواوردوسر يركم لاينفع الكمواور ذالجد منك الجد الكمواكر مفعول موتو چر جدكے چندمعانى ميں اور ہرایک تیج ہےایک غناد دسرے شرف تیسرے کوشش چو تھے دادا (جد) لیکن کوشش کے معنی اگر ہوں تو اکثر مکسور انجیم ہوتا ہے، اورا گر غنا کے معنی میں ہونؤ مطلب یہ ہے کنہیں نفع دیتا ہے غنی والے کوغنی بدون تیری مہر بانی کے اور اگر شرف کے معنی میں ہوتو مطلب یہ ہے کہ شرف والے کو بدون تیری مہر بانی کے شرف نافع نہ ہوگا اور اگر کوشش کے معنی ہوں تو مطلب یہ ہوگا کہ کوشش والے کو بدون تیری مہر بانی کے کوشش نافع نہ ہوگا اور اگر جد کوشش نافع نہ ہوگا اور اگر جد کوشش نافع نہ ہوگا اور اگر جد کوشش نافع نہ ہوگا اور اگر جملہ الگ ہوتو لایسنسف عاقبل سے متعلق ہوجائے گا۔ اور ذائجد منادی حرف ندامحذ وف کا ہوگا۔ اور مطلب یہ ہے کہ اے غناء وہزرگی والے الگ ہوتو لایسنسف عاقبل سے متعلق ہوجائے گا۔ اور ذائجد منادی حرف ندامحذ وف کا ہوگا۔ اور مطلب یہ ہے کہ اے غناء وہزرگی والے الیہ ہوتو کا مناز کی ہے ہو قبال الحسن جد غنی و تعالی جدک میں جوجد کا لفظ آیا ہے اسکی تغییر امام بخاری نے اس جملہ سے فرمادی (۱)

### باب يستقبل الامام الناس اذا سلم

سلام پھیرنے کے بعد حضوراقد سلط بھیلے کا واکیس طرف پھر نا اوراس طرح باکیس طرف اوراس طرح متوجہا الی الناس ہوکر بیٹھنا خابت ہے، لینی نتینوں طرح کی روایات ہیں۔ اب اس میں اختلاف ہے کہ یہ نتینوں حالتیں جلوس پرمحمول ہیں، یا اور پچھ ہے، میرے مشاک کی رائے ہے کہ یہ نتینوں جلوس پرمحمول ہیں، یا اور پچھ ہے، اور بھی کی رائے ہے کہ یہ نتین طرف متوجہ ہوکر جیٹھتے تھے، اور بھی الکی سے کہ یہ نتین اور باکیس طرف والی روایت انھراف الی البیت پرمحمول ہے، اور چونکہ یہا ختلاف ہے اس کے محدثین انھراف واستقبال کا البیت پرمحمول ہے اور معمول ہے، اور چونکہ یہا ختلاف ہے اس کے محدثین انھراف واستقبال کا مستقل باب باندھتے ہیں۔ اور میرے نزویک اولی مشاکح کا قول ہے اس کے کہانھراف عن المکان تو اس طرف ہوگا جدھر ضرورت ہو کوئی داکیس با نمیں کی خصوصیت نہیں، (۲)

### باب مكث الامام في مصلاه بعد الصلوة

یہاں ابوداود کی روایت لابتطوع الامام فی مکانه پردکرنامقصود ہے۔جیسا کہ ہام بخاری نے خودتصری فرمادی اوراگر امام بخاری تقریب کے ہوہ فرماتے ہیں۔ کسان امام بخاری تقریب کہ مام بخاری کی غرض ابورم ہی روایت پرددکرنا ہے،جسکے اندر بیہ ہے کہ وہ فرماتے ہیں۔ کسان رسول اللّه ملی آتا ہم ینفتل کانفتال ابی دمثة راس بظاہرا یہام ہوتا ہے کہ انفتال واجب ہے توامام بخاری نے اسکی تردید فرمادی اور تیسری غرض بیکھی ہوگئی ہے کہ گزشتہ ترجم میں جواسقبال الامام ندکور ہے، وہ ضروری نہیں ہے،عن امراة من قویس چونکہ ہندی صفت میں اختلاف ہوگیا کہ یقر جید ہیں یا فراسی بعض کہتے ہیں کہ قریب ہیں اور بعض فراسیا وراحتال تھا کہ وئی یہ سے کہ اصل فراسی تھا

<sup>(</sup>۱) باب الذكر بعد الصلوة باب كى غرض بعض علاء كنزويك يه تلانا بك نماز فرائي اوراكى سن كورميان فعل بوجائة كوئى مضا كقيبيس اگر چهين فقهاء نكساب كفرضول كه بعد فوراسن كه اندر مشخول بونا چائيدوعا كيس وغيره بعد يس ما ينظم فوجعت المه ضمير يتكلم كامر جع ان كيشا گرداوراليكامر جع خودا بوصالح بيس حافظ فرمات بيس كدايك مرتبه تمام كلمات بينتيس مرتبه كن ليس توحديث برعمل بوجائه كاليكن زياده اچها به كريم كلم توجيس مرتبه شاركر بي كويا الكلياس قيامت بيس كويا بوكلي توحركت كي كوابي ديس كي - (كذا في تفريوين)

<sup>(</sup>۲) باب بستقبل الامام الن اس كربعدايك باب الكيم في كثروع من بهاب الانتقال والانصراف بعض مشائخ كررائ به كراول باب متعموديد بكرامام كومقتريول كى جانب رخ كركي بينمنا جائي وكوامام بخارى كاميلان اى طرف بهاورد ومرب باب سهم ادامام كانماز سفارغ موكرا تحدكر جانا ثابت كرنا ب- (س)

تفحیف ہوکمقریشیہ ہوگیا ،اس لئے حضرت امام بخاری نے دونو ن قتم کی روایت ذکر فرما کر تنبیہ کردی کہ دونوں میں کوئی تخالف نہیں اس لئے کہ بوفراس قرمیم میں کا ایک قبیلہ ہے۔(۱)

### بس من صلى بالناس فذكر حاجته الخ

چونکہ بابسابق سے مکٹ امام میں ہواتھااس لئے یہ باب بطورا شٹناء کے ذکر فرمادیا کہ مکٹ لازم نہیں ہےاگر کسی حاجت کی وجہ سے فورااٹھ جائے تو جائز ہے۔اور دوسری غرض میر میکتی ہے کہ ضرورت کے درجہ میں تخطی رقاب کی جائے تو جائز ہے۔لیکن اول تو جیہ مقام کے زیادہ مناسب ہے۔

### باب الانفتال والانصراف عراليمين والشمال

اس کے متعلق جو پچھاختلاف علماء کے درمیان تھے،ان کو بیان کر چکا ہوں امسل وانصراف کا لفظ لا کر بخاری نے بتلادیا کہ دونوں کے معنی میں کوئی فرق نہیں،اگرچہ تکلفا فرق ہوسکتا ہے،

### باب ماجاء في الثوم النيّ

اشکال سے کہ ابواب المساجد میں ہونا چاہے گھراس کو یہاں کیوں ذکر فرمایا، شراح فرماتے ہیں کہ یہ بطور ابواب متفرقہ کے ہوا ترمیر ہے نود کی اس کے ساتھ ہے ہے کہ امام بخاری تنبی فرماتے ہیں کہ ان کے استعال کی کراہت مجد کیساتھ مخصوص نہیں۔ بلکہ مجامع ہے متعلق ہے، لا بذاء الناس و اللّه اعلم ، کو اٹ ایک بد بودار سبزی کانام ہے جے گذرنا کہتے ہیں الاننید سیروایت اورای طرح دوسری روایت میں نتن ہے دونوں کا حاصل ایک ہے اسلئے کہ نتن کچے ہی میں ہوتا ہے، کسل فسانسی ان انساجی من لاتناجی ۔ حضور اقدس مل اللّه الله علی ہوتا کہ حضور اقدس مل اللّه الله الله علی میں ہوتا ہے، کسل فسانسی ان انساجی من لاتناجی د حضور اقدس ملی الله الله الله علی ہوتا کہ حضور اقد سے میں کہ اللہ اللہ علی ہوتا کہ حضور اقد سے اللہ اللہ علی ہوتا کہ اللہ علی ہوتا کہ اللہ علی ہوتا کہ اللہ علی ہوتا دی۔

#### باب وضوء الصبيان الغ

ایجاباواسخباباکوئی تختم نہیں لگایا، لسلایہ ام یعنی اگر واجب فرماتے توشبہ ہوتا کہ بچوں پر وضو واجب ہے، حالانکہ بچے مکلف ہی نہیں اور مستحب کہدیے توشبہ ہوتا کہ بچے بلا وضوبھی نماز پڑھ سکتے ہیں، اس لئے ترجمہ مجمل رکھدیا اور بیہ بتادیا کہ وضو وللصبیان مشروع ہے فی نفسہ اس پر وضو واجب نہیں ہے لیکن اگر نماز پڑھے گا تو واجب ہوگا۔ اس میں اختلاف ہے کہ بچہ کب بالغ ہوتا ہے احتلام توسب مجمع علیہ ہے اور انبات عانہ میں اختلاف ہے حنابلہ کے نزدیک علامت بلوغ ہے، اور شافعیہ کے زدیک کافر کے ق میں علامت ہے مسلم

<sup>(</sup>۱) بیاب مکث الامام الن اس سے بیتلا نامقصود ہے کداول باب میں جواستبال کاذکرتھا، دود اجب کا درجہنیں تھا۔ دوسری غرض شراح نے بیتلائی کہ ابوداؤ دشریف میں تطوع امام نی مکاننگ ممانعت ہے تو امام بخاری نے اس پر دوفر مادیا۔ جمہور کہتے ہیں کہ اس پر دوکر نے کی ضرورت نہیں بلکہ و ممانعت اس لئے ہے کہ بعد میں کوئی بیشبہ نہ کرے کہ ابھی نماز ہود ہی ہے اسلے منع فرمادیا اور بیممانعت مکٹ کے منافی نہیں۔ (س)

کے حق میں نہیں ،اور کا فرے حق میں معتبر ہونے کا مطلب یہ ہے کہ اگر کفار کا قتل عام ہوتو بچوں کا چونکہ قتل جائز نہیں ہےاسلئے بالغ ونا بالغ میں اگر تمیز نه ہوسکے تو زیرناف کے بالوں پر مدار ہوگا،اور تفویق بین الکافر والمسلم کی وجہ میں سیمجھا ہوں کہ کافرتو جھوٹ بول سکتا ہادرمسلم جھوٹ نہیں بول سکتا ،اسلےمسلم کے حق میں معترنہیں ،اور کا فر کے حق میں معتر ہے، تبسری چیز عمر ہے، جمہور پندرہ سال کہتے ہیں حنفیہا ٹھارہ سال لڑکے کے حق میں اورستر ہ سال لڑکی کے اندرمعتبر ہے،و صیفو فھی ۔احناف وحنابلہ کے نز دیک بچوں کی صف پیچھیے ہوگی۔اورشافعیہ ومالکیہ کے نزدیک برول کے چھ جے میں دو کے درمیان ایک کھڑا ہو،اسلئے کہوہ شرارت کرتے ہیں،احناف فرماتے ہیں کہ انہیں تنبیہ کردے، نیز حضوراقدس ملط آلم کے زمانے میں بچوں کی صف علیحدہ ہوا کرتی تھی۔علی قبر منبو ذیہ یاصل مسئلہ تو کتاب البخائز كاہے ميں وہاں كلام كروں گا۔ كەصلوة على القبر جائزہے يانہيں، يہاں تواس دوايت سے صرف يەمقىصود ہے كەحضورا قدس مالكيلة كماتها بن عباس في نماز يرهى اوروه بيح ته الغسل يوم الجمعة واجباس سه متى يبجب عليهم الغسل ثابت مو گیا۔ بات لیلة بیروایت متعدد مرتبه گذر چکی ہے یہال مقصود یہ ہے کہ ابن عباس نے باوجود بچے مونے کے حضور اقدس مال الم کے ساتھ وضوء كرك نمازك لئے كھر بو محكے ،ان ساسا يقو لون. چونكروايت ميں ابھى گذراكة حضوراقدى ما الم الم الم الم الم الم نماز پڑھائی اسلئے راوی نے اسکی وجہ بتادی کہ آپکا قلب مبارک بیدارر ہتا تھا، اگر چہ آئکھیں سوتی تھیں تو آپ کو بیداری قلب کی وجہ ہے حدث وغيره كاينة چلتار ہتاتھا۔ ان رويا الانبياء وحي ـ بيتائيد كيلئے بيان فرمايا كه انبياء كے خوابات دى ہوتے تھے اوروحي كاحفظ اى وقت الموسكاتها - جبكة قلب بيدار موان جد ته مليكة بدروايت گذر چكى بميرامقصديه بكيتيم نماز مين شريك مواورصف مين كفرا مواو دخلت فی الصف \_ بیمقصود بذ کرالروایة ہے کہنابالغ مونے کے باوجودصف میں داخل موگئے، وقد مرت الرواية مرارا . قام النساء والصبيان -اس امام بخارى نے استدلال فرمايا كم عجدين بي جاتے تصاس لئے كرحفرت عمر كونلم غيب نہيں تھاكه گھرول کے بچول کے متعلق فرماتے وقعہ موالحدیث ولم یکن احدیو منذیصلی غیراهل المدینة ۔اسکاایک مطلب بیہ کہ اہل مدینہ کے علاوہ سب لوگ نماز عشاء پڑھ کرسوچکے ہیں ،اس وقت تو صرف اہل مدینہ پڑھتے ہیں اور ایک مطلب یہ ہے کہ عشاء چونکہ اس امت کے خصائص میں ہے اس لئے سوائے اہل مدینہ یعنی سلمین کے کوئی نہیں پڑھتا۔ (١)

<sup>(</sup>۱) باب و صوء الصبیان یہال ترجمہ کی اجزاء ہیں پہلا جز ہوضوہ الصبیان شراح کہتے ہیں کہام بخاری نے کوئی تھم نیس لگایانہ و جوب کا نہ استحاب کا انظالات تو اسکف منیں ہوا کرتے۔اگر وجوب کا لفظ لائے تو فلط ہوتا اورا گراستحاب کا لفظ لائے تو اسکا مطلب یہ ہوتا کہ بغیر وضو کے بھی نماز جائز ہے اور بیفلا ہے لیکن بعض متاخرین نے کہا ہے کہ یہال صحت کا لفظ لائے ہیں۔ علامہ سندھی کی رائے یہ ہے کہ یہال لفظ وجوب لایا جا سکتا ہے لیکن اس سے مرادوہ وجوب ہے جیسے کہ تعلوع پر وضوکر ناواجب ہوگا۔اورا ہام احمد کا ایک قول یہ ہے کہ دول اور بحر رال ففظ منی یجب علیہم الفسل و لا طھور ۔اس میں جمہور کا نہ بیسے کہ بلوغ کے بعد واجب ہوگا۔اورا ہام احمد کا ایک قول یہ ہے کہ دول اور بعد وی برس کے ہوجا کی تو آئیں مارو ، تیمر الفظ ہے ہوجا سے گا۔ اور اس روایت سے استدلال کیا کہ جب بنچ سات برس کے ہوجا کی تو آئیں نماز کا تھم دو۔ اور جب دس برس کے ہوجا کی تو آئیں مارو ، تیمر الفظ ہے و حضور ھم الحماعة و العیدیں و الحنائز ۔ان باتوں کواس کے ذکر کیا کہ حدیث این باجہ جنبو امساجد کیم۔کامتھنے ہے کا کہ دوراس صعراورہ ہے ہیں جو بہت جھوٹے ہوں اور شعور ندر کھتے ہو۔ اہام بخاری کے زد یک چونکہ روایت ضعیف تھی اس لئے اس میں میں کہ کام کے زد یک یہ حدیث تی ہو کہ کو اوراس کے مراورہ نے ہیں جو بہت جھوٹے ہوں اور شعور ندر کھتے ہو۔ اہام بخاری کے زد یک چونکہ روایت ضعیف تھی اس لئے اس کے زد یک یہ حدیث تھی ہے ، اور اس سے مراورہ نے ہیں جو بہت جھوٹے ہوں اور شعور ندر کھتے ہو۔ اہام بخاری کے زد یک چونکہ روایت ضعیف تھی اس لئے اس

### باب خروج النساء الى المساجد بالليل

غرضه بيان ان النساء انسايلهبن الى المساجد في الليل كماهو راى الحنفية والروايات المطلقة محمولة على المقيدة .

### باب صلوة النساء خلف الرجال

عورتوں کی صفوف ہمیشہ مردوں کے پیچیے ہونی چاہئے۔

باب سرعة انصراف النساء الغ

جب بدبات ہے کہ حضورا کرم بڑا ہے ان کی وجد سے بیٹھتے تھے، تو چھرعورتوں کوجلدی سے لوث جانا جا ہے۔

باب استيذان المراة الخ

مطلب بیہ ہے کہ نماز کیلئے متجد میں جانے کے واسطے عورت کواسپے شو ہر سے اجازت لینا ضروری ہے، بیسو چنا کافی نہ ہوگا کہ نماز توحق اللہ ہے اس میں شوہر سے اجازت لینے کی کیا ضروت ہے۔

### بسم الله الرحمن الرحيم كتاب الجمعة

جمعة بضم المدم وبسكونها دونوں طرح لفت ميں صبط كيا گيا ہے، كين ضميم اشهر ہے اور يبى قرآن پاكى لفت ہے،
اس ميں اختلاف ہے كہ يہ اسلامي نام ہے يا جابلی مطلب بيہ ہے كہ يہ نام زمانہ جاہليت ميں بھى تھا يا اسلام ميں بى ركھا گيا اور پہلے اس كا
كوئى اور نام تھا علاء كے اس ميں دونوں قول ہيں بعض حضرات فرماتے ہيں جابلی نام ہے چونکہ حضرت آدم وحضرت حواظيهما السلام كا
اجتماع صبوط من الجمة كے بعداى دن ہوا تھا اس لئے اس كو جمعہ كہتے ہيں۔ اور بعض لوگ كہتے ہيں كرقريش كے بعض اكا براس دن ميں كى
جگہ جمع ہوتے تھا اس لئے اس كو جمعہ كہنے لگے۔ اور بعض علاء كہتے ہيں كہ بيا سلامى نام ہے اور اسكا جابلى نام يوم العروب ہے، جولوگ جابلى كہتے ہيں كہ تيا سلامى نام ہے اور اسكا جابلى نام يوم العروب ہے، جولوگ جابلى كہتے ہيں كہ تيا سامى تام ہے اور اسكا جابلى نام يوم العروب ہے،

بابُ فرض الجمعة لقول الله تعالى: ﴿ إِذَانُو دِى لِلصَّلُواةِ مِنُ يَّوُمِ الْجُمُعَةِ ﴾ الآية

حضرت امام بخاری نے اس باب سے فرضیت جمعہ بیان فر مائی ہے، اورا پی عادت کے مطابق آیت کر بر استبرا کا واستد لالا اول ذکر فر مائی گراستد لال بہاں زیادہ واضح ہے اس لئے کہ لے قول الله تعالی فر مایا ہے اب ہمیں اختلاف ہے کہ بیوجوب کس چیز سے لکا تا ہے، بعض علماء کی رائے ہے کہ ف اسعو اسے ثابت ہوتا ہے، کیونکہ بہاں پر سمی کا امر ہے، اور بعض علماء کی رائے ہے کہ و ذرو االبیع سے ثابت ہوتا ہے اس لئے کہ ایک امر مباح کومنے فر مادیا، تو اس سے پہتہ چلا کہ واجب ہے اور چونکہ فاسعو الی ذکر الله میں می کا امر فر مایا ہے اور حدیث میں سعی الی الصلوة کی ممانعت ہے، اس لئے حضرت امام بخاری نے رفع اشکال کیلئے اسکی شرح فر مادی کہ فاسعو المعمود اسے معنی میں ہوئی کہ میں بیاں مصنی الی الصلوة مراو ہے، فامضو ا کے معنی میں ہوئی کہ میں بیان مصنی الی الصلوة مراو ہے، امام بخاری خوداس پر باب با ندھیں کے پھراس میں اختلاف ہے کہ جمعہ کی فرضیت کہاں ہوئی مکہ میں بیا مدید میں حفیہ کے نزو یک مکہ میں امر میان خواری جو تو کہ کہ میں اور بنوسالم چونکہ مدید کے مطبح تا تا مت جو تربین فر مایا اور قبایل گاؤں ہوئیکی وجہ سے جو تا تم نہیں فر مایا اور بنوسالم چونکہ مدید کے مطبح تا تا من جو تا تم فر مایا۔

شافعی فرماتے ہیں کہ دید میں فرضت ہوئی مالکیہ وحنابلہ گول مول ہیں۔ حافظ ابن جحرفر ماتے ہیں کہ امام بخاری نے آیت کریمہ إِذَا نُو دِی لِلصَّلوا فِي مِن يَوْم الْجُمْعَةِ فَاسْعَوْ اللّٰهِ وَلَا لِلّٰهِ وَکُورِ ما کراشارہ کردیا کہ جعد کی فرضیت مدید میں ہوئی اس کے کہ آیت مدنی ہے حنفیہ جواب دیتے ہیں کہ کیاراستہ میں فرضیت ہوگئ تھی اور آیت راستہ ہی میں نازل ہوگئ حتی کہ حضورا قدس ملطقاتم نے بنوسالم میں جعدادافر مالیااوراسعد بن زرارہ والی روایت حنقیہ کی دلیل ہے جیب بات ہے کہ شافعیہ اس سے عدد پر تو استدلال کرتے ہیں کہ چاہوں کہ چاہوں کہ السابقون یوم القیامة میں اس پراس سے قبل کلام کر چکاہوں کہ السابقون یوم القیامة کامطلب ہے کہ گوہم زمانہ کے اعتبار سے متاخر ہیں کیکن یہ مارا تاخرز مانی ہمارے تقدم رہی کو مانع نہ ہوگا۔

ثم هذا يوه هم الذي فرض عليهم جمعه كي فرضيت امت محربي على صاحبها الصلوة والسلام واكمل التحيات وانسوف التسليمات يرالله تعالى كاطرف الاساس العطرح تقظيم يوم السبت يهود كيلي حكم البي بمثر يعت موسوى كاايك فاص حكم ہاس طرح یوم الاحد شریعت عیسوی کا ایک خاص دن اورعیسائیوں کے یہاں مبارک دن ہے، لبذا اشکال بیہ ہے کہ پھرف احتلفوا کا کیا مطلب؟ كيونكه بظا براسكا مطلب تويه ب كه اختيار ديا كيا ب پجران لوگول نے اختلاف كيا اور يہود نے يوم السبت اورنصاري نے يوم . الاحد کواختیار کرلیااس کا جواب یہ۔ ہے کہ اللہ تعالیٰ کے بعض احکام ابتدائی ہوا کرتے ہیں وہاں اللہ تعالیٰ اختیار دیکرا پیخ بندوں کوآ زماتے ہیں۔شب معراج میں حضورا کرم میں تفاق کے سامنے مختلف بیا لے بیش کئے گئے ،حضورا کرم ماہ تاہم نے دودھ کا پیالہ منتخب فر مایا اس پرارشاد مواكما أرتم شراب كا بياله لے ليت نحوت امتك اوردودھ پينے پر اصبت الفطر ،فرمايا تو چونكه جمعه كى روايات د كھنے سے يمعلوم ہوتا ہے کہ ابتداء اللہ تعالی کی طرف سے فرض نہ ہوا ہو بلکہ ہمارے اسلاف نے اس کو چھاٹنا پھراس کو اللہ تعالیٰ نے فرض فر مادیا کیونکہ بہت تشریف نہیں لائے تو صحابہ سے فرمایا کہ میں اس لیے نہیں آیا کہ ہیں بیتر اوت کتم پر فرض نہ ہو جائے ،معلوم ہوا کہ شوق کی وجہ سے فرض ہو جاتی ہے،حضرت عائشہ وہ فالد ہن ال جینا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ مانی تیا ہے کہ بہت سی چیزوں کو جا ہا کرتا تھا مگر اس خوف سے نہیں کرتے تھے کہ کہیں امت پر فرض نہ ہوجائے ، ابوداور کی ایک روایت ہے جس میں یہ ہے کہ ایک تابعی رحمہ الله فرماتے ہیں کہ میں نے اپنے والد کو و یکھا کہوہ ہر جمعہ کواسعد بن زرارہ کیلئے دعا کرتے تھے، میں نے پوچھا کہ ابا جان!اسعد بن زرارہ کون تھے؟انہوں نے جواب دیا۔ ہو اول مسن جسمع بسلا ۔ اور قصداسکا بیہ ہے کہ اسعد بن زرارہ اپن قوم کی تعلیم کے لئے تشریف لائے وہ ان کو تعلیم ویا کرتے تھے اس میں انہوں نے بیانہا کہ اگرایک خاص دن مقرر کر لیتے تواچھا ہوتا چنانچہ جمعہ کا دن مقرر کر لیااس میں سب لوگ جمع ہوجاتے اور وہ لوگوں کو تعلیم دیتے اور پھر فراغت کے بعد دورکعت شکرانہ پڑھا کرتے ،اللہ تعالی نے رغبت دیکھ کر فرض فرمادیا۔اس روایت ہے امام ابو داؤد نے جمعه فی القوی ثابت فرمایا ب، اوراستدلال اول من جمع بنافی حرة بنی بیاضة ے فرمایا ب، اوراس کا جواب اپی جگد پر آئے گا۔توجس طرح ہم پر جمد ہمارے اسلاف کے اختیار کرنے سے فرض ہوگیا ،ای طرح ابتداءتوم موی وعیسی علی نبینا وعلیہ الصلوة والسلام پر تعظیم بوم السبت و تعظیم بوم الاحد فرض نتھی مگرانہوں نے اس کواختیار کیا۔اللہ تعالی نے ان پران کے اختیار کی وجہ سے فرض فرماویا \_ فالناس لنافيه تبع الحاولاجمه آتا ب يحرشنباوراس ك بعديك شنبة تاب\_

### باب فضل الغسل يوم الجمعة

شراح فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمہ اللہ نے کوئی حکم نہیں لگایا مگر میری سمجھ میں یہ نہیں آتا اسلئے کہ امام بخاری نے تو فضل کا حکم لگایا ہوں نہیں آتا اسلئے کہ امام بخاری نے تو فضل کا حکم لگایا ہے اور فدا ہب علاء اس میں سے ہیں کہ بعض فلا ہر ہے وجوب کے قائل ہیں لے کشر ۃ الاو امر ، بالغسل فی یوم المجمعة اور متاخرین حضرات حنا بلہ کے یہاں قول رائے ومفتی ہدیہ ہے کہ مزدور پیشہ اور کام کرنے والوں کیلئے تو فرض ہے اور جولوگ پچھکام کاج نہیں کرتے ان پر فرض نہیں اور انکا استدلال حضرت ابن عباس کی روایت ہے جس میں وہ خسل جمعہ کے حکم کی علت بیان فرماتے ہیں ، کہ حضور اکرم ملے تھے ، اور ان کے کیڑوں سے بد ہو آتی تھی ، اکرم ملے تھے ، اور ان کے کیڑوں سے بد ہو آتی تھی ،

جس سياوكون كوتكليف موتى تقى ، حضوراكرم مل الميلقفي في ارشاد فرمايا، لسو اغتسسلت ماوراب بيبات نبيس ربى ، اور بقيدا تمدكنزويك منت به الذوخل رجل هو عشمان بن عفان و الله في الله المهاجرين الاولين. السيده ولوك مرادي بين بنكاذكراً يت كريم والسابقون الاولون من المهاجرين والانصار من بهاوراس من اختلاف به كرمهاجرين اولين كون بي -

بعض علاء کی رائے ہے کہ وہ مہاجرین سابقین ہیں جواصحاب الہجر تین ہیں۔ اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ وہ لوگ ہیں جواصحاب القبلتین ہیں۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ مہاجرین اولین سابقین سے اصحاب بدر مراد ہیں۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ مہاجرین اولین سابقین سے اصحاب بدر مراد ہیں، جواصحاب الحجہ و کہ المحلین المی القبلتین لوگ مراد ہیں، جواصحاب الحجہ و کہ المحلین المی القبلتین و من المحلین المی القبلتین و من الصحاب المسجرة ہیں۔ فناداہ عمر ایہ ساعة هذہ جولوگ وجوب کے قائل ہیں وہ حضرت عمرض اللہ تعالی عند کے زجر سے استدلال کرتے ہیں۔ اور مکرین وجوب اسکا جواب بیدیتے ہیں کہ بیتو حضرت عمر سے جوصرف زجر پر اکتفاء کر لیا، اگر مار بھی دیتے تو کوئی عجب نہیں تھا، اگر واجب ہوتا تو صرف زجر پر اکتفاء نر فرماتے بلک امر فرماتے کے مسل کر کے آئیں۔ (۱)

#### باب الطيب للجمعة

خوشبوکے بارے میں ائمار بعد واصحاب طواہر میں کوئی اختلاف نہیں ہے البت صحابہ میں اختلاف تھا۔ بعض صحابہ وجوب کے قائل تھے اور بعض قائل نہیں ای واسطے روایات میں بعض تھم لگاتے ہیں اور بعض لا ادری کہدیتے ہیں اور اب ائمہ وظواہر کے یہاں بالا تفاق اول ہے، قال ابو عبدا لله هو اخو محمد بن المنكدر النے۔ حضرت امام بخاری فرماتے ہیں كہ سند حدیث میں جوابو بكر وارو ہے ومحمد بن منكدر کے بھائی ہیں اور ان كاكوئی نام نہیں ذكر كیا گیا اور ان سے متعددراویوں نے روایت كی ہے جن میں سے بعض كانام بخاری میں ذكور ہے، یعنی معروف آدی ہیں۔ و كان محمد بن منكدر يكنی بابی بكر و ابی عبدالله لين تم كوالتباس نہ ہوجائے، محمد بن منكدر يكنی بابی بكر و ابی عبدالله لين تم كوالتباس نہ ہوجائے، محمد بن منكدر يكنی بابی بكر و ابی عبدالله لين تم كوالتباس نہ ہوجائے،

#### باب فضل الجمعة

یاتو صلوۃ جمدی فضیلت بیان کرنی ہے یاذھ اب لصلوۃ الجمعة ک فضیلت بیان کرنی ہے من اغتسل یوم الجمعة غسل الجنابة باتو منصوب بزع الخافض ہے اور مطلب یہ ہے کتفسل البحن الدین عسل جنابت کی طرح خوب استیعاب سے کرے اور مالکید کے یہاں تو دلک بھی فرض ہے تی کہ اگر ایک قطرہ کے برابر بھی جگدچھوڑ دی گئ توکس کے یہاں بھی عسل

(۱) باب فضل الغسل يوم المجمعة النح: يجه يرضل بونے نه بونے كائدر صراحت نفن بين ہے۔ اس كے لفظ "هل" بزهايا يكن روايت هن كل محتلم كى تيد سے بات بظارتى ہے كہ يجه يرواجب بين ہے، نيز آ كے روايت بين آتا ہے، آپ مطابِ آتا ہے، آپ ملے آتا ہے، آپ مطابِ آتا ہے، آپ مطابِ آتا ہے، آپ مطابِ آتا ہے، آپ ملے آتا ہے، آپ مطابِ آتا ہے، آپ ملے آتا ہے، آپ ہے، آپ مورائے آتا ہے، آپ میں مطابِ آتا ہے، آپ مطابِ آتا ہے، آپ ملے، آتا ہے، آپ مطابِ آتا ہے، آپ کے آتا ہے، آپ مطابِ 
نہیں ہوگا۔اوراگردلک جھوڑ دیا تو مالکیہ کے یہاں عسل نہ ہوگا۔لہذا حاصل یہ ہوا کہ خوب استیعاب ودلک کے ساتھ عسل کرے اور وسرا المسلاب یہ ہے کہ مفعول مطلق ہو۔اس وقت مطلب یہ ہوگا کے عسل جنابت کرے، بینی پہلے اپنی بیوی ہے جماع کرے پھر عسل کرے، علامہ نووی فرماتے ہیں کہ یہ کوئی ایسا غلط ہے نہیں اور میری بھی یہی رائے ہوا اس کی وجہ یہ کہ یہ کوئی ایسا غلط ہے نہیں اور میری بھی یہی رائے ہوا اور اس کی وجہ یہ کہ وجہ کا دن اجتماع کا دن اجتماع کا دن ہوتا ہے،اس میں بازاروں میں سے ہوکر جانا ہوتا ہے تو ممکن ہے کی عورت پر نگاہ برجائے اور بدنظری ہو، بخلاف اسکے کہ جب عسل جنابت کے ہوئے ہوگا اور جماع سے فارغ ہوگا تو پھر طبیعت آسودہ ہوگی اس وقت برج جائے اور بدنظری سے محفوظ رہے گا۔اب یہاں ایک فقہی مسئلہ مختلف فیہ ہے وہ یہ کھسل جنابت کے ساتھ عسل جعد کی بھی بائیس ؟ جمہور کے یہاں کا فی ہوجائے گا۔ کوئکہ مقصد از اللہ ریاح ہواور مالکیہ کے یہاں اگر خسل جنابت کے ساتھ عسل جعد کی بھی نیت کر لی تو کا فی ہوجائے گا۔ور خطبہ کے لئے امام خبر پر آ جائے اور مطلب یہ ہے کہ جانے والے امام خبر بر آ جائے اور مطلب یہ ہے کہ جانے والے امام کے خطبہ دینے کے لئے گوڑے ہوئے یہ کے اہام منبر پر آ جائے اور مطلب یہ ہے کہ جانے والے امام کے خطبہ دینے کے لئے گوڑے ہوئے سے پہلے پہلے پہلے تا ہے قسموں میں مقسم ہوجائیں گے۔

اب پھراس میں اختلاف ہے کہ بیساعات خسہ مذکورہ فی الحدیث کب سے نیروع ہونگی جمہور کے نز دیکے مبح کی نماز کے بعد سے کیکرا مام کے خطبہ دینے کیلئے کھڑے ہونے تک جتنا دفت ہوگا اسکو یا نچ حصوں پر برابرتقشیم کردیا جائے گا۔اگرمثلاضیح کی نماز کے بعد ہے ليكر نهو ص الا مام للخطبة تك يائج كفي مون واكاك اك مند موجائكا فالداهب في الاولى كالمهدى بدنة الغ حضرت امام ما لک رحمہ اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ اگر ساعات ہے مرادیہ وجوآپ فرماتے ہیں تو کوئی بھی بدلہ حاصل ندکر سکے گا۔ اسلئے کہ ہم نے نہیں سنا کہ صحابہ کرام رضوان اللہ تعالی علیہم اجمعین صبح ہے مسجد میں جا کر بیٹھ جاتے ہوں اور پھر حضور اکرم ملطقاتم کی ترغیب کے باوجود چھوڑ دیتے ،اور حضرت عثان مختلان نائعہ کی حدیث ہے ابھی معلوم ہو گیا کہ وہ اذان کے وقت جب کہ خطبہ شروع ہو گیا اس وقت آئے تو جب مہاجرین اولین کا بیرحال تھا تو پھراوروں کا کیا پوچھنا اسلئے بیرکہا جائے گا کیدیہ ساعات بعدالزوال شروع ہوں گی۔اور زوال كے بعد سے كيكرنيو وض الامام للحطيفتك جناونت موكاس كوپانچ قسموں ميں تقسيم كرليا جائے گا۔ اگرا كي كھند موتو ١٢-١١ منٹ کی ساعات ہو جائیگی جمہور فرماتے ہیں کہ حضور اکرم مٹائیقائم کے زمانے میں زوال کے ہوتے ہی خطبہ کی اذان ہو جایا کرتی تھی اور حضورا کرم مطابکتام خطبہ کیلئے کھڑے ہوجاتے تھے اوراس وقت از ان اول توتھی ہی نہیں بیتو حضرت عثان کے زمانے میں زیادہ کی گئی۔ پھر ساعات کہاں ملیں گی ،لہذا ساری ترغیب بیکار ہوجائے گی اور یہ کہنا کہ صحابہ سے منقول نہیں ہے تو ہم پیہ کہتے ہیں کہ عدم ذکر عدم کوستلزم نہیں ہاں جہوراور مالکیہ کےخلاف چکی کا پاٹ ہا و جزمیں اسکےموافق روایت تلاش کر کے کلھی ٹئیں ہیں وہاں دیکھو۔اجمال میہ كه ذهاب الى الجمعه كم بارك مين مختلف روايات بي بعض من عدا الى الجمعة باورغدوه كمعن بين مج كوجانااور بعض میں من راح ہے،اوررواح کے معنی ہیں زوال کے بعدجانا اور بعض میں من بکو ہاور تبکیر اور غدوہ ایک ہی ہے فرق سے کہ سبكير ميں كچھ مبالغدہ اور بعض ميں الممهجو كالفظ ہے، مير ئزديك مهجو والى روايت رائح ہے كوں كر بجير كمعنى بيں دھوپ میں جانا اوراس کے مراولینے میں ہرروایت میں جمع ہوجاتا ہے کیونکہ تبکیر وغدوہ کی روایت مجاز اقرب کیوجہ سے جمجیر والی روایت مرحمول ہو جائیں گی۔ای طرح داح بھی از ااس پرممول ہوجائے گی آب نہ مالکیہ کا شکال رہتا ہےاور نہ جمہور کا۔

#### باب

یہ باب بلاتر جمہے۔ حافظ ابن حجر رحمہ اللہ تعالی کی رائے ہے کہ مالکیہ پر دکر نامتصود ہے اور میری رائے میہ ہے کہ مالکیہ کی تائید

ہے حافظ رحمہ اللہ نے حضرت عمر کے اٹکار ہے استدلال کیا ہے اور طریق استدلال یہ ہے کہ حضرت عمر مختلا نوئا کا نابغۂ نے حضرت عثمان نوق طافہ نتال نابع پر اعتراض کیا کہ دیر ہے کیوں آئے اور وہ زوال کے بعدا ذان ہوتے ہی آئے تھے ،تو جب اس وقت سے ساعات شروع ہوتی ہیں تو پھراعتراض کیوں کیا ،اورمیرااستدلال داح کے لفظ سے ہے کہ باوجودا نکار کے مفرسة عمر نے دواح کالفظ استعال فرمایا۔اور سی مکن ہے کہ مقصود جمعہ کی نضیلت ثابت کرنا ہو، امر بالاغتسال ہے۔

#### باب الدهن للجمعة

يطيب بى كقبيلس به اما الطيب فلا ادرى اس مين اشكال بركرابن ماجد مين ائن عباس كروايت مين طيب كاذكر ہےاب یا تو بیکہا جائے کہ تعارض کی صورت میں بخاری کی روایت را حج ہوگی ۔اوریا بیکہا جائے کیمکن ہے کہ پہلے یا د ندر ہا ہواور پھر یا دآ گیا ہولہذاممکن ہے کہ بخاری کی روایت مقدم ہواورابن ماجہ میں ندکور ہے وہ بعد کا واقع ہو،اور بی بھیممکن ہے کہ ابن ماجہ والی روایت ازقبيل مراسل صحابه موقعتی بهلے معلوم ندتھا، اس لئے نفی کر دی اور پھر ابوسعید خدری وغیرہ کوس کرروایت فرمادی، (۱)

#### باب ما يلبس احسن مايجد

صغراك سوتمس (١٣٠) يرباب العيدين بين ايك باب، باب ماجاء في العيدين والتحمل فيها آر الب، حفرت المام بخارى نے جوروایت پہال ذکر فر مائی ہے وہی وہاں بھی ذکر فر مائی اور الفاظ کے ترجمہ میں فرق فرمادیا۔ میرے نزد کی احسس مایسجہ دیتو حضرت امام بخاری نے ابواب الجمعہ میں ذکر فرما کریا شارہ فرمایا کہ جمعہ میں سنے کیٹرے خریدنے کی ضرورت نہیں بلکہ جوموجود ہیں ان میں سے جواچھا ہوان کو پہن لے اور عیدین میں اگر نے کپڑے خرید لے تو جائز ہے کوئی حرج نہیں اور حضور اقدس ماليقاتم کا انکار مجمل پڑمیں تھا بلکدریشی ہونے کی وجہ سے تھا۔لہذامعلوم ہو گیا کہ جل جائز ہے اورا نکارامر عارض کی وجہ سے ہے،

### باب السواك يوم الجمعة

جعد کے دن مسواک کرنابعض ظاہر یہ کے زو کی واجب ہے اور جمہور کے زو کے سنت موکدہ ہے اور بعض ظاہر بیمثلا اسحاق بن راہویہ کے نزدیک آگرمسواک عمدا چھوڑ دی توجعہ ہی میچ نہ ہوگا ،میرے نزدیک حضرت امام بخاری جمہور کے نہ بہب کی طرف مائل ہیں اى لئة روايت عامدة كرفر ماكى - فاص طور ي جو مسواك في الجمعة من واردين ،ان كوذ كربين فرمايا - اذاقام من الليل یشوص فاہ ۔اس روایت پراشکال ہے کہ بیر جمہ کے مطابق نہیں ہے کیونکہ اسکا تعلق تہجدسے ہے بعض علماء فرماتے ہیں کہ تاکید مسواک پراستدلال فرماتے ہیں کہ جب نفل کے لئے مسواک کرتے تھے، تو فرض کے لئے بدرجہ اولی ہونا جا ہے۔ (۲)

<sup>(</sup>١)باب المدهن للجمعة يهجمهور كزوكي متحب باورحفرت ابوبريه كزوك واجب -(ن)

<sup>(</sup>٢)باب السواك يوم الجمعة.حدثنا محمد بن كثير . الروايت براشكال بكه باب اس كوكوني مناسبت نبيس كونكرروايت ش كيل كے مسواك كرنے كا ذکرہے،اسکا پہلا جواب توبیہ کہ جب آب رات کومسواک کرتے تھے تو جمعہ کیلئے بطریق اد لی مسواک فرماتے ہوں ملے کہ وہ اس سے اہم ہے دومراجواب یہ ہے کہ اس روایت کو فر فر ما کریہ تلادیا کرحضور نے بھی رات کوسواک کی ہے لہذا جمعہ کے دن کی کوئی خصوصیت نہیں رہی ،اس صورت میں ظاہریہ پررد ہوجائے گا۔ (س)

### باب من تسوك بسواك غيره

اس سے معلوم ہوا کہ مسواک ایک موکد چیز ہے لہذا اگر کمی سے ما نگ کرکر لے تو جائز ہے باو جود یکہ سوال ذلت ہے ،اور بعض علاء کی رائے ہے کہ حضرت امام بخاری کی غرض اس باب سے ان لوگوں پر ددکرنا ہے جو یہ کہتے ہیں کہ جرخض کا رہت اسکے حق میں طاہراور دوسرے کے حق میں بخس ہے مگر میر نے ذریک یے غلط ہے ،اسلئے کہ اگریغرض ہوتی تو ابواب الطہارة میں جہاں سور کا ذکر آیا تھا۔ وہاں یہ باب ذکر فرماتے روایت مرض الوفات کے زمانے کی ہے یقو آفی الفجو یوم الجمعة الم تنزیل و هل اتبی علی الانسان . قد افوط الشوافع حتی لایقرؤون غیر هما و فوط الحنفیة حیث ترکوهماعامة .

## باب الجمعة في القرى والمدن

قريدگاؤں چھوٹی آبادی کو کہتے ہیں۔اور مدن شہر بڑی آبادی کو کہتے ہیں اب میں یہاں پرنہایت جامع اورمخضر بات کہونگاغور ے سنو! حضرت رسول الله ما الله علي تم به جرت فر ما كريد بينه منوره تشريف لے محكة تو جس دن يہنيج وه جمعه كا دن تھا اور حضورا قدس علي تم نے سب سے پہلے جمعہ مدینہ منورہ میں بنوسالم میں پڑھا۔اس پرمحدثین وموزخین کا اتفاق ہےاور قبامیں چودہ یا چوہیں دن قیام فرمایااور تحقیق گزر پچی مگران ایام میں وہاں جھنہیں پڑھا۔اورسب سے پہلےمبجد نبوی کے بعد جو جمعہ پڑھا گیاوہ جواثی میں جوقریہ من قری الجرين ہے،اوراتني مدت ميں كتنے گاؤں مسلمان ہوئے مركبيں جدنبيں يرها گيا۔اب چونكه باوجود بہت سارے گاؤں وغير ومسلمان ہوجانے کے پھربھی قبااوران گاؤں میں جعنہیں پڑھا گیا ہیا جماعی مسئلہ ہو گیا کہ ہرگاؤں میں جمعہ جائز نہیں بلکہ اس کی بچھٹرا لط ہیں البت اس زمانے کے اہل حدیث جوجی میں آتا ہےوہ کر گذرتے ہیں۔حضرت شاہ صاحب حدجة الملّف البالغه میں تحریر فرماتے ہیں کہ بیہ اجهائی مسلہ ہے کہ جمعہ ایک تدن کو چاہتا ہے اس لئے کہ باوجود متعدد گاؤں کے مسلمان ہونے کے سوائے جواثی کے اور کہیں جعنہیں پڑھا گیااب جولوگ جمعه فی القری کے قائل ہیں وہ قریة من قری البحرین سے استدلال کرتے ہیں کہ جواثی کو قریة فرمایا۔اسکا جواب سے ہے کہ لفظ قربیہ سے استدلال صحیح نہیں ہے اس لئے کہ قر آن کریم میں مکہ اور طا کف پر بھی قربیکا اطلاق ہے اللہ تعالی کا ارشاد ب، لو لا نُزَّلَ هذَ الْقُرُآنُ عَلَى رَجُلٍ مِّنَ الْقَرْيَتَيْنِ عَظِيمٍ. چونكر آمُه برس تك كهيس جعد سوائد يذكنيس جوااس لئ الفاق ہے کہ ہرگا وَل میں جمعہ نا جائز ہے اور یہ بھی اتفاق ہے کہ قریبے صغیرہ میں نا جائز ہے۔البتہ قریبے صغیرہ کی تحدید میں اختلاف ہوگیا۔اس لئے کہ حضورا کرم سے تو کوئی تحدید مروی نہیں ہے۔ صرف بیٹا بت ہے کہ مدینہ منورہ میں ہوتا رہا۔اور پھر ۸ میں جواثی میں ہوا۔اور چونکہ امام صاحب کے یہاں ایسے مواقع پر مدار عرف پر ہوا کرتا ہے اسلئے انہوں نے تو عرف پر رکھااور چونکہ مرز مانے کاعرف بدلتار ہتا ہے، اس لئے تعریفات فقہاء میں اختلاف ہو گیا۔ ایک زمانے میں بیتھا کہوہ گاؤں بڑا ہے جہاں کوئی حاکم یا قاضی ہو، لبنداانہوں نے قریبَہ کیرہ کی بیچان سے بتلائی کر قرید کیرہ وہ ہے جال کوئی حاکم یا قاضی ہو۔اور حضرت گنگوہی رحمہ اللہ نے اپنے زمانے میں قرید کی بیرہ کی تحریف کی جہاں ڈاکنانہ پولیس چوکی مواوراخ میں پانچ ہزار کی آبادی کومعیار بنایا۔اور مالکیہ کے یہاں قریہ عظیمہ وہ ہے جہاں ہوت متصله واسواق متصله ہوں ، ہاں شوافع اور حنابلہ کی شروط آسان ہیں جوان کی کتب میں مذکور ہیں۔اب جویہ شہور ہے کہ امام ابوحنیفہ کے نز دیک دیبات میں جمعہ نا جائز ہے بیصرف امام صاحب کا ہی مذہب نہیں بلکہ میرے خیال میں تو امام ما لک کا مذہب ان سے بھی زیادہ

میر اورشراح کے بیان کرنے میں فرق سے کوانہوں نے سجمع کا مطلب بیلیا کہ جمعہ پڑھیں اور میر بنزدیک اسکا مطلب سے کہ جمعہ میں حاضر ہوں اور میری دلیل سے کوآگرا کیا ہے۔ ہاب من ایس یوتی الجمعة اس میں حضرت مطلب سے کہ جمعہ میں حاضر ہوں اور میری دلیل سے کوآگرا کیا ہوئی میں اندس فی قصرہ احیانا یجمع واحیا نالا یجمع اور یہاں جومعنی میں نے زہری کے قول کے بتلائے وہی معین ہیں یعنی حضرت انس بھی جمعہ میں حاضر ہوتے سے اور بھی نہیں حاضر ہوتے سے اور شراح نے بھی یہاں اس کوافتیار کیا ہے، کیونکدا گرا سے معنی پڑھنے کے ہوں تو پھر مطلب سے ہوگا کہ بھی پڑھتے سے اور بھی نہیں پڑھتے سے مین فلط ہے کیونکدا گر جمعہ مین اور مراد بین وہی معنی زہری کے قول میں بھی متعین اور مراد ہیں (۱)

### باب هل على من لم يشهد الجمعة غسل من النساء والصبيان

حضرت امام بخاری کی عادت بشریفہ یہ ہے کہ جہاں روایات میں اختلاف ہویا ائمہ میں اختلاف ہوتا وہاں کوئی تھم نہیں لگاتے بلکہ ہل برحاکراس سے اختلاف کی طرف اشارہ فرماتے ہیں عسل بوم الجمعہ کے بارے میں دوطرح کی روایات ہیں ایک بیا کہ غسل المجمعہ واجب ہے خواہ وہ نماز پڑھے یانہ پڑھے اس لئے کہاں المجمعہ واجب علی کل محتلم اسکا تقاضا یہ ہے کی شسل جمعہ ہربالغ پرواجب ہے خواہ وہ نماز پڑھے یانہ پڑھے اس لئے کہاں

<sup>(1)</sup> باب المجمعة في القرى النع جمعه في القرى كؤوام كالانعام اور نيم مواويول نے بهت انجمال ركھا ہے ہمارے يہاں ايک مثل ہے، نيم مولوى خطره ايمان - نيم كيم خطره جان، متقدين ومتاخرين سب اس برمتفق بيں \_

حدیث میں نماز پڑھنے اور نہ پڑھنے سے کوئی تعرض نہیں فر مایا۔اور دوسری روایت میں ہے کہ من اتبی الجمعة فليغنسل اسكا تقاضا ع ہے کو شل جعہ صرف مصلی کیلئے ہے کوئی ہو۔ چونکہ ان دونوں روایتوں کے عموم میں تعارض ہو گیا اسلئے امام بخاری نے اس کی طرف اشاره فرمایا اوران ہی اختلاف روایات کی بناء براس میں اختلاف ہوگیا کہ میسل نماز جمعہ کیلئے ہے یایوم الجمعة کے لئے ،جمہور کی رائے میہ ب كدري صلوة الجمعة كاغسل باوريبي حنفيه كارانح قول باوراستدلال من اتسى السجيميعة فيليغتسل سے باوراى طرح اس روایت سے ہے جس میں ہے کہ لوگ مزدور بیشہ تھے،صوف پہنتے تھے،کام کرتے تھے،اور جب جمعہ کی نماز پر سنے کیلئے آتے توبد ہو يهيلاكرتى تقى،اس وتتسركاردوعالم المنظم المراز ارشادفر بايالوانكم تطهرتم ليومكم هذا \_اى طرح من جاء منكم الجمعة ے استدلال کیاجاتا ہے اس تقدیر پر کہ الجمعة ضوب ہے ای طرح اذا راح احد كم الى الجمعة فليغتسل سے استدلال ہے ،اورجوحضرات اسكويوم الجمعة كالخسل مانت بين،ان حضرات كااستدلال غسل البجمعة واجب على كل محتلم اوراذا جاء احد كم الجمعة يوفع الجمعة بي ب- اوريدهزات فرات بن كجياورايام متركه مثلاعيدين يامكن متركه مثلا مدين واخله كودت عسل إلى طرح يهال جمعه كى وجد عسل إورميرى دائريه كم تين قتم كى دوايات بي ايك من السي المجمعة فليغتسل اس عشل لصلوة الجمعة ثابت بوتا بدوسرى روايت وه بجس عشل ليوم الجمعة ثابت بوتاب، اورتيسرى وهروايت ہے جس سے ہفتہ میں ایک مرتب خسل کرنامعلوم ہوتا ہے، کسما ورد حق علی کل مسلم ان یغتسل فی کل سبعة ایام ۔تواب میرے نز دیک تین نتم کے الگ الگ مشقل عسل ہو گئے ، ایک عسل نماز جمعہ کیلئے ۔ دوسراجعہ کے دن کا ، اور تیسرا ہفتہ میں ایکبار۔ اور بیہ عنسل نظافت کاعنسل ہے،اور کی ایک میں مدافع نہیں بلکہ ہرایک متنقل ہے نسل نظافت کی حدیث یاک میں بہت ہی نظائر ہیں مثلا حضور اقدى المنظمة في الكفي الده بال والاد يكهاتو فرماياتواكل اصلاح كرلينااور المناوك معاقبال دسول الله علمالم الم طرح ایک روایت میں ہے کہ حضورا کرم مطاقیم نے اپنے صحابے سے فر مایا(۱۱) کہ مدینہ منورہ میں غنسل کر کے شامة کی طرح آؤ۔اورغنسل لصلوة المجمعة توظا برب اورخسل يوم الجمعة اس لئے كداماكن وازمة مقدسه كے بارے مين خسل وارد بيتواگر جمع بھى اى قبيل ہے ہوتو کیابات ہے البتہ اگر کوئی کسی وجہ سے جمعہ کے دن عسل نہ کر سکے تو کم از کم ہفتہ میں ایک بارتوعشل ضرور کر لینا جا ہے ،اورا گر کوئی شخص جمعہ کی نماز سے پہلے نماز جمعہ یوم جمعہ وغسل الاسبوع سب کی نیت کر کے غسل کرے تو سب کی طرف سے کافی ہو جائیگا۔ *حضر*ت امام بخارى رحمالله كاميلان جمهور كقول كى طرف معلوم موتائ كفسل للصلوة ب-انذنو اللنساء بالليل الى المساجد معلوم مواكه . ان پرغسل واجب نہیں ۔ کیونکہ جمعہ تو دن میں ہوتا ہے اورعورتو ل کورات میں جانے کی اجازت دی جارہی ہے،تو پھر جمعہ میں کیسے حاضر ہو كتى بين \_ لم تسخو جين وقد تعلمين ان عمر يكره ذالك الغدحفرت عمر والغين النعة كالميمحر مصح اورعشاء كالمازمجد میں حاضر ہوکر پڑھا کرتی تھیں اور حفزت عمر کوان کا اور دیگر مستورات کا حرم میں جانا بہت گراں گذرتا تھا مگر منع نہیں کرتے تھے ، کراہت تو فسادز مانه کیوجہ سے تھی اور خاموثی ادبالرسول اللہ ملط کیا تھی۔اور بات بیہ ہے کہ بید حضرات حضوراقدس ملط کیا ہے جانثار تھے،اوران پر حد

<sup>(</sup>١)ولفظ الحديث"حتى تكونو اكانكم شامة في الناس"

درجدادب كا غلبرتھا۔ چنانچ حفرت ابو بكرصد بن بون لا نهزائ في باوجودا جازت كے بھى حض غلبدادب كيوجہ ہے نماز ميں پيچھے بہٹ گئے تھے، وادر صرف حفرت عمرى عورتوں كے جانے كو كروہ نہيں بيجھے تھے بلكہ دوسر بے صحابہ بھى اس كواچھى نظروں ہے نہيں و كيھتے تھے، چنانچ حضرت عائشہ ہے مروى ہے لوا در ك رسول الله المرافظة ما احدث النساء لمنعهن المسجد كمامنعت نساء بنى اسوائيل محضرت زبير و الله خالئ الله على اسكو كروہ سيجھے تھے، چنانچہ جب حضرت عمركى بيوى حضرت عمركے انقال كے بعد حضرت زبير و بوانا كوار كذراايك ون جب وہ جانے كئيں تو موضرت زبير جلدى ہے آگے بردھ كے اوران ہے راستہ ميں ملكرائى سرين برتھيٹر مارااور چلد ہے۔ چونكہ اندھيرا تھا اسكے وہ حضرت زبير جلدى ہے آگے بردھ كے اوران ہے راستہ ميں ملكرائى سرين برتھیٹر مارااور چلد ہے۔ چونكہ اندھيرا تھا اسكے وہ حضرت زبير جانہ كونہ بہيان سكيں۔ سے لوئيں۔ اور محبر ميں الگے دن سے جانا بند كرديا۔ حضرت زبير نے دريا فت كيا كہ ابتم نماز برخ ھے نہيں جانہ بندي و بيات تيں؟ كہنگيں بس اب زمانہ نبيس رہا۔

تو کہنا ہیہے کہ جب خیرالقرون میں حضرات صحابۂورتوں کی اس آیدورفٹ کواچھی نگاہ سے نہیں دیکھتے تھے،تو اب اس دورفتن و فساد میں تو ہرگز نہ جانا چاہئے۔

# باب الرخصة ان لم يحضر الجمعة في المطر

علاء کااس پراتفاق ہے کہ بارش ان اعذار میں سے ہے جن کی بناء پر جمعہ کی نماز اور نماز باجماعت کا ترک کرنا جائز ہے، گمرشرط بیہ ہے کہ بارش میں نکلنے سے کی نقصان کا خوف ہو۔ ھل صلو افعی بیو تکم میں اس پر کلام کر چکا ہوں کہ اس جملہ کواذ ان کے درمیان میں کے یابعد الفراغ من الاذان ، باب کی بیروایت امام بخاری باب الکلام فی الاذان میں بھی ذکر کر بچکے ہیں۔

#### باب من اين توتي الجمعة

امام ترندی نے باب باندھا ہے من کے تو تسی الجمعة یہ پہلے معلوم ہو چکا کہ ہر ہرگاؤں میں با تفاق العلماء جمعہ جائز نہیں بلکہ اس کے لئے ایک تم کی مدنیت شرط ہے جیسا کہ حضرت شاہ ولی اللہ صاحب نے اس پرتوا ترمعنوی نقل فرمایا ،اوراسی وجہ سے کہ ہر ہر گاؤں میں جمعہ جائز نہیں اجسا ہے کہ اس جگہ کے آس پاس کے لوگوں گاؤں میں جمعہ جائز نہیں احتے ہیں جائے ہیں کے لوگوں پر کہاں تک جمعہ فرض ہے، ایک روایت میں ہے،الم جسمعة علی من سمع النداء کین اسکام صداق اہل شہز ہیں ہو سکتے ہیں کے ونکہ اسکام طلب تو یہ ہے کہ اگر کوئی شخص شہر میں رہنے والا ہواور کسی عارض کی وجہ سے وہ اذان ندین سکتے واس پر جمعہ واجب ہی نہیں حالا نکہ یہ غلط ہے اورا سکا کوئی قائل نہیں ۔ بعض علاء کی رائے یہ ہے کہ نواحی مصر میں جہاں تک اذان کی آواز جاسکتی ہوان پر فرض ہے خواہ وہ اذان سنیں بانسین ۔

امام زہری فرماتے ہیں کہ المجمعة علی من سمع النداء مسافر کے بارے میں ہے اور اسکامطلب یہ ہے کہ اگر کوئی مسافر شہر ہیں آ جائے اور وہاں جمعہ ہوتا ہوتو اس پر حضور فی الجمعة فرض ہے ، دوسری روایت میں المجمعة علی من آواہ اللیل آتا ہے۔ اسکا مطلب سیہ ہے کہ اتنی دور کے لوگوں پر فرض ہے ، جونماز جمعہ پڑھکر اپنے گھر پہنچ جائیں۔ اور ایک قول سیہ کہ جوتین فرتخ پر ہواس پر واجب ہے ، اور ایک قول سیہ کہ جوتین فرتخ پر ہواس پر واجب ہے ، اور سیمی حنفیہ کے یہاں ایک قول ہے اور حنفیہ کامشہور قول سیہ کہ تھم مصر میں فنائے مصروالے ہیں۔ امام بخاری نے کوئی

اب ایک مئدسنو اصل بیہ کہ جمعہ صرف بورے شہریا قصبہ میں ایک جگہ ہونا چاہئے گراعذار کی وجہ سے مختلف جگہوں میں جواز کا فتو کا امام محمد سے منقول ہے شامی نے بھی نقل کیا ہے اور امام ابو یوسف سے منقول ہے کہ اگر بغداد جیسا کوئی شہر ہوتو اس میں متعدد جگہ جائز ہے اور اس کی وجہ بیہ ہے کہ جمعہ اجتماع کیلئے ہوتا ہے تو ایک ہی جگہ ہونا چاہئے نوافل گھروں میں اور صلوق مفروضہ مساجد جماعات میں اور جعہ سجد جامع میں ہونا چاہئے۔

### باب وقت الجمعة اذا زالت الشمس

حضرت امام بخاری کی عادت تم کومعلوم ہی ہے کہ جہاں کوئی تو کی اختلاف ہوتا ہے وہاں کوئی تھم نہیں لگاتے اور جہاں اختلاف ہوگر دلیل تو کی ہوتو بناء الحکم کردیتے ہیں جیسے بساب و جوب البجماعة ہیں۔ یہاں پر حنابلہ کا غد ہب ہیہ کہ جعدز وال سے پہلے بھی جائز ہامام بخاری نے ان پر دفر مادیا حنابلہ کا استدلال مساکت نقیل و لا نتغدی الا بعد المجمعة سے بنداء کہتے ہیں منح کے کھانے کو اور قبلولہ کہتے ہیں نوم وقت الزوال کو لہذا معلوم ہوا کہ جعد پہلے ہی پڑھ لیتے تھے، ورنہ غداء وقبلولہ جعد کے بعد کسے ہوتا۔ جمہور جوزوال کے بعد جعد کے قائل ہیں، وہ فرماتے ہیں کہتم نماز کو کیوں آگے بر ھادیتے ہوتے پلولہ اور غداء ہی کواپ وقت سے کیوں نہیں بڑھاد ہے ،جرکا مطلب یہ ہوگا کہ ہم بعد الزوال جعد سے فارغ ہوکر کھانا کھاتے تھے، اور پھر قبلولہ کرتے تھے، اس پران لوگوں نے نہیں بڑھادیتے ،جرکا مطلب یہ ہوگا کہ ہم بعد الزوال جعد سے فارغ ہوکر کھانا کھاتے تھے، اور پھر قبلولہ کرتے تھے، اس پران لوگوں نے نہیں بڑھادیتے ،جرکا مطلب یہ ہوگا کہ ہم بعد الزوال جمد سے فارغ ہوکر کھانا کھاتے تھے، اور پھر قبلولہ کرتے تھے، اس پران لوگوں نے نہیں کہ معدت خارغ ہوکر کھانا کھاتے تھے، اور پھر قبلولہ کرتے تھے، اس پران لوگوں نے نہیں بڑھاد ہے۔

اشکال کردیا کہ نتغدی اور نقیل صحیح نہیں ہوگا۔ کوئکہ غداء صحیح کے کھانے کو کہتے ہیں اور قیاولہ نوم وقت الزوال کو۔اسکا جواب یہ ہے کہ جب ایک شک کو دوسری شک کی جگہ میں لیا جاتا ہے تو اس شک ٹانی پر اول کے نام کا اطلاق کردیا جاتا ہے، جیسا کہ حضور اکرم ملط الله اللہ کے خداء کا محال ہوتت السحری کھارہ ہے تھے، ایک صحابی گذر بے حضورا کرم ملط الله الغداء المعباد ک تو طعام بوقت السحر پر حضورا کرم ملط الله الله الله الله تا کہ واللہ کی خداء کو اطلاق اسلئے کیا گیا کہ وہ کھانا اور سونا فیراء کا اطلاق اسلئے کیا گیا کہ وہ کھانا اور سونا غداء ورقیلولہ کی جگہ ہوتا ہے۔وکانو اافحا واللی المجمعة الله بیماں امام بخاری کا استدلال رواح کے لفظ سے ہاسلئے کہ رواح سے مواد سویرے پڑھنا ہوتو یہ جنا بلہ کی تا ئیر ہوگی ، اورا گرسویرے جانے کے معنی میں ہوتو پھر جمہور کی تا ئیر ہوگی۔

### باب اذا اشتدالحريوم الجمعة

اس پراتفاق (۱) ہے کہ اشتد ادکیونت ابراد فی الظہر اولی ہے لقو له علیه السلام اذا اشتد الحرفابر دو ابالظهر کی اس میں اختلاف ہے کہ جمعہ میں ابراد ہے یانہیں؟ حضرت امام بخاری رحمہ اللہ کا میلان اس طرف معلوم ہوتا ہے کہ دو ابراد فی الجمعہ کے بھی قائل ہیں، اس لئے انہوں نے ابراد کی روایات ذکر فر مائی ہیں اور یہی ہمارے یہاں رائح قول ہے جوامام بخاری کا میلان ہے کہ جمعہ میں بھی ابراد ہے، اس لئے میں نے بار ہا یہ کہا ہے کہ جو شحص ندا ہہ بعاء سے خوب واقف ہواور پھروہ بخاری کے تراجم دیکھے تو اسکواحناف کی موافقت امام بخاری سے زیادہ ملے گی جمہور کی رائے ہے ہے کہ ابراد نہ کرنا چاہئے ، علای عنی نے ہمارا مسلک جمہور کے موافق فقل فر مایا ہے ، کین معلوم ہیں کہاں سے فقل کردیا ہمارے یہاں تو رائے ہے کہ ابراد ہوتا چاہئے ، لین المجمعة قبل هو مدر جو قبل لیس فی بعض الروایات ہذا اللفظ .

#### باب المشى الى الجمعة

بعض علماء کی رائے ہے کہ بخاری کی غرض مشی بالا قدام الی الجمعة کی فضیلت بیان کرنی ہے، اور میر کی رائے ہے کہ امام بخاری نے ترجمہ ووچیزیں ثابت فرمائی ہیں۔ ایک تومشی بالا قدام کی فضیلت اور دوسرے سی کے معنی کی تعین اسلئے کہ قرآن پاک میں ہے۔ اِذَانُو دِی لِللصَّلو اِق مِن یَّوُم الْبُح مُعَةِ فَاسْعَو اللّٰی ذِکُو اللّٰهِ داور حدیث پاک میں ہے۔ لات اتو ہاو انتم تسعون. تو یہاں دونوں ہیں تعارض معلوم ہوتا ہے کیونکہ قرآن پاک سے توامر بالسی معلوم ہوتا ہے اور حدیث ہی معلوم ہوتا کے اور حدیث ہی معلوم ہوتا کے محدیث اس لئے حضرت امام بخاری نے دونوں میں جمع فرما دیا کہ فاسُعَو اللّٰی ذِکُو اللّٰهِ میں لفظ سی دوڑ نے کے معنی میں نہیں ہے تا کہ حدیث لات تو ہاو انتم تسعون سے تعارض نہ ہوجاوے بلک اس کے معنی مشسی الی الصلوة کے ہیں۔ و ہو لا یہ خالف النہی عن المسعی الی الصلوة ہے ہیں۔ و ہو لا یہ خالی ادوقول نقل المسعی الی الصلوة ہوتا ہے اس میں امام بخاری نے دوقول نقل فرمائے ہیں۔ ایک ایس عباس میں امام بخاری نے دوقول نقل فرمائے ہیں۔ ایک ایس عباس سے کہ یہ کی مصوصیت نہیں بلکہ سارے اعمال فرمائے ہیں۔ ایک ایس عباس سے کہ یہ کی مصوصیت نہیں بلکہ سارے اعمال فرمائے ہیں۔ ایک ایس عباس سے کہ یہ کی مصوصیت نہیں بلکہ سارے اعمال فرمائے ہیں۔ ایک ایس عباس سے کہ یہ کی مصوصیت نہیں بلکہ سارے اعمال فرمائے ہیں۔ ایک ایس عباس سے کہ یہ کی مصوصیت نہیں بلکہ سارے اعمال میں اعمال سے کہ یہ کی خصوصیت نہیں بلکہ سارے اعمال

<sup>(1)</sup>كذا في تقرير ميكر والمراد بالاتفاق الاتفاق في الجملة فإن الشافعية ايضا اتفقت مسلك الجمهور في القول با ستحباب الابرادعند وجود الشووط المعتبرة عندهم والله اعلم ٢٠ محمد يونس غفرله

ای تھم میں ہیں۔ یہی امام ابوصنیفداور جمہور کا فد مہب ہے افدا افن السمو فن. حنابلہ کے یہاں افران ٹانی مراد ہے یہی امام مالک وشافعی کا قول ہے اور صنفیہ کے یہاں افران اول مراد ہے۔ اور کسنی ابو حبس بخاری کی روایت میں توبیہ کریہ قصہ عبایۃ اور ابوعبس میں پیش آیا اور نسائی میں ہے کہ عبایۃ اور ان کے شاگر دیزید بن ابی مریم میں پیش آیا۔ اب تعارض کی صورت میں بخاری کی روایت کو بخاری ہونے کی وجہ سے ترجیح ہوگی۔ اور حافظ نے جمع کیا کم کمکن ہے کہ دونوں کو پیش آیا ہو۔

## باب لا يفرق بين اثنين يوم الجمعة

اس كامشهورمطلب يه ب كه جهال دوآ دمى بينه موئ بول ـ تو ان دونول كه درميان يس نه بينه ، اور حفزت شاه ولى الله صاحب رحمه الله في الله على دقاب الناس باس لئ كه يقفريق بين رؤوس الناس ب صاحب رحمه الله محتمل \_ ولكن المشهور هو الاول وماقال الشيخ المحدث رحمه الله محتمل \_

# باب لا يقيم الرجل اخاه يوم الجمعة

یہ می مثل سابق کے آواب میں سے ہے زبان سے کہ کرندا تھاد ہاور میر سے نزد یک اپنی و جاہت ظاہری ہے بھی کسی کوندا تھاد ہے۔

## باب الاذان يوم الجمعة

اصل اذان حضورا کرم مٹھیکٹم کے زمانے میں خطبہ کے وقت ہوتی تھی۔ بعد میں حضرت عثان نے کثرت اہتفال ناس کیوجہ سے دوسری اذان محضر الصحابہ جاری فرمائی اس کواس باب سے ثابت فرمادیا اوراس اذان کواذان اول اوراذان ناٹ الشدہ ونوں کہا جاتا ہے اذان اول تو اس کئے کہ اسکواذا نین کے بعد حضرت عثان کے زمانہ میں بڑھایا گیا عملی المزوداء معجد نبوی کے سامنے ایک اور نالث اس کئے کہ اسکواذا نین کے بعد حضرت عثان کے زمانہ میں بڑھایا گیا عملی المزوداء معجد نبوی کے سامنے ایک اور نی جگر تھی ۔

## باب المؤذن الواحد يوم الجمعة

امام بخاری کی اس باب سے غرض کیا ہے؟ بعض علاء کی رائے یہ ہے کہ حدیث میں بیآتا ہے کہ حضرت عثان نے تیسر می اذان ر زاکد فرمائی ۔ اس سے بعض مغاربہ نے میسمجھ لیا کہ حضور اکرم ملط تاہم کے زمانے میں دواذان ہواکرتی تھیں ۔ اور پھر حضرت عثان بود فرمائی ہواکرتی تھیں ہواکرتی تھیں ہواکرتی تھیں ہواکرتی تھیں ہواکرتی تھیں بلکہ وہی دواذا نیں ہواکرتی تھیں ۔ جواب ہوتی ہیں تیسری تو تکبیر ہے ، جس پر مجازااذان کا اطلاق کر دیا گیا۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ حضوراکرم ملط آیا ہے کہ تین موذن تھے جومتو الیااذان دیا کرتے تھے ، تو حضرت امام بخاری نے اس پر بھی ردفر مادیا ۔

اور بعض علاء کی رائے ہے کہ امام بخاری نے اذان جوق پرروفر مایا ہے۔

## باب يجيب الامام على المنبرالخ

الم ابوصنيفه كاند بب ب اذا حوج الامام فلاصلوة ولا كلام. اورصاحبين فرمات بين خروج الامام مانع صلوة باوركلام

الا ما مانع کلام ہاور یکی تقریبابقیدائمہ کا ندہب ہے لہذا ان حضرات کے قول پراذان خطبہ کا جواب امام دمقتری کو دینا چاہیے۔ لیکن امام صاحب کے نزدیک چونکہ خروج الا مام مانع کلام ہاس کئے جواب نددینا چاہیے۔ اور حضرت امام بخاری نے ترجمۃ یہ جب الا مسام کا باندھااس ہے معلوم ہوتا ہے کہ امام کو جواب دینا چاہئے ، مقتری کؤئیں۔ ہمارے یہاں مفتی بدقول امام صاحب کا ہماس کئے فقہا وفرماتے ہیں کہ دل سے جواب دے مگر حضرت گنگوہی نے لامع میں گئی جگہ فرمایا ہے کہ ہمارا ندہب سے ہے کہ امام کو کلام کرنے کاحق ہے اور دوسرے کو نہیں۔ یہاں بھی کہا ہے اور تحیۃ المسجد کے مسئلہ میں سایک غطفانی کے قصے میں بھی مگر جمجھا پی کتابوں میں سے کہیں نہیں ملاء مگر میرا خیال ب ہے کہ چونکہ حضرت گنگوہی کا مرتبہ ہے کہ چونکہ حضرت گنگوہی کا مرتبہ شامی سے بردھا ہوا ہے اسکے ان کا قول جت ہاس کو دکھر میں نے یہ کہا کہ امام بخاری کے نزدیک امام جواب دے سکتا ہے۔ اور سے بھی ممکن ہے کہا کہ امام بخاری جہور کے قول کی طرف مائل ہیں اور امام کی قیدروایت کے پیش نظر لگادی ہوگر قید لگانا ہے۔ اور سے بھی

وانا. بہیں آیا ہے جواب اذان کے باب میں صرف انائیس آیا ہے جمہور فرماتے ہیں کہ اسکا مطلب ہے ،وانسا الله الا الله الا الله و اناالله ان محمدا رسول الله اوراس صورت میں قولو ا مثل مایقول المؤذن کے موافق ہوجائے گا۔ ابن حبان الله علام ہوتا ہے کہ صرف انسابر جواب میں اقتصار کرنا جائز ہے گریہ جمہور کا فد جب نیس این حبان ائم معتبرین میں سے ہیں۔ اوران کی سیح معتبر ہے جیسے کے ابن فزیم اس کے ممکن ہے کہ ان کا فد جب ہو۔

## باب الجلوس على المنبرعندالتاذين

حافظ این جررحماللہ نے لکھا ہے کہ حضرت امام بخاری کی غرض اس باب سے بعض کو فیہ پردوکرنا ہے کیونکہ ان کا ندہب ہے کہ
امام منبر پر جاکر کھڑ ارہے اور جب اذان خطبہ ہو جائے تو پھر خطبہ شروع کرے ، اگر امام بخاری کی غرض اس سے احناف ہیں تو بیقل غلط
ہے، بلکہ ہمارے یہاں تو جلوس مستحب ہے، اب اس میں اختلاف ہے کہ یہ جلوس لاستماع الاذان ہے یا للاستو احت ، دونوں
قول ہمارے یہاں بھی ہیں۔ جو لمسلاست واحت کتے ہیں ان کے یہاں جمعہ وعیدین میں کوئی فرق نہیں دونوں میں بیٹھے اور جولوگ
لاستماع الاذان کہتے ہیں ان کے یہاں جمعہ میں بیٹھے عیدین میں نہ بیٹھے یہی میرے اکابر کا بھی عمل رہا ہے۔

## باب التاذين عندالخطبة

#### باب الخطبة على المنبر

منبر پرخطبددینااولی وستحب ہام بخاری کی غرض اس باب ہے کیا ہے؟ بعض علاء کی رائے ہے کہخطب علی المنبر امیر المونین کا

#### باب الخطبة قائما

خطبہ قائما عندالا حناف سنت ہے،اورامام ما لک کے نز دیک واجب ہےاورامام شافعی اور حنابلہ کے یہاں قیام شرط ہے لہذااگر جالسا خطبہ دیا تو نماز جمعہ نہ ہوگی۔

## باب استقبال الناس الامام اذاخطب

میں اس پرتین جگد کلام کرونگا۔ ایک یہاں، دوسرے عیدین۔ اور تیسرے استسقاء میں امام بخاری نے تینوں مقامات پریہی باب باندھاہے، بس الفاظ میں کچھ تغیر و تبدل کر دیا، جسکے متعلق شراح نے کوئی کلام نہیں کیا۔ یہاں شراح بیفر ماتے ہیں کہ استقبال الناس الا مام ایک امر مستحب ہے لہذا استحباب کو بیان کر رہے ہیں۔ اور میر ہے نزدیک امام بخاری کی غرض بیہ ہے کہ مالکیہ کے یہاں خطبہ میں امام کی طرف متوجہ ہو کر بیٹھنا واجب ہے اور امام صاحب ہے بھی منقول ہے کہ وہ خطبہ کے وقت امام کی طرف متوجہ ہوجاتے تھے، متاخرین احناف نے جمہور کے موافق خطبہ کیوقت استقبال قبلہ کی اصطفاف کے لئے اجازے دی ہے، امام بخاری نے اس کی طرف اشارہ فر مایا ہے۔ (۱)

## باب من قال في الخطبة بعد الثناء امابعد

یہ باب امام بخاری نے عیدین واستیقاء اور کسوف وغیرہ میں باندھاہے، گراسکی اہمیت سمجھ میں نہیں آئی۔ یوں کہتے ہیں کہ یفصل الخطاب ہے گریہ بھی کوئی اہمیت کی بات نہیں بلکہ میراخیال یہ ہے کہ حضورا قدس ملط اللہ سے دعا وَں کے اندر السلّھم انسی احمد ک حمد الا نہا بہة له وغیرہ ۔ جیسے الفاظ آئے ہیں۔ اور اما بعد انتہاء کو چاہتا ہے لہذا امام بخاری نے اسکے جوازی طرف اشارہ فرمادیا۔

<sup>(</sup>۱) باب استقبال الناس الع ہماری ان مساجد میں توصف بندی کے ساتھ ساتھ ہی استقبال بھی ہوجاتا ہے اسلے میرے نزدیک اس مسلک کا تعلق مدیند کی مجدے ہے کونکد وہاں محراب و منبر دونوں فاصلہ پر میں درمیان میں چند مغیس میں ۔ تو وہاں استقبال امام کی ضرورت ہے اگر چدامام اس کے پیچھے ہے کیونکہ اعراض کر تا بظاہر امام سے تہاؤن ہے میرے حضرت جب مدینہ منورہ میں تصوتو اس پھل کیا کرتے تھے ، (کذائی تقریرین)

## باب القعدة بين الخطبتين يوم الجمعة

جمہور کے نز دیک قعد بمستقل مسنون ہے اور بعض کے نز دیک واجب ہے ،اور بعض شافعیہ فرماتے ہیں کہ مقصود طلبتین ہے لہذا اگر کھڑے کھڑے تو قف کرلیااور پھر دوسرا خطبہ شروع کر دیا تو کوئی حرج نہیں۔حضرت امام بخاری اس پر ردفر ماتے ہیں۔(۲)

## باب الاستماع الى الخطبة

يجب الاستماع لماورد في التنزيل العزيزواذاقرئي القران فاستمعواله وانصتوالعلكم ترحمون.

## باب اذارای الامام رجلا الع

ابواب المساجد میں اس پر کلام گذر چکا اور میں بتلا چکا موں کہ حفیہ اور مالکیہ کے زدیک بیسلیک کیساتھ خاص ہے اور حنابلہ وشوافع کے یہاں کوئی خصوصیت نہیں، حنابلہ او قات مرو ہہ میں تو احناف کے ساتھ ہیں مگر امر عارض کیوجہ سے یہاں رکعتیں کے قائل ہیں حنابلہ وشافعیہ فرماتے ہیں کہ حضرت عمر بوئی فائم نا کا بھٹھ ایک مرتبہ خطبہ و سرت ہیں کہ حضرت عمر بوئی فائم آگئے اللہ ہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں، تو حضرت عمر بوئی فائم آگئے ان ان کو مرتبہ خطبہ و سرت عشرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ہوں ان کو مصرت عشرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکعتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکھتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم آئے ، اور انہوں نے رکھتیں نہیں پڑھیں ، تو حضرت عمر بوئی فائم نے ان کو رہے کے ان کو رہوں کے ان کو رہوں کے ان کو رہوں کے ان کو رہوں کے اس کو رہوں کے ان کو رہوں کے رہوں

## باب رفع اليدين في الخطبة

شراح فرماتے ہیں کہ تر بھر کی غرض اس کے جواز کو بتلانا ہے اور جواز کے بتلانے کی ضرورت یہ پیش آئی کہ ابو داؤ دمیں ہے کہ

<sup>(</sup>۱)باب من قال فی الخطبة بعد الثناء اما بعد الانصار يقلون ويكثر الناس . مطلب بيه كداكر چانسار كى ادلاد موگى بيكن غيرمسلم اتى كثرت ساسلام لائيس كه مسلمانون اورانسار مين وونست ندر م كى جواب م چنانچ آجكل • ٨ كروژمسلمان جين اورانسار شايد چندلا كه سےزائد مجى ند مون اتى برى تعداد كه باوجود مسلمان كتنے ذكيل جن (ن)

<sup>(</sup>۲) ہاب القعدۃ بین المعطبتین ۔ فطبہ کی حقیقت میں علاء وائر کا اختلاف ہے حصرت امام صاحب کے زو کیے مطلق ذکراس کی حقیقت ہے، صاحبین کے زو کیے ذکر طویل ہونا جاہئے ائر مگاٹہ کے زو کی فطبہ یا کچ اجزاء سے مرکب ہے۔ جمہ مسلوۃ۔ تلاوت۔ تذکیر۔ (س)

بنوامیکاکوئی امیرکوفدیس خطبدد بر با تھا اور ہاتھ اٹھا کر تقریر کرر ہاتھا کہ ایک سحالی نے دیکھا تو فرمایا کہ قبح الملہ ھاتین البدین مارایت رسول الله مٹائیلیم شاھر ایدیه پھرفر مایا کہ بیس نے رسول الله مٹائیلیم کوسرف انگلی اٹھاتے ہوئے دیکھا۔ تو امام بخاری نے اس پر دفر مادیا گرمیر بے نزدیک ردکر نے کی ضرورت نہیں کیونکہ ابوداؤ دکی روایت بیس شاھر ایدید ہے جومتکبرین کا طریقہ ہے بخلاف بخاری کی روایت کے کہ اس میں یدین للد عاء مراد ہے نیزنفس رفع یدین پرصحالی نے نکیرنہیں فرمائی تھی بلکہ ہاتھ جھاڑنے پرنکیر فرمائی تھی جسا کہ شاھر ایدیدے معلوم ہوتا ہے۔

## باب الاستسقاء في الخطبة

اں کا متقل ذکرآ گے آرہا ہے طلب بارش کے لئے من جملہ اور صورتوں کے ایک صورت یہ بھی ہے (۱۱)

باب الانصات یوم الجمعة

قرآن عزیز میں اللہ تعالی کا ارشاد ہے کہ وَ اِذَ الْفُرِی ءَ الْفُرُ آنُ فَاسُتَمِعُواْ اَلَهُ وَ اَنْصِتُو الْعَلَيْکُمُ تُرُ حَمُونَ . یہ آ یہ با الله عالی کا دوسر ہونی اس میں اللہ تعالی نے دو چیزوں کا امرفر مایا ہے ایک استماع کا دوسر ہانصات کا ۔ استماع کان لگانے کو کہتے ہیں اور انصات خاموش رہنے کو ۔ اسکی وجہ یہ ہے کہ بول او قات استماع تو ہوتا ہے گرستمع درمیان استماع میں بچھ بول و بتا ہے گو اس کا کان مشکلم کی طرف لگا ہوا ہو ۔ اور کبھی ابیا ہوتا ہے کہ بول او تا تو نہیں بلکہ خاموش رہتا ہے گر استماع نہیں ہوتا اور کان نہیں لگا تا تو اللہ تعالی نے دونوں کا تھم فر مایا ہے ۔ یہ دونوں دو متنقل تھم ہیں اور امام بخاری نے دونوں پر متنقل باب با ندھے ہیں گر امام بخاری نے یہ کیا ۔ کہ استماع کا باب با ندھ کر متصلا انصات کا باب نہیں با ندھا حالا نکہ دونوں قرآن پاک میں ایک دوسرے ہے مقرون ہیں اس کی وجہ کیا ہے ؟ شراح رحم ہم اللہ نے اس سے کوئی تعرض نہیں فر مایا ہے میر ہے نزد یک اس کی وجہ یہ ہے کہ اولا استماع کا باب با ندھ کر حضرت امام بخاری نے اشارہ فرما دیا کہ استماع قریب کے لئے ہا ورانصات کو اس سے دور و کر کر کرے بتلادیا کہ انصات بعید کے لئے ہا ورخاص طور سے باب اسلئے با ندھا کہ کوئی یہ اظال نہ کرے کہ جب ایک شخص دور ہے اور اس تک خطبہ کی آ واز نہیں پہنے کہ رہی تو بھراس کو خاموش رہنے کی کیا ضرورت بلکہ ضرورت تو اس کو ہے جو قریب ہوتا کہ استماع کا بل ہوتو اسکو بھی تنہیہ کردی کہ وہ بھی خاموش رہے ۔

اب اس کے بعد بیسنو! کہ انصات شافعیہ کے ہاں مستحب ہے اور بیان کاران ج ند ہب ہے اور ان کا دوسرا قول اور جمہور کا ند ہب بیہ ہے کہ واجب ہے خواہ امام کی آواز آر ہی ہویانہ آر ہی ہو۔

والامام بحطب بیجمله برها کرامام بخاری نے ایک اور مسئلہ خلافیہ کی طرف اشارہ فرمادیا وہ بیکداس میں اختلاف ہے کہ انسات کب واجب ہے امام کے وقت واجب ہوتا ہے یا خروج امام سے واجب ہوتا ہے؟ ہماراند ہب توبیہ ہے کہ اذا حسر جالامام فلا صلوۃ ولا کلام اور صاحبین اور جمہور حمہم اللہ کے زدیک خروج امام قاطع صلوۃ ہے کلام امام قاطع کلام ہے یعنی جس وقت

ا ما منطبددینے کے لئے نگلے اس وقت نماز شروع نہ کر ہے کین بات کرسکتا ہے کیونکہ امام نے اب تک خطبہ ہی شروع نہیں کیالیکن جب وہ شروع کردے تو پھر فورا خاموش ہوجائے صلوۃ اور کلام میں مابدالفرق بیہ ہے کہ صلوۃ ایک طویل کلام ہے بخیا ف کلام کے کہ وہ ایک آن میں قطع ہوسکتا ہے لہٰذا نماز تو خروج کے بعد فورامنع ہے لیکن کلام شروع فی الخطبہ کے بعد منع ہے امام بخاری نے الانسصات کو والامام یعن مصلف کے ساتھ مقید فرما کرجمہور کی تائید فرمائی ہے واف قبال لیصاحبہ انصت فقد لفا کیونکہ اس نے خود نص قرآنی وانصتوا کے خلاف کیا۔

## باب الساعة التي في يوم الجمعة

جعد میں بڑی بابر کت اور بڑی ہی جتی ایک ساعت ہے گرنہا ہے جنظر ہے چنا نچہ نود حدیث پاک میں واشار بیدہ یہ یقللها ہے اس کی طرف اشارہ ہے اس میں بندہ جو بھی دعاء کرے وہ جول ہوتی ہے لیاۃ القدرتو ساری رات ہوتی ہے اور یہ چوڑی وری ہے۔ اللہ تعالیٰ کی عادت ہے کہ جو ضرورت کی چیزیں ہوں مثلا ہوا پانی وغیرہ اس کوتو بالکل عام کررکھا ہے اور جو ضرورت کی چیزیں نہ ہوں اس کو کمیاب فرمادیتے ہیں جعد کو بھی جمیا کہ جلدی ہے اس کو بنانے میں کامیا بی حاصل نہیں ہوتی ای طرح اللہ تعالیٰ نے لیاۃ القدر کو چھپار کھا ہے ای طرح ساعت جعد کو بھی چھپالیا اور چھپانے کا مطلب یہ ہے کہ اس میں علاء کے بیالیس قول ہیں کہ وہ مبارک ساعۃ کون می ہے اور ملائل قاری نے لکھا ہے کہ پی سے دوقول نو یا دہ مبارک ساعۃ کون می ہے مشہور ہیں ایک شافعہ کے بیالیس قول ہیں اور ان گیارہ میں ہے دوقول نو یا دہ مشہور ہیں ایک شافعہ کا دوسرا حفیہ اور جمہور کا ، شافعہ فرماتے ہیں کہ وہ ساعۃ عصر کے بعد سے لیکر غروب شمس تک ہے ان ہی دونوں قولوں ہیں بہت سے اتوال آ جاتے ہیں اس کا مطلب ہے ہے کہ ان مطلب ہے ہے کہ ان کی جو تھا قول نماز شروع کی جو تھا قول نماز شروع ہونے کے بعد سے سلام بھیم نے تک کا ہے بیما ہوا نے طبہ شروع ہونے کے بعد سے سلام بھیم نے تک کا ہے بیما ہوا نع کے اقوال ہیں ای طرح دوسرے میں عصر کے بالکل مصل عصر سے لیکر اصفرار دوسر نے کے بعد سے سلام بھیم نے تک کا ہے بیما ہوا نع کے اقوال ہیں ای طرح دوسرے میں عصر کے بالکل مصل عصر سے لیکر اصفرار سے لیکر غروب تک اور ویس کی دوت کے بعد سے سلام بھیم نے تک کا ہے بیما ہوا نع کے اقوال ہیں ای طرح دوسرے میں عصر کے بالکل مصل عصر سے لیکر اصفرار سے لیکر غروب تک اور ویس نے وقت ۔

و هو قائم يصلى :اى جمله كى وجه في اس ساعت كوجعه كاوقات سلوة يس كتى بين كين احناف كنزديك وهساعت بعد عصر بهاسك اشكال بيب كه بعد عصر قو كوئى نمازى نبيس بوتى ؟اسكاجواب توبيب كه جب بياشكال ايك صحابي في دوسر عصابي سه كياتوانبول في جواب ديا كه كيارسول الله مل يقلم في ارشاد نبيس فر مايا كه من جلس ينتظر الصلوة فهو في الصلوة .

باب اذا نفر الناس عن الامام في صلوة الجمعة

میں پہلے بتلا چکاہوں کو قامت جمعہ کیلئے ہرامام کے نزدیک پچھنہ پچھٹر انظ ہیں، تجملہ ان شرائط کے ایک شرط یہ کہ کتے آدمی ہونے چاہئیں، تاکہ جمعہ قائم ہو، سب سے ابہون ہمارا فدہب ہے بعنی تین آدمی کا فی ہیں، کین وہ امام کے علاوہ ہوں، اور صاحبین کے نزدیک مع الامام تین آومی کا فی ہیں، اور امام مالک کے نزدیک امام کے علاوہ بارہ آدمی ہوئے ۔ اور امام شافعی وامام احمد کے نزدیک امام کے ساتھ چالیس آدمی ہونا ضروری ہیں، اور ان حضرات کا اسلام الله وہ اور قریف کی اس روایت سے ہے، عن عبد السر حسمن بن کے ساتھ چالیس آدمی ہونا فراندا لاہید ان کعب بن مالک ماسمع المنداء يوم الجمعة الاتر حم لا سعد بن زدارة

فقلت لابسى من هو قال هو الله اقدام بساالجمعة في هزم النبيت من حرة بنى بياضة في نقيع يقال له نقيع المنحضمات قلت كم كنتم يومنذ قال ادبعين - تجب بكريوگ اربعين كفظ سے استدلال كرتے بي اس طرح امام ابوداود في جمعه في القرى پراس سے استدلال كيا ہے كيكن اگران سے بيكها جائے كه اس سے بيمعلوم ہوتا ہے كہ جمعه بجرت سے بہلے فرض ہواتو اس كوتليم بين كرتے ، كونكه اگراس كوتوت كي جمعه في القرى ثابت نه دوگا ، كونكه رسول الله الم المام بحث بين پرها۔ اس كوتليم بين كي مكرت وقت تو بقدر شرط آ دي موجود تھے ، كيان پر كس عارض كى وجد ہے كم ہو گئے ، اور يط سے ، تو الى صورت بين كيا ہوگا ؟

صاحبین فرماتے ہیں کہ اب جبکہ جمد شروع ہوگیا تو پھر اب کم ہونے میں کوئی حرج نہیں، یہی میلان امام بخاری کا بھی معلوم ہوتا ہے، اور حضرت امام صاحب فرماتے ہیں کہ اگر ایک رکعت سے بل چلے گئے تو جمعہ باطل ہوگیا، اب چا ہے نوافل کے طور پڑھ لے اور چا ہے نیت تو ژکر ظہری نماز اوا کرلے ، لیکن اگر ایک رکعت ہوجانے کے بعد گئے تو مضا نقر نہیں ، اور امام مالک صاحب فرماتے ہیں کہ اگر ایک رکعت ہوجانے کے بعد گئے ہیں توان قلب طہر ا، اور اس پر امام بناء ظہر ایک رکعت ہوجانے کے بین توان قلب طہر ا، اور اس پر امام بناء ظہر کر لے، شافعیہ وحنا بلہ کہتے ہیں کہ ابتداء خطبہ سے لے کر امام کے سلام پھیرنے تک اس عدد کا ہونا ضروری ہے، اگر ایک عدد بھی کم ہوجائے تو جمعہ باطل ہوگیا، ما بھی الا اثنی عشر و جلا، اس سے مالکیہ استدلال فرماتے ہیں۔

#### باب الصلوة بعد الجمعة وقبلها

سنن بعدیہ پرعلاء کا تفاق ہے اگر چہ اعداد میں اختلاف ہے کہ وہ دو ہیں یا چار یا چھام شاقعی فرماتے ہیں کہ دو ہیں ، اور امام صاحب فرماتے ہیں کہ چرکعات ہیں ، امام ابو یوسف کے نزدیک اولی یہ ہے کہ چار رکعات ہیں ، امام ابو یوسف کے نزدیک اولی یہ ہے کہ چار رکعات ہیں امام ابو یوسف کے نزدیک اولی یہ ہے کہ چار رکعات ہیں کہ وردو رکعات ہیں پڑھے اور امام مالک کے بیباں روات ہی نہیں البتہ سنت فجر کو وہ ور سے آکو فرماتے ہیں۔
علامہ ابن قیم رحمہ اللہ سنن قبلیہ کا انکار فرماتے ہیں اور فرماتے ہیں کہ رسول اللہ ملی ہیں کرتے تھے ، لیکن ابن قیم کا یہ فرما تا مالکیہ کے خلاف شروع ہو جایا کرتی تھی ، توسنی پڑھائی نہیں کرتے تھے ، لیکن ابن قیم کا یہ فرما تا مالکیہ کے خلاف ہے کوں کہ وہ جایا کہ تا تھے ہیں کہ ساتھ ہی اذان ہوتی تھی کہ وہ ماعات کس طرح ملیں گی ۔
ہے کیوں کہ وہ کہتے ہیں کہ ساعات کا شروع نوال سے ہوتا ہے اور جب زوال کے ساتھ ہی اذان ہوتی تھی تو وہ ساعات کس طرح ملیں گی ۔
امام بخاری نے جو یہ باب باندھا ہے اسکے متحق شراح فرماتے ہیں کہ یہ قیاس سے ثابت کر دیا کہ جمد ظہر کی جگہ پڑھا جاتا ہے ، اور ظہر میں سنن قبلیہ اور بعدیہ ہیں تو جمد میں جسن بعدیہ ہیں اور حدید ہیں تو جمد میں بعد ہیں تو جمد میں بعد ہیں بی مراف اشارہ فرماتے ہیں جوان کی شرط کے موافق نہ ہوں گی منہ ہوں کی ، اور حافق نہ ہوں گی مواور الفاظ شرط کے موافق نہ ہوں ، ابوداور شریف کی روایت میں ہے کہ حضرت ابن مربون تھائی ایا تھی ہوں گی شرط کے موافق نہ ہو تھا کہ ہوں اس کی شرط کے موافق نہ ہول کر متم ہوں کی روایت میں ہے کہ حضرت ابن مربون تھائی این خرال کے بین کی روایت میں ہے کہ حضرت ابن مربون تھی ہوں کی شرط کے موافق نہ نہوں کی دوایا ہوگی ہوں کی دوایت میں ہے کہ حضرت ابن مربون تھی ہوں کی شرط کے موافق کر تے تھے اور کہتے تھے کہ روایت میں ہے کہ حضرت ابن مربون تھی ہوں کی شرط کے موافق نہ نہ ہوں کی دوایا ہو کہ کو میں ہوت کے دوایا ہو کہ موافق کی دوایت میں ہوت کی دوایا ہو کہ کو میں ہوت کی دوایا ہو کہ کو میں ہوت کی دوایا ہو کہ کو میں ہوت کی دوایا ہو کہ کی دوایا ہوت کی دوایا

علامه ابن قیم رحمه الله فرماتے ہیں کہ بخاری کے اصول میں بیہے کہ وہ جب ترجمہ میں متعدد چیزیں ذکر کریں اور روایت کسی ایک کی ذکر کریں اور دوسر بے جزکی ذکر نہ کریں توبیا ہی بات کی دلیل ہوا کرتا ہے کہ جس کی روایت امام بخاری نے ذکر نہیں فرمائی ، وہ ان کے نز دیک ٹابت نہیں لہذا امام بخاری نے یہاں اس اصل کے موافق سنن قبلیہ کا انکار کیا ہے (1)

<sup>(1)</sup> باب الصلوة بعد الجمعة وقبلها . ترتيب كانقاضريب كه باب الصلوة قبل الجمعه وبعد هاكهناجا بيئ تقاء علامه ابن قيم رحمه الله ادبعض علاه ظاهريدك نزديك چونكه جعد قبل سنن ونوافل ثابت نبين بين اسلئ امام بخارى نے اس كى عدم ثبوت كى طرف الثار وكرنے كيلئے بعد الجمعة وقبلها كہاہ،

قترية خارى شريف اردوحمه وم

# باب قول الله تعالى ﴿ فَإِذَا قُضِيَتِ الصَّلُوةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ ﴾ الآرُضِ ﴾ الآرُض ﴾ الآرُض ﴾ الآرُض ﴾ الآرُض الله تعالى ﴿ فَإِذَا قُضِيتِ الصَّلُوةُ فَانْتَشِرُوا فِي الْأَرْضِ ﴾ الآرُض الله تعالى ﴿ فَإِذَا فَعَدَ عَلَيْهِ مِنْ اللهُ ا

## باب القائلة بعد الجمعة

امام بخاری نے بیاب قسم تسکون المقائله کیلئے ذکر فرمایا ہے ورنہ ضمون باب سابق میں آچکااس سے امام بخاری نے براعة الانفتام کی طرف اشارہ فرمادیا اورموت یا دولا دی کیونکہ مشہور ہے ،النوم اخوالموت۔

<sup>(</sup>۱) باب قول الله عزوجل فاذا قضیت الصلوة المن بعض على وظاہریے نے واہتغوا من فضل الله کے ظاہر پڑس کرتے ہوئے رایا ہے کہ جعدی نماز کے بعدی و وشراء واجب ہے، امام بخاری اس ترجمہ سے اور آئندہ آنے والے ترجمہ سے اس تول پر ددکرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ ان روایات بیس ہیں میروی نہیں کہ ان لوگوں نے نماز کے بعدیج وشراء کی ہو بلک سحابہ نے اسپے معمولات نقل کئے ہیں۔

# بسم الله الرحمن الرحيم ابواب صلوة الخوف

فقہاءاور محدثین رحمہم اللہ کاطریقہ یہ ہے کہ جمعہ کے بعد عیدین کا ذکر کرتے ہیں اسلئے کہ یہ بھی عید ہے اور وہ بھی عید ہے اس میں بھی مجل ہوتا ہے اس میں بھی بجل ہے۔ کہ جمعہ کے بعد عیدین کا ذکر کرتے ہیں اسلئے کہ یہ بھی بحر ہایا اس کی وجہ یہ ہے کہ بھی بجل ہوتا ہے اس میں بھی بجل ہے۔ گراما م بخاری رحمہ اللہ نے جمہور کے خلاف جعد بھی فرض ہے اور عیدین کی نماز سنت ہے اور جمعہ بدل ہے ظہر کا اور صلوۃ الخوف واسکون کا اسلئے دونوں کو مقرون فرمادیا اور چونکہ جمعہ میں اختصار کٹا ہے کہ بجائے چارر کھات کے دور کھات ہیں ، بخلاف صلوۃ الخوف کے کہ اس میں رکھات زیادہ ہیں اسلئے جمعہ کو مقدم فرمادیا۔

صلوۃ الخوف کے متعلق او جزمیں آٹھ ابحاث ذکر کی گئی ہیں مثلا یہ کہ مشروع ہے یانہیں غزوہ خندق سے پہلے مشروع ہوئی یا بعد میں وغیرہ ، نبی اکرم ملطقان سے چوہیں دفعہ صلوۃ الخوف پڑھنا ثابت ہے، اور روایت میں ان کے سولہ طریقے ذکر کئے میں جن میں سے بخاری میں تو ایک یا دو ہی طریقے نہ کور ہیں لیکن زیاد ہ تربیطر ق ابود اود میں نہ کور ہیں۔ ابود اود سے گیارہ صور تیں صاف ظاہر ہیں اور پھنسائی اورطبرانی کی روایات ہے معلوم ہوتی ہیں،حضوراکرم مانی تا سے چارجگه صلوة خوف پڑھنی ثابت ہے، ذی قرواور عسفان ونجد ،غزوہ طائف میں اور ایک ایک جگہ میں آپ مٹائیلم نے متعدد مرتبہ پڑھیں جن کی تعداد چوہیں ہوجاتی ہے،کیکن ان کی کیفیات سولہ طرق سے مروی ہیں، جن میں سے صرف ایک بالا تفاق نا جائز ہے، اور ایک صورت مختلف فیہ ہے باقی سب معمول بہا ہیں جو بالا تفاق ناجائز بوه حضرت ابن عباس وفئلاف الفافية كى روايت بوه فرمات بين، فسر ضت صلوة الحضر اربعا على لسان محمد . المُؤيِّتِم وصلو-ة السفر ركعتين وصلوة النوف ركعة ،اسردايت كالقاضابيب كه بيانتصاردرانتصارموكيا-اورمخلف فيه صورت یہ ہے کہرسول الله طاقیہ نے ایک طا نفہ کو دورکعت پڑھادی اور پھر دوسرے طا نفہ کو دور کعات پڑھادی۔ بیصورت امام شافعی کے نز دیک جائز ہے کیونکہ وہ جواز اقتداءمفترض بالمتنفل کے قائل ہیں،اورجمہور کے نز دیک جائز نہیں ہے کونکہ اس میں اقتداء المفتر ض بالمتنفل لازم آتی ہے،اب رو گئیں بائیس صورتیں بیرسب بالا تفاق جائز ہیں مگر باوجوداس اتفاق کےاولویت میں اختلاف ہے،احناف حضرت ابن مسعود کی روایت کوراج قرار دیتے ہیں،ایک بات اور سنو! کہ حضرت ابن عمر کی روایت حضرت ابن مسعود کی روایت کے ہم معنیٰ ہے،بس فرق سے ہے کہ حضرت ابن عمر ریون لائو النعنہ کی روایت مجمل ہے،ادر حضرت ابن مسعود ریون لائو النعنہ کی مفصل ہے،ابن عمر رضی الله عندفر ماتے ہیں کدرسول الله ملط ﷺ نے ایک طا نفہ کوایک رکعت پڑھادی اور دوسرا طا نفہ دشمن کے سامنے رہا، جب پہلا طا نفہ ایک رکعت سے فارغ ہوگیا، تو وہ دشمن کے مقابلہ میں چلا گیا اور دوسراطا گفه آیا اسکوبھی ایک رکعت پڑھا کرنبی اکرم ملطقاتم نے سلام پھیر دیا، اور پھر بقیدلوگوں نے اپنی نمازیں بوری کیں ، اب سے کہ کس طرح بوری کیں ، اس کی کوئی تفصیل حضرت ابن عمر مون اللغ نام کا عند کی روایت میں نہیں ملتی۔ الباتہ حضرت ابن مسعود مؤی لا نہنا انافیئر کی روایت میں ہے کہ جب دوسرے طائفہ کورسول اللہ مل آنا نے ایک رکعت پڑھادی تو دہ دیٹن کے مقابلے میں بیلے گئے اور طا کفہ اولی نے آگر اپنی نماز پوری کرلی اور بیاؤے 🛴 ز بوری کرے دیمن کے مقابلے میں چلے گے ادر دوسر مے طاکفہ نے آ کراپی نماز پوری کرلی۔ بس ان دونوں روایتوں میں اہمال وسیل کا فرق ہے ، احناف دونوں

روایتوں سے استدلال کرتے ہیں، دیگر علاء نے ابن عمر اور ابن مسعود کی روایت کو دوشکل شار کیا ہے، گمر ہمارے نز دیک دونوں ایک ہی ہیں ، امام مالک رحمہ اللہ نے قاسم بن محمد کی روایت کو اختیار فر مایا ہے، امام شافعی رحمہ اللہ کے یہاں تفصیل ہے آگر دشمن قبلہ کی جانب میں ہوتو عسفان والی روایت کو لیتے ہیں، امام احمہ نے برید بن رومان کی روایت کو لیتے ہیں، امام احمہ نے برید بن رومان کی روایت میں یہ روایت کو اختیار کیا ہے قاسم اور برید کی روایت میں فرق ہے کہ برید کی روایت سے انتظار الا مام ثابت ، و تا ہے اور قاسم کی روایت میں یہ ہے کہ فراغ کے بعد سلام چھیر دیا اور انتظار نہیں کیا۔ (۱)

# باب صلوة النحوف وقول الله تعالى ﴿ وَإِذَاضَرَ بُتُمُ فِي الْأَرُض ﴾ الآية

شراح فرماتے ہیں کہ سمیں اختلاف ہے کہ یہ آیت صلوۃ الخوف میں نازل ہوئی یا صلوۃ اسفر میں احناف کے بہاں صلوۃ السفر میں ہے اورشافعیہ کے بہاں صلوۃ السفر میں ہے اورشافعیہ کے بہاں صلوۃ الخوف میں ۔ امام بخاری نے جمہور کی تائید کی ہے، اور تبجب ہے کہ حضرت شاہ ولی اللہ صاحب نے ایپ تراجم میں بھی ای کو اختیار فر مایا ہے ۔ حالانکہ شوافع نے قصر فی السفر کے عدم وجوب پرلیسس علیہ کم جنساح الابلہ سے بہی استدلال کیا ہے، اس لئے میری رائے ہیہ کہ دونوں کے بہاں دونوں قول ہیں امام بخاری نے اس باب میں حضرت ابن عمر کی روایت نور کہیں فرمائی تو نقل کی ہے جواحناف کا متدل ہے اگر میں کہوں کہ امام بخاری احناف کے ساتھ ہیں کیونکہ انہوں نے اور کوئی روایت ذکر نہیں فرمائی تو میرا یہ کہا تھے جواحناف کا متدل ہے اگر میں کہوں کہ امام بخاری احناف کے ساتھ ہیں کیونکہ انہوں نے اور کوئی روایت ذکر نہیں فرمائی تو میرا یہ کہا تھے جواحناف

# باب صلوة الخوف رجالا وركبانا راجل قائم

شراح فرماتے ہیں کہ امام کی غرض یہ ہے کہ جب شدت خوف ہوجائے اس وقت سواری پریا اقد ام پرجس طرح ہوسکے پڑھنا جا کڑنے اور میر سنزد یک بیغرض نہیں بلکہ یہ باب صلوۃ الطالب و المطلوب میں آرہا ہے، لہذا میر سنزد یک امام کی غرض یہاں پر آیت کر یمہ کی تفییر کرنی ہے کونکہ راجل قائم علی اقدامہ کے معنی میں آتا ہے اور سائر ماثی کے مسنی میں بھی آتا ہے، جیسا کہ آیت کر یمہ و اَذّن فیی النّاسِ بِالْحَجِّ یَا تُوک رِ جَالاً الآیہ میں رجال سے مرادمشاۃ ہیں تو حضرت امام بخاری نے تنبید فرمادی کہ یہاں ماثی کے مین میں نہیں بلکہ اسکے معنی بہاں قائم علی اقدامہ کے ہیں۔

عن ابن عمر نحوا من قول مجاهد، اشكال يه به كه يهال اسكانكس بونا چائة الينى عن مجاهد نحوا من قول ابن عمر دكونكه مجاهد بالن عمر داري المناسك مير دري الن كاجواب يه به كه حضرت ابن عمر كاقول مجمل مفصل كي طرف محمول بوتا به الل كي يرطريقه اختياركيا دا احتلطو اقيامااس قياما كه بار ديس حافظ رحمالله كي رائد كي مرتب كه مي اذا اختلطو اقانما به مرمير ديز ويك محرف مان كي ضرورت نبيس بلكه قيامام ريز ويك زياده محم به مي ادا اختلطو اقانما به مرمير ديز ويك مرف مان كي ضرورت نبيس بلكه قيامام ريز ويك زياده مي مير دين ويك ميرك ويك ميرك ويك ميرك ويك ميرك ويك ويكونك ويك

(۱) بوب صلاة انتوف: ایک اختلاف اس مئله میں بیرے کو صلوة خوف اب بھی باتی ہے پانہیں بعض علاء کنزویک اب مشروع نہیں ہے ، فی حضورا کرم علی آتا ہم کے ساتھ مناص تھی اس لئے کہ آپ کیسا تھ ہر خض نماز پڑھنے کی تمنا کرتا مگر اب بیا بات نہیں رہی ،کیان جمہور علاء کے نزویک اب بھی شروع ہے کیونکہ حضورا کرم ملی تعلقہ کے بعد محابہ کرام سے پڑھنا ثابت ہے بختلف روایات میں اس نماز کا ذکر آیا ہے امام ابوداود نے بہت تفصیل سے اس کوذکر فرمایا ہے،

كيونكمام بخارى كاتر جمهاس وقت ثابت موكا - كيونكمانهون فياما كاترجمه باندهاب

## باب يحرس بعضهم بعضا في صلوة الخوف

شراح فرماتے ہیں کدایک صورت صلوة المنحوف کی ابن عمر وہ کا فیفی الفیفی کی دوایت میں گذری ہے، ایک اور صورت ذکر فرمادیا، فرمارہ ہیں۔ اور بطور تغییہ کے باب منعقد فرمادیا، فرمارہ ہیں۔ اور بطور تغییہ کے باب منعقد فرمادیا، اور میری رائے رہے کہ نماز میں التفات اختلاس شیطان قرار دیا گیا ہے، تو امام بخاری دھما اللہ صلوة الخوف میں التفات کواس ہے مشتی کررہے ہیں۔ کیونکدا سے اندر التفات کی ضرورت پیش آتی ہے اس میں کوئی مضا تقدیمیں، بلکہ اس وقت تو دشمن سے اور چو کنا اور ہوشیار رہنے کی ضرورت ہے کہ کہیں دہ نماز میں مشغول دیکھ کرحملہ نہ کردیں،

#### باب الصلوة عند مناهضة الحصون الخ

دوسرامطلب بیہ کہ بینماز جوہم نے بڑھی گوونت پڑئیں پڑھی گراس کے مقابلے میں دنیاو مافیھا کی میرےز دیک کوئی قدر نہیں ،اور مجھےاس سے کوئی خوشی نہیں ہوئی ،اس لئے کہ ہم نے اپنے لئے قضائییں کی بلکہ اللہ کے لئے کی ہے ،اس صورت میں تسلک کا اشارہ صلو ق مقضیہ کی طرف ہوگا۔

## باب صلوة الطالب والمطلوب راكبا وايماء

طالب جملہ کرنے والا اور مطلوب جس پرحملہ کیا جائے ،ان سب میں احناف کا فد ہب یہ ہے کہ صلوۃ المطلوب صرف را کہا جائز ہے یا یہ کہئے کہ صلوۃ المطلوب را کہا تو بالا تفاق جائز ہے اس کے علاوہ احناف کے نزدیک جائز نہیں ،اور شافعیہ وحنا بلہ کے نزدیک صلوۃ المطلوب ہر طرح جائز ہے اور صلوۃ الطالب را کہا اور ماشیا دونوں طرح جائز ہیں ،کیکن ایک شرط کے ساتھ وہ یہ کہ اگر نماز پڑھنے میں مشغول ہوگا تو دخمن فوت ہو جائز گا اسٹ کر حملہ کر دیگا۔اور امام مالک کے نزدیک صلوۃ المطلوب را کہا اور ماشیا دونوں طرح سے جائز ہیں ،صلوۃ الطالب میں مختلف اقوال ہیں ،جن کی تفصیل او جز المسالک میں دیکھ لی جائے۔

على ظهر الدابة - عافظ فرماتے بین کہ مجھے تنج اور تلاش کے باوجود یہ نہیں ملاکہ شرجیل بن السمط طالب تھا یا مطلوب بھے تب تواحناف کے فلاف نہیں اور اگر طالب بھی ذکر کیا ہے اور بعض نے مطلوب میں اگر پورا قصہ ہوتا تو ہم بھی رائے قائم کرتے اگر مطلوب بھے تب تواحناف کے فلاف نہیں اور اگر طالب تھے تواحناف کے خلاف ہے، لا یہ صلیدن احمد العصر اور سلم شریف کی روایت میں لایہ صلیدن احمد الطہر ہے حافظ رحمہ اللہ نے بجائے اس کے کہ بخاری کی روایت کواصول کے موافق رائح کہ مسلم کی روایت کورائح بتلایا، اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ جمع ممکن ہے اس طرح کہ جوظہر کے وقت جانبوا لے تھے انکوتو مسلم شریف کی روایت کے مطابق کہا جا کے اور جو ظہر میں نہیں گئے اسکاری شریف کی روایت ہے بسل تہ صلی لم یو حمداذلک حائظ فرماتے ہیں کہ یہ علوم نہ ہوا کہ انہوں نے اثر کرنماز پڑھی یا سواری ہی پر پڑھ کی ، اور چونکہ بیروایت حافظ نے کہد یا کہ نصر کے نہیں ملی کہ راکبا پڑھی یا اثر کر ورنہ چیکے سے چل کے فوت کا اندیشنہیں تھا اور دشمن کے حملے کوف تھا ، اسلئے کہ ہرایک نے اجتہاد کیا تھا۔ (۱)

# باب التكبير والغسل بالصبح

بعض علماء کی رائے ہے کہ امام کی غرض یہ ہے کہ جہاد میں تکبیر بعد الصلوۃ کہنی چاہے ، اس صورت میں بتاخیر الباء الموحدہ من الکاف ہوگا۔ اور مقصود جہاد میں مصالح کیوجہ سے تکبیر کا جواز بیان کرنا ہے، اور کتاب الجباد میں جوروایت آر ہی ہے کہ حضورا قدس مطابح کی موجہاد میں بیند نہیں کرتے تھے، وہ اس وقت ہے کہ جب کہ رفع صوت بلامصلحت ہو، اور بعض نے تبکیر پڑھا ہے، یعنی سویر نے نماز پڑھے، اور غلس عطف تغییری ہے، وہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری نے ان لوگوں پر دفر مایا ہے جو یہ کہتے ہیں کہ میدان جنگ میں تاخیر سے نماز پڑھے اصل ہوتو اول وقت میں پڑھ لے، میں تاخیر سے نماز پڑھے اطمینان کی ساتھ، حضرت امام بخاری فرماتے ہیں کہ اگر اطمینان ہی نہ حاصل ہوتو اول وقت میں پڑھ لے، وھو الو اجع عندی .

<sup>(</sup>۱) باب صلوة الطالب والمعللوب. واحتج الوليد بقول النبى طَيْقِيْمُ النبي عَيْقِيْمُ النبي عَيْقِيْمُ النبي عَيْقِيْمُ النبي عَيْقِيْمُ اللهِ بقول النبي بيود يون كا ايك قبيلة قالدين بين اس ناسلانون كساته بدعهدى كَتى ،اورمنافقا نظر يقد سيوشن كا مدد كتى اس پرحضور پاک علی كه بنوتريظ كاراده به كسيه بيود يون كا ايك قبيلة قالدين بين اس ناسلانون كساته بدعهدى كتى ،اورمنافقا نظر يقد سيوشن كا مدد كتى اس پرحضور پاک عالم الله على الله على الله بين 
# بسم الله الرحمان الرحيم كتاب العيدين

عید کہنے کی وجہتم پڑھ چکے۔ پونکہ عبر انسد و نعماء المهید کی کثرت ہوتی ہے اس لئے اس کوعید کہتے ہیں اور بعض کہتے ہیں کہ تفاؤلاعید کہتے ہیں ہے ہے میں اس کی مشروعیت ہوئی ہے عیدین کی نماز ہمارے یہاں واجب ہے اور شوافع و مالکیہ کے نزدیک اور حنا بلدے نزدیک فرض کفاریہ ہے اوعیدین کا ذکر کتاب الجمعہ کے بعد کر دینا واضح ہے۔

## باب ماجاء في العيدين والتجمل فيهما

میں اسکے متعلق باب یا بسس احسن ما یہ جد میں بیان کر چکا ہوں کہ امام نے سیاق ترجمہ بدل کراشارہ فرمادیا کہ جمعہ میں تو نئے کپڑے ہونا ضروری نہیں صرف صاف ہونا کافی ہے لیکن آگر عیدین میں نئے بنالے تو کوئی حرج نہیں۔

## باب الحراب والدرق يوم العيد

حراب، حربة کی جمع ہے اسکم عنی برچی ہے اور درق، درقہ کی جمع ہے اس کے منی ڈھال ہیں سفح ایک سوبیتس پر ماید کو ہن حصل السلاح آرہا ہے شراح کی رائے یہ ہے کہ یہ بیان جواز اور حالت خوف کے وقت ہے اور کرا ہت حالت خوف میں ہے اور میر سے نزدیک یہ غرض نہیں ہے میں اپنی غرض آ کے بیان کروں گا۔ فیا حسط جمع علی الفواش و حولی و جہہ اس سے دوبا تیں معلوم ہوئیں ایک تواس کا جواز اور دومر سے اس کی عدم اولویت، کیونکہ حضور مطابق کے جبر و مبارک پھیرر کھاتھا۔ (۱)

#### باب سنة العيدين لاهل الاسلام

یا توسنت سے مرادمسنون ہے یعنی اہل اسلام کے لئے عیدین ہیں مسنون طریقہ کیا ہے؟ یاسنت کے معنی طریقہ ہے یعنی عیدین میں اہل اسلام کا طریقہ بیان کرنا ہے اگر معنی اول مراد لئے جائیں تو روایت اولی موافق ترجمہ ہوگی لیکن دوسری روایت باب مے موافق نہ ہوگی اور اگر معنی ٹانی مرادلیں تو روایت ٹانیہ باب کے موافق ہے لیکن اولی نہیں ہے لہذا کمی صورت میں دونوں روایات باب سے مناسبت نہیں رکھتیں اگر معنی ٹانی مصدری مراد ہوں تو باب کی غرض سے ترندی شریف کی اس روایت کی تائید مقصود ہوگی جس میں بہ ہے کہ رسول اللہ مل بھتے ہم جب مدینہ میں تشریف لائے تو دیکھا کہ کفار کے دودن عید کے بین آیک ہوم نیروز دوسر امہر جان ۔ تو حضور مل بھتے ہم مسلمانون کے لئے عیدالفطر اور عیداللہ کی مقرر فرمائے۔

روایت ثانی توبالکل ظاہر ہے کہ اس معنی کے موافق ہے اور روایت اولی اور ثانیہ میں جوڑ اس طرح ہوگا کہ عیدتو وہی معتبر ہے جس میں نماز بھی ہواورا گرمعنی اول مراد ہوتو تانیہ کی تاویل ہیں ہے کہ سرور بھی عید کے طریقوں میں سے ہے، اورا کی طریقہ جمع کا یہ ہوسکتا ہے کہ سنت کے دونوں معنی مراد ہوں عموم مشترک کے طور پریاعموم مجاز کے طور پر۔

<sup>(</sup>١) يغرض باب مايكره من حمل السلاح كتحت آراى بـ

يوم بعاث

سیانصاری ایک لڑائی ہے جوایک سوبیس برس تک شعلہ زن رہی اس لڑائی کی ابتداءاس طرح ہوئی کہ ایک قبیلہ کے کس آ دمی نے دوسرے قبیلہ کے کسی آ دمی کی اونٹنی کا دودھ بلاا جازت نکال لیا تھا دوسرے نے اس دودھ نکالنے والے کی اونٹنی کاتھن کاٹ دیا بس اس طرح ایک دوسرے کی لڑائی شروع ہوگئی اور بھائی قاعدہ ہیہے کہ

خدا شرے بر آنگیزد ودران خیرے نہاں با شد

اس الرائی کا متجہ یہ ہوا کہ اس میں بڑے بڑے سردارسب ختم ہو گئے قل کردیئے گئے جب ان کو بی آخر الزمال ملط الله کی بعثت کاعلم ہوا اور حضور ملط الله مبعوث ہو گئے اور انصار کا قبیلہ جلدی جلدی ملمان ہونے نگا اور دوسری بات انصار کی کثر ت سے اسلام کی یہ ہوئی کہ یہودوانصار میں اسلام سے پہلے کشاکشی تھی یہود کہا کرتے تھے کہ ہم نبی آخر الزمال کے ساتھ ہوکر تمہاری گوش مالی کریں مے لیکن جب انصار کو حضور ملط الله الله میں بعثت کی خبر ہوئی تو جوق در جوق مسلمان ہونے گئے۔ فکشو اہل الاسلام

#### فقال ابو بكرالمنبر اميرالشيطان:

یبال اشکال بیدوارد ہوتا ہے کہ اگر بیہ جائز تھا تو حضرت ابو بکر ٹوئی لائٹیت الیابی پیشر کیوں فرمائی اور اگر نا جائز تھا تو پھرحضور مٹیلیلم نے کیوں گانے دیا؟اور پھرحضرت ابو بکر ٹوٹی لائٹی آلیابیٹ کے منع کرنے کے باوجود بھی باتی رکھا۔

اس کا جواب یہ ہے کہ اصل میں یہ گانا بجانا تھا ہی نہیں اس لئے کہ ان اشعار میں جنگی کا رنا ہے تھے اسلئے حضور مل الم اللہ نے کیرنہیں فر مائی ۔ اور حضرت ابو بکررضی اللہ تعالی عنہ نے یہ سوچ کر کہ لوگ اس کو غلط بات کا ذریعہ بنالیں گے اور اس سے استدلال کریں گے منع فر مادیا بعض لوگوں نے اس سے قوالی کے جواز پر استدلال کیا ہے کہ اسکے اندر بھی ناچ گانا ہوتا ہے لیکن یہ کی طرح بھی درست نہیں ہے کہونکہ یہاں یہ گانا بچیوں کے ساتھ تھا اور بچوں کے آپس کے کھیل میں تسامح ہوتا ہے نیز جب محرم و مینج میں تعارض ہوجائے تو محرم روایات کو ترجی خوالی باندیوں کے تعالی تصریح ہے کہ وہ لیست اسم معنیتین حقیقہ گانے والی ان نہیں تھیں۔

# باب الاكل يوم الفطر قبل الخروج

ید سیلمتندائم میں متنق علیہا ہے کہ عیدالفطر کے روز نماز کے لئے جانے سے قبل کچھ تھجوریں کھانی مسنون ہیں اور یہ بھی مسنون ہے کہ طاق ہوں یعنی ایک یا تین یا یا نچے ۔وغیرہ ۔

باب الاكل يوم النحر

#### فلاادري ابلغت الرخصة من سواه ام لا:

یکسی راوی کامقولہ ہے حضرت انس یا ابن سیرین کانہیں اور بیتر ددانہی راوی کو ہے در ندروایت میں تصریح ہے کہ بیان ہی صحافی کے ساتھ خاص ہے۔

## ولن تجزي عنِ احد بعدك

بيده تصريح آھئي۔

## باب الخروج الى المصلى بغير منبر

حضرت امام بخاری کی غرض ابوداؤدگی اس روایت پررد کرنا ہے جس میں بیہ ہے کہ مروان نے تھم دیا کہ منبر عیدگاہ میں لے جاکر نصب کیا جائے امام بخاری نے اس کی تر دیدفر مادی۔اور بیر بتادیا کہ حضور مطاق تم عیدگاہ بغیر منبر کے تشریف لے مجئے۔

#### فيقوم مقابل الناس

اس سے امام بخاری نے منبر کے نہ ہونے پراستدلال فر مایا ہے کیونکہ اگر منبر ہوتا تو قیام مقابل الناس نہ ہوتا بلکہ او پر قیام ہوتا۔

#### فان كان يريد ان يقطع بعثا قطعه :

اسلئے کہ لوگ مجتمع ہوتے تصالبذاحضورا کرم ملطیقاتم و بیں تشکیل فرماتے تھے۔

#### حتىٰ خرجت مع مروان الخ:

بنوامیہ کے زمانے میں مروان نے عیدین میں دوتغیر کئے ،ایک تو یہ کہ عیدگاہ منبر لے گیادوسرے یہ کہ عید کا خطبہ بعد میں ہوتا تھا اس کونمازے پہلے کر دیااس کی وجہ یہ ہے کہ یہ حضرت علی رضی اللہ تعالی اعنداوران کے اتباع اوراہل بیت کو گالیاں دیا کرتا تھا اور مسلمان اس کونماز ہے جہا کہ دیاس کے وہ چکے چکے وہاں سے اٹھ کر چلد یا کرتے تھے اوراس کا خطبہ نہیں سفتے تھے مروان نے جب دیکھا کہ جن کو سانا اصل ہے وہ ی اٹھ کر چلے جاتے ہیں تو اس نے خطبہ کونمازے مقدم کردیا کہ اب تو مجبور ہوکر نماز کے انتظار میں رکے رہیں گے اوران کی لغویات سنیں گے۔

#### فقد ذهب ماتعلم

یعنی اب وہ زمانہ ہیں رہااب مصلحت یہی ہے کہ الصلوۃ خطبدویا جائے۔

## باب المشى والركو ب الى العيد

امام بخاری کی غرض کیا ہے؟ بعض علماء کی رائے ہے ہے کہ ترفدی شریف میں ہے کہ مشی علی الاقدام عید میں افضل ہے اس پر
رد کرنا ہے اور رداس طرح فرمادیا کہ حدیث میں ہے کہ حوج یوم الفطر اور خروج عام ہے را کبا ہویا ماشیا اور بیا قرب ہے اور بعض علماء
کی رائے ہے کہ امام بخاری کے اصول میں ہے کہ جب ترجم میں چند چیزیں ذکر فرما کیں اور کسی ایک کی روایت ندذ کر فرما کیں تو وہ امام
بخاری کے نزد یک ثابت نہیں یہ ال امام بخاری نے رکوب کی کوئی روایت ذکر نہیں فرمائی جورکوب پر صراحة ولالت کر بے لہذاوہ کو یا امام
کے نزد یک ثابت نہیں ہے اس صورت میں ترفدی کی روایت کی تا کید ہوگی اور میری رائے ہے ہے کہ امام بخاری نے رکوب پریت و کا علی
ید بدل سے استدلال فرمایا ہے کیونکہ ہاتھ پرفیک لگانا سواری ہے۔

بچاکیکھیل کھیلا کرتے ہیں جس کی صورت یہ ہوتی ہے کہ کدد و بچاکی دوسرے کے ہاتھ پکڑیتے ہیں اور تیسرا بچدا پی ایک ٹانگ ان دونوں کے ہاتھ پر رکھتا ہے اور دونوں کے مونڈ ھے پر اپنے دونوں ہاتھ رکھ کرسب بچے چلتے ہیں اور اسکو ہاری دینا کہتے ہیں تو کیا عجب ہے کہ امام بخاری نے ایک فطری چیز سے استدلال فر مایا ہو۔

#### والصلوة قبل الخطبة بغير اذا ن ولا اقامة :

بیاجماعی مسئلہ ہے کہ عیدین میں اذان اور اقامت نہیں ہے حضرت عبداللہ بن زبیر ہوئی لائی ترا لائھ بھی اے زمانے میں اختلاف تھا اور وہ اپنے زمانے میں اذان دلوایا کرتے تھے اور ابن عباس رضی اللہ عنہمانے ان پر دفر مایا ہے بھر بعد میں بید ستورختم ہوگیا اور عیدین میں اذان واقامت اس کے نہیں ہوتی کہ بید دونوں فرائض کے خلاف ہیں اور عیدین فرائض نہیں ہیں البتہ ایک اختلاف ہے کہ عیدین کے دن المصلو قہ جامعة کا اعلان کر سکتے ہیں یا نہیں شافعیہ کے نزد یک اعلان اولی ہے اور شرح تر ندی میں عراقی نے واجب نقل کیا ہے۔ ملاعلی قاری نے اس کے جواز پر اتفاق نقل کر دیا ہے لیکن بید درست نہیں ہے حنابلہ اس کو خلاف سنت کلصتے ہیں موفق نے مغنی میں اس کے جواز پر اتفاق نقل کر دیا ہے لیکن بید درست نہیں ہے حنابلہ اس کو خلاف اولی کلصتے ہیں اس کے طرح نقل کیا ہے تاب کہ میں اسکو جائز کھا ہے گر مالکیہ کے یہاں مشہور ہیا ہے کہ بیم کر وہ ہواور بعض خلاف اولی کلصتے ہیں اور جو اس مسئلے میں اپنی کتابوں میں کوئی تصریح نہیں ملی جو جائز کہتے ہیں دہ کہتے ہیں کہ یہ بغیر اذان و لااقامت میں داخل نہیں اور جو منع کرتے ہیں وہ کہتے ہیں دہ کہتے ہیں دہ کہتے ہیں دہ کہتے ہیں دو کہتے ہیں دو کہتے ہیں اسے اطلاق کہ وجہ سے اس کوئی شامل ہے۔

#### باب الخطبة بعد العيد

یہ باب خاص طور سے اس لئے باندھا ہے بنوامیہ اپنے زمانے میں نمازعید سے پہلے جمعہ کی طرح خطبہ دیا کرتے تھے تو اس خوف سے کہیں پیطریقہ نہ بن جائے محدثین خاص طور سے اس پر ددکرنے کے لئے باب باندھتے ہیں تسلقی المواۃ حوصها و سنحا بھا پر دوایت دلیل ہے جو از حلی للنساء کی یوم العید کے خطبہ کی روایات میں بہت سے زیوروں کا ذکر ملے گا۔

# باب مايكره من حمل السلاح في العيد والحرم

ایک ورق پہلے ایک باب گذراہے باب المحراب والدوق یوم العیداوروہاں میں نے کہاتھا کدا گلے باب پر کلام کروں گا بینی اس باب میں گذشتہ ترجمہ کا خلاصہ یہ ہے کہ حضور ما المجالة لم نے عید میں اہل سوڈ ان کو ہتھیا روں سے کھیلنے کی اجازت دی تھی اور اس باب

کا خلاصہ یہ ہے کہ حرم اور عید میں ہتھیار لے جانا مکر وہ ہے دونوں میں تعارض ہوگیا شراح کی رائے یہ ہے کہ اول حالت امن پرمحمول ہے اور یہ باب حالت خوف پرمحمول ہے جبکہ بدائنی وغیرہ کا اندیشہ ہولیکن میر ہے زدیک بیغ طف نہیں بلکہ باب سابق کی غرض یہ ہے کہ عید کے دن اظہار سرور کے طور پرمسجد سے باہر کھیلنا مندوب ہے حضور ملط بھی آجا نہ اجازت دی ہے اور اس باب کی غرض یہ ہے کہ عید کی نماز کو جاتے ہوئے یا حرم میں مجمع کے وقت ہتھیار لے جانا بلاضرورت مکروہ ہا اب دونوں میں فرق ہوگیا وہاں تو ہوم العید کاذکر تھا اور یہاں ذھاب الی المصلی و فی الحرم کاذکر ہے اور شراح نے امن وخوف سے فرق کیا ہے۔

#### كنت مع ابن عمر حين اصا به سنان الرمح الخ:

واقعہ یہ واکہ جب جاج بن یوسف نے حضرت عبداللہ بن زہیر توخی لا کہ اللہ بن آج ہے کہ یہ اللہ بن انج ہور کے اور ان میں بواغم غصہ پھیلا عبدالملک بوا بمحصدار سمجھا جاتا تھا اس نے یہ میں جاغم بھیلا عبدالملک بوا بمحصدار سمجھا جاتا تھا اس نے یہ میں مسلمان حضرت ابن ذہیر توخی لا فی اللہ بی حضرت ابن عمرضی اللہ عنہا ہے ہو چھ کر ادا کان قج ادا کرے کیونکہ اگر قب میں کوئی گر بر ہوئی تو پھر جائے گا اور قابو میں نہیں آئے گا کیونکہ سلمانوں کوشھا مزاسلام میں گر برواور مداخلت کرنے میں کوئی گر بر ہوئی تو پھر سیارا جمع بھر جائے گا اور قابو میں نہیں آئے گا کیونکہ سلمانوں کو شھا مزاسلام میں گر برواور مداخلت کرنے سے جتنا غصہ آتا ہے اور کی چیز سے نہیں آتا جائے گا اور قابو میں نہیں آئے گا کیونکہ سلمانوں کو خصہ بہت آیا اس اس کر برواور مداخلت کرنے ایسان کو غصہ بہت آیا اس اس کو خصہ بہت آیا اس اس کو خصہ بہت آیا اس نے ایسان کی حضرت ابن عمر کے بدن میں اس کا خبر ہوں کی خبر اور حضرت ابن عمر نے کھو و رہے کا م لے کرنے مایا کہ تو کیا ہے کہنے لگا میں نے اگر جھوکوا سکانا معلوم ہوجائے تو میں اس کی خبر لوں حضرت ابن عمر نے کھو و رہے کا م لے کرنے مایا کہ تو کیا ہے کہنے لگا میں نے کہنے کیا ہے ؟ اس پر حضرت ابن عمر نے اسلاح فی یوم لم یکن یحصل فید و اور حملت المسلاح المحوم و لم سے کیا ہے کا المحرم میں ہنھیا رہیں داخل کے حالا نکہ جم میں ہنگیا کیونکہ کے جاتے کہی جزامام بخاری کا مقصود ہے اور ای سے امام بخاری کا استدلال ہے۔

(فائدہ) حجاج بڑا طالم تھایوں کہتے ہیں کہ جیسے خیرات میں امت محمعلی صاحبہا الف الف صلاۃ وتحیۃ سب سے بڑھی ہوئی ہے ای طرح اگرظلم کودیکھا جائے تو ہمارا ایک حجاج کافی ہے اس کا مقولہ ابوداؤ دمیں قبل کیا گیا ہے کہاگرامیر کسی کو کہے کہ اس دروازے سے جاؤ اور وہ اس کے خلاف کرے تو جھے کواس کی گردن اڑا دینی جائز ہے۔

## باب التبكير للعيد

تبكيرللعيد كامطلب بيہ كرعيدين كى نمازاول وقت ميں پڑھنى متحب ہے گرعيدالفطر ذرا پہلے ہوگی۔ان كنا فرغنا في هذه الساعة تا خير كرنے پرئكير فرمائى كراب پڑھنے جارہے ہوہم توحضور مل اللہ عن مان وقت فارغ ہوجاتے تھے۔

## باب فضل العمل في ايام التشريق

ایام تشریق گیار ، بارہ ، تیرہ تاریخیں ہیں اورایا منح دس ، گیارہ ، بارہ ہیں تو گویا دوتاریخیں مشترک ہیں گیارہ بارہ کی اور دوغیر مشترک ہیں یعنی دس اور تیرہ وسویں تاریخ تو یوم النحر کی ہے یوم التشریق نہیں اور تیرہ یوم التشریق کی ہے یوم النحری ہے مناز کی ہے تاریخ کی ہیں ، حضرت امام

بخارى كى غرض ال باب سے ايام تشريق كى نضيلت بيان كرنى ہے۔وقال ابن عباس وَاذْكُورُوا اللّٰهَ فِى أَيَّامٍ مَعُلُومَاتِ النح يہاں اذكروا اللّٰه بيتراح ہاس كے كرقرآن پاك ميں ليذكرواسم الله الآية ہاييا كيوں ہواكہ بجائے ليذكركو كاذكر فراديا؟

اس کا جواب یہ ہے کہ سارے روات تھا ظانہیں ہوتے بعض اوقات حافظ کو بھی سہو ہوجاتا ہے تو بہت مکن ہے کہ کی حافظ ہے سہو
ہوا ہو یا غیر حافظ سے غلطی ہوگئ ہو۔ دوسرا جواب یہ ہے کہ مقصود آیت کی طرف اشارہ ہے تلاوت مقصود نہیں یہاں مقصود بالذات ایا م
معدودات ہیں کیونکہ اس کی تغییر ایام تشریق ہے اس پراشکال ہے کہ پھر ایام معلومات کو کیوں ذکر فر مایا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ دونوں جگہ
ذکر کا امر وارد ہے تو ممکن ہے کہ کسی کو وہم ہو کہ دونوں ایک ہیں اس لئے اس وہم کو دفع کرنے کی وجہ سے تقابل کے طور پر دونوں کی تغییر
فرمادی اوریہ بھی کہا جاسکتا ہے کہ بعض علاء کے زد کی یوم الخر ایام تشریق میں سے ہے۔ لہذا ایام معلومات ایک دن کے اعتبار سے ایام تشریق میں داخل ہو گئے اس لئے اس کو یہاں ذکر فر مایا ورنہ ایام معلومات کا ذکر کرنا یہاں مناسب نہ تھا۔ کیونکہ باب سے ایام تشریق کی فضیلت بیان کرنی ہے نہ کہ ایام نم کی ۔

#### يخرجان الى السوق في ايام العشر يكبران

یہاں اشکال یہ ہے کہ ایام النحر کی تکبیر کا کیوں ذکر فر مایا۔ایک جواب یہ ہے کہ چونکہ ایام عشر کاذکر آگیا تھا اس لئے ان کی تکبیرات کاذکر فرمادیا اور دوسرا جواب وہی میرے والا ہے کہ بعض علاء کے زدیک کیونکہ یوم النحر یوم التشریق ہے لہذا اس ایک دن کے لحاظ سے بیایام تشریق کی تکبیر میں داخل ہوگیا۔

#### وكبر محمد بن على خلف النافلة:

یہ بعض شوافع ، مالکیہ کابھی ند ہب ہے جمہور کا ند ہب یہ ہے کہ صرف فرائض کے بعد تکبیرات ہیں۔

#### ماالعمل في ايام افضل منها في هذه

ھذہ کی تغییر ابوداؤ دمیں ایام المعشر لینی عشرہ ذی الحجہ کے ساتھ واقع ہے امام بخاری کے ترجمہ کی خاطر بہت سے شراح نے ھذہ کی تغییر ایام تشریق سے کی ہے گر محققین اس کا انکار فرماتے ہیں تغییر وہی ہے جوحدیث میں آگئ۔

اب امام بخاری کا ترجمہ کسی اور طرح ٹابت ہوگا میرے نز دیک اس کے ثبوت کا طریقہ یہ ہے کہ بعض علاء کے نز دیک جو یوم عاشرایام تشریق میں سے ہے اس لئے ایک دن کے اعتبار سے ترجمہ ٹابت ہوگیا اور حافظ کے نز دیک مقایسہ سے ثابت ہے بعنی جب ایام عشر میں بیفضیلت ہے توایام تشریق میں بھی ہوگی۔

## باب التكبير ايام منى

یکبیرات تشریق کہلاتی ہیں اس میں ابتداءادرانہا کے اعتبار سے بارہ تول ہیں جواد جز المالک میں مفصل ندکور ہیں راج قول علاء کا یہ ہے کہ عرف کی صبح سے لیے کرآخرایام تشریق کی عصر تک رہتی ہیں امام صاحب کے نزدیک یوم النحر کے عصر تک اسکا وقت ہے۔

# باب الصلوة الى الحربّة يوم العيد

ابواب الستر قیم صلوق الی الحربة اور صلوة الی العنزة كاباب گذر چكا بوبان مین تخصیص كی وجه بیان كر چكابون اور مین بیان كر چكابون اور مین بیان كر چكابون كرفر ما یا جو مین بیان كر چكابون كرمیر بین اسلئے خاص طور به ذكر فر ما یا جو خرض و بان تقی وه یهان بھی ہوگی مزید برآن به كه چونكه حضور المطاق كے زمانے مین كوئى عیدگاہ تو بوتى نہیں تھی میدان مین نماز پڑھتے تھے تو عز وحر به وغیرہ ساتھ بیجاتے تھے تا كه اس كاستر و بنالیں اگر كہیں عیدگاہ نه بنی بوئى بوتو ایسانی كرنا چا بے كه كوئى چیز ساتھ لے جائے تا كه اس كوستر و بنالے دعنرت كنگونى رحمدالللہ كرنا فيا ميں كنگوہ میں عیدگاہ نہیں تھی صرف ایک منبر بنا بوا تھا، اب كا حال معلوم نہیں ۔

# باب حمل العنزة او الحربة الخ

یہ بدعات جو ہیں یہ بالکل بےاصل نہیں ہیں کسی نہ کسی درجہ میں ان کی اصل ہوتی ہیں جیسے تیجہ وغیرہ لیکن یہ بات غور سے سنوتم جا کر پنقل مت کرنا کہ میں نے تیجہ کو جائز قرار دے دیا بلکہ جو کہہ رہا ہوں اس کوغور سے سنو۔ حضرت ابن عباس م**وئ اللہ نیز ا**لما<del>ئین</del> فرماتے یں کہ است عو ا منی واسمعونی ایسانہ ہوکہ کوئی بات جا کرمیری طرف سے وہ قا کروجس کومیں نے نہ کہا ہو۔ جیسا کہ ایک طالب علم نے مجھ سے بیکہا کہمولا ناامیراحمرصاحب نے رؤیت باری تعالیٰ کودنیامیں ان آنکھوں سے ہوناممکن بتلایا ہے اورانہوں نے مجھ سے نقل کیا ہے جب میں نے یہ بات سی تو تر دید کر دی کہ بالکل غلط ہے نہ میں ایسی بات کہہ سکتا ہوں اور نہ مولا نا امیر صاحب ۔اوراس کی کا پی لے کریہ ضمون اس وقت کاٹ دیا کیونکہ یہاں تو خود حضور مالیہ آتا ہی کی رؤیت میں اختلاف ہے کہ آپ مالیہ آتا ہے اللہ کودیکھا ہے یا نہیں پھرآ حاد بشر کا کیا کہنا بہر حال رؤیت باری اس دنیا میں ان آٹھوں ہے ممکن نہیں۔ ہاں تو میں کہہ رہاتھا کہ بدعات بےاصل نہیں بلکہ کی نہ کی درجے میں ان کی اصل ہے مثلا تیجہ ہے اس کی اصل میھی کہ مرنے کے تیسرے دن پچھاہل قرابت جمع ہوکر قرآن پاک پڑھتے تھادراس کا تواب مردے کو بخشنے تھے لیکن اب یہ وگیا کہ خاص اس دن میں خصوصیت سجھنے گلے اور اس کو واجب سمجھ لیا اور غیر واجب کو واجب بجه لينايه بدعت اورحرام اور ماليس من امرنا هذا فهورد كتحت داخل بوكراس طرح عرس باس كي اصل في نفسه جائز ہاں میں کوئی قباحت نہیں مگراس میں قیو د بڑھا کراس کوحرام تک پہنچا دیا۔عرس کے فی نفسہ اصل ہونے کا مطلب سے ہے کہ جب تک شیخ بقید حیات رہتا ہے اس کے مریدین آتے رہتے ہیں اور ایک دوسرے سے ملتے جلتے رہتے ہیں گر جب شیخ کا انتقال ہو جاتا ہے تو پھر یہ پہنیں رہتا کہ کون کہاں ہے کوئی کہیں ہوتا ہے اور کوئی کہیں اور جمع کرنامشکل ہوجا تا ہے کیونکہ وہی نہیں رہاجس کی وجہ ہے اجتماع ہوتا ہے تو پہلے لوگوں نے یہ کیا کہ ایک دن مقرر کرلیا تا کہ اس مقررہ دن میں ایک دوسرے سے ملیں اور استفادہ واستشارہ کرلیں اور یہ شخ کی موت کے دن سے اور اچھا دن اس ذجہ سے نہیں ہوسکتا کہ بید دن نقش الحجر کی طرح رہتا ہے کیونکہ بیہ بڑا جان کا صدمہ ہوتا ہے تو اس دن کو مقرر کردیا تا کہاس میں سب ا کھٹے ہوجا کیں اور کسی کو بلانے کی ضرورت نہ پڑے بخلاف اسکے کہ کوئی اور دن مقرر کرتے تو اس میں سب کو بلا ناپڑنا اشتہار دینا ہوتا دفت مقرر کرناپڑتا تو اصل مقصداس اجتماع کا بیتھا کہ ایک دوسرے سے تبادلہ ٔ خیالات کرلیں اور اس حد تک کوئی قباحت نہیں ہوتی لیکن بعد میں کیا کیا ہوا کہ نوبت حرام تک جائپنچی ہشنخ کی روح کو حاضر ناظر سمجھا جانے لگااس اجماع کوفرض عین کہنے لگے جوسب کچھترام ہے، تو خود ہی سوچ لوکہ اگر شخ کی دوج ضالح ہے تو اعلی علمین کو چھوڑ کریہاں کیوں آنے گلی اوراگرا لیمی و لیمی

## باب خروج النساء والحيض الى المصلى

چونکہ حائض نماز نہیں پڑھتیں ای طرح عورتیں دن میں مجد میں نہیں جاتیں تو پھرعیدگاہ میں کیسے جائیں۔امام بخاری نے باب باندھ کر ہتلا دیا کہ چونکہ اسمیں فوائد ہیں اظہار شوکت مسلمین ہے اس لئے جانا چاہئے۔

#### باب خروج الصبيان الى المصلى

ابن ماجه کی روایت میں جنبوا صبیانکم مساجد کم آیا ہاس سے مسلی کومتنی کررہے ہیں۔

## با ب استقبال الامام الناس في خطبة العيد

شراح کی رائے یہ ہے کہ اس باب کی غرض اور باب یست قبل الامام المقوم و استقبال الناس الامام کی غرض جوابواب الجمعہ میں صفحہ ایک سوچیس کے آخر میں گذرا ہے سب کی اغراض ایک ہی ہیں صرف تفنن کے لئے الفاظ بدل کر یہاں ذکر فرمادیا اور وہاں میں کلام کر چکا ہوں کہ شراح کی غرض کیا ہے مگر میری رائے یہ ہے کہ ابواب الاست قاء میں صفحہ ایک سوچالیس پرایک باب آرہا ہے باب است قبال المقبلة فی المخطبة تو حضرت امام بخاری خطبہ عید کو خطبہ است قاء سے الگ کررہے ہیں اور الگ کرتا اس وجہ سے ہے کہ دونوں میں مشابہت زیادہ ہے وہ بھی میدان میں ہوتا ہے اور یہ بھی میدان میں ہوتا ہے۔

قال النبي المُهَيِّمُ مقابِل الناس:

جب مقابل الناس كعرب بوئ تواستقبال الامام الناس موكيا-

باب العلم الذي بالمصلى

یوں فرماتے ہیں کہ اگر عیدگاہ میں متجدنہ ہواور کسی تنظم کی علامت وہاں مقرد کردی جائے تو کوئی مضا نقتہیں مگر اشکال ہہ ہے کہ جس روایت سے استدلال ہے اوراس میں علم کا ذکر ہے وہ علم حضور ملط التہ ہے کہ اس کا جواب ہے کہ اس کا جواب ہے کہ امام بخاری نے ظاہر لفظ روایت سے استدلال فرمایا ہے استحقیق میں نہیں گئے کہ ذمانہ نبوی میں تھایا نہیں و لو لا مکا نبی من الصغر ماشھ لماتھ :

اس کے دومطلب ہیں اول یہ کہ اگر حضور مٹائیلم کے ساتھ میری قرابت نہ ہوتی تو ہیں اپنے صغر کی وجہ سے وہاں حاضر نہ ہوسکتا ہمر یباں پر یہ مطلب مراد لینا غلط ہے اور جس نے یہ مطلب بیان کیا غلطی کھائی بلکہ اسکا سیح مطلب یہ ہے کہ اگر میں صغیر السن نہ ہوتا تو عور توں کے جمیع میں نہ جاسکتا اس صورت میں حاصل یہ ہے کہ حضرت ابن عباس رضی اللہ تعالی عنہما عور توں کے جمیع میں جانے اور ان کے دیکھنے کی علت بیان کرد ہے ہیں کہ میں اپنے صغیر السن ہونے کی وجہ سے وہاں گیا تھا اگر یہ جملہ فر نیتھن بھوین ماید بھن کے بعد ہوتا

توبياشتباه ندر ہتا۔

## باب موعظة الامام النساء يوم العيد

شراح بخاری کی رائے ہیہ ہے کہ امام بخاری کا مقصد یہ ہے کہ چونکہ عورتیں دور رہتی ہیں اس لئے اگر عورتیں امام کا خطبہ نہ سنیں تو امام عورتوں کے سامنے دوسرا خطبہ دیے گرمیری رائے اس کے بالکل خلاف ہے اس لئے کہ امام بخاری نے خطبہ نہیں فر مایا ہے بلکہ موعظۃ کا ذکر فر مایا ہے اور مقصد یہ ہے کہ امام کو چاہیے کہ عید کے دن مردوں سے فارغ ہوکر عورتوں کو فصیحت کیا کرے۔

يجلس من التجليس ،قالت امرأة واحدة .وكانت طويلة(١)

# باب اذالم يكن لها جلباب في العيد

یعنی اہتمام کرے کدا گراپے پاس جلباب نہ ہوتو اپن ساتھی ہے مانگ لے اور وہ اس کو اوڑ ھادے۔

#### لتلبسها صاحبتها:

اس کے دومطلب ہیں ایک یہ کہ عاریت پردے دے دوسرے یہ کہ اجرت پردیدے

## باب اعتزال الحيض المصلى

حائصہ عورتوں کوعیدگاہ میں نہ جانا چاہیئے یا تواس وجہ ہے کہ عیدگاہ مجد کے تھم میں ہےاور حائصہ کامسجد میں داخل ہوناممنوع ہے یا اس وجہ ہے کہ وہ نماز تو پڑھتی نہیں پھر صفوف میں انقطاع کیوں پیدا کرے یہی جمہور علاء کی رائے ہے۔

## باب النحر والذبح يوم النحر بالمصلى

<sup>(</sup>۱) باب موعظة الامام النساء الن : اس باب كتحت عافظ نے تكھا ہے كہ اگر عيدى نماز ميں مجمع كى زيادتى كى وجہ سے ورتوں كو خطبه كى آواز نہ پنچ توامام كوچا ہے كہ عورتوں كودوبارہ ستقل خطبه در سنزد كي خطبه پر حضور المؤلؤ للم كے اس وعظ سے استدلال صحح نہيں ہے كيوں كه يہاں مطلق وعظ كاذكر ہے كہ آپ المؤلؤ للم المؤلؤ كم المؤلؤ كودور بيضنے كى وجہ سے آواز نہ تہنج ان كو بھى دوبار مؤرتوں كو آواز نہ تہنج ان كو بھى دوبار مؤرثوں كودور بيضنے كى وجہ سے آواز نہ كہنے الكو بھى دوبار مؤرثوں كو آواز نہ تہنج ان كو بھى دوبار م

صفحة تحصوا تهاى پريمى روايت كتاب الاضاى بين آراى جاورو بال او كى بجائے واؤ جائزاوه دليل جاس بات كى كە او جمعنى واؤ جمعنى داؤ جمعنى داؤ جمعنى

# باب كلام الامام والناس في خطبة العيد

فقہاء کا ندہب یہ ہے کہ امام صرف امر بالمعروف اور نہی عن المنکر خطبہ میں کرسکتا ہے اسکے علاوہ کمی قتم کا کوئی کلام نہیں کرسکتا اور امام بخاری کی رائے یہ ہے کہ امام جس سے چاہ جو چاہے بات کرسکتا ہے اور ای طرح آگر کوئی امام سے بات کر سکتا ہے اور یہی حضرت گنگوں رحمہ اللہ نے اپنی مختلف تقریرات میں ہمارا فد جب نقل فر مایا ہے گر جھے کو باو جو دخقیت و فقیش کے کہیں کوئی روایت نہیں ملی گر حضرت گنگوں کو حضرت شاہ انور صاحب رحمہ اللہ علامہ شامی سے افقہ بتلاتے سے اورخود حضرت علامہ شامی کو معاصر فرماتے سے حضرت گنگوں کو حضرت علامہ شامی کو معاصر فرماتے سے اور فرماتے ہے کہاں کی بات ہم پر جمت نہیں ہے۔ فلیت دہو

# باب من خالف الطريق اذا رجع يوم العيد

حافظ ابن ججرنے فتح الباری میں بیس سے زیادہ مصالح مسحسال فقہ طریق فی یوم العید بیان فرمائی ہیں من جملہ ان کے اظہار شوکت المسلمین اور دونوں طرف کے لوگوں سے ملاقات اور دونوں راستوں کا شہادت دینا بھی ہے۔

تابعه يونس بن محمد عن فليح عن سعيد عن ابي هريرة رضى الله عنه وحديث جابر اصح:

یہاں اس عبارت میں گر بو ہے اور تھے حاشیر کا نسخہ ہمتن کے نسخہ میں متابعہ بی نہیں بنتی اصل عبارت یوں ہوگی: تسابعہ یونس بن محمد عن فلیح وقال محمد ابن الصلت عن فلیح عن سعید عن ابی هریرة وحدیث جابر اصح اب مدیث جابراضح کہنا تھے ہوااس لئے کہا سکامتا ہے موجود ہے اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی روایت کا کوئی متا ہے نہیں ہے

## باب اذا افاته العيد يصلى ركعتين

یہاں پردوسلے ہیں ایک ہے کہ بعض کی نمازعید فوت ہوجائے اور جماعت میں شریک نہ ہو سکے، حضرت امام شافعی کے نزدیک صلوة العیدمردوں وعورتوں آزاد وغلام سب کے تن میں ہے البذا جولوگ کی وجہ سے شریک نہ ہو سکیں وہ دوسرے دن پڑھیں اورعورتیں اس ایٹ گھروں میں دورکعت پڑھیں مرد جہرا تکبیر پڑھیں اورعورتیں سرا، یہی امام بخاری کا میلان معلوم ہوتا ہے اور جہور کی رائے ہے کہ نمازعید کے لئے نماز جعد کی طرح مخصوص شرائط ہیں اگرکوئی رہ جائے توامام مالک کے نزدیک دورکعت عید کی طرح سے تکبیرات کے ساتھ پڑھے اورامام احمد کے نزدیک دورکعت عید کی طرح ہے۔ اور دوسرام سکلہ ساتھ پڑھے اورامام احمد کے نبہاں چا ردکھات مشل ظہر کے پڑھے۔ اور دوسرام سکلہ سے کہ اگر سب کی ہی نماز فوت ہوجائے اور پہلے دن نہ ہو سکے ۔ اس مسئلے سے امام بخاری نے تعرض نہیں ہے اس سے امام ابوداؤد نے تعرض کیا ہے اور جہد ہائم کیا ہے بیاب اذا لم یعنو ج الامام للعید من یو مہ یعنو ج من الغد . حنابلہ کا نہ ہب ہے کہ ایک اعرابی نے آگر شہادت دی کہ کل چا نددیکھا ہے تو حضور مل ہا تھا ہنیں ہو تندی کی کل جاند کی جائے گی اس لئے کہ ابوداؤد دشریف میں ہے کہ ایک اعرابی نے آگر شہادت دی کہ کل چا نددیکھا ہو تو جس کے ایک علی ہیں کہ مطلقا قضا ہنیں ہو کل کو نمازعید پڑھیں ۔ حنابلہ کہتے ہیں کہ اگر کئی دن کے بعد چا ند کا علم ہوا تب بھی قضاء ہے اور مالکیہ کہتے ہیں کہ مطلقا قضا ہنیں ہو

اور حنفیہ کے نزدیک عیدالفطر کی قضاء اسکے دن کی جائے گی اس کے بعد نہیں دلیل حدیث ابوداؤد ہے جواہمی ذکر کی گئی ہے اور بقر عید گی ۔ نماز بارہ تاریخ تک اسلئے کہ یہ صلوۃ الاخی کہلاتی ہے اوراضیٰ لینی قربانی بارہ تک ہوتی ہے تو نماز بھی بارہ تک ہوگی اورا ہام شافعی کے نزدیک اگر بعد المنووال قبل المعفوب ثبوت ہواتو قضائیس ہے اورا گلے دن کی رات میں بعد المعفوب المی المصبح ہوا ہوتو دوسرے دن قضا کی جائیگی اس لئے کہ بعد الزوال قبل المغرب ثبوت ہواتو جاندگل کا ہے اور نوافل کی قضائیس اورا گرا گلے دن کی رات میں بعد الغروب ثبوت ہوا ہے تو اس دن کا جاند ہوگا اور دوسرے دن عید کی نماز پڑھی جائے گی۔

#### باب الصلوة قبل العيد و بعدها

عید کے دن حنابلہ کے یہاں قبل الصلوۃ نوافل مطلقا کروہ ہیں اورامام مالک کے نزدیک کھر پر جائز ہیں اور صلی میں کمروہ ہیں اورامام شافعی کے نزدیک صرف امام کے لئے کمروہ ہے اور مقتدی جہاں کہیں بھی ہو پڑھ سکتا ہے اور حنفیہ کے نزدیک عیدگاہ میں قبسل الصلوۃ و بعد الصلوۃ مطلقا کمروہ ہے اور کھر پرصلوۃ عیدے پہلے تو کمروہ ہے اور بعد ہیں پڑھ سکتا ہے۔

#### ابواب الوتر

وتر میں سر ومسلے مختلف فیہ میں جو بخاری میں آتے رہیں مے بیان کرتارہوں گا سب سے اول مسلم تھم الوتر ہے ابو صنیفہ کے بزد یک واجب ہے اور بقیدائمہ کے یہاں سنت ہے۔ امام بخاری نے ابو اب الو تو کو ابو اب التطوع ،ابو اب التھ جد سب سے الگ با ندھا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کے نزد یک بینماز اور نوافل کی طرح نہیں بلکہ الگ نماز ہے حافظ ابن مجر فرماتے میں کہ اگر الگ باندھا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کے نزد یک بینماز اور نوافل کی طرح نہیں بلکہ الگ نماز ہے حافظ ابن محرفر ماتے میں کہ کمکن امام بخاری قول بالو تو علی الدابة منعقد مقرفر ماتے تو میں کہدیا کہ وار ۔ ہے کہ امام بخاری قول بالوجوب کے ساتھ جواز علی الدابة فی السفر کے قائل ہوں۔

# بسم الله الرحمٰن الرحيم باب ماجاء في الوتر

امام بخاری نے تھم الوتر کا کوئی باب نہیں با ندھا البتہ عددوتر کا با ندھا ہے وتر احناف کے یہاں تین ہیں ایک سلام کے ساتھ اور مالکید کے یہاں ایک رکعت مستقل ہے گراس سے پہلے شفعہ ضروری ہے در نہ کراہت ہوگی اور امام شافعی وامام احمد کے نزد کی وتر دوشم کے ہیں ایک مفصول اور دوسرا موصول مفصول تو یہی کہ صرف ایک رکعت پڑھے یا پہلے سے نوافل پڑھ رہا تھا اور اخیر میں ایک رکعت بالاستقلال پڑھے اور موصول کی تفصیل میں مختلف اقوال ہیں شافعیہ کے یہاں اونی الکمال تین رکعات بھر پانچ ہمی تو اخیر میں ہیں اب ان شفعات میں یا تو ہر ہر شفعہ برسلام پھیرے یا پڑھتا رہے اور اخیر میں ہم شفعہ برسلام پھیرے۔ اور حیارہ میں ہم شفعہ برسلام پھیرے۔ اور تین اور گیارہ میں ہم شفعہ برسلام پھیرے۔

#### حتى يامر ببعض حاجته:

اس سے مالکیہ نے استدلال کیا ہے حنفیہ کہتے ہیں کہ بیان کافعل ہے۔ جب حسن بھری سے ان کا قول نقل کیا گیا تو انہوں نے فرمایاو کان ابوہ لایسلم و کان افقہ منه . ور الینا انا سایو ترون بشلٹ یہ تو ان جماعت صحابہ کاطور وطریقہ تھا اور آ گے قاسم کی رائے ہے اب خود ہی فیصلہ کرلوا بن ابی ہیں ہے جس بھری سے نقل کیا ہے اجمع المسلمون علی ان الوتو ثلث لایسلم الافی آخو ھن . فیسجد السجدة . یہ بحد ویاتو صلوتیہ وتا تھا گر بعض خاص اوقات میں خصوص تجلیات کی بناء پراطاعت ہوجاتی تھی یا بحدہ صلوتیہ نقال میں میں جدہ شکر ومنا جات کے قائل نہیں ہیں وہ اس مسلوتیہ نقال صورت میں بحدہ شکر ومنا جات کے قائل نہیں ہیں وہ اس تقریر پریہ جواب دیتے ہیں کہ یہ بحدہ تلاوت ہوتا تھا اور بحدہ تلاوت میں جتنی دیر تک چا ہے دعا کیں پڑھتا رہے۔ (۱)

## باب ساعات الوتر

بعض علاء نے بیان فر مایا ہے اولا عادت شریف یکھی کررات کے جس جے میں جا ہے پڑھتے تھے مگر پھرا خبر میں رات کے

<sup>(</sup> ١ )باب ماجاء في الوتو الرم ش يول اس اختلاف كى جزئيات ديمناما بواوجز كى كتاب الوزش ديم الله

باذنى يفتلها: يكان مرور ثاياتو حييك في اينيد بيدارك في كان ر

عبدالوحمن بن قاسم : بیابن محمد بن الی بحرین جوافقه زماندیتے بیفر ماتے ہیں جب سے ہوٹ سنجالا ہے اپنے محا بکو بھن وتر بی پڑھتے و یکھا لینی اکثریت تمن وتر پڑھنے والوں کی تھی۔

فیسجد السجدة من ذلک : اس کے دومطلب ہیں ایک بیر کہ بجدوا تناطویل ہوتاتھا کہ آدمی بچاس آیتیں پڑھ لے اس میں نماز کے سارے بحدے داخل ہوں گے۔ اور دوسرامطلب بیہ ہے کہ نماز کے بعد کا بجدوشکر مراد ہے اس صورت میں کوئی بجدوداخل نہ ہوگا۔

آخری حصہ میں پڑھنے گئے تھے وقدور دوانتھی و ترہ الی السحر ۔اس سے بظاہرایہام ہوتا تھا کہ اوراوقات منسوخ ہو گئے اس لئے ساعات و رکا باب باندھ کر تنبیہ فرمادی کی سرف ایک ساعت نہیں بلکہ ساعات وہ اوقات ہیں۔ او صانسی السبی ملائی ہم بوتر قبل النہ میں السبی ملائی ہم بال بالعلم و کا ن ذالک ایضا داب الصدیق و کا ن الاذان باذنیہ یہاں پر بعض نے اذان سے ادان سامی ہم ادبوری ہے اور جلدی فرمار ہے ہیں۔اور ممکن ہے کہ اذان حقیقی مراد ہو۔ اور مطلب یہ ہے کھین اذان کے ساتھ شروع فرماتے تھے۔

## باب ايقا ظ النبي نه اهله بالوتر

یہ بھی وتر کے واجب ہونے کی دلیل ہے کیونکداگر واجب نہ تھے تو پھر وتر ہی کے لئے کیوں جگاتے تھے تبجد کے لئے کیوں نہیں جگاتے تھے؟

## باب ليجعل آخر صلو ته وترا

صدیث پاک اجعلو آخر صلوتکم باللیل و تو ا ہے، امام بخاری نے اس مین تھوڑ اساتغیر کر کے اپنا ترجمہ بنادیا۔ اس صدیث کی وجہ سے الحق بن را ہو یکا ند ہب ہے کہ وتر بالکل آخر میں ہونے چاہیں اورا گر کی نے اولا وتر پڑھے اور پھر رات کو جاگ کر تہد کی نماز پڑھ کی تو وہ تر باطل ہوگئے دو بارہ پڑھے امام ابوداؤنے اس پر دوکر نے کے لئے تفض الوتر کا باب با ندھا ہے اور لا و تسر ان فسی لیلہ والی روایت ذکر فر مائی ہے جمہور کے نزدیک اجعلو اکا امراستجاب کے لئے ہے۔ میرے والدصاحب نے حضرت کنگوہی قدس سرہ سے نقل فر ماکر ایک اور تو جیہ فر مائی ہے وہ یہ کہ ہم نے تسلیم کرلیا کہ امرا بیجا بی ہے گریہاں صلوۃ سے مراد نوافل نہیں ہیں بلکہ فرائض اللیل ہیں اور وہ مغرب وعشاء ہے تو اب مطلب ہے ہوگا کہ وتر کوعشاء کے بعد پڑھو یعنی وتر کا ابتدائی وقت بیان فر مایا کہ عشاء سے پہلے وتر نہ ہوں کے لہٰذا امر کا صیفہ وجوب کے لئے ہی رہے گا اور صدیث بالکل صاف ہوجائے گی نیز بیصد بیٹ فقہاء کی اس مسئلہ میں دلیل بین گے۔

بہلے وتر نہ ہوں کے لہٰذا امر کا صیفہ وجوب کے لئے ہی رہے گا اور صدیث بالکل صاف ہوجائے گی نیز بیصد بیٹ فقہاء کی اس مسئلہ میں دلیل بین گے۔

## باب الوتر على الدابة

یدہ باب ہے جسکی وجہ سے حافظ نے بخاری کے عدم القول بالوجوب کا تعلل فرمایا ہے گان یو تو علی البعیو بیابتداء برمحول ہے اورا یجاب سے پہلے کا واقعہ ہے اوراس کی دلیل یہ ہے کہ حضور مل القام فرماتے ہیں ان الله تعالیٰ امد کم صلوۃ و ھی الو تو سے الف ولام عہد کے لئے ہے اس سے وہی مراد ہے جو پہلے پڑھی جاتی تھی اورا مدادوزیارت کے درجہ میں نہیں آئی تھی۔ (۱)

<sup>(1)</sup> ہاب الوت علی الدابة : اس باب کے متعلق عافظ فراتے ہیں کہ یا حناف ہے در نتمام ابواب احناف کے موافق ہیں ہماری طرف سے اسکا پہلا جواب یہ ہے کہ یہ باب ہمارے خلاف ہے در نتمام ابواب احناف کے موافق ہیں ہماری طرف سے اسکا پہلا جواب یہ ہے کہ یہ باب ہمارے خلاف ہے۔ یہ باب ان لوگوں کے لئے موید ہے جو دیر کوسنت کہتے ہیں کیونکہ احناف کے یہاں دیر کو بغیر عذر کے دابہ پرادا تبین کیا جا سکتا ،ادر بہت ممکن ہے کہ امام بخاری دیر کو واجب مائے ہوئے اے دابہ پرادا کرنے کے تاکل ہوں کیونکہ امن بخاری کے لئے میشروری نہیں ہے کہ وہ جمع بڑ ٹیات میں احناف کے ساتھ اتفاق کریں اورخود شوافع کے یہاں ایک واجب کو دابہ پر اداکر کتے ہیں دہ یہ کہ اگر راکب رکوب کی حالت میں مجد ہ تالوت سے تو وہ دابہ پر مجدہ کر سکتا ہے۔ ( کذافی تفریرین )

## باب الوتر في السفر

ضحاک بن مخلدوغیرہ وتر فی السفر کے قائل نہیں ،ان پر روفر مار ہے ہیں اور بقیدائمہ بالا تفاق قائل ہیں۔

## باب القنوت قبل الركوع وبعده

امام بخاری نے قنوت کوابواب الوتر میں ذکر فر مایا ہے۔ اس ہے معلوم ہوتا ہے کہ امام بخاری قنوت فی الوتر کے قائل ہیں جیسا کہ حضیہ وحنابلہ فر ماتے ہیں نہ کہ قنوت متعقل کا ہے بینی فیما بین الائکہ اس حضیہ وحنابلہ فر ماتے ہیں نہ کہ قنوت فی الفجر کے جیسا کہ شافعیہ و مالکیہ کی رائے ہے یہ اختلاف قنوت مستقل کو نے کہ قائل ہیں مالکیہ وشافعیہ قنوت فجر میں اختلاف وحنابلہ تو قنوت و تر کے مستقل ہونے کے قائل ہیں مالکیہ و شافعیہ قنوت ہے ہی نہیں ہاں ان کے یہاں کی دوسری روایت اور شافعیہ کا نہ ہب یہ ہے کہ نصف آخر رمضان میں قنوت ہے تو اب جبکہ صرف و تر میں نصف ماہ تنوت ہے اور فجر میں پورے سال اور پھرامام بخاری نے قنوت کو ابواب الوتر میں ذکر فر مایا تو اس سے معلوم ہوا کہ وہ قنوت و تر کے قائل ہیں البتہ ایک حاشیہ کا نسخہ گذرا ہے مگر میں نے وہاں سنجیہ کردی کہ سوائے ایک روایت کے اور روایات اس کی مساعدت نہیں کرتیں۔

تویباں اب دواختلاف ہو گئے ایک یہ کہ وتر میں قنوت ہے کہ نہیں احناف وحنابلہ کے نزدیک پورے سال ہے اور مالکیہ کے مشہور قول میں نہیں ہے اور مالکیہ کا دوسرا افتلاف یہ ہے کہ مشہور قول میں نہیں ہے اور مالکیہ کا دوسرا قول اور شافعیہ کا ند بہب یہ ہے کہ فیر میں قنوت نہیں ہے اور حنفیہ وحنابلہ فرماتے ہیں کہ فجر میں قنوت نہیں ہے۔الا اذا فذر لت ناذلة

اور تیسرااختلاف یہ ہے کہ تنوت قبل الرکوع ہے یا بعد الرکوع ۔ چاہے فجر کا قنوت ہو یا وتر کا شافعیہ وحنابلہ کے نزدیک وتر وفجر سب میں قنوت بعد الرکوع ہے اور مالکیہ کے نزدیک سب قبل الرکوع ہیں اور حنفیہ کے نزدیک وتر کا قبل الرکوع ہے اور مالکیہ کے نزدیک سب قبل الرکوع ہے اور حنفیہ کے خلاف نہیں ہے اور نہ ہی ہمیں کسی تاویل یا اب جوبعض روایات میں قنوت قبل الرکوع ہے اور جمل ہے اور جہاں بعد الرکوع آتا ہے وہ نازلہ پرمحمول ہے امام جواب دینے کی ضرورت ہے کیونکہ جہاں قبل الرکوع آتا ہے وہ وتر پرمحمول ہے امام بخاری نے اس باب کو وتر میں ذکر فر ماکریا شارہ فرمادیا کہ مستقل قنوت وتر میں ہے اور قبل الرکوع و بعد الرکوع سے اشارہ فرمادیا کہ اگر وتر میں ہوتو قبل الرکوع و بعد الرکوع سے اشارہ فرمادیا کہ اگر وتر میں ہوتو بعد الرکوع اور اگر نازلہ میں ہوتو بعد الرکوع۔

اورایک چوتھا اختلاف الفاظ قنوت میں حفیہ کنزدیک سور قالحفد و الحلع افضل ہے اور شافعہ کے یہاں اللهم اهدنی للحدیث: اقنت النبی مشطقہ فی الصبح النہ حفرت انس تو کا لائن آن کا کا کہ فیر کے کہ قنوت فیر مستقل نہیں ہیں اور ای طرح اس معاکم کو ہوتا ہے۔ ای طرح مستقل نہیں ہیں اور ای طرح اس معاکم ہی روایت انس واضح کرتی ہے کہ قنو ت فی النو ازل بعد المرکوع ہوتا ہے۔ ای طرح حضرت انس تو کا لائن کی دوسری روایت حفیہ کے اس مسئلے میں بالکل موافق ہے کہ قنوت و ترمستقل ہے اور قبل الرکوع ہوا تے ہیں یہ قنوت بعد الرکوع مستقل نہیں ہے بلکہ وہ ایک ماہ مسلح کی نماز میں حادث اور نازلہ کی بناء پر تھا اور جولوگ اس روایت میں گڑ بر بتلات ہیں ہے قوت سے ختی ہیں ہے تو اس سے مطلقا قنوت کے بارے میں سوال ہے اور روایت میں کی قسم کی قیم نہیں ہے تو اس سے مطلقا قنوت کے بارے میں سوال ہے اور روایت میں کی قسم کی قیم نہیں ہے تو اس سے

مرادتنوت دائی ہوگا اور وہ وتر ہی کا ہے اور قبل الرکوع ہے اس لئے حضرت انس نے ان لوکوں کی تکذیب فرمائی جنہوں نے حضرت انس سے نقل کیا ہے کہ وہ فرماتے ہیں کہ تنوت بعد الرکوع ہے بلکہ یفر مایا کہ انسمہ قنت رصول الله مٹاہیم بعد الرکوع شہوا . اور پہلی روایت سے معلوم ہو چکا ہے کہ صبح کی نماز میں ایک ماہ بعد الرکوع تھا معلوم ہوا کہ یہاں اور کی قنوت کے متعلق سوال ہے اور وہ سوائے وتر کے اور کوئی ہے ہی نہیں۔ اراہ کان بعث قو ما یقال لہم القراء زہاء سبعین رجلا . بیر بید حضور مٹاہیم نے ایک قوم کی درخواست پر سے صبی بھیجا تھا بیستر قراء پر مشتل تھا اور ان کودھو کہت قبل کردیا گیا حضور مٹاہیم نے ان کے لئے بددعاء کی اور ایک کی درخواست پر سے صبی بعد الرکوع قنوت نازلہ پڑھا گیا۔ کیان المقنوت فی ماہ تک فیجر کی نماز میں بعد الرکوع قنوت نازلہ ہمارے یہاں صرف فیجر میں جائز ہے اور کی نماز میں نہیں اور یہی اور ایک افرائی کہ ہب ہے گرشوافع کہتے ہیں کہ شدت نوازل کے وقت پانچوں نماز وں میں پڑھنا جائز ہے اور بعض روایات میں جہریہ نماز وں میں قنوت نازلہ کا ذکر ہے ای وجہ ہیں میں منوخ ہے صرف فجر کی نماز میں سہریہ نماز وں میں اندہ کا دی کے صرف فجر کی نماز میں سب ہے درختار میں صلوۃ جہریہ میں لکھ دیا گرسب منہ وخ ہے صرف فجر کی نماز میں ہے۔

# بسم الله الرحمان الرحيم ابو اب الاستسقاء

#### باب الاستسقاء

استیقاء کے متعلق او جز میں سات ابحاث لکھدی ہیں ان میں سے جو بخاری میں آتی رہیں گی ان کو بیان کرتارہوں گامن جملہ ان ابحاث کے سیبھی ہے کہ صلوۃ الاستیقاء مسنون ہے یانہیں امام صاحب کا ند ہب جو میر ہے نزدیک دلائل کے اعتبار سے قوی ہے (گویا ہمارے یہاں فتوی اس پرنہیں ہے بلکہ صاحبین کے قول پر ہے ) وہ یہ کہ استیقاء میں کوئی نماز مسنون نہیں بلکہ اس کی حقیقت دعا ہے اور صاحبین وائمہ ثلاثہ کے نزدیک استیقاء میں صلوۃ مسنونہ ہے۔

اب میں نے جو یہ کہا ہے کہ امام صاحب کا فہ جب ولائل کے اعتبار سے قوی معلوم ہوتا ہے وہ اس طرح معلوم ہوتا ہے کہ حضرت امام صاحب نو را لئد مرقد ہی نظر اول قرآن پر ہوتی ہے ، اور قرآن میں ہے وَاسْتَغْفِوْ وُ ازَیْکُمُ اِنَّهُ کُانَ عَفَادًا ، ہُو سِلِ السَّمَاءَ عَلَیْکُمُ مِلْدُ اوّا تو ارسال ما مواستفار پر مرتب فرمایا ہے اور پھر روایات میں حضور مٹائیلم ہے بکر ت استفاء خابت ہے جب کوئی آتا اور قلت مطری شکا یہ کرتا تو آپ مٹائیلم وعافر ماتے اور بارش ہوجاتی اور نماز کے ساتھاء میں صلوۃ مسنونہ نہیں ہے یا اس واقعہ کواسل قرار دیا جائے اور یہ کہا جائے کہ اصل یہ ہے کہ استھاء میں صلوۃ مسنونہ نہیں ہے یا اس ماری روایات کواصل قرار دیا جائے اور یہ کہا جائے کہ اصل یہ ہے کہ استھاء میں صلوۃ مسنونہ نہیں کے باس واقعہ کو اس اللہ و ساور اللی الصلوۃ کے قبیلہ سے ہوجیا کہ شن کی روایت میں ہے کہ حضور مٹائیلم کے دوسال کے بعد حدید میں ایک بار اندھیرا ہوگیا ۔ حضرت انس وظی اللی شر زا ہوا چاتی تھی تو بچھا کہ تم ایسے وقت میں صفور مٹائیلم کے زمانے میں کیا کہ تم ایسے وقت میں صفور مٹائیلم کے زمانے میں کہا تھی کہ تیا مت آگئی ای طور پر یہاں بھی حضور مٹائیلم نے نراز پر می مزید برآن یہ کہ حضور مٹائیلم سے غروہ جو کہ سے وابسی میں بیا سے حسور میں قبول کہ وہ ہوکی ہی دو برآن یہ کہ حضور مٹائیلم سے غروہ جو کہ ہو دو ہو سے اس اللہ مٹائیلم و فعلہ ۔ تو پھر برآن یہ کہ حضور مٹائیلم سے غروہ جو کہ ہو سے اس اللہ مٹائیلم و فعلہ ۔ تو مقول ہے کہ طوۃ الاستھاء میں صرف ایک بی برائی کے اعتبار سے قوی ہے اور امام محمد سے قومقول ہے کہ طوۃ الاستھاء میں صرف ایک بی روایت کہ جو سے عالم ان کا مطلب یہ ہو کہا کے اعتبار سے بیان کوایک بی روایت کہائی کہ امام صاحب کا نہ جب ولاکل کے اعتبار سے قوی ہو اور امام محمد سے قومقول ہے کہ مطلب یہ کہائی کہائی کہ مام صاحب کا نہ جب ولاکل کے اعتبار سے قوی ہو اور امام محمد سے قومقول ہے کہ مطلب سے کہ ایک دوایت گائی بی دوایت گی ہی۔

# باب دعا النبي صلى الله عليه وسلم اجعلها سنين الخ

حضور ملطقام نے بددعا فرمائی جوقبول ہوگئ مگرسات سال پور نہیں ہوئے بلکہ قط جب شروع ہوگیا تو ابوسفیان آیا اور آپ ملے مشور ملطقام نے بددعا فرمائی اور قط دور ہوگیا۔ یہاں پر دواشکال ہیں ایک ترجمۃ الباب پر اور دوسرا صدیث پر۔ حدیث کا اشکال تو حدیث پر آئے گا ، باب پراشکال یہ ہے کہ ذکر ابواب الاستبقاء ہور ہے ہیں اور استبقاء میں دعا ہوتی ہے نہ کہ بددعا تو امام نے بددعا کا باب کیوں باندھ دیا؟ اسکا جواب یہ ہے حضرت امام بخاری کے اصول میں استدلال بالصدہ ، و بسصد ھا تعبین

الاشیاء یہ باب بھی اسی قبیل سے ہے اس طور پر کہ جب بددعا کی جاسکتی ہے حالانکہ بظاہر پچھر حمت کی شان کے خلاف ہے تو دعا بدرجہ اولی ہوسکتی ہے اور بعض شراح فرماتے ہیں کہ حضرت امام بخاری نے تنبیہ فرمادی کہ دیکھو جہاں قبط پڑا ہوتو فورا باہرنکل کر دعا نہ کرنے لگے، بلکہ تحوطین کے حال کا جائز لے اگرفتی فجو رمیں جتلا ہوں تو بجائے دعا کے بددعا کرے، حضور ماٹھ کیکٹا نے بددعا فرمائی ہے۔

الملهم انب سلمة بن هشام مين ابهي بيان كرچكا مول كه يهال باب اورتر جمه پردوا شكال مين باب برجوا شكال تما گذر چكا ہے۔اب روایت پراشکال باقی ہے وہ یہ کہ شراح ومشائخ فرماتے ہیں کہ یہ دوواقعے ہیں حضرت امام بخاری نے دونوں کو یکجا کر دیا۔ اللهم انج سلمة بن هشام الخ ياجرت ك بعدكاواقعب اورميري حقيق كموافق يهدها ماور اللهم اجعلهاعليهم سنين يجرت يبلكاواقعه ام بخارى فيلل الجرت وبعدالجرت كويجاكرويا شراح فامام بخارى بريا شكال كياب، لامع الدراري ميں اس اشكال كاجواب بيديا گيا ہے كەحفرت امام بخارى نے اپنے استاذ سے اس طرح سنا تھا ،اس لئے يك جاجمع كرديا ورندامام بخاری کی شان سے بعید ہے کہ ان کو خرب نہ ہو کہ بید دونوں دو واقعے ہیں یا ایک واقعہ ہے اور میری رائے یہ ہے کہ بیکی قصے الگ الگ بین ایک مکم اجرت تے بل کا ہے اور وہ یہ جس میں بیآتا ہے المہم اجعلھ اسنین الن بیآپ نے کفار مکہ پر بدوعا کی تھی جبکہ ابوجہل وغیرہ بیٹھے تھے اور حضور ملط ایکم تشریف لائے اور بیت الله شریف کے پاس نماز پڑھنے گگے تو اشقی القوم نے سلاجز ور لاکر حضورا کرم مٹائیلنم کی پشت مبارک پرلا کرر کھدیا۔ بید حفزت ابن مسعود مٹائلانیٹ النافیشر کی روایت ہے۔اور دوسراوا قعہ وہ ہے جو حضرت انس رفین الله تبال عند کی روایت میں ہے ،اور حضرت انس وحضرت ابن مسعود تونی لائن تبالی عینها کی روایات میں دونوں قصالگ الگ ہیں ایک قصنہیں ہے اورشراح ومشائخ نے دونوں کواشتر اک فی الفاظ الدعاء کی وجہ ہے ایک مجھ لیا حالانکہ اشتر اک فی اللفظ اشتر اک فی القصه کومقتفی نہیں ہے بلکہ میری رائے یہ ہے کہ حضرت انس مون اللہ فار الحافظ کی روایت میں خاص قبیلہ مضر کے متعلق ہے چنانچے بعض روایات میں واهل المشرق یومند من مضر مخالفون له حینند آتا ہادراس کی تائیداس روایت ہے بھی ہوتی ہے جس میں وفدعبدالقیس کے آنے کا ذکر ہے اور اس میں بیٹی ہے کہ انہوں نے کہا کہ ان ھذا المحمی من کفار مضر بیننا وبینک لانساتيك الا في الشهر الحرام اوريوفد ٨ حمير آيا بن الرونون قصايك بون اور كم كاوا قع بوتو كفار مفرك حاكل ہونے کا کیا مطلب؟ بلکہ حضرت انس بھی اللہ ف الانعند کی روایت سے ھی ہے شراح فرماتے ہیں کہ مضر قریش کا قبیلہ ہے اس کا جواب یہ ہے کہ خاص کے لئے بددعا ءکرنے سے عام کے لئے بددعا کرنالازم نہیں آتا اور تیسرا واقعہ کے کاہے جس میں صلوق الاستنقاء پڑھی گئی اور چوتھا خطبہ جمعہ میں دعائے استنقاء کا واقعہ ہے وہ مجھے کا ہے جوغز وہ تبوک سے واپسی پرپیش آیا شراح نے پہلے دونوں کوجوڑا پھرامام بخاری پراشکال کردیا۔فقد مضت الدخان والبطشة واللزام و آیة الروم بیجار چیزیں ایم ہیں کہ جن کے متعلق حضرت ابن معود موقع الدينة فرمار بي بي كديد كركس ان من آيت الروم يعنى المه غلبت الروم الآية تومنق عليه ب کہ گذر چکی اور باقی تین میں جمہور مفسرین اور حضرت ابن مسعود مؤی لائوئر کا ختلاف ہے دخان سے مراد حقیقی دھواں نہیں ہے بلکہ وہ ہے جو قحط کے زمانے میں قریش مکہ کو بھوک کی شدت کی وجہ سے محسوس ہوتا تھا اور جمہور مفسرین فرماتے ہیں کہ بیاعلامات قیامت میں سے ہے کہ قیامت کے قریب ایک دھواں آئے گا جومنہ سے داخل ہو کرناک سے نکلے گاای طرح حضرت ابن مسعود ہو تی گاؤی آلئے غیر فرماتے ہیں کہ یَسوُ مَ نَسُطِشُ الْبَطْشَةَ الْکُبُری میں جو بطشہ ہے اس سے مراد بدر کے دوز اسروقید کفار ہے اور وہ بھی گذر گیااور جمہور کے نزدیک بیر قیامت میں ہوگا اور فَسَسوُ فَ یَکُونُ لِزَامًا ہے اس سے مرادقید کفار ہے وہ بھی گذر چکی ۔ اور جمہور کے نزدیک اس سے مراد کفار کو جہم میں کی کرکرڈ النا ہے۔

## باب سوال الناس الامام الاستسقاء الخ

یعنی ادب بیہ کدا گرقط آجائے تو لوگ امام یعنی امیرے درخواست کریں تا کہ وہ استبقاء کا انتظام کردے اور لوگون کو چاہیئے کہ
امام کے ساتھ ہوکر دعا کریں۔ استبسقاء ہالعباس بعض لوگوں نے جوتوسل بالمیت کے قائل نہیں اس سے استدلال کیا ہے کہ حضرت عمر
توقی کا کہ نہ نے حضور میں ایک جواب یہ ہے کہ توسل نہ کرنا
حرمت کی دلیل نہیں ہے حضرت عباس توقی کا کہ نہ ہے جوتوسل کیا گیاوہ ان کے بوڑھے ہونے کی وجہ سے تھا اور حضور میں ایک بھیا ہے جوتوسل کیا گیاوہ ان کے بوڑھے ہونے کی وجہ سے تھا اور حضور میں ایک جواب ہے جوتوسل کیا گیاوہ ان کے بوڑھے ہونے کی وجہ سے تھا اور حضور میں ہونے کی وجہ سے ہے۔

وابیض یستسفی الغمام ہو جھہ: "دمال البتامی عصمہ للاد امل" یا ابوطالب کے ایک طویل تصیدے کا ایک شعر ے جس میں سر ای اشعار ہیں اس میں ہے بعض حافظ ابن تجر نے نقل کے ہیں اور بعض میں نے لائع کے حاشیہ میں نقل کے ہیں اس میں اشکال ہے یہ ہوگیا تھا کہ آپ کے ذریعہ سے میں اشکال ہے یہ ہوگیا تھا کہ آپ کے ذریعہ سے میں اشکال ہے یہ ہوگیا تھا کہ آپ کے ذریعہ سے بارش طلب کی جاتی ہے بعض کہتے ہیں کہ بحیرارا ہب سے انہیں معلوم ہوگیا تھا اسکا ذکر انہوں نے اپنے شعر میں کردیا اور میری رائے ہے کہ مورضین نے دووا قعات نقل کئے ہیں ان سے معلوم ہوتا ہے کہ بچپن میں آپ کے ذریعہ استقاء کا واقعہ چیش آ چکا ہے ایک واقعہ ہیل کے خوالمال ہوئی تو انہوں نے استقاء کیا اس وقت حضور علی تھا نوعم سے اور عبد المطلب کے نقل کیا ہے کہ عبد المطلب کے زبالہ طلب کے زبالہ طالب کے اور آپ علی تھا میں کو طرب اور کو است کی ابوطالب حضور علی تھا کہ کے اور آپ علی تھا کی برکت سے بارش ہوئی آپ نے ابوطالب سے آکر استقاء کی درخواست کی ابوطالب حضور علی تھا کہ ساتھ لے کہ اور آپ علی تھا کی برکت سے بارش ہوئی آپ طالب نے استار میں اس کی طرف اشارہ فر مایا ہے۔

باب تحويل الرداء في الاستسقاء

یعنی جوسدیت صلوۃ کے قائل ہیں وہ تحویل رواء کے بھی قائل ہیں گراس کے کل میں اختلاف ہے کہ پہلے خطبہ میں یا دونوں کے درمیان یا دونوں کے ختم کے بعد ، اہام صاحب چونکہ سدیت سلوۃ کے قائل نہیں ہیں اس طرح تحویل کے بھی قائل نہیں ہیں فرماتے ہیں :
انسما فعلم النبی ملی ایک مناولا ولسنا کھینۃ النبی ملی آئے ہم وکان ابن عیینہ یقو ل ہو صاحب الاذان \_ یعنی ابن عیینہ

فرماتے تھے کہ بیردایت عبداللہ بن عبدر بہ صاحب اذان کی ہے مگریہ وہم ہے اور شیح بیہ ہے کہ عبداللہ بن زیدا بن عاصم کی روایت ہے ، آون صاحب اذان ابن عبدر بہ کی روایت صحاح ستہ میں صرف ایک ہی ہے ، جواذان کی ہے ، شراح غیر صحاح میں ایک آ دھ روایت اور بتلاتے ہیں\_(۱)

باب انتقام الربِ

الله تعالیٰ کا قاعدہ ہے کہ جب ان کے محارم کا انتہاک کیا جاتا ہے قودہ بلائیں مسلط فرماتے ہیں منجملہ ان کے قط ہے، احادیث میں خاص خاص خاص عذاب وارد ہیں۔ اب یہاں اشکال یہ ہے کہ کوئی روایت اس باب میں امام بخاری نے ذکر نہیں کی شراح تو کہتے ہیں کہ کوئی روایت ان کی شرط کے موافق نہیں ملی گرمیری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے قصد ابغرض تشخید اذبان ذکر نہیں فرما، ابھی ابن مسعود می کا کہ نہیں ان کا میں ایک ہیں آنا السمنت قلمون " سک سارا ضابطہ بیان فرمادیا ہے ابھی ابن مسعود میں کا خاص کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔ (۲)

باب الاستسقاء في المسجد الجامع

مطلب یہ کاستقاء کے لئے باہر جانا جو باب حروج النبی الم اللہ اللہ السسقاء سے ثابت کیا کیا ہے ضروری ایس ہے۔

ان رجلانمیری تحقیق کےموافق بیدواقعہ میں کا ہے اور داخل ہونے والا خارجہ بن حصن ہے، عینیہ بن حصن فزاری کے بھائی ہیں۔ هار اینا الشمس سبتا بفتح السین اور بکسر السین سبتا ضبط کیا گیا ہے، اس بیں کوئی تعارض نہیں ہے۔

هلكت الاموال: پہلے فتك سالى كى وجدے كہاتھا اور يہال كثرت باران كى وجدے الاكام بمعنى التلال.

فقال ادري . يتخالف مافي صحيح ابي عوانة انه قال هو هو فاما ان يقا ل بترجيح رواية البخاري او يقال نسى بعد مارواه ، فلما سئل بعد النسيان قال لا ادري والذي اخذ عنه قبل النسيان روى عنه كماروي له .

باب الاستسقاء في خطبة الجمعة

یبال سے تنبید کررہے ہیں کہ جمعہ کے خطبے میں دعااستہ عاء ہوگی ،تو پھراستقبال قبلہ ند ہوگا جیسا کہ جنگل میں استقبال قبلہ ہوتا ہے۔
دار السقسطاء : بعض نے دار القصناء کا ترجمہ دار الا مارۃ اور مقام فیصلہ سے کردیا میں جمجے نہیں ہے بلکہ اس کو دار القصناء اس لئے کہتے
ہیں کہ اس کو حضرت عمر موق کالا فیش کے دین میں فروخت کیا گیا تھا ،حضرت عمر موق کالا فیش نے وصیت فرمائی تھی کہ یہ مکان میر سے
دین کی ادائیگی میں فروخت کردیا جائے اور اگر پچھ دین رہ جائے تو ہنوعدی سے مدولی جائے جو حضرت عمر موق کالا فیش کے بطن اور

خاص قبیلے تھااورا گر مجھرہ جائے تو قریش سے مددلی جائے اس کے آ مے اور کس سے مدونہ لی جائے۔

## باب الاستسقاء على المنبر

اس باب سے مالکیہ پرروفر مایا مالکیہ منبر ہونے کے قائل نہیں ہیں اور کہتے ہیں کہ خلاف تضرع ہے اور وہ وقت تضرع اور زاری کا ہوتا ہے، امام بخاری نے اس پر روفر مادیا کہ حضور علی تھا ہے تابت ہے۔

باب من اكتفى بصلوة الجمعة

یمی حنفیہ کہتے ہیں کہ صلوۃ استیقاء مستقل سنت نہیں ہے ، اتفا قاحضور ملط آلم نے نماز پڑھی تھی اگر صلوۃ خسبہ یا جعہ کے بعد دعا استیقاء کرلے تو مقصود حاصل ہوجائے گالیکن شافعیہ وغیرہ سب کو تھینچ تان کراصل صلوۃ الاستیقاء کو قرار دیتے ہیں اور صلوۃ جمعہ کے بعد استیقاء کو من باب الاکتفاء قرار دیتے ہیں۔

باب الدعا اذا تقطعت السبل بكثرة المطر

یعن اگر کثرة مطری وجه سے نقصان مور ہا ہے تو بارش دکنے کی دعا کرسکتے ہیں اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ مطلب بیہ ہے کہ استسقاء کے لئے تو باہر جانا مستحب نہیں ہے ، مگر بھائی صرف جواز بیان کرنا ہے اور بسساب الدعاء اذا اکثر المعطوح والینا و لا علینا سے دعا کرنے کا طریقہ بیان فرمانا ہے۔ (۱)

# باب ماقیل ان النبی الله لم یحول رداء ه

امام بخاری یون فرماتے ہیں کہتحویل رداء ضروری نہیں ہے۔

## باب اذا استشفعو ا الى الامام

پہلے یہ بیان کیا تھا کہ اگر قط آ جائے تو امام ہے دعااستہ قاء کی درخواست کریں اب اس باب سے یہ بتاتے ہیں کہ امام کو چاہیے کہ ان کی درخواست قبول کرنے۔

# باب اذا استشفع المشركون بالمسلمين عندالقحط

یعنی اگر مسلمانوں کو ضرورت نہیں ہے اور کفار دعا کی درخواست کریں تو کیا کرے؟ امام بخاری نے اس کا کوئی جواب ذکر نہیں فرمایا اس لئے کہ مختلف احتمالات ہیں، ایک یہ ہے کہ دعا کردے، جیسا کہ حضور مٹاہی تا ہے کہ تھی، اور دوسرااحتمال میہ ہے کہ اگراپی بددعا سے یہ قبط آیا ہے تو دعا استسقاء کرے ورنہ نہیں۔

<sup>(</sup>۱) بداب المدعد اذا تد قطعت : اس باب کی فرض یہ ہے کہ بعض ملاء کے زدیک اگر بارش کی زیادتی کی دجہ سے داستے منقطع ہوجا کیں تو بارش بند ہونے کی دعانہ کرنی علیہ کی کہ کہ بارش رحت خداد ندی ہے تو امام بخاری نے اس باب سے ان اوگوں پر دوفر مایا ہے ، اس کے بعد دوسرا باب ہے، بساب معاقبل ان النہی مل تحقیق کم لم یعول دداء ویہ منعقد فرما کر بتاا دیا کہ احزاف کے بزد کی جوتو میل ردا، سنت نہیں ہے اس کی بھی اصل موجود ہے وہ یہ کہ حضور ملی ایک تا ہے جد کے اندراست اوگی دعا فرمائی تو تو میل ردا نہیں کی تو اگر استقاء کی دعا میں تو حضور ملی تو حضور ملی تو تو می فرماتے۔۔(س)

## باب الدعا اذا اكثر المطرحواليناو لاعلينا

لین کثرت باراں کے وقت دعا کرنی جائز ہے اور پیالفاظ اولی ہیں۔(۲)

#### باب الدعا في الاستسقاء قائما

چونکہ دعامیں تضرع ہے اس لئے آ داب میں سے مدہے کہ قائما ہو۔

## باب الجهر بالقراءة في الاستسقاء

مئلة من عليها ہے۔

احرج النبی ملطیق بستسقی الخیروایت اجماع کے خلاف ہاں گئے کہ اس پراجماع ہے کے صلوۃ الاستنقاء میں خطبہ نماز کے بعد ہوگا اور اس دوایت سے معلوم ہوتا ہے کہ پہلے ہوگا اب توجیداس کی بیہے کدروایت میں قلب واقع ہوگیا یا بیکہا جائے کہ شم تر تیب ذکری کے لئے ہے۔

# باب كيف حول النبي الله ظهره الى الناس

میری رائے یہ ہے کہ اگر ترجمہ یوں ہوتا''کیف حول النبی الم اللہ اللہ اللہ اللہ عاری کی شان کے زیادہ اللہ ہوتا کیونکہ تحویل رداء کی کیفیت میں اختلاف ہے ہم انشاء اللہ اختلاف تو

<sup>(1)</sup> باب اذا استشف السمشر كون بالمسلين: الم بخارى نے باب الده كركوئى تحمنييں لگايا، اب علماء كى دائے اس ميں مختلف ہے بعض نے كہا كہ چونكه حضور ما في الاستشف الوسفيان كے كہنے ہے دعافر مائى للبذا جائز ہے بعض علماء كى دائے ہے كہ يہال تو حضور ما في المجائز ہے الاستان كى بددعا ہے حضور مائی المجائز ہے كہ يہال تو حضور مائی المجائز ہے ہے كہ يہال تو حضور مائی المجائز ہے كہ دعا كہ دى كہ المجائز ہے كہ دعا كہ دا كہ دعا كہ دع

<sup>(</sup>۲) باب الدعا النع شراح كزد يكاس باب تبل جو باب الدعا اذا تقطعت گذرا جاس الفاظ دعامراد إلى اور يهال نفس دعامراد جاورمير ك زويك اس باب كي غرض بير به كدد عا كاادب بيان كيا جار باب كه حضور المرافي آنم بوك الفاظ سه دعا كرني چا ييئ كه نهايت جامع الفاظ بين اور حكمت سے پر مجى

پیدا کربی دیں گے اس لئے کہ پیدا ہونے سے لے کرمرنے تک اختلاف بی اختلاف ہے۔ اوراختلاف بیے کہ اس میں علا مختلف میں کددعاکس وقت کرے میتو ضرور ہے کمستقبل قبلہ ہوگی گراسکامحل اورونت کیا ہے؟ آیا نطبتین کے درمیان میں ہے یا خطبہ ثانیہ کے شروع میں یا درمیان یا آخر میں اس صورت میں کیف منی کے معنی میں ہوگا۔ (۱)

## باب صلوة الاستسقاء ركعتين

مطلب بیہ کددور کعت سے زیادہ ہیں ہاس لئے کدزیادتی ثابت نہیں ہے۔

## باب الاستسقاء في المصلى

غرض باب کی ہے ہے کہ استیقاء کی نماز اگر عیدگاہ میں پڑھیں تو کوئی حرج نہیں ہے اور جس طرح معجد جامع میں جائز ہے عیدگاہ مين بحى جائز باورجوروايت مين واقعم يرك وكاب "جعل اليمين على الشمال" كيفيت قلبرداء من روايات مخلف ين ايك تويكى كذ و جعل اليمين على الشمال" ب-اوردوسرى روايت مين جاوركا يني ساو پركرديناب، دونون روايات میںعلاءنے جمع قرمایا ہے۔

#### باب استقبال القبلةفي الاستسقاء

مين بتلاچكامون استسقاء مين خطبه مين استقبال قبله موكار

قــال ابو عبـداللَّه عبـداللَّه ابن زيـد هـذا مازنـي و الاول كوفـي الـخ : چِونكـه بابـــكـنام مِس يااورعدم ياكافرق بــــ بقيـــ نام تحد ہے اس لئے ممکن تھا کہ کسی کو ہم ہو جائے کہ دونوں ایک ہی ہیں تو امام بخاری نے تنبیے فرمادی کہ بیمازنی اوراول کونی ہیں۔

باب رفع الناس ايديهم مع الاما م الخ

اس باب کی غرض ان لوگوں پر رد کرنا ہے جو کہتے ہیں کہ استقاء میں صرف امام دعا کے وقت رقع یدین کرے گا اور بقیہ حضرات و پسے ہی بغیر ہاتھ اٹھائے آئین کہیں گے۔جمہور کے نز دیک امام ومقندی رفع یدین کریں گے امام بخاری کی رائے بھی یہی ہے۔اتسسی رجل اعرابی من اهل البدو میں بیان کرچا ہوں کہ بیا ہے حکاوا قعہ میں نے اول کتاب میں ذکر کیا ہے کہ میرے زد یک عپاروا تنے ہیں ایک تو مکہ مکرمہ کا دوسرا سمب<sub>یہ</sub> ھے کا ،تیسرا <mark>ل</mark>ے ھا ،جس میں نماز پڑھی اور چوتھا ہے ہے کا غز وہُ تبوک ہے واپسی میں اور شراح کے کلام میں بعض جگہان میں تخلیط واقع ہوگئ ہے۔

# باب رفع الامام يده في الاستسقاء

يهل باب مين امام بخارى دفع المناس ايديهم مع الامام فرما يك بين جس سامام كارفع ثابت موكيا اب يرباب مرر موكيا

(١)بىاب كيف حول النبى مل الميالم بي كيف كرماته ما توال باب باورير يزديك يلفظ كيفيت ثابت كرن كي لينبي بوتا بكركيفيت كاختلاف كى طرف اشارہ ہوتا ہےتو یہاں بھی بیانشلاف ہے کہ بیتح بل کس دنت ہوگی امام احمہ کے نزدیک خطبہ کے بعد اورامام شافعی کے نزدیک پہلے خطبے کے درمیان اور بعض علاء کے نزد یک دونون خطبول کے درمیان ہوگی۔ ( کذا فی تقریرین مولوی احسان الاهوری) شراح فرماتے ہیں کہ اول اسطر اوا تھا اور یہ استقلالا ہے گریس یہ کہتا ہوں کہ اگریسی تھا تو اولا امام بخاری کو اس کی شرافت کی وجہ سے استقلالا ذکر کرنا چاہیے تھا، اور پھر اسطر اوا بھی ذکر فرمادیت ، بلکہ میں تو یہ کہتا ہوں کہ باب سابق کی غرض تو وہ ہے جو میں بیان کر چکا اور اس باب سے کیفیت رفع ثابت کرنا ہے، اور وہ اس طرح پر کہ رفع میں مبالغہ کر حتی کہ بیاض ابطین ظاہر ہوجا کیں لیعن مطرکے وقت یہ دعا کرنی چاہیئے ۔'وف ل اب عباس محصیب المطر" چونکہ لفظ صیب خودصدیث پاک میں آر ہا ہے اس لئے امام بخاری کا ذہن آ یہ تا کر یہ یہ اور کے جیس نیزمطر کا لفظ آیا تھا اور صیب کے معنی بارش کے جی نیزمطر کا لفظ آیا تھا اور صیب کے معنی بھی مطرکے جیں نیزمطر کا لفظ آیا تھا اور صیب کے معنی بھی مطرکے جیں اسلئے آیت کی طرف ذہن شقل ہوا اور اس کی تغیر فرمادی ۔

وق ال غیرہ صاب واصاب یصوب :امام بخاری نے تنبی فرمادی کہ صیب اجوف واوی ہے اجوف یا گئیس ہے اور
یاتعلیل کی وجہ سے ہے کیونکہ یہ صاب یصوب ہے مشتق ہے،اب حضرت امام بخاری پر یہاں ایک اشکال کیا گیا کہ امام نے صاب اور
اصاب وونوں کا مضارع یصوب لکھا۔ان کو اتن بھی خرنہیں کہ اصاب کا مضارع یصوب نہیں بلکہ یصیب آتا ہے، مدافعین عن
البخاری جواب دیتے ہیں کہ امام بخاری کی غرض صرف یہ ہے کہ صاب و اصاب بردوا یک معنی میں ہیں،اصاب کے مضارع کوذکر
نہیں فرمایا۔ اللّٰ ہم صیبا نافعا :نافع اس وجہ سے فرمایا کہ بعض اوقات بارش ضرر کا سب ہوجاتی ہے،اس لئے مقید فرمادیا نافع ہوضار

## باب تمطر في المطر الخ

حضرت امام بخاری کے اصول مطردہ میں یہ بات معلوم ہو چکی ہے کہ امام بخاری بعض اوقات اپنے ترجمہ سے کسی ایسی روایت
کی تائید فرماتے ہیں کہ جس کا مضمون توضیح ہوتا ہے گرروایت شرط کے مطابق نہیں ہوتی اور بعض تر دید فرماتے ہیں جب کہ مضمون بھی امام
کے نزد کی صبح نہ ہوروایت کی شرط کے موافق نہ ہونے کے ساتھ ، یہال مسلم کی روایت میں ہے کہ حضور مٹا ہا ہم نے چا درا تاردی ہلکی پھلکی
پھوار پڑری تھی اور بارش کو اپنے اوپر لینے گے اور فرمایا حسدیت عہد بسر بسد ، چونکہ وہ روایت امام بخاری کی شرط کے مطابق نہی گرمضمون صبح تھا اس لئے امام نے اس کی تائید فرمائی اور تائید اسطر حکردی کہ حضور مٹا ہا تھی ہر جور ہی تھی گرحضور مٹا ہا تھا ہے نہیں ۔۔۔ (۱)

## باب اذا هبت الريح

حاصل بیہ کہ چونکہ ری شدیدہ عذاب الی کا پیش خیمہ ہاس لئے ایسے وقت ذکر الله میں مشغول ہونا جا ہے۔

<sup>(</sup>١)باب من تعطر الخ: تعطر عمراد قام باس مديث كى بناء رابعض علاءكى دائيد كموم كى سب يهلى بارش مين على كرنا عام عد -(ن)

## باب قول النبي لله نصرت بالصبا

شراح فرماتے ہیں کدامام بخاری کی غرض اس باب ہے ہیہ ہے کدوہ صبا کا استثناء فرمار ہے ہیں اور مطلب یہ ہے کہ حضور ملط المجاہم پر خوف اس وقت طاری ہوتا تھا جب کدو بور ہوصبا کے وقت خوف نہیں ہوتا تھا۔

## باب ماقيل في الزلازل والآيا ت

چونکہ زلازل کا وقوع شدت ہوامیں اکثر ہواکرتا ہے اس لئے زلازل کوبھی اس میں ذکر فرمادیا اب یہ کہ زلازل وغیرہ میں استیقاء کی طرح نماز ہے یانہیں؟ حنابلہ کے یہاں ہے،اورجہور کے نزدیک نہیں،البتہ چونکہ بیطامات قیامت میں سے ہاس لئے تضرع کرنا چاہیئے اوراللہ کے ذکر میں مشغول ہونا چاہئے۔

باب لايدرى متلى يجيئ المطرالخ

یعن بارش کے متعلق سے یقین سے کرنا چاہیے کہ فلال وقت ہوگی جیسا کہ ماہرین فلکیات کردیتے ہیں ، میصرف انکل پچوہے۔سب اللہ کے قبضہ میں ہے اور رہے قرائن تو بسااوقات اس کے خلاف بھی ہوجاتا ہے اس طرح بقیہ پانچ چیزیں جن کا ذکر حدیث میں ہے ،ان کا بھی علم بینی صرف اللہ کوہے۔

ملتن

﴿ حصه سوم ختم شد ﴾

# في القالى القالى المحتلى القالى المحتلى القالى المحتلى القالى المحتلى 
طالبات صحیح بخاری کے نصاب میں شامل ودسترار دوشرح میں میں میں البھاد والسیر کی متنداً ردوشرح

تعریف حضرت مفتی محمد رفیع عثمانی مظلهم صدر جامعه دارالعلوم کراچی تاليف: المجرر الوسف مراني

خادم الحديث النبوي بالجامعة معهد الخليل الاسلامي

#### ً خصوصيات:

معرّب متن، سلیس ترجمه، الفاظِ مشکله کی توضیح نفسِ حدیث کے حل پرخصوصی توجه، تراجم بخاری پر پُرمغز کلام ضروری متعلقه مسائل وفوائد کی وضاحت





#### قَالَ اللهُ تباركِ وتعالىٰ وَمَا التُّكُوالرَّسُولُ فَخُدُوهُ وَمَا نَهْ كُوعَنْهُ فَانْتَهُوْاً

# تقرير بخارى شريفارد

﴿ حصہ چہارم ﴾



العلامة المحدث الكبير بركة العصر ريحانة الهند صاحب الفضيلة الشيخ مولانا محمل زكريا الكاندهلوي تقالله بتال

شيخ الحديث بالجامعة مظاهر العلوم سهار نفور الهند

(للميع درالترنب

فصيلة الشيخ مولانا محمذشاهد السهارنفوري حفظه الله



مكتبة الشيخ ٤٤٥/٣بهادر آباد كراتشي ٥ 0213-4935493 0321-2277910

### جمله حقوق كمپوزنگ و ژيزا كننگ جق مكتبة الشيخ محفوظ ہيں

نام كتاب : تقرير بخارى شريف اردو (حصه چهارم)

افادات خفرت شخ الحديث مولا نامحمرز كرياماحب مهاجرمد في رحمة الأعنت الا

جع وترتيب : حضرت مولا نامحرشابرسهار فيورى مظله العالى

اشر : مكتبة الشيخ ٢٢٥/٣ بهادر آبادكرا في ٥

اسٹاکسٹ

#### مکتبه خلیلید دکان نبر ۱۹ سلام کتب مارکیٹ بنوری ٹاؤن کراچی کھ

کتبه نورمحمه آرام باغ کرا چی دارالاشاعت اردو بازار کرا چی کتبه انعامیداردو بازار کرا چی کتب خانداشر فیداردو بازار کرا چی کتب خاند مظهری گلشن قبال کرا چی مکتبه الا بمان مهرممدیق اکبرراولپنڈی مکتبه الا بمان مهرممدیق اکبرراولپنڈی کتبه رحمانیداردو بازارلا مور کتبه رحمانیداردو بازارلا مور قدیمی کتب خاند آرام باغ کراچی ادارة الانور بنوری ٹاؤن کراچی مکتبه ندوه اردو بازار کراچی زمزم پیلشرزار دوبازار کراچی اسلائی کتب خانه بنوری ٹاؤن کراچی مکتبة العلوم بنوری ٹاؤن کراچی اداره تالیفات اشر فیدملتان مکتبة الحرمین اردو بازار لا ہور مکتبة تاسمیدلا ہور مکتبہ تاسمیدلا ہور

م**روری وضاحت:** کتاب ہٰذا کی کمپوزنگ وضیح کا خوب اہتمام کیا گیا ہے لیکن پھر بھی غلطی سے مبراہونے کا کون دعویٰ کرسکتا ہے؟ اسا تذہ کرام وطلبہ جس غلطی پر بھی مطلع ہوں از راہ عنایت اطلاع فرما کیں یعین نوازش ہوگی۔اوارہ

#### بسم الله الرحمن الرحيم

# فهرست مضامين حصه جهارم

منخبر	مغمايين	مذنبر	مغايان
71	باب سجود المسلمين مع المشركين	١٣	ابواب الكسوف
71	باب من قرأالسجدة ولم يسجد	18	باب الصلوة في كسوف الشمس
71	باب سجدة اذاالسماء انشقت	۱۲	ياب الصدقة في الكسوف
41	باب من سجد بسجو دالقاري	۱۵	باب النداء بالصلوة
77	باب از دجام الناس الخ	10	باب خطبة الامام في الكسوف
44	باب من قرا السجدة في الصلوة فسجد بها	17	باب هل يقول كسفت الشمس او جسفت
44	باب من لم يجد موضعا للسجود من الزحام	.11	باب قول النبي ﷺ لِلله عاده بالكسوف
44	ابواب الطمير	14	باب التعوذ من عذاب القبر في الكسوف
. ۲۳	باب ماجاء في التقصير وكم يقيم حتى يقصر	14	باب طول السجود في الكسوف
44.	باب الصلوة بمنى	14	باب صلوة الكسوف جماعة
44	باب كم اقام النبي المُعَيَّمُ في حجته	14	باب صلوة النساء مع الرجال
44	باب في كم يقصر الصلوة	- 18	باب صلوة الكسوف في المسجد
40	باب يقصر اذاخرج من موضعه	١٨٠	باب لا تنكسف الشمس لموت احد ولا لحياته
40	باب يصلى المغرب ثلاثا في السفر	۱۸	باب الدعاء في الكسوف
40	باب صلواة التطوع على الدواب	۱۸	باب قول الامام في خطبة الكسوف امابعد
10	باب الايماء على الدابة	19	باب الصلوة في كسوف القمر
77	باب ينزل للمكتوبة	19	باب الركعة الاولى في الكسوف اطول
77	باب صلوة التطوع على الحمار	14	باب الجهر بالقرأة في الكسوف
77	باب من لم يتطوع في السفر في دير الصلوة وقبلها	۲.	ابواب سجود القران وسنته
74	باب الجمع في السفر بين المغرب والعشاء	۲.	بآب سجدة تنزيل السجدة
74	باب هل يوذن او يقيم الخ	۲.	باب سجدة ص

40 41 باب ماينهي من الكلام في الصلوة باب من نام اول الليل واحيلي آخره 47 47 باب مايجوز من التسبيح والحمد في الصلواة باب فضل الطهور بالليل والنهار الخ 3 باب مايكره من التشديد في العبادة باب من سمى قوما او سلم في الصلواة 44 47 باب التصفيق للنساء باب فضل من تعار من الليل فصلى 34 27 باب بسط الثوب في الصلوة للسجود 44 باب المداومة على ركعتي الفجر 24 باب هايجوز من العمل في الصلوة 44 باب الضجعة على الشق الايمن باب اذا انفلتت الدابة في الصلوة 24 باب من تحدث بعدالر كعتين 3 24 باب مايجوز من البصاق والنفخ في الصلواة 47 باب ما جاء في التطوع مثنى مثنى 4 باب من صفق جاهلا ٣٨ باب الحديث بعدر كعتى الفجر

0/2			
مؤثرر	مغاجن	مغنبر	مغنامين
74	باب اذالم يوجد الاثوب واحد	44	باب اذا قيل للمصلى تقدم الخ
74	باب اذالم يجد كفنا الامايواري به راسه	٥٠	باب لايردالسلام في الصلواة
75	باب من استعدالكفن الخ	٥٠	ياب رفع الأيدى في الصلوة الخ
75	باب اتباع النساء الجنائز	٥٠	بابَ الخصر في الصلاة
75	باب احدادالمرأة الغ	۵٠	باب تفكر الرجل الشيئ في الصلوة
75	بات زمارة القبور	34	باب ماجاء في السهو الخ
77	باب لمس منامن شق الجيوب	34	ياب آذا صلى محمسا
14	باب راثاالنبي الثاليليم سعدبن حولة	۵۳	باب داسلم في الركعتين الخ
14	باب ماينهي من الحلق عند المصيبة	۵۲	باب من لم يعشهد في سجدتي السهو
14	باب من جلس عندالمصيبة يعرف فيه الحزن	۵۲	باب السهو في الفرض والتطوع
7.4	بآب الصبر عندالصدمة الاولى	۵۵	باب الاشارة في الصلوة
3.4	باب قول النبي المنظم المابك لمحزونون	۵٦	كتاب الجدائز
٨٢	باب البكاء عندالمريض	. 67	باب ماجاء في الجنائز الخ
- 34	باب ماينهي عن النوح والبكاء	67.	باب الامر باتباع الجنائز
74	باب من قام لجنازة يهودي	۵٦	باب الدحول على الميت بعدالموت
79	باب حمل الرجال الجنازة	64.	باب الرجل ينعي الى اهل الميت بنفسه
۷٠	باب السرعة بالجنازة	۵۸	باب فضل من مات له ولد
۷٠	باب قول الميتقدموني	۵۹	باب مایستخب ان یفسل و ترا
۷.	باب من صف صفين المخ	٦.	بآب يهدأ بميامن الميت
41	باب صفوف الصبيان مع الرجال على الجنائز	٦.	باب يجعل الكافور في اخره
44	باب سنة الصلوة على الجنائز	71	باب كيف الأشعار للميت
<۲	باب فضل اتباع الجنائز	7.1	باب هل يجعل شعر المرأة للث قرون
<۲۰	باب من انتظرحتي يدفن	71	باب العياب البيض للكفن
· < Y	باب صلوة الصبيان مع الناس على الجنائز	77	باب الكفن في القميص الذي يكف اولايكف
<٣'	باب الصلواة على الجنائز بالمصلى والمسجد	٦٣	باب الكفن بلاغمامه

20/5°	م و	مضاجن	مغنبر	مضاجين
"qnp	,,	باب موت يوم الاثنين	<b>۷۳</b>	باب مايكره من اتخاذالمسجد على القبور
	۲,	باب موت الفجاءة	۷٣	باب الصلواة على النفساء الخ
_	۲,	بَابِ مَاجَاءَ فَى قَبْرَالُنِبَى الْمُثَلِّمُ الْخ	<٣	باب اين يقوم من المرأة والرجل
٨	۳.	باب ماينهي من سب الاموات	44	باب التكبير على الجنازة اربعا
^	۱۳	باب ذكر شرار الموتئ	74	باب قرأة الفاتحة على الجنازة اربعا
٨	17	كتاب الزكواة	٠ ۲٢	باب الصلوة على القبر بعد مايدفن
_	17	باب وجوب الزكواة الخ	۲۲	باب الميت يسمع خفق النعال
/	14	باب البيعة على ايتآء الزكواة	45	باب الدفن بالليل
	14	باب الم مانع الزكوة	47	باب بناء المسجد على القبر
7	۱۷	باب ماادي زكوته فليس بكنز	47	باب دفن الرجلين والثلاثة في قبر واحد
	11	باب الصدقة من كسب طيب	44	باب من لم يرغسل الشهيد
1	11	باب الصدقة قبل الرد	44	باب من يقدم في اللحد
-	19	باب اتقوا النار ولوبشق تمرة	44	باب الأذخر والحشيش في القبر
•	١.	ہاب	۲۸	باب اذا اسلم الصبى فمات الخ
	١.	باب اذا تصدق على غني وهو لايعلم	49	باب اذاقال المشرك عندالموت لااله الاالله
. 0	١.	باب اذا تصدق على ابنه وهو لايشعر	49	باب الجريدعلي القبر
•	11	باب الصدقة باليمين	- 49 -	باب موعظه المحدث عندالقبر
. •	11	باب من امر خادمه بالصدقة الخ	49	باب ماجاء في قاتل النفس
	11	باب لاصدقة الاعن ظهر غني	٨٠	باب ثناء الناس على الميت
1	14	باب المنان بَمااعطي	۸۰	باب ماجاء في عذاب القبر
•	١٣	باب من احب المجيل الصدقة	Λ:	باب عذاب القبر من الغيبة والبول
4	١٣	باب التحريض على الصدقة	٨٠	باب كلام الميت على الجنازة
9	۱۳	باب الصدقة فيما استطاع	۸۱.	باب ماقيل في اولادالمسلمين
4	۱۳	باب من تصدق في الشرك ثم اسلم	۸۱	باب ماقيل في اولاد المشركين
٩	۱۳۰	باب اجرالخادم اذا تصدق الخ	۸۱	باب

تقريز بخاري شريف اردوحصه چهارم

أصلخ فبر	مغمايين	منختبر	مضابين
1 · V.	باب مايستخرج من البحر	95	باب قول اللهُ فَأَمَّا مَنُ آعُطَىٰ الْخ
1.9	باب في الركاز الحمس	46	باب مثل المتصدق والبخيل
11.	باب قول الله تعالىٰ وَالْعَامِلِيْنَ عَلَيْهَا الْخ	95	باب صدقة الكسب والتجارة
11.	باب استعمال الصدقة	95	باب قدركم يعطى من الزكوة والصدقة
111	باب صدقةالفطر على العبد وغيره	40	باب زكونة الورق
111	باب صدقة الفطر صاعا من طعام	90	باب العرض في الزكوة
117	باب الصدقة قبل العيد	97	باب لايجمع بين متفرق الخ
117	باب صدقة الفطر على الحر والمملوك	94	باب زكواة الغنم
115	باب صدقة الفطر على الصغير والكبير	41	باب لايوخذ في الصدقة هرمة ولاذات عوار
110	كتاب المناسك	99	باب اخذالعناق في الصدقة
110	باب وجوب الحج وفضله	99	باب ليس فيما دون خمس ذو دصدقة
1117	باب قول الله تعالى يَأْتُوكَ رِجَالًا الآية	1	باب زكواة البقر
117	باب الحج على الرحل	١	باب الزكولة على الاقارب
114	باب فضل الحج المبرور	1.1	بأب ليس على المسلم في فرسه صدقة
111	باب فرض مواقيت الحج والعمرة	1.1	باب الزكوة على الزوج والايتام في الحجر
119	باب ميقات اهل المدينة ولايهلوا قبل ذي الخليفة	1.4	باب الاستعفاف عن المسئلة
119	باب الصلواة بذى الحليفة	1.4	باب من اعطاه الله شيئا من غير مسألة النع
119	باب حروج النبي الماللم على طويق الشجرة	1.4	باب من سال الناس تكثرا
17.	باب قول النبي المُلِيِّتُمُ العقيق واد مبارك	1.4	باب قول الله تعالى لايُسْتَلُون النَّاسُ إِلَحَاقًا وَكُم الْعَنَىٰ
171	باب غسل الخلوق ثلث مرات من الثياب	11.4	باب خرص التمر
171	باب الطيب عندالاحرام	1.0	باب اخد صدقة التمر عندصرام النخل
177	باب من اهل مليدا	۱۰۵	باب من باع ثماره او تحله او ارضه
177	باب الاهلال عندمسجدذي الحليفة	1.7	باب هل پشتری صدقته
۱۲۳	باب مالايلبس المحرم من الثياب	1.7	باب مايذكر في الصدقة للنبي المُعَلِّمُ
174	باب الركوب والارتداف في الحج	1.4	باب صلواة الامام

odub	مدنبر	مضامين	مؤنبر	مضاجن
<b>Destur</b>	144	باب الرمل في الحج والعمرة	174	باب مايلبس المحرم من النياب والارديلة الأرر
- <sup>)</sup> -	. 144	باب استلام الركن بالمحجن	144	باب رفع الصوت بالإهلال
	144	باب من لم يستلم الا الركنتين	146	باب التلبية
	144	باب التكربير عند الركن	144	باب التحميدو التسبيح والتكبير الخ
	144	باب من طاف بالبيت اذاقدم مكة الخ	۱۲۴	باب من اهل استوت به راحلته
	١٣٢	باب طواف النساء مع لرجال	170	باب الاهلال مستقبل القبلة
ļ	١٣٢	باب الكلام في الطواف	140	باب التلبيه اذاالحدرفي الوادي
	146	باب اذا رای سیرا الخ	170	باب كيف تهل الحائض والنفساء
	1.44	باب لا يطوف بالبيت عريانا	140	باب من اهل في زمن النبي عَلَيْكُمْ كا هلال النبي مَلَيْكُمْ
	144	باب اذا وقف في الطواف	177	باب قول الله تعالى الحجُّ اشْهُرٌ مُعْلُوْمَاتُ
À	144	باب طاف النبي وللملكم الغ	- 177	باب التمتع والقران والافرادبالحج
	140	باب من لم يقرب الكعبة ولم يطف الخ	144	باب من لبي بالحج الخ
1	149	باب من صلى وكعني الطواف خارجامن المسجد	179	باب التمتع
	140	باب من صلى ركعتي الطواف خلف المقام	179	باب الاغتسال عند دخول مكة
	170	باب الطواف بعد الصبح والعصر	179	باب دخول مكة نهارا او ليلا
	177	باب المريض يطوف راكبا	۱۳۰	باب من این ید خل مکة
	147	باب سقاية الحاج	14.	باب فضل مكة
3	147	باب ماجاء في زمزم	۱۳۰	باب تو ريث دورمكة وبيعها
<i>).</i>	147	باب طراف القارن	141	باب كسوة الكعبة
	144	باب الطواف على وصوء	141	باب اخلاق البيت ويصلي في اي نواحي البيت شاء
	144	باب وجوب السمى بين الصفاوالمروة	181	باب الصلوة في الكعبة
	144	باب ما جَاء في السعى بين الصفاو المراة	۱۳۱	باب من لم يد خل الكعبة
	144	باب تقضى الحائض المناسك كلها الخ	144	باب من كبر في نواحي الكعبة
	١٣٨	باب الا هلال من البطحاء وغير ها للمكي	144	باب كيف بدءُ الرمل
	١٣٨	باب ابن يصلى الظهر في يوم العروية	144	باب استلام الحجر الاسود حين يقدم مكة

	قربي بخارى تريد	الدوصر إلى	3.11
مضائين	مؤنبر	مضاجن	موبر
الصلواة بمنى	1 KV	باب تقليد الغنم	177
صوم يوم عرفة المادات	144	باب القلائد من العهن	177
التلبية والتكبير اذا غدا من منى إلى عرفة	144	باب تقليد النعل	164
التهجير بالرواخ يوم عرفة	144	باب الجلال للبدن	174
الوقوف على الدابة بعرفة	144	باب من اشتری هدیه من الطریق و قلده	174
الجمع بين الصلواتين بعرفة	14.	باب ذيح الرجل القرعن نساله من غير امرهن	184
قعتر المعطبة بعرفة	14.	باب النحرفي منحر النبي المُلَكِّمُهماني	۱۲۸
التعجيل الى الموقف	14.	باب من لحر بيده	171
الولوف بعرفة	121	باب نحر الإبل المثيدة	179
السير آذا دفع من عرفة	171	باب نحر البدن قائمة	179
النزول بين عرفة وجمع	144	ياب لا يعطى الجزار من الهدى شيئا	149
امر النبي المالم الله بالسكينة عند الافاضة	144	باب يعمدق بجلو دالهدي	144
الجمع بين الصلوتين بمزدلفة	144:	باب يتصدق بجلال البدن	154
من جمع بينهما ولم يتطوع	144	باب وَإِذْبُو أَنَا لِإِبْرَاهِيْمَ مَكَانَ الْبَيْتِ	144
من اذن واقام لكل واحدمنهما	144	باب الذبح قبل الحلق	10.
من قدم طنعفة اهله يليل	144	ياب من لتدراسه عند الاحرام وحلق	101
متى يدفع من جمع	126	باب الحلق والتقصير عند الاحلال	101
العلبية والعكبير خداة النحر	188	باب تقصير المتمتع بعد العمرة	104
فين تبيع	144	باب الزيارة والنحر	104
رمخوب البذن	144	باب اذا رمی بعد ما امسی او حلق قبل ان پذیح	104
من ساق البدن وباب من اشعري الخ	170	باب الفتيا على الدابة عند الجمرة	104
من اشعر وقلد بدى الحليقة لم احرم	170	باب الخطبة ايام مني	100
فعل القلائد للبدن والبقر	170	باب هل يبت اصحاب السقاية او غير هم بمكة ليافي مني	161
اشعار البدن	147	باب رمى الجمار	100
من قلد القلائد بيده	177	باب رمي الجمار من بطن الواذي	100

مذنبر	مضايين	مغنبر	مضاخن
178	باب استقبال الحجاج القادمين	100	باب رمى الجمار بسبع حصيات
177.	باب القدوم بالغداة	100	باب من رمي جمرة العقبة فجعل البيت عن يساره
178	باب الدخول بالعشى	100	باب يكبر مع كل حصاة
175	باب من اسرع ناقة اذابلغ المدينة	107	باب من رمي جمرة العقبةولم يقف
175	باب قول الله تعالى وَأَتُو الْبُيُوتَ مِنْ آبُو ابِهَا	107	باب رفع اليدين عند الجمزة الدنيا والوسطى
175	باب السفرقطعة من العذاب	107	باب الطيب عند رمي الجمار والحلق قبل الافاضة
175	باب المسافر اذاجدبه السير وتعجل الي اهله	107	باب طواف الوداع
170	باب المحصر وجزاء الصيد		
170	باب اذا احصر المعثمر	107	باب اذا حاضت المراقبعد ما افاضت
170	باب الاحصار في الحج		باب من صلى العصر يوم النفر بالابطح
177	باب النحر قبل الحلق في الحصر	104	باب المحصب
177	ياب من قال ليس على المحصر بدل	104	باب النزول بذى طوى الخ
177	باب قول الله تعالى فَمَنْ كَانَ مِنْكُمُ مَرِيْضًا	101	باب التجارة ايام الموسم والبيع في اسواق الجاهلية
. 174	باب قول الله تعالىٰ اوصدقة	101	باب الادلاج من المحصب
174	باب الاطعام في الفدية نصف صاع	109	ابواب العمرة
174	باب النسك شاة	109.	باب وجوب العمرة وفضلها
174	باب قول الله تعالى فلارفث	109	باب من اعتمر قبل الحج
134	باب جزاء الصيد و تحوه	109	باب كم اعتمز النبي صلى الله عليه وسلم
177	باب اذا صاد الحلال فاهدى للمحرم الصيد كله	171	باب عمرة فى رمضان
178	باب اذا ارى المحرمون صيدا فصحكوا	171	
177	باب لايعين المحرم الحلال في قتل الصيد	<del> </del>	باب العمرة ليلة الحصبة وغيرها
178	بآب لايشير المحرم الى الصيد	1 1	باب عمرة التنعيم
171	باب اذا أهدى للمحرم حمارا وحشيا	177	باب الاعتمار بعد الحج بغير هدى
.174	باب مايقتل المحرم من الدواب	177	باب اجر العمرةعلى قدر النصب
14.	باب لايعضد شجر الحرم	177	باب المعتمر اذا طاف طواف العمرة
14.	باب لاينفر صيد الحرم		باب يفعل في العمرةما يفعل في الحج
14.	باب الحجامة للمحرم	177	باب متى يحل المعتمر

	اردو حصر چهارم	ری بواری شریف	
مؤثبر	مضاجن	مؤنبر	مغرابين
149	باب وجوب صوم رمضان	14.	باب تزويج المحرم
١٨٠	باب فصل الصوم	141	باب ماينهي من الطيب للمحرم والمحرمة
141	باب الريان للصائمين	144	باب الاغتسال للمحرم
141	باب هل يقال رمضان او شهر رمضان	144	ياب ليس السلاح للمحرم
141	باب روية الهلال	144	باب دحول البحرم ومكة يغير احرام
141	باب من صام رمضان ايمانا واحتساباونية	144	باب اذا احرم جاهلا وعليه قميص
181	باب من لم يدع قول الزور	146	باب المحرم يموت بعرقة الخ
181	باپ هل يقول اني صالم اذا شتم	. 147	ياب سنة المحرم اذا مات
144	بـاب قول النبـى صـلى الله عليه وصلم اذا	144	باب الحج والنذرعن الميت
	وايعم الهلال فصوموا	140	باب الحج عمن لا يستطيع الثبوت على الراحلة
144	باب شهرا عيد لاينقصان	140	باب حج الصبيان .
144	باب قول النبي مُهُمِّلُمُ لا نكتب ولا نحسب	140	بآب حج النساء
١٨٣	باب لا يتقدم رمضان الغ	147	ياب من نذر المشي الى الكعبة
144	باب قول الله جل ذكره أجلُّ لَكُمْ لَيْلَةُ الصَّيَّامِ الآية	147	ياب فطبائل المدينة
145	باب قول الله تعالى كُلُوا وَاشْرَبُوْا الآية	144	باب حرم العديثة
144	باب قول النبي في المعالم عن محوركم الخ	144	باب فصل المدينةوانهاتنفي الناس
115	باب تعجيل السحور	1<1	ياب المدينة طابة
. 146	ياب قدركم بين السحور وصلوة الفجر	144	باب لا بعي المدينة
140	باب بركة السحور الغ	144	باب من رغب عن المديدة
140	باب اذا نوی بالنهار صوما	141	باب الايمان يارز الى المدينة
149	باب الصالم يصبح جنيا	14%	باب الم من كاد أهل المدينة
140	باب المباشرة للصالم	1<1	باب اطام المدينة
147	باب القبلة للصائم	144	باب لا يدخل الدجال المدينة
-141	باب اغتسال الصائم	141	باب المدينة تنفى الخبث
. ۱۸٦	باب الصائم اذا اكل او شرب ناسيا	149	كتاب الصوم

مؤنبر	مضایین	مغنبر	مضاجين			
198	پاپ صوم شعبان	1/4	باب السواك الرطب واليابس للصائم			
195	باپ ما يذكر من صوم البي صلى الله عليه وسلم	114	بابَ قَرِل النبي صلى الله عليه وسلماذا توضا			
110	باب حق الصيف في الصوم	۱۸۸	باب اذا جامع فی رمضان			
147.	باب صوم يوم وافطار يوم	۱۸۸	باب اذا جامع في رمضان ولم يكن له شئي			
147	باب صوم داؤد عليه السلام	184	باب المجامع في رمضان هل يطعم اهله			
147	باب صيام البيض الخ	۱۸۹	باب الحجامة والقيء للصالم			
19<	باب من زار قوما فلم يقطر عندهم	184	باب الصوم في السفر والافطار			
194	باب الصوم اخر الشهر	١٨٩	باب اذا صام ایاما من رمضان			
194	باب صوم يوم الجمعة	184	ہاب			
144	باب هل يخص شيئا من الايام	.14+	باب قول النبي المنظم لمن ظلل عليه الخ			
. 194	باب صوم يوم عرفة	14.	باب لم يعب اصحاب النبي صلِّي الله عليه وسلمالخ			
144	باب صوم يوم الفصر . وبات صوم يوم الخير	14.	باب من الحطر في السفرالخ			
199	يات صوه يوم البحر	14.	باب وَعَلَى الَّذِيْنَ يُطِينُهُونَهُ فِدْيَةٌ			
۲.,	باب ميام التشويق	-141	با ب معی یقصی قضاء رمضان			
۲.,	اراب صنيام يوم عاشورا	141	باب من مات وعليه صوم			
Υ.,	باب فصل من قام رمصان	144	باب معى يحل فطر الصالم			
		194	باب يقطر بما ليسر عانه بالماء			
,		194	باب تعجيل الافطار			
		194	باب اذا المطر في رمضان لم طلعت الشمس			
		194	باب صوم الصبيان			
		194	باب صوم الوصال			
÷ 3		794	باب التنكيل			
		195	باب من اقسم على احيه ليفطر في النطوع			

#### ابواب الكسوف

او جزالسالک میں کموف کے متعلق دل بحثیں ذکر کی گئی ہیں۔ مثلاتھم کیا ہے؟ کب پڑھی گئی؟ لغة اس میں کیا بحث ہے؟ بحث لغوی تو میں بخاری میں بھی کرلونگا جہاں امام بخاری باب باندھیں گے۔ انہی ابحاث میں سے ایک بحث یہ بھی ہے کہ کموف ایک مرتبہ ہوایا اس سے ذائد۔ میں ہے میں تو کموف میں سب کے نزدیک متفق علیہ ہے اس کے علاوہ بھی ہوایا نہیں؟ بعض علماء قائل ہیں کہ ایک مرتبہ ایس بھی ہوا مگر جو مکر ہیں وہ کہتے ہیں کہ کموف نہ تھا بلکہ خموف قرتھا۔ قائلین کہتے ہیں کہ اس میں کیا استحالہ ہے کہ دونوں ہوں۔

دوسری بحث اس کی کیفیت میں ہے۔ احناف کے زدیک جس طرح اور نمازیں پڑھی جاتی ہیں ای طرح یہ بھی پڑھی جائیں گی۔
لینی ہر رکعت میں آیک ہی رکوع ہوگا۔ اور ائیہ ثلاث فرماتے ہیں کہ ہر رکعت میں دودورکوع ہونے اور جن روایات میں دورکوع کاذکر ہے
اس سے استدلال کرتے ہیں۔ احناف جواب دیتے ہیں کہ دو سے لیکر پانچ رکوع تک تعدد کی روایات وارد ہیں نیز ان میں کی نہ کسی
کاکوئی قائل بھی ہے۔ پھر کیا وجہ ہے کہم دووالی کو افتیار کرتے ہواور بقیہ کو چھوڑ دیتے ہوائی کا جواب ان حضرات نے بیدیا کہ اس کی وجہ
بہت کہ دوایات دکومین دوسری دوایات کے مقابلہ میں کیٹر ہیں۔

ر

اجناف فر استے ہیں کہ پہتو ہوسکتا ہے کہ دوکی روایت تعدد کی اور روایتوں سے الگ الگ بر رہ جا کیں۔ گر مجموعہ روایات دالیہ علی
اکٹسو من المو کو عین کارکوئیں والی روایات سے زائد ہے لینی دوکی روایات تین کی روایات سے کثیر ہوں ای طرح چار کی روایات
سے کثیر ہوں اس طرح پانچ کی روایات سے کثیر ہوں تو ہوسکتا ہے لیکن تین ، چار آور پانچ والی روایات کو اگر طاد یا جائے دووالی روایات
کے مقابلہ میں زیادہ ہوجا کیں گی۔ اور اس سے اتنا ثابت ہوجائے گا کہ دوسے زائد ثابت ہے۔ لہذا پھروی اشکال وارد ہوگا لہذا اگرتم کوئی
تادیل کرتے ہوتو ہم دووالی روایات کی تاویل کرتے ہیں۔

اوردوسری وجد صنفید بدیمان کرتے میں کہ حضورا کرم علی آنا کے کروایات فعلید متعارض میں اورروایت تولید تعارض سے سالم رہ جاتی میں۔ نیز بید می قاعدہ ہے کہ وقل میں جب تعارض ہوتو قول رائح ہوتا ہے۔ ابودا و دشریف میں ہے کہ رسول اللہ علی آنا ہے کہ وف سے موقعہ پر فی اللہ علی آنا ہے کہ اللہ میں اللہ کا میں اللہ میں ہے کہ وایات بالا تعاق بین سے موقعہ پر فی اللہ کا حدث صلوا اسلام اللہ کا میں میں کہ وہ رکھت پر مے۔ اللہ معنی پر محول ہے کہ "احدث صلواة" سے مراد فجر ہے۔ اور مطلب یہ ہے کہ دور کعت پڑھے۔

احناف کہتے ہیں کہ تعدد درکوئ بھی نہ ہوگا اور طا ہر بیانے اس صدیث کا مطلب جمہور کے خلاف اور ظاہر الفاظ کے موافق بیلیا کہ جونماز بھی تم نے قریب ہیں پڑھی ہواوراس کے بعدیدواقعہ پڑس آئے تو ای جیبی نماز پڑھولہذا اگر کسوف فیسما بین الفجو والطہو ہوتو جونر دکھت پڑھیں گے اور اگر کسوف قیم بعدالمنز بہوتو تین رکعات ہوتو دور کعت پڑھیں گے اور اگر کسوف تیم بعدالمنز بہوتو تین رکعات بالجمر اور بعدالعثاء ہوتو چار رکعت پڑھی جائے لیکن ظاہریکا یہ مطلب مراد لینا غلط ہے۔ کیونکہ آپ ملط تا مان نازے وہ نماز مراد لی جونود آپ نے اس وقت صحابہ عظم خالف تا الله اور دو ان اور دور آپ نے اس وقت صحابہ عظم خالف اور دور ان اور دور آپ نے اس وقت صحابہ عظم خالف کے این اور دور کی نماز تھی۔

تیسری وجدتر جیج یہ ہے کہ حنفیہ بی فرماتے ہیں کہ آیک والی روایات اصول کے موافق ہیں اور بقیدروایات تعارض کی وجہ سے

چوقی وجہ ترجے یہ ہے کہ بعض علاء نے تعدد والی روایات کی توجید میں یہ فرمایا ہے کہ اس وقت حضورا کرم ماٹھا آلم پر خاص تجلیات کاظہور مور ہاتھا اس لئے حضورا کرم ماٹھا آلم بھی غایت خشوع میں جھک جاتے تھے جس کو صحابہ مختلط ناہ میں خصایا۔ اور رکوع کرتا نقل کردیا۔ اور چونکہ حضور الم اٹھا آلم متعدد بار جھکا اس لئے جس نے جتنی مرتبدد یکھا کہوہ حقال کردیئے۔ اور جن حضرات نے بید یکھا کہوہ حقیقت میں رکوع ندتھا بلکہ تجلیات کی وجہ سے حضوراقدس ماٹھا آلم جھکے تھا نہوں نے تعددرکوع نہیں نقل کیا بیتو جید بہت اچھی ہے۔

باب الصلواة في كسوف الشمس

ابتم سنوا میں کہ چکاہوں کہ چوخص ندا ہب علاء ہے واقف ہواور پھروہ تراجم بخاری کود کیھے تو اس کومعلوم ہوگا کہ امام بخاری مسائل میں احناف کے ساتھ ذیادہ ہیں۔ بنست اور ائمہ کے ( گوبعض جگہ بسعی السنساس کہہ کر خفاہوجاتے ہیں اور خفاہوجانا ہمی جائے ہیں احتاق ہوجانا ہمی جائے کے چنا نچد کیھو حضرت امام بخاری یہ بساب المصلوہ فی الکسو ف منعقد فرمایا ہے اور روایت تعدد رکوع والی ذکر نہیں فرمائی۔ باوجود یکہ تعدد کی روایات حضرت امام بخاری کے پاس تھیں۔ اور باب الصدقة فی الکسوف اور باب العناق فی الکسوف میں ذکر فرمایا۔ تو جہاں کی تقال نہن فی الکسوف میں ذکر فرمایا۔ تو جہاں کی تقال نہن فرمایا بلکہ ایک رکوع والی روایت جو حضرت ابو بکرہ تو تقال نہن اللہ نہیں بلکہ ہے اور جس سے احناف استدلال کرتے ہیں اس کوذکر فرمایا۔ معلوم ہوا کہ امام بخاری تعدد رکوع فی صلوۃ الکسوف کے قائل نہیں بلکہ احناف کے ساتھ ہوکرایک ہی رکوع کو مانے ہیں۔

صلوة الكوف جمهور كے يهال سنت بادر بعض ظاہريدواجب كمتے ہيں۔

"يجرر د آءه حتى دخل"اس كويادر كهوكه حضوراقدس والتيلم فيصلوة الكسوف مجديس ادافرما كي ـ

"فیصلوا وادعوا حتی یکشف مابکم"ال حتی کی وجہ بعض علاءنے کہددیا کمسلسل نماز پڑھتار ہے تی کہورج بالکل صاف ہوجائے۔ائمدار بعفرماتے ہیں کہ جیسے 'صلوا'' ہے ای طرح' وادعوا'' بھی توہم طلب یہ ہے کہ نماز کے بعدید عا کرتارہے یہال تک کر کسوف ختم ہوجائے۔

ف صلى بنا ركعتيں: اس سے حنفیہ نے استدلال كيا ہے كه دوركعت معبود پڑھى جائے گی ائمہ ثلاثہ نے فرمایا كہ معبود دوركوع وال نماز ہے ہم كہتے ہيں كہ تين ركوع والى روايات كى وجہ سے دوركوع والى مضطرب ہو كئيں لہذا وہ معبود نہيں ہوسكتی بلكہ معبود جمارى نماز ہے۔

#### باب الصدقة في الكسوف

فقام فاطال القيام اتفقوا على ذلك ثم ركع فاطال الركوع هذا ايضا اتفقوا على ذلك.

صلوۃ کسوف میں ہمارے یہاں ہررکعت میں ایک ہی رکوع ہے کین ائمہ ہلا شد کے یہاں دودورکوع ہیں۔اس کے بعدائمہ ثلا شمیں اس کے اندراختلاف ہے کہ رکومین میں ہے کونسا رکوع معتبر ہے کہ جس کے اندر شرکت سے رکعت کا ادراک ہوگا؟ امام احمدوامام شافعی کے نزدیک اول رکوع معتبر ہے ادرباتی سب قومہ کے تکم میں ہیں اور مالکیہ کے نزدیک دوسرارکوع معتبر ہے اور پہلارکوع قیام ہی کے تکم میں ہے۔

امام محدا بن مسلم ایک مالکی مقتل میں و وفر ماتے میں کہ میلے رکوع سے اٹھنے کے بعد سور ہ فاتحد دوبار ونہیں پڑھے گا۔ کیونکہ انجمی میلا قیام ہی چل رہا ہے۔اورایک قیام میں دومرتبہ فاتحنہیں ہوتی لیکن امام احمد دامام شافعی کے زدیک چونک پہلارکوع ہی معتر ہے اس لیے اس کے بعد اگر فاتحہ بڑھنا چا ہے تو بڑھ سکتا ہے کیونکہ قیام اول ختم ہو چکا ہے۔ نیز حضیہ وحنا بلد کا ند ہب یہ ہے کہ مجد وطویل ہوگائیکن شافعيه ومالكيه كنزد يكمخضر موكانه

"لم مسجده فاطال السجود"اس مي اختلاف بكراطالة تيام من ركوع كاطرح اطالة جودمى موكا ينميس حنيدوحنا بله ا طالة ہجود کے بھی قائل ہیں اور مالکیہ وشافعیہا طالبۃ کا اٹکارگر نے ہیں۔

اس کے بعد بیسنو کہ جولوگ رکومین کے قائل ہیں یعنی مالکیہ وشافعیہ وحنابلدان میں اختلاف ہے کہ کون سارکوع اصل اور فرض ہے کہ جس کے پالینے سے مدرک ہوگا اور فوت سے فوات رکعت ہوجائے گی۔ شافعیہ وحنابلہ فرمائے ہیں کدرگور اول ہے اور مالکیہ فرماتے بین کدرکوع ٹانی ہے پھردوسراا فقل ف بدہے کہ جب رکوع اول سے فارخ ہوکر کھڑا ہوگا تو قرائت تو ضرور کرے گا مگر فاتح بھی رِ حركا ينبين؟ جما بير فرمات بين كمدفا تح بهي يز هي كا ورحمد بن سلمه ما تكي قر أحد فا تحد كا زكار كرت بين ـ

مسامس احدا غير من الله:سنو بعائى اغيرت محووب اورب حيائى ندموم ب- جب كوئى براكام كرتا بي واس سفرت موتى ہے اگر کسی کی بوی زنا کرے تو اس سے کیا معاملہ کرے گابس معاملہ صاف کردے گاای طرح اللہ تعالی کوغیرے آتی ہے جب اللہ تعالی كابندهكى بدحيائى كاكام كرتاب اورالشاقعالى كاتعلق تويوى وخاوندجيها نيس ب

باب النداء بالصلواة

مطلب بيه بيك چونكه صلوة الكسوف مين اذان وغيره توبينيس لبذااكريداعلان كردين كدفلان جكدفلان وتت نماز برد كي توكوكي حرج نيس علوه كاس يرا تقاق م كرصلوة الكوف يس المصلوة جامعة كباجائ كاءاس لئ كرموف كابهت بوكول وعلم بحي نيس موتا تقاادر دفت بهي معلوم زيس موتا\_(١)

شافعيه نے كسوف برقياس كرمے كه ديا كرهيدين ميں 'المصلواة جامعة" كہاجائے كاجواس كے مظر بيں وہ كہتے ہيں كه قیاس تیج نبیں ہے اس لئے کر عمیدین کا ون تو متعین ہوتا ہے لوگ اس کی تیاری میں ہوتے ہیں بخلاف کروف کے کداس کا بعض وقت ية بمى تبين جاتا.

باب خطبة الامام في الكسوف

<u> و میں جب صلوۃ الکوف برحم کی تواس میں حضورا کرم مالکہ اے خطبہ پڑھاتھا اس لئے امام شافعی خطبہ فی الکوف کے</u> قائل ہیں اور یہی امام بخاری کار جمان ہے اس لئے ستعل ترجمہ منعقد فر مایا۔ ائمہ ملا شفر ماتے ہیں کہ خطب نہیں ہے۔حضور اقدس علیقلم

<sup>(</sup>١) صلوة كرف كوملوة عمد في متاذكر في كے لئے يہ باب منعقد فر مايا ہے كميدكى فراز مل ساعل نيس موتار كروف كا اعدى اعلان مسنون ہے اس صديث مل عبداللدين زير والطفية النافية كانعل احناف كے لئے مؤيد ب البذاعروة بن زير رحمدالله كا خلاف كرنا بكوم و منيس - ( كفاف تقريرين )

نے عارض کی وجہ سے خطبددیا تھا ،اعتقاد باطل کے دور کرنے کے لئے ۔ کیونکہ او کوں کا خیال تھا کہ کسوف میس کسی بوے کی موت یا اس سے پداہونے پرہوتا ہے اور بی خیال غلط تھا اس لئے آپ ملط الم ان ابطال فرمادیا۔ (۱)

باب هل يقول كسفت الشمس او حسفت

مسلم شریف میں ہے کہ "لا تنقولوا کسفت الشمس بل حسفت ابشراح اس میں مختلف ہیں کرامام بخاری نے اس كتائيكى ياترديد بعض علاء فرمات بين كداس كرديد فرمائى ب\_اسطور بركةرآن بين "وَ حَسَفَ الْفَهِ مَدُ" آيا يوجب قرآن پاک میں خوف قمر کے ساتھ آیا ہے تو کموف مٹس کے ساتھ ہوگا۔ اس لئے مسلم کی روایت سیجے نہیں۔ اور بعض علا وفر ماتے ہیں کہ تائید فرمائی ہے کہ تمس و قمرایک ہی ہے۔ لبذا خسوف و کسوف دونوں کا اطلاق ہوسکتا ہے۔ مگرفقہا وخسوف کو قمر سے ساتھ اور کسوف کو تمس سے

فقلت لعروة حاصل بيب كرعبداللدين زبير توفي الانتمالي عيفا في وصلوة الصبح كاطرح ايك ركوع كما تعصلوه الكوف ردھی اورتم دورکوع کی روایت نقل کرتے ہوعروہ نے جواب دیا کہ ہمارے بھائی کامل خلاف سنت ہے۔

اب تم سجھ لوا کہ عروہ تابعی ہیں اور عبداللہ بن زبیر توی طائر تھا الی عینها محالی اور حضرت عائشہ طابعہ ناجیا کے جہیتے اور مسلوٰ ق الكوف بين حاضر مونے والے اور پروہ ايك بى ركوع سے پڑھيں توسى كا قول وكمل مقدم موكار

باب قول النبي الثَّيْلَةُ يَحُوفُ الله عباده بالكسوف

الل بیئت کی رائے ہے کہ کسوف وخسوف ایک امرعادی ہے جب ارض کی صلولة مٹس وقبر کے درمیان ہوتی ہے اس وقت کسوف ہوتا ہے۔علماء نے اس خیال کا ابطال فر مایا ہے اس لئے کہ سورج زمین سے بہت بڑا ہے تو اگرزمین سامنے آسٹی تو باتی حصر کہاں گیا۔ بعض حضرات فرماتے ہیں کدامام بخاری کا قصداال دیئت کے قول کا ابطال ہے ہمارے مشائح فرماتے ہیں کداس کا ابطال بخاری کا مقصد نہیں

<sup>(</sup>١)باب حطبة الامام في الكسوف: اسباب كاعرجوروايت آئي باسكة فريس بكد فقلت لعروة ان احاك العداس عائمة الاشف استدلال کیا کرمروة رحماللد فصلوة كسوف كا عرايك ركوع كوفلاف سنت قرارويا ب- جارى طرف ساس كاجواب بدب كدية ابني بين اورابن الزبير وفئ اللاغتان عياما محالی میں ان کانعل مارے لئے جمت بند کھروہ کا۔(س)

<sup>(</sup>۱) ۱<u>۳۵۱ ح</u>ک تقریر چی ای طرح ب اور ۱ <u>۱۳۸۰ م</u>یم کی قد د تغییل ب فرات بی مسلم چی برده ب منقول ب " لات غولوا کسفت الشه مس و لکن غولوا عسفت" الملاف کارائے ہے کدونوں میں فرق ہے کمون تواس وقت کہتے ہیں جب اندھر الجامواور خموف اس وقت کہتے ہیں جب اندھرا مجراموفتها می رائے ہے کہ کموف مٹس کے ساتھ خام ہے اور خسوف قمر کے ساتھ۔ حافظ ابن جمر فرماتے ہیں کہ امام بخاری کامتعد عروہ کے قول کی تائید ہے گھر میرے نزدیک میج نہیں ہے بلکہ میرے نزدیک ام بخاری کا مقصد بہ ہے اور بھی علامہ بینی کی رائے ہے اور ای کولائع کے اندرا فتیار کیا ہے کہ دونوں کا اطلاق دونوں پر جائز ہے اور ترجمہ بیس لفظ ''ہسل'' عرده كقول كالمرف اثاره كرف ك لئ بوحاديا- (٢ ١ محمديونس)

ہے بلکہ مقصدیہ ہے کہ اللہ تعالی کسوف وخسوف سے تخویف فرماتے ہیں اس لئے کہ غیرعادی طور پراس کی روشی چیس لی۔ تو اللہ تعالی آپنے بندوں کواس کے ذریعہ سے ڈراتے ہیں۔اوراللہ سے ڈرتا جا ہے۔

باب التعوذ من عذاب القبر في الكسوف

صلولة كسوف اورعذاب قبر مين كيامناسبت بي؟ دومناسبتين بين ايك تويد كرحضورا كرم منطقة كوعذاب قبر كاعلم كسوف بي مين مواراس كئے تعوذ فرمايا \_ كيونكه جب ايك يهوديه آئى اوراس نے حضرت عائشہ التا الذين الجين سے مجھ ما نگا اورانهوں نے عنايت فرماديا تو اس نے دعادی"اعاذک الله من عذاب القبر".

حضرت عائشہ طور ہوں ہوں کو استعجاب ہوا۔ اور حضور اکرم میں تھا تھے دریافت کیا۔ آپ نے جواب میں عسائی اساللہ مین ذلک فرمایا اور انکار فرمادیا۔ مجرجب کسوف مشس ہوا تو اس میں حضور اقدس میں تھا تھا ہم کا کہ میں میں حضور اقدام میں تعلق ہوا کہ عذاب قبر ہوتا ہے۔

اوردوسری وجہ یہ ہے کہ مشہوریہ ہے کہ جب مردہ کو ڈن کیا جاتا ہے تو دفن کے بعد عمر کاسا وقت ہوتا ہے قبر میں مردہ کو ایبائی معلوم ہوتا ہے۔ اور یہی کیفیت کسوف میں بھی ہوتی ہے کہ سورج کی شعاعیں باتی نہیں رئیس تقریبا بعدالعصر اور وقت الکسوف ایک ساتھ ہوتا ہے اس لیے صنورا کرم مطاقع کا ذہن مبارک کسوف سے اس وقت کی طرف نظل ہوا اور اس سے عذا ب قبر کی طرف نظل ہوگیا۔ اس لئے بناہ جائی۔

بین ظهرا نی الحجو اس سے مراد مجرب اس لئے کہ مجد نبوی از واج مطہرات جھی نین کے جمروں کے نگاش تھی۔ باب طول السجود فی الکسوف

اراد بالباب الردعلي من انكر طول السجود في الكسوف كالشافعية والمالكية ووافق القائلين بالاطالة كالحنفية والحنابلة وقد اقر محققوا الشافعية كالنووي والحافظ.

باب صلوة الكسوف جماعة

کسوف میں اجماعا جماعت ہے۔ بعض نے انکار کیا ہے امام بخاری ان پر دوفر ماتے ہیں۔ البتہ خسوف میں اختلاف ہے۔ (۱) صفة ذمذ م زمزم کے قریب ایک مقف مقام تھا۔

يكفون العشير يروايت كتاب الايمان مس كزريك

باب صلوة النساء مع الرجال

چونکدسفیان توری رحمة الله علیه کاند ب بید ب کر مورتوں کوصلو قاسوت بیس پر هنا جا ہے کیونکدوہ ضعیف ہیں اور صلو قاسوف میں قر اُت طویل ہوتی ہے جس کا و تحل نہیں کرسکتیں اس لئے امام بخاری ان پر روفر ماتے ہیں کہ حضورا کرم ملاقاتم کے زمانہ میں عورتوں

(1) ہاب صلوۃ الکسوف جماعة: المام نے مطلقا صلوۃ کوف کہا کش وقر کے ساتھ مقیرتیں کیا۔ لبذا اس عوم سے بیات دلال کیا جاسکتا ہے کیٹس وقر دولوں کے خوف میں صلوۃ ہے۔ لبذا بیا حتاف کے خالف موگا۔ کیونکہ ان کے بہال ضوف قریص انفرادی نماز ہے اور کسوف کش میں جماعت۔

18

نے مردوں کے ساتھ نماز پڑھی ہے اس وقت بھی وہی عور تیں تھیں مضعیف کمزور تھیں۔

"ما علمك بهذا الرجل"اس كى يانچ وجوبات بان كرچكا\_

#### باب صلوة الكسوف في المسجد

صلوة العيداور صلوة الاستنقاء سے احر از فرمايا كه جس طرح صلوة عيداور صلوة استنقاء ميں صحرا ميں جانا متحب ہے، صلوة مسكوة مسكوة السنتاء على متحب بين ہے۔

#### باب لا تنكسف الشمس لموت احد ولا لحياته

چونکہ زبانہ جاہلیت میں مشہورتھا کہ کسوف موت عظیم کی وجہ سے ہوتا ہے اور اتفاق سے جس دن حضرت ابراہیم تفاقل فی اللغظ ابن رسول الله طاقق کم کا انقال ہواای دن کسوف ہوگیا۔ تو حضور پاک طاقق کم نے اس باطل عقیدہ کا ردفر مایا۔

یخشی ان تکون الساعة: اس پرایک توی اشکال ہے۔ وہ بیکہ مجھا واقعہ ہا وراس سے پہلے جو حضوراقد س ملاقاتہ نے است قامت بتلا کیں خروج د جال اور خرول عیسیٰ علی نہنا وعلیہ الصلوق والسلام وغیرہ ان میں سے کسی کاظہور تو ہوائیس تھا پھر خوف کس بات کا؟ اس کا جواب بیہ ہے کہ اس سے معلوم ہوا کہ علمات و یوبند کا تول با مکان الکذب مجھ ہے ورنہ کیا مطلب ہے اس بات کا۔ اور جضورا کرم ملط قالم کا خوف اس بناء پر تھا کہ کو اللہ تعالیٰ نے وعدہ فر مایا ہے گر اس پر کوئی شے واجب نہیں اللہ کو افتیار ہے کہ اسپ وعدہ کا خلاف کر کے سارے اخبیاء مونین کو جنبم میں ڈالدے اور سارے کا فرول کو جنت میں تھیجد ہواراس سے امکان کذب نکل آیا۔ اس طرح قیامت کے دن سارے اخبیاء کیم اسلام خاکف ہوئے با وجود یکہ معموم منفور ہو تنے اور اس سے بھی یہی معلوم ہوا کہ حق تعالیٰ کو خلاف وعدہ فرمانے پرقدرت ہے ورنہ پھر خاکف ہونے کا کوئی مطلب ہی نہیں۔ گرامکان کذب کی تعبیر بھونڈی ہے آجھی تعبیر سے ہی اللہ تعالیٰ پر کھی واجب نہیں۔

ال مديث الك دومراعقيده بهي البت موكيا كرحضوراتد المفاقع عالم الغيب نديق الكسوف باب الدعاء في الكسوف

چونکه عذاب کا پیش فیمه ہاس لئے اس وقت دعا کرناچاہے۔

باب قول الامام في خطبة الكسوف امابعد

یه مابعد کاباب امام بخاری نے ابواب الجمعہ نے باندھنا شروع کیا ہے۔ اور میں اس کی وجہ بیان کر چکا موں۔

باب الصلواة في كسوف القمر

جس طرح كموف شمس مي نماز ہے اى طرح كموف قريس بھى نماز ہے ہاں احناف كے نزد كي فرادى پڑھى جائے كى كيونكدوه رات كاوتت موتا بوك كهال جمع موسط ؟ اوركوك ضمناا حاديث من اس كاذكرة عميا مكرا بتما مستقل باب بانده ديا-

اب يهال أيك اشكال يدم كواس باب مين بهلي روايت جوانكسف المسمس والى روايت ذكر فرما في باس كاباب س کوئی تعلق نہیں ہے۔ کوئلہ اس سے کموف منٹس معلوم ہوتا ہے نہ کہ کموف قمر۔اب یہاں علاء کے دوفریق ہو گئے جیسے باب الب حلاب میں مو <u>کے تھے۔ اصلی کہتے ہیں</u> کہ انکسف الشمس نہیں ہے بلکہ الشمس کے بجائے القمر ہے گرمخفقین شراح نے اس پردد کیا ہوہ فرماتے ہیں کرروایت میں توسم بی کالفظ ہے۔اب بیکرامام بخاری کا ترجمہ کیے ثابت ہوگا؟ بعض علا وفرماتے ہیں کہ قیاس سے ثابت ے-اورطریق اثبات بیے کہ چونکدروایات می گزر چکا ب کرحضوراقدس مائیم فرماتے میں" لاینکسفان لموت احدولا لحیاته" تو یہال مجی دونوں کی طرف نبست فر ائی ہاس لئے امام نے ایک کے ذکر پراکتفا کرلیا۔

اور میری رائے بیہ کمیر دوایت اور اس کے بعدوالی روایت دونوں ایک ہیں۔ صرف اجمال و تفصیل کا فرق ہے بی مجمل ہے اور دومرى مفعل مجاوراس دومرى روايت يش كوف قركاذكر باس يزجمه ثابت باور چونكددونون روايتى ايك بين اس لئے اس ہے بھی ثابت ہو کمیا البنة حضرت امام نے تفنن کے لئے اولا روایت مجملہ کوذکر فرمایا اور پھرمفصلہ کوذکر فرمادیا۔ (١)

باب الركعة الاولىٰ في الكسوف اطول

الركعة الاولى قيداحر ازى نيس بلك چونكدروايت من واقع باس لئ مقيدفر ماديا

باب الجهر بالقرأة في الكسوف

الم احمد وصاحبين كى رائے يہ ہے كيصلو ة الكسوف مين قرأت بالجبر بوكى \_حصرت عائش والدين الجين كى روايت سے استدلال ہے۔اورائمہ ثلاثہ فرماتے ہیں کہ قرات بالسر ہوگی۔ان حضرات کا استدلال حضرت سمرہ و انتخاب کا ایجند کی روایت ہے ہو کہ خاص طورے تیراندازی چیوا کریدد کھنے گئے تھے اور انہوں نے بیان کیا"لا نسسمع اسه صوت! "حفرت عاکشہ والدان جی مدیث کاجواب بددیاجاتا ہے کہ حضور اقد سطاقا م آت بالجمر نہیں فر مارہے تھے لیکن بھی بھی کوئی آیت زورے پڑھ دیتے تھے تا کہ معلوم ہوجائے کہ طاوت موری ہے اور فلال سیبارہ پڑھا جارہاہے۔ اور چونکہ حضرت عائشہ صدیقہ جمعین اجی وور تھیں اس لئے جب حضورا كرم والقط بلندآ وازے بڑھتے ووس كيتيں۔اس انہوں نے يہ نتيجه نكال كرقر أت زورے مورى ہے۔ انه اخطأ السنة: يرموه تابي بي اورابن الزبير والتلافية النعة صالى بي اب خودى فيملد كراوكدكون باخر موكا؟

<sup>(1)</sup> باب صب الموأة على داسها الماء "حديث باب من ب كرحفرت اساء عطان الجين في في وجدت باني والقاراس لح الم بخاري في است سيمتلد متدا كرليااورفتها وكتية إن كدا كرهل كثير ند بوتوجا زب-(ف)

#### ابواب سجود القران وسنته

سجودالقرآن سے مراد بجودالتلا وت ہیں۔اورسنت سے مراد طریقہ بجود ہے۔ شراح بخاری جمہم الله فرماتے ہیں کہ امام بخاری نے اس
باب سے بجودالتلا وہ کے مسنون ہونے کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔اور ساتھ ہی ساتھ اس کے تکم میں اختلاف کی طرف بھی اشارہ کردیا۔
حنفیہ بجود قرآن میں وجوب کے قائل ہیں اور شافعہ وحنا بلہ سنت موکدہ ہونے کے قائل ہیں۔اور مالکیہ کے یہاں دوروایتی ہیں۔
ایک سے کہ سنت ہے دوسرا قول سے ہے کہ فضیا ہے ہے گرمیری رائے سے کہ ایک باب آ کے آر ہا ہے باب من رای ان الملہ عزوجل
ایک سے کہ سنت ہود وہ ان تکم سے قرض کیا گیا ہے۔ورن اگر یہاں تھم کا بیان کر دینا مان لیا جائے قرآنے والا باب مکر رہوجائے گا۔
لم یو جب السجود دوبال تکم سے قرض کیا گیا ہے۔ورن اگر یہاں تھم کا بیان کر دینا مان لیا جائے مشروعیت کو بیان فرمار ہے ہیں کہ
اب یہاں امام بخاری کی غرض کیا ہے؟ اس میں دوا حمال ہیں۔اول سے کہ بحد کا قاوت کی تاریخ مشروعیت کو بیان فرمار ہے ہیں کہ
اس کی ابتداء مکہ میں اس وقت ہوئی جب کہ وہ واقعہ پیش آیا جو کہ ذکور فی الحدیث ہے۔

ادرددسرااحمال یہ ہے کہ اس باب سے طریقہ ہجود ہتلادیا کہ کیا ہے؟ اس میں اختلاف ہے۔ شافعیہ رحمہم اللہ کے نزدیک اولا تھیمر تخریم کے دورسری تکبیر کہتا ہوا ہوں جا ہے۔ اور پھر تنہیں کہتا ہوا سے اور پھر تنہیں کہتا ہوا سے اور پھر کہتا ہوا سے اور پھر کہتا ہوا ہوں جائے اور تکبیر کہتا ہوا ہوں اول فرض ہے اور ملام بھی فرض ہے۔ اور علاء کا دوسرا تول یہ ہے اور کہی حنفیہ کا ایک قول ہے کہ تکبیر کہتا ہوا ہوں والے اور تکبیر کہتا ہوا ہوں سے ایک معلاء فرماتے سے اسے اور کی کہ معلاء فرماتے سے اسے اور کی کہ معلاء فرماتے ہیں کہ اگر کوئی محفل کوئی کہ اور اس ان کہ کہتا ہوا ہوں کہتا ہوا جب ہوگا۔

باب سجدة تنزيل السجدة

اک سورت میں بالا نفاق بحدہ ہے لیکن روایت میں بحدہ کا کوئی ذکرنہیں ہے پھرامام تے ترجمہ کیے ثابت فرمایا؟ میرے نزدیک امام بخاری نے اس طرح سے ترجمہ ثابت فرمایا ہے کہ سورت کے نام میں بحدہ کا ہونا اس بات پر دلالت کرتا ہے کہ اس میں بحدہ داخل ہے۔ (۱) اس سورت کے نام میں بھی بحدہ داخل ہے۔ (۱)

#### باب سجدة ص

حضرت امام شافعی رحمہ اللہ سورہ ص بیں بجدہ کے مشر ہیں اور ائمہ ثلاثہ اس کے قائل ہیں۔ اس بیں اختلاف ہے کہ قرآن پاک میں کتنے بحدے ہیں؟ بارہ قول اس سلسلہ بیں او جز کے اندر لکھدیئے گئے ہیں۔

ہاں ائمدار بعدے مذاہب یہ ہیں کداحمد بن طنبل سے مشہور قول یہ ہے کہ پندرہ مجدے ہیں جس ہیں میں اور سورہ جج کے دونوں ہیں۔ اورا حناف وشوافع کے نزدیک تمام مجدے چودہ ہیں صرف اتنا اختلاف ہے کدا حناف سورہ میں مجدہ ہونے کے قائل ہیں اور شوافع اس کے منکر ہیں۔ اور سورة الج میں شوافع دونوں مجدوں کے قائل ہیں البتہ حنفیداول کے قائل ہیں۔ اور مالکیہ کاران جم نم ہیں ہیں۔

<sup>(1)</sup> باب مسجدة تنزيل السجدة چونكه الكير كزديك مجده دالى آيت كافرض نمازول يس پر هناخلاف اولى عبق اسب بتلاديا كماس مورت كالدر مجده عباس كه بادجود منوراكرم على قالم في الكفر بكن ميس پرها ميانيزاكوكي مضا كفينين -(س)

21

كە كىيارە بجدے بى اس طور بركە سورەس مىس بجدە ہے اور جے كے دوسرے اور مفصل كے بحدات كے وہ قائل نہيں۔

ص لیس من عزائم السجو دید حضرات ابن عباس و الله کافی کافی کا اول ہے۔ اور اس کے بالقابل "وسجد رسول الله صلی الله علیه وسلم "حضورا کرم طاقیق کافعل ہے لہذا آنخضرت طاقیق کافعل رائے ہے۔ اور پھر ہم یہ کہتے ہیں کہ عزائم ہودا بن عباس و کا اللہ کا کا کا کا کہ کے خزد یک صرف چار ہیں۔ لہذا پھر باتی عزائم ہی ندر ہیں گے۔

باب سجود المسلمين مع المشركين

امام بخاری کی غرض کیا ہے؟ بعض علا وفر ماتے ہیں کہ بیہ تلار ہے کہ بحدہ تلاوت میں وضوضروری نہیں ہے۔امام بخاری اس کے قائل ہیں اور استدلال ہوں ہے کہ شرکین نے سجدہ کیا اور مشرک نجس ہے لہذا اس کا وضو ہی درست نہ ہوگا محققین فر ماتے ہیں کہ غرض بیہ ہے کہ بحدہ موکدہ ہے حتی کہ تخلل مشرکین بھی مانع نہیں ہے۔

اب یہاں آکرعلاء ومحدثین کے دوفریق ہوگئے کہ اس واقعہ کی کوئی حقیقت بھی ہے یانہیں؟ حافظ ابن جمر فرماتے ہیں کہ یہ واقعہ مجمح ہے۔لیکن حضرت شاہ ولی اللہ منکرین میں ہیں۔اور فرماتے ہیں کہ شیطان نے کوئی اضافہ نبیس کیا بلکہ چونکہ اس وقت ایک خاص جملی الہی ہوئی تقی جس کا اثر کفار ومشرکین پر بھی ہوا تھا اس لئے وہ بھی مجبور اسجدہ میں چلے گئے۔ نیز میں جدہ تکویٹی طور پر تھا انہوں نے برغبت نہیس کیا تھا۔

باب من قرأالسجدة ولم يسجد

یہاں روایت میں ''فلم یسجد فیھا'' ہے۔اگراس سے مراد ہے کہ مطلقا محدہ نہیں کیا تھا تو اس صورت میں ان لوگوں کی تائید ہوتی ہے جومطلقا مجدہ نہ ہونے کے قائل ہیں مگر قائلین فرماتے ہیں کہ علی الفور مجدہ نہیں کیا تھا۔

#### باب سجدة اذاالسماء انشقت

مالکیداورایک جماعت سلف مفصل میں مجدہ کے منکر ہیں اور جمہوراس کے قائل ہیں۔امام بخاری نے ''اذالسسماء انشقت'' کے متعلق باب بائدھ کر مالکید پر دوفر مایا ہے۔

باب من سجد بسجو دالقاري

قاری پرتوسب کے نزدیک مجدہ ہے لیکن اس کے غیر کا کیا تھم ہے؟ سلف کی ایک جماعت کی رائے اور حنابلہ فرماتے ہیں کہ ستمع بینی بالفصد سننے والے پر ہے اور سامع بینی بلاقصد سننے والے پرنہیں ،ای طرح شرط بیہ کہ قاری مجدہ بھی کرے ورنہ سامع پر مجدہ نہیں ہے۔امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ حنابلہ کے ساتھ ہیں۔ حنفیہ کے نزدیک قاری پر مشقل واجب ہے،اور سامع پر مستقل۔ باب ازدحام الناس الخ

ال باب ريش آف والي باب من لم يجديموضعا للسجود من الزحام يل كلام كرول كار باب من راى ان الله عزوجل لم يوجب السجود

یہاں وجوب سے مراد فرضیت ہے۔اور حفیہ فرضیت کے قائل نہیں ہیں وجوب کے قائل ہیں۔البذااس باب سے احناف پر رو

باب من قرا السبحدة فى الصلوة فسبحد بها مالكية نمازيس اليي سورت كريش في كروه كهة بين جس بين مجده بوليكن جمهور كيزو كيكو كي حرج نبيس امام بخارى مالكيه یرردفر ماتے ہیں۔

باب من لم يجد موضعا للسجود من الزحام

اس سے پہلے ایک باب آیا ہے باب از دحام الناس للسجود ان دونوں میں بظام کرار ہے۔ میر سےزد کی اس کے رفع کی صورت یہ ہے کہ دہاں بحدہ کا تاکد بیان کرتا ہے کہ اگر چدز حام ،ی ہو پھر بھی مجدہ کرے اور اس باب سے طریقہ بیان فرمادیا کہ اگرز حام ہوتو ٹانگوں کے چیمیں ٹانگوں اور پیٹھ پرسجدہ کرسکتا ہے۔

<sup>(</sup>١) بساب من داى ان الله عزوجل النه يباب ال الوكول كي وليل بي جن كن د يك مجده تلاوت واجب بيس ب بكرست بامام بخارى في ترجمة الهاب على ان صحاب والتفافية في الركونل كياب جن كنزويك واجب نبيس تعا- معزت عمران بن حصين والفافية في الفافية سن يوجها مميا كدا مركوني فخض آيت مجده كوسف يكن اس ے تصدینیں بیٹاتھا بین باتصدینے اس برحدہ ہے۔ انہوں نے فر مایا کہ اگر تصد کے ساتھ سنے ہی مجدہ نہیں ۔ معرت سلمان فاری بی الدہ نہا ان ہو ایک مرتبہ تشريف لائے وہاں آیت مجدو کی تلاوت ہوری تھی انہوں نے فرمایا" مالھلا اغدونا" ہم اس کے لئے نہیں آئے کہ بحدو کریں گے۔ آ مے مصرت مثان و انتخاف الغاج کااڑےاں میں اخلاف ہے کہا کا سے مجدہ داجب ہے پائیں ۔ حنیدو ثوافع کے زد کے نفس سائ سے داجب ہوتا ہے حنابلہ کے زد یک تمن شرطیں ہیں ایک سام، دوم بركه برصن والامجده كرس، تيسر برك برك برصنه والا امامت كى الميت ركح البذا الرعورت فرات كى تومرد برسننے سے مجده واجب نه موكال امام ما لك كونزويك ان تین شرطوں کے ساتھ ایک چوتھی شرط بھی ہے وہ یہ کہ بڑھنے والے کامقعود کھی سنا۔ مانگنا اور کھانا نہ ہو بلکے قرائت مقعود وہو۔ آھے زہری کا اثر منقول ہے۔ فیسان محست را کبسا فسلا عملیک حبست کسان وجهک بین احماف کالم ب بے کونکه اس نے آیت مجد وکی تلاوت ای گھوڑے برکی ہے لہذا ای برمجد وکر سے وا داھسا كماوجبت ـ (س)

# المسالكات المسالكات المواب التقصير

کہیں ہم اللہ کاعنوان سے تقدم اور کہیں تاخرہ وتا ہے اس میں پھے اختلاف ننخ کاوٹل ہے اور شراح نے اس کو تفن پر حمل کیا ہے اگر اختلاف ننخ نہ ہوتا تو میں ایک بات گھڑتا اور وہ یہ کہ تہمیں معلوم کہ ہم اللہ کہیں ہے جوڑ بھی آگئ ہے اس کی وجہ شراح نے تو لکھی نہیں البتہ حضرت گنگوئی کے کلام میں ہے کہ جب بھی لکھنے کے در میان فتر ت واقع ہوگئ تو پھر ہم اللہ در میان میں لکھ کر شروع فر مایا اور بیا چی تو جب تروع کیا تو ہم اللہ تو جمعی ایسا ہوتا ہے کہ باب تو شروع کر دیا اور پھر در میان میں فتر ت کی وجہ سے حدیث نہ لکھ سکے تو پھر جب شروع کیا تو ہم اللہ ککھدی اور پھر دوایت ککھی۔

باب ماجاء في التقصير وكم يقيم حتى يقصر

عمقصرين اختلاف ب-عندالاحناف واجب باورعندالائمة المكفه سنت بان كاستدلال آيت كريمه" لَيُسسَ عَلَيْكُمُ المحكم الم جُنَاحٌ أَنْ تَفَصُّرُوا مِنْ الصَّلَوٰة" سے باس طرح اس كى دليل يہى بكر مفرت عائشہ طائقة بن اجتااتمام كرتى تقين اور دوزه ركھتين تعين اور حضوراقدس مائين قركرتے تے اور افطار كرتے تھے۔

امام بخاری کامیلان ہے کہ انیس دن کی نیت ہے اگر قیام کرے تو اتمام کرے۔ان کا استدلال حدیث الباب ہے ہے۔جمہور کی طرف ہے جواب یہ ہے کہ آپ کا بیر قیام جہاد کی وجہ سے تھا اور یہ وجہ معترنہیں۔

باب الصلوة بمنى

حضورا كرم ملطينة إفي في دوركعات نماز برهي اس برعلاء كااتفاق بيكين كيول برهي؟ اس بريس كتاب الحج ميس كلام

۔ اورخلاصہ بیہ ہے کہائمہ ٹلا شہ کے نز دیک سفر کی وجہ سے پڑھیں اور مالکیہ کے نز دیک نسک کی وجہ سے حتی کہ تیم بھی ان کے نز دیک دوہی رکھات پڑھےگا۔

ثم اتمها بياتمام حفرت عمان في مختلط المنه على المنه على المنه الم

باب كم اقام النبي مُثْرَيَّكُم في حجته

چونکداس سے پہلے روایت علی گزرا ہے اقد منا بھا عشو اتو حفرت اہام بخاری نے ہوب منعقد فرما کر ہی ہے فرمادی کدوں دن
بجاز ہے۔ وہ اس لئے کہ حضورا کرم منطق ہی اور کی المجراتو ارکی صبح کو مکہ علی داخل ہوئے اور چھرات کھرکوئی چل دیے اور چودہ کو بیت اللہ کے
پاس فجر کی نماز پڑھی اور اس میں سورہ و المسطود کی قرات کی ۔ اور حضرت امسلمہ منطق ہوتا کو بیت اللہ کے
بوتا ہے نہ کہ صرف اتا مد بمکہ ۔ کیونکہ وہ تو صرف جاردن ہیں ۔ لیکن چونکہ منی وغیرہ تو الح مکہ سے ہیں اس لئے اقد منا ہمکہ عشو ا کہنا صبح ہے۔ کونکہ متبوع کا تھم تالی کا ہوتا ہے۔

باب في كم يقصر الصلواة

اس میں بیس قول ہیں ائمدار بعدے دوتول - ائمد ثلاث کا فدہب یہ ہے کہ چار بریدسنر کی مقدار ہے اور حنفیہ کے نزد کی تین ون

(۱) اود ۱ ۱۳ و کتر می ای مجد کلام فر با او هو هذا ابواب السفو پی صلو قیمنی کی خصوصیت اس بنا پر ب کرتی کریم انے وہاں قعرفر بایا راس بی اختلاف به کدید تعرکوں فر بایا جمہور فربات بیس کرسٹر کی دید ب الدار بیس بیس کر ایک المذ ب براح بخاری نے تقل کیا ہے کہ قعربی نسک ہونے کی دید ب فر بایا اور پر جمل انساک تح کے لیے نسک ہے جدم بین الصلو تین بعوفة و بعز دلفة ای دید ب ان معرفرات نے بالک کا گذر ب یقل کیا ہے کہ قعربی نشک ہے۔ اور جس کے خلاف کا معالی ہے کہ خلاف کا معالی ہے کہ الکید کے یہاں بھی بیت قعراس کر خلاف کا معالی سے خرات اور دہاں سے مزولغہ اور دہاں سے پر شی آنے جس فر پر راہو جائے گا۔ احترکی رائے ہے کہ یہاں اوج کی بہاں اوج کی میراد ہوا وروز دان اور پر کہ کہ سے شی اور پر میران ہوا کا درج کر تا ہوں قال الشیخ و حاصل الاختلاف ان الصلو قیمنی و عرفة و مز دلفة و غیر هما تقصر للسفو عند الائمة الشلنة و المجمهور فید ختص القصر بالمسافر الشرعی عندهم و من لا یکون مسافرا شرعیا یتم او بعا و القصر لاجل النسک عند مالک علی ما اشتھر عنه حکاہ عنه غیر و احد من ثقلة المذاهب لکن الصواب عندی ان القصر عندمالک للنسک بشرط السفر لکن لا السفر الشرعی بل لمطلق السفر و لاجل ذلک یتم عندہ اہل منی و المز دلفة و عرفة فی مواضعهم و یقصرون فی غیر مواضعهم کما صرح به الارویر و غیرہ محمد یونس عفاللّه عنه

تین رات ہیں۔ دونوں کا حاصل ایک بی ہے صرف تعبیر کا فرق ہے کیونکہ چار بریداڑتالیس میل ہوتا ہے اور تین دن رات کی مسافت بھی اڑ تالیس میل ہوتی ہے ظاہر یفر ماتے ہیں کہ تین میل پر قصر کرے ادرامام بخاری کا کوئی فیصلہ میں۔

ومسمى النبى والمقلل لسفو يوما وليلة اكرامام بخارى كاميلان اسطرف بتواوربات بدورند يبعض طابريكاندب يب وهي ستة عشر فرسخا. الفرسخ للثة اميال

باب يقصر اذاخرج من موضعه

جب شهرے با ہرنکل جائے تو بالا تفاق بین الائمدالا دید تصر جائز ہے۔ ہاں حضرت امام شافعی دحمہ الله علیه فرماتے ہیں کہ شہر ين سورالبلد بوتو سورالبلد ي كلنامعتر بوكارو العصر بذى المحليفة ركعتين اس يعض لوكول في استدلال كرليا كديمن ميل كسنر يرقعر جائز باس لئ كدو والحليف مديندس تين مل يرب مربياستدلال درست نيس اس لئ كرحنوراقدى والله كاسنر صرف ذوالحليف بن تك كانيس قا بلك آ كے كاتھا ذوالحليف تواكي منزل تھى۔تساولت كما تاول عشمان وان كان بين تاويلهما فرق وهو انها تناولت انها ام المومنين فكل البلاد وطنها وتقدم تاويل عثمان وقدسبق الكلام على حديث عائشة هذا مفصلاً. (!!)

باب يصلى المغرب ثلاثا في السقر

چونكدمفرت عائشمديند والمان المان على الله الله الله مافرضت وكعنان، فاقرت صلوة السفو "كزراج جس ے یا بہام ہوتا ہے کم خرب میں بھی دور کعت پڑھے و حفرت امام بخاری نے اس وہم کودور فرمادیا کماس میں تعرف ہوگا۔

باب صلواة التطوع على الدواب

اس مي كي مخلف مسائل كي طرف اشاره فرماديا يعض على وفرمات بيس كه صلاة على الدابة مسافر ك لئ جائز ب، فير ك لينس اى طرح بعض علافرات بن كه صلاة على الدابه فارج بلدجائز بهندك في البلاو تيز بعض شافعي قرمات بي كدجب دابد برنماز برحنا جاہے تو پہلے اس كوتبلدرخ كرے نمازي نيت بائدھ كادر بحرنماز برھے۔اس كے بعدداب جس طرح جا ہے متوجہ ہوجائے کوئی مضا کقیبیں ۔حضرت امام بخاری ہرایک میں قیم کے قائل ہیں۔

باب الأيماءِ على الدابة

بعض سلف كى دائ بيرك صلاة على الدابة يسكونى حرج نبيل مرركوع وجودزين يراتر كركر يداتوام بغارى اس باب ےاس پرروفرماتے ہیں۔

<sup>(</sup>١)باب يقصر اذاعوج من مواضعه. المستلك الدرافتان بكرسافرك عادروتا بعن تابعين كاسك المدافتان عاسكا الدسترك بالت ارادہ سے بی مسافر ہوجا تا ہے خواہ چلنے سے کی دن پہلے ارادہ کرے۔ بجاہد کے زدیک سفرشردع کرنے سے بعد جب ملوین عمل سے دوسر آگز رجائے تب مسافر شار ہوگا۔ لبذا اگر کسی نے آج دن میں سنوشروع کردیات جب آج کی رات گزرجائے گی تب وہ سافرکل مجت سے شار ہوگا۔ (س)

#### باب ينزل للمكتوبة

يباب مابق سے استناہ کہ صلوہ علی الدابہ نوافل وتطوعات میں ہاورا گرفش پڑ منا ہوتو از کر پڑھے۔ باب صلوة التطوع علی الحمار

اس سے قبل صلوق علی الداب کاباب گزرچکا ہے اور دابکا اطلاق کدھے گوڑ ہاور کیل مایدب علی الارض پر ہوتا ہے۔ تو پھر مستقلا صلوق النطوع علی المحمار کاباب کیوں بائدھا؟ بعض علی فرماتے ہیں کہ چونکہ صدیث میں بیلفظ آیا تھا اس لئے اس پر باب بائدھ دیا۔ گریو جیدام بخاری کی شان کے مناسب نہیں۔ اور بعض علی فرماتے ہیں کہ چونکہ مشہور ہے کہ کدھا بحید من الرحمة ہوا تی حمالت کی وجہ سے لہذا اس کا تقاضا یہ ہے کہ اس پر جائز نہ ہوتو حضرت امام بخاری اس پر دفرماتے ہیں یہ بھی تو جہ سے اور تیس کی تو جہ اس پر سوار ہوکر نماز اور تیس کی تو جہ اس پر سوار ہوکر نماز ہوجاتی ہوجاتی ہے تو جم اس کی ترین نہیں۔ اور قطع سے مراداف او صلا قرنیس و ھو او جہ الوجو ہ عندی۔ (۱)

#### باب من لم يتطوع في السفر في دبر الصلواة وقبلها

سفریس نی اکرم دافقالم سے سنتیں پڑھنے کے بارے میں روایات متعارضہ وارو میں۔

بعض سے پڑھنامعلوم ہوتا ہے اور بعض سے نہیں ،حضرت ابن عمر بولئ **الدینات ال عیمانا** نے ایک محض کوسفر میں سنتیں پڑھتے دیکھا تو فر مایا کہ اگر میں سنتیں پڑھوں تو فرض ہی اپورے کیوں نہ پڑھوں؟

علاء نے مختف طور پران کوجع فر مایا۔ مشہور یہ ہے کہ جن روایات سے پڑھنا ٹابت ہے وہ ایاحت پرمحول ہیں اور جن سے فی
معلوم ہوتی ہے وہ فئی تا کد پرمحول ہے۔ اور بعض علاء فر ماتے ہیں کہ جن روایات سے پڑھنا ٹابت ہے وہ حالت قیام پرمحول ہیں۔
مطلب یہ ہے کہ اگر چلتے چلتے کہیں ایک دن دودن ایک گھنٹر دو گھنٹ کو تھر کے تو پڑھ لیا۔ اور جن سے فئی معلوم ہوتی ہے وہ سفر پرمحول ہیں۔
اور مطلب یہ ہے کہ کہیں تھر سے نہیں بلکہ چلتے رہے از کر فرض پڑھ لئے اور پھر چلنے گلے اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ نہ پڑھناز مین پر ہے
اور پڑھنا دابہ پر ہے۔ اور مطلب یہ ہے کہ جس روایت میں پڑھنے کو نئی ہے اس کا مطلب یہ ہے کہ دابہ پر پڑھتے تھے۔ ایک جمع امام
بخاری نے بھی کیا ہے وہ اس طرح پر کہ دوباب منعقد فرماتے۔ ایک تو یہی (باب من لم ینطوع فی السفو فی دبو الصلواۃ و قبلها)
اور دوسرایاب اس کے بعد آرہا ہے یعنی باب من تسطوع فی السفو فی غیر دہو الصلواۃ و قبلها ۔ ہمارے خوں میں دونوں بابوں
میں لفظ دیر وقبل موجود ہے لیکن علامہ یعنی وکر مانی وقسطول فی کے نئوں میں قبل کا لفظ نہیں ہے۔

البذاشراح كنسخول كموافق مطلب يه وكاكمن يرصفى روايات بعدالفرائض يرمحول بين اورسنن بعديدى في باور

<sup>)</sup> اور حديث (ثلثة تقطع الصلوة) ش تطع ملاة سي فسادما؛ قراديس

رِ معنى دوايات غيس وبوالصلوة برجول بير- نيز شروح كيشنول كموافق بخارى كايد جملهُ وركع السبسي صلى الله عليه سلم ركعتى الفجر في السفر' بالكل ميح برا بي كونك نفى دبر الصلوقل باورست فجر غير دبر الصلوة من بـ اور ہمارے شخوں کے موافق مطلب میہوگا کہند پڑھنے کی روایات رواتب برجمول ہوگی اور مطلب یہ ہے کہ رواتب نہیں بڑھتے تھے خواه قبليه مول يابعد سياور روسي كى روايات غيررواتب رجمول موقى اورمطلب يدب كه غيررواتب نوافل وغيره روحاكرتے تھے۔ تحراب اشكال بدہے كە ہمار ئے شخوں كى بناء پر رواتب كى بالكل فى ہوگئ خواە قبليہ موں يابعد بيادرا ثبات غير رواتب كاموتا ہے۔اور دومرے باب میں حضرت امام بخاری نے جو رکع النبی صلی الله علیه وسلم رکعتی الفجر فی السفو ذکر فرمایا ہے بیٹھ کے نہیں بنمآ كونكه يةوروات مي داخل بي جن كي في فرمائي ب- اورجن كا اثبات في ماياب- وه اس روايت كعلاو ونوافل مطلقه بي؟ مير يزويك

باب الجمع في السفر بين المغرب والعشاء

اس کاجواب بیہ کسنت فجر کواجمیت کی وجدے حضرت امام بخاری نے مستعی فرمادیا کدیستنی ہان کو ردھا کرتے تھے۔

جع بين السلاتين كاكياتكم ع؟

اس میں علم مے چھ قدمب ہیں جن میں ائمدے تین قدمب ہیں۔اور میرے نزد یک حضرت امام بخاری کا قدمب ان چھ میں وافل نہیں ہے۔ان چھذاہب مل سے حنفی کا فرہب سے کہ جن روایات میں جسمع ہین الصلوتین فی السفر واردہوا ہا سے مرادجع مکانی ہے۔جع زمانی مراد نیس ۔ اور فقہاء جع مکانی کوجع صوری سے تعبیر کرتے ہیں۔ ورندتو جع حقیق سوائے مرفداور مزدلفد کے کہیں جائز نهيس بخواه جمع تقذيم موياجع تاخير اورامام شافعي وامام احمد حمهما الله كيزوكيك سنريش جمع بين المصلو تين تقذيما وتاخيرا دونول المرح جائز ہایتی جا ہے ظہر وعمر کی نماز ظہر کے وقت میں پڑھ لے اور مغرب وعشاء مغرب کے وقت میں اور خواہ ظہر وعمر ،عمر کے وقت میں اور مغرب وعشاه،عشاء کے وقت میں۔امام مالک کا بھی ندہب ہے گروہ ایک شرط لگاتے ہیں۔ وجو اذا جسلسدہ السیسر ۔اور چوتھا ندہب ابن جزم وغيره كاب كدجم تقذيم اوجائز نبيل بال جمع تاخير جائز يديد يدجار معروف ندب بير

حضرت امام بخارى وعظامة النهد كاجوند بب يس بحسابول وه يه كدان كزد يكم خرب وعشاه ي جمع تقديم وتا خرددول جائزیں کیونکہ انہوں نے مغرب اورعثاء کا ایک بی باب باندھا ہے اور اس میں کوئی تنصیل نہیں فرمائی اور روایت میں بھی تقذیم وتا خیرے کوئی تعرض بیں ہے۔ بخلاف ظہروعمرے کہاں میں تاخیرتو جائز ہے جمع تقدیم جائز نبیں اس لئے کہ حضرت امام بخاری رحمداللہ نے ظہروعمرے ووإب إنده بين ايك يوخوالظهر الى العصر اذار تحل قبل ان تزيغ الشمس اوردوس الذا ارتحل بعد مازاغت الشمس صلمی الظهر نم رکب تواگرج تقدیم بھی جائز تھااورزیغ مش کے بعدارتحال ہوتا تھاتو پھرظہری پڑھکر کیوں روانہ ہوجاتے تعے عمر بھی برے لیتے معلوم ہوا کہ جب امام نے قبل الزیغ میں تاخیرظہرالی العصر کاذکر کیا اور بعد الزیغ میں ظہر پڑھ کرروانہ ہوجانے کاذکر کیا تو معلوم ہوا كرجع نا خركة الل مين جمع تقديم كة قائل نبيل \_

باب هل يوذن او يقيم الخ يه باب مابق كے لئے بطور كملد كے ہے۔ اس باب سے يہ تلانا ہے كہ جب جمع بين المغرب والعشاء كرے كا توكيا اذان

وا قامت کے گایانیں؟ احناف کا ندہب سے کہ کے گاس لئے کہ ان کے نزدیک تو جمع صوری ہے۔ اور حضرات سے اس جگہ پرکوئی تضریح نہیں ہے۔

بداصل مسئلہ جسم بین الغوب و العشاء فی المزدلفه کا ہے گرچونکہ بیمی ای کی فرع ہاس لئے بظاہر یہاں مجی وہی حکم ہوگا جود ہاں ہے۔ قیاس کا تقاضا یہ ہاسلئے ترجمہ میں لفظ حل کیرا ئے اور صراحة کوئی حکم ہیں لگایا۔

اورمز دلفه ميں اذان وا قامت ميں چھ مذاہب ہيں۔

- (۱) امام ما لک فرماتے ہیں کہ دونوں کے لئے مستقل اذان وا قامت ہوگی۔
- ( Y ) امام شافعی واحمد فرماتے ہیں کہ اول کیلئے اذان اقامت اور ثانی کے لئے صرف اقامت ہوگی۔
  - (٣) امام ابوطنیففرماتے ہیں کرمرف اول کے لئے اذان اقامت ہوگی اور انی کے لئے نیس۔
    - (۲) چوتھانم ہب ہے کردونوں کے لئے صرف اقامت ہوگی۔
- (۵) یا مجوال شهب بیدے کصرف اول کے لئے صرف اقامت ہوگی اور دوسری کے لئے مجونیس
  - (٦) چھٹاند بہے کہ لااذان ولا اقامة لواحدة منهما

#### باب صلوة القاعد

حفرت امام بخاری نے صلوۃ القاعد کو ابواب تقفیم الصلوۃ ہمیں ذکر فرمایا ہے اس لئے کہ سفر میں قعربا متبار "کے ہوتا ہے۔
اور قاعد کا ثواب قائم کے اعتبار سے نصف ہوجاتا ہے۔ تو وہاں کیفا کی پیدا ہوجاتی ہے۔ اس لئے جہاں "کے سم "کے قعر کوذکر فرمایا تھا
کیف کا قعر بھی ذکر فرما دیا۔ و ہو شاک ای مریض ولیس ہومن الشک بل من الشکایة. روایت گزر چکا ام احد کے زدیا کہ اسلام احد کے زدیک اگرامام جالسا پڑھے تو مقتلی ہی جالسا پڑھے و مقتلی ہی جالسا پڑھے تو مقتلی ہی جالسا پڑھے گا اور بقیدا کمہ کہتے ہیں کہ یمنسوخ ہوگیا حضورا قدس مطابق القام نے مرض الوفات میں جالسا نماز پڑھائی اور توم نے قائما اقتداء کی۔ وانعا یو محلم الا محوفالا محود.

#### باب صلوة القاعد بالايماء

شراح فرماتے ہیں کہ یہاں کا تب وظلی ہوگی۔ یدداصل قائسما ہندکہ بالا بسماء اور حافظ کے کلام سے معلوم ہوتا ہے کہ مالکید کے زدیک قاعد کے لئے باوجود قدرت علی الرکوع والیح و کے ایماء واشار قرکوع وجود کرنا جائز ہے اور قائم کورکوع وجود ضروری ہوتا ہے کہ بخاری بھی مالکید کے ہم خیال ہوں اور میری دائے یہ ہے کہ حضور پاک طابق کا ارشاد ہے۔ مَنْ صَلّی قائِماً فَهُو فَ بَرِیمان وَ مَنْ صَلّی قائِمة وَمَنْ صَلّی مَالِما وَ مَنْ صَلّی مَالِما وَ مَنْ صَلّی مَالِما وَ مَنْ صَلّی مَالِما وَ مَنْ صَلّی مَالیان وَ مَنْ صَلّی مَالیان وَ ہُور اللّی اللّی اللّی مالیان اللّی ہے کہ والقائِم و مَنْ صَلّی مَالیان وہ یہ کہ منظم بیش سکتا ہے گردکوع وجود نیس کرسکتا تو آیا اب لیٹ فرمائی ہیں۔ جس سے استنباط فرماکر امام بخاری فرماتے ہیں کہ پیٹھ کر پڑھے اور دکوع وجود ش اشارہ کرے۔

مریهاں روایت پراشکال ہے وہ یہ کہ اگریدروایت فرض برمحمول ہے و دوحال سے خالی نہیں یا تو بلاعذر برمحمول ہے یاعذر پر۔اگر

بلاعذر برجمول ہے تو نمازی نہ ہوگی کیونکہ بغیر عذر کے فرائض بیٹے کر بڑھنا جائز نہیں۔ ادرا گرعذرکے ساتھ ہے تو پھر تنصیف اجر کا کیا مطلب ہے؟ اورا گرنوافل برمحول ہے تو عذروالے برمحول ہوہی نہیں عتی کیونکہ وہ جب معذور ہے تو پھراجرآ دھا کیوں ملے گا؟ البذابير كہا جائے گا کہ بیا سے خص برمحول ہے جو بغیر کی عذر کے نوافل بیٹھ کر بڑھ رہاہو۔

حمراس يرافكال بيب كفل بلاعذرليث كربالا جماع جائزتيس ب بحرمين صسلى نسائسميا فسليه نصف اجوالقاعد كاكيا مطلب ہے؟ اس احتراض سے میجنے کے لئے بعض علاء نے توب کہددیا کدنوافل بلاعذر لیٹ کرجائز ہیں محرجہور جو تفل مضطجعا بلاعذر کے قائل نہیں ہیں وہ حضرات فرماتے ہیں کہ بیر مدیث ایسے مفترض پرمحمول ہے جس کوعذر کی بناء پر بیٹھ کر پڑھنے کی اجازت ہے مگروہ اپنے او پرمشقت برداشت کرتا ہے اور کھڑے ہوکر پڑھتا ہے یااس کولیٹ کر پڑھنے کی اجازت ہے مگروہ مشقت کے ساتھ بیٹھ کر پڑھتا ہے تو اس كودو برااجر مطح اليكن اكروه ايناو برمشقت نبيل برداشت كرتا بلكه رخصت برعمل كرتا بهاتواس كودو برااجر نده طي كالمكدوي يورااجر فے ایم چنکدیدوو ہرے اجرے مقابلہ میں نصف ہے۔ اس کئے نصف سے تعبیر فر مایا۔

باب اذاصلي قاعداثم صح الخ

ایک مخص ہے جوعذر کی بنا پر کھڑے ہوکر پڑھنے پرقا در نیس اور وہ نماز پڑھنے لگا۔ نماز بن کے درمیان میں وہ قیام پرقا درمو کیا تو اب کیا کرے؟ جمبور قرماتے ہیں کہ اس فماز پر قائماً بناء کرے۔حضرت امام محرفرماتے ہیں کہ بناء جائز نہیں ہے۔حضرت امام بخاری امام محمد کے قول بروفر ماتے ہیں اور جمہور کی تائید فر ماتے ہیں۔

ایک صورت اس کے برعس ہے لین کمز اور کر بڑھ رہاتھا اور پھرمعذور وو کیا تو اس میں امام محاوی نے ایک قوم کا اختلاف تقل فرمایا ہے ائمہ اربعہ کے نزدیک جائز ہے۔

<sup>(</sup>١) ين كرنماز يد صدة والداكرام كك ورست بوجاع اوركمز عد بوكرنماز يزع ويهمبورك زويك جائز ب-ايك اس كاعس ب كدكمز عدو كرنماز يدهد باتماا يهار موكمها بإنوافل بزحد بإتعا كرقفكان كي وجهب بيفركز يوهني شروع كردى تويه جمهور كزديك جائز ب-البيته امام فحاوى في أيك طا كفه يسفق كياب كداس صور و قریمه بیند کریزهنا جائزنس ہے۔ (س)

#### نسن المناهاة كتاب التهجد

جودسونے کو کہتے ہیں اور تبجد سونے کے بعد بیدار ہونے کو، چرسونے کے بعد بیدار ہوکر دابت بی قماز پڑھنے پراطلاق ہونے لگا، اور تبجد یکی ہے جوسونے کے بعد بیدار ہوکر پڑھتے ہیں اور عشاء کے بعداگر نبو افسل بقصد صلوق اللیل پڑھ لیں تواسے بھی تبجد کہتے ہیں گریباطلاق مجازی ہے۔

#### باب التهجد بالليل

اس باب کی فرض کیاہے؟

بعض علا فرماتے ہیں کرصلوۃ التجد کے نافلہ ہونے کو بیان کررہ ہیں۔ گریسے ہیں ہم اس لئے کہاں کا مستقل ہاب آرہا ہے۔ بہاب تحریض النبی صلی الله علیہ وسلم علی صلوۃ اللیل من غیواید جاب داور بعض علا فرماتے ہیں کہاں سے ابتداء کم کی طرف اشارہ فرمادیا کہ آیت کریمہ وَمِنَ اللّٰہُلِ فَنَهَ جُدْ بِهِ مَافِلَةٌ لَکَ کَ رَدُول سے ابتداء کو کی اس کے بعدایک سال تک فرض ربی چرامت اور حضورا کرم مطاق است منسوخ ہوئی۔ اور میری رائے بیہ کہ معزت امام بخاری نے بیا تیت ذکر فرما کرائ ہاب سے اس اختلاف کی طرف اشارہ فرمایا ہے کہ حضورا کرم مطاق ہم ہوئی۔ اور میری رائے بیہ کہ حضورا کرم مطاق ہم ہم کے جس کہ جس کر میں کہتے ہیں کہ سے اس اختلاف کی طرف اشارہ فرمایا ہے کہ حسورا کرم مطاق ہم اور دامت پر داجب نہیں ہے اس طرح حضورا قدی مطاق ہم ہم کہتے ہیں کہ اور دو اور افرادامت پر داجب نہیں ہے ای طرح حضورا قدی مطاق ہم اللّٰ ہم کہتے ہم کہ اور دونوں فرین آیت کریمہ و مِن اللّٰ ہم کہ تھ ہم کہ فی افراد امت پر داجب نہیں ہے ای طرح حضورا قدی میں اللّٰ ہم کہ تھ ہم کہ نیا فیکھ ہم کہتے ہم کہ اور دونوں فرین آیت کریمہ و و میں اللّٰ ہم کہتے ہم کہ افرادامت پر داجب نہیں۔

جوفرضيت كوتائل مين وه كهت مين كمالله تعالى في المعجد امركاميغ فرمايا بجووجوب كوتفتفى باورياوك نافله كامطلب

زائده بان كرتے بين اور كتے بين كەمطلب بيد كرية پرامت سے زائدواجب ہے۔

اورجونا فلہ کے قائل ہیں وہ بھی اس آیت میں لفظ نافلہ سے استدلال کرتے ہیں کہ اللہ تعالی نے نافلہ فرمایا ہے جس کا مطلب بیر ہے کہ بیامر بطوراستی ب اورنفل کے ہے۔ تو حضرت امام بخاری نے بیآیت ذکر فرماکراس باب سے اختلاف کی طرف اشارہ کردیا۔

باب فضل قيام الليل

مسلم شریف میں ایک روایت ہالفصل المصلوف بعد الفریضة قیام اللیل ووروایت چونکه بخاری کی شرط کے موافق نہیں تھی مضمون درست تھااس لئے اپنی شرط کے موافق روایت سے اس کی تائیدفر ماتے ہیں۔

اب روایت فدکورہ فی الباب سے ترجمہ کیے ثابت ہوا؟ شراح فرماتے ہیں کہ فضل ہوں ثابت ہوا کہ اگر تبجد پڑھتے تو جہنم نہ دیکھتے اور نہ پڑھنے کی دجہ سے اس کودیکھا۔ مگر میر سے نزدیک بیدجہ اثبات فضل کی نہیں ہے۔ اس لئے کہ جہنم کوتو حضور ملی فائف نہ ہوتے۔ دیکھا ہے۔ میر سے نزدیک فضیلت اس سے ثابت ہوتی ہے کہ اگر تبجد پڑھتے تو حضرت ابن عمر می فائل فی تمان فائف نہ ہوتے۔ کیونکہ تبجد پڑھنے سے قلب تو می ہوتا ہے اور نہ پڑھنے کی وجہ سے خوف پیدا ہوا۔ اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ بکثرت سونے سے قسل کی ضرورت ہوتی ہےاور حضرت ابن عمر م**یلی فیان بھی ان جینا** مجد میں سویا کرتے تنے اور مبد میں طسل پیش آ جانا اچھانہیں۔اور جب رات ک<sup>و</sup> تبجد پر معیں کے تو تم سوئیں مے۔ پھرطسل کی ضرورت کم ہوگی۔ بیانصل ٹابت ہوگیا۔ (۱)

باب طول السجود في قيام الليل

شراح فرماتے ہیں کہ امام بخاری طول السجو دفی قیام اللیل کی فضیلت بیان کررہے ہیں اوران لوگوں پر دوفر مارہے ہیں جو یہ کہتے میں کہ دن میں کثرت رکوع جوداور رات میں طول قیام افضل ہے۔

میرے نزویک بیغرض باب طول القیام فی صلوق اللیل کے زیادہ مناسب ہے۔ اور یہال میرے نزویک غرض بیہ کہ حدیث میں بیجو وارد ہے کہ حضوراقدس مطلق بچاس آیتوں کے بقدر مجدہ کرتے تھاس سے مراد مجدہ صلاتیہ ہے فارج از صلاۃ نہیں ہے۔

باب ترك القيام للمريض

لینی ترک القیام للمریش جائز ہے۔ حوصد شدا محمد بن کشیر الن اشکال یہ ہے کہ یہاں تحویل کا کیامطلب؟ تحویل تو اختلاف سندوا تفاق متن کے وقت ہوتی ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ چونکہ تحویل کے بعد سے جومضمون ہے وہ دونوں میں متحد ہے اس کئے تحویل فرمادی۔ (۲)

باب تحريض النبي المُثَلِيَّا على صلوة الليل

سیکم آسمیا۔ حضرت امام بھاری نے اشارہ فر مادیا کہ بیہ جوتر غیبات ہیں حضوراکرم مطاقیقظے سے سلوۃ اللیل ونوافل کے بارے میں واردہیں بیروہ ایجانی نیس بلکدا سخائی ہیں۔

رب كساسية فى الدنيا عارية فى الأخوة اس كمطلب مس على كفتف اتوال ميس بعض كت ميس كماس كامطلب يه بركاس كامطلب يه ب كربت ى مورتي و نيا مل بوريم ل كرف والى بوكى مرا خرت ميس سار اعال بيكار بوت كي رياد سمعت ظلم و جفاك وجد اس مورت ميس كوة سدم اوا عمال بوريك مبيا كرابودا وكى عديث ان السميت يبعث فى ثيابه التى يموت فيها كاندرا يك تول

(۱)ساب شعسل قیام اللیل سام بخاری کامول موضوع بی سے بہ بہ کر جب کوئی روایت سندا سمح نہ بواور مسنامیح موتواس کی تقویت کرتے ہیں توسلم شریف شی معرب او بریرہ میں ایک اور ایت ہے کوئر اکفن کے بعد سب سے افضل نماز تہد ہاں باب سے اس روایت کی تاکیر مقصود ہے کوئل وہ روایت مسندا میں شری متن کے اعتبار سے میں تقریب کا لفی تفرید ین )

(۲) باب درک افقیام للمو یعن نیددایت کتاب العلم می گزر چی بے۔امام بخاری نے اس باب کے اندردوسندوں کے ذریع تحویل کر کے دوایت ذکر فرمائی ہے۔
اس پراشکال ہے کہ بیددنوں واقعے الگ الگ ہیں۔ایک یہ کہ حضورا کرم طباقیق چندرد ذک بیمار ہے اور تبجد نہ پڑھ سکتو ایک امراؤہ سلمہ جوآپ کے پڑوی میں تھیں ترس کھا کر کہنے گئیں کہ کی دن سے اس کھر میں ہے پڑھئے کی آواز نہیں آئی۔اورای پڑوں میں ایک یبود یکا فروست بھی تھی اس نے کہا کہ گی دن سے اس نی پراس کا شیطان افرائی تعوید ما باللہ مدم انہیں آیا تھید دنوں سنتقل واقعے ہیں مسنف نے دونوں کوایک کر کے ذکر فرمادیا اس کا جواب یہ کے مقدود مسنف کا ترک تیام کو بیان کرتا ہے ادران دونوں مختلف واقعوں سے بیٹا بت ہور باتھا تو مستف نے اختصارادونوں کوایک کرکے ذکر فرمادیا۔(س)

ہے کہ ثیاب سے مرادا عمال ہیں۔اوربعض علا وفر ماتے ہیں کہ جاز پرمحول کرنے کی ضرورت نہیں بلکہ حدیقة کسوة یعنی توب مراد ہے۔ اور مطلب بدہے کہا ہے رقیق اور ہاریک کیڑے پہنیں گی کہ سارابدان اندر سے نظر آئے گا۔اوراس کا انجام آخرت میں بدوگا کہ ان کے بدن يركير انبين موكا -اورتيسرامطلب بعض علاء نے بيمرادليا ب كدونيا ش ظلم وسم اور چورى وفصب سے كيڑ ب يىن ليس كى جوآخرت میں چمین کئے جا تیں کے \_ 🕮

باب من نام عندالسحر

باب كى فرض يا تويه ب كر آن ياك يس آتا ب وب الأستحاد هم مستغفورُون اس سة يام حركى فنيات معلوم موتى باى طرح صديث پاك يس بكراخ بيرات بين الله تعالى فزول فرمات بين اورآ واز لكائي جاتى بهـ "هـل من مستعفر فاغفر له وهل من مستوزق فمارزقه وهل من سائل فاعطيه او كما قال خلككم. تواس آيت وروايت كا تقاضه بيه كر كرو وتت ونا أكرح ام نهواتو عم از کم کروه ضرور مویا خلاف اولی توامام بخاری اس و بم کور فع فرماتے موے اس کا جواز فابت فرماتے ہیں۔

باب من تسحر فلم ينم حتى صلى الصبح

چونکدائجی روایت ش گزراماالفاه السحرعندی الانائما -اس کا تناضدیه به کداس وقت سونا جا بیخاتوامام بخاری نے اس وہم کواس باب سے دفع فرمادیا۔

باب طول القيام في صلوة الليل

اشكال يهب كدعفرت مذيفه و المنطافة النافية كى جومديث "يشوص فساه بالسواك" باب ين ذكرك كل عاس س ترجمه ثابت فبيس موتابه

شراح نے یہاں' تین پیلید جواب دیے ہیں۔ یہ اتب کا تلک ہے یا نظر فانی نہیں کر سکے یاستعل ترجمہ کے لئے بیاض تنی کاتب نے پر کردی محران جوابات کی قیت معلوم ہے بحققین شراح وعلاء دوسرے جوابات دیتے ہیں۔ بعض علاء نے اس کا یہ جواب ویا ہے کہ قیاس سے ابت ہے۔ اس کئے کہ جب رضو کے لئے اتناا ہتمام فر ماتے تھے کہ سواک فرماتے تھے تو مجر جواصل مقعود ہے لینی نمازات كاكياموكا؟ اوربعض علاء فريات بي كدجب مسواك خوب طنة تقداورمسواك دافع نوم بياتو ظاهر ب كماس دفع نوم كامتعمد لمی تمازی پر حتاب۔ اور میری رائے ہے ہے کہ امام بخاری بسا اوقات صحابی کانام ذکر کرے اس کی کسی روایت کی طرف اشاره فرماتے ہیں۔ تو یہاں حضرت مذیف و الفاق الفق کی اس روایت کی طرف اشارہ فرمادیا کہ میں نے حضورا قدس علقائم کورات میں

<sup>(</sup>١)ساب قيسام النبي عليمة المليل الع: امام بخارك في مشوراكم عليمة كامعول وفيب كانيت عيان كياب-اوراس وجد كما واديث على مشقت ذياده برداشت كرف سين كياب الغرابية الماع كرشفت كاموال الدونت موتاب جب برغبت سيكوكى كام كياجائ اورجب ومكام رفيت سي موكاتوال على شفت كاسوال يس يزركون كمالات شعال بير وقالت عالشة حتى تفطر قلماه والفطور الشقوق انفطرت انشقت مديث كافظ "تفطر" ي التا الماري كا ومن قرآن ياك كي الرف على موكيا ب-(ن)

ماز پوھتے دیکھاتو میں بھی کمڑا ہو کیا حضوراقدس میں ہے ہے۔ میں دیتا تھا کہ اب رکوع کریں محیقواس دوایت سے صاف طرح سے طول قیام ثابت ہے۔

بساب کیف صلوة اللیل المن چونکه حضوراقدس ما بین کامعمول تبجد پس مختلف رہاہے بھی کم اور بھی زیادہ ہوتی تھیں تواہام بخاری نے اس باب سے سیر فرہادی کہ اس بیس سنن کی طرح تحدید نہیں ہے اس کئے علا فرہاتے ہیں کہ اقسلها رکعتان و اکثر ها اندا عشر ربحعة .

باب قيام النبي المُثَيِّمُ الليل

ابتداءاسلام بی تبیدی نماز فرض تھی۔اورابتداءاسلام بی شب بی اس کا پڑھنا موربہ تھا جس کا ذکر سورہ مزل کی ابتدائی آیات بی ہے۔ پھر بعد بی منسوخ ہوگیا جس کا ذکر عَسِلم اَنْ لَنْ تُسخصُوهُ فَتَابَ عَلَيْكُمُ سے اخ رَتَك ہے۔اور بینخ ایک سال بعد ہوا۔ مین ایک سال تک نماز تبید فرض دہی پھرمنسوخ ہوئی۔

<sup>(1)</sup>كذا قررالشيخ ولعل الامربالعكس والله أعلم

نزد کیک مجھی نیں ۔اول دونوں میں سے ایک مطلب یہ ہے کہ حضورا قدس ملط تھنے کے سونے کا وقت بھی معلوم تھا اور نماز بڑھنے کا بھی کہ بعض حصد شب مين نماز يزهة تقاور بعض حصرة رام فرمات تف البذاا كرتو حضورا كرم مطفقاتم كونماز يزهتا مواد يكمناها بهتواس وتت بعی د کیسکتا ہے جس میں حضور نماز پڑھتے تھے۔اورا گرتو حضورا کرم مالیقلم کوسوتا ہوا دیکھنا جاہے تو اس وقت میں سوتا ہوا بھی د کیسکتا ہے۔جس میں نی اکرم علقام سوتے تھے۔اور دوسرا مطلب یہ ہے کہ حضور علقائم کے معمولات تبجد کی نماز میں روزے کی طرح بدلتے ربع تے جیے بھی روز ور کھتے اور بھی افطار ، ایسے بی تبجد کامعمول تھا بھی اول شب میں پڑھتے تھے اور بھی آخر شب میں اور بھی وسط مي -اب مديث كامطلب يه موكا كدام خاطب! اكرتو حضوراقدى ما الله المركدي خاص ونت مين نماز بر متا موا د مجمنا جاب تو د كم سكتا ہے۔اورا گرسوتا ہواد كيمنا جا ہے تو يہ كى د كيرسكتا ہے يعنى كى دن تواى دنت نماز پڑھتے ہوئے مليس كےاور كى دوسرے دن اى ونت میں سوتے ہوئے لیں مے۔ حافظ ابن حجرنے ایک تیسرامطلب (۱) اور تکھا ہے دوریہ کہ آپ مطابقاتم بسااوقات ساری رات نماز پڑھتے تھے اوربا اوقات ساری رات سوتے تھے۔ مرمرے زویک بیمطلب کھیج نہیں اس لئے کہ کی مدیث سے بیاب نہیں ہوتا کہ حضوریاک مطاقه مجمی ساری رات جا مے ہوں ، بلک بعض حصہ میں جا گنا اور بعض میں سونا وار دہواہے۔

نی اکرم مطاقام مجمی بے در بےروز سے رکھتے اور بھی لگا تارا فطار فرماتے اوراس کی وجہ کتاب الصوم میں آئے گی اجمالا انتاس لو كرجيسى ضرورت موتى ويهابى فرمالياكرت تصفان الصوم كالدواء والله اعلم -

#### باب عقدالشيطان على قافية الرأس الخ

جس وقت شیطان قافیهٔ راس بس رون تا باس وقت میکی دیا ہادر کہتا ہے علیک لیل طویل۔ حضرت قطب الارشادشاه ولى الله صاحب ارشادفر ماتے ہیں كہ جس وقت وہ عقد لكا تا ہے تو محصواس كا عقد لكا تا معلوم موجاتا ہے۔اس کے بعد جب وہ دوسری تیسری کرہ لگا تاہے وہ بھی معلوم ہوتی ہےاور جب اٹھنے پروہ پہلی کر محلق ہے تو اس کاعلم بھی ہوتا ہے اس طرح دوسری تیسری گرہ کے تھلنے کامجی علم ہوجاتا ہے ابن جرفر ماتے ہیں که حدیث میں یہ جوآتا ہے کہ آپ اٹھتے اور وضوفر ماتے اورجلدی جلدی دورکعت بلکی بڑھتے اس کی وجہ یہ ہے کہ پہلی گرہ تو اٹھ کر ذکر کرنے کی وجہ سے کھل گئی اور دوسری وضو کرنے سے اور تیسری نمازے کمل کی جیسا کروایات میں ہے کہ آ دی جب وکرا ٹھتا ہے اوراللہ تعالی کاذکر کرتا ہے تو پہلی کر وکھل جاتی ہے اوردوسری تیسری مرہ وضو کرنے اور نماز پڑھنے سے معلق ہے۔ تو اگرآپ نماز کوطویل کردیتے تو وہ کرہ اتن ہی دیر میں معلق اس لئے جلدی جلدی

<sup>(1)</sup>هـذاالتـفـصيـل لـم يـصرح به الحافظ ابن حجر ولا تشاء ان تراه من الليل نا تماًالارايته يدل على أنه كان ربما نام كل الليل وهذا دليل العطوع فلو استمر لما اخل بالقيام. ١ م وهـذا قـد يـوخـلمنه ماعزا الشيخ الى الحافظ لانه لما كان معنى قوله ولا تشاء ان ترا ٥ من الليل ت المالكوايته انه ربما نام الليل كله فيكون معنى قوله لاتشاء ان تراه من الليل مصليا الاراميته انه ربما قام الليل كله ١٢ محمد يو نس شب دوشنبه ۲۳ ذی قعده ۱۳۹۳ ع

دورکعت بڑھ لیتے اس کے بعدطویل بڑھتے۔

اب سوال یہ ہے کہ ان عقو دسے مراد عقد حقیق ہے یا بھازی معنی مراد ہیں؟ بعض علاء کی رائے ہے کہ یہاں حقیقی معنی مراد ہیں جیسا کہ بحرہ حقیقة بالوں میں گرہ لگا کہ جادو کرتے ہیں جیسا کہ تعنوراقد میں طاقان ہی حقیقة کرہ نظامی میں کیا گیا۔ای طرح شیطان ہی حقیقة کرہ لگا تا ہے کیونکہ وہ قد ابوالسح وہے۔اور دوسرے علاء فرماتے ہیں کہ یہاں معنی مجازی مراد ہے جس کا مطلب یہ ہے کہ مبالغد فی النوم کرتا ہے لین تھیکیاں دے کرخوب ملاتا ہے۔

حضرت امام بخاری نے باب کو اذا لم بصل باللیل ہے مقید فرما کراشارہ کردیا کہ یاس وقت ہوتا ہے جب کرنماز شری ہے۔ اب سوال سے ہے کہ نماز سے کیا مراد ہے؟ بعض علاء کی رائے ہے کہ مشاء کی نماز اور بعض کی رائے ہے کہ تیجد کی نماز مراد ہے ۔ انہ مال کوئی ک مجی نماز مراد ہے۔ یثلغ راسه بالحجارة ای یوض. بیروایت پوری صفح ایک سوچای پر آ ربی ہے۔

باب اذانام ولم يصل الخ

يهال بمي نماز مين دونون احمال مين \_

اور بول میں بھی دونوں احمال ہیں ایک تول یہ ہے کہ هیں پیٹاب کرتا ہے اور اگر کسی نے نماز ند پڑھی ہواور مج کواٹھ کرد کھے تو اس کے کان میں تری طے گی۔اور بعض علما وفر ماتے ہیں کہ بول فی الاذن کنا یہ ہے استہزاء سے۔

باب الدعاء والصلوة من اخر الليل

روایت فرکورہ فی الباب میں دعا کاذکر تو ہے کہ رات کے وقت دعا کرنی چاہئے ، مرصلوٰ ق کا کہیں ذکر ہیں؟ شراح فرماتے ہیں کہ صدیث لکھنے کا ارادہ تھا مگر ندلکھ سے کیونکہ روایت شرط کے مطابق ندل کی۔ یا یہ کہ بیاض تھی کا تبوں نے ملادیا۔ حافظ ابن جرفر ماتے ہیں کہ دارقطنی کی روایت میں نماز کا بھی ذکر ہے اس کی طرف اشارہ ہے۔ اور میری رائے بیہ ہے کہ امام بخاری نے الدعا کے بعد و المصلوفة من آخر الليل کا لفظ بو حاکر ایک لطیف اشارہ فرمادیا کہ مملا تا تو دعائی ہے۔

کُل کرڈالو ہمیں یا جرم اللت بخش دو لوکٹرے ہیں ہاتھ ہاندھے ہم تمہارے سامنے

اور صلاق اس لئے دعاء ہے کہ بیساری کی ساری محالہ باری تعالی ہےاور کسی کریم کی مدح کرنااس سے درخواست ہوا کرتی ہے پھر اللہ تعالی کی تعریف تو بدرجہ اولی ہوگی۔

باب من نام اول الليل واحيلي آخره

پہلے گزر چکامن کل اللیل او تر رسول الله طفیق ای طرح دوسری صدیث ہے کان یصلی اوله واوسطه و آموه۔ تو حضرت امام بخاری اس ترجمہ سے آخر کیل کے قیام کے افضل ہونے پر تنبیفر مار ہے ہیں۔قال النبی طفیق صدق سلمان قصدیہ ہوا کہ حضرت سلمان مختلف النافیة حضرت ابوالدرداء مختلف النافیة کے یہاں گئے ان کی بیوی کود یکھا کہ میلے کیلے کپڑے پہنے

ہوئے ہیں۔ پوچھا کہ بیکیا؟ انہوں نے کہا کہ تمہارے بھائی کوکوئی رغبت ہی نہیں سارادن روز ہوتا ہے اورساری رات نماز ہوتی ہے 🗠 ای عرصہ میں ابوالدرداء وفق الله فی آلئے بھی آ مے۔ انہوں نے حضرت سلمان وفق الله فی الله بھی کیا است کھانا پیش کیا۔ حضرت سلمان مخة الخافية الخافية في فرمايا كرتم بهي كها وانهول نے كها كريس توروزه سے موں - حضرت سلمان مخة الفاق الخافية نے كها كه أكر تم کھاؤ کے تو میں بھی کھاؤں گا آخر حضرت ابوالدرواء نے کھانا کھایا رات ہوئی تو حضرت ابودرواء ت**رین کان کان کان ک**ر سے ہو گئے حصرت سلمان و فقال فرن النفید نے روکا اور کہا کہ سوجاؤ۔ آخر کاریہ مجور ہو گئے اورسوئے مع کو یہ معاملہ حضور اقدس مطاقالم کی فدمت يس بينياتو آپ دائية في فرماياصدق سلمان

فسان كان به حاجة اغتسل علاءفرمات بين كرحاجت كامطلب يرب كرحضور ولينظم كوجماع كي خوابش موتى توجماع فر ہاتے اور عسل فرماتے ۔ مگر علامہ سندھی نے اس کو بڑے زورے رو کر دیااور فرماتے ہیں کہ حاجت ہے مراد حاجت العسال ہے **یعنی اگر** حضورا قدس ملکھام پہلے وطی سے فارغ ہو بچکے ہوتے اور عسل نہیں فر مایا ہوتا تواذان کے بعد عسل فرماتے۔ بہر حال ان کے نزدیک یہاں حاجت وطی مرازنہیں ۔اوراتے تھوڑے سے وقت میں وطی اور خسل سب کیے ہوسکتا ہے ۔علامہ سندھی نے اچھی بات کہی ۔

## باب قيام النبي مُرْتُنَيِّكُم بالليل في رمضان وغيره(١١)

حضرت امام بخاری تنبیفر مارے ہیں کہ جن احادیث میں حضورا کرم ملطق کا گیارہ رکعات پڑھنا آتا ہے اس سے مراد قیام رمضان نہیں ہے بلکہ تیام کیل ہے جورمضان وغیررمضان سب میں ہوتا ہے۔اب جولوگ امام بخاری کوایئے ساتھ جوڑتے ہیں سیح نہیں ہے اور پھر جولوگ تراوی کی آٹھ رکعات پراس سے استدلال کرتے ہیں انہیں وزکی تین رکعات کہنا جا ہے کیونکہ آٹھ اور تین گیارہ ہوتے ہیں۔

## باب فضل الطهور بالليل والنهار الخ

اس سے مراد مداومت علی الطہور یا تحیة الوضو کی فضیلت بیان فر مار ہے ہیں۔

فانى سمعت دف نعليك: يهال اشكال بيب كرحفرت بلال وكالله في الناعة جنت مي حضوراقدى والمالم عليكم طرح پہنچ گے؟ حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ بیخواب کی بات ہے اورخواب میں تقدم موجانا نقدم حقیقی نہیں ہوتا۔حصرت شاہ دلی اللہ صاحب

(١)اس باب سے بتلادیا کدرمضان اور غیررمضان برموسم میں آپ کی عبادت کیسال رہتی تھیں اور معمولات میں فرق نہیں آتا تھا۔ مدیث الباب سے اعمد جوصلاة کاذکرہاس سے مراد جمہور کے نزدیک تبجد وغیرہ کی نماز ہے کوئکہ عام طور سے ای پرصلاۃ اللیل کا اطلاق ہوتا ہے۔ آج کل اہل صدیث اس پرزوردیتے ہیں کہ اس حدیث کے اندرصلوۃ الیل سے مرادصلوۃ تر اورج ہے اور وہ آٹھ رکھات میں ہماری طرف سے ایک جواب توبیہ ہے کہ تر وا تک پرصلوۃ الیل کا اطلاق محدثین کے یہاں نیں ہوتا بلکداس برقیام اللیل کااطلاق کرتے ہیں۔ نیز محدثین کتاب الصلوة میں وصلوة اللیل سے مراد تبجد لیتے ہیں۔ اور قیام اللیل کو کتاب الصوم میں ذکر فرماتے ہیں۔ دوسراجواب الرامى يب كاس مديث سيآ تهركعات راوح فابت موق محراى مديث كاندرآ تاب شم يصلى ثلاث اس سور كى نمازمراد باورتمن ركعتك تعریج ہے حالا تکہتم لوگ تین رکعات کے قائل نہیں بلکہ ایک کے قائل ہو۔ لبذا بیعدیث تم لوگوں کے نزد یک بھی متر وک ہے۔

فرماتے ہیں کہ یخیل ہے اس میں نقدم و تاخر کا اعتبار نہیں۔ ان دونوں جوابوں کا حاصل ایک ہی ہے صرف تعبیر کافرق ہے۔ اور میرے نزدیک اس کا جواب سے ہے کہ حضرت بلال رفی کا ایک جانا گئی گا آگے جلنا الیابی ہے جیسے بادشاہ کے آگے چوبدار چلنا ہے تو اگر چوبدار بادشاہ ہے آگے چلے تو اس سے نہ چوبدار کی تدر بردھتی ہے اور نہ ہی بادشاہ کی حیثیت میں فرق آتا ہے اس طرح تم نے کارے اعماد دیکھا ہوگا کہ ڈرائیور آگے بیٹھتا ہے اور میاں صاحب چیجے میٹ پر بیٹھتے ہیں۔

اب یہ کہ پھر فضیلت کیا ہوئی؟اس کا جواب نیہ ہے کہ فضیلت یہ ہوئی کہ وہ کونسائل ہے جس کی وجہ سے تم کومیرا خادم بنا نصیب ہوا کیونکہ حضورا کرم مالطیقلم کی خدمت کا نثر ف سب سے بڑھ کرفخر ہے۔

## باب مايكره من التشديد في العبادة

حضرت امام بخاری نے دوتین باب باہ سے بین حس کا ظاصہ یہ ہے کہ بہت افراط نہ کرے اور نہ بی تفریط کرے بلک طریقہ متوسط اختیار کرے۔ اور اس کی طرف باب بالر جمہ التارہ کردیا۔ فان الله لایمل حتی تملوا هذا من قبیل المشاکلة لان طریان الملال علی الله تعالیٰ محال بل المراد منه غایته وهو ترک الثواب

ابو العشرين: ان كيس الرح تصاب لت ان وابوالعشرين كهاجا تا ہے۔

## باب فضل من تعار من الليل فصلى

جورات کو جا کے اور بے اختیار دعا نہ کور فی الحدیث پڑھے اس کی نضیلت بیان فرماتے ہیں اور یہ چیز اس کو حاصل ہو سکتی ہے جو اس کی کوشش میں نگار ہے۔ لہذا دھیان رکھے اور اس سے صوفیہ کے'' پاس انفاس'' کا ثبوت ہوتا ہے۔ (۱)

## باب المداومة على ركعتي الفجر

# باب الضجعة على الشق الايمن

اس ونے میں علاء کے چھا قوال ہیں۔ چار قول ای میں سے بشہور ہیں۔ مالکیہ سے بزد یک یہ بدعت ہے۔ شافعہ کا ندہب یہ ہے کہ سنت ہے۔ اور تیسراندہب بعض ظاہر یہ کا ہے کہ وہ واجب کہتے ہیں اور چوتھا ندہب حنابلہ کا ہے وہ ستحب کہتے ہیں اور اس کے علاوہ دوقول اور ہیں۔ ہمارے مشائح کے نزویک یہ لیٹنا اسر احت کے لئے ہوتا تھا کیونکہ تبجد پڑھتے اذان فجر ہوجاتی تو فجر کی سنیں پڑھ کرآرام کے لئے لیٹ جاتے۔

<sup>(</sup>۱) ہاب فعنیل من تعار من اللیل المنے تعارکتے ہیں کہ''سوتے سوتے ہوئے کو''مقصودیہ ہے کہ جوسوتے ہوئے یدعا پڑھ لئے وہ وعا قبول ہوگی۔ کی تکسید عاسوتے ہوئے ای وقت نگل سمتی ہے جب کماس پر کثرت سے جاگتے ہوئے مداومت کرے لہٰذاون میں کثرت سے اس دعا کو پڑھوتا کسرات کوخود بخو وتنہاری ذبان سے بیدعا لکلے۔ یقص فی قصصہ مین حضرت ابو ہر یرہ وفی تالئے ہوئے کا کررہے تھے۔اوراس وعظ کے دوران انہوں نے بیصدیث بھی بیان کی۔

اورصوفی فرماتے ہیں کہ آخرشب میں اللہ تعالی نزول فرماتے ہیں اور حضور اقدی مطاقط کامعمول اس وقت نماز پڑھنے کا تھا اور نمازموئن کی معرائ ہے۔ تو نبی اکرم مطاقط تو اس وقت روحانیت کے اوٹے درجے پر ہوا کرتے تھے نورانیت اور ملکوتیت قایت درجہ بڑھ جاتی تھی کوئی محض مواجہ کی تا بنیس لاسکتا تھا اس لئے تھوڑی دیرز مین پرلیٹ کراس تجرداور روحانیت سے عالم ارضی کی طرف آتے تھے تا کہ عام لوگوں سے بات چیت کر سکتا ہے اگرارضیت نہوتی تو تھل نہ کر سکتے۔

## باب من تحدث بعدالر كعتين

اس باب سے امام بخاری اضطحاع کو واجب قراردیے والوں پر دفر ماتے ہیں۔

باب ما جاء في التطوع مثني مثني

اس میں اختلاف ہے کہ نوافل دو۔ دو، رکعت افضل ہیں یا چار چار رکعت۔ شافعید دعنا بلہ فرماتے ہیں کہ دو۔ دور کعت افضل ہیں خواہ دن ہو یارات۔ اور حضرت امام صاحب فرماتے ہیں کہ دن اور رات میں چار چار رکعات افضل ہیں۔ اور صاحبین فرماتے ہیں کہ دن میں چار رکعات اور رات میں دور کعات افضل ہیں۔ اور مالکیہ فرماتے ہیں کہ دوسے زائد خلاف اولی و کمروہ ہے۔ چونکہ دن میں زیادہ اختلاف تھااس لئے اس کی روایات کثرت سے ذکر فرماویں۔ اور رات کی روایات مشہور تھیں اس لئے شہرت پراکتفا کرلیا۔

#### ان كنت تعلم :

اشکال یہ ہے کہ ان کنست کے اندر ان شرطیہ ہے واللہ تعالی کے علم میں تر دد ہو کیا کہ اگر تھے علم ہو کہ بیم رے لئے بہتر ہے تو مقدر فرما اور اگر بھے علم نہ ہواس امر کے فیر ہونے کا تو مقدر نہ فرما حالا نکہ اس تر دد سے تو کفرلا زم آتا ہے اس کا جواب دیا کہ ان کسنت کے اندر ان شرط علم کے متعلق نہیں ہے بلکہ اس کا جومعول ہے اس کے متعلق ہے تو خلاصہ یہ ہے کہ شک کا تعلق علم اللی کے ساتھ نہیں ہے بلکہ اس کے متعلق ہے و خلاصہ یہ ہے کہ متعلق ہے تو خلاصہ یہ ہے کہ متعلق ہے تو اس کو مقدر فرمادے۔ بلکہ اس کے متعلق ہے۔ اور مطلب یہ ہے کہ مالی میں تو ضرور ہوگا اب آگر و فعل علم اللی میں بہتر ہے تو اس کو مقدر فرمادے۔

ويسمى حاجته اعم من ان يسمى بالقلب او باللسان

باب الحديث بعدر كعتى الفجر

حنفیہ کی ایک جماعت اور ایک جماعت سلف ہے بیقل کیا حمیا ہے کہ سنت اور فرض فجر کے درمیان دنیا کی ہات کرنی مکروہ ہے تو امام بخاری اس پر روفر ماتے ہیں۔

# باب تعاهد ركعتي الفجر الخ

امام بخاری فرماتے ہیں کر کعتی الفجر صرف مؤکد ہیں اور جولوگ واجب کہتے ہیں ان پر و من سماھا تطوعا سے روکر دیا۔ اور حدیث کا جواب میہ ہے کہ وہ بیان جواز کے لئے ہے۔ باب مايقرأفي ركعتي الفجر

باب التطوع بعد المكتوبة

بیسنن بعدید موکیس شراح نے اشکال کیا ہے کسنن قبلیہ کو کیوں چھوڑ دیااس کا جواب یہ ہے کسنن قبلیہ بعد میں آرہی ہیں۔اورسنن بعدیہ کوسنن قبلیہ پرشدت اہتمام کی وجہ سے مقدم کیااور بعض حفرات کاسنن بعدیہ کوسنن قبلیہ سے موکد کہنے کی وجہ سے مقدم کردیا۔(۱)

باب من لم يتطوع بعد المكتوبة

مطلب بيب كريقطوعات كادرجه بواجب نيس باگرند ير صحوح رج نبيل مسليت مع رسول الله مايق الم المايا جميعا وسبعا جميعا. اورجب ظهروعمر مجتمعة برهى تو ظاهر بكرسنت برصن كاموقدكهال موكاءال طرح مغرب وعشاء يس محى ـ

باب صلوة الضحي في السفر

بعض روایات سے پڑھنا اور بعض سے نہ پڑھنا معلوم ہوتا ہے۔ چنا نچے حضرت عاکشہ جھنا ہوتا ور بعض محابہ تعطفت الا ہمی سے مروی ہے کہ آپ خلفت الم بھن جس کی جس پڑھی۔ اورام ہائی جہنا ہے تھا جس جو آٹھ رکعات کا جبوت ہے وہ جاشت کی نماز نہیں ہے بلکہ فتح کم کا شکر انتھا امام بخاری نے یہ باب منعقد فر ماکر دونوں ہیں جع فر مایا ہے کہ حضر ہیں پڑھتے ہے اور سفر ہیں تہیں پڑھا کرتے ہیں۔ اور حظر ہیں بھی وسعت ہے کہ نہ پڑھے۔ اور ندا ہب علاء یہ ہیں۔ حظید استجاب کے قائل ہیں۔ مالکیہ وشافعیہ سنن موکدہ کہتے ہیں۔ اور حنا بلہ کہتے ہیں تست حب غبالا دائما اور بعض بدعت ہونے کے قائل ہیں پھر صلو قائضی اور اشراق ایک ہے یاالگ الگ ہیں۔ محد ثین اور فقہاء کے نزد کی ایک ہے نیز محد ثین وفقہاء یہ بھی فریاتے ہیں کہ حضور اقدس میں ہوجائے اس نماز کو بھی اول وقت ہی پڑھا اور بھی وسط اور بھی آخر ہیں۔ اور اس کا وقت طلوع الشراق کا وقت کروہ وقت فتم ہوجائے اور زوال تک ہا وصوفیا فریاتے ہیں کہ دونوں الگ الگ نمازیں ہیں صلوق الاشراق کا وقت کروہ وقت نگلنے کے بعد رفع نہا رہتک ہے۔ اور صلوفا قاضی کا وقت رفع

<sup>(</sup>۱) باب السطوع بعد المحتوبة مصنف علي الرحمة في بعد الكتوبة ك قيد لكائل باس محتفاق شراح مديث فرمات بين كمامام بخارى كيزو كي سنن قبليه بخونك البحث بين بين المساحة بين كمامام بخارى كيزو كي سنن قبليه بين اوروه قبليه بين البحث بين بين المساحة بين بين المساحة بين بين المساحة المساحة بين 
نبارت زوال تك ب صوفيا كا وليل ثاكر تذى كا يكروايت ب "عن ابى اسحق قال سمعت عاصم بن ضمرة يقول اسان عليا عن صلوة رسول الله والم النبار قال انكم الاتطيقون ذلك قال قلنا من اطاق ذلك صلى فقال كان اذا كانت الشمس من ههنا كهيئتها من ههنا عندالعصر صلى ركعتين واذا كانت الشمس من ههنا كهيئتها من ههنا عندالظهر صلى اربعا حالحديث

صوفیا فرماتے ہیں کرحضوراقدس مطافیقام کامعمول حفرت علی نے بیان کردیا۔ البذا جواول وقت پڑھتے تھے ووصلو قالاشراق ہے اور جو دوسری مرتبہز وال سے قبل پڑھتے تھے ووصلو قاضحی ہے۔ اور محدثین وفقہا ورحمہم اللہ نے لغت کا عقبار کیا۔ کیونکہ لغت میں مخی کا اطلاق وقت کراہت نکلنے کے بعد سے زوال تک ہے۔

باب لم يصلى الضحى وراه واسعا

مطلب یہ بے کوسلو قائشی واجبات بین نہیں ہے۔ چاہے پڑھے چاہے ند پڑھے۔ مداد ایت النبی ملظ ان کاندو یکناکولی دلیل نہیں کی دلیل ہے کہ مستحب ہے۔

باب الركعتين قبل الظهر

فرائض دواجبات کے علاوہ جتنی نمازیں ہیں وہ دوتم پر ہیں۔روا تب اور غیرروا تب۔روا تب وہ نمازیں ہیں جوفرائض کے ساتھ بطور ملحقات کے پڑھی جاتی ہیں۔ مالکیہ رحم ہم اللہ کے نزدیک روا تب موکدات ہیں اور نوافل کی طرح یہ بھی ہیں اور بقیدائد کے نزدیک روا تب کا مرتبہ نوافل سے او نچاہے۔ اور وہ سنن موکدہ کہلاتی ہیں تمام ائرہ کے نزدیک ساری روا تب شق علیہ ہیں البتہ اختلاف خرکی سنن تبلیہ ہیں ہے کہتی رکعات ہیں؟ شافعیہ وحنا لمد کے نزدیک دورکعت سنت موکدہ ہے۔ حفید کے کانہ ہب بالکل ظاہر ہال کے کہروایات دوطرح کی ہیں تولیہ وفعلیہ ، فعلیہ روایات متعارض ہیں حضرت این عمر بھی المنہ ہیں گائی روایات ہیں ہے کہ وارکعات پڑھے تھے اور حضرت عاکشہ والم سلمہ بھی کھئی کی روایات ہیں ہے کہ چار رکعات پڑھے تھے حفید کہتے ہیں کہ سنن تو وہی ہیں جو حضرت عاکشہ بھی لائن ہی ہو دی ہیں۔ اور حضرت این عمر بھی المنہ ہی کہ ایک روایات کی روایات ہی ہے۔ شافعیہ نے المسجد ہے۔ شافعیہ نے اس جو ایسات السو جال ہے تو چونکہ یہاں حضرت عاکشہ بھی بی روایت کیوں لے لی ؟اس اعتراض کیا ہے کہ تم ادام کر ایس کی موال ازواج مطمرات کا جواب یہ ہے کہ آپ غیر فرائض گھر میں پڑھا کرتے ہی تھی تھی ہی کی روایات کوراخ قرار دیا ہے۔ اوردوسرا جواب یہ ہو کہ تھی کونکہ یہی جا کرتے ہے کو کران تو تو ایس کے اس جو کہ کران کے اس کے دیارہ معلوم ہوگا اس لئے ہم نے حوال ہے کونکہ یہی جا کرنے کردورکعت پڑھا ہے۔ اوردوسرا جواب یہ ہے کہ تعارف آلی تھنڈ کی روایت بیان جواز پر محول ہے کونکہ یہی جا کرنے کہ کدورکعت پڑھا ہے۔

اب یہاں اشکال یہ ہے کہ حضرت امام بخاری نے باب توباندھاہے رکھتین قبل انظیر کااور روایت دورکعت اور چار رکعات دونوں کو ذکر فرمادیں تو آب چار رکعات دونوں روایت سے ترجمہ کیے ثابت ہوگا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ امام بخاری نے دونوں روایتیں ذکر فرما کر دونوں کے جواز کی طرف اشارہ فرمادیا۔ اور ترجمۃ الباب سے اپنے مخارکو بتلادیا کہ وہ دورکعت ہے۔ حنیہ کہتے ہیں کہ ہماری

تائدروایت قولید یمی بوتی ہے وہ یک دختور طاق کا ارشاد ہے من ثابر علی ثنتی عشر قد کعة بنی الله له بیتا فی الجنة آور بد باره رکعات ای وقت بوری بوگی جب کرظرے پہلے چار رکعات مانی جا کیں۔

باب الصلواة قبل المغرب

یعی غروب کے بعد اور صلوق مغرب سے پہلے یہ نمازیعش شافعیہ کن دیک مستحب ہے۔ اور مالکیہ کن دیک مروہ ہے اور مالکیہ کن دیک مروہ ہے اور اس کی وجہ بیرے کہ محابہ کرام رضوان اللہ تعالی علیم اجھین حضوراقد س طاقا کم کی تقریب بی جائز ہے۔ اور اس کی وجہ بیرے کہ محابہ کرام رضوان اللہ تعالی علیم اجھین حضوراقد س طاقا کم کی تقریب شاگر دنے معرت عقبہ حضوراقد س طاقا کم کی جب شاگر دنے معرت عقبہ سے ایجہ کے متعانی کہا کہ ووق بل از مغرب دور کعت پڑھے ہیں قو معرت عقبہ نے فر مایاانا کہنا نفعله علی عهد رسول الله علی اس پرشاگر دنے کہا فعمای منعک الأن ۔ تو انہوں نے جواب دیا ''الشعل '' یعنی مشاغل کی وجہ سے چھوڑ دی محابہ کرام علی انتہا تو محابہ کرام علی محلے تو محابہ کرام علی انتہا کہ سکتے تو محابہ کرام علی انتہا کہ سکتے تو محابہ کرام علی محلوم ہو جائے کہ وقت کراہت غروب تک رہتا ہے۔ مغرب کی نماز تک فہیں رہتا۔

باب صلواة النوافل جماعة

مغیما تھ پرایک باب گزراہ باب صلوۃ البیل وہاں شراح کو برا طبان تھا جس کی مختف توجیہات میں نے بیان کی تھیں۔ حضرت شاہ ولی اللہ کا ارشاد بھی تھا کہ اس باب سے نوافل کی جماعت کو بیان کررہے ہیں۔ لیکن میں نے وہاں کہاتھا کہ اس باب کے متعلق رائے می نہیں بلکہ اس کا باب آ گے آرہا ہے وہ باب بی ہے۔ جماعت نوافل میں ہمارے یہاں تدای نہ ونی جائے۔

انی انکوت بھوی: دولیات ٹی حفرت نتبان ٹی کا ٹی کا ٹی کا کا تھی کے دوغزرآئے یں ایک ضعف بھرک شکایت دومرے ہے کہ کان دجلا صنعما.

قال معمود فیحداتها قوما: برروایت اوراس بیلی احمد متعدد جگر آجکا ملامینی نے اس مدیث سے بون (۵۴) مسائل متعبد فرمائی بیلی متعبد فرمائی بین بروایت اوراس سے بین وقت فیها: بین و و التی توفی فیها: بین و و التی بین و بین الرائع نے الکار کون فرمایا؟ یا تواس وجه الکار کون الرائع نے الکار کون فرمائی کی بین الرائع نے الکار کون کی مالی کی الدار من قال لاالله الاالله بین بدلک وجه الله. کیونکداس کا حاصل تو بیرواک محاصی کوئی ضرفیس و بی کے مالا کر قرآن ناطق بان کے ضار ہونے پر یاس لئے الکار فرمادیا کہ اس واقعہ بین بین معلوم ہوتا ہے کہ اگرکوئی خالص وال کے الاالله کی اور کفار سے موالات کی ممانعت پر قرآن شریف ناطق ہے۔ احادیث میں اس پروعیدین آئی ہیں۔ (۱)

<sup>(</sup> ۱ ) باب صلوة النوافل جماعة جميور كنزو يك جماعت كرما تحدلوافل جائزين احناف كنزد يك قدا كى خلاف اولى ب- ايك دوآ دى شريك موكر جماعت كريس لؤكونى ترين تين كيونكيلوافل كائن ستر ب- (س)

باب التطوع في البيت

شراح بخاری رحمیم الندفرماتے ہیں کہ امام بخاری کی غرض تطوع فی البیت کی افغلیت کو بیان کرنا ہے اور محفل فی البیت کی رغبت دلائی ہے گرمیر ہے زویک ترجمۃ البب کی اس ہے اور المجھی غرض نکالی جاستی ہے جوامام بخاری کی شان کے بھی مناسب ہے۔ وہ یہ کہ حدیث پاک میں آتا ہے اجعلوا من صلون کم فی بیوتکم . اس کے مطلب میں علماء کا سلفا و خلفا اختلاف رہا ہے۔ پیض علماء فرماتے ہیں کہ مطلب ہیں ہیدا ہو۔ اور بعض علماء کی رائے فرماتے ہیں کہ مطلب ہیں ہے کہ اس کے موالی و غیرہ پڑھا کروتا کہ نماز کی برکت گھروں میں پیدا ہو۔ اور بعض علماء کی رائے ہے کہ اس سے مراد فرائض ہیں اور مطلب ہیں ہے کہ بھی بھی اپنے گھروالوں کو جماعت سے فرض نماز پڑھا دیا کہ وتا کہ ان کو نماز کا سی خطوم ہوتا ہے ۔ قرمیری رائے ہیں ہے کہ امام بخاری نے التنظوع کا لفظ بڑھا کرمعنی اول کو ترجے دی بعنی اجمعلوا صلوت کم میں صلو ہے ہے مراد نوافل وقلو عات ہیں۔ فرائفن نہیں۔

و لا تتخدوها قبودا: اس جملے اندردواخال بیں یا تو جمله اولی کی تاکید ہے یا تأسیس۔ اگر تاکید ہے تو مطلب بیہ ہے کہ
اپ گھروں بیں نماز پڑھ لیا کرو۔ قبروں کی طرح ذکر اللہ ہے فالی مت رکھو۔ اورا گر تاسیس مرادلیں تو پھردومطلب بوں ہے۔ ایک بیک کھروں کو مقبرہ نہ بناؤیعنی وہاں مردے فن ندکرو۔ اور دوسرا مطلب بیہ ہے کہ مقابر کو گھر نہ بناؤیعنی وہاں مردے فن ندکرو۔ اور دوسرا مطلب بیہ ہے کہ مقابر کو گھر نہ بناؤید اور اس جملہ کا چوتھا مطلب بیہ بھی ہے کہ اگرکوئی مہمان آ جائے تو اس مہمان کی مہمان کو ازی کرو۔ تمہارے گھر بیس اس کا پکٹی جانا ایسا نہ ہوکہ گویا قبرستان بیس کٹی حمیا کہ نہ بھی کھانا اس میں بیٹی حمیا کہ نہ بھی کھانا کے دنہ بھی کھی اس کا بھی بیا۔ نہ بھی کہ کہ بھی اس کا بھی اور کہ کو باتا ایسا نہ ہوکہ گویا قبرستان بیس کٹی حمیان کے دنہ بھی کھی تھی بیا۔

باب فضل الصلواة في مسجد مكة والمدينة

تمہیں معلوم ہے کہ دوایت کاسیات ایک ہی ہوتا ہے گر حضرت اہام بخاری جب باب با ندھے جی تو اس میں تغیر کردیے ہیں۔
چنانچہتم دیجے کہ اوقات کروہہ کے بیان میں فجر میں تحری کا باب با ندھ دیا اور عصر میں تحری کا لفظ باب کے اندر ذکر تیس فرمایا۔
باوجود یکہ دوایت میں لفظ ہے۔ اس طرح یہاں بھی امام بخاری نے باوجود یکہ دوایت ایک ہے لیکن سیات ابواب میں تغیر کردیا۔ چنانچہ یہاں توفیصل المصلواہ فی مسجد میں امام بخاری نے باوجود کا اور آھے جل کر بماب مسجد بہت المقدم منعقد فرمایا ہو ہے۔ نیزیہاں صلوۃ کا ذکر تیں۔ اس طرح ای باب میں مکہ اور مدید کو ساتھ ساتھ و دریا لیکن آنے والے باب میں صرف بیت المقدی کو ذکر فرمایا۔ تو اب کہنا یہ ہے کہ یا تو محد مدید۔ بیت المقدی تیوں کے ابواب کی انگ باندھ یا سب کو ساتھ ہی ذکر کرتے۔ اس طرح لفظ صلوۃ یا تو دونوں بابوں میں لاتے یا کہیں بھی شراح نے تو اس کے کوئی تعرض نہیں کیا۔ لیکن میرے نردیک اس تغیر کی وجہ یہ ہے کہ یہ سکہ انگ نی ہے کہا گرکوئی خفس خاص مجد میں اعتکاف یا نماز کی انہان کی ہے کوئی تعرض نہیں کیا۔ لیکن میرے نردیک اس تغیر کی وجہ یہ ہے کہ یہ سکہ انگ نی ہے کہا گرکوئی خفس خاص مجد میں اعتکاف یا نماز کی

۔ نذرکر ہے تو آیا اس جگہ میں اس کا پورا کر ناضروری ہے پانہیں؟ اس میں علاء کے دونوں قول ہیں ۔میر بے نز دیک اس تغیر سیاق ابوا ب ے امام بخاری کی رائے بیمعلوم ہوتی ہے کہ اسکے نزویک مسجد حرام اور مسجد نبوی علی صاحبہا الصلوٰۃ والسلام میں اگرکو کی محض نذر کرے تو اس کا ایفا انبی مساجد میں ضروری ہے۔ اور اگر کوئی معجد بیت المقدس کی نذر کر رہے تو ضروری نہیں۔ یہی وجہ ہے کہ معجد مکہ ویدینہ کوایک ساتھ ذکر فرمایا اور صلوق کالفظ بھی بوھا دیا۔میری بیرائے بول بی نہیں ہے بلکداس بناء پر ہے کدابودا و دکی کتساب الایسمان و النذور میں ایک روایت ہے کدایک مخص نے حضور اقدس مان اللہ اسے عرض کیا کہ یارسول اللہ! میں نے نذر مانی تھی کداگر آپ فلال غزوہ سے سیح وسالم تشریف لے آئیں مے تو میں مجد بیت المقدی میں نماز پڑھوں گا۔اس پر آپ ملطقام نے فرمایا کدمیری معجد میں پڑھ لے۔ تو چونکہ امام بخاری کے سامنے بیت المقدس کی مسجد کے معارض روایت ال کئی اس لئے وہاں صلوق کاباب نہیں با ندھااوراس میں نذر کوواجب مہیں قرار دیا بخلاف مجد کمدو مدین کے کہ اس کیخلاف کوئی روایت نہیں ملی ۔اس لئے اس میں نفی نہیں فرمائی۔

دوسری بات یہ ہے کما میں اس بات میں اختلاف ہے کہ صدیث کے اندر جونسیلت مجد مکدومد یند میں نماز پڑھنے کے بارے میں وارد ہے وہ خاص ہے فرائفن کے ساتھ یاعام ہے۔امام طحاوی کی رائے ہے کہ بیفنیلت خاص بے فرائف کے ساتھ اس لئے کہ نوافل تو محرين يرصنا أفضل ب-حضوراكرم والمنظم المارشادك بناء يركه صلوة المرجل في بيته افضل من صلوته في غيره الا المكتوبة اورجمبور فرمات بين كرعام بخواه فرائض مون يانوافل اوروه صديث اورمساجد كاعتبار سے بے حضرت امام بخارى نے مطلقا لفظ صلوة الكرجم وركى تائد كردى

لاتشدالوحال الا الى ثلغة مساجد: ال مديث كى بناء ربعض تشددين جيابن تيميد فصوراكرم مليايم كقبراطبرك زیارت سے منع کردیا۔اور یوں کہنے لگے کداگر مدیدمنورہ جائے تو مجد نبوی کی نیت سے جائے قبر شریف کی زیارت کی نیت سے نہ جائے مجرمبور میں پہنچ کر قبرشریف کی زیارت کرے محر جماہیر فقہائے ندا ہب اربعہ اور ساری امت کا ند ہب یہ ہے کہ حضورا قدس مطاقاتم کی قبر اطبر کی زیارت کی نیت سے جانے میں کوئی مضا کقنہیں جائز ہے بلکداولی ومستحب ہےاور صدیث پاک اپی عموم وظاہر پرنہیں ہےورندتو جہاداورطلب علم کاسنرمجی ممنوع ہوجائے گا بلکہ صدیث یا ک کا مطلب یہ ہے کہ کی اور مجد کاسفرند کرے مجد ہونے کی حیثیت سے جیسے آج كل بعض بعض جہلاء بمبئى وغيرہ سے رمضان كة خرى جعدى نمازير صنے كے لئے دہلى كى جامع معجد ميں آتے ہيں۔اور جبان ے یو چھاجائے تو کہتے ہیں کہ شاہی مسجد ہے مسلمان بادشاہ کی بنائی ہوئی ہے اس لئے اس میں نماز پڑھتے ہیں۔

صلواة في مسجدي هذا الخاس هذا كاشاره كسطرف مي بعض كتي بين كمعجد نبوى كي طرف اشاره باورمطلب بيد ہے کہ مجد نبوی کے علاوہ اور مساجد جن کا انتساب حضور اقدس مراقته کی طرف ہوتا ہے جیسے معجد قباء ، معجد تباین ان میں نماز پڑھنے کی سید نصیلت نہیں بلکہ بیصرف مجد نبوی کے ساتھ خاص ہے۔اس صورت میں بیضیلت ساری معجد میں حاصل ہوگی۔خواہ وہ بتعد ہو جوحضور ا کرم دلولتا کے زمانہ میں تھایاوہ حصہ بھی جس کا بعد میں اضافہ کیا گیا کیونکہ سب پرمبحد نبوی کااطلاق ہوتا ہے۔ یہ ایسا ہی ہے جیسے کہ مبجد حرام میں نماز پڑھنے کی جونصیات وارد ہے وہ ساری معجد میں حاصل ہوگ اس لئے کے سب پرمعجد حرام کااطلاق ہوتا ہے۔اوربعض علماء

کا کہنا ہے کہ ہذا کااشارہ اس بقعہ کی طرف ہے جوحضوراقدس مٹائیقام کے زمانہ میں تھا۔اس صورت میں جوفضیلت وارد ہےوہ اس حصہ کو شامل نہ ہوگی جو بعد میں بزمانہ خلفائے راشدین یا اس کے بعد بڑھایا گیا۔

الا المسجد الحوام اس میں اختلاف ہے کہ مجد حرام افضل ہے یا مجد مدید جمہور کے نزدیک مجد حرام افضل ہے اور مالکیہ کے نزدیک مجد مدید افضل ہے حدیث بظاہر جمہور کی تا ئیر کرتی ہے مالکیہ کہتے ہیں کہ اس کا مطلب یہ ہے کہ مجد نبوی میں نماز پڑھنا دوسری مساجد میں نماز پڑھنا ہے البتہ مجد حرام سے ہزار درجہ افضل نہیں ہے بلکہ اس سے کم ہے مالکیہ کا متدل یہ ہے کہ مدید منورہ کا جو حصہ جدا طہر سے ملا ہوا ہے وہ بالا تفاق کعبد وعرش وکری سے افضل ہے اس لئے کہ اللہ تعالی تو مکان سے بالاتر ہے اب جومکان حضورا قدس ملطق کے سر ساجد میں ہوگا۔ اس لئے کہ عرش وکری پرزیادہ سے زیادہ اللہ تعالی کے انوار وتجلیات ہیں اب جومکان حضورا قدس ملطق کے اور اللہ تعالی کے رسول مطلح ہوا کہ مدید مکان سے بالاتر ہے اور حضورا قدس ملک کے دست افضل ہیں ان سے افضل کون ہوگا اب یہ مالکیہ کہتے ہیں کہ مکہ کو افضل سے اور حضورا قدس ملک کے اور حضورا قدس ملک کے بعد سے افضل ہیں لہذا معلوم ہوا کہ مدید مکہ سے افضل ہے اور مجد مدید مراح ہوا کہ مدید مکہ سے افضل ہے اور مجد مدید مراح ہوا کہ مدید مکہ سے افضل ہے۔

(فائدہ)اں میں اختلاف ہے کہ آسان افضل ہے یاز مین بعض زمین کو افضل کہتے ہیں اس لئے کہ زمین سے رسول اکرم علیقیل کاجسد اطهر متصل ہے اور بعض آسان کو افضل کہتے ہیں اس لئے کہ زمین میں معاصی ہوتے ہیں بخلاف آسان کے۔(۱) باب حسب جل قبآ ء

چونکه لانشدالر حال کے کی مجد کی طرف جانا ناجائز معلوم ہوتا ہے اس لئے تباء کا استثناء فرماتے ہیں۔ باب من اتبیٰ مسجد قبآء کل سبت

اگرکوئی مخص کسی خاص دن میں کہیں جانے کی تعیین کرے توبید بدعت نہیں ہے۔ ہاں اگر اس تعیین میں کوئی خصوصیت یا تو اب سمجھ توبید بدعت اور نا جائز ہے۔ جیسے تیجہ یا جالیسوال کرنا۔

## باب اتيان مسجدقبآء راكبا وماشيا

چونکہ لاتشدالر حال سے ایہام ہوتا تھا کہ واری پر جاتامنع ہاس کے اس ایہام کودفع فر مادیا۔

### باب فضل مابين القبر والمنبر

میرے نزدیک بیز جمہ شارحہ ہے چونکہ حدیث پاک میں ہے مابیس بیتسی و منبری روضة من ریاض المجنة. اور حشور علیٰقلم سے گھر سارے ازواج مطہرات علیٰ بین ایمین کے گھرتھ لہٰذا امام بخاری نے تعیین فرمادی کہ بیت سے مرادوہ بیت ہے جو قیامت تک حضورا کرم ملیٰقلم کے لئے باتی رہےگا۔

دوضة من رياض المجنة على من السين على المن وقت جنت كالكراب والما يكال وقت جنت كالكراب يعن وبال سي لا يا كميا بها والمردوم المطلب يدب كدير قيامت على جنت كاجز بناديا جائة كالتير عنى يدين كداس عن كراس عن كرا مؤدى الى الجمة بوكا چوتفا مطلب يدب كداس عن مماز برسنا كوياجنت عن فراز برسنا كوياجنت كران كراز برسنا كوياجنت عن فراز برسنا كوياجنت عن كران كوياجنت كوياجنت عن كران كوياجنت كوياجن كران كوياجنت عن كران كوياجن كران كوياجن كوياجن كوياجن كوياجن كوياجن كوياجن كوياجن كوياجن كران كوياجن كوياجن كوياجن كران كوياجن كران كوياجن كالمراز برسناك كوياجن كوياج كو

مستبری عملی حوصی یا تواس سے وای منبر مراد ہے جو صورا قدس ما فاقالم کامنبر تھا کہ اس کو حض کوڑ پرنصب کیا جاسے گایا مطلب بیہ ہے کہ چرامنبر توض کوڑ پر ہوگا جس پر پیم بیٹھوں گا۔ (۱)

بسم الله الوحمن الوحيم بيائ بيل ك بم الله عنى فترت ك بعد جب تعنيف شروع فرما في توبم الله عابتداء ك-باب استعانة اليد في الصلواة

حاشیہ کالنے ہے اب واب العمل فی الصلواۃ ۔ امام بخاری یہاں سے وہ اعمال بیان کرتے ہیں جونماز میں جائز ہیں بانا جائز ہیں۔ یہ بات متنق علیہ ہے کھل کیر نماز ہیں مفسوسلوۃ ہے اور یہ بات بھی متنق علیہ ہے کھل قلیل مفسونیں ہے گر چونکہ حضوراقد س طابقہ ہے کوئی ضابط قلیل وکیر کے بارے میں قولا منقول نہیں ہے بلکہ آپ سے نماز میں آگے بڑھنا، میر سے انز کر نجدہ کرنا ثابت ہے نیز بعض امورا سے ہیں کہ ان کے بارے میں آپ کا ارشاد یہ ہے کہ نمازیں اس کے لئے نہیں بنائی گئیں۔ اس بناء پڑھل قلیل وکیر کی تعریف میں اختلاف ہو گیا اور ہرایک نے اپنے اجتہاد کے مطابق اس کی تعریف کی حضرت امام ابوضیفہ کا ایے موقع پرایک خاص اصول ہے وہ یہ کہ وہ رائے مہتلی ہے کا اعتبار کرتے ہیں۔ اور دوسر سے بعض فقہاء کے نزد کیے عمل بالیدین کثیر ہے اور عمل بید واحدۃ قلیل اور یہ کہ رائی کی نظر میں عمل کرنے والا واغل صلوۃ ہوتو گئیل ورنہ کیر۔ اور یہ کہ آگر حرکات ہے در ہے ہوں تو کیر ورنہ گیل ۔ الا ان بعدک، بعض نے اس استعلیہ الید فی الصلوہ ہے جوڑ دیالیکن حافظ فرماتے ہیں کہ یہ حضرت علی کے اثر کا جز ہے۔ (۲)

<sup>(</sup>۷) بماب استعاند البد فی الصلون : يهان ترحمته الباب من معزت علی طفاط فرارد سے کرنماز کے بھریفرمایا ہے الا ان یعنک جلدا او یصلح نوبا تواس کے متعلق بیمن شراح کودہم ہوگیا اور انہوں نے اس کو باب استعاماته الید ہے استثناء قرار دے کرنماز کے اندران دونوں عملوں کومفسد قرار دیاہے حالاتکہ میسی نیسی بلکہ اس کاتعلق معزت علی کے اثر سے ہے اور بغیراس کے وہ اثر تام نہوگا۔ (س)

باب ماينهي من الكلام في الصلواة

حفیہ کے زدیک نماز میں بات چیت کرنامطلقا ممنوع ہے خواہ کلام قلیل ہویا کثیرے عامدا ہویا ناسیا۔ کیونکہ پہلے کلام کی اجازت مقی جسكووقوموالله قانتين. كزول فيمنوخ كرديار يزروايت بين جهينهانا عن الكلام وامونا بالسكوت اسكاتفاضا بمي یم ہے کہ برتم کا کلام مع ہو۔اورجن روایات سے جواز کلام معلوم ہوتا ہے ان کی کوئی تاریخ معلوم نیس ۔اور بیروایت مفسر ہے گئے کلام میں اس لئے اس کوقاضی مہیں سے اور شافعید وحنابلہ کے زدیک کلام فیل ناسیا جائز ہے اور مالکید کے زدیک اگر کلام فیل اصلاح صلوۃ ک نیت ہے ہوتو جا ئزے۔<sup>(</sup>

باب مايجوز من التسبيح والحمد في الصلواة

چونکہ کلام فی الصافوة سے نبی ذکری تھی اس کئے امام بخاری نے بطورات نام کے تبیع وغیرہ کوذکر فرمایا یعنی بیکلام نبی عند کے اندر داخل نبیں بلکاس سے مستنی ہے۔ یہاں اشکال یہ ہے کرروایت میں المحمد للّفاق ہے مگر مسبحان اللّه نہیں ہے پھر ترجمہ کیے فابت ہوے شراح فرماتے ہیں کہ قیاس سے تابت فرمادیا اور میرے نزد کے ترجمہ کا شوت اس طرح ہے کدا مگلے ورق پر یکی روایت آرتی ہے اس میں سبیح کالفظ موجود ہے۔

باب من سمى قوما او سلم فى الصلواة . اگرنمازيس كى كانام كل بشرطيكة خاطب نه بوياسلام كرديا توكوئى مضائفتريس داشكال يد ب كدامام بخارى في يهال استدلال السلام على فلان سي كيا ب جومنوخ ب-اس كاجواب يه ب كدير ين ديك يهال استدلال السلام علينا وعلى عبادالله الصالحين عدب السلام على فلان عد

بآب التصفيق للنساء

اشارہ کردیا کہ یہ چیزمف دصالوہ بیں ہے۔(۲)

(۱)بساب مسايسهي من السكلام في الصلوة احناف كزديك برقم كاكلام ضدم لوة بال باب سي مح حنيك تاكير بوقى ب-البنداس متلدي الم مام حد س روایات متغرقه منقول بین شل شافعی و با لک بھی بیں۔ ابن قد امد نے منی میں کھا ہے کہ ہمارے امام کی آخری روایت یہ ہے کہ کمی شم کا کلام بھی جائز نہیں۔ اور جولوگ جواز کے قائل میں وہ صدیث ذوالیدین سے استدلال کرتے ہیں۔ ہاری طرف سے اس کا جواب یہ ہے کہ ذوالیدین کی روایت میں کلام طویل ہے اور کلام طویل خور تمبارے يبال مى جائزنين الذاحديث سياقو استدلال فتم موكياء فيزجس دوايت يسآتاب فليسبح الرجال وليصفق النساء بينوددليل ب كدكام للكم مى اصلاح صلوة کے لئے جائز نیمیں اگر جائز ہوتا تو تیج و مفت کا آپ امر نفر مات بلک فرماد سے کہ دی ہے کہدد ے کدایک رکعت ہوئی ہے میکام بھیل ہے کر میکی کے نزویک مجلی جائز

(٢)باب التصفيق لمنسساء أكرامام محول جائے اوزاس كولتمدى ضرورت پيش آئے توسب كونواه مرد ہو يا مورت امام ، لك كزويك سبىحان الله كهنا جا ہے اورجہود كنزديك مردول كے ليے تيج اور ورتول كے ليے تعفيق بـامام بخارى نے اس باب سے جمہورك تائيدفر ماكر مالكيد پر دفر مايا -امام مالك كى طرف سے اس مديث کاجواب بیے کداس کاتعلق عمل صلوة سے نیس بلکداس کا مطلب بیے کی تعمین توایک زناندنعل ہے وہ نماز میں ندہونا جاسے۔ ہماری طرف سے جواب بیا ہے کدایک روایت میں امر کے میغہ کے ساتھ صفیق کا تھم عورتوں کے لئے آیا ہے۔ (س)

## باب اذا دعت الام ولدها

اس میں اختلاف ہے کہ اجابت جائز ہے یا نہیں؟ اور اجابت کے بعد نماز فاسد ہوجائے گی یا نہیں۔ رائے یہ ہے کہ اگر مال کی ضرورت ہے پہارے بلکہ وید ہی تار ہی ہوتو کی طور ضرورت ہے بہار ہی ہوتو کی اور اگر کی ضرورت ہے نہ پہارے بلکہ وید ہی بہار ہی ہوتو کی طور اطلاع کردے اور نماز نہ تو ڈے۔ ہمارے یہاں ایک قول ضعیف اور شوافع وغیرہ کا ایک قول ہے ہے کہ اجابت مفسد نہیں ہے گریے قول باطل ہے۔ بہر حال دونوں فرین کا استدلال جریج کے قصے ہے جو حضرات یہ کہتے ہیں کہ اجابت واجب ہو ہی کہ جب ہی تو مال کی دعا قوال ہوگئی اور جو لوگ یہ کہتے ہیں کہ واجب نہیں وہ جو اب ویتے ہیں کہ جب ہی تو گہوارہ کا بچہ بول پڑا۔ اور مال کی بددعا تو اس کی دعا قوال کی جب تھول ہوگئی۔ دل کی جل ہوگی۔ دل کی جب تھول ہوگئی۔

اللهم امى وصفوتى: علاء فرمات بن كريدل بن كهاتما المياميس ريريان بابابوس بيلقب بـ (١١) باب مسبح الحصى في المصلواة

ورد في التحليث من مس التحصى فقد لغا. فغرض البخارى بهذا الباب البات جواز المسح اذا ادعت المضرورة الى ذلك ومعنى الضرورة انه عليه الصلاة والسلام لم يجز مطلقا بل قال ان كنت فاعلا فواحدة فالقيد بالوحدة يفيدا ن الاجازة محمولة على لضرورة.

باب بسط الثوب في الصلواة للسجود

اگرکونی گری کی مجہ سے کیڑا بچھا لے تو جا کز ہے۔ یس نے الله یا تھا کیٹل کیٹرادر عمل کلیل کے لئے کوئی ضابط مقرر نہیں جس سے جواز اور معم جواز معلوم ہوتو امام بخاری نے بیٹل سامنے کرویا کہ ابتم خودہی انتخراج کرلو۔ (۲)

(٢) بساب بسط النوب فی الصلوق النه بیمی ایک عمل ب جوهنوراکرم و افتاع سے مروی بدام بخاری ایخ شداصول کی بناء پر یہ کتے بیل کداگر عذر کی وجہ سے اپنے کیڑے کا کوئی حصہ پھیلادے تو یہ می کثیر ندہ واقع کے طاف استدلال اپنے کیڑے کا کوئی حصہ پھیلادے تو یہ مل کثیر ندہ وگا۔ شوافع کے زد کی قوب مسل پر مجدہ کرنا جا تزئیس کردہ ہے لہذا حدیث کے لفظ قوب سے شوافع کے طاف استدلال کیا جا سکتا ہے۔ (س) باب مايجوز من العمل في الصلوة

سیہ تلارہے ہیں کداس تم کے افعال جو صدیث میں ندکور ہیں جائز ہیں۔مثلا یہ کہ حضوراقد س دلاتھ ہم ہو کرتے وقت غزفر ہاتے معلی کرتا جائز ہیں۔مثلا یہ کہ حضوراقد سی دایات میں ہے معلی کہ اس کو میکنوں بعض روایات میں ہے کہ آگ کا شعلہ لے کرآیا تھا تو میں نے اس کو دھا دیا اور اللہ تعالی نے مجھ کوقد رت دی کہ میں اس کو میکرلوں اور مجد کے ستون سے با عدمہ دوں اور اس کے متعلق میں بیان کرچکا ہوں من اخذ زی شی اخذ حکمه ،

فذعته ای دفعته . اس معلوم بواکه اگرنمازیس کی کوکی دیست دمکادیدیا جائے توکوئی حرج نیس ۔ باب اذا انفلتت الدابة فی الصلوق

یہاں حضرت امام بخاری نے کوئی تھم نہیں لگایا بلکہ مجتد کی رائے پر چھوڑ دیا۔ تو مسئلہ بیب کہ اگر کوئی نماز پڑھ دہاہواں کا جانور بھا گئے اور دہ اس کو پکڑ لے تو نماز نہ ٹوٹے گی۔ اس طرح اگر مناذعت کرے دیک دوقد م تھنے لیا تو بھی نہ ٹوٹے گی۔ لیکن اگر توالی حرکات موجائے تو پھر نماز فاسد موجائے گی لیکن پھر بھی مسئلہ بیہ ہے کہ جانور کو پکڑلیا جائے کیونکہ اگر وہ بھاگ کیا تو پھر بہت زیادہ تشویش کا باعث ہے۔

وقال قتادة ان اخدثوبه يتبع السارق ويدع الصلواة ادرجب مارق كالتاع مائز عمادٌ مالورك كرفت أوبردداولي مائز

باب مايجوز من البصاق والنفخ في الصلواة

بیمن بیان ہے ماکا درمطلب بیہ کہ بحالت نماز اگر تھوک آجائے تو تھو کناجائز ہے درتھو کنا ایک علی ہے کیکن فقہاء نے تکھا ہے کہ اگر آ داز پیدا ہوجائے ننخ میں تو نماز جاتی رہے گی کیونکہ بیکلام ہوجائے گا ترجمہ فسلیبزق عن بسسارہ سے ثابت ہور ہاہے اور روایت نے بتلادیا کہ اگر کپڑے میں کیکررگڑے تو کوئی مضا کفتہیں۔اور یہ بھی ایک عل ہے۔ باب من صفق جاهلا

وفیده سهل بن سعد رضی الله عنه عن النبی خلیجهاس اشاره فرادیا اس روایت کی طرف جس بی بید به که خضور اقدی خلیجها تا الفید سه فلیجها تا النبید سی باز کو کهد کے ۔ انہوں نے حضرت ابو کر خلیجه کی النبید سے نماز کو کہد کے ۔ انہوں نے حضرت ابو کر خلیجه کی النبید نے نماز ہوری تھی کہ حضوراتدی خلیجها آگے اور سی بر خلیجه نماز کو می کہ حضوراتدی خلیجها آگے اور سی بر حضرت ابو کر خلیجها تا النبید نے النبات ند فرمایا جب بہت زیادہ بجانے گے تو حضرت ابو کر خلیجها تا النبید نے النبات ند فرمایا جب بہت زیادہ بجانے گے تو حضرت ابو کر خلیجها تا النبید تا النبید ناز پر خلیجها نماز پر خلیجها نماز پر حالی ۔ اور حضوراتدی خلیجها آگے تو یکھی بیٹ کے پر حضور خلیجها نے نماز پر حالی ۔ اور حضرت ابو کر خلیجها تا النبید سے کر حضور خلیجها نے نماز پر حالی ۔ اور حضرت ابو کر خلیجها نماز پر حالے کہا تھا تو تم بیجے کوں ہے؟ حضرت ابو کر خلیجها تا النبید نے مرض کیا: مساکسان فرمایا کہ جب میں نے تم سے نماز پر حالی الله خلیجها جو تکہ بیردوایت مشہورتی اس کے صرف اشارہ پراکتا فرمایا ۔

باب اذا قيل للمصلى تقدم الخ

یا دناف پردد ہاں گئے کہ ان کے فرد کے اگر کسی خصلی کوتقدم دنا فرکا اور مصلی نے اس کا اتباع کر لیا قو نماز فاسد

ہوجائے گی اور بقیدائمہ کے یہاں فاسدنہ ہوگی اب یہاں اشکال بیہ ہے کہ حصرت امام بخاری فرماتے ہیں کہ اگر مصلی سے کوئی انظار کو

کے اور وہ انظار کرے تو نماز فاسدنہ ہوگی۔ لیکن بیروایت سے کیے ثابت ہوا؟ بعض فرماتے ہیں کہ حضرت امام بخاری کے اصول

استدلال بالامر الممحتمل ہے۔ تو یہاں حضوراقدس طائق نے عورتوں کو جوفر ما یالاتر فعن دوسکن حتی یستوی الرجال تو

احتمال ہے کہ نمازی کی حالت میں فرمایا ہواورا حتمال ہے کہ ان کی فراغت کے بعد فرمایا ہو۔ البذاتر جمعلی احدالا حمالی ثابت ہے۔ اور

علامہ چینی تو اس سے بھی آ کے بردھ کے وہ فرماتے ہیں کہ حضوراقد س خطاق نم نے ان سے اسی وقت فرمایا تھا جب کہ وہ نماز ہیں تھیں۔ اس

ہے مسئلہ نکالا جا سکتا ہے کہ اگرامام کو کی فض کے آنے کا علم ہوجائے اور وہ ادراک جائی کے لئے رکوع کو طویل کردے قو جائز ہے یہ پوری

بٹ پہلے گزر بھی۔

اس لئے مکن ہے واسکن بردوایت گزرچکی ہے اور رفع رؤس کی مما نعت کی وجہ بھی معلوم ہو چکی کہ کپڑے چوکلہ چھو لئے ہوتے تھے اس لئے مکن ہے کہ بیس سر برنظر نہ برخ جائے۔(۱)

<sup>(</sup>۱)ساب اذا قیسل فیلمصلی تقدم احتاف کنزد یک اگرفیرمصلی کی مصلی کومقدم یا موخر بونے کو کیجاوروہ بوجائے آوال مصلی کی نماز فاسد بوجائے گی۔اوراگر وصرااس کو پکڑ کرخود کی نے لیو فاسدند بوگی لیکن انتدافا شد کنزد یک مصلی کویہ کہددیتا جائز ہے۔امام بخاری کامیلان انتدافا شدکی طرف ہے اور صدیث الباب سے ان کا استدلال ہے۔(س)

**(3:**d)

باب لايردالسلام في الصلواة

اگرکوئی خص بحالت نمازسلام کرےاور مصلی اس کوجواب دے تو یالا تفاق نماز فاسد ہوجائے گی۔اورا گراشارہ سے جواب دے تو انکہ ثلاثہ کے نزدیک مباح ہے اور حضلہ اتفاقی ہے اورا گر جمہ میں السلام سے مرادر دبالکلام ہے تو مسئلہ اتفاقی ہے اورا گر بالاشارہ ہے تو یہ نمی کراہت رجمول ہے۔ (۱) بالاشارہ ہے تو یہ نمی کراہت رجمول ہے۔ (۱)

فلم برد على وقال ان فى الصلاة شغلاروايت من اختصار بعقصه بيهوا كه جب حضرت ابن مسعود و المخافظة النائجة في خ حبشه سه آنے كے بعد سلام كيا تو حضوراكرم ما المقالم في جواب ندديا - حضرت ابن مسعود و المخافظة النائجة كوبوارنج و فكر موا۔ جب حضور ما في الصلاة شغلا.

باب رفع الأيدى في الصلوة الخ

مطلب یہ ہے کہ اگر کسی عارض کی وجہ سے نماز میں دونوں ہاتھ اٹھا ہے تو یہ جائز ہے مل کی تربیس ہے امام بخاری کا استدلال اس قصہ سے ہے کہ جب حضرت ابو برصدیت تو تو تا الله فی اکرم ملط تعلق نے امامت کے لئے تھم فرمایا تو انہوں نے دونوں ہاتھ اٹھا کر اللہ تعالیٰ کی حمد وثنا کی کہ حضورا قدس ملط تا امامت کا تھم فرمایا۔

### باب الخصر في الصلاة

خصر کے ختلف منی ہیں اول منی اختصار فی القراُ ہ کے ہیں دوسرے الاختصار فی المرکوع و السجود تیسرے وضع الید علی المخاصر ہ کے چوشے الاتکاء علی المخصر ہ ۔ان سب معانی ہیں سے ہرایک حال مختلف احوال پرمحول ہے۔ لیکن ان میں سے بعض صور تیں جائز ہیں اور بعض نا جائز ۔ چنا نچ تیسری صورت حرام ہاس لئے کہ وہ شیطان اور یہود کے نعل کے ساتھ مشابہت مرکعتی ہے یاس وجہ سے کہ اس حالت کے ساتھ مشابہت ہے جس حالت کے ساتھ شیطان جنت سے نکالا گیا تھا۔ اور چوتھی صورت فرائض میں بغیر عذر کے نا جائز ہے۔ البتہ پہلی اور دوسری صورت جائز ہے۔ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ کے ترجمہ کے مناسب آخر کے دومعن ہیں نہ کہ اول کے دومعنی۔

# باب تفكر الرجل الشيئ في الصلوة

امام بخاری بیتانا جاہتے ہیں کہ تظراگر چاکی عل ہے مراس سے نماز فاسرنہیں ہوگ۔

انسی لا جھز جیشی وانا فی الصلوة مرزامظهر جان جاناں رحمۃ الله علیہ نے اپنے مکا تیب میں اس کے متعلق بہت اچھی بات فرمائی ہے۔ گروہ اس وقت میرے ذہن میں نہیں ہے اور شراح فرمائے ہیں کہ چونکہ جہادامر اخروی ہے اس لئے اس کا خیال آنے میں کوئی حرج نہیں ہے۔

<sup>(</sup>۱) تنصیل کے لئے دیمواد جزالسا لگ ۲ /۸۸ اعجر بونس علی عند

ذکوت و انا فی الصلوة تبوا عندنا بیابواب مغة الصلوة ش گزرچکا ہے اور بخاری نے اس سے ترجمہ ثابت فرمایا اس کے کینماز میں سونے کا خیال آیا۔

يـقـول اذكـر كـذا مـالـم يكن يذكر پيوسرني الصلوة اورتفكر في الصلوة هوكياعلاء نے لكھاہے كما كركوئي چيزيا دندآئة دوركعت نماز بڑھ لے شيطان وسوسرڈ الے گااور يارآ جائے گی۔

اذا فعل احد کم ذلک فلیسجداس کا یمطلب نبیس که دسوسه آتے ہی فورا محده مهوکرے بلکه مطلب بیہ که اگر دسوسه کی وجہ سے نماز میں کوئی موجب مجود پایا جائے تو مجدہ مہوکر لے۔

بسم الله الرحمن الرحيم

یہ اللہ کوئی متقل کتاب کی ہم اللہ ہیں ہے بلکہ یہ وہی ہے جس کو حضرت کنگوری نے فرمایا ہے ( یعنی فتر ت کے بعد افتتاح کی م

باب ماجاء في السهو الخ

شراح بخاری فرماتے ہیں کہ ابواب العمل فی الصلواۃ تم ہو کے ۔اب ابواب السهو شروع ہو کے ۔ گرمیری رائے یہ ہے کہ ابھی ابسال ہی الصلواۃ تم ہوگے ۔اب ابواب السهو شروع ہو گئے ۔ گرمیری رائے یہ ہے کہ ابھی ابسال السمال ہے کہ ابھی ہوئے اور یہ جواب واب السمال ہے کہ ابھی سمال اواؤ کر فرمادیے کی کوئل تظرفی الصلاۃ جا کا باب بائد حاتھا تواب واب السمال تکمیلا ذکر فرمادیے کیونکہ تظرفی الصلاۃ جب ہوگا تو سہووا تع ہوگا۔ اس کے بعدام بخاری نے سارے ابواب ہوکو یک جاذکر فرمادیا۔

باب ماجاء في السهو اذاقام من ركعتي الفريضة

بیروایت مالکید کے موافق ہے کیونکہ نقص ہوا ہے اوراحناف کے موافق ہے کیونکہ ان کے مخالف کوئی روایت ہی نہیں ۔ قبل السلام سے مراد سلام فصل اور بعد السلام سے مراد سلام سہو ہے۔اور شافعیہ کے خلاف ہے۔

# باب اذا صلی خمسا

یہ چندواقعات ہیں جوحضورا کرم علی ایم کوپش آئے۔ محدثین رحم الله اجمعین نے ان کوجمع کردیا۔ اور مجتدین اس سے استنباط

كرتے ہيں \_ان ميں سے ايك يہ ہے كرحضور اقدس والقام نے پانچ ركعات برحيس \_

ائمه ثلاثه كے نزديك بينماز موكى خواه رابعه كے بعد بينها مويانه بينها مواور بحدة سموكافى موجائ كار حنفي فرماتے ميں كما كر قعده ا خیرہ کیا ہے تو سجدہ سہوکا فی موگا ور شارک فرض مونے کی وجہ سے کافی نہیں موگا کیونکہ سموترک واجب سے موتا ہے ند کہ ترک فرض سے۔ ائمه ثلاثدان روایات کے عموم سے استدلال کرتے ہیں کیونکدان میں کوئی تفصیل نہیں کہ حضورا کرم مطاققانم نے قعد و اخیر و کیا یانہیں۔ للبذا ا بے عموم کی وجہ سے بیروایت دونوں صورتوں کوشامل ہوگ ۔ حنفی فرماتے ہیں کہ تفصیل وعدم تفصیل قول میں ہوا کرتی ہے اور بیٹعل ہے اس میں پنہیں کہا جاسکتا کہ بیٹے بھی تھے اور بیٹے بھی نہیں تھے۔فاہر بات ہے کدو میں سے ایک بی کیا ہوگا تعدو اخیروا بی جگد پر ثابت ہے کیونکہ وہ فرض ہے لبذاوہ اس احمال سے کیسے اٹھے گا کیونکہ یقین احمال سے زائل نہیں ہوتا۔

فقال وماذاك شافعيه كنزديك كلامكيل تاساياجا بلامفسنبيس بهاور مالكيه كنزديك كلامكيل لاصلاح الصلؤة جائز ہے۔ان حضرات کا متدل یہی روایت ہے اوراحناف تول واحد میں اور حنابلہ علی القول الرائح ہرشم کے کلام کومفسد صلو ہ تھمراتے ہیں۔ ان حضرات كنزد يك كلام فسى الصلوة وقوموا لله قانتين كى بناء پمنسوخ بورن تعدد و لازم آتا ب-اورمنسوخ مون كاواضح قرینہ یہ ہے کہ حضوراقدس مطابقا نے نماز میں کسی امرحادث کے پیش آجانے کے وقت تبیع سکھار کھی ہے جواب تک باتی ہے تو پھر صحابہ والمنطقة المعلى كيول رك رب اورحضورا كرم والماتل سع كيول بعد مي كها يهال تك كرآب والماتلة كو مسافاك "فرمان كي ضرورت

# باب اذاسلم في الركعتين الخ

حضرت امام بخاری نے لفظ رکعتین اور ثلث کااضاف اس وجے کردیا کہ وہ خودروایات کے اندرموجود ہے۔ شراح فرماتے ہیں کددواور تین والی روایتوں میں واقعہ ایک بی ندکور ہے۔اور روایت میں جوثکث آیا ہے اس سے ابتداء الث مراد ہے اور رمعتین والی روایت سے انتہاء رکھتین مراد ہے۔ حافظ ابن جر دونوں کے ایک ٹابت کرنے پرمصر ہیں مگر میری رائے بیہ کہ دونوں کو ایک کرنے کی ضرورت نہیں جب حضوراقدس ما اللہ مانے پڑھ سکتے ہیں توممکن ہے کہ می دو پرسلام چھیردیا ہواور مجمی تین پر۔(١١)

<sup>(</sup>١) بساب اذاسلم في الركعتين ـ ترجمة الباب من "او ثلث" من ايك احمال ويه بكرامام بخارى في اسكواستباط كذر سيع ابت فراديا موكدجب دوركعت كابي تھم ہے تو تمن کا بھی بین تھم ہوگا۔اس صورت میں کویا ایک ہی حدیث سے دونوں مسئلے مستنط فرمائے ہیں۔لیکن دوسرااحمال بیمی ہے کہ ذوالیدین کی روایت معفرت ابو ہریرہ تو تافاق النائی اور حضرت عمران بن حسین تو تافاق آلئی شدونوں نے نقل کی ہے۔ لہذا اگروہ دونوں روایتیں الگ الگ ہیں تو ہرایک ہے ایک ایک مسئلہ معتبط ہوگیا۔عام محدثین کے زویک وہ دونوں روایتی ایک بی ہیں اس صورت میں بیکهاجائے گا کدایک بی روایت سے دونوں مسئلے ثابت ہوئے اس لئے ایک باب میں ذکر فر ادیے۔ اور ثلاث سے عمران بن حمین کی روایت کی طرف اشارہ فر ادیا۔ میراخیال ہے کہ امام بخاری نے یہاں سے ایک اورمسئل فتہی صحیط فر مایا ہے کہ جس طرح دو پرسلام پھیرنے پر مجدہ ہوہای طرح تین رکعات پر بھی سلام پھیرنے سے مجدہ مہولازم ہوگا۔ (کذا فی تفریدین)

باب من لم يتشهد في سجدتي السهو

اس میں اختلاف ہے کہ آیا مجد اس میں اگر ہوئے بعد تشہد پڑھے این پڑھے احناف کے نزدیک پڑھے گا۔ اور شافعیہ وحنابلہ کے نزدیک قبل السلام میں تشہد نہ چھے اور قبل السلام میں تشہد نہ چھے اور قبل السلام میں دوروایات ہیں۔ (۱) السلام میں دوروایات ہیں۔ (۱)

اورامام بخاری کی رائے یہ معلوم ہوتی ہے کہ مطلقا تشہدنہ پڑھے چاہے بل السلام ہجدہ کیا ہویا بعد السلام۔ باب مایکبر فی سیجدتی السبھو

سجدہ سہوکی کیاصورت ہے؟ جہور کے زود یک ہے ہے کہ اللہ اکبر کہ کر سجدہ میں چلا جائے اور پھر اللہ اکبر کہ کر سرا تھائے ، لیکن مالکیہ کے زود یک سجدہ سہو بعد السلام میں اولا تکبیر تحریمہ کے اور پھر دوبارہ تکبیر کہتا ہوا سجدہ میں جائے کیونکہ سلام سہو سے تکبیر تحریمہ منقطع ہوگئی۔ امام بخاری نے مالکیہ کی تائید فرمائی ہے، لیکن جمہور کے زویک وہ تکبیروں کی جاجت نہیں کیونکہ اس کا پہلاتح یمہ اب بھی باتی ہے کیونکہ تجدہ سے تبل جوسلام ہے بیسلام تحلیل نہیں جس کی وجہ سے تحریمہ ختم ہوبلکہ سلام فصل ہے۔ اس وجہ سے اس سلام کے بعدافتد اور کی نہیں ہے کہ واکٹ و طلب سے انہ سے السع صدر لیکن تھے ہے کہ نہیں تو عمر کا ذکر ہے۔ اور ابو ہریرہ وہی کا الیفید کی دوایت میں ظہر کا ذکر ہے۔

باب اذالم يدركم صلى ثلثا او أربعا

ر مدیث تولی ہام بخاری نے بالکل اجمال کردیا اور ابودا کو بین اس کے متعلق تفصیل ہاکی روایت میں ''ف لی طرح الشک ولیبن علی مااستیقن'' یعنی بناء علی الاقل وارد ہاوردوسری روایت میں فلیت حری الصواب "ہے پہلا شافعیہ کا نم بب ہے اوردوسرا حفیہ کا نم بب ہے۔

حنفیدیفر ماتے ہیں کدالقاء شک اس صورت میں ہے جبکہ تری لیعنی غلبظن حاصل نہ ہو۔اور حنابلہ کہتے ہیں کہ منفر دتو بنا علی الاقل کر لے الا یہ کہ کر لے اور امام تحری کرے اس لئے کداگر وہ گڑ ہو کرے گا تو مقتدی لوگ بتا کیں گے۔ مالکیہ فرماتے ہیں کہ بنا علی الاقل کر لے الا یہ کہ مستلح ہوتو حضرت ابو ہریرہ وہ تا تالائف کا اللہ عند کی حدیث پڑمل کر لے یعنی بس بحدہ سہوکر لے اور سنتا کے کہتے ہیں کثیر الشک کو۔

# باب السهو في الفرض والتطوع

قال جماعة من سلف انه لا يسجد للسهو الا في الفرض وهو قول ضعيف للشافعي رحمه الله وقال

(۱) بساب مسن لسم یقشهد السن ترجمة الباب میں جوحفرت الس و فقالله فرق النائدة اور حفرت حسن بعری کا اثر نقل کیا گیا ہے یا تو ان کے ذہب پر موقوف ہے یا ان کو دوایات نہیں پنچیں۔ ہمارا استدلال عمران بن حسین و فوق لئے تھا گئا تھ بھر کی روایت سے ہاس کے اعدر تشہد کا ذکر ہے۔ ای بناء پر ابو ہر یوہ و فوق کا لئے بھر کی روایت کا جواب یہ ہوگا کہ ان کی روایات میں اختصار ہے ان روایات میں کلام کا ذکر آر ہا ہے اس لئے عندالاحناف والحنا بلدین نے کلام سے قبل پرمحمول ہے کیونکدان کے یہال مطلقا کلام منوع ہے اور شوافع اس کو کلام نای پر اور موالک اصلاح صلو قرمحمول کرتے ہیں۔ (کذا فی تفریرین)

الجمهور منهم الاثمة الثلاثة وهوقول مشهور للشوافع سجود السهو في الفرض والنفل. فردالبخاري وجمه الله على الموجبين للسجود في الفرض القصر وأيد الجمهور.

باب اذاكلم وهو يصلي الخ

باب منعقد فرما کرامام بخاری نے نماز میں بات کے استماع کا جواز بتلادیا یعنی آگر نمازی سے بحالت نماز کوئی بات کے مثلاً بید کے کہ نماز سے فارغ ہوکر فلاں جگہ آ جاتواس کی طرف کان لگانا جائز ہے۔

فان اشاربیده بیاس لئے فرمایا کہ اس سے استماع کاعلم ہوتا ہے ورند مقصود استماع ہے۔

A STATE OF THE STA

بنت ابى امية اس مرادحفرت امسلمرض الله عنهايس

باب الاشارة في الصلوة

باب سابق میں اشارہ مقید ہے اور یہاں اشارہ مطلقا ہے شراح فرماتے ہیں کہ دفع تکرار کے لئے بیا طلاق وتقید کا فرق کا فی ہے۔ مگر میرے نزدیک یہاں کوئی تکرار ہی نہیں ہے کیونکہ وہاں تو مقصود بالذات استماع تھا اور یہاں مقصود بالذات اشارہ ہے اور آخر کے بیہ دونوں باب میرے اس قول پردلیل ہیں کہ ابھی ابواب اعمل ختم نہیں ہوئے۔ کیونکہ ان بابوں کا ابواب السہوسے کوئی تعلق نہیں ہے۔

# بسم الله الرحمن الرحيم كتاب الجنائز

باب ماجاء في الجنائز الخ

حضرت امام بخاری کی غرض یا تویہ بتلانا ہے کہ صدیث پاک میں جوآتا ہے کہ من قبال لاالمیہ الاالمله دخل فی الجندة واس سے مرادیہ ہے کہ من قبال لاالمیہ الاالمله دخل فی الجندة واس سے مرادیہ ہے کہ مرتے وقت پڑھا ہواوردوسری غرض یہ ہے کہ سنن کی روایت میں ہے کہ اختلاف ہور ہا ہے شافعہ فرماتے ہیں کہ چونکہ موتا کم فرمایا ہے اس لئے اس سے مرادم دے ہیں۔اورای لئے ان کا طریقہ یہ کہ بعد الدفن تلقین کرتے ہیں۔اورائم ثلثہ وجمہور کے زدیک موتا کم سے مراد من قرب موتد و حضرت امام بخاری نے احدام علیمین کی تعیین فرمادی کہ اس سے مراد قریب الموت ہے۔(۱)

باب الامر باتباع الجنائز

اتباع کے معنی ہیں پیچے چلنا۔ یہ سکا مختلف نیہ ہے کہ میت کا تھے چلنا افضل ہے یااس کے پیچے۔احناف کے ذویک پیچے چلنا افضل ہے اور شافعیں ہے اور شافعیں کے خوش ای اختلاف کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ گرمیر ہے ذویک باب کی غرض بنہیں کے ونکہ ابھی تو تلقین کلہ کو بیان فر مایا ہے اس کے بعدا تباع البیا کز کا نمبر نہیں آتا بلکہ تکفین و خسل کے مراحل اس سے پہلے ہیں۔ البندامیر ہے ذویک اس باب کا مطلب ہے مردے کے پیچے لگ جانا۔ یعنی اس کے مرف کے بعداس کے مراحل اس سے پہلے ہیں۔ البندامیر ہے ذویک اس باب کا مطلب ہے مردے کے پیچے لگ جانا۔ یعنی اس کے مرف کے بعداس کے میجے لگ جانے جلدی جلدی جلدی خلای شر رے دور تد فیمن کرے۔ اور شراح نے جوغرض بیان فرمائی ہے وہ میرے نزویک ایک سوچھ پر باب ف صف ل اتباع المجنائو ہیں آتا کی ورنہ پھران دولوں بابوں ہیں تکر بار ہوجائے گا۔ شراح فرماتے ہیں کہ تکرار کوئی نہیں بلکہ یہ لیاجا ہے کہ یہاں تھم بیان فرمایا اور وہاں فضل کو بیان کریں گے۔ تکر میں کہتا ہوں کہ اس صورت میں دوگر بزلازم آتے گی۔ ایک تو باب کی بہتر تیمی دوسرے یہ کہ کم اور فضل میں فاصلہ بہت ہوجائے گا۔ امام بخاری نے احتاف کی تا کیڈرمائی ہے کہ اجام جانی المسلم علی المسلم حص چونکہ منہوم عدد کا کوئی اعتبار نہیں اس لئے یہ شکال نہیں کیا جاسکنا کہ صدیم سابق میں ایک مسلمان کے دوسرے مسلمان پرسات حقوق شار کرائے ہیں۔

باب الدخول على الميت بعدالموت

<sup>(1)</sup> باب صاحباء فسی السجنانز . جنائز جمع ہے جناز ہ کی۔ جناز ہ میں جیم کافتر اور کسرودونوں جائز ہیں اور بعض علم می کا کمیں ہے اوراگر سبسرانجیم ہوتو اس ککڑی کوکہیں مے جس پرمیت کورکھا جائے بعض علماء کے نزد کیاس کا برنکس ہے کین اصادیث ہیں دونوں طرح مستعمل ہے۔ (ن)

ضروری نہیں بلکہ ساتر ہونا جاہیے ۔اوردوسرا قول میہ ہے جوابراہیم مخنی سے منقول ہے کہ جب ایک بارمرد ہے کامنے کفن سے ڈھک ممیا تو اب اس کودو بارہ کھولنا جائز نہیں کیونکہ بعض دفعہ بعض موتی پر دفن ہے پہلے ہی عذاب شروع ہوجا تا ہے۔ایسی حالت میں اندیشہ ہے کہ اگر اس برعذاب كااثر ظاہر ہوكياتواس ميت كى عزت كے خلاف ہوگااس لئے احوط يمي ہے ككفن كے بعداس كاچرون كھولے۔

ہائسنے بدایک مقام کا نام ہے جہال حضرت ابو بحر روز الدف النافیۃ این گھروالوں کے ساتھ مخبرے۔

مایفعل بی دوسری روایت می مایفعل به بے بعض علاء نے ای دوسری روایت کورائح قرار دیا ہے کیکن بیغلط ہے۔ دونوں صح بير الله تعالى كارشاد ب فسل مَساكنت بدعاً مِنَ الرُّسُلِ وَمَااَذُرِى مَايُفَعَلُ بِي اوراس جمله كامطلب ايك دومرى مديث ے بچھ میں آتا ہے جس میں یہ ہے کہ حضور اقدس مطاقالم نے خواب دیکھااور آپ کوسر کرائی گئی جنت وجہنم کامشاہرہ کرایا گیا ایک مگد آپ ے کہا گیااد فع داسک آ پکوایک قبنظر آیا کہا گیایہ آپ کی مزل ہے آپ طاققان نفر مایا کہ چوڑ دویس اس میں جلا جاؤں توفرشتوں نے کہا آپ کی عمر باتی ہے ابھی وقت نہیں آیا ہے تو اب حضور اقد س مطاقاتم کے مساادری مسایفعل ہی فرمانے کا مطلب یہ ہے کہ مجھے یہ نہیں معلوم کہ مجھے کیا کیا دیا جائے گالینی اس میں کیا پچونعتیں اللہ تعالیٰ نے رکھی ہیں۔(١)

باب الرجل ينعي الى اهل الميت بنفسه

بعض شراح کی رائے بیہ ہے کہ بنفسه کی خمیرمیت کی طرف راجع ہے۔ مراس میں کوئی خاص بات نہیں ۔ نسعی تو میت کی ہوتی بی ہے۔انہوں نے بید یکھا کدمیت اقرب ہے۔البذاخمیراس کی طرف اوٹادی۔لیکن اقرب بیہ ہے کنی سے جوناعی مجھ میں آتا ہےاس ک طرف را جع ہے۔اورمطلب یہ ہے کہ اگر اینے آپ کوموت کی خبر پہنچادے تو جائز ہے کوئی حرج نہیں۔اور اس صورت بیس ترجمہ کا حاصل اس صورت کوخاص کرنا ہوگا ان وعیدات ہے جونعی جاہلیت کے بارے میں آتی ہیں۔ زمانہ جاہلیت کاطریقہ رہتھا کہ جب کوئی مرجاتا توایک مخص کوگدھے پرسوار کرکے اعلان کرائے تھے کہ 'نعایا فلان '' تواب باب کامطلب یہ ہے کنیں جاہلیت کی جومما نعت وارو ہاں کے اندر بیصورت داخل نہیں کہوئی اہل میت کومیت کے مرنے کی اطلاع دیدے اور بعض شراح کی رائے بیہ ہے کہ چونکہ می موت کو کہتے ہیں اور خرموت سے میت کے گھروالوں کو تکلیف ہوتی ہے اور مسلمان کو تکلیف پہنچانے کی احادیث میں ممانعت آئی ہے اس لنے امام بخاری نے بتلادیا کمکی کی موت کی اطلاع ایذ اوحرام میں داخل نہیں ۔ گو خبر موت سے ایذ او پہنچی ہے۔ اور بعض علاء کی رائے

<sup>(</sup>١)باب الدخول على الميت بعد الموت: اسباب ك للم صديث ص ايك جمل آيا به لا بحمع الله عليك الموتنين اس كامطلب يب كريرمادة فاجعد بتنامجى موثركن موكوكي عيب كى باتنيس جس كى بناء يرحفرت عمر والتالط في النائدة في صوراقدس والقلل كروت ساتكاركرديا كدواة مرف الله سالله على عين ، لبذا معرت مر والمنطقة النهيد كول كرمطابق آب كوبردوموتس أكس كى ايك قوه جوآ جى ادرايك دومرى بقول معزت عمر والمنطقة النهند بعد ش آسك كالبذا حضرت ابو بكر والتفاقية في الناج مله ساس قول كرويد كردى كداب توآب كاوصال حقق موكيا-اس مطلب كاتائيد مستبعى ببر دس مورى ب-والله ما ادری وانساد صول الله اس کے ظاہر کورد کرتے ہوئے بعض لوگوں نے اس صدیث کورد کردیالیکن بدد فلا ہے۔ قرآن یاک پیم بھی یکی ندکور ہے۔ اورمطلب اس جملہ کا يبكدهنوراكرم والمقلم كواجمال علم عاصل تعايمال تفصيل علم كانى فرمائى به فانه لا يعلمه الاهو (ف)

ہے کہ بعض صحابہ جیسے حضرت حذیفہ موقع طون کا میں وغیرہ اور بعض تا بعین سے منقول ہے کہ کسی کی تعی نہ کی جائے تو امام بخاری کے اس پر روفر ما دیا۔

قال رسول الله المنات المناف الراية زيد يرضور المنتام في اتووى كذر العداطلاع باكر الاديايا كشف اوااوكار من غير امرة اى من النبى المنتام والافالمسلمون اتخذوه اميرا. (١)

#### باب الاذن بالجنازة

لین جنازہ کی اطلاع کرنا۔ بعض شراح نے اذن فاعل کے وزن پرضط کیا ہے۔ میرے نزدیک اذن کا ترجمہ ارنج وہ ہے جو اطلاع کے معنی میں ہے۔ شراح کی رائے یہ ہے کہ اس باب میں اور باب سابق میں فرق یہ ہے کہ باب سابق میں اذن بنفسہ تھا۔ اور یہاں عام ہے۔ خواہ خوداطلاع کرے یا کوئی دوسراکرے۔ اور میرک رائے یہ ہے کہ امام بخاری اس ترجمہ سے یہ بتانا چا ہے ہیں کہ جنازہ کی تیاری کی اطلاع کرنی چاہئے۔ اس صورت میں باب کی تقدیری عبارت یہ ہوگی الا طلوع بتھی والسجنازة. میرے خیال کے موافق یہ باب اس لئے باندھا کہ نماز جنازہ فرض کفایہ ہے اور ابھی اسبق میں ایک روایت گزری ہے امر نا باتب عالمجنائز تواس کا تقاضایہ ہے کہ جب فرض ہے توازخود خبر لے۔ دوسرے کے اطلاع کرنے پر مجروسہ ندر کھے۔ تو حضرت امام بخاری اس وہم کور فع فرماتے ہیں کہ اگر چے صلوق البخائز فرض ہے لیکن فرض کفایہ ہے اور اس میں ہر خص کا حاضر ہونا ضروری نہیں۔

مامنعكم ان تعلموني ليني جمهاطلاع كيون نيس دى تاكمين بحى نماز جنازه يرحتا

فاتى قبوه فصلى عليه حضوراقدى مُثَلِيَهُم كسمان الكبيدالله تعالى كاارشاد ب:

فصل عليهم ان صلوتك سكن لهم ولان الصلوة موجب للمغفرة وقدورد في بعض الروايات ان هذه القبور مملؤة ظلمة على اهلها وان الله ينورها بصلوتي عليهم.

### باب فضل من مات له ولد

اگر کمی مخص کاکوئی بچہ مرجاوے تو حدیث میں اس پر صبر کرنے پر مختلف بشارات آئی ہیں۔ مثلا دخول جنت تو حضرت امام بخاری نے ایک جامع باب باندھا اور کسی خاص شق کو متعین نہیں کیا تا کہ سب کو شامل ہوجائے۔ اور یہ مختلف نضائل ، مختلف المختاص اور مختلف المحاص اور مختلف المحاص اور مختلف المحاص اور مختلف المحاص کے اعتبارے وارد ہیں۔ میرے نزدیک امام بخاری نے تین طرح کی روایات ذکر فرمائی ہیں۔ ایک دخول جنت کی دوسری عدم

(۱) باب الموجل بنعی النه بعض راویات بین می سے ممانعت اور بعض روایات بین اس کا ثبوت ملتا ہے قوام بخاری اس باب سے اور آئندہ آنے والے چندا بواب سے ان سب روایات بین جمع فرماتے ہیں کہ ممانعت ان اشعار کی ہے جوز مانہ جا بلیت بین پڑھا کرتے تھے اور بعض نے کہا کہ گھر کی جہت پر کھڑے ہو کر اعلان کیا جا تا تھا اس ممانعت ہے۔ حدث اسمعیل قال حدث مالک اس روایت پراشکال ہے کہا کہ کو کی مناسبت نہیں کی تکہ نجائی کے گھر والے مدید جی نہیں تھے لئر اللی اھل محقق نہیں ہوا۔ اس کا ایک جواب تو یہ ہے کہ مکن ہدیا تھا رک اور پخود بھی افرانی ہوں اور پخود بھی افرانی ہے۔ اس اعتبار سے اللہ میت محقق ہوگیا۔ دوسرا جواب یہ کہ ان خوت اسلامی کے اعتبار سے سب اہل میت سے لہٰ داست ہوگئی۔ (س)

دخول نارکی۔تیسری دخول فی الناد تحلة القسم کی۔ییشن حالات تین اشخاص کے بارے میں الگ الگ وارد ہیں۔ایک مختل وہ ہے جوگڈگا زئیں اس کے لئے دخول جنت ہے اور دوسرافخص وہ ہے کہ گنا وتو ہیں مگر تعوژے سے ہیں اس کومبر کی وجہ سے گناہ معاف کر کے جہنم سے بچالیں گے۔اور تیسر افخض وہ ہے جس کے گناہ زیادہ ہیں اس کوتھوڑی دیر کے لئے جہنم میں ڈال کر نکال لیس مے۔اور پیخفیف اس کے مبر کی وجہ سے ہوگی۔

باب قول الرجل للمرأة عندالقبر اصبرى

چونکدادنبیات سے تخاطب ناپندیدہ ہے۔اس لئے امام بخاری نے تنبیفر مادی کدا گرتعزیت کے طوپر تخاطب کرے تو کوئی حرج نبیں۔اسلئے کدفتنکا وقت نبیں ہے۔اس وقت تو وہ اپنی مصیبت میں جتلا ہوگی نہ کداس کوشہوت پیدا ہوگی۔ یہاں عندالقبر کی قید صدیث کے اتباع میں لگادی کئی ورنداحر ازئنبیں۔

باب غسل الميت ووضؤه بالماء والسدر

اس و صوء ہی ضمیر میں شراح کے دوقول ہیں۔ بعض علاء نے غداسل کی طرف داخت کی ہے جو شل سے بھو می آتا ہے اور بعض علاء نے میست کی طرف داخت کی ہے۔ جو حضرات غداسل کی طرف ضمیر لوٹا تے ہیں اس کا بی شن کی روایت ہیں مین غیسل فلید فلید و صاء ہے۔ اور چونکہ میت کوشل دینے والے کوشل کا امر وارد ہے اور جب شل کا امر ہے قوضو کا امر بدر دور الله میں معلوم ہو گیا۔ اس صورت میں حضرت امام بخاری نے ان روایات پر دفر مادیا جن سے خسل خاسل میت کا محم ہوتا ہے اس وجہ دوروایات یہاں ذکر قرمانی ہیں جن میں نہ قو عسل خاسل کا اگر ہے اور نہ ہی وضوکا۔ اور جولوگ میت کی طرف واضح کرتے ہیں وہ کہتے ہیں کوشل تو کر ناہی ہے البت وضوکو تیم کے طور پر ذکر کردیا لیکن یہ جزیباں مقصود نہیں ہے بلکہ مقصود ہالسماء و السلس ہے۔ اور یہ اس مسلکو کہتے ہیں کوشل ان حضرات کے ذو کہ تعرب کے دیکھ ہے میں اس مسلکو کردیا ہے میں ہوتا ہے کہ دیکہ یہ مساب قب واح شرط ہے۔ بھی اس مسلکو ابوا ہے اس کی طہور یت میں اشکال نہیں ہوتا اس کی طہور یت باتی رہتی ہے چنانچہ ابودا کو جس ہے کہ حضور اقد س میں میں میں ہوتا اس کی طہور یت باتی رہتی ہے چنانچہ ابودا کو جس ہے کہ حضور اقد س میں موتا اس کی طہور یت باتی رہتی ہے چنانچہ ابودا کو جس ہے کہ حضور اقد س میں میں علی ہے جس کی کہ کہتے ہیں ہوتا اس کی طہور یت باتی رہتی ہے جنانچہ ابودا کو جس ہے کہ حضور اقد س میں میں علی ہے جس کے اندر ہے وہ وہ گی کہ بیتی ہے کہ بینے میا مطلق ہے بعد مان محمل سے دھویا موگا سے بعد مان علی سے دوریا میں کا میں میں کے خلاف ہے۔

وحنطه ابن عمر حفرات شراح کی رائے یہ ہے کہ اس اثر کا ترجہ ہے کو کی تعلق نہیں ہے گرمیر سے نزد یک اس کا تعلق ترجم سے یہ ہے کہ ام بخاری کی فرض ترجمۃ الباب سے شل میت کے تعبدی ہونے کو ثابت کرنا ہے۔ اب اس میں انہوں نے بطور تا تدی بھی ذکر فرمادیا کہ اگر وہ نجس ہوگیا ہوتا تو حضرت ابن عمر میں ان کا کو کا فور لگا کر اپنا ہاتھ کیوں تا یاک کرتے ؟

حين توفيت ابنته ال عمراو معرت نيب الطفائل المعالي -

## باب مایستحب آن یغسل و ترا

روایات میں تین مرتبہ، یا نجی مرتبہ، سات مرتبع سل دینا دارد ہاس کی وجہ ایعض منابلہ دغیرہ کی رائے بیہ کہ تسجاو

المسبع جائز نبيس ہےامام بخاری و نسوا کالفظ ذکر فرما کراس پر دفرماتے ہیں کدگوروایات میں اس سے زائد کا ذکر فہیں ہے تکرمطلقا ایتار كالحكم تؤوازا باوروه اسيخ اطلاق كى وجست سات سے ذاكد كو بعى شامل موكار

#### باب يبدأ بميامن الميت

شراح فرماتے ہیں کدابتداء بالسیامن کی افضلیت بیان کرنی ہے میجھ صحیح ہے مگر میری رائے سے ہے کہ ایک اور وجہ ہو تکتی ہے وہ سے کہ جن روایات میں مطلقا ابتداء بالیمین کا حکم ہاس کے اندر دواحمال بیں ایک بیک میامن میت مراد ہوں تو اس صورت میں ابتداء بمیاسرغاسل ہوگی ادراگر ابتداء بمیامن الغاسل مراد ہوتو پھرابتداء بمیامن المیت نه ہوگی تو آیا ان احادیث کے اندر میامن سے کس کے میامن مرادیں ۔امام بخاری نے بتلادیا کرمیامن میت مرادیں۔

## باب مواضع الوضو من الميت

شراح كنزديك ابتداء باعضاء الوضوكوبيان كرناب لكونها انسرف فان الغرة والتحجيل انما يكونان في تلك الاعتضباء وعشدي غيرض الامام الرد على ابي قلابة وغيره القائلين بالابتداء بالراس في الغسل فرد عليهم بأن الوارد في الحديث الابتداء بمواضع الوضوء.

باب هل تكفن المرأة في ازارالرجل

شراح کی رائے یہ ہے کہ یہاں پہنے کر ابواب الغسل ختم ہو سے اور ابواب الکفن شروع ہو سے ہیں۔ مرمیری رائے ہے ہ کہ اسواب الغسل ابھی ختم نہیں ہوئے ہیں بلکدا بھی چل رہے ہیں اوریہ باب کوئی مستقل باب نہیں روایت بھی وہی ہے جو باب سابق میں تھی مگر چونکہ اس سے ایک نیامسلہ معلوم ہوتا تھااس لئے اس پر عبیہ کرنے کے لئے باب باندھا۔ یہ باب درباب ہےاوروہ جدیدمسئلہ یہ ہے کہ احادیث میں عورتوں کومردوں سے تشبہ اختیار کرنے پر وعید اور ممانعت آئی ہے۔ اس طرح مردوں کوممانعت وارد ہے۔ تو اب یہاں میں اوال بیدا ہوتا ہے کہ اگر عورت کو مرد کے کیڑوں میں کفن دے دیا جائے تو جائز ہوگا یا نبی میں داخل ہے۔ حضور اقدیل مطاقاتم نے ا پی صاحبزادی کے گفن کے لئے اپن تقی عنایت فرمائی اس سے معلوم ہوتا ہے کہ جائز ہے۔ محراب سوال بیسے کہ جب بیمسئلہ ہے تو پھر امام بخاری ترجمه ش افظ هل کیول لائے؟اس کا جواب بیہ کد حضرت امام بخاری کی قدیمی عادت ہے کدوہ افظ هل سے کس احمال پر متنبفرمادية بي تويهان چونكديداخال تفاكداكريد صوراقدى والفلم ك خصائص من سے بتومقعود تابت ند بوكاس لئے كد صور قدس والقام كلباس كوكس كالباس بي سكتاب؟ تواس احمال يرحبي فرمان كي لئة لفظ هسل لائد اورمستلد بيان فرماديا كما كرمرد كلباس من مثلاسفيد كبرك ين كفن ديديا جائة وجائز ہے۔ باب يجعل الكافور في الحره

اس باب کی وجہ سے میں نے کہاتھا کہ ابواب الفسل المحی ختم بیس ہوئے کیونکہ کافور عسل میت کے پانی میں ڈالا جاتا ہے تو ابواب النعسساخم ہو میں ہوتے ہوئے ہوریدسکدند بیان کیاجا تا۔اورنہ ہی یہ باب منعقد ہوتا۔ شراح اعتراض سے نیخ کے لئے کہتے ریبان امام بخاری کامقصدی ہے کہ خری کفن میں کافور والا جائے مگرمیرے نزدیک چوکلہ ابواب العسل ابھی ختم بی نہیں ہوئے

اس لئے بیا شکال نیس ہاور بیمرے زد یک سل کا محملہ ہے۔ اور ابواب الکفن میرے زد یک باب الاشعارے شروع ہو تگے۔ فائدہ: حتابلہ کا ذہب بیہ کے کمیت کے کنن میں مجی کا فورڈ الی جائے گی۔

باب نقض شعر المرأة

چنکہ جنابت کامسکہ بار بار پی آتا ہے اس لئے وہاں تو مینڈ میاں کھولنے کی ضرورت نہیں ہے کین مرنے کے بعد چونکہ ہیشہ کے لئے قتم ہو کیاس لئے اب کوئی حرج نہیں ہے۔ لہذا کھول کر دھوئی جا نہیں۔ یہ باب ابواب افسل کا تتہ اور عملہ ہے۔ باب کیف الاشعاد للمیت

میرے نزدیک یہاں سے ابواب السکفن شروع ہوئے ہیں باب کا مقصدیہ ہے کہ شعارسب سے بنچے با عدها جائے یاسب سے اوپر۔اس میں فقہا مے دونوں تول ہیں۔اس اختلاف کی الحرف اشار و فر مایا۔

وقال الحسن الخ ينتباكا ايك تول عد

ولا ادری ای سندانی خارج سے معلوم ہوگیا کہ پر معزت نینب رضی اللہ عنہاتھیں کیونکہ معزت رقید کی وفات کے وقت حضور اقدی ملفظ موجودیں تھے۔

باب هل يجعل شعر المرأة ثلث قرون

اس مئلہ میں اختلاف ہے۔احناف کے نزدیک ہالوں کے دوجھے کر کے سینہ پر ڈالدیئے جائیں گے۔اورائمہ ثلاثہ کے نزدیک تین جھے کئے جائیں گے دوجھے دائیں ہائیں اور تیسرا حصہ سرکے پیچے ڈال دیا جائے گایا تیوں جھے سرکے پیچے کردے۔امام بخاری کی رائے یہی ہے کہ سب جھے سرکے نیچے دکھدے۔

باب الثياب البيض للكفن

صدیث پی ہالبشوا الثیاب البیض و کفنوا فیھا موتاکم او کما قال صلی الله علیه وسلم یردایت امام بخاری کی شرط کے موافق ٹیس ہے لیکن مضمون چونکہ سے ہاس لئے اپنی عادت کے مطابق باب باندھ کراس کی تائید فرمادی۔اوراس طرح تائید فرماؤگ کے مفید کیڑے میں کفن دیا گیا۔

سعولية عول ايك جُدكانام باس كالمرف منوب بـ

# باب الكفن في ثوبين

باب منعقد فرما كريتا ديا كمضرورت كونت دوكر ول براكتفا وكرليا جائز الميت الحنوط للميت

حنوط للمست کاجوازروایت سے اس طرح ثابت ہے کہ حضوراقدی دائی قبلے نان محالی کو حوط لگانے سے منع کردیااوراس کی علت یہ بیان فرمائی کہ وہ تلبید کہتے ہوئے آٹھیں کے یعنی ان کااحرام باتی ہے تو معلوم ہوا کہ اگر محرم نہ ہوں تو اس کو مرنے کے بعد حنوط لگا جائے گا۔

باب كيف يكفن المحرم

لیمن اگر محرم بحالت احرام مرجائے تواس کے احرام کالحاظ اس کی تنفین میں ہوگا یا نہیں یااس کا احرام ختم ہوگیا۔ شافعیہ وحنابلہ کے نزدیک محرم کے سارے اوصاف محوظ ہوئے نہ سرڈھا نکا جائے گانہ خوشبولگا کیں گے نہ بی مخیط کفن ہوگا۔ اور حنفیہ مالکیہ کے نزدیک صدیث پاک اذا مسات ابس آدم انقطع عمله الا من ثلاث کی وجہ سے غیر محرم کا معاملہ کیا جائے گا اور بیصد ہے ان محالی کے ساتھ خاص ہے۔ کے وکہ حضورا قدس ملاحق نے بعث صیفہ خاصہ استعال فرمایا ہے کوئی عام لفظ استعال نہیں فرمایا۔

باب الكفن في القميص الذي يكف او لايكف

قائدہ:حضوراکرم طلقة في عبدالله بن الى راس المنافقين كوا بن قيص مبارك اس لئے بہنائي تمى كداس في حضرت عباس على الم الله عندالله بن الى ماس الله عندالله بن الله الله عندالله بن الله الله بن ال

ومن كفن بغير قميص يبزءروايت الباب عاب توجوجا تاجال لئ كردوايت بل صرى معدالله بن الى

کوفن کردیا گیا اور حضور اقدس ملطقاتم تشریف لائے اور آپ ملطقاتم نے اپن قیص مبارک اس کو پہنائی ظاہر ہے کہ عبداللہ بن ابی کوفیص کے بغیر ہی دفن کیا گیا تھالیکن روایت مشکل معلوم ہوتی ہے اس لئے کہ روایت میں آتا ہے کہ دفن سے پہلے اس کوفیص پہنائی اس پر تفصیلی کلام لامع میں ہے۔

باب الكفن بغير قميص

شراح فرماتے ہیں کہ باب سابق میں بیمسکہ جعاذ کرکیا گیا تھا، آب یہاں استقلالا ذکر فرمارہ ہیں اس باب سے امام بخاری حفیہ و مند و مالکیہ پردوفر مارہ ہیں کیونکہ بیصرات کفن میں قیص پہنانے کے قائل ہیں، انکہ کااس میں اختلاف ہے کہ گفن کیا ہوگا؟ حنفیہ کن دریک آیک چا در ہالکیہ کنزدیک تین چا دریں ہوگی۔ اور مالکیہ کنزدیک تین چا دریں اور ایک قیص ہوگا۔ خزا میں آتا ہے کہ کے فسن فی ٹیلٹہ اثبو اب لیسس فیھا قسمیص ایک قیص اورایک محملاب میں علاو کا اختلاف ہوگیا حنفیہ، شافعیہ و حنابلہ فرماتے ہیں کہ مطلب ہے کہ تین کپڑوں میں کفن دیا گیا اوران تینوں میں قیص و محاسبیس تھا اور مالکی فرماتے ہیں کہ مطلب ہے ہے کہ تین کپڑوں میں گفن دیا گیا اوران تینوں میں قیص و محاسبیس قا اور مالکی فرماتے ہیں کہ مطلب ہے ہے اور شافعہ و حنابلہ کے قیص کی نفی پر حنفیہ فرماتے ہیں کہ میروایات تافی ہیں اور کوٹ سے روایات میں گاؤ کر ہے لہذا تافی پر شبت مقدم ہوگی۔

#### باب الكفن بلاعمامه

اس باب کومنعقد فرما کرمالکید پردو فرمادیا۔ کیونکدان کے یہاں عمام بھی ضروری ہے۔ باب الکفن من جمیع الممال

حاصل یہ ہے کہ میت کاحق ایک ثلث میں ہوتا ہے اور دوثلث ور شد کاحق ہے۔ توامام بخاری اس مسئلہ کے پیش نظر تنبیہ فرماتے میں کہ یہ غیر کفن کے بارے میں ہے اب یہ کہ حنوط اس میں داخل ہے یانہیں علاء کے اس میں دونوں قول میں امام بخاری کی رائے میں حنوط جمیع مال میں داخل ہے۔ اور قبر کا کھود تا بھی کفن ہی میں شامل ہے۔ (۱)

باب اذالم يوجد الاثوب واحد

غرض یے کا گرایک بی کیڑادستیاب ہوتو کافی ہے مزید کیڑے کے لئے کی سے سوال کرنے کی ضرورت نہیں۔ باب اذالم یجد کفنا الامایو اری به راسه

لان الراس اشرف الاعضاء ويجعل على القدمين من نحو الاذخر وغيره.

<sup>(</sup>۱)باب الكفن من جميع الممال: مصنف نے هذا باب بطوراتشناء كمنعقدفر مايا بے يعنى ميت كى وميت محث مال بي نافذ ہوتى ہے اب يدخوشوم مح كفن مي واخل ہے يائيں امام بخارى كيزوكيدواخل ہے جمہور كيزوكيدواخل نبيل ہے۔ (س)

# باب من استعدالكفن الخ

فقہاء نے لکھا ہے کہ اگر کوئی اپنی قبر کھدوالے تو ناجائز ہے اس لئے کہ معلوم نہیں کہ کہاں مرے گا اور کفن تیار کرلے تو جائز ہے اس لئے کہ اس کوساتھ در کھ سکتا ہے۔

# باب اتباع النساء الجنائز

مورتوں کے قبرستان جانے پروعیدی آئی ہیں نسائی میں ہے کہ حضوراقد س طاق نے حضرت فاطمہ وہون اوجوں سارشادفر مایا لعلک بلغت معهم الکدی انہوں نے عرض کیانہیں۔اس پرآپ طاق نے فر مایا کہ اگرتو چلی جاتی تو اس وقت تک جنت میں داخل نہ ہوتا۔ابوداؤد کی روایت میں شدت ذرائم ہے۔اس شدت کی وجہ ہے جمہور کراہت تر کی کے قائل ہیں۔ قائل ہیں۔اورام بخاری کے ترجمہے معلوم ہوتا ہے کہ و کراہت تنزیبی کے قائل ہیں۔

### باب احدادالمرأة الخ

اس ترجمہ کے دومطلب ہو سکتے ہیں یا تو مطلب سے ہے کورت کواپنے خاوند پر تین دن سے زیادہ سوگ کرنا جائز ہے یا یہ کہ غیر زوج پر تین دن سے زائد جائز نہیں۔

لما جاء نعی ابی سفیان من الشام اس جگر بخاری کی روایت می کوئی فلطی ہوگئ ہے۔کیوں کرابوسفیان کا انقال مدیند میں مواتھا۔ بہت ممکن ہے کہ لفظ ابسی سفیسان سے قبل ابسن کالفظارہ کیا ہو۔ یعنی ابن الی سفیان ہو کیونکدان کے بھائی کا انقال شام میں مواتھا۔ اوراگر ابی سفیان سمج ہمن الشام فلط ہے۔ من المدینه ہے۔

## باب زيارة القبور

ام بخاری نے ترجمہ عام ہا ندھا ہے اور دوایت صرف عورتوں کی ذکر فرمائی اب یا تو بہ کہا جائے کہ جب عورتوں کے لئے جواز طابت ہوگیا تو مردوں کی روایت مشہورتی اور وہ مسئلہ بھی اجمائی تھا اس طابت ہوگیا تو مردوں کی روایت مشہورتی اور وہ مسئلہ بھی اجمائی تھا اس کئے اس کوذکر نہیں فرمایا۔ بخلاف عورتوں کے کہان کے بارے ہیں منع کی روایات بھی وارد ہیں اور اختلاف بھی ہے اس لئے عورتوں تی کی روایت ذکر فرمائی۔ حافظ ابن حجر فرماتے ہیں کہ مردوں کے لئے بھی مسئلہ اجمائی نہیں ہے چتا نچے ابر اہیم تحقی مردوں کے لئے بھی کراہت کے قائل ہیں۔ مراس کا جواب بیہ کہ بیا ختلاف قلیل ہے اس لئے اس کی طرف النفات نہیں فرمایا۔ جمہور امت کے زدیک مردوں کو جائز ہے۔ حنفیہ کے یہاں عورتوں کے لئے لعن زواد اس القبود کی وجہ سے زیارت قبر کم روہ ہے۔

# باب قول النبي المُيَالِمُ يعذب الميت ببعض بكاء اهله عليه

السميت ليعنان ببكاء اهله عليه كالكاركرت إلى اوركم مع كالشاتال كارشاد بوكا تنزر وازرة وزر أخرى مفرت عائشك رائع فى ان المسيت ليعذب المحديث كاللين كوديم بوكياا فى اختلاف كى وجد امام بالدى في ايك باب باعدها جس میں جح بین الروایات فرمایا جس کا حاصل یہ ہے کہ عرب کا دستورتھا کہ وہ نو حدکرتے تقے حتی کہ بعض تو وصیت بھی کرجاتے تھے قال الشناعي وشقى على التعبيب باأبنة معيلة أوجن روايات كين روف يركول وعيروممانعت بوه وووه روناب جوميت كا وجد صدور من آئے اور و تا اس کا طریقدر ہا ہواور اگرمیت کی کریدو بکا کی عادت نہ ہواور بعدوالے اس کو بیان کر کے رو کیس توبید حضرت عاکث عَيْنَةِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مَا وَرَدَّ وَازِرَةٌ وَزُرَ أُخُوىٰ كأمل بـ لقول الله تعالى قُوا انفُسَكُمُ وَاهلِيْكُمُ نَارًا اور بجائے ك صورت يكى بكريرى بات كى سنت مثال الي ورشر ورد مردار بوكا قال النبى المالكم من سن سنة حسنة فله اجرها واجر من عممل بها ومن سن سنة سينة قله وزرها ووزرمن عمل بها وماير حص من البكاء في غير نوح يعني الربالاج آستم آہتہ روئے تواجازت ہے۔

وقال النبي المُؤَيِّمُ لاتـقتــل نـفس ظلما الاكان على ابن آدم الأول كفل منها لانه اول من سن القتل برجمله مابقه اذا كان النوح من سنة كى تا تيز ب

أرسلت بنت البني والما المراجعي زينب رضى الله تعالى عنها ففاضت عيناه الس عماير عص من البكاء من غير نوح ثابت ہوگیا۔

شهدنا بنتا لرسول الله صلى الله عليه وسلم يحضرت ام كلوم والنات الجوا كاواتد --

فقال هل منكم رجل لم يقارف الليلة حضوراقدى الميقة كاصاحب زادى كاجب انقال بوكيا اورقبريس واخل كرفكا وقت موالوني اكرم والمنظم فرمايا كرهمل مسكم رجل لم يقارف الليلة ابشراح كاس ش اختلاف بكراس جملاكا مطلب كيا بي مشهورتغير توليد يسجام الليلة سي جاتي جاور يضوراقدس مالاتام في حضرت عثان والمالة الانتهار يعريض فرما أي من جس کی دیدریتی کہ جس شب میں نی اکرم دافقام کی ان صاحبزادی کا انقال ہوا تو حضرت عثان و کالد قب الله عند نے اپنی باندی سے جما ع كراياتماس برنى اكرم والماقلة كولين كرانى مدك الديان الفاظ من تعريض فرمائي-

ليكن بهت معيرات ال مطلب معيدة في بين و كيت بين كدحفرت عنان والمافق الناف سي الميد ب كدوواس عم والدوه كى شب میں باندی سے جماع کریں اور اگر بالفرض کیا بھی ہوتو حضور اقدس ماہ اتفاہ سے اور بھی بعید ہے کہ مجمع میں اس پرتعریض فرمائیں۔لہذا يوة مراد بين اب يكه مركيا مطلب باس من علاء كالف قول بين اول بيك لهم يذنب كمعنى من بي اين اسكى فتم كامناه نه بوابو ـ لامع مين اى كواختياركيا كياب دوسراتول يه به ككونى نامناسب بات زبان پرندلايا بو اى لىم يسكلم بسوء اورميرى رائے بیہ کہ اگراس کے عنی وی مراد لئے جائیں جومشہور ہیں یعنی لم یہ جسامع السلیلة بھی کوئی استبعاد بیس - کیونکہ غیب کاعلم توسمی کوئیس ہے۔ ممکن ہے کہ حضرت عثمان موج المائق الانتھانے نے صاحبزادی صاحب کی حالت اچھی مجی ہواور بہت دن گزرجانے کی دجہ سے اپنی

باندى سے جاكر جماع كرليا مور باحضور اكرم ولطيقة كاتعريض فرمانا تووه نهايت تعلق كى بناء پرتھا۔ چنانچ حضوراقدس ولفقة كاارشاد ميم كي جنت میں میرے رفیق عثان تا میں اللہ اور کے ای طرح دوسری حدیث میں ہے کہ اگر میری سواڑ کیاں ہوتیں تو سب کا نکاح کے بعد ديكرے عثان سے كرتا۔ وغيره وغيره۔

فسقسال ابسن عبساس قسد كسان عسمسو السنع حضرت عمر والتحافظ فالتافية كالحرف بدروايت نقل كي مي توحفرت ابن مهاس والمنافية النجيرة بيتايا كرحفرت عروا المنافة اللغيان المست ليعذب ببعض بكاء اهله كمت بي يعن بعض كالفظ كاضاف

قال صدرت مع عمر من مكة،اسكاروايت مقصوده بالترجميك وكالعل نبيس ب

دخل صهيب يبكى ان كاروناغايت تعلق ومحبت كى وجهة قاو الله اصحك وابكى لينى سب الله كاطرف ع يحكى كو

وماقال ابن عمو شيئا اس لئے كەمناظره كرنامقعوديس تھا۔

# باب مايكره من النياحة على الميت

مقصدیہ ہے کہ وہ روناممنوع ہے جس میں نو حداور آواز ہے رویا جائے اورا گر بلاتوجہ وآ واز کے روئے تو جائز ہے۔ (١)

یہ باب بلاتر جمدہاں سے امام بخاری کسو اہد نیاحد سے تعوز اسااسٹنا وفر ماتے ہیں یعنی اگر بے اختیارا وازنکل جائے تووہ نیاحت منی عنها کے اندروافل بیں ہے۔واللہ اعلم

فسماز الت الملائكة تظله باجنحتها الخ: قاعده يب كهجب كونى مرجاتا بواس يربهت فم بوتا بيكن أكريه علوم موجات كداس كالحكانا براا جهاب، انجام براا جهاب تو يعرفم بلكا بوجاتا باس لتحضورا كرم المنظم في الكرف كواسط بيان كاحال بيان فرماديا ـ

#### باب ليس منامن شق الجيوب

چونكه حضورا قدس وليكيلم ني طور جا إليت سے تبرى كرتے ہوئے فرما با تعاليسس حسنا حسن شسق المجيوب و صوب المحدود و دعا بدعوی الجاهلیة اس لئے امام بخاری نے اس کے ہر ہر جز پر ترجمہ باندھ دیا کیونکہ ہر ہر جز سے منتقل مسئلہ معلوم ہوتا ہے اور یان کااصول بھی ہے کہ اگرایک حدیث ہے متعل مسائل ثابت ہوتے ہوں تو ہرایک پرباب با عددیتے ہیں۔

<sup>(</sup>١) باب مايكوه من النياحة على المهت : بيمن بإنيكي بوسكا باورجيني بوسكا باسك بعدمصنف في جوباب بالترجرة المفرمايا باسكاندر جوروایت ذکرفر مائی ہاس سے دوسرے احمال کی تقویت فرمائی ہے کہ بعض بکا و وو حسب عذاب ہیں۔ برایک فوحد ایمانہیں ہے۔ (س)

باب رثالنبي المالم معدبن خولة

چونکہ مراقی جاہلیت پر صدیث میں تشدید دارد ہے۔اس لئے حصرت امام بخاری اس سے بعض انواع کوسٹی فرماتے ہیں کہ معی عندہ مر ثیر ہے جو جاہلیت کے طریقتہ پر موادر جو مرشہ جاہلیت کے طریقتہ پر نہ موقودہ جائز ہے۔

فقلت یادسول الله ا اخلف بعد اصحابی: یعن ش اجرت کرے یہاں سے کیااوراب پھر پہل مرجا کا گااورسارے اوک ج کرے والین ہونے ۔اس پر حشورا قدس مراق اللہ نے فرمایا کرتم میرے بعد زندہ رہو گے۔

ينتفع بك اقوام يين بمواوك تمبار باتمون براسلام لاكس ك\_

و مصوبک آخروں لین کچولوگ تبهارے ہاتھوں آل ہوکر بحالت کفرجہتم رسید ہو گئے۔

لکسن البائس سعد بن معوله لین سعدین خولد کے لئے افسوں ہے کہ جرت کرے واپس آئے اور بہیں انقال ہو کیا واپس نہ جاسکے۔

# باب ماينهي من الحلق عند المصيبة

یہی ای بیل سے ہینی زمانہ جا ہلیت کے دسوم میں سے ایک رسم طلق داس بھی تھی حضورا قدس مرافق نے اس پر تکیر فرمادی۔ الصالقة لیعنی مند پیٹنے والی والشاقة لیعنی کپڑے بھاڑنے والی۔

باب من جلس عندالمصيبة يعرف فيه الحزن

حوادث کے موقع پرلوگوں کے دواحوال ہوتے ہیں بعض لوگ حوادث سے متاثر ہوکرا ظہار رنج وقم کرنا جا ہتے ہیں اس لئے کہ
اس میں رحمت قلبیہ کا ظہار ہے اور مصیبت زووں کے ساتھ ہمدودی ہے۔ اور بعض کا نظریہ یہ ہے کہ جو پھوکرتے ہیں وہ اللہ تعالی کرتے
ہیں چررخ وقم کیسا؟ بلکہ قضاء اللی پر راضی رہنا جا ہے اور کوئی اثر نہ لینا جائے۔ یہی دونوں احوال ہمارے اکا بر کے رہے ہیں۔ امام
ہخاری نے دونوں باب بائد سے ہیں۔ اور دونوں میں انہی دونوں احوال کوذکر فرمادیا۔ بظاہر امام بخاری کی رائے یہ ہے کہ اظہار رخ وقم
بہتر ہے اس لئے کہ انہوں نے جواظہار خم کی روایت ذکر فرمائی ہو وحضور اقدس خلط ہے اور رضاء بالقصناء میں جوروایت ذکر
فرمائی ہو وہ کیک صحابی کافعل ہے۔

وقال معصمد بن كعب القرظى الجزع القول السيئ اسكاتعلق لم يظهر حزنه عندالمصيبة عديه كم جب وقال معرب كم جب قول الم

فرایت نهما تسعه او لاد کلهم قد قر القرآن: اس کامطلب بیب کداس دات شی حضرت اسلیم معظفت الجو کوشل موکیا اور اس حل موکیا اور اس حمل سے حضرت عبدالله بن الب طلح تو تو الله فی اله بیدا موسے ان کے آٹھ نیچ پیدا موسے اور مرایک عالم حافظ قرآن موسے سیمطلب نہیں کداس دات کے حمل سے نونیج پیدا ہوئے۔ (۱)

<sup>(</sup>۱) قُرلَ مُعْتَ كِذَا في تقريز 170، ايعنا والظاهر من جديث الباب ان عيدالله ابن ابي طلحة قدولدله تسعة اولاد والله اعلم ١٠٣ يونس عفي عنه.

# باب الصبر عند الصدمة الاولى

یعن صبر کامل تو وہ ہے کہ مصیبت کے اول وہلہ میں صبر کا دائمن ہاتھ سے نہ جائے۔ ورند آہت آہت تو صبر آئی جاتا ہے۔
نعم المعدلان و نعم المعلاوۃ عدلان ان دوبرا پر بوجموں کو کہتے ہیں جوجانوروں کے ادھرادھر لئکاتے ہیں۔ اوروزن کا برا بر رکھنااس لئے ضروری ہے کہ آگر کی طرف زیادہ ہوگا تو اس طرف کو گرجائے گا۔ اس کے ساتھ ساتھ بھے اور رکھو ہے ہیں اس کو علاوہ کہتے ہیں۔ کہتے ہیں۔ تو حضرت عمر تو محافظ تھ المحافظ میں اللہ تعالی نے مبر کرنے والوں کو کیا ہی اجتمع عدلان اور علاوہ مرحمت فرمائے ہیں۔
یہاں عدلان سے مراد صلوت اور درحت اور علاوہ سے مراد اولئنگ ھے المحدون ہے۔

باب قول النبي التُؤلِيُّهُمانابك لمحزو

لعِنی ایبا کرتا جزع منهی عنه میں داخل نہیں۔(۱)

و كان ظنوا لابواهيم يعى حضوراقد س في الم عصاجر ادے حضرت ابواتيم كودود هيلان والى ك شوبر تے۔

#### باب البكاء عندالمريض(١)

شوافع کا ندہب ہیہے کہ اگر مرنے سے پہلے رویا جائے تو کوئی حرج نہیں امام بخاری نے اس کی تائید فرمادی۔اور حنابلیکی رائے بیہے کہ مرنے کے بعد اگر نوحہ سے نہ ہوتو رونے میں کوئی حرج نہیں۔

# باب ماينهي عن النوح والبكاء

ير جمه كر زبيل كها جائے كار كيونكداس باب كااصل مقصودنو حدير زجركرنا بـ

احد علینا النبی ما المجتمع عند البیعة ان الاتنوح می نے کہا تھا کہ مثائ کا طریقہ یہ کہ جب کہیں پرکوئی مکر چیز رائے ہوگی ہوتو بیعت کے وقت اس کے ترک پر خاص طور سے بیعت کراتے ہیں۔ چنا نچہ ہمارے مشائخ بدعت کے ترک پر بیعت کراتے ہیں اس کی اصل بیا در اس جیسی دوسری احادیث ہیں۔

اس حدیث میں ہے کہ آپ مطابقائم نے عورتوں سے عبد لیاتھا کہ وہ نو حدنہ کریں کیونکہ ان کے یہاں نو حدکا دستور تھا۔اس طرح آپ مطابقائم نے بعض لوگوں سے اس پر بیعت کی تھی کہ موال نہ کیا کریں۔

ام سلیم و ام العلاّء یدوو منتقن اور متعین بین تیسری "و ابسنة ابسی سبرة امرأة معاذ " بین ابسنة ابسی سبرة امرأة معاذ كدرمیان واوعاطفتهی سے اس صورت میں امسرأة معاذ ،ابنة ابسی سبرة كابیان بوگا اورا یک عورت بوگی اب اس كے بعد

(٢)قبلت قالت الشافعيه يجوز البكاء قبل الموت أما بعد ه فتركه اولى وقال الجمهور يجوز قبل الموت وبعده اذاكان بغير صوت ونوح ١٣ - . :

د دعورتش ره کنگر

یا کر است ابی مبیره "اور" امیر أه معافظ "میں وا وعاطفہ ہے۔اب اس صورت میں بدوعور تیں ہوگئی۔اور یمی ظاہرہاں صورت میں بیدواور پہلی دولکر چارہوجا کیں گی اورا یک روحی اس کو طاکر پانچ ہوجا کیں گی۔اس اخیرصورت میں چارمعلوم الاسم اورا یک غیرمعلوم الاسم ہوگی۔اورصورت اول میں تین معلوم الاسم اوردونامعلوم الاسم ہوگئی۔

بأب القيام للجنازة

اگر جناز وگزرد با بوتو آیااس کود بھے کر کھڑ ابو باند ہو؟ نی کریم مطاب سے متعددروایات میں 'قسام نسم قسعد'' وارو ہےاس کا مطلب بیہ کہ ابتداء کھڑے ہوتے تے اور پھر بیٹنے لگے۔ لینی بمیشہ کھڑ نبیس ہوتے تھے۔اس صورت میں نسم جسلس ،قسام کے لئے تائج ہوگا اور بھی انکہ ثلاثہ کا فیر بہ ہے۔

حنابلہ کا فدہب یہ ہے کہ کھڑا ہونا چاہئے اور یہی امام بخاری کامیلان معلوم ہوتا ہے اس لئے قیام کا ترجمہ با ندھااور قیام ہی کی روایت ذکر فرمائی۔(۱)

## باب متى يقعد اذاقام للجنازة

قبل ان تخلفه وقيل اذاغابت عن البصر.

باب من تبع جنازة الخ

بددوسراسکد ہے کہ جنازہ کے ساتھ قبرستان تک جانے والے کب بیٹھیں جمہور کے نزدیک جب جنازہ مناکب رجال سے رکھدیا جائے۔ اور حنفیہ کے نزدیک لایجلسون حتی یوضع فی اللحد

باب من قام لجنازة يهو دى

اب تو اتفاق ہے کہ کافر کے جنازے پر خاتھیں گے۔البتہ سلف میں اختلاف تھا،بعض کہتے تھے کہ سلمان کے ساتھ خاص ہے اور بعض علا ہے خاص ہے اور بعض علا ہے خاص کے کہ وہ تیا میں روایات مختلف ہیں۔ بعض میں یہ ہے کہ فرشتوں کی وجہ سے کھڑے ہوئے۔ اور بعض میں ہے کہ قالم مناور بیات کافر کے اندر بھی پائی جاتی ہے لہذا وہاں مجمی کھڑا ہو۔ تیا ملیہ و دی کا مسئلہ باب القیام کے جزئی کے طور پر ہے۔

باب حمل الرجال الجنازة

حاصل بیہ کم بیفرض کفامیر دول کے ذمہے ورتوں کے ذمینیں اور یہی اسمہ کا فد جب ہے۔

 باب السرعة بالجنازة

'' ترجمہ کا مقصد جنازہ کا جلدی لے جانا ہے اور لفظ حدیث ہی کوتر جمہ اس لئے بنادیا کہ اس کے مطلب میں اختلاف ہے مصنف نے اپنار جمان بھی اثر سے ظاہر کر دیا اور اختلاف کی طرف اشارہ بھی کر دیا۔

ان دونوں میں اول مطلب بیہ ہے کہ اس کی جمیز وتکفین میں سرعت کی جائے۔اور دوسرامطلب بیہ ہے کہ جنازہ کے قبرستان لے جانے میں سرعت کی جائے۔ولکندین بندنجی ان یکون دون المحبب.

وقال انس انتم مشیعون الع اس اثر معلوم ہوتا ہے کہ امام بخاری کا فدہب یہ ہے کہ جنازہ لے جاتے ہوئے آ مے پیچے چانسب برابر ہے۔ اور یہی سفیان وری کا فدہب ہے۔

اورامام شافعی کے نزدیک مطلقا آگے چلنا افضل ہے اورامام مالک واحد کے نزدیک راکب کو پیچے اور راجل کوآ مے چلنا افضل ہے۔احناف کے نزدیک مطلقا پیچیے چلنا افضل ہے۔

وقال غيره قريبا منها ليني دوردورنه چليس بلكة ريب موكر چليس\_(١١)

باب قول الميت .....قدموني

لین میت خود بی کہتی ہے کہ مجھ کوجلدی لے چلو۔ یہ باب سابق کا محملہ ہے۔

شراح نے اشکال کیا ہے کہ صفحہ ۱۸۲ پر باب کلام السمیت و هو علی الجنازة قدمونی آرہا ہے اس باب میں صرف لفظی فرق ہے کیاں باب کی غرض اور اسکی غرض اور ہے اور آنے والے باب کی غرض اور اسکی غرض تو میں بیان کر چکا اور آنے والے کی غرض ای جگہ بیان کرونگا۔ (۲)

باب من صف صفين الخ

يصلوة الجنازه إاراس الكاباب، باب الصفوف على الجنازة بشراح دونول من يفرق بيان فرمات بيل كاس

(۲) بداب قول المعیت و هو علی المجنازة قلمونی اس کی بعدا یک باب باب کلام المعیت علی الجنازة آر باب ان دونو ل بایول کے اندر مراحة تحرار معلوم ہوتا ہے بعض نے جواب دیا کداس باب سے مقعود جنازہ کی تعلیم کرتا ہے کہ یہاں جنازہ سے مرادمیت نہیں ہے بلکدہ مریر ہے جس پرمیت ہے میر سے نزد یک میسی میں بلکہ یہ باب کا تتمہ اور تحملہ ہے پہلے باب کے اندر سرعت کے ساتھ جنازہ سے جانے کا ذکر تھا تو عام طور سے اس کے گھر والے شدت فم وجب کے اندر سرع باب سے بیان کہا کرتے ہیں کہ تو دکھر ہاہے کہ قدمونی اور دوسرے باب سے بیان کہا کرتے ہیں کہ تو دکھر ہاہے کہ قدمونی اور دوسرے باب سے بیان کرنا ہے کہ میت تن ہے یائیں۔

باب میں صفین اور ثلثہ کے ذریعہ احمال کے ساتھ کی صفوف کا ہونا ٹابت فرمایا تھا۔ اور اس آنے والے باب سے بالتصریح کی صفول کامونا ثابت فرمایااورمیر ہےنز دیک بیفرق دفع محرار کے لئے کائی ٹہیں ہلکہ ہرایک باب ہے الگ الگ دوستلے ثابت فرمائے ہیں۔ اول ہی کہ ابودا ؤدیس ہے کہ تین مقیں ہوئی جاہئیں اور بعض محابہ تفاقلانت الاجائ کا بھی بی مذہب ہے یہاں تک اگرنماز پڑھنے والے کم ہوتے تھے توبید حضرات دو، دو، ایک ایک کر کے تین مقیل بناتے تھے۔ تواہام بخاری اس براس باب سے روفر ماتے ہیں کہ تین مفول كامونا ضرورى تيس دوجهى المرمول توكافى باورتي بب-اورباب الصفوف ساان لوكول يردفر ماديا جويد كتي بي كرجنازه كي صف سطروا صد مونی جاہے ۔خواہ کتنی کمبی موجائے یہی مالکیہ کے یہال بھی ایک روایت ہے۔حضرت امام بخاری نے تر دیفر مادی کہ ایک صف کا ہونا ضروری نہیں مختلف مفیں ہوسکتی ہیں۔

فكنت في الصف الثاني او الثالث يهان اشكال موتاب كمامام بخارى كاترجمكس طرح ثابت موا؟ كيونكدروايت يوتو مرف بیمعلوم ہوتا ہے کہ ان کواپی صف ٹائی یا ٹالٹ میں کھڑے ہونے پرشک ہے۔اس کا جواب بدہے کہ دوسری روایت میں دوسری صف کی تفریح ہے اس سے ترجمہ ثابت ہوتا ہے۔ (۱)

### باب صفوف الصبيان مع الرجال على الجنائز

الى ير بحث آن والي باب "باب صلوة الصبيان مع الناس" يم كرول كار

المسلا آذنت مسونسى محابرام الفاللفانال مينان فيرآب واطلاع ديج ويرسوج كرفن كرديا كماس وتتآب علقه استراحت فرمارے بیں کہال تکلیف دیں۔ نیز کدرید منورہ کیرالہوام بھی ہے۔ (۲)

(۱) باب من صف صفین جنازه پرتین مغول کا باندهنامستحب سے منابلہ کہتے ہیں کہ اگر چھآ دی مول تو تب ہمی دودوآ دیمیوں کی تین مغیں ہوئی جا بیس امام شانعی اورامام ابوصیفہ کے نزدیک اولی ہے لیکن اتا اہتمام نیس ہے جتنا حتا بلہ کے یہاں ہے الکیہ کے نزدیک مرف ایک صف ہوگ خوار کتنی بی کمی ہوا مام بخاری اس لئے اس باب سے حتابله يردفرمات بين اورجمهورك تائيفرماني بداب دوايت الباب يراشكال موكاكداس كاندر فكنت في الصف الثاني او الثالث باس يديهان معلوم ہوا کصرف تمن بی مفی یادو بی مفی میں سے کہ تین سے بھی زیادہ ہوں اس کا جواب بیہ کے مسلم شریف کی ایک دوایت میں سے فقمنا صفین اس سے معلوم ہوا كدد مغين تحيل ليكن ان كوشك موهميا كمتيسري مح هي يانيس-

(٢) باب الصفوف على المعنازة. اس باب س مالكيد بردوفر مايا كرمرف ايك مف كابونا ضروري نيس اس سن ياده بحى بوسكي بين دومرى توجيد يكي بوسكتي ب اس باب کے اندرجوروایت ہے اس من نجاشی کا ذکر ہے کہ اس رحضورا کرم مطاقق نے خاتباند فراز دیازہ پڑھی تھی جس سے حنابلہ شافعیہ نے جواز پراستدلال کیا تھا ام بخارى نے يہ باب منعقد فرماكر على المجنازة كى تيدلكائى اور حننيه و ماكيدى طرف سے جواب دياكديهال حضوراكرم طاقة كم سامنوه جنازه كمثوف تعالبذاآب كى نمازعلى البماز وهمى عائبانييس اس كے علاد و حنفيد كى طرف سے اثيك جواب يېمى ہے كدينجاشى ك خصوميت كى اورا يك جواب امام ابودا ؤو نے بيد يا ہے كدنما زعائبانساس ميت يرجائز بجودارالكفريس مرسادركوكي اس يريز هنه والانه وحدثنا مسلم قال حدثنا شعبة اس دوايت كاندرب كرحضوراكرم والقالم فيقرمنو ذيرنماز جنازه ردعی ہے جمہور کے زو کی اگراس برمیت کو بلانماز را حے فن کردیا تواس کی قبر پر تمن دن نماز جنازه جائز ہے اور اگرنماز بڑھ لی گئی تواس کی قبر پر جائز نہیں اور یہاں حضوراكرم وللكليم كاخصوميت في النبي النبي اولى بالمومنين من انفسهم.

#### باب سنة الصلوة على الجنائز

بعض سلف کی رائے بیتھی کے مسلوۃ البنازۃ هیقۃ صلوۃ نہیں بلکہ ایک تتم کی دعاہے للذاجب وہ نماز نہیں تو اس کے لئے نماز کی شرائط بھی نہیں ۔ للبذا نہ طبارت شرط، نہ وضو کیونکہ دعا ان دونوں کے بغیر بھی ہوجاتی ہے نیز صرف دعا ہونے پران کا استدلال اس سے بھی ہے کہ اس میں نہ رکوع ہے نہجود۔ للبذامعلوم ہوا کہ وہ نمازی نہیں صرف دعاہے۔

جماميرعلاء جن ميں ائمدار بعديمى شامل ميں فرماتے ميں كريد درحقيقت نماز ہے اور نماز كى جوش طيں ہيں وہ يهاں بھى ہوگى الا مااستنناہ الشارع عليه السلام.

حضرت امام بخاری کی غرض اس باب سے ان لوگوں پر در کرنا ہے جواسکونماز نہیں مانتے کیونکہ جب قرآن پاک میں اورا حادیث میں اس پرصلوٰ ق کا اطلاق کردیا گیا تو اب بینماز ہی ہے رکوع وجود نہ ہونا اس کے صلوٰ ق ہونے کے منافی نہیں مریض اشارہ سے نماز پڑھتا ہے رکوع و بحدہ نہیں کرتا بھر بھی اس کونماز کہا جاتا ہے۔

### باب فضل اتباع الجنائز

میرے نزدیک بہاں جنازہ کے پیچھے چینے چلنا مراد ہے۔

ماعلى البجنازة اذنا حضرات مالكية فرمات بي كما كركوني فخض جنازه كى نماز مين حاضر بوتو فراغت كے بعد بلااجازت ولى وہاں سے ندلو فے امام بخارى اس پر دفر ماتے ہيں۔

فقال اكثرابو هريرة قال ذلك اعتراضاعليه (١)

#### باب من انتظر حتى يدفن

غرض باب سے يہ بتانا ہے کہ جناز ہ کو قبرستان میں پہنچا کرائ کے دفن ہونے کا انظار کرے بغیر تدفین کے واپس نہ آجائے۔ باب صلو قالصبیان مع الناس علی الجنائز

شراح فرمات بين كم باب سابق مين صفوف صبيان كاذكر تقااوراس باب سيصلوة الصبيان كااثبات فرماديا

میری رائے یہ ہے کہ وہاں یہ بیان فرمایا تھا کہ بچوں کی صف مردوں کے ساتھ ہونی چاہئے الگ نہ ہوجیسا کہ عام نمازوں میں ہوتی ہے اوراس باب سے بیٹابت کرنا ہے کہ بچے جنازہ کی نماز مستقل نہیں پڑھیں گے بلکہ مردوں کے ساتھ ہوکر پڑھیں گے نہ تھش بچوں

<sup>(</sup>۱) باب فصل اتباع المعنائز غرض ال باب بيب كراكة نماز جنازه كاپر هنااوراكية قرستان كك بنجانا بيدونون الك الك كام بين البذا ايك براكفاند كرنا چائوقال حميد بن هلال ماعلمنا على الجنازة اذنا ال ايك مئلدى طرف اثاره فرمايا جس كاندرا خلاف بركونى فخض كى كام اورعذرك وجد فن تك ندجائة كياولى ساجازت ضرورى بي ينيس ائد علا شكرزويك اجازت ضرورى نيس بياور بالكيد كنزويك اجازت ضرورى باس جملد سه ملك برروب -

كى نمازىراكتفاكيا جائے كا اور ندى ان ير يحور اجائے كا۔

#### باب الصلواة على الجنائز بالمصلى والمسجد

مصلی کی روایت توواضح ہے اور مسجد کے اندر متعلق صرف اتناہے عندالمسجد نماز جنازہ کامسجد میں پڑھنا عندالحنفیہ والمالکیہ مکروہ إدرعندالثا فعيدوالحنا بلدجا تزب

شراح احناف فرماتے ہیں کے غرض بیہ ہے کے صلو والبحاز و بالمصلی توجائز ہا اسجد جائز نبیں اس لئے کدامام بخاری کے اصول موضوعة ميں سے بيدہے كہ جب چند چيزيں ترجمه ميں ذكر فرمائيں اوركى ايك كى روايت ذكر ندفر مائيں تو وہ ان كيزويك ثابت نہيں۔ اورشراح شافعی فرماتے ہیں کم مجد میں صلوق الجنازہ کاجواز ثابت فرمارہے ہیں۔اس لئے کہ جب جنازہ کی جگد مجد کے قریب ہوگی تو نماز جنازہ کے وقت کچھاوگ مسجد میں کھڑے ہوئے۔(۱)

### باب مايكره من اتخاذالمسجد على القبور

سياتي الكلام عليه في باب البناء على القبور (٢١)

باب الصلواة على النفساء الخ

چونکہ وہ شہید کے تھم میں ہے اور شہید پر نماز جنازہ نہیں پڑھی جاتی لہذااس وہم کو دفع فرمادیا اور ممکن ہے کہ بیر جمہ ایک اور وہم کے دفع کے لئے ہووہ یہ کہ جب وہ خودنماز نہیں پڑھتی تو ہم اس کی نماز کیوں پڑھیں تو بتلادیا کہ وہ تو عذر کی وجہ سے نہیں پڑھتی اور صلوٰ ق الجنازه بمارا فريضه ہے۔

باب اين يقوم من المرأة والرجل

قنالت الحنابلة يقوم حذاء صدرالوجل ووسط المرأة وقالت الشافعية حذاء راس الرجل ووسط المرأة

(١) المان المصلوة على الجنائز علامة على الجنائز علامة على المرايا على المرايات كرجب بزباب ايك ابت بوصديث سات كويام منف كزريك ايك علامة مان الاستنبل يعن مجد کے اندر نماز جنازہ فابت خیس بے لیزاحنی کے موافق ہے والدصاحب فرائے ہیں کہ مصنف نے ترجمے جودونوں برز در فرمائے ہیں بیددونوں صدیث سے ثابت ہیں اس طور پر کداس مدیث کے اندرجس مسلی کاذکرے و معجد کے قریب تھا توجب نماز جناز ومسلی کے اندراد اہو کی تو جماعت معجد کے اندرجی پہنچ می ہوگی احناف کی دلیل ابددا دوشریف کی دوایت ہے جس سے اعدمسجد می نماز پڑھنے کی مرافعت ہے اورسلم شریف کی روایت مفرت عائشہ معدون در مار کی ہے کہ انہوں نے کی جنازه كم متعلق فرمايا كرتم لوك فماز كے لئے اس توسع بسر سے چلوش محى آرى موں اس برصحابہ کرام طفاط فات الاجاء نے الشکال کیا توام الموشین و والدن اوجوا نے فرمایا كرتم لوگ کیبی جلدی مجول مجلع کر حضور ملفقان نے حضرت میل مفاقل فت الفاق باز مرف اندر برحی بے کیکن ماری طرف سے اس مدیث کا جواب یہ ہے کہ تمام صحابہ تفاقفة الأعنى كالجول جانا مارى دليل ب-(س)

(١) باب مايكره من العاد المسجد احجاز كمعن بين ازى جكر بناليا خواه بناء بويان بوراك باب آكر باب بناء المسجد على القبر يدولون باب مضمون کے اعتبار سے ایک معلوم ہوتے ہیں لیکن در حقیقت دونوں الگ الگ ہیں۔

وقباليت السماليكية يبقوم حبذاء وسبط الرجبل ومنكب المرأة وقال الحنفية يقوم حذاء صدرهما فان الصنو هوالوسط اليدان والراس في جانب والرجلان والبطن في جانب آخر فبقي الصدر في الوسط.(١١)

#### باب التكبير على الجنازة اربعا

بدائمدار بعد كنزد كي جمع عليه ب-البترسلف من اسك بار يمن اختلاف موچكا-

### باب قرأة الفاتحة على الجنازة اربعا

حنفياور مالكيه كنزديك دعا ورمحمول باورشافعيه وحنابله كنزديك ايك بارفرض بصاورا بن حزم كنزديك فيار مرتبه بإعظا ليعلموا انها سنة معلوم مواكه عامة نيس يرحة تهد

#### باب الصلواة على القبر بعد مايدفن

حفيه والكيد كزديك بيني اكرم المنظم ك خصوصيات ميس سے بهلما رويسا انه عليه الصلوة والسلام قال ان هذه القبور مملوءة ظلمة على اهلها وان الله ينورها بصلوتي عليهم بال اكرنماز يرض في باوربغير صلوة جنازه يرم بی دنن کردیا گیا تو جب تک چو لئے بھٹنے کا گمان ند ہو جائز ہے۔اور شافعیہ دحنابلہ کے نزدیک بلااسٹناء نبی اکرم ملطقانم دوسرے کے کئے بھی جائزے۔

#### باب الميت يسمع خفق النعال

بيهاع موتى كاستلدآ عيا-اس پرانشاء الله آمي چل كرجمله حديث جعى انه يسمع قرع نعالهم ك ذيل بيس كلام كرول كار البت بسنوا كدامام بخارى كى رائے يمعلوم موتى ہے كمرد وستاہے كيونكه جب آمث ليتا ہے و آواز كيون ميں سكتا۔

حتى انه يسمع قرع نعالهم حديث ياك كايه جمله اعموتى يرداالت كرتا بيكن قرآن ياك يس انك الاسمع الموتى الآية صفوراقدس والميقط جب قليب بدر يرتشريف في على جس من وه كفار يدر بهوے تعے جو جنگ بدر من كل كے محت تقو وبال جاكرات بالماللة في دريافت فرمايا وحدتم ماوعدوبكم حقا؟ " حضرت مريخة الله في فرمايايار سول الله! كياآب اموات وخطاب كرت إي؟ آپ فرماياماانتم باسمع منهم ولكن لايجيبون.

ببرحال ساع موتی کے بارے میں نصوص متعارضه موجود ہیں اورای لئے علما میں سلفا وخلفا اس مسئلے میں اختلاف رہاہے۔الل ظا ہراوروہ فقہا مومحد ثین جوطا ہریت کی طرف مے ہیں ساع کا اٹکار کرتے ہیں اوران روایات ونصوص میں توجید فرماتے ہیں۔جن سے ساع ثابت موتا بمثلا قليب بدرك واقعد ونى اكرم ما الميلة كخصوصيات برحمول كرت بين اورهن والعا واقعد ومجاز برمحول كرت بين

<sup>(</sup>١) باب ابن يقوم من المعواة والرجل باب كاندرمردوورت دونول كالذكروب محرصديث كاندرمرف ورت كافكرب شراح في بال فرمايا كممنف ف باب کے اندر رجل برحا کریہ بتلادیا ہے کہ مردو مورت دونوں کا تھم بیہ کہ اس کے وسط میں کھڑا ہوجائے دونوں میں کوئی تغریق ہے بہی حنفی کا بھی ندہب ہے کہ مرددعورت دونوں کے سینہ کے مقابلہ میں کھڑا ہو۔ (س)

75 من ادودهد چهارم کیکن صوفیہ تمام سے تمام ساع سے قائل ہیں۔ جو صوفیہ محدثین ہیں وہ صاف صاف اثبات نہیں کرتے اور جو محدثین صوفیہ ہیں وہ مشافیہ

الکارنہیں کرتے۔اور چونکہ مشائخ دیو ہندوسہار نپورجس طرح محدثین اور فقہاء ہیں اس طرح صوفیا بھی ہیں اس لئے انہیں ہرطرح کی **نہائی ہےالہذاان کی رائے بیہ ہے کہ ہروقت تونہیں سنتے ہاں جب الله تعالی سنانا چاہتے ہیں توسن لیلتے ہیں اور دلیل یہ ہے کہ آیت شریفہ** انك الاتسمع الموتى مين اساع كنفي إساع كنيس

اوراسی مسئلہ میں ساع موتی کی وجہ سے قبور سے استفاضہ وافاضہ بھی متعلق ہے جوحضرات ساع کے قائل ہیں وہ اس کی اجازت دیتے ہیں اور جولوگ قائل ٹمیں و منع کرتے ہیں اس لئے کہ جب وہاں ساع بھی نہیں تو وہ قبراورا یک پھر دونوں برابر ہیں۔

### باب من احب الدفن في الارض المقدسة او نحوها

شاہ صاحب کی رائے یہ ہے کدامام بخاری کی غرض مردے کوایک جگدسے دوسری جگد پنتقل کرنے کوبیان کرنا ہے۔میرے نزدیک بیغرض نیس بلکفرض بیہ کامام مالک کا ایک روایت میں ہے ان الارض لاتقدس احدا۔اس سے سیجھ میں آتا ہے کہ سمی متبرک مقام پر دفن کرنے سے میچنہیں ہوتا امام بخاری نے یہ باب باندھ کراس پر دوفر مادیا۔

صسب كلة: يهال امام بخارى كى اس روايت براشكال كياجاتا باور برداز بروست وه يدكه مفرت موى بالنكاليلالا في مفرت عز رائیل کے تھٹر کیوں مارا؟ اوراگر ماراتھا تو اس کے ذریعہ ہے آ نکھ کیسے نکل پڑی ٹانی اشکال کا جواب یہ ہے کہ قاعدہ یہ ہے کہ جب کوئی شے کسی دوسری شے کازی اختیار کرتی ہے تو اس کے اندروہی اوصاف آجاتے ہیں۔مثلا جنات ہیں، بڑے طاقت ور ہوتے ہیں لیکن جب سانپ بچھو کی شکل میں آتے ہیں تو ایک ڈیڈ ااورا یک جوتا مارنے سے مرجاتے ہیں۔ای طرح جب حضرت عزرائیل بھایٹالیلانا صورت انسانی میں آئے تواوصاف انسانی لے کرآئے تو تھیٹرلگ جانے ہے آئھ نکل گئی رہا پہلا اشکال کے فرشتہ کے تھیٹر کیوں مارا؟ اس کا جواب یہ ہے

كه حضرت موى بَقَلْنِكا لِيَالِالِيل نے اس وقت ان كوفرشته نبیس سمجها تھا بلكه دشمن سمجه كر مارا كيونكه حضرت عزرائيل بَقَلْنِكالِيَالِالِي اس وقت شكل انسانی میں تصاور بعض علاءنے جواب دیا کہ بیت المقدس فتح کرنے میں اتنا نہاک تھا کہ خبر نہ ہوسکی ۔میرے والدصاحب نورالله مرقد ہ فرماتے ہیں کدانبیاء کے آ داب میں سے بیہ ہے کہ پہلے ملک الموت آ کراجازت لیں وہ چونکہ بلااجازت آئے تھے اس لئے حضرت مویٰ (1)」いと 必回に

#### باب الدفن بالليل

سنن کی روایت میں دفن باللیل کی ممانعت آئی ہے۔اوراس کی بناء پر بعض علاء نے دفن باللیل کو کروہ کہددیا۔تواہام بخاری نے

<sup>(</sup>١)باب من احب الدفن ليني أكركوني فخص كى مقدى اورمترك مرز بين مين دفن بون في كتمناكرية كيماب شراح معزات فرمات بين كداس مستلد كاندراختلاف ے کہ نقل میت من بلد الی بلد جائزے یائیں حفید کے زدیک کراہت ہاورائم ٹلاشک نزدیک جائز ہام بخاری نے اس باب سے حفید پردفر مایا ہے میری رائے بیہ کم وطاامام الک کی روایت میں ہے کہ ان الارض لایقدس احدا توامام بخاری نے اس باب سے اس روایت پردفر مایا اور بتانا یا کر جگہ اور مکان كى ركات سے انكارنيس كيا جاسكا اگر چدا عمال اصل بير -(س)

ہاب کے ذریعہ سے اس پر روفر مادیا۔علما مروجین فرماتے ہیں کہ یہ نمی شری نہیں بلکہ نبی ارشادی ہے البذاکوئی ممانعت نہیں اور نہ بی پھروہ کی ضرورت ہے۔

خی کی وجہ یہ ہے کہ دید کیرالہوام ہے قو حضور مان کے شفقت کی وجہ سے منع فرمادیا یا اس لئے کہ بعض لوگ کفن میں کوتا ہی کرتے تھے اور معمولی کیڑے میں کفناد سے اس لئے منع فرمادیا۔

بآب بناء المسجد على القبر

پہلے اعلیٰ ذمیر کاباب منعقد فرمایا تھا یہاں بنا کے ساتھ ترجمہ با غدھا۔ دونوں میں عام خاص من دجہ کی نسبت ہے۔ انتخاذ کا مطلب میہ ہے کہ بس جگہ بنادے چاہے تقییر ہویا نہ ہواور بناء یہ ہے کہ تقییر کردے چاہے کوئی پڑھے یانہ پڑھے چونکہ دونوں چزیں الگ الگ ہیں اس لئے امام بخاری نے دونوں کوالگ الگ ذکر فرمادیا۔

باب من يدخل قبرالمرأة

امام بخاری نے ترجم منعقد فرما کر بتلادیا کدرجل صالح دافل ہوتا جا ہے۔

شهدا بنت رسول الله بطفالم يرحضرت ام كلوم والدين البيال ك كدمضرت رقيد والدين الاست كانتال الدونت المان والتال الدونت المراق الماني الرم الماني المراق المر

باب الصلوة على الشهيد

ائمہ الشکونددیک شہید پر جنازہ کی نماز نہیں پڑھی جائے گی البت احناف کے یہاں پڑھی جائے گی ،امام بخاری نے اختلاف روایات کی وجہ سے کوئی تعمینیں لگایا دونوں شم کی روایات ذکر فرمادیں۔

لم مصل علمهم بائمة الدي دليل ب- حنيفر مات إن كه برعض ندير عن من روايات مختلف إن اور قاعده م كمثبت روايات رائح موتى بين - (٧)

(۱) ہاب من ید حل قبر المعراة علاء نے بیان فرمایا ہے کرقبر ش اتار نے کے لئے کوئی محرم دالدیا خاوند ہواس کے بعد کوئی رجل مسالح ہوامام بخاری نے اس باب کے اندر حضرت ام کلام معلق انداز ہوں کے انتقال کی روایت ذکر فرمائی ہے اور اس کے اندر رجیل حسالیج نے ان کوقبر شی داخل کیا تھا با وجود کیان کے والداً درخاوند ہی وہاں موجود شیق اس سے معلوم ہوا کہ امام بخاری کی بھی میں رائے ہے اور یہ جمہور علاء کے خلاف ہے اس لئے دہ حضرات یہ جواب دیے ہیں کہ یہاں حضورا کرم علی تھے ہیں کہ یہاں حضورا کرم علی تھے ہیں کہ یہاں حضورا کرم علی تھے اور معرب اس کے دہ حضرات میں اس کی مصلحت سے بیکام میں لیا کیا تھا لبذا اس سے استدلال میں دیس ۔ (س)

<sup>(</sup>۲) باب العسكون على الشهيد حني كزد كي هبيد برنماز برحم جائر گادراكم الله شكنزد كي نيس برحم جائر كي كيونكدوه منفور جنماز كي خرورت بيس ادى طرف حد جواب يه به كرده و المنها مرام الله به به الله به به ماز برحم كان به حالا نكده ويقية با فك در يب كم منفور بي حضرت الم بخارى في به باب منعقد فر ماكرد فول فوع ك دوايات ذكر فر مادين اوركو في محم من الكار حدثنا عبدالله بن يوسف بيردايت المردن شكام مدل به يك اندر و لم يصل عليه به ارد بوايت المردن المراب كي نكداس كاندر و لم يصل عليه به ارد بوايت المرف ساس كاجواب بيب كديان كالم برموق ف به كدان كونماز كالم مين بوسكا در دوايات شرب كدت بالمقالم في مرتب نماز جنازه ال شهداه بر برحم به اورحفرت الير حزو المات المناب ال

#### باب دفن الرجلين والثلاثة في قبر واحد

يجوز كالك غندالضرورة بشرط الحيلولة بينهم بنحو الاذخر وغيرة من الحشيش

#### باب من لم يرغسل الشهيد

لايسجىب غسسل الشهيد عندالالمة الاربعة الفاقا وقال الحسن البصرى و قيره من السلف بايبجابه مخافة ان يكون جنبا . وقال المانعنون يفسله من غسل حنظلة المنافقة الم

#### باب من يقدم في اللحد

ثبت بالرواية يقدم الافضل فالافضل

### باب الاذخر والحشيش في القبر

غرض السؤلف وحمه الله تعالى تعميم استعمال نحو الاذخر من الحشيش وليس بخاص بالاذخر وان كان مذكورا في الحديث لان جصوص الذكر في الحديث انما هولاجل كونه كثيرالوجود. والله اعلم

باب هل يخرج الميت من القبر الخ

بعض سلف کی دائے یہ ہے کہ جب مردے کوفن کردیا گیا تو اب نہ نکالا جائے۔ اہام بخاری کی دائے یہ ہے کہ نکالا جاسکتا ہے۔ ترجید الباب ٹیس افظ ہل احمال کی وجہ سے لائے ہیں۔ کیونکہ یہ بھی احمال ہے کہ شاید حضورا کرم اللہ کی محصوصیت ہو، جیسا کہ کشف تکفن میت ٹیس امام کی دائے جواز کی تھی محراحمال کی وجہ سے ہل لے آئے تھے۔

والله اعلم لین پینین صورالدی داندی دارد جر کوکیاای کوفائدود علی البین صورالدی می می وی کرسی معلمت

ےکیا ہے۔

و کان کساعبامی قیمیمیا ای کی دجہ یہ کہ معنرت کیاں وہ فیات اللہ طویل القامت ہے کی کی بھی ان کے بدل م خیس آئی تھی بالآخر عبداللہ این الی کی بیس بہنائی گی۔ ہر بعد ہی آپ طاقا نے اس کا بیا حمال اس طرح اتا راکدا ہی کی میں اب ان کی ایس این الی کو اس کفن میں دیدی تا کہ کی منافق کا آپ پراحمال ندر ہے۔

غیر اذنه کیونکهان کے کان میں کچھٹی کااثر رہ کیا تھا۔

#### باب اللحد والشق في القبر

ابودا کو در ریف می ہے کہ السحد لنا والشق لغیرنا "اس مدیث کا مطلب بعض علما منے بیبیان کیا ہے کہ السحد لسلمین والشق لغیر الم مطابع اللہ اللہ السلمین والشق لغیر المسلمین ۔ تو حضرت امام بھاری نے اسکی تائید فرمادی ۔ اور تائید اس طرح مولی کہ می اکرم مطابع نے اسلامی السلمین والشق الم المادی کو افتیار فرمایا اور ش کا انکار فرماتے رہے۔

اورمیرے والدصاحب نوراللدمرقده كى دائے سے كرامام بخارى نے دونوں كا اثبات فرمايا ہے۔ لحد كا اثبات تو واضح عداور شق کا ثبات اس طرح ہوا کہ جب ایک قبر میں تین کو فن کرتے تھے تو جومردہ کنارے پر تھاوہ تو لحد میں ہوگیا اس لئے کہ لحد کہتے ہیں کہ أيك كناره يربهو \_اورج والاشق مين موكمياً

باب أذاسِلم الصبي فمات الخ

چونکدامام بخاری نے بخاری شریف سولہ برس میں کھی ہے اور اتنی بڑی مدت میں بعض بعض مسائل میں رائے بدل ہی جایا کرتی ہے تو اسمئلمين المام بخارى كى دائ بدلى موئى بده ويكريهال توشك كرماته" هل يعرض على الصبى الامدلام "فرمايا اورآ مي تاب الجهادين صفح جإرسوانيس (٢٢٩) پران كوع ض أسكّام پرجزم هوكياس لتے وہان جمد باندها "كيف يعرض الاسلام على الصبى.

بعض علاء کہتے ہیں کہ اسلام مبی معتر نہیں اور جمہور فرماتے ہیں کہ مبی میز کا اسلام معتبر ہے۔

اسن صيدد بدايك يبودي كالبي تعلمه يدين بدا بوااورمدية بي بس ربااور بي اكرم مايلة كوجوعلامات وجالى بتالى كيس مس ان میں سے بعض پائی جاتی تھیں اوراس کے بوے برے عجیب خالات متے جن کی بناء پرحضوراقدس مان کام کوابتداء شبرتھا کہ کہیں بدوجال نہ ہو۔ کیونکہ علم فیب نہ ہونے کی وجہ سے آپ علی اللہ کو اس کے متعلق معلوم نہ تھا۔ اور انہیں علامات کی بناء پر بعض صحاب و المال الما کہ دجال ہی ہے۔

جمبورفر مات بين كروه آف والا دجال تونيس بالبند دجال من المدجاجله ب يؤكدابتدا محضورا قدى ما المالم كريمي ترودها لبذاآب نے چیکے چیکے اس کے واقعات کی تفتیش کی ۔ان می عجائب میں سے ایک بیے کہ جب اس کو عصم آتا تعاقب کھ مے کی طرح ہو لئے لكاوراتا بعوانا ففاكر كل بتدوو جايا كرتى تقى اور بحر جب اس كاطعمة مع وجاتاتو كديد كرح بولة بولة سكر جاتا اورجيها تفاويهاى

ماذاتری لین کھائے معلق خردو کر یکیا موتا ہاں نے جواب دیا کہ یادیلی صادق و کاذب لین بعض خریں کی آتی ہیں اور بعض حجفوتي.

فقال ابن الصياد هو الدخ:

دخ كمعنى دهوكي كي بي حضوراقدس والماقلم في بطورامتان كاسية ذبن مين بيات بوشيده فرما كي من يسوم قسأتسى السَّمَاءُ بِدُخَانِ مُبِينِ" پُراس سے يو چھا كر بتلامير دل يس كيا سے اس نے كہاهو الدخ

اب بعض علاء فرماتے ہیں کداس کو پوری آیت میں صرف السد خ کا پید جل سکاای کواس نے بتلایا اور بعض علاء فرماتے ہیں کداس كوكى چيزكا پنةنه چلسكااور هوالدخ كامطلب بيب كدايك دهوال ساموكرده كيا- فسلس تعد وقدرك اسكامطلب بهلم منى ريهوكاكماني تدرت عدة كيبس بوهسكاناتص رباراوردور امنى برمطلب يهوكاكرتو بجونين باس لئ عقم بدنيس جل سكارله فيها رمؤه اوزموه مخلف طوري روات فاسكوبيان كياب رمزة

رموة بالواء المهملتين اور زمزة بالزائيين رمزمه وزمزمه برايك كم عنى حتَّا في كم يس ـ

اذا استهل صارعا صلى عليه فقها مكاندب بيب كماكركن طرح عديات معلوم بوبائ بإب حركت عدويا اوركى طرح سے تواس برنماز جنازه برجي جائے گا۔

باب اذاقال المشرك عندالموت لااله الاالله

موت کے وقت ایمان لانے کا عتبارہے یانہیں؟اس میں تفصیل ہے۔علاء فرماتے میں کدا گرا حوال آخرت مشخص موسیحے تو پھر ایمان کااعتبارٹیس اس لئے کدایمان بالغیب ندر با۔ادراگرا حال آخرت منکشف نیس بوے تو چرمعترب،اگرچداس سے بعدفورا ہی

باب الجريدعلي القبر

اس میں اختلاف ہے کہ بیمطرد ہے یائیس۔جواطراد کے قائل میں دہ کہتے ہیں کہ انجی مجمی لگانا جا ہے۔اور جومطرز نہیں مانے وہ ا تکارکرتے ہیں۔اس میں سلفا وظفا اختلاف رہاہے آثار سحاب میں اس میں مجتلف ہیں چنا نے معربت بریدہ و الفاق الناف من دوشافیس گاڑنے کوفر مایا اور حضرت این عمر و الفاق النائد نے فیمدا کھڑوادیا کدیے بھی اس لکڑی سے کیا ہوتا ہے؟

چونكد فيمدو غيره كاذكركيا تعااس لئے اولى مناسبت سے بيلے كائمى تذكره كرديا۔اور بيلنے كى مانست شي ان كى دائے برائ الانت كى وجد المالانت سے ندمولو چربيا سكة إلى۔

باب موعظه المحدث عندالقبر

غرض باب سعبيفر مات بي كمانا وكويائ كدادكول كوقبرستان على نفيحت كريد دبال عوام كونغويات بي مشنول شهوف دي کونکه بیعبرت کاموقعہ کا ایک دن جمیں بھی بہاں آناہے۔

ومعه مخصرة أما لدفع الهوام اولتحصيل المدر وتليين الارض ينكت. الردايث واام كاري كاب الادب میں و کرفر ماکیں سے اس پر تنبیہ کرنے کے لئے کرز مین پر کلت کرنا ، کریدتا ، اور کیبر مینچا آگرتشکر کی وجہ سے موتو خلاف وقار فہیں ہے جس کو تظر ہوتا ہے وہ بھی بھی اس طرح کرتا ہے۔

باب ماجاء في قاتل النفس

ابوداؤدشر ميس بي الابصل على قاتل النفس "مراح فرات إن كدام بخارى في الكيت الدير الله المرحير.

که و چنم میں اپنے آپ کواس طرح قل کرے گا تو معلوم ہوا کہ منفور نہیں اور جب منفور نہیں تو اس پر نماز پڑھنے کی کیا ضرورت ہے؟ (۱۰) باب ثناء الناس علی المیت

یعنی اس کی برائی سے قطع نظر کر کے اس کی بھلائیاں بیان کرنی چاہے فیان ذکر السمتکلم باوصاف المیت شہید علیہ ان شرا فشروان حیرا فحیر (۲)

باب ماجاء في عذاب القبر

معتز له عذاب قبر کے منکر ہیں۔اور بعض کہتے ہیں کہ عذاب قبر ثابت توہے مگر قرآن سے ثابت نہیں۔ توامام بخاری نے ان دونوں پر دوفر ماکر وہ آیات قرآنی ذکر فرمادیں جوعذاب قبر پر دلالت کرتی ہیں۔

الیسوم تسجزون عداب الهون امام بخاری فرماتے بین کدید جوآج کاعذاب می بیناب قبری تو موالهون هو الهوان والهون دون عداب الهوان امام بخاری فرماتے بین کدید می بین اور فتح کے ساتھ دفتا کے معنی میں الهوان والهون هو المون مام بخاری فرماتے ہیں کہ بین میں اور بخار معنی میں اور بین اور میں اور بین اور میں اور بینانہ کو دونی آبت آبت کروا کے اس کو ایک اس کو ایک اس کو ایک اس کو بین اور ساری از کھولدے۔

سنعدبهم موتین. یون فرماتے بین کرعذاب عظیم سے پہلے بیدوعذاب کیا ہیں؟ وہیہ بین ایک دنیا کاعذاب قل وغیرہ کا ہے دوسراعذاب قبر ہے۔

فقيل له القائل هوعمربن الحطاب فقال نعم: يهال نعم فرمايا مادرابواب الكوف من الكاركز رام اورافظ عائذا بالله كزرام دونول كورميان جمعيه كريم كل مادر كوف وال مفصل ما لهذا الله كردام ورميان جمعيم عنداب القبو من الغيبة والبول باب عذاب القبو من الغيبة والبول

چونکہ عذاب قبر کاذکر چل رہاتھا اس لئے حضرت امام نے تعبیہ فرمادی کد غیبت کرنے اور بول سے نہ بیخنے سے خاص طور سے عذاب ہوتا ہے اور یہ چیز عذاب قبر کے اسباب خصوصیہ میں سے ہے۔

#### باب كلام الميت على الجنازة

باف قول الميت بس امام بخارى كى غرض مير يزديك بيقى كه الاسراع بالجنازة كى علت كى طرف اشاره فرماديا اور

<sup>(</sup>۱)باب ماجاء فی قاتل الدفس اس کامطلب یہ ہے کہ جو تھی خورکشی کرے وہ بمیشہ معذب ہوتار ہتا ہے لہذااس پرنماز پڑھتامفیزیس ہے البت فقہاء نے بیان کیا ہے کے علاء اور خواص لوگ نہ پڑھیں اور عام آ دی پڑھ لیں۔(س)

<sup>(</sup>۲)باب ثناء الناس على المميت چونكدزنده آوى كاتعريف اس بكرند بركرن كى ممانعت آئى بتويهال سے بتلاتے بيں كدميت كى تعريف جائز باورميرى دائے بكدابودا دوكى دوايت يس باذكرو اصحاسن امو اتكماس باب سے اس كى تائيفر مائى ہا اور صرف جواز نہيں بلكداولويت كو تابت فرمايا ہے۔ (س)

اسباب سے کلام میت کو ثابت فرمایا۔

#### باب ماقيل في او لادالمسلمين

جمہور علماء کی رائے ہے کہ مسلمانوں کی اولا وصفار جنت میں جائے گی۔بعض علماء نے اسکوا جماعی مسئلہ ککھے دیا یہ غلط ہے بلکہ روامات کثیر ہ مثلا

- (١) هم من آبائهم
- (٢) الله اعلم بماكانوا عاملين
- (٣) عصفور من عصافير الجنة "كابناء يربض علماء نـ توقف كيا يــــ

جہور فرماتے ہیں کہان کے متعلق آتا ہے کہ وہ جنت میں اپنے آباء کو پینچ کرلے جائیں مجے تو اگر وہ جنتی نہ ہوں مجے تو ان کو کیسے لے جائیں مجے۔

باب ماقيل في اولاد المشركين

یہ بڑے جھڑے کاباب ہے اور او جز میں اس پر تفصیل سے کلام بھی کیا جا چکا۔ جمہور محدثین کی رائے یہ ہے کہ جنتی ہیں اور امام صاحب سے رائح قول تو تفف کامنقول ہے۔امام مالک کہتے ہیں تحت المشیة ہیں۔

امام بخاری نے یہاں کوئی تھمنہیں لگایا مگر کتاب النفیر میں سورہ روم کی تغییر میں جنتی ہونے کا تھم لگایا ہے اورا ختلاف آ راء کی وجہ میں بیان کرچکا ہوں فی نفسہ اس میں دس نہ ہب ہیں او جزمیں دکھیے لینا۔

#### باب

یہ باب بلاتر جمہ ہاوراس کی وجہ یہ ہے کہ جوروایت اس باب میں ذکر فر مائی ہے اس میں او لاد النساس کالفظ آر ہا ہے اوروہ این عموم کی وجہ سے اطفال مونین واطفال مشرکین سب ہی کوشائل ہے اس لئے دونوں کے بعد ذکر فر مایا۔ کیونکہ یہ دونوں کو عام ہے۔

المی الارض المقدسة بظاہر ارض مقدسہ سے مراد بیت المقدس ہے کیونکہ موقع حساب و کتاب وہی سرز مین ہے اور ممکن ہے
کہ آخرت کی کوئی زمین ہو۔

( تنبیه ) یهاں اس روایت میں 'وسط المنهو' سے اور دوسری روایت میں 'نسط المنهو' ہے دونوں میں کوئی تعارض نہیں اور جمع دونوں حدیثوں میں بیہ ہے کہ نہر کے کنارے کے بچھیں کھڑا ہوگیا۔

باب موت يوم الاثنين

شراح فرماتے ہیں کہ اس سے ترفدی شریف کی روایت پر درکرنا ہے۔ اس میں بیہے کہ جوشخص جمعہ کے دن مرے گاوہ فتن قبر سے مخفوظ رہے گا اور اس روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ پیر کے دن کی موت افضل ہے اس لئے روفر مایا اور میرے والدصاحب فرماتے ہیں کہ یں ایک مال کے است کے دو معنی آتے ہیں ایک تا خیر کے دوسرے کچھٹ کے۔ اگر تا خیر کے معنی میں ہوتو ہفتے آمیم ہوگا اور کی انسان ہو و المعلقہ مہلت کے دوسرے کچھٹ کے۔ اگر تاخیر کے معنی میں ہوتو ہفتے آمیم ہوگا کہ بیان لوگوں کے کچھٹ کے معنی میں ہوتو ہفتم آمیم ہوگا کہ بیان لوگوں کے لئے ہے جوزندہ رہنے والے ہیں مرنے والوں کے لئے نہیں ہیں۔ اس صورت میں ہوکی میں حسد یہ کے طرف راجع ہوگی۔ اوراگر سیاسی معنی میں ہوتو ضمیر فوب جسدا در مطلق توب کی طرف راجع کر سکتے ہیں۔

اب یہاں اشکال میہ ہے کہ احادیث میں تحسین کفن کاامر وارد ہے تو پھر حضرت ابو بکر صدیق اکبر ر اللہ فی النائد کیوں منع فرمار ہے ہیں۔اس کا جواب میہ ہے کہ بیت المیت ہے اگروہ چاہے تو ترک کرسکتا ہے لیکن اگر اس نے منع نہ کیا ہوتو ور شکو بلا عذر تحسین کفن ترک نہ کرنا چاہئے۔

#### باب موت الفجاءة

ابوداؤديس بي موت الفجاءة احدة الاسف" امام بخارى اس كومقيد فرمار بي ياردفر مات بير-(١)

#### باب ماجاء في قبر النبي المُثَلِّلُمُ الخ

اگر حضرت امام بخاری نے صرف قبر کاذکر تبرکا واہتماما کیا ہوتو بے کل نہیں اور اگرید کہا جائے کہ ایک مسئلہ فلہد کی طرف اشارہ فرمایا ہے تو بھی کچھ عجیب نہیں وہ یہ کہ سنیم قبراولی ہے جیسا کہ احناف کہتے ہیں یا کسطنے اولی ہے جیسا کہ شافعیہ کہتے ہیں۔ یہاں امام بخاری نے احناف کی تائید فرمائی ہے کیونکہ چضورا کرم ملطقالم کی قبرسٹم تھی۔

ايس انااليوم واين غدا حضوراقدس والميكيم اسي مرض الوصال مي بارباردريافت فرمات يتفكد آج كهال مول اوركل كهال

(۱) ای طرح ۱ ۱۳۸ هی تقریر ی مختر ارشاد فر مایا تمالین ۱ ۱۳۸ هی تقریر می تفصیل بدفر مایتی بین ابودا کو بین اموت الفجاء المحله اسف "واروباس کا مطلب بید به کرچس کوش تعالی فجاء و موت دیتے بیں تو اس پر ناراض ہوئے بین کہ اچا تک موت دیدی اور قوبتک کی توفیق نیس لمی اس کے حضورا قدس ملی المحقام الله است کے معمورا قدس ملی المحقام الله بین کہ اللہ ماص ہے۔ بعض صحابہ کا انتقال اچا تک ہوا
ہے۔ اور ممکن ہے کہ امام بخاری اس سے بدینا تا چاہے ہوں کہ اگر اچا تک کوئی مرجائے قاس کی طرف سے صدقہ کرنا چاہئے۔

ابایک بات سنواروایت الباب کی بناه برعام کا اتفاق ب کرمد قات مالیہ کا ثواب کڑھا ہے۔ اس میں کوئی اختلاف فیس ہے ، اور اگر ہے تو ''لا بعب ابد'' کے ورجہ میں اختلاف کرنے والوں نے دلیل میں ہے ہے ''لیس للانسان الا ماسعی'' چیش کی ہے۔ جمہور کی طرف سے اس کا جواب بیہ ہے کہ اس سے ایمان مراد ہے اور مطلب یہ ہے کہ آخرت میں کسی کا ایمان کسی دوسر کے واقع نہ ہوگا۔

طاعات بدنیدش شافعیرومالکید عدم وصول کے قائل بیں اوربعض حنابلہ بھی ای کے قائل تھے۔ بھر پھرسارے اس طرف آھے کہ طاعات بدنیے کا تو اب مانچنا ہے اور دلیل معجد عشاروالی روایت ہے جوابودا کا دکی کماب الفتن میں ہے۔ المحمد یونس عنی عنه ہوںگا۔اس کی وجہ یہ ہے کہ حضور اقدس مطابقہ حضرت عائشہ علیان ایجا کے یہاں ایام مرض گزار ناچا ہے تھے۔ کیونکہ بیار وہاں رہنا چاہتا ہے جہاں اس کوآرام ملے اور آرام اس جگہ ملتا ہے جہاں سے انسیت ہو۔اور آپ مطابقہ کو انسیت حضرت عائشہ طابعیان میں کے مکان سے تھی اس لئے وہاں جانا چاہتے تھے۔

جب از دائ مطمرات معطون المعین نے بید یکھا تو آپ مانی آن کو اجازت دیدی اور اپنی اپنی باری معاف کردی اس پر حضور اقد س مانی آن ایام مرض حضرت عائشہ معدون المجنائے یہاں گزارے۔اور جس دن حضرت عائشہ معدون المجنائی کی باری تھی ای انقال فرمایا۔ اس میں بھی اللہ تعالیٰ کی ایک حکمت تھی اگر آپ مانی آنوال کی اور کی باری میں ہوتا اس کو ساری عمریقات ہوتا کہ اگر میں اجازت نددیتی تو حضورا کرم مانی آنم میرے یہاں انقال فرماتے اور میرے کھر میں دفن ہوئے۔

لعن الله اليهود. ال ارشاد كا مطلب بيب كتم ميرى قبرك ساتهده معامله ندكرنا جويبود ونساري في البياء كي قبورك ساته كيا ـ • وعن هلال قال كنا مع عووة اس كي غرض بلال كاعروه سه لقاء ثابت كرنا ب

فاذاقبضت فاحتملونی ثم سلموا النع حضرت عمر و النه عضرت علی النافید نے باد جوداس کے کد حضرت عائشہ و النه خال جو ت شریفہ میں فن ہوجانے کی اجازت دیدی تھی پھر بھی یفر مایا کہ مرنے کے بعد دوبارہ اجازت لے لینا۔ کیونکہ بہت ممکن ہے حضرت عائشہ خالان نے انتقال کے بعد بھی بخوشی اجازت دیدی ہواور میرے انتقال کے بعدان کی رائے بدل جائے مگر حضرت عائشہ جا انتقال کے بعدان کی رائے بدل جائے مگر حضرت عائشہ جا انتقال کے بعد انتقال کے بعد بھی بخوشی اجازت دیدی۔

انسى لااعسلم احدا احق بهذا الامر من هولاء النفر الذين توفى رسول الله صلى الله عليه وسلم وهو عنهم واض بيكراامام بخارى كتاب المناقب مين چهجگه ذكر قرماكين كيد

#### باب ماينهي من سب الأموات

اس سے پہلے ایک باب میں ذکر خیر کی ترغیب دی تھی کہ مرنے والے کا تذکرہ خیر کے ساتھ کرتے رہنا جا ہے۔اوراب یہاں ف ذکر شرے منع فرمارہے ہیں اس کی وجہ بیہ ہے کہ کون ایسا ہے جس سے گناہ شصا در ہوئے موں لہذا دوسروں کو کیا کہیں۔

#### باب ذكر شرار الموتى

یہ باب سابق سے استناء ہے کہ اگر کسی کے شرکوذکرنہ کیاجائے اوراس عدم ذکر سے نقصان ہوتا ہوتو اس کا ذکر ضرور کرنا چاہئے مثلا مرنا غلام احمر قادیانی کی تعریف نہیں کی جائے بلکہ اس کی خباشتیں اوراس کی گند گیاں اوراس کے ناپاک اراد مے مسلمانوں کو ہتلائے جائیں گے اور اس کے غلط عقیدوں سے مسلمانوں کو مطلع کیاجائے گاتا کہ بھولے بھالے عوام اس کے فریب میں نیر آجا کین۔خود قرآن پاک میں ابولہب کی برائی موجود ہے جو قیامت تک پڑھی جائے گا۔

### بسم الله الرحمن الرحيم كتاب الزكو'ة

چونکہ بیٹانی الا حکام ہےاور قرآن وحدیث ہیں جہال کہیں صلوٰ قا کاذکر ہے اس کے ساتھ ساتھ زکوٰ قا کابھی ذکر ہے اس لئے عامہ فقہاء ومحدثین صلوٰ قائے بعد زکوٰ قاکوذکر فرماتے ہیں۔

ز کو قاکے نعوی معنی نما واور طہارت کے آتے ہیں اور دونوں معنی کے اعتبارے اس کوز کو قاصطلاحی ہے مناسبت ہاں لئے کہ ز کو قائکا لئے سے مال میں برکت ہوتی ہے اور مال زکو قائکا لئے کے بعد حرام سے یاک ہوجا تا ہے۔

باب وجوب الزكواة الخ

صدیث باب ہرقل کی لمبی چوڑی صدیث کا تکڑا ہے اور میری رائے ہیہ کہ حضرت امام بخاری نے اس کوذکر فرما کرایک اختلافی مسئلہ کی طرف اشارہ فرمادیاوہ بید کہ اس میں اختلاف ہے کہ ذکوۃ کب فرض ہوئی ؟ بعض علاء کی رائے بیہ ہے کہ جمرت سے پہلے فرض ہوئی اور بعض کی رائے ہے کہ بجرت سے پہلے فرض ہوئی اور بعض کی رائے ہے کہ بجرت کے بعد ہوئی ۔ کیکن محققین کا کہنا ہے کہ ذکوۃ کا اجمالی وجوب تو مکہ مکرمہ میں ہوگیا تھا اور اس کی تفصیل اور بین میں بیان کی گئی جیسے کہ نماز کی فرضیت اجمالی تو لیلۃ الاسراء میں ہوئی اور تفصیل اس کلے دن ظہر کی نماز میں حضرت جرکیل بھانا کا کھانے اور اس کی اس کے ظہر کی نماز کوصلوۃ اولی کہتے ہیں۔

ادعهم الى شهادة ان لاالله الاالله چونكدايمان اصل باس كے اس ومقدم اور پهرنماز افضل العبادات باس كے اس كے اس كے اس كے اس كے اس كے بعداس كوذكر فرماديا كداس كامطالبدكيا جائے اور حج كاذكراس كے نبيس فرمايا كدوه اس وقت تك فرض نبيس ہواتھا لاازيد على هذا اس پريس كلام كرچكا ہوں۔

وان تؤدوا حمس ماغنمتم اس كم علق كابالا يمان من كلام كرچكامول.

ارب بنفل بھی ہوسکتا ہے اور صیغہ صفت بھی۔ دونوں اختال ہیں۔

الماهوعمر اي عمروبن عثمان

الایسمان بالله وشهادة ان لاالله الاالله بیروایت اس توجید کی تائید کرتی ہے جواس مدیث کے ذیل میں پہلے کہہ چکا ہوں کہ آپ دلی آئی نے چار چیزیں ارشاد فرمائیں اور پانچویں چیز ان کے حال کے مناسب اضافہ فرمائی اس لئے کہ یہاں اس جگہ پرعقد بالید دلیل ہے کہ بیا کیک بات ہوئی۔

اوردوسری توجیدیی گئی ہے کدراوی نے صرف دوہی چیز ول کوذکر کیا ہے۔ پہلی چیز توبی مجموعہ ہے اور دوسری چیز "ان تو دوا من المغنم المخمس" ہے اور باقی دوکوراوی نے ترک کردیا۔

الایمان بالله شهادة ان لااله الاالله میدوسری توجیه کے مطابق ہے کیونکہ یہاں حرف عاطف نہیں لہذاسب ایک موتے۔

#### و كفومن كفو من العوب جب (١) حضوراكرم ولفيَّتِهم كاوصال موكيا اورحفرت ابوبكر تويَّ اللهُ في امير موت الواكي

ظافت کے بعد ہی ارتدادی وبالچیل گی اور بہت لوگ اس میں شامل ہو کے اس کی وجد یہ کہ جب نائفت کا بادل اثمتا ہے توشد یدالمد حدالفة اور قسلیل المعالفة اور تذبذب والے سب بی ایک طرف شار ہونے لگتے ہیں۔ یہ لوگ جار فرقوں میں منتسم تھے۔

چاروں فرتے جماعتی حیثیت سے ابو برصدیت بی سوی الیافید کی خالفت میں برابر سے اور تیسراور چوتھا فرقہ اصطلاح میں باغی کہلاتے ہیں اس لئے کدوہ تاویل کرتے تنے مگراس وقت بغاوت کی شکل ندھی بلکہ حضرت علی موز کا لیافید کے زیانے میں شروع ہوئی افتتاح حضرت عثان موز کا کہند کے زیانے میں ہوااور ظہور حضرت علی موز کا لیافید کے دور میں۔

اب سوال ہے کہ شخین کا مناظرہ کس فریق کے متعلق تھا؟ بعض الفاظ سے شبہ ہوتا ہے کہ متعلق مرتدین کے بارے میں تھا اور حضرت ممر علی الفاظ سے شبہ ہوتا ہے کہ متعلق مرتدین کے بارے میں اقا اور حضرت ابو بکر موفوز الفائد فی الناز الفائد فی المباد اللہ میں الاسلام کیکن پیشلط ہے۔

اب مناظره كم فريق بي القا؟ شراح كى رائے بك كدمناظره فرضيت زكوة كم مكرين كے بارے يس تفااور حضرت عمركى رائے شى جب ووقو حيدورسالت كے قاتل بيس توان سے قبال كيے جائز ہوگا جبر حضورا قدس طرقة بيس حضرت صديق قائل بيس توان سے قبال كيے جائز ہوگا جبر حضورا قدس طرقة بيس الصلوف و الزكوة فان الزكونة حق المعال "

اب اشکال بیہ کہ بعض روایات' حتی یقولوا لاالله الاالله یقیموا الصلوة ویؤنواالز کوة" ہے توابو برصدیق تو النو کی ہے ۔ بہت کے بیارے بہت کی بہت کہ بہت کی بہت کہ بہت کو بہت کو بہت کہ 
محریونس عفی عنه ۲۰ محرم ۵ <u>۳۹ د</u> ه

عام وباارتدادكي هيل كن اورببت سيلوك مرتد بوكة اس كه بعد حضرات شيخين كامناظره بوا حضرت عمر والتحليث الناخة وقرمات تتحكيف تسقى الناس حتى يقولوا لاالله الاالله الغرب تتحكيف تسقى الناس حتى يقولوا لاالله الاالله الغرب حضرت الوبكر موق المناس حتى يقولوا لاالله الاالله الغرب حضرت الوبكر موق المناس والله عليه وسلم الله عليه وسلم القاتلتهم على منعها.

اس ذکو ہے کے مسلم میں حضرت ابو بکرنے اتن بختی کیوں کی؟ میراخیال یہ ہے کہ بختی اس وجہ سے کی گئی کہ وحی منقطع ہو چکی تھی اب اگر ذراسی بھی دین میں مداہنت کی جاتی تو ہمیشہ کے لئے دین میں رخنہ پیدا ہوجا تا کیونکہ آج انہوں نے زکو ہ کا انکار کیا ہے تو کل کواور فرائض کویہ کہ کرا نکار کرسکتے تھے کہ بیضورا کرم مٹائیآلم کے ساتھ خاص تھے اس لئے حضرت ابو بکر تو ٹی ٹلائٹ کا کافٹھ نے کہلی ہی دفیۃ خت پکڑ فر مائی کہ ہرگز نہیں جیسے نبی اکرم مٹائیلم کے زمانہ میں تفاوہی اب ہوگا اس سے ایک ذرہ بھی نہیں ہٹا جائے گا۔ میں کوئی عقال دیتا ہے تو میں اس کو بھی نہ چھوڑ دں گا اوروصول کروں گا شراح فرماتے ہیں کہ عقال کی بیرمثال مبالغہ ہے کیونکہ عقال میں کسی ' کے نزد کیے بھی زکو تانہیں مگر میرے نزد کی بیرحقیقت برمنی ہے کیونکہ وقت ایسا ہی تھا۔

تومنعونی عناقا دوسرکی روایت میں عقالا ہے۔ عناق بحری کاوہ بچہ کہلاتا ہے جس کی عمر چھاہ کی ہوگی۔ اس پراہام بخاری مستقل باب قائم کریں کے میں وہی کلام کروں گا اب لفظ عقال رہ کیا بعض حضرات فرماتے ہیں اس سے مبالغہ فی اخذا لڑکو ق مراد ہے اور بعض فرماتے ہیں کہ اس سے مرادگر جوڑ ہے یعنی وہ رس جو در یعے دوجانو روں کو ہائدھ کرلے جاتے ہیں یعنی اس پر بھی تمال کروں گا۔ باب البیعة علی ایتآء الن کو اق

امام بخاری اب مخلف تراجم منعقد فرما کر وجوب زکوة کومؤکر فرماتے ہیں۔ من جملہ ان کے یہ ہے کہ حضور ملط اللہ نے ایتا وزکو قار بیعت لی ہے۔ یہ بیعت آیت کے کس لفظ سے ثابت ہے؟ شراح کے زدیک تواجو انکم فی اللین سے ثابت ہے جیسے ہیں بعائی ایک ہیر سے بیعت ہوتے ہیں اور میرے زدیک و ان نکٹو اسے ثابت ہے جواس کے بعد آیت ہیں ہے کوئکہ نکٹ بیعت کے بعد ہی ہوتا ہے۔ (۱) باب ائم مانع الزکو ق

شراح فرماتے ہیں کہ اس باب سے امام بخاری زکوۃ ادانہ کرنے پر اس کے گناہ کوذ کرفرماتے ہیں۔اور میرے نزدیک عدم ادائیگی پرعذاب کی جونوعیت ہوگی اس کوبیان فرمارہے ہیں۔

قال ومن حقها ان تحلب على الماء وهذا الحق ليس من الواجبات.

لها يعار وفي بعض الروايات تيعرويعارصوت الغنم كغوار صوت البقر. المرابع 
باب ماادی زکوته فلیس بکنز

چوتکہ کنز پراللہ تعالی کی وعیدو المذیب یک نو ون الله جب و الفضة و لاینفقو نها فی سبیل الله فبشرهم بعداب المیم تازل ہوئی ہا اوراس بناء پر حضرت ابوذر و تی المائی المائی کا فرہب تھا کہ مطلقا کوئی چیز بطور ذخیرہ جا ترخیس اور فرماتے تھے در هست کی من الناد اوروہ اگر بازار جاتے اور سوداخریدتے تو جو کھی کی رہتاوہ فقراء پر بائث دیتے اور جمہور کے نزدیک فرجرہ اندوزی جا تزہم اور یہ بظاہر آیت شریف خدکورہ کے خلاف ہے تواس لئے امام بخاری تنبیفر ماتے ہیں کہ جس مال کی زکو قادا کردی جائے وہ کنز نہیں اور نہ

بى اس پركوكى دعيد بـــاس لئے كرحضورا قدس مطابقة فرماتے بين كه ليسس فيسما دون محمسة اواق صدقة بومعلوم بولك جب خمسة اواق ميں صدقة نبيس بهتواس پرزكوة بحي نبيس الا ثبائة دنسانيس احدهما لديني والثاني لنفقة نسآئي والثالث لبعض الامور . (١)

#### باب انفاق المال في حقه

حضرت ابن مسعود توقی الدین ال فید کروایت بیس لاحسد الی فی اثنین رجل آناه الله مالا فسلطه علی هلکته الن اس سے معلوم ہوتا ہے کہ سب کچھٹر ج کردینا چاہئے تو حضرت امام بخاری فرماتے ہیں کہ حلال جگہ میں خرچ کرے بیٹیس کہ جہال چاہئے خرج کردے (۲)

#### باب الرياء في الصدقة

چونکدوجة شبه مهد بديس على وجدالاتم پائى جاتى باس سےمعلوم مواكدابطال مشهد بديس زياده موگا۔

باب لايقبل الله صدقة من غلول

غلول كاصدقد چونكہ جہنم ميں لے جانے كاسب باس لئے ان ميں داخل موكيا جواذى كوصدقد كے يحصل تے ہيں۔ (٣)

(۱)باب ماادی زکوته فلیس بکنز قرآن پاک کے اندر ہوالمذین یکنزون اللهب والمفضة. اس سے یمعلوم ہوتا ہے کہ کنز ذہب مطلقامنوع ہاں باب سے آیت کا تحت کی تشریح فرمادی اور بتلادیا کہ آیت کا بیسے کہ بیابتداء اسلام رجمول ہے جبکہ فرمادی اور بتلادیا کہ ایک کا تو آئی کا دی جائے تو کھر بیوعیداس پنیس ہے۔ (س)

(۲)باب انفاق المال فی حقد. شراح حفرات نے اس کی غرض بیبیان فر مائی ہے کہ اس سے مقصود ترغیب صدقد ہے اور گویا ابواب سابقہ سے اس کا تعلق ہے میرے نزدیک اس کی ایک غرض تو یہ ہے کہ صدقہ فیرات کے اندر مال کو ہلاک کرنا مقصود نہیں ہے بلکہ اس سے مقصود یہ ہے ہوتا ہے کہ اس کو بق میں فرج کیا جائے اور دوسری غرض رہے کیا جائے۔ یہ بوسکتی ہے کہ جشنی ترغیبات صدقہ کی ہیں بیسب اس وقت ہیں جب وہ ریا وہ صحد ہے فرج ندکیا جائے بلکہ بلاریاء کے فتی جگہ میں فرج کیا جائے۔

(٣)باب لايقبل الله صدقة من غلول اس باب كاندرجوآيت كريمة ذكر فرمائى بوه وبظاهر ترجمه كمناسب نيين باس كاليك جواب توييب كرّرآن شريف مين به وكرّمة أن يُعفَلُ لُهُ أَتِ بِمَا غَلُ يُومَ الْفِيَامَةِ اس معلوم بواكه قيامت كروزاس كوعذاب دياجائ كاتو كوياصد قد مين غلول آخرت كاعتبار سيمن صَدَقَةِ يَعْبُهُ هُمَا أَذَى بوكيا فيراس بال غلول كاندر بحى دوسر كاحق بهاور جب اس في جورى كرلي تو دوسر كاحق بادليا اوراس كوتكليف بهنجائى اب خرج كرتا بالبذا يسمعها اذى كي تحت بوكيا.

مصنف نے اس سے پہلے ایک باب منعقد فرمایا ہے باب الریاء فی الصد قداوراس کے بعد ایک باب آر ہاہے باب الصد قد من کسب طیب ان تینول بابول میں سے اول دو باب کے اندر صدیث ذکر نمیں فرمائی مرف تیسر ہے باب میں ذکر فرمائی ہے شراح نے اس کے متعدد جوابات دیئے ہیں من جملہ ان سے ایک بید بھی ہے کہ مصنف کا مقصود مسئلہ کو بات ہوگیا تو کافی ہے صدیث کی ضرورت نہیں بیرجواب آگر چہتے ہے کین یہاں صدیث کی کتاب کے مناسب نہیں ہے کہ میں موجود کا مقصود احادیث مرفوعہ سے مسائل کو تابت کرتا ہے اس کئے میرے زدیک تیسرے باب میں جو صدیث آر بی ہے اس سے تیوں باب تابت ہو گئے ہیں۔ (س)

#### باب الصدقة من كسب طيب

معلوم ہوا کہ جوکسب طیب نہ ہوگا وہ مردود ہوجائے گا۔امام بخاری نے یہاں تین ترجے ذکر فرمائے ہیں لیکن روایت صرف اخیر میں ذکر فرمائی ہے۔شراح اول دوتر جموں کا اثبات آیت سے کرتے ہیں اور عدم روایت کی وجہ وہی ہتلاتے ہیں کہ شرط کے مطابق نہیں ملی لیکن میرے اصول میں سے یہ ہے کہ امام بخاری بسااوقات بہت سے تراجم ایک حدیث سے ثابت فرمادیتے ہیں تو یہاں تیوں تراجم اس ایک روایت سے ثابت کردیئے۔

> من كسب طيب اس سے بہلاتر جمدابت موكيا۔ ولايقبل الله الا الطيب اس سے دوسراتر جمة الباب ابت موكيا كوككم صدقة غلول طيب نيس ہے۔

م يربيها اس تيرار جمداب بواكونكدريات ربيت نبيس موتى بكه ضائع موجاتى بــ

#### باب الصدقة قبل الرد

شراح فرماتے ہیں کہ یہاں اس مشلہ کی طرف اشارہ فرمادیا کہ صدقہ میں تجیل ہے یانہیں ۔ لیکن میر بنزدیک یہ مشلہ آ مے

ہاب من احب تعجیل الصدقہ میں آرہا ہے اور یہاں صرف صدقہ کی ترغیب دے رہے ہیں کہ ایک زمانہ ایسا آنے والا ہے کہ

کو کی صدقہ لینے والانہیں ملے گا۔ لہذا جتنا صدقہ کر سکتے ہو کر لو۔ میراجی چاہتا ہے کہ یہاں پرام بخاری کے ترجمہ کے موافق کو کی معنی

پیدا کروں لیکن اگر امام بخاری صدقتہ الفطر کا باب نہ باندھتے تو پھریہ باب شافعہ کا ایک ند بہب ثابت کردیتا وہ یہ کہ مسلما ختلافیہ ہے

کہ حفیہ کے نزدیک صاحب غنا پرصدقہ فطر واجب ہے اور شافعیہ کے نزدیک جس کے پاس قوت یوم ہواس پر واجب ہے اور پھر

دے کرلے لے۔

یاتی علیکم زمان بعض علماء کا کہنا ہے کہ بیز مانہ جس کی پیشین گوئی اس صدیث شریف میں ہے حضرت عمراور حضرت عثمان ترفی اللہ تھی اللہ تھی اللہ عنہ کا دور خلافت تھا کیکن سی سے کہ بی قرب قیامت میں ہوگا۔

حتى تخوج العير الى مكة الحريبيتين كوئى حضرت عمر تطيخ الدين كالهفي كرز مانديس بورى مو يكل \_

یتسعسه اد بعون دوسری روایات مین خمسون کالفظ آیا ہے اور مطلب اس جملے کا بیہ ہے کہ ہرج اور قل کی وجہ سے عور تیس زیادہ ہوجا ئیں گی اور مردکم ہوجا ئیں گے۔

#### باب اتقوا النار ولوبشق تمرة

امام بخاری کامقصودمبالغہ فی الصدقہ ہے کہ اگرتھوڑ اسابھی ہوتو اس کوصد قد کردے کیونکہ وہ ایسا ہے جیسے باغ لگاویں اور پھروہ پھلتا پھولتارہے۔

المطوعين اي الذين اتوا بشيئ كثير.

والذين لايجدون الاجهدهم اي الذي اتى بالصاع فتصدق به.

وقدكان لفلان اى للورثة.

#### باب

یہ باب بلاتر جمہ ہے البندافی الجملہ باب سابق سے اس کا تعلق ہونا چاہئے اور وہ تعلق یہ ہے کہ باب سابق میں صدقة الصحیح الشہ حیسے کاذکر فرمایا ہے اور اس کی افضلیت بیان فرمائی میں ،اس باب سے عورت کے صدقہ کی افضلیت بیان کررہے ہیں۔اب مناسبت یہ ہے کہ عورت باللذات شحیح ہوتی ہے اور ضرور تا بھی شحیح ہوتی ہے اس لئے کہ اس کو ضرور تیں لاحق ہوتی رہتی ہیں اور خود کمانہیں سے تو آگر وہ صدقہ کردے تو افضل ہوگا اور صدقة الصحیح الشحیح میں داخل ہوگا۔

فعلمنابعد بديظا برموجم م كركير العدقد حضرت سوده على المائية تقيل حالا تكديد خلاف مقصود م بلكه كير العدقد حضرت نينب على المنابعة تقيل البدايم المائية 
### باب اذا تصدق على غنى وهو لايعلم

یہاں امام بخاری نے تین باب ذکر فرمادیے اور روایت صرف آخری باب میں ندکور ہے میرے نزد یک ہرسہ باب ای آخری باب کی مدیث سے ثابت ہیں۔

#### باب اذا تصدق على ابنه وهو لايشعر

حضرت امام بخاری نے باب سابق میں ترجمۃ الباب میں لا یعلم فرمادیا تھا اور اس باب میں لا یشعو کی قیدلگائی۔ دونوں جگہ
لایشعو نہیں فرمایا اور نہ ہی لا یعلم ۔ اس کی وجدیہ ہے کہ کی کاغنی معلوم ہونا بڑا مشکل ہے اس لئے علم کی فنی فرمادی بخلاف بیٹا ہونے
کے اس کاعلم باپ کو ہوتا ہے کہ یہ میر ابیٹا ہے۔ البتہ ذہول ہوسکتا ہے اس لئے یہاں شعور کی فنی فرمادی۔ اب مسئلہ یہ ہے کہ اگر کو کی مختص
اپ بیٹے پرصد قد کردے تو بالا تفاق زکو ہ واجہ اوانہ ہوگی۔ ہاں امام شافعی کا ایک قول یہ ہے کہ اگر بیٹا غارم یا غازی ہے تو جائز ہے۔ امام
بخاری کا ترجمہ عام ہے اور عموم روایت سے استدلال فرمایا ہے جمہور کے نزدیک بیروایت صدقہ نافلہ پرمحول ہے۔

<sup>(</sup>۱)باب یہاں صدیث کے اندرآیا ہے فعکمنا بعدہ اس سے پہلے ایک جملہ محذوف ہے کہ فلما ماتت زینب فعلمنا بعدہ ابیاتوراوی کے وہم سے یہ جملرہ گیا یا کتابت کی خلطی سے یا ام بخاری کے اختصار سے یا بطور شحیداؤہان کے رہ گیا کیونکہ ازواج مطہرات تمام مسلمانوں کی ماکیں ہیں اور ہرایک کواپی والدہ کے انتقال کی خبررہتی ہے۔ (س)

#### باب الصدقة باليمين

بعض علاء کی رائے ہے کہ بالیمین کی قیداحر ازی نہیں بلکداس وجہ سے لگادی کہ عامة واہنے ہی ہاتھ سے صدقد کیا جاتا ہے اور عرض ترجمة الباب سے بیہ کہ خوصد قد کرے۔ اور قرینہ بیہ کہ اگلا باب ہے من امو خادمه بالصد ققة وہ تقد ق بواسطة الغیر ہے تو اس باب سے تقدق بنفسہ اور باب آئندہ سے تقدق بالغیر کو بیان فر مایا ہے اور بعض علاء کی رائے بیہ کہ کیمین کی قیداحر ازی ہے۔ باب میں دوطرح کی روایتی ذکر فر مائی بین ایک میں قید ہے دوسری میں کوئی قید نہیں۔ دوسری حدیث کی مطابقت اس وقت ترجمہ سے بیہ وگ کے مقید پرمطلق محمول ہوا کرتی ہے لہٰذا اس مطلق کو اس مقید پرحمل کریں گے۔

سبعة يظلهم الله يروايت ابواب الساجديس كزريكى \_

#### باب من امر خادمه بالصدقة الخ

ایک غرض تو وہی ہے جوباب سابق میں گزر چکی کہ دوسرے کے واسطے سے تقمدق کا جواز ثابت کرنا ہے۔ اور دوسری غرض روایات میں آئی ہے کہ حضوراقدس ملطقاتم دوکاموں میں کسی کووکیل نہیں بنایا کرتے تھے ایک صدقہ دوسر مطہور میں۔ تو اس سے کم از کم بیمعلوم ہوتا ہے کہ تقمد قب بالغیر خلاف اولی ہے کروہ ہے اس لئے امام بخاری نے اس وہم کو دفع فرمادیا۔

ه و احمد السمت صدقین یا در کھوا کی صدقہ سر ہوتا ہے اس کی فضیلت تو جو ہے اس کا کیا کہنا بہت بڑی ہے مگر چونکہ اعمال میں نیات کا اعتبار ہوتا ہے اس لئے اگر کو کی محف کسی کو تھم دے کہ صدقہ کرواور وہ اس کے ساتھ ریجی نیت کر لے کہ اسکو بھی ثو اب مل جائے تو پھرصد قہ کرنے کا جوثو اب ہوگا وہ تو الگ ہوگا اس نیت کا بھی مستقل ثو اب ہوگا۔ (۱)

#### باب لاصدقة الاعن ظهر غنى

ظر کالفظ ذائد ہے اب یغور سے سنو کہ صدقہ دینے کے بارے ہیں روایات متعارضہ موجود ہیں ایک روایت تو ہی ہے لاصد قلہ
الاعن ظہر غنی اوراس کے ہم منی دوسری روایات بھی ہیں مثلا ایک روایت ابودا وَ دشریف ہیں ہے کہ حضورا قدس مل الحکام کی خدمت
ہیں ایک صحابی سونے کا ڈلالا کے اور عرض کیا کہ اس کو میری طرف سے بول فر مائیں۔ آپ ملی الحاج نے منہ چھیر لیاوہ دوسری طرف کے اور
یہی عرض کیا آپ ملی المجابِ نے ادھر سے بھی منہ پھیرلیا۔ وہ تیسری طرف کے اور حضور ملی ایک عرض کیا آپ ملی المجابِ نے ان سے وہ سونا
کے راس زور سے بھینکا کہ اگر وہ ہٹ نہ جاتے تو ان کوزشی کردیتا۔ ای طرح سلیک عطفانی کا قصہ شہور ہے کہ وہ جد کو شکستہ حالت ہیں
حاضر ہوئے آپ ملی بھی ایکوں کو صدقہ کی ترغیب دی لوگوں نے صدقہ کیا ان کو دوچا دریں لگئیں اسکالے جمد کو یہ پھر حاضر ہوئے کہی

<sup>(1)</sup> باب من امر خادمه بالصدقة النه ال باب كاندر حفرت ابوموئ و الأفران النافظ بيا الرنقل كيا كيا مي كه هو احد المتصدقين يعن وه خادم جس ك امر صصدقد در رباب وه بهي مصدق جيبا ثواب بائ كااوركويا ترغيب كي طور برب كه خادم كوتسائل ندكرنا جائب بلكه جب مولا في عم و دريا تو فورا مدقد كردينا حاسة - (س)

سائل کی وجہ سے حضورا کرم مالی آنا نے صدقہ کی ترغیب دی انہوں نے دو جا دروں میں سے ایک جا دربطور صدقہ کے دیدی جمنوراقد س عَلَيْتَهُم نے وہ اٹھا کران کی طرف بھینک دی۔ان روایات کے برخلاف دوسری روایات میں ہے افسصل السصدقة جهد المقل خود قرآن ياك ميں انساد كے تعلق ہے وَيُوثِدُونَ عَلى اَنْفُسِهِمْ وَلَوْكَانَ بِهِمْ خَصَاصَة. اى طرح معرت ابو بمرمديق و النائجة كالقدم في الصدقد مشهور ب كرسارا مال الكرد ، ديا-آب طائقة في يوجها كد يول كے لئے كيا جمور ا؟ انہوں نے جواب دیا که الله اوراس کے رسول کوچھوڑ دیا ای طرح انصار بیصحابیکا قصہ مشہور ہے کہ بچوں کو بھوکا سلا دیا اور جراغ کل کرے مہما نوں کو کھاٹا کھلایا اورخود یوننی میاں بیوی خالی منہ چلاتے رہے۔تواب کہنا یہ ہے کہ امام بخاری نے ان روایات متعارضہ میں جمع فرماتے ہیں کہ جن ردایات میں خصاصہ کے باد جودصد قہ کے فضائل دارد ہیں یاوہ آیت کریمہ جوانصار کے بارے میں ہےوہ اس مخف کے لئے ہے جو تو کل دصبر کے اعلیٰ بیانہ پر ہو۔صو فیہ نے تو کل کی تعریف کی ہے کہ ماعنداللہ پراس سے بڑھ کراعتاد ہو جتنا کہا بی جیب کے بیسے براعتاد ہوتا ہے۔اورجن روایات میں لاصدقہ الا عسن ظهر غسن یائی تھم کےمضامین وارد ہیں وہ ان لوگوں کے ہارے میں ہے جوصروتو کل کے اس مقام پرنہ ہوں یہی وہ فرق ہے جس کی بناء پر حضور اکرم مالی تھے حضرت ابو بکرصدیت بوی الفائد کا الفاق کا سارامال تبول فر مالیا تھالیکن حضرت کعب م**رمین لائونٹ ال کھن**ے کو (جب انہوں نے توبہ قبول ہوجانے کی خوشی میں سارا ما**ل صدقہ کرنا حا ہاتو ) فر** مادیا که مجھ حصہ روک لو۔

وهو رد عليه اي في الدنيا بان لاينفذ صدقته ولاعتقه ولاهبته بل يرد اليه ولكن قال الجمهور هذا بشرط حجر الامام على ذلك الرجل كماصرح المحشى ولكن الامام اباحنيفة رضى الله عنه يقول لاحجر على العاقل البالغ فلارد عنده في الدنيا ونقل والدي المرحوم في التقريرات معناه رد في الأخرة اي لاثواب له فانه يسارق اتلاف اموال الناس.

اليد العليا حير من اليد السفلي يدعليا اوريدسفلي كاتعريف من روايات مخلف بي بعض روايات من ي اليدالعلياهي المنفقة واليد السفلي المتعففة اوربعض روايات من بهاليدالعليا المتعففة واليد السفلي السائلة ممر ان میں کوئی تعارض نہیں اس لئے کہ منفقہ تو بہر حال علیا ہے اس طرح سائل بہر حال سفلی ہے اور متعقفہ سائلہ کے اعتبار سے علیا اور منفقہ کے عتبار سے سفلی ہے اس لئے کبھی اس کوعلیا کہددیا اوربھی سفلی کہددیا۔

من يستعفف يعفه الله اس كامشهورمطلب توبيب كه جوهش الله تعالى سعفت طلب كرع كالله تعالى محفوظ ركيس محداور میرے دالدصاحب نے اس کا مطلب بیربیان فر مایا ہے کہ جوعفت ظاہر کرے گابایں طور کہ کسی ہے سوال نہ کرے تو اس **کواللہ تعالیٰ محفوظ** رکھیں گے۔ادروہ سوال کی ذلت میں واقع نہ ہوگا۔

#### باب المنان بمااعطي

شراح کنزد یک امام بخاری نے اس باب کوآیت کریمہ سے ثابت فرمایا ہے اور میرے نزدیک بساب من احسب تعجیل

الصدقة مي جوروايت آربى بهاس سے ثابت فرمايا وري ثبوت اس طرح ب كه حضوراقدس المالة فرماتے بين كه كسوهت ان ابيته توجو خص اپنے پاس رات بحرر كھنے كو براس بحتا ہوگا وہ لينے والے پراحسان ركھے گاياس كا حسان مند ہوگا۔ فلام به كراحسان مند بى ہوگا۔

#### باب من احب تعجيل الصدقة

شافعیہ وحنابلہ کے یہاں صدقہ کی ادائیگی فوراضروری ہے اور حنفیہ کے نزدیک علی التر اخی واجب ہے مابین المذہبین بیفرق ہوگا کہ اگر حولان حول کے بعد تا خیر کرے گا تو ہمارے نزدیک گئمگار نہیں ہوگا اور امام شافعی وغیرہ کے نزدیک گنا ہگار ہوگا۔

#### باب التحريض على الصدقة

لین اگرخودغری اور ناداری کی وجہ سے صدقہ نہ کر سکے تو دوسروں کو بی صدقہ دینے پر آمادہ کرتارہے میکھی باعث تو اب ہے۔

#### باب الصدقة فيما استطاع

میرے نزدیک حدیث پاک لاصدقہ الا عن ظهر غنی سے اولویت بیان کرنی ہے اور اس باب سے بیریان فرماتے ہیں کہ اگر نا داری میں صدقہ کرے تو قبول ہوجائے گا۔ (۱)

### باب من تصدق في الشرك ثم اسلم

میں اس پر کلام کر چکا ہوں کہ زمانہ کفر کی طاعات پر بعدالاسلام تواب ہوگا یانہیں جمہور کے نزدیک تواب نہیں جیسے کہ معاصی پر گرفت نہیں ۔اورابن بطال اوربعض سلف کے نزدیک تواب ہوگا۔اور زمانہ کفر کے معاصی بعدالاسلام ختم ہوجا کیں مجے۔ فسان الاسلام یہدم ماکان قبلہ.

اسلمت علی مااسلفت من حیو ابن بطال وغیر وفر ماتے ہیں کہ علی ،مع کے معنی میں ہے اور مطلب بیہ کہ تم ان ساری فیرات کے ساتھ مسلمان ہوئے ہوجو بحالت کفر کر چکے ہولہذاان پر تواب ہوگا اور جمہور کے نزدیک علی ، ہا وسید کے معنی میں ہے اور مطلب بیہ کے تم انہی فیرات کی وجہ سے مسلمان ہوئے ہوئی کی فیرات تم کو اسلام تک سینج کرلائی ہیں۔

#### باب اجر الخادم اذا تصدق الخ

امام بخاری نے ایک باب توبیہ باندھااوردوسراباب منعقد فرمایا ہے باب اجر المواۃ النے اوردونوں جگہ غیرمفسد کی قیدلگائی ہے کیونکہ اگر افساد کیا تو پھر تو و بال ہوگا۔ لیکن دونوں بابول میں فرق بیرکردیا کہ خادم میں تو سامسہ کی قیدلگائی ہے امرا ۃ میں نہیں لگائی۔ اس کی وجہ سے ہے کہ خادم کو آتا کی اجازت کے بغیراس کے مال میں تصرف کرنا جائز نہیں اورعورت کوساتھ در ہے کی وجہ سے چونکہ

<sup>(1)</sup> بساب المصدقة فيسما استطاع اسكاايك مطلب يد بكر جتنا بهى فرج كرسكا بوكر اوردوم المطلب يد بكر قدرت كے بعد كري كي كے بعد كر -- (س)

دلالة اجازت ہےاس لئے وہاں امسر صاحب کی قیرنہیں نگائی۔اورجگہوں پرتوشو ہرو بیوی کا مال ایک دوسرے کا سمجا جاتا ہےاس لئے وہاں تو پھرکوئی ضرورت ہی نہیں۔ و الحادم لیس کذلک

## باب قول الله فَأَمَّا مَنُ أَعُطَىٰ الحَ

#### باب مثل المتصدق والبخيل

چونکہ فضائل بیان فرمارے تھاس لئے اس کومثال سے سمجھادیا کیونکہ مثال سے بات جلدی سمجھ میں آتی ہے۔

### باب صدقة الكسب والتجارة

میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے اس باب سے ایک مسئلہ خلافیہ کی طرف اشارہ فر مایا ہے وہ یہ کہ اس میں اختلاف ہے کہ
اموال تجارت میں زکو ۃ واجب ہے یانہیں۔ ائمہ اربعہ کے نزدیک بعد الحولان واجب ہوگی اور ظاہریہ کے نزدیک نقدین اور حیوانات
وغلہ جات اشیاء منصوصہ ثلثہ کے علاوہ میں زکو ۃ واجب نہیں ہوتی۔ ہاں اگر تجارت کرنے سے سونا حاصل ہوگیا اور اس کو گھر پر رکھ لیا اور
حولان حول ہوگیا تو اس پر واجب ہے۔ امام بخاری نے جمہور کی تائید فرمائی ہے۔ اس باب میں امام بخاری نے کوئی روایت و کرنین فرمائی ہے۔ اس باب میں امام بخاری نے کوئی روایت و کرنین فرمائی ہے۔ اس باب میں بعد معل بیدہ کا لفظ ہے اور کمل ہالیہ تجارت فرمائی آب ہے۔ اس باب میں بعد معل بیدہ کا لفظ ہے اور کمل ہالیہ تجارت فرمائی آب ہوگا۔
تو ہوگا۔

## باب قدركم يعطى من الزكوة والصدقة

بعض با تیں شراح الی فرمادیے ہیں جو میری تجھ میں نہیں آتیں۔ مثلا یہاں یفرماتے ہیں کہ اس باب سے امام بخاری نے احزاف پر دفر مایا ہے اس لئے کہ ان کا فرجب یہ ہے کہ مقدار نصاب زکوۃ ویٹی مکروہ ہے۔ میں کہتا ہوں ہاں ٹھیک ہے کہ یہ احزاف کا فرجب ہے ، مگران پر دکیے ہوگیا؟ اس لئے کہ امام بخاری نے جوروایت ذکر فرمائی ہے اس میں بکری اور د بنے کا ذکر ہے اور ایک بکری کی قیمت بفتر رنصاب ہوتی ہی نہیں پھر کیے روہ ہوسکتا ہے؟ رہا امام بخاری کا ترجمہ وہ اس طور پر ثابت ہوگیا کہ انہوں نے ایک عام ترجمہ باندھا ہے اور دوایت میں قسصد ق بالمشاۃ کا ذکر ہے مگرکوئی تحدید نہیں ہے کہ ایک ہی شاۃ ہواس لئے ثابت ہوگیا۔ مگردد کیے ہوا ہے ہو میں نہیں آیا اور خود شوافع و حزابلہ کا فرجب ہے کہ قدر نصاب سے زائد دینا تا جائز ہے۔ اگر دو ہوتا تو ان حضرات پر ہوتا۔ احزاف تو صرف کر اہت کے قال بعض الناس فرمایا ہے کئی وہاں حضرت امام اعظم ابو ضیفہ اور مام ابو یوسف کا فرجب کھا در ہے۔ حافظ ابن جو فرماتے ہیں کہ جگہ قال بعض الناس فرمایا ہے کین وہاں حضرت امام اعظم ابو ضیفہ اور مام ابو یوسف کا فرجب کھا در ہے۔ حافظ ابن جو فرماتے ہیں کہ جگہ قال بعض الناس فرمایا ہے کین وہاں حضرت امام اعظم ابو ضیفہ اور امام ابو یوسف کا فرجب کھا در ہے۔ حافظ ابن جو فرماتے ہیں کہ

امام محد پرردفر مایا ہے اگر چدام شافعی سے بھی یمی منقول ہے۔

هات فقد المغت محلها لین لا دچونک تبدل ملک ہوگیااس لئے کوئی حرج نیل ہے یہاں اس مدیث میں نسید کے صدقہ کا ذکر ہے اور دونوں جگہ حضرت ما تشہ جوہنے اور دونوں جگہ حضرت ما تشہ جوہنے اور دونوں جگہ حضرت ما تشہ جوہنے اور الکیا۔ اب سوال یہ ہے کہ اگر نسید کا قصہ معلوم تعا تو حضرت بریرہ جوہنے ترجہ کے قصیص کیوں سوال کیا اور اگر بریرہ جوہنے ترجہ کا معلوم تعا تو نسید کے قصیص کیوں سوال کیا اور اگر بریرہ جوہنے ترجہ کا معلوم تعا تو نسید کے قصیص کیوں سوال کیا اور اگر بریرہ جوہنے ترجہ کا معلوم تعا تو نسید کے قصیص کیوں سوال کیا؟ اس پنفسیل کلام کا بالہدایا ہیں آئے گا جب کدونوں روایتیں اکھی آئیں گی۔

### باب زكواة الورق

حدیث میں تین مسئلے ذکور میں پہلے دومسئلوں میں اتفاق ہے تیسرے مسئلے پر آئندہ کلام کروں گا جہاں امام بخاری نے ترجمہ باندھاہے۔

اوان جمع ہےاوتید کی اور ایک اوتیہ جالیس درہم کا موتاہے۔

### باب العرض في الزكوة

حافظ ابن مجررتمة الدعلية فرماتے ميں كه ام بخارى باوجود حنفيہ كے شذيدى كاف ہونے كے اس مسئله ميں احناف كے ساتھ ميں۔ كيونكه حنفيہ كے نزديك قيمت كے اعتبار سے زكوة ميں سامان دے دينا جائز ہے بعينه وہى چيز دين ضرورى نہيں جوواجب ہے بمي حنا بله كارانج قول ہے امام بخارى كى بھى بمي رائے ہے اور مالكيه وشافعيہ كے نزديك وہى چيز دينى ضرورى ہے جوواجب ہوكى مثلا بنت خاض واجب ہوئى تو يمي ذكوة ميں دے، قيمت نہيں دے سكتا ليكن ہمارے نزديك بنت مخاض كى قيمت دے دينا جائز ہے۔

اهون عليكم اهون مون ويديب كرتهار يهال اى كى تجارت موتى بـ

و خیر الاصحاب النبی صلی الله علیه وسلم بالمدینة ال لئے کردید مین ان چیزوں کی بناوٹ وتجارت بیس ہوتی۔
واما خالد احتبس ادراعه واعتده فی سبیل الله ای کورجمۃ الباب سے فی مناسبت ہو دی کہ انہوں نے اپ بتھیار وغیرہ جو دقف کے تصوہ ذکو قبی میں توجس کے تصابر الله ای الرکو قابت ہو گیا اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ انہوں نے چونکہ وقف کر دیا تھا اس لئے ان میں ذکو قبی واجب نہ ہوئی تھی اس لئے وہ کہاں سے ذکو قاد ہے۔ اگروہ موقوف نہ ہوتے اور ان میں ذکو قاواجب ہوتی اور وہ ان میں ذکو قاواجب ہوتی اور وہ ان میں دے دیے تو اور اہوجاتی۔ (۱)

<sup>(</sup>۱) ہاب العرض فی الزکوۃ حدثنا محمد بن عبدالله اس دوایت کائدرواقع ہواہے۔وبعطیه المصدق عشرین درهما لین اگر کی فنص پر بنت کاش داجب
ہواوردواس کے پاس ٹیس ہے بلکہ بنت لیون ہے و دی دید ساور عال ہے ہیں درہم لے لے اب بی عشرین درہم لینا کیا نوعیت رکھتا ہے امام شافتی کے زدیک تحدید شرق ہے
البذا ہمیشہ بی محمر ہے گا درجمہور کے زدیک بیتے ہے لبذا اگر کی وقت بنت کام اور بنت ابون کی قیت میں درہم سے زیادہ یا کم کافرق ہوتو دی دیا جائے گا اورشوافع کے
زدیک برصورت میں ودی و بین کے درس)

باب لايجمع بين متفرق الخ

اختلاط کہتے ہیں کہ دوسرے سے مل جانا۔ اب بھی تواس قتم کا اختلاط ہوتا ہے کہ دونوں کو یا ایک ذات ہوجاتے ہیں جیسے شکراور دودهل کرایک ذات بن جاتے ہیں اور بھی ایسا ہوتا ہے جیسے دوستوں کا باہم خلط ہوکر بیٹھنا۔ پہلا خلطہ اتحادی وذاتی کہلاتا ہے اوراس ے خلیط بمعنی شریک آتا ہے اور دوسر اخلطہ جوار کہلاتا ہے اس کواختلاط اوصاف بھی کہتے ہیں اب حدیث یاک و مسامحسان مسن خسليسطيس فسانههما يتراجعان بينهما بالسوية مي كونساخليط مرادب؟اس مي اختلاف يرتب احناف كنزد يك خليط سعمراد شر یک ہاورا حکام شرکت مراد ہیں جس کی صورت یہ ہوگی کہ مثلا دوآ دی شرکت میں تجارت کرتے ہیں ایک نے ایک مکث راس المال لگایا دوسرے نے دوثلث۔اب مثلا ایک سوبیس بکریاں حاصل ہوئیں ان میں سے مصدق نے ایک بکری لے لی تواب ایک ثلث والے کی طرف ے ایک ثلث بحری گن اور دوثلث والے کی طرف سے دوثلث گن اور بیا یک دوسرے سے علی قدد حصصهم رجوع کریں گے۔اور ائمه ثلاث رحم الله كزديك خلط جوارمعتر بليكن امام مالك وامام احمصرف مويثي كاندراس كاعتباركرت بي اورامام شافعي ك نزد یک ہر چیز میں اس کا عتبارہوگا۔ حلطم جوار فی السمواشی مثلایہ ہے کدوآ دی نہتو بھائی میں اورنہ پڑوی میں ۔ محردونوں کے مویشیوں کامسرح اور مرعی ایک بی ہے۔ اس طرح دونوں سے جانو را یک بی کنویں اور ایک بی دلوسے پانی پیٹے ہیں رات میں بھی ایک جگہ رہتے ہیں تو ان سب چیزوں کی وجہ سے خلطہ جوار ثابت ہوگیا۔ بیساری تفصیل بطور مثال کے ہورنہ خلطہ جوار کے لیے علی اختلاف فیما ينهم اوربهى شروط بين اوران مين باجم ايك اوراختلاف بوه بدكه مالكيد رحمهم الله تعالى خلطه كوادائ زكوة مين توموثر مانع بين كين وجوب میں موڑنہیں مانے۔ ادر شافعید و حنابلہ و جوب واداء دونوں میں موڑ مانے ہیں۔ مثلا دوآ دی ہیں اور ہرایک ہیں ہیں کر بول کا ما لک ہے اور ان میں باہم خلطہ جوار ہے تو اب حولان حول کے بعد جب ساعی آئے گا تو شافعیہ وحنابلہ کے نزدیک وہ ان میں سے آیک ب**مری لے گا** اور برایک کی طرف سے نصف نصف جائے گی اور مالکی رحمہم اللہ کے زویک مصدق اس میں سے پچھند لے گا بلکہ وجوب کے لئے ضروری ے كہ جراكيك كانساب كمل موادرا كراكيك كاكمل ہےاوردوسرے كاناتص جيسے ايك توتيس بحريوں كاما لك ہےاور والسراسا محم كريوں كا تواب سب كنزد يك خواه مالكيد مول شافعيدوحنا بلدايك بكرى لى جائ كى ممرفرق بيهوكا كرشافعيدوحنا بلد كنزد يك دونول آپ مي رجوع على قدرالحصص كريں مے اور مالكيد كے نزد كيے صرف ساٹھ والے كى بكريوں ميں سے ريكري مي ہواورتميں والے كي تميں عى باقى رہيں۔

میں نے اس مسلم خلطہ کو لا یہ فوق ہیں محت مع و لا یہ جمع ہیں متفوق سے پہلے اس لئے بیان کیا کہ اس کا جمعااس پر موقوف ہے اگر چہ کتاب کے اندر جو یب اس کے برعس ہے۔ اب دوسرا مسلم سنوحضورا قدس خلافی کا ارشاد ہے لا یہ جمع ہیں متفوق ولا یفو و بین محت مع ۔ احتاف فرماتے ہیں کہ اس سے تفریق واجماع باعتبار ملک مراد ہے مثلا میاں ہوئی چالیس چالیس کر اول کے الگ الگ میں ، اب ہرا یک کے لئے ایک ایک بکری دینا واجب ہے۔ لیکن جب ساعی کی آمد کا زمانہ قریب ہوا تو ہوئی نے میاں سے کہا کہ میرا کیا ہے جو بچھ میرا ہے تمہارا ہی ہے یہ سب بکریاں تمہاری ہیں۔ اب جب عامل آیا تو شو ہر نے کہ دیا کہ بیائی کی ای کہ بریاں میری بوئی کا اس میں بچھ نہیں۔ تو یہ حیار صرف اس وجہ سے کیا گیا تا کہ ایک ہی بکری جائے۔ بس احتاف کے بکریاں میری ملک ہیں میری ہوئی کا اس میں بچھ نہیں۔ تو یہ حیار صرف اس وجہ سے کیا گیا تا کہ ایک ہی بکری جائے۔ بس احتاف کے

ن پیک بینا جائز ہے۔ یہ جوج بین المعر ت مالک کے اعتبارے اور ایک جمع ہوتی ہے عامل کے اعتبارے۔ جیسے دو بھائیوں کی ہیں۔
ہیں بحریاں الگ الگ ہیں۔ عامل نے آکر دونوں کوجع کر کے ایک بحری لے لی۔ یہ جع عامل کے اعتبارے ہے۔ امام بخاری کتاب
الحیل میں حنفیہ پراعتراض کریں گے کہ مسئلہ تو ٹھیک ہے مگر حنفیہ اس کو جائز کہتے ہیں اور کہتے ہیں کہ اگر کوئی جمع بین المعر ق کر لے قوجائز
ہے۔ ہاں وہ یہ کہتے ہیں کہ اگر مالک ایسا کرلیں اور جمع بین المعر ق کرلیں تو نصاب واحد ہونے کی وجہ سے ایک ہی نصاب کی ذکو قواجب
ہوگی۔ مگر نیت کو دیکھا جائے گا اگر فقراء کی حق تلفی مقصود ہے تو گناہ ہوگا ور نہیں۔ انکہ ثلاثہ جمہم اللہ اجمعین کے نزدیک چونکہ خلطہ ، جوار
کا اعتبار ہے اس لئے بھی ساری صورتیں ان کے نزدیک باعتبار خلطہ جوار کے سے موجائیں گی جیسے دوآ دمیوں کی الگ الگ بکریاں ہیں اور وہ
الگ بی رہتی ہیں گئین جب عامل کی آ مدکا وقت ہوا تو دونوں نے اپنی بکریاں اکھٹی ایک گھاٹ پر سمجدیں۔

#### باب ماكان من خليطين

وقال لسفیان لاتجب حتی ہتم یک دنفیفراتے ہیں کہ اگرایک کے پاس پورانساب ہواوردوسرے کے پاس نہ ہوتوجس کے پاس نہ ہوتوجس کے پاس نساب نہ ہواس پر واجب نہیں۔

باب زكواة الابل

ذکرہ ابوبکر وابو ذر وابو هريرة رضى الله عنهم عن النبي صلّى الله عليه وسلم ان معرات سے زكوة في الائل كسلسله يس روايات مروى بي معرت امام بخارى الني كي طرف اجمالا اشار ه فرمار ہے ہيں۔ (١)

#### باب من بلغت عنده صدقة بنت مخاض

ال میں اختلاف ہے کہ احادیث میں یہ جوآتا ہے کہ اگرایک بنت نخاص کی پرواجب ہواوروہ اس کے پاس نہولیکن بنت لیون ہے جو آیا مصدق بنت لیون الجب ہواوروہ اس کے پاس مرف بنت ہے آیا مصدق بنت لیون الجب ہون سے کر ہیں درہم یا ایک بحری اس کو والیس کروے یا کس پر بنت لیون واجب ہے لیکن اس کے پاس مرف بنت خاص ہے قصد قربنت نخاص لے لیاور بیس درہم یا ایک بحری لے لیا تو یہ تحدید میں ہوائے ہو تفاوت ہوجائے تو تفاوت ہے۔اب اس کے بعدید سنو! اور حنفیہ کے زدیک بیل میں کوئی جملہ ایسانہیں جس سے ترجمہ الباب ٹابت ہو۔ شراح کے زدیک یہ قیاس سے ٹابت ہے کوئکہ اس کے نظائر میں جو طریقہ جاری فرمایا گیا ہے وہ اس میں بھی جاری ہوگا اور میرے زدیک ای صفحہ کے اوپر روایت گزری ہے اس کی طرف اشارہ فرمادیا۔

### باب زكواة الغنم

ان انسا حدثه ان ابابكر كتب له هذا الكتاب لما وجهه الى البحرين. حفرت الديرمدين الكالم الكتاب لما وجهه الى البحرين.

<sup>(</sup>۱) باب لا یجمع بین عطوق یهال روایت کے اعدرہ حشید الصدقة اس کدومطلب ہیں اگریدعال کے ماتھ ہے قومطلب یہ ہے کرمدقد کے کم معدجانے کے خوف سے ایساند کرے اور اگر مالک مے متعلق ہے قومطلب میں اوگا کرمدقد کے ذیادہ ہونے کے خوف سے ایساند کرے۔(س)

ا پی خلافت میں جب حضرت انس رہی کلائف الخان کی بحرین بھیجا تو وہ والا نامہ جوحضوراقدس ملط آتا نے صدقہ کے بارے میں ککھوایا تھا اس کی نقل جگہ جگہ بھیجی۔

فاذابسلىغىت خىمسا وعشوين تىچىيى اونۇل مىل جمہور كىزدىك بالاتفاق بنت مخاض ہےاور حضرت على ت**ۇناڭدۇن الائۇنۇ** سىنقل كىيا گىيا ہے كەپچىيى مىں پانچ بكريال اورچىبىس اونۇل مىس اىك بنت مخاض واجىب موگى۔

طروقة الجمل ليني جست لكانے كے قابل بوجائے۔

فاذا زادت على عشرين و مائة حنفي كهال ايك وبيس كے بعددوا سيناف بي پہلاا يك و پيال تك يعن ايك مويل كے بعد ميں باتيہ بيں و مائة حنفيہ كهال ابتداء نصاب بيل ہوتا ہے پھردوسرا استيناف ہا يك سو پچاس كے بعداى ابتدائى ضابطے كے موافق تا آئكہ پچاس بيل ايك حقد واجب ہوگا اور پھر بميشہ استيناف ثانى كے موافق على ہوگا اور ائمہ ثلاثہ كے زد يك ايك سو بيل كے بعد مدار اربعينات و خمسينات پر ہے ہراربعينہ پرايك بنت لبون اور ہرخمسينہ بيل ايك حقد البتدان بيل آپل بيل تحقوث اسااختلاف ہو وہ بعد مدار اربعينات و خمسينات پر ہے ہراربعينہ پرايك بنت لبون اور ہرخمسينہ بيل ايك حقد واجب ہوگا اور وس سے كم مم ميل و ہى واجب ہوگا جوا يك سو بيل پر جب در اور بردھ جا كيل تو تين لبون ہو جا كيل گا در ايك سو بيل ميل و ہى واجب ہوگا جوا يك سو بيل پر تعلى من و ہى واجب ہوگا و جوا كيل ہو ہيل ہو گا اور ايك سو بيل ميل و ہى واجب ہوگا جوا كيل ہو ہيل ہيل گي اور ايك سو بيل ميل و ہى واجب ہوگا جوا كيل ہيل ہيل ہيل گيل اور ايك سو بيل ميل و ہى واجب ہوگا ہو الكيہ كہتے ہیں۔ (۱)

#### باب لايوخذ في الصدقة هرمة و لاذات عوار

ہرمہ بڑھیااور ذات عوارعیب دارکو کہتے ہیں۔

و لاتیس الامانساء المصدق بیائمکااجمائی مسئلہ کے کہ مائی کوعمدہ مال چھانٹ کرلینا جائز نہیں ہاں اگر مالک ہی دے د دے تو پھر جائز ہے اور نہ ہی بی جائز ہے کہ بالکل خراب چھانٹ کردے بلکہ اوسط درجہ کا ہونا چاہئے۔ اس چیز پرحضوراقد س ملائل ہم نے اسپ ارشاد مبارک سے تنبید فر مائی ہے اب یہاں اس میں اختلاف ہے کہ حدیث میں جوالا مساشآء المصدق میں لفظ مصد ق آیا ہے اس کا صبط کیا ہے اول صورت میں باب تفعل سے اسم فاعل ہے تا کوصاد میں ادغام کردیا

کیااوردوسری صورت میں باب تفعیل ہے اسم فاعل ہے اس صورت میں معطی و آخذیعنی مالک وعامل دونوں معنوں میں استعال ہوتا ہے اس میں اختلاف ہے کہ اس سے سامی وعامل مراد ہے اس میں اختلاف ہے کہ اس سے سامی وعامل مراد ہے اور اللہ کے ذریعے ہرمہ، ذات عوار اور تمیں تینوں سے استثناء ہے۔ ہاں اگر عامل عیب والا جانور کی مصلحت کی بناء پر لینا چا ہے تو جائز ہے۔ مثلا ایک بحری کنگڑی ہے گرخوب موٹی تازی ہے اور عامل کونقر او مساکین کے لئے گوشت درکار ہے تو پینگڑی بحری لے لینا جائز ہے۔ اور حنفیہ کے نزدیک بیم صدق بتھد بدالصاد ہے۔ اور اس سے صرف مالک مراد ہے نیز احناف کے نزدیک استثناء صرف تیس سے ہے اور مطلب بدہ کراگر مالک بحرادینا چا ہے تو سامی کوانکار کرنے کاحق نہیں کیونکہ بحراقیتی ہوتا ہے بنبست بحری کے بخلاف اونٹ کے کہ وہاں اونٹی قبتی ہوتا ہے بنبست بحری کے بخلاف اونٹ کے کہ وہاں اونٹی قبتی ہوتی ہوتی ہے۔

#### باب اخذالعناق في الصدقة

بدہ باب آ گیا جس کے متعلق میں نے منع زکو ہ والی صدیث میں حضرت الو بکر روز کا الله بند کے قول و الله لسومت عوسی عناقالا قاتلنهم کے تحت کہاتھا کہ عناق کے دیے میں علاء کا اختلاف ہے اور اس کا باب متنقل آئے گا چنا نچہ وہ باب یہی ہے۔

افذعناق کے بارے ہیں حضرت امام ابوضیفہ رحمداللہ تعالیٰ سے تین روایات ہیں باوجوداس کے کدامام صاحب سے کی مسئلہ ہیں تختلف روایات بہت کم ہوتی ہیں اوران تینوں روایتوں ہیں سے ہرایک روایت کی نہ کی امام کا فمہب ہے ۔عناق کہتے ہیں ہمری کے چھاہ کے بیچکو۔ البذاصرف بچوں پرز کو ہے وجوب کا کوئی مطلب ہی نہیں کیوکہ حولان حول زکو ہے کے لئے شرط ہاور جبوہ ابھی چھ ہی ماہ کے ہیں تو ان پرحولان حول کہاں سے ہوگیا ہوگا؟ لبذااس کا مطلب ہیں ہے کہ کس کے پاس پوری عمر کے جانور ہوں اور درمیان سال میں ان کے بچے ہوجا کیں جو بھزرنصاب ہوں اور چونہ اولا دوجوب زکو ہیں اصول کے تالع ہواکرتی ہے گراب بیصورت پیدا ہوئی کہ اصول انفاقی طور پرسب مرکے تو اب سوال ہی ہے کہ آیاان بچوں میں زکو ہ واجب ہوگی یائیس۔ حضرت المام ابوضیفہ تو تعلقا فی اور اصول کے ہلاک ہوجانے کی وجہ سے ہی تعییت ختم ہوگی۔ اور کاراز و مشہور تول ہی ہوگا ور تیسری روایت جو امام ابو یوسف وامام شافعی واجم کاراز کو ہو ہے کہ انہی ہی صوبات کی وجہ سے ہی تعییت ختم ہوگی۔ اور درسری روایت جو امام ابو یوسف وامام شافعی واجم کاراز کی ان میں ہو واجب ہوگا جو کہار میں واجب ہوتا ہے لبذا بازار سے خرید نمری روایت ہو ان کی استعمال کی تو جو سے کہا تھا اور اصاحب کے رائج تول کے موافق اس کی تو جہ ہے کہ بہت کہ استعمال کی تو ہو ہے کہا سے عال وار دہوا ہے اور وعال ہی کسی کے بھی نار میں اللہ کی میں گرائٹی مطاع نے تو جیہ کی ہو تو ہو ہے کہا ہو کہا کہا ہو کہا ہو کہا کہا ہو کہا کہا ہو کہا کہا کہا ہو کہا کہ کہا کہا کہ کہا کہا کہ کو کہ کہا کہا کہا

#### باب ليس فيما دون خمس ذو دصدقة

بابل کااولین نصاب ہےاوراجماعی مسکدہے۔

باب زكواة البقر

یہاں سوال یہ ہے کہ امام بخاری نے تبویب میں تر تیب کالحاظ کیوں نہیں رکھا؟ یا الکل اوپر سے چلتے اور پہلے بحری پھرگائے اور پھر اونٹ پھر اونٹ کو ذکر فرماتے۔ یا نیچ سے بیان فرماتے اور اس تر تیب ندکور کا برکس فرماتے۔ اس کا جواب یہ ہے الل عرب کے یہاں اونٹ بحری ہی اکثر ہوتے ہیں اور صدیث میں اس طرح وار د ہے کہ اول اونٹ پھر بحری اس لئے بیر تیب اختیار کی اور دوسرا جواب یہ ہے کہ امام بخاری رحمہ اللہ تعالی کوزکو ۃ الغنم وزکو ۃ الابل کے اندر تفصیلی روایات اپنی شرط کے مطابق ل کی تعیی اور بقر بین بلیس اس لئے ان کو اولا ذکر فرما دیا اور پھر بقر کا ذکر فرما یا لیکن چونکہ سنن کی روایات میں اس کی تفصیل موجود ہے کہ میں میں ایک ترجے یا تبدیعہ اور چالیس میں ایک ترجے اور چالیس میں ایک ترجے والی اور تا تروایات میں اس کے امام بخاری نے اس کی تا تیوفر مادی اور تا تیواس طرح ہوئی کے اندر بقر کا حق اور نے دولی وار دولوگ ہے اور ایساح تن ذکو ۃ ہی ہے۔

باب الزكواة على الاقارب

بیاجماعی مسئلہ ہے کہ اصول وفروع کوز کو قادینی جائز نہیں۔اوراس طرح ان کوبھی ذکو قادینانا جائز ہے جن کا نفقہ حرکی کے ذمہ واجب جوتا ہے۔ان کے ماسوا کودےگا۔البتہ حنابلہ کاور شہیں اختلاف ہے وہ کہتے ہیں کہ وارث کونییں دے سکتا مثلا چپازاد بھائی ہے وہ نہ تو اصول وفروع ہیں داخل ہے اور نہ بی ان لوگوں ہیں ہے جس کا نفقہ مزکی کے ذمہ واجب ہوتا ہے مگر چونکہ عصبہ ہے اور وارث ہوتا ہے اس لئے اس کوز کو قانہیں دے سکتے۔

بيرحاء بكسرالباء وفتحها وضبط بارحاء بالالف بدل الياء والاشهر بيرحاء بفتح الباء.

لن تنالوا البوجب بيآيت شريفه نازل موئى توبيرهاء بى نبيس بييوں قصے حديث يش وارد بيں كر محابہ الله الله على الله محبوب اشياء الله تعالى كراسته بيں صدقه كيس كوئى اون اوركوئى گھوڑ ااوركوئى كچھ۔

بخ واه واه پیلفظ دوطرح ضبط کیا گیا ہے بفتح الباء و سکون النحاء اور ثانی بفتح الباء و تشدید النحاء و المشهور الاول ذلک مال رابح رابح بالموحدة التحتیة اور رابح بالمثانة التحتیة دونوں طرح بسط کیا گیا ہے۔ اگر پیلفظ رائے ہے تو مطلب یو با کا کیا گیا ہے۔ اگر پیلفظ رائے ہے تو مطلب یو مطلب یہ کہ بڑا نفع دینے والا مال ہے۔ و انسی اری ان تجعلها فی الاقربین اقربین کی تفصیل کتاب الوصایا میں آئے گی ، اس کے علاوہ ابودا و دشریف میں مجمی اس کی تفصیل موجود ہے۔ کی تفصیل موجود ہے۔

(۱) باب الزكوة على الاقارب اقارب مي سے زكوة اصول وفرو گادر بروه فض جس كانان فقد واجب بوان كوزكوة و في جائز فيل ان كے علاوہ كود سے سكتا ہے الم م احمد كنزديك و فض جو وارث بن كاس كو بھى زكوة و بنى جائز فين مثلا وہ نداصول ميں سے ندفروع ميں سے ليكن وارث بوتا ہے لہذا اس كو كى زكوة فين و سے سكتا محرجہ در كتيج بيس كديم احماد مركز الله بيليا مير مراث يہلے جارى ہوكى لبذا پہلے مى اس سے ذكوة روكنا كيے درست ہے اس باب كے اندر جوروايات بيں وہ جہور كيزديك مدد فكل برحول بيں اور واصول اور فروع سب كو ينا جائز ہے۔ (س)

#### باب ليس على المسلم في فرسه صدقة

قاہریے کن دیک اس روایت کی بناء پر مطلقا فرس میں صدقہ نہیں ہے اور ائمہ اربد کا نہ ہب ہے کہ اگر وہ تجارت کے لئے ہیں تو صدقہ ہے اور اگر فدمت کے لئے ہیں اختلاف ہے ائمہ اللہ کے اس میں اختلاف ہے ائمہ اللہ کے اس روایت کی بناء پر پچھوا جب نہیں اور حنفیہ کے زدیک حضرت میں تو تا اللہ بھٹا کا اللہ بھٹا کا اللہ بھٹا کے بیار میں الصحاب ایک دینار ہم گوڑے کے بدلہ میں یا تیت رکا کر دوسود رہم میں سے یا نچ درہم نکا لئے کا تھم کردینے کی وجہ سے ای ترتیب پرز کو قواجب ہے۔

### باب ليس على المسلم في عبده صدقة

مینی اس وقت کے لئے ہے جب کہ وہ تجارت کے نہ ہوں اور اگر وہ تجارت کے لئے ہیں تو پھر بالا جماع واجب ہے۔

#### باب الصدقة على اليتامي

یتائ کوبالاتفاق صدقہ دینا جائز ہے بشرطیکہ اپنے نفقہ میں نہ ہو۔ اویاتی المنحیو بالشو مطلب ہیہ کہ پینیمت کا مال تو خیری خیرے کیا اس کے ساتھ شربھی آئے گا؟ وان مماینیت الوبیع بیصنوراکرم ولیکھ نے ایک مثال سے سمجمایا۔

### باب الزكواة على الزوج والايتام في الحجر

ز دجہ کو وجوب نفقہ کی وجہ سے زکو ۃ دینی جائز نہیں۔اورز وج کوز وجہ حنفیہ کے نز دیک اشتراک فی انتفع کی وجہ سے نہیں دے علق۔ کیکن حضرات شوافع کے نز دیک دیے تق ہے۔اور حنابلہ کے دوقول ہیں ایک مثل احناف کے دوسرامثل شوافع کے۔

قال امراة عبدالله اس پراشكال يه كه حضرت بلال و المخاطئة كاليفية نان كابات كول كھول دى اس كاجواب يه كه يه مديث دليل ماس بات كى كداكابر سے اصاغر كاراز نبيس ہوتا ہے اور دوسرا جواب يہ ہے كه حضرت بلال و الكفائة النافة في دلالة معلوم كرليا تھا كہ حضرت زينب و الاجنان الح بين كرديا تھانام لے دينے ميں كوئى حرج نبيس ہے اس لئے بتاديا۔

# باب قول الله تعالى وفي الرقاب والغارمين وفي سبيل الله

چونکہ فی مبیل اللّٰہ اور فی الوقاب میں اختلاف تھا کہ ان سے کیام او ہے؟ اس لئے خاص طور سے اس کا باب باندھا۔

فسی السوقساب سے مراد جمہور کے نز دیک ہیہے کہ کوئی شخص مکا تب ہواوراس کو بدل کتابت اوا کرنے کے لئے زکو ہ کا مالک بنادیا جائے تو بیرجائز ہے۔اورامام مالک فرماتے ہیں کہ غلام خرید کرآ زاد کرنا بھی فی الرقاب میں داخل ہے لیکن بقیہائمہ اس کا انکار کرتے ہیں اس لئے کہ زکو ہیں تملیک ضروری ہے اورتح برتملیک نہیں ہے۔ رہ گیا فی سبیل اللہ توامام ابو پوسف کے نز دیک اس سے غزاۃ مراد ہیں اور بعض دوسرے حضرات کے نز دیک تجاج مراد ہیں۔

وقال النبی صلی الله علیه وسلم ان حالدا احتبس ادراعه میں نے کہاتھا کہام بخاری اس کومخلف ابواب میں ذکر فرما ئیں گے اور ہرجگہاس سے الگ اللہ معنی مرادلیں کے یہاں مطلب یہ ہے کہانہوں جہاد میں دیدیا تھالہذا یہ فی سبیل اللہ ہوگیا۔
فہمی علیه صدقة (۱) یہاں پردوایات مختف ہیں بعض میں علیه اور بعض میں علمی ہے۔اور دونوں میں کوئی تخالف نہیں ۔علمی کی صورت میں مطلب یہ ہوگا کہ حضورا کرم میں اور مشلها معها کامطلب یہ ہے کہ وضرور دیں گے۔وو ناد ہندہ نہیں ہیں اور مشلها معها کامطلب یہ ہے کہ بطور تبرع کے دیں گے۔

#### باب الاستعفاف عن المسئلة

ز کو ہ کے مسائل چل رہے تھے تو سوال کی وعیدیں بھی ذکر فر مادیں اس لئے کہ جب زکو ہ ادا کی جاتی ہے تو فقراءاور فقیراور ما تکنے والے بہت جری اورمصر ہوتے ہیں اس لئے وعیدیں ذکر فر مائیں۔

### باب من اعطاه اللهشيئا من غير مسألة الخ

یہ باب گزشتہ سے استناء ہے۔ امام بخاری فرماتے ہیں کہ وعیدیں بلاضرورت سوال کرنے پر ہیں اور اگر کسی کوکوئی چیز بلااشراف نفس ل جائے تو اس کوردنہ کرنا چاہئے اسی وجہ سے مشائخ باوجود جی نہ چاہئے کے اسی ڈرسے لے لیتے ہیں۔ صوفیہ فرماتے ہیں کہ اگر کوئی چیز بلاا شراف نفس کے آئے۔ اور اس کوروکر دیا جائے تو بیم ومی کا سبب بن جاتا ہے اسکی وجہ یہ ہے کہ یہ نفران فعت ہے اور ناشکری ہے گر بھائی اپنفس کے متعلق یہ فیصلہ کرنا کہ اشراف نہیں ہے بہت مشکل ہے۔

### باب من سأل الناس تكثرا

چونکہ سوال کرنے پر مختلف وعیدیں وارد ہوئی ہیں اس لئے حضرت امام بخاری نے اسکی شرح فرمادی کہ بیتکثر پرمحمول ہے اوراگر

(۱) ای طرح ۱ ۱۳۸ هی قتریم بادر ۱۳۸۰ کی تقریمی قدرت تفصیل بادر کی فرق بدو بدید اظرین کی جاتی بے فرات بی اس می محلف الفاظ بیل ایک علی اور دوسرا علیه میرے نزدیک علی رائح باس لئے کدابودا و دوغیرہ کی روایات میں بیہ کہ حضورا قدس می بینج اور دوسال کاصد قد دے دیاور عسلیسه کی روایت کی بناء پر بعض علی افر ات بین که حضورا قدس می بینج اور دوسال کاصد قد دے دیا اور عسلیسه کی روایت کی بناء پر بعض علی افر ات بین که حضورا قدس می بینج اور دو فر ات بین که عسلیسه کی خیر حضرت عباس وی بینی بین کی طرف راجع بادر مطلب بید ہے کدان پرز کو ہ واجب باور وہ دیں گاور کر دیک میں کہ اور اس کے ساتھ دو گرا دیں گاور اس کے ساتھ دو گرا دیں گاور اس کے ساتھ دو گرا دیں گاور اس کے ساتھ دو گرا دی کی بین اور جملی بین کہ علیہ کی خیر حضورا قدس می بناء پر ۱۳ محد پولی عفی عند۔

کوئی ضرورت کی وجہ ہے سوال کر نے ووہ اس وعید میں داخل نہیں ۔

باب قول الله تعالى لايستلون النَّاسَ الْحَافًا وَكُم الغني ا

\* امام بخاری رضی الله تعالی عنه نے سوال کر کے چھوڑ دیا اور کوئی حکم نہیں لگایا۔ شراح فرماتے ہیں کہ چونکہ امام بخاری کی شرط کے مطابق وہ روایت نہیں تھی جوسنن میں مقدارغی مانع عن السوال کے سلسلہ میں وارد ہوئی ہے۔مثلا ایک روایت یہ ہے کہ جس کے پاس بچاس درہم ہوں اس کوسوال کرنا جائز نہیں اور بعض میں یہ ہے کہ جس کے پاس جالیس درہم ہوں اور بعض میں ہے کہ جس کے پاس مایسغه دیمه و ما یعشیه مواس کوسوال کرنا جائز نہیں۔اس بناء پرامام بخاری نے وہ روایات ذکر نہیں فرمائیں۔البتدان کےاختلاف اور علاء کے اختلاف کی طرف اشارہ کردیا گرمیرے مشائخ کی رائے یہ ہے کہ حضرت امام بخاری نے سوال کرنے کے بعد روایت ذ كرفر ماكر مقدارغي متعين فرمادي اور كلم لكاديا اوروه روايت يها كه و لايسجد غنسي يغنيه يعني جس كي پاس اس دن كي ضروريات پوری کرنے کے بقدرکوئی چیز ہواس کوسوال کرنا جائز نہیں اور یہی غنی مانع عن السوال ہے۔احناف کا غد ہب مقدار غنی میں ذرازیادہ واضح ہے دہ فرماتے ہیں کمٹن کی تین قسمیں ہیں ایک غن تو وہ ہے جس کے پاس اتنامال ہے کماس پرز کو ہ واجب موجاتی ہے۔اور وہ یہ ہے کہ نصاب تای مواور حولان حول موچکا مو۔ اور دوسراغن وہ ہے کہاس کے پاس اتنامال ہےجس کی وجہ سے صدقة الفطر تو واجب موتا ہے کیان ز کو ۃ واجب نہیں ہوتی اور وہ مقداریہ ہے کہ مال نصاب کا مالک ہواوراس پرحولان حول نہ ہوا ہو۔اور تیسراغیٰ وہ ہے کہ جس کے ہوتے موئے زکوہ تو لے سکتا ہے مرسوال کرنا جائز نہیں اور وہ مقدار قوت یوم ولیلہ ہے یا یہ کہ قوی مکتب ہواسکو بھی سوال کرنا جائز نہیں۔ تو محویا غنی مانع عن السوال اعم ہے کہ بالفعل ہویا بالقوۃ ۔اس کے بعدد دسرے حضرات کے یہاں مختلف اقوال ہیں۔

حنابله كاايك قول مد ب كريچاس درجم موت موسئ سوال كرنا جائز نبيس اور دوسرا قول مد بهاوريمي راج بعندالشوافع ب که اگروه حاجمتند موتواس کوسوال کرنا چائز ہے۔خواہ وہ صاحب نصاب ہی کیوں نہ ہو؟

اكب الرجل اذاكان فعله غير واقع: يول بتلات بي كرجياس كمعنى اوند سے بونے كے بي ايے بى اس كى خاصیت بھی اوندھی ہے کہ مجرویس متعدی ہوتا ہے اور مزید میں جا کرلازم بن جاتا ہے۔

#### باب خرص التمر

خرص کہتے ہیں انداز ہ کرنے کواور مطلب یہ ہے کہ درخوں کے تھلوں کوانداز ہ کرے دیکھ لیا جائے کہ کتنے ہیں مثلا دس من ہوئے تواب میلنے کے بعدایک من عشر لیا جائے گا۔ ائمہ ثلثہ کے نزدیک ان روایات کی بناء پر جن میں خرص تمر کاذکر ہے خرص جائز ہے۔ یہی ر جمان امام بخاری کابھی معلوم ہوتا ہے احناف کے نزویک خرص کے ذریعہ سے زکو ۃ اداکرنی جائز نہیں مگر جن چیزوں میں حضورا کرم على المنتهم المستخرص ثابت بائمة ثلاثة اس كواسوه بناكرز كوة كاندر بهي جارى كرتے بيں دهند فرماتے بيں كه حضور اقدس على الم كاخرص فرمانا خراج کے اندر تھااور خراج مصالحت کے اندر جائز ہے کہ کی وزیادتی کی جائے۔لہذااب یہ چیزیں خراج سے زکوۃ کی طرف متعدی نہیں ہوسکتی۔ امام بخاری نے جوروایت ذکرفر مائی ہے اس سے صرف خرص کا ثبوت ہوتا ہے کوئی تھم وغیرہ معلوم نہیں ہوتا کیونگہ حضور

دلیکی نظام نے سحابہ کوخرص کرنے کوفر مایا اور خود بھی خرص فر مایا اور جواندازہ لگایا تھاوہ پورا لکلاتو اس سے کوئی مسئلہ یا کوئی تھم معلوم نہیں ہوا بلکہ صرف حضورا کرم مطابق کم کا مجزہ و کمال فہم و تفرس معلوم ہوا۔ ہاں یہ بات ہے کہ امام بخاری کا ترجمہ ثابت ہو گیا اور مطلقا خرص تمر کا اثبات ہوگیا۔ ہوگیا۔

فقام رجل بعض دوسرى روايات من رجلان آتا ہے۔

بغلة بيضاء يبغله بيفاءوى بجركودلدل كمت بير

و کتب له بیسحرهم بحرکتے ہیں سندرکومعروف یمی بےلیکن یہاں سندرمرادنیس اس لئے کماس کے دیے ہیں کوئی فائدہ نہیں بلکہ یہاں اس سے مرادوسیع زمین ہے۔

فلما قال ابن بکار کلمة معناها اشرف ابن بکار کشاگرد کہتے ہیں کہ جھے اپنے استاذابن بکار کالفظ تویادہیں رہا کہ قلما کے بعد انہوں نے کیافر مایا تھا البت بی یاد ہے کہ اس کے معنی اشرف کے ہیں۔

#### باب العشر فيمايسقي من ماء السماء وبالماء الجاري

عشر میں کلی اختلاف ہے کہ امام ابوطنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے زدیک وجوب عشر کے لئے کوئی نصاب شرط نہیں بلکہ ہر قلیل وکشر میں جوز مین سے پیدا ہوعشر ہے اور صاحبین اور ائم شاخہ کے نزدیک مشہورروایت لیسس فیمادون خمسة اوسق صدقة کی بناء پر وجوب عشر کانصاب پانچ اوس بیں اس سے کم میں عشر واجب نہیں۔ امام صاحب مماا خو جنالکم اور فیما سقت السماء او العیون کے عموم کی وجہ سے ہر قبیل وکشر ما اخو جته الارض کے اندروجوب عشر کے قائل ہیں۔

حضرت امام بخاری حنیه پررداور جمهور کی تائیدفر ماتے ہیں اور فر ماتے ہیں کہ جس روایت سے تم استدلال کرتے ہووہ مطلق ہے اور دوسری روایت جس سے جمہور استدلال کرتے ہیں وہ مقید ہے اور قاعدہ یہ ہے کہ مطلق مقید پرحمل کیا جاتا ہے لہذا یہاں بھی مطلق کو مقید برحمل کیا جائے گا۔

حنفی فرماتے ہیں کہ بیمل وہاں ہے جہاں واقعہ متحد ہواورا یک ہی شے سے دونوں متعلق ہوں اور یہاں عموم والی روایت اپ عموم پر ہے اور روایت مقیدہ احتالات ثتی رکھتی ہے چنانچ بعض حضرات کے نزد یک اس کاممل زکو ہے چونکہ بید حضرات زکو ہالاوس اوا کرتے تتے اس لیے خمسة اوس فرمادیا کیونکہ کمال نصاب خمسة اوس سے ہے۔

اوجزالمسالک میں اس کے متعلق بارہ احتالات لکھے ہیں۔میرے نزدیک ان میں سب سے رائج احتمال یہ ہے کہ بیتھم عاشر کے ساتھ متعلق ہے اور مطلب یہ ہے کہ اگر خمسہ اوس سے کم ہوتو عاشر نہ لے اور اس کی وجہ یہ ہے کہ فقراء براہ راست اصحاب الاموال کے پاس جاتے ہیں تو اگر عاشر عشر وصول کرلے گاتو پھران کے پاس کیارہ جائے گاجودہ فقراء کودیں گے۔

ولم یں عمر بن عبدالعزیز فی العسل شینا یہی مالکیہ وشافعیہ کاندہب ہے کوسل میں کوئی چیز واجب نہیں ہے اور حنفیہ وحنابلہ کے نزدیک عسل کے اندرعشر واجب ہے۔ فرق یہ ہے کہ ہمارے یہاں اس کا کوئی نصاب نہیں ہے اور حنابلہ کے یہاں اس (b)

105

كانصاب بيعن جس بياند عامة عسل كاوزن كياجاتا باس سے يانج بياند بوجاكيں۔

او کان عفریا: عفری وہ زمین ہے جواپی ٹمی کی وجہ ہے زراعت کوسیراب کرتی ہواوراس میں پانی دینے کی ضرورت نہ ہوتی ہو۔ مثلا دریاوغیرہ کے کنارے ہو۔

قال ابوعبدالله هذا تفسیر الاول به ماری نول می ای طرح بے کل واقع ہے کوئداس کی اصل جگة ووسرے باب کی روایت کے بعد ہے۔ اور وجراس کی بیہ کہ کہ انجی تو دوسرا آیا نہیں جواول کی تغییر ہو بلکہ بہی خوداول ہے تغییر الاول ہونے کا مطلب بیہ کدروایت الباب بین فیسما سفت السماء و العیون او کان عثریا الخ مطلق ہاور لیس فیسما دون خسسة او سق صدقة بیم تغییر ہے لہذا بیاس کی تغییر ہے اور اس کے اطلاق کو مقید کرتی ہو النویادة مقبولمة. حنفید کتے ہیں کہ ماری دوایت ذیادت ابت کردی ہے کوئکہ تباری روایت مادون شمسة اوس کے اندر کی مواجب تی نہیں ہے اور ہماری دوایت مادون شمسة اوس کے اندر کی مواجب کرتی ہے اور ہماری روایت مادون شمسة اوس کے اندر کی مواجب کرتی ہے اندام اور ماری دوایت مقدم ہوگی۔ بھی واجب کرتی ہے۔ لہذا ہماری دوایت مقدم ہوگی۔ بھی واجب کرتی ہے۔ لہذا ہماری دوایت مقدم ہوگی۔ ہے جیسا کہ حاشیہ کرتی ہے۔ ابدالله هذا تفسیر الاول بیائے کی بر ہادر ٹھیک ہے جیسا کہ حاشیہ کرنے میں ای جگہ ہے۔

باب اخذ صدقة التمر عندصرام النخل

مقصدیہ بہکرا بجاب یکنے کے وقت ہوگا۔ خرص توجھن اس واسطے ہتا کراس میں کوئی گر برنہ ہواور کمی تم کی کی بیٹی نہ ہو۔ و هـل يترک الصبى فيمس تمر الصدقة حضرت امام بخاری فرماتے ہیں کہ حضورا کرم مطاققام نے جوثمر حضرت امام حسن اورامام حسين مختلاف تم ال حین کا سے لے کررکھا تھا تو آيا ہہ بات صرف ان ہی دونوں کے لئے خاص تھی ان کے سيد ہونے کی وجہ ہے ہے ياسب کے لئے ہے؟ چونکہ اخمال تھا اس لئے امام بخاری نے اسکی طرف لفظ هل لاکراشار وفرمادیا۔

#### باب من باع ثماره او نخله او ارضه

مسئلہ یہ ہے کہ صرف شافعیہ کا ند بہ یہ ہے کہ جب تک بھلوں میں سے اس کاعشر نہ نکال دیا جائے اس وقت تک کمی تشم کا استعال جائز نہیں۔نہ کھاسکتا ہے اور نہ ہی تجہ و بہدوغیرہ وغیرہ کرسکتا ہے اس لئے کہ ہر ہر پھل کا دسوال حصہ فقیر کا ہے لہذا دوسرے کاحق بلاا جازت کیے استعال کرسکتا ہے؟ اور کیے اس کو بچ سکتا ہے اور ائمہ ٹلا شفر ماتے ہیں کہ عشر مجموعہ کے اندر واجب ہے لہذا اگر حساب کرے کھائے یا تقرف کرے تو جائز ہے اس لئے کہ عشر جوادا کرے گا وہ بھی تو حساب کرے دے گا۔ بہتو ہوئیس سکتا کہ ہر ہر پھل کا دسوال دے گا۔لہذا جب حساب کرے دے گا تو اس طرح اگر حساب کرے استعال کرے تو کیا حرج ہے بلکہ جائز ہے۔

حضرت امام بخاری جمہور کی تائید فرماتے ہیں اور وہ اس طرح پر کہ بی کریم ملاکھ بنے بدوصلاح سے پہلے بی ثمر سے منع فرمایا ہے تو اگر جواز بھے کے لئے اخراج عشر بھی ضروری ہوتا تو اس کو بھی غایت کے اندر ذکر فرماتے۔اور ذکر ندفر مانا یہ دلیل ہے کہ احراج عشر جواز تصرف کے لئے شرط نہیں ہے۔

حتى تحماريهال تحمار ب\_اوردوسرى جگه تصفر ب،مطلب دونول كاليك بى بكد كي جائ '-

باب هل یشتری صدقته

اگرکوئی محض کی نقیر کوز کو ق دے اور کوئی غنی اس کوخرید نا چاہے قو جا کزہے۔ یہ مسئلہ شفق علیہ ہے گراس میں اختلاف ہے کہ خود
ز کو ق دینے والا اگرخرید نا چاہے قو جا کزہے یا نہیں؟ جمہور کے نزدیک جا کزہے۔ حنابلہ کے یہاں خرید نا چا کر نہیں۔ حنابلہ رحمہم اللہ تعالی
کا استدلال حضرت عمر توفی للہ فیت اللہ عید کی روایت کی بناء پرہے جوامام بخاری نے ذکر فرمائی ہے کہ انہوں نے کسی کو گھوڑا دیا اور پھر و فیخض
اسے بیچنے لگا حضرت عمر توفی للہ فیت اللہ عند نے خرید نا چا ہا اور نبی کریم ملی آئی ہے۔ اس خرید اری کا تذکرہ کیا تو آپ ملی آئی ہے نے فرمایا لات عدد فی صدفت ک

جمہور فرماتے ہیں کہ اگر حضرت عمر موفق لائون کا انتخابہ خودخریدتے تو وہ بیچارہ شرما کر حضوری میں پوری قیت بھی نہ کہتا۔ لہذا اس حصہ خاصہ میں عود ہوجا تا اور بعض روایات میں ہے کہ وہ کم پر نجے رہاتھا معاملہ کرتے وقت اور بھی رعایت کرسکتا تھا۔ ایک جواب یہ بھی ہے کہ بیر دایت خاص ہے اور لا تبحوز الصد قدہ الا بحمسہ والی راویت تولی ہے اور عام ہے۔ لہٰذا اس کاعموم قاضی ہوگا۔

### باب مايذكر في الصدقة للنبي مُهُوَّلِكُمُ

يهال پرتين مسئلے ہيں:

(١) اول يك حضورا كرم الهيئيز بركس فتم كاصدقه جائز نبيس خواه فرض مويانا فله بيجم بورامت كاند مب عنها اوساخ الناس.

(۲) کیکن آل کورینے میں اختلاف ہے جمہورامت کے نزدیک فرض زکو ۃ آل کے لئے ناجائز ہے اورتطوع میں اختلاف

ہے۔ جمہور کے نزدیک دیاجا سکتا ہے اور بعض مالکیہ اس کا برعکس فرماتے ہیں وہ یہ کہ فرض زکو ۃ دینی تو جائز ہے اور تطوع میں اختلا ف ہے۔امام ابو یوسف فرماتے ہیں کہ اگر سا دات غیر سا دات کو دیں تو جائز ہے اور اگر غیر سا دات ، سا دات کو دیں تو جائز نہیں۔

(٣) دوسرااختلاف یہ ہے کہ آل کامصدال کیا ہے؟ حفیہ وہ الکیہ کے نزدیک اس کامصدال فقط بنوہاشم ہیں اور شافعیہ کے نزدیک بنوہاشم میں اور شافعیہ کے نزدیک بنوہاشم کے ساتھ ساتھ بنوالمطلب بھی ہیں منی ان کے قول کا یہ ہے کہ بنوالمطلب حصد ذوی القربی میں سب کے نزدیک داخل ہیں البندا حرمت ذکو قاوصف سیادت کی وجہ سے ہاور وہ مصرف بنوہاشم کے ساتھ ہے۔ بنوالمطلب میں نہیں ہے۔ اور حنابلہ کے دونوں قول ہیں۔ ایک قول ہمارے موافق ہے دوسر اشافعیہ کے۔

# باب الصدقة على موالى ازواج النبي صلى الله عليه وسلم

ازواج مطهرات کےموالی پرصدقہ بالا تفاق جائز ہے۔

ف قسلت هدا ماتسدق به علی بریرة می نے کہاتھا کہ کتاب الوصایا میں بریرہ و اور نسبیہ و اور نسبیہ و الدین ال الدین روایات آرہی ہیں وہ کہیں آگئیں۔اگر حضرت بریرہ وی وی این کا واقعہ مقدم ہواور حضرت نسبیہ وی وی این کا موخر ہوتو بھی اشکال ہے اوراگراس کا برعکس ہوتو بھر بھی اشکال ہے وہ یہ کہاگر حضرت نسبیہ وی وی کا واقعہ پہلے تھا تو جب ایک بارمسلامعلوم ہوگیا تو پھر

> حاصل اس کایه به که حضرت بریره و مطافعت البری اور نے صدقہ کیا وہاں حضورا کرم عظیم الم نے مسئلہ بنا دیا۔ باب اذا تحولت الصدقة

اوپرایک جزئیة هااس سے امام نے قاعدہ کلیہ متنط فر مایا کہ جب تبدل ملک ہوجائے تو اکل صدقہ جائز ہے اور یہی مسئلہ سارے ائمہ کے نزدیک ہے کہ صدقہ جب اپنے کمل پر پہنچ گیا تو پھراس کا خرید نا ہبدوغیرہ کرنا جائز ہے۔

## باب أخذالصدقة من الاغنياء

مسئلہ سنو! حنفیہ و حنابلہ کے زور یک دوسری جگہ ذکوۃ کو نتقل کرنا جائز ہے اور مالکیہ وشافعیہ کے زدیک جائز نہیں ہے۔ اب تک تو جھی کو یہی یا دتھا کہ حنابلہ کے بہاں نقل ذکوۃ جائز ہے مگر اب جود یکھا تو اس کے خلاف معلوم ہوا وہ بھی شافعیہ کے ساتھ معلوم ہوتے ہیں حنیہ کی دلیل ہے ہے کہ نبی اکرم میں نیل ہے کہ نبی اکرم میں نیل ہے کہ نبی اکرم میں نیل ہوئے ہے کہ انہوں نے فر مایا تم اپنے ہیں وہمی لاؤ۔ اھے سون العرض فی الزکوۃ کے اندر حضرت معافی تو اگر نقل نہیں ہوئی تھی اور وہ مدینہ مورہ میں نہیں لاتے تھے تو انفع ہونے کا کیا مطلب ہے؟ علیکم و انفع لاصحاب النبی ملی ایک شرف ہیں؟ شراح متجاذب ہیں۔ شوافع اپنی طرف تھینچ ہیں۔ اب حضرت امام بخاری کس طرف ہیں؟ شراح متجاذب ہیں۔ شوافع اپنی طرف تھینچ ہیں۔ شافعیہ فرماتے ہیں کہ حیست کے انسوا کی شمیر اغذیاء کی طرف ہے اور مطلب ہے کہ جہاں کے اغذیاء ہوں وہاں کے فقراء ہوں ان کی طرف وہمیں ہوں جہاں کی ذکوۃ ہے یا باہر ہوں۔ کی جائے اور مطلب ہے کہ جہاں کہ جیست کے جہاں کی زکوۃ ہے یا باہر ہوں۔

### باب صلواة الامام

اس باب سے امام بخاری نے اہل ردت کے شبکودور فرمادیا کہ صل علیہم حضواکرم بال تھے ہے ساتھ خاص نہیں ہے بلکہ بی تھم ہر حاکم اور اور امام کے لئے ہے۔ باب مايستخرج من البحر

عنری حقیقت کیاہے؟اس میں اختلاف ہے بعض کہتے ہیں کہ چھلی کا پا خاند ہے جیے مشک دم آ ہو ہے اور بعض کہتے ہیں کہ مجملی کی قے ہے اور بعض کہتے ہیں کہ سمندر کی کائی ہے جو کسی خاص جگہ جم جاتی ہے۔جمہور علاء کے نز دیک اس میں کوئی اختلاف نہیں ہے کہ عزر میں کوئی تمس نہیں ہے البتہ حنابلہ کے یہاں ہے۔

ان رجلا من بنی اسرائیل یه ایک ویل قصد بح سی اوام بخاری کتاب الکفالة می ذکرفرها کی گاس قصدی ابتداءان الفاظ سے بوئی ہاند دکو رجلا من بنی اسرائیل سال بعض بنی اسرائیل الن امام بخاری کا استدلال یہ ہے کہ اس مخص نے سندر میں سے پایا اور خمس وغیرہ کچھ بین نکالا اگر نکالیا تو حضورا کرم علی آجا اس کا ذکر فرماتے گراس پراشکال یہ کیا جاتا ہے کہ وہ سمندر کا مال کہاں بوادہ تو ایک محض نے بھیجا تھا اور پھراگروہ پر چہنہ ہوتا تو ایک درجہ میں مانا جاتا میر سے والدصاحب نے جواب دیا کہ آخرکلای تو یائی پھرکیوں نددیا؟ (۱)

(١) بساب مسایست خوج من البحو: اس باب کے اندر حفرت ابن عباس مختا الفاقة كا ارتق كيا كيا كيا كيا ہے كہ ليسس المعنبو بوكازيكي مقعود ہے اس كے اندر اختلاف ہے کئر جوکم سخرج من البحرے آیااس کے اندرخس ہے یعنی وہ رکاز کے حکم میں ہے پائیس جمہور کے نزدیک عزر کاز کے حکم میں ہے کیوکہ رکاز کے منی ہیں جومر کوزاور شبت فی الارض ہواور عزز بین میں مرکوزئیں ہوتا بلکہ بحر کے اندر ہوتا ہے لہذاوہ رکا زئیں ہے ادراس کے اندر می تئم کاخس وغیرہ مجی ٹیس ہے امام احمد بن ضبل كنزد يك دوركاز كي عم بي إدراس كاندرش واجب بادروه مفرت حن العرى كقول وفي العنبو واللؤلؤ المحمس الالكري ہیں لیکن امام بخاری جمہور کے ساتھ ہیں اس لئے امام احد کول پرد کرنے کے لئے فرماتے ہیں کہ وانما جعل النبی و الم فل الر کاز العمس جس کا فلاصہ یہ ہے کدرکا زے اندراس وجہ سے ہے کدوہ زین کے اندر سے لکتا ہے اور شبت فی الارض ہوتا ہے اور خبررکا زمیس ہوسکتا کیونکدوہ تو یا فی سے لکتا ہے۔ آ مے جل کرامام بخارى نے يتصدوقال الليث حدثنى جعفو ابن ربيعة عيان فرايا اوراس في شهونے راستدال فرايا ظامداس تصركاي ب كرى اسرائيل مي سايك آدى نے كى سے قرض لياس نے وكيل طلب كياس نے كہا كالله وكيل ہاس نے كہا كه وكي كفيل و سے اس نے كہا كہ وكي كو واس نے کہا کہ اللہ شاہد ہاں پراس صاحب مال نے ایک بزار اشرفیال مدت معید کے وعدہ پردیدیں وہنم کے کرایے مکان چلا گیا جودریا کے یارتھا جب مدت معید گرزمی اوروہ خص رو بیدوا پس کرنے ندآیا تو اس صاحب مال نے سو میا کہ باہرنکل کر تلاش کرنا میا ہے کہ کیا بات چیش آئی جنانچہ وہ دریائے ساحل پرآ پہنچا کہ شاید کوئی کشتی اس کی طرف سے آئے کیکن دہاں سے پھنیس آیا البت ایک کلڑی بہتی ہوئی آر ہی تھی اس نے خیال کیا کہ گھر کے اید هن کے لئے کم از کم اس کو چھ لوں اس کو گھر الا کرایندهن بنائے کے لئے دوگارے کرنے کا ادادہ کیا اور جواس پر ماراتواس کے اندر سے اشر فیول کی آواز آئی اس نے جو کھولاتواس کے اندر ایس پر جی تھا اس قرض لینے والے ک طرف سے کہ بھائی ادھرے کوئی جانے والا ملائیس اور میں نے خدا کے بحروسے پر تجھ سے مدت معینہ کے لئے روپیدلیا تھا اب وقت پورا ہوگیا ہے اور واپس کرنے کا کوئی راستنہیں البذا میں اس ککڑی کے اندر رکھ کرروانہ کرر ہا ہوں جس کی کفالت پر میں نے روپیدلیا ہے وہ خود سے پہنچاد ہے گا، بہر حال امام بخاری کا استدلال اس ے ہے کہ یہاں دورو پیمتخرج من ابھر بے لیکن اس مے منہیں لیا اہذا اگر دور کا زے تھم میں ہوتا تو خس لیا جاتا لیکن اس پراعتر اض کیا ممیا کہ بیتو اس کا قرض تھا اس کے اندقم کا کیامطلب ہے؟ نیکن میرے نزدیک اس کا جواب بیہ ہے کہ ام کا استدلال اس دو پیرے نہیں بلکہ طلق اس لکڑی ہے ہے کہ وہ تو اس کے قرض ہے خارج اور متخرج من البحرب تواس ككرى كافس واجب مونا چاہئے كيونكدركاز كے اندركوئي نصاب تومتعين بنيس للذا اگرا كيككرى مطيقواس كا بھى فمس نظر كااور يهال ككري سے فس نيل لبذامعلوم ہوا کہ سنخرج من البحرخواہ وہ عزبہ ویا بھے اوراس کے اندرخس نہیں اور وہ رکاز کے علم میں نہیں ہے۔ (س)

#### باب في الركاز الخمس

اس میں تو کوئی اختلاف نہیں ہے کہ رکاز میں ٹمس ہے گراس میں اختلاف ہے کہ رکازی حقیقت کیا ہے؟ حنفیہ کے نزدیک رکاز شبت فی الارض کو کہتے ہیں۔خواہ وہ کسی نے رکھا ہویا خود پیدا ہو بلکہ حقیقی رکاز وہی ہے جوخود پیدا ہوا ہواور جوکسی نے رکھا ہووہ تو موضوع ہے لہٰذا ان کے نزدیک معدن رکاز ہے۔ حنفیہ کے نزدیک دفین جالمیت ومعدن دونوں رکاز ہیں۔ اور ائمہ ثلاثہ کے نزدیک رکاز کامصدات دفین ہے اور اس میں ٹمس ہے اور معدن میں زکو ہے اور حولان حول شرطنیس ہے۔

حضرت امام بخاری (المسعدن جباروفی الرکاز الحمس ) ہے اس مسئلہ پراستدلال فرماتے ہیں کہ معدن رکاز نہیں ہے کیونکہ اگر معدن رکاز ہوتاتو (وفی الرکاز المحمس) کہنے کی کیا ضرورت ہے اس کی جگہ (وفیه المحمس) فرماتے۔

حننيك طرف سے اس كے دوداضح جواب ديئے كئے ہیں ایک توب كراگر فیسہ الم حمس فرمات تو پھرٹمس دفین ہيں ندر ہتا بلكہ معدن كے ساتھ خاص ہوجاتا۔ بيتو ميراجواب ہے۔ اور دوسرامشہور جواب بيہ كہ يہاں دوسم الگ الگ بيان كرنے ہيں المعد ن جبار ہے تو يہ معدن كر معدن كركنارے وغير وگرنے سے كوئی فخص مرجائے تو صاحب معدن پر پھھ واجب نہيں اور دوسراتھم بيہ تلايا كماس ميں شمس ہے۔

وقال الحسن الع يتفريق صرف المام سن كاندب بائم من على في اس كواضيار بين كيا-

وقال بعض الناس بیلفظ تمام بخاری شریف میں چوبیں جگہ آیا ہاور کتاب الحیل میں اس لفظ کا استعمال زیادہ ہوا ہے مشہور یہ ہے کہ بعض الناس سے امام ابوصنیفہ مرادہ وتے ہیں اور اس سے امام ابوصنیفہ پراعتراض کرنامقصود ہوتا ہے۔ لیکن بیکہنا اکثری طور پرضح ہے۔ کی طور پرضح نہیں۔ کی طور پرضح نہیں۔ کی طور پرضح نہیں۔ کی طور پرضی حضرات ایسے ہیں جن پر قبال بعص الناس کہ کراعتراض کیا گیا ہے۔ اور کتاب المہة میں ایک اجماعی مسئلہ پریکھا گیا ہے۔

بہرمال امام بخاری فرماتے ہیں کہ بعض لوگ معدن کورفین جاہلیت کی طرح رکاز مانتے ہیں اور ماننے کی وجہ یہ ہے کہ ان کا استدلال او کو المعدن کہ جس کے معنی یہ ہیں کہ اس سے کوئی چیز نظیق چونکہ او کو المعدن کہاجا تا ہے اس لئے انہوں نے رکاز کومعدن کے ساتھ بھی عام کردیا۔ حالا تکہ جب کوئی زیادہ الدار ہوجا تا ہے اس وقت بھی او کے سے زت کہاجا تا ہے لہذا وہاں بھی خس واجب کرنا جا ہے۔

شراح حفیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری نے رکاز کی تعریف تو حفیہ کے فدہب کے موافق کی مرتعلیل سی خیس ہے نقل میں خلطی ہوئی۔ جارااستدلال اس سے نہیں ہے جوامام بخاری نے ذکر فرمایا ہے بلکہ جارااستدلال رکساز بمعنی مذہب فسی الارض سے ہ صاحب قاموس نے لکھا ہے دکاز شبت فی الارض کو کہتے ہیں لہذااب ہم پرسرے سے کوئی اعتراض وارد نہیں ہوتا۔ کیونکہ تجارت وغیرہ میں نفع پی شبت فی الارض نہیں ہے۔

شم ناقض وقال الإباس ان يكتمه النع يدحضرت الم بخارى عليه الرحمة كادومر ااعتراض بوهيدكه ادلاتواتى تعيم كى كمعدن كو

بھی رکاز بنادیا اور آب میہ کہنے گئے کہ چاہے چھپا لے اور نمس شادا کرے۔ حنفیہ فرماتے ہیں کہ یہ تناقض نہیں ہے بلکہ امام بخاری کو قبل کرنے میں غلطی ہوئی۔ ہمارے یہاں مسکلہ وہ نہیں ہے جوامام بخاری نے نقل کیا بلکہ یہ ہے کہ چونکٹس بیت المال کے لئے ہے اور اس میں سارے میں مسلمانوں کاحق ہے خود اس محض کا بھی حق ہے جس نے رکاز نپایا ہے لہذاوہ اگر اپناحق چھپالے اور بیت المال میں داخل نہ کرے تو یہ جائز ہے کونکہ اس نے تو اپناحق لیا ہے۔

باب قول الله تعالى وَالْعَامِلِينَ عَلَيْهَا الخ

مقصد باب یہ ہے کہ عاملین بھی مصارف زکو ۃ میں ہیں گراما م کو چاہئے کہ وہ عاملین کے حال احوال کی تکہداشت ر کھے کہیں وہ گڑ بڑاور خرد بر دنہ کرنے لگیں۔

ابن اللتبية اس كوبالالف اوربالا مدونون طرح سيضبط كيا كيا بـ

#### باب استعمال الصدقة

الله تعالى في قرآن ياك من آيت شريف

اِنَّـمَا الْصَّدَقَاتُ لِلْفُقَرَاءِ وَالْمَسَاكِيُنِ كَوْيل مِين زَكُوة كَ تَصُمُ مَارِف بِيان فرمائ مِين شافعيد كزويك الشام ثمَّانيه مُدُوره في اللية پرصرف كرنا ضروري بهاور بقيدائمه كزويك بيضروري نبين خواه سب كود سے يابعض كود سے ـ

امام بخاری جمہور کی تائید فرماتے ہیں کہ حضورا کرم دلیا آتا ہے اہل الصدقہ ابن السبیل کودے دیا آگرسب کودی بنا ضروری ہوتا تو صرف ابن السبیل کودینے پراکتفانہ فرماتے ۔ فسقسطع اید یہم پی حضورا قدس ملیا آتا ہے مکافات کے طور پر کیا تھا اور پھر جب مثلہ منسوخ ہوا تو یہ بھی منسوخ ہوگیا۔

## باب وسم الامام ابل الصدقة

چونکہداغ دینا مثلہ ہاورمثلہ ممنوع ہاس لئے یہاں سے بتلاتے ہیں کہ ضرورت کی وجہ سے داغ دینا جائز ہے۔اورامام کی قیداتفاتی ہے احرانام کی قیداتفاتی ہے احرانا کی ایک ایک گئی ہے کہ امام کو مہتم بالشان کام خود کرنا جا ہے۔

#### باب صدقة الفطر

صدقۂ فطرجہ در کے نزدیک فرض ہے و ہو رأی البخاری (جمہور کے نزدیک فرض دواجب ایک ہی معنی میں ہے اور حنفیہ کے نزدیک دونوں الگ ہیں) اور حنفیہ کے نزدیک دونوں الگ ہیں) اور حنفیہ کے نزدیک داجب ہے اور بعض سلف کے نزدیک سنت ہے۔ اس میں اختلاف ہے کہ فطرے کونسا فطر مراد ہے؟ حنابلہ کے نزدیک دمضان کے اخیرون کی شام کا غروب مراد ہے اور حنفیہ کے نزدیک عیدگی صبح صادتی کا طلوع میں مراد ہے۔ حنفیہ کہتے ہیں کہ شام کا فطر تو روز رہتا ہے اور سارے رمضان رہتا ہے پھراس کی کیا خصوصیت ہے لہٰذا اس سے مراد طلوع صبح صادتی لیوم العید ہے اور یہی دونوں تول بقید دونوں ائمہ کے ہیں۔

اصل اختلاف حنابله وحنفيه كاب اورثمرة اختلاف اس طرح ظاهر موكا كه أيك مخض عيدكي رات ميس مرحميا تو اس پرحنابله ك نزد کے صدقة الفطر واجب ہوگیا اور اس کے مال سے اداکیا جائے گا اور حنفیہ کے نزد یک واجب نہیں ہوا کیونکہ وقت وجوب ابھی آیا ہی نہیں۔اوراگرکوئی بچیعیدالفطر کی رات میں پیدا ہوتو حنفیہ کے نزدیک اس کی طرف سے صدقة الفطر اداکیا جائے گا اور حنابلہ کے نزدیک ادانہیں کیا جائے گااس لئے کہاس پرونت وجوب ہی نہیں آیا۔اور وہ وفت وجوب کے بعد پیدا ہوا۔اور حنفیہ کے نزویک واجب ہوگا۔ لكونه موجودا في وقت الوجوب.

حضرت امام بخاری و الله فارا الله في عادت شريفه معلوم موجكى ب كدجب كى روايت سے في مسئلے ثابت موتے جي توان ير مستقل ابواب باندھ كرتنبي فرماتے ہيں۔ يہاں جوروايت باب صدقة الفطر كندروكركى باس سےمسائل خكفة ابت موتے ہيں اس لئے حصرت امام نے ہرایک پر ابواب مستقلہ قائم فرمادیئے اور روایت ایک ہی ذکر فرمائی۔

### باب صدقةالفطر على العبد وغيره

حفیہ کے زدیک مسئلہ یہ ہے کہ باپ کے ذمہ جیے اپنی اولا دصغار کی طرف سے صدقہ الفطر اداکر ناضر وری ہے ای طرح آ قا کے ذمہ ا ين غلامول كي طرف يصدقة الفطراداكرنا ضروري بخواه وهمسلمان مول يانه مول لان وجوب الصديقة من كل رأس يمون ويملي عليه من غير تخصيص المسلم من الكافر فيجب عليهم الاداء عنهم اورائم الشيكز ويكصرف عبرسكم كاصدقة الفطر آ قا کے ذمہ اداکر ناضروری ہے اس لئے کہ سرکار دوعالم ملطقائلم نے مسلمین کی قیدلگائی ہے۔ حنفیہ کہتے ہیں کہ بیقید وجوب کے اعتبارے ہے یعنی واجب مسلم آقارے بظاہرامام بخاری ائر ثلثہ کے ساتھ ہیں ای لئے من المسلمین کی قیدر جمد میں ذکر فرمائی۔

صاعبا من تمر او صاعا من شعير ال مين اختلاف بكرجولفظ او الروايت كاندرا تا بوه كيا بع؟ دخنيدو حنالمه كنزديك اوتخير كے لئے بينى چاہے بداداكر ساور چاہے بداداكر سداور مالكيد شافعيد كنزديك توليع كام جس كامطلب بد ے کہ ان حضرات کے نزدیک صدقہ فطر غالب قوت البلدہے ادا کیا جائے گا۔حضرت امام بخاری نے اس سے کوئی تعرض نہیں فرمایا کہ او کس کے لئے ہے توبع کیلئے ہے یاتخیر کے لئے۔میری اپنی رائے یہ ہے کہ امام بخاری علیہ الرحمة کے نزدیک یہ او ترتیب کے لئے ہے جبیبا کہ بعض سلف سے منقول ہے۔ (۱)

## باب صدقة الفطر صاعا من طعام

طعام کااطلاق عام ہے ہرغلہ پر ہوتا ہے مگر اس وقت عام اطلاق گیہوں پر ہوتا ہے۔ اس لئے بعض علاء نے اس سے کیہوں مراد

<sup>(1)</sup> باب صدقة الفطر على العبد وغيره من المسلمين ترجمة الباب من من المسلمين كيركاكرا ام بخارى في جمهور كما تنزفر الى بجمهور كاستدلال یہ ہے کہ جب وہ کا فر ہے تو وہ عہادت کا مکلف نہیں ہے البذااس برصدقہ واجب نہیں ہے اور صغیہ کہتے ہیں کہ جو محض اس کی مؤونت برداشت کرتا ہے اس کا مسلمان ہونا کا فی ہے۔(س)

کے رایک صاع گیہوں کا واجب ہونا بٹلایا ہے آگر گیہوں ہے اواکرے۔ مرحنفیہ کا فدہب اور حنابلہ کی ایک روایت یہ ہے کہ بین کی روایت کی ایک روایت یہ ہے کہ بین کی روایت کی بناء پرجس میں نصف صاع گیہوں اواکرنے کاذکر ہے، نصف صاع گیہوں واجب ہے۔

او صاعا من اقط روایت کے اندراً قط کالفظ آیا ہے گرا مام بخاری نے اس پرکوئی ترجمہ نہیں باندھا اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اُقط کے اندرصاع کا دینامعمول بہانہیں ہے جبیا کہ جمہور کا ند ہب ہے بلکہ قیت دی جائے گی۔اس سے معلوم ہوگیا کہ بہت می روایات میج ہوتی میں مکرمعمول بہانہیں ہوتیں۔

#### باب الصدقة قبل العيد

راجماع مسئلہ ب كرصد قة الفطر عيد سے پہلے اداكر نا اولى بجمہور كا بھى يہى ند بب بادر بعض فلا ہريد كنز ديك واجب ب اگر عيد كے بعد اداكيا جائے تو دوادانہ ہوگا بلكہ قضا ہوگا۔

## باب صدقةالفطر على الحر والمملوك

اس تبلباب صدقة الفطر على العبد وغيره شرامام بخارى نے من المسلمين كى تيدلكائى باوراس باب بل المسلمين كى تيدلكائى باوراس باب بل المسلمين كى تيدلكائى بارس التهاى المسملوك كى بعدمن المسلمين كى تينيس لگائى اب شراح شافعيدكى دائة ويه كه چونكه پهلے قيدلگا بحلي ميں اس لئے اى پراكتفافر باليا۔ اورشراح حفيد لكھ بي كرا مام بخارى كى عادت معلوم ہے كه بسااوقات ان كى كى مسئله ميں كوئى دائے ہوتى ہاوروہ بدل جاتى ہوتى ہا كہ بہلے امام بخارى كو عسو ض السلام على الصبى ميں تر دوتھا باب با عماله لى يعوض الاسسلام على الصبى ميں تر دوتھا باب منعقد فرما يا كيف الاسسلام عسلى المسبى اس كے بعد جب تين ہوگيا كرا سلام چيش كيا جائے گاتو دوبارہ ان الفاظ كے ساتھ باب منعقد فرما يا كيف

يعرض الاسلام على المصبى ابياى يهل فرادى مشوكين شرار والحاقواس كاباب كتساب المعنائز ش باندحااور يحرجب جزم موكميا تواس كوكتاب التفسيويس ذكرفر مايا

تواس طرح يهال اولا امام بخارى كى دائة يقى كمصرف عبيد مسلمين كى طرف سے اداكرنا جا بي محر بعديس دائے بدل می اورعام موگی اس لئے مسلمین کی قیرٹیس لگائی مر جھےاشکال یہ ہے کدان پہلی ذکر کردہ مثالوں میں تو یہ کہنا می ہے کررائے بدل حنى اس كنے دوسراباب منعقد فرماديا مكريهان اس موقعه پريه بات مي نبين موئى كيونكه اكر اتنى جلدى رائع بدل كني تو پھر السمسلمين كى قیدا اادیتے۔اس لئے میرے نزدیک میہ جواب کچھنیں بلکہ میرے نزدیک اس باب سے ایک اورمسئلہ بیان فرمارہے ہیں جس پر ببلامسله مسلمين كقيدوالامتفرع باوروه مسلابيب كاس ميس اختلاف بكرة قايراس كعبيد كاطرف سابتداء واجب ہوتا ہے یا ابتداءعبید پرواجب موتا ہے اور پھرآ قا کے ذمان کی طرف سے اداکر پینے وری بن جاتا ہے۔ اگرآ قاپر ابتداء واجب موتا ہے تو پھراس صورت میں عبید کے اندرمسلم وغیرمسلم کی تفریق ندہوگ بلکہ برایک کی طرف سے آتا کے ذمدواجب ہوگا۔ کیونکدوہ اپنے مسلمان ہونے کی وجہ سے اہل وجوب ہے اوراس کے اندر کوئی تفریق مسلم وغیرمسلم کی نہیں ہے۔ اور اگر اولاتو عبید پر واجب ہواور دانیا آ قاردواجب موتو پرمرف عبیدسلمین کی طرف سے اداکر ناضروری ہوگا کیونکہ اہل خطاب وہی ہیں کا فراس کے خاطب واللئيس امام بخاری نے اس شق ٹانی یعنی اولاعبید پر واجب ہوتا ہے کی تائید قر مائی ہے کہ وجوب صدقتہ الفطر حرومملوک پر ہے اس میں کو کی تفریق نہیں کہ حریراولا اور بالذات ہواورموالی وغلان پران کے واسطے سے ہو۔

وقال الزهرى في المملوكين للتجارة زكوة كاديناتواجائ مئله عمر حنيد كنزد كي صدقة الفطرواجب نيس عهد وكان ابن عمر رضى الله عنهما يعطيها الذين يقبلونها اسك دومطلب بين ايك توبيك جوفقيرل جاتا اوروه اس كاالل موتاتو اس کودیدیے۔اس مطلب کی صورت میں ان لوگوں کی تائید ہوگی جوید کہتے ہیں کہ بیت المال میں صدقة الفطر جمع کرنا ضروری نہیں ہے خوداداکردیناکافی ہے۔اوردوسرامطلب یہ ہے کدان عمال کودیتے تھے جو بامرسلطانی صدقة الفطری وصولیابی کے لئے پھرتے تھے۔اس معنى ثانى كى تائيرو كسانوا يعطون قبل الفطر بيوم اويومين كميه وتى بوه اسطور بركدا كرغربا وفقراءكود ينامراد جوتو پجرايك وودن پہلے ویے کی کیا ضرورت ہے بلک عمیدی کے دن ویدے بیتو عمال کے لئے ہے کہ وہ ہرجگہ عید کے دن نہیں پہنچ سکتے بلکہ کہیں عید كرون اوركبين ايك دودن پهلي پنجين ك\_اى روايت كى بناء پرحنا بلد كنزد يك تعجيل صدقة الفطر بيوم اويومين جائز ب اوریمی مالکید کاایک قول ہےاور شافعید کے نزد یک رمضان کے اندراند رجیل جائز ہے۔اور حفید کے نزد یک جب مالک نصاب موگیا تو اداكرنا جائز ہے۔ مالكيدي ايك روايت بدہ كرعيد سے بہلے دينا جائز ميں۔

## باب صدقة الفطر على الصغير والكبير

بعض تابعین مثلا حضرت ابن المسیب وغیرہ کاندہب یہ ہے کہ صغیر پرصدقة الفطرنہیں کیونکہ وہ مکلف نہیں اورابن حزم کے نزديك أكرمغار مالدار مول توان كے مال ميں واجب ہے اور اگر فقير مول توساقط موجائے گا اور جمہور كے نزد يك باپ برمطلقا ضرورى ہے حنفیہ کہتے ہیں کہ جیسے مغیر کے لئے غنی وفقیر ہونے کا کوئی فرق نہیں ہے باپ کے ذمہ واجب ہے ای طرح غلام کے اندر بھی کوئی فرق نہیں ہے خواہ مسلمان ہویا کا فربس آتا کے ذمہ ضروری ہے۔

بے کی مال المتیم بیمسکد جا ذکر فرمادیا ائمہ ثلثہ کنزدیک مال يتيم مين زکو ة واجب ہے اور حنفيد کنزدیک واجب بيس ہے اور بعض سلف کنزدیک يتيم کے مال کا حساب لگا تارہے بالغ ہونے کے بعداس کواطلاع کردے ولی خودزکو قا واند کرے ۔ حافظ ابن جرعليه الرحمة کنزديک بواعة الا محتتام لفظ "حديث" وارد في الحديث سے ہے۔

### كتاب المناسك

مناسک منسک کی جمع ہے باظرف اور مصدر میمی دونوں ہوسکتا ہے۔

### باب وجوب الحج وفضله

ج کے معنی بیں قصد کرنایا شے معظم کا قصد کرنا اس کی فرضیت میں فتلف اتوال ہیں اور ہے ہے لے کر زاچ تک اقوال ملتے ہیں۔ اگر اس کی فرضیت میں فتلف اتوال ہیں۔ اگر اس کی فرضیت ہیں۔ اگر اس کی فرضیت ہیں تا خیر فرمائی؟ اور کیوں زاچ ہیں جج کیا۔ جولوگ وجوب علی التراخی کے قائل ہیں جسے حنفیہ توبیان کی دلیل ہوگ کیکن جمہور کہتے ہیں کہنا خیر کی وجہ بیہ ہوئی کہنی کی وجہ سے ایا م جج اپنے وقت پڑئیں آتے ہے اس کے حضورا کرم علی تاخیر فرمائی تا آنکہ وہ اپنے وقت پڑتا میا۔

جی کی فرضیت کس آیت سے ہے؟ بعض کے زدیک وَلِلْهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَیْتِ سے فرضیت ابت ہوتی ہے اور بعض کے نزدیک وَمَنْ کَفَرَ فَانَ اللهُ عَلِيْ عَنِ الْعَالَمِیْنَ سے کیونکہ جس چیز کا ترک فرہوگا وہ فرض ہی ہوسکتا ہے۔

فیجعل المفسل ینظر البها الن اس ورت کوتو حضرت فضل رفتی الافین کی طرف دیکمنا ضروری تھا کیونکہ حضورا کرم المنظیم ان بی (حضرت فضل رفتی الدفیق الافین) کے پاس سے مرحضرت فضل رفتی الدفیق کواس کی طرف چونکہ دیکمنا نا جائز تھا اس کے حضورا قدس مطاق فیے نے ان کے منہ کو پھیرا۔

اب سوال ہے کہ حضرت فعل وقع الحاف الخاف الخاف الحاف کوں دیے رہے ہے؟ بعض اوگوں کی رائے ہے کہ شہوت ہے دیکے رہے ہے۔ میرے زویک ہے کہ حضرت فعل وقع الحاف الخاف الخاف کی شان ہے بہت بدید ہے کہ وہ ایک اجنبیہ کو شہوت ہے دیکھیں۔ لہذا میرے نزدیک اس دیکھنے کی وجہ ہے ہے کہ مسلم ہے ہو کو رہ ایک دوسرے کی طرف شہوت ہے دیکھیں کے وکدت اور مردکوایک دوسرے کی طرف شہوت ہے دیکھیں کے وکدان کے لئے کو بلا شہوت دیکھی ہے کی مرد اس کی طرف نوا اور حضرت فعل وقع الحاف الخاف کو بغیر شہوت ہے ہی ویکھیا نا جائز تھا اس لئے آپ مطاق ایک دوسرے کی طرف نوا کہ خور ایک کے ورد ایک اور وارد ہے ہی دوسرے کی طرف نوا کو در ایک کے دوروایت ہے مطلقا ایک دوسرے کی طرف نظر کرنے کو حرام ہٹلاتے ہیں خواہ شہوت ہے ہو یا بلا شہوت کے ان کا مندل ابودا کو در ایف کی دوروایت ہے مطلقا ایک دوسرے کی طرف نوا کو حرام ہٹلاتے ہیں خواہ شہوت سے ہو یا بلا شہوت کے ان کا مندل ابودا کو در ایف کی دوروایت ہے حصرت اس میں آتا ہے کہ حضرت میں میں تو تا پینا نہیں ہو یہ تو بالی ہوں کے دوسرے میں کو بالی دوسرے کی طرف و کھنے لگیں تو آپ نے حضرت اس مسلم میں تو تا پینا نہیں ہو۔ تو یہاں حضورات میں مطلقا کی کہ حضورہ تو ہم کوئیں دیکھ در ہے ہیں تو نی اگر میں مقاورات میں مطلقا ہوں سے مطلقا ہوں ہے مطلقا ہوں ہے مطلقا ہوں ہے مطلقا ہوں ہوں کے کہ دوسرے کی کو اس متدل کا جواب ہے کہ حضور اقد میں مطلقا ہوں کے حضر در اقد میں میں میں کی کر دوسرے کی دوسرے کی کو بیاں متدل کا جواب ہے کہ حضور اقد میں میں کی کی دوسرے کو میں میں کی کو دوسرے کے حضرت کا میں میں کی کی دوسرے کو میں میں کو کو بیاں میں کو کو کھیں دکھلا یا تھا جب کہ دہ مجد میں کھیل در ہو تھے۔

ادرتک ابسی شیخ کبیر اسکریه کردنی و مالکیه کزدیک قادر بالغیر قادر شارنبیس بوتا اور صاحبین وامام شافی داحمد کنزدیک قادر بالغیر قادر شار بوتا ہے مطلب اس کا بیہ کہ کنفس روپیہ بیید والاتو ہے مگروہ کی اور عذر کی وجہت جج نہیں کرسکتا مثلا لنگر اسے یا اندھا ہے تو حضرات صاحبین وشافعیہ و حنا بلد کے نزدیک اگر اس کے پاس اتنا، و بییہ بوکہ وہ دوآ دمی کا مفرخی برداشت کرسکتا

ہےتواس پر جج فرض ہےاور حنفیہ و مالکیہ سے نز دیک اس پر جج کرنا ضروری نہیں اوراس پر فرض بھی نہیں۔

اب بدردایت شافعیہ وغیرہ کے تو موافق ہے وہ حضرات بہ کہددیں مے کہ اس کے پاس دوآ دمیوں کاسفرخرج تھا اور وہ قادر بالغیر تھااس لئے اس پرجج فرض ہوگیا محر حنفیہ و مالکیہ پراشکال ہوتا ہے کیونکہ جب وہ شیخ کبیرتھا تو اس پرجج کیوں کرفرض ہوا؟اس کاان کی طرف سے جواب بیہ ہے کہ تقدیر کلام یہ ہے ادر کست ابسی و صاد شیخا کبیوا لیمنی زمانہ صحت میں اس پرفرض ہوا مگراس نے جج نہیں کیا اور اب بالکل شیخ کبیر ہوگیا۔ واللہ اعلم (۱)

باب قول الله تعالىٰ يَأْتُوكَ رَجَالًا الآية

اس آیت شریف کی بناء حضرت امام مالک موق النافی کاند کی کنز دیک دیبات والوں پر جو پیدل چلنے کے عادی ہوں اور پیدل چلتے رہتے ہوں ان کے او پر ج فرض ہونے کے لئے راحلہ کی شرط نہیں ہے بلکدا کر کھانے پینے کا سامان ہوجائے تو ان پر ج فرض ہے۔ اور بقیدائمہ کے بزدیک فرضیت ج کے لئے راحلہ شرط ہے اس لئے کہ حضور اکرم ملط بھتا ہے نشار احلہ کا ہونا منقول ہے۔ چنا نچہ جب نبی اکرم ملط بھتا ہے یوچھا گیا ماالسبیل؟ تو آپ ملط تھا نے فرمایا المؤاد والو احلة۔

یہاں امام بخاری نے ترجمۃ الباب میں آیت ذکر فرمائی ہے اور دوایت ذکر فرمائی کہ حضورا کرم مٹائلہ نے راحلہ پر سوار ہوکر جج فرمایا۔ ابسوال بیہ ہے کہ امام بخاری کی غرض کیا ہے؟ بعض علاء کی رائے ہے کہ پیدل اور سوار ہوکر جج میں مساوات ٹابت فرمار ہے ہیں اور وہ اس طور پر کہ آیت کر یمہ میں پیدل چلئے کو مقدم فرمایا ہے جس سے پیدل چلنے کی افضلیت معلوم ہوتی ہے تو دونوں ٹل کر برابر ہو گئے۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ سواری پر جج کرنے کی فضیلت معلوم ہوتی ہے تو دونوں ٹل کر برابر ہو گئے۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ ترجمۃ الباب کی غرض سوار ہوکر جج کرنے کی افضلیت میان کرنی ہے اس لئے کہ حضورا قدس مٹائلہ سے بھی ٹابت ہو لا بساست الاالاف صل اور بعض کی رائے ہے کہ بیدل چلنے کی افضلیت میان کرنی ہے کوئکہ آیت کے اندر اس کومقدم فرمایا ہے۔ اور حضورا قدس مٹائلہ نے نے سواری پر اس لئے جج فرمایا کہ آپ مٹائلہ ایسرکوا ختیار فرماتے تھے۔

باب الحج على الرحل

رط کے معنی کجاوہ کے ہیں۔امام بخاری نے رحل پر جج کرنے کا ترجمہ باندھ کراشارہ فرمادیا کہ حج میں تقتف ہونا جا ہے کیونکہ

<sup>(</sup>۱) باب وجوب المحج الا بغبت على داحلته الحاحج عنه ضغفى كاوجه سرارى بيضى كدرت نيس دكمتا اب اشكال يه كدا يسه معذورى في كيفرش موا؟ اس كاجواب ايك بيه به كدا يجاب بهلم مو وكاتما ابعد من كرورى اور برها بي سه يرحاب ايك بيب بهوي جب بيكها جائك مقابعد من كرورى اور برها بي سه يرحاب وربي بيب بهوي جب بيكها جائك مقابعد من كرورى اور برها بي سه يرحاب وربي بيب به بهوي جب بيكها جائك من المراحمة بن حنا بله بهوا به بين باكر بيك بيك والمواحمة بين حنا بله والمنافع من المرحمة بين حدال مسئله كي بال المناوي به كدوس الوكول كو مدوك وشافع بين الرجي بالمناج بين المرجي بيل بين المرجي بيل بين المركي بالمناج بوابنا في ندك بهوك مواجع بين المرجي بيل كرسكا المرجمة وابنا في ندك بهوك المراجمة بين المركمة بيل المناور جمود كرسكا المرجمة والمناور جمود كرد و كي الكراجة جائز بيده بيده المركا ورجمود كي دركم المراجمة بيال حضور المناد مي المراجمة بين كرسكا الم منافع كرفو كرسكا المرجمة من كرسكا المرجمة والمراجمة بين كرسكا الم منافع كرفو كرسكا و بيل كرسكا المرجمة والمراجمة بين كرسكا المرجمة والمراجمة بين كرسكا المرجمة بين كرسكا المركمة بين كرسكا كرسكا المركمة بين كرسكا كرسك

117

سفرج عشق بالبذااس مين معم ندمونا جائے۔

حسج انس عملی رحل ولم یکن شحیحا یعن بخل کی وجہ سے رحل پر جے نہیں فرمایا بلکمرف حضوراقدی عالم کے اتباع ایبا کیا۔

و کسانت ذاملة زالماس ناقد کو کہتے ہیں جس پرسامان وغیرہ رکھاجائے۔ عرب کا قاعدہ ہے کہ ایک پرسامان رکھتے ہیں اور دوسرے اونٹ پرخود سوار ہوتے ہیں۔ گر نبی اکرم علیقہ نے سامان کم ہونے کی بناء پر ایک ہی اونٹ پرسامان رکھا اور ای پرسوار ہمی ہوگئے۔ گرمیری اس تقریر پرابودا کا دباب المعصوم یو دب والی روایت سے اشکال ہوگیا کیونکہ اس باب میں جوروایت ہو وہ ہے کہ حضورا کرم علیقہ المان المحرم اور میں برقاجب وہ حضرت ابو بکر تھی لائے ہاں کو مارنے گے حضورا کرم ملیقہ نے دیکھا تو فرمایا محرم کودیکھو کسے مارد ہاہے اس کا جواب یہ ہے کہ یہ محضرت ابو بکر تھی لائے ہاں کو مارنے گے حضورا کرم ملیقہ نے دیکھا تو فرمایا محرم کودیکھو کسے مارد ہاہے اس کا جواب یہ ہے کہ یہ مختلف احوال پرمحمول ہے کھی تو حضور ملیقہ کا سامان اٹھا کر این ناقہ پر رکھ لیتے اور بھی حضرت ابو بکر بھی لائے ہی حضور ملیقہ کا سامان اٹھا کر این ناقہ پر رکھ لیتے اور بھی حضرت ابو بکر بھی لائے ہی خضور ملیقہ کا سامان اٹھا کر این ناقہ پر رکھ لیتے درکھ لیتے درکھ لیتے ۔ (۱)

باب فضل الحج المبرور

جج مبروروه ہے جس میں رفث ونسق وجدال شہو۔

(۱) اساب السحيح على الموحل ال عنصودي بكروط اكر چرمعول اور نبايت فريب وارى بيكان في كام بادت تمام كاتمام عش ومجت كامظهر بال كا الذرجهم شهوا على بيغة في المؤين المؤين كرفي الموف المداره بي يوكدوا قد بهر مفسل بال كا الكري و مكل في يوك مقدود بي بيان كرديا ممل واقعد بيب كرضورا قدس طيق في 26 زيتعده برون شنركوق وواع كي لي يده بين الدوي المودى موافق المودي والمودى كالعابي الكري المناور في المحلك بين عمر المولي كالموري المناوري المناوري المولي المولية بيني اوراكل وى اوفر بايعا في المواول كوال كوالتي بالدوية باكرده بي الموري المولي المولي المولي المولي المولي بينات آدم المناورة بالمولي المولي 
ركن افضل الجهاد حج مبرور ابوداؤدش بكرضوراقدس المجلظ في الوداع مي ازواح مطهرات علاية المجنئ کوفر مایا تفاهه نده شبه طهبود السحیصس ان دومخلف روایتول کی بناء پراز واج مطهرات رمنی الله معمن کے دوفریق ہو میج جن میں ایک جماعت نے تو حضور اکرم مطفقام کے بعد بالکل گوشدا فتیار کرلیا اور بھی مج نہیں کیا۔اس کے برخلاف حضرت عائشہ عصد ات وجوہ اور دیگرازواج مطبرات معادنت العین کثرت سے بلکہ برسال کرتی تھیں۔ بذل الحجو دمیں آس کی تفصیل ندکور ہے۔

#### باب فرض مواقيت الحج والعمرة

مواتیت میقات کی جمع ہاور بیاس ظرف ہے وآل کالفظ ہاورمواتیت سے مراد ، فال بیں جن پرحضورا کرم مالکا الم فاحرام باندهنا واجب فرمایا ہے۔حضور اقدس مالطالہ نے مکہ کے جارول طرف مجم حدود مقرر فرمائی ہیں جن سے آھے جانا بغیراحرام باندھے ہوئے جائز ہیں ہے۔اوراحرام کیا ہےدو جا دریں ہیں۔ ج کے اندر بیصورت اختیار کرنے کی وجہ یہ ہے کہ اللہ تعالی شاند کی دوشائیں ہیں ایک شان معبودیت اور دوسری محبوبیت - شان معبودیت کامظهر نماز بے که برطرح وہاں مجز ہی مجز ہے مجمی قیام دست بستم می جمکنا اورتمى زمين برسر ركمنا سجده كرناا درتم في تبيع برهني \_

اورشان مجوبیت کامظہر مج ہے جیسے عشق میں کپڑے میے ہوئے موتے ہیں اس طرح احرام میں بلاسلی جاوریں موتی ہیں، جیسے عاشق محبوب كركمرك كنارب بمرتاب اسطرح عاجى طواف كرتاب جيس عاشق بهازون يس دوزتاب اورمبى جنكل بيابان ميس جلا جاتا ہے۔ای طرح حاجی سعی کرتا ہے منی مودلفہ ومرفات جاتا ہے۔ جیسے عاشق مجمی شدت عشق میں یا گل ہوکر پھر مارتا ہے اس طرح یہاں رمی جرات ہے۔ غرض کہ برنعل مظہر عشق ہے۔ اس طرح سفرج موت کی یاد ہے کھرے لکل مجے تو میت کو بلا سلے ہوئے کپڑول میں كفن دياجاتا ہے اس طرح ماجى بھى دوجادري لبيك ليتا ہے كيكن چونكه كمرسے اس حال ميں جانے ميں تفح تقى اس ليے اپى رصت سے ایک حدمقرر فرمائی۔

باب قول الله تعالىٰ وَتَزَوَّ دُوا

شراح فرماتے ہیں کدیہ باب بے ل ہے اس لئے کہ بیان مواقیت کے اندر بیکمال سے آحمیا؟ لیکن میرے نزد یک میہ بالکل بر مل ہے وہ بیک امام بھاری نے اشار ہفر مادیا کہ تقوی مواقیت میں بہت ضروری ہے۔

## باب مهل اهل مكة للحج والعمرة

امام بخاری اوربعض ظاہر بیکا ند مب بیہ ہے کہ عمرہ کا احرام مکدسے با ندھا جائے گا۔ محرجمہور کے نزد کیے حل سے با ندھاجائے گا اس لئے كرحضوراكرم مالكتان في حضرت عائشه والله بنان بينا كواحرام باندھنے كے لئے ان كے بعائى كے ساتھ عليم بيجاامام بخارى وغيره کی طرف سے اس کا جواب یہ ہے کہ و وایک جزئی واقعہ ہے حضورا قدس ماٹھاتھ نے ان کے دل کوخوش کرنے کے لئے تعلیم بیبجا تعالبذایہ ان کے ساتھ خاص ہے۔

## باب ميقات اهل المدينة ولايهلوا قبل ذي الحليفة

سب سے بعیدمیقات، الل مدیند کا ہے اس لئے کہ وہ عالی شان ہیں تو ان کا میقات ان کی شان مے موافق دور مقرر فرمایا تا کہ ان کا حرام لہا ہو۔

بھل اھل المحد بند من ذی الحلیفة ظاہریہ کنزدیک ان مواقیت سے الرام بائد صنانا جائز ہے۔ اورائم اربحہ کنزدیک جائز ہے اوردلیل جواز وہ روایت ہے جس میں یہ ہے کہ حضوراقدی مائی جائے ہے فر مایا کہ گھر سے وضوکر کے فرض فماز کے لئے جانا ایسا ہے جسے کہ فرض جی کا حرام گھرسے بائد ہر کر جائے۔ تو پھراحرام بائد ہر کر جانا بدرجہ اولی جائز ہوگا۔ البتہ فضیلت میں اختلاف ہے حنفیہ وشافعیہ کے فرد کی کے مقات سے حفیہ وشافعیہ کی دلیل صلو والحقی و الحق میں اسے کو ایس می کے ارتکاب کا خوف بسبب والی روایت ہے جوابوداؤد کے اندر ہے۔ اب پھر حنفیہ و فیرہ فرماتے ہیں کہ اگر محظورات احرام میں سے کسی کے ارتکاب کا خوف بسبب اطالة احرام ہوتہ چونکہ جب مروہ و مستحب میں تعارض ہوتہ مروہ قاضی ہوتا ہے اس لئے گھرسے اس وقت احرام ہائد منا افضل ہوگا۔ و المله اعلیہ اعلیہ ا

فانطروا حذوها من طریقکم فحدلهم ای طرح الل بندکامیقات یلملم به مروه ان کرده است ش تین است می است شرایس آتا۔ اس قاعده پراس کے مقابل بی جب جهاز کا نیا ہے اور اس الدعتے ہیں۔

### باب الصلواة بذى الحليفة

# باب خروج النبى المُعْلِيِّهُم على طريق الشجرة

امام بخاری رحمداللدی فرض اس بات کی طرف اشارہ کرنا ہے کہ حضوراقدس مطاق جن راستوں سے تشریف لے محك آيا وہ

تصدی تنے یا تفاقی ؟ اگرقصدی موں تو پھران ہی راستوں سے جانامتخب ہوگا۔اور پھراس کے بعدیہ ہے کہ مکمیں داخل ہونا اور خارج ہونا دوسرے راستہ سے تصدی تھااس لئے کہ وہی مکہ میں داخل ہوئے کسی اور راستہ سے۔اور نکلے کسی اور راستہ سے تو معلوم ہوا کہ کوئی بات ضرور ہے۔

## باب قول النبي المُثَيِّلُمُ العقيق واد مبارك

ایک مسئلہ سنو!اس میں اختلاف ہے کہ نبی اکرم ملاقاتم کا احرام کیا تھا؟اوراس پریم تفرع ہوگا کہ کونسا احرام افضل ہے۔

- 🛈 حنفیدرمهم الله کے نزدیک حضوراقدس مالیکام نے قران کا حرام با ندھا تھا اور یہ بی احناف کے نزدیک افضل ہے۔
- جمبور مالکید وشافعیدی رائے بیہ کہ بی اکرم طاقتم نے افراد کا احرام با ندھا۔ ان روایات کی بناء پرجن میں افسود بالحج وغیرہ وارد ہے۔ گر حققین شافعیدو نالکیدا نکار کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ حضورا کرم طاق کی کا حرام قران کا تھا اضل تم جس کوچا ہو کہو۔ (کذا ذکر النووی فی شرحه علی المسلم)
- صحرت امام احدفر مات بین که محصواس بین شک بن بین که بی کامرام قران کا تقامرافظل متع ہے۔ اس کے کہ بی اکرم علیہ الصلا قوالسلام نے قران پراظهارافسوں فرمایا ورش کی تمنافر مائی اورارشاوفر مایا "کے کہ نی اکرم علیہ الصلام نے قران پراظهارافسوں فرمایا اورش کی تمنافر مائی اورارشاوفر مایا "کے کہ نی الحدیث.

حضورا کرم طابقائم نے تمتع کی تمنافر مائی مگرعارض (سوق بدی) کی وجہ ہے احرام نہیں کھولا۔احناف فرماتے ہیں کہ حضورا کرم طابقائم نے تمتع کی تمنال سے افضل ہونے کی وجہ سے نیس فرمائی ہلکہ صحابہ کرام رضوان اللہ ایم جمین کی دل جوئی کے لئے یہ بات ارشادفر مائی تھی۔ کیونکہ آپ خطابہ نے نام اور مائی ہیں ہوئی ہے جمادران کادل احرام کھولئے کوئیں چاہتا تھا اس کیونکہ آپ خطابہ نے خطابہ نے میں جورہوں۔ پرآپ خطابہ نے ان کی دل جوئی فرمائی کہ میں بھی وہی کرتا جوتم کو کہتا ہوں گر چونکہ میں ہدی ساتھ کے کرآیا ہوں اس لئے میں مجبورہوں۔ میں نے یہ سسلہ بہاں اس لئے بیان کیا کہ حضورا قدس حظابہ کے احرام کے مسئلہ میں علاء کا اختلاف ہے۔ اور بیدوایت اتسانی میں نے یہ سسلہ بیاں اس لئے بیان کیا کہ حضورا قدس حظابہ کے احرام کے مسئلہ میں علیہ کا دی دند یہ سسئلہ واس جگہ کا ہے جہاں ارام بخاری حضورا قدس خطابہ کی احرام کی صححة حضیہ کی تو کی دلیل ہے ورند یہ سسئلہ واس جگہ کا ہے جہاں ارام بخاری حضورا قدس خطابہ کی احرام کی سے ۔

حنف کہتے ہیں کہ حضورا کرم ملی آخ نے حضرت جرئیل بھانا لیکا الیکا کے کہنے سے قران کا حرام باندھا اور انہوں نے اللہ کے حکم سے حضورا قدس ملی اللہ کے کہنے سے دور اگر وہ یہ کہتے ہیں کہ حضورا قدس ملی آخ نے سے حضورا قدس ملی اس کی تصریح ہے۔ اور اگر وہ یہ کہتے ہیں کہ حضورا قدس ملی آخ ہے۔ اور اگر وہ یہ کہتے ہیں کہ حضورا قدس ملی اس پرانے ہارافسوس فرمایا اس است من امسوی ما استدار ت

حفیہ کہتے ہیں کہ (۱) اگر حضور اکرم علاق آلم کے معلوم نہیں تھا کہ آھے کیا ہونے والا ہے؟ تو اللہ رب العزت کوتو معلوم تھا کہ جنبول نے امر فرادیا تھا۔ (٢) اور كمرعلاوه ازي كيا خداتعالى حضوراكرم والماتم كي في الضل كوا فتياركرت-

جمهورشا فعيد غيره كت بي ك معسورة في حجة "توحفرت جريك بالناليلال في كهدويا تعاجيها كدومرى روايت يس وقال عمرة في حجة بصيغة ماض (يينقال بحي) يا بادر قل بحي آيا ب)

جنيد كيت بين كردونون بى روايتي بين ، امركاسيذ بي ب كسما في نسلحة المتن \_اورماض كاصيف مى سهد كسما في نسىخة المحاشية اور چرمفرت جرئيل بظافاك الإلا في ازخودتونيس كها تما بلك ارشاد خداوندي سے كها تما۔

#### باب غسل الخلوق ثلث مرات من الثياب

محرم كواحرام كى حالت ين كسى فتم كى خوشبولكانا بالاتفاق ناجائز باوراحرام يعلى ايى خوشبولكانا جس كاجرم توباتى شرب ممر خوشبوا حرام کے بعد بھی آئی رہے تو بالا تفاق جائز ہے۔

اورا گرخوشبوائی موکداحرام کے بعداس کا جرم بھی باتی رہتا ہوتو اس میں اختلاف ہے،امام مالک اورام محد کے نزویک مطلقا ناجائز ہے۔اورشانعیدوحنابلہ کے زدیک مطلقا جائز ہاورامام ابوطنیفدوابو بوسف کے زدیک ایسی خوشبولگانا جس کاجرم باق رہتاہے احرام سے پہلے بدن میں لگاناتو جائزے مگر کیڑے میں لگانا جائز میں۔

اباس کے بعدسنو! حضوراقدس مالی کے خدمت میں ایک سحائی حاضر موسے اور انہوں نے یو جہا کہ جس نے عمرہ کا احرام باند حدكها مواوراس في خوشبوجي لكاركمي موتواس كاكياتكم بي الرم والمالة في دهود الني كاامرفر مايا-

اباس کے بعدائی ذاہب کے پیش نظراس میں اختلاف ہے کہ حضور اقدس مالیکا کی کیا غرض ہے؟ حفید کہتے ہیں کہ کپڑے یر ہونے کی وجہ سے منع فر مایا اور شافعیہ وغیرہ جومطلقا جواز کے قائل ہیں خواہ کیڑے میں ہویا جسم میں وہ کہتے ہیں کہ وہ چونکہ خلوق تھا اور خلوق میں زعفران ڈالا جاتا ہے اورزعفران کا استعال جائز نبیل ہے اس کے حضورا قدس ماہ تم نے منع فرمادیا۔

اب امام بخاری کس کے ساتھ ہیں؟ شافعیہ وغیرہ تو فرماتے ہیں کہ ہمارے ساتھ ہیں اس کئے کہ امام بخاری نے خلوق کا ترجمہ باندهااور حنفيكت بين كدار يساته بين كيونكه ام بخارى في مسن النيساب كي تصريح فرمادى دونو محمل بين يحرمير وزوكي رائح يمي بك معنيد كساته بين - كونك من الثياب نص باور حلوق ممل بكونكمكن بكر دعفران كي ين ظرم فرماديا مويا كسى اوروجه اغسل الطيب الذى بكب ثلث موات تين باردهون كوتا كيدافر مايا-والله اعلم.

### باب الطيب عندالاحرام

اب بددوسرامستلة حميا كهاحرام كے وقت خوشبونگا و اس ميں امام نے كوئى تفريق نبيس فرمائى۔

ومايلبس اذا اراد أن يبحرم شراح كزويك اسكاعطف الطيب بريء اورمير سيزويك الاحوام براس كاعطف ہے اور عند کے تحت داخل ہے۔

وقال ابن عباس يشم المعوم الريحان بيصرف الحق بن رابويكاند بب-ان كنزويك يحان فوشبونيس ب-

اورائمہ میں سے کی کے بھی نزدیہ محرم کے لئے شمر یحان جائر ہیں ہے۔ کیونکہ وہ خوشبو ہے۔ولم تسو عائشة بالنبان باسا گنان از جائے گا اور بقیدائمہ شائد از جائکیان کو کہتے ہیں جس کو پہلوان پہنتے ہیں اس میں صرف سوا تین چھے رہتے ہیں۔ یہ الکینہ کے ذہب پربن جائے گا اور بقیدائمہ شائد کے ذہب پربنیں ہے گا۔ کیونکہ گھٹا کو مختلف فیہ ہے مگر ران بالا تفاق فیما پہنچم عورت (ستر) ہے۔ کانی انظو الی و بیص الطیب فی مفاد ق و سول الله صلی الله علیه وسلم اس سے حنفیہ کے ذہب پراستدلال کیا جاسکتا ہے کہ بدن میں ایسی خوشبو کا استعال بل مالاحرام جائل میں ایسی خوشبو کا استعال بل الاحرام جائز ہے جس کا جرم بعدالاحرام باقی رہے۔ یہ امام مالک وامام محمد کے ضلاف ہے۔ شافعیہ وحنا بلد کے ضلاف نہیں کیونکہ ان کے نزدیک ثیاب اور بدن میں ایسی خوشبولگانی جائز ہے۔

#### باب من اهل ملبدا

تلبید کہتے ہیں کی ایک چیز کے بالوں میں لگا لینے کوجس سے بال جم جا کیں اور منتشر نہ ہوں۔ بخاری کی روایت میں تو کوئی ادکال نہیں اس میں صرف تلبید کا مطلقا ذکر ہے۔

بالسنن کی روایت سے اشکال ہوگیا جہال صمغ وغیرہ سے تلمید کاذکرہے۔ کیونکہ صمغ سے اس طرح تلمید کرنا جس سے بال ڈھک جا کیں صغیہ کے زد کی تغطیر راس ہونے کی وجہ سے نا جا کز ہے اور شوافع کے زد کی جا کز ہے۔ و الله اعلم

#### باب الاهلال عندمسجدذي الحليفة

اس میں اختلاف ہے کہ حضورا کرم ملطق نے کہاں سے احرام باندھا؟ حنفید وحنابلہ کے نزدیک معجد میں نماز پڑھنے کے بعد باندھا اور مالکید وشافعید کے نزدیک اوٹنی پر بیٹھ جانے کے بعد معجدسے باہر باندھا اور صحاب کی ایک جماعت کیروکی رائے ہے ہے کہ جس وقت حضورا قدس ملطق بیداء پر چڑھے اس وقت باندھا۔

حننی و حنابلہ حضرت ابن عباس مون الله فیت الله فیت کی مفصل روایت سے استدال کرتے ہیں جوابودا کود کے اندر ہے کہ حضرت ابن عباس مون الله فیت الله فیت کے بعد فورا با ندھا ہے اور پھر آپ باہر تشریف لائے تو او نمی پر چڑھنے کے بعد پھر تبلیہ پڑھا اور پھر جب بیداء پر چڑھے تو وہاں پھر تبلیہ پڑھا۔ اب جولوگ مبحد میں تھے انہوں نے تو نیقل کیا کہ مجد میں باندھا اور جولوگ مجد سے ہا ہر تھے (جب کہ حضورا قدس مطابق ہے اور خیاں برچڑھ کے اور وہاں تبلیہ پڑھا وہ کہتے ہیں کہ اور فیاں کا مجد میں باندھا اور جولوگ مجد سے ہا ہر تھے (جب کہ حضورا قدس مطابق ہے اور بیداء پرچڑھ کے ) اور وہاں تبلیہ پڑھا تو وہاں کہ وہ کہ اور وہاں تبلیہ پڑھا تو وہاں کہ وہ اندھا۔ حضرت ابن عہاس نوی اللہ فیا کہ اور وہاں اللہ علیہ برحالا کہ اور وہاں تبلیہ پڑھا تو وہاں تبلیہ پڑھا کہ ہو اور ایک وقت تبلیہ پڑھا وہ کہ تو جو اس اللہ کہ تو جو بھی تھی اور میں تھا در جوائد ہو اور ایک وقت بھی پڑھا وہ کہ تو جو بھی تھا در جوائد مجمع کے اور ان کو جمع کہ وہ تا ہے اور ان کے جہے جو بھی میں اور ایک ہو تھی جو اس کو تھی ہوتا ہے اس کو تھی ہوتا ہے اس کو تھی ہوتا ہے اس کو تھی جو اس کو تھی ہوتا ہے اس کو تھی میں وہ تھا میں اور بھی ہوتا ہے اس کو تھی اس کے جب صفور سے میں اور ایک ہوتا ہے اس کو جب صفور سے میں اور ایک ہوتا ہے اس کو جب صفور سے میں ہوتا ہے اس کو تھی کو تھی ہوتا ہے اس کو ت

اقدس والقام مجدے لکے قدمجد والے تو یکچے رہ سے اور مجد کے پاس والے جمع میں آسکے اور جب آسکے بوسے قریب جمع بیچے رہ کیا اور صنوراکرم میں آسکے بوسے کئے۔ اور بیداء پر چڑھنے کے بعد جہاں اکثر صحابہ تضالبید پڑھاوہاں والوں نے یہ مجما کہ آپ نے احرام مہیں سے بائدھا ہے اس لئے اکثر صحابہ کا بھی ندہب تھا کہ بیداء سے بائدھا۔

حضرت امام بخاری ان اوگوں پردکرتے ہیں جوبی کہتے ہیں کہ صوراکرم مالقائل نے بیداء سے احرام باعد ما سیاس باب کی فرض ہے۔

## باب مالايلبس المحرم من الثياب

چونکد بلوسات کی انواع بیان کرنامشکل تھااورجن کا پہننا جائز نہیں ہے وہ محدود ہیں اس لئے محدثین مسالا يسلسس السمحوم کا باب با عدد سیتے ہیں۔

اور فود منور اكرم فالكم في مالايلبس المعوم الكوبيان فرمايا ب-

لايلبس المقميص اس عالماء في كمنوع بون واستباط كيا بهدو لاالمعماليم اس تنطيراس كمنوع بوف والماسي الماسية المراس كراس كمنوع بوف والماسية لا المبوانس برلس اس كراس كرية بين جس بين أو في كل بوكار يهال اس كوكوك كها جاتا بهدولية المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المراس بالمراس المراس المرا

## باب الركوب والارتداف في الحج

اس باب سے تفقف کی طرف اشار وفر مادیا کہ ایک سواری پر دوآ دی سوار ہوجائے سے بیش کہ ایک سواری پرایک ہی فخص سوار ہو۔

ه کلاهما قال لم يؤل الن اس اس کا مطلب بيہ ہے کد دنوں کے کلام کے جموعہ سے بات معلوم ہوگئی۔ بیش کہ ہرایک نے بیہ بات
الگ الگ کی ۔ کونکہ عرفات سے مودلفہ تک تو معزت اسامہ موج الله فی الا بی کے بعد حضور اکرم علی ہے نے مودلفہ سے مخل تک محمود اللہ کی ۔ کونکہ فرائل کے کہ سے تو مودلفہ سے مخل تک محمود اللہ کا دورات سے کہ سے جی بی میرے والد صاحب کی حضرت فضل موج اللہ فی کہ سے جی میں میرے والد صاحب کی تو جی ہے اور شراح فر ماتے ہیں کہ حضور اکرم علی تھا ہے جا کہ اللہ بھی دیا تو اسا مہ می کا تھا ہوگا ہے آگے جا کہ لوث آ کے بعد دیا اور حضورات تر میں میں میں کا ایک جو کہ بیان کیا۔

آ کے اور حضورات تر ماتے ہیں کہ حضور کے اس طور پر سا و سے داستہ کا تبدیہ نااور کار بیان کیا۔

# باب مايلبس المحرم من الثياب والارديةو الأزر

قيل عرج الترجمة من التكرار ببيان الملبوسات ههنا و(ببيان )مالايلبس في الباب السالف.

ولكن يتكرر على نسخه اعرى في الباب السابق فان النسخة الاخرى "باب مأيلبس ويمكن ان يقال ان غرضه هنا لكب بيان اجناس الملبوسات وههنا بيان الواعها فان الاردية والازرمن الانواع وقال ابراهيم لاباس ان يبدل ليابه هذا يجوزبالاتفاق.

## باب من بات بذى الحليفة حتى اصبح

شراح کے زدیک اس باب کی فرض یہ ہے کہ دوتین میل گھرے دور جا کرکسی جگٹھرے جور فقا ورہ معے ہوں وہ آ کرفل جا کیں

اورا كركسي كاكوئي سامان روميا موتووه جاكراس كويا آئے۔

محريجك كاپاث جيه كدامام بخارى كي غرض ايك شبه كااز الدكرنا ہے وہ بيكة حضورا قدس ما القام نے ان مواقيت كے متعلق بيفر مايا يجيم كديه مواقيت بي اب شبريه ب كدآيا چينج بي احرام باند هے يا تاخير كرسكتا بي؟ توامام بخاري اس كود فع فرماتے بيں كدفورا باند هنا ضروري نئیں ہے بلکہ جب وہاں سے آ مے چلنے گئے تو اس وقت با ندھنا ہے۔ فلما رنحب راحلته و استوت به اهل بيميري دليل ہے۔

### باب رفع الصوت بالاهلال

جمهورائمة الشكزديك محرم بحالت احرام إكار كإركبيك كهاور مالكيد كزويك خاص خاص مواقع ميس كم جيس مجدمني مردلفد وعرف (کیونکہ بصوحون بھما جمیعا تمام امکنہ کوعام ہے) امام بخاری کی غرض مالکیہ کے خلاف جمہور کی تائید کرنی ہے۔

#### باب التلبية

امام بخاری نے یہاں باب باندھ کرچھوڑ دیا اس پرکوئی حکم نہیں لگایا امام شافعی واحد کے زور کے سنت ہے اور امام مالک کے نزد یک واجب ہے اگرچھوڑ دے گا تودم واجب ہوگا۔ یہال آگروہ بھی واجب ہونے کے قائل ہو محے ۔ اور حنفیہ کے نزد یک تلبیدرکن ہے۔البتہاشعاروغیرہمثلات ہے جہلیل اس کے قائم مقام ہوجائیں گے۔

## باب التحميدو التسبيح والتكبيرالخ

شراح فراتے ہیں کہ اس باب سے حفیہ برفراتے ہیں کیونکہ وہ کہتے ہیں کہ بیج و تکبیر وغیرہ تلبیہ کے قائم مقام ہو جائیگی تورو فرماتے ہیں کہ بیسب احرام سے پہلے ہوگا اور جب احرام سے پہلے ہوگا تو تلبید کے قائم مقام کینے ہوسکتا ہے جب کدوہ احرام کے ساتھ

مگرمیری رائے بیے کئوش بنہیں ہے۔میرے والدصاحب فرماتے ہیں کہ لسم یول بلبی حتی رمی جمرة العقبة سے شبہوتا ہے کہ ہروفت تلبید پڑھتا رہے اس کے علاوہ اور دیگر اور وظائف نہ پڑھے اس کور فع فرمادیا سارے اذکاراپنے اوقات پر پڑھے جائیں مے جیسے احرام ہے پہلے تکبیر وہلیل فرمائی۔

اور حافظ ابن حجر زور الله المناف فرمات ميس كفرض يدب كتلبيد سي بملت بع وتميد كرنام سخب ب حافظ روح الله ان فرمات ہیں کرروایات میں اس کا ذکر ہے لیکن بہت کم لوگوں سے اس کے استحباب کوذکر فرمایا ہے۔

#### باب من اهل استوت به راحلته

اس باب سے مالکیہ وشافعیہ کے قول کی طرف اشارہ کیا ہے اور میں ماقبل میں اس میں تین فداہب بیان کر چکا ہوں اور یہ باب اصول بخاری میں سے ہے کہ جب وہ باب من قال کذا کا ترجمہ منعقد فر ماتے ہیں تووہ ان کے نزد کیے مخار نہیں ہوتالہذا اب بیکہا جائے گا كان كار جمان اول (يعن الاهلال عند مسجد ذي الحليفه) كاطرف --

### باب الاهلال مستقبل القبلة

اہلال کے وقت استقبال قبلہ ہونا اولی ہے اس کئے کہ بیاعلان ابرا ہیمی پر لبیک ہے اور جب سی کولبیک کہنا ہوتو اوپ ہے ہے کہ اس کی طرف مند کر کے کہے۔

## باب التلبيه اذاانحدرفي الوادي

يه كلما رفع وحفض لبى كبيل سے بادرياول بــ

قال ابن عباس روی لا به بال الم و الم اسمعه و لکنه قال کین حضرت ابن عباس روی لا به به نظر مایا که دجال والی خرتو یس نے حضوراکرم میں ایک میں میں کی مراس کے بیل سے ارتئم مغیبات یہ خبری که نبی اکرم میں بین که اماموسی کانی انظو الب به اب بیروایت کیسی ہے؟ ممکن ہے کہ حضور میں بین از ما نہ سابقہ کے احوال منتشف ہوئے ہوں اس کو بیان فرمادیا۔ کیونکہ نبی اکرم میں بین میں البید ہوئے دہاں میں الوقع وہاں تابید پڑھ میں ہے دورے مول کے دیکہ انہا علی القول الاسم اپنی تجور میں بجسد هم زندہ ہیں۔

### باب كيف تهل الحائض والنفساء

چونکہ حاکمنہ تا پاک ہوتی ہے اس لئے اس کا باب باندھااوراحرام کے لئے عسل کرنا بالا تفاق اولی ہے۔ اگر نہ کرے بلکہ صرف وضو کرے یا بلاوضو کے احرام باندھ لئے تو یہ کافی ہوجائے گاری توجہور فرماتے ہیں۔

اور ظاہر یہ کہتے ہیں کہ ما تصد کے لئے عسل کرنا واجب ہے اس لئے کہ حضور اکرم منتی ہے حضرت عا نشہ واساء وضی لاند قب ال بعینمنا کوشسل کا بھی فرمایا اور حائف ظاہر ہے کہ اس عسل سے پاک تو ہونیں سکتی بھرنسل کا امر ظاہر ہے کہ تعبد ہوگا۔ ف انسما طافو اطوافا واحدة۔ اس برعنقریب کلام آئےگا۔

# باب من اهل في زمن النبي المُثَنَّلِمُ كا هلال النبي المُثَنَّلِمُ :

شراح کی رائے ہے کہ آمام بخاری روح الفائن ان کی غرض مالکیہ کے قول کی تائید کرنی ہے کہ احرام مہم اوراحرام معلق ہر دوتا جائز میں حضرت علی روح اللہ بنائی خیر اور ابوموکی روح اللہ بنائی خیر سے جو مروی ہے وہ نبی اکرم کے زمانہ کے ساتھ خاص تھا اس لئے ترجمہ میں ہز من النبی میں اللہ کی قید لگائی۔

امام بخاری زهندالاند ان کی بیرائے کداحرام مبہم ومعلق دونوں زبان نبوی کے ساتھ خاص تھے۔

اس میں جھے کوئی کلام نہیں ہے۔ گرقاطبہ شراح نے جو یہ کہ دیا کہ الکید کے موافق ہیں (وہ دونوں کے عدم جواز کے قائل ہیں) اور جمہور کے خلاف ہیں کہ وہ جواز کے قائل ہیں بیر جھے نہیں بلکہ ائمہ اربعہ کے نز دیک احرام مہم اور احرام معلق دونوں جائز ہیں۔اوجز المہا لک میں مفصل طور سے اور لامع الدراری میں اجمالاً بیکھا جاچکا ہے۔ حضوراقدس مناهاتم نے معرت علی کو توی لائون ال بعثر احرام پر باقی رہنے کے لئے فرمایا اورابوموی وی لائون ال بعثر کو طواف وغیرہ کر کے تھولنے کوفر مایا باوجود بکہ دونوں کا حرام معلق تھا اس کی دجہ یہ ہے کہ حضرت علی بوئن لائڈ بئٹ النہ خشر ساکت الہدی تھے اور حضرت ابوموکی بوئی لائڈ بنٹ الی چیئر نہیں تھے۔واللہ اعلم۔(۱)

يس تقدوالله الله تعالى الكحبُّ اللهُرُّ مَّعُلُومَاتُ

مالكيه كے نزديك اشهر ج تين ماه بين :شوال ، زيقعده ، ذي الحجه اور بقيه ائمه ثلط كے نزديك شوالي ، ذي تعده ،اوردس ذي الحجه اور دسویں کے دخول وخروج میں اختلاف ہے جمرہ اختلاف یہ ہوگا کہ اگر جج کرنے کے بعد ماہ ذی المجیمیں کسی نے عمرہ کرلیا تو مالکیہ کے نزديك متمتع موجائے كااورائمه ثلاثه كيزد يك ندموگا۔

وكره عثمان والمالية النافية ان يحرم من حراسان أو كرمان. بيكدت بهت دورب دوتين ماهكارات باكراونث سے جایا جائے یعض شر اح کے فرد یک امام بخاری رعم الله استان نے اسکوبطور تظیر کے ذکر فرمایا ہے یعنی مکان سے زمان پراستدلال فرمایا ہے کہ جیسے بل از مکان نے بائد سے اس طرح مل از زمان بھی نہ بائد سے یہ اور بعض علاء کے زوریک اسکوا شہر ج سے مناسبت بیہ ہے كريدمقابات بهت بعيد بين الركوكي وبال ساحرام باندهكر عطية اشهرج سقبل احرام باندهنا موكا بعدمسافت كي وجدر (٧)

باب التمتع والقران والافرادبالحج

الم بخارى والعلالة بنال في عاد تمسيل بيان فرمائي بي قران اورتمع مافراداور مع الج الى العرق ومع الج كامطلب بيب كم يهل مح كاحرام باندهااور پراسكوتو زكر عمره كاحرام بأندهكر عمره كرے اوراحرام سے نكل آوے بيصورت جمهور كنز ديك محاب كرام رضوان الله تعالى عليهم اجمعين كرساته مرف اسسال ك لئے خاص تقى جس سال ايساكيا كيا كيا لين جة الوداع بس اس كے بعد منسوخ موكئ محر حنابلہ کے نزد کیا بیاب بھی باتی ہے۔اوریبی امام بخاری رحمة الله انسان کی رائے معلوم ہوتی ہے۔اس کئے اسکوافراداور قران وغیرہ کیساتھ ذکر

<sup>( 1 )</sup>ساب من اهل في زمن النبي . حدثنا محمد بن يوسف . اسروايت يم مطرت ايمول اشعرى الخان الناه فرمات بي فقدم عمو اسكامطلب بدك حضرت ابوی تون الغذر الفعظ کوحضورا کرم متابذ تبرانے احرام کھولنے کا تھم دیااور عمرہ عج الگ کرایا ایک ای مال جس ای کا نام ترت ہے اس کا فتو کی حضرت ابدی تون کا فیان مناف البعظ ف مام طور پردینا شروع کیا اور معزے مروز تافائه فرا ف متع سے مع فرماتے تے اور اس کی جد بعض لوگوں نے بیدیان کی ہے کہ بید معزے مر زوز تافائه الله الله کالمرب تما اوران کا اجاع کرتے ہوئے معرت متان روز الدنت الداعة محی منع فر ما یا کرتے تھے بعض لوگوں کا کہنا ہے کہ اس وجہ سے منع کرتے تھے کہ باہر سے جات کوزیادہ سے زیادہ مقدار میں شرکت کا موقع مطیق معفرت مرزوز فالد فیران کے باس آئے اور کہا کہ تم نے جوفتو کی دیا ہے وہ نیر آن سے متعلق ہے نہ نی کریم الماتيلم كى سنت كے مطابق ہے كونكة رآن ياك من بو أتيمه المعنع والمففرة بلبداس كالمطلب يب كربرايك وتمام كرويين أيك مال عمر وكروايك مال عج كروب

ای کا حضرت مر روز الله فتر الله علی اورا گرست بر علی کرنا ب تو حضور نے عمره وج ایک بی احرام میں سے کیا ہے لبذا ایک بی احرام سے کرنا جا ہے برایک کا الك الك احرام ندمونا ماسية ـ (س)

<sup>(</sup>٢) بساب قول الله تعالى ألَحَجُ أشْهُرٌ مَّعُلُومَاتَ فمَنُ فرص فيهنُ الْحَجُ المَ ثَانِق رَق الله تعالى الْحَجُ الشَّهُ وَمُعَلِّم عَلَي مُعَالِم مِعْ المامِثُونِ اللَّهِ عَلَي اللَّهِ عَلَي اللَّهُ عَلَي اللَّهُ عَلَي اللَّهُ عَلَي اللَّهُ عَلَي اللَّهِ عَلَي اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَي اللَّهُ عَلَي اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَي اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَي اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَي عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلْ ہیں لہذااس مے بل احرام عج جائز نہیں ہے اور جمہور کے زدیک بیا یک میتات زبانی کی حیثیت رکھتی ہے اور میقات مکانی سے آخرام جائز ہے ایسے جی میقات ز مانی ہے تیل مجی جائز ہے۔ (س)

كيا\_اور پېلى تيول قسميس لينې قرآن تهتيع اورافراد بالا نفاق جائزين البيتاس ميس اختلاف ہے كهاس ميس افعنل كونسا ہے اوران ميس آپس میں باعتبارا فضلیت کے کیاتر تیب ہے۔ حنفیہ کے نزدیک قران پھرتنع پھرافراد ہےاور شافعیہ احناف کے بالکل برعکس ہیں یعنی اول افراد برشع بمرقران اور مالكيدافرادين توشا فعيد كساته بين اوراسك بعداسك برعس كنته بين يعنى الالقران بحرشتا اور حنابله كهته بين كرسب ے اصل متع ہے پھر افراد پھر قران ماار انی الاحابستکم ۔اسلے کہ آئیں چیض آئی افراد طواف مدرنیں ہواتھا تو انہوں نے سوچا کہ بلا طواف وداع كياتو جانبيس كتى اور جب تك حيض آيكاس وتت تك طواف نبيس كيا جاسكا -اورحضوراكرم من آية إلى وجه سے ركت اور پھر سارے صاب نی اکرم مالی تا کی وجہ سے رکتے اس اعتبارے وہ سب کے لئے حابس تھیں۔ او مساط فست موم النحر چونکہ طواف زیارت فرض باورطواف وداع واجب بتوحضوراكرم المفايكم في فرض كم معلق سوال فرمايا -اكرطواف زيارت ندكيا جائة حج بى ندموكا اور اب چونك مرف واجب ره كيا تقااسك ضرورت كي وجد عضوراكرم من المينية جهرواديا والله اعلم.

فلقينى النبى المايية وهو مصعد من مكة النع يهال شكراوى موكيا كرصوراكرم المايية مكر عطواف وواع كرك والی آرہے تھاور حضرت عاتشہ طواف عمرہ کرنے تشریف لے جارہی تھیں۔ یا حضرت عاتشہ علاقت ایجنا طواف کرے آرہی تعین اور نبی اکرم مٹائیل مکد کرمد طواف کرنے جارہے تھے اس میں علاء کے دونوں تول ہیں بعض نے اسکور جیج دی اور بعض نے اسکومیرے نزد یک راج بیے (۱) کمحضرت عائش و واقع العظام العظالة طواف عمره كركة ربى تيس اور حضوراتدى ما الله المرافية والم میری دائے کے میرے پای بہت سے قرائن ہیں۔ من جملدان کے بیہ کدباب القواء وفی الفحومی گزداہے کہ عفرت الم سلمہ و والمعن المعن المواف كرد بي تعين اور حضورا كرم ما المائية من فرك نما زكعبك باس براهد بعضاورات مين والمعلود براهد بعد بعد جب كم حضور كريم عليه السلام صبح كي نمازيس مكه كرمه مين تصفة لوث كركيسة محيح -

واهل رسول الله عليه وسلم بالحج مين فريب بى مين بيان كياب كحضوراكم والمايم كاحرام مين اختلاف ہے۔جمہورہ مالکیدوشا فعید کی رائے ہے کہ احرام افراد الحج تھادہ استم کی روایت سے استدلال کرتے ہیں۔حنیہ اور محتقین مالکیدوشا فعیہ حواب دیتے ہیں گرفران کی روایت اپنے موزی میں تص ہے چنانچہ وقل عموہ فی حجہ گزرچکا ہے اوران روایات کاممل میہ کہ حضرت عائشہ و واقع ان اور اف میں او حضور من الم اللہ کے ساتھ تھیں کیونکدان کو بیض آئمیا تھا۔ اور قارن کے لئے جائز ہے کہ وہ لبینک بحجة وعمرة كم يامرف لبيك بحجة اور لبيك بعمرة كم يتوحفوراقدى الهيئة بعض اوقات مرف لبيك كت كتر تع -حضرت عاكثه والانهان والناف الماكوسار

وعشمان ينهى عن المستعة. حضرت عرز في الدين العنداب زمان خلافت من تت سيمنع كرت سي الدرستان روى الله بن المراج من البنة زمانه خلافت كرتے تھے مراس براشكال يد ہے كه جب حضور اكرم مل المية بات البت ہے تو جران كمنع كر نے کا کیا مطلب ہے؟

بعض تو کہتے ہیں کہ معد الج نہیں ہے بلکہ معد النکاح ہے۔ مریفلط ہاس لئے کہ (۲) حضرت علی کرم اللہ وجہ نے اس کے

<sup>(</sup>١) الحل الملمم كمتن اوراس كماشيد من اسك برطاف كواختيار كميا كيا ب-

<sup>(</sup>٢)وفيه نـظـر فـان الـمـحـرم ليـس من اشهرالحج انماكانوا لايعتمرون في المحرم لاتهم كانوا يجعلون صفرا للغادات فكايوا لاشتقالهم بالغارات لايتقرغون للعمرة فالحقوه باشهرالحج تبعا والله اعلم. محمديونس عفي عنه.

برخلاف کیا ہےاورکہا ہے کہ میں ان کی وجہ سے سنت رسول الله مائیلیم نہیں چھوڑ سکتا۔ تو کیا و نہیں جانتے متھے کدان کی مراد کیا ہے۔ اب اسك بعد بعض علام تو كت بي كديدان كاندب تعالى اس سے رجوع كرايا۔ اوربعض علاء فرماتے بي كداس لئے منع كرتے تھے تا کدج وعرو کے لئے مستقل سفر کیا جائے اور کسی وقت بیت اللہ ذائرین سے خالی ندر ہے اور آنے جانے کی بناء پروہاں تجارت کوفروغ ملتارہاورخوب رق رہے۔

مرمیرے نزدیک اس سے بھی بڑھ کر ہے وہ یہ کدان حضرات نے دیکھا کھے ابرکرام رضوان الدعلیم اجمعین دن بدن کم ہوتے جارہے ہیں توانبوں نے بیر مو چا کہ ہرایک کے لئے الگ الگ ستقل سنر کیا جائے تا کہ محابہ ستقل اسفار کر کے جج سے علاوہ عمرہ سے لئے جائیں۔اور دوسر نے لوگ آگران ہے علم حاصل کریں۔حضورا کرم مٹائیز ہم کی احادیث پاک کونشر کریں اور تابعی بنیں علم دین تھیلے۔اور حضرت على كرم الله وجهدنے ان كى مخالفت اس وجدے كى كەحضوراكرم مائية است معند الحج ثابت بـ يتواكرسب مجمور وين تواپيانه موكد صف ا - بداز قبیل سی بے چونکدا شہر حرم میں قبال نہیں کر سکتے اور اوٹ مارنہیں کر سکتے اس لئے انہوں نے بیکیا کہ محرم کو صفراور صفر کو محرم کر دية تصاور كهديا كرت من كامسال ماه صفر ماه محرم س بهلية ميااذابسواء اللبولين اونول كي بين كوفها ومع موجا كي كونك ایام مج میں کثرے سے سواری کرنے کی دجہ سے اونوں کی پیٹے پر پالان رکھنے سے زخم ہوجا تا تھا تو وہ کہتے تھے کہ جب اس زخم کا اند مال ہو جائوعفاالابو يعن شانات اقدام مدجاتين مطلب يه كاشرج ختم موجاتين وانسلخ صفر حلت العمرة لمن اعتمر اور ماه صفرتم موجائ كمرعمره طال موجائكا-

اب وانسلخ صفر پردواشکال ہیں۔ ایک توبی کیاشہرم (۱) تو محرم کے تم ہوتے ہی تتم ہوجاتے ہیں۔ پھردہ حسلت عمرہ کو انسسلخ صفر پرکیول معلق کرتے تھے اور دوسرا بیا اوداؤد کی روایت میں انسسلخ صفر کے بجائے دعول صفر ہے علماء نے دونوں مين اس طرح رجم كياب كصيحين كي روايت مين جوانسليخ صفو واردموا بوصفر سيمرادان كالناصقر بيعن جوهيقة محرم موتاتها اوراس کووه مفر بنا کیتے تھے۔اور ابودا کوغیرہ کی روایت میں دخیل صفو سے حقیقی صفر مراد ہے۔اب تعارض روایت بھی ندر ہااور وہ اہمال بھی دفع ہوگیا ہے کہ انسلخ صفر پرکیوں معلق کیا۔(۲)

انی لبدت راسی بیکوئی عدم طلت کی علت نہیں ہے بلکدای کو بیعاً و کرفر مادیا۔

باب من لبي بالحج الخ

يا توغرض افراد بالحج كى افضليت بيان كرنى ب جبيا كرجهور مالكية وشافعيد كتيت بين دوسرااحمال يدب كداس يقبل احرام علق اورمبم گزراہے۔امام بخاری اس کے جواز پر تنبید کرتے ہوئے فرماتے ہیں کھیمین افضل ہےاورا قرب یہ ہے کہ باب سابق میں جج کی جار نوع بیان فرمائی ہیں اور قشم رابع (۳) جمہور کے خلاف ہے مگرامام بخاری کی رائے ہے۔اورامام بخاری جب جمہور کے خلاف کوئی بات کہتے میں تواس کود لاکل مختلفہ سے ثابت کرتے ہیں اس باب سے اس کو ثابت فر مایا چنا نچے روایت جو ذکر فر مائی ہے وہ اس بارے میں نص ہے۔

(٣) نتخ الج الى العرة.

(٢) اس طرح كدو إل بحى مفرسے جعلى مراد ہے۔

<sup>(</sup>١) بعيد بدوايت مسلم يس موجود بكرمعارض بين عثان وعلى اورعلى كامتد كرنا-

## باب التمتع

یا توجواز اور فعنیات تمتع بیان کرنی ہے کہ نی اکرم دائی آئم کے زیانے میں ہوا ہے۔ یا یہ بیان کرنا ہے کہ بیصنور پاک خالی آئم کے زیادے ساتھ خاص تھا۔ دونوں بی احمال ہیں۔

باب قول الله تعالى ذَالِكَ لِمَن لَّمُ يَكُنُ اَهُلُهُ حَاضِرِى الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

سنواس میں اختلاف ہے کہ ذلک کا اثارہ کی طرف ہے؟

حنید کے زویک فسمس تسمنع میں جوت ہاں کی طرف ہے۔اورمطلب یہ ہے کہ تمتع آفاتی کے لئے ہے گی کے لئے منہیں ہے۔اورائمہ اللاشکے زویک کی تھے ہیں جوت کے اہل حاضرین مسجد حرام نہوں۔(توذلک کامرج عندهم "هدی"ہے۔)

امام بخاری نے آیت کوتر جمد بنایا جس کی بناء پران کامیلان حنفید کی طرف معلوم ہوتا ہے اور کیوں؟ اس کی وجہ بیس آ مے بیان کروں گا۔ توامام بخاری نے اس اختلاف کی طرف اشار وفر مادیا۔

اوردوسری فرض یہ وکتی ہے کہ امام بخاری نے اصلیه حاصری المسجدالحوام کی تغییر فرمائی یعنی حاضرین مجدرام دوہیں جوما جودہاں کے رہنے والے ہوں۔ یہ مطلب نہیں کہ اہل سے مرادیویاں ہیں ادرمطلب یہ ہوکہ اگر ہویاں نہ ہوں توجائز ہے اوراگردہ ہول قوجائز ندہو۔

اباس کے بعدایک بات اورسنو جوز جمدے متعلق نہیں ہے کہ حاضرین مجدحرام کے مصداق بی اختلاف ہے۔امام مالک کے نزدیک مجدحرام مکہ ہے اورمطلب یہ ہے کہ مکہ کارہے والانہ ہو۔ دعنیہ کے نزدیک حاضری السجدالحرام سے وہ لوگ مرادیں جومیقات بیں ہوں۔

اور حنابلہ کے نزدیک وولوگ مرادی جو مت قصر کی سافت پر ندہوں۔ بلکدان کے اور مکہ کے مابین مت قصر ندہو۔اور امام شانی کے دوقول ہیں: ایک ہماری طرح اور دوسرا حنابلہ کی طرح۔

فسسام فلالة آيام فى المحج: ال تمن ول سے ول سے تمن ول مرادين؟ صنيده حابله كنزد كي سات آ تحداد روتاريني مرادين مرادي اور شافعيد كنزد كي جمنى سائوي آخوي تارئ مراد بادر مالكيد كنزد كي آخوي دوي دروي مراد بو واباحه للنام غير اهل مكة يدليل بكرام مغارى حنيد كساتح ين غيرالل كي قيدلگادي ولله رد الشيخ لقدا جادفي ماافاد

#### باب الاغتسال عند دخول مكة

اس اختلاف کی طرف اشارہ فرمایا کہ بیٹسل کیما ہے؟ نظافت کا ہے جیما کہ حنفیہ وجمہور کہتے ہیں تو اگر حسل نہ کرنے کی وجہ سے وضو کرلیا تو کافی ہو جائے گا۔اورا گرطہارت کا ہے جیما کہ شافعیہ کہتے ہیں تو اگر حسل نہیں کرسکتا تو پھر تیم کرنا ضروری ہوگا۔اور ممکن ہے کہ استخباب الحسال کی طرف اشارہ فرمادیا ہو۔

## باب دخول مكة نهارا او ليلا

انام بخاری فرجمالباب می لیلا او نهاد اکود کرفر مایا ہے اور روایت حضورا کرم عظیم کی دن میں داخل ہونے کی ذکرفر مائی۔

اب امام بخاری کے دواصول ہیں اور یہاں دونوں چل سکتے ہیں۔

ایک توبیکه امام بخاری جب ترجمة الباب میں چند چیزیں ذکر فرما ئیں اور روایت صرف کسی ایک کی ذکر فرمائی تو گویا جس مضمون کی روایت امام نے ذکر نہیں فرمائی وہ امام بخاری کے نز دیک ثابت اور سیح نہیں ہے۔اس صورت میں گویا امام بخاری دخول کیل کا انکار فرمانے والے ہوئے گئے۔

اورد دسری اصل بیہ ہے کہ ترجمۃ الباب میں تعیم فر ماکرروایت کے خصوص کوعام کرتے ہیں یعنی تعبید فر ماتے ہیں کہ بیروایت خاص نہیں ہے بلکہ عام ہے اس صورت میں دونوں جائز ہوں گے۔

اب چراس کے بعدعلاء میں دخول مکہ میں اختلاف ہے کہ لیلاافضل ہے بانھاد ۱. یا دونوں برابر ہیں اس میں تینوں قول ہیں۔

#### باب من این ید خل مکة

حضورا کرم ملی آین کم کرمه میں متعدد بارداخل ہوئے اور ہرمرتبہ کدآ ء سے داخل ہوئے جس کو باب معلی کہتے ہیں اوراس سے
نکلے۔ (یعنی کدی سے) اس وجہ سے علاء اس کے استجاب کے قائل ہیں۔ و حوج من محدی من اعلی مکہ شراح کے زویک لفظ من
اعلی مکہ کسی راوی کا وہم ہے اس لئے کہ کدی اسفل مکہ میں ہے نہ کہ اعلی میں۔ گرمیر سے والدصاحب کی رائے یہ ہے کہ من اعلی
مکہ بیان ہے کد ء کا۔ اور حوج درمیان میں آگیا۔ بس اتنا ہوا کہ بین بیان میں فاصلہ ہوگیا۔

دخل عام المفتح من كداء اعلى مكة شراح كى رائي به كداس روايت ساس وبم كودفع فرماديا جو حوج من كداء اعلى مكه سي بحدين آر باتفال ابو عبد الله كداء و كدى موضعان يفي تم قيامت بجد كريدا يك بى جكه به كى رادى كود بم بوكيا بلك بى سي اور بهى است تعبير كرديال اس بخارى عبي فرمات بي كدموضعان بي و الله اعلم.

#### باب فضل مكة

اشکال یہ ہے کہ روایات سے تو صرف فضل کعبرا بت ہوتا ہے؟ جواب یہ ہے کہ کعبہ شرفہ کی وجہ سے مکہ مرمہ کو بھی نضیلت حاصل ہوگی اور بغض علاء کہتے ہیں کہ چونکہ کعبہ مکہ ہے احجار سے بنا ہے لہذاان احجار میں فضیلت آئی اور اس کی وجہ سے مکہ میں آگئی۔

#### باب تو ريث دورمكة وبيعها

حفیہ کے زدیک ارض مکہ تمام کی تمام موتوف ہے اس کی تنے وشراءاور توریث وغیرہ جائز نہیں ہے۔

نے فتح مکدے پہلے تصرف کیا تھا۔ اور پھر یہ بھی ہے کہ حنفیداس کی زمین کوموتوف کہتے ہیں نہ کداس مکان کو جو وہاں کو کی مخص بنائے۔ کیونکہ ملبرکا توصاحب البیت مالک ہوگیا جیسے کہ کوئی ارض موقوف میں مکان بنائے تو زمین موقوف ہوگی اور ملبر مالک مکان کا ہوگا۔اس کوملی فروخت کرنے کاحق ہوگا۔

اورنست سے جواسدلال کیا ہے کہ دار اہسی سفیان وغیروفر مایا ہے؟ اس کا جواب یہ ہے کنست ایس ای بی ہے جیے کداب دارابی سفیان کهاجاے۔وان المناس فی المسبعد الحوام سواء حفیہ کنزدیک مجدح ام سے مرادح م جاس کے کہو من يردفيه بالحاد فريات بين اور مديث ين بهك "احتكار الطعام في الحرم الحاد" توالحاد ماري م كاندر موكا فيزنع وشرام مجدے باہر ہوگی ندکہ اس کے اندر۔ والله اعلم.

#### ياب كسوة الكعبة

امام بخاری کی غرض یا تو کعبے لئے کسوو کیا جوافر بیان کرنا ہے۔ کیونکد دیواروں پر پردہ لاکانے کی ممانعت آئی ہے۔ یا میغرض ہے کہ کعبہ کے کمتوہ میں تقرف جائز ہے۔ اور دونوں غرضیں ابت ہوجا کیں گی اس لئے حضرت عمر ت**ختاطانات النائد نے مفراد بیضاء کے** نکا النا الادة كيا اوروه بيت الله كافراجات بورے كرنے كے لئے لائے جاتے تھے۔اس ميس كسوه بھى داخل بے۔اور دوسرى غرض اس طرح ثابت موگی کدهنرت عرب و الدفت الدفت الدفت ال استعال كرنے كوفر ما يا اوراى من پرده بھى آ كيا۔ والله اعلم.

باب اغلاق البيت ويصلي في اي نواحي البيت شاء بعض علاء کی رائے ہے کہ اس باب کی غرض مساجد کے دروازوں کے بند کرنے کا جواز بتلا نا ہے اور ایسا کرنامن منع مساجد الله

لرمیرے نزدیک بیغرض سیح نہیں ہے اس لئے کہ بیمسئلہ تو ابواب الساجدے متعلق ہے اور وہاں گزر چکا ہے۔ اور کوئی وجہ محرار مجی نہیں ہے۔ بلک غرض یہ ہے کہ حضور اکرم ماریق ہے کعب شریفہ میں نماز پڑھنا ثابت ہے اور اس بناء پر بعض علاء اس میں نماز کے استجاب کے قائل ہیں تو حضرت امام بخاری اس باب سے تنبید فرماتے ہیں کہ بیت اللہ میں نماز پڑھنامستحب ہے مگراس کے لئے مس خاص جگہ کا ہونا ضروری نہیں ہے بلکہ جہاں اورجس کوشد میں جا ہے پڑھ سکتا ہے اور اس پر استدلال اس طور پر ہے کہ حضور اکرم التي تائين نے کعبہ کا درواز واس میں داخل ہونے کے بعد بند کرا دیا تو اگرآپ پہ چاہیے کہ بیجگہ اصل ہے یہاں پڑھی جائے تو بند کیوں کراتے۔

## باب الصلوة في الكعبة

صلوة في الكعبة مين علاء كالختلاف بي فيضرت ابن عباس والمنظمة النافية اوربعض ظامريكي رائ به كمنا جائز ب-اس لئے کہ اس میں بعض البیت کا استد بار ہوتا ہے۔ اور حنفیہ وشافعیہ کے نزدیک فرض اور نقل دونوں جائز ہیں۔ اور مالکیہ کے نزدیک وہاں فرض پڑھنے ناجائز ہیں۔اورنوافل جائز ہیں۔اورحنابلہ کے زو کیے بھی یہی ہے جو مالکیہ کہتے ہیں۔

باب من لم يد حل الكعبة

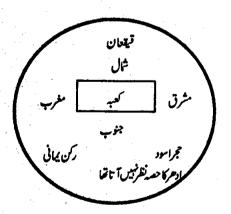
غرض ترجمة الباب كى يد المحال كعبه مناسك حج كاجزنبيس المحتى كما كركونى كعبه مين داخل نبين مواتواس كے حج مين كوئى نقصان نہیں ہوگا۔اور دخول فی الکعبہ کافی نفسہ مستحب ہونا اور اس میں نماز پڑھنے کامستحب ہونا اور بات ہے۔اس لئے کہ حضورا کرم ماڑاتیا ہم سے نماز رِ حنا ثابت ہے۔ ای طرح فتح کم میں دخول کعب بھی ثابت ہے۔ گر تجۃ الوداع میں دخول کعب میں اختلاف ہے۔ یہ سعی کلیسر اولا ید عل معلوم ہوا کہ دخول فی الکجہ مناسک جج میں نہیں ہے۔ من یستو ۵ من الناس . تاکہ منوراکرم مان آیا ہے کی بیچے سے کوئی کی شم کا محر ندنہ ہو نجائے۔

## باب من كبر في نواحي الكعبة

اسباب کی دوفرض ہوسکت ہیں۔ایک بیربیان کرنا کہ نواجی کعبہ میں تکبیر کہنامتخب ہے جیسے نماز پڑھنی مستحب ہے۔اوردوسر کی بید کہ جو حضرات کہتے ہیں کہ کعبہ میں نمازنہ پڑھے بلکہ ارکان البیت میں چار تکبیریں پڑھے جیسا کہ صلوۃ البخازہ میں تکبیریں کمی جاتی ہیں تو ان کے مستدل کی طرف اشارہ فرمادیا۔ای کئے من حبوسی بابدھا۔

باب كيف بدءُ الرمل

بداہ قرال ہوں ہوئی کہ جبرسول اللہ حدید کے داسے تشریف لائے اور شرکین نے عمرہ نہیں کرنے دیا۔ بلکہ یہ کہا کہ آئندہ
سال کریں تو حضورا قدس سے آئے ہم اس اس اس کے ساور جب آئندہ سال آئے ہم شرکین کہنے گئے کہ بعقد معلیہ علیہ علیہ اس وحسی یہ بھا ہو م
و ھنتھ معلیہ حسی یشر ب اورواقع میں اس وقت مدید منورہ میں بخار کی کشرت تی نی اکرم میں تھا تھے کو جب مشرکین کا یہ تعولہ پہنچاتو محابہ
کرام رضوان اللہ تعالی سے ماجھیں کو طواف کے دوران رال کرنے کے لئے فرمایا تا کہ شرکین مسلمانوں کی قوت دیکھیں۔ لیکن چونکہ
صحابہ کرام رضوان اللہ تعالی میں کہ خواور کے اور کفار جل تھے عادر جمراسود
ما بیرام رضوان اللہ تعالی میں کا حصہ نظر نہیں آتا تھا تو حضورا کرم میں بھی ہوئے تھے جس سے تین اطراف کعب کے نظراتے تھے اور جمراسود
اور رکن یمانی کے مابین کا حصہ نظر نہیں آتا تھا تو حضورا کرم میں ہیں ہوئی بہرام موقات نیان کے مابین کا حصہ نظر نہیں آتا تھا تو حضورا کرم میں گور کا یا تاکہ تھوڑی دیر سائس لے لیں اوراس کی شکل ہے۔
جس طرف کفار کی نظر نہیں پر جسی تھی اس طرف میں کرنے کو فر مایا تاکہ تھوڑی دیر سائس لے لیں اوراس کی شکل ہے۔



اورصنوراقدى المنظم في جب ج فرماياتو عارون طرف را فرمايا -اى ليع علامومل فى الاطواف الاوبعة للبيت

## باب استلام الحجر الاسود حين يقدم مكة

اگر جراسود کی تقبیل ندکر سکے تو کسی لکڑی ہے اس کوچھوکراس لکڑی کو بوسدد ہے لے اور اگریکی ند ہوسکے تو پھر جراسود کی طرف ار م کر لے۔

ایک مسئلہ سنوامام شافعی ایک قول میں فرماتے ہیں کہ جب طواف قد دم کر ہے تورال کرے اور انکہ ثلا شاورامام شافعی مشہور تول میں فرماتے ہیں کہ اس طواف میں دل کرے جس کے بعد سعی ہو۔

## باب الرمل في الحج والعمرة

ترجمۃ سے امام بخاری نے ایک اہم اختلافی مسلم کی طرف اشارہ کیا ہے وہ یہ کہ حنا بلہ کے نزدیک را مرف آفاتی کے لئے ہ اور بقیدائمہ کے یہاں آفاتی وکی سب کے لئے ہے امام بخاری نے ترجمہ یں تعیم کر کے جمہور کی تائیدی ہے۔

## باب استلام الركن بالمحجن

اصل یہ ہے کہ جراسود کی تقبیل کر لے اور اگر تقبیل نہ کر سکے قوہاتھ یا لکڑی ہے چھوکراس کی تقبیل کرے اور اگریہ می سکے قو جمراسود کی طرف اشار ہ کرے چونکہ یہ تیوں ستقل تھے اس لئے ہوا کید کے لئے الگ باب منعقد فرمایا۔

## باب من لم يستلم الا الركنتين

یں بارہا کہ چکا ہوں کہ جہور کے زویک صرف رکنین میانین کا استام ہے اور حضرت محاویہ و الفائی النافی بقید دونوں ارکان کا بھی استام کرتے ہے۔ گرجہور کے نزویک مرد بھار ارکان کا بھی استام کرتے ہے۔ گرجہور کہتے ہیں کہ وہ هیئ ارکان ہی نیس ہیں بلکہ بھی کی دیوار یں ہیں اگران کا استام کرے تو پھردیوار کا بھی کرے و لاقسائل بعد احد ای طرح حضرت این ذہیر و ان الفائل کا ایک کہ کی کرے و لاقسائل بعد احد ای طرح حضرت این ذہیر و ان الفائل کے ایک ارکان اربعہ کا استام کرنا قرین قیاس ہے۔ اس لئے انہوں نے حضم کو بیت اللہ میں داخل کردیا۔ اب بقید دونوں ارکان شیخ می دیوار یں نیس تھیں۔

## باب التكربير عند الركن

مین تقبیل واستلام کے ساتھ ادب وستحب سے سے کہ جمیر کے۔

## باب من طاف بالبيت اذاقدم مكة الخ

حضرت ابن عماس والمنظمة النهدو فيروفرات بي كدمد جات بى طواف ندكر بلك جب منى سوالهى آئة واس وتت طواف كريك كدر مرك بلك جب منى سواله والهى آئة واس وتت مع طواف كريات وطال بوجائكا وضرت المام بخارى دهمة الشقالي اس پردفر مات بين . فيم حججت مع السي المؤيير دخى الله عنه الى مبدل منه باورالزبير بدل بريال الزبير وها كدومر عداوى بين . وقد الحبوتني

امسى انها اهسلت هي واحتها ولزبير وفلان وفلان بعمرة حافظ ابن جمرني يهال توسكوت كياب اورآ كـ چل كركها كم الم اقف على تعيينها علام قسطًا في كهت بين كريدونول عمّان بن عفان اورعبد الرحن بن عوف توق الديم اليعن من بين -

## باب طواف النساء مع لرجال

چونکہ بنوامیہ کے زمانہ میں ابراهیم بن ہشام نے عورتوں کومردوں کے ساتھ طواف کرنے کوئنع کردیا تھا حلا نکہ حضورا کرم کے زمانہ میں عورتوں اور مردا یک ساتھ طواف کرتے تھاس لئے اس پر دفر ماتے ہیں۔البتہ صرف اتنافرق ہے کہ عورتیں دور ہ کر کنار بے برکریں۔اور مرد کعبہ کرمہ کے قریب ہوکر کریں۔

## باب الكلام في الطواف

چونکه" الطواف بالبیت صلواة "وارد بجواس کوتقفی بے کہ جیے نماز میں کلام نیس کر سکتے ایسے ہی طواف کے دوران بات چیت نہ کریں ۔ تواس پر تنبی فرمادی کہ کلام کرنا جائز ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ جیسے السطواف بالبیت صلوة وارد ہے ایسے ہی "الا ان الله اباح فیه الکلام "وارد ہے۔

### باب اذا رای سیرا الخ

حاصل بیہ کہ اگر طواف کرتے ہوئے کوئی منکرد کے می واس کوروک دے۔

### باب لا يطوف بالبيت عريانا

حنفیہ کے نزدیک عربانا طواف کرنے سے دم واجب ہوگا۔لیکن طواف میچے ہو جائے گا۔اورائکہ ثلاثہ کے نزدیک طواف ہی نہیں ہوگا۔ کیونکہ سترعورت شرط ہے جیسے کہ نماز میں شرط ہے۔

### باب اذا وقف في الطواف

اگرطواف کرر ہاتھااور بچ ہی میں نماز کھڑی ہوگئ اور نماز میں شریک ہوگیا تواب نماز سے فراغت کے بعد فوراا گرطواف سابق پر بناء کر لے تو کافی ہوگا اور بنا میچے ہوجائے گی اور حضرت حسن بھری کے نز دیک اعادہ کرنا ہوگا۔ بیان ہی کا ند ہب ہے کیونکہ ائمہ اربعہ کے نز دیک بنا میچے ہوگی۔

## باب طاف النبي مُثْرَيْكُمُ الخ

آثار فدكوره فی الباب كے پیش نظر ترجمة الباب كی غرضیں دوہ و علی ہیں ایک بیر کہ مسلم مختلف فیہا كی طرف اشاره فرمادیا وہ بیکہ رکعتی الطّواف حفیہ الباب كے فرراً بعد فرض نماز میں رکعتی الطّواف حفیہ اللّه کے فرراً بعد فرض نماز میں مشغول ہو گیا تو تحییة المسجد كی طرح تحیة الطّواف بھی فرض اداكرنے كی وجہ سے اداكرنے كی وجہ سے اداكو جائے گی۔

دوسرے بیکه مسئلہ و حسل الاسامیع کی طرف اشارہ کرنا ہے وہ یہ کہ متعدد طواف ایک ساتھ کرتا جائے مثلاً سات طواف کر کے جن كالمجوعان چاس اشواط موسك حفيد كرز ديك اوقات مروبه مين كوكى حرج نبيس بيكين اوقات غير وكروبه مين وصل كروه ب پھرآ یا بید متعدد طواف شار مو نکے یا ایک ہی شار ہوگا جمہور کے نز دیک متعدد شار ہو نگے اور بعض علاء کے نز دیک مرف ایک شار ہو گا اور فراغت کے بعد صرف دوہی رکعتیں پڑھنی ہوگئی۔

## باب من لم يقرب الكعبة ولم يطف الخ

مالكيد كاند بب بيب كد طواف قد وم كرنے كے بعد منى جانے تك كوئى طواف نفل ندكرے۔ بقيدائمد كے زويك كرسكا ہے۔ امام بخارى كى غرض مالكيد كے مذہب كوذكركر تا ہے۔ مكريه امام بخارى كى رائے نہيں ہے۔ اس لئے ترجمة الباب كولفظ "من" كے ساتھ مقيد

## باب من صلى ركعتي الطواف خارجامن المسجد

جہور کے نزد یک تحیة الطّواف مقام ابراجیم کے پیچھے اولی ہے اور جہال کہیں پڑھے جائز ہے امام مالک سے ایک روایت بہے كاكردورموكيااوركروالي موكياتودم واجب موكيا بخارى في جمهورى تائيرى بـــ

## باب من صلى ركعتي الطواف خلف المقام

بابسابق مي جوازكوبيان كرنابواريهان اولويت كاييان ب

## باب الطواف بعد لصبح ولعصر

الطواف بالبيت صلوة كى بناء پرسفيان تورى سے فجر وعمر كے بعد طواف كرنے كى كرامت منقول بـاورشراح بخارى نے بعض کو فید کا بھی ند مبلقل کیا ہے۔اگران سے احناف مراد ہیں تو یہ فلط ہے کیونکہ احناف کے نز دیک بعدانصح والعصر طواف کرنا جائز ہے۔البت بدبات ہے کدر معتی القواف نہیں پڑھ سکتا یمی مالکید کا ندہب ہے، مگریہاں اشکال ہے کدوہ یہ کدر معتی القواف عندالاحناف واجب ہاوران کے فزد یک واجبات اوقات مرومد میں اوا کئے جاسکتے ہیں جیسے کی نے آیت مجدہ تلاوت کی تو اوقات مرومد میں مجدہ الاوت كرسكتا باب اشكال يدب كدر كعتى القواف جب واجب بي وان كو كيون نبيس بره سكتا؟ اب تك اسكاكو كي جواب جمه من نبيس آيا۔اورصاحب مدايين جوجواب دياہے كہ وره تلاوت كاوجوب لعيد ہاورتحية الطّواف كالغير ويدجواب ميرى مجمد مين نبيس آيا۔

<sup>(</sup> ۱ ) بساب مسن لسم بقوب الحصمة المام الك كنزد كي طواف كرف قدوم كرف ك بعد فج سي قمل كولى اورطواف فيمن كرسكا اكتراكا فشركز ديك اس كوافتيار ب كه جتنے جا ہے کرے انام مالک کا اعلال روایات سے ہے کہ اس کے اندرطواف قدوم کے بعد حضور تاہیم کے کسی اورطواف کا ذکر ج سے قبل نہیں ہے جمہور جواب دیتے ہیں کرعدم ذکرعدم فٹی کو مستلزم ہیں ہے نیز روایات کے اندر ہے کرحضور خانقام مٹی کے قیام کے دوران رات کوروز اندطواف کے لئے مٹی سے آتے تھے تو جب وہاں سے طواف کے لئے آتے تھے تو مکے اندر ہوتے ہوئے طواف نکریا سمجھ مٹن ہیں آتا۔(س)

#### (TT)

### باب المريض يطوف راكبا

بداجها عى مسلم ب كدمرض كى وجد ب سوارى برطواف كيا جاسكا بـ

## باب سقاية الحاج

یا تو بیغرض ہے کہ حضور میں آثر جا ہلیت کو تحت القدم فرمادیا تھا اور سقلیۃ الحاج مجی انہی ماثر میں سے ہے تو حصرت امام بخاری نے تنبید فردی کداس کو حضورا کرم نے باتی رکھا تھا۔ لہذا بیان ماثر میں سے نہیں ہے جن کو نبی اکرم تحت القدوم فرما بچے ہیں۔ یامکن ہے کہ بیغرض ہوکہ جیسے تج کے بہت ہے ستحات ہیں اس طرح سبیل ابن عباس سے پانی پینا بھی ہے۔ (۱)

### باب ماجاء في زمزم

نضائل زمزم میں بہت ی روایات وار دہوئی ہیں اور زمزم لمما شرب لہ شہور روایات ہے گرشرط کے موافق نہیں ہاس لئے اپنی روایت سے اور مرم کے ماء اپنی روایت سے آگر میں اس سے آلی روایت سے آگر میں اس سے اور مرم کے ماء جنت سے افضل ہونے پر استدلال کیا ہے کہ حضرت جرکیل بھائالمی الا جنت سے طشت تو لے آئے گر پانی ندلائے بلک زمرم استعال فرمایاس سے بعد چلاکہ یافضل ہے۔ (۲)

## باب طواف القارن

حنفید کنزدیک ج وعرہ کے لئے الگ الگ طواف اور الگ الگ سی کرنی ہوگی۔اور ائمد الله شکنزدیک دونوں کے لئے ایک طواف اور ایک سی کرنی ہوگئے۔امام بخاری نے جمہور کی تا تیوفر مائی ہے اور فاف اور ایک سی کرے امام بخاری نے جمہور کی تا تیوفر مائی ہے اور فاندماطا فو اطوافاً و احداً سے استدلال فرمایا ہے۔

(۱) باب سقایة المحاج حضورا کرم فر مایا کرتمام معارجا بلیترت قدی بین اب جوشعار بعد مین اسلام کے اعدر باتی رہ محے ان کے قابت کرنے کے لئے محد ثین کو مستقل باب با عرصاب خرض کے حت یہ باب با عرصاب اقرب بھی ہددس کوش یہ ہو سکتی ہے کدوایت کے اعمام کر سنتر تاکم میں اسلام کے اعداد میں معاوم ہوا کہ بیآ داب تج میں سے ہے کہ بال جاکر دمزم بے اور بعض نے اور ترقی کر کے بانی بلایا تو آپ مظاہر کے اور بعض نے اور ترقی کر کے کہا کہ حضرت ابن عباس کے سقایہ میں سے بال بیا تو ایک بیٹا یہ اور بعض نے اور ترقی کر کے باب منعقد ہوا ہے۔ (س)

(۲) باب ماجاء فی زمزم: زمزم کے منی کورت کے ہیں کیونکہ یہ پائی اقا کیر ہے کہ آئ تیرہ سومال حضور والیقیم کوکر دھے متواتر لاکھوں آ دی اس سے ہرسال سراب ہوتے ہیں اور اپنے ساتھ ہر بھر کر دوسر سے مقامات پر لے جاتے ہیں دوسر سے معنی اس کے نسھر یک کے ہیں چونکہ پر حضر ت سے یا حضرت جرئیل بھانیا ایقاؤلؤلؤ کے پر کی حرکت سے یہ چشر ابلا ہے اس لئے اس کوز مزم کہتے ہیں حدث سی محمد بن مسلام دوایت کے اعمد قائما اس کی فضیلت کے سب سے ہے۔ فسال عاصم فعلف عکر مذہبی معنرت عمر مدیون الذہ ان ان بھی کہتے ہیں کہ حضورا کرم طابق نام اوس کی اتوان کا جواب ہے کہتے القواف پڑھنے گئی ان وقت موادی پر شے ادرای پر طواف بھی کیا تھا اس کا جواب ہے کہتے القواف پڑھنے کے لئے قواتر ہوں گے اس وقت بیا ہے۔ میں کہتا ہوں کہ بیکی کے نزدیک بھی اپنے ظاہر پڑئیں ہے۔اس لئے کہ حضورا کرم دائے آئے ہے کمرمہ میں آتے ہی جارتی المجہ کوطواف قد وم فرمایا اور پھروس تاریخ کوطواف زیارت فرمایا اور پھر چودہ تاریخ کوطواف وداع فرمایا۔

اب وه تاويل كرت بي كم فانما طا فو اطو افاً و احداً اى المركنين.

اوراحناف بيتاويل كرتے ہيں اى للتحل من الاحرامين .

اب میں کہتا ہوں کہ جب تاویل ہی رہ گئی تو پھر ہرایک کوئی ہے البتہ حضرت ابن عمر روین لائین ال عینا کا وہی لہ ہب تھا جوائمہ شلاش کا ہے۔

## باب الطواف على وضوء

ائد ثلاث كن ديك طهارة للعلواف شرط ب حنفيد كن ديك شرط بي المربعض احناف كيت بي واجب ب ترك سه دم واجب به وكادر بعض كيت بي سنت ب دم واجب نه وكاد فسلان اس سه مراد معزست عثان بن عفان اور عبد الرحمان بن عوف مختاط في المنطق ال

## باب وجوب السعى بين الصفاو المروة

سعی بین الصفاو المووة حنید کنزد یک واجب باور شافعید کنزد یک دکن باس کرک سے ج اواند موکا۔ اور مالکید کے یکی دونوں آول بیں ہارے نزدیک ترک کرنے سے دم واجب ہوگا حنا بلدسے ان دونوں آول سے ساتھ ایک تیسر اقول سنیع کا مجمی منقول ہے۔ (۱)

# باب ما جاء في السعى بين الصفاو المراة

ی میں میں اسلام کا میں ہاں فر مایا۔اب یہاں بہتلاتے ہیں کہ سارے مفااور مردہ کی سی ضروری نہیں بلکہ اس کی ایک خاص مقدار ہوا دورہ نی عبادے زقاق بی الی حسین تک ہے مگریدونوں چیزیں ابنیس رہیں بلکہ اب تومیلین اخضرین ان کی جگہ ہے ہوئے ہیں ان کے درمیان کرے۔

# باب تقضى الحائض المناسك كلها الخ

اس میں تو اتفاق ہے کہ مائف طواف نہیں کرسکتی۔ کیونکہ ائمہ ثلاثہ کے نزدیک طواف کیلئے طہارت شرط ہے اور احناف کے

(1) بهاب وجوب الصفا والعروة حدثنا ابو اليمان ال ين افير صفى يه لهم اخبر ت ابا بكويه مقوار عردة كاسبده فرات ين كدي في بنائش و المنائ و المنائذ ول معلوم كراياتو يس في اس كان بزرگ كوفير كاتوانبول في فرماياكية مم كامل بوكياور في ام كوتود ومر في الوك في جوا فاف اور ما كم كوبو جنه والے تقديم كركھا تفافر ماياكر جب آيت نازل بوكى جس كاندر طواف كا امر تما تو كوك في سوال كياكر عنور بم كوسى بين الصفاد الروة سافر ما الميت سيادة آن كيا مين المعلم المركز كينة بين قرآب في بينة آب في بين المركز عند بين كوكى منافيس ب نزد یک اگر چیشر طنبیس کین طواف مسجد میں ہوتا ہے اور حاکضہ کے لیے دخول مسجد نا جائز ہے۔

امام بخاری نے طواف کے متعلق تو تھم لگادیا کہ نہ کرے گرستی کے متعلق تھم نہیں لگایا بلکہ اذا سعی و ہو علی غیروضوء کہ کر چھوڑ دیااس لئے کہ طواف بیت کے متعلق صراحة ممانعت وارد ہے اور سی کے متعلق تھم نہیں لگایااس لئے کہ موطا میں ''بیسن السے سفاو الممرو ق'' وارد ہے اور بی تحت کے ان کی طرف اشارہ کردیااس روایت کی بناء پر حتا بلہ کا ایک قول بیہ ہے کہ سعی کے لئے طہارت شرط ہے اور ان کا دوسرا قول اور جمہورائمہ امام ابوضیفہ و مالک وشافعی رحم ہم اللہ تعالیٰ کا غم جب بیہ ہے کہ کرسکتی ہے۔ اور موطا کی روایت کا تحمل بیہ ہے کہ چونکہ طواف کے لئے طہارت ضروری اور سعی طواف کے بعد ہوتی ہے اس لئے جمااس کوذکر کردیا نہ اس لئے کہ سعی کے لئے طہارت ضروری ہے۔ او لیس تشہد عرفیة اس جملہ کی وجہ سے اس روایت کوذکر فرمایا۔

## باب الا هلال من البطحاء وغير ها للمكي

یہ معلوم ہو چکا کہ کی اور وہ آفاتی جوعمرہ کر کے طال ہوگیا ہے احرام ،حرم ہے باندھے گا۔ اب کہاں ہے باندھے گا؟ امام شافعی فرماتے ہیں کہ مکہ سے باندھنا ضروری ہے اور حنفیہ حمیم اللہ کے نزدیک حدود حرم میں کہیں ہے باندھ لینا کافی ہے باہر سے باندھنے پردم واجب ہوگا۔ اور حنا بلہ ومالکیہ کے نزدیک اگر باہر ہے بھی باندھے تو حرج نہیں ہے۔ امام بخاری رحمہ اللہ شافعیہ پردد فرماتے ہیں اور استدلال و جعلنا مکہ بظہر سے کرتے ہیں۔ اسلئے کہ مکہ پشت پرجب ہوگا جب آدی مکہ سے باہر ہی ہوگا۔

## باب اين يصلى الظهر في يوم التروية

منی کس وقت جائے۔جمہور ائمہ اربعہ کے نزویک متحب بیہ ہے کہ آٹھ تا رخ کوضح کی نماز پڑھ کرمنی کو جائے۔اور ہاں پانچ نمازیں پڑھے۔ آٹھویں کی ظہر وعصر مغرب اورعشاءاورنویں کی ضح۔

اورامام شافعی کا ایک ضعیف قول بیہ بے کہ آٹھویں کوظہری نماز پڑھ کر چھرمٹی جائے۔

اوربعض صحابہ مختلافیت الی مینی حضرت عاکشہ مختلافیت الیجیاوغیرہ سے منقول ہے کینویں کی رات کوجائے۔امام بخاری دونوں پررد فرماتے ہیں اور روایت ''افعل کیما یفعل امراء ک'' سے عدم ایجاب کی طرف اشارہ فرمادیا۔(واللّٰہ اعلم)

### باب الصلوة بمنى

مشہوریہ ہے کہ یقر مالکیہ کے نزدیک تعرنسک ہے اورائمہ ثلثہ کے نزدیک تعریفر ہے۔ مگر مصحیح نہیں کہ مالکیہ کے نزدیک قعر نسک ہے بلکہ یہ قصر سفر ہے جونکہ سلسل آنا جانالگار ہتا ہے اس لئے یہ سفر ہوگیا یہ باب (ص ۱۲۵) پرگزر چکا میں وہاں باب صوم یوم عرفة صوم یوم عرفہ کی نصیات روایات میں کثرت سے آئی ہے اور اس کے باوجود حضور اقد س مرافق نے اوئنی پر کھڑے ہوکر دودہ بیا۔ اب اس میں اختلاف ہے کہ صوم عرفہ کا ہے اس میں پانچ ند بب ہیں۔ دنفیہ کنزد یک مستحب ہے اگر روز ہ رکھنے میں مشقت نہ ہوا ورضعف لاتن نہ ہوا ور اگر ضعف پیدا ہوتا ہوتو مستحب ہیں ہے۔ اور شافعیہ و حنابلہ کے یہاں مطلقاً مندوب ہیں ہے۔ اور الکیہ کے یہاں کر وہ ہے۔ اور بعض کے نہاں مطلقاً مندوب ہے۔

## باب التلبية والتكبير اذا غدا من منى الى عرفة

بعض الل علم کی دائے ہے کہ مالکیہ کا فد جب سے ہے کہ محرم عرفات جانے گئے تو تلبیہ ترک کردے امام بخاری نے ان پردوکیا ہے۔ جمہور کہتے ہیں کھوسویں تاری کو جب رکی کرے گا اس وقت ترک کریگا۔ اور میراخیال سے ہے کہ چونکہ دوایت کے اندر لسم بسزل ملبسی سے بھی ترک می جعفر قالعقبہ وارد ہے تو اس سے ایہام ہوتا ہے کہ صرف تلبیہ پڑھنا چاہئے تو اس وہم کووالگیر بوھا کررفع فرمادیا۔

## باب التهجير بالرواح يوم عرفة

میری دائے یہ ہے کہ ام بخاری نے ترجمۃ الباب سے حنابلہ کے قول پر دفر مایا ہے۔ اور جمہوری تا ئیدفر مائی ہے حنابلہ کتے ہیں کہ وقوف کا وقت شروع ہوتا ہے آگر کہ وقوف کا وقت شروع ہوتا ہے آگر شب یوم النحر میں وقوف کا وقت شروع ہوتا ہے آگر شب یوم النحر میں وقوف کیا توج فوت ہوجائے گائو علیہ معلم فلہ معصفر قیا تو وہ عصر کو خوشہوئیس جمعتا تھایا اتن دھی ہوئی تھی کہ اس میں سے خوشہوئیس آری تھی ، فسان طو میں جسی افیاض علی داسی کیونکٹ سل کر کے جانامتقل مستحب ہے۔ فسجعل بنظر یعن جان ابن عمر کود یکھنے لگا۔ ( کرسالم نے میح کہایا نہیں ؟ فلما دائی عبد الله قال صدق ای سالم

## باب الوقوف على الدابة بعرفة

ابودا و و کی صدیت میں دواب (سوار یوں) کومنابر بنانے سے منع کیا گیا ہے اور سے م دیا گیا ہے کہ اگر کو کی ضرورت ہو، بات وغیرہ کر فی ہوتو اُتر کر کرو۔

امام بخاری نے ترجمۃ الباب سے بہ بتادیا کہ وقوف بعرفہ "نہی عن اتسحافہ الدواب منابر" سے مشکل ہے۔اباس میں اختلاف ہے کہ اقدام پر کھڑ اموتا افضل ہے یا دابہ پر وقوف فرمانا ضرورت اختلاف ہے کہ اقدام پر کھڑ اموتا افضل ہے یا دابہ پر وقوف فرمانا ضرورت الحقاد اور مالکیہ وحفظ فرمائے میں کہ وقوف علی الدابہ افضل ہے۔ کیونکہ حضور پاک علیہ السلام کا اتباع ہے اور بعض دونو پ کو برابر مثلات میں مثلاث میں مثلات میں مثلات مثلات میں مثلات میں مثلات مثلات میں مثلات 
## باب الجمع بين الصلواتين بعرفة

اس میں اختلاف ہے کہ یہ جع نسکی ہے یا سنری حنفیہ ، مالکیہ ، حنا بلد کے یہاں نسکی ہے اور شافعیہ کے یہاں سنری لبدا مرف مسافر جمع کرے گا یہی بعض حنا بلد کی رائے ہے۔

پھرصاحبین اورائم ٹلاش کے یہاں جع بین الصلوٰ ۃ ابر فۃ بلاکی قید کے مطلقا جائز ہا اور امام صاحب کے زود کے چونکہ تع نقذیم کی وجہ سے عمراہن وقت سے پہلے ہوتی ہے حالانکہ آیت قر آئی ہے''ان المصلوٰ ہ کانٹ علی المُوْمِنِیْنَ کِتَاباً مُوْفُوْتاً ''اور پھر بھی یہاں جع کیاجا تا ہے؟ اور قاعدہ یہ ہے کہ جب کوئی شکی خلاف قیاس ثابت ہوتو اپنے مورد پر مخصرہ تی ہے۔ لہذاوہ احرام وجماعت وامیر اللج ہونے کوجع کے لئے شرط قر اردیتے ہیں۔ امام بخاری کار بحان جہور کی طرف ہاس لئے ابن عرکا ارتفاق فرمایا۔ فقلت لسالم افعیل ذلک وسول الله صلی الله علیه وسلم اللہ مناہ سوال یہ ہے کہ چونکہ سنت کا اطلاق سدۃ خلفاو محابہ علی الله علیه وسلم اللہ مناہ سوال یہ ہے کہ چونکہ سنت ہے یا آپ کے محابہ فیرہ کی۔ آتا ہے اس لئے انہوں نے این استاذ سالم سے ہو چھا کہ آیا یہ حضور شاہ آتا ہی کست ہے یا آپ کے محابہ فیرہ کی ۔ تو سالم نے جواب دیا۔ و حسل تتبعون فی ذلک الا سنته اور حاصل یہ ہے کہ سنت جب مطلق ہوئی جائے تو حضور اقدس مطاق ہوئی کی سنت مراد ہوتی ہے۔ اور یکی جمہور محدثین کا ذری ہے۔

### باب قصر الخطبة بعرفة

بنوامید کی عادت تطویل خطبہ کی تقی اور واعظام کے لوگوں کو لمی تقریروں میں عروآ تا ہاس لئے محدثین تنبید کرتے ہیں اور تقصیر خطبہ کے باب باندھتے ہیں بیرستحب ہے۔

## باب التعجيل الى الموقف

یہ باب باب مابق کے لئے بطور تکملہ کے ہے یعن قصر خطبہ اس لئے ہوتا ہے کہ جلدی سے فارغ ہوکر موقف کو جا کیں د قال اسو عبدالله النے یعن امام بخاری فرماتے ہیں کہ اس باب میں سالم کی صدید بھی ہم ذکر کر سکتے ہیں گرچونکہ ہم نے سے التزام کردکھا ہے کہ بخاری میں کوئی صدیث مکر زئیس لا کیں گے اس لئے ہم نے اس کوذکر ٹیس کیا۔

اب یہاں دو بحثیں ہیں اوّل بیام بخاری نے '' ہم' 'جوفر مایا بید کیا ہے؟ ہمائی مساف ماف ہات بیہ کہ فاری کا لفظ ہے ایمنا کے معنیٰ میں چونکہ امام بخاری بخارا کے رہنے والے ہیں اور وہاں فاری بولی جاتی ہے بیان کی ماوری زبان کا لفظ تھا با اختیار قلم سے نکل گیاا مام بخاری کے مادمین اور ناقدین دونوں ہی ہیں اس لئے مادمین تو کہتے ہیں کہ یہ بغدادی لفظ ہے ایمنا کے معنیٰ میں اور ناقدین کہتے

ي كريارى كوي مى خرندمونى كرم بى كالفظائد يافارى كا-

اباس کے بعددومری بحث بیے کہ امام بخاری نے جودعویٰ فرمایاہے کہم نے التزام کیا ہے کہ بخاری میں مررصد یثنیس لائی مے بیکان تک می ہے؟ مالانکد بخاری شریف کررات ہے بحری بڑی ہے۔اس کا جواب بیہے کرمد ثین کے اصول میں بدبات ہے کہ جب سند کے اندرراوی بدل جائے اور اکثریتبدل اساد کے اندر ہوتا ہے یامتن میں اختصار ہوجائے تو کو یا ایک بی صدیث ہوگروہ مخلف مدیشیں شار موں کی اور حضرت امام بخاری کے بہاں مررات ای قبیل سے بیں کداگر چمتن مدیث تووی ہے مرسند کے اندرروا ق

مراس براشكال بيموكا كة تقريباً بيس باكيس احاديث اليي بين جن مين رواة اورمتون مين بالكل اتحاديه اس كاجواب بدي كه چونكه بخارى شريف سولدسال كي عرصه مل كلهى كى باس كي كهير كهير و بول بوكيا اوراشتها و بيدا بوكيا-

### باب الوقوف بعرفة

السعج عرفة سنن كى روايت باس برعبيك باس كفوات فوات فج موجاتا باس ك كويامل فج وقوف عرفات ی بے یدستلدا جماعی ہےاور مرفد میں احرام کے ساتھ کی حال میں وقت میں گزرجائے بائج جائے توج ہو کیا اسکاوقت زوال ہوم مرفدے طلوع فجريوم الخر تك بيدونت متحب باكردن مين وقوف كيا تورات من مخبرنا واجب بمارب يهال رات الحط دن كساته شار موتی ہے لیکن ج میں گزرنے والے ون کے ساتھ شار موتی ہیں مثلاً نویں تاریخ کے بعد جورات آئے گی وہ نویس کی شار موگ الحمس جمع الاحمس وهوا لشجاع وتفيض الحمس من جمع قريش ادران كالزكون س پيراشده اوگرمس کہلاتے تھے بیاسینے کو مافظین بیت کہتے تھے اور کہتے تھے کہ ہم جمع میں وقوف کریں کے اور مرفات جو خارج الحرم ہے وہ تمام لوگوں کے لئے ہای لئے حضوراقدی طفق کومرفات میں دیکھر جبیر بن مطعم جرت زدہ ہوئے کہ بیاتو قبائل حمس میں سے میں بیمرفات میں كيول آمي كيكن صفورا قدس مطلقام مونق من جواصل علم خداوندى تعااس كيموافق آب سيفعل ظاهر مواادر مجرالله تعالى في ا افيضوامن حيث افاض الناس نازل قرمايا

## باب السير اذا دفع من عرفة

اس شم صفت سربعرفة كوميان كرنا بوه بدكرم إندروى بے بطح اور اگر ميدان واسع ل جائو بحرتيز بطے۔ مناص ليسس حين فواد: يهال امام بخارى پرافكال بيب كراس لفظ قرآنى كى شرح فرماتے جولقظ مديث كے موافق ب مالانكدنعس اور مناص كے ماده ش اختلاف ہے؟ اس كاجواب بيب كراشتراك معنوى كى وجہ سے ذكر فرما يا۔ كيونكد دونوں كے معن تيز چلئے

### باب النزول بين عرفة وجمع

نی کریم طابق جب عرف و الیس ہوئے واکی جگہ پراتر کر بیٹا ب کیا چروضوکیا۔ حضرت اسامہ نے المصلوۃ یا رسول اللّٰہ ا کہا۔ نی اکرم طابق فیم مایا ،المصلوۃ امامک اورآ کے چلدیئے۔ یہاں تک کرمزدلفہ آگئے اور یہاں آکرنماز پڑھی۔ حضرت ابن عمر رضی اللہ عظما شدید الا تباع تھے اس لئے وہ یہاں پیٹا ب کرنے کے لئے اترتے تھے گوان کو پیٹا ب کی حابت نہ ہو۔ آخر کار بنوامیہ کے زمانہ میں قیام گاہ بن گئی اور وہاں قبوہ نوشی ہونے گئی حالانکہ حضور اقدس مالیک خرورت سے اترے تھے۔ حضرت امام بخاری اس پر میرفرماتے ہیں کہ بیکوئی مستقل منزل نہیں ہے بلکہ حضور اگرم مالیکی خرورت سے اترے تھے۔ واللہ اعلم۔

باب امر النبي الله صلى الله عليه وسلم بالسكينة عند الافاضة

امام بخاری تنبیدفرماتے ہیں کدافاضہ کے وقت لوگوں کوسکون کی تنبیدکرے۔ کیونکداس وقت مجمع بہت ہوتا ہے اور اونٹ وغیرہ بہت ہوتے ہیں۔ایسے وقت میں بسااوقات وقت و تکلیف ہوتی ہے۔اورا گرکوڑے سے اشارہ بھی کردے اس لئے کہ می اگرم ملطقاتم نے بھی ایسافر مایا ہے۔

باب الجمع بين الصلوتين بمزدلفة

یہ اجماعی مسلد ہے۔ اور یہ جمع حنفیہ حنابلہ و مالکیہ کے نزدیک نسکی ہے ہر حاجی کزے گا اور شافعیہ کے نزدیک سنری ہے صرف سافر کر بگا۔

پھرامام صاحب نے جمع عرفہ میں تواحرام ،امام ، جماعت وغیرہ کی قیدلگائی اس لئے کہ وہاں جمع تقدیم ہوتا ہے عصرا پے وقت سے پہلے ہوتی ہے قطاف قیاس ہونے کی وجہ سے مورد کے ساتھ خاص رہے گا اور مزدلفہ میں جمع تا خیر ہوتا ہے مغرب موخر ہوتی ہے اورعشاء اپنی وقت پر دہتی ہے اس لئے یہاں وہ شرا کھا ہیں ہیں بلکہ منفر دبھی جمع کرے گا۔

# باب من جمع بينهما ولم يتطوع

جمع كرنے كے وقت درميان ميں سنن نه برا سے۔

اب بعد میں پڑھے یانہیں حنفیہ کے نز دیک مغرب اور عشاء کی سنت اور وتر سب بعد میں پڑھے اور بعض علاء کے نز دیک مطلقا نہ پڑھے نہ پہلے نہ بعد میں ۔امام بخاری کا ترجمہ مطلق ہے۔

## باب من اذن واقام لكل واحد منهما

مزدلفہ میں جمع بین الصلات کرتے وقت بیا ختلاف ہے کہ اذان و تکبیر کے یا نہ کیے۔ کیا صورت ہوگی؟ اس میں علماء کے چھ اقوال ہیں۔ تین ائمہ اربعہ کے اور تین دوسر سے علماء کے۔ امام مالک کے نزدیک ہرایک کے لئے الگ الگ اذان اورا قامت ہوگی بھی امام مغاری کامیلان ہے۔ امام شافعی اور امام احمہ کے نزدیک اذان ایک اورا قامتیں دوہ و تکمیں۔ اور حنفیہ کے نزدیک دونوں کے لئے ایک اذان اور ایک اقامت ہوگی۔ اس کے علاوہ تین نم ہب دیگر علماء کے یہ ہیں۔ اول میر کے صرف دوا قامت ہوں گی، اذان بالکل نہیں

دوسرے یہ کہ صرف ایک اقامت دونوں کے لئے ہوگی اور تیسرے یہ کہ نہ اذان ہوگی نہ اقامت بتو ان تینوں میں اذان نہیں ہے البتہ ا قامت میں اختلاف ہے کردو ہیں یا ایک ہے یاسرے سے ہے بی نہیں۔قبال عبدالله هماصلاتان تحولان عن وقتهما حفیرتو اس کو دلیل اسفار فجر نی جمع النة قرار دیتے ہیں اور قائلین غلس کہتے ہیں کہ روز انہ تو طلوع کے بعد فورااذ ان ہوتی تھی اور پھروضو کر کے سنتیں پڑھتے تھے اوراس دن وضووغیرہ سے پہلے ہی ہے تیار تھے۔اذان ہوتے ہی سنت پڑھ کرفورا نماز پڑھ لی۔واللہ اعلم۔(1)

#### باب من قدم ضعفة اهله بليل

مز دلفہ میں دو چیزیں ہوتی ہیں ایک تومبیت کہلاتی ہے دوسرے وقوف ،مبیت رات گز ارنے کو کہتے ہیں وقوف طلوع فجر کے بعد تبیل طلوع شمس تک تفهرتا مرمیت حنفید کے نزو یک سنت ہے اور ائمہ ثلاثہ کے نزویک واجب ہے۔

اوروقوف اسكابرعس ہے بعنی حنفیہ کے نز دیک واجب ہے اورائمہ ثلاثہ کے نز دیک سنت ہے بھرائمہ ثلاثہ میں مبیت میں باہم کچھ تفصیل ہے گوسب کےسب وجوب کے قائل ہیں وہ یہ کدامام شافعی وامام احمد کے زدیک رات کے نصنف آخر کا مچھ حصہ ضروری ہے اور مالكيد كے نزد كي مطلق حظ رحال كے بقدر كھر ناواجب ہے كوكى قير تبيس ہے۔

جوحفرات وجوب وقوف کے قائل نہیں ہیں وہ کہتے ہیں کہ چونکہ وقوف واجب ندتھااس کئے حضور اکرم ماہ اہم نے پہلے بھیج دیا۔ حفیہ کہتے ہیں کہ پہلے تھیجد ینادلیل عدم وجوب کی ہیں ہے بلکہ بعض اوقات بعض واجبات ضرورت کی بنا پرساقط ہوجاتے ہیں جيبا كطواف صدر باوجودواجب مون كحائف سيسا قطموكيا

فاذا قد مو ١ دموا الجمرة طلوع فجرس يهلرى كرناعندالشوافع والحنا بله جائز باورعندالجمهور جائز بيس اورطلوع فجر كي بعد جائز ہاورطلوع تس کے بعدافضل ہے شم قالت یا بنی هل غاب القمر . باربارااس لئے بچھتی تا کفروب قر کے مدارہونے کی ابمیت معلوم ہوجائے۔ شم دمت فوجعت فصلت الصبع بعض علاءنے اس سے طلوع فجرسے پہلے دی کرنے پراستدلال کرلیا پیچے نہیں اس لئے کہ ہوسکتا ہے کہ طلوع فجر کے بعدری کی ہواور پھرنماز پڑھی ہوتھن غلس میں رمی ہوناری قبل طلوع الفجر کو مشکر منہیں۔(۱)

یا هنتاه "اری او" بیاس کاتر جمرے شطه بطینة الحركة و السیر . باب متى يصلى الفجر بجمع السريكالم گزرچکاہے۔

<sup>(</sup>١)باب من المن واقام لكل و احدة. مالكيد كنزديك برنمازك لئ اذان واقامت بوگل لهذادواذان دواقامت بوگل اى كوباب عيميان فرمايا بهام بخارى کامیلان ای طرف ہے لیکن میا ختلاف اس وقت ہے جبکہ دونوں نمازوں کے درمیان فصل ند موور ند پھر ہرایک کے لئے سب کے نزویک اذان وا قامت موگی اب روایت الباب الكيد كمطابق بجهور كفاف باس كاجواب بيد كديهان دونون نمازون كدرميان فعل تمااس لت ايسافر مايا-(س) (۲) بساب من قدم صعفة اهله علاميني نے احناف كاند بسنق كياہے كەطلوع شم كے بعدري كرے اس سے قبل جائز نبيس اى كا تباع كرتے ہوئے بذل المجود من فقل كيا كيا بيا بي فلا محيح بيب كم للوع فجرك بعد طلوع شرك م قبل جائز ب-(س)

144

باب متى يدفع من جمع

ز مانے جا ہلیت میں طریقہ بیرتھا کہ طلوع مٹس کے بعد جب میر پروشی پڑتی تھی تو اس وقت چلتے تھے۔حضورا کرم م<mark>افقام نے ان ک</mark> مخالفت فرمائی اورطلوع فجرسے پہلے روانہ ہوئے۔

باب التلبية والتكبير غداة النحر

میں بتا چکا ہوں کراس سے قبل باب التلبیة والتکبیر میں دفع ایہام تصود تھااوراس باب کی غرض مالکیہ پردوکرنا ہے کیونکہوہ کہتے ہیں کہ منی جاتے وقت تلبیہ قبطع کردے۔

اورجمبور کے نزد یک یوم الخر کواول رئ جمرة عقبہ کے وقت والارت داف فی السیس بدیہاں عبعا ذکر فرمایا چونکہ روایت میں جانوروں کو تکلیف دینے کی ممانعت ہے اس لئے بخاری نے بتادیا کہ ارتداف اس میں داخل نہیں ہے۔(۱)

# باب فمن تمتع

يهال سے ابواب البدي شروع ہو محے۔

#### باب ركوب البدن

اس میں پانچ ندہب ہیں۔امام احمد کے نزدیک مباح ہا اورامام شافعی کے نزدیک وقت الحاجت اورامام ابوحنیفہ اور مالکیہ ک نزدیک وقت الاضطرار جائز ہے۔اور ظاہریہ کے نزدیک احسو او کب کی وجہ سے واجب ہے اور پانچواں ندہب عدم جواز ہے۔جوامام ابوحنیفہ نے نقل کیا حمیا ہے اضطرار کا قول ہے، مجرای کے بعدیہاں دوسکتے ہیں۔

پہلاتو یہ کہ اگر جاجت یا الجاء واضطرار کی وجہ سے سوار ہوا اور جاجت قتم ہوگئی تو کیا اباحت مرتفع ہوجا بیگی یا باتی رہ کی جمہور اول کے قائل ہیں اور مالکیہ ٹانی کے اور کہتے ہیں کہ اضطرار ابتداء میں شرط ہے جمہور کی دلیل ابوداؤد کی روایت افدا السج سنت الیہا حتی تجد ظہر اے۔

دوسرا مسئلہ یہ ہے کہ اگر رکوب کی وجہ سے مدی میں کوئی تقص آھیا تو جمہور کے نزد یک تو را کب ضامن ہوگا اور مالکیہ کے یہال ضامن نہ ہوگا۔

لكم فيها خير عن دكوب كے جواز براستدلال كيا ہاس كے اس ميں ركوب بھى داخل بىكن صديث ميں چونكدالجاء كى قيد

<sup>(</sup>۱) باب السلبية والسكبيس منودوي يس بهي يه باب گذراب و بال فرض دومري قى جس كاذكراو چكااوراس باب مقدوديد به كتلبيد كول برق فل كرب حدث الب بي باب كاندروج بي البدا باب كي عابت موكاشراح حدث ابو عاصم روايت كاندروج بي لبدا باب كي عابت موكاشراح كرام نه كهد يا كهام خ جز و واحد كو تابت كيا بهذا قاعده كم ما بل معن كرد يك دومراج ابت بيل مي ياب كاندروج بي بيد ابت المرام خ جز و واحد كو تاب كيا به المرام خ جز و باب كذراب اس كاندروايت بي كمير كانظ بي آيا به التحداد بال كم لئه اسكوج و دوياب كذراب اس كاندروايت بي كمير كانظ بي آيا به باز التحداد بال كم لئه اسكوج و دوياب كدراب ال كاندروايت بي كمير كانظ بي آيا به باز التحداد بال كم لئه اسكوج و دوياب درس)

ہاں گئے جوازات تیدے ساتھ مقید ہوگا۔

قال مجاهد سميت البدن لبدنها اى لضخامتها الساشارة معلوم بواكربدى كوفربكرنا عائد والعتيق ـشراح كنزديك فليطوفو ابالبيت العتيق كاطرف اثاره ماورمير ازديك فسم محلها الى البيت العتيق كاطرف م كونكديد ابواب البدى كےمناسب ہے۔

# باب من ساق البدن معه وباب من اشترى الهدى من الطريق

باب اول سے تعبیفر مائی کداولی میہ ہے کدوہ اپنے ساتھ لے جائے اور دوسرے باب سے بتلا دیا کدراستہ سے بھی خریدنا جائز ہے۔۔اول کواولویت پر عمید کرنے کے لئے مقدم فرمادیا۔

بعض علا وفرمات الي كداس باب كى غرض ايك اختلافى مسئلے ير عبيدكرنا بوه يدكدا كركوكى حل يعنى حرم سے باہر سے بدى لا ئے تواس کو بالا تفاق عرفہ لے جانا ضروری نہیں ہے اور اگر حرم ہی سے ساتھ لیا ہوتو مالکیہ کے نزدیک عرفات لے جانا ضروری ہے تاکہ جمع بین الحل والحرم ہو جائے اور جمہور کے نزویک ضروری نہیں ہے۔ میرے نزدیک بیدستلہ یہاں کانہیں بلکدایک اور باب آ کے ص ۲۳۱ آر ہا ہے دہاں کا ہے۔ حب شلفة اطواف ومشا اربعا بيام ابوحنيف كولائل ميں سے ب كرقارن ووطواف اور ووسى کریگااس لئے حضوراکرم ملیکتانے نے دوستی کی ایک راجلا جواس حدیث میں ندکور ہے اور دوسری را کہا جو دوسری حدیث میں ہے شافعیہ وغیره فرماتے ہیں کہ بعض را جلائمی بعض را کہالیکن یہ وجیہ ظاہرالفاظ صدیث کے خلاف ہے وعن عروة ان عانشة برز ہری کا کلام ہے ثم اشترى الهدى من قديداس سرتمه ابت بوتا بـ

# باب من اشعر وقلد بذي الحليفة ثم احرم

میرے نزدیک ان لوگوں پر درکرنا ہے جو یہ کہتے ہیں کہ جسکا نسک کا ارادہ ہوا گروہ تقلید کرے تو محرم ہوجائے۔اس لئے قسلسد بذى المحليفة ثم احرم فرمايا ـ اورشراح كنزد كية ول مجابد پردوكرنا بيجويه كتية بين كداولا احرام بانده بهراشعاركر ــ ـ (١١) باب فتل القلائد للبدن والبقر

بدن بدانة بمعنى الضخامة سے ماخوذ ہاون گائے دونوں براس كااطلاق موتا ہا كثر اونث يربولا جاتا ہام بخارى ف بقركوبدن يرعطف كيا باتو بخارى بدن كواونك كساته خاص كرت بي ياعام مانة بي صورت ثانييس بقركا عطف من قبيل

<sup>(</sup> ١ )باب من اشعر وقلد بذى المحليفه شراح في كلمائ كريم بالم كقول بردوب كدان كنزد كيداشعاراس وقت تك ما تزنيس جب تك احرام نه بانده في الم احوم سےان بردوہے میری رائے یہ ہے کہ گرا حناف پردہوتو بعیونیں کو کد صنید کے بڑو کی اشعار تلبید کے قائم مقام ہوجاتا ہے تو یہاں سے بتایا کہ اگر قائم مقام اشعار مه جائة جراشعر ك بعدام احوم كاكيامطلب وكاوم وحوم عليه شيء كان احل له حفرت اين عباس اوربعض مفزات كزويك اكركوني فخص بدى بيبية و ہاں اس کے ذرج ہونے تک میخنم محرم کے تھم میں رہتا ہے مظورات احرام اس کے لئے قابل اجتناب ہیں اس روایت سے ان لوگوں پر دوفر مایا کہ دھنرت عائشہ ہلاتی ہیں كه يس حضور والمنظمة على بداياك فلائد باندهتي على اور بدايا آب بيميخ سف اورخود طال رفيخ سف (س)

عطف المنحاص على العام بوكا ائدار بوتقليدابل وبقر دونول كقائل بين ابن حزم تقليد بقركا الكاركرت بين امام بخارى فيقيم كي غرض سے بقر کوبدن برعطف کردیااور بتادیا کدونوں کی تقلید مستحب ہے۔

قلدت هدى اگر بدى الل كے لئے خاص بوتو اونٹ كواس يرقياس كيا ہے يا يہاجا اے كه بدى دونوں كوشائل ہے۔

#### باب اشعار البدن

امام صاحب کے زدیک اشعار کروہ ہے اور صاحبین دائمہ ثلاث کے زدیک اول وستحب ہے۔ ا۔امام صاحب کی طرف سے جواب دیا حمیا کرانہوں نے اسپے زماند کے اشعار کو کروہ مجما۔

٢- اوراس سے اچھا جواب بيہوسكا ہے كماشعاراعلام كے لئے موتا تھا اوراعلام اس واسطے موتا تھا تا كماس مى كوكى تصرف ند کرے اور امام صاحب کے زمانہ میں کوئی تعرض کرنے والا ہی نہ تھا میاروں طرف اسلام کا ڈ نکانے رہا تھا۔ اس لئے انہوں نے اس کو ضرورت برمقصور سمجما أوررفع ضرورت كرساته سيمى مرتفع موكبا

مجراشعارابل جمہور کے یہال متفق علیہ ہےاور بقر کا اشعار نہیں ہے لیکن مالکید کہتے ہیں کدا گرذی سنام ہوتو اس کا اشعار ہوگا۔

#### باب من قلد القلائد بيده

جسے خودائی ہاتھ سے قربانی کرنا اول ہے اس طرح بخاری بتاتے ہیں کداین ہاتھ سے تقلیداول ہے۔ مساحرم علیه شی بعض صحابہ ابن عباس و الفائد وغیرہ کا فتوی سے تھا کہ اگر آ دی مدی تھیجد ہے تو وہ محرم کے تھم میں موجاتا ہے مدی کے ذیح موسے تک محرمات احرام سے اس کو بچنا ضروری ہے حضرت عائشہ عصف فی ایجیانے ان پرد کیا ہے۔

### باب تقليد الغنم

پید خنیدو مالکیہ کے نز دیک خلاف اولی ہے اور شافعید د حنابلہ کے نز دیک اولی ومستحب ہے۔ وہ انبود کی روایت ہے استدلال کرتے ہیں۔

حفید فیره کہتے ہیں کہ بدروایت شاذ ہےاسودمفرو ہے کونکہ قاعدہ بہے کہ بلوی عام کے وقت جب صرف ایک راوی روایت كرية وه شاذكهلاتي ہے۔ و ههنا كذلك۔

#### باب القلائد من العهن

یہ الکیہ بردد ہے کیونکہ ان کا کہنا ہے کہ قلادہ جنس ارض سے ہونا جائے کیونکہ عمن صوف ہے جوجنس ارض سے نہیں ہے۔ باب تقليد النعل

اس سے مقصود یا توبیان جواز ہے اور جنس تعل کے قلادہ کا جواز بتا تا ہے بیا ام موری مرد ہے کیونکہ ان کے مزد کی دوجوتے ہونے چائمیں مصنف نعل كالفظ مفردلا كران برردكيا ہے۔

#### باب الجلال للبدن

مقصودىيد بكاونول ير مجل والنامتحب ب-واللهاعلم

# باب من اشترى هديه من الطريق وقلدها

اس سے قبل بساب من اشتوی الهدی من السطریق گزرچکا ہاں باب میں اوراس باب میں فرق بیہ کہ یہاں وقسلدها فرمایا وہاں نہیں فرمایا۔ شراح فرماتے ہیں کدوفع کرار کے لئے اتنائی کافی ہے اور مطلب بیہ کہ ہدی فرید کرخواہ تعلید کر سے معلوم ہوتا ہے۔ جیسا کہ اس باب سابق کے اطلاق سے معلوم ہوتا ہے۔

گرمیری رائے یہ ہے کہ یہ وجہ دفع بحرار کے لئے کانی ہوتی اگراس سے لطیف وجہ کوئی نہ ہوتی۔اور وہ اطیف وجہ یہ ہے کہ اس باب سے مالکیہ کے قول پر دوکرتا ہے جو یہ کہتے ہیں کہ اگر راستے سے خرید لے توعرفات ایجانا ضروری ہے تو حضرت امام بخاری امام مالک کے خلاف جمہور کی تائید فرماتے ہیں۔ کہ عرفات لے جانا ضروری نہیں ہے اس لئے کہ جوروایت انہوں نے ذکر فرمائی ہے اس کے اندر عرفات لے جائے کاذکر فیس۔

# باب ذبح الرجل البقر عن نسائه من غير امرهن

طاعات بدنييش نيابت نماكي كاروايت" لا يصلى احدكم عن احدولا يصوم احد عن احد "كاوبست جائزنيس

البتصوم مي كمحافظاف بجوكاب الصوم من آسكا-

اور طاعات ماليدين فتهاء كے زدك نيابت جائزے محرتو كيل شرط بـ

اب چونکہ قربانی کرنا طاعات مالیہ میں ہے ہے۔لبذا فقہا ورحمہم اللہ کے نز دیک اس میں تو کیل ضروری ہے۔ محر حضرت اما بخاری نے ترجمۃ الباب میں مین غیسو امسو هن بڑھا کراپٹی رائے ظاہر فرمائی کہتو کیل ضروری نہیں ہےاوراستدلال یوں ہے کہ جب حضرت عائشہ کے پاس کوشت آیا تو سوال کیا''ما ھلا''معلوم ہوا کہتو کیل نہیں کی تھی ورنہ سوال کیوں کرتیں۔

فتہافر ماتے ہیں کہ سوال کرنے سے بیکہاں لاذم آیا کہ انہوں نے تو کیل نہیں کی تھی۔کیا کوشت مرف ای بقرے اندر مخصر تھا اگر ایسا ہوتا کہ اور کہیں سے گوشت آنے کا اختال نہ ہوتا اور پھر سوال کرتیں تو کوئی ہات تھی میکن ہے انہوں نے اس لئے سوال کیا ہوکہ معلوم ہوجائے کہ وی گوشت ہے جس کی تو کیل تھی یا اور کہیں سے آیا ہے۔

البتديد بات كرحضورا قدى عليقف في ايك بقره ذرج فرمائى حالانكداز داج مطبرات نوتيس -اس كاجواب بيد ب كرحضورا قدس عليقف في المرف سيستقل كائتي -

اس پراشکال بہ ہے کہ پھر آٹھ از داج مطہرات کی طرف سے ایک گائے ہوئی اس کا جواب بہ ہے کہ چونکہ حضرت سودہ معددت ہوء معددت رہیں کی باری حضرت عائشہ معددت رہیں کے پاس تھی اس لئے دہ بھی ان کے ساتھ ہوگئیں۔واللہ اعلم۔

# باب النحرفي منحر النبي المُثَالِمُ المُمالِكُمُ المُعالِمُ المُعالِمُ المُعالِمُ المُعالِمُ المُعالِم

ا بعض علاء کی رائے ہے کہ غرض مالکیہ پر دوکرنا ہے کیونکہ وہ کہتے ہیں کہ عثمر کے لئے مکہ میں ذیح کرنا اولی ہے۔ جمہور فرماتے ہیں کہ مکہ کی کوئی شرط نہیں ہے بلکہ سارے حرم میں کہیں بھی ذیح کرسکتا ہے۔

اورمیری رائے بیہ کہ حضورا قدس مطابق نے ارشادفر مایا تھا'نہ حسوت ھھنا و منی کلہ منحو''۔اس سے بظاہر معلوم ہوتا ہے کہ کسی مقام کی کوئی خصوصیت نہیں ہے حضرت امام بخاری تنبید فرماتے ہیں کہ اگر چہ سارامٹی مخر ہے لیکن اگر کوئی حضور اکرم مطابق کے اتباع میں آپ مطابق کم مخریر ذرج کرے تو بیافضل ہے۔

#### باب من نحر بيده

بیاوراسے بعدے دوباب، بیان اولویت کے لئے ہیں اگر چہجہور کے نزدیک نم میں توکیل جائز ہے کیکن اولی بیہ کہ اپنے ہاتھ سے کرے۔

اب ان روایات کا تخالف کیے دور ہو؟ بعض علماء تو فرماتے ہیں کہ (۱۳) کی روایت اس ہے اور جن روایات میں بیہ کہ حضور مل الجائے نے اس ان روایات اس اور سی بیہ کہ حضور مل الجائے نے نے ان میں قلب واقع ہوگیا۔ اصل اور سی جی ہے کہ (۱۳۳) تو حضور مل الجائے نے نے اور بعض علماء نے اس طرح جمع فرمایا کہ حضور مل الجائے نے نے اور بعض علماء نے اس طرح جمع فرمایا کہ حضور اقدس مل الجائے نے نئی (۳۰) تو اپنے دست مبارک سے بلا شرکت غیر نم فرمائے اور اس کے بعد تریس میں حضرت علی معاونت سے اور اس کے بعد تریس میں مرف حضرت علی نے ذرح فرمائے۔

اباس کے بعد بخاری شریف کی بیروایت جس میں بیہ کے حضوراکرم منطقہ نے سات بدنات نح فرمائے بیک بھے جمع ہوگ؟ بعض علاء تو فرماتے ہیں کہ منہوم عدد معترنہیں ہے، اور میرے والدصاحب نے توجید فرمائی ہے کہ بیسات تو مجتمعہ ایک مرتبہ ذرج فرمائے اور بقیہ کو پھرفتر قاسے ذرج فرمایا۔

اورمیری رائے بیہ کہ ابوداؤدگی ایک روایت میں ہے قرب رسول اللّه علیه وسلم حمس او ست فطفقن یے دلفن بایتھی پہلے کی گئیں۔ووامنڈ کرآئے تھے کے حضورا کرم طاقق پہلے کی کوزئے فرائیں۔ فرمائیں۔

داغ جاتے تو ہیں مقل میں پر اول سب سے دار کرے وہ ستم آراء کس پر

#### باب نحر الابل المقيدة

اولی بیہ کہ جب اونٹ کونر کرے تو پہلے باندھ لے اس لئے کہ ضروری نہیں کہ ایک ہی دار میں اس کا کام ہوجائے اگر ہر چھاذرا او چھا(ادھرادھر) پڑ حمیا تو معلوم نہیں کتوں کوزخی کرےگا۔

### باب نحر البدن قائمة

شراح فرماتے ہیں کہ بیرحنفیہ پررد ہے۔ کیونکہ وہ کہتے ہیں کہ قائمہ بار کا دونوں جائز ہے۔ مگر حنفیہ پرتر دیزنہیں ہوسکتی اس لئے کنفس اباحت میں دونوں کو برابر کہتے ہیں ویسے احناف نحرقائما کے اولی ہونے کے قائل ہیں۔

# باب لا يعطى الجزار من الهدى شيئا

بخاری کے ترجمۃ الباب ہے معلوم ہوتا ہے کہ ہدی میں جز ارکومطلقا نہیں دیگا اس صورت میں مقصود سد باب ہےتا کہ اجرت میں مسامحت نہ کی جائے اور دوسرامطلب یہ ہوسکتا ہے کہ جز ارق لینی اجرت نہد ہے اور یکی حدیث کامفہوم ومطلب ہے اور یکی جہور کی رائے ہے انکہ اربعداس برمتفق ہیں۔

حسن بفری وغیرہ بعض کی رائے ہے کہ اجرت میں دے سکتا ہے۔

ا مام بخاری کار جمداس صورت میں حسن بھری وغیر و پر دکرنے کے لئے ہوگالا اعسطی عملیہ اللہ جزار تھا اس سے دوسری تو جیدگی تائید ہوتی ہے ابوداؤ دمیں اس کے آئے 'نمعن نعطیہ من عندنا''وارد ہے۔

#### باب يتصدق بجلو دالهدى

جلود ہدی فروخت کرنا جائز نہیں البته صدقہ کرسکتا ہے جائے فی کودیدے یا فقیر کو۔ اور حضرت امام احمد بن حنبل کے نز دیک اسکونچ کراپنے کام میں لاسکتا ہے۔

ادر کیا عجب ہے کہ امام بخاری کا مقصود امام احمد پر ہی رد کرنا ہو۔ جمہور کے نز دیک فرو فت کرنا جائز نہیں ہے ادراگر کر دیا تو اس کی قیمت واجب التصدق ہوگی جیسے زکوۃ فرض کا اداکر نا ضروری ہے۔

#### باب يتصدق بجلال البدن

جہورے زدیک متحب ہاور مالکیے کے زدیک اگر ہدی واجب ہوتھ متکان البیت باب و إذُبَوَّ أَنَا لِإِبْرَ اهِیْمَ مَکَانَ الْبَیْتِ

حضرت امام بخاری رحمہ اللہ کی عادت شریفہ یہ ہے کہ مھی تو ترجمۃ الباب ذکر فرما کراس کے بعد آیت کو ذکر کر کے ترجمہ کی تائید فرماتے ہیں اور اس کے بعد فلاصد ترجمہ ذکر فرماتے ہیں۔ یہاں ایسا ہی ہے کہ اولا آئید فرمائے ہیں۔ یہاں ایسا ہی ہے کہ اولا آیت ذکر فرمائی ہے دکور مائی ہے دکور کھا سکتا ہے تائید فرمائی ہے دکور کھا سکتا ہے دکور کورکھا سکتا ہے دکھا ہے

اور بعض نہیں کھاسکتا۔ <sup>(۱)</sup> تو اب کیا کھاوے اور کیاصدقہ کرے؟ تو اسکا مسئلہ یہ ہے کہ دم نذرو جنایات کا کھانا جائز نہیں ہے اور دم تعلق ع وقران وغيرے كهاسكتا جاس لئے كديده شكر جدم جرنبيس ب-كنا لا ناكىل من لىحوم بىدننا فوق ثلث رياشاره جاس طرف كدحنوراتدى والقِقام في اكسال قطسالى كى وجد سے تين دن سے زياده قربانى كا كوشت ركھنے سے منع كرديا تعااس كے بعد پھر حضور طَلِيَقَلَم نِه اجازت ديري اورفرمايا" كنت نهيتكم عن لحوم الإضاحي فوق ثلث الافكلوا وادخروا "يلو كما قال صلى الله عليه وسلم قلت لعطاء اقال حتى جننا المدينة قال لا مطلب بيب كمعطا كثا كروني مضرت عطا سروال كياكهكياآپ كاستاذ حضرت جابر وفقاطات النفيثر في اكلنا و تزو دناك بعد حتى جننا الممدينة بحي كها حضرت عطاني اثكار فرمادیا کنہیں کہالیکن مسلم میں قال لا کے بجائے قال نعم ہے وہوسکتا ہے کہ یہاجائے کہ انکار کا تعلق اس خاص روایت سے سے یعنی شاگردنے استادسے بیں سنا۔ ورندنی نفسہ بیلفظ موجود ہاور مسلم کی روایت کا تعلق نفس الا مرسے ہے۔

#### باب الذبح قبل الحلق

دسویں تاریخ کوحاجی کوچار کام کرنے ہوتے ہیں اولاری جمرہ عقبہ، پھرنج، پھر حلق، پھر طواف زیارت۔

اب صاحبین وامام شافعی وامام احمد بن صنبل رحمهم الله اجمعین فرماتے ہیں کدان افعال اربعه میں ترتیب واجب نہیں ہے بلکه سنت ہاور تقدیم وتا خیر میں کوئی حرج نہیں۔

اورامام مالك كاند بسيب كمرف رى اورا خردويس ترتيب ضرورى بي يعنى رى كانقديم اخروو برضرورى باور بقيديس ترتيب واجب تبين \_

اورامام ابوحنیفہ رحمہ اللہ کے نزد کی طواف زیارت کے علاوہ بقیہ میں ترتیب ضروری نہیں ہے جاہے ان سے پہلے طواف زیارت کرلے یا بعد میں کرے کیکن طواف کے علاوہ افعال الله میں قارن وحمت سے لئے ترتیب واجب ہے۔ اگر تقدیم وتا خیر کی تو دم واجب ہوگا۔البت مفرد کے لئے ری وطلق میں تر تیب ضروری ہے کیونکداس پرذی واجب نہیں ہے۔

اس کے بعد جو حضرات عدم وجوب کے قائل ہیں وہ ان روایات سے استدلال کرتے ہیں جن میں 'افعل و لا حوج' وارد ہے۔ حضرت امام ابوصنیف رحمدالله وامام ما لک رحمدالله رمی کا تدرفر ماتے ہیں کہ نفی حوجے مراد نفی الم ہے۔اوردیل

<sup>(1)</sup> ای طرح ۱۳۸۰ کی تقریر میں ارشاد فرمایا اور ۱۳۸۱ کے تقریر میں فرمایا کہ امام بخاری کی عادت ہے کہ طویل آیت کوتر جمہ بنادیے ہیں اور اس میں سے مقصو وایک وولفظ موت بين يهال يهمورت م مقمود فكلو امِنْهَا وَاطْعِمُو الْبَائِسَ الْفَقِيْرَ بِ-

اسكے بعد وصا يساكىل حن الحددن وصا يتعصدق اس ميں بخارى كے شخول ميں اختلاف بيعض شخوں ميں اس سے بيلے باب سے اب أكر باب مواق وماياكل الخ عصقعود بالايت كي تغيير كردي ..

اورا گرموقو پہلا باب بلاحدیث روجائیگا اور دہاں جوابات مشہور چلیں کے۔

اور میرے نزدیک بہلاباب بمزلد کتاب کے ہان امور کی طرف اشارہ کیا ہے جوشی میں کئے جاتے ہیں اتنی ۔

اكليب كرابوداؤدش بلا حرج الاعلى من اقعرض عرض رجل مسلم "فذلك الذي حرج وهلك"-اوراتفالً ہے کہ اگرکوئی وہاں پر کس مسلمان کی آبروریزی کرے تواس پردم واجب نیس ہوتا بلکہ گنہگار موگا توالاعلی من اقتو ص ہے جس حرج كا اثبات فرمايا باس كى ما قبل يس لا حوج سنفى بعى فرمائى بادرترج شبت بمعنى الاثم به وحرج منفى بعى بمعنى الاثم موكالمام بخارى تعظیمتالانے یہاں باب الذبح قبل الحلق منعقد فر مایا ہے یہاں روایت سے تقدیم ذبح علی الحلق کیوکر ابت مولی؟وه اس طرح ثابت ہوئی کہ نی کریم ملی الم اللہ سے آنے والے تخص نے بیروال کیا تھا۔ حسلقست قبل ان اذبع ۔اس سے معلوم ہوا کدذئ پہلے ہے ملق بعد میں ہے۔ <sup>(۱)</sup>

باب من لبّدراسه عند الاحرام وحلق

شروع میں باب اللديد كرر چكا ہے وہاں اسكى حقيقت اوراسكاتھم بيان كرچكا۔ اب يهال بيسنوكم حنفيد كے زويك جس نے تلبید کی ہواس کے لئے ملق ضرور نہیں ہے۔

اورجمبور كنزد كيسفرورى بـ بظامرام بخارى كارجحان محى اى طرف بـ اورچونك من لبدفرمايا باس لي يميى كها جاسكنا ہے كدامام بخارى في صرف ندمب تقل فرماديا۔

اب يهان سوال يدب كدروايت من علق كاذكر ميس ب يحرطات كيد ابت موا؟ اس كاجواب يدب كديم شهورب كدني كريم المناقل في وموسي وحلق فرمايايه بات روايت ميحد المجمى ثابت بالبذااي براكتفا كرليا-

#### باب الحلق والتقصير عند الاحلال

ممكن ہے كدامام بخارى رحمداللدى غرض اس باب سے طلق وتقعير ميں مساوات ثابت كرنى مو۔مساوات ثابت كرنے كى ضرورت اس وجد سے موئی کردوایت میں ہے کہ حضورا کرم وفقائے اللہ ارحم المحلقین تین مرتب فرمایا ادرمقصرین کے لئے صرف ایک

تو حضرت امام بخاری تنبیفرماتے ہیں کھلفین کے لئے تین مرتب فرمانا اور مقصرین کے لئے ایک مرتب فرمانا میصلحت خاصہ کی وجد سے تھا۔ کیونکہ بدواقع صلح حد بیبیکا ہے اس میں نبی کریم طابقا کی رائے مبارک طال ہونے کی تھی اور صحاب کرام واللف الامیابان وپیش میں تھے۔اب جنہوں نے طلق کیا انہوں نے صاف طریقہ سے آپ کی منشاء کے موافق کیا اور جنہوں نے تصر کرایا انہوں نے گویا كحمد باقى ركهااس كي حضور طفقان وبال تفريق فرمادي-

<sup>(</sup>١)ساب اللبيع قبل المحلق .حدثنا محمد بن عبد الله بن حوشب الروايت ياعتراض به كريه باب كمناسب يمن كوكد باب كاعر ذبح قبل المحلق باوروايت كاعرطل قبل الملبح كاؤكر بالبداباب كى جوفرض مى كدفرة قبل أمحلق مونا جاسة وه كيت نابت موكاس كاجواب يهب كروايت سعوالاند يمعلوم بوكيا كدون بهل بوكا كوندا كرحل في الذرك بوتاتو بحرسوال كيا ضرورت تمي نيز حضور التي كالله حسوج "فرمانا محي اس كى دليل ب كدام ل ورق في الحلق ہادراس صورت میں اس باب سے شوافع وحنا بلد پردد ہے۔(س)

دوسری غرض بہ ہے کہ حلق وتقصیر کی حقیقت میں اختلاف ہے جمہور کے نز دیک نسک ہے جج کا جز اورعبادت ہے اورا ہام شافعی تعمالا پھنے ان کا ایک قول یہ ہے کہ نسک نہیں ہے۔

امام بخاری رحماللہ نے جمہوری تائیری ہے کیونکہ بخاری فرماتے ہیں عند الاحلال ظاہرہے کہ جو چیز عند الاحلال ہوگ وہ ہوگ وہ عین احلال نہیں ہوگ ۔

اورایک تیسری غرض یہ ہوسکتی ہے کہ بعض سلف کا مذہب یہ ہے کہ جب پہلی مرتبہ مج کرے قو حلق کرائے اوراس کے بعد اختیار ہے جا ہے جات کرائے اوراس کے بعد اختیار ہے جا ہے حلق کرائے یا قصر کرائے تو امام بخاری رحمہ اللہ مکن ہے روفر مار ہے ہوں کہ بیتفریق کوئی چیز نہیں ہے بلکہ حلق وقعر میں اختیار ہے خواہ پہلا مج ہویا درسرائج ہویا تیسرا۔

قصرت عن رسول اللّه طِهَالِم بمشقص بخاری کی روایت میں توصرف اتنائی ہے کہ حضرت امیر معاویہ طفافی خالفہ نے اللہ حضورا کرم طفائی ہے کہ حضرت امیر معاویہ طفافی کہتے ہیں حضورا کرم طفائی ہے بال چھانے اور یہاں اب بعض حضرات تو فرماتے ہیں کہ حضرت معاویہ طفائی اور اور کی اور اور کی کا داند کا ہے جو ذیقعدہ میں ہوااس میں حضرت معاویہ طفائی الله میں حضرت ایر معاویہ طفائی الله میں معاویہ طفائی کے بال قصر فرمائے تھے۔ (۱)

باب تقصير المتمتع بعد العمرة

علاء فرماتے ہیں کہ اگرکوئی مخص تنے کرے تو جب عمرہ کا احرام کھونے تو قصر کرے اور جب اس کے بعد مج کا احرام کھولے تو طق کرے۔ کیونکہ اس صورت ہیں قصر کے بعد بال پھیاور بڑھ جا کیں گے اور حلق اچھی طرح ہوگا۔ بخلاف اس کے کہ جب احسلال من العمرہ ہی میں حلق کرائے گاتو پھر احلال من المحج میں صرف استرہ ہی چلانا ہوگا حلق کہاں ہوگا؟ عالمبالمام بخاری نے اس طرف اشارہ فرمایا ہے۔

 باب الزيارة يوم النحر

طواف الزيارت بالاتفاق ركن فج بفرض بـ

اخو النبى طفیم النویارة الى الليل طواف زيارت رات ش جائز باس لئے كوروس كياره باره كى راتيم كرشتدون كتابع بير .

۔ اباس کے بعد بیسنو! کہ محاح کی احادیث سے بیہ بات ثابت ہے حضور اکرم مالی تین ہے دسویں کو ظہر کے وقت طواف زیادت کیا اور یہاں بیکی ہے کہ دات تک مؤخر کیا۔

اس اشکال کوشتم کرنے کے لئے بعض علاء احسر السنبی منطقاتم کوغلا قرار دیتے ہیں لیکن دوسرے علاء موجبین فرماتے ہیں کہ اسکا مطلب ہے اہاح البّاخیر لینی خودتو دن میں کیالیکن جائز یہ بھی فرماویا کہ دات میں بھی کرسکتا ہے۔

### باب اذا رمی بعد ما امسی او حلق قبل ان یذبح

امام بخاری رحمداللد کی عادت بدے کہ جب روایات یا ائمہ میں اختلاف ہوتو کو کی تھم میں لگاتے۔

یرو متفق علیہ ہے کہ یوم الخر کے علاوہ باتی ایا م کی ری قبل الزوال جائز نہیں صرف بعض سلف نے اختلاف کیا ہے کہ زوال سے قبل اجازت دی ہے۔

ادرامام ابوصنيفدر ممالله يوم العفر الثاني يعن ١٠ تاريخ كوبل الزوال جائز كبت بير-

ہاتی ائر اللہ اللہ کے نزد یک فروب سے قبل میں اجازت نہیں دیتے اور رقی کا انتہائی وقت مالکیہ کے نزد یک فروب سے قبل سے اگر غروب کے بعد کی قودم آئے گا۔

ام م ابوطنیفدر حمد الله کے یہاں رات میں جائز ہے لیکن کروہ ہے اور اگلا دن آگیا تو ری تضاہوگی لبذاری کی تضاکرے اور جزادے۔ اور شافعیہ و حنابلہ وصاحبین کے یہاں اگلے دن بھی تضافیں ہوئی لبذا دم نہیں آئے گا البتداگر ایام تھریت گرر جا کی تو دم واجب ہوگا۔ یہ وہی مسئلہ ہے کہ ٹی میں چار کام کئے جاتے ہیں اب اس میں اختلاف ہے کر تربیب مسنون ہے یا واجب ہے۔ اسکی لوری تفصیل باب اللبح قبل الحلق میں گزر چی۔ (۱)

# باب الفتيا على الدابة عند الجمرة

یہ باب کتاب العلم میں ۲۳ پرعلم ہونے کی حیثیت سے گزر چکا ہے۔ لیکن یہاں اس کی غرض یہ ہے کہ الو واؤد میں ایک یہ روایت میں ہے ا نما جعل رمی الجمار والسعی بین الصفاو المروة لا قامة ذکر الله تعالی۔ (ابو داؤد)

لینی ہرمقام کے خاص خاص اذ کار ہیں اب اگر کوئی مخص ایسے مواقع میں کوئی سوال کرے اور وہ جواب دینے ملکے تو وہ اذ کارفوت

<sup>(</sup>۱) باب اذا رمی بعد ماامسی ر جمة الباب ش امام بخاری رحمه الله نے جاهلا اور ناسیا کی قید لگا کر بتلادیا که اگر ایک شخص دوسری موفر کی جائے واگر جہالت ولیان سے ہے تو دم واجب نیس ورندم واجب ہے۔

111

154

ہوئے جاتے ہیں لہذاایسے موقع پر کیا کرے اذکار پورے کرے یااس کے سوال کا جواب دے۔ حضرت امام بخاری رحمہ اللہ شخصی منعقد فرما کربتلا دیا کہ اگر کوئی مسئلہ پو چھے تو اس کا جواب دے کیونکہ بیزیادہ اہم ہے۔ (۱)

باب الخطبة ايام منى

حنفیہ و مالکیہ کے نزدیک جج میں تین خطبے ہیں۔ایک سات تاریخ کا جس میں مکہ سے منی جانے کے احکامات بتلائے جاتے ہیں۔ ہیں۔اور دوسرانو تاریخ کوجس میں عرفات و مزدلفہ جانے کے احکامات کی تعلیم دی جاتی ہے۔اور تیسرا ممیارہ تاریخ کو۔

شافعید و حنابلہ کے زدیک جار خطبے ہیں۔ سات اورنو تاریخ کے دو خطبے قو مشترک ہیں اور اس کے بعد پھران کے زدیک وس کو ایک خطبہ ہے گیارہ کوئیس ہے البتہ بارہ کو ہے۔ تو گویا تین اختلاف ہو گئے دسویں کو حنفیہ مالکیہ کے یہاں ٹبیں ہے، شافعیہ حنابلہ کے یہاں ہے، گیار ہویں کو حنفیہ و مالکیہ کے یہاں ہیں ہے۔ ان کے یہاں نہیں ہے۔ بار ہویں کوان کے یہاں ہے ہمارے یہاں نہیں ہے۔ امام بخاری کا دبخان بظاہر شافعیہ وغیرہ کی طرف معلوم ہوتا ہے اس لئے کہ السخسطبة ایسام منبی فرمایا ہے۔ بعض علماء کے زن کی خطر مسلسل ہیں

حطب الناس یوم النحو اس کا جواب ہماری طرف سے بیدیا جاتا ہے کہ حضوراقدس طاقام نے بار بارا دکامات کی طرف متوجہ فرمایا سے خطب الناس کے خطبہ سے تعلیم کی خطبہ کہ دیتے ہیں یہ خطب بعد فات بیروایت حصر منی کے مطابق نہیں ہے جوتر جمہ کا مضمون ہے یہاں جوابات معروف دیئے جاسکتے ہیں اور ہوسکتا ہے کہ بخاری حنیدہ غیرہ پردد کی طرف اشارہ کرتے ہیں کہ اگر تم دسویں کے خطبہ کا انکار کرتے ہوتو نویں کے خطبہ کوکیا کہو گے وہاں بھی راوی نے خطبہ کا لفظ کہا ہے۔

ایک توجیدیے کہ یوم و فدحاجی کے لئے منی میں شروع موجاتا ہاس اعتبارے خطب عرفات کو خطب وایام عی سے مناسبت موگئ۔

باب هل یبیت اصحاب السقایة او غیر هم بمکة لیالی منی میت می منی میت می در ایر منت می منی میت می در اگرون فض کی خردرت سے ترک کرد به تارک می در اگرون فض کی خرد در ایر در در ایر در ایر در ایر در ایر در در ایر در ایر در ایر در ایر در در ایر در در ایر در ایر در در در در در در در در در ایر در در در در در در در

<sup>(</sup>۱) باب النت على الدابة يد باب صفي ۱۱۱ ادر صفي به ۱۱ ادر صفي بيان كردى كى اس باب كي فرض يه به كدا توروايت كردى به كد حضرت اما مداور نفل ابن عباس طاخ فف ناه به بر بر بست صفور مثل بي باب كرف الوف و المال ابن عباس طاخ فا و الدول كل باب كا منهم كل طرف الوف و المال ابن عباس كا منهم فول رب اس كه علاوه اوركوكى كا منهم كدر به وحرى فرض اس باب كى يدب كدوه وت لوكول كا وعاد ل كام بي كاندر مشغول بوف كا به الدول و المال و جواب بوقو لوكول كوايذ او موكى است كرابت كا شهموا اس شهركواس باب ست وفى فرما و يا المناس و المال و المال و جواب بوقو لوكول كوايذ او موكى السب كاروايت كا المرود كرابت كا شهروا كل باب كد في مناس المن من موكول باب كروايت باب كاروايت على جوايك قاعده و كركيا كم ياب كد في مناس بول و مناس كر منال و مناس كر مناس باب كاروايت على جوايك قاعده و كركيا كم ياب كد في مناس بول و مناس كر مناس بول و المناس بول و كامطلب يدب كرضور مثل المناس بول و في 
اور مالکید کے زدیک واجب ہے ترک کی صورت میں دم واجب ہوگا۔امام شافتی اورامام احمد کے اس میں دوقول ہیں ایک عبداری طرح ، دوسرا مالکید کی طرح ۔ای لئے ناقلین ندا ہب بھی ان کو ہمارے ساتھ ذکر کر دیتے ہیں اور بھی مالکید کے ساتھ لیکن ان کا رائے ند ہب وجوب ہی کا ہے۔

باب کی حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عباس و النافی النافیز نے معیت ترک فرمادی اور مکہ میں سقایہ کے لئے چلے آئے اب حنفیدتو کہتے ہیں کہ نمی اکرم میں آئے آغوا جازت دیدی تھی اس لئے وہ چلے آئے معلوم ہوا کہ مبیت واجب نہیں اور مالکیہ فرماتے ہیں کہ عذر سقایہ تھا اس لئے آپ میں میں خاجازت مرحمت فرمادی۔

اب اس میں اختلاف یہ ہے کہ بیر خصت سقایت عباس وہ اللہ نہ کے ساتھ خاص ہے یانہیں بعض کہتے ہیں خاص ہے بعض کہتے ہیں خاص ہے بعض کہتے ہیں خاص کہ بعض کہتے ہیں نہیں امام بخاری نے لفظ ہل بڑھا کراس اختلاف کی طرف اشارہ کیا ہے جس میں رعا مکورک میں ہیں کہ تمام اعذار کا مہی تھم ہے سب کورک کی اجازت ہے۔

# باب رمى الجمار

باب کامقعمد یا تو تھم بیان کرنا ہے یا وقت بتلانا ہے۔روایت میں دونوں کا احمال ہے۔رمی یوم النحر میں بعد طلوع الفجر جائز ہے اور بعد طلوع الشمس اولی ہے۔اور بقیدایا م میں اولی وقت زوال کے بعد ہے۔ کیما قلنا سابقا.

# باب رمى الجمار من بطن الوادى

مصنف ابن الی شیبه کی روایت میں ہے کہ حضور اقدس میں ہے اور جہور کا اللہ علیہ اس پر روفر ماتے ہیں اور جہور کا فہر خرجب وہ ہے جوامام بخاری رحمہ اللہ نے ذکر فر مایا کیطن وادی سے رکی کرے۔ ھلدا السمقام الذی انز لت علیه سورة البقرة لینی نی کریم مان کی اس روابقرہ کواس لئے خاص کیا کہ معظم احکام جے اس میں ندکور ہیں۔

# باب رمى الجمار بسبع حصيات

چونکدابن عمر وفق اللغندسے منقول ہے" لا اسالی بست رمیت او بسبع" اوراس کی وجہ ام احمدسات کی تعین کے قائل نہیں ہیں۔ جمہور کے نزد کے سات ضروری ہیں۔ امام بخاری رحمداللہ جمہور کی تائیداوراس روایت اور ند جب پر روفر ماتے ہیں۔

# باب من رمى جمرة العقبة فجعل البيت عن يساره

بعض لوگ کہتے ہیں کہ جمرۃ کی طرف منہ کر کے رمی کرے اور کعبہ کا استد بار کرے بعض کہتے ہیں کہ کعبہ کی طرف منہ کر کے۔ جمہور کے فز دیک اس طرح پر دمی کرے کہ کعبہ بائیں طرف ہو۔اس کوا مام بخاری رحمہ اللہ نے ثابت فرمایا اور اس کے ماسواپر روفر مادیا۔

# باب يكبر مع كل حصاة

امام بخاری رحمة الله علیه في اس باب ميں بديان فرمايا ہے كه بركنكرى كے ساتھ تكبير كہنا اولى ہے۔

ای کے ساتھ اور دوبا توں کی طرف اشارہ فر مایا۔ ایک میہ کہ بعض لوگ کہتے ہیں کہ اگر ایک مطی میں سات کنگریاں لیکرا یک ساتھ پھینکدیں تو کافی ہوجا کیں گی۔ اور بعض کہتے ہیں کہ جب رمی وغیرہ اقامت ذکر کے لئے ہیں تو اصل مقصد ذکر ہوا۔ اب اگر کوئی صرف سات بار تجبیر کہدلے اور دمی حصاۃ نہ کرے تو بیاس کے لئے کافی ہے۔

امام بخاری نے دونوں پر روفر مایا۔اول پر رواس طرح کداگر ایک ساتھ سب کو پھینک دے گا تو ہر ایک کے ساتھ تکبیر ممکن نہیں ہو کتی تکبیر لکل حصاۃ ای ونت ہو کتی ہے جبکہ الگ الگ چھینگے۔

اوردوسرے مسئلہ پررداس طرح فرمادیا کہ عمیر کے ساتھ کل حصافرد ھایا ہے جس سے معلوم ہوا کہ حصاۃ کا ہونا ضروری ہے۔

### باب من رمى جمرة العقبة ولم يقف

پہلے دن رمی عقبہ ہوگی اور رمی کے فورابعد چلا آ وے۔اوراس کے بعد تنیوں جمرات کی رمی ہوگی مگر پہلے دو جمرات میں وقوف کرےاورخوب دیرتک منتقبل القبلہ ہوکر دعا کرے۔المجمو ۃ الدنیا. ای الاولی قبل لھا الدنیا لیکو نھا اقرب المجموات.

### باب رفع اليدين عند الجمرة الدنيا والوسطى

مالكيد كے نزد يك رفع ندكر يكا البنة دوسرے ائمد كے نزد يك كرے گا۔ باب كامقصد مالكيد برروكرنا ہے۔

#### باب الطيب عند رمى الجمار والحلق قبل الافاضة

ایک کلل اصغر کہلاتا ہے اور ایک کلل اکبر تحلل الکبرتوری وطن اور طواف زیارت سے فراغت کے بعد حاصل ہوتا ہے اس کے بعد ساری چیزیں طال ہو جاتی ہوجاتا بعد ساری چیزیں طال ہو جاتی ہیں اور کلل اصغر جمہور کے نزدیک رمی وطن کے بعد ہوتا ہے اور مالکیہ کے نزدیک اس کے ساتھ ساتھ خوشبوکا ہے تحلل اصغر سے جمہور کے نزدیک اس کے ساتھ ساتھ خوشبوکا استعال بھی ممنوع ہے کیونکہ خوشبود والی جماع سے ہے۔ امام بخاری ترجمۃ الباب سے جمہورکی تائید کرکے مالکیہ پر دو فرماتے ہیں۔

# باب طواف الوداع

ظاہر میدو مالکید کے نزد کی سنت ہے اور بقیدائمہ کے نزد کی واجب ہے۔

#### باب اذا حاضت المرأةبعد ما افاضت

اس باب سے امام بخاری نے حائض کو مستنی فرمادیا۔اورطواف وداع حائض سے ساقط ہو جاتا ہے بہی جمہور کا ند ہب ہے بعض صحابہ عند فند فند نامید کے کہ حائف دنساء کے لئے طواف وداع کی غرض سے تھرنا واجب ہے اس لئے کہ حدیث میں ''ولیسکن احس عہد ھا بالبیت ''وارد ہے جمہور حضرت مفید عند فند کا ایک فات ہیں سدع قول زید حضرت زید بن تابت تو بی الله فرال فائد کی الله میں بان بات تو بی الله فرال کے کہ مرتم ہاری بات زید کے مقابل میں نہیں مانیں گاس لئے کہ زید بروے سے مصاب کے ست تسطو فین بیوہ ہے جو میں نے کہا تھا کہ حضوراقد س ملے الله کے کہ ویاد

# باب من صلى العصر يوم النفر بالابطح

جہور کے نزدیک تیر ہویں کی رمی کے بعد حاجی مصب جائے اور وہاں ظہر عمر مغرب عشاء پڑھے اور بعض شافعیہ کے نزدیک ظہر پڑھ کررمی کرے توان کے نزدیک مصب میں عصر پڑھے گا مام بخاری رحمہ اللہ نے اس طرف اشارہ کیا ہے۔

#### باب المحصب

محسب کادومرانام الطح بھی ہے منی و مکہ کے درمیان ایک کنکر یلی زمین ہے حضور اقدس میں تھا ہے ہیاں قیام فرمایا ہے انکہ اربعہ کے نزدیک یہ تھام بالفقد تھا اس لئے کہ آپ طبقہ نے ایک دن قبل ہی فرمادیا تھا کہ کل کوہم وہاں قیام کریں گے، جہاں قریش نے ہمارے خلاف معاہدہ کیا تھا۔ بیچی کے بنوی میں۔

اس کے مقابل صحابہ علیف اوجہ کی ایک جماعت کی رائے ہے کہ وہاں پر نبی کریم طبقہ کا قیام بالقصد نہیں تھا کیونکہ حضرت ابورافع مولی رسول اللہ طبقہ فرماتے ہیں کہ وہ تو میں نے وہاں پر آپ طبقہ کا خیمہ نصب کر دیا تھا اس لئے آپ طبقہ نے وہاں قیام فرمالیا۔ اگر میں دوسری جگہ نصب کر دیتا تو حضور طبقہ وہاں قیام فرمالیت اور حضرت عاکثہ طبیعان میں فرماتی ہیں کہ حضور پاک طبقہ نے وہاں قیام اس لئے فرمایا تھا کہ وہاں سے مدینہ کا راستہ سیدھا ہے۔

اس کاجواب بیدیا گیا کہ حضرت عائشہ و الله الله کا کو صفورا کرم علی آن کے ارشاد "انا ناز لون غدانجیف بنی کنانه"کا پیتنہیں چلا اور ابورافع کے قول کا جواب بینے کہ جب بزرگوں کی قبلی توجہ پڑتی ہے، توسب سے بڑے بزرگ حضورا قدس ما ا اطہر کی توجہ پڑنے میں کیا استبعاد ہے طاہر یہی ہے کہ آپ کے قلب اطہر کا اثر پڑا جوانہوں نے وہاں خیم نصیب کردیا۔

# باب النزول بذي طوى الخ

بعض سے ہیں یہ حصب کانام ہاور بعض کہتے ہیں دوسری جگہ ہے یہی سے حضورا قدس طابقہ نے ذی طوی وغیرہ منازل ہیں نزول فر مایاس ہیں اختلاف ہے کہ بیز ول قصدی تھایا غیر قصدی ابن محر معطوم النام ہیں اختلاف ہے کہ بیز ول قصدی تھایا غیر قصدی ابن محر معطوم النام ہیں النام ہوتا ہے کہ قصدا آیا م فر مایا تھان ابسن عسم سے کان یہ صلب بھا یعنی المحصب النظھر والعصر میں بیان کرچکا موں کہ جمہور کے زویک محصب میں چار نمازیں ظهر ،عمر مغرب ،عشاء پڑھی جا کیں گی اور بعض شافعیہ کے ذہب کا تقاضا ہے کہ تین نمازیں یعنی ظهر کے علاوہ پڑھی جا کیں گی اس لئے کہ وہ بعد النظمر رمی کے قائل ہیں۔

# باب التجارة ايام الموسم والبيع في اسواق الجاهلية

۔ چونکہ زمانہ جاہلیت میں ان مقامات پر بازار لگا کرتا تھا اور پیشعار جاہلیت سے تھااس لئے محابد چھیدندہ ہواس کو کروہ بجھتے تھے۔ الله تعالى في آيت نازل فرماكراسكومباح فرماديا-اس باب ساى كااثبات مقعود بهد

# باب الادلاج من المحصب

ادلاج تشدیددال اور تخفیف دال کے ساتھ دونوں طرح سے بڑھا گیا ہے اگر بالتقدید ہوتوسیس فی آخو الليل کے معنی میں ہاورا گر بالخفیف ہوتو سیسر فسی اول اللیل کے منی پس ہے۔ نیز اگرادلاج بالتعد ید ہوتوا مام بخاری نے اولویت کی طرف اشارہ فرمایا اوراگر بالتخفیف موتوبیان جواز موگا کداول شب بس بھی جاسکتے ہیں حدیث شریف سے دونوں چیزیں ابت ہیں کہ چوتک معفرت عائشہ معدن دروں کی دوا تکی بامر النبی مخطی اس لئے بیان جواز ہو کیا اور خود حضور اکرم طبق نے اخیر شب میں روا تی فرمائی اس لئے بيان استخباب موكيا والله اعلم.

# ابواب العمرة باب وجوب العمرة وفضلها

### باب من اعتمر قبل الحج

الاواوُديش ايك روايت ب"كان النبي المي الميني عن العمرة قبل المحج" حفرت امام بخارى رحمدالله اس روايت پر روفرماتے بیں۔

اورعلائے موجمین فرماتے ہیں کہ جمع بین الحدیثین ممکن ہے لہذارد کرنے کی ضرورت نہیں اور وہ طریق جمع ہے کہ چونکہ جج اہم ہے اور عمرہ سنت ہے اورا گرفرض بھی ہوتو جج اس سے اہم ہے لہذا حضورا کرم علیقائم نے غایت شفقت کی بناء پرمنع فرمادیا کہ سفر طویل ہے اورا گراولا عمرہ کرلیا تو نہ معلوم پھراس کے لئے زادراہ جمع ہوسکے یا نہ ہوسکے یا نہ ہوسکے یا نہ ہوسکے ا کرے پھراس سے بعد عمرہ کرے۔ (۲)

باب كم اعتمر النبي صلى الله عليه وسلم

نی کریم طفق نے اجرت سے پہلے کتنے مج کے واللہ اعلم مرجرت کے بعد صرف ایک کیا ہے اوراس پراتفاق ہے۔ البتداس میں اختلاف ہے کہ حضور اکرم طفق نے کتنے عمرے کے بعض روایات میں آیا ہے کہ نی کریم طفق نے چار عمرے فرمائے اور یکی رائح قول ہے سب سے پہلاعرہ ،عمرہ حدیبیہ ہولیے ہیں ہواجس میں نی کریم طفق صحابہ علان ناہیں کی

<sup>(</sup>۲) بساب من اعتمار قبل المحج معزت امير معاويد و المفق النافية كاروايت من بكرة في الرعره نكري بي ايك جماعت كافر بب بي مهورك المراد يركي مهورك المراد يركي المراد يركي المراد الله عند الله في المراد يركي المراد الله المراد المراد الله المراد الله المراد الله المراد الله المراد الله المراد الله المراد المرد المراد المراد المرد 
ایک جماعت کیرہ کے ساتھ عمرہ کی غرض سے مکری سے صدیبی میں قیام فرمایا جب کفار کمدنے روکا تو اس پرسلی ہوئی کہ آئندہ سال کی سے ملک و سے مکری سے ملک ہوئی ہوئی کہ آئندہ سال کے سے میں دوسرا عمرہ ہے جس کو حنفیہ عرق القضاء اور شافعہ عمرة القضاء اور شافعہ عمرہ السے ہیں کہ بیعرہ السے ہیں کہ بیعرہ السے ہیں کہ بیعرہ السے ہیں کہ مابین رسول الله المنظم المنا المنظم یہ فیصلہ ہواتھا کہ حضورا لڈس مابین رسول الله المنظم ہوئی مدک بعد طائف و جنین سے فارغ ہوکر مدینہ کووائی ہور ہے ہے تھے جب جر اند میں آئے تو حضورا قدس مابین مراو ہے کہ کوئی اسکے بعد پھر کمہ سے راستہ دور ہوتا جارہا تھا اور عمرہ کر کے راست ہی میں جمراندوا پس آئے اس کے بعض سحاب موجود کر کے راست ہی میں محملہ کوئی ہوگر کے داست ہی میں محملہ کوئی ہوگر کی نہ ہوئی۔ ترفی میں ہوگر کے داست ہو اند کے اس کے بعض سحاب معلودا کوئی نہ ہوئی۔ ترفی میں ہوگر میں ہوگر میں میں المجمود اللہ کہ المنا المنا و کوئی ہوگر کے داست میں محملہ کوئی نہ ہوئی۔ ترفی میں ہوگر کے دان سے فارغ ہوگر می داند المنا کی دورہ میں المنا کے دورہ والمنا کے دورہ والد کی دورہ والد کے دورہ والد کی دو

صورت اسکی یوں ہے۔

و جيش کوئي عمره نبيس ہے۔

ف مروم و عروب جوآب طبقانے جی کے ساتھ فر مایا اور آپ طبقانے قران فر مایا تھا۔



اب جن روایات میں بید کور ہے کہ نی کریم طابقہ نے چار عمرے کے انہوں نے ان چاروں کو مستقل شار کیا۔ اور بعض روایات میں میں مورف بین عمروں کا ذکر ہے اس کی وجہ بیہ کہ کہ انہوں نے یا تو عمرہ صدیبیہ ماقط کردیا کیونکہ دو پورائی نہیں ہوا تھا یا عمرہ جر انہ کو ماقط کردیا کیونکہ بعض لوگوں کو خبر بی نہیں ہوئی کہ آپ طابقہ نے عمرہ فر مایا یا نہیں یا اس عمرہ کو ساتھ کردیا جو جے کے ساتھ فر مایا تھا کیونکہ وہ تو جے تابع ہو گیا۔ اور بعض روایات میں صرف دو عمروں کا ذکر ہے اس میں عمرہ صدیبیہ کو اس کے تابع ہوگیا۔ اور بعض روایات میں صرف دو عمروں کا ذکر ہے اس میں عمرہ صدیبیہ کو اس کے تابع ہو تھا کہ دیا۔ فیسالمناہ عن صلو تھم فقال بدعة صلو الفحی میں علاء کے چھ ڈا بہب میں اس سے قبل بیان کر چکا ہوں ۔ اس میں حضرت ابن عمر تھا کی کہ ابن کے کہ وہ بدعت ہونے کے قائل میں ممکن ہے کہ ابن عمر تھا کہ تھا کہ معرس میں تعربی میں تعربی میں تعربی کرتے معرس میں تعربی میں تعربی کرتے ور جہاں آپ طابھ کے کہ وہ بدعت مونے کے قائل میں میں تعربی میں تو بھی تعربی میں تعربی تعربی میں تعربی میں تعربی تعربی میں تعربی تعربی تعربی میں تعربی تعربی تع

اور ممکن ہے کہ وہ خاص ہیئت اجماعیہ کی وجہ ہے اس کو بدعت کہتے ہوں جیسے امام ابوطیفہ اپنے زمانہ کے خصوص اشعار کو بدعت کہتے ہیں۔اعتمر النبی المنظم الآبع عمر فی ذی القعدۃ عمر ہُم انہ کی سیح تاریخ تو معلوم ہیں کہ کب ہواالبتہ شوال کے اخیر میں اور ذیقعدہ کے شروع میں ہوا۔ اس وجہ ہے اس کوذی تعدہ میں شار کرتے ہیں اور اگر کسی روایت میں ذی تعدہ میں عمرة الحج کا ہونا وار د ہوتو یہ کہا جاسکتا ہے۔کہ اسکا احرام ذی تعدہ میں واقع ہوا جیسا کہ حنفیہ کی تحقیق ہے کہ نی کریم مطاق تارن متے اور جج وعمرہ کا احرام ایک ساتھ یا ندھا تھا۔

#### باب عمرة في رمضان

حافظ فرماتے ہیں کہ امام بخاری رحمہ اللہ نے نسائی کی ایک روایت کی طرف اشارہ کیا ہے میری رائے یہ ہے کہ عمرہ رمضان کی افسیلت بیان کرنا مقعود ہے حضور اقدس بالی ہے ہے کہ عمرہ رمضان میں عمرہ فضیلت بیان کرنا مقعود ہے حضور اقدس بالی ہے ہے کہ مضان میں عمرہ کرنا خابت نہیں لیکن حضور اقدس بالی ہے کہ رمضان میں عمرہ کرنا اور مہینوں میں کرنے کی فضیلت وارد ہے۔ اس لئے اس پر تنبیہ کرنے کے لئے باب باندھا اور اس پراتفاق ہے کہ رمضان میں عمرہ کرنا اور مہینوں میں عمرہ کرنے سے افضل ہے۔ فینسست اسمھا۔ ان کانام ام سنان ہے جسیا کرآ گے آر ہاہے۔ اور بھو لنے والے ابن جرت کو ہیں اس لئے کہ یہی روایت آ گے آرہی ہے۔

### باب العمرة ليلة الحصبة وغيرها

امام بخاری رحمداللد نے اس ترجمہ سے ان بعض صحابہ طفاط فین الم میں کے قول کی طرف اشارہ کیا ہے جن کے کلام سے عمرة لیلة الحصبة کی عدم اجمیت معلوم ہوتی ہے امام بخاری رحمداللہ بتاتے ہیں کہ حضوراقدس علی الم الم الم عضور اللہ الحصبة میں عمرہ کرایا۔

باب عمرة التنعيم

روایت اس باب میں حضرت عائشہ علی ہوں ہوں والی ذکر فر مائی ہے کہ حضور ملط اتفاقیام نے ان کو تعیم سے عمرہ کرایا۔امام طحاوی نے معانی الآ ثار میں بعض علاء سے نقل کیا ہے کہ ان کے نز دیک عمرہ کا احرام تعیم سے بائدھنا واجب ہے۔ ہوسکتا ہے کہ امام بخاری رحمہ اللہ نے اسی طرف اشارہ فر مایا ہو۔

گرمیری رائے یہ ہے کہ انہوں نے ایک اختلافی مسئلہ کی طرف اشارہ کیا ہے وہ یہ ہے کہ اس میں اختلاف ہے کہ کی کیلئے تعلیم سے عمرہ کا احرام باندھنا فضل ہے یا پھر انہ ہے؟ احناف کی رائے ہے کہ تعلیم سے باند ہے اور شوافع فرماتے ہیں کہ بھر انہ سے اس کے حضور مطابق نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنما کو تعلیم سے قرب کی وجہ ہے عمرہ کرایا اور خود بھر انہ سے کیا احناف کہتے ہیں بھر انہ سے تو اس کے کہ راستہ آرہا تھا اس کے بعد پھر حضور مطابق مکہ سے دور ہی ہوتے جارہ ہے تھے۔ اس کے بھر انہ سے فرمایا المحم ھلہ حاصلہ یہ کہ یارسول اللہ افل لا بل للابد اس کے مطلب میں علاء کا اختلاف ہے۔ حفیہ مالکیہ وشافعہ فرماتے ہیں کہ اس کا مطلب یہ ہے کہ سراقہ نے حضور اکرم مطاب یا عام ہے؟ آپ مطابق نے فرمایا ہے کہ عنوراکرم مطاب یا عام ہے؟ آپ مطابق فرمایا ہے کہ فرمایا عام ہے؟ آپ مطابق فرمایا عام ہے بھیشہ ہوگا۔

اور حنابلہ کہتے ہیں کہ اس کا مطلب ہے بہ ہے کہ مراقہ نے بو جھایا رسول اللہ! بیضخ الحج الی العرق آپ کے ساتھ خاص ہے یا جیشہ ہوگا؟ بی کریم مٹھیلم نے فرمایا کہ میرے ساتھ خاص نہیں ہے بلکہ ہمیشہ ہوگا اور بنی اس اختلاف کا بہ ہے کوفنخ الحج الی العرق جائز ہے یا نہیں۔ ائمہ ثلاث فرماتے ہیں کہ حضور مٹھیلم کے ساتھ خاص تھا اس لئے کہ ابوداؤد میں ''کانت حاصة للرکب اللذين اتو امع النبی مٹھیلم" ہے۔ اور حنا بلہ کہتے ہیں کہ حضور اکرم مٹھیلم کے بعد بھی جائز ہے۔ وقد سبقت ہذہ المسئلة.

### باب الاعتمار بعد الحج بغير هدى

اشرمعلومات کی تغییر میں ہم نے بیان کیا تھا کہ جمہور کے بزدیک اس سے مرادشوال، ڈی تعدہ اور دس ذی الحجہ ہے۔ اور مالکیہ پررا ڈی الحجہ شارکر تے ہیں اس کا تقاضا یہ ہے کہ اگر کی فخص نے جج سے فارغ ہونے کے بعد ذی الحجہ بی میں عمرہ کرلیا تو وہ فخص ان حضرات کے نزدیک (جو پورے ذی الحجہ واشہر جج میں داخل مانتے ہیں) متنتے ہوجائے گا۔ اور جولوگ پورا ڈی الحجہ داخل نہیں مانتے ان کے نزدیک متنتے نہیں ہوگا۔ اور جولوگ پورا ڈی الحجہ داخل نہیں مانتے ان کے نزدیک متنتے نہیں ہوگا۔ اور جولوگ پورا ڈی الحجہ داخل نہیں مانتے ان کے نزدیک متنتے نہیں ہوگا۔ امام بخاری رحمہ اللہ نے اس کی طرف اشارہ کیا ہے اور حقیرت کو کہ متنتا نہیں موری ہے اور حضرت عائشہ میں فراغ من الحجہ ہی میں فراغ من الحج کے بعد عمرہ کیا تو اگر ایسا کر ناتہ ہوتا تو حضرت عائشہ موتا تو اللہ اعلم وصدقہ ۔ حالانکہ وہ فرماتی ہیں۔ میں غیب ھدی و لا صوم و لا صدقۃ اس سے معلوم ہوا کہ تت نہیں ہوتا۔ واللہ اعلم.

#### باب اجر العمرةعلى قدر النصب

امام بخاری رحم اللد فرماتے ہیں کے تعلیم سے عمرہ کرنا افضل ہے تھے ہے لیکن اگر دور سے احرام باند ھے تو اس کے لئے دور سے مشقت برداشت کر کے آنے کا اجر ہوگا۔

### باب المعتمر اذا طاف طواف العمرة

تج مین طواف قد وم اورطواف و داع ہوتا ہے۔اب یہ کہ عمرہ میں بھی ہے یانہیں؟امام بخاری رحمہ اللہ نے روایت ذکر فرما کر ہتا دیا کہ عمرہ میں طواف و داع نہیں ہے بس ایک ہی طواف ہے مسئلہ اجماعیہ ہے مگر چونکہ حدیث میں یہ تصریح نہیں ہے کہ عائشہ رضی اللہ عنھا نے طواف و داع نہیں کیا اس لئے امام بخاری رحمہ اللہ نے ترجمہ میں ہل بڑھا کراختال کی طرف اشارہ کردیا۔

# باب يفعل في العمرةما يفعل في الحج

چونکہ خاص خاص افعال ج وعمرہ کے ایک ہی ہیں اس لئے یہ باب باندھا۔ یہ روایت باب سل الخلوق میں گزرچکی ہے۔ و ددت انبی قد رأیت النبی صلی الله علیه وسلم پر حضرت عمر تو الله بنالانه یوسے پہلے ہی کہ چکے بیچے کہ حضور طابق کو جب وقی آئے تو مجھے اطلاع کر دینا تا کہ میں آپ کو وحی کی حالت میں دیکھوں۔

#### باب متى يحل المعتمر

ایک جماعت کاند ہب یہ کہ جب معتم حدرم میں داخل ہوتو فورا حلال ہوجائے گا اور بعض دوسر ہوگوں کاند ہب یہ ہے کہ طواف کعبہ کے بعد حلال ہوجائے گا اور جمہور کاند ہب یہ ہے کہ طواف وسعی اور حلق راس کے بعد حلال ہوگا۔ امام بخاری رحمہ اللہ جمہور کی تا سیفر ماتے ہیں اور ان دونوں جماعتوں پر دوفر ماتے ہیں۔ و فسلان و فلان حافظ فرماتے ہیں لیم اقف عسلی تعین معمالیکن علامہ قسطلانی نے تکھا ہے کہ دونوں عبد الرحمٰن بن عوف اور عثمان بن عفان ( مونی اللہ تھر بائی جین ما قال الحد بعد بعن حضور

اکرم طابقائل نے حضرت خدیجہ طابعات اوجیا جارت دی تھی وہ بیان کرو۔ اور یہ بشارت اس وقت دی تھی جب کہ حضرت خدیجہ الکبری طابعات وجی حضورا کرم طابقائم کا کھانالیکر غارحراء میں جاتی تھیں تو حضرت جرئیل بھانیالیلالی آئے اور آپ طابقائم سے کہدگئے کہ حضرت خدیجہ کواللہ تعالی نے سلام کہا ہے اور ایک موتی کے خولدار گھرکی بشارت دی ہے لا صب حسب فیصا و لا نصب. خولدارموتی چیکدار اورخوبصورت ہوتا ہے۔

#### باب استقبال الحجاج القادمين

امام بخاری رحمہ اللہ نے جوروایت اس باب میں ذکر فرمائی ہے اس کا تقاضہ یہ ہے کہ باب کا مطلب یہ ہو کہ جب جہاج مکہ کرمہ جائیں تو اہل مکہ ان تقاضہ یہ ہے کہ باب کا مطلب یہ ہو کہ جب جہاج مکہ کرمہ جائیں تو اہل مکہ ان کا استقبال کریں کیونکہ حدیث یہ ذکر کی ہے کہ جب نی کریم ملی اللہ اللہ میں ان کر کرنا چاہیئے ۔ اور تر تیب ابواب کا تقاضہ یہ ہے کہ امام بخاری کی غرض اس باب سے یہ وکہ جب جہاج ج کر کے واپس ہو کر گھر آئیں تو لوگوں کو ان کا استقبال کرنا چاہیئے ۔ اگر یہ غرض ہوتو ترجمہ وروایت میں مناسبت نہیں۔

میری رائے سے ہے کہ مصنف کی غرض یہی دوسری ہے اور ترجمہ قیاس سے ثابت ہوگا کہ جب اہل مکہنے استقبال کیا تو مگھر والے تو بدرجہاولی کریں۔(۱)

باب القدوم بالغداة

یباں سے واپس کے آ داب شروع ہورہے ہیں باب کا حاصل بیہ کسٹرے آنے کے بعدرات کو گھرنہ جائے بلکھ ہے کو جائے تاکہ استقبال کرنے والوں کو ہولت ہوا ورعورت صاف سقری ہوجائے گھر کی صفائی کرلے۔

#### باب الدخول بالعشى

لینی شام کے وقت بھی واپسی اور گھر پہنچنا جائز ہم انعت بلاا طلاع رات میں پہنچنے کی ہے۔

<sup>(</sup>۱) بسب استقب ال المحاج القادمين: يعنى جب مك اندولوك في كرنة كيرة ان كااستبال كرناس پرشراح في ايكال كيا كدال باب كوشروع مي جهال ابواب المواقية سنة ذكر كرنا چائي كال باب كوشروع مي جهال ابواب المواقية سنة ذكر كرنا چائي كال باب كوشرام الكان في فتم مو كة اور كه كودالهى كانمبرة حميا فلط ہے۔ مير بنزديك امام بخارى في الله باد بحود فود محترم موركم مون كے حاجوں كا احترام كرتے ہيں قوجب وه كھر لوثے گاتواں كا احترام كتا موكاة كردوايت كا اعدر به كوشور حق المائية الله الله بادر منظم كل تين سنة حالانكه ايك روايت ميں ہے كدا كرا ايك موارى پرتين آدى موارمول قوان كي تيسر بر بلعنت موق بهام بخارى في باب كا اعدو الشلافة على الله ابد بوحاكر الله دوايت پردوفر مايا كه يهال حضور كرماتھ دو شے لبذا يهال كل برلعنت كى جاسم الله اس كاس دوايت كاس دوايت كار دوايت كار دوايت كي حاسم دوايت كي جاسم الله دواي كار دوايت كار دوايوں كرمواور داكمين خوبتر و تازه مول (س)

#### باب من اسرع ناقة اذابلغ المدينة

المدینہ سے مرادیا تو دیئة النبی علی صاحبها الصلاۃ والسلام ہے اور مطلب سے کدمدینہ پاک کی محبت میں تیزی سے چلے یاعام ہے اور مطلب سے ہے کہ وطن واپس ہونے کی خوشی میں سواری تیز کرنا جائز ہے۔ (۱)

باب قول الله تعالىٰ وَأَتُو الْبُيُوتَ مِنَ إَبُوابِهَا

مقصدیہ ہے کہ سفرسے جب والیسی ہوتو گھر میں دروازے سے داخل ہوں بخلاف زمانہ جاہلیت کے کہوہ لوگ جج سے والیسی پر گھرکے پیچھے سے داخل ہوتے تھے کمایدل علیہ حدیث الباب

### باب السفرقطعة من العذاب

بلاوجهاسفارے تر ہیب ہے۔

باب المسافر اذاجدبه السير وتعجل الى اهله

اگر تعجل وا و کے ساتھ ہوجیسا کہ اکٹرنسخوں میں ہے تو مطلب سے ہے کہ اگر گھر جلدی سے پنچنا چاہتا ہے کیا کرے؟ روایت نے بتلا دیا کہ جمع بین الصلو تین کرے۔

اور آگرواؤنہ ہوتو بیتر جمہ گزشتہ تر جمہ کا تکملہ ہے اور مطلب بیہ ہے کہ جب سفرایک طرح کاعذاب ہے تو جلدی اپنے گھرواپس آجائے۔ وہیں کا ہوکر ندرہ جائے مٹرگشت میں ندلگ جائے۔

صفية بنت ابي عبيد: بيابن عر وفي الدين الدين كيوى بير

اذا جدبه السير: اس كى بناير مالكيه كاند بب يه كه جمع بين الصلو تين اس وقت جائز بجبكم كلت مو

<sup>(</sup>۱) بنساب من اسوع ناقة: مدينة عمرادا پنا كمرب يعنى جاج كرام جب اسپنه مكان لوشته بين تو اتى جلدى ہوتى ہے كه آج ہى كمى طرح اسپنه كمر سنجيس اس كے اندر بظاہر الله تعالىٰ كى عبادت فتح ساكية تم كا اعراض علوم ہوتا ہے اور ظاہر كا تقاضہ ہے كہ خوب روتے ہوئے واپس ہوتا چاہئے كہ كمست جدا كى ہورہى ہے اس باب سے اس كا جواز بتلاد يا كہ بياسراع جائز ہے اور اس ميں كوئى مضا كتي تيس ۔ (س)

# بسم الله الرحمن الرحيم باب المحصر وجزاء الصيد

یہ باب بمنز لہ کتاب کے ہے اس میں احصار وجز اء صید کے احکام بیان فر ما کیں گے اب بیا شکال نہیں ہوتا کہ باب کے تحت کوئی روایت نہیں۔

قال عطاء الاحصاد من كل شنى يحبسه: حفيه وظاہرية هى يهى كہتے ہيں اور امام بخارى كنزديك بهى رائ ہے۔ اور امام مالك وشافعى كنزديك احصار صرف عدو سے ہوتا ہم ض سے نہيں ہوتا الا آئكه شرط كرے، اور حنابله كے يہاں دو روايتيں ہيں ايك ہمارى طرح ہے دوسرے انكی طرح ہے يہى ان كے يہاں مشہور ہے ۔ حنفيہ كے يہاں احصار بالرض كى صورت ميں تحلل جائز ہے اور شافعيه وحنابلہ كے يہاں اگر حلال ہونے كى شرط كرلى تو تحلل جائز ہے۔ (١)

#### باب اذا احصر المعتمر

شراح کے یہاں مشہوریہ ہے کہ امام بخاری رحمہ اللہ نے اس باب سے مالکیہ پر دفر مایا ہے کوئکہ ان کے یہاں معتمر پراحصار 
نہیں ہوتا۔ مگر میری تحقیق یہ ہے کہ مالکیہ کے یہاں (جمہور کی طرح) معتمر پراحصار ہوتا ہے جیسا کہ مالکیہ کی کتابوں میں تصریح ہے۔
جیسا کہ میں نے اوجز میں تفصیل سے بیان کیا ہے۔ ممکن ہے کہ ان کے یہاں کوئی روایت الی بھی ہوجس میں احصار علی المعتمر کی فئی ہو۔
ہاں بعض دوسر سے علیاء کا فد ہب یہ ہے کہ عتمر پراحصار نہیں ہوتا آج نہیں تو کل راستہ کھلے گا عمرہ جج کی طرح موقت نہیں ہے آگر ان پر رد
ہوتو چھر جھے بھی کلام نہیں۔

باب الاحصار في الحج

حضور اقدس على ك زمانه مين احصار عمره مين موااب يه باب احصار في الحج ك لئ باندها ب اور حضرت ابن

<sup>(</sup>۱) باب المعصود : مصنف علیدالرحمة نے یہاں باب و جزاء الصید منعقد فر بایہ حالانکد آ مے دوبارہ بی باب آ رہا ہے اس بحرارے کیافا کہ واس کا جواب یہ ہے کہ تعمل شخوں کے اندرودنوں ای جگہ ہیں اور آئندہ صفح پر ہیں بہال نہیں ہیں۔ کا تب نے یہاں دونوں جگہ ذکر فر مادیا ای کواختلاف شخ کہتے ہیں اس کے اندراختلاف ہے کہ احصار کس شی ہوتا ہے عطاء ، ابرا بیم شخص بنفیان توری ، ابن عباس ، ابن مسعود ، نید ابن ثابت محدد کر فرمادیا ای کواختلاف شخ کہتے ہیں اس کے اندراختلاف ہے کہ احصار کس شی ہے ہوتا ہے عطاء ، ابرا بیم شخص بنفی رہا ما احمد است محدد کے اندراختلاف ہو کہ ایس محدد کے مستود ، نید کہ مستود کے اندراختلاف ہو کہ ہوتا ہے ہو کہ است کے اندراختلاف ہو ہو ہو گھد حل البت فاہر ہو کہ ہوتا ہیں میں استود ہو ابات ہیں ہو ابار کس محدد کے اندر کوئی حدیث کر نہیں فر مائی اس کے متعدد جو ابات ہیں میرے زدیک ہی بمزلد کتاب کے ہینی کتاب انجمر آ مے استمرا کا چند کو کہ مصنف نے اس باب کے اندرکوئی حدیث کر نہیں فر مائی اس کے متعدد جو ابات ہیں میرے زدیک ہی بمزلد کتاب کے ہینی کتاب انجمر آ مے استمرا کا چند کر فر مائی میں اور پھر جزئیات بیان فر مائے کے مصنف نے اس باب کے اندرکوئی حدیث کے کے علیم دو بوابات ہیں میرے زدیک ہی بمزلد کتاب کے ہینی کتاب انجمر آ میں استعل بیان فر مائے ۔ (س)

عمر توخی الله فقر الله فائد کے واقعہ سے ثابت فر مایا۔

# باب النحر قبل الحلق في الحصر

ماقبل میں گزراہے کہ یوم النحر میں جارکام کئے جاتے ہیں مالکیہ کے نزد یک رمی کواخیر دو پرمقدم کرناواجب ہے۔اورامام ابوطنیفہ کے نزد یک رمی نمح جلق میں قارن اور متنت کے لئے ترتیب واجب ہے۔جمہور کے نزد یک افعال اربعہ میں ترتیب سنت ہے واجب نہیں۔ امام بخاری رحمہ اللہ نے اس ترجمہ سے یہ بتایا ہے کہ احصار کی صورت میں نمح وحلق میں ترتیب واجب ہے۔

# باب من قال ليس على المحصر بدل

اگراحساری ججة الاسلام ہوتو بالا تفاق قضا ہے اور اگراحساری ججۃ اِلنفل ہوتو اختلاف ہے مالکیہ و شوافع کے یہاں قضا واجب بہرے ہمار کے سہاں دوروایتی ہیں ایک ہماری طرح اور دوسری جومشہور ہے مالکیہ وشافعیہ کی طرح۔ حفیہ کہتے ہیں کہ ابھی گرزاہے "حتی اعتمو عا ماقابلا" یہ کیا ہے تضابی تو ہے۔انسما البدل علی من نقص حجۃ ہالتلذذ یعنی اگرافتیارے فاسد کرے تو بدل ہور نہیں۔ لم یہ لاکو ان النبی المجابِم امراحدا ان یقضی شینا یہ جے نہیں ہے ابوداؤد باب الاحصار میں تصریح کے کہ نی کریم شینا ہے محصر کو طال ہونے کی اجازت دی اور آئندہ سال قضا کا تھم دیا۔

والمحديبية حادج من الحوم :اس مين اختلاف ہے كه حديبيرم مين داخل ہے يا خارج اس مين دونوں قول ہيں۔اور تيسرا قول جو سجے ہے وہ يہ كہ بعض داخل ہے بعض خارج ہے۔ (١)

# باب قول الله تعالى فَمَنُ كَانَ مِنْكُمُ مَريُضًا

یہ باب امام بخاری نے بمزلد کتاب کے باندھا ہے اور اس کا مطلب یہ ہے کہ یہاں سے کے کرآ مے بسم اللہ تک بلکدا مطلب میں جو کچھ آرہا ہے وہ اس کی شرح ہے۔

اورائمدار بعد کابیا جمائی مسلد ہے کہ ''فَفِد یَةٌ مِّنُ صِیّامِ اَوُ صَدَقَةِ اَوْنُسُکِ مِیں عذر کی صورت میں او خیر کے لئے ہے اور یہی امام بخاری کی رائے ہے۔

البته بعض سلف ترتیب کے قائل ہیں۔اگردم پر قدرت ہوتو وہ تعین ہاوراگر قدرت نہ ہوتو باتی میں اختیار ہے ان شاء اطعم و ان شاء صام اوراگر بلاعذر ہوتو اختلاف ہے۔

<sup>(</sup>۱)باب من قال لیس علی المعحصوبدل: ال میں اختاف ہے کڑھرا پی ہدی کہاں ذک کرائے امام صاحب کنزد کیے جم کے اندرادرائمہ ثلاث کنزد کیے جم میں ضروری نہیں ہے کیونکہ حضوراکرم ملی المقاتم نے حدید کے اندروز کو فرمایا اور حدید بیسے میں ہے حدید کے بین کے حدید کے اندر ہے کیاں حقیقت بیسے کہ بیضف حل میں ہے اور نصف حرم میں ہے چنا نجے آج کل کی تحقیق بھی ہے کہ این مسعود وی نافی فیس کی اندو کا کہ میں جم کی حدید نشانات لگائے ہیں تو وہ مجدحد بیسے چندقدم دوری کی میں مجرم کی حدید نشانات لگائے ہیں تو وہ مجدحد بیسے چندقدم دوری کرہے لیے میں میں ہے جہاں پرسرکاردوعالم ملی المی المیں کے حضور ملی المیا کے حضور ملی اندو کی فرمایا۔ (س)

فاما الصوم فثلثة ايام يبى ائمدار بعكاند بب-

اورحضرت حسن بقرى كاندبب يه كدس روز بركھ امام بخارى نے اسى پرروفر مايا ہے۔ (١)

# باب قول الله تعالىٰ اوصدقة

یکی اتمدار بعد کافد ہب ہے کہ چھ مساکین کو کھلائے اور حسن بھری کافد ہب سیہ کدوس مساکین کو کھلائے امام بخاری نے اس قول پر دوفر مایا ہے۔

# باب الاطعام في الفدية نصف صاع

مید نفید پررد ہے کیونکہ حنفیہ گیہوں میں نصف صاع اور بقیہ غلہ جات میں ایک صاع کے قائل ہیں۔

#### باب النسك شاة

اس میں علماء میں کوئی اختلاف نہیں ہے کیکن ابوداؤدوغیرہ کی بعض روایات میں امرہ ان بھدی بقرۃ ہے امام بخاری اس پررو فرماتے ہیں اور بتاتے ہیں کہ شاۃ ہی ہے بقرۃ وغیرہ نہیں ہے۔

## باب قول الله تعالىٰ فلارفث

امام بخاری نے فلاد فٹ پرمستقل باب باندھا ہے اور اس کے قرینین پرالگ مستقل باب باندھارفٹ کی اہمیت اور کثرت کی وجہ سے درجع کیوم ولدته امدیعن معفو عنہ ہوگا۔

<sup>(</sup>۱) ہاب قول الله تعالیٰ فَمَنْ کَانَ مِنْکُمْ مَوِیْفَ : اس آیت کواحسار سے تعلق نہیں ہے کین فی الجملہ ایک مناسبت اور تعلق ہوہ یک احسار کے بعد ہی جب ہدی واجب ہوگی اور اس کی شکل اور تفصیل کیا ہے اس باب کے اندر نمایا ہے اندر فرمایا ہے اندر فرمایا ہے اندر نمایا ہے اندر نمایا ہے اندر فرمایا ہے اندر اور تحقیر کے لئے ہاوراگران اعذار کی وجہ محصر ہوا اوراگر قصدا و عمد اسے کوئی عذر نہیں تو مجمود کی تعدد کے اندر اور تحقیر کے لئے ہے اوراگران اعذار کی وجہ محصر ہوا اوراگر قصدا و عمد اندر اور اندر نمایا کے خور مالے میں واحد المصوم فعللند اس سے جمہود کی تائید فرمائی حسن بھری اور بعض تابعین پر دوفر مایا ان کے زویک اس دن کاروز ہوا جب ہے۔ (س)

# بسم الله الرحمان الرحيم باب جزاء الصيد و نحوه

شراح فرماتے ہیں کہاس باب میں کوئی روایت نہیں کی اور میری رائے ہے کہ باب بمزلہ کتاب کے ہاوراس کے بعداس کی تفاصل ہیں ' وَمَنُ قَتَلَهُ مِنْكُمُ مُتَعَمِّدًا'' متعمدا کی قید کی وجہ سے ظاہر بیکا نم جب بہ ہے کہ آگر بلاتعمد فی کرے تو جزاء واجب نہ ہوگی اور جمہور کے نزدیک عوم روایات کی بناء پرمطلقا جزاء واجب ہوگی خواہ تعمد ہویانہ ہو بال خطاکی صورت میں اثم مرتفع ہوگا۔

#### باب اذ ا صاد الحلال فاهدى للمحرم الصيد كله

یعنی اگر حلال شکار ذرج کر کے محرم کوپیش کر ہے تو محرم کھاسکتا ہے یہی حفیہ کا ند ہب ہے۔

بعض سلف حضرت علی توقی الله فیروغیرہ سے نقل کیا گیا ہے کہ محرم کے لئے شکار کا گوشت کھانا مطلقانا جائز ہے تواس پردوکرنا مقصود ہے۔ لایسوی باللہ بعد باسا و ھو غیر الصید یعنی ابلی جانوروں کو ذرج کرنے میں کوئی حرج نہیں ممانعت کا تعلق شکار سے ہے یہ مقال عدل ذلک مشل عدل کی وجہ سے مناسبت گفتلی کی بناء پرعدل کی تغییر کردی قیسا میا: اس کو جعاذ کر فرمادیا ورنہ آیت میں بید کہیں نہیں ہے۔ فیا حرم اصحابه و لم احوم حضرت ابو تنادہ توقیقا کہ نیم نے اس کے احرام نہیں باندھا کہ بیم وہی نہیت سے کہیں نہیں ہے۔ فیاحور والم المحرم کے لئے نکلے تھے کہ وشن مدینہ پر تمل کا ادادہ کررہے ہیں ،حضور والم بھی ہوں کو فرد سے کے لئے نکلے تو بعض کفار نے موقع غیمت جانا اور مدینہ پر تمل کا ادادہ کردیے کے اس کے جمیع کو فرد سے کے کہیں ہوا تو انہوں نے ابو تنا دہ توقیقا کہ نہیں دور سکتا۔ لئے جمیع ادادہ عورسی شاؤا و او اسیر شاؤا ہوا کہ اس کے کہوڑ ایک کوت نہیں دور سکتا۔

# باب اذا ارى المحرمون صيدا فضحكوا

ضک اشارہ میں داخل ہے یانہیں؟ شافعیہ کے نزدیک داخل ہے اور جمہور کے نزدیک داخل نہیں ہے اس لئے کہ صحابہ معتقلیفة تالا حینی بنے ادراس کو کھایا اب اگر اشارہ ہوتا تو کیے کھاتے۔

باب لايعين المحرم الحلال في قتل الصيد

جمہور کے نزدیک محرم کوصائد کی کمی قتم کی اعانت جائز نہیں اور بعض علماء کا ند ہب یہ ہے کہ ایسی اعانت جواسکے قتل میں معین ہو ناجائز ہے، ورنہ جائز ہے بخاری ان پر دفر ماتے ہیں ''اذھبو االمی صالح فاسنلو ہ'' تا کہ ایک درجہ علوحاصل ہوجائے۔

باب لايشير المحرم الى الصيد

محرم کوشکار کی طرف اشارہ کرنا بالا نفاق نا جائز ہے اگر اشارہ کیا تو حنفیہ وحنا بلیہ کے نزد کیے مشیر پر جزاء واجب ہوگی اور شافعیہ و مالکیہ کے نزد کیک اشارہ کرنا گناہ ہوگا مگر جزاء واجب نہ ہوگی۔

# باب اذا اهدى للمحرم حمار او حشيا لم يقبل

پہلے محرم کے شکار کھانے کا مسئلہ گذر چکا بعض سلف کے یہاں مطلقا نا جائز ہے اور جمہور کے یہاں اگر کسی قتم کی اعانت کی تو

ناجائز ہورنہ جائز ہے۔ کے حداید حدیث ابی قتادہ اورصعب بن جثامہ کی حدیث سے بظاہر مسلک اول کی تائیرنگتی ہے اہام بخاری نے جمہوری طرف سے اس کی توجیہ بیان کی ہے کہ صعب کے قصے میں گور خرزندہ تھااس لئے واپس کردیا حاصل بیہوا کہ بیترجمہ شارحہ ہے اس حدیث کی مراد بیان کردی اورمسلم وغیرہ کی روایات میں جو بجز وعفوش وغیرہ الفاظ وار دہوئے ہیں جس ہے اس کا نہ بوح ہونامعلوم ہوتا ہے بخاری نے اس کے مرجوح ہونے کا اشارہ کردیا۔

باب مايقتل المحرم من الدواب

صید بری کافل نا جائز ہے اور اہلی جانوروں کا ذرج کرنا جائز ہے اور حیوانات کی ایک تیسری متم ہے جو اہلی تونہیں ہے لیکن ان کا فَلْ كُرنا جائز بي يولي الله واب الجناح على من الدواب الجناح على من قتلهن" يااس كمثل آياب جهبور كزريك جونكه مفهوم عدد معترنبين باسلئه وه كهتم بين كفهس مين حفرنبيس باورابوداؤ دمين السبع العادي كاذكر ہے ابن خزیمہ وغیرہ كی روایت میں ذئب وغیرہ كاذكر ہے ایک روایت میں حیہ كاذكر ہے تو كل نوعد دہو محیے مصنف كی ترجمہ ے غرض یہ ہے کھس کی قیداحر ازی نہیں ہے۔

حدثتني احدى نسوة النبي المُنتِيِّمُ وهي حفصه كما جاء في الرواية الاحرى الاية.

#### الغراب:

بعض علاء روایات کے اطلاق کی وجہ سے مطلقا غراب مراد لیتے ہیں لیکن جمہور کے نزدیک غراب البقع مراد ہے اسلے دوسری روایت میں بیقید بھی وارد ہےاور یہی فاس ہے غراب زرع حملہ نہیں کرتا وہ مبتدی بالا ذی نہیں ہے جمہور کے نزدیک مطلقا جائز ہے اور بعض مالکیہ کے نز دیک چیل کے بچوں کا قتل جا ترنہیں اس لئے کہ دہ ابتداء بالا ذینہیں کرتے ۔

#### (فائده):

مشہوریہ ہے کہ چیل بائیں طرف سے چیز ہیں چھینتی۔

#### الكلب العقور:

بعض کہتے ہیں کہ عقور کی قیداحتر ازی ہے بعض کہتے ہیں کہ اتفاقی ہے۔ پھر بعض کہتے ہیں کہ اس سے صرف کلب مراد ہے۔ حنفیہ کہتے ہیں کہاس میں ذئب بھی داخل ہے جمہور کے نزدیک ہروہ حیوان مراد ہے جس میں عدوان کی صفت ہے۔

#### وان فاه لرطب بها:

تازہ چیز کورطب کہتے ہیں مطلب یہ ہے کہ حضور طبیع تازہ تازہ نازل شدہ صورت پڑھ رہے تھے ۔ مگر میرے نزدیک بیہ مطلب نہیں بلکہ یہ باب عشق اور مجت کی چیز ہے جب کسی کوکس سے محبت ہوتی ہے تو محبوب کے ذکر میں مزا آتا ہے زبان میں تراوٹ آجاتی ہے يبال چونكه حضور ماليكيلم كومزاآر باتهااورلذت ليكر برهد بي تصاس لئے رطب سے تعبير كردى۔

اقتلو ها اس ميم كاحمرجا تار باكونكه حضور ملي يتم في من عمر مين واهل باس ي قل كامرفر مايا قال للوذغ

فویسق مقصودیہ ہے کہ حیوانات خمسہ کوعلت فسق کی وجہ سے جائز القتل قرار دیا گیا۔

#### باب لايعضد شجر الحرم

چونکہ محرم کے احکام تقریباختم ہو بچے اس لئے تبعاحرم کے احکام ذکر فرماد ہے صفحہ گیارہ پربیدوایت کتاب الایمان میں گذر چکی ہاوروہاں میں اس پر کلام کرچکا ہوں۔

#### باب لاينفر صيد الحرم

تنفير صيد كے كئ مطلب بي ايك تو يمي جوخالد نے عرمد فقل كيا اورا يك مطلب ميں بيان كر چكاموں كم عرب ميس دستور تھا کہ جب کسی کاسفر کاارادہ ہوتا تو وہ کسی درخت کے پاس جاتا اور جو پرندے ہوتے ان کواڑا تا اگروہ دائیں طرف چلے جاتے تو خیال كرتے كەسفركامياب موگااوراگر بائيس طرف چلے جاتے توخيال كرتے كەكاميابى نەموگى ـ

#### باب الحجامة للمحرم

جمہور کے نزدیک محرم کے لئے تجامت مطلقا جائز ہے جا ہے ضرورت مو یانہ موبشرطیکہ بال ندکائے اور اگر بال کٹتے ہیں تو بلاضرورت جائز نہیں۔ اور امام مالک کے نزدیک بلاضرورت مکردہ ہے جاہے بال کٹتے ہوں یانہ کٹتے ہوں پھر بال کا شنے کی صورت میں جہور کے یہال فدیدواجب ہےاورصاحبین کے زو کی تصدق بھی واجب ہے۔"و کو ن ابن عسم ابنه" امام بخاری نے بیہ استدلال کیا ہے کہ کی میں کھال چھیدی جاتی ہے جیسے احتجام میں توجیعے کی جائز ہے احتجام بھی جائز ہے۔

#### ويتداوى مالم يكن فيه طيب:

بیابن عمر مون لائون اللغینر کے اثر کا جزینیں ہے بلکہ امام بخاری کا کلام ہے فرماتے ہیں جس میں خوشبو ہوا سکا استعال تد اوی میں مجھی حائز نہیں ہے۔

#### ويتداوى مالم يكن فيه طيب:

نظیرے استدلال فرمایا کہ جیسے اور دوائیں استعال کرسکتا ہے ایسے ہی بیھی ایک دواہے۔

بلحی جمل کی جمل ایک جگہ کا نام ہے جیسا کہ بعض روایات می*ں نصرت کے ہ*اور بعض علاء نے بتلایا ہے کہ وہ مینگی جس سے نبی کریم نهين "في وسط راسه" ياوروا تعد إورابودا وُدين جو على ظهر القدم آيا بوه اوروا قعب -

### باب تزويج المحرم

بحالت احرام نکاح کرنا ائمہ ثلاثہ کے نزدیک جائز نہیں ہے شافعیہ کے نزدیک بلاطلاق فنخ کیا جائے گا اور مالکیہ کے یہاں بالطلاق ، حنابلہ کے دونوں قول ہیں حنفیہ کے یہاں نکاح محرم جائز ہے۔ ائمہ ثلاثہ نے سنن کی روایات سے استدلال کیا ہے حنفیہ نے بخاری کی روایت سے استدلال فرمایا ہے اور جوحنفی فرماتے ہیں وہی امام بخاری کی بھی رائے ہے امام بخاری نے یہاں اور اس طرح كتاب النكاح مين ابن عباس والتقافية في النائية كل روايت ذكر فرمائي ب\_(١)

#### باب ماينهي من الطيب للمحرم والمحرمة

پہلے باب الطیب گذر چکا ہے وہاں احرام سے پہلے خوشبولگانے میں علاء کے تین مذہب بیان کر چکا ہوں ایک بیر کہ مطلقا جائز ہے جیسا کہ شافعیہ وحنابلہ کہتے ہیں دوسرایہ کہ جس خوشبو کا جرم احرام کے بعد ہاتی رہے وہ نا جائز ہے اور باتی جائز۔ تیسرا ہے کہ بدن پر جائز كپڑے برنا جائز جيبا كەحنفيە كہتے ہیں۔

، اور یہاں اس باب میں دوسرامسکا ہے یعن احرام کے بعد خوشبولگا نامطلقا نا جائز ہے اور کمحر م والمحر مة اس لئے فرمایا که احرام کی

( 1 ) بها ب تسزویج المعجوم: ائمة ثلاثه کے زدیک حالت احرام میں نکاح جائز نہیں ہے۔امام صاحب کے زدیک نکاح میں کوئی مضا نَقیمیں البتہ جماع ناجا ئز ہےامام بخاری کامیلان بھی ای طرف ہاس لئے باب منعقد فر ما کرحفرت ابن عباس وہ اللہ فران بھی است و کرفر مادی جس کے اندر ہے و ہو و مسحدہ " انکہ اٹلا شکا استدلال سنن کی روایت سے ہے حضرت ابورافع مختلطۂ نیز کا باغثہ سے مروی ہے کہ حضور المٹیکیٹی نے نکاح فرمایا حضرت ام الموشین میمونہ میں بین سے اور وو مطال تھے وہ لوگ کہتے ہیں کدبیروایت رائج ہے ہماری ملرف ہے ایک جواب بیہ کہ اگر ہم کی مسئلہ میں سنن کی روایت سے استدلال کرتے ہیں اورتم لوگ بخاری کی روایت سے تو اس صورت میں سنن کی روایت ضعیف ہو جاتی ہے اور جب آپ سنن کی روایت سے استدلال کرتے ہیں اور ہم بخاری کی روایت سے تو سنن کی روایت راج ہو جاتی ہے یہ کییمندے۔

> الی ضد کا کیا شمکانا اینا ندہب حجبوڑ کر میں ہوا کافر تو وہ کافر مسلماں ہوگیا

جواب بیہ بے کردوایت کے اندرآ تاہے کہ جب حضور من کھی کہا ہے تمن دن مکدیس پورے فرما لئے تو کفار مکدنے واپس ملے جانے کو کہا۔حضور من کھی کہا ہے فرمایا کہ بھائی میں یہاں ولیمہ کرنا جا ہتا ہوں تو کفار نے مانائبیں آپ م<del>انائیا ت</del>م وابس ہو گئے تو معلوم ہوا کہ سرف کے اندر مکہ آتے وقت نکاح فرمایا تھا جب ہی تو مکہ میں ولیمہ ہوسکتا تھا اگر مکہ ہے جاتے وقت نکاح ہوتا تو بھرولیمہ کا کیاسوال؟ یہ بھی ہماری دلیل ہے۔

جواب التحضرت ابن عباس توقيظة غرّالانغنة كونكاح كامتولي قرار ديا ممياتها وه زياده واقف حال بين الكي روايت معتبر موكى اور حضرت ميمونه ويعلونها وجية كي روایت میںاگر چہ و ہسے و حسسلال دار دہوا ہے اور وہ بھی صاحب داقع ہیں مگروہ نکاح کے دفت وہاں موجود نتھیں بلکہ وہ تو حضور ملی کیا تھے ہے جب ملیں جب آپ المرابية محبت كاراد ب ستشريف لائ مول كاوراس وقت مار يزويك مي حضور المرابية معلل تصالبذا ميوند والمان الجين كروايت سي كاستدلال مح

جواب، حضرت میموند مختلفهٔ نیستان چین کی خصوصیات میں ہے ہے کہ سرف کے اندر نکاح ہواای جگہ بناء ہوئی اور پھرای جگہ انقال فرمایا اور پیخصومیت اس وقت صادق ہوسکتی ہے جب کدایک مرتبہ وہاں پہنچ کر نکاح ہودوسری مرتبہ وہاں زفاف ہوتیسری مرتبہ میں انقال ہولہذا مکہ جاتے وقت نکاح وہاں ہے واپس آتے وقت ز فاف ادر پھر کسی تیسری مرتبہ ای جگہ انقال ہو۔اگر ایک ہی مرتبہ دور کی حالت میں اس جگہ نکاح وز فاف ہوجائے جیسا کہ ہمارے خالف کہتے ہیں تو پھرکوئی خصوصیت کے معنی نہیں رہے۔اب اس کے بعد سنو کہ ایک روایت حضرت عثان رضی اللہ تعالی عند ہے سن کے اندرآتی ہے لا بسنکے المعسوم و لاینکھ یہ مجمی ان لوگوں کی دلیل ہے اور نیزیة ولی ہےاور ہماری طرف دکیل تعلی ہے لبذا قول رائح ہو گافعل پراس صورت میں ان کا متدل قوی ہو گیا اس کا جواب ہماری طرف سے یہ ہے کہ اس روایت کے بعض طرق میں' و لا بسخسطب'' کبھی زیادتی ہےاورخطبہسب کے زدیک جائز ہےالبتہ خلاف اولی ہےتو یددلیل ہے کداول دونوں جز مجمی خلاف اولویت برمحول ہیں مطلقا نا جائزنہیں ۔

172

حالت میں مرد وعورت میں بعض مسائل میں فرق ہوتا ہے جیسے فنیط عورت استعال کر علق ہے مرد استعال نہیں کرسکتا اور بعض میں فرق نہیں ہوتاانہی میں استعال طیب ہے دونوں کے لئے ممنوع ہے لا تلبسو ۱ القعیص لباس کا مسئلہ گزر چکا اور وفات محرم کی روایت کے ذکر کرنے کامقصود و لا تقویو و طیبا ہے۔

#### باب الاغتسال للمحرم

محرم کے لئے خسل جنابت بالا تفاق جائز ہے اس کے علاوہ جمہور کے یہاں جائز ہے امام مالک سے منقول ہے کہ پانی پیس سر ڈبونا کروہ ہے اس لئے کہ اس پیس بال ٹو شخ کا خطرہ ہوتا ہے نیز سرکا تغطیہ لازم آتا ہے۔ ولم یو ابن عمرو عائشہ بالحک باسا امام بخاری اس سے استدلال فرماتے ہیں کہ حک سے جس طرح میل چھڑایا جاتا ہے اسی طرح خسل سے بھی میل چھٹتا ہے تو جس طرح حک جائز ہے خسل بھی جائز ہے۔ وہو یستر بشوب ای یستر جسمیع بدنہ سوئی عور تہ فانہ قد کان سترہ بنوب اخر لاانہ کان یغتسل عریانا فی ستر ہذا الثوب فانہ لو کان یغتسل عریانا لماسهل للرجل صب الماء علیہ فی تلک الحال واللہ اعلم.

#### باب لبس الخفين للمحرم وباب اذا لم يجد الازار فليلبس السراويل

یں کہہ چکا ہوں کہ امام بخاری سیاق صدیث ایک ہونے کے باوجود تراجم میں تغیر فرمادیت ہیں جسیا کہ میں نے ابواب المواقیت میں کہہ چکا ہوں کہ اوجود یہ کہ نہیں عن الصلوة بعد الصبح حتی ترتفع الشمس اور نہی عن الصلوة بعد العصر حتی تغرب الشمس کی روایات کا سیاق ایک ہے جہاں نہی عن القری ہو ہاں دونوں میں پھرامام نغرب الشمس کی روایات کا سیاق ایک ہے جہاں نہی عن الشمس با ندھا اور عمر میں باب الصلوة بعد الفحو حتی ترتفع الشمس باندھا اور عمر میں باب الاستحری الصلوة قبل غروب الشمس باندھا ہو اور میں وہاں اس کی حکمت بیان کر چکا ہوں۔

ای طرح یہاں پر بھی امام بخاری نے باوجودلبس خفین ولبس سراویل کے جواز کا بیاق ایک ہونے کے دونوں ترجوں میں تغیر کردیا۔ خفین میں باب لبس المحفین کا ترجمہ باندھااور سراویل میں باب اذا لم یجد الازار فلیلبس السراویل کا ترجمہ باندھااس کی وجہ شراح کے طرز پر تفنن ہوسکتا ہے مافظ کہتے ہیں کہ ٹانی کی دلیل کی قوت کی وجہ سے جزم کے ساتھ لائے بخلاف اول کے اسکامطلب یہ ہوسکتا ہے کہ چونکہ خفین میں امام بخاری کو ٹالف روایت مل گئی ہے اس لئے لبس خفین کے جواز کا باب باندھا کہ آگر ضرورت ہواور جو سے نہ ہوں تو خفین پہن سکتا ہے اور چونکہ سراویل میں کوئی روایت فلیلبس السراویل کے خلاف نہیں ملی اس لئے امرے صیخہ کے ساتھ ترجمہ باندھا۔

گرمبرے نزدیک تغیرسیاق کی پیدو نہیں ہے بلکہ اس کی دجہ یہ ہے کہ اگر جوتے نہ ہوں تو نفین کا بہننا ضروری اور اگر چا در نہ ہوتو سراویل بہننا ضروری ہےتو اس فرق کی طرف اشارہ کرنے کوبس انحفین فرما یا اور سراویل میں قلیلہ س باوجودیہ کہ دونوں میں فلیلہ س ہے۔

اب کیا تھم ہے حنابلہ مطلقا جواز کے قائل ہیں اور روایت مطلقہ کوتر جج دیتے ہیں جمہور کے نزدیک قطع من اللعبین ضروری ہے اور روایت مقیدہ کوتر جج دیتے ہیں اور کہتے ہیں کہ چونکہ قاعدہ ہے المطلق تحمل علی المقید اس لئے روایت مقیدہ پرمحول کیا جائے گا

اگر کوئی بلاطع پہنے گا تو فدیدواجب ہوگا پھر حنفیہ کے نز دیک یہاں تعبین سے مرادمعقد شراک ہےاورجمہور کے نز دیک تعب الوضوء \_\_\_\_\_

# باب لبس السلاح للمحرم

حضرت حسن بھری نے محرم کوہ تھیار بائدھنا مکروہ قراردیا ہے اور جمہور کے نزدیک جائز ہے امام بخاری حسن بھری پردفر مارہے ہیں اس کئے کہ جب کفار مکہ سے اس پر فیصلہ ہوا کہ نبی کریم ملطقات کے آئندہ سال آئیں گے اور بتھیار میانوں میں ہوں گے تو آخر بتھیار بائدھ کری آئیں گے اور بیاحرام کی حالت میں پایا گیااس کئے کہ جب عمرہ کے لئے صلح تھے قبلا احرام کہ میں کیسے داخل ہوسکتے ہیں۔

باب دخول الحرم ومكة بغير احرام

اگرکوئی شخص مکہ مرمہ جے یا عمرہ کی نیت سے جانا چاہتا ہے تو بالا جماع احرام ضروری ہے بلااحرام داخل ہونانا جائز ہے اور جو بسر ورت بار بارا سے جاتے ہیں جیسے طابین وغیرہ ان کو بالا جماع بلااحرام داخل ہونا جائز ہے اوران دونوں کے علاوہ شافعیہ کے رائح وشہور تول پر احرام ضروری نہیں ہے اوران کا دوسرا تول مرجوح تول ضروری ہونے کا ہے بلااحرام نا جائز ہے بھی حنفیہ کا فدہب ہے مالکیہ وحنا بلہ کے دونوں تول ہیں انکار ان مح تول حنفیہ کی طرح ہے اور دوسرا شافعیہ کے دائج تول کی طرح ہے بہی امام بخاری کی رائے ہے۔ ومن ادادالحج و العمرة: امام بخاری نے اس قیدسے میا خذکیا ہے کہ غیر حاج ومعتمر کے لئے بلااحرام کمہیں داخل ہونا جائز

دخل مكة عام الفتح وعلى راسه المعفو: اس استدلال هي نبيس باس ك كدية واس وقت كاواقعه بجبكه مركار دوعالم المنظمة كالمراكزية 
باب اذا احرم جاهلا وعليه قميص

اگرکوئی شخص مسئلہ کی ناوا تفیت کی وجہ سے یا بھول کے قیص پہن لے تو امام شافعی کے نزد کیا اس پرکوئی چیز واجب نہ ہوگی یمی امام بخاری کی رائے ہے۔

(۱) ساب دخول المحرم ومكة: احتاف كزديك برخص كے لئے دخول صدح م كاندر بغيراحرام كيمنوع بام مثافق كزد يك اگر تفريح كي نيت سے كوئى داخل به وقو بغيراحرام كي جائز به مالكيد حنابلد كي ايك دوايت شوافع كي ساتھ اور ايك احتاف كي ساتھ ب البيت مزدورو غيره لوگوں كے لئے سب كيزد يك بالا تفاق صد حم كي اندر بغيراحرام كي ائي مزدورى كي لئے دخول جائز به امام بخارى كاميان شوافع كي طرف با حناف كي دليل ابن ائي شيبر كي روايت به كد لايد حل المحرم احد الا و هو محرم .

حدثنا عبدالله بن بوسف النب-اسروايت كاندرب وعلى راسة المعففر يعن حضور مثلة تلم جب مكمين داخل بو عففو ( وحال ) اور معهوك تتحدين بغيراحرام كريتهاس ون وه مكم علال كرايا مميا تعالقوه محوياس ون حرم بياس ون حرم بياس ون مراد المراد المرد الم

حنفید کے نزد کی گناہ نہ ہوگالیکن فدیدوا جب ہوگا۔اورامام احمد کے دوقول ہیں ایک ہماری طرح دوسراامام شافعی کی طرح اورامام ما مك فرمات ين كدا كرتمورى دير بهناتو كي كويس اورا كرتمادى موكى تودم واجب موكار

ا مام بخاری نے اپنے فد ہب پراس سے استدلال فر مایا کہ حضور ماہ کا تھا نے نزع جبہ کا تو امر فر مایا محرفد ریکا تھم نہیں دیا۔ حنف کہتے میں کہ فدیدا پی جگہ پردوسرے دلائل سے ثابت ہے۔

باب المحرم يموت بعرفة الخ

اگر کوئی فخص ج کرنے کیا اور راستہ میں ج پورا کرنے سے پہلے مرکیا تواس کا ج بدل ہے یانہیں۔امام بخاری کے نزد یک بدل نہیں ہے۔ حنفیہ کے نزدیک اگر اس سال اس پر فرض ہوا تھا اور وہ چلا گیا تو اس پڑمیں اسلنے کہ اس سے کوتا ہی نہیں ہوئی اور اگر اس سال فرض نہ ہوا تھا بلکہ تا خیر کرے ج کرنے آیا تھا تو اس کی طرف سے جج بدل ہوگا کیونکہ اس کی طرف سے کوتا ہی پائی حی کیکن واجب اس وقت ہوگا جب کہوصیت کرے مراتھااورا گروصیت نہیں کی ہے تو وارث کے لئے اولی بیے کہ کرادے اور حدیث الباب کا جواب بیہ كه نى كريم ما المالة في مكن باس وجها علم ندديا موكداى سال فرض موا تعا-

باب سنة المحرم اذا مات

جب كوئى تخص حالت احرام ميں مركبا تو حنفيه و مالكيه كيز ديك احكام دنيا كے اعتبار سے اسكا احرام ختم موكيا للبذا حلال كے احكام جاری ہوں گے۔اورشا فعیہ و حنابلہ کے نزد کی محرم کے احکام جاری ہوں مگے اوروہ حضرات روایت الباب سے استدلال کرتے ہیں۔ حفیہ وغیرہ حدیث اذامیات ابن آ دم انقطع عملہ ہےاستدلال کرتے ہیں اوراس روایت کا جواب یہ ہے کہ پیخصوصیت پر محمول ب چناني حضور التُلَكِم في "فانه يبعث ملبيا "فرمايا ب-

باب الحج والنذرعن الميت

ا گرمر نے والا مال چھوڑ کر مراہے اور اس نے وصیت بھی کی ہے تو بالا نفاق بورا کرنا ضروری ہے اور اگر وصیت تو کی لیکن مال نهيں چھوڑ ايا وصيت نہيں كى تو حنفيه مالكيد كے نزويك واجب نہيں اگر كروے تو تبرع ہوگا۔ والسو جل يحج عن المواة آ كے ايك باب آر ہاہے ساب حب المواة عن الرجل غرض ان دونوں بابوں كى سيريان كرنا ہے كه ظاف جنس ايك دوسرے كى طرف سے مج كر سكتے بي يابيس؟ جمهورك زديكر يك مريكة بين اورحس بن صالح سحج المواة عن الموجل كى ممانعت منقول مي كونكدونول كاحرام میں فرق ہے۔ باب کی بیرحدیث جمہور کی دلیل ہے۔ (۱)

<sup>(1)</sup> بساب السحيج والمنسلوعين المعيت : اگر كم فخض نے مال جھوڑ ااور حج كى دميت كى تواسكا حج كرانا واجب ہے اوراگر دميت ثبيس كى تو حنفيہ كے نز ديك واجب نہیں ہے اور اگر ندمال چھوڑ اندومیت کی تو بھراس کے دراہ واگر ج کروادیں تو تمرع ہے اور خداے امید ہے کداس کی جانب سے میت کو قواب کانج جائے گا۔ آ مے ترجمة الباب كاندوفرمايا والسوجيل يسعج عن المعواة الغبيض بن صالح يردفرماياب ان كنزو يك مردكاحج عورت نبين كرعتي اورنداس كاعس موسكتا بيائمه اربعه كنزديك جائز باى يرددكرنے كے لئے يہ جمارزياده فرمايا ب-حدالت موسى بن اسماعيل اى دوايت يراشكال بكريد باب كے مناسب نيس ب كونكماس کے اندرا کیٹورت نے مورت ہی کے متعلق حج کے بارے میں سوال کیالہٰ او السرجیل بعج عن المعراق کیسے ثابت ہوا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ مورت نے جب سوال كياتو حضور مطفية الم في فرما ياقصو االله ،الع اورية جم ذكر بتوعورت كافح بدل ذكر بمى كرسكاب بيابت ب-

# باب الحج عمن لا يستطيع الثبوت على الراحلة

# باب حج الصبيان

امام داؤ د ظاہری کا ندہب ہے ہے کہ اگر کوئی بچہ حالت صبا ہیں جج کرے تو دہ جج ججۃ الاسلام بن جائیگا اور پھراسکو بعد البلوغ جج کرنا فرض ندہوگا۔اورائمہار بعد کے نز دیکے عبی کا حج بحالت صبامعتبر ہے لیکن غیر مکلف ہونے کی وجہ سے ججۃ الاسلام نہیں ہے گا۔

اب اس کے بعد بیسنو! کہ بعض علاء نے بیقل کردیا کہ حنفیہ کے نزدیک میں کا جم صحیح نہیں ہے۔ بیقل غلط ہے ہمارے یہاں میں کا جم معتبر ہے۔ ہاں امام صاحب یہ فرماتے ہیں کہ اگر میں سے بحالت جم جنایت ہوجائے تو اس پردم واجب نہ ہوگا اس لئے کہ وہ مکلف نہیں ہے۔ اس مسئلہ کی بناء پر ان بعض علاء نے بیقل کردیا کہ حنفیہ کے نزدیک جم صبی ہی معتبر نہیں۔ حالا نکہ یہ بات نہیں بلکہ امام صاحب صرف عدم وجوب دم علی الصبی کے قائل ہیں۔

# باب حج النساء

اس میں اختلاف ہے کہ عورتوں پر بلامحرم جج واجب ہوگا یانہیں؟ حنفیہ وحنابلہ کے نزدیک بلامحرم واجب نہیں۔امام بخاری کا میلان بھی اس طرف ہے۔اورشافعیہ و مالکیہ کے نزدیک واجب ہوجائے گا۔ پھر حنفیہ وحنابلہ کے یہاں دوقول ہیں۔ایک یہ کہم م کا ہونا شرط وجوب ہے۔اور دوسرا قول یہ ہے کہ شرط اداء ہے۔دونوں میں فرق یہ ہوگا کہ جولوگ محرم کا ہونا شرط وجوب مانتے ہیں ان کے نزدیک اگر عورت زادورا حلہ پر قادر ہواور مرنے گئے تو اس پر ایصاء ضروری نہیں ہے۔اور جوشرط ادا مانتے ہیں ان کے نزدیک ضروری

لىكىن احسىن المجهاد واجمليه المحج حج مبرود. يهين بيان كرچكا دول كدازواج مطهرات كى دوجماعتين ہوگئيں تھيں ايك تواس روايت كى بناء پر ہرسال حج كرتى تھى اس ميں حضرت عائشہ چينا تھيں اور دوسرى جماعت نے حضوراقدس كے بعدكوئى حج نہيں كيااس لئے كہنن كى روايت ميں "هذه ثم ظهور المحصر" ہے۔

قال لام سنان الانصارية يدوه آكياجس ك متعلق ميس نے كهاتھا كه بھولنے والے ابن جرى عطاكے شاگرد ہيں دوسرے شاگر دميب نے نام ذكركيا ہے جوآ كے آر ہاہے۔

ابو فلان ای ابو سنان کان له ناصحان. یہاں پرروایات میں بڑا جھڑا ہے بعض میں یہ ہے کہ ایک اونٹ تھا۔ بعض میں یہ کہ دو تھے۔ بعض روایات میں ہے کہ ایک تھا گروقف کردیا تھا۔

# باب من نذر جممشي الى الكعبة

اگر کوئی پینذرکرے کہ اگر میرا فلال کام ہوگیا تو میں بیت اللہ بہل جج کے لئے جاؤں گا تو بینذر بالا تفاق منعقد ہوگئی اوراسکو پیدل جج کرنا واجب ہے۔ اگر پیدل چلا اور چلنے سے عاجز ہوگیا تو حنابلہ کہتھی سوار ہوجائے اور کفارہ پیین اداکر سے اور شافعیہ کہتے ہیں اگر سارے یا اکثر طریق ہیں اس پر ہدی واجب ہے۔ پھرائے یہاں اس میں اختلاف ہے کہ وہ ہدی بدنہ ہے میٹا قہہے جن آگر سارے یا اکثر طریق میں سوار ہوا تو جتنا سوار ہور سکے حماب سے اسکی قیمت شاق لگا کرفدیہ میں سوار ہوا تو جتنا سوار ہور سکے حماب سے اسکی قیمت شاق لگا کرفدیہ آئے گا۔

امام ما لک فرماتے ہیں کہ پیدل چلے۔اگر پوراسٹر پیدل کرلیا تو فیھا۔ورنہ جہاں جاکر پیدل چکنے سے عاجز ہوجائے وہیں سوار ہوجائے اور ہوجائے ہوج

# بسم الله الرحمن الرحيم باب فضائل المدينة

مدینه منوره کے تذکرہ میں امام بخاری کومزہ آگیا اور بہت ہے ابواب بائدھ ڈالے حالانکہ کوئی خاص مسائل نہیں ہیں ،اسکی وجہ سے

ے کہ یہ باب عشق ہے محبوب کے دیار ودیوارے عاش کومبت ہوتی ہواوراس کے ذکر میں لذت آتی ہے۔

ومن عادتني حب الديار لا هلها وليلناس فيما يعشقون مذاهب

امسر عملتي المديسار ديسار ليملسي واقبسل ذا السجمدار وذاالسجمدار

محبوب کے دیار کا ذکر محبوب بی کا ذکر ہے اس میں عاش کومزہ آتا ہے۔

اعسبة ذكسير نسبع مسمان لسنسسا ان ذكسيره هـــو الــمسک مـــاکـــر رتـــه، يتــفــوع

#### باب حرم المدينة

اس میں اختلاف ہے کہ حرم مدین حرم مکدی طرح ہے یااس سے احترام مراد ہے۔ ائمد اللہ کے نزد کی حرم مدیدا حکام میں حرم مکہ کی طرح ہے، اس کے درخت و گھاس کا کا ثنا جائز نہیں کیکن وجوب جڑاء میں اختلاف ہے، شافعیہ وحنابلہ کے دوقول ہیں وجوب وعدم وجوب مالكيه عدم وجوب كقائل مين اورحنفيد كنزد كيتحريم مديدكى تمام روايات احترام برجمول مين -

امام بخاری کامیلان معلوم نیس موتا کدوه کدهریس اس لئے کہ جہاں انہوں نے حرم الدینہ کا باب باندھا ہے وہیں اس میں مسجد نبوی کے بنانے والی روایت ذکر کردی۔اب جبکہ دوز مین خریدی گئی تھی تو گھاس وغیرہ بھی تو کائی گئی ہوگی۔واللہ اعلم۔

المدينة حوم من كذا الى كذا. ايك توروايت يه جس يس دونون جبتون كومهم ركها جاور دوسرى روايت من ما بين عسانسو السي كدا ، اوربعض بين عائر كى جكد عيرة تاب، دونول ايك بى بها ركانام ب، ايك طرف كومعين فرماد يا محرجانب آخركومهم

سنن كاروايت مين اس كالعين آتى ہے اس عيد الى شود "العض شراح كتے بين كد چوكد وركدكا بهار ہاس لئے امام بخاری نے اس کے وہم ہونے کی بجہ سے ابہام کردیا اور "من عیس الی کذا "کبدیا، اور بعض علاء نے توجید کی ہے کہ عمر واور مکد کی دو پہاڑوں کے نام ہیں اور مقصود بیان مسافت ہے یعنی عمر وتو رہیں جتنا فاصلہ ہے اس کے بقدر مدینہ کے اطراف حرم ہیں جمرسب سے میج جواب بدے کئیر تو مدیند کامشہور بہاڑ ہے اور مدینہ ہی میں تو رتا می ایک بہاڑتھا جیسا کدو ہاں کے لوگوں سے معلوم ہوا۔

وبالنحل فقطع: يكتاب المساجد يس مرز جكا، شواقع وغيره جواب دية بين كديتريم سے پيلے كا واقعه ب حنفيد كت بين يا ابا عمير ما فعل النغير *والى توبعدك ب\_* 

### باب فضل المدينةو انهاتنفي الناس

تنفى اگرىيالفاء بوتو الناس سے مرادشرار بي اورمطلب يه ب كدرينشرار الناس كوبا برزكال يحينكآ ب-اوراگر بالقاف ب توعام مراد باورمطلب يدب كرخبيث وطيب كوجدا كرويتا ب-تساكل المقرى يينى غالب آجائيكى اوريه بالكل سيح بوارمسلمان غالب آئے۔ یا وسعت برکات کی طرف اشارہ ہے بعنی اسکی برکات سب کوعام وشامل ہوتگی۔

یقولون یثرب. زماندجابلیت میں مدین طیبہ کویٹرب کہاجا تاتھا۔حضودا کرم نے مدینہ کویٹرب کہنے سے منع کیا ہے اس لئے کہ

اس کے معنی اجھے نہیں ہیں۔

#### باب المدينةطابة

ای من اسمالها.

#### باب لا بتى المدينة

ای جانبیها و هما الحوتان امام بخاری نے مدینطیب کی ہر چیز پرتر جمہ با ندھ کراس طرف اشارہ کیا ہے کہ مدینہ پاک اس لائق ہے کہ اس کابار بارمجت سے ذکر کیا جائے۔

باب من رغب عن المدينة

لین مدینہ کے قیام سے جواعراض کرے بیاس کی برشمتی وبرنصیبی ہے۔ بیتو کون المدینة. یہ بالکل آخرز ماندیں ہوگا۔ فیاتی قوم بیسون النے بیان لوگوں کے متعلق ہے جودنیا کے بیش وراحت کی غرض سے مدینہ چھوڑی کے۔ اور جومحا بہلی وین کی غرض سے مدینہ چھوڑ کر باہر جا بسے وہ اس میں واغل نہیں ہیں ''فان الاعمال بالنیات''

### باب الايمان يارز الى المدينة

یا خیرز ماندیں ہوگا اور بعض کی رائے ہے کہ حضور اکرم کے زمانہ میں مہاجرین کی ہجرت کی طرف اشارہ ہے۔

# باب اثم من كاد اهل المدينة

الانماع يعن كمل جائے گا۔ يہ جمل خبريہ بـ

### باب اطام المدينة

اطام اطم کی جمع ہے پھرکا قلعہ۔

انی لاری مواقع الفتن کشوف کے لئے ضروری نہیں کی فوراوا قع ہوں۔ حضرت عثان ترفی الدور العجد کے آل پر فتنے واقع ہوئے۔

#### باب لا يدخل الدجال المدينة

انک الدجسال الذی حدثنسا عنک رسول الله طایق بعض کتے ہیں کا مطلب حدث نسا بواسطة الو و اقالتقات ہے، اور بعض کتے ہیں کہ یہ کئے والے حفرت خفر ہوں گے۔

#### باب المدينة تنفى الخبث

بعض علاء فرماتے ہیں کہ عمی الناس میں (جو پہلے گزراہے) قاف ہاور یہاں فاء کے ساتھ ہے بعض نے اس کا برعکس بتلایا ہے۔ باب کل امری مصبح فی اہلہ اسکا مطلب یہ ہے کہ وہ لوگ ضبح کو اٹھکر ''صبحک اللہ بنجیو'' کہتے تھاس پر حضرت ابو بکر مون کا لائٹ تا لیا تھنے نے کہا کہ تم صبح بخیر کہتے ہواور یہاں موت کے قریب ہیں۔

جليل نوع من الحشيش. مجنة موضع ماء-

شام وطفيل. يهكه ش دو بهاريس

وانقل حماها الى المجحفة يدعاءاس لي فرمائي كدوبال ككفار خوب عمم وترديس تقد

ماء آجنا ليخي متغير اللون وباءكي وجدس بإنى كارتك متغير موجاتا تهار

قال ابو عبد الله كذا قال روح عن ام ليني مالكاواسطروح بيان كرت بين ان عظمي موكى مالكاواسط بيان كرنا غلط \_ (١)

ىسىم الله الرحمن الرحيم كتاب الصوم

امام بخاری نے کتاب الج کتار الصوم پرمقدم کردی، بعض کی رائے یہ ہے کہ اعمال دوطرح کے بین فعلی وتر کی مسلوۃ وزکوۃ وج فعلی بیں ان کواولا کیے بعد دیگرے ذکر کیا، اور صوم تر کی ہے اس لئے سب سے اخیر میں رکھا۔

باب وجوب صوم رمضان

ا مام بخاری نے یہ بیان کیا ہے کہ صوم رمضان فرض ہے اور اپنی عادت کے موافق استدلال بالقرآن فرمایا ہے۔ محسما محتب ۔اس تشبیہ میں اختلاف ہے بعض مفسرین کہتے ہیں کہ اصل صوم میں تشبیہ ہے، ورمقصدیہ ہے کہ روزہ کوئی انوکھی چیز

(۱) باب المدينة تنفى النعبث. اس بيلي صفح پرايك باب محذوا باب فضل المدينة وانهاتنفى الناس و بان بمى ناس سر و اوخبيث الأكرويتا باب عرده وكيا - المحدينة تنفى النعبث الراح في الشراع في القاف بادريهان بالفاء باول كا مطلب به كرفييث لوك في ان كرا لك كرويتا با وراجع لوك في القاف بالمرادية المول كا مطلب به كرفيت لوك في انت كرا لك كرويتا با وراجع لوك في القاف باب كامطلب بالمرادية بالمحال بالمرادية بالمرادية بالمرادية بالمرادية بالمرادية بالمول كونكال ويتا با ورووس باب كا عاصل بيد به كونس فيا عن وشرارت و برائى كونكال ويتا بالكداس بالمرادية بورية المرادية بورية المرادية بالمرادية 
مبیں ہے پہلی امتوں میں بھی تھا۔حضرت آ دم پر ہرمبینہ میں تین دن روز ہاور میبود بوں پر عاشورا کا روز ہ تھا، اور بعض کہتے ہیں صوم رمضان کی فرضیت میں تثبیہ ہے یعنی رمضان کا روز ہ کوئی ایس عبادت نہیں ہے جوتم ہی تو گوں پرفرض کی گئی ہو بلکدام سابقد پر بھی میام رمضان فرض تھا، مگر یہود نے اپنی لعنت کی وجہ سے میں بھے لیا کہ اس ایک ماہ کے روز ہ کی جگہ فرعون کی غرقا بی کے دن کاروز ہ کائی ہے، اور نساری نے اپی رہانیت کی دجہ سے بوحاکر بچاس کردیا۔

ماہ مبارک سے پہلے کوئی روز ہفرض تھا یا نہیں؟ بعض کے نزدیک ہر ماہ میں تین دن روزے رکھنا فرض تھا، اور حنفید کے نزدیک فرضیت رمضان سے پہلے عاشوراکا روزہ فرض تھا جوفرضیت رمضان کے بعدمنسوخ ہوگیا ائمہ ملاشہ اور امام بخاری کی رائے یہ ہے کہ رمضان سے یہلے کوئی روز ہفرض مہیں تھا۔

صام النبى الطالب المراب و امر بصيامه دخفيد كتي بي كديدامروجوب كاتها كونكرآ كي يرآر با ب فسلما فوض رمسان تسرك اور بالانفاق اسكاستاب مروك بيس بوالهذ امتروك جوبواده فرضيت بوكى بمعلوم بواك فرضيت رمضان سے پہلے عاشورا کاروز ہ فرض تھا۔ (۱)

#### باب فضل الصوم

الصيام جنة، يعن نفس وشيطان كحملول سے نيخ كے لئے روز و د حال ہے جيسے تلوار سے بيخ كى د حال موتى ہے۔ لحلوف فم الصائم اطيب عند الله من ربح المسك، بعض علم وفرمات بين كه چوتكماللدك يهال جوبدلماتا بوه طاعات کے مناسب ہوگالہذا چونکہ روزہ کی وجہ سے اسکے منہ میں بد بو پیدا ہوئی تھی تو الله تعالی اسکواس کے بدیلے میں خوشہوعنایت فرماتیں گے، اور دوسرامطلب بیہ ہے کہ موجودہ بواللہ تعالی کو پسند ہے، اور اس میں کوئی استعجاب نہیں ہے بلکہ بیاسکی محبوبیت کا اظہار ہے اور محبت کے توانین الگ ہیں۔

> اس کو چھٹی نہ کمی جس نے سبق یاد کیا کتب عشق کے انداز، نرالے دیکھے جتنا معثوق کو یاد ے کا اتا ہی بلے کا بوئے آن پیر ہنم آرزو ست گلهت مگل راچه مخم که نشیم

(1) بسب الله الرحمن الرحيم. كتاب الصوم. باب وجوب صوم دمضان وقول الله النع مستنسف في كي بعد صوم كود كرفرما يا يكن دومر سيمحد ثين معترات اسكاريكس كرتے بين اس كاجواب بعض نے ديا كما ہم مبادات نماز باس كے سب سے مقدم اس كوفر مايا اور چونكدوه افعال بين سے باورزكوة مجى افعال بين سے بالبذااس كے بعد زكوة كو بیان فرمایا اور فج چونکدافعال وزوک دونوں سے مرکب ہاس لئے اس کومقدم فرمایا بخلاف صوم کے کدو محض تروک میں سے ہے۔ حافظ علیدالرحمہ نے دوسرا جواب ویا کہ دستی الامسلام علی حسس کے اندر جوصدیث وارد ہوئی اس کے اندر بعض نے صوم کوج برمقدم کیا ہے اوربعض نے مؤخر کیا ہے قوجن روایات کے اندرمؤخر ہے اس طرف اس باب سے اشار وفر مایا ہے (آیت کریر) کسم کشب علمی الذین من قبلکم پی تثبیه یا توننس فرمنیت صوم کے اندر ہے اور دوسراتول ہے کہ صوم مضان بی کے اندر تبیہ مقصود ہے اور امم سابقہ پرمجی روزہ ا يسي بي رمغمان كافرض تفاجيها كدامت محمديد يرب محرنصاري نه اس كوبزها كرياليس روز بركر لئة أوريبود ف اسكو كحنا كراور بريع المسبح كوروز وركهنا شروع كيا حداثنا مسدد النه اس کے اندریوم عاشورا کاذکر ہے اسکے اندراختلاف ہے کہ یوم عاشوراء کاروز وفرض تھا پائیس حنفیہ کے زویک فرض تھا اور جب رمضان کا نزول ہواتو اس نے منسوخ کردیا انتمہ ٹلاشہ کے - نزو یک بہلے بی فرض نہیں تھا بلکد مستحب تھا لیکن متعدد دروایات ہاری مؤید ہیں خودا کی صدیث کے اندر ہے فسلسما فوص د مضان قو ک بیمستحب کے اندر نہیں ہوا کرتا بلک فرض و واجب کے اندر ہوتا ہے کیونکہ استجاب کے متر وک ہونے کی صورت میں تولازم آئے گا کہ کر وہ موحالانکہ اسکی کراہت کا کوئی قائل نہیں ہے۔

موا شندی جو آتی ہے فکل کر اسکے کوچہ سے فکل جاتی ہیں سردآ ہیں مرے نوٹے موے دل سے

انا اجزى به اجسوى، على المشهور على بناء الفاعل بادرمقصدعطيدولوالبك قراواني وكثرت بإن كرتاب جنا. برادينے والا من اہماعطيه معى اتنابى برا ابوتا ہے، اور بعض نے على بناء المفعول ضبط كيا ہے بعنى ميں خود اسكى جز ابوں ـ

#### باب الريان للصائمين

چونکدروز و میں بیاس کی شدت زیادہ محسوس موتی ہاس لئے آخرت میں اس تکلیف کو برداشت کرنے کے مدلد میں صائمین روزه دارون كوباب الريان سے داخل كيا جائے كاتا كرسيراب مول-

#### باب هل یقال رمضان او شهر رمضان

اس میں تین ندہب ہیں، جمہور کے فزد یک مطلقا جائز ہے۔ مالکیہ کے فزد یک لفظ شہر کے بغیر مکردہ ہے اس لئے کہ ایک روایت ش ہے 'لا تبقولوا رمضان فان رمضان اسم من اسماء الله تعالى ولكن قولوا شهر رمضان" شافعير كنزد كي اگركوكي قريندموجود موجس سيمعلوم موكممييندمراد بإقوجائز بورند كروه

امام بخاری نے جمہور کا قول اختیار کیا ہے۔

#### باب روية الهلال

یہ باب بمزار مقدمة اکیش کے ہے چونکررویت بلال سے متلف مسائل کاتعلق ہے اس لئے یہ باب بمزار کتاب کے باندھاہے۔ باب من صام رمضان ايمانا واحتساباونية

امام بخاری نے احتساب کی تغییر نیت سے کر کے بتلادیا کہ احتساب سے مراد نیت اواب ہے اور بہتار ہے ہیں کہ اگر اخلاص سے الله تعالى كے لئے موثواب كى نبيت سے موتواس ميں تواب موكااور اكرريا واور دكھاوے كے لئے موثواب ندموكا بلكريد حالت موكى۔ بزیس چون بحده کردم ززیس ندابرآید و مراخراب کردی باین مجده ریانی

#### باب من لم يدع قول الزور

اكركوني ماه رمضان بين معاصى كوترك ندكر يقواس كاروزه اسك لي نافع ندموكا" فسليسس لله حداجة" كامطلب يدب كه مقبول نہیں ہوگا، بیعن نہیں کہ اسکوروز ہی تضاء کرنی پڑے گی۔

#### باب هل يقول اني صائم اذا شتم

حديث شريف مي ج" فان سابه احد او قاتله فليقل اني امرء صائم" راب لفظ فليقل" مي دواحمال بين اورعاماء کے دوتول بھی ہیں۔ایک بیکدوسرے سے زبان سے کہدے تا کدوہ اسکونہ چھیڑے اور پریشان نہکرے۔دوسرے بیکہ خوداسے دل ے كہدلے، كونكداكرزبان سے كھاتور ياء موجائيكى انبى دونوں اخالوں كى وجد سے ترجمة الباب ميں لفظ "هسل" كا اضافد فرماديا۔

والله اعلم.

### باب قول النبي صلى الله عليه وسلم اذا رايتم الهلال فصوموا

غورسے سنوائی بابوں پر یکجائی کلام کرناہے نی کریم کا پاک ارشادہے 'صومو الو ڈیتہ الے'' یہ شہورروایت ہے اور مختلف الفاظ سے وارد ہوئی ہے۔ امام بخاری نے اس کو ترجمہ میں اصل قرار دیا ہے۔

اس كے بعد بعض روايات ميں "فان غم عليكم فاقدر واله" وارد ب\_اور بعض ميں "فان غم عليكم فاكملوا لعدة شلنين" آيا ب-بهرحال اكمال عدة تلتين بى جمهورعلاء كاند بب بوه فرماتے بيں كه جن روايات ميں "فاقدد واله" آيا بوه مجمل وحمل باور فاكملوا لعدة ثلثين والى روايت نص باور غصل بالبذا مجمل كو مفصل كى طرف راجع كيا جائيگا۔

حنابلہ کہتے ہیں کہ فسافسدر والسه کامطلب بیہ کاس کے بارے میں تکی کرو۔قدر کے معنی ہیں تکی کرنا اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ اگر میں "ومین قیدر علیمه رزقیه الآیة" اورائے یہاں تکی کرنے کامطلب بیہ کہاس دن میں روز ورکھا جاوے وہ فرماتے ہیں کہ اگر شعبان کی تیسویں شب میں ابر ہوجائے تو تیسویں دن فاقدر والدی وجہ سے روز ورکھنا واجب ہے۔

ابن شری ایک فقید ہیں وہ کہتے ہیں کہ صدیث کا مطلب یہ ہے کہ ابری وجہ سے المتیبویں کی شام کو چا ندنظر نہیں آیا تو حساب لگاؤ۔ اور جنتری وغیرہ و کیے کرروزہ رکھو۔

اب مجموعی طور سے تین ند مب ہو گئے۔ایک تو یہ کہ روزہ رکھنا نا جائز ہے یہ جمہور کا ند مب ہے دوسرے روزہ رکھنا واجب ہے یہ حنابلہ کا ند مب ہے اور تیسر سے یہ کہ حساب لگاؤ۔ بیابن شرت کا کند مب ہے۔امام بخاری نے تین باب بائد ھے ہیں جن میں جمہور کی تائید اور بقید دونوں ند مہوں پر ردفر مایا ہے۔

من صام یوم الشک ، جمہور کے زویک یوم الشک شعبان کی تیسویں تاریخ ہے خواہ مطلع صاف ہویا نہ ہواور حنابلہ کے مزدیک یوم الشک وہ دن ہے کہ جس کی شام کو باوجود مطلع صاف ہونے کے جاند نظر نہ آیا ہو۔

#### باب شهراعيد لاينقصان

شهوا عيد سورمضان وذى الحبمرادب جيا كروايت بس ب

اس کے بعد بسنوا کہ اس کے مطلب میں علاء کے چیقول ہیں۔اول یہ کہ اپنے ظاہر پر ہے محرعلاء اس کو بدیمی البطلان کہتے ہیں اس کئے کہ بسااوقات کم ہوتے ہیں۔ دوسرا قول بیہ کہ ایک سال میں دونوں کم نہیں ہوگئے ایسانہیں ہوگا کہ دمضان بھی انتیس کا ہوادر ذی الحبیمی۔اورقول ٹالٹ بیہ کہ اکثری ہے قاعدہ کلینہیں ہے۔ یہی قول اکثر علاء کا ہے۔قول دائع بیہ ہے کہ خاص اس سال کے متعلق یدارشاد ہے جس سال آپ مطاقاتم نے فرمایا تھا۔اورقول خامس میہ ہے کہ تواب کے اعتبار سے فرمایا گیا ہے، بیعی ایسانہیں کہ جوتو اب آیک ماہ یعن تمیں دن پر ملے گاوہ ایک دن کم ہونے ( بینی انتیس دن کے ہونے پر ) نہیں ہوگا بلکہ برابر ہی ملے گا۔اوربعض کے نزدیک میا دکام دنیا کے اعتبار سے ہیں بیعیٰ مثلا اگر تمیں روپیہ ماہانہ مشاہرہ مقرر ہے توانتیس دن کام ہینہ ہونے کی وجہ سے اس میں کی نہ ہوگی۔

اب سوال بیہ ہے کدرمضان کی کیا خصوصیت رہی؟ جواب بیہ ہے کہ چونکہ بہت سے احکام شرعیدان دونوں سے متعلق ہیں اس لئے فرمادیا ۔ (۱)

#### باب قول النبي للله لكتب ولا نحسب

اس باسے ابن شریح کے قول پر ردفر مایا ہے اس لئے کہ وہ حساب کرنے کو کہتے ہیں اور حضورا کرم ملطقام فرماتے ہیں کہ ہم حساب نہیں جانتے۔

#### باب لا يتقدم رمضان الخ

يد حنابله يردد ماس لئے كمان كول ير تقدم بصوم يوم "لازم آتا ہے۔ (١)

باب قول الله جل ذكره أحِلَّ لَكُمُ لَيْلَةَ الصَّيَام الآية

یہ بت بمزلد کتاب کے ہےاب یہاں سے احکام حوربیان کرتے ہیں بَسختَ انْوُنَ اَنْفُسَهُم کامطلب بیہ ہے کہ بعض صحابہ ا اعتقادات الاجماء جیسے معزرت عمر الافادات الله وغیرہ نے عشاء کے بعدوطی کی تھی۔

فنام قبل ان يفطر لم ياكل. بعض روايات يس بيب كرعشاء كي بعد كمانا پينامنوع تفادونون يس جمع كي صورت بيب كد صلوة عشاءاورنوم بيس سي جوجى يايا جاتاوه مانع من الاكل بوتاتها \_

وان قيس بن صوحة يهال روايات بخارى من وجم بوكياميح ابوتيس مرمد بن اني انس بيكويا قلب واقع موكيار

(۱) بهاب شهوا عبد لا بنقصان الخ اسكے مطلب میں ملاء كے ملكف اتوال ہیں جن میں بے دوكا تذكر وامام بخارى نے فرما يا ہے ان بن را ہو يفرماتے ہیں كه نصلت وثواب كے اعتبار سے فرما يا كدوم فريس ہوتے ہورا ہورا ثوراثواب ما انجال ہے كہ خواہ انتيس روز بے دکھے ياتميں دولوں كاثواب برابرہ كو ياتيسويں روزہ كاثواب ای فيس۔

اسکا جواب ہے کہ بھال معاوضہ اور انعام مراد ہے لئی اجرمراد ہیں بینی تیسویں روزہ کالاس اجر جو ہے اس کے رکھنے سے سلے گا بغیر اس کے تیس سے گا اور معاوضہ وانعام اللہ تعالی اسپے فعل سے بغیر اس کے بھی حطافہ رادیں گے رائیں اسلام احرفر ہاتے ہیں کہ اسکا مطلب ہے ہے کہ رمضان اور ڈی المجرایک سال جی دوٹوں آئیس موقعی میں ہوگئے ، لینی جو تھم آئیس پر مجھے گا وہ تی تیس پر بھی مشلاطا زمین کی تخواہ من کے تین ہو تھم آئیس پر مجھے گا وہ تی تیس پر بھی مشلاطا زمین کی تخواہ ہے اگر کسی کے مسابقہ دو ہے ہیں گو انتیس پر میں ہوگئے ، لینی جو تھم آئیس پر میں گا وہ ساتھ لیس اب اس مورت کے ہوئے کہ مائے ہیں اور میں اس کے موال کی دوجہ ہوگی ور شدہ تھم تمام مہینوں کا اوگا۔ (۴) ہی آپ نے مرف اس سال کے متعالی وہ من کو آپ کے طور پرفر مایا تھا دی اور کی ایک مورث کے مور پرفر مایا تھا دی کے ایک کے اس کے طابری معنی مراد ہیں کہ در مضان اور ذی التی بھید تھی تھیں ہو گے۔

#### خيبة لک ياس لئے كداباس كے بعد كہيں كل كوكھانا نعيب موكا\_(١)

#### باب قول إلله تعالى كُلُوا وَاشُرَبُوا الآية

چونکہ آیت میں حیط ابیض واسود مجمل تھااس لئے اس کی تغییر فرنادی تا کدمنتہا و حورمعلوم ہوجائے کدوہ طلوع مبح صادق ہے۔

باب قول النبى المنظلا يمنعنكم من سحوركم الخ مطلبيب كما كفلطى سياكى معلمت سطلوع فجرس بهلاذان موجائة واذان موجائ كاوجد سيحور في مودد كيونكماصل مدارتو وقت پر ہے۔

#### باب تعجيل السحور

ترجمالباب كامقصد محوركا جوازييان كرناب-اوردنيل أسطرت دى كمحضرت مل والفاقة النعد جلدى ساسيخ كمر سحرى كهاكر حضور كے يہاں جاتے تھے تاكرو يال بھى بركت حاسل كريں ۔ توكہنا يہ بےكم حضرت مبل الفائلة في الفاؤ جلدى كرتے تھے ليكن حضور نے اس پرنگیر شیل فرمائی تو معلوم بوا کر تجیل جائز ہے۔

بعض شخوں میں مہاں تعمیل النحور کے بجائے تاخیر النحور کا باب بائد ها گیا ہے۔اس صورت میں تاخیر سحور کی افضلیت بیان کرنی مقصود ہوگی۔

<sup>(</sup>١)باب لا يتقدم ومضان بصوم الخدي حنابلد يروفرمايا بووسرى دوايت بابك بدحد فسنا عبد الله بن مسلمة اس كاندر بالشهو تسع وعشسرين اسكامطلب تويب كدوم كابونا توبميشه متوين بوادتس كابونا بميشه متعين نبير مجى بوتا بمجمى نبيل دومرامطلب بيب كدير تضيمهم لدب جوجزت يكظم من موكالبداس سي ميشكا عال ميان كرنائين بي -تيسراجواب بيك سيايا وكاد العدب اسمرتهمينه ٢٩ كاتفا-

<sup>(</sup>٢)ساب قول النف احل لكم ليلة الصيام مرس زويك يهال سابواب الحورشروع موسك يس اورسب سي بيل احتبراكا آيد كريم كاذكرفر ما إاوراس ك شان نزول کی طرف اس سے اشار وفر مایا ہے کہ شروع زماندا سلام میں بیکم تھا کہ افطار کے بعد اگرکوئی مخص سوجائے یا عشاء کی نماز پڑھ لے تو چراس کا روز وشروع موجاتا تحا اورمفطرات المشاس برحرام موجائ نق ايك مرتبه معزت عمر وفاللافت النافظ نے انظار كے بعد اپن الميدسے جماع كرنے كا آراد وفي مايا تو انہوں نے فرمايا كديس تو افطارے بعد وق معزت عمر وفق الله في الغيد كويقين ميس إياوريت مج كرديا بهاندكروى باسكة ان سے جماع كراياس برية يت نازل مولى اور المحنفة فحقائون أنْسفُسْ كليم " ےاس كى طرف اشار وفر ماياليكن حديث كے اندر دوسرا واقعه فدكور بي عفرت مسرمة بن قيس وفية لافر قب الافوائد كار يم كاس وفت بيش آيا ہوگاليكن الفاظ قر آفى حضرت عمر روين له نسال منه ك واتد ك زياده مناسب مين كونك خيانت حضرت صرمة وفن الله بقرال بجدة ك واقعد من بيس ب حضرت عمر وفي الله بنه ك واقعد من ب دوسرى بات يدب كدوايت كاندرتيس بن صرمة والخواللة في الناجة فدكورب يكس بوكيا حقيقت يص مرمة بن تيس ب-

#### باب قدركم بين السحور وصلوة الفجر

بيتا خيرنتني بي يعنى تا خير سے كمائے كماس كے بعد صلوة فجر ميں اوراس فراغ ميں بچاس آيات برصف كے بقدر فاصله و

#### باب بركة السحور الخ

چونکہ صدیث میں "قسحروا فان فی السحور ہو کة" وارد ہے۔ ای طرح دوسری روایت میں ہے فوق ما بین صومنا وصوم الیہود السحور او کما قال علیه السلام" اس حدیث سے بظاہرا یجاب حورمعلوم ہوتا ہے معرت الا مام نے اس شبکو دفع فرمادیا اور بتلا ، یا کہ امرا یجا بی نہیں ہے کیونکہ نبی کریم مان کھی تا اور آپ کے اصحاب سے حور ندکھانا بھی ثابت ہے کہ صوم وصال کرتے شے اور سحری نبیس کھاتے تھے۔

#### باب اذا نوى بالنهار صوما

امام الک کاند مب به الا صیام لمن لم ببت الصیام من اللیل فرضا کان او نفلا" اور شافعیدوحنا بلد کالد مب بیب کرفن میں تو رات سے نیت کرفن میں رات سے نیت ضروری نیس رات سے نیت ضروری نیس رات سے نیت ضروری نیس اس میں رات سے نیت کرفن ضروری نیس کے اندر ضروری نیس ۔

حندی دلیل روایت الباب ہاس لئے کہ حضور اکرم نے منادی بھیجاتھا کہ جس نے کھانا نہ کھایا ہووہ کھائے۔امام بخاری کا رجان بظاہر مطلقا جواز کا ہے اس لئے کہ انہوں نے جوآٹار وغیرہ ذکر کئے ہیں وہ اس بات کے تفتقنی ہیں کہ دن کی نیت کافی ہے۔صوم فرض ہو یافل\_(11)

#### باب الصائم يصبح جنبا

بعض محابداورتا بعین کاند بب بیدم ہے کہ اگر کسی کورات میں عنسل کی ضرورت ہوجائے تو طلوع فجر سے پہلے عنسل کرے اوراگر نہیں کیا تو اس کاروز ہٰہیں ہوگا۔لیکن اب کوئی اختلاف نہیں ہے۔ندامحاب ظوا ہر کے درمیان اورندہی ائمہ اربعہ کے درمیان کہ اگر رات میں عنسل نہیں کیا اور دن میں کیا تو اسکاروزہ صبح ہے۔

امام بخاری جمہور کی تائید کرتے ہیں۔اوران بعض لوگوں پر دوفر ماتے ہیں اس لئے کہ آپ بحالت جنابت ہوتے تھے اور طسل نہیں فر ماتے تھے یہاں تک کرمیے ہو جاتی تھی۔

#### باب المباشرة للصائم

جائز ہے کرخلاف اولی ہے بشرطیکہ انزال نہ ہواوراگر انزال ہوگیا تو پھرمف دہوگا و کان اصلحکم لا دبد. ارب کے من عضو مخصوص کے بھی آتے ہیں اور حاجت کے بھی۔ اور مطلب یہ ہے کہ حضورا کرم دائل پارسے آپ کو قیاس نہ کرو۔ احتیاط اس میں ہے کہ نہ کرے اس لئے کہ آپ بہت زیادہ اپنے اوپر قابویا فتہ تھے۔ باب القبلة للصائم

صائم کے لئے قبلہ مالک واحمہ کے یہاں مطلقا مکروہ ہے اور ابو صنیفہ وشافعی کے یہاں جس کوشہوت ہوتی ہواس کے لئے مکروہ ہےجسکونبیں ہوتی اس کے لئے کراہت نہیں۔

نی کریم ملکتہ سے تقبیل کی اجازت وممانعت دونوں دارد ہے صحابہ علاقط نیت انجین کہتے ہیں ہم نے دیکھا کہ جس کو منع فر مایا وہ جوان ہے ادر جس کواجازت دی وہ پوڑھا ہے۔ کسی نے تقبیل کرلی تو ائمہ اربعہ کے یہاں روزہ فاسد نہ ہوگالیکن اگر از ال ہوگیا تو فاسد ہوجائےگا۔

وقال جابر بن سعيدالخ: هذا هومذهبنا الحنفية والشافعية وقال احمد ومالك يفسدصومه اذاامنا

باب اغتسال الصائم

بعض علا وسلف نے روز ہیں عسل کو کروہ قرار دیا ہے اس لئے کہ مسامات کے ذریعہ سے پانی اندر کھس جاتا ہے۔ گرجہور کے مزد کیک کوئی حرج نہیں ہے ان سب کا بنی یہ ہے مزد کیک کوئی حرج نہیں ہے امام بخاری جمہور کی تائید فرمائے ہیں۔ اور اس باب میں جس قدر آثار ذکر فرمائے ہیں۔ ان سب کا بنی یہ ہے کہ مسامات سے کوئی چیز وافل ہونے سے روزہ نہیں ٹوشا۔ ورند سرمدلگانے اور تیل لگانے کوشس سے کیا تعلق ہے۔ وقال الشعبی لا با میں ان یطعم النے جب ہانڈی چھنام عزمیں توبدن پر پانی بہانا کیوں معزم دوگا(۱)

#### باب الصائم اذا اكل او شرب ناسيا

امام ما لک کے نزدیک نساسیا اکل و شوب سے روز ہ ٹوٹ جاتا ہے اور ائمہ ثلاث کے نزدیک نیس ٹوٹنا۔ امام بھاری جمہوراور ائمہ ثلث کی تائید فرماتے ہیں۔

ان استسر فسد خسل السماء في حلقه فلا باس يعنى جوخطا كاتكم بيودى نسيان كاركين دعنيد كنزو يك خطاك مورت ميس روز وثوث جائے گا۔

(۱) ہاب افا نوی ہالنہار صوما اس باب کاندر بیان فرائی گردن کاندرنیت کرنے سروزہ ہوتا ہے افیں امام الک کنزدیک بیں ہوتا بلکرات سے نیت ضروری ہاورات لال کرتے ہیں لا صیام لسمن لم یعزم الصیام من اللیل سے بیعد ہے مطلق ہے بردوزہ کوشائل ہے جمبور کنزدیک بیصد ہے مؤلال ہے ہے۔ چنا فچہام شافع کنزدیک اورامام احمد کنزدیک بیصد ہے محول ہے فرائع پراورٹوافل کی نیت ان لوگوں کنزدیک ون سے ہوسکتی ہے حضور مثاقاتا ہے متعدد اماد ہے ہے جابت ہے کہ آپ مطلق نے کھانے کے متعلق سوال کیا ،اوراگر کھر کے اندر کھانا نہ ہواتو روزے کی نیت فر مالی اورامناف نے اس صدیت کا جواب ویا کہ اسکا مطلب یہ ہے کدوزہ درات سے معتبر ہوگا پڑین کہ ظہر کے وقت کھانا کھا کرنیت کر لے کہ میرااس وقت سے مغرب تک روزہ ہے ۔ حنیہ کنزدیک فرائع فیرمعینہ کے اندر مات سے نیت ضروی ہے اس کے ملاوہ ہیں ضروری نہیں ہے۔ حداثنا ابو عاصم النے اس صدیت سے معلوم ہوا کہ صوم عاشوراء فرض تھا اس کے بعد منوری ہوا اگر فرض نہ تھا تہ بھر اس کے ملاوہ ہیں ضروری نہیں ہے۔ حداثنا ابو عاصم النے اس صدیت سے معلوم ہوا کہ صوم عاشوراء فرض تھا اس کے بعد منوری ہوا اگر فرض نہ کولی فلا یا کارتوں نہیں نے دن ہے اندر میانے کہ ومن لم یا کل فلا یا کارتوں نہیں ہے نیت کانی ہوگئی ۔

ان جامع ناسي فلا شنى عليه. يى بهارااورشافعيه كاندبب كرسيانا بهاع كرف سوروه فاسويس موتا البته مالكيه و حنابلہ کے نزدیک ٹوٹ جاتا ہے اس لئے کہ یہ فعل طویل ہے۔اس میں نسیان کے کیامعنی۔ پھر مالکید کے نزدیک صرف قعنا واجب ہوگی۔اورظا ہربیوحنا بلہ کے نز دیک قضاء و کفارہ دونوں واجب ہوں گے۔

#### باب السواك الرطب واليابس للصائم

انام ما لک کے نزد کی مسواک رطب کرنامطلقا مروہ ہے جا ہے ال الزوال مو یا بعد الزوال اور شافعیہ کے نزد کی بعد الزوال مطلقا كروه باورال الروال مطلقا جائز ب جا برجويا فنك اورجمبور كنزديك مطلقا جائز ب جاب تربويا فتك بل الروال مويا

امام بخاری جمہوری تائیدفرماتے ہیں۔مالکیدوشافعید پردفرماتے ہیں۔اس کے"لیسعاک وجو صائم"اپےعموم کی وجہ ے رطب ویابس ماقبل الزوال و مابعد الزوال سب کوشائل ہے۔ امام بخاری نے جوروایت حضرت عثان عظام نانعد کی ذکر فرمائی ہے اس میں مسواک کرنے کا ذکر نہیں ہے محرامام کے پیش نظریہ ہے کہ جملا کو کی فخص وضو بغیر مسواک ہے بھی کرسکتا ہے۔

#### باب قول النبي صلى الله عليه وسلماذا توضا

امام بخاری کی غرض اس سے مبالغه فی الاستدهاق ابت كرنا بےخواد صائم بويا غيرصائم \_اوردليل بد بے كەحضور والمنتقام صائم وغيرصائم كوكى تغريق نين نين فرمائى مكرفقها و كيزو يك روزه مين مبالغه في الاستئشاق والمضمضه مكروه ب اوردليل ابوداؤ دكى روايت وبالغ

(١)ساب اغسسال المصالم. بعض علاء سلف كزوكيكروه اورمنسدصوم بان يردكرف كي لئم باب منعقد فراكرجهودك تاكيفراكى باست حي مين الأنش ك ہیں وہ بھاہر باب سے مناسبت جیس رکھتے لیکن ورحقیقت وہ علمت میں مشترک ہیں وہ یہ کہ جن لوگوں کے نزد یک مسلم علی عندے وہ علمت بدویان فرماتے ہیں کہ پائی سامات کار بعد بدن کے اعد پہن اس اور یک طلع ان تمام میں پائی جا بی جوار نقل کے کے ہیں وسل اس عصر السنے ترکیراجب بدن رو الا جا تھا۔ تواس سے المنتك ماصل موك اوريدجب بى الوماصل موكى جب و وسالمت كوريدا تدريجي و دعسل الشعبى المعسمام يمي حسل بى ك لئ د ول موكا لا بساس ان يسطعم ، روزوك مالت يس سالن كانمك معلوم كريف كي مفرورت موتوزبان يردك كرتموك و يدوزه كاندريه مائز بادراس كمكين كاعلم جب عي الوحق موكا بجك سامات كذريدا عديني كاي مال بالمصمعدة والعبود كاب ايساى فليطبخ دهدا تل كان مى الاصلت بمطتل بكرسامات ك وريجيل اعدياتها ب ان لى الزن الغ اس مرادايك بواكن باس كاندر بانى من بيشر ب تهو كان ابن عمويسعاك الغ مواك اكرمديد بواور جب إس سائداه كي جائ تواس کے اندرایک سم کا مرہ ہوتا ہے اگریم کی موگ او تی موس موگ اور بیسب مجمد سامات کے در بعد مختاع البت مالکید کے زویک بیا بردیس ہے مفسد صوم ہے آگ چل كراكك باب سے امام بخارى مالكيد يروقرمائي كے ايسے بى محمل للصائم ہے وہ مى سامات ك وريدا بدر كانتا ہے اور مالكيد وحنا بلسك وزيك منسوملوة ہے حفید، شافعید کے یہاں مفسولوہ نیس بے فرضیکدان تمام آثارے بیابت فرمایا کہ جیسے ان کے اندروہ علمت موجود ہادرسامات کے ذریعہ اندری نی ہا ہیاں كا يردوى على باوريال بيتام اشياء طال بين صائم ك لخ لبد العسال محى طال ب

فى الاستنشاق الا ان تىكون صائما" بام بخارى كى طرف سے يہجواب دياجا سكتا ہے كدوه روايت امام كى شرح كے مطابق فيرب نہيں۔

#### باب اذا جامع فی رمضان

فیقسال انبه احتوق. حافظ این مجرفرماتے ہیں کہ بعض علاء نے جن کا زمانہ ہمارے اساتذہ کوملا ہے دوجار وں میں اس صدیث محترق کی شرح کھی ہے اورا یک ہزارمسائل ٹابت فرمائے ہیں۔

باب اذا جامع في رمضان ولم يكن له شئى

اگرکوئی محض نادار ہوکفارہ مالی ندادا کرسکتا ہوا ورضعیف بھی ہوکہ کفارہ بدنی بھی ادانہ کرے یعنی روزہ ندر کھ سکتا ہوتو حنفیدہ مالکیہ اور جمہور علماء کے نزدیک اس کے ذمہ سے کفارہ ساقط نہیں ہوگالہذا جب اداکر نے پر قادر ہوتو اوا کرے۔اور حنابلہ اور ایک قول میں شافعیہ فرماتے ہیں کہ چونکہ وہ قادر نہیں اس لئے عدم قدرت کی وجہ سے کفارہ ساقط ہوجائے گا۔

شافعیدوغیرہ فرماتے ہیں کہ اس مخص نے اپنے بچوں کو کھلا دیا آگر واجب ہوتا تو وہ کیوں کھلا دیتا بلکہ ادا کرتا جمہور کہتے ہیں کہ اس فی اس خوص کے اس نے اس نے اس کے اس نے اس کے اس کو دیارہ بلاکر دینا ہے دلیا ہے کے اس کی اس کے ا

اب ایک مسئلہ اور سنو! اس میں اختلاف ہے کہ دو کفارے واجب ہو نقے یا ایک۔شافعیہ کہتے ہیں کہ ایک واجب ہوگا اس لئے
کہ حضوراکرم حلاکہ نے صرف ایک کفارہ ذکر قرمایا اور سکوت فی موضع البیان بیان ہوتا ہے آگر دو واجب ہوتے تو بیان فرماتے۔ جمہور
فرماتے ہیں کہ آگر عورت راضی تھی تو دونوں پر واجب ہوگا۔ ممکن ہے کہ ایک کفارہ اس لئے ذکر کیا ہو کہ مرد نے پوچھا تھا عورت نے ٹیس
پوچھا تھا۔ اور ہوسکتا ہے کہ عورت سے زبروتی کی ہولیکن اکراہ کی صورت میں امام مالک کے نزدیک ایک روایت میں کفارہ واجب ہوگا۔
جمہور کے نزدیک اکراہ کی صورت میں عورت پر کفارہ نہیں آئے گا اوراگر مرد کمرہ ہوتو حنا بلہ کے دوقول ہیں۔ ایک ہے کہ کفارہ واجب ہوگا اور
دوسرا ہے کہ کفارہ واجب نہ ہوگا کہ ایک ہے ایک ہے ایک انتظار دلی کرنا تا کہ کا اختشار دلی کرنا تا کہ ایک ہے اور اختشار دلیل ہے میلان

٠, ر

باب المجامع في رمضان هل يطعم اهله

بعض کے نزدیک اگرکوئی محض اپنے گھر والوں کوا نئے نا دارہونے کی وجہ سے کفارہ کھلا دیے تو ادا ہو جائے گا اور جمہور کے نزدیک ادا نہیں ہوگا کیونکہ ان صحافی کا کھلا دینا شدت ضرورت کی وجہ سے تھا۔

ان الاخر اي الدليل.

باب الحجامة والقيء للصائم

باوجود یکدام بخاری بر برمسکد کے کے مستقل ابواب باندھتے ہیں مگر یہاں تی ووجامت کوایک جگد جمع کردیا؟ اس کی وجہ یہ بے کدونوں چیزوں پرطریق استدلال ایک ہے وہ یہ کدامام بخاری کے نزدیک خروج سے کوئی فسادنیس ہوتا بلکدوخول سے ہوتا ہے اور تی وجامت میں خروج ہوتا ہے نہ کدوخول۔

پھرمسلدیہ ہے کہ جمہوراورائم اربعہ کے نزدیک تی سے روز فہیں ٹوٹنا۔ الامین شلد اوراستقاء سے بالا تفاق بین الائم الاربعة ٹوٹ جائے گا۔ قاضی ابو یوسف مسلاء السفسم کی شرط لگاتے ہیں۔اور جہاست جمہور کے نزدیک مفطر نہیں ہے۔امام احمد بن ضبل کے نزدیک "افطر المحاجم والمتحجوم"کی بناء پرمفسد ہے۔(1)

باب الصوم في السفر والافطار

سنر بین صوم وافطار بین اختیار ہے صحابہ و فاظ فضال میں اسفار میں بعض صائم ہوتے ، بعض مفطر کوئی کسی ہا عمر اخل نہیں کرتا تھا۔ اب سنو! کہ بعض صحابہ و فاظ فیفت فاج بھی نے جب سفر میں اتمام فی الصلو ۃ کیا تو اس پر اعتراض کیا گیا اس سے معلوم ہوتا ہے کہ سفر میں قصر فی الصلو ۃ واجب ہے ورنداعتراض کیوں کیا جاتا۔

باب اذا صام ایاما من رمضان

بعض سلف کرزدیک' وَمَنْ شَهِدَ مِنْ حُمُ الشَّهْرَ فَلْمَصْمَهُ الله الله الله على وجد سے اگر کوئی محض الله على م موجود مواور شہود رمضان کے بعد سفر کر ہے تو اس کو افطار کرنا جائز نہیں۔اور ائتدار بعد وجہور کے نزویک جائز ہے۔امام بخاری ان بعض اسلاف پر دد کر دہے ہیں۔

حوج الى مكة فى رمضان. يرخروج دى رمضان كوبوالبذ اوسط شهر من افطار پاياكيا-

#### باب

بياب رجوع الى الاصل كے لئے ہاصل 'باب الصوم فى السفر والافطار'' تھااس كے بعددوسر الممنى تھاجو هيئة على تبديات مي يہلے ترجمہ كا تتمہ۔ اس سے بھى افطار فى السفر ثابت ہوتا ہے جو بعض الترجمة الاولى ہے پھريد باب لائے۔ اور ابوالدرواء وَفَيَّ اللّٰهُ مَا اللّٰهُ عَمْ كى روايت ذكر فرمائى جس ميں بيہ كرحضوراكرم والتقائم اورعبدالله بن رواحه والتقائم البغند كعلاده اوركوئى صائم نبيس تقال المعلوم بوا كرباتى مفطر تصلبذاصوم فى السفر و الافطار دونوں اىروايت سے ثابت ہوگئے۔

باب قول النبي شَهِلمن ظلل عليه الع

حضرت امام نے اس باب سے الیس مین البو الصوم" کی شرح فرمائی ہے کہ یہ طلق نیس ہے بلکہ خاص اس محض کے متعلق فرمایا ہے جوشدت میں پر جائے اور دوسروں پر بار بن جائے۔

باب لم يعب اصحاب النبي صلى الله عليه وسلم الخ

فرماتے ہیں کہ جب "لیس من البسر الصوم فی السفو" کامل معلوم ہوگیا کہ اس کاتعلق ایٹے خص ہے ہے۔ کوسٹر میں روزہ کامل روزہ کام خل نہیں اوروہ دوسروں کے لئے بار ہوتا ہے آگر کوئی روزہ کامخل رکھتا ہے اوراولی پڑمل کرتا ہے تو اس پرکوئی اعتراض نہیں اس لئے کہ صحابہ مختلف نفسانی ہمی ہوتے تصاور مفطر بھی الیکن کوئی کسی پرعیب نہیں لگا تا تھا۔

هاب من افطر في السفرائح

بیال مخف کے لئے ہے جومقتدا ہوتا کہ اتباع کواس کے التباع میں آسانی ہو۔

باب وَعَلَى الَّذِيْنَ يُطِيُقُونَهُ فِدُيَةٌ

اس کی تغییر میں مختلف اقوال ہیں۔ایک بیکہ ہمزہ سلب ماخذ کے لئے ہے۔اور مطلب بیہ ہے کہ جوروزے کی طاقت ندر کھتے ہوں ہسلوب الطاقة ہوں ان پر فدیہ ہے۔اور بعض مفسرین کہتے ہیں کہ لامقدر ہے ای "لا یسطیقو ند" اور تیسرا تول بیہ کہا مسل سلطیقو ند" باب تفعیل سے ہے جیسا کہا کی قر اُت ہے جو ابودا کو دمیں ہے،اور مطلب بیہ ہے کہ جوروز و مشکل ہے رکھ پاتے ہیں۔ان کو روز ہیں تخت بار ہوتا ہے کہ کویا کہ کمرٹوٹ جاتی ہے۔ جیسے شخ کمیرا مرا کمیر قاور چو تھا قول بیہ ہے کہ بیا بتدائی تھم تھا۔ جو مطبق نہ تھان کے لئے تو روز ہ تھا ہی نہیں اور جو مطبق شے ان کوصوم وافطار میں اختیار تھا۔ لیکن افطار کرنے کی صورت میں فدید واجب ہوتا تھا۔ پھر یہ تھم منسوخ ہوگیا اور مطبق کو افظار کا تھی ہوگیا۔

اوردوسری تفییر میک گئ ہے کہ یہاں پر ہمزہ سلب ماخذ کے لئے نہیں بلک بیطافت رکھنے کے معنی میں ہے اور مطلب میہ ہے کہ جو

لوگ روزه کی طاقت رکھتے ہوں اور پھر ندر کھیں تو ان پر فدیہ ہے۔ (۱)

#### با ب متى يقضى قضاء رمضان

اس باب میں امام بخاری نے تین مسئلے ذکر فرمائے ہیں۔ایک توبیہ ہے کہ جمہور کے نزدیک قضاء صوم رمضان میں تالی ضروری نہیں ہے،اورظا ہربد کے نزد کے ضروی ہے۔امام بخاری اس باب سے فاہریہ پرروفر ماتے ہیں۔

دوسرا مسکدیہ ہے کہ سفر یا مرض فتم ہونے کے ساتھ ہی فورا تضاء واجب ہے یا تراخی جائز ہے۔ بعض سلف اول کے قائل ہیں۔ جمہور وانی یعن ترخی کے یہی امام بخاری کار جمان ہے۔

تیسراید که اگر کسی مخص نے کسی سال کے روزے تضافیس کئے یہاں تک کددوسرار مضان آعمیا توائمہ ملافرات ہیں کہ اب تونی الحال اس رمضان کے روزے رکھے اور پھر جب گزشتہ سال کاروزہ قضا کرے تو ہرروزہ کے ساتھ فند بیددے۔ اور حنفیہ کہتے ہیں کہ **ا**س پر صرف روز ہ رکھنا واجب ہے فدید دینااس کے ذمہ ضروی نہیں۔امام بھاری ائمہ ثلثہ پررد کرتے ہوئے احناف کی تائید فرماتے ہیں کیونکہ انهوں نے ترجمة الباب میں 'منسی مقصدی قصاء رمضان" كاعنوان باندهاہ جس میں كوئى تقبيد نہيں۔ ندتوالى كى ، ندنوركى اور ند

ان المحافيض تقضى الصيام ولا الصلوة. روزول كا تضاموكي نمازول كنبين اس كا ايك وجرتوبيد يك تضاء صلوة من حرج بخلاف تضاء صوم كے، دوسرے ميكه صلوة اور حيض ميں بالطبع مخالفت باس كئے كه صلوة طهارت كو مفتفى ہے اور حيض ميں طہارت نہیں ہوتی بخلاف صوم کے کہاس میں اور حیض میں تضادنہیں۔ کیونکہ صوم عدم طہارت کے ساتھ جمع ہوسکتا ہے کے مساف الجنب لهذا يهال صيام كاوجوب تو بوكا الكن عذرك وجها النبيس كرسكق اورصلوة كاوجوب بي نبيس موكا - (١)

باب من مات وعليه صوم

ا کرکوئی مرجائے اور اس محے ڈمکن سم کاروزہ موتوامام شافعی کا قدیم تیا ہے کہ اگر اسکی طرف سے ولی رکھ لے تو کا تی ہے

<sup>( 1 )</sup> باب و على الذين يطيقونه فدية المعدال آيت شريف معلوم مواكر جولوك روزه كي طانت ركعتي بين وه يحى فديد سي على الانكرفديا الم ففس سي التي ہوتا ہے جوروزو کی طاقت ندر کے اس لئے علماء نے آیت شریف کے مختلف مطالب بیان فرمائے میں (۱) یہاں ایک لفظ لا مقدر ہے (۲) بیعل باب افعال سے ہےسلب ما خذا سکامادہ بلد این خود لا بطیقو نه کے معنی میں ہے (۳) اس کو باب انعیل سے مانا جائے جیسا کدائن عباس تری کالد قب الی تعدید کا ترات ہو دیا مرتشدید مانے ہیں يطيقونه چانچاس تاويل كوام ابوداؤد في رائح قرارد يراسكاباب منعقدفر ماياب (٣)اس تاكومنسوخ مانا جاع ابتداء اسلام كاندريهم تقالى كوامام بخارى ن رائح قرارد يكربه باب منعقدفر مايا به آ مي كل كرترجمة الباب كاندرة تا ب فيسمعتها وان تصوموا حيد لكم ال يرافكال بكراس آيت سيمنوخ انتالي بيس ہاں ہے توبیمعلوم ہوا کدروز ور مکنا بہتر ہے بیکہال معلوم ہوا کہ واجب ہا سکا جواب دیا کہ اس آیت کے زول کے بعد جب آپ ما المجال علوم اور اور کا امرفر مادیا تو محویا آب ما المقط في اس آيت سه وجوب براستدارال كيااور جونك آب ما المقط في امرفر ما يالبند اواجب موكياً -

حنابلہ کے نزدیک نذریس کافی ہے۔امام شافعی کا قول جدید وجنفیداور جمہور کا ذہب یہ ہے کہ طاعات بدنیہ میں نیابت نہیں موسكتى-" حسديت لا يعصوم احد عن احد" كى وجه المام بخارى كاميلان بيمعلوم موتا باس بيس روايات كااختلاف بك سائل مردتها یاعورت تھی۔ اوراس میں 'صیام صام عنه ولیه'' سے استدلال کیا ہے جمہور فرماتے ہیں کہ اس کا مطلب ہے' اطعم عنه وليسه" ال لئے كروايات مين تعارض موكيا۔اوراباحت وممانعت مين جبتعارض موتوممانعت كور جي موتى ہاس لئے اجازت كى روایات کی تاولیل کرنی پڑے گی۔

ان امسی ماتت اسبارے میں روایات میں اختلاف ہے کہ سائل مرد تھایا عورت تھی۔ اوراس میں بھی اختلاف ہے کہ سوال کس كم تعلق تقا بعض روايات ميں ہے كەمرد نے مال كى طرف سے روز ہ ركھنے كاسوال كيا تقا۔ اور بعض ميں ہے كہ عورت نے مال كى طرف ے اجازت لی تھی۔ اور بعض میں ہے کہ عورت نے بہن کی طرف سے رکھنے کا سوال کیا۔ امام بخاری نے ان مختلف روایات کوذ کر فرمادیا۔

#### باب متى يحل فطر الصائم

بعض اسلاف كزديك اتموا الصيام الى الليل"ك وجهانطاراس وقت جائز بجبكرات كالمجود مولا جائياس لئے کہ غایت مغیامیں داخل ہے۔اور جمہورعلاء کے نز دیک غروب کے معابعدا فطار کرے۔امام بخاری جمہور کی تا ئید فرماتے ہیں۔اور حفرت عمروعثان تطخة المعينة سع جو بعدالمغرب افطار منقول باس كالمطلب بيب كدوه لوك افطارة بإنى وغيره س كريلت متع کیکن کھانامغرب کے بعید ہوتا تھا۔

#### باب يفطر بما تيسير عليه بالماء

سنن کی روایت میں ہے کہ مجبورے افطار کرے اور اگر نہ ہوتو پانی سے۔ امام بخاری تنبیفر ماتے ہیں کہ حضور اکرم طفقانے پانی کوآسانی سے حاصل ہوجانے کی بناء پرفر مادیا ورنہ جو چیز بھی آسانی سے ال جائے اس سے افطار کرلیں خواہ ستو ہو، پانی ہویا اور پھے۔

#### باب تعجيل الأفطار

( 1 )باب معى يقصى قصاء رمضان الخ ـ ظاهريد كزويد رمضان ك جت روز ينظاموك بول ان كولگا تارر كمناجا ب - ائدار بد كزويك شروايس ب امام بخاری نے باب کے اندرآ بے کریمہ طعدہ من ایام احو کو وکرفر ماکرجمہورکی تاکیفرمائی ہے دوسرامسکدید ہے کداگراس فخص نے رمضان سےروزوں کی قضاء شروع ک حتی کدو دسرارمضان آعمیا اور پہلے رمضان کے روزے اب بھی ہاتی ہیں قر رمضان کے بعد جب ان کو تضاء کرے گا تو ائت الشکار کے برروزے کی قضاء کے ساتھ ساتھ اس پرایک فدیہ بھی داجب موگا کیونکہ اس نے کونائی کی اور تا خیر کی۔اہام صاحب کے نزویک صرف قضاء ہے فدیٹیس ہے امام بخاری کا میلان ماری طرف ب-باب المحائص تتوك الصوم العروايت كاندرصلوة مقدم صوم موفر بكنامام فرجمك اندراس كاعمس كردياجس كي وجريب يد كتباب الصوم چل رتل ہے و مقام کی مناسبت سے مقدم فرمادیا دوسراباب مصنف نے منعقد فرمایاب من مات و علیه صوم اس مسئلہ کے اندر بھی اختلاف ہے کر کارور ورکھ سکتا ہے یانیں۔امام شافعی کا قول قدیم بیہے کراسکا لڑکا آگی جانب ہے دوز ورکھ سکتا ہے۔امام احمد کے نزد کی صوم نذر کے اندرتو تضاءر کھ سکتا ہے اس کے علادہ اور میں نہیں۔حنفیہ، مالكيد،امام شافعى كاقول جديدي بكاس كروز يك قضا فيس ركه كما بكرفديد ينايز عاكاوراستدلال كرت بين لا يصوم احد لاحد ي

سلف میں اختلاف تھا۔ بعض بغیل کرتے تھے بعض تا خیر۔امام بخاری فرماتے ہیں افطار میں بغیل مستحب ہے کہ روایت سے معلوم ہے۔

### باب اذا افطر في رمضان ثم طلعت الشمس

اگر کسی نے غلبے بخن واجتهاد کے بعدروز وافطار کر دیا اور پھر معلوم ہوا کہ اب تک آفتاب غروب نہیں ہوا تھا تو جمہور کے نزدیک قضاء واجب ہوگا۔ اور بعض کے نزدیک کفارہ واجب ہے اور بعض کہتے ہیں نہ قضاء واجب ہے نہ کفارہ۔ امام بخاری جمہور کی تائید کرتے ہیں اور بقیہ کی تر دید۔

(فاكدو)صاحب درمخارنے اس میں چھتیں صورتیں لکھی ہیں۔

#### باب صوم الصبيان

انام ما لک کنزد یک بچوں کوروزہ ندر کھوا تا چاہیے لکو نہم غیر مکلفین البتہ جمہور کنزد یک جائز ہے۔ بخاری جمہور ک تائید فرماتے ہیں اور مالکیہ پرددکرتے ہیں۔

ويلك وصبيانناصيام ريقمودتر جمهب

ادسل النبی طخفظ غذاة عاشوداء الی قری الانصاد. بدخنیدگی دلیل ہے کہ صوم عاشوداء فرض تھا اگرفرض نہ ہوتا تو اہتمام سے دوزہ کا اعلان کرانے کی کیا ضرورت بھی کہ سب لوگ روزہ رکھیں۔

#### باب صوم الوصال

وصال بہے کہ افطار کے وقت مجھ کھائے بغیرروز ورکھے۔ حنابلہ کے نزویک 'من واصل فلیواصل الی السعو" کی وجہ سے حرتک مباح ہے اور حل اللہ کے نزویک مطلقا مروہ تنزیکی ہے۔ اور شافعیہ کے نزویک مطلقا حرام ہے۔ لادم منابی الی ابیت یطعمنی دبی حرام ہے۔ للنھی عن الوصال ، اور جمہور کہتے ہیں کہ ممانعت کا سب شفقت ہے جب کہ "ایسکم منلی انی ابیت یطعمنی دبی ویسفینی" سے منتقاد ہوتا ہے۔ امام بخاری اس مسئلے میں حنابلہ کے ساتھ ہیں۔

#### باب التنكيل

امام بخاری فرماتے ہیں کہ ممانعت اکثار کی ہے۔

اس کے بعد پھرتم پرسنو! کرحدیث میں بار بار پر جملہ آیا ہے' بسط صعنی رہی ویسقینی"اس کے مطلب میں علاء کے ٹی قول جی بعض کے نزویک تواپنے فاہر پر ہے اور مطلب ہے کہ کھانا اور پانی جنت ہے آتا تھا اور حضورا کرم طاقتم اسکونوش فرماتے اور جنتی کھانے ہے دور وہنیں ٹوٹا ۔ بعض علاء فرماتے ہیں کہ مطلب ہے کہ اللہ تعالی قوت پیدا فرمادیتے ہیں کھائے بغیر کھانے کی قوت حاصل ہوتی تھی لیکن بیا شکال ہے کہ حضورا قدس طاقتم کے متعلق حدیثوں میں آیا ہے کہ فاقد کی وجہ سے پیٹ پر پھر باند ھے تھے تو اگر بغیر کھائے تو سے حاصل ہوتی تھی تو پھر پھر باند ھے کی کیا ضروت تھی اسکا جواب ہے کہ دوایت الباب کا تعلق رمضان سے ہے اور دوسری روایت کا

تعلق ایام افطارے ہے۔اوربعض کہتے ہیں کہ اسکامطلب سے ہے کہ آپ طبقہ مشاہدہ دش میں اس قدر فرق ہو جاتے تھے کہ آپ ملقفہ کو بھوک و پیاس کا خیال ہی ندر ہتا تھا۔

#### عناب لب لعاب دہن شربت وصال یہ نسخہ چاہئے ترے بیار کے لئے

ایا کم والوصال موتین کامطلب بیہ کدومرتبہ ایا کم والوصال "فرمایا تومرتمن کاتعلق قال سے ہوسال سے بیس ہے۔ اورارکامطلب بیس ہے کدومرتبدوسال سے منع فرمایا ہے اورا یک مرتبدی اجازت دی ہے۔ منداحد میں "ایا کسم والوصال ایا کم والوصال ایا کم والوصال "آیا ہے جو بخاری کی روایت کی مرامعین کرتا ہے۔ (۱)

#### باب من اقسم على اخيه ليفطر في التطوع

اگر کو کی شخص نفلی روز و تو ژویت و حنفید کے نزویک مطلقا قضاء ہے کیونکہ ابوداؤ دونسائی میں "اقسصیہ ایوم اسکاند آیا ہے۔اور مالکیہ فرماتے میں کہاگر بلا عذر تو ژویا تو تضا واجب ہوگی۔میری رائے ہے کہ امام بخاری کا میلا ن بھی اس طرف ہے اس لئے باب میں"اذا کان او فق لد" فرمایا ہے۔اورشا فعیہ وحنابلہ کے یہاں مطلقا قضاء نہیں ہے۔

#### باب صوم شعبان

نی کریم سے روایات کیرہ وشہیرہ میں شعبان میں بکثرت روزے رکھنے ثابت ہیں۔اس کی وجہ میں علاء کے مختلف اقوال ہیں۔
بعض کی رائے ہے کہ رمضان کے اہتمام میں پہلے ہی ہے روزے رکھنے گئتے تھے، جیے فرائض کے اہتمام میں اس سے قبل سنن پڑھی جاتی ہیں اور بعض کی رائے ہیں کہ چونکہ حضورا کرم ملطقاتم کا معمول سال میں بہت سے روزے رکھنے کا تھا جو کٹرت اسفار کی وجہ سے پورانہیں ہوتے تو آپ ان کو رمضان سے قبل پورافر مالیا کرتے کیونکہ عادت مبار کہ رہتے کی کہ جب کوئی کام کرتے تو اس پر مداومت فر ماتے۔اور بعض علاء کی رائے ہے کہ از واج مطہرات میں ہوئی تھے۔
بعض علاء کی رائے ہے کہ از واج مطہرات میں ہوئی تھے۔
آپ ملفقا مجی ان کے ساتھ ساتھ رکھ لیا کرتے تھے۔

کان رسول الله طبیق بیصوم حتی نقول چونکه صوم تریات، بیشجوات کوتو ژنا بهاور قاعده بید به کدوه اکا استعال ای ونت موتا به جب کدائلی ضرورت موتو جب آپ طبیع کو ضرورت موتی تھی تو آپ طبیع بید در پےروز سے رکھتے اور جب ضروت ندموتی تو افطار فرماتے۔

باب ما يذكر من صوم النبي صلى الله عليه وسلم

اس باب سے مقصد یہ ہے کہ نبی کریم طبقائم کے معمولات روزہ میں مختلف تھے۔ یا تو اسکا منشا تعلیم امت تھا اور یہ بتانا تھا کہ نفل روزے میں کوئی خاص عدد متعین نہیں۔ یا جیسا کہ ابھی گزرا بمصالح وضرورت رکھتے تھے اور جب ضرورت نہ ہوتی تو ترک فرمادیتے اور یہی مطلب ہے حضرت ابن عباس بھی اللہ بھی اللہ بی وغیرہ کے ارشاد 'یصوم حسی یقول القائل لا یفطر ویفطر حسی یقول القائل لا یصوم''کا۔ حا كنت احب ان اواه صائما الا وايته اسكرومطلب بي ايك بيك بس تاريخ بي آپ طفكم كوروزه وارد يكنا خام و و کھے سکتے ہواس لئے کرآپ طفام عادت کے طور پربیروز نے بیس رکھتے تھے جب مسلحت ہوتی رکھ لیتے ہو آگراس ماہ میں دس کو جمعہ کے دن رکھاتو آئندہ ماہ میں شنیہ کے دن کی اور تاریخ میں رکھالیا۔

اور دوسرامطلب سیے ہے کہ اگرتم مجمی حضورا کرم طاقات کو بورے ماہ کا روزہ رکھتے دیکھنا جا ہوتو دیکھ سکتے ہو۔ بیان روایات کے خلاف بیں جس میں یہ ہے کہ سوائے رمضان کے بورے ماہ کا روز فہیں رکھا۔اس لئے کہ اسکا مقصد دوام کی نفی ہے، یعنی علی الدوام پورے اوکا سوائے رمضان کے روز وہیں رکھتے تھے اور یہاں اثبات کا تعلق کا وگا ہے ہے۔

ولا شمت مسكة ولا عبيرة. ييضوراكرم طلق كي ذاتي خوشبوتهي اورحضور طلقه كي خوشبوكا كيا كهنا ـ

گہت گل راچہ کم اے نیم بوئے آن پیر بن منم آرزوست

#### باب حق الضيف في الصوم

امام بخاری کی عادت شریفه معلوم موچکی که جب ایک روایت سے مسائل متعدده ثابت موتے موں تو مرایک پرمستقل باب باند مت بير \_ يهال بحى چونكد حفرت عبدالله بن عمر و في الدين من العبيها كي روايت من بين ان لـجسدك عسليك حسف وان لزوجک علیک حقا وان لزورک علیک حقا" جس ہمتعدد مسائل معلوم ہوتے ہیں اس لئے ہرایک پرمتقل ترجمہ باندھ دیااورسارے ابواب متناسبہ میں محرامام بخاری نے ج میں بساب صوم السدھ وجودافل کردیا پر بظاہر بے کل ہے اسکا جواب بیہ کہ حفرت عبدالله بن عروين العاص والم المع المع المع العين العرب المعام من صام الابد "باس ارشاد كا وجس م اختلاف بجبيا كة محة رما ب- بوسكتا ب كدامام بخارى كزويكاس كى وجديه وكموم الد بريس تفويت في الجسد باس كى طرف اشاره كرنے كے لئے امام بخارى نے باب وق الحسم في الصوم "ك بعد باب صوم الدهر"منعقد فرمايا والله اعلم.

<sup>(1)</sup> بساب الوصال النه ووروزول كوطاناس كي دوصورتين بي ايك بيك يك كام ات تمام دات عن اور كردومراروز وشروع كرد يد جمهور كزو يك مروة تحريي امام احد کے نزد کی کروہ تزیبی ہے دوسری صورت سے ہے کہ افغار کے بعد کچی ندکھائے اور محرکے اندر کھائے ،امام احمد کے نزد کی مباح اور انگر شاشہ کے نزد کی کروہ تنزیکی ہاوروچہ اس بے کداگر چہ حضور ملحقائم نے مدیث الباب کے اندراکی اجازت دیدی لیکن اور چیل افطار کے باب میں جوا مادیث گزری بیں ان کے خلاف بیں اس لي كرابت بدابوكى برحدثنا مسدد المنزاني اطعم واسقى النزاس كمطلب بس مخلف اقوال بين (١) جنت سرآب كي لي كعان آتا تعار ٢) كعان ے جوفوا کد ماصل ہوتے ہیں وہ آپ مل کہ انے کھانے ماصل ہوتے تھ (٣) شول تنا ،رب اور لننا ، آخرت کے اندرائے منہک ہوجائے تھے کد ہوک ہے بالکل فافل ہوجاتے تھاں پرافکال ہوگا کہ بعض روایات کے اندر ہے کے حضور مطقام کے پیٹ بر بھوک کی شدت سے دود و پھر بند مے رہے تھاس کا جواب سے کدوہ فیر رمضان کاواقعہ ہے (۲) این قیم فرماتے ہیں کرووروایت وہم ہے (۳) احوال وکرامات ہروت نیس ہوتے بلک ایک تم کے هوئ بیں جم ہوتے ہیں جم نیس (۴) آپ المنظم ك مالت اكر چديرابرات في كيكن دومرول كى مدردى يس دددو تقربانده لية تقد

اما ارمسل ابی و امالقیته دوسری روایات صحیح مین آ کے آرہا ہے حضوراکرم دلی آجا اکے یہاں خود تشریف لے گئے۔ من لی بھدہ یا نبی الله یعنی میرے لئے کون اس بات کا ضامن ہوسکتا ہے۔ لا صام من صام الابد اس کے مطلب میں اختلاف ہے بعض تو کہتے ہیں مطلب ہے کہ پورے سال کا روزہ مع ایام منہیہ کے رکھے اس صورت میں صیام کا بعثنا تو اب ہواس سے زیادہ ایام منہیہ کے روزے کا گناہ ہوگیا کیونکہ جب حرام و مستحب میں تعارض ہوجائے تو حرام غالب ہوتا ہے رمضان کے علاوہ کے روز نے فل ہیں اورایام منہیہ کے حرام اور بعض کہتے ہیں ایام منہیہ کے علاوہ کا روزہ مراد ہاس صورت میں صوم الد حرفلا ف اولی ہوگا اوراس کی وجہ یہ جیسا کہ ابھی میں نے بیان کیا کہ صوم تریاق ہاوردوابقد رضروت کھائی جاتی ہو اس میں دوائیت رہتی ہے ورنہ و غذا بن جاتی طرح جب صوم کو عادت بنالیگا تو جواس کی غرض ہے یعنی نخالفت نفس وہ حاصل نہ ہوگی۔

#### باب صوم يوم وافطار يوم

یہ ای قبیل سے ہے جیسا کہ ابھی میں نے بیان کیا کہ حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص ترفی اللہ فیث الی عین اللہ میں عظاف میں العامی می

#### باب صوم داؤد عليه السلام

#### باب صيام ايام البيض الخ

صیام بیش کے تھم میں اختلاف ہے۔ ائم ثلاث ام ابوصنیفہ ام شافعی ام احمد واستجاب کے قائل ہیں البت امام مالک کے زدیک کروہ ہے۔ امام بخاری نے صیام ایام البیض سے اس اختلاف کی طرف اشارہ کرتے ہوئے استجاب کی تائید فرمائی ثلث عشو ہ واد بع و محسس عشوة . ایام بین کےمصداق میں علاء کے دس تول ہیں جیسا کوشی نے بھی بیان کیا ہے۔ جمہور کا تول یہ ہے جوامام بخاری نے ذکر فرمایا بعن تیرہ چودہ پندرہ اورمصنف کا بیتر جمیشارحہ بے چونکہ حدیث میں توصیام ثلثہ ایام بہام بخاری نے صیام ایام البیض ترجمه منعقد فرما کربتا دیا که اس سے امام بیض مراد میں اور پھرایا م بیض کی شرح کردی دوسرا قول یہ ہے کہ اول شہر کے تین دن ہوتے ہیں اورتيسراقول يه ہے كمآ خرشېركے تين روزايام بيش كےمصداق بيں۔(١)

باب من زار قوما فلم يفطر عندهم

يرتجمه من قسم على احيه ليفطوكامقابل إورمقصديه عكمهمان الروزه واربوتو افطاركرنا واجبنبيس بكداكرموقع مناسب موتو افطاركر \_ فقدم الحجاج البصره. ١٥ عص من حجاج كي آمر موكي اور الهي من حضرت الس كانقال موا

#### باب الصوم احر الشهر

حديث مي باما صمت مود هذا الشهر السررك تغير من تين أقوال مي بعض كت مي أول شراور بعض كت مي اوسطاوربعض کہتے ہیں آخرشہرامام بخاری اس کی تغییر فرماتے ہیں کہ اس سے مراد آخرشہر ہے۔اور پھر چونکدروایات میں شعبان کالفظ آیا ہمصنف نے لفظ اشہرے بیاشارہ فرمایا۔

شعبان كي تخصيص نبيس اوربعض رواة في جولفظ هذا الشهر كها ب مي ب اما صعمت هدا الشهر قال اظنه قال يعنى د مسطان . بیلینی رمضان راوی کاوجم اوراسکامصداق شعبان ہے جسیا کہ مصنف خودفر ماتے ہیں کیونکدرمضان میں تو پورے مبینے روزے رکھنا فرض ہے چرصرف سر ردمضان کے دوزے رکھنے کا کیا مطلب ہے۔

#### باب صوم يوم الجمعة

مفردا صوم يوم الجمعة المم الك كيال مندوب إورثا فعيدو حنابلدك يهال مروه إادريك ووول مارك یہاں ہیں اس کئے ناقلین ندہب بھی امام مالک وامام ابوصنیفہ کا ندہب ایک نقل کرتے ہیں اور بھی ائمہ ثلاث کوایک ساتھ اور مالکیہ کوالگ

(1) باب صهام البيض النع ال باب كاندردومسك بيان فرمائي كايك بيك ايام بين كاندردوز ي د كفت كاكياتهم بدوس يدرووايام كون كون سي بي وونول کے اندراختان ہام مالک کے زویک ان ایام کے اندروز ورکھنا کروہ ہائمہ الشکرزو کے مستحب ہام بخاری نے مالکید براس باب سے روفر مایا ہے دوسرے مسئلہ کے اندر بھی علماء کے مثلف اقوال ہیں (۱) شروع ماہ کے تمین دن (۲) ہرعشرہ کا پہلا دن یعنی کیم۔۱۱۔۱۳۱ تاریخ (۳) ہرماہ کے آخری تمین دن (۴) ہرماہ کی مہلی وراس کے بعد جعرات اس کے بعد پیر(۵) تیرو، چودو، پندرو تاریخ (۲) برماوکی پہلی جعرات پھراس کے بعد جعرات مراد ہے۔امام بخاری نے پانچوي اول وافتيار كيايى جهوركزد يكدان قول بآس على كرمسنف نياك باب منعقد فرمايا باب الصوم من احو الشهو الن چونكددوايات كاندر ب صوموا الشهر والسود النه اورسرر كي تغيير من علاء كالنتلاف بءاول شهراوسط اورآ خرشهرامام بحارى نے آخرى معنى كورائح قرارو بركر باب منعقد فرمايا ہے تا كه ماہ ك اعمال كامحيفه روزون برختم ہو۔ کردیتے ہیں۔اب اسکی علت کیا ہے؟ بعض کی رائے ہے کہ چونکہ یوم الجمعہ، یوم العید ہے اور صوم عید کی ممانعت وارد ہے اس لئے اس ممانعت کی وجہ سے بہاں بھی ممنوع ہے اور بعض کی رائے ہے کہ دوسرے مشاغل خود جمعہ کی گڑت سے ہوتے ہیں اگر روز ور مجھ گاتو ممکن ہے کہ وہ ب سے اسلام ممکن ہے کہ وہ ب عالیت ممکن ہے کہ وہ ب عالیت ممکن ہے کہ وہ ب عالیت اس میں مشقت ہونے کی وجہ سے عایت شفقت سے منع فر مایا ہے۔ اور شافعیہ کے یہاں تو صرف ایک ہی مجد میں جمعہ ہوگا اس لئے دوردور سے سب وہیں آویں گے اور اس میں مشقت ہوگی۔

#### باب هل يخص شيئا من الايام

بعض علاء فرماتے ہیں کہ جن روایات میں پیروج عرات کے روزے کاذکر آتا ہوہ روایات امام کی شرط کے موافق نہیں اس لئے ان پرروفر مایا ہے۔ میری رائے یہ ہے کہ امام کی غرض بنہیں ہاس لئے کہ آگر پیروج عرات کی روایتوں پررد کرنا ہوتا تو پھر تصریح فرما دیج جیے ایام بیش میں تصریح فرمادی بلکہ غرض یہ ہے کہ چونکہ جہاں حضور اکرم طابق کے اور معمولات ہوتے تھے وہیں آپ طابق کا معمول یہ بھی تھا کہ ہر ماہ میں تین دن روزے رکھتے تھے اور اس بارے میں روایات مختلف ہیں کہ وہ تین دن کون سے ہیں بعض میں اول شہراور بعض میں وسط شہروارد ہے۔ امام بخاری فرماتے ہیں کہ کوئی تخصیص نہیں ہے۔

#### باب صوم يوم عرفة

یبی باب کتاب المصح بی گزر چکااوریبی باب یبال بھی باندھ دیا گر چونکہ دونوں کی فرض الگ الگ ہاس لئے کرارٹیس ہے کونکہ وہاں برحیثیت جی کے ذکر فر مایا ہے اور یبال باعتبار صوم کے ۔ کتاب المحج بیں عرفات میں روز ورکھنے کے متعلق اختلاف کر رچکا ہے اور اگر جج نہ ہوتو کوئی اختلاف نہیں با تفاق الائمة الاربعة مستحب ہے بلکہ امام شافعی اس کے تاکد کے قائل ہیں اور صوم عرفہ کی روایت تکفیر سنتین کے متعلق بخاری کی شرط کے موافق نہیں تھی اس لئے اس کو ذکر نہیں فر مایا میکن ہے کہ شرط کے موافق نہ ہونے کی وجہ سے افطار کو اختیار فر مایا ہولیکن فقہاء کے نزدیک وہ قابل قبول ہے اس روایت میں ہے ہے کہ صوم عاشوراء سے ایک سال کے گناہ معاف ہوتے ہیں اور صوم عرفہ سے دوسال کے ایک سال بچھلے اور اور ایک سال اگلے کے اس کی وجہ سے بیان کیجاتی ہے کہ صوم عاشوراء دیگر امم کا روز ہ ہے اور میں روز ہ ہے اور صوم عرفہ است محمد سیال سے کہ وہ کو فرکاروز ہ رکھی گا وہ ایک سال ضرور زندہ رہے گا س کئے کہ مغفرت معصیت سے تعلق رکھی نے اس روایت سے بیا سناط کیا ہے کہ جوعرفہ کا روز ہ در کھی گا وہ ایک سال ضرور زندہ رہے گا س کئے کہ مغفرت معصیت سے تعلق رکھی ہے آئندہ ایک سال کے گناہ کی معافی اس وقت ہوگی جب آئندہ سال نزدہ بھی رہے۔

#### باب صوم يوم الفطر . وباب صوم يوم الخير

محض اہتمام کی وجہ سے یہاں امام بخاری نے دوباب باندھ دینے ورنہ بیم العیدتو دونوں کوشائل ہے۔ پھر بیم العید کاروز ہسب کے نز دیک جائز نہیں ادراس باب کے منعقد کرنے کی وجہ رہے کہ یہاں ایک مسئلہ ہے وہ بیکہا گرکوئی نذر مانے کہا گرمیر سے لڑ کے کوشفا ہوجائے تو میں عبد کے دن روز بے رکھوں گا۔ یا بینذر مانی کہ اس کے آنے کے بعد آٹھ دن متواتر روز بے رکھوں گا اب اتفاق سے وہ ۲۹/رمضان کوآیا۔ تواب یہاں دو چیزیں ہیں ایک توبیک ایفائے نذرضروری ہاوردوسرے عید کے دن روز ورکھنے کی ممانعت ہے اب كياكرے؟ حضرت ابن عمرے جب وال كيا كيا تو انہوں نے فرمايا احر الله بوفء الندر ونهى النبى في الله عن صوم هذا الميوم. اب ربابيه وال كدان كے اس جمله كاكيا مطلب؟ اس ميں علاء كے مخلف اتوال بيں بعض كہتے بيں كه دونوں متعارض نصوص بتلا كر تو قف فر مالیا۔اور میں کہتا ہوں کہ حضرت ابن عمر نے وہ کیا جو حنفیہ فر ماتے ہیں وہ بیر کہ چونکہ اس نے بیم منبی عنہ کے روزے کی نذر مانی باورايفاء نذرآيت كريمه وَلْيُوفُوا نُدُورَهُمُ كاوجه عواجب باوراده حضوراكرم طين في عيد كدن روز ركف عضع فر مایا ہے اس لئے اس دن تو ندر کھے بلکہ دوسرے دن رکھے گا۔ای لئے حضرت ابن عمر نے دونو ں نصوص پیش فر مادیں اوراشارہ کر دیا کہ دونوں میں جمع کرے۔ اور شافعیہ وحنابلے فرماتے ہیں کہ نذر صحینہیں ہلا نداد فی معصیة کی وجہ سے اور اس دن کے روز ہ کی ممانعت بالبذا فَلْيُوْفُوانْذُوْرَهُمُ كِعُوم كَى مديث نهى عن صيام يوم الفطر والحير تتخصيص كى جائر كالكيفرمات بيرك اگر پہلی صورت ہولیتن بیر کہدیا کہ اگر فلاں کام ہو گیا تو عید کے دن روز ہر کھوں گا تو بینذر باطل ہوگئ اس میں وہ شافعیہ اور حنا بلہ کے ساتھ ہیں۔اوراگر دوسری صورت ہولیعنی بیکہا کہاگر فلال دن بیکام ہوا تو اس کے دوسرے دن سے روزے رکھوں گا۔اورا تفاق سے وہ دن عید كاتفاتونذركاايفاءواجب موكامكردوسردن ايفاءكركانى اكرم طبقل كانبى كوجب فقد اصاب اصابت اوردرى كى وجديه کہ ہوسکتا ہے کہ دونوں ان کے وطاء میں شریک ہوں اور ہوسکتا ہے پہلے ایک کے غلام ہو پھر دوسرا ما لک ہو گیا ہو۔

#### باب صوم يوم النحر

امجی کلام گررگیاجاء رجل الی ابن عمر فقال رجل نفر ان یصوم یوما الن اس کی بناء پریس نے کہاتھا کہ مصنف کا مقصودان تراجی سے نذر ہے ورنہ یہ سکلی قرمت فق علیہ ہے کہ یہوم الفطراور یہ وم النحر کاروز وحرام ہے۔فقال ابن عمر امر الله بوفاء المنفر ونھی النبی صلی الله علیه وسلم عن صوم هذه الیوم اس کی غرض یس اختلاف ہے جیا کہ امجی کلام ہو چکا بعض کہتے ہیں کہ ابن عمر نے دلائل محرمہ ومیجہ جمع کر کے مشہور قاعدہ کی طرف اشارہ کردیا کہ محرم و میچ میں تعارض ہوتو محرم کور جے ہوتی ہے اور بعض کہتے ہیں کہ این عمر نے دلائل محرمہ ومیجہ جمع کر کے مشہور قاعدہ کی طرف اشارہ کردیا کہ عمر اور بعض کہتے ہیں کہ ولیوفواعام ہے اور نھی عن صوم یوم الفطر و النحر خاص لہذا اشارہ کیا کہ خاص کو تقدیم ہوگی کما تقدم عن الشافعیة.

#### باب صيام ايام التشريق

ایام تشریق گیارہ ۔ بارہ ۔ تیرہ ہیں۔ شافعیة وحفیہ کے نزدیک ان ایام میں روز ورکھنے کی مطلقا ممانعت کی بناء پر ان کاروز و مطلقا نام تام کی اور و مطلقا نام کی دجہ سے ناجا تزہے اور مالکیہ وحنا بلدہ کے خوہدی نہ پاوے ان ایام کاروزہ فعمن لم یحد فصیام ثلثه ایام کی دجہ سے جائزہے۔ اور اس کے علاوہ ناجائزہے اور امام بخاری کا میلان بھی اس طرف معلوم ہوتا ہے اس لئے فسمن لم یحد هدیا و الا اثر ذکر فرایا۔

#### باب صيام يوم عاشورا

میں پہلے کہہ چکا ہوں کہ حنفیہ کے نزدیک صوم عاشوراء اہتداء میں واجب تھا اور پھی محققین شافعیہ کی رائے ہے اور اس کی فرضیت پرتین طرح سے استدلال کیا گیا ہے ایک یہ کہ اصابا ہو وہ بقیہ دن کا روز و پرتین طرح سے استدلال کیا گیا ہے ایک یہ کہ امر بالصیام فر مایا و الامر للوجوب اور دوسرے بیک جس نے کھالیا ہو وہ بقیہ دن کا روز و رکھے اور تئیسرے یہ کہ حدیث میں ہے فلما فرض رمضان ترک اور استجاب تو اب ہمی باتی ہے کہ کی سے میاں بھی متروک فرضیت ہے وہ فرضیت کے قائل نہیں اسکا جواب یہ ہے کہ امر معویہ متروک فرضیت ہے ۔ لم یہ حدیث بین اسکا جواب یہ ہے کہ امر معویہ نے حضور اقدس کی وفات کے بدفر مایا اور حضور کی زندگی میں فرضیت منسوخ ہوچکی تھی تو حضور اکرم کے بعد تو یقینا فرض نہیں تھا بعدیو ضربیں دہا تھا۔

#### باب فضل من قام رمضان

حضرات محدثین وحضرات فقہائے کرام کی اصطلاح یہ ہے کہ تبجد کی نماز کوصلوۃ اللیل اورتر اوت کی نماز کو قیام رمضان سے تعبیر کرتے ہیں اورصلوۃ اللیل کے لفظ سے معلوم ہوتا ہے کہ رات کی مخصوص نماز ہے جیسے قیام رمضان سے معلوم ہوتا ہے کہ بیدونوں الگ الگ ہے پھر حضرات محدثین صلوۃ اللیل اور قیام رمضان کے تراجم الگ الگ ذکر کرتے ہیں اس سے معلوم ہوتا ہے کہ بیدونوں الگ الگ نمازیں ہیں۔اور کتاب الصیام میں تراوح کو بیان فرماتے ہیں اس لئے کہ تراوح کرمضان کامستقل عمل ہے۔

تیکن عددرکھات کی سی رکھات آتا ہے گر وہ روایت ضعیف ہے محدثین نے اس پر کلام فرمایا ہے البتہ حضرت عمر و اللہ فاللہ فرا اللہ فی ایک روایت میں پر استقر ار ہو گیا ہے اور بھی ائتہ اربعہ کے یہاں معمول بہا ہے اور میر سے نزدیک بیاول دلیل ہے ہیں رکھات ہونے پر اس لئے کہ صحابہ و مختلفہ فنائی بیان نے اعتراض نہیں کیا۔ اور پھرائتہ اربعہ باوجود بہت سارے مسائل میں کڑت اختلاف کے ہیں بی کے قائل ہیں اور مالکیہ کے یہاں مشہور ہیہ کہ چھتیں رکھات ہیں اور اس کی وجہ ہیہ کہ اہل مکہ ہرتر و یحی میں ایک طواف کرتے ہیں اور مدینہ منورہ میں طواف ہیں اصل تر اور کے نے ہرطواف کی جگہ چار رکھات کا اضافہ کر دیا لہٰ ذا چارت و یحد کے بچھیں سولہ رکھات ہوگئیں جملہ علاء فرماتے ہیں کہ نوافل ہیں اصل تر اور کے زمان مختصرتها دیگرانتظام سلطنت کی وجدے ادھر توجہ نہ ہو کی جب حضرت عمر زی اللہ فی الا خیز کا زمانی آیا اور بہت سے امور سے فراغت موكى توانبول فيتراوى كالتسبكوايك قارى كساته جمع فرماديان عسم السدعة هده اس مي بدعت يدمونى كداوك عبدنوى میں تو کیف مسا اتسفق پڑھتے تھے کوئی الگ کوئی چھوٹی ہی جماعت کے ساتھ پڑھتا تھا لیکن حضرت عمر تھی کا کا کا کا کا خشر نے سب کوایک جماعت میں شامل کردیا اس سے معلوم ہوا کہ بدعت کی دوشمیں ہیں بدعت حسندہ بدعت سیرے و النبی تسندامون عنها افضل کیخی تنجد افضل ہے کیونکہ وہ توایک زمانہ میں فرض تھی و صلبی بعصلوته رجال حضورا کرم مان تاہیم کی نماز تراوی کے متعلق متعددروایات آئی ہیں ان سب کوجمع کیاجائے اورایک ہی وفعر قرار دیاجائے یا یہ کہاجائے کہ یہ متعددوا قعات ہیں اور یہی اقرب ہے۔ماکسان مزید فسی رمضان ولا في غيره. يتوصلوة الليل كمتعلق بالبذا بخارى كويروايت يهال ذكرندكرني جا بي تحكى اب ياتويكها جاوك بونكه بعض علاء نے اس سے قیام رمضان پراستدلال کیا ہے اس لئے ذکر کردیا یا بیکہا جے کداس لئے ذکر کردیا کہ تاکہ کوئی بیانہ مجھ لے کہ رمضان میں دوسر ہے معمولات ترک کردیتے تھے۔واللہ اعلم۔

﴿ حصه چبارم ختم شد ﴾

besturdubooks wordpress com

#### قال الله تبارك وتعالىٰ وَمَا التَّكُوالرَّسُولُ كُنُّدُ وَمُومَا نَهْ كُوعَنْهُ فَانْتَهُوْاً

# تقرير بخارى شريف اردو

\$ ( can )



العلامة المحدث الكبير بركة العصر ريحانة الهند صاحب الفضيلة الشيخ مولانا محمل ركرها الكاندهلوي والمالية الناهد مولانا محمل وكرها الكاندهلوي والمالية المحديث بالجامعة مظاهر العلوم سهار نفور الهند

العمع والترنب

فضيلة الشيخ مولانا محملشاها السهار نفوري حفظه الله



مكتبة الشيخ ٤٤٥/٣بهادر آباد كراتشي ٥ 0213-4935493 0321-2277910

## جمله حقوق كمپوزنگ و دُيزا ئننگ بحق مكتبة الشيخ محفوظ ہيں

: تقریر بخاری شریف اردو (حصه پنجم)

افادات : حضرت شيخ الحديث مولا نامحمذ كرياصاحب مهاجرمدني تعملالم بنان

جع وترتيب : حضرت مولا نامحمشابرسمار نيورى مظله العالى

ناشر : مكتبة الشيخ ٣٢٥/٣ بهادرآ بادكرا في ٥

استاكست

#### مکتبه خلیلید دکان نبر ۱۹ سلام کتب مارکیث بنوری ٹاؤن کراچی کی

مکتبه نورمحمد آرام باغ کراچی دارالاشاعت اردو بازارکراچی مکتبه انعامیداردو بازارکراچی کتب خانه نظهری گلشن اقبال کراچی مکتبه عمرفاردق شاه فیصل کالونی کراچی مکتبه الائیان مجدصدیق اکبرراولپنڈی مکتبه حقانیدالمان مکتبه حقانیدالمان مکتبه حقانیدالمان قدی کتب خاند آ رام باغ کرا چی ادارة الانور بنوری ٹا وَن کرا چی کتبه ندوه اردو باز ارکرا چی زمزم پبلشرز اردو باز ارکرا چی اسلامی کتب خانه بنوری ٹا وَن کرا چی مکتبة العلوم بنوری ٹا وَن کرا چی اداره تالیفات اشر فیدملتان مکتبة الحرمین اردو بازار لا مور مکتبة الحرمین اردو بازار لا مور مکتبة الحرمین اردو بازار لا مور مکتبد شدید بیکوئش

نام کتاب

ضروری وضاحت: کتاب بٰذ اکی کمپوزنگ تصحیح کا خوب اہتمام کیا گیا ہے لیکن پھربھی غلطی سے مبراہونے کا کون دعویٰ کرسکتا ہے؟ اساتذہ کرام وطلبہ جس غلطی پر بھی مطلع ہوں از راہ عنایت اطلاع فرمائیں یے بین نوازش ہوگی ۔ا**دارہ** 

# بسم الله الرحمن الرحيم فهرست مضامين حصه پنجم

منختبر	مضاجن	منخبر	مضاجن
49	حتى اذاكان احدى وعشرين كامطلب	74	باب فضل ليلة القدر
44	باب الحائض ترجل المعتكف	74	ليلة القدر كے متعلق جارا بحاث
49	باب المعتكف لايدخل البيت الالحاجة	44.	شب قدرموجود بيا الله المحنى؟
49	باب غسل المعتكف	40	حضرت شاه ولی الله صاحب کی رائے گرامی
44	باب الاعتكاف ليلا	40	ايك ابم ضابطه
۳.	باب اعتكاف النساء	10	باب التمسوا ليلة القدر في السبع الاواخر
۳.	باب الأخبية في المسجد		مبع اواحر كمتعلق علاءكى بالحج آراء
٣.	باب هل يخرج المعتكف لحوائجه الي	77	باب تحرى ليلة القدر في الوتر من العشر الأو اخر
	باب المسجد	77	فاذا کان حین یمسی من عشرینگآتشری
٣.	باب الاعتكاف وخروج النبى المثليَّةُم	44	ليلة القدر في تاسعة تبقىالخ
٣١	باب اعتكاف المستحاضة	77	تساسعة تبقى وغيره كممداق كمتعلق علاءك
41	باب زيارة المراة زوجهافي اعتكافه		يا في اقوال
۴۱	باب هل يدراالمعتكف عن نفسه	4<	امام ابودا و د ك تول - الاا درى اخفى على شيئ
٣١	باب من خرج من اعتكافه عندالصبح		میں ابن بشار کی تو جیہ
٣١'	باب الاعتكاف في شوال	7.	باب رفع معرفةالقدرلتلاحي الناس
٣١	باب من لم يرعلي المعتكف صوما	۲۸.	باب العمل في العشرالاواخرمن رمضان
- 44	باب اذا نذر في الجاهلية	٠ ۲۸	بساب الاعتسكساف في العشر الاواخر
٣٢	باب الاعتكاف في العشر الاوسط		والاعتكاف في المساجدكلها
44	باب من اراد ان يعتكف ثم بداله ان يحرج	۲۸.	والاعتكاف في المساجد كلها عير بخاري كامراد

		70	_
	المنافخ فمير	مضاجين	
besturd	<sup>350</sup> <b>41</b>	آيت "وَتَرَى الْفُلْكَ مَوَاحِرَ فِيهِ" كَ مراد	
Do	m	باب قول الله تعالميٰ وَإِذَارَ أُو اتِجَارَةً	
	٣4	باب قول الله تعالى أَنْفِتُوا مِنْ طَيِّبَاتِ	
	٣4	باب من احب البسط في الرزق	
	٣4	باب شرى النبى الملككم	
	44	باب كسب الرجل وعمله بيده	
	44	ولقد سمعته يقول كة كلين كتعيين	
	44	اصل اسباب معیشت کی تعداد	
	٣٨	باب من انظر موسرا	
	۳۸	باب من انظرمعسرا	
	٣٨	"مطل الغنى ظلم" كيتوجيه	
	<b>T</b> A	باب اذا بين البيعان ولم يكتما	
	٣٨	بخاری اورتر نذی کی روایت میں تعارض اوراس کا دفعیہ	
	44	باب بيع الخلط من التمر	
	44	لاصاعين بصاع ولا درهمين بدرهم	İ
·	44	باب ماقيل في اللحام والجزار	
	۲.	فان شنتان تاذن له فرمانے کی دید	
	۲.	روايت الى داكر امن دخل من غير دعوة" كا مطلب	
	۲.	غزوؤ خندق کےموقعہ پرحضرت جابر رضی اللہ تعالی	
		عنہ کے یہاں دعوت پرایک اشکال ادراسکا جواب	
	۲٠.	باب مايمحق الكذب والكتمان	
}	۲.	باب قول الله تعالىٰ"كِاأَيُّهَاالَّذِيْنَ امَنُواً	
	41	بخاری شریف میں مکر رروایات کی تعداد	

منختبر	مضاجين
44	باب المعتكف يدخل راسه البيت للغسل
٣٣	كتاب البيوع
	وقول الله عزوجل أحَلُّ اللهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمُ الرَّبُوا
44	ابتداء بیوع میں دوآیات ذکر فرمانے کی وجہ
44	باب ماجاء في قول الله تعالىٰ فَإِذَاقُضِيَتِ الصَّلواةُ
٣٣	امام بخاری کی ایک لطیف عادت کی طرف اشاره
٣٣	انكم تقولون ابوهريرة يكثر. كياتوجيه
٣٢	كانت عكاظ ومجنة اسواقا في الجاهلية
44	کا فرہے تیج کے جواز پرلطیف اشارہ
٣٢	في مواسم الحج
44	باب الحلال بين والحرام بين
44	امام ابوطنيفه رحة الطاج تمالا اوراء البوداؤد كالحيار
	ا حادیث کواصول دین فمتخب فرمانا
40	بخاری اورابوداؤد کی روایات کے درمیان ایک
	تعارض اوراس كا دفعيه
70	باب تفسيرالمشتبهات
40	فزعمت انها ارضعتها
٣٦_	ان ابن وليدة زمعة منى فاقبضه
٣٦	ولاادرى ايها اخذ
٣٦	باب من لم يرالوساوس ونحوها
٣٦	باب قول الله تعالىٰ وَإِذَارَأُو تِجَارَةً
٣٦	باب التجارة في البر
٣٦	باب الخروج في التجارة

	70,			
dubor	مغنبر	مضاجن	منختبر	مضامين
bestull.	44	باب في العطار وبيع المسك	۲۱	باب اكل الربوا
	44	باب ذكرالحجام	71	ثم حرم التجارة في الخمر. يراثكال وجواب
	40	باب التجار قفيما يكره لبسه للرجال والنساء	71	رأيت الليلة رجلين
	10	باب صاحب السلعة احق بالسوم	71	باب موكل الربوا
	10	باب كم يجوز الخيار (خيارشرط)	71	باب يمحق الله الربوا
	40	خيارمجلس	41	باب مايكره من الحلف في البيع
	10	باب اذالم يوقت الخيار .هل يجوز	71	باب ماقيل في الصواغ
	77	باب البيعان بالخيار	44	<sup>ا</sup> بعض چینوں پر ندمت اوراس کی تو جیه
	77	باب اذاخير احدهماصاحبه	۲۲	اكذب الناس الصواغون كامطلب
	77	باب اذاكان البائع بالخيار .هل يجوزالبيع	۲۲	قیامت میں اولا تین اشخاص سے باز پرس کاعبرت
	77	باب اذا اشتری شیئافوهب من ساعة		انكيز داقعه
	۲۷	باب مايكره من الخداع في البيوع	44	باب ذكرالقين والحداد
	۲۷	لاخلابة سے خیار؟	44	كنت قينا في الجاهلية پرائكالكاجراب
	14	باب ماذكرفي الاسواق	۴۳	باب الخياط
	44	سموا باسمي ولاتكنوابكنيتي	۲۳	پیشهٔ خیاطت پراشکال اوراس کا جواب
	84	باب كراهية الصخب في السوق	۲۳	باب شرى الامام الحوائج بنفسه
	۲4 .	باب مايستحب من الكيل	۲۳	باب شراء الدواب والحمير
	44	باب مايذكر في بيع الطعام والحكرة	۲۳	لفظ "وهوعليه" ساحناف كاتئد
	۲۸.	مئلة احكار	44	فالكيس الكيس كامطلب
	۲۸.	باب بيع الطعام قبل ان يقبض وبيع ماليس	۲۲	باب الاسواق التي كانت في الجاهلية
-		عندک	44	باب شراء الابل الهيم او الاجرب
	۲۸	حديث سفيان کي توجيه	۲۲	لاعدوى كامطلب
	4	باب من رأى اذا اشترى طعاماجزافا	۲۲	باب بيع السلاح في الفتنة
1				

_	_	_	
_	_	ı	_
			•
			٠,
	•		- 2

	مذنبر	مضاجن	مغنبر	مضاجن
<b>besturos</b>	۵۳	حضرت جابر رضى الله تعالى عنه كى روايت كى توجيه	. 49	باب اذا اشتری متاعا او دابة
	٥٢	بأب بيع التمر بالتمر	44	شی مشتری کو با لغ کے پاس ود بعت رکھنے پر صفان کا مسئلہ
	۵۲	الاختلاف في علةالربوا	44	باب لايبيع عملى بيع اخيه ولايسوم على
	٥٢	باب بيع المزابنة	,	سوم اخیه حتی یاذن له اویترک
	٥٢	باب بيع الثمرعلى رؤس النخل ً	٥٠	باب بيع المزايدة
	۵۵	باب تفسير العرايا	٥٠	باب النجش
	۵۵	باب بيع الثمارقبل ان يبدو صلاحها	٥.	باب بيع الغرروحبل الحبلة
	۵٦	باب بيع النخل قبل ان يبدو صلاحها	٥٠	باب بيع الملامسة
	۵٦	باب اذاباع الثمارقبل ان يبدوصلاحها	٥.	باب بيع المنابذة
	. 67	باب اذااشترى الطعام الى اجل	٥٠	باب النهى للبائع ان لايحفل الابل والبقر والغنم
i	۲۵	باب اذااراد بيع تمر بتمرخيرمنه	۵١	حديث مصراة
	۵٦	امام بخاری کاا ثبات حیله	۵۲	والمصراة التي صرى لبنها
	84	باب من باع نحلاقدابرت	۵۲	باب وان شاء ردالمصراة في حلبتها صاع من تمر
	۵4	باب بيع النخل باصله	۵۲	مطلق تفريد كنبيل بلكة تعربيليع كاممانعت ب
	04	باب بيع الجمار	۵۲	باب بيع العبدالزاني
	۸۵	باب من اجرى امرالامصارعلى مايتوافون بينهم	۵۲	باب الشرى والبيع مع النساء
	۵۸	لاباس العشرة باحدعشر	۵۲	باب هل يبيع حاضر لباد بغير اجر
	۵۸	وياخذللنفقةربحا	۵۲	باب من هره ان يبيع حاضر لبادباجر
	۵۹	باب بيع الشريك من شريكه	٥٢	باب لایشپیوی حاصرگباد
	۵۹	باب بيع الارض والدوروالعروض مشاعا	۵۳	باب النهى عن تلقى الركبان
	۸۵	باب اذااشتری شیئا لغیره	٥٣	لاتلقوا السلع
	ýγ	بفرق من ذرة	۵۳	باب منتهى التلقى
	۵۹	باب الشرى والبيع مع المشركين	٥٣	باب اذااشترط شروطا في البيع لاتحل

	S.W.		-27.0-027	
Sturduk	منختبر	مضامين	مغنبر	مضاجين
1000	7.7	باب عرض الشفعةعلى صاحبها قبل البيع	۵۹	باب شرى المملوك من الحربي
	74	من بيعت شفعته وهوشاهد	۵۹	باب بيع جلودالميتة قبل ان تنبغ
-	٦٣	باب ای الجواد اقرب	۵۹	باب قتل الخنزير
·	75	كتاب الاجارات	۵۹	باب لايذاب شجم الميتة ولايباع
	75	باب استيجار الرجل الصالح	۵۹	باب بيع التصاويرالتي ليس فيهاروح
	٦٢	باب رعى الغنم على قرار يط	۵۹	باب تحريم التجارةفي الخمر
	75	انبياء كرام عليهم السلام كرع عنم كى لطيف توجيد	۵۹	ب اب امرالنبي صلى الله عليه وسلم اليهود
	75	باب استيجار المشركين عندالصرورة		بيع اراضهم
	70	قدغمس يمين حلف	۵۹	باب بيع العدبالعبد والحيوان بالحيوان نسيئة
	70	باب اذا استاجر اجيرا ليعمل له بعد ثلثه ايام	٦٠	باب بيع المدبر
•	٦٥	باب الاجير في الغزو	7.	باب هل يسافر بالجارية قبل ان يستبرئها
	٦٥	باب من استاجر اجير ا فبين له الاجل	7.	باب ثمن الكلب
	77	باب اثم منع اجرالاجير	7.	يع كلب كمتعلق اختلاف علماء
	77	باب الاجارة الى نصف النهار	71	كتاب السلم
	. 77	باب من استاجر اجيرا فترك اجره	71	باب السلم في كيل معلوم
	77	باب من اجر نفسه ليحمل على ظهره	71	باب السلم الى من ليس عنده اصل
	77	باب احر السمسرة	71	باب السلم في النخل
	٦٤	باب هل يواجر الرجل نفسه	71	باب الكفيل في السلم
	14	باب مايعطي في الرقية على احياء العرب	7.4	باب الرهن في السلم
		احق مااخذتم احرا عليه كتاب الله	77	باب السلم الى اجل معلوم
	74	عم خارجہ اور ابوسعید خدری کے واقعہ میں تین فرق	7.7	باب السلم الى أن تنتج الناقة
	74	ولم يرابن سيرين باحرالقسام باسا	74	كتاب الشفعة
	74	باب ضريبة العبد	٦٣	باب الشفعة فيمالم يقسم

,	مغنبر	مضامين	صغخبر	مضامين
10 Sturdul	40	والذين عقدت ايمانكم	٦٨	و تعاهد ضرائب الاماء
<b>V</b>	40	باب قول الله تعالى والذين عقدت ايمانكم	٦٨	باب كسب الحجام
	40	لاحلف في الاسلام	٦٨	باب من كلم موالي العبد ان يخففوا
	- <1 <sup>2</sup>	باب من تكفل عن مِيت دينا فليس له ان يرجع	٦٨	باب ماجاء في كسب البغي
•	۷٦	فلیس ان یرجع کےدومطلب	٦٨	ولا تكرهو ا فتيا تكم على البغاء
	۷٦	باب جوارابي بكر الصديق رَفِيْ اللهُ بِرَالُ عِنهُ	٦٨	باب عسب الفحل
	<b>۷</b> ۸	كتاب الوكالة	79.	باب اذااستأجرا ارضا فمات احدهما
	۷٨.	با ب اذا وكل المسلم حربيا	۷٠	كتاب الحوالة
	۷٨	واحفظه في صاغيته بالمدينة	۷.	باب في الحوالة
-	۷٨.	باب الوكالة في الصرف والميزان	۷٠	وهل يرجع في الحوالة
	4٨	باب اذا ابصر الراعى والوكيل	۷١.	وقال ابن عباس الماناله: يتخارج الشريكان
	۷٩	باب وكالة الشاهد والغائب جائزة	-41	باب مطل الغنى ظلم
	۷٩	باب الوكالة في قضاء الديون	۷۲	ومن اتبع احدكم على ملئ فليتبع
•	۸٠	باب وكالة المراة الامام	<۲	باب اذا احال على غنى فليس له رد
	۸٠	باب اذا وهب شيئا لوكيل	<۲	فان افلست بعدذالك
	۸٠	باب اذاو کل رجلا ان يعطى شيئا	<٣	باب اذا احال دين الميت على رجل جاز
	۸٠	باب الوكالة في الحدود	۲۲	كتاب الكفالة
	۸٠	باب اذاو كل رجلا فترك الوكيل	۲۲	باب الكفالة في القرض والدين
	۸٠	باب اذاباع الوكيل شيئا	۷۲	الفرق بين القرض والدين
	۸٠	باب الوكالة في الوقف ونفقته	٧٢	بالابدان وغيره
	۸۱	باب الوكالة في البدن	۲۲	حضرت حمز ه بن عمر واسلمي كا واقعه
	۸١	باب اذاقال الرجل لوكيله ضعه	40	اذا تكفل بنفس فمات فلاشى عليه
	۸۱	باب وكالم الامين في الخزانة	45	وقال الحكم يضمن

		الدوجه وجمع	210	
dipook	مغتبر	مضامین	منختبر	مضامين
	۸٦	كتاب المساقات	Ņ١	ابواب الحرث والمزارعة وماجاء فيها
	۸٦	وجعلنا من الماء كل شي حي	٨١٠	لا يد خل هذا بيت قر م الا ادخله الله الذل :
	۸٦	وعن يمينه غلام اصغرالقوم	٨٢	باب مايحدر عواقب الاشتغال
	۲۸ -	ابنيت الكأس عنا ام عمرو	۸۲	باب اقتناء الكلب للحرث
	۸٦	باب من قال: ان صاحب الماء احق بالماء	۸۲	باب استعمال البقر للحراثة
	۸٦	پانی کی تین اقسام	۸۲	امنت به انا وابوبكروغمر
	٨٤	باب من حفر بئر افي ملكه لم يضمن	۸۲	باب اذاقال اكفني مؤنته
	٨٧	باب الخصومة في البئروالقضاء فيها	<u>M</u> Y	بأب قطع الشجر والنخل
ŀ	٨٤	بآب الم من منع ابن السبيل	۸۳	<b>باب</b>
	٨٧	باب سكرالانهار	۸۳	باب المزارعة بالشطرونحوه
	٨٧	باب فضل سقى الماء	۸۳	قال الحسن: لاباس ان يجتنى القطن
	۸۷	باب من راى ان صاحب الحوض	۸۳	باب اذالم يشترط السنين في المزارعة
	٨٧	باب شرب الاعلى قبل الاسفل	۸۳	باب المزارعة مع اليهود
-	٨٧	باب لاحمى الالله وللرسوله	۸۲	باب اذا زرع بمال قوم بغير اذنهم
-	۸۷	باب شرب الناس والدواب	۸۲ 👵	باب اوقاف اصحاب النبي المُؤلِّيَامُ
-	٨٧	باب بيع الحطب والكلاء	۸۲	باب من احياارضًا مواتا
-	٨٨	باب القطائع	۸۲	<b>باب</b>
		باب كتابة القطائع	۸۲	باب اذاقال رب الارض
-	۸۸	باب حلب الابل على الماء	۸۵	باب ماكان اصحاب النبي صلى الله عليه
_		باب الرجل يكون له ممرا وشرب		وسلم يواسي بعضهم بعضا
	۸٩	كتاب الاستقراض واداء الديون	٨٥	باب كراء الارض بالذهب والفضة
	۸۹	باب من اشترى بالدين وليس عنده ثمنه	۸۵	باب بالترجمه
	۸۹	باب من اخذاموال الناس	۸۵	باب ماجاء في الغرس

مغنبر	مضابين	مؤنبر	مضاجن
90	باب في الملازمة	٩.	باب اداء الديون .
90	باب التقاضي	9.	باب استقراض الابل
97	كتاب اللقطة	۹.	باب حسن التقاضي
97	باب اذااحبره رب اللقطة بالعلامة دفع اليه	٩.	باب هل يعطى اكبرمن سنه
. 97	باب ضالة الابل	91	باب حسن القضاء
97	باب ضالة الغنم	91	باب اذاقضی دون حقه
47	باب اذالم يوجد صاحب اللقطة بعدسنة	91	باب اذا قاص او جاز فه في الدين
	فهى لمن وجدها	41	فاستنظره جابر
4<	باب اذا وجد خشية في البحر	41	باب مطل الغنى ظلم
94	باب اذا وجد تمرة في الطريق	41	باب لصاحب الحق مقال
94.	باب كيف تعرف لقطة اهل مكة	94	باپ اذاو جد ماله عندمفلس
41	باب لا تحتلب ماشية احد بغير اذن	94	باب من اخر الغريم
4.4	باب اذا جاء صاحب اللقطة	94	باب من باع مال المفلس او المعدم
٩٨	باب هل يا حد اللقطه و لا يد عها	94	باب اذا اقرضه الى اجل مستمى
99	باب من عرف اللقطة ولم يد فعها	94	باب ماينهي عن اضاعة المال والحجر في ذالك
. 99	باب (بلاترجمه)	95	ابواب الخصومات
١	ابواب المظالم	95	باب مايدكر في الاشخاص والخصومة
11.	باب في المظالم والغضب	٩٣	باب من ردامر السفيه
1	باب قصاص المطالم	95	باب كلام الخصوم بعضهم في بعض
1	باب لا يضلم المسلم	97	باب احراج اهل المعاصى والخصوم
1	باب اعن احاك ظالمااو مظلوما	90	باب دعوى الوصى للميت
١	باب نصر المظلوم	9.5	باب البوثق ممن تحشى معوته
١	باب المنتصارمن الظالم	90	باب الربط والحبس

turdub	مغنبر	مغمامين	مغنبر	مضاجين
1085t	1.4	باب كسرالصليب وقتل الخنزير	1.1	باب اذا حلَّله من ظلمه فلا رجوع فيها
	1.6	باب هل تكسر الدنان	1.1	باب عفوالمظلوم
	1.0	باب اذاكسرقصعة اوشيئالغيره	1.1	باب الظلم ظلمات يوم القيامة
,	1.0	باب اذاهدم حائطا	1.1	باب الاتقاء والحذر من دعوة المظلوم
	1.7	كتاب الشركة	1.1	باب من كانت له مظلمة عند
	1.7	باب ماكان من خليطين فانهمايتر اجعان	1.1	باب اذا اذن له ،او حلَّله له
* * *	1.7	باب قسمةالغنم	1.7	باب الم من ظلم شيئا من الارص
	1.7	باب القران في التمربين الشركاء	1.4	باب اذا اذن انسان لآخر
	1.7	باب تقويم الاشياء بين الشركاء	1.7	باب قول الله تعالى وَهُوَ ٱلدُّالُخِصَامِ
	1.4	باب هل يقرع في القسمة	1.7	باب قصا ص المظلوم
	1.4	باب شركةاليتيم واهل الميراث	1.7	مسئلة الظفر
	1.4	باب الشركة في الارض وغيرها	1.4	فخذوا منهم حق الضيف
	1.4	باب اذااقتسم الشركاء الدور	١٠٣	باب ماحاء في السقائف
	1.4	باب الاشتراك في الذهب والفضة	1.4	باب لايمنع جا ره ان يغرزفي جداره
	1.4	باب مشاركة الذمى والمشركين في المزارعة	1.4	باب صب الخمر في الطريق
	۱۰۸	باب قسمة الغنم والعدل فيها	١٠٣	باب افنية الدورو الجلوس فيها
	۱۰۸	باب الشركة في الطعام	1.4	باب الابار على الطريق اذالم يتاذبها
7	١٠٨	باب الشركةفي الرقيق	14	باب الغرفة والعلية الماشرفة
,	١٠٨	باب الاشتراك في الهدى	1.7	باب من عقل بعيره على البلاط
•	۱۰۸	اذا اشرك الرجل رجلابعدمااهدي	1.4	باب الوقوف والبول عندسباطة قوم
	١٠٨	باب من عدل عشرة من الغنم	1.4	باب من اخذ الغصن
	1.9	كتاب الرهن	١٠٣	باب اذااحتلفو افي الطريق الميتاء
	١٠٩.	باب الرهن في الحضو	1.4	باب النهى بغير اذن صاحبه

dub	مؤثبر	مضاجين	مغنبر	مغمامين
bestulle	117	باب اذا اتاه خادمه بطعامه	1.4	باب من رهن درعه
	117	باب العبدراع في مال سيده	١٠٩	باب رهن السلاح
	117	باب اذاضرب العبد فليجتنب الوجه	11.	باب الرهن مركوب ومحلوب
	114	كتاب المكاتب	1.1 •	الرهن يركب بنفقته
·	114	باب استعالة المكاتب	11.	باب الرهن عنداليهود
	//Ý	باب المكاتب اذا رضي	11.	باب اذا اختلف الراهن والمرتهن
	114	باب اذاقال المكاتب اشعرني واعتقني	117	كتاب العتق
,	119	كتاب الهبة	117	باب في العتق وفضله
	119	باب من استوهب من اصحابه شيئا	117	ای الوقاب افضل
	119	باب قبول هدية الصيد	117	باب مايستحب من العتاقة في الكسوف
	.114	باب قبول الهدية	117	باب اذااعتقد عبدابين النين
	119	باب من أهدى الى صاحبه	. 114	باب اذااعتق نصيبا في عدله
	114	اب مالاتر دمن الهدية	115	باب الخطاء والنسيان في العتاقة
	17.	باب من رأى الهبة الغائبة جائزة	114	ولاعتاقةا لالوجه الله
	14.	باب المكافاة في الهبة	114	باب اذاقال لعبده هولله
	۱۲۰	ياب الهبة للولد	115	باب ام الولد
	۱۲۰	باب هبة الرجل لامرأته	115	باب المدبر
	141	باب هبة المرأةلغيرزوجها	111	باب بيع الولاء وهبته
١	141	باب من لم يقبل الهبة لعلة	114	باب اذا اسر اخوالرجل اوعمه
·	171	باب اذاوهب هبة او وعدثم مات	114	باب عتق المشرك
•	177	باب كيف يقبض العبد	110	باب من ملك من العرب رقيقا
	, 44	باب اذاوهب هبةفقيضها	110	باب قول النبي صلى الله عليه وسلم العبيد
	177	باب اذا وهب دينا على رجل	110	باب كراهية النطاول على الرقيق

مغمایین مغیبر	مغنبر	مضامين	مغنبر
ب هبة الواحد للجماعة	١٢٢	باب تعدیل کم یجوز	14.
ب الهبة المقبوضة وغير المقبوضة	١٢٢	باب الشهادة على الانسان والرضاع	۱۳۰
باذا وهب جماعة لقوم ١٢٢	177	باب شهادة القارف والسارق	١٣٠
هب رجل جماعة	144	اباب لايشهد على شهادة جور	141
ب من اهدى له هدية	174	باب ماقيل في شهادة الزور	141
لكر عن ابن عباس القائلة النافذ ولم يصح	174	باب شهادة الاعمى وامره و نكاحه	١٣١
۴ هدية مايكره لبسها	175	ومايعرف بالاصوات	١٣١
ب قبول الهدية من المشركين ١٢٢	144	باب شهادة النساء	١٣١
الهدية للمشركين ١٢٥	175	باب شهادة الاماء والعبيد	171
ب لايحل لاحد ان يرجع في هبته ١٢٥	170	باب شهادة المرضعة	171
170	170	باب تعديل النساء بعضهن	141
ب ماقيل في العمري والرقبي	177	وكان قبل ذلك رجلا صالحا	144
بامن استعار ١٢٦	1.47	باب اذازكي رجل رجلا	144
ب الاستعارة للعروس	177	باب مايكره من الاطناب	١٣٢
ب فضل المنيحة	14.4	باب بلوغ الصبيان	174
ب اذا قال احد متك وقال بعض الناس ١٢٤	174	باب سؤال الحاكم المدعى	144
ب آذا حمل رجلاعلی فرس	144	باب اليمين على المدعى عليه في الاموال	144
كتاب الشهادات	۱۲۸	<b>-</b>	144
ب ماجاء في البينة على المدعي	١٢٨	باب اذاادعي اوقذف	144
ب اذا عدل رجل احدا	147	باب اليمين بعدالعصر	١٣٢
ب شهادة المختبى	١٢٨	بأب يحلف المدعى عليه	.144
ب اذا شهد شاهد اوشهو د بشيئ	144	اذا تسارع قوم في اليمين	180
ب الشهداء العدول	149	باب قول الله تعالى: ﴿إِنَّ الَّذِينَ ﴾	180

مؤنبر	مضامين	صفحتمبر	مضاجن
149	باب اذا اشترط البائع ظهرالدابة	140	باب كيف يستحلف
144	باب الشروط في المهرعندعقدالنكاح	150	باب من اقام البينة بعداليمين
149	باب الشروط في المعاملة	177	باب من امربانجاز الوعد
189	باب الشروط في المزارعة	147	باب لايستل اهل الشرك
149	باب مالايجوز من الشروط في النكاح	177	باب القرعة في المشكلات
144	باب الشروط التي لاتحل في الحدود	144	كتاب الصلح
144	باب مايجوزمن شروط المكاتب	<u> </u>	
179	باب الشروط في الطلاق	184	باب ماحاء في الاصلاح بين الناس
14.	باب الشروط مع الناس بالقول	184	باب سس الكاذب الذي يصلح بين الناس
18.	باب الشروط في الولاء	144	ب قول الأمام لأصحابه
15.	باب اذااشترط في المزارعة	184	باب قول الله : أنْ يُصَالِحَا
14.	باب الشروط في الجهاد	184	باب اذا اصطلحوا على صلح حور فهومردود
171	باب الشروط في القرض	144	باب كيف يكتب هذا ماصالح
177	باب المكاتب ومالايحل من الشروط	144	باب الصلح مع المشركين
141	باب مايجوز من الاشتراط والثنيا	144	باب الصلح في الدية
141	باب الشروط في الوقف	144	قدعاثت في دمائها
174	كتاب الوصايا	184	سماعالحسن من ابي بكر
184	باب ان يترك ورثته اغنياء	144	باب الصلح بين الغرماء
174	باب الوصية بالثلث	144	باب الصلح بالدين والعبن
184	باب قول الموصى لوصيه:تعاهد	144	باب اذااشار الامام بالصلح
144	باب اذااوماالمريض برأسه	149	كتاب الشروط
144	باب لاوصية لوارث	149	باب مايجوزمن الشروط في الاسلام
177	باب الصدقةعندالموت	149	باب اذا باع نحلاقدابرت
184	باب قول الله عزوجل: مِنُ مَعُد وصِيَّةٍ	149	باب الشروط في البيع

مغنبر	مضایین	منختبر	مغايين
۱۳۸	باب نفقة القيم للوقف	184	باب تاويل قوله من بعدوصية
144	باب اذاوقف ارضا اوبئرا	150	باب اذاوقف واوصى لاقاربه
147	باب اذا قال الواقف لانطلب ثمنه	180	باب هِل يدخل الولدوالنساء في الإقارب
171	باب قضاء الوصى ديون الميت	177	باب هل ينتفع الواقف لوقفه
144	باب قول الله تعالىٰ يَاأَيُّهَا الَّذِيْنَ امَنُوا	177	باب اذا وقف شيئا فلم يدفعه الى غيره
179	كتاب الجهاد	177	باب اذا قال: داری صدقهٔ لله
144	باب فضل الجهاد والسير	177	باب اذا قال:"ارضى اوبستاني
179	باب الدعاء بالجهاد والشهادة	177	باب اذاتصدق اووقف يعض ماله
189	باب افضل الناس مومن مجاهد	184	باب من تصدق الى وكيله
164	باب درجات المجاهدين في سبيل الله	184	باب قول الله عزوجل اذَاحَضَرَ
10.	باب الغدوة والروحة في سببل الله	184	ماب مايستجب لمن توفي فيعاة
10.	باب تمنى الشهادة	184	باب الاشهاد في الوقف والصدقة
10.	باب فضل من يصوع في سبيل اللَّه	184	باب قول الله عزوجل وَاتُو الْيَتَامِيٰ ٱمُوَالَهُمُ
10.	باب من يجوح في سبيل الله	184	باب قول الله عزوجل وَابْتَلُوا الْيَتْمَىٰ
10.	باب قول الله عزوجل قُلُ هَلُ تَرَبُّصُونَ	184	باب قول الله تعالىٰ: إنَّ الَّذِيْنَ يَا كُلُونَ
10.	باب من ينكب اويطعن	174	باب قول الله عزوجل: يَسْتَلُوْنَكَ
101	باب قول الله عزوجل "مِنَ الْمُؤْمِنيْنَ"	184	باب استخدام اليتيم
101	باب عمل صالح قبل القتال	171	باب اذا وقف ارضاولم يبين الحدود
101	باب من اتاه سهم غرب	۱۲۸	باب اذا وقف جماعة ارضا مشاعا
101	باب من قاتل لتكون كلمة الله هي العليا	164	باب الوقف وكيف يكتب
101	باب من اغبرت قدماه	164	باب الوقف للفقير
101	باب مسح الغبار	۱۳۸	باب وقف الارض للمسجد
101	باب الغسل بعدالحرب والغبار	164	باب وقف الكراع

11)	الدوصيغ	القرير يغارى شريا	217
مننبر	مضاجن	مغنبر	مضامين
100	باب سفرالالنين	101	يابُ فَضُل قُول الله تعالى" وَلاتَحْسَبَنَّ"
100	باب الحيل معقود في نواصيها أست	101	باب ظل الملائكة على الشهيد
100	باب الجهاد ماص مع البر والقاجر	101	باب لمنى المجاهد
100	باب اسم الفرس والحمار	101	باب الجنة تحت بارقة السيوف
100	باب مأيذكر من شؤم الغرس المناس	1010	باب من طلب الولدللجهاد
100	باب الخيل ثلاثة	101	باب الشجاعة في الحرب
101	باب من ضرب داية غيره	104	باب مايتعو ذ من الجبن
107	باب الركوب على دابة صعبة	104	باب من حدث بمشاهدة في الحرب
107	باب سهام الفرس	101	باب وجوب النفير ومايجب من الجهاد
104	باب من قاددابة غيره في الحرب	107	باب الكافر يقتل المسلم
104	باب الركازو الغوز للدابة	104	باب من اختار الغزوعلى الصوم
: 101	باب ركوب الفرس العرى	104	باب قول الله تعالى: "لَايَسْتُوِى الْقَاعِدُونَ "
10%	باب الفرس القطوف	107	پاپ اُلصبر عندالقتال
101	باب السبق بين الخيل	107	بلب التحريض على القعال
101	باب اضمار الحيل للسبق	105	باب الشهادة سبغ
12%	بأب غاية السبق للخيل المضمرة	104	باب حفر الخندق
101	باب ناقة النبي صلى الله عليه وسلم	165	باب من حبسه العدر عن الغزو
: 101	باب بغلةالنبي صلى الله عليه وسلم	155	باب فصل الصوم في سبيل الله
109	بآب جهادالنساء	155	باب فصل النفقة في سبيل الله
101	باب غزوة المرأة البخر	100	اب فضل من جهز خاريا
101	باب حمل الرجل امرأته في الغزو	100	باب العحفظ عندالقتال
104	باب غزوة النساء وقتالهن مع الرجال	100	باب فضل الطليعة
104	باب حمل النساء القرب الى الناس	100	اب هل يبعث الطليعة وحده

Ole Comment			
مؤثبر	مغاين	مغنبر	مغباجن
175	باب الحرير في الحرب	109	باب مداواة النساء الجرحي
177	باب مايذكر في السكين	109	باب ردالنساء الجرحي والقتلي
177	باب ماقيل في قعال الروع	144	باب فضل الخدمةفي الغزو
175	باب قعال العرك	109	باب فضل من حمل مناع صاحبه
175.	باب قتال الذين ينتعلون الشعر	17.	باب فضل رباط يوم في سبيل الله
177	باب من صف اصحابه عندالقتال	14.	باب فضل من غزا الصبي للحدمة
137	باب الدعاء على المشركين	109	باب نزع السهم من البدن
175	باب هل يرشدالمسلم	17.	باب الحراسة في الغزو
174	باب الدعاء للمشركين بالهدى	17.	ياب ركوب البحر
.175	باب دعوة اليهود والنصاري	17.	باب من استعان بالضعفاء
175	یاب من اراد غزوة فوری بغیرها	17.	باب لايقال: فلان شهيد
174	من أحب النحروج يوم النحميس	17.	باب التحريض على الرمي
175	باب الخروج بعدالظهر	17.	ياب اللهو بالحراب وتحوها
175	باب العروج آعرالشهر	171	ياب المجن ومن تعرس
175	باب المعروج في رمضان	171	باب الحمالل وتعليق السيف
144	ياب العوديع عندالسفر	171	ياب حلية السيوف
175	باب السمع والطاعة للامام	171	باب من علق سيفه
178	باب من يقالل وراء الامام	171	باب لبس البيضة
170	باب البيعة في الحرب	191.	باب من لم يركسر السلاح
170	باب عزم الامام حلى الناس	171	باب تفرق الناس عن الامام
170	باب ماكان النبي والميلم اذالم يقاتل	191	باب ماقيل في الرماح
177	باب استغذان الرجل الامام	171	باب مالیل کی درع البی صلی الله علیه وسلم
177	باب من غزا وهوحديث عهديعرس	177	باب الجبة في الحرب

صفرتمر	مضاجن	منختبر	مضايين
141	باب الجاسوس	177	باب من اختار الغزوبعدالبناء
141	باب الكسوة للاسارى	177	باب مبادرة الامام عندالفزع
141	باب الاسارى في السلاسل	177	باب السرعةو الركض عندالفزع
147	باب اهل الدار يبيتون	177	باب الخروج في الفزع وحده
144	باب قتل الصبيان في الحرب	177	باب الجعائل والحملان
144	باب لايعذب بعذاب الله	174	باب ماقیل فی لواء النبی الم
144	باب هل للاسيران يقتل	174	باب قول النبي المُهَلِّكُمُ نصرت
147	باب اذا حرق المشرك المسلم	174	باب حمل الزاد في الغزو
144	باب بلاترجمه	177	باب حمل الزادعلي الرقاب
1<٣	باب حرق الدور والنخيل	174	باب ارداف المرأة خلف اخيها
144	باب قتل النائم المشرك	, 177	باب الارتداف في الغزووالحج
144	باب لاتتمنو القاء العدو	178	باب الردف على الحمار
144	باب الحرب خدعة	171	باب من اخذ بالركاب ونحوه
1<4	باب الكذب في الحرب	177	باب كراهية السفربالمصاحف
1<٣	باب الفتك باهل الحرب	174	باب التكبير عندالحرب
1<7	باب مايجوز من الاحتيال	179	باب التكبير اذاعلاشرفا
۱۲۲	باب الزجرفي الحرب	14.	باب يكتب للمسافر
١٧٢	باب من لايشت على الخيل	14.	باب السيروحده
148	باب دواء الجرح باحراق	14.	باب السرعة في السير
1<1	باب مایکره من التنازع	14.	باب اذا حمل على فرس
۱۲۲	باب اذافزعواباللبل	14.	باب الجهاد باذن الابوين
124	باب من رأى لعدو	141	باب ماقيل في الحرس ونحوه
144	باب من قال: خذها	141	باب من اکتتب فی حیش

1.			
منخبر	مضاجن	منختبر	مضابين
1<4	باب البشارة في الفتوح	145	باب اذا نزل العدو على حكم رجل
1<	باب مايعطى البشير	145	باب قتل الاسير
144	باب لاهجرة بعدالفتح	144	بابَ هل ليتاسرالرجل
144	باب اذ اضطر الرجل الى النظر	140.	باب فكاك الاسير
١٤٨	باب استقبال الغراة	144	باب فداء المشركين
1<1	باب مايقول اذارجع من الغزو	140	باب الحربي: اذادخل دارالاسلام
1<	باب الصلوة اذقدم من سفر	140	باب يقاتل عن اهل الذمة
144	باب الطعام عندالقدوم	140	باب هل يستشفع الى اهل الذمة
144	كتاب فرض العمس	140	باب جوائز الوفد
149	لانورث ماتركنا صدقة	140	بأب التجمل للوفد
144	باب اداء الخمس من الدين	140	باب كيف يعرض الاسلام على الصبي
147	باب نفقة نساء النبى الماليم	147	باب أذا اسلم قوم في دار الحرب
141	باب ماجاء في بيوت ازواج النبي الم	147	باب كتابة الامام الناس
141	باب ماذکرمن درع النبی الم	147	باب ان الله يؤيدالدين
١٨٢	باب الدليل على ان الحمس	147	باب من تأمر في الحرب بغير امرة
184	باب قول الله تعالى: فَإِنَّ اللَّهِ مُسَمَّةً	147	باب العون بالمدد
۱۸۳	باب قول النبي صلى الله عليه وسلم احلت	147	باب من غلب العدو
۱۸۳	باب الغنيمة لمن شهدالواقعة	147	باب من قسم الغنيمة في غزو
۱۸۳	باب من قاتل للمعنم هل ينقص	147	باب اذاغنم المشركون مال المسلم
۱۸۴	باب قسمة الامام مايقدم عليه	144	باب من تكلم بالفارسية
۱۸۲	باب كيف قسم النبي المنظم	144	باب العلول وقول الله تعالىٰ
١٨٢	باب اذابعث الأمام رسولا	144	باب القليل من الغلول
١٨٢	باب من قال: ومن الدليل	144	باب مايكره من ديج الابل
	1<1 1<1 1<1 1<1 1<1 1<1 1<1 1<1 1 1 1 1	اب البشارة في الفتوح المحرد الب مايعطى البشير المحرة بعد الفتح المحرد المحرة بعد الفتح المحرد المح	1   البشارة في الفتوح   1   1   1   1   1   1   1   1   1

.27	منخبر	مضامين	مغنبر	مغمایین 🐣 💀
besture	198	باب ماجاء لمى سبع ارضين	۱۸۲	باب من النبي للمُهَيِّمُ من الاسادي
	194	باب ماجاء في النجوم	١٨٢	باب ومن الدليل على ان الخمس للامام
	194	باب صفة الشمس والقمر	١٨٥.	ياب من لم يخمس الاسلاب
	194	باب ماجاء في قوله تعالىٰ وَهُوَالَّذِي أَرْسَلَ	147	قنوازی بعض بنی الزبیر
	194	باب ذكرالملائكة	147	امام بخاری کاا کیس ہو
	195	باب اذاقال احدكم آمين	۱۸٦	باب ماكان النبي مَلْظِيَّلُمْ يعطي
	190	باب ماجاء في صفة الجنة	١٨٨	باب مايصيب من الطعام
	190	باب صفة ابواب الجنة	١٨٨	كتاب الجزية
	190	باب صفة ابليس وجنوده	١٨٨	باب الجزية والموادعة معاهل اللمة
	197	باب ذكرالجن وثوابهم	١٨٨	باب اذاوادع الأمام
	197	باب قول الله عزوجل: وَإِذْصَرَ فَنَا إِلَيْكَ	۱۸۸	باب الوصاة باهل ذمة
	197	باب قول الله عزوجل وَبَثُ فِيْهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ	114	باب مااقطع النبى لمرايلة
	. 197	بأب خيرمال المسلم	114	باب الم من قاتل معاهدا
	۱۹۸	كتاب الانبياء	1//4	باب اخراج اليهود من جزيرة العرب
	۱۹۸	باب خلق ادم و ذريته	149	باب مايحذرمن الغدر
	۱۹۸	باب ذكرادريس وقول الله عزوجل	149	باب كيف ينبذ الى
. [	١٩٨٠	باب قول الله عزوجل وَالِيٰ عَادٍ أَخَاهُمُ	144	باب بلاترجمه
#	198	باب قصة ياجوج ماجوج	184	باب المصالحة على ثلاثة ايام
	199	باب قول الله عزوجل وَاتَّخَذَاللَّهُ اِبْرَاهِيْمَ	19.	باب الموادعة من غيروقت
	٠٠٠.	باب يزفون النسلان في المشي	191	باب طرّح جيف المشركين
	۲.,	باب قول الله تعالى وَاذْكُرُ فِي الْكِتَابِ مَرْيَم	191	باب اثم الغادر للبرو الفاجر
	۲	باب قصة اسحاق بن ابراهيم	197	كتاب بدألخلق
[	۲	باب قول الله تعالىٰ فَلَمَّاجَاءَ الْ لُوْطِ نِ الْمُرْسَلُونَ	194	باب ماجاء في قول الله تعالىٰ: وَهُوَالَّذِيُ

	×1055.	<sup>20</sup> m		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
X		اردوهه فبأ	رُم بناری تربع	()
esturduboo.	موتبر	مضامین	منخبر	مضامین مضامین
, vo	4.4	باب صفة النبي المنظيم	Υ	باب قول الله تعالى أم كُنتُم شَهَدًاءً
,	۲.۲	باب جهل العرب	Y • 1	باب قول الله عزوجل وَأَيُّوْبَ
	¥.8	باب من التسب من آباله	7.1	باب وَاذْكُرْ فِي الْكِتَابِ مُؤْسى
	Y: 3°	باب من احب ان لايسب	7.1	باب قوله تعالى وَهَلُ أَتكَ حَدِيثُ مُوسى
•	4.0	باب وفاة النبي للمُثَلِيمُ	7.1	باب بالترجمة
	7.0	باب علامات النبوة في الاسلام معلمه الم	Y.'Y	باب قول الله عزوجل وَإِنَّ يُؤنِّسَ
· .	.K. D.	باب بلاترجمه المستعمل المستعمل	4.4	باب قولُ الله تعالى وَاسْتَلْهُمْ عَنِ الْقُرْلَيْةِ
• .	X. L.	باب فضائل اصحاب النبي للمُظْلِقُهُ ﴿ رَبُّ اللَّهُ اللَّالَّاللَّالِي الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّا	Y - 4 0	باب توله تعالِيٰ وَاذْكُرْعَبُدَنَا دَاوُ دَذَاالُاكِيدِ
	.L. J.	باب مناقب المهاجرين	7.1.	باب قول للمُوروجل وَوَهَبُنَالِدَاؤُة
	17.7	باب قول الله تعالىٰ يَعُرِفُوْنَهُ	7.1	باب قول الله تعالىٰ وَلَقَدَاتَيْنَا لَقُولِينَ
	4.4	باب مناقب عثمان بن عفان وَ كَالْلَهُ مِمَا الْهُوْمُ	7.1	باب قول الله تعالى وَاصُّرِبُ لَهُمُ مَثَلاً
·	Y.4	باب مناقب عمربن الخطاب وَ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا	7.7	باب فول الله تعالى وَاذْكُرُفِي الْكِتَابِ مَرْيَمَ
	۲٠۷	باب مناقب على بن ابى طالب والمنافذة الأجثر	7.7	باب قوله تعالى وَإِذْقَالَتِ الْمَلائِكَةُ يَامَرُيَمُ
	۲۰۸	ذكر معاوية تؤة الأنتال أيتمثر	7.7	باب قوله تعالىٰ وَاذْكُرُ فِي الْكِتَابِ مَرْيَم
i	۲٠۸	مناقب سعدبن ابى وقاص رفيخ للأقرال أيغث	7.7	باب قول الله عزوجل أمُ حَسِبُتَ أَنَّ أَصْحَاب
	۲٠۸	ذكرعباس تؤة للأقرال فنه	7.4	باب ماذکرعن بنی اسرائیل
	۲٠۸	مناقب فاطمه والانتالجيا	7.4	باب بلاترجمه
·	۲٠۸	باب ذكراصهار النبى المُثَلِّلَةُ	7.4	باب المناقب
	۲٠۸	باب مناقب الانصار توق الله تبرال عيها	7.4	باب مناقب قريش
	4.9	باب مناقب سعد بن معاوية وَ اللهُ مِنَ اللهُ مِنْ	7.4	باب ذكرقحطان
	۲٠۸	باب منقبة سعدبن عبادة وَعِينَ اللهُ إِمَا الْمُعَدُ	7.7	باب نسبة اليمن الى اسمعيل
	7.9	باب مناقب ابى بن كعب رَفِيَّ اللَّهُ مِنَ اللَّهُ مِنْ	7.7	باب ماينهي عنه من دعوة الجاهلية
	۲۱.	باب تزويج النبى للهَيَّلِمُ حديجة ﴿ وَمُلْفُهُمُ الْجُمَّا	۲٠٢	باب خاتم النبوة

						_
مضاجين	مغنبر	مغبایین	مؤنبر	Desturd!		
اب ذكر جريربن عبدالله وتاللاتي النائة	۲۱.	بأب هجرة الحبشة	717	<u> </u>		
هاب ذكر حديفة بن اليمان والماللة تما الله عنه	۲۱.	باب موت النجاشي	114			
باب ذكرهندبن عتبة وتخاط فيكالأفيث	711	باب قصة ابى طالب	717			
باب حديثزيد بن عمروبن نفيل تؤتاللُمُثَمِّ الْنَجَثْمُ	711	باب المعراج	717			
ابواب بنيان الكعبة	711	باب وفودالانصار·	717			
باب القسامة في الجاهلية	717	باب تزويج النبى للمَلِيَكُمُ	717	,		
باب مبعث النبي لمُؤلِّكُمُ	<b>Y \ Y</b>	باب هجرة النبي الماليم	717			
باب اسلام ابی در رفون الله ترال نون	717	ماب كيف احى النبى المُلْكَلِمُ	717			
باب انشقاق القمر	717	باب اتيان اليهود النبي المنظم	110			

# باب فضل ليلة القدر: وقول الله تعالى ... الآية

وجراتميد: ليلة القدرك بارے من اختلاف بكداس وليلة القدركوں كمتم مين (١)

ایک تول توبہ ہے کہ پینگی کے معنی میں ہے۔جس طرح قرآن کریم میں "وَ مَنُ فُدِرَ عَلَیْهِ دِ ذُفَهُ" کے اندر قدر بمعنی تنگی ہے اور چونکہ اس شب میں کثرت نزول ملائکہ کی وجہ سے زمین تنگ ہو جاتی ہے اس لئے اس کولیلۃ القدر کہتے ہیں یا اس اعتبار سے اس میں تنگی ہے کہ اس کی تعیین کاعلم تنی رکھا گیا ہے۔ لہٰذا اس کولیلۃ القدر کہتے ہیں۔

دوسراتول يه ب كدفدر بمعنى عزت وشرف ب جس طرح قرآن كريم مين 'وَمَا قَدَرُوا اللهُ حَقَّ قَدُرِهِ" كاندر قدر بمعنى تعظيم ب، چونكديدرات ذات الشرف باس لئة اس كوليلة القدر كهتية بين .

تیسرا قول بیہ کہ قسدر بمعیٰ تقدیر ہے چونکہ اس شب میں ارزاق مقدر ہوتی ہیں اس لئے اس کولیا نہ القدر کہتے ہیں۔ بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ نبی کریم ملط قائم نے جب امم سابقہ کے اعمار واعمال ذکر فرمائے تو صحابہ مختلف نمال ہی کہا کہ اگر ہماری عمریں بھی زیادہ ہوتیں تو ہم بھی خوب عمل کرتے۔ اس پریدات عطافر مائی۔

اوربعض روایات میں آتا ہے کہ حضوراقدس میں بھی ہے ہوا میہ کے حالات منکشف ہوئے اوران کی تبارہ کاریاں طاہر ہو کیں تو حضور اقدس منطق ہم کو مجما اللہ تعالیٰ نے تلافی کے لئے بیرات مرحمت فرمائی۔(۲)

قاعدہ بیہ ہے کہ اللہ تعالیٰ معظم امور کو چھپا دیتے ہیں۔ جیسے ساعت اجابت چھپا دی، اسم اعظم چھپا دیا۔ اس طرح اس کی تعیین کوبھی چھیا دیا۔

اس کیلے میں علاء کے مختلف اقوال ہیں، تقریبا پچاس انوال ہیں اورا پیے اہم امور میں کچھ عادت اللہ بھی ایسی جاری ہے کہ بہت
زیادہ اختلاف پیدا فرمادیتے ہیں، جس طرح ساعت جعدوا ہم اعظم میں اختلاف فرمادیا اور جو ضرورت عامہ کی چیز ہوتی ہے اس کو بالکل
عام فرمادیتے ہیں۔خواہ مدنیات سے متعلق ہویا روحانی ہو جیسے کلمہ طیبہ ہے، کیا عام فرمار کھا ہے۔ اور جوعام ضرورت کی چیزیں نہ ہوان
میں تعیم نہیں ہوتی ہے بلکہ ان میں توجہ اور طلب کی ضرورت ہوتی ہے۔ اور ہے بھی۔"و میں طلب المعلمی سہر اللیالی" نہ توعلم ہی
بدون کوشش و توجہ کے حاصل ہوتا ہے اور نہ معرفت ہی۔ بلکہ ہرا یک میں سہر اللیالی کی ضرورت ہوتی ہے۔

ای طرح شب قدر وغیرہ میں چونکہ اس سے ضرورت عامہ تعلق نہیں ہے اس لئے اس میں تعیم نہیں فرمائی بلکہ یہ ان ہی لوگوں کو کمتی ہے جوشب بیداری کرتے ہیں۔

<sup>(</sup>۱) اس باب کے اعمر چار بحش میں: بحث اول وج تسمیہ کے بیان میں ، بحث ٹانی یہ ہے کہ کیا بدرات پہلی ام کو بھی لی ہے؟ علاء کے اس کے اندر دوقول میں۔ رائے یہ ہے کہ است محد یہ کا خاصہ ہے۔ تیسری بحث میں اوقال میں ایکن ان است محد یہ کا خاصہ ہے۔ تیسری بحث میں ہے کہ اس کی بیان ان میں ایکن ان میں بیکن ان میں بیکن ان میں بیکن مضعیف بعض مرجوح میں۔ (س)

<sup>(</sup>۲) مثلاحفرت حسین و کاللهٔ فرالان فربیر و کاللهٔ فران کانه فرو کول کاملم ہوا، جس پرآپ کورنج ہوا تو اس کے ازالہ کے لئے آپ کو بیرات دی گی ایک ہزار ماہ کی ، کیونکہ امراء بنوامیہ کی سلطنت بھی ایک ہزار ماہ کے قریب ہاس کے بعد بنوع ہاس کا غلبہ ہوگیا تھا۔ (س)

اباس کے بعد پہلا اختلاف تواس میں ہے کہ شب قدرموجود ہے یا اٹھالی گئ؟

جہور کی رائے یہ ہے کہ موجود ہے اور بعض علاء کی رائے یہ ہے کہ اٹھا کی گئی۔حضرت امام بخاری باب با ندھیں مجے اس میں رفع کا مطلب بیان فرمائیں مجے۔

اس کے بعداس کی تعین کےسلسلہ میں جمہور کا قول یہ ہے کہ عشر ہَ اخیرہ رمضان کے اوتار میں ہوتی ہے پھرامام مالک کے یہاں دائر ہے معین نہیں ،اورامام شافعی کے نز دیک اقرب اکیسویں پھر نیسویں ، پھر باقی اوتار ہیں ،اورامام احمد بن طنبل کے نزدیک اقرب ستا کیسویں پھر باقی اوتار ہیں۔

اورامام ابوطنیفہ کے نزدیک سارے سال میں دائر ہے اوتار کے ساتھ خاص نہیں ہے اور صاحبین رحمہ اللہ تعالی کے نزدیک رمضان میں سے معرف میں ہے۔ امام صاحب اور مصاب میں دائر رہتی ہے۔ امام صاحب اور مصاحب اور سامین رحمہ اللہ تعالیٰ کا اختلاف اس صورت میں ظاہر ہوگا جبکہ کوئی اپنی ہوی کور مضان میں کہددے کہ تھے کولیلۃ القدر میں طلاق ہے۔ اب صاحبین رحمہ اللہ تعالیٰ کا اختلاف اس صورت میں ظاہر ہوگا جبکہ کوئی اپنی ہوی کور مضان میں کہددے کہ تھے کولیلۃ القدر میں طلاق مصاحب سے میں میں میں کہا ہے۔ اس صاحبین رحمہ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں کہ اس کے سال رمضان میں کہا ہے۔ اس لئے کہ تعین قومعلوم نہیں ہے لہذا کیا خبر کہنے گر رکی ہو۔ اور کیا خبر کہنے گر رکی ہو، ابندا شک پیدا ہوجائے کی وجہ سے طلاق واقع نہ ہوگی۔ اور جب اس کے طلاق واقع ہوجائے گی۔ اس کے طلاق واقع ہوجائے گی۔

امام صاحب فرماتے ہیں کہ اس وقت تک طلاق واقع نہ ہوگی جب تک کہ پورارمضان نہ گزرجائے اس لئے کہ وہ تو دائر بین لیال رمضان ہے اورممکن ہے کہ اس رمضان میں الفاظ طلاق کہنے ہے قبل گزرگی ہوا درا مگلے سال اخیررمضان میں ہو۔لہذا جب تک اسکلے سال کا پورارمضان ختم نہ ہوگا۔طلاق واقع نہ ہوگی۔ یقفر بچ امام صاحب کے قول ٹانی کے اعتبار سے ہے۔(۱)

اکثر صوفیاء کرام کی رائے یہ ہے کہ پورے سال میں دائر ہے۔ چنانچہ بعض تو کہتے ہیں کہ جمادی الاولی میں دیکھی اوربعض کہتے ہیں کہ شعبان میں دیکھی اوربعض کہتے ہیں کہ ہماری لیلة القدر بھی چھوٹی ہی نہیں۔

حضرت امام صاحب کی دلیل حضرت ابن مسعود روی الا فی کاثر ' من یقم الحول یجده '' ہاور صوفیہ کی دلیل خودان کا مشاہدہ ہے۔ امام صاحب فرماتے ہیں کہ جس سال قرآن پاک نازل ہوا اس سال تو رمضان ہیں اور وتر ہیں تھی۔ اس کے بعد پھر روایات دوطرح کی ہیں بعض ہیں او تاریس تلاش کرنے کا امر فرمایا ہے اور بعض ہیں ہے' المتسسوا فسی السبع الاوا حر ''جن روایات میں او تاریمی تلاش کرنے کا تحکم ہے وہ اس برمحول ہیں کہ جس سال حضور ملی تقلم نے فرمایا۔ اس سال او تاریمی تھی ، اور المتمسوا فسی السبع الاوا حو ''میں دونوں احمال ہیں کیونکہ چاند تمیں (۳۰) کا ہوگایا انتیس (۲۹) کا اگر انتیس (۲۹) کا ہے تو پھراو تاریمی واقع ہوگی۔ اور اگر تمیں (۳۰) کا ہے تو پھر ''سبع اواخ' او تارینہ ہوئی ۔

<sup>(</sup>۱) اورامام صاحب کے قول اول کے اعتبار سے طلاق اس وقت تک واقع ندہ وگی جب تک کہ اگلار مضان گزارنے کے بعد شوال، ذیقعدہ ،اورذی المجب شکے۔ اورذی المجب جیسے ہی گزرے کا طلاق واقع ہوجائے گی۔ چونکہ جب وہ پورے سال دائر ہے قوممکن ہے کہ اس سال رمضان سے قبل گزرگی ہولہذا پیسال تو شارنہیں ہوگا۔ البستہ اس کے بعد جوسال آئے گاوہ جب پوراہوجائے گاتو طلاق واقع ہوجائے گی۔ (س)

#### حضرت شاه ولى الله صاحب كى رائه:

جارے حضرت شاہ ولی اللہ صاحب نور الله مرقد وفر ماتے ہیں:

دولیلۃ القدر ہوتی ہیں،ایک تو وہ جس میں ارزاق وغیرہ کی تقدیر فرمانی جاتی ہے، وہ تو رمضان کے ساتھ خاص ہے،اورا یک وہ جس میں کثرت سے ملائکہاورارواح مقدسہ کا نزول ہوتا ہے وہ پورے سال میں دائر ہے۔

ای کومیرے والدصاحب نے اختیار فرمایا ہے۔اور بعض نے اس کے پچھ قواعد بھی لکھے ہیں کہ کب ہوتی ہے جمکن ہے او جزمیں یہ بحث لکھی گئی ہواس وقت تویاد نہیں۔(۱)

## باب التمسوا ليلة القدر في السبع الاواخر

نی کریم مطلب میں علماء کے پانچ اتوال ہیں جن کومیں نے مطلب میں علماء کے پانچ اتوال ہیں جن کومیں نے مختلف شروح سے اکھٹا کر کے اوجز المسالک میں لکھ دیا ہے وہ کیجا کہیں نہیں ملے:

۱: ایک مطلب توبیہ ہے کہ عشر وَ اخیر کے 'سبع'' میں تلاش کرواس صورت میں اواخر سبع کی صفت نہ ہوگی بلکہ عشر کی صفت ہوگی اور بید اکیس (۲۱) سے شروع ہوکر (۲۷) پرختم ہوجائے گا۔اوراس میں اوتار کی بھی کوئی خصوصیت نہیں بلکہ سلسل ۲۱ سے ۲۷ تک التماس ہوگا۔

۲: دوسرامطلب سے کوعشرہ اخیرہ کے میں اواخر ہوں لین الناشار کیا جائے ، اب پھراس میں بھی دوقول ہو گئے ہیں ایک تو یہ کہ تمیں سے تارکیا جائے ، اس لئے کوعشرہ کامل جب ہی ہوگا اس صورت میں تمیں (۳۰) سے شروع ہوکر چوجیں (۲۲) پرختم ہوجائے گا اور مطلب سے ہے کہ میں اواخر کا مصدا ت اس تول کے موافق ۲۲سے لیکر ۳۰ تک ہوگا۔

۳: اور دوسرا قول یہ ہے کہ (۲۹) ہے شار کیا جائے اس لئے کہ تمیں (۳۰) معیقن نہیں ہے، انتیس معیقن ہے۔ اس صورت میں (۲۹) ہے شروع ہو کر (۲۹) ہیں ہوگا۔ میں (۲۹) ہے شروع ہو کر ۲۳ پرختم ہو جائے گا۔ مطلب یہ ہے کہ اس قول پر مبع اوا خرکا مصداق (۲۳) ہے شروع ہو کر ۲: چوتھا قول یہ ہے کہ مبع اوا خرسے رمضان کا آخری ہفتہ مراد ہے اس صورت میں مبع اوا خرکا مصداق (۲۲) ہے شروع ہو کر (۲۸) پرختم ہو جائے گا۔

ٰ نیانجواں قول میہ ہے کہ ایک ماہ میں ٹین' دسیع'' ہوتے ہیں ، ایک سات ، دوسراستر ہ ، تیسراستا کیس ۔ تو اس سے مرادعشر ہُ اخیر ہ فی السیع ہے۔ یعنی ستا کیسویں تاریخ ، اس صورت میں میدا مام احمد زہرہ لا جہنے ان کے موافق ہوگا۔ (۲)

نوٹ باب کی دوسری حدیث بظاہر ترجمہ ہے مناسبت نہیں رکھتی ،اور عام شراح نے بھی اس ہے تعرض نہیں کیا ہے لیکن علامہ

<sup>( 1 )</sup> ابن عینید نے ضابطہ بیان کیا ہے کہ جہال قرآن میں "و ما اور اک" آیا ہے اس کا حضور اقدس مطاقی کم مخار جہاں "مایدریک مضارع کا میند آیا ہے اس کا آپ کو علم نقا۔ (مولوی احسان)

<sup>(</sup>۲)اواخر جوجع لائے پیلفظ کئی کی مناسبت پرلائے میاتعیم کی طرف اشار وفر مایا ہے کہ تمام رمضانوں کے اندر جوآخری سات کا استعمال ہوتا ہے و مراد ہے یعنی ستا کیسویں رات۔(س)

قسطلانی فرماتے ہیں کہ حضوراقدس ملٹھ آیا ہم کے فرمان''فالتمسو هد فعی العشر الأو اخر''کامطلب یہ ہے کہ ان راتوں کے اوتار میں' تلاش کرو،اشفاع میں نہیں۔اور چونکہ حضوراقدس ملٹھ آیا ہم نے اس کی جزماتھیں نہیں کی لہٰذایہ''التمسو ها فعی السبع الأو اخر'' کے منافی نہیں ہے۔

باب تحرى ليلة القدر في الوتر من العشر الأواخر

حافظ ابن حجر رقع الله المنظمة الى فرماتے ہیں کہ اس ترجمہ میں اس بات کے دائج ہونیکی کی طرف اشارہ ہے کہ ملیلة القدر' رمضان ہی میں مخصر ہے۔ اور اس کے عشر واخیرہ میں ہے اور بھراس کی او تاریس ہے البتہ کسی معین رات میں نہیں ہے۔

اوریمی جمہور محدثین کاند ب ہے جیسا کہ ہم بیان کر چکے۔

فاذاکان حین یمسی من عشرین سر جع الی مسکنه روایات می افتان می کی ایسوی کادن تم کرکاکسوی کی رات می کمرآ جاتے تھے۔

ليلة القدر في تاسعة تبقى في سابعة تبقى في خامسة تبقى(١١

یہاں بھی علاء کے پانچے اقوال ہیں کہ تاسعة تبقی وغیرہ کامصداق کیا ہے؟

ایک مطلب تو علامہ ابوالولید باحی نے بیان کیا ہے جوموطا کے قدیم شارح ہیں دہ بہت اچھا ہے اس کوآ مے بیان کروں گا۔

(۱) ایک مطلب تویہ ہے کہ لیالی ہاقیہ میں سے تاسعہ وسابعہ و ضامتہ میں تلاش کر،اس صورت میں تاسعہ کا مصداق المتیہوی اور سابعہ کا ساتھ کا سویں اور خاصلہ کا پچیسویں ہوگی۔اس لئے کہ عشرہ اواخر کی تاسعہ جو ہاتی ہوائتیہویں ہی ہے اور سابعہ ستائیسویں اور خاصلہ پچیسویں۔

۳-۳) دوسرامطلب یہ ہے کہ الٹا شار کیا جائے ،جیسا کہ مجھ اواخریس کیا تھا۔ پھراس الٹا شار کرنے میں دوقول ہیں ایک تو یہ کتمیں سے شار کیا جائے ، دوسرے یہ کہ ۲ سے شار کیا جائے۔

اگرتیں سے شارکریں تو''تاسعة تبقی ''کامصداق بائیسویں،اور سابعة تبقی،کاچوبیسویں اور محامسة تبقی کا چھیسویں ہوگی۔ ہوگی۔اوراگرانتیس سے ابتداء کی جائے تو پھر ''تاسعة''کامصداق اکیسویں اور ''سابعة ''کا تئیسویں اور ''خامسة ''کا پچیسویں ہوگی۔ لہٰذاالٹا شارکرنے میں اگرتیں سے شارکریں تو اوتار میں واقع نہ ہوگی۔اوراگرانتیس سے کریں تو اوتار میں واقع ہوگی۔

(۲) حضرت علامه عینی فرماتے ہیں کہ جب اللہ تعالیٰ نے ابہام فرمادیا اور بھلادیا۔ تو ہمیں کیاضرورت ہے تعیین کی؟ اگرہم ابہام کردیں تواس میں کون سابعدہے؟ لہذا اگر عید کا چا ندائتیس کا ہوتو ''ساسعة تبقی ''اکیسویں ہوگی اور سابعۃ 'یکویں اور 'خاسمۃ'' پچیسویں اوراگر چاند ۳۰ کا ہوتو '' تاسعۃ'' با کیسویں اور سابعۃ''چوبیسویں اور''خاسمۃ'' چھبیسویں ہوگی۔ بیر دد کا قول صرف علامہ عینی کا ہے۔ (۲)

<sup>(</sup>١)سنن كى روايت من 'اللغة تبقى" كى محى زيادتى ب-(س)

<sup>(</sup> ٢ ) البذاا صياطا ضروري ب كه پور عشروًا خيره من تلاش كرين كونكه مهيدتين كاب يا أتيس كاس كا پية ورمضان ختم مون بر جلي كا-(س)

۵: پانچوال مطلب وہ ہے جس کوعلامہ باجی نے شرح موطا میں ذکر فر مایا ہے، جس کے متعلق میں نے کہاتھا کہ مجھ کو پہند ہے۔
اور مجھ کو پہنداس لئے ہے کہ امام ابوداؤد نے حضرت ابوسعید خدری توخی طائی قبالی کا گئی ہے گئی ہے۔
اس میں یہ ہے کہ شاگرد نے حضرت ابوسعید خدری توخی طائی ہو تھا کہ آپ حضور اقدس مرا ہوئے کی کام کا مطلب اچھا سجھنے والے ہیں۔ اس لئے کہ حضور اقدس مرا ہوئے ہیں۔ ''تساسعہ تبقی نہو کو ایس معلی ہوگا ہے۔ کا کیا مطلب ہے؟ انہوں نے فر مایا، جب اکیسوی گزرجائے واس کے بعد کی رات تساسعہ تبقی ہوگی۔ یہ مطلب جو ابوسعید خدری نوجی طلب جو ابوسعید خدری کی مطلب کے قریب ہے اور اس صورت میں او تار نہیں ہوگے کہ بلکہ اشفاع ہوگئے۔

اس کلام کے قل کرنے کے بعدام ابوداؤدفرماتے ہیں "لاا دری انحفی علی شی من ابن بشاد" ابن بشارام ابوداؤد کے استاذ ہیں جن سے انہوں نے یہ دوایت تی ہے اورام ابوداؤد نے یہ اس لئے فر مایا کیونکہ ابوسعید خدری و ایک النہ اللہ اللہ کی دوایت کی دوایت کی سے انہوں نے یہ دوایت کی سے دائوں کا اشفاع ہم انہوں کے ہیں کہ "اکیسویں میں تلاش کرو" اور ابوسعید خدری نے تساسعة تبقی کا جومطلب بیان فر مایا ہے اس سے دائوں کا اشفاع ہوتا اور ہوتا اور اور اور اور اور اور دوہوگیا اور ہوتا اور دوایت میں تعارض ہوگیا جس سے امام ابوداؤد کور دوہوگیا اور انہوں نے تر دوکی وجہ سے" "لاا دری انحفی علی شی من ابن بشار "فرمایا۔

لیکن علامہ باجی نے جومطلب بیان فر مایا ہاس سے بیا شکال رفع ہوجاتا ہے۔

اب اس مطلب پرحفرت ابوسعید خدری موق الدین کالیافیت الدین کام اور روایت میں تعارض نہیں ہوتا ہے۔ اس لئے کہا شکال تب ہوتا جبکہ تلاش و بقاء والی رات ایک ہو حالا تکہ تلاش کی رات اور ہا اور باتی رہنے والی اور ہے۔ (۱)

اس وجدے مجھ کو بیمطلب بسندہے کہ اس سے کوئی اشکال نہیں رہتا اور تعارض مرفوع ہوجاتا ہے۔

عن ابن عباس: التمسوا فی أربع وعشرین علامه کرمانی نے ، اوران کی اتباع میں بعد کے شراح نے یہاں پہنچ کرایک سوال قائم کیا ہے جس کی تفصیل یہ ہے کہ امام بخاری نے باب تو او تار کا قائم کیا ہے ، اور یہ روایت اشفاع کی لے کرآ گئے ہیں لہٰذا باب سے مطابقت نہیں رہی ، اس کے ختلف جواب و یے گئے ہیں۔ ایک جواب تو یہ ہے کہ اصل تو او تار ہی ہے لیکن چونکہ روایت میں 'سابعة تبقی' آیا ہوا ہے اور مہینہ معلوم نہیں کہ میں (۳۰) کا ہوگا یا انتیس (۲۹) کا لہٰذا احتیا طا چوہیں (۲۴) میں بھی تلاش کرو۔ جسیا کہ حضرت انس خون اللہٰ کی روایت میں ہے کہ حضور اقدس مرافظ میں اور ۲۳ ویں رات میں تلاش کرتے تھے۔

<sup>(</sup>١) اوراصل عرارت كوياكريه موكل "التمسوها.....في ليلة كانت تبقى بعد هاليلة تاسعة (س)

علامہ کر مانی نے اس کا جواب بید یا ہے کہ اس سے مراد چو ہیںواں دن گز ارنے کے بعد ہے یعنی جب چو ہیںواں دن گز رجائے تو لیلۃ القدر کو تلاش کرواور چو ہیںواں دن گز رنے کے بعد جورات آتی ہے وہ پچپیویں رات ہوتی ہے۔

## باب رفع معرفة ليلة القدر لتلاحى الناس(١١)

یں نے جوایک قول بتایا تھا کہ بعض سلف کہتے ہیں کہ لوگوں کی تلاحی کی نحوست کی وجہ سے لیلۃ القدر ہی مرفوع ہوگئ۔امام بخاری اس کامطلب بیان فرماتے ہیں کہ رفع سے مراد نفس لیلۃ القدر کا رفع نہیں ہے بلکہ اس کی معرفت تعیین کا رفع مراد ہے۔

# باب العمل في العشر الأواخرمن رمضان

مطلب یہ ہے کہ لیلة القدر کی نضیلت الگ ہاورعشرة اخیره میں عمل كرنامتقل فضیلت ركھتا ہے۔

# باب الاعتكاف في العشر الأواخر والاعتكاف في المساجد كلها

معجد میں بدنیت اعتکاف مھہر نا اعتکاف ہے اس کی تین قشمیں ہیں، واجب: بیتو اعتکاف منذ ورہے۔ (۲) سنت:عشرہ اخیرہ۔ (۳) نفل: ندکورہ دونوں کے علاوہ۔

اباس کے بعد حضرت الامام نے''والاعت کیاف فی المساجد کلھا'' سے ایک اختلاف کی طرف اشارہ فرمایا ہے وہ یہ ہے کہ اس میں اختلاف ہے کہ کن مجدول میں اعتکاف جائز ہے؟

بعض سلف کنزدیک مساجد ثلاث مسجد حرام ، مسجد نبوی ، علی صاحبها الصلوة والسلام اور مسجد اقصی کے علاوہ کسی مسجد میں اعتکاف جائز نبیں ہے۔ میں اعتکاف جائز نبیں ہے۔ (۲) اب اس کے بعد ائمہ اربعہ میں اختلاف ہے۔

اہام ہالک کے نزدیک صحت اعتکاف کے لئے مسجد جامع ہونا شرط ہے، اہام ابوصنیفہ اور اہام احمد کے نزدیک صحت اعتکاف کے لئے مسجد جامع ہونا شرط ہے، اہام ابوصنیفہ اور اہام احمد کے نزدیک صحت اعتکاف کرنا لئے مسجد جماعت شرط ہے بینی جس میں جماعت شرط ہے بین جس میں جامع مستقل دن میں پانچ سنن ۔ اور پھر متعدد کی دن کی ترک نہیں کی جاسمتی ہیں اور بیجا نزد بھی نہیں ہے۔

امام شافعی فرماتے ہیں کہ ہر مجد میں جائز ہام بخاری کا بھی میلان ای طرف ہے چونکہ حضوراقد س مل کھی ہے کوئی قیر نیس لگائی۔ حضیہ عضاف خوات ہیں کہ جماعت کی قید بداہد گی ہوئی ہے۔ اس لئے کداعتکاف زیادہ سے زیادہ سنت ہے اور جماعت

(٢) اوريمي مطلب إلى صديث كاجوما قبل ميس كررى كه "لاتشدالوحال الا الى ثلثة مساجد كين يقول ايك شرذ مقليلة كاب جومعتد بنيس - (س)

<sup>(1)</sup> الهست هذه الامة عجاج بن يوسف ظالم كهتاتها كدليلة القدر بالكليدم تقع بوگئ ب،اب لوگ بعتنا چاجيس برے لئے بدد عاكري جميح كوئى د كائيس بدروانض اور بعض ديگر علاء بھى اس كے عدم كے قائل بيس كداب موجود نبيس ب، سيكن جمبورامت كا اجماع بكدوہ باتى ہے البتة اس ك تعيين فتم بوگئ ہے اور "عسى ان يكون حير الكم "علاء نے اس كے اندر مختلف وجو ہات بيان فر مائى بيس، دمثلاسب سے بوى فضيلت كى بات بيہ كداس كے فيل بيس متعدد ليالى كى عبادت نعيب بوتى

بعض علماء عند فانعنانا كنزويك واجب ب

حتى اذاكان احدى وعشرين وهي الليلة التي يخرج من صبيحتها من اعتكافه:

میں نے ابھی تنبید کی تھی کھی کھی عندالعلماءیہ ہے کہ (۲۱) ویں رات جب شروع ہوتی تھی تو حضورا قدس مرابقاتم کھر تشریف لے جاتے ہے جیسا کہ روایت میں گزر چکا ہے اس روایت میں 'صبیعت ا' کالفظ مجاز ہے۔ ایک یہ کہ (۲۰) ویں کی منج مرا دہو۔ دوسرے یہ کہ 'نیخو ج' ' سے مرا دسامان وغیرہ نکالنا ہے اور بعض فرماتے ہیں چونکہ دمضان کی را تیں تھیں اس لئے حضورا قدس مرا تھی آجہ ایک رات اور زیادہ قیام فرماتے سے بیاعت کاف میں داخل نہیں ہے۔

باب الحائض ترجل المعتكف(١)

ابھی حضرت الامام نے آیت ذکر فرمائی تھی' و لا تُسَاسِ وُ وُ هُنَّ وَ اَنْتُ مُ عَاکِفُونَ فِی الْمَسَاجِدِ ''اس سے ہرتم کی مباشرت کی ممانعت ثابت ہوتی ہے۔ مباشرت کی ممانعت ثابت ہوتی ہے اب جو چیزیں ایس ہیں کہ ان کا جواز ثابت ہے ان کوبطور اسٹناء ذکر فرمائیں گے۔ ایک مباشرت کنگھی کرنا بھی ہے آیت سے ممانعت معلوم ہوتی تھی گرچونکہ حدیث سے جواز ثابت ہے اس لئے اس کا استثناء فرماا۔

عافظ فرماتے ہیں کہ حضوراقدس مل آلام کامتجدہ محض سرنکالنا اس بات کی دلیل ہے کہ اعتکاف کے لئے متجد شرط ہے اور یہ بھی معلوم ہوگیا کہ اگر کسی نے قتم کھالی کہ فلاں مکان سے با ہزئیں نکلوں گا پھرجسم کے کسی حصہ کو با ہرنکالاتو وہ حانث نہیں ہوگا۔ البنة اگر پیروں کو نکال کران پر جما زبھی پیدا کرلیا تو حانث ہوجائے گا۔

# باب المعتكف لايدخل البيت الالحاجة

حوائج ضرورييك لئے نكلنا بالا جماع جائز ہے۔

## باب غسل المعتكف

بفتح الغين المعجمة وبضمها : دفون طرح ضبط كيا كيا م-

جسی معین مصحبت رہندہ ہوئی رک بھی ہوئی۔ عنسل داجب کے لئے تو نکلنا جائز ہے۔ (۲) اور خسل استحباب کرتو سکتا ہے گر نکلنا جائز نہیں ہے۔اس کی صورت یہ ہے کہ اگر کسی کام کے لئے (استنجاء) وغیرہ کے لئے نکلا ہوادر کر لے تو جائز ہے۔ یہ بھی از قبیل استثناء ہے۔

#### باب الاعتكاف ليلا

بعض شراح فرماتے ہیں کہ غرض یہ ہے کہ دوز ہ شرط اعتکاف نہیں ہے۔ مگریہ بات صحیح نہیں اس لئے کہ حضرت الا مام ستقل

(۱) چونکہ حائف کومبحد پیں جانے سے ممانعت ہے اور مستکف کو بجامعت سے روکا گیا ہے۔ اس کا تفتفی بیتھا کہ فورت کا مس بھی ناجا نز ہو۔ اس خدشہ کوامام بخاری نے وفع فرما و یا۔ (مولوی احسان) (۲) اور یکی مصنف کی خوض ہے۔ (مولوی احسان) (Y.

باب اس مسئلہ کے لئے قائم کریں گے۔ بلکہ میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری نے ایک اور مسئلہ کی طرف اشار وفر مایا ہے وہ یہ کہ اگر کوئی رات کے اعتکاف کی نیت کرے تو دن اس میں داخل ہوگا یا نہیں بعض فرماتے ہیں کہ داخل ہوجائے گا اور امام مالک فرماتے ہیں کہ اگر دن کے اعتکاف کی نیت کرے تو رات داخل ہوجائے گی ، حضرت امام بخاری فرماتے ہیں کہ جتنی نیت کرے گا اتن ہی داخل ہوگی۔ اور ممکن ہے کہ حضرت حسن بھری وغیرہ بعض سلف پر ردفر مایا ہو جوفر ماتے ہیں کہ دس دن ہے کم اعتکاف نہیں ہوسکتا ہے۔ (۱)

#### باب اعتكاف النساء

امام شافعی کے نزد یک مروہ ہے امام بخاری ان پر دفر ماتے ہیں۔

حفيه وحنابلدكنزديك الرفاوند ما ته موقو جائز جور دنيس مالكيدكنزديك الرفسادكا فوف نه موقو جائز جد بالمسجد باب الاخبية في المسجد

اسباب كتحت استبل والياب كاروايت بى خفرالائي بيراس مجدين خيم لكان كاجواز معلوم بوار (٢) باب هل يخرج المعتكف لحو ائجه الى باب المسجد (٢)

عملی دسلیکمیا حضوراقدس نشیّقانی نادونوں صحابہ تو خالان قبر الی عینها کوروک کراس لئے فرمادیا کہ اگروہ حضوراقد س منتی تاہم کے ساتھ بدگمانی کرتے تو ان کاایمان چلاجا تا اس لئے حضوراقدس منتی تاہم نے ان کو بچایا۔

باب الاعتكاف وخروج النبي المُتَالِمُ صَبيحة عشرين

اس سے اس روایت کورد کرنا ہے جس کو میں نے کہاتھا کہ غلط ہے۔ اور جمہور کے نزد یک سامان نکالنے پر محمول ہے اور ان کے ند جب کی تائید بھی ہو کتے ہیں کہ ایک رات کا اعتکاف بھی ہو سکتا ہے۔ (۱۶)

<sup>(</sup>۱) شرائ نے اس باب کی فرض یہ بیان فر مائی ہے کہ بعض علماء کے نزد یک رات کا اعتکاف درست نہیں ہے کیونکدا عتکاف کے اندرصوم ضروری ہے اور رات کوصوم ہونہیں سکا۔ اس باب سے ان لوگوں پر دو ہے مگر بیفرض اس باب کی نہیں اور مسئلہ نذر ہیں اگر رات کے اعتکاف کی نذر مائی تو منابلہ و شافعیہ کے بیاں نذر سے ہے اور حدننے کے نزد کی سے قبیل ہے کیونکہ رات کوصوم نہیں ہوتا۔ (س)

<sup>(</sup>٢) كيكن اس سے جماعت مين ظل نہيں پر نا جا ہے ۔ (مولوى احسان)

<sup>(</sup>٣)باب (دروازه) کی چونکدودشسیس بین ایک دوباب جومبرکی صدود بین بورادرایک و وباب جومبرکی صدود کفتم بونے کے بعد ذرادوری پر بواول باب تک جانا درست ہے ادر ٹائی نوع کے باب تک خروج درست نہیں، کیونکدوه صدودمبرے خارج ہے۔ (ایصا)

توچونکدانوار باب کی دو میں۔اس اختلاف کی طرف 'هل' الا کراشار وفر مادیا۔ (س)

<sup>(3)</sup> روایات کا ندراختلاف ہے کہ حضوراقد س طبقتم کا خروج کئی تاریخ میں ہوا، امام مالک فرماتے ہیں کہ میں کی حج کو نظے، دوسری روایت میں ہے کہ ہیں تاریخ گز ارکر مغرب کے بعد نظے، تیسری روایت کے اندر ہے کہ ایک کی روایت کو ہم قرار دیا ہے بعد نظے، تیسری روایات کو انگر مناز ہوتھ کی اس کی کی روایت کو وہم قرار دیا ہے اور دوسری روایات کو ان قرار دیا ہے۔ بعض علاء نے جمع خرایا کہ المعنو جنا صبیحة عشوین "سے مراوخروج متاح ہے کہ اپنے سامان کو نکالا ہے۔ حافظ نے تیسری تو جدیمان فرائی کہ حضوراقدس طبقتم نے نکل کر خطب دیا ہوگا کین بہتو جدیمرف شوافع کے حضوراقدس طبقتم نے نکل کر خطب دیا ہوگا کین بہتو جدیمرف شوافع کے حضوراقدس طبقتم نے نکل کر خطب دیا ہوگا کین بہتو جدیمرف شوافع کے بیاں ہوگئی ہے (س) اور اگر طاہری مطلب مرادلیں کہیں کی جو کہا کہ جدیا کہ کا کہ سال ہوگئی ہے۔ در ان کا مسلک ہے اگر جداور کی کا نہیں۔ (مولوی احسان)

## باب اعتكاف المستحاضة

يدباب كتاب الحيض ميس كزر چكاب، وبال كلام كزركيا\_(١)

# باب زيارة المرأة زوجها في اعتكافه

لین"دلاتباشروهن" کی نبی میں داخل نبیں ہے۔(۲)

باب هل يدرأالمعتكف عن نفسه

چونکہ اخبال تھا کہ' درا'' حضورا قدس ﷺ کے ساتھ ہی خاص ہو چونکہ حضورا قدس ﷺ کے ساتھ بدگمانی باعث حط ایمان ہے۔اورا خمال تھا کہ عام ہو۔اس لئے''بل' 'بر ھادیا۔ (۳)

باب من خرج من اعتكافه عندالصبح

بعض معزات كاند بب مين في المي تقل كيا به كدرات كا عنكاف مين كود لكل سكتا به الل كالرف اثار وفر مايا ـ (١٤) بعض معزات كاند بياب الاعتكاف في شو ال

لعنى رمضان كے ساتھ خاص نہيں ہے۔

باب من لم ير على المعتكف صوما

یدہ باب آئیا جس کو میں نے کہاتھا کہ منتقل باب آرہاہام مالک فرماتے ہیں کدروزہ شرط صحت اعتکاف ہے، شافعیہ وحنابله فرماتے ہیں کدروزہ شرط نیا سے دننیہ کے زدیک نذر میں شرط ہے لئل میں نہیں۔ بیاصل قول توامام محد کا ہے اورای کواحناف نے اختیار

<sup>(</sup>١) بظابرستخافدي الودم موكا احمال باس لئي يمنوع بونا ما بين تعادل المنف است ابت فرمار بير ورولوى احسان

<sup>(</sup>٢) چونکہ شوہر کے لئے جائز نیس ہے کہ دوران اعتکاف بوی کی زیارت کو جائے تو اس سے بدوہم ہوسکتا تھا کہ بوی بھی اس کی ملاقات کوئیس جاسکتی انہذا اس ہا ہوگائم کرکے اس وہم کو دور فرما دیا البت اگر تھن خالب ہوکہ اس کی ملاقات سے شوہر اپنے اوپر قابونیس رکھ سکے گا۔ اور جماع میں واقع ہوجائے گا تو اس کے لئے بھی شوہر سے ملاقات کوجانا جائز نہ ہوگا۔ (کذا فی اللامع ملحصا)

<sup>(</sup>۳) روایت البب کے اعد دصنور طفیقیم کاواقد ذکر فر بایا کدوہ جب حضرت ام الموشین صفیہ علاق البین کوروازہ تک چھوڑ نے آئے تو دو محابی دروازہ کے باس سے گزرر ہے تھے۔ حضور طفیقیم کواور آپ کی زود کود کیے کروہ آگئی کے جلدی ہے، حضور طفیقیم نے برخانی کر بایا کہ شایدان تو کوئی کو برگائی نہ ہو کہ جس سے آپ طفیقیم ات کی جورے جس کی مورت کو لئے ہوئے جیں۔ اس لئے آپ طفیقیم نے فر بایا کہ ہمائی ہے مائی ہے میں ہو جات ہوئی کے مورٹ کی ایم اس کے آپ طفیقیم نے فر بایا کہ ہمائی شیطان آ دی کو ہروت ہلاک کرنے کی ظر جس رہتا ہے میں تھا کہ وہ تہارے دل جس اس می کو ہروات ہا کہ کرتے ہوئی کہ ایک مستلف کے ساتھ جی اس می کا دور سرے کی تھر کو ایمان فور اسلب ہوجاتا اس لئے جس نے ہمدویا۔ تو اب امام بخاری فرماتے جیں کہ اگر جو واقعاب کی مستلف کے ساتھ جی آ کے کہ وہ اپنی ہوی کوردوازہ تک چھوڑ نے آئے اور کوئی مختص دیکھ نے اس کہ خاری فرمائی کرنے کوئی حضور طفیقیم ہے برگائی تو سلب ایمان کا سبب ہوجاتی (نعو ذبائللہ) اوردوسرے کی مسلمان مستلف ہے برگائی سلب ایمان کا ذریع نیس ہو کئی۔ آتو کیا اب صفائی کرے ایمیس ؟ اس کے نظر اہل کرنے کے مسلمان مستلف ہے برگائی سلب ایمان کا ذریع نیس ہو کئی۔ آتو کیا اب صفائی کرے یا جس ساتھ کوئی کہ میں کرنے کوئی مسلمان مستلف ہے برگائی سلب ایمان کا ذریع نیس ہو کئی۔ آتو کیا اب صفائی کرے یا جس ساتھ کوئی کرنے کے مسلمان مستلف ہے کہ میں اس کے کہ کوئی ساتھ کوئی کردورت کردی کوئی کردورت کو کیان کرنا ہے کرچومی رات میں اعتماف کرے دورک کوئی ان کرنا ہے کرچومی رات میں اعتماف کی حدورت کوئی کردورت کوئیان کرنا ہے کرچومی رات میں اعتماف کردورت کوئیان کرنا ہے کرچومی رات میں اعتماف کردورت کوئی کردورت کوئیان کرنا ہے کرچومی رات میں اعتماف کردورت کوئی کردورت کوئی کردورت کردورت کردورت کوئی کردورت کردورت کردورت کوئی کردورت کردورت کردورت کردورت کردورت کردورت کی کوئی کردورت کردور

کیا ہے اور ای پرفتوی ہے ورندام ابوطنیفہ رحماللہ تعالی کے نزدیک تو روزہ شرط ہے۔ کویا کدان کے نزدیک امام الک کی طرح ہے۔ باب اذا نذر فی الجاهلیة ثم اسلم ان یعتکف

امام احمد کے نزدیک ایفاء ضروری ہے اور ائمہ ٹلا شرحمہم اللہ تعالیٰ کے نزدیک اولیٰ ہے واجب نہیں ہے اس لئے کہ وہ اس وقت مکاف بی نہ تھا۔ (۱)

باب الاعتكاف في العشر الاوسط من رمضان

بعض کہتے ہیں کہ چونکہ حضوراقدس علی آخیرامراس پرمتنقر ہوگیا کے عشرۂ اخیرہ میں اعتکاف فر مایا۔اس لئے سنت وہی ہے امام بخاری فرماتے ہیں کہ دوسرے عشرے میں بھی جائز ہے۔ (۲)

باب من اراد أن يعتكف ثم بداله أن يخرج

ینی محض نیت کرنے سے لازم نیس ہوتا البت شروع کرنے سے لازم ہوتا ہے یا نہیں بعض زوم کے قائل ہیں ۔ بعض نہیں۔ (۱۳) باب المعتکف ید خل راسه البیت للغسل

غرض یہ ہے کہ بحالت اعتکاف مجد سے اپنا کوئی حصہ ہاتھ، پیر، سروغیرہ نکا لے تواس کا اعتکاف باطل ندہوگا۔ اور بیت کے لفظ سے براعت اعتمام کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔ اس لئے کہ بیت قبرکو کہتے ہیں۔ (٤٠) واللہ اعلم

<sup>(</sup>١) حفرت عمر وفي الله في النافية كاريف بطور تمريك على - (س)

<sup>(</sup>۲) حضور طلقائم نے بیا عتکاف یا تو اس کے فرمایا کہ اقتر اب اجل تھا اور دو مری وجہ یہ می ہو سکتی ہے کہ حضور طلقائم نے اس سے قبل ایک اعتکاف شروع فرمانے کا ارادہ کیا تھا ، کیا تھا ہ کیا تھا ہ کیا تھا ہا کہ دو مرے کود کیے کر از واج نے بھی اپنے نیے معجد کے اعدرا عتکاف کے گلوا نے شروع کردیے تو آپ مطاقائم نے اس اعتکاف کو ٹیم فرمایا۔ اس کی تفاء ایک قبطاء اس عشر ہو میں اعتکاف فرمایا۔ اور مجر بیسوج کرکہ رمضان کی برکا ہے نیا وہ بیس اس کی دوبارہ تغناء اس عشر ہو رمضان کے اندر فرمان کی برکا ہے نیا وہ بیس اس کی دوبارہ تغناء اس عشر ہیں اور ہے تو تو رہے اندر تعناء میں میں ہے۔ دوسری صورت سے کہ اعتکاف کیا استے ہی دن اتفاء اس صورت کے اندر مالکیے کے نزد کی تفناء واجب ہے بورے عشرہ کی ، حضے کی ایک روایت ہی ہے دوسری روایت یہ ہے کہ جسنے دن کا اعتکاف کیا استے ہی دن تفاء واجب ہے دوسری روایت سے ہے کہ جسنے دن کا اعتکاف کیا استے ہی دن تفاء واجب ہیں ہے۔

<sup>(</sup>٤) اور چونکدایک دن اس بیت کے اندر بھی سرداخل کرنا ہے۔ (س)

#### بسم الله الرحمن الرحيم

## كتاب البيوع

وقول الله عزوجل اَحَلَّ اللهُ الْبَيْعَ وَ حَرَّمَ الرَّبُوا.و قوله تعالىٰ إلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً حَاضِرَةً. تُدِيْرُونَهَا بَيْنَكُمُ.

امام بخاری تقدان فاینداه نی دوآیات ذکرفرهائیں۔اس لئے کہ بچ کی دوشمیں ہیں۔ایک مال دوسری نسید ، دونوں آئیوں کوابتداء میں ذکرفر مایا تا کہ دونوں کوشامل ہوجائے۔(۱)

# باب ماجاء في قول الله فاذا قضيت الصلوة

امام بخاری تعطیعت کی عادت ہے کہ کہیں تو آ یت کوتر جمد گردان دیے ہیں،اور کہیں تر جمد ذکر کرنے کے بعد آ یت کوتا ئید میں ذکر فرماتے ہیں۔ یہاں کہلی صورت اختیار فرمائی ہے۔اور میکش نفن ہے۔مقصد تو یہ موتا ہے کہ آ یت سے ثابت کر سے۔اب باب کی غرض کیا ہے؟ شراح کے نزد یک طلب معیشت کا بیان کرنا ہے اور اس کا ایک جز تھے بھی ہے، لہذا تر جمہ ثابت ہوجائے گا اور میر سے نزد یک چونکہ یہ کتاب البیوع ہے اس لئے غرض اثبات تھے ہے۔

#### قوله انكم تقولون ابو هريرةيكثر:

حضرت ابو ہریرہ توہ الله اس برکلام بھی گذر چکا ہے وہاں کی روایت میں اور سے ان میں بیہی ہے جو یہاں ویا اور بیروایت میں ۲۲ پر گذر چکا ہے وہاں اس پر کلام بھی گذر چکا ہے وہاں کی روایت میں اوراس میں ایک تعارض بھی ہوتا ہے جس کو میں وہاں کھول کر رکھلا چکا ہوں ، وہ یہ کہ یہاں تو فرمار ہے ہیں فیصا نسبت من صفالفر سول الله طفقانم تسلک من شیء ورکتاب العلم میں گذر چکا ہے فسمانسیت شین اور کتاب العلم میں گذر چکا ہے فسمانسیت شینسا بعدہ . تواس روایت کا تفاضہ تو ہے کہاس وقت جو صفور طفقانم نے فرمایا۔ اس میں سے ابو ہریرہ وی تاکی ہیں بھولے؟

اس کاایک جواب یہ ہے کہ ان دونوں روایتوں کو دومواقع پرحمل کیا جائے۔ کتباب البیوع والی مقدم ہے اور کتباب المعلم والی اس کے بعد ہے اور اس کا دومراجواب یہ ہے کہ من مقالة میں من مبیع ہے، جیبا کہ میرے والدصاحب فرماتے ہیں۔ وہاں میں نے ریجی کہاتھا کہ باوجوداس کے یوں کتے ہیں کہ حضرت ابو ہر یہ والا فائد الله ولا عدوی کی صدیث محول گئے۔ قول میں میں نے ریجی کہاتھا کہ باوجوداس کے یوں کتے ہیں کہ حضرت ابو ہر یہ والا فائد الله ولا عدوی کی صدیث محول گئے۔ قول میں میں

<sup>(</sup>۱) بيوع: تنع لاكراشاره فريايا كداس كى انواع مختف بين ترجركا عرده آيات ذكرفرها كي ادل أخل المنف أنبغ و خوم الوبوا. السين كى ايك تمم وجل (۱) بيوع: تنع لاكراشاره فريايا كيوكد بواك اعداده حاصوة ... الآية -ال سين حال كى طرف اشاره فريايا بين جوي نقه بورس)

مویاتمام انواع بیوع پران دو آیات سے تنبیفر مادی۔ پھرشراح کواشکال ہے کے صدیث کیوں ٹیس ذکر کی لیکن چونکہ بیمن کتاب ہے اس لیے ٹیس ذکر کی اور تفصیل آ مے ذکر کریں مے۔ (کذا می التقویر مولوی احسان)

سوق فيه تجارة بيغرض برجمة البابك.

قوله زنة نواة من ذهب....اولم ولو بشاة

مددومسلے كتاب الكاح كے بين ال كويس و بال بيان كرول گا۔

قوله كانت عكاظ ومجنة وذو المجاز اسوا قافي الجاهلية

چونکہ وہ جاہلیت کے بازار تھے توان میں صحابہ تکا تلائف کا جائج شراء کرنے میں تنگی ہوتی تھی اس پر بیآیت نازل ہوئی اوراس روایت کوامام نے ذکر فر ما کراشارہ فرمایا کہا گر کا فرے تع وشراء کی جائے تو جائز ہے۔ (۱)

# باب الحلال بين والحرام بين و بينهما مشتبهات<sup>(۱)</sup>

اس باب وحفرات محدثین تفاطیختان کتاب المبیوع میں ذکر فرباتے ہیں اوراس کی وجدیہ ہے کہ معاملات رسے وشراءایے ہیں کہ ذرای بات ہے ان بین فضاوا آجا تا ہے ثمن کی جہالت مفسد ہے جمیع کی جہالت مفسد ہے ۔کوئی شرط لگا دی جوعقد کے منافی ہومفسد ہے ،اس لئے تنبیہ فرمائی کہ بہت احتیاط کی ضرورت ہے ورنہ آ دمی حرام میں پڑجائے گالیکن ہرمحدث اپنے خاص انداز ہے باب باندھتا ہے۔حضرت ام بخاری تعطف من نے بھی باب باندھا ہے۔

<sup>(1)</sup> فی مواسم المحج اس کی متعلق بیان فرماتے ہیں کہ ابن عماس وقائلہ فی آلئے بھر فی مواسم المحج کا جملے می وافل ہےاوراس آیت نے تلا دیا کہ ان بازاروں کے اندر بچے وشراء جائز ہےاور چونکہ وہ کفار کے بازار تنے ،اس سے معلوم ہوا کہ کفار ہے بھی بچے وشراء جائز ہے۔

<sup>(</sup>٢) مطلب اس مدیث کے گلزے کابیہ ہے کہ جو طال وحرام ہے وہ تو ظاہر ہے لیکن جو اشیاء مشتبہ جیں ان کے استعال کرنے سے اپنے آپ کو بچاؤ ، تا کہ دین جس کمی تسم کی خرابی ندآئے۔ (س)

کویاس باب سے طال کی ترغیب اور حرام سے نیخ کی تاکید فر مارے ہیں۔ ( مولوی احسان)

<u> ۱۵۰ هیں ہے اور امام ابوداود ۲۰۲ هیں پیدا ہوئے ہیں۔البتہ امام صاحب کے وصایا میں ایک حدیث اور زیادہ ہے۔ وہاں اس کی وجہ</u> بيان كرچكا بول اورانبيس احاديث اربع مختاره يس ايك مديث بيعن المحلال بين والحوام بين اوروبال من في محليان كياتما كه شاه عبدالعزيز تعطيفه نهن فرمات بين كهان جارحد يثون مين اصول دين آ مجه \_

اب يهال راكدا شكال عود يركر بخارى كاردايت ش ب الحلال بين والحرام بين و بينهما امور مشتبهات اس کا تقاضہ یہ ہے کہ حرام وحلال کے مابین ہے احرّ از کیا جائے ۔اس لئے کہ جب کوئی امرحلت وحرمت کے مابین دائر ہوجائے تو حرمت كوغلبهوتا ب\_اورا اوداؤد تعدلا بهنان كى كتباب الاطعمة عن ايكروايت ب و احل حلاله و حوم حوامه فما احل فهو حلال وما حرم فهو حرام وما سكت عنه ،فهو عفو . النزادونول شي تعارض موكياس ليّ اس كا تقاضه به ب كه مابين الحلال والحرام عائز بي

شراح نے اس کا جواب دیا کہ ابو واود میں جو ہے وہ نتو کی کا درجہ ہے اور بخاری میں تقو کی کا درجہ ہے مگر میرے حضرت نوراللہ مرقد وفرماتے ہیں کم صورت بیرے کہ صدیث میں جار چیزوں کاذکر فرمایا ہے (۱) حسلال بین (۲) حسوام بین (۳) امبور مشتبهه (٣) امور مسكوت عنها. ان چار مس دوك اندراتو بخارى تعطيعتن اورابوداؤد تعطيعتن مشترك بين اورانك ايك اياب جوایک میں ذکر فر مایا اور ابود اور میں امور سکوت عنها کوذ کرفر مایا اور دونوں ایک نہیں ہیں۔ بلکد دونوں دو ہیں۔ جن کی حلت وحرمت کی دلیل نہ ہواب چونکہ اشیاء میں حلت ہے البذا جائز ہوگا۔امورمشبہہ وہ ہیں جن کی حلت وحرمت دونوں کے لئے دلائل موجود ہیں جن کی وجہ سے اشتہاہ ہو گیا۔

تو حضرت فرماتے ہیں کہ حلال بین اور حرام بین کے مابین دو درج ہیں ۔مسکوت عنہا، امور مشتعمد بخاری میں امور مشبه کوذکر فرمایا اورابوداؤ دیس مسکوت عنها کو ایبانہیں جیسا که شراح سمجھے ہیں کہ صرف ایک درجہ ہے۔

## باب تفسير المشتبهات (١)

خلاصديب كدجن اشياء كاصلت وحرمت بس تعارض بوجائ وهمشته بي فزعمت انهااد ضعتها بدروايت باب شهادة

(١) حدثنا محمد بن كثير (الروايت كالدرجوق فراوياس شرمرف ايك ورت كي كواي رآب المفقل في نكاح كفتم كرف كوفراديا مصنف فرمايا کہ پہ فیصلہ امر مشتبہ بے کہ پدمعلوم وہ مورت کی کہ رہی ہے یا جموث ۔تو دکیل حلت اور دلیل حرمت دونوں موجود ہیں لہذا وہ دونوں مشتبہ جیں کین بیصرف امام بخاری اور حنابلہ کے نزدیک ہے ورند دوسرے تینوں ائمہ کے نزدیک یہاں دلیل حرمت موجود میں بلکہ دلیل حلت نکاح موجود ہے ، کیونکہ ائمہ ثلاثہ کے نزدیک ایک مورت کی گواہی ے تھم ٹا ہت جیس ہوتا۔ لبذابینکا م سمج وطال بے ترام ہیں ہوا۔ اور صنوراقدس مطاق ہم نے جونکاح قتم فرمایا وہ احتیاطا ہے ادراس اعتبارے ائمہ الله کے نزد یک بیصدیث دوسر باب باب مايتنزه من الشيهات على مونى جائية كى كينكده وابتقوى كاب-(س)

حدث يسحى بن فزعة .. الروايت كا يرحفور المالقان فحصرت وه والفائد الجاء كرده كرف كالحكم دياريكم محكم معتمات بس ب کیونکہ جب حضور مٹافیقلم نے عبد بن زمعہ کا بھائی اس کوترار دیاتو حضرت سودہ وہ میں بہت کاوہ بھانجاہے۔ یہ دلیل ہے کہ بیدہ نہ ہواور چونکہ ذیادہ مشاہبت رکھتا تھاعتبہ بن الی وقاص کے ساتھ ۔ بیدلیکتھی کہ اس سے پر دہ کیا جائے اس لئے اسرمشتبہے۔ (س) زبانہ جاہلیت میں علی الاعلان دوسروں کی بائدیوں سے محبت كرلى جاتى تهى، ايسابى يهال بواقعا\_ (مولوى احسان) المرضعة من آئے كا وہال من ال بركام كروناكداكي ورت كا شهادت تول مولى بيانيس ان ابي و ليدة زمعة منى فاقبضه

چونکه حرب می زمانده جابلیت می زنا کوعیب تصور نیم کرتے تھے بلک اگر کوئی نجیب وشریف آدی ہوتو اس کا فی ( نطف ) لیت تے۔اس لئے متبد ف معرت سعد واللغاف اللغ اے کہا کرزمدی باندی کاحل محصے بالزاجب پیدا ہوجائے تو تم اس کو لے

#### ولا ادرى ايهما اخذ

يرجز مقصود ب-جزاول بوروايت كي وجد يذكر فرايا-

# باب قول الله تعالى وَإِذَا رَأُوا تِجَارَةً أَوُ لَهُوَا رِانُفَضُّوا إِلَيْهَا

شراح بخاری کے نزد یک یہاں سے تجارت کا بیان شروع فر مایا۔اور میرے نزد یک اولا جواز تجارت محر مشتھات۔اوراس باب ے بدیبان فرمایا ہے کہ بھی اشتباہ خارج سے آجاتا ہے جیسے فی نفسہ ہوا کرتا ہے تو اولا اس کا بیان ہے جس میں فی نفسہ اشتباہ ہواوراس میں اس کابیان ہے جس میں فارج سے اشتبا وآئے۔(۱)

=حدالما ابو الوليد ... الروايت كالمرضور طلكا فرمايا لا قساكل كوكده والارجى امرمشتها المامتار كراس فاي كالاميد كساتم چوڑا۔ بدلیل طب ہے۔ اور دومراک افیر تسمید کے چوڑ آگیا میدلیل حرمت ہاس کے امر مشتر ہوگیا۔ (س) اگلاباب ہے و مسابعت ن من الشبها ت اس کے اندر ردایت ب حدون قبیصة یهال صور می آن دو محورتین کمانی اگر چدال صدقه بونے پردیل تین بے مرمام طور پر ال صدقات کارت سے تا تا تا او شایداس ک محمور مواسلئے نوش نیس فرمائی۔ بھی تقوی اور تنز ہے۔ (س)

باب من لم يو الوصاوس ونحوها: حدثنا احمد بن المقدام: الروايت كانمرواردبوا ـــــ"مسم الله و كلوا "ال ـــــــيعشعلاه ــــــــيمسكلمستنط فرالها كدا كركون فخص وجدي وقت ذع بسم اللهنديز مصاور كهات وقت تسميديز حداقة كانى بديدمراحة فلدا شنباط ب، بكداس كاسطلب يدب كدآ وى كوكهات وقت بدويم ودموسدندكرنا جائية كراس يرمعلونين كروقت ذرع تسيديز حاكم إيانيس بكد بغيراس ويم كحاليا جائية (س)

(۱) یکی باب اسکے صف منے کے بعد پھر آ رہا ہے شراح معرات نے بیان فر ایا ہے کہ یہ باب کررہ کیا ہے لیکن میرے زو کی بھراڈیس بکہ یہ باب ان جار بابوں م متعلق ب عمل وشراح نے مدیث المسعدل بین و المحوام کے ساتھ جوڑا ہے اوراس باب سے مقعود یہ ہے کہ جس طرح اشتباء کی وجہ سے مبعی وجع کے اندر فدمت آتی ہای طرح بعض مرجہ ہے میں دمرے وارض کی مجہ ہے خرمت آتی ہے جہے یہاں کہ اللہ تعالی نے ان لوگوں کی خرمت بیان فر مانی کرآپ کوجہا جمود کر تجارت کافرف ہاک مجے۔(س)

العجارة في البو: اللقط بَوْ كَاعْدَتْن قرائت بيل بعض فاس وبريدها بكركامقا لل ادمطلب يدب كدوكلات كاعديك والزب-يمطلبدان عمي كونكما تع بعد تعجارة في البحو كاباب آرباب دوراا حال بو بشم الباء باس معنى يجيون اورفلد كي مطلب يروكاكراشيا مداوي وفيرر يويدونون كاعراق ماز بيترااحكل يبكر بزبالزاى المعجمه بواس كمعنى كرر عك بين اوراس كاجواز بتلا نامقمود بكراس كاتجارت جوكد عام بالزاده مي جائز ب-اور نيزآ كي جل كريشاور وفك الواب أرب بي اوريكي ايد پيشب ال مناسبت يريح ب-

بهاب المعروج في المتجادة: بعض لوگول كرز ديك بي فروج كروه ب-اس باب ب لوگول ير دفر ما يا به ايسي بي سنن اني داودك روايت مس لا يركب السحر الاحاج او معتمر او غاز حديم وما تما كرتجارت ك لئر ركوب بحرجا زنين بالظي إب الريم كودور فرايا ب- محرز عمة = تقرير بخارى شريف اردوجلد پنجم

#### باب كسب الرجل وعمله بيده

شراح کی رائے ہے بخاری کی غرض اس باب سے حرفہ کو دوسر ہے اسباب معاش پرتر جے دینا ہے اور میری رائے ہے کہ امام کی غرض اسباب معاشرت ومعیشت بیان کرنا ہے۔ شراح نے کمائی کے اصل طریقے پانچے بیان کئے ہیں (۱) زراعت (۲) تجارت (۳)

=الباب كےاندر

قال مطر مطرا کیم منسر بیں ان کا تول نقل فرماتے ہیں لاب اس به و ما ذکر ه الله فی القران الا بحق لم تلا ...... یعی قرآن پاکی ایک آیت وقدی المفلک مواحر فیه کے اندرتغیر میں علاءنے بیان فرمایا کر کشی ہواؤں کو بھاڑے گی۔ مالا تکدہوا کشی کو بھاڑ دیتی ہے نہ کداس کا تکس آواس کے متعلق نرماتے ہیں کہ اللہ تعالی کا فرمایا ہوا مجھے ہے اور فلک سے مراویزی بری کشتیاں ہیں جنکو جہاز کہا جاتا ہے۔

باب قول الله تعالى وَإِذَا رَأُوْ الِبَحَارَةَ يوى باب بجس ك معلق شراح في كما كديكررا هميا مر دن يك كرفيس بكد پهل باب ك فرض بحماورهى اوراس باب ك فرض يد كار الله تعالى اوراس باب ك فرض يد كن ترفي الله بها باب ك فرض يد كار الله باب سابتام ك ترفيب وفي الله باب سابتام ك ترفيب وفي الله باب سابتام ك ترفيب وفي الله ك معلق معلق -

ماب قول الله تعالى أنْفِقُوا مِنْ طَيْبَاتِ مَا كَسَنْتُمُ الى مِعْمُود يه بكرجوآ وى كمائ الله كاندرالله تعالى كا حصر مرور مقرر كردة والمحود الى بوسطا دوآ ندنى دو پياس في وي ليا كديبالله ك لئ بوگا- يه باعث بركت ب-

شنا یعی بن جعفر اس دوایت کا شرورت کا جر کمتعلق فرمایا که فیلها نصف اجوه اور پکی دوایت کا شدر به که پر را اجر ملیگا۔ دونوں پس تعارض معلوم ہوتا ہے۔ جواب یہ بہ کہ پکی دوایت پس اس کے اپنے مال پس سے دینے کا تذکر وقعا اس لئے پورا اجر تھا اور اس مدیث کے اندر میں تحسب ذوجها ہے کہ شو ہر کی کمائی اور اس کی ملک پس سے دیا واس لئے نصف اجر ہے۔

حدثنا مسلم الروايت كاندرب ولقد سمعته يقول الركة كل كاندراخلاف بكريه جمله كني والاكون بعلامد كرمانى وهما الله الم المن وهما الله المن المن والمنافقة الله المراقة المنافقة الم

اجاره (٣) حرفداور (۵) جهاد اورميري رائ به كداصل طريق معاش صرف تين بين (١) زراعت (٢) تجارت (٣) اجاري اس الے کہ اگر حرفہ کرتا ہے تو اس کے بعد تھے کرے گاریت بارت میں آحمبا اور اگر دوسرے کے لئے کرتا ہے تو یہ اجارہ میں آحمیا اور ای طرح جہاد ہوہ کمائی کا ذریعی ہیں ہے بلکدا گرکوئی بینیت کرے واس کا جہادی بیارہ بلکدوہ آمدنی کے ذرائع میں سے ہاورا گرآمدنی کا ذریعہ بھی لینا ہے تو اور بہت ہے آمدنی کے ذرائع ہیں ہبہ، میراث وغیرہ لبذااصل تو وہی تین ہیں۔(١)

# باب من انظر مو سرا .وباب من انظر معسرا

انسطار موسو اور ہاور انسطار معسو اور ہا کاطرح انظار کی دوشمیں ہیں ایک تو تجاوز کرے دوسرے بیک تا خیر کردے بعض لوگوں بدنے کہددیا کمانظار معسر تو صرف بدہاس کومعاف کردے۔امام بخاری تعظیمات فرماتے ہیں کموسر اورمعسر دونوں میں انظار کی دونوں قسمیں جاری ہو سکتیں ہیں اس لئے انظار کا باب باندھ کر تجاوز کی روایت ذکر فرمائی ہے۔(۲)

## باب اذا بيّن البيعان،ولم يكتما،ونصحا

أي بورك لهماوالا فمحقت البركة كما بين الحديث هذا المطلب، وأشار اليه بمأاورد معلقا من شراء النبي عليكم من العداء بن خالد حيث قال عليكم : بيع المسلم المسلم لاداء، ولاخبثة ، ولاغائلة، فبين هذا التعليق أن شان بیع المسلم المسلم أن يكون كذالك\_(٣) اب يهال ايك اشكال بوه يدكه بخارى نے جونعيل ذكر فرمائى بهاس ميں هذاماشتری محمد رسول الله صلی الله علیه و سلم من العداء بن حالد باور تذی کی روایت ش اس کاعلی ب هذا ما اشترى العداء بن خالد من محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم بعض علاء فتو بخارى كي روايت كوبخارى كي ہونے کی دجہ سے راج قرار دیا ہے بعض علا وفر ماتے ہیں کہ روایت ترندی متصل ہے اور بخاری کی روایت معلق ہے اور متصل معلق سے رائح مواکرتی ہاس لئے ترندی کی روایت رائح ہے حضرت گنگوہی فرماتے جیں کہ بداشکال تواس وقت لازم آتا ہے جب کدایک جانب میں سلعہ اور دوسری جانب میں تمن ہو۔ اور اگر بھے العرض بالعرض ہوتو پھراشکال ہی نہیں ہوتا ہے اسلنے کہ بھے العرض بالعرض میں ہرا یک

<sup>(</sup>١) البدااب باب كي فرض يهوكي كراية باتحد على فاف كمان كافتيات بال كرني إس

بمرجمبوركا ندراختلاف بركدان مكاسب خمسه كاندركونسا أضل برعافظ فيحرفه كوافضل قرارديا بحننيداور شافعيد محييهان تجارت ألهنل بعطامه نودي فرمات میں کہ زراعت الفنل ہے۔(س)

اور بخاری کے سیاق وسباق سے حرف کا افضل مونا معلوم موتا ہے لیکن میر سےزد کیدائ نہیں۔ ( مولوی احسان )

<sup>(</sup>٢) بيلي باب كى غرض يد ب كربعض روايات كاندرة تاب مطل اللنبي طلم غنى كومهلت ديناظم بيعنى الركوني مخض غن باور قرض اس ك ذمه ب تووتت براس ے لیما جا ہے ۔مہلت ندے ورندیا عانت فی اظام ہوگی اس باب سے اس وایت پردد ہاور بتا دیا کرفن کو انظار اورمہلت دین جا ہے اس کے بعددوسرا باب مسن انظر معسوا جومنعقد فرماياس كى ايك فاص وجهد وديركبعض دوايات كاندر كه انظر ومعسوا اوربعض بين بهك تسجاوزوا عن المعدس الويد باب منعقد کر کے بتلادیا کہ تجاوز اور انظار دونوں ایک ہیں (س)

نیز مقروض ناوار مواواس پردم آنا ب مر مالدار مواور منهی آنالبذااس بهی انظار کی تغیب دی . ( مولوی احسان)

<sup>(</sup>٣) حضورالدى وليقط كاارشاد بكه جب بائع اورشترى دونول صاف صاف الى جيج اورشن كي عيب كوبيان كردي توان كى بيع مير، بركت بوجاتى ب،اس كى تائيد می مصنف تعدال فرزان نے اسباب کے اندربیروایت تعلیقا ذکری ہے جس کور فدی نے موصولا بیان کیا ہے۔(س)

بائع ومشتری ہوتا ہے اور مکن ہے یک صورت ہو۔اور بیصورت جو هذا کے ساتھ ہے بیو ثیقہ لکھا گیا ہے۔(١)

#### وقيل لابراهيم ان بعض النخا سين:

چونکہ خراسان اور جستان کے محوڑے بہت مشہور تھے اس لئے بعض تجار نے اپنے اصطبل کا نام خراسان و جستان رکھا تھا اور جب بازار میں لے جاتے تو کہتے کہ بخدا ابھی جستان یا خراسان سے لے کر آر ہاہوں (۲) تو اس صورت کو ابراہیم نحفی نے مروہ قرار دیاہے چونکہاس میں دھوکہہے۔

## باب بيع الخلط من التمر

میری رائے ہے کہ بیات شاءفرماتے ہیں اور مطلب بیہ ہے کہ اس بات پر متنب فرماتے ہیں کرعیب کا بتلانا ضروری ہے اور اگر نہ بتاوے دعوکہ دے تو بے برکتی ہوتی ہے لیکن ڈھر کی بیج میں ضروی نہیں ہے بلکہ اسمیں یہ کہدے کہ یہ ڈھر تیرے سامنے ہے استے میں بیوں گا۔اب تیراجی جا ہے خرید۔مشتری کواختیار ہے وہ خریدے یا نہ خریدے کو ڈھیر میں جیدور دی ہر دو تھم ہیں مگراس کویہ بتانا ضروری نہیں کہ اتنا تو جید ہاور اتناردی ہے مثلا گیہوں کا ڈھر ہو اب بائع کے ذمردی وجید بتلا ناضروری نہیں اس لئے کہ وہ و مشتری کے سامنے ہے مشتری خودد کھے لے۔

#### لاصاعين لصاع ولا درهمين بدرهم

حضور طفقف اس كانكار فرماياس كے كدير بواجاور جب درہم سے بيخ كى اجازت دى تواس سے دھيركى بيع خودى فكل آكى۔

# باب ماقيل في اللحام و الجزار (١)

یادونوں ایک معنی میں ہیں پھرتو تا کید ہے اور بعض کہتے ہیں اسحام کے بعد جنواد لاکرتیم فرمائی ہے اب اس کے بعد شراح کو اشكال ہےكديد باب پيشوں كے ابواب ميں سے ہے لہذااس كود ہاں مونا جا ہے تھا جہاں پيشوں كاذكر فرمايا ہے يہاں بے موقع كا تبكى

<sup>=</sup>آج کل کے بے برکن کاسب ہمارے اعمال اورنیت ہیں جا ہے کہ ہم اس ک نسبت کسی کی طرف کردیں کہ تخواہ کم ہے یا پکھاور۔ ( مولوی احسان )

<sup>(</sup>١)اورمكن بكراس وفر مر وفول طرف غلام مول يا ايك طرف باندى دوسرى طرف غلام مول باندادونو لروايول كوئع كرديا جائة اجها با الم 

<sup>(</sup>٢) قروك يس اكراورية بحوكركه ولك خراسان ياجهنان كالحوراب مشترى فريد ليتاتعا-(س)

<sup>(</sup>٣) مديث من قصاب بجوبزار كيمم في باس لي مند أبعض لمعام كوتياسا فابت كردب بي يكن بمر يذرياس كاخرورت وونكم ٣٣٣ راس مديث من بي لحام كالقظموجود بــــ (مولوى احسان)

<sup>(</sup>٤) اول كمعنى بين فح كوفروخت كرف والل أوروانى كمعنى مح كوكاف والاشراح معزات فرمات بين آكم بل كريين م ٢٨ كوسط بس ايك باب آر باب بساب ماقيل في الصواغ الرباب عيشول كاذكر شروع بوتا عي وذكه لدام و جزار مي يشروراوك بي البذااس باب كوساب الصواغ كقريب ذكركرنا جائة قا کونکدای باب سے پیشکوبیان کرنامقعود ہے۔ (س)

فان شئت ان تاء ذن له

ید حضور طاق الم نے مسئلہ بتایا کہ اگر چند معین کی دعوت ہوتو ایک آ دمی کا بلاا جازت جانا جائز نہیں ہے۔ ابوداود کی روایت میں ہے کہ من دخل من غیر دعوۃ دخل سار قا و خوج مغیرا سار ق و اس کے فرمایا کہ جیسے چوری کرتا ہے کہ کوئی دیکھے نہ اس کا کھانا کھا کر چلا آیا ہے جیسے غارت کر بلاا جازت لے لیتا ہے۔ معمی کرتا ہے چیستا پھرتا ہے اور مغیراس لئے کہ بلا بلائے اس کا کھانا کھا کر چلا آیا ہے جیسے غارت کر بلاا جازت لے لیتا ہے۔

اب يهال اشكال موتا ہے كہ يهال تو حضور طبقانے نے ايك محض كے لئے فرماديا فحان شنت ان تاء ذن له اور حضوت جابر توقیق الی عیثر نے جب آ دميوں کی دعوت کی اور يوں کہا كر حضور ايك صاع جو ہے۔ حضور طبقانم کی دعوت ہے اور دوجارا دی جن کو حضور ساتھ لاویں۔ تو حضور طبقانم نے ساتھ لاویں۔ تو حضور طبقانم نے سارے احزاب والوں سے کہدیا کہ چلوا حزاب والو جابر کے يہال دعوت ہے۔ لبذا تعارض ہوگيا۔ اس کا جواب ہيہ ہے کہ يہال حضور طبقانم نے مسئلہ بتلايا کہ بلاا جازت کھانا جائز نہيں ہواور وہال حضور طبقانم اسل دا گی جی اس لئے کہ يہال حضور طبقانم نے اور دہال حضور طبقانم نے ان سب کوفر ماديا کہ دعوت ہے تو معلوم ہوا کہ حضور طبقانم نے ان سب کوفر ماديا کہ دعوت ہوئی دو ترق جوانگو نے دورد وحت فر مائی تھی بطور مجز ہوئی دو برت جوانگو میں دن جوانگو میں ہوا کہ حضور طبقانم نے ہاتھ ڈال دیا اور سات ہوا دمیوں نے سر ابی حاصل کی دیوت شیرہ جمع ہونے کے لئے نیچر میں۔) پانی میں حضور طبقانم نے ہاتھ ڈال دیا اور سات ہوا دمیوں نے سر ابی حاصل کی دہوت حضور طبقانم نے ہاتھ ڈال دیا اور سات ہوا دمیوں نے سیر ابی حاصل کی دہوت حضور طبقانم نے مجزہ کے کھلایا۔ (۲)

باب قول الله تعالىٰ يَاا لَيْهَا الَّذِينَ آمَنُو لَا تَأْ كُلُو الرِّبُوا اَضُعَافًا مُّضَاعَفَةً

حدثنا آدم بن ابی ایاس ثنا ابن ابی ذئب جہال بخاری نے یفر مایاتھا بنواد فی هذا الباب هذا الحدیث اور بی فرمایاتھا کہ چونکدیں نے التزام کیا ہے کدیری کتاب میں مررروایت ندآئے اس لئے میں نے ذکر نہیں کیاوہاں میں نے بتلاویا تھا کہ

<sup>(</sup>۱) مالانکد ہڈی کا ہونااس کے اندر عیب ہے لیکن ہائع کم کا بیعیب بیان کرنا ضروری ٹیس بھتے۔ کیونکہ بڈی گوشت کے ساتھ وینامعروف ہے اور جو چیز معروف ہوتی ہوہ کالمعشر وط ہوتی ہے۔ اس لئے اس کاذ کرضروری ٹیس ہے (س)

<sup>(</sup>۲) نیز حضرت جابر ترقی الفائق الی خین کے تصیم مجود وکی خرورت تھی اور یہاں چونکہ ایک بی آ دی زائد تھا البذا مجرو کی خرورت نیکی (مولوی احسان) باب ما بحق الکذب و الکتمان :اب برکت کے مقالے میں بے برکی ذکر فربار ہے ہیں کہ اس کا سبب دھوکہ بازی ، کمتان عیب اور بددیا تی ہے۔
( مولوی احسان)

اگرسنداایک راوی بھی بدل جائے تو وہ محدثین کے زدیک بدل جاتی ہاور پھر میں نے کہا تھا کہ باد جوداس کے بیں (۲۰)یا ہا کیس (۲۲) روایات بخاری میں ایک ہیں جن میں سنداو تمنا تکرار ہاں میں سے ایک ریب بھی ہے ابھی (ص)۲ سے اور پھر اروپر کے بہاں اس کوذکر فرمادیا۔فرق ریہے کہ وہاں صرف آ دم کہااور یہاں آ دم بن الی ایاس کہا ہے۔ محراس سے کوئی فرق نہیں پڑتا ہے اور بیدافع تکراونہیں ہے۔

# باب آكل الربوا

يربواكي تفاق تفيلات يل-ثم حرم التجارة في الخمر

یہاں اشکال بیہ کرتر یم خمراس سے مقدم ہے۔ جواب بددیا گیا ہے کرتر یم خمرتو سات جمری میں ہوچکی تھی مگراس کی تجارت بعد میں ،اس کے بعد حرام ہوئی اور دوسرا جواب بیہ ہے کہ تجارت بھی اس وقت حرام ہو چکی تھی جب خمرحرام ہوئی۔ مگر حضور طبقانم تاکید کے لئے خمر کو بھی ریوا کے ساتھ ذکر فرمایا۔ اب بعض لوگوں نے جن کو علم نہیں تھا یہ تجھا کہ اب تحریم ہور ہی ہے ،اس لئے بیفر مادیا۔

رأيت الليلة رجلين

باب اطفال المشركين ك بعد باب بلاتر جمد من ايك طويل روايت خواب والى گذرى بيراس كاايك كلزاب ـ بياب الله عنه الله عنه ما هذه آخر آية نزلت على النبى طابق . يعنى ربات معلق ـ ورندآ خرى آيت جونازل موئى وه وَاتَّقُوْ ايَوُ مَاتُرُ جَعُونَ فِيهِ إِلَى اللهِ بـ \_ (١)

باب يَمُحَقُ اللَّهُ الرِّبَوا

یعنی جس طرح کذب بر برگی کرتا ہے اس طرح ربوابھی ہے اور بی کا مطلب یہ ہے کد کوئی ایی صورت ہوجاتی ہے کہ سب جمع کیا کرایافتم ہوجاتا ہے۔ (۲)

باب مايكره من الحلف في البيع

اگر تم کھا کر بچ کرے تو کو تجی تم ہو گر چر بھی ہے برکتی ہوجاتی ہے۔ لقد اعطی بھا یہ معروف وجہول دونوں طرح منبط کیا گیا ہے اگر مجبول ہوتو مطلب یہ ہے کہ اس کو اتنی قیمت ال ربی تھی اور اگر معروف ہوتو مطلب یہ ہے کہ اسٹے میں خریدا ہے ا

باب ماقيل في الصواغ (٣)

یہاں سے پیشوں کے ابواب شروع ہورہے ہیں تقریبا ایک صفحہ تک پیشوں کے ابواب بی ذکر فرمائیں مے ان پیشوں کو

<sup>(</sup>١) مامن يهي كدات كل الإااورموكل وبوادونو ل كناه كاريي-

<sup>(</sup>٢) مثلاا يسيمعا لمات اورمقد مات فيش آجات بي جوسفم كردية بي \_ ( مولوى احسان )

<sup>(</sup>٣)اس باب كوكتاب المهيوع كاندراس وجهد ذكرفر ما يا كدا كم پيشوں كاندرآ مدنى تيج كذر بيد موتى ہے اگر آ دمى مثلا جوتے بنابنا كرا ہے گھر ركھتا ہے تیج ندكر سے تو اس كوكيا خاك آمدنى موكى اب بيكدان ابواب سے غرض كيا ہے شراح نے فر ما يا كد متعددا حاد يہ كے اندر مختلفي پيشوں كے متعلق دعيد آئى جيں ان ابواب سے ان پر دو ہے ليكن جوعلا مرجعين جيں وہ فر ماتے جيں كدان روايات پر دوكرنے كى كيا ضرورت ہے ہرا يك كاكل الگ ہے۔

ذکر فرما کیں مے جو حضور طبقائم کے زمانے میں صحابہ کرام میں تا فائد فتا ہے۔ اس سے دوبا تیں معلوم ہوں گی ایک تو ان پیٹوں کا جواز ۔۔۔۔ صحابہ علی فیشنا کے بیان اور حضور طبقائم نے کیا اور حضور طبقائم نے کیا اور حضور طبقائم نے کیا اور حضور طبقائم کے زمانے میں رائج سے ۔ بیک ان روایات میں بعض پیٹوں پر فدمت بھی وارد ہو لی ہاں میں بعض شکلم فیبااگر ہیں تو بعض سی ہیں اب ہے کھی عرصہ ہا کے جوں روایات میں بعض پیٹوں پر فدمت وارو ہو لی ہاں میں بعض شکلم فیبااگر ہیں تو بعض سی جی میں اب سے کھی عرصہ تبل مفتی شفیع صاحب حال مفتی اعظم پاکستان نے ایک رسالہ کھی تا جس میں انہوں نے اس تسم کی روایات جمع کری تیں اب سے پھیوں پر فدمت وارو ہو کہ کہا تا کہ کہا تھا جس میں انہوں نے اس تسم کی روایات جمع کری تھیں جن میں بعض بیٹیوں پر فدمت وارو ہے ، بڑا دشوار ہوا۔ اور ان روایات ہی کولوگ موضوع بتانے گے اور یہ کہان اور روکی امداد نہ کرواور یہ کرو۔ اور وہ کرو۔ میرے پاس بھی بہت خطوط آتے کہ وہ دوایات کیسی ہیں ان میں بعض متعلم فیہ بھی تعین اور بعض صحیح بھی۔ بہر حال بعض روایات میں میں اور اس میں بھی کی میں اور بعض صحیح بھی۔ بہر حال بعض روایات کے دور دوایات کہاں میں بعض متعلم فیہ بھی تعین اور بعض صحیح بھی۔ بہر حال بعض روایات کے دور دوایات کیسی بیش والے میں بیٹر ابی پائی جاتی ہوں۔ یا یہ کہ حضور طبقائم نے اس پیشر کو اس اس میں بھی جاتے کہاں سے بچا جائے ۔ مثلا مندا حمد کی روایت ہوں دیا بلکہ حضور طبقائم نے تنجی فرمائی کہ درگر کول کے نور کی کہ دور کو کی دور کو کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کو کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کو کہ دور کو کہ دور کو کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کو کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دیتا کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ دور کی کہ د

میں عامة یہ وصف ہوتا ہے لہٰذااگر کوئی زرگری کر ہے واس ہے بچے۔

ایک روایت میں آتا ہے کہ قیامت کے دن سب سے پہلے تین شخص بلائے جائیں گے اول ایک عالم ہوگا اس سے سوال ہوگا ہم نے تجھے علم دیا تھا تونے کیا کیا؟ وہ کہے گا کہ میں نے خوب وعظ کے ، درس دیئے۔ ارشاد ہوگا تو نے اس لئے کیا تا کہ یہ ہاجائے کہ بہت بڑا عالم ہے۔ اس کوجہنم میں لے جاؤ۔ اس طرح ایک مجاہد کو بلا کرسوال ہوگا۔ وہ کہے گا اے اللہ! میں نے تیرے راستے میں قبال کیا۔ اللہ میال فرمائیں گے تونے یہ سب اس لئے کیا تا کہ یہ کہا جائے کہ بڑا بہا در ہے۔ اس کوجہنم میں لے جاؤ۔ پھر تیسر اضحف بلایا جائے گا جوئی ہوگا اللہ تعالی فرمائیں گے ہم نے تجھے مال دیا تھا تونے کیا کیا؟۔ وہ کہے گا اے اللہ! میں نے تیرے راستے میں خوب خرج کیا اللہ تعالی فرمائیں گے جموے کہتا ہے تونے بیاس لئے کیا تا کہ کہا جائے کہ بڑائی ہے اس کوجہنم میں لے جاؤ۔

تو اب اس کامطلب بینبیں ہے کہ حضوراقدس طبقانے نے علم پڑھنے کو تا جائز قرار دے دیایا جہاد وسخاوت ہے منع کردیا بلکہ حضور اقدس طبقانے نے متنبہ فرمادیا کہان افعال میں ریا ہے بچواس طرح ان پیشوں والی روایات میں۔

# باب ذكر القين والحداد

یا تودونو الو ہار کے معنی میں ہیں یابعض نے جیسا کہا ہے کہ قین جھیار بنانے والے کو کہتے ہیں اور صدادلو ہارکو۔ کنت قینا فی المجاهلیه یہاں اشکال بیہے کفعل جا ہمیت سے حضرت الامام نے کیسے استدلال کیا؟اس کا جواب بعض نے دیا

<sup>=</sup>جن روایات کے اندر پیٹوں پر وعید ہے اس کا مطلب ہے ہے کہ اس پیٹر کے اندر فلاں فلاں امر غلط ہے ان سے فی کر پھراس پیٹر کو افقیا رکروجیہا کہ محابہ کرام تحقیقات کی جی نے ان پیٹوں کو افقیار کیااور جو غلط اموران کے اندر ہوتے تھے ان سے بچتے تھے مثلا درزی سے متعلق حدیث یس وعید آئی ہے اس کی وجہ ہے کہ درزی جو کپڑ بھی سے گاتو اس کے اندرا سے رکھنا ضروری ہے حالانکہ ہے چوری ہے تو اس چوری کی وجہ سے ممانعت ہے اگر وہ درزی اتنادیا نت دار ہے کہ بالکل کپڑ انہیں رکھتا تو اس کا پیٹر درست ہے ۔ علی حذ القیاس دوسر سے پیٹے بھی ہیں۔

کہ چونکہ انہوں نے اسلام میں نقل کیااس لئے اسلام کی طرف منسوب ہوگیا اور بعض کہتے ہیں کہ آیت سے استدلال کیا ہے مگر میری رائے ۔ یہ ہے کہ امام بخاری رحمہ اللہ تعالی نے ایسا کیا ہے جسے باب ماقیل فی الصواغ میں صافہ کا لفظ چھوڑ دیااس لئے کہ گذر چکا ہے ای طرح یہاں کیا یمی روایت (ص)۲۰۲ پر آرہی ہے وہاں ہے کنت قینافی المجاهلیة والاسلام امام کا استدلال اس سے ہے۔ (1)

#### باب الخياط

یہ پیشہ قواعد فلہیہ کے موافق ناجا کز ہونا چاہئے۔اس لئے کہ بیج مجبول داجارہ مجبولہ منسد ہیں ادریہاں دونوں مجبول ہیں۔دھا کہ جوسیج ہے وہ بھی مجبول ہےای طرح اجارہ بھی۔للذا ناجا کز ہونا چاہئے مگر چونکہ تعامل ہےاس لئے جا کز ہے۔(۲)

باب شرى الامام الحوائج بنفسه

چونکہ بعض کام خلاف مروت شار ہوتے ہیں جن کے کرنے سے عدالت نہیں رہتی مثلا بازار میں کھانا یا فداق کرنا۔اس لئے اما نے تعبیہ فرمائی کہ بازار سے سودالانے میں کوئی حرج نہیں ہے۔

باب شراء الدواب والحمير

تخصیص بعداعمیم ہاور وجہ یہ ہے کہ چونکہ روایت میں بعیر ہی کا ذکر ہے اس لئے رواب کو قیاسا ذکر فر مایا۔ یہ تو امام نے جعا ذکر کر دیا اصل مقصود اذا شسوی دابة او جملا و هو علیه هل یکون ذلک قبضا ہے یعنی قبضہ کی صحت کے لئے تخلیہ کا فی ہے یا اسکے سرد کرنا ضروری ہے۔ دخنیہ و مالکیہ کے یہال تخلیہ کا فی ہے اور شافعیہ و حنا بلہ کے نزد یک سرد کرنا ضروری ہے۔ (۳)

(۱) اس باب مقصود بحی یی ہے کہ قین و صداد غلط پیشنیں ہے محابہ و مقطفة خالی میں اس کو کیا ہے مثلا معزت خباب و مقطفة خالی ہو ہی انہی میں سے ہیں اور حضرت الامام نے جو حضرت خباب و مقطفة خالی ہو ہے گئے ہوئے کی دوایت سے استدلال کیا ہے اس کا ایک جواب یہ ہے کہ اپنے کی آمدنی کا روپید لینے تو زیان اسلام کے اندر مجھ سے اگر دوپیشر نظام ہوتا تو اس کی آمدنی اب لینے کوں جائے (س) نیز اس باب میں قیم بعد انتصبی ہے۔ (مولوی احسان)

(۲) خیاط کوجوآپ میے دیتے ہیں وواس کی خیاطی کی اجرت ہے۔(س)مثلاا چکن سینے والے کوجو پانچی روپے دیئے گئے ہیں اس بی سے مجھ حصداس کے قعل کی اجرت ہوار کچھ اس وصاکے کی جواس ایکن کی ممال کی بیس لگاہے لہذا جہالت ہے۔( مولوی احسان)

(۳) حمیر که فاحی طور پراس کے ذکرکیا ہے کیونکداسے بعید من الرحمد شارکیا جاتا ہے کہ اگر بڑافتھ جانورکوٹریدے تو یعی مروت کے فلاف نہیں ہے۔ ( مولوی احسان ) (افدا اشتوی دابت او جمعلاً ... بیمی باب کا بڑء ہے )

وهو علیه ساحناف کا تائیه بوتی به رکذافی تقریر مولوی احسان)

# باب الاسواق التي كانت في الجاهلية

یہ باب کتاب الج میں گذر چکا ہو ہاں اس حیثیت سے ذکر فر مایا تھا کہ حاتی کوئی شراء جائز ہے اور یہاں اس حیثیت سے کہ کا فرکی دوکان سے خرید و فروخت کی جاسکتی ہے۔ (۱)

## باب شراء الابل الهيم او الاجرب

ھیم ، اھیم کی جمع ہے محتل الحواس ۔اور اجوب کے معنی خارثی کے ہیںاور غرض یہ ہے کہ اگر مشتری خود ہی عیب دار چیز کو قبول کر لے جیسے حضرت ابن عمر ترفیق الدفت النافیز نے ختل الحواس اونٹ کو قبول کرلیا۔ تو یہ جائز ہے اور محق برکۃ کا سبب نہ ہوگا۔ (۲)

باب بیع السلاح فی الفتنة سفیان وُری رَقِعُ اللهُ عِهَمَال پردوكرنا به وه كَتِهِ بِن بع بهن شنت ما شنت جمهور كنزد كيايام فتنه مِن رَجَّة السلاح مروه بهاس لئے كدوه خريدكر پحرتمهار به بى او پراستعال كريں كے۔ (٣)

# باب في العطار و بيع المسك

چونکہ مشک ازروئے اصل کے خون ہے اس لئے بظاہرا یہام عدم جواز تھا اس کودور فرمایا۔(٤)

باب ذكرالحجام

بعض علاء فرماتے ہیں کہ یہ باب ابواب الا جارہ میں ذکر کرنا چاہئے تھا اس لئے کہ یہ بھی اجارہ کی ایک قتم ہے۔ جواب دیا گیا کہ

(۱) چوکد حضور طابقة فرمایا به شعار المجاهلية تحت فدمى اس ساسوات كاشتنا فرمار به بين (س) اوراس كوموالات كفارش شارندكري مي (مولوى احسان) (۲) روايت الباب كے اندر صرف ابسل هيم كاتذكره ب جس كمعنى بين وه اونث جوكداد حراد حركت كرتا مجرب پاگل كی طرح اوراجرب (خارش) اونث كا حال مي يمي موتا به كده وادحراد حركو چاتا به سيدها نبين چاتا تو دونون ايك بي بين اس ليئه معنف في ترجمه كے اندراجرب كالفظ برحاديا ب

لاعسلوی بید مفرت این عمر ترخی الفیافی الفیافید کا تول حدیث الباب کے قریس ندکور ہے۔ اس کے ایک معنی قراصطلاحی میں کدید فالی اسلام کے اندر فیس ہے دوسرا احتال اس کے اندر بیہ ہے کہ اس کے لغوی منی مراد لئے جائیں کہ اسلام کے اندرظلم واعترا نہیں ہے اب اگر ہم واپس کریں گے تو گویاتم پڑظلم ہوگا۔ (س)

(٣) كين روايت الباب كاندر وق كرجواز كا ثبوت بالبذايد كهاجائ كاكهام كامتعديه بكدا گرفتند كريو هذكاخوف موقو كروه ، ورنداس كي وقع جائز ب-(س) كين حضرت في في البياب والتراج ٣٠٠/٢٣٠ برفر مايا به كدمير بزوي عناريه به كدمسنف في ميان بن صين و البياب والتراج ٣٠٠/٢٣ برفر مايا به كدمير بزوي عناريه وكرسفيان قورى من وحمد البياب المنطق المناف المنطق المناف المنطق المناف المنطق

(٤) چنکد ملک دم سے بنآ ہاد رکتے دم سے ممانعت ہادرای کی مناسبت سے مطرکہ می ترجمہ کے اعداد کرفر مایا ہے کو یا خاص (ملک ) سے عام (عطر ) کی استدال فرمایا ہے۔ (س)

یدم مجمد ہادردم نجس ہونے کی وجہ سے میں بن رہا ہے اور استدلال اس طور پر ہے کہ حضور مطاق کے اس کاذکر خیر کی جگہ کیا اور صدیث میں اشترا مملک کاذکر ہے ہی۔

( مولوی احسان )

149

باعذبار پیشہ ہونے کے ذکر فر مایا اور بعض نے کہا کہ جو خون نکالتا ہے اس کی بیے ہوتی ہے مگر سیحے نہیں ہے۔ (١)

# باب التجارة فيما يكره لبسه للرجال والنساء

مطلب یہ ہے کہ اگر کسی شئے کا استعال کرناکسی وجہ سے ناجائز ہوتو بیضروری نہیں ہے کہ اس کی تجارت بھی ناجائز ہومثلا سونا پہننا مردوں کے لئے ناجائز ہے گر بھے وشراء کرسکتا ہے۔ (۲)

## باب صاحب السلعة احق بالسوم

یعی شن مقرر کرنابائع کاحق ہے منہیں کہ شتری مقرر کرے۔

# باب كم يجوز الخيار

یہ خیارشرط ہے بعنی بیا فقیار کے لئے کہ میں ایک دن یا دودن یا تمین دن میں غور کروں گا اگر مجھے پہند ہوگی تو لےلوں گایا پہند نہ ہونے کی صورت میں واپس کردوں گا۔اس میں اختلاف ہے کہ بھے الخیار میں مدت الخیار ہے حنفیہ وشافعیہ کے نزدیک مدت خیارشرط تمین دن ہے اور امام احمد تعدون ہوئے نے نزدیک عام ہے متعاقدین جتنا جا ہیں تعین کرلیں اور امام مالک تعدول افرائ فرماتے ہیں کہ اس چیز کو دیکھا جائے اور اس حساب سے اس میں خیار ہوگا مثلا بعض چیز دن میں مہینے بحرکا بھی ہوسکتا ہے اور مثلا اگر انڈا ہے تو اس کا ایک دو کھنے کا ہوگا۔ (۳)

# باب اذا لم يوقت الخيار هل يجوز البيع

حنابله كے نزديك ميح باوربعض سلف كے نزديك ايك شرط باطل باورمعالم ميح باور حنفيه وشافعيد كے نزديك چونكه

(1) فی الجملہ یہاں آس باب کی مناسبت موجود ہاوراس دیثیت ہے می کہ ندمعلوم تجام اجرت تجامت کی لیتا ہے یا اس فراب فون کی جس کواس نے باہر نکال پھینکا ہے لہذا الگ ذکر فر بایاور پہلے باب ہے مناسبت یہ ہے کہ دہاں ملک بھی دم جارت ہی دم فاسد نکات ہے کو یا اس کی بح کرتا ہے۔ اب یہ کہ باب کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی فرض کیا ہے تو اس کی خراص کی اس کی فرض کیا ہے تو اس کی خراص کی میں میں جارت کی میں میں جسے تھے فرار و فیرہ ۔ دوسری صورت یہ ہے کہ دو می مواس کی تجارت میں میں جسے تھے فرار و فیرہ ۔ دوسری صورت یہ ہے کہ دو میں مواس کی تجارت کے ممنوع ہو گار کی میں کہ کی شے کیاس کا ممنوع ہو تا اس کی تجارت کے ممنوع ہو گارت جا کر ہے کہ کہ کے لیس کا ممنوع ہو تا اس کی تجارت کے ممنوع ہو گارت جا کر دیے کے دلیلی فیس لہذاریش و فیرہ کا لمیس اگر چرمنوع ہے کین ان کی تجارت جا کر ہے۔

 (T)

مت خیار تین دن ہاس کئے بیع باطل ہے۔ (۱)

باب البيعان بالخيار

یدخیار مجلس ہے۔ حنید و مالکیہ کہتے ہیں کہ خیار مجلس کوئی چیز نہیں ہے اور حنابلہ و شوافع خیار مجلس کا اعتبار کرتے ہیں۔ حنیہ و مالکیہ کے نزدیک البیعان بالنحیار مالم یتفرق میں تفرق میں تفرق بالا توال ہے اور شوافع و حنابلہ کے نزدیک تفرق بالا بدان مراد ہے۔ (۲) باب اذا خیر احدهما صاحبه

ہمارے نزدیک تو خیارمجلس تو کوئی چیز ہی نہیں ہے لیکن شوافع و حنابلہ خیارمجلس کا عتبار کرتے ہیں۔ (۳)ان میں آپس می اختلاف ہے کہ اگر احد هما تین مرتبہ احتیر احتیر احتیر کہدے تو بچ تام ہوجائے گی یانہیں۔ ٹیافعیہ کہتے ہیں کہ تام ہوجائے گی اور حنابلہ کہتے ہیں کہتام نہ ہوگی۔ بخاری تعداللہ جنالی شافعیہ کے ساتھ ہیں اور ان کی تائید کرتے ہیں۔ (٤)

باب اذا كان البائع با لخيار هل يجوز البيع

جمہور کے نزدیک خیار شرط بائع اور مشتری دونوں کے لئے ہوتا ہے اور سفیان توری تعظیل مفت ال سے نزدیک صرف مشتری کو ہوتا ہے لہذا سفیان توری تعظیل مفت الی پر دوفر ماتے ہیں۔(٥)

باب اذ ا اشتری شیئا فوهب من ساعة قبل ان يتفرقا

خیار مجلس کے بارے میں معلوم ہو چکا کہ حنفیداور مالکیداس کا انکار کرتے ہیں اب وہ روایات آربی ہیں جن سے حنفید و مالکید استدلال کرتے ہیں اور وہ روایات سے ہیں جن میں سیفہ کور ہے کہ جس مجلس میں خریداای مجلس میں تصرف کر دیا۔اب حنفید و مالکید کہتے ہیں کہ جب خیار تھا تو پھر تصرف کیے کر دیا؟

حضرت امام بخاری رحمه الله تعالی توجیفر ماتے ہیں که اگر مشتری تصرف کرے اور بالع ا نکارند کرے قوجا کز ہے۔ (٦)

<sup>(</sup>١) بعض سلف عرادسفیان وری تعداد عندان بی البدام بخاری تعداد فائن ال رائد بیمعلوم بوتی ب کدیشرط جائز ب - ( مولوی احسان)

<sup>(</sup> ٢) اگرکون فخص نے کرے اور خیار شرط کے ساتھ فرید سے کیان ایام تعین نہ کرے کہ کب تک خیار ہے۔ اس کی دومور تمی ہیں آیک یہ کہ یہ کہدوے کہ جبتے دن میں چاہوں جھے افتیاد ہے اور دوسری صورت یہ ہوائع اور امام صاحب تنبط بھندہ کے ذویک ہے تھے تک اور دوسری صورت یہ ہوائع اور امام صاحب تنبط بھندہ کے ذویک ہے تھے تک اور دوسری صورت کے اعدر شوائع اور حنا بلہ کے نزویک ہی تھے تھے ہوجائے گی کین ان ڈونوں کے نزویک مرف تمن دن کا افتیار ہوگا اور حنا بلہ کے نزویک ان کی مرف پر مرف تمن دن کا افتیار ہوگا اور حنا بلہ کے نزویک ان کی مرف پر مرف میں مورت میں ہمی تھے تا جائز ہے۔ درس)

<sup>(</sup>٣) خيار كلس يب كولكس ك موجود كى تك تط فتم كرو ، (س)

<sup>(</sup>٤) اورز جمد كاندر فقد وجب البيع برحاكر شافعيك تائيفر مالك ب- (س)

<sup>(</sup>٥) سفیان اوری تعداد این فرات بین که باک تومی کے حالات سے پہلے سے دانف تعاس کوخیاری کیا ضرورت ب(س)

اس کے کہنے کا کیا فائدہ؟ اور شافعیہ کہتے ہیں کہ اگر دونوں صدیث لاحسلابہ سے دانف ہوں تو ہوجائے گا اور حنفید و مالکیہ کہتے ہیں کہ و خیرالقرون تھااس لئے اسونت جب وہ لا حسلامہ کہتے تو دوسرا خود ہی ذمددار ہوجا تا اوران کے نقصان سے احرّ از کرتا اوراب وہ زبانہ نہیں ہےاس لئے وہان کے ساتھ خاص تھا۔ واللّٰہ اعلم۔ (۱)

باب ماذكر في الأسواق

چونکہ شب السقاع اسواقها دارد ہے جس سے ایہام ہوتا ہے کہ بازار میں جاتا ہی جائز نہ ہواس لئے تنبیفر مائی اوراس وہم کو . (۷۶)

سموا باسمی و لانکنوا بکنیتی بیمسکه کتاب الاساء کا به اختلاف دوایات کی دجه سے علماء کے اسکے اندر پانچ قول ہیں جو اپی جگہ پرآویں گے۔ امام ابوداود نے مختلف روایات ذکر کی ہیں اور مختلف ابواب باندھے ہیں بخاری زی مالان منتقال نے صرف ایک باب باندھاہے۔

باب كراهية الصحب في السوق

یعن بازاریں جانا تو جائز ہے کرشور نہ کرے۔ باب الکیل علی البائع و اعطی حاصل یہ کہ کیل کرنابائع کا کام ہاں کے ذمہ ہا گرکیال کو اجرت دی ہوگی تو وہ بائع کے ذمہ ہوگ۔ باب مایستحب من الکیل (۱۳)

وہاں کیل بع وشراء تعاادر یہاں اخراجات کا کیل مراد ہے اور مطلب یہ ہے کہ اگرخر چ کرے تو کیل کر کے خرچ کرے۔ محراس پر

= اٹی تو جر کولهام بخاری تعدا فائم ترانے باب قائم کر کے ذکر فرمایا۔ اب باتی بدر با کرحضور ملکھ نے نے بدتے ہی ابن عمر خلاف ناف میں وے دیا؟ اس کی وجہ یہ ہے حضرت مر والتفاري النفذ كري يني تنه اسك وواس اوف كومرف ابن عمر والفاطيق النفذ كويس و سكة تنه كول كراي اولاد ش مساوات كرني ضروري باس كة آب ف خرید کر ابن عمر <del>وانطاف</del> تالینی کوعظ فرمادیا اور دسرافخف جس بینے کو جاہے دے سکتاہے اور حضرت عمر <del>خانطاف</del> تالینی خیار مجلس کے قائل تھے لیکن ان کے خلاف دوسرے صحاب والمنافظة الأعلام السر المنظمة المائية المائية المناف كيلية معزوس و كذا في تقرير مولوى احسان

(1) مدیث الباب کے اندراتھ لاحلامہ کے معنی میں اختلاف ہائے اللہ اللہ مارے ہیں کہ اس کا مطلب سے ہے دحضور مطابقہے نے ان کھیلیم دی کرد ومشتری ہے کہدویں کردھوکہ کی کوئی بات درونی میا ہے بینی اگراس کے اعد مجھے نقصان موقو بھا کی محصطلع کر دینا دھوکہ ندینا درجونک و فکر القر دن تھا تو مشتری کولوگ بتلادیتے تھے۔امام احمد بن مقبل تا مطلع المام نے اللہ مات میں کہ اس مدیث سے خیاری ایک اور تسم معلوم ہوتی ہے عبار حداع یعن اگر کی بیچ کے وقت لا علامة كهددياتو كوياب اس كوافقيار ہے اوراس مبیع كے اندراكراب وحوكم موجائة

(٢) الم ناس باب سے مثلاد یا کر ضرورت کی صورت میں بازار جانا خلاف اول نیس چونک حضور مثل الم الم الرام طاق الله نام از آرک اندر جانا ابت ہے۔ (س) (٣) بيليكل واجب وذكركيااب كيل متحب كوذكركرد ب بير- (كفاضي تعقيريه مولوى احسان) اوپر كابواب كى روايات سيكيل كاوجوب معلوم بوتا تعااوريد باب ظاهرى اعتبارے ان روایات کے ظاف ہے جن کے اعرکی کے وجوب کاذکر ہے ای بناء ربعض شراح نے جواب دیا کہ هذا فسی السففات اورمطلب یہ ہے کہ والوں پرتول کرخرج کرے اس میں برکت واستحاب ہے۔مفترت عائشہ میں بین کی روایت اس کے نمالف ہے کہ پیانہ کرنا موجب بے برکتی ہے اس کا جواب یہ ہے کہ دومور تیں ہیں ایک کہ کیل 🍨

کیا جائے اس فلد کوجس طرح خرج کرنا ہے اورا کی کیل کرنا ہے تمام فلہ کا جوآئید و کے لئے رکھا ہوا ہے تو اول موجب برکت ہے اور ٹائی موجب برکت مجیس ہے۔ (س)

اشكال يه ب كدوسرى روايات مين آتا ب كدجب حضور طقام كالنقال مواتو كي جوكون من يزع من عض مين ان كوخرج كرتى ربي فتم بي نہ ہوتے تھے ایک دن میں نے انہیں کیل کردیا تو وہ ختم ہو مھے ۔ تو اس روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ کیل ند کرے اور اس سے معلوم ہوتا ہے كدكيل كرے \_تعارض موكيا \_اس كاجواب يہ ہے كديد كيل جومستحب ہے بيٹرچ كرنے كے لئے ہے كدا تناخرچ كيا \_اورادهركوكيل ند کرے بلکہ اس میں ہے کیل کرکے خرچ کرتا ہے۔

با ب ما يذكر في بيع الطعام والحكر لا يحتكر الا خا طئي

مسلم شریف کی روایت ہے۔ احتکار کہتے ہیں رو کئے کوتا کہ جب گرانی موجائے تو فروخت کرے مالکیہ فرماتے ہیں ہر چیز میں احتکار ہوتا ہےالبتہ فوا کہ میں نہیں۔اور شافعیہ فرماتے ہیں صرف قوت میں ناجائز بشرطیکہ گرانی کے ہی زمانہ میں خریدا ہواور گرانی زیادتی کا منتظر مواورا گرارزانی کے زمانے میں خریدا موقو جائز ہے۔ حنابلہ کا بھی یہی ند مب ہالبتدوہ فرماتے ہیں کہ بوے بوے شہروں میں جیسے مکه کرمه، بغداد جهان بوی بوی منڈیاں میں جائز ہے امام بخاری رحمہ الله تعالی جواز ثابت فرماتے میں اس لئے کہ کھر لے کرآنا شرط

باب بيع طعام قبل ان يقبض وبيع ماليس عندك

امام مالک رحمالا بہنتانی کے نزدیک بھے طعام تو قبل القبض ناجائز ہے اور چیزوں میں جائز ہے اور حنابلہ کے نزدیک ہر کمیل و موزون میں قبل القبض ناجائز ہے اور شافعیہ کے نزدیک ہر چیز میں قبل القبض ناجائز ہے اور احناف کے نزدیک بھی ہر چیز کی بھے قبل اقد ن القبض ناجا كزب سوائ عقارك\_

امام بخارى تعملط فاجتان كاميلان مالكيدكي طرف معلوم بوتا باسك بيع الطعام قبل ان يقبض فرمايا ولا احسب كل شنی الا مثله ریشافعیه کی دلیل ہے۔

( ۱ ) سنن کی روایت میں بھی احتکار اور اسٹاک کرنے کی بہت ممانعت آئی ہے کیونکداس ہے وام کونقصان پنچتا ہان روایتوں کاعموم ہے بتانا ہے کہ برقم کا احتکار جائز ندمو اس سے اس عموم کو باطل کردہے ہیں کیونکہ تھے میں بغیراحکار کے کا منیس ہوسکتا ہے لبذا مطلق احتکار ممنوع نبیس ہے۔ (مولوی احسان)

بعض شراح نے فرمایا جواز ثابت کرنا ہے احکار کا اور جن روایات کے اندر ممانعت ہے وواحادیث امام کی شرط کے موافق نبیس میں لیکن ممر سے نزدیک بیٹر مشتم مح نہیں ہے، بلکدام بخاری ترق الفائ فی ال باب سے احکار کے مطلب کوواضح فرمایا ہے کدا حکارا کی قدمطلق ہے۔ تھوڑی دیر ظلہ کورو کنا یہ می احکار ہے اورایک احتكار كي شكل يد ب كد غله كوروك ليا ايك دوماه ياسال مجر بعد جب غله مهنكا موكاتو فروخت كريس كي قويتاديا كداحتكاراول معنى ك اعتبار ي ے مانعت ے واسد ی پاک لا محتکو الا خاطئی کے عوم کوال باب سے مقید کردیاہے۔(س)

ا مناف کے نزدیک مایضر اہل البلد احکارمموع ہے۔( مولوی احسان)

حدث قال ثنا صفیان اس دوایت کواین بطال نے غلط قراد دیا ہے کہ اس کو بی سر سے کوئی مناسبت نہیں ہے کونکہ اس کے اندرا حکار وغیرہ کچی نیس ہے۔ میرے زو کیے باب كاندردد جرين ايك حكوه اورايك بيع طعام توال حديث سي تانى جرء كااثبات موجود بـ (س)

## باب من راى اذا اشترى طعاما جزا فا ان لا يبيعه حتى يؤويه الى رحله الله عن راى اذا المترى طعاما جزافا الله يخاجان الله عنه الله كنزد يك جزافا الرفريدائة بحي جزافا يخاجان مادرجهور كافلاف مدال

#### باب اذااشتری متاعا او دابة

اگر کسی نے بائع سے خرید کراس کے پاس ہی امانت رکھدی تو جائز ہے۔ حضرت اقدس طبقط نے حضرت ابو بکر مختلط نہ خالانہ ہ سے اونٹ خرید کرانہی کے پاس رکھااب شراح فر ماتے ہیں کہ ترجمہ کا پہلا جزء یعنی ودیعت رکھنے والا تو روایت سے ثابت ہے اور بقیہ دو جزیعنی بائع کے پاس وہ چیز مرکئی بابائع نے فروخت کردیااس کاروایت میں تذکرہ نہیں۔ (۲)

میری دائے یہ ہے کہ ترجمہ تو صرف اتنای ہے کہ بائع سے خرید کراس کے پاس ود ایت رکھنے کا تھم اس کے بعد امام بخاری معرفی فائن نے بچر بطور تفریع کے اشیاء مختلفہ ذکر فرما کیں اب اس کے بعد اختلاف ہے کہ اگر بائع کے پاس سے خرید کراس کے پاس و د بعت رکھ دی اور شنے ہلاک ہوگی تو کس کے مال سے ہلاک ہوگی ۔ حنفیہ وشافعیہ کے نزدیک بائع کی گئی اس لئے کہ قبضہ بی تام نہ ہوا تھا اور حنا بلد کے نزدیک مشتری کے مال سے گئی اور مالکیہ کہتے ہیں کہ اگر وہ شنی ظاہر البلاک ہومثلا گھوڑا ہے اور مرکمیا تب تو وہ مشتری کے مال سے مثلا روئی ہے بائع کہتا ہے کہ ضائع ہوگئی تو بائع کے مال سے ضائع ہوئی۔

#### باب لا يبيع على بيع احيه ولا يسوم على سوم اخيه

اخ کی قیدام اوزاگ تعظیم نے ان کے نزدیک احترازی ہاور یہی امام بخاری تعظیم نے ان کارجمان ہے جمہور کے نزدیک احترازی نہیں۔ (۳)

فائدة اختلاف وى من ظاہر موكا امام اوزائ و الله الله الله كنزويك اس كى الله وسوم برائع وسوم كرنا جائز موكا اور جمهور ك نزويك ناجائز اب اس كے بعد شراح فرماتے ميں كه لايسوم روايت ميں نيس ہاس كوقيا سا ثابت فرمايا ہے ميرى رائے يہ ہے كداييا نہيں ہے بلكہ سسم اس يدروايت آئے كي و بال سوم كالفظ ہاى وجہ سے امام نے اس سے استدلال كيا ہے۔ (ع)

(۱) اس سند می اختراف ہے کہ جوثی جزافا فریدی جائے اسکا اندر قبضہ طرح ہے آئی النہ مل کا جائز ہے امام مالک تھ کا طاق فیت الی کے خود کے جائز ہے اور جہور کے خود کی اس میں بھی قبضہ النے کے بار سے امام مالک تھ کا طاق فیت الی ہے۔ (کذا فی تقریر بن)

(۲) اس کے بعض (علامی بیٹی) نے بیا صول بنادیا کہ ایک جز وکا صدیت ہے تا ہے ہوجانا کائی ہے کین دومرے جز وکا کی آئی کہ آؤٹ کی آؤٹ کی آؤٹ کی آؤٹ کی آؤٹ کی آؤٹ کی آؤٹ کی اور در اجز جر بی بیاں کردیا۔ (مولوی احسان)

اور دومرا جز ترجری نہیں ہے بلکہ فیاع میں فاتفر بعیہ ہے اور یہاں ہے ایک سنلہ کرکیا اور اگر این می طرف فی این کہ اس کی میان کردیا۔ (مولوی احسان)

عرض با ہی بیہ کہ وضع عضد المسافع بعد المبیع جائز ہے اور کئی جبور کا فد ہب ہے۔ اور امام بخاری تکی افوالی فیت آئی کا میلان حزا بلدے ند ہب کی طرف ہے اگرود بعت دکھنے کے بعد دہ گئی موقو ضان مشتری ہے جائے گی۔ (س)

<sup>(</sup>٣) بلكدا تفاتى بيدبلور تقيم كرس)

<sup>(</sup>٤) ایک صورت توبیہ کدایک محف خریدر ہاہے دوسراآ دی آگراس سے زیادہ قیت لگادے۔اوردوسری صورت بیہ کدایک مخف سے خریدتا ہے دوسرافخض اس سے کہے کداس سے کم قیت پر جھ سے خریدلود دنوں سے منع فرمایا ہےاوراگراس نے بھا کر لی ہے تو ظاہریہ کے نزدیک بھا جات کا اس

حتى يا ذن له او يترك پهلورشرح كے حضرت الا مام في فرمايا اب كوئى مخص اس نبى كے خلاف كرے تو عند الظا مرسيا طل حتى يا دن له او ينو — با كرده به او ينو — با كرده به او ينو — با كرده به با كرده به بيع المزايده باب بيع المزايده باب بيع المزايده

یہ باب بمزلدا سٹناءاز باب سابق کے ہے اور مطلب سے کوئی مزایدہ لینی نیلام اس سے خارج ہے اس لئے کہ اس میں غرض بی یہی ہوتی ہے کہ قیمت میں اضافہ ہو۔ (۱)

باب النجش

یہ نیلام کا جز ہے اور تنبیفر ماتے ہیں بخش نہ کرے۔ بخش یہ ہے کہ خرید نے کاارادہ نہ ہواور یونہی دلا لی لے کر قیت میں اضافہ کردے تو اب تعبیہ فرماتے ہیں کہ بیچ مزایدہ جائز ہے مگر بحش نہ کرے دلال مقرر نہ کرے۔امام بخاری ر**حی دارم ب**ن بہت خفا ہیں اور ناجائز فرماتے ہیں ظاہر یہ کا بھی یہی ندہب ہے اور امام احمد روح الفائن کا تول مشہور بھی یہی ہے مالکید والله فد فرماتے ہیں کہ اگر بید صورت ہوتو خیار ہوگا اور حنفیہ کے نز دیک بیج صحیح ہوگی البتہ بیغل مکر وہ ہوگا۔ (۲)

باب بيع الغرر وحبل الحبلة

نظ الغررتو بمنز لدكتاب كے ہاور جل الحبلة أسكى ايك جزئى ہے۔ جبل الحبله بيہ بے كه يوں كم كه ميں اس دابہ كے پيٹ ميں جو بحد إل بحد ك جوبجه بيدا موگاه و تير باته بيتا مول (٣)

باب بيع الملامسة وباب بيع المنابذة

ملامسہ بیہ کہ مال کوچھودیتے تصاوراس سے تع ہوجاتی تھی۔ منابذہ میں کنگری کچینک دیتے تصاس سے تع تام ہوجاتی تھی۔(٤)

باب النهي للبائع ان لا يحفل الا بل والبقر والغنم

المنهى للبائع لينى ممانعت بائع كوب اوراكركوئى كى اوروجه ت كفيل كرے مثلا عيد كے موقعه بركرے يا اوركى وجه ي و جائز

<sup>(</sup>۱) نیزنیای کرناحضور علقاسے ثابت ہے(س)

<sup>(</sup>٢) جنش كى صورت يە ب كدة جكل يطامى كرندوالے اپ پائى چىدا دى چىلادىية بىن اوروە بولى كو بۇھاتىدر جىيى جى بىن مامتصود تېيى بوتا اور يەس كئى كرتىيىن تاكد وحوے میں آ کردوسرازیادہ قیت دے جائے۔ وہو منھی عند اجماعافاند خداع (مولوی احسان)

ائمة ثلاث كالكة ول ظواہر كے اور دوسرااحتاف كے موافق بھى ہے كھروہ دونوں مرجوح بيں رائح ان كے زديك يكى ہے كہ اس كوخيار حاصل ہے۔ (س)

احناف کے یہال بحش کا گناہ تور بتا ہالبتہ ت جا کر ہوجاتی ہے کیونکہ اصول تھ پائے گئے۔ ( مولوی احسان )

<sup>(</sup>٣) يابيكها جائ كه بيع الغور كويا استنباط باورحبل العبلة متصود بالذكرب اورونو المنوع بي حبل العبله يهب كرحالم اوفني ك يج ك يج كو يجاجات اورنصف قیت ابھی لے لی جائے اورنصف بعد میں مثلا یہ کہا جائے کہ میری اونٹی جو صالمہ ہے اسکے حمل کا جب حمل ہوگا تو اس حمل کی تنے کرتا ہوں اس مے منع فر مایا ہے اور ایک صورت سے کداس کوئے کی اجل مانا جائے کدفلال شی خرید تا ہوں اور قیت جب دوں کا جبکہ میری ناقد کے ممل کومل ہوجائے اور وہ پیدا ہوجائے بیمی ممنوع ہے جبالت اجل ثمن كى بناء يرامام بخارى تركم الفيامة مال في حسل الحبله كى دوسرى مورت ذكركى بر (كذافى تقريرين)

<sup>(</sup>٤) مثلا كرت رككري كركن ال كائع موكى يدونون زمانه وجاليت كى يوع بين اوردونون منوع بين كونكدان كائد جهالت مجيع باورخيار بالكنيس موتار كذانسي تقريرين

مروب المستون المارة وودو ملے ان لا يعد فل لا زائدہ ہاں لئے كہ قبل كى ممانعت ہندك عدم تحفيل كى۔ الاب ل والبقر والغنم حديث ميں تو صرف اہل وغنم كاذكر ہے مرحضرت الامام نے بيظام كرنے كيلئے كديتكم عام ہے بقركو مجھی داخل کر دیا۔

و كل محفله (١) يوام ما لك روح الله و كالمهب بكر جانور من تحفيل نا جائز بح كد كرهي مين بهي اورجمبورك نزدیک اس حانور میں ہے جس کا دودھ کھایا جاتا ہو۔

(۱) جس ابل غنم کوفروخت کرنے ہے ایک دودن پہلے دود ھاروک لیا جائے تا کرفروخت کرتے دنت مشتری سیجھ لے کہ خوب دورھ دیتی ہے اس کومصرا فی اور مصحفله کتے ہیں یعن تصریه اور تحفیل دونوں کے ایک عنی ہیں۔

ا سکے بارے میں احادیث کے اندر ہے کہ اسکی بی مت کرواور اگر کی فخص نے خرید لیا تو وہ بخیرالنظرین ہے کہ اس کا جی چاہے اس معراۃ کور مجے اور جی اچاہے واپس کرد ہےاور واپسی کے ساتھ ایک صاع تمریا مجیوں یاشیرنصف صاع دیے روایات کے اندراس سلسلہ میں اختلاف ہے ائمہ ٹلانڈ کہتے ہیں کہ اگر وہ فریدے تو مجراس کو خارعیب حاصل ہے اور بین دن بعد اگرواپس کرنا چاہے آیک صاع تمراس کیساتھ واپس کردے بیاس دودھ کے بدلہ میں ہے جواس نے ایک آ دھ دن معراۃ کا پیا ہے حال مكدواس صاع كامثل نصورة ب نقيحا بالناكي جائز بوجائ كالنداية بت قرآن يك فالف بواحديث شريف كاندروارد ب السحراج بالمصلمان اور پہاں و معراة آكر ملاك موجائے تومشترى كے حان سے جاتى ہے تواب جودود ھاس نے پياہے اس كا نفع مجى مشترى كومونا جا ہے اس كا بدلہ كيسے واجب موكا؟

علاءامت كا اجماع بكراشياء كى قيت بازار كے بھاؤے لكائى جاتى باوركسى بازاركا ندرآ نھوس سيردود ھى قيمت ايك صاع تمزنبيس بتياس كے بھى خلاف ہے کیونکہ اگر کسی نے ایک عنم معراۃ خریدی اور تین دن تک دود ہونگالا زیادہ ہے زیادہ بندرہ سرکل دود ہوگا اس کے بدلے میں وہ ایک صاع تمر دے گا۔اورا گراس نے ناقد معراۃ خریدی تواسکا دودھ تین دن سے اندر کم از کم تیں سیر ہوگا اس کے بدلہ ش مجی وہ ایک ہی صاع داپس کرے گا تو گویا پندرہ سیر دودھ اور تیس سیر دودھ ہرایک کی قیت ایک بی صاع ہوگی میشل کے کیے موافق ہے فلاصہ یہ ہے کہ یہ چاروں دائل شرعیہ کے خلاف ہے اب جس مدیث کے اندر میضمون وارد ہوا ہے کہ ایک صاع تمر بھی والهركريدية عدو كليينه موكا بكدايك واقعده جزئيه ب كرهنور وليقق كرما سف بيدواقعه ذكرفر مايا. آب مطاقة في حالات دكيوكري كور فرماديا ورمقتنى حال كمطابق آب د المقام في دود ما بدلد داواديا-

نیز اس لیلے کی احادیث آ حاد ہیں جن سے قرآن وحدیث کی نصوص میں تخصیص نہیں ہو تکتی بلکہ پیرخاص خاص واقعے ہیں شری تحدید نہیں ہیں اور حضور میں تقافیانے قاضي بن كرموقعه كے مناسب احكام صادر فرمائے جيں۔ اور مجيب بات ہے كەكذشتە صفى برتو امام بخارى ت**رق اللهٰ بخ**ش كے متعلق استے بخت الفاظ نے كرآئے تو یمال تخلل میں کیا ہو گیا؟ کیابید موکنییں ہے؟

اس تقریر کے بعداب امام بخاری ترقی الفائی نا از جرسنوافر ماتے ہیں باب السنھی للبائع بائع کی قیدلگا کر بتلادیا کرتھریئے کی صورت میں حرام ہے ادرا گرکوئی مخص بظروابل کا دود در دکتا ہے تاکہ پرسوں کوعید کے داسطے محفوظ کرے اورا گراہمی سے نکال لے گاتو دود دیسٹ جائے گایا اور کی مصلحت سے روکتا ہے بیاز بو الما مديث سے جو مطلق تصرير ي متعلق نمي معلوم موتى باس باب ساس كومقيد كرديا-

دوسری قیدام بخاری ترقیق این فی ایل و غم کے ساتھ بقری لگادی اوراس کا ذکرروایات کے اندرنیس ہے اس سے طاہریہ پر دفر مایا ہے وہ طاہر صدیث پر عمل کرتے ہوئے سرف ابل وعن میں بی تصرید منوع قرار دیتے ہیں۔ تیسری قیدام بخاری ت**رق الله جن ال**ی نے کل محفلہ کی لگائی ہے یہی امام احمد ت**رقع الله الله جن ا**لی کافدہب ہے امام بخاری ترا من اللہ اللہ کا میلان بھی ای طرف ہے بر منطلہ کا تصریم منوع ہے البذا گدھی عورت وغیرہ بھی اس میں داخل ہیں ۔ جمہور کے زویک بدداخل

قوله والمتمر اكثر اس المام بخارى ترق الفاع قب الاتعارض الحات بين كماكثر روايات صاع من تمر كي بين اس لئر ترجيح عاصل ب- كين ميك طرح موسكا بجبكدوسرى احاديث ال كاشرط كموافق بين؟ ال كوكول جموات بي؟ (كذا في تفريدين) والسمصواة التي صوى لبنها و حقن فيه وجمع فلم تحلب اياما بياس كي اصطلاح تعريف بوكي اوراس ك بعداس. ك نوى معنى بتائے بين كداصل التصريد جس ب-اب حنيد كنزديك بيمعالمه جائز موجائيًا البته يفعل مروه موكاس لئے كدروايت قرآن، مديث مشهوراوراجماع كے خلاف بے قرآن شريف ميں بىك فيانُ عَاقَبُتُ مُ فَعَاقِبُو ا بِعِثْل مَا عُوقِبُتُم به اور مديث میں ہے المنحسواج بالصمان اورای طرح اجماع ہے کہ بدلہ اتنائی ہوگا جتنا دوسری جانب میں ہو، نیپیں ہوسکتا کہ اگر اوٹنی کا ۵ سیر دودھ ہوتو تب بھی ایک صاع اور اگر بکری کا ایک یاؤ دودھ ہو پھر بھی ایک صاع۔ نیزیپنجروا حدیے اورنصوص شرعیہ کے خلاف ہے پھراس میں اضطراب بھی ہے بعض میں ہے کہ ایک صاع کوفر مایا اور بعض میں دوصاع کا ذکر ہے اور بعض میں اس کے علاوہ ہے لہٰذا حنفی فرماتے ہیں کہ بیوقا لُغ متعددہ میں حضور علیہ نے بحثیت قاضی ہونے کے اس وقت جو مناسب سمجھا فیصلہ فرمادیا اس لئے کسی روایت میں مجھ ہے اورکسی میں چھے۔

باب وان شاء رد المصراة وفي حلبتها صاع من تمر

چونکہ بعض روایات میں حسلبة كالفظ آیا ہے جس كے معنى دوھنے كے بین اس لئے بعض طاہر بيكا فد جب ہے كم محض اس دو بنے کی وجہ سے ایک صاع دے اور دورہ بھی واپس کرے، جمہور محلوب کے معنی میں بتاتے ہیں۔ (۱) ۔

باب بيع العبد الزاني

حفیہ کے زد یک زنا بائدی میں عیب ہے، غلام میں ہیں ہاس لئے کہ جھی بائدی فراش بھی بنتی ہے بخلاف غلام کے۔ اور مالکیداور حنابلد کے نزو یک اور یہی بخاری رحم الله جنانی کا مسلک ہے کدونوں میں عیب ہواورا مام شافعی رحم الله ان کے نز یک اگر قمت میں کی ہوئی توعیب ہروایت حنفید کے خلاف نہیں ہاس لئے کہ ہائدی کاذکر ہے۔ (۲) باب شرى والبيع مع النساء

یعنی مخالف انجنس ہونائے وشراءے مانع نہیں ہے۔ (۳)

باب هل يبيع حا ضرلباد بغير اجر

نی اکرم ﷺ کاارشاد لا یبیع حا صولباد احادیث میں نقل کیاجا تا ہےاورمطلب پریے کہشمری جنگل والوں کاسامان گرانی

<sup>(</sup>١) ائمد الشركزدي حلبه محلوب ليخ دوده كمعنى من باورمطلب يب كرمرف جودودهاس في الاباس كربر في ايك ماع وعد عاور سرنبس۔(س)

<sup>(</sup>٢) باعدى يس يعيب اسلے شار بوكا كونكه باعدى بعض مرتب محبت ونسب وغيره كے لئے ثريدى جاتى ہے، ذانيه ونے سے اس بي فرق بزے كا۔ حدد الله والله فليبعها ولو بحبل من شعر ال الله وين المراض بكرية لا يومن احدكم حتى يحب لا حيه ما يحب لنفسه كفلاف بـ

جواب اس کامیہ ہے کہ اس پرعیب کا فلاہر کرنا ضروری ہے اور اگر مشتری رامنی ہوجائے تو بھے میں پ**چوج**رج نہیں دوسرا جواب میہ ہے کہ بیض روری نہیں کہ پاس جا کر عى زناكر يمكن باس مشترى ساس كى خوابش بورى موجائ ياد واس ككرس بابرى ندكل سكه، مثل بى ديواري مول و ( مولوى احسان ) (٣) کیونکہ مورتوں کے ساتھ تعلقات ممنوع میں اسلنے ت<sup>ین</sup> وشراء کے تعلق کے جواز کو ثابت کررہے ہیں۔ ( مولوی احسان )

کے د ماشیس بیج کیلئے نہلیں اس لئے کاس میں ضررعام ہادرجمہور کے زو کی بیٹی اپ عموم پر ہے۔

حضرت الم بخاری تعطف فضاف کی رائے ہے کہ اگر بلاا جرت کے شہری بدوی کے مال کوفر وخت کرے قو جائز ہے اور کراہت اجرت لینے برجول ہے اور کراہت اجرت لینے برجول ہے اور امام نے نصبح لکل مسلم اجرت لینے برجول ہے اور کی اسلام کے نصبح الکل مسلم پر بیعت فر مائی اور یہ می نصبحت مسلم میں وافل ہے۔ جمہور فر ماتے ہیں کہ ضررعام ہے اسلنے ناجائز ہے۔ (۱)

#### باب النهي عن تلقي الركبان

تلتی رکبان بیکہلاتا ہے کہ بازار میں آنے سے قبل باہر ہی جاکر مال لانے والوں سے خریدلیں اب اس صورت میں بازار والوں کو پید ہی نہ ہوگا ،لہذا ضرور ہوگا۔ (۲)

#### لا تلقو االسلع

لعنى منتهائ شهري جاكرويي سيشهريس آنے ي قبل نفريدو-

#### باب منتهى التلقي

حدیث نے بتادیا کہ متی تلقی یہ ہے کہ اعلائے شہر پر جا کرخریدے۔(٣)

#### باب اذا اشترط شروطا في البيع لا تحل

حضوراقدی طبقابے سے کیا گیا ہے کہ نہی عن بیع و شوط اس روایت کی بناء پرجمبور کا ندہب بیہ کہ کتے میں کمی قسم کی شرط لگا ٹا اس کو فاسد کردیتا ہے اور حنا بلد کے نزدیک ایک شرط لگا ٹا اس کو فاسد کردیتا ہے اور حنا بلد کے نزدیک ایک شرط لگا ٹا اس کو فاسد کردیتا ہے اور جنا کے ساتھ فر آیا بعنی شروط متعددہ نا جائز ہیں شرط واحد جائز ہے حضرت جابر تھی کلائن کی الیاج شمیں بیہ ہے انہوں نے حضور طبقابی کے ہاتھ اونٹ بیچا اور یوں کہا کہ حضرت اونٹ مدینہ چل کر پھردونگا۔

جہور فرماتے ہیں کہ حضرت جابر و تعقافی النفید نے تام ہوجانے کے بعد حضور طبقیم سے بطوراعارہ لے لیاتھا خود حدیث میں اعسار نبی ، افقونی کے الفاظ آتے ہیں اور فرماتے ہیں کہ حضرت جابر و تعقافی تا النفید کی حدیث میں شرط کالفظ آتا ہے حفیہ

(مولوي احسان)

(۲) اسمیں ستاخرید لئے جانیکی بھی صورت ہوتی ہے۔عند البعض من السلف یہ ہے کہ پڑھ ناجائز ہے جمہور کے یہاں بائع شہر میں تحقیق کرنے کے بعد مختار ہے جا ہے تو معالمہ بھے کردے یا قاضی کے یہاں دعوی کردے۔اوراحناف کے یہاں تھ جائز ہے گناہ کی بات علیحہ ہے۔

<sup>(</sup>١)عندابعض يركروه إومندابعض ناجائز إورعندالاحناف كروتز يكى بر مولوى احسان)

باب من كره ان يبيع حاضر لباد باجر يهال عنى والدوايات كاممل متعين كياب.

باب لایشتری حاصو لباد سیخی جس طرح بادی کے لئے پیچاممنوع ہے اس طرح ان کے لئے فرید کرر کھنامجی ناجازے بلکدوہ بادی خود فریدےگا۔

<sup>(</sup>٣) مقمديد بني تلى ساس وقت بجبر شمر بابرى جائ البدا كرشرك بازار كى كون وغيره من كري و جائز بـ (مولوى احسان)

فرماتے میں کہ کہیں تو اعارہ کالفظ ہے اور کہیں شرط کا۔ لہذااحمال پیدا ہو گیا اس لئے اس حمال کہ دجہ سے اس استدلال نہیں گیا جاسکتا اور نہی عن بیع و شوط والی روایت سالم ہے اس لئے ہرتم کی شرط اس روایت کی دجہ سے ممنوع ہوگی۔

#### باب بيع التمر بالتمر

نی کریم طبقہ سے چند چیزوں کی تع اپن جنس سے کرنے کی ممانعت منقول ہے۔

الا بشرط المساواة وعدم النسيئة صريث ألل مهم الذهب بالذهب ربا الا هاء وهاء ،الفصة بالفضة ربا الا هاء و هاء، الا هاء و هاء، والبر بالبر ربا الا هاء و هاء، والملح ربا الا هاء وهاء ، والملح ربا الا هاء وهاء .

ھا ء و ھا ء کے معنی بدا بید کے ہیں۔ان اشیاء ہیں چونکدر ہوا کی حرمت منصوص ہے لہذا تفاضل ونسید تا جائز ہے اور اس پر سب کا اجماع ہے اب اس کے بعد ائمہ ہیں اختلاف ہے کہ اس کے علاوہ ہیں حرمت رہوا ہوگی یانہیں ۔فلا ہریہ تو یہ کہتے ہیں کہ حرمت صرف اشیاء منصوصہ کے ساتھ خاص ہے اور دوسرے ائمہ نص کو معلق قرار دیتے ہیں پھر علت دہوا ہیں فیسس بینھم اختلاف ہے حنفیہ تو کہتے ہیں کہ علت قد دوجن میں ہے اور اگر اتحاد قد روجن نہ ہوتو دو حال سے خالی نہیں یا تو دونوں نہ ہوں کے یا احد ہما ہوگا اگر کوئی نہ ہوتو پھر نسید اور تفاضل دونوں جائز ہیں اور تفاضل جائز ہے۔

اور مالکیہ کے نزدیک علت حرمت اثمان کے علاوہ میں اقتیات وادخار ہے قوت کی صلاحیت ہواور پھر وہ تھہر سکتی ہوجلدی سے خراب ہونے والی نہ ہوا ثمان میں توسب کے نزدیک ربوا ہے اور شافعیہ حنا بلد کے نزدیک علت صرف قوت ہوتا ہے ادخار ضروری نہیں۔ اب اس کے بعد چونکہ دوایت میں مختلف چیزوں کا ذکر تھا۔ اسلے حضرت الاامام نے ہرایک پر ستقل باب با ندھا۔ ولا تشیف و ۱ ای لا تزیدو ۱ . (۱)

باب بيع المزابنة

سے المزابنہ وزیع محاقلہ بیزمانہ جاہلیت کی بیوع میں سے ہمزابنہ توبہ ہے کہ درخت پر جو پھل گئے ہوئے ہیں ان کوٹو نے ہوئے پھلوں کے بدلہ میں بچ دے اور محاقلہ بیہ ہے کہ کھڑی کھیتی کے غلہ کو کئے ہوئے جمع شدہ غلہ سے بیچے مثلا دس من چونکہ ان دونوں میں احمال ربوا ہے اس لئے حضرت رسالت پناہ دائیلم نے اس سے منع فرمادیا۔

باب بیع الثمر علی رؤوس النخل بالذهب و الفضة یجازیا که یهال کولاً احمال نیس مجن وقدرین اتحادثین میداند (۲)

<sup>(</sup>۱) علاء کے ربواکے اندروس نداہب ہیں بھی نے حاشیہ بیں آئیس تحریفر مایا ہے چونکہ ذہب وفضہ تو صرافتا حدیث میں ہے اس لئے بقیہ اشیاء ربوا میں اختلاف ہے فلم ربیا نمی ندکورہ اشیاء میں ربا بھتے ہیں اور ائمہ اربعہ اس صدیث کو ضابطہ اور کلیہ بھتے ہیں امام مالک ز**ر محافظ نائی نائر دی**وا کو مقات مدخرات میں بھتے ہیں جیسے گندم، جو اور محجورا مام شافتی واحمد رحم مالند تعالیٰ کے یہاں کل مقات میں ہے اور احتاف کے یہاں کمیل وموز ون میں ہے۔ (کندا فی تقریرین)

<sup>(</sup>٢) يعنى اكرورخت يركى موكى جيزكو سك كوش في دياجائ توسيجا زنب-اورد يواشارند موكا-

#### باب تفسير العرايا

غور سے سنواامجی بہت ساری روایات میں گذر دیگا ہے۔ نہی عن المعزابنة و زخصة فی العوایا ، عرایا جمع ہے عریہ ک عربہ کہتے ہیں عطیہ کوائل عرب جو ہا ثروت ہوتے تھے ان کا دستور تھا کہ اپنے ہاغ کے ایک دو درخت کی فقیریا کسی نیک آ دمی کو دیدیے تھے تا کہ دو چھل کھا تارہ ہاور درخت صاحب البستان کا رہے گا اور پہلریقہ ہمارے یہاں بھی بعض جگہ تھا اور ان ہاغ والوں کا قاعدہ یہ ہے کہ بھی بھی اپنے باغ میں جاتے ہیں اور ہمارے یہاں بھی ایسا کرتے ہیں اہل عرب تو اب بھی دس دس پندرہ پندرہ دن اپنے بچوں کے ساتھ وہیں رہتے ہیں اب بیفقرام جاتے ہیں اور ہمار کو پردہ کرانا پڑتا تھا اور نگی ہوتی تھی اور سارے نیک نظر بھی نہیں ہوتے ہیں اس لئے حضورا قدس طبقہانے رخصت دی گہ وہ عرایا کو نے دیں۔ (۱)

اباس کے بعد اکد میں اس بھی کی شرح میں اختلاف ہوگیا۔ اکد ثلاث فی مقد ارحرایا کوحفور اقد سی طاقا نے مزابنہ سے مستنی فرمادیا اب وہ مقد ارتقریبا پانچ وس ہوتی ہے قد شافعیہ و حنا بلہ کنزدیک پانچ وس تک کی اجازت دی ہے لہٰذا جس کے ہاتھ چاہے فروفت کر سکتا ہے۔ جنیہ کچھ ہیں کہ حضور اقد سی طاقا ہے کہ ارشاد کا مطلب یہ ہے کہ معری کوحق ہے کہ وہ اپنے ہیہ کو واپس لے ۔ اس لئے کہ ہبدواپس لینے کاحق ہو اور اس کے بدلے میں ٹوٹے ہوئے کھل دیدے اور چونکہ بیصور ہ بچے تھی اس لئے بجے ہتے ہیں دیا ورشدا کر دوسروں سے بچے کی اجازت ہوتی تو پھر جس مصلحت کی وجہ سے اجازت تھی وہ کہاں باتی رہتی وہ تو پھر وہی مصیبت ہوتی ۔ وہ جاتا اس کی جگہ دوسرا آجا تا کیا معلوم اسکا حال خراب ہوتا اور مالکیہ بھی قریب تی فریاتے ہیں وہ فرماتے ہیں کہ یہ بچے ہی ہوئے ہاں الک بی جائے۔ اور وہ حضرات فرماتے ہیں کہ اجازت بچے فقراء کی رعایت سے تھی وہ یہ کہ بار بار دو چار پھل کے لئے روز کہاں دوڑ کر آئے گا ، اپنا ایک کرکھا تار ہے۔

باب بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها

ثمار کی نیج قبل بدوصلاح جائز نہیں ہے بعض نے اس پراجماع نقل کردیا ہے مگریہ غلط ہے اس طرح بعض نے اس پراجماع نقل

(۱) آج سے پچاس سال پہلے بیعام دستورتھا کہ جس کے پاس زیادہ مینسیں ہواکرتی تھیں وہ رمضان جس ایک بھینس کی فریب کودیدیا کرتا تھا کہ کھاؤ۔اوراس کو بھی کھلاؤ اس کومٹیجہ کہتے ہیں۔(کذافی تفریر مولوی احسان)

حنفیے نے اس کومبادلۃ الموہوب بالموہوب قرار دباہ اور یہ کہ تا کا اس پر اطلاق مجازا ہے اور تاخ طرایہ ہے استثناء صورۃ ہے اور اس صورت کے اندراس کا مسلحت کے ہرا پر ہونا ضروری نہیں ہے بلکہ فواہ درخت کی مجود میں زیادہ ہوں اور ٹو ٹی ہوئی کم ہوں یا اس کا علی ہو ہرصورت کے اندر جا کڑ ہے اور چنکہ یہ باغ کے مالک کی مصلحت کے تحت کیا گیا ہے لہذا مالک باغ کوقو وہ وہ اپس کرسکتا ہے اسکے مطلوہ کو وہ تاخ نہیں کرسکتا ۔ معزات مالکیہ کا مسلک بھی بی ہے البت ان کے زر یک تاخ مجاز انہیں بلکہ ھیتا ہے کیونکہ اسکے نزوی عطیہ اور بہہ کے اندر جوع جا ترفیس ہے لہذا ہے کہا جا ہے کہ وہ تاخ کر رہا ہے باتی جزئیات میں ہمارے ساتھ شریک بیں ام شافی اور امام احمد رحمہ اللہ تات خود کی سے معلوہ وہ اللہ میں ہو ہوب لے موہوب لے فروخت کرسکتا ہے البت صرف پانچ وش تعالی کے نزویک میں توج میں ہو جا ہو ہوب لے موہوب لے مو

كردياب كه بالكل جائز ہے محريبھى غلط ہے۔(١)

ائد النه النه فرماتے بین کداگراس شرط پریج کرے کہ فورا کا الله اول گاتو جائز ہے جاہے بعد بیل قطع نہ کرے اور حنیہ کے نزدیک بیشسر طعدم القطع تو جدم القطع تو جدم القطع تو جدم القطع تو جدم القطع و عدم قسط عدم القطع تو جدم الفطع میں ظاہر ہوگا۔ حنیہ کے نزدیک میں میں طاہر ہوگا۔ حنیہ کے نزدیک میں میں جاور وہ بصورت اطلاق یا گی نہیں گئی اس لئے جائز نہ ہوگی۔ شرط قطع ضروری ہے اور وہ بصورت اطلاق یا گئی نیس گئی اس لئے جائز نہ ہوگی۔

باب بيع النخل قبل ان يهدو صلاحها

بعض علاء فرماتے ہیں کہ میخصیص بعدائعمیم ہے اور بعض علاء فرماتے ہیں کہ پہلے ثمار کی بھے کا ذکر تھا یہ فل یعنی درخت کی بھے کا ذکرہے مگراس پراشکال باب بیع النعل باصلہ سے پڑتا ہے اور میں وہاں بی کلام کروں گا۔ (۴)

باب اذا باع الثمار قبل ان يبدو صلاحها ثم اصا بعد علاة فهو من البائع

سیام زہر**ی رعی طابی ن**یانی کا ندہب ہے اور امام بخاری رحمہ اللہ تعالیٰ کا میلان بھی ای طرف ہے اور جمہور کے نزو یک قبض پر محمول ہے جس کا قبضہ ہوگا اس کے مال سے جائیگا۔ (۳)

#### باب اذااراد بيع تمربعمر خيرمنه

يد حيله بع المجمع اولاسب كودراجم س على دو پران دراجم سع عد وخريدلو\_(٤)

(۱) اس سلسلے میں چند نداہب ہیں بعض کن دیک مطلقانا جائز ہے بعض کن دیک مطلقا جائز ہے اندادار اللہ علی جائز اورا کر قطع کی شرط میں جند نداہم ہوتا کا جائز ہے اور عندالا حناف فورا کا ساب ایس اللہ عدم قطع مفد ہے۔ میان مندان اللہ عند اندان اللہ عند کے بہال عدم شرط اللہ عند کے بہال عدم شرط اللہ عند کے بہال عدم اللہ عند کے بہال عدم اللہ عند کے اندان اللہ عند کے بہال عدم اللہ عد

(٢) عرب ك يبال چونكماك كاعام رواج قعاس في ذكركرديا\_ (مولوى احسان)

باب اذا شوی الطعام الی اجل: مقصدید بر کرتیمتاطعام کونسیهٔ پیچاجا سکتاب اورتفاضلا ایک بی پنن شکل کوپیچنا ورست نیمی ب (حولوی احسان) خلاصدید کرافتلاف جنس کی صورت چی نسید جا نزید - (س)

(٢) لینی اگر بائع کے تبضیر ہے قاس کے حیان سے ہلاک ہوگی اور اگر مشتری کے تبضیر ہے قاس کے منان سے ہلاک ہوگی۔ (س)

(٤) يباں سے امام بخارى تقطيع ہفتان ايك حيلى طرف اشاره فرمارہ ہيں وہ يك ربوى اشياء كے اندرجيدا ورددى سب برابر ہيں لہذا دونوں كے اندر برابرى ضرورى ہے اگر ايك كو دوسرے كے بدلے فريد سے اب مثلا ايك شخص كے پاس ددى مجوريں بہت سارى ہيں اور وہ اطاح كى مجود ين فريدنا چاہتا ہے چھا سكے پاس ہو ہميں آئوں كو سے چاہتے كہ وہ شخص اپنى خراب مجود وں كوالچى مجود والے كے ہاتھ مثلا ايك دوسے ہيں فروخت كردے اور پھراس دو ہے كى اس سے عمرہ مجود لے كيونكدو ہوتا كيد و سير آئيس كى اور كھنيا مجود يں ايك دوسي كى پائے سير آئيس كى اور اگر يدھورة اور حيلہ احتيار ندكرے بك فراخ اور كير كيد بدل تو صير كيسے ساتا كد

جب امام بخاری تقد مطفی جن ال باب کے اندر حیلہ جاہت فرمادیا تو اب امام بخاری تقد مطفی جن ان کے جل کر کشت اب العبل مستقل باندھ کر حند پر دکرنا کیسے تھے ہوگا اما م بخاری تقد ملافی جنرائی نے اس کوستقل حند پر دکرنے کیلئے باندھا ہے کو تکہ حیلہ ہمارے خزد کیہ جائزاد دائنہ جائز اندر پیکڑوں جگہ حیلوں کا ذکرے جَدِفَ المشفَایة فی ذخل آجیٰہ الآباد یہ ایک حیلہ تھا جو حضرت بوسف علیہ السام نے اپنے بھائیوں کے ساتھ فرمایا تھا اورای کے متعلق اللہ تعالی نے فرمایا تکذلک کے ذکہ ایکوشف اور حضور مٹایا تا بھائی دیا ہے الدوز کرفرمادیاس کے بعد بھی اگر کوئی عدم جواز کا قول کرے تو وہ متعسب ہے۔ (س)

#### باب من باع نخلا قد ابرت

تأبیر کہتے ہیں پیوندلگانے کو مظاہر صدیث سے مستقاد ہوتا ہے کہ آب التأبیر تو مشتری کا ہوگا ادرا گر بعد التأبیر خرید ہے تو بالع کا ہوگا ہاں اگر مشتری شرط کرلے کہ کھل میرے ہوں گے تو اس صورت میں مشتری کا ہوگا اور حنفیہ فرماتے ہیں کہ قبل التأبیر اور بعد التأبیر دونوں صورتوں میں بائع کا ہوگا۔ ہاں اگر تأبیر کے بعد بیچنے کی صورت میں مبتاع شرط لگا لے تو پھراس کا ہوگا اور ابن الی لیلی حنفیہ کا عمل فرماتے ہیں۔ (۱)

#### باب بيع النخل باصله

یدہ باب آعمیا اگر باب سابق سے مراد سے کی بی ہوتو اس باب سے تکرار ہوجائے گالبذا اس تخصیص پر بی حمل کیا جائے گا۔اور یہ بھی ممکن ہے کہ باصلہ سے مرادز مین ہوتو پھر ممکن ہے اور آجکل آمول وغیرہ کی بیج جو قبل بدوصلاح کے ہوتی ہے وہ نا جائز ہے اگر اس کو اس صورت پر کیا جائے اورکوئی متدین مخص خرید نے والا ہو کہ بعد میں زمین بھی واپس کرے تو بہتر ہو۔ (۲)

#### باب بيع الجمار

جماراس مقید برادہ کو کہتے ہیں جو محجور کے تئے کے بی میں ہوتا ہے اگراو پر سے موثا چھلکا اتاردیا جائے تو اندر سے وہ نکلتا ہے اور اس کی لذت بالکل کھوپے کی سی ہوتی ہے۔ (۲)

محر جب کی درخت سے جمار نکالا جاتا ہے تو وہ درخت بیار ہوجاتا ہے۔اب چونکہ اس تعور کی لذت سے درخت کی اضاعت ہوتی ہاس کے ایم اس کی بیج ناجاز ہو۔ام بخاری رحمہ اللہ تعالی نے اس کا جوازیوں تابت فر مایا کہ حضوراقدس طبقانے نے کھایا ہے اگرنا جائز ہوتا تو حضور طبقانے کیوں کھاتے اور جب حضور طبقانے نے کھایا معلوم ہوا کہ جائز ہوتا تو حضور طبقانے کیوں کھاتے اور جب حضور طبقانے نے کھایا معلوم ہوا کہ جائز ہوتا تو حضور طبقانے کیوں کھاتے اور جب حضور طبقانے نے کھایا معلوم ہوا کہ جائز ہوتا تو حضور طبقانے کی کہ استعمال کی سے اس کی سے اس کی سے اس کی سے اس کی سے اس کی سے اس کی سے اس کی سے اس کی سے درخت کی اس کی سے اس کی سے اس کی سے اس کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت سے درخت کی درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی سے درخت کی درخت کی سے درخت کی درخت

(٣) یعن اس کاذا نقر کی گری کاطرح بوتا ہے۔ (مولوی احسان)

ہوگی اس کی ہے بھی جائز ہوگی۔

#### باب لما اجرى امرالا مصار على مايتوافون بينهم

غرض بدہے کہ جہاں کا جو عرف تے وشراء میں ہود ہاں اس عرف کا لحاظ ہوگا۔ عن محمد لا باس العشرة باحد عشر يعنى اكرفى روپينفي بردى يركى اظ سے يجتوب جائز ہے۔ (٢)

وياحد للنفقة ربحا أكرك فض في في في في خرفريدى اوراس كى قيت جواس في اداكى باس كمادواس كاس برخرج مثلالانے کا اٹھانے کا پڑا ہے تواب وہ اس خرچ کواصل قیت کے ساتھ منفم کرے یوں کمہ کرکہ میں نے اسے میں خریدی ہے نفع لے سکتا

بخاری تعداللہ من الا کے فزد یک لے سکتا ہے فقہا ، فرماتے ہیں کہ پنہیں ہوسکتا بلک اگروہ یہ کے کہ میں نے استے میں خریدی ہے اور خرج کو بھی شار کرتا ہے تو یہ جا کر نہیں ہے۔ ہاں یوں کہ کراس پر نفع لے سکتا ہے کہ مجھ کواستے میں پڑی ہے اور میں اس پراتنا نفع لوں گا۔ (۱۳)

(۱) تا كا اندرشن يامج كى جهالت سبف ادبيكن جن اشياء كى قيت عرف عن مشهور موان عن جهالت قمن معزفيل (م) مثلا بغير قيت يو يتحد ذاك خانے سے كار ذخريد سے يا مدرسے سے اشيشن تك ركتے ميں بغير قيت متعين كے بينے جائے تے جونك معروف القيم عد اشيا و ميں شهروں كا

( Y ) اس کا مطلب یہ ہے کہ تی میں اگردس رو پینی سیکڑہ مثل نفع لے قویہ جائز ہے۔مثلا ایک چزسورو پے کی خریدی اور ہردس رو پر پر ایک رو پیلغ می کا کرایک سودس رو پے جس فروخت کرے توبیہ جائزے۔(س)

(٣) اختلانی مسله بیه به کتم نے چونی روپ پرمعالمہ کرلیا ہے یعنی ایک روپیدی ہے توجمہیں چونی روپیدوں کا کیکن دو مخص دل ہے ایک روپیے کی چیز لایااور لاتے لاتے اس پر تمن آنے خرج ہو گئو کیا وہ تمن آنے اس قیت خرید میں شار ہوں کے پانہیں۔ابن سیرین تفاط فاہنے الافرمائے ہیں کہ و فرج اس خرید میں شامل ہوگا اور حناف یہ کہتے ہیں کہ اگر معاملہ چونی بروپیر برخرید ہے تو تمن آنے شامل نبهول کے اور اگر چونی روپیر بڑت بر ہے تو وہ شامل ہوجا کیں مے \_ ( مولوی احسان )

مثلاثال ندکور میں دس دو پیاس کا کراپی میں لگا تو آیا اس پرایک دو پیر بز ها کر ممیار وروپیہ لے سکتا ہے پانبیں ۔ فقیا وفر ماتے میں کدا کراس نے دس دو پیر فی سیکڑ وفقع خرید برایا ہے واب کرایہ پرنفخ نبیں لےسکا۔مثلااس نے یہ کہا کہ یہ چیز میں نے سورو ہے میں خریدی اور دس رو پہلغ کالیتا ہوں واب کرایہ کا نفخ لیما جا تزمیس۔اگریزے پرنفغ لیا ہے واب کرایہ پر نغ لیما درست ہے۔اس کی مثال یہ ہے کہ وہ یوں کہتا ہے کہ یہ چیز جھے کو ایک سودس رو پیدیمس پڑی ہےاب اگر دس دو پیانغ کے اور ایک رو پیرکرایہ کے نفع کا لے کر ایک سواکیس میں

بهاب بیسع المشسویک من شویکه باب سے تھ کا جواز ثابت کرنا ہے کیؤنکہ ٹر یک ہر ہر چیز یمی مالک ہے ای طرح اس کا دومرا اثریک اس مال مشترک کے ہر ہر جز میں مكيت ركحتا باس في ديم بوتا تفاكد الروه مال مشترك كوفريد الوقودي بالع اورخود الى مشترى باب ساس ديم كودور كرديا ميرى رائي يسب كديهاس اولويت بيان كرني ہے کہ جب آ دی کوفر دخت کرنا ہے توا ہے شریک ہی کوفر دخت کرے۔(س)

مرادجوازے یاادلویت کہشتے یعنے سے پہلے اپ شریک سے لاچھ لے ای وجہ سے جائداد میں شغد مقرر کیا گیا ہے۔ (مولوی احسان)

ہاب بیسع الارض والسد وروالمعروص مشاعا چونکہ کانات میں تقسیم شکل ہے اس لئے بلاتشیم ان کی بچ جائز ہے بینی اس ہے مجی بچ کا جواز ثابت كرناب-(كذانى تقريرين)

باب اذاشتوى شيئ لغيره اس سي تع ضولى كوابت كرناب يه بالانفاق جائز باليه على شراه ضول من جائز بالبتدام شافق تعدل فامتران كاليك ول ب كشراه نفنولی جائز نبیں ہے اس باب کی فرض شواقع کی تر دید ہے۔

حدثنا يعقوب بن ابر اهيم : وفيه : بفرق من فرة يهال تمر شعر وغيره كالفاظ بحي آت بي على وأنيس اس طرح بين كرت بين كريسب چزي تمور ي توري اجرت من مقرركي میں۔ (مولوی احسانی)

یکی جائزے مشعان ای طویل شعث الرامن (۱) باب شری المملوک من الحربی چنکه کافر کے ساتھ معالمہ کرنا جائز ہے اوراس کا معالم معتبر ہے لہذا اگراس سے غلام فریدا جائے یا وہ مبدکرے یا آزاد کرے تو

باب جلود الميتة قبل ان تد بغ الم زبرى تعطيفة تالا كنزديك جلودمية كى تعلي الدباغ جائز بادرجهور كنزديك جائز بين بام بخارى دحمالله

باب لا يذاب شعم الميتة ولا يباع ميدكى ير في وفيره يناجى ناجاز بهدا مولوى احسان)

بساب بهبع التعصاويو التى ليس فيها روح حديث سے معلوم ہوگم اکدی دوح کی تصویردرست جیں اور فیرڈی دوح کی درست ہے لبذا پہلے کی بی تا جائز اوردوسرے کی جائزے۔ (مولوی احسان)

باب تعريم التجارة في المعموج مطرح فم كاينانا جائز با كالحرح فركا يخابح ناجائز بـ (مولوى احسان)

(٥) دهرت والدصاحب فرماتے بیں کریہ باب فلطی سے واقع ہواہے کوئکر صفور طاققام نے ان کوارائنی کی تائع کا عظم نیس کا تائم کا تھا کہ کا اس کا تائم کا اللہ کا تائم ک ببيع اداضيهم كبناميح نيس -(س) البذايكهاجا كاككوكداموال كاعمرويا قاتواس يعموم ساستدلال كرت بوع باب منعقد فرمايا ب-(كذاف التفريوين)

<sup>(</sup>۱) مامل بيب كفار كساته تي وشراه جائزي-

<sup>(</sup>٢) اگر كافركى باندى ياعبدكويني واس كافريدنا جائز بهاور باندى معبت بحى كريك كار مولوى احسان)

<sup>(</sup>٣) رواية الباب ان معزات كامتدل به مارى طرف ساس كاجواب اوراس نوع كاتمام احاديث كاجواب يه بكر بعدد باغت يمحول ب- (س)

<sup>(2)</sup> معرت جار و المنظافة النائدة كارك وجدة لل فيزيكا باب كتاب الديرة على الاف كاستعديد بكرجب لل كاعم به قواس ك الح كس طرح جائز وكتي ب-باس کی بی کی فرمت کی دلیل ہے۔ (کفافی تقریرین)

حنفیاور حنالمبدفرماتے ہیں کہ مطلقا ناجائز ہے لمانی الی داؤد نھی بیسع المسحیوان بالمحیوان اور حمزت امام بخاری تعطیع ہوں اوغیرہ جس سے استدلال فرماتے ہیں وہ تحریم ربواسے بل کا واقعہ ہے کام بخاری رحمہ اللہ تعالی کامیلان شوافع کی طرف ہے۔ (۱) باب بیسع الممل بو

شافعیہ وحنابلہ کے نزدیک مطلقا مدبر کی تھ جائز ہے اور مالکیہ و حننیہ کے نزدیک مدبر مقید کی تھ جائز ہے مثلا یوں کہا کہ اگر میں اس مرض میں مرکباتو تو آزاد ہے۔ جن روایات میں مدبر کا ذکر آتا ہے ان حضرات کے نزدیک وہ اطلاق پرمحمول ہیں اور حنفیہ وہالکیہ کے نزدیک تقید ہر۔ (۲)

باب هل يسافر بالجارية قبل ان يستبرئها

مطلب بہ ہے کہ استبراء سے پہلے جاریہ سے خلوت کرسکتا ہے یانہیں۔ جہور کے نزدیک استبراء کرنا ضروری ہے جاریہ و بکریس حسن بھری تعدہ لفائن فرماتے ہیں کہ استبراء ضروری نہیں ہے اور جمہور کے نزدیک شرط ہے اس لئے کیمکن ہے کہ اندر پانی پانچ میا مواور پوری طرح سے پردؤبکارت زائل نہ موامو۔ (۳)

#### باب ثمن الكلب

شافعیدو حنابلدان روایات کے ظاہر کی بناپر یہ ہے کہ مطلقا ناجائز ہے اور حنفیہ فرماتے ہیں کہ جب ماشیہ ، زراعت اور حفاظت کے لئے ان کا پالناجائز ہے تو ان کی قیمت بھی جائز ہے۔ بخاری ت**کا فائین** نائلان شافعیدو غیرو کی طرف ہے۔ حنفیہ فرماتے ہیں کہ نبی اس وقت تھی جب کو آل الکلاب کا تھم تھا۔ امام مالک ت**کا فائین** نافر ماتے ہیں کہ کلب ماذون کی قیمت جائز ہے اور بقیہ کی نہیں۔ حنفیہ کہتے ہیں کہ ماذون تو اس وقت ہوگا جبکہ اس کو سکھائیگا۔ (ع<sup>)</sup>

<sup>(</sup>۲) د برمطلت وہ ہے کہ جس سے بید کے کہ میرے مرنے کے بعد ق آزاد ہے اور دیرمقیدوہ ہے کہ اس سے کیے کہ اگر جس اس مرض جس مرکیا قو ق آزاد ہے۔ ہاری طرف سے جواب یکی ہے کہ دوایت کے اندر دیرے دیرمقیدم او ہے۔ (کذافی التفریدین)

<sup>(</sup>٣) كيونكد استبراء بعد الهي ضرورى بت يهال سفر مات ين كداكردوا في وفي (تقبيل وفيره) كرية اس كه اعركوني مضا كفترين بهاور هسل اس لئه باندها به كداس مي اشتها وكا خطره بجبورك يبال برايك كانتبار بوگا خواه باكره بويا ثيبهوسن بعرى تقديم الله المي الكر الميواء و علواء بيان كنوارى باعدى بة اس كه كئه استبراء كي ضرورت بين به جبكه جهور كزويك اس كه كئه مي ايك يض كاستبراه ضرورى به ركذاني النفر مدين

<sup>(</sup>٤) امامثانی اورامام احمد تقده فاجن ال کنزد کی شن کلب تا جائز ہام بخاری تقده فاجن الا کا قد مب بھی کی ہا ات کنزد کی جائز ہا اور جدیہ ہے کہ حضور طابق اللہ اللہ وغیرہ جو شکار کے لئے ہاں کی اجازت دی ہا اور جہ بوگا کہ اس کلب کی تھے بھی جائز ہوتا کہ کلب فرید کراس کو معلم بنایا جائے اور شکار کا کام اس سے لیاجائے۔ اس سے لیاجائے۔

امام ما لک تر معطی نیز ماس کے اعدر تین روایات ہیں ایک محالم العمی تر مطیع نین ایک محاسی حدیقه تر معطیع نین اور تیسری روایت جوان کے ایمان مشہور ہے وہ یہ کہ کلب ماذون کی تی جائز ہے لیعنی جو کلب شکار کے لئے یا حفاظت کے لئے موقواس کی تی جائز ہے۔ ادخاف نے اس کا تی جائز ہے۔ اس کا تعدید کی کا واقعہ ابتداء اسلام کا ہے جبکہ کلب کے اعدال ہے ان روایات کی تو جدید کی کہ واقعہ ابتداء اسلام کا ہے جبکہ کلب کے اعدال ہے ان روایات کی تو جدید کی کہ واقعہ ابتداء اسلام کا ہے جبکہ کلب کے اعدال ہے ان روایات کی قرب ال کی اور س

## بسم الله الرحمان الرحيم كتاب السلم (۱)

باب السلم في كيل معلوم: بيع معدوم، وبيع ماليس عندك

ناجائز ہے گرجیے کے العرایا کا استفاء گذراہے ای طرح یہاں سلم بھی ستنی ہے۔ کواس میں بیسے مالیس عندک توہے کر پر بھی جائز ہے تعامل کی وجہ سے گرچونکہ خلاف قیاس ہاس لئے اپنے مورد کے ساتھ خاص رہے گی۔ یعنی کیل معلوم ہو، اجل معلوم ہواب معلوم ہواب معلوم ہواب معلوم ہو۔ ہواب معلوم ہواب معلوم ہواب معلوم ہواب معلوم ہواب معلوم ہو اللہ مام ہرا یک پر متعلل باب با ندھیں گے۔

باب السلم الى من ليس عنده اصل

حند کہتے ہیں کداگردنیا میں بوقت عقدوہ فٹی مسلم فیر کہیں نہ پائی جائے تو پھر تھے سلم جائز نہیں ہے اور ائمہ الل فیہ کے نزدیک جائز ہے۔ اللہ اللہ کے نزدیک جائز ہے۔ اللہ ا

باب السلم في النخل

اگر کسی خاص باغ کے پھل پرسلم کی یا کسی خاص درخت کی شرط لگائی تو امام مالک تعداد الله نظام الله بشرط آند جائز ہے اور یہی امام بخاری رحمداللہ تعالی کامیلان ہے اور بقیدائد کے نزدیک جائز نہیں ہے۔(۳)

باب الكفيل في السلم وباب الرهن في السلم

حاصل یہ ہے کہ چونکہ سلم میں یہ ہوتا ہے کہ مسلم فیہ موجوز بیس ہوتی ہے اور رب آسلم روپے پہلے دیتا ہے تو آیا اس کوبطور وثیقہ کے کفیل لینایا مسلم الیہ سے کوئی چیز رہمی رکھنی جائز ہے یا جائز نہیں ہے بعض حنا بلہ کا اس میں اختلاف ہے امام بخاری رحمہ اللہ تعالی ان پر روفر ماتے ہیں اور جمہور کا فیرب یعنی جوازی تائید کرتے ہیں۔

(۱) سلم مے معنی بیہوتے ہیں کہ ایک فنص طے کرلے کہ جب موسم فلہ کا آئے گاہم کومٹلا چاررد پے کے حساب سے است من فلہ چاہتے ، وہ وینا اور پیراب لیاو۔ اس کو ہے سلم کہتے ہیں اس کے اعدائی شار میں اس کے اعدائی کے اور میں میں اس کے اعدائی کے اندو کیے مجل اگر میں ہوتو یہ ہی جا زے چونکہ روایت کے اعدائی اجل معلوم کیل معلوم ، وزن معلوم ای بنا ہیں مصنف نے چندا اواب منعقد فرمائے ہیں۔ (س)

اورافت ش اس کامعن بدله اوروش کے ہیں۔ (مولوی احسان)

(٢) ائد الاشكاري بباس كاموم آئاس وقت اسكاو جودكانى ب-(س)

(٣) امام بخاری کاییز جمداس بات کا معنفی ہے کہ اگر اس پر پھل آنے شروع ہو گئے تو پھراس کی شرط لگا سکتا ہے لیکن جمبور کے نزدیک بیے جائز نہیں ہے کیونکہ آفت سادیہ اب بھی اس کو ہالک کرسکتی ہے۔ شراح معزات نے اس ترجمہ کے متعلق فرمایا کہ امام مالک کے نزدیک بھی یہی مسئلہ ہے اور امام بخاری ان کے ساتھ ہیں لیکن مالکیہ کی کتب دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ ووگ جمہور کے ساتھ ہیں عدم جواز ہیں۔ (س)

## باب السلم الى اجل معلوم

امام شافعی کے نزدیک سلم حال جائز ہے اور جہور کے نزدیک سلم کے لئے اجل ضروری ہے۔ (۱)

باب السلم الى ان تنتج النا قة

عندالمالكيداس طور پرسلم حال جائز ہاس لئے كدولادت ناقد عرفا معلوم ہے اور عندالجمہور جہالت مدت كى بناء پر ناجائز

(١) جمبور كزد يكم ازم ايكميد بونا جاسة مصنف في جمبورك تائيدكى ب- (مولوى احسان)

<sup>(</sup>٢) جسطرح تع مس جبالت ناجائز ہا كاطرح سلم ميں جبالت اجل ناجائز ہاور باب سے مالكيد يروفر مايا ہے۔ (كفافى تقريرون)

بسم الله الرحمان الرحيم باب الشفعة فيما لم يقسم(١)

شفعہ یہ ہے کددوفخض مثلا کی گھر میں شریک ہیں اب ایک شخص کی دوسرے کے ہاتھ اپنا حصہ فرو فت کرنا چاہتا ہے تو اب دوسر مے فخص کو جوشریک ہے بیتن ہے کہ اس کوروک دے اور خود خرید لے۔ اس قیمت پرجس پر دوسرے کو بچی رہا تھا۔

بیعقار میں تو بالا تفاق جائز ہے منقول میں اختلاف ہے مالکید کے نزدیک منقول میں بھی ہوسکتا ہے اور حنابلہ کے نزدیک عقار کے ساتھ حیوان کا بھی بہی تھم ہے بیتی حیوان میں بھی شفعہ جائز ہے اور حنفیہ وجمہور کے نزدیک عقار کے سوامیں جائز نہیں ہے۔

باب عرض الشفعة على صاحبها قبل البيع

اگرا حدالشریکین نے اپنے دوسرےشریک واطلاع کردی کہ بی اپنا حصد فروخت کرر ہاہوں اگرتم چاہوتو خریدلو۔اس نے انکار کردیا تو کیا حق شفعہ باطل ہوگیا۔؟ عندالبخاری اوراحمہ باطل ہوگیا۔اورجہور کے نزدیک باطل نہوگا۔ (۲) اس لیے ثبوت حق شفعہ تو بعدالبیع ہوگا تو قبل الثبوت کیسے باطل ہوجائیگا۔ (س)

#### باب اي الجوار اقرب

حنید کے زد یک جیے شریک کوئی شفعہ ہے ای طرح جارکومی تی شفعہ ہے۔ امام بخاری کامبی یہی میلان معلوم ہوتا ہے اس لئے ای الجواد اقرب کہا کیونکہ اقرب مقدم ہوتا ہے۔ (۳)

حداثنا مسدد روایت کے آفریس ہے فلا شفعہ اس سے اکر کے شغد شریک مراد ہے کوکدان کے نزد یک شغد جوارثیں ہے۔ دخیے کنزد یک شغد جواریمی ہے۔ (س)

(۲) عندالاحناف جارے لئے بھی بی مسئلہ ہے۔ جمہور کے نزدیک بعد میں بھی اس کوئی شغید ماصل رہنے کی وجدیہ کدا بجاب شغید ہے کہ وقت ہوتا ہے اس سے پہلے نہیں ابندا اس سے قبل انکار معتبر ہیں ہے۔ لیکن حند کے در کے ایک جزر وقال الشعبى: من بیعت شفعته وهو شاهد. عم کااثر تو تنابله کے موانی تمالیکن عمی کااثر جمہور کے موافق ہے۔ (مولوی احسان) بیالگ جزئیہ ہے کداگر جاروشر یک وظم ہوگیا کے فلال فخص تنا کر ہاہم کان کی اوراس نے ماضر ہوتے ہوئے بھی شفعہ سے سکوت کیا تواب اس کوئی نیس ہے کہ شفعہ کادموی کرے۔ (کے خاضی مقدید)

سربرہی) (۳) پہلے باب میں اس شفع کاذکرتی جوشر کی بواور گذشتہ باب کی حدیث اس موجود وباب کے زیادہ مناسب تھی اورشر کیکوشف ملنا ہما کی ہے اوراس کے بعد بید مسلسب کہ پڑوی کول سکتا ہے پائیں احناف کے یہاں شرکیک کونقد ہم حاصل ہے بھر پڑوی کا نمبر ہے امام بخاری رحمد اللہ تعالی اس باب سے احناف کی تائید کرکے ائٹہ ٹلا تھر پردو فرماتے ہیں۔ (مولوی احسان)

سکین حفیہ کے نزدیک صرف ایک جارکوئل ہے اس سے زیادہ کوئیں ہے امام بخاری رحمہ اللہ تعالی سے ترجمہ سے معلوم ہوا کہ متعدد جواراس سے حق دار ہیں بعض علی ہے کے زدیک چالیس گھروں تک جوار کے شفعہ کا حق ہے یعنی اگران چالیس کے درمیان جس سے کوئی حق شفعہ کا دعوی نہ کرے تو وہ چالیسوال فخص کرسکتا ہے۔ (س)

#### بسم الله الرحمان الرحيم

## كتاب في الاجارات باب استيجار الرجل الصالح

المعاذن الامين اكرفازن موتا بي وووعامة اجرت يرموتا باس كي اس كوباب الاجارويس ذكرفر مايا\_(١)

#### باب رعى الغنم على قرار يط

میرے زدیک غرض بیے کمختصری مزدوری پراجارہ کرنا جائز ہے۔ (۲)

ما بعث الله انبیاء الا رعی الغنم میر بزد یک اس کی وجدیت کیا نیا فیلیم السلام کذیدی امت کا کام پرد بوتا به ادراس می بهت ضدی بوتی بین اورایی انبیل به اورایی انبیل به برادراس می بهت ضدی بوتی بین اورایی انبیل بوسکتا کداس کوزور سے مارو سے اس لئے کدم جائے گی لبذا ماریجی نبیل سکتے اس لئے مبر کرنا ہوتا ہے اس سے طہائع مہار کداس کی خوگر بوجاتی بین اوراگرکوئی فض مختی سے بیش آتا ہے تواس پرمبر فرماتے بیں۔ چند قرار یوا پراتیجار کر کے نظادیا کہ تحوثی می مودوری پر کام کرنا کوئی عیب نبیل ہے۔

#### باب استيجار المشركين عندالضرورة

جائز بالبته جهادين اختلاف بـ الله

(۱) اینی مردور بھی صافح ہونا چاہئے ہاب کا ایک جزال معان الامین ہے، داودی ایک شارح ہیں ان کنزدیک اس کو ہاب سے کوئی تعلق نیس ہے کوئک سفان کا اجرت سے کیا تعلق ہے کہ ہر فازن آج کل اچر بھی ہوتا ہے۔ کوئی سے ایمنان ہے جراں سے جواب دیا کہ اگر چہ تعلق نہ ہوتا ہے۔ کوئی سے ایمنان ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کوئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہوتا ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے۔ کرئی ہوتا ہے

اورتیرابز ترجمی بدذکرکیا کر بوهش کی جگری ادارت طلب کرے واسے دہال کی ادارت نددی جائے کیونکداس کا سوال کرنا این ندہونے کی علامت ہے۔ وجداس کی بیہ کرید معیبت کا کام ہے خوش سے اسے کون لے سکتا ہے۔ ( مولوی احسان )

(۲) اسباب کے اندراگر چدوئی خاص بات نہیں ہے ای وجہ سے شراح نے تعرض نہیں کیا محری رائے ہے کہ اس کو منعقد فر ماکر یہ تلایا کہ بیکام اتنا مہارک ہے کہ ہر ہی نے اس کو کیا ہے و اس لطیف بات کی طرف باب سے اشارہ فر مایا ہے اور انبیاء کرام علیم السلام سے دی طفع کی صلت سے کہ طفع کے اندرسکنت ہوتی ہے اور خاص شم کی ضد سے ہوتی ہے کہ جب کسی جگہ وہ چتی چلتی دک جاتی ہے تو بھروہ آھے تیں چاک ہی ہوتے ہیں قوان کی جد سے ایک و انبیاء علی ہے اور دو مرسے چاکھ ان کو تمام اوکول کی تیا دت اور چروائی کرنی ہے اور ان کے اندر محمد کی ہوتے ہیں قوان کو ان ہو انہیاء علی ہوتے ہیں قوان کو پہلے سے عادت ڈلوادی جاتی ہے تا کہ خدمت طبق کر سکس الحاصل خواہ پیوں میں چرائی ہو یا بغیر پیروں کے خصوصیت اس کی ہیے کہ اس کے چرائے والے میں سکنت اور منہ کیا ہو بیا ہوجا تا ہے۔ (مولوی احسان)

(٣) عسندالسطسوورة كى تيدنكاكر بتلادياكسننى وه روايت جس كاندر به كدايك فخف كاني فدمت بيش كرني به و المخطب فرمايا انسالا نستعين بسمشسوك بلاضرورت يرجمول بهاورتى صدفات كفركامتنفى بحى به كدشرك ساكوئى كام ندليا جائة اس سدد لين كه جوازى ووشرطيس بين (١) ضرورت بهت مخت بو(٢) كوئى مسلمان كام كے لئے ندلے اور حضور مشابقاتا نے جرت كے وقت ايك كافر سے وجبركا كام ليا تھا۔ كذانى تفريدين)

خويت مابربالطريق\_(١)

#### باب اذا استاجر اجيرا ليعمل له بعد ثلثه ايام

بعض سلف کے نزدیک جب اجرر کھااس وقت سے اس سے کام لے در نداجارہ باطل ہوجائے گا اور جمہور کے نزدیک چندون بعد کام لینا شروع کرے تو بھی اجارہ مجے ہے۔ جمہور کی تائید فرماتے ہیں۔ (۲)

#### باب الاجير في الغزو

جہادے لئے اجرر کھنااور چیز ہے اور جہادیس کام کرنے کور کھٹا مثلاب کہ کھانا پکانے کے لئے رکھنا یہ جائز ہے۔ جیٹ العسوة لینی غزور توک (۱۳)

#### باب من استاجر اجير ا فبين له الاجل

دوطرح کی نوکری ہوتی ہے ایک اعمال کی ایک اوقات کی اوقات کا مطلب یہ ہے کہ استے دن میں اتی تخواہ ہوگی اور اعمال جیسے شمیکہ ہے کہ یہ کام کردوج ہے جتنے دن میں کرواس کے استے روپے دوں گا ام بخاری رحمہ اللہ تعالیٰ کی غرض دونوں ہیں۔(٤)

(1) صدف ابراهیم بن موسی: قد غمس بمین حلف فی ال عاص بن وائل: ترجمدید به کرملت کا باتوآل عاص بن واگل بس و با اتحاری با وستور تقاکد جبآ پس بس مجمی معاہدہ ہوتا تھا تو اس کی تو تیں کے لئے وہ سب لوگ ایک پیائے بی رکھے ہوئے فون بیں باتھ و او محتی کی صورت بی اس خون کی طرح اوائی ہوجائے گی ( مولوی احسان )

(۲) گذشته صدیث سے ایک مسئلہ ثابت ہوا کہ معالمے کے گل دن بعد کام شروع کیا جائے مطالے یہا جائے کہ تبراری تخواہ جالیس روپے ہے شوال بی آکر کام شروع کردینا، ایسا کرتا جمہور کے نزدیک جائز ہے بعض شوافع فرماتے ہیں کہ یاتو جس دن بریا ہے ای دن سے مان مرکھے ورندجس ماہ کے شروع بیس رکھے گاای وقت دوبارہ معاہدہ کرے ابھی سے معاہدہ معتبر لیس ہے اس باب سے شوافع پر دو ہے۔ (کلا نمی تفریرین)

(۳) عندالشراح فرض بیب کرچ تکر جادمبادت ہاں سلے اس میس کی سے کوئی امدادیا قرض وغیرہ لیرتانا مناسب ہے۔ امام بخاری اس کے جواز کوہا بت کردہے ہیں کہ جباد پیں طازم وغیرہ کوا جرت پر لے جائے جائز ہے کی احادیث ہیں اجرت یا کسی طبح پر جہاد کر نے اسٹان کی احداد کا تھم شری سنایا کیا تھا اس لئے امام بخاری دھ مالٹہ تعالی فوی بیان کردہے ہیں کہ دجائز ہے اگر چرتقوی کا مقتلنی شکی ہے کہ بال جرت جہادکرے۔ (مولوی احسان)

مطلب بیرے کدوئی فض اپنی خدمت کے لئے جہاد میں طازم لے کرجائے بیرس کے نزدیک جائزے اورایک ہے اجہو لیلغز وجہاد کے لئے اجرت پرکسی کو طازم رکھنا بیرس کے نزدیکے منوع ہے۔ (س) دونوں عہادتوں جس تعارض ہے؟

(1) یہاں ہے امام بخاری رحمہ اللہ تعانی نے چندابواب ہے در ہے منعقد فرمائے ہیں جن کے اندراجرت کمی کور کھنااور کام تنعین نہ کرناصرف اجل کا بیان متعین کردینا بیان کیا ۔ بعض میں اس کا عمل کہ کام تنعین کردیا اور اجل تنعین نہ کی اول کی مثال مثال کہ کو درسرکا ناظم بنایا جاتا ہے آئی تخواہ پر ہو یہاں اجل بیان کردی گئی کہ مہینہ میں است روپ لیس مے کیکن تظامت کے اندر کیا کام ہو سکتا ہے اور جانی کی مثال کہ دھو فی کو کیڑے دھونے کے لئے دیے دودو آنے پر کین یہاں اجل متعین خبیں کی صرف مل متعین میں ہے۔ بھراجل کے اندر کہ کب تک کام کے لئے اجر رکھا جائے ان سب کے جواز کوا کھے باب سے تابت فر مایا لیکن ان ابواب کے درمیان ایک باب مصنف نے جنی و کرکیا ہے۔ (کذا می تفریدین)

#### باب اثم مِن منع اجرالاجير

عام طور سے بہ قاعدہ ہے کہ جب مزدور آتے ہیں تو یوں کہتے ہیں کہ شام کوآنا حساب کریں گے۔امام بخاری رحمہ اللہ تعالی فرماتے ہیں کہ اس وقت دینا ضروری ہے اگرنہیں دیا تو تا خیر کا اثم ہوگا۔(١)

#### باب من اجر نفسه ليحمل على ظهره

لینی اگرصدقد کے لئے مزدوری کر ہے تو جائز ہے۔ (۲)

#### باب اجر السمسرة.

المام بخاری کے نزد یک اجرت دلالی جائز ہے اور ہمارے نزد یک مروہ ہے۔ (۳)

(۱) اس کے متعلق ابن بطال مالکی فرماتے ہیں کہ یہ باب یہاں فلطی ہے آحمیا ہے میری رائے یہ ہے کداس کو مصنف نے جو خاص طور ہے ذکر فرمایا ہے ایک اہم ہائ پر سختی فرمانے کے لئے ایس کے متعلق ابن بطال مالکی فرمائے ہے کہ ویا کہ اجرت شام کوآ کر لے لیما تو است نے لئے ایسا کو ایسا کہ ایسا تھر مالے ایسا کو ایسا کو ایسا کو ایسا کو ایسا کو ایسا کو ایسا کو ایسا کو ایسا کہ ایسا کو ایسا کہ ایسا کو ایسا کہ ایسا کو اور خود اس کی اجرت اس کو اجروا اس باب کا خلاصہ یہ کہ ایک گفتی میں تجارت وغیرہ سے حاصل ہوئی تھی کس کے لئے ہوگی اس کے اندر ایسا کی اجرا کی اور ایسا کی اندر ایسا کی اندر اندر انسان کی تو یہ زیادتی جو مال اجرت میں تجارت وغیرہ سے حاصل ہوئی تھی کس کے لئے ہوگی اس کے اندر انسان ہے۔

امام ما لک نے نزدیک عال کے لئے ہوگ اور اجرکو صرف اجرت مے گی امام شافق وامام احمد کے نزدیک رب المال کے لئے ہوگی اور مالک اور عالی نے جواس سے تجارت کی ہے اور خدمت کی ہے اس کی اجرت اس کول جائے گی۔ منغ سے کنزدیک بینغ حرام مال سے ہوا ہے لہٰذا واجب التعمد تی ہے اور رب المال کو صرف اس کی اجرت کے گی۔ (س) بیدو سری صورت ہے شیکروالی۔ (مولوی احسان)

باب الاجارة الى نصف النها و يهال بيان بيان على الرون كري الرون كري المون عدين اجرد كمنا جا بيجائز بكال ون بي باجرد كمنا خرورى المردي المردي المردي المدان )

باب من استاجر اجیر افترک اجرہ اگر کی کا جرت رکھ لی جائے اوراس اجرت کی خوب کیتی وغیرہ کی ہاب وہ اجرکووا ہس کرنا چا ہتا ہے تو فقہا مکاران قول سے
ہے کہ یمنت کرنے والے اصل اجرکا ہے اور متاجر خائن ہے اوراس پرلازم ہے کہ وہ اس کی اجرت اداکر ہے لی مالک کے یہاں میکھتی وغیرہ اجرامس کی ہے اور جو
اجرت اس کے بیتی وغیرہ کرنے کی ہوگی وہ اسلی متاجرکواواکردی جائے گی ( مولوی احسان )

(۲) مقعدیہ ہے کہ بظاہر ملازمت کرنا ذلت ہے اس لئے ملازمت مرف ضرورت کی وجدے کرنی جاہیے اور صدقہ وغیرہ کرنے کے لئے بظاہر وہم تھا کہ ملازمت جائز نہ ہوتا ام بخاری رحمہ اللہ تعالی اس کے جواز کو ثابت کررہے ہیں۔

(٣) ولالى كى قيت كے بارے ميں بتا چكا بول كدولالى ناجائز بے جبكہ حاضر بادى كے لئے كرے اب يہال متعلّ ترجمہ با ندھكر بيثا بت كيا ہے كدولالى كى اجرت فى حد ذات درست بے اور فقہاء كے ہال مطلقا درست نبيل كروہ ہے۔

بساب هل یواجس السوجل نفسه یعی مشرک کا چرملمان بن سکتا ہے یائیس بظاہرتو چونکہ کا فرک طازمت میں کا فرکی اطاعت ہے اس لئے استاج اُن اونا چاہے اہام بخاری رحمہ الشاتعالی اس کے جواز کو تابت کررہے ہیں اور محالی کے نعل سے استدلال ہے۔ (مولوی احسان )جمہور کے نزد یک اگروہ کمل ایسا ہے جس کے اندراس کا فرکی ذات کا ترفع نہیں ہے قوجا تزہوں اگر ترفع ہے قوجا تزنیس ۔ (س) بآب مايعطي في الرقية على أحياء العرب بفاتحة الكتاب (١)

عبادات پراجرت لینے کا جواز بیان کرنا ہے اور یکی مالکیہ وشافعہ کا ند ہب ہے اور حنفیہ وحنابلہ کے نزیک عبادات پراجرت لینانا جائز ہے کام بخاری رحمہ اللہ تعالیٰ نے ابوسعید و اللہ فئی کا تھے ہے استدلال کیا ہے اس میں بیہ کہ انہوں نے لدیغی پرفاتحۃ الکتاب پڑھ کردم کیا اور لدیغی کے لوگوں نے میں بکریاں دیں ایک اور قصہ روایات میں مم خارجہ کا آتا ہے اس میں موہکریاں دیں مگر دونوں دوقعے میں اور دونوں میں فرق یہ ہے کہ ابوسعید و میں فرق کے میں مریض لدیغی تھا جس پردم کیا اور عم خارجہ کے قصے میں معتوہ تھا۔

دوسرافرق بیہ بے کہ ابوسعید و کی الفائق النافیۃ کے قصے میں تمیں بکریوں پر معاملہ ہوا تھا اور عم خارجہ کے قصے میں سو بکریاں تھیں۔ متاخرین احناف وحنابلہ نے بھی وی قول اختیار کیا ہے جو مالکیہ وشافعیہ فرماتے ہیں اور اب میری توبیرائے ہے کہ بلاتخواہ کا کوئی مدرس بی ندر کھنا جا ہے۔

باب ضريبة العبد (٢)

صدیبة مضروبه کے منی میں ہاور مطلب یہ ہے کہ اہل عرب کا قاعدہ تھا کہ جس کے پاس زائد غلام ہوتے تو وہ ان سے یہ کہددیتا کہ جھے کوا تناروزینددیا کرواور باقی تم جوچا ہوکروتو اب حضرت الا مام تنبیفر ماتے ہیں کہ ائمہ و حکام کوچاہے کہ تحقیق و تفیش کرتے

(1) اس كا درعلى احباء العوب كى قيراولويت بيان كرنے لئے بكر جب ال اوكول ب وقير كى اجرت جائز باقوان كے فير ب بطريق اولى ليا جائز ب

ولم ہوا بن سیرین باجو القسام باسا: لین جولوگ فرائض نکال کرمیرات تشیم کرتے ہیں ان کواجرت دینا جائز بے کین شوافع کن دیک اجرت کی اگر تسام نے پانچ روپ لئے ہیں اور و آوموں پہتے کیا اس طرح کہ ایک کوتین جے اور ووسرے کو مال کا صرف ایک مصد مالا تو ان کنزدیک ایک مصد والے رجل کو صرف موار و پید ینا ہے اور ووسرے فض کو ہونے چاردو ہے وسیح میں کے احتاف کے نزویک علی قدر الروزی کے کالبذاؤ صائی روپیدا کید دیکا اور ڈ صائی روپید وسرائنس دے کا۔ (س)

اورمیرے نزدیک صوبیة الاماء کاتعلق تعاهدے اس طور پرے کہ اس بائدی چذیاد وروزینه تقرر ندکرے کیونکہ اگر ذیاد وکردیا کمیاتو وہ زناوغیروے زیادہ سے زیادہ کماکر لایا کرے گی لہذا خیال رکھے۔ (مولوی احسان)

رہیں کہیں ان کی وسعت سے زائدتو ضریبہ ہیں مقرر ہے؟

و تسعیاهد صوالب الاهاء شراح حضرات فرماتے ہیں کہ غرض بیہ ہے کہ اماء جوماذون ہوں وہ جومال ضریبہ بیں لاویں ان کو دیکھا جائے کہ کہیں کسی ناجائز طور سے تونہیں لائی ہے۔

مرير منزديكاس باب ى فرض ينيس به بلكاس كامتقل باب كسب البعى والاماء آرباب يوبال ى فرض مرير منزديك السباب كافرض من الماء كالمريض من الماء كالمريض من المريدة العبد من في وويك المام منتقل كرتارب كركمين ال برزياده ومقرر نبيس كردياس لئ كدكمان من ال كوزياده مشات ب-

باب كسب الحجام

يهال يهاجايكا كهيباب درباب موه يكرضور المقفى كسب البغى

یدہ باب ہے جس ابھی تذکرہ کیا گیا تھا اس کی غرض ہے ہے کہ بید دیکھا جائے کہ باندیاں کہیں غلاطریقے سے کما کرتونہیں لائی بیں۔مثلا گانے دغیرہ کی بونی، کیونکہ وہ کروہ ہے۔(۲)

و لا تسكرهو افتها تسكم على البغاء الل عرب كادستورتها كه بانديوں كوچوژوية تصاوران پرمقرر كردية تھے كدوه كماكردين اب جہال سے چاچيں لائيں ،اس پريدآيت نازل ہوئي۔

باب عسب الفحل

جفتی کرانے کا بدلہ جو طے کرکے دیا جاتا ہے وہ نا جائز ہے مثلا کی کے پاس بکری ہے بکرادوسرے کاہے۔اب بکری والا جفتی کرانا چاہتا ہے تھا کرانا چاہتا ہے تھا کہ اس کو تھے قرار دیا جائے تو بحر کرے اور بکری والد بیا جائے تو بحر کری والے یہ طے کریں کہ اتنی مقدار دو تو جفتی کرے بینا جائز ہے اس لئے کہ فرنیس کہ وہ کتنی ضریس لگا ہے جبی یعنی منی مجبول ہے اس لئے کہ فرنیس کہ لگا یا نہیں تکلی ہو گئی تا کہ تائی تا گئی ہوں ہے اس کے کہ فرنیس کہ تکلی یا نہیں تکلی ہو گئی ہوں اور اگر اجارہ قرار دیا جائے تو بھی فرنیس کہ وہ کتنی ضریب لگا ہے اور کتنے دھکے مارے۔ (۳)

امام احمد تقده طابع فی نادیک خلام کے لئے اجرت لین جائز ہے حرکے لئے جائز ٹیس ہے۔ جمہور کے زدیک جرایک کے لئے جائز ہے البتہ خلاف اولی ہے۔ رب باب من کلم موالی العبد ان یعطفو الیخی تعاہدی صورت یہ بی ہے کہ اگر حمد پر روزین ذیارہ معلوم ہوتو اس کے مولی ہے کہ کر کم کرائے۔ (مولوی احسان) (۲) یہاں شراح کی غرض چلتی ہے کہ اگر اینے ہاتھ سے کماکر لائیس تو جائز ہے اور اگر زنا وغیرہ کرواکر لائیس تو تا جائز ہے۔ اس باب سے تحت امام بخاری رحمہ اللہ تعالیٰ نے کسب الا ماء والی حدیث لاکریہ بنایا ہے کہ کسب اماء سے مرادکسب ذنا ہے مطاقی نہیں۔ (کذائی تقریرین)

(٣) دوسرے کے زہے بھٹی کرانا اجرت پر بھٹ نے کہا کہ بیا جارہ ہے اور بھٹ نے تھے قرار دی ہے بہر حال برصورت کے اندر ساجا زہ ہے بالا تفاق۔ کونکدا جارہ وقت کتیس کے ساتھ ہوتا ہے اور یہاں وقت معین نہیں ہوسکا کہوہ تل وغیر وکتی دیر میں فارغ ہو۔ ایسے بی عمل بھی بیٹی نہیں ہے کہ وہ تحیل کو پنچائے درمیان میں بی ڈھیا پڑ جائے اور تھ بھی نہیں ہوسکتی کیونکہ (منی ) کی مقدار مجبول ہے کیونکہ معلوم نہیں کہ اس بیل کا کتا پانی اس میں گیاہے۔ ہاں البتدا کر مرمہ کے طور پر اور ھسل جسسزاء الاحسان الا الاحسان کے طور پر بچی دے دیتے میا تر ہے۔ (کذافی تقریرین)

<sup>(</sup>۱) چونکردنور طفقام نثمن دم کورام فر مایا بالندا عجامت بھی ناجائز ہوتی لیکن امام بھاری رحمداللہ تعالی اس کے جواز کو فابت کرد ہے ہیں اور شمن دم کی نمی کا مطلب یہ

#### باب اذا استاً جر ارضا فمات احدهما

<sup>(</sup>۱) مئلدیے کی نے دوسال کے لئے کرایے پرمکان دیا اور وہ خود چندون بعدمر کیا تو انکہ والد سے یہاں اس متونی کی میعاد اولا و پوری کرے گی اور احتاف کے ہاں
اس مالک مکان کے مرنے کے بعد اس کے اعمال ختم ہو گئے ہیں اس لئے اولا دکو افتیار ہے کوئکہ اب تبدل ملک ہوگیا ہے۔ امام بخاری رحمہ اللہ تعالی کا میلان جمہود کی
طرف ہے کہ مورث اگر مرکمیا تو وارث اجل کے پورا ہونے سے قبل اس مختم کو نکال نہیں سکتا جواجرت پر لئے ہوئے ہو ارث ہمار سے زو کال سکتا ہے اور اس کور کھنے
کے لئے از مرفو معالمہ کرے گا۔

جس واقع سے امام بخاری رحماللہ تعالی نے استدلال کیا ہے وہ مارے قالف ٹیل ہے کو تکہ ہم اس کے لکا لئے اور واپس لینے کو کب ضروری قرار دیتے ہیں؟ کب واجب قرار دیتے ہیں؟ بلک اس کو بیتن ہے کہ خُواہ لکا لیخواہ از سرنو معالمہ کرے اور اولا دھوٹی نے جتنی دیر چاہار ہے دیا تو اس سے دجوب کو کس طرح ثابت کر سکتے ہیں۔ (کذا فی تفریرین)

# بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الحواله باب في الحوالة (١)

حوالہ نسقیل ذمة السی ذمة کو کہتے ہیں مطلب بیہ کہ مثلا میرے تبہارے ذہ دی روپے ہیں اور تبہارے دوسرے کے ذہبارے دوسرے کے ذہبارے دوسرے کے ذہبارے وصول کرلو دے ہیں اب کی میرے تبہارے وصول کرلو جس کے ذہبے میراہے اور دونوں اس کو قبول کرلیں اور حوالہ سے لڑوم کے لئے ضروری بیہ ہے کہ میرے تبہارے ذہبارے درسرے کے ذہبوں۔

اوراگرمیرے قرتبارے ذہے ہیں گرتبارے دوسرے کے ذہنیں ہیں اورتم یہ کہو کہ قلال سے وصول کرلوتو یہ حوالہ نہ ہوگا بلکہ اگر وہ قبول کر لے تو تیمرع ہوگا۔ پھر حوالہ میں محیل ومحال کی رضاعندالجمہو رضروری ہواور محال علیہ کی رضامندی ضروری ہے گھراس کی رضا کی کیا کے نزدیک تینوں کی رضامندی ضروری ہے یعنی محیل ، محال اور محال علیہ جمہور کہتے ہیں کہ محال علیہ کو دیتا ہی ہے پھراس کی رضا کی کیا ضرورت ہے حنفیہ کہتے ہیں کہ محال علیہ تم سے تو تمہاری نری کی وجہ سے راضی ہواور جھے سے میری تحقی کی وجہ سے راضی نہ ہو۔ ہم خص مطالبہ میں کیساں نہیں ہوسکتا کوئی نرم ہوتا ہے کوئی شخت۔

وهل یوجع فی المحوالة کینتم نے مجھ کودوسرے پر حوالہ کردیا تھااب کی وجہ سے بیں اس سے وصول نہیں کروں گاتو کیا بیل تم سے وصول کر سکتا ہوں اور تم پر جوع کی المحب میں اس سے وصول کر سے گا۔ اور حنفیہ کے وصول کر سکتا ہوں شافعیہ کا ند ہب یہ ہے کہ اب تن رجوع نہیں رہا اب تو محال علیہ سے وصول کر سے گا۔ اور حنفیہ کرد یک یہ ہے کہ اگر محال علیہ مفلس ہوگیا ہے اس نے قاضی کے یہاں سارونی کی در خواست دے کہ میرے پاس کچھ دینے کو نہیں رہا اب قاضی جو پھھاس کی جائیداد محمد سے کو نہیں رہا اب قاضی جو پھھاس کی جائیداد موگی اس کو خیال کردے گا اور غراء کو بقتر تصص دے دے گا اور اس درخواست دینے والے مفلس کو بیت المال سے کھانا وغیرہ ملے گا۔ (۲)

(۱) زید کے ذریمروکا قرض ہے اور خالد کے ذرمدزید کا قرض ہے تو زید نے عمر و سے کہا کہتم خالد سے وصول کرلوتو یہاں زید نے اپنے ذر کہ خالد کی طرف نعتل کیا ہے یہاں زید مجیل ہے اور عمر ومحال اور خالد محال علیہ ہے حوالہ اس وقت واجب ہوتا ہے جبکہ محال علیہ پرمجیل کا پہلے سے قرض ہوا گراس پرقرض نہیں تو حوالہ واجب نہ ہوگا محیل کی رضا سب کے زویک شرط ہے اور محال کی رضا جمہور کے زویک شرط ہے بعض کے زویک شرط نہیں۔ اور محال علیہ کی رضاحت نے نے د نہیں ہے۔ دے )

<sup>(</sup>۲) اگر محال علیہ اپنی نا داری اور فقری وجہ سے اٹکار کرد سے اوا کرنے ہے تو کیا وہ محیل کی طرف رجوع کرسکتا ہے یا نہیں۔۔ امام شافعی کے نزدیک اگر جوع نہیں کرسکتا ہے امام اسمد کے نزدیک اگر محال کومعلوم ہے کہ محال علیہ نا دارہے اور پھر حوالہ تجول کرنے گا۔ اس کے بادر کے اسمالی کے سے خوالہ کیا تھا تو چونکہ اس نے غدادی کی ہے اس لئے رجوع کرے گا در ندرجوع نہیں کرے گا کین محال کے لئے ضروری ہوگا کہ وہ ود محال ہوں سے نابت کرے کرچل کو علم تھا اگر اس نے نیک محق سے حوالہ کیا تھا تو تھی صورت میں رجوع نہیں کرے گا۔

تواب جبكه عال عليه مفلس موكيا اب عال محل يررجوع كرسكا ي انبيس؟

حنابله فرمات بين كدا كرحواله كيوقت محال عليفن قعااوراب مفلس موكيا تورجوع كرسكنا باس لئة كدمحال كوكيا معلوم تعاكريه مفلس موجائے گااورا مرحوالے کے وقت ہی مفلس تھا تا دارتھا تواب وہ رجوع کاحت نہیں رکھتا ہے اس لئے کہ وہ تو خود ہی رامنی مواتھا اور مالكية فرمات بي كداكر مال ووموكدوية كے لئے حوالد كيا تھا تو پھرس رجوع بورنتيس بــ

وقبال ابن عباس ﴿ وَيُعَلِّمُ مِن اللَّهِ عِيدَ حِ السَّرِيكَ ان واهبل السميرات فياخذ هذا عينا و هذادينا فان توي لاحلهما لم يرجع على صاحبه (١)

ایک مخص مرکبا اس نے نقلہ مال چیوڑا۔اور پجھاس کا قرض وغیرہ دوسروں کے ذیے ہے اب اس کے ورثہ مثلاً دو ہمائی میں۔ایک بھائی نے بیکہا کہ میں تو قرض وصول کراونگا اورتم موجود مال لے لور دونوں رامنی ہو گئے۔اب احسد هسمسا بلاک ہوگیا ۔ مثلاً موجود سامان چوری مو کمیا۔ یا قرض خواہ مفلس مو مے تو اب کوئی دوسرے پر رجوع نہیں کرسکتا ہے۔ حضیہ کہتے ہیں کہ یہ معاملہ مجمع حبيل ہے بلك مين ورين دونوں مسيم مو تلے

#### باب مطل الغني ظلم

مطل مصدر بهاب الغنى من دواحمال بين ايك بيكه مطل كافاعل بواور مطل كاضافت اصافة المصدر الى فاعله مواورد وسرااحمال بيسية كمفعول مواور مطل كي اضافت اصافة المصدر الى مفعوله مودونون احمال بير

اكر اضافة المصدر الى فاعله بوتو مطلب يبوكا كماكر غنى كى كامقروض بواوروه ثال مول كرية يظم باسك كد جبوه الداري بمركول سويف كرتا باوراكر اصافة المصدر الى مفعوله بوتومطلب يبهوكا كدير بجوكر كدائن والدارباس = مند فرمایت بن اگر اس عال طیر نے ساروئی کی درخواست دی ہے تو رجوع جائز ہے ورند رجوع جائز نیس ہے ادر ساروئی کی درخواست کا مطلب ہے ہے کہ وہ فض درخواست میں کھنے کرمیرے یاس مرف یا کی بزار کا بال ہا اورلوگوں کا میرے ذمہ بھاس بزار قرض ہے جوجمے سے اوائیس بوسکتا تو قاضی اس کے افلاس کا حکم لگا و بتا ہے اوراس کے تصرف کومنوع کردیتا ہے بیت المال سے اس کامنع شام کا کھانا جاری کردیتا ہے۔ اور تمام ال کا صاب لگا کراس کے تمام ترضداروں کو بلاے گا اوران سے کہد دے گا کہم کواہے قرض کا دسوال حصر الے گا اور باتی قرض معاف ہے ای وتعلیس کتے ہیں۔ ( کذافی تفریرین) اہام بخاری تعطف این کا میلان حتا بلے کا طرف ہاور ابن ماس والمنافق النعد كارس شانعيك ائد بوق ب

(1) صورة مسئله يسب كما يك فض كانتال موكياس في دواز كي جوز ساور يكي مال نقر عين )اور يكود ين چوز ااب ان دونول بعائيول في آبس من يخارج اورتسيم كرلياكدجودين بوه ساداميراب يحتكده و فيوى معاطات، يس طالك تماس لترسب سددين وصول كرسكا تما ( مولوى احسان ) -

دوسرے نے کہا کہ جونفذ ہے وہ تمام براہ اس کے بعدان میں سے کی ایک کا مال ہلاک ہو کیا یا مثلا وہ میں چوری ہو کیا یادین جس کے پاس تماس نے دینے ے اٹکارکردیا تو اب ان میں سے ایک دوسرے بر جو گئیں کرسکا ایک بھائی دوسرے سے بیٹیں کہ سکتا کہ میزامال ہلاک ہوگیا تو نے جوحصہ لیا ہے اس میں سے آ دھامیرا ہے وحاتیراہے۔ ائے والدے اور کے میں مسلدہ اورای مدیث سے استدال کرتے ہیں اور کو یا امام شافی تعطیعت ان نے جو دالدے اندو فر مایا ہے لا ہو جع کریال میل پرمطاقار جرع نیس کرسکا جیا کد شروع می گذرا وه ای اثر پنظیروقیاس کرتے موے بیتم نگاتے ہیں حنیہ کے دیکھنے میں معی خیس ہے چہ جائیک اس پر دوسرے مسلکوقیاس کیاجائے۔(س) کوکیا ضرورت ہے لہذااس کا قرض اواکرنے میں مطل کرے۔ بیٹلم ہے اس لئے کہ اس کا حق ہے پھراس سے کیوں روکا جائے۔ ومن اتبع احد کم علی ملی فلیتبع بیروالہ آگیا یعنی اگر کسی کو بیکہا جائے کہ فلاں سے وصول کرلوتو اس کو قبول کرلینا جائے یکر بیتیرع ہے۔ (۱)

#### باب اذا احال على غنى فليس له رد

یعنی اس کوحق انکارنہیں ہے یاحق رجوع نہیں ہے جیسا کہ ثافعہ فرماتے ہیں۔(۲)

معناہ اذا كان لاحد مشائخ فرماتے إلى كمثال صحيح نبيل بنتى جاس لئے كداس ميں مجل كے افلاس وعدم افلاس كا كيا اثر اب تو وہ اس كوحوالد كرے كا حرير بنزد يك صحيح ہوں يہ جب محيل مفلس ہوجائے گا تو اس كغرماء كادين اس كا مال نيلام كركے على قلد حصصهم دياجائے گا اب يہال شبيہ وتا ہے كہ كال بھى تو اس كا ايك غربي تعات كي اندى اس كو اور اس كو على قلد حصصهم دياجائے گا اب يہال شبيہ وتا ہے كہ كال بھى تو اس كوا جالد محمد كے بقدر ملے گا تو حضرت امام بخارى ترق الل فائد اس كر بيان كا شريك ند ہوگا اس لئے كدوه تو اس كوا جالد كر چكا ہے۔ يعبارت شراح كن خول ميں نہيں ہے ہمارے بى شخول ميں يائى جاتى ہے۔ (٣)

(۱) مدیث کے فاہری الفاظ کا مطلب یہ ہے کتم نے جھے کمی فن کے والد کردیا۔ یعنی یہ اکدائ فن ہے اپنا قرض لے لوتو جھے اس فن کا بیجہا کرنا چاہئے اور انکار نہ کر ا چاہئے اس کے بعد شرط یہ ہے کئی تبول بھی کرے کہ ش رقم اوا کروں گا اس صورت میں یہ مکارم اخلاق میں سے ہاور ضرور کی ہیں ہے کہ میں فن کا حوالہ شروتول کروں اور بعض فاہر یہ فسلینہ سے کے امری وجہ سے اسکو وجوب پر شمل کرتے ہیں کہ اگر کال علیفی فن وقواس کا اجاع کرنا تم پرواجب ہے ضرور کرواور بعض علاء فسلینہ سے کہ من فلیر جع لیتے ہیں یعنی جب و فنی انکار کردے تو میں تم پر رجوع کروں گا اس صورت میں اللہ جع فی اللہ واللہ تا الاستلہ بن جائے گا۔ (مولوی احسان) فلیر جمد فاہری مقصدہ مے جوگذشت صدیث فسافا اتبع احد کم علی ملنی کے تحت پہلے بیان کیا گیا تھا اور موسکا ہے کہ فلیس له کا مرجع محال علیہ (زید) موسینی اس فنی نے انکار کردیا۔ فلا صدید کہ اس کے دومطلب ہیں۔ (۱) یہ کرد ذکر سے بلکہ حوالہ تجول کر لے اور (۲) دومرامطلب یہ ہے کہ اگر محال علیہ مفلس موجائے گا تو

(٣)امام بخاری رحماللہ تعالی نے اس سے بیرمطلب بیان کیا ہے کہ زید کو بحر من لین تھا بحر نے زید سے کہا کہ فلال خی سے وصول کراواوراس کے بعد بحر مفلس ہوگیا۔ (مولوی احسان)

فان افسست بعد ذالک: یرم ارت شراح کے خول مین بیس بالبذان اوگوں نے تو کوئی تعارض ہیں کیا ہے اور مشائح اسا تذہ کرام نے فربایا کہ یہ جملہ غلطی سے واقع ہوگیا کیونکہ افسست کا خطاب محیل کو ہے اور محیل کے مفلس ہونے نہ ہونے کوکوئی والم فییں ہے وہ تو محال علیہ کے ذمہ ہوگیا اس سے وہ نے گالبذا اس عبارت کا کوئی مطلب فییں ہوا۔ میری دائے ہیں ہوئی ہے بلک محیم ہے اور یہاں سے دفع تو معم فربایا ہے۔ وہ یہ ہے کہ گوئیل نے حوالہ کے چندون کے بعد ساروئی کی درخواست دیدی اور وہ مفلس ہوگیا۔ اب قاضی نے اس کے قرضد اروں سے کہ دیا کہ تم سب کوقرض کا صرف دسوال حصد ملے گا۔ تو اب آگری ال علیہ اس کا قرضد اربی کا مرف دسوال حصد وول گا۔ تو اس کا فی کے طور پر فربایا کہ وہ صاحب حوالہ (محال علیہ ) سے پوراپورا نے دسویں صحد پر اکتفانہ کرے کوئی محیل نے حوالہ اس وقت کیا تھا جبکہ وہ نی تھا مفلس فیس تھا۔ (س)

#### باب اذا احال دين الميت على رجل جاز

يه باب مير عوالدصاحب اورمير عصرت تقطف فتان كامتقد باس لئے كدابواب ابواب المحوالة بي اوراكميس نقل ذمة الى ذمة وتاب اوريهال ميت مرچكاب محراسكاذ مدكهال باقى رباجواسكوقل كياجائ البذاامام بخارى رحمالله تعالى كاس باب کو یہاں بیان کرنا ہے کل ہے بلکہ اس کو دعدہ میں ذکر کرنا جا ہے۔ (۱)

صلوا على صاحبكم چونكدلوك باكانةرض ليت بين اور يحمد پرواه بين كرتے تصاس ك حضور الم الله اس مين ختى فر مائی مرب بات خیبرتک ربی اسکے بعد حضور طاقع خود بی اداکردیے تھے اور پڑھتے تھے۔

<sup>(</sup>۱) شراح نے اکسا ہے کہ یہال حوالہ کا اطلاق حقیقت نیس ہے کیونکہ مرنے کے بعدوہ ندمیل رہا ہے اور نداس کے ذمدر ہاہے کہ اس کو دوسرے کی طرف نظل کرے اب يهال جوحوالد كها حمياب ميمن صورة مشابهونے كى وجدسے ب(س) ورندهني تا حواله نيس ب كونكه مجيل (حوالد كرنے والا قرضدار) مرچكاب بيتو صرف وعده ياضان ہے۔(مولوی احسان)

## بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الكفالة (١)

کفالہ کہتے ہیں صب ذمہ الی ذمہ کواورحوالہ کہتے ہیں نقل ذمہ الی ذمہ کو جیبا کرگذر گیا۔اب کفالت قرض ودین دونوں کی ہوتی ہے اوردونوں میں فرق یہ ہے کہ قرض تو کہتے ہیں اس کو کہ کس سے کوئی چھرو پے مانکے بلاکی معاملے کے اوردین میں یہ ہوتا ہے کہ کوئی چیز مثلا خریدی اور اس کا وام چیز لینے والے نے نہیں دیا تو بیدین ہے۔ بعض بعض بحض ہوتا ہے مثلا قرض کا وعدہ لازم نہیں ہوتا ہے۔

#### بالابدان وغيره:

اب کفالہ کی دوشمیں ہیں ایک کفالہ بالابدان اور دوسری کفالہ بالاموال بالابدان تو یہ ہے کہ فیل یوں کے کہ میں مقدمہ کی تاریخ پرفلاں کو حاضر کردوں گامیں اس کاذمہ دار ہوں۔(۲)

اور کفالۃ بالاموال یہ ہے کہ اگر فلال مخص تمہارادین نہیں دے گاتو میں اداکردوں گااور یددونوں کفائتیں جائز ہیں۔ فوقع یہ فاء تعقیب ذکری کے لئے ہے ورنہ یہ واقعہ تو ان کے جانے سے قبل پیش آچکا تھا، حاصل یہ کہ حضرت عمر ہوں کہ اللہ تعقیب ذکری کے لئے ہے ورنہ یہ واقعہ تو ان کے جانے سے قبل پیش آچکا تھا، حاصل یہ کہ حضرت عمر والا اسلمی تو تو تالا تھا تھا تھا ہوں کہ باندی سے وطی کی اور الا سلمی تو تو تالا تھا تھا ہوں کی باندی سے وطی کی اور اس سے بچہ پیدا ہوا۔ (۳)

اب مردکہتا ہے کہتواس کی ذمہدار ہے اورعورت کہتی ہے کہ تیرے نطفہ سے ہے تو ذمہدار ہے ان کو جب معلوم ہوا تو انہوں نے

(۱) حوالہ کے اندر ذمہ محیل بری ہوجاتا ہے اور کفالہ کے اندراس کا ذمہ باتی رہتا ہے اور دوسرے کے ذمہ میں بھی وہ حقدار ہوتا ہے کیکن اس کا مطلب بیٹیں کہ ہر ایک سے وصول کرے بلکسان میں سے کسی ایک سے وصول کرے ۔(س) کو یا کفالہ بیہ ہے کہ قرض خواہ نے مقروش سے اپنے قرض کا مطالبہ کیا تو زید نے کہا کہ میں ضامن ہوں (صنعم خصة الی خصة) تو وہ وزید کھیل ہوگیا اب قرض خواہ اپنے قرض کا مطالبہ مقروض اور زید دونوں سے کرسکتا ہے۔(مولوی احسان)

بناب السكفالة في القوض والمدين قرض كمت بين كدروبي في اور كم كم چنددن بين درول كااوردين كمت بين كداس بال كوجوكن في كي وجد سد درين واجب بورس)

قال ابو زناد اس سے حضرت حمزه بن عمروالاسلى تو الله في النا عند كواتعدى طرف اشاره بـ

(۲) تکفل بالابدان کی صورت بیب کرزید نے بحر پردعوی کروا کراہے جیل مجموادیا تو عمر وکفیل ہو گیا لینی وہ اس بات کا ضامن ہو گیا کہ پیشی پر بحر کوعدالت میں حاضر کردوں گااورتکفل بغیرالا بدان کی صورت پہلے گذر چکی ہے اور دونو ں صورتیں علاء کے ہاں بالا تفاق جائز ہیں۔(س)

(٣) اسكے بعد جبوہ صدقہ لينے ان رجل كے پاس مكے تو وہ لاكا جو جاريہ ہے پيدا ہوا تھا اس كے صدقہ كے متعلق ذوج اور بيوى ميں اختلا ف ہوگيا زوج كہتا ہے كہ تيرى بائدى سے بيدا ہوا ہے لبذا تو صدقہ اداكراور زوجہ كتى تنى كەتم نے اس سے وطى كى ہے لبذتم اس كاصدقہ اداكرو۔ بلایااورکہا کہ بہ جھگڑا تو بعد کا ہے ہم تجھ کورجم کریں گے تو نے محصن ہو کرزنا کیا۔ (1)

لوگوں نے کہا حضرت عمر توخی کا اُن خیز کواس واقعہ کی خبر ہوچکی ہے مگر اس کی جہالت کی وجہ سے حضرت عمر توخی کا کا اُن خیز نے اس کومعذ در سمجھا ہے حضرت عمز ہ ابن عمر و موقئ الله بنت الی حیز کا ان کے کہا کہ تم پھیلوگ ذیددار بنو کفالت کرواور دارا لخلافہ میں اس کو پہنچاؤ۔ حضرت عمر مطخ الخافة كوجب خبر موكى تو حضرت عمر مطخ الله فت الناعة ني نقيد ين فرما كي -اس مخض نے جہالت بيركي كدوه بيسمجها كه جب میں اس کی سیدہ ہے دطی کرسکتا ہوں تو اس سے بدرجہ اولی کرسکتا ہوں اس جہالت کی وجہ سے شبہ پیدا ہو گیا البذا حدسا قط ہو گئی امام بخارى رحمة الدينة تانى كى غرض كفالة بالنفس ابت كرناب كدان لوكون في اس كفس كى كفالة كى -

اذا تکفل بنفس فمات فلا شئى عليه (٢) يرحفيكانهب بـ

وقال الحكم يضمن بيثافيه كالمبب باسك كاس فكالت كي باكروه كفالت نكرتا تومكول لديومول کر لیتے۔حفید کہتے ہیں کہ کہاں ہے وصول کرتے وہ تو جیل میں براہوتا۔

والذين عاقدت ايما نكم بيكفالت بيس محربطور نظير كاس كوذكر فرمايا

نسسنخست ، جمهور كنز ديك مطلقا تنح كرديا اورحفيك زديك موالى كيهوت موع اورا كرموالى ندموتو چرفتخ كاكيا

(١) ان لوكوں نے كہاكہ بم امير المونين كے پاس لے مئے تھے و انبول نے جہالت كى وجد سے سوكوڑوں كے ساتھ فيصله فرمايا تعاجالت كى وجد سے رجم نبيس فرمايا تعاداس اس سے کفالت بالا بدان ثابت ہوگئ۔

(٢)قال حماد: اذا تكفل بنفس فمات: اسكامطلب يب كرايك فض في كفالة بالابدان كى اوروه تاريخ ي قبل مركمياتو آياكفيل اس مال كاضامن موكاياتيس؟ حنفيه كنزديك ضامن ندموكا كونكه يهال كفالة بالابدان في كفالة بالمال نبيس تقيد شوافع كنزديك وه ضامن موكا اورآ فارمحابياس كا تدر فتلف بين ـ (س)

مثلاز ید کا بحر پرایک بزار کا قرض تعازید نے دعوی کردیا بحر پکڑے کئے اور عدالت میں عرنے صانت لی کہ آگئی بیٹی پراسکو لے کرآؤں گااس کے بعد بحر مرکمیا تو حماد كنزد كي عمر يركونى منان واجب ندموكا او حكم كنزد كي عمركومنان دينايز عاكا كيونكه عمرك وجدسة اخرمونى بعض شافعيداوربعض مالكيه تكم كول كائل بين اور جمهور حصرت حماد كول كوليتي بي

باب قول الله وَالْذِيْنَ عَقَدَتُ أَيْمًا نُكُمُ . عاقدت ايما نكم والامعاقده عبداورموافاة كبلاتا باوريا بتداء اسلام من قاكم معاقده بين أسليين موتاتهااورايدوسركا بمالى موجاتاتهااورايك مرجاتاتو دومراوارث موتاتهاليكن آيت براث ناس كومنسوخ كرديا-(س) (ولكسل جعلف موالي فاسكو منسوخ کردیا۔)موالک اور شوافع کے نزدیک بالکل منسوخ کردیا اور حفیہ وحنابلہ کے نزدیک اس آیت کا حکم باتی ہے اس محف کے لئے جس کوآیت میراث متناول ندہو۔ ام بخاری و علی الفی منالی کے اس کو کتاب الکفالہ میں ذکر کرنے کی غرض سے کہ کفالہ میں بھی ضانت ہوتی ہادر یہ ایک معاقدہ اگر چمنسوٹ ہے آیت میراث سے لیکناس کے باوجودمعاقد و کے بہت سے حقوق نصرة ،افاوة وغیرواب می باتی میں اور یہ مزلد کفالد کے ہے کویا کفالہ ی کی ایک قتم ہے۔ ( کذافی تغریرین )

حدثنا محمد بن الصباح الروايت كاندروارومواب لا حلف في الاسلام ليني زمانه جالميت كاندرجو يارثى بازى موتى محلى اوراس كيفيل کواس طرح پوراکیا جاتا تھا کہت تاحق کا خیال نہیں ہوتا تھا یہ بات اسلام میں نہیں ہے درنہ فی نفسہ حلف (محالفہ موافاة) وغیرہ اب بھی اسلام کے اندر باقی ہیں۔(س)

277

مطلب؟ تب تواسى كوحق ہوگا۔

### باب من تكفل عن ميت دينا فليس له ان يرجع(١١)

سیامام بخاری روح الفی فیت ال استنباط ہے کہ جب حضور طبقہ نے نماز پڑھنے سے انکار کردیا اور ابوقادۃ روح الفی نے نہ کہہ دیا کہ بیں اداکروں گا تو حضور طبقہ نے تو ان کے کہنے پرنماز پڑھادی معلوم ہوا کہ تکفل عن المیت کی صورت میں رجوع نہیں کرسکتا ہے۔ اس لئے کداگر رجوع جائز ہوتا تو پھراحمال تھا کہ ابوقادہ تو تالان تھا کہ البنائی پڑھا تے۔

جمہور فرماتے ہیں کہ یہ کفالۃ ہے ہی تہیں بلکہ یہ تو تمرع ہے اور وعدہ ہے حضور طابقہ نے ابوقادہ ت**و تی الدینی کی علوشان کو** دیکھتے ہوئے کہ یہ بھلا وعدے سے بٹیں سے؟اس اعتاد پر پڑھائی۔

#### باب جوارابي بكر الصديق ﴿ الله الله الله م الله الله م اله م الله 
حدثنا یحی بن بکیو ... کان یوتی بالرجل المتوفی علیه الدین ... بیروایت باب جوار ابی بکر فی عهد النبی طبقه کمناسب بیس مداین بطال نے اپنے شخ بی سے اس روایت کو صدف کردیا اور حافظ ابن حجرفر ماتے ہیں کداگر باب

(1) كتساب المحوالة من اسة كركرات تع وبال سبف الم بخارى ويقطف في اعتراض كياتها كداس صورت من حوالد كبال بوا بلكديرة كفالت بوكي البذااس كة مناسب شقااس كمناسب ب- (كذافي تفريرين)

فیلیسس فی ان ہو جع: اس کے دومطلب ہیں ایک بیکہ جب اس نے کفالت کر لی اب اپنے وعدے سے رجوع نہ کر سے اور دومرا مطلب بیہ کہ اس کو مورث دمیت کے مال میں رجوع کر نے کا حق نہیں ہے بیال وقت ہوگا جبہ دور تا وی اجازت وامر کے بغیر اس نے کفالت کی ہواور اگر ور تا و نے اس کو اجازت دی ہوتو ہمرت کے مال میں رجوع کر سکتا ہے۔ لبندا دو صورتی ہوئیں۔(۱) ایک فیض مرکمیا بھر کی نے اس کے قرض کا فرمد لیا تو وہ فیض اپنے مال سے بی اواکر سے کا وہ میت کے مال سے نیل نے سے گا۔ (۲) مندی اگر جوش میں آکرزید نے کہ دیا کہ اس کا قرضہ میرے ذمہ ہے لیکن بعد میں اس فرمہ سے رجوع کر تا چاہتا ہے تو وہ اس سے رجوع نہیں کرسکتا ہے بلکہ اس کا قرضہ میں کہ دیری دوایت ان دومرے متن کے بہت ذیادہ متاسب ہے۔( مولوی احسان)

وفيه حدثنا يحى ...... شبخة بثور يلى زين ديكمي، "لابتين" دوكر يلى زين ـ

حدثنا بحی: امام بخاری رحماللہ فی کتاب الکفالة میں اس کوذکر کیا ہے اور پوری مناسب چونکٹیس تھی اس لئے اس پر باب بلاتر جمہ بائد عدیا۔ (مولوی احسان) اناأولی بالمؤمنین: اس لحاظ سے کفالة عامة ہوتی ہے (س)اور لفظ سے اخترام کی طرف اثبارہ ہے (مولوی احسان) المدین است قبل ہوتواس دوایت کے مناسب ہواس لئے کہ اس میں دین کاذکر ہے گرمیر بنز دیک بیھی درست نہیں ہے اس کئے کہ دین کا باب آر ہا ہوتا نیادہ اچھا ہے بعن بیک ایک کفالہ خاصہ ہوتی ہے اور ایک عامد اول باب جو از ابسی بحر میں کفالہ خاصہ بیان فرمائی اور اس باتر جمد میں کفالہ عامد بیان فرمائی اس لئے کہ حضور علیقیم فتح الفتوح کے بعد سب کے کیمل ہو گئے ہے۔ الفتوح کے بعد سب کے کیمل ہو گئے ہے۔

#### كتاب الوكالة(1)

#### با ب اذا و كل المسلم حربيا

اصل مقصودتو توکیسل حسر بسی فسی دارالسحوب ہےاور جب دارالحرب میں جائز ہے تو دارالاسلام میں بدرجداوئی جائز ہوگ\_(۲)

واحفظ من صاغبته بالمدينة يدوكالت في دارالاسلام نبيس بوگى ال كے كرتھة الباب تويہ كر في كووكيل بناديا جائدادريبال حضرت عبدالرطن بن عوف و المخاطفة في البندائر جمدتو قياس بى سے ثابت بوگا

باب الوكالة في الصرف والميزان

چونکداموال ربویی سدا بید مشلا بسمشل شرط باورتو کیل میں موکل نبیں ہوتا ہے سب کچروکیل ہی ہوتا ہے تو ایہام ہوتا ہے کہ موکل تو ہے نبیں کہیں بینسید نہ ہوجائے تو عبید فرمائی کداصل اعتبار عقد کا ہے چاہے موکل کرے یاوکیل اس سے کوئی فرق نبیس بڑتا۔ (۳)

(۱)و کالة الشریک و کالة كمن بين اقدامه غيره مقام نفسه اوربيا يك عام بوتى به كرېره كا كوكل بناديا جائد اورايك وكالت فاص بوتى به كركى فاص ه كى كه اندروكيل بنايا جائد (س) مقعود و كسالة الشسر كة كاجوازيان كرتاب بقابرشريك كادكيل بوتا درست ندتها كوكده و دولون بر برجز شرشريك بين اوراگريد كما جائد كدوكالة الشريك كي اولويت بيان كي به توزياده بهترب - (مولوى احسان)

حدثنا قبیصة اسکاندر مفرت علی تونی الدیم کی روایت کاذکرے آپ می ایک خان کوان تمام فنم کے سلسلہ میں جن کے اعدرتمام سلمانوں کا حق تما اپناوکیل بنا کرتشیم جلوداوران کے تعدق کا تھم دیا تو اس کے اندر مفرت علی تونی کا ایک مصدقی اتو وہ مجی شریک ہوئے باب سے مناسبت ہوگئی میک مناسبت دوسری روایت کے اندر ہوگی۔ (س)

(۲) اگرکوئی فض کافرکودیل بنائے قبال نقاق جائز ہے اے بیان کرے دفع ایہام کیا ہے کہ فری وجہ سے کافرکا کیا اعتبار؟ (مولوی احسان) اس دوایت پراشکال ہے کہ دخرت عبد الرحمٰن وقتی اللہ فی آئی ہے نے ان کوا تا محفوظ فدر کھے قوص محاباس کو محفرت عبد الرحمٰن وقتی کھی ہے اس کے اسلام لانے کی امید تھی۔ (۲) اگر اس کو محفوظ فدر کھے قوص محاباس کو قتی مردیتے ، لیکن افہول نے سوچا کہ اگر آج ہے ممال تا قومید ان سے بھاک جائے گا دواس کے بھاک جانے سے کفار کوجتنی شدامت ہوگی ، اتی اور کسی شے سے فیل ہو کسی اس لئے آپ نے ایسا کیا۔ (س)

(٣) چونکدر بوی اشیاء کے اندر بائع اور مشتری کے لئے اتحاد مجل شرط ہے اور وکالت کی صورت میں موکل مجلس کے اندر ہوتائیں اس سے وہم ہوتا ہے کہ شاید بیدوکالت جائز ندہ و باب سے اس وہم کو دفع فر مایا اور جواز ثابت فر مایا کیونکہ وکیل یہال موکل کے قائم مقام ہے۔

باب اذا ابصو الواعی والو كيل: را گي ياديل تل الرگ بحرى كوذرج كرك قديجاز بادر تصوف في مال الغير نده كاكيونك متعودا صلاح به نساد نبس به بك غيرك مال كوضائع بونے سے بچايا جار باب (مولوی احسان) فلامداس كابيب كداكر بقصد اصلاح ال كے ضائع بونے كخوف سے مال كاندر تقرف كرليا تو يہ جائزے يانبس؟ جواب بيب كداكر بقصد اصلاح بتو جائز بردن نبيل - (س)

#### باب وكالة الشاهد والغائب جائزة

غرض حنلیہ بررد کرناہے کیونکہ بیکہا جاتا ہے کہ حنفیہ کہتے ہیں کہ وکالت شاہد درست نہیں ہے۔(١) حفیہ کہتے ہیں کہ ہم وکالت شاہد کا اٹارٹیس کرتے ہیں بلداس کے لاوم کا اٹکار کرتے ہیں اگر قصم کہدوے کہ میں قو وکیل سے بات نیس کرتا تواس وحق ہے اور موکل بات چیت کرے۔

#### باب الوكالة في قضاء الديون

شراح فراتے بیں کریمطل الغی میں دافل ہاورمیری رائے یہ ہے کدایک روایت میں علی الید مااحدت آیا ہام بخارى رحمالله فرمات بين كرقفاء ديون من وكالة على اليد ما احدت كظاف بين ب-(٢)

(١) شام و فاعب كى وكالت جائز ب فاعب كى وكالت يدب كديرامقدمدولى من بواور من يميل عد عطيم كروبال عادى كوديل منادول فاعب كى وكالت بالاتفاق جائز بالطاع الم بحارى رحمالله في معاد كركيا ب-اس كمتعلق شراح في كباكشابدى قيد برحاكر حفيد يردكرنا ب كوكدا حناف ك نزدیک شابر کی دکالت جائز ہے لیکن پیلا ہے آگر چہ شراح بخاری میں مفہور ہے اوراصل ہے ہے کہ ہمارے جزئیر کو تھے کیس کو کھا اس کا مطلب ہے ہے کہ مدى كون بكددى عليد سے عدالت كا غدويد كي كريس آب سے مطالب كرتا بول اور آب كوجاتا بول وكل سے مراكو كي تعلق ديس ب بيكن مرى ايباندكر ميقواس شامدكي وكالت جار يزوكي معترب لنبذاجن اماديث بوكالت شامد ثابت بوه احتاف كح فلاف فيس جي اى وقت طلاف موں کی جب کریر ایت موجائے کفریق ان کا ارائش کے بعدو کی بنایا کیا مور (مولوی احسان)

(۲) قصاء الديون يس وكل بنانا ام بخارى تعقط انتان كم بال جائز مهر مولوى احسان)

شراح نے بیان فرایا ہے کردوایت کے اعدر صطل المعنی ظلم آچکا ہے اب اگر کوئی فخص اپنا قرض لینے کے لئے آیا اوراس نے کہا کہ مرے دکیل ہے لادیمطلق ہے کین اس علم کے اعدد افل جین او کو یااس باب کے ذریعا استفاء فرمایا ہے مطل الفی سے دیری رائے بیہ کسنن کی روایت میں علی المهد ما اعدت آیا ہاس کامطلب بیہ کے جوتم قرض اواس کے ذمدوارتم بی ہوکی دوسرے سے ندواوا و توروم موسکا تھا کدوکالت جائز ندمواس باب سےاس مدیث کامطلب بیان فرمایا کہ عملی الید ما اعدت بمطلق فیس بے باکدیاس وقت ب جب کرو ب جاعذر کرنے ملکواس وقت تم بیکوک میں اعذار کوئیس جانیا میں قوتم سے اول کا خلاصہ یہ کہ اس باب سے تابت کردیا کہ وکس کے مداک میں تار موگا۔ ( کلما فی نفر مومن ) باب اذا وهب شيئ لوكيل مقعوديه بركوكيل كوريخ جاف مطلب بدب كده هى موبوب مادے موكلوں كى بجى جائے گى اگرچہ بظاہر

اس وقت ووایک فض کی ملیت می کی جاری ہے۔ (مولوی احسان)

باب اذا و كل رجلا ان يعطى شينا: ينى جب مجل فئ كاعطاء كاتم بوكاتوات عرف عام برمحول كياجائ كامثلا نقيركو كحديث كاحم ديا تومرادایددو مے بول کے \_ (مولوی احسان)

#### باب وكالة المراة الامام(!)

یہاں اشکال بیہ کددکالت کہاں ہے،اس نے تو حضور طفیق کی خدمت میں اپنے آپ کو پیش کیا تھا،گرمیری رائے یہ ہے گھ صدیث میں''انسی قسد و هست لک من نفسسی "ہےاور بیعام ہے کہ حضور طفیق خودا ختیار فرما کمیں، یا کسی اور سے کر دیں،لہذاعموم ٹابت ہوگیا۔

باب الوكالة في الحدود

حنفیدو حنابلہ کے نزدیک جائز نہیں ہے اور مالکیداور نوافع کے نزدیک جائز ہے اور یہی امام بخاری رحمہ اللہ کی رائے ہے اور حنفیہ وغیرہ پر دفر ماتے ہیں وہ بہر کہتے ہیں کہ حضور اکرم طبقائے نے انیس وقتی الدفیق کو کیل بنا کر بھیجاتھا کہ جاکردیکے وکیل بنا کر بھیجاتھا کہ جاکردیکے مواکروہ اقرار کرلیس رجم کردوحضور طبقائے نے ان کومسئلہ بنا کے تاب کومسئلہ بنا کے تاب کومسئلہ بنا کے تاب کومسئلہ بنا کہ جاکردیکے مواکر وہاں جاؤاگر میصورت ہوتو ایسا کردو۔ (۲)

(۱)علامدواودی نے فرمایا کرروایت کو باب سے مناسبت نہیں کیونکہ روایت کے اندر مورت نے حضور طاققام کو دکل نہیں بنایا؟ اس کا جواب یہ ہے کہ حضور طاققام نے انکار فرمادیا اورایک محافی نے اپنے لکاح کی خواہش فاہر فرمائی اورآپ طافقان نے نکاح کردیا اس وقت اس مورت کا سکوت بی آپ طاققام کووکس بنانا ہے۔ ووسراجواب یہ ہے کہ المنبی اولمی بالمعومنین من انفسیم کی بناء پر مستقل تو کیل کی ضرورت نہیں ہے (س)کویا کے فرض یہ ہے کہ اگر مورت نکاح میں کی امام کووکیل بنادے تو بھی جائز ہے۔ ( مولوی احسان )

ہاب اذا و کیل رجلا فتسرک الو کیل اگر کوئی کی کوکی چیز کے متعلق وکل بنائے اور آس چیز میں کی کو ہدو غیرہ کردی ہو ہوگا اگر مالک نے اجازت دی تو پھر میچ ہے ورندواپس کرنی بڑے گی بہی سب کے ہال مفتی ہے۔ (مولوی احسان)

باب اذا باع الو كيل شينا اكروكيل ناجائز معامله كري توه مردود بادرين فذركه وكيل نے كيا ہے بمين نيس معلوم ، كافى ند بوگا \_ ( مولوى احسان )

باب الو كالمة في الوقف و نفقته بياصل من كتاب الوقف سے متعلق ہے ظامریہ ہے كہ معزت من مخطق النائج بنا نے سب سے پہلے صفور والنائج بنا مار مورد من كيا جازت اور مشورہ سے مدينه من ايك باغ وقف كيا تھا اس كتاب نامه من جو كھولكھ الل كيا ہے اى پر وقف كے مسائل كى بناه ہے اورخوداس وقف كامتولى خود مى كمائے ادرد وستوں كو كى كھا ہے اور دوستوں كو كى كھلا ہے اور اس كے دكيل كا بحى حق موگا جيك واقف متولى كو عام طرح كى اجازت دے اور اگر يولكود سے كر تو فو مست ، تو باحر متولى كو تو اور كو اس كان سے مائل كى بناه ہے كامتولى كو تو اور كو تولوں كى اجازت دے اور اگر يولكود سے كر تو فو مت ، تو باحر متولى كو تولوں ك

(۲) احناف وحنابلہ کنزدیک مدود بی تو کیل جائز نہیں ہے اور صدود بیل مدی ابتداء قاضی کے ہاتھ ہے ہوگی اور اسے بھی مدیس شریک ہوتا پڑے گا۔ امام بغاری رحمہ اللہ احناف پر دوکر دے ہیں کہ هنور طابقہ نے حضرت انیس می تو کا لئے بھی کو ابنا وکیل بنا کر بھیجا کہ اگر فلاں مورت زنا کا اعتراف کر لے تو اسے صدزنا (رجم) الکا تاکین اس سے استدلال می خیس ہے کو کہ حضور طابقہ نے حضرت انیس تو کا تاکین اس سے استدلال می خیس ہے کو کہ حضور طابقہ نے حضرت انیس تو کا جب بھیجا ہوتا جب بہلے اس پر اقامت صدکا فیصلہ بھی ہوجا تا مالا تکہ ایجی اقامت صدکا فیصلہ بیل ہوا تھا کہ وار حضور طابقہ نے دکیل بنا کر اقامت صدکا جب بھیجا ہوتا جب بہلے اس پر اقامت صدکا فیصلہ بھی ہوجا تا مالا تکہ ایجی اقامت صدکا فیصلہ بیل ہوا تھا کہ وار جمعا تو کو یا آپ نے ابنانا ئب بنا کر بھیجا تھا کہ جا کر حقوق کر واگر معلوم ہوجا سے تو بھرا قامت صدکر و ۔ اگر چہ یہاں پر بھر حضور طابقہ نے بھرا تا مت صدکر و ۔ اگر چہ یہاں پر بھر دوسری حدیث میں اسکی تقری کے کہ حضور طابقہ نے بھی ایک پھر مارا تھا۔ (مولوی احسان)

## باب الوكالة في البدن

اى جا ئز لا حرج **ف**يها .<sup>(1)</sup>

#### ابواب الحرث والمزارعة وماجاء فيها(١)

اگر مزارعت نقذین کے بدلے میں ہوتو بالا تفاق جائز ہے۔اور اگر تہائی ، چوتھائی وغیرہ پر ہوتو صرف امام احمد اور صاحبین عصف المندان کے خزد یک جائز ہے اور بقیہ تین ائر ابوطنیفہ ، مالک اور شافعی عصف المندان کے خزد یک ناجائز ہے گران کے متاخرین نے جواز کا فتوی و یا ہے جیے تعلیم القرآن وغیرہ پر اجرت لینے میں اصل نہ بب حنا بلہ و حننے کا بیہ ہے کہنا جائز ہے گران کے متاخرین نے جواز کا فتوی دیا ہے۔

البنة اگر مزارعت کی بیمورت ہو کہ اس طرف کی زمین میں جو پیدا ہودہ تو میرا ہے اورادھر جو پیدا ہودہ تیرا ہے یہ بالا تفاق باطل ہے اس لئے کہ کیا خبر کہ کدھرپیدا ہوجائے

لا يد خل هذا بيت قوم الا ادخله الله الذل: كيتى كبار ي بن ندمت وارد بي بي اور پيول پرجيد اكذب المنساس السحواغون وارد باس كاكيامطلب بي بين كراس كامطلب بيد به كرجب بمرتن كيتى بن مشغول

(١) اگرقر بانی کے جانوروں میں یاج کے جرایا میں وکیل مناوے و محی جائز ہے۔(مولوی احسان)

باب اذا قال الرجل لو كيله ضعه جب موكل وكيل كوافتيارددد كرجهاب عامود بال فرج كروتواس وكيل كوافتيار ب جهال عام حرج كرد

باب و كالة الا مين في العزانة : اوريصورت كل اجماعا ما تزيك كرفزات كاكوكل بادي-

ائر شا دکامتدل وہ روایات ہیں جن کے اندر ممانعت آئی ہے صاحبین کی طرف سے اس کا جواب یہ ہے کہ وہ ممانعت زمانہ جا لمیت والی مزارعت کی ہے ان کا وستورتھا کہ وہ وہ ممانعت نمانہ جا لمیت والی مزارعت کی ہے ان کا وستورتھا کہ وہ رہم نف خربی کا ایک خاص حصہ تعین کردیتے تھے کہ فلال حصہ کا غلہ ہم لیس محے باتی تمہار البعض مرتبہ اس حصہ شدہ بوتا تھا اس کے علاوہ بین ہوتا تھا اسلے آپ خلیج نظر مایا ہے۔ حتا بلہ کا استدلال نجبر کے واقعہ سے ہماری طرف سے جواب ہے کہ وہ فرائ مقاسم تھا۔ (س)

موجائيگا۔توجہادچھوڑ دے گااور جہادچھوڑنے والے پرذلت کی وعیرآئی ہےاوربعض کہتے ہیں کہ جب مدے زیادہ انہا کے ہوجائے تو اسوقت میہ ہے۔اور میری توجیہ میہ ہے کہ ایک زمیندار ہوتا ہے اور دوسرا کا شنکار اور کا شنکار ہمیشہ زمیندار کے پنچے بیٹھتا ہے اور اس کے سامنے ذلیل ہوتا ہے۔ (۱)

(١) بساب مساب حداد من عواقب الاشتغال زرع كمتعلق وعيدي بعى واردموئى بين جيباكداس كمتعلق ففاكل بعى واردموع بين الم بخاری رحمالان بغنانی نے وعیدوالی حدیث کاممل تر جمہ سے میان کیا ہے کہ بیاس رحمول ہے کہ جودن رات کھیتی میں مشغول رہے بعض کوگ علامہ مرحسی وغیرہ کا قول بیہ ہے کہ بیالل رباط ( سرحدوں کی حفاظت کرنے والوں ) کے حق میں وار دہوئی ہے کہ وہ سرحدوں کی حفاظت کوچھوڑ کر زراعت وغیرہ میں مشغول نہ ہوجائیں اور اگر نبی والی حدیث کوظا ہر پر رکھا جائے تو میرے نز دیک چر بھی سیح ہوگا کیونکہ ظاہری بات ہے کہ کھیتی کرنے والا کسان اینے سروار مالک زمین کا غلام ہاں اعتبار سے ذلت فر مایا ہے اب اس تخذیر سے شبہ ہوا کہ کہ کھیت دغیرہ کا کام نہ کرنا میا ہے تو اگلاباب منعقد فر ماکراس کے جواز کو ثابت فر ماتے ہیں اورجواز بھی ایسا کراس کی وجہ سے ایک حرام اور منوع شی بھی طال ہوگئ ہے جس کی طرف باب افتناء الکلب للحوث سے اشارہ ہے۔

(كذافي تقريرين)

باب افتناء الكلب للحدث: جيها كه بإن مواكه زراعت كفائل مين سے بديكداس كيوجه سے كلب حرام كوركه ناجائز قرار ديا كميا حضور مَنْ اللَّهُ اللَّهِ مِنْ مِن احاديث وارد مولَى بين (مولوى احسان)

باب استعمال البقر للحرالة: مقصديب كرزراعت كاوجد جانورول كام ليناجائز ب يؤكدواس كا آلديس اور مقموداس ي بھی جواز ہی ٹابت کرنا ہے۔ (مولوی احسان)

وفيه حدث محمد بن بشار .... امنت به انا وا بو بكر و عمر : شراح كنزد يك اس كامطلب بيب كرحضور طَالِيَهُم كَشِّخين رضی لاُدَبِ آج مینهٔ استخوت ایمان پراتنایقین تھا کہ آپ مطابق نے ان کی غیرموجودگی میں ان کے ایمان کی شہادت دی۔عنسدی و عنسدو السدی میمرو ابو بحر رفت الله بنها کے نام زبان مبارک سے نکل جاتے تھے کیونکہ دونوں نام آپ ماہم کا زبان پر چڑھے ہوئے تھے کیونکہ پہلی توجیہ براعتراض ہوسکتا تھاان کی کیا خصوصیت ہے؟ اور ابوداؤوکی حدیث علی و الفائف الفائف الفائف اس کی شاہد ہے کہ حضور مطابق اس کے ساتھ شیخین کا نام شدت تعلق کی وجب کثرت سے لیتے تھے۔ (مولوی احسان)

خلاصديد بكرآب طفيقة كوشدت تعلق ان سے تعااسك عام طور سے آپ عظفينم كى زبان مبارك بران كا نام آتا تعاورند تمام محابد علاقط فها العجام ايان كاندر معتمد عليهم بن والفاقات الأمين (س)

باب اذا قال : اكفنى منونته : ييشرط لكائي كه الرمونت فحل كامزارع متكفل موتونسف نصف كشريك مول محريب جائز بعندى استعال بقرك بعداس بابكواس لئے لائے كما كرخود بل ميں جت جائے تو جائز ہے۔

باب قطع الشجر والنحل: چونكروايات من وارد موايك كدرخت وغيره بميشتيع كاندرمشغول رج بي اورنيزجس ورخت سے جو كل مجی کی جانورنے کھالیا اس کا ثواب مجی اس درخت والے کو پنجتا ہے لہذا بعض علماء نے فرمایا ہے کے قطع شجر جائز نہیں ہے امام بخاری رحمالا ہونتان نے باب ے جواز ثابت فرمادیا۔امام بخاری رحمال اورجمبورای کے قائل بین کمضرورت پڑنے پر کا ثناجا تزہے۔( مولوی احسان)

ابن بطال کی رائے یہ ہے کہ یہ باب بے کل ہے اس لئے کہ باب سابق سے مناسبت نہیں ہے اور مہلب کی رائے یہ ہے کہ مدت کاختم ہوجانا بمز لدکا شنے کے ہے اور ابن المنیر و اللہ فائل فائل اللہ بھی کی رائے یہ ہے کہ وجانا بمز لدکا شنے کے ہے اور ابن المنیر و کا کافتر ہو ہے کہ دوہ کا ٹنا نکالنے کیلئے تھا اور یہ مدت کے تم ہونے پر ہے البذامناسبت موجود ب

## باب اذالم يشترط السنين في المزارعة حفیہ کے نزدیک معاملہ ایک سال کے بعد ختم ہوجائے گااور جمہور کے نزدیک جائز ہی نہیں ہے۔ (۲) باب المزارعة مع اليهود يناسلام شرطيس مياسية و المناسم و المنس مياسي مياسي المنسام شرطيس مياسي المنسام شرطيس مياسي المنسام شرطيس مياسي المنسام

(1) حدث معدد بن مفاتل: اس دوایت کو اقبل ہے کی شم کاتعلق نہیں ہے جونکہ اس کے اندرز مین کوکرائے پردینے کا ذکر ہے تطافی وغیرہ ہے کوئی تعلق نہیں ہے اس بنا و برابن بطال ماکی نے فرمایا کہ بینلطی سے یہاں آگئی ہے۔والدصاحب فرماتے ہیں کداس دوایت کے اندر ہے کہ ہم زمین کوکرایہ بردیا کرتے تھے جب اجل معلوم ے زمین کراپے بردی اوراس نے اس کے اندرور فت لگائے تو اب اجل یورا ہونے براس کوایے در فت کانے ہوں گے اس اعتبارے مناسبت ہوتی میری رائے ہیے ہے کہ اب تك مصنف نے نصائل ذكر فرمائے اب يہاں ہے رجوع الى الاصل فريائے ہيں اور مزارعت كے احكام كا ذكر شروع فرمائے ہيں۔ (س)

باب السعنة ادعة بالشعطر و نحوه ؛ جوارعت كي تيري صورت كويبال بيان كررب بي كداس كمتعلق گذر كيا كدا يك مقدار فلد كي شرط لكالي كداتي مقدار ہونا چاہے اس کے اندرائر کا اختلاف گذر گیا اور بیصاحین وامام احمد تر خواف من ان کا ذہب ہے جس برآج ساری دنیا میں فتری ہے اس صورت کو بیان کرنے کیلئے ہدیاب منعقرفر مایا بـ (كذا في تقريرين) .

وفيه : قال الحسن لا باس أن يجتني القطن : اگربنولول بين سےروئي چنوتواس كے اندر بنائي پركام كرلياجائے كہجتے بنو لے ہے چني گئ اس كے بقترر اتى ردنى كے كى يدام احمد ترقع الفائي في الى كنزديك جائز بائمة الله كنزديك جائز بين ب- (س)

بيقول اورآ كے ابن سيرين وعطاء كے اقوال اور معمر كے قول كوايام احمد تركية الفيانية منالا اختيار كرتے جيں اور بقيہ سب ناجائز كتے واردمواہے وہ مکام اخلاق ریحول ہیں۔ (مولوی احسان)

(٢) اگراجل متعین ندكرے و صنيد كنزد كياكيسال كے لئے اجارہ موگاس كے بعددوبارہ تجديدكراني برے كا ائر الله شكنزد كي مطلق جائز ندموگا كونكدا جل معلوم شرط ہو و محقق ندہوئی ۔ امام بخاری ترقیق الله منت الی کے نزدیک مطلقا جائز ہے۔ (س)

(٣) كفاركماتهم ارعت كامعالمه كرناجا تزير مولوى احسان)

باب افازر ع بسمال قوم بغیر افنهم : ح بكى كرال واسى بغيراجازت كزراعت يس فرج كرية موالك كربان ومسارى يحتى دوسرك ہوگ اورا سخض کواس کی اجرت ل جائے گی اور جمہور کے ہاں و کھیتی ای محنت کرنے والے کی ہوگی اوراس مخص کے بیسے اداکرنے پڑیں گے۔ ( مولوی احسان )

بهاب او فساف احسب النبي عظيم : اصحاب برحاكرا ثاره فرايا كرصور عليم في كراين مي كولَ وتف وغيره نبيل بوا بكرحضور عليم تفر بعد معرت عمر توقی الله تحت نے سب سے پہلے وقف فی الاسلام کیا ہے۔اور چونکہ حضرت عمر وقتا الله خیر کے بعد دوسرے محابہ مختلف الا مجارتے بھی ارضین کے اوقاف ك يس اس لته امام بخارى رهد الفائة تران في كتاب المحوث من اوقاف محاب والعافة تاليم كوذ كرفر مايا بـ ( مولوى احسان )

#### باب من احيا ارضا مواتا

موات وہ سرکاری زمین ہے جس میں ضرورت عامدی کوئی چیز مثلانہ وغیرہ نہ ہواور نہ بی کوئی آبادی وغیرہ ہو،اس کا حکم ہے ہے کہ آگرکوئی فخض اس میں مکان بنائے یا اس میں زراعت کر لے تو ائرہ ٹلاشکے نزدیک مین احیا ارضا میت فہی له: کی وجہ ہے وہ اس کا مالک ہوجائے گاان حضرات کے نزدیک امام کی اجازت وغیرہ کی حاجت نہیں ہے حنفی فرماتے ہیں کنہیں بلکہ امام کی اجازت کی ضرورت ہے۔ (۱)

#### باب

یہ باب بلاتر جمہ ہاں میں جوروایت ذکر فرمائی ہو وہ باب سابق کے موافق نہیں ہے بعض حضرات تو فرماتے ہیں کہ امام کی غرض یہ ہے کہ نماز پڑھ لین بھی احیاء ہے جیسا کہ دونوں روایتوں میں نماز پڑھنے کا ذکر آیا ہے اگر ایسا ہے تو امام بخاری تقدیمان اس کے ساتھ متفرد ہیں ائمہ میں سے کسی کا بیند بہب نہیں ہے اور بعض حضرات فرماتے ہیں کہ بیغرض نہیں ہے بلکہ غرض یہ ہے کہ نماز پڑھنے سے احیا نہیں ہوتا ہے۔

میری رائے بیہ کدان دونوں میں ہے کوئی غرض نہیں ہے بلکہ باب سابق میں فسی حسق غیسر مسلم گذراہام بخاری تعداد نام نے باب بائدھ کران جگہوں کوذکر کیا جہاں حضور طفقہ نے نماز پڑھی ہے وہ اگر چہ محراء میں تھا گرچونکہ مرجع الخلائق بن گیا اس لئے وہ موات سے خارج ہوگیا تو اس باب سے ان مواقع کو جہاں حضور طفقہ نے نماز پڑھی ہے موات سے خارج کرناہے، والله اعلم ۔(۲)

## باب اذا قال رب الارض: اقرك مااقرك الله

جمہور کے نزدیک چونکہ اجل شرط ہے اس لئے بیعقد میں نہ ہوگا اور حنفیہ کے نزدیک ایک سال کے لئے درست ہوجائے گا اب سال گذرنے بعد اگر جانبین سے کوئی تغیر نہ ہواورو سے ہی چانا رہے جیسے پہلے تھا تو اس صورت میں ایک سال پھر ہوجائے گا اس طرح

(۱) اس کا مطلب یہ ہے کدا گرکوئی زیمن بے کار پڑی ہوئی ہے کی کاحق اس مصطلق نہیں ہے مسلمانوں اور بیت المال کی ضرورت اس سے وابستہ نیس ہے اب اس کو ایک مطلب یہ ہے کہ اور انکہ اللہ کی ضرورت اس سے اس کا استدلال اللہ واللہ معنی اللہ معنی کے خود کے اور انکہ اللہ معنی کے اور انکہ اللہ معنی کے اور انکہ اللہ معنی کے اور انکہ اللہ معنی کے اور انکہ اللہ کا استدلال دو اس کے اور احتاف کا استدلال معنرت مر معنی کا انکہ اللہ کے اور احتاف کا استدلال معنرت مر معنی کا انکہ اللہ کا استدلال سے ہے۔ (س)

(۲) میں پہلے بتا چکاہوں کرارض موات وہ ہے جہاں ندشہری آبادی ہواور ندو ہاں اصل شہری ضرور بات متعلق ہوں امام بخاری تحقیق فضف الى فرماتے ہیں کرا کروہ زشن الى موکداس کونوگ متبرک سجعتے ہوں اور وہاں جاتے ہوں تو پھرائے کا دین موات کی تعریف سے خارج ہوجائے گا۔ (مولوی احسان)

حضور طاققام نے جب اس زمین کے اندر نماز پڑھی اور اس وادی کووادی مبارک کہا گیا تو اب محابہ کرام معطف العین اور مسلمان حضور طاققام کی اتباع میں وہاں نماز پڑھیں کے تو اس زمین کے اندرمسلمانوں کاحق وابستہ ہوگیا لبندار ارض موات میں نے بیس ہوتھ کو یا اس بابر جمدے تنہیزم انی کہ دیدارض موات میں ہے کہ اس اس مورت میں مناسبت مدیث کو ماتبل ہے ہوگئ ہے باعتباراس کے ضد ہونے کے ۔ (س)

اس سال کے گذرنے کے بعد کوئی تغیرندی توایک سال اور موجائے گا۔وهلم جوا

#### باب ماكان اصحاب النبي المُثَلِّلَةُم يواسي بعضهم بعضا

حدیث میں آتا ہے کہ جس کے پاس زمین ہو یا تو خود استعال کرے یا اپنے کسی بھائی کوکرایہ پردے دے یا بطور منجہ کے دیدے۔ یہاں ام کی غرض بیے کہ بطور ملیحہ کے دیدے۔ چونکہ حضور طابقانے نے ترغیب دی ہے۔ (۱)

# باب كراء الارض بالذهب والفضة

يه بالاجماع جائز ب جيا كه بيان مو چكا بـ (٢)

یہ باب بلاتر جمہ ہے اس باب میں جوروایت ذکر فرمائی ہے اس کو باب سابق سے کوئی تعلق نہیں ہے میری رائے یہ ہے کہ حضرت الامام يهال سے كتاب المزادعة كاشتات المسائل ذكرفر مارے بين اس لئے كفتم مورى ب،

ماجاء في الغرس

نسلت بیان فرمائی باسلے کانسارایا کیاکرتے تھے۔ (۳)

the state of the s

<sup>(</sup>١)مطلب يه ب كدجن روايات من مزارعت ي جي وارد بوكي بوهمواساة اور مكارم اخلاق برمحول بين كمعمولي ساكرايد الحركياكرو مع كوياكدامام بخارى ويعطف من اين خالف ان احاديث كاجواب ديا بجن بائم والدروت كوم جواز يراسد الكرت يس-(مولوى احسان)

<sup>(</sup>۲) يوكرسون ما ندى يرزين كرايد يردينا جاعا ما جائز باس ك امام بخارى تك الله عن الناجا عسلك المرف اشاره كيا ب- ( مولوى احسان ) (٣)مقعديد بكدا كرز راعت ندكر سكة محركونى جيونى موئى چيز بى بولي، اس مين بحى نغيلت ماصل موجائ كى ـ ( مولوى احسان )

# بسم الله الرحمان الرحيم كتاب المساقاة

حافظ کی دائے ہا در میری دائے بھی کہی ہے کہ یہ کوئی مستقل کتاب نہیں ہے گرچونکہ اس کے فروع زیادہ تھے اسلیے مستقل
کتاب کلیدی اور حافظ نے تو کتاب کو لیائی نہیں ہے اب اس کے بعد ش نے جو یہ کہا ہے کہ کتاب المو ارحت شم ہوری ہے لہذا س کے
اشتات مسائل ذکر فرمائے اس کا مطلب یہ ہے کہ اصل کتاب تو کتاب المو ارحت ہے اور یہ کتاب در کتاب ہوتا ہے
اک طرح میر نے زدیک کتاب در کتاب ہوتی ہے کہ کتاب ٹانی مستقل نہیں ہوتی ہے بلکہ کتاب مابات سے می شخل ہوتی ہے۔ (۱)
و جعلنا من المعاء کل شنی حی : چونکہ مساقات میں تی ہوتی ہے اس لئے پانی کی آئیس اس مناسبت سے ذکر فرمادیں۔
و عدن یہ مین نے خلام اصفر المقوم : یہ حضرت ابن عماس تا تا کا الله ہوتے بیز مانہ جا الیت کا دستورتھا کہ داکیں سے شروع
کرتے تھے چنا نچہ معلقہ والا کہتا ہے۔

ابسنيست الكماس عنسا ام عمرو وكسان السكماس مجراه يسمينسا

یعنی پیا ہے کا دورتو قاعدے کے موافق دائی طرف سے چانا تھا گراے ام عروا تونے میری ضدیس بائی طرف سے جلادیا اسلام نے اس سم کوبائی رکھااور حضور طاقتانے ارشادفر مایا: الایمن فالایمن .

# باب من قال ان صاحب الماء احق بالماء

چونکہ مدیث میں آتا ہے کہ بین چیزوں سے منع ند کرنا جا ہے ان میں پانی بھی ہے کین اس میں پھے تفاصیل ہیں۔ حضرت الا مام رحمہ اللہ ان تفاصیل پر تنبیہ فرماتے ہیں کہ اگر کسی کا کنواں ہوتو اس کا حق مقدم ہے اور ممانعت فضل الماء کے ساتھ خاص ہے بیتی جب ضرورت سے زائد پانی ہواس وقت رو کنے کی ممانعت ہے۔ (۲)

<sup>(</sup>٢) پانی کی تمن سیس بین: ایک و خورو پانی (در یاوس کا پانی) اس کے اعراج اع کریکی کی ملک نیس ہے اور کمیت کے اعراق پانی دیا جا ہے تو ہرایک وے سکا ہے البت جو پانی کے قریب ہے وہ مقدم ہوگا دوسرے پر الاقوب فالاقوب -

دوسراپانی وہ ہے جوابیے مکلیزہ یا کی برتن دونس وغیرہ میں مجرکرر کے بیٹمی اجماعی ہے کہ اس کے اندر کسی کوئی ٹیس ہے کہ اس سے پانی لے۔ تیسراپانی وہ ہے جواپی زمین کے اندر کنواں وغیرہ کھودنے سے لکلے اسکے اندرُ اختلاف ہے بعض علاہ کہتے ہیں کہ اس کے اندر مجی دو کئے کائن ہے لین جمہور کے زو یک ضرورت کے بعدرد دک سکتا ہے اس سے زیادہ نیر دکنا جا ہے۔ (س)

باب من حفر بئر آفی ملکه لم یضمن الطریق بعد (۱)

ولو حفر في الطريق يضمن \_(

باب سكر الانهار

خودرو یانی مثلا گڑگا جمنامیں ہے کسی کورو کئے کاحق نہیں ہے اور نداس برکوئی آبیا نہ ہے بلکہ جہاں سے وہ یائی گذرتا ہے وہاں کے لوگ اس کے مالک میں ااورصورت یہ ہے کہ پہلے جس کی طرف سے گذرے گاوہ لوگ یانی روک کر اپن تھیتی کوسیراب کرے آ گے مچور دیں اس طرح ان کے آمے والے بھی سراب کرے چھوڑ دیں جہاں تک بھی وہ پانی جاتارہے۔(٢) الحوة: بقر یلی زمین باب شرب الأعلى قبل الاسفل

ر وہی طریقہ بتلایا اب اس کے بعد اعلی والے کتنایانی لیس اس کوباب آنسی (آنے والے باب)سے بتلا دیا کہ محمد سن تک جبان کے میتوں میں یائی موجائے تو چھوڑ دیں۔

باب لا حمى الالله ولرسوله (٩)

من احیا ارضا مواتا فھی له: کے بیان کرنے کے بعداب بیبیان فرماتے ہیں کرام کوئل ہے کدوہ کچھز مین بیت المال کی

(۱) مدیث یس آیا ہے المسنو جساد اس کا ایک مطلب تو یہ کرکوں کوونے والا مردورا گرکر کرم جائے تو محرکدوانے والے پرکوئی شان جس ہے اور یہاں امام بخاری تقدیق فائن نے دوسرے بیات سے در فرمایا ہے جس سے بیصورت مستوط کی جاستی ہے کہا ہی ملک میں کنواں کھودا اور اس میں کوئی کر کرم حمیا تو محراس صاحب بحر پر

باب المعصومة في البنر والقصاء فيها أكركوي معتلق إو في جكرا بوجائة فيعلك طرح بوكاس والكاجواب ام بخارى وعداف بنان في مديث عدديا ب-(مولوی احسان)

باب الم من منع ابن السبيل: اس ع إنى ك دوسرى تم مراد ب كداكراس كوض يابرتن ميس كس ما فرف بانى إلى الإوار كوت ب كد في الداور اگرصاحب ما درو کے گاتو گنگار ہوگا۔ (س)

(٢) يهان كل مسك ين (يعن جن كى زين سے خودرو يانى كذرر ماموقواس كے سلسمين كي سك پيداموت بين (١) كس كاحن مقدم باوردوسرايد يك كراكر بانى كوآ دلكاكر روک لیوای وقت تک جائز ہے جب تک اس کی ضرورت پوری نہ مواور جب اس کھیتی میں مخول تک پانی آجائے تواس کی ضرورت پوری موجائے گی۔ لینی ضرورت کے محتم ہونے کی پیملامت ہے۔

باب فصل صقى الماء: چوكد كتاب الشرب بان مورباباس لي بانى وغيره بلان كنشيلت بيان كررب مي - (مولوى احسان) بساب من رأى ان صباحب المحوض: حاصل بيدي كيتوفس ياني وغيره كوائي مكيت مي كرك مثلا ياني كوبرتن مين ذال لي توجي دوسرااس كوبلااذن استعال نبيس كرسكااورا كربرتن وغيره مين ندؤ الي تو مجر برايك بلااذن استعال كرسكا باى طرح محاس كى محى يك صورت ب- (مولوى احسان)

(٣) حمى ك منى بين مير مكافكاديناس برانفاق ب كدخودروياني اورخودرو كهاس برايك منى استعال كرسكا يكونى مك كوروك بين سكتاب اوركويايياس ساستناء برك اگر بیت المال کے اوٹوں کی وجہ سے اس کھاس یا پانی کے استعال کرنے سے روکا جائے تو اس کی اجازت ہے کیونکہ بیت المال سے کی لوگوں کا گرز ارابوتا ہے اس عام فاكد على وجد عاص كمفرر كالحاظ في موكا - (كذا في تفريرين)

باب شرب الناس واللواب: انبارخوا خودومول بابنائي مولى مول ان مي سي بالى يوبايا جانوركواي سي بالناج اخر شارف في طلب الغير شادن موالا واحساد) باب بيع العطب والكلا: چوكدخودروكماسكى كى ملك بن بين موتاب يهال سافل كانسيركر بين كدجب تك وهماس بنكل بس كفرا بواسة وتمام معزات ک ملکیت میں ہے میکن جب اسے کاٹ لیا جائے گا تووہ کا نئے والے کی ملکیت میں ہوجائے گا وہ اسے بچ سکتا ہے اور دیگر تصرفات بھی کرسکتا ہے کوئی ودسرااس سنے ہوئے گهاس کوبلااذن ما لک استعال بیس کرسکتا\_ (مولوی احسان)

ضرورت کے لئے اسکے جانوروں کے چ نے کے لئے روک لے اسکے علاوہ اور کسی کوئٹ نہیں ہے اور اہام کوائل وجہ سے حق ہے کہ وہ سکیین کے لئے کرتا ہے اب اس کے بعد کسی کواس میں چرانے کاحق نہیں ہے اس لئے کہ اس کاحبس ضرورت عامہ کے لئے کیا گیا ہے اب کو گی خاص مخف اس مین بیر، چراسکتا ہے۔

باب القطائع یہ قطیعد کی جمع ہے اور قطیعہ کے معنی ہیں کہ امام کی کوبطور عطیہ کھے زمین ارض موات میں ہے ویدے۔ (١١) باب كتابة القطائع

ای هذا اولی (۲)

باب الرجل يكون له ممر او شرب في حائط اوفي نحل

اگر کسی کا باغ میں یا کسی مکان میں حصہ موتو اس کو وہاں جانے کا راستہ دینا بھی ضروری ہے اور اسکوسیر اب کرنے کے اس کو یانی کاحق موگامثلا جب سی نے عربیدے دیاتواب جس کوعربید میا ہے اس مخص کو باغ میں جانے کا راستد یناموگا تا کہ وہ اپنا کھل تو اُسکے ای طرح جسکے نزدیک عطید کو بیجاغیر مالک کے ساتھ جائز ہے ان کے نزدیک اس خریدنے والے کوحق مر ہوگا حضرت امام بخاری رحمالفان نان فرخص فی العرایا والی روایت سے استدلال کیا ہے۔ (٣)

<sup>(1)</sup> احیاء الموات کی صورت تو یقی که عندانکه بااون حاکم اے استعال کرنا جائزے اورعندالاحناف بشرط اون حاکم اے استعال کرسکتا ہے لیکن اے اگرخود حاکم ہی جا گیرے طور بردیا جا ہے تودے سکتا ہے۔ (مولوی احسان)

<sup>(</sup>٢) جب جا كير كطور پراسے زين ال ربى جاتوا مام سے دستاه ير ضرور لئى جائے تاكد وسراكو كى داكوى ندكرو ســ

باب حلب الابل على الماء: شرب وتلى ك ويل من قابل معيشى وكرى ب-حلب الابل على المهاء -اس كرومطلب بي اكد يركه جب الل كادود هدد باجائة يبليانكو پانى پادياجائ دومرامطلب يه بكاكر پانى پراون كوك جاكردو باجائة وبال پانى پرر بخدوالفتراه بغربا وادرمساكين كومى اس میں سے پچودے دیتا ما ہے عندالا کشر چونکہ اونٹ روز اندیانی نہیں بیتا ،اس کے بيمطلب ليا ميا۔ ( كذافي تقريرين )

<sup>(</sup>٣) اس كاتعلق كتساب المسرب وكتاب المبيوع اور كتساب المقصاء بي باغ ب جوج وجار بهائيول يس تعتيم مواو والله يا در كة اوربيامول موضوع میں سے ہے کہتم کے بعدجس کے حصر میں آئے گا اس پراازم موگا کہ وہ چلنے کے لئے جگہ بنائے تاکدد دمرے نوگ اس طریق سے اپ حصر میں جاعیس اس طرح اگردوسرے ویانی لانے کے لئے اس کی زمین میں نالی کھودنے کی ضرورت پڑے واسے نالی کی جگدد بی پڑے گی۔

#### تقریم بخاری شریف ارد وجلد پنجم

# بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الاستقراض واداء الديون

قرض اور دین میں فرق بیان ہو چکا ہے اور جو کہتے ہیں کہ امام کی کوتصرفات سے روک دے بعن تفلیس اس کی تعریف ہمی محذر چک ہے کہ کوئی ساروٹی کی درخواست دیدے تاکہ امام اس کا سامان نیلام کر کے بقدر صف اس کے قرض خواہوں کو دے دے اور اس کو بیت المال سے امام وظیفہ دےگا۔ (۱)

# باب من اشترى بالدين وليس عنده ثمنه(۱)

چونکہ قرض کے بارے میں بہت ی وعیدیں وارد ہوئی ہیں اس لئے احتال تھا کہ قرض کا معاملہ ہی جائز نہ ہواورکوئی فخص ادھار لے ہی نہ سکے اس لئے امام نے جواز پر تنبیہ فرمائی بیشراح فرماتے ہیں اور میری رائے بہہ کہ کہ ابوداؤ دمیں ہے کہ حضور طابقانے ایک موقع پر فرمایا کہ اب ہے کہ اب نہ ہوتا تھا کہ کوئی چیز جہا وام نہ ہوخر بدنا ہی جائز نہ ہواس سے ایہام ہوتا تھا کہ کوئی چیز جہا وام نہ ہوخر بدنا ہی جائز نہ ہواس کے حضرت اللمام نے جواز پر تنبیفرمائی۔

# باب من اخذ اموال الناس يريد اداء ها او اتلافها

میں پہلے بیان کر چکا ہوں کہ جو محض دینے کے ارادہ سے لیتا ہے اللہ تعالیٰ اس کے لئے انتظام فرمادیتے ہیں اورا گردینے کا ارادہ نہیں ہوتا تو اس کے ساتھ ویبا ہی معاملہ ہوتا ہے اس کوخوب یا در کھو۔

اب اس کے بعد حضرت الامام کی غرض شراح ومشائخ کے نزدیک اس باب سے یہ ہے کہ باب سابق سے جواد حار لینے کا جواز بیان فرمایا ہے اس کواس باب سے مقید فرمایا کہ قرض کے اداکرنے کا اراد ہ ہو۔ (۳)

(۱) استقراض بیب کرنفر او من بیب کرکی شی کی قیت واجب الاوابوجراور تعلیس چونکه کشرت دین وقرض کی وجد سے بوت بین اس لئے انہیں بھی محسب اب الاستقراض عی ذکر کردیا۔ (مولوی احسان)

جرتفلیس پرمرتب ہوتا ہے بین امام بخاری تھا لطفائ فیتانی نے جرکوتفلیس پرمقدم فر مایاس سے اشارہ فر مایا کر جرتفلیس بی سے نبیں ہوتا اور اسباب بھی اس کے ہو سکتے ہیں۔ (س)

(۲) یہاں دفع تو ہم کرے قرض لینے کا جواز بیان کیا ہے کیونکہ حضور ملائقا نے مغرم سے گی دفعہ استغفار طلب کیا ہے اورا یک دفعہ آپ نے کسی کے نازیبا مطالبہ کی وجہ سے میں میں میں ہوگئی کو نہ فریدیں کے اس سے استقراض کا عدم جواز متر شح ہوتا تھا لبذا اس وہم کودور کردیا۔ (کذا فی تقریدین)

(٣)اب عبيفر مارے بين كه چونكد قرض كے متعلق بهت وعيدي آئى بين حق حضور على تلف خدم وضى كن از جناز وئيس پرهى تو مطلب يہ ب كدقرض لينے كى دوسور تين بين \_اگر اداكرنے كى نيت سے لياتو مجراللہ تعالى كى طرف سے الداد ہوتى ہے اور مواقع اداكي ميسرآتے بين اور اگر لينے ونت بى اداكرنے كى نيت ندكر ساتو مجر بعد بين اگر اداكر نامجى جاہے تو وہ ادائيس كرسكے كار حولوى احسان)

#### باب اداء الديون

میرے نزدیک امام بخاری رح مطالع ان نے بیا یک روااور رکھا ہے کہ جس نے قرض لیا ہے اس کے ذمدادا کرنا ہے۔خود ہی یاد رکھے اگر قرض خواہ یا دولائے تواس کا حسان ہے ورندوا جب اس کے ذمہ ہے۔ (۱) وان فعل کا او کا دای وان زنا وان سوق

#### باب استقراض الابل

غرض یہ ہے کہ جانور کا استفراض جائز ہے یہی ائمہ ثلاث فرماتے ہیں، حنفیہ کے نزدیک استقراض المحیوان جائز نہیں ہے اور جن روایات میں استقراض المحیوان کاذکر ہے احناف کے نزدیک حرمت ربوائے لل پرمحول ہیں۔(۲)

#### باب حسن التقاضي

باب الدیون ہے اس لیے تنبیفر مائی کہ قرض خواہ کو چاہئے کہ زی کے ساتھ تقاضہ کرے اس کوحق تقاضہ ہے اس لیے کہ اس کاحق ہے گر تقاضہ میں شدت اور عنف سے کام نہ لے۔ ( گویاحس تقاضہ کے استحباب کو بیان کیا ہے۔ )

بساب هل بعطی اکبسر من سنده: جمهور کنزدیک جائز ہے آگر عقد کے وقت شرط ندکی ہو، بلکہ مطلقا شرط ند ہواورا ہام مالک زلاج الأجهز الا کے فزدیک مطلقا نا جائز ہے۔ (۳)

(۱) چونکہ امام بخاری تر میں اواء دیون کے متعلق مختلف طرح کے عنوان باندھ رہے ہیں یہاں یہ بتارہے ہیں کہ قرض دار پرقرض کی ادائی لازم ہے اور قرض خواہ پر وصولی کرنالازم نہیں ہے بلکہ قرض دار کوخود پہنچانا پڑے گا اب اس پر مختلف سائل متفرع ہوں کے مثلا اداکرنے ہیں جو پکھٹرج ہوگا وہ قرض دار پر پڑے گا قرض خواہ پر نہیں۔ ( مولوی احسان )

تو کویا کہ آیت ذکر فرماکر ہلادیا کہ اس معلوم ہوتا ہے کہ اداء دین مدیون کا فریضہ ہالمذا اگر شنی آ ڈرکے ذریعہ اپنا قرض اداکرنا جاہ رہا ہے تو منی آ ڈرکی قیت اپنی طرف ہے دین پڑے گی ، (س)

(۲) غور سے سنوا اہل قیداحر ازی نہیں ہے بلکہ مطلق جانور مراد ہیں۔۔۔یہ آیت ربواکی وجہ سے منسوخ ہوگیا ہے عندالاحناف دنیز اس میں ادائیگی کے وقت لڑائی جھڑے کا بھی اندیشہ ہے۔ (مولوی احسان)

(٣) یعنی اگر کسی نے دین لیا تو اب ادا کرتے وقت زیادہ کرسکتا ہے یانہیں؟ ائمہ ٹلاٹھ کے نزدیک جائز ہے امام مالک ترق می للائی خت اللے ہے اعتبار سے زیادتی جائز ہے، مقدار کے اعتبار سے جائز نہیں ہے امام بخاری ترق می للائی خت الا نے جمہور کی تائید فرمائی ہے۔ (س)

غور سنو! جبتم سے کوئی قرض لے تو تم بیشر ط کرلوکدوں کے گیار ولوں گابیہ بالا نفاق ناجا تز ہا ور رہوا ہے لیکن اگر تم قرض ادا کرتے وقت وی ہے گیار و دو اور نہ بیشر ط ہواور نہ معروف ہوتو پھر انکہ ٹلا شکر کی ان کوئی حرج ٹیس ہے امام مالک ترق ہ فلا گھٹا گھٹا گائے کا بال ناجا تز ہے اسلملی کر گی ہے کہ بنت مخاص قرض لیا تو ادائیگ کے وقت بنت لیون کا دینا موالک کے بال ناجا تز ہے اور دیگر انکہ کے بال جا تر ہے اور دیگر انکہ کے بال جو وت اور حسن کیفیت مراد ہے اور جن روایات میں اکسو من سند کے الفاظ ہیں وہ انکہ ٹلا شکی ولیل ہیں الجنو من سند کے الفاظ ہیں وہ انکہ ٹلا شکی ولیل ہیں الجنو من سند کی روایت بھی اکبو من سند کر مولوی احسان )

#### باب حسن القضاء

اب عبیفرماری بین که جباس نے لیا ہے تو پھرامچی طرح سے اداکرے یہیں کر قرض خواہ کو دوڑا تا پھرے اور پریثان کرے۔ باب اذا قضی دون حقہ او حللہ فہو جائز (۱)

مطلب یہ ہے کہ اگر کمی کے ذمہ کی کا قرض ہواور اس کوسارا ازاکرنے کی قوت نہ ہواور وہ تھوڑا سا اداکروے اور باتی معاف
کرالے تو جائز ہے۔ ابن بطال کی رائے یہ ہے کہ او خلط ہے، بلک اس کی جگہ واو ہونا چاہئے مگر میری رائے یہ ہے کہ اگر او ہوتو
اور زیادہ اچھا ہوگا اس طرح کہ امام بخاری ترفی کلا جائن نے دوستکوں کی طرف اشارہ فرمایا ہے، ایک تو یہ کہ سارا معاف کرالے، ووسر سے
کہ بعض معاف کرالے۔ اور استدلال ہوں ہے کہ جھڑت جابر ترفی کلا فی ترائی تھی نے یوں کہا تھا کہ اس سال کی ساری پیداوار لے لواور
جھڑو بری کردو لیعن جو کم ہووہ معاف کردومعلوم ہوا کہ ایساکرنا جائز ہے اور جب بعض معاف کرسکتا ہے تو کل بھی معاف کرسکتا ہے۔

باب اذا قاص او جا زفه في الدين

مجازفة غيرربوى من توبالاتفاق جائز ہاوراگرربوى ہے توبالاتفاق جائز بين ہے۔ مرايك شرط كے ساتھ وہ يك جو چيزاداكى ہو و قرض سے يقيناً كم ہوتاكدا تنا توادائيكى ميں آ جائے اور باقى عنوميں ۔اوركى وزيادتى كا حتال ہويازا كد ہوتوا حتال ربوايا تيقن ربواكى وجہ سے ناجائز ہے۔ (٢)

(۱) تحلیل کے معنی ہیں معاف کرانا۔ اور مطلب بیہ ہے کہ اگر آ دی وین کو کم اواکرے اور باتی کو معاف کرالے تو جائز ہے، بیتر جمدواومراو لینے کی صورت بیس ہے اور میری رائے بس او بہال میج ہے توبع کے لئے ہے اور کو باب کے اندرووسیکے ہوں گے۔ (کلافی التفریدین)

فقہاہ نے اس کے جوازی تصریح کی ہے اور حسف دی اگرامام بغاری ت**کا کا فیمت ا**فی نے ہی او ککھا ہے توسطلب یہ ہے کہ پھیمعاف کرا لے یاساراسعاف کرالے تو جائز ہے یعنی پہلے جزسے دوسرے جزیراستدلال بالا ولویت ہوگااور ترجہ میں دونوں صورتیں بیان کی جی پھی حصد معاف کرانا۔

(مولوی احسان)

(۲) یعنی آگر کو کی مختص اندازے سے یا انگل سے قرض اواکر سے نوکر کیا تھم ہے۔اس کے اندر جمہور کی رائے یہ ہے کہ آگر یقنینا و واس کے دین سے کم ہے تو مجرا وا ہوجائے گا کیونکہ پہلے باب کے اندراس کا جواز ثابت ہو چکا ہے اورا گرامتال ہے کی زیادتی کا توربوی اشیاء کے اندرجا تزمیس ہے، ویسے جائز ہے۔(س)

گویایدوسراستدے کتم نے کی کوسورو پویے سے اس کے بعداس نے اندازہ وانکل ہے کوئی چیز دی تھیے بالا نفاق جائز ہے گیئ شرط ہیہ ہے کہ اگراس نے قرض ہیں رہوی گئی (گندم) کی تھی اوراداء کے وقت اس نے رہوی شی (گندم) گئی اوراداء کے وقت اس نے رہوی شی (شعیر ) تہیں دی تو مجرس دی تو مجرس کے دورا کر سے کہ اورا کر سے کہ اوا کرے دیاوہ کر سے کہ اور کر کہ اوا کر سے گا تو رہوا شار ہوگا اورا گر کر ہوگا ہوگا دورا کر رہوی گئی قرض ہیں لے کر فیمرر ہوی و سے و سے تو جائز ہے آئیں کوئی افتال تیں ہے۔ (س)

حدلنا ابراهيم ...فاستنظره جابر :

اعتراض یہ ہے کہ حضور مالی این معرت جار تھی اللہ اس النائی کی مجوری ادا کیس تو بہت کی مجوری باتی فی من میں ۔ تو اس سند پہلے =

باب اذا و جد ماله عند مفلس فی البیع و القرض و الو دیعة فهو احق به اگرکی نظایس کرالی و الله عند مفلس کے مال میں اگرکی نے تفلیس کرالی تو اب اس کا مال نیلام موکر علی قدر الحصص تقیم موکالین اگر کی فریم کی کوئی چیز معین مفلس کے مال میں موجود موتو وہ اس چیز کواٹھالا و سے اور وہ فرماء کے درمیان علی قدر الحصص نہ موگی یہی ائمہ اللا فرماتے ہیں حنید کے نزدیک اب اس کوئ

د منرت جار تون النافية كافراه وكيكها كرماري مجوري لوريواتها جواب يه بوه مجوري هيتا قرض م من ادر باتي في جانا صنور والمقلم كامجوه قار المسان ) ( مولوى احسان )

باب مطل المغنى ظلم: بهلے گذر چكا به اور چونكد يهال استنزاض يم مطل موتا به اى مناسبت سے دوباره و كركرديا\_ ( مولوى احسان ) باب لصاحب الحق مقال: قرض فواه مطالبكرتے وقت برا بھلا كرسكتا ہے۔

باب افاوجد ماله عند مفلس :مفلس .بكسواللام من افلاس و بفتحها من تفليس افلاس كا ظلامديب كرقرضد بإده بوجائ اورادا يمكن كاصورت ندرب مثلادكان ند چلة دو قاض كي پاس جاكر درخواست در كا قاض است تجارت واستقراض سے دوك در كا البته مزدورى كرسكا به اوراس كے سارے مال كويلام كرتے قرض خوابول كواداكرد كار مولوى احسان)

ردایت الباب کے اندرصنور طاقیم کا ارشاد ہے میں اور ک مالہ بعینه عدد رجل کی اینا بال اور آگرکوئی فخص مفلس کے پاس پالے آواس کوئ ہے کہ متمام کا تمام کا ت

شوافع دحنابلہ کے نزدیک خواہ دو بیت کے اندر ہو، دین ہو، قرض ہو یا امانت ہو یا بیج ہو خرض کی بھی سبب سے ہو ہرصورت کے اندر یکی مسئلہ ہے کہ دہ اس کو احدہ لے سکتا ہے ۔ (س)

حنیہ کے زویک ماریت اوراہا نت سے ساتھ یکم ناص ہے کہ اگر کی فض نے عاریت برکوئی چیز دی کی کو، یا امانت کے طور پردی تو اگر و ماحید اس کو پالے تو و ماحید لے سکتا ہے فرض یہاں تو سب کا اجماع ہے کہ و بیت میں بالا تعال لے سکتا ہے قاضی اس کوپیس ایگا۔

نیکن اگر قرض یا تھ کی وجہ سے باتو تمام بعید مندالا حناف نیس لے سکا بلک جر بھی قامنی دائینین کوداوائے گاای صاب سے اسکومی فے گا۔

ائد ٹلاشد فراتے ہیں کدایک س کدم فریدی ہے اور تعلیس کے بعدوہ گدم بعید اس کے پاس فی تو قاضی آئیں ٹیس لے سکاوہ می والا ان کو لے لے گا اور امناف سے بان قاضی ان کا والی ہوجائے گا کو کا متحد اللہ کے بیدا ہوجائے ہی کہ بعد ندری ۔اور قرض کی صورت یہ میکہ وہ جدد ہے تھے اس کے پاس تعلیم مالک سے جدد ہے تھے اس کے پاس تعلیم مالک وہ بیا ہی وہ کی تعلیم میں کا وہ بی میں کا دور کے اس کا بھی وہ کی تعلیم کے پاس تعلیم مالک وہ بیا ہی وہ کی تعلیم کا دور کے تاضی اس کا وہ بی تعلیم کے پاس اس کا بھی وہ کی تعلیم کا دور کا تاضی والی ندہ گا۔

احناف اس مدیث کوسرف و دیعت محمول کرتے ہیں اورموالک و دیعت وقع محمول کرتے ہیں اور حنابلدو شوافع و دیعت اور قرض اور تھ سب محمول کرتے ہیں۔ جواب یک ہے مسالمہ بعینه کہا کیا ہا اور اس نے تھے کردیا ہے اور اس نے تھے کردیا ہے اور اس نے تھے کردیا ہے اور اس کا مال بعید کہاں رہا بلکہ تبدل ملک کی جہ سے اس کا بھم بدل محمالا اور امادہ استعمالا و زیادہ ) استدلال معمولین ہے۔ (کذا فی التقریرین بنقدیم و تا معبر و احتصارو زیادہ )

بساب من باع مسال السعلس او المعدم: تغلیس کے بعد سارا بال بلام کردیا جائے گا اور قاضی اس میں سے قرضداد اکر سے گا اور اس محض کو قاضی بقدر ضرورت و یتاجائے گا اسے بی امام بھاری تعدال باز کر فرمارہ ہیں۔ ( مولوی احسان )

اوراس کے پاس اگر صرف اتنابال لکلا کہ وہ اس سے کھانے کے بھر ہاس کے ذریعہ سے فرماہ کا قرض اوائیس ہوسکتا تو اس صورت ہیں اس بال کوائی مطلس پرٹریچ کرے کا قرضدار دل کوئیس دے گا۔ (س)

باب اذا قرضه الى اجل مسمى اكركم فض في ايكمين إدحادلها إلى مين كالعداد اكرف كاومده كيالواس اجل سے يہلے صاحب مطالب نيس كرسكا عداد المبحارى تقدالله فيان المركم التعميل ب- ( مولوى إحسان )

ائرے اندراندان ف ہے کداگر قرض لیا اور مدت معین کردی تو اس مدت سے الل اس عال دصول کرسکتا ہے یا میں ؟ امام صاحب کے نزدیک کرسکتا ہے اورائر ڈا فیدکے نزدیک مدت سے الل فیس کرسکتا ۔ (س) نہیں ہاس لئے کہ تبدل ملک تبدل شی میں مؤثر ہے چنا فچہ لک صدقة ولنا هدية میں معلوم ہوچکا۔ اور بيعد يث وربعت برمحول موكى توود يعت مين توسب كزوك مودع احق باورقرض مين مالكيد وحفيدا كيطرف اورائمة ثلاثداك طرف بين والله اعلم -

#### باب من اخر الغريم

مطل الغني سے استثناء فرمایا كريه مطل ميں داخل نبيس ہے۔

# باب ماينهي عن اضاعة المال و الحجر في ذالك

امام ابوصنیف تعده وای این کے نزد کے عاقل بالغ پر جمر جائز نہیں ہے اور ائمہ اللا شرکے نزد کے سفامت کی صورت میں جائز ہے ميرى رائي بيب كدامام بخارى تصفافان والا منفيد كساته بين اس لئة كدروايت الاحسلامة والى ذكرفر مالى باس مين حضور والقلم نے ان رجر میں فرمایا۔ (۱)۔

(۱) فرض بيب كدامراف ادراضا مت مالمنوع باكثراى كى دجه تفليس (سارونى) كانوبت آتى ب- (مولوى احسان)

وفيه حديثا بو تعيم : وفيه : فقل لا خلابة

حنا بلسك بال بدخيار شرط ب اكر بعد يس اب معلوم بوجائ كرجم ب دوكركيا كياب قود وجي والس في سكن ب اكتراها شفر مات بين كرجوك د مان فيركا تماس لية آب طاقتم فرایا که بیلے ی مشتری سے کمدود کہ جم سے دھوکد کا معالمدند کرنا۔ ( مولوی احسان )

# بسم الله الرحمٰن الرحيم باب مايذكر في الاشخاص والخصومة

لعِنیاشخاص دخصومات میں مسلم و کا فربرابر ہیں۔<sup>(1)</sup>

باب من رد امر السفيه و الضعيف العقل و ان لم يكن حجر عليه الامام معالم كالم يكن حجر عليه الامام معالم كالم بعدي الجربي إلى المبايل بين يستلم بيان كيا كيا به - (٢)

باب كلام الخصوم بعضهم في بعض

اى هـدر و عـفـو ولا يعتبر بـه فـان الانسان لا يملك نفسه في الغضب فيصدر عنه بعض الامور الغير المناسمة (٣)

باب اخراج اهل المعاصى و الخصوم من البيوت بعد المعرفة (٣)

يعن معالم ك تقل موجانيا الربات ك جان لين ك بعد كماس في الركوم تلم جان كي باوجود كيا ب مجرم كوير مزادى باعتى به -

(١) چونکةرض كاندرعام طور پرجمكزا بوتا باس ك استقراض كے بعد خصومات كا تذكر وفر مايا ب-(س)

مقعدیہ ہے کہ جب جھڑا ہوجائے تو قاضی کے ہاں پکڑ کر لے جایا جاسکتا ہے اشخاص کے بی من بیں اس کا جواز ثابت فرمائے ہیں ( کفا نسی سفریوں ) نیزای طرح اگر سلمان کی کافر پرزیادتی کر ہے تو وہ کافرسلمان کی کی کر کر قاضی کے پاس لے جاسکتا ہے اسے بیت حقوق دارالاسلام بیں حاصل ہوں مے مفراس سے مانع ندہوگا چو ککہ بیانسانیت کامقتض ہے ( مولوی احسان )

(۲) یو پہلےمعلوم ہو چکا کہ قاضی مفلس پر چرکرد ہے گا جمہور علیاء کے یہاں یک مسئلہ ہے ایک مسئلہ اور ہے کہ کو کی فض بیوتو ف ہے جہارت ومعاملات جس گڑ بڑ کرسکتا ہے قد کیا حجر کتے بغیر اس کے عقو دکو قاضی فنع کرسکتا ہے۔ ( مولوی احسان )

جہور کے نزدیک معاملہ ہونے سے قبل جمر ہوسکتا ہے اور جب اس نے معاملہ کرلیا تو اس پر جمر وارد ندہوگا اور معاملہ دونہ ہوگا ، حنفیہ کے نزدیک عاقل بالغی چم جمر وارد ہوئ نہیں سکتا نہ معاملہ سے قبل نہ معاملہ کے بعد۔البنتہ صاحبین جمہور کے ساتھ ہیں۔امام بخاری ت**کا کا طاع ان ان**ے نزدیک معاملہ کے بعد بھی جمر ہوسکتا ہے اوراس سے معاملہ روزہ جائے گا بہی بعض حنا بلہ دشوافع کا نہ ہب ہے۔(س)

(٣) مطلب بیہ کہ بخاصت کے وقت بخالف کے متعلق کچھالفاظ کل بی جاتے ہیں ان الفاظ پر مواخذہ ندہوگا بلکہ قابل تسامح ہوں کے بشر طبیکہ بہتان وفیرہ ندہوں مدمد، دریا ہاری طرح نصوم کے ساتھ بھی کی کیا جاسکتا ہے۔ (مولوی احسان) اور ترجمہ بیس ہے بعد المعرفة -اس کے درمطلب ہیں:

(۱) اخراج اس وقت ہے جبکہ پہلے سے معلوم ہو کدفلال کام معصیت ہے اوراس کے یا وجود کرے۔

(٢) مطلب يه ب كم باوجود معرفت ك كفال فخص معلق باوربوا آدى باسك باوجوداس كاافراج كرديا جائد -(س)

#### باب دعوى الوصى للميت

اى لوصى الميت حق الدعوى وليس للاحر الانكار بالك لست الذي عاملته. (١)

#### باب الربط والحبس والحرم

طاؤی و فیره کاند بب به کداکد اور دیدین بیل خان بیل بایا جاسکا ،ای کے کدید صدیدة الوحمة اور بیت الامن جی ۔ ام بخاری و مالان بنان ان پر دفر ماتے بین بای طور کر نیل نان نانے بیل اس کی خالفت نیس ہے اس لیے اس مورت بیل صافحین کے لئے شریوں کے شریح تحاظت ہوگی ۔ (۲)

(1) اس کا مطلب بیہ ہے کدوس کو دلاے کاحق ہے لین مرتے وقت جس گووس بنا جائے تو وہ جائیدادیس ورشکا شریک ہوگا بیشری مسئلہ ہے دی علیدا لکا فیکس کرسکا کرتم کون ہوتا۔ (س)

كونكدو واجنى نيس ب بلكرميت نے جب اس كورسى بنادياتواب اس كادموى كى امر كم معالق اگر موكا تو معتر موكا - (س)

(۲) چوک مکدور بدید الحرام اور بیت الاس بین اسلے طاوس و من تبعه کزد یک ان دونوں عل قید خاند بنانا جائز فیل ہے چاک و بیست العدا ب اور بیست الاخی ہے۔ امام بخاری تعدال کامتعدان پردکرنا ہے کوک ان منسدوں کا قید کرنائی موام کے امن کا سب ہوگا۔ (کذا فی تقریرین)

اشعری نافع: یا گرجری به است جراب فرایا آگ بوان لم بوض عمر اس کامطلب فیل کماکرای پرمطرت مر و الفائل این شاخت الفائل رامنی شاوری نافع : یا گرجریای کاردن می بادن می ماردود یادود و کا بکداس کامطلب یہ به کرا گرمشرات مر و کا بکداس کا مطلب یہ به کرا گرمشرات مر و کا باد می اور می بادن کا بادر میاد سے می اور می اور می بادر می بادر می اور می بادر می اور می بادر می اور می بادر می ب

#### يسم الله الرحمان الرحيم

بساب فسی السمالزمة بهم الله می تاخروالی به کتاب کیس باور طازمت کا مطلب بید به کردب قرش اواند کرساته قرش اواداس کا بروات بیجه کرسکتا بد (مولوی احسان) باب النقاضی اورجب تم اس کا وجها کردواس کا برمجلس می مطالبه می کرستے ہو بیابات مسلم ثارندہوگا۔ (مولوی احسان)

#### تريبان ثريبان فريد ارد بادنيم بسم الله الرحمان الرحيم كتاب اللقطة

#### باب اذااخبره رب اللقطة بالعلامة دفع اليه(١)

مالکیدوحنابلدے نزدیک علامت ملفوط بتلانے کے بعددیناواجب ہاورحنفیوشافعید کے نزدیک بدون البات بالبیده کے دیناواجب بال جہیں ہے۔ دیناواجب بیں ہے۔

عدو فھا مدت تعریف عندامجمور ایک سال ہے اور حنفیہ کے نزدیک مال کودیکھا جائے گاای کے بقدرمدت ہوگی آگر معمولی چیز ہے تو ایک ہفتہ بھی کافی ہے اور آگر قیمتی ہے تو اس کے لئے دوسال بھی ہوسکتی ہے۔

#### باب ضالة الابل

جمبوركيزديك صالة الابل افحانانا جائز عمندالحفيه جائز اورفرص حنيه يردوب-(٢)

#### باب ضالة الغنم

مالکید کے نزویک لک او لاحیک کی وجہ سے تعریف ضروری تیس ہاس باب سے ان پردفر مایا ہے جمہور کے نزویک صالة الفنم پس مجم تعریف ہے۔ (۳)

باب اذالم يوجد صاحب اللقطة بعد سنة فهي لمن وجدها

شافعی واحدر حبما الله تعالی کا یمی ندمب ہے اور امام بخاری تعدالله بنالا کی مجمی یمی رائے ہے اور حنفیداور مالکیہ کے نزدیک

(١) القطر وومال م جمكيل سے المامور (مولوى احسان)

باب کے اندر جوصورت کمی کی ہے یکی مالکی وحنا بلد کا ذہب ہے ای طرف ایام بخاری تقدیم الفائی فیٹ الی کامیلان ہے خوافع احناف کے نزدیک جب بھک بیٹ پیش درکریں کے قوالت النہ کی میں ہے مرف ملامت پراکٹنا کا فی نیس ہے مکن ہے کہاس نے اس چیز کو پڑے ہوئے دیکھا ہوا وراس وقت مقام کے مناسب نہونے کی وجہ سے وہ افعاند سکا ہو جب تم نے اعلان کیا تو اب اس نے آکر ملامت بتادی اور لے کیا اس کے بعد اصل یا لک آعمیا اور وو شاہداس نے بیش کرد ہے اس صورت کے اعدر مان وینا پڑے گا بدا مرف ملا بات پراکٹنا نہ کرنا جا ہے (س)

(۲) ائر الا شرکزد یک بیلقطیس بن سکتا مضور طالقائم نے فراد یا اسالک و لها دام صاحب کنزد یک بیکی لقط بن سکتا جاورجن ا مادیث سے آپ تلقائم کامنع کرتا وابت بوتا ہے اس کا مطلب بیرے کماس کے افعانے میں جلدی نیکر ٹی جائے۔ (کذائی تقریمین)

(٣) فورس سنوا مالکیہ بیفرماتے ہیں کہ جوفض کمری افعالے تحریف کے بعد مالک ہوجائے گا اور جمبور کے ہال ہیں ہوگا اور بعض مالکیہ سے بیستول ہے کہ اس کی تحریف کی ہوجائے گا اور جمبور کے ہال کی سے معافل ہے کہ اس کی ہوجائے گا تحریف کی ہوجائے گا جمبور کے زوی کے لک اور الاحیک او للسلف لب البخارہ مالک ہوجائے گا جمبور کے زویک وہ مالک نہ ہوگا اور آپ مطلب بیسے کے طفع کوا فعالیت میں ہیا ن فرمایا ہے اور مطلب بیسے کے طفع کوا فعالیت کے معافل ہیں ہیا ن فرمایا ہے اور مطلب بیسے کے مطفع کوا فعالیت کے مقابل میں ہیا ن فرمایا ہے اور مطلب بیسے کے مطفع کوا فعالیت کے مقابل میں ہیا ن فرمایا ہے اور مطلب بیسے کے مطفع کوا فعالیت کے معافل ہیں کہ کو افعالیت کے مقابل میں ایک کا التقابل میں ایک کے مقابل میں ایک کے مقابل میں کا التقابل میں کی ہوئے کے اس کی کہ موقع کی کا میں کا التقابل میں کا التقابل میں کا التقابل میں کا التقابل میں کا التقابل میں کا التقابل میں کا کہ کو میں کا کہ کا میں کا التقابل میں کا التقابل میں کا کہ کو کا میں کا کھوں کا کہ کو کو کہ کو کہ کو کہ کو کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ

ما لك ندموكا البنة ايك مال كذرنے كے بعداس كوصدقة كرنا جائز ہے۔ (١١)

# باب اذا وجد خشبة في البحر ين تريف مروري البحر الكريف مروري المراسك كراك كالم مشكل م (٢)

باب اذا وجد تمرة في الطريق

یعن معولی چیزوں میں تعریف جیس ہے سن میں ہے کے عقرات کی تعریف سے منع فرمایا۔ اس باب سے اس کی تا تیہ می ہو عق ہے۔ (٣)

# باب كيف تعرف لقطة اهل مكة

بدکیف سے تیرہواں پاب امام نے منعقد فر ایا ہے کیونکہ روایات ہیں نہی عن لقطة المحاج آتا ہے کے حضور طاقا نے حاجی کالقطا شمانے سے منع فر ایا ہے اور دوسری روایت ہیں آتا ہے لا بسلت قسط لف طاتھ الالمعوف کر توریف کرنے والے کو لقطاء کمد اشانا جا تز ہے چونکہ تعریف کرنی ضروری ہے اور ادھر لقطا شحانے سے منع فر ایا ہے تواب امام بخاری تعدیل المحاف کا منعوف سعوف سے سے بھر فر مائی کہ جن روایات میں لقطاء حاج افرانے کی مما نعت آئی ہے وہ اس وجہ سے ہے کہ تعریف کیے کرے گا ، الا کمول کا مجمع موتا ہے اور پھرکوئی آیک جگردیں رہتامنی جانا ، مرفات جانا ، مردانہ جانا ، طواف زیارت کرنا اور پھرمنی جانا ہروقت اس کو ادھرادھر جانا ہی رہتا ہے لئے سیف تعرف فر مایا یعنی افعانا جائز ہے تی جی ہے۔ (ع)

اردر ایس کول کلای یاکود او غیره بهتا مواطواس کا تریف کی خرورت ایس می کواد معلوم اس میده کهال سے کری سهد (مولوی احسان)

(٣) فتها ديفرات بي كمعترات اشياه ير تتريف كرك دوا في تحريف كرد اب التطريق ( مولوى احسان )

والله اصلم والذي فهدمته أن خرض الامام التبيه على الاهتمام بشان لقطة مكة بوللا ذكر الروايات التي فيها ذكر نهيه عليه المصلوسة والسسلام عن التقاط لقعطها الا لمبشد ،وليس عناية الامام الى ما ورد في بعض الروايات أنه نهي عن لقطة المعاج ،فانه ليس في المحديث ولا في العرجدة ذكر السمح ،فان قبل المعديث المذكور في الباب عو الذي خطبة البي طائم في أيام السمح ،فلنا الما ذكر المديث ولا في المدينة عنان مكة ورفعها حمى ذكر حرمتها أنها بالية الى الأبد ولم تحل لا حد قبله ولا تحل لأحد بعده ،الما احلت له ساحة من نهار لم عادت حرمتها اليوم كامس والله نسأل الرشد والصواب (محمد يونس غفرله)

(2) امام بنادی تعدال بخت ال کامتعد کیف ال کیفیت بیان کرتائیں ہے اکد گذشتہ باب پر معید کرتا ہے متعد بیہ ہے کہ جا تی سے انتفار القراع اللہ کی اس مقد بیہ کہ کہ ما تی سے انتفار اللہ کہ معلی ہے کہ ما کی اس افراع القراع اللہ بی میں جدا ہے اللہ ما اللہ موجد ہے کہ ما کی اس افراع القراع اللہ بی میں ہوجا ہے لیکن خاص طور پر خیال کرتا کہ کار ایف مقل ہے۔ ( مولوی احسان )

<sup>(</sup>١) ان معرات كزديك ايكسال كتريف ك بعده مستعد الك بوماع كاحنيه الله كزديك الكفيس بوتا البداس كواستعال كرسكا بهداس

<sup>(</sup>٢) چكمن كاروايت ش ب رخص لها في العصا والسوط . الروايت كاتيممنف في الراب سفر الله ب- (س)

#### باب لا تحتلب ماشية احد بغير اذن

ابوداؤوغیرہ سن کی روایت میں ہے جب کوئی جنگل میں جار ہاہواوراس کو کری طے تو تین ہارآ واز دےاور پھردورھ نی لے امام بخاری تکھ الفائی نہ ان روایات ان کی شرط کے موافق بخاری تکھ الفائی نہ تال کے تعلقہ است است کے سامیت است کی شرط کے موافق خیس میں جو دارد ہے وہ تو اصل مسئلہ شرعیہ ہے اور سنن کی روایت میں جو دارد ہے وہ اس وقت ہے جبکہ میں معلوم ہوکہ مالک کوگر آئی نہ ہوگی ۔مثل کہیں کا عرف ہوکہ اگر بوں کا دورھ جو جنگل میں چر رہی میں جو دارد ہے وہ اس وقت ہے جبکہ میں معلوم ہوکہ مالک کوگر آئی نہ ہوگی ۔مثل کہیں کا عرف ہوکہ اگر کی روایت میں جار ہی ہوں کوئی روک توکہ میں دستور تھا۔ یا ہمارے ہاں پہلے دستور مقان میں کوئی روک توک نہ ہو، جبیا کہ ال عرب کا بحریوں وغیرہ میں دستور تھا۔ یا ہمارے ہاں پہلے دستور تھا آم کی فصل میں کی کو آم اٹھانے سے نہیں روکتے تھے یا جامن وشہوت وغیرہ سے ۔اب تو آم وغیرہ فروخت ہونے گے اور باغ بک جاتے ہیں۔ (۱)

#### باب اذا جاء صاحب اللقطة

امجی کہدآئے ہیں کہ:اذا لم یوجد صاحب اللقطة بعد سنة فھی لمن وجدها . وہاں میں نے کہاتھا کہ یہ الکیدو حنابلہ کا فدہب ہے اور حنفیداور شافعیہ کے زدیک وہ مالک نہ ہوگا اب یہاں پر امام بخاری تقدیم طابح ہنے اور حنفیداور شافعیہ کے زدیک وہ مالک نہ ہوگا اب یہاں پر امام بخاری تقدیم طابح ہوگا گر مالک آجائے تو واپس کرنا ہوگا۔ (۲)

#### باب هل يا خذ اللقطه ولا يدعها

چونکہ بعض رویات میں لقط المسلم حرقة الناد وارد مواج اور روایت الباب میں بیہ کہ محالی نے صرة دینارا شالی اور حضور طاقا کی خدمت میں لائے حضور طاقا کے اٹھانے پرکوئی کیر نہیں فر مائی البت انشاد کا تھم فرمایا تو امام بخاری رحمالا ہوتان نے اور حضور طاقا کی خدمت میں لائے ۔

الکند ہوتی اور ایت میں ہے کہ جب جانوروں کے دیوڑیں جائے اور مالک نہ ہوتو تین مرتباجازت کے طور پرآ واز دے کراس کری کا دود مد لی لے۔(س) بعض علماء کی رائے میہ ہے کہ بخاری ترقیق طفاع فی آنی نے ان روایات پر دو فرمایا ہے کمر میری رائے میہ ہے کہ ان روایات پر دد کی ضرورت نہیں ہے کیونکہ ان کامل بہلاز ملفہ ہے چیکہ لوگوں کے اندر مواسات اور ہدروی بہت تھی ، کو یا امام بخاری ترقیق فوٹ کے ایشری تھیم بیان کیا اور وہ عادت کے اعتبار ہے۔ (س)

علماء بدفر ماتے ہیں کدید موف عام پر محول ہے چونکدالل عرب تی اورمہان نواز ہوتے ہیں اسلے ان کا تین دفعہ آواز لگادینا ہی کافی شار ہوتا تھا۔اب حالات ویسے نیس رہے مثلا ہمادے بھین میں ایک دفعہ کسی نے اپنا ہاغ ہی جس پراس کے کھری مورتیں رونے کیس کہ ہم استے ذکیل ہوگئے کہ ہاغ بچ وی اوراب ہاغ بیجے کونفر شار کیا جاتا ہے اوراس زمانے میں ہاغ اس لئے ہواکرتے سے کہ فود بھی کھا کیس اور جو جاہے کھائے۔ (مولوی احسان)

(۲) شراح کرام نے باب پرامتراض کیا کہ یہ سکلہ بعید پہلے گذر چکاہے جس کے اندر حنابلہ وشوافع کا اختلاف بیان کیا گیا تھا لہٰذا اس باب کے اندر بیڈر بانا کہ دھ سا علیہ لانھا و دیعتہ کیے تھے ہے بہ بعض شراح نے جواب دیا کہ مکن ہے کہا م بخاری کھی لائے بیا سکلہ سے دجوج کر کرایا ہو گرمیر سے نزد یک دوسکے الگ ہیں ایک یہ کرایک سال بعد بھی اس نے اس کو استعال الگ ہیں ایک یہ کہا ہے ہی کہ سال بعد بھی اس نے اس کو استعال خیس کیا ایسے ہی رکھی رہی تو اب اگر مالک لیمنا چاہے و دینا پڑے گالہذا پہلے سکے کو پہلے باب سے اور دوسر سے سکے کو اس باب سے بیان فر مایا ہے اب ان دونوں ترجوں کے اندرکوئی اشکال نہیں ہے ہرایک می کے اس اور مام بخاری میں گالی اگر اس کے بعد اس بھی کا ملک ہوجائے گالی اگر اس کے بعد اس می کا ملک ہوجائے گالی اگر اس کے بعد اس می کا ملک ہوجائے گالی اگر اس کے بعد اس مالک تو بائے تو اس کی کا منان دینا پڑے گا کھیا گائوں نہ دوگا۔ ( مولوی احسان )

اس روایت کی طرف اشاره کرنے کوهل بر حادیا۔ (۱)

باب من عرف اللقطة ولم يد فعها

#### باب (۲)

یہ باب بلاتر ہمہ ہے اس میں روایت وہ ذکر فرمائی جس میں حضرت ابو بکر روی فائل الفید کے جرت فرمانے کا قصہ ہے انہوں نے بکری کا دودھ رائے میں دوہا کوئی چروا اچرار انقااس سے معلوم کر کے کدفلاں کی ہے۔ شراح کی رائے یہ ہے کہ امام بخاری تعدال نائے بنان کی غرض یہ کہ دودھ مستھلک ہے اگر ضرورت سے زیادہ ہوتو دوسرا استعمال کرسکتا ہے اور میری رائے یہ ہے کہ امام بخاری تعدال کا غرض یہ ہے کہ اگر کی کو دودھ استعمال بخاری تعدال کی غرض یہ ہے کہ اگر کسی طرح یہ اندازہ ہوجائے کہ مالک کوگرانی ند ہوگی تو پھر اسکی بحری کا دودھ استعمال کرسکتا ہے۔ واللّٰہ اعلم.

(كذافي تقريرين)

(٢)عند الاوزاعى وجديد يكده وجراس كي إس محفوظ درب كي اورمكن بكوكي جورك جاوي والكا تلب وكا جاب (س)

(٣) اس روایت کے اندر بمری کے دودھ کاحضور طاققام کے پاس لے جانے کا تذکرہ ہاور لمام الک نظام اللہ نظام اوق ملتھ الک بھو ملتھ الک بھو ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق ملتھ اللہ بوق بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات بول بنداو ملتھ بھری ہو بات ہو بات بات بھی بری رائے ہے کہ بعض دفعہ امام بخاری ترق اللہ بھی بات ہو ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو بات ہو ہو بات ہو ہ

کویااعتراض بہ بے کاس صدیث کو کتاب اللقطة ہے بھی کوئی مناسب نہیں ہاور میرے زدیک جیسا کہ بی نے ذکر کیااشارۃ یاداللۃ یہ علوم ہوجائے کہ اگراس چیز کواستعال کرلیاجائے قوبالک کونا گواری نہ ہوگی قوم شی لقط شارنہ ہوگی ای دجہ سے امام بخاری ترقیق کا انتخاص المسلفط ہے آخر میں لائے۔ (مولوی احسان)

# بسم الله الرحمٰن الرحيم(۱) ابواب المظالم

امام نے وہ آیات ذکر فر مائیں جن میں ظلم کرنے پروعیدیں وارد ہیں۔

مُهْطِعِيُّ رُوُّ وُسِهِمُ :اى بسبب التحير

# باب قصاص المظالم

عام گناہ تو معاف ہو سکتے ہیں لیکن ظلم کابدلہ ضرور دلایا جائے گایوں کتے ہیں کہ اگر دو پہنے کس کے ناحق لے لئے تو ستر مقبول ممازیں اس پہنے والے کودیدی جائیں گی۔اورا کرنمازیں نہوں گی اس کا گناہ اس پرلا دویا جائے گا۔ (۲)

باب لا يظلم المسلم المسلم

یعنی نہ تو خودظلم کرے اورا گرکسی پرکوئی ظلم کررہا ہوتو اوراس کورو کنے کی طاقت ہوتو اس کوظلم ہے رو کے اے یونہی نہ چھوڑے کہ وہ اس غریب پرظلم کرے ،اس لئے کہ اگر طاقت کے ہوتے ہوئے اور پھرظلم ہے نہ رو کے تو وہ بھی گناہ کا رہوگا۔

#### باب انتصارمن الظالم

اى فلك جائز ،ولا حرج فيه والذين هم ينتصرون .

مشائخ فرماتے میں کمان چندآیات میں خلفا مرابعہ کیطرف اشارہ ہے۔

والذين يجتنبون الاثم والفواحش واذاما غضبوا هم يغفرون

سين وحضرت ابو بمرصديق والمفافق اللغيد كاطرف اشاره به جالميت بى كن مان سه و الواحش سى بجة يقد اور وَالْدِيْنَ اسْفَجَابُوا لِرَبِّهِمُ وَاقَامُوا لَصَلُوةَ مِن حضرت مر وَالْدِيْنَ اللهُ فَي كَامُ اللهُ مَا اللهُ اللهُ مَا اللهُ

<sup>(</sup>١) يعنى مظالم كى وعيدي اورجوكى يرزيارتى كروية اس كى راوقصاص كايان - (مولوى احسان)

مصنف رو علائمین فی عظالم کے اواب کے اندر شروع میں چندابواب کے ذریعہ مظالم کی ذرت بیان کی ہے۔ (س)

باب في المظالم والغصب: آيت كورجد بناكرال بات كاطرف اشاره كرنائ كومؤالواب على دوباره الكراس كوميدة كري المساد)

<sup>(</sup>۲) کتاب کے بعد پہلاباب مطاب کی گئی ہے گئی ہے کہ مظالم کا بدلہ و نے بغیر و تول جنت نہ وگا۔ اس لئے و نیا میں بی اس کا بدلہ اوا کردے۔ ( مولوی احسان)

ہاب اعن احساک فخالم او مطلوما : روایات میں 'اور' انصر' ' ووطرح کے الفاظ میں۔ ایک لفظ کو باب میں لاے اور دوسر سلفظ کو باب میں لائے کو باب میں لائے اور دوسر سلفظ کو باب میں لائے کو باب میں کو باب

باب نصر المظلوم: الداد ظلوم إفراني حقوق من سے بـ ( مولوى احسان)

شُوُدیٰ بَیْنَهُمُ اس میں خلافت عمری کے اخیرز مانداور خلافت مثانی کی ابتداء کی طرف اشارہ ہے۔ اور مِسمَّا رَزَفُ نَهُـمُ يُنْفِقُونَ سَيَّ حضرت عثان وفيقال في النعن كاطرف اشاه ب، جيش العسرة من خرج كيا برروم خريدااوروالَ في يُسنَ إذَا أصَب بَهُمُ الْبَعْني هُمُ يَنْتَ صِرُونَ . عصرت على محت المنه النافية كاطرف اشاره باورميرى رائي يهاك والدين أصلحو الصحفرت حس تفقالانتقى النعند كاطرف اشاره ب-(١)

# باب اذا حلَّله من ظلمه فلا رجوع فيها اب اس کو کسی شم کاحق نه ہوگا۔

# باب اذا اذن له ،او حلَّله له

اس باب مین اور اس سے پہلے والے باب میں فرق سے کہ پہلے میں تو یہ ہے کہ بالکل بتلایا بی نہیں کہ کیا حق ہے بلکہ یہ کہدویا كتمبارا جوجن مير ن ذمه كي مم كانواس كومعاف كردواوراس باب كامطلب يدب كديدة بتلاديا كدس متم كاحق ب مثلابيكها كد بعالى باہم معاملات ہوئے تے ارتبارے کچھوق میرے دمہوں یامیرے کچھ ہول تو میں نے معاف کردیاتم بھی معاف کردواور مینیں بتلایا که کتنااس کے ذمہ ہے۔اب جس کے نزویک پہلی صورت جائز ہے جیسے حفیہ اس کے نزدیک بدیدرجہ اولی جائز ہوگی اور جس کے نز دیک وہ جائز نہیں ہے جیسے شافعیہ۔اس کے نز دیک بیرجائز ہوگی یائبیں اس میں کلام ہے۔ (۲)

(١) فرض يهب كراسية او يرموع اللم كابدلد الحقوية جائز باكر چرمؤكرد ينااولى موكا -لبذاجن آيات مين منوكي بيم دى كى بان مين مقسوداولى والمنسل كامان بارام جزا ، سینه سینه میرے در یک عفرت سین وال ایم النام کمتعلق ب- ( مولوی احسان )

باب عفو المطلوم بهلاباب جوازك بيان ك لئة تمااور يهال مقعد بيان اولويت ب- (مولوى احسان)

باب الطلب طلعات يوم القيامة لين للم كومتم في جيزمت مجمود وخت اورشد يدي ب- (ايصاً)

ساب الانقاء والحدر من دعوة المظلوم الحدر: القاء كالغيرب اورتاكيد باورمقمديب كمظلوم كابدوعا ببت ملد أول بوتى ب-ولوكان فاسقا او كافر ـ (ايضاً)

باب من كانت له مظلمة عند ... اكركى يركونى زياد فى كر اور پر طالم مظلوم عدماف كراف اورمرف يد كي كريمرى زياد فى معاف كروي ين ا بے ظلم کا نصر سی ند کرے۔اسے اہراء مجبول کہتے ہیں میا مناف کے ہاں جائزے شوافع کے نزد یک جائز نہیں ہے (اسسٹ) چونکہ منف کے نزد یک ہر برظلم کا کھولنا معاف كرات وقت ضروري فيس باجرالا معاف كرا في بعى ورست باورشوانع كزوي بربرظم وعيب كوكونا ضروري بتب معانى موكى - (س)

(٢)اس سے پہلے ابراء مجبول كاباب كذر چكا بدريابرا مهم بكرية معلوم بكراس نے بيے چورى كے بين كين يدمعلوم بين كركتنے بين؟ جوابراء مجبول كوجائز كہتے \* میں دوابراممم كوبدرجاولى جائز قراردية ين ـ (مولوى احسان)

خلامداور حاصل اس باب كايه ب كدا كرنوعيت وه تلاد ساور مقد ارمعلوم ند بوتواس صورت بس محى معاف بوجائ كي-(س)

باب اثم من ظلم شيئا من الارض

بان لوگوں پردد ہے جو کہتے ہیں کہ زمین کا فصب نہیں ہوتا ہے۔(١)

باب قول الله تعالىٰ وَهُوَ اللَّهُ الْحِصَام

یعن لزائی جھڑے میں خی فرموم ہے۔ (۲)

باب قصاص المظلوم

کسی نے کسی کی کوئی چیز ظلما لے لی اب اس مظلوم نے ظالم کی کوئی چیز پال تو اب وہ اس کوا پئی چیز کے بدلے میں اسکتا ہے انہیں ۔اگر بعید وہی چیز لی جائے مثلا دس رو پے ظلما گئے تھے۔اس نے دس رو پے پالئے تو بالا تفاق لینا جائز ہے لیکن مالکیہ کے یہاں تفصیل ہوہ میر بھر جو چیز اس نے پائی ہے اس میں وہ اسو ہ لل خور ماء ہوگا۔ جتنا حق حصہ کے موافق ہوگا اتنااس کوملیگا مثلا ظالم نے ساروٹی کی درخواست دے کر تفلیس کرالی۔اوراس کے ذمہ قرضد دس بزار کا ہے اوراس کا سامان پانچ بزار میں غیلام ہواتو اب جینے صص کے بقدراوروں کولیس گے اس کو بھی رحصہ لینا جائز ہوگا اور شافعیہ کے زود کی مطلقا لے سکتے ہیں اور حضیہ کن دی گر بعد نے میں اوراگر اس کے غیر ہوتو یہ پھر بھر ہوگا اس کی دوصور تیں ہیں یا تو اس کی رضا سے لے لے۔ یا قاضی سے فیملہ کرا لے۔امام بخاری تر مطلق بھر ان شافعیہ کے ساتھ معلوم ہوتے ہیں اس کے مطلقا اذا و جد مال ظلمه فرمایا۔ (۳)

(۱) غرض اور مسلدید ہے کہ جو چیز فصب کر لی جائے جا ہے وہ زیمن ہی کیوں نہ ہوا سکا بدلداوا یا جائے گا اور فصب کے احکام جاری ہوں گے۔ یہاں سے ان فتہا ہ پر ددکیا ہے جو یفر ماتے ہیں کرزین کا فصب ہوئی نہیں سکا ، جمہور کے زدیک ہوسکتا ہے کہ وہاں جا کر زبردی قبضہ کرنے نے افسال کا موسلا کے ۔ ( مولوی احسان ) محو یا باب سے جمہور کی تائید فر مائی ہے۔ (س)

باب اذا اذین انسان لاحس میریزد کی ترجرین ایک لطیف مئدبیان کیا ہے کدایک فض کی چیز رکی ہے تم نے ہو چھا کہ یس اس میں سے کھالوں اس نے کہا کہ کھالواورتم نے کی لقے کھائے تو پہلے لقے کے علاوہ وہ بقید لقے نصب ثار نہوں کے البتہ جب وہ تین کردے کدائے لقے کھاؤ تو اس سے زیادہ مسا نا غصب ثار ہوگا۔ ( مولوی احسان )

(۲) یاس کی و مید ہے بینی ایک توظم کرنا پھراس بی تختی کرنا کویا کریلا اور نیم چڑھا۔ اور اس سے اسکلے باب سے بھی مقصود و مید ہے۔ (مولوی احسان)

(۳) یہ سکا فقتی ہے اور اہم ہے اسے مسئلة المنطفو کہتے ہیں۔ مسلہ یہ ہے کہتم نے کی کور کر و پے دیئے ہیں وہ دیتا ہیں اور ٹال محل کرتا ہے تم بہت کوشش کر ہے ہوتو اب الم سافق محلی الم محل کا بیس مشلا اس کی اچکن کل جس کی قیت دس رو ہے ہے تو امام شافق محلی الم تحتی کا کے نزویک اس کا ایک بن سکتا ہے اور بہی امام بخاری تو تعلی الم بخاری تو ہے اور میں الم ہے اور میں الم بخاری تو تعلی الم کو اس کے اس میں ہے کہ دنا بلہ بھی ان کے ساتھ ہیں۔ امام ما لک تو تعلی اس کو ل جائے اس کو میں وہ اس وہ اس کے اندر مال پائی ہزار کا ہے تو بھر جو مال اس کو ل جائے اس کو رہ وہ تعدید کر لیکن اگر اس کے پاس مال کم اور قر ضد نیا دہ ہوئی اور پی مثال کا کسی میں ہوتو اب وہ اتفال الل کا دمواں حصد ہو اتفالی مال ہے ہوئی اگر وہ مساور وہ کے تو ان کے میں اس کے تعدید کی میں اس نے دو ہوئی اس کے اور اس کے باس نے دو ہوئی اس کے اور اس کے باس نے دو ہوئی اس کے تو ان کے میں اس کے دور ہوئی اس کے تعدید کی میں اس نے دور ہوئی اس کے دور کے میں اس کے دور کے میں اس کے تعدید کی میں اس کے دور کی میں کہ ہوئی اس کے دور کے کہوں کو گو ان کے اس کے دور کے کہوں کو کی بیاس نے دور کے کہوں کو کسی کے بیاس کے دور کے کہوں کو کہوں کو کہوں کو کہوں کو کہوں کو کسی کے دور کے کہوں کو کیا دور کی کھر کے دور کہ کو کہوں کو کہوں کو کہوں کو کسی کو کہوں کو کسی کو کسی کی کسی کر کے کہوں کو کہوں کو کہوں کو کسی کو کسی کو کسی کو کسی کو کسی کا کسی کو کسی کو کسی کر کسی کو کسی کر کسی کر کسی کر کر کسی کر کسی کر کسی کر کر کر کر کسی کر ک

الم بخارى والمعالية في الرية جم مجل باندها قاليكن آعة كرائ ذب كويان كياب - كما هو داية (مولوى احسان)

#### فحذوامنهم حق الضيف:

یاتو منسوخ ہے یا اہل ذمہ کے بارے میں ہاس لئے ان کے ذمہ یہ بھی ہوتاتھا کہ اگر مسلمان و ہاں سے گذریں تو ایک وقت ضیافت کریں اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ معظر پرمحمول ہے۔

#### باب ماجاء في السقائف(١)

اگر کوئی کسی کے سائبان وغیرہ میں بیٹے جائے تو بظلم نہیں ہے۔

## باب لايمنع جار جاره ان يغرز في جداره

ضابطی بات ہے کہ اگر جدار میں جھگڑا ہوتو یہ دیکھا جاتا ہے کہ کھونی اور طاق کس طرف ہے اگر دونوں طرف کھونی اور طاق ہوتو مشترک بھی جاتی ہے۔ اگر ایک طرف ہوتو اس طرف والے کی بھی جاتی ہے تو اب حضور طاقان نے تیرع کے طور پر فر مایا کہ اپ پڑدی کو منع مت کرواگر کوئی ہے گاڑنا چا ہے تو اسکومت روکو بی تھم ائمہ ثلاث کے زدیک ہے اور حنا بلہ کہتے ہیں کہ اگر کوئی پڑوی اپ پڑوی کی دیوار میں ہے گاڑنا چا ہے تو اس کوئی نہیں کہ اس کورو کے مگر جمہور کے زدیک ہے تھم تیرع کا ہے۔ (۲)

#### باب الابار على الطرق اذالم يتاذبها

ای یجو ز ذالک ولکن لو تاذی بذالک احدیحرم (۳)

#### باب الغرفة والعلية المشرفة

بعض کی رائے ہیے کہ علیہ کا غوفہ پرعطف،عطف تغییری ہے اور بعض کی رائے ہے کہ غوفہ تو ہے کہ جس میں روشندا ن ہوں اور عسلیسے وہ ہے جس میں روشندان نہوں۔ یہاں پراس باب میں امام بخاری تقدیم لائی نتا الی نے جوروایت ذکر کی ہے اس

(1) السقائف: جمع ہے سقیفہ کی اور سفیفہ کہتے ہیں چھتے کواور جمع ہے ہے۔ ایک کی ہے جسمیں کی مکانات آشنسائے ہیں اوران لوگوں نے اے مقف کردکھا ہے اور ساری کی می مقف ہے واس مخت کواس چھتے ہیں بلا اجازت بیٹھنا جائز ہے ہرایک گھروالے سے اجازت لینی ضروری نہیں ہے۔ یاای طرح کی سے مکان کے آمے ایک محن بہت وسیع ہے اس کے اندرسائس لینے کے لئے بیٹے جاتے ہیں تو اس کے اندرمضا نقد نہیں ہے۔ اور یہ مظالم کے اندرواض نہیں ہے۔ (س)

<sup>(</sup>۲) فورے سنو۔ایک دیوار ہے اوراس کے دونوں طرف مکانات ہیں اس صورت ہیں ہد ہوار جس کی ملک ہے اس کوتو اپنی دیوار ہی تصرف کرنے کا حق ہے اور دوسرا اس وی ارشی کوئی کوئی و فیرہ مالک دیوار ہیں تصرف کے افزیت ہے اور بھی امام دیوار ہیں گوئی کھوٹی و فیرہ مالک دیوار کی اجازت کے بغیرگا ڈسکتا ہے اور اس صدیت ہے استدال کرتے ہیں اند مٹلا خوصنور مطاق ہے اس فرمان کومواساتا اور مکارم اخلاق میں میں اندون کومواساتا اور مکارم اخلاق میں میں اندون ہیں ہیں آئی ہوئی ہیں جس کی مکان کی طرف طاق یا کھو تیماں کی ہوئی ہیں جس کی طرف گل اس میں اور کا اور اگر دونوں طرف برابر ہیں تو دونوں کے جصے میں نصف انسف تا کے گی۔ (مولوی احسان)

باب صب المنحمو في المطويق: الركوني فخص شراب كوضائع كرد في وينظ لم ندكهلات كااورنداس يرمواخذه جوكا -

باب المنية المدور والجلوس ليها: اكركل من جهت نه وقوق واركها تاب بيس مقيله من بيشمنا ما تزب اى طرح بااذن فا من بيشمنا بحل ما تزب - (ايضا) (٣) اكركوني فنص بغير ملك كراست من كوال كمودد بوق ما تزب بشرطيكراسته يطني والول كوئي تكيف نه بو- (ايضا)

میں صرت الامام نے دوروایات میں ادماج کردیا حجش القدم کا واقعی قری کا ہوروایا عکل میں کا ہے۔ (۱) باب المنهی بغیر اذن صاحبه (۲)

ا مام بخاری رقع ملافی ختالا کی غرض ان روایات کی توجیه کرنی ہے جن میں نہد پروعید آئی ہے اور توجیه بیفر مائی کہ وعیداس وقت ہے جبکہ بلا اجازت ہوا دراگر اجازت سے ہوتو کوئی حرج نہیں ہے جیسے نکاح میں چھو ہارے اوسٹے جاتے ہیں۔

(۱) غیر فعدادر علیه دونوں ایک بی چیز ہیں ادر مراد بالا خاند ہے جے (دو اری ) بھی کہتے ہیں چونکہ بظا برخر فدیش رہنے ہیں تمام لوگوں ہے اور نیچ لوگ بول کے ادر کمکن ہے کہ کی دوسرے کھر میں نظر پڑ جائے اس وہ سے بیجائز ندہونا چاہئے تھا اس کئے اس کے جواز کو بیان کیا ہے اور حضور طاقع ہے کیلے پر چڑ ھوجائے سے استدلال کیا ہے۔ خرفد وشر فدوہ ہے جس میں بازار کی طرف کھڑ کیاں کھل ہوں اور اگر بازار کی طرف کھڑ کیاں ندہوں تو پھرخر فد شر فدیوں کھا ہے گا۔ (مولوی احسان) ماصل اس باب کا بید ہے کہ اگر کس کے مکان میں دوشندان کھلا ہوا ہو یا کوئی دواری ہے جو سامان رکھنے کے لئے ایک چھوٹی می کوٹھڑ می بنائی جاتی ہے اسکے اندر بولی ہوتو وہ خوداس کا انتظام کرے گا اس صاحب خرفہ وعلیہ پر کوئی جرم عاکد نہ ہوگا اور باب کی بہلی دوایت میں نظیر سے استدلال ہے۔ (س)

حدثنا بحی بن کثیر ... ان غسان تنعل النعال لغزونا : غسان غزوه اورار الی کے لئے جوتی کین رہاتھا۔ بیکاور کرب ہے، مطلب یہ ہے کہ رائی کے لئے جوتی کین رہاتھا۔ بیکاور کرب ہے، مطلب یہ ہے کہ رائی کے لئے تیار بیٹھاتھا۔ ( مولوی احسان )

حين افشته حفصه : ياتومارية بطيه والاواتعب يأسل والد (ايضاً)

باب من عقل بعيره على البلاط .البلاط يعن ولميزيا باب السجدير باند حناجائز بين تعرف في ملك الغيرنبيس ب (ايضاً)

باب الوقوف البول عند سباطني قوم: كى كى كورى بيثاب كرناظم اورتصرف فى مك الغيرنيس بـ (ايضا)

باب من احذالفصن اگركونى فخص كى كدوخت كى ضرورسال بنى كوتو روى جائز بى ظلمبيل بـ (ايصةً)

ہاب اذا اختلفوا فی الطویق المیناء مطلب یہ کہ ایک مشترک زمین ہے سب شرکا واپنے مصے میں مکان بنارہے ہیں اور نج میں راستہ می چھوڑ ناہے اور کی وغیرہ بھی بنانی پڑے گی اگر اس کی اور راستہ کی مقدار میں اختلاف ہو جا کے دیا ہے کہ بیتھم تضاء ہے یا فیصلے میں استانی ہونے کی استانی ہونے کی استانی ہونے کی استانی ہونے کی استانی ہونے کے بال یہ تضاء ہے اس کے بال یہ تضاء ہے اس کے بال یہ تضاء ہے اس کے بال یہ تضاء ہے اس کے بال یہ تضاء ہے اس کے بال یہ تصادر کے بال کے دیا تھا ہے کہ کہ تصادر ایسا کی مسلم کی بال یہ تصادر کی تعاملہ کی بال یہ تصادر کی تعاملہ کی بیٹر کی

(۲)چونکہ نہیمه کی ممانعت کی گئے ہے اور اس کے متعلق بہت وعیدیں واروموئی ہیں اس لئے امام بخاری ترحمة الذی جست کی اگر کوئی چیز اوشے کے لئے ہی فرالی جائے ہوئے کے لئے ہی فرالی جائے ہوئے کے لئے ہی فرالی جائے ہوئے کے الئے ہی اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کی احسان کا معلق میں معلق میں معلق کی جو اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کی اللہ جائے ہوئے کی اللہ معلق کی اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے ہوئے کی حالے کی اللہ جائے ہوئے کے اللہ جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کے اللہ جائے کی اللہ جائے کہ جائے کہ اللہ جائے کہ جائے کی اللہ جائے کی جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کی اللہ جائے کی جائے کی اللہ جائے کے اللہ جائے کی جائے کی جائے کی اللہ جائے کی ج

باب كسر الصليب وقعل المعنزيو اگربت وغيره كوكوئى تو ژوئ و اللا برتفرف فى طك الغير بيكن بيجائز بي ديكن بعادت بي بالكل مت كرنا الا ان تجد لازمة كيي محم خزيكا ب \_ ( مولوى احسان )

اوراصلاستلە مختلف فيد بے كداگر كسرصليب كياياكسى كى خمرگرادى آيامنان ہوگايانييں حنفيد كے زديك اگر ذى كا بے قومنان بے اوراگر مسلمان كا بے قومنان نيس ب دوسرا تول بيكداس كے اندر بمى منان بے۔ امام حمد ترحم مي الله يا امام شافعى ترحم الله فائي نيس كے نواوذى كا ہويا مسلم كا ہو۔

باب هال تكسر الدنان جن مكول مين شراب مجرى موتى ہے توان مكول كوتو ژنا عندائجمبو رجائز ہے چونكه عدیث ميں ودنوں احمال ہيں اس لئے اختلاف كى وجہ سے هل لائے ہيں اور احناف كے ہال تو ژنا جائز نہيں ہے چونكہ ان سے نفع حاصل ہوسكتا ہے۔ (مولوى احسان) باب اذا كسر قصعة او نشيئالغيره حنور طبقان قصعة والهن فرمايا اس كر كرمنور طبقاغ كالموك تفار (١)

(۱)جبكىكا بالدوفيرواو دويواسك كامنان بوكار مولوى احسان)

فقہاء نے بیان فرمایا ہے کہ قسص مصد وات القیم میں سے بہذا موض میں قیت واجب ہوگی اور حضور مطابقانے جوشل واپس فرمایا ہے اس سے استدلال نہیں ہوسکتا کیونکہ یہاں قو دونوں بیا لے حضور مطابقانی کی ملک میں تھے۔

اور میری دائے بیے کوفتہا مکا بیکام مہلے ذمانے کے اعتبارے ہور نداب قصعه دغیر وذوات الامثال میں سے میں کیونکدس ایک نوع کے ہوتے میں ایک کے بدلے میں دوسراوے دیاجائے تو کانی ہوتا جا ہے۔(س)

بساب اذاهدم حائط الم مخارى تقد فاف خرائد باب من ترجه من وال محود اتفااور جواب مدیث سے دیا جاسکا تفاج وکداس ذمانے من پیالے شکی ندہوا کرتے تھا گرچاس شینی دور من مثلی بن سکتے میں اس لئے اس کی قیت واجب ہوتی تھی۔ اگر کو کی شخص کسی کا مکان گراد ہے تواس کا مثل بنا نا پڑے گا۔ (سولوی احسان) اس باب سے مالکیہ پردفر مایا ہے ان کے زویک ٹی دیوار بنائی جائے کی بلکساس کی قیت دی جائے گی ائٹر ٹلاشکے زویک آئے کی دیوار بنا کردی ٹی پڑے گی۔ (س)

# بسم الله الرحمٰن الرحيم باب الشركة في الطعام(١)

چونگر تقتیم میں بیع پائی جاتی ہے اس لئے ایہام ہوتا تھا کہ تقیم جائز ند ہو۔ کیونکدا حمال ربواہے۔اس کو دفع فر مایا۔

فامر عليهم ابا عبيدة:

میرے نزدیک تھے کا وقعہ ہے اور مؤرخین کی رائے ہے کہ ۸ ھا ہے گرمیرے نزدیک پیفلط ہے، کتاب المغازی میں اس کو بیان کروں گا۔

(۱) نهد : کے معنی تو شد کے ہیں یہاں ایک اطیف سئلہ بر کہ تعظیم معنی میں بڑھ کے ہوتی ہے۔ مثلا ایک ڈھررکھا ہوا تھا تو ان میں سے ہرایک دانے میں ان سب کا حصہ تھا تو تعظیم کے بعد ہرایک نے اپنے جھے کو دوسرے کے جھے کے موض فروخت کردیا اس صورت میں اشکال تھا کہ رہری اشیاء جو کھانے کے لئے ہوں ان میں شرکت نہ ہوئی جا ہے کیونکہ بعض لوگ کم کھاتے ہیں اور بعض زیادہ تو ہراہری نہ ہوگی البندا اس کھانی درست نہ ہوئی جا ہے اس لئے اہام بخاری تو تعلق فرمارہ ہیں کہ اگر چہ تو اعد کا تقاضہ بیہ کہ کہ اور تعلق کے جنوں میں شرکت کی میں میں میں میں میں اجازت دے دی گئے ہے۔ کہ دافی تفریدین)

اوردوایت الباب کے اندرا کی مفی مجوروں کی وینادلیل بر عمد الباب ر - (س)

باب ما کان من خلیطین فانهما یتو اجعان بالسویة بیاب بهلیجی آ چکاب هم بهان ال حیثیت سے آیا ہے کال کے اندر شرکت کا ذکر ہے۔ (س) مطلب بیہ کے اگر کوئی چیز دوساتھیوں میں مشترک ہوتو اس کی تقییم بالسویة ہوگی۔ (مولوی احسان)

بساب قسسمة المعنم شراح كنزد كيفرض يدم كتقيم كالخاظ بدن كمريال اكيدادنث كم مقابلي بي ثار بول كي اورعندى يدباب آ مي آي كا بلكه مقصود يدم كداكر كي لوكول بي شي تقتيم كي جائز عدد الجي تقتيم بوكتي براكر چداكيكوچوني ملے اوردوسر كويزى \_ ( مولوى احسان )

باب القوان فی النصوبین الشو کاء: مطلب بیہ که اگر مشترک چیز ہومثلا کمی کی طرف سے مجوریں حدید بیس آئیں تو بغیراذن شرکا مدودو مجوریں اکمٹی کرکے کھائی درست نہیں جیں اوراگر اجازت ل جائے تو کوئی حرج نہیں ہے۔ ( مولوی احسان )

باب تقویم الاشیاء بین الشو کاء: اگرکوئی شی مشترک بواور شرکا مے درمیان اس بال شرکت کی تشیم کے دنت قیت نگانے کی ضرورت پڑے تو کسی عادل اور تجربکار کا قیت لگانامعتر بوگااور پھروہ قیت ان بھی تقتیم کردی جائے گی۔مقصدیے کہ قیت بیس قیت عدل مراد بوگی۔(کندانی النفریدین)

اب ایک اختلاف یہ ہے کہ اگر کمی فخص نے اپنامال مشترک اپنی رضاء سے مجاز انتقتیم کردیا تو جائز ہے مالکید کے نزدیک مجاز فقہ جائز جیس ہے باب سے مالکید رد ہے۔

حدث اعمران بن میسوة فهوعتیق: یبال دوسط بیر \_(۱) عتی عبد مشترک آگرانا حسة زاد کردیاتو ظاہر بے کرما دین کے زو کے سارائی آزاد ہوگیا اور نداہب کی بقیت نصیل کتاب الحقی میں آئے گی۔ اور جملہ والالحقد عنق منه ماعتق . ظاہر بیاور صاحبین کے زو کی مدرج راوی ہے اورائمدار بعد کے یہال صدیث میں سے ہام بخاری محتم الفی جمت الی کامیلان ظاہر بیل طرف ہے۔ (مولوی احسان)

#### باب هل يقرع في القسمة (١)

جولوگ ہے کہتے ہیں کہ دید حنیہ پردد ہے بیفلط ہے یہ باب ہم پردد ہوئی نہیں سکتان لئے کہ مباحات میں بصورت اختلاف اقتراع ہوسکتا ہے البت قرعہ ججت ملز منہیں ہے تو جب تقسیم عدلین کے حصے مقرر کرنے سے ہوگئ ۔ اب اس کے بعد قرعاندازی کر سکتے ہیں۔

#### باب الشركة في الارض وغيرها

ان لوگوں پرروفر مایا جوشر کت فی الارض کا افکار کرتے ہیں۔

# باب اذا اقتسم الشركاء الدور(١)

چونکہ تنسیم میں تھے کے معنی ہوتے ہیں اس لئے اس سے ایہام ہوتا تھا کہ اگر دوشریک قسست کریں توشفیج کوحق شفعہ جاصل ہواس کو دفع فر مادیا۔

# باب الاشتراك في الذهب والفضة

يسفيان تعملانه في الارد بجويد كتي بي كافقد من اشتراك نبي بوسكا - (٣)

(۱) سئلسنوا مشہور ہے کداحناف کے یہاں قرعہ نسوخ ہے لیکن بیفلط ہے بلکدوہ بیکتے ہیں کدقر عرجت لازمدنیں ہے بعثلا ایک زین مشترک ہے یامکان۔اوراس میں سے بچھ جھے پروہ آپس میں مختلف ہور ہے ہیں تو اجماعا قرعد ڈالا جاسکتا ہے کیونکدان کے اختلاف کوفتم کرنے کی اور کوئی صورت نہیں ہے۔(مولوی احسان)

باب شر كة البنيم واهل الميراث وادبعن مع ك باورروايت كاظامديب كدورشش ايك يتم بى باو تمام ورشك ذال يتم كان كويراكرنا بالركوتاني موكى توسب كذمراس كابوجه موكا-

(۲) جب المشترك كاتسيم موتى ہے تو وہ منى تھ ہے كيونكدو فنص مر مرجز و كا اندرشر يك ہے اور جب نصف نصف كرليا تو كويا ايك نصف كے جيئے تعمص ميں وہ شريك ہے ان كواس نے فروخت كرديئے ميں تاكدو مرانصف لے لے جس كے اندراس كے تصفی نہيں ميں اور جب تھ ہے تو شفيح كوشفعه كاحق موتا چاہئے كين اس باب سے بتلاديا كداس كے اندرشفعہ نبيں ہے ۔ (س)

یاای طرح سے اگر چار بھائی آپس میں مکان تقسیم کریں آواس میں شفعہ نبیں ہوسکتا کیونکہ ہر ہرحصہ میں وہ شریک ہے آگر چہ تے میں شفعہ جائز ہے۔ ( مولوی احسان )

(٣) مقسود آم ابواب كايد بكران ربوى اشياء كاندرشركت وتقيم جائز ب-(س)

ومایکون فیه الصرف : یخن صرف بونا اشتراک سے مانغ نیس ہے ۔ (مولوی احسان)

باب مشاركة اللمى والمشتركين في المزارعه مطلب يب كربوي چزول يسمشاركت جائز ب-(مولوى احسان)

باب قسمة الغنم والعدل فيها

یعن تشیم کا عتبارے عدل خروری ہاور وہاں یہ تفاکسیم کردے جائے گوشت کی طرف زیادہ ہوجائے۔ (۱۱) باب الشرکة فی الطعام

يهالكيه پردد بجوشركة فى الطعام كانكادكرت بين (٢) باب الشركة فى الرقيق (٣)

اسحاق بن را بویه پردد م ، وه شرکت فی الوقیق کا اکارکر تے ہیں۔ باب الاشتر اک فی الهدی (٤)

بعد ما اهدی امام بخاری تقطیله نه تا ای کرائے ہے ہم پر ججت نیس جمارے زدیک اهداء کے بعد شرکت جائز نیس ہے۔ باب من عدل عشو ق من الغنم (٥)

یعی تقسیم میں تو دس بکریوں کوایک اونٹ کے برابر کیا جا سکتا ہے قربانی میں نہیں۔اس میں تو ایک اونٹ سات ہی کے برابر **ہوگا**۔

(۱) بیاب صفی ۱۳۸۸ پرگذر چکا ہے دونوں میں تعوز افرق ہے وہ پر تفقی تحت کے دوطریقے ہیں ایک بیک مرف بکریاں تبع ہوں تو ان کے اندرتقتیم عددا ہوگی لم صدما ند ہوگی ادرا گرغنم کے ساتھ دوسرے جانو ربھی ہیں بقر وغیرہ تو پھر تقتیم قیمت کے اعتبارے ہوگی ادل کو اس باب سے ادر (۲) اس کو خاص طور پر بیان کیا ہے چونکہ اس کے اندر مالکیہ کا اختلاف ہے مالکیہ اس کو جائز جمبور کے زدیک جائز ہے۔ (کذابی النقر یوین)

(۳) غلام من شركت قاعدے كى فاظ سے ند ہونى جا ہے اور باعرى من بدرجداول كيكن جائز بي قوارث سے ابت بي ايك دن ايك كي اور دوسر ف ون دوسر سے كى خدمت كرے گا۔ (مولوى احسان)

اس کے اندرالحق بن راہوبیکا اختلاف ہان کے زدیک باندی بی شرکت جائز نیس ہے کونکہ باندی مے مقصود دلمی کرنا ہے اورشرکت کی صورت بیں بیر حاصل ندہوگا جمہور کے زددیک جائز ہے اور باندی مے مقصود استخد ام بھی ہوتا ہے۔ (س)

(٤) ظامریے کر قربانی و می شرکت جائز ہے۔ ( مولوی احسان ) ترجمۃ الباب کا دوسرا ہزء ہے۔ واذا انسوک الرجل رجلا فی ہدیہ بعد ما اہدی . بیننیے کنزد یک ناجائز ہے، پینے سے قبل قرجتنے جا ہے شریک بنا

ترجمۃ الباب کادوسراجزء ہے۔واذا انسوک الوجل رجلا لمی هدید بعد ما اهدی . بید نفیہ کے زویک ناجائزے، بیچنے سے کل آو جننے جائے تریک بنا کیکن جب تمام تھے پہلے اپنے لئے ترید کئے تو دوای کے ذمہ اب داجب ہو گئے ہیں اب دوسرے کوشر یک نبیں کرسکا۔(س)

خلاصہ یہ کہ جب قربانی ہدی کرنی ہے تو امام بخاری ترحم الفائی تھتا الئ کے نزد یک مطلقا دوسرے کوشر یک بنانا جائز ہے اور لال میں جائز نہیں کیونکہ فل کو جب حدی کرے گا توابعید واجب ہو جائے گی۔ ( مولوی احسان )

(۵) کو یاتسمۃ هنم کا باب تیسری مرتبہ آیا ہے پہلے جودومرتبہ آیا تھا اس کے اندوفر ق بیان کر دیا تھا اب اس باب سے مقعود مصنف کا یہ ہے کہ سسمہ فلسسی المصنعہ کا باب تیسری مرتبہ آیا ہے پہلے جودومرتبہ آیا تھا اس کے اندوفر کے بدائی ہے جہاد دیا ہے۔ اندومر کے بدائی ہے جہاد کے بیاں اور اسحانی بن دا ابو یہ وغیرہ نے اس مدیث کا اس بات پر استدال کیا کہ ادن کے اندروس جمعے ہوتے ہیں لہٰذا اسمیہ کے اندروس آو میں کی طرف سے آگر اونٹ کردیا جائے تھا کہ فرد کے باس مدیث کا محمل تسب ہوتے ہیں اونٹ کی قیمت میں محمل تسب ہوتے ہیں انہذا مرف سے اللہ والی اس کے حصوں پر مدار ہے اور جھے ادنٹ کے اندر جو کھی تھا تھی ہوتی ہیں انہذا مرف سات کی طرف سے کا فی میں اور اسمیہ کے اندر میں کے اندر میں کے اندر میں کہ کی بال میں اور کے بیان اور اسمی کے اندر میں کے اندر میں کے اندر کی کھرف سے کا فی میں اور اسمی کے اندر کی کھرف سے کا فی میں اور کے بیان کی است کی طرف سے کا فی میں اور کے دیں جسے کہ میں کے دی حصوں کہ دار کے دی جسے نہ ہو کھیں گے۔ ( مولوی احسان ) موجود کی اور کی کھی کے دی جسے نہ ہو کھیں گے۔ ( مولوی احسان )

# بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الرهن باب الرهن في الحضر(١)

بیٹا ہریہ پرددے جوبیکتے ہیں کدر بن صرف سفریل وَان کُنتُم فِی سَفَو فَوهن مَقْبُوْضَة کی وجدے جائزہے۔ اور جمہور کے یہال حضر میں بھی جائزہے چونکہ حضور طاقا نے حضر میں اپن زروایک یہودی کے پاس رابن رکھوائی تھی۔

# باب رهن السلاح (۱)

چونکہ سلاح کورہن رکھنے بین اس بات کا ایہام ہے کہ دوسرے کوہتھیا ردے کراپنے آپ کوخطرے بیں ڈال دیا جائے اور بیموہم عدم جواز ہے بالخصوص جَبَد کا فرکے پاس رہن رکھا ہوا س لئے اس کا جواز بیان فر مایالیکن امام بخاری ترق الطافی ہزت ان نے جوروایت اس باب میں ذکر کی ہے اس میں اشکال بیہ ہے کہ اس سے ترجمہ ثابت نہیں ہوتا ہے اسلنے کہ کعب بن اشرف کے آل والی روایت ذکر فر مائی اس میں تو بیہ ہے کہ چمد بن مسلمہ نے اس کوآل کرنے کے لئے رہن سلاح کا حیار کیا تھا نہ کہ انہوں نے ہتھیا رکور ہن رکھا۔

اس کا جواب بدہے کہ امام کا ستدلال عرف سے ہاس سے بيتو معلوم ہوگيا كہتھيار رئن ركھنے كادستور تھا۔

(۱) چونکر آن پاکی ندکورہ آیت میں فسی مسفو کالفظام جود ہاس لئے داؤ دظاہری کے لئے یہاں رہن مرف سفر میں ہوسکتا ہااور جمہور کے زدیک سفر وحصر دونوں میں رہن ہوسکتا ہام بخاری ترقدہ طاہ بنان ظاہریہ پردوکردہے ہیں اور فسی سفو کی قیدتا کیدے لئے ہے کہ رہن میں ضرور کا تب کا خیال رکھو اگر چے سفر پر بھی ہو۔ ( مولوی احسان )

باب من رهن درعه چونکدور عکور بن رکھوانے کے بعدآ دی خودغیر محفوظ ہوجاتا ہے اور درع حفاظت کے لئے ہوتی ہے اس سے عدم جواز کا وہم ہوتا تھااس وہم کوامام بخاری تلاملانی ہزتانی اس باب سے رفع فرمار ہے ہیں۔ (کذافی التقریرین)

(۲) یہ پہلے باب سے ایک قدم آ کے ہے کہ دوسرے کے پاس ہتھیار رہی رکھنا گویا اس کو جارحیت پر ابھارتا ہے کہ لوگل کرلو ہیں تو نہتا ہوں ، اس تو ہم کو بھی دفع کیا ہے اس بناہ پر بعض لوگوں کے نزدیک سلاح کورہی رکھنا جا کزنہیں ہے کیونکہ اس کے اندرخود فیرمحفوظ اور دوسر امحفوظ ہوجا تا ہے لیکن جمہور کے نزدیک جا تز ہے کہ کہا ہے اس کے پاس ان مر ہون سلاح کے علاوہ اور بھی سلاح ہوں لٹبذا خود فیرمحفوظ کہاں ہوا، رہا یہ کہ روایت الباب سے استدلال تا مہیں ہے کیونکہ کمکن ہے کہاں ہوا، رہا یہ کہ روایت الباب سے استدلال تا مہیں ہے کہونکہ اس کے پاس کہاں رکھوائے اس کی گردن کاٹ کرسلاح تو وہ واپس لے آئے سے کا جواب یہ ہے کہ ان صحافی نے جب پہلے بات کر گئی اور اس میرودی نے سلاح کورہی میں ما نگا تھا تو صحابہ و ٹھنگا کہ بنا تھا ای وجہ ہے اس کو تول کر لیا اس سے استدلال ہے اور اس سے معلوم ہوگیا کہ رہی سلاح مردف بھی تھا گر چہ تھے اگر کہ تھے اس کر کا تھا۔

(كذافي التقريرين)

#### باب الرهن مركوب ومحلوب(١)

شی مرہون ہے مرتبن کو انقاع جائز ہے یائیس امام احمد تو ملائی ہنائی فرماتے ہیں کہ مرتبن کے لئے جائز ہے کہ شی مرہون اگر کھوڑا ہوتو اس پرسواری کرسکتا ہے ہمراس کا چارہ اس کے قدمہ ہوگا اور اس کے قدہ ہوگا اور اس پرسواری کرسکتا ہے ہمراس کا چارہ اس کے قدہ ہوگا اور اس نے ہیں کہ شک مرہون ہے مرتبن کا انقاع جائز نہیں ہے۔ حنابلہ السو هن ہیر سیب بنفقته ویشو ب لبن اللو اذا کان مصوره و نا . کا مطلب بنلاتے ہیں کہ مرتبن کے قدماس کا چارہ و غیرہ واجب ہواورا گراسکو ضرورت ہوگی تو وہ اس پرسواری کرے گا۔ ائمہ الله شفر ماتے ہیں کہ مدیث کا مطلب ہے کہ شک مرہون کے اخراجات رائن کے قدم ہیں اس لئے کہ اس کی چیز ہے اب چونکہ وہ اس کے افراجات کر داشت کرتا ہے اس کے تارب کو اگر مواری کی ضرورت ہوتو مرتبن اس کو لے جانے کی اجازت و رو دے اور جب فارغ ہوجائے تو بھروائی کے لیاس کے کہ اس کے کہ اس کے حراجات دیتا ہے۔ افراجات کرتا ہے اس کے لیاس کے دورو اللہ جانور ہوتو رائین اس کا دود ھاستعال کرے گا چونکہ اس کے اخراجات دیتا ہے۔

#### باب الرهن عنداليهود(١)

جیے نیج ایک معاملہ ہے اور اس کے متعلق بساب البیع مع المسسو کین میں اس کا جواز کفار کے ساتھ بیان کرآئے ہیں اس طرح دھن مع الکفاد کا جواز بیان فرماتے ہیں۔

#### باب اذا اختلف الراهن والمرتهن(١)

جهورفرمات بي كداكردا بن ومرتبن بين اختلاف موكياتو حديث شهور البيئة على الممدعى واليمين على من الكو

(٢) يين مرتبن كامسلمان مونا ضروري نيس بـ (مولوى احسال)

(٣) چاكدين والى مديث جامع والى بـالسنة على السدعى والسمين على المدع عليه الى يعموم باستفاد وكرت و اساس إب يجت ذكر وياب (مونوى احداد)

سورت، سی بیت که ثلارا بن کهتا ہے کہ تو نے ایک ہزاررو بے دیتے تھے اور مرتبی کہتا ہے کہ تو نے دو ہزارو بے ربین میں لئے ہیں یارا بن کہتا ہے کہ میں نے فلال اونٹ رکھا تھا امام بخاری ترقع الفائی فیت الی کی رائے بھی جمہوری کی طرح ہے لہٰ اول صورت کے اعدم تھی میں مدگی ہے وہ بینہ چیش کرے۔ (س)

رِ عمل کیا جائے گالبذا جو مدی ہوگااس سے بیند کا مطالبہ کیا جائے گااگراس نے بینہ چیش کردیا تواس کے موافق فیصلہ ہوگا در نہ تو منکر سے تشم لی جائے گی مثلارا من کہتا ہے کہ میں نے تو تیرے پاس بہت عدہ چیزر من رکھی تھی اور مرتبن منکر ہے اور اگر مرتبن کہتا ہے کہ تو نے ارزال قیت کی رکھی تھی تو یہاں پر داہن مرعی اور مرتبن منکر ہے اور اگر مرتبن کہتا ہے کہ میں نے توایک ہزار دیے تھے اور را بن کہتا ہے کہ صرف یا نج سودیئے تقدیبال مرتبن مرع ہاوردائن منکر ہے البذا قاعد ومشہور برعمل موگا اور یبی بخاری تعداد فائد تا کار جحان ہے اور خاص طور سے اس کو بیان کرنے کی ضرورت اسلے پیش آئی کہ بعض سلف کہتے ہیں کہ ہر حال میں مرتبن کا قول مع الحلف معتبر ہوگا البذااس پر رو

بسم الله الرحمان الرحيم في العتٰق و فضَّله" فَكُ رَقَّبُة "

چونکدی تعالی نے اس کومقام مرح میں ذکر فرمایا ہے اسلیے فضل عن موکیا۔ (۱)

اى الرقاب افصل روايت الباب في تلاويا الأعلى فالاعلى . باب مايستحب من العتاقة في الكسوف و الآيات لین جہاں حوادث کے وقت اور بہت می عبادات وستحبات ہیں وہیں آیک عماقہ می ہے۔ (۱)

باب اذا عتق عبدابين اثنين أو آمة بين الشركاء 🚻

امام بخاری تعدالفاج نمان نے سوال کرے چھوڑ دیا کوئی تھم نہیں لگایا حضرت امام صاحب تعدالفاج نمان فرماتے ہیں کہ اگر عبد

السام عام بخاري ترق الله عنال كاترجم والصله البت بوكيا - (مولوى احسان)

(٢) مطلب يب كد جب آساني يارض آفات فيش أكي تونيول كذر يدترب الى عاصل كرنا عاب اور عتق رقب يرويكل كيابوكي (مولوى احسان) (٣) اس في ش آن والى اكثر روايات يبل كتاب المبوع على كذر يكل بين فورس سنوا المام بخارى تحقيق المائي ترافي عبدا بين النبو كاء كمد كر فيداد بان كى ب مالانكدائين كاعبد كے لئے ياشركا مكاكثر مونامت كے لئے ضرورى نيس باس كيوج عندى يدب كم عسد إ بهن السنين و مديث كالفاظ إلى اس لئے نہیں لائے اور چونکساس سے زائدا گرشر کا مہول تو وہ اس سے خود بخو د ٹابت ہوجا کیں **کے لہذ اس کوذ کر کرنے کی ضرورت نہیں بھی** اور ام**د بہین النسو کاء کو خاص طور** ر ذكركرك امام الحق بردكيا بي كونكده و كيتم بي كدامة مشترك نبيس بوسكتي كونكده وشركا واس ايك امة سانفاع بضعد كم طرح كري مح اورجمبور ك يهال جائز ب کیونکہ بضعہ کے علاوہ دیگر منافع بھی بائدی کے ہوتے ہیں تو اہام بخاری تر **ترق الله جن آن** کا مطلب ہوا کہ است دو کیا ، کی کے درمیان بھی مشترک ہو تتی ہے۔

مسئله سنوااسحاق بن راہویہ کے نزدیک چونکه شرکة فی الرقیق نہیں ہوتی ہے لبداان کے نزدیک نصف کا اعماق مجمونیس ہوسکتا جمہور کے نزد یک نصف کا اعماق ہوسکتا ہے کیکناس کے اندرتھوڑی کانفصیل ہے۔(س)امام صاحب ن**رتان اللہ ہوسان** فرماتے ہیں کہ ایک نے جب اپنا حصہ( نصف عبد) آزاد کر دیاتو اب اس *کے شر*یک کو تمن اختيار بن:

(۱) یا تو د و مجمی اینا حصه آزاد کردے۔

(٢) معتق سے تاوان وصول كر كي يعن اسي حق كى قيت ما تك ليكن شرط بيد ب كمعتق موسر مواكر معسر موقو قاضى كے بال دعوى وائر كرد ساس صورت میں ساراغلام پہلے کی طرف سے آزاد ہوگالبداولا مجمی تمام معتق اول کے لئے ہوگا۔

(٣) اس غلام سسعاية كراليعنى غلام سد دسر افخض اس كي نصف قيت وصول كرب باين طوركه يد كيه كدكما كرلا كرد واب وه غلام بمنزلد مكاتب كي موالا اورقم ادا کرنے کے بعد وہ غلام آزاد ہوجائے گا اور دونوں مالکول کے طرف ہے ہوگا اوروا ، دونول کو ملے گی صاحبین فرماتے ہیں کہ احماق کے اعرتجزی فہیں ہوتی۔ ابوداؤد شریف کی روایت ہے لیسس لملسعند شو بک لہذا جب اس نے آزاد کیاتو تمام آزاد ہو کیااوراب شریک ٹانی کودوافتیار بیں ایک بیک اگر شریک اول موسر ہے تواس سے اپنے حصری قیمت لے کرآ زاد کرد سے اوراگرمعسر ہے واس غلام سے سعایة کرالے اور ہرصورت کے اعدرولا معتق اول سکھنے ہوگی ائد ثلاث فرماتے ہیں کہ ا كرمنت اول موسر ب تو ظام إورا آزاد موكااوراس سائ حصى قيت لے اوراكرمعسر ب تونسف آزاد موكار

مدیث کا جزء فقد عنق منه ماعنق امحاب ظوا براور صاحبین کزد یک ادران رادی بادرانمد کزد یک فقد عنق منه ماعنق معمر کی صورت یس بودندمومرك مورت من يوراغلام آزادموكا اورمديث كاجزء ان كان موسوا صمن والافقد عنق منه ماعنق المام ماحب تركم اللا الخ كامؤيد باورامام احمر زائمة الطائحة مالى كالكة ول الم صاحب كموافق بمى بالمحاصل فقد عنق منه ماعنق صاحبين كخالف باورسعاية كاعم ائمة ثلاث كظاف باور امام صاحب کے کوئی مجل جز وخالف مبیں ہے۔ (کذافی التقریرین)ممزوحا۔

باب اذااعتق نصيبا في عبدله: معتل كي ياس ميند بول و غلام سسعايت كرائي جائي اوريد بدرج كابت موكى اوريد سعايت الكر شاف ب-اكريدام · الشكااكيةولاسكام عيد (مولوى احسان)

مشترک سے احدالشرکاء نے اپنے حصرکوآزادکردیا تو جتنااس کا حصدتھا اتنائی آزاد ہوگا سارا آزاد نہ ہوگا اب دوسر سے شرک ہوگا ہوتوں ہے کہ یا تو وہ بھی اپنے تن کوآزاد کردیں اس صورت بیں سارے ولاء کے مالک ہول کے یا پہلے آزاد کرنے والے سے تاوان لے لیں اس صورت بیں ولاء مرف معتق اول کے لئے ہوگی اس لئے کہ وہ اپنا حصدتو آزاد کرچکا اور دوسروں کا حصداس نے قیت دے کرخریدلیا یا اس غلام سے سعایة کرالے اس صورت بیں دونوں ولاء کے مالک ہول کے اسلئے کہ اول نے تو آزاد کردیا اوراس دوسرے نے کویا مکا تب بنادیا۔ اور صاحبین وظاہر بیکا نہ ہب ہے کہ عتق بیں تجزی نہیں ہے لہذا جب ایک شریک نے آزاد کردیا تو سارا آزاد ہوگیا اب اگر معتن موسر ہے تو اس سے تاوان لے لے اوراگر معسر ہے تو اس اس سعلیة کرالے اور ولاء بہر صورت اس کی ہوگی جس نے آزاد کیا ہوگ جس نے آزاد کیا ہوگ جس نے آزاد کیا ہوگ اوران حضرات نے والا فیقد عتق منه ماعتق مان کا آزاد کرنے والا موسر ہے تو سارا آزاد ہوگیا اورا سے ذماوروں کا تاوان ہوگا اورا گر معسر ہے تو سارا آزاد ہوگیا اورا سے ذماوروں کا تاوان ہوگا اورا گر معسر ہے تو سارا آزاد ہوگیا اورا سے ذماوروں کا تاوان ہوگا اوراکہ معسر ہے تو سارا آزاد ہوگیا اورا سے ذماوروں کا تاوان ہوگا اورا گر معسر ہے تو سارا آزاد ہوگیا اورا ہوگیا دوسر میں اختان سے ایک تو والا فیقد عتق منه ماعتق میں ماعتق میں ہے اور دوسر اسعامی ہیں ہوئی تا ہر بیا ورائی تو ل حنابلہ کا یہ ہے کہ سعامیہ ہواری کیا بام بخاری تعملی بام بخاری تعملی خار ہوگیا ہوئی کا باب با ندھا ہے۔

#### باب الخطاء والنسيان في العتاقه(١)

بيمالكيه پرردېده كتې بيل كه بحول ساكر آزاد كردياتو آزاد نه بوگااور جمهوركنزد يك للث جدهن جدو هزلهن جد النكاح والطلاق والعتاق كى دجه سے آزاد بوجائے كا جيے بھى كيا بو۔

و لاعتاقة الا لوجه الله . بدخنیه پردد ہے جویہ کہتے ہیں کہ کافراگر بتوں کے نام پرغلام آزاد کردیتو آزاد ہوجائے گا۔ حنفیہ کہتے ہیں کہ کافر کاعتق و مبدوصد قدمعتر ہے اب وہ لوجہ اللہ کرے یا بتوں کے نام پر کرتے ہیں کہ کافر کاعتق و مبدوصد قدمعتر ہے اب وہ لوجہ اللہ کرے یا بتوں کے نام پر کرے وہ تو عقیدے کے موافق کرے گانہ کہ وہ ہمارے عقائد کا مکلف ہے۔

ولانية للناسى ولا المخطئي بظامرامام بخارى تقططة بتان بالكيد كماته معلوم بوتي بير

# باب اذا قال لعبده ،هُوَلِلَّه ونوى العتق (٢)

يه بالاجماع آزاد كرنا يــ

<sup>(</sup>۱) اگر کی مخص نے ملعی کے مددیا کہ انت حوق حنیہ بڑوائع کے زادہ وہائے گا کیونکہ ان کے یہاں طلاق وحماق خطاء دلسیان ہوا تھے ہوجاتے ہیں ابوداؤر شریف کی روایت ہے حضور طاقیق نے فرمایا فلٹ جدھن جدو ھز لھن جد امام الک زود کا فارندی کے زاد نہیں ہوگا رفع عن امنی المخطاء و النسیان صدیث نے ریم کہ دیا جمہور کی طرف سے جواب ہے کہ دوائم کے اعتبار سے ہے۔ امام بخاری ترقیق فلٹی ہترائی انسما الاعمال بالنبات سے استدلال کردہ ہیں طرب ورست نیس ہے کونکہ اس سے مراد تو آب کا موقوف علی المدید ہونا ہے اگر کوئی مخص خطایا نسیان سے کی کوئل کرد ہے واجماعا اس پردیت واجب ہوگی اگر چربظاہراس صدیث کے خلاف ہے۔ (کذافی تفریرین بنفیر)

<sup>(</sup>۲) مقعدیہ ہے کہ اعماق کے لئے لفظ عتل کا زبان ہے اداکر ناضروری نہیں ہے بلکہ جولفظ اس کے مغیوم کواداکرے وہ کافی ہے البت اعماق کے وقت گواہ بتالیما اچھا ہے تاکہ بعد میں نیت خراب ندہو۔ ( مولوی احسان )

بآب ام الولد(١)

اسباب کے سلسلے میں اختلاف ہے۔ بعض کی رائے یہ ہے کہ جوازیج ام الولد بیان کرنا ہے گراس پراشکال ہے کہ اس کو پھر کتاب المبدوع میں ذکر کرنا چاہتے تھا۔ اور بعض علاء کی رائے ہے کہ ام الولد کوام الولد بنانے یعنی فراش بنانے کا جواز بیان کرنا ہے گراس پراشکال ہے کہ پھراس کو کتاب المنکاح میں ہونا چاہئے۔ اس لئے میری رائے یہ ہے کہ امام کی غرض یہ بیان کرنا ہے کہ ام الولد مولی کے مرفے کے بعد آزاد ہوجائے گی اور یہ بھی ممکن ہے کہ اس کی بیچ کا جواز بیان فرماتے ہوں اس لئے کہ آھے بچے المد بروغیرہ کوؤ کرفر مایا ہے۔

باب المدبر

میں بیان کرچکاہوں کد برے مرادعندالثانعیدوحنابلہ مطلق ہادرعندالحفید ومالکیہ مقید ہے۔ (۲) بیان کرچکاہوں کد برے مرادعندالثانعید و اللہ اللہ مقید ہے۔ (۲)

ولاء کی بیج اوراس کا بہہ بالا جماع نا جائز ہے۔

باب اذا اسر اخوا لرجل او عمه هل یفادی اذاکان مشرکا(۱) دنیکاندب من ملک دارحم محرم منه فقد عتق علیه امام بخاری تعطاعات الاحند پردفرت بی اور

(۱) امام بخاری ترقی اللی فی تمل ترجمہ باند حا بے شراح کرام کے درمیان اختلاف ہے کدائ باب کی فرض کیا ہے بعض شراح نے کہا کہ اس مقصود بہ بیان کرنا ہے کہ امر اور امراد کہ بناناشر عاصی و معتبر ہے۔ میرے والد صاحب نے اپی تقریر میں تحریفر مایا ہے کہ تقصودام ولد سے مجامعت کے جواذ کو بیان کرنا ہے کہ تا ہا کرنے اور فاہر بیاسے جا کر قرار دیتے ہیں۔ بیان کرنا ہے کین اگر آئید و باب کی وجہ سے بی امراد لی جائے قرار دیتے ہیں۔ کرنا ہے کہا کہ اور فاہر بیاسے جا کرقرار دیتے ہیں۔ کرنا ہے کہا کہ اور فاہر بیاسے جا کرقرار دیتے ہیں۔ کرنا ہے کہ اور فاہر بیاسے جا کرقرار دیتے ہیں۔ کرنا ہے کہا کہ اور فاہر بیاسے جا کرقرار دیتے ہیں۔ کرنا ہے کہ اور کہ اور فاہر بیاسے کا دور اور فاہر بیان کرنا ہے کہ کہ کہ بیان کرنا ہے کہ کہ بیان کرنا ہے کہ کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ بیان کرنا ہے کہ کرنا ہے کہ بیان کرنا

(۲) غورے سنوا بیں اس بق سے پہلے اس سئلہ کو بیان کر چکا ہوں کہ احناف وموالک کے ہاں مدیر مقید کی بیج درست ہے اور حنابلہ وشوافع کے ہاں مطلقا جا تزہے والمید مال البحاری ۔ (مولوی احسان)

(٣) حننیه وحنابلہ کے نزدیک اگر کوئی محض اپنے ذی رحم محرم کا مالک ہوجائے تو وہ خود بخو د آزاد ہوجاتا ہے امام شافعی اور امام مالک کے نزدیک اگر دو ذی رحم محرم اصول و خروع سے ہوتو آزاد ہوگا در نہ آزاد نہ ہوگا ہذا ہی اور بھائی دغیرہ آزاد نہ ہوں گے۔

ام بخاری ترق الله بخترانی کامیان شوافع ی طرف ہے اوراس باب ہے ہم لوگوں پردد ہے اورای طرح حنابلہ پھی دد ہے آگر چیش اسے فرٹیس کرتے برارات دلال ابد داؤد شریف کی ایک روایت ان کونہ پنجی ہویان کے فرد یک شیف ہوا ما بخاری ترق الله فی آبال اب داؤد شریف کی دوایت ان کونہ پنجی ہویان کے فرد کے معیف ہوا ما بخاری ترق الله فی آبال اس طرح کرد ہے ہیں کہ حضرت علی توقی الله فی میں کے معرف میں کے معرف الله بختر ہی اس کے باوجود ان کوفد یہ دے کر چیز ایا گیا اگر اصول وفروع کے علاوہ چیا وغیرہ بھی ملک سے آزاد ہوتے تو حضرت عماس ترفی الله بھی ترق اورا چناف کے ذہب پروہ فورا آزاد ہوجانے چاہیس کرونکہ منسور دارا تیا اور میں اللہ بھی دونوں ہی کے دشتہ دار سول ی کا دستان اللہ بھی اللہ بھی اللہ بھی دونوں ہی کے دشتہ دار سول دی دستان کا میکن کا دستان کا دستان کا دستان کا دستان کی درسول دی سال میں کرونکہ سول دی دستان کا دستان کا دستان کا دستان کے دستان کے دستان کا میکن کرونکہ کا در دونوں کا میکن کا دستان کا در دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں کی دونوں کا دونوں کا دونوں کو دونوں کی دونوں کو دونوں کا دونوں کی دونوں کا دونوں کی دونوں کو دونوں کی دونوں کی دونوں کا دونوں کو دونوں کو دونوں کو دونوں کا دونوں کرونوں کو دونوں کرونوں کو دونوں اس کا جواب یہ ہے کہ حضرت علی تو تو اللہ قب کا للک تو جب ہوتی جب حصہ تعین ہوجا تا تو ابھی تو و و حضرت علی تو تو اللہ قب کے حصہ بس سے بھی نہیں ترق آزاد کیے ہوجاتے تعتبیم کے بعد حصہ تعین ہوتا ہے اور یہاں وہ قبل از تعتبیم ہی فدید دیکر چھڑا لیے گئے۔ (کفافی النفر مرین)

باب عنق المشرك: عتق چونكه عبادات مي سے بادركا فرك عبادت معتبر في لهذا اس كاعتق بهى معتبر ند ہونا على بيكن چونكه من وجيعت كومعالمات سے بھى تعلق باس انتبار سے كا فركاعتق معتبر ہوگا۔ (س)

عتق مشرك بالا تفاق جائز ب\_ ( مولوى احسان)

جمہور کے نزدیک اصول وفروع آزاد ہوتے ہیں۔امام بخاری نوٹ اللہ ہنانی ردیوں فرماتے ہیں کہ حضرت عباس قید ہوکرآئے اور غنائم میں ہتے اس میں حضرت علی مؤٹ اللہ ہنا کا بھی حصہ تھا اور حضرت علی مؤٹ اللہ ہنات کے ذی رحم ہتے تو اگر ذی رحم کے مالک ہوجانے پروہ آزاد ہوجاتا ہے تو حضرت عباس مؤٹ اللہ ہنائے تھیں کہ ملک متعین نہیں تھی کہ کہ شخص کی مالک ہو بال اگر حضرت علی مؤٹ اللہ ہنائی کہ ملک متعین نہیں تھی کہ کہ سے بیال زم نہیں آتا کہ اس کے جزخاص کا مالک ہو بال اگر حضرت علی مؤٹی اللہ ہنائی کہ تھے ہیں کہ ملک مسلمیں آتا کہ اس کے جزخاص کا مالک ہو بال اگر حضرت علی مؤٹی اللہ ہنائی کہ تھے ہیں کہ اس کے جزخاص کا مالک ہو بال اگر حضرت علی مؤٹی اللہ ہنائی کے حصہ بیں آتا کہ اس کے جزخاص کا مالک ہو بال اگر حضرت علی مؤٹی اللہ ہنائی کہ دھے ہیں کہ تو ہنائی کے تو آزاد ہو جاتا ہے کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کے تو آزاد ہو جاتا ہے کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کہ تارہ کو تو ہنائی کو کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کے تو تو ہنائی کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو تو ہنائی کہ تو ہنائی کے تو ہنائی کو کہ تو ہنائی کہ تو ہنائی کی کو کہ تو ہنائی کی کو کہ تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کی کو کر تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کو تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کو کر تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کو تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کو تو ہنائی کی کر تو ہنائی کے تو ہنائی کو تو ہنائی کو تو ہنائی کی کر تو ہنائی کے تو ہنائی کے تو ہنائی کی کر تو ہنائی کی کر تو ہنائی کے تو ہنائی کر تو ہنائی کے تو ہنائی کر تو ہنائی کر تو ہنائی کر تو ہنائی کی کر تو ہنائی کر

باب من ملك من العرب رقيقا

بدونفید پردو باس لئے کدوہ کہتے ہیں کہ اہل عرب کوقیدی نہیں بنایا جا سکتا (عرب کورقی نہیں بناسکتے) بلکہ لیسس فیہ الاالسیف او الاسلام حفیہ فرماتے ہیں کہ امام بخاری توقی لائے ہمان کا ترجمدد ہوسکتا ہے حفیہ کا ذہب رونہیں ہوسکتا اس لئے کہ ان کا فرمب مدیث کے خلاف نہیں ہے کول کہ صدیث میں ہے کہ فقت لل مقاتلتهم وسبی ذر اربہم حفیہ کتیج ہیں کہ ای پرف صیب سبی من سبایا العرب کو بھی قیاس کرلو۔ (۱)

بآب كراهية التطاول على الرقيق(١)

چونکہ حدیث میں آقا پررب کا اطلاق کرنے کی ممانعت آئی ہے بلکہ بیفر مایا گیا ہے کہ سیدی ومولای کے اور صدیث میں رب کا اطلاق بھی کیا گیا ہے اہدا امام اطلاق بھی کیا گیا ہے لہذا امام

(۱) امام صاحب کنزدیک کفار عرب مقیرتیس ہو سکتے ہیں اور ان کنزدیک ان پر جزیدیں ہی بلک ان کے لئے دو چیزوں میں سے ایک ہے یا تو اسلام یا کوار۔ امام شافی اور امام احمد تر محلا ہونی کے فرد کے ان پر جزیہ مقرر ہوسکتا ہے۔ امام بخاری ترق اللی ہون کا میلان بھی شوافع کی طرف ہے اس باب سے احناف پردد ہے۔ ہماری طرف ہے جواب یہ ہے کہ جن آٹار سے ان کا استدال ل ہوہ سب کے سب ذراری اور نماء پر محمول ہیں اس کی وجہ یہ ہے کہ عرب کا مقید شہونا اس وجہ سے ہے کہ اسلام ان کی زبان میں اتر اہاسے وہ زیادہ تھے ہیں۔ وَقَدْ قالَ اللّٰهُ نَعَالٰی لَا یَسْتَوِی اللّٰذِیْنَ یَعَلَمُوْنَ وَ اللّٰذِیْنَ یَعَلَمُونَ وَ اللّٰعَ یَا اس می اللّٰ ان کا قید کرنا جائز ہر کا جائز نہیں۔ خلاصہ یک ان روایا ت کے اندرو ایا ت کے اندرو ایات باب سب ہماری ولیل ہیں۔ (کفافی تقریرین)

ماب قول النبي المُقَالِم : العبيد الحوالكم بيادراس من بهلاباب مح الذري بين ( مولوى احسان)

(۲) اس المتعمود یہ کہ بعض روایات اور آیات قرآنیے کے اندر عبد کا استعال کیا گیا ہے اور دوسری روایات میں ہے کہ لا بقل احد کم رہی بل سیدی و مولای و لاامنی و عبدی بل فتای و فتاتی . او کما قال میں آئی ہے ، یہ روایات بخاری میں بھی موجود بیں توامام بخاری ترق الفائی نہائی جو یا علی د آبد ان دونوں کوجھ کررہے بیں کہ نمی کی روایت کا ممل وہ صورت ہے جبکہ وہ تکبروتفاخری وجے سے کہ ورن تو جائز ہے۔ کسما هسو شابست بالاحادیث الصحیحة ۔ (کذافی النقریرین)

بخاری رحماط عن بنا جمع فرماتے ہیں یہ جہال ممانعت ہے تطاول اور حدسے تجاوز کرنے کے وقت ہے رب کہنے کی ممانعت اس وقت ہے جب کدایہام عظمت ہواس کئے کے عظمت تو ذات باری کے لئے ہای طرح عبدواست کا اطلاق کرنے کی ممانعت اس وقت ہے جبکہ ازراولعلیٰ وتر فع ہوور نہ جائز ہے۔

باب اذا اتاه خادمه بطعامه

اگرزیادہ ہوتو ساتھ بٹھا کر کھلائے اور اگر کم ہوتو دوایک تقمہ ضرور دے۔ (۱)

(۱) بخاری ترهن الفاجة تانى نے مدیث كاليكلا الكوكر چوژد يا جواب ذكرنيس كيا كيونكه تنعيل بادرمقعد بيب كداگرده چيز زائد موتواب اين ساتوشريك كرلودرند کھے نہ کھو قضر وردے دوایے ساتھوں کے ساتھ بھی ایسائل معاملہ کیا کرو۔ (مولوی احسان)

بساب العبدواع في مال سيده اس احتلافي مسلك كالرف اثاره كياب بعض ملف كي يهال جومال آقا عبدكوديد يومبرك مك مي بوجائكا اور جمبور كنزديك عبدغير ماذون كى چيزكاما لكتيس موسكا باورامام بفارى والمعالية في الناف النبي النبي النبي النبي المنقام سان بعض النبي بروفرمايا ب- (مولوى احسان) باب اذا ضرب العبد وليبجسب الوجه وفيه: حدثني ابن فلان: بعض علاه كرائة بيب كداس مديث كم مندش ابن معان ايك ضعف راوي تقالمام 

#### بسم الله الرحمن الرحيم باب المكاتب (١)

مکاتب ہے کہ کوئی اپنے غلام ہے کہ دے کہ تو جھے اتناروپیددیدے تو تو آزاد ہے اب وہ چاہے یکافت دیدے یا منجما دیدے۔ان علمتم فیھم خیرا خیری تعمیل میں اختلاف ہے ایک تواس ہے مرادر شدہ مطلب یہ کہ شریر ومفسد نہ موروس ایہ کہ اس سے مرادیہ ہے کہ اس کے ۔(۲) اس سے مرادیہ کہ اسکے ۔(۲) ماستعانی المکاتب ماسکے ۔(۲)

مراسل ابوداؤد میں ہے کہ اس وقت مکا تب بناؤ جبکہ تم کو بیمعلوم ہو کہ ان کوکوئی حرفت آتی ہے۔ یو نبی آزاد نہ کروتا کہ سوال کرتے پھریں اس پر روفر ماتے ہیں اس لئے کہ حضرت بریرہ وہ انتہاء اور انہوں نے حضرت عائشہ وہ انتہاء ہوتا ہے ہوال کی اس میں اس کے کہ حضرت بریرہ وہ انتہاء ان کو مکا تب بنانے والوں پر انکار نہ کرتے؟ ضرور کرتے لیکن حضور ما بھانے نے اور انکار نہ کرتے؟ ضرور کرتے لیکن حضور ما بھانے نے انکار نہیں فرما یا معلوم ہوا کہ جائز ہے۔ (۳)

(١) يسم الله الرحمن الرحيم

محتابة کتے ہیں کماپے غلام سے کمدو سے کداگرتو مجھاتے روپ وید سے ،مثلاایک ہزارروپ وید سے، توش تھے آزاد کروں گا۔اس کانام کتابۃ ہے۔اوراس عبد کومکاتب کہتے ہیں،اوراس بال کوہدل کتابت کتے ہیں۔(س)

میمبداب ماذ ون ہوگیا۔ اور اپی اشیاء کاوہ مالک ہوگا اور اگر بعد میں اوائیگ ندکی تو اس کی وجہ سے مجور ہوگا اور سار امال پھر مالک کی ملک میں چلا جائے گا۔ ( مولوی احسان )

و مجومہ فی کل صنہ ان کی دوصورتمی ہیں ایک قریب کہ یہ ہدے کہ اگر قو پانچ بزاررہ پیدے قو آزاد ہے۔ دوسری صورت بیہ کہ اگر قو پانچ بزار پانچ سال کے اندردیدے تو آزاد ہے۔ اس صورہت بیہ کہ اللہ بھی برار پانچ سال کے اندردیدے تو آزاد ہے۔ اس صورہت کے ایم بیٹی برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پانچ برارک پر بیا ہے برارک پر بیا ہے برارک پر بیا ہے برارک پر بیا ہے برارک پر بیا برید کے برارک بات کے دیوب کے لئے ہے۔ دوسری تغییراس کی دشد کے ساتھ کی تی ہے کہ اگر ان غلاموں کے اندردشدو برای تو ان کو آزاد کردو تیسری تغییراس کی بیہ ہے کہ تی ام معمدات جو تساور بیشے بیٹی اگر میں دھونت آتی ہوتو اے آزاد کردو (کذانی النفریرین)

ان میں سےدوسراقول مشہور ہاورآ خری قول زیادہ سے - ( مولوی احسان )

#### وفيه لنا عبيد واشترطى لهم الولاء

بیددیث بظاہر نہایت مشکل ہے کیونکداس سے معلوم ہوتا ہے کر حضور مطابقہ نے بریرہ و الفائن نے باکان کے لئے شرط ولاء فر مائی۔ جو کہ نا جائز ہے لہدا عند البعض بید صدیث غلط ہے اور عند البعض تو بی برجمول ہے اور عند والدی بیصورت ہوئی تھی کہ ان کے اصرار کے بعد حضور مطابقہ نے اجازت و یدی تو اس سے احتاف کی تا تمد ہوگی کیونکہ ان کے یہاں بی فاسد مغید ملک ہوتی ہے تو کو یاس طرح حضور مطابقہ نے شرط فاسد کی اجازت و سے کرا حناف کی کھی تا تیرفر مائی۔ ( مولوی احسان ) اگر مکاتب کی سے یوں کے کہ تو جھ کو میرے مولی سے خرید لے تو اس کوخریدنا جائز ہے پائیس حتابلہ کے فزد یک جائز ہے اور بى امام بخارى تعدالفاغ فى دائ بالبتد حنيد كنزديك ما تزنيس بهال الرفيع كتابت كرالة ابس كا بعداس كالع جائز ہےاور مالکیہ وشافعیہ کے دودوول میں ایک ہمارے ساتھ اور ایک ان کے ساتھ ، اصل اختلاف حنفیداور حنا بلہ کا ہے۔ (1)

# باب اذا قال المكاتب اشترني واعتقني(١)

حنا بله كيزويك چونكه زع مع شرط واحد جائز بلهذاال طور براكركس فريدلياتو جائز باوروه آزاد موجائ كاراورشافعيد كنزديك مجى يربي مي موجائ كاس لئے كري بشرط العنق ان كنزديك مي جاور دننيك ندريك نهى عن بيع وشرط ك اطلاق کی وجہ ہے کسی شم کی شرط جائز نیں ہے۔

<sup>(</sup>١) امام بخارى رقع مالفيد عنه المعلق المعتبرة المن معرت بريره كا تق ساستدلال كرت بين يكن معرت بريره والمعلق المتعل كالمعرب كا تق

نہیں ہے بلکہ فنٹح مکا تبت کے بعداب نیج ہورہی ہےاوریہ ادارے نزد کیے بھی جا زہے۔ (س)

<sup>(</sup>٢) مكاتب كي يرت بشرط التق بالبد ااحناف كزديك ناجا زب (كذافي النفريرين)

امام ما لك اورامام شافعي كالكية ولجواز كااورد وسراعدم جواز كاب ـ (س)

# بسم الله الرحمان الرحيم كتاب الهبه

باب من استوهب من أصحا به شيئا(!)

چونکہ سوال کرنے پر کثرت سے وعیدیں آئی ہیں اس لئے امام بخاری رحمالط ان عبیفر ماتے ہیں کما گرکوئی غایت انساط کی وجہ سے آپس میں کسی سے کوئی چیز مائے تو جائز ہے۔

باب من اهدى الى صاحبه

مئدیہ کا گرہدیر نے میں دو تونوں میں ہے کی ایک کو ہدیر کے قوجا تزہے۔ (۱۱) باب مالا ترد من الهدیة

ترزى شريف كى روايت ثلث لا تود كى تقويت فرمائى ب-(٣)

(۱) بعض روایات سے سوال کے متعلق خت وعیدی ثابت ہوتی ہیں اور وہ اتن کثرت سے ہیں کدان سے سیمعلوم ہوتا ہے کہ کس سے کسی چیز کا ما تکنا درست نہیں ہے امام بخاری تقدیم الفائی فی الا متعدد ابواب سے ثابت کررہے ہیں کداس سے مرادوہ سوال ہے جوذات کے ساتھ ہواگر دوستوں سے کسی چیز کوطلب کیا جائے تو وہ ان احادیث کے تحت وافل نہیں ہے۔ (مولوی احسان)

ہاب قبول ھدیة الصید: اس کوخاص طور سے منعقد فرمانے کی وجدیہ ہے کہ عام طور پراس ہدیکو تجول نہیں کیا جاتا جس سے اعمد ہدید دینے والے کو مشقت ہو۔ ای قبیل سے مید بھی ہے کہ اس سے اندر بہت مشقت ہوتی ہے۔ توبیو ہم ہوتا تھا کہ اس کا تجول کرنا آ واب ہدید کے خلاف ہے۔ اس باب سے اس وہم کو دفع فرمایا۔

نیز بعض روایات کے اندر شکار والی کرنے کا ذکر ہے ان ہے بھی کراہت کا وہم تھا باب سے اس کا بھی وفعیہ فر مایا۔ اور جن روایات کے اندروالیس کرنے کا ذکر ہے وہ کی عارض کی وجہ سے ہے۔ (س)

لبذاعام باب باعر من سقل فاص باب باعد حاصير من زيادتي مشقت كي وجد و مولوى احسان )

باب قبول الهدية: يتيم بعداتشيم ب-ابوداؤوشريف كاردايت بكره والذكر المؤقف فضب من آكرفر ما يقاكم من آكنده برعامآ وى ب بريةول بين كرد ل كابلد فاص فاص لوكول سے بديةول كرول كا اين الاعزات عربن عبدالعزيز رحمدالله تعالى كامقوله مشہور بكره منور المؤقفة كذانه من قودية قااب بدينيس بكداب تورشوت بول ان دونول آثار كى وجد سے كراہت تو كيا بكد عدم جواز كا وجم تھا۔ باب سے اس كودفع فرما كرجواز كوثابت فرماديا - (كذائي النفريدين)

(۲)اس کا خلاصہ یہ ہے کہ حواجب ہے کہ وہ اٹی نساء کے درمیان تعدیل وعدل ہے کام لے اسپر اجماع ہے کین دوسرے لوگول کے بیذمہ نہیں ہے کہ وہ دیہ کے اعربھی عدل کا خیال کرے ہرایک کے پہال ہدیہ بھیجے - (کذائی النفریدین)

(٣) تردن شریف وغیره کاروایت به للث لا تود: العلیب و اللبن و العسل چونکده دوایات ان کی شرط پرشیس اس کے ان کی تا ئیددوسری صدیث سے کررہے ہیں۔ (کذانی التقریرین)

# باب من راى الهبة الغائبة جائزة(١)

ا مام بخاری تقد و الله الغامة الذا بد کے بہت سے ابواب ذکر فرمائیں مے یہاں میری رائے بہے کہ البہة الغامة سے شی موہوب مراد ہے۔ یعنی اگرکو کی فخص البی چیز بہدکر سے جوہر دست و ہاں موجو دنہ ہوتو جائز ہے۔

#### باب المكافاة في الهبه

یعنی اولی ہے (اور گذشتہ سال کی تقریر میں ہے کہ بیآ داب میں سے ہے کہ اگر کوئی کسی کو ہدید کر سے تو اگر مہدی لہ استطاعت رکھتا ہے تو اس کا بدلہ دے اور اگر نہ ہو سکے تو اتن دعا کرے کہ وہ اس کا بدلہ ہوجائے )

#### باب الهبة للولد

اگر کسی کی بہت ساری اولا دہیں اور اس نے کسی ایک کوکئ چیز ہبہ کردی تو یہ بہتے ہوگیا گریڈ حل مروہ ہوگا یہ قرم ہو دفر ماتے ہیں حنابلہ فرماتے ہیں کہ بہتے نہیں ہوا اور وہ شکی واجب للرد ہے اور یہی امام بخاری تعداللہ بنت کا میلان ہے۔(۲) باب هبة الرجل لا مراقه (۲)

چونکہ از دواجی تعلقات کی بناء پرزوجین میں ایک دوسرے کی چیز میں باہم کوئی تغریق نہیں ہوتی ہے اسلئے ان میں ہے کی ایک کا دوسرے کو بہہ کرناعبث معلوم ہوتا تھااس لئے اس کا جوازییان فرمایا۔

(۱) سنوا بہد کی کی صورتم ہیں (۱) موہوب نائب ہو (۲) واہب فائب ہو (۳) موہوب لدفائب ہو یہاں پہلی صورت بیان کررہے ہیں۔ (مولوی احسان)
(۲) جہور کے نزدیک خلاف اولی ہے کہ ایک فیض اپنے کی خاص ایک لڑے کودے امام احمد زوج الفائ خیالا نے نزدیک ناجائز اور حرام ہو واجب الروہ و روایت الباب جمہور کے موافق ہے کو کو حضور طابق نے نے مایا اشھد علی ہدا غیسری اور اگر حرام ہوتا تو غیر کوشاہد بنانے کا حم کیے دیتے ای طرح ایک روایت کے اغر رہ کہ حضور طابق نے مفرت عائش جوہون ہیں جو جہوراس کے جواز کے حضور طابق نے مفرت عائش جوہون ہیں جو جہوراس کے جواز کے حضور طابق نے مفرت عائش ہوں کہ اللہ ان ہوجع جہوراس کے جواز کے قائل ہیں اور احداث کے ہاں والدا بن والد سے بہ کار جوئ نیس کر سکتا ہے اور انتہ ٹلا ہے کہاں فیرٹیس کر سکتا ہے دالد کر سکتا ہے دنا بھاس صورت کا کہ ہوا ہے استدلال کرتے ہیں لیکن اس کا جواب ہیں ہے کہ مضور طابق کا ابہت رجوع کا تھم و بنائی اس پوٹی ہے کہ پہلے بہد درست ہو کیا ہے اور حضور طابق کا کی بڑا کہ بھا ہے کہذا ہی کہ ایک بھر اس کو ای ٹیس کر دیا تھا کہ بھا ہے کہذا ہی کو ان کی سے استدلال کرتے ہیں لیکن اس کا جواب ہیں ہے کہ حضور طابق کی کھیل ہے ہے۔ (مولوی احسان)

اوروالد کااپنے بچوں کو بہد کرنا صلد رحی ہے اور صلد قد کے ہے اور صدقد کے اندر جوع حرام ہے لہذا صلد رحی کے اندر بحل کرنا نا جائز وحرام ہے۔ (س)

ہاب مایا کل من مال ولدہ اس کے اندر جمہور کا ند بہ بیرے کہ بعد رضرورت اپنے لاکے کے مال جس سے اس کی اجازت کے بغیر بحل کے سکتا ہے۔

(٣) چونکددونون منافع بی شریک ہوتے ہیں ابد اان میں بدلینا دینا کا اعدم ہونا جا ہے کیکن بخاری تقد ملائدہ منازات است کرتے ہیں۔ ( مولوی احسان ) وقال الزهری فیمن قال لامران هیی لی

ا مام زہری تعداد ناہزی کا مقصد بیانا ہے کہ اگر مہر کے معاف کراتے وقت خاوند کا پیاروغیر وکر ناتھی دھوکہ تھا تو مجرم معاف ندہوگا اور جہور فرماتے ہیں کہ خواہ دھوکے کی دجہ سے مویا اخلاص کی دجہ سے کیل بعد میں کسی اور وجہ سے ناراض ہوکر طلاق دیدی تو ہروصورت میں مہرمعاف ہوگیا۔ ( مولوی احسان )

# باب هبة المراة لغير زوجها(١)

جمہور کے نزدیک جائز ہے مالکیہ کے نزدیک خاوندوالی عورت ایک ٹلث مال میں تو جو چاہے کر سکتی ہے اوراس کے ماسوا میں گو اس کا مال ہو خاوندگی اجازت کی ضروری ہے۔

## باب من لم يقبل الهدية لعلة(١)

چونکہ ہدیے قبول کرنے کی ترغیبیں وار دہوئی ہیں اس لئے امام فرماتے ہیں کہ بیوہ ہاں ہے جہاں مانع نہ ہواوراگر مانع ہوتو رو کر سکتے ہیں۔

باب اذا وهب هبة اووعدثم مات (٣)

بخاری تقدہ الم بھنے اللہ کے نزدیک ہداور وعدہ کا ایک بھی ہے اسلئے ساتھ ذکر فرمایا ،اب مسئلہ سنوا۔ اگر کسی محض نے کسی کوکوئی چیز ہدکی اور واہب شک موہوب کے موہوب لدے پاس بینچنے سے قبل مرکیا تو کیا تھی ہے۔ مالکیہ فرماتے ہیں کداگر ہدایک ٹکٹ کے اندر

(۱) مالکیدکاند بب بید ہے کد فراً ۃ اپنے مال کے صرف ایک بگٹ بیل تصرف کر کتی ہے اور اس کے علاوہ بقید بیل تصرف کرنے کے لئے اس کواؤن ذوج کی ضرورت پڑے گی۔ائک ٹلا شرکے پہال وہ مراً ۃ اپنے سارے مال بیل مختار ہے ہیں۔

باب بعن يبدابالهدية متصديب كربريش الاقوب فاالاقوب كالحاظ ركمنا جا ب اكاطرح يرويول يس الاقوب فالاقوب بابالمحوظ موكار

(مولوی احسان)

(۲) متصدیہ ہے کہ بیکا تبول کرنا صرف اس صورت میں ہے جبکہ کوئی عارض نہ ہوا درا کرکوئی عارض ہومثلا رشوت کا اندیشہ ہوتو پھر تبول کرنا ضروری نہیں ہے اور معفرت عمر بن عبدالعزیز ت**رقاع الفائی نیت ا**فی کا قول بھی ای طرف مثیر ہے۔

(٣) اگرایک فض نے کی کوکوئی چیز ہری یا ہرکرنے کا وعدہ کیا اور دونوں صورتوں ہیں ابھی موہوب داہب کے پاس ہوتا امام مالک تھ کا فلائی فیت الی کے زوید ہو یا بغیر گوہوں کے ہوا مام احد تھ کا فلائی فیت الی فرماتے ہیں کہ اگراس نے موہوب مال کوالگ کر کے اس کا نام کھو کرد کھ دیا تھا اب مرکیا تو اس صورت ہیں ہر ہوگیا اور دوید سے وصول کر لے اور اگر صرف وعدہ بی تھا الگ کر کے ٹیس دکھا تھا تو اس صورت ہیں ہر ٹیس ہوا اور اس کو لینے کا تی ٹیس ہے دننے اور شوافع کے زود یک اگر موہوب لہ یا اس کے دکیل کے بیننہ ہیں وہ بر آھیا ہے تو وہ بر ہوگیا اور اس سے تل وہ ہر کھل ٹیس ہوا اور اس کو لینے کا تی ٹیس ہے ۔ فلا صدید ہے کہ احداث و شوافع کے بال ہر کے لئے بیننہ شرط ہے لہذا جب تک موہوب لہ یا اس کے وکس کے بیننہ ہیں نہ کا جہدنہ ہوگا اور اس کے بیند ہیں نہ کہ اس کے دکھی ہوں کو ہمتاز اور غیر مینا زاور نے بعد بر برتام ہوگیا اور دنا بلدیئر ماتے ہیں کہ اگر مرف سے پہلے اس نے شیم موہوب کو متاز اور میر مینا زاور نیر مینان اور فیر مینان اور فیر مینان اور فیر مینان سے تو شوافع کے فیر بہ کو لیتے ہیں اور امام بناری کا بظاہر میلان دنا لہ کی طرف ہے اور ای مین کہ وی ہو ب کے دعورت الو بکر تو بین کا فیل ہو تا ام مالک در حراللہ کا فر در کرکیا ہے۔ اور ویر مینان اور فیر مینان ہو اب ہے کہ دعورت الو بکر تو بین کا فیل ہو تا کی کا برفائی میں کہ ای کا اگر ذکر کیا ہے۔ اور دوروایت الب کا جواب یہ ہے کہ دعورت الو بکر تو بین کیا گو ٹیٹھ کی طرف سے تھری تھا۔ کو کی وعدہ کیا ہوتو بھے سے کیا وہ بھے سے کہ اس کو اس کے کی وعدہ کیا ہوتو بھے کے طرف سے تھری تھا۔

323

ہے تو میچے ہے اور اگر اس سے زائد ہوتو زائد میں صیح نہیں ہوا اور حنفیداور شافعیہ کے نزدیک چونکہ بھیل عبد کے لئے بعند شرط ہے اور وہ نہیں پایا گیااس لئے صیح نہیں ہوااور حنابلہ کے نزدیک اگر وا ہب نے شکی موہوب کو اپنے مال سے الگ کر دیا تھا تو ہبہ صیح ہوگیاور نہیں۔

#### با ب كيف يقبض العبد

اس میں اختلاف ہے کہ تخلید کافی ہے یا پیضروری ہے کہ اس کے ہاتھ میں دیدیا جائے۔ (۱)

#### باب اذا وهب هبة فقبضها(١)

میشوافع پررد ہاس لئے کہ وہ قبول ہبدے لئے لفظ قبول کی شرط لگاتے ہیں۔

## باب اذا وهب دينا على رجل (١)

یعنی کوئی کسی کا قرض دارتھا قرض خواہ نے قرض دارکووہ شے مقروض بہدکردی توبیہ جائز ہے مکن ہے کہ اس کا مطلب میہ موکد کوئی مختص کسی کامقروض تھا قرض خواہ نے قرض دارکو یہ کہددیا کہ میری چیز فلا س کودیدینا۔ والاول اظہو

#### باب هبة الواحد للجماعة (٤)

آیا کہ حصہ کر کے دینا ضروری ہے یانہیں ،تواس کا تھم مختلف اشیاءاور مختلف احوال کے اعتبار سے علیحدہ علیحدہ ہوگا۔ قالت اسماء عظائف ہوئی ہوئی ہے تاکشہ علیہ ہوئی ہوئی کی بہن ہیں۔وابس اہی عتیق . بیرعبداللہ بن عبدالرحمٰن بن الی بکر ہیں۔(وقد اعطانی معاویة مائة الف) بعض شراح نے اس کا مطلب یہ بتایا کہ حضرت معابیہ علی معاویة مائة الف) بعض شراح نے اس کا مطلب یہ بتایا کہ حضرت معابہ علی کا منافظہ نے ان کو بیرو پے دیئے

<sup>(</sup>۱) یہ پہلے بھی گذر چکا ہے کہ جمہور کے ہاں قبض کے لئے تخلید کانی ہاوربعض نے کہا کہ ہاتھ میں رکھ لینا ضروری ہے۔اس سے مقعود یہ ہے کہ اگرایک نوع کا تبعنہ پہلے سے ہوتو وہ دوسری نوع کے قبضہ کے اب ستقل دوہارہ قبضہ کرنے کی ضرورت نہیں ہے وہ بہدکردیا تو اس کے لئے اب ستقل دوہارہ قبضہ کرنے کی ضرورت نہیں ہے دہی کانی ہے۔ (س)

<sup>(</sup>۲) جہور کے زر کے موہوب لیکاسکوت بھی تبول کے قائم مقام ہاور لفظ تبول ضروری نہیں ہاس کے بغیر بھی ہرہوسکتا ہے۔ (ک ذائس النفر بورین) اور شواقع کے بیال کوئی ایسالفظ ضروری ہے جس سے تبول کرنامعلوم ہو سکے مصنف شواقع پر درکررہے ہیں۔ (مولوی احسان)

<sup>(</sup>٣) ستاریے کتم کی کے مقروض ہواورصاحب دین نے یہ کہ دیا کہ بی نے معاف کردیا تو یہ کہددیا بی ہبدے لئے کافی ہوگا موہوب کا اس صاحب دین کے ہاتھ میں ہوکر آنا ضروری نہیں ہے۔ (مولوی احسان)

خلاصہ یہ ہے کہ تبغہ برے لئے شرط ہے لیکن یہال دوباہ تبغہ ضروری نہیں ہے ایسے ہی اگر ایک شخص نے پوری جماعت کو بہد کیا توبیہ شترک ہوااس کے اندر جماعت کے برفر دکا قبغہ ضروری نہیں ہے ایک آ دی کا قبغہ مسب کے لئے کا فی ہے۔ (س)

تے جس کوانہوں نے زمین کے ساتھ دیا حالا نکہ بیر مطلب نہیں ہے بلکہ اس کا مطلب بیہے کہ حضرت معاویہ تو ہو تھا گھڑاس زمین کی تھے۔ قیت مقدار فہ کور بعنی ایک لا کھروپ دے رہے تھے۔و ہو غیر مقسوم ،ای لھو اذن، اب بیا شکال نہ ہوگا کہ وہ تو مقوم ہو چکے تھے، بلکہ وہ ہوازن کے بارے میں مقوم نہ تھے۔ (1)

باب اذا وهب جماعة لقوم(١)

جماعت مهاجرين وانصارنے وفد موازن كوان كا قارب كو بهدكيالبذا هبة المجماعة لقوم موكيا۔

اووهب جماعة رجل(٣)

شراح کی رائے ہے کہ جماعت موہوب ہم ہے اور میری رائے ہے کہ جماعت موہوب ہے اوور حضور طقام ہبد فرمانے والے بین اس کئے کہ حضور ہی کے امرے تو انصار ومہا جرین نے سبایا ہوازن کو وفد ہوازن کو ہبد کیا مطلب بیر کہ اگر ایک فخض ایک جماعت کو ایک جماعت بطور ہبددی تو جائز ہے۔

باب من اهدى له هديه

وعنده جلساؤه فهو احق (٤)

ویلد کو عن ابن عباس ان جلساؤہ شرکاؤہ ولم یصح . یو حضرت الامام بخاری تعداد الله فت الله کی محدثان رائے ہے اور موجبین فرماتے ہیں کہ ہرایک کا ممل الگ الگ ہے اور بی حالات سے معلوم ہوجائے گا اگرمبدی کی رائے بیہ و کہ کی خاص مخص کے

(١)باب الهبة المقبوضة وغير المقبوضة لين برمترضد فيرمترضد داول جائزير ـ ( مولوى احسان )

اوراس باب سے احناف پردو ہے ان کے نزویک غیر مقبوض کئی کا جریٹیس ہوتا آ گے ترجہ کے اندر ہے ہوازن کے غزائم والس کرنے کے متعلق ۔ و هسسو غیسر مقسوم ۔ یعنی ان کے غزائم کو ایھی تعلیم نیسی کیا تھا ما تکہ بیر دوایات مر بحد کے خلاف ہے دوایات کے اندر آتا ہے کہ دمنور طابق تلم نے ان کو تعلیم کردیا تھا اس کے بعد جب ہوازن والے آئے تو حضور طابق تلم نے خطب و یا اور غامین سے والی لیا۔ اس کا جو اب یہ ہے کہ و هو غیسر مقسوم کا تعلق غنیمت سے ہیں ہے بلکہ ہوازن کے متعلق ہے کہ و هو غیسر مقسوم کا تعلق غنیمت سے ہیں ہے بلکہ ہوازن کے متعلق ہے کہ و هو غیسر مقسوم کھو ازن .

(۲) یعن ایک جماعت مثلا (دوره کی جماعت) دومری جماعت مثلا (مفکوة شریف کی جماعت) کوبدکرے قوجائز ہے اوراگر پہلاج ومرادلیاجائے قوده مراحة طابت ہے کیونکہ دوتیدی حضرات محابہ طابط فضافت الا محافز نے بدکروئے تھے اوراگر و هسب د جسل جسمساعدوالی صورت بنانا چاہیں قویدکہاجائے گا کہ چونکد سب کیطر ف ب حضور طابق آج نے بات چیت کی تھی لہذا واب واحد ہوا۔ ( مولوی احسان )

(٣) پہلے باب آیا تفاہد السواحد فسلم مساعة کا تو ظاہرااس برے اندر اور پہلے باب کے اندر کر ارمعلوم ہوتا ہے کین هیتا جماعة موہوب ہم ٹیس ہے بلک وہ تو ھئی موہوب ہے ہیں اگر کوئی شخص ایک جموع اور جماعت کو ہدیں دے قو جا تزہے جیے حضور دائل کا نے تدیوں کی ایک جماعت ہواز ن کو ہدیں درس)
(٤) معزت این عماس تو کی کا کھی گھی کی ایک مدیث ہے کہ اگر کی شخص کو ہدید یا جائے تو اس کے جلساء اس ہدیش شریک ہوتے ہیں ای کو المهدید الممشنو کے تعمیر کیا جا تا ہے اس باب سے امام بخاری تر تر می کا فرات بردار مایا کوئکہ ان کے زور کہ بدید کی دوایت معتبر اور سی خواس کے اندر تو اشراک نہیں ہوگا۔
روایت کو ظلا قرار دینا مناسب نیس بلکہ جمع کیا جائے گا اس طور پر کہ ہدید کی دوایت ہیں ایک وہ دید جو خاص ایک ذات کے لئے ہواس کے اندر تو اشراک نہیں ہوگا۔
اورایک صورت یہ ہے کہ کوئی شخص پوری جماعت کا نیم بدید اس کے اس میں اس میں اندر دولوگ ہیں جو بحیث اس کی خدمت المست کہ کا پیمل ہوگا کی کی میں اس سے مراد دولوگ ہیں جو بحیث اس کی خدمت ۔

₹25

لئے ہے تو آمیں اشر آک نہ ہوگا اور اگر خود مہدی کی رائے یہ ہوکہ سارے لوگ شریکہ ہوں تو پھر شرکت ہوگی ، یہاں دووا تع مشہور ہیں ایک تو یہ ہے کہ کی صوفی کی خدمت میں کی نے کوئی ہدید کیا ۔ کوئی مولوی صاحب وہاں موجود تتے انہوں نے کہدویا المهدیة حسسر کیا ۔ ان شخ نے فرمایا کہ شرک سے نیچنے کی کوشش کررہے ہیں اور تم اشتر اک کا لفظ لارہے ہو ۔ تنہی لے جاؤ اور خادم سے ان مولوی صاحب کے گھر بھجوادیا اور ایک امام ابویوسف زوج کا فائد ہوئے کہ ان کی خدمت میں کی نے بدید کیا اور کسی نے بہی حدیث پڑھی تو حضرت امام ابویوسف زوج کا فائد ہوئے اور فرمایا کہ الف لام میں اتنا عموم نہیں ہے ۔ اب اس کے بعداس میں اختلاف ہوا کہ کسی کا فعل اول ہے جمع کرنے والے فرماتے ہیں کہ امام ابویوسف زوج کا فائد کے لئے میا اور ان شخ کے لئے بیمنا میں اختلاف ہوا کہ کسی کا فعل اول ہے جمع کرنے والے فرماتے ہیں کہ امام ابویوسف زوج کا فیکر تی کے دواولی تھا اور ان شخ کے لئے بیمنا سب تھا کہ بالکل دنیا ہے الگ ہوں اور امام ابویوسف زوج کا فی خراب کے بیمنا کہ بالکل دنیا ہے الگ ہوں اور امام ابویوسف زوج کا فی خراب کے بیمنا کے بیمنا کہ بالکل دنیا ہے الگ ہوں اور امام ابویوسف زوج کا فی خراب کے بیمنا کے بیمنا کہ بالکل دنیا ہے الگ ہوں اور امام ابویوسف زوج کا فی خراب کے بیمنا کی بالک دنیا ہے الگ ہوں اور امام ابویوسف زوج کا فی خراب کی بالک دنیا ہے الگ ہوں اور امام ابویوسف زوج کا فیکر کے کے خوا کی خراب کے دور اور امام ابویوسف زوج کی خراب کر ایک فوج کو اور کے خوا کے خوا کے خوا کے خوا کے خوا کی خوا کی خوا کہ بالک دنیا ہے اسام کی خوا کو بسی میں کو خوا کے خوا کی خوا کو خوا کی خوا کی خوا کیا کہ کی خوا کی کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی خوا کی کی خوا کی خوا کی خوا کی کو کی خوا کی خوا کی خوا کی کو کی کی کو کی خوا کی کو کی کو کی کو کو کی کو کر کی کو کی کی کی کو کی کو کی کی کو کی کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی کو کی

باب هدية ما يكره لبسها(۱)

یعن کسی چیز کے ہدیر کرنے کے لئے بیضروری نہیں ہے کہ اس شی کا استعال مبدی لدے لئے جا تربیمی ہو۔

## باب قبول الهدية من المشركين(١)

ابوداؤدشریف میں ہے کہ نھیت عن زبد المشركین . اس سے ایہام ہوتا تھا كمشركين كاہديةبول كرنانا جائز ہو حالانكه حضور طابقة سے نابت ہے كہ ہدييہ مشركين قبول فرمايا ہے چونكة قبول والى روايت امام كے نزد يك زيادہ ميج ہے اس لئے اس روايت پررو

= میں رہے ہیں اور مقرب لوگ ہیں۔ خلاصہ یہ کا یہ دوایت میں الہا دیدہ مشتو کہ ہاور دو مری ہیں اس کی تفصیل ہایں طور ہے کہ مسن الها ہونائی نے اس سلسلہ میں طائل قاری توقع الحالی ہوتائی نے الہا ہوں مقرب لوگا ہونے ہوں کا در فرایا ہے ۔ ان ہیں ہے دوسرے واقعہ کی تفصیل اس طرح ہے کہ قاضی ابو بوسف توقع الحظی فی تالا کے پاس ہادون رشید نے ایکے تھی اگر فیوں کی ہیں تھی وہاں پرکی نے الہد دید مشتو کہ کہاتو قاضی ابو بیسف ترقع الحظی ہوتائی نے جواب دیا کہ اس میں الف لام استفرائی نہیں ہے بی ان کی شان کے مطابق تھا اگر وہ سب کوشر کے کہ لیے تو ایک فقی مسئلہ بن جا تا ای طرح شاہ عبد العزب نے جواب دیا کہ اس میں الف لام استفرائی نہیں ہے بی ان کی شان کے کہ حضور علی توقع الحق ہوتائی

(١) يعن جس كاستعال مردول ك التشرعادرست نيس الاستام بمي مدكيا جاسكا بيسات بينا جائز ب- (مولوى احسان)

(۲) امام بخاری زوج و بین کی غرض اس روایت پر رد ہے جس کوامام واؤد و ترندی نے ذکر کیا ہے کہ حضور داتی کی خرن ایا نہیت عن هدایا المعشو کین امام بخاری روی کے خلاف یہ است عن هدایا المعشو کین امام بخاری اس مدیث کے خلاف یہ خارت جس کے بین کہ کی اس مورت جس ہے جبکہ وہ غیر سلم سلمان کوذلیل مجھ کردے اور اگر وہ سلمان کو براس ہو یہ کہ کی اس مورت جس ہے جبکہ وہ غیر سلم سلمان کو ذلیل مجھ کردے اور اگر وہ سلمان کو براس ہو یہ کے لیے جس کوئی مضا نقد نہیں ہو ۔ (کذا فی النفر برین)

باب الهدية للمشركين(١)

چونکہ ہدایا سے محبت پیدا ہوتی ہے اور موالات مشرکین کی ممانعت ہے اس سے بظاہر بیمعلوم ہوتا ہے کہ مشرک کو ہدید بنا نا جائز ہواس لئے اس کا جواز ثابت فرماتے ہیں کہ اگر موالات کے طور پر ہوتو پھر ممانعت ہے ورندحن نہیں ہے۔

باب لايحل لا حد ان يرجع في هبته و صدقته (١)

صدقہ کوواپس لینا قربالا تفاق نا جائز ہالبتہ ہدیہ میں حفیہ کا اختلاف ہوہ کہتے ہیں کہ واپس لے سکتا ہے اور جمہور کے نزدیک واپس لینا جائز ہا البتہ ہدیہ میں حفیہ کا احتلاف ہوں کا تدفر ماتے ہیں کہ صدیفے میں ہے واپس لینا جائز نہیں ہے امام بخاری نوع ملائے ہیں کہ صدیفے میں ہے المعائد فی ہبته کا لکلب یعود فی قینه ، اور کہتے ہیں کہ یہ خل حرام نہیں ہے البتہ وہ ہے ہائ نفسہ جائز تو ہے مگر ہی ہے اور اور ویس قریب کے المرک کی ہبہ کر کے واپس لیق مجمع میں کہوکہ فلاں نے جھے کو بہہ کیا تھا اب لے رہا ہے تو اگر نا جائز ہوتا تو حضور طاقتیم طریقہ کیوں بتلاتے۔

#### باب(۳)

یہ باب بلاتر جمہ ہے بعض مشائخ کی رائے ہے ہے کہ وارث کو بھی حق عوز نبیں ہے مکن ہے کہ ایسا ہو۔

(۱)مشرکین کو مدیدینا کیا ہے۔ چونکہ روایات کے اندر اور قرآن پاک کے اندر موالا ہ کفارے مع کیا گیا ہے اس ہے وہم ہوتا تھا کہ مدیر وغیرہ بھی نہیں دیا جائے گاباب ہے وہم کا دفع فر مایا اور استدلال کے اندر آیت کریمہ لائین خان الله عن الله يُن خیال کے اندر آیت کریمہ لائین خان الله عن الله يُن خیال ہے۔

حدلنا عبيد بن اسمعيل

اس کے اندوفر ماتے ہیں۔ قبلت و هی واغبة . بعض روایات کے اندر واغمة میم ہے آیا ہے اول صورت میں اس کے دومطلب ہیں ایک ہے کہ وہ مال کی رفبت رکھتی ہے دوسرے یہ کہ وہ اسلام کی رفبت رکھتی ہے اور واغسمة کے مین ہیں کہ اسلام سے اعراض کرنے والی ہے اصل اس کے مین فرلیل ہونے والی کے ہیں مراد یہاں ہے کہ اسلام سے اعراض کرنے والی ہے۔ (س)

(۲) امام بخاری نظم الفاق نے بدیداور صدقد دونوں کوایک ساتھ ذکر فر ماکر ائت الله شک تائید فر مائی ہے چونکہ بدید کے اندرائنہ الله شکنزدیک رجوع جائز تیں ہے اور حذید کے ندر کی رجوع جائز تیں ہے اور حذید کے ندر کی دولیت الب کا جواب اس طرح ویا گیاہے کہ کلب کا پی اور حذید کے ندر کی الب کا جواب اس طرح ویا گیاہے کہ کلب کا پی قتی میں جود کرنا حرام تو نیس ہے بلکہ کروہ ہے اور دلیل میں ہے کہ اکدر آتا ہے کہ اگر کوئی فحض اسے قتی میں جود کرنا حرام تو نیس ہے کہ با قاعدہ اعلان کر کے بلس میں اس کی چیز واپس کرے تاکہ اس کو ذات ہو معلوم ہوا کہ دمنور طابق تا ہے واپس کرنے کی صورت بھائی میں اس کی چیز واپس کرے تاکہ اس کو ذات ہو معلوم ہوا کہ دمنور طابق تا ہما اسکت سے ؟

(٣) يه باب بارجمه جس كى دوريت كمير مديث البين مقعد من نفس بين ب بكداس دومقعد استراط كياج اسكتاب اى دور بابر الرجمة بانده ديا-

حدثنا ابراهيم بن موسي الخ

اس دوایت کو ماقبل سے کیانسبت ہے اس کی دوتو جیہدگی ٹی میں اول یہ کراس سے پہلے رجوع فی المہد کا ذکر ہے اس باب سے بتلاتے ہیں کہ اس دوایت کے اغدر مردان نے ان کی شہادت کو قبول کرلیا کہ حضور علیقتل نے رجوع ٹیس کیا مگر چونکہ رجوع کا حتال ہوتا تو دواس پر بھی نیس لیتا کہ حضور علیقتل نے رجوع ٹیس کیا مگر چونکہ رجوع کا حق ٹیس کیا احتال ہوگا ہے کہ اس پر تنبید فرمائی کہ جیسے مالک کورجوع کا حق ٹیس ہے با بھی اورٹ کو بھی میں ہے در نہروان کہ سکتا تھا کہ حضور علیقتل نے بہدکیا ہوگا ہم تو بہذیس کرتے ہم تو رجوع کرتے ہیں ان کا ایسانہ کرتا ہمار کی دلیل ہے بین ائر مثلا شدکی ۔ (س)

باب ماقيل في العمري والرقبي(١)

عموی کتے ہیں کہ کوئی شخص کی کو عمر بھر کے لئے اپنی کوئی چیز دید ہے اس میں جمہور کا فد جب تو بہہ ہے کہ وہ معمر لہ کی ہوئی اوراس کے مرفے کے بعد کے مرف کے بعد کر منے کے بعد بھر اس کے درش کی ہوگا اورا سکے مرفے کے بعد پھر وہ عمر کی طرف لوٹ آئے گی اور مالکی فرماتے ہیں کہ محمر لہا پنی ذندگی میں اس سے انتفاع کا مالک ہوگا اورا سکے مرکیا تو میری اور پھر وہ عمر کی طرف لوٹ آئے گی اور رقب سے ہیں کہ کوئی شخص کی سے یہ کے کہ یہ چیز میں چھکو دیتا ہوں اگر تی پہلے مرکیا تو میری اور اس کی تو تیں اب اس کا تھم کیا اگر میں پہلے مرکیا تو تیری ہوگی ۔ اس میں چونکہ ہرا کی دوسر سے کی موت کا انتظار کرتا ہے اس لئے اس کو قب ہیں اب اس کا تھم کیا ہے ۔ امام ابوصنی فیداور امام محمد اور ہو تھی ہوگیا امام بخاری تھی مولیا تھا کی دائے دونوں میں ہے۔ امام ابوصنی کے ہو جا تا ہے اس طرح یہاں پر بہہ تھے ہوگیا امام بخاری تھی مولیا کہ خان کی رائے دونوں میں ایک ہو وہ یہ کہ جا تر ہے اس کے دونوں کو ایک باب میں ذکر فرمایا۔

باب من استعار (۲)

عاریة کوهبه میں اس لئے داخل کردیا که عاریة میں تملیک المنافع ہوتی ہاوردوسری تقریر میں ہے کہ عاریة کو مجتساب المبيوع میں اس لئے داخل کردیا کہ مقصود تھے سے انتفاع ہوتا ہے اور یہی عاریة کا بھی مقصود ہے۔

باب الاستعارة للعروس(١)

غرض یہ ہے کہ شادی کے وقت ما تکنے میں کوئی حرج نہیں ہے۔

(۱) امام بخاری ترقیق الفاق تالی نے عموی و دقبی ایک ترجہ یں جھ کردیا ترید برآس یکدونوں کے لئے صدید می ایک بی ذکری جس سے مرف عموی ثابت ہوتا ہے اور دقبسی کے میں جبور کے نزدیک وہی ہیں جو عسموی کے ہیں ای وجہ سے امام بخاری ترقیق الفاق ترائی نے ان دونوں کوایک باب ہیں جھ کر کے مرف عموی کو صدیث سے ثابت کیا ہے اور عموی کے بارے ہیں اجمار اجرائی جہدے لئے ہوجاتی ہے۔ کیکن امام صاحب امام محد اور امام مالک رحم ماللہ کی دائے میں ہے کہ وہ چیت کے عموی کی تعریف تو وہ بی ہے جو جو تی ہے کہ وہ خیت کے عموی کی تعریف تو وہ بی ہے جو جم ہور نے کی ہے اور وقبی ہے ہے کہ کوئی محضل دوسرے سے کہ کدا گر ہیں تم سے بہلے مرجا وُں تو بیر کان جم ادادوائی میں اور موت میں میں گئی اس بناء پر حضر سے امام محد اور امام مالک ترقیق الحق الی اور کو جس کوئی ہو سے کہ کہ ایک وہرے کی موت کا انتقاد کرتا رہتا ہے۔ جمہور کے نزدیک سے عموی کی طرح دوسرے کی موت کا انتقاد کرتا رہتا ہے۔ جمہور کے نزدیک سے عموی کی طرح دوسرے کی موت کا انتقاد کرتا رہتا ہے۔ جمہور کے نزدیک سے عموی کی طرح دوسرے کی موت کا انتقاد کرتا رہتا ہے۔ جمہور کے نزدیک سے عموی کی طرح دوست ہے اور موت پر علیہ الیہ ترکی الم کے کہ ایک وہرے کی موت کا انتقاد کرتا رہتا ہے۔ جمہور کے نزدیک سے عموی کی طرح دوست ہے اور موت پر علیہ المیت کے الیہ وہر سے کی موت کا انتقاد کرتا ہیں النقاد کرتا ہیں المیت کے المیت کے اور موت پر علیہ المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کے المیت کی موت کا انتقاد کی دوسرے کی موت کا انتقاد کی دوسرے کی موت کا انتقاد کی دوسرے کی موت کا انتقاد کی دوسرے کی موت کا انتقاد کی دوسرے کی موت کا انتقاد کو دوسرے کی موت کا انتقاد کی دوسرے کی دوسرے کی موت کا انتقاد کی دوسرے کی

(۲) کتناب المهده کے اندریہاں سے چند ابواب استعارہ کے ذکر فرمائے ہیں گویا کہ کتناب العادیدة کو کتناب المهدی داخل کرویا ہے اور مقسور فخیذ اذبان ہے کونکہ جس طرح صبہ کے اندرشی اوراس کے منافع کا غیرکو ما لک بناویا جا ہے ایسے استعارہ وعادیة کے اندراگر چدذات شی کا ما لک فیمس بنایا جا تا کیے منافع کا غیرکو ما لک بناویا جا تا ہے اور عین شی بعد میں واپس کرنی پڑتی ہے تو کو یا عادیة میں منافع کا صبہ ہوتا ہے ای الحلیف شی کی طرف امام بخاری ترقی الحظیم جت الی نے اشارہ کیا ہے۔

(٣) مقعدیے که اگر دلین کونے کیڑے ما تک کر پہنائے جا کیں او جا زے ( مولوی احسان )

باب فصل المنیحة، منیحه به بحد عادیة کے طور پرکی کوجانوروید . عرب ش اس کارواج بهت تعااور جارے کین ش می اس کارواج تعالیکن اب بالکل بی منجوی غالب آئی ہے۔ (ایضاً)

جاربتى : سيدهرت عائشه العلفة الابينا كى بمانحي مين ـ

## باب اذا قال احد متك وقال بعض الناس(١)

میں نے کہا تھا کہ شہوریہ ہے کہ جہاں امام بخاری بعض الناس کہتے ہیں اس سے مراد حنفیہ ہوا کرتے ہیں مگریہ فلط ہے بلکہ بعض مرتبدا جماعی مسائل میں بھی حضرت الامام نے قال بعض الناس فرمایا ہے ان میں سے ایک یہ بھی ہے۔

وان قال كسوتك هذاالثوب فهو هبة . يربالاجماع ببري-

باب اذا حمل رجلا على فرس وقال بعض الناس له ان يرجع فيها . يهان بعض الناس عمراد حنيه بين (٢)

(۱) آگرکی فض بہ کیے کہ یں یہ باندی آپ کی خدمت میں چی کرتا ہوں تو یہ جدیدہ کا اور بعض الناس کے ہاں یہ عادیت ہوگا یہاں بعض الناس سے مراد استدار بعد ہیں البدائیہ میں اور پہلا فرجب الم بناری تک مطافی فی ہے۔ میرے خیال میں یہ اختلاف میں افوا سے پیدا ہو جا کے گا مثال یہا کہ آپ کی خدمت میں چی کرتا ہوں تو یہ میں مستف کے زو کی دونوں ہہدیں۔ جا کے گا مثال یہا کہ آپ کی خدمت میں چی کرتا ہوں تو یہ مستف کے زو کی دونوں ہدیں۔ استان کی خدمت میں چی کرتا ہوں تو یہ ماروں تو یہ اور اگر یہ ہا کہ آپ کی خدمت میں چی کرتا ہوں تو یہ دونوں ہدیں۔ استان کی خدمت میں چی کرتا ہوں تو یہ دونوں ہدیں۔ استان کی حدمت میں چی کرتا ہوں تو یہ دونوں ہونوی احسان کی مدمت میں جی کرتا ہوں تو یہ دونوں کی حسان کی مدمت میں جی کرتا ہوں تو یہ دونوں کی دونوں کی دونوں کی دونوں کو دونوں کو دونوں کی دونوں

اذا قال امحد متک اس پرام بخاری ترقیق الفی منتقالی نظم لگایا ہے علی ما بتعادفه الناس کین جمہور کے نزد کی بیر بہہ ہے۔ (س) (۲) بینی اگر کی فخص سے یہ کہا کہ پس آپ کو بیگوڑادیتا ہوں آوا سے حری سمجا جائے گا۔ یہاں بھی اختلاف الغاظ سے اختلاف ہوجائے گا۔ تفصیله کیما موفی الباب السابق (مولوی احسان)

# بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الشهادات

## باب ماجاء في البينة على المدعى

ساصولی چیز ہے کہ البینة علی المدعی والیمین علی من انکر . اس کے لئے حضرت الامام نے آیت کر بہ تھوڑی ک ذکر فرمائی ہے۔ رہی یہ بات کہ ام نے آیت کے کس لفظ سے البینة علی المدعی کوثابت کیا ہے۔ (۱)

توشراح کی رائے بیہ کہ ف کتبوہ سے اس کے کہ جب کتابت کا امرفر مایا ہے شہادت تو اس میں بدرجداولی آگی اور میرے والدصاحب کی رائے ہے کہ امام نے الآیة فرمایا ہے گویا حضرت امام نے پوری آیت ذکر فرمادی اور اس میں آ کے چل کوخودشہادت کا ذکر ہے۔ اس سے اس کا ثبوت فرمایا۔

#### باب اذا عدل رجل احدالا)

الفاظ توثیق میں اختلاف ہے اگر کوئی یوں کہددے۔ لا نعلم فیہ الا خیر اتوبید خنیدہ جمہور کے نزدیک توثی ہے اور یہی امام بخاری رحمظ فائد ختانی کی رائے ہے۔ امام مالک رحمی الفائد ختان نے فرمایا لانعلم فیہ الا خیر اسکہنے ہے کام نہیں چل بلکتیسین کے ساتھ و ھو خیر وغیرہ کہنا ضروری ہے اور امام شافعی رحمہ اللہ ختانی کے نزدیک عدل کا لفظ کہنا ضروری ہے۔

من رجل: عبدالله بن ابى منافق *رأس المنافقين مراد*ے۔

## باب شهادة المختبي(٢)

اگرکوئی مخص چھپ کرکی معاملے کی تحقیق کرے پھر گواہی دے تو معتر ہوگی یانہیں؟ حنفیہ کے نزدیک معترنہیں ہے کیا تعجب ہے کہ خلطی ہوگئی ہو۔اور جمہور کے نزدیک معتبر ہے۔امام بخاری رحمان منان حنفیہ پر روفرماتے ہیں اوراستد لال اس سے فرمایا کہ حضور دائیج نے ابن صیاد کا حال چھپ کرمعلوم کرنا چاہا۔حنفیہ کہتے ہیں کہ حضور دائیج کو کئی شہادت دین تھی کسی امری خبرمعلوم کرنی اور

<sup>(</sup>۱)سب سے پہلے ایک کلیدیان کردیااورعندالبعض آیت کے لفظ ف کتبوہ ہے جمہ ابت ہے کین عندی اس آیت سے آھے کے جھے کی طرف اثارہ ہے جس میں تقریح ہے۔ تقریح ہے۔

<sup>(</sup>۲) عدل تعدیل سے شتق ہے کواہوں کے معتبر ہونے کی تحقیق کا نام تعدیل ہے اور تعدیل کے الفاظ میں اختلاف ہے حفیہ کا سلک اور امام بخاری کی رائے اور پرگذر پکل امام شافعی تعدیل نام نازی کے نزد یک اگر اس کے متعلق کہا کہ اچھا آوی ہے اور عاول ہے تو کافی ہے امام مالک تعدیل نام نیک کردیا کہ اس کے متعلق ہونے کہا جھا ہے تو کافی ہے لا نعلم فیھا الا خیرا کافی نیس امام بخاری تعدیل ہونا ہے ہیں احزاف کی تاکید کررہے ہیں۔ (مولوی احسان)

<sup>(</sup>٣) کوئی فض میپ کرد کیمے کہ فلال نے بیکام کیااور پھر کوائی دی تو اس کی گئی کتے ہیں ائکہ فلافہ کے زدیک اس کی شہادت مقبول ہے امام صاحب کے زدیک معتبر نیس اور بی امام شافعی ترفی فلائی نے آن کا قول قدیم ہے اور ان قول جدید منابلہ، امام مالک ترفیق فلائی نے ان کا قدیب ہے۔

CKE

ہادراس پرشہادت دینااور ہے۔ (۱)

ای طرح خالد بن سعید بن عاص تو کالی فی الای کا کان کالی کا ہے ہے ۔ استدلال کیا ہے کہ انہوں نے پردے کی آ ڑے امرا قرفاعہ کا تصد سنا اور اس کی بات سن ۔ دننیہ کہتے ہیں کہ وہ کوئی گوائی دینے جارہے تھے؟

قد تم تقرير الشيخ مولانا محمد يونس صاحب دام ظلهم

## . باب الشهداء العدول(١)

اس باب كمنعقد كرنے كى وجدايك تويہ ب كر شاہد عدل كى تعريف ميں اختلاف ب جيسا كداوير كذرا تعديل كالفاظ ك

(۱) کویالام بخاری رحمالله کا قصرابن میاد سے استدالال کرنامی جنین ، کیونکر حضور طاققا کاس کوچپ کردیکمناصرف این اظیر کے لئے تھا کمیں جا کر گوائی نیس دیل تحی لہذا صدیث احتاف کے خلاف نیس اور ای طرح دوسرے واقعات ہیں جواہام بخاری دحماللہ نے ذکر کتے ہیں۔ (کذاخی النقر برین)

اور فالد بن معيد بن عاص و الفائل الفائد كواقعها محمد المادت عد كول تعلق نيس اس عام والله الما الما الماد الماري

(۲) شہداء کاعدل ہونا جماعا ضروری ہے لہذا عسدی غرض یہاں ہے ایک سئلہ کی طرف اشارہ ہے کہ قاض کوتعدیل شاہد کے لئے اس کے اعرونی حالات کی تعیش کرنی ضروری نہیں ہے بلکداس کے فاہر رجم لگایا جائے گا اور حضرت عمر یون کا کھنے تھی تھی اشارہ فرمارہ ہیں۔ (ایصنہ)

باب اذا شهد شاهداوشهو دبشنی اس پرابماع بر شهداه ش اختان به وجائه مثلاد وقوید کین کریم نے چری کرتے دیکھا باوردوید کیل کوپس دیکھا ایک صورت شرختین کاقول داخ مولای احسان مولانا احسان کا مفقوده حصه )

وان نزوج بشهادة عبدين : فكاح مع عبدين كاقول معترضهوناس وجد يب كروه عبدين شهادة كالل نيس بير

واجساز شهسان ... لرو به هلال دمضان : غور سوایا حناف پردومرااعتراض به کدناح ش توعبدین کی شهادت کوع کرتے میں کیل طال دمضان میں مان لیتے میں اس کی وجدیہ به کدان کی کوائی دقفاء میں معترب اور شاکاح میں اور طال میں شہادہ نیس بلک اخبار برے ( مولوی احسان )

و کیف تسعوف تسویت : اس می امام الک رقده ای ایک رقده این کا فرب به به کدوه خفی صلوات سنن اور میام سنن کی پابندی کرے اور امام شافعی رقده الا ایمان کا خرد یک این جموث سے قوبر کرلے۔ (ایصداً)

باب لایشهد علی شهادة جود: اس باب کا اردام بخاری تری طفای نیات نصرت نعمان بن بیر تین افخین الاید کی دوایت جم شی ان کروالد کان کو جدکرنے کا تذکرہ میز و نیافی شهادة جود: اس باب لا بشهد نبی علی جود اس مام بخاری کا ترجر عابت ہوگیا۔ (نداحہ استصاداً) دومری دوایت مفرت مران بن حصین کی ہے اس میں میں ہے بشهدون و لا بستشهدون علی المجود و تی او مسین کی ہے استشہادت کی استشہادت کی استشہادت کی استشہدون علی المجود و تی او ہے۔ اور میں کی دوایت میں ہے وی میں میں کروایت میں ہے وی میں استفہادت کی دائے کہ ان او گول کا متصدم ف حصول مال اور دومرے دیوں کا کروای میں کوائی دینا شروع کریں گے اور صدی فی الشہادة اور کذب فی الشہادة میں فرق ندریں گے۔ (لامم) باب ماقبل فی شہادة الزود بیا جماعا تا بائز ہے ای وجہ ہے کہ نام کا کری احسان کی احسان کا حسان کا میں میں اس ماقبل فی شہادة الزود بیا جماعا تا بائز ہے ای وجہ ہے کہ میں مناز کا ہے۔ (مولوی احسان کا

متعلق۔دوسرااختلاف یہ ہے کہ صرف ظاہرالعدالت ہونا کافی ہے پانہیں ہے امام صاحب کے نزدیک ظاہرالعدالیہ ہونا کافی ہے جمہور ائمہ ثلا شہ کے نزدیک اتنا کافی نہیں ہے بلکداس کے باطن کا حال بھی دریافت کیا جائے گاروایت الباب سے ہماری تائید ہوتی ہے۔

## باب تعدیل کم یجوز

تعدیل کتنے آدمیوں کی معتبر ہے ائمہ الل شرکے نزدیک دوآدی کانی ہیں امام صاحب کے نزدیک ایک آدمی کی گواہی کافی ہے۔ ہے۔امام بخاری تعدیم الله مختال نے جو ص ٣٦٧ (باب اذا زکسی د جسل د جلا کفاہ) باب منعقد فرمایا اس سے ہماری تائید فرما کرجمہور پر دفرمایا ہے۔

## باب الشهادة على الانسان والرضاع

اس سے مقصود صرف اتناہے کہ مشہور چیزوں پر گواہی دینا ضروری نہیں ہے۔

باب شهادة القارف والسارق

اگرزانى توبرك لية اسى شهادت معترب يهى حال سارق كاب ادرا كرمحدود فى القذف توبرك لية اسى شهادت مقبول شين به ماراقر آن كى آيت سے استدلال بے۔ وَالَّـذِيْنَ يَـرُمُـوْنَ الْـمُـحُصَناتِ ثُمَّ لَمْ يَاتُو ابِاَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَاجُلِدُو هُمْ فَيَانِيْنَ جَلَدَةً وَكَا لَهُمُ شَهَادَةً اَبَدَاوً أُولِيْكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ الْالَّذِيْنَ تَابُوا مِنْ بَعُدِ ذَالِكَ ...الآية

اس آیت کے اندر تین عکم بیں ایک ثما نین جلدۃ کا ، دوم ان کے شق کا اور سوم ان کی شہادت کے مقبول ندہونے کا ، آھے چل کر
استناء ہے اور قاعدہ ہے کہ اگر مجموعہ کے بعد استناء وار د ہوتو وہ یا تو کل سے استناء ہوتا ہے یاصرف آخری فرد سے ہوتا ہے اب یہاں
انفاق ہے کہ مجموعہ سے استناء ہیں ہے کیونکہ پہلا تھم شمانین جلدۃ کا توبہ کے بعد بھی معافی نہیں ہوتالہذا اب قاعد م شحویہ کے لحاظ سے
صرف آخر سے استناء ہوگا اور وہ فت ہے لہذا اگر توبہ کرلیں تو اب وہ فاس نہیں رہے اور دہے اول دو تھم ثمانین جلدۃ اور عدم تبول شہادۃ ۔
ید دونوں تھم اب بھی باتی رہیں گے نیز ابوداؤ دشریف کے اندر روایت ہے وہاں تفریح ہے کہ محدود فی القذف کی شہادت مقبول نہیں ہے
حضرت ابن عباس تو تعلقہ تم کا کی خبر ہے قائل ہیں۔

وقال بعض الناس اس ساحناف بی مرادین آ مے چل کرفر ماتے ہیں اسم قال: لایں جوز نکاح بغیر شاھدین ۔... جاز اس کا جواب ہماری طرف سے یہ ہے کہ نکاح کے اندرشہادت کے لئے وہ اس وجدے کائی ہیں کہ وہ عادل ہیں ان کی شہادت متبول ہے متبول نہ ہون نہ ہون ۔ اور جاند کے اندرشہادت اس وجدے متبول ہے کہ وہ دوسری نوع کی شہادت ہے کہ استفاضہ اور شہرت بھی اس کے اندرکا فی ہے کو یا وہ شہادت بی نہیں بلک خبر ہے۔

و کیف تعرف توبته اس کے اندر بھی اختلاف ہام شافعی کے نزد کی اگروہ اپنی تکذیب کر لے کہ میں نے جھوٹی گواہی دی تھی بس یہی اس کے تائید ہونے کی علامت ہام صاحب کے نزدیک ظاہر عدالت ہونا کافی ہے جمہور کے نزدیک کوئی مقدار متعین نہیں ہاورکوئی متعین قاعدہ نہیں ہے۔

## باب شهادة الاعمى وامره و نكاحه الله

امام صاحب کے زویک انگی کی شہادت معترفیں ہے جمہور کے زویک اندها ہونے سے قبل اگر کسی چیز کودیکھا ہواوراس کی گوائی دے قومعتر ہے اس کے بعد کی دیکھی ہوئی چیز کی گوائی معترفہیں ہے موالک کے زویک معتبر ہے امام بخاری تعدی کا میلان ای طرف ہے۔

#### باب شهادة النساء(٢)

جن امور برصرف عورتیں مطلع ہو کتی ہیں ان کے اندرامام صاحب کے نزدیک ایک عورت کی کواہی کافی ہے۔امام شافعی کے نزدیک جارعورتوں کی کواہی کافی ہوگی امام مالک کے نزدیک دوعورتوں کا ہوناضروری ہے۔

#### باب شهادة الاماء والعبيد

حنابله كزدكيان كى شهادة معترب ائمة الله كزدك معتربين ب- (٣)

## باب تعديل النساء بعضهن

اس مئلہ کے اندزاختلاف ہے۔اگر عورتوں ہے گواہوں کی عدالت کے متعلق تحقیق کی جائے تو آیا بیمعتر ہے یا نہیں۔امام صاحب کے نزدیک مطلقا معترنیں ہے الا بیکدان کے ساتھ رجال ہوں۔ ساحب کے نزدیک مطلقا معترنیں ہے الا بیکدان کے ساتھ رجال ہوں۔ اس باب کے اندرمصنف نے حسدیت الافک کوذکر فرایا ہے اس کے اندر بعض جملوں پر کلام ہے اس کو سنئے وسل

(۱) ائمی کی شہادت احتاف کے بال مطلقا معترفیس ہے اور امام الک تھی الفائی نے بال مطلقا معترہے والیدہ مال السخاری تھی الفائی نے الاور آگی ہی تائید امام بخاری کریں گے۔ حتابلدوشوافع فرماتے ہیں آگر اس واقعدی کو ابی جب کی ہے جب کداس کی آنکمیس درست تھیں تو پھرتو سے ہے اور اگر آنکمیس ضائع ہونے کے بعد کا واقعہ ہوتو پھرشہادت میے نیس ہے۔ ( مولوی احسان )

ومايعرف بالاصوات : احناف كتي ين كراس من ظلمة فن بوتا باورشهادت ك لتي يكان نيس ب-(ايصاً)

وقال الزهوى: جمهوركمت بي كرخصيات عدمتكنيس بدال-(ايصاً)

(۲)نیاء کی شہادت ان اشیاء میں معتبر ہے جن کا تعلق صرف نیاء ہے ہوسٹلا بکارت ورضاعت اور جن کا تعلق صرف نیاء کی شہادت معتبر نیس ہے اورا ہام شافعی فریاتے ہیں کرمعتبر محی اس وقت میں ہوگی جبکہ وہ چار ہوں اورا ہام ہالک تکھی طاق نے بین احتاف کے فزد کیے واثور تھی ایک مرد کے قائم مقام ہوں گی جبکہ اس شکی کا تعلق مردوں ہے جسی ہواور اگر صرف مورتوں ہے ہے تھی ایک مورت کانی ہوگی۔ تصحیح من الاہواب)

(٣) عبدواسة كى شهادت احدواسحاق كم بال معترب واليه مال البحارى والبته بالادلة مولوى احسان)

باب شہادہ المرضعة حالميك يهال ايك مرضع كى جادر مالكيد كے يهال دواور شوافع كے يهان جاركى معتر موكى اوراحناف كے يهال تفسيل كذر چكى بـ ( مولوى احسان ) السحارية تصدقک اس مرادحفرت بريره چينونن ديناي يهال ايک اشكال موتا ہے كه حفرت بريره چينونن دور ہے اور كار كار دور كار كار بريره جينونن دين تاكت وقت وہال اور كى باندى تھيں اور حضرت عائشہ چينونن دين ان كابدل كتابت اداكيا تھا اور بيقصدا فك كے بعد موا تھالبذا اس وقت وہال بريره چينونن دينا كہال سے آگئيں؟

جواب (۱) یہ ہے کہ دو گور تیں الگ الگ ہوں گی۔ (۲) آ مہ ورفت خوب کثرت ہے ہوتی تھی اس لئے ان سے تصدیق کرائی۔ مسن یہ عساد نسی میں رجل اس کے مطلب میں اختلاف ہے۔ ﴿ کون معذرت لاوے میرے پاس ﴿ کون معذور سمجے جھے کو ﴿ کون مدد کرے میری۔ اور میری رائے ہے کہ یہی معنی سب سے بہتر ہیں۔ (۱)

فقام سعد حاشیہ کے نشخ میں ابن معاذبھی ہے بینسخہ غلط ہے کیونکہ حضرت سعد بن معاذ کا نقال ا لک سے پہلے ہو چکاتھا بلکہ بید دوسرے سعد ہیں ان کے والد کا نام معاذبہیں ہے۔

و کان قبل ذالک رجلا صالحا. اس کے دومطلب ہو سکتے ہیں ایک تو یہ کہ انہوں نے منافق کی جمایت کی تھی اور یہ کہ انہوں نے منافق کی جمایت کی تھی اور یہ کہ انہوں نے عمل صالح تھے دومرا مطلب یہ ہے کہ دو ایک نہایت برد بارآ دمی تھے لیکن آج تخل نہ کر سکے اور غصر آگیا کہ کویا ہم لوگ حضور جائیل کے خالف ہیں اور قبیلہ اوس والے حضور جائیل کے بہت موافق ہیں۔
باب اذا از کھی رجل رجلا(۲)

ترجمۃ الباب کا ایک جزعسبی المغویر ابوسا واقع ہوا ہے بیا یے دقت استعال کیا جاتا ہے جبکہ کوئی جھوٹی ی مصیبت بری مصیبت کری مصیبت کری مصیبت کری مصیبت کا سبب بن جائے ۔ ایک شخص تھا رائے میں کوئی شیراس کول گیا اس سے نکنے کے لئے وہ ایک غار کے اندر جھپ گیا وہاں ایک سانب موجود تھا اس نے اس کوا پنالقمہ بنالیا۔ اس وقت سے پیمش مشہور ہوگئی۔ (۳)

## باب مايكرة من الأطناب(٤)

ماصل بیے کہ تعدیل کے اندرتعریف میں مبالغہ ندکرنا جا ہے۔

<sup>(</sup>۱) اورمولا نااحسان صاحب کی تقریر میں تیسری صورت ہے کہ کون عذر الاوے میرے پاس معزت عائشہ النظافی الجین کی طرف سے کہ میں مفترین کواس کی وجہ سے سرادوں اور اس کو معنرت مختلف اپنا مخارفر مایا ہے۔

<sup>(</sup>۲) بداحناف كاند بب بادرام م بخارى ترقيق الأي في الكان مجى اى طرف بادرائمة الاشك خلاف ب- و فيسه عسسى المفويو ابوسا. كيا مجمونا سامار بوى معيبت بن كيا- بدعرب كي ضرب المثل ب-

<sup>(</sup>٣) تويه چهوتا سافاراگر چد شرے بچاسكا تعاليكن اس يرىمسيت كاسب بن كيا۔

<sup>(1)</sup> معمديب كربب تعديل كروتو لفاعي كي ضرورت نبيس بسيد حص الفاظ كافي مين - (ايضاً)

باب بلوغ الصبيان(١)

بالغ ہونا کیسے معلوم ہوگااس کے اندرعلاء کا اختلاف ہے حنابلہ کے نزدیک انسات شعر قبحت المسر ہ علامت بلوغ ہے لہذا پا جامہ کھول کر دیکھ لیا جائے یا وہ خود ہلا دی تو بالغ سمجھا جائے گا۔ یہی ندہب مالکیہ کا ہے کیکن حدود میں جب تک احتلام نہ ہوان کی شہادت معتبر نہ ہوگی۔

شوافع کے نزدیک کفار کے حق میں انبات علامت ہے کیونکہ ان کے قول کا اعتبار نہیں ہے حنفیہ کے نزدیک انبات وغیرہ معتبر ہیں ہے بلکہ عمر کا اعتبار ہے جب پیدرہ سال کا ہوجائے تو وہ بالغ ہے۔

و شہدادتھم . بچوں کی شہادہ معتبر ہے یائیں۔جہور کے نزدیک معتبرئیں ہے امام مالک کے نزدیک آپس میں ان کی شہادت ایک دوسرے کے لئے معتبر ہے قبل اس کے کہ وہ اٹر کا اپنے کسی بڑے سے ملے کیونکہ اگر وہ اپنے کسی بڑے سے ملے گا تو وہ اس کو بڑھادے گا اور اب وہ گوائی جھوٹی دے گا۔

## باب سوال الحاكم المدعى(١)

روایات کے اندر ہے البینة علی المسدعی والبعین علی من انکو اس باب سے اس بات کو ہلاتے ہیں کہ پہلے یمین طلب کرے یا بینظلب کرے دوسری غرض باب کی یہ ہو علی ہے کہ امام شافعی کے نزد یک مدی جب دعوی پیش کرے گا تو ایک حلف نامہ ماتھ چیش کرے گا کہ بیں اپنے دعوی میں بچا ہوں لیکن جمہور کے نزد یک اس حلف نامہ کی ضرورت نہیں ہے باب سے شوافع پر رواور جمہور کی تا تر ہے۔

## باب اليمين على المدعى عليه في الاموال والحدود

اسباب کے اعدر فی الاموال کے بعد والحدود بر حاکرائر کی تائیدادراحناف پررد ہے کیونکہ حنیہ کے زدیک مدود کے اندر پین نہیں لی جائے گی۔دوہری غرض باب کی ایک اور ہو کتی ہے وہ یہ کہ ائمہ ثلاث کے نزدیک اگر مدی کے پاس ایک بینہ بودوسرانہ ہوتو اس کے وض میں اگر ایک تم کھالے تو معتبر ہے اس کا تام قصاء بیمین و شاہد ہے حنیہ کے زدیک بیمعتبر نہیں ہے بلکہ اگر مدی کے

(۱) اس می تواجها ع بے کدا مسلام اور من سے مبی بالغ ہوجاتا ہے اور انبات عاندا ما اتھ تر تعمال فی نام کا میلان الم احمد کی طرف بے ۔ (مولوی احسان)

ان یف رصو السن بسلغ خصس: امام بخاری کامیلان ای طرف برکه پندر وسال کے بعد بلوخت کے احکام جاری ہوں کے یکی آول امام ابدیوسف و محر آ ترج الفین بختالی میں معتول ہے اور امام صاحب سے اس سلمہ جمی محتقب اقوال جیں ایک قول یہ ہم کا کا میں مال جس بالغ سمجا جائے گا۔ ( مولوی احسان مع زیادة من النراحم)

(۲) ماصل بدے كة تاءه كليديد به كد المبينة على المدعى واليمين على من انكو ليكن پہلے مدى سے بينرليا جائے كا اگر چنسيم شل دونول برابر بيل اور پجر بعد ش يمين ہوكى \_ ( مولوى احسان ) پاس مرف ایک گواہ ہے تو مرق علیہ سے میمین لی جائے گی۔ باب سے ای کو بیان فر ماکر جمہور کی تائید اور حنفیہ پر رد ہے۔ (۱) ما س

حدثنا عثمان بن ابی شیبة (۲)

نسائی کی روایت میں ہے کہ اگر مرعی علیہ تم کھانے سے انکار کر ہے تو چر مدی سے تم لی جائے گی اس باب سے اس روایت پر رو فر مایا ہے اور جمہور کی تائید مقصود ہے کہ مدی سے تتم ہیں لی جائے گی۔

## باب اذاادعی اوقذف(۱)

مدی میہ کے کہ میں اپنے گواہوں کو تلاش کرکے لا تا ہوں یا یہ کہے کہ میرے گواہ کسی دوسرے شہر گئے ہوئے ہیں ایک ہفتے میں آجائیں کے تو پھرمدی علیہ سے تشم نہیں لی جائے گی یہاں تک کہ وہ اپنے گواہ لے آئے۔

باب اليمين بعد العصر

روایات کے اندر بعد العصر کی قید آئی ہے بیقیدامام صاحب امام احمد کے زدیک اتفاقی ہے اور مقصودی نہیں ہے۔ امام شافعی وامام مالک کے نزدیک بیقید احترازی ہے اور میمین بعد العصر لی جائے گی امام بخاری نے باب سے احناف کی تائید فرمائی ہے جوروایت ذکر فرمائی ہے اس کے اندر بیقید خدکونہیں ہے۔ (1)

## باب يحلف المدعى عليه(٥)

اس کے اندرامام مالک وامام شافعی کے نزدیک اگر مکہ کے اندرقتم کی ضرورت ہوتو باب کعبہ کے پاس قتم کھانا ضروری ہے اور

(1) اس جرمد میں ووستے ذکر کے بیں پہلے بڑ میں ائمد الله پردد ہے جو کدان کا ذہب ہے کدا کرکی کے پاس دو کواہ ندموں بلکدا کی بھوتو گھردہ فض دوسرے شاہد کی جگہ کین استعمال کرے گا اوران کا مستدل قصنی بیمین و شاہد ہے جو کر سنن کی روایات میں سے ہا اوران پرددام بخاری نے المیمین علی المدعی علیه سے کیا ہے کمدی ہونے کی صورت میں وہ تم نیس کھا سکا اور دوسرے بڑ میں احتاف وشوافع پردد ہے چوکدان کا ذہب ہے کہ مدود میں ایمان معتبر نیس ہا مام بخاری نے فسی الاصوال و المحدود سے ان دونوں پردد کیا ہے کو یا پہلے بڑ میں ائمد الاشوان والمحدود سے ان دونوں پردد کیا ہے کو یا پہلے بڑ میں ائمد الله ماراحتاف کی تاکید ہے اور دوسرے بڑ میں امام الک واحمد کی تاکید کرتے میں ادراحتاف وشوافع پردفر ماتے ہیں۔ (مولوی احسان)

(٢) الم بخارى نے اس مدیث كافاظ شاهداك او يمينه ك حرب استدال كيا بكران دونوں كعلاه اوركوكي صورت نيس ب-

(٣) سئلسنوا مقصود مصنف بیب که جب کوئی کی پردموی کرے خواہ کی تم کا ہو۔ اور یہ کیے کہ کواہ بیں کین یہاں سے باہر بیں وہ چندون کے بعد آئیں مے۔ یا جھے مہلت دو، بھی انہیں جاکر لے آئیں۔ تو قاضی کے ذر منروری ہے کہ اس مدی کومہلت دے، اس سے پہلے مدی علیہ سے پیش نہ لے اور صدیث سے استدال کیا ہے کہ حضوراتدی مطبقاتم نے محافی کے قول اینطلق بلتمس المبینة ''رکھیٹیں فر مائی۔ (مولوی احسان)

(٤) سنوائتمیں زمان ومکان اور صفات کے ساتھ موکد کی جاتی ہیں امام بخاری نے ہرایک پر علیحدہ اب با عدھے ہیں احتاف کے نزدیک زمان و مکان کے ساتھ تم کوموکٹوٹس کیا جاسکا ام بخاری کے نزدیک صفات مکان کے ساتھ تا تیزیس ہو یکتی۔ (ایضاً)

(٥) يصورت تخليظ بالكان كى باب حالمداحاف فيس انتين واليه مال المنعارى البت جمهورات مائة بير (ابصاً)

مرینہ کے اندر منبر نیوی علی صاحبها الف الف صلاة و تحیة کے پاس شم کھانا ضروری ہے اوران دونوں مقامات کے علاوہ م ہر مقام میں جامع مجد میں شم کھائی جائے گی۔امام صاحب وامام احمد کے نزدیک شم کے لئے مکان شعین نہیں ہے امام بخاری کا میلان ہماری طرف ہے۔

اذا تسارع قوم في اليمين (1)

اس کا حاصل یہ ہے کدا کر کسی فیصلہ کے اندر ہرایک مدی اور مدی علیہ ہوتو پھر کس سے پہلے تم لی جائے گی اور کس سے پہلے بیندلیا جائےگا۔امام بخاری فرماتے ہیں کدایسی صورت میں قرعد ڈالا جائے گا۔

#### باب کیف یستحلف(۱)

روایات کے اندر آتا ہے کہ بمین کو صفات کے ساتھ مؤکد کیا جائے گا الیکن جمہور کے نزدیک تائید کی ضرورت نہیں ہے بھی فرجب ائمدار بعد کا ہے۔

البنة المام صاحب فرماتے ہیں کداگر قاضی مناسب سمجھ تو ایسا کرسکتا ہے۔ شوافع کے نزدیک اگروہ مہم ہوتو بمین کے اندر صفات کے ساتھ تاکید کی جائے گی۔

ولايحلف لغير الله: يه باب كاجزء ب كمفرالله كالمنه منال جال كى

## باب من اقام البينة بعد اليمين (١)

اگر مدی نے بینہ پیش نہیں کیا اور مدی علیہ نے تشم کھا لی اس کے بعد مدی کہتا ہے کہ میرے پاس بینہ ہے تو آیا معتبر ہوگا یا نہیں۔ ظاہر ریے کزدیک معتبر نہیں ہے امام مالک کے نزدیک اگر گواہوں کے ہونے کاعلم اس کو دعوی کے وقت نہیں تھا بعد میں اسکوسی مختص نے بتایا کہ میں تو واقعہ کے وقت موجود تھا اور میں گواہ ہوں اورا یسے بی ایک خفص اس تیم کا اور ل کیا تو اب دو بارہ دعوی کاحق ہے اور جاکرا قامت بینہ کرے ایک شاشہ کے نزدیک ہرصورت میں اس کوت ہے کہ وہ اقامت بینہ کرے۔

( 1 ) مسئلہ بیسے کہ المبینة علی المدعی والمیمین علی من الکو اب اگرایادموی پیش آئے جس پس مدی اور مدی علیہ تعین ندموں بلکہ برایک مدی بھی ہے اور مری علیہ بھی مٹلا وفخض ایک چیز کے متعلق دموی کریں اور ونوں شم کھانے کوتیار ندموں تو قریر ڈالا جائے گا۔ (ایصاً)

باب قول الله تعالى أن اللين محض وعيدة كركرا عاسية بي كوكى اختا فى مستانيس ب-

(۲) يتغليظ كي تيري صورت يعن تغليظ بالسفات بيعض سلف كيزد يك بعض صفات كساته موكدكيا جائع كالم شافى فرمات بي كربز برب امورمثلا لعان، سرقد اور مال كثير ش تو تغليظ بالسفات موكى ورزيين اوراحناف است قاضى كي ذمه و نيتة بين كداس كوافتيار باورامام بخارى كاخيال مبارك بيب كم مطلقا تغليظ خد موكى - (ايضاً)

(٣) سئلسنوا ایک فض نے دوی کیا اور اس کے پاس گواہ نہ تنے دی علیہ نے تتم کھالی اس کے بعد کیا دی بینہ کے ساتھ دوبارہ دوی کرسکتا ہے؟ ظاہریہ کے ہاں مطلقا نہیں کرسکتا کیونکہ جب ایک مرتبہ فیصلہ ہوگیا تو معاملہ فتح ۔ مالکیہ کے نزویک ہیے کہ اگر کسی مصلحت یا تسامل کی وجہ سے وہ شہداء پہلی مرتبہ اس نہیں ہے اور اگر اسے کہ بینے کا عظم نہیں تھا تھنا کے بعد کوئی بینٹر کیا تو بھر نظر ان کرواسکتا ہے اور جمہور کے ہاں بینیا اس حاضر نہ کے ہوں۔ ( مولوی احسان ) نے کسی وجہ سے شہداء قاض کے پاس حاضر نہ کئے ہوں۔ ( مولوی احسان )

## باب من امر بانجاز الوعد (١)

کتاب الشهادات کے اندروعد و کے متعلق یہ باب منعقد فر مایا کیونکہ جس طرح جموثی شہادت پروعید ہے ایسے جمو فے وعد و پر وعید ہے اسے جمو فے وعد و پر کے در یک واجب ہے ائمہ اربعہ تصافحت الله کے نزدیک واجب ہے ائمہ اربعہ تصافحت الله کے نزدیک واجب نہیں ہے۔ وعد و کا ایفاء واجب نہیں ہے۔

## باب لايسئل اهل الشرك(١)

امام ما لک امام شافتی کے نزدیک کا فرک گواہی بالکل معتبر نہیں۔امام صاحب امام احمد بن صنبل کے نزدیک ان کی گواہی مسلمانوں پر قومعتبر نہیں۔ آپس میں معتبر ہے۔ یعنی کا فرمجوی کی غیرمجوی پر ، یہودی کی تھرانی پر۔ونکسہا

اسحاق بن راہویہ کے نزدیک ایک ملت کی دوسری ملت پرمعترنیس ہے لہذا یبودی نصرانی پر گواہ نہیں بن سکتا۔البتہ ایک ملت والوں کی آپس میں گوائی معترہے۔

<sup>(</sup>۱) بیے ام بخاری نے کتباب الهده میں کتباب العاویة کولطیف شی کی طرف اشاره کرنے کے لئے ذکر کیا تھا ای طرح یہاں بھی کتباب الشها دات میں وعدہ کو ذکر کرکے اس طرف اشارہ کیا ہے کہ وعدہ کرلیما بھی کو یا اپنے اور بھی کو ای ویٹا ہے اس کا پورا کرنا بھی ضروری ہے۔

<sup>(</sup>۲) مئلہ یہ بے کہ کافری گوائی معترب یا نہیں؟اس میں اختاف ہے بعض سلف کاقول یہ بے کہ کافرکا ظاہر مال درست ہوتو پھر جائز ہے در نہیں۔اور بعض سلف کاخیال یہ بے کہ مطلقا معترفیں ہے احناف کا نہ ب بیہ کہ کفاری آپس میں معترب اور حسن واسحال کے رفت کی در یک دیکر ملتوں میں سے ہرایک کی اٹی ملت والوں کے لئے معترب مطلقا معترفیں مرف دو ذہب ہیں اسلام اور غیر اسلام ۔انام بخاری کی رائے یہ بے کہ مطلقا معترفیں ہے۔( مولوی احسان )

باب القرعه في المشكلات كتاب الاذان مي قرير كاستله كذر ديكاب وبال مي بية الإكابول كرعمذ بعض الشراح وبال قرير كا اثبات كرناب اور مقعودا حناف ير رد بوگاليكن و وغرض اس باب عين متعلق ب ادر مشهورييب كه احناف قرير كريمكر بين اس كـ قائل نبين بين بات فلامشهور ب احناف يد كتب بين كرقرير جمة لازمة شبته نبين ب-

مثلا کی او کے کے متعلق چندو کوی ہوں ۔ تو وہاں تر عددرست نہیں ہوگا البتد مباحات میں قرعہ جائز ہوگا مثلاً تقسیم استعدیا کسی بیوی کوسٹر میں لے جانے کے متعلق کیا جائے تو درست ہوگا اور احاد ہے و آثار ہے بھی یہی ثابت ہے۔ (ایسا)

# بسم الله الرحمن الرحيم كتاب الصلح(١)

هل ليشير الأمام بالصلح<sup>(٢)</sup>

معنف نے شروع کتاب اصلی کے اندر چندابواب منعقد فر ہا کراسکے فضائل کی طرف اشارہ فر مایا ہے۔ اس کے بعداس باب سے بیفر ماتے ہیں کداگرا مام صمین کے اندر صلح کرنے کا اشارہ کرے توبیہ جائز ہے اور وجہ اس کے جواز کو

بسم الله الرحمن الرحيم

-(1)

كتاب الصلح

باب ماجاء في الاصلاح بين الناص قرآن كآيت صلح ك فسيلت بيان كرنامقمود ب- (ايضا)

باب ليس الكاذب المذى يصلح بين الناس يعنى المال يمنى المال كودوركر في ك لي كذب ما تزب والصار

بساب قول الامام لاصحابه المدهبو ابنانصلع سنواامام انی وقت ہوسکا ہے بجد و ذومندہ ہواور فالم کا کم سال اور مظلوم کواس کا حق واوانے برقاور موسطه بیقا کرتمام لوگ ای کے پاس آئی می کراملاح بین الناس اتی بوی چیز ہے کہ امام لوگوں کے پاس کسے کے جاسکا ہماس کی شان اماست کے فلاف ندہوگا۔ ( مولوی احسان ) باب قول الله تعالیٰ ان بصلحا بہندھ ج ذکر آیت کوتر جمہ بنایا ہے اس لئے مدیث باب اس کی تغیر ہے (ایسا )

ہاب اڈا اصطلحوا علی صلح جود فہو مودود مصالحت کی ہرمال میں فیری فیر بھی کا کر اس کی ٹرط فیرٹری ہواورنا جائز ہوا تاشی اے تبول میں کرسکا ہے پکداس مل کودکردے کا داہشا ،

بساب کیف یسکسب هذا ماصا لع ماصل بر ب کسلی ش وی کاشیرنسب اور مکان و فیر و کھا جاتا ہا م بناری پفر مار ب بیں کداگر وہ بہت شہورہ واور بغیر کی خاص اوصاف کے می مجاجائے تو گھرنس و فیر و کھنا ضروری نہیں ہے تام میں کانی ہوجائے گاراہضا )

بساب المصلح مع المسشوكين بييصل مسلمانول عن أنهل على بوكتى بهاى طرح مثركين كرماته بحى بوكتى بهاورعن ابى صفيان سے برقل كى مديث كى طرف اشاره به جم عرص كا ذكر ب دايدن

باب الصلح في الليدة اكركى كور تصاص واجب وجائ اوراس ك بدلديت يرممالحت موجائ واز بول حري الدينا)

باب قول النبی طبقة للحسن صور طبقة في أولى كور بريار شافر بالقاادرية ل بوراموكيا جبر جازى اورشاى آبى شرائر في كل تيار بورك تع معزت من المنطقة

اكر چاواديون في د معرت من المنافية الله كابات بهت مثل عالى العندا

وفيد حدثنا عبدالله ...فقال عمرو بن العاص : حفرت مرد بن العاص والمنطقة الناعد في معايد والمحافظة كالناعد كالمار في كالمار في كالمار في كالمار في كالمار في كالمار في كالمار في كالمار في كالمار في كالمار كالكام كالمارك كالمار كالمار كالمار كالمار كالمار كالمار كالمار كالمار كالمارك كالمار

و كسان والسلمه عيد الرجلين: رجلين بمراوندابص معزت من والفلف النهد اورمعزت ايرمعايد والفلف عيد النهد يريكن يفلا ب بلدم اومعزت ايرمعايد والفلف النهد اورمعزت مروين العاص والفلفة عن اورمعزت ايرمعايد والفلف النهد في الرجلين ال وجهت من كم معزت مروين العاص والفلف النهد أوريك المراحايد والمعناء المرمعايد والمعناء والمعناء المرمعايد والمعناء والمرمعايد والمعناء المرمعايد والمعناء والمرمعايد والمعناء والمعناء والمعناء والمعناء والمعناء والمعناء والمرمعايد والمعناء والمعن

قد عالت فی دمانها: حفرت من والدائر الفهد فرایا کرثام دانول کے فون می جوش دفساد پیدا بود بابد اس فساد کودفع کرنے کے لئے فعد خروری لگانی جاہیے اور متعمد بیسے کولڑ انی ہوئی جاہئے تاکہ شامیوں کا در ماخ درست ہوجائے۔ (ایصا)

وفيه مسماع المسحسة من ابي بكرة: حضرت من بعرى تدفيل بن الأمام فرق سلوك كافيق وهم بي ادران كاساع معزت على الفائل في الفائدة ادرد يكرسحاب بي يأيس ال سلم من المن بكرة و معرف بي المن المنظمة على المنظمة المنظمة على

(۲) بعض شراح نے پہلے ایک مقام پر ایک فرض بیان کی تھی وہ وہاں کے مناسب نہی بلکہ یہاں کے مناسب تھی اور وہ یہ ہے کہ امام کو بظاہر سلح کی رائے نہیں وہ ہی جائے کو کلٹ اس بھی کی شرک فریق کو گھوڑ نے کا تھم دے دہا ہے لیکن وہ بی جائے کو کلٹ اس بھی کی شرکی فریق کو گھوڑ نے کا تھم دے دہا ہے لیکن مسلح بھی چوککہ بہت تی فیر ہاور بہت سے فسادات سے بچاؤ ہے اس لئے امام اس طرح کرسکتا ہے۔ ( مولوی احسان )

بیان کرنے کی سے سے کدامام کا کام سے ہے کرماحب حق کواس کو پورا پوراحق ولائے اور ملے کے اندرماحب حق کو بوراحق نبیں ما بلہ پھوری م جماف كرنار تا بتويد منصب المامت ك خلاف تعااس ك باب سے جواز ثابت فرمایا بے - كونك بعض معاملات ايے ہوتے ہيں کدان میں ملح ندی جائے تو ہمیشد صمین کے اندروشنی رہے گی اور جب ملح ہوگی تو اب فتنم ہوگا۔

باب اذا أشار الامام بالصلح

حاصل سے ب كداكر صلى كاندر ظالم خصم سلى كوند مانے تو محراس صورت كاندر صاحب حق كو يورا بوراحق ديا جائے كا اور دوسرے ظالم تھم کھمل سزادی جائے گی۔فقط والله اعلم ۔(١)

<sup>(1)</sup> باب الصلح بين الغو ماء: قرضدارول اورورشين اس طرح كرے كدايك صرف نقتر لے الحاور دومراصرف اس كا قرض لے ليا قوما كز ہے۔ باب الصلح بالدين والعين :مطلب يد ي كرك ك ذمه ايك بزار كا قرضه واورصاحب قرض اس طرح صلى كر ي كدامجي نصف حصد دود وباتى معاف ي وتوبي

## بسم الله الرحمان الرحيم كتاب الشروط(۱) باب الشروط في المهرعندعقدة النكاح(۲)

(1)كتاب الشروط: باب مايجوز من الشروط في الاسلام:

مین اسلام می مس مرطی جائزی ادران کے احکام کیای (ایصا)

باب اذا باع نحلاقد ابوت: كتاب المبوع كاستله بوبال بيان كياجا بكان چونكداس بش شرطكاذ كر بهذا اس كودوباره بيان كرويا - (ابضا) بسساب الشسسروط فسسى المبسع: بعض معزات فرمات بي كداس باب ساس امر پر تبير فرما لك به كرمعزت عائشر ويوين وجيها ورامحاب بريره ويوين ويعن المرامية وشراء كرام من المبسلة بي كتابت كرسلط بي نرقما اوربعض كي دائ بدب كريهال ساس بات كوبيان كياب كرام بي مشرط لكانا جائز بين - (زاحم)

بساب اذا اشتوط السائع ظهر المدابة: ييمى كتاب اليوع عن كذر يكاب اوريكى تنا يكابول كدام بخارى امام احد كساته بير كرم ف ايك شرط جائز ب اورعندالا تروال شد فهى عن بيع و شوط كى ويست مطلقا شرط تا جائز ب-

جمپور معزت جابروالے قصر کا جواب بید سیتے ہیں کے حضوراقدس مطبقہ نے تمام کا کے بعد بیفر مایا تھا کہ چونکہ تبدارے پاس سواری نہیں ہاس لئے مدینہ تک تم اے استعال کرو۔

مرچونکدامام بخاری کے نزدیک شرط والی روایات رائج میں اورائر شلاشات او تیمر عوالی روایات کوتر نیج وسینت میں افغاری دونوں طرح کی روایات کوچیش کریں گے۔اس کے بعد اس روایت میں بیا نشکان ہے کہ اونٹ کی قیت کتی تھی ایک اوقیہ جارا وقیہ انسی و نسب و فیر و فیر و انہیں بھی امام نے ذکر کیا ہے۔ اوراس کے بعد امام بخاری نے اپنا فیصلہ آخر میں کیا ہے۔ کے ماہو صشاہ لمد (مولوی احسان)

(٢) یعنی انعقاد تکاح کے وقت جوشرطی کی مول اور معتنائے عقد کے ظاف شہول آوان کا برراکرنا ضروری ہے۔ (مولوی احسان بزیادة)

باب الشروط في المعاملة : يعن مزارعت وقيره ش مراتط كابيان - (تراحم)

باب الشروط في المزارعة : شراح كارائي يه كرير جمد يهلي ترجمه كما بلسافس م كوي تخصيص بعدامهم كالبيل سهر تراسم) باب مالا يسجو زمن المشروط في النكاح : الراب من معرت الدبرية والمعلق الفائد كاروايت ذكرك باورآ كركاب الكاح شراكي

بناب مالا يسجوز من المشروط في النكاح: الرباب يمل مطرت الوبريره و الكافية الافاية فرن بهاورا في البالكار عمل كا حديث آئ الريويين كلام كرون كالزراحم)

باب الشروط التي لا تحل في الحدود: صدوديم كي تم كي شرط معترفين ب مثلاب كي كرمود ب الحاداد ال كومد شداگاد - (مولوى احسان) باب ما يجوز من شروط المكاتب: پيليدة اچكابول كرام بخارى وامام احد كنزد كي اگرمكاتب كي شرط پروانسي بوجائة اس كي تي جائز ب-

اور جمبور كنزد يك فع كتابت سي بمبليك في فيل موسكق (ايضا) باب الشروط في الطلاق : الرطلاق مي كوني شرط كردي تووه عبر موكى مثلاا فد الحوجت من البلد فانت طالق . = مبر کے اندرشرط لگانا اگر عقد نکاح کے خلاف ہے تو وہ شرط معتبر نیس ہے مثلا یہ کیے کہ اس شرط پر نکاح کروں کی کہ فلاں عورت جو تہاری بیوی ہے اس کو طلاق دیدو تو بیشرط بالکل بے کار ہے۔اور اگر عقد نکاح کے خلاف نہیں ہے تو وہ معتبر ہے۔مثلا یہ کیے کہ مہر پہلے

لوں گی۔ بعض شرائط ایس بیں جومخلف فیہ ہیں ۔امام احمد کے نزدیک اگر شرط لگائی کہ میں ہمیشہ اپنے محمر میں رہوں گی ہمہارے سے میں میں اسے کی عین کرخلاف نہیں ہے۔امکہ ثلاث کے یہاں نہیں جاؤں گی ۔لہذا جبتم کوضرورت ہومیرے گھر آنا پڑے گاتو بیشرط جائز ہے کیونکہ عقد کے خلاف نہیں ہے۔ائمہ ثلاثہ کے نزد یک بیشرطمعترنیں ہے کیونکہ قرآن کریم کے خلاف ہے: اسکنو هن من حیث سکنتم قرآن فے عمم دیدیا ہے لہذااس کے خلاف جائز نہیں ہے۔

باب الشروط في الجهاد (١٠)

ال باب كاايك بزوب: وكتابة الشروط مع الناس با لقول . اورشروع صفح يرايك باب كذراب : باب الشروط مسع السناس بالقول -اس كامطلب تويه بكرا كرشرا لطصرف قول سے بول،ان كوكتابت كوائر ييس ندلايا جائ - توكوكي مضا نقربیں ہے۔ کوئی یہیں کہسکتا کہ میاں زبانی بات کا کیا اعتبار تحریر پیش کرواور یہاں جوز جمۃ الباب کا جزء ہاس کا حاصل بہ ہے كدا كرشروط كوككھنے كى ضرورت پيش آئے تو پہلے تمام شروط زبانى طے موجانى جائيس ،اس كے بعد تحرير ميں لا تا جا ہے -تاكدكوئى كاث حيمانث بعد مين تحرير مين ندمو\_

اس كاندرمصنف في ايك لمن چورى مديث ذكر فرمائى ،جس كاندرمديديك واقع كوذكر فرمايا ب-مديث ك بعض بعض جملول يركلام كي ضرورت موكى اس كوسنت !

ومعهم العوذالمطافيل : (٢)

اس کے دومطلب ہیں(۱)وہ اپنے ساتھ بچہ بچہ لے کرآئے ہیں گھریس ایک ایبا مخف بھی نہیں چھوڑ اجوان کے بچول کی خبر گیری

=سعيد بن سيتب، حسن اورعطا كالمرب جمهور كموافق بكرخواه شرط مقدم بويا موخر ـ ومعتربو كي محرشرط بيب كمستقلا ذكركي جائ ـ (ايصا) باب الشووط مع الناس بالقول: اكرزبانى شرط موجائة كوئى حرج نبيس ب-تحرير شرط ك ليح ضرورى نبيس ب(ايضا)

باب الشروط في الولاء: اكرولاه ش كولى شرط كرب، مثل بيك كما زادتم كرواورولاه ميرك لئة وكاتو الولاء لحمة كلحمة النسب.

بساب اذا اشتوط فى العوادعة : اكرمزادعت بين شرطكرك كرجب تك بين تمهين دكون، ميرى مرضى جب جابون كا لكال دون كا - والمام بخارى ك زد يكثرط مجول برمزارعت جائز باورجمور كزديك ايك مال كانيت كى جائ كى الى سع كم جائز ند اوك- (ايضا)

(١) اگرمٹركين كرماتھ حرب مسلم موئي وزباني طے مونے كے بعد انبيل كھ لينا جائے تاكم شركين كل كوعذر ندكركيس اور مطے مونے سے پہلے ندكستا جا ہے تاكد بعد ش کانٹ جیانٹ نکرنی پاے۔ (مولوی احسان)

(٢) يجدوالى اوننيال \_ لينسب كم ال آئ بين، يتجه كم منيس جوور كرآئ بي بي - (ابضا)

امصص بظر اللات : لات كى شرمكاه كوچوى ـ

کرسکتا۔(۲)مطلق کنابیہ مستعداور تیار ہوکرآنے ہے۔

حتی تنفو د سالفتی :ایکمطلب تویے کیمیری گردن تہارہ جائے ، یعنی بدن سے الگ ہوجائے۔دومرامطلب یہ ہے کہ یہاں تک کیش اکیلارہ جاؤں۔

قال فاتیت ابا بکو: حضرت عمر ظافلهٔ آلانه و حضور طفلهٔ سوال د جواب کے بعد حضرت صدیق اکبر ظافلهٔ آلانه و کا طرف لوث آئے اور انہوں نے بھی وی جواب دیے جوحضور طفلهٔ نے دیے تھے۔ یددلیل ہے کہ حضور طفلهٔ اور حضرت صدیق اکبر طفلهٔ نت الله میں نبیت اتحادیقی کہ جوبات شخ کے قلب پر وار د ہوتی تھی وہی مرید کے قلب پر وار د ہوتی تھی اور یہی وجر ترج ہے خلافت کے لئے۔

قال فعملت لذالك اعمالا (١١)

بی حضرت عمر و الفائة النائد کا مقولہ ہے اور مطلب یہ ہے کہ میں نے اس وقت بہت کوشش کی کہ بید معاہدہ کی طرح ٹوٹ جائے دوسرامطلب یہ ہوسکتا ہے کہ اس جوش میں جوش نے حضور جائے اور صدیق اکبر جائفان النائد کے ساتھ گتا خیاں کی تھیں۔اس کے بعد میں نے بہت ہی اعمال خیر کئے تا کہ ان گتا خیوں کا کفارہ بن جا کیں۔

فوالله ماقسام منهم رجل حتى قبال ذالك ثلاث مرات :(٢)راوى محالي كامتوله بكره ومنور طائل في جب محالي على منهم رجل حتى قبال ذالك ثلاث مرات والماران كالمحالية المحالية ا

(۱) یعنی اس جوش کے وقت میں نے صفور مطابقہ اور ابو بکر مختلط فی آلائھ ہے سے تھا می کی تھی اسکے موش میں میں نے بعد میں بہت می چیزوں سے کفارہ ادا کیا۔ یا ہے کہ میں اس جوش کے وقت بھی ادھرجا تا کمی ادھرجا تا۔ (مونوی احسان)

(۲) محاب تعقاط فتالی بینی نظیم اس لی تا خرکی که مکن بے کر حضور طابق نیا نے بھریت کے نقاضہ پردب کرملے کرلی ہے اب مفتریب اللہ تعالی اس کے خلاف وی میں کرکفار سے لڑائی کا تھم دیں گے اور بیاس وجہ سے ہوا تھا کہ محاب اس مہر نامہ کوخت ذلت مجھ رہے تھے اور بالکل لڑنے پر تیار تھے۔ (مولوی احسان)

باب الشروط في القرص صنع وان تك كا قرض لياجات كاده شرط شاربوكي اس يوراكياجا يكار (ايضا)

باب السمكاتب و مالا يعل من الشروط يعن جر كهم كاتب مقرر كياجائكا و بمنول شرط كروكا الدركات اكراس كا اقرار كرالة اسكولوداكرتا لازم بوكا (اينة)

بهاب مها يهجوز من الاشتراط والنعها شرطاقرار مين معتر موتى بهاورات شاه يمي بمنزله شرطك موتاب مثلابيك كدير ب ذمهوروب بي محروس الويد استنام معتر موكااوراس نوب روپ دين پري مي (ايضا)

قال رجل : لکوید ارحل کابک : بیمورت بیاندی براگری تهارے ساتھ ندجا ساتو گرایک مورد پیتمبارا۔ اند الله الله عال تح بیاندی مورت میں کچونی بیاندلازم ندوگا اور ایام احمد و بخاری کے بال جو کچوم قرر کیا تھا وہ فتح کے ابعد دیار کا۔ (ایسا)

باب المشووط في الوقف :اس بركام آسكة رباب ادراس باب كومنعقدفر ماكر براعت انتام كالحرف بحى اشاره فرمايا ب- (تراسم)

میاں بالکل گوار فہیں کر سکتے اور امھی وی تازل ہونے والی ہے تو وہ کو یا معاہدہ کے لئے وی تاسخ کا انظار کررہے تھے۔

ف انسول الله تعالى يايها الله ين اهنو ا عام منسرين وجمهور محدثين كنزديك بيناسخ بهاور كويامعا بده كاندرجوعورتول كالتحم تعاوه اس كي وجد سي منسوخ موكيا كدكوني عورت اكركفار كي طرف سي مسلمان موكرات كي تواس كووا پس نبيس كيا جائے گا۔

لیکن میری رائے بیہ کاس کونائخ مانے کی ضرورت نہیں ہے بلکد در حقیقت معاہدہ کے اندرالفاظ لا بساتیک منا رجل الارددنسه علین اس تو گویا کو بی طور پرمعاہدہ کے اندرخوداللہ تعالی نے رجل کالفظ کھوادیا اور پھراس آیت سے اس کی توضیح تجمین فرمادی کہ اس سے صرف مردمراد ہیں اور عین معاہدہ کے وقت اس بات کو واضح نہیں فرمایا اور وہ لوگ یہ بھے رہے کہ وہ عام ہے مردو عورت سب کوشائل ہے ورنہ وہ لوگ ای وقت اس کی تفری کراتے تو اس مصلحت سے اب توضیح فرمادی لہذا نئے مائے کی ضرورت نہیں ہے۔

وبلغنا انه لما انزل الله ان يودو االى المشركين : حاصل اسكاييه كابتداء كاندرهم قاكراكركفاركوكي وبلغنا انه لما انزل الله ان يودو االى المشركين : حاصل اسكاييه كابتداء كاندرهم قاكراكوكي مورت تبارك باس على جائز اسكام اسكام اسكام المراسكة الم

وَإِنْ فَماتَكُمْ شَنِیٌ مِّنُ اَزْوَاجِکُمْ إِلَی الْکُفَّادِ ۔ لِعِیٰ الی صورت کے اندرتم ایسا کروکہ جوکا فری عورت تہارے پاس آئے تم اس کا مہراس کا فرکومت دو بلکہ اس مسلمان کو دیدوجس کی بیوی کا فرکے پاس چلی ٹی اوراس نے مسلمان کومپرنیس دیا۔

## بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الوصايا با ب ان يترك ورثته اغنيا ء (!)

حاصل اس باب کابیہ ہے کہ اگر در ٹاء کی مالی حالت انچھی نہ ہوتو پھر دصیت نہ کرے بلکہ مال در ٹاء کے لئے چھوڑ دے۔ مدور میں در میں میں میں میں میں میں جھی ہے۔

حدثنا ابو نعیم ۔۔۔روایت پہلے بھی گذر چک ہے

لیکن ماقبل کے اندر بجائے ابن عفراء کے ابن خولہ ہے اور وہی مجیح ہے اور اس روایت کو بعض نے وہم قرار دیا ہے ، بعض نے کہا ہے کہ خولہ ان کا نام ہوگا ، اور عفراء لقب ہے بعض نے کہا کہ شاید دونوں نام ہی ہوں۔

با ب قول الله عزوجل: مِن بَعُدِ وَصِيَّةٍ (١)

اس آیت شریفه براسکے بعد ایک اور باب منعقد فر مایا ہے اور دونوں کی غرض الگ الگ ہے اس باب کی غرض تو یہ ہے کہ اس مسئلہ

(١) وقال الله عزوجل : حُيب عَلَيْكُمْ : جَوَك الله عنوب المرتبال التي استشاداوتركاد كرياب.

چوک کاب کنساب الموصیة ہاں لئے پہلے الى ایک ضابلہ بیان کردیا کدوست بزی اچھی چزے کی اگر مال تحو دُ اموتو کا وصیت ندر فی جا ہے کو کھد ایندور فا مؤفی بنا کرچو دُ سے زیادہ بہتر ہے۔ اس سے کدہ لوگوں سے ہاتھ کھیلا کرما تھتے ہوں۔ ( مولوی احسان )

باب الوصية بالنلث ثمث سے زائد میں وصیت مطلقا جا ترقیس ہے۔ امام بخاری نے مجملاتر جمد ہا تدھ کرصدیث ذکر کرکے بیاتلا یا ہے کی ثلث آخری صد ہے لہذا بہتر یہ ہے کی ثلث سے کم کی وصیت کی جائے۔

یاس صورت بس ہے جب کدور ٹا وہ ہوں اور مال کم ہولیکن اگرور دیرہ لاکھوں کا ہواور ور ٹا ووو چار ہوں تو بھی ٹکٹ کی ہی دھیت کرنی چاہتے۔ (ایعند) باب قول الموصی لموصیہ تعاہد: اگر کوئی دھیت کر سے مرجائے کہتم میرے اہلی دھیال کا خیال رکھنا اور اس نے قبول کرلیا تو دسی ور ٹا و سے ساتھ مھوتی شہر سمادی ہوجائے گا وہ اس سے واپس نہیں کر سکتے ہیں۔ (ایعند)

باب اذا او حاً السويسن بواسه اشا وة بينة: اكرمريش اشاره ب وصت كرد ب اوروه اشاره فهوم بوقوا ب معتر مجماح استكا أجب كك كفس كم ظاف ندبو

ہساب لاوصیہ لوارث بیاجا می سئلہ ہے کہ است میراث کے بعدوارث کے لئے وصیت دیس کی جائے گی لیکن اسکا مطلب بیٹس کہجووصیت وارث کو کی جائے وصطلقا نافذ ندہوگی ، بکارے بقیدور تا مان لیس آو میرنافذ ہوجائے گی۔(ایضا)

باب المصلقة عند المعوت يدباب مع الى مديث كركاب المحائز بي كذر يكاب اورمطلب بيه كرجب آدى ال كافتاح مواس وقت صدقد كرساقو اس كاثواب زياده مفي كار اور جب نبغيس أوشخ لگ جائيس اورمر في كه بالكل قريب موجائة اس وقت جو كوصدقد كياجائه كالس وه ايداويها الى شارموكا و مولوى احسان) (٢) امام بخارى في آيت كوتر جمد بنايا ب اورميرى دائي به به كدام بخارى اس باب ساحناف پردوكرد به بيس كدامناف كنزد يك بيسي وارث كے لئے وميت فيس به اى طرح وارث كے لئے اقرار بالدين محى درست فيس ب البت اگرد كروراه مان ليس قوده اقرار درست سمجا جائے كا۔

امام بخاری من بعدی وصیة او دین محموم احناف پردد کرد بے ہیں کردین عام باسلے اس کا کوئی خاص خم منوع ندہوگی۔ خور سنواجواب بدہ کہ جس طرح آپ وصیت کومدیث سے خاص کر لیتے ہیں کدوارث کے لئے وصیت درست نہیں بھتے ای طرح آگردار تعلق کی مدیث لاو صیة لمواوث و لاالحواد بدین کی وجہ سے دین کوئی خاص کرلیاجائے تو آپ کوئیا اشکال ہے۔ (مولوی احسان) کے اندراختلاف ہے کہ وصیت کی طرح وارث کے لئے اقر اربالدین بھی ممنوع ہے یانہیں۔

حفیہ کے زو یک ناجا زے ائمہ ثلاثہ کے نزدیک وصیت لوارث توجا رئیس ہے لیکن اقسواد بسالدین لوارث جائز ہے۔ امام بخاری ائمہ الله شکے ساتھ ہیں اور آیت کریمہ کے اندر او دیاست کالفظ لاکریمیان فرماتے ہیں کہ یہاں دین عام ہے خواہ وارث کے لئے ہو یاغیروارث کے لئے ہرصورت میں جائز ہے۔ ہاری طرف سے جواب بیہ کہ آیت کے اندرتو وصیت بھی عام بےلہذاوہ بھی وارث کے لئے جائز ہونی جائے کیکن جب آ باس کومنوع قرار دیتے ہیں توایسے ہی اقرار بھی منوع ہوگا۔

ادراگرآپ میہیں کہ دمیت کی ممانعت تو حدیث ہے ہوگئ ہے تو ہماری طرف سے جواب سے ہے کہ دارقطنی کے اندرروایت ہے اسكاندر الااقرار له بدين كالفاظ واردموئ بي (لبذا قرارى ممانعت بمى مديث به وكلي ب)

و او صسى د افسع بىن خسدىيىج - ـ ـ اس كا خلاصہ بيە ب كەانبول نے اپنى دونوں بيويوں كے لئے الگ الگ كمره بنار كھا تھا تو امواة فزاريه كوجومال دياتهااس كمتعلق فرماياكه اسكاوه مال جس المارى كاندر باسكونه كمولا جائه

وقمال بعض المناس: لایجوز اقرارہ:حنفیہ پراعتراض مقصود ہے کہانہوں نے اقرارلوارث کوممنوع قراردیا ہے کیونکہ ممکن بكروة فخص جموث بى اقرار كرلے حالاتك بياس مسلمان كساتھ بدكمانى ب، ايساكم والطن فان الطن اكذب الحديث لبذا حنفيه كواليانه كرنا جائے۔

حند فرماتے ہیں کہ آپ نے مدیث قور مدی لیکن اسکے باوجود حندے بر کمانی کرتے ہیں کہ انہوں نے ممانعت اس علت کی وجهے کی ہے حالانکہ حنفیہ نے اس وجہ سے منع نہیں کیا ہے بلکہ ممانعت کی وجہ حدیث ہے کہ الاقسواد سدین لہذا ہمارے ساتھ برگمانی كركاعتراض كرنا درست نبيس ب\_ لان النبي طَهْيَمْ قال اياكم والظن فان الظن اكذب الحديث:

ثم استحسن فقال : يجوز اقراره بالوديعة (٢)

یعنی پھر خلاف عقل و قیاس و دبیت کے اندر بیلوگ کہتے ہیں کہ اقرار معتبر ہے حالا تکہ قرض و ودبیت کے اندر کوئی فرق نہیں ہے۔ جیسے وہاں وہ جموت بول سکتا ہے ایسے ہی ودیعت کے اندر بھی جموٹا اقرار کرسکتا ہے۔

جواب سے ہے کہ ہم نے جومع کیا وہ حدیث کی وجہ سے کیا ہاور ودیعت کے اقرار کی حدیث کے اندر ممانعت نہیں ہے لہذا وہ جائز ہے نیز ود بعت وقرض اور دین کے اندر فرق ہے وہ یہ کہ اگر کو کی صخص اقر ارکر لے کسی کے لئے دین کا تو وہ موجب ہوجا تا ہے خواہ جھوٹ ہی اقر ارہواور و دبیت کے اندراییانہیں ہوتا بلکہا گر حقیقة و دبیت ہےتو اقرار سے واجب ہوگی ورنٹہیں بہر حال بیتو اس باب کے متعلق تھا اب دوسراباب جواس آیت پرمنعقد فرمایا اس کی دجہ بیہ کہ آیت کے اندر وصیت مقدم ہے دین سے ۔ حالانکہ تمام اسمہ کا جماع ہے کہ پہلے دین اداکیا جائے گااور پھروصیت نافذ ہوگی ۔اس کا جواب سے سے کدامتمام کے لئے اس کومقدم کردیا ہے کونکہ

<sup>(</sup>٢) يدامام بخارى نے دوسرا شكال كيا ہے كہ افر او مالدين للو او مشكور احناف مائے بى نيس اور افر او بالو ديعة للو او مشكودرست بجت يس -(مولوى احسان)

وصیت کی لوگوں کے یہاں اہمیت نہیں ہوتی۔ (۱)

حدث امعمد بن يوسف \_\_\_روايت كاندركيم بن جزام كاواقد باورمناسب ترجم ياس طرح رب كدهرات شخين في اعلان كياتها كدهنور المنظم كا قرض ،دين ،وعده جس ك لئ بوده بم سے لے ليوان لوگول في دين كومقدم فرمايا اور ابتمام ساداكيا۔

#### باب اذا وقف واوصى لاقاربه ١٠٠٠

آ يرتهة الباب كاعرفر مايا ومن الاقارب ال كاعرافلا في كا قارب يل كون كون دافل بير

ام مساحب كنزديك كىل ذى دحم محوم واظل إلى ، صاحبين كنزديك من جمعها اب واحد من الهجرة تكسب داخل إلى - يعنى ايك فض هو كل الماس كساته الله كالرباب في ادركى كوبى جمع كيايانيس - اگران ك كوئى اولا ذبيل مه تو بحراس فض كدادا، دادى كود يكما جائ كا گروبان بحى صرف ايك لاكا (اس فنص كاباب) مه تو بحراس ساوپ د يكما جائكا كا كر وال المنفق كاباب ) مه تو بحراس ساوپ د يكما جائكا كداس كى متعدداولا د بين و بال سے لكر جمع بحى يہ يك د يكما جائكا كداس كى متعدداولا د بين و بال سے لكر جمع بحى يہ يك جي تك جي سب اتارب بين لهذا سب داخل بين امام شافتى فرماتے بين جمتے بحى قرابت دار بين وه سب اس كے اعدوا لل بين حتى كدو قرابت داركا فردى كون ند بول دائل بين حالى دريا داريان اصول داخل ند بول كے۔

امام احمد کابھی ندہب یہی ہے البتدان کے نزدیک قرابت دارا کر کافر ہیں تو وہ داخل نہیں ہیں۔امام مالک کے نزدیک مصبات اس کا مصداق ہیں اور چونکہ عصبہ ذکر ہوتا ہے لبداان کے نزدیک قرابت دارعور تیں داخل ندہوں گی اور عصبات کے اندر مالکیہ کے نزدیک عوم ہے۔ لینی خواہ وہ عصبہ وارث ہوجیسے بیٹا ،خواہ وارث ندہوجیسے باپ کے موجود ہونے کی صورت میں داواو فیرہ۔

باب هل يد خل الولد والنساء في الاقارب(١)

اس کی غرض ہے ہے کہ یہ دونوں بھی داخل ہیں تو کو یا مالکیہ بررو ہے کہ ان کے نزدیک عورتی داخل نہیں ہیں۔اورشوافع کے

<sup>(</sup>۱) باب تاویل قوله من بعد وصیه \_\_\_دومراتر جریمی کیل والی آیت بی کابیکن فرض دومری بهد و مید فی نوصلی بها او فان میم وصیت فرما مقدم به لهذا اس کا تفاضد نید به کدفاذ جس وصیت مقدم مونی چاست کین سب سے کیلے دین اداکیا جاتا ہے قوام بخاری اس اشکال کودور کرد ہے ہیں کدوین اگر چذکرا موفر بے لیکن چ کدمدیث سے اس کی تقدیم قابت ہے اسلے وجہ مقدم موگا مومولوی احسان)

<sup>(</sup>۲) اگرکی فض مرجائے اور بدومیت کرجائے کرمیرے ال بی سے ایک بزار میرے اقارب کودید یا تو اقارب سے کیام او ہوگا؟ احتاف نے اقارب سے محل دی
د حدم محرم مراولیا ہے۔ اور صاحمین نے من جدم علی اب و احد من المهجوة مراولیا ہے۔ اور امام شائق کے نزدیک ایک باپ کی اولا دمراوہوں کے کین جی اصول نہ شارہوں کے رامام احریمی ای طرف کے بیں کین اتنافر ت ہے کہ حتا بلد کے نزدیک سے کہ درمیان بی جال کہیں اب کا فرآ جائے گا و بی اسب فتم ہوجائے گا۔ اور مالکیداس سے مراوص ہے لیے بی خواہ وارث ہویا نہو کی میں ان مصب بی شارنہ ہوگی۔ مثل چھاور بھی اور بھائی۔ (ایضا)

<sup>(</sup>٣) اس باب واسط باندها كد گذشته مسله بن مالكيد في ورتول وفارج كرديا اورشافيد في اصول وفروغ كوفارج كرديا-امام بخارى امام مالك بي مسد حسل النساء اور الولد سام مافعى برد كرد به جي كين چوكد عديث بي اورا حتال مى بين لهذا هل مى باندهديا - (مولوى احسان)

نزد کے چونکہ اصول وفروع داخل نہیں ہیں تو ولد سے ان پرروفر مایا ہے۔

باب هل ينتفع الواقف لوقفه

اگرواقف شرط لگالے تواسکے متعلق ستقل باب آھے آر ہا ہے کین اگرانفاع کی شرط نیں لگائی تو بعض سلف کے نزدیک انفاع جائز نہیں ہے۔ جمہور کے نزدیک جائز ہے مثلا کوال وقف کیا تو اس سے پانی پی سکتا ہے۔ مجد وقف کی تو اس کے اندر نماز پڑھ سکتا ہے۔ کتاب وقف کی اس کا مطالعہ کرسکتا ہے۔ وغیرہ وغیرہ۔

باب اذا وقف شيئا فلم يد فعه الى غيره

امام مالک و محمد کے نزدیک اگر وقف کے بعد کسی کومتولی بنادیا تو اب وقف کی تعمیل ہوگی اس سے پہلے وقف کی تعمیل نہیں ہوگی۔باتی ائمہ کے نزدیک اگراپنے اہتمام ونظامت و تولیت کے اندر کھے تو بھی جائز ہے غیرکومتولی بنانا ضروری نہیں ہے۔باب سے مالکیہ پرددہے۔

باب اذا قال: دارى صدقة لله (١١)

آگرایے وقف کرے اورمتعین نہ کرے کس کس مخفس پر وقف ہے تو امام مالک وصاحبین کے نزدیک جائز ہے اور ہاتی ائمہ کے نزدیک جائز نہیں۔ نزدیک جائز نہیں ہے، آج کل تمام دنیا میں صاحبین کے ندہب پرفتوی ہے۔امام بخاری بھی انہی کے ساتھ ہیں۔

باب اذا تصدق او وقف بعض ماله

اس سے متعلق بعض شراح کی رائے ہے ہے کہ اس سے وقف منقول کو بیان کرنامقعود ہے۔ میری رائے ہے کہ اس سے متعلق تو ص ۱۸۹ پرایک باب آر ہاہے اور اس باب سے مشاع کے وقف کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔ (۳)

(۱) مسئلسنو اجب کوئی کی چیز کو وقف کرد بے تو امام مالک و محد کے نزدیک جب تک متولی بنا کراہے قابض ندکر بے وقف تام ندہوگا اور جمہور کے نزدیک جب تک متولی بنا کراہے ہوئے جمہور کی تائید کی ہے اور دونوں اماموں بند متولی کے بغیر بھی تام ہوجائے گا امام بخاری نے معزت عمر توقی الله فیشنا الله بند کے وقف سے استدلال کرتے ہوئے جمہور کی تائید کی ہے اور دونوں اماموں بردکیا ہے۔ (مولوی احسان)

(۲) جب نیت کرلے کہ میرادار دقف ہے قوام بخاری کے ہاں تام ہو کیا لیکن جمہور کے زد کیے جب تک بیمطوم ندہوکہ کس جیز کے لئے دقف ہے۔وہ دقف تام از نہوگا۔ (یہاں اس میں اجمال ہے متن میں مسئلہ کتے ہے)

با ب اذا قال ارضی اوبستانی صدقة لله عن امی ریمی اوید پهلامسکدب یکن مرف اتنافرق ب کدوه وقف بی طرف سے تعااور یهال دومر س کی جانب سے بـ (مولوی احسان)

(٣) بعض علاء شراح بخاری یہ کہتے ہیں کدامام بخاری یہاں ہے وقف مشاع بیان کردہے ہیں لیکن میری نہیں ہے کیونکد مشاع کاباب مستقل آر ہاہے اور عندالبعض وقف منقول کو بیان کررہے ہیں ،کیکن عندی یہ بھی میں نہیں ہے کیونکداس پر بھی مستقل باب آر ہاہے بلکہ یہاں سے غرض ہیہے کہ وقف مہم کو بیان کرنا ہے کیونکہ بعض ماللہ اوراس جیسے دیگر الفاظ سے ابہام حاصل ہوتا ہے۔(ایضا) باب من تصدق الى و كيله الله

مقعوداس باب سے یہ ہے کہ اگر وتف کا کمی فض کو کیل بنائے اور وہ تو کیل وتف کو تبول نہ کرے تو یہ معتبر ہے بعنی تبول تو کیل سے قبل اس کو وقف کرنا معتبر نہیں ہے بلکہ اس کے اندر رجوع اور رد ہوسکتا ہے پنیس کہ جب و کیل بنادیا تو بس و قبل اللہ عزو جل والتو المیتامی امو المهم (۱)

یہاں سے مصنف نے چندابواب آیات قرآنیہ پر منعقد فرمائے ہیں سب کی غرض بہ ہے کہ بتا می اور مساکین کے مال کے اندر زیادتی نہ کرنی چاہے اور جب محابہ نے ان احکامات پرنہایت شدت سے عمل کیا تو اس پراگلی آیت نازل ہوئی ویسٹ لونک عن المینامی ۔ چنانچ اس پر مستقل باب منعقد فرمایا ہے۔

باب استخدام اليتيم 🖫

یعنی بیم کوکسی بزرگ کی خدمت میں رکھدینا، اس کے حقوق کے خلاف نہیں۔

(١) جب كوئى فخص صدقة كرد ساوركى كوكيل بناد ساوره وكيل اس كاتر با وكود سدد ساق جائز ب (مولوى احسان)

باب قول الله عزوجل إذَا حَصَرَ الْقِسُمَة أُولُو الْقُرُبِي آيت من ب: إذَا حَصَرَ الْقِسُمَة أُولُو الْقُرْبِي وَالْيَعَامِي ـ جب سَك آيت مراث نازل ندبون في توية عدوها كر كي مال فقراء كوديدواور آيت ميراث كنزول كي بعدية يت منوخ بوكل اورابن عباس والفائق من الناعث كزديك يمنوخ نيس بولى بكد لوكول في ال من تساع شروع كرديا ـ (ابضا)

باب مایستحب لمین تو فی فیجاء قاگر کی کارشددادا جا تک مرجائے تبہتر ہے کداس کے دشدداداس کی طرف سے پھومدقہ کردیں۔(ایضا) باب الا شہاد فی الوقف و الصدقة اولی ہے کے دمدقہ ووقف کے وقت کی کوشاہر بنا لے تاکہ بعد ش نیت فراب ندہو۔ یاوار شدہوی ندگردیں۔(ایضا) (۲) چونکہ بعض وفعہ بنائی کے لئے بھی وصیت ہوتی ہے۔ اس لئے امام بخاری نے عبیہ کے چند باب با ندھے ہیں کوئی فتہی مسلماس سے متعلق فیس ۔ (ایضا) ہاب قول الله عزوجل وَابْقَلُوا الْمَيْقَامِي ہے پہلے باب کا عملہ ہے کہ باوغ تک بنائی کے ال کی گرانی رکھو۔ اگر بلوغ کے بعد بھی ملاح ورشد پیدانہ ہوئی ہوتو بھی گرانی رکھو۔ (مولوی احسان)

للوصبى ان يعمل فى مال البتهم وماياكل منه بقد د عمالته \_\_\_\_ يكى تبيه بيمطلب بين بكراس كمال ي كوفرج بمى مت كرد، بك جوفن اس يتم كمال كاما ى باستاس مال ي تخواه ل كتى برايضا)

باب قول الله عزوجل إنَّ اللهِ يُنَ يَا كُلُونَ يَهال مِي وَنَ نتي سَلْمُين عِيه المَدَّقدْ براوروعيد بيان كرنامقمود ب-(ايضا)

بساب فسول المسلّف عسزوجل وَيَسُنسَلُونَكَ يبمزلااتثناء ك بهكركذشدا دكامات كامتعديه بكران يتاكى فيرخوابى بوأبين نقسان فيهو،اور انيس ستانا مقعود فيهواورا كران كى صلاح وفيراس ميس بهكرانيس الي ساتھ كھانے بينے ميں شريك كراواس ميں كوئى حرج نبيس - (ابصا)

(٣) اكريتيم كواب پاس بطور خدمت ركهنااس كے لئے مفيد ب مثلاتر بيت وغيروك لئے تو مجراس كايتيم بونااس سے مانع ديموگا- (ايضا)

باب اذا وقف ارضا ولم يبين الحدود ١

ماصل اس کا بہ ہے کہ صدود کا ذکر کرناتھیں کے لئے ہوتا ہے لیکن اگر وہ مکان پہلے سے معروف ومشہور ہے تو اس کی صدودار بعد بیان کرنا ضروری نہیں ہے۔

باب الوقف للفقير

باب منعقد فرما كرزكوة وغيره استثناء فرمايا كرزكوة في تونيس دى جائك كاورونف في كے لئے كيا جاسكا ہے۔ (١٠) الله ع باب وقف الارض للمسجد

اس سے بعض سلف کے فدہب پر رد کرنا مقصود ہے ان کے نزدیک مسجد بنا کر وقف کیا جائے گا میمن زمین کا وقف کرنا جائز منہیں ہے جمہور کے نزدیک زمین بھی وقف کی جاسکتی ہے اور مسجد بنا کر بھی وقف ہوسکتا ہے۔

باب اذا وقف ارضا او بئرات

حفيد حنابلك نزديك أكروتف كاندر شرط لكال توجائز باب بهارى تائير تقود بر شوافع مالكي كزديك جائزتين ب

باب اذا قال الواقف

لانطلب فمنه ( الله تعالى بي به كراكروتف كرائر الفاظ وقف استعال ندكر حق بحى وقف بوجائك المنطلب فمنه الله تعالى : يَا أَيُّهَا الَّذِينَ الْمَنُو الشَهَادَةُ مُعُموداس آيت كاشان زول بيان كرنا به اوري آيت اشكل الآيات كهلاتى به -

(۱) بین اگرکونگ عثین بوادراسے کو گفتی بغیر مدود بتائے دفت کردی آس می کوئی مضا نقٹیش ہے۔ الحاسل مدود کا بیان کراد ہاں نعروں کا بھی استعمال میں دوراہضا ) باب اذار لف جدساعة اوضا مشاعا فهو جائز: مشاع جوز شن تشیم نداد فکی ہو۔ گذشتہ باب یس وقف مشاع کومتعمد بتایا تھا لیکن وہ فرض اس باب سے متعلق ہے کہ وقف مشاع جائز ہے اس میں کوئی حربی جیس ہے۔ (مولوی احسان)

سنامه الوفف وكيف يسكنب جوكردتف ايك ايدامعا لمدب جوددام كانتتنى بق اس كه كن مناسب بكل به كداس ككوليا بائد حضرت بمر الطفاق الله هدك كافسد روايت الها ب عمل فركور ب معنوت عمر المنطفية بالكه هدف مستقل دنت نامه تعموا إلقا معنوب المنطفة بالنابع عن المرقم المنطفة بالكه كواد هدر واحد)

(۲) بيم مدقد وزكو ۲ كال فتراء كم ما توضوى بال طرح وتف فتراء كم ما توضوى نين بها ب سباوك استعال كريحة بين - (مولوى احسان) بهاب وقف الكواع بدوتف عقول ب- استام محرجائز كية بين اوراى يآ بكل فقى بهاور شخين كه يهال جائز فين ب- معنف ال باب ستام محروا ما مثافى كى تائيد كرد ب بين - (ايت ا)

باب نفقة القيم للوقف وتف كرسول كافري اوركو اووقف اواكياجات كاوراس يراجاع ب-(ايضا)

(٣) اگر کوفی فض مکان باباغ وقف کرے اوراس میں بیٹر وکر لے کرزی جرش متع ہوں گا اور ماکزے۔ (ایضا)

(٤) يعنى اكركوفي في اليافاظ كيد بس عدقت كاسطلب كل سكات مثلايد كي كراس كي تبت والله على عمد الويد القف بوجائ كا-(مولوى احسان)

ماب فعناء الوصی دیون المیت مئدیے کہ جب کوئی تخص وص بوااورمیت برقرضہ واقداس وصی بریداد م بیس بے کرتمام وردا و کے سامنے اس قرض کواوا کرے، الکہ اگرا کیلے عمل اواکرے گاتو وہ می می شار بوگا۔ وایصنا)

وفية فيسلو الين سب كوطف المحروكروب (ايضا)

# بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الجهاد با ب فضل الجهاد والسير

مصنف متعدد ابواب فضائل جہاد کے بیان فرمائیں مے۔اس کے بعد پھھابواب فقہی مسائل کے آئیں مے۔

امام بخاری نے ترجمۃ الباب کے اندرآیت ذکر فرمائی۔ اور پھر حضرت ابن عباس تفق الحافظ کا مقولہ المحدود الطاعة ذکر فرمائی۔ اور پھر حضرت ابن عباس تفق الحافظ کا مقولہ المحدود الطاعة ذکر فرمایا۔ اور بین السطور مافظ کا قول کھما گیا کہ قِسلُک مُسلُون دُاللّٰهِ کی تغییر فرمائی ہے۔ میر بنزدیک میں میں ہے کوئکہ وہاں آیت کے اندر والمحافظ فی کے اندر صدود سے معاصی مراد ہیں۔ اور بیابن عباس تفق الله فی المفافل کی تغییر فیس ۔ بلکہ فوداس آیت کے اندر والمحافظ فی المحدود الله ہے، اس کی تغییر مقصود ہے۔

## باب الدعاء بالجهاد والشهادة(١١)

اس باب سے دعا کا جواز ٹابت کرتا ہے کیونکہ شہادت کی دعا سنزم ہے غلبہ مکفارکو ، تو اس سے وہم ہوتا تھا کہ شہادہ کی دعا نہیں کرنی چاہئے تو اس باب سے بتلا نابیہ ہے کہ دعائے شہادت کا مقصد بیہ ہے کہ مرتبہ وشہادت اور اس کا اجر ثو اب ہم کوعطا فرما۔

حدثناعبدالله بن يوسف \_\_\_اس روايت بين آكے چل كرب\_\_و جعلت تفلى راسه بيد صرت ام حاملة الله على الله على واسع معلى الله على واسع معلى الله على واسع من الله على الله على الله على الله على الله الله على الل

جواب یہ ہے کہ عام طور سے نیند لانے کے لئے سر کے اندر ہاتھ سے تھجایا کرتے ہیں ق آرام ونوم کے لئے وہ ایبا کررہی تھیں،جیبا کہ عام طور سے بچوں کوسلانے کے لئے ان کی مائیں ایبا کرتی ہیں۔

روايت كاندر بكه فركبت البحر في زمن معاويد الله

بے فلط ہے اور کس راوی سے وہم ہے ، کیونکہ حضرت عثان و اللہ اللہ اللہ کے زمانے میں بید واقعہ موااور حضرت امیر معاوید والمنافقة النعدال الكركب الارتق

باب التمنى الشهادة

اقبل کے اندرا۳۹ صفہ پر دعا وشہادت کا باب گذرا۔اس باب ادراس باب کے اندر تکرار معلوم ہوتا ہے۔(۲) لیکن ہرایک کی غرض ایک ایک کے غرض ایک کی غرض میں ہے کہ تمنا وشہادت تمنی موت کو مستلزم ہے حالا تکہ مدیث کے اندراس کی ممانعت ہے تو باب سے جواز ثابت فرمایا که اگردین کی خاطر موئت کی تمنا بوتو جائز ہے۔ نیز تمنا وشہادة کامطلب بدہے کہ جب میری موت آئے تو موت شہادت کے ساتھ نعیب ہو۔ 🔃

## باب من ينكب اويطعن 🖾

ال مل ہے من بنی سلیم بے فلط ہے الی بنی سلیم ہے۔

(١) يدواقعه ٢٠٠ ه يس معزت مثان والمفافي النهد عدور في وي أجاب الكرك ابر بالاتفاق معرت ابر معاويد والفافي النهد تعادرومر داقع یں بریدام رافتکر تھے جومعزت معاویہ اعلان فی المنافق المنافذ کے زمانے میں چیش آیا۔ یہ یادر کھو کہ معفرت عمر المنافذ فی المنافظ کے زمانے میں کو کی الزائی سمندر کے ذریعہ فیس مولی - چونکدانبول نے اس کی اجازت نیس دی تعی (مولوی احسان)

باب در حات المحاهدين في سبيل الله: الرباب كتحت ووروايات لاع جم شران كورجات كابيان ب- (ايضا)

باب الغدوة والروحة في صبيل الله : ال كانشيلت بإن كرنامقمود بـــ (تراحم)

(٢) چونكددعا داورتمناكلفظ عفر تنيس يرتا\_ (مولوى احسان)

(٣) فورسے سنواوہاں کے متعلق بیہ کرموت کی تمنایادعا کا مطلب بیہ کدایک مسلمان مغلوب موجائے چونکد بھاہر بیوہ ہم تھا کر شہادت کی تمنانا جائز ہولیکن چونکداس ے درجات بلند ہیں اورخود حضور علیقلم نے شہادت کی تمنافر مائی ہاس لئے بیجائز ہادراس باب کی فرض وہاں بیان کرچکا موں کدایک مدیث سے استثناء کرنامقصود تما\_(مولوی احسان)

باب فصل من يسوح فى سبيل الله متعدديب جب اظام كساته جهادي جائزي اغرام كرلياتين كى مانع كى وجدے جهاد پي اكر سي ال واقع ہوگئ تواس کوغازی کا تواب حاصل ہوگا

باب من يجرح في سبيل الله اس كانشيلت كابيان متصود بادراع والله اعلم بمن يكلم في سبيله جلم عرض عوريباس يرتانا مقمود ب كديف يلت تب عاصل موكى جبرا فلاص نيت محى مو- (كذا في التراحم عن الفتح)

بّاب قول اللّه عزوجل قُلُ عَلُ تَرَبُّضُونَ ... المي ... إحُدى الحسنيين احدَى الحسنيين عراد في إثبادة بجياكة عيا كرّكاب النمير مي سورة برائت كي تغيير مي آئ كا- (نراحم)

(٤) نكب : زخي بونا -طعن : نيز هكنا - اس مديث كلفظ اقوام من بني سليم الى عامر يرافكال كياما تا بكريوبم راوى باوريح اقواما من القراء الى بنی مسلیم ہے۔ابام بخاری پراعتراض ہے کہ انہوں نے کس طرح اس صدیث کو بغیر فقد کا بی سیح میں ذکر کیا ہے۔(مولوی احسان) باب قول الله عزوجل مِنَ الْمُومِنِيُنَ رِجَالٌ

وفید حدث ابو الیمان مع حزیمة اکثر روایات کاندر فک کساتھ ہے مع حزیمة او ابی حزیمة اورکی روایت کاندر قبل کساتھ ہو روایت کاندر قیمین کے ساتھ وارد ہواہے چونکدروایات میں اختلاف ہے لہذاغور سے سنو۔ جہال سور ہرائت کی آیت کا ذکر ہووہاں ابوخر سمة ہاوجیں۔

باب عمل صالح قبل القتال

مقصدیہ ہے کہ اگراعمال صالحہ پہلے ہے موجود ہوں تو وہ قال کے لئے مفید دمعین ہوتے ہیں۔(۱)

باب من اتاه سهم غرب

مطلب یہ ہے کہ اگر کمی محف کے کوئی تیرآ کر ملکے اور معلوم نہیں کہ کہاں ہے آیا ہے اور کس نے مارا ہے تو ایسی صورت میں بھی وہ نفی شہید ہے۔

باب مسح الغبار (٢)وباب الغسل بعد الحرب والغبار

پہلا باب سے الغبار کا۔اور پھرتر تی کر کے شل غبار وغیرہ کاباب منعقد فرمایا ہے مقصودان دونوں بابوں سے جواز ثابت کرنا ہے

(١) يعن قال سے بيل عمل مسالح كرنا قال ميں فتح كا عد بنا باكرنس و بورش بتا تصرب و كلست كمانى ي رد كى (مولوى احسان)

باب من قدائل لتدكون كلمة الله هي العليا: اعلى كلمة الله كلمة الله عن العليا: اعلائكمة الله على الله على العليا فهو المعتبر محذوف بإدربعض معزات فرمات مي كمطلب بيب كرجواعل كلمة الله كالتي قبال كرية وه في سيل الله قبال كرنے والا بر (زراحم)

باب من اغبوت قد ماہ اس کی نسیات بیان کررہے ہیں اور فی سیل اللہ ہے اگر چداطلاق کی صورت میں جہاد بجد میں آتا ہے گرمراد طاعات ہیں۔ (تراجم) (۲) چونکہ پہلے باب میں بیصدیث گذری ہے کہ جس قدم پر راہ خدا میں غبار پڑے وہ نارہے محفوظ ہوگا اس کا مقتصٰی بیتھا کداسے ندومونا جائے ہا م بخاری اس کے جواز کو ثابت کردہے ہیں اور محابہ علی مختلف العصاب کے نسل سے استدلال ہے بین غبار دم شہید کے تھم میں نہیں آتا۔ (مولوی احسان)

به آب فعضل قول الله تعالى: وَلاَ تَحْسَبَنَ الَّذِيْنَ ... آجُوا الْمُحُسِنِيُنَ يعن ان معزات كافضيلت كابيان جن كسله عن بيآيت نازل به في اور چونكه باب كى دومرى دوايت كارته ته الباب سے مناسبت مشكل به اس كئے مير سے والدصاحب فرماتے بيں كدوايت عن اصطبح نساس المنحمر كالفظ سه اس كى ولالت آيت: إنَّ السُلْمَ لَا يُضِينُعُ آجُوا الْمُحْسِنِيُنِ بِوَظَا بِرَبِهِ كَوَكَدَ شُراب اس وقت تك حرام بين بوئي تقى اگران معزات كوان كفل كى وجد سے محروم كروانا جاسے تو يہ محسين كے اجركو ضائع كرنا بوگا۔ (كذا في التراحم)

باب ظل الملاتكة على شهيد لين ميت كتعليم من الياكياجا تا بـ (تراجم)

باب تمنى المجاهد بعض علماء كى دائيه به كديره ديث ان احاديث بي سه به بن بي غايت درج شهادت كي فنديلت بيان كائل م-بساب المسجنة تسعت بسار قة المسيوف اس ترجمه ب عفرت عمار بن ياسر بين المؤن النافظ كى ايك دوايت كى طرف اشاره به بس كوام مطر انى وغيره ف ذكر فر ما يا به يكن چونكده بخام كى كى شرط پزيس تقى لهذا اس كى طرف اشاره كيا اورا پيئة مقعد فعت ظلال السيوف سه ثابت فرمايا - (تراجم) کیونکہ صدیث کے اندرآتا ہے کہ شہید کاخون نددھویا جائے۔ ایسے ہی اس کے غبار کی بہت فضیلت آئی ہے،اس سے وہم تھا کہ غبار کو ڈائل نہ کرتا چاہئے۔ نیز روایت کے اندر مجد کے قصے کوذ کر فر مایا کہ مجد گی اینٹ اٹھار ہے تھے باب سے بتلا دیا کہ صرف جہاد کی مبیل اللہ کا مصدا ق نہیں ہے بلکہ ہروہ محنت جس کے اندراعلاء کلمہ الحق ہووہ جہاد فی مبیل اللہ کا مصدا ق ہے۔

## باب من حدث بتمشاهدة في الحرب

جو واقعات لڑائی، جہاداورراستے وغیرہ میں پیش آئیں، اگران کو سنایا جائے تو پیریا میں داخل نہیں ہے۔ بلکہ جائز ہے جیسا کہ جماعت تبلیغ میں کارگز اری سنانے کامعمول ہے۔ (۱)

## باب وجوب النفير وما يجب من الجهاد

اس کا دوسرا جزء ہے،و مسایحب من البجھا داس کوشراح نے عطف تغییری قرار دیا ہے نفیر کا۔میرے نزویک وجوب نفیر سے تو ابتداء اسلام میں جہاد جوشروع ہوااس کو بیان کرنا ہے اور ما یہ جب من البجھا دے انتہامراد ہے بعنی اب کیا تھم ہے۔

ابسنو! مکہ کے اندر حضور طاقا کو جہاد کی اجازت ندیکی بلکہ دیدہ تینی کے بعد انتفرو احفافا و ثقا لا ۔الآبذ،اوراس سے قبل اُذِنَ لِسلَّا فِینَ بُقَاتَلُونَ ۔۔۔وغیرہ آیات نازل ہوئیں تو پھراجازت ہوئی اب تھم کے اندر بھی علاء کا ختلاف ہے ایک جماعت کے نزدیک سب مسلمانوں پرفرض عین تھا۔دوسری جماعت کہت کے متعلق فردی سب مسلمانوں پرفرض عین تھا۔دوسری جماعت کہتی ہے کہ مہاجرین پرتو فرض عین تھا اور انصار پراگر حضور طاقا کمی کے متعلق فرمادیں تو واجب ہے درنہیں الایہ کہوئی محفی مدینہ پرحملہ کر ہے تواس صورت میں انصار پرفرض ہے،مہاجرین پرفرض نہیں ہے۔ لیکن بھ

-باب من طلب الولد للجهاد لعنى عامعت كونت ينيت كرية اسكااجر ط كام الماسكال كالاكانهو

الاامرأة واحدة جالت بشق

اس سلسله میں عمدہ تو جید بیان کی گئی ہے جس سے عام شراح نے تعرض نہیں کیا کد حضرت سلیمان بنائنا اللہ اللہ اللہ ان اللہ کہنے کالکین وہ انشا واللہ نہ کہد سے توان کاعزم ناتھ رہا۔اس وجہ سے ولد میں بھی نقصان رہا۔ (لامع و تراجم)

باب الشجاعة في الحوب يعى شجاعت كى تعريف اورجبن كى ندمت (تراحم)

باب مايتعوذ من المجبن. يتعوذ فعل مجبول ب\_يين جبن يتعوذ كابيان \_ (تراحم)

(۱) ریااصغرالشرک ہے اور عمل کے بعدا سے لوگوں کے سامنے ظاہر کرنااس عمل کو ضائع کرنا ہے۔امام بخاری اس کلیہ سے اس امر کو مستفیٰ کررہے ہیں۔کہ تحریض کے طور پراپنی لڑائیوں کے واقعات بیان کرنااس میں داخل نہیں ہے۔البتہ جہاد میں جاتے وقت بینیت نہ ہونی چاہئے بلکہ بالکل خلوص کے ساتھ اور لوجہ اللہ جہاد میں شریک ہونا چاہئے۔(مولوی احسان) سبابتداء کے اندرتھااب تمام علاء کے نزدیک مسلمانوں پرفرض کفایہ ہے۔ 🕦

باب الكافر يقتل المسلم

اس کے اندروایت ہے حدثنا عبد الله بن یوسف اس کے اندرواردہواہے لو بو تدلی علینا وہو کہتے ہیں گھونس کو۔
اور مطلب یہ ہے کہ جب حضرت ابو ہریرہ رفی تاکہ قرب کا نائی ہیں کو نیمت دینے سے ابان نے روکا تو ابو ہریرہ تو تاکہ قرب کی اندر مکان کی اندر مکان کی بی کہ انہوں نے ابن تو قل کوئل کیا ہے اس پرانہوں نے کہا کہ یہ گھونس کی طرح ہم پراتر آیا ہے۔ اور جیسے گھونس اندر بی اندر مکان کی بی کئی کرتی ہے ایس بی بیدیری بی کئی کرتا جا ہتا ہے۔ (۲)

(۱) اس سلسد شی ملاء کے قتلف اتوال میں کدابتداء میں کیفیت جادکیاتھی۔ بعض سلف کا ند بہب سے کدابتداء میں سب پرفرض مین تھا اور وعد البعض مہاجرین پرفرض میں اور انسار پرفرض کفاریتھا۔ والیسه بشیب ما معوجه ابو داؤد۔ اور بعض کے نزدیک مہاجرین پرفرض کفاریتھا اور انسار پرفرض میں تھا کیونکہ بیعت عقبہ میں انسار نے امداد کا وعدہ کیا تھا۔

اوراب بالا تفاق فرض كفاييه باورو مايجب من الجهادعام شراح كنزوك عطف تغيير باورمير عنزوك تاسيس بنايا جائة بهت المحماي - . (مولوى احسان )

(Y) وہر۔ایک جانور ہے جس کی شکل بلی کی یہ وتی ہے اور دم کی اور جانور کی یہ اور ہاکی عارت کے بیچ کس جائے تو گھراس ممارت کو گرا کری چوڑے گاند معلوم وہ نیادوں میں کیا اثر کرتا ہے۔(مولوی احسان)

ہاب من انعتاد الفزو علی الصوم روزہ اگرسٹرے انع ہواورضعف کا سبب بے توسٹر جہاد مقدم ہوگا اوروڈوں کوئٹ کرلے تو کیا کہتا ، جیسا کہآ کے ہاب میں اس پر سیمیہ کریں گے۔ (مولوی احسان)

باب قول الله لايستوى المقاعِدُونَ يعن بعض اعذارشرع من معتر بين اوريقرآن كريم كاآيت سئابت بهداجهاد من محى (ومعتر) بير \_(ايشا) باب المصبو عند القتال مقعود مبرعندالقتال كافسيلت كابيان بـ \_ (تراحم)

بساب التسعويض على الفتال چونكر فود بنفس نفيس حضور ولي تقالم جهاد مين شريك بورب بين بيمسلمانون كى تحريض كے لئے بهت كافى ب كروه اس ساسوه حاصل كرين اوراس پركار بند بول \_( تراجم )

باب حفر المحدد في يعنى ياب محابر كرام كمدينك قريب خدل كمود في كرسلديس بيد حول المدينه چوكده وخدل مدينك قريب كمودى كي تمي اس ك حول المدينه تير كردياورندني الحقيقت مدينس تقريبا تمن ميل كواصل رقى - (تراحم)

با ب من حبسه العدو عن الغزو بظاہرير جم كردے كيونكدگذشته في پاب لا يَسْتَوى الْقَاعِدُونَ سے عذرى كو يمان كيا تماليكن اكي فرق ہے كہ پہلے داكى عذركو بيان كيا ہے اور يہال عارضى عذركو بيان كردہ ہيں۔ (مولوى احسان )

باب فعضل الصوم فی سبیل الله اقبل بی ایک باب آیا ہے من احتاد الفزو علی الصوم اس باب بی اوراس بی کوئی معارض نیس - چونکدیا مور اضافی بی سے ہے مطالعی کی دوز ور کھنے کی عادت ہویاس کوروز ور کھنے سے ضعف کا اندیشرند ہوتو پھراس کے لئے دوز ور کھنے میں کیا حرج ہے (تراجم)

باب فضل النفقة في مبيل الله بعض على مى رائي يب كرجهادى افضل اعمال ب ووند جابر كوهسلى ، صائم اورمصد ق تمام كاجرويا جار باب باي طور=

#### فلاادري اسهم اولم يسهم له:

یبال کوشک راوی کے ساتھ ہے کین دوسری روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ مہم نہیں ملا کیونکہ مہم اس مخف کو ملتا ہے جومیدان کارزار کے اندرا حسر از غسیسمة المبی دار الاسلام سے قبل بنچے اورا گراحراز ہو چکایا خودوہ ملک ہی فتح ہوگیا اب اگر پنچتا ہے تو حصہ نہیں ملے گاای بناء پر حضرت ابو ہریرہ روی تو کی لائے تا الیٰ تعذبے بعض ساتھیوں کو ملا ہے کیونکہ وہ ان سے قبل بنچ سکے متعے۔

## باب الشهادة سبع

ترجمہ میں مبع ہے کیکن روایت الباب کے اندرخس کا ذکر ہے تو ترجمۃ الباب سے اس بات پر تنبیفر مائی کہ مبع ہویا تحس ہرصورت کے اندریہ قیدا تفاقی ہے احتر ازی نہیں ہے۔ چنانچ علاء نے تتبع اور تلاش کے بعدستر سے زیادہ درجات شہادت کے بتائے ہیں۔ (جن میں سے تقریبا (۷۰) صورتیں او جزمیں ذکر کی گئی ہیں)

## باب فضل الطليعة

اس باب کا مطلب یہ ہے کہ اگر مسلمانوں کے وفد کودشمنوں کے حالات معلوم کرنے کے لئے بھیجاجائے خطرہ کے وقت تو یہ فضیلت کا کام ہے اور چونکہ لاتلقو ۱ باید یکم الی النھلکة کے بظاہر خلاف معلوم ہوتا تھااس لئے جواز ٹابت فرمادیا۔

بعض شراح نفر مایا که اس باب سے تنها سفر کے جواز کو بیان کرنا ہے اور کو یاالسواکب شیطان والواکبان شیطانان والشلافة رکب پررد ہے لیکن میر نے زویک سے چنہیں ہے کیونکہ اس کے متعلق ص ۲۰۰ کے آخر میں باب ایک متقل آر ہا ہے با السفر وحدہ وہاں وہ غرض ہے۔ (۱)

= كدان كوسرف ايك ايك دروازه سے بلايا جائے گااور كبابدكو بردروازے سے بلايا جائے گا۔ دوسر بعض شراح كى رائے بيہ كدايك روايت كاندر ب لكل اهل عمل باب يدعون بذالك العمل لبذايبال يرنى سبيل الله سے عام طاعات مراد بين تاكد دنوں روايات من تعارض ندمو۔

علاء موجمین فرماتے ہیں کہ مقصداس کی تحریم کابیان کرنا ہے کہ ہر دروازے سے اس کوآ واز لگائی جائے گی ورندوہ اصلاً داخل اپنے ہی دروازے سے ہوگا یا بیکہا جائے کہ یہاں پر رادی کو وہم ہوگیا ہے اور تیسری تو جیہ یہ ہوسکت ہے کہ حضور مطابقاتم کو اولا ایک مجلس بیس اس بات کی وٹی گی گئی تھی کہ ہرایک کوایک ہی دروازے سے بلایا جائے گا۔ پھر بعد میں منجانب خداد ندی ہے دمی گئی کہ تمام ابواب سے پکاراجائے گا یہ کسی دوسری مجلس کا داقعہ ہے لہذا جو حضرات جس مجلس بیس متصان کواس مجلس کی وثی حضور مطابقاتم نے بیان فریادی۔ جس سے بظاہر روایات میں اختلاف معلوم ہوتا ہے والا نکہ در حقیقت پیا ختلاف نہیں ہے۔ (نراحم)

ہاب فیصل من جھز غازیا حاصل بیہ کہ جہاد بہت انسل ہےاور جوخود نہائیکو کی دوسرے کوجانے میں مالی امدادد ہے بھی محماجہاد میں شریک ہوگا اوراگر مالی امداد نہ کرسکے توغازی کے گھروالوں کی خبر لیتار ہے تو بھی اجرمیں شریک ہوگا۔ (مولوی احسان )

باب التحنط عند القتال مقصد یا تو اولویت کوبیان کرنا ہے یا جواز کو بیان کرنا ہے اور تحط ہے آدمی وشمن کے پنچ میں جلدی نبیس آتا۔ (مولوی احسان) انکشافا من الناس : لینی مسلمانوں میں فکست کے آثار کا منکشف ہونا۔

هذاعن وجو هنا : يعنى مار يسامنے بالكل بث جاؤ۔

(۱) باب هل بعث الطليعة وحده \_\_\_\_ گذشته باب من طليعه كانسيلت بيان كريراس باب من بي تاياب كداگرايك مخفى كواكيل طليعه بناكر بعيجاجات توجائز بيكو لَي حرج نبين (مولوى احسان)

## باب سفر الاثنين ...

داؤدی اوربعض شراح کوہ ہم ہوااورانہوں نے یوم الاثنین (پیر) میں سفر کرنے کوافضل سمجھا۔اوراس کے سفر کے جواز دفضیلت کو باب کی غرض قرار دی ہے سیجے نہیں ہے بلکہ اس سے قبل المطلیعہ و حدہ ذکر کیا تھا اس کی مناسبت سے اثنین کالفظ لائے ہیں۔(۱)

## باب الجهاد ماض مع البر والفاجر 🖽

روایة الباب سےمعلوم ہوا کہ قیامت تک جہادرہے گا اور بیٹا ہرہے کہ اس عرصہ میں امراءاوروز راءفاس و فاجراور نیک وصالح ہرطرح کے ہوں محےلہذاان کے ساتھ ل کر جہاد کا جواز بھی مفہوم ہو گیا۔

## باب اسم الفرس والحمار

چونکہ زمانہ جاہلیت کے اندر فرس وحمار کے لئے متقل اسماء ہوتے تھے تو شعبار البجاهلیة تحت قدمی سے اس کومتنی کرنے کے لئے باب منعقد فرمایا ہے کہ بیجائز ہے۔ (۲)

باب مايذكر من شؤم الفرس

روایات کے اندر تین اشیاء کے شوم کے متعلق آتا ہے مصنف نے باب کے اندر مسایہ لد کر کا لفظ بڑھا کر بتالیا کہ اس مضمون کی روایات غور طلب ہیں کیونکہ دوسری روایت کے اندر ہے لاطیہ ق فی الاسلام مصنف نے دوسری روایت ذکر فر مائی اس سے ایک دوسرا جواب دیا کہ ان کسا نست فی شنی لیعنی اگر شوم ہوسکتا تو ان تین اشیاء کے اندر ہوسکتا تھا اور ان کے اندر ہے نہیں لہذا شوم کی چیز میں نہیں ہے۔

جمہور کے نزدیک شوم کی دونوعیت ہیں ایک وہ جوز مانہ جاہلیت کے اندرتھی کہ بالطبع اشیاء کے اندروہ شوم سجھتے تھے۔ صدیث کے اندراس کی ممانعت ہے اور جوشوم ، بداخلاتی ،ضدی ہونا اس نوع کا ہوتو وہ فی الحقیقة شوم ہی نہیں ہے جیسے عورت کے اندر بداخلاتی ، گھوڑے کے اندرضدی ہونا، وغیرہ ۔اس کا اثبات حدیث کے اندر ہے۔ (٤)

باب المنعل معقود فی نواصیها اس پرتئبیکررے ہیں کہ جہاد قیامت تک جاری رے گاادر یکویاحضور طراقیق کی پیشین گوئی ہے (مولوی احسان) (۲) گویا یہاں ہے اس پر تعبیکررہے ہیں کہ اگر امیر الموثنین فاسق و فاجر ہوتو اس کے جمنڈے کے بینچ جہاد کرنا جائز ہے اوردلیل میدہ کے کھنور طراقیتا ہے ہیں کہ جہاد قیامت تک جاری رہ گاادر یہ بھی بتا چکے ہیں کہ میرے بعد خاوت صرف تیس سال رہے گی لہذا اب جہاد لا محالہ فاسق و فاجر کے بینچ ضرور ہوگا۔ (مولوی احسان)

<sup>(</sup>١) لهذا يبل باب ي غرض اورتى اوراس باب ى غرض اورب (مولوى احسان)

<sup>(</sup>٣) كوياكريدام منى عنديس ب-كونكر حضور ما المقطم كمورث وغيره كانام حديث ساتاب برمولوى احسان

<sup>(</sup>٤) مویاا اس دایت کجس می الشوم فی ثلاثه ب فا بری معنی کضعف کطرف اشاره کیا بے یابیکده مروکل ب جیسا کداس باب کی دوسری صدیث سے معلوم جوا۔ (مولوی احسان)

## باب الخيل لثلاثة

اس سے بھی اول باب کی تائیر مقصود ہے کہ حضور ﷺ نے گھوڑ ہے کے متعلق حصر کے ساتھ بتلا دیا کہ صرف تین اشیاء کا فائدہ ہوتا ہے آگر چوتھی شئی شوم ہوتی تو اس کا بھی ذکر ہوتا۔

نیز آیت کے اندر گھوڑ ہے کا ذکر موضع امتنان میں ہے اگر اس کے اندر شوم ہوتی تو امتنان کیا ہوتا۔

#### باب من ضرب دابة غيره

حاصل بیرکدایسا کرناظلم و تعدی میں داخل نہیں \_(١)

## باب سهام الفرس

ال باب کے اندرمصنف نے تین مسکے ذکر فر مائے ہیں ایک ہم فرس کا۔ اس کے اندراختلاف ہے کہ فرس کا کتنا حصہ ہوگا اکمہ ثلاثہ اورصاحبین کے نزدیک ایک حصہ اس راکب کا ہوگا اور دو حصے گھوڑے کے ہوں گے۔ امام صاحب کے نزدیک ایک حصہ اس راکب کا ہوگا اور ایک حصہ گھوڑے کا ہوگا۔ ہمار ااستدلال ان روایات سے ہے جن کے اندر خیبر کی تقییم کا ذکر ہے ان روایات کو ابوداؤ داور نسائی نے تفصیل سے ذکر فرمایا ہے۔ وہ یہ کہ غزوہ خیبر کی غنیمت کو آپ نے اٹھارہ سوسہام پر تقییم فرمایا اور غانمین بارہ سوتو راجل تھے اور تین سو

(۱)دوسرے کے جانورکو بارنا تعدی ہے جونا جائز بے لیکن سفر جہاد یس مفرورت کی وجہسے بارنا جائز ہے (مولوی احسان)

باب الو کو ب علی دابة صعبة اسلام یس بهادری اورجولانی مندوب ب اور کزوری ضعف دفیره عیب بهابدا فاص طور پرجراک اورجین کوام بخاری در کرکر بھے ہیں ،ورسلمان کو بها دری اورجراکت افتیار کرتا چاہئے اورجین وضعف سے تنظر ہوتا چاہئے اورصحابہ کرام تعظیفت التصاد ملف ایسے کھوڑے پر چاہ میں سرکرتا چاہئے تا کہ کہا ہے تھے جوسرکش ہوتا تھا۔ تا کہ ان میں نزاکت پدانہ ہواوروہ مخت مضبوط اور جھاکش رہیں۔امام بخاری بیفر مار بے ہیں کدسرکش کھوڑے پر جہادیش سرکرتا چاہئے تا کہ محالبہ تظافیفت التحابی کے موافی عمل ہوجائے۔(مولوی احسان)

(٢) باب سهام الفوس وقال مالك محور كاكتا حديدكا؟ اس كم متلق تمن مسئل جي جن كوامام بخارى في يين ذكرفر مايا ب

(۱) ہسم لملنحی والمو اذین: عیل عربی محوال۔۔لین ہنم حنابلہ کنزدیک عربی کودوجے لیس مے اور جمی کوسرف ایک حصد مے کا اور جمہور کے نزدیک عربی وجمی کا تھم ایک بی ہے کیونکدا کشر جگہ خیل کوعوم کے ساتھ ذکر کیا جاتا ہے۔

(۲) والایسهم لاکنو من فوس: جهود کنزد یک مرف ایک گحوژے کا مصد لے گا کیونکراڑائی پی آومرف ایک بی کام آئے گا۔

(۳) جعل للفرس سهمین و نصاحبه سهما: ائر الشاس مدیث کے فاہر سے استدلال کرتے ہیں اورا مام صاحب بیفرماتے ہیں کہ للفرس سهمان سے مراد للفادس سهمان ہے اور لصاحبه سهم سے ان دو مجمول میں سے ایک جم کا بیان ہے۔ بخاری میں آوروایات مجمل ہیں۔ سنن میں مفصل ہیں بعض میں ائر شاخ شک خرب کی قصرت ہے اور بعض احادیث سے امام صاحب کی تاکید ہوتی ہے فزوہ حدیبیمیں حضور طاقع فران کام واپس آئے اور اس سے اسلا مال نیمر فی ہواجس میں خوب فیست کی ۔ اور وہ فیر ۱۸ حصوں میں تعلیم کیا گیا۔ ہر مص میں سوجھ سے اور یہ فیصلہ کیا گیا تھا کہ جولوگ فزوہ حدیبیمی شریک سے انہیں ہی ال فیست سے گا اور وہ لوگ بالا نفاق ۵۰۰ استے۔ (مولوی احسان)

۔ اور جن روایات کے اندر فارس کے لئے تین ہم کا ذکر ہے دہ تعفیل پر محمول ہیں کیونکہ امام کوتنفیل کاحق ہے۔لیکن غنیمت کے اندر جھے میں کمی کرنے کاحق نہیں ہے تواگر فارس کے تین جھے ہوتے تو پھر خیبر کے اندر کم کیوں کر دیا۔ ترجمہ کا دوسرا جزء ہے۔

یسیم للحیل و البراذین :البراذین-برذون کی جعب بمعنی عجمی گھوڑا۔بعض سلف اس بات کے قائل ہیں کہ عربی گھوڑے کا تو حصہ بے مجمی کانہیں ہے لیکن ائمہ ثلاثہ کے زوی کے اور عجمی دونوں برابر ہیں۔اورامام احمد کی تین روایات ہیں۔

(۱) مثل جماعت سلف کے بکہ چھنیں۔

(۲) مجمی محورت کی حالت دیکمی جائے گی اگرخوب طاقت ورہاور عربی کا مقابلہ کرسکتا ہے تو اس کو ہم دیا جائے گا۔ (۳) مثل ائمہ طلافت کے۔اوراستدلال ائمہ طلافتہ کا قرآن پاک کی آیت سے ہے وَ الْحَدِیْلَ وَ الْبِعَالَ وَ الْحَدِیْرَ اس کے اندرخیل کوعر نی یا مجمی کے ساتھ مقیز ہیں کیا ہے۔

ترجمه کاتیسراجزہے۔

ولايسهم لاكثر من فرس

یہ تیسرامسلہ ہوگیا اتمہ ثلاثہ کا بہی نہ ہب ہے امام احمد کے نزدیک دو گھوڑوں کا حصہ تو لگے گا۔اس سے زیادہ اگر ہوں تو نہیں لگے گا۔ ایک جماعت سلف کہتی ہے کہ جینے گھوڑے اس کے ساتھ ہیں ان سب کا حصہ لگے گا۔

### باب من قاد دابة غيره في الحرب

روایات کے اندرآتا ہے لاجسلسب و لاجنسب اس روایت سے بتاتے ہیں کماس تسم کی روایات کامحمل میدان مسابقہ ہے اگر دوسرے کا محوز اجہا دوغیرہ کے اندر کھینچنے کی ضرورت پڑی تو جائز ہے یہ باب کی غرض ہے۔

حدث فتيبة ۔۔۔روايت كاندر كر جبان كوكوں في سوال كياكم منين كاندر بھاك كے تقوانبول في جواب كاكر ماك كے تقوانبول في جواب دياكہ ليكن دسول الله عليم للم ليفو يہ جواب جنگى قاعدے كرساب سے ہوہ يك اگركوئى سيرسالار ہا اور تمام لوگ بھاك كے صرف وى باقى روكيا تو اس كوفرارنيس كمتے اور اگرسپرسالار بھاك جائے تو اب خواہ كتنے بى آدى باقى روي يہ فراركہلاتا ہے۔ تو انہوں نے فرمايا كہ جب مضور طابقة موجود تھے كويا فرارى نہيں ہوا۔

## باب الركاب والغرز للدابة

حضرت مر و المنظام النائد النائد النائد على بالان وغيره محور ول سائر وادى تعين تواس سنه عدم جواز كاوبهم تعا-باب سنة جواز ثابت فرمايا - اور حضرت عمر و النائد في النائد في النائد النائد و النائد النائد النائد و النائد النائد و الن

<sup>(</sup>۱) کتباب الزکوہ ش روایت گذری ب لا جلب و لا جنب اس کے جاد کے تعلق منی یہ یں کدوس سے محوث کو کھنے کرند لے جائے آوا مام بخاری فرمار ب میں کدوم عام نیٹ ہے اکم مرف محوث ووڑ کے موقع ہر ہے برمگر نیس (مولوی احسان)

کے چڑھنے میں مشقت ہونے لگے۔رکاب اورغرز کے معنی بعض نے ایک بیان کئے ہیں بعض نے کہا کہ غرز اونٹ کے لئے ہوتا ہے اور رکاب کھوڑے کے لئے اور بعض نے کہا کہ غرز چمڑے کا ہوتا ہے اور رکاب لوہے کی ہوتی ہے۔(۱)

باب ناقة النبي المُثَلِّلُمُ

چونکہ روایات کے اندر حضور طبقام کی ناقہ کے نام مخلف بیان کئے گئے ہیں کہیں عضباء کہیں قصواء وغیرہ بعض علاء نے فرمایا کہ حضور طبقام کی متعدد سام تصاسی وجہ سے امام کہ حضور طبقام کی متعدد سام تصاسی وجہ سے امام بخاری نے ترجمہ کے اندر مفرد کالفظ ذکر فرمایا اور روایات کے اندر مختلف نام ذکر فرمائے ہیں۔

(۱) بعض فرماتے ہیں کدرکاب کھوڑے کی ہوتی ہے اور خرز ادن کی ہوتی ہے خواہ چڑے کہ ہویا لوہے کی ،جونے بھی معنی لئے جائیں مقصدیہ ہے کدرکاب کا کھوڑے وغیرہ پر ڈالنا جائز ہے۔اس کو ثابت کرنے کی ضرورت اس وجہ سے پیش آئی کر حضرت محر ت**رفین اللیفینی نے سیاس**ۃ اور انتظاما ہے تھم فرمادیا تھا کہ تمام رکا ہیں کاٹ دی جائیں۔سب جانور پرکودکر چڑھیں، تا کہزاکت پیدانہ ہو۔(مولوی احسان)

باب ركوب الفوس العرى لين محور ك تنك يير ريش ك مثل مونى جائي تاكم برونت اس برسوارى كرسك - (ايضا)

باب المفوس القطوف محمد ششت صدیث میں تیزرد کھوڑے پر بیٹینے کا حکم تھااس لئے یہاں یہ بتارہے ہیں کہ آگرست کھوڑے پر بیٹے جائے تو کوئی حرج نہیں ہے محناہ نہیں ہوگا۔ (مولوی احسان)

باب اصمار المعيل للسبق يعن سبق ي يبلخيل ومضمر بناليما جاب (مولوى احسان)

باب غایة السبق للخیل المصموة ال باب کی فرض مسابقه میں خیل مضمراور خیل فیر مضمر کی غایت کوبیان کرنا ہے اوراس سے بیمی معلوم ہوگیا کہ جن محور وں کو جہاد کے لئے تیار کیا گیا ہوان کے درمیان مسابقت کرانا ایک متحب امر ہے (تراجم ملعصا)

اهدی ملک ایلة: اس سے فروہ توک کی طویل روایت کی طرف اشارہ فرمایا ہے اور مقصوداس امر پر تنبید کرنا ہے جس بغلة بیضاء پر حضور ملطقیم حنین میں تھے وہ اور ہے اور جو ملک ایلہ نے ان کو مہیة دیا تھاوہ اور ہے چونکہ غروہ حنین تبوک سے پہلے ہو چکا تھا۔ ( تراحم )

## باب جهاد النساء (۱)

بعض علاء كنزديك جائز نبين ہے جمہور كے نزديك خلاف اولى ہے مگر جائز ہے باب سے جواز ثابت فرماتے ہيں۔

## باب غزوة المرأة البحر (١)

مالكيد كيزويك عورت كے لئے بحركاسفرجا ترنبيں ہے باب سے مالكيد بردر ہے۔

# باب غزو النساء وقتا لهن مع الرجال ١

خلاصہ اس کا بیہ ہے کہ اگر عور تیں غزوہ کے اندر جائیں اور ان پر دشمن حملہ کردیں تو دفعیہ کے لئے وہ قبال بھی کر سکتی ہیں۔ لیکن فی نفسہ ان کے لیے جانے کی اصل غرض ہیہ ہے کہ وہ دوا، کھانے ، پینے ، زخیوں کی دیکھ بھال وغیرہ کریں۔ چٹانچہ اس کے بعد مصنف نے متعدد ابواب کے ذریعہ انہی اغراض کو بیان فر مایا ہے۔

باب نزع السهم من البدن

اس سے مقصود بیہ کہ تیرنکا لئے میں چونکہ تکلیف ہوتی ہے لبذا بعض علاء کے نزد یک نزع سہم مکروہ ہے تواس باب سے ان

(١) غورے سنوا غرض بیرے کھوروں پر جہادواجب نہیں ہے۔ (مولوی احسان)

(۲)انام ما لکے کول پردوکرنا چاہے میں ان کا قول سے کرمراً ہجاد کے لئے سندر کا سزمیں کرعتی ہے اور جمہور کے بال جس طرح فی کرعتی ہے وہے تی جہاد کا سفر مجی کرعتی ہے۔ (مولوی احسان)

بساب حسمسل السوجل امواتسه فسی الغزو اگرآدی اٹی ہویوں میں سے ایک ہوی کو ساتھ لے جائے تو جائز ہے۔ بشر طیک دوسری مورتوں کی اجازت ہو ۔ (مولوی احسان)

(٣) يعن اكر چورت برقال نيس بيكن اكر ضرورت كى وجد يقال كرليل توجائز برمولوى احسان)

باب حدمل النساء القوب الى الناس چونكداس صديث سے كل مستلم مستبط بوت بين اس لئے امام بخارى بار بار لارب بين اور يهال مقعود يه ب كدا كر حورتي زخيوں كو پائى بالا كين آو جائز ب (مولوى احسان)

باب مداو اة النساء الجرحى الرعورتمى زخيول كى مربم يى كري توجائز - (مولوى احسان)

بهاب د د النسساء الجوحى والقنلى اکثر شخول مِس بهی بے کین بعض شخول میں القنلی کے بعد المبی المعدینه کی زیادتی ہے لہزایا توہ بی مراد ہے۔ یا مجر بعض حصرات کی رائے بیہے کہ جنگ احد میں دودو۔ تین تین ثبردا موکواری پرجع کیاجا تا اورعور تیں ان کی قبردل کی جگرتک پہنچا تیں۔ ( تراحم)

باب فیصل المحدمة للغزو لیخی کیافشیلت ہے تواہ چھوٹا بڑے کی فدمت کرے بابرا چھوٹے کی کرے۔ بابرابردالوں کی طرف سے ایک دوسرے کے ساتھ فدمت کا معالمہ ہو (تراجم ملخصا)

باب فضل من حمل مناع صاحبه اس فضيلت كابيان تقود باوربعض علاء في ذكركياب كدجب دوسر على سوارى كرساته ايسامعا لمرفع بد

لوگوں پر رد ہے نیز دم وغیرہ دھونے سے ممانعت ہے تو باب سے بتلایا کہ تیروغیرہ دم ولباس کے حکم میں نہیں ہے اس کو نکالنا جا ہے ہے

## باب الحراسة في الغزو

اس سے مقصوریہ ہے کہ غزوہ کے اندرجتنی اشیاء بھی مشقت کی ہوں وہ سب جہاد ہیں۔

### باب ركوب البحرالا

#### باب من استعان بالضعفاء

ایک روایت کاندرآتا ہے انما نصر الله هذه الامة بضعفتهم بدعو اتهم الروایت کی تائیدال باب سے مقصود ہے۔ اور مطلب بیے کہ بوڑ مصنعف، کمزورلوگوں کی وجہ سے دعائیں قبول ہوتی ہیں اور رحمتیں متوجہ ہوتی ہیں۔(۱۲)

#### باب لايقال فلان شهيد

یعنی انجام کارکا پہتنیں کیا ہے؟ کسی پر قطعی تھم نہیں لگانا جاہئے روایت الباب کے اندر جس رجل کاذکر ہے۔ یہ جہنی ہے۔ یا تو اس اعتبار سے کدابتداء جہنم میں جائے گا پھر جنت میں پہنچ جائے گا اور بعض نے کہا کہ پیخف منافق تعاحتی کہ بعض لوگوں نے اس کا نام قذمان بتایا ہے (اور یہ کہ وہ ریا کاری کے لئے لڑر ہاتھا۔ مولوی احسان ﴿

= ياجرمانا بية اكركوني آدى كى كوائى سوارى يرسواركر ليقواس كوقواس كيس زياده اجر المحكا (تراحم)

باب فیصل من غزا الصبی للخدمة :روایات ش کش ت با یا به کدائن عمروغیره محابه تفظفه ناتیج کوفروه ب واپس کردیا گیا جبکه ده ۱۳ سال کے سے اور جب وہ پندره سال کے ہوئے وائیس جهادش شرکی کرلیا گیا۔اس کا بظاہر مطلب بیتھا کہ بچل کو جہادش ندلے جانا چاہیے۔اس کورد کیا ہے کہ ان بچل کو جہاد کے طور پڑیس لیا گیا تھاور ندخدمت کے لئے جانا جائز ہے ،(مولوی احسان)

(۱) امام بخاری سندری سنرے جواز کوحضور مالیقیم کی پیشین کوئی ،حمزت عثان وامیرمعاوید و این این مین کار مین مارت کردے میں درسولوی احسان )

(٢)مطلب يرب كرنوجوان ايخ آب كويوا يحصة بيل بور حول كويكار اور بوجه يحقة بي مي فلط ب كوكله بور حول كى دعا جلد قبول بوتى ب- (مولوى احسان)

بساب المستحويض على المومى : چونكداس ز مان ميس رى كوجهاد ميس خاص وطل تقااس لئے اس پر تغيب و سدر بي بين اور آن كل بندو قيس اس كى جگد ثارك جائيس كي (مولوى احسان)

بساب السلهوب السعواب و نحوها : مقعود حراب اورد يكرآ لات حرب سيلبوكي مشروعيت بيان كرناب واوليمش شراح كى رائع بريك فسعوها س=

باب المجن ومن تترس

یہاں سے لے کرمتعددابواب ایسے آئے ہیں جن کے اندران اشیاء کاذکر ہے جوحضور طاقام کے زمانے میں استعال ہوئی ہیں انہی میں سے مجن ، ترس، درق وغیرہ ہیں۔

# باب حلية السيف

امام ماحب كزديك جائدى كازيورسيف كے لئے جائز بد نہب كا جائز نہيں ہے۔ باب من علق سيفه

اس سے تلوار الکانے کا جواز ثابت کرنا ہے کیونکہ تعلیق سیف کے اندرا سے آپ کوغیر محفوظ بنادینا ہے اس لئے جواز ثابت

فرمایا ہے۔

باب من لم يركسر السلاح

جاہلیت کے اندردستور تھا کہ جب براقحض مرجاتا تو اس کی تمام مستعمل اشیاء کوتو ژدیا جاتا تھا۔اوران کوکوئی دوسرااستعال نہیں کرسکتا تھا کیونکہ اس کے اندرم نے والے اوران اشیاء کی تو بین اور بے خرمتی مجی جاتی تھی۔باب سے اس غلار سم پردد ہے۔ اللہ مام ایک بیاب تفوق الناس عن الامام ایک

شراح فرماتے ہیں کہ لوگ حضور طبقائم سے الگ الگ رہتے تھے کیونکہ آپ طبقام کے شعلق اللہ تعالی نے فرمایا تفاوَ السلسلة

= حفرت مقبدت عام و المنظمة النافية كى مرفوع دوايت كى طرف اشاره بي جمي وابود او داورنسائى نے ذكر كيا به اس بس ب ليسس من السلهو (اى مشروع او مطلوب) الا تاديب الرجل فرسه و ملاعبته اهله ورميه بقوسه و نبله اور چونكردوايت الباب بي جراب كاذكرتيس بهاس لي بعض شراح كى دائي بيه كه حفرت عائش و المناف الماروايت كى طرف اشاره بي جس بين مجد بين نيزه إلى كا تذكره بي (تراجم)

(۱) یعنی ڈھال کالیما توکل کے منانی نہیں ہے کیونکہ حضور طابقہے نے اس کواستعال کیا ہے تی کداگراپنے پاس ندہوتو دوسرے کے ساتھ شریک ہوجائے (مولوی احسان) بساب المسحمالل و تعلیق المسیف: اگر آرام کے وقت کواریں اپنے سے علیحہ وکردی جائز ہے جب کہیں سے جملہ کا احمال ندہوا کر چیکوارکوساتھ لگانا افضل وبہتر ہوگا۔

(۲) ایک تول بیسے کدمطلقا ملی تواریس چائز سے در مراتول بیسے کدمطلقا جائز ٹین سے احتاف کا تول بیسے کے مرف دستر دغیرہ چا ندی کا بنایا جاسکا ہے ویسق یسد ھسم ماروی ابو داؤ داورامام بخاری کا مقصد بیسے کرز ہوروں کا شہوتا زیادہ بہتر ہے کھا بطہر من المحدیث المذی اتبی به تبحت المباب ( مولوی احسان) باب لبس المبیضة : المبیضة خود یہ کی اسلح جہادی سے سے اوراسے استعال کرتا توکل کے ظاف ٹیس سے (مولوی احسان)

(٣) زبانه جالمیت کادستور تھا کہ جب کوئی برایا سروار مرجاتا تواسکے ہتھیاراس کی قبر کے پاس تو ژوسیے جاتے ۔ فرض یہال سے جالمیت کی اس رسم کوتو ژناہے کے حضور مطاقلہ کی وفات کے وقت اس طرح نیس جوا۔ (مولوی احسان)

(٤) يعنى يرضروري تيس كريابدين بميشدام كماته جزيد بي بكدا كرضرورت كي وجد عدا بوجا كي اوجا زب (مولوى احسان)

باب ماقیل فی الوماح : بعض شراح کی رائے یہ بے کہ اس کے استعال دا بخاذ کی فضیلت کا بیان ہادر حضرت ابن عمر و الفظ فی کی دوایت سے یکی بات ثابت موتی ہے میں کر رائے یہ بے کہ این عمر میں این میں میں استعال میں میں کی دوایت سے بھی بات ثابت میں کی دوایت سے بھی استعال ہوائے یہ بیان مقدود ہے و تراجم ہزیادہ ) عمر اس کا استعال ہوائے یہ بتانا مقدود ہے و لامع و تراجم ہزیادہ )

ساب مساقیل فی درع النبی علی اموجین کی دائے یہ کداس باب سے حضور طاق کے لئے درع کا اثبات مقصود ہاں تو جیدی بنیاد پرتمام روایات میں تطبیق موجا یک اور جوجف حضرات کی دائے ہے کہ بہتانا مقصود ہے کہ حضور طاق کم کی درع کس چیز کی تھی۔ یہ بات پہلی صدیث پرفٹ نیس بیٹمتی (تراجم ملحصا) یَسٹ جسٹ مُکَ مِنَ السَّاسِ تواس باب سے اس کی طرف اشارہ ہے۔ میری رائے بیہ ہے کہ ابوداؤ دکی روایت میں ہے کہ صحاب حی تعلیمت الامین الگ ایک لیٹ جاتے تھے تو حضور طاق ہے نے فرمایا میں تہاری اس تفرق کو منجانب الشیطان یا تا ہوں۔اس سے تفرق کے عدم جواز کا وہم ہوتا تھا باب سے جواز ثابت فرمایا ہے اور ابوداؤ دکی روایت کا محمل یا تو ابتداء اسلام ہے یا خطرہ کے وقت پرمحول ہے۔

### باب الجبة في الحرب

قاعدہ اور دستوریہ ہے کہ جنگ کے اندر چست کپڑے پہنے جاتے ہیں لیکن اس باب سے فرماتے ہیں کہ بیاولویت کا درجہ ہے اگر جبہ وغیرہ پہنا جائے تو کوئی مضا کقنہیں ہے۔

باب الحرير في الحرب

امام شافعی امام ابو یوسف کے نزدیک جنگ میں حریر کا استعال جائز ہے اور ابن ماجنون مالکی نے اس کو مستحب قرار دیا ہے باتی جمہورائمہ کے نزدیک جائز نہیں ہے امام بخاری نے اس باب سے جواز ثابت فرمایا ہے۔ (۱)

# باب ماقيل في قتال الروم(١١)

حدثنا اسحاق بن يزيد : بيروايت علاء كزر يك بهت مشكل ب كيونكه حضور المقطف في مسالتكر كمتعلق اسروايت

(۱) جمہور فرماتے ہیں کہرب اور غیر حرب کا تھم ایک ہے اور جہال محاب اور حضور مل قطع ہے تابت ہے قوہ واقعہ حال لاعموم لھا اور جولوگ حرمر کو مستحب بتاتے ہیں وہ وجہ بتاتے ہیں کہ اس مرتلو ارکا اثر جلدی نہیں ہوتا (مولوی احسان)

باب ماید کو فی السکین :جواسباب جهادواسلی حضور طافیق کے دست مبارک یا آپ کے زمانے میں استعال ہو بچے ہیں آئیس امام بخاری مختلف ابواب سے بیان کریں گے۔اوران اسلی میں سے سکین بھی ہے اور ریبھی ہتھیار ہے۔ (مولوی احسان)

(۱) اس کے پہلے جزء او جبوا پرتوکوئی اشکال نہیں ہے کوئد وہ تو صحابہ مختلف انجاب کی جماعت تھی لیکن اس جزء معفور لھم پراشکال ہے کہ اس جماعت کا امیر بنید تھا جو قاتل حسین و مختلف آل نعیج ہے اور بہال سے اس کے متعلق تعلق میں موقوف ہے اور بہال سے اس کے متعلق معفرت فابت ہے۔ ادناف کوتو اس سے چھٹکارا آسان ہے کہ امام صاحب نے بنید پر لعنت بھیج سے انکار کردیا کہ اعیان پر لعنت نہیں بھیجی جائے گا اور بعض سلف نے اس پرتو قف افقیار کیا ہے۔ اس صدیف کا بعض محد شین نے جواب سے المشرع کا لفر عون اور حنا بلہ کے بہال ہے کہ اس پرضرور لعنت بھیجی جائے گی اور بعض سلف نے اس پرتو قف افقیار کیا ہے۔ اس صدیف کا بعض محد شین نے جواب سے دیا ہے کہ اس معفورت کواس کی شرائط کے ساتھ مقد کیا جائے گا۔ لیکن سے جواب ضعف ہے۔ حضرت شاہ ولی الشرصاحب نے اس صدیف کے دو جواب دیے ہیں۔ اول ہیک اس سے مرادوہ گناہ ہیں جو بزید نے اس لڑا آئی تک کئے تھے اور بزید کے دیگر گناہ مثال قل حین اللہ وغیرہ بڑے بڑے گناہ معاف نہ کئے جا کیں گے کوئکہ اس مرادوہ گناہ ہیں جو بزید نے اس لڑا آئی تک کئے تھے اور بزید کے دیگر گناہ مثال قل حین اللہ وغیرہ بڑے بڑے گناہ معاف نہ کئے جا کیں گے کوئکہ منظرت کا قصرت کی تقرین کی تھری کہ بیاں ہے۔

ٹانی بیر حدیث اپنے معنی پر ہے لیکن وہ پرید جن گناہوں میں جٹلا تھا مثلاً قراحسین ،آتحلال بیت الله، ذیا وشراب وغیرہ ان کی وعید والی روایتیں بخاری کی اس روایت پر رائح ہوں گی۔ (مولوی احسان)

وفيه ثنا ابو نعمان\_\_\_قاتلوا قوما\_اس عرادياتوترك بيرياتا تارى (مولوى احسان)

باب من صف اصحابه عندالقتال \_\_\_ امير ك لئ اولى يب كداكر بزيت بون كية خوداتر كرآ كي برح (ايضا)

کاندرفرمایا کہ ہے مسغفور لھے ان کاندریزید بن معاویہ تھااس کے متعلق مغفور ہونے کا کیامطلب ہے؟ اسکی علاء نے مخلف توجیہات کی ہیں۔(۱) یہ حدیث سے بر (۲) حضرت شاہ ولی اللہ صاحب فرماتے ہیں کنبر واحدا گرمشہور روایات کے خلاف ہوتو غیر متبول ہے۔(۳) حضرت شاہ صاحب موصوف فرماتے ہیں کہ جن اعمال کے متعلق آیا ہے کہ وہ سبب مغفرت ہیں۔اس کا مطلب یہ ہے کہ اس عمل سے قبل اس کے جتنے گناہ ہیں وہ سب مغفور ہیں اور اس لشکر کے اندر اور اس سے قبل یزید نہایت نیک لوگوں ہیں سے تعالی کے دیکہ یہ اور رہ گئے ہیں اور رہ گئے بعد کے گناہ تو ان کا مطلب کے علی اللہ کے جن اور رہ گئے بعد کے گناہ تو ان کا مطلب کے اللہ کو ہے۔ (۴) مغفرت بور گئے ہیں اور رہ گئے بعد کے گناہ تو ان کا مطلب کے اللہ کو ہے۔ (۴) مغفرت ہو جائے گی۔

حضرت امام صاحب کے نز دیک پزید کا نام لے کرلعنت کرنا جائز نہیں ہے۔امام احمد بن عنبل کے نز دیک جائز ہے اور ان کی دوسری روایت پیہے کہ وہ کا فرہے لعنت کرناموجب ثواب ہے۔

### باب قتال الترك

باب كمنعقد كرنى كاغرض يه كدروايت كاندرة تا م كراتسو كوا التوك ماتسو كوكم و دعوا المحبشة ماو دعو كم و دعوا المحبشة ماو دعو كم " ما الدروايات معلوم بواكر كاورجشه ما بتداء بالقتال جائز بين م بالتتال مكروه م ليكن جمهور كنز ديك جائز م باب م جواز ثابت فرماتے بين (اوربيروايت ابوداؤ ديس م اس كضعف كى طرف الثاره مقعود م (مولوى احسان)

-بساب السدعاء عملى المشوكين :مطلب بيب كدكافرك لئے بدوعاكر في جائز باسلام كے فلاف نيس ب، نيز ضرور كنيس ب كدان كى جابت بى كى دعاكى جائے \_ كونكدان كى پہنچائى بوئى كاليف كانيس بدار بھى تو ملناچا بئے \_ (مولوى احسان )

باب الدعاء للمسور كين بالهدى : يعن صور طالقالم كامتركين كى بدايت كى دعاكرنا ادرابهى الله يس باب كذراب كمشركين ك لئے بددعافر الى الله على على منظلب يديان كيا ہے كہ جدب كفار كا غلب تخت تعاادران كى جانب سے تخت اذبيتي پنچائى جارى تعين توضور طالقالم نے ان كے لئے بددعافر مائى۔ يا بددعان حضرات كون من فرمائى جن كے بارے من عدم بدايت كا حضور طالقالم كونكم مو چكاتفا۔ اور جن كے لئے دعافر مائى ان كے بارے من يہ بات معلوم بين تعى يا كر عليہ اسلام كے بعدد عافر مائى ان كے بارے من يہ بات معلوم بين تعى يا كر عليہ اسلام كے بعدد عافر مائى - (تراجم)

تالف قلب کے لئے کفار کے ساسنے ان کی ہدایت کی دعاکرنی جا ہے۔ (مولوی احسان)

باب دعوة اليهود والنصارى: عاصل يب كرجهاوت يبلي داوة اسلام وفي جاب اس يبلي جهاد جائز بيس بادراى طرح صور طفيم كاعمل تعاريبلي بينام بيبية عمران سال كرت (مولوى احسان)

باب من اراد غزوة فوری بغیرها: مطلب یہ کہ" المحر ب خدعة "کیال انی میں دھوکے سے کام لینا برانہیں ہے۔ ای قبیلہ میں سے یہ کہ حضور طابق ہم استان کا ارادہ فر اتنے اس کے علاوہ دوسری جانب کی حالت دریافت فر ماتے تھے تا کہ جہاں جانے کا ارادہ ہے دہ وشنوں پخٹی رہ ( لیکن تورید میں کذب کو استعمال ندکرنا چاہئے۔ (مولوی احسان)

من احب المحروج يوم الحميس: يهال عاولويت بيان كركان لوكول يردكياب جوال كوبرا يحية ين-(ايضا)

# باب قتال الذين ينتعلون الشعر

اس سے مراد بھی ترک ہیں لیکن اس کومتقل باب کے اندراس وجہ سے ذکر فرمایا کہ "اللین یہ نتعلون الشعر" کے معنی کے اندران وجہ سے ذکر فرمایا کہ "اللین یہ نتعلون الشعر" کے معنی بیان کئے ہیں کہ سرکے بال اسٹے بڑے ہوں کہ جوتے تک لئکتے ہوں لیکن سے مطلب غلط ہے۔ (۲) ان کے جوتے چڑے کے ہوں گے۔ (۳) ان کے جوتے بالوں کے جوتے ہوں گے۔ (۳) ان کے جوتے بالوں کے ہیں ہوئے ہوں گے۔

# باب هل يرشد المسلم

امام ما لک کے نزد کے غیرمسلم کولکھانا پڑھانا جائز نہیں ہے۔جہور کے نزد یک جائز ہے۔باب سے جواز ثابت فرمایا ہے۔

# باب الخروج بعد الظهر

چونکہ سنن کی ایک روایت ہے بورک لامنی فی بسکور ہا ۔اس ہے دہم تھا کہ اگر بکور (منع) کے علاوہ کسی اور وقت میں کلا جائے تو وہ بے برکتی کا سبب ہے اور لکلنا نہ جائے۔ باب سے جواز ثابت فرمایا۔

# باب الخروج آخر الشهر(۱)

چونکہ زمانہ جاہلیت میں جو کام شروع ماہ میں کیا جاتا وہ سبب کامیا بی سمجھا جاتا تھا۔اور جو آخر ماہ میں ہو وہ ناکامی کاسبب قرار دیا جاتا تھا۔اس باب سے اس عقید سے کی تر دیرمقصود ہے کہ اول وآخرسہ برابر ہے۔

## باب الخروج في رمضان ١١١

بعض علاء کے نزویک رمضان میں سفر کرنا مکروہ ہے کیونکہ اس کے اندر رمضان کے روزے ضائع ہوجاتے ہیں۔اس باب سے

(۱) سنن کی اس روایت کا نقاضہ یہ ہے کہ شام کے وقت کام کرنا ہے برکت ہوگا۔ تو کو یا امام بخاری یہاں سے اس پرردکردہے ہیں کہ حضور ہوئی آئم شام کے وقت جہاد کے لئے تشریف نے مجے البلد الیہ ہے برکت کس طرح ہوسکتا ہے۔ (مولوی احسان)

(۲) جالمیت کادستوریمی بیتھا کداورآج کل کے جالل چرول کا رواج بھی بہ ہے کہ برکت والے تعویذوں کومپینہ کے شروع ش اور بربادی والے تعویذوں کومپینہ کے آخر ش لکھتے ہیں۔امام پخاری ان پردکررہے ہیں، کیونکہ حضور مان تخلف نے سازج کی ابتداء مبینہ کے آخر ش کی تھی۔(مولوی احسان))

(٣) بعض سلف سے مینقول ہے کدرمضان میں سرکرنا خلاف اولی ہے کونکداس سے شایدروزے چھوڑنے پر جائی لہذا جومبیند کے شروع میں مقیم ہووہ بعد میں سنرکی ابتداء نہ کرے۔اس ندہب کوامام بخاری صدیث سے رد کررہے ہیں۔ (مولوی احسان)

باب التوديع عند السفر :مقصديب كرجب مرك في جائ الودواع كرنا آداب مرس س ب (مولوى احسان)

بساب السمع والطاعة للامام: حاصل بيب كداكر چدبهت كآيات واحاديث سامام كى اطاعت كاوجوب ثابت بيكن بيتم مرف اس صورت بش ب جب كدو امرنا جائز ند موورندوه اطاعت واجب ندموكي - (مولوى احسان)

ان بعض علماء پررد ہےاور جواز ثابت فرمایا ہے۔

# باب يقاتل من وراء الامام ويتقى (١)

اس سے دراء کا مطلب بیان کرتے ہیں کہ یہاں دراء سے مراد مانحتی اور دھا ظت ہے۔ تینی اس کے عکم کے مانحت چل کر بچاؤ اور دھا ظت حاصل کرو۔

## باب البيعة في الحرب

بعض روایات کے اندر بیعۃ الموت کا ذکر ہے اور بعض کے اندر ہے کہ عدم فرار پر بیعت لی ہے۔ امام بخاری نے اس باب سے ہتلایا ہے کہ روایات کے اندراختلاف نہیں ہے۔ بلکہ ان دونوں کا مآل ایک ہے اور سیمی ہتلا دیا کہ بیعۃ علی الموت وغیرہ حضور طفالم کے ساتھ خاص ہے۔

حدثنا موسی بن اسماعیل ... اس روایت کے اندر شجرہ کے متعلق ہے'' و کانت رحمہ''اس کے دومطلب ہیں: (۱) وہ درخت ہمارے (لئے) برکت کاسب تھا گرافسوں کہ حضرت عمر تھنی کا گھٹھ نے اس کو کٹوادیا اور ہم اس کی جگہ بھول گئے۔ (۲) یا ہمارے لئے اس درخت کا کم ہوجانا باعث برکت ورحمت ہے کہ خواہ مخواہ اگروہ درخت رہتا تو ایک بدعت اس سے آ۔ (۳)

باب عزم الامام على الناس

خلاصه اور حاصل بیہ ہے کہ امام لوگوں کوا سے امور کا حکم کرے جن کی وہ طاقت وہمت رکھ کیس ( گویافیہ مسا یہ طیب قون کی قید بر حاکراس کی طرف اشارہ کیا ہے۔ (مولوی احسان)

<sup>(</sup>۱) مقصدیہ ہے کہ جہاداگر چہ قیامت تک باتی رہے گائیکن اس کے لئے امیر کا ہونا ضروری ہے در نداس کے بغیر جماعت میں بہت خت انتظار پیدا ہوگا۔ یہ مطلب اقرب ہے۔ اور دوسر امطلب یہ ہے کہ امام کے ساتھ اتقاء کیا جائے ، لینی اس کی حفاظت میں کیونکہ جب تک وہ میدان جنگ میں موجود ہے اس وقت تک کلست شار ند ہو گی بلک لڑتے رہنا جا ہے۔ (ایصا)

<sup>(</sup>۲) ية جمة ارجه بكونكه بيعة المنجوه والوضوان كم تعلق روايات ولف إلى محروونول فقول كا مّال ايك بى ب كونكه موت مجى عدم فراركو مستازم ب-(ابضا)

<sup>(</sup>۳) تیسرا مطلب بیرکداس درخت کاندمعلوم ہونا ہارے لئے باعث رحمت ہوا درنداگروہ ہونا تو پرانی چیزیں یاد آجا تیں۔ادراد پر جود دسرامطلب بیان کیا گیا ہے وہ د میر بندیوں کے فدہب کے موافق ہے (مولوی احسان)

ب اب ما کان النبی طیقیم افرالم یقاتل \_\_ فاصرید به ما او اوقت پس بونا جائی جیسے گذر چکا ہے کہ بودک لامتی فی بھودھا۔ یا شام کے وقت کرنا چاہئے۔ دوپہرکونہ کرے۔ کیونکہ اس میں اکٹر طبیعتیں پریشان و منتشررہتی ہیں (مولوی احسان)

## باب استيذان الرجل الامام

قرآن پاک کے اندر ہے" إِنْسَمَا يَسُتَا ۚ ذِنْکَ الَّـذِيْنَ لَايُوْمِنُونَ "اس سے وہم ہوتا تھا کہ موثن کو استیذان نہ لینا جا ہے تو باب سے جواز ثابت فرمایا ہے۔ (۱)

### باب من غزا وهو حديث عهد بعرس

سنن کے اندرایک روایت ہے کہ جب حضرت سلیمان علیہ السلام جہاد کے لئے تشریف لے چلے تو انہوں نے اعلان فر مایا کہ جس کی نئی شادی ہو کی ہووہ ہمارے ساتھ نہ چلے ،اور جس نے نئی دکان بنائی ہو وہ ہمارے ساتھ نہ چلے ۔ تو اس سے عدم جواز کا وہم تھا۔ اس باب سے اور اس کے بعد دوسرے باب سے دونوں باتوں کا جواز ثابت فر مایا ہے۔ (۲)

## باب الجعائل والحملان

یبال سے دومسلے بیان فر مائے ہیں۔(۱) جعل ، لینی مزدوری۔ خلاصہ بیہ کہ جہاد کے لئے اگر مزدورر کھاجائے تو جائز ہوگایا فہیں؟ جمہور کے نزدیک جائز نہیں ہے کہ مزدوری پرکسی کو جہاد میں بھیجاجائے بلکہ بیت المال ہرایک کے نفقہ کا ضامن ہوگا۔اور بغیر اجرت کے لوگ جہاد کے بائر نہیں ہے کہ مزدور کے بائر ایک کے نفقہ کا ضامن ہوگا۔اور بغیر اجرت کے لوگ جہاد کے بائر جہاد اگر فرض عین ہے تو حفیہ اور مالکیہ کے نزدیک مزدور رکھاجا سکتا ہے۔امام شافعی فرماتے ہیں کہ جہاد اگر فرض کفایہ ہے تو رکھاجا سکتا ہے اور جہادا گر فرض عین ہے تو ہراس کا مزدور ہونا ہی غلط ہے وہ مجاہد ہے اور اس کو ہم میں سے ملے گا۔دوسری روایت حضرت امام شافعی کی جمہور ہی کی طرح ہے اور جمہور کی فرمت کے لئے اجر رکھا ہے اور پھراس نے وہاں جا کر قال میں اور جمہور کے نزدیک اس کو نیمت نہیں ملے کی لیکن اگر کسی مختص نے اپنی خدمت کے لئے اجر رکھا ہے اور پھراس نے وہاں جا کر قال میں

باب مبادرة الامام عندالفزع: يآوابيس بي كفرع كوقت الم كوآ كر برهنا چائي اور پيش قدى كرنى چائي (مولوى احسان)
باب السرعة والركض عند الفزع: يعن الم كوتيزى اورجلدى سي موارى پرفزع كوقت موارمونا چائي اوركش، يكى دفارى كى ايكتم ب (تراحم)
باب المحروج في الفزع وحده: يجى اى قبله بيس سي سياس بيس كوئى روايت ذكرتيس كى اور يبلح باب كى مديث برى اكتفاء كرليا بـ (ايسنا)

<sup>(</sup>۱) قرآن کا آیت ب "الایستأذنک الدین ... الله ... اِنما یستأذنک الدین ..." اس آیت کا تفاضریب که جهادیا مواقع برایمان والے واجازت نمیں لیتے بین اور جن کے دل میں کوٹ بوتی ہے وی اجازت لیتے بین اس کا مطلب بیہ که مطلقا کی ضرورت کی وجہ ہے می اجازت ند فی جائے۔ امام بخاری اس آیت کے عوم کو آن کریم کی دوسری آیت سے خاص کررہ بین انسماالم مومنون الله ین امنوا بالله \_ لیند اعظر ورت اجازت لینے میں کوئی حری نمیس (مولوی است المسان)

<sup>(1)</sup> اس ك بعد باب من اختار الغزو بعد البناء باندهااورايك فاص مسلدى طرف اشاره كياب كديس ك عنريب شادى يارتصتى بوكى بويارتحستى سے پہلے و المخض جانا جا بتا ہے۔

مصنف نے بہلی صورت کے جواز کو بیان کیا ہے پہلے باب میں اس لئے حضرت جابرگی حدیث فرکی ہے اور وہ کی مرتبہ گذر بھی ہے اور دوسرے میں حضرت ابو ہریرہ کی حدیث ذکر کی ہے جو میں ۱۳۲۰ پرآئے گی جسمیں ایسے تنص کو اجازت نہیں دی ادر اس کا اثبات ہی مصنف کا مقصود ہے (مولوی احسان)

شركت كى تو پھراس كوننيمت ملے كى -اس كوا كلے باب سے ثابت فرمايا ہے، باب الاجير سے ب

(٢) دوسرامسكديه الركم فخص في جياد ياج من جانے كے لئے كسى كو بديد مالى ياسوارى دى كيكن اس كے باوجودوہ جباد يا جج میں نہیں گیا تو کیاوہ اپناعطیہ واپس لے گایا ای کودیدے؟ اسکے اندرامام بخاری نے مختلف آثار دونوں نوع کے ذکر کتے ہیں حضرت عمر <del>رقئی کار ب</del>ین کار بھی فرماتے ہیں کہ ہم واپس لے لیں گے اور طاو س دمجاہد فرماتے ہیں کہ اس کے اندر اب رجوع جائز نہیں ہے میرے والد صاحب علیدالرحمہ نے فرمایا کدان دونوں اقوال کے اندر تعارض نہیں ہے بلکہ ہدیداور حملان کی دوصور تیں ہیں ایک توبید کہ وہ بطور تملیک کےدے کہ میں نے ساہے کہ آپ جہاد میں یا ج میں تشریف لے جارہے ہیں سمیری طرف سے خدمت میں نذر ہے اور دوسری صورت یہ ہے کہ اسکوراستے کا تکٹ خرید دے اس صورت کے اندریہ اباحت ہے۔لہذا حضرت عمر و ان الفائق الفائق کے قول کا ممل یہ اباحت والی صورت ہےاور تملیک کی صورت طاؤس اور مجاہد کے قول کامحمل ہے۔ (۱)

## باب ماقيل في لواء النبي التُهُولِيَهُم

لسواء اور دراية " دونول كمعنى ايك بين كه جهند ااس مراد بيكن لواء بوع جهند كو كهتم بين اور دار جهوفي حمضتر کو کہتے ہیں بعض نے اس کاعکس بتلایا ہے۔ (۲)

(1) جہاد کے واسطے اجرت پر غاز بین کوتیار کرنا خواہ بادشاہ اجرت دے یا کوئی اور محض امام ما لک کے ہاں مطلقا مکروہ ہے احناف کا فرہب یہ ہے کہ اگر بیت المال کے اندر كنجائش موتو بحرنا جائز باورا كرند موتو بحرجائز بيدشافعيكاند مب بيب كدبادشاه كرسكتاب عام لوكول كويدا فقيار نبيس بادرا كرمجابدين كى الداد تبرعاكى جاية تواس میں کوئی اختلاف نہیں ہام بغاری نے اختلاف کثیر کی وجہ سے ترجمہ میں تھنم نیس گایا حضرت عمر اور طاؤس وجاہد کہ قارمیں جو بظاہر تعارض ہاس کے متعلق شراح یہ کہتے ہیں کداس میں اسلاف مختلف رہ میکے ہیں ای وجہ سے امام بخاری نے مختلف آثار نقل کردیئے لیکن ۔۔۔دولوں حضرات کے قول کی نوعیت مختلف ہے حضرت عمر و المنافقة النافية كاثر كامل وه صورت ب كرجهاد ك لئ تعيين كرد ساوردونون تابعيو ل كاثر كاممل بيب كرانيس مطلقا المداد كوطور برد يدلبذاوه جهال جاب خرج کر سکے گا(مولوی احسان)

بساب الاجيس : پہلے باب ميں جہاد كے لئے اجرت بردين كايان تعااوراس صورت ميں سہام من الفتيمة ند ملے گااور يهال دوسرا مسئلہ ب كدكوئي فض ايل خدمت کے لئے اپنے ساتھ جہاد میں کی کو لے گیا تو ائمہ ٹلاشہ یفر ماتے ہیں کہ اگروہ مخفی جہاد میں لڑا تو اسے حصد ملے گاور نہیں اور حنا بلہ کے ہاں مطلقانہیں ہے۔اور ائمد ثلاثه بيفرماتے بيں كدمهام اس وقت ملے كاجب كرد وفخض تمرعالزا تو اجرب اورا كر جها وفرض عين مو چكاتھا اسوت لزاتو اسے اجرنہ ملے كا اورا تمه ثلاثہ كے ہاں حضرت عطید کااثرمعمول بنین باورحنا بلد کاند بب يمي ب (مولوى احسان)

(١) بيے كه يہلے مفود ملطقة كالات ربكاؤكركيا بال طرح يبال جمند كاذكر ب (مولوى احسان)

باب قول النبى طَافِيَةُ نصوت بالرعب : يركوافضاك ومناقب من سے ب كرحضور طافِيَةُ كوذات كا اثرا تنابِ اتفا كماس كا اثرا يكمبيدك مسافت تك بوتا تعاليكن چونكه تخالفين بے حيا اورغمه ميں بحرے بوئے ہوئے مواس كئے حضور ملط الكيان چونكه تاك الركز ترتبے مے (مولوى احسان)

باب حسمل المزاد في الغزو ... يهل كتاب الح و كتاب الايمان من كذر چكاب كبعض ملف ساد خاروز ادكاتو كل كرمنا في مونامنقول باورا بل=

## باب حمل الزاد على الرقاب

اس کامقصدیہ ہے کہ آدمی کوسفریس اتناسامان لے جانا جا ہے جس کاوہ خل کر سکے زیادہ مال ندلے کہ اٹھا بھی نہ سکے \_(!)

# باب كراهيةالسفربالمصاحف

ہمارے ننوں کے اندر کو اھیدہ کا لفظ ہے کین شراح کے ننوں میں پر لفظ نہیں ہے۔ ہمارے ننوں کے اعتبارے کو یا قرآن شریف کو جہاد میں لے جانا امام بخاری کے نزدیک کروہ ہے آگے فرماتے ہیں" و کے دالک یسروی " حافظ فرماتے ہیں کہ جن ننوں میں کو اھید کے واقع آیا ہے وہاں کہ دالک کا مشار الیہ کو اھید ہے اور جن ننوں کے اندر پر لفظ نہیں ہے وہاں کہ دالک کا مشار الیہ آئندہ آئندہ آندہ والی روایت ہے میری رائے یہ ہے کہ اگر کے سواھید کے ہونے کی صورت میں بھی کہ سالک کا مشار الیہ سفر بالمصاحف کو قرار دیا جائے تو بھی کوئی مضائحہ نیس اور مطلب یہ ہے کہ مصاحف کے ساتھ سفر کے متعلق ان لوگوں سے بھی نہ کورو مردی ہے اس کے مردی ہے اس کے مردی ہے اس کے مردی ہے کہ مردی ہے کہ مردی ہے اس کے مردی ہے کہ مردی ہے کہ مردی ہے اس کیا مردی ہے وہ روایت سے معلوم ہوگا۔

اب نداجب سنے ! - مالکیہ کے نزدیک مصاحف کو جہاد کے اندر لے جانامطلقا مکروہ ہے شراح حدیث نے حفیہ کا فد جب مطلقا

- سلوک کیلئے یہاں اس سنلدکو خاص شہرت حاصل ہے اور اس کے مؤید توکل کی روایات اور آثار بھی ہیں۔ یہاں سے امام بخاری یہ بتارہ ہیں کہ جہاد میں زاوراہ لے کرجانا جا ہے ور ند دوسروں پر بار بنو گے اور دیہ بھی من لوکہ حضرات مشام نے کے خصوصی حالات غلبہ احوال پرمجول ہوں گے اور وہ ان آثار فدکورہ کے منافی ندہوں گے اور چونکہ حضور علیق کے کہ مقتل ابنا تھا اسلئے آپ علیق سے وہی اعمال صادر ہوئے جن کی تمام لوگ طاقت رکھتے ہیں (مولوی احسان)

(۱) میراخیال بیہ کدیرتر جمد گذشتہ باب کے لئے تید ہاورمطلب بیہ ہے کہ زادراہ ضرورلوکین اتنامجی نہ ہونا چاہیے کہ دوسروں سے اٹھوانا پڑے بلکہ اتنام وکہ خود اٹھا سکے اور میصرف میراخیال ہے شراح اسے یہاں اولویت رجمول کرتے ہیں (مولوی احسان)

باب ادداف السعراة علف اخیها غورس سنویداوراس سا کلے دوباب آداب سنرے متعلق بیں کداگر سواری میں تحل ہوتواس پردوآدی سوار ہوجا کیں جب ضرورت ہوتوالیا کرنے میں کوئی حرج نہیں ہے (مولوی احسان)

باب الارتداف فی الغزوو المحج . \_\_لین سفر جهاداور سفرج کے موقع پراگر ضرورت ہوتو بھی دوآئی ایک سواری پرسوار ہو سکتے ہیں روایت الباب سفر مج کے متعلق تو ظاہر ہے اور جب سفر جج میں جائز ہے تو سفر جہاد میں مجی اس کی مخبائش ہے۔ (تراحم)

بساب السودف على المحماد :مقعمديد بكرجمار پرجمى دوسر في فعل كويشما يا جاسكا به جبكه اس كے اندراتی طاقت موادراس پرزياده يوجه نه پڑے كين امام بخارى نے ابن عمر تو الله في الله فيد كى جوحد يث اس باب ميں ذكرى ہاس پراشكال بيہ كداس ميں تماركا تو تذكره نيس بلكد حضور الله في احماد پرسوار مونے كا تذكره ہے۔

بعض شراح بخاری نے اس کا جواب بید یا ہے کہ دا حلہ اور حمار نفس ارتداف میں دونوں برابر میں البت حضور مطابق کا اپنے حمار پر بھی دوسرے کو بٹھالینا۔ بیر غایت تواضع کی بات ہے۔ (مزاحم)

ہاب من احد بالر کاب و نحوہ: مرے زویک پرتر جمد شارحہ بے کونکد حدیث میں ہے کدومرے کے بڑھنے میں امداد کرنا صدقہ ہام بخاری فرماتے میں کہ پیاعانت للرکوب شار ہوگا۔ (مولوی احسان)

جوازنقل کیا ہے لیکن سے بحنہ بنارے بہاں کچھ تفصیل ہے اور مطلق جواز کا ند ہب امام طحاوی زعن الا پھنا ہے۔ مقل کیا حمیا ہے ورند حنفیہ کے نزدیک اگر تشکر بہت برا ہے اور بے ادبی ہونے کا خطرہ نہیں ہے تو یجانے کے اندرمضا کقت بیں ہے اورا گرابیانہیں بلکہ ب اد لی کا خطرہ ہےتو لے جانا جائز نہیں ہے، یہی ندہب شوافع حنابلہ کا ہے اور کو یا امام طحاوی اورائمہ ثلاثہ کے درمیان علت میں اختلاف ہے ائمہ ثلاثہ کے نزد یک علت ہے ادبی ہے۔

ا مام طحاوی فر ماتے ہیں کہ حضور طابقتا کے زمانے میں لکھا ہوا قر آن کم تھااور حفاظ کی قلت تھی تو اگر اس وقت قر آن لے جایا جاتا تو ضائع ہوجانے کا اندیشہ تھااب پیملت نہیں ہے لہذا مطلقا جائز ہے۔

الم بخارى فرماتے بين كه وقد مسافر النبي المينظر اصحابه في ارض العدو : يملت الم بخارى في بيان فرما كي جركا حاصل بیے کہ حضور طابقام کے زمانے میں حفاظ نے شرکت کی ہے اور ان کے پاس سینوں میں قرآن ہوتا تھا، لہذا قرآن کا لے جانا ثابت ہوگیااور کو یاامام طحاوی کی تائید ہوئی۔

لكين بعض شراح كى رائے يہ ہے كه امام بخارى جمہور كے ساتھ ہيں اور مقصود سيہ كد حضور الفقام كے زمانہ ميں قرآن سينوں ميں محفوظ رہتے تھے ،لہذااگر آج بھی ان کی حفاظت کاانتظام ہواور صندوق کے اندرایسے محفوظ کرکے لیے جایا جائے جیسے سینوں کے ا مُر رحمنوظ موتا ہے تو جائز ہے اور اگر حفاظت نہ ہوسکے بے ادبی کا اندیشہ ہوتو نا جائز ہے۔ ( ( ا

(1) کیا جہاد کے اندر دارالحرب میں قرآن لے جانا جائز ہے؟ امام مالک کے یہاں مطلقا ناجائز ہے کیونکہ احمال ہے کہ وہ کفاراس قرآن کی بے عزتی کریں۔اورامام طحادی کے زویک مطلقا لے جانا جائز ہے اور نمی والی روایات کو و وابتداء اسلام پر محول کرتے ہیں کہ اس زیانے میں قرآن یاک کم تھے اور لڑائی میں لے جانے دیا جاتاتو قرآن پاکٹتم ہوجاتا اور اب سیمم باتی نیس رہا (جمہور کا سلک او پر گذر چکاہے) امام بغاری کا میلان ظاہری کی طرف معلوم نیس موتا انہوں نے اگر چیشروع میں كواهية كالفظ ذكركيا بيكن آ محانبول في الى چيز ذكركردى جس ائمة ثلاث كائير بوتى ب(مولوى احسان)

باب التكبير عند الحوب: اوراس ـــ اكلاباب اب مايكره من رفع الصوت في التكبير " يؤكر صور المايّة تحبيرك جرك ممانعت فرما في باور بعض نے تواہ انکم لاتدعون "ے بیٹابت کیا ہے۔

امام بخاری نے پہلے باب سے جر بالکیر کو ثابت کر کے دوسرے باب سے کراہیة مبالغہ جر بالکیر کوذکر کیا ہے مطلب یہ ہے کمفی والی دوایات اس صورت میں میں جبکہ وہ شور وشغب دوسروں کے لئے قل ہو۔ دوسری روایات کو لیتے ہوئے بعض صوفیاء کے جہر بالذ کرکواس حدیث کے خلاف قر اردیتے ہیں لیکن یہ چندوجوہ سے غلط بداول امام بخارى اس سے پہلے باب ميں جربالكور داست كر يك بين، دوئم ابوداؤدكى دوايت بكد حضور طفقائم نے ايك فخف كايدومف ذكركيا كر الكسان مسجه

> سوم يهان الديموا على انفسكم "كالفاظ بين بن عمطوم بوتاب كدو ولوك إلى طاقت عزياده جركردب تقد چارم صوفیا و کراللہ کو چرے کرتے ہیں اور صدیث میں ٹی جھو بنداء الله ک ہے۔

میم صوفیاء کرام ذکر بالجر صرف علاج کے لئے کرتے ہیں اگر چضمنا و عبادت بن جاتی ہے ای وجہ سے بعد میں اسے چیزاد یا جاتا ہے اور صدیث میں مقصود و و صورت ہے جب کہاسے ماوت مجد کر کیا جائے ۔ (مولوی احسان)

باب التكبير اذا علا شرفا: خلاصه يه كريش كے لئے مناسب مواقع بواكرتے بين لهذاجب كى بلندى پرج صحة الله كى بلندى كويادكرے اور جبكى پستی میں اترے تو اللہ کوپستی سے منز وکرے (ایضا)

## باب يكتب للمسافر(١١)

حاصل یہ ہے کہ اگر آ دمی اپنے معمولات کو آقامت کی حالت کے اندر پابندی سے پورا کرتا ہے پھرا گرعرض یا سفر کی حالت میں ان کے اندرکوتا ہی ہوجائے تو بھی تو اب پوراملتا ہے۔

### باب السير وحده (١)

اس کا حوالہ ماقبل کے اندر آچکا ہے اور اسکے اندر روایات متعارض ہیں امام بخاری نے دونوں روایات کو باب کے اندر جمع کردیا ہے اور علماء نے دونوں کے اندر جمع فر مایا ہے کہ اگر راستہ امن وامان کا ہوتو کوئی مضا کقٹہیں ہے ورندممانعت ہے۔

### باب السرعةفي السير

مقصدیہ ہے کہ اگر سرعت سے چلایا جائے تو کوئی مضا کقہ نہیں ہے اور جن روایات کے اندر سوار یوں کو مشقت میں ڈالنے سے ممانعت آئی ہے بیاس میں داخل نہیں ہے۔(۳)

حدثنا محمد بن المننى \_\_\_اسروايت كاندراك جملم عنى كاعتبار مضكل باسك تشريح سنوا\_

کان یم یقول و انا اسمع فسقط عنی شراح کرام علامینی اور حافظ رحم ما الله تعالی وغیر وفر ماتے ہیں که فسقط عنی " یک کامقولہ ہے اور خلاصہ یہ کے کسند کے اندر لفظ ' انا اسمع' کی زیادتی ہے اور اصل عبارت بیہ ہے ' عن هشام اخبر نی

خورے سنوا'' عن مسیر النبی دلی الم اسامه بن زید " سے باوردرمیان والی عبارت ذاکد باورجمله محرضه باوریو بری بی بن گاکا محرس اسامه بن زید " سے باوردرمیان والی عبارت ذاکد باور جمله محرضه بن زید و انا اسمع محوله به کرمیر ساسا در کی سنل اسامه بن زید و انا اسمع کرمیر ساساد کی کار یفظ انسامه بن زید و انا اسمع کی میر ساسامه بن می خودان سے نہ کن سامی سامی سے سنا باور بیان محدثین حفرات کی فاعت احتیاط ہے کہ جم طرح صدیث سنا کرتے ہے اس می فردان سے نہ کن سامی سامی سے سنا ہاور بیان محدثین حفرات کی فاعت احتیاط ہے کہ جم طرح صدیث سنا کرتے ہے۔

باب اذاحمل علی فوس :روایت الباب کی طرح گذر چکی ہے کہ اگر کسی نے سواری کے لئے جانوردیااوروہ خض اسے بیچے گئے تو ام احمد کے ہال اسے خرید نہیں سکتا اور ائمہ ثلاث اس کے اشتراء کو جائز بھے ہیں لیکن خلاف اولی ہے ام بخاری حنابلہ کے ساتھ ہیں اس لئے ہرجگہ باب بائد ھکراس کی طرف اشارہ کرتے رہتے ہیں (مولوی احسان)

باب الجهاد باذن الابوین : اگر جهاوفرض کفایه بے تو پھروالدین سے اجازت کی ضروری ہے۔ اور اگرفرض عین ہوتو پھرکس سے اجازت کی ضرورت نہیں ہے (ایضا)

<sup>(</sup> ۱ ) پیقاعدہ د ضابطہ ہے کہ سنر جہاد کی وجہ سے معمولات چھوٹ جاتے ہیں جس کی وجہ سے تکلیف لا فانی بھی ہوتی ہے کیےن اللہ کافضل و کرم ہے کہ اس سنر کے شرقی عذر ہونے کی وجہ سے حضر والا اجرعطافر مادیا لہذا اس خیال ہے دین سنرترک نہ کیا جائے (ایصا)

<sup>(</sup>۲) ۳۹۹ پرایک باب گذرائه باب سفر الاثنین باب یبعث طلیعة وصده و بان شراح نے ان دونوں بابول کامطلب ایک بیان کیا تمالیکن ده مطلب یهال کے زیاده مناسب برمولوی احسان)

<sup>(</sup>٣)اسباب وامتحان مين دينا جاب اس كى سند ذرامشكل ي بـ

ابی ،قال: سئل اسامة بن زید و انا اسمع "كین کی فرماتے ہیں كہ پلفظ مجھ سے ساقط ہوگیا تھا اور میں اس كو مجول گیا تھا بعد میں یا دائیں اسمع "كو میں یا دآیا اب ذكر كردیا میری دائے ہے كہ " انا اسمع "كو میں یا دآیا اب اسمع "كو میرے استاذ کی نے ذكر كیا تھاليكن مجھ سے ساقط ہوگیا كيونكہ مجھ سے میرے استاد نے اس كوذكر شہیں كیا اور دوسرے شاگر دان كے اس لفظ كوذكر فرماتے ہیں۔

## باب ماقيل في الجرس ونحوه (!!

حدث ناقتیبة بن سعیداس کے اندر ہے ان لایسقیس فی رقبة بعیر قلادة من وتر اس کے تین مطلب ہیں (۱) جو تھنی وغیرہ گلے کے اندر باندھی جاتی تھی اس کی ممانعت ہے۔

(۲) تانت گلے میں ڈالنے کی ممانعت ہے کیونکہ بعض مرتبہ اس کو تھجانے کی ضرورت پیش آئے گی تو گلے کے اندراگروہ پھنس کئی تو گلاگھٹ جائے گا۔

(٣) جالمیت کے اندرنظر بدسے بچنے کے لئے گلے میں تانت ڈالتے تھاس سے ممانعت فرمائی ہے۔

#### باب الجاسوس(١)

اس باب سے امام بخاری کی غرض کیا ہے؟ بعض حضرات فرماتے ہیں کہ روایت کے اندر حضرت علی خاطفہ نے اللغظ کو جاسوی کے لئے بھیجا۔ تو اس سے معلوم ہوا کہ مسلمانوں کے لئے جاسوی کرنا جائز ہے ہیامام بخاری کی غرض ہے دوسر یعض علاء نے فرمایا ہے کہ

(1) روایت تواس بلیلے میں بالکل صاف ہے اسی دجہ سے سیوندا کم علماء کروہ ہے لیکن امام بخاری نے "مسافیل" کا لفظ بڑھا کراس طرف اشارہ کیا ہے کہ اس زمانے میں تانت ڈالی جاتی تھی جو جانور کے مطلع کومنز ہوا کرتی تھی اوروہ لوگ نظر بدسے نیچنے کے لئے بھی تانت ڈالا کرتے تھے اب تانت کا استعمال نہیں رہا تو ممکن ہے کہ نمی تم موکی ہواس احمال کی طرف اشارہ ہے (مولوی احسان)

باب من ایحتب فی جیش :اس باب کتت مصرت این عباس و تالافت کی دوایت ذکر فرمائی جبال اس عزوه و غیره میں نام کھمائی کی مشروعیت معلوم ہوئی و بیں یہ معلوم ہوئی و بیں یہ معلوم ہوئی و بیں یہ معلوم ہوئی و بیں یہ معلوم ہوئی و بیں یہ معلوم ہوئی دور اس کی وجہ سے اس کی یوی بھی اپنے تج کے فرض سے سید وقی ہوری ہے اپند و اس کی وجہ سے اس کی یوی بھی اپنے تج کے فرض سے سید وقی ہوری ہے اپند و سیال اس کے لئے زیاده افضل بین کفن جہاد کے مقالے بین الروزی ہیں گیا تو دسرااس کی جگہ لے سکتا ہے۔ (تراجم) مسلمان کھار کے لئے مسلم اس کے معنی بین تب حیث جاسوں اس سے فاعل ہے۔ امام بخاری نے مضرت علی طوی البائد اس کے بار سے بین افتیاد ہے جا ہے۔ اس صورت میں امام مالک کے بال اس کے بارے میں افتیاد ہے جا ہے تق کری جائے گیا۔ میں امام مالک کے بال اس کے بارے میں افتیاد ہے جا ہے تق کر دیا جائے گا۔ مقتل کردیا جائے گا۔ میں معلم اس کے بارے میں اور جمہ ہور کے زدی کے تق نہیں کیا جائے گا البتدات توزیری جائے گی۔

دوسرے :مسلمان کفار کی جاسوی کرے اگر بیمقصود ہے تو بھی ترجمہ اس صدیف ہے ثابت ہے۔اورمطلب بیہوگا کہ کفار کی جاسوی ان روایات وآیات ہے خارج ہے جود دسروں کے عیوب کو چمپانے کے متعلق وارد ہوئی ہیں کین امام بخاری نے ترجمہ میں جوآیت ذکر کی ہے اس سے بیمعلوم ہوتا ہے کہ پکی صورت ہی مراد ہے۔ فقال اعملو ا میاشنتم :شراح اس لفظ کا مطلب بیبتاتے ہیں کہ تہماری لفزشیں وغیرہ معاف ہوجا کیں گیکن میں بیکتا ہوں کہ اگر شرک کے علاوہ بقیر صغیرہ

وكبيره تمام معاف كردية جائي كو شرعااس كوئى مائع نبيس ب (مولوى احسان)

ہاب الكسومة للامسارى :غور سے سنوا مطلب يه ب كرقيد يول كے حقوق بين ان كولباس وكھانادينا ضرورى ب كفراس سے مانع نه موگا (مولوى

احسان)

باب الاسارى فى السلاسل: الرقيدى كر بعام كانوف ،وتوات بيرى ببنانا جماعا جائز بـ (مولوى احسان)

کافروں کے لئے جاسوی سے منع فرمایا گیا جیسا کہ روایت سے معلوم ہوا میری رائے یہ ہے کہ باب کی غرض دونوں ہیں کیتی مسلمانوں کے لئے جوازاور کا فروں کے لئے جاسوی کاعدم جواز ثابت کرنامقصود ہے۔

فقال اعملو ا ماشنتم الن اس مقصود فنیلت بیان کرنا ہے معصیت کی اجازت نہیں ہے اور اگر اللہ تعالی عاصی فاجرو فاس کے لئے بھی مغفرت کا تھم فرمادیں تو کسی کوقیل وقال کی مجال نہیں ہے۔

#### باب اهل الدار يبيتون

مصنف نے آ گے چل کرمستقل دوباب منعقد فرمائے ہیں جن سے مستقل طور پرعودتوں اور بچوں کے تل کی ممانعت فرمائی ہے اس باب سے مقصودیہ ہے کہ اگر شب خون کی نوبت آئے اور اندھیرے میں حملہ کیا جائے تو الی صورت میں اگر بچے بھی قتل ہوجا کیں اور عورتیں بھی ماری جا کیں تو کوئی مضا نقہ نہیں۔(۱)

فَاِمًا مَنَّا بَعُدُ وَاِمًا فِدَاءً حنابلدو وقوافع كنزديك فديد كر چهراناياويي احمان ومن كطور برچهور دينا جائز ب-امام كاند بب به ب باب ساى كوثابت فرمايا بهكين يهال صرف من كوبيان كرنام تصود به كيونكه فداء كامسكه ص ٢٢٨ پر باب فداء المشركين كنام سي آر باب امام ما لك كنزديك" من" جائز نبيس فداء بالمال جائز بهاور حنفيه كنزديك ندمن جائز به فداء جائز ب-

وَمَاكَانَ لِنبِيٌّ أَنْ يَكُونُ لَهُ اَسُوى \_\_\_ جارات دلال إدريناح بي المَّا مَنَّا بَعْدُ وَإِمَّا فِدَاءً ك لِيّ (٢)

(۱) احادیث میں کثرت سے صبیان اور نساء کے لگ سے نمی وارو ہوئی ہے بشر طیکہ وہ لڑنے والے نہ ہوں اسے امام بخاری آگے ذکر کردہے ہیں کین اس سے پہلے امام بخاری۔ بتارہے ہیں کداگر بیسسات کیاجائے یعنی شب خون ماراجائے اورکوئی عورت یا بچہاند جر سے کی وجہ سے مرجائے اور قل ہوجائے آواس صدیث کی نمی سے خارج ہوگا۔ یعنی اس کی سے جو قصد ابوا ہو۔ (مولوی احسان)

باب قتل الصبیان فی المحرب و قتل النساء :امام مالک وغیرہ سے پیمنقول ہے کہ مورتوں اور بچوں کا آگ کی حال بیں جائز نہیں ہے یہاں تک کہ اگر کا ڈر جہاد میں عورتوں اور بچوں کوڈھال بنالیس تو ان پر تیرا ندازی کرنا جائز نہیں اور بعض حصرات سے پیمنقول ہے کہ بچوں اور عورتوں کا آئی جائز ہے اور احادیث نمی کے نتح کا انہوں نے دعوی کیا ہے محرید قول غریب ہے۔

اورامام بخاری کی غرض اس باب ہے شہ خون میں مورتوں اور بچوں کے تھا ارکو بیان کرتا ہے اورا گروہ قبال کریں قو عندالجمہو ران کا تل کرتا جائز ہے اور بعض موالک ہے اس صورت میں تل کا عدم جواز منقول ہے البتہ اگریڈل کا ارتکاب کرلیں تو تمل کی مخبائش ہے اور جمہور کی دلیل ابوداؤدگی وہ روایت ہے جس میں ہے کہ حضور طابق نے ایک فردہ میں لوگوں کی بھیرکود یکھا اورا کی عورت کو مقتولہ دیکھا تو فر مایا '' ما کسانست ھلدہ لتفاتل'' اس ہے معلوم ہوگیا کہ عورت لوگ ل کرسے تو پھر اسکان کرتے تو بھر اسکان کی تعاش ہے۔

باب لا يعذب بعدا ب الله : الرا تقال م كرالله عداب ك درايد عذاب نديا عام عيم الله : الرولوى احسان)

(۲) یہ آیت شوائع وحنابلہ کامتدل ہے اور شراح یہ کہتے ہیں کہ ام بخاری اس باب ہے یکی دوستلے بیان کردہے ہیں لیکن میرے زویک یہال مرف پہلاسکلہ من کوبیان کردہے ہیں اور آیت تمرکا ذکر کی ہے کیونکہ اس ہے آگے دوسرے جز پرمستعل ترجمہ موجود ہے اور یہ آیت احناف کے نزویک ابتداء اسلام پرمحمول ہے۔ (مولوی احسان)

#### باب هل للاسيران يقتل

اگرکوئی محض مسلمان کوقید کر لے اور اس سے کوئی معاہدہ کرا لے تو آیا اس معاہدہ کی خلاف ورزی کی مخبائش ہے یا نہیں؟ اور اس کا فرکویہ مسلمان قیدی دھوکہ دے سکتا ہے یا نہیں؟ حنفیہ کے نزویک تمام چیزوں کا اختیار ہے جو چاہے کرے۔ امام مالک کے نزویک جب معاہدہ ہوگیا ہے تو اس کا پورا کرنا ضروری ہے امام شافعی کے نزویک صرف اس کو اتناحق ہے کہ بھاگ جائے اور پچھنیں کرسکتا امام بخاری حنفیہ کے ساتھ ہیں اور صدیت صدیبیہ کے اندر جو حضرت ابو بصیر کا قصد ذکر کیا گیا ہے وہ ہمار استدل ہے۔ (۱)

## باب الكذب في الحرب

جمہور کے نزدیک صرف توریہ جائز ہے حرب کے اندر کذب جائز نہیں امام بخاری کے نزدیک کذب کی بھی اجازت ہے باب سے اس کو ثابت فرمایا ہے۔ (۲)

(۱) عبد کے بعد عندالا مام مالک ندتو وہ مسلمان ہماگ سکتا ہے اور ندکفار کا کوئی نقصان کرسکتا ہے کیونکد ہیسب پیچے خلاف عہد ہے اور شوافع کے یہاں ہما گمنا جا تزہے لیکن مائی نقصان پنچانا نا جائز ہے اور احناف کے ہاں اس قیدی کا کوئی معاہدہ نہیں ہے کیونکہ بیر معاہدہ جرسے لیا گیا ہے وہ قیدی غیر مختار ہے (صولوی احسان) ہاب الحاصوق المصنسوک المسلم : تعذیب بالناراجماعا جا ترنہیں ہے کین بعض سلف کے ہاں اگر کافر مسلمان کونار سے جلاد سے تواس کافرکونار سے جلانا ماجا تزہم اور جمہور کے ہاں تا جا تزہے (مولوی احسان)

باب بلاتو جمة : مقعدیے کرجیے آدی کی تعذیب بالنارتا جائز ہے ای طرح دیگر حیوانات کی تعذیب بالنار بھی ممنوع ہے۔ (مولوی احسان) باب حوق اللوو و النحیل : لیخی تعذیب بالنارے نی اس وقت ہے جب کرکی جائدار کوجلایا جائے البنتہ جمادات کا جلانا جائز ہے (مولوی احسان) باب قبل النائم المشرک : اگردار الحرب شرکی کافرکودھو کے سے قم کردے تو جائز ہے البنتہ ذی توقی کرنا نا جائز ہے (ایضا)

باب الانسمنو القاء العدو :انروایات کاش فی باب تسمنی الشهادة می دوالددیا تعااور یهال مقصدید به کداس کی تمناند کرے لین اگر ضرورت پڑے تو پھر چیجیے بالکل مت ہے۔

باب المحوب محدعة اس كموافق معزت على والله في النهج اورخود منور والقائم بي روايات مروى بي الزائي من خدير جائز بي تعقل عهدورست نبيس وه اور چيز باورگذشته ايواب بي اس بركلام گذر چكاب (مولوى احسان)

(۲) شراح یہ کتے ہیں کہ ہام بخاری کے ہاں حرب میں کذب جائز ہے کئن فقہاء کے نزدیک کذب بلاعذر شدید درست نہیں اور جس حدیث سے مصنف کا استدلال ہے اس میں قورید کاذکر ہے کذب کانہیں (ایسا)

بساب المفتک بساهل المحوب : لینی حربی کافرکو چیکے سے مارنے کا جواز۔ چونکداس نے تعقی عہد کیا تھا اور حضور مٹھ کھلم کے خلاف و شمنوں کی معاونت کی اور حضور مٹھ کھلم کے بساھل المحوب ، 'وونوں کے درمیان عام خاص حضور مٹھ کھٹم کی جو بھی کی۔ جس کی وجہ سے وہ جہم واصل ہوا۔ اس ترجمہ اور ماقبل میں جو ترجمہ گذراہے '' باب فتل النائم الممشوک ''وونوں کے درمیان عام خاص من وجہ بے (تراجم)

باب مايجوز من الاحتيال: مطلبيب كرمنن كاروايت بكر" الايسمان قيد الفتك او كما قال من الاحتيال "ال معلوم بوتا بكر حيك ==

باب هل ليتا سرالرجل

اس کی غرض ہے ہے کہ اگر مسلمانوں کو کفار گھیرلیں تو ان کواختیار ہے کہ وہ قیدی بن جائیں اور قتل ہے رہائی حاصل کریں اوراس کا بھی اختیار ہے کہ وہ متنول ہوجائیں اوراس صورت کے اندر کلا تُلقُوُ ا بِاُنْدِیْکُمُ اِلَی النَّتُهُ لُکَیْدِ کے اندر داخل نہ ہوں ہے۔(1)

= دھوکددے کر قل کرناجا تر نہیں ہاں کا ممل کیا ہے؟ اس کوقو موقع پر ذکر کیا جائے گا یہاں اس روایت کا ممل امام بخاری ذکر کررہے ہیں کہ بیاس صورت میں ہے جب کہ مسلمان آپس میں اس طرح قبال کریں۔ (مولوی احسان)

باب الزجو فی الحرب : بی بی کر جهادی کر مشقت کے کام لولگانے سے بلکے ہوجاتے ہیں لہذامصنف کی فرض بیہ ہے کہ اگر جہادی شوروشغب کرایا جائے تو جائز ہے کیونکہ میعین وبددگار ہوگا (مولوی احسان)

باب من لا يثبت على المحيل : ركوب فيل اوراس برثبات كانسيلت كابيان مقعود ب (مولوى احسان)

باب دواء المجوح باحواق : ترجمه يم تمن مسك فدكورين اورحديث الباب تيول كسليك مي فابرب (تراحم)

باب مایکره من الننازع : لین ایک رائے ہوتا چاہے احوال حرب کے سلطے میں تنازع اورافتلاف ند کرتا چاہیے کونکدای کی وجہ سے بااوقات ہزیت کاسامنا کرتا پڑتا ہے جس طرح سے جنگ احد میں حضور ملی آئی آئی کے آئی لاہو حوا مکانکم می خالفت کی می اور مجاہدین نے آپس میں تنازع کیا تو مسلمانوں کی ہواا کھڑ منی (تراجم ملحصا)

بساب اذا فسزعسوا بسالسلس العني اگردات بيس اس طرح كى كوئى صورت پيش آجائے توامير تشكريا توخوداس كي تغييش كرے ورندمعترا ور مجھدار آدى سے كرائے۔ (تراحم)

باب من دای العلو : لینی اعلان کر کے دشنول کی مفول میں کھی جاتا بہادر کی اور جواعلان سے اس کو می اس فض کا اجام کرنا چاہے (مولوی احسان)
باب من قال خلد ها: چونکہ بعض روایات میں آتا ہے کہ ایک فخض نے کہا '' خلو اناابن الغفاری "اس پر حضور ما ایکی نے روکیا کہ ''ابن الانصاری "
کول نہیں کہا ۔ لینی دین کی طرف نسبت کیول نہیں کی مقدر جمدیہ ہے کہ وہ صدیث اولویت پر محمول ہے ۔

ہاب اذا انزل العدو علی حکم دجل ایعنی آگر کفار کس سے حکم بنانے پر داختی ہو کر ہتھیار ڈالنے کو تیار ہوں اور امام اس بات کو تیول کر لے توبیا گذہوجائے گا۔ اور حکم کا فیصلہ صمین کی رضامندی سے نافذ ہوگا، جیسا کہ ابن المنم وغیر وکی رائے ہے۔

بعض شراح کی رائے میہ کہ یہال سے خوارج پر بھی رو ہوجاتا ہے کیونکہ انہوں نے حضرت علی ترفق اللهٔ فیرا اللهٔ عند کے تحکیم کے مسئلہ پر رضامندی ظاہر کرنے پر اعتراض کیا تھا۔ ( تراحم ملحصا )

بساب قسل الاسبو: اگرقیدی کو کمر اکر کے تل کیاجائے تو جائز ہاور جواز کے اثبات کی ضرورت اس وجہ سے پیش آگئی چونکہ بعض روایات میں اس کی نبی آئی ب۔ (مولوی احسان)

(۱) مصنف فرمادہے ہیں کہ چند مسلمان کفار کی جماعت کے زند ہیں آ جا کمی تو کیا وہ ان کفارے صلح کر سکتے ہیں یا ان سے گڑتے رہنا ضروری ہے۔ امام بخاری نے دوجز ترجمہ میں ذکر کرکے حدیث سے دونوں صورتوں کے جواز کی طرف اشارہ کیا ہے لین جیسا موقعہ وصلحت کا تقاضہ ہودیا ہی کرنا چاہئے (مولوی احسان) باب فعداء الممشوکین :اس مسلک کا اختلاف بیان کرچکا ہوں۔ (مولوی احسان) باب فكاك الاسير

اگرمسلمانوں کوکسی کا فرنے قید کرلیا ہے تو جمہور کے نزدیک تمام مسلمانوں پر فرض ہے کہ ان کو مال دے کرچھڑا کیں۔امام مالک فرماتے ہیں کہ بیت المال سے فدید دے کران کوچھڑا یا جائیگا۔امام احمد کے نزدیک اگر کا فرقیدی ہمارے پاس ہیں تو ان کے بدلے میں چھڑا کتے ہیں فدیہ بالمال کے ذریعے ہیں چھڑا کتے۔

باب الحربي اذا دخل دارالاسلام

اگرکوئی کافرحر بی چیچے سے دارالاسلام کے اندردافل ہوجائے تواس کا کیاتھم ہے۔ امام مالک کے نزدیک امام کو اختیار ہے خواہ اس کو لی کافرحر بی چیچے سے دارالاسلام کے اندردافل ہوجائے تواس کا کیاتھم ہے۔ امام مالک کے نزدیک امام کو اختیار ہے خواہ اس کو لی کر دے خواہ اسکو قید کر لے۔ جمہور کے نزدیک قیدی ہے اور فن اسلمین ہوگا آتی ہوں توام شاہ فعی فرماتے ہیں کہ یہ سے حدق اور بادشاہ کے پاس دوآ دمیوں کی حراست میں جھیج دیا جائے گا در نشر ماتے ہیں کہ اگر اس کے پاس بادشاہ کا مہرلگا ہوا کوئی خط ہوتو اس کو جھیج دیا جائے گا در نشر کی اسلمین ہے۔ (۱) جو جائے گا در نشر کی اسلمین ہے۔ (۱) باب ھل یہ ستشفع الی اہل الذمة (۱)

اس باب کی غرض یہ ہے کہ جو تحض سفارش کرتا ہے وہ چھوٹا کہلاتا ہے تو ذمی سے سفارش کرنے کا مطلب یہ ہوا کہ مسلمان تو چھوٹا آدمی ہے اور ذمی ایک بڑی حیثیت کا تحض ہے تو اس سے عدم جواز کا وہم ہوتا تھا۔لیکن باب سے جواز ٹابت فرمایا ہے میری رائے یہ ہے کہ تشحیذ اذہان کے طور پر حدیث کو چھوڑ دیا۔ کیونکہ روایت نہایت کثرت سے گذر چکی ہے اور کو یا باب کے مضمون کے بعد ہر محض کا ذہن اس کی

(١) اس مديث كوامام بخارى في غيرمتامن رجحول كياب اورامام ابوداؤداب متامن رجحول كرت بي (مولوى احسان)

باب يقاتل عن اهل الذمة، أكر ذمول يركى طرح كاحمليه وقومسلمانول كواكى طرف على الرئا اورمقابله كرنا ضروري ب- (مولوى احسان)

(٢) چونكىسفارى بنادوسركى تعظيم اورائى تذليل ساس وجب على باندها- (مولوى احسان)

باب جوانز الوفد: الوفد: جائزه بمعنى عطير كى جمّع به آكم كل كرمديث شريف بين ب اجيبزو االموف د بنحو ما كنت اجيزهم ليخى ان كا اكرام اورمعا ونت كرور

اهد جور صول الله علی بین اس کے سلیے میں بہت کلام ہاور باب کتنابة العلم میں اس پر کلام گذر چکا ہے اور والدصاحب کی رائے ہیے کہ حضور طبقیم کا ارادہ خلافت الی بکر تو بی کا فین کے قدیم کر میں لا تا تھا جس سے معزت بمر تو بی کا کہ فین کے خدشہ ہوا کہ اگر خلافت منصوص ہوگی اور پھر مسی تمثا کرنے والے نے کا اللہ کی تو وہ ستی عقوب ہوجائے گارلامہ)

ب السحمل للوفد: مقصديه يك وصور تاييم فطلب بل كم مانعت نبيس فرما في اوراس را نكارنبيس فرمايا بكداس منوع جيز ي بخل افتياد كرن كي ممانعت فرما في در تراحم) ممانعت فرما في رتراحم)

باب كيف يعوض الاسلام على الصبى بهمين ياد وه كاكه كتاب البنائز مين بيردايت من ۱۸ پرگذر چك بود بان ترجمه يقاهل يعوض الاسلام عسلسى المصبسى و بان قاعده مين نے بتاياتھا كه چونكه بخارى شريف موله ۱۲ سال مين كھي گئى ہے اسلئے ان كے بعض خيالات بدل محتے ميں اوراى كے مطابق ترجے بھى مختلف طرح كے لائے ميں۔ (مولوى احسان)

باب قول النبي المالِيّة البهود: اس ترجمه مين حديث شريف كالك بكراذ كركيات جوموصوا كتاب الجزية مين آرى ب- (تراحم)

طرف نتقل ہوجانا چاہئے اور وہ حدیث حضرت جابر م<mark>وق کا ان کا ان کا ہے جسکے</mark> اندران کے والد کے قرضہ کاذکر ہے جس کوحضور کا کا کا ہے۔ ادا فرمایا۔

باب اذا اسلم قوم في دار الحرب(١)

خلاصہ یہ ہے کہ اگر ایک قوم مسلمان ہوگئ ہے اور پہلے ہے وہاں تمام مسلمان ہیں تو آپی صورت کے اندروہ زمین وغیرہ انہی کی ملک میں ہے کی اور وہ لوگ اپنی تمام املاک کے مالک ہوں گے لیکن اگر ایک قوم اسلام لائی اور دوسر ہے بعض غیر مسلم بھی وہاں موجود ہیں تو اب اگر حملہ کے بعد فتح ہوجائے تو تمام اشیاء ہیت المال کی ملک میں جمع ہوجا کیں گی۔ اور جولوگ پہلے مسلمان ہیں ان کی تمام اشیاء جمہور کے نزدیک ان بی کی ملک میں رہیں گی۔ حنفیہ کے نزدیک منقول اشیاء کے تو مالک ہوں مے مگر غیر منقول اشیاء ہیت المال کی ملک ہوں گے۔

باب من قسم الغنيمة في غزوة (١)

شراح حضرات فرماتے ہیں کہ اس سے احناف پردد ہے کہ ان کے نزدیک سفر کے اندر غنیمت کا تقسیم کرنا جائز نہیں ہے اور جمہور کے نزدیک جائز ہے لیکن ہمارہے یہاں تفصیل ہے وہ یہ کہ اگر ایس جگہ ہے کہ وہاں جنگ کا اور بدامنی کا خطرہ ہے تو وہاں تقسیم جائز نہیں ہے لیکن اگر امن کی جگہ ہے تو اب تقسیم جائز ہے اب اس کی تفصیل کے بعدروایت الباب ہمارے نالف نہیں ہے۔

باب أذا غنم المشركون مال المسلم (١)

یعنی اگر کوئی کا فرمسلمان کا مال چین کر لے گیا۔ پھر کسی طرح مسلمانوں نے اس پر قبضہ کرنیا تو آیا وہ اس کی ملک ہوگا یا غنیمت

(۱) اگر صورت ذکورہ فی التر جمہ ہوتو ائنہ ٹاا شدوامام بخاری کے نزدیک مال منقول وغیر منقول سب بچھ ان کی ملک بیں رہے گا اورا حناف فرماتے ہیں کہ اگر اسلام کی فتح صلحا ہوئی ہوتو پھر سب بچھ ان کا ہوگا۔ اوراگر صفا ہوئی ہوتو پھر منقول تو ان کی ملک ہیں رہے گا لیکن ارض بیت کا اورامام بخاری نے اس سے احناف پر درکیا ہے۔

وفیه حدثنا اسماعیل ... رب الصویمة ورب الغنیمة مینی چنداون والا چند بحریول والا و ایا ی ونعم ابن عوف و نعم ابن عفان یعن ان دولول کے اوثول کو میری زشن سے بچانا۔ کیونکسید بہت مالدار ہیں بہت سے اونٹ ہیں اورز مین مجی بہت ہے۔ (مولوی احسان)

باب کتابة الامام الناس كهاجاتا بكدونيا كى تارى في حضور ظائم المناسب يهل مروم ثارى كرائى (مولوى احسان)

باب ان الله يويد الدين : روايت اورمغمون سب يحكم قدر چكا بـ (مولوى احسان)

بدا ب من قدامس فى المحوب بغير اموة : يقصف وه مودكاب كونكه يوتض فر يرمفرت فالدين الوليد والقافية في النافية في معند استبال ليا تعااك وجد ترجمه المبت بوجائكا (مولوى احسان)

باب العون بالمدد : ينى اگرام كك يميع كردوكرنا وإبو كرسكا ب ( راجم انتسار )

ہساب عن علیب المصدو : جہاں کہیں فتح حاصل ہوہ ہاں تین دن ضرور تعمیرنا جا ہے تا کہ اچھی طرح کنٹرول ہوجائے اور نئے نئے احکام جاری کرسکیں جلدی چلے جانے میں ممکن ہے کہ وہ مغلوب کفار جلدی ہے دوبار دہرا تھالیں (مولوی احسان)

(۲) ائد الاشكنزديك فنيمت كوسلت مى تقتيم كردينا جائز ب دجاس كى يدب كه جب سلمانوں كے پاس آگی تو ان كى ملك بوگى اوراحناف كنزديك جب تك وه مال فنيمت دارالحرب با برندا جائے تقتيم بي بوسكاليكن ترجمه يا حديث يس كوكى ايك چيز نبيس ب جواحناف كے ظاف بو۔ (مولوى احسان)

(٣) سئلہ یہ ہے کہ اگر کا فرظبہ سے سلمان کا ہال عاصل کر لے تو اہام شافع کے یہاں وہ اس کا مالک نہ بن سے گا وہ سلمان کی ہی ملک ہیں رہے گا اور اگر اس مال پر دو ہارہ سلمان فالب ہے اس کو طب ہے کہ اگر کا فرط کے اس کو طب کا اور وہ نئیست نہیں بن سکا ہے اور بعض سحابہ کے ہاں گذشتہ ند بہب الکل تکس ہے بینی کا فرما لک ہوجائے گا اور جمہور وائمہ طلاح کی دائے یہ ہے کہ اگر تقسیم کے بعدد موی کیا ہے تو امام اس اسلی مالک کو قیست دوائے گا درا حقالہ کا تعلقہ میں کہ ہو تو اس کا لک کو قیست میں کے مساب کا کو کی حدیث اندار بعد میں سے کس کے خلاف نمیس ہے (مولوی احسان)

امام شافعی کے زدیک وہ مالک کے لئے ہوگا۔ بعض صحابہ تھ تھ تھ تھ نے ندر کیک وہ غانمین کے لئے ہوگا اور غنیمت کے اندر داخل رہیگا۔ جمہور کے زدیک قبل القسیم تو مالک لے سکتا ہے اور تقسیم کے بعدوہ غانمین کے لئے ہوگا۔ البتہ جمہور میں سے حنفیہ کے زدیک غلام مشنیٰ ہے کہ ہرصورت کے اندر مالک اس کا مستحق ہوگا۔ روایات باب ہمارے خالف نہیں ہیں۔

# باب من تكلم بالفارسية

حاصل باب بیہ ہے کہ اگر کوئی مخفی غیر عربی زبان کے اندرامن دے تو وہ معتبر ہوگا،۔ کیونکہ حضور اقدی ملاقاتم کے زمانہ میں غیر عربی لفظ مستعمل ہوتے تھے چنانچے پہلی حدیث کے اندر لفظ 'سورا' ووسری حدیث کے اندر لفظ ' مستعمل ہوتے تھے چنانچے پہلی حدیث کے اندر لفظ ' تحی کے کئے برعربی ہیں۔ (۱)

#### باب القليل من الغلول (١)

اس کا خلاصہ یہ کے خلول خواہ مال قلیل کا ہویا کثیر کا ہرصورت کے اندرہ ہوتید میں واغل ہے۔آگے امام بخاری فرماتے ہیں 'ولم یہ کہ کو عبد اللّٰہ بن عمر و ''امام احمد بن خبل کے نزدیک اگر کسی مخص نے مال غنیمت کے اندر خیانت اور مرقد کیا تو اس کی مزایہ ہے کہ اس کومکان سے باہر نکال کر اس کے تمام سامان میں آگ لگادی جائے۔ اور ابوداؤدکی ایک روایت سے استدلال ہے جو حضرت ابن عمر سے مردی ہے۔ امام بخاری اس جملہ سے اس پر دفر مانا جائے ہیں۔ اور جمہوراس روایت کا یہ جواب دیتے ہیں کہ وہ تشدید برجمول ہے۔

باب مايكره من ذبح الابل (١٢)

اس بات پراجماع ہے کہ جواشیاء مہیالاکل ہیں،ان کاغنیمت کے اندر سے کھالینا۔ بغیرامام کی اجازت کے جائز ہے۔ان ہی میں سے جانور وغیرہ بھی ہیں ان کا کھانا بھی جائز ہے اور امام بخاری کے اس ترجمہ سے کراہت معلوم ہوتی ہے۔ جمہور کی طرف سے

(۱)الرطانة: كت بن كرفير مربى زبان كوفى بوداور تعيم بعد التخصص بهاور بعض شراح كنزد كيداس باب كى فرض يد به كدفير محاح كى دوايت في آيا به كرجوم بى رقد رت دكت بود التحديث مرتاب بالكران الله معامت بائى گى امام بخارى اس ساس مديث پر دوكر د بن ساوراتن باجى ايك مديث مرتاب به من الشكست دود "كالفاظ بين، يعنى كيا تير بديث من ودو به كيكن مير بين دوكي بيد فرض كتاب الايمان كرمت الما معال معال معال كالمراس كافرض يدب كواكركوكي فن كى دومرى زبان بن المن دينو جائز بهدول و احسان)

باب الغلول وقول الله تعالى: مقمورظول كاوعيد بيان كرنى ب- (مولوى احسان)

(۲) امام بخاری کی رائے معلوم ہوتی ہے کہ تعود اسا غلول بھی بہت شدید ہے اور اور دوسرا مسئلہ جے بیعا ذکر کیا ہے حنابلہ کے ہاں ہے اور ان کا مستدل ابوداؤد کی روایت صریحہ اللہ اللہ مقال "ہے۔ امام بخاری نے امام احمد کے ذہب پر دوکرتے ہوئے حدیث کے ضعف کی طرف اشارہ کیا ہے (مولوی احسان)

(٣) اس پراجماع ہے کہ غانمین کودارالحرب میں طعام کی اشیاء کی کھلی اجازت ہے کسی سے لوچھنے کی ضرورت نہیں ہے اورجس وقت وہ چیزیں وارالاسلام میں آجا کیں گھر کھانے کاحق نہیں ہے،سب کچھ والیس کرنا پڑے گا۔انمی چیز وں میں بکری، گائے ، اونٹ وغیرہ داخل ہیں۔ کیونکہ یہ بھی مہیاللا کل شار کیے جاتے ہیں۔لیکن اس = حدیث الباب کا جواب یہ ہے کہ حضور طابقام کی ممانعت کسی وقتی عارض کی وجہ ہے ہام ما بودا وُ دفر ماتے ہیں کہ اگر غنیمت کے اندر قلت ہے۔ ہوتو وہ صرف ممانعت کامجمل ہے۔ (1)

=اس صدیث کا دا تعدیہ ہے کہ موقع صدیبیہ پرحضورالدس طائیلم نے ایسے گوشت کی پکی ہوئی ہاٹھیاں گر دادیں۔ جوگز شتہ قاعدہ کے نالف ہے اس کی توجیہ محدثین کرام کیا فرماتے ہیں؟امام بخاری نے بیتو جیہ کی ہے کہ جانو راس اجازت میں داخل نہیں ہے۔ بیعض سلف کا فدہب تعالیکن ائمہ اربعہ کانہیں ہے۔

دوسری تو جیدام ابوداؤد نے ترجمہ بائدھ کر کی ہے کہ بیاس دقت ہے جبکہ لوگ زیادہ ہوں اور مال غنیمت کی مقدار کم ہو۔ پھرا سے بغیر اجازت امام استعال نہیں کیا جاسکتا ہے، تیسری تو جید بیہو کتی ہے کو مکن ہے کہ اجازت ہے پہلے کاواقعہ ہو۔ (مولوی احسان)

(١)باب البشارة في الفتوح: يعن فتح كى بشارت الم تك جلدى يَنْجانى ما بعد -(مولوى احسان)

باب ما يعطى البشير : يوبشارت لركرآئ ات يكون كام تروردينا مابي م رمولوى احسان)

باب لاهبجو ق بعد الفنح: عاصل بیب که فتی مکست پہلے دیندی طرف جرت کرنی ضروری تھی کیس فتی مکسے بعد بی تھم منسوخ ہوگیا ہے کیونکہ پھرسارا تجاز وارالاسلام بن گیا تھا اس کا بیمطلب نہیں ہے کہ اس جملہ سے مطلق جرت کی فی کی جارہی ہے بلکدد یکر جگہ ہوسکتی ہے اگر اس بیس مصلحت ہو۔ (مولوی احسان)

باب اذا اصطر الرجل الى النظر مسلديب كداركى وجدت ذى عورت كركر الرفي رسي توجائز برايضا)

''من حسجزتھا ''لینی موضع ازار۔اور یہ بھی ہے کہ بالوں سے نکالا۔البذابعض نے یہ کہا ہے کہاں کی چوٹی بہت کم تی جومقعد تک تھی۔ووسری تو جیدیہ ہے کہ اس نے چوٹی سے نکال کرمؤر میں باندھ لیا۔اور تیسری تو جیداس کا عکس ہے۔میر سے زو کیدوسری تو جیدزیاوہ مناسب ہے۔

باب استقبال الغزاة: ير وابيس سے ب كر جابدين كا ماجيوں كى طرح ضروراستبال كرنا فيا ب \_ (ايضا)

باب مسایقول اذارجع من الغزو: اس باب کا در حضرت انس و الخالفة تالیافید کی روایت ذکر کی ہے جس میں عسفان سے والیسی اور حضرت صفیہ علی ہے۔ ارتداف کا تصرفر و تجبر عیو کا ہے اور عسفان علی ہے۔ اس کی استراضی کی ہے کہ حضرت صفیہ علی نہیں کے ارتداف کا تصرفر و تجبر عیو کا ہے اور عسفان سے والیسی کا تصد سے کی ہوسکتا ہے کہ نیبر کے راستہ میں کوئی جگہ عسفان نام کی ہو۔ اس وجہ سے اس کا تذکر ہی کر یا حمیا ہونہ کر یے فلط ہے۔ البت میں کہ است کرنے کے بجائے عسفان سے والیسی کے بعد ہے اس لئے راوی نے جیبر کی طرف نسبت کرنے کے بجائے عسفان کا تذکر ہ کر دیا۔ اور در میان میں جو مدت ہے اس کو شاری نیس کی اردامہ)

باب المصلولة اذا قدم من سفر: بيروع كى دعام اى طرح دجوع كة داب من سه مك يهل سدهم مجد من جائ دوالل يزه كر مركم

باب الطعام عندالقدوم: يہمى آ داب ميں سے ہے كدوسرے كى واپسى براس كى دعوت كى جائے ياوہ خودوعوت كروے شكر اند كے طور برجو (مولوى احسان)

# بسم الله الرحمن الرحيم الله

كتاب فرض المخمس .....حدثنا عبدالعزيز بن عبدالله ..... اس دوايت سے استدلال كرتے ہوئے روافض اور شيعد لوگ كہتے ہيں كرديكم و بحالى حضرت مديق اكبرنے حضوراقدس علقام

(۱) قرآن پاکی آیت ہے' آن بلله محمُسَهٔ وَللوْسُولِ '' نغیمت کا پانچوال حصی شم کہلاتا ہے جو بیت المال کا حصد ہوتا ہے اوراس کے مصارف آیت میں تغصیل سے فرکور ہیں اور لفظ' اِنْ لِللهِ محمُسَه ' '' محمل تیرک کے لئے ہے۔ کیونکہ تمام اشیاء اللہ کی ملک میں ہیں اور مقصد ترجمہ فرطیت میں بیان کرتا ہے لیکن میرے نزویک یہاں سے مصارف بیان کررہے ہیں اور نغیمت کے بقید جاروں حصے جاہدین کولیس کے (مولوی احسان)

"وفیه حدثناعبدالعزیز بن عبدالله"ای دوایت می بهت جمگزاب شیعد منزات ای و بهت اچهالت بی اور منزت ایو بر مختلفه فی النه یک منالم می ذکرکرتے بی اور به کتب بی که منزت فاطمہ علید بی اور به کتب باراض بوگئی کی کا انہوں نے منزت فاطمہ علید بی اور بہ کتا ہے کہ منزت میں کہ کرکرتے بی اور بہ کتا ہی کا سنیوں کے طرف سے یہ جواب ویا جاتا ہے کہ منزت دالدہ ناراض بوں کیا بم لوگوں کو اس فحض سے ناراض بون کا حق نہیں ہے۔ اس برطنی اور بدکائی کا سنیوں کے طرف سے یہ جواب ویا جاتا ہے کہ منزت ابو بر مختلف آل ان انہ برگر می کا انہ من کا من من مشہور مدیث کے خلاف مطالبہ کیا۔ اور ترک کا من مشہور مدیث کے خلاف کی اور بدکائی منانی معلوم بوتی ہیں۔

کام میں مشہور مدیث کے خلاف کیا ۔ مگر میرے نزد یک منزت فاطمہ علید من میں منانی معلوم بوتی ہیں۔

میر بے والد صاحب کی توجیہ کی موید شہویہ کی معمروالی روایت ہے جس میں 'فسما هجو ته فی هذه المسئلة'' کی تعری ہے لہذا مجمل روایات کوائی مفسل روایت پر تحول کیا جائے گا اب میر اکلام سنو! اگر بیا با جائے کہ حضرت فاطمہ طابع نہا ہے جائے گا مشاء حب مال ہوجو کہ بالکل اعمل ہیت کی شان کے خالف ہے اور جوحفرت فاطمہ طابع نہا ہی ہیں اس نہیں بلکہ اس کے خلاف حالات ملتے ہیں۔ اور جوحفور اقدیں طابع ہم کے دائد میں ساری عرفود کا م کرتی رہی ہوں۔ جس کی جہ ہے ہاتھ میں نشان پڑ گئے ہوں۔ اور پائی لانے کی وجہ ہے کمر پرنشان پڑ گئے ہوں۔ وہ اس تسم کا حوال کی موجہ ہے کہ پرنشان پڑ گئے ہوں۔ وہ اس تسم کا حدال معمون کی وجہ ہے بلکہ حضرت ابو بکر اور فاطمہ میں نشان پڑ گئے ہوں۔ اور پائی لانے کی وجہ ہے کمر پرنشان پڑ گئے ہوں۔ وہ اس تسم کا حدال میں اور پرنسان پڑ گئے ہوں۔ وہ اس تسم کی وجہ ہے بلکہ حضرت فاطمہ علی ہم نامی کا حدال میں مرف احتاق تی کی وجہ ہے ہم نامی ہم میں ہم نامی ہم کی وجہ ہے بلکہ حضرت فاطمہ علی ہم نامی ہم کی وجہ ہے اس میں بھی وزیا تک جھوڑ دیا۔ لہذا اب بیٹک کلام دینی ہونے کی وجہ ہے اس دیش ہم نین دن سے ذاکہ کلام چھوڑ نے کی ممانعت آئی ہو دی تھوں اور ہوائی ہم کی دن سے ذاکہ کلام چھوڑ نے کی ممانعت آئی ہے ورز نوال محمرت فاطمہ جھی ہونے دوجہ کل بھی جاتا تھا کی کو وہ سے اس میا دیتی (مولوی احسان)

اعتىز اك الهنعلت: امام بخارى في مير منصوب كونمير مرفوع بناكر ظامركيا به ياتوكا تبك غلطى بدافتعلك بدافتعلت موكيا- يايدكها جائ كمقعمود صرف بيتانا بكريد فظ باب التعال ب بدرمولوى احسان )

حدثنا اسحاق:اس مدیث یس تین اشکال بیس (۱)"لانورث"والی مدیث معلوم بونے کے بادجوددونوں دعفرات باربار کیوں تقسیم وراثت کے لئے جاتے سے ۔ (۲) جب معفرت الانجاف النجاف کی تعلق کی معفرت محر می تعلق النجاف النجاف کی النجاف کی النجاف کی تعلق کی معفرت محر می تعلق کی معفرت محر می تعلق کی معفرت می 
يبل افكال كاريجوب ديا كما كرانهول نے بيعد يد صفوراقدس واقلم كازبان سنيس في داورمرسل صالى جونكد جمت موتى إورمقول موتى ب=

کی لخت جگر حضرت فاطمہ چھی ہوئی پھٹا پڑھلم کیا۔اوران کو وراثت سے محروم رکھا۔اور صدیث کے اندر ہے کہ جس نے فاطمہ کو آڈیت پہنچائی۔اس نے مجھے اذیت پہنچائی۔للذااپیا مخص خلافت کا کیے ستحق ہوسکتا ہے؟

ہماری طرف سے جواب یہ ہے کہ حضرت فاطمہ رہ ہوں ہوں عورت تھیں ان سے فلطی واقع ہوئی۔اور حدیث کے خلاف انہوں نے عمل کیا کیونکہ حدیث کے اندر تین دن سے زیادہ کی مہاجرت پر ممانعت ہے۔اور وہ چھ ماہ تک نہیں پولیں۔

ایام کی وعید میں داخل نہ ہونگیں چونکہ اس کے اندروہ لوگ داخل ہیں جن کی مہاجر ةللد نیا ہوتی ہے۔ ''جہ از دارا درجاتے میں مرحب اس کا استعمال میں کا ان جوز میں عالمیں ہونا میں نے دونر میں علی موسوعہ ہوں کی مط

" حدثنا اسحاق بن محمد ......اسروايت كاندر حفرت عباس ويفائية النافية في حفرت على ويفائية النافية كي طرف

=ای دجہ اس کے سائ کی نبست اپی طرف کردی تھی۔ اور میں یہ کہتا ہوں کہ اگریہ مان بھی لیا جائے کہ انہوں نے خود حضور اقد یں مطابقہ سے بدروایت کی تھی لیکن دہ اے خاص بھتے تھے اس کے ہرا کیا ہے نہوم صدیث پر اڑے ہوئے تھے۔ پہلے حضرت ابو بکر چھنا لیکن الیکن کے ہرا کیا ہے نہوم صدیث پر اڑے ہوئے تھے۔ پہلے حضرت ابو بکر چھنا لیکن کے اس مدیث کو عام مطالبہ کیا انہوں نے منہوم صدیث کو عام قرار دیا تو بعد میں حضرت بمر پھینا لیکن کے پائ آئے کہ دہ اس صدیث کو خاص بھیتے ہوں گے۔ لیکن دہ بھی اس صدیث کو عام بھیتے ہوں گے۔ لیکن دہ بھی ہوگیا۔

اب تیسرے کا جواب سنوا تاریخ کی کتب وحالات دیکھنے ہے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت کی وعہاس توجی کا کھڑھ کے سراج میں زمین وآسان کا فرق تھا۔
حضرت کی توجی کا کھڑھ کا الم الور اب اور ابوالسا کین تھے۔ لہذا ہو ہاتا کی وقت سب خرج کردیئے۔ اور حضرت مہاس چی کا کھڑھ دورا کو انس تھے وہ اس طرح کرنے کو اچھانہ کے کا کھڑھ دورا کو انس سے کو میں اس میں کو کھڑا کی دور کے کو اچھانہ کے کھڑا کہ اور میں کے کوشاں رہتے تھے کہ جو بکی مال وغیرہ آئے اسے جلدی ہے اپنی مرض کے مطابق خرج کرتا لہذا ہو اس کے کوشاں رہتے تھے کہ جو بکی مال وغیرہ آئے اس ان کا مقصدیہ تھا کہ ان کی اور میری تو لیت علا صدہ علا صدہ کر دو۔ آو حا انہیں دیدواور آوحا بھے دیدو۔ اور جیسا کہ ایک کے کو دوست کی کو لیت میں میں تو اس کے کو لیت میں کہ الفظ نہ آئے دیا جائے تھے تا کہ آگے اس کو میراث نہ بھولیا جائے۔ لہذا انہوں نے اٹکار فر انہوں کے انکار فر احسان ) اور نصف نصف کا مطالہ کرنے کی وجہ بی تھی کہ آوحا حصرت میں میں ای وجہ سے مادیا در موسوسے اور آوحا حصد بی کا جووارث وحا حصد بی کا جووارث وحا حصد بی کا جووارث میں میں ای وجہ سے مادیا در موسوسے اور آوحا حصد بی کا جووارث میں میں ای وجہ سے معرت میں ای وجہ سے معرت میں موسوسے اور آوحا حصد بی کا جووارث وحا حصد بی کا جووارث وحا حصد بی کا جووارث وحا حصد بی کا جوارث وحا حصد بی کا جووارث وحا حصد بی کا جوارث وحا حصد بی کا حوارث وحالی کی دورت میں ای وجہ سے معرت میں میں کو کھڑھ کے کہ انسان کی احسان کا دورت میں میں کو کھڑھ کی کھڑھ کی کہ کی کہ تو کھیں کے دورت کی معرت میں کو کھڑھ کی کھڑھ کے کہ کو کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کے کہ کی احسان کی دورت کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھرت میں کو کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھرے کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھرے کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھرے کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑ کے کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کے کھڑھ کی کھڑک کے کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کے کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کی کھڑھ کے کھڑھ کی کھڑھ کی کھر کے کھڑھ کی کھڑ

باب اداء المحمس من المدين : كتاب الايمان على ياب كذو ويلي بوال اورغرض تي يهال يغرض ب كفرس برك يوى يزيه (مولوى احسان)

اشارہ کر کے حضرت عمر مختلف الناہ ہو سے فربایا 'اقیض ہیں۔ میں اس حضرت عمر مختلف الوہر مختلف الناہ ہے نہا مہم اسل قرابت کوایک زمین دیری تھی کہ وہ اس کے منافع سے کھاتے پیتے رہیں ۔ حضرت عمر مختلف الناہ ہونے اپنے ذبانہ میں حضرت علی مختلف الناہ ہوار حضرت عباس مختلف الناہ ہودونوں کو مشترک اپن زمین و مال کا متولی بناویا ۔ کین ان دونوں حضرات کے متولی ہونے کے بعد اختلافات پیدا ہوئے ۔ چونکہ دونوں کے مزاح میں اختلاف تھا اس کئے کہ ایک تو یہ چاہتے تھے کہ جو مال آئے نہایت تھے کہ نو مال آئے نہایت تھے کہ مناس کے متولی ہونے کے ماتھ اس کو حضرت عباس مختلف کی ایک ہونے کے ماتھ اس کو حضرت عباس مختلف کی دائے ہی در صدرت کی اس کے اس کے بعد حصد لگایا جائے اور اس کو اس کے اس کو جب آپس میں اختلاف چار ہاتو ہوں وہ در حضرت عباس مختلف کی در اس کے بعد حصد لگا اور حضرت عباس مختلف کی در سے بیاں اس انکار کردیا اور حضرت عباس مختلف کی تو بھی انکار کردیا اور حبرات کی محتمود بی تھا کہ کہ اس کے در سے انکار کردیا اور حضرت عباس مختلف کی تو بھی کہ در سے بیاں کہ بھی تو میں اس کو بھی کہ در سے اور حضرت عباس مختلف کی تو بھی کہ کہ در سے کہ کہ در سے انکار کردیا اور حضرت عباس مختلف کی تو بھی ان کہ جنوب کی ہو جہ سے اور حضرت عباس مختلف کی تو بھی کہ کہ در سے اس کو منافع کی دو بھی ہے کہ کی تو بھی ان کہ بھی تقسیم کا سلسلہ شروع ہونے کی تو بھی ان کہ جسل میں اس مختلف کی تو بھی ان کہ جسل کی تو بھی ان کہ جسل میں اور حضرت عباس مختلف کی کہ بھی تقسیم کا سلسلہ شروع ہوگا کہ بھی تقسیم کا سلسلہ شروع ہوگا کہ بھی تقسیم کی سال مذکور کی اس میں بھی تقسیم کر میں ہے تو بھی در اور سے کہ ایس نے والد کے حصد کا آدھا آدھا کر ہیں اور حضرت عباس مختلف کی کہ ایس نے والد کے حصد کا آدھا آدھا کر ہیں اور حضرت عباس مختلف کی کہ دو ساجزاد کے کہ در ایس کے کہ اسے والد کے حصد کا آدھا آدھا کر ہیں اور حضرت عباس مختلف کی کہ دو ساجزاد کے کہ دو ساجزاد کی ہور داشت کی ایک قسمت ہوگی۔ اس مصلحت کی بنا پر دیے سے انکار کردیا۔

اب یہاں پرایک اشکال ہے کہ حضرت عمر تو الد فی الم خیرے '' لا نورٹ ما تو کنا صدقہ '' پر ہم کھلائی ۔ تو ان لوگوں نے کھا لی۔ تو جب ان دونوں کو اس حدیث کاعلم تھا تو پھر بیاوگ حضرت صدیق اکبر تو تا الحقیق کی پاس کیوں گئے تھے اپنا حصہ لینے۔ اور اس کے بعد جب انہوں نے انکار کردیا تھا تو پھر حضرت عمر تو تا الحقیق کے پاس کیوں لینے آئے۔ اس کا جوب وہی ہے جو او پر کی حدیث میں مصرت فاطمہ جو تو نوٹوں نے حدیث کا مطلب دوسر آ بھی کھا تھا۔ اس لئے معفرت صدیق اکبر تو تا الحقیق کے پاس اسلنے گئے کہ شاید ان کی دائے حضرت ابو بھر تو تا الحقیق کے باس اسلنے گئے کہ شاید ان کی دائے حضرت ابو بھر تو تا الحقیق کے خلاف ہو۔

باب نفقة نساء النبي مله المسلم

چونکه حعزات از داج مطهرات معطین ایجینی حضوراقدس با بین کے تن میں محبوس تھیں اور کو یا اور عور تیں جیسے جار ماہ مجمومه تک رہتی ہیں۔ایسے ہی از داج مطهرات کی بقیہ زندگی عدت کی زندگی تھی۔اسلئے ان کا نفقہ بیت المال سے تھا۔

باب ماجاء في بيوت ازواج النبي مُثْمِيَّكُمْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

عافظ فرماتے ہیں کہ بیوت بھی نفقہ میں داخل ہیں اس لئے ان کا تذکرہ فرمایا میرے والدصاحب علیہ الرحمة فرماتے ہیں کہ

<sup>(</sup>۱) يدباب يهل باب كالحملداورية بمزلدات أعك ب- (مولوى احسان ملعصا)

<sup>(</sup>Y) مقصدیہ ہے کہ از دن مطہرات عصف فی ایجان کے مکانات چونکہ ان کے نامزد ہو چکے تھے۔ خواہ ملک ہو گئے ہوں۔ یا نفقہ کے طور پر ملے ہوں۔ ان کے پاس بی رہیں گے۔

الم بخارى تقطط المؤمن النه يملي قول كا تاكيش وقون في بيوتكن "والى آيت اوردوس قول كا تاكيش "و لا تدخلو ابيوت النبي الا ان يوذن لكم" والى آيت ذكركى بـــ (مولوى احسان)

حضور طفیقلم کی از واج کے بیوت ان کی ملک میں تھے یا اباحت کے طور پرائے پاس تھے۔اس کے متعلق روایات دونوں فشم کی ہیں۔ قرآن کے اندر بھی بھی بیوت کواز واج کی طرف منسوب کیا گیا ہے بھی حضور طفیقلم کی طرف تو دونوں قتم کے قول ہیں لہذاامام بخاری نے اس باب سے ایک قول کوتر جج دی کہ وہ بیوت از واج ہی کے ملک میں تھے۔

# باب ماذ كر من درع النبي مَلْيَلِمُ (١)

اس باب کے اندر حضور اقدس مطابقا کی ان اشیاء کا ذکر ہے جن کے اندر تقسیم جاری نہیں ہوئی ہے۔

حدثنا سعید بن محمد المجومی ....روایت کے اندرجوآیا ہے''لست احوم حلالا ''اس کے دومطلب ہیں(۱) میں حلال یاحرام نہیں کرسکتا بلکہ اوپر ہے ہی حکم طال یاحرام کا آتا ہے دوسرامطلب بیہ ہے کہ میں اس کوحرام نہیں کرتالیکن اس سے مجھے اذیت ہوتی ہے اس لئے میں اس کو پیندنہیں کرتا۔

حدث افتيبة .....اس روايت كاندرا تاب لوك نعلى توق الأفرة النافق النافة ذاكراً عشمان توق المؤرق النافة الناف

## باب الدليل على ان الخمس

قرآن پاک كاندرآتا عنيمت كمتعلق 'فَإِنَّ لِلْهِ حُمُسَة وَلِلرَّسُولِ ' جهورمفسرين كنزد يكاللهرب العزت كالم

(۱) یہ می گذشتہ ابواب کا عملہ ہے کہ اگر حضور علی تھی میراث جاری ہوتی تویہ چیزیں ورفا موکماتیں۔ دوسرے غیر دارث لوگوں کے پاس طرح پہنچ گئی ہیں۔اس باب کے تحت درع والی روایت ہے ذکروہ دیگر جوابات کے علاوہ یہ می کہا جاسکتا ہے کہ پہلے درع والی صدیث گذر چکی ہے ای طرح ص ۲۹ رمیں شعر کے متعلق بھی صدیث گذر چکی ہے۔ (مولوی احسان )

حدثنا محمد بن بشار .... كساء ملبدا.... ياتو مرادد برى بي يويركل بوئى جاورمراوب

حدثنا سعيد بن محمد ... لا تجتمع بنت رسول الله .... اس كرومطلب بيان ك مح مين اوروه يوين:

<sup>(</sup>۱) اگرچدر جائز ہے کین غیرت کے خلاف ہے۔

<sup>(</sup>٢) يد خصائص ميس سے ب كة عضور اقدى ماين مل ماجز ادى كسى كافره كى سوكن نيس بن عتى \_ (مولوى احسان)

<sup>(</sup>۲)قال ارسلنی ابی :حفرت علی مون الد قال القدر كريسيخ كى وجديد ب كدانهول نے يتم ماكد شايدان كواد كام ميخ ند پنچ مول (مولوى احسان معتصر ا)

گرای بطور ترک کے ہاور در حقیقت نئیمت کے صرف پانچ حصہ ہو تے لیکن سلف کی ایک جماعت کے زدیک اللہ تعالی کے لئے بھی حصہ ہاوراس حصہ کو بیت المال کے اندر بولام ہاس کو اور اور کو دیا جائی اس کے بعد 'لملو مسول ''کے اندر جولام ہاس کو عام مفسرین نے تملیک کے لئے لیا ہے بعنی وہ حصہ حضور جائی کی ملک بیس ہوتا تھا لیکن ایک جماعت کے زدیک حضور جائی کی ملک بیس ہوتا تھا لیک حضور جائی کی سے امام بخاری ہوتا تھا بلکہ حضور جائی کی کیا ہونے کا بیر مطلب ہے کہ آپ کو اس حصہ کے اندر افقیا رہے کہ جہاں چاہی خرج کریں۔ امام بخاری محضور جائی کی اس ہونے کی جائی کو خابت فر مایا کہ حضور جائی اس مسلک بی ہوتے تھے ، بلکہ قاسم ہونے کی حیثیت سے وہ آپ کی ملک بیس رہتا تھا۔ اور تقسیم کے لئے ہوتا تھا۔ حضور جائی اس حصہ کے الدیس میں رہتا تھا۔ اور تقسیم کے لئے ہوتا تھا۔ چنا نچا بوالقاسم بھی اس وجہ سے آپ جائی ہوئے ہیں۔ اور اس مسئلہ کو نہا بیت زوراور طاقت سے خابت فر مایا ہے۔ آئندہ صفات بیس بھی دور اور جائی ہوئے گئی ہوئی ہیں۔ (اور چونکہ اس مسئلہ میں جمہور کی خالفت کر دہے ہیں لہذا بہت سے دلائل اس کے اس اور کھی اس میں دیں جائی کی اس میں دور اور حال میں ہیں جائی کے حضوں اس میں کہا کہ کی بیس دور کی خالفت کر دہے ہیں لہذا بہت سے دلائل اس میں دور کی دیشت سے دائی کہ دور کو کہا ہوئے ہیں۔ (اور چونکہ اس مسئلہ میں جمہور کی خالفت کر دہے ہیں لہذا بہت سے دلائل

باب قول الله تعالى فَإِنَّ لِلَّهِ خُمُسَهُ

وفید حدثنا عبدالله بن یزید ...اس کومناسبت باب سے بیہ کراس کے اندر بغیر تشیم کے مال میں تصرف کرنے والوں پر وعید فرمائی ہے۔

باب قول النبي المُثَيَّلُمُ احلت

مقعودیہ ہے کفیمت کالمناامت محدید ک خصوصیات میں سے ہے۔

با ب الغنيمة لمن شهد الوقعة ال

اس کے متعلق اختلاف کا ذکر پہلے ہو چکا ہے کہ حنفیہ کے زدیک غنیمت اس مخص کو ملے گی۔ جواحراز غنیمت الی دارالاسلام سے قبل پہنچ جائے ۔خواہ لڑائی ختم ہو چکی ہو۔ ائمہ طلاقہ کے نزدیک اگر لڑائی میں وہ حاضر ہو گیا۔ تو غنیمت ملے گی ورنہ نہیں۔ (امام بخاری تھے ملائے ہتا ہے) بخاری تھے ملائے ہتا اور باب کی روایت ہمارے خالف ہے)

باب من قاتل للمغنم هل ينقص

اگرکوئی مخض فنیمت حاصل کرنے کیلئے جہاد کرے۔ تو تواب ملے گا پانیں۔ روایت باب سے معلوم ہوا کہ تواب نیں ملے گا۔ بلکہ تواب جب ملے گاجب اعلاء کلمۃ اللہ کے لئے جہاد کرے گا۔لیکن او پرایک روایت میں گذر چکاہے کہ مجاہدا کر شہادت حاصل ندکر سکے تو اللہ اس کواجر وفنیمت کے ساتھ اس کے گھر کی طرف لوٹا تاہے۔ تو غنیمت کوموضع امتان میں ذکر کیا گیاہے اس کا تقاضہ یہے کہ اس کے اصول کیلئے اگر جہاد ہوتو بھی تو اب ملے گا۔ (۱)

<sup>(</sup>۱) میر سنزدیک بهال سے ایک اختلاف کی طرف اشاره کیا ہے کہ جو فض از الی میں شریک ندہو کیکن فنیمت کے وقت موجو ہوتو ائم بھلا شرکے ہاں اسے حصر ند ملے گا اور ای طرف امام بخاری تقدیمان فعالی کامیلان ہے۔ امام بخاری نے احناف پر دوکیا ہے (مولوی احسان)

<sup>(</sup>٢) یعنی جب الله تعالی نے تکفل کرلیا توایی نیت کرنامکن بے کداس کے منافی ندمو (مولوی احسان)

خود صفورا قدس طفیقف فرمایا''جده للله در قعی تسحت د محی ''تو چونکدروایت دونو لوع کی بیس لهذاباب کے انداد ''هل ''برهادیا فتهاء نے تکھا ہے کہ تو اب تو ملے گا کیکن بدنیتی کی دجہ سے اجر کے اندر نقصان ہوجائیگا۔

## باب قسمة الإمام ما يقدم عليه إلا

میرے نزدیک اس کا حاصل بیہ کفیمت کا جوش الخمس ہوتا ہے اس کے اعدرا مام کو افتیار ہوتا ہے۔خواہ اس کو حاضرین فی الجہاد برتقبیم کردے۔

## باب اذا بعث الامام رسولان

اگر کی شخص کوامام نے کمی کام سے بھیجد یا۔اوروہ جہاد کے اندوشر یک ندہوسکا۔ تو آیا اس کا حصفیمت سے لگے گایا نہیں۔حنفیہ کے نزدیک لگے گا۔خواہ اس کے اپنے ہی کام کے لیے بھیجے۔امام شافعی کے نزدیک اس کا حصفیس لگے گا۔امام مالک اورامام احمد جہمااللہ تعالیٰ کے نزدیک جہاد کے کام کے لئے اگر بھیجا تو حصہ ملی گا ور نہیں۔

(١) يعنى جوموجودنه بول \_الن كاحمد كل لكاياجات (مولوى احسان)

بساب کیف قسم النبی مافیقهٔ قرید طاق النصیر : لین ارض نی نشیر جومنجانب خدادندی آپ کوبلورٹینگ کی ختی ادرارض نی قریظ جنہوں نے بدحهدی کی ادر پھر حضرت سعد کوتھم قبول کیاان کی ارامنی میں آپ ملیکھ نے کیا معاملہ فرمایا۔ (تراحیہ ملحصا)

(۲) ترجم مصنف وصدیث احتاف کے موافق ہے (مولوی احسان ) باب من قال ومن الدلیل: امام بخاری تحقیق الفاق الکو ابت کرنے کے وربے ہیں کہ ''فَاِنَّ لِلْهِ خُمُسَهُ وَلِلرَّسُول '' مِس الم تشیم ہے (مولوی احسان )

وفیه حدثنامحمد بن العلاء ....فاسهم لنا :اس احتاف کی تائیر بوتی ہے کہ اگر رجوع افترے پہلے بی جات وہ ال نیمت می شریک ہوگا۔ (مولوی احسان)

باب مامن النبى المَلِيَّةِ مَن الا سارى: يعن حضوداقدى المَلِيَّةِ مخارج جس طرح جاجة فرج كرت (مولوى احسان )

و فیده حدانا عبدالله بن یوسف :جبیروعنان ترفیق لائد تھی الی عینها کے سوال کا مقصدیہ ہے کہ عبدمناف کے چار بیٹے ہیں مبدالقیس، ہاشم، مطلب، اور نوفل حضور طابقی ایم کے دادا ہاشم ہیں۔لہذا آپ صرف بنو ہاشم کودیں تو کوئی اشکال نہیں۔لین کیا جہ ہے کہ آپ بنو ہاشم اور بنومطلب کوشریک کر لیتے ہیں اور بنوعبدالقیس اور بنوفول کوچھوڑ دیتے ہیں۔

حضوراتدی طاقیم کا جواب یہ بے کہ بومطلب نے اسلام کے بعدمصائب میں امار اساتھ دیا ہے کہ شعب میں امارے ساتھ رہے لہذا اب بھی وہ امارے شریک ہو تے۔ (مولوی احسان) باب من لم يخمس الاسلاب

اسسلاب: سلب بھتین کی جمع ہے۔ سلب اس اُل کو کہتے ہیں جو کسی کافر کوئل کرنے کے بعداس کے پار سے ملاہو یعنی جہاد کے وقت جواسکے بدن پر کپڑے وغیرہ اوراس کا گھوڑا۔ جھیار وغیرہ ہے وہ سلب ہے البتہ جواس کے مکان پر یا تیام کی جگہ دوسرا سامان ہے وہ مراد نہیں ہے۔ روایت کے اندرا کا روسکے علماء کے درمیان مختلف فیہ ہیں۔ او جز کی جلد (۳) میں ان کو نفسیل سے بیان کیا گیا ہے۔ بخاری کے اندر جتنے مسائل آکھکے ان کو بیان کردیا جائے گا۔ ان مسائل میں (۱) ہے ہے کہ جوسلب اس کافر کے قائل کو دیا جائے گا۔ اس کے اندر سے شمس لیا جائے گا یا نہیں۔ جمہور کے زویک شروری نمیں فکے گا۔ امام مالک تعدم اللہ بھی نے زویک امام مختار ہے۔ خواہ تکالے یا نہ تکالے۔ سفیان توری تعدم اللہ ہوتائی کے نزدیک ضروری ہے۔ کہ تو اللہ جائے۔

امام اوزای تعدول منان فرماتے ہیں کہ اگروہ مال قیمی ہوتو اس کے اندر سے ٹس نکلے گا اور اگر معمولی سامان لکلا ہے تو اس کے اندر شخص نکلے گا اور اگر معمولی سامان لکلا ہے تو اس کے اندر کی اندر کے ہاکہ المحمس کا اندر کی اسلام میں میں ہے۔ دخنیہ کے نزد کی اسلام میں اسلام کی اندر ہمارے ساتھ ہیں۔ اس مسئلہ کو بیان کرنے کے لئے باب منعقد

دوسرا مسلمیہ ہے کہ "فلہ سلبہ" یہ میم شری ہے یا وقق عم ہے میں ترغیب وتر یس کے لئے۔امام شافعی وامام محمد کے زدیک شری عم ہے۔ صنیفہ، بالکیہ کے نزدیک ایک وقتی مسلمت کے لئے علم ہے اور پھر حندیہ، مالکیہ میں اختلاف ہے کہ امام بیا علان لڑائی ہے پہلے کریگا۔ یا فتیمت تقسیم کرتے وقت کریگا۔ مالکیہ کے نزدیک بعد میں کریگا۔ کیونکہ اگر پہلے ہی اعلان کر دیا۔ تو نیت کے اندر خلوص نہیں رہےگا اور مال کالالی آ جائیگا۔ حنفیہ کہتے ہیں کہ لڑائی سے پہلے اعلان کیا جائیگا۔ کیونکہ مقصود ترغیب وتحریض ہے وہ اس وقت حاصل ہوگی

(1)

(۱) امام احمد اور جمبور کے یہال خمن نیں ہے اور میں امام بخاری کا ترجمہ ہے اور اسحاق کے یہاں یہ ہے کھیل بھی نیس ہے کھیرے لیا جائے گا۔اور ان کی معتدل ایوداود کی حدیث ہے (مولو ی احسان )

بُساب بو كة الغازى فى ماله حيا و مينا : فرض يه به كه فازى كه مال من بهت بركت بوتى بهاد رجهاد كي من بردين كاكام ببشر طيك خلاص نيت ماصل بورادرمرن كه بعد بحى اس مال من بهت بركت ماصل بوكى اور حضرت ابن زبير ترقيق الن تحريج فال من عهد نبوى من بحى بهت بركت فى راور بعد من محى بركت فا برمونى \_

حدث استحاق وفیه یوم المجمل: چوکدالوائی می حضرت عائشہ معطفیت وہی جمل پر سوارتھی اس لئے بیالوائی یوم المجمل کے نام سے موسوم موئی۔ اوراس الوائی کی وجہ بیتی کہ حضرت عائشروشی الله عنما نے حضرت علی معطفی الی تھی ہے مطالبہ کیا کہ یا تو تا تعلین عثمان سے تصاص کیس۔ یا خلافت سے دشمبر دار موجا کیں حضرت عمر بن عبد العزیز ترقیق الفی بھی است ان محاجہ کی الوائیوں کے متعلق ہو جھا کھیا تو آپ نے فرمایا کہ میری عدالت میں بیمقدمہ چی تھیں ہوا۔ اور جب ان حضرات نے میرے ہاتھ کو فون میں نیس رنگا تو اب میں است واس کو کس طرح رنگ لوا۔

آ جکل فتنوں کا زمانہ ہے۔ میری فیصت میں او۔ اپنے اسلاف کے متعلق دل میں نہایت پاکیزہ خیال رکھا کرد۔ اور انہیں بمیشداد فجی نظرے دیکھا کرد۔ جہال تک مشاجرات کی بات ہے تو حضرات محابہ مصطفف نام بلز کی لیز ائیاں میرے خیال میں دین کی تحیل ہیں۔ کراسکے ذریعہ سے آئندہ آنے والوں کے لئے لڑائی وجگ کا معیا رقائم ہوگا۔ جبیبا کہ مامز اسلمی م<mark>وجی الدائی کا ایک بی</mark>ر نے اپنے آپ کورج کے لئے بیش کیا۔ وغیرہ۔

حفرت عثان م<mark>ڑی لائی کی گائی کئی کے قاتلین سے بدلہ نہ لئے جانے پر یو</mark>م انجمل واقع ہوئی اس کے بعد حضرت معاویہ م<mark>ڑی لائی کئی کے ذریعہ جنگ</mark> صفین وجود میں آئی لیکن ہمیں ان محابہ میں سے کسی کے متعلق ول میں شک وشیہ نہ کرنا چاہئے۔ اور جولوگ کسی کو برا بھلا کہتے ہیں وہ خت پاگل اور انہیں ہیں۔ حضرت شاہ عبدالعزیز صاحب زوج لائے ہوئی اور اساعیل صاحب زوج لائے ہوئی کا مقولہ ہے کہ اگر حضرت معاوید ت<mark>رقبی لائی تھی</mark>ئے کے گھوڑے کے قدموں کی خاک میر سمیع

قد وازی بعض بسی الزبیر لیخی معرت عبدالله بن زیر تطی الد قرال مینها کی بعض بین معرت دیر تطی الد فی کا الدی میر ت و دارین بالبصرة برسب مکانات وغیره نیمت می ماصل بوئ تصفود بین بنوائے تھے۔

فجميع ماله خمسون :اس جع من معنف تعمال الفائة ترال في الله على مولى بيد كوتكر لل مال ١٥ ركروث ١٩٨ لا كال السياض .....)

جواب یہ ہے کہ جن چارسالول تک وہ مال تقیم ندکیا۔ان سے پہلے وہی مقدار تھی جومصنف نے ذکری ہے جارسالوں بی جومکانات وغیروکا کراہیا آیاس کے ملانے کے بعد جربیوی کے حصد میں بارولا کھ آیا اور جارسال پہلے وودس لا کھ تھا (مولوی احسان)

	ایک مورت کا حصہ		<u>کھ</u> ایک فورت کا حصہ	٠٠٠٠١٠ إروا
		Xſ′		xſ°
	<b>چارخورتوں کا حصہ</b>	ſ <b>*****</b>	چارغورتون کا حصہ	۴۸۰۰۰۰
		×Λ	•	×Λ
+ 197	مورتون كوجس مال بيس سے حصيلا	17	مورتوں کوجس مال سے حصد الما	۳۸٬۰۰۰۰
	<u>ایک نمث</u>	× 17	وميت كاليك ثلث	x 197****
-	•	۲۸۰۰۰۰۰		۵۷٠۰۰۰
	ترض	+ 17	ترض	+77••••
	جيج مال	0 · r · · · · ·	جميع مال	۵۹۸۰۰۰۰

باب ما کان النبی م الم الم معلى: مطلب بالكل ظاهر بادر وايت كي جكد كذر يكل ب (مولوى احسان)

حدثنا عبدالله ابن مسلمة .....وجدت ريح الموت اسكدومطلب بي الكيركرا سخض في محصال طرح دباياكي جھویفین ہوگیا کہ میں اب مرجاؤں گاتو کو یاا بی موت کی ہوا آنے لگی اور دوسرا مطلب ہے کہ اس کا فرکے اندر سے رت<sup>ح</sup> موت آنے لگی۔

حداثنا يحى ..... فعنىحك: آپ طَهُمُ إلى لِيّ أس يرْ عناكر آپ طَهُمُ كماب تانطفت التياباس بدوكوكي كرندند كيني كي ادريدا الى كامورت

حدثنا احمد . لله و لوصول وللمسلمين بيعديث احتاف كى دليل بكل اس كود كركرنے كاموقع تفاكر و بال اس امام بخارى نے دكريس كيا- (ايصا) باب ما يصيب من المطعام: مستلدكل كذشت كذر چكا ب كدارالحرب بيل جوچزي كمان بين كالميس ان بين تحتيم وشيره مجحنه موكاجس كليس -اس كامك مس بوجا كيس كي \_(ايضا)

# بسم الله الرحمن الرحيم كتا ب الجزية

### باب الجزية والموادعة مع اهل الذمة (١١)

آیت کریمہ کے ذکر کے بعد ''مسکسة ''کی لغوی وصرفی تحقیق فرما کر''فربری''(بخاری کے شاگرد) فرماتے ہیں۔ ''ولسم یہ اسکون ''اسکون ''اسکون ''اسکون کے اورکہا کمسکین کو بھی سکون قلب حاصل رہتا ہے۔ تو یہاں سے اس کی تردید فرماتے ہیں کہ سکون سے ہیں۔ بلکہ ''اسکن ''سے ماخوذ ہے جتاج ہونے کے معنی ہیں ہے اس کے بعد جزید کے اندراختلاف سنو!

امام شافعی تعدالا به بناه ام احمد کنزدیک جزیه صرف اهل کتاب سے لیا جائے گا امام مالک تعدالی به بنانی کنزدیک کافر سے لیا جائے گا۔خواہ اهل کتاب ہویا نہ ہو مجی ہویا نہ ہو۔ پھراس پر اجماع ہے کہ بجوی سے بھی جزید لیا جائے گا۔لیکن مناط کے اندرا ختلاف ہے۔ ہمارے نزدیک اس وجہ سے کہ دو گئے۔ اور شوافع ، حنا بلہ کے نزدیک اس وجہ سے کدور حقیقت بیلوگ اهل کتاب میں سے جی مگرانہوں نے اتنا تغیر کردیا کہ وہ کتاب کا لعدم ہوگئ۔ امام بخاری تعدالا بہ بنتانی کا میلان دونوں مسکوں میں حفیہ کی طرف ہے۔

(۱)وفیه المسکنة : یکنشتآ ست کانفائیس بلکلفظ صاغرون "کی مناسبت دوری آسد" مسربت عنبهم الدلة و المسکنة" کی طرف اشاره کیا ہے اور بیا کا کہ دور کی سکنت بمعنی فقر سے شتق ہا در بیا کا کہ میں سے مشتق ہا در بیا کا کہ میں سکنت بمعنی فقر سے شتق ہا در بیا کہ میں میں سکنت بمعنی فقر سے شتق ہا در بیا کہ میں اسلام بیاری تقدیل میں سے دور فرقد اولی میں سے امام بخاری تقدیل فی میں در دولوی احسان )

و السمجوس و العجم "حنیکا فرب بیب که بچراهل کتاب من ارض العرب بقید تمام کفارسے جزید لیاجا سکتا ہے اور مجوں سے ان روایات کی بنا پر جزید لیاجا کز ہے ٹافیہ و حزابلہ آئیں اهل کتاب میں سے قرار دیتے ہیں کہ پہلے بیاهل کتاب تنے بعد میں انہوں نے اپنے فرجب میں ردو بدل کردیا۔ اور مالکیہ کے ہاں جموم کفار میں واغل ہیں اور احزاف کے ہاں غیر اهل کتاب من جزیر ہ العرب میں کو یا احزاف وموالک کے ہاں بیاهل کتاب نہیں ہیں (مولوی احسان)

جزیری دسمیر یں (۱) ایک صلح ایعنی جو جزیر کفارے مصالحت سے مطے ہواس میں بالا تفاق وی اوا کیا جائے اجس ملح ہو۔

(۲)فہر البر اجن روایات میں جارد ینارے وہ تواہام مالک کے ذہب کے موافق ہے احناف اے امراء پرمحول کرتے ہیں۔ شوافع اے جزید اجس مسلم کے جوروایت نالف ہور۔ وہ اے جزید کی پرمحول کرے گا(مولوی احسان)

باب اذا وادع الاماما: أكر بادشاه يكى چز برسل بوجائة قوم ي بى دوملى بوكى قوم اس الكانيس كرسكى ب-(ايضا)

باب الوصاة باهل ذمة وسول :باب كاندرجوروايت باس معلوم وواب كاحل دمدان كاطاقت يزياده وصول بير كياجا يكا- (تراجم)

فقال ابن عیدند .... جزید دوطرح کا بوتا ہے۔ ایک ملخا اور ایک قبرا۔ یہ جب بوتا ہے جب کوئی جگہ قبرافتے ہوئی ہواور وہاں گے۔
لوگوں نے اسلام اور جزیہ جرایک سے انکار کردیا ہواول نوع کے اندر کوئی مقدار تعین نہیں ہے بلکہ رضا اور مصالحت ہے جو تعین ہوجائے
وی جزیہ ہے ۔ اور ثانی صورت کے اندر مالکیہ کے نزدیک ہر فخص پر چار دینار ہیں۔ امام شافعی تعین فلائی ہمتائی کے نزدیک ایک دینا
راور حنفیہ کے نزدیک فریب فخص پرایک دینار۔ امیر پر چار دینار۔ اور متوسط پردو دینار ہیں۔ حنابلہ کامشہور قول یہی ہے۔ دوسرا تول یہ
ہے کہ امام کوافتیارہے۔

باب ما اقطع النبي صلى الله عليه وسلم 🕮

یعنی بادشاہ سے سلے کرنا توم سے سلے کرنا ہے اور سلے کے اندرا قطاع کی شکل میں جو چیز بادشاہ کو ملے۔وہ پوری توم کے لئے ہوگ۔ مگرروایت کے اندر چونکہ تصری نہیں ہے اس وجہ سے ' ہل' 'بو حادیا ہے۔

باب اخراج اليهود من جزيرة العرب

"حدثنا عبدالله بن يو سف "الروايت كاندر بكره خرات الوبريه والمخطفة النائقة فرمات بين بينما نحن في السمسجد "الريائية فرمات بين الرحض الوبريه السمسجد "الريائية الكافئة المائية 
اس کا جواب (۱) حافظ نے دیا کہ کھے ببودرہ گئے ہوئے ان کواب نکالا ہوگا (۲) پھراجازت کیکر چند ببودآ گئے ہوئے۔ (۳) جواب طحاوی تعظامی تمالا کابیہ کے کہ 'بینما نحن'' کامطلب بیہ کے کمسلمانوں کے درمیان میں بیٹے ہوئے تھے۔

## باب اذا غدر المشركون

اگر کفارمسلمانوں سے بدعہدی کریں۔تو کیا سزا ہوگ ؟ آیا ان کومعاف کیا جائے یا ان کوتل کر دیا جائے۔امام بخاری علاق منازی کا ایک کا ایک کا ایک کا جائے ہے۔ اس میں اختلاف ہے۔ وجدیہ ہے کہ جوروایت باب کے اندرذکرکی گئے ہے اس میں اختلاف ہے

(۱) متلدیہ کا گرباد شاہ کی کوجا کرد ہے و جائز ہے اور چونکہ جا گیرجز یہ کے ال یں ہے ہوتی ہے اس وجہ سے جزید ش بیان کیا(مولوی احسان) باب السم من قاتل معاهدا: حاصل ہے کرتر جمدیش الغیرج م "کالفظ بوحا کریہ تایا ہے کہ جن روایات میں احل ذسرے براسلوک کرنے کی وحیدیں آئی ہیں وہ اس وقت ہیں جکد "بغیرج م" کے اس طرح کیا جائے (ایضا)

باب دعاء الا مام على من نكث عهدا: أكركافرول كى طرف ب برحمدى بولوان كے لئے بددعاكر تا اجماعا جائز ب (مولوى احسان) باب امان النساء وجوادهن: أكركوئى كى كواكن ديد في وومعتر بوگا الى سلسله بي عورت كا بھى كاظ بوگا ـ اوراس اكن كو بااطلاع فيل آو أواجاسكا بي ـ (ايضا) باب الماقالوا صبانا : يعنى اكركوئى فنى "صبات" كيتوية" اسلمت" كمعنى بي بوگا ـ اس كئ كه صبات (بددينى) اس كافاظ سے اسلام ب - (ايضا) بعض روایات کے اندر ہے کہ حضور طبقہ نے اس عورت کو معاف کردیا اور بعض میں ہے کہ وہ قبل کردی گئی اورعلاء نے جمع یہ کیا کہ محض حضور طبقیق کی ذات کی وجہ سے اس کوتل نہیں کیا گیا بلکہ آپ طبق نے تو معاف کردیا تھا۔ بعد میں جب اس زہر کی وجہ سے صحابہ عنی تلفیف ان حینی میں سے کچھلوگ مرکئے ۔ تو بھراسکوتل کردیا گیا۔

#### باب الموداعة والمصالحة (١)

ال باب کا ایک جزیم و السم من لسم یف بالعهد ....ال پرشراح نے اشکال کیا ہے کہ اسکے مناسب کوئی روایت باب میں مذکور نہیں ہے۔ میرے نزدیک ص ۱۳۸۸ پر ''باب من قتل معاهدا' 'اور ص ۱۵۵۱ پر''السم من عاهد ثم غدر ''کے اندر جو روایات ہیں۔ وہ اس باب سے بھی متعلق ہوں گی۔

# باب كيف ينبذالي اهل

حاصل بدب كدمعامده جب فتم موجائ \_تواس كااعلان كردينا جائ كداب معامده فتم موكيا\_ إي

## باب بلا ترجمة

اس سے پہلے باب کی تا ئیر مقصود ہاور بدعہدی کا شرہ کیا مرتب ہوتا ہے اسکا ذکر مقصود ہے۔

<sup>(</sup>١) أكرمشركين سيكى مال يرمع الحت بوجائ تويجا تزب (ايضا)

<sup>(</sup>٢) اورا گراس كے محرے كوئى لل ند موقواس كولل ندكيا جائيًا بكد و بال سے خطل كرد يا جائيًا۔ (ايصلى)

بساب مسایسحسد و من الغدد : دشمن کی جانب سے غدر کا اخمال صلح کے قبول کرنے سے مانع نہیں ہے اور جنب اعل اسلام غالب ہول تو اللہ پر بھروسہ کرتے ہوئے صلح کرنے میں کوئی حرج نہیں۔اور رہمی معلوم ہوگیا کہ غدر علامات قیامت میں سے ہے۔ ( تراجم )

<sup>(</sup>٣) اگر کی کے دیئے ہوئے امن کوتو ڈاجائے۔ تو کیا کیا جائے ؟ مسئلہ یہ ہے کہ جس حال میں مجی حمد وامن دیا ہواس کواس وقت میں تو ڈاجائے انجکہ دوا پی جگہ پڑتی جائے۔ اور اگر امن کے وقت اپنے ملک میں تھا اور اب وہ دار الاسلام میں ہے تو اس کا حمید اس وقت تو ڈاجائے کا جبکہ دوا ہے ملک میں بھی جائے۔ ( مولوی احسان )

باب المصالحة على ثلاثة ايام : يعن مصالحت ك اليكول ون ومد متعين يس ب (مولوى احسان)

ہاب السموادعة من غير وقت: متصديب كمصالحت وقت معين كے لئے بھى ہوتى ہے۔اوراى طرح اگر مدت مقرر ند ہوتو بھى درست ب جيسے كہ كہاجائے كہ جب تك حالات درست رہيں ہمارى تمهارى مصالحت ب داور يدمصالحت معامدہ نيبر سے ثابت ہے۔اور چونكده وحديث كى دفعہ گذر چى ہے اس وجد سے نيس لائے۔ (ايضا)

حدث اعبدان .....روایت کے اندر حضرت ال بن صنیف و الدول کا قول قل کیا کیا ہے یہ جنگ صفین کے زمانہ میں اس جماعت کے اندر تھے جونہ حضرت علی مختاط تھا المائھ کے ساتھ تھے اور نہ حضرت معاوید مختاط فی المنافیہ کے ساتھ اور ان کے كنيكا عاصل يهب كرجب تم لوكول في ايك مرتبه حضرت على الألاف الناجة كما تحد بيت كاعبد كرليا تواب اس عبد كومت تو رو-باب طرح جيف المشركين (١)

ترندی کے اندرایک روایت ہے کہ کافروں کے جوں کوفروخت مت کرو۔ امام بخاری تعطافا بنتالائے اس باب سے ای کی تائید فر مائی ہے کے حضور طاقام نے بدر کے اندر کا فرمنت و لول کو کوئیں میں و لوادیا۔ حالاتک کفار مکمان کوگراں قیمت کے ساتھ خرید تا جاہ رہے تھے۔

باب الم الفادر للبر والفاجر : يوميري كاكتاب طلقا موكا يسي كي كي جائد (مولوى احسان)

# بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب بدأالخلق

باب ماجاء في قول الله تعالىٰ : ﴿ وَهُوَ الَّذِي يَبُدُو الْخَلُقَ ﴾

شروع اسباق کے اندر سے بات بتائی گئی تھی کہ بخاری کی ایک صفت جا مع ہے اور جامع کہتے ہیں جوعلوم ثمانیہ پر مشمل ہو۔ (۱)

اس کے اندر علم تاریخ بھی ہے یہاں اس علم کو بیان کرتے ہیں۔ اور شروع میں ان اشیاء کاذکر ہے جو ابتداء عالم کے اندر پیدا کی گئی ہیں اور معروف ومشہور ہیں اور پھر اس کے تحت کتاب الانبیاء منعقد فر مائی۔ اور اسکے اندر اپنی ترتیب کے اعتبار سے انبیاء کاذکر ہے۔ کونکہ امام بخاری فقد اور سنت کے اندر جیسے جمہد ہیں ایسے ہیں علم تاریخ کے اندر جمہد ہیں اس بناء پر بعض جگہ ان کی تحقیق عام مؤرمین کی تحقیق کے خلاف سلے گی۔ اس کے بعد آخر میں حضور طرفین کی کاور آپ مطرفین کی میں صحابہ مختلافت الی جمہد کاذکر فر مایا ہے اور آپ مطرفین کے حالات میں ایک ایمیت مغازی کو حاصل ہے اس کے اندر احکام اور واقعات بھی زیادہ ہیں اس لئے اس کو مستقل عنوان کے ماتھ کتاب المعازی کے نام سے شروع کیا ہے لیکن وہ کوئی مستقل کتاب نہیں ہے بلکہ گویا کتاب در کتاب ہے۔ (۲)

س ناء پراس کے بعد ججہ الوداع کابیان فرمایا ہے کیونکہ مغازی کی طرح وہ بھی حضور طابقہ کے احوال میں سے ایک حال کابیان ہے۔

(۱) جن كتب يس آخدا داب بوت بين وه جامع كهلاتي بين اوران آخد ابواب كوعلوم ثمانية تبيير كيا عميام مناقب سيروتان تخ تغيير ،عقائد ، آواب ، رقاق اورمنا ت--

(۲) مویاس کے بعد جمۃ الوداع کوبھی تاریخی حیثیت سے پیش کیاہے۔اس کے بعد آپ میں بھائیم کی وفات کے طالات میراث ترکدوغیرہ کو ذکر کیا ہے لہذا ہی بات کو یاد رکھن ضروری ہے کہ بخاری کی جلد تانی کے ابواب مخازی مستقل ابواب نہیں ہیں اور شدہ بخاری کی بنائی ہوئی جلد تانی ہے اور بعض شراح ۱۳ پارے تک جلد اول مانے ہیں اور استے بعد بلد تانی۔ (مونوی احسان)

و هو الذی یبدؤ المخلق: چونکداس آیت کوبدء الحلق کامنع کمبا جاس وجہ سب سے پہلے ترجمہ بنایاس کے بعد آیت شریفہ کامقعمودان مشرکین پر رد کرنا ہے جومعاد کونا ممکن بجھتے تھے گراس پرائٹکال ہے کہ '' اهسون ''افعل الفضیل کاصیغہ ہے، جس میں مفضل اور مفضل علیہ کا نم کور ہونا ضروری ہے اور اللہ نے دو ہار و پیدا کرنا ہے جو معاد کونا ممکل ہے اس اشکال کودفع کرتے ہوئے امام بخاری نے لفظ اهسون کی لفوی شخیق کی ہے اور سے یادر کھنے کی بات ہے کہ امام بخاری ختیہ بانفاظ مخاطب کے لحاظ سے استعمال کے مجے ہیں۔ اس کے بعد سے یادر کھوکہ امام بخاری مجتبد ، فقیہ ، حافظ ، نحوی اور لفوی سے بھر تیں۔

المیں کے میں اس کے بعد سے یادر کھوکہ امام بخاری مجتبد ، فقیہ ، حافظ ، نحوی اور لفوی سے کہ تیں۔

 ترجمة الباب كاندرآيت ذكرفرمائى بجس كاندرآيا بوهو اهون عليه اس يراشكال موتاب كدوباره بيداكرنازياده مشکل نہیں ہے اس سے معلوم ہوا کہ پہلی مرتبہ پیدا کرنا زیادہ مشکل تھا حالانکداییانہیں ہے اس اشکال کا دفعیدا مام بخاری نے فرمایا کہ و قىال السوبىع بن خشيم اورجواب كاحاصل يدب كمالله تعالى ككلام بس استفضيل الله تعالى كاعتبار سے استعال نبيس موتا بكه مخلوق كاعتبار سے استعال ہوتا ہے اور مخاطبين كالحاظ ہوتا ہے اس كے بعدمصنف نے ايك ايك لفظ كے ذريدان آيات كاحوالد ياہے جس كاندر بدوطات كاذكر بانبي ميس سے افعيينا باس كي تغيير فرمائي ہا افساعي علينا اس سے اشاره فرمايا كه بالنحلق الاول ك اندرباتعدیہ کے لئے ہسیہ ہیں ہے۔

## باب ماجاء في سبع ارضين(١١

مصنف نے جوآیت کریمہ ذکر فرمائی ہے اس کے اندر سسمنوات کا ذکر پہلے ہے لیکن امام بخاری نے ترجمۃ الباب کے اندر "اد صبوت "كوذكرفر مايا ماس كاجواب (١) يدم كرواية الباب كاندر چونكمار ضين كاذكر ماس كى مناسبت ساس برباب منعقد فرمایا ہے۔ (۲) جواب یہ ہے کہ بیا یک اختلافی مسئلے کی طرف اشار و فرمایا ہے وہ بیرکداس کے اندراختلاف ہے کہ آسان افضل ہے یاز مین افعنل ہے ایک جماعت کے فرد یک آسان افعنل ہے اس وجد سے کداس کے اندر مجی معصیت نہیں ہوئی ہے اور دوسری جماعت

(١) مقسودز مين وآسان دونول كابيان كرناب كيكن امام بغارى في ترجمه من قو صرف زمين كولياب اورآ مي كي آيت مين دونول كوجع كيا\_\_ نيز بعض ك یبال آسان افضل ہے چونکداس میں عصاة وعصیان کا وہ وجوز نہیں ہے اور زمین میں شروفساد وعصیان وطغیان کی کثرت ہے۔اور دومراقول مدہ کرزمین افضل ہے کیونکہ افضل المخلوقات انبیاء ہیں اورافعثل الانبیاء محمد علیقاتم اس زمین میں مدنون ہیں۔اوراس کے بعدمصنف نے مختلف آ بیول کی طرف مرف ایک ایک لفظ تے اثارہ کیا ہے۔ (مولوی احسان)

باب ماجاء فى النجوم . . وقال قتاده : ابم ابم جزوَل رباب با عرص بي ان من نجوم بى بي اس باب من اشكال ب كرفيوم ك باب میں مچلوں کا ذکر بھی ہے اس کا جواب میہ ہے کہ مچلوں کے میلئے میں نجوم کا خاص دخل ہے ۔جن علاقوں میں آسان ابرآ لود رہتاہے مجلوں میں مزا

سنو! آج کل مسئلہ چل رہاہے ردی راکٹ کا۔اب تک جو پھی ہم سائنس دانوں نے کیا ہے وہ نصوص کے خلاف نہیں ہے۔اگر کو کی بات نص کے ظاف ہو پھراس بڑور کیا جائے گا ۔مثلا کہا جاتا ہے کدراکٹ جاند بہائی کیا بیکھٹن نہیں ہے۔اگر ہو بھی تو نص کے ظاف ای وقت ہوگا جبر جاند آسان سے يرے ہو۔ اوراگرچا ندآ سان سے اس طرف ہوتو ہرکوئی اشکال ٹیس دہا۔ اوراس آیت وَلَقَدْ زَیْنًا السَّماءَ الدُّنَهَا بِمَصَا بِیْحَ سے بیٹا بت کیاجا تا ہے کہ جا نداور بحم آسان سے بنچے ہیں۔ (مولوی احسان)

باب صفة الشمس والقمر : الحرور، اس كردم على بيان ك كي بين (١) دن كردت جركولا (٢) رات كا جولا - اورموم دن كا مجولا - (ابضا) حدثنا محمد بن يوسف ... حتى تسجد تحت العوش: مثم كرىجده كى كيفيت معلوم نيم ب جيے كداور بهت ي چيزول كى مجد ك کیفیت ہیں معلوم ہیں ہے۔ (مولوی احسان)

باب ماجاء فى قوله تعالىٰ: وَهُوَ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيَاحَ: چِوَكَ كِتَاوَتَات مِين جَا يُسورج كَ طرح بوابجى ابم يحكى اس لئے اس پر=

کے نز دیک زمین افضل ہے کیونکہ آسان پراللہ تعالیٰ تو ہے نہیں اور زمین پرتمام انبیاء کرام اورسر کار دوعالم علیقام خوابیدہ ہیں اس بناء پروہ زمین کا حصہ جوجسدا طہرسے ملاقی ہے دہ تمام آسانوں اور عرش وکری ہے افضل ہے۔

باب اذا قال احدكم آمين

باب کے اندر جوروایات ہیں سوائے ایک کے کوئی بھی باب سے مناسبت نہیں رکھتی چنا نچھ من انہی روایات کے لئے حضرت شاہ
ولی الندصاحب کو ایک اور اصول گھڑ ناپڑا وہ یہ کہ جیسے سندوں کے اندر '' ح' '' تحویل ہوتی ہے ایسے بی یہ باب بمزایہ'' ح' '' کے ہے
اور کویا ایک سند سے مصنف نے دومتن ذکر فرمائے ہیں اور ان کے اصول کی صرف یہی باب ایک مثال ہے اور کوئی مثال موجو ذہیں۔ (۱)
شراح حضرات فرماتے ہیں کہ یہ باب بخاری کے کا تب کی خلطی سے یہاں آگیا ہے اور چکی کا پاٹ یہ ہے کہ باب مثبت نہیں کہ
اس کو ثابت کرنے کے لئے احادیث تلاش کی جا کیں بلکہ یہ خود مثبت ہے پہلے باب کے لئے ۔ یعنی ذکر ملائکہ کے لئے جیسے اور احادیث
ہیں اس کو ثابت کرنے کے لئے احادیث اس مضمون کے لئے مثبت ہیں۔

حدثنا قتیبة ثنا ابو عوانة ...: اس روایت کاندر فکان قاب قوسین او ادنی "استم کی تین احادیث بی جن کاخلاصه یہ کی خضور طاقه نے معراج کے اندرالله تعالی کی زیارت نہیں فرمائی۔ بلکہ حضرت جرئیل بگانگالی لائ کود یکھا ہے۔اس کے اندرسب سے زیادہ تشدید حضرت عائشہ جھی نہیں ہوئے کا کہ جہا ہے۔اور دوسر مے جا ب معمل میں سے بعض کا فد بس کی محضور فکان قاب قوسین او ادنی "کامطلب یہ کہ حضرت جرئیل بگانگالی لائ کے قریب ہوئے بیں لیکن دوسری جماعت کہتی ہے کہ حضور

<sup>=</sup>امام بخاری نے باب باندھ دیا۔''وفیہ لواقع ...'' وَ خَلَفْنَا مِنْ کُلَّ ذَوْجَئِن الْنَیْنِ " کی وجہ سے درختوں پی بھی ذکر وموَّ نث ہوتے ہیں اور ذکر کے اثر ات سے موَّ نث سے ثمرات حاصل ہوتے ہیں ای وجہ سے ''کہا گیا۔

باب ذكر الملاتكة : چونكمعراج والى روايات بس المائككاذكرب الى وجه معنف في اس ذكر ريا

حدثنا الحسن بن الربیع: اس معلوم ہوتا ہے کہ اللہ کے متبول بندوں کی مجت دنیا بیس پھیلا دی جاتی ہے مرالل اللہ کے خالفین موافقین سے زیادہ ہوتے ہیں این کا کوئی اعتبار نیس ہے (ایضا)

حدث اسماعیل ننی سلیمان: اس بیسید از ف کاذکرے جس کے متعلق چایس آول ہیں اور میرے دل بیں ایک بات ہے کہ اس سے مراد سی قر اُت ہاں آول ہیں اور میرے دل میں ایک بات ہے کہ اس سے مراد سی قر اُت ہا مت کا اجماع ہے۔ مائل اور بے علم اوگوں کا قرار دیا ہے کین جمعے ہی پہند ہے چونکہ ان سی قر اُت ہا است کا اجماع ہے۔ مافظ نے اس آول کی ہیں اور کیا ہے کہ محاب اگر کی مراد لیا جائے تو ان سید کے علاوہ بقیر قر اوات جو محاب تو مقط میں جب صنور دا اُل میں جب صنور دا اُل میں ہیں جب صنور دا اُل میں اور مافظ نے دو آول افتیار کے ہیں اول سی اور مافظ نے دو آول افتیار کے ہیں اول سی اور مافظ ہوجا میں دورہ در مولوی احسان)

<sup>(</sup>۱) حضرت شاہ صاحب نے اس باب کی روایات کے متعلق ایک اصول بنایا تو ہے لیکن میراا پنا خیال ہے کہ اگر اے باب در باب قرار دیا جائے تو مطلب یہ ہوگا کہ اس باب کی احاد یث کتاب کے جس جھے میں بھی لیس وہ اس باب ہے متعلق ہیں۔ تو میں نے شاہ صاحب کی اصل کواس وجہ سے چھوڑا کیونکہ اس صورت میں اس باب کے تحت اس کے مناسب کوئی حدیث ندہوگی اور بہ نیا تا عدہ بھی کھڑ نا بڑے گا۔ (ایضا)

ﷺ نے اللہ تعالی کواپی اصلی ہیئت کے اندر دیکھا ہے۔اوراہل سنت والجماعت کے نز دیک اس میں کوئی استحالہ کی بات نہیں ہے، جنت کے اندرتمام مخلوق زیارت کرے گی۔

باب ماجاء في صفة الجنة(١)

امام بخاری نے ترجمہ الباب کے اندر ''وانھا معلوقة'' كالفظ بوھا كر ہلايا ہے كہ جنت اورا يے بى جہنم اہ بھى ا يے بى گلوق وموجود بيں اور متعدوا حادیث ہے استدلال ہے مثلا حدیث کے اندر ہے كہ بخت كى ایک كمر كى قبر کے اندر کمل جاتى ہے اورا یک روایت میں ہے كہ حضرت جرئىل بھائلا الوظا كو اللہ تعالى نے فرمایا جب جنت اور جنم تیاركر كى كہ جاؤ د كھ كرآؤ ۔ ان سب سے معلوم ہوا كہ پہلے ہے موجود بیں معزل اس کے مگر بیں اور دولوگ كہتے ہیں كہ جنت جہنم في الحال موجود نہيں ہیں آئندہ قیامت میں پیدا كی جائيں كى، باب سے امام بخارى نے ان پر دفر مایا ہے۔

سے دو کن ہو کی ۔ لہذا دونوں روایتوں کے اندر تعارض ہے۔

(۱) جواب یہ ہے کہ ابتداء تو جہنم کے اندر کھ مت سے ہوں گی اورا پنے اعمال کی سزا بھکننے کے بعد وہ سب جنت کے اندر چلی جا کیں گاتو انتہاء جنت کے اندر کھ ت ہوگا۔ (۲) دوسراجواب یہ ہے کہ ایک حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ جنت کے بحرنے کے لئے ایک نئی تعلوق پیدا کی جائے گی توبیور تیں اس جدید محلوق میں سے ہوں گا۔

ترجمة الباب كاندرآيات كى لغات كى ذيل يس ايك لغت " قسويىن "باس كم تعلق بين السطور بين كاما كيا ہے كه يه اشاره "فهو له قوين " كى طرف ب شراح بخارى كى عامة يهى دائے ہے كيان مير بنزد يك وه آيت مراذبيس ب كيونكه و بال قرين

(1) چونکسنار وجنت بھی اہم مخلوقات میں اس لئے یہاں جنت کوذکر کیا ہے اور نارکہ می آ کے ذکر کریں گے۔'' و انھا صحلوقة ''ے امام بخاری نے اہل سنت والجماعت اور جمہور کے ندجب کوتر نچے دی ہے۔ (ایصا)

المسنفود: المعود: يهال اعتراض ب كدموز كتم بي كيلي من من وكتفير موز ي كن درست بيل ب بلكساس كمعن بين تدبيد جوانب يدبك يهال عقصود آيت اطلع منصود "كيفير كاطرف اشاره كرناب اور طلع كانفير موزب -

باب صفۃ ابواب المجنۃ: چوکدابواب الجنة میں اختلاف ہے۔ سنن کی وضوکی روایت میں گذر چکا ہے کہ وضوکر نے ہے تھ درواز کے ملیں گے۔ اور یہ معلوم ہوتا ہے کہ ان تھے کے علاء اور بھی درواز ہے ہیں۔ اس جبہ سے ابواب جنت کی تعداد کے بار سے میں اختلاف ہے مشہور تول یہ ہے کہ جنت کے تھا اور نار کے سات درواز سے ہیں گران روایات مفسلہ کی وجہ سے جس میں ہر عبارت کے باب کا ذکر ہے ابواب کی تعداد زیادہ معلوم ہوتی ہے۔ امام بخاری نے اس اختلاف کی طرف اشارہ کیا ہے اس کی تو جیدوالد صاحب مرحوم نے بقل کی ہے کہ فسیل اور سور میں تو آٹھ درواز سے یہ ہوں میں اس کے بعد ہر عبادت کے مستقل مکانات وا حاط ہوں میے جن کے درواز سے اس کی تو جیدوالد صاحب مرحوم نے بیقل کی ہے کہ فسیل اور سور میں تو آٹھ درواز سے ہوں میں اس کے بعد ہر عبادت کے مستقل مکانات وا حاط ہوں سے جن کے درواز سے اس کی تو جیدوالد صاحب کی جن کیا ہے۔ (مولوی احسان)

(٢) چونکاليس يمي ايم خلوقات مي سے بالندامصنف نے اس ير بحى باب باعد صاب - (ايصا)

و فید حدثنا ابواهیم فقلت استخوجته فقال : لا : کبخس دایات میں بیہ کدنکالا ہے۔ جمع بیہ کدآپ نے نکالاتھا اور ان چرول کوتو ژپھو کروہیں الدیا۔ (مولوی احسان)

باب قول الله عزو جل وَإذْ صَرَفْنَا إِنْهُكَ نَفَرُ ا مِنْ الْجِنَّ : ترجمه مِن الرف آيت ذكركرك جنات كا بتزاء اسلام كوذكركيا ب

گانسر خیطان کے ساتھ مناسب نہیں ہے کوئکہ آیت کا مطلب اس وقت بیہوگا کہ ''وَنُقَیْضُ لَهُ شَیْطا نافَهُو لَه فَویُنُ ''مُسلط کردیتے ہیں ہم اس کے لئے شیطان کے بیں اور اس کے لئے شیطان ہے بلکہ اصل بات بیہ کر ترین کے معنی مقارن کے ہیں اور اس سے اشارہ ہے کہ سورہ تاف کی ایک آیت کی طرف اشارہ ہووہ اس بھی قرین کا لفظ آیا ہے۔ نیز امام بخاری نے کت اب التفسیر کے اندر 'وَنُفَیِّیضُ لَهُ شَیْطا نافَهُو لَه الله قرین کا لفظ آیا ہے۔ نیز امام بخاری نے کت اب التفسیر کے اندر اور ہوا ہے 'تقو القارورہ ''مطلب یہ ہے کہ قرین کا مندوسری شیطان سے نیس کی ہے حدثنا سلیمان بن حرب سساس کے اندرواروہ وا ہے 'تقو القارورہ ''مطلب یہ ہے کہ ایک شیر شیطان سے نیس کی ہے قطرے گرائے ہے تی ای طرح وہ ان کے کان میں بات ڈالے ہیں۔

باب ذكرالجن وثوابهم

نیزامام بخاری نے اس باب کے اندردومسلے بیان فرمائے ہیں (۱) ایک یہ کہ جن کا وجود ہے البذا فلاسفہ اور نیچر یوں کا انکار کرتا سراسر جمافت اور بیوتونی کی بین دلیل ہے۔ دوسر مسلے کی طرف '' و ٹو ابھم ''سے اشارہ فرمایا ہے اس سللہ کے اندرا ختلاف ہے کہ ان لوگوں کو تو اب وعقاب ہوتا ہے یا نہیں ۔ جمہورا تمہ ثلاثہ کے نزدیک دونوں ہوتے ہیں۔ امام بخاری کا میلان ای طرف ہے احتاف کے نزدیک عقاب تو ان لوگوں کے لئے ہے آگروہ گناہ کریں گے تو جہنم رسید ہوں کے لیکن ان کے لئے تو اب نہیں ہے کہ جنت تک وصول ہو۔ احتاف کی دلیل قرآن پاک کی آ بت ہے۔ '' یکفیر لگنام من ذُنُوبِکُم وَیُجورُ کُم مَّن عَذَابِ اَلِیْم ہے۔ 'کہاں جنت کے اندردخول اور حصول تو اب کا ذکر نہیں ہے۔

باب قول الله عزوجل: ﴿ وَبَتَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ ﴾ ١٦

اس باب کے اندرامام بخاری نے جانوروں کے بارے میں تذکرہ فرمایا ہے اور تین آیات کی طرف باب سے اشارہ فرمایا ہے اور ان تیوں کے اندر برنوع کے جانور آگئے ہیں۔

وَبَتْ فِيْهَا مِنْ كُلُّ دَابْةِ اس كاندر " كل مايدب في الارض" داخل م وياز من يررب والفتام حيوانات اس

(۱) چونکه مبمات می سے حیوان بھی ہیں اور پھر اشرف الخلوقات بھی ان میں سے ہی ہیں اس لئے امام بخاری نے انہیں ای ترتیب سے دوبابوں میں بیان کیا ہے۔ (مولوی احسان)

حدث عبدالله بن محمد: ذ الطفیتین: بعض نے اس کامصداق اس مان کو بتایا ہے جس پردود حاریاب ہوں۔اوردوسرا قول بیے کہ جس کے مطلح میں زہر کی دوتھیلیاں لگی ہوتی ہیں۔اوربعض نے بیکہاہے کہ جس کی آتھوں پرکوئی نقلہ ہو،اور کہا جاتا ہے کہ چونکد مدید میں جنات تعلیم حاصل کرنے کے لئے آیا کرتے تھے اس لئے حضور مالیکی آئے نے کسی سانے کو (جو کھر میں رہتا ہو) تمل کرنے سے منع فرادیا تھا۔ (مولوی احسان)

باب حیر مال المسلم: یہاں سے کے کرکتاب الانبیاء تک تمام ابواب باب درباب ہیں یعنی اس باب کی پہلی صدیدہ قواس سے معلق ہوگی لیکن اس باب کی دوسری صدیدہ سب سے پہلے باب "وقول الله عزوجل وَبَتْ فِينَهَا مِنْ كُلَّ دَابَّةِ "سے معلق ہوگی۔

وفیده حدانا اسماعیل وفید فهلانمله و احدة: اس کے متعلق بیمیان کیا گیا کہ بدالقد حفرت موی یا حفرت ہوش علیماالسلام کا ہے۔ انہوں نے سفرت پہلے اللہ تعالی ہے دریافت کیا تھا کہ اللہ ایک آدمی کرتا ہے کین عذاب تمام کو ہوتا ہے اس کی کیا وجہ ہے؟ اس کے بعد سو مجھے اوران کو ایک چیوٹی نے کا شائیا۔ انہوں نے انسکرسپ کوجلوادیا۔ اس پرارشاد باری ہوا' فهلا نملہ و احدہ'' کرتم کوایک بی نے کا ٹاتھا ای کوجلوا یا ہوتا۔ ساری چیونٹیاں کبول جلوادیں؟ (مولوی احسان)

كاندرآ مح ين - "الشعبان" اس مرادسان باورمراديبال تمام حشرات الارض بين يو كوياس درين كاندرر بن والول كاذ كرفر ماياي-

اورتیسری آیت کی طرف والصساف "ساشاره فرایا ہے اس کاندرتمام اڑنے والے جانور آھے ہیں۔ تو حویاتمام پندول کواس باب سے بیان کردیا گیا ہے۔اباس کے بعدمصنف کساب الانبیاء میں اس مضمون کی احادیث ذکر فرما کیں مےجن کے اندر حیوانات کا ذکر ہوگا اور بعض بعض احادیث پر باب منعقد فرمائیں گے وہ باب در باب ہوگا لینی اس باب کا تعلق صرف پہلی حدیث ے ہوگا اور دوسری صدیث پھرائی اصل کی طرف راجع ہوگی۔اور گویا تمام ایک ہی باب کی صدیث ہوں گی۔

حدثنا موسى بن اسماعيل ...: الروايت معلوم بواكها يك قوم وجماعت بن اسرائيل مين مي من بوكرفاره بن منی -اورآج کل تمام اس کسل ہے-مالائکہ مدیث کے اندرہے کہ مسوخ کی سل نہیں ہوتی اس کا (۱) جواب یہ ہے کہ آپ نے مدیث اس بات كعلم مع الفرمائي كمموخ كاسل بيس موتى - (٢) جواب يهال مرادان كى مشابهت بكدفاره كمشابيقى "من تشده بقوم فهر منهم ''۔

# بسم الله الرحمٰن الرحيم كتاب الانبياء الله باب خلق آ دم و ذريته

معروف اشیاء سے فارخ ہوکر حضرات انبیاء میہم السلام کا ذکر فرماتے ہیں اور ان سب کے اندر حضرت آدم بھانا الحقافی سب کے ابا ہیں انہی سے ابتداء کرتے ہیں۔اور ای کے بعد حضرت نوح بھانا الحقافی کاذکر فرمایا۔ کیونکہ وہ اول الرسل ہیں ،نی شریعت لے

(۱) متفرقات كوفتم كرك اب اشرف الخلوقات كوذكركرد بين چوكدان كي اصل معفرت آدم بين اس لئے پہلے ان كى بى خلقت يرباب با عدما ب اوراشرف الخلوقات من افضل انبياء بين اس وجدے كتاب الانبياء كها۔ (مولوى احسان)

باب الارواح جنودم جندة: عاصل بيب كرسب سے پہلے ارواح كو پيداكيا ہے اور انيس ايك مكر كھاتود بال جن روول بيس آپس بيس تعلق ومناسبت پيداموكي ان كى اس ونيا بيس بحى موكى ورنديس سرمولوى احسان)

حدث عبد ان ...و فیده مامن نبی الااندر: اس پراشکال بیب که جب سب انبیاء ولیبم اسلام کومطوم به کدوجال نی آخرافز مال کے بعد لکے گا تو انبیاء کا پی امت کواس نے ڈرانے سے کیافا کدہ؟ شراح نے اس کا جواب بیدیا ہے کہ جب کوئی چیز خت ہواد جیت ناک ہواس کے دقوع سے پہلے ہی اس سے ڈرایا جاتا ہے۔ اور پس بیجواب دیتا ہوں کہ بعض گناہ کرنے والوں کا حشر دجال کے ساتھ ہوگا اس لئے دوا پی امت کوڈرایا کرتے تھے کہ فلاں گناہ مت کردور ندد جال کے ساتھ حشر ہوگا (مولوی احسان)

بساب ذکسر ادریسس وقول الله عزوجل: میراکلام اس می اید کیت کے تیوں پایوں کے متعلق ہے۔ فورسے سنوا آ کے بھی بہت کام آوسے گا۔ امام بخاری جیے کہ حدیث وفقہ وقفیہ وقفت میں جہتر ہیں اور ان فون جس امام ہیں ای طرح تاریخ جس مجی ان کواجتہاد کا دیجہ حاصل ہے۔ ای وجہ کتاب الباری جس کی جگہ تغروات افتیار کئے ہیں اور ان جس سے بعض جس شراح مجی عاجز ہوجاتے ہیں۔

بساب قدول الله عزوجل والى عاد اخاهم: اب اگرديگرانميا ومعروفين جن كاآيات وآثار مي ذكرلتا به أمين امام بخارى ذكركري ك-اسباب ميل كوكي اشكال بيش ب- كيونكم معترت مود بالتالياتي ومعترت أوح بالنالية الذات كالا كسام كى اولاد بين - (مولوى احسان)

وفیه ثنا محمد بن عوعرة ... لایجاوز حنا جوهم: اس كدومطلب بیر اول كلے سے او پر كی طرف و و قرابت ندجائے كى كرالله كار بار بی باقتى كرنتول بور دوم كلے سے بچھاتر كرول بي فيس جا سكى كراس بي الركر سے رابضا)

باب قصة باجوج ماجوج : اس كمتصلى ذوالقر نين كاباب إندهائ كونكدونون كالك بى تصديد حضرت ذوالقرنين ياجوج ماجوج ك پاس ك يتهاس لئ دونون كے لئے احاد يث الكم فركر كريں محد (ايضاً) کرآئے ہیں،ان کے بعد حضرت اہام بخاری نے حضرت الیاس بھائیل الیلائ کاذکر فرمایا ہے لیکن وہ مقصود بالذکر نیس ہیں بلک ان کے بحد حضرت ادریس بھائیل الیلائی کے ذکری وجہ یہ ہے کہ ان کے متعلق محد ثین حضرات حق کہ حضرت ابن عباس وحضرت ابن مسعود محق اللہ الیلائی الیلائی کے ذکری وجہ یہ ہے کہ ان کے خار کے فور پر ان کاذکر فرمایا ہے لیکن حضرت اوریس بھائیل الیلائی میں کے ذکر پر بھی اشکال ہوتا ہے کہ مورضین کا اجماع ہے کہ حضرت اوریس بھائیل الیلائی کے ذکر پر بھی اشکال ہوتا ہے کہ مورضین کا اجماع ہے کہ حضرت اوریس بھائیل الیلائی حضرت نوح بھائیل الیلائی سے تبل ان کاذکر ہوتا جا ہے تھا۔ یہاں اہام بخاری نے حضرت نوح بھائیل الیلائیل سے بیل لبندا حضرت نوح بھائیل الیلائیل کے احداد میں ہوتے تو جسے حضرت نوح بھائیل الیلائیل اجداد کو صفرت نوح بھائیل الیلائیل اجداد کی سے بیں یہ محارت کی ماتھ موصوف فرمایا۔اگر نوح بھائیل کیلائیل کے اجداد میں ہوتے تو جسے حضرت نوح بھائیل کیلائیل اجداد میں سے بیں یہ محارت اجداد میں سے بیں یہ کہ اجداد میں سے بیں یہ محارت نوح بھائیل کیلائیل الیلائیل کے کہا جائیل کے کہا جائیل کے کہا جائیل کے کہا جائیل کے کہا ہے گئیل کے کہا ہے گئیل کے کہا ہے کہا ہا کہا کہا کہا کہا کہا کہا کہا ہیں یہ کہا و کہا ہے کہا جائیل کے کہا ہے کہا دریل بھائیل کیلائی تا کہا ہے کہا وہا ہے کہا ہے

باب قول الله عزوجل وَاتَّخَذَاللَّهُ اِبُرَاهِيم

حصرت ابراہیم بگانگالیلائ بھی سام کی اولا دیس ہیں اور درمیان میں آٹھ واسطے ہیں ( اس کئے ہود بگانگالیلائ سےموخر کیا(مولوی احسان )

حدث اسماعیل بن عبدالله ... اس روایت کے اندر حضرت ابراہیم بھانگالی الولا کے والدکو بجو کی شکل میں بنادیے جانے کا ذکر ہے اس ہے آواگون والے استدالال کرتے ہیں۔ میرے نزدیک ان لوگوں کے ایک قول کی توجید یہ ہے فور سے سنو اغیر سلموں کا ذکر ہے اس سے آواگون والے استدالال کرتے ہیں۔ اور ان لوگوں کو کا ندر بھی بہت سے لوگ مجاہدے کرتے ہیں اور اتنا مجاہدہ کرتے ہیں کہ اس کی وجہ سے مراتب عالیہ تک بی جاتے ہیں۔ اور ان لوگوں کو خوب کشف ہونے تی جب کوئی بندوم تا ہے تو اللہ تعالی اس کو عذاب دینے کے لئے بھی کتے کی شکل میں کرتے ہیں کھی دوسری شکل میں بنادیتے ہیں وہ صور تیں ان پر منکشف ہوتی ہیں۔ اس سے یہ لوگ سے سے گئے کہ انسان ایک جون سے دوسری جون کے اندر فتقل

ہوتا ہمرتانیں۔ یہ ہاصل آوا گون کی۔اور پھیل ہے۔ حدثنا مؤمل بن هشام (۱)

اس دوایت کاندر دسنرت ابراتیم بنگفتالیدا کے متعلق فرمایا گیا کہ لا اکاد ادی داسه طو لاعام طور سے شراح نے اس کو طول کی پرمحول ہے۔ میرے والدصاحب رہ مالی بنگالیدا کی پرمحول ہے۔ حضرت ابراتیم بنگالیدا کے بعدان کے بندان کے برادر خورد حضرت اسماق بنگالیدا کا ذکر ہے اور کے برادر خورد حضرت اسماق بنگالیدا کا ذکر ہے اور کا دیر ہے اس کے بعد حضرت اسماق بنگالیدا کا دکر ہے اور کا دیر مضرت لوط بنگالیدا کا اولاد میں سے حضرت یعقوب بنگالیدا کا ذکر ہے اور کی حضرت لوط بنگالیدا کا ذکر ہے جو حضرت ابراتیم بنگالیدا کی اولاد میں ان کا ذکر حضرت یعقوب بنگالیدا کا سے بیل ہونا جا بینے کیونکہ بعیجا مقدم ہوتا ہے وحضرت ابراتیم بنگالیدا کی مقدم ہوتا ہے بیک نوالہ بنگالیدا کا کہ کوئکہ بعیجا مقدم ہوتا ہے بیک نوالہ بنگالیدا کا کہ کوئکہ بعیجا مقدم ہوتا ہے بیک نوالہ بنگالیدا کی مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک نوالہ بنگالیدا کی مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک نوالہ بنگالیدا کی مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیکا کے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیجا مقدم ہوتا ہے بیک کوئکہ بھیکا کے بیک کے بیک کوئکہ بھیکا کے بیک کوئکہ بھیکا کے بیک کوئکہ بھیک کے بیک کوئکہ بھیکا کے بیک کے بعد کے بیک کوئکہ بھیک کے بیک کے بیک کے بیک کے بیک کے بیک کوئکہ بھیکا کے بیک

دوسرى بات قابل لحاظ بيب كدب اب قول ه تعالىٰ أم كُنتُم شُهَدَاءً إذْ حَضَرَ يَعْقُونَ ال آيت يرمصنف في دوباب

( 1 )باب قول الله وَاتَّخَذَاللهُ ...محمد بن كثير ...وفيه لم يزالوا موتدين .يده مرتدين بي جرمنرت ابر بكر و المختف النه مكر المناه على الله و النه النه و ال

حدثنا قتیدة ... وهو ابن ثمانین بالقدوم وال مخف اور مشدودونول طرح به یا توکی جگد کانام به یا کلها ژی کانام بـ (ایشا) حدثنا سعید بن تلید ... وقال انبی سقیم : مرض عشق البی مجی مراد بوسکتاب (ایضا)

باب يزفون النسلان في المشى: اس عضرت ابراهيم يَكَلْنُكُ الْيَلْالِيْنَ كَايك اور قصى طرف اشاره فرمايا ب-

حدالله ... ادبعون سنة : علاءاس فرق بمرادهنرت آدم بطنيكاليكالين كي بنانے مي ليت مي دولوں كي اصل بنيادانهوں نے بى ركم تى كى تى كار كى مار كي كار كي كار كي كار كي كار كي كار كي كي كوكر دھنرت ابراميم بنگانيكاليكاليكا اور دھنرت سليمان بنگانيكاليكاليكا في اس سنة ياده فاصل بهدر مولوى احسان)

ہاب قبول الله واذ کو فی الکتاب: حضرت ابراہیم کے بعدان کے اُفٹل واکبر بینے حضرت اسامیل ﷺ انگالی لائل کا تذکر وشروع کیا ہے۔اور بعضاوگ یعنی ابن قیم وغیر وحضرت اسحاق کو برابیٹا قرار دیتے ہیں (ایشا)

باب قصة اسحاق بن ابر اهيم: اب حضرت اسحاق كا تذكره ب أنين امرائيل كهاجا تاب اس كمعنى بين عبدالله حضور على الماء من علاه وتمام انبياء المي كا ولا دين سي بين جنهين بنواسرائيل كهاجا تاب اورمرف حضور حضرت اساعيل بتكنيكالتيليكي كاولا دين سي جين (ابضا)

ہاب قول الله تعالى فَلَمَّا جَآءَ ال لُوْطِ الْمُوْسَلُونَ: ابتوم ثمودكايهان وَكركاتار فِي لحاظ به بظاہرورست نيس بات مقدم ہوتا جا بيئے - دعزت حافظ صاحب نے اسے خطاء كاتب شاركيا ہے اور ميرى رائے بيہ كسورة حجر ش حصرت لوط بَطَّانِيُّا الْوَالِيُّ الْحَالِيَ ہے جے مصنف نے اصلاركيا ہے ۔ (مولوى احسان)

بساب فوله تعالىٰ : أَمْ تُنتُمْ شُهَدَآءَ إِذْ حَصَرَ : بخارى كَ كَدْشْتَ صَلَى بِهِ بِعِيد يَى بِابِ كَدَر چا ہے للذاشراح كے نزد يك به باب كرر ہے اوركا تب كالملك به ہوكيا اورو ہاں به ہوكيا اورو ہاں به به كونكدونوں كى روايت بھى كيساں ہے كين ميں به كہتا ہول كراس جگر حضرت يعقوب بنانيات كافركركر نامقصود ہاب گذشتہ باب والا اشكال رفع ہوكيا اورو ہاں به به بان معقود تالذكر ہے۔ اورو وزيادتى يہان بيس ہے اور ميرے خيال كى به نامقصود تالد كر ہے۔ اورو وزيادتى يہان بيس ہے اور ميرے خيال كى باس سے بھى ہوتى ہے كوتر تيب سے ذكر كيا ہے اور اب اشكال رفع ہوكيا (ايضا) باس سے بھى ہوتى ہے كہ اس باب كے بعد حضرت يوسف بنانيات لائل كافركر و ہے لہذا باب كے بعد بينے كوتر تيب سے ذكر كيا ہے اور اب اشكال رفع ہوكيا (ايضا)

منعقد فرمائے میں ایک صفحہ ۷۷۸ ساتو میں سطر کے اندر ہے اور ایک ص ۹۷۸ کی چوتھی سطر کے اندر ہے شراح نے اس کے متعلق لکھا ہے کہ دوسراباب مکرر ہے میری رائے میہ ہے کہ یہ مکر زمین ہے بلکہ پہلے باب سے تو حضرت یعقوب بٹلٹائلائلائلا کا فرکر فرمایا ہے اور دوسر سے باب سے حضرت یعقوب بٹلٹائلائلائلا کی اولا دکا فرمقصود ہے اور ان کی اولا د کے اندر اختلاف ہے کہ نبی ہیں یانہیں۔اس لئے باب منعقد فرمایا ہے بھر چونکہ ان کے متاز صاحبز ادے حضرت یوسف بٹلٹائلائلائلا ہیں اس لئے اس کے بعد ان کا فرکر فرمایا ہے۔

تیسری بات قابل کی ظیہ ہے کہ مصنف نے حضرت لوظ بھنانیا ایلانی اللائل کے بعد خمود وصالح کا ذکر فرمایا ہے اور پہلے تخربہ و چکا ہے کہ عاد وہود کے ساتھ صالح وخمود کا ذکر ہوتا چاہیے کہ سورہ عاد وہود کے ساتھ صالح وخمود کا است کی طرف اشارہ ہے وہ یہ کہ سورہ حجر ۱۸ کے اندر آل لوظ کے ذکر کے بعد وَلَقَدْ کَذَبَ اَصْحَابُ الْمِعْجُوِ الْمُنْ مَلِیْنَ کا ذکر ہے اور اس سے صالح وخمود مراد ہیں تو اس ترتیب کے طرف باب سے اشارہ ہے۔

حدثنا محمد بن سلام: ﴿إِنَّا

اس روایت کے اندرواتعہ افک کاذکر بے لیکن بیدوسری روایت کے خلاف ہاس روایت کے اندر ہے کہ امراق من الانصار

(۱) خورسے سنوا بیصدیث الک ہے جوگذر پھی ہے داوی نے استے مختر بیان کیا ہے اور نلطی ہوگی ہے کیونکہ یہاں سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت عائشہ و وہونیاں بھی کواس واقعہ کاعلم اپنے دالدین کے کھر جاکر ہوا تھا لیکن یہ نلط ہے بلکہ انہیں اپنے کھر جانے سے پہلے ہی علم ہوگیا تھا اس علم کے گی دن بعد حضور مطابقاتم کی اجازت سے والدین کے محرکی تھیں (ابضا)

باب قول المله عزوجل وابوب: حفرت ابوب بخانالكلان حفرت اسحال بخانالكلانا ستنن داسطول كے بعد ل جاتے ہيں اس لئے حفرت بوسف بخانالكاللانا كے بعد أميس ذكركرنا بركل بے ليكن ابن جوزى ترقد كاللانا في خصرت سليمان بخانالكلانا كے بعد ذكركيا ہے۔ (ابضا)

باب واذكر في الكتاب موسى : حعرت موى بَنْنَا لَيَالِيَ لاوى بن يعقوب كاولاد ش بي اورتين واسطول سان سال جات بي، يمي محل برابضا)

باب قول الله عزوجل وهل اتک حدیث موسی ... حدثنا محمد بن بشار ... نسبة الی ابیه : اس پس اختراف ب کرمتی ان کوالدیس یادالده راوی نے استر جے دی ب کرمتی ان کے دالدیس (ایصا)

باب بلاترجمة يرجوع الى الاصل ع (ايضا)

باب قول الله عزوجل وان يونس: حافظ نے ذكركيا بكران كوالد كى علادة آكے پوئيس اسكا فيربية مسلم بكريد عفرت موى بالنالي والد كى ادلاد ال - دمولدى احسان)

باب قوله تعالیٰ وَاسْنَلُهُمْ عَنِ الْقَوْيَةِ: اسْقَربيك مصداق مِس اختلاف بهاس وجه المام بخاری نے انبیاء بی اسرائیل کے ذیل میں وکرکر کے بیہ تایا ہے کہ وہ کوئی مجی موانبیا و بی اسرائیل میں ہے موگا۔ (ایضا)

باب فوله تعالى واذكر عبدنا دا و د دالايد: مغرين ني بيردايت نقل كى ب كر كسرت داؤد بنايناليلان كى 99 يويال تيس كى ادرى ايك بى بيوى تى ادرائي حسن كى دجه مغرت داؤد بنايناليلان كو پسندا كى انهول ني است فاح كاراده كرايا (ايسا)

الادابة الارض ؛الارض بمعنى ديك \_(ايضا)

باب قول المله عزوجل واصرب لهم منلا: التربيكانام معلوم نه بوسكا اورنه اى اس كے انبياء كابعض مغرين كنزديك معرت عيى بالنكاليك لانا اور حضور كدرميان كاور عنرت سليمان بالكاليك المراسك بالمان المانيك المراسك بالمان المانيك المراسك بالمان بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك المراسك بالمانيك بالمانيك بالمراسك بالمانيك بالمراسك بالمانيك بالمراسك بالمانيك بالمراسك بالمراسك بالمراسك بالمراسك بالمراسك بالمراسك بالمراسك بالمراسك بالمانيك بالمراسك نے ان کو یہ واقعہ بیان کیا ہے اور پہلے گذر چکا ہے کہ ام مطح نے ان سے بیان فر مایا ہے تو دونوں روایات کے اندر تعارض ہے بعض علاء کے اس کو وہم قرار دیا ہے کہ مسروق کو وہم ہو گیا اور پہلی روایت کو جھی کہ ہے۔ والد صاحب فر ماتے ہیں کہ روایت کے اندر کوئی اختلاف ہیں ہے ممکن ہے کہ یہ عمل ہے کہ بیام سطح ہوں اور امراؤ من الانصاراس وجہ سے کہ دیا کہ مہاجرین پر بھی بھی بھی انساز کا اطلاق ہوتا ہے۔ اس کے بعد مصنف نے حضرت ابوب بھانیا ایٹلاؤلائ کاذکر نے اور قارون چونکہ چھازاد بھائی ہے قو حضرت المجلی انساز کا اطلاق ہوتا ہے۔ اس کے بعد حضرت موی بھانیا ایٹلاؤلائ کاذکر ہے اور قارون چونکہ چھازاد بھائی ہے قو حضرت موی بھانیا ایٹلاؤلائ کاذکر ہے اور قارون چونکہ چھازاد بھائی ہے قو حضرت موی بھانیا ایٹلاؤلائ کے حسرت اور بھائی ہوئے کے میں اس کاذکر ہے۔ مصرت داؤد بھائی کے گھانیا ایٹلاؤلائ کو کر ہے اور بھر مصنف کے ایک کو کر کے اور کی ان دونوں کے حضرت داؤد بھائیا کے لائے کے ہیں ان دونوں کے حضرت داؤد بھائیا کے لائے کے ہیں ان دونوں کے درمیان آئی دواسطے ہیں۔

باب قوله تعالى ﴿وَاذْكُرُ فِي الْكِتَابِ مَرْيَمَ ﴾ ١١١

بعض لوگوں کے نزدیک حفزت مریم علیہ السلام نبی ہیں لہذان لوگوں کے نزدیک بآب کا انعقاد قرین قیاس ہے لیکن جن لوگوں کے نزدیک وہ نبیس ہیں ان کے نزدیک باب کی توجید ہے کہ آ کے حضرت عیسی بھلینا ایکا ایکا ایکا ایکا اور ان کی ولادت کا ذکر آر ہا ہے تو تمہیدا حضرت مریم علیہ السلام کا ذکر فرمایا ۔ کیونکہ حضرت مریم علیہ السلام سے جودا قعہ پیش آیا ولادت کا۔۔۔۔وہ ایک خرق عادت ہے لہذا اہتما ما باب منعقد فرمایا ہے۔

باب قوله و تعالى ﴿ وَإِذْ قَالَتِ الْمَلَئِكَةُ يَا مَرْيَمُ ﴾ مورت سي بَلْنِلْ لِللهِ لَا وَتعالَى ﴿ وَإِذْ قَالَتِ الْمَلْئِكَةُ يَا مَرْيَمُ ﴾ مورت سي بَلْنِلْ لِللهِ لا اللهُ كُو فِي الْكِتَا بِ مَرْيَمَ (٣) اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ الل

(٢)اس بي ميرى تائيد موقى بي كدهنرت مريم كابى ذكر ب اورآ مي كاب مى اس كى تائيد كري مي \_ ( مولوى احسان)

حدثنا محمد بن كثير ... جعد عريض الصدر: حفرت موى يَتَفْهُمُ الْيَوْلُولُ كَ حالات مِن جعداً تا به اور حضرت عيسي كاحوال مين سبط الشعراً تا ب كين اس دوايت مين اس كانكس به الى وجد بعض نے اس پرنفذكيا ب- (ايضا)

ثناابراهیم بن المنذر ... طافنة : به امره ویادولول طرح مبط کیا کیا ہے۔ طافت امجری ہوئی۔ طافیۃ : هنی ہوئی یاس کی دولوں تھوں کا فکر ہے کہ ایک طافتہ ہے دومری طافیہ (ابضا) حدثنا محمد بن بشاروا فو اببیعة الاول : اس وجہ سے علم وحق نے یزید کی بیع کو پورا کیا۔ (ایضا)

حدثنا محمد بن اسحاق فقال الابل او قال البقر: كين دوسرى روايت بس تصريح بك الل ابرص كوسل ت (مولوى احسان)

باب قول الله عزوجل ام حسبت ان اصحاب الكهف: چونك اصحاب كيف محى بى اسرائيل ميس سے تقاى وجست مصنف نے يهال ان كاذكركيا ب (ايضا)

## باب ماذ كرعن بني اسرائيل

مورفین کارستور ہے کہ کم شخص کی تاریخ لکھنے سے پہلے وہاں کے ماحول کو لکھتے ہیں تو چونکہ اصل مقصود حضرت محمد طائقا کے حالات کو بیان کرنا ہے تو قبل ذکر شریف کے آپ کی ولا دت سے قبل کے ماحول کوذکر فرمار ہے ہیں چونکہ آپ سے قبل یا تو جاہیت تھی یا بہودیت دفعرانیت۔

اول لوگ تو قابل ذکر بی نہیں ہیں اس لئے یہودونصارا کے پچھوا قعات ذکر فرمائے ہیں اور پھرایک باب اصحاب کہف اور الرقیم کامنعقد فرمایا ہے کیونکہ رقیم کے معنی میں اختلاف ہے بعض نے کہا ہے کہ اس سے وہ مختی مراد ہے جس پران لوگوں کے نام میں بعض نے کہا کہ ان کے کتے کے نام ہے اور بعض نے کہا کہ اس غار کا نام ہے جس کے اندروہ لوگ خوابیدہ ہیں اور اس غار کی مناسبت سے بی اگلا باب حدیث الغار کامنعقد فرمایا کیونکہ وہ بھی بنی اسرائیل کا واقعہ ہے۔

### باب بلاترجمة

وفيه حدثنا اسحاق بن نصر (١)

اس روایت کے اندر ہے و تصدقہ کرو کیکن عام طور پرشراح نے بیان فرمائے ہیں کدان دونوں پرصدقہ کرو کیکن دالدصاحب فرماتے ہیں کہ بیصداق (مہر) سے ہادر مطلب میسے کدان دونوں کے مہر میں دے دو۔

#### باب إلمنا قب (٢)

یہال سے حضور کاذکر شروع ہوگا۔ مناقب :منقب کی جمع ہے جس کے معنی تعریف کے ہیں لغوی معنی سوراخ کے ہیں اور چونکہ جب کسی کی تعریف کی جاتی ہے تو کو یا اس کے حاسد اور دہمن کے ایک سوراخ لگتا ہے اس وجہ سے اس کومنقبت کہتے ہیں۔

باب بلاتوجمه: چوتك مختلف احوال بيان كئ جاكيس ك\_(مولوى احسان)

باب مناقب فویش: کسی اولاد کوتریش کہاجائے گائی سلسلہ میں علاء کے مختلف اقوال میں بعض کی رائے یہ ہے کفہرین مالک کانام قریش ہے اور فہران کانام نیس بلک لقب ہے بعض حضرات کی رائے یہ ہے کتصی قریش میں البذا ان کی اولاد کو قریش کہاجائے گا جمہور کی رائے یہ ہے کنظف اقوال میں ابن مشام دغیرہ = موگائی کوتریش کہاجائے گااور جوان کی اولاد میں سے نہ دوگائی کوتریش کی وجنسید کے سلسلے میں مجی علاء کے مختلف اقوال میں ابن مشام دغیرہ =

<sup>(1)</sup> باب بلار جمد جوع الى الاصل ك لي الح يس (ايضا)

<sup>(</sup>۲)اب يهال سے حضور طابقه كى زىد كى شروع كرر بيى جوامل مقعد بادر چونكد حضور طابقه كالى بيت اور محابد كے مناقب بعى اس بيس شامل سے اس وجد سے اس بائد عديا۔اور آيت لاكراس طرف اشارہ كيا ہے كہ خاندانى حسب وشرف كوئى مفيد شئ نہيں ہے بلك برايك كيمل كالحاظ موگا۔ (ايضا)

امام بخاری نے آپ کے نسب اور قبیلے سے ابتدا ،فر مائی ہے اور قریش کے مناقب کو میان فر مایا ہے اس کے اندرایک مدیث ورفر مائی ہے حدثنا عبد الله بن يوسف اس بيس ہے كەحفرت عائشہ على الله بنائين اس كے كفاره كاندر جميشه تردور ہا اس پراشکال ہے کہ ترددان کو کیسے تھا مالائکہ خودان ہی ہے روایت ہے کہ نذر معصیت کے کفارہ کے اندروہی ہے جو کفارہ مین کے اندر ہےاس کا جواب(۱) اس کا جواب شراح نے بیدیا کہ بھول ہوگئی ہوگی ۔جواب(۲) میری رائے بیہ ہے کہ غایت خشیت وخوف کے اندرانہوں نے ایبافر مالیا۔

## باب نسبة اليمن الى اسماعيل عليه الصلوة والسلام

حضرت شاہ صاحب این تراجم کے اندر فرماتے ہیں کہ یہ ابواب جوآنے والے ہیں بہت بے جوڑ ہیں لیکن ان سب کی مناسبت یہ ہے کہ ابن اسحاق نے جوتاریخ حضور طاقع کی کھی ہے تو آپ کے ماحول کا ذکر فرمایا ہے اور مکد کی تاریخ فکر کی ہے اور آپ طاقع کے نسب كوحضرت ابراجيم بكلفالالا تك كانجايا باوراس كاندر مخلف قبائل كااور حالات كاذكر فرمايا بوام بخارى في ان ابواب سےان تصوں کی طرف اشارہ فرمایا ہے۔

قسصة اسلام ابى ذر باب قسة زم زم: ٥٣٣٠ كآ خريس "باب قسة اسلام ابى ذر " دوباره آرباب لبذایبال یہ باب مرر ہونے کے ساتھ ساتھ بے جوز بھی ہے ای بناء پرشراح نے کہاہے کہ نیبال کا تب کی غلطی ہے آگیا ہے میرے نزد یک مناسبت موجود ہے وہ یک یہاں قبصة اسلام اسی ذر کوذکر کرنامقصود بیں ہے بلکمتصود قبصة زمنوم کوبیان کرناہے اور چونکہ اسلام الی ذر کے اندر زمزم کاذکر ہے اور ابن اسحاق نے مغاذی کے اندر زمزم کے کنوئیں کا اس کی ابتداء اور اس پر قبائل کی آبادی کا ذکر فرمایا ہے تو زمزم کے لفظ سے اس کی طرف اشارہ ہے گویا اصل مقصود قصة زمزم ہے اب کوئی اشکال نہیں ہے کیونکہ آ کے جوباب ہے وہاں قصة زمزم كاذكرنبيں ہے وہاں اسلام كا قصة تقعود ہے۔

باب جهل العرب

داری نے حضور ملط الفامے ذکر سے قبل زمانہ جاہلیت کے حالات اور ان کی جاہلیت کا ذکر اٹھایا ہے باب سے اس کی طرف اشارہ ہے۔ = کی رائے نیے کریترش سے ماخوذ ہاوراس کے معنی تجارة کآتے ہیں چونکریاوگ تجارت بی کامعاملہ کرتے سے البذااس وجد سے ان کوتریش کہا گیا۔ (تراجم) باب ذكر قعطان : ييمن كاكولى باشاه باورابن اساق ناسيمى ذكركيا بجس كى وجدام عارى نيمى ذكركيا ب (مولوى احسان) باب ماینهی عنه من دعوة الجاهلية : زمانه بالهيت يس اسطرح بوتاتها كراسلام في كراس كي ممانعت فرمادى اوراسحاق بن رابوي في ايك روايت ذكرى بجس ميس بكرات بعائى كى مدوكر خواه وه فالم بويا مظلوم اور فالمى مددكا مطلب ييب كداس كظلم سدوك و يكاس كى مدو برتراحم ) باب خاتم النبوة : وفيه مثل زر الحجلة : يلفظ دوطرح ضبط كيا كياب، دزر ادر فجلة يا توابك كوتركانام بهاى صورت يمل دز بوكا يعني ال كوتر کانٹر ویامسیری مراوباس صورت میں زر ہوگا یعنی زفاف والی رات کی مسیری کے پروے کی محنٹری جس پرسونے کا کام ہوتا ہے ( مولوی احسان) باب صفة النبي ...وفيه فاقام بمكة عشر: اس من اكايول كوچورد ياكيا بدرن بي فكدش ساز ه باروسال قيام كياتما (مولوى احسان)

### باب من انتسب من آبائه

امام مالک کے نزدیک مسلمان بیٹے کے لئے جائز نہیں ہے کہ اپنے آپ کو کا فرباپ کی طرف منسوب کرے جمہور کے نزدیک جائز ہے باب سے جمہور کی تائید اور مالکید پررد ہے۔

## باب من احب ان لا يسب

یعن اگر کوئی مخص بیر چاہے کہ میرے کا فرماں باپ کوکوئی مخص برا بھلانہ کہتواس سے بیلاز منہیں آتا کہ اس کے اسلام میں کوئی تعص ہے۔ تعص ہے۔

# باب وفاة النبى مُثُلِيَّكُمْ

حضور طفقا کے ذکر میں اس باب کومنعقد فر مایا ہے حالا نکد ابھی آپ کے اساء واوصاف ہی کا ذکر چل رہا ہے نیز ستر ہویں پاڑے کے اندر یہ باب پھر آر ہا ہے لیندا میہ باب بھی مکرراور بے ل ہے جواب میری طرف سے بہے کہ حضور طفقا کی ولا دت کی روایت امام بخاری کی شرط کے موافق میں ہے کہ آپ طفق کا انقال ۱۳ سال کے بخاری کی شرط کے موافق ہے کہ آپ طفق کا انقال ۱۳ سال کے اندر ہوا ہے لئد اس سے ولا دت کی طرف اشارہ مقصود ہے۔

## باب علامات النبوة في اسلام!!!

حدثنا محمد بن المشنى: اس روایت كاندروارد بواب مُنانَعُدُ الایّاتِ بَرَ كَة اس كمعنى شراح نے بیان كے بیں كرتم لوگ مصائب كوشار كرتے بوطالانكه بم لوگ مصائب كوشار بیس كیا كرتے بلكه بركت والى چیزوں كوشار كرتے تھے ميرے نزد یک عدد (شاركرنا) مقصود نبیں ہے بلكہ معدود مقصود ہے اور مطلب بيہ ہواكہ مارے ذانے من بركات بہت تھیں ابتمارے ذانے من كا بور ك وجہ سے مصائب زیادہ ہونے گے۔

حدث على بن عبدالله: ال پرمشهوراعتراض ب كهش ناط ب كونكه حفرت الو بريره و النه النه النه النه النه النه النه كيه ميل مسلمان بوئة الرحضور النه كانقال كياره بجرى مين بوا-اس حساب سے چارسال بيضة بين اس كا جواب بيست كه يهال محبت سے مراد حرص على العلم والى محبت باس كى مدت تين سال بين يہلے سال مين علم پرات حريص نہيں تھے۔

<sup>(</sup>۱) معزات کامیان ہے۔ وفید نسا ابو المولید ... فجعل بکبو بظاہراس کامرفع ابو کر ہیں کین بیردایت تغمیل سے ۱۹ مگذر کی ہے جہاں اس تجمیر کے فاعل حضرت عمر المحافظ النائد سے تولیلة التو یس میرے نزد یک تین مرتب اور محققین کے نزد یک دومرتب اور محدثین کے نزد یک ایک مرتب واقع مولی ہے اس آخری قول پر اشکال موتا ہے اس کا جواب بیہ ہے کہ اس کامرفع ابعد ہے لین عمر۔ کیونکہ اس کی دومری جگہ تھرت آ کھی ہے (مولوی احسان)

حداثنا ابو نعیم و فیه و اصلح رعامها: رعام: بمری کاک میں کوئی پخش گلت بس سے بمری فورامر جاتی ب (مولوی احسان) حداثنا ابو نعیم ... و انک اول اهل بیتی لحاقا بی: بیراوی کی طرف ت نغیر ب در نداس کا پشنے والے تصے سے تعلق ب (ایضا)

# بسم الله الرحمٰن الرحيم !!! باب قول الله تعالىٰ ﴿ يَعُرِفُو نَهُ ﴾

روایت باب کی مناسبت باب سے یہ ہے کہ اس روایت کے اندردوسری کتب میں ایک زیادتی اور ہے کہ ان لوگوں نے آپس میں مشورہ کیا تھا کہ اس نبی کے پاس لے چلو ۔ کیونکہ یہ ہولت کے ساتھ مبعوث ہوئے ہیں تو اگر انہوں نے سہولت کا فیصلہ فرمایا تو اللہ رب العزت سے کہدیں گے کہ تیرے بی نبیوں میں سے ایک نبی کا فیصلہ ہے تو اس جملہ سے معلوم ہوا کہ یَعُو فُونُ اَ اَبْنَافَهُمُ اس کے بعد مصنف نے مناقب صحابہ شروع فرمائے ہیں جس کے اندرسب سے پہلے حصرت صدیتی اکبروضی اللہ تعالی عند کے مناقب بیان فرمائے ہیں اس کے اندراکی حدیث ہے۔

حدثنا عبد ان قال اخبر نا عبد الله اس کے اندر ہے وفی نے عه ضعف یہ یاتوار تداد کے زور کی طرف اشارہ ہے کہ ذنو بین دوڑول۔ اس سے زمانہ خلافت کی طرف اشارہ ہے کہ صرف دوسال کے لگ بھگ رہیگا۔ والملہ یعفو له اس پراشکال ہے کہ اس کا کیا مطلب ہے مغفرت کنا یہ ہے کہ ان سے گناہ ہوا ہے حالانکہ ادتداد وغیرہ کے بھیلنے میں ان کا کیا دخل ہے (۱) بعض نے کہا کہ مغفرت کے لئے گناہ کا پہلے ہونا ضروری نہیں ہے بلکہ رفع درجات کے لئے بھی ہوتی ہے (۲) بعض نے بیتو جیہ بیان کی ہے کہ چونکہ ان کے زمانے میں یہ امور پیدا ہوئے اس وجہ سے فرمایا۔ (۳) بعض نے کہا کہ عرف کے اندر یہ جملہ دعا تیہ کے طور پر استعال ہوتا ہے۔ یہاں بھی دعا کے طور پر مستعمل ہے۔ (۲)

<sup>(</sup>١) بسم الله الرحمن الرحيم يبسم الله افرك لئ بكي في كتاب كنيس بكونكداس الكاباب علامات نبوت عى كاعمله ب-

باب بالترجمدرجوع الى الاصل ب (ايضا)

باب فحصائل اصحاب المنبى والمنظمة حضور والمنظمة عن تب تم كركاب يهال تصاحب بوى كفضائل كابيان بمهاجرين كمالات تعيلي بيس اورانساركا بمالى - يه بهلا باب مطلق فضائل محاب كيان من ب (ايصا)

<sup>(</sup>١) اس كاجواب يه بي كرجو كجوشعف اسلام من بيداموكاه وتدرتى امر بوكاادرابو كمر والغفاف النافعة كركناه يبل معاف مين

<sup>(</sup>٢) اس كا اسبق سے و في تعلق نبيس بلك يه جمله دعائيه ب كدان كر كاناه معاف كرے جيسے حضور طابق الله الله استغفار كرتے تھے۔

<sup>(</sup>۳) ہمارا خیال یہ ہے کرحضور مالی تیل کے بعد ابو بمرکی خلافت ان زی تھی کیونکہ دھنرت ابو بکر تھی تلائی نیٹ کے قلب اطہر سے جو مناسبت تھی وہ کسی اور کو حاصل نہتی اور انہیں حضور مالی تیل ہے انہا مقرب حاصل تھا اور حضور مالی تیل کے قاب است خصورہ ان کان تو ابا سے دی گی البذا حضرت ابو بکر تھی تالی تھیڈ کی وفات کے لئے بھی صیف منفرت استعمال کیا گمیار مولوی احسان)

امارت کے بعد دنیا ہے تشریف کے جائیں گے۔

باب مناقب عمر بن الخطاب رضى الله تعالى عنه:

حدثنا محمد بن عبداللُّه بن نميس "بروايت مناقب الى بكر و الله النه الم الدوكان النافية كاندر كذر يكل ب مفرت عمر و المنافظة كمنا قب مين بحرذ كرفر مائى جونكه حضورا قدس والقيف في مايان فسلسم الا عبقويان امام بخارى رحمه الله في جونكه حضورا قدس والقيفر عبقرى كي آ کے فرمائی ہے وہ یہاں مراذبیں ہے بلک قرآن کے اندرجو' عبقری حسان ''آیا ہے اس کی تغییر فرمائی ہے کہ وہ پردے جن کے اندر تعلوے لکے ہونئے ۔اور یہاں عقری کے معنی طاقتور بہادر کے ہیں۔و خبر ہو ابالعطن''سایک محاورہ ہے کہا جاتا ہے' ہوگ الا بل

-حدثنا وليد بن صالح ... اذا رجل من خلفي : ال صديث كود يكت بوك ش في اصنت بالله وابوبكر و عمر ك والدما حب كي توجيكوتر جح وی تھی۔ جیسا کر حضرت علی تعداد فرا النافذ کے طرز کلام ہے جمی معلوم ہوتا ہے کہ کشرت عبت اتعلق کی دجہ سے سیام آپ کی زبان مبارک برج و کئے تھے (ایضا)

ہاب مناقب عدمان بن عفان: حفرات شخین کوسب محابہ برفضیلت حاصل ہاس کے بعد جمہورالل سنت کے زویک ان دونوں کے بعد حضرت مثمان غن والمنافق النافة كانبر بادران كر بعد معرت على والفافية النافة بن ادربعض الل سنت معمرت على والفاف النافة كي نعيلت منقول بادراس فرقد كانام تفضيليد ب حضرت امام الكوامام الوصيف سيمروك بكران تنفيضيل الشهيخيين وتسحب المختنين وتوى الممسح على المخفين امام بخارى في جمهورالمسعي والجماعت كى نائيدكى إرابضا)

وفيه ادفع بدك باعدمان: أبين حفرات الله يذلّ بى ترج دى تما ادراس بن براكابر في ايدادروجه بيان كي كمانهول في حفرت على وي النائد حضرت عثان والمقالة في الفاهد كورجي وي (ايضا)

مناقب على بن ابي طالب وفيه حدانا على بن الجعد . افضو اكما كنتم تفضون - مفرت مثان وَلَوْلُولُمُ الْفَهْرِ فَ امورجد يده ش سلت تيخين كالحاظ كيااور مفرت على ويخطفه في الناجة ال معالمه من خود اجتهاد كياكرت تقرائبذا شيخين عالمناف بواكرت تتحاس وجد المعن وتشنيع بهت موسفا كي تو آخركار انہوں نے یہ کمدویا کرتم سخین کے فیعلوں مرحمل کرلیا کرو۔ (مولوی احسان)

صربهايوم البدر: مناقب زبيرين العوام من يهال يداقع بواب اورجنك بدرين آئكا صربها يوم اليوموك يعنى اس مديث كانس بشراح وونوں میں سے ایک کودہم قراردیتے ہیں میرے والدساحب نے بیتو جیقل کی ہے کہ کل ضربیں جار ہیں دور موک کی۔ دوبدر کی۔اب دونوں روایتی جع موج اسمی گی (ایضا) منا قب سعد بن ابى وقاص ؛ وانا ثلث الاسلام : علماء كنزد يك يدان كعلم يرين بورندان سي يبكي لوك اسلام لا يج تقد

انسي لاول المعسوب دميي: لبعض شراح ال مكه كادا قد قرار دية مين ادرا كثر شراح كي رائه يب كدي و كادا قد ب كه هنور الماقط في ان محساتهم ایک سریالات معلوم کرنے کے لئے بھجاتھارات میں کفارکا قافلہ الدوحضور مڑاہا کی نی کی وجہ صصرف ایک بی تیر محینک سکے (مولوی احسان)

ب اب ذكنه اصهاد النبي على تلفظ في اليعان: روانض اليعم مرركة بوئ كتية بين كه مفرت ابو كمرصد بي يوي الأين النابع في أنبين (حفرت فالممه ۔ پوئللفق النعیز) کوایڈ ادی بتو حضور مٹائلم کوایڈ ادی۔ جواب موجود ہے کہ اگر یبی مطلب ہے? سیلے حضرت علی مٹوئللٹونس النامجیز نے ایڈ ارسانی کا ارادہ کیا تو الزام پہلے حفرت على روين النه بقرالي تعديراً ين كابعد من كسى ووسر ير - (ايضا) ہالمعطن ''اونٹ بی گردن پرلیٹ کیا۔اونٹ کا دستور ہے کہ وہ ہمیشہ رات کو جب آ رام کرتا ہے تو اپنی گردن زمین پرنہیں ڈالٹا۔ بلکہ اٹھائے رکھتا ہے اور او کھتار ہتا ہے لیکن جب اس کو اطمینان ہوتا ہے ہے کہ اب کی ماہ تک سفر نہیں ہوگا تو پھروہ جب رات کوسوتا ہے تو گردن ڈالدیتا ہے۔اس موقعہ پربیمقولہ کہا جاتا ہے اور کنابیہوتا ہے آ رام کرنے سے۔ایسے ہی اب بولا جانے لگا'' خسر ب المنساس بعطن''لوگ آ رام سے ہو گئے یہی معنی یہاں مرادین ۔

''ذکس معاویة علی فی النه شن النه شن ما فظ نے الله است که اب تک امام بخاری رحمه الله نے جوابواب منعقد فرمائے میں ان کے اندر مناقب کا عنوان قائم فرمایا ہے لیک دخرت معاویہ علی فی النه شخص مناقب کا عنوان منعقد نہیں فرمایا ہے لیک ' ذکر'' کے لفظ سے تعبیر فرمایا ہے جس کی وجہ یہ ہے کہ دوایت باب کے اندر کوئی منقبت نہیں ہے سوائے اس کے کہ ان کے متعلق کہا گیا کہ ' اندہ فیقیہ ''مولوی آدی بس۔ اور بس۔

ت مرمیری رائے بیہ کہ بیلفظ ' ذکر' اس سے پہلے بھی بعض صحابہ کے متعلق باب پر منعقد فر مایا ہے مثلاص ۵۲۷ر پر' ذکر عباس ہم ۵۱۷ پر ذکر طلحہ بن عبیداللہ' ص ۵۲۸ر پر' ذکر اسامة بن زید' وغیرہم کے ابواب منعقد فر مائے ہیں۔لہذا میاشکال وہاں بھی قائم ہے۔

''منا قب فاطمة على في المرسك الدراختلاف به كه ام المونين حفرت فديجه على في الدراختلاف به كه ام المونين حفرت فديجه على في الدراختلاف به كه ان المونين حفرت فديجه على الدراختلاف به به الك به متعلق قول موجود به ليكن جمهوركى رائع بيه به كه ان من به به الك ك لي فضيلت جزئيه وجود ب حضرت فديجه على في الفيان الم بي الدرب كه متعلق آتا ب "خير نسائها" اليه بى روايت كاندر به كه حضرت جرئيل عليه السلام في الله الكويني المحتود عائشه على المنام الكويني المحتود في المحتود الم

البنة حضرت امام بخاری رحمه الله تعالی نے فاطمہ علی الفین کا ذکر اوپر فرما کر بتلادیا که ان کے نزدیک حضرت عائشہ علی اور منزت فاطمہ علی اللہ میں حضرت فاطمہ علی الفین اللہ عناقصل ہیں۔

آ کے حفرت عائشہ علید بندال میں ایست کے ذکر میں ایک حدیث آئی ہے حداث مصحمد بن بشار ۔اس دوایت کے ا اندرجو جملہ اخیر میں ہے 'لت سعوہ او ایسا ھا ''اس میں' کت سعوہ ''کی خمیر بعض نے اللہ تعالی کی طرف اور بعض نے حضرت علی طیخالف نے اللہ عمر کی اور جمال کا میں اور تی کو کہ تقابل جب ہی سیح ہوتا ہے۔ورنہ حضرت علی میں اللہ میں اللہ القابل کے لئے اللہ تعالی کی خمیردا جمع ہوگی۔ سے لوگ حضرت عاکشہ طابع اللہ بھا کو ترجیح و سے سکتے تقابل اتقابل کے لئے اللہ تعالی کی خمیردا جمع ہوگی۔

### باب مناقب الانصار(١١)

مہاجرین کے مناقب کے بعداب انصار کے اولا اجمالی طور پر مناقب بیان فرمائیں گے۔ پھر بعض حضرات کے مناقب کا تفصیل

(١) يس باربار بتاج كامول كدانسار كمنا قب اجمال زياده بين ابكى ابواب بين انسار ك فضائل بيان كرين مح محروه موسك كل (مولوى احسان)

ہاب منقبة سعد بن عبادة : يززرج كريس تقاورجودو تايس مشہورتے ان كے بدر شركي ہونے كے بارے ش اختاف ہے بعض شركا مبدريل شاركرتے بيں اور بعض كہتے بيں كرخودج كى تيارى كى تھى كيكن بدريش شركي نہ ہوسكے تھے۔اى طرح ان كى وفات كے سلسلہ يش مختلف اتو ال بيں بعض كنزد كي جنات نے ان كوتل كيا تھا۔ (كذا في المتواحم)

ے ذکر ہوگا۔

حدثناعبید بن اسماعیل .....اس روایت کے اندرآتا ہے 'یوم بعاث ''یا کی لڑائی کا نام ہے جوانصار کے دوقبیلوں اوس اورخزرج کے درمیان ایک سومیس سال ہے چلی آری تھی۔ اور ابتدااس طور پر ہوئی تھی کی ایک قبیلہ والے نے دوسرے قبیلے کے کسی آدی کی بحری کا دودھ پی لیا۔ اس بحری کے مالک نے بلاا جازت دودھ پینے پر چند چپت مارد نے اس پر اس نے اس بحری کے تھی کا ٹ دیے اس نے غصے کے اندراس آدی کو تل کردیا ہی بحر معاملہ شروع ہوگیا۔ جب اسلام آیا تویہ شنڈی ہوئی اور اس سے اسلام کو بہت مدملی اس وجہ سے کہ جب کی ایک قبیلہ کا کوئی طاکفہ مسلمان ہوتا تو دوسرے قبیلے والے اس سے زیادہ مسلمان ہوتے۔ ان کو بید کی کر پہلے والے اور زیادہ لوگوں کو اسلام کے لئے تیار کرتے۔ اور پھر اس کا روسر افریق اس سے بڑھ چڑھ کر کرتا۔ تا کہ ہم غالب رہیں یہی مطلب ہے ذیادہ لاکھ دوسو فی اللّٰه دوسو فی اللّٰم دوسو فی اللّٰه دوسو فی اللّٰم دوسو فی اللّٰه دوسو فی اللّٰم دوسو فی اللّٰم دوسو فی اللّٰم دو

### باب مناقب سعد بن معاذ رَضِي اللهُ بِمَا اللهُ عِنْهُ

حافظ علیہ الرحمة نے اس مطلب کو غلط قرار دیا اور کہا کہ حضرت سعد وہ تا ان کہ اور حضرت براء وہ تا ان کہ و دونوں یہاں قبیلہ اوس کے ہیں اور حضرت جابر وہ تا ان کہ جوز العبر شنگل کررہ ہیں۔ اور مطلب یہ ہے کہ حضرت فرماتے ہیں کہ میں تو بوجود خزر ہی ہونے کے العبر شنگل کر ہا ہوں۔ تو وہ دونوں تو ایک ہی قبیلے کے ہیں۔ لہذا حضرت براء وہ تا الله خال کر ہا ہوں۔ تو وہ دونوں تو ایک ہی قبیلے کے ہیں۔ لہذا حضرت براء وہ تا الله خال کر ہا ہوں۔ تو وہ دونوں تو ایک ہی قبیلے کے ہیں۔ لہذا حضرت براء وہ تا الله خال کر ہا ہوں۔ تو وہ دونوں تو ایک ہی قبیلے کے ہیں۔ لہذا حضرت میں یہ بات نے جوز العبر نے اس کی صورت میں یہ بات صورت میں مطلب دائے ہے کہ وہ اینے مقابل کی منقبت کو پوشیدہ رکھیں۔

## باب مناقب ابی بن کعب

ان كو " لَمْ يَكُنِ الَّذِيْنَ كَفَرُوا" سَانَ كاحكم اسلَتَ ديا كيونكه بير اقر نهم " بننے والے تصاوراس صورت كي خصيص اس وجه

ے فرمائی کہ بیخود یہودی متے اوراس سورت کے اندرا خلاص کی دعوت دی گئی ہے '' متحلصین له اللدین ........

اس کے بعدمصنف نے مہاجرین وانصار کے مناقب کو بیان فر مانکررجوع الی الاصل فرمایا۔اور بعثت سے پہلے سے جتنے واقعات ہیں ان کی طرف المام فرمایا۔

بآب تزويج النبي التُلَيَّلُم خديجة (١١)

ان میں سے ایک واقعہ حضور طابقام کے نکاح فرمانے کا ہے حضرت خدیجۃ الکبری رضی الله عنھا سے ۔ یہ بھی اہمیت رکھتا ہے اس کے اس کوذکر فرمایا۔ اور جب آپ طابقام کا نکاح ہوااس وقت حضرت خدیجۃ الکبری طابقان کی عمر جالیس سال اور آنحضرت طابقام کی عمر شریف ۲۵ ربرس تھی آپ طابقام کا نہایت شاب کے زمانہ میں ایک بوھیا بی بی سے عقد فرمالینا دلیل ہے کہ آپ طابقام کے نکاح خدانخو استہ کی شہوانی اور ذاتی مصالح کے بنا پرنہیں تھے بلکہ دوسری اغراض تھیں جن کی بنا پر آپ طابقام نے متعدد نکاح فرمائے۔

باب ذكرجريربن عبدالله

یہ باب اور اور اس کے بعد بھی ایک دوباب قابل اشکال ہیں کہ اگر ان کا ذکر تاریخی حیثیت سے ہے تو ان کو فتح مکہ وغیرہ کا جہاں ذکر ہے وہاں بیان کرنا چاہئے اور اگر بطور منقبت ہے تو منا قب میں ان کا ذکر آنا چاہئے یہاں ان کا انعقاد بے کل ہے؟

میرے نزدیک ہرایک کی ایک توجید لطیف ہے۔ حضرت جریر پی کافیفٹ اللغظ کے ذکر سے مقصوداس کعبہ کاذکر کرنا ہے جوشام کے اندر بنایا گیا تھا چونکہ وہ بھی آپ کی بعثت سے قبل بنایا گیا تھا اور حضرت جریر پوٹی کافیفٹ اللغظ نے اس کوتو ڑا ہے۔ اس وجہ سے باب کے اندر ان کاذکر فرمادیا ورنہ مقصود کعبہ کاذکر ہے۔

یقال له الکعبة الیمانیة و الکعبة الشامیة .....اس کمتعلق بعض لوگول نے کہا ہے کہ یدونوں اس کے تام بیں کین سے غلط ہے بلکہ اس کا نام کعبہ یمانیہ ہے کوئکہ وہ بیت اللہ سے جانب یمن کے اندر واقع ہے اب کعبہ شامیہ کا مطلب بیہ ہوگا کہ کعبہ مبتدا اور شامیہ نہر ہے اور شامیہ نہر ہے اور مطلب بیہ کہ ہمارے کعبہ کوشامیہ کہا جاتا ہے (لہذا اسے گزشتہ کلام کامعطوف نہ بنا کر مبتدا اور فہرسے ملا کر کھل جملہ قرار دینا جا ہے ۔ (مولوی احسان)

### باب ذكر حذيفة بن اليمان(١٦)

اس باب کے اندر ماقبل جیسا کلام ہے۔ اور جواب اس کا یہ ہے کہ یہاں بھی حضرت حذیفہ کا ذکر مقصود اصلی نہیں ہے بلکہ حدیث

<sup>(</sup>۱) منا قب خم ہو گئے ہیں اب حالات ذکر کریں گے۔اور صرف اہم اہم واقعات بیان کریں گے۔ یہاں سے حضور اقدس ملطق کا نکاح بیان کرنا ہے .....جونوت سے پندروسال پہلے ہواتھا(مولوی احسان)

<sup>(</sup>۲) نورے ن اوا شراح نے اشکال کیا ہے کہ منا قب ختم ہو بھے ہیں اور حضرت جریر بوٹی کا فیضہ مہا جر ہیں تو آئیس مہا جرین کے علقے ہیں آنا چاہے تھا اور اگر اے تاریخ میں شار کیا جائے تو پھر آئیس سب سے آخر میں ذکر کرنا چاہئے کو تک یہ چہۃ الوواع کے بعد اسلام لائے ہیں۔ یہ اشکال حافظ نے بھی کیا ہے۔ میری رائے یہ ہے کہ مقعود یہاں نی کر یم مطابق تم کی بعثت کے خاص خاص حالات ذکر کرنے ہیں۔ ان میں ذوانخلصہ کا بھی واقعہ ہے اور چونکہ صدیث میں حضرت جریر کا ذکر ہے لہذا تر جمہ میں آئیس ذکر کردیا۔ (ایضاً)

<sup>(</sup>٣) يهال بهي اشكال بي كونكر ٢٥٠ / يران كاذكرآ چكابل انكرار هوكميا؟ يهال بهي ميريز ديك وي غرض بيادريها ل مقعود به بتانا بي كرال البعث شيطان =

باب کے اندر جوعداوت شیطان کاذکر ہے یہ بھی بعثت ہے بل شروع ہوگئ تھی اس کی طرف المام فرمایا ہے۔ اور عداوت جیے شیطان کو تھی۔ ایسے ہی عورتوں کو بھی تھی اس کلے باب سے اس کی طرف اشارہ فرمایا۔ اور جیسے عداوت بہت سے لوگوں کو تھی ایسے ہی اس کے برخلاف بہت سے لوگ بعثت ہے بل ایسے بھی تھے جودین صنیف کو پہند کرتے تھے اور اس سے مجت رکھتے تھے' ذید بن عمرو بن نفیل'' کاذکرای مثال کا ایک زرین باب ہے۔

### باب بنيان الكعبة

یہ بھی آپ ملکی آپ ملکی اختاب کے بعثت سے قبل کا واقعہ ہے اس وقت آپ کی عمر ۱۵ ارسال ۲۵ ارسال ۳۵ اسال علی اختلاف الاقوال تھی ۔ مگر امام بخاری نے ۳۵ رسال والے قول کوران قرار دیا ہے کیونکہ حضرت ضدیجہ و تعلین تاہین کے نکاح کے بعد اس کا تذکرہ فرمایا ہے اور نکاح کے وقت ۲۵ رسال عمر مبارک تھی توبیاس کے بعد کا واقعہ ہے۔ (۱)

اس کے بعد جاہلیت کے ایام کاذکر ہے کیونکہ وہ بھی بعثت سے قبل کامعاملہ ہے۔

حدثنا على بن عبدالله .....اس روايت كاندرفر مايا كيائي ان هذا الحديث له شان 'اس كدومطلب بي اول اس مديث كاقصلها چوژائيدوم يرمديث ايك عظيم مرتباوربهت برى خبر رمشتل بـ (٢)

حدثنایعی بن سلیمان :اس کے اندرایک جمله آیا ہے '' کنت فی اهلک ماانت " اس ''ما" کے اندرتین اخمال بیں (۱) موصولہ۔اس صورت میں مطلب بیہ کہ ہوجیوتو اپنے اہل میں جیسی کے تو تھی لیعنی جیسی تیری شان کے لائق ہے ایسی بی بابرکت ہوتو وہاں۔

(۲) استفهامیه : اس صورت میں مطلب بیہ کہ ہو چکی تواپ اہل میں کمیسی ہاب تو یعنی اب تھ پر کیا گذررہی ہان دونوں مطلوں کی صورت میں لفظ "موتین" قول کے متعلق ہے لینی دومر تبداس مقولہ کو کہا کرتے تھے۔

(٣) نسافیة :اس صورت میں مطلب بیہ کرنہ ہوجیوتو اب اپنے اہل میں دومر تبد کینی اب دوبارہ یہاں نہ آنا اس صورت میں لفظ " مرتین " "فی اهلک ماانت " کے متعلق ہوگا۔ (٣)

= تعلم کها ورغلایا کرتا تعاادر با تعی وغیره کیا کرتا تعاراب نبیس کرسکتارای کے شمن جس حضرت حدیف بن الیمان تو تفاطش قب الانجند کا ذکرآ حمیار (مولوی احسان )

بساب ذکر هندبنت عنبة اس برجمی اعتراض بر کونکه هند (فتح مکمی اسلام لائی البخاسی البذا تاریخی لحاظ سے بدباب مجل باور میرے نزدیک یہاں سے اس کی حضور اقدس مالی تلف سے اقبل اسلام) عدادت کا ذکر ہے۔ (ایضا)

باب حدیث زیدبن عمروبن نفیل: زیربن عمروبن نفیل کاقبل البعث انقال ہو گیا اور مقصودیے کہ جیسے آپ سے بہت سے لوگوں کوعدادت تمی ایسے بی بعض اوگ آپ کی طرح دین حق کو تلاش کرتے تھے۔ لوگ آپ کی طرح دین حق کو تلاش کرتے تھے۔

- (١) ٢٥\_ اور٣٥\_ كماوه جواقوال بي بلاوليل بي (ايضا)
- (٢) كين معنف في ال قص كوذكرنيس كيايايدكاس سلاب كى روآتى كين بيت الله نه بميكم الدينا)
- (٣) مانافيد كى صورت ميس بيسارامقول إ وكويابعث بعد الموت سانكار باور ماموصولدكى صورت ميس جملد عائييب كاادر مرتمن سة تحرار كلام كى طرف اشاره بوكا (ابصا)

#### باب القسامة في الجاهلية ١١

اس کاذکر جلد ٹائن کے اندر نقبی مسائل کے اعتبار ہے آئے گا اور یہاں اس کاذکر کرنا تاریخی حیثیت ہے ہاں کے بعد حضور دائی ہے کہ ان تواریخ میں ہے کہ ان تواریخ میں ہے کی ایک بعد حضور دائی ہے کہ ان تواریخ میں ہے کی ایک تاریخ کے اندرآپ کو بعث ملی ہے اور معث کے بعد سب سے پہلا اور اہم واقعہ حضرت صدیق اکبر وہی ہی نائی ہے کا ہے اور اس وقت کی عادت بیتی کہ جوکوئی اسلام لا تا تو دوسر ہے کو اسلام کی وعوت و بتا تھا تو حضرت صدیق اکبر وہی ہی نائی ہے کے بعد حضرت سعد بن ابی وقاص وہی الله ہے کے اسلام کا تکملہ ہے ۔ اور بعثت کے بعد ہی سے وفو و کا سلسلہ شروع ہوگیا تھا اس لئے اس کا بھی تذکر وفر مایا۔

اسلام سعید بن زید: ان کے اسلام کی تخصیص اس لئے فر مائی کہ پیتمہید ہے حضرت مرفاروق چھ الله ہو کے اسلام کی۔ اور سعید بن زید حضرت عمر بوٹنلائه نمالانه ہو کے بہنوئی ہیں۔ اور حضرت عمر بوٹنلائه نمالائم نمایت ہی اہم واقعہ ہے اس لئے اس کو مستقل ماں کے ذریعے ذکر فرمایا۔

ثنا قتيبة بن سعيد : الروايت كاندرواتع بوا "وان عسمر لموثقى على الاسلام" اسكودومطلب بي اورب

(۱) حدث ابو معمر ... وفیه ... لاتنفز الابل .. اس کردومطلب بین اول میری گونیان چونکه پی به ولی بین ان مین سے دائے گرنے کی وجہ سے میر سے اوث بھا گیں گے۔ دوم چونکه تبرار سے اوث زیادہ بین اس لئے تبرار سے اوث نہیں بھا گیں گے اور میر سے اوث کم بین انبذا ان کے بھاگ جانے کا احمال ہے (ایصا)
باب مبعث النبی ملی بین نوت سے مبلے کے مالات کوئم کر کے اب مبدھ کوشروع کررہ ہیں۔ (ایصا)

کویاب مصنف اپ مقصد بین تاریخ کی طرف مودکررہ ہیں حضرت ابد بکر نظام الفائد اور اسلام سعد نظام الفائد کے بعد وفد جن کا ذکر ہے جو الد ھا واقعہ ہے اے معدف کے بعد لانے میں اس طرف لطیف اشار و فر مایا کہ حضور علی آتھ کی بعثت سے پہلے ہی جنوں کا آسان کی باتوں کا استراق بند ہوگیا تھا اور اس وقت سے بیگر وہ درگر وہ ہوکر اس کے سبب کی تلاش میں تھے کو یا ان کی تلاش کی ابتدا مہدے کے وقت ہوئی اسلے اب یہ باب بے کل ندہوگا۔ (مولوی احسان)

ہاب اسلام ابی در:اس باب سےان تکالیف کیطرف اشاره کرنا ہے جوسلمانوں کوابتدا ماسلام میں پنجیں اوراس پرانہوں نے مبر کیا (ایصا)

ياجليح امو نجيح رجل فصيح: چونكدية صدحفرت عمر تون النافذ كاسلام كاسب بنا قااس وجستات يهال وكركيام كيونكدية عجيب وغريب آواز تمي (ايضا)

باب انشقاق القمر :مصنف كطرز معلوم بوتائ كرير الدي وكاوالدي كما قال المؤوجون كين امام بخارى ابتداء اسلام بمحول كرت مين (مولوى احسان)

باب هجرة الحبشة رسم ورت ي مرت كروقول ين (ابصا)

ف جلدالولید اربعین جلدة : پہلے ص ۵۲۲ پرای قصیص ثمانین کالفظ ہے ای وجہ سے علماء میں بھی اختلاف ہے کین رونوں کواس طرح جمع کیا گیا ہے کہوہ اکثری دو پہلی تھی۔ بعض نے ایک بی ککڑی دو۔ (ایصا)

مقوله حفرت سعید و الفائد النعد فی اس وقت کها تھاجب که حفرت عثمان و الفائد کوتل کرنے کی فکر میں لوگ مشغول سے اور حاصل ا سکایہ ہے کہ میں جب اسلام لایا تو حضرت عمر وہ الفائد النعد نے مجھے اسلام لانے کی بنا پر باند صدیا تھا۔ کیونکہ حضرت عمر وہ الفائد النعد اس وقت تک خود اسلام نہیں لائے سے تھ انہوں نے تو مجھے باوجود کا فرہونے کے صرف قید ہی کیا ۔ لیکن تم لوگ باوجود مسلمان ہونے کے حضرت عثمان وہ الفائد الناعد کوتل کرنے کی فکر میں ہو۔ یہی مطلب زیادہ صبح ہے۔

دوسرامطلب بیہ کم حضرت عمر و الفافت الله و مجھے اسلام پر بائد صنے والے تھے یعنی بیفر ماتے تھے کہ جب اسلام لے آیا تو اس پر قائم رہ اور اس سے مرتد مت ہولیکن بیم منی بعید ہیں۔

بأب مو ت النجاشي(١)

ال پراشکال ہے کہ موت نجائی و حکاواقعہ ہے اس کو بجرت سے بل کیسے ذکر فر مایا ہے میر بے زدیک اس کی غرض یہ ہے کہ اس سے بیان فر ماتے ہیں کہ ان کا اسلام لا نا بجرت حبشہ کا تکملہ ہے ان کے اسلام ہی کیوجہ سے مسلمانوں نے بجرت کی تھی۔اور ان کے اسلام کاعلم چونکہ حضور طابقہ کے ان پرنماز پڑھنے کی وجہ سے ہوا۔اس لئے باب کے اندرموت نجاشی کا ذکر فر مایا ہے۔

باب قصة إبى طالب(١)

يهال قصداني طالب كاذكر فرمايا بي كيونكدان كى مدرديال حضور طاقف كساتها خرعمرتك ربيس اليد نبوى ميس ان كانقال موا

(۱) بعض مشائ اسے امام بخاری کی فلطی قرار دیتے ہیں لین جری کے بجائے ہے۔ نوی سجھ لیالیکن بیفلا ہے چونکدید بجرت مبشد کا محملہ ہے اور ان کی موت وصلوة غائبانہ سے ان کے اسلام پراستدلال کیا ہے اس لئے کہ اسلام کے متعلق کوئی صدیدہ نبیس ل کی۔ (مولوی احسان)

باب نقاسم الممشوكين اس جكد كارس طرف اشاره كياب كريد كر نبوى كاواقد بادرموت نجاشى كل و حكار اكراس طرح مانا جائ تويد باب فلا موكيا كين سيح نبيل بهاس ك كرموت نجاشى ساس كااسلام بيان كرنا بهاوريد باب بركل بهاى وجدت بعرت مدينت پهلے لائ بير - (ايضا)

(٢)جمهور كنزديك بداسلام ندلا سكاوربعض ان كاسلام كقائل بي (ابصا)

ولو لا انالکان فی الدرک الاسفل من النار :بعض اسے" بعضف العداب "كمنافى تناتے بي كين مي فين ب كوكد خفيف سے مراداس مقدار سے خفيف كرنى ب جوهين موچك ب ادرعذ ايوں من ضعف دشدت كے لئاظ سے فرق موسكنا ب (ايضا)

باب المعواج: يهال آكرمعنف في معراج اورايات الامراء كوالك الك ذكركركاس كى طرف اشاره كياب كدان دونول كم صداق التف بين كيونكديد تاريخي بحث باوركتاب الصلوة بين فيرموضوع بون كي وجرساس ي تعرض نبين كيا تعار (ايضا)

باب و فدو د الانصاد: انسار کے دفو داانبوی ۱۳ نبوی یس حضور طابقالم کی خدمت میں آشریف لائے اور معراج ۱۳ نبوی میں ہاسے دفو د سے مقدم کرنا درست نبیں ہے۔ بعض نے یہ کہاہے کہ دفو د کے بارے میں ایک قول ۱۳ کا بھی ہے کیاں میں یہ جواب می ہے جواب می ہے کہ دفو د ۱۳ مرتبہ فج سے موقعہ پرآئے ہیں قدیداں ملرح ہوسکتا ہے کہ جبکہ ان کی ایٹرا واانبوی سے ہواوراس اشکال کا اصل جواب یہ ہے کہ دفو د کا سلسلہ ااسٹر و عم ہوکر ۱۳ برختم ہوتا ہے اور یہال سب سے اہم واقد معراج تھا اگراہے موفر کرتے تو بھی اعتراض ہوتا کے دکھرات مولوی احسان)

# باب تزويج النبي صلى الله عليه وسلم(١)

روایت کے اندرآتا ہے کہ حضرت ضدیجہ بین فائین الجینا کے انتقال کے تین سال بعدان کا نکاح ہوااور حضرت خدیجہ فائین الجینا کا انتقال سالہ نبوی کے اندر سالہ نبوی کے اندر کا حہوا داور نکاح ہوا۔ اور نکاح کے تین سال بعد رخصتی ہوئی ہے اور سالہ نبوی کے اندر آتا ہے اندر نکاح ہوا۔ اور نکاح کے تین سال بعد رخصتی ہوئی تھی ہوئی ہے حالانکہ ہجرت کے پہلے ہی سال تحصتی ہوگئی تھی سالہ نبوی کے اندر ہی رخصتی ہوگئی تھی سالہ نبوی کے اندر ہی رخصتی ہوگئی گھی لہذا اب روایت کے اندرتا ویل کی جائے گی کہ نکاح سے رخصت مراو ہے کہ حضرت خدیجہ معلین تاریخ کا حسال بعد میری رخصتی ہوئی تھی۔

آپ طفام نے ۲۲ صفریا ۲رئے الاول سار صنوی میں مدیند کی طرف جرت فرمائی ہے اس کومصنف کے اس کے بعد ذکر فرمایا

حداثنامحمد بن صباح: الروایت کاندرواقع ہوا کہ "سمعت ابن عمر اذا قبل له هاجو قبل ابیه "ینی ان کے متعلق لوگوں میں مشہورتھا کہ انہوں نے اپنا ہورت کی ہاورمسلم اوردوسری کتب کے اندر بجائے "هاجو" کا اسلام الاے ہیں کین جب بیات اسلام الاے ہیں کین جب بیات مصرت ابن عمر وہ الله نہ کا الله مورت کے اندر مطلب بیہ وگا کہ یہ مشہورتھا کہ بیاپ سے قبل اسلام الاے ہیں کین جب بیات حضرت ابن عمر وہ الله نہ کے سامنے کہی جاتی تو انہیں غصہ آجا تا اور پھر خود انہوں نے وجہ بیان فر مائی کہ در حقیقت مجھے ایک مرتب میرے والد نے حضور طابق کے باس بھیجا میں نے دیکھا کہ آپ طابق الوگوں سے میرے والد نے حضور طابق کے باس بھیجا میں نے دیکھا کہ آپ طابق الوگوں سے بیت کے دیا ور انہوں نے بیعت کی تو میں نے بھی بیعت کے دیا وہ جس کی تو میں نے بعی دوبارہ بیعت کی لو وہ آئے اور انہوں نے بیعت کی تو میں نے بعی دوبارہ بیعت کی لو وہ آئے اور انہوں نے بیعت کی تو میں نے بعی دوبارہ بیعت کی لو میں نے بیعت کی دوبارہ بیعت کی دوبارہ بیعت کی دوبارہ بیعت کی دوبارہ بیعت کی دوبارہ بیعت الاسلام می نے بیعت الوگوں نے سبح المی نے بیعت الاسلام می نے بیعت المی نے بیعت المی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیل کہ بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی تو بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی نے بیعت المیم کی کے دوبارہ کی کے دوبارہ کی کے دوبارہ کے دوبارہ کی کے دوبارہ کی کے دوبارہ کی کے دوبارہ کی کے دوبارہ کی کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کے دوبارہ کی کے دوبارہ کے دو

بها ب هسجسرة النبى الميليم بي جرت كاميان ب مشبوريب كرحفور الميليم في ١٣٠ نبوى من جرت كي ليكن من اسي باز رجمول كرت موسي ١٣٠ كول كو ترجيح ويتا مول اورزي الاول من جرت كي يا صغر من ووقول مين - (مولوى احسان ملخصا)

باب كيف احى النبى طَلْقَقَعُ ص٥٣٣ ربيه إب من قب انسار ش كذر چكائي يهال ال باب سيمقعوديك وجرت كربعد من وكاسب سي انم واقعه ب كويا تاريخ حيثيت ساسيانيت حاصل بـ (لبذاكررذكركرديا) (ايضا)

باب اسلام سلمان فارسی : ان کی عرض سب سے کم قول ۲۵ سال ہے ایک قول ۳۵ کا ہے اورایک قول بہے کدان کی ملاقات حضرت عیسی کے وصی سے ہوئی تھی گئی این ۵۰۰ سلمان فاری سے ہوئی تھی ہے دعن سلمان فاری سے ہوئی تھی دعن ۵۰۰ سلمان فاری بھی ناز کر کرکے یہ بتایا ہے کہ حضور ماہلیقیلم کی لڑائیاں صرف سلامتی کے لئے ہواکرتی تھی (مولوی احسان)

## باب اتيان اليهود النبي مُثْمِيَّكُمْ

. حدثهنا مسلم بن ابراهیم . . :الروایت کے اندر حضور طبقائم نے ارشاد فرمایا که " لمو آمن بی عشو ق من الیهود " اس پراشکال ہے کہ حضور طبقائم پرتو بہت سے یہودی ایمان لائے تھے؟

اس کا جواب (۱) تویہ ہے کہ خاص خاص یہودی آپ طائق نے اس سے مراد لئے ہیں اور دومرا جواب یہ ہے کہ اس سے سردار مراد ہیں، اور تیسرا جواب یہ دیا گیا کہ اس سے مراد ہیں، اور تیسرا جواب یہ دیا گیا کہ اس سے مراد ہیں کہ اول وہلہ میں جب میں مدینہ آیا تو اس وقت اسلام لے آتے چوتھا جواب یہ دیا گیا کہ میرے مدینہ آنے ہے تب اگر وہ لوگ مسلمان ہوکر یہاں کی زمین ہموار کر لیتے جیسا کہ اوس و فزرج انسار کے دونوں قبیلوں نے کیا تھا تو میرے مدینہ وہ بخچ پرسب یہودی اسلام سے مشرف ہوجاتے۔الحمد لله علی ذلک

السنت

﴿ حصه بنجم ختم شد ﴾

مؤلف دامت بركاحهم كي طرف يصفح اغلاط اوراضافات كےساتھ ببلی بار سَ بن این اور افادات درسيه مع اضافات ونظر ثاني مولا نامحم عاقل صاحب صدرالمدرسين مظاهر علوم على ما حب تلميذرشيد على الحديث حفرت مولا نامحمد زكر ياصاحب قدس سره ناشر مكتب الشيخ